

# Euroopan unionin virallinen lehti

# L 127



Suomenkielinen laitos

## Lainsäädäntö

54. vuosikerta

14. toukokuuta 2011

Sisältö

### II Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset

#### KANSAINVÄLISET SOPIMUKSET

2011/265/EU:

|   |      |
|---|------|
| ★ Neuvoston päätös, annettu 16 päivänä syyskuuta 2010, Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välisen vapaakauppasopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta ..... | 1    |
| Komission lausumat .....  | 4    |
| Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välinen vapaakauppasopimus .....   | 6    |
| Pöytäkirja käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä .....   | 1344 |
| Pöytäkirja keskinäisestä hallinnollisesta avunannosta tulliasioissa .....   | 1415 |
| Pöytäkirja kulttuuriyhteistyöstä .....  | 1418 |

Hinta: 15 EUR

# FI

Säädökset, joiden otsikot on painettu laihalla kirjasintyyppillä, ovat maatalouspolitiikan alaan kuuluvia juoksevien asioiden hoitoon liittyviä säädöksiä, joiden voimassaoloaika on yleensä rajoitettu.

Kaikkien muiden säädösten otsikot on painettu lihavalla kirjasintyyppillä ja merkitty tähdellä.



## II

(Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset)

## KANSAINVÄLISET SOPIMUKSET

## NEUVOSTON PÄÄTÖS,

annettu 16 päivänä syyskuuta 2010,

**Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välisen vapaakauppasopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta**

(2011/265/EU)

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 91 artiklan, 100 artiklan 2 kohdan, 167 artiklan 3 kohdan ja 207 artiklan yhdessä sen 218 artiklan 5 kohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto valtuutti 23 päivänä huhtikuuta 2007 komission neuvottelemaan Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden puolesta vapaakauppasopimuksen Korean tasavallan, jäljempänä 'Korea', kanssa.
- (2) Nämä neuvottelut on saatu päätökseen, ja Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välinen vapaakauppasopimus, jäljempänä 'sopimus', parafoitiin 15 päivänä lokakuuta 2009.
- (3) Sopimuksen 15.10 artiklan 5 kohdassa määrätään sen väliaikaisesta soveltamisesta.
- (4) Sopimus olisi allekirjoitettava unionin puolesta ja sitä olisi sovellettava väliaikaisesti, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatu päätökseen.
- (5) Sopimuksella ei ole vaikutusta unionin jäsenvaltioiden sijoittajien oikeuksiin hyötyä edullisemmasta kohtelusta, josta määrätään sellaisessa sijoituksiin liittyvässä sopimuksessa, jonka osapuolia jäsenvaltio ja Korea ovat.
- (6) Perussopimuksen 218 artiklan 7 kohdan mukaisesti on asianmukaista, että neuvosto valtuuttaa komission hyväksymään tiettyjä vähäisiä muutoksia sopimukseen. Komissiolle olisi annettava valtuudet saattaa kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan 5 artiklan mukainen yhteistuotantoja koskeva oikeus päättämään, jollei komissio toteaa, että tätä oikeutta olisi jatkettava, ja neuvosto hyväksy sen jatkamista noudattaen erityistä menettelyä, joka on tarpeen sekä sopimuksen tämän osan arkaluonteisuuden vuoksi että sen vuoksi, että sekä unioni että jäsenvaltiot tekevät tämän sopimuksen. Lisäksi komissio olisi valtuutettava hyväksymään muutokset, jotka maantieteellisiä merkintöjä käsittelevä työryhmä tekee sopimuksen 10.25 artiklan mukaisesti.
- (7) On aiheellista säätää asiaankuuluvista menettelyistä, joilla suojataan tämän sopimuksen mukaisesti suojattavat maantieteelliset merkinnät.
- (8) Unionin olisi aloitettava tullinpalautusjärjestelmään kohdistuvia rajoituksia, suojoitoimenpiteitä ja riitojen ratkaisemista koskevat menettelyt aina, kun sopimuksen asiaa koskevissa määräyksissä asetetut edellytykset täyttyvät. Sopimuksen sisältämän käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä tehdyn pöytäkirjan 14 artiklan (Tullinpalautus tai tulleista vapauttaminen) mukaisia unionille kuuluvia oikeuksia olisi käytettävä niiden asiaankuuluvien säännösten mukaisesti, jotka sisällytetään Euroopan unionin ja Korean vapaakauppasopimuksen kahdenvälisen suojalausekkeen täytäntöönpanoa koskevan Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseen.
- (9) Tässä päätöksessä tarkoitettu väliaikainen soveltaminen ei vaikuta perussopimusten mukaiseen Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden väliseen toimivallan jakoon,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

#### 1 artikla

Hyväksytään unionin puolesta Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välinen vapaakauppasopimus sillä varauksella, että mainittu sopimus tehdään.

Sopimuksen teksti on liitetty tähän päätökseen.

#### 2 artikla

Neuvoston puheenjohtaja valtuutetaan nimeämään yksi tai useampi henkilö, jolla on oikeus allekirjoittaa sopimus unionin puolesta sillä varauksella, että sopimus tehdään.

#### 3 artikla

1. Unioni soveltaa sopimusta väliaikaisesti sopimuksen 15.10 artiklan 5 kohdan mukaisesti, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen. Väliaikainen soveltaminen ei koske seuraavia määräyksiä:

— 10.54–10.61 artikla (teollis- ja tekijänoikeuksien rikosoikeudellinen täytäntöönpano)

— kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan 4 artiklan 3 kohta, 5 artiklan 2 kohta, 6 artiklan 1 kohta, 6 artiklan 2 kohta, 6 artiklan 4 kohta, 6 artiklan 5 kohta sekä 8, 9 ja 10 artikla.

2. Väliaikaisen soveltamisen alkamispäivän määrittämiseksi neuvosto vahvistaa päivämäärän, johon mennessä sopimuksen 15.10 artiklan 5 kohdassa tarkoitettu ilmoitus lähetetään Korealle. Ilmoituksessa on oltava viittaukset määräyksiin, joita ei voida soveltaa väliaikaisesti.

Neuvosto sovittaa yhteen väliaikaisen soveltamisen tosiasiallisen alkamisajankohdan ja ajankohdan, jona ehdotettu Euroopan unionin ja Korean vapaakauppasopimuksen kahdenvälisen suojalausekkeen täytäntöönpanoa koskeva Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tulee voimaan.

3. Neuvoston pääsihteeristö julkaisee *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* päivän, josta alkaen sopimusta sovelletaan väliaikaisesti.

#### 4 artikla

1. Komissio antaa Korealle ilmoituksen unionin aikomuksesta olla jatkamatta yhteistuotantoihin oikeuttavaa aikaa kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan 5 artiklan mukaisesti

täkirjan 5 artiklan 8 kohdassa määrätyn menettelyn jälkeen, jollei neuvosto komission ehdotuksesta neljä kuukautta ennen tällaisen oikeuttamisajan päättymistä hyväksy tämän oikeuden jatkamista. Jos neuvosto hyväksyy oikeuden jatkamisen, tätä määräystä sovelletaan uudelleen uuden oikeuttamisajan päättyessä. Neuvosto tekee oikeuden soveltamisajan jatkamista koskevan päätöksensä yksimielisesti.

2. Sopimuksen 10.25 artiklan soveltamiseksi komissio hyväksyy unionin puolesta sopimuksen muutokset, jotka johtuvat maantieteellisiä merkintöjä käsittelevän työryhmän päätöksistä. Jos asianomaiset osapuolet eivät maantieteellistä merkintää koskevien vastaväitteiden esittämisen jälkeen pääse keskenään sopimukseen, komissio vahvistaa asiaa koskevan kannan maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden maantieteellisten merkintöjen ja alkuperänimitysten suojasta 20 päivänä maaliskuuta 2006 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 510/2006 <sup>(1)</sup> 15 artiklan 2 kohdassa säädetyn menettelyn mukaisesti. Menettelystä komissiolle siirrettyä täytäntöönpanovaltaa käytettäessä 28 päivänä kesäkuuta 1999 tehdyn neuvoston päätöksen 1999/468/EY <sup>(2)</sup> 5 artiklan 6 kohdassa tarkoitettu määräajaksi vahvistetaan yksi kuukausi.

#### 5 artikla

1. Sopimuksen kymmenennen luvun C alajakson "Maantieteelliset merkinnät" mukaisesti suojattua nimeä saavat käyttää kaikki sitä vastaavan eritelmän mukaisia maataloustuotteita, elintarvikkeita, viinejä, maustettuja viinejä tai väkeviä alkoholijuomia kaupan pitävät toimijat.

2. Jäsenvaltiot ja unionin toimielimet toteuttavat sopimuksen 10.18–10.23 artiklassa määrätyn suojan, myös asianomaisen osapuolen pyynnöstä.

#### 6 artikla

Neuvosto määrittää perussopimuksen mukaisesti kulttuuriyhteistyökomiteassa omaksuttavan unionin kannan päätöksiin, joilla on oikeudellisia vaikutuksia. Kulttuuriyhteistyökomiteassa oleviin unionin edustajiin kuuluu komission ja jäsenvaltioiden hallinnossa toimivia johtavia virkamiehiä, joilla on asiantuntemusta ja kokemusta kulttuurikysymyksistä ja -käytännöistä ja jotka esittävät unionin kannan perussopimuksen mukaisesti.

#### 7 artikla

Käsitteen 'alkuperätuotteet', määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä tehdyn pöytäkirjan liitteen II a sääntöjen soveltamisen edellyttämien täytäntöönpanosääntöjen hyväksymisessä sovellettava säännös on yhteisön tullikoodeksista 12 päivänä lokakuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2913/92 <sup>(3)</sup> 247 a artikla.

<sup>(1)</sup> EUVL L 93, 31.3.2006, s. 12.

<sup>(2)</sup> EYVL L 184, 17.7.1999, s. 23.

<sup>(3)</sup> EYVL L 302, 19.10.1992, s. 1.

*8 artikla*

Tätä sopimusta ei saa tulkita siten, että sillä myönnettäisiin oikeuksia tai asetettaisiin velvoitteita, joihin voidaan suoraan vedota unionin tai jäsenvaltioiden tuomioistuimissa.

*9 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty Brysselissä 16 päivänä syyskuuta 2010.

*Neuvoston puolesta*

*Puheenjohtaja*

S. VANACKERE

## Komission lausumat

### 1. Lausuma alkuperäsäännöistä

Komissio vahvistaa, että alkuperää koskevassa pöytäkirjassa joillekin tekstiilituotteille ja surimivalmisteille asetetut poikkeukset ovat poikkeusluonteisia. Komissio vahvistaa myös sitoutuneensa siihen, että etuuskohteluun oikeuttavaa alkuperää koskevat EU:n vakiosäännöt toimivat perustana muille vapaakauppasopimuksista käytäville neuvotteluille, ja katsovansa, että sen alkuperäsäännöissä on edelleen vaadittava etuuskohtelun myöntämisen edellyttävän, että tuotteiden muuntamisesta ja jalostamisesta toteutetaan alkuperämaassa asianmukainen osuus.

Komissio aikoo asettaa tullinpalautuksen kieltämisen kannalle meneillään olevissa ja tulevaisissa vapaakauppasopimuksista käytävissä neuvotteluissa. Tästä lähestymistavasta poikkeaminen yksittäisessä vapaakauppasopimuksessa edellyttää etukäteisneuvottelua jäsenvaltioiden kanssa.

### 2. Lausuma tulohinnoista

Komissio vahvistaa, että tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohintojen poistamista koskevat vapaakauppasopimuksen määräykset, joista sovittiin Korean kanssa neuvottelujen erityisolosuhteiden huomioon ottamiseksi, ovat poikkeusluonteisia eivätkä ne muodosta ennakkotapausta muille kahden- tai monenvälisille neuvotteluille.

### 3. Lausuma kulttuuriyhteistyötä koskevasta pöytäkirjasta

Komissio palauttaa mieliin lujan sitoutumisensa kulttuuri-ilmaisujen moninaisuuden suojelemisesta ja edistämisestä vuonna 2005 tehdyn Unescon yleissopimuksen periaatteisiin ja määräyksiin. Korean kanssa tehtyyn vapaakauppasopimukseen liitetty kulttuuriyhteistyötä koskeva pöytäkirja, jonka määräykset audiovisuaalialan yhteistuotannoista ovat voimassa aluksi kolmen vuoden ajan, kuuluu suoraan mainitun yleissopimuksen alaisuuteen, eikä se aseta kyseenalaiseksi Euroopan unionin noudattamaa toimintapolitiikkaa, jonka mukaan kulttuuri- ja audiovisuaalialan palvelujen osalta käytävät kauppaneuvottelut eivät saa vaikuttaa unionin kulttuuriseen ja kielelliseen moninaisuuteen.

Pöytäkirja on laadittu ja neuvoteltu ottaen huomioon Korean erityispiirteet kulttuuripolitiikan alalla, erityisesti siltä osin kuin kyseessä on Korean antama tuki audiovisuaalialalle. Pöytäkirja ei näin ollen muodosta ennakkotapausta muiden kumppanien kanssa myöhemmin käytäville neuvotteluille.

Komissio vahvistaa sitoumuksensa, jonka mukaan se kannustaa ratifioimaan ja panemaan täytäntöön Unescon yleissopimuksen sekä laatii Euroopan unionin kokonaisstrategian ulkoisen kulttuuripolitiikan alalle neuvoston 20. marraskuuta 2008 antamien päätelmien mukaisesti.

### 4. Lausuma vapaakauppasopimuksen täytäntöönpanosta

Komissio sitoutuu aloittamaan tullinpalautusjärjestelmään kohdistuvia rajoituksia, suojatoimenpiteitä ja rii-tojen ratkaisemista koskevat menettelyt aina, kun asiaa koskevissa määräyksissä vahvistetut edellytykset täyttyvät.

On toteutettava seuraavat toimet Korean sitoumusten toteuttamisen sekä komission ja sidosryhmien välillä vapaakauppasopimuksen täytäntöön panemiseksi tehtävän yhteistyön tiiviin seurannan varmistamiseksi:

- Komissio vaihtaa EU:n yritysten, jäsenvaltioiden ja kansainvälisen kaupan valiokunnan kanssa säännöllisesti tilastotietoja Korean tuonnista arkaluonteisilla aloilla sekä tuonti- ja vientitilastoja, joilla on merkitystä suojalausekkeeseen ja tullinpalautusjärjestelmää koskevaan erityislausekkeeseen nojautumiselle. Autoja, kulutuselektroniikkaa ja tekstiilejä koskevia tilastoja vaihdetaan kahden kuukauden välein tämän sopimuksen väliaikaisen soveltamisen alkamispäivästä alkaen.
- Helpottaakseen vapaakauppasopimuksiin liittyvien kokousten valmisteluihin kuuluvaa työtä komissio jakaa vuoden alkupuolella sidosryhmille, jäsenvaltioille ja kansainvälisen kaupan valiokunnalle vapaakauppasopimuksiin liittyvien kokousten alustavan esityslistan.
- Komissio tarkastelee perusteellisesti kaikkia EU:n yritysten toimittamia perusteltuja tietoja markkinoille pääsyn esteistä. Se keskustelee tällaisista tiedoista yritysten kanssa ja pitää nämä ajan tasalla markkinoille pääsyä koskevien valitusten johdosta toteutetuista jatkotoimista. Tätä varten hyödynnetään markkinoille pääsystrategian mukaisesti niin Brysselissä kuin Soulassakin perustettuja eri foorumeita.

Kauppaa ja kestäväää kehitystä koskevan luvun asianmukaisen täytäntöönpanon varmistamiseksi on perustettava EU:n alueen neuvoa-antava ryhmä. Ryhmään on tarkoitus kuulua tasapuolisesti yritysten, ammattijärjestöjen ja hallituksista riippumattomien järjestöjen edustajia. Talous- ja sosiaalikomitean on myös oltava riittävästi edustettuna. Ryhmän toimintaa koskevat erityiset toimintasäännöt sovitaan asiaankuuluvien sidosryhmien kanssa.

#### **5. Lausuma hallinnollista yhteistyötä koskevista erityismääräyksistä**

Komissio vahvistaa, että 2.17 artiklan (Hallinnollista yhteistyötä koskevat erityismääräykset) kompromissinamuoto on poikkeusluonteinen eikä se muodosta ennakkotapausta muita kahden- tai monenvälisiä neuvotteluja varten.

Komissio aikoo asettua meneillään olevissa ja tulevissa vapaakauppasopimuksista käytävissä neuvotteluissa sellaisten petostentorjuntaa koskevien määräysten kannalle, joilla on tarkoitus valvoa, että kumppanimaa soveltaa tullietuuksia oikealla tavalla ja joiden nojalla kauppaetuudet voidaan keskeyttää niissä tapauksissa, joissa kumppanimaa laiminlyö yhteistyön ja/tai joissa ilmenee petoksia ja sääntöjenvastaisuuksia.

**Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välinen  
VAPAAKAUPPASOPIMUS**

BELGIAN KUNINGASKUNTA,

BULGARIAN TASAVALTA,

TŠEKin TASAVALTA,

TANSKAN KUNINGASKUNTA,

SAKSAN LIITTOTASAVALTA,

VIRON TASAVALTA,

IRLANTI,

HELLEENIEN TASAVALTA,

ESPANJAN KUNINGASKUNTA,

RANSKAN TASAVALTA,

ITALIAN TASAVALTA,

KYPROKSEN TASAVALTA,

LATVIAN TASAVALTA,

LIETTUAN TASAVALTA,

LUXEMBURGIN SUURHERTTUAKUNTA,

UNKARIN TASAVALTA,

MALTA,

ALANKOMAIDEN KUNINGASKUNTA,

ITÄVALLAN TASAVALTA,

PUOLAN TASAVALTA,

PORTUGALIN TASAVALTA,

ROMANIA,

SLOVENIAN TASAVALTA,

SLOVAKIAN TASAVALTA,

SUOMEN TASAVALTA,

RUOTSIN KUNINGASKUNTA,

ISON-BRITANNIAN JA POHJOIS-IRLANNIN YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA,



Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen sopimuspuolet, jäljempänä 'Euroopan unionin jäsenvaltiot',

ja

EUROOPAN UNIONI

sekä

KOREAN TASAVALTA, jäljempänä 'Korea',

jotka

TUNNUSTAVAT pitkäaikaisen ja lujan kumppanuutensa, jonka perustana ovat puitesopimuksessa kuvastuvat yhteiset periaatteet ja arvot,

HALUAVAT edelleen vahvistaa läheistä taloussuhdettaan osana yleisiä suhteitaan ja niiden kanssa johdonmukaiselle tavalla ja ovat vakuuttuneita siitä, että tällä sopimuksella luodaan uusi ilmasto osapuolten välisten kaupan ja sijoitusten kehitykselle,

OVAT VAKUUTTUNEITA siitä, että tällä sopimuksella luodaan entistä laajemmat ja varmemmat markkinat tavaroille ja palveluille sekä vakaa ja ennakoitava sijoitusympäristö, jolloin niiden yritysten kilpailukyky maailmanlaajuisilla markkinoilla tehostuu,

VAHVISTAVAT UUDELLEEN sitoutumisensa San Franciscossa 26 päivänä kesäkuuta 1945 allekirjoitettuun Yhdistyneiden Kansakuntien peruskirjaan sekä Yhdistyneiden Kansakuntien yleiskokouksen 10 päivänä joulukuuta 1948 antamaan ihmisoikeuksien yleismaailmalliseen julistukseen,

VAHVISTAVAT uudelleen sitoutumisensa kestäväan kehitykseen ja ovat vakuuttuneita kansainvälisen kaupan merkityksestä kestäväälle kehitykselle sen taloudellisten, sosiaalisten ja ympäristöluottuvuuksien osalta, mihin sisältyvät taloudellisen kehitys, köyhyden vähentäminen, täysi ja tuottava työllisyys ja kaikkia koskeva ihmisarvoinen työ sekä ympäristön ja luonnonvarojen suojeleminen ja säilyttäminen,

TUNNUSTAVAT osapuolten oikeuden toteuttaa toimenpiteitä, jotka ovat tarpeen julkisen politiikan oikeutettujen julkisten tavoitteiden saavuttamiseksi, soveltuvaksi katsomansa suojeleminen tason pohjalta ja edellyttäen, että tällaiset toimenpiteet eivät merkitse tästä sopimuksesta ilmenevät kansainvälisen kaupan perusteetonta syrjintää tai peiteltyä rajoittamista.

OVAT VAKAASTI PÄÄTTÄNEET edistää avoimuutta kaikkien asianomaisten osapuolten osalta, mihin sisältyvät yksityinen sektori ja kansalaisyhteiskunnan järjestöt,

HALUAVAT nostaa elintaso, edistää talouskasvua ja talouden vakautta, luoda uusia työllisyysmahdollisuuksia sekä parantaa yleistä hyvinvointia vapauttamalla ja laajentamalla keskinäistä kauppaansa ja sijoituksiaan,

PYRKIVÄT luomaan selkeät ja molemminpuolisesti hyödyttävät säännöt kaupalleen ja sijoituksilleen sekä vähentämään niiden keskinäisen kaupan ja sijoitusten esteitä tai poistamaan tällaiset esteet,

OVAT VAKAASTI PÄÄTTÄNEET edistää maailmankaupan harmonista kehitystä ja laajentamista poistamalla kaupan esteitä tämän sopimuksen avulla ja välttää sellaisten uusien kaupan tai sijoitusten esteiden luomista alueidensa välille, jotka voisivat vähentää tästä sopimuksesta saatavia hyötyjä,

HALUAVAT vahvistaa työvoimaa ja ympäristöä koskevan lainsäädännön ja toimintalinjojen kehitystä ja täytäntöönpanoa, edistää työntekijöiden perusoikeuksia ja kestävää kehitystä sekä panna tämän sopimuksen täytäntöön tavalla, joka on yhdenmukainen näiden tavoitteiden kanssa, ja

RAKENTAVAT TOIMINTANSA Maailman kauppajärjestön perustamisesta 15 päivänä huhtikuuta 1994 tehdyn Marrakeshin sopimuksen, jäljempänä 'WTO-sopimus', sekä muiden sellaisten monenkeskisten, alueellisten ja kahdenvälisten sopimusten mukaisille oikeuksille ja velvollisuuksille, joiden osapuolia ne ovat,

OVAT SOPINEET SEURAAVAA:

ENSIMMÄINEN LUKU

**TAVOITTEET JA YLEISET MÄÄRITELMÄT**

*1.1 artikla*

**Tavoitteet**

1. Osapuolet perustavat tavarat, palvelut, sijoittautumisen ja liitännäissäännöt käsittävän vapaakauppa-alueen tämän sopimuksen määräysten mukaisesti.
2. Tämän sopimuksen tavoitteena on
  - a) osapuolten välisen tavarakaupan vapauttaminen ja helpottaminen tullitariffeja ja kauppaa koskevan yleissopimuksen 1994, jäljempänä 'GATT 1994', XXIV artiklan mukaisesti;
  - b) osapuolten välisten palveluiden kaupan ja sijoitusten vapauttaminen ja helpottaminen palvelukaupan yleissopimuksen, jäljempänä 'GATS', V artiklan mukaisesti;
  - c) kilpailun edistäminen osapuolten talouksissa erityisesti osapuolten välisten taloussuhteiden osalta;
  - d) osapuolten julkisten hankintojen markkinoiden vapauttaminen edelleen vastavuoroisuuden pohjalta;
  - e) teollis- ja tekijänoikeuksien asianmukainen ja tehokas suojeleminen;
  - f) maailmankaupan harmonisen kehityksen ja laajentumisen edistäminen poistamalla kaupan esteitä ja luomalla kasvaville sijoitusvirroille suotuisat olosuhteet;
  - g) sitoutuminen kansainvälisen kaupan kehityksen siten, että edistetään kestävä kehityksen tavoitetta ja pyritään varmistamaan, että tämä tavoite liitetään kaikilla tasoilla osapuolten kauppasuhteisiin ja että se kuvastuu niissä, samalla tunnustaen, että kestävä kehitys on kattava ylemmän tason yleistavoite; ja
  - h) suorien ulkomaisten sijoitusten edistäminen ilman, että matalletaan tai vähennetään ympäristö-, työvoima- tai työterveys- ja työturvallisuusstandardien tasoa osapuolten ympäristö- ja työmarkkinalainsäädäntöä sovellettaessa ja täytännön pantaessa.

*1.2 artikla*

**Yleiset määritelmät**

Kaikkialla tässä sopimuksella tarkoitetaan

osapuolilla yhtäältä Euroopan unionia tai sen jäsenvaltioita taikka Euroopan unionia ja sen jäsenvaltioita niiden asianomaisilla Euroopan unionista tehdystä sopimuksesta ja Euroopan

unionin toiminnasta tehdystä sopimuksesta johtuvilla toimivalloilla aloilla, jäljempänä 'EU-osapuoli', sekä toisaalta Koreaa;

puitesopimuksella Luxemburgissa 28 päivänä lokakuuta 1996 allekirjoitettua Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välistä kauppaa ja yhteistyötä koskevaa puitesopimusta tai mitä hyvänsä sopimusta, jolla sitä päivitetään tai muutetaan taikka se korvataan, ja

tullisopimuksella Brysselissä 10 päivänä huhtikuuta 1997 allekirjoitettua Euroopan yhteisön ja Korean tasavallan välistä sopimusta yhteistyöstä ja keskinäisestä hallinnollisesta avunannosta tulliasioissa.

TOINEN LUKU

**TAVAROIDEN KANSALLINEN KOHTELU JA MARKKINOILLE PÄÄSY**

A JAKSO

**Yhteiset määräykset**

*2.1 artikla*

**Tavoite**

Osapuolet vapauttavat tavarakaupan asteittain ja vastavuoroisesti tämän sopimuksen voimaantulosta alkavan siirtymäkauden aikana tämän sopimuksen ja GATT 1994:n XXIV artiklan mukaisesti.

*2.2 artikla*

**Soveltamisala**

Tätä lukua sovelletaan osapuolten väliseen tavarakauppaan <sup>(1)</sup>.

*2.3 artikla*

**Tulli**

Tätä lukua sovellettaessa tulliin sisältyvät kaikki tullit tai muut maksut, joita sovelletaan tavarann tuonnissa tai sen yhteydessä, myös kaikki tuontiin sovellettavat tai sen yhteydessä kannettavat lisäverot tai -maksut <sup>(2)</sup>. Tulliin eivät sisälly mitkään seuraavista:

- a) sisäiseen veroon verrattavissa oleva maksu, joka 2.8 artiklan kanssa yhteensopivalla tavalla peritään vastaavan kotimaisen tavarann tai sellaisen esineen osalta, josta tuontitavara on valmistettu tai tuotettu kokonaisuudessaan tai osittain;
- b) osapuolen lainsäädännön nojalla kolmannen luvun (Kaupan suoja-keinot) kanssa yhteensopivalla tavalla määrätty tulli;
- c) osapuolen lainsäädännön nojalla 2.10 artiklan kanssa yhteensopivalla tavalla määrätty palkkio tai muu maksu; tai

<sup>(1)</sup> Tässä sopimuksessa tavaroilla tarkoitetaan GATT 1994:n mukaisia tavaroita, jollei tässä sopimuksessa toisin määrätä.

<sup>(2)</sup> Osapuolet hyväksyvät, että tällä määritelmällä ei rajoiteta kohtelua, jonka osapuolet WTO-sopimuksen mukaisesti voivat myöntää suosituimmuuskohtelun pohjalta käydyille kaupalle.

d) osapuolen lainsäädännön nojalla, WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvän maataloutta koskevan sopimuksen, jäljempänä 'maataloutta koskeva sopimus', 5 artiklan mukaisesti määrätty tulli.

#### 2.4 artikla

### Tavaroiden luokittelu

Osapuolten välisessä tavarakaupassa käytetään tavaroiden luokitusta, joka esitetään kummankin osapuolen omassa tullinimikkeistössä, jota tulkitaan Brysselissä 14 päivänä kesäkuuta 1983 tehdyn harmonoitua tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmää koskevan kansainvälisen yleissopimuksen mukaisen harmonoidun järjestelmän, jäljempänä 'HS', mukaisesti.

#### B JAKSO

### Tullien poistaminen

#### 2.5 artikla

### Tullien poistaminen

1. Jollei tässä sopimuksessa toisin määrätä, kumpikin osapuoli poistaa toisesta osapuolesta peräisin olevien tavaroiden tullit liitteeseen 2-A sisältyvän luettelonsa mukaisesti.

2. Kunkin tavarana osalta on tullin perustaso määritelty liitteeseen 2-A sisällytyissä luetteloissa, ja siihen sovelletaan 1 kohdan mukaisesti perättäisiä tullialennuksia.

3. Jos osapuoli tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen jonakin ajankohtana alentaa soveltamaansa suosituimmuustullia, tuota tullia on sovellettava tämän sopimuksen piiriin kuuluvaan kauppaan, jos se on alempi kuin liitteeseen 2-A sisällytetyin luettelon mukaisesti laskettu tulli, ja niin kauan kuin tämä tilanne on voimassa.

4. Kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta osapuolten on kumman tahansa osapuolen pyynnöstä neuvoteltava harkitakseen niiden välisten tuontitullien poistamisen nopeuttamista ja laajentamista. Osapuolten tällaisen neuvottelun perusteella kauppakomiteassa tekemällä päätöksellä tiettyä tavaraa koskevien tullien poistamisen nopeuttamisesta tai sen poistamisen alan laajentamisesta korvataan kyseiselle tavaralle liitteeseen 2-A sisältyvien luetteloiden mukaisesti määritetty tulli tai vaiheluokka.

#### 2.6 artikla

### Vallitsevan tilan säilyttäminen

Ellei tässä sopimuksessa, mukaan luettuna se, mitä liitteeseen 2-A sisältyvissä kummankin osapuolen luettelossa nimenomaisesti esitetään, toisin määrätä, kumpikaan osapuoli ei saa korottaa mitään nykyistä tullia tai ottaa käyttöön uusia tulleja minkään toisesta osapuolesta peräisin olevan tavarana osalta. Tämä ei estä sitä, että kumpi tahansa osapuoli voi korottaa tullin liitteeseen 2-A sisältyvässä luettelossaan vahvistetulle tasolle, jos se on ensin yksipuolisesti alentanut kyseistä tullia.

#### 2.7 artikla

### Tariffikiintiöiden hallinto ja täytäntöönpano

1. Kukin osapuoli hallinnoi liitteeseen 2-A sisältyvän luettelonsa lisäyksessä 2-A-1 esitettyjä tariffikiintiöitä ja panee ne täytäntöön GATT 1994:n XIII artiklan mukaisesti, mukaan lukien sen tulkintaan liittyvät huomautukset sekä WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvä tuontilisensioinnin menettelyitä koskeva sopimus.

2. Kumpikin osapuoli varmistaa, että

a) sen omien tariffikiintiöiden hallintomenettelyt ovat avoimet, yleisesti saatavilla, ajantasaiset, syrjimättömät, markkinaolosuhteita vastaavat, mahdollisimman vähän kauppaa rasittavat ja loppukäyttäjien mieltymyksiä kuvastavat;

b) kaikki osapuolen henkilöt, jotka täyttävät tuovan osapuolen oikeudelliset ja hallinnolliset vaatimukset, voivat hakea ja voivat tulla huomioon otetuksi, kun osapuoli jakaa tariffikiintiötä. Jolleivät osapuolet tavarakauppakomitean päätöksellä toisin sovi, kaikki jalostajat, vähittäiskauppiat, hotellit, elintarvikepalvelujen jakelijat tai niihin liittyvät laitokset tai mikä hyvänsä muu henkilö voi hakea tariffikiintiötä ja voidaan ottaa huomioon sitä jaettaessa. Kaikkien tariffikiintiöhakemukseen liittyvistä palveluista perittävien maksujen on rajoituttava ainoastaan tarjottujen palveluiden todelliseen kustannukseen;

c) liitteeseen 2-A sisältyvän luettelonsa lisäyksessä 2-A-1 tarkemmin mainittua lukuun ottamatta se ei myönnä mitään tariffikiintiön osaa tuottajaryhmälle, aseta tariffikiintiön myöntämisen ehdoksi kotimaisen tuotannon ostamista tai rajoita tariffikiintiön saantia jalostajiin; ja

d) se myöntää tariffikiintiöt kaupallisesti kannattavina toimitusmäärinä ja mahdollisimman suuressa määrin tuojien pyytämien määrinä. Lukuun ottamatta sitä, mikä kunkin tariffikiintiön määräyksissä ja liitteeseen 2-A sisältyvän osapuolen luettelon lisäyksessä 2-A-1 olevassa soveltuvaan tullinimikkeessä on toisin määrätty, kunkin tariffikiintiön myöntämisen on koskettava kaikkia tavaroita tai niiden yhdistelmiä, joihin kyseistä tariffikiintiötä sovelletaan, riippumatta tavarana tai yhdistelmän eritelmistä tai laadusta, eikä sen edellytyksenä voi olla tavarana tai yhdistelmän suunniteltu loppukäyttö tai pakkausko.

3. Kummankin osapuolen on nimettävä elimet, jotka vastaavat sen tariffikiintiöiden hallinnosta.

4. Kummankin osapuolen on kaikin tavoin pyrittävä hallinnoimaan tariffikiintiöitään siten, että tuojat voivat täysimittaisesti hyödyntää tariffikiintiömääriä.

5. Kumpikaan osapuoli ei voi asettaa tariffikiintiön myöntämistä koskevan hakemuksen tai sen tariffikiintiön käytön ehdoksi tavarana uudelleenvientiä.

6. Kumman tahansa osapuolen pyynnöstä osapuolten on neuvoteltava tavasta, jolla osapuoli hallinnoi tariffikiintiöitään.

7. Jollei liitteeseen 2-A sisältyvän kyseisen osapuolen luettelon lisäyksessä 2-A-1 toisin määrätä, ensimmäisenä vuonna kumpikin osapuoli tarjoaa mainitussa lisäyksessä vahvistetun tariffikiintiön koko määrän hakijoiden saataville tämän sopimuksen voimaantulopäivänä ja sen jälkeen tämän sopimuksen voimaantulon vuosipäivänä kunakin seuraavana vuonna. Tuovan osapuolen hallintoviranomaisen on kunkin vuoden kuluessa hyvissä ajoin julkaistava nimeämälläan julkisesti saatavilla olevalla internet-sivustolla kunkin tariffikiintiön käyttöaste ja jäljellä olevat saatavilla olevat määrät.

### C JAKSO

#### **Muut kuin tariffitoimenpiteet**

##### 2.8 artikla

#### **Kansallinen kohtelu**

Kumpikin osapuoli myöntää kansallisen kohtelun toisen osapuolen tavaroille GATT 1994:n III artiklan mukaisesti, sen tulkintaan liittyvät huomautukset mukaan luettuina. Tätä varten GATT 1994:n III artikla ja sen tulkintaan liittyvät huomautukset liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi.

##### 2.9 artikla

#### **Tuonti- ja vientirajoitukset**

Kumpikaan osapuoli ei GATT 1994:n XI artiklan ja sen tulkintaan liittyvien huomautusten mukaisesti saa ottaa käyttöön tai pitää voimassa toisen osapuolen minkään tavarantuontiin tai toisen osapuolen alueelle tarkoitettuun vientiin tai vientimyyntiin sovellettavia kieltoja tai rajoituksia, lukuun ottamatta tulleja, veroja tai muita palkkioita ja maksuja. Tätä varten GATT 1994:n XI artikla ja sen tulkintaan liittyvät huomautukset liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi.

##### 2.10 artikla

#### **Tuontiin sovellettavat palkkiot ja muut maksut**

Kunkin osapuolen on varmistettava, että kaikenlaiset palkkiot ja maksut (lukuun ottamatta tullia ja eräiä, jotka on 2.3 artiklan a, b ja d kohdan nojalla suljettu tullin määritelmän ulkopuolelle), joita peritään tuonnista tai tuonnin yhteydessä, on määrältään rajattu tarjottujen palveluiden likimääräisiin kustannuksiin, niitä ei peritä arvoon perustuvina eivätkä ne merkitse kotimarkkinatuotteiden välillistä suojelua tai tuonnin verotusta.

##### 2.11 artikla

#### **Vientiin sovellettavat tullit, verot, palkkiot ja maksut**

Kumpikaan osapuoli ei saa pitää voimassa tai ottaa käyttöön toiseen osapuoleen suuntautuvaan tavarantuontiin sovellettavia tai siihen liittyviä tulleja, veroja tai muita palkkioita tai maksuja tai mitään sisäisiä veroja, palkkioita ja maksuja, jotka koskevat toiseen osapuoleen vietäviä tavaroita ja jotka ylittävät vastaavia sisäiseen myyntiin tarkoitettuja tavaroita koskevat sisäiset verot, palkkiot ja maksut.

##### 2.12 artikla

#### **Tullausarvon määrittäminen**

WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvä sopimus GATT 1994 -sopimuksen VII artiklan soveltamisesta, jäljempänä 'tullausarvoa koskeva sopimus', liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi. Tullausarvoa koskevan sopimuksen 20 artiklassa ja liitteessä III olevassa 2–4 kohdassa määrättyjä varauksia ja vaihtoehtoja ei sovelleta.

##### 2.13 artikla

#### **Valtion kaupparytykset**

1. Osapuolet vahvistavat voimassa olevat oikeutensa ja velvollisuutensa, jotka ovat GATT 1994:n XVII artiklan ja sen tulkintaan liittyvien huomautusten sekä WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvän, GATT 1994:n XVII artiklan tulkinnasta tehdyn sopimuksen mukaisia; nämä liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi.

2. Jos osapuoli pyytää toiselta osapuolelta tietoja valtion kaupparytyksiä koskevista yksittäistapauksista, niiden toimintatavasta ja niiden toiminnan vaikutuksesta kahdenväliseen kauppaan, pyynnön vastaanottaneen osapuolen on otettava huomioon tarve varmistaa mahdollisimman suuri avoimuus rajoittamatta kuitenkaan luottamuksellisia tietoja koskevan GATT 1994:n XVII artiklan 4 kohdan d alakohdan soveltamista.

##### 2.14 artikla

#### **Alakohtaisten muiden kuin tariffitoimenpiteiden poistaminen**

1. Osapuolten on pantava täytäntöön sitoumuksensa, jotka koskevat alakohtaisia tavaroihin kohdistuvia muita kuin tariffitoimenpiteitä liitteissä 2-B–2-E esitettyjen sitoumusten mukaisesti.

2. Kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta osapuolten on kumman tahansa osapuolen pyynnöstä neuvoteltava harkitakseen tavaroita koskevien alakohtaisten muiden kuin tariffitoimenpiteiden alaan kuuluvien sitoumustensa laajentamista.

### D JAKSO

#### **Tavaroihin liittyvät erityispoikkeukset**

##### 2.15 artikla

#### **Yleiset poikkeukset**

1. Osapuolet vahvistavat, että niiden voimassa olevia oikeuksia ja velvollisuuksia, jotka ovat GATT 1994:n XX artiklan ja sen tulkintaan liittyvien huomautusten mukaisia ja jotka on liitetty tähän sopimukseen ja otettu soveltuvin osin sen osaksi, sovelletaan soveltuvin osin tämän sopimuksen piiriin kuuluvaan tavarakauppaan.

2. Osapuolet hyväksyvät, että ennen GATT 1994:n XX artiklan i ja j alakohdassa tarkoitettujen toimenpiteiden toteuttamista on sen osapuolen, joka aikoo toteuttaa toimenpiteet, toimitettava toiselle osapuolelle kaikki merkitykselliset tiedot, jotta voitaisiin päästä osapuolten hyväksyttävissä olevaan ratkaisuun. Osapuolet voivat sopia mistä tahansa tarvittavista keinoista

ongelmien ratkaisemiseksi. Jos sopimukseen ei päästä 30 päivän kuluessa tällaisten tietojen toimittamisesta, kyseinen osapuoli voi soveltaa tämän artiklan mukaisia toimenpiteitä kyseiseen tavaraan. Jos tiedottaminen tai edeltäkäs tarkastelu ei välittömästi toimintaa edellyttävien poikkeuksellisten ja kriittisten olosuhteiden vuoksi ole mahdollista, toimenpiteiden käyttöönottoa suunnitteleva osapuoli voi viipymättä soveltaa tilanteen vaatimia varotoimenpiteitä, ja sen on ilmoitettava tästä välittömästi toiselle osapuolelle.

E JAKSO

### **Institutionaaliset määräykset**

#### **2.16 artikla**

#### **Tavarakauppakomitea**

1. Jäljempänä olevan 15.2 artiklan (Erikoistuneet komiteat) 1 kohdan nojalla perustettu tavarakauppakomitea kokoontuu osapuolen tai kauppakomitean pyynnöstä tarkastelemaan kaikkia tämän luvun mukaisesti esille tulevia asioita, ja se muodostuu osapuolten edustajista.

2. Komitean tehtäviin kuuluvat seuraavat:

- a) osapuolten välisen kaupan edistäminen, myös neuvotteluun, joiden aiheena on tariffien poistamisen nopeuttaminen ja laajentaminen sekä tämän sopimuksen mukaisten muiden kuin tariffitoimenpiteiden alan laajentaminen sekä tarvittaessa muut kysymykset; ja
- b) tariffi- ja muiden toimenpiteiden käsitteleminen osapuolten välisessä tavarakaupassa ja tarvittaessa tällaisten kysymysten siirtäminen kauppakomitean käsiteltäviksi;

siinä määrin kuin näitä tehtäviä ei ole osoitettu 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla perustetulle asianomaiselle työryhmälle.

#### **2.17 artikla**

#### **Hallinnollista yhteistyötä koskevat erityismääräykset**

1. Osapuolet ovat yhtä mieltä siitä, että hallinnollinen yhteistyö on välttämätöntä tämän luvun nojalla myönnetyn tullietuuskohtelun täytäntöönpanemiseksi ja valvomiseksi sekä vahvistavat sitoutuvansa sääntöjenvastaisuuksien ja petosten torjuntaan tullialalla ja siihen liittyvissä asioissa.

2. Jos osapuoli puolueettomien tietojen perusteella toteaa, että hallinnollista yhteistyötä on laiminlyöty ja/tai että sääntöjenvastaisuuksia tai petoksia ilmenee, tullikomitea kokoontuu kyseisen osapuolen pyynnöstä 20 päivän kuluessa tällaisen pyynnön esittämisestä ja pyrkii kiireellisesti ratkaisemaan tilanteen. Tullikomitean puitteissa järjestettävillä neuvotteluilla katsotaan olevan sama tarkoitus kuin 14.3 artiklan nojalla (Neuvottelut) järjestettävillä neuvotteluilla.

## **KOLMAS LUKU**

### **KAUPAN SUOJAKEINOT**

#### **A JAKSO**

#### **Kahdenväliset suojoitoimenpiteet**

##### **3.1 artikla**

#### **Kahdenvälisen suojoitoimenpiteen soveltaminen**

1. Jos tämän sopimuksen mukaisen tullien alennuksen tai poiston seurauksena osapuolen alueelta peräisin olevaa tuotetta tuodaan toisen osapuolen alueelle sellaisina lisääntyneinä määrinä joko absoluuttisesti määritettynä tai suhteessa kotimaiseen tuotantoon ja sellaisissa olosuhteissa, että tuonti aiheuttaa tai uhkaa aiheuttaa huomattavaa vahinkoa kotimaiselle tuotannonalalle, joka tuottaa kyseisen tuotteen kanssa samankaltaisia tai sen kanssa suoraan kilpailevia tuotteita, tuova osapuoli voi toteuttaa 2 kohdassa tarkoitettuja toimenpiteitä tässä jaksossa vahvistettujen edellytysten ja menettelyiden mukaisesti.

2. Tuova osapuoli voi toteuttaa kahdenvälisen suojoitoimenpiteen, jolla

- a) suspendoidaan kyseiseen tuotteeseen tämän sopimuksen mukaisesti sovellettavan tullin lisäalennus; tai
- b) korotetaan tavarann tulli määrään, joka ei ylitä alemmaa seuraavista:
  - i) tavaraan sovellettu suosituimmuustullin määrä aikana, jona toimenpide toteutetaan; tai
  - ii) liitteeseen 2-A (Tullien poistaminen) sisällytetyissä luetteloissa 2.5 artiklan (Tullien poistaminen) 2 kohdan mukaisesti esitetty tullin perustaso.

##### **3.2 artikla**

#### **Ehdot ja rajoitukset**

1. Osapuolen on ilmoitettava toiselle osapuolelle kirjallisesti 2 kohdassa kuvatun tutkimuksen käynnistämisestä ja neuvoteltava toisen osapuolen kanssa niin kauan etukäteen ennen kahdenvälisen suojoitoimenpiteen soveltamista, kuin on käytännössä mahdollista, jotta voitaisiin tarkastella tästä tutkimuksesta saatavaa tietoa ja vaihtaa näkemyksiä toimenpiteestä.

2. Osapuoli saa soveltaa kahdenvälistä suojoitoimenpidettä vasta, kun sen toimivaltaiset viranomaiset ovat toteuttaneet tutkimuksen WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvän suojalausekkeista tehdyn sopimuksen 3 artiklan ja 4 artiklan 2 kohdan c alakohdan mukaisesti, ja tätä varten suojalausekkeista tehdyn sopimuksen 3 artiklan ja 4 artiklan 2 kohdan c alakohta liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi.

3. Edellä 2 kohdassa kuvatussa tutkimuksessa osapuolen on noudatettava suojalausekkeista tehdyn sopimuksen 4 artiklan 2 kohdan a alakohdan vaatimuksia, ja tätä varten suojalausekkeista tehdyn sopimuksen 4 artiklan 2 kohdan c alakohta liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi.

4. Kummankin osapuolen on varmistettava, että sen toimivaltaiset viranomaiset saattavat tällaiset tutkimukset päätökseen vuoden kuluessa niiden aloittamispäivästä.

5. Kumpikin osapuoli voi soveltaa kahdenvälistä suojatoimenpidettä

- a) ainoastaan siinä määrin ja ainoastaan sen ajan, joka on tarpeen vakavan haitan estämiseksi tai korjaamiseksi ja sopeutumisen helpottamiseksi;
- b) enintään kahden vuoden ajan, mistä poiketen sen kesto voidaan jatkaa enintään kahdella vuodella, jos tuovan osapuolen toimivaltaiset viranomaiset määrittävät tässä artiklassa vahvistettujen menettelyiden mukaisesti, että toimenpide on edelleen tarpeen vakavan haitan estämiseksi tai korjaamiseksi ja sopeutumisen helpottamiseksi ja että on näyttöä siitä, että toimiala on sopeutunut, sillä edellytyksellä, että suojatoimenpiteen soveltamisen kokonaiskesto, mihin sisältyvät sekä alkuperäinen soveltamisjakso että sen mahdolliset jatkamiset, on enintään neljä vuotta; tai
- c) enintään siirtymäkauden päättymiseen asti, jollei toinen osapuoli ole antanut suostumustaan.

6. Kun osapuoli päättää kahdenvälisen suojatoimenpiteet, tullin määrä on se, joka liitteeseen 2-A (Tullien poistaminen) sisältyvien luetteloiden mukaisesti olisi ilman kyseistä toimenpidettä ollut voimassa.

### 3.3 artikla

#### Väliaikaiset toimenpiteet

Kriittisissä olosuhteissa, joissa viivytys aiheuttaisi vaikeasti korjattavissa olevan vahingon, osapuoli saa soveltaa väliaikaista suojatoimenpidettä, kun alustavan määrityksen perusteella on ensin saatu selkeää näyttöä siitä, että toisesta osapuolesta peräisin olevien tavaroiden tuonti on lisääntynyt tämän sopimuksen mukaisen tullien alentamisen tai poistamisen seurauksena ja että tällainen tuonti aiheuttaa tai uhkaa aiheuttaa huomattavaa vahinkoa kotimaiselle tuotannonalalle. Väliaikaisten toimenpiteiden kesto saa olla enintään 200 päivää, ja tänä aikana osapuolen on noudatettava 3.2 artiklan 2 ja 3 kohdan vaatimuksia. Osapuolen on viipymättä palautettava kaikki tullin korotukset, jos 3.2 artiklan 2 kohdassa kuvattu tutkimus ei osoita 3.1 artiklan vaatimusten täyttyvän. Kaikkien väliaikaisten toimenpiteiden kesto lasketaan osaksi 3.2 artiklan 5 kohdan b alakohdassa kuvattu jaksoa.

### 3.4 artikla

#### Korvaukset

1. Väliaikaisia suojatoimenpiteitä soveltavan osapuolen on neuvoteltava toisen osapuolen kanssa, jotta voitaisiin yhdessä sopia soveltuvasta kauppaa vapauttavasta korvauksesta sellaisina myönnytyksinä, jotka kauppaan kohdistuvilta olennaisilta vaikutuksiltaan tai arvoltaan vastaavat niitä tulleja, joiden oletetaan johtuvan suojatoimenpiteestä. Osapuolen on tarjottava mahdol-

lisuus tällaisiin neuvotteluihin viimeistään 30 päivän kuluttua kahdenvälisen suojatoimenpiteen soveltamisesta.

2. Jos 1 kohdan mukaisissa neuvotteluissa ei päästä sopimukseen kauppaa vapauttavasta korvauksesta 30 päivän kuluessa neuvottelujen aloittamisesta, se osapuoli, jonka tavaroihin suojatoimenpidettä sovelletaan, voi suspendoida olennaisilta osin vastaavien myönnytysten soveltamisen siihen osapuoleen, joka soveltaa suojatoimenpidettä.

3. Edellä 2 kohdassa tarkoitettua suspendointioikeutta ei saa käyttää suojatoimenpiteen ensimmäisten 24 voimassaolokauden aikana, mikäli suojatoimenpide on tämän sopimuksen määräysten mukainen.

### 3.5 artikla

#### Määritelmät

Tässä jaksossa

vakava haitta ja vakavan haitan uhka on tulkittava suojalausekkeista tehdyn sopimuksen 4 artiklan 1 kohdan a ja b alakohdan mukaisesti. Tätä varten 4 artiklan 1 kohdan a ja b alakohta liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi; ja

siirtymäkaudella tarkoitetaan tavarahan osalta jaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulosta ja päättyy 10 vuoden kuluttua kunkin tavarahan osalta tapauskohtaisesti joko tullin alennuksen tai poistamisen loppuun saattamisen päivämäärästä.

### B JAKSO

#### Maatalouden suojatoimenpiteet

### 3.6 artikla

#### Maatalouden suojatoimenpiteet

1. Osapuoli voi 2–8 kohdan mukaisesti soveltaa toimenpidettä, joka muodostuu sitä koskevassa, liitteeseen 3 sisältyvässä luettelossa lueteltujen maatalousalkuperä tuotteiden korotetusta tuontitullista, jos kyseisen tavarahan tuonin aggregoitu määrä minä tahansa vuonna ylittää kynnystason, joka on määritetty sitä koskevassa, liitteeseen 3 sisältyvässä luettelossa.

2. Edellä olevan 1 kohdan mukainen tulli saa olla enintään pienin seuraavista: voimassa oleva sovellettu suosituimmuustulli tai sovellettu suosituimmuustulli, joka on voimassa päivänä, joka välittömästi edeltää tämän sopimuksen voimaantulopäivää, tai liitteeseen 3 sisältyvässä osapuolen luettelossa vahvistettu tulli.

3. Kummankin osapuolen 1 kohdan mukaisesti soveltamat tullit asetetaan liitteeseen 3 sisältyvien sitä koskevien luetteloiden mukaisesti.

4. Kumpikaan osapuoli ei saa soveltaa tai pitää voimassa tämän artiklan mukaista maatalouden suojatoimenpidettä ja samaan aikaan soveltaa tai pitää voimassa samaan tavaraan kohdistuvaa

- a) 3.1 artiklan mukaista kahdenvälistä suojatoimenpidettä;
- b) GATT 1994 XIX artiklan ja suojalausekkeista tehdyn sopimuksen mukaista toimenpidettä; tai
- c) maataloutta koskevan sopimuksen 5 artiklan mukaista erityistä suojatoimenpidettä.

5. Osapuolen on pantava kaikki maataloutta koskevat suojatoimenpiteet täytäntöön avoimella tavalla. Tällaista suojatoimenpidettä soveltavan osapuolen on 60 päivän kuluessa toimenpiteen määrittämisestä ilmoitettava toiselle osapuolelle siitä kirjallisesti ja annettava toiselle osapuolelle toimenpidettä koskevat olennaiset tiedot. Vievän osapuolen kirjallisesta pyynnöstä osapuolten on neuvoteltava toimenpiteen soveltamisesta.

6. Tämän artiklan täytäntöönpanoa ja toimintaa voidaan käsitellä ja tarkastella 2.16 artiklassa (Tavarakauppakomitea) tarkoitettua tavarakauppakomiteassa.

7. Kumpikaan osapuoli ei saa soveltaa tai pitää voimassa maatalousalkuperätuotetta koskevaa maatalouden suojatoimenpidettä,

- a) jos liitteeseen 3 sisältyvässä sitä koskevassa luettelossa vahvistettu maatalouden suojasäännöksiä koskeva aika on kulunut umpeen; tai
- b) jos toimenpiteellä korotetaan kiintiön sisäistä tullia sellaisen tavaransaltoa, jota koskee liitteeseen 2-A (Tullien poistaminen) sisältyvässä kyseisen osapuolen luettelon lisäyksessä 2-A-1 vahvistettu tariffikiintiö.

8. Mitkä tahansa kyseisen tuotteen toimitukset, jotka ovat matkalla sellaisen sopimuksen perusteella, joka on tehty ennen kuin tavaransaltoa on asetettu 1–4 kohdan nojalla, on vapautettava kaikesta tällaisesta lisätullista sillä edellytyksellä, että ne voidaan laskea kyseisen tuotteen seuraavan vuoden tuontimääriin määritettäessä 1 kohdan sovellettavaksi tuloa kyseisenä vuonna.

#### C JAKSO

##### **Yleiset suojatoimenpiteet**

###### 3.7 artikla

##### **Yleiset suojatoimenpiteet**

1. Kumpikin osapuoli säilyttää GATT 1994:n XIX artiklan ja suojalausekkeista tehdyn sopimuksen mukaiset oikeutensa ja velvollisuutensa. Jollei tässä artiklassa toisin määrätä, tällä sopimuksella ei myönnetä osapuolille uusia oikeuksia eikä luoda uusia velvollisuuksia GATT 1994:n XIX artiklan ja suojalausekkeista tehdyn sopimuksen mukaisesti toteutettuihin toimenpiteisiin nähden.

2. Osapuolen, joka aikoo toteuttaa suojatoimenpiteitä, on toisen osapuolen pyynnöstä välittömästi annettava tapauskohtaisesti kirjallisesti kaikki olennaiset tiedot suojatoimenpiteiden käyttöönottoa varten tehtävän tutkimuksen aloittamisesta sekä tutkimuksen alustavista ja lopullisista päätelmistä sillä edellytyksellä, että asiaan liittyy toisen osapuolen huomattava etu.

3. Tätä artiklaa sovellettaessa katsotaan, että asiaan liittyy osapuolen huomattava etu, jos se on ollut viimeksi kuluneen kolmen vuoden aikana yksi tuodun tavaransaltoa viidestä tärkeimmästä toimittajasta, joko tavaransaltoa absoluuttisena määränä tai sen arvona ilmaistuna.

4. Kumpikaan osapuoli ei saa samaan aikaan soveltaa samaan tavaraan

- a) 3.1 artiklan mukaista kahdenvälistä suojatoimenpidettä; ja
- b) GATT 1994:n XIX artiklan ja suojalausekkeista tehdyn sopimuksen mukaista toimenpidettä.

5. Kumpikaan osapuoli ei voi turvautua neljännen luvun (Riitojen ratkaiseminen) mukaiseen riitojenratkaisumenettelyyn tähän osastoon liittyvissä kysymyksissä.

#### D JAKSO

##### **Polkumyynti- ja tasoitustullit**

###### 3.8 artikla

##### **Yleiset määräykset**

1. Jollei tässä luvussa toisin määrätä, osapuolet säilyttävät oikeutensa ja velvollisuutensa, jotka johtuvat GATT 1994:n VI artiklasta, WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvästä sopimuksesta GATT 1994 -sopimuksen VII artiklan soveltamisesta, jäljempänä 'polkumyyntiä koskeva sopimus', sekä WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvästä tukia ja tasoitustulleja koskevasta sopimuksesta, jäljempänä 'tukia ja tasoitustulleja koskeva sopimus'.

2. Osapuolet sopivat, että polkumyynti- ja tasoitustulleja olisi käytettävä täysin asiaa koskevia WTO:n vaatimuksia noudattaen ja että niiden olisi perustuttava oikeudenmukaiseen ja avoimeen järjestelmään toisesta osapuolesta peräisin olevia tavaroita koskevien menettelyiden osalta. Osapuolten on tämän vuoksi varmistettava, että kaikki ne olennaiset tosiseikat ja näkökannat, joihin niiden päätös toimenpiteiden soveltamisesta pohjautuu, ilmoitetaan täysin ja tarkoituksenmukaisella tavalla välittömästi mahdollisten väliaikaisten toimenpiteiden määrittämisen jälkeen ja joka tapauksessa ennen toimenpiteiden lopullista määrittämistä, sanotun kuitenkaan rajoittamatta polkumyyntiä koskevan sopimuksen 6 artiklan 5 kohtaa sekä tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 12 artiklan 4 kohtaa. Ilmoitus on tehtävä kirjallisesti, ja asianomaisille osapuolille on annettava riittävästi aikaa näkemystensä esittämiseen.

3. Jotta varmistetaan polkumyynti- tai tasoitustulleja koskevien tutkimusten mahdollisimman tehokas käsittely ja erityisesti jotta voidaan ottaa huomioon riittävä oikeus puolustukseen, osapuolet hyväksyvät sen, että polkumyynti- ja tasoitustulleja koskevissa tutkimuksissa esitettävissä asiakirjoissa käytetään englantia. Tämän kohdan määräykset eivät estä Koreaa pyytämästä koreaksi kirjoitettua selvennystä, jos

- a) Korean tutkivat viranomaiset katsovat, että toimitettujen asiakirjojen merkitys ei ole polkumyynti- tai tasoitustulleja koskevan tutkimuksen kannalta riittävän selvä; ja

b) pyyntö on tarkoin rajattu koskemaan ainoastaan osaa, joka ei ole polkumyynti- tai tasoitustullia koskevan tutkimuksen kannalta riittävän selvä.

4. Sillä edellytyksellä, että tutkimuksen toteuttaminen ei tarpeettomasti lykkäänny, asianomaisille osapuolille on tarjottava mahdollisuus tulla kuulluksi, jotta ne voivat esittää näkemyksiään polkumyynti- tai tasoitustullia koskevien tutkimusten aikana.

### 3.9 artikla

#### Ilmoittaminen

1. Sen jälkeen kun osapuolen toimivaltaiset viranomaiset ovat ottaneet vastaan toisesta osapuolesta polkumyyntinä tapahtuvaa tuontia koskevan hakemuksen asianmukaisine asiakirjoinen ja viimeistään 15 päivää ennen tutkimuksen aloittamista, tämän osapuolen on kirjallisesti ilmoitettava toiselle osapuolelle hakemuksen vastaanottamisesta.

2. Sen jälkeen kun osapuolen toimivaltaiset viranomaiset ovat ottaneet vastaan toisesta osapuolesta tapahtuvaa tuontia koskevan tasoitustullihakemuksen asianmukaisine asiakirjoinen ja ennen tutkimuksen aloittamista, tämän osapuolen on kirjallisesti ilmoitettava toiselle osapuolelle hakemuksen vastaanottamisesta ja tarjottava toiselle osapuolelle mahdollisuus tapaamiseen, jossa soveltamisesta voidaan neuvotella sen toimivaltaisten viranomaisten kanssa.

### 3.10 artikla

#### Yleisten etujen huomioon ottaminen

Osapuolten on pyrittävä ottamaan huomioon yleiset edut, ennen kuin ne määräävät polkumyynti- tai tasoitustullin.

### 3.11 artikla

#### Uudelleentarkastelun perusteella tapahtuneen päättämisen jälkeen toteutettava tutkimus

Osapuolet sopivat, että ne tarkastelevat erityisen huolellisesti kaikkia hakemuksia, jotka koskevat toisesta osapuolesta peräisin olevaa tavaraa koskevan polkumyyntitutkimuksen vireille panoa, kun tätä tavaraa koskevat polkumyyntitoimenpiteet on edellisten 12 kuukauden aikana uudelleentarkastelun tuloksena päätetty. Ellei tällaisessa vireillepanoa edeltävässä tarkastelussa ilmene, että olosuhteet ovat muuttuneet, tutkimusta ei jatketa.

### 3.12 artikla

#### Kumulatiivinen arviointi

Jos useammasta kuin yhdestä maasta tulevaan tuontiin kohdistuu samanaikaisesti polkumyyntiä tai tasoitustullia koskeva tutkimus, osapuolen on erityisen huolellisesti tutkittava, osoittautuuko toisen osapuolen tuonnin vaikutusta koskeva kumulatiivinen arviointi oikeaksi, kun otetaan huomioon tuotujen tavaroiden väliset kilpailuolosuhteet sekä tuotujen tavaroiden ja samankaltaisten kotimaisten tavaroiden väliset kilpailuolosuhteet.

### 3.13 artikla

#### Tarkasteluun sovellettava vähimmäistaso

1. Kaikki toimenpiteet, joita koskee polkumyyntiä koskevan sopimuksen 11 artiklan mukainen tarkastelu, on päätettävä, jos todetaan, että todennäköinen toistuva polkumyyntimarginaali on pienempi kuin polkumyyntiä koskevan sopimuksen 5 artiklan 11 kohdassa vahvistettu vähimmäistaso.

2. Määritettäessä polkumyyntiä koskevan sopimuksen 9 artiklan 5 kohdan mukaisia yksilöllisiä marginaaleja ei tulla saa asettaa niille viejille tai vievän osapuolen tuottajille, joiden osalta edustavan vientimyyntin perusteella määritetään, että polkumyyntimarginaali on pienempi kuin polkumyyntiä koskevan sopimuksen 5 artiklan 8 kohdassa vahvistettu vähimmäistaso.

### 3.14 artikla

#### Pienempää tullia koskeva sääntö

Jos osapuoli päättää määrätä polkumyynti- tai tasoitustullin, tällaisen tullen määrä ei saa ylittää polkumyyntimarginaalia tai tasoitustoimenpiteiden alaisen tuen marginaalia ja sen olisi oltava marginaalia pienempi, jos tällainen alhaisempi tulli on riittävä kotimaiselle tuotannonalalle koituneen vahingon poistamiseksi.

### 3.15 artikla

#### Riitojen ratkaiseminen

Kumpikaan osapuoli ei voi turvautua neljännentoista luvun (Riitojen ratkaiseminen) mukaiseen riitojenratkaisumenettelyyn tähän osastoon liittyvissä kysymyksissä.

### E JAKSO

#### Institutionaaliset määräykset

### 3.16 artikla

#### Yhteistyötä kauppapoliittisten suojakeinojen alalla käsittelevä työryhmä

1. Yhteistyötä kauppapoliittisten suojakeinojen alalla käsittelevä työryhmä, joka on perustettu 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla, sen vuoropuhelun foorumi, jota käydään kaupapoliittisia suojakeinoja koskevasta yhteistyöstä.

2. Työryhmän tehtävänä on

- a) parantaa osapuolen tuntemusta ja ymmärrystä, joka koskee toisen osapuolen kauppapoliittisia suojakeinoja koskevaa lainsäädäntöä, toimintalinjoja ja toimintatapoja;
- b) valvoa tämän luvun määräysten täytäntöönpanoa;
- c) parantaa kauppapoliittisiin suojakeinoin liittyvistä kysymyksistä vastaavien osapuolten viranomaisten yhteistyötä;
- d) tarjota osapuolille foorumi, jossa voidaan vaihtaa tietoja polkumyyntiin, tukiin, tasoitustoimenpiteisiin ja suojatoimenpiteisiin liittyvistä kysymyksistä;



e) tarjota osapuolille foorumi, jolla voidaan keskustella muista alaan liittyvistä ja osapuolia kiinnostavista aiheista, kuten

i) kauppapoliittisiin suojakeinoihin liittyvät kansainväliset kysymykset, myös WTO:n Dohan kierroksen neuvotteluihin liittyvät kysymykset; ja

ii) polkumyynti- ja tasoitustullia koskevissa osapuolten tutkimuksissa toimivaltaisten viranomaisten toimintatavat, kuten "saatavilla olevien tietojen" soveltaminen ja tarkistusten menettelyt; ja

f) toimia yhteistyössä kaikissa muissa osapuolten tarpeelliseksi sopimissa asioissa.

3. Työryhmä kokoontuu yleensä vuosittain, ja ylimääräisiä kokouksia voidaan tarvittaessa järjestää kumman tahansa osapuolen pyynnöstä.

#### NELJÄS LUKU

##### KAUPAN TEKNISET ESTEET

###### 4.1 artikla

###### **Kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen vahvistaminen**

Osapuolet vahvistavat WTO-sopimuksen liitteeseen 1A sisältyvästä kaupan teknisiä esteitä koskevasta sopimuksesta, jäljempänä 'kaupan teknisiä esteitä koskeva sopimus', johtuvat olemassa olevat oikeutensa ja velvollisuutensa toisiaan kohtaan; mainittu sopimus liitetään tähän sopimukseen ja otetaan soveltuvin osin sen osaksi.

###### 4.2 artikla

###### **Soveltamisala ja määritelmät**

1. Tätä lukua sovelletaan kaupan teknisiä esteitä koskevassa sopimuksessa määriteltyjen sellaisten standardien, teknisten määräyksien ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden valmisteluun, hyväksymiseen ja soveltamiseen, jotka voivat vaikuttaa osapuolten väliseen tavarakauppaan.

2. Rajoittamatta 1 kohdan soveltamista tätä lukua ei sovelleta seuraaviin:

a) valtion elinten omia tuotanto- tai kulutusvaatimuksiaan varten laatimat tekniset eritelmät; tai

b) terveys- ja kasvinsuojelutoimet, sellaisina kuin ne on määritelty WTO-sopimuksen liitteessä 1A olevassa terveys- ja kasvinsuojelutoimista tehdystä sopimuksessa, jäljempänä 'terveys- ja kasvinsuojelutoimia koskeva sopimus'.

3. Tähän lukuun sovelletaan kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen liitteen 1 määritelmiä.

###### 4.3 artikla

###### **Yhteistyö**

1. Osapuolet tehostavat yhteistyötään standardien, teknisten määräysten ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden alalla, jotta ne voisivat lisätä vastavuoroisesti toistensa järjestelmien tuntemusta ja helpottaa pääsyä toistensa markkinoille. Tätä varten osapuolet voivat aloittaa sääntelyä koskevia vuoropuheluita sekä laaja-alaisesti että alakohtaisesti.

2. Kahdenvälisessä yhteistyössään osapuolet pyrkivät tunnistamaan, kehittämään ja tukemaan kauppaa helpottavia aloitteita, joihin voi kuulua myös seuraavia:

a) tehostetaan sääntelyalan yhteistyötä muun muassa vaihtamalla tietoja, kokemuksia ja tietoa-aineistoa sekä tekemällä tieteellistä ja teknistä yhteistyötä osapuolten teknisten määräysten laadun parantamiseksi ja sääntelykeinojen saamiseksi tehokkaaseen käyttöön;

b) tarvittaessa yksinkertaistetaan teknisiä määräyksiä, standardeja ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjä;

c) osapuolten suostumuksella ja tarpeen mukaisesti vältetään turhia eroja sääntelyssä ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyissä sekä pyritään tekemään teknisten vaatimusten lähentäminen ja yhdensuuntaistaminen mahdolliseksi esimerkiksi siinä tapauksessa, ettei kansainvälisiä standardeja ole; ja

d) edistetään ja tuetaan kahdenvälistä yhteistyötä metrologian, standardoinnin, testauksen, varmentamisen ja akkreditoinnin aloilla toimivien osapuolten julkisten tai yksityisten organisaatioiden välillä.

3. Osapuolen on pyynnöstä asianmukaisesti harkittava toisen osapuolen tekemiä ehdotuksia, jotka koskevat tämän luvun mukaista yhteistyötä.

###### 4.4 artikla

###### **Tekniset määräykset**

1. Osapuolet sopivat käyttävänsä mahdollisimman hyvin kaupan teknisiä esteitä koskevassa sopimuksessa määrättyä hyvää sääntelytapaa. Erityisesti osapuolet sopivat, että

a) ne täyttävät kaupan teknisiä esteitä koskevassa sopimuksessa ilmaistut avoimuutta koskevat osapuolten velvollisuudet;

b) ne käyttävät asianmukaisia kansainvälisiä standardeja pohjana teknisille määräyksille, vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt mukaan luettuina, paitsi silloin, kun tällaiset kansainväliset standardit olisivat tehoton tai sopimaton keino oikeutettujen tavoitteiden saavuttamiseen, ja selvittävät toisen osapuolen pyynnöstä syyt, miksi tällaiset standardit on katsottu sopimattomiksi tai tehottomiksi tavoitteeseen nähden, kun niitä ei ole käytetty tällaisena toiminnan pohjana;

- c) kun osapuoli on antanut teknisen määräyksen tai ehdottaa sellaisen antamista, se antaa toiselle osapuolelle pyynnöstä kyseisen teknisen määräyksen tavoitetta, oikeusperustaa ja perustelua koskevat saatavilla olevat tiedot;
- d) ne luovat järjestelyjä, joilla parannetaan toisen osapuolen talouden toimijoille tarjottavaa teknisiä määräyksiä koskevaa tietoa (myös julkisen verkkosivuston avulla), ja tarjoavat erityisesti kirjallista tietoa sekä tarvittaessa toisen osapuolen talouden toimijoille viipymättä niiden pyynnöstä saatavilla olevia kirjallisia ohjeita teknisten määräysten noudattamisesta;
- e) ne ottavat asianmukaisesti huomioon toisen osapuolen näkemykset, kun osa teknisten määräysten laadintaprosessista on avoin julkiselle kuulemiselle, ja vastaavat pyynnöstä kirjallisesti toisen osapuolen esittämiin huomautuksiin;
- f) antaessaan kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen mukaisia ilmoituksia ne varaavat ilmoituksen jälkeen toiselle osapuolelle vähintään 60 päivää ehdotusta koskevien kirjallisten huomautusten esittämistä varten; ja
- g) ne varaavat riittävästi aikaa teknisten määräysten julkaisun ja niiden voimaantulon väliin, jotta toisen osapuolen talouden toimijat voivat sopeutua määräyksiin, lukuun ottamatta tapauksia, joissa ilmenee kiireellisiä turvallisuuteen, terveyteen, ympäristön suojeluun tai kansalliseen turvallisuuteen liittyviä ongelmia tai niiden uhka, ja ne ottavat, silloin kun se on käytännössä mahdollista, asianmukaisesti huomioon kohutuulliset pyynnöt, jotka koskevat huomautusten esittämiseen varatun ajan jatkamista.

2. Kunkin osapuolen on varmistettava, että talouden toimijat ja muut toisen osapuolen asianosaiset henkilöt voivat osallistua kaikkiin virallisiin julkisiin kuulemisprosesseihin, jotka koskevat teknisten määräysten laatimista, vastaavin edellytyksin kuin osapuolen omat oikeus- tai luonnolliset henkilöt.

3. Kukin osapuoli pyrkii soveltamaan teknisiä määräyksiään yhdenmukaisesti ja johdonmukaisesti koko alueellaan. Jos Korea ilmoittaa EU-osapuolelle kauppaan liittyvästä ongelmasta, joka näyttää juontuvan Euroopan unionin jäsenvaltioiden välisistä lainsäädännön eroista ja jonka Korea katsoo olevan Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen kanssa yhteensopimaton, EU-osapuoli pyrkii parhaansa mukaan käsittelemään ongelmaa hyvissä ajoin.

#### 4.5 artikla

##### Standardit

1. Osapuolet vahvistavat kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen 4 artiklan 1 kohdan mukaiset velvollisuutensa varmistaa, että niiden standardointielimet hyväksyvät kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen liitteessä 3 olevat standardien valmistelua ja hyväksymistä koskevat käytännössä otettavat niiden mukaisesti sekä ottavat lisäksi huomioon kaupan teknisiä esteitä käsittelevän WTO:n komitean esittämät periaatteet, jotka ovat komitean 1 päivän tammikuuta 1995 jälkeen antamia päätöksiä ja suosituksia koskevassa julkaisussa Decisions and Recommendations adopted by the Committee since

1 January 1995, G/TBT/1/rev.8, 23. toukokuuta 2002, IX jakso (Decision of the Committee on Principles for the Development of International Standards, Guides and Recommendations with relation to Articles 2, 5 and Annex 3 of the Agreement).

2. Osapuolet sitoutuvat vaihtamaan tietoja

- a) standardien käytöstään teknisten määräysten yhteydessä;
- b) toistensa standardointiprosesseista sekä kansainvälisten standardien käytön laajuudesta niiden kansallisten ja alueellisten standardien pohjana; ja
- c) kumman tahansa osapuolen täytäntöönpanemista standardointiyhteistyötä koskevista sopimuksista, esimerkiksi kolmansien osapuolten kanssa tehtyjen vapaakauppasopimusten standardointikysymyksiä koskevista tiedoista.

#### 4.6 artikla

##### Vaatimustenmukaisuuden arviointi ja akkreditointi

1. Osapuolet tunnustavat, että on olemassa laajalti välineitä, joilla helpotetaan toisen osapuolen alueella toteutettujen vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden tulosten hyväksymistä; näitä ovat muun muassa seuraavat:

- a) sopimukset toisen osapuolen alueella sijaitsevien laitosten toteuttamien vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden tulosten hyväksymistä erityisten teknisten määräysten osalta;
- b) akkreditointimenettelyt, joilla hyväksytään toisen osapuolen alueella sijaitsevat vaatimustenmukaisuuden arviointielimet;
- c) valtion nimeämät toisen osapuolen alueella sijaitsevat vaatimustenmukaisuuden arviointielimet;
- d) osapuolen antama hyväksyminen toisen osapuolen alueella toteutettujen vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden tuloksille;
- e) osapuolen alueella sijaitsevien vaatimustenmukaisuuden arviointielinten väliset vapaaehtoiset järjestelyt; ja
- f) tuovan osapuolen antama hyväksyntä toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutukselle.

2. Osapuolet ottavat erityisesti huomioon nämä näkökohdat ja sitoutuvat

- a) tehostamaan näitä ja vastaavia mekanismeja koskevaa tietojenvaihtoaan, jotta voidaan helpottaa vaatimustenmukaisuuden arvioinnin tulosten hyväksyntää;
- b) vaihtamaan tietoja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyistä ja erityisesti perusteista, joita käytetään valittaessa tiettyihin tuotteisiin soveltuvia vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjä;

c) vaihtamaan tietoja akkreditaatiota koskevista toimintalinjoista ja tarkastelemaan, miten parhaiten voitaisiin hyödyntää akkreditaatiota koskevia kansainvälisiä standardeja ja kansainvälisiä sopimuksia, joissa osapuolten akkreditaatiolaitokset ovat osallisina, esimerkiksi ILAC:n (International Laboratory Accreditation Cooperation) ja IAF:n (International Accreditation Forum) mekanismien kautta; ja

d) kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen 5 artiklan 1 kohdan 2 alakohdan mukaisesti edellyttämään sellaisia vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyitä, jotka eivät ole tarpeettoman tiukkoja.

3. Periaatteita ja menettelyjä, jotka on vahvistettu 4.4 artiklan mukaisesti teknisten määräysten kehittämiseksi ja hyväksymiseksi, ja joiden tarkoituksena on välttää tarpeettomat kaupan esteet ja varmistaa avoimuus ja syrjimättömyys, on sovellettava myös pakollisiin vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyihin.

#### 4.7 artikla

##### Markkinavalvonta

Osapuolet sitoutuvat vaihtamaan näkemyksiä markkinavalvonasta ja täytäntöönpanotoiminnasta.

#### 4.8 artikla

##### Vaatimustenmukaisuuden arvioinnista perittävät maksut

Osapuolet vahvistavat uudelleen kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen 5 artiklan 2 kohdan 5 alakohdan mukaiset velvollisuutensa, joiden mukaan tuotujen tuotteiden vaatimustenmukaisuuden pakollisesta arvioinnista perittävien maksujen on oltava tasapuolisia suhteessa vastaavien alkuperältään kansallisten tai muista maista peräisin olevien tuotteiden vaatimustenmukaisuuden arvioinnista perittäviin maksuihin, kun otetaan huomioon viestintä- kuljetus- ja muut kustannukset, jotka johdetaan hakijan tilojen ja vaatimustenmukaisuuden arviointielimen sijainnin eroista, ja sitoutuvat soveltamaan tätä periaatetta tämän luvun piiriin kuuluvilla aloilla.

#### 4.9 artikla

##### Merkinnät

1. Osapuolet panevat merkille kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen liitteessä 1 olevan 1 kohdan määräykset, joiden mukaan tekninen määräys voi sisältää tai käsitellä yksinomaan merkintöihin liittyviä vaatimuksia, ja hyväksyvät, että ne sellaisen teknisten määräyksiensä osalta, jotka sisältävät pakollisia merkintöjä, noudattavat kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen 2 artiklan 2 kohtaa, jonka mukaan teknisiä määräyksiä ei olisi laadittava siten, että niiden avulla tai vaikutuksesta luodaan tarpeettomia esteitä kansainväliselle kaupalle, ja jonka mukaan ne eivät saisi olla rajoittavampia, kuin on tarpeen oikeutetun tavoitteen saavuttamiseksi.

2. Osapuolet sopivat erityisesti, että toisen osapuolen vaatiessa tuotteiden pakollista merkintää

a) osapuolen on pyrittävä minimoimaan merkintävaatimuksensa, lukuun ottamatta tuotteen kuluttajille tai käyttäjille merkityksellisiä merkintöjä. Jos edellytetään merkintöjä muihin tarkoituksiin, esimerkiksi verotusta varten, tällaiset vaatimukset on muotoiltava siten, että ne eivät rajoita kauppaa enemmän, kuin on tarpeen oikeutetun tavoitteen saavuttamiseksi;

b) osapuoli voi täsmentää merkintöjen muodon, mutta se ei saa tältä osin edellyttää mitään ennakkohyväksyntää, -rekisteröintiä tai -sertifiointia. Tällä määräyksellä ei rajoiteta osapuolen oikeutta vaatia merkinnässä annettavien tietojen ennakkohyväksyntää soveltuvan kansallisen sääntelyn mukaisesti;

c) kun osapuoli edellyttää, että talouden toimijat käyttävät yksilöllistä tunnusnumeroa, osapuolen on myönnettävä tällainen numero toisen osapuolen talouden toimijoille viipymättä ja syrjimättömästi;

d) osapuoli voi vapaasti edellyttää, että merkintöjen tiedot annetaan tietyllä kielellä. Jos on olemassa osapuolten hyväksymä kansainvälinen nimikkeistöjärjestelmä, myös sitä voidaan käyttää. Muiden kielten samanaikaista käyttöä ei saa kieltää, kunhan muilla kielillä annettavat tiedot ovat samat kuin vaaditulla kielellä annetut tiedot tai lisäkielillä annetut tiedot eivät ole tuotetta koskeva harhaanjohtava väite; ja

e) osapuolen on pyrittävä hyväksymään ei-pysyvät tai irrotettavat merkinnät tai merkinnät, jotka ovat tuotteeseen liitettyssä aineistossa eivätkä fyysisesti tuotteeseen kiinnitettyinä, kun osapuoli katsoo, että tämä ei vaaranna kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen mukaisia oikeutettuja tavoitteita.

#### 4.10 artikla

##### Koordinoitijärjestely

1. Osapuolet sopivat nimittävänsä kaupan teknisiä esteitä käsittelevät koordinaattorit ja antavansa toiselle osapuolelle tarvittavat tiedot, kun niiden kaupan teknisiä esteitä käsittelevä koordinaattori vaihtuu. Kaupan teknisiä esteitä käsittelevät koordinaattorit työskentelevät yhdessä helpottaakseen tämän luvun täytäntöönpanoa ja osapuolten välistä yhteistyötä kaikissa tämän luvun alaan kuuluvissa asioissa.

2. Koordinaattorin tehtäviin kuuluvat seuraavat:

a) tämän luvun täytäntöönpanon ja hallinnon seuranta, kumman tahansa osapuolen esiin tuomiin, standardien, teknisten määräysten ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden laatimiseen, hyväksymiseen, soveltamiseen tai täytäntöönpanoon liittyvien kysymysten ripeä käsittely ja kumman tahansa osapuolen pyynnöstä tapahtuva kaikista tämän luvun piiriin kuuluvista esiin tulevista kysymyksistä neuvottelemisen;

- b) standardien, teknisten määräysten ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyiden kehittämiseen ja parantamiseen liittyvän yhteistyön tehostaminen;
- c) sääntelyä koskevan vuoropuhelun aloittaminen tarvittaessa 4.3 artiklan mukaisesti;
- d) työryhmien perustamisesta huolehtiminen; näihin ryhmiin voi osapuolten yhteisellä suostumuksella sisältyä ja ne voivat kuulla valtiosta riippumattomia asiantuntijoita ja sidosryhmiä;
- e) tietojen vaihto valtiosta riippumattomilla, alueellisilla ja monenvälisillä foorumeilla tapahtuneesta kehityksestä standardien, teknisten määräysten ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjen alalla; ja
- f) tämän luvun tarkastelu kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen mahdollisten muutosten pohjalta.

3. Koordinaattorit käyttävät keskinäiseen viestintäänsä mitä tahansa sovitua menetelmää, joka soveltuu niiden tehtävien tehokkaaseen ja toimivaan hoitamiseen.

## VIIDES LUKU

### TERVEYS- JA KASVINSUOJELUTOIMET

#### 5.1 artikla

##### Tavoite

- Tämän luvun tavoitteena on minimoida terveys- ja kasvinsuojelutoimien kielteinen vaikutus kauppaan ja samalla suojella ihmisten, eläinten tai kasvien elämää tai terveyttä osapuolten alueella.
- Tämän luvun tavoitteena on lisäksi tehostaa osapuolten yhteistyötä eläinten hyvinvointia koskevissa kysymyksissä ottaen huomioon erilaiset tekijät, kuten osapuolten kotieläintalouden olosuhteet.

#### 5.2 artikla

##### Soveltamisala

Tätä lukua sovelletaan kaikkiin osapuolen terveys- ja kasvinsuojelutoimiin, jotka voivat suoraan tai epäsuorasti vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan.

#### 5.3 artikla

##### Määritelmä

Tässä luvussa terveys- ja kasvinsuojelutoimilla tarkoitetaan kaikkia terveys- ja kasvinsuojelutoimia koskevan sopimuksen liitteessä A olevassa 1 kohdassa määriteltyjä toimenpiteitä.

#### 5.4 artikla

##### Oikeudet ja velvollisuudet

Osapuolet vahvistavat terveys- ja kasvinsuojelutoimia koskevan sopimuksen mukaiset voimassa olevat oikeutensa ja velvollisuutensa.

#### 5.5 artikla

##### Avoimuus ja tietojen vaihto

Osapuolet

- pyrkivät kauppaan sovellettavien terveys- ja kasvinsuojelutoimien avoimuuteen;
- tehostavat vastavuoroisesti toistensa terveys- ja kasvinsuojelutoimien ja niiden soveltamisen tuntemusta;
- vaihtavat tietoja terveys- ja kasvinsuojelutoimien suunnitteluun ja soveltamiseen liittyvistä seikoista, jotka vaikuttavat tai voivat vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan, jotta niiden kielteiset vaikutukset kauppaan voidaan minimoida; ja
- ilmoittavat osapuolen pyynnöstä vaatimuksista, joita sovelletaan tiettyjen tuotteiden tuontiin.

#### 5.6 artikla

##### Kansainväliset standardit

Osapuolet

- tekevät osapuolen pyynnöstä yhteistyötä, jotta päästään yhteisymmärrykseen kansainvälisten standardien soveltamisesta aloilla, jotka vaikuttavat tai voivat vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan, jotta kielteiset vaikutukset niiden väliseen kauppaan voidaan minimoida; ja
- tekevät yhteistyötä kansainvälisten standardien, suuntaviivojen ja suositusten laadinnassa.

#### 5.7 artikla

##### Tuontiin liittyvät vaatimukset

- Osapuolen yleisiä tuontia koskevia vaatimuksia sovelletaan toisen osapuolen koko alueeseen.
- Vievää osapuolta tai sen osia koskevia erityisiä lisävaatimuksia voidaan määrätä vievää osapuolta tai sen osaa koskevan eläinten tai kasvien terveystilanteen määrittämisen pohjalta, jonka tuova osapuoli on tehnyt terveys- ja kasvinsuojelutoimia koskevan sopimuksen, Codex Alimentarius -komission, Kansainvälisen eläntautiviraston, jäljempänä 'OIE', ja kansainvälisen kasvinsuojeluyhteisö-sopimuksen, jäljempänä 'IPPC', suuntaviivojen ja normien mukaisesti.

## 5.8 artikla

**Eläinten ja kasvien terveyteen liittyvät toimenpiteet**

1. Osapuolten on tunnustettava tuholaisista tai taudeista vapaiden alueiden ja sellaisten alueiden, joissa esiintyy vain vähän tuholaisia tai tauteja, käsite terveys- ja kasvinsuojelutoimia koskevan sopimuksen, OIE:n ja IPPC:n normien mukaisesti ja pyrittävä luomaan asianmukainen menettely tällaisten alueiden tunnistamiseksi ottaen huomioon kaikki aiheelliset kansainväliset standardit, suuntaviivat tai suositukset.

2. Tällaisia alueita määrittäessään osapuolten on vaikuttavina tekijöinä otettava huomioon esimerkiksi maantieteellinen sijainti, ekosysteemit, epidemiologinen seuranta sekä terveys- ja kasvinsuojeluvälvönnön tehokkuus tällaisilla alueilla.

3. Osapuolten on luotava tiivis yhteistyö tuholaisista tai taudeista vapaiden alueiden ja niiden alueiden, joissa esiintyy vain vähän tuholaisia tai tauteja, määrittämistä varten tavoitteenaan rakentaa luottamus kunkin osapuolen noudattamiin menettelyihin tällaisten alueiden määrittämisessä. Osapuolten on pyrittävä samaan tämä luottamusta rakentava toiminta päätökseen noin kahden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta. Jäljempänä 5.10 artiklassa tarkoitettu terveys- ja kasvinsuojelutoimia käsittelevä komitea vahvistaa luottamusta rakentavan yhteistyön onnistuneen päätökseen saattamisen.

4. Määrittäessään tällaisia alueita on tuovan osapuolen periaatteessa käytettävä vievän osapuolen tai sen osan eläinten tai kasvien terveystilannetta koskevan oman määrittämisensä pohjana vievän osapuolen toimittamia tietoja terveys- ja kasvinsuojelutoimia koskevan sopimuksen sekä OIE:n ja IPPC:n normien mukaisesti ja otettava huomioon vievän osapuolen tekemä määrittäminen. Jos osapuoli ei tässä yhteydessä hyväksy toisen osapuolen tekemää määrittämistä, sen osapuolen, joka ei hyväksy määrittämistä, on selvitettävä syynsä ja oltava valmis käymään neuvottelua.

5. Vievän osapuolen on toimitettava tarvittava näyttö osoittaakseen tuovalle osapuolelle objektiivisesti, että tällaiset alueet ovat tuholaisista tai taudeista vapaita alueita tai alueita, joissa esiintyy vain vähän tuholaisia tai tauteja, ja että ne todennäköisesti myös pysyvät sellaisina. Tätä varten tuovalle osapuolelle on tämän pyynnöstä annettava kohtuullinen mahdollisuus suorittaa tarkastuksia, kokeita ja muita asianmukaisia menettelyjä.

## 5.9 artikla

**Eläinten hyvinvointia koskeva yhteistyö**

Osapuolet

- a) vaihtavat tietoja, asiantuntemusta ja kokemuksia eläinten hyvinvoinnin alalla ja hyväksyvät tällaista toimintaa koskevan työohjelman; ja
- b) tekevät kansainvälisillä foorumeilla yhteistyötä eläinten hyvinvointia koskevien standardien laatimiseksi, erityisesti eläinten tainnutuksen ja teurastuksen osalta.

## 5.10 artikla

**Terveys- ja kasvinsuojelutoimia käsittelevä komitea**

1. Jäljempänä olevan 15.2 artiklan (Erikoistuneet komiteat) 1 kohdan nojalla perustettu terveys- ja kasvinsuojelutoimia käsittelevä komitea voi

- a) laatia tämän luvun täytäntöönpanon edellyttämiä menettelyitä tai järjestelyitä;
- b) seurata tämän luvun täytäntöönpanon edistymistä;
- c) vahvistaa 5.8 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua luottamusta rakentavan toiminnan onnistuneen päätökseen saattamisen;
- d) laatia hyväksymismenettelyjä eläinperäisiä tuotteita käsitteleviä laitoksia ja tarvittaessa kasvipäristöjen tuotteiden tuotantopaikkoja varten; ja
- e) tarjota keskustelufoorumin tiettyjen terveys- tai kasvinsuojelutoimien soveltamisesta johtuvien ongelmien käsittelyä varten kumpaakin osapuolta tyydyttävien vaihtoehtojen löytämiseksi. Tässä tapauksessa komitea kutsutaan osapuolen pyynnöstä koolle kiireellisesti neuvottelujen käynnistämistä varten.

2. Komitea koostuu osapuolten edustajista ja se kokoontuu kerran vuodessa yhdessä sovittuna ajankohtana. Myös kokouksipaikasta sovitaan yhdessä. Asialistasta on sovittava ennen kokouksia. Osapuolet toimivat vuorotellen komitean puheenjohtajana.

## 5.11 artikla

**Riitojen ratkaiseminen**

Kumpikaan osapuoli ei voi turvautua neljännen luvun (Riitojen ratkaiseminen) mukaiseen riitojen ratkaisumenettelyyn tähän osastoon liittyvissä kysymyksissä.

## KUUDES LUKU

**TULLIMENETTELTYJÄ JA KAUPPAA KOSKEVAT HELPOTUKSET**

## 6.1 artikla

**Tavoitteet ja periaatteet**

Osapuolet sopivat tekemänsä yhteistyötä tavoitteenaan kaupan helpottaminen ja tulliyhteistyön edistäminen kahden- ja monenväliseltä pohjalta sekä hyväksyvänsä ja soveltavansa tavaroiden vientiä, tuontia ja kauttakuljetusta koskevia vaatimuksiaan ja menettelyjään seuraavien tavoitteiden ja periaatteiden mukaisesti:

- a) jotta varmistetaan, että tavaroiden tuontia, vientiä ja kauttakuljetusta koskevat vaatimukset ja menettelyt ovat tehokkaita ja oikeasuhteisia;
- i) kunkin osapuolen on hyväksyttävä tai pidettävä voimassa nopeutettuja tullimenettelyjä ja samalla säilytettävä asianmukaiset tullin valvonta- ja valintamenettelyt;

- ii) tuontia, vientiä ja kauttakuljetusta koskevat vaatimukset ja menettelyt eivät saa olla hallinnollisesti raskaampia tai enemmän kauppaa rajoittavia, kuin on tarpeen oikeutettujen tavoitteiden saavuttamiseksi;
- iii) kunkin osapuolen on säädettävä tavaroiden selvityksestä, johon vaaditaan mahdollisimman vähän asiakirja-aineistoa, ja tarjottava tullin käyttäjien saataville sähköisiä järjestelmiä;
- iv) kunkin osapuolen on käytettävä tietotekniikkaa, jolla nopeutetaan tavaroiden luovutusmenettelyjä;
- v) kunkin osapuolen on varmistettava, että sen tulliviranomaiset ja virastot, jotka osallistavat rajavalvontaan, tuonti-, vienti- ja kauttakuljetusasiat mukaan luettuina, tekevät yhteistyötä ja sovittavat toimintansa yhteen; ja
- vi) kunkin osapuolen on annettava säädökset, joiden mukaan tulliasioitsijoiden käyttäminen on valinnaista;
- b) tuontia, vientiä ja kauttakuljetusta koskevien vaatimusten ja menettelyiden on perustuttava kansainvälisiin kauppaa ja tullia koskeviin sääntöihin ja normeihin, jotka osapuolet ovat hyväksyneet;
- i) tuontia, vientiä ja kauttakuljetusta koskevien vaatimusten ja menettelyiden perustana ovat kansainväliset kauppaa ja tullia koskevat säännöt ja normit, lukuun ottamatta tapauksia, joissa ne olisivat sopimaton tai tehoton keino oikeutettujen tavoitteiden saavuttamiseksi; ja
- ii) käytetään ja sovelletaan asteittain tietovaatimuksia ja -prosesseja, jotka ovat maailman tullijärjestön, jäljempänä "WCO", tullitietomallin ja siihen liittyvien WCO:n suositusten ja suuntaviivojen mukaisia;
- c) vaatimusten ja menettelyiden on oltava avoimia ja ennakoitavia tuojille, viejille ja muille asianomaisille osapuolille;
- d) kukin osapuolen on hyvissä avoin neuvoteltava kauppayhteisön ja muiden asianomaisten osapuolten kanssa, myös merkittävistä uusista tai muutetuista vaatimuksista ja menettelyistä ennen kuin ne hyväksytään;
- e) riskinhallinnan periaatteita tai menettelyjä on sovellettava, jotta noudattamista tehostava toimet kohdistetaan liiketoi-miin, jotka ovat huomionarvoisia;
- f) kunkin osapuolen on toimittava yhteistyössä ja vaihdettava tietoja, jotta edistetään tämän sopimuksen mukaisesti hyväksytyjen kauppaa helpottavien toimenpiteiden soveltamista ja noudattamista; ja

- g) kauppaa helpottavilla toimenpiteillä ei saa rajoittaa oikeutettujen poliittisten tavoitteiden, kuten kansallisen turvallisuuden, terveyden ja ympäristön suojelun toteuttamista.

## 6.2 artikla

### Tavaroiden luovutus

1. Kukin osapuoli hyväksyy ja soveltaa yksinkertaistettuja ja tehokkaita tullia koskevia ja muita kauppaan liittyviä vaatimuksia ja menettelyitä osapuolten välisen kaupan helpottamiseksi.
2. Edellä olevan 1 kohdan mukaisesti kukin osapuoli varmistaa, että sen tulliviranomaiset, rajavalvontalaitokset tai muut toimivaltaiset viranomaiset soveltavat vaatimuksia ja menettelyjä,
- a) joilla säädetään tavaroiden luovuttamisesta sellaisen ajan kuluessa, joka ei ole pidempi kuin osapuolen tullia koskevien ja muiden kauppaan liittyvien lakien ja muodollisuuksien noudattaminen edellyttää. Kukin osapuoli jatkaa työtä, jotta luovuttamiseen tarvittavaa aikaa voidaan edelleen lyhentää;
- b) joissa säädetään etukäteen tapahtuvasta tietojen sähköisestä toimittamisesta ja mahdollisesta käsittelystä ennen tavaroiden fyysistä saapumista, jäljempänä 'saapumista edeltävä käsittely', jotta tavarat voidaan luovuttaa niiden saapuessa;
- c) joilla tehdään tuojille mahdolliseksi saada tavarat luovutetuiksi tullista, ennen kuin osapuolen tulliviranomaiset ovat lopullisesti määrittäneet sovellettavat tullit verot ja maksut, ja rajoittamatta niiden määritystä<sup>(3)</sup>; ja
- d) joilla sallitaan tavaroiden luovutus vapaaseen liikkeeseen niiden saapumisaikassa ilman tilapäistä siirtoa varastoihin tai muihin tiloihin.

## 6.3 artikla

### Yksinkertaistettu tullimenettely

Osapuolten on pyrittävä soveltamaan osapuolen määrittämät perusteet täyttäviin kauppiaisiin tai talouden toimijoihin yksinkertaistettuja tuonti- ja vientimenettelyitä, joilla mahdollisesta erityisesti tavaroiden nopeampi luovutus ja selvitys, myös etukäteen tapahtuva tietojen sähköinen toimittaminen ja käsittely ennen erien fyysistä saapumista, fyysisten tarkastusten vähäisempi tiheys sekä kaupan helpottaminen, esimerkiksi yksinkertaistettujen ilmoitusten osalta, joihin liittyy mahdollisimman vähän asiakirja-aineistoa.

<sup>(3)</sup> Osapuoli voi edellyttää, että tuoja tarjoaa riittävän takuun vakuutena, talletuksena tai jonakin muuna soveltavana välineenä, joka kattaa tavaroiden tuonnin yhteydessä perittävien tullin, verojen ja maksujen lopullisen määrän.

## 6.4 artikla

**Riskinhallinta**

Kukin osapuoli soveltaa riskinhallintajärjestelmiä siinä määrin kuin mahdollista elektronisesti sellaista riskianalyysejä ja -kohdentamista varten, jonka avulla sen tulliviranomaiset voivat keskittää tarkastustoimintansa suuren riskin käsittäviin tavaroihin ja näin yksinkertaistaa pienen riskin käsittävien tavaroiden selvitystä ja liikkuvuutta. Kukin osapuoli hyödyntää riskinhallintamennettelyihinsä tullimennettelyjen yksinkertaistamista ja yhdenmukaistamista koskevaa tarkistettua yleissopimusta, jäljempänä 'Kioton yleissopimus', ja riskinhallintaa koskevia WCO:n suunnitavoja.

## 6.5 artikla

**Avoimuus**

1. Kukin osapuoli varmistaa, että sen tullia koskevat ja muut kauppaan liittyvät lait, asetukset ja yleiset hallinnolliset menettelyt ja muut vaatimukset, maksut ja palkkiot mukaan luettuina, ovat helposti kaikkien asianomaisten osapuolien saatavilla virallisesti nimetyn välineen kautta ja mahdollisuuksien mukaan virallisen verkkosivuston kautta.

2. Kukin osapuoli ilmoittaa tai pitää yllä yhden tai useamman tiedustelua tai tiedotusta varten tarkoitetun yhteyspisteen, joka käsittelee asianomaisten henkilöiden tullista ja muista kauppaan liittyvistä kysymyksistä esittämiä tiedusteluja.

3. Kukin osapuoli neuvottelee kauppayhteisön ja muiden asianomaisten osapuolten kanssa ja antaa niille tietoja. Tällaisten neuvotteluiden ja tiedotuksen on koskettava merkittäviä uusia tai muutettuja vaatimuksia ja menettelyjä, ja ennen niiden vahvistamista on tarjottava mahdollisuus huomioiden esittämiseen.

## 6.6 artikla

**Ennakkopäätökset**

1. Kauppiaiden kirjallisesta pyynnöstä kukin osapuoli antaa tulliviranomaistensa kautta ennen tavarantoontia sen alueelle omien lakiansa ja asetustensa mukaisesti kirjallisen ennakkopäätöksen, joka koskee tariffiluokitusta, alkuperää tai osapuolen päätöksen mukaisesti muita vastaavia seikkoja.

2. Omiin lakeihinsa ja asetuksiinsa mahdollisesti sisältyvien luottamuksellisuutta koskevien vaatimusten asettamisessa rajoissa kukin osapuoli julkaisee, esimerkiksi internetissä, tariffiluokitusta ja osapuolen päättämii muita vastaavia seikkoja koskevat ennakkopäätöksensä.

3. Kaupan helpottamiseksi osapuolten on sisällytettävä kahdenväliseen vuoropuheluunsa säännöllisen ajan tasalle saattamisen, joka koskee niiden lainsäädännön muutoksia 1 ja 2 kohdassa tarkoitettujen seikkojen osalta.

## 6.7 artikla

**Muutoksenhakumennettelyt**

1. Kukin osapuoli varmistaa, että sen omista tulliasioista koskevissa määräyksissä ja muissa tuontiin, vientiin ja kauttakuljetuksiin liittyvissä vaatimuksissa ja menettelyissä asianoisina olevilla on mahdollisuus hakea muutosta tällaisiin määräyksiin tai vaatimuksiin. Osapuoli voi edellyttää, että muutoksenhakua käsittelee ensin sama laitos, sen valvontaviranomainen tai jokin oikeusviranomainen, ennen kuin sitä käsittelee korkeampi riippumaton elin, joka voi olla joko oikeusviranomainen tai hallintotuomioistuim.

2. Tuottaja tai viejä voi muutoksenhakuviranomaisen sille esittämästä pyynnöstä toimittaa tietoja suoraan sille osapuolelle, joka toteuttaa hallinnollisen uudelleentarkastelun. Tiedot toimitava viejä tai tuottaja voi pyytää uudelleentarkastelun toteuttavaa osapuolta käsittelemään näitä tietoja lakiansa ja asetustensa mukaisesti luottamuksellisina.

## 6.8 artikla

**Luottamuksellisuus**

1. Kaikkia osapuolen henkilöiden tai viranomaisten toisen osapuolen viranomaiselle tämän luvun määräysten nojalla toimittamia tietoja, myös 6.7 artiklan nojalla pyydettyjä, on käsiteltävä luottamuksellisina tai jakelultaan rajattuina kunkin osapuolen soveltuvien lakien ja asetusten mukaisesti. Niitä koskee virallinen salassapitovelvollisuus ja niihin sovelletaan tiedot vastaanottaneen osapuolen lainsäädännössä ja asetuksissa vastaville tiedoille säädettyä suojaa.

2. Henkilötietoja voidaan vaihtaa ainoastaan, jos tiedot vastaanottava osapuoli sitoutuu suojaamaan niitä vähintään samalla tavalla, kuin tietoja mahdollisesti toimittava osapuoli suojaisi niitä samassa tapauksessa. Tietoja toimittava henkilö ei saa asettaa vaatimuksia, jotka ovat ankarampia kuin sen omalla oikeudenkäyttöalueella sovellettavat vastaavat vaatimukset.

3. Tiedot vastaanottaneen osapuolen viranomaiset eivät ilman tiedot toimittaneen henkilön tai viranomaisen nimenomaista suostumusta saa käyttää 1 kohdassa tarkoitettuja tietoja muuhun kuin siihen tarkoitukseen, johon ne on toimitettu.

4. Edellä 1 kohdassa tarkoitettuja tietoja ei muutoin kuin tiedot toimittaneen henkilön tai viranomaisen suostumuksella saa julkaista tai muutoin paljastaa millekään henkilölle, paitsi jos tämä on oikeudellisten menettelyjen yhteydessä pakollista tai sallittua vastaanottaneen osapuolen lainsäädännön ja asetusten mukaisesti. Tiedot toimittaneelle henkilölle tai viranomaiselle on aina, kun se on mahdollista, ilmoitettava tällaisesta tietojen paljastamisesta etukäteen.

5. Kun osapuolen viranomainen pyytää tietoja tämän luvun määräysten nojalla, sen on ilmoitettava pyynnön kohteena oleville henkilöille tietojen mahdollisesta paljastamisesta oikeudenkäynnin yhteydessä.

6. Tietoja pyytävän osapuolen on, jollei tiedot toimittanut henkilö muuhun suostu, käytettävä tarvittaessa kaikkia kyseisen osapuolen sovellettavien lakien ja asetusten sallimia toimenpiteitä säilyttääkseen tietojen luottamuksellisuuden ja suojatakseen henkilötiedot kolmansien osapuolten tai muiden viranomaisten pyytäessä kyseisten tietojen paljastamista.

#### 6.9 artikla

##### Maksut ja palkkiot

Kaikenlaisiin maksuihin ja palkkioihin, lukuun ottamatta tulleja ja eriä, jotka on suljettu 2.3 artiklan (Tulli) mukaisen, tuonnin tai viennin yhteydessä määrättävän tullin määritelmän ulkopuolelle, sovelletaan seuraavaa:

- a) maksuja ja palkkioita voidaan määrätä ainoastaan kyseisen tuonnin tai viennin yhteydessä tarjotuista palveluista tai mahdollisista muodollisuuksista, joita tällaisen tuonnin tai viennin toteuttaminen edellyttää;
- b) maksut ja palkkiot eivät saa ylittää tarjotun palvelun likimääräisiä kustannuksia;
- c) palkkioita ja maksuja ei saa periä arvoon perustuvina;
- d) palkkioita ja maksuja ei saa periä konsulipalveluista;
- e) tiedot maksuista ja palkkioista on julkaistava virallisesti nimetyn välineen ja mahdollisuuksien mukaan virallisen verkkosivuston kautta. Näihin tietoihin on sisällytettävä tarjotusta palvelusta perittävän maksun tai palkkion peruste, vastuussa oleva viranomainen, sovellettavat maksut tai palkkiot sekä maksun suoritusajankäytäntö; ja
- f) uusia tai muutettuja maksuja ja palkkioita ei saa määrätä, ennen kuin e kohdan mukaiset tiedot on julkaistu ja saatettu helposti saataville.

#### 6.10 artikla

##### Kuljetusta edeltävät tarkastukset

Kumpikaan osapuoli ei edellytä kuljetusta edeltävien tarkastusten tai vastaavien käyttämistä.

#### 6.11 artikla

##### Selvityksen jälkeinen tarkastus

Kukin osapuoli tarjoaa kauppiaille mahdollisuuden hyödyntää tehokkaiden selvityksen jälkeisten tarkastusten käyttämistä. Selvityksen jälkeisten tarkastusten käyttäminen ei saa merkitä kauppiaisiin kohdistuvia tarkoituksettomia tai perusteettomia vaatimuksia tai räsitystä.

#### 6.12 artikla

##### Tullausarvon määrittäminen

Tullausarvoa koskeva sopimus liitetään tähän sopimukseen ja otetaan sen osaksi soveltuvin osin ja ilman sen 20 artiklassa ja liitteessä III olevissa 2–4 kohdassa ilmaistuja varauksia ja vaihtoehtoja.

#### 6.13 artikla

##### Tulliyhteistyö

1. Osapuolet tehostavat yhteistyötään tullikysymyksissä ja tulliin liittyvissä asioissa.
2. Osapuolet sitoutuvat kehittämään kauppaa helpottavia toimia tullialalla ottaen huomioon kansainvälisten järjestöjen tekemän siihen liittyvän työn. Tähän voi sisältyä uusien tullimenettelyiden testaaminen.
3. Osapuolet vahvistavat sitoumuksensa tavaroiden laillisen liikkuvuuden helpottamiseen ja vaihtavat tullitekniikoiden ja -menettelyjen sekä tietokonejärjestelmien kehittämistoimenpiteisiin liittyvää asiantuntemusta tämän sopimuksen määräysten mukaisesti.
4. Osapuolet sitoutuvat
  - a) jatkamaan kaupassa käytettävien asiakirjojen ja tietojen yhdenmukaistamista kansainvälisten standardien mukaisesti helpottaakseen keskinäistä kauppavirtaansa tulliin liittyvissä asioissa, jotka koskevat tavaroiden tuontia, vientiä ja kauttakuljetusta;
  - b) tehostamaan tullilaboratorioidensa ja tieteellisten osastojensa välistä yhteistyötä sekä pyrkimään yhdenmukaistettuihin tullilaboratoriomenetelmiin;
  - c) tullihenkilöstön vaihtoon;
  - d) järjestämään yhdessä tulliin liittyviä kysymyksiä käsitteleviä koulutusohjelmia virkamiehille, jotka suoraan osallistuvat tullimenettelyihin;
  - e) kehittämään tehokkaiden menetelmiä kauppa- ja yritysmaailman kanssa tapahtuvaa viestintää varten;
  - f) avustamaan toisiaan, siinä määrin kuin se on käytännössä mahdollista, tariffiluokituksessa, tullausarvon määrittämisessä ja alkuperän määrittämisessä tuontitavaroiden tullietuuskohtelua varten;
  - g) edistämään tulliviranomaisten toteuttamaa lujaa ja tehokasta teollis- ja tekijänoikeuksien suojan täytäntöönpanoa tuonnin, viennin, jälleenviennin, kauttakuljetuksen, uudelleenlastauksen ja muiden tullimenettelyiden sekä erityisesti väärennettyjen tavaroiden osalta; ja



h) merikonttien ja muiden kuljetusten turvallisuuden parantamiseen samalla helpottaen kauppaa kaikissa osapuolten kohdeissa, joihin tuodaan tai joiden kautta tapahtuu uudelleenlastausta tai kauttakuljetusta. Osapuolet sopivat, että tehostetun ja laajennetun yhteistyön tavoitteisiin kuuluvat muiden muassa seuraavat:

- i) yhteistyö tulliin liittyvien seikkojen lujittamiseksi kansainvälisen kaupan logistiikkaketjun turvaamista varten; ja
- ii) näkökantojen sovittaminen mahdollisimman suuressa määrin yhteen kaikilla monenvälisillä foorumeilla, joilla voidaan tuoda asianmukaisesti esiin konttiturvallisuuteen liittyviä kysymyksiä ja keskustella niistä.

5. Osapuolet tunnustavat, että niiden välinen tekninen yhteistyö on erityisen tärkeää, kun edistetään tässä sopimuksessa määrättyjen velvollisuuksien noudattamista ja pyritään helpottamaan merkittävästi kaupankäyntiä. Osapuolet sopivat tullihallintojensa välityksellä teknisen yhteistyöohjelman laatimisesta yhteisesti sovituihin ehdoin, joilla määritellään tullin ja tulliin liittyvillä aloilla toteutettavien yhteistyötoimenpiteiden laajuus, ajoitus ja kustannukset.

6. Osapuolet tarkastelevat omien tullihallintojensa ja muiden rajavalvontaan liittyvien viranomaistensa välityksellä merkityksellisiä kaupan helpottamista koskevia kansainvälisiä aloitteita, kuten asiaankuuluvaa WTO:n ja WCO:n työtä, jotta voitaisiin tunnistaa aloja, joilla voidaan toteuttaa lisää yhteistoimia osapuolten välisen kaupan helpottamiseksi ja yhteisten monenvälisen tavoitteiden edistämiseksi. Osapuolet tekevät yhteistyötä omaksuakseen mahdollisuuksien mukaan yhteisiä kantoja tullin ja kaupan helpottamisen alalla toimivissa kansainvälisissä järjestöissä, kuten WTO:ssa ja WCO:ssa.

7. Osapuolet avustavat toisiaan tämän luvun, käsitteen 'alkuperä tuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan sekä omien tullilakiensa ja -asetustensa täytäntöönpanossa ja valvonnassa.

#### 6.14 artikla

##### Keskinäinen hallinnollinen avunanto tulliasioissa

1. Osapuolet antavat toisilleen hallinnollista apua tullikysymyksissä keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan määräysten mukaisesti.
2. Kumpikaan osapuoli ei voi vedota tämän sopimuksen mukaisesti neljän teentoista lukuun (Riitojen ratkaiseminen) asioissa, jotka kuuluvat keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan 9.1 artiklan piiriin.

#### 6.15 artikla

##### Tullin yhteyspisteet

1. Osapuolten on toimitettava toisilleen luettelot nimeämistään yhteyspisteistä, jotka käsittelevät tämän luvun sekä käsit-

teen 'alkuperä tuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan alaan kuuluvia esille tulevia kysymyksiä.

2. Yhteyspisteiden on pyrittävä ratkaisemaan tämän alan piiriin kuuluvat toimintaan liittyvät kysymykset neuvotteluteitse. Jos yhteyspisteet eivät pysty ratkaisemaan asiaa, se on annettava tässä luvussa tarkoitetun tullikomitean käsiteltäväksi.

#### 6.16 artikla

##### Tullikomitea

1. Jäljempänä olevan 15.2 artiklan (Erikoistuneet komiteat) 1 kohdan nojalla perustettu tullikomitea varmistaa tämän luvun, käsitteen 'alkuperä tuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan sekä keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan asianmukaisen toiminnan ja tarkastelee kaikkia niiden soveltamisesta johtuvia kysymyksiä. Tämän sopimuksen piiriin kuuluvissa asioissa se raportoi 15.1 artiklan (Kauppakomitea) 1 kohdan nojalla perustetulle kauppakomitealle.

2. Tullikomitea koostuu tulliviranomaisten ja osapuolten muiden toimivaltaisten viranomaisten edustajista, jotka vastaavat tulliin ja kaupan helpottamiseen liittyvistä asioista sekä käsitteen 'alkuperä tuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan ja keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan hallinnoinnista.

3. Tullikomitea hyväksyy työjärjestyksensä ja kokoontuu vuosittain vuorotellen kummankin osapuolen alueella.

4. Osapuolen pyynnöstä tullikomitea kokoontuu keskustelemaan kaikista erimielisyyksistä, joita osapuolten välillä mahdollisesti esiintyy tähän lukuun sekä käsitteen 'alkuperä tuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevaan pöytäkirjaan ja keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevaan pöytäkirjaan sisältyvissä asioissa, mukaan lukien kaupan helpottaminen, tariffiluokitus, tavaroiden alkuperä ja keskinäinen hallinnollinen avunanto tulliasioissa, erityisesti niiden asioiden osalta, jotka liittyvät keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan 7 ja 8 artiklaan, ja pyrkii ratkaisemaan nämä erimielisyydet.

5. Tullikomitea voi antaa päätöslauselmia ja laatia suosituksia tai lausuntoja, jotka se katsoo tarpeelliseksi yhteisten tavoitteiden saavuttamiseksi sekä tässä luvussa ja käsitteen 'alkuperä tuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevassa pöytäkirjassa ja keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevassa pöytäkirjassa luotujen järjestelyiden sujuvan toiminnan kannalta.

## SEITSEMÄS LUKU

PALVELUKAUPPA, SIIJOITTAUTUMINEN JA SÄHKÖINEN  
KAUPPA

## A JAKSO

## Yleiset määräykset

## 7.1 artikla

## Tavoite, soveltamisala ja kattavuus

1. Osapuolet vahvistavat uudelleen WTO-sopimuksen mukaiset oikeutensa ja velvollisuutensa sekä säättävät tarvittavista järjestelyistä, jotta palvelukauppa ja sijoittautuminen voidaan vapauttaa asteittain vastavuoroisesti ja jotta sähköisessä kaupassa voidaan tehdä yhteistyötä.

2. Tämän luvun määräysten ei voida tulkita johtavan min-käänlaisiin julkisia hankintoja koskeviin velvoitteisiin.

3. Tätä lukua ei sovelleta osapuolen myöntämiin tukiin tai avustuksiin, valtion tukemat lainat, takaukset ja vakuutukset mukaan luettuina.

4. Kukin osapuoli säilyttää tämän luvun mukaisesti oikeutensa säädellä ja ottaa käyttöön uusia säännöksiä oikeutettujen poliittisten tavoitteiden saavuttamiseksi.

5. Tätä lukua ei sovelleta osapuolen työmarkkinoille pyrkiviä luonnollisia henkilöitä koskeviin toimenpiteisiin eikä myöskään kansalaisuutta, asumista tai vakituista työpaikkaa koskeviin toimenpiteisiin.

6. Tämän luvun määräykset eivät estä osapuolta soveltamasta toimenpiteitä, joilla säädellään luonnollisten henkilöiden pääsyä sen alueelle tai heidän väliaikaista oleskeluaan sen alueella, mukaan lukien ne toimenpiteet, joita tarvitaan sen rajojen koskemattomuuden suojelemiseksi ja joilla varmistetaan luonnollisten henkilöiden asianmukainen liikkuvuus sen rajojen yli, sillä edellytyksellä, että tällaisia toimenpiteitä ei sovelleta siten, että ne tekisivät tyhjäksi ne edut, joita jokin osapuoli saa tämän luvun ja sen liitteiden erityisten sitoumuksen ehtojen mukaisesti, tai heikentäisivät näitä etuja<sup>(4)</sup>.

## 7.2 artikla

## Määritelmät

Tässä luvussa tarkoitetaan

a) toimenpiteellä mitä tahansa osapuolen toimenpidettä, joka voi olla lain, asetuksen tai määräyksen, säännön, menettelyn,

<sup>(4)</sup> Pelkästään sen seikan, että viisumi vaaditaan vain tiettyjen maiden luonnollisilta henkilöiltä, ei katsota mitätöivän tai rajoittavan tässä luvussa ja sen liitteissä määrättyjä, erityiseen sitoumuksen perustuvia etuja.

päätöksen tai hallinnollisen toimen muodossa tai missä tahansa muussa muodossa;

b) osapuolen käyttöön ottamalla tai voimassa pitämällä toimenpiteellä toimenpidettä, jonka toteuttavat

i) keskus-, alue- tai paikallistason hallintoelimet ja viranomaiset; ja

ii) julkishallinnon ulkopuoliset elimet käyttäessään keskus-, alue- tai paikallistason hallintoelinten tai viranomaisten niille siirtämiä valtuuksia;

c) henkilöllä joko luonnollista tai oikeushenkilöä;

d) luonnollisella henkilöllä henkilöä, joka on Korean tai jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion lainsäädännön mukaan kyseisen maan kansalainen;

e) oikeushenkilöllä mitä tahansa sovellettavan lainsäädännön mukaan joko voiton tuottamiseksi tai muuta tarkoitusta varten asianmukaisesti perustettua tai muulla tavoin järjestettyä, yksityisessä tai julkisessa omistuksessa olevaa oikeussubjektia, kuten yritystä, säätiötä, henkilöyhtiötä, yhteisyritystä, yksityistä elinkeinonharjoittajaa tai yhdistystä;

f) osapuolen oikeushenkilöllä

i) Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion tai Korean lainsäädännön mukaisesti perustettua oikeushenkilöä, jolla on sääntömääräinen kotipaikka, keskushallinto<sup>(5)</sup> tai päätoimipaikka alueella, jolla sovelletaan Euroopan unionista tehtyä sopimusta ja Euroopan unionin toiminnasta tehtyä sopimusta, tai Korean alueella. Jos oikeushenkilöllä on ainoastaan sääntömääräinen kotipaikka tai keskushallinto alueella, jolla sovelletaan Euroopan unionista tehtyä sopimusta ja Euroopan unionin toiminnasta tehtyä sopimusta, tai Korean alueella, sitä ei katsota Euroopan unionin tai Korean oikeushenkilöksi, ellei sillä ole merkittäviä liiketoimia<sup>(6)</sup> alueella, jolla sovelletaan Euroopan unionista tehtyä sopimusta ja Euroopan unionin toiminnasta tehtyä sopimusta, tai Korean alueella; tai

<sup>(5)</sup> 'Keskushallinnolla' tarkoitetaan pääkonttoria, jossa lopullinen päätöksenteko tapahtuu.

<sup>(6)</sup> Euroopan yhteisön perustamissopimusta koskevan WTO:lle annetun ilmoituksensa mukaisesti (asiakirja WT/REG39/1) EU-osapuoli katsoo, että Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 48 artiklan kautta esille tuotu käsite 'tosiasiallinen ja jatkuva yhteys' jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion talouteen vastaa GATS-sopimuksen V artiklan 6 kohdassa tarkoitettuja 'merkittäviä liiketoimia'. Tämän mukaisesti EU-osapuoli myöntää oikeushenkilölle, joka on perustettu Korean lainsäädännön mukaisesti ja jolla on ainoastaan sääntömääräinen kotipaikka tai keskushallinto Korean alueella, tämän sopimuksen mukaiset edut vain, jos kyseisellä oikeushenkilöllä on tosiasiallinen ja jatkuva yhteys Korean talouteen.

ii) kun kyseessä on 7.9 artiklan a kohdassa tarkoitettu sijoittautuminen, EU-osapuolen tai Korean luonnollisten henkilöiden tai i alakohdassa tarkoitetun Euroopan unionin tai Korean oikeushenkilön omistamaa tai hallitsemaa oikeushenkilöä.

Oikeushenkilö on

- i) EU-osapuolen tai Korean henkilöiden omistama, jos yli 50 prosenttia sen pääomasta on EU-osapuolen tai Korean henkilöiden omistuksessa;
- ii) EU-osapuolen tai Korean henkilöiden hallitsema, jos tällaisilla henkilöillä on valtuudet nimittää enemmistö sen johtajista tai muutoin laillisesti johtaa sen toimintaa;
- iii) liitetty toiseen henkilöön, kun se hallitsee tuota toista henkilöä tai tuo toinen henkilö hallitsee sitä tai kun sekä sitä että tuota toista henkilöä hallitsee sama henkilö;
- g) Sen estämättä, mitä f alakohdassa määrätään, myös EU-osapuolen tai Korean ulkopuolelle asettautuneet meriliikenneyhtiöt, jotka ovat Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion tai Korean kansalaisten määräysvallassa, kuuluvat tämän sopimuksen piiriin, jos niiden alukset on rekisteröity Euroopan unionin kyseisen jäsenvaltion tai Korean lainsäädännön mukaisesti ja ne purjehtivat Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean lipun alla <sup>(7)</sup>;
- h) talouden yhdentymissopimuksella sopimusta, jolla merkittävästi vapautetaan WTO:n sääntöjen, erityisesti GATS:in V ja V a artiklan mukaista palveluiden kauppaa ja sijoittautumista;
- i) ilma-aluksen korjaus- ja huoltopalveluilla toimia, jotka on tehty ilma-alukseen tai sen osaan sen ollessa poissa liikenteestä, ja jotka eivät sisällä niin sanottua linjahuoltoa;
- j) tietokonepohjaista paikanvarausjärjestelmää koskevilla palveluilla tietojenkäsittelyjärjestelmällä tuotettuja palveluja, jotka sisältävät tietoja lentoyhtiöiden aikatauluista, tarjonnasta, hinnoista ja hintasäännöistä, ja jonka kautta voidaan tehdä varauksia tai myydä lippuja;
- k) ilmakuljetuspalvelujen myynnillä ja markkinoinnilla kyseisen ilmakuljettajan mahdollisuuksia vapaasti myydä ja markkinoida ilmakuljetuspalvelujaan kaikki markkinoinnin osat, kuten markkinatutkimukset, mainonta ja jakelu mukaan luet-

tuina. Nämä toimet eivät sisällä ilmakuljetuspalvelujen hinnoittelua eivätkä sovellettavia ehtoja; ja

- l) palveluntarjoajalla henkilöä, joka tarjoaa tai haluaa tarjota palvelua, myös sijoittajana.

### 7.3 artikla

#### Palvelukauppaa, sijoittautumista ja sähköistä kauppaa käsittelevä komitea

1. Jäljempänä olevan 15.2 artiklan (Erikoistuneet komiteat) 1 kohdan nojalla perustettu palvelukauppaa, sijoittautumista ja sähköistä kauppaa käsittelevä komitea koostuu osapuolten edustajista. Osapuolen komiteassa toimivan pääedustajan on oltava tämän luvun täytäntöönpanosta vastaavan viranomaisen virkamies.

#### 2. Komitea

- a) valvoo ja arvioi tämän luvun täytäntöönpanoa;
- b) tarkastelee tähän lukuun liittyviä kysymyksiä, jotka osapuoli on antanut sen käsiteltäväksi; ja
- c) tarjoaa alan viranomaisille mahdollisuuden vaihtaa tietoja vakavaraisuusvaatimuksista 7.46 artiklan osalta.

### B JAKSO

#### Rajatyöttävä palvelujen tarjoaminen

### 7.4 artikla

#### Soveltamisala ja määritelmät

1. Tätä jaksoa sovelletaan osapuolten toimenpiteisiin, jotka vaikuttavat rajatyöttävään palveluiden tarjontaan lukuun ottamatta seuraavia:

- a) audiovisuaalisen alan palvelut <sup>(8)</sup>;
- b) kansallinen meriliikenteen kabotaasi; ja
- c) kotimaan ja kansainväliset lentoliikennepalvelut, mukaan luettuna sekä säännöllinen että muunlainen lentoliikenne, ja suoraan liikenneoikeuksien käyttöön liittyvät palvelut, eivät kuitenkaan seuraavat:

<sup>(8)</sup> Audiovisuaalisten palveluiden sulkeminen tämän jakson ulkopuolelle ei rajoita kulttuuriyhteistyötä koskevasta pöytäkirjasta johtuvia oikeuksia ja velvollisuuksia.

<sup>(7)</sup> Tätä alakohtaa ei sovelleta sijoittautumiseen.

i) ilma-aluksen korjaus- ja huoltopalvelut;

ii) lentoliikennepalvelujen myynti ja markkinointi;

iii) tietokonepohjaista paikanvarausjärjestelmää koskevat palvelut; ja

iv) muut ilmaliikennepalvelujen liitännäispalvelut, kuten maahuolintapalvelut, ilma-alusten vuokrauspalvelut miehistöineen ja lentokentän hallintopalvelut.

2. Rajatylittävään palvelujen tarjontaan vaikuttaviin toimenpiteisiin kuuluvat toimenpiteet, jotka vaikuttavat seuraaviin:

a) palvelun tuottaminen, jakelu, markkinointi, myynti ja toimitaminen;

b) palvelun ostaminen, maksaminen ja käyttäminen;

c) sellaisiin verkkoihin ja palveluihin pääsy ja niiden käyttö palvelun tarjoamisen yhteydessä, joita osapuolet edellyttävät tarjottavan yleisesti; ja

d) toisen osapuolen palveluntarjoajan läsnäolo osapuolen alueella.

3. Tässä jaksossa

a) rajatylittävällä palveluiden tarjonnalla tarkoitetaan palveluiden tarjontaa

i) osapuolen alueelta toisen osapuolen alueelle; ja

ii) osapuolen alueella toisen osapuolen palvelunkäyttäjälle;

b) palvelut sisältävät kaikkien palvelualueiden kaikki palvelut lukuun ottamatta julkista valtaa käytettäessä tarjottavia palveluja; ja

c) julkista valtaa käytettäessä tarjotuilla palveluilla tarkoitetaan kaikkia palveluja, joita ei tarjota kaupallisesti eikä kilpailemalla yhden tai useamman palveluntarjoajan kanssa.

### 7.5 artikla

#### Markkinoille pääsy

1. Kun kyse on markkinoille pääsystä rajatylittävän palveluiden tarjonnan muodossa, kumpikin osapuoli myöntää toisen osapuolen palveluille ja palveluntarjoajille kohtelun, joka on vähintään yhtä edullinen kuin liitteessä 7-A olevissa erityisissä sitoumuksissa täsmennettyjen sovittujen ehtojen, rajoitusten ja edellytysten mukainen kohtelu.

2. Palvelualueilla, joilla on tehty markkinoillepääsyä koskevia sitoumuksia, osapuoli ei saa, ellei liitteessä 7-A toisin mainita, ottaa käyttöön tai pitää voimassa alueellisesti tai koko alueellaan seuraavia toimenpiteitä:

a) palvelujen tarjoajia koskevat määrälliset rajoitukset, joko lukumääräisten kiintiöiden, monopolien, yksinomaisten palvelujen tarjoajien tai tarveharkinnan muodossa<sup>(9)</sup>;

b) palvelujen kaupan tai varojen kokonaisarvoa koskevat rajoitukset lukumääräisten kiintiöiden tai taloudellista tarveharkintaa koskevien vaatimusten muodossa; ja

c) palveluliiketoimien kokonaismäärää tai palvelutuotannon kokonaismäärää koskevat rajoitukset määrättyinä lukumääräisinä yksikköinä kiintiöiden tai taloudellista tarveharkintaa koskevien vaatimusten muodossa<sup>(10)</sup>.

### 7.6 artikla

#### Kansallinen kohtelu

1. Osapuoli myöntää niillä aloilla, jotka on kirjattu liitteen 7-A markkinoillepääsyä koskevia sitoumuksiin, sekä siinä asetettujen edellytysten ja kelpoisuusehtojen mukaisesti toisen osapuolen palveluille ja palveluntarjoajille kaikkien rajatylittävään palvelujen tarjontaan vaikuttavien toimenpiteiden suhteen vähintään yhtä edullisen kohtelun kuin omille vastaaville palveluilla ja palveluntarjoajilleen.

2. Osapuoli voi täyttää 1 kohdan vaatimuksen myöntämällä toisen osapuolen palveluille ja palveluntarjoajille joko muodollisesti samanlaisen tai muodollisesti erilaisen kohtelun, kuin se myöntää omille vastaaville palveluilleen ja palveluntarjoajilleen.

<sup>(9)</sup> Tähän alakohtaan sisältyvät toimenpiteet, joissa rajatylittävän palveluiden tarjonnan ehtona edellytetään, että toisen osapuolen palveluntarjoaja on 7.9 artiklan a kohdassa tarkoitettulla tavalla sijoittautunut osapuolen alueelle tai asuu siellä.

<sup>(10)</sup> Tämä alakohta ei koske sellaisia osapuolen toimenpiteitä, jotka rajoittavat rajatylittävän palvelun tarjoamiseen tarvittavia tuotantopanosia.

3. Muodollisesti samanlaisen tai muodollisesti erilaisen kohtelun ei katsota olevan yhtä edullista, jos se muuttaa kilpailuedellytyksiä osapuolen palvelujen tai palveluntarjoajien eduksi verrattuna vastaaviin toisen osapuolen palveluihin tai palveluntarjoajiin.

4. Tämän artiklan nojalla tehdyt erityissitoumukset eivät velvoita osapuolta korvaamaan luontaista kilpailuhaittaa, joka johtuu asianomaisen palvelun tai palveluntarjoajan ulkomaalaisuudesta.

#### 7.7 artikla

##### Sitoumusluettelot

1. Kunkin osapuolen tämän jakson mukaisesti vapauttamattomat alat sekä markkinoillepääsyn ja kansallisen kohtelun rajoitukset, joita näillä aloilla varausten muodossa sovelletaan toisen osapuolen palveluihin ja palveluntarjoajiin, luetellaan liitteeseen 7-A sisältyvissä sitoumusluetteloissa.

2. Osapuoli ei voi ottaa käyttöön toisen osapuolen palveluita tai palvelun tarjoajia koskevia uusia toimenpiteitä, jotka ovat syrjiviä tai syrjivämpiä verrattuna 1 kohdan mukaisten erityisten sitoumusten nojalla myönnettyyn kohteluun.

#### 7.8 artikla

##### Suosituimmuuskohtelu <sup>(1)</sup>

1. Jollei tässä artiklassa toisin määrätä, osapuoli myöntää kaikkien tämän jakson piiriin kuuluvien rajatylittävään palvelujen tarjontaan vaikuttavien toimenpiteiden osalta toisen osapuolen palveluille ja palveluntarjoajille kohtelun, joka on vähintään yhtä suotuisa kuin kohtelu, jonka se myöntää mille tahansa sellaisen kolmannen maan vastaaville palveluille ja palveluntarjoajille, joiden kanssa se allekirjoittaa sopimuksen taloudellisesta yhdentymisestä tämän sopimuksen tultua voimaan.

2. Kohtelu, joka johtuu alueellisesta yhdentymissopimuksesta, ja jonka osapuoli on myöntänyt kolmannen osapuolen palveluille ja palveluntarjoajille, suljetaan 1 kohdan velvoitteen ulkopuolelle ainoastaan, jos tällainen kohtelu myönnetään sellaisen alakohtaisten tai laaja-alaisten sitoumusten nojalla, joiden osalta alueellisessa yhdentymissopimuksessa määrätään merkittävästi korkeammasta velvoitteiden tasosta kuin sitoumuksissa, jotka on vahvistettu tässä jaksossa liitteessä 7-B esitetyn mukaisesti.

<sup>(1)</sup> Tämän artiklan määräyksiä ei saa tulkita siten, että laajennetaan tämän jakson soveltamisalaa.

3. Sen estämättä, mitä 2 kohdassa määrätään, 1 kohdasta johtuvia velvoitteita ei sovelleta kohteluun, joka on myönnetty

- a) sellaisten toimenpiteiden nojalla, jotka koskevat pätevyys-, toimilupien tai vakavaraisuusvaatimusten tunnustamista GATS:n VII artiklan tai sen rahoituspalveluita koskevan liitteen nojalla;
- b) jonkin kokonaan tai pääosin verotukseen liittyvän kansainvälisen sopimuksen tai järjestelyn nojalla; tai
- c) liitteessä 7-C lueteltujen suosituimmuuskohtelun poikkeuksien piiriin kuuluvien toimenpiteiden nojalla.

4. Tätä lukua ei saa tulkita siten, että se estää osapuolta siirtämästä tai myöntämästä etuja naapurimaille helpottaakseen raja-alueelle rajoittuvaa paikallisesti tuotettujen ja kulutettujen palvelujen vaihtoa.

#### C JAKSO

##### Sijoittautuminen

#### 7.9 artikla

##### Määritelmät

Tässä jaksossa

- a) sijoittautumisella tarkoitetaan
  - i) oikeushenkilön perustamista, hankintaa tai ylläpitämistä <sup>(12)</sup>; tai
  - ii) sivuliikkeen tai edustuston perustamista tai ylläpitämistä osapuolen alueella taloudellista toimintaa varten;
- b) sijoittajalla tarkoitetaan henkilöä, joka aikoo harjoittaa tai harjoittaa taloudellista toimintaa sijoittautumisen kautta <sup>(13)</sup>;
- c) taloudelliseen toimintaan sisältyy kaikki luonteeltaan taloudellinen toiminta, julkista valtaa käytettäessä toteutettavaa toimintaa eli toimintaa, jota ei toteuteta kaupallisesti eikä yhden tai useamman talouden toimijan kanssa kilpailien;
- d) osapuolen oikeushenkilön tytäryhtiöllä tarkoitetaan kyseisen osapuolen toisen oikeushenkilön määräysvallassa tosiasiallisesti olevaa oikeushenkilöä; ja

<sup>(12)</sup> Käsitteillä oikeushenkilön 'perustaminen' ja 'hankinta' tarkoitetaan myös osallistumista oikeushenkilön pääomaan, kun tarkoituksena on luoda tai pitää yllä kestäviä taloudellisia yhteyksiä.

<sup>(13)</sup> Jos taloudellista toimintaa ei harjoita oikeushenkilö suoraan vaan muiden sijoittautumismuotojen, kuten sivuliikkeen tai edustuston välityksellä, sijoittajalle, oikeushenkilö mukaan luettuna, on kuitenkin tällaisen sijoittautumisen johdosta myönnettävä tämän sopimuksen nojalla sijoittajille tarjottava kohtelu. Tällainen kohtelu on myönnettävä sijoittautumiselle, jonka kautta taloudellista toimintaa harjoitetaan, eikä sitä tarvitse myöntää millekään muulle sijoittajan osalle, joka sijaitsee sen alueen ulkopuolella, jossa taloudellista toimintaa harjoitetaan.

e) oikeushenkilön sivuliikkeellä tarkoitetaan liiketoimintayksikköä, jolla ei ole oikeushenkilön asemaa mutta jonka toiminta on luonteeltaan pysyvää, esimerkiksi emoyhtiön haarautumisen kautta perustettua liiketoimintayksikköä, jolla on itsenäinen johto ja aineelliset edellytykset käydä liikeneuvotteluja kolmansien osapuolten kanssa siten, että näiden kolmansien osapuolten ei tarvitse olla suoraan yhteydessä emoyhtiöön, vaikka ne ovatkin tietoisia tarvittaessa syntyvästä oikeussuhteesta emoyhtiöön, jonka pääkonttori on ulkomailla, vaan ne voivat harjoittaa liiketoimintaa tämän haarakonttorin muodostavan liiketoimintayksikön kanssa.

#### 7.10 artikla

##### Soveltamisala

Sijoitusympäristön ja erityisesti sijoittautumiseen osapuolten välillä vaikuttavien edellytysten kehittämiseksi tätä jaksoa sovelletaan osapuolten toimenpiteisiin, jotka vaikuttavat sijoittautumiseen<sup>(14)</sup> millä tahansa toimialalla seuraavia lukuun ottamatta:

- a) ydinaineiden kaivostoiminta, valmistus ja jalostus<sup>(15)</sup>;
- b) aseiden, ammusten ja sotatarvikkeiden tuotanto tai kauppa<sup>(16)</sup>;
- c) audiovisuaalisen alan palvelut<sup>(17)</sup>;
- d) kansallinen meriliikenteen kabotaasi; ja
- e) kotimaiset ja kansainväliset lentoliikennepalvelut, mukaan luettuna sekä säännöllinen että muunlainen lentoliikenne, ja suoraan liikenneoikeuksien käyttöön liittyvät palvelut, eivät kuitenkaan seuraavat:
  - i) ilma-aluksen korjaus- ja huoltopalvelut;
  - ii) lentoliikennepalvelujen myynti ja markkinointi,
  - iii) tietokonepohjaista paikanvarausjärjestelmää koskevat palvelut; ja
  - iv) muut ilmailiikennepalvelujen liitännäispalvelut kuten maa-huolintapalvelut, ilma-alusten vuokrauspalvelut miehistöineen ja lentokentän hallintopalvelut.

#### 7.11 artikla

##### Markkinoille pääsy

1. Kun kyse on markkinoille pääsystä sijoittautumisen muodossa, osapuoli myöntää toisen osapuolen sijoittautuneille yksi-

<sup>(14)</sup> Sijoitusten suoja, sijoittajien ja valtion välinen riidanratkaisu mukaan luettuna, ei kuulu tämän luvun piiriin, lukuun ottamatta 7.12 artiklasta johtuvaa kohtelua.

<sup>(15)</sup> Varmistuksena todetaan, että ydinmateriaalien jalostukseen kuuluu kaikki toiminta, joka sisältyy kaikkia toimialoja koskevaan kansainväliseen toimialaluokitusstandardiin, sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N° 4, ISIC REV 3.1, 2002, koodi 2330).

<sup>(16)</sup> Sotatarvikkeet on rajattu tuotteiksi, jotka on tarkoitettu ja tuotettu ainoastaan sotilaskäyttöön sodan tai puolustustoiminnan yhteydessä.

<sup>(17)</sup> Audiovisuaalisten palveluiden sulkeminen tämän jakson ulkopuolelle ei rajoita kulttuuriyhteistyötä koskevasta pöytäkirjasta johtuvia oikeuksia ja velvoitteita.

koille ja sijoittajille kohtelun, joka on vähintään yhtä edullinen kuin liitteessä 7-A olevissa erityisissä sitoumuksissa esitettyjen sovittujen ehtojen, rajoitusten ja edellytysten mukainen kohtelu.

2. Aloilla, joilla on tehty markkinoillepääsyä koskevia sitoumuksia, osapuoli ei saa, ellei liitteessä 7-A toisin mainita, ottaa käyttöön tai pitää voimassa alueellisesti tai koko alueellaan seuraavia toimenpiteitä:

- a) sijoittautumista koskevat määrälliset rajoitukset lukumääräisten kiintiöiden, monopoliin, yksinoikeuksien tai muiden sijoittautumista koskevien vaatimusten, kuten tarveharkinnan, muodossa;
- b) liiketoimien tai varojen kokonaisarvoa koskevat rajoitukset lukumääräisten kiintiöiden tai taloudellista tarveharkintaa koskevien vaatimusten muodossa;
- c) liiketoimien tai tuotannon kokonaismäärää koskevat rajoitukset määrättyinä lukumääräisinä yksikköinä kiintiöiden tai tarveharkintaa koskevien vaatimusten muodossa<sup>(18)</sup>;
- d) ulkomaisen pääoman määrää koskevat rajoitukset ulkomaista omistususuutta tai yksittäisten tai yhteenlaskettujen ulkomaisten sijoitusten kokonaisarvoa koskevan prosentuaalisen enimmäismäärän muodossa;
- e) toimenpiteet, jotka edellyttävät tietyn tyyppistä oikeussubjektia tai yhteisyritystä, jonka kautta toisen osapuolen sijoittajat voivat harjoittaa taloudellista toimintaa, ja
- f) lukumääräisten kiintiöiden tai taloudellista tarveharkintaa koskevien vaatimusten muodossa olevat rajoitukset, jotka koskevat niiden luonnollisten henkilöiden kokonaismäärää, jotka sijoittaja saa ottaa palvelukseen jollakin tietyllä alalla ja joiden toiminta liittyy välittömästi toimialaan, lukuun ottamatta 1.17 artiklassa määriteltyä avainhenkilöstöä ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita.

#### 7.12 artikla

##### Kansallinen kohtelu<sup>(19)</sup>

1. Sijoittautumisen osalta kukin osapuoli myöntää toisen osapuolen oikeushenkilöille ja luonnollisille henkilöille liitteessä 7-A kuvatuilla aloilla sekä siinä määrättyjä edellytyksiä ja kelpoisuusehtoja noudattaen yhtä edullisen kohtelun kuin omille samankaltaisille sijoittautuneille yksiköilleen ja sijoittajilleen.

<sup>(18)</sup> Edellä oleva a–c alakohta ei koske toimenpiteitä, jotka toteutetaan jonkin maataloustuotteen tuotannon rajoittamiseksi.

<sup>(19)</sup> Tätä artiklaa sovelletaan toimenpiteisiin, joilla säädellään sijoittautuneen laitoksen johtokunnan kokoonpanoa, kuten kansallisuutta ja asuinpaikkaa koskeviin vaatimuksiin.

2. Osapuoli voi täyttää 1 kohdan vaatimuksen myöntämällä toisen osapuolen sijoittautuneille yksiköille ja sijoittajille joko muodollisesti samanlaisen tai muodollisesti erilaisen kohtelun, kuin se myöntää omille vastaaville sijoittautuneille yksiköilleen ja sijoittajilleen.

3. Muodollisesti samanlaisen tai muodollisesti erilaisen kohtelun katsotaan olevan vähemmän edullista, jos se muuttaa kilpailuedellytyksiä osapuolen sijoittautuneiden yksiköiden tai sijoittajien eduksi verrattuna vastaaviin toisen osapuolen sijoittautuneisiin yksiköihin tai sijoittajiin.

4. Tämän artiklan nojalla tehdyt erityissitoumukset eivät velvoita osapuolta korvaamaan luontaista kilpailuhaittaa, joka johtuu asianomaisen sijoittautuneen yksikön tai sijoittajan ulko-maalaisuudesta.

### 7.13 artikla

#### Sitoumusluettelot

1. Kunkin osapuolen tämän jakson mukaisesti vapauttamat alat sekä markkinoillepääsyn ja kansallisen kohtelun rajoitukset, joita näillä aloilla varausten muodossa sovelletaan toisen osapuolen sijoittautuneisiin yksiköihin ja sijoittajiin, luetellaan liitteeseen 7-A sisältyvissä sitoumusluetteloissa.

2. Osapuoli ei voi ottaa käyttöön toisen osapuolen sijoittautuneita yksiköitä tai sijoittajia koskevia uusia toimenpiteitä, jotka ovat syrjiviä tai syrjivämpiä verrattuna 1 kohdan mukaisten erityisten sitoumusten nojalla myönnettyyn kohteluun.

### 7.14 artikla

#### Suosituimmuuskohtelu <sup>(20)</sup>

1. Jollei tässä artiklassa toisin määrätä, osapuoli myöntää kaikkien tämän jakson piiriin kuuluvien, sijoittautumiseen vaikuttavien toimenpiteiden osalta toisen osapuolen sijoittautuneille yksiköille ja sijoittajille kohtelun, joka on vähintään yhtä suotuisa kuin kohtelu, jonka se myöntää mille tahansa sellaisen kolmannen maan vastaaville sijoittautuneille yksiköille ja sijoittajille, joiden kanssa se allekirjoittaa sopimuksen taloudellisesta yhdentymisestä tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen <sup>(21)</sup>.

2. Kohtelu, joka johtuu alueellisesta yhdentymissopimuksesta, jonka osapuoli on myöntänyt kolmannen osapuolen sijoittautuneille yksiköille ja sijoittajille, jää 1 kohdan velvoitteen soveltamisalan vain siinä tapauksessa, että tällainen kohtelu myönnetään sellaisten alakohtaisten tai laaja-alaisien sitoumusten nojalla, joiden osalta alueellisessa yhdentymissopimuksessa mää-

<sup>(20)</sup> Tämän artiklan määräyksiä ei saa tulkita siten, että laajennetaan tämän jakson.

<sup>(21)</sup> Tästä kohdasta johtuvat velvoitteet eivät kata tämän luvun piiriin kuulumatonta sijoitusten suojaa, sijoittajien ja valtion välinen riidantarkaisu mukaan luettuna.

rätään merkittävästi korkeammasta velvoitteiden tasosta kuin sitoumuksissa, jotka on annettu tässä jaksossa liitteessä 7-B esitetyn mukaisesti.

3. Sen estämättä, mitä 2 kohdassa määrätään, 1 kohdasta johtuvia velvollisuuksia ei sovelleta kohteluun, joka on myönnetty

a) sellaisten toimenpiteiden nojalla, jotka koskevat pätevyiden, toimilupien tai vakavaraisuusvaatimusten tunnustamista GATS:n VII artiklan tai sen rahoituspalveluita koskevan liitteen nojalla;

b) jonkin kokonaan tai pääosin verotukseen liittyvän kansainvälisen sopimuksen tai järjestelyn nojalla; tai

c) liitteessä 7-C lueteltujen, jonkin suosituimmuuskohtelun poikkeuksen piiriin kuuluvien toimenpiteiden nojalla.

4. Tätä lukua ei saa tulkita siten, että se estää osapuolta siirtämästä tai myöntämästä etuja naapurimaille helpottaakseen raja-alueelle rajoittuvaa paikallisesti tuotettujen ja kulutettujen palvelujen vaihtoa.

### 7.15 artikla

#### Muut sopimukset

Tämän luvun määräysten ei saa katsoa

a) rajoittavan osapuolten sijoittajien oikeuksia hyötyä sellaisesta mahdollisesti edullisemmasta kohtelusta, joka voidaan myöntää nykyisillä tai tulevilla sijoituksia koskevilla kansainvälisillä sopimuksilla, joiden osapuoli jokin Euroopan unionin jäsenvaltio ja Korea ovat; eikä

b) poikkeavan osapuolten niistä kansainvälisistä oikeudellisista velvoitteista, joita niillä on sellaisten sopimuksen nojalla, joilla osapuolten sijoittajille myönnetään tämän sopimuksen mukaista suotuisampi kohtelu.

### 7.16 artikla

#### Sijoituksia koskevien oikeudellisten puitteiden uudelleentarkastelu

1. Osapuolet tarkastelevat viimeistään kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta ja sen jälkeen säännöllisin väliajoin sijoitusten oikeudellista kehystä <sup>(22)</sup>, sijoitusympäristöä ja alueidensa välisiä sijoitusvirtoja kansainvälisissä sijoitus-sopimuksissa antamiensa sitoumusten mukaisesti, jolloin tavoitteena on sijoitusten asteittainen vapauttaminen.

<sup>(22)</sup> Tähän sisältyvät tämä luku sekä liitteet 7-A ja 7-C.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettujen tarkastelun yhteydessä osapuolet arvioivat mahdollisesti todettuja sijoitusten esteitä ja käyvät neuvotteluja tällaisten esteiden poistamiseksi, jotta tämän luvun määräyksiä voitaisiin syventää, myös sijoitussuojan yleisten periaatteiden osalta.

#### D JAKSO

### **Liiketoimintaa varten tapahtuva luonnollisten henkilöiden tilapäinen oleskelu**

#### 7.17 artikla

#### **Sovellettamisala ja määritelmät**

1. Tätä lukua sovelletaan osapuolten toimenpiteisiin, jotka koskevat avainhenkilöstön, korkeakoulututkinnon suorittaneiden harjoittelijoiden, yrityspalveluiden myyjien, sopimusperusteisten palveluntarjoajien ja itsenäisten ammatinharjoittajien saapumista ja tilapäistä oleskelua niiden alueella, jollei 7.1 artiklan 5 kohdasta muuta johdu.

2. Tässä jaksossa

- a) avainhenkilöstöllä tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka työskentelevät osapuolen sellaisen oikeushenkilön palveluksessa, joka ei ole voittoa tavoittelematon organisaatio, ja jotka ovat vastuussa sijoittautuneen yksikön perustamisesta tai sen asianmukaisesta valvonnasta, hallinnosta ja toiminnasta; avainhenkilöstöön kuuluvat liikematkalaiset, jotka ovat vastuussa sijoittautuneen yksikön perustamisesta, sekä yrityksen sisäisesti siirretyt;
- i) liikematkalaisilla tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka työskentelevät johtotehtävissä ja ovat vastuussa sijoittautuneen yksikön perustamisesta. He eivät ole osallisina suorissa liiketoimissa suuren yleisön kanssa eivätkä saa korvausta isäntämaana olevassa osapuolella sijaitsevasta lähteestä; ja
- ii) yrityksen sisäisesti siirretyillä tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka ovat olleet osapuolen oikeushenkilön palveluksessa tai olleet sen kumppaneita (enemmistöosakkaita lukuun ottamatta) vähintään yhden vuoden ajan ja jotka on tilapäisesti siirretty sijoittautuneeseen yksikköön (sivuliike, tytäryhtiö ja sidosyritys mukaan luettuina) toisen osapuolen alueelle. Kyseisen luonnollisen henkilön on kuuluttava johonkin seuraavista ryhmistä:

#### Johtajat

Johtoasemassa olevat oikeushenkilön palveluksessa työskentelevät luonnolliset henkilöt, jotka ensisijaisesti vastaavat sijoittautuneen yksikön johtamisesta ja työskentelevät pääasi-

assa johtokunnan tai yrityksen osakkeenomistajien tai vastaavan elimen yleisen valvonnan alaisuudessa ja joiden toimeenkuvaan kuuluu muun muassa:

- A) sijoittautuneen yksikön tai sen osaston tai alaosaston johtaminen;
- B) muun valvonta-, asiantuntija- tai johtotehtävissä toimivan henkilöstön työskentelyn ohjaus ja valvonta; ja
- C) henkilöstön työhönotto ja irtisanominen tai työhönottoa ja irtisanomista koskevien suositusten antaminen taikka muiden tätä koskevien toimenpiteiden hyväksyminen heille annettujen valtuuksien nojalla;

#### Asiantuntijat

Oikeushenkilön palveluksessa työskentelevät luonnolliset henkilöt, joilla on sijoittautuneen yksikön tuotannon, tutkimuslaitteiden, tekniikan tai hallinnon kannalta erityisiä tietoja. Näitä tietoja arvioitaessa otetaan huomioon paitsi yrityksen sisäinen tieto myös henkilön huomattava pätevyys erityistä teknistä osaamista vaativassa työssä tai ammatissa, samoin kuin henkilön kuuluminen luvanvaraisten ammattien harjoittajiin;

- b) korkeakoulututkinnon suorittaneilla harjoittelijoilla tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka ovat olleet osapuolen jonkin oikeushenkilön palveluksessa vähintään yhden vuoden ajan, joilla on korkeakoulututkinto ja jotka tilapäisesti siirretään sijoittautuneeseen yksikköön toisen osapuolen alueelle urakehitystä varten tai liiketoiminnan tekniikoita tai menetelmiä koskevan koulutuksen saamiseksi <sup>(23)</sup>;
- c) yrityspalveluiden myyjillä tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka edustavat osapuolen palveluntarjoajaa ja hakevat tilapäistä pääsyä toisen osapuolen alueelle palveluiden myyntiä koskevien neuvottelujen käymiseksi tai kyseisen palveluntarjoajan palveluiden myyntiä koskevan sopimuksen tekemiseksi. He eivät osallistu suoraan suureen yhteisöön suuntautuvaan myyntitoimintaan eivätkä saa korvausta isäntämaana olevassa osapuolella sijaitsevasta lähteestä;
- d) sopimusperusteisilla palveluntarjoajilla tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka ovat osapuolen jonkin sellaisen oikeushenkilön palveluksessa, jolla ei ole sijoittautunutta yksikköä toisen osapuolen alueella ja joka on tehnyt vilpittömässä mielessä sopimuksen palveluiden tarjoamisesta viimeksi mainitussa osapuolella olevalle lopulliselle kuluttajalle, mikä edellyttää sen työntekijöiden tilapäistä läsnäoloa mainitussa osapuolella palveluiden tarjontaa koskevan sopimuksen täyttämiseksi <sup>(24)</sup>; ja

<sup>(23)</sup> Vastaanottavalta sijoittautumiselta voidaan edellyttää oleskeluajan kattavan koulutusohjelman esittämistä ennakkohyväksyntää varten. Koulutusohjelmasta on käytävä ilmi, että oleskelun tarkoituksena on koulutus, joka vastaa korkeakoulututkinnon tasoa.

<sup>(24)</sup> Tässä alakohdassa tarkoitettujen palvelusopimuksen on oltava sen osapuolen lainsäädännön, asetusten ja vaatimusten mukainen, jossa sopimus pannaan täytäntöön.



e) riippumattomilla ammatinharjoittajilla tarkoitetaan osapuoleen itsenäisinä ammatinharjoittajina asettautuneita luonnollisia henkilöitä, jotka harjoittavat jonkin palvelun tarjontaa, joilla ei ole sijoittautunutta yksikköä toisen osapuolen alueella ja jotka ovat tehneet vilpittömässä mielessä sopimuksen palveluiden tarjoamisesta viimeksi mainitussa osapuolella olevalle lopulliselle kuluttajalle, mikä edellyttää heidän tilapäistä läsnäoloaan mainitussa osapuolella palveluiden tarjontaa koskevan sopimuksen täyttämiseksi <sup>(25)</sup>.

#### 7.18 artikla

### Avainhenkilöstö ja korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat

1. Jokaisen C jakson mukaisesti vapautetun alan osalta ja liitteessä 7-A mahdollisesti luetellut varaukset huomioon ottaen kukin osapuoli sallii toisen osapuolen sijoittajien siirtää omiin sijoittautuneisiin yksikköihinsä kyseisen toisen osapuolen luonnollisia henkilöitä sillä edellytyksellä, että työntekijät ovat 7.17 artiklassa määriteltyä avainhenkilöstöä tai korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita. Tilapäinen saapuminen ja oleskelu on yrityksen sisäisesti siirrettyjen osalta rajattu enintään kolmeen vuoteen <sup>(26)</sup>, liikematkalaisten osalta 90 päivään minä hyvänsä 12 kuukauden jaksona <sup>(27)</sup> ja korkeakoulututkinnon suorittaneiden harjoittelijoiden osalta yhteen vuoteen.

2. Ellei liitteessä 7-A toisin mainita, osapuoli ei minkään C jakson mukaisesti vapautetun alan osalta saa pitää voimassa tai ottaa käyttöön toimenpiteitä, jotka määritellään lukumääräisten kiintiöiden tai taloudellista tarveharkintaa koskevien vaatimusten muodossa oleviksi syrjiviksi rajoituksiksi, jotka koskevat niiden luonnollisten henkilöiden kokonaismäärää, jonka sijoittaja saa ottaa palvelukseen avainhenkilöstönä ja korkeakoulututkinnon suorittaneina harjoittelijoina jollakin tietyllä alalla <sup>(28)</sup>.

#### 7.19 artikla

### Yrityspalveluiden myyjät

Kukin osapuoli sallii jokaisen B tai C jakson mukaisesti vapautetun alan osalta ja liitteessä 7-A mahdollisesti luetellut varaukset huomioon ottaen yrityspalveluiden myyjien tilapäisen saapumisen ja oleskelun enintään 90 päivän ajaksi minä hyvänsä 12 kuukauden jaksona. <sup>(29)</sup>

<sup>(25)</sup> Tässä alakohdassa tarkoitettua palvelusopimuksen on oltava sen osapuolen lainsäädännön, asetusten ja vaatimusten mukainen, jossa sopimus pannaan täytäntöön.

<sup>(26)</sup> Osapuoli voi sallia sallitun ajan pidentämisen sen alueella voimassa olevien lakien ja asetusten mukaisesti.

<sup>(27)</sup> Tällä kohdalla ei rajoiteta oikeuksia ja velvollisuuksia, jotka johtuvat Korean ja jonkun Euroopan unionin jäsenvaltion välisistä viisumivapautta koskevista sopimuksista.

<sup>(28)</sup> Ellei liitteessä 7-A toisin määrätä, kumpikaan osapuoli ei voi edellyttää, että sijoittautuminen nimittää ylemmän johdon tehtäviin luonnollisia henkilöitä, joilla on tietty kansalaisuus tai joiden asuinpaikka on kyseisen osapuolen alueella.

<sup>(29)</sup> Tällä artiklalla ei rajoiteta oikeuksia ja velvollisuuksia, jotka johtuvat Korean ja jonkun Euroopan unionin jäsenvaltion välisistä viisumivapautta koskevista sopimuksista.

#### 7.20 artikla

### Sopimusperusteiset palveluntarjoajat ja riippumattomat ammatinharjoittajat

1. Osapuolet vahvistavat uudelleen omat velvoitteensa, jotka johtuvat niiden GATS:in mukaisista sitoumuksista, siltä osin kuin on kyse sopimusperusteisten palveluntarjoajien ja riippumattomien ammatinharjoittajien saapumisesta ja tilapäisestä oleskelusta.

2. Viimeistä kahden vuoden kuluttua GATS:n XIX artiklan ja WTO:n ministerikokouksen 14 päivänä marraskuuta 2001 antaman julistuksen nojalla käytävien neuvotteluiden päätöksen saamisesta kauppakomitea tekee päätöksen, johon sisältyy luetelo sitoumuksista, jotka koskevat osapuolen sopimusperusteisten palveluntarjoajien ja riippumattomien ammatinharjoittajien pääsyä toisen osapuolen alueelle. Sitoumuksissa otetaan huomioon näiden GATS-neuvotteluiden tulokset, ja niiden on oltava molemminpuolisesti hyödyttäviä ja kaupallisesti tarkoituksenmukaisia.

#### E JAKSO

### Sääntelykehys

#### A alajakso

### Yleisesti sovellettavat määräykset

#### 7.21 artikla

### Vastavuoroinen tunnustaminen

1. Tämän luvun määräykset eivät estä osapuolta vaatimasta, että luonnollisilla henkilöillä on sellainen tarvittava pätevyys ja/ tai ammattikokemus, jota edellytetään asianomaisen toimialan osalta sillä alueella, jolla palvelua tarjotaan.

2. Osapuolet kannustavat alueellaan toimivia ammattialajärjestöjä laatimaan yhdessä ja antamaan kauppakomitealle vastavuoroista tunnustamista koskevia suosituksia, jotta palveluntarjoajat ja palvelualojen sijoittajat voisivat täyttää joko kokonaan tai osaksi ne perusteet, joita osapuolet soveltavat palveluntarjoajia ja palvelualan sijoittajia koskeviin lupa- ja lisenssimenettelyihin, toimintaan ja todistuksiin, erityisesti ammatillisten palveluiden alalla samoin kuin väliaikaisten toimilupien osalta.

3. Otettuaan vastaan 2 kohdassa tarkoitettua suosituksen kauppakomitea tarkastelee sitä kohtuullisen ajan kuluessa selvittääkseen, onko se tämän sopimuksen mukainen.

4. Jos 3 kohdassa määrättyä menettelyä noudattaen on todettu, että 2 kohdassa tarkoitettu suositus on tämän sopimuksen mukainen, ja osapuolten asiaan liittyvät säädökset vastaavat toisiaan riittävästi, osapuolet neuvottelevat tarkoituksin panna suositus täytäntöön toimivaltaisten viranomaistensa välityksellä vaatimusten, kelpoisuusehtojen, toimilupien ja muiden määräysten vastavuoroista tunnustamista koskevan sopimuksen.

5. Tällaisten sopimusten on oltava WTO-sopimuksen asiaa koskevien määräysten ja erityisesti GATS-sopimuksen VII artiklan mukaisia.

6. Jäljempänä olevan 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla perustetaan vastavuoroista tunnustamista koskevaa sopimusta käsittelevä työryhmä, joka toimii kauppakomitean alaisuudessa ja koostuu osapuolten edustajista. Jolleivät osapuolet toisin sovi, työryhmä kokoontuu vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta 2 kohdassa tarkoitettun toiminnan helppottamiseksi.

- a) Työryhmän olisi palveluiden osalta yleisesti ja tarvittaessa yksittäisten palveluiden osalta tarkasteltava seuraavia kysymyksiä:
- i) menettelyt, joilla kannustetaan asianomaisia niiden alueella olevia edustavia elimiä tarkastelemaan vastavuoroiseen tunnustamiseen sisältyviä etujaan; ja
  - ii) menettelyt, joilla tuetaan vastavuoroista tunnustamista koskevien suositusten laatimista asianomaisissa edustavissa elimissä.
- b) Työryhmä toimii yhteyspisteenä vastavuoroiseen tunnustamiseen liittyvissä kysymyksissä, joita osapuolen asianmukaiset ammatilliset elimet ovat tuoneet esiin.

#### 7.22 artikla

##### Avoimuus ja luottamukselliset tiedot

1. Osapuolet käyttävät kahdennentoista luvun (Avoimuus) nojalla luotuja mekanismeja vastatakseen viipymättä kaikkiin toisen osapuolen pyyntöihin, jotka koskevat erityisiä tietoja

- a) kansainvälisistä sopimuksista tai järjestelyistä, myös vastavuoroista tunnustamista koskevista, jotka kuuluvat tai vaikuttavat tämän luvun piiriin sisältyviin asioihin, ja
- b) standardeista ja kriteereistä, joita sovelletaan palveluntarjoajien lupiin ja sertifiointiin, mukaan luettuna tiedot, jotka koskevat tällaisten standardien ja kriteerien osalta kuultavaa sääntely- tai muuta elintä. Näihin standardeihin ja kriteereihin sisältyvät koulutusta, tutkintoja, kokemusta, käytöstä ja etiikkaa, ammatillista kehitystä ja uudelleensertifiointia, toiminta-alaa, paikallistuntemusta ja kuluttajansuojaa koskevat vaatimukset.

2. Tämän sopimuksen määräykset eivät velvoita osapuolta toimittamaan luottamuksellisia tietoja, joiden paljastaminen estäisi lainvalvontaa tai olisi muutoin yleisen edun vastaista tai joka vaarantaisi yksittäisen julkisen tai yksityisen yrityksen oikeutettuja kaupallisia etuja.

3. Kunkin osapuolen sääntelyviranomaisten on saatettava yleisesti saataville palveluiden tarjontaan liittyvien hakemusten laadintaan liittyvät vaatimukset mahdollisesti vaadittavine asiakirjoinen.

4. Osapuolen toimivaltaisen sääntelyviranomaisen on hakijan pyynnöstä ilmoitettava hakijalle, missä käsittelyvaiheessa tämän hakemus on. Jos viranomainen tarvitsee lisätietoja hakijalta, sen on ilmoitettava tästä hakijalle ilman tarpeetonta viivytystä.

5. Sääntelyviranomaisen, joka on evännyt hakemuksen, on hylätyn hakijan pyynnöstä mahdollisuuksien mukaan ilmoitettava hakemuksen epäämisperusteet hakijalle.

6. Osapuolen sääntelyviranomaisen on 120 päivän kuluessa tehtävä hallinnollinen päätös toisen osapuolen sijoittajan tai rajatylittävien palveluiden tarjoajan toimittaman täydellisen hakemuksen johdosta, joka koskee palvelun tarjoamista, ja viipymättä ilmoitettava päätöksestä hakijalle. Hakemusta ei pidetä täydellisenä, ellei kaikkia asianmukaisia kuulemisia ole järjestetty ja kaikkia tarvittavia tietoja saatu. Jos päätöksen tekeminen ei ole mahdollista 120 päivän kuluessa, sääntelyviranomaisen on ilmoitettava tästä viipymättä hakijalle ja pyrittävä tekemään päätös kohtuullisen ajan kuluessa tämän jälkeen.

#### 7.23 artikla

##### Kansallinen sääntely

1. Siinä tapauksessa, että sellaisen palvelun tarjoamiseen tai sijoittautumiseen, josta on annettu erityinen sitoumus, vaaditaan lupa, osapuolen asianomaisten viranomaisten on, kohtuullisen ajan kuluessa kansallisten lakien ja säännösten mukaan täydellisen hakemuksen jättämisen jälkeen, ilmoitettava hakijalle hakemusta koskevasta päätöksestä. Hakijan pyynnöstä osapuolen asianomaisten viranomaisten on ilman kohtuutonta viivytystä annettava tieto hakemuksen käsittelyvaiheesta.

2. Kukin osapuoli perustaa tai pitää yllä oikeudellisia, välitystai hallinnollisia tuomioistuimia tai menettelyjä, jotka mahdollistavat vahinkoa kärsineen sijoittajan tai palveluntarjoajan pyynnöstä asian nopean uudelleenkäsittelyn ja, jos se on perusteltua, asianmukaiset muutoksenhakukeinot sellaisten hallinnollisten päätösten osalta, jotka koskevat sijoittautumista, rajatylittävää palveluntarjontaa tai liiketoimintaa varten tapahtuvaa luonnollisten henkilöiden tilapäistä oleskelua. Siinä tapauksessa, että edellä mainitut menettelytavat eivät ole riippumattomia elimistä, jolle on uskottu asianomaisen hallinnollisen päätöksen tekeminen, osapuolten on taattava, että menettelytavat turvaavat asian objektiivisen ja puolueettoman tarkastelun.

3. Jotta pätevyyttä koskeviin vaatimuksiin ja -menettelyihin, teknisiin standardeihin tai lupavaatimuksiin ja -menettelyihin liittyvät toimenpiteet eivät muodosta tarpeettomia palvelukaupan esteitä ja kun samalla tunnustetaan, että kullakin osapuolella on oikeutensa säädellä ja ottaa käyttöön uusia säännöksiä palveluiden tarjonnan alalla oikeutettujen poliittisten tavoitteiden saavuttamiseksi, kukin osapuoli pyrkii varmistamaan eri aloille soveltuvasti, että tällaiset toimenpiteet

a) perustuvat objektiivisiin ja avoimiin arvosteluperusteisiin, kuten pätevyteen ja kykyyn tarjota palvelu; ja

b) lupamenettelyjen ollessa kyseessä eivät itsessään ole palvelun tarjoamisen este.

4. Tätä artiklaa on tarvittaessa muutettava osapuolten välisen neuvotteluiden jälkeen, jotta sopimuksen piiriin voidaan tuoda GATS:in VI artiklan 4 kohdan nojalla käytävien neuvotteluiden tulokset tai vastaavista, muilla sellaisilla monenvälisillä foorumeilla käytävistä neuvotteluista saatavat tulokset, joihin kumpikin osapuoli osallistuu, kun ne ovat tulleet voimaan.

#### 7.24 artikla

##### Hallintotapa

Kukin osapuoli varmistaa, siinä määrin kuin se on käytännössä mahdollista, että rahoituspalvelualan sääntelyä ja valvontaa sekä veropetosten ja veronkierron torjuntaa koskevat kansainvälisesti sovitut standardit pannaan täytäntöön ja niitä sovelletaan sen alueella. Tällaisia kansainvälisesti sovittuja standardeja ovat Baselin pankkivalvontakomitean Core Principle for Effective Banking Supervision (pankkivalvontaa koskevat peruseriaatteen), kansainvälisen vakuutusvalvojien järjestön Singaporessa 3 päivänä lokakuuta 2003 hyväksymä Insurance Core Principles and Methodology (vakuutuksen peruseriaatteen ja menetelmät), arvopaperipörssiä valvovien viranomaisten kansainvälisen järjestön Objectives and Principles of Securities Regulation (arvopaperikaupan sääntelyn tavoitteet ja periaatteet), taloudellisen yhteistyön ja kehityksen järjestön, jäljempänä 'OECD', tietojenvaihtoa veroasioissa koskeva sopimus, G20:n antama Statement on Transparency and Exchange of Information for Tax Purposes (lausuma avoimuudesta ja tietojenvaihdosta verotusta varten), sekä rahanpesunvastaisen kansainvälisen toimintaryhmän Forty Recommendations on Money Laundering (neljäkymmentä rahanpesuvastaista suositusta) ja Nine Special Recommendations on Terrorist Financing (yhdeksän terrorismin rahoituksen vastaista erityissuosituksia).

#### B alajakso

##### Tietokonepalvelut

#### 7.25 artikla

##### Tietokonepalvelut

1. Vapauttaessaan tietokonepalveluiden kauppaa B–D jakson mukaisesti osapuolet hyväksyvät seuraavissa kohdissa esitetyn yhteisen tulkinnan.

2. Yhdistyneiden Kansakuntien koodi CPC <sup>(30)</sup> 84, jolla kuvataan tietojenkäsittelypalveluita ja niihin liittyviä palveluita, kattaa perustoiminnot, joilla tarjotaan kaikkia tietokonepalveluita ja

niihin liittyviä palveluita, myös tietokoneohjelmat, jotka määrittellään ohjekokonaisuuksiksi, joita tietokoneiden toiminta ja viestintä (niiden kehittäminen ja toteuttaminen mukaan luetuina) edellyttävät, tietojenkäsittely ja tietojen tallentaminen sekä näihin liittyvät palvelut, kuten henkilöstön ja asiakkaiden konsulttipalvelut ja koulutus. Tekniikan kehitys on johtanut siihen, että näitä palveluita tarjotaan yhä useammin toisiinsa liittyvien palveluiden kokonaisuutena tai pakettina, johon voi sisältyä kaikki tällaiset perustoiminnot tai joitain niistä. Esimerkiksi verkkosivujen tai verkkoalueen isännöinti, tietojen louhintapalvelut ja grid-laskenta koostuvat tietokonepalveluiden perustoimintojen yhdistelmästä.

3. Tietokonepalvelut ja niihin liittyvät palvelut, riippumatta siitä, tarjotaanko ne verkoston, myös internetin, kautta, sisältävät kaikki palvelut, joissa tarjotaan

a) tietokoneita tai tietokonejärjestelmiä koskevaa tai niitä varten tehtävää konsultointia, strategioita, analyysia, suunnittelua, määrittelyä, tuotesuunnittelua, kehittämistä, asentamista, toteuttamista, integrointia, testausta, vianetsintää, päivitystä, tukea, teknistä apua tai hallinnointia;

b) tietokoneohjelmia sekä tietokoneohjelmia koskevaa tai niitä varten tehtävää konsultointia, strategioita, analyysia, suunnittelua, määrittelyä, tuotesuunnittelua, kehittämistä, asentamista, toteuttamista, integrointia, testausta, vianetsintää, päivitystä, sopeuttamista, ylläpitoa, tukea, teknistä apua, hallinnointia tai käyttöä;

c) tietojenkäsittelyä, tietojen tallennusta, tietojen isännöintiä tai tietokantapalveluita;

d) toimistokoneiden ja -laitteiden sekä tietokoneiden korjauspalveluita; tai

e) tietokoneohjelmiin, tietokoneisiin tai tietokonejärjestelmiin liittyviä asiakkaiden henkilöstön koulutuspalveluita, ja muulle luokittelemattomia palveluita.

4. Tietojenkäsittelypalvelut ja niihin liittyvät palvelut mahdollistavat muiden palveluiden, kuten pankkipalveluiden, tarjonnan sähköisesti tai muilla keinoilla. Osapuolet tunnustavat, että on tärkeää erottaa toisistaan mahdollistava palvelu, kuten verkko- tai sovellusisännöinti, ja sisältö- tai ydinpalvelu, jota tarjotaan sähköisesti, kuten pankkipalvelu, ja että näissä tapauksissa sisältö- tai ydinpalvelu ei kuulu CPC 84:ään.

<sup>(30)</sup> CPC tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, No77, CPC prov, 1991).

## C alajakso

**Posti- ja kuriiripalvelut**

## 7.26 artikla

**Sääntelyperiaatteet**

Jotta varmistettaisiin kilpailu niiden posti- ja kuriiripalveluiden alalla, joita ei ole kussakin osapuolella varattu monopolille, kauppakomitea laatii viimeistään kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta kyseisiin palveluihin sovellettavien sääntelykehyksen periaatteet. Periaatteissa on pyrittävä käsittelemään esimerkiksi kilpailuvastaisten toimintatapojen, yleispalvelun, yksittäisten toimilupien ja sääntelyviranomaisen luonteen kaltaisia kysymyksiä <sup>(31)</sup>.

## D alajakso

**Televiestintäpalvelut**

## 7.27 artikla

**Soveltamisala ja määritelmät**

1. Tässä alajaksossa esitetään sääntelykehyksen periaatteet, jotka koskevat tämän luvun B–D jakson mukaisesti vapautettuja perustelevisiointäpalveluita <sup>(32)</sup>, yleisradiotoimintaa lukuun ottamatta.

2. Tässä alajaksossa

- a) televisiointäpalveluilla tarkoitetaan kaikkia palveluita, jotka koostuvat sähkömagneettisten signaalien lähettämisestä ja vastaanottamisesta, ja joihin eivät sisälly toimialat, jotka koostuvat sellaisen sisällön tarjoamisesta, jonka siirtäminen edellyttää televisiointä;
- b) yleisellä televisiointäpalvelulla tarkoitetaan mitä tahansa televisiointäpalvelua, jonka osapuoli on nimenomaisesti tai implisiittisesti vaatinut tarjottavaksi yleisesti;
- c) yleisellä televerkolla tarkoitetaan yleistä televisiointäinfrastruktuuria, joka mahdollistaa televisiointä määrättyjen verkkojen liityntäpisteiden välillä ja parissa;
- d) sääntelyviranomaisella tarkoitetaan televisiointäalalla yhtä tai useampaa elintä, jonka tehtävänä on säännellä tässä alajaksossa tarkoitettua televisiointä;
- e) välttämättömällä televisiointälaitteilla tarkoitetaan julkisen televerkon ja -palvelun laitteita,
  - i) jotka tarjoaa ainoastaan tai pääasiassa yksi toimittaja tai rajallinen määrä toimittajia; ja

ii) joiden korvaaminen palvelun tarjoamista varten ei ole taloudellisesti tai teknisesti mahdollista;

- f) suurella palveluntarjoajalla tarkoitetaan televisiointäalalla tarjoajaa, joka kykenee vaikuttamaan merkittävästi (hintaa ja tarjontaa koskeviin) osallistumisehtoihin asianomaisilla perustelevisiointäpalveluiden markkinoilla, koska se hallitsee välttämättömiä televisiointälaitteita tai koska se voi käyttää markkina-asemaansa;
- g) yhteenliittämisellä tarkoitetaan yleisten televerkkojen tai televisiointäpalvelujen tarjoajien linkittämistä, jotta yhden tarjoajan palveluja käyttävät voivat olla yhteydessä toisen tarjoajan asiakkaisiin ja käyttää toisen tarjoajan palveluja, kun erityisiä sitoumuksia on tehty;
- h) yleispalvelulla tarkoitetaan tietynlaatuista palvelukokonaisuutta, joka on tarjottava kaikille käyttäjille osapuolen alueella maantieteellisestä sijainnista riippumatta ja kohtuullisin hinnoin <sup>(33)</sup>;
- i) loppukäyttäjällä tarkoitetaan yleisen televisiointäpalvelun loppullista käyttäjää tai tilaajaa, mukaan luettuina muut palveluntarjoajat kuin yleisten televisiointäpalveluiden tarjoaja;
- j) syrjimättömällä tarkoitetaan kohtelua, joka on yhtä edullinen kuin muille yleisten televerkkojen tai televisiointäpalveluiden käyttäjille samanlaisissa olosuhteissa myönnetty kohtelu; ja
- k) numeron siirrettävyydellä tarkoitetaan yleisten televisiointäpalveluiden loppukäyttäjälle tarjottavaa mahdollisuutta säilyttää puhelinnumerossa vaihtaessaan samantasoisten yleisten televisiointäpalveluiden tarjoajaa samassa sijaintipaikassa ilman palvelun laatuun, luotettavuuteen tai käyttömukavuuteen kohdistuvaa haittaa.

## 7.28 artikla

**Sääntelyviranomainen**

1. Telepalvelualan sääntelyviranomaisen on oltava oikeudellisesti erillinen ja toiminnallisesti riippumaton kaikista televisiointäpalvelujen tarjoajista.

2. Sääntelyviranomaisella on oltava riittävät valtuudet televisiointäpalveluiden alan sääntelyyn. Sääntelyviranomaisen tehtävät on julkaistava helposti saatavilla olevassa ja selkeässä muodossa, erityisesti jos tehtävät on osoitettu useammalle kuin yhdelle elimelle.

3. Sääntelyviranomaisen päätösten ja sen käyttämien menettelyjen on oltava tasapuoliset kaikkien markkinaosapuolten kannalta.

<sup>(31)</sup> Lisävarmuuden tarjoamiseksi todetaan, että tämän artiklan määräysten ei saa tulkita tarkoittavan yksityisiä toimituspalveluiden tarjoajia säätelevän Korean nykyisen sääntelyelimen sääntelykehyksen muuttamista tämän sopimuksen voimaantulon yhteydessä.

<sup>(32)</sup> Tähän sisältyvät palvelut, jotka luetellaan asiakirjan MTN/GNS/W/120 viestintäpalveluja käsittelevän 2 luvun C kohdan (televisiointäpalvelut) a–g alakohdassa.

<sup>(33)</sup> Yleispalvelun laajuudesta ja täytäntöönpanosta päättää kukin osapuoli.

## 7.29 artikla

**Lupa televiestintäpalveluiden tarjoamiseen**

1. Lupa palveluiden tarjoamiseen on myönnettävä yksinkertaistetun lupamenettelyn perusteella, siinä määrin kuin se on käytännössä mahdollista.
2. Toimilupaa voidaan edellyttää, jotta taajuuksien, numeroiden ja reititysoikeuksien myöntämiseen liittyvät kysymykset voidaan ratkaista. Tällaisten toimilupien ehdot on annettava julkisesti saataville.
3. Jos toimilupa vaaditaan,
  - a) kaikki toimiluvan myöntämiseen liittyvät perusteet sekä kohtuullinen aika, joka yleensä vaaditaan toimilupahakemusta koskevan päätöksen tekemiseen, on julkistettava;
  - b) toimiluvan epäämisperusteet on pyynnöstä ilmoitettava hakijalle kirjallisesti; ja
  - c) lupamaksut <sup>(34)</sup>, jotka osapuoli vaatii luvan myöntämisestä, eivät saa ylittää hallinnollisia kustannuksia, jotka tavanomaisesti koituvat soveltuvien lupien hallinnosta, valvonnasta ja täytäntöönpanosta <sup>(35)</sup>.

## 7.30 artikla

**Kilpailun suojaaminen suurilta palveluntarjoajilta**

- Käytössä on oltava asianmukaisia toimenpiteitä sen estämiseksi, etteivät palveluntarjoajat, jotka joko yksin tai yhdessä ovat suuria palveluntarjoajia, ota käyttöön kilpailua rajoittavia toimintatapoja tai jatka sellaista soveltamista. Tällaisia kilpailua rajoittavia käytäntöjä ovat erityisesti
- a) kilpailua rajoittavien ristikkäistukien käyttö <sup>(36)</sup>;
  - b) kilpailijoilta saatujen tietojen käyttö kilpailua rajoittavasti; ja
  - c) se, ettei muiden palveluntarjoajien käyttöön anneta riipeästi teknisiä tietoja tarvittavista laitteista eikä kaupallisesti tärkeitä tietoja, joita ne tarvitsevat voidakseen tarjota palveluja.

## 7.31 artikla

**Verkkojen yhteenliittäminen**

1. Kukin osapuoli varmistaa, että yleisten televerkkojen tai -palveluiden tarjoajat sen alueella myöntävät suoraan tai epäsuorasti samalla alueella toisen osapuolen yleisten televerkkojen tai -palveluiden tarjoajille oikeuden neuvotella verkkojen yhteen-

<sup>(34)</sup> Lupamaksuihin eivät sisälly huutokaupasta, tarjouskilpailusta tai muusta syrjittämättömästä toimiluvan myöntämistavasta johtuvat maksut eivätkä pakolliset suoritukset yleispalvelun tarjoamiseksi.

<sup>(35)</sup> Tätä alakohtaa aletaan soveltaa viimeistään viisi vuotta tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen. Kukin osapuoli varmistaa, että lupamaksut määrätään ja niitä sovelletaan syrjittömällä tavalla tämän sopimuksen tullessa voimaan.

<sup>(36)</sup> Tai hintaruuvi EU-osapuolen kohdalla.

liittämisestä. Verkkojen yhteenliittämisestä on periaatteessa sovitava kyseisten yritysten kaupallisten neuvottelujen pohjalta.

2. Sääntelyviranomaisten on varmistettava, että toimittajat, jotka verkkojen yhteenliittämisjärjestelyjä koskevien neuvottelujen myötä saavat tietoja toisilta yrityksiltä, käyttävät tällaisia tietoja ainoastaan siihen tarkoitukseen, johon ne on annettu, ja huolehtivat aina toimitettujen tai tallennettujen tietojen luotamuksellisuudesta.

3. Verkon yhteenliittäminen suuren palveluntarjoajan kanssa on varmistettava kaikissa verkon kohdissa, joissa se on teknisesti mahdollista. Yhteenliittäminen toteutetaan

a) syrjimättömin ehdoin ja edellytyksin (mukaan luettuina tekniset standardit ja eritelmät) ja syrjimättömin hinnoin sekä laatuvaatimuksin, jotka ovat yhtä edulliset tai korkeatasoiset kuin ne, joita sovelletaan sen omiin vastaaviin palveluihin tai siihen vailla sidosyhteyttä olevien palveluntarjoajien taikka sen tytäryhtiöiden tai muiden sidosyritysten tarjoamiin vastaaviin palveluihin;

b) joutuisasti ja soveltaen ehtoja ja edellytyksiä (mukaan luettuina tekniset standardit ja eritelmät) ja kustannusperustaisia maksuja, jotka ovat avoimia, taloudelliseen toteutettavuuteen nähden kohtuullisia ja riittävän eriteltyjä, jotta palveluntarjoajan ei tarvitse maksaa sellaisista verkon osista tai toimin-teista, joita se ei tarvitse palvelunsa tarjoamiseen; ja

c) käyttäjien enemmistölle tarjottujen verkon liityntäpisteiden lisäksi pyynnöstä myös muissa pisteissä sellaista maksua vastaan, joka perustuu tarvittavien lisätoimintojen rakentamiskustannuksiin.

4. Menettelyt, joilla yhteenliittäminen suureen palveluntarjoajaan toteutetaan, on julkistettava.

5. Suurten palveluntarjoajien on julkaistava joko yhteenliittämissopimuksensa tai yhteenliittämistarjouksensa malli <sup>(37)</sup>.

## 7.32 artikla

**Numeron siirrettävyys**

Kukin osapuoli varmistaa, että – lukuun ottamatta puheensiirtopalveluja internet-yhteyksikäytännön avulla tarjoavia toimijoita – yleisten televiestintäpalveluiden tarjoajat mahdollistavat sen alueella numeron siirrettävyyden, siinä määrin kuin se on teknisesti mahdollista sekä kohtuullisin ehdoin ja edellytyksin.

<sup>(37)</sup> Kukin osapuoli panee tämän vaatimuksen täytäntöön oman, sovel-tuvan lainsäädäntönsä mukaisesti.

## 7.33 artikla

**Rajallisten voimavarojen myöntäminen ja käyttö**

1. Kaikki menettelyt, jotka koskevat rajallisten voimavarojen, kuten taajuuksien, numeroiden ja reititysoikeuksien, myöntämistä ja käyttöä, on toteutettava puolueettomasti, viivytyksettä, avoimesti ja syrjimättömästi.

2. Myönnettyjen taajuuskaistojen kulloinkin tilanne on julkaistava, mutta yksityiskohtaisia tietoja julkishallinnon erityisiin käyttötarkoituksiin myönnettyistä taajuuksista ei edellytetä.

## 7.34 artikla

**Yleispalvelu**

1. Kullakin osapuolella on oikeus määritellä, minkälaiset yleispalveluvelvoitteet se haluaa pitää voimassa.

2. Tällaisia velvoitteita ei sinänsä pidetä kilpailunvastaisina sillä edellytyksellä, että niitä hallinnoidaan avoimesti, objektiivisesti ja syrjimättömästi. Tällaisten velvoitteiden hallinnoinnin on myös oltava kilpailun suhteen neutraalia, eikä se saa olla raskaampaa, kuin on tarpeen kunkin osapuolen määrittelemää yleispalvelutyyppejä varten.

## 7.35 artikla

**Tietojen luottamuksellisuus**

Kukin osapuoli varmistaa palvelukauppaa rajoittamatta julkisessa televerkossa tapahtuvan ja julkisesti saatavilla olevia televiestintäpalveluita käyttävän televiestinnän ja siihen liittyvien liikenneriikettien luottamuksellisuuden.

## 7.36 artikla

**Televiestintäriitojen ratkaiseminen**

Hallinnollinen oikaisu

1. Kukin osapuoli varmistaa, että

- a) palveluntarjoajat voivat vedota osapuolen sääntelyviranomaiseen tai muuhun asiaa käsittelevään elimeen riitojen ratkaisemiseksi palveluntarjoajien välillä tai palveluntarjoajien ja käyttäjien välillä tässä alajaksossa esitettyjen seikkojen osalta; ja
- b) jos yleisten televerkkojen tai televiestintäpalveluiden tarjoajien välillä ilmenee riita, joka liittyy tästä alajaksosta syntyviin oikeuksiin ja velvoitteisiin, kansallisen sääntelyviranomaisen on riidan jommankumman osapuolen pyynnöstä annettava sitova päätös, jolla riita ratkaistaan mahdollisimman nopeasti ja joka tapauksessa kohtuullisessa ajassa.

Muutoksenhaku ja oikeudellinen uudelleentarkastelu

2. Kaikilla palveluntarjoajilla, joiden laillisesti suojattuihin etuihin sääntelyviranomaisen antama määräys tai päätös vaikuttaa kielteisesti

a) on oltava oikeus hakea muutosta tähän määritykseen tai päätökseen muutoksenhakuelimessä<sup>(38)</sup>. Jos muutoksenhakuelin ei ole luonteeltaan oikeudellinen, sen määritykset ja päätökset on aina perusteltava kirjallisesti ja sen määrityksistä ja päätöksistä on lisäksi voitava valittaa puolueettomalle ja riippumattomalle oikeudelliselle viranomaiselle. Muutoksenhakuelinten määritysten ja päätösten noudattamista on valvottava tehokkaasti; ja

b) on oltava mahdollisuus saada osapuolen puolueettoman ja riippumattoman oikeudellisen viranomaisen toteuttama määrityksen tai päätöksen uudelleen tarkastelu. Osapuoli ei saa sallia sitä, että muutoksenhaku oikeuttaisi sääntelyviranomaisen tekemän määrityksen tai päätöksen noudattamatta jättämisen, ellei asianmukainen oikeudellinen elin keskeytä tällaisen määrityksen tai päätöksen soveltamista.

## E alajako

**Rahoituspalvelut**

## 7.37 artikla

**Soveltamisala ja määritelmät**

1. Tässä alajaksossa vahvistetaan kaikkien B–D jakson nojalla vapautettujen rahoituspalveluiden sääntelykehyksen periaatteet.

2. Tässä alajaksossa

rahoituspalvelulla tarkoitetaan mitä tahansa osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajan tarjoamaa rahoitusluonteista palvelua. Rahoituspalveluihin kuuluvat seuraavat toiminnot:

a) Vakuutuspalvelut ja niiden oheispalvelut:

i) ensivakuutus (mukaan luettuna rinnakkaisvakuutus):

A) henkivakuutus;

B) vahinkovakuutus;

ii) jälleenvakuutus ja edelleenvakuutus;

iii) vakuutusten välittäminen, kuten vakuutusmeklarien ja -asiamiesten toiminta; ja

iv) vakuutusten liitännäispalvelut, kuten neuvonta-, aktuaari-, riskinarviointi- ja vahingonkäsittelypalvelut; ja

b) Pankkipalvelut ja muut rahoituspalvelut (lukuun ottamatta vakuutuspalveluja):

i) talletusten ja muiden takaisinmaksettavien varojen vastaanotto yleisöltä;

<sup>(38)</sup> Palveluntarjoajien välisissä tai palveluntarjoajien ja käyttäjien välisissä riidoissa muutoksenhakuelimen on oltava riippumaton riidan osapuolista.

- ii) *kaikentyyppinen luotonanto, mukaan lukien kulutusluotot, kiinnitysluotot, factoring-rahoitus ja liiketoimien rahoitus;*
- iii) *rahoitusleasing;*
- iv) *kaikki maksu- ja rahansiirtopalvelut, mukaan luettuina luotto- ja maksukortit, matkasekit ja pankkivekselit;*
- v) *takaukset ja sitoumukset;*
- vi) *kaupankäynti omaan tai asiakkaiden lukuun pörssissä, OTC-markkinoilla tai muuten seuraavilla välineillä:*
- A) *rahamarkkinavälineet (mukaan lukien sekkit, vekselit ja talletustodistukset);*
- B) *ulkomaanvaluutta;*
- C) *johdannaistuotteet, esimerkiksi futuurit ja optiot;*
- D) *valuuttakursseihin ja korkoihin liittyvät välineet, mukaan lukien sellaiset tuotteet kuin swap-sopimukset ja korkotermiinit;*
- E) *siirtokelpoiset arvopaperit; ja*
- F) *muut markkinakelpoiset välineet ja rahoitusomaisuus, mukaan lukien jalometalliharkot;*
- vii) *osallistuminen asiamiehenä (julkisesti tai yksityisesti) kaikentyyppisten arvopapereiden liikkeeseenlaskuun, myös merkintävastuuseen ja sijoitukseen, ja liikkeeseenlaskuun liittyvien palvelujen tarjoaminen;*
- viii) *välitystoiminta rahamarkkinoilla;*
- ix) *varainhoito, kuten käteisvarojen tai arvopaperisalkun hoito, kaikentyyppinen yhteissijoitusten hoito, eläkerahastojen hoito, säilytys- ja notariaattipalvelut;*
- x) *rahoitusvaroihin kuten arvopapereihin, johdannaistuotteisiin ja muihin siirtokelpoisiin välineisiin liittyvät maksu- ja selvityspalvelut;*
- xi) *rahoitustietojen antaminen ja siirto, rahoitukseen liittyvä tietojenkäsittely ja siihen liittyvät ohjelmistot; ja*
- xii) *neuvonta, välitys ja muut i–xi alakohdassa lueteltujen toimintamuotojen liitännäisrahoituspalvelut, mukaan lukien luottotiedot ja luottotietoanalyysit, sijoituksiin ja arvopaperisalkkuihin liittyvä tutkimus ja neuvonta, yritysostoihin sekä yritysten uudelleenjärjestelyyn ja strategiaan liittyvä neuvonta;*
- rahoituspalvelujen tarjoajalla tarkoitetaan mitä tahansa osapuolen luonnollista tai oikeushenkilöä, joka haluaa tarjota tai tarjoaa rahoituspalveluita, mutta siihen eivät kuulu julkiset elimet;
- julkisella elimellä tarkoitetaan
- a) *osapuolen viranomaisia, keskuspankkia tai rahapolitiikasta vastaavaa viranomaista taikka osapuolen omistuksessa tai valvonnassa olevaa elintä, jonka pääasiallisena tehtävänä on hoitaa julkisia tehtäviä tai suorittaa julkishallintoon kuuluvia toimintoja, ei kuitenkaan elintä, joka pääasiallisesti tarjoaa rahoituspalveluja kaupallisin ehdoin; tai*
- b) *yksityistä elintä, joka hoitaa tehtäviä, joita yleensä hoitaa keskuspankki tai rahapoliittinen viranomainen, silloin kuin se hoitaa näitä tehtäviä;*
- uudella rahoituspalvelulla tarkoitetaan luonteeltaan rahoitukseen liittyvää palvelua, jota mikään rahoituspalvelujen tarjoaja ei tarjoa osapuolen alueella mutta jota tarjotaan toisen osapuolen alueella, mukaan lukien palvelut, jotka liittyvät olemassa oleviin ja uusiin tuotteisiin tai tuotteen toimitustapaan.

## 7.38 artikla

**Vakauden ja luotettavuuden turvaamista koskeva poikkeus<sup>(39)</sup>**

1. Kukin osapuoli voi vakautta ja luotettavuutta koskevista syistä<sup>(40)</sup> hyväksyä tai ylläpitää toimenpiteitä, joita ovat muun muassa seuraavat:

- a) *sijoittajien, tallettajien, vakuutuskenottajien tai sellaisten henkilöiden, joiden omaisuudenhoidosta vastaa rahoituspalvelujen tarjoaja, suojele; ja*
- b) *osapuolen rahoitusjärjestelmien luotettavuuden ja vakauden turvaaminen.*

2. Tällaiset toimenpiteet eivät saa olla raskaampia, kuin niiden tavoitteen saavuttamiseksi on tarpeen, ja jos ne eivät ole tämän sopimuksen muiden määräysten mukaisia, niitä ei saa käyttää keinona, jolla vältettäisiin kullekin osapuolelle tällaisista määräyksistä johtuvia sitoumuksia tai velvollisuuksia.

3. Tämän sopimuksen määräyksiä ei saa tulkita siten, että osapuoli olisi velvoitettu paljastamaan yksittäisten kuluttajien liiketoimiin ja tileihin liittyviä tietoja tai julkisten elinten hallussa olevia luottamuksellisia tai yksityisiä tietoja.

<sup>(39)</sup> Kaikki toimenpiteet, joita sovelletaan osapuolen alueelle sijoittautuneisiin rahoituspalveluiden tarjoajiin ja jotka eivät ole osapuolen finanssivalvontaviranomaisen sääteilyssä ja valvonnassa, katsottaisiin tätä sopimusta sovellettaessa vakautta ja luotettavuutta turvaavaksi varotoimenpiteeksi. Lisävarmuuden tarjoamiseksi kaikki tällaiset toimenpiteet on toteutettava tämän artiklan kanssa yhteensopivalla tavalla.

<sup>(40)</sup> Ilmaisulla 'vakautta ja luotettavuutta koskevat syyt' voidaan tarkottaa yksittäisten rahoituspalveluiden tarjoajien toiminnan turvallisuuden, vakauden, rehellisyyden tai siihen liittyvä taloudellisen vastuun ylläpitämistä.

4. Osapuoli voi vaatia toisen osapuolen rajatylittävien rahoituspalvelujen tarjoajien ja rahoitusvälineiden rekisteröintiä, sanotun kuitenkin rajoittamatta rahoituspalveluiden rajatylittävään kauppaan liittyvien muiden, toiminnan vakauden ja luotettavuuden turvaamiseen tarkoitettujen sääntelykeinojen käyttöä.

#### 7.39 artikla

##### Avoimuus

Osapuolet tunnustavat, että rahoituspalveluiden tarjoajien toimintaa koskevat avoimet sääntelykeinot ja toimintalinjat ovat tarpeen, kun helpotetaan ulkomaisten rahoituspalveluiden tarjoajien pääsyä toistensa markkinoille ja toimintaa näillä markkinoilla. Kukin osapuoli sitoutuu edistämään sääntelyn avoimuutta rahoituspalveluiden alalla.

#### 7.40 artikla

##### Itsesääntelyorganisaatiot

Jos osapuoli edellyttää liittymistä tai osallistumista tai pääsyä johonkin itsesääntelyorganisaatioon, arvopaperi- tai futuuripörsssiin tai markkinoihin, selvitystoimistoon tai muuhun organisaatioon tai yhdistykseen, jotta toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoaja saisi tarjota rahoituspalveluja samoista lähtökohdista kuin osapuolen omat rahoituspalvelujen tarjoajat, tai jos osapuoli välittömästi tai välillisesti tarjoaa tällaisille elimille oikeuksia tai etuja rahoituspalveluiden tarjonnassa, osapuolen on varmistuttava siitä, että tällaiset itsesääntelyorganisaatiot noudattavat 7.6, 7.8, 7.12 ja 7.14 artiklassa vahvistettuja velvoitteita.

#### 7.41 artikla

##### Maksu- ja selvitysjärjestelmät

Niillä ehdoilla ja edellytyksillä, joilla myönnetään kansallinen kohtelu, kunkin osapuolen on sallittava alueelleen sijoittautuneiden toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajien päästä osalliseksi julkisten elinten ylläpitämiin maksu- ja selvitysjärjestelmiin, sekä sellaisiin virallisiin rahoitus- ja jälleenrahoitusmahdollisuuksiin, jotka ovat käytettävissä tavanomaisen liiketoiminnan yhteydessä. Tällä artiklalla ei ole tarkoitus päästää näitä rahoituspalvelujen tarjoajia osallisiksi osapuolen viimekäden rahoittajan ("lender of last resort") mahdollisuuksiin.

#### 7.42 artikla

##### Uudet rahoituspalvelut

Kukin osapuoli sallii alueelleen sijoittautuneen toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajan tarjota samantyyppisiä uusia rahoituspalveluja kuin ne, joita osapuolen omat rahoituspalvelujen tarjoajat saavat kansallisen lainsäädännön nojalla tarjota vastavissa olosuhteissa, sillä edellytyksellä, että uusi rahoituspalvelu ei edellytä uutta lainsäädäntöä tai nykyisen lainsäädännön muuttamista. Osapuoli voi määrätä sen institutionaalisen ja oikeudellisen muodon, jonka kautta palvelua voidaan tarjota, ja se voi edellyttää, että palvelun tarjoamiseen hankitaan lupa. Jos lupa vaaditaan, päätös sen antamisesta on tehtävä kohtuullisen ajan

kuluessa ja lupa saadaan evätä vain vakauden ja luotettavuuden turvaamiseen liittyvistä syistä.

#### 7.43 artikla

##### Tietojenkäsittely

Viimeistään kahden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta eikä missään tapauksessa myöhemmin kuin muista taloudellisista yhdistymissopimuksista johtuvien vastaavien sitoumusten voimaantulopäivänä

- a) kukin osapuoli sallii alueelleen sijoittautuneen toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajan siirtää tietojenkäsittelyssä tarvittavia tietoja sähköisesti tai muussa muodossa alueelleen ja sieltä pois, jos tällainen tietojenkäsittely on tarpeen rahoituspalvelujen tarjoajan tavanomaisessa liiketoiminnassa; ja
- b) kukin osapuoli vahvistaa sitoutumisensa <sup>(41)</sup> perusoikeuksien ja henkilöiden vapauden suojaamiseen ja ottaa käyttöön riittäviä suojoitoimenpiteitä yksityisyyden suojaamiseksi erityisesti henkilötietojen siirron osalta.

#### 7.44 artikla

##### Erityiset poikkeukset

1. Tämän luvun määräysten ei saa tulkita estävän osapuolta tai sen julkisia elimiä harjoittamasta yksinoikeudella alueellaan yleiseen eläkejärjestelmään tai lakisääteiseen sosiaaliturvajärjestelmään kuuluvaa toimintaa tai tarjoamasta siihen liittyviä palveluja, paitsi jos tällaista toimintaa voivat kansallisten säännösten mukaisesti harjoittaa myös julkisten elinten tai yksityisten laitosten kanssa kilpailevat rahoituspalvelujen tarjoajat.

2. Tämän sopimuksen määräyksiä ei sovelleta keskuspankin, rahapoliittisen viranomaisen tai muun julkisen elimen raha- ja valuuttakurssipolitiikan yhteydessä toteuttamiin toimiin.

3. Tämän luvun määräysten ei saa tulkita estävän osapuolta, sen julkiset elimet mukaan luettuina, toteuttamasta tai tarjoamasta alueellaan yksinomaista toimintaa tai palveluita osapuolen puolesta tai sen takaamana tai osapuolen rahavaroja käyttäen, paitsi jos kyseistä toimintaa voivat harjoittaa kansallisten säännösten mukaisesti myös julkisten elinten tai yksityisten laitosten kanssa kilpailevat rahoituspalvelujen tarjoajat.

<sup>(41)</sup> Lisävarmuuden tarjoamiseksi tässä sitoumuksessa tarkoitetaan ihmisoikeuksien yleismaailmallisessa julistuksessa, tietokoneistettujen henkilötiedostojen sääntelyä koskeissa suuntaviivoissa (Yhdistyneiden Kansakuntien yleiskokouksen 14. joulukuuta 1990 antama päätöslauselma 45/95) ja tietosuojaa ja kansainvälisiä tiedonsiirtoja koskeissa OECD:n ohjeissa (OECD:n neuvoston 23 päivänä syyskuuta 1980 antama) vahvistettuja oikeuksia ja vapauksia.



## 7.45 artikla

**Riitojen ratkaiseminen**

1. Rahoituspalveluita koskeviin riitoihin, jotka kuuluvat ainoastaan tämän luvun piiriin, sovelletaan neljännentoista luvun (Riitojen ratkaiseminen) määräyksiä, jollei tässä artiklassa toisin määrätä.

2. Kauppakomitea laatii kuuden kuukauden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta luettelon 15 henkilöstä. Kumpikin osapuoli ehdottaa viittä henkilöä, minkä lisäksi osapuolet valitsevat viisi henkilöä, jotka eivät ole kummankaan osapuolen kansalaisia ja jotka toimivat välimiespaneelin puheenjohtajana. Näillä henkilöillä on oltava asiantuntemusta tai kokemusta rahoituspalveluita koskevasta lainsäädännöstä tai rahoituspalvelutoiminnasta, mihin voi sisältyä myös rahoituspalveluiden tarjoajien sääntely, ja heidän on toimittava liitteen 14-C (Välimiespaneelin jäsenten ja sovittelijoiden käytännösäännöt) mukaisesti.

3. Kun paneelin jäsenet valitaan arvalla 14.5 artiklan (Välimiespaneelin asettaminen) 3 kohdan, 14.9 artiklan (Välitystuomioiden noudattamista koskeva kohtuullinen määräaika) 3 kohdan, 14.10 artiklan (Välitystuomion noudattamiseksi toteutettujen toimenpiteiden tarkastelu) 3 kohdan, 14.11 artiklan (Välitystuomioiden noudattamatta jättämisestä seuraavat väliaikaiset korjaavat toimenpiteet) 4 kohdan, 14.12 artiklan (Välimiespaneelin tuomioiden noudattamiseksi toteutettujen toimenpiteiden tarkastelu veloitteiden keskeyttämisen jälkeen) 3 kohdan tai liitteessä 14-B (Välimiesmenettelyn työjärjestys) olevien 6.1, 6.3 ja 6.4 artiklan (Korvaaminen) nojalla, valinta tehdään 2 kohdan mukaisesti laaditusta luettelosta.

4. Sen estämättä, mitä 14.11 artiklassa määrätään, jos paneeli toteaa, että toimenpide ei ole tämän sopimuksen kanssa yhteensopiva ja riidanalainen toimenpide vaikuttaa rahoituspalveluun ja mahdollisesti muihin aloihin, valituksen tehnyt osapuoli voi suspendoida rahoituspalvelualalla edut, jotka vaikutukseltaan vastaavat toimenpiteen vaikutusta sen rahoituspalveluun. Jos tällainen toimenpide vaikuttaa ainoastaan johonkin muuhun kuin rahoituspalveluun, ei valituksen tehnyt osapuoli voi suspendoida etuja rahoituspalvelualalla.

## 7.46 artikla

**Tunnustaminen**

1. Osapuoli voi tunnustaa toisen osapuolen vakautta ja luotettavuutta turvaavat toimenpiteet päättäessään, kuinka tämän rahoituspalveluihin liittyviä toimenpiteitä on sovellettava. Tällaisen tunnustamisen, joka voidaan toteuttaa yhdenmukaistamalla tai muulla tavoin, perustana voi olla osapuolten välinen sopimus tai järjestely tai siitä voidaan päättää yksipuolisesti.

2. Osapuolen, joka on jonkin kolmannen osapuolen kanssa tehdyin 1 kohdan mukaisen sopimuksen tai järjestelyn osapuoli joko tämän sopimuksen voimaan tullessa tai sen jälkeen, on tarjottava toiselle osapuolelle asianmukainen mahdollisuus neuvotella liittymisestään tällaiseen sopimukseen tai järjestelyyn tai neuvotella vastaava sopimus tai järjestely sen kanssa siten, että sääntely, valvonta ja sääntelyn täytäntöönpano sekä tarpeen vaatiessa sopimuksen tai järjestelyn osapuolten välistä tiedottamista

koskevat menettelyt ovat vastaavat. Jos osapuoli päättää tunnustamisesta yksipuolisesti, sen on tarjottava toiselle osapuolelle asianmukainen mahdollisuus osoittaa, että nämä edellytykset täyttyvät.

## F a l a j a k s o

**Kansainväliset meriliikennepalvelut**

## 7.47 artikla

**Soveltamisala, määritelmät ja periaatteet**

1. Tässä alajaksossa vahvistetaan periaatteet, jotka koskevat kansainvälisten meriliikennepalveluiden vapauttamista B–D jakson nojalla.

2. Tässä alajaksossa

- a) kansainväliseen meriliikenteeseen sisältyvät ovelta ovelle -kuljetukset, joilla tarkoitetaan tavaroiden kuljettamista useammalla kuin yhdellä liikennemuodolla, joihin sisältyy meri- osuus, ja ainoastaan yhdellä kuljetusasiakirjalla, minkä vuoksi tähän sisältyy oikeus tehdä suoraan sopimuksia muiden liikennemuotojen tarjoajien kanssa;
- b) meriliikenteen lastinkäsittelypalveluilla tarkoitetaan ahtausyritysten, myös terminaalien operaattoreiden, harjoittamaa toimintaa, mutta siihen ei sisälly satamatyöläisten välitön toiminta, jos tällainen työvoima on järjestetty ahtausyrityksistä ja terminaalien operaattoriyrityksistä riippumattomasti. Tähän sisältyvät seuraavien vaiheiden järjestely- ja valvontatoiminta:
  - i) lastin lastaaminen laivaan / purkaminen laivasta;
  - ii) lastin kiinnittäminen/irrottaminen; ja
  - iii) lastin vastaanottaminen/toimittaminen ja säilyttäminen ennen laivausta tai purkamisen jälkeen;
- c) tulliselvityspalveluilla (vaihtoehtoisesti 'tullitoimipaikan asiainpalvelut') tarkoitetaan toimia, jotka koostuvat rahdin tuontiin, vientiin tai kauttakuljetukseen liittyvien tullimuodollisuuksien täyttämistä toisen osapuolen puolesta riippumatta siitä, onko tämä palvelu kyseisen palveluntarjoajan päätoimiala vai sen päätoimialaa täydentävä muu toimintamuoto;
- d) konttiasema- ja varastopalveluilla tarkoitetaan konttien säilyttämistä satama-alueilla niiden pakkaamiseksi/purkamiseksi ja korjaamiseksi sekä niiden saattamiseksi liikennekelpoiksi; ja
- e) varustamon edustajan palveluilla tarkoitetaan yhden tai useamman laivayhtiön tai varustamon kaupallisten etujen edustamista tietyllä maantieteellisellä alueella seuraavia tarkoituksia varten:
  - i) meriliikenteen ja siihen liittyvien oheispalvelujen markkinointiin ja myyntiin liittyvät toimet hinnoittelusta laskutukseen sekä konossementtien laatiminen yhtiöiden puolesta, tarvittavien oheispalvelujen ostaminen ja jälleenmyynti, asiakirjojen laatiminen ja liiketoimintaa koskevien tietojen toimittaminen; ja

- ii) aluksen satamassakäynnin järjestävien tai tarvittaessa rahdin haltuunotosta huolehtivien yritysten puolesta toimiminen.
3. Ottaen huomioon kansainvälisten meriliikennepalvelujen nykyisen vapauttamisen asteen osapuolten välillä
- a) osapuolet soveltavat tosiasiallisesti periaatetta, jonka mukaan kansainvälisille meriliikennemarkkinoille ja meriliikenteeseen on rajoittamaton pääsy kaupallisin ehdoin ja syrjimättömästi; ja
- b) kukin osapuoli myöntää toisen osapuolen lipun alla toimiville tai sen palveluntarjoajien liikenneomille aluksille yhtä edullisen kohtelun kuin omille aluksilleen muun muassa satamiin pääsyn, satamien infrastruktuuriin ja merenkulun tukipalvelujen käytön ja niistä johtuvien maksujen ja palkkioiden, tullipalvelujen ja laituriipaikkojen sekä lastausta ja purkamista varten osoitettavien tilojen ja välineiden osalta.
4. Soveltaessaan näitä periaatteita osapuolet
- a) eivät sisällytä tuleviin, kolmansien osapuolten kanssa meriliikennepalveluista tehtäviin kahdenvälisiin sopimuksiin lastinjakojärjestelyitä, kuivan ja nestemäisen irtolastin kuljetukset ja linjaliikenne mukaan luettuina, eivätkä ota käyttöön tällaisia lastinjakojärjestelyjä, jos niitä on aiemmissa kahdenvälisissä sopimuksissa; ja
- b) poistavat tämän sopimuksen voimaan tullessa kaikki yksipuoliset toimenpiteet sekä hallinnolliset, tekniset tai muut esteet, jotka voisivat rajoittaa vapaata ja tervettä kilpailua tai merkitä peitellysti kansainvälisten meriliikennepalvelujen vapaan tarjoamisen rajoittamista tai vaikuttaa niihin syrjivästi, ja pidättäytyvät ottamasta tällaisia käyttöön.
5. Kumpikin osapuoli sallii toisen osapuolen kansainvälisten meriliikennepalvelujen tarjoajien sijoittautumisen alueelleen sitoumusluetteloonsa kirjattujen edellytysten mukaisesti yhtä edullisin sijoittautumis- ja toimintaedellytyksin kuin ne, jotka se tarjoaa joko omille tai minkä tahansa kolmannen osapuolen palvelujen tarjoajille sen mukaan, kummat näistä edellytyksistä ovat paremmat.
6. Kukin osapuoli antaa toisen osapuolen kansainvälisen meriliikenteen kuljetuspalveluiden tarjoajien saataville kohtuullisin ja syrjimättömin ehdoin seuraavat satamapalvelut:
- a) luotsaus;
- b) hinaus ja vetoapu;
- c) muonitus;
- d) polttoaineen ja veden toimitus;
- e) jätehuolto ja painolastin hävittäminen;
- f) satamakapteenipalvelut;
- g) navigointilaitteet; ja
- h) alusten käytön kannalta ratkaisevan tärkeitä maissa sijaitsevat käyttöpalvelut, kuten viestintä-, vesi-, ja sähköpalvelut, korjausvälineet hätätapauksia varten, ankkurointi, ankkuripaikka ja ankkurointipalvelut.

F JAKSO

**Sähköinen kaupankäynti**

7.48 artikla

**Tavoitteet ja periaatteet**

1. Osapuolet tunnustavat, että sähköinen kauppa lisää talouskasvun ja kaupankäynnin mahdollisuuksia, että on tärkeää välttää sähköisen kaupan käytön ja kehityksen esteitä ja että WTO-sopimusta voidaan soveltaa sähköiseen kauppaan vaikuttaviin toimenpiteisiin, ja sopivat edistävänsä sähköistä kaupankäyntiä välillään tekemällä yhteistyötä erityisesti sähköisen kaupankäynnin alalla esille tulevista tämän luvun piiriin kuuluvissa kysymyksissä.

2. Osapuolet sopivat, että sähköisen kaupan kehityksen on oltava täysin yhteensopivaa kansainvälisten tietosuojastandardien kanssa, jotta varmistetaan sähköisen kaupan käyttäjien luottamus.

3. Osapuolet sopivat, että ne eivät määrää tulleja, jotka koskevat sähköisin keinoin tapahtuvia toimituksia <sup>(42)</sup>.

7.49 artikla

**Yhteistyö sääntelykysymyksissä**

1. Osapuolet ylläpitävät sähköisen kaupan esille nostamista sääntelykysymyksistä vuoropuhelua, jossa käsitellään muuan muassa seuraavia seikkoja:

- a) yleisölle annettujen elektronisten allekirjoitusten varmenteiden tunnustaminen ja rajatylittävien varmennepalveluiden helpottaminen;
- b) välittävien palveluntarjoajien vastuu tiedon toimittamisen tai tallentamisen osalta;
- c) ei-toivotun sähköisen kaupallisen viestinnän käsittely;
- d) kuluttajansuoja sähköisen kaupan alalla;
- e) paperittoman kaupankäynnin kehittäminen; ja

<sup>(42)</sup> Sähköistä kauppaa koskevien määräysten sisällyttäminen tähän lukuun ei vaikuta Korean kantaan siihen, ovatko sähköisin keinoin tapahtuvat toimitukset katsottava palvelu- vai tavarakaupaksi.

f) kaikki muut sähköisen kaupan kehityksen kannalta merkitykselliset seikat.

2. Vuoropuhelu voi tapahtua tiedonvaihtona, joka koskee osapuolten lainsäädäntöä näissä kysymyksissä ja tällaisen lainsäädännön täytäntöönpanoa.

G JAKSO

### Poikkeukset

7.50 artikla

### Poikkeukset

Edellyttäen, että toimenpiteitä ei sovelleta tavalla, joka johtaisi mielivaltaiseen tai perusteettomaan syrjintään sellaisten maiden välillä, joissa vallitsevat samankaltaiset olosuhteet, taikka sijoittautumisen tai rajatylittävän palveluntarjonnan peiteltyyn rajoittamiseen, tämän luvun määräysten ei voida tulkita estävän osapuolta ottamasta käyttöön tai soveltamasta toimenpiteitä, jotka

- a) ovat tarpeen yleisen turvallisuuden ja yleisen moraalien suojelemiseksi tai yleisen järjestyksen ylläpitämiseksi <sup>(43)</sup>;
- b) ovat tarpeen ihmisten, eläinten tai kasvien elämän tai terveyden suojelemiseksi;
- c) liittyvät ehtyvien luonnonvarojen suojeluun, jos tällaisten toimenpiteiden toteuttamisen ohella rajoitetaan kotimaisia sijoituksia tai kotimaista palveluiden tuotantoa tai kulutusta;
- d) ovat tarpeen taiteellisten, historiallisten tai arkeologisten kansallisaarteiden suojelemiseksi;
- e) ovat välttämättömiä sellaisten lakien tai määräysten noudattamisen turvaamiseksi, jotka eivät ole ristiriidassa tämän luvun määräysten kanssa, mukaan lukien seuraavia koskevat:
  - i) harhaanjohtavien ja vilpillisten toimintatapojen ehkäiseminen tai sopimusten noudattamatta jättämisen seurauksista huolehtiminen;
  - ii) henkilöiden yksityisyyden suojaaminen henkilötietojen käsittelyssä ja levittämisessä sekä henkilöä koskevien tiedostojen ja tilitietojen luottamuksellisuuden turvaaminen;
  - iii) turvallisuus;
- f) eivät ole yhteensopivia 7.6 ja 7.12 artiklan kanssa, edellyttäen että erilaisen kohtelun tarkoituksena on varmistaa välit-

<sup>(43)</sup> Yleistä järjestystä koskevaan poikkeukseen voidaan vedota ainoastaan silloin, kun aito ja riittävän vakava uhka vaarantaa jonkin yhteiskunnan oleellisen edun.

tömien verojen tasapuolinen tai tehokas <sup>(44)</sup> määrittäminen tai kantaminen toisen osapuolen taloudellisen toiminnan, sijoittajien tai palveluntarjoajien osalta.

KAHDEKSAS LUKU

## MAKSUT JA PÄÄOMANLIIKKEET

### 8.1 artikla

#### Juoksevat maksut

Kansainvälisen valuuttarahaston perustamissopimuksen mukaisesti osapuolet sitoutuvat siihen, että ne sallivat kaikki juoksevat maksut osapuolten asukkaiden välillä vapaasti vaihdettavassa valuutassa eivätkä rajoita niitä millään tavoin.

### 8.2 artikla

#### Pääomanliikkeet

1. Osapuolet sitoutuvat siihen, että ne eivät rajoita millään tavalla maksutaseen pääoma- ja rahoitustasetta koskevien suoritusten osalta pääoman vapaata liikkuvuutta sellaisissa suorissa sijoituksissa, jotka on tehty vastaanottavan maan lainsäädännön mukaisesti, eivätkä sijoituksissa ja muissa suorituksissa, jotka on vapautettu seitsemännen luvun (Palvelukauppa, sijoittautuminen ja sähköinen kauppa) määräysten mukaisesti, eivätkä näiden sijoitusten ja niistä saatujen voittojen rahaksi muuttamista ja kotiuttamista.

2. Rajoittamatta tämän sopimuksen muiden määräysten soveltamista osapuolet varmistavat vastaanottavan maan lainsäädännön mukaisesti sellaisten maksutaseen pääoma- ja rahoitustasetta koskevien suoritusten osalta, jotka eivät kuulu 1 kohdan piiriin, toisen osapuolen sijoittajien pääoman vapaan liikkuvuuden, kun kyse on muun muassa

- <sup>(44)</sup> Toimenpiteisiin, joiden tarkoituksena on turvata välittömien verojen määrittäminen tai kantaminen tasapuolisesti tai tehokkaasti, kuuluvat osapuolen verojärjestelmänsä mukaisesti suorittamat toimenpiteet,
- a) joita sovelletaan sellaisiin sijoittajiin ja palveluntarjoajiin, jotka eivät asu kyseisellä alueella, tunnustaen, että sellaisten henkilöiden, jotka eivät asu kyseisellä alueella, verovelvollisuus määritetään sellaisten erien perusteella, joiden lähde on tai jotka sijaitsevat osapuolen alueella;
  - b) joita sovelletaan sellaisiin henkilöihin, jotka eivät asu osapuolen alueella, verojen määrittämisen tai kantamisen turvaamiseksi osapuolen alueella;
  - c) joita sovelletaan sellaisiin henkilöihin, jotka asuvat tai eivät asu kyseisellä alueella, verojen välttämisen tai kiertämisen estämiseksi, niihin luettuina menettelyyn liittyvien määräysten noudattaminen;
  - d) joita sovelletaan toisen osapuolen alueella tai alueelta hankittujen palvelujen kuluttajiin tarkoituksena turvata osapuolen alueella olevista lähteistä olevien verojen määrittäminen sellaisille kuluttajille tai kantaminen sellaisilta kuluttajilta;
  - e) joilla erotetaan toisistaan maailmanlaajuisesti veronalaisista eristään verovelvolliset sijoittajat ja palvelujen tarjoajat sekä muut sijoittajat ja palvelujen tarjoajat tunnustaen heidän veropohjansa välisen erilaisuuden; tai
  - f) joilla määrätään, kohdennetaan tai jaetaan osapuolen alueella asuvien henkilöiden tai sivukonttoreiden taikka etuyhteydessä keskenään olevien henkilöiden tai saman henkilön sivukonttoreiden välinen tulo, voitto, tappio, vähennys tai hyvitys tarkoituksena turvata osapuolen veropohja.

Tässä kohdassa ja tässä alaviitteessä olevat verotustermit ja -käsitteet määrittyvät toimenpiteen suorittavan osapuolen sisäisen lainsäädännön mukaisten verotuksen määritelmien ja käsitteiden tai vastaavien tai samankaltaisten määritelmien ja käsitteiden mukaisesti.

a) luotoista, jotka liittyvät liiketoimiin, mukaan lukien palveluntarjonta, jossa on osallisena henkilö, jonka kotipaikka on jommankumman osapuolen alueella,

b) rahoituslainoista ja -luotoista; tai

c) osallistumisesta oikeushenkilön pääomaan, kun tarkoituksena ei ole luoda tai pitää yllä kestäviä taloudellisia yhteyksiä.

3. Osapuolet eivät ota käyttöön osapuolten alueella asuvien välisiin pääomanliikkeisiin ja juokseviin maksuihin liittyviä uusia rajoituksia, eivätkä tiukenna olemassa olevia määräyksiä, sanotun kuitenkin rajoittamatta tämän sopimuksen muiden määräysten soveltamista.

4. Osapuolet voivat neuvotella keskenään helpottaakseen edelleen pääomanliikkeitä välillään ja edistääkseen näin tämän sopimuksen tavoitteita.

### 8.3 artikla

#### Poikkeukset

Edellyttäen, että toimenpiteitä ei sovelleta tavalla, joka johtaisi mielivaltaiseen tai perusteettomaan syrjintään sellaisten maiden välillä, joissa vallitsevat samankaltaiset olosuhteet, taikka pääomanliikkeiden peiteltyyn rajoittamiseen, tämän luvun määräysten ei saa tulkita estävän kumpaakaan osapuolta ottamasta käyttöön tai soveltamasta toimenpiteitä, jotka

a) ovat tarpeen yleisen turvallisuuden ja yleisen moraalien suojelemiseksi tai yleisen järjestyksen ylläpitämiseksi; tai

b) ovat välttämättömiä sellaisten lakien tai määräysten noudattamisen turvaamiseksi, jotka eivät ole ristiriidassa tämän luvun määräysten kanssa, mukaan lukien

i) rikosten torjunta, harhaanjohtavien ja vilpillisten toimintatapojen ehkäiseminen tai sopimusten noudattamatta jättämisen seurauksista huolehtiminen (konkurssi, maksukyvyttömyys ja velkojien oikeuksien suojeleminen);

ii) hyväksytyt tai voimassa pidetyt toimenpiteet, joilla varmistetaan osapuolen rahoitusjärjestelmän luotettavuus ja vakaus;

iii) arvopapereiden, optioiden, futuurien tai muiden johdannaisien liikkeeselasku, niillä käytävä kauppa tai niiden välittäminen;

iv) siirtoja koskevat rahoitustiedot tai kirjanpito, kun se on tarpeen lain täytäntöönpanon valvonnan tai rahoitusalan sääntelyviranomaisten avustamiseksi; tai

v) oikeus- tai hallintomenettelyissä annettujen määräysten tai tuomioiden noudattamisen varmistaminen.

### 8.4 artikla

#### Suojatoimenpiteet

1. Jos osapuolten väliset maksut ja pääomanliikkeet poikkeuksellisissa olosuhteissa aiheuttavat tai uhkaavat aiheuttaa vakavia vaikeuksia raha- tai valuuttakurssipolitiikan<sup>(45)</sup> toteuttamiselle Koreassa tai yhdessä tai useammassa Euroopan unionin jäsenvaltiossa, kyseinen osapuoli<sup>(46)</sup> voi toteuttaa pääomanliikkeitä koskevia suojatoimenpiteitä enintään kuuden kuukauden ajan<sup>(47)</sup>, jos mainitut toimenpiteet ovat ehdottomasti tarpeen<sup>(48)</sup>.

2. Kauppakomitealle on viipymättä ilmoitettava mahdollisen suojatoimenpiteen käyttöönotosta ja mahdollisimman pian sen poistamisaikataulusta.

### YHDEKSÄS LUKU

#### JULKISET HANKINNAT

### 9.1 artikla

#### Yleiset määräykset

1. Osapuolet vahvistavat oikeutensa ja velvoitteensa, jotka ovat WTO-sopimuksen liitteeseen 4 sisältyvän julkisia hankintoja koskevan sopimuksen, jäljempänä 'GPA 1994', mukaisia, ja vahvistavat, että on niiden edun mukaista jatkaa kahdenvälisen kauppamahdollisuuksien laajentamista kummankin osapuolen julkisten hankintojen markkinoilla.

2. Osapuolet tunnustavat yhteisen etunsa, joka niille aiheutuu julkisten hankintojen markkinoiden vapauttamisen edistämisestä sääntöihin perustuvan maailmankauppajärjestelmän puitteissa. Osapuolet jatkavat yhteistyötään GPA 1994:n XXIV artiklan 7 kohdan mukaisessa tarkastelussa ja muilla soveltuvilla kansainvälisillä foorumeilla.

<sup>(45)</sup> Vakavat vaikeudet valuuttakurssipolitiikan tai rahapolitiikan toteuttamiselle' sisältävät muun muassa vakavat maksutaseeseen tai ulkoiseen rahoitukseen liittyvät ongelmat, eikä tämän artiklan mukaisia suojatoimenpiteitä saa soveltaa suoriin ulkomaisiin sijoituksiin.

<sup>(46)</sup> Euroopan unionin tai Euroopan unionin jäsenvaltiot tai Korea.

<sup>(47)</sup> Sillä edellytyksellä, että suojatoimenpiteiden alkuperäisenä antamisaikana vallinneet olosuhteet tai muut vastaavat olosuhteet ovat edelleen voimassa, kyseinen osapuoli voi kerran jatkaa suojatoimenpiteiden soveltamista yhdellä kuuden kuukauden jaksolla. Sellaisissa erittäin poikkeuksellisissa olosuhteissa, joissa osapuoli haluaa tämän jälkeen edelleen jatkaa suojatoimenpiteitä, sen on kuitenkin koordinoitava ehdotetun jatkamisen täytäntöönpanoa koskeva toiminta etukäteen toisen osapuolen kanssa.

<sup>(48)</sup> Tässä artiklassa tarkoitettuja suojatoimenpiteitä on erityisesti sovellettava siten, että ne

a) eivät ole takavarikoivia;

b) eivät johda kaksin- tai monikertaiseen valuuttakurssikäytäntöön;

c) eivät muutoin haittaa sijoittajien mahdollisuutta saada kaikista rajoitetuista varoista markkinahintainen tuotto suojatoimenpiteet toteuttaneen osapuolen alueella;

d) niissä vältetään tarpeettoman vahingon aiheuttamista toisen osapuolen kaupallisille, taloudellisille ja rahoitukseen liittyville eduille;

e) ne ovat tilapäisiä ja poistetaan asteittain, kun niitä edellyttänyt tilanne parantuu; ja

f) valuuttakurssipolitiikasta vastaava toimivaltainen viranomainen julkaisee ne viipymättä.

3. Tämän luvun määräysten ei saa tulkita poikkeavan GPA 1994:n tai sen korvaavan sopimuksen mukaisista osapuolta koskevista oikeuksista tai velvoitteista.

4. Kaikkien tämän luvun piiriin kuuluvien hankintojen osalta osapuolet soveltavat väliaikaisesti hyväksytyä tarkistettua GPA-sopimuksen tekstiä<sup>(49)</sup>, jäljempänä 'tarkistettu GPA', lukuun ottamatta seuraavia:

- a) minkä tahansa muun osapuolen tavaroiden, palveluiden ja tarjoajien suosituimmuuskohtelua (tarkistetun GPA:n IV artiklan 1 kohdan b alakohta ja 2 kohta);
- b) kehitysmaiden erityis- ja erilliskohtelu (tarkistetun GPA:n V artikla);
- c) osallistumisehdot (tarkistetun GPA:n VIII artiklan 2 kohta), jotka korvataan seuraavalla: "ei aseta osapuolen toimittajalle julkiseen hankintaan osallistumisen tai sopimuksen myöntämisen ehdoksi sitä, että toisen osapuolen hankintayksikkö on aikaisemmin myöntänyt kyseiselle toimittajalle yhden tai useamman sopimuksen tai että toimittajalla on kyseisen osapuolen alueella hankittua aikaisempaa työkokemusta, paitsi jos aiempi työkokemus on olennaisen tärkeää hankinnan vaatimusten täyttämiseksi";
- d) toimielimet (tarkistetun GPA:n XXI artikla); ja
- e) loppumääräykset (tarkistetun GPA:n XXII artikla).

5. Tarkistetun GPA:n soveltamiseksi 4 kohdan mukaisesti

- a) tarkistetun GPA:n ilmauksella 'sopimus' tarkoitetaan 'lukua', paitsi, että ilmauksella 'maat, jotka eivät ole tämän sopimuksen sopimuspuolia' tarkoitetaan 'muuta kuin osapuolia' ja 'sopimuspuolella' tarkoitetaan 'osapuolta';
- b) tarkistetun GPA:n ilmauksella 'muut osapuolet' tarkoitetaan 'toista osapuolta'; ja
- c) tarkistetun GPA:n ilmauksella 'komitea' tarkoitetaan 'työryhmää'.

#### 9.2 artikla

#### Soveltamisala

1. Tämän luvun piiriin kuuluvaa hankintaa on kaikki hankinta, joka kuuluu kunkin osapuolen GPA 1994:n liitteiden ja niihin mahdollisesti liitettyjen ilmoitusten alaan, mukaan luetuina niiden muutokset tai korvaukset.

2. Tässä sopimuksessa "build-operate-transfer"-sopimukseen, jäljempänä 'BOT-sopimukset', ja julkisiin käyttöoikeussopimukseen, sellaisina kuin ne on määritelty liitteessä 9, sovelletaan liitettä 9.

<sup>(49)</sup> Sisältyy WTO:n asiakirjaan negs 268(Job No[1].8274) , joka on päivätty 19.11.2007.

#### 9.3 artikla

#### Julkisten hankintojen työryhmä

Julkisten hankintojen työryhmä, joka perustetaan 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla, kokoontuu yhteisen sopimuksen mukaan tai osapuolen pyynnöstä

- a) tarkastelemaan julkisiin hankintoihin ja BOT-sopimuksiin tai julkisiin käyttöoikeussopimuksiin liittyviä kysymyksiä, jotka osapuoli on antanut sen käsiteltäväksi;
- b) vaihtamaan tietoja mahdollisuuksista, jotka liittyvät kunkin osapuolen julkisiin hankintoihin ja BOT-sopimuksiin tai julkisiin käyttöoikeussopimuksiin; ja
- c) keskustelemaan kaikista muista tämän luvun toimintaan liittyvistä seikoista.

#### KYMMENES LUKU

#### TEOLLIS- JA TEKIJÄNOIKEUDET

#### A JAKSO

#### Yleiset määräykset

#### 10.1 artikla

#### Tavoitteet

Tämän luvun tavoitteena on

- a) helpottaa osapuolten innovatiivisten ja luovien tuotteiden tuotantoa ja kauppaa; ja
- b) saavuttaa riittävä ja tehokas teollis- ja tekijänoikeuksien suojan taso ja täytäntöönpano.

#### 10.2 artikla

#### Velvoitteiden luonne ja soveltamisala

1. Osapuolet varmistavat sellaisten teollis- ja tekijänoikeuksia koskevien kansainvälisten sopimusten, joiden sopimuspuolia ne ovat, myös teollis- ja tekijänoikeuksien kauppaan liittyvistä näkökohdista tehdyn sopimuksen, joka sisältyy WTO-sopimuksen liitteeseen 1C, jäljempänä 'TRIPS-sopimus', riittävän ja tehokkaan täytäntöönpanon. Tämän luvun määräyksillä täydennetään ja yksilöidään osapuolten välisiä TRIPS-sopimuksen mukaisia oikeuksia ja velvoitteita.

2. Tässä sopimuksessa teollis- ja tekijänoikeuksilla tarkoitetaan

- a) tekijänoikeutta, mukaan luettuina tietokoneohjelmien ja tietokantojen tekijänoikeudet, sekä lähioikeuksia;
- b) patenteihin liittyviä oikeuksia;
- c) tavaramerkkejä;
- d) palvelumerkkejä;

- e) malleja;
- f) integroitujen piirien piirimalleja (topografioita);
- g) maantieteellisiä merkintöjä;
- h) kasvilajikkeita; ja
- i) julkistamattoman tiedon suojaa.
- b) kirjallisten ja taiteellisten teosten suojaamisesta tehdyn Bernin yleissopimuksen (1971), jäljempänä 'Bernin yleissopimus', 1–18 artikla;
- c) maailman henkisen omaisuuden järjestön, jäljempänä 'WIPO', tekijänoikeussopimuksen (1996) 1–14 artikla; ja
- d) WIPO:n esitys- ja äänitesopimuksen (1996) 1–23 artikla.

3. Teollis- ja tekijänoikeuksien suoja sisältää myös suojan vilpillistä kilpailua vastaan vuonna 1967 tehdyn teollisoikeuden suojelemista koskevan Pariisin yleissopimuksen, jäljempänä 'Pariisin yleissopimus', 10 a artiklan mukaisesti.

#### 10.3 artikla

### Teknologian siirto

1. Osapuolet sopivat teknologian siirtoon vaikuttavia toimintatapojaan ja -linjojaan koskevien näkemysten ja tietojen vaihdosta sekä oman alueensa sisällä että kolmansien maiden kanssa. Tähän sisältyvät erityisesti toimenpiteet, joilla helpotetaan tiedonkulkua, yrityskumppanuuksia, lisenssien myöntämistä ja alihankintaa. Erityistä huomiota on kiinnitettävä edellytyksiin, jotka ovat tarpeen teknologian siirron riittävässä määrin mahdollistavan ympäristön luomiseksi isäntämaissa, muun muassa inhimillisen pääoman ja oikeudellisten puitteiden kehittämisen kaltaiset kysymykset mukaan luettuina.

2. Kukin osapuoli toteuttaa tarvittaessa toimenpiteitä, jotta torjutaan tai valvotaan teollis- ja tekijänoikeuksiin liittyviä lupamenettelyjä tai -ehtoja, jotka voivat vaikuttaa kielteisesti kansainväliseen teknologian siirtoon ja jotka merkitsevät oikeudenhaltijoiden toteuttamaa teollis- ja tekijänoikeuksien väärinkäyttöä.

#### 10.4 artikla

### Sammuminen

Osapuolet voivat vapaasti määrätä omista säännöksistään, jotka koskevat teollis- ja tekijänoikeuksien sammumista.

#### B JAKSO

### Teollis- ja tekijänoikeuksia koskevat normit

#### A alajakso

### Tekijänoikeus ja lähioikeudet

#### 10.5 artikla

### Annettava suoja

Osapuolet noudattavat seuraavia:

- a) esittävien taiteilijoiden, äänitteiden valmistajien sekä radioyri-  
tysten suojaamisesta tehdyn kansainvälisen yleissopimuksen  
(1961), jäljempänä 'Rooman yleissopimus', 1–22 artikla;

#### 10.6 artikla

### Tekijänoikeuksien voimassaoloaika

Kunkin osapuolen on säädettävä, jos teoksen suojan voimassaoloaika on laskettava luonnollisen henkilön eliniän perusteella, että tämä voimassaoloaika ei saa olla lyhyempi kuin tekijän elinikä ja 70 vuotta tekijän kuoleman jälkeen.

#### 10.7 artikla

### Yleisradio-organisaatiot

1. Yleisradio-organisaatioiden oikeudet lakkaavat aikaisintaan 50 vuoden kuluttua lähetyksen ensimmäisestä yleisradioinnista, riippumatta siitä, tapahtuuko lähetyksen johtimien pitkin vai vapaasti etenevien radioaaltojen välityksellä, myös kaapelin tai satelliitin välityksellä.

2. Osapuoli ei saa sallia televisiosignaalien (lähettäen ne siten maanpäällisen antenniverkon, kaapeliverkon tai satelliitin välityksellä) uudelleenlähettämistä internetissä ilman signaalin sisällön ja signaalin mahdollisen oikeudenhaltijan tai mahdollisten oikeudenhaltijoiden suostumusta<sup>(50)</sup>.

#### 10.8 artikla

### Oikeuksien kollektiivista hallinnointia koskeva yhteistyö

Osapuolet pyrkivät helpottamaan sellaisia järjestelyjä omien yhteisvalvontajärjestöjensä välillä, joilla taataan vastavuoroisesti sisällön helpompi saanti ja jakelu osapuolten välillä ja joilla voidaan varmistaa osapuolten teosten tai muiden tekijänoikeudella suojattujen kohteiden käytöstä maksettavien rojalttien keskinäinen siirto. Osapuolet pyrkivät järjeistämään yhteisvalvontajärjestöjen toimintaa mahdollisimman pitkälle sekä lisäämään niiden avoimuutta.

#### 10.9 artikla

### Yleisradiointi ja välittäminen yleisölle

1. Tässä artiklassa tarkoitetaan:

<sup>(50)</sup> Tässä kohdassa uudelleenlähettämistä osapuolen alueella suljetulle ja määritellylle tilaajaverkolle, johon ei ole pääsyä osapuolen alueen ulkopuolelta, ei pidetä uudelleenlähettämisinä internetissä.

a) yleisradioinnilla ilman johdinta tapahtuvaa äänien, kuvien ja äänien tai niitä edustavien merkkien lähettämistä yleisön vastaanotettavaksi; myös sellaisten lähettäminen satelliitin välityksellä on "yleisradiointia"; salattujen signaalien lähettäminen on yleisradiointia, jos yleisradio-organisaatio tai joku muu sen luvalla toimittaa yleisölle salauksen purkamiseen tarvittavat laitteet; ja

b) yleisölle välittämisellä millä tahansa välineellä paitsi yleisradioinnalla tapahtuvaa esityksen äänien tai äänitteelle tallennettujen äänien tai ääniä edustavien merkkien välittämistä yleisölle. Kun sovelletaan 5 kohtaa, "yleisölle välittäminen" sisältää äänitteelle tallennettujen äänien tai ääniä edustavien merkkien saattamisen yleisön kuultaviin.

2. Kunkin osapuolen on säädettävä, että esittäjillä on yksinoikeus sallia tai kieltää esityksensä yleisradiointi vapaasti etenevien radioaaltojen välityksellä ja niiden välittäminen yleisölle, paitsi jos esitys jo sinänsä on yleisradioitu esitys tai on peräisin tallenteelta.

3. Kunkin osapuolen on säädettävä, että esittäjillä ja äänitetuottajilla on oikeus kertakaikkiseen kohtuulliseen korvaukseen, jos äänite julkaistaan kaupallisessa tarkoituksessa tai sen kopiota käytetään vapaasti etenevien radioaaltojen välityksellä tapahtuvaan yleisradiointiin tai mihin tahansa välittämiseen yleisölle.

4. Kunkin osapuolen on lainsäädännössään säädettävä, että esittäjä tai äänitetuottaja tai molemmat voivat vaatia kertakaikkista kohtuullista korvausta käyttäjältä. Osapuolet voivat säätää lainsäädännössään, että esittäjien ja äänitetuottajien välisen sopimuksen puuttuessa määritellään ne ehdot, joiden mukaan esittäjät ja äänitetuottajat jakavat kertakaikkisen kohtuullisen korvauksen.

5. Kunkin osapuolen on säädettävä, että yleisradio-organisaatioilla on yksinoikeus sallia tai kieltää

a) lähetystensä uudelleenlähettäminen;

b) lähetystensä tallennus; ja

c) lähetystensä välittäminen yleisölle, jos tämä välittäminen tapahtuu paikoissa, joihin yleisöllä on pääsy maksua vastaan. Tämän oikeuden suojaamisen edellytykset määritellään sen valtion kansallisen lainsäädännön mukaisesti, jossa oikeutta pyydetään suojaamaan.

#### 10.10 artikla

##### Taiteilijalla oleva oikeus taideteoksen jälleenmyyntiin

Osapuolet sopivat taiteilijan jälleenmyyntioikeuteen vaikuttavia toimintatapojaan ja -linjojaan koskevien näkemysten ja tietojen vaihdosta. Kahden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta osapuolet ryhtyvät neuvottelemaan uudelleen siitä, onko aiheellista ja toteuttamiskelpoista ottaa käyttöön taiteilijan taideteosten jälleenmyyntioikeus Koreassa.

#### 10.11 artikla

##### Rajoitukset ja poikkeukset

Osapuolet voivat lainsäädännössään säätää rajoituksia tai poikkeuksia 10.5–10.10 artiklassa tarkoitetuilla oikeudenhaltijoilla oleviin oikeuksiin tietyissä erityistapauksissa, jotka eivät ole ristiriidassa teoksen tavanomaisen hyödyntämisen kanssa eivätkä kohtuuttomasti haittaa oikeudenhaltijan oikeutettuja etuja.

#### 10.12 artikla

##### Teknisten toimenpiteiden suojaaminen

1. Osapuolten on säädettävä riittävästä oikeudellisesta suojasta, jolla torjutaan sellaisten tehokkaiden teknisten toimenpiteiden kiertämistä, jota asianomainen henkilö suorittaa tietäen tai niin että hänellä on riittävät perusteet tietää pyrkivänsä mainittuun tavoitteeseen.

2. Osapuolten on säädettävä riittävästä oikeudellisesta suojasta, jolla torjutaan sellaista laitteiden, tuotteiden tai komponenttien valmistamista, maahantuontia, jakelua, myyntiä, vuokrausta, myytäväksi tai vuokrattavaksi ilmoittelua taikka kaupallisiin tarkoituksiin hallussa pitoa tai sellaisten palvelujen tarjoamista,

a) joita markkinoidaan, mainostetaan tai pidetään kaupan tehokkaiden teknisten toimenpiteiden kiertämiseksi;

b) joiden tarkoituksella tai käytöllä on tehokkaan teknisen toimenpiteen kiertämisen lisäksi vain vähäistä muuta kaupallista merkitystä; tai

c) jotka on pääasiallisesti suunniteltu, tuotettu, mukautettu tai toteutettu siten, että niiden tarkoituksena on mahdollistaa tehokkaiden teknisten toimenpiteiden kiertäminen tai helpottaa sitä.

3. Tässä sopimuksessa teknisellä toimenpiteellä tarkoitetaan tekniikkaa, laitetta tai komponenttia, joka on suunniteltu normaalissa käyttötarkoituksessaan estämään tai rajoittamaan teoksiin tai muuhun aineistoon kohdistuvia tekoja, joihin ei ole saatu lupaa laissa säädettyjen tekijänoikeuden tai tekijänoikeuden lähioikeuksien haltijalta kunkin osapuolen lainsäädännössä tarkoitettulla tavalla. Teknisiä toimenpiteitä pidetään tehokkaina, jos oikeudenhaltijat valvovat suojatun teoksen tai muun aineiston käyttöä jonkin sellaisen pääsynvalvonta- tai suojauskeinon avulla, jolla tavoiteltu suoja saavutetaan ja joita ovat esimerkiksi teoksen tai muun aineiston salaus, muuntaminen tai muunlainen muuttaminen taikka kopioinnin valvontajärjestelmä.

4. Kukin osapuoli voi säätää poikkeuksista ja rajoituksista 1 ja 2 kohdan täytäntöönpanotoimiin lainsäädäntönsä ja 10.5 artiklassa tarkoitettujen asiaa koskevien kansainvälisten sopimusten mukaisesti.

## 10.13 artikla

**Oikeuksien hallinnointitietojen suoja**

1. Kunkin osapuolen on säädettävä riittävästä oikeudellisesta suojasta sellaista henkilöä vastaan, joka tietoisesti suorittaa luvatta jonkin seuraavista teoista:

- a) oikeuksien sähköisten hallinnointitietojen poistaminen tai muuttaminen; tai
- b) tämän sopimuksen nojalla suojattujen teosten tai muun aineiston levittäminen, maahantuonti levitystä varten, yleisradiointi, yleisölle välittäminen tai yleisön saataviin saattaminen niin, että sähköiset oikeuksien hallinnointitiedot on poistettu tai niitä on muutettu luvatta;

jos tällainen henkilö tietää tai hänen voidaan kohtuudella olettaa tietävän aiheuttavansa, mahdollistavansa tai salaavansa asianomaisen jäsenvaltion laissa säädetyn tekijänoikeuden tai tekijänoikeuden lähioikeuksien loukkaamisen taikka helpottavansa sitä.

2. Tässä sopimuksessa oikeuksien hallinnointitiedoilla tarkoitetaan kaikkia oikeudenhaltijoiden toimittamia tietoja, joilla tunnistetaan tässä sopimuksessa tarkoitettu teos tai muu aineisto, tekijä tai muu oikeudenhaltija, tai tietoja teoksen tai muun aineiston käyttöehdoista ja -edellytyksistä sekä numeroita tai koodoja, jotka edustavat tällaista tietoa.

3. Edellä olevaa 2 kohtaa sovelletaan, jos jokin näistä tiedoista on liitetty tässä sopimuksessa tarkoitetun teoksen tai muun aineiston kappaleeseen tai ilmenee mainittua teosta tai aineistoa yleisölle välitettäessä.

## 10.14 artikla

**Siirtymäsäännös**

Korean on noudatettava täysimääräisesti 10.6 ja 10.7 artiklassa olevia velvoitteita kahden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta.

## B alajaks o

**Tavaramerkit**

## 10.15 artikla

**Rekisteröintimenettely**

Euroopan unioni ja Korea perustavat tavaramerkkien rekisteröintijärjestelmän, jossa tavaramerkin rekisteröinnin hylkäävän päätöksen perustelut ilmoitetaan kirjallisesti ja voidaan toimittaa sähköisesti hakijalle, jolla on mahdollisuus riitauttaa hylkäävän päätös ja mahdollisuus hakea oikeusteitse muutosta lopulliseen hylkäävän päätökseen. Euroopan unioni ja Korea ottavat lisäksi

käyttöön asianomaisille osapuolille mahdollisuuden vastustaa tavaramerkkien rekisteröintihakemuksia. Euroopan unioni ja Korea tarjoavat yleisesti saataville sähköisen tietokannan tavaramerkkihakemuksista ja tavaramerkkien rekisteröinneistä.

## 10.16 artikla

**Kansainväliset sopimukset**

Euroopan unioni ja Korea noudattavat tavaramerkkioikeutta koskevaa sopimusta (1994) ja pyrkivät kaikkiin kohtuullisiin keinoin noudattamaan Singaporen sopimusta tavaramerkkioikeudesta (2006).

## 10.17 artikla

**Poikkeukset tavaramerkillä myönnettyihin oikeuksiin**

Kunkin osapuolen on säädettävä kuvaavien termien oikeudellisesta käytöstä rajoitettuna poikkeuksena tavaramerkkioikeuksiin, ja ne voivat säätää muista rajoitetuista poikkeuksista edellyttäen, että sellaisissa rajoitetuissa poikkeuksissa otetaan huomioon tavaramerkin omistajan ja kolmansien osapuolien oikeutettu etu.

## C alajaks o

**Maantieteelliset merkinnät<sup>(51)</sup> <sup>(52)</sup>**

## 10.18 artikla

**Maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden ja viinien maantieteellisten merkintöjen tunnustaminen**

1. Tarkasteltuaan Korean maataloustuotteiden laadun valvontaa koskevaa lakia (Agricultural Products Quality Control Act) sekä sen täytäntöönpanosääntöjä maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden maantieteellisten merkintöjen rekisteröinnin, valvonnan ja suojelun osalta Euroopan unioni toteaa, että tämä lainsäädäntö on 6 kohdan määräysten mukainen.

2. Tarkasteltuaan neuvoston asetusta (EY) N:o 510/2006 sekä sen täytäntöönpanosääntöjä maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden maantieteellisten merkintöjen rekisteröinnin, valvonnan ja suojelun osalta Euroopan unionissa sekä viinin yhteisessä markkinajärjestelystä annettua neuvoston asetusta (EY) N:o 1234/2007 Korea toteaa, että tämä lainsäädäntö on 6 kohdan määräysten mukainen.

<sup>(51)</sup> 'Maantieteellisellä merkinnällä' tarkoitetaan tässä alajaksossa

- a) maantieteellisiä merkintöjä, alkuperänimityksiä, määritellyllä alueella tuotettuja laatuviinejä ja maantieteellisellä merkinnällä varustettuja pöytäviinejä, joita tarkoitetaan 20 päivänä maaliskuuta 2006 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 510/2006, 15 päivänä tammikuuta 2008 annetussa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 110/2008, 10 päivänä kesäkuuta 1991 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 1601/1991, 17 päivänä toukokuuta 1999 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1493/1999 ja 22 päivänä lokakuuta 2007 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 1234/2007 tai nämä asetukset korvaavissa säännöksissä; ja
- b) maantieteellisiä merkintöjä sellaisina kuin ne ovat Korean maataloustuotteiden laadun valvontaa koskevassa laissa (laki n:o 9759, 9 päivänä kesäkuuta 2009) ja alkoholiverolaissa (laki n:o 8852, 29 päivänä helmikuuta 2008).

<sup>(52)</sup> Tässä alajaksossa tarkoitettu maantieteellisen merkinnän suoja ei rajoita muita tämän sopimuksen muiden määräysten soveltamista.



3. Tarkasteltuaan niitä liitteessä 10-A lueteltuja Korean maantieteellisiä merkintöjä vastaavien maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden eritelmiä koskevaa yhteenvetoa, jotka Korea on rekisteröinyt 1 kohdassa tarkoitetun lainsäädännön mukaisesti, Euroopan unioni sitoutuu suojelemaan liitteessä 10-A lueteltuja Korean maantieteellisiä merkintöjä sillä suojan tasolla, josta tässä luvussa määrätään.

4. Tarkasteltuaan niitä liitteessä 10-A lueteltuja Euroopan unionin maantieteellisiä merkintöjä vastaavien maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden eritelmiä koskevaa yhteenvetoa, jotka Euroopan unioni on rekisteröinyt 2 kohdassa tarkoitetun lainsäädännön mukaisesti, Korea sitoutuu suojelemaan liitteessä 10-A lueteltuja Euroopan unionin maantieteellisiä merkintöjä sillä suojan tasolla, josta tässä luvussa määrätään.

5. Edellä olevaa 3 kohtaa sovelletaan viinien maantieteellisiin merkintöihin 10.24 artiklan mukaisesti lisättyjen maantieteellisten merkintöjen osalta.

6. Euroopan unioni ja Korea sopivat, että 1 ja 2 kohdassa tarkoitetun rekisteröinnin ja maantieteellisten merkintöjen valvonnan osatekijät ovat seuraavat:

- a) rekisteri, jossa on kirjattuna osapuolen alueiden suojatut maantieteelliset merkinnät;
- b) hallinnollinen menettely, jolla varmennetaan, että maantieteellisillä merkinnöillä tunnistetaan tavarain olevan peräisin tietyltä osapuolen alueelta, seudulta tai paikkakunnalta, jos kyseisen tavarain laatu, maine tai muu ominaisuus liittyy olennaisella tavalla sen maantieteelliseen alkuperään;
- c) vaatimus, jonka mukaan rekisteröidyn nimen on vastattava tiettyä tuotetta tai tiettyjä tuotteita, joille on vahvistettu tuote-eritelmä, jota voidaan muuttaa vain asianmukaisessa hallinnollisessa menettelyssä;
- d) valvontasäännökset, joita sovelletaan valmistukseen;
- e) lainsäädäntö, jonka mukaan rekisteröityä nimeä voivat käyttää kaikki sitä vastaavan eritelmän mukaisia maataloustuotteita tai elintarvikkeita kaupan pitävät toimijat; ja
- f) vastaväitteiden esittämistä koskeva menettely, jonka avulla nimien aiempien käyttäjien oikeudet edut voidaan ottaa

huomioon siitä riippumatta, ovatko nämä nimet teollis- ja tekijänoikeuksilla suojattuja.

#### 10.19 artikla

#### **Viinien<sup>(53)</sup>, maustettujen viinien<sup>(54)</sup> ja väkevien alkoholijuomien<sup>(55)</sup> maantieteellisten merkintöjen tunnustaminen**

1. Koreassa suojataan liitteessä 10-B luetellut Euroopan unionin maantieteelliset merkinnät niiden tuotteiden osalta, joissa käytetään näitä maantieteellisiä merkintöjä Euroopan unionin maantieteellisiä merkintöjä koskevan lainsäädännön mukaisesti.

2. Euroopan unionissa suojataan liitteessä 10-B luetellut Korean maantieteelliset merkinnät niiden tuotteiden osalta, joissa käytetään näitä maantieteellisiä merkintöjä Korean maantieteellisiä merkintöjä koskevan lainsäädännön mukaisesti.

#### 10.20 artikla

#### **Käyttöoikeus**

Tämän alajakson mukaisesti suojattua nimeä saavat käyttää kaikki sitä vastaavan eritelmän mukaisia maataloustuotteita, elintarvikkeita, viinejä, maustettuja viinejä tai väkeviä alkoholijuomia kaupan pitävät toimijat.

#### 10.21 artikla

#### **Suojan soveltamisala**

1. Edellä 10.18 ja 10.19 artiklassa tarkoitettuja maantieteellisiä merkintöjä suojataan seuraavilta:

<sup>(53)</sup> Tässä alajaksoissa viineillä tarkoitetaan tuotteita, jotka kuuluvat HS-nimikkeeseen 22.04 ja jotka

a) ovat 22 päivänä lokakuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007, 10 päivänä heinäkuuta 2009 annetun komission asetuksen (EY) N:o 606/2009 ja 14 päivänä heinäkuuta 2009 annetun komission asetuksen (EY) N:o 607/2009 tai tämän korvaavan lainsäädännön mukaisia; tai

b) ovat Korean maataloustuotteiden laadun valvontaa koskevan lain (laki n:o 9759, 9 päivänä kesäkuuta 2009) ja alkoholiverolain (laki n:o 8852, 29 päivänä helmikuuta 2008) mukaisia.

<sup>(54)</sup> Tässä alajaksoissa maustetuilla viineillä tarkoitetaan tuotteita, jotka kuuluvat HS-nimikkeeseen 22.05 ja jotka

a) ovat 10 päivänä kesäkuuta 1991 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1601/91 tai sen korvaavan lainsäädännön mukaisia; tai

b) ovat Korean maataloustuotteiden laadun valvontaa koskevan lain (laki n:o 9759, 9 päivänä kesäkuuta 2009) ja alkoholiverolain (laki n:o 8852, 29 päivänä helmikuuta 2008) mukaisia.

<sup>(55)</sup> Tässä alajaksoissa väkevilla alkoholijuomilla tarkoitetaan tuotteita, jotka kuuluvat HS-nimikkeeseen 22.08 ja jotka

a) ovat 15 päivänä tammikuuta 2008 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 110/2008 ja 24 päivänä huhtikuuta 1990 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1014/90 tai tämän korvaavan lainsäädännön mukaisia; tai

b) ovat Korean maataloustuotteiden laadun valvontaa koskevan lain (laki n:o 9759, 9 päivänä kesäkuuta 2009) ja alkoholiverolain (laki n:o 8852, 29 päivänä helmikuuta 2008) mukaisia.

- a) mikä tahansa tapa merkitä tai esittää tuote, joka osoittaa tai antaa ymmärtää, että kyseessä oleva tuote on peräisin muulta maantieteelliseltä alueelta kuin sen todelliselta lähtöpaikalta tavalla, joka johtaa yleisöä harhaan tuotteen maantieteellisen alkuperän osalta;
- b) maantieteellisen merkinnän käyttö, jolla yksilöidään vastavaksi tuotteeksi <sup>(56)</sup>, joka ei ole peräisin kyseisen maantieteellisen merkinnän osoittamasta paikasta, vaikka tuotteen oikea alkuperä ilmoitetaan tai maantieteellinen merkintä osoitetaan käännoksessä tai siihen on liitetty sellaiset merkinnät kuin "laatuinen", "tyyppinen", "tyylinen", "jäljitelmä", tai muu vastaava merkintä; ja
- c) mikä tahansa muu käyttö, jota voidaan pitää Pariisin yleis-sopimuksen 10 a artiklan tarkoittamana vilpillisenä kilpailuna.

2. Tämä sopimus ei millään tavoin estä ketään käyttämästä kaupallisiin tarkoituksiin omaa tai edeltäjänsä nimeä tavalla, joka ei johda kuluttajaa harhaan.

3. Jos osapuolten maantieteelliset merkinnät ovat homonymiset, kullekin merkinnälle myönnetään suoja sillä edellytyksellä, että niitä on käytetty hyvässä uskossa. Maantieteellisiä merkintöjä käsittelevä työryhmä voi päättää niistä käytännön edellytyksistä, joilla homonymiset maantieteelliset merkinnät erotetaan toisistaan, kun otetaan huomioon tarve varmistaa kyseisten tuottajien tasapuolinen kohtelu ja se, että kuluttajia ei johdeta harhaan. Jos tämän sopimuksen nojalla suojattu maantieteellinen merkintä on homonyminen jonkin kolmannen maan maantieteellisen merkinnän kanssa, kumpikin osapuoli päättää niistä käytännön edellytyksistä, joilla homonymiset maantieteelliset merkinnät erotetaan toisistaan, kun otetaan huomioon tarve varmistaa kyseisten tuottajien tasapuolinen kohtelu ja se, että kuluttajia ei johdeta harhaan.

4. Mikään tämän sopimuksen määräys ei velvoita Euroopan unionia tai Koreaa suojaamaan maantieteellistä merkintää, jota ei suojata tai jonka suoja lakkaa alkuperämaassa tai jonka käyttö on asianomaisessa maassa lopetettu.

5. Tämän artiklan mukainen maantieteellisen merkinnän suoja ei rajoita sellaisen tavaramerkin käytön jatkamista, jota koskeva hakemus on tehty tai joka on rekisteröity tai joka on

<sup>(56)</sup> Kaikkien tuotteiden osalta ilmaus 'vastaava tuote' on tulkitettava samalla tavalla kuin TRIPS-sopimuksen 23 artiklan 1 kohdassa, joka koskee maantieteellisten merkintöjen käyttöä yksilöimään viinejä, jotka eivät ole kyseessä olevan alkuperämerkinnän osoittamasta paikasta, tai väkeviä alkoholijuomia, jotka eivät ole kyseisen maantieteellisen merkinnän osoittamasta paikasta.

vakiinnutettu osapuolen alueella tapahtuneella käytöllä, jos sellainen on asianomaisen lainsäädännön mukaan mahdollista, ennen päivää, jona maantieteellisen merkinnän suoja tai tunnustamista on haettu, jos tavaramerkin mitättömyys- tai menettämisperusteita ei ole olemassa kyseisen osapuolen lainsäädännössä. Maantieteellisen merkinnän suojan tai tunnustamisen soveltamispäivä määritetään 10.23 artiklan 2 kohdan mukaan.

#### 10.22 artikla

##### Suojan täytäntöönpano

Osapuolet toteuttavat 10.18–10.23 artiklassa määrätyn suojan oma-aloitteisesti viranomaistensa asianmukaisella toiminnalla. Ne toteuttavat tämän suojan myös asiaan osallisen pyynnöstä.

#### 10.23 artikla

##### Suhde tavaramerkkeihin

1. Osapuolten on hylättävä tai mitätöitävä sellaisen tavaramerkin rekisteröinti, joka vastaa jotakin 10.21 artiklan 1 kohdassa tarkoitettua tilannetta, joka koskee suojatun maantieteellisen merkinnän rekisteröintiä vastaavalle tuotteelle, jos tavaramerkkihakemus on tehty sen päivän jälkeen, jona kyseisen alueen maantieteellisen merkinnän suoja tai tunnustamista on haettu.

2. Edellä 1 kohtaa sovellettaessa tarkoitetaan

- a) artiklassa 10.18 ja 10.19 tarkoitettujen maantieteellisten merkintöjen osalta suojan tai tunnustamisen hakemispäivällä tämän sopimuksen voimaantulopäivää; ja
- b) artiklassa 10.24 tarkoitettujen maantieteellisten merkintöjen osalta suojan tai tunnustamisen hakemispäivällä sitä päivää, jolloin osapuoli vastaanottaa toiselta osapuolelta pyynnön suojata tai tunnustaa maantieteellinen merkintä.

#### 10.24 artikla

##### Maantieteellisten merkintöjen lisääminen suojan piiriin <sup>(57)</sup>

1. Euroopan unioni ja Korea sopivat lisäävänsä suojeltavia maantieteellisiä merkintöjä liitteisiin 10-A ja 10-B 10.25 artiklassa määrätyn menettelyn mukaisesti.

<sup>(57)</sup> Jos esityksen tekee

- a) Korea niiden alkuperätuotteiden osalta, jotka kuuluvat 10.18 artiklan 2 kohdan ja 10.19 artiklan alaviitteissä tarkoitettun Euroopan unionin lainsäädännön soveltamisalaan, tai
- b) Euroopan unioni niiden alkuperätuotteiden osalta, jotka kuuluvat 10.18 artiklan 1 kohdan ja 10.19 artiklan alaviitteissä tarkoitettun Korean lainsäädännön soveltamisalaan, sellaisen alkuperänimityksen lisäämiseksi tähän sopimukseen, jonka kumpi tahansa osapuoli on tunnustanut TRIPS-sopimuksen 22.1 artiklassa tarkoitettuihin maantieteelliseksi merkinnäksi jommankumman osapuolen muun kuin 10.18 artiklan 1 ja 2 kohdassa ja 10.19 artiklan alaviitteessä tarkoitettun lainsäädännön mukaisesti, osapuolet sopivat tarkastelevansa, voidaanko kyseinen maantieteellinen merkintä lisätä tähän sopimukseen tämän alajakson mukaisesti.

2. Euroopan unioni ja Korea sopivat käsittelevänsä viipymättä toisen osapuolen tekemät pyynnöt suojeltavien maantieteellisten merkintöjen lisäämisestä liitteisiin.

3. Nimeä ei saa rekisteröidä maantieteelliseksi merkinnäksi, jos se on ristiriidassa kasvilajikkeen, myös rypälelajikkeen, tai eläinrodun nimen kanssa ja on sen seurauksena omiaan johtamaan kuluttajaa harhaan tuotteen todellisen alkuperän osalta.

#### 10.25 artikla

##### Maantieteellisiä merkintöjä käsittelevä työryhmä

1. Jäljempänä olevan 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan mukaisesti perustettu maantieteellisiä merkintöjä käsittelevä työryhmä kokoontuu keskinäisen sopimuksen mukaisesti tai osapuolen pyynnöstä osapuolten välisen yhteistyön ja maantieteellisiä merkintöjä koskevan keskustelun tehostamiseksi. Työryhmä voi antaa suosituksia, ja se tekee päätökset yksimielisesti.

2. Kokoukset pidetään vuorotellen kummankin osapuolen alueella sijaitsevalla paikkakunnalla. Työryhmän kokous pidetään sellaiseen aikaan, sellaisessa paikassa ja sellaisella tavalla (myös videoneuvotteluna), jonka osapuolet ovat keskenään sopineet, kuitenkin viimeistään 90 päivän kuluttua pyynnöstä.

3. Työryhmä voi päättää

a) muuttaa liitteitä 10-A ja 10-B niin, että niihin lisätään Euroopan unionin tai Korean yksittäisiä maantieteellisiä merkintöjä, jotka ovat läpäisseet 10.18 artiklan 3 ja 4 kohdassa tarkoitetun asiaankuuluvan menettelyn, jonka jälkeen myös toinen osapuoli on tarvittaessa määrittänyt ne maantieteelliseksi merkinnöiksi, jolloin ne saavat suojan kyseisen toisen osapuolen alueella;

b) muuttaa<sup>(58)</sup> a alakohdassa tarkoitettuja liitteitä niin, että niistä poistetaan yksittäisiä maantieteellisiä merkintöjä, jotka lakkaavat kuulumasta alkuperäosapuolen<sup>(59)</sup> suojan piiriin tai jotka sovellettavan lainsäädännön mukaisesti eivät enää ole niiden ehtojen mukaisia, joiden nojalla niitä voitaisiin pitää maantieteellisinä merkintöinä toisessa osapuolella; ja

c) että tässä sopimuksessa olevaa lakiviittausta olisi pidettävä viittauksena tuohon lainsäädäntöön, sellaisena kuin se on

<sup>(58)</sup> Tällä viitataan maantieteellisen merkinnän muuttamiseen sellaisenaan, nimi ja tuoteluokka mukaan luettuina. Eritelmien, sellaisina kuin niihin viitataan 10.18 artiklan 3 ja 4 kohdassa, muutokset tai 10.18 artiklan 6 kohdan d alakohdassa tarkoitettujen vastuullisten valvontaelinten muutokset säilyvät sen osapuolen, josta maantieteellinen merkintä on peräisin, yksinomaisella vastuulla. Tällaiset muutokset voidaan ilmoittaa tiedoksi.

<sup>(59)</sup> Päätös, joka koskee maantieteellisen merkinnän suojan päättymistä, säilyy sen osapuolen, josta maantieteellinen merkintä on peräisin, yksinomaisella vastuulla.

voimassa muutettuna ja korvattuna tiettyinä ajankohtana tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen.

4. Työryhmä varmistaa myös tämän alajakson moitteettoman soveltamisen, ja se voi tarkastella kaikkia sopimuksen täytäntöönpanoon ja toimintaan liittyviä kysymyksiä. Sen tehtävänä on erityisesti

a) vaihtaa tietoja maantieteellisiä merkintöjä koskevan lainsäädännön ja politiikan kehityksestä;

b) vaihtaa yksittäisiä maantieteellisiä merkintöjä koskevia tietoja, jotta voidaan harkita niiden suojaamista tämän sopimuksen mukaisesti; ja

c) vaihtaa tietoja tämän sopimuksen toiminnan optimoimiseksi.

5. Työryhmä voi keskustella mistä tahansa yhteistä etua koskevasta aiheesta maantieteellisten merkintöjen alalla.

#### 10.26 artikla

##### Maantieteellisten merkintöjen suojan soveltamista koskevat yksittäiset hakemukset

Tämän alajakson määräykset eivät estä käyttämästä oikeutta hakea maantieteellisen merkinnän tunnustamista ja suojaa Euroopan unionin ja Korean asiaa koskevan lainsäädännön mukaisesti.

#### D a l a j a k s o

##### M a l l i t

#### 10.27 artikla

##### Rekisteröityjen mallien suoja

1. Euroopan unioni ja Korea säätävät sellaisten itsenäisesti luotujen mallien suojasta, jotka ovat uusia ja omaperäisiä tai joilla on yksilöllinen luonne<sup>(60)</sup>.

2. Tällainen suoja on tarjottava rekisteröinnillä, ja sillä myönnetään niiden haltijoille yksinoikeudet tämän alajakson mukaisesti.

<sup>(60)</sup> Korea katsoo, että malli ei ole uusi, jos identtinen tai samanlainen malli on ollut yleisesti tiedossa tai sitä on yleisesti käytetty ennen mallin rekisteröintiä koskevan hakemuksen jättämistä. Korea katsoo, että mallit eivät ole omaperäisiä, jos ne olisi voitu luoda helposti yhdistelemällä yleisesti tunnettuja malleja tai yleisesti muokattuja malleja ennen mallihakemuksen jättämistä. Euroopan unioni katsoo, että mallit eivät ole uusia, jos identtinen malli on saatettu yleisön saataville ennen mallin rekisteröintiä koskevan hakemuksen jättämistä tai ennen kuin rekisteröimätön malli on tullut tunnetuksi. Euroopan unioni katsoo, että mallia ei pidetä luonteeltaan yksilöllisenä, jos asiantuntevan käyttäjän siitä saama yleisvaikutelma ei eroa yleisvaikutelmasta, jonka hän on saanut muista tunnetuista malleista.

## 10.28 artikla

**Rekisteröinnillä saavutettavat oikeudet**

Suojatun mallin omistajalla on oltava oikeus estää kolmansia osapuolia ilman hänen suostumustaan ainakaan valmistamasta, myytäväksi tarjoamasta, myymästä, tuomasta maahan, maasta viemästä tai käyttämästä esineitä, joissa on tai jotka muodostavat suojatun mallin, milloin sellaisiin toimiin ryhdytään kaupallisessa tarkoituksessa, toimet kohtuuttomasti haittaavat mallin tavanomaista käyttöä tai ne eivät ole hyvän kauppatavan mukaisia.

## 10.29 artikla

**Rekisteröimättömälle ulkomuodolle myönnettävä suoja**

Euroopan unionin ja Korean säätävät oikeudellisista keinoista, joilla voidaan estää tuotteen rekisteröimättömän ulkomuodon käyttö vain, jos riitautettu käyttö on seurausta kyseisen tuotteen rekisteröimättömän ulkomuodon kopioimisesta<sup>(61)</sup>. Tällaisella käytöllä tarkoitetaan muun muassa tavaroiden esittelyä<sup>(62)</sup>, maahan tuontia tai maasta vientiä.

## 10.30 artikla

**Suoja-aika**

- Osapuolissa rekisteröinnin jälkeen saatavilla olevan suojan keston on oltava vähintään 15 vuotta.
- Euroopan unionissa ja Koreassa rekisteröimättömän ulkomuodon suojan keston on oltava vähintään kolme vuotta.

## 10.31 artikla

**Poikkeukset**

- Euroopan unioni ja Korea voivat säätää rajoitettuja poikkeuksia mallisuojaan edellyttäen, että tällaiset poikkeukset eivät ole kohtuuttomasti ristiriidassa suojattujen mallien normaalin käytön kanssa eivätkä kohtuuttomasti vahingoita mallin omis-

<sup>(61)</sup> Tätä artiklaa sovellettaessa Euroopan unioni ja Korea katsovat, että ilmaukset 'rekisteröimätön malli' ja 'rekisteröimätön ulkomuoto' tarkoittavat samaa. 'Rekisteröimättömän mallin' ja 'rekisteröimättömän ulkomuodon' suojan edellytyksistä säädetään seuraavissa säädöksissä:

- Koreassa vilpillisen kilpailun ehkäisemistä ja liikesalaisuuksien suojaamista koskevassa laissa (Unfair Competition Prevention and Trade Secret Protection Act, N:o 8767, 21 päivänä joulukuuta 2007), ja
- Euroopan unionissa yhteisömallista 12 päivänä joulukuuta 2001 annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 6/2002, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 18 päivänä joulukuuta 2006 annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 1891/2006.

<sup>(62)</sup> Tätä artiklaa sovellettaessa Euroopan unioni katsoo, että 'esittely' tarkoittaa 'tarjoamista' tai 'markkinoille saattamista', ja Korea katsoo, että 'esittely' tarkoittaa 'luovutusta, liiasta tai näyttelyä luovutusta tai liiasta varten'.

tajan oikeutettuja etuja, ottaen huomioon kolmansien osapuolien oikeudet edut.

- Mallisuoja ei ulotu malleihin, jotka määräytyvät olennaisesti teknisten tai toiminnallisten seikkojen perusteella.
- Mallioikeutta ei myönnetä malliin, joka on yleisen järjestyksen tai hyvien tapojen vastainen.

## 10.32 artikla

**Suhde tekijänoikeuteen**

Tämän alajakson mukaisesti Euroopan unionissa tai Koreassa rekisteröityä mallia koskevalla oikeudella suojattu malli voidaan suojata myös osapuolten alueella sovellettavan tekijänoikeuslain nojalla siitä päivästä lähtien, jona malli on luotu tai saatettu johonkin muotoon<sup>(63)</sup>.

## E alajakso

**Patentit**

## 10.33 artikla

**Kansainvälinen sopimus**

Osapuolet pyrkivät kaikkiin kohtuullisiin keinoin noudattamaan patenttilainsäädäntöä koskevan sopimuksen (2000) 1–16 artiklaa.

## 10.34 artikla

**Patentit ja kansanterveys**

- Osapuolet tunnustavat merkityksen, joka on 14 päivänä marraskuuta 2001 WTO:n ministerikokouksessa annetulla TRIPS-sopimuksesta ja kansanterveydestä annetulla julistuksella, jäljempänä 'Dohan julistus'. Tämän alajakson oikeuksia ja velvoitteita tulkittaessa ja täytäntöönpannassa osapuolilla on oikeus nojautua Dohan julistukseen.

- Kukin osapuoli osallistuu WTO:n yleisneuvoston 30 päivänä elokuuta 2003 Dohan julistuksen 6 artiklasta tekemän päätöksen ja TRIPS-sopimuksen muuttamisesta Genevessä 6 päivänä joulukuuta 2005 tehdyn pöytäkirjan täytäntöönpanoon ja noudattaa niitä.

<sup>(63)</sup> Tekijänoikeuslain mallisuoja ei myönnetä automaattisesti, vaan se myönnetään vain, jos malli täyttää suojan edellytykset tekijänoikeuslain mukaisesti.

## 10.35 artikla

**Patenttisuojalla myönnettyjen oikeuksien keston pidentäminen**

1. Osapuolet tunnustavat, että niiden alueilla patentilla suojatuille farmaseuttisille tuotteille <sup>(64)</sup> ja kasvinsuojelutuotteille <sup>(65)</sup> on hankittava hallinnollinen lupa tai ne on rekisteröitävä ennen markkinoille saattamista.

2. Osapuolet myöntävät patentin omistajan pyynnöstä pidentymisen patenttisuojalla myönnettyjen oikeuksien keston hyötyksenä patentinomistajalle sen tosiasiallisen patentin suoja-ajan lyhentymisestä, joka johtuu ensimmäisestä luvasta saattaa tuote niiden markkinoille. Patenttisuojalla myönnettävien oikeuksien keston jatkaminen ei voi ylittää viittä vuotta <sup>(66)</sup>.

## 10.36 artikla

**Farmaseuttisia tuotteita <sup>(67)</sup> koskevan myyntiluvan hankkimiseksi toimitettujen tietojen suoja**

1. Osapuolet takaavat niiden tietojen luottamuksellisuuden, salassapidon ja riippumattomuuden, jotka on toimitettu farmaseuttisen tuotteen markkinoille saattamista koskevan luvan saamiseksi.

2. Tätä tarkoitusta varten osapuolten on varmistettava lainsäädännössään, että sellaista turvallisuutta ja tehokkuutta koskevaa tietoa, sellaisena kuin siihen viitataan TRIPS-sopimuksen 39 artiklassa, jonka hakija toimittaa ensimmäistä kertaa saatukseen myyntiluvan uudelle farmaseuttiselle tuotteelle osapuolen alueella, ei käytetä myyntiluvan myöntämiseksi toiselle farmaseuttiselle tuotteelle ilman näyttöä siitä, että myyntiluvan haltijalta on saatu nimenomainen suostumus käyttää kyseisiä tietoja.

3. Kauden, jonka ajan tietoja suojataan, olisi oltava vähintään viisi vuotta ensimmäisen myyntiluvan saamisesta osapuolen alueella.

<sup>(64)</sup> Sellaisina kuin ne on määritelty liitteessä 2-D (Farmaseuttiset tuotteet ja lääkinnälliset laitteet).

<sup>(65)</sup> Kasvinsuojelutuotteet sisältävät käyttäjälle toimitettavassa muodossa tehoaineita, suoja-aineita tai tehosteaineita tai ne koostuvat niistä, ja ne on tarkoitettu johonkin seuraavista käyttötarkoituksista:

- kasvien tai kasvituotteiden suojeleu kaikkia kasvintuhoojia vastaan tai tällaisten tuhoojien toiminnan ehkäiseminen, jollei kyseisten aineiden päätarkoitukseksi katsota pikemminkin hygieeniset syyt kuin kasvien tai kasvituotteiden suojeleu;
- kasvien elintoimintoihin vaikuttaminen, esimerkiksi niiden kasvuun muutoin kuin ravinteina vaikuttavien aineiden avulla;
- vaikuttamaan kasvituotteiden säilyvyyteen, jolleivät nämä aineet tai tuotteet ole Euroopan unionin säilöntäaineita koskevien erityissäännönsien alaisia;
- epätoivottujen kasvien tai kasvosien tuhoaminen, lukuun ottamatta leviä, jollei tuotteita käytetä maaperässä tai vedessä kasvien suojelemiseksi; tai
- kasvien epätoivotun kasvun rajoittaminen tai estäminen, lukuun ottamatta leviä, jollei tuotteita käytetä maaperässä tai vedessä kasvien suojelemiseksi.

<sup>(66)</sup> Tämä ei rajoita lastenlääkkeitä koskevan patentin keston jatkamista, jos osapuolet niin säätävät.

<sup>(67)</sup> Sellaisina kuin ne on määritelty liitteessä 2-D (Farmaseuttiset tuotteet ja lääkinnälliset laitteet).

## 10.37 artikla

**Kasvinsuojelutuotteita koskevan myyntiluvan hankkimiseksi toimitettujen tietojen suoja**

1. Osapuolten on määritettävä turvallisuutta ja tehokkuutta koskevat vaatimukset ennen kasvinsuojelutuotteiden asettamista markkinoilleen.

2. Osapuolten on varmistettava, että kolmas osapuoli tai asianomaiset viranomaiset eivät käytä hakijan kasvinsuojelutuotteita koskevan myyntiluvan hakemisen yhteydessä ensi kertaa toimittamia testejä, tutkimusraportteja ja tietoja kenenkään toisen henkilön eduksi, jonka tavoitteena on saada myyntilupa kasvinsuojelutuotteelle, ilman näyttöä siitä, että ensimmäiseltä hakijalta on saatu nimenomainen suostumus käyttää kyseisiä tietoja. Tätä suojaa nimitetään jäljempänä tietosuojaksi.

3. Tietosuojan keston olisi oltava vähintään 10 vuotta siitä, kun ensimmäinen osapuolella myönnetty myyntilupa on saatu.

## 10.38 artikla

**Täytäntöönpano**

Osapuolet toteuttavat kaikki tarvittavat toimenpiteet varmistaakseen tässä alajaksossa määrätyn suojan täyden tehokkuuden ja tekevät aktiivisesti yhteistyötä sekä käyvät rakentavaa vuoropuhelua tältä osin.

## F alajaks o

**Muut määräykset**

## 10.39 artikla

**Kasvilajikkeet**

Kukin osapuoli säätää kasvilajien suojasta ja noudattaa uusien kasvilajikkeiden suojaamista koskevaa kansainvälistä yleissopimusta (1991).

## 10.40 artikla

**Geenivarat, perinteinen tieto ja kansanperinne**

1. Osapuolet kunnioittavat, suojelevat ja ylläpitävät kansallisen lainsäädäntönsä mukaisesti alkuperäiskansojen ja paikallisten yhteisöjen sellaista tietämystä, sellaisia keksintöjä ja sellaista käytäntöä, joka sisältyy biologisen monimuotoisuuden suojelun ja kestäväen käytön kannalta merkityksellisiin perinteisiin elämänmuotoihin, sekä edistävät ja laajentavat niiden soveltamista mainittujen yhteisöjen suostumuksella ja myötävaikutuksella, sekä rohkaisevat tällaisesta tietämyksestä, keksinnöistä ja käytännöstä saadun hyödyn tasapuolista jakoa.

2. Osapuolet sopivat säännöllisestä näkemysten ja tietojen vaihdosta merkittävien monenkeskisten neuvottelujen osalta

- a) WIPOssa kysymyksistä, joita käsitellään WIPO:n hallitustenvälisessä komiteassa, joka käsittelee geenivarjoja, perinteistä tietoa ja kansanperinnettä;
- b) WTO:ssa kysymyksistä, jotka liittyvät TRIPS-sopimuksen ja biologista monimuotoisuutta koskevan yleissopimuksen väliin suhteeseen sekä perinteisen tiedon ja kansanperinteen suojeluun; ja
- c) biologista monimuotoisuutta koskevassa yleissopimuksessa geneettisten resurssien saatavuutta ja hyödyn jakoa koskevaan kansainväliseen järjestelmään liittyvistä seikoista.

3. Sen jälkeen, kun 2 kohdassa tarkoitettua asiaa koskevat monenkeskiset neuvottelut on saatu päätökseen, osapuolet sopivat kumman tahansa osapuolen pyynnöstä tarkastelevansa tätä artiklaa uudelleen kauppakomiteassa tällaisten monenkeskisten neuvottelujen tulosten ja päätelmän perusteella. Kauppakomitea voi tehdä minkä tahansa tarpeellisen päätöksen uudelleentarkastelun täytäntöönpanemiseksi.

#### C JAKSO

### **Teollis- ja tekijänoikeuksien täytäntöönpano**

#### 10.41 artikla

#### **Yleiset velvoitteet**

1. Osapuolet vahvistavat uudelleen TRIPS-sopimuksen ja varsinkin sen III osan mukaiset velvoitteensa ja varmistavat, että jäljempänä kuvatut täydentävät toimenpiteet, menettelyt ja oikeussuojakeinot ovat niiden lainsäädännön mukaan käytettävissä, jotta voidaan tehokkaasti toimia tämän sopimuksen mukaisten teollis- ja tekijänoikeuksien <sup>(68)</sup> loukkaamisista vastaan.
2. Näiden toimenpiteiden, menettelyjen ja oikeussuojakeinon on
- a) sisällettävä joutuisat oikeuskeinot loukkausten torjumiseksi ja oikeuskeinot vastaisten loukkausten ehkäisemiseksi;
- b) oltava oikeudenmukaisia ja tasapuolisia;
- c) oltava tarpeeksi yksinkertaisia ja kohtuuhintaisia, eikä niille saa asettaa kohtuuttomia määräaikoja tai aiheettomia viiveitä; ja
- d) oltava tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia, ja niitä on sovellettava siten, että vältetään luomasta esteitä lailliselle kaupankäynnille ja että luodaan takeet niiden väärinkäytön estämiseksi.

#### 10.42 artikla

#### **Oikeutetut hakijat**

Kunkin osapuolen on myönnettävä oikeus hakea tässä jaksossa ja TRIPS-sopimuksen III osassa tarkoitettujen toimenpiteiden, menettelyjen ja oikeussuojakeinon soveltamista seuraaville:

<sup>(68)</sup> Sellaisina kuin ne on määritelty 10.2 artiklan 2 kohdan a–h alakohdassa.

- a) sovellettavan lainsäädännön mukaisesti teollis- ja tekijänoikeuksien haltijoille;
- b) kaikille muille henkilöille, joilla on oikeus käyttää näitä oikeuksia, erityisesti käyttöluvan haltijoille, jos sovellettava lainsäädäntö sen sallii, ja mainitun lainsäädännön mukaisesti;
- c) teollis- ja tekijänoikeuksia kollektiivisesti hallinnoiville elimille, joilla on säännönmukaisesti tunnustettu oikeus edustaa teollis- ja tekijänoikeuksien haltijoita, jos sovellettava lainsäädäntö sen sallii, ja mainitun lainsäädännön mukaisesti; ja
- d) liitolle tai yhdistykselle, jolla on lakiin perustuva oikeus ja toimivalta ottaa nimiinsä sellaisia oikeuksia, jos sovellettava lainsäädäntö sen sallii, ja mainitun lainsäädännön mukaisesti.

#### A alajakso

### **Yksityisoikeudelliset toimenpiteet, menettelyt ja oikeussuojakeinot**

#### 10.43 artikla

#### **Todistusaineisto**

Jos teollis- ja tekijänoikeuksien loukkaus on toteutettu kaupallisessa laajuudessa, kunkin osapuolen on toteutettava tarpeelliset toimenpiteet sen mahdollistamiseksi, että toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat tarvittaessa antaa osapuolen pyynnöstä määräyksen toimittaa pankki-, rahoitus- tai kaupallisia asiakirjoja, jotka ovat vastapuolen hallussa, edellyttäen, että luottamuksellisten tietojen suoja taataan.

#### 10.44 artikla

#### **Väliaikaiset toimet todistusaineiston suojaamiseksi**

1. Kunkin osapuolen on varmistettava, että toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat jo ennen pääasiaa koskevan kanteen nostamista sen osapuolen hakemuksesta, joka on esittänyt kohtuullisesti saatavissa olevaa todistusaineistoa tukeakseen väitteitään teollis- tai tekijänoikeutensa loukkaamisesta tai tällaisen loukkaamisen uhasta, määrätä nopeita ja tehokkaita väliaikaisia toimia väitetyyn loukkaamiseen liittyvän asiaankuuluvan todistusaineiston suojaamiseksi edellyttäen, että luottamuksellisten tietojen suoja taataan.

2. Kukin osapuoli voi säätää, että tällaiset toimet voivat sisältää riidanalaisten tavaroiden yksityiskohtaisen kuvaamisen ja mahdollisen näytteiden otton, tai riidanalaisten tavaroiden ja soveltuvissa tapauksissa näiden tavaroiden valmistuksessa tai jake-lussa käytettyjen materiaalien ja välineiden sekä tavaroihin liittyvien asiakirjojen haltuun ottamisen. Nämä toimenpiteet toteutetaan tarvittaessa toista osapuolta kuulematta, erityisesti jos mahdollisesta viiveestä voi koitua korvaamatonta haittaa oikeudenhaltijalle tai jos todistusaineiston hävittämisen vaara on ilmeinen.

## 10.45 artikla

**Tiedonsaantioikeus**

1. Kunkin osapuolen on varmistettava, että toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat teollis- tai tekijänoikeuden loukkausta koskevan oikeudenkäynnin yhteydessä kantajan perustellusta ja oikeasuhteisesta pyynnöstä määrätä, että teollis- tai tekijänoikeuksia loukkanneen ja/tai kenen tahansa henkilön, joka on oikeudenkäynnin osapuolena tai todistajana, on annettava tietoja sellaisten tavaroiden ja palvelujen alkuperästä ja jakeluverkosta, jotka loukkaavat teollis- tai tekijänoikeutta.

- a) Tässä kohdassa 'kuka tahansa henkilö' tarkoittaa henkilöä,
- i) jonka on todettu pitävän hallussaan riidanalaisia tavaroita kaupallisessa laajuudessa;
  - ii) joka on tavattu käyttämästä riidanalaisia palveluja kaupallisessa laajuudessa;
  - iii) jonka on todettu tarjoavan loukkaavassa toiminnassa käytettäviä palveluja kaupallisessa laajuudessa; tai
  - iv) jonka tässä alakohdassa tarkoitettu henkilö on osoittanut osallistuneen kyseisten tavaroiden tuottamiseen, valmistukseen tai jakeluun tai näiden palvelujen tarjoamiseen.

b) Tietoihin sisältyvät tapauksen mukaan

- i) tuotteen tai palvelujen tuottajien, valmistajien, jakelijoiden, toimittajien ja muiden aikaisempien haltijoiden sekä aiottujen tukku- ja vähittäiskauppiainien nimet ja osoitteet; tai
- ii) tiedot tuotettujen, valmistettujen, toimitettujen, vastaanotettujen tai tilattujen tavaroiden taikka palveluiden määrästä sekä kyseisistä tavaroista tai palveluista saaduista hinnoista.

2. Tätä artiklaa sovelletaan rajoittamatta soveltamasta muita laissa annettuja säännöksiä, jotka

- a) antavat oikeuden haltijalle oikeuden saada laajempia tietoja;
- b) koskevat tämän artiklan nojalla ilmoitettujen tietojen käyttöä rikos- tai siviilioikeudellisessa menettelyssä;
- c) koskevat vastuuta tiedonsaantioikeuden väärinkäytöstä;

d) antavat mahdollisuuden kieltäytyä sellaisten tietojen antamisesta, jotka pakottaisivat 1 kohdassa tarkoitettun henkilön myöntämään oman tai lähisukulaisensa osallistumisen teollis- tai tekijänoikeuden loukkaukseen; tai

e) koskevat tietolähteiden luottamuksellisuuden suojaa tai henkilötietojen käsittelyä.

## 10.46 artikla

**Turvaamis- ja säilyttämistoimenpiteet**

1. Kunkin osapuolen on varmistettava, että oikeusviranomaiset voivat määrätä hakijan pyynnöstä väliaikaisen kiellon, jonka tarkoituksena on estää teollis- tai tekijänoikeuden välittömät loukkaukset tai kieltää väliaikaisesti ja, jos sen lainsäädäntö sen mahdollistaa, tarvittaessa uhkasakon uhalla kyseisen oikeuden väitettyjen loukkausten jatkaminen tai asettaa jatkamisen ehdoksi oikeudenhaltijalle kuuluvan korvauksen takaamiseen tarkoitettut vakuudet. Väliaikainen kiello voidaan myös antaa sellaista välittäjää<sup>(69)</sup> vastaan, jonka palveluita kolmas osapuoli käyttää tekijänoikeuden, lähioikeuksien, tavaramerkkien tai maantieteellisten merkintöjen rikkomiseen.

2. Väliaikaisella kiellolla voidaan myös määrätä takavarikoitaviksi sellaiset tavarat, joiden epäillään loukkaavan teollis- tai tekijänoikeutta, jotta voidaan estää niiden saattaminen jakelukanavien piiriin tai levittäminen jakelukanavia pitkin.

3. Kaupallisessa laajuudessa tehtyjen loukkausten osalta kunkin osapuolen on varmistettava, että jos hakija osoittaa olosuhteet, jotka ovat omiaan uhkaamaan vahingonkorvauksen maksamista, oikeusviranomaiset voivat määrätä väitetyn loukkaajan irtainta ja kiinteää omaisuutta asetettavaksi hukkaamiskieltoon sekä myös pankkitilit ja muut varat jäädytettäväksi.

## 10.47 artikla

**Korjaavat toimenpiteet**

1. Kunkin osapuolen on varmistettava, että niiden toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat antaa hakijan pyynnöstä määräyksen ja oikeudenhaltijalle loukkauksen johdosta kuuluvia vahingonkorvauksia rajoittamatta ja ilman minkäänlaista korvausta, sellaisten tavaroiden, joiden ne ovat todenneet loukkaavan teollis- tai tekijänoikeutta, hävittämisestä tai niiden muilla keinoin tapahtuvasta lopullisesta markkinointikanavasta poistamisesta. Toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat tarvittaessa määrätä myös näiden tavaroiden luomisessa tai valmistuksessa pääasiassa käytettyjen materiaalien ja välineiden hävittämisestä.

2. Oikeusviranomaisten on määrättävä, että nämä toimenpiteet toteutetaan oikeudenloukkaajan kustannuksella, jollei tämän esteeksi vedota erityisiin syihin.

<sup>(69)</sup> Tätä kohtaa sovellettaessa termin 'välittäjä' soveltamisala määritellään kunkin osapuolen lainsäädännön mukaisesti, mutta siihen on kuuluttava oikeutta loukkaavien tavaroiden toimittajat ja jakelijat sekä tarvittaessa myös verkkopalvelun tarjoajat.

3. Korjaavia toimenpiteitä koskevaa pyyntöä harkittaessa on otettava huomioon sekä loukkauksen vakavuus ja määrättyjen oikeusuojaeinojen välinen suhde että kolmansien osapuolien edut.

#### 10.48 artikla

##### **Kieltotuomiot**

1. Kunkin osapuolen on varmistettava, että kun teollis- tai tekijänoikeuden loukkauksen toteava oikeudellinen päätös on tehty, toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat antaa loukkaajaa vastaan kieltotuomion, jonka tarkoituksena on kieltää loukkauksen jatkaminen.

2. Jos lainsäädäntö sen sallii, kieltotuomion noudattamatta jättämisestä voidaan tarvittaessa määrätä uhkasakko tuomion noudattamisen varmistamiseksi. Kunkin osapuolen on myös varmistettava, että oikeudenhaltijoilla on mahdollisuus hakea kieltoa tai määräystä sellaisia välittäjiä<sup>(70)</sup> vastaan, joiden palveluita kolmas osapuoli käyttää tekijänoikeuden, lähioikeuksien, tavaramerkkien tai maantieteellisten merkintöjen rikkomiseen.

#### 10.49 artikla

##### **Vaihtoehtoiset toimenpiteet**

Kukin osapuoli voi säätää, että toimivaltaiset oikeusviranomaiset voivat soveltuviissa tapauksissa määrätä sen henkilön pyynnöstä, johon 10.47 tai 10.48 artiklassa säädetty toimenpiteet voivat kohdistua, että vahingon kärsineelle osapuolelle maksetaan 10.47 tai 10.48 artiklassa mainittujen toimenpiteiden soveltamisen sijasta rahallinen hyvitys, jos kyseinen henkilö on toiminut ilman tuottamusta tai laiminlyöntiä, jos kyseisten toimenpiteiden täytäntöönpano aiheuttaisi tälle henkilölle suhteetonta vahinkoa ja jos vahingon kärsineelle osapuolelle maksettavaa rahallista hyvitystä voidaan kohtuudella pitää tyydyttävänä.

#### 10.50 artikla

##### **Vahingonkorvaukset**

1. Kunkin osapuolen on varmistettava, että kun oikeusviranomaiset määräävät vahingonkorvauksista,

a) ne ottavat huomioon kaikki asianmukaiset näkökohdat, kuten vahingon kärsineelle osapuolelle aiheutuneet kielteiset taloudelliset seuraukset, saamatta jäänyt voitto mukaan lukien, loukkaajaan saama perusteeton etu ja soveltuviissa tapauksissa muita kuin taloudellisia tekijöitä, kuten oikeudenhaltijalle loukkauksen johdosta aiheutunut aineeton vahinko; tai

b) vaihtoehtona a alakohdan määräykselle oikeusviranomaiset voivat soveltuviissa tapauksissa määrittää vahingot kiinteänä määränä esimerkiksi vähintään niiden rojaltien tai maksujen määrän perusteella, jotka oikeudenloukkaaja olisi joutunut suorittamaan, jos se olisi pyytänyt lupaa käyttää kyseistä teollis- ja tekijänoikeutta.

<sup>(70)</sup> Tätä kohtaa sovellettaessa termin 'välittäjä' soveltamisala määritellään kunkin osapuolen lainsäädännön mukaisesti, mutta siihen on kuuluttava oikeutta loukkaavien tavaroiden toimittajat ja jakelijat sekä tarvittaessa myös verkkopalvelun tarjoajat.

2. Jos oikeudenloukkaaja ei ole tietoisesti ryhtynyt loukkaavaan tekoon tai ryhtyi loukkaavaan tekoon ilman, että hänellä oli riittävät perusteet tietää ryhtyvänsä siihen, osapuolet voivat säätää, että oikeusviranomaiset voivat määrätä voitot perittäviksi takaisin tai maksettavaksi vahingonkorvauksen, joka voi olla ennalta määrätty.

3. Yksityisoikeudellisissa menettelyissä kukin osapuoli voi vahvistaa tai pitää voimassa säädöksen ennalta määrätystä vahingonkorvauksesta, joka on oikeudenhaltijan saatavilla hänen valintansa mukaan, ainakin kun kyse on tekijänoikeudella tai lähioikeudella suojatuista teoksista, äänitteistä ja esityksistä tai tavaramerkkiväärennöksistä.

#### 10.51 artikla

##### **Oikeudenkäyntikulut**

Kunkin osapuolen on varmistettava, että kohtuulliset ja oikeasuhteiset oikeudenkäyntikulut ja muut oikeudenkäynnin voittaneelle osapuolelle aiheutuneet kulut kuuluvat yleensä oikeudenkäynnin hävinneen maksettaviksi, jollei se ole kohtuutonta.

#### 10.52 artikla

##### **Tuomioistuinten päätösten julkistaminen**

Kunkin osapuolen on varmistettava, että oikeusviranomaiset voivat teollis- tai tekijänoikeuden loukkauksen yhteydessä hakijan pyynnöstä ja loukkaajan kustannuksella määrätä tarvittaessa toteutettaviksi soveltuvia toimenpiteitä päätöstä koskevien tietojen levittämiseksi, mukaan lukien päätöksen julkistaminen ja sen julkaiseminen kokonaan tai osittain. Kukin osapuoli voi erityisolosuhteiden perusteella säätää muita tarkoituksenmukaisia julkistamistoimenpiteitä, näkyvät ilmoitukset mukaan lukien.

#### 10.53 artikla

##### **Olettama tekijänoikeudesta**

Kunkin osapuolen on säädettävä tekijänoikeutta tai lähioikeuksia koskevissa yksityisoikeudellisissa oikeudenkäyntimenettelyissä sovellettavasta olettamasta, jonka mukaan se henkilö tai taho, jonka nimi on merkitty teoksen tai aineiston tekijäksi tai lähioikeuden haltijaksi tavanomaisella tavalla, on kyseisen teoksen tai aineiston nimetty oikeudenhaltija, jollei toisin osoiteta.

#### B a l a j a k s o

##### **Rikosoikeudellinen täytäntöönpano**

#### 10.54 artikla

##### **Rikosoikeudellisen täytäntöönpanon soveltamisala**

Kunkin osapuolen tulee säätää rikosprosessista ja rangaistuksista, joita sovelletaan ainakin niihin tapauksiin, joissa on kysymys kaupallisessa laajuudessa tapahtuvasta harkitusta tavaramerkkiväärennösten kaupasta tai tekijänoikeuteen tai lähioikeuksiin<sup>(71)</sup> kohdistuvasta piratismista.

<sup>(71)</sup> Kukin osapuoli määrittelee ilmauksen 'lähioikeudet' kansainvälisten velvoitteidensa mukaisesti.



*10.55 artikla***Maantieteellisten merkintöjen ja mallien väärentäminen**

Kunkin osapuolen on harkittava sellaisten säädösten antamista, jotka koskevat maantieteellisten merkintöjen ja mallien väärentämisestä johtuvaa rikosvastuuta, jollei sen kansallisesta lainsäädännöstä, perustuslaista tai asetuksista muuta johdu.

*10.56 artikla***Oikeushenkilöiden vastuu**

1. Kunkin osapuolen on tarpeen vaatiessa annettava oikeusperiaatteidensa mukaisia säädöksiä, joilla vahvistetaan oikeushenkilöiden vastuu 10.54 artiklassa tarkoitetuista rikoksista.

2. Tällainen vastuu ei rajoita niiden luonnollisten henkilöiden rikosoikeudellista vastuuta, jotka ovat rikokset suorittaneet.

*10.57 artikla***Avunanto ja yllytys**

Tämän alajakson määräyksiä sovelletaan 10.54 artiklassa tarkoitettujen rikosten avunantoon ja yllytykseen.

*10.58 artikla***Takavarikointi**

Kun on kyse 10.54 artiklassa tarkoitetuista rikoksista, kunkin osapuolen on säädettävä, että sen viranomaiset ovat toimivaltaisia antamaan määräyksen tavaramerkkioikeutta loukkaavan tuoteväärennöksen tai tekijänoikeutta loukkaavan piraattituotteen, minkä tahansa kyseisen epäillyn rikoksen suorittamiseen pääasiassa käytettyjen materiaalien ja välineiden, epäiltyyn rikokseen liittyvien kirjallisten todisteiden sekä loukkaavasta teosta peräisin olevien tai sen ansiosta välittömästi tai välillisesti saatujen varojen takavarikoinnista.

*10.59 artikla***Seuraamukset**

Niiden rikosten osalta, joihin viitataan 10.54 artiklassa, kunkin osapuolen on säädettävä tehokkaista, oikeasuhteisista ja varoitavista seuraamuksista, ja niihin on kuuluttava vankeus- ja/tai sakkorangaistuksia.

*10.60 artikla***Menetetyksi tuomitseminen**

1. Niiden rikosten osalta, joihin viitataan 10.54 artiklassa, kunkin osapuolen on säädettävä, että sen viranomaisilla on toimivalta antaa määräys tavaramerkkioikeutta loukkaavan tuoteväärennöksen tai tekijänoikeutta loukkaavan piraattituotteen, tavaramerkkioikeutta loukkaavan tuoteväärennöksen tai tekijänoikeutta loukkaavan piraattituotteen luomiseen pääasiassa käytettyjen materiaalien ja välineiden sekä loukkaavasta teosta peräisin olevien tai sen ansiosta välittömästi tai välillisesti saatujen varojen menetetyksi tuomitsemisesta ja/tai hävittämisestä.

2. Kunkin osapuolen on varmistettava siinä tapauksessa, että tämän artiklan mukaisesti menetetyksi tuomittuja tavaramerkkioikeutta loukkaavia tuoteväärennöksiä tai tekijänoikeutta loukkaavia piraattituotteita ei hävitetä, ne poistetaan markkinoilta, paitsi jos ne ovat vaaraksi ihmisten terveydelle tai turvallisuudelle.

3. Kunkin osapuolen on lisäksi varmistettava, että tämän artiklan mukainen menetetyksi tuomitseminen ja hävittäminen suoritetaan ilman, että vastaajalle suoritetaan mitään korvauksia.

4. Kukin osapuoli voi säätää, että sen oikeusviranomaisilla on toimivalta tuomita menetetyksi varoja, joiden määrä vastaa loukkaavasta teosta peräisin olevia tai sen ansiosta välittömästi tai välillisesti saatuja varoja.

*10.61 artikla***Kolmansien osapuolten oikeudet**

Kunkin osapuolen on varmistettava kolmansien osapuolten oikeuksien suoja ja niiden takeet.

*C alajakso***Verkkopalvelun tarjoajien vastuu***10.62 artikla***Verkkopalvelun tarjoajien <sup>(72)</sup> vastuu**

Osapuolet ovat tietoisia, että kolmannet osapuolet voivat käyttää välittäjien palveluita loukkaavaan toimintaan. Kunkin osapuolen on säädettävä 10.63–10.66 artiklassa määräytyistä toimista, jotka koskevat välittäviä palveluntarjoajia silloin, kun ne eivät ole missään tekemisissä välitettävien tietojen kanssa, jotta voidaan varmistaa tietopalvelujen vapaa liikkuvuus sekä teollisia tekijänoikeuksien täytäntöönpano digitaalisessa ympäristössä.

*10.63 artikla***Verkkopalvelun tarjoajien vastuu: 'pelkkä siirtotoiminta'**

1. Osapuolten on varmistettava, että jos tarjottava tietoyhteiskunnan palvelu muodostuu palvelun vastaanottajan toimittamien tietojen siirrosta viestintäverkossa tai viestintäverkko-yhteyden tarjoamisesta, palvelun tarjoaja ei ole vastuussa siirretyistä tiedoista, edellyttäen, että palvelun tarjoaja

a) ei ole siirron alkuunpanija;

b) ei valitse siirron vastaanottajaa; ja

<sup>(72)</sup> Jäljempänä 10.63 artiklassa tarkoitettujen toiminnan osalta palveluntarjoajalla tarkoitetaan digitaalisen verkossa tapahtuvan viestinnän tiedonsiirto-, reititys- tai yhteyspalvelujen tarjoajaa, kun viestin sisältöä ei muuteta käyttäjän, joka on valinnut itse aineiston, määrittämien pisteiden välillä tai kyseisissä pisteissä. Jäljempänä 10.64 ja 10.65 artiklassa tarkoitettujen toiminnan osalta palveluntarjoajalla tarkoitetaan verkkopalvelujen tai verkkoyhteyden välineiden tarjoajaa tai operaattoria.

c) ei valitse eikä muuta siirrettäviä tietoja.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitetut siirtoon ja yhteyden tarjoamiseen liittyvät toiminnot käsittävät siirrettyjen tietojen automaattisen, tilapäisen ja lyhytaikaisen tallentamisen, sikäli kuin tallentamisessa on kyse yksinomaan siirron suorittamisesta viestintäverkossa eikä tallentamisen kesto ylitä siirtoon tarvittavaa kohtuullista aikaa.

3. Tämä artikla ei vaikuta oikeus- tai hallintoviranomaisen mahdollisuuteen vaatia osapuolten oikeusjärjestelmän mukaisesti palvelun tarjoajaa lopettamaan tai estämään oikeudenloukkaukset.

#### 10.64 artikla

### Verkkopalvelun tarjoajien vastuu: 'välimuistiin tallentaminen'

1. Osapuolten on varmistettava, että jos tietoyhteiskunnan palvelun tarjoaminen muodostuu palvelun vastaanottajan toimittamien tietojen siirrosta viestintäverkossa, palvelun tarjoaja ei ole vastuussa tämän tiedon sellaisen automaattisen, tilapäisen ja lyhytaikaisen tallentamisen osalta, jonka suorittamisen ainoana tavoitteena on muille palvelun vastaanottajille niiden pyynnöstä myöhemmin tehtävän tiedonsiirron tehostaminen, edellyttäen, että palvelun tarjoaja

- a) ei muuta tietoja;
  - b) noudattaa tietoihin pääsyä koskevia ehtoja;
  - c) noudattaa tiedon päivitystä koskevia sääntöjä, jotka on ilmoitettu toimialalla laajalti hyväksytyllä ja käytetyllä tavalla;
  - d) ei puutu toimialalla laajalti hyväksytyyn ja käytetyn teknologian lailliseen käyttöön saadakseen tietoja tallennetun tiedon käytöstä; ja
  - e) toimii viipymättä tallentamansa tiedon poistamiseksi tai sen saannin estämiseksi heti, kun hän on saanut tosiasiallisesti tietoonsa sen, että tieto on poistettu sieltä, missä se alun perin oli verkossa, tai että kyseisen tiedon saanti on estetty taikka oikeus- tai hallintoviranomainen on määrännyt poistamaan kyseisen tiedon tai estämään sen saannin.
2. Tämä artikla ei vaikuta oikeus- tai hallintoviranomaisen mahdollisuuteen vaatia osapuolten oikeusjärjestelmän mukaisesti

palvelun tarjoajaa lopettamaan tai estämään oikeudenloukkaukset.

#### 10.65 artikla

### Verkkopalvelun tarjoajien vastuu: säilytys ('hosting')

1. Jos tietoyhteiskunnan palvelun tarjoaminen käsittää palvelun vastaanottajan toimittamien tietojen tallentamisen, osapuolten on varmistettava, että palvelun tarjoaja ei ole vastuussa palvelun vastaanottajan pyynnöstä tallennettujen tietojen osalta, edellyttäen, että

- a) palvelun tarjoajalla ei ole tosiasiallista tietoa laittomasta toiminnasta tai tiedoista eikä hänen tiedossaan vahingonkorvausvaatimuksen kyseessä ollen ole tosiasioita tai olosuhteita, joiden perusteella toiminnan tai tietojen laittomuus on ilmeistä; tai
- b) palvelun tarjoaja toimii viipymättä tietojen poistamiseksi tai niihin pääsyn estämiseksi heti saatuaan tiedon tällaisista seikoista.

2. Edellä olevaa 1 kohtaa ei sovelleta, kun palvelun vastaanottaja toimii palvelun tarjoajan johdon tai valvonnan alaisena.

3. Tämä artikla ei vaikuta oikeus- tai hallintoviranomaisen mahdollisuuteen vaatia osapuolten oikeusjärjestelmän mukaisesti palvelun tarjoajaa lopettamaan tai estämään oikeudenloukkaukset, eikä se myöskään vaikuta osapuolten mahdollisuuteen vahvistaa menettelyjä, joita sovelletaan tietojen poistamiseen tai niihin pääsyn estämiseen.

#### 10.66 artikla

### Yleisen valvontavelvoitteen puuttuminen

1. Osapuolet eivät aseta palvelun tarjoajille 10.63–10.65 artiklassa tarkoitettujen palvelujen toimittamisen osalta yleistä velvoitetta valvoa siirtämiään ja tallentamia tietoja eivätkä yleistä velvoitetta pyrkiä aktiivisesti saamaan selville laittomia toimia osoittavia tosiasioita ja olosuhteita.

2. Osapuolet voivat asettaa tietoyhteiskunnan palvelun tarjoajille velvoitteen ilmoittaa välittömästi toimivaltaisille viranomaisille palvelun vastaanottajien toteuttamista laittomiksi väitetyistä toimista tai näiden antamista laittomiksi väitetyistä tiedoista, tai ilmoittaa toimivaltaisille viranomaisille niiden pyynnöstä tiedot, joiden avulla voidaan tunnistaa niiden palvelujen vastaanottajat, joiden kanssa niillä on säilytys sopimuksia.

## D alajakso

**Muut määräykset**

## 10.67 artikla

**Toimenpiteet rajalla**

1. Jollei muualla tässä jaksossa toisin määrätä, osapuolet hyväksyvät menettelyjä<sup>(73)</sup>, joilla varmistetaan, että oikeudenhaltija, jolla on pätevät perusteet epäillä, että voi tapahtua teollis- tai tekijänoikeutta loukkaavien tavaroiden<sup>(74)</sup> tuontia, vientiä, jälleenvientiä, tullipassitusta, uudelleenlastausta, viemistä vapaa-alueelle<sup>(75)</sup> tai asettamista suspensiomenettelyyn<sup>(76)</sup> taikka tullivirastoon, voi tehdä toimivaltaisille hallinto- tai oikeusviranomaisille kirjallisen hakemuksen, jonka mukaan tulliviranomaisen olisi keskeytettävä tällaisten tavaroiden luovutus vapaaseen liikkeeseen tai pidättävä ne.

2. Osapuolten on säädettävä, että kun tulliviranomaisilla on toimintansa kautta, ennen kuin oikeudenhaltija on jättänyt hakemuksen tai se on hyväksytty, riittävät perusteet epäillä, että tavarat loukkaavat teollis- ja tekijänoikeutta, ne voivat lykätä kyseisten tavaroiden päästämistä tullin valvonnasta tai pidättää ne, jotta oikeudenhaltija voi tehdä hakemuksen toimenpiteitä varten 1 kohdan mukaisesti.

3. TRIPS-sopimuksen III osan 4 jakson täytäntöönpanon yhteydessä vahvistettuja tuojaa koskevia oikeuksia ja velvoitteita

<sup>(73)</sup> Tämä on ymmärrettävä siten, että mitään velvoitetta soveltaa tällaisia menettelyjä ei ole sellaisten tavaroiden maahantuonnin osalta, jotka on asetettu markkinoille toisessa maassa joko oikeudenhaltijan toimesta tai hänen suostumuksellaan.

<sup>(74)</sup> Tässä artiklassa teollis- ja tekijänoikeutta loukkaavilla tavaroilla tarkoitetaan:

- a) väärennetyjä tavaroita, jotka ovat
  - i) tavaroita, mukaan luettuina niiden pakkaukset, jotka on luvattomasti varustettu tavaramerkillä, joka on samanlainen kuin tällaisille tavaroille asianmukaisesti rekisteröity merkki, tai jota ei olennaisen tuntomerkin perusteella voida erottaa tällaisesta tavaramerkistä ja joka siten loukkaa tavaramerkin haltijan oikeuksia;
  - ii) mitä tahansa tavaramerkkiä (logo, etiketti, tarra, esite, käyttöohje, takuutodistus), erilläänkin esitettyinä, samoin edellytyksin kuin a alakohdan i alakohdassa tarkoitettuja tavaroita; tai
  - iii) pakkauksia, jotka on varustettu väärennetyn tavarantoiminnan merkillä, yksinään esitettyinä, samoin edellytyksin kuin a alakohdan i alakohdassa tarkoitettuja tavaroita;
- b) tekijänoikeutta loukkaavia piraattituotteita, jotka ovat tai jotka sisältävät ilman tekijänoikeuden tai lähioikeuden haltijan tai oikeudenhaltijan kyseisen tavarantoiminnan valmistajamaassa asianmukaisesti valtuuttaman henkilön suostumusta tehtyjä jäljennöksiä riippumatta siitä, onko se rekisteröity kunkin osapuolen lainsäädännössä; tai
- c) tavaroita, jotka sen osapuolen, jossa tulliviranomaisten toimenpiteitä koskeva hakemus on tehty, lainsäädännön mukaan loukkaavat
  - i) patenttia;
  - ii) kasvinjalostajanoikeutta;
  - iii) rekisteröityä mallia; tai
  - iv) maantieteellistä merkintää.

<sup>(75)</sup> Tullipassitus, uudelleenlastaus, vieminen vapaa-alueelle sellaisenaan kuin se on määriteltyä Kioton yleissopimuksessa.

<sup>(76)</sup> Korean osalta 'asettaminen suspensiomenettelyyn' sisältää väliaikaisen tuonnin ja tullivalvonnassa olevan tehtaan. Euroopan unionin osalta 'asettaminen suspensiomenettelyyn' sisältää väliaikaisen tuonnin, sisäisen jalostuksen ja tullivalvonnassa tapahtuvan valmistuksen.

sovelletaan myös viejään tai tarpeen vaatiessa tavaroiden haltijaan<sup>(77)</sup>.

4. Korean on noudatettava täysimääräisesti 1 ja 2 kohdassa olevia velvoitteita 27 alaviitteen c kohdan i ja iii alakohdan osalta kahden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantuloista.

## 10.68 artikla

**Käytännösäännöt**

Osapuolet rohkaisevat

- a) ammattialan tai ammatillisia järjestöjä tai -liittoja laatimaan teollis- ja tekijänoikeuksien noudattamisen varmistamiseen tähtäviä käytännösääntöjä, erityisesti suosittelemalla, että optisiin levyihin merkitään niiden valmistuspaikan tunnistamisen mahdollistava koodi; ja
- b) käytännösääntöjen luonnosten ja tällaisten käytännösääntöjen soveltamista koskevien arviointien toimittamista osapuolten toimivaltaisille viranomaisille.

## 10.69 artikla

**Yhteistyö**

1. Osapuolet sopivat tekemänsä yhteistyötä tukeakseen tämän luvun nojalla tehtyjen sitoumusten ja velvoitteiden täytäntöönpanoa. Yhteistyö koskee muun muassa seuraavia toimintoja:

- a) tietojen vaihto teollis- ja tekijänoikeuksia sekä suojele- ja täytäntöönpanosääntöjä koskevasta oikeudellisesta kehiksestä; lainsäädännön kehittämisestä saatujen kokemusten vaihto;
- b) teollis- ja tekijänoikeuksien täytäntöönpanosta saatujen kokemusten vaihto;
- c) tullin, poliisin sekä hallinto- ja oikeuselinten keskushallinnon ja keskushallinnon tasolla ja sen alapuolella täytäntöönpanosta saatujen kokemusten vaihto; väärennetyjen tavaroiden viennin estämiseen tähtävän toiminnan yhteensovittaminen, myös muiden maiden kanssa;
- d) toimintaedellytysten kehittäminen; ja
- e) teollis- ja tekijänoikeuksia koskevan tiedon edistäminen ja levittäminen muun muassa yritysmaailmaan ja kansalaisyhteiskuntaan; kuluttajien ja oikeudenomistajien tietoisuuden lisääminen.

<sup>(77)</sup> Mukaan luettuna ainakin tavaroiden omistaja tai henkilö, joka voi määrätä niistä omistajan tavoin.

2. Rajoittamatta 1 kohdan soveltamista ja sitä täydentäen Euroopan unioni ja Korea sopivat, että ne aloittavat ja ylläpitävät teollis- ja tekijänoikeuksia koskevan tehokkaan vuoropuhelun, jonka aiheena ovat tässä luvussa tarkoitettujen teollis- ja tekijänoikeuksien suojelu ja täytäntöönpano sekä muut olennaiset kysymykset.

#### YHDESTOISTA LUKU

##### KILPAILU

###### A JAKSO

##### Kilpailu

###### 11.1 artikla

##### Periaatteet

1. Osapuolet tunnustavat vapaan ja vääristymättömän kilpailun merkityksen kauppasuhteissaan. Osapuolet sitoutuvat soveltamaan kilpailulainsäädäntöään niin, että tavara- ja palvelukauden sekä sijoittautumisen vapauttamista koskevan prosessin tuomia etuja ei pureta tai poisteta kilpailunvastaisella liiketoiminnalla tai liiketoimilla.

2. Osapuolet pitävät alueillaan voimassa kattavan kilpailulainsäädännön, jonka avulla torjutaan tehokkaasti yhden tai useamman yrityksen rajoittavia sopimuksia, yhdenmukaistettuja menettelytapoja <sup>(78)</sup> ja määrävän aseman väärinkäyttöä ja jossa säädetään yrityskeskittymien tehokkaasta valvonnasta.

3. Osapuolet ovat samaa mieltä siitä, että seuraavat kilpailua rajoittavat toiminnot eivät ole yhteensopivia tämän sopimuksen moitteettoman toiminnan kanssa, siltä osin kuin ne voivat vaikuttaa niiden väliseen kauppaan:

- a) yritysten väliset sopimukset, yritysten yhteenliittymien päätökset sekä yhdenmukaistetut menettelytavat, joiden tarkoituksena tai seurauksena on kilpailun estäminen, rajoittaminen tai vääristäminen osapuolen alueella kokonaisuudessaan tai sen merkittävällä osalla;
- b) yhden tai useamman yhtiön määrävän aseman väärinkäyttö osapuolen koko alueella taikka sen merkittävällä osalla; tai
- c) yrityskeskittymät, jotka haittaavat merkittävästi tehokasta kilpailua erityisesti määrävän aseman luomisen tai vahvistumisen seurauksena osapuolen koko alueella taikka sen merkittävällä osalla.

<sup>(78)</sup> Tämän artiklan soveltaminen yhdenmukaistettuihin menettelytapoihin määritetään kunkin osapuolen kilpailulainsäädännön mukaisesti.

###### 11.2 artikla

##### Määritelmät

Tässä jaksossa kilpailulainsäädännöllä tarkoitetaan

- a) Euroopan unionin osalta Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 101, 102 ja 106 artiklaa, yrityskeskittymien valvonnasta annettua neuvoston asetusta (EY) N:o 139/2004 ja niiden täytäntöönpanoasetuksia ja muutoksia;
- b) Korean osalta monopoliasetusta ja hyvää kauppatapaa koskeva lakia (Monopoly Regulation and Fair Trade Act) ja niiden täytäntöönpanoasetuksia ja muutoksia; ja
- c) kaikkia muutoksia, joita tässä artiklassa tarkoitettuihin säädöksiin voi kohdistua tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen.

###### 11.3 artikla

##### Täytäntöönpano

1. Osapuolet ylläpitävät viranomaista tai viranomaisia, joiden vastuulla on 11.2 artiklassa tarkoitettujen kilpailulainsäädännön täytäntöönpano ja joilla on siihen asianmukaiset välineet.

2. Osapuolet tunnustavat, että on tärkeää soveltaa niiden kilpailulainsäädäntöä avoimesti, viivytyksettä ja syrjimättömästi noudattaen oikeudenmukaisen menettelyn ja asianomaisten osapuolten puolustautumisoikeuksien periaatteita.

3. Osapuolen on toisen osapuolen pyynnöstä toimitettava pyynnön esittäneelle osapuolelle julkiset tiedot, jotka koskevat sen kilpailulainsäädännön täytäntöönpanon valvontaa ja tässä jaksossa tarkoitettuihin velvoitteisiin liittyvää lainsäädäntöä.

###### 11.4 artikla

##### Julkiset yritykset ja yritykset, joille on myönnetty erityis- <sup>(79)</sup> tai yksinoikeuksia

1. Julkisten yritysten ja niiden yritysten osalta, joille on myönnetty erityis- tai yksinoikeuksia

- a) kumpikaan osapuoli ei ota käyttöön eikä pidä voimassa 11.1 artiklassa olevien periaatteiden vastaisia toimenpiteitä; ja
- b) osapuolten on varmistettava, että 11.2 artiklassa tarkoitettu kilpailulainsäädäntö koskee tällaisia yrityksiä;

<sup>(79)</sup> Osapuoli myöntää erityisoikeuksia silloin, kun se nimeää ne yritykset, jolla on lupa tarjota tavaroita tai palveluja, tai rajoittaa niiden määrän kahteen tai useampaan, perusteina, jotka eivät ole puolueettomia, suhteellisia ja ketään syrjimättömiä, tai myöntää yrityksille lainsäädännöllisiä tai sääntelyyn liittyviä etuja, jotka vaikuttavat olennaisesti muiden yritysten kykyyn tarjota samoja palveluja.

sikäli kuin näiden periaatteiden ja kilpailulainsäädännön soveltaminen ei oikeudellisesti tai tosiasiallisesti estä yrityksiä suorittamasta niille määrättyjä erityistehtäviä.

2. Mitkään 1 kohdan määräykset eivät voi estää osapuolta perustamasta tai ylläpitämästä julkista yritystä, myöntämästä yrityksille erityis- tai yksinoikeuksia taikka ylläpitämästä tällaisia oikeuksia.

#### 11.5 artikla

##### Valtion monopolit

1. Kunkin osapuolen on mukautettava kaikki valtion kaupalliset monopolit varmistaakseen, että tavaroiden hankinnan ja kaupan pitämisen edellytyksissä ei esiinny syrjiviä toimenpiteitä<sup>(80)</sup> osapuolten luonnollisten henkilöiden tai oikeushenkilöiden välillä.

2. Mitkään 1 kohdan määräykset eivät estä osapuolta perustamasta tai ylläpitämästä valtion monopolia.

3. Tämä artikla ei rajoita yhdeksännessä luvussa (Julkiset hankinnat) määrättyjen oikeuksien ja velvoitteiden soveltamista.

#### 11.6 artikla

##### Yhteistyö

1. Osapuolet tunnustavat, että niiden kilpailuviranomaisten yhteistyö ja yhteensovittaminen on tärkeää, jotta voidaan entisestään tehostaa kilpailuoikeuden tehokasta täytäntöönpanoa ja saavuttaa tämän sopimuksen tavoitteet edistämällä kilpailua ja karsimalla kilpailuvastaista liiketoimintaa tai liiketoimia.

2. Osapuolet tekevät yhteistyötä täytäntöönpanoa koskevien toimintalinjojen ja kilpailulainsäädännön täytäntöönpanon osalta myös kilpailuvastaista toimintaa koskevasta yhteistyöstä 23 päivänä toukokuuta 2009 allekirjoitetun Euroopan yhteisön ja Korean tasavallan hallituksen väliseen sopimukseen perustuvien täytäntöönpanoyhteistyön, ilmoitusten, neuvottelujen ja muiden kuin luottamuksellisten tietojen vaihdon kautta.

#### 11.7 artikla

##### Neuvottelut

1. Jos 11.6 artiklan 2 kohdassa tarkoitettussa sopimuksessa ei ole asiasta erityisiä määräyksiä, osapuolen on toisen osapuolen pyynnöstä aloitettava neuvottelut toisen osapuolen tekemän valituksen johdosta keskinäisen ymmärryksen vaalimiseksi tai tässä jaksossa tarkoitettujen erityisten kysymysten ratkaisemiseksi.

<sup>(80)</sup> Syrjivällä toimenpiteellä tarkoitetaan toimenpidettä, joka ei ole kansallisen kohtelun mukainen, sellaisena kuin se on esitetty tämän sopimuksen asiaa koskevissa määräyksissä, sen asiaa koskevissa liitteissä esitetyt ehdot ja edellytykset mukaan luettuina.

Toisen osapuolen on pyynnössään ilmoitettava, miten asia vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan, jos tällä on merkitystä.

2. Osapuolet neuvottelevat viipymättä kumman tahansa osapuolen pyynnöstä kysymyksistä, jotka koskevat tämän jakson tulkintaa tai soveltamista.

3. Kunkin osapuolen on pyrittävä toimittamaan toisella osapuolelle olennaiset muut kuin luottamukselliset tiedot neuvottelujen helpottamiseksi.

#### 11.8 artikla

##### Riitojen ratkaiseminen

Osapuolet eivät voi turvautua neljäntoista luvun mukaiseen (Riitojen ratkaiseminen) menettelyyn tähän jaksoon liittyvissä kysymyksissä.

#### B JAKSO

##### Tuet

#### 11.9 artikla

##### Periaatteet

Osapuolet sopivat, että ne pyrkivät kaikin tavoin korjaamaan tai poistamaan kilpailulainsäädäntöään soveltamalla tai muuten kilpailun vääristymät, jotka ovat aiheutuneet tuista, sikäli kuin ne vaikuttavat kansainväliseen kauppaan, ja ehkäisemään tällaisten tilanteiden esiintymisen.

#### 11.10 artikla

##### Tuen ja erityisyyden määritelmät

1. Tuki on toimenpide, joka täyttää tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 1.1 artiklassa säädetyt edellytykset.

2. Tuki on erityinen, jos se on tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 2 artiklan mukainen. Tätä jaksoa sovelletaan tukeen vain, jos se on erityinen tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 2 artiklan mukaisesti.

#### 11.11 artikla

##### Kielletyt tuet<sup>(81)</sup>,<sup>(82)</sup>

Seuraavia tukia on pidettävä erityisinä tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 2 artiklan mukaisesti, ja ne on kiellettäviä tätä sopimusta sovellettaessa siltä osin, kuin ne vaikuttavat osapuolten kansainväliseen kauppaan<sup>(83)</sup> kielteisesti:

<sup>(81)</sup> Osapuolet sopivat, että tätä artiklaa sovelletaan vain sellaisiin tukiin, jotka on saatu tämän sopimuksen tultua voimaan.

<sup>(82)</sup> Tätä sopimusta sovellettaessa tuet, jotka on myönnetty pienille ja keskisuurille yrityksille tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 2.1 artiklan b kohdan ja siinä olevan 2 alaviitteen mukaisten objektiivisten perusteiden tai ehtojen mukaisesti, eivät kuulu tämän artiklan soveltamisalaan.

<sup>(83)</sup> Osapuolten kansainvälinen kauppa sisältää kotimaan ja vientimarkkinat.

- a) tuet, jotka on myönnetty minkä tahansa oikeudellisen järjestelyn kautta, jossa hallitus tai muu julkinen elin on vastuussa tiettyjen yritysten veloista tai vastuista tukia ja tasoitustulleja koskevan sopimuksen 2.1 artiklassa tarkoitettulla tavalla ilman mitään oikeudellisia tai tosiasiallisia rajoituksia, jotka koskevat näiden velkojen tai vastuiden määrää tai kyseisen vastuun ajallista kestoja; ja
- b) tuet (kuten lainat ja vakuudet, käteistuet, pääomalisäykset, varojen tarjoaminen markkinahinnan alittavaan hintaan tai verovapautukset), jotka annetaan maksukyvyttömille tai huonossa kunnossa oleville yrityksille ilman uskottavaa ja realistisiin oletuksiin perustuvaa rakenneuudistusohjelmaa maksukyvyttömän tai huonossa kunnossa olevan yrityksen palauttamiseksi kohtuullisessa aikataulussa elinkelpoiseksi pitkällä aikavälillä ja ilman, että yritys itse osallistuu rakenneuudistuksen kustannuksiin. Tämä ei estä osapuolia tarjoamasta tukia tilapäisenä maksuvalmiustukena sellaisen lainatakuun tai lainan muodossa, joka on rajoitettu siihen määrään, joka tarvitaan huonossa kunnossa olevan yrityksen toiminnan jatkamiseksi rakenneuudistus- tai selvitystilasuunnitelman laatimiseen saakka.

Tätä alakohtaa ei sovelleta tukiin, jotka myönnetään korvauksena julkisen palvelun velvoitteiden suorittamisesta ja hiiliteollisuudelle.

#### 11.12 artikla

##### **Avoimuus**

1. Osapuolet varmistavat tukien avoimuuden. Tätä varten kumpikin osapuoli toimittaa vuosittain toiselle osapuolelle kertomuksen niiden tukien kokonaismäärästä, tyypistä ja alakohtaisesta jakautumisesta, jotka ovat erityisiä ja voivat vaikuttaa kansainväliseen kauppaan. Kertomuksissa on oltava tiedot hallituksen tai muun julkisen elimen myöntämän tuen tavoitteesta, muodosta, määrästä tai talousarviosta ja jos mahdollista, vastaanottajasta.

2. Tämä kertomus katsotaan toimitetuksi, jos se on lähetetty toiselle osapuolelle tai jos olennaiset tiedot ovat saatavilla julkisella internet-sivustolla 31 päivään joulukuuta mennessä seuraavana kalenterivuonna.

3. Osapuolen on toisen osapuolen pyynnöstä toimitettava lisätietoja tukijärjestelmistä ja yksittäisistä tukitapauksista, jotka ovat erityisiä. Osapuolet vaihtavat näitä tietoja salassapitovelvollisuuden ja liikesalaisuuden sallimissa rajoissa.

#### 11.13 artikla

##### **Suhde WTO-sopimukseen**

Tämän jakson määräyksiä sovelletaan rajoittamatta osapuolen WTO-sopimuksen asiaa koskevien määräysten mukaisia oikeuksia, jotka koskevat kaupan oikeussuojakeinoja tai riidanratkaisua tai muita asianmukaisia toimia, jotka on suunnattu toisen osapuolen myöntämää tukea vastaan.

#### 11.14 artikla

##### **Seuranta ja arviointi**

Osapuolet arvioivat tässä jaksossa tarkoitettuja seikkoja jatkuvasti. Kukin osapuoli voi kääntyä kauppakomitean puoleen näissä asioissa. Osapuolet sopivat arvioivansa tämän jakson täytäntöönpanon edistymistä joka toinen vuosi tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen, jolleivät osapuolet sovi toisin.

#### 11.15 artikla

##### **Soveltamisala**

1. Edellä olevaa 11.9–11.14 artiklaa sovelletaan tavaroiden tukiin lukuun ottamatta kalastusalan tukia, maataloutta koskevan sopimuksen 1 liitteessä tarkoitettujen tuotteiden tukia ja muita maataloudesta tehdyssä sopimuksessa tarkoitettuja tukia.

2. Osapuolet pyrkivät parhain mahdollisin tavoin laatimaan palvelujen tukiin sovellettavia sääntöjä, monenvälisen tason kehitys huomioon ottaen, ja vaihtamaan tietoja jommankumman osapuolen pyynnöstä. Osapuolet sopivat vaihtavansa näkemyksiä palvelujen tuista kolmen vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta.

#### KAHDESTOISTA LUKU

##### **AVOIMUUS**

#### 12.1 artikla

##### **Määritelmät**

Tässä luvussa tarkoitetaan

yleisesti sovellettavalla toimenpiteellä mitä tahansa yleistä tai käsitteellistä tekoa, menettelyä, tulkintaa tai muuta tarvetta, myös muita kuin sitovia toimia. Sillä ei tarkoiteta päätöstä, joka koskee yksittäistä henkilöä; ja

asianomaisella henkilöllä luonnollista tai oikeushenkilöä, jolla voi olla yleisesti sovellettavan toimenpiteen vuoksi oikeuksia tai velvoitteita 12.2 artiklassa tarkoitettulla tavalla.

#### 12.2 artikla

##### **Kohde ja soveltamisala**

Osapuolet tunnustavat sen vaikutuksen, joka niiden sääntelyjärjestelmällä voi olla niiden väliseen kauppaan, ja pyrkivät siihen, että talouden toimijoita koskeva sääntelyjärjestelmä on tehokas ja ennakoitavissa oleva varsinkin osapuolten alueilla toimivien pienten yritysten osalta. Osapuolet, jotka vahvistavat uudelleen sitoutuneensa velvoitteisiin, joista on määrätty WTO-sopimuksessa, hyväksyvät selvennyksiä ja parannettuja järjestelyjä, jotka koskevat yleisesti sovellettavien toimenpiteiden avoimuutta, kuulemista ja parempaa hallintoa, siltä osin kuin ne vaikuttavat tässä sopimuksessa käsiteltäviin seikkoihin.

## 12.3 artikla

**Julkaiseminen**

1. Kukin osapuoli varmistaa, että yleisesti sovellettavat toimenpiteet, joilla voi olla vaikutusta tässä sopimuksen piiriin kuuluviin seikkoihin,

- a) ovat asianomaisten henkilöiden saatavilla helposti ja syrjimättömästi virallisesti nimetyn välineen avulla, ja jos mahdollista sähköisesti niin, että asianomaiset henkilöt ja toinen osapuoli voivat tutustua niihin;
- b) tarjoavat selityksen tällaisten toimenpiteiden tavoitteesta ja sen perusteluista; ja
- c) ovat sellaisia, että niiden julkaisemisen ja voimaantumisen välinen aika on riittävä oikeusvarmuuden, oikeutettujen odotusten ja suhteellisuuden vaatimusten huomioon ottamiseksi.

2. Kunkin osapuolen on

- a) pyrittävä julkaisemaan ennakolta kaikki yleisesti sovellettavat toimenpiteet, joita se ehdottaa toteutettavaksi tai muutettavaksi, ja selvityksen ehdotuksen tavoitteesta ja sen perusteluista;
- b) annettava asianomaisille henkilöille riittävästi mahdollisuuksia esittää huomautuksia kyseisistä ehdotetuista toimenpiteistä erityisesti niin, että näille mahdollisuuksille on riittävästi aikaa; ja
- c) pyrittävä ottamaan huomioon asianomaisten henkilöiden kyseisestä ehdotetusta toimenpiteestä esittämät huomautukset.

## 12.4 artikla

**Tiedustelu- ja yhteyspisteet**

1. Kunkin osapuolen on vahvistettava tai pidettävä voimassa mekanismeja, joilla vastataan asianomaisten henkilöiden esittämiin tiedusteluihin, jotka koskevat yleisesti sovellettavaa toimenpidettä, joka voi vaikuttaa tämän sopimuksen piiriin kuuluviin seikkoihin ja jota on ehdotettu tai joka on voimassa, ja sitä, miten sitä on tarkoitus soveltaa. Tiedustelut voidaan esittää tämän sopimuksen mukaisesti perustettujen tiedustelu- tai yhteyspisteiden kautta tai muulla tarkoituksenmukaisella tavalla.

2. Osapuolet tunnustavat, ettei 1 kohdassa tarkoitettu vastaus ole välttämättä lopullinen tai oikeudellisesti sitova, vaan se on annettu vain tiedoksi, jollei niiden lainsäädännössä toisin säädetä.

3. Osapuolen pyynnöstä toinen osapuoli toimittaa viipymättä tietoja ja vastaa kysymyksiin, jotka koskevat voimassa olevaa tai ehdotettua yleisesti sovellettavaa toimenpidettä, joka pyynnön esittäneen osapuolen mukaan voi vaikuttaa tämän sopimuksen toimintaan, riippumatta siitä, onko pyynnön esittäneelle osapuolelle aiemmin ilmoitettu kyseisestä toimenpiteestä.

4. Kummankin osapuolen on pyrittävä nimeämään tai järjestämään toisen osapuolen asianomaisille henkilöille tiedustelu- tai yhteyspisteitä, joiden tehtävänä on pyrkiä tehokkaasti ratkaisemaan ongelmia, joita yleisesti sovellettavat toimenpiteet saattavat aiheuttaa. Tällaisten menettelyiden olisi oltava helposti saatavilla, aikatauluun sidottuja, tulossuuntautuneita ja avoimia. Ne eivät rajoita osapuolten vahvistamien tai voimassa pitämien valitus- tai muutoksenhakumenettelyiden soveltamista. Ne eivät myöskään rajoita neljäntoista luvun (Riitojen ratkaiseminen) ja 14-A liitteen (Muita kuin tariffitoimenpiteitä koskeva sovittelujärjestelmä) mukaisten osapuolten oikeuksien ja velvoitteiden soveltamista.

## 12.5 artikla

**Hallinnolliset menettelyt**

Jotta kaikkia yleisesti sovellettavia toimenpiteitä, jotka voivat vaikuttaa tässä sopimuksessa käsiteltäviin seikkoihin, hallinnoidaan johdonmukaisesti, puolueettomasti ja kohtuullisesti, osapuoli, joka soveltaa tällaisia toimenpiteitä toisen osapuolen yksittäisiin henkilöihin, tavariin tai palveluihin erityisissä tapauksissa,

- a) pyrkii tarjoamaan toisen osapuolen asianomaisille henkilöille, joita menettely välittömästi koskee, menettelyjen aloittamisen jälkeen kohtuullisessa määräajassa menettelysääntöjensä mukaisesti selvityksen siitä oikeusviranomaisesta, jossa menettely on aloitettu, ja yleisen kuvauksen riidan aiheista sekä menettelyn luonteesta;
- b) antaa asianomaisille henkilöille kohtuullisen mahdollisuuden esittää tosiasioita ja väitteitä näkemystensä tueksi ennen lopullista hallinnollista tointa, jos siihen on aikaa ja jos menettelyjen luonne ja yleinen etu sen sallivat; ja
- c) varmistaa, että sen menettelyt perustuvat sen lainsäädäntöön ja ovat lainsäädännön mukaisia.

## 12.6 artikla

**Uudelleentarkastelu ja muutoksenhaku**

1. Kunkin osapuolen on perustettava tai pidettävä voimassa yleisiä tuomioistuimia, niihin verrattavia tuomioistuimia tai hallinnollisia tuomioistuimia tai menettelyjä, joiden tarkoituksena on tarkastella pikaisesti uudelleen ja, jos on aihetta, korjata tässä sopimuksessa käsiteltäviin seikkoihin liittyviä hallinnollisia toimenpiteitä. Näiden tuomioistuinten on oltava puolueettomia ja riippumattomia hallinnollisesta toimeenpanosta vastaavasta viranomaisesta, eikä niille saa koitua merkittävää etua asian lopputuloksesta.

2. Kunkin osapuolen on varmistettava, että menettelyjen osapuolilla on näiden tuomioistuinten tai menettelyjen osalta oikeus

a) kohtuulliseen mahdollisuuteen tukea tai puolustaa kantojaan; ja

b) ratkaisuun, joka perustuu näyttöön ja esitettyihin asiakirjoihin tai, jos sen lainsäädäntö niin edellyttää, hallintoviranomaisen kokoamiin asiakirjoihin.

3. Kunkin osapuolen on varmistettava, että kyseessä olevasta hallinnollisesta toimesta vastaava viranomainen panee kyseisen ratkaisun täytäntöön ja noudattaa sitä, sen mukaan kuin sen omassa lainsäädännössä säädetään muutoksenhausta tai uudelleentarkastelusta.

#### 12.7 artikla

##### Sääntelyn laatu ja toimivuus sekä hyvä hallintotapa

1. Osapuolet sopivat tekevänsä yhteistyötä sääntelyn laadun ja toimivuuden parantamiseksi muun muassa vaihtamalla tietoja ja parhaita toimintatapoja, jotka koskevat niiden sääntelyn uudistamismenettelyä ja sääntelyn vaikutusten arviointeja.

2. Osapuolet sitoutuvat hyvän hallintotavan periaatteisiin ja sopivat edistävänsä sitä muun muassa tietojen ja parhaiden toimintatapojen vaihdon avulla.

#### 12.8 artikla

##### Syrjimättömyys

Osapuolen on sovellettava toisen osapuolen asianomaisiin henkilöihin avoimuussääntöjä, jotka ovat vähintään yhtä suotuisat kuin sen omiin asianomaisiin henkilöihin, kolmannen valtion asianomaisiin henkilöihin tai kolmansiin valtioihin sovellettavat säännöt sen mukaan, mikä vaihtoehto tuottaa parhaan lopputuloksen.

### KOLMASTOISTA LUKU

#### KAUPPA JA KESTÄVÄ KEHITYS

#### 13.1 artikla

##### Taustaa ja tavoitteet

1. Osapuolet palauttavat mieliin vuoden 1992 ympäristöä ja kehitystä koskevan Agenda 21:n, vuoden 2002 kestävää kehitystä koskevan Johannesburgin täytäntöönpanosuunnitelman sekä YK:n talous- ja sosiaalineuvoston ministerikokouksen vuonna 2006 täystyöllisyydestä ja ihmisarvoisesta työstä antaman julistuksen ja vahvistavat uudelleen sitoumuksensa edistää kansainvälisen kaupan kehitystä niin, että siitä on hyötyä kestävä kehityksen tavoitteen saavuttamiseksi, ja pyrkivät kaikkiin tavoin varmistamaan, että tämä tavoite sisältyy ja näkyy kaikilla tasoilla niiden kauppasuhteissa.

2. Osapuolet tunnustavat, että taloudellinen kehitys, sosiaalinen kehitys ja ympäristönsuojelu ovat toisistaan riippuvaisia ja toinen toistaan vahvistavia kestävä kehityksen osatekijöitä. Ne korostavat kauppaan liittyvien sosiaalisten ja ympäristökysymysten piirissä tehdyn yhteistyön hyötyä osana kaupan ja kestävä kehityksen globaalia lähestymistapaa.

3. Osapuolet tunnustavat, että niiden tarkoituksena ei tämän luvun johdosta ole yhdenmukaistaa osapuolten työ- tai ympäristönormeja, vaan kehittää niiden kauppasuhteita ja yhteistyötä niin, että siitä on hyötyä kestävä kehitykselle 1 ja 2 kohdassa esitetyillä tavoilla.

#### 13.2 artikla

##### Soveltamisala

1. Jollei tässä luvussa toisin säädetä, tätä lukua sovelletaan osapuolten käyttöön ottamaan tai voimassa pitämään toimenpiteeseen, joka vaikuttaa kauppaan liittyviin työelämän<sup>(84)</sup> ja ympäristökysymysten näkökohtiin 13.1 artiklan 1 ja 2 kohdan yhteydessä.

2. Osapuolet korostavat, että ympäristöä ja työelämää koskevia säännöksiä ei saa käyttää protektionistisiin tarkoituksiin kaupankäynnissä. Osapuolet toteavat, että niiden suhteellista etua ei saa mitenkään vaarantaa.

#### 13.3 artikla

##### Oikeus sääntelyyn ja suojan tasot

Osapuolet tunnustaa toisen osapuolen oikeuden vahvistaa omat ympäristönsuojelun ja työsuojelun tasonsa ja antaa tai muuttaa vastaavasti asiaa koskevaa lainsäädäntöään ja toimintalinjojaan ja pyrkii varmistamaan, että sen omassa lainsäädännössä ja toimintalinjoissa määrätään korkeatasoisesta ympäristön suojelusta ja työsuojelusta ja tuetaan sitä 13.4 ja 13.5 artiklassa tarkoitettujen kansainvälisesti tunnustettujen normien tai sopimusten mukaisesti, ja pyrkii jatkuvasti parantamaan tällaista lainsäädäntöä ja toimintalinjoja.

#### 13.4 artikla

##### Monenväliset työelämää koskevat normit ja sopimukset

1. Osapuolet tunnustavat työllisyyttä ja työelämää koskevan kansainvälisen yhteistyön ja sopimusten merkityksen kansainvälisen yhteisön vastauksena talouden, työllisyyden ja yhteiskunnan haasteille ja mahdollisuuksille, jotka ovat maailmanlaajuisuuden seurauksena. Ne sitoutuvat keskustelemaan tarpeen vaatiessa kauppaan liittyvistä työelämän ja työllisyyden kysymyksistä, jotka koskevat yhteistä etua, ja tekemään niitä koskevaa yhteistyötä.

<sup>(84)</sup> Kun tässä luvussa viitataan työhön, se sisältää Kansainvälisessä työjärjestössä, jäljempänä 'ILO', vahvistettuun ihmisarvoista työtä koskevaan ohjelmaan sekä YK:n talous- ja sosiaalineuvoston ministerikokouksen vuonna 2006 täystyöllisyydestä ja ihmisarvoisesta työstä antamaan julistukseen sisältyvät olennaiset seikat.



2. Osapuolet vahvistavat uudelleen sitoutuvansa YK:n talous- ja sosiaalineuvoston ministerikokouksen vuonna 2006 täystyöllisyydestä ja ihmisarvoisesta työstä antaman julistuksen mukaisesti tunnustamaan, että täysi ja tuottava työllisyys ja ihmisarvoinen työ kaikille ovat kestävän kehityksen tärkeimpiä osatekijöitä kaikkien maiden kannalta sekä kansainvälisen yhteistyön ensisijaisia tavoitteita, sekä edistämään kansainvälisen kaupan kehittämistä tavalla, joka tukee täyttä ja tuottavaa työllisyyttä ja kelvollisia työoloja kaikille, miehet, naiset ja nuoret mukaan luettuina.

3. Osapuolet sitoutuvat ILO:n jäsenyyden mukaisten ja Kansainvälisen työkonferenssin 86. kokouksessa 1998 annettuun työelämän peruseriaatteista ja -oikeuksista annetun ILO:n julistuksen ja sen seurannan velvoitteiden mukaisesti kunnioittamaan, edistämään ja toteuttamaan lainsäädännössä ja käytännössä seuraavia perusoikeuksia koskevia periaatteita:

- a) järjestäytymisoikeus ja kollektiivisen neuvottelu-oikeuden tehokas tunnustaminen;
- b) pakkotyön tai muun pakollisen työn kaikkien muotojen poistaminen;
- c) lapsityövoiman tehokas poistaminen; ja
- d) työmarkkinoilla ja ammatin harjoittamisen yhteydessä tapahtuvan syrjinnän poistaminen.

Osapuolet vahvistavat uudelleen sitoutuvansa panemaan tehokkaasti täytäntöön Korean ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden ratifioimat ILO:n yleissopimukset. Osapuolet pyrkivät jatkuvasti ja hellittämättömästi ratifioimaan ILO:n keskeiset yleissopimukset sekä muut yleissopimukset, jotka ILO on luokitellut ajan tasalla oleviksi.

### 13.5 artikla

#### Monenväliset ympäristösopimukset

1. Osapuolet tunnustavat kansainvälisen ympäristöhallinnon ja sopimusten merkityksen kansainvälisen yhteisön vastauksena maailmanlaajuisiin tai alueellisiin ympäristöongelmiin ja ne sitoutuvat keskustelemaan ja tekemään yhteistyötä tarpeen vaatiessa niiden neuvottelujen osalta, jotka koskevat kauppaan liittyviä molempia osapuolia kiinnostavia ympäristökysymyksiä.

2. Osapuolet vahvistavat uudelleen sitoumuksensa panna tehokkaasti täytäntöön lainsäädännössään ja käytännössään monenväliset ympäristösopimukset, joiden osapuolia ne ovat.

3. Osapuolet vahvistavat uudelleen sitoumuksensa pyrkiä saavuttamaan Yhdistyneiden Kansakuntien ilmastonmuutosta koskevan puitesopimuksen ja sen Kioton pöytäkirjan lopullisen ta-

voitteen. Ne sitoutuvat tekemään yhteistyötä tulevan kansainvälisten ilmastonmuutostoimien kehittämiseksi Balin toimintasuunnitelman<sup>(85)</sup> mukaisesti.

### 13.6 artikla

#### Kestävää kehitystä suosiva kauppa

1. Osapuolet vahvistavat uudelleen, että kaupan olisi tuettava kestävää kehitystä sen kaikista näkökulmista. Osapuolet tunnustavat keskeisten työelämän perusnormien ja ihmisarvoisen työn myönteisen vaikutuksen talouden tehokkuuden, innovaatioiden ja tuottavuuden kannalta sekä korostavat keskenään entistä johdonmukaisempien toimintalinjojen suurta merkitystä yhtäältä kauppapolitiikan ja toisaalta työllisyyttä ja työelämää koskevan politiikan osalta.

2. Osapuolet pyrkivät helpottamaan ja edistämään ympäristötyöhyödykkeiden ja -palveluiden kauppaa ja suoria ulkomaisia sijoituksia, mukaan luettuina ympäristöteknologiat, kestävä ja uusiutuva energia, energiatehokkaat tuotteet ja palvelut sekä ympäristömerkillä varustetut tavarat, ja myös tutkimalla niihin liittyviä muita kuin tulliesteitä. Osapuolet pyrkivät helpottamaan ja edistämään kestävää kehitystä tukevaa tavaroiden kauppaa, joka tukee kestävää kehitystä. Tämä sisältää myös tavarat, jotka kuuluvat esimerkiksi reilun ja eettisen kaupan järjestelmiin, ja joihin liittyvät yritysten sosiaaliset velvollisuudet ja vastuullisuus.

### 13.7 artikla

#### Suojan tason säilyttäminen sovellettaessa ja täytäntöönpannaessa lakeja, asetuksia ja säännöksiä

1. Osapuoli ei saa lyödä laimin ympäristö- ja työlänsäädäntönsä tehokasta täytäntöönpanoa toimimalla jatkuvasti tai toistuvasti tai olemalla toimimatta, tavalla, joka vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan tai sijoituksiin.

2. Osapuoli ei saa heikentää tai vähentää lainsäädännössään olevaa ympäristön suojelua tai työsuojelua kaupan tai sijoitusten kannustamiseksi jättämällä soveltamatta lakeja, asetuksia ja säännöksiä tai muuten poikkeamalla niistä taikka tarjoutumalla jättämästä soveltamatta tai muuten poikkeamasta niistä tavalla, joka vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan tai sijoituksiin.

### 13.8 artikla

#### Tieteellinen tieto

Osapuolet tunnustavat, että valmisteltaessa ja pantaessa täytäntöön ympäristön ja sosiaalisten olojen suojeluun tähtäviä toimienpiteitä, jotka vaikuttavat osapuolten väliseen kauppaan, on tärkeää ottaa huomioon tieteellinen ja tekninen tieto sekä soveltuvat kansainväliset standardit, suuntaviivat tai suositukset.

<sup>(85)</sup> Ilmastonmuutosta koskevan Yhdistyneiden Kansakuntien puitesopimuksen osapuolten konferenssin kolmannentoista kokouksen tekemä UNFCCC:n päätös 1/CP.13.

**13.9 artikla****Avoimuus**

Osapuolet sitoutuvat omien kansallisten lakiensa mukaisesti kehittämään, ottamaan käyttöön ja panemaan täytäntöön avoimella tavalla kaikki ympäristön ja työolojen suojelemiseen tähtäävät toimenpiteet, jotka vaikuttavat osapuolten väliseen kauppaan, ja ottamaan asianmukaisesti huomioon julkisen kuulemisen sekä muiden kuin valtiollisten toimijoiden, myös yksityisen sektorin, soveltuvan ja oikea-aikaisen kuulemisen ja sille tiedottamisen.

**13.10 artikla****Kestävän kehityksen vaikutusten uudelleenarviointi**

Osapuolet sitoutuvat tarkastelemaan uudelleen, valvomaan ja arvioimaan tämän sopimuksen täytäntöönpanon vaikutusta kestäväan kehitykseen, mukaan luettuna ihmisarvoisen työn edistäminen, sekä niiden omien että tällä sopimuksella perustettujen osallistumisprosessien ja instituutioiden välityksellä ja esimerkiksi kauppaan liittyvien kestäväan kehitystä koskevien vaikutusten arviointien avulla.

**13.11 artikla****Yhteistyö**

Osapuolet tunnustavat kauppaan liittyvien sosiaalisten ja ympäristökysymysten piirissä tehdyn yhteistyön merkityksen tämän sopimuksen tavoitteiden saavuttamiseksi ja sitoutuvat aloittamaan liitteessä 13 määritetyt yhteistyötoimet.

**13.12 artikla****Institutionaalinen järjestelmä**

1. Kumpikin osapuoli nimeää hallinnostaan yksikön, joka toimii toisen osapuolen yhteyspisteenä tätä lukua sovellettaessa.

2. Jäljempänä 15.2 artiklan (Erikoistuneet komiteat) 1 kohdan mukaisesti perustetun kauppaa ja kestäväan kehitystä käsittelevän komitean jäsenet ovat osapuolten korkean tason hallintovirkamiehiä.

3. Komitea kokoontuu vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta ja sen jälkeen tarvittaessa tarkastelemaan tämän luvun ja liitteen 13 mukaisesti toteutettujen yhteistyötoimien täytäntöönpanoa.

4. Kumpikin osapuoli perustaa (ympäristön ja työelämän) kestäväan kehitystä käsittelevän kansallisen neuvoo-antavan ryhmän tai ryhmiä, joiden tehtävänä on antaa neuvoja tämän luvun täytäntöönpanemiseksi.

5. Kansallinen neuvoo-antava ryhmä tai ryhmät koostuvat riippumattomista ja edustavista kansalaisyhteiskunnan järjestöistä, joissa ympäristö-, työ- ja liike-elämän organisaatiot ja muut asianomaiset sidosryhmät ovat tasapainoisesti edustettuina.

**13.13 artikla****Kansalaisyhteiskunnan keskustelun mekanismi**

1. Kummankin osapuolen kansallinen neuvoo-antava ryhmä tai ryhmät kokoontuvat kansalaisyhteiskunnan foorumille keskustellakseen osapuolten kauppasuhteisiin liittyvistä kestäväan kehityksen kysymyksistä. Kansalaisyhteiskunnan foorumi kokoontuu kerran vuodessa, jolleivät osapuolet muuta sovi. Osapuolet sopivat kauppaa ja kestäväan kehitystä käsittelevän komitean päätöksellä kansalaisyhteiskunnan foorumin toiminnasta viimeistään vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta.

2. Kansallinen neuvoo-antava ryhmä tai ryhmät valitsevat jäsentensä joukosta edustajat niin, että asianomaiset sidosryhmät ovat tasapainoisesti edustettuina, kuten 13.12 artiklan 5 kohdassa määrätään.

3. Osapuolet voivat antaa kansalaisyhteiskunnan foorumille ajan tasalla olevan selvityksen tämän luvun täytäntöönpanosta. Kansalaisyhteiskunnan foorumin näkemykset, lausunnot tai havainnot voidaan toimittaa osapuolille suoraan tai kansallisen neuvoo-antavan ryhmän tai ryhmien kautta.

**13.14 artikla****Valtioiden väliset neuvottelut**

1. Osapuoli voi ehdottaa neuvotteluja toisen osapuolen kanssa mistä tahansa yhteistä etua koskevasta tämän luvun mukaisesta kysymyksestä, kuten 13.12 artiklassa tarkoitetuista kansallisen neuvoo-antavan ryhmän tai ryhmien tiedonannoista, toimittamalla kirjallisen pyynnön toisen osapuolen yhteyspisteeseen. Neuvottelut aloitetaan viipymättä sen jälkeen kun osapuoli on toimittanut neuvottelupyynnön.

2. Osapuolet pyrkivät kaikin tavoin pääsemään asiassa monilempia osapuolia tyydyttävään ratkaisuun. Osapuolten on varmistettava, että lopputulos on ILO:n tai asianomaisten monenvälisen ympäristöjärjestöjen tai -elinten toiminnan suuntainen, jotta voidaan edistää yhteistyötä ja johdonmukaisuutta osapuolten ja näiden organisaatioiden työssä. Tarvittaessa ja osapuolten sopimuksesta osapuolet voivat pyytää neuvoa näiltä järjestöiltä tai elimiltä.

3. Jos osapuoli katsoo, että asiasta on keskusteltava edelleen, osapuoli voi pyytää, että kauppaa ja kestäväan kehitystä käsittelevä komitea kokoontuu tarkastelemaan asiaa toimittamalla kirjallisen pyynnön toisen osapuolen yhteyspisteeseen. Komitean on kokoonnuttava viipymättä, ja sen on pyrittävä löytämään asiaan ratkaisu. Komitean ratkaisu julkaistaan, jollei komitea toisin päättää.

4. Komitea voi pyytää neuvoa kansalliselta neuvoo-antavalta ryhmältä tai ryhmiltä, ja kumpikin osapuoli voi pyytää neuvoa omalta kansalliselta neuvoo-antavalta ryhmältä tai ryhmiltä. Osapuolen kansallinen neuvoo-antava ryhmä voi myös antaa tiedonantoja omasta aloitteestaan kyseiselle osapuolelle tai komitealle.

## 13.15 artikla

**Asiantuntijapaneeli**

1. Jolleivät osapuolet muuta sovi, osapuoli voi 90 päivän kuluttua 13.14 artiklan 1 kohdan mukaisen neuvottelupyynnön toimittamisen jälkeen pyytää, että asiantuntijapaneeli kutsutaan koolle tarkastelemaan asiaa, jota ei ole tyydyttävästi käsitelty valtioiden välisissä neuvotteluissa. Osapuolet voivat tehdä esityksiä asiantuntijapaneelille. Asiantuntijapaneelin olisi pyydettävä osapuolilta, kansalliselta neuvoo-antavalta ryhmältä tai ryhmiltä tai 13.14 artiklassa tarkoitetuilta kansainvälisiltä järjestöiltä asianmukaisiksi katsomiansa tietoja ja neuvoja. Asiantuntijapaneelin on kokoonnuttava kahden kuukauden kuluessa osapuolen pyynnöstä.

2. Jäljempänä 3 kohdassa määrätyn menettelyn mukaisesti valittu asiantuntijapaneeli antaa asiantuntija-apuaan tämän luvun soveltamiseksi. Jolleivät osapuolet toisin sovi, asiantuntijapaneeli esittää kertomuksensa osapuolille 90 päivän kuluessa viimeisen asiantuntijan nimeämisestä. Osapuolet pyrkivät parhaansa mukaan noudattamaan asiantuntijapaneelin neuvoja tai suosituksia, jotka koskevat tämän luvun täytäntöönpanoa. Kauppaa ja kestävä kehitystä käsittelevä komitea valvoo asiantuntijapaneelin suositusten täytäntöönpanoa. Asiantuntijapaneelin kertomukset toimitetaan osapuolten kansallisten neuvoo-antavien ryhmien saataville. Luottamuksellisen tiedon osalta sovelletaan liitteen 14-B (Väl miesmenettelyn työjärjestys) periaatteita.

3. Tämän sopimuksen tullessa voimaan osapuolet laativat yhdessä luettelon vähintään 15 henkilöstä, jotka ovat tässä luvussa tarkoitettujen kysymysten asiantuntijoita. Näistä vähintään viiden henkilön on oltava sellaisia, ettei heillä ole kummankaan osapuolen kansalaisuutta, ja he toimivat asiantuntijapaneelin puheenjohtajana. Asiantuntijat ovat riippumattomia eikä heillä saa olla sidoksia kumpaankaan osapuoleen tai kansallisessa neuvoo-antavassa ryhmässä tai ryhmässä edustettuun organisaatioon, eivätkä he saa ottaa näiltä ohjeita. Kumpikin osapuoli valitsee listalta yhden asiantuntijan 30 päivän kuluessa asiantuntijapaneelin perustamista koskevan pyynnön vastaanottamisesta. Jos osapuoli ei valitse asiantuntijaansa tuossa määräajassa, toinen osapuoli valitsee listalta asiantuntijan, joka on sen osapuolen kansalainen, joka on jättänyt valitsematta asiantuntijan. Valitut kaksi asiantuntijaa valitsevat puheenjohtajan, joka ei voi olla kummankaan osapuolen kansalainen.

## 13.16 artikla

**Riitojen ratkaiseminen**

Tätä lukua koskevissa kysymyksissä osapuolet voivat turvautua vain 13.14 ja 13.15 artiklassa määrättyihin menettelyihin.

## NELJÄSTOISTA LUKU

**RIITOJEN RATKAISEMINEN**

## A JAKSO

**Tavoite ja soveltamisala**

## 14.1 artikla

**Tavoite**

Tämän luvun tavoitteena on välttää ja ratkaista osapuolten väliset tämän sopimuksen vilpittömässä mielessä tapahtuvaa soveltamista koskevat riidat ja saavuttaa yhteisesti hyväksytty ratkaisu, jos se on mahdollista.

## 14.2 artikla

**Soveltamisala**

Tätä lukua sovelletaan tämän sopimuksen määräysten tulkinnaissa ja soveltamisessa esiintyviin erimielisyyksiin, jollei toisin määrätä. <sup>(86)</sup>

## B JAKSO

**Neuvottelut**

## 14.3 artikla

**Neuvottelut**

1. Osapuolet pyrkivät ratkaisemaan kaikki 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten tulkintaa ja soveltamista koskevat riidat käymällä vilpittömässä mielessä neuvotteluja siten, että tavoitteena on päästä yhteisesti sovittuun ratkaisuun.

2. Osapuolen on pyydettävä neuvotteluja esittämällä toiselle osapuolelle kirjallinen pyyntö, jossa nimetään kyseessä oleva toimenpide sekä ne sopimuksen määräykset, joita sen mielestä olisi sovellettava. Kauppakomitealle toimitetaan jäljennös neuvottelupyynnöstä.

3. Neuvottelut on pidettävä 30 päivän kuluessa pyynnön esittämispäivästä, ja ne on käytävä, jolleivät osapuolet muuta sovi, valituksen kohteena olevan osapuolen alueella. Neuvottelut katsotaan loppuun suoritetuiksi 30 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä, jolleivät osapuolet sovi jatkavansa neuvotteluja. Kaikki neuvottelujen aikana annetut tiedot ovat luottamuksellisia.

4. Kiireellisiä asioita, myös niitä, jotka koskevat pilaantuvia tai kausitavaroita <sup>(87)</sup>, koskevat neuvottelut on järjestettävä 15 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä, ja ne katsotaan loppuun suoritetuiksi 15 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä.

<sup>(86)</sup> Kulttuuriyhteistyötä koskevaan pöytäkirjaan liittyvissä riita-asioissa kaikki tämän luvun viittaukset kauppakomiteaan tulkitaan niin, että ne tarkoittavat kulttuuriyhteistyökomiteaa.

<sup>(87)</sup> Kausitavarat ovat tavaroita, joiden vienti edustavana ajanjaksona ei jakaudu ympäri vuoden, vaan se keskittyy tiettyihin aikoihin vuodessa kausivaihtelun seurauksena.

5. Jos neuvotteluja ei järjestetä edellä 3 tai 4 kohdassa määrättyissä määräaajoissa tai jos neuvottelut on saatettu päätökseen, mutta yhteisesti hyväksytyyn ratkaisuun ei ole päästy, valituksen tehnyt osapuoli voi pyytää välimiespaneelin muodostamista 14.4 artiklan mukaisesti.

C JAKSO

### **Riitojenratkaisumenettelyt**

A alajakso

### **Välimiesmenettely**

14.4 artikla

#### **Välimiesmenettelyn aloittaminen**

1. Jos osapuolet eivät ole onnistuneet ratkaisemaan riitaa 14.3 artiklassa määrättyjen neuvottelujen avulla, valituksen tehnyt osapuoli voi pyytää välimiespaneelin asettamista.

2. Välimiespaneelin asettamista koskeva pyyntö on tehtävä kirjallisesti valituksen kohteena olevalle osapuolelle sekä kaupakomitealle. Valituksen tehneen osapuolen on pyynnössään nimettävä kohteena oleva erityinen toimenpide ja selitettävä, millä tavoin tämä toimenpide rikkoo 14.2 artiklassa tarkoitettuja määräyksiä.

14.5 artikla

#### **Välimiespaneelin asettaminen**

1. Välimiespaneeli koostuu kolmesta välimiehestä.

2. Osapuolet kuulevat toisiaan sopiakseen välimiespaneelin kokoonpanosta 10 päivän kuluessa siitä, kun kaupakomitealle on toimitettu pyyntö välimiespaneelin asettamisesta.

3. Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen sen välimiespaneelin kokoonpanosta 2 kohdan mukaisessa määräajassa, kumpi tahansa osapuoli voi pyytää kaupakomitean puheenjohtajaa tai tämän valtuuttamaa henkilöä valitsemaan arvalla kaikki kolme jäsentä 14.18 artiklan mukaisesti laaditusta luettelosta siten, että yksi valitaan valituksen tehneen osapuolen ehdokkaista, yksi valituksen kohteena olevan osapuolen ehdokkaista ja yksi osapuolten puheenjohtajiksi valitsemista välimiehistä. Jos osapuolet pääsevät sopimukseen yhdestä tai useammasta välimiespaneelin jäsenestä, kaikki jäljelle jäävät jäsenet valitaan samalla menettelyllä.

4. Välimiespaneelin asettamispäivä on päivä, jona sen kolme välimiestä valitaan.

14.6 artikla

#### **Paneelin väliraportti**

1. Välimiespaneelin on annettava osapuolille 90 päivän kuluessa välimiespaneelin asettamispäivästä väliraportti, jossa esitetään selvitetty totiseikat, asiaa koskevien määräysten sovelletta-

vuus sekä päätelmien ja annettavien suositusten tärkeimmät perustelut. Jos paneeli katsoo, että määräaika ei pystytä noudattamaan, paneelin puheenjohtajan on ilmoitettava asiasta kirjallisesti osapuolille sekä kaupakomitealle ja mainittava syyt viivästykselle sekä päivä, jona paneeli aikoo antaa väliraporttinsa. Väliraportti olisi joka tapauksessa annettava viimeistään 120 päivän kuluttua välimiespaneelin asettamispäivästä.

2. Kumpi tahansa osapuoli voi 14 päivän kuluessa väliraportin esittämisestä toimittaa välimiespaneelille kirjallisen pyynnön tutkia tiettyjä väliraportin kohtia uudelleen.

3. Kiireellisissä tapauksissa, esimerkiksi silloin kun kyse on pilaantuvista tai kausitavaroista, välimiespaneelin olisi kaikin keinoin pyrittävä antamaan väliraporttinsa, ja osapuolet voivat tehdä välimiespaneelille kirjallisen pyynnön tarkastella uudelleen väliraportin määritellyjä kohtia määräajassa, joka on puolet 1 ja 2 kohdassa tarkoitetuista määräaajoista.

4. Tarkasteltuaan osapuolten väliraporttia koskevia kirjallisia lausumia välimiespaneeli voi muuttaa raporttiaan ja tehdä tarpeelliseksi katsomiaan lisätutkimuksia. Lopullisessa välitystuomiossa on käsiteltävä alustavassa tutkintavaiheessa esitetyt väitteet.

14.7 artikla

#### **Välitystuomio**

1. Välimiespaneeli antaa tuomionsa osapuolille ja kaupakomitealle 120 päivän kuluessa välimiespaneelin asettamispäivästä. Jos paneeli katsoo, että määräaika ei pystytä noudattamaan, paneelin puheenjohtajan on ilmoitettava asiasta kirjallisesti osapuolille sekä kaupakomitealle ja mainittava syyt viivästykselle sekä päivämäärä, jona paneeli aikoo antaa tuomionsa. Välitystuomio olisi joka tapauksessa annettava viimeistään 150 päivän kuluttua välimiespaneelin asettamispäivästä.

2. Kiireellisissä tapauksissa, mukaan lukien pilaantuvia tai kausitavaroita koskevat tapaukset, välimiespaneelin olisi kaikin keinoin pyrittävä antamaan tuomionsa 60 päivän kuluessa paneelin asettamispäivästä. Välitystuomio olisi joka tapauksessa annettava viimeistään 75 päivän kuluttua paneelin asettamispäivästä. Välimiespaneeli voi tehdä 10 päivän kuluessa asettamispäivästään välipäätöksen siitä, katsotaanko asia kiireelliseksi.

B alajakso

### **Välitystuomioiden noudattaminen**

14.8 artikla

#### **Välitystuomioiden noudattaminen**

Kummankin osapuolen on toteutettava tarvittavat toimenpiteet välitystuomion noudattamiseksi hyvässä uskossa, ja osapuolet pyrkivät sopimaan välitystuomioiden noudattamista koskevasta määräajasta.

## 14.9 artikla

**Välitystuomioiden noudattamista koskeva kohtuullinen määräaika**

1. Valituksen kohteena olevan osapuolen on ilmoitettava valituksen tehneelle osapuolelle sekä kauppakomitealle viimeistään 30 päivän kuluttua välitystuomion osapuolille antamisesta aika, jonka se tarvitsee sen noudattamiseksi.
2. Jos osapuolten välillä on erimielisyyttä välitystuomion noudattamisen edellyttämästä kohtuullisesta määräajasta, valituksen tehneen osapuolen on 20 päivän kuluessa valituksen kohteena olevan osapuolen tekemästä 1 kohdan mukaisesta ilmoituksesta pyydettävä kirjallisesti alkuperäistä välimiespaneelia määrittämään kohtuullisen määräajan pituus. Pyynnöstä on ilmoitettava toiselle osapuolelle ja kauppakomitealle. Välimiespaneeli antaa ratkaisunsa osapuolille ja kauppakomitealle 20 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä.
3. Jos joku alkuperäisen välimiespaneelin jäsenistä ei ole enää käytettävissä, sovelletaan 14.5 artiklassa määrättyä menettelyä. Määräaika ratkaisun antamiselle on 35 päivää 2 kohdassa tarkoitettua pyynnön esittämisestä.
4. Valituksen kohteena oleva osapuoli ilmoittaa valituksen tehneelle osapuolelle kirjallisesti välimiestuomion noudattamisen edistymisestä viimeistään kuukautta ennen kohtuullisen määräajan umpeutumista.
5. Kohtuullista määräaika voidaan jatkaa osapuolten yhteisellä sopimuksella.

## 14.10 artikla

**Välitystuomion noudattamiseksi toteutettujen toimenpiteiden tarkastelu**

1. Valituksen kohteena olevan osapuolen on ilmoitettava valituksen tehneelle osapuolelle sekä kauppakomitealle ennen kohtuullisen määräajan päättymistä toimenpiteistä, jotka se on toteuttanut välitystuomion noudattamiseksi.
2. Jos osapuolten välillä on erimielisyyttä toimenpiteen olemassaolosta tai 1 kohdan nojalla ilmoitettujen toimenpiteiden yhteensopivuudesta 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten kanssa, valituksen tehnyt osapuoli voi pyytää kirjallisesti alkuperäistä välimiespaneelia ratkaisemaan asian. Tällaisessa pyynnössä on mainittava kyseinen toimenpide ja selostettava, miksi se ei ole yhteensopiva 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten kanssa. Välimiespaneelin on annettava ratkaisunsa 45 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä.
3. Jos joku alkuperäisen välimiespaneelin jäsenistä ei ole enää käytettävissä, sovelletaan 14.5 artiklassa määrättyä menettelyä. Määräaika ratkaisun antamiselle on 60 päivää 2 kohdassa tarkoitettua pyynnön esittämisestä.

## 14.11 artikla

**Välitystuomioiden noudattamatta jättämisestä seuraavat väliaikaiset korjaavat toimenpiteet**

1. Jos valituksen kohteena oleva osapuoli ei ilmoita välitystuomion noudattamiseksi toteuttamistaan toimenpiteistä ennen kohtuullisen määräajan päättymistä tai jos välimiespaneeli päättää, ettei mitään toimenpiteitä välitystuomion noudattamiseksi ei ole toteutettu tai 14.10.1 kohdan mukaisesti ilmoitettu toimenpide ei ole 14.2 artiklassa tarkoitetuista määräyksistä johtuvien osapuolen velvoitteiden mukainen, valituksen kohteena olevan osapuolen on valituksen tehneen osapuolen tätä vaatiessa tarjottava väliaikaista korvausta.
2. Jos korvauksesta ei päästä sopimukseen 30 päivän kuluessa kohtuullisen määräajan päättymisestä tai 14.10 artiklan nojalla annettua välimiespaneelin tuomiosta, jonka mukaan mitään toimenpiteitä välitystuomion noudattamiseksi ei ole tai 14.10 artiklan 1 kohdan mukaisesti ilmoitettu toimenpide ei ole 14.2 artiklassa tarkoitetuista määräyksistä johtuvien osapuolen velvoitteiden mukainen, valituksen tehneellä osapuolella on oikeus keskeyttää 14.2 artiklassa tarkoitetuista määräyksistä johtuvien velvoitteiden täyttäminen rikkomisesta johtuvien mitätöivien tai heikentävien vaikutusten tasoa vastaavassa määrin ilmoitettuaan tästä valituksen kohteena olevalle osapuolelle sekä kauppakomitealle. Ilmoituksessa on eriteltävä niiden velvoitteiden taso, joiden täyttämisen valituksen tehnyt osapuoli aikoo keskeyttää. Valituksen tehnyt osapuoli voi aloittaa keskeytyksen 10 päivän kuluttua ilmoituksesta, jollei valituksen kohteena oleva osapuoli ole pyytänyt välimiesmenettelyä 4 kohdan mukaisesti.

3. Velvoitteiden keskeyttämisen yhteydessä valituksen tehnyt osapuoli voi valintansa mukaan nostaa tullessaan muihin WTO:n jäseniin sovellettavalle tasolle kaupan määrään, joka määritellään siten, että kaupan määrä kerrottuna tullin korotuksella on yhtä kuin rikkomisesta johtuvan mitätöinnin tai heikentämisen arvo.
4. Jos valituksen kohteena oleva osapuoli katsoo, että keskeytyksen taso ei vastaa rikkomisesta johtuvia mitätöiviä tai heikentäviä vaikutuksia, se voi pyytää kirjallisesti alkuperäistä välimiespaneelia ratkaisemaan asian. Tällainen pyyntö on annettava tiedoksi valituksen tehneelle osapuolelle ja kauppakomitealle ennen 2 kohdassa tarkoitettua 10 päivän määräajan umpeutumista. Alkuperäisen välimiespaneelin on annettava velvoitteiden keskeyttämisen tasoa koskeva ratkaisunsa osapuolille ja kauppakomitealle 30 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä. Velvoitteita ei saa keskeyttää, ennen kuin alkuperäinen välimiespaneeli on antanut ratkaisunsa, ja keskeytys on toteutettava välimiespaneelin ratkaisua noudattaen.
5. Jos joku alkuperäisen välimiespaneelin jäsenistä ei ole enää käytettävissä, sovelletaan 14.5 artiklassa määrättyä menettelyä. Määräaika välimiesten ratkaisun antamiselle on 45 päivää 4 kohdassa tarkoitettua pyynnön esittämisestä.

6. Velvoitteiden keskeytyksen on oltava tilapäinen, ja sitä voidaan jatkaa ainoastaan siihen asti kun 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten kanssa ristiriidassa olevaksi katsottu toimenpide peruutetaan tai sitä muutetaan sen saattamiseksi mainittujen määräysten mukaiseksi 14.12 artiklassa määrättyllä tavalla tai kun osapuolet ovat sopineet riidan ratkaisemisesta.

#### 14.12 artikla

### Välimiespaneelin tuomioiden noudattamiseksi toteutettujen toimenpiteiden uudelleentarkastelu velvoitteiden keskeyttämisen jälkeen

1. Valituksen kohteena olevan osapuolen on ilmoitettava valituksen tehneelle osapuolelle ja kauppakomitealle toimenpiteistä, jotka se on toteuttanut välitystuomion noudattamiseksi, ja pyynnöstään valituksen tehneen osapuolen soveltaman velvoitteiden keskeyttämisen lopettamiseksi.

2. Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen ilmoitetun toimenpiteen yhteensopivuudesta 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten kanssa 30 päivän kuluessa ilmoituksen vastaanottamisesta, valituksen tehnyt osapuoli voi pyytää kirjallisesti välimiespaneelia ratkaisemaan asian. Pyyntöä on ilmoitettava valituksen kohteena olevalle osapuolelle ja kauppakomitealle. Välimiespaneeli antaa ratkaisunsa osapuolille ja kauppakomitealle 45 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä. Jos välimiespaneeli päättää, että paneelin tuomion noudattamiseksi toteutettu toimenpide on 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten mukainen, velvoitteiden keskeytys on lopetettava.

3. Jos joku alkuperäisen välimiespaneelin jäsenistä ei ole enää käytettävissä, sovelletaan 14.5 artiklassa määrättyä menettelyä. Määräaika välimiesten ratkaisun antamiselle on 60 päivää 2 kohdassa tarkoitettua pyynnön esittämisestä.

#### C alajakso

### Yhteiset määräykset

#### 14.13 artikla

### Yhteisesti sovittu ratkaisu

Osapuolet voivat milloin tahansa päästä yhteisesti sovittuun ratkaisuun tähän lukuun liittyvässä riidassa. Niiden on ilmoitettava kauppakomitealle kaikista tällaisista ratkaisuksista. Kun yhteisesti sovitusta ratkaisusta on ilmoitettu, menettely päätetään.

#### 14.14 artikla

### Työjärjestys

1. Tämän luvun mukaisiin riitojenratkaisumenettelyihin sovelletaan liitettä 14-B.

2. Välimiespaneelin istunnot ovat julkisia liitteen 14-B mukaisesti.

#### 14.15 artikla

### Tiedot ja tekninen apu

Välimiespaneeli voi osapuolen pyynnöstä tai omasta aloitteestaan hankkia tietoja kaikista lähteistä, myös riidan osapuolina olevilta osapuolilta, jos se pitää sitä asianmukaisena välimiespaneelimenettelyn kannalta. Välimiespaneelilla on myös oikeus hankkia asianmukaiseksi katsomansa asiantuntijalausunnat. Kaikki tällä tavoin saadut tiedot on ilmoitettava molemmille osapuolille, jotka voivat esittää huomautuksia. Muut osapuolten luonnolliset henkilöt ja oikeushenkilöt, joita asia koskee, saavat toimittaa amicus curiae -lausumia välimiespaneelille liitteen 14-B mukaisin edellytyksin.

#### 14.16 artikla

### Tulkintasäännöt

Välimiespaneelin on tulkittava 14.2 artiklassa tarkoitettuja määräyksiä yleisen kansainvälisen oikeuden tavanomaisten tulkintasääntöjen mukaisesti, mukaan lukien ne, jotka on kodifioitu valtiosopimusoikeutta koskevaan Wienin yleissopimukseen. Kun tämän sopimuksen mukainen velvoite on sama kuin WTO-sopimuksessa oleva velvoite, välimiespaneelin on vahvistettava tulkinta, joka on yhdenmukainen WTO:n riitojenratkaisuelimen antamien asiaa koskevien tulkintojen kanssa. Välimiespaneelin tuomioilla ei voida lisätä eikä vähentää 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten mukaisia oikeuksia ja velvoitteita.

#### 14.17 artikla

### Välimiespaneelin ratkaisut ja tuomiot

1. Välimiespaneelin on kaikin keinoin pyrittävä tekemään kaikki päätökset yhteisymmärryksessä. Jos päätöstä ei kuitenkaan voida tehdä yhteisymmärryksessä, asiasta on päätettävä annettujen äänten enemmistöllä. Välimiesten eriäviä mielipiteitä ei missään tapauksessa julkaista.

2. Kaikki välimiespaneelin ratkaisut sitovat osapuolia. Ratkaisut eivät luo minkäänlaisia oikeuksia tai velvoitteita luonnollisille henkilöille tai oikeushenkilöille. Välitystuomioissa esitetään selvitetty tosiseikat, tämän sopimuksen asiaa koskevien määräysten sovellettavuus sekä selvitettyjen seikkojen ja niihin pohjautuvien päätelmien perustelut. Kauppakomitea asettaa välimiespaneelin tuomiot kokonaisuudessaan yleisön saataville, jollei se toisin päättä.

#### D JAKSO

### Yleiset määräykset

#### 14.18 artikla

### Välimiesten luettelo

1. Kauppakomitea laatii kuuden kuukauden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta luettelon 15 henkilöstä, jotka ovat halukkaita ja kykeneviä toimimaan välimiehinä. Kumpikin osapuoli valitsee viisi henkilöä toimimaan välimiehinä. Osapuolet valitsevat myös viisi henkilöä, jotka eivät ole kummankaan osapuolen kansalaisia ja jotka toimivat välimiespaneelin puheenjohtajana. Kauppakomitea varmistaa, että luettelo on aina mainitun suuruinen.

2. Välimiehillä on oltava erityistä asiantuntemusta tai kokemusta oikeudellisista kysymyksistä ja kansainvälisestä kaupasta. Välimiesten on oltava riippumattomia ja toimittava yksilöinä, he eivät saa ottaa riita-asiaan liittyviä ohjeita miltään organisaatiolta tai minkään osapuolen hallitukselta eikä heillä ei saa olla sidoksia näihin, ja heidän on noudatettava liitteen 14-C määräyksiä.

#### 14.19 artikla

#### Suhde Maailman kauppajärjestön asettamiin velvoitteisiin

1. Turvautuminen tämän luvun riitojenratkaisua koskeviin määräyksiin ei rajoita mahdollisia WTO-sopimukseen perustuvia toimia, riitojen ratkaiseminen mukaan luettuna.

2. Jos osapuoli on aloittanut tiettyä toimenpidettä koskevan riitojenratkaisumenettelyn joko tämän luvun tai WTO-sopimuksen mukaisesti, se ei voi kuitenkaan aloittaa samaa toimenpidettä koskevaa riitojenratkaisumenettelyä toisella foorumilla ennen ensimmäisen menettelyn päättymistä. Osapuoli ei myöskään saa hakea hyvitystä molemmilta foorumeilta tapauksessa, jossa on rikottu velvoitetta, joka on samanlainen sekä tämän sopimuksen että WTO-sopimuksen mukaisesti. Kun riitojenratkaisumenettely on käynnistetty, osapuoli ei saa tällöin esittää toisella foorumilla hyvitysvaativuuden saman velvoitteen rikkomisen vuoksi toisen sopimuksen nojalla, paitsi jos valittu foorumi ei pysty menettelyllisten tai toimivaltaan liittyvien syiden vuoksi tutkimaan kyseisen velvoitteen rikkomista koskevaa korvausvaativuutta.

3. Edellä olevan 2 kohdan soveltamiseksi

a) WTO-sopimuksen mukaisen riitojenratkaisumenettelyn katsotaan käynnistyneen, kun osapuoli pyytää paneelin asettamista WTO-sopimuksen liitteessä 2 olevan riitojen ratkaisusta annettuja sääntöjä ja menettelyjä koskevan sopimuksen, jäljempänä 'riitojen ratkaisua koskeva sopimus', 6 artiklan mukaisesti, ja päättyneen, kun riitojenratkaisuelin hyväksyy paneelin raportin ja, tapauksen mukaan, valituselimen raportin riitojen ratkaisua koskevan sopimuksen 16 ja 17.14 artiklan mukaisesti; ja

b) tämän luvun mukaisen riitojenratkaisumenettelyn katsotaan käynnistyneen, kun osapuoli pyytää välimiespaneelin asettamista 14.4 artiklan 1 kohdan mukaisesti, ja päättyneen, kun välimiespaneeli antaa tuomionsa osapuolille ja kauppakomitealle 14.7 artiklan mukaisesti.

4. Tämän sopimuksen määräykset eivät estä osapuolta soveltamasta riitojenratkaisuelimen hyväksymää velvoitteiden keskeyttämistä. WTO-sopimukseen ei voida vedota siinä tarkoituksessa, että estetään toista osapuolta keskeyttämästä tämän luvun mukaisia velvoitteitaan.

#### 14.20 artikla

#### Määräajat

1. Tässä luvussa vahvistetut määräajat, myös välimiespaneelille välitystuomion antamista varten asetettu määräaika, laskeaan kalenteripäivinä alkaen sitä tointa tai tosiseikkaa seuraavasta päivästä, johon ne liittyvät.

2. Osapuolet voivat yhteisellä sopimuksella pidentää mitä tahansa tässä luvussa mainittua määräaikaa.

#### VIIDESTOISTA LUKU

#### INSTITUTIONAALISET MÄÄRÄYKSET, YLEISET MÄÄRÄYKSET JA LOPPUMÄÄRÄYKSET

#### 15.1 artikla

#### Kauppakomitea

1. Osapuolet perustavat kauppakomitean<sup>(88)</sup>, joka koostuu EU-osapuolen ja Korean edustajista.

2. Kauppakomitea kokoontuu kerran vuodessa vuoroin Brysselissä tai Soulissa tai toisen osapuolen pyynnöstä. Kauppakomitean puheenjohtajina toimivat yhdessä Korean kauppaministeri ja kauppapolitiikasta vastaava Euroopan komission jäsen tai heidän nimeämänsä henkilöt. Kauppakomitea sopii itse kokoon-tumisaikataulunsa ja asialistansa.

3. Kauppakomitea

a) varmistaa, että tämä sopimus toimii moitteettomasti;

b) valvoo ja helpottaa tämän sopimuksen täytäntöönpanoa ja soveltamista, ja edistää sen yleisiä tavoitteita;

c) valvoo kaikkien tämän sopimuksen mukaisesti perustettujen erikoistuneiden komiteoiden, työryhmien ja muiden elinten työskentelyä;

d) tarkastelee tapoja, joilla voitaisiin entisestään syventää osapuolten kauppasuhteita;

e) etsii asianmukaisia tapoja ja menetelmiä ennakoita ongelmia, jotka voivat ilmetä tämän sopimuksen kattamilla aloilla, tai ratkaista riitoja, jotka voivat ilmetä tämän sopimuksen tulokinnasta tai soveltamisesta, sanotun kuitenkin vaikuttamatta neljännessätoista luvussa (Riitojen ratkaiseminen) ja liitteessä 14-A (Muita kuin tariffitoimenpiteitä koskeva sovitte-lujärjestelmä) annettuihin oikeuksiin;

<sup>(88)</sup> Kulttuuriyhteistyötä koskevan pöytäkirjan mukaisesti kauppakomitea ei ole toimivaltainen kyseistä pöytäkirjaa koskevista kysymyksissä, ja kulttuuriyhteistyökomitea käsittelee kaikki kyseistä pöytäkirjaa koskevat kysymykset, jos niillä on merkitystä pöytäkirjan täytäntöönpanolle.

- f) tutkii osapuolten välisen kaupan kehittymistä; ja
- g) tarkastelee muita seikkoja, jotka liittyvät tämän sopimuksen aloihin.
4. Kauppakomitea voi
- a) päättää vahvistaa ja siirtää toimivaltuuksia erikoistuneille komiteoille, työryhmille ja muille elimille;
- b) pitää yhteyttä kaikkiin asianomaisiin osapuoliin, yksityinen sektori ja kansalaisyhteiskunnan järjestöt mukaan luettuina;
- c) harkita muutoksia tähän sopimukseen tai muuttaa tämän sopimuksen määräyksiä tässä sopimuksessa erityisesti määrättyissä tilanteissa;
- d) antaa tulkintoja tämän sopimuksen määräyksistä;
- e) antaa suosituksia tai tekee päätöksiä tämän sopimuksen määräysten mukaisesti;
- f) vahvistaa oman työjärjestyksensä; ja
- g) toteuttaa sellaisia muita toimia tehtäviään suorittaessaan, joita osapuolet voivat hyväksyä.

5. Kauppakomitean on raportoitava sekakomitealle omista ja erikoistuneiden komiteoidensa, työryhmien ja muiden elinten toiminnasta kussakin sekakomitean säännönmukaisessa kokouksessa.

6. Kumpikin osapuoli voi saattaa kauppakomitean käsiteltäväksi kaikki tämän sopimuksen soveltamista tai tulkintaa koskevat kysymykset, sanotun kuitenkaan vaikuttamatta neljännesäitoista luvussa (Riitojen ratkaiseminen) ja liitteessä 14-A (Muita kuin tariffitoimenpiteitä koskeva sovittelujärjestelmä) annettuihin oikeuksiin.

7. Kun osapuoli toimittaa lainsäädännössään luottamuksellisesti luokiteltuja tietoja kauppakomitealle, erikoistuneille komiteoille, työryhmille ja muille elimille, toisen osapuolen on käsiteltävä näitä tietoja luottamuksellisuutensa.

8. Osapuolet tunnustavat avoimuuden merkityksellisyyden, ja vahvistavat, että niiden käytäntönä on ottaa huomioon suuren yleisön mielipiteet, jotta ne voivat tarkastella tämän sopimuksen soveltamista monesta eri näkökulmasta.

#### 15.2 artikla

##### Erikoistuneet komiteat

1. Kauppakomitean alaisuuteen perustetaan seuraavat erikoistuneet komiteat:
- a) tavarakauppakomitea 2.16 artiklan (Tavarakauppakomitea) mukaisesti;
- b) terveys- ja kasvinuojelutoimia käsittelevä komitea 5.10 artiklan (Terveys- ja kasvinuojelutoimia käsittelevä komitea) mukaisesti;

c) tullikomitea 6.16 artiklan (Tullikomitea) mukaisesti. Niissä kysymyksissä, joissa on sovellettava yksinomaaisesti tullisopimusta, tullikomitea toimii tuon sopimuksen mukaan perustettuna tulliyhteistyösekkakomiteana;

d) palvelukauppaa, sijoittautumista ja sähköistä kauppaa käsittelevä komitea 7.3 artiklan (Palvelukauppaa, sijoittautumista ja sähköistä kauppaa käsittelevä komitea) mukaisesti;

e) kauppaa ja kestävästä kehityksestä käsittelevä komitea 13.12 artiklan (Institutionaalinen järjestelmä) mukaisesti; ja

f) Korean niemimaan ulkoisen jalostuksen vyöhykkeitä käsittelevä komitea 'alkuperätuotteiden' (peräisin olevat tuotteet) määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan liitteen IV mukaisesti.

Perustettujen erikoistuneiden komiteoiden toimeksianto ja tehtävät määritellään tämän sopimuksen niitä koskeissa luvuissa ja pöytäkirjoissa.

2. Kauppakomitea voi päättää perustaa muita erikoistuneita komiteoita avustamaan itseään tehtäviensä hoitamisessa. Kauppakomitea määrittelee tämän artiklan nojalla perustettujen erikoistuneiden komiteoiden kokoonpanon, tehtävät ja toiminnan.

3. Jollei tässä sopimuksessa toisin määrätä, erikoistuneet komiteat kokoontuvat tavallisesti kerran vuodessa tarkoituksenmukaisella tasolla vuoroin Brysselissä ja Soulistä tai toisen osapuolen tai kauppakomitean pyynnöstä, ja niiden puheenjohtajina toimivat Korean ja Euroopan unionin edustajat. Erikoistuneet komiteat sopivat itse kokoontumisaikataulunsa ja asialistansa.

4. Erikoistuneet komiteat ilmoittavat aikataulunsa ja asialistansa kauppakomitealle riittävän hyvissä ajoin ennen kokouksiaan. Ne raportoivat kauppakomitealle toiminnastaan kussakin kauppakomitean säännönmukaisessa kokouksessa. Erikoistuneen komitean perustaminen tai olemassaolo ei estä kumpakaan osapuolta tuomasta mitään kysymystä suoraan kauppakomitean käsiteltäväksi.

5. Kauppakomitea voi päättää muuttaa tai ottaa itselleen erikoistuneelle komitealle määrätyn tehtävän tai hajottaa minkä tahansa erikoistuneen komitean.

#### 15.3 artikla

##### Työryhmät

1. Kauppakomitean alaisuuteen perustetaan seuraavat työryhmät:

- a) moottoriajoneuvoja ja niiden osia käsittelevä työryhmä liitteessä 2-C olevan 9.2 artiklan (Moottoriajoneuvoja ja niiden osia käsittelevä työryhmä) mukaisesti;



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/71

- b) farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita käsittelevä työryhmä liitteessä 2-D (Farmaseuttiset tuotteet ja lääkinnälliset laitteet) olevan 5.3 artiklan (Yhteistyö sääntelyn alalla) mukaisesti;
- c) kemikaalityöryhmä liitteessä 2-E (Kemikaalit) olevan 4 artiklan mukaisesti;
- d) yhteistyötä kauppapoliittisten suojakeinojen alalla käsittelevä työryhmä 3.16 artiklan (Yhteistyötä kauppapoliittisten suojakeinojen alalla käsittelevä työryhmä) 1 kohdan mukaisesti;
- e) vastavuoroista tunnustamista koskevaa sopimusta käsittelevä työryhmä 7.21 artiklan (Vastavuoroinen tunnustaminen) 6 kohdan mukaisesti;
- f) julkisten hankintojen työryhmä 9.3 artiklan (Julkisten hankintojen työryhmä) mukaisesti; ja
- g) maantieteellisiä merkintöjä käsittelevä työryhmä 10.25 artiklan (Maantieteellisiä merkintöjä käsittelevä työryhmä) mukaisesti.

2. Kauppakomitea voi päättää perustaa muita työryhmiä erityistä tehtävää tai aihetta varten. Kauppakomitea määrittelee työryhmien kokoonpanon, tehtävät ja toiminnan. Kaikkia osapuolten välisiä säännöllisiä tai ad hoc -kokouksia, joissa käsitellään tässä sopimuksessa olevia kysymyksiä, pidetään tämän artiklan tarkoittamina työryhminä.

3. Jollei tässä sopimuksessa toisin määrätä, työryhmät koontuvat tarkoituksenmukaisella tasolla, kun tilanne sitä vaatii, tai toisen osapuolen tahi kauppakomitean pyynnöstä. Niiden puheenjohtajina toimivat Korean ja Euroopan unionin edustajat. Työryhmät sopivat itse kokoonumisajankaulunsa ja asialistansa.

4. Työryhmät ilmoittavat aikataulunsa ja asialistastansa kauppakomitealle riittävän hyvissä ajoin ennen kokouksiaan. Ne raportoivat kauppakomitealle toiminnastaan kussakin kauppakomitean säännönmukaisessa kokouksessa. Työryhmän perustaminen tai olemassaolo ei estä kumpaakaan osapuolta tuomasta mitään kysymystä suoraan kauppakomitean käsiteltäväksi.

5. Kauppakomitea voi päättää muuttaa tai ottaa itselleen työryhmälle määrätyn tehtävän tai hajottaa minkä tahansa työryhmän.

#### 15.4 artikla

##### Päätöksenteko

1. Kauppakomitealla on tässä sopimuksessa asetettujen tavoitteiden saavuttamiseksi valta käyttää päätösvaltaa kaikissa kysymyksissä, jotka koskevat tässä sopimuksessa määrättyjä asioita.

2. Tehdyt päätökset sitovat osapuolia, joiden on toteutettava päätösten täytäntöönpanemiseksi tarvittavat toimenpiteet. Kauppakomitea voi tarvittaessa myös antaa suosituksia.

3. Kauppakomitea tekee päätöksensä ja antaa suosituksensa osapuolten yhteisellä sopimuksella.

#### 15.5 artikla

##### Muutokset

1. Osapuolet voivat kirjallisesti sopia muutoksista tähän sopimukseen. Muutos tulee voimaan osapuolten sopimana päivänä sen jälkeen kun osapuolet ovat vaihtaneet kirjalliset ilmoitukset siitä, että ne ovat täyttäneet asiaa koskevat oikeudelliset vaatimuksensa ja menettelynsä.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdassa määrätään, kauppakomitea voi päättää tehdä muutoksia tämän sopimuksen liitteisiin, lisäyksiin, pöytäkirjoihin ja huomautuksiin. Osapuolet voivat tehdä päätöksen oikeudellisten vaatimustensa ja menettelyjensä mukaisesti.

#### 15.6 artikla

##### Yhteyspisteet

1. Jotta helpotetaan tietojenvaihtoa ja varmistetaan tämän sopimuksen tehokas täytäntöönpano, osapuolet nimeävät koordinaattorit tämän sopimuksen tullessa voimaan. Koordinaattoreiden nimeäminen ei rajoita tämän sopimuksen yksittäisten lukujen mukaista toimivaltaisten viranomaisten nimenomaista nimeämistä.

2. Osapuolen koordinaattori ilmoittaa toisen osapuolen pyynnöstä kaikista tämän sopimuksen täytäntöönpanoon liittyvistä asioista vastaavan yhdyksen tai virkailijan ja antaa tarvittavaa apua helpottaakseen yhteydenpitoa pyynnön esittäneen osapuolen kanssa.

3. Siinä määrin kuin se on sen lainsäädännön mukaan mahdollista, osapuoli antaa toisen osapuolen pyynnöstä koordinaattoreidensa välityksellä tietoa ja vastaa viipymättä kaikkiin toisen osapuolen kysymyksiin, jotka liittyvät voimassa olevaan tai ehdotettuun toimenpiteeseen, joka saattaa vaikuttaa osapuolten väliseen kauppaan.

#### 15.7 artikla

##### Verotus

1. Tätä sopimusta sovelletaan verotuksellisiin toimenpiteisiin vain, jos tällainen soveltaminen on tarpeen sopimuksen määräysten täytäntöönpanemiseksi.

2. Tällä sopimuksella ei ole vaikutusta kummankaan osapuolen oikeuksiin ja velvoitteisiin, jotka johtuvat Korean ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden välisistä verotussopimuksista. Jos tämä sopimus ja tällainen verotussopimus ovat keskenään ristiriidassa, sovelletaan siltä osin verotussopimusta. Jos Korean ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden välillä on verotussopimus, sen mukaisilla toimivaltaisilla viranomaisilla on yksinomainen vastuu päättää yhdessä, onko tämän sopimuksen ja kyseisen verotussopimuksen välillä ristiriita.

3. Tämän sopimuksen määräyksiä ei voida tulkita siten, että se estäisi osapuolia verolainsäädäntönsä asiaa koskevia säännöksiä sovellettaessa tekemästä eroa veronmaksajien välillä, joiden tilanne on erilainen erityisesti näiden asuinpaikan osalta tai sen osalta, missä he ovat sijoittaneet pääomansa.

4. Tämän sopimuksen määräyksiä ei voida tulkita siten, että se estäisi minkään sellaisen toimenpiteen käyttöönottoa tai toteuttamista, jonka tarkoituksena on estää verojen välttäminen tai kiertäminen kaksinkertaisen verotuksen välttämiseksi tehtyjen sopimusten tai muiden verotusjärjestelyjen tai verotusta koskevien kansallisen verolainsäädännön säännösten mukaisesti.

#### 15.8 artikla

##### Maksutaseeseen liittyvät poikkeukset

1. Jos osapuolella on vakavia maksutaseeseen tai ulkoiseen rahoitukseen liittyviä ongelmia tai sellaisten uhka on olemassa, se voi hyväksyä tai pitää voimassa tavara- ja palvelukauppaan ja asettautumiseen liittyviä rajoittavia toimenpiteitä.

2. Osapuolet pyrkivät välttämään 1 kohdassa tarkoitettujen rajoittavien toimenpiteiden soveltamisen.

Tämän artiklan nojalla hyväksytyt tai voimassa pidetyt rajoittavat toimenpiteet eivät saa olla syrjiviä, niiden on oltava kestoltaan rajallisia eikä niiden vaikutus saa olla suurempi, kuin maksutasetta ja ulkoista rahoitusta koskevien ongelmien korjaamiseksi on tarpeen. Niiden on oltava WTO-sopimuksessa vahvistettujen edellytysten ja tarvittaessa Kansainvälisen valuuttarahaston perustamissopimuksen mukaisia.

3. Rajoittavat toimenpiteet hyväksynee tai niitä voimassa pitävän taikka niihin muutoksia tehneen osapuolen on ilmoitettava asiasta viipymättä toiselle osapuolelle ja esitettävä mahdollisimman pian aikataulu niiden lopettamiselle.

4. Jos rajoituksia hyväksytään tai ne pidetään voimassa, kauppakomiteassa on neuvoteltava asiasta viipymättä. Neuvotteluissa arvioidaan asianomaisen osapuolen maksutasetilanne ja tämän artiklan nojalla hyväksytyt tai voimassa pidetyt rajoitukset ottaen huomioon muun muassa seuraavat tekijät:

- a) maksutaseeseen ja ulkoiseen rahoitukseen liittyvien ongelmien luonne ja laajuus;
- b) taloudelliset ja kaupankäyntiin liittyvät ulkoiset olosuhteet; tai
- c) mahdollisesti käytettävissä olevat vaihtoehtoiset korjaavat toimenpiteet.

Neuvotteluissa käsitellään sitä, ovatko rajoittavat toimenpiteet 3 ja 4 kohdan mukaisia. Kaikki Kansainvälisen valuuttarahaston esittämät valuuttaan, rahavarantoon ja maksutaseeseen liittyvät tilastolliset ja muut tiedot otetaan huomioon, ja päätelmien perustana käytetään Kansainvälisen valuuttarahaston arviota asianomaisen osapuolen maksutasetta ja ulkoista rahoitusta koskevasta tilanteesta.

#### 15.9 artikla

##### Turvallisuuteen perustuvat poikkeukset

Mikään tässä sopimuksessa ei

- a) velvoita osapuolta paljastamaan tietoja, joiden paljastamista se pitää tärkeiden turvallisuusnäkökohtiensa vastaisina;
- b) estä osapuolta toteuttamasta toimia, joita se pitää välttämättöminä keskeisten turvallisuusetujensa suojelemiseksi ja jotka
  - i) liittyvät aseiden, ammusten tai sotatarvikkeiden tuotantoon tai kauppaan tai liittyvät taloudelliseen toimintaan, jonka tarkoituksena on suoraan tai välillisesti sotilaallisen laitoksen varustaminen;
  - ii) liittyvät fission tuotantoon ja fuusioon materiaaliin tai materiaaleihin, joista edellä mainitut ovat peräisin; tai
  - iii) toteutetaan sodan tai muun kansainvälisissä suhteissa ilmenevän hätätilanteen aikana; tai
- c) estä osapuolia toteuttamasta toimia täyttääkseen kansainväliset velvoitteensa rauhan ja kansainvälisen turvallisuuden ylläpitämiseksi.

#### 15.10 artikla

##### Voimaantulo

1. Osapuolet hyväksyvät tämän sopimuksen omien menettelyjensä mukaisesti.

2. Tämä sopimus tulee voimaan 60 päivää sen jälkeen, kun osapuolet ovat vaihtaneet kirjalliset ilmoitukset siitä, että ne ovat täyttäneet asiaa koskevat oikeudelliset vaatimukset ja menettelyt, tai jonain muuna osapuolten sopimana päivänä.

3. Sen estämättä mitä 2 ja 5 kohdassa määrätään, osapuolet soveltavat kulttuuriyhteistyötä koskevaa pöytäkirjaa sitä päivää seuraavan kolmannen kuukauden ensimmäisestä päivästä lähtien, jona Korea on tallettanut kulttuuri-ilmaisujen moninaisuuden suojelemisesta ja edistämisestä 20 päivänä lokakuuta 2005 Pariisissa tehdyn Unescon yleissopimuksen ratifioimisasiakirjansa Unescon Pariisissa sijaitsevaan sihteeristöön, paitsi jos Korea on tallettanut Unescon yleissopimuksen ratifioimisasiakirjansa ennen 2 ja 5 kohdassa tarkoitettua ilmoitusten vaihtoa.

4. Ilmoitukset lähetetään Euroopan unionin neuvoston pääsihteerille sekä Korean ulko- ja kauppaministeriölle tai sen seuraajalle.

5. a) Tätä sopimusta sovelletaan väliaikaisesti sitä seuraavan kuukauden ensimmäisestä päivästä lähtien, jona EU-osapuoli ja Korea ovat ilmoittaneet toisilleen saattaneensa asiaa koskevat menettelynsä päätökseen.

b) Jos tämän sopimuksen tiettyjä määräyksiä ei voida soveltaa väliaikaisesti, se osapuoli, joka ei voi suorittaa väliaikaista soveltamista, ilmoittaa toiselle osapuolelle niistä määräyksistä, joita ei voida soveltaa väliaikaisesti. Sen estämättä, mitä a alakohdassa määrätään, jos toinen osapuoli on suorittanut tarpeelliset menettelyt eikä vastusta väliaikaista soveltamista 10 päivän kuluessa ilmoituksesta, jonka mukaan tiettyjä määräyksiä ei voida soveltaa väliaikaisesti, niitä tämän sopimuksen määräyksiä, joista ei ole tehty ilmoitusta, sovelletaan väliaikaisesti ilmoitusta seuraavan kuukauden ensimmäisestä päivästä lähtien.

c) Osapuoli voi lopettaa väliaikaisen soveltamisen ilmoittamalla siitä kirjallisesti toiselle osapuolelle. Soveltamisen lopettaminen tulee voimaan ilmoitusta seuraavan kuukauden ensimmäisenä päivänä.

d) Jos tätä sopimusta tai sen tiettyjä määräyksiä sovelletaan väliaikaisesti, ilmauksella 'tämän sopimuksen voimaantulo' tarkoitetaan väliaikaisen soveltamisen alkamispäivää.

#### 15.11 artikla

##### Kesto

1. Tämä sopimus on voimassa määrittelemättömän ajan.
2. Kumpi tahansa osapuoli voi ilmoittaa toiselle kirjallisesti aikomuksestaan irtisanoa tämä sopimus.
3. Irtisanominen tulee voimaan kuusi kuukautta 2 kohdan mukaisen ilmoituksen jälkeen.

#### 15.12 artikla

##### Velvoitteiden täyttäminen

1. Osapuolet toteuttavat kaikki tarvittavat yleiset tai erityiset toimenpiteet varmistaakseen tästä sopimuksesta johtuvien vel-

voitteidensa täyttämisen. Ne huolehtivat, että tässä sopimuksessa määrätty tavoitteet saavutetaan.

2. Kumpi tahansa osapuoli voi välittömästi toteuttaa asianmukaisia toimenpiteitä kansainvälisen oikeuden mukaisesti, jos kyse on tämän sopimuksen irtisanomisesta, joka ei ole sallittua kansainvälisen oikeuden yleisten sääntöjen perusteella.

#### 15.13 artikla

##### Liitteet, lisäykset, pöytäkirjat ja huomautukset

Tämän sopimuksen liitteet, lisäykset, pöytäkirjat ja huomautukset ovat sen erottamaton osa.

#### 15.14 artikla

##### Suhde muihin sopimuksiin

1. Jollei toisin määrätä, tällä sopimuksella ei korvata tai päätetä Euroopan unionin ja/tai Euroopan yhteisön jäsenvaltioiden ja/tai Euroopan unionin ja Korean välisiä aiempia sopimuksia.

2. Tämä sopimus on erottamaton osa kaikkia kahdenvälisiä suhteita, sellaisina kuin niitä säännellään puitesopimuksella. Se on erityissopimus, jolla pannaan täytäntöön kauppaa koskevat määräykset puitesopimuksessa tarkoitettulla tavalla.

3. Keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskeva pöytäkirja korvaa tullisopimuksen keskinäistä hallinnollista avunantoa koskevien määräysten osalta.

4. Osapuolet sopivat, ettei mikään tässä sopimuksessa edellytety niiden toimivan tavalla, joka ei olisi yhteensopiva niiden WTO-sopimuksen mukaisten velvoitteiden kanssa.

#### 15.15 artikla

##### Alueellinen soveltaminen

1. Tätä sopimusta sovelletaan alueisiin, joihin sovelletaan Euroopan unionista tehtyä sopimusta ja Euroopan unionin toiminnasta tehtyä sopimusta niissä määrätyin edellytyksin, sekä Korean alueeseen. Tämän sopimuksen viittaukset 'alueeseen' on tulkittava tällä tavoin, jollei nimenomaisesti määrätä toisin.

2. Tavaroiden tullikohtelua koskevien määräysten osalta tätä sopimusta sovelletaan myös niihin EU:n tullialueeseen sisältyviin alueisiin, jotka eivät kuulu 1 kohdan soveltamisalaan.

#### 15.16 artikla

##### Todistusvoimaiset tekstit

Tämä sopimus on laadittu kahtena kappaleena bulgarian, englannin, espanjan, hollannin, italian, kreikan, latvian, liettuan, maltan, portugalin, puolan, ranskan, romanian, ruotsin, saksan, slovakian, sloveenin, suomen, tanskan, tšekin, unkarin, viron ja korean kielellä, ja jokainen teksti on yhtä todistusvoimainen.

Съставено в Брюксел на шести октомври две хиляди и десета година.

Hecho en Bruselas, el seis de octubre de dos mil diez.

V Bruselu dne šestého října dva tisíce deset.

Udfærdiget i Bruxelles den sjette oktober to tusind og ti.

Geschehen zu Brüssel am sechsten Oktober zweitausendzehn.

Kahe tuhande kümnenda aasta oktoobrikuu kuuendal päeval Brüsselis.

Έγινε στις Βρυξέλλες, στις έξι Οκτωβρίου δύο χιλιάδες δέκα.

Done at Brussels on the sixth day of October in the year two thousand and ten.

Fait à Bruxelles, le six octobre deux mille dix.

Fatto a Bruxelles, addì sei ottobre duemiladieci.

Briselē, divi tūkstoši desmitā gada sestajā oktobrī.

Priimta du tūkstančiai dešimtų metų spalio šeštą dieną Briuselyje.

Kelt Brüsszelben, a kétézer-tizedik év október hatodik napján.

Magħmul fi Brussell, fis-sitt jum ta' Ottubru tas-sena elfejn u għaxra.

Gedaan te Brussel, de zesde oktober tweeduizend tien.

Sporządzono w Brukseli dnia szóstego października roku dwa tysiące dziesiątego.

Feito em Bruxelas, em seis de Outubro de dois mil e dez.

Întocmit la Bruxelles, la șase octombrie două mii zece.

V Bruseli dňa šiesteho októbra dvetisícdesať.

V Bruslju, dne šestega oktobra leta dva tisoč deset.

Tehty Brysselissä kuudentena päivänä lokakuuta vuonna kaksituhattakymmenen.

Som skedde i Bryssel den sjätte oktober tjugohundratio.

2010년 10월 6일 브뤼셀에서 작성되었다.

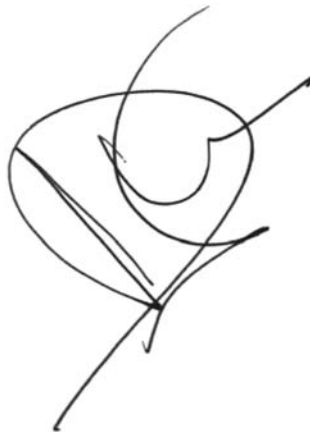
14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/75

Voor het Koninkrijk België  
Pour le Royaume de Belgique  
Für das Königreich Belgien



Deze handtekening verbindt eveneens de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Cette signature engage également la Communauté française, la Communauté flamande, la Communauté germanophone, la Région wallonne, la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale.

Diese Unterschrift bindet zugleich die Deutschsprachige Gemeinschaft, die Flämische Gemeinschaft, die Französische Gemeinschaft, die Wallonische Region, die Flämische Region und die Region Brüssel-Hauptstadt.

За Република България



Za Českou republiku



På Kongeriget Danmarks vegne



Für die Bundesrepublik Deutschland



Eesti Vabariigi nimel



Thar cheann Na hÉireann  
For Ireland



Για την Ελληνική Δημοκρατία



Por el Reino de España



Pour la République française



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/77

Per la Repubblica italiana



Για την Κυπριακή Δημοκρατία



Latvijas Republikas vārdā –



Lietuvos Respublikos vardu



Pour le Grand-Duché de Luxembourg



A Magyar Köztársaság részéről



Għal Malta



Voor het Koninkrijk der Nederlanden




Für die Republik Österreich



W imieniu Rzeczypospolitej Polskiej



Pela República Portuguesa





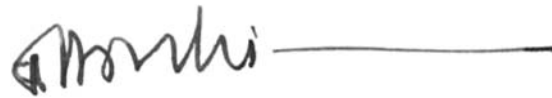
14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/79

Pentru România



Za Republiko Slovenijo



Za Slovenskú republiku

Suomen tasavallan puolesta  
För Republiken Finland

För Konungariket Sverige



For the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland



За Европейския съюз  
Por la Unión Europea  
Za Evropskou unii  
For Den Europæiske Union  
Für die Europäische Union  
Euroopa Liidu nimel  
Για την Ευρωπαϊκή Ένωση  
For the European Union  
Pour l'Union européenne  
Per l'Unione europea  
Eiropas Savienības vārdā –  
Europos Sąjungos vardu  
Az Európai Unió részéről  
Għall-Unjoni Ewropea  
Voor de Europese Unie  
W imieniu Unii Europejskiej  
Pela União Europeia  
Pentru Uniunea Europeană  
Za Európske úniu  
Za Evropsko unijo  
Euroopan unionin puolesta  
För Europeiska unionen



대한민국을 위하여



## LIITELUETTELO

|                                  |  |
|----------------------------------|--|
| Ensimmäisen luvun liite 1        | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |
| Toisen luvun liite 2-A           | Tullien poistaminen  |
| Toisen luvun liite 2-B           | Elektroniikka  |
| Toisen luvun liite 2-C           | Moottoriajoneuvot ja niiden osat   |
| Toisen luvun liite 2-D           | Farmaseuttiset tuotteet ja lääkinnälliset laitteet                                   |
| Toisen luvun liite 2-E           | Kemikaalit   |
| Kolmannen luvun liite 3          | Maatalouden suojoimenpiteet  |
| Neljännän luvun liite 4          | Kaupan teknisiä esteitä käsittelevä koordinaattori                                   |
| Viidennen luvun liite 5          | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |
| Kuudennen luvun liite 6          | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |
| Seitsemännän luvun liite 7-A     | Sitoumusluettelot  |
| Seitsemännän luvun liite 7-B     | Suosituimmuuskohtelua koskeva poikkeus   |
| Seitsemännän luvun liite 7-C     | Luettelo suosituimmuuskohtelua koskevista poikkeuksista                              |
| Seitsemännän luvun liite 7-D     | Rahoituspalveluja koskevat lisäsitoumukset   |
| Kahdeksannen luvun liite 8       | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |
| Yhdeksannen luvun liite 9        | BOT-sopimukset ja julkiset käyttöoikeussopimukset                                    |
| Kymmenennen luvun liite 10-A     | Maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden maantieteelliset merkinnät                   |
| Kymmenennen luvun liite 10-B     | Viinien, maustettujen viinien ja väkevien alkoholijuomien maantieteelliset merkinnät |
| Yhdennentoista luvun liite 11    | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |
| Kahdennentoista luvun liite 12   | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |
| Kolmannentoista luvun liite 13   | Yhteistyö kaupan alalla ja kestävä kehitys   |
| Neljännentoista luvun liite 14-A | Muita kuin tariffitoimenpiteitä koskeva sovittelujärjestelmä                         |
| Neljännentoista luvun liite 14-B | Välimiesmenettelyn työjärjestys  |
| Neljännentoista luvun liite 14-C | Välimiespaneelin jäsenten ja sovittelijoiden käytännönsäätökäytännöt                 |
| Viidennentoista luvun liite 15   | Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi   |

*LIITE I*

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

—

## LIITE 2-A

## TULLIEN POISTAMINEN

1. Jollei tässä liitteessä olevassa osapuolen aikataulussa toisin määrätä, kumpikin osapuoli soveltaa tullien poistamiseen seuraavia vaiheluokkia 2.5 artiklan 1 kohdan mukaisesti:
- a) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "0" tavaroiden kohdalla, poistetaan kokonaan, ja nämä tavarat ovat tullivapaita tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen;
  - b) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "2" tavaroiden kohdalla, poistetaan kolmena vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - c) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "3" tavaroiden kohdalla, poistetaan neljänä vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita <sup>(1)</sup>;
  - d) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "5" tavaroiden kohdalla, poistetaan kuutena vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - e) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "6" tavaroiden kohdalla, poistetaan seitsemänä vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - f) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "7" tavaroiden kohdalla, poistetaan kahdeksana vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - g) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "10" tavaroiden kohdalla, poistetaan 11 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - h) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "12" tavaroiden kohdalla, poistetaan 13 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - i) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "13" tavaroiden kohdalla, poistetaan 14 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - j) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "15" tavaroiden kohdalla, poistetaan 16 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - k) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "18" tavaroiden kohdalla, poistetaan 19 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
  - l) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "20" tavaroiden kohdalla, poistetaan 21 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;

<sup>(1)</sup> Rajoittamatta 1 kohdan c alakohdan soveltamista alkuperätuotteista kannettavia tulleja, joista määrätään osapuolen luettelossa HS:n 87 ryhmässä vaiheluokan "3" tavaroiden kohdalla, alennetaan 30 prosenttia tullin perustasosta tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, edelleen 30 prosenttia perustasosta vuoden 2 ensimmäisenä päivänä, edelleen 20 prosenttia perustasosta vuoden 3 ensimmäisenä päivänä ja edelleen 20 prosenttia perustasosta vuoden 4 ensimmäisenä päivänä, ja sen jälkeen kyseiset tavarat ovat tullivapaita.

- m) alkuperätuotteista kannettavia tulleja, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "10-A" tavaroiden kohdalla, alennetaan viisi prosenttia tullin perustasosta tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen. Tulleja alennetaan edelleen viisi prosenttia perustasosta vuoden 3 ensimmäisenä päivänä, edelleen seitsemän prosenttia perustasosta vuoden 4 ensimmäisenä päivänä ja sen jälkeen edelleen seitsemän prosenttia perustasosta kunakin vuonna vuoden 6 loppuun saakka. Tulleja alennetaan edelleen 10 prosenttia perustasosta vuoden 7 ensimmäisenä päivänä ja edelleen 10 prosenttia perustasosta vuoden 8 ensimmäisenä päivänä. Tulleja alennetaan edelleen 12 prosenttia perustasosta vuoden 9 ensimmäisenä päivänä, edelleen 17 prosenttia perustasosta vuoden 10 ensimmäisenä päivänä ja edelleen 20 prosenttia perustasosta vuoden 11 ensimmäisenä päivänä, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
- n) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "10-B" tavaroiden kohdalla, alennetaan 20 prosentin arvotulliksi tämän sopimuksen voimaantulopäivästä, ja ne säilyvät 20 prosentin arvotulleina vuoden 2 loppuun. Vuoden 3 ensimmäisestä päivästä alkaen tullit poistetaan yhdeksänä vuosittaisena tasasuuruusena eränä, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
- o) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "12-A" kohdalla, säilyvät perustasoilla vuodesta 1 vuoden 9 loppuun. Vuoden 10 ensimmäisestä päivästä alkaen tullit poistetaan neljänä vuosittaisena tasasuuruusena eränä, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
- p) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään osapuolen luettelossa vaiheluokan "16-A" tavaroiden kohdalla, alennetaan 30 prosentin arvotulliksi 16 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita vuoden 17 ensimmäisestä päivästä alkaen;
- q) alkuperätuotteista kannettaviin tulleihin, joista määrätään vaiheluokan "S-A" tavaroiden kohdalla, sovelletaan seuraavia määräyksiä:
- i) Koreaan 1. toukokuuta ja 15. lokakuuta välisenä aikana tuotujen tavaroiden osalta tullit poistetaan 18 vuosittaisena tasasuuruusena eränä tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita; ja
- ii) Koreaan 16. lokakuuta ja 30. huhtikuuta välisenä aikana tuotujen tavaroiden osalta tullit alennetaan 24 prosentin arvotulliksi tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja ne säilyvät 24 prosentin arvotulleina vuoden 2 loppuun. Vuoden 3 ensimmäisestä päivästä alkaen tullit poistetaan neljänä vuosittaisena tasasuuruusena eränä, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
- r) alkuperätuotteista kannettaviin tulleihin, joista määrätään vaiheluokan "S-B" tavaroiden kohdalla, sovelletaan seuraavia määräyksiä:
- i) Koreaan 1. syyskuuta ja helmikuun lopun välisenä aikana tuotujen tavaroiden osalta tullit säilyvät perustasoilla; ja
- ii) Koreaan 1. maaliskuuta ja 31. elokuuta välisenä aikana tuotujen tavaroiden osalta tullit alennetaan 30 prosentin arvotulliksi tämän sopimuksen voimaantulopäivästä alkaen, ja ne säilyvät 30 prosentin arvotulleina vuoden 2 loppuun. Vuoden 3 ensimmäisestä päivästä alkaen tullit poistetaan kuutena vuosittaisena tasasuuruusena eränä, ja sen jälkeen nämä tavarat ovat tullivapaita;
- s) alkuperätuotteista kannettavat tullit, joista määrätään vaiheluokan "E" tavaroiden kohdalla, säilyvät perustasoilla;
- t) tämän sopimuksen mukaisia tulleja koskevia veloitteita ei sovelleta vaiheluokan "X" tavaroihin. Tämän sopimuksen määräykset eivät vaikuta oikeuksiin ja velvoitteisiin, joita Korealla on sen pannessa täytäntöön 13. huhtikuuta 2005 annetun WTO:n asiakirjan WT/Let/492 (Certification of Modifications and Rectifications to Schedule LX-Republic of Korea) ja siihen mahdollisesti tehtyjen muutosten mukaisia sitoumuksia.
2. Tullin perustaso ja vaiheluokka kunkin tavarän väliaikaisen tullin määrittämiseksi kussakin alentamisvaiheessa esitetään jokaisen tavarän kohdalla kummankin osapuolen luettelossa.
3. Välvaiheiden tullit pyöristetään alaspäin vähintään lähimpään prosenttiyksikön kymmenykseen, tai jos tullit on ilmaistu rahayksikköinä, vähintään lähimpään eurosentin kymmenykseen EU-osapuolen ollessa kyseessä ja lähimpään Korean woniin Korean ollessa kyseessä.
4. Tämän liitteen ja osapuolen luettelon soveltamiseksi kukin vuosittainen alennus tulee voimaan kyseisen vuoden ensimmäisenä päivänä siten, kuin 5 kohdassa määritellään.

5. Tässä liitteessä ja lisäyksessä 2-A-1 tarkoitetaan

- a) vuodella 1 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa päivänä, jona tämä sopimus tulee voimaan;
- b) vuodella 2 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon yksivuotispäivänä;
- c) vuodella 3 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kaksivuotispäivänä;
- d) vuodella 4 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kolmivuotispäivänä;
- e) vuodella 5 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon nelivuotispäivänä;
- f) vuodella 6 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon viisivuotispäivänä;
- g) vuodella 7 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kuusivuotispäivänä;
- h) vuodella 8 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon seitsenvuotispäivänä;
- i) vuodella 9 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kahdeksanvuotispäivänä;
- j) vuodella 10 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon yhdeksänvuotispäivänä;
- k) vuodella 11 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kymmenvuotispäivänä;
- l) vuodella 12 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 11-vuotispäivänä;
- m) vuodella 13 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 12-vuotispäivänä;
- n) vuodella 14 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 13-vuotispäivänä;
- o) vuodella 15 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 14-vuotispäivänä;
- p) vuodella 16 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 15-vuotispäivänä;
- q) vuodella 17 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 16-vuotispäivänä;
- r) vuodella 18 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 17-vuotispäivänä;
- s) vuodella 19 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 18-vuotispäivänä;
- t) vuodella 20 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 19-vuotispäivänä; sekä
- u) vuodella 21 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 20-vuotispäivänä.

#### KOREAN TARIFFIAIKATAULU

##### **Yleishuomautukset**

1. Suhde Korean yhtenäistettyyn tariffinimikkeistöön (HSK). Tämän luettelon määräykset on yleensä ilmaistu HSK:n käsittein, ja tämän luettelon määräysten tulkitsemiseksi, mukaan luettuna tämän luettelon alanimikkeiden tuotemääritelmät, sovelletaan HSK:n yleisiä huomautuksia (General Notes), jaksokohtaisia huomautuksia (Section Notes) ja lukukohtaisia huomautuksia (Chapter Notes). Siltä osin kuin tämän luettelon määräykset ovat samanlaisia kuin vastaavat HSK:n määräykset, tämän luettelon määräyksillä on sama merkitys kuin vastaavilla HSK:n määräyksillä.
2. Tullin perustasot. Tässä tariffinimikkeistössä esitetyt tullin perustasot ovat 6. toukokuuta 2007 voimaan tulleiden Korean suosituimmuustullien mukaiset.

## Korean tariffiaikataulu

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                            | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 0101101000 | Hevoset (maatiloille siitostarkoituksiin) | 0         | 0           |              |
| 0101109000 | Muut                                      | 8         | 5           |              |
| 0101901010 | Kilpahevokset                             | 8         | 5           |              |
| 0101901090 | Muut                                      | 8         | 5           |              |
| 0101909000 | Muut                                      | 8         | 10          |              |
| 0102101000 | Lypsylehmät                               | 89,1      | 0           |              |
| 0102102000 | Lihakarja                                 | 89,1      | 0           |              |
| 0102109000 | Muut                                      | 89,1      | 0           |              |
| 0102901000 | Lypsylehmät                               | 40        | 15          |              |
| 0102902000 | Lihakarja                                 | 40        | 15          |              |
| 0102909000 | Muut                                      | 0         | 0           |              |
| 0103100000 | Puhdasrotuiset siitospeläimet             | 18        | 0           |              |
| 0103910000 | Paino pienempi kuin 50 kg                 | 18        | 10          |              |
| 0103920000 | Paino vähintään 50 kg                     | 18        | 10          |              |
| 0104101000 | Puhdasrotuiset siitospeläimet             | 0         | 0           |              |
| 0104109000 | Muut                                      | 8         | 0           |              |
| 0104201000 | Lypsyvuohet                               | 8         | 10          |              |
| 0104209000 | Muut                                      | 8         | 0           |              |
| 0105111000 | Puhdasrotuiset siitospeläimet             | 9         | 0           |              |
| 0105119000 | Muut                                      | 9         | 0           |              |
| 0105120000 | Kalkkunat                                 | 9         | 0           |              |
| 0105191010 | Puhdasrotuiset siitospeläimet             | 0         | 0           |              |
| 0105191090 | Muut                                      | 18        | 0           |              |
| 0105199000 | Muut                                      | 9         | 0           |              |
| 0105941000 | Puhdasrotuiset siitospeläimet             | 9         | 0           |              |
| 0105949000 | Muut                                      | 9         | 3           |              |
| 0105991010 | Puhdasrotuiset siitospeläimet             | 0         | 0           |              |
| 0105991090 | Muut                                      | 18        | 0           |              |
| 0105992000 | Kalkkunat                                 | 9         | 0           |              |
| 0105999000 | Muut                                      | 9         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/87

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0106110000 | Kädelliset   | 8         | 0           |              |
| 0106120000 | Valaat, delfiinit ja pyöriäiset ( <i>Cetacea</i> -lahkon nisäkkäät); manaatit ja merilehmät eli dugongit ( <i>Sirenia</i> -lahkon nisäkkäät) | 8         | 0           |              |
| 0106191000 | Koirat   | 8         | 3           |              |
| 0106192010 | Puhdasrotuiset siitosepäimet   | 0         | 0           |              |
| 0106192090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106193000 | Hirvieläimet   | 8         | 10          |              |
| 0106194000 | Karhut   | 8         | 0           |              |
| 0106195010 | Puhdasrotuiset siitosepäimet   | 0         | 0           |              |
| 0106195090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106196010 | Puhdasrotuiset siitosepäimet   | 0         | 0           |              |
| 0106196090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106201000 | Käärmeet   | 8         | 0           |              |
| 0106202000 | Makean veden kilpikonnat   | 8         | 3           |              |
| 0106203000 | Kilpikonnat  | 8         | 0           |              |
| 0106209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106310000 | Petolinnut   | 8         | 5           |              |
| 0106320000 | Papukaijalinnut (myös papukaijat, undulaatit, arat ja kakadut)   | 8         | 5           |              |
| 0106390000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106901000 | Sammakkoeläimet  | 8         | 0           |              |
| 0106902010 | Mehiläiset   | 8         | 5           |              |
| 0106902090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106903010 | Hietamadot   | 8         | 0           |              |
| 0106903020 | Kastemadot   | 8         | 0           |              |
| 0106903090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0106909000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 0201100000 | Ruhot ja puoliruhot  | 40        | 15          | Ks. liite 3  |
| 0201200000 | Muut palat, luulliset  | 40        | 15          | Ks. liite 3  |
| 0201300000 | Luuttomat  | 40        | 15          | Ks. liite 3  |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                       | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0202100000 | Ruhot ja puoliruhot                                  | 40        | 15          | Ks. liite 3  |
| 0202200000 | Muut palat, luulliset                                | 40        | 15          | Ks. liite 3  |
| 0202300000 | Luuttomat  | 40        | 15          | Ks. liite 3  |
| 0203110000 | Ruhot ja puoliruhot                                  | 22,5      | 5           |              |
| 0203120000 | Kinkku, lapa ja niiden palat, luulliset              | 22,5      | 5           |              |
| 0203191000 | Lihaskudosta sisältävä sian silava                   | 22,5      | 10          | Ks. liite 3  |
| 0203199000 | Muut   | 22,5      | 10          | Ks. liite 3  |
| 0203210000 | Ruhot ja puoliruhot                                  | 25        | 5           |              |
| 0203220000 | Kinkku, lapa ja niiden palat, luulliset              | 25        | 5           |              |
| 0203291000 | Lihaskudosta sisältävä sian silava                   | 25        | 10          |              |
| 0203299000 | Muut   | 25        | 5           |              |
| 0204100000 | Karitsan ruhot ja puoliruhot, tuoreet tai jäädytetyt | 22,5      | 10          |              |
| 0204210000 | Ruhot ja puoliruhot                                  | 22,5      | 10          |              |
| 0204220000 | Muut palat, luulliset                                | 22,5      | 10          |              |
| 0204230000 | Luuttomat  | 22,5      | 10          |              |
| 0204300000 | Karitsan ruhot ja puoliruhot, jäädytetyt             | 22,5      | 10          |              |
| 0204410000 | Ruhot ja puoliruhot                                  | 22,5      | 10          |              |
| 0204420000 | Muut palat, luulliset                                | 22,5      | 10          |              |
| 0204430000 | Luuttomat  | 22,5      | 10          |              |
| 0204501000 | Tuoreet tai jäädytetyt                               | 22,5      | 10          |              |
| 0204502000 | Jäädytetyt   | 22,5      | 10          |              |
| 0205001000 | Tuoreet tai jäädytetyt                               | 27        | 10          |              |
| 0205002000 | Jäädytetyt   | 27        | 10          |              |
| 0206100000 | Nautaa, tuoreet tai jäädytetyt                       | 18        | 15          |              |
| 0206210000 | Kieli  | 18        | 15          |              |
| 0206220000 | Maksa  | 18        | 15          |              |
| 0206291000 | Häntä  | 18        | 15          |              |
| 0206292000 | Sorkat   | 18        | 15          |              |
| 0206299000 | Muut   | 18        | 15          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/89

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 0206300000 | Sikaa, tuoreet tai jäädytetyt         | 18        | 7           |              |
| 0206410000 | Maksa                                 | 18        | 5           |              |
| 0206491000 | Sorkat                                | 18        | 6           |              |
| 0206499000 | Muut                                  | 18        | 5           |              |
| 0206800000 | Muut, tuoreet tai jäädytetyt          | 18        | 15          |              |
| 0206900000 | Muut, jäädytetyt                      | 18        | 15          |              |
| 0207111000 | Paino enintään 550 g                  | 18        | 12          |              |
| 0207119000 | Muut                                  | 18        | 12          |              |
| 0207121000 | Paino enintään 550 g                  | 20        | 12          |              |
| 0207129000 | Muut                                  | 20        | 10          |              |
| 0207131010 | Koipi                                 | 18        | 10          |              |
| 0207131020 | Rinta                                 | 18        | 10          |              |
| 0207131030 | Siipi                                 | 18        | 10          |              |
| 0207131090 | Muut                                  | 18        | 10          |              |
| 0207132010 | Maksa                                 | 22,5      | 10          |              |
| 0207132090 | Muut                                  | 27        | 10          |              |
| 0207141010 | Koipi                                 | 20        | 10          |              |
| 0207141020 | Rinta                                 | 20        | 13          |              |
| 0207141030 | Siipi                                 | 20        | 13          |              |
| 0207141090 | Muut                                  | 20        | 10          |              |
| 0207142010 | Maksa                                 | 22,5      | 10          |              |
| 0207142090 | Muut                                  | 27        | 10          |              |
| 0207240000 | Paloittelematon, tuore tai jäädytetty | 18        | 10          |              |
| 0207250000 | Paloittelematon, jäädytetty           | 18        | 7           |              |
| 0207261000 | Palat                                 | 18        | 10          |              |
| 0207262010 | Maksa                                 | 22,5      | 10          |              |
| 0207262090 | Muut                                  | 27        | 10          |              |
| 0207271000 | Palat                                 | 18        | 7           |              |
| 0207272010 | Maksa                                 | 22,5      | 10          |              |
| 0207272090 | Muut                                  | 27        | 10          |              |
| 0207320000 | Paloittelematon, tuore tai jäädytetty | 18        | 10          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 0207330000 | Paloittelematon, jäädytetty   | 18        | 13          |              |
| 0207340000 | Rasvainen maksa ("foie gras"), tuore tai jäädytetty   | 22,5      | 10          |              |
| 0207351000 | Palat   | 18        | 10          |              |
| 0207352010 | Maksa   | 22,5      | 10          |              |
| 0207352090 | Muut  | 27        | 10          |              |
| 0207361000 | Palat   | 18        | 13          |              |
| 0207362010 | Maksa   | 22,5      | 7           |              |
| 0207362090 | Muut  | 27        | 10          |              |
| 0208100000 | Kania tai jänistä   | 22,5      | 10          |              |
| 0208300000 | Kädellistä nisäkästä  | 18        | 5           |              |
| 0208400000 | Valasta, delfiiniä ja pyöriäistä ( <i>Cetacea</i> -lahkon nisäkästä); maanaattia ja merilehmää eli dugongia ( <i>Sirenia</i> -lahkon nisäkästä) | 30        | 3           |              |
| 0208500000 | Matelijaa (myös käärmettä ja kilpikonaa)  | 18        | 0           |              |
| 0208901000 | Hirvieläintä  | 27        | 10          |              |
| 0208909010 | Merieläintä   | 30        | 3           |              |
| 0208909090 | Muut  | 18        | 10          |              |
| 0209001000 | Sianrasva   | 3         | 0           |              |
| 0209002000 | Siipikarjanrasva  | 3         | 0           |              |
| 0210110000 | Kinkku, lapa ja niiden palat, luulliset   | 25        | 5           |              |
| 0210120000 | Kylki ja kuve (lihaskudosta sisältävä silava) sekä niiden palat   | 30        | 5           |              |
| 0210190000 | Muut  | 25        | 5           |              |
| 0210201000 | Kuivattu tai savustettu   | 27        | 15          |              |
| 0210209000 | Muut  | 27        | 15          |              |
| 0210910000 | Kädellistä nisäkästä  | 22,5      | 10          |              |
| 0210920000 | Valasta, delfiiniä ja pyöriäistä ( <i>Cetacea</i> -lahkon nisäkästä); maanaattia ja merilehmää eli dugongia ( <i>Sirenia</i> -lahkon nisäkästä) | 22,5      | 10          |              |
| 0210930000 | Matelijaa (myös käärmettä ja kilpikonaa)  | 22,5      | 10          |              |
| 0210991010 | Nautaa  | 22,5      | 15          |              |
| 0210991020 | Sikaa   | 22,5      | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/91

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|---|-------------|--------------|
| 0210991030 | Siipikarjaa  | 22,5  | 10          |              |
| 0210991090 | Muut   | 22,5  | 10          |              |
| 0210999010 | Lampaan tai vuohen liha  | 22,5  | 10          |              |
| 0210999020 | Siipikarjan liha   | 22,5  | 10          |              |
| 0210999090 | Muut   | 22,5  | 10          |              |
| 0301101000 | Kultakarppi  | 10  | 0           |              |
| 0301102000 | Trooppiset kalat   | 10  | 3           |              |
| 0301109000 | Muut   | 10  | 3           |              |
| 0301911000 | <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aquabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> | 10  | 7           |              |
| 0301912000 | <i>Oncorhynchus apache</i> ja <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>   | 10  | 7           |              |
| 0301921000 | Lasiankerias (vesiviljelyyn)   | 0   | 0           |              |
| 0301929000 | Muut   | 30 % tai 1 908 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 10          |              |
| 0301930000 | Karppi   | 10  | 0           |              |
| 0301940000 | <i>Thunnus thynnus</i> -lajin tonnikala  | 10  | 3           |              |
| 0301950000 | Eteläntonnikala ( <i>Thunnus maccoyii</i> )  | 10  | 3           |              |
| 0301992000 | Sädepiikkimakrilli (yellow tail)   | 10  | 3           |              |
| 0301994010 | Kalanpoikaset (vesiviljelyyn)  | 0   | 0           |              |
| 0301994090 | Muut   | 40 % tai 1 908 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 10          |              |
| 0301995000 | Meriankerias   | 10  | 5           |              |
| 0301996000 | Hopeahaukiankerias   | 10  | 5           |              |
| 0301997000 | Ankerias (salad eel)   | 10  | 3           |              |
| 0301998000 | Kampelakalat   | 10  | 10          |              |
| 0301999010 | Juovabassi   | 10  | 3           |              |
| 0301999020 | Pallokalat   | 10  | 5           |              |
| 0301999030 | Tilapia  | 10  | 0           |              |
| 0301999040 | Korusimput (rock fish) (myös kyhmyleukasimppu (ocean perch))   | 10  | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0301999051 | Kalanpoikaset (vesiviljelyyn)  | 0         | 0           |              |
| 0301999059 | Muut   | 38        | 5           |              |
| 0301999060 | Keltit   | 10        | 5           |              |
| 0301999070 | Piikkiuoliaiset  | 10        | 3           |              |
| 0301999080 | Merikissat   | 10        | 3           |              |
| 0301999091 | Vihersimput ( <i>Hexagrammos</i> spp., <i>Agrammus</i> spp.)   | 10        | 3           |              |
| 0301999092 | Ruutana  | 10        | 3           |              |
| 0301999093 | Lohi   | 10        | 5           |              |
| 0301999094 | Ruohokarppi  | 10        | 0           |              |
| 0301999095 | Kotkakalat   | 36        | 10          |              |
| 0301999099 | Muut   | 10        | 10          |              |
| 0302111000 | <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aquabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i>   | 20        | 10          |              |
| 0302112000 | <i>Oncorhynchus apache</i> ja <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>   | 20        | 10          |              |
| 0302120000 | Tyynenmerenlohret ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), merilohi ( <i>Salmo salar</i> ) ja tonavanjokilohi ( <i>Hucho hucho</i> ) | 20        | 5           |              |
| 0302190000 | Muut   | 20        | 5           |              |
| 0302210000 | Pallakset ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i> )  | 20        | 10          |              |
| 0302220000 | Punakampela ( <i>Pleuronectes platessa</i> )   | 20        | 10          |              |
| 0302230000 | Kielikampelat ( <i>Solea</i> spp.)   | 20        | 10          |              |
| 0302290000 | Muut   | 20        | 10          |              |
| 0302310000 | Valkotonnikala ( <i>Thunnus alalunga</i> )   | 20        | 3           |              |
| 0302320000 | Keltaevätonnikkala ( <i>Thunnus albacares</i> )  | 20        | 3           |              |
| 0302330000 | Boniitti   | 20        | 3           |              |
| 0302340000 | Isosilmätonnikkala ( <i>Thunnus obesus</i> )   | 20        | 3           |              |
| 0302350000 | <i>Thunnus thynnus</i> -lajin tonnikkala   | 20        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/93

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0302360000 | Eteläntonnikala ( <i>Thunnus maccoyii</i> )  | 20        | 0           |              |
| 0302390000 | Muut   | 20        | 3           |              |
| 0302400000 | Silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> ), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti                      | 20        | 5           |              |
| 0302500000 | Turskat ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti          | 20        | 10          |              |
| 0302610000 | Sardiinit ( <i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), <i>Sardinella</i> spp., kilohaili ( <i>Sprattus sprattus</i> ) | 20        | 5           |              |
| 0302620000 | Kolja ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )  | 20        | 5           |              |
| 0302630000 | Seiti ( <i>Pollachius virens</i> )   | 20        | 0           |              |
| 0302640000 | Makrilli ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> )                                 | 20        | 10          |              |
| 0302650000 | Haikalat   | 20        | 3           |              |
| 0302660000 | Ankerias ( <i>Anguilla</i> spp.)   | 20        | 10          |              |
| 0302670000 | Miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )  | 20        | 3           |              |
| 0302680000 | Antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)  | 20        | 5           |              |
| 0302691000 | Alaskanseiti   | 20        | 10          |              |
| 0302692000 | Sädepiikkimakrilli (yellow tail)   | 20        | 5           |              |
| 0302693000 | Huotrakala   | 20        | 10          |              |
| 0302694000 | Hammasahven  | 20        | 10          |              |
| 0302695000 | Meriankerias   | 20        | 10          |              |
| 0302696000 | Hopeahaukiankerias   | 20        | 5           |              |
| 0302697000 | Piikkimakrilli   | 20        | 10          |              |
| 0302698000 | Makrillihauki (myös nokkakala)   | 20        | 0           |              |
| 0302699010 | Japaninmakrilli  | 20        | 10          |              |
| 0302699020 | Pallokalat   | 20        | 7           |              |
| 0302699030 | Voikala  | 20        | 5           |              |
| 0302699040 | Merikrotti   | 20        | 10          |              |
| 0302699090 | Muut   | 20        | 10          |              |
| 0302701000 | Maksa  | 20        | 3           |              |
| 0302702000 | Mäti ja maiti  | 20        | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka                         | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------------------------------|--------------|
| 0303110000 | Punalohi (intiaanilohi) ( <i>Oncorhynchus nerka</i> )   | 10        | 5                                   |              |
| 0303190000 | Muut  | 10        | 5                                   |              |
| 0303210000 | Taimenet ( <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> ), kirjolohi ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), punakurkkulohi ( <i>Oncorhynchus clarki</i> ), kultalohi ( <i>Oncorhynchus aquabonita</i> ), <i>Oncorhynchus apache</i> ja <i>Oncorhynchus chrysogaster</i> | 10        | 10                                  |              |
| 0303220000 | Merilohi ( <i>Salmo salar</i> ) ja tonavanjokilohi ( <i>Hucho hucho</i> )   | 10        | 5                                   |              |
| 0303290000 | Muut  | 10        | 5                                   |              |
| 0303310000 | Pallakset ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i> )   | 10        | 10                                  |              |
| 0303320000 | Punakampela ( <i>Pleuronectes platessa</i> )  | 10        | 10                                  |              |
| 0303330000 | Kielikampelat ( <i>Solea</i> spp.)  | 10        | 10                                  |              |
| 0303390000 | Muut  | 10        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 5 kohta |              |
| 0303410000 | Valkotonnikala ( <i>Thunnus alalunga</i> )  | 10        | 3                                   |              |
| 0303420000 | Keltaevätonnikala ( <i>Thunnus albacares</i> )  | 10        | 3                                   |              |
| 0303430000 | Boniitti  | 10        | 3                                   |              |
| 0303440000 | Isosilmättonnikala ( <i>Thunnus obesus</i> )  | 10        | 3                                   |              |
| 0303450000 | <i>Thunnus thynnus</i> -lajin tonnikala   | 10        | 0                                   |              |
| 0303460000 | Eteläntonnikala ( <i>Thunnus maccoyii</i> )   | 10        | 3                                   |              |
| 0303490000 | Muut  | 10        | 3                                   |              |
| 0303510000 | Silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )  | 10        | 7                                   |              |
| 0303520000 | Turska ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> )   | 10        | 10                                  |              |
| 0303610000 | Miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )   | 10        | 3                                   |              |
| 0303620000 | Antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)   | 10        | 3                                   |              |
| 0303710000 | Sardiinit ( <i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), <i>Sardinella</i> spp., kilohaili ( <i>Sprattus sprattus</i> )  | 10        | 10                                  |              |
| 0303720000 | Kolja ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )   | 10        | 5                                   |              |
| 0303730000 | Seiti ( <i>Pollachius virens</i> )  | 10        | 0                                   |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/95

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0303740000 | Makrilli ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> ) | 10        | 12-A        |              |
| 0303750000 | Haikalat   | 10        | 5           |              |
| 0303760000 | Ankerias ( <i>Anguilla</i> spp.)   | 10        | 10          |              |
| 0303770000 | Meribassi ( <i>Dicentrarchus labrax</i> ) ja täpläbassi ( <i>Dicentrarchus punctatus</i> )     | 10        | 10          |              |
| 0303780000 | Kummeliturskat ( <i>Merluccius</i> spp.) ja suomuturskat ( <i>Urophycis</i> spp.)              | 10        | 10          |              |
| 0303791000 | Alaskanseiti   | 30        | E           |              |
| 0303792000 | Silosimppu   | 10        | 5           |              |
| 0303793000 | Huotrakala   | 10        | 10          |              |
| 0303794010 | <i>Branchiostegus Japonicus</i>  | 10        | 5           |              |
| 0303794090 | Muut   | 10        | 10          |              |
| 0303795000 | Meriankerias   | 10        | 10          |              |
| 0303796000 | <i>Cynoscion phoxocephalus</i>   | 10        | 10          |              |
| 0303797000 | Piikkimakrilli   | 10        | 10          |              |
| 0303798000 | Makrillihauki (myös nokkakala)   | 34        | 10          |              |
| 0303799010 | Japaninmakrilli  | 10        | 10          |              |
| 0303799020 | Pallokalat   | 10        | 10          |              |
| 0303799030 | Kuore (white sea smelt)  | 10        | 5           |              |
| 0303799040 | Korusimput (thorny head)   | 10        | 0           |              |
| 0303799050 | Pietarinkala   | 10        | 3           |              |
| 0303799060 | Vihersimppu  | 10        | 3           |              |
| 0303799070 | Korusimput (rock fish) (myös kyhmyleukasimppu (ocean perch))                                   | 10        | 10-A        |              |
| 0303799080 | Hoki   | 10        | 7           |              |
| 0303799091 | Merikrotti   | 10        | 10          |              |
| 0303799092 | Limaaja  | 10        | 7           |              |
| 0303799093 | Rausku (skate)   | 10        | 10          |              |
| 0303799094 | Maitokalat   | 10        | 0           |              |
| 0303799095 | Kotkakalat   | 57        | E           |              |
| 0303799096 | Rausku (ray)   | 10        | 10          |              |
| 0303799097 | Tuulenkala   | 10        | 10          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 0303799098 | Antarktiset ahvenet, muut kuin <i>Dissostichus</i> spp. | 10        | 3           |              |
| 0303799099 | Muut  | 10        | 10          |              |
| 0303801000 | Maksa   | 10        | 5           |              |
| 0303802010 | Alaskanseitiä   | 10        | 5           |              |
| 0303802090 | Muut  | 10        | 5           |              |
| 0304111000 | Fileet  | 20        | 3           |              |
| 0304112000 | Surimi-kalavalmiste                                     | 20        | 3           |              |
| 0304119000 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 0304121000 | Fileet  | 20        | 5           |              |
| 0304122000 | Surimi-kalavalmiste                                     | 20        | 5           |              |
| 0304129000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 0304191010 | Fileet  | 20        | 10          |              |
| 0304191020 | Surimi-kalavalmiste                                     | 20        | 5           |              |
| 0304191090 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 0304192010 | Fileet  | 20        | 10          |              |
| 0304192020 | Surimi-kalavalmiste                                     | 20        | 3           |              |
| 0304192090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 0304193010 | Fileet  | 20        | 0           |              |
| 0304193020 | Surimi-kalavalmiste                                     | 20        | 3           |              |
| 0304193090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 0304199010 | Fileet  | 20        | 5           |              |
| 0304199020 | Surimi-kalavalmiste                                     | 20        | 5           |              |
| 0304199090 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 0304210000 | Miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )                   | 10        | 3           |              |
| 0304220000 | Antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)         | 10        | 3           |              |
| 0304291000 | Alaskanseitiä   | 10        | 10          |              |
| 0304292000 | Meriankeriasta  | 10        | 10          |              |
| 0304293000 | Turskaa   | 10        | 10          |              |
| 0304294000 | Punakampelaa  | 10        | 10          |              |
| 0304295000 | Tonnikalaa ( <i>Thunnus thynnus</i> )                   | 10        | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/97

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 0304296000 | Antarktista ahventa, muuta kuin <i>Dissostichus</i> spp.  | 10        | 3           |              |
| 0304297000 | Tilapiaa  | 10        | 0           |              |
| 0304298000 | Viilakalaa  | 10        | 3           |              |
| 0304299000 | Muut  | 10        | 5           |              |
| 0304911000 | Jäädetytty surimi-kalavalmiste  | 10        | 3           |              |
| 0304919000 | Muut  | 10        | 3           |              |
| 0304921000 | Jäädetytty surimi-kalavalmiste  | 10        | 5           |              |
| 0304929000 | Muut  | 10        | 5           |              |
| 0304991010 | Jäädetytty surimi-kalavalmiste  | 10        | 3           |              |
| 0304991090 | Muut  | 10        | 3           |              |
| 0304999010 | Jäädetytty surimi-kalavalmiste  | 10        | 5           |              |
| 0304999090 | Muut  | 10        | 5           |              |
| 0305100000 | Ihmisravinnoksi soveltuvat kalasta valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit  | 20        | 3           |              |
| 0305201000 | Maksa   | 20        | 3           |              |
| 0305202000 | Mäti ja maiti, kuivatut   | 20        | 3           |              |
| 0305203000 | Mäti ja maiti, savustetut   | 20        | 3           |              |
| 0305204010 | Alaskanseitiä   | 20        | 5           |              |
| 0305204020 | <i>Cynoscion phoxocephalus</i> -kalaa   | 20        | 3           |              |
| 0305204030 | Silliä ja silakkaa  | 20        | 5           |              |
| 0305204090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 0305301000 | Kuivatut  | 20        | 3           |              |
| 0305302000 | Suolatut tai suolavedessä   | 20        | 3           |              |
| 0305410000 | Tyynenmerenlohet ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), merilohi ( <i>Salmo salar</i> ) ja tonavanjokilohi ( <i>Hucho hucho</i> ) | 20        | 5           |              |
| 0305420000 | Silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )  | 20        | 3           |              |
| 0305491000 | Sardelli  | 20        | 5           |              |
| 0305492000 | Alaskanseiti  | 20        | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 0305499000 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 0305510000 | Turska ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ) | 20        | 10          |              |
| 0305591000 | Hain evät   | 20        | 5           |              |
| 0305592000 | Sardelli  | 20        | 10          |              |
| 0305593000 | Alaskanseiti  | 20        | 3           |              |
| 0305594000 | <i>Cynoscion phoxocephalus</i>  | 20        | 10          |              |
| 0305595000 | Pallokalat  | 20        | 0           |              |
| 0305596000 | Hopeahaukiankerias  | 20        | 3           |              |
| 0305597000 | Tuulenkala  | 20        | 5           |              |
| 0305598000 | Luikero tai teisti, myös nuoret syöttikalat                                     | 20        | 0           |              |
| 0305599000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 0305610000 | Silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )            | 20        | 3           |              |
| 0305620000 | Turska ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ) | 20        | 5           |              |
| 0305631000 | Suolatut (salt fermented) sardellit   | 20        | 10          |              |
| 0305639000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 0305691000 | Lohi  | 20        | 5           |              |
| 0305692000 | Taimen  | 20        | 10          |              |
| 0305693000 | Huotrakala  | 20        | 5           |              |
| 0305694000 | Sardiinit   | 20        | 3           |              |
| 0305695000 | Makrilli  | 20        | 10          |              |
| 0305696000 | <i>Cynoscion phoxocephalus</i>  | 20        | 10          |              |
| 0305697000 | Piikkimakrilli  | 20        | 10          |              |
| 0305698000 | Makrillihauki (myös nokkakala)  | 20        | 0           |              |
| 0305699000 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 0306110000 | Langustit ( <i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp. ja <i>Jasus</i> spp.)  | 20        | 3           |              |
| 0306120000 | Hummerit ( <i>Homarus</i> spp.)   | 20        | 3           |              |
| 0306131000 | Kuoritut  | 20        | 5           |              |
| 0306139000 | Muut  | 20        | 10          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/99

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso   | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|---|-------------|--------------|
| 0306141000 | Ravunliha   | 20  | 10          |              |
| 0306142000 | Kuningasravut   | 20  | 3           |              |
| 0306143000 | Sinitaskurapu   | 14  | 10          |              |
| 0306149000 | Muut  | 14  | 10          |              |
| 0306190000 | Muut, myös ihmisravinnoksi soveltuvat äyriäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit | 20  | 10          |              |
| 0306210000 | Langustit ( <i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp. ja <i>Jasus</i> spp.)            | 20  | 3           |              |
| 0306220000 | Hummerit ( <i>Homarus</i> spp.)   | 20  | 3           |              |
| 0306231000 | Elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 20  | 3           |              |
| 0306232000 | Kuivatut  | 20  | 3           |              |
| 0306233000 | Suolatut tai suolavedessä   | 50 % tai 363 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 10          |              |
| 0306241010 | Sinitaskurapu   | 20  | 10          |              |
| 0306241020 | Lumitaskurapu   | 20  | 10          |              |
| 0306241090 | Muut  | 20  | 10          |              |
| 0306242000 | Kuivatut  | 20  | 5           |              |
| 0306243000 | Suolatut tai suolavedessä   | 20  | 10          |              |
| 0306291000 | Elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 20  | 10          |              |
| 0306292000 | Kuivatut  | 20  | 10          |              |
| 0306293000 | Suolatut tai suolavedessä   | 20  | 5           |              |
| 0307101011 | Hedelmöitykseen   | 0   | 0           |              |
| 0307101019 | Muut  | 5   | 3           |              |
| 0307101090 | Muut  | 20  | 5           |              |
| 0307102000 | Jäädytetyt  | 20  | 5           |              |
| 0307103000 | Kuivatut  | 20  | 5           |              |
| 0307104000 | Suolatut tai suolavedessä   | 20  | 3           |              |
| 0307210000 | Elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 20  | 10          |              |
| 0307291000 | Jäädytetyt  | 20  | 10          |              |
| 0307292000 | Kuivatut  | 20  | 10          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 0307293000 | Suolatut tai suolavedessä       | 20        | 3           |              |
| 0307310000 | Elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 20        | 7           |              |
| 0307391000 | Jäädytetyt                      | 20        | 10          |              |
| 0307392000 | Kuivatut                        | 20        | 10          |              |
| 0307399000 | Muut                            | 20        | 5           |              |
| 0307411000 | Seepiat                         | 10        | 5           |              |
| 0307412000 | Pääjalkaiset (squid)            | 10        | 10          |              |
| 0307491010 | Seepiat                         | 10        | 10          |              |
| 0307491020 | Pääjalkaiset (squid)            | 22        | E           |              |
| 0307492000 | Suolatut tai suolavedessä       | 10        | 10          |              |
| 0307493000 | Kuivatut                        | 10        | 10          |              |
| 0307511000 | Pääjalkaiset (poulp squid)      | 20        | 7           |              |
| 0307512000 | <i>Octopus membranaceus</i>     | 20        | 10          |              |
| 0307519000 | Muut                            | 20        | 10          |              |
| 0307591010 | Tursas (octopus)                | 20        | 10          |              |
| 0307591020 | Pääjalkaiset (poulp squid)      | 20        | 10          |              |
| 0307591030 | <i>Octopus membranaceus</i>     | 20        | 10          |              |
| 0307591090 | Muut                            | 20        | 3           |              |
| 0307592000 | Kuivatut                        | 20        | 10          |              |
| 0307599000 | Muut                            | 20        | 5           |              |
| 0307600000 | Etanat, muut kuin rantakotilot  | 20        | 0           |              |
| 0307911110 | Simpukantoukat (hard clam spat) | 20        | 3           |              |
| 0307911190 | Muut                            | 20        | 5           |              |
| 0307911200 | Abaloni-simpukat                | 20        | 7           |              |
| 0307911300 | Kotilot (top shell)             | 20        | 10          |              |
| 0307911410 | Hedelmätykseen                  | 0         | 0           |              |
| 0307911490 | Muut                            | 20        | 3           |              |
| 0307911510 | Hedelmätykseen                  | 0         | 0           |              |
| 0307911590 | Muut                            | 20        | 7           |              |
| 0307911600 | Sydänsimpukat                   | 20        | 10          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/101

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 0307911700 | Simpukoiden lähentäjälihakset  | 20        | 10          |              |
| 0307911800 | Nuoret simpukat                | 20        | 10          |              |
| 0307911910 | Simpukat (marsh clams)         | 20        | 3           |              |
| 0307911990 | Muut                           | 20        | 10          |              |
| 0307919010 | Merisiilit                     | 20        | 5           |              |
| 0307919020 | Merimakkarat                   | 20        | 3           |              |
| 0307919031 | Hedelmätykseen                 | 0         | 0           |              |
| 0307919039 | Muut                           | 20        | 5           |              |
| 0307919040 | Meduusat                       | 20        | 5           |              |
| 0307919090 | Muut                           | 20        | 10          |              |
| 0307991110 | Sydänsimpukat                  | 20        | 10          |              |
| 0307991120 | Vinohammassimpukat             | 20        | 10          |              |
| 0307991130 | Nuoret simpukat                | 20        | 10          |              |
| 0307991140 | Simpukoiden lähentäjälihakset  | 20        | 10          |              |
| 0307991150 | Arkkisimpukat                  | 20        | 7           |              |
| 0307991160 | Kotilot (top shell) (jäädetyt) | 20        | 10          |              |
| 0307991190 | Muut                           | 20        | 10          |              |
| 0307991910 | Merimakkarat                   | 20        | 3           |              |
| 0307991920 | Styela clava -merituppi        | 20        | 7           |              |
| 0307991990 | Muut                           | 20        | 10          |              |
| 0307992110 | Vinohammassimpukat             | 20        | 10          |              |
| 0307992120 | Simpukoiden lähentäjälihakset  | 20        | 10          |              |
| 0307992130 | Nuoret simpukat                | 20        | 10          |              |
| 0307992190 | Muut                           | 20        | 7           |              |
| 0307992920 | Merimakkarat                   | 20        | 3           |              |
| 0307992930 | Styela clava -merituppi        | 20        | 5           |              |
| 0307992990 | Muut                           | 20        | 5           |              |
| 0307993110 | Vinohammassimpukat             | 20        | 5           |              |
| 0307993120 | Nuoret simpukat                | 20        | 10          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka                         | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------------------------------|--------------|
| 0307993130 | Kotilot (suolatut tai suolavedessä)  | 20        | 3                                   |              |
| 0307993190 | Muut   | 20        | 10                                  |              |
| 0307993910 | Merisiilit   | 20        | 3                                   |              |
| 0307993920 | Merimakkarat   | 20        | 3                                   |              |
| 0307993930 | Meduusat   | 20        | 0                                   |              |
| 0307993990 | Muut   | 20        | 5                                   |              |
| 0401100000 | Rasvapitoisuus enintään 1 painoprosenttia                                      | 36        | 15                                  |              |
| 0401200000 | Rasvapitoisuus suurempi kuin 1 painoprosentti mutta enintään 6 painoprosenttia | 36        | 15                                  |              |
| 0401301000 | Jäädytetty kerma   | 36        | 10                                  |              |
| 0401309000 | Muut   | 36        | 13                                  |              |
| 0402101010 | Rasvaton maitojauhe  | 176       | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402101090 | Muut   | 176       | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402109000 | Muut   | 176       | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402211000 | Täysmaitojauhe   | 176       | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402219000 | Muut   | 176       | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402290000 | Muut   | 176       | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402911000 | Tiivistetty maito  | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402919000 | Muut   | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402991000 | Makeutettu tiivistetty maito   | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0402999000 | Muut   | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0403101000 | Juoksevat  | 36        | 10                                  |              |
| 0403102000 | Jäädytetyt   | 36        | 10                                  |              |
| 0403109000 | Muut   | 36        | 10                                  |              |
| 0403901000 | Kirnumaito ja kirnupiimä   | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 6 kohta |              |
| 0403902000 | Juoksetettu maito ja kerma   | 36        | 10                                  |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/103

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                          | Perustaso | Vaiheluokka                         | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------------------------------|--------------|
| 0403903000 | Kefiiri                                 | 36        | 10                                  |              |
| 0403909000 | Muu käynyt tai hapatettu maito ja kerma | 36        | 10                                  |              |
| 0404101010 | Herajauhe                               | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404101090 | Muut                                    | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404102110 | Laktoosi poistettu                      | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404102120 | Mineraalit poistettu                    | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404102130 | Heraproteiiniitivistet                  | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404102190 | Muut                                    | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404102900 | Muut                                    | 49,5      |                                     |              |
|            | - eläinten ruokintaan                   | 49,5      | 0                                   |              |
|            | - muut                                  | 49,5      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 7 kohta |              |
| 0404900000 | Muut                                    | 36        | 10                                  |              |
| 0405100000 | Voi                                     | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 8 kohta |              |
| 0405200000 | Maidosta valmistetut levitteet          | 8         | 0                                   |              |
| 0405900000 | Muut                                    | 89        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 8 kohta |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka                          | Suojalauseke |
|------------|---|--|--------------------------------------|--------------|
| 0406101000 | Tuorejuusto   | 36   | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 9 kohta  |              |
| 0406102000 | Juustoaine  | 36   | 10                                   |              |
| 0406200000 | Juustoraaste ja juustojauhe, juustolaadusta riippumatta   | 36   | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 9 kohta  |              |
| 0406300000 | Sulatejuusto, ei kuitenkaan raaste eikä jauhe   | 36   | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 9 kohta  |              |
| 0406400000 | Sinihomejuusto ja muut juustot, joissa on <i>Penicillium roqueforti</i> -homeitiöillä tuotettuja juovia | 36   | 10                                   |              |
| 0406900000 | Muu juusto  | 36   |                                      |              |
|            | - Cheddar   | 36   | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 9 kohta  |              |
|            | - muut  | 36   | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 9 kohta  |              |
| 0407001010 | Puhdasrotuiset siitosmunat  | 27   | 10                                   |              |
| 0407001090 | Muut  | 27   | 15                                   |              |
| 0407009000 | Muut  | 27   | 10                                   |              |
| 0408110000 | Kuivatut  | 27   | 13                                   |              |
| 0408190000 | Muut  | 27   | 13                                   |              |
| 0408910000 | Kuivatut  | 27   | 10                                   |              |
| 0408991000 | Kanan   | 41,6   | 15                                   |              |
| 0408999000 | Muut  | 27   | 10                                   |              |
| 0409000000 | Luonnonhunaja   | 243 % tai 1 864 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 10 kohta |              |
| 0410001000 | Kilpikonnan munat   | 8  | 0                                    |              |
| 0410002000 | Salangaanien pesät  | 8  | 0                                    |              |
| 0410003000 | Emoaine   | 8  | 10                                   |              |
| 0410009000 | Muut  | 8  | 0                                    |              |
| 0501000000 | Hiukset, valmistamattomat, myös pestyt tai rasvattomiksi tehdyt; hiusjätteet.                           | 3  | 0                                    |              |
| 0502100000 | Sian ja villisian harjakset ja muut karvat sekä niiden jätteet  | 3  | 0                                    |              |
| 0502902000 | Vuohenkarvat  | 3  | 0                                    |              |
| 0502909000 | Muut  | 3  | 0                                    |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/105

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                      | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 0504001010 | Nautaa                              | 27        | 15          |              |
| 0504001090 | Muut                                | 27        | 13          |              |
| 0504002000 | Rakot                               | 27        | 10          |              |
| 0504003000 | Vatsat                              | 27        | 15          |              |
| 0505100000 | Pehmustehöyhenet; untuvat           | 3         | 5           |              |
| 0505901000 | Höyhenjauho                         | 5         | 0           |              |
| 0505909000 | Muut                                | 5         | 5           |              |
| 0506100000 | Osseiini ja hapolla käsitellyt luut | 3         | 0           |              |
| 0506901010 | Tiikerin                            | 3         | 0           |              |
| 0506901020 | Nautaeläimen                        | 9         | 0           |              |
| 0506901090 | Muut                                | 3         | 0           |              |
| 0506902000 | Luu jauho                           | 25,6      | 10          |              |
| 0506909000 | Muut                                | 3         | 0           |              |
| 0507101000 | Norsunluu                           | 8         | 0           |              |
| 0507102000 | Sarvikuonon sarvet                  | 8         | 0           |              |
| 0507109000 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 0507901110 | Kokonaiset                          | 20        | 15          |              |
| 0507901190 | Muut                                | 20        | 15          |              |
| 0507901200 | Sarvet                              | 20        | 15          |              |
| 0507902010 | Kilpikonnan kuoret ja kilvet        | 8         | 0           |              |
| 0507902020 | Valaanluut ja valaanluun karvat     | 8         | 0           |              |
| 0507902030 | Muurahaiskävyyn panssarit ja suomut | 8         | 0           |              |
| 0507902040 | Kaviot ja kynnet                    | 8         | 0           |              |
| 0507902090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 0508001000 | Koralli                             | 8         | 0           |              |
| 0508002010 | <i>Pinctada maxima</i>              | 8         | 0           |              |
| 0508002020 | Abaloni-simpukoiden kuoret          | 8         | 0           |              |
| 0508002030 | Osterinkuoret                       | 8         | 0           |              |
| 0508002040 | Etanankuoret                        | 8         | 0           |              |
| 0508002050 | Pyramidikotilot (trochus shells)    | 8         | 0           |              |
| 0508002060 | Simpukat (agaya shells)             | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0508002070 | Makeanveden simpukat ( <i>Megaloniaiasnervosa</i> , <i>Amblemaplicata</i> , <i>Quadrula quadrula</i> spp.) | 8         | 0           |              |
| 0508002090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0508009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0510001000 | Harmaa ambra   | 8         | 0           |              |
| 0510002000 | Majavanhausta  | 8         | 0           |              |
| 0510003000 | Myski  | 8         | 0           |              |
| 0510004000 | Sappikivi  | 8         | 0           |              |
| 0510005000 | Liito-oravan ulosteet  | 8         | 0           |              |
| 0510009010 | Haima  | 8         | 0           |              |
| 0510009020 | Sappi  | 8         | 0           |              |
| 0510009030 | Gekot  | 8         | 0           |              |
| 0510009090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0511100000 | Naudan sienneste   | 0         | 0           |              |
| 0511911010 | Katkaravun mäti suolavedessä   | 8         | 0           |              |
| 0511911090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0511912000 | Kalanjätteet   | 5         | 3           |              |
| 0511919000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 0511991000 | Eläimenveri  | 8         | 0           |              |
| 0511992010 | Sian sienneste   | 0         | 0           |              |
| 0511992090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 0511993010 | Nautaa   | 18        | 0           |              |
| 0511993020 | Sikaa  | 18        | 0           |              |
| 0511993090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 0511994000 | Jätteet  | 18        | 10          |              |
| 0511995011 | Muokatut   | 3         | 0           |              |
| 0511995019 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 0511995020 | Jouhenjätteet  | 3         | 0           |              |
| 0511996000 | Pesusienet, eläinperäiset  | 8         | 0           |              |
| 0511999010 | Silkkiäistoukan munat  | 18        | 0           |              |
| 0511999020 | Silkkiäistoukan kotelot  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/107

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 0511999030 | Kuolleet eläimet, muut kuin 3 ryhmän kuolleista eläimistä saadut tuotteet | 8         | 0           |              |
| 0511999040 | Raakavuodan tai -nahnan leikkuujätteet ja niiden kaltaiset jätteet        | 8         | 0           |              |
| 0511999090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 0601101000 | Tulppaanien   | 8         | 0           |              |
| 0601102000 | Liljojen  | 4         | 0           |              |
| 0601103000 | Daalioiden  | 8         | 0           |              |
| 0601104000 | Hyasinttien   | 8         | 0           |              |
| 0601105000 | Gladiolusten  | 8         | 0           |              |
| 0601106000 | Iiristen  | 8         | 0           |              |
| 0601107000 | Freesioiden   | 8         | 0           |              |
| 0601108000 | Narsissien  | 8         | 0           |              |
| 0601109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 0601201000 | Tulppaanien   | 8         | 0           |              |
| 0601202000 | Liljojen  | 8         | 0           |              |
| 0601203000 | Daalioiden  | 8         | 0           |              |
| 0601204000 | Hyasinttien   | 8         | 0           |              |
| 0601205000 | Gladioluksien   | 8         | 0           |              |
| 0601206000 | Sikurit elävinä kasveina tai juurina                                      | 8         | 0           |              |
| 0601207000 | Iiristen  | 8         | 0           |              |
| 0601208000 | Freesioiden   | 8         | 0           |              |
| 0601209010 | Narsissien  | 8         | 0           |              |
| 0601209090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 0602101000 | Hedelmäpuiden   | 8         | 0           |              |
| 0602109000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 0602201000 | Omenapuut   | 18        | 0           |              |
| 0602202000 | Päärynäpuut   | 18        | 0           |              |
| 0602203000 | Persikkapuut  | 18        | 0           |              |
| 0602204000 | Viiniköynnökset   | 8         | 0           |              |
| 0602205000 | Kakipuut  | 8         | 0           |              |
| 0602206000 | Sitruspuut  | 18        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                               | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 0602207010 | Kastanjapuut                                 | 8         | 10          |              |
| 0602207020 | Saksanpähkinäpuut                            | 8         | 10          |              |
| 0602207030 | Koreanmännyt                                 | 8         | 10          |              |
| 0602209000 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 0602300000 | Rhododendronit ja atsaleat, myös oksastetut  | 8         | 10          |              |
| 0602400000 | Ruusut, myös vartetut                        | 8         | 0           |              |
| 0602901010 | Orkideat tai kämmekät                        | 8         | 0           |              |
| 0602901020 | Neilikat                                     | 8         | 0           |              |
| 0602901030 | Timanttiananakset ( <i>Guzmania empire</i> ) | 8         | 0           |              |
| 0602901040 | Harsokukat                                   | 8         | 0           |              |
| 0602901050 | Krysanteemit                                 | 8         | 0           |              |
| 0602901060 | Kaktukset                                    | 8         | 0           |              |
| 0602901090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 0602902011 | Bonsai-puita varten                          | 8         | 10          |              |
| 0602902019 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 0602902020 | Lehtikuuset                                  | 8         | 10          |              |
| 0602902030 | Setrit ( <i>Cryptomeria</i> )                | 8         | 10          |              |
| 0602902040 | Japaninsypressi                              | 8         | 10          |              |
| 0602902050 | <i>Pinus rigitaeda</i>                       | 8         | 10          |              |
| 0602902061 | Bonsai-puita varten                          | 8         | 10          |              |
| 0602902069 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 0602902071 | Bonsai-puita varten                          | 8         | 10          |              |
| 0602902079 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 0602902081 | Bonsai-puita varten                          | 8         | 10          |              |
| 0602902089 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 0602902091 | Bonsai-puita varten                          | 8         | 10          |              |
| 0602902099 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 0602909010 | Pensaspionit                                 | 8         | 10          |              |
| 0602909020 | Kameliapuut                                  | 8         | 10          |              |
| 0602909030 | Mulperipuut                                  | 18        | 0           |              |
| 0602909040 | Sienirihmasto                                | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/109

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                   | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|----------------------------------|--|-------------|--------------|
| 0602909090 | Muut                             | 8  | 0           |              |
| 0603110000 | Ruusut                           | 25   | 0           |              |
| 0603120000 | Neilikat                         | 25   | 0           |              |
| 0603131000 | Kymbidit                         | 25   | 0           |              |
| 0603132000 | Phalaenopsis                     | 25   | 5           |              |
| 0603139000 | Muut                             | 25   | 5           |              |
| 0603140000 | Krysanteemit                     | 25   | 0           |              |
| 0603191000 | Tulppaanit                       | 25   | 0           |              |
| 0603192000 | Gladiolukset                     | 25   | 0           |              |
| 0603193000 | Liljat                           | 25   | 0           |              |
| 0603194000 | Harsokukat                       | 25   | 0           |              |
| 0603199000 | Muut                             | 25   | 5           |              |
| 0603900000 | Muut                             | 25   | 5           |              |
| 0604100000 | Sammal ja jäkälä                 | 8  | 10          |              |
| 0604911010 | Neidonhiuspuun lehdet            | 8  | 10          |              |
| 0604911090 | Muut                             | 8  | 10          |              |
| 0604919000 | Muut                             | 8  | 0           |              |
| 0604990000 | Muut                             | 8  | 0           |              |
| 0701100000 | Siemenkäyttöön                   | 304  | 10          |              |
| 0701900000 | Muut                             | 304  | E           |              |
| 0702000000 | Tuoreet tai jäähdtyetyt tomaatit | 45   | 7           |              |
| 0703101000 | Kepasipulit                      | 135 % tai 180 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | E           |              |
| 0703102000 | Salottisipulit                   | 27   | 0           |              |
| 0703201000 | Kuoritut                         | 360 % tai 1 800 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0703209000 | Muut                             | 360 % tai 1 800 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0703901000 | Purjo                            | 27   | 0           |              |
| 0703909000 | Muut                             | 27   | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|---|-------------|--------------|
| 0704100000 | Kukkakaali ja parsakaali   | 27  | 5           |              |
| 0704200000 | Ruusukaali   | 27  | 10          |              |
| 0704901000 | Keräkaali  | 27  | 0           |              |
| 0704902000 | Kiinankaali  | 27  | 5           |              |
| 0704909000 | Muut   | 27  | 0           |              |
| 0705110000 | Keräsalaatti   | 45  | 10          |              |
| 0705190000 | Muut   | 45  | 10          |              |
| 0705210000 | Salaattisikuri eli suppusikuri ( <i>Cichorium intybus</i> var. <i>foliosum</i> ) | 8   | 0           |              |
| 0705290000 | Muut   | 8   | 0           |              |
| 0706101000 | Porkkanat  | 30 % tai 134 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | 5           |              |
| 0706102000 | Nauriit  | 27  | 0           |              |
| 0706901000 | Retiisit   | 30  | 10          |              |
| 0706902000 | Wasabi ja piparjuuri   | 27  | 0           |              |
| 0706903000 | Peikonkello  | 27  | 5           |              |
| 0706904000 | Jalokello  | 27  | 5           |              |
| 0706909000 | Muut   | 27  | 5           |              |
| 0707000000 | Tuoreet tai jäähdetyt kurkut   | 27  | 0           |              |
| 0708100000 | Herneet ( <i>Pisum sativum</i> )   | 27  | 5           |              |
| 0708200000 | Pavut ( <i>Vigna</i> spp. ja <i>Phaseolus</i> spp.)                              | 27  | 5           |              |
| 0708900000 | Muut palkokasvit   | 27  | 5           |              |
| 0709200000 | Parsa  | 27  | 0           |              |
| 0709300000 | Munakoisot   | 27  | 0           |              |
| 0709400000 | Ruoti- eli lehtiselleri  | 27  | 0           |              |
| 0709517000 | Viljellyt sienet ( <i>Agaricus bisporus</i> )                                    | 30  | 10          |              |
| 0709519000 | Muut   | 30  | 10          |              |
| 0709591000 | Männynuoksuvalmuskat   | 30  | 10          |              |
| 0709592000 | Siidake  | 45 % tai 1 625 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/111

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 0709593000 | Lakkakäävät   | 30   | 10          |              |
| 0709594000 | Osterivinokkaat   | 30   | 10          |              |
| 0709595000 | Talvijuuressat  | 30   | 10          |              |
| 0709596000 | Tryffelisienet  | 27   | 10          |              |
| 0709599000 | Muut  | 30   | 10          |              |
| 0709601000 | Makeat ja miedot paprikat                               | 270 % tai 6 210 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0709609000 | Muut  | 270 % tai 6 210 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0709700000 | Pinaatti, uudenseelanninpinaatti ja tarhamaltsa         | 27   | 0           |              |
| 0709901000 | Sananjalka  | 30   | 10          |              |
| 0709902000 | Kukkivat saniaiset                                      | 27   | 10          |              |
| 0709903000 | Kurpitsat   | 27   | 0           |              |
| 0709909000 | Muut  | 27   | 10          |              |
| 0710100000 | Perunat   | 27   | 5           |              |
| 0710210000 | Herneet ( <i>Pisum sativum</i> )                        | 27   | 5           |              |
| 0710220000 | Pavut ( <i>Vigna spp.</i> ja <i>Phaseolus spp.</i> )    | 27   | 5           |              |
| 0710290000 | Muut  | 27   | 5           |              |
| 0710300000 | Pinaatti, uudenseelanninpinaatti ja tarhamaltsa         | 27   | 0           |              |
| 0710400000 | Sokerimaissi  | 30   | 5           |              |
| 0710801000 | Kepasipulit   | 27   | 12          |              |
| 0710802000 | Valkosipuli   | 27   | 15          |              |
| 0710803000 | Bambunversot  | 27   | 10          |              |
| 0710804000 | Porkkanat   | 27   | 5           |              |
| 0710805000 | Sananjalka  | 30   | 10          |              |
| 0710806000 | Männynuoksuvalmuskat                                    | 27   | 12          |              |
| 0710807000 | <i>Capsicum</i> - tai <i>Pimenta</i> -sukuiset hedelmät | 27   | 15          |              |
| 0710809000 | Muut  | 27   | 0           |              |
| 0710900000 | Kasvissekoitukset                                       | 27   | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 0711200000 | Oliivit   | 27   | 0           |              |
| 0711400000 | Kurkut  | 30   | 10          |              |
| 0711510000 | <i>Agaricus</i> -sukuiset sienet                        | 30   | 10          |              |
| 0711591000 | Tryffelisienet  | 27   | 10          |              |
| 0711599000 | Muut  | 30   | 10          |              |
| 0711901000 | Valkosipuli   | 360 % tai 1 800 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0711903000 | Bambunversot  | 27   | 10          |              |
| 0711904000 | Porkkanat   | 30   | 10          |              |
| 0711905010 | Sananjalka  | 30   | 12          |              |
| 0711905020 | Kukkivat saniaiset                                      | 27   | 10          |              |
| 0711905091 | <i>Capsicum</i> - tai <i>Pimenta</i> -sukuiset hedelmät | 270 % tai 6 210 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0711905099 | Muut  | 27   | 0           |              |
| 0711909000 | Kasvissekoitukset                                       | 27   | 0           |              |
| 0712200000 | Kepasipulit   | 135 % tai 180 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | E           |              |
| 0712311000 | Viljeltyt sienet ( <i>Agaricus bisporus</i> )           | 30   | 5           |              |
| 0712319000 | Muut  | 30 % tai 1 218 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 5           |              |
| 0712320000 | Puunkorvat ( <i>Auricularia</i> spp.)                   | 30 % tai 1 218 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 10          |              |
| 0712330000 | Poimuhytykät ( <i>Tremella</i> spp.)                    | 30 % tai 1 218 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 10          |              |
| 0712391010 | Männynuoksuvalmuskat                                    | 30   | 12          |              |
| 0712391020 | Siitake   | 45 % tai 1 625 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 15          |              |
| 0712391030 | Lakkakäävät   | 30 % tai 842 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi    | 10          |              |
| 0712391040 | Osterivinokkaat   | 30   | 10          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/113

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                             | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|--|-------------|--------------|
| 0712391050 | Talvijuuurekkaat                           | 30   | 10          |              |
| 0712391090 | Muut                                       | 30 % tai 1 218 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 0           |              |
| 0712392000 | Tryffelisienet                             | 27   | 10          |              |
| 0712901000 | Valkosipuli                                | 360 % tai 1 800 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0712902010 | Sananjalka                                 | 30 % tai 1 807 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 10          |              |
| 0712902020 | Retiisit                                   | 30   | 7           |              |
| 0712902030 | Pillisipuli                                | 30 % tai 1 159 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 7           |              |
| 0712902040 | Porkkanat                                  | 30 % tai 864 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi    | 7           |              |
| 0712902050 | Kurpitsat                                  | 30   | 10          |              |
| 0712902060 | Keräkaali                                  | 30   | 10          |              |
| 0712902070 | Taaronvarret                               | 30   | 10          |              |
| 0712902080 | Bataatinvarret                             | 30   | 7           |              |
| 0712902091 | Sokerimaissi, siemenkäyttöön               | 370  | 5           |              |
| 0712902092 | Sokerimaissi, ei kuitenkaan siemenkäyttöön | 370  | 13          |              |
| 0712902093 | Perunat                                    | 27   | 5           |              |
| 0712902094 | Kukkivat saniaiset                         | 30 % tai 1 446 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi  | 10          |              |
| 0712902095 | Peikonkello                                | 30   | 7           |              |
| 0712902099 | Muut                                       | 30   | 7           |              |
| 0712909000 | Kasvissekoitukset                          | 27   | 0           |              |
| 0713101000 | Siemenkäyttöön                             | 27   | 5           |              |
| 0713102000 | Eläinten ruokintaan                        | 0  | 0           |              |
| 0713109000 | Muut                                       | 27   | 0           |              |
| 0713200000 | Kahviherneet (garbanzot)                   | 27   | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|--|-------------|--------------|
| 0713311000 | Siemenkäyttöön   | 607,5  | 5           |              |
| 0713319000 | Muut   | 607,5  | 15          |              |
| 0713321000 | Siemenkäyttöön   | 420,8  | 5           |              |
| 0713329000 | Muut   | 420,8  | 15          |              |
| 0713331000 | Siemenkäyttöön   | 27   | 5           |              |
| 0713339000 | Muut   | 27   | 10          |              |
| 0713390000 | Muut   | 27   | 7           |              |
| 0713400000 | Linssit  | 27   | 5           |              |
| 0713500000 | Härkäpavut ( <i>Vicia faba</i> var. <i>major</i> , <i>Vicia faba</i> var. <i>equina</i> ja <i>Vicia faba</i> var. <i>minor</i> ) | 27   | 5           |              |
| 0713900000 | Muut   | 27   | 5           |              |
| 0714101000 | Tuoreet  | 887,4  | 15          |              |
| 0714102010 | Lastut   | 887,4  | 13          |              |
| 0714102020 | Pelletit   | 887,4  | 10          |              |
| 0714102090 | Muut   | 887,4  | 15          |              |
| 0714103000 | Jäähdytetyt  | 887,4  | 15          |              |
| 0714104000 | Jäädtytetyt  | 45   | 5           |              |
| 0714201000 | Tuoreet  | 385 % tai 338 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 13          |              |
| 0714202000 | Kuivatut   | 385  | 13          |              |
| 0714203000 | Jäähdytetyt  | 385  | 13          |              |
| 0714204000 | Jäädtytetyt  | 45   | 10          |              |
| 0714209000 | Muut   | 385  | 13          |              |
| 0714901010 | Jäädtytetyt  | 45   | 10          |              |
| 0714901090 | Muut   | 18   | 10          |              |
| 0714909010 | Jäädtytetyt  | 45   | 5           |              |
| 0714909090 | Muut   | 385  | 13          |              |
| 0801110000 | Kuivatut   | 30   | 0           |              |
| 0801190000 | Muut   | 30   | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/115

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                    | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 0801210000 | Kuorelliset                                       | 30   | 0           |              |
| 0801220000 | Kuorettomat                                       | 30   | 0           |              |
| 0801310000 | Kuorelliset                                       | 8  | 0           |              |
| 0801320000 | Kuorettomat                                       | 8  | 0           |              |
| 0802110000 | Kuorelliset                                       | 8  | 0           |              |
| 0802120000 | Kuorettomat                                       | 8  | 0           |              |
| 0802210000 | Kuorelliset                                       | 8  | 7           |              |
| 0802220000 | Kuorettomat                                       | 8  | 10          |              |
| 0802310000 | Kuorelliset                                       | 45   | 15          |              |
| 0802320000 | Kuorettomat                                       | 30   | 6           |              |
| 0802401000 | Kuorelliset                                       | 219,4 % tai 1 470 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |
| 0802402000 | Kuorettomat                                       | 219,4 % tai 1 470 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |
| 0802500000 | Pistaasimantelit (pistaasipähkinät)               | 30   | 0           |              |
| 0802600000 | Australianpähkinät (macadamiapähkinät)            | 30   | 7           |              |
| 0802901010 | Kuorelliset                                       | 566,8 % tai 2 664 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |
| 0802901020 | Kuorettomat                                       | 566,8 % tai 2 664 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |
| 0802902010 | Kuorelliset                                       | 27,0 % tai 803 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi    | 10          |              |
| 0802902020 | Kuorettomat                                       | 27,0 % tai 803 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi    | 10          |              |
| 0802909000 | Muut  | 30   | 7           |              |
| 0803000000 | Tuoreet tai kuivatut banaanit, myös jauhobanaanit | 30   | 5           |              |
| 0804100000 | Taatelit  | 30   | 10          |              |
| 0804200000 | Viikunat  | 30   | 7           |              |
| 0804300000 | Ananakset   | 30   | 10          |              |
| 0804400000 | Avokadot  | 30   | 2           |              |

| HSK 2007                  | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka                                | Suojalauseke |
|---------------------------|---|-----------|--|--------------|
| 0804501000                | Guavat  | 30        | 5  |              |
| 0804502000                | Mangot  | 30        | 10   |              |
| 0804503000                | Mangostanit   | 30        | 10   |              |
| 0805100000                | Appelsiinit   | 50        | Ks. lisäyksessä<br>2-A-1 oleva 11<br>kohta |              |
| 0805201000 <sup>(1)</sup> | Korealaiset sitrushedelmät                                | 144       | E  |              |
| 0805209000 <sup>(2)</sup> | Muut  | 144       | 15   |              |
| 0805400000                | Greipit ja pomelot  | 30        | 5  |              |
| 0805501000                | Sitruunat ( <i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i> ) | 30        | 2  |              |
| 0805502010                | <i>Citrus aurantifolia</i>                                | 30        | 10   |              |
| 0805502020                | <i>Citrus latifolia</i>                                   | 144       | 0  |              |
| 0805900000                | Muut  | 144       | E  |              |
| 0806100000                | Tuoreet   | 45        | S-A  |              |
| 0806200000                | Kuivatut  | 21        | 0  |              |
| 0807110000                | Vesimelonit   | 45        | 12   |              |
| 0807190000                | Muut  | 45        | 12   |              |
| 0807200000                | Papaijat  | 30        | 0  |              |
| 0808100000                | Omenat  | 45        |  |              |
|                           | - Fuji  | 45        | 20   | Ks. liite 3  |
|                           | - muut  | 45        | 10   | Ks. liite 3  |
| 0808201000                | Päärynät  | 45        |  |              |
|                           | - aasialainen lajike                                      | 45        | 20   |              |
|                           | - muut  | 45        | 10   |              |
| 0808202000                | Kvittenit   | 45        | 0  |              |
| 0809100000                | Aprikoosit  | 45        | 7  |              |
| 0809200000                | Kirsikat  | 24        | 0  |              |
| 0809300000                | Persikat, myös nektariinit                                | 45        | 10   |              |

<sup>(1)</sup> HSK 0805201000 sisältää Citrus Unshiu -hedelmät.

<sup>(2)</sup> HSK 0805209000 sisältää mandariinit ja klementiinit.

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/117

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 0809401000 | Luumut  | 45   | 10          |              |
| 0809402000 | Oratuomenmarjat   | 45   | 0           |              |
| 0810100000 | Mansikat  | 45   | 10          |              |
| 0810200000 | Vadelmat, karhunvatukat, mulperinmarjat ja loganinmarjat  | 45   | 12          |              |
| 0810400000 | Karpalot, puolukat, mustikat ja muut <i>Vaccinium</i> -suvun hedelmät                                 | 45   | 10          |              |
| 0810500000 | Kiivit  | 45   | 15          |              |
| 0810600000 | Durianit  | 45   | 0           |              |
| 0810901000 | Kakit (persimmons)  | 50   | 10          |              |
| 0810902000 | Kakit (sweet persimmons)  | 45   | 10          |              |
| 0810903000 | Jujubat   | 611,5 % tai 5 800 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |
| 0810905000 | <i>Prunus mume</i>  | 50   | 10          |              |
| 0810909000 | Muut  | 45   | 10          |              |
| 0811100000 | Mansikat  | 30   | 5           |              |
| 0811200000 | Vadelmat, karhunvatukat, mulperinmarjat, loganinmarjat, musta-, valko- ja punaherukat sekä karviaiset | 30   | 5           |              |
| 0811901000 | Kastanjat   | 30   | 15          |              |
| 0811902000 | Jujubat   | 30   | 13          |              |
| 0811903000 | Pinjansiemenet  | 30   | 15          |              |
| 0811909000 | Muut  | 30   | 5           |              |
| 0812100000 | Kirsikat  | 30   | 0           |              |
| 0812901000 | Mansikat  | 30   | 0           |              |
| 0812909000 | Muut  | 30   | 0           |              |
| 0813100000 | Aprikoosit  | 45   | 0           |              |
| 0813200000 | Luumut  | 18   | 2           |              |
| 0813300000 | Omenat  | 45   | 7           |              |
| 0813401000 | Kakit (persimmons)  | 50   | 10          |              |
| 0813402000 | Jujubat   | 611,5 % tai 5 800 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 15          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|--|-------------|--------------|
| 0813409000 | Muut   | 45   | 0           |              |
| 0813500000 | Tämän ryhmän pähkinöiden ja/tai kuivattujen hedelmien sekoitukset  | 45   | 0           |              |
| 0814001000 | Sitruhedelmien kuoret  | 30   | 0           |              |
| 0814002000 | Melonin kuoret (myös vesimelonin)  | 30   | 0           |              |
| 0901110000 | Kofeiinipitoinen   | 2  | 0           |              |
| 0901120000 | Kofeiiniton  | 2  | 0           |              |
| 0901210000 | Kofeiinipitoinen   | 8  | 5           |              |
| 0901220000 | Kofeiiniton  | 8  | 5           |              |
| 0901901000 | Kahvinkuoret ja -kalvot  | 3  | 0           |              |
| 0901902000 | Kahvia sisältävät kahvinkorvikkeet   | 8  | 5           |              |
| 0902100000 | Vihreä tee (fermentoimaton), tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 3 kg                         | 513,6  | 18          |              |
| 0902200000 | Muu vihreä tee (fermentoimaton)  | 513,6  | 18          |              |
| 0902300000 | Musta tee (fermentoitu) ja osittain fermentoitu tee, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 3 kg | 40   | 0           |              |
| 0902400000 | Muu musta tee (fermentoitu) ja muu osittain fermentoitu tee  | 40   | 0           |              |
| 0903000000 | Mate   | 25   | 5           |              |
| 0904110000 | Murskaamaton ja jauhamaton   | 8  | 0           |              |
| 0904120000 | Murskattu tai jauhettu   | 8  | 0           |              |
| 0904201000 | Murskaamaton ja jauhamaton   | 270 % tai 6 210 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0904202000 | Murskattu tai jauhettu   | 270 % tai 6 210 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 0905000000 | Vanilja  | 8  | 0           |              |
| 0906110000 | Kaneli ( <i>Cinnamomum zeylanicum Blume</i> )  | 8  | 0           |              |
| 0906191000 | Kaneli, muu kuin <i>Cinnamomum zeylanicum Blume</i>  | 8  | 0           |              |
| 0906192000 | Kanelipuun kukat   | 8  | 0           |              |
| 0906201000 | Kaneli   | 8  | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/119

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso  | Vaiheluokka                          | Suojalauseke |
|------------|--|--|--------------------------------------|--------------|
| 0906202000 | Kanelipuun kukat   | 8  | 0                                    |              |
| 0907000000 | Mausteneilikka (hedelmät, kukannuput ja kukkavarret)               | 8  | 0                                    |              |
| 0908100000 | Muskottipähkinä  | 8  | 0                                    |              |
| 0908200000 | Muskottikukka  | 8  | 0                                    |              |
| 0908300000 | Kardemumma   | 8  | 0                                    |              |
| 0909100000 | Aniksen ja tähtianiksen siemenet                                   | 8  | 0                                    |              |
| 0909200000 | Korianterin siemenet   | 8  | 0                                    |              |
| 0909300000 | Roomankuminan ( <i>Cuminum cyminum</i> ) siement                   | 8  | 0                                    |              |
| 0909400000 | Kuminan ( <i>Carum carvi</i> ) siemenet                            | 8  | 0                                    |              |
| 0909500000 | Fenkolin (saksankumina) siemenet; katajanmarjat                    | 8  | 0                                    |              |
| 0910100000 | Inkivääri  | 377,3 % tai 931 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 18                                   |              |
| 0910200000 | Sahrami  | 8  | 0                                    |              |
| 0910300000 | Kurkuma  | 8  | 0                                    |              |
| 0910910000 | Tämän ryhmän 1 huomautuksen b alakohdassa tarkoitettut sekoitukset | 8  | 0                                    |              |
| 0910991000 | Timjami; laakerinlehdet  | 8  | 0                                    |              |
| 0910992000 | Curry  | 8  | 0                                    |              |
| 0910999000 | Muut   | 8  | 0                                    |              |
| 1001100000 | Durumvehnä   | 3  | 0                                    |              |
| 1001901000 | Vehnän ja rukiin sekavilja   | 3  | 0                                    |              |
| 1001909010 | Siemenkäyttöön   | 1,8  | 0                                    |              |
| 1001909020 | Eläinten ruokintaan  | 0  | 0                                    |              |
| 1001909030 | Jauhettavaksi  | 1,8  | 0                                    |              |
| 1001909090 | Muut   | 1,8  | 0                                    |              |
| 1002001000 | Siemenkäyttöön   | 108,7  | 3                                    |              |
| 1002009000 | Muut   | 3  | 0                                    |              |
| 1003001000 | Mallasohra   | 513  | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 12 kohta | Ks. liite 3  |
| 1003009010 | Kuorimaton ohra  | 324 % tai 326 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | E                                    |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                            | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 1003009020 | Kuorittu ohra                             | 299,7 % tai 361 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | E           |              |
| 1003009090 | Muut                                      | 299,7  | 13          |              |
| 1004001000 | Siemenkäyttöön                            | 554,8  | 5           |              |
| 1004009000 | Muut                                      | 3  | 0           |              |
| 1005100000 | Siemenkäyttöön                            | 328  | 5           |              |
| 1005901000 | Eläinten ruokintaan                       | 328  | 5           |              |
| 1005902000 | Paukkumaissi                              | 630  | 13          |              |
| 1005909000 | Muut                                      | 328  | 13          |              |
| 1006100000 | Kuorimaton riisi (paddy- eli raakariisi)  | —  | X           |              |
| 1006201000 | Puuroutumaton                             | —  | X           |              |
| 1006202000 | Puuroutuva                                | —  | X           |              |
| 1006301000 | Puuroutumaton                             | —  | X           |              |
| 1006302000 | Puuroutuva                                | —  | X           |              |
| 1006400000 | Rikottu riisi                             | —  | X           |              |
| 1007001000 | Siemenkäyttöön                            | 779,4  | 10          |              |
| 1007009000 | Muut                                      | 3  | 0           |              |
| 1008100000 | Tattari                                   | 256,1  | 15          |              |
| 1008201010 | Siemenkäyttöön                            | 18   | 5           |              |
| 1008201090 | Muut                                      | 3  | 0           |              |
| 1008209000 | Muut                                      | 3  | 0           |              |
| 1008300000 | Kanariansiemenet                          | 3  | 0           |              |
| 1008900000 | Muu vilja                                 | 800,3  | 15          |              |
| 1101001000 | Vehnästä valmistetut                      | 4,2  | 3           |              |
| 1101002000 | Vehnän ja rukiin sekoilijasta valmistetut | 5  | 0           |              |
| 1102100000 | Ruisjauho                                 | 5  | 0           |              |
| 1102200000 | Maissijauho                               | 5  | 0           |              |
| 1102901000 | Ohrajauho                                 | 260  | 10          |              |
| 1102902000 | Riisijauho                                | —  | X           |              |
| 1102909000 | Muut                                      | 800,3  | 15          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/121

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                       | Perustaso | Vaiheluokka                                | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|--|--------------|
| 1103110000 | Vehnästä valmistetut                                 | 288,2     | 10   |              |
| 1103130000 | Maissista valmistetut                                | 162,9     | 10   |              |
| 1103191000 | Ohrasta valmistetut                                  | 260       | 10   |              |
| 1103192000 | Kaurasta valmistetut                                 | 554,8     | 13   |              |
| 1103193000 | Riisistä valmistetut                                 | —         | X  |              |
| 1103199000 | Muut   | 800,3     | 13   |              |
| 1103201000 | Vehnästä valmistetut                                 | 288,2     | 10   |              |
| 1103202000 | Riisistä valmistetut                                 | —         | X  |              |
| 1103203000 | Ohrasta valmistetut                                  | 260       | 10   |              |
| 1103209000 | Muut   | 800,3     | 15   |              |
| 1104120000 | Kaurasta valmistetut                                 | 554,8     | 13   |              |
| 1104191000 | Riisistä valmistetut                                 | —         | X  |              |
| 1104192000 | Ohrasta valmistetut                                  | 233       | 10   |              |
| 1104199000 | Muut   | 800,3     | 15   |              |
| 1104220000 | Kaurasta valmistetut                                 | 554,8     | 13   |              |
| 1104230000 | Maissista valmistetut                                | 167       | 10   |              |
| 1104291000 | Jobinkyyneleinästä valmistetut                       | 800,3     | 15   |              |
| 1104292000 | Ohrasta valmistetut                                  | 126       | 10   |              |
| 1104299000 | Muut   | 800,3     | 15   |              |
| 1104301000 | Riisistä valmistetut                                 | 5         | 10   |              |
| 1104309000 | Muut   | 5         | 0  |              |
| 1105100000 | Jauhot ja jauheet                                    | 304       | 13   |              |
| 1105200000 | Hiutaleet, jyvät ja pelletit                         | 304       | 10   |              |
| 1106100000 | Nimikkeen 07.13 kuivatusta palkoviljasta valmistetut | 8         | 5  |              |
| 1106201000 | Arrowjuuresta valmistetut                            | 8         | 5  |              |
| 1106209000 | Muut   | 8         | 5  |              |
| 1106300000 | 8 ryhmän tuotteista valmistetut                      | 8         | 0  |              |
| 1107100000 | Paahtamattomat                                       | 269       | Ks. lisäyksessä<br>2-A-1 oleva 12<br>kohta | Ks. liite 3  |
| 1107201000 | Savustetut   | 269       | 10   |              |
| 1107209000 | Muut   | 27        | 5  |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                               | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|--|-------------|--------------|
| 1108110000 | Vehnätärkkelys                               | 50,9   | 5           |              |
| 1108121000 | Elintarvikkeeksi                             | 226  | 15          |              |
| 1108129000 | Muut   | 226  | 15          |              |
| 1108130000 | Perunatärkkelys                              | 455  | 15          | Ks. liite 3  |
| 1108141000 | Elintarvikkeeksi                             | 455  | 15          |              |
| 1108149000 | Muut   | 455  | 15          |              |
| 1108191000 | Bataatista valmistetut                       | 241,2  | 15          |              |
| 1108199000 | Muut   | 800,3  | 15          |              |
| 1108200000 | Inuliini                                     | 800,3  | 15          |              |
| 1109000000 | Vehnägluteeni, myös kuivattu                 | 8  | 0           |              |
| 1201001000 | Soijaöljyksi ja -öljyakuiksi                 | 487 % tai 956 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | 5           |              |
| 1201009010 | Pavunversoiksi                               | 487 % tai 956 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | E           |              |
| 1201009090 | Muut   | 487 % tai 956 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi   | E           |              |
| 1202100000 | Kuorelliset                                  | 230,5  | 18          |              |
| 1202200000 | Kuoritut, myös murskatut                     | 230,5  | 18          |              |
| 1203000000 | Kopra  | 3  | 0           |              |
| 1204000000 | Pellavansiemenet, myös murskatut             | 3  | 0           |              |
| 1205101000 | Rehukasvien kylvämiseen tarkoitetut siemenet | 0  | 0           |              |
| 1205109000 | Muut   | 10   | 0           |              |
| 1205901000 | Rehukasvien kylvämiseen tarkoitetut siemenet | 0  | 0           |              |
| 1205909000 | Muut   | 10   | 0           |              |
| 1206000000 | Auringonkukansiemenet, myös murskatut        | 25   | 0           |              |
| 1207200000 | Puuvillansiemenet                            | 3  | 0           |              |
| 1207400000 | Seesaminsienenet                             | 630 % tai 6 660 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 18          |              |
| 1207500000 | Sinapinsiemenet                              | 3  | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/123

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|---|-------------|--------------|
| 1207910000 | Unikonsiemenet   | 3   | 0           |              |
| 1207991000 | Perillan siemenet  | 40 % tai 410 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 10          |              |
| 1207992000 | Sheapähkinät (karitepähkinät)  | 3   | 0           |              |
| 1207993000 | Palmunpähkinät ja -ytimet  | 3   | 0           |              |
| 1207994000 | Risiininsiemenet   | 3   | 0           |              |
| 1207995000 | Safforinsiemenet   | 3   | 0           |              |
| 1207999000 | Muut   | 3   | 0           |              |
| 1208100000 | Soijapavuista valmistetut  | 3   | 0           |              |
| 1208900000 | Muut   | 3   | 0           |              |
| 1209100000 | Sokerijuurikkaansiemenet   | 0   | 0           |              |
| 1209210000 | Sini- eli rehumailasen (alfalfa) siemenet                                      | 0   | 0           |              |
| 1209220000 | Apilan ( <i>Trifolium</i> spp.) siemenet                                       | 0   | 0           |              |
| 1209230000 | Nadansiemenet  | 0   | 0           |              |
| 1209240000 | Niittynurmikan ( <i>Poa pratensis</i> L.) siemenet                             | 0   | 0           |              |
| 1209250000 | Raiheinän ( <i>Lolium multiflorum</i> Lam., <i>Lolium perenne</i> L.) siemenet | 0   | 0           |              |
| 1209291000 | Lupiininsiemenet   | 0   | 0           |              |
| 1209292000 | Sudaninruohon siemenet   | 0   | 0           |              |
| 1209293000 | Koiranheinän siemenet  | 0   | 0           |              |
| 1209294000 | Timoteinsiemenet   | 0   | 0           |              |
| 1209299000 | Muut   | 0   | 0           |              |
| 1209300000 | Pääasiallisesti kukkiensa vuoksi viljeltyjen ruohomaisten kasvien siemenet     | 0   | 0           |              |
| 1209911010 | Sipulinsiemenet  | 0   | 0           |              |
| 1209911090 | Muut   | 0   | 0           |              |
| 1209912000 | Retiisinsiemenet   | 0   | 0           |              |
| 1209919000 | Muut   | 0   | 0           |              |
| 1209991010 | Tammensiemenet   | 0   | 0           |              |
| 1209991090 | Muut   | 0   | 0           |              |
| 1209992000 | Hedelmäpuiden siemenet   | 0   | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 1209993000 | Tupakansiemenet   | 0         | 0           |              |
| 1209994000 | Nurmensiemenet  | 0         | 0           |              |
| 1209999000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 1210100000 | Murskaamattomat, jauhamattomat ja pelleteiksi valmistamat humalantähkät | 30        | 10          |              |
| 1210201000 | Humalantähkät   | 30        | 0           |              |
| 1210202000 | Lupuliini   | 30        | 0           |              |
| 1211201100 | Raaka ginseng   | 222,8     | E           |              |
| 1211201210 | Paksu juuri   | 222,8     | E           |              |
| 1211201220 | Ginseng-juuri (ginseng tail)  | 222,8     | E           |              |
| 1211201240 | Ohut juuri  | 222,8     | E           |              |
| 1211201310 | Paksu juuri   | 754,3     | E           |              |
| 1211201320 | Ginseng-juuri (ginseng tail)  | 754,3     | E           |              |
| 1211201330 | Ohut juuri  | 754,3     | E           |              |
| 1211202110 | Jauhe   | 18        | 15          |              |
| 1211202120 | Tabletit tai kapselit   | 18        | 10          |              |
| 1211202190 | Muut  | 18        | 15          |              |
| 1211202210 | Jauhe   | 754,3     | 15          | Ks. liite 3  |
| 1211202220 | Tabletit tai kapselit   | 754,3     | 15          | Ks. liite 3  |
| 1211202290 | Muut  | 754,3     | 15          | Ks. liite 3  |
| 1211209100 | Ginsengin lehdet ja varret  | 754,3     | 15          |              |
| 1211209200 | Ginsengin siemenet  | 754,3     | 15          |              |
| 1211209900 | Muut  | 754,3     | 15          |              |
| 1211300000 | Kokapensaan lehdet  | 8         | 0           |              |
| 1211400000 | Unikko, lukuun ottamatta siemeniä                                       | 8         | 0           |              |
| 1211901000 | Ukonhatun juurimukula ( <i>Aconiti tuber</i> )                          | 8         | 0           |              |
| 1211902000 | <i>Coptidis rhizoma</i>   | 8         | 0           |              |
| 1211903000 | Seneganjuuri ( <i>Polygalae radix</i> )                                 | 8         | 0           |              |
| 1211904000 | <i>Fritillariae roylei bulbus</i>                                       | 8         | 0           |              |
| 1211905000 | <i>Eucommiae cortex</i>   | 8         | 0           |              |
| 1211906000 | Lakritsijuuri   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/125

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                      | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 1211909010 | Kardemumman siemenet (amomi semen)                  | 8         | 0           |              |
| 1211909020 | <i>Zizyphus jujuban</i> siemenet                    | 8         | 0           |              |
| 1211909030 | <i>Fructus Quisqualis</i>                           | 8         | 0           |              |
| 1211909040 | Longaanit   | 8         | 0           |              |
| 1211909050 | Orapihlajanmarjat                                   | 8         | 0           |              |
| 1211909060 | Intianlootuksen siemenet                            | 8         | 0           |              |
| 1211909070 | Piparminttu   | 8         | 0           |              |
| 1211909080 | Japaninpippuri                                      | 8         | 5           |              |
| 1211909091 | Kuivattu <i>Platycodon grandiflorum</i> (jalokello) | 8         | 0           |              |
| 1211909099 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 1212201010 | Kuivatut  | 20        | 5           |              |
| 1212201020 | Jäähdytetyt   | 20        | 3           |              |
| 1212201030 | Jäädytetyt  | 10        | 3           |              |
| 1212201090 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 1212202010 | Kuivatut  | 20        | 10          |              |
| 1212202020 | Suolatut  | 20        | 5           |              |
| 1212202030 | Jäähdytetyt   | 20        | 5           |              |
| 1212202040 | Jäädytetyt  | 45        | 5           |              |
| 1212202090 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 1212203010 | Kuivatut  | 20        | 5           |              |
| 1212203020 | Jäähdytetyt   | 20        | 5           |              |
| 1212203030 | Jäädytetyt  | 45        | 7           |              |
| 1212203090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212204010 | Tuoreet   | 20        | 3           |              |
| 1212204020 | Jäähdytetyt   | 20        | 3           |              |
| 1212204030 | Jäädytetyt  | 45        | 5           |              |
| 1212204090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212205010 | Suolatut  | 20        | 5           |              |
| 1212205020 | Jäähdytetyt   | 20        | 5           |              |
| 1212205030 | Jäädytetyt  | 45        | 5           |              |
| 1212205090 | Muut  | 20        | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 1212206010 | Jäädetyt  | 45        | 3           |              |
| 1212206090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212207011 | Jäädetyt  | 45        | 3           |              |
| 1212207019 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212207021 | Jäädetyt  | 45        | 3           |              |
| 1212207029 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212207031 | Jäädetyt  | 45        | 3           |              |
| 1212207039 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212208011 | Jäädetyt  | 45        | 3           |              |
| 1212208019 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212208021 | Jäädetyt  | 45        | 3           |              |
| 1212208029 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1212208031 | Jäädetyt  | 45        | 0           |              |
| 1212208039 | Muut  | 20        | 0           |              |
| 1212209011 | Jäädetyt  | 45        | 0           |              |
| 1212209019 | Muut  | 20        | 0           |              |
| 1212209091 | Jäädetyt  | 45        | 5           |              |
| 1212209099 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 1212910000 | Sokerijuurikas  | 3         | 0           |              |
| 1212991000 | Paahtamattomat juurisikurin <i>Cichorium intybus sativum</i> juuret                               | 8         | 0           |              |
| 1212992000 | Kuyakun juurimukula   | 8         | 0           |              |
| 1212993000 | Siitepöly   | 8         | 0           |              |
| 1212994000 | Sokeriruoko   | 3         | 0           |              |
| 1212995000 | Johanneksenleipä, myös johanneksenleivän siemenet   | 20        | 0           |              |
| 1212996000 | Aprikoosin-, persikan- (myös Brugnole-lajikkeiden ja nektariinien) tai luumunkivet ja -sydämet    | 8         | 0           |              |
| 1212999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 1213000000 | Valmistamattomat oljet ja akanat, myös silputut, jauhetut, puristetut tai pelleteiksi valmistetut | 8         | 5           |              |
| 1214101000 | Eläinten ruokintaan   | 1         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/127

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                               | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 1214109000 | Muut   | 10        | 0           |              |
| 1214901000 | Rehukasvien juuret                           | 100,5     | 15          |              |
| 1214909011 | Eläinten ruokintaan                          | 1         | 5           |              |
| 1214909019 | Muut   | 18        | 5           |              |
| 1214909090 | Muut   | 100,5     | 15          |              |
| 1301200000 | Arabikumi                                    | 3         | 0           |              |
| 1301901000 | Oleohartsit                                  | 3         | 0           |              |
| 1301902010 | Sellakka                                     | 3         | 0           |              |
| 1301902090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 1301909000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 1302110000 | Oopiumi                                      | 8         | 0           |              |
| 1302120000 | Lakritsista saadut                           | 8         | 0           |              |
| 1302130000 | Humalasta saadut                             | 30        | 0           |              |
| 1302191110 | Valkoinen ginsenguute                        | 20        | 13          |              |
| 1302191120 | Valkoinen ginsenguutejauhe                   | 20        | 13          |              |
| 1302191190 | Muut   | 20        | 10          |              |
| 1302191210 | Punainen ginsenguute                         | 754,3     | 15          | Ks. liite 3  |
| 1302191220 | Punainen ginsenguutejauhe                    | 754,3     | 15          | Ks. liite 3  |
| 1302191290 | Muut   | 754,3     | 15          | Ks. liite 3  |
| 1302191900 | Muut   | 20        | 10          |              |
| 1302192000 | Cashewpähkinäöljy                            | 8         | 0           |              |
| 1302193000 | Luonnonlakka (natural lacquer)               | 8         | 5           |              |
| 1302199010 | Aloemehut ja -uutteet                        | 8         | 0           |              |
| 1302199020 | Kolauute                                     | 8         | 0           |              |
| 1302199091 | Vaniljasta saatu oleohartsit tai vaniljauute | 8         | 0           |              |
| 1302199099 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 1302200000 | Pektiiniaineet, pektiinaatit ja pektaatit    | 8         | 0           |              |
| 1302311000 | Agar-agar, suikaleina                        | 8         | 3           |              |
| 1302312000 | Agar-agar, jauhettu                          | 8         | 5           |              |
| 1302319000 | Muut   | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 1302320000 | Johanneksenleipäpuun paloista tai palkojen siemenistä tai guar-siemenistä saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifoidut  | 8         | 0           |              |
| 1302390000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 1401101000 | Bambut ( <i>Phyllostachys</i> )  | 8         | 5           |              |
| 1401102000 | Raaka bambu  | 8         | 5           |              |
| 1401109000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1401201000 | Pituussuunnassa paloiksi tai säleiksi halkaistut   | 8         | 5           |              |
| 1401209000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1401901000 | Arrowjuuren varren kuori   | 8         | 5           |              |
| 1401909000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1404200000 | Puuvillalinterit   | 3         | 0           |              |
| 1404901000 | Kovat siemenet, hedelmänsydämet, siemenkuoret, pähkinät, jollaisia käytetään veistoon (esimerkiksi kivipähkinät)   | 3         | 10          |              |
| 1404902010 | Mulperipuun kuori  | 3         | 10          |              |
| 1404902020 | <i>Edgeworthia papyrifera</i> n kuori  | 3         | 10          |              |
| 1404902090 | Muut   | 3         | 10          |              |
| 1404903010 | Tammen lehdet ( <i>Quercus dentata</i> )   | 5         | 5           |              |
| 1404903020 | Kiinanjuuren lehdet ( <i>Smilax china</i> )  | 5         | 5           |              |
| 1404903090 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 1404904000 | Kasviaineet, jollaisia käytetään pääasiallisesti täytteenä tai pehmusteena (esim. kapokki, täpeheinä ja meriheinä), myös kerrostettuina ja muuhun tukiaineeseen yhdistettyinä tai sitä ilman | 3         | 10          |              |
| 1404905000 | Kasviaineet, jollaisia käytetään pääasiallisesti luudan- tai harjantekoon (esim. luutadurra, piassava, riisijuuri ja istlekuitu), myös kimppuina tai sykkyröinä                              | 3         | 10          |              |
| 1404906010 | Väriomenat   | 3         | 10          |              |
| 1404906020 | Mantelinkuoret   | 3         | 10          |              |
| 1404906090 | Muut   | 3         | 10          |              |
| 1404909000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 1501001010 | Happoluku enintään 1   | 3         | 0           |              |
| 1501001090 | Muut   | 3         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/129

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 1501002000 | Siipikarjanrasva  | 3         | 0           |              |
| 1502001010 | Happoluku enintään 2  | 2         | 0           |              |
| 1502001090 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 1502009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 1503002000 | Laardiöljy  | 3         | 0           |              |
| 1503009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 1504101000 | Hainmaksäöljy ja sen jakeet   | 3         | 3           |              |
| 1504109000 | Muut  | 3         | 3           |              |
| 1504200000 | Kalarasvat ja -öljyt (muut kuin kalanmaksäöljyt) sekä niiden jakeet   | 3         | 5           |              |
| 1504301000 | Valaanöljy ja sen jakeet  | 3         | 0           |              |
| 1504309000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 1505001000 | Villarasva, raaka   | 3         | 0           |              |
| 1505009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 1506001000 | Sorkkaöljy ja sen jakeet  | 3         | 0           |              |
| 1506009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 1507100000 | Raaka öljy, myös sellainen, josta kasvilima on poistettu  | 5,4       | 10          |              |
| 1507901000 | Puhdistettu öljy  | 5,4       | 5           |              |
| 1507909000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 1508100000 | Raaka öljy  | 27        | 7           |              |
| 1508901000 | Puhdistettu öljy  | 27        | 5           |              |
| 1508909000 | Muut  | 27        | 5           |              |
| 1509100000 | Neitsytöljy   | 8         | 5           |              |
| 1509900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 1510000000 | Muut yksinomaan oliiveista saadut öljyt ja niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat, myös näiden öljyjen tai jakeiden ja nimikkeeseen 15.09 kuuluvien öljyjen tai jakeiden sekoitukset | 8         | 0           |              |
| 1511100000 | Raaka öljy  | 3         | 0           |              |
| 1511901000 | Palmuoleiini  | 2         | 0           |              |
| 1511902000 | Palmusteariini  | 2         | 0           |              |
| 1511909000 | Muut  | 2         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 1512111000 | Auringonkukkaöljy  | 10        | 0           |              |
| 1512112000 | Safloriöljy  | 8         | 0           |              |
| 1512191010 | Auringonkukkaöljy  | 10        | 5           |              |
| 1512191020 | Safloriöljy  | 8         | 0           |              |
| 1512199010 | Auringonkukkaöljy  | 10        | 0           |              |
| 1512199020 | Safloriöljy  | 8         | 5           |              |
| 1512210000 | Raaka öljy, myös sellainen, josta gossypoli on poistettu | 5,4       | 5           |              |
| 1512291000 | Puhdistettu öljy   | 5,4       | 0           |              |
| 1512299000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1513110000 | Raaka öljy   | 3         | 0           |              |
| 1513191000 | Puhdistettu öljy   | 3         | 0           |              |
| 1513199000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 1513211000 | Palmunydinöljy   | 5         | 0           |              |
| 1513212000 | Babassuöljy  | 8         | 0           |              |
| 1513291010 | Palmunydinöljy   | 5         | 0           |              |
| 1513291020 | Babassuöljy  | 8         | 0           |              |
| 1513299000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 1514110000 | Raaka öljy   | 8         | 10          |              |
| 1514191000 | Puhdistettu öljy   | 10        | 5           |              |
| 1514199000 | Muut   | 10        | 5           |              |
| 1514911000 | Muu rapsi- tai rypsiöljy                                 | 8         | 5           |              |
| 1514912000 | Sinappiöljy  | 30        | 5           |              |
| 1514991010 | Muu rapsi- tai rypsiöljy                                 | 10        | 5           |              |
| 1514991020 | Sinappiöljy  | 30        | 5           |              |
| 1514999000 | Muut   | 10        | 5           |              |
| 1515110000 | Raaka öljy   | 8         | 0           |              |
| 1515190000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1515210000 | Raaka öljy   | 8         | 5           |              |
| 1515290000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1515300000 | Risiiniöljy ja sen jakeet                                | 8         | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/131

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                   | Perustaso   | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|---|-------------|--------------|
| 1515500000 | Seesamiöljy ja sen jakeet                        | 630 % tai 12 060 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 18          |              |
| 1515901000 | Perillaöljy ja sen jakeet                        | 36  | 12          |              |
| 1515909010 | Riisileseöljy ja sen jakeet                      | 8   | 7           |              |
| 1515909020 | Kameliaöljy ja sen jakeet                        | 8   | 5           |              |
| 1515909030 | Jojobaöljy ja sen jakeet                         | 8   | 5           |              |
| 1515909040 | Kiinanpuuöljy (tung-öljy) ja sen jakeet          | 8   | 0           |              |
| 1515909090 | Muut   | 8   | 5           |              |
| 1516101000 | Naudantali ja sen jakeet                         | 8   | 0           |              |
| 1516102000 | Valaanöljy ja sen jakeet                         | 8   | 0           |              |
| 1516109000 | Muut   | 8   | 0           |              |
| 1516201010 | Maapähkinäöljy ja sen jakeet                     | 36  | 5           |              |
| 1516201020 | Auringonkukkaöljy ja sen jakeet                  | 36  | 5           |              |
| 1516201030 | Rapsi- tai rypsiöljy ja sen jakeet               | 36  | 5           |              |
| 1516201040 | Perillaöljy ja sen jakeet                        | 36  | 12          |              |
| 1516201050 | Seesamiöljy ja sen jakeet                        | 36  | 12          |              |
| 1516202010 | Kookosöljy (kopraöljy) ja sen jakeet             | 8   | 0           |              |
| 1516202020 | Palmuöljy ja sen jakeet                          | 8   | 0           |              |
| 1516202030 | Maissiöljy ja sen jakeet                         | 8   | 5           |              |
| 1516202040 | Puuvillansiemenöljy ja sen jakeet                | 8   | 5           |              |
| 1516202050 | Soijaöljy ja sen jakeet                          | 8   | 0           |              |
| 1516202090 | Muut   | 8   | 5           |              |
| 1517100000 | Margariini, ei kuitenkaan nestemäinen margariini | 8   | 3           |              |
| 1517901000 | Tekoihra   | 8   | 0           |              |
| 1517902000 | Leivontarasva                                    | 8   | 3           |              |
| 1517909000 | Muut   | 8   | 5           |              |
| 1518001000 | Dehydratoitu risiiniöljy                         | 8   | 5           |              |
| 1518002000 | Epoksoitu soijaöljy                              | 8   | 5           |              |
| 1518009000 | Muut   | 8   | 5           |              |
| 1520000000 | Raaka glyseroli; glyserolivesi ja -lipeä         | 8   | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus              | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-----------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 1521101000 | Karnaubavaha                | 8         | 0           |              |
| 1521102000 | Palmuvaha                   | 8         | 0           |              |
| 1521109000 | Muut                        | 8         | 0           |              |
| 1521901000 | Spermaseetti                | 8         | 3           |              |
| 1521902000 | Mehiläisvaha                | 8         | 0           |              |
| 1521909000 | Muut                        | 8         | 0           |              |
| 1522001010 | Luonnon                     | 8         | 0           |              |
| 1522001090 | Muut                        | 8         | 0           |              |
| 1522009000 | Muut                        | 8         | 0           |              |
| 1601001000 | Makkarat                    | 18        | 5           |              |
| 1601009000 | Muut                        | 30        | 5           |              |
| 1602100000 | Homogenoidut valmisteet     | 30        | 15          |              |
| 1602201000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 30        | 7           |              |
| 1602209000 | Muut                        | 30        | 7           |              |
| 1602311000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 30        | 10          |              |
| 1602319000 | Muut                        | 30        | 7           |              |
| 1602321010 | Samge-tang ☞                | 30        | 10          |              |
| 1602321090 | Muut                        | 30        | 10          |              |
| 1602329000 | Muut                        | 30        | 10          |              |
| 1602391000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 30        | 10          |              |
| 1602399000 | Muut                        | 30        | 10          |              |
| 1602411000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 30        | 5           |              |
| 1602419000 | Muut                        | 27        | 5           |              |
| 1602421000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 30        | 5           |              |
| 1602429000 | Muut                        | 27        | 5           |              |
| 1602491000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 30        | 6           |              |
| 1602499000 | Muut                        | 27        | 5           |              |
| 1602501000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa | 72        | 15          |              |
| 1602509000 | Muut                        | 72        | 15          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/133

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                    | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-----------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 1602901000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa       | 30        | 15          |              |
| 1602909000 | Muut                              | 30        | 15          |              |
| 1603001000 | Lihautteet                        | 30        | 10          |              |
| 1603002000 | Lihanesteet                       | 30        | 15          |              |
| 1603003000 | Kalautteet                        | 30        | 3           |              |
| 1603004000 | Kalanesteet                       | 30        | 3           |              |
| 1603009000 | Muut                              | 30        | 3           |              |
| 1604111000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa       | 20        | 5           |              |
| 1604119000 | Muut                              | 20        | 3           |              |
| 1604121000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa       | 20        | 5           |              |
| 1604129000 | Muut                              | 20        | 5           |              |
| 1604131000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa       | 20        | 3           |              |
| 1604139000 | Muut                              | 20        | 3           |              |
| 1604141011 | Öljyssä                           | 20        | 10          |              |
| 1604141012 | Keitetty                          | 20        | 10          |              |
| 1604141019 | Muut                              | 20        | 10          |              |
| 1604141021 | Öljyssä                           | 20        | 10          |              |
| 1604141022 | Keitetty                          | 20        | 10          |              |
| 1604141029 | Muut                              | 20        | 10          |              |
| 1604141031 | Öljyssä                           | 20        | 10          |              |
| 1604141032 | Keitetty                          | 20        | 10          |              |
| 1604141039 | Muut                              | 20        | 10          |              |
| 1604149000 | Muut                              | 20        | 10          |              |
| 1604151000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa       | 20        | 7           |              |
| 1604159000 | Muut                              | 20        | 7           |              |
| 1604161000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa       | 20        | 7           |              |
| 1604169000 | Muut                              | 20        | 7           |              |
| 1604191010 | Makrillihauki                     | 20        | 5           |              |
| 1604191020 | Piikkimakrilli                    | 20        | 5           |              |
| 1604191030 | Ankeriaat ( <i>Anguilla</i> spp.) | 20        | 5           |              |
| 1604191090 | Muut                              | 20        | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 1604199010 | Kuivattu viilakala                                    | 20        | 3           |              |
| 1604199090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1604201000 | Kalatahnat  | 20        | 3           |              |
| 1604202000 | Kalamarinadi  | 20        | 3           |              |
| 1604203000 | Kalamakkarat  | 20        | 3           |              |
| 1604204010 | Ravunmakuiset   | 20        | 3           |              |
| 1604204090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1604209000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 1604301000 | Kaviaari  | 20        | 3           |              |
| 1604302000 | Kaviaarinkorvikkeet                                   | 20        | 3           |              |
| 1605101010 | Ilmanpitävissä pakkauksissa                           | 20        | 3           |              |
| 1605101020 | Savustetut, ei kuitenkaan ilmanpitävissä pakkauksissa | 20        | 3           |              |
| 1605101090 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1605109000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 1605201000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa                           | 20        | 3           |              |
| 1605209010 | Savustetut  | 20        | 3           |              |
| 1605209020 | Paneeratut  | 20        | 3           |              |
| 1605209090 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 1605301000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa                           | 20        | 3           |              |
| 1605309000 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1605401000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa                           | 20        | 3           |              |
| 1605409000 | Muut  | 20        | 3           |              |
| 1605901010 | Osterit   | 20        | 3           |              |
| 1605901020 | Sinisimpukat  | 20        | 5           |              |
| 1605901030 | Nuoret simpukat                                       | 20        | 5           |              |
| 1605901040 | Sydänsimpukat   | 20        | 5           |              |
| 1605901070 | Torvikotilo   | 20        | 5           |              |
| 1605901080 | Pääjalkaiset (squid)                                  | 20        | 3           |              |
| 1605901091 | Abaloni-simpukat                                      | 20        | 3           |              |
| 1605901092 | Kotilo (top shell)                                    | 20        | 3           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/135

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                           | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 1605901099 | Muut                                     | 20        | 5           |              |
| 1605902010 | Pääjalkaiset (squid)                     | 20        | 10          |              |
| 1605902020 | Torvikotilo                              | 20        | 5           |              |
| 1605902030 | Sydänsimpukat                            | 20        | 5           |              |
| 1605902090 | Muut                                     | 20        | 3           |              |
| 1605909010 | Maustetut pääjalkaiset (squid)           | 20        | 10          |              |
| 1605909020 | Merimakkarat                             | 20        | 3           |              |
| 1605909030 | Torvikotilo                              | 20        | 5           |              |
| 1605909040 | Sinisimpukat                             | 20        | 7           |              |
| 1605909090 | Muut                                     | 20        | 5           |              |
| 1701111000 | Polarisaatio enintään 98,5°              | 3         | 0           |              |
| 1701112000 | Polarisaatio suurempi kuin 98,5°         | 3         | 0           |              |
| 1701121000 | Polarisaatio enintään 98,5°              | 3         | 0           |              |
| 1701122000 | Polarisaatio suurempi kuin 98,5°         | 3         | 0           |              |
| 1701910000 | Lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä | 40        | E           |              |
| 1701990000 | Muut                                     | 40        | 16-A        | Ks. liite 3  |
| 1702111000 | Laktoosi                                 | 49,5      | 5           |              |
| 1702119000 | Laktoosisiirappi                         | 20        | 10          |              |
| 1702191000 | Laktoosi                                 | 49,5      | 5           |              |
| 1702199000 | Laktoosisiirappi                         | 20        | 10          |              |
| 1702201000 | Vaahterasokeri                           | 8         | 5           |              |
| 1702202000 | Vaahterasiirappi                         | 8         | 0           |              |
| 1702301000 | Glukoosi                                 | 8         | 5           |              |
| 1702302000 | Glukoosisiirappi                         | 8         | 5           |              |
| 1702401000 | Glukoosi                                 | 8         | 5           |              |
| 1702402000 | Glukoosisiirappi                         | 8         | 5           |              |
| 1702500000 | Kemiallisesti puhdas fruktoosi           | 8         | 5           |              |
| 1702601000 | Fruktoosi                                | 8         | 0           |              |
| 1702602000 | Fruktoosisiirappi                        | 8         | 5           |              |
| 1702901000 | Keinotekoinen hunaja                     | 243       | 10          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 1702902000 | Sokeriväri   | 8         | 0           |              |
| 1702903000 | Maltoosi   | 8         | 5           |              |
| 1702909000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1703101000 | Etyylialkoholin valmistukseen  | 3         | 10          |              |
| 1703109000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 1703901000 | Etyylialkoholin valmistukseen  | 3         | 10          |              |
| 1703909000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 1704100000 | Purukumi, myös sokerilla kuorrutettu                                   | 8         | 5           |              |
| 1704901000 | Lakritsiuute, ei kuitenkaan makeisina                                  | 8         | 10          |              |
| 1704902010 | Pastillit  | 8         | 5           |              |
| 1704902020 | Karamellit   | 8         | 5           |              |
| 1704902090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1704909000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1801001000 | Raa'at   | 2         | 0           |              |
| 1801002000 | Paahdetut  | 8         | 0           |              |
| 1802001000 | Kaakaonkuoret ja -kalvot   | 8         | 0           |              |
| 1802009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 1803100000 | Josta rasvaa ei ole poistettu  | 5         | 0           |              |
| 1803200000 | Josta rasva on joko kokonaan tai osittain poistettu                    | 5         | 0           |              |
| 1804000000 | Kaakaovoi, -rasva ja -öljy   | 5         | 0           |              |
| 1805000000 | Kaakaopöytä, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön   | 5         | 0           |              |
| 1806100000 | Kaakaopöytä, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä      | 8         | 0           |              |
| 1806201000 | Suklaa ja suklaamakeiset   | 8         | 5           |              |
| 1806209010 | Kaakaovalmisteet, joissa on vähintään 50 painoprosenttia maitojauhetta | 8         | 5           |              |
| 1806209090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1806311000 | Suklaa ja suklaamakeiset   | 8         | 5           |              |
| 1806319000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1806321000 | Suklaa ja suklaamakeiset   | 8         | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/137

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka                          | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|--------------------------------------|--------------|
| 1806329000 | Muut   | 8         | 5                                    |              |
| 1806901000 | Suklaa ja suklaamakeiset   | 8         | 5                                    |              |
| 1806902111 | Maitojauhevalmistetta sisältävät   | 36        | 12                                   |              |
| 1806902119 | Muut   | 40        | 12                                   |              |
| 1806902191 | Kaurajauhoa sisältävät   | 8         | 0                                    |              |
| 1806902199 | Muut   | 8         | 0                                    |              |
| 1806902210 | Ohrajauhoa sisältävät  | 8         | 5                                    |              |
| 1806902290 | Muut   | —         | X                                    |              |
| 1806902910 | Mallasuutetta sisältävät   | 30        | 5                                    |              |
| 1806902920 | Nimikkeiden 04.01–04.04 tuotteista tehtyjä elintarvikevalmisteita sisältävät                         | 36        | 10                                   |              |
| 1806902991 | Kaurajauhoa sisältävät   | 8         | 0                                    |              |
| 1806902992 | Ohrajauhoa sisältävät  | 8         | 5                                    |              |
| 1806902999 | Muut   | —         | X                                    |              |
| 1806903010 | Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehtyjä elintarvikevalmisteita sisältävät | 5,4       | 0                                    |              |
| 1806903091 | Riisi jyvänä   | 8         | 10                                   |              |
| 1806903099 | Muut   | 8         | 5                                    |              |
| 1806909010 | Kaakaovalmisteet, joissa on vähintään 50 painoprosenttia maitojauhetta                               | 8         | 0                                    |              |
| 1806909090 | Muut   | 8         | 0                                    |              |
| 1901101010 | Maitojauhevalmiste   | 36        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 13 kohta |              |
| 1901101090 | Muut   | 40        | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 13 kohta |              |
| 1901109010 | Kaurajauhoa sisältävät   | 8         | 5                                    |              |
| 1901109090 | Muut   | 8         | 0                                    |              |
| 1901201000 | Riisijauhoa sisältävät   | —         | X                                    |              |
| 1901202000 | Ohrajauhoa sisältävät  | 8         | 5                                    |              |
| 1901209000 | Muut   | —         | X                                    |              |
| 1901901000 | Mallasuute   | 30        | 5                                    |              |
| 1901902000 | Nimikkeiden 04.01–04.04 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet                                      | 36        | 10                                   |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|---|-------------|--------------|
| 1901909010 | Kaurajauho   | 8   | 5           |              |
| 1901909091 | Riisijauhoa sisältävät   | —   | X           |              |
| 1901909092 | Ohrajauhoa sisältävät  | 8   | 0           |              |
| 1901909099 | Muut   | —   | X           |              |
| 1902111000 | Spagetti   | 8   | 5           |              |
| 1902112000 | Makaroni   | 8   | 5           |              |
| 1902119000 | Muut   | 8   | 5           |              |
| 1902191000 | Nuudelit   | 8   | 0           |              |
| 1902192000 | Kiinalainen vermiselli   | 45 % tai 355 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 5           |              |
| 1902193000 | Naeng-myun ☞   | 8   | 5           |              |
| 1902199000 | Muut   | 8   | 0           |              |
| 1902200000 | Täytetyt makaronivalmisteet, myös kypsennetyt tai muulla tavalla valmistetut | 8   | 0           |              |
| 1902301010 | Ramen ☞  | 8   | 0           |              |
| 1902301090 | Muut   | 8   | 0           |              |
| 1902309000 | Muut   | 8   | 0           |              |
| 1902400000 | Kuskus   | 8   | 5           |              |
| 1903001000 | Tapioka  | 8   | 5           |              |
| 1903009000 | Muut   | 8   | 5           |              |
| 1904101000 | Maissihiutaleet  | 5,4   | 0           |              |
| 1904102000 | Maissilastut   | 5,4   | 0           |              |
| 1904103000 | Riisimurot   | 5,4   | 5           |              |
| 1904109000 | Muut   | 5,4   | 0           |              |
| 1904201000 | Myslin kaltaisia valmisteita sisältävät                                      | 45  | 0           |              |
| 1904209000 | Muut   | 5,4   | 0           |              |
| 1904300000 | Bulgurvehnä  | 8   | 0           |              |
| 1904901010 | Höyryssä tai vedessä keitetty riisi  | 50  | 10          |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/139

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 1904901090 | Muut   | 8         | 10          |              |
| 1904909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 1905100000 | Näkkileipä   | 8         | 10          |              |
| 1905200000 | Maustekakut  | 8         | 10          |              |
| 1905310000 | Makeat keksit ja pikkuleivät (sweet biscuits)                          | 8         | 5           |              |
| 1905320000 | Vohvelit ja vohvelikeksit  | 8         | 5           |              |
| 1905400000 | Korput, paahdettu leipä ja niiden kaltaiset paahdetut tuotteet         | 8         | 5           |              |
| 1905901010 | Leipä  | 8         | 5           |              |
| 1905901020 | Laivakorput  | 8         | 10          |              |
| 1905901030 | Kakut ja leivokset   | 8         | 5           |              |
| 1905901040 | Keksit, pikkuleivät ja voileipäkeksit                                  | 8         | 5           |              |
| 1905901050 | Riisistä tehdyt leipomatuotteet  | 8         | 0           |              |
| 1905901090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 1905909010 | Tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön | 8         | 10          |              |
| 1905909020 | Riisipaperi  | 8         | 5           |              |
| 1905909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2001100000 | Kurkut   | 30        | 0           |              |
| 2001901000 | Hedelmät ja pähkinät   | 30        | 0           |              |
| 2001909010 | Salottisipulit   | 30        | 5           |              |
| 2001909020 | Tomaatit   | 30        | 5           |              |
| 2001909030 | Kukkakaali   | 30        | 5           |              |
| 2001909040 | Sokerimaissi   | 30        | 5           |              |
| 2001909050 | <i>Allium chinense</i>   | 30        | 5           |              |
| 2001909060 | Valkosipuli  | 30        | 10          |              |
| 2001909070 | Kepasipulit  | 30        | 5           |              |
| 2001909090 | Muut   | 30        | 5           |              |
| 2002100000 | Kokonaiset tai paloitetut tomaatit                                     | 8         | 0           |              |
| 2002901000 | Tomaattisose (liukenevan kiinteän aineen määrä vähintään 24 %)         | 5         | 0           |              |
| 2002909000 | Muut   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2003104000 | Viljellyt sienet ( <i>Agaricus bisporus</i> )           | 20        | 0           |              |
| 2003109000 | Muut  | 20        | 7           |              |
| 2003200000 | Tryffelisienet  | 20        | 10          |              |
| 2003901000 | Siitake   | 20        | 15          |              |
| 2003902000 | Männynuoksuvalmuskat                                    | 20        | 15          |              |
| 2003909000 | Muut  | 20        | 0           |              |
| 2004100000 | Perunat   | 18        | 0           |              |
| 2004901000 | Sokerimaissi  | 30        | 5           |              |
| 2004909000 | Muut  | 30        | 0           |              |
| 2005101000 | Maissisose pikkulasten ruoaksi                          | 20        | 5           |              |
| 2005109000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 2005201000 | Hiutaleista valmistetut kuorukat                        | 20        | 7           |              |
| 2005209000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 2005400000 | Herneet ( <i>Pisum sativum</i> )                        | 20        | 5           |              |
| 2005511000 | Pienistä vihreistä pavuista valmistetut                 | 20        | 5           |              |
| 2005512000 | Pienistä punaisista pavuista valmistetut                | 20        | 5           |              |
| 2005519000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 2005591000 | Pienistä vihreistä pavuista valmistetut                 | 20        | 5           |              |
| 2005592000 | Pienistä punaisista pavuista valmistetut                | 20        | 5           |              |
| 2005599000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 2005600000 | Parsa   | 20        | 10          |              |
| 2005700000 | Oliivit   | 20        | 5           |              |
| 2005800000 | Sokerimaissi ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> ) | 15        | 5           |              |
| 2005910000 | Bambunversot  | 20        | 10          |              |
| 2005991000 | Kim-chi ☞   | 20        | 5           |              |
| 2005992000 | Hapankaali  | 20        | 0           |              |
| 2005999000 | Muut  | 20        | 0           |              |
| 2006001000 | Sokerikuorurutetut kastanjat                            | 30        | 15          |              |
| 2006002000 | Ananakset   | 30        | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/141

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2006003000 | Inkivääri  | 30        | 5           |              |
| 2006004000 | Lootuksenjuuret  | 30        | 5           |              |
| 2006005000 | Herneet ( <i>Pisum sativum</i> )                         | 20        | 5           |              |
| 2006006010 | Silvityt pavut   | 20        | 5           |              |
| 2006006090 | Muut   | 20        | 5           |              |
| 2006007000 | Parsa  | 20        | 5           |              |
| 2006008000 | Oliivit  | 20        | 5           |              |
| 2006009010 | Sokerimaissi ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )  | 15        | 0           |              |
| 2006009020 | Bambunversot   | 20        | 7           |              |
| 2006009030 | Muuta kasvista   | 20        | 5           |              |
| 2006009090 | Muut   | 30        | 5           |              |
| 2007100000 | Homogenoidut valmisteet                                  | 30        | 5           |              |
| 2007911000 | Hillot, hedelmähyttelöt, marmelaatit                     | 30        | 5           |              |
| 2007919000 | Muut   | 30        | 5           |              |
| 2007991000 | Hillot, hedelmähyttelöt, marmelaatit                     | 30        | 7           |              |
| 2007999000 | Muut   | 30        | 5           |              |
| 2008111000 | Maapähkinävoi  | 50        | 10          |              |
| 2008119000 | Muut   | 63,9      | 10          |              |
| 2008191000 | Kastanjat  | 50        | 15          |              |
| 2008192000 | Kookospähkinät   | 45        | 0           |              |
| 2008199000 | Muut   | 45        | 7           |              |
| 2008200000 | Ananakset  | 45        | 5           |              |
| 2008301000 | Junossitruuna  | 45        | 5           |              |
| 2008309000 | Muut   | 45        | 5           |              |
| 2008400000 | Päärynät   | 45        | 7           |              |
| 2008500000 | Aprikoosit   | 45        | 0           |              |
| 2008600000 | Kirsikat   | 45        | 7           |              |
| 2008701000 | Ilmanpitävissä pakkauksissa, lisättyä sokeria sisältävät | 50        | 7           |              |
| 2008709000 | Muut   | 45        | 5           |              |
| 2008800000 | Mansikat   | 45        | 7           |              |
| 2008910000 | Palmunsydämet  | 45        | 10          |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2008921010 | Ilmanpitävissä pakkauksissa, lisättyä sokeria sisältävät | 50        | 5           |              |
| 2008921090 | Muut   | 45        | 5           |              |
| 2008922000 | Hedelmäsalaatti  | 45        | 5           |              |
| 2008929000 | Muut   | 45        | 5           |              |
| 2008991000 | Viinirypäleet  | 45        | 5           |              |
| 2008992000 | Omenat   | 45        | 5           |              |
| 2008993000 | Paukkumaissi   | 45        | 7           |              |
| 2008999000 | Muut   | 45        | 10          |              |
| 2009110000 | Jäädetyt   | 54        | 3           |              |
| 2009120000 | Jäädettämätön, Brix-arvo enintään 20                     | 54        | 5           |              |
| 2009190000 | Muut   | 54        | 3           |              |
| 2009210000 | Brix-arvo enintään 20                                    | 30        | 10          |              |
| 2009290000 | Muut   | 30        | 7           |              |
| 2009311000 | Sitruunamehu   | 50        | 5           |              |
| 2009312000 | Limetimehu   | 50        | 5           |              |
| 2009319000 | Muut   | 54        | 10          |              |
| 2009391000 | Sitruunamehu   | 50        | 7           |              |
| 2009392000 | Limetimehu   | 50        | 5           |              |
| 2009399000 | Muut   | 54        | 10          |              |
| 2009410000 | Brix-arvo enintään 20                                    | 50        | 5           |              |
| 2009490000 | Muut   | 50        | 5           |              |
| 2009500000 | Tomaattimehu   | 30        | 5           |              |
| 2009610000 | Brix-arvo enintään 30                                    | 45        | 0           |              |
| 2009690000 | Muut   | 45        | 0           |              |
| 2009710000 | Brix-arvo enintään 20                                    | 45        | 10          |              |
| 2009790000 | Muut   | 45        | 7           |              |
| 2009801010 | Persikkamehu   | 50        | 10          |              |
| 2009801020 | Mansikkamehu   | 50        | 10          |              |
| 2009801090 | Muut   | 50        | 7           |              |
| 2009802000 | Vihannesmehu   | 30        | 5           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/143

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                       | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2009901010 | Pääasiassa appelsiinimehupohjainen                   | 50        | 7           |              |
| 2009901020 | Pääasiassa omenamehupohjainen                        | 50        | 10          |              |
| 2009901030 | Pääasiassa rypälemehupohjainen                       | 50        | 12          |              |
| 2009901090 | Muut   | 50        | 7           |              |
| 2009902000 | Vihanneksista valmistetut                            | 30        | 0           |              |
| 2009909000 | Muut   | 50        | 10          |              |
| 2101110000 | Uutteet, esanssit ja tiivisteet                      | 8         | 5           |              |
| 2101121000 | Pikakahvi  | 8         | 5           |              |
| 2101129010 | Maitoa, kermaa tai niiden korvikkeita sisältävät     | 8         | 5           |              |
| 2101129090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 2101201000 | Sokeria, sitruunaa tai niiden korvikkeita sisältävät | 40        | 7           |              |
| 2101209000 | Muut   | 40        | 7           |              |
| 2101301000 | Ohrasta valmistetut                                  | 8         | 5           |              |
| 2101309000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 2102101000 | Panimohiiva  | 8         | 0           |              |
| 2102102000 | Pikahiiva (distillery yeast)                         | 8         | 10          |              |
| 2102103000 | Leivontahiiva  | 8         | 5           |              |
| 2102104000 | Valikoitu kantahiiva (hiivaviljelmät)                | 8         | 0           |              |
| 2102109000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 2102201000 | Kuollut eli inaktiivinen hiiva                       | 8         | 5           |              |
| 2102202000 | Nulook ☞   | 8         | 10          |              |
| 2102203010 | Tabletteina  | 8         | 0           |              |
| 2102203090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2102204010 | Tabletteina  | 8         | 0           |              |
| 2102204090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 2102209000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 2102300000 | Valmistetut leivinjauheet                            | 8         | 0           |              |
| 2103100000 | Soijakastike   | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                  | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 2103201000 | Tomaattiketsuppi                                | 8  | 0           |              |
| 2103202000 | Tomaattikastikkeet                              | 45   | 0           |              |
| 2103301000 | Sinappijauho                                    | 8  | 0           |              |
| 2103302000 | Valmistettu sinappi                             | 8  | 0           |              |
| 2103901010 | Paputahna                                       | 8  | 10          |              |
| 2103901020 | Kiinalainen paputahna                           | 8  | 10          |              |
| 2103901030 | Tulinen paputahna                               | 45   | 5           |              |
| 2103901090 | Muut  | 45   | 5           |              |
| 2103909010 | Majoneesi                                       | 8  | 10          |              |
| 2103909020 | Pikacurry                                       | 45   | 5           |              |
| 2103909030 | Maustesekoitukset                               | 45   | 15          |              |
| 2103909040 | Maejoo ☞  | 16 % tai 64 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 10          |              |
| 2103909090 | Muut  | 45   | 15          |              |
| 2104101000 | Lihasta valmistetut                             | 18   | 7           |              |
| 2104102000 | Kalasta valmistetut                             | 30   | 5           |              |
| 2104103000 | Vihanneksista valmistetut                       | 18   | 5           |              |
| 2104109000 | Muut  | 18   | 5           |              |
| 2104200000 | Homogenoidut sekoitetut elintarvikevalmisteet   | 30   | 5           |              |
| 2105001010 | Kaakaota sisältämättömät                        | 8  | 7           |              |
| 2105001090 | Muut  | 8  | 7           |              |
| 2105009010 | Kaakaota sisältämättömät                        | 8  | 5           |              |
| 2105009090 | Muut  | 8  | 5           |              |
| 2106101000 | Tofu  | 8  | 5           |              |
| 2106109010 | Proteiinipitoisuus vähintään 48 painoprosenttia | 8  | 0           |              |
| 2106109090 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 2106901010 | Kola-aromi (cola base)                          | 8  | 0           |              |
| 2106901020 | Maustetuista hedelmistä valmistettu juoma-aromi | 8  | 5           |              |
| 2106901090 | Muut  | 8  | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/145

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2106902000 | Lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät sokerisiirapit   | 8         | 0           |              |
| 2106903011 | Ginsengtee   | 8         | 10          |              |
| 2106903019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2106903021 | Punainen ginsengtee  | 754,3     | 10          |              |
| 2106903029 | Muut   | 754,3     | 10          |              |
| 2106904010 | Punalevä   | 8         | 5           |              |
| 2106904090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 2106909010 | Rasvasekoite (coffee creamer)  | 8         | 5           |              |
| 2106909020 | Voihin perustuvat valmisteet   | 8         | 7           |              |
| 2106909030 | Jäätelön valmistuksessa käytettävät valmisteet   | 8         | 5           |              |
| 2106909040 | Hiiwa-autolyssaatti ja muut hiivauutteet   | 8         | 5           |              |
| 2106909050 | Valmisteiden makuaineet  | 8         | 5           |              |
| 2106909060 | Tammerhojauhe  | 8         | 5           |              |
| 2106909070 | Aloeen perustuvat valmisteet   | 8         | 5           |              |
| 2106909080 | Sisältää valmisteita (muita kuin hyvänhajuisiin aineisiin perustuvia), jollaisia käytetään juomien valmistukseen, alkoholipitoisuus suurempi kuin 0,5 tilavuusprosenttia | 30        | 5           |              |
| 2106909091 | Emoainetta ja hunajaa sisältävät valmisteet  | 8         | 10          |              |
| 2106909099 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 2201100000 | Kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi   | 8         | 5           |              |
| 2201901000 | Jää ja lumi  | 8         | 10          |              |
| 2201909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2202101000 | Värillinen   | 8         | 0           |              |
| 2202109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2202901000 | Ginsengpohjainen juoma   | 8         | 5           |              |
| 2202902000 | Hedelmämeijuoma  | 9         | 0           |              |
| 2202903000 | Sikye ☞  | 8         | 10          |              |
| 2202909000 | Muut   | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2203000000 | Mallasjuomat   | 30        | 7           |              |
| 2204100000 | Kuohuviini   | 15        | 0           |              |
| 2204211000 | Punaviini  | 15        | 0           |              |
| 2204212000 | Valkoviini   | 15        | 0           |              |
| 2204219000 | Muut   | 15        | 0           |              |
| 2204291000 | Punaviini  | 15        | 0           |              |
| 2204292000 | Valkoviini   | 15        | 0           |              |
| 2204299000 | Muut   | 15        | 0           |              |
| 2204300000 | Muu rypäleen puristemehu (grape must)  | 30        | 0           |              |
| 2205100000 | Enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | 15        | 10          |              |
| 2205900000 | Muut   | 15        | 10          |              |
| 2206001010 | Siideri  | 15        | 0           |              |
| 2206001020 | Päärynäsiideri   | 15        | 0           |              |
| 2206001090 | Muut   | 15        | 0           |              |
| 2206002010 | Cheongju ☞   | 15        | 0           |              |
| 2206002020 | Yakju ☞  | 15        | 0           |              |
| 2206002030 | Takju ☞  | 15        | 0           |              |
| 2206002090 | Muut   | 15        | 0           |              |
| 2206009010 | Wine cooler (mukaan luettuna nimikkeen 20.09 tai 22.02 tuote, myös rypäleistä valmistettu)     | 15        | 0           |              |
| 2206009090 | Muut   | 15        | 0           |              |
| 2207101000 | Raakatislattu alkoholi juomien valmistukseen   | 10        | 15          |              |
| 2207109010 | Käynyt alkoholi alkoholijuomien valmistukseen  | 270       | 15          | Ks. liite 3  |
| 2207109090 | Muut   | 30        | 5           |              |
| 2207200000 | Denaturoitu etyylialkoholi (etanoli) ja muut denaturoidut väkiviinat, väkevyydestä riippumatta | 8         | 0           |              |
| 2208201000 | Konjakki   | 15        | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/147

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2208209000 | Muut  | 15        | 5           |              |
| 2208301000 | Skotlantilainen viski   | 20        | 3           |              |
| 2208302000 | Bourbon   | 20        | 3           |              |
| 2208303000 | Ruisviski   | 20        | 5           |              |
| 2208309000 | Muut  | 20        |             |              |
|            | - irlantilainen viski   | 20        | 3           |              |
|            | - muut  | 20        | 5           |              |
| 2208400000 | Rommi ja muut väkevät alkoholijuomat, jotka on valmistettu tislamalla käyneitä sokeriruosta saatuja tuotteita | 20        | 5           |              |
| 2208500000 | Gini ja genever   | 20        | 5           |              |
| 2208600000 | Votka   | 20        | 5           |              |
| 2208701000 | Ginsengviini  | 20        | 0           |              |
| 2208702000 | Ogarpi ☞ -viini   | 20        | 10          |              |
| 2208709000 | Muut  | 20        | 5           |              |
| 2208901000 | Brandy, muu kuin kuin alanimikkeeseen 2208.20 kuuluva   | 20        | 10          |              |
| 2208904000 | Soju ☞  | 30        | 0           |              |
| 2208906000 | Kaoliang-viini  | 30        | 5           |              |
| 2208907000 | Tequila   | 20        | 5           |              |
| 2208909000 | Muut  | 30        | 5           |              |
| 2209001000 | Etikka (brewery vinegar)  | 8         | 5           |              |
| 2209009000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 2301101000 | Lihasta tai muista eläimenosista valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit                                      | 9         | 7           |              |
| 2301102000 | Talijäte  | 5         | 0           |              |
| 2301201000 | Kalasta valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit   | 5         | 5           |              |
| 2301209000 | Muut  | 5         | 3           |              |
| 2302100000 | Maissista peräisin olevat   | 5         | 0           |              |
| 2302300000 | Vehnästä peräisin olevat  | 2         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|--|-------------|--------------|
| 2302401000 | Riisistä peräisin olevat   | 5  | 0           |              |
| 2302409000 | Muut   | 5  | 0           |              |
| 2302500000 | Palkoviljasta peräisin olevat  | 5  | 0           |              |
| 2303100000 | Täkkelyksenvalmistuksen jätetuotteet ja niiden kaltaiset jätteenaineet   | 0  | 0           |              |
| 2303200000 | Sokerijuurikasjättemassa, sokeriruokojäte ja muut sokerinvalmistuksen jätteet  | 5  | 0           |              |
| 2303300000 | Rankki ja muut panimo- ja polttimojätteet  | 5  | 0           |              |
| 2304000000 | Öljykakut ja muut soijaöljyn erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, myös jauhetut tai pelleteiksi valmistetut      | 1,8  | 0           |              |
| 2305000000 | Öljykakut ja muut maapähkinäöljyn erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, myös jauhetut tai pelleteiksi valmistetut | 5  | 0           |              |
| 2306100000 | Puuvillansiemenistä  | 2  | 0           |              |
| 2306200000 | Pellavansiemenistä   | 5  | 0           |              |
| 2306300000 | Auringonkukansiemenistä  | 5  | 0           |              |
| 2306410000 | Niukasti erukahappoa sisältävistä rapsin- ja rypsinsiemenistä  | 0  | 0           |              |
| 2306490000 | Muut   | 0  | 0           |              |
| 2306500000 | Kookospähkinöistä tai koprasta   | 2  | 0           |              |
| 2306600000 | Palmunpähkinöistä tai -ytimistä  | 2  | 0           |              |
| 2306901000 | Seesaminsienistä   | 63 % tai 72 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 10          |              |
| 2306902000 | Perillansiemenistä   | 5  | 0           |              |
| 2306903000 | Maissinalkioista   | 5  | 0           |              |
| 2306909000 | Muut   | 5  | 0           |              |
| 2307000000 | Viinisakka; raaka viinikivi  | 5  | 0           |              |
| 2308001000 | Tammerhot  | 5  | 10          |              |
| 2308002000 | Hevoskastanjat   | 5  | 10          |              |
| 2308003000 | Puuvillansiementen kuoret  | 5  | 0           |              |
| 2308009000 | Muut   | 46,4   | 10          |              |
| 2309100000 | Koiran- tai kissanruoka vähittäismyyntipakkauksissa  | 5  | 0           |              |
| 2309901010 | Sioille  | 4,2  | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/149

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka                          | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|--------------------------------------|--------------|
| 2309901020 | Kanoille   | 4,2       | 0                                    |              |
| 2309901030 | Kaloille   | 5         | 0                                    |              |
| 2309901040 | Naudoille  | 4,2       | 0                                    |              |
| 2309901091 | Juottorehua sisältävä  | 71        | 10                                   |              |
| 2309901099 | Muut   | 5         | 0                                    |              |
| 2309902010 | Pääasiassa epäorgaanisiin aineisiin tai kivennäisaineisiin perustuvat (ei kuitenkaan pääasiassa hivenaineisiin perustuvat)   | 50,6      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 14 kohta |              |
| 2309902020 | Pääasiassa aromiaineisiin perustuvat   | 50,6      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 14 kohta |              |
| 2309902091 | Joulukuun 31. päivästä 1994 lähtien automaattisesti hyväksyttävät tuontitavarat:<br>1. Peckmor, sessalom, calfnectar and pignectar of FCA Feed flavor starter (conc.)<br>2. FCA Feed nectars (conc.)<br>3. FCA Feed protanox<br>4. FCA Encila (conc.)<br>5. FCA Sugar mate<br>6. Poultry, fish, mineral, calf, hy sugar and cheese of FFI Ade (conc.)<br>7. Pig, hog, cattle, dairy, beef and kanine of FFI Krave (conc.)<br>8. Pig and fresh of FFI Arome (conc., 2X)<br>9. Pecuaroma-poultry Other | 5         | 0                                    |              |
| 2309902099 | Muut   | 50,6      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 14 kohta |              |
| 2309903010 | Pääasiassa antibiootteihin perustuvat  | 5         | 0                                    |              |
| 2309903020 | Pääasiassa vitamiineihin perustuvat  | 5         | 0                                    |              |
| 2309903030 | Pääasiassa hivenaineisiin perustuvat   | 5         | 0                                    |              |
| 2309903090 | Muut   | 5         | 0                                    |              |
| 2309909000 | Muut   | 50,6      | Ks. lisäyksessä 2-A-1 oleva 14 kohta |              |
| 2401101000 | Flue-cured-tupakka   | 20        | 10                                   |              |
| 2401102000 | Burley-tupakka   | 20        | 10                                   |              |
| 2401103000 | Oriental-tupakka   | 20        | 10                                   |              |
| 2401109000 | Muut   | 20        | 10                                   |              |
| 2401201000 | Flue-cured-tupakka   | 20        | 10                                   |              |
| 2401202000 | Burley-tupakka   | 20        | 10                                   |              |
| 2401203000 | Oriental-tupakka   | 20        | 10                                   |              |
| 2401209000 | Muut   | 20        | 10                                   |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2401301000 | Varret   | 20        | 10          |              |
| 2401302000 | Tupakanjätteet   | 20        | 10          |              |
| 2401309000 | Muut   | 20        | 10          |              |
| 2402101000 | Sikarit  | 40        | 10          |              |
| 2402102000 | Cheroot  | 40        | 10          |              |
| 2402103000 | Pikkusikarit   | 40        | 10          |              |
| 2402201000 | Filtterisavukkeet  | 40        | 15          |              |
| 2402209000 | Muut   | 40        | 15          |              |
| 2402900000 | Muut   | 40        | 10          |              |
| 2403101000 | Piipputupakka  | 40        | 10          |              |
| 2403109000 | Muut   | 40        | 10          |              |
| 2403911000 | Tupakka levyinä  | 32,8      | 10          |              |
| 2403919000 | Muut   | 40        | 10          |              |
| 2403991000 | Purutupakka  | 40        | 10          |              |
| 2403992000 | Nuuska   | 40        | 10          |              |
| 2403993000 | Tupakkauutteet ja -esanssit  | 40        | 10          |              |
| 2403999000 | Muut   | 40        | 10          |              |
| 2501001010 | Vuorisuola   | 1         | 0           |              |
| 2501001020 | Auringon kuivaama merisuola  | 1         | 0           |              |
| 2501009010 | Ruokasuola   | 8         | 0           |              |
| 2501009020 | Puhdas natriumkloridi  | 8         | 3           |              |
| 2501009090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 2502000000 | Pasuttamattomat rautapyriitit  | 2         | 0           |              |
| 2503000000 | Kaikenlainen rikki, ei kuitenkaan sublimoitu, saostettu eikä kolloidinen rikki | 2         | 0           |              |
| 2504101000 | Luonnongrafiitti, kiteinen   | 3         | 0           |              |
| 2504102000 | Luonnongrafiitti, amorfinen  | 3         | 0           |              |
| 2504109000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2504901000 | Luonnongrafiitti, kiteinen   | 3         | 0           |              |
| 2504902000 | Luonnongrafiitti, amorfinen  | 3         | 0           |              |
| 2504909000 | Muut   | 3         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/151

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2505100000 | Kvartsihiekkä   | 3         | 0           |              |
| 2505901010 | Savipitoinen hiekka   | 3         | 0           |              |
| 2505901020 | Maasälpähiekkä  | 3         | 0           |              |
| 2505901090 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2505909000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2506101000 | Vähemmän kuin 0,06 prosenttia epäpuhtauksia sisältävä                           | 3         | 0           |              |
| 2506102000 | Vähintään 0,06 prosenttia mutta enintään 0,1 prosenttia epäpuhtauksia sisältävä | 3         | 0           |              |
| 2506103000 | Enemmän kuin 0,1 prosenttia epäpuhtauksia sisältävä                             | 3         | 0           |              |
| 2506201000 | Raaka tai karkeasti lohkottu  | 3         | 0           |              |
| 2506209000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2507001010 | Kalsinoimaton   | 3         | 0           |              |
| 2507001090 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2507002010 | Gairome-savi  | 3         | 0           |              |
| 2507002020 | Kibushi-savi  | 3         | 0           |              |
| 2507002090 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2507009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2508100000 | Bentoniitti   | 3         | 0           |              |
| 2508300000 | Tulenkestävä savi   | 3         | 0           |              |
| 2508401000 | Hapan savi  | 3         | 0           |              |
| 2508402000 | Valkaisumaa ja kuohusavi (fullermaa)  | 3         | 0           |              |
| 2508409000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2508501000 | Andalusiitti  | 3         | 0           |              |
| 2508502000 | Kyaniitti   | 3         | 0           |              |
| 2508503000 | Sillimaniitti   | 3         | 0           |              |
| 2508600000 | Mulliitti   | 3         | 0           |              |
| 2508701000 | Samotti   | 3         | 0           |              |
| 2508702000 | Dinasmaa  | 3         | 0           |              |
| 2509000000 | Liitu   | 3         | 0           |              |
| 2510101000 | Luonnon kalsiumfosfaatit  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2510102000 | Luonnon alumiinikalsiumfosfaatit   | 1         | 0           |              |
| 2510109000 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 2510201000 | Luonnon kalsiumfosfaatit   | 3         | 0           |              |
| 2510202000 | Luonnon alumiinikalsiumfosfaatit   | 3         | 0           |              |
| 2510209000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2511100000 | Luonnon bariumsulfaatti (raskassälpä)  | 3         | 0           |              |
| 2511200000 | Luonnon bariumkarbonaatti (viteriitti)   | 3         | 0           |              |
| 2512000000 | Piipitoiset fossiilijauheet (esim. piimaa, trippeli ja diatomiitti) ja niiden kaltaiset piipitoiset maalajit, joiden näennäinen ominaispaino on enintään 1, myös kalsinoidut | 3         | 0           |              |
| 2513101000 | Raaka tai epäsäännöllisinä lohkeareina, myös murskattu hohkakivi   | 3         | 0           |              |
| 2513109000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2513201010 | Smirgeli   | 3         | 0           |              |
| 2513201020 | Luonnonkorundi   | 3         | 0           |              |
| 2513201030 | Luonnongranaatti   | 3         | 0           |              |
| 2513201090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2513202010 | Smirgeli   | 3         | 0           |              |
| 2513202020 | Luonnonkorundi   | 3         | 0           |              |
| 2513202030 | Luonnongranaatti   | 3         | 0           |              |
| 2513202090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2514001000 | Raaka tai karkeasti lohkottu   | 3         | 3           |              |
| 2514009000 | Muut   | 3         | 3           |              |
| 2515111000 | Marmor   | 3         | 0           |              |
| 2515112000 | Travertiini  | 3         | 0           |              |
| 2515121000 | Marmor   | 3         | 0           |              |
| 2515122000 | Travertiini  | 3         | 0           |              |
| 2515200000 | Belgian marmor (eli Belgian graniitti) ja muu muistomerkki- ja rakennuskalkkikivi; alabasteri  | 3         | 0           |              |
| 2516110000 | Raaka tai karkeasti lohkottu   | 3         | 3           |              |
| 2516120000 | Ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi  | 3         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/153

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2516201000 | Raaka tai karkeasti lohkottu  | 3         | 3           |              |
| 2516209000 | Ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi                     | 3         | 3           |              |
| 2516901000 | Raaka tai karkeasti lohkottu  | 3         | 3           |              |
| 2516909000 | Muut  | 3         | 3           |              |
| 2517101000 | Sora  | 3         | 0           |              |
| 2517102000 | Murskattu tai rouhittu kivi   | 3         | 0           |              |
| 2517109000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2517200000 | Kuonasta tai sen kaltaisesta teollisuusjätteestä valmistettu sepele, myös jos siinä on alanimikkeessä 2517.10 tarkoitettuja aineita | 3         | 0           |              |
| 2517300000 | Tervasepeli   | 3         | 0           |              |
| 2517410000 | Marmorista saadut   | 3         | 0           |              |
| 2517491000 | Basaltista saadut   | 3         | 3           |              |
| 2517492000 | Graniitista saadut  | 3         | 3           |              |
| 2517499000 | Muut  | 3         | 3           |              |
| 2518100000 | Kalsinoimaton ja sintraamaton (raaka) dolomiitti  | 3         | 0           |              |
| 2518200000 | Kalsinoitu tai sintrattu dolomiitti   | 3         | 0           |              |
| 2518300000 | Dolomiittisullomassa  | 3         | 0           |              |
| 2519100000 | Luonnon magnesiumkarbonaatti (magnesiitti)  | 3         | 0           |              |
| 2519901000 | Sulatettu ja perkipoltettu (sintrattu) magnesiumoksidi (magnesia)   | 3         | 0           |              |
| 2519902000 | Luonnon magnesiumoksidi   | 3         | 0           |              |
| 2519909000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2520101000 | Kipsi   | 5         | 0           |              |
| 2520102000 | Anhydriitti   | 5         | 0           |              |
| 2520201000 | Erityisesti hammaslääkintäkäyttöön kalsinoitu tai hienoksi jauhettu   | 5         | 0           |              |
| 2520209000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2521001000 | Kalkkikivi  | 3         | 0           |              |
| 2521009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2522100000 | Sammuttamaton kalkki  | 3         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2522200000 | Sammutettu kalkki   | 3         | 0           |              |
| 2522300000 | Hydraulinen kalkki  | 3         | 0           |              |
| 2523100000 | Sementtiklinkkerit  | 5         | 0           |              |
| 2523210000 | Valkosementti, myös keinotekoisesti värjätty  | 5         | 0           |              |
| 2523290000 | Muut  | 5         | 5           |              |
| 2523300000 | Aluminaattisementti   | 8         | 5           |              |
| 2523901000 | Kuonaselementti   | 5         | 0           |              |
| 2523909000 | Muut  | 5         | 5           |              |
| 2524100000 | Krokidoliitti   | 5         | 0           |              |
| 2524901000 | Amosiitti   | 5         | 0           |              |
| 2524902000 | Krysotiili  | 5         | 0           |              |
| 2524909000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2525100000 | Raaka kille ja säännöttömiksi levyiksi tai lehtisiksi lohkottu kille  | 3         | 0           |              |
| 2525200000 | Killejauhe  | 3         | 0           |              |
| 2525300000 | Killejätteet  | 3         | 0           |              |
| 2526101000 | Myös karkeasti lohkottu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi | 3         | 0           |              |
| 2526109000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2526200000 | Murskatut tai jauhetut  | 5         | 0           |              |
| 2528100000 | Luonnon natriumboraatit ja niiden rikasteet (myös kalsinoit-dut)  | 3         | 0           |              |
| 2528901000 | Kalsiumboraatit   | 3         | 0           |              |
| 2528902000 | Magnesiumkloroboraatti  | 3         | 0           |              |
| 2528903000 | Luonnon boorihappo  | 3         | 0           |              |
| 2528909000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 2529100000 | Maasälpä  | 3         | 0           |              |
| 2529211000 | Jauhe   | 2         | 0           |              |
| 2529219000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2529221000 | Jauhe   | 2         | 0           |              |
| 2529229000 | Muut  | 2         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/155

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2529301000 | Leusiitti  | 2         | 0           |              |
| 2529302000 | Nefeliini  | 2         | 0           |              |
| 2529303000 | Nefeliinisyeniitti   | 2         | 0           |              |
| 2530101000 | Vermikuliitti  | 3         | 0           |              |
| 2530102000 | Perliitit ja kloriitit   | 3         | 0           |              |
| 2530200000 | Kieseriitti, epsomiitti (luonnon magnesiumsulfaatit)                 | 3         | 0           |              |
| 2530901000 | Luonnon arseenisilfidit  | 3         | 0           |              |
| 2530902000 | Ruunikivi (mangaanioksidi), kuivapariestojen valmistukseen soveltuva | 3         | 0           |              |
| 2530903000 | Strontianiitti   | 3         | 0           |              |
| 2530904000 | Sinooperi  | 3         | 0           |              |
| 2530905000 | Pyrofylliitti  | 3         | 0           |              |
| 2530906000 | Zeoliitit  | 3         | 0           |              |
| 2530907000 | Aluniitit  | 3         | 0           |              |
| 2530908000 | Wollastoniitit   | 3         | 0           |              |
| 2530909010 | Keramiikkakivi   | 3         | 0           |              |
| 2530909020 | Serisiitit   | 3         | 0           |              |
| 2530909030 | Maavärit   | 8         | 0           |              |
| 2530909040 | Kiillepitoiset luonnon rautaoksidit                                  | 8         | 0           |              |
| 2530909050 | Luonnonkryoliitti ja luonnonkioliitti                                | 3         | 0           |              |
| 2530909091 | Luonnon kalsiumkarbonaatti   | 3         | 0           |              |
| 2530909099 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2601111000 | Punainen hematiitti  | 0         | 0           |              |
| 2601112000 | Magnetiitti  | 0         | 0           |              |
| 2601119000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2601121000 | Punainen hematiitti  | 0         | 0           |              |
| 2601122000 | Magnetiitti  | 0         | 0           |              |
| 2601129000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2601200000 | Pasutetut rautapyriitit  | 1         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2602000000 | Mangaanimalmi ja -rikasteet, myös rautapitoiset mangaanimalmi ja -rikasteet, joissa on mangaania vähintään 20 prosenttia kuiva-aineen painosta | 0         | 0           |              |
| 2603000000 | Kuparimalmi ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2604000000 | Nikkelimalmi ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2605000000 | Kobolttimalmi ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2606000000 | Alumiinimalmi ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2607000000 | Lyijymalmi ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2608000000 | Sinkkimalmi ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2609000000 | Tinamalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2610000000 | Kromimalmi ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2611001000 | Volframiitti   | 0         | 0           |              |
| 2611002000 | Scheeliitti  | 0         | 0           |              |
| 2611009000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2612100000 | Uraanimalmi ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2612200000 | Toriummalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2613100000 | Pasutetut  | 0         | 0           |              |
| 2613900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2614001000 | Rutiili  | 0         | 0           |              |
| 2614002000 | Anataasi   | 0         | 0           |              |
| 2614009000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2615100000 | Zirkoniummalmit ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2615901000 | Niobiummalmit ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2615902000 | Tantaalimalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2615903000 | Vanadiinimalmit ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2616100000 | Hopeamalmit ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2616901000 | Kultamalmit ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2616902000 | Platinamalmit ja -rikasteet (myös platinaryhmän malmit ja -rikasteet)  | 0         | 0           |              |
| 2617100000 | Antimonimalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2617901000 | Elohopeamalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/157

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2617902000 | Germaniummalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2617903000 | Berylliummalmit ja -rikasteet   | 0         | 0           |              |
| 2617904000 | Vismuttimalmit ja -rikasteet  | 0         | 0           |              |
| 2617909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2618000000 | Raudan tai teräksen valmistuksessa syntyvä jyvästetty kuona (kuonahiekka)   | 2         | 0           |              |
| 2619001010 | Masuunikuona  | 2         | 0           |              |
| 2619001090 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2619002000 | Kuona   | 2         | 0           |              |
| 2619003000 | Hehkuhitse  | 2         | 0           |              |
| 2619009000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2620110000 | Kovasinkki  | 2         | 0           |              |
| 2620190000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2620210000 | Lyijypitoiset bensiinilietteet ja lyijypitoiset nakutuksenestoaine-seosten lietteet   | 2         | 0           |              |
| 2620290000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2620300000 | Joissa on pääasiallisesti kuparia   | 2         | 0           |              |
| 2620400000 | Joissa on pääasiallisesti alumiinia   | 2         | 0           |              |
| 2620600000 | Joissa on arseenia, elohopeaa, talliumia tai niiden sekoituksia ja jollaisia käytetään arseenin tai kyseisten metallien erottamiseen tai niiden kemiallisten yhdisteiden valmistamiseen | 2         | 0           |              |
| 2620910000 | Joissa on antimonia, berylliumia, kadmiumia, kromia tai niiden sekoituksia  | 2         | 0           |              |
| 2620990000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2621100000 | Yhdyskuntajätteen polttamisesta syntyvät tuhkat ja jätteet  | 2         | 0           |              |
| 2621900000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 2701110000 | Antrasiitti   | 0         | 0           |              |
| 2701121000 | Koksikivihiili, raskas  | 0         | 0           |              |
| 2701122000 | Muu koksikivihiili  | 0         | 0           |              |
| 2701129010 | Jossa haihtuvan aineen määrä on vähemmän kuin 22 paino-prosenttia (kuivasta, kivennäisaineettomasta tuotteesta lasket-tuna)   | 0         | 0           |              |
| 2701129090 | Muut  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2701190000 | Muu kivihiili  | 0         | 0           |              |
| 2701201000 | Brikitit   | 1         | 0           |              |
| 2701202000 | Ovoidit (pallomaiset rakeet)   | 1         | 0           |              |
| 2701209000 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 2702100000 | Ruskohiili, myös jauhettu, mutta ei yhteenpuristettu   | 1         | 0           |              |
| 2702200000 | Yhteenpuristettu ruskohiili  | 1         | 0           |              |
| 2703001000 | Ei yhteenpuristettu  | 1         | 0           |              |
| 2703002000 | Yhteenpuristettu   | 1         | 0           |              |
| 2704001010 | Kivihiiltä   | 3         | 3           |              |
| 2704001090 | Muut   | 3         | 3           |              |
| 2704002000 | Puolikoksi   | 3         | 0           |              |
| 2704003000 | Retorttahiili  | 3         | 0           |              |
| 2705000000 | Kivihiilikaasu, vesikaasu, generaattori- ja niiden kaltaiset kaasut, ei kuitenkaan maaöljy- ja muut kaasumaiset hiilivedyt   | 5         | 0           |              |
| 2706001000 | Kivihiilitervat  | 5         | 3           |              |
| 2706002000 | Ruskohiili- ja turvetervat   | 5         | 0           |              |
| 2706009000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2707100000 | Bentsoli (bentseeni)   | 3         | 0           |              |
| 2707200000 | Toluoli (tolueeni)   | 3         | 0           |              |
| 2707300000 | Ksyloli (ksyleeni)   | 3         | 0           |              |
| 2707400000 | Naftaleeni   | 5         | 0           |              |
| 2707500000 | Muut aromaattiset hiilivetyseokset, joista ASTM D 86 -menetelmän avulla 250 °C:ssa tislattaessa tislautuu vähintään 65 tilavuusprosenttia (häviöt mukaan luettuna) | 5         | 0           |              |
| 2707910000 | Kreosoottiöljyt  | 5         | 0           |              |
| 2707991000 | Liuotinbensiini  | 5         | 0           |              |
| 2707992000 | Antraseeni   | 5         | 0           |              |
| 2707993000 | Fenolit  | 8         | 0           |              |
| 2707999000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2708100000 | Piki   | 5         | 0           |              |
| 2708200000 | Pikikoksi  | 5         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/159

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2709001010 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,796 mutta enintään 0,841 | 3         | 0           |              |
| 2709001020 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,841 mutta enintään 0,847 | 3         | 0           |              |
| 2709001030 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,847 mutta enintään 0,855 | 3         | 0           |              |
| 2709001040 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,855 mutta enintään 0,869 | 3         | 0           |              |
| 2709001050 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,869 mutta enintään 0,885 | 3         | 0           |              |
| 2709001060 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,885 mutta enintään 0,899 | 3         | 0           |              |
| 2709001070 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,899 mutta enintään 0,904 | 3         | 0           |              |
| 2709001080 | Jonka ominaispaino on 15 °C:ssa suurempi kuin 0,904 mutta enintään 0,966 | 3         | 0           |              |
| 2709001090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2709002000 | Raa'at bitumisista kivennäisistä saadut öljyt                            | 3         | 0           |              |
| 2710111000 | Moottoribensiini   | 5         | 0           |              |
| 2710112000 | Lentobensiini  | 5         | 0           |              |
| 2710113000 | Propyleenitetrimeeri   | 5         | 0           |              |
| 2710114000 | Teollisuusbenssiini  | 0         | 0           |              |
| 2710115000 | Maakaasukondensaatti   | 0         | 0           |              |
| 2710119000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710191010 | Lentopetroli   | 5         | 0           |              |
| 2710191090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710192010 | Petroli  | 5         | 0           |              |
| 2710192020 | Lentopetroli   | 5         | 0           |              |
| 2710192030 | n-Parafiini  | 5         | 0           |              |
| 2710192090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710193000 | Kaasuöljyt   | 5         | 0           |              |
| 2710194010 | Kevyt polttoöljy (bunker A)  | 5         | 0           |              |
| 2710194020 | Polttoöljy (bunker B)  | 5         | 0           |              |
| 2710194030 | Raskas polttoöljy (bunker C)   | 5         | 0           |              |
| 2710194090 | Muut   | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|----------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 2710195010 | Raakaöljyt                       | 7         | 0           |              |
| 2710195020 | Voiteluperusöljy                 | 7         | 0           |              |
| 2710196000 | Pehmitinöljy                     | 8         | 0           |              |
| 2710197110 | Lentokoneen moottoriöljy         | 7         | 0           |              |
| 2710197120 | Auton moottoriöljy               | 7         | 5           |              |
| 2710197130 | Moottoriöljy merikäyttöön        | 7         | 5           |              |
| 2710197210 | Sylinteriöljy                    | 7         | 0           |              |
| 2710197220 | Värttinäöljy                     | 7         | 0           |              |
| 2710197230 | Vaihteistoöljy                   | 7         | 0           |              |
| 2710197240 | Turbiiniöljy                     | 7         | 0           |              |
| 2710197250 | Kylmäkoneöljy                    | 7         | 0           |              |
| 2710197310 | Yhdistelmäöljy                   | 7         | 0           |              |
| 2710197320 | Nestemäinen parafini             | 7         | 0           |              |
| 2710197330 | Automaattivaihteistoöljy         | 7         | 5           |              |
| 2710197410 | Korroosionestoöljy               | 7         | 5           |              |
| 2710197420 | Leikkuuöljy                      | 7         | 5           |              |
| 2710197430 | Puhdistusöljy                    | 7         | 0           |              |
| 2710197440 | Muotinirrotusöljy                | 7         | 0           |              |
| 2710197450 | Hydrauliset jarrunesteet         | 7         | 0           |              |
| 2710197510 | Prosessointiöljy                 | 7         | 0           |              |
| 2710197520 | Eristysöljy                      | 7         | 0           |              |
| 2710197530 | Lämpökäsittelyöljy               | 7         | 0           |              |
| 2710197540 | Lämmönsiirtoöljy                 | 7         | 0           |              |
| 2710197900 | Muut                             | 7         | 0           |              |
| 2710198010 | Alumiinia lisäaineena sisältävät | 8         | 0           |              |
| 2710198020 | Kalsiumia lisäaineena sisältävät | 8         | 0           |              |
| 2710198030 | Natriumia lisäaineena sisältävät | 8         | 0           |              |
| 2710198040 | Litiumia lisäaineena sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 2710198090 | Muut                             | 8         | 0           |              |
| 2710199000 | Muut                             | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/161

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2710911010 | Moottoribensiinistä, lentobensiinistä ja lentopetrolista saadut  | 5         | 0           |              |
| 2710911020 | Teollisuusbensiinistä ja maakaasukondensaatista saadut   | 0         | 0           |              |
| 2710911090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710912010 | Petrolista ja lentopetrolista saadut   | 5         | 0           |              |
| 2710912090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710913000 | Kaasuöljyistä saadut   | 5         | 0           |              |
| 2710914010 | Kevyestä polttoöljystä (bunker A), polttoöljystä (bunker B) ja raskaasta polttoöljystä (bunker C) saadut | 5         | 0           |              |
| 2710914090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710915000 | Raakaöljyistä, voiteluöljyistä (muista kuin pehmitinöljystä) ja voiteluperusöljystä saadut               | 7         | 0           |              |
| 2710919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2710991010 | Moottoribensiinistä, lentobensiinistä ja lentopetrolista saadut  | 5         | 0           |              |
| 2710991020 | Teollisuusbensiinistä ja maakaasukondensaatista saadut   | 0         | 0           |              |
| 2710991090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710992010 | Petrolista ja lentopetrolista saadut   | 5         | 0           |              |
| 2710992090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710993000 | Kaasuöljyistä saadut   | 5         | 0           |              |
| 2710994010 | Kevyestä polttoöljystä (bunker A), polttoöljystä (bunker B) ja raskaasta polttoöljystä (bunker C) saadut | 5         | 0           |              |
| 2710994090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2710995000 | Raakaöljyistä, voiteluöljyistä (muista kuin pehmitinöljystä) ja voiteluperusöljystä saadut               | 7         | 0           |              |
| 2710999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 2711110000 | Luonnonkaasu eli maakaasu  | 3         | 0           |              |
| 2711120000 | Propani  | 3         | 0           |              |
| 2711130000 | Butaanit   | 3         | 0           |              |
| 2711141000 | Etyleeni   | 5         | 0           |              |
| 2711142000 | Propyleeni   | 5         | 0           |              |
| 2711143000 | Butyleeni  | 5         | 0           |              |
| 2711144000 | Butadieeni   | 5         | 0           |              |
| 2711190000 | Muut   | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2711210000 | Luonnonkaasu eli maakaasu   | 3         | 0           |              |
| 2711290000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2712101000 | Vaseliini   | 8         | 0           |              |
| 2712109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 2712200000 | Vähemmän kuin 0,75 painoprosenttia öljyä sisältävä parafiini                        | 8         | 0           |              |
| 2712901010 | Puristettu parafiini (slack wax) ja öljytön parafiini (scale wax)                   | 8         | 0           |              |
| 2712901020 | Mikrokiteinen vaha  | 8         | 0           |              |
| 2712901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 2712909010 | Montaanivaha  | 8         | 0           |              |
| 2712909020 | Turvevaha   | 8         | 0           |              |
| 2712909030 | Seresiinivaha   | 8         | 0           |              |
| 2712909040 | Synteettinen parafiini  | 8         | 0           |              |
| 2712909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 2713110000 | Kalsinoimaton   | 5         | 0           |              |
| 2713120000 | Kalsinoitu  | 5         | 0           |              |
| 2713200000 | Maaöljybitumi   | 5         | 0           |              |
| 2713900000 | Muut maaöljyjen tai bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen jätetuotteet         | 5         | 0           |              |
| 2714100000 | Bitumi- tai öljyliuske ja bitumipitoinen hiekka                                     | 5         | 0           |              |
| 2714901000 | Luonnonbitumi ja -asfaltti  | 5         | 0           |              |
| 2714902000 | Asfalttiitit  | 5         | 0           |              |
| 2714903000 | Asfalttikivi  | 5         | 0           |              |
| 2715001000 | "Cut-backs"   | 5         | 0           |              |
| 2715002000 | Asfaltista, bitumista, piestä tai tervasta saadut emulsiot tai stabiilit suspensiot | 5         | 0           |              |
| 2715003000 | Mastiksi  | 5         | 0           |              |
| 2715009000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2716000000 | Sähköenergia  | 5         | 0           |              |
| 2801100000 | Kloori  | 5,5       | 0           |              |
| 2801200000 | Jodi  | 5,5       | 0           |              |
| 2801301000 | Fluori  | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/163

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2801302000 | Bromi  | 5,5       | 0           |              |
| 2802001000 | Sublimoitu rikki                               | 5         | 0           |              |
| 2802002000 | Saostettu rikki                                | 5         | 0           |              |
| 2802003000 | Kolloidinen rikki                              | 5         | 0           |              |
| 2803001000 | Asetyleenimusta                                | 5,5       | 0           |              |
| 2803009010 | Hiilimusta (kimröökki)                         | 5,5       | 0           |              |
| 2803009090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2804100000 | Vety   | 5,5       | 0           |              |
| 2804210000 | Argon  | 5,5       | 0           |              |
| 2804291000 | Helium   | 5,5       | 0           |              |
| 2804292000 | Neon   | 5,5       | 0           |              |
| 2804293000 | Krypton  | 5,5       | 0           |              |
| 2804294000 | Ksenon   | 5,5       | 0           |              |
| 2804299000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2804300000 | Typpi  | 5,5       | 0           |              |
| 2804400000 | Happi  | 5,5       | 0           |              |
| 2804501000 | Boori  | 5,5       | 0           |              |
| 2804502000 | Telluuri                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2804610000 | Jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia piitä | 3         | 0           |              |
| 2804690000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2804701000 | Keltainen fosfori                              | 5         | 0           |              |
| 2804709000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2804800000 | Arseeni  | 5,5       | 0           |              |
| 2804900000 | Seleeni  | 5,5       | 0           |              |
| 2805110000 | Natrium  | 5,5       | 0           |              |
| 2805120000 | Kalsium  | 5,5       | 0           |              |
| 2805190000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2805301000 | Cerium-ryhmä                                   | 5,5       | 0           |              |
| 2805302000 | Terbium-ryhmä                                  | 5,5       | 0           |              |
| 2805303000 | Erbium-ryhmä                                   | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 2805304000 | Yttrium                         | 5,5       | 0           |              |
| 2805305000 | Skandium                        | 5,5       | 0           |              |
| 2805309000 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2805400000 | Elohopea                        | 5,5       | 0           |              |
| 2806100000 | Kloorivety (kloorivetyhappo)    | 5,5       | 0           |              |
| 2806200000 | Klooririkkihappo                | 5,5       | 0           |              |
| 2807001010 | Puolijohneiden valmistukseen    | 5,5       | 0           |              |
| 2807001090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2807002000 | Savuava rikkihappo (oleum)      | 5,5       | 0           |              |
| 2808001010 | Puolijohneiden valmistukseen    | 5,5       | 0           |              |
| 2808001090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2808002000 | Typpi-rikkihapot (nitraushapot) | 5,5       | 0           |              |
| 2809100000 | Difosforipentoksidi             | 5,5       | 0           |              |
| 2809201010 | Puolijohneiden valmistukseen    | 5,5       | 0           |              |
| 2809201090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2809202010 | Metafosforihapot                | 5,5       | 0           |              |
| 2809202020 | Pyrofosforihappo                | 5,5       | 0           |              |
| 2809202090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2810001010 | Dibooritrioksidi                | 5,5       | 0           |              |
| 2810001090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2810002000 | Ortoboorihappo                  | 5,5       | 0           |              |
| 2810003000 | Metaboorihappo                  | 5,5       | 0           |              |
| 2810009000 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2811111000 | Puolijohneiden valmistukseen    | 5,5       | 0           |              |
| 2811119000 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2811191000 | Rikkivety                       | 5,5       | 0           |              |
| 2811192000 | Bromivetyhappo                  | 5,5       | 0           |              |
| 2811193000 | Sulfamidihappo                  | 5,5       | 0           |              |
| 2811194000 | Perkloorihappo                  | 5,5       | 0           |              |
| 2811195000 | Kloorihappo                     | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/165

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 2811196000 | Hypofosforihappo                | 5,5       | 0           |              |
| 2811197000 | Fosforihapoke                   | 5,5       | 0           |              |
| 2811198000 | Arseenihappo                    | 5,5       | 0           |              |
| 2811199010 | Syaanivety                      | 5,5       | 0           |              |
| 2811199090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2811210000 | Hiilidioksidi                   | 5,5       | 0           |              |
| 2811221000 | Valkohiili                      | 5,5       | 3           |              |
| 2811229010 | Piihappogeeli (silikageeli)     | 5,5       | 0           |              |
| 2811229090 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2811291000 | Hiilimonoksidi                  | 5,5       | 0           |              |
| 2811292000 | Typpioksidi                     | 5,5       | 0           |              |
| 2811293000 | Typpidioksidi                   | 5,5       | 0           |              |
| 2811294000 | Arseenitrioksidi                | 5,5       | 0           |              |
| 2811295000 | Arseenipentoksidi               | 5,5       | 0           |              |
| 2811299000 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |
| 2812101010 | Joditrikloridi                  | 5         | 0           |              |
| 2812101020 | Fosforitrikloridi               | 5         | 0           |              |
| 2812101030 | Fosforipentakloridi             | 5         | 3           |              |
| 2812101040 | Arseenitrikloridi               | 5         | 0           |              |
| 2812101050 | Rikkimonokloridi                | 5         | 0           |              |
| 2812101060 | Rikkidikloridi                  | 5         | 0           |              |
| 2812101090 | Muut                            | 5         | 0           |              |
| 2812102010 | Tionyylikloridi                 | 5         | 0           |              |
| 2812102020 | Karboonylidikloridi (fosgeeni ) | 5         | 0           |              |
| 2812102030 | Fosforioksikloridi              | 5         | 0           |              |
| 2812102090 | Muut                            | 5         | 0           |              |
| 2812901000 | Booritrifluoridi                | 5,5       | 0           |              |
| 2812902000 | Rikkiheksafluoridi              | 5,5       | 0           |              |
| 2812909000 | Muut                            | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2813100000 | Hiihdidisulfidi (riikkihiili)                            | 5,5       | 0           |              |
| 2813901020 | Fosforipentasuulfidi                                     | 5,5       | 0           |              |
| 2813901090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2813902010 | Diarseenipentasuulfidi                                   | 5,5       | 0           |              |
| 2813902090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2813903000 | Piisuulfidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2813909000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2814100000 | Vedetön ammoniakki                                       | 1         | 0           |              |
| 2814200000 | Ammoniakin vesiliuos                                     | 2         | 0           |              |
| 2815110000 | Kiinteä  | 5,5       | 5           |              |
| 2815120000 | Vesiliuoksena (natronlipeä)                              | 8         | 7           |              |
| 2815200000 | Kaliumhydroksidi (kaustinen kali)                        | 5,5       | 0           |              |
| 2815301000 | Natriumperoksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2815302000 | Kaliumperoksidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2816101000 | Magnesiumhydroksidi                                      | 5,5       | 0           |              |
| 2816102000 | Magnesiumperoksidi                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2816400000 | Strontium- ja bariumoksidit, -hydroksidit ja -peroksidit | 5,5       | 0           |              |
| 2817001000 | Sinkkioksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2817002000 | Sinkkiperoksidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2818101000 | Koon mukaan luokitellut rakeet                           | 3         | 0           |              |
| 2818109000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2818200000 | Alumiinioksidi, muu kuin keinotekoinen korundi           | 1         | 0           |              |
| 2818301000 | Alumiinioksidigeeli                                      | 5,5       | 0           |              |
| 2818309000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2819100000 | Kromitrioksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2819901010 | Kromioksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2819901090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2819902000 | Kromihydroksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2820100000 | Mangaanidioksidi   | 5,5       | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/167

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2820901000 | Mangaanioksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2820902000 | Mangaani(III)oksidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2820909000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2821101000 | Rautaoksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2821102000 | Rautahydroksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2821200000 | Maavärit   | 5,5       | 0           |              |
| 2822001010 | Kobolttioksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2822001091 | Akkujen valmistukseen                                      | 4         | 0           |              |
| 2822001099 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2822002010 | Kobolttihydroksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2822002090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2823001000 | Kidemuoto anataasi   | 5,5       | 0           |              |
| 2823009000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2824100000 | Lyijymonoksidi (lyijyhilse, massikotti)                    | 5,5       | 0           |              |
| 2824901000 | Punainen ja oranssi lyijymönjä                             | 5,5       | 0           |              |
| 2824909000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2825101000 | Hydratsiinihydraatti                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2825109010 | Hydratsiini  | 5,5       | 0           |              |
| 2825109020 | Hydratsiinin epäorgaaniset suolat                          | 5,5       | 0           |              |
| 2825109030 | Hydroksyyliamiini  | 5,5       | 3           |              |
| 2825109041 | Hydroksyyliammoniumkloridi (hydroksyyliamiinihydrokloridi) | 5,5       | 0           |              |
| 2825109049 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2825201000 | Litiumoksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2825202000 | Litiumhydroksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2825301000 | Vanadiinipentoksidi  | 2         | 0           |              |
| 2825309000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 2825401000 | Nikkelioksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825402000 | Nikkelihydroksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825501000 | Kuparioksidit  | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2825502010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2825502090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2825601000 | Germaniumoksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2825602000 | Zirkoniumdioksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2825701000 | Molybdeenioksidit   | 3         | 0           |              |
| 2825702000 | Molybdeenihydroksidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2825800000 | Antimonioksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825901010 | Kalsiumoksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2825901020 | Volframioksidit   | 1         | 0           |              |
| 2825901030 | Tinaoksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825901090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2825902010 | Kalsiumhydroksidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2825902020 | Mangaanihydroksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825902030 | Volframihydroksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825902040 | Tinahydroksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825902090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2825903010 | Nikkeliperoksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2825903090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2825909000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2826120000 | Alumiinia   | 5,5       | 0           |              |
| 2826191000 | Kalsiumfluoridi   | 5,5       | 0           |              |
| 2826193010 | Kaliumvetyfluoridi  | 5,5       | 0           |              |
| 2826193090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2826194000 | Ammonium- tai natriumfluoridi   | 5,5       | 0           |              |
| 2826199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2826300000 | Natriumheksafluoroaluminaatti (synteettinen kryoliitti)   | 5,5       | 0           |              |
| 2826901000 | Synteettinen kioliitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2826902000 | Kalsiumfluorosilikaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2826903000 | Fluoriboraatit  | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/169

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2826904000 | Fluorifosfaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2826905000 | Fluorisulfaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2826906000 | Natrium- tai kaliumfluorisilikaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2826909000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2827100000 | Ammoniumkloridi   | 5,5       | 0           |              |
| 2827200000 | Kalsiumkloridi  | 5,5       | 0           |              |
| 2827310000 | Magnesiumia   | 5,5       | 0           |              |
| 2827320000 | Alumiinia   | 5,5       | 0           |              |
| 2827350000 | Nikkeliä  | 5,5       | 0           |              |
| 2827391000 | Kuparia   | 5,5       | 0           |              |
| 2827399000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2827411000 | Kuparikloridioksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2827412010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2827412090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2827491000 | Kloridioksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2827492000 | Kloridihydroksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2827511000 | Natriumbromidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2827512000 | Kaliumbromidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2827591000 | Kalsiumbromidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2827599000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2827601000 | Jodidioksidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2827609010 | Kaliumjodidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2827609090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2828100000 | Kaupallinen kalsiumhypokloriitti ja muut kalsiumhypokloriitit   | 5,5       | 0           |              |
| 2828901010 | Natriumhypokloriitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2828901020 | Kaliumhypokloriitti   | 5,5       | 0           |              |
| 2828901090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2828902010 | Natriumkloriitti  | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2828902020 | Alumiinikloriitti   | 5,5       | 0           |              |
| 2828902090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2828903000 | Hypobromiitit   | 5,5       | 0           |              |
| 2829110000 | Natriumia   | 5,5       | 0           |              |
| 2829191000 | Kaliumkloraaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2829192000 | Bariumkloraaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2829199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2829901010 | Natriumperkloraaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2829901020 | Ammoniumperkloraaatti                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2829901090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2829902010 | Bromaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2829902020 | Perbromaatit  | 5,5       | 0           |              |
| 2829902030 | Jodaatit  | 5,5       | 0           |              |
| 2829902040 | Perjodaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2830101000 | Natriumvetysulfidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2830109000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2830901000 | Sulfidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2830902000 | Polysulfidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2831101000 | Natriumditioniitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2831102000 | Natriumsulfoksyalaatti (natriumformaldehydisulfoksyalaatti) | 5,5       | 0           |              |
| 2831901000 | Ditioniitit   | 5,5       | 0           |              |
| 2831902000 | Sulfoksyalaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2832101000 | Natriumbisulfitti   | 5,5       | 0           |              |
| 2832109000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2832201000 | Ammoniumsulfitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2832202000 | Kaliumsulfitiit   | 5,5       | 0           |              |
| 2832203000 | Kalsiumsulfitiit  | 5,5       | 0           |              |
| 2832209000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2832301000 | Ammoniumtiosulfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2832302000 | Natriumtiosulfaatti   | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/171

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2832303000 | Kaliumtiosulfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2832309000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2833110000 | Dinatriumsulfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2833191000 | Natriumvetysulfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2833192000 | Dinatriumdisulfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2833199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2833210000 | Magnesiumia   | 5,5       | 0           |              |
| 2833220000 | Alumiinia   | 5,5       | 0           |              |
| 2833240000 | Nikkeliä  | 5,5       | 0           |              |
| 2833251000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2833259000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2833270000 | Bariumia  | 8         | 0           |              |
| 2833291000 | Rautasulfaatit  | 5,5       | 0           |              |
| 2833299000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2833300000 | Alunat  | 5,5       | 0           |              |
| 2833401000 | Diammoniumperoksodisulfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2833402000 | Dinatriumperoksodisulfaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2833403000 | Kalsiumperoksodisulfaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2833409000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2834101000 | Natriumnitriitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2834109000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2834210000 | Kaliumia  | 5,5       | 0           |              |
| 2834291000 | Bariumnitraatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2834299000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2835101010 | Natriumhypofosfiitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2835101020 | Kalsiumhypofosfiitti  | 5,5       | 0           |              |
| 2835101090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2835102000 | Fosfiitit   | 5,5       | 0           |              |
| 2835221000 | Mononatriumia   | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2835222000 | Dinatriumia   | 5,5       | 0           |              |
| 2835240000 | Kaliumia  | 5,5       | 0           |              |
| 2835250000 | Kalsiumvetyortofosfaatti (dikalsiumfosfaatti)               | 5,5       | 0           |              |
| 2835260000 | Muut kalsiumfosfaatit                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2835291000 | Alumiinifosfaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2835299000 | Muut polyfosfaatit  | 5,5       | 0           |              |
| 2835310000 | Natriumtrifosfaatti (natriumtripolyfosfaatti)               | 5,5       | 0           |              |
| 2835391000 | Natriummetafosfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2835392000 | Natriumpyrofosfaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2835399000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2836200000 | Dinatriumkarbonaatti  | 4         | 0           |              |
| 2836300000 | Natriumvetykarbonaatti (natriumbikarbonaatti)               | 5,5       | 0           |              |
| 2836400000 | Kaliumkarbonaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2836500000 | Kalsiumkarbonaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2836600000 | Bariumkarbonaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2836910000 | Litiumkarbonaatit   | 5,5       | 0           |              |
| 2836920000 | Strontiumkarbonaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2836991010 | Magnesiumkarbonaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2836991020 | Kaupallinen ammoniumkarbonaatti ja muut ammoniumkarbonaatit | 5,5       | 0           |              |
| 2836991090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2836992000 | Peroksokarbonaatit (perkarbonaatit)                         | 5,5       | 0           |              |
| 2837111000 | Natriumsyanidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2837112000 | Natriumsyanidioksidit                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2837191010 | Kaliumsyanidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2837191020 | Kuparisyanidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2837191030 | Sinkkisyanidi   | 5,5       | 0           |              |
| 2837191090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2837192000 | Syanidioksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2837201000 | Ferrosyanidit   | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/173

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 2837202000 | Ferrisyanidi                  | 5,5       | 0           |              |
| 2837209000 | Muut                          | 5,5       | 0           |              |
| 2839110000 | Natriummetasilikaatit         | 8         | 0           |              |
| 2839190000 | Muut                          | 8         | 0           |              |
| 2839901000 | Zirconiumsilikaatit           | 8         | 0           |              |
| 2839902000 | Bariumsilikaatit              | 8         | 0           |              |
| 2839909000 | Muut                          | 8         | 0           |              |
| 2840110000 | Vedettömät                    | 5         | 0           |              |
| 2840190000 | Muut                          | 5         | 0           |              |
| 2840200000 | Muut boraatit                 | 5         | 0           |              |
| 2840300000 | Peroksoboraatit (perboraatit) | 5         | 0           |              |
| 2841300000 | Natriumdikromaatti            | 8         | 0           |              |
| 2841501000 | Kaliumkromaatti               | 5,5       | 0           |              |
| 2841509000 | Muut                          | 5,5       | 0           |              |
| 2841610000 | Kaliumpermanganaatti          | 5,5       | 0           |              |
| 2841691000 | Manganiitit                   | 5,5       | 0           |              |
| 2841692000 | Manganaatit                   | 5,5       | 0           |              |
| 2841693000 | Permanganaatit                | 5,5       | 0           |              |
| 2841700000 | Molybdaatit                   | 5,5       | 0           |              |
| 2841800000 | Volframaatit                  | 5         | 0           |              |
| 2841901000 | Stannaatit                    | 5,5       | 0           |              |
| 2841902010 | Bariumtitanaatti              | 5,5       | 0           |              |
| 2841902020 | Strontiumtitanaatti           | 5,5       | 0           |              |
| 2841902030 | Lyijytitanaatti               | 5,5       | 0           |              |
| 2841902090 | Muut                          | 5,5       | 0           |              |
| 2841903000 | Antimonaatit                  | 5,5       | 0           |              |
| 2841904000 | Ferraatit ja ferriitit        | 5,5       | 0           |              |
| 2841905000 | Vanadaatit                    | 5,5       | 0           |              |
| 2841906000 | Vismutaatit                   | 5,5       | 0           |              |
| 2841909000 | Muut                          | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2842101000 | Aluminosilikaatit  | 6,5       | 0           |              |
| 2842109000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2842901000 | Seleenihappojen suolat   | 5,5       | 0           |              |
| 2842903000 | Rikkiä sisältävät kaksoissuolat ja kompleksisuolat   | 5,5       | 0           |              |
| 2842905000 | Seleenin kaksoissuolat ja kompleksisuolat  | 5,5       | 0           |              |
| 2842909000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2843101000 | Kolloidinen hopea  | 5,5       | 0           |              |
| 2843102000 | Kolloidinen kulta  | 5,5       | 0           |              |
| 2843103000 | Kolloidinen platina  | 5,5       | 0           |              |
| 2843109000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2843211000 | Puolijohdeiden valmistukseen   | 5,5       | 0           |              |
| 2843219000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2843291000 | Puolijohdeiden valmistukseen   | 5,5       | 0           |              |
| 2843299000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2843301000 | Kaliumkultasyanidi puolijohdeiden valmistukseen  | 5,5       | 0           |              |
| 2843309000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2843901000 | Amalgaamit   | 5,5       | 0           |              |
| 2843909010 | Platinayhdisteet   | 5,5       | 0           |              |
| 2843909090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2844101000 | Luonnonuraani  | 0         | 0           |              |
| 2844102000 | Dispersiot (joissa on luonnonuraania tai luonnonuraaniyhdisteitä)                                      | 0         | 0           |              |
| 2844109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2844201000 | U-235-rikasteinen uraani   | 0         | 0           |              |
| 2844202000 | Dispersiot (joissa on U-235-rikasteista uraania, plutoniumia tai näiden tuotteiden yhdisteitä)         | 0         | 0           |              |
| 2844209000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2844301000 | Dispersiot (joissa on U-235:n suhteen köyhdytettyä uraania, toriumia tai näiden tuotteiden yhdisteitä) | 0         | 0           |              |
| 2844309000 | Muut   | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/175

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2844401000 | Radioaktiiviset alkuaineet   | 0         | 0           |              |
| 2844402000 | Radioaktiiviset isotoopit  | 0         | 0           |              |
| 2844403000 | Dispersiot (joissa on radioaktiivisia alkuaineita, isotooppeja tai yhdisteitä) | 0         | 0           |              |
| 2844409000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2844500000 | Ydinreaktoreiden käytetyt (säteilytetyt) polttoaine-elementit (panokset)       | 0         | 0           |              |
| 2845100000 | Raskas vesi (deuteriumoksidi)  | 0         | 0           |              |
| 2845901000 | Raskas vety (deuterium)  | 0         | 0           |              |
| 2845902000 | Hiilen isotoopit   | 0         | 0           |              |
| 2845909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2846100000 | Ceriumyhdisteet  | 5         | 0           |              |
| 2846901000 | Yttriumoksidi  | 5         | 0           |              |
| 2846909000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2847002000 | Puolijohteiden valmistukseen   | 5,5       | 0           |              |
| 2847009000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2848001000 | Kuparia (fosforikuparia), jossa on enemmän kuin 15 paino-prosenttia fosforia.  | 5,5       | 0           |              |
| 2848002000 | Alumiinifosfidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2848009000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2849100000 | Kalsiumin  | 5,5       | 0           |              |
| 2849200000 | Piin   | 5         | 0           |              |
| 2849901000 | Kompleksiset karbidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2849909010 | Volframikarbidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2849909090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2850001000 | Hydridit   | 5,5       | 0           |              |
| 2850002000 | Nitridit   | 5,5       | 0           |              |
| 2850003000 | Atsidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2850004000 | Silisidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2850005000 | Boridit  | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2852001000 | Alanimikkeeseen 2825.90, 2827.39, 2827.49, 2827.60, 2830.90, 2833.29, 2834.29, 2835.39, 2837.19, 2837.20, 2841.50, 2842.10, 2842.90, 2843.90, 2848.00, 2849.90, 2850.00 tai 2853.00 kuuluvat | 5,5       | 0           |              |
| 2852002000 | Alanimikkeeseen 2918.11, 2931.00, 2932.99, 2934.99.9090, 3201.90.2000, 3201.90.4000, 3206.50, 3707.90, 3822.00.1091 tai 3822.00.2091 kuuluvat  | 6,5       | 0           |              |
| 2852003000 | Alanimikkeeseen 2934.99.2000, 3822.00.1092 tai 3822.00.2092 kuuluvat   | 8         | 0           |              |
| 2852004000 | Alanimikkeeseen 3502.90 tai 3504.00 kuuluvat   | 8         | 0           |              |
| 2852005000 | Alanimikkeeseen 3822.00.101, 3822.00.102, 3822.00.1093, 3822.00.201, 3822.00.202 tai 3822.00.2093 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 2852006000 | Alanimikkeeseen 3822.00.1099 tai 3822.00.2099 kuuluvat   | 8         |             |              |
|            | - alanimikkeeseen 3822.00.1099 kuuluvat (muut)   |           | 0           |              |
|            | - alanimikkeeseen 3822.00.2099 kuuluvat (muut)   |           | 3           |              |
| 2853001000 | Tislattu vesi tai vesi sähkön- tai lämmönjohtokyvyn mittaamista varten ja puhtaudeltaan sitä vastaava vesi   | 5,5       | 0           |              |
| 2853002000 | Paineilma  | 5,5       | 0           |              |
| 2853003000 | Amalgaami  | 5,5       | 0           |              |
| 2853004000 | Syaani ja syaanin halogeeniyhdisteet   | 5,5       | 0           |              |
| 2853005000 | Alkaliamidit   | 5,5       | 0           |              |
| 2853009000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2901101000 | Butaanit   | 0         | 0           |              |
| 2901102000 | Heksaanit  | 0         | 0           |              |
| 2901103000 | Heptaanit  | 0         | 0           |              |
| 2901109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2901210000 | Etyleeni   | 0         | 0           |              |
| 2901220000 | Propeeni (propyleeni)  | 0         | 0           |              |
| 2901230000 | Buteeni (butyleeni) ja sen isomeerit   | 0         | 0           |              |
| 2901241000 | Buta-1,3-dieeni  | 0         | 0           |              |
| 2901242000 | Isopropeeni  | 0         | 0           |              |
| 2901291000 | Hekseeni   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/177

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                             | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2901292000 | Okteeni                                    | 0         | 0           |              |
| 2901299000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 2902110000 | Sykloheksaani                              | 5         | 0           |              |
| 2902190000 | Muut                                       | 5         | 0           |              |
| 2902200000 | Bentseeni                                  | 3         | 0           |              |
| 2902300000 | Tolueneeni                                 | 3         | 0           |              |
| 2902410000 | o-ksyleeni                                 | 5         | 0           |              |
| 2902420000 | m-ksyleeni                                 | 5         | 0           |              |
| 2902430000 | p-ksyleeni                                 | 3         | 0           |              |
| 2902440000 | Ksyleeni-isomeerien seokset                | 3         | 0           |              |
| 2902500000 | Styreeni                                   | 0         | 0           |              |
| 2902600000 | Etyylibentseeni                            | 5         | 0           |              |
| 2902700000 | Kumeeni                                    | 3         | 0           |              |
| 2902901000 | Naftaleeni                                 | 0         | 0           |              |
| 2902902000 | Metyyli-naftaleeni                         | 0         | 0           |              |
| 2902903000 | Metyylistyreeni                            | 0         | 0           |              |
| 2902909000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 2903111000 | Kloorimetaani (metyylikloridi)             | 5,5       | 0           |              |
| 2903112000 | Kloorietaani (etyylikloridi)               | 5,5       | 0           |              |
| 2903120000 | Dikloorimetaani (metyleenikloridi)         | 5,5       | 0           |              |
| 2903130000 | Kloroformi (trikloorimetaani)              | 5,5       | 0           |              |
| 2903140000 | Hiilitetrakloridi                          | 5,5       | 0           |              |
| 2903150000 | Eteenidikloridi (ISO) (1,2-dikloorietaani) | 5         | 5           |              |
| 2903191000 | 1,1,1-Trikloorietaani (metyylikloroformi)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903199000 | Muut                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2903210000 | Vinyylikloridi (kloorieteeni)              | 5,5       | 5           |              |
| 2903220000 | Trikloorieteeni                            | 5,5       | 0           |              |
| 2903230000 | Tetrakloorieteeni (perkloorieteeni)        | 5,5       | 0           |              |
| 2903290000 | Muut                                       | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2903310000 | Eteenidibromidi (ISO) (1,2-dibromietaani)          | 5,5       | 0           |              |
| 2903391000 | Bromimetaani                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2903392000 | Bromietaani, ei kuitenkaan 1,2-dibromietaani       | 5,5       | 0           |              |
| 2903393000 | Jodimetaani  | 5,5       | 0           |              |
| 2903394000 | Heksafluorietaani (CFC-116)                        | 5,5       | 0           |              |
| 2903395000 | 1,1-Difluorietaani (HFC-152a)                      | 5,5       | 0           |              |
| 2903396000 | 1,1,1,2-Tetrafluorietaani (HFC-134a)               | 5,5       | 0           |              |
| 2903397000 | 1,1,3,3,3-Pentafluori-2-(trifluorimetyyli)propeeni | 5,5       | 0           |              |
| 2903399000 | Muut   | 5,5       | 5           |              |
| 2903410000 | Trikloorifluorimetaani                             | 5,5       | 0           |              |
| 2903420000 | Diklooridifluorimetaani                            | 5,5       | 0           |              |
| 2903430000 | Triklooritrifluorietaanit                          | 5,5       | 0           |              |
| 2903441000 | Diklooritetrafluorietaanit (CFC-114)               | 5,5       | 0           |              |
| 2903442000 | Klooripentafluorietaani (CFC-115)                  | 5,5       | 0           |              |
| 2903451010 | Klooritrifluorimetaani (CFC-13)                    | 5,5       | 0           |              |
| 2903451090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903452010 | Pentakloorifluorietaani (CFC-111)                  | 5,5       | 0           |              |
| 2903452020 | Tetraklooridifluorietaani (CFC-112)                | 5,5       | 0           |              |
| 2903452090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903453010 | Heptakloorifluoripropaani (CFC-211)                | 5,5       | 0           |              |
| 2903453020 | Heksaklooridifluoripropaani (CFC-212)              | 5,5       | 0           |              |
| 2903453030 | Pentaklooritrifluoripropaani (CFC-213)             | 5,5       | 0           |              |
| 2903453040 | Tetraklooritetrafluoripropaani (CFC-214)           | 5,5       | 0           |              |
| 2903453050 | Triklooripentafluoripropaani (CFC-215)             | 5,5       | 0           |              |
| 2903453060 | Diklooriheksafluoripropaani (CFC-216)              | 5,5       | 0           |              |
| 2903453070 | Klooriheptafluoripropaani (CFC-217)                | 5,5       | 0           |              |
| 2903453090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903461000 | Bromiklooridifluorimetaani (haloni-1211)           | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/179

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2903462000 | Bromitrifluorimetaani (haloni-1301)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903463000 | Dibromitetrafluorietaani (haloni-2402)   | 5,5       | 0           |              |
| 2903471000 | Bromifluorihiihivety   | 5,5       | 0           |              |
| 2903479000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903491110 | Dikloorifluorimetaani (HCFC-21)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903491120 | Klooridifluorimetaani (HCFC-22)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903491130 | Kloorifluorimetaani (HCFC-31)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903491190 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903491210 | Diklooritrifluorietaani (HCFC-123)   | 5,5       | 0           |              |
| 2903491220 | Klooritetrafluorietaani (HCFC-124)   | 5,5       | 0           |              |
| 2903491230 | Dikloorifluorietaani (HCFC-141)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903491240 | Klooridifluorietaani (HCFC-142)  | 5,5       | 0           |              |
| 2903491290 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903491310 | Diklooripentafluoripropaani (HCFC-225)   | 5,5       | 0           |              |
| 2903491390 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903492000 | Metaanin, etaanin tai propaanin johdannaiset, ainoastaan fluoriilla ja bromilla halogenoidut | 5,5       | 0           |              |
| 2903499000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903510000 | 1,2,3,4,5,6-Heksakloorisykloheksaani (HCH (ISO)), myös lindaani (ISO, INN)                   | 5,5       | 0           |              |
| 2903520000 | Aldriini (ISO), klordaani (ISO) ja heptakloori (ISO)   | 5,5       | 0           |              |
| 2903590000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903611000 | Klooribentseeni  | 5,5       | 0           |              |
| 2903619000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2903621000 | Heksaklooribentseeni (ISO)   | 5,5       | 0           |              |
| 2903622000 | DDT (ISO) (klofenotaani (INN), 1,1,1-trikloori-2,2-bis(p-kloorifenyli)etaani)                | 5,5       | 0           |              |
| 2903691000 | Bentsyylikloridi   | 5,5       | 0           |              |
| 2903692010 | 1,2,4-Triklooribentseeni   | 5,5       | 0           |              |
| 2903692090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2903693000 | Bentsotrikloridi                              | 5,5       | 0           |              |
| 2903699000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2904101000 | Bentseenisulfonihappo                         | 5,5       | 0           |              |
| 2904109000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2904201000 | Nitrotolueeni                                 | 5,5       | 0           |              |
| 2904209010 | Nitrobentseeni                                | 5,5       | 0           |              |
| 2904209020 | 4-Nitrobifenyyli ja sen suolat                | 5,5       | 0           |              |
| 2904209090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2904901000 | 2,4-Dinitroklooribentseeni                    | 5,5       | 0           |              |
| 2904902000 | p-Nitroklooribentseeni                        | 5,5       | 0           |              |
| 2904903000 | Trikloorinitrometaani (klooripikriini)        | 5,5       | 0           |              |
| 2904909000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2905110000 | Metanoli (metyylialkoholi)                    | 2         | 0           |              |
| 2905121000 | 1-propanoli (propyylialkoholi)                | 5,5       | 0           |              |
| 2905122010 | Puolijohteiden valmistukseen                  | 5,5       | 5           |              |
| 2905122090 | Muut  | 5,5       | 5           |              |
| 2905130000 | 1-Butanoli (n-butyylialkoholi)                | 5         | 0           |              |
| 2905140000 | Muut butanolit                                | 5,5       | 0           |              |
| 2905161000 | 2-etyyliheksyylialkoholi                      | 5,5       | 5           |              |
| 2905169000 | Muut  | 5,5       | 5           |              |
| 2905171000 | 1-Dodekanoli (lauryylialkoholi)               | 5,5       | 0           |              |
| 2905172000 | 1-Heksadekanoli (setyylialkoholi)             | 5,5       | 0           |              |
| 2905173000 | 1-Oktadekanoli (stearyylialkoholi)            | 5,5       | 0           |              |
| 2905191000 | Heptyylialkoholit                             | 5,5       | 0           |              |
| 2905192000 | Nonyylialkoholi                               | 5,5       | 0           |              |
| 2905193000 | Isononyylialkoholi                            | 3         | 0           |              |
| 2905194000 | Pentanoli (amyylialkoholi) ja sen isomeerit   | 5,5       | 0           |              |
| 2905199010 | 3,3-Dimetylibutan-2-oli (pinakolyylialkoholi) | 5         | 0           |              |
| 2905199020 | 2-Propyyliheptyylialkoholi                    | 5         | 0           |              |
| 2905199030 | Isodekyylialkoholi                            | 3         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/181

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2905199090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2905221000 | Geranioli, sitronnelloli, linaloli, rodinoli ja neroli                | 5         | 0           |              |
| 2905229000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2905290000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2905310000 | Eteeniglykoli (etaanidioli)   | 3         | 0           |              |
| 2905320000 | Propeeniglykoli (propaani-1,2-dioli)                                  | 5,5       | 5           |              |
| 2905391000 | 1,4-Butaanidioli  | 5,5       | 0           |              |
| 2905392000 | Neopentyyliglykoli  | 5,5       | 5           |              |
| 2905399000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2905410000 | 2-Etyyli-2-(hydroksimetyyli)propaani-1,3-dioli (trimetylolipro-paani) | 5,5       | 0           |              |
| 2905420000 | Pentaerytritoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2905430000 | Mannitoli   | 8         | 0           |              |
| 2905440000 | D-glusitoli (sorbitoli)   | 8         | 0           |              |
| 2905450000 | Glyseroli   | 8         | 3           |              |
| 2905490000 | Muut  | 5,5       | 3           |              |
| 2905510000 | Etklorvinoli (INN)  | 5,5       | 0           |              |
| 2905590000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2906110000 | Mentoli   | 8         | 0           |              |
| 2906120000 | Sykloheksanoli, metyyliisykloheksanolit ja dimetyyliisykloheksa-nolit | 5,5       | 0           |              |
| 2906131000 | Sterolit  | 5,5       | 0           |              |
| 2906132000 | Inositolit  | 5,5       | 0           |              |
| 2906191000 | Borneoli  | 5,5       | 0           |              |
| 2906192000 | Terpineolit   | 5,5       | 0           |              |
| 2906199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2906210000 | Bentsyylialkoholi   | 5,5       | 0           |              |
| 2906291000 | Fenylytietyylialkoholi  | 5,5       | 0           |              |
| 2906292000 | Fenyylipropylialkoholi  | 5,5       | 0           |              |
| 2906293000 | Sinnamylialkoholi   | 5,5       | 0           |              |
| 2906299000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2907111000 | Fenoli   | 5,5       | 5           |              |
| 2907112000 | Fenolin suolat                                     | 5,5       | 0           |              |
| 2907121000 | Kresolit   | 5,5       | 0           |              |
| 2907122000 | Kresolien suolat                                   | 5,5       | 0           |              |
| 2907131000 | Oktyylifenoli                                      | 5,5       | 0           |              |
| 2907132000 | Nonyylifenoli                                      | 5         | 0           |              |
| 2907139000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2907151000 | Naftolit   | 5,5       | 0           |              |
| 2907152000 | Naftolien suolat                                   | 5,5       | 0           |              |
| 2907191000 | Tymoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2907192000 | Ksyylenolit ja niiden suolat                       | 5,5       | 0           |              |
| 2907199000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2907211000 | Resorsinoli  | 5,5       | 0           |              |
| 2907212000 | Resorsinolin suolat                                | 5,5       | 0           |              |
| 2907221000 | Hydrokinoni  | 5,5       | 0           |              |
| 2907222000 | Hydrokinonin suolat                                | 5,5       | 0           |              |
| 2907231000 | 4,4'-Isopropylideenidifenoli (bisfenoli A)         | 5,5       | 5           |              |
| 2907232000 | 4,4'-Isopropylideenidifenolin (bisfenoli A) suolat | 5,5       | 5           |              |
| 2907291000 | Katekoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2907299000 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2908110000 | Pentakloorifenoli (ISO)                            | 5         | 0           |              |
| 2908191000 | Kloorifenolit, ei kuitenkaan pentakloorifenoli     | 5         | 0           |              |
| 2908192000 | Tetrabromibisfenoli A                              | 5         | 0           |              |
| 2908193000 | Tribromifenoli                                     | 5         | 0           |              |
| 2908199000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 2908910000 | Dinosebi (ISO) ja sen suolat                       | 5,5       | 0           |              |
| 2908991000 | Naftolisulfonihapot ja niiden suolat               | 5,5       | 0           |              |
| 2908992000 | Fenolisulfonihapot                                 | 5,5       | 0           |              |
| 2908993000 | Nitrojdannaiset ja niiden suolat                   | 5,5       | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/183

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2908994000 | Nitrosjohdannaiset ja niiden suolat   | 5,5       | 0           |              |
| 2908999000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909110000 | Dietyylieetteri (dietyylioksidi)  | 5,5       | 0           |              |
| 2909191000 | Bis-kloorimetyylieetteri  | 5,5       | 0           |              |
| 2909192000 | Metyyli-tert-butyylieetteri   | 5,5       | 0           |              |
| 2909199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909201000 | Kineoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2909209000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909301000 | Anisoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2909302000 | Anetoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2909303000 | Difenyylieetteri  | 5,5       | 0           |              |
| 2909304000 | Ambrettimyski   | 5,5       | 0           |              |
| 2909305000 | Dekabromidifenyylioksidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2909309010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2909309090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909410000 | 2,2'-Oksidietanoli (dieteeniglykoli, digoli)  | 5,5       | 0           |              |
| 2909430000 | Eteeniglykolin ja dieteeniglykolin monobutyylieetterit  | 5,5       | 0           |              |
| 2909441000 | Eteeniglykolin ja dieteeniglykolin monometyylieetterit  | 5,5       | 0           |              |
| 2909449000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909491000 | Trietyleeniglykoli  | 5,5       | 0           |              |
| 2909499000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909501000 | Eugenoli  | 5,5       | 0           |              |
| 2909502000 | Isoeugenoli   | 5,5       | 0           |              |
| 2909503000 | Eetterialkoholifenolit  | 5,5       | 0           |              |
| 2909509000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2909601000 | Alkoholiperoksidit  | 5,5       | 0           |              |
| 2909602000 | Dikumyyliperoksidi  | 5,5       | 0           |              |
| 2909603000 | Metyylietyyliketoniperoksidi  | 5,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                      | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2909609000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2910100000 | Oksiraani (eteenioksidi)                            | 5         | 0           |              |
| 2910200000 | Metyylioksiraani (propeenioksidi)                   | 5,5       | 5           |              |
| 2910300000 | 1-Kloori-2,3-epoksipropaani (epikloorihydrini)      | 5,5       | 5           |              |
| 2910400000 | Dieldriini (ISO, INN)                               | 5,5       | 0           |              |
| 2910900000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2911001010 | Asetaalit   | 5,5       | 0           |              |
| 2911001020 | Puoliasetaalit                                      | 5,5       | 0           |              |
| 2911009000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2912110000 | Metanaali (formaldehydi)                            | 5,5       | 0           |              |
| 2912120000 | Etanaali (asetaldehydi)                             | 5,5       | 0           |              |
| 2912191000 | Sitronella-aldehydi                                 | 5,5       | 0           |              |
| 2912192000 | Sitraali  | 5,5       | 0           |              |
| 2912193000 | Butanaali (butyyrialdehydi, normaali isomeeri)      | 5,5       | 0           |              |
| 2912199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2912210000 | Bentsaldehydi                                       | 5,5       | 0           |              |
| 2912292000 | Fenyyliaetaldehydi                                  | 5,5       | 0           |              |
| 2912293000 | Kanelialdehydi                                      | 5,5       | 0           |              |
| 2912294000 | Alfa-amylykanelialdehydi                            | 5,5       | 0           |              |
| 2912295000 | Syklameenialdehydi                                  | 5,5       | 0           |              |
| 2912299000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2912301000 | Hydroksisitronella-aldehydi                         | 5,5       | 0           |              |
| 2912309000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2912410000 | Vanilliini (4-hydroksi-3-metoksibentsaldehydi)      | 5         | 0           |              |
| 2912420000 | Etyylivanilliini (3-etoksi-4-hydroksibentsaldehydi) | 5,5       | 0           |              |
| 2912491000 | 3,4,5-Trimetoksibentsaldehydi                       | 5,5       | 0           |              |
| 2912499000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2912501000 | Trioksaani  | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/185

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2912502000 | Paraldehydi   | 5,5       | 0           |              |
| 2912503000 | Metaldehydi   | 5,5       | 0           |              |
| 2912509000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2912600000 | Paraformaldehydi  | 5,5       | 0           |              |
| 2913000000 | Nimikkeeseen 29.12 tuotteiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset | 5,5       | 0           |              |
| 2914110000 | Asetoni   | 5,5       | 5           |              |
| 2914120000 | Butanoni (metyylietyyliketoni)  | 3         | 0           |              |
| 2914130000 | 4-Metyyli-2-pentanoni (metyyli-isobutylyliketoni)                               | 5,5       | 0           |              |
| 2914191000 | 3,3-Dimetyyli-2-butanoni (pinakoloni)   | 5,5       | 0           |              |
| 2914199000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2914210000 | Kamferi   | 5         | 0           |              |
| 2914221000 | Sykloheksanoni  | 5         | 0           |              |
| 2914222000 | Metyylisykloheksanonit  | 5         | 0           |              |
| 2914231000 | Jononit   | 5         | 0           |              |
| 2914232000 | Metyylijononit  | 5         | 0           |              |
| 2914291000 | Jasmoni   | 5         | 0           |              |
| 2914299000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2914310000 | Fenyyliaetoni (fenyylipropan-2-oni)   | 5,5       | 0           |              |
| 2914390000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2914401000 | Diasetonialkoholi (4-hydroksi-4-metyyli-2-pentanoni)                            | 5,5       | 0           |              |
| 2914409000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2914501000 | Ketonifenolit   | 5,5       | 0           |              |
| 2914509000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2914610000 | Antrakinoni   | 5,5       | 0           |              |
| 2914691000 | Antrakininonin johdannaiset   | 5,5       | 0           |              |
| 2914699010 | Kinonialkoholit, kinonifenolit ja kinonialdehydit                               | 5,5       | 0           |              |
| 2914699090 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2914701000 | Ketonimyski   | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2914709010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2914709090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2915110000 | Muurahaishappo  | 5,5       | 0           |              |
| 2915121000 | Kalsiumformiaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915122000 | Ammoniumformiaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915129000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2915131000 | Metyyliformiaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915132000 | 2-Etyyliheksyylikloroformiaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915139000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2915210000 | Etikkahappo   | 5,5       | 0           |              |
| 2915240000 | Etikkahappoanhydridi  | 5,5       | 0           |              |
| 2915291000 | Kalsiumasettaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915292000 | Natriumasettaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915293000 | Kobolttiasetaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915299000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2915310000 | Etyyliasettaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915320000 | Vinyyliasettaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915331000 | Puolijohteiden valmistukseen  | 5,5       | 0           |              |
| 2915339000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2915360000 | Dinosebiasetaatti (ISO)   | 5,5       | 0           |              |
| 2915391000 | Amyyliasettaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915392000 | Isoamyliasettaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915393000 | Metyyliasettaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915394000 | Isobutyliasettaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915395000 | 2-Etoksietyyliasettaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915399000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2915401000 | Monokloorietikkahappo   | 5,5       | 0           |              |
| 2915409000 | Muut  | 5,5       | 0           |              |
| 2915500000 | Propionihappo, sen suolat ja esterit  | 5,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/187

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2915600000 | Butaanihapot (voihapot), pentaanihapot (valeriaanahapot), niiden suolat ja esterit | 5,5       | 0           |              |
| 2915701000 | Palmitiinihappo, sen suolat ja esterit   | 5,5       | 0           |              |
| 2915702010 | Steariinihappo   | 5,5       | 0           |              |
| 2915702020 | Magnesiumstearaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915702030 | Lyijystearaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915702040 | Sinkkistearaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915702050 | Bariumstearaatti   | 5,5       | 0           |              |
| 2915702060 | Kadmiumstearaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915702070 | Kalsiumstearaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915702080 | Butyylistearaatti  | 5,5       | 0           |              |
| 2915702090 | Muut   | 5,5       | 0           |              |
| 2915901000 | Neodekanoyylikloridi ja pivaloyylikloridi  | 5,5       | 0           |              |
| 2915909010 | 2-Etyyliheksaanihappo  | 5,5       | 0           |              |
| 2915909090 | Muut   | 5,5       | 3           |              |
| 2916111000 | Akryylihappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2916119000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2916121000 | Etyyliakrylaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2916122000 | Metyyliakrylaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2916123000 | Butyyliakrylaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2916124000 | 2-Etyyliheksyyliakrylaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2916129000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2916131000 | Metakryylihappo  | 6,5       | 5           |              |
| 2916139000 | Muut   | 6,5       | 5           |              |
| 2916141000 | Metyylimetakrylaatti   | 6,5       | 5           |              |
| 2916149000 | Muut   | 6,5       | 5           |              |
| 2916151000 | Öljyhappo, sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |              |
| 2916152000 | Linolihappo, sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |              |
| 2916153000 | Linoleenihihappo, sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |              |
| 2916190000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2916201000 | Sykloheksaanikarboksyylihappo  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2916202000 | Syklopentenylietikkahappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2916209010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2916209090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2916311000 | Bentsoehappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2916312000 | Natriumbentsoaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2916313000 | Bentsylibentsoaatit   | 6,5       | 0           |              |
| 2916319010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2916319090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2916321000 | Bentsoyyliperoksidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2916322000 | Bentsoyylikloridi   | 6,5       | 3           |              |
| 2916341000 | Fenyylietikkahappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2916342000 | Fenyylietikkahapon suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2916351000 | Etyylifenyyliaetaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2916352000 | Isobutyylifenyyliaetaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2916359000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2916360000 | Binapakryyli (ISO)  | 6,5       | 0           |              |
| 2916391000 | Kanelihappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2916399010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2916399090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2917111000 | Oksaalihappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2917112000 | Oksaalihapon suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2917113000 | Oksaalihapon esterit  | 6,5       | 0           |              |
| 2917121000 | Adipiinihappo   | 6,5       | 5           |              |
| 2917122000 | Adipiinihapon suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2917123010 | Dioktyyliadipaatti  | 6,5       | 3           |              |
| 2917123090 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2917131000 | Atselaiinihappo, sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/189

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2917132000 | Sebasiinihappo, sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |              |
| 2917140000 | Maleiinihappoanhydridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2917191000 | Maleiinihappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2917192000 | Meripihkahappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2917193000 | Natriumsukkinaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2917194000 | Dietyylimalonaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2917195000 | Di-isopropyylimalonaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2917199000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2917200000 | Syklaani-, sykleeti- ja sykloterpeenipolykarboksyylihapot, niiden anhydritit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot sekä niiden johdannaiset | 6,5       | 0           |              |
| 2917321000 | Di-2-etyyliheksyyliortoftalaatti   | 6,5       | 5           |              |
| 2917329000 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 2917331000 | Dinonyyliortoftalaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2917332000 | Didesyyliortoftalaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2917341000 | Diheptyyliortoftalaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2917342000 | Di-isodekyyliortoftalaatti   | 6,5       | 3           |              |
| 2917343000 | Dibutyliortoftalaatit  | 8         | 0           |              |
| 2917349000 | Muut   | 6,5       | 5           |              |
| 2917350000 | Ftaalihappoanhydridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2917361000 | Tereftaalihappo  | 3         | 0           |              |
| 2917369000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2917370000 | Dimetyylitereftalaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2917391000 | Isoftaalihappo   | 6,5       | 3           |              |
| 2917392000 | Trioktyylitrimellitaatti (T.O.T.M.)  | 6,5       | 0           |              |
| 2917393000 | Trimellitiiinihappoanhydridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2917399000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2918111000 | Maitohappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2918112000 | Maitohapon suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2918113000 | Maitohapon esterit   | 6,5       | 0           |              |
| 2918120000 | Viinihappo   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                    | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2918131000 | Viinihapon suolat                                 | 6,5       | 0           |              |
| 2918132000 | Viinihapon esterit                                | 6,5       | 0           |              |
| 2918140000 | Sitruunahappo                                     | 8         | 0           |              |
| 2918151010 | Kalsiumsitraatti                                  | 6,5       | 0           |              |
| 2918151090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918152000 | Sitruunahapon esterit                             | 6,5       | 0           |              |
| 2918161000 | Glukonihappo                                      | 6,5       | 0           |              |
| 2918162000 | Glukonihapon suolat                               | 6,5       | 0           |              |
| 2918163000 | Glukonihapon esterit                              | 6,5       | 0           |              |
| 2918180000 | Klooribentsilaatti (ISO)                          | 6,5       | 0           |              |
| 2918191010 | Omenahappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2918191090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918192010 | Omenahapon suolat                                 | 6,5       | 0           |              |
| 2918192090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918193010 | Omenahapon esterit                                | 6,5       | 0           |              |
| 2918193020 | Metyylibentsilaatti                               | 6,5       | 0           |              |
| 2918193090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918194000 | 2-Difenyyl-2-hydroksietikkahappo (bentsiilihappo) | 6,5       | 0           |              |
| 2918199000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918211000 | Salisyylihappo                                    | 6,5       | 0           |              |
| 2918212010 | Natriumsalisylaatti                               | 6,5       | 0           |              |
| 2918212090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918221000 | o-Asetyyლისისილიჰაპო                              | 6,5       | 0           |              |
| 2918222000 | o-Asetyyლისისილიჰაპონ სუოლათ                      | 6,5       | 0           |              |
| 2918223000 | o-Asetyyლისისილიჰაპონ ესტერიტ                     | 6,5       | 0           |              |
| 2918231010 | Metyylisalisylaatti                               | 6,5       | 0           |              |
| 2918231020 | Etyylisalisylaatti                                | 6,5       | 0           |              |
| 2918231090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918232000 | Muut salisyylihapon esterit ja niiden suolat      | 6,5       | 0           |              |
| 2918291000 | β-oksinaftoiinihappo ja sen suolat                | 6,5       | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/191

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2918299010 | Gallushappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2918299020 | Parahydroksinaftoehappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2918299030 | Parahydroksibentsoehappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2918299040 | Gallushapon suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |              |
| 2918299090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918301000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2918309000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2918910000 | 2,4,5-T (ISO) (2,4,5-trikloorifenoksetikkahappo), sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |              |
| 2918991000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2918999000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2919100000 | Tris(2,3-dibromopropyli)fosfaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2919901011 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2919901019 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2919901020 | Glyserofosforihappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2919901090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2919902000 | Fosforihappoesterien suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2919909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2920111000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2920119000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2920191000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2920199010 | O,O-dimetyyli-O-(3-metyyli-4-nitrofenyyli)tiofosfaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2920199090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2920901010 | Dimetyylisulfaatti  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2920901020 | Dietyylisulfaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2920901090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2920902000 | Typpihapokkeen ja typpihapon estereistä   | 6,5       | 0           |              |
| 2920903000 | Hiilihapon estereistä   | 6,5       | 0           |              |
| 2920904010 | Dimetyylifosfiitti  | 6,5       | 0           |              |
| 2920904020 | Dietyylifosfiitti   | 6,5       | 0           |              |
| 2920904030 | Trimetyylifosfiitti   | 6,5       | 0           |              |
| 2920904040 | Trietyylifosfiitti  | 6,5       | 0           |              |
| 2920909010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2920909090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921111010 | Metyyliamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921111020 | Metyyliamiinin suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921112010 | Dimetyyliamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921112020 | Dimetyyliamiinin suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921113010 | Trimetyyliamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921113020 | Trimetyyliamiinin suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921191000 | Dimetyyliaminoetyylikloridihydrokloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2921192000 | Dietyyliamiini ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921199010 | Dimetyylilauryliamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921199020 | Klormetiini(bis(2-kloorietyyli) metyyliamiini)  | 6,5       | 0           |              |
| 2921199030 | Bis(2-kloorietyyli)etyyliamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921199040 | Trikloormetiini(tris (2-kloorietyyli) amiini)   | 6,5       | 0           |              |
| 2921199050 | Di-isopropyliamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921199060 | N,N-di-isopropyli- $\beta$ -aminoetyylikloridi  | 6,5       | 0           |              |
| 2921199070 | N,N-dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyli)-2-kloorietyyliamiinit ja niiden protonoidut suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921199090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921211000 | Etyleenidiamiini  | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/193

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2921212000 | Etyleenidiamiinin suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921221000 | Heksametyleenidiamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921222000 | Heksametyleenidiamiinidipaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2921229000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921291000 | Dietyleenitriamiini   | 5         | 0           |              |
| 2921292000 | Trietyleenitetramiini   | 5         | 0           |              |
| 2921299000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2921301000 | Sykloheksyyliamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921309000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921411000 | Aniliini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921412000 | Aniliinin suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921421000 | Aniliinin nitrohalogeenijohdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2921422000 | 2,4,5-Trikloorianiliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921429010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2921429090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921431000 | Para-toluidiini- <i>m</i> -sulfonihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921432000 | 2-Kloori-para-toluidiini-5-sulfonihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921433000 | 3-Amino-6-klooritolueeni-4-sulfonihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921439010 | Toluidiinit   | 6,5       | 0           |              |
| 2921439091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2921439099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921441000 | Difenyylilamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921449000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2921451000 | 1-Naftyylilamiini-4-sulfonihappo ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921459010 | 1-Naftyylilamiini (alfa-naftyylilamiini) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2921459020 | 2-Naftyyliamiini (beeta-naftyyliamiini) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921459030 | 2-Naftyyliamiini-3,6,8-trisulfonihappo ja sen suolat   | 5         | 0           |              |
| 2921459090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2921460000 | Amfetamiini (INN), bentsfetamiini (INN), deksamfetamiini (INN), etilamfetamiini (INN), fenkamfamiini (INN), lefetamiini (INN), levamfetamiini (INN), mefenoreksi (INN) ja fentermiini (INN); niiden suolat | 6,5       | 0           |              |
| 2921491000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)                              | 2         | 0           |              |
| 2921499000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2921511000 | N-fenyyli-N'-isopropyli-parafenyleenidiamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921512000 | N-(1,3-dimetyyli-2-butyyli)-N'-fenyyli-parafenyleenidiamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2921519010 | o-Fenyleenidiamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921519020 | m-Fenyleenidiamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921519030 | p-Fenyleenidiamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921519040 | Diamiinotolueneit  | 6,5       | 0           |              |
| 2921519090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2921591000 | 3,3-Diklooribentsidiinisulfonihapon suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921599010 | Bentsidiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2921599020 | Bentsidiinidihydrokloridi  | 6,5       | 0           |              |
| 2921599030 | 4,4'diaminostilbeeni-2,2'-disulfonihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2921599040 | Bentsidiinin suolat, muut kuin bentsidiinidihydrokloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2921599050 | o-Tolidiini ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2921599090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2922111000 | Monoetanolamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922112000 | Monoetanoliamiinin suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2922121000 | Dietanolamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922122000 | Dietanoliamiinin suolat  | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/195

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2922131000 | Trietanoliamiini  | 3         | 0           |              |
| 2922132000 | Trietanoliamiinin suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2922140000 | Dekstropropoksifeeni (INN) ja sen suolat                              | 6,5       | 0           |              |
| 2922191000 | Aryletanoliamiinit  | 6,5       | 0           |              |
| 2922193010 | N,N-dimetyyli-2-aminoetanoli ja sen protonoidut suolat                | 6,5       | 0           |              |
| 2922193020 | N,N-dietyyli-2-aminoetanoli ja sen protonoidut suolat                 | 6,5       | 0           |              |
| 2922193090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2922194000 | Etyylidietanoliamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922195000 | Metyylidietanoliamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2922196000 | Dietyyliaminoetanoli  | 6,5       | 0           |              |
| 2922199000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2922211000 | 7-Amino-1-naftoli-3-sulfonihappo (gammahappo) ja sen suolat           | 6,5       | 0           |              |
| 2922212000 | 8-Amino-1-naftoli-3,6-disulfonihappo (H-happo) ja sen suolat          | 3         | 0           |              |
| 2922213000 | 2-Amino-5-naftoli-7-disulfonihappo (J-happo) ja sen suolat            | 6,5       | 0           |              |
| 2922219000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2922291000 | Para-aminofenoli  | 6,5       | 0           |              |
| 2922299010 | Meta-aminofenoli  | 6,5       | 0           |              |
| 2922299020 | Ortoaminofenoli   | 6,5       | 0           |              |
| 2922299030 | Aminokresolit   | 6,5       | 0           |              |
| 2922299040 | Fenetidiinit ja niiden suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2922299090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2922310000 | Amfepramoni (INN), metadoni (INN) ja normetadoni (INN); niiden suolat | 6,5       | 0           |              |
| 2922392000 | Aminoantrakinonit ja niiden suolat                                    | 6,5       | 0           |              |
| 2922393000 | Aminoantrakinonien johdannaiset                                       | 6,5       | 0           |              |
| 2922399000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2922411000 | Lysiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922412000 | Lysiinin esterit  | 6,5       | 0           |              |
| 2922413000 | Lysiinin suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2922421000 | Glutaamihappo   | 5         | 0           |              |
| 2922422000 | Natriumglutamaatti  | 8         | 0           |              |
| 2922423000 | Glutaamihapon muut suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2922431000 | Antraniilihappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2922439000 | Antraniilihapon suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2922440000 | Tilidiini (INN) ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2922491000 | Glysiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2922492000 | Alaniini  | 6,5       | 0           |              |
| 2922493000 | Leusiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2922494000 | Valiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922495000 | Asparagiinihappo  | 6,5       | 0           |              |
| 2922496000 | Fenyyliglysiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922497000 | Etyylipara-aminobentsoaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2922499000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2922501000 | Seriini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922502000 | Para-aminosalisylihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2922503000 | 1-p-nitrofenoli-2-amino-1,3-propanidioli  | 6,5       | 0           |              |
| 2922504000 | Dialfahydroksifenyyliglysiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2922509010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 3           |              |
| 2922509090 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2923101000 | Koliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2923102000 | Koliinin suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2923201000 | Lesitiinit  | 6,5       | 0           |              |
| 2923202000 | Muut fosforiaminolipidit  | 6,5       | 0           |              |
| 2923900000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2924110000 | Meprobamaatti (INN)   | 6,5       | 0           |              |
| 2924121000 | Fluoriasetamidi (ISO)   | 6,5       | 0           |              |
| 2924122000 | Monokrotofossi (ISO)  | 6,5       | 0           |              |
| 2924123000 | Fosfamidoni (ISO)   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/197

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2924191000 | Dimetyyliformamidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2924192000 | Dimetyyliasetamidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2924199010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2924199090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2924211000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2924219000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2924230000 | 2-Asetamidobentsoehappo (N-asetyyliiantraniilihappo) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2924240000 | Etinamaatti (INN)   | 6,5       | 0           |              |
| 2924291010 | Aminoasetanilidi ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2924291020 | Asetaminofeeni  | 6,5       | 0           |              |
| 2924291090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2924292000 | Asetoasetanilidi ja sen johdannaiset  | 5         | 0           |              |
| 2924299010 | Lidokaiinihydrokloridi  | 6,5       | 0           |              |
| 2924299091 | Jopromidi, jopamidoli ja jomeproli  | 0         | 0           |              |
| 2924299092 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2924299099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2925111000 | Sakariini   | 6,5       | 0           |              |
| 2925112000 | Sakariinin suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2925120000 | Glutetimidi (INN)   | 6,5       | 0           |              |
| 2925191000 | Ftalimidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2925199010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2925199090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2925210000 | Klordimeformi (ISO)   | 6,5       | 5           |              |
| 2925291000 | Difenyyliguanidiini   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2925299010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 5           |              |
| 2925299090 | Muut  | 6,5       |             |              |
|            | - guanidiini  |           | 0           |              |
|            | - muut  |           | 5           |              |
| 2926100000 | Akrylonitriili  | 6,5       | 0           |              |
| 2926200000 | 1-Syaaniguanidiini (disyaanidiamidi)  | 6,5       | 0           |              |
| 2926300000 | Fenproporeksi (INN) ja sen suolat; metadoni (INN) välituote (4-syaani-2-dimetyyliamino-4,4-difenylibutaani)   | 6,5       | 0           |              |
| 2926901000 | Asetonitriili   | 6,5       | 0           |              |
| 2926902000 | 1,4-Diamino-2,3-disyanoantrakiniini   | 6,5       | 0           |              |
| 2926909010 | Malonitriili  | 6,5       | 0           |              |
| 2926909091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2926909099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2927001100 | 6-Nitro-1-diatso-2-naftoli-4-sulfonihappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2927001900 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2927002100 | Atsodikarbonamidi   | 8         | 0           |              |
| 2927002910 | Atsoisobutyronitriili   | 8         | 0           |              |
| 2927002990 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 2927003000 | Atsoksiyhdisteet  | 6,5       | 0           |              |
| 2928001000 | Fenylihydratsiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2928009010 | Perillartiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2928009020 | Metyylietyyliketoksiimi   | 6,5       | 0           |              |
| 2928009091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2928009099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2929101000 | Tolueeni-di-isosyanaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2929102000 | Difenyylimetaani-di-isosyanaatti  | 6,5       | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/199

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2929109000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2929901000 | Isosyanidit   | 6,5       | 0           |              |
| 2929903000 | Dialkyyli (metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) N,N-dialkyyli (metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) fosforiamidaatit                                  | 6,5       | 0           |              |
| 2929904000 | Dietyyli-n,n-dimetyylifosforiamidaatit  | 6,5       | 0           |              |
| 2929905000 | o-Etyyli-2-di-isopropyyliaminoetyylimetyylifosfoniitti  | 6,5       | 0           |              |
| 2929906000 | N,N-dialkyyli-(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) fosforamidodihalidit  | 6,5       | 0           |              |
| 2929909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2930201010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2930201090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2930202010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2930202090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2930301000 | Tiuraamimonosulfidit  | 6,5       | 0           |              |
| 2930302000 | Tiuraamidisulfidit  | 6,5       | 0           |              |
| 2930303000 | Tiuraamitetrasulfidit   | 6,5       | 0           |              |
| 2930400000 | Metioniini  | 6,5       | 0           |              |
| 2930501000 | Kaptafoli (ISO)   | 6,5       | 0           |              |
| 2930502000 | Metamidofossi (ISO)   | 6,5       | 0           |              |
| 2930901000 | Natrium-2-amino-4-metyyliotiobutylaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2930902010 | Tiourea   | 6,5       | 0           |              |
| 2930902020 | Tiokarbanilidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2930902091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2930902099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2930903010 | Tioalkoholit  | 6,5       | 0           |              |
| 2930903020 | Tiofenolit  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2930903030 | N,N-di-isopropyyl-β-aminoetantioli  | 6,5       | 0           |              |
| 2930903040 | N,N-dialkyyl(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyl-) aminoetaani-2-tiolit ja niiden protonoidut suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2930904010 | Tiodiglykoli(bis(2-hydroksietyyli)sulfidi)  | 6,5       | 0           |              |
| 2930904020 | Tioaniliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2930904090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2930905010 | 2-Kloorietyylidikloorimetyylisulfidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2930905020 | Bis(2-kloorietyyli)sulfidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2930905030 | Bis(2-kloorietyylitio)metaani   | 6,5       | 0           |              |
| 2930905040 | 1,2-Bis(2-kloorietyylitio)etaani  | 6,5       | 0           |              |
| 2930905050 | 1,3-Bis(2-kloorietyylitio)-n-propaani   | 6,5       | 0           |              |
| 2930905060 | 1,4-Bis(2-kloorietyylitio)-n-butaani  | 6,5       | 0           |              |
| 2930905070 | 1,5-Bis(2-kloorietyylitio)-n-pentaani   | 6,5       | 0           |              |
| 2930905081 | Bis(2-kloorietyylitio)etyyli)etteri   | 6,5       | 0           |              |
| 2930905082 | Bis(2-kloorietyylitio)etyyli)etteri   | 6,5       | 0           |              |
| 2930905090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2930906000 | (S-2-(dialkyyl(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyl-) amino)etyyli) vetyalkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyl-)fosfonotioaatit ja niiden O-alkyyli (≤ C10, myös sykloalkyyli-) esterit; niiden alkyloidut tai protonoidut suolat | 6,5       | 0           |              |
| 2930907000 | O,O-dietyyli-S-(2-(dietyyliamino)etyyli)-fosforotioaatti ja sen alkyloidut tai protonoidut suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2930908000 | O-etyyli-S-fenyyl-etyylifosfonotiolotioaatti (fonofos)  | 6,5       | 0           |              |
| 2930909010 | Tiohapot  | 6,5       | 0           |              |
| 2930909020 | Isotiosyanaatit   | 6,5       | 0           |              |
| 2930909030 | Systeini  | 6,5       | 0           |              |
| 2930909040 | Systiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2930909050 | Glutationi  | 6,5       | 0           |              |
| 2930909060 | 8-Kloori-6-tosylotiinihapon etyyliesteri  | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/201

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2930909070 | Sisältävät fosforiatomin, johon on sitoutunut yksi metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli- tai isopropyyli-ryhmä, mutta ei muita hiiliatomeja   | 6,5       | 0           |              |
| 2930909080 | Ditiokarbonaatit (ksantaatit)   | 6,5       | 0           |              |
| 2930909091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)   | 2         | 0           |              |
| 2930909099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2931002010 | 2-Kloorivinyylidiklooriarsiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2931002020 | Bis(2-kloorivinyyli)klooriarsiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2931002030 | Tris(2-kloorivinyyli)arsiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2931002091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)   | 2         | 0           |              |
| 2931002099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2931003100 | (O-2-(dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) amino)etyyli) vetyalkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosfoniiti ja niiden O-alkyyli ( $\leq$ C10, myös sykloalkyyli-) esterit; niiden alkyloidut tai protonoidut suolat | 6,5       | 0           |              |
| 2931003300 | O-isopropyyylimetyylifosfonokloridaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2931003400 | O-pinakolyylimetyylifosfonokloridaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2931003500 | O-alkyyli ( $\leq$ C10, myös sykloalkyyli-) alkyyli (metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) fosfonofluoridaatit   | 6,5       | 0           |              |
| 2931003700 | O-alkyyli ( $<$ C10, myös sykloalkyyli-) N,N-dialkyyli (metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) fosforoamidosaanidaatit  | 6,5       | 0           |              |
| 2931003911 | Dimetyylimetyylifosfonaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2931003912 | Dietyylietyylifosfonaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2931003913 | Dietyylimetyylifosfonaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2931003914 | Dimetyylietyylifosfonaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2931003915 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)   | 2         | 0           |              |
| 2931003919 | Muut  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2931004010 | Alkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosfonylidifluoridit  | 6,5       | 0           |              |
| 2931004090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2931005010 | Metyylifosfonylidikloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2931005020 | Metyylifosfinylidikloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2931005030 | Etyylifosfonylidikloridi  | 6,5       | 0           |              |
| 2931005040 | Etyylifosfinylidikloridi  | 6,5       | 0           |              |
| 2931005090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2931009010 | Dibutyylitinaoksidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2931009020 | Dietyylialumiinikloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2931009091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2931009099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2932110000 | Tetrahydrofuraani   | 6,5       | 0           |              |
| 2932120000 | 2-Furaldehydi (furfuraldehydi)  | 6,5       | 0           |              |
| 2932131000 | Furfuryylialkoholi  | 6,5       | 0           |              |
| 2932132000 | Tetrahydrofurfuryylialkoholi  | 6,5       | 0           |              |
| 2932191000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2932199000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2932211000 | Kumariini   | 5         | 0           |              |
| 2932212000 | Metyylikumariinit   | 5         | 0           |              |
| 2932213000 | Etyylikumariinit  | 5         | 0           |              |
| 2932291000 | Nonalaktoni   | 5         | 0           |              |
| 2932292000 | Undekalaktoni   | 5         | 0           |              |
| 2932293000 | Butyrolaktoni   | 5         | 0           |              |
| 2932294000 | Santoniini  | 5         | 0           |              |
| 2932295000 | Fenolftaleiini  | 5         | 0           |              |
| 2932296000 | Glukuronolaktoni  | 5         | 0           |              |
| 2932297000 | Dehydroetikkahappo ja sen suolat  | 5         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/203

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2932298000 | Asetyyliketeeni (diketeeni)   | 5         | 0           |              |
| 2932299010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2932299090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 2932910000 | Isosafroli  | 6,5       | 0           |              |
| 2932920000 | 1-(1,3-Bentsodioksol-5-yyli)-propan-2-oni   | 6,5       | 0           |              |
| 2932930000 | Piperonaali   | 6,5       | 0           |              |
| 2932940000 | Safroli   | 6,5       | 0           |              |
| 2932950000 | Tetrahydrokannabinolit (kaikki isomeerit)   | 6,5       | 0           |              |
| 2932991000 | Dioksaanit  | 6,5       | 0           |              |
| 2932992000 | Bentsofuraani (kumaroni)  | 6,5       | 0           |              |
| 2932999010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2932999090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933111000 | Metyleenibis(1-fenyyl-2,3-dimetyyli-4-metyyliaminopyratsoni-5)  | 6,5       | 0           |              |
| 2933119010 | Fenatsoni (antipyriini)   | 6,5       | 0           |              |
| 2933119030 | Sulpyriini  | 6,5       | 0           |              |
| 2933119040 | Isopropyliantipyriini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933119091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2933119099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933191000 | Pyratsoloni ja sen johdannaiset   | 6,5       | 0           |              |
| 2933199010 | Fenyylibutatsoni  | 6,5       | 0           |              |
| 2933199020 | Pyratsolaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2933199091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2933199099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933211000 | Hydantoiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933212000 | Hydantoiinin johdannaiset   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2933291000 | Lysidiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933299010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)   | 2         | 3           |              |
| 2933299090 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2933311000 | Pyridiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933312000 | Pyridiinin suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2933321000 | Piperidiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933329000 | Piperidiinin suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2933330000 | Alfentaniili (INN), anileridiini (INN), betsitramidi (INN), bromatsepaami (INN), difenoksiini (INN), difenoksilaatti (INN), dipipanoni (INN), fentanylili (INN), ketobemidoni (INN), metyyliifenidaatti (INN), pentatsokiini (INN), petidiini (INN), petidiini (INN) välituote A, fensyklidiini (INN) (PCP), fenoperidiini (INN), pipradroli (INN), piritiramidi (INN), propiraami (INN) ja trimeperidiini (INN); niiden suolat | 6,5       | 0           |              |
| 2933391000 | Isonikotiinihappohydratsidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2933393000 | 3-Hydroksi-1-metyylipiperidiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933394000 | 3-Kinuklidinylibentsilaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2933395000 | Kinuklidin-3-oli  | 6,5       | 0           |              |
| 2933399010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)   | 2         | 3           |              |
| 2933399090 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2933410000 | Levorfanoli (INN) ja sen suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2933491000 | Pyrviniumpamoaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2933499010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)   | 2         | 0           |              |
| 2933499090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933520000 | Malonyylikarbamidi (barbituurihappo) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2933530000 | Allobarbitaali (INN), amobarbitaali (INN), barbitaali (INN), butalbitaali (INN), butobarbitaali, syklobarbitaali (INN), metyylifenobarbitaali (INN), pentobarbitaali (INN), fenobarbitaali (INN), sekbutabarbitaali (INN), sekobarbitaali (INN) ja vinylibitaali (INN); niiden suolat   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/205

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2933540000 | Muut malonyylikarbamidin (barbituurihapon) johdannaiset; niiden suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2933550000 | Lopratsolaami (INN), meklokaloni (INN), metakvaloni (INN) ja tsipeproli (INN); niiden suolat  | 6,5       | 0           |              |
| 2933591100 | 5-Fluoriurasiili  | 6,5       | 0           |              |
| 2933591910 | Pyrimidiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933591991 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2933591999 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933592010 | Piperatsiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2933592020 | Piperatsiinistraatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2933592030 | Piperatsiinidipaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2933592040 | 1-Amino-4-metyylipeperatsiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933592090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933599000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933610000 | Melamiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933691000 | Syanuurikloirdi   | 3         | 0           |              |
| 2933692000 | Heksametyleenitramiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2933699010 | Trimetyleenitritramiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933699091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2933699099 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2933710000 | 6-Heksaanilaktaami (epsilon-kaprolaktaami)  | 3         | 3           |              |
| 2933720000 | Klobatsaami (INN) ja metypryloni (INN)  | 6,5       | 0           |              |
| 2933791000 | Isatiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2933792000 | 2-Hydroksikinoliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2933793000 | 1-Vinyyli-2-pyrrolidoni   | 6,5       | 0           |              |
| 2933799000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2933910000 | Alpratsolaami (INN), kamatsepaami (INN), klooridiatsepoksidi (INN), klonatsepaami (INN), kloratsepaatti, deloratsepaami (INN), diatsepaami (INN), estatsolaami (INN), etyyliiloflatsepaatti (INN), fludiatsepaami (INN), flunitratsepaami (INN), fluratsepaami (INN), halatsepaami (INN), loratsepaami (INN), lormetatsepaami (INN), matsindoli (INN), medatsepaami (INN), midatsolaami (INN), nimetatsepaami (INN), nitratsepaami (INN), nordatsepaami (INN), oksatsepaami (INN), pinatsepaami (INN), pratsepaami (INN), pyrovaleroni (INN), tematsepaami (INN), tetratsepaami (INN) ja triatsolaami (INN); niiden suolat | 6,5       | 0           |              |
| 2933991000 | Indoli ja sen johdannaiset   | 6,5       | 0           |              |
| 2933999010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)  | 2         | 3           |              |
| 2933999090 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 2934101000 | Aminotiatsoli ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2934109010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)  | 2         | 0           |              |
| 2934109090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2934201000 | Bentsotiatsoli   | 6,5       | 0           |              |
| 2934202000 | Merkaptobentsotiatsoli   | 6,5       | 0           |              |
| 2934203000 | Dibentsotiatsolyylidisulfidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2934209010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)  | 2         | 0           |              |
| 2934209090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2934301000 | Fenotiatsiini (tiodifenyyliamiini)   | 6,5       | 0           |              |
| 2934309000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2934910000 | Aminoreksi (INN), brotitsolaami (INN), klotiatsepaami (INN), kloksatsolaami (INN), dekstromoramidi (INN), haloksatsolaami (INN), ketatsolaami (INN), mesokarbi (INN), oksatsolaami (INN), pemoliini (INN), fendimetratsiini (INN), fenmetratsiini (INN) ja sufentaniili (INN); niiden suolat   | 6,5       | 0           |              |
| 2934991000 | Morfoliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2934992000 | Nukleiinihapot, niiden suolat ja johdannaiset  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/207

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2934993000 | 7-Aminokefalosporaanihappo  | 6,5       | 5           |              |
| 2934999010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 5           |              |
| 2934999090 | Muut  | 6,5       | 5           |              |
| 2935002000 | 5-Amino-2-metyyli-n-fenyylibentseenisulfonamidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2935003000 | Para-toluidiini-3-sulfonanilidi   | 6,5       | 0           |              |
| 2935004000 | 2-Amino-n-etyylibentseenisulfonanilidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2935006000 | Sulfametoksatsoli   | 6,5       | 0           |              |
| 2935007000 | Sulfametoksiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2935008010 | Sulfamiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2935008020 | Sulfapyridiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2935008030 | Sulfadiatsiini  | 6,5       | 0           |              |
| 2935008040 | Sulfameratsiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2935008050 | Sulfatiatsoli   | 6,5       | 0           |              |
| 2935008090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2935009020 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2935009090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2936210000 | A-vitamiinit ja niiden johdannaiset   | 6,5       | 0           |              |
| 2936220000 | B1-vitamiini ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2936230000 | B2-vitamiini ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2936240000 | D- tai DL-pantoteinihappo (B3- tai B5-vitamiini) ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2936250000 | B6-vitamiini ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2936260000 | B12-vitamiini ja sen johdannaiset   | 6,5       | 0           |              |
| 2936271000 | Askorbiinihappo   | 6,5       | 0           |              |
| 2936272000 | Natriumaskorbaatti  | 6,5       | 3           |              |
| 2936273000 | Kalsiumaskorbaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2936279000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2936281000 | Alfa-tokoferoliasetaatti  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 2936289000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2936291010 | B9-vitamiini                                       | 6,5       | 0           |              |
| 2936291090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2936292000 | D-vitamiinit ja niiden johdannaiset                | 6,5       | 0           |              |
| 2936293000 | H-vitamiini ja sen johdannaiset                    | 6,5       | 0           |              |
| 2936294000 | K-vitamiinit ja niiden johdannaiset                | 6,5       | 0           |              |
| 2936295000 | Nikotinamidi ja sen johdannaiset                   | 6,5       | 0           |              |
| 2936299000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2936901000 | Provitamiinit, sekoittamattomat                    | 6,5       | 0           |              |
| 2936909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 2937111000 | Alanimikkeeseen 2933.9 tai 2934.9 kuuluvat         | 6,5       | 0           |              |
| 2937119000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2937120000 | Insuliini ja sen suolat                            | 0         | 0           |              |
| 2937191000 | Alanimikkeeseen 2933.9 tai 2934.9 kuuluvat         | 6,5       | 0           |              |
| 2937199000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2937211000 | Kortisoni  | 0         | 0           |              |
| 2937212000 | Hydrokortisoni                                     | 0         | 0           |              |
| 2937213000 | Prednisoni   | 0         | 0           |              |
| 2937214000 | Prednisoloni                                       | 0         | 0           |              |
| 2937220000 | Lisämunuaisen kuorihormonien halogeenijohdannaiset | 0         | 0           |              |
| 2937230000 | Estrogeenit ja progestogeenit                      | 0         | 0           |              |
| 2937292000 | Alanimikkeeseen 2914.50 kuuluvat                   | 5,5       | 0           |              |
| 2937299000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2937310000 | Epinefriini  | 0         | 0           |              |
| 2937391000 | Alanimikkeeseen 2922.50 kuuluvat                   | 6,5       | 0           |              |
| 2937399000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 2937400000 | Aminohappojohdannaiset                             | 0         | 0           |              |
| 2937501000 | Alanimikkeeseen 2918.19 tai 2918.9 kuuluvat        | 6,5       | 0           |              |
| 2937502000 | Alanimikkeeseen 2934.9 kuuluvat                    | 6,5       | 0           |              |
| 2937509000 | Muut   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/209

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2937901000 | Alanimikkeeseen 2933.9 tai 2934.9 kuuluvat                                    | 6,5       | 0           |              |
| 2937909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2938101000 | Rutosidi (rutiini)  | 6,5       | 0           |              |
| 2938102000 | Rutosidin johdannaiset  | 6,5       | 0           |              |
| 2938901000 | Digitaliglykosidit  | 6,5       | 0           |              |
| 2938902000 | Glykyrritsiini ja glykyrritsaatit   | 6,5       | 0           |              |
| 2938903000 | Saponiinit  | 6,5       | 0           |              |
| 2938904000 | Steviosidi  | 6,5       | 0           |              |
| 2938909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2939111000 | Morfiini  | 0         | 0           |              |
| 2939112000 | Etyylimorfiini  | 0         | 0           |              |
| 2939113000 | Kodeiini  | 0         | 0           |              |
| 2939114000 | Unikkouutteet, väkevöidyt, joissa on alkaloidoja vähintään 50 painoprosenttia | 8         | 0           |              |
| 2939119000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2939190000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2939200000 | Kiina-alkaloidit ja niiden johdannaiset; niiden suolat                        | 0         | 0           |              |
| 2939300000 | Kofeiini ja sen suolat  | 0         | 0           |              |
| 2939411000 | Efedriinit  | 0         | 0           |              |
| 2939419000 | Efedriinien suolat  | 0         | 0           |              |
| 2939421000 | Pseudoefedriini (INN)   | 0         | 0           |              |
| 2939429000 | Pseudoefedriinin suolat   | 0         | 0           |              |
| 2939430000 | Katiini (INN) ja sen suolat   | 0         | 0           |              |
| 2939491000 | Norefedriini  | 0         | 0           |              |
| 2939499000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2939510000 | Fenetylliini (INN) ja sen suolat  | 0         | 0           |              |
| 2939590000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2939611000 | Ergometriini (INN)  | 0         | 0           |              |
| 2939619000 | Ergometriinin suolat (INN)  | 0         | 0           |              |
| 2939621000 | Ergotamiini (INN)   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2939629000 | Ergotamiinin suolat (INN)   | 0         | 0           |              |
| 2939631000 | Lysergihappo  | 0         | 0           |              |
| 2939639000 | Lysergihapon suolat   | 0         | 0           |              |
| 2939690000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2939910000 | Kokaiini, ekgoniini, levometamfetamiini, metamfetamiini (INN), metamfetamiinirasemaatti; niiden suolat, esterit ja muut johdannaiset  | 0         | 0           |              |
| 2939991000 | Atropiini ja homatropiini   | 0         | 0           |              |
| 2939992000 | Arekoliini  | 0         | 0           |              |
| 2939993000 | Piperiini   | 0         | 0           |              |
| 2939994000 | Nikotiini ja sen suolat   | 0         | 0           |              |
| 2939999000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 2940001010 | Galaktoosi  | 8         | 0           |              |
| 2940001020 | Sorboosi  | 8         | 0           |              |
| 2940001030 | Ksyloosi  | 8         | 0           |              |
| 2940001090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 2940002010 | Hydroksipropyylisakkarooosi   | 8         | 0           |              |
| 2940002090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 2941101000 | Bentsyylipenisilliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2941109010 | G-penisilliinatrium   | 6,5       | 0           |              |
| 2941109020 | V-penisilliini  | 6,5       | 0           |              |
| 2941109090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2941201000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 0           |              |
| 2941209000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2941301000 | Klooritetrazykliini   | 6,5       | 0           |              |
| 2941302000 | Oksitetrazykliinihydrokloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2941303000 | Klooritetrazykliinihydrokloridi   | 6,5       | 0           |              |
| 2941309000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2941400000 | Klooriamfenikoli ja sen johdannaiset; niiden suolat   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/211

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 2941501000 | Erytromysiinitiosyanaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2941509000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 2941902000 | 11-Alfa-kloori-6-deoksi-6-demetyyli-6-metyyleeni-5-oksitetrasykliiniparatolueenisulfonaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2941909010 | Kanamysiinisulfaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 2941909020 | Ledermycin  | 6,5       | 0           |              |
| 2941909030 | Gentamysiinisulfaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 2941909040 | Leukomyysiini   | 6,5       | 0           |              |
| 2941909091 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 3           |              |
| 2941909099 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 2942001000 | Keteenit  | 6,5       | 0           |              |
| 2942009010 | Kupariasetoarseniitti   | 6,5       | 0           |              |
| 2942009090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3001201000 | Rauhasuutteet   | 0         | 0           |              |
| 3001202000 | Maksauutteet  | 0         | 0           |              |
| 3001203000 | Sappirakkouutteet   | 0         | 0           |              |
| 3001204000 | Haimauutteet  | 0         | 0           |              |
| 3001205000 | Mahauutteet   | 0         | 0           |              |
| 3001209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 3001901010 | Ihmisperäiset   | 0         | 0           |              |
| 3001901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 3001902010 | Karhunsappi   | 0         | 0           |              |
| 3001902090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 3001909010 | Hepariini ja sen suolat   | 0         | 0           |              |
| 3001909020 | Ihmisperäiset   | 0         | 0           |              |
| 3001909090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 3002101000 | Verifraktiovalmisteet, lääkteinä vähittäismyyntipakkauksissa  | 0         | 0           |              |
| 3002102010 | Hemoglobiini  | 0         | 0           |              |
| 3002102020 | Globuliinit   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3002103000 | Trombiini ja protrombinaasi  | 0         | 0           |              |
| 3002109010 | Antiseerumit   | 0         | 0           |              |
| 3002109020 | Seerumit ja veri plasma (ei kuitenkaan synteettisesti valmistetut)                           | 0         | 0           |              |
| 3002109090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3002200000 | Rokotteet ihmisiä varten   | 0         | 0           |              |
| 3002301000 | Suu- ja sorkkatauti-rokotteet  | 0         | 0           |              |
| 3002309000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3002901000 | Ihmisveri  | 0         | 0           |              |
| 3002902000 | Eläimenveri (valmistettu terapeuttista, ennalta ehkäisevää tai taudinmäärityskäyttöä varten) | 0         | 0           |              |
| 3002903010 | Saxitoksiini   | 6,5       | 0           |              |
| 3002903020 | Risiini  | 8         | 0           |              |
| 3002903090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3002904000 | Mikrobiviljelmät   | 0         | 0           |              |
| 3002905000 | Virukset ja niiden vasta-aineet  | 0         | 0           |              |
| 3002906000 | Bakteriofagit  | 0         | 0           |              |
| 3002909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3003101000 | Penisilliinejä tai niiden penisillaanihapporakenteisia johdannaisia sisältävät               | 8         | 0           |              |
| 3003102000 | Streptomysiinejä tai niiden johdannaisia sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 3003201000 | Tuberkuloosilääkkeet ja syöpälääkkeet  | 8         | 3           |              |
| 3003209010 | Kloramfenikolia sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3003209090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3003310000 | Insuliinia sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 3003391010 | Aivolisäkkeen (etulohkon) hormoneja sisältävät valmisteet                                    | 8         | 0           |              |
| 3003391020 | Aivolisäkkeen (takalohkon) hormoneja sisältävät valmisteet                                   | 8         | 0           |              |
| 3003392000 | Sylkirauhashormoneja sisältävät valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3003393000 | Kilpirauhas- ja lisäkilpirauhashormoneja sisältävät valmisteet                               | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/213

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3003394000 | Anabolisia steroideja sisältävät valmisteet                       | 8         | 0           |              |
| 3003395000 | Lisämunuaisen kuorihormoneja sisältävät valmisteet                | 8         | 0           |              |
| 3003396000 | Lisämunuaisen ydinkerroksen hormoneja sisältävät valmisteet       | 8         | 0           |              |
| 3003397000 | Miessukupuolihormoneja sisältävät valmisteet                      | 8         | 3           |              |
| 3003398000 | Estrogeeneja, gestageeneja ja progestiineja sisältävät valmisteet | 8         | 0           |              |
| 3003399000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3003401000 | Syöpälääkkeet   | 8         | 0           |              |
| 3003409110 | Morfiinia sisältävät valmisteet                                   | 8         | 0           |              |
| 3003409120 | Kiniiniä sisältävät valmisteet                                    | 8         | 0           |              |
| 3003409130 | Teobromiinia sisältävät valmisteet                                | 8         | 0           |              |
| 3003409210 | Kofeiinia sisältävät valmisteet                                   | 8         | 0           |              |
| 3003409220 | Strykniiniä sisältävät valmisteet                                 | 8         | 0           |              |
| 3003409230 | Efedriiniä sisältävät valmisteet                                  | 8         | 0           |              |
| 3003409310 | Kokaiinia sisältävät valmisteet                                   | 8         | 0           |              |
| 3003409320 | Rukiintorajyvääkaloideja sisältävät valmisteet                    | 8         | 0           |              |
| 3003409330 | Nikotiinia sisältävät valmisteet                                  | 8         | 0           |              |
| 3003409400 | Atropiinia ja homatropiinia sisältävät valmisteet                 | 8         | 0           |              |
| 3003409500 | Arekoliinia sisältävät valmisteet                                 | 8         | 0           |              |
| 3003409600 | Piperiinia sisältävät valmisteet                                  | 8         | 0           |              |
| 3003409900 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3003901000 | Tuberkuloosilääkkeet, sisälmysmatolääkkeet ja syöpälääkkeet       | 8         | 0           |              |
| 3003909100 | Aspiriinia sisältävät valmisteet                                  | 8         | 0           |              |
| 3003909200 | Allergialääkkeet  | 8         | 3           |              |
| 3003909300 | Vitamiineja sisältävät valmisteet                                 | 8         | 0           |              |
| 3003909400 | Hirvensarvea sisältävät valmisteet                                | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3003909500 | Ginsengiä sisältävät valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3003909600 | Emoainetta sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3003909900 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3004101000 | Penisilliinejä tai niiden penisillaanihapporakenteisia johdannaisia sisältävät                            | 8         | 0           |              |
| 3004102000 | Streptomysiinejä tai niiden johdannaisia sisältävät   | 8         | 3           |              |
| 3004201000 | Tuberkuloosilääkkeet, sisälmysmatolääkkeet ja syöpälääkkeet   | 8         | 0           |              |
| 3004209100 | Kloramfenikolia sisältävät valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3004209200 | Erytromysiiniä sisältävät valmisteet  | 8         | 3           |              |
| 3004209300 | Oksitetrazykliiniä sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3004209400 | Kanamysiiniä sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3004209900 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3004310000 | Insuliinia sisältävät   | 8         | 3           |              |
| 3004320000 | Lisämunuaisen kuorihormoneja, niiden johdannaisia tai niitä rakenteellisesti vastaavia aineita sisältävät | 8         | 3           |              |
| 3004391010 | Aivolisäkkeen (etulohkon) hormoneja sisältävät valmisteet   | 8         | 3           |              |
| 3004391020 | Aivolisäkkeen (takalohkon) hormoneja sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3004392000 | Sylkirauhashormoneja sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3004393000 | Kilpirauhas- ja lisäkilpirauhashormoneja sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3004394000 | Anabolisia steroideja sisältävät valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3004395000 | Lisämunuaisen ydinkerroksen hormoneja sisältävät valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3004396000 | Miessukupuolihormoneja sisältävät valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3004397000 | Estrogeeneja, gestageeneja ja progestiineja sisältävät valmisteet   | 8         | 3           |              |
| 3004399000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3004401000 | Syöpälääkkeet   | 8         | 3           |              |
| 3004409110 | Morfiinia sisältävät valmisteet   | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/215

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3004409120 | Kiniiniä sisältävät valmisteet                              | 8         | 0           |              |
| 3004409130 | Teobromiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004409210 | Kofeiinia sisältävät valmisteet                             | 8         | 0           |              |
| 3004409220 | Strykniiniä sisältävät valmisteet                           | 8         | 0           |              |
| 3004409230 | Efedriiniä sisältävät valmisteet                            | 8         | 0           |              |
| 3004409310 | Kokaiinia sisältävät valmisteet                             | 8         | 0           |              |
| 3004409320 | Rukiintorajyväalkaloideja sisältävät valmisteet             | 8         | 0           |              |
| 3004409330 | Nikotiinia sisältävät valmisteet                            | 8         | 3           |              |
| 3004409400 | Atropiinia ja homatropiinia sisältävät valmisteet           | 8         | 0           |              |
| 3004409500 | Arekoliinia sisältävät valmisteet                           | 8         | 0           |              |
| 3004409600 | Piperiinia sisältävät valmisteet                            | 8         | 0           |              |
| 3004409900 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3004501000 | A-vitamiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004502010 | B1-vitamiinia sisältävät valmisteet                         | 8         | 0           |              |
| 3004502090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3004503000 | C-vitamiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 3           |              |
| 3004504000 | D-vitamiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004505000 | E-vitamiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004506000 | H-vitamiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004507000 | K-vitamiinia sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004509000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3004901000 | Tuberkuloosilääkkeet, sisälmysmatolääkkeet ja syöpälääkkeet | 8         | 3           |              |
| 3004909100 | Aspiriinia sisältävät valmisteet                            | 8         | 0           |              |
| 3004909200 | Allergialääkkeet  | 8         | 0           |              |
| 3004909300 | Hirvensarvea sisältävät valmisteet                          | 8         | 0           |              |
| 3004909400 | Ginsengiä sisältävät valmisteet                             | 8         | 0           |              |
| 3004909500 | Emoainetta sisältävät valmisteet                            | 8         | 0           |              |
| 3004909900 | Muut  | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3005101000 | Kiinnelaastarit  | 0         | 0           |              |
| 3005109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3005901000 | Vanut  | 0         | 0           |              |
| 3005902000 | Sideharso  | 0         | 0           |              |
| 3005903000 | Kääreet  | 0         | 0           |              |
| 3005904000 | Valmiit haavasiteet ja hauteet   | 0         | 0           |              |
| 3005909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3006101010 | Steriili kirurginen katgutti   | 0         | 0           |              |
| 3006101020 | Steriilit haavanompeleineet (myös steriilit absorboituvat side-langat kirurgiseen tai hammaslääkintäkäyttöön)  | 0         | 0           |              |
| 3006102000 | Steriilit kudosiimat kirurgiseen haavansulkemiseen   | 0         | 0           |              |
| 3006103000 | Steriili laminaria ja steriilit laminariapuikot  | 0         | 0           |              |
| 3006104000 | Steriilit absorboituvat verenvuodon tyrehtyttimet kirurgiseen käyttöön   | 0         | 0           |              |
| 3006105010 | Muovia   | 6,5       | 0           |              |
| 3006105020 | Neulosta   | 8         | 0           |              |
| 3006105090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3006200000 | Veriryhmän määritysreagenssit  | 0         | 0           |              |
| 3006301000 | Varjoainevalmisteet röntgentutkimuksia varten  | 0         | 0           |              |
| 3006302000 | Potilaalle sisäisesti tai ulkonaisesti käytettävät taudinmääritysreagenssit  | 0         | 0           |              |
| 3006401000 | Hammasementit  | 0         | 0           |              |
| 3006402000 | Hampaantäytteet  | 0         | 0           |              |
| 3006403000 | Luusementit  | 0         | 0           |              |
| 3006500000 | Ensiapulaatikot ja -pakkaukset   | 0         | 0           |              |
| 3006600000 | Hormoneihin, muihin nimikkeen 29.37 tuotteisiin tai spermi-sideihin perustuvat kemialliset ehkäisyvalmisteet   | 0         | 0           |              |
| 3006700000 | Lääketieteelliseen tai eläinlääketieteelliseen käyttöön tarkoitetut geelivalmisteet, joita käytetään kehon osien voiteluaineena kirurgisissa toimenpiteissä tai lääkärintarkastuksissa tai kontaktiaineena kehon ja lääketieteellisen instrumentin välillä | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/217

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3006910000 | Avanneleikkauksen jälkeen käytettävät tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 3006921010 | Iho- ja luusiirteet  | 0         | 0           |              |
| 3006921090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3006922010 | Verifraktiovalmisteet, lääkteinä vähittäismyyntipakkauksissa   | 0         | 0           |              |
| 3006922020 | Hemoglobiini ja globuliinit  | 0         | 0           |              |
| 3006922031 | Saxitoksiini   | 6,5       | 0           |              |
| 3006922032 | Risiini  | 8         | 0           |              |
| 3006922090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3006923000 | Nimikkeeseen 30.03 tai 30.04 kuuluvat  | 8         | 0           |              |
| 3006924000 | Nimikkeeseen 30.05 tai 30.06 kuuluvat  | 0         | 0           |              |
| 3006925000 | Alanimikkeeseen 3824.90 kuuluvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3101001010 | Guano  | 6,5       | 0           |              |
| 3101001090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3101002000 | Kasviainelannoitteet   | 6,5       | 0           |              |
| 3101003000 | Lannoitteet, jotka on tehty sekoittamalla tai kemiallisesti käsittelemällä eläin- tai kasviaineista                                  | 6,5       | 0           |              |
| 3102101000 | Maataloudessa käytettävät lannoitteet tai maataloudessa käytettävien lannoitteiden valmistusta varten                                | 2         | 3           |              |
| 3102109000 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 3102210000 | Ammoniumsulfaatti  | 6,5       | 0           |              |
| 3102291000 | Ammoniumsulfaatin ja ammoniumnitraatin kaksoissuolat   | 6,5       | 0           |              |
| 3102292000 | Ammoniumsulfaatin ja ammoniumnitraatin seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3102300000 | Ammoniumnitraatti, myös vesiliuksena   | 6,5       | 0           |              |
| 3102400000 | Ammoniumnitraatti sekoitettuna kalsiumkarbonaatin tai muiden sellaisten epäorgaanisten aineiden kanssa, jotka eivät ole lannoitteita | 6,5       | 0           |              |
| 3102501000 | Luonnon  | 6,5       | 0           |              |
| 3102509000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3102600000 | Kalsiumnitraatin ja ammoniumnitraatin kaksoissuolat ja seokset   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3102800000 | Virtsaineen (urean) ja ammoniumnitraatin seokset vesi- tai ammoniakkihiokseksi   | 6,5       | 0           |              |
| 3102901000 | Kalsiumnitraatin ja magnesiumnitraatin kaksoissuolat   | 6,5       | 0           |              |
| 3102909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3103100000 | Superfosfaatit   | 6,5       | 0           |              |
| 3103901000 | Hajotetut (kalsinoidut) kalsiumfosfaatit   | 6,5       | 0           |              |
| 3103902000 | Kalsiumvetyortofosfaatti, jossa on vähintään 0,2 painoprosenttia fluoria   | 6,5       | 0           |              |
| 3103903000 | Muut kalsiumfosfaatit  | 6,5       | 0           |              |
| 3103904000 | Fosfaattilannoitteiden seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3103909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3104200000 | Kaliumkloridi  | 0         | 0           |              |
| 3104301000 | Enintään 52 painoprosenttia K <sub>2</sub> O:ta sisältävät   | 1         | 0           |              |
| 3104309000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3104901010 | Enintään 30 painoprosenttia K <sub>2</sub> O:ta sisältävät   | 1         | 0           |              |
| 3104901090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3104909000 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 3105100000 | Tähän ryhmään kuuluvat lannoitteet tabletteina tai niiden kaltaisessa muodossa tai bruttopainoltaan enintään 10 kg:n pakkausissa                           | 6,5       | 0           |              |
| 3105200000 | Kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kolmea lannoitettavaa ainetta: typpeä, fosforia ja kaliumia  | 6,5       | 0           |              |
| 3105300000 | Diammoniumvetyortofosfaatti (diammoniumfosfaatti)  | 6,5       | 0           |              |
| 3105400000 | Ammoniumdivetyortofosfaatti (monoammoniumfosfaatti) sekä ammoniumdivetyortofosfaatti sekoitettuna diammoniumvetyortofosfaatin (diammoniumfosfaatin) kanssa | 6,5       | 0           |              |
| 3105510000 | Nitraatteja ja fosfaatteja sisältävät  | 6,5       | 0           |              |
| 3105590000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3105600000 | Kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta lannoitettavaa ainetta: fosforia ja kaliumia   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/219

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3105901000 | Typpeä ja kaliumia sisältävät lannoitteet                     | 6,5       | 0           |              |
| 3105909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3201100000 | Kebratsho-uute  | 8         | 0           |              |
| 3201200000 | Mimoosan- eli wattlekuoriuute                                 | 8         | 0           |              |
| 3201901010 | Mangrove-uutteet  | 8         | 0           |              |
| 3201901020 | Kirsikkaluumu-uutteet   | 8         | 0           |              |
| 3201901030 | Sumakkiuutteet  | 8         | 0           |              |
| 3201901040 | Gambiiriuutteet   | 8         | 0           |              |
| 3201901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3201902000 | Tanniinit (tanniinihapot) ja niiden suolat                    | 6,5       | 0           |              |
| 3201903000 | Tanniinien eetterit tai esterit                               | 6,5       | 0           |              |
| 3201904000 | Muut tanniinien johdannaiset                                  | 6,5       | 0           |              |
| 3202101000 | Aromaattiset syntaanit  | 6,5       | 0           |              |
| 3202102000 | Alkyyylisulfonyylikloridit                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3202103000 | Hartsia sisältävät parkitustuotteet                           | 6,5       | 0           |              |
| 3202109000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3202901000 | Epäorgaaniset parkitustuotteet                                | 6,5       | 0           |              |
| 3202902000 | Synteettiset peittäusliemet                                   | 6,5       | 3           |              |
| 3202909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3203001100 | Luonnon indigo  | 6,5       | 0           |              |
| 3203001910 | Sinipuu   | 6,5       | 0           |              |
| 3203001920 | Santelipuu  | 6,5       | 0           |              |
| 3203001930 | Klorofylli (lehtivihreä)                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3203001990 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3203002010 | Kokenilli   | 6,5       | 0           |              |
| 3203002020 | Kermes  | 6,5       | 0           |              |
| 3203002030 | Seepia  | 6,5       | 0           |              |
| 3203002090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3203003000 | Kasvi- tai eläinperäisiin väriaineisiin perustuvat valmisteet | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3204111000 | Dispersioväreihin perustuvat valmisteet (värinapit)   | 4         | 0           |              |
| 3204119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3204121000 | Happovärit ja niihin perustuvat valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3204122000 | Peittävärit ja niihin perustuvat valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3204130000 | Emäksiset värit ja niihin perustuvat valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3204140000 | Suorat värit ja niihin perustuvat valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3204150000 | Kyppivärit (myös ne, joita sellaisenaan voidaan käyttää pigmenttiväreinä) ja niihin perustuvat valmisteet | 8         | 0           |              |
| 3204160000 | Reaktiovärit ja niihin perustuvat valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3204170000 | Pigmenttivärit ja niihin perustuvat valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3204191000 | Liuotinvärit ja niihin perustuvat valmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3204192000 | Pikavärit ja niihin perustuvat valmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3204193000 | Sulfidivärit ja sulfidikyppivärit sekä niihin perustuvat valmisteet                                       | 8         | 0           |              |
| 3204199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3204200000 | Synteettiset orgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään fluoresoivina kirkasteina                           | 6,5       | 0           |              |
| 3204901000 | Luminoforeina käytettävät synteettiset orgaaniset tuotteet  | 6,5       | 0           |              |
| 3204909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3205001000 | Synteettiset pigmenttivärit   | 6,5       | 0           |              |
| 3205009000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3206110000 | Vähintään 80 prosenttia titaanidioksidia kuiva-aineen painosta sisältävät                                 | 6,5       | 0           |              |
| 3206190000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3206200000 | Kromiyhdisteisiin perustuvat pigmentit ja valmisteet  | 6,5       | 0           |              |
| 3206411000 | Ultramariini  | 6,5       | 0           |              |
| 3206419000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/221

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3206421000 | Litoponit   | 6,5       | 0           |              |
| 3206429000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3206491000 | Sinkkiharmaa  | 6,5       | 0           |              |
| 3206492000 | Mineraalimusta  | 6,5       | 0           |              |
| 3206493000 | Maavärit  | 6,5       | 0           |              |
| 3206494000 | Liukoinen van Dyckin ruskea   | 6,5       | 0           |              |
| 3206495000 | Kobolttiyhdisteisiin perustuvat pigmentit   | 6,5       | 0           |              |
| 3206496000 | Kadmiumyhdisteisiin perustuvat pigmentit ja valmisteet  | 6,5       | 0           |              |
| 3206499000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3206500000 | Epäorgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään luminoforeina   | 6,5       | 0           |              |
| 3207100000 | Valmistetut pigmentit, valmistetut samennusaineet, valmistetut värit ja niiden kaltaiset valmisteet | 6,5       | 0           |              |
| 3207201000 | Lasiintuvat emalit ja lasitteet   | 6,5       | 0           |              |
| 3207202000 | Enkopit   | 6,5       | 0           |              |
| 3207209000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3207301000 | Kultaa  | 6,5       | 0           |              |
| 3207302000 | Platinaa  | 6,5       | 0           |              |
| 3207303000 | Palladiumia   | 6,5       | 0           |              |
| 3207304000 | Hopeaa  | 6,5       | 0           |              |
| 3207309000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3207400000 | Lasisulate (fritti) ja muu lasi jauheena, rakeina, suomuina tai hiutaleina                          | 6,5       | 5           |              |
| 3208101010 | Emalit  | 6,5       | 0           |              |
| 3208101090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3208102000 | Lakat   | 6,5       | 0           |              |
| 3208103000 | Tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset  | 6,5       | 0           |              |
| 3208201011 | Emalit  | 6,5       | 0           |              |
| 3208201019 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3208201020 | Lakat   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3208201030 | Tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset | 6,5       | 0           |              |
| 3208202011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3208202019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3208202020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3208202030 | Tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset | 6,5       | 0           |              |
| 3208901011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3208901019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3208901020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3208901030 | Tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset | 6,5       | 0           |              |
| 3208909011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3208909019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3208909020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3208909030 | Tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset | 6,5       | 0           |              |
| 3209101011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3209101019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3209101020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3209102010 | Maalit (myös emalit)                               | 6,5       | 0           |              |
| 3209102020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3209901011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3209901019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3209901020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3209909011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3209909019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3209909020 | Lakat  | 6,5       | 0           |              |
| 3210001011 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3210001019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3210001091 | Emalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3210001099 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3210002010 | Öljylakat  | 6,5       | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/223

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3210002020 | Kumilakkaan, luonnonkumiin tai hartsiin perustuvat lakat              | 6,5       | 0           |              |
| 3210002030 | Bitumiin, pikeen tai niiden kaltaisiin tuotteisiin perustuvat lakat   | 6,5       | 0           |              |
| 3210002040 | Nestemäiset lakat, jotka eivät sisällä liuottimia                     | 6,5       | 0           |              |
| 3210003010 | Liimavärit  | 6,5       | 0           |              |
| 3210003090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3211000000 | Valmistetut kuivikkeet (sikkatiivit)                                  | 6,5       | 0           |              |
| 3212100000 | Pronssi- ja värilehtiset  | 6,5       | 0           |              |
| 3212901000 | Vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa olevat värit ja väriaineet | 6,5       | 0           |              |
| 3212909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3213101000 | Öljyvärit   | 8         | 0           |              |
| 3213102000 | Vesivärit   | 8         | 0           |              |
| 3213109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3213901000 | Öljyvärit   | 8         | 0           |              |
| 3213902000 | Vesivärit   | 8         | 0           |              |
| 3213909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3214101060 | Kumiin perustuvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3214101080 | Hartsisementit ja -tahnat   | 6,5       | 0           |              |
| 3214101090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3214102000 | Silotteet   | 6,5       | 0           |              |
| 3214109000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3214900000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3215110000 | Mustat  | 6,5       | 0           |              |
| 3215190000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3215901000 | Kirjoitusmuste  | 6,5       | 0           |              |
| 3215902000 | Piirustusmuste  | 6,5       | 0           |              |
| 3215903000 | Jäljennösmuste  | 6,5       | 0           |              |
| 3215904010 | Öljyä sisältävä   | 6,5       | 0           |              |
| 3215904020 | Vettä sisältävä   | 6,5       | 0           |              |
| 3215904030 | Öljyä ja vettä sisältävä  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3215905000 | Metallimuste   | 6,5       | 0           |              |
| 3215906010 | Öljyä sisältävä  | 6,5       | 0           |              |
| 3215906020 | Vettä sisältävä  | 6,5       | 0           |              |
| 3215906030 | Öljyä ja vettä sisältävä   | 6,5       | 0           |              |
| 3215909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3301120000 | Appelsiiniöljy   | 5         | 0           |              |
| 3301130000 | Sitruunaöljy   | 5         | 0           |              |
| 3301190000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 3301240000 | Piparminttuöljy ( <i>Mentha piperita</i> )   | 5         | 0           |              |
| 3301250000 | Muut minttuöljyt   | 5         | 0           |              |
| 3301291000 | Vaniljaöljy  | 5         | 0           |              |
| 3301292000 | Sitronellaöljy   | 5         | 0           |              |
| 3301293000 | Kanelinkuoriöljy   | 5         | 0           |              |
| 3301294000 | Kanelinlehtiöljy   | 5         | 0           |              |
| 3301299000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 3301300000 | Resinoidit   | 8         | 0           |              |
| 3301901000 | Terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenejä haihtuvista öljyistä | 8         | 0           |              |
| 3301902000 | Haihtuvien öljyjen tiivisteet  | 8         | 0           |              |
| 3301903000 | Terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenejä haihtuvista öljyistä | 8         | 0           |              |
| 3301904100 | Oopiumista saadut  | 8         | 0           |              |
| 3301904200 | Lakritsista saadut   | 8         | 0           |              |
| 3301904300 | Humalasta saadut   | 30        | 0           |              |
| 3301904400 | Pyretriumkasveista tai rotenonipitoisten kasvien juurista saadut                           | 8         | 0           |              |
| 3301904510 | Valkoisesta ginsengistä saadut   | 20        | 13          |              |
| 3301904520 | Punaisesta ginsengistä saadut  | 754,3     | 10          |              |
| 3301904530 | Muusta ginsengistä saadut  | 20        | 10          |              |
| 3301904600 | Cashewpähkinäöljystä saadut  | 8         | 0           |              |
| 3301904700 | Luonnonlakasta saadut  | 8         | 0           |              |
| 3301904800 | Muut   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/225

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3302101000 | Jollaisia käytetään elintarviketeollisuudessa                       | 8         | 0           |              |
| 3302102011 | Alkoholipitoiset valmisteet (seokset)                               | 30        | 0           |              |
| 3302102019 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3302102090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3302900000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3303001000 | Hajuvedet ja hajusteet  | 8         | 3           |              |
| 3303002000 | Toalettivedet   | 8         | 0           |              |
| 3304101000 | Huulipunat  | 8         | 3           |              |
| 3304109000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3304201000 | Luomivärit  | 8         | 3           |              |
| 3304209000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3304301000 | Kynsilakat  | 8         | 3           |              |
| 3304309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3304911000 | Kasvopuuterit   | 8         | 5           |              |
| 3304912000 | Pikkulasten hoitoon tarkoitetut puuterit (myös talkkijauhe)         | 8         | 0           |              |
| 3304919000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3304991000 | Ihohoitovalmisteet  | 8         | 5           |              |
| 3304992000 | Kauneudenhoito- ja meikkivalmisteet                                 | 8         | 3           |              |
| 3304993000 | Lapsille tarkoitetut kosmetiikkatuotteet                            | 8         | 0           |              |
| 3304999000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3305100000 | Sampoot   | 8         | 3           |              |
| 3305200000 | Permanenttivalmisteet hiusten kihartamista tai suoristamista varten | 8         | 3           |              |
| 3305300000 | Hiuskiinteet  | 8         | 0           |              |
| 3305901000 | Hiustenhoitoaineet  | 8         | 5           |              |
| 3305902000 | Hiusvoiteet   | 8         | 3           |              |
| 3305909000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3306100000 | Hampaanpuhdistusaineet  | 8         | 0           |              |
| 3306201011 | Enintään 70 desitexiä   | 8         | 0           |              |
| 3306201019 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3306201020 | Yksinkertainen lanka suurempi kuin 50 textiä  | 8         | 0           |              |
| 3306209000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3306901000 | Suunhoitovalmisteet   | 8         | 0           |              |
| 3306902000 | Hampaidenhoitovalmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3307101000 | Partavedet  | 8         | 0           |              |
| 3307109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3307200000 | Henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitetut deodorantit ja anti-perspirantit   | 8         | 0           |              |
| 3307301000 | Hajustetut kylpysuolat  | 8         | 0           |              |
| 3307302000 | Muut kylpyvalmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3307410000 | "Agarbatti" ja muut hyvänhajuiset valmisteet, jotka vaikuttavat palaessaan  | 8         | 0           |              |
| 3307490000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3307901000 | Ihokarvojen poistovalmisteet  | 8         | 0           |              |
| 3307902000 | Hajustepussit   | 8         | 0           |              |
| 3307903000 | Liuokset piilolinssijä tai silmäproteeseja varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3307909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3401111000 | Lääkesaippuat   | 6,5       | 0           |              |
| 3401119000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 3401191010 | Pyykkisaippuat  | 6,5       | 0           |              |
| 3401191090 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3401192000 | Saippualla tai puhdistusaineella kyllästetty, päällystetty tai peitetty paperi, vanu, huopa tai kuitukangas   | 6,5       | 0           |              |
| 3401200000 | Saippua ja suopa muissa muodoissa   | 6,5       | 0           |              |
| 3401300000 | Ihon pesuun käytettävät orgaaniset pinta-aktiiviset tuotteet ja valmisteet nestemäisinä tai voiteina, vähittäismyyntimuodossa, myös jos niissä on saippuaa                    | 6,5       | 0           |              |
| 3402110000 | Anioniaktiiviset  | 8         | 5           |              |
| 3402120000 | Kationiaktiiviset   | 8         | 5           |              |
| 3402131000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 7           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/227

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3402139000 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 3402190000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 3402201000 | Pesuvalmisteet  | 6,5       | 3           |              |
| 3402202000 | Puhdistusvalmisteet   | 6,5       | 3           |              |
| 3402209000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3402901000 | Pinta-aktiiviset valmisteet                                 | 6,5       | 5           |              |
| 3402902000 | Pesuvalmisteet  | 6,5       | 5           |              |
| 3402903000 | Puhdistusvalmisteet   | 6,5       | 5           |              |
| 3403111000 | Valmisteet tekstiiliaineiden käsittelyyn                    | 6,5       | 0           |              |
| 3403112000 | Valmisteet nahan tai turkisnahan käsittelyyn                | 6,5       | 0           |              |
| 3403119000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3403191000 | Leikkuuöljyvalmisteet                                       | 6,5       | 0           |              |
| 3403192000 | Pulttien ja muttereiden irrottamista helpottavat valmisteet | 6,5       | 0           |              |
| 3403193000 | Ruosteen- ja korroosionestoaineet                           | 6,5       | 5           |              |
| 3403194000 | Muotiniirrotusvalmisteet                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3403195000 | Langanvedossa käytettävät voiteluvalmisteet                 | 6,5       | 0           |              |
| 3403199000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3403911000 | Valmisteet tekstiiliaineiden käsittelyyn                    | 6,5       | 0           |              |
| 3403912000 | Valmisteet nahan tai turkisnahan käsittelyyn                | 6,5       | 5           |              |
| 3403919000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3403991000 | Leikkuuöljyvalmisteet                                       | 6,5       | 0           |              |
| 3403992000 | Langanvedossa käytettävät voiteluvalmisteet                 | 6,5       | 0           |              |
| 3403999000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3404200000 | Poly(oksieteeniä) (polyeteeniglykolia)                      | 6,5       | 0           |              |
| 3404901010 | Klooriparafiineja   | 6,5       | 0           |              |
| 3404901020 | Opaaleja  | 6,5       | 0           |              |
| 3404901030 | Polyalkyleenejä   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3404901040 | Kemiallisesti muunnettua ruskohiiltä   | 6,5       | 0           |              |
| 3404901090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3404902000 | Valmistetut vahat  | 8         | 0           |              |
| 3405100000 | Kiillotusaineet, voiteet ja niiden kaltaiset valmisteet jalkineita ja nahkaa varten                                      | 6,5       | 3           |              |
| 3405200000 | Kiillotusaineet, voiteet ja niiden kaltaiset valmisteet puuhuonekalujen, -lattioiden ja muiden puupintojen hoitoa varten | 6,5       | 0           |              |
| 3405300000 | Kiillotusaineet ja niiden kaltaiset valmisteet vaununkoreja varten, muut kuin metallikiillotteet                         | 6,5       | 3           |              |
| 3405400000 | Hankauspastat ja -jauheet sekä muut hankausvalmisteet  | 6,5       | 3           |              |
| 3405901010 | Liituun perustuvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3405901020 | Piimaahan (kieselguhr) perustuvat  | 6,5       | 0           |              |
| 3405901030 | Timanttijauheeseen tai -pölyyn perustuvat  | 6,5       | 0           |              |
| 3405901090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3405909000 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 3406000000 | Steariini-, parafiini- ja vahakynntilät sekä niiden kaltaiset tavarat  | 8         | 0           |              |
| 3407001000 | Muovailumassat   | 6,5       | 0           |              |
| 3407002000 | Valmisteet, jollaiset tunnetaan "hammasvahana" tai "hammasmallimassana"  | 6,5       | 0           |              |
| 3407003000 | Muut kipsiin perustuvat hammaslääkinnässä käytettävät tuotteet   | 6,5       | 0           |              |
| 3501101000 | Rasvasekoitteen (coffee creamer) valmistukseen   | 8         | 5           |              |
| 3501109000 | Muut   | 20        | 5           |              |
| 3501901110 | Rasvasekoitteen (coffee creamer) valmistukseen   | 8         | 5           |              |
| 3501901190 | Muut   | 20        | 5           |              |
| 3501901200 | Muut kaseiinijohdannaiset  | 20        | 5           |              |
| 3501902000 | Kaseiiniliimat   | 20        | 5           |              |
| 3502110000 | Kuivatut   | 8         | 5           |              |
| 3502190000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 3502200000 | Maitoalbumiini (laktalbumiini), myös kahden tai useamman heraproteiinin tiivisteet                                       | 8         | 5           |              |
| 3502901000 | Albuminaatit ja muut albumiinijohdannaiset   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/229

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka                                | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|--|--------------|
| 3502909000 | Muut  | 8         | 0  |              |
| 3503001010 | Gelatiini   | 8         | 3  |              |
| 3503001020 | Gelatiinijohdannaiset   | 8         | 0  |              |
| 3503002000 | Kalaliima   | 8         | 0  |              |
| 3503003000 | Muut eläinperäiset liimat   | 8         | 0  |              |
| 3504001010 | Peptonit  | 8         | 0  |              |
| 3504001020 | Peptonien johdannaiset  | 8         | 0  |              |
| 3504002010 | Keratiinit  | 8         | 0  |              |
| 3504002020 | Nukleoproteidit   | 8         | 0  |              |
| 3504002030 | Proteiini-isolaatit   | 8         | 0  |              |
| 3504002090 | Muut  | 8         | 0  |              |
| 3504003000 | Vuotajauhe  | 8         | 0  |              |
| 3505101000 | Dekstriini  | 8         | 0  |              |
| 3505102000 | Liukoinen tärkkelys   | 8         | 10   |              |
| 3505103000 | Paahdettu tärkkelys   | 385,7     | 10   |              |
| 3505104010 | Elintarvikkeeksi  | 385,7     | Ks. lisäyksessä<br>2-A-1 oleva 15<br>kohta | Ks. liite 3  |
| 3505104090 | Muut  | 385,7     | Ks. lisäyksessä<br>2-A-1 oleva 15<br>kohta | Ks. liite 3  |
| 3505105010 | Elintarvikkeeksi  | 385,7     | Ks. lisäyksessä<br>2-A-1 oleva 15<br>kohta | Ks. liite 3  |
| 3505105090 | Muut  | 385,7     | Ks. lisäyksessä<br>2-A-1 oleva 15<br>kohta | Ks. liite 3  |
| 3505109010 | Elintarvikkeeksi  | 385,7     | 10   |              |
| 3505109090 | Muut  | 385,7     | 10   |              |
| 3505201000 | Tärkkelysliimat   | 201,2     | 10   |              |
| 3505202000 | Dekstriiniliimat  | 201,2     | 10   |              |
| 3505209000 | Muut  | 201,2     | 10   |              |
| 3506101000 | Kumiin perustuvat   | 6,5       | 5  |              |
| 3506102000 | Muoviin perustuvat (synteettiset hartsit mukaan lukien)                         | 6,5       | 5  |              |
| 3506109000 | Muut  | 6,5       | 5  |              |
| 3506910000 | Kumiin tai nimikkeiden 39.01–39.13 polymeereihin perustuvat liimat ja liisterit | 6,5       | 5  |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3506991000 | Gluteeniliimat   | 6,5       | 0           |              |
| 3506992000 | Luonnonkumeja kemiallisesti käsittelemällä saadut liimat | 6,5       | 0           |              |
| 3506993000 | Silikaatteihin perustuvat liimat                         | 6,5       | 0           |              |
| 3506999000 | Muut   | 6,5       | 5           |              |
| 3507100000 | Juoksutin ja juoksutintivisteet                          | 6,5       | 0           |              |
| 3507901010 | Trypsiini  | 6,5       | 0           |              |
| 3507901020 | Kymotrypsiini  | 6,5       | 0           |              |
| 3507901030 | Alfa-amylaasi  | 6,5       | 0           |              |
| 3507901040 | Lipaasi  | 6,5       | 0           |              |
| 3507901090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3507902000 | Pepsiini   | 6,5       | 0           |              |
| 3507903000 | Mallasentsyymit  | 6,5       | 0           |              |
| 3507904010 | Papaiini   | 6,5       | 0           |              |
| 3507904020 | Bromelaini   | 6,5       | 0           |              |
| 3507904030 | Fisiini  | 6,5       | 0           |              |
| 3507906010 | Amylaasi   | 6,5       | 0           |              |
| 3507906020 | Proteaasi  | 6,5       | 0           |              |
| 3507907000 | Pektinaasientsyymit                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3507908000 | Sytokromi C  | 6,5       | 0           |              |
| 3507909000 | Muut   | 6,5       | 5           |              |
| 3601001000 | Mustaruuti   | 6,5       | 0           |              |
| 3601002000 | Savuton ruuti  | 6,5       | 0           |              |
| 3602000000 | Valmistetut räjähdysaineet, muut kuin ruuti              | 6,5       | 0           |              |
| 3603001000 | Tulilanka  | 6,5       | 0           |              |
| 3603002000 | Räjähävä tulilanka                                       | 6,5       | 0           |              |
| 3603003000 | Sytytysnallit ja räjähdysnallit                          | 6,5       | 0           |              |
| 3603004000 | Sytyttimet   | 6,5       | 0           |              |
| 3603005000 | Sähköräjähdysnallit                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3604100000 | Ilotulitusvälineet                                       | 8         | 0           |              |
| 3604901000 | Merkinantoraketit  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/231

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3604909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3605001000 | Keltaista fosforia sisältävät tulitikut  | 8         | 0           |              |
| 3605009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3606100000 | Polttonesteet ja nesteytetyt kaasut enintään 300 cm <sup>3</sup> vetävissä astioissa, jollaisia käytetään savukkeensytyttimien ja niiden kaltaisten sytyttimien täyttämiseen | 8         | 0           |              |
| 3606901010 | Metaldehydi  | 8         | 0           |              |
| 3606901020 | Heksamiini   | 8         | 0           |              |
| 3606901030 | Jähmeät alkoholit  | 8         | 0           |              |
| 3606901090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3606902010 | Sytyttimenkivet  | 8         | 0           |              |
| 3606902090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3606909010 | Sytyttimenkivet  | 8         | 0           |              |
| 3606909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3701100000 | Röntgenkäyttöön tarkoitetut  | 6,5       | 3           |              |
| 3701200000 | Pikakuvafiletit  | 8         | 3           |              |
| 3701301000 | Puolijohteiden valmistukseen   | 6,5       | 0           |              |
| 3701309100 | Taidegrafiikkaa varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3701309200 | Painettuja piirilevyjä varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3701309910 | Astronomiaa varten   | 8         | 0           |              |
| 3701309920 | Ilmakuvausta varten  | 8         | 0           |              |
| 3701309991 | Litteitä näyttöjä (FPD) varten (blank mask -suojaus)   | 3         | 3           |              |
| 3701309999 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 3701911000 | Puolijohteiden valmistukseen   | 6,5       | 0           |              |
| 3701919100 | Taidegrafiikkaa varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3701919200 | Painettuja piirilevyjä varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3701919910 | Astronomiaa varten   | 8         | 0           |              |
| 3701919920 | Ilmakuvausta varten  | 8         | 0           |              |
| 3701919990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3701991000 | Puolijohteiden valmistukseen   | 3         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 3701999100 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3701999200 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3701999910 | Astronomiaa varten                    | 8         | 0           |              |
| 3701999920 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3701999990 | Muut                                  | 8         | 3           |              |
| 3702100000 | Röntgenkäyttöä varten                 | 6,5       | 0           |              |
| 3702311110 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702311120 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702311210 | Negatiivit                            | 6,5       | 3           |              |
| 3702311220 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702311910 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702311920 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702312000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702313000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702319010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702319020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702319090 | Muut                                  | 8         |             |              |
|            | - pikakuvafilemit                     |           | 3           |              |
|            | - muut                                |           | 0           |              |
| 3702321110 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702321120 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702321210 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702321220 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702321910 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702321920 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702322000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702323000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702329010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702329020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/233

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 3702329030 | Pikakuvafilemit                       | 8         | 3           |              |
| 3702329090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 3702391110 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702391120 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702391210 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702391220 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702391910 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702391920 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702392000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702393000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702399010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702399020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702399090 | Muut                                  | 8         |             |              |
|            | - pikakuvafilemit                     |           | 3           |              |
|            | - muut                                |           | 0           |              |
| 3702411010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702411020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702412000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702413000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702419010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702419020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702419090 | Muut                                  | 8         |             |              |
|            | - pikakuvafilemit                     |           | 3           |              |
|            | - muut                                |           | 0           |              |
| 3702421010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702421020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702422000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702423000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702429010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702429020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 3702429090 | Muut                                  | 8         |             |              |
|            | - pikakuvafilemit                     |           | 3           |              |
|            | - muut                                |           | 0           |              |
| 3702431010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702431020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702432000 | Taidegraafikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702433000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702439010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702439020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702439090 | Muut                                  | 8         |             |              |
|            | - pikakuvafilemit                     |           | 3           |              |
|            | - muut                                |           | 0           |              |
| 3702441010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702441020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702442000 | Taidegraafikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702443000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 3           |              |
| 3702449010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702449020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702449090 | Muut                                  | 8         |             |              |
|            | - pikakuvafilemit                     |           | 3           |              |
|            | - muut                                |           | 0           |              |
| 3702511010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702511020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702512000 | Taidegraafikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702513000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702519010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702519020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702519090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 3702521010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702521020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702522000 | Taidegraafikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/235

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3702523000 | Painettuja piirilevyjä varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3702529010 | Valosähköistä äänentallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702529020 | Ilmakuvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702529090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3702530000 | Leveys suurempi kuin 16 mm mutta enintään 35 mm ja pituus enintään 30 m, dioja varten | 8         | 0           |              |
| 3702541010 | Negatiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702541020 | Positiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702542000 | Taidegrafiikkaa varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3702543000 | Painettuja piirilevyjä varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3702549010 | Valosähköistä äänentallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702549020 | Ilmakuvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702549090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3702551010 | Negatiivit  | 6,5       | 3           |              |
| 3702551020 | Positiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702552000 | Taidegrafiikkaa varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3702553000 | Painettuja piirilevyjä varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3702559010 | Valosähköistä äänentallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702559020 | Ilmakuvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702559090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3702561010 | Negatiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702561020 | Positiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702562000 | Taidegrafiikkaa varten  | 6,5       | 3           |              |
| 3702563000 | Painettuja piirilevyjä varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3702569010 | Valosähköistä äänentallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702569020 | Ilmakuvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 3702569090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3702911010 | Negatiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702911020 | Positiivit  | 6,5       | 0           |              |
| 3702912000 | Taidegrafiikkaa varten  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 3702913000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702919010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702919020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702919090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 3702931010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702931020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702932000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702933000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702939010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702939020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702939090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 3702941010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702941020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702942000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702943000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702949010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702949020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702949090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 3702951010 | Negatiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702951020 | Positiivit                            | 6,5       | 0           |              |
| 3702952000 | Taidegrafiikkaa varten                | 6,5       | 0           |              |
| 3702953000 | Painettuja piirilevyjä varten         | 6,5       | 0           |              |
| 3702959010 | Valosähköistä äänentallennusta varten | 8         | 0           |              |
| 3702959020 | Ilmakuvausta varten                   | 8         | 0           |              |
| 3702959090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 3703101010 | Röntgenkäyttöä varten                 | 8         | 0           |              |
| 3703101020 | Elektrokardiografia (EKG) varten      | 8         | 0           |              |
| 3703101030 | Valokopiointia varten                 | 8         | 0           |              |
| 3703101040 | Tallennusta varten                    | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/237

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3703101090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 3703109010 | Röntgenkäyttöä varten  | 8         | 0           |              |
| 3703109020 | Elektrokardiografia (EKG) varten   | 8         | 0           |              |
| 3703109030 | Valokopiointia varten  | 8         | 0           |              |
| 3703109040 | Tallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3703109090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3703201000 | Röntgenkäyttöä varten  | 8         | 0           |              |
| 3703202000 | Elektrokardiografia (EKG) varten   | 8         | 0           |              |
| 3703203000 | Valokopiointia varten  | 8         | 0           |              |
| 3703204000 | Tallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3703209000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 3703901000 | Röntgenkäyttöä varten  | 8         | 0           |              |
| 3703902000 | Elektrokardiografia (EKG) varten   | 8         | 0           |              |
| 3703903000 | Valokopiointia varten  | 8         | 0           |              |
| 3703904000 | Tallennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 3703909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3704001110 | Uutisia varten   | 0         | 0           |              |
| 3704001120 | Elokuvafiletit, Korean tasavallasta peräisin olevan tuottajan ulkomailla tekemien elokuvien yhteydessä kuvaamat (filmissä esiintyy vain Korean tasavallasta peräisin olevia näyttelijöitä) | 0         | 0           |              |
| 3704001190 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3704001200 | Offsetpainatukseen ja -monistukseen, jolla valmistetaan posti-, kuva- ym. kortteja ja kalentereita   | 4         | 0           |              |
| 3704001300 | Puolijohteiden valmistukseen   | 4         | 0           |              |
| 3704001900 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3704002000 | Valokuvauspaperi, -kartonki, -pahvi ja -tekstiilit   | 8         | 0           |              |
| 3705101000 | Posti-, kuva- ym. korttien ja kalentereiden valmistukseen  | 8         | 0           |              |
| 3705109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3705901000 | Puolijohteiden valmistukseen   | 3         | 0           |              |
| 3705902010 | Röntgenkuvat   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso                 | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|---------------------------|-------------|--------------|
| 3705902020 | Kopioidut kirjat   | 0                         | 0           |              |
| 3705902030 | Kopioidut asiakirjat   | 0                         | 0           |              |
| 3705903000 | Mikrofilmit  | 0                         | 0           |              |
| 3705909010 | Akateemista tutkimustyötä varten   | 0                         | 0           |              |
| 3705909020 | Astronomiia varten   | 0                         | 0           |              |
| 3705909030 | Ilmakuvausta varten  | 0                         | 0           |              |
| 3705909090 | Muut   | 0                         | 0           |              |
| 3706101000 | Vain ääniraidasta koostuvat  | 6,5 % tai 195 won/metri   | 0           |              |
| 3706102000 | Uutisia varten   | 6,5 % tai 4 won/metri     | 0           |              |
| 3706103010 | Työkopiot  | 6,5 % tai 26 won/metri    | 0           |              |
| 3706103020 | Muut yhteistuotantona tehtyjen elokuvien negatiivit  | 6,5 % tai 468 won/metri   | 0           |              |
| 3706103030 | Muut yhteistuotantona tehtyjen elokuvien positiivit  | 6,5 % tai 78 won/metri    | 0           |              |
| 3706104000 | Elokuvafilemit, Korean tasavallasta peräisin olevan tuottajan ulkomailla tekemien elokuvien yhteydessä kuvaamat (filmissä on vain ulkomailla kuvattuja näkymiä tai siinä esiintyy vain Korean tasavallasta peräisin olevia näyttelijöitä), ja korealaisten tuottajien Koreassa kuvaamat elokuvafilemit | 6,5 % tai 26 won/metri    | 0           |              |
| 3706105010 | Negatiivit   | 6,5 % tai 1 092 won/metri | 0           |              |
| 3706105020 | Positiivit   | 6,5 % tai 182 won/metri   | 3           |              |
| 3706106010 | Negatiivit   | 6,5 % tai 1 560 won/metri | 0           |              |
| 3706106020 | Positiivit   | 6,5 % tai 260 won/metri   | 0           |              |
| 3706901000 | Vain ääniraidasta koostuvat  | 6,5 % tai 9 won/metri     | 0           |              |
| 3706902000 | Uutisia varten   | 6,5 % tai 5 won/metri     | 0           |              |
| 3706903010 | Elokuvien työkopiot  | 6,5 % tai 26 won/metri    | 0           |              |
| 3706903020 | Muut yhteistuotantona tehtyjen elokuvien negatiivit  | 6,5 % tai 468 won/metri   | 0           |              |
| 3706903030 | Muut yhteistuotantona tehtyjen elokuvien positiivit  | 6,5 % tai 78 won/metri    | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/239

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso                 | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|---------------------------|-------------|--------------|
| 3706904000 | Elokuvaflmit, Korean tasavallasta peräisin olevan tuottajan ulkomailla tekemien elokuvien yhteydessä kuvaamat (filmissä on vain ulkomailla kuvattuja näkymiä tai siinä esiintyy vain Korean tasavallasta peräisin olevia näyttelijöitä), ja korealaisten tuottajien Koreassa kuvaamat elokuvafilmit | 6,5 % tai 26 won/metri    | 0           |              |
| 3706905010 | Negatiivit  | 6,5 % tai 25 won/metri    | 0           |              |
| 3706905020 | Positiivit  | 6,5 % tai 8 won/metri     | 0           |              |
| 3706906010 | Negatiivit  | 6,5 % tai 1 092 won/metri | 0           |              |
| 3706906020 | Positiivit  | 6,5 % tai 182 won/metri   | 0           |              |
| 3707100000 | Säteilylle herkistävät emulsiot   | 6,5                       | 0           |              |
| 3707901010 | Puolijohteiden valmistukseen  | 6,5                       | 3           |              |
| 3707901090 | Muut  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707902100 | Värivalokuvausta (monivärikuvausta) varten  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707902910 | Röntgenkäyttöä varten   | 6,5                       | 0           |              |
| 3707902920 | Taidegrafiikkaa varten  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707902990 | Muut  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707903100 | Värivalokuvausta (monivärikuvausta) varten  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707903910 | Röntgenkäyttöä varten   | 6,5                       | 3           |              |
| 3707903920 | Taidegrafiikkaa varten  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707903990 | Muut  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707909100 | Sävytteet ja heikennysaineet  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707909200 | Väriaineet  | 6,5                       | 0           |              |
| 3707909300 | Huuhtelun nopeuttajat   | 6,5                       | 0           |              |
| 3707909400 | Salamavalomateriaalit   | 6,5                       | 0           |              |
| 3707909900 | Muut  | 6,5                       | 0           |              |
| 3801101000 | Akkujen valmistukseen   | 4                         | 0           |              |
| 3801109000 | Muut  | 6,5                       | 0           |              |
| 3801200000 | Kolloidinen tai puolikolloidinen grafiitti  | 6,5                       | 0           |              |
| 3801300000 | Hiilipitoiset elektrodimassat ja niiden kaltaiset massat uunien vuoraamiseen  | 6,5                       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3801900000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3802100000 | Aktiivihiihi                                     | 6,5       | 5           |              |
| 3802901010 | Aktivoitu piimaa                                 | 6,5       | 0           |              |
| 3802901020 | Aktiivisavi ja aktivoidut maalajit               | 6,5       | 0           |              |
| 3802901090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3802902000 | Eläinhiihi (myös käytetty)                       | 6,5       | 0           |              |
| 3803000000 | Mäntyöljy, myös puhdistettu                      | 5         | 0           |              |
| 3804001000 | Nestemäinen                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3804009000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3805101000 | Pihkatärpätti                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3805102000 | Puutärpätti                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3805103000 | Sulfaattitärpätti                                | 6,5       | 0           |              |
| 3805900000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3806101000 | Kolofoni   | 6,5       | 5           |              |
| 3806102000 | Hartsihapot                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3806201000 | Kolofonisuolat                                   | 6,5       | 0           |              |
| 3806202000 | Hartsihappojen suolat                            | 6,5       | 0           |              |
| 3806209000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3806300000 | Hartsiesterit                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3806902000 | Sulatuksella muunnetut luonnonhartsit (run gums) | 6,5       | 0           |              |
| 3806903000 | Pinoliini ja hartsiöljyt                         | 6,5       | 0           |              |
| 3806909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3807001000 | Puuterva, puutervaöljyt ja puukreosootti         | 6,5       | 0           |              |
| 3807002000 | Raaka metanoli                                   | 6,5       | 0           |              |
| 3807003000 | Kasvipiki  | 6,5       | 0           |              |
| 3807009010 | Puuetikka  | 6,5       | 5           |              |
| 3807009090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/241

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3808501000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         |             |              |
|            | - Hyönteisten torjunta-aineet   |           | 3           |              |
|            | - Sienitautien torjunta-aineet  |           | 3           |              |
|            | - Rikkakasvien torjunta-aineet  |           | 0           |              |
|            | - Itämistä estävät aineet   |           | 0           |              |
|            | - Kasvien kasvua säättävät aineet   |           | 0           |              |
|            | - Desinfiomisaineet   |           | 0           |              |
|            | - Rotanmyrkyt   |           | 0           |              |
|            | - Muut  |           | 0           |              |
| 3808509000 | Muut  | 6,5       |             |              |
|            | - Hyönteisten torjunta-aineet   |           | 3           |              |
|            | - Sienitautien torjunta-aineet  |           | 3           |              |
|            | - Rikkakasvien torjunta-aineet  |           | 0           |              |
|            | - Itämistä estävät aineet   |           | 0           |              |
|            | - Kasvien kasvua säättävät aineet   |           | 0           |              |
|            | - Desinfiomisaineet   |           | 0           |              |
|            | - Rotanmyrkyt   |           | 0           |              |
|            | - Muut  |           | 0           |              |
| 3808911000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 3           |              |
| 3808919000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3808921000 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet) | 2         | 3           |              |
| 3808929000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3808931000 | Rikkakasvien torjunta-aineet  | 6,5       | 0           |              |
| 3808932000 | Itämistä estävät aineet   | 6,5       | 0           |              |
| 3808933000 | Kasvien kasvua säättävät aineet   | 6,5       | 0           |              |
| 3808940000 | Desinfiomisaineet   | 6,5       | 0           |              |
| 3808991000 | Rotanmyrkyt   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3808999000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3809100000 | Tärkkelyspitoisiin aineisiin perustuvat   | 8         | 0           |              |
| 3809910000 | Jollaisia käytetään tekstiili- tai sen kaltaisessa teollisuudessa                           | 6,5       | 3           |              |
| 3809920000 | Jollaisia käytetään paperi- tai sen kaltaisessa teollisuudessa                              | 6,5       | 0           |              |
| 3809930000 | Jollaisia käytetään nahka- tai sen kaltaisessa teollisuudessa                               | 6,5       | 3           |              |
| 3810101000 | Metallipintojen peittäusvalmisteet  | 6,5       | 0           |              |
| 3810109000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3810901000 | Sulamista edistävät aineet ja muut apuvalmisteet metallien juottamista tai hitsausta varten | 6,5       | 0           |              |
| 3810909000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3811110000 | Lyijy-yhdisteisiin perustuvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3811190000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3811210000 | Joissa on maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä                            | 5         | 0           |              |
| 3811290000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 3811900000 | Muut  | 6,5       | 5           |              |
| 3812101000 | Difenyyliguanidiiniin perustuvat  | 6,5       | 0           |              |
| 3812102000 | Ditiokarbamaatteihin perustuvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3812103000 | Tiuraamisulfideihin perustuvat  | 6,5       | 0           |              |
| 3812104000 | Heksametyleenitetramiiniin perustuvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3812105000 | Merkaptobentsotiatsoliin perustuvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3812106000 | Dibentsotiatsylidisulfidiin perustuvat  | 6,5       | 0           |              |
| 3812109000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3812200000 | Kumin tai muovin pehmitinseokset  | 6,5       | 3           |              |
| 3812301000 | Hapettumisenestoaineet  | 6,5       | 5           |              |
| 3812302000 | Muut stabilaattoriseokset   | 6,5       | 5           |              |
| 3813001000 | Valmisteet tulensammuttimia varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3813002000 | Panokset tulensammuttimia varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3813003000 | Tulensammutusgranaatit ja -pommit   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/243

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3814001010 | Asetonien, metyyliasettaatin ja metanolin seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3814001020 | Etyyliasettaatin, butyylialkoholin ja toluueenin seokset  | 6,5       | 0           |              |
| 3814001090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3814002110 | Puolijohteiden valmistukseen  | 6,5       | 0           |              |
| 3814002190 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3814002900 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3815110000 | Joissa aktiivisena aineosana on nikkeli tai nikkeliyhdisteet  | 6,5       | 3           |              |
| 3815121000 | Platinaa tai platinayhdisteitä sisältävät   | 6,5       | 3           |              |
| 3815122000 | Palladiumia ja palladiumyhdisteitä  | 6,5       | 0           |              |
| 3815129000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3815191000 | Joissa aktiivisena aineosana on rauta tai rautayhdisteet  | 6,5       | 0           |              |
| 3815192000 | Titaniumia tai titaniumyhdisteitä   | 6,5       | 3           |              |
| 3815199000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3815901000 | Reaktion käynnistäjät   | 6,5       | 0           |              |
| 3815909000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3816001000 | Sementti  | 6,5       | 0           |              |
| 3816002000 | Laasti  | 6,5       | 0           |              |
| 3816003000 | Betoni  | 6,5       | 0           |              |
| 3816009000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3817000000 | Seostetut alkyylibentseenit ja seostetut alkyylinaftaleenit, muut kuin nimikkeisiin 2707 ja 2902 kuuluvat | 6,5       | 0           |              |
| 3818001000 | Kemialliset aineet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten                             | 0         | 0           |              |
| 3818002000 | Kemialliset yhdisteet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten                          | 0         | 0           |              |
| 3819001000 | Hydrauliset jarrunesteet  | 6,5       | 0           |              |
| 3819002000 | Muut hydraulisessa voimansiirrossa käytettävät nestemäiset valmisteet                                     | 6,5       | 0           |              |
| 3820001000 | Jäänestoaineet  | 6,5       | 0           |              |
| 3820002000 | Valmistetut huurteen- ja jäänpoistonesteet  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3821000000 | Valmistetut elatusaineet mikro-organismien (myös virusten ja niiden kaltaisten organismien) tai kasvi-, ihmis- ja eläinsoluviljelmien kehittämistä ja ylläpitoa varten | 6,5       | 0           |              |
| 3822001011 | Muut laatat, levyt, kalvot ja kaistaleet, muovia   | 0         | 0           |              |
| 3822001012 | Muut muoviesineet  | 0         | 0           |              |
| 3822001013 | Paperi, kartonki ja pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso rullina tai arkkeina, 48 ryhmän 8 huomautuksessa tarkoitettut  | 0         | 0           |              |
| 3822001014 | Litmuspaperi ja muut sen kaltaiset reagenssipaperit  | 0         | 0           |              |
| 3822001019 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3822001020 | Valmistetut, myös alustalla  | 0         | 0           |              |
| 3822001091 | Muut laatat, levyt, kalvot ja kaistaleet, muovia   | 6,5       | 0           |              |
| 3822001092 | Muut muoviesineet  | 8         | 0           |              |
| 3822001093 | Paperi, kartonki ja pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso rullina tai arkkeina, 48 ryhmän 8 huomautuksessa tarkoitettut  | 0         | 0           |              |
| 3822001099 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 3822002011 | Muut laatat, levyt, kalvot ja kaistaleet, muovia   | 0         | 0           |              |
| 3822002012 | Muut muoviesineet  | 0         | 0           |              |
| 3822002013 | Paperi, kartonki ja pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso rullina tai arkkeina, 48 ryhmän 8 huomautuksessa tarkoitettut  | 0         | 0           |              |
| 3822002014 | Litmuspaperi ja muut sen kaltaiset reagenssipaperit  | 0         | 0           |              |
| 3822002019 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 3822002020 | Valmistetut, myös alustalla  | 0         | 0           |              |
| 3822002091 | Muut laatat, levyt, kalvot ja kaistaleet, muovia   | 6,5       | 0           |              |
| 3822002092 | Muut muoviesineet  | 8         | 0           |              |
| 3822002093 | Paperi, kartonki ja pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso rullina tai arkkeina, 48 ryhmän 8 huomautuksessa tarkoitettut  | 0         | 0           |              |
| 3822002099 | Muut   | 8         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/245

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso                 | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|---------------------------|-------------|--------------|
| 3822003041 | Tariffinimikkeistöissä tulli 0 prosenttia   | 0                         | 0           |              |
| 3822003042 | Tariffinimikkeistöissä tulli 1 prosentti  | 1                         | 0           |              |
| 3822003043 | Tariffinimikkeistöissä tulli 2 prosenttia   | 2                         | 0           |              |
| 3822003044 | Tariffinimikkeistöissä tulli 3 prosenttia   | 3                         | 0           |              |
| 3822003045 | Tariffinimikkeistöissä tulli 4 prosenttia   | 4                         | 0           |              |
| 3822003046 | Tariffinimikkeistöissä tulli 5 prosenttia   | 5                         | 0           |              |
| 3822003047 | Tariffinimikkeistöissä tulli 5,4 prosenttia                                       | 5,4                       | 0           |              |
| 3822003048 | Tariffinimikkeistöissä tulli 6,5 prosenttia                                       | 6,5                       | 0           |              |
| 3822003049 | Tariffinimikkeistöissä tulli 7 prosenttia   | 7                         | 0           |              |
| 3822003050 | Tariffinimikkeistöissä tulli 8 prosenttia   | 8                         | 0           |              |
| 3822003051 | Tariffinimikkeistöissä tulli 10 prosenttia  | 10                        | 0           |              |
| 3822003052 | Tariffinimikkeistöissä tulli 20 prosenttia  | 20                        | 0           |              |
| 3822003053 | Tariffinimikkeistöissä tulli 27 prosenttia  | 27                        | 0           |              |
| 3822003054 | Tariffinimikkeistöissä tulli 30 prosenttia  | 30                        | 0           |              |
| 3822003055 | Tariffinimikkeistöissä tulli 36 prosenttia  | 36                        | 0           |              |
| 3822003056 | Tariffinimikkeistöissä tulli 40 prosenttia  | 40                        | 0           |              |
| 3822003057 | Tariffinimikkeistöissä tulli 50 prosenttia  | 50                        | 0           |              |
| 3822003058 | Alanimikkeisiin 3706.10.1000, 3706.10.5020 ja 3706.90.6020 kuuluvat               | 6,5 % tai 182 won/metri   | 0           |              |
| 3822003059 | Alanimikkeisiin 3706.10.2000 ja 3706.90.2000 kuuluvat                             | 6,5 % tai 4 won/metri     | 0           |              |
| 3822003060 | Alanimikkeisiin 3706.10.3010, 3706.10.4000, 3706.90.3010 ja 3706.90.4000 kuuluvat | 6,5 % tai 26 won/metri    | 0           |              |
| 3822003061 | Alanimikkeisiin 3706.10.3020 ja 3706.90.3020 kuuluvat                             | 6,5 % tai 468 won/metri   | 0           |              |
| 3822003062 | Alanimikkeisiin 3706.10.3030 ja 3706.90.3030 kuuluvat                             | 6,5 % tai 78 won/metri    | 0           |              |
| 3822003063 | Alanimikkeisiin 3706.10.5010 ja 3706.90.6010 kuuluvat                             | 6,5 % tai 1 092 won/metri | 0           |              |
| 3822003064 | Alanimikkeeseen 3706.10.6010 kuuluvat   | 6,5 % tai 1 560 won/metri | 0           |              |
| 3822003065 | Alanimikkeeseen 3706.10.6020 kuuluvat   | 6,5 % tai 260 won/metri   | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso              | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|------------------------|-------------|--------------|
| 3822003066 | Alanimikkeisiin 3706.90.1000 ja 3706.90.5020 kuuluvat   | 6,5 % tai 8 won/metri  | 0           |              |
| 3822003067 | Alanimikkeeseen 3706.90.5010 kuuluvat   | 6,5 % tai 25 won/metri | 0           |              |
| 3823110000 | Steariinihappo  | 8                      | 0           |              |
| 3823120000 | Öljyhappo   | 8                      | 0           |              |
| 3823130000 | Mäntyöljyrasvahapot   | 8                      | 0           |              |
| 3823191000 | Palmitiinihapot   | 8                      | 0           |              |
| 3823192000 | Öljynjalostuksessa syntyvät happamat öljyt  | 8                      | 0           |              |
| 3823199000 | Muut  | 8                      | 0           |              |
| 3823701000 | Setyylialkoholi   | 5                      | 3           |              |
| 3823702000 | Stearyylialkoholi   | 5                      | 3           |              |
| 3823703000 | Oleyylialkoholi   | 5                      | 0           |              |
| 3823704000 | Lauryylialkoholi  | 5                      | 0           |              |
| 3823709010 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)                   | 2                      | 0           |              |
| 3823709090 | Muut  | 5                      | 0           |              |
| 3824100000 | Valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten   | 6,5                    | 0           |              |
| 3824300000 | Sintraamattomat metallikarbidit sekoitettuina keskenään tai metallisten sideaineiden kanssa   | 6,5                    | 0           |              |
| 3824400000 | Valmistetut lisäaineet sementtiä, laastia tai betonia varten  | 6,5                    | 0           |              |
| 3824500000 | Muu kuin tulenkestävä laasti tai betoni   | 6,5                    | 0           |              |
| 3824600000 | Sorbitoli, muu kuin alanimikkeeseen 2905.44 kuuluva   | 8                      | 5           |              |
| 3824711000 | Triklooritrifluorietaaniin perustuvat pesuaineet  | 6,5                    | 0           |              |
| 3824719000 | Muut  | 6,5                    | 0           |              |
| 3824720000 | Joissa on bromiklooridifluorimetaania, bromitrifluorimetaania tai dibromitetrafluorietaania   | 6,5                    | 0           |              |
| 3824730000 | Joissa on bromifluorihilivetyä (HBFC)   | 6,5                    | 0           |              |
| 3824740000 | Joissa on osittain halogenoitua kloorifluorihilivetyä (HCFC) ja mahdollisesti myös perfluorihilivetyä (PFC) tai fluorihilivetyä (HFC), mutta ei täysin halogenoitua kloorifluorihilivetyä (CFC) | 6,5                    | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/247

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3824750000 | Joissa on hiilitetrakloridia   | 6,5       | 0           |              |
| 3824760000 | Joissa on 1,1,1-trikloorietaania (metyylikloroformia)  | 6,5       | 0           |              |
| 3824770000 | Joissa on bromimetaania (metyylibromidia) tai bromikloorimeetaania   | 6,5       | 0           |              |
| 3824780000 | Joissa on perfluorihilivetyä (PFC) tai fluorihilivetyä (HFC), mutta ei täysin halogenoitua kloorifluorihilivetyä (CFC) eikä osittain halogenoitua kloorifluorihilivetyä (HCFC)   | 6,5       | 0           |              |
| 3824790000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3824810000 | Joissa on oksiraania (eteenioksidia)   | 6,5       | 0           |              |
| 3824820000 | Joissa on polyklorinoituja bifenyylejä (PCB), polyklorinoituja terfenyylejä (PCT) tai polybrominoituja bifenyylejä (PBB)   | 6,5       | 0           |              |
| 3824830000 | Joissa on tris(2,3-dibromipropyli)fosfaattia   | 6,5       | 0           |              |
| 3824901000 | Pasutettu kromiitti  | 5         | 0           |              |
| 3824902100 | Kaasua imevät aineet tyhjöpuitkia varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3824902200 | Valmisteet hiilivastuksia tai keraamisia kiinteitä vastuksia varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3824902410 | Maatalouskemikaalien valmistuksessa käytettävät aineet (maatalouskemikaalien käyttöä koskevan lain (Agricultural Chemicals Management Act) mukaisesti rekisteröitävät aineet)  | 2         | 3           |              |
| 3824902490 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 3824903100 | Pääasiassa O-alkyyli(≤ C10, myös sykloalkyyli)alkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosfonofluoridaateista koostuvat seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903200 | Pääasiassa O-alkyyli(≤ C10, myös sykloalkyyli)N,N-dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosforoamidodisyanidaateista koostuvat seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903300 | Pääasiassa (S-2-(dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)amino)etyyli) vetyalkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosfonotioaatit ja niiden O-alkyyli (≤ C10, myös sykloalkyyli) estereistä koostuvat seokset; pääasiassa niiden alkyloiduista tai protonoiduista suoloista koostuvat seokset | 6,5       | 0           |              |
| 3824903400 | Pääasiassa alkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosfonofluoridaateista koostuvat seokset  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3824903500 | Pääasiassa (O-2-(dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)amino)etyyli) vetyalkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosfoniitit ja niiden O-alkyyli ( $\leq$ C10, myös sykloalkyyli) estereistä koostuvat seokset; pääasiassa niiden alkyloiduista tai protonoiduista suoloista koostuvat seokset | 6,5       | 0           |              |
| 3824903600 | Pääasiassa N,N-dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosforamidodihalideista koostuvat seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903700 | Pääasiassa dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-) N,N-dialkyyli (metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)fosforiamidaateista koostuvat seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903800 | Pääasiassa N,N-dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)2-kloorietyyliamiineista tai niiden protonoiduista suoloista koostuvat seokset  | 6,5       | 0           |              |
| 3824903911 | Pääasiassa N,N-dimetyyli-2-aminoetanolista tai N,N-dietyyli-2-aminoetanolista tai niiden protonoiduista suoloista koostuvat seokset  | 6,5       | 0           |              |
| 3824903919 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903920 | Pääasiassa N,N-dialkyyli(metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-)aminoetaani-2-tioleista tai niiden protonoiduista suoloista koostuvat seokset   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903930 | Muut seokset, jotka sisältävät fosforiatomin, johon on sitoutunut yksi metyyli-, etyyli-, n-propyyli- tai isopropyyli-ryhmä, mutta ei muita hiiliatomeja   | 6,5       | 0           |              |
| 3824903990 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3824904100 | Sekoitettu polyeteeniglykoli   | 6,5       | 0           |              |
| 3824904200 | Ioninvaihtimet   | 6,5       | 0           |              |
| 3824904300 | Kattilakiven estoaineet  | 6,5       | 0           |              |
| 3824904400 | Lisäaineet lakan tai liiman kovetukseen  | 6,5       | 0           |              |
| 3824905100 | Musteenpoistoaineet  | 6,5       | 0           |              |
| 3824905200 | Vahaslakat   | 6,5       | 0           |              |
| 3824905300 | Korjausnesteet   | 6,5       | 0           |              |
| 3824906100 | Seostetut täyteaineet maaleja varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3824906200 | Valmisteet tiettyjen keraamisten tavaroiden (kuten tekohampaiden) valmistusta varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3824906300 | Natronkalkki   | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/249

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3824906400 | Hydratoitu silikageeli   | 6,5       | 0           |              |
| 3824906500 | Ruosteenestoaineet   | 6,5       | 0           |              |
| 3824906600 | Valmisteet keraamisten jäädyttimien ja ferriittiytimien valmistusta varten   | 6,5       | 0           |              |
| 3824907100 | Metallinpäällystysaineet   | 6,5       | 0           |              |
| 3824907200 | Klooriparafiini  | 6,5       | 0           |              |
| 3824907300 | Vaahdonestoaineet  | 6,5       | 0           |              |
| 3824907400 | Vaahdotusaineet  | 6,5       | 0           |              |
| 3824907500 | Valmistettu kalsiumkarbonaatti   | 6,5       | 0           |              |
| 3824907600 | Nestekideaineet  | 6,5       | 3           |              |
| 3824907700 | Ammoniakkikaasuvesi  | 6,5       | 0           |              |
| 3824908010 | Metyylietyyliketoniperoksidiin perustuvat  | 6,5       | 0           |              |
| 3824908090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3824909010 | Hivenainelannoitteet (muut kuin 31 ryhmän tuotteet)  | 6,5       | 0           |              |
| 3824909020 | Polydifenyylimetaanipolydi-isosyanaatti (raaka-MDI)  | 6,5       | 3           |              |
| 3824909030 | Purukumin perusaineet  | 8         | 0           |              |
| 3824909050 | Nafteenihapot, niiden veteen liukenemattomat suolat ja niiden esterit  | 6,5       | 0           |              |
| 3824909090 | Muut   | 6,5       |             |              |
|            | - joissa on ainoastaan fluorilla tai kloorilla perhalogenoituja asyklisiä hiilivetyjä  |           | 0           |              |
|            | - seokset, jotka sisältävät asyklisten hiilivetyjen perhalogeennijohdannaisia, joissa on vähintään kaksi erilaista halogeenia (ei kuitenkaan niitä, joissa on ainoastaan fluorilla tai kloorilla perhalogenoituja asyklisiä hiilivetyjä) |           | 0           |              |
|            | - 3824.90.9090 (muut)  |           | 3           |              |
| 3825100000 | Yhdyskuntajäte   | 6,5       | 0           |              |
| 3825200000 | Viemäriete   | 6,5       | 0           |              |
| 3825301000 | Nimikkeeseen 30.05 kuuluvat  | 0         | 0           |              |
| 3825302000 | Alanimikkeeseen 3824.90 kuuluvat   | 6,5       | 0           |              |
| 3825303000 | Alanimikkeeseen 4015.11 kuuluvat   | 8         | 0           |              |
| 3825304000 | Alanimikkeeseen 9018.3 kuuluvat  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3825410000 | Halogenoidut   | 6,5       | 0           |              |
| 3825490000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3825500000 | Metallin peittaliuosten, hydraulikkaneiteiden, jarrunesteiden ja jäätyminen estoaineiden jätteet | 6,5       | 0           |              |
| 3825610000 | Pääosin orgaanisia aineosia sisältävät   | 6,5       | 0           |              |
| 3825690000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3825900000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3901101000 | Lineaarinen pientiheyspolyeteeni   | 6,5       | 5           |              |
| 3901109000 | Muut   | 6,5       | 5           |              |
| 3901201000 | Massaa   | 6,5       | 0           |              |
| 3901209000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3901300000 | Eteeni-vinyylisetaattikopolymeerit   | 6,5       | 5           |              |
| 3901900000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3902100000 | Polypropeeni   | 6,5       | 0           |              |
| 3902200000 | Polyisobuteeni   | 6,5       | 0           |              |
| 3902300000 | Propeenikopolymeerit   | 6,5       | 0           |              |
| 3902900000 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 3903110000 | Soluuntuva   | 6,5       | 0           |              |
| 3903190000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3903200000 | Styreeni-akrylinitriili-(SAN)-kopolymeerit   | 6,5       | 0           |              |
| 3903300000 | Akrylinitriili-butadieeni-sytreeni-(ABS)-kopolymeerit  | 6,5       | 0           |              |
| 3903901000 | Styreeni-butadieeni-kopolymeerit   | 6,5       | 0           |              |
| 3903909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3904100000 | Poly(vinylikloridi), jota ei ole sekoitettu muiden aineiden kanssa                               | 6,5       | 5           |              |
| 3904210000 | Pehmittämätön  | 6,5       | 0           |              |
| 3904220000 | Pehmitetty   | 6,5       | 0           |              |
| 3904300000 | Vinylikloridi-vinyylisetaattikopolymeerit  | 6,5       | 5           |              |
| 3904400000 | Muut vinylikloridikopolymeerit   | 6,5       | 0           |              |
| 3904500000 | Vinyylideenikloridipolymeerit  | 6,5       | 0           |              |
| 3904610000 | Polytetrafluorieteeni  | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/251

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3904690000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3904900000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3905120000 | Vesidispersiona   | 6,5       | 0           |              |
| 3905190000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3905210000 | Vesidispersiona   | 6,5       | 0           |              |
| 3905290000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3905300000 | Poly(vinyylialkoholit), myös jos ne sisältävät hydrolysoimattomia asetaattiryhmiä | 8         | 0           |              |
| 3905910000 | Kopolymeerit  | 6,5       | 0           |              |
| 3905990000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3906100000 | Poly(metyylimetakrylaatti)  | 6,5       | 3           |              |
| 3906901000 | Polyakryyliamidi  | 8         | 0           |              |
| 3906909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3907100000 | Polyasetaalit   | 6,5       | 0           |              |
| 3907201000 | Polyoksieteeni (polyeteeniglykoli)  | 6,5       | 0           |              |
| 3907202000 | Polyoksipropyleeni (polypropyleeniglykoli)  | 6,5       | 0           |              |
| 3907203000 | Polyfenyleenioksidi   | 6,5       | 0           |              |
| 3907209000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3907301000 | Puolijohteiden valmistukseen  | 6,5       | 0           |              |
| 3907309000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3907400000 | Polykarbonaatit   | 6,5       | 3           |              |
| 3907500000 | Alkydihartsit   | 6,5       | 0           |              |
| 3907600000 | Poly(eteenitereftalaatti)   | 6,5       | 0           |              |
| 3907700000 | Poly(maitohappo)  | 6,5       | 0           |              |
| 3907910000 | Tyydyttymätön   | 6,5       | 0           |              |
| 3907991000 | Poly(buteenitereftalaatti)  | 6,5       | 0           |              |
| 3907999000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3908101000 | Polyamidi-6   | 6,5       | 0           |              |
| 3908102000 | Polyamidi-6,6   | 6,5       | 0           |              |
| 3908103000 | Polyamidi-11, -12, -6,9, -6,10, -6,12   | 6,5       | 0           |              |
| 3908900000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3909101000 | Ureahartsit                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3909102000 | Tioureahartsit                                   | 6,5       | 0           |              |
| 3909200000 | Melamiinihartsit                                 | 6,5       | 0           |              |
| 3909300000 | Muut aminohartsit                                | 6,5       | 0           |              |
| 3909400000 | Fenolihartsit                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3909500000 | Polyuretaanit                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3910001000 | Puolijohteiden valmistukseen                     | 6,5       | 0           |              |
| 3910009010 | Silikonioily                                     | 6,5       | 3           |              |
| 3910009020 | Silikonikumi                                     | 6,5       | 3           |              |
| 3910009090 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 3911101000 | Maaöljyhartsit                                   | 8         | 5           |              |
| 3911102000 | Kumaroni-, indeeni- tai kumaroni-indeeni-hartsit | 8         | 0           |              |
| 3911103000 | Polyterpeenit                                    | 8         | 0           |              |
| 3911901000 | Polysulfidit                                     | 6,5       | 0           |              |
| 3911902000 | Polysulfonit                                     | 6,5       | 3           |              |
| 3911903000 | Furaanihartsit                                   | 6,5       | 0           |              |
| 3911909000 | Muut   | 6,5       | 3           |              |
| 3912110000 | Pehmittämätön                                    | 5         | 0           |              |
| 3912120000 | Pehmitetty                                       | 5         | 0           |              |
| 3912200000 | Selluloosanitraatit (myös kollodiumit)           | 6,5       | 3           |              |
| 3912311000 | Natriumkarboksimeetyyliselluloosa                | 6,5       | 3           |              |
| 3912319000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3912391000 | Metyyliselluloosa                                | 6,5       | 3           |              |
| 3912399000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3912901000 | Regeneroitu selluloosa                           | 6,5       | 0           |              |
| 3912909000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3913101000 | Natriumalginaatti                                | 6,5       | 0           |              |
| 3913102000 | Propyleeniglykoliaalginaatti                     | 6,5       | 0           |              |
| 3913109000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3913901000 | Kovetetut valkuaisaineet                         | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/253

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                            | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3913902010 | Kloorikautsu                              | 6,5       | 3           |              |
| 3913902020 | Kautsuhydrokloridi                        | 6,5       | 0           |              |
| 3913902030 | Hapetettu kumi                            | 6,5       | 0           |              |
| 3913902040 | Syklokautsu                               | 6,5       | 0           |              |
| 3913902090 | Muut                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3913909010 | Dekstraani                                | 8         | 0           |              |
| 3913909090 | Muut                                      | 6,5       | 5           |              |
| 3914001000 | Kationiaktiiviset                         | 6,5       | 0           |              |
| 3914009000 | Muut                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3915100000 | Eteenipolymeereista                       | 6,5       | 0           |              |
| 3915200000 | Styreenipolymeereista                     | 6,5       | 0           |              |
| 3915300000 | Vinyylidikloridipolymeereista             | 6,5       | 0           |              |
| 3915901000 | Propeenipolymeereista                     | 6,5       | 0           |              |
| 3915902000 | Akryylipolymeerista                       | 6,5       | 0           |              |
| 3915903000 | Polyasetaaaleista                         | 6,5       | 0           |              |
| 3915904000 | Polykarbonaateista                        | 6,5       | 0           |              |
| 3915905000 | Polyamideista                             | 6,5       | 0           |              |
| 3915909000 | Muut                                      | 6,5       | 0           |              |
| 3916100000 | Eteenipolymeereista valmistetut           | 6,5       | 0           |              |
| 3916200000 | Vinyylidikloridipolymeereista valmistetut | 6,5       | 5           |              |
| 3916901000 | Styreenipolymeereista valmistetut         | 6,5       | 0           |              |
| 3916902000 | Propeenipolymeereista valmistetut         | 6,5       | 0           |              |
| 3916903000 | Akryylipolymeerista valmistetut           | 6,5       | 0           |              |
| 3916904000 | Polyamideista valmistetut                 | 6,5       | 0           |              |
| 3916909000 | Muut                                      | 6,5       | 3           |              |
| 3917101000 | Kovetettua valkuaisainetta                | 6,5       | 3           |              |
| 3917102000 | Selluloosamuovia                          | 6,5       | 3           |              |
| 3917210000 | Eteenipolymeereista valmistetut           | 6,5       | 0           |              |
| 3917220000 | Propeenipolymeereista valmistetut         | 6,5       | 3           |              |
| 3917230000 | Vinyylidikloridipolymeereista valmistetut | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3917291000 | Styreenipolymeereista valmistetut                             | 6,5       | 0           |              |
| 3917292000 | Polyamideista valmistetut                                     | 6,5       | 0           |              |
| 3917299000 | Muut  | 6,5       | 3           |              |
| 3917311000 | Eteenipolymeereista valmistetut                               | 6,5       | 0           |              |
| 3917312000 | Vinyylikloridipolymeereista valmistetut                       | 6,5       | 0           |              |
| 3917319000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3917321000 | Eteenipolymeereista valmistetut                               | 6,5       | 0           |              |
| 3917322000 | Vinyylikloridipolymeereista valmistetut                       | 6,5       | 0           |              |
| 3917329000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3917331000 | Eteenipolymeereista valmistetut                               | 8         | 0           |              |
| 3917332000 | Vinyylikloridipolymeereista valmistetut                       | 8         | 0           |              |
| 3917339000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3917391000 | Eteenipolymeereista valmistetut                               | 6,5       | 0           |              |
| 3917392000 | Vinyylikloridipolymeereista valmistetut                       | 6,5       | 0           |              |
| 3917399000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3917400000 | Liitos- ja muut osat  | 8         | 3           |              |
| 3918101000 | Polyvinyylikloridista valmistetut                             | 6,5       | 5           |              |
| 3918102000 | Vinyylikloridi- ja vinyylisetaattikopolymeereista valmistetut | 6,5       | 3           |              |
| 3918109000 | Muut  | 6,5       | 5           |              |
| 3918900000 | Muusta muovista valmistetut                                   | 6,5       | 0           |              |
| 3919100000 | Enintään 20 cm:n levyisinä rullina                            | 6,5       | 0           |              |
| 3919900000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3920100000 | Eteenipolymeereista valmistetut                               | 6,5       | 3           |              |
| 3920200000 | Propeenipolymeereista valmistetut                             | 6,5       | 0           |              |
| 3920300000 | Styreenipolymeereista valmistetut                             | 6,5       | 0           |              |
| 3920430000 | Sisältävät vähintään 6 painoprosenttia pehmitteitä            | 6,5       | 0           |              |
| 3920490000 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3920510000 | Poly(metyylimetakrylaatista) valmistetut                      | 6,5       | 0           |              |
| 3920590000 | Muut  | 6,5       | 5           |              |
| 3920610000 | Polykarbonaateista valmistetut                                | 6,5       | 5           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/255

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 3920620000 | Poly(eteenitereftalaatista) valmistetut                                  | 6,5       | 0           |              |
| 3920630000 | Tyydyttymättömistä polyestereistä valmistetut                            | 6,5       | 0           |              |
| 3920690000 | Muista polyestereistä valmistetut  | 6,5       | 0           |              |
| 3920710000 | Regeneroidusta selluloosasta valmistetut                                 | 6,5       | 0           |              |
| 3920730000 | Selluloosa-asetaatista valmistetut                                       | 6,5       | 0           |              |
| 3920791000 | Vulkaanikuidusta valmistetut   | 6,5       | 0           |              |
| 3920799000 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3920910000 | Poly(vinylibutyraalista) valmistetut                                     | 6,5       | 0           |              |
| 3920920000 | Polyamideista valmistetut  | 6,5       | 0           |              |
| 3920930000 | Aminohartseista valmistetut  | 6,5       | 0           |              |
| 3920940000 | Fenolihartseista valmistetut   | 6,5       | 0           |              |
| 3920991000 | Ilma-aluksia varten  | 6,5       | 0           |              |
| 3920999010 | Polyimidikalvo, painettujen piirilevyjen valmistukseen johdin-kehykseksi | 4         | 0           |              |
| 3920999090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3921110000 | Styreenipolymeereista valmistetut  | 6,5       | 0           |              |
| 3921120000 | Vinyylikloridipolymeereista valmistetut                                  | 6,5       | 0           |              |
| 3921130000 | Polyuretaaneista valmistetut   | 6,5       | 5           |              |
| 3921140000 | Regeneroidusta selluloosasta valmistetut                                 | 6,5       | 0           |              |
| 3921191010 | Erottimet akkujen valmistukseen  | 4         | 0           |              |
| 3921191090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3921192010 | Erottimet akkujen valmistukseen  | 4         | 0           |              |
| 3921192090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3921193010 | Polymetyylimetakrylaatista valmistetut                                   | 6,5       | 0           |              |
| 3921193090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3921194010 | Polykarbonaateista valmistetut   | 6,5       | 0           |              |
| 3921194020 | Polyeteenitereftalaatista valmistetut                                    | 6,5       | 0           |              |
| 3921194030 | Tyydyttymättömistä polyestereistä valmistetut                            | 6,5       | 0           |              |
| 3921194090 | Muut   | 6,5       | 0           |              |
| 3921195010 | Vulkaanikuidusta valmistetut   | 6,5       | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3921195020 | Selluloosa-asetaatista valmistetut            | 6,5       | 0           |              |
| 3921195090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3921199010 | Polyvinyylibutyraalista valmistetut           | 6,5       | 0           |              |
| 3921199020 | Polyamideista valmistetut                     | 6,5       | 0           |              |
| 3921199030 | Aminohartseista valmistetut                   | 6,5       | 0           |              |
| 3921199040 | Fenolihartseista valmistetut                  | 6,5       | 0           |              |
| 3921199090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3921901000 | Eteenipolymeereista valmistetut               | 6,5       | 0           |              |
| 3921902000 | Propeenipolymeereista valmistetut             | 6,5       | 0           |              |
| 3921903000 | Styreenipolymeereista valmistetut             | 6,5       | 0           |              |
| 3921904010 | Jäykät  | 6,5       | 0           |              |
| 3921904020 | Taipuisat                                     | 6,5       | 0           |              |
| 3921905010 | Polymetyylimetakrylaattista valmistetut       | 6,5       | 0           |              |
| 3921905090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3921906010 | Polykarbonaateista valmistetut                | 6,5       | 0           |              |
| 3921906020 | Polyeteenitereftalaattista valmistetut        | 6,5       | 0           |              |
| 3921906030 | Tyydyttymättömistä polyestereistä valmistetut | 6,5       | 0           |              |
| 3921906090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3921907010 | Regeneroidusta selluloosasta valmistetut      | 6,5       | 0           |              |
| 3921907020 | Vulkaanikuidusta valmistetut                  | 6,5       | 0           |              |
| 3921907030 | Selluloosa-asetaatista valmistetut            | 6,5       | 0           |              |
| 3921907090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3921909010 | Polyvinyylibutyraalista valmistetut           | 6,5       | 0           |              |
| 3921909020 | Polyamideista valmistetut                     | 6,5       | 0           |              |
| 3921909030 | Aminohartseista valmistetut                   | 6,5       | 0           |              |
| 3921909040 | Fenolihartseista valmistetut                  | 6,5       | 0           |              |
| 3921909050 | Polyuretaaneista valmistetut                  | 6,5       | 0           |              |
| 3921909090 | Muut  | 6,5       | 0           |              |
| 3922101000 | Kylpyammeet ja suihkualtaat                   | 8         | 0           |              |
| 3922102000 | Pesualtaat                                    | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/257

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3922103000 | Huuhtelualtaat  | 8         | 0           |              |
| 3922200000 | Wc-istuinrenkaat ja -kannet   | 8         | 0           |              |
| 3922901000 | Bideet  | 8         | 0           |              |
| 3922909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3923100000 | Rasiat, laatikot (myös sälelaatikot), kotelot ja niiden kaltaiset tavarat                 | 8         | 0           |              |
| 3923210000 | Eteenipolymeereista valmistetut   | 8         | 0           |              |
| 3923290000 | Muusta muovista valmistetut   | 8         | 0           |              |
| 3923300000 | Pullot, myös koripullot, ja niiden kaltaiset tavarat                                      | 8         | 0           |              |
| 3923400000 | Puolat, koopit, pupiinat (bobiinit) ja niiden kaltaiset pohjalliset                       | 6,5       | 3           |              |
| 3923500000 | Tulpat, kannet, kapselit, korkit ja muut sulkimet   | 8         | 5           |              |
| 3923900000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3924100000 | Pöytä- ja keittiöesineet  | 8         | 0           |              |
| 3924901000 | Saippuakupit ja -kotelot  | 8         | 0           |              |
| 3924902000 | Pöytäliinat ja muut niiden kaltaiset tuotteet   | 8         | 0           |              |
| 3924909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3925100000 | Säiliöt, altaat, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, enemmän kuin 300 l vetävät           | 8         | 0           |              |
| 3925200000 | Ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehykset ja -karmit sekä kynnykset                      | 8         | 0           |              |
| 3925300000 | Ikkunaluukut, kaihtimet (myös sälekaihtimet) ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat | 8         | 0           |              |
| 3925900000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 3926101000 | Kynäkotelot ja pyyhekumit   | 8         | 0           |              |
| 3926102000 | Kansiot ja albumit  | 8         | 0           |              |
| 3926109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 3926200000 | Vaatteet ja vaateustarvikkeet (myös kintaat ja muut käsineet)                             | 8         | 0           |              |
| 3926300000 | Kalusteiden, vaununkorien ja niiden kaltaisten tuotteiden helat ja varusteet              | 8         | 0           |              |
| 3926400000 | Pienoispatsaat ja muut koriste-esineet  | 8         | 0           |              |
| 3926901000 | Koneiden ja mekaanisten laitteiden osat   | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 3926902000 | Tuulettimet ja viuhkat, muut kuin mekaaniset; niiden kehykset ja kahvat sekä tällaisten kehysten ja kahvojen osat | 8         | 0           |              |
| 3926903000 | Laput ja lipukkeet  | 8         | 0           |              |
| 3926904000 | Teipit koteloineen  | 8         | 0           |              |
| 3926905000 | Kehykset maalauksia, valokuvia, peilejä ja niiden kaltaisia tavaroita varten                                      | 8         | 0           |              |
| 3926909000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 4001100000 | Luonnonkumilateksi, myös esivulkanoitu  | 0         | 0           |              |
| 4001211000 | Savustetut uritetut levyt (RSS) 1X  | 0         | 0           |              |
| 4001212000 | Savustetut uritetut levyt (RSS) nro 1   | 0         | 0           |              |
| 4001213000 | Savustetut uritetut levyt (RSS) nro 2   | 0         | 0           |              |
| 4001214000 | Savustetut uritetut levyt (RSS) nro 3   | 0         | 0           |              |
| 4001215000 | Savustetut uritetut levyt (RSS) nro 4   | 0         | 0           |              |
| 4001216000 | Savustetut uritetut levyt (RSS) nro 5   | 0         | 0           |              |
| 4001220000 | Teknisesti määritelty luonnonkumi (TSNR)  | 0         | 0           |              |
| 4001290000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4001301000 | Chiclekumi  | 2         | 0           |              |
| 4001309000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 4002110000 | Lateksi   | 8         | 0           |              |
| 4002190000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4002201000 | Lateksi   | 8         | 0           |              |
| 4002209000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4002311000 | Lateksi   | 5         | 0           |              |
| 4002319000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4002391000 | Lateksi   | 5         | 0           |              |
| 4002399010 | Klooratusta isobuteeni-isopreenikumista (CIIR)  | 5         | 0           |              |
| 4002399020 | Bromatusta isobuteeni-isopreenikumista (BIIR)   | 5         | 0           |              |
| 4002410000 | Lateksi   | 8         | 0           |              |
| 4002490000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/259

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4002510000 | Lateksi   | 8         | 3           |              |
| 4002590000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4002601000 | Lateksi   | 8         | 0           |              |
| 4002609000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4002701000 | Lateksi   | 8         | 5           |              |
| 4002709000 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4002801000 | Lateksi   | 8         | 0           |              |
| 4002809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4002910000 | Lateksi   | 8         | 0           |              |
| 4002991000 | Karboksyloiduista akryylinitriili-butadieenikumeista (XNBR)                                 | 8         | 0           |              |
| 4002992000 | Akryylinitriili-isopreenikumeista (NIR)   | 8         | 0           |              |
| 4002993000 | Tioplastit (TM)   | 8         | 0           |              |
| 4002999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4003000000 | Regeneroitu kumi, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina                       | 8         | 0           |              |
| 4004000000 | Kumijätteet, -leikkeet ja -romu (muuta kuin kovakumia) sekä niistä saadut jauheet ja rakeet | 3         | 0           |              |
| 4005101000 | Laatat, levyt ja kaistaleet   | 8         | 0           |              |
| 4005109000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 4005200000 | Liuokset; muut dispersiot kuin alanimikkeeseen 4005.10 kuuluvat                             | 8         | 0           |              |
| 4005910000 | Laatat, levyt ja kaistaleet   | 8         | 0           |              |
| 4005991000 | Seostettu kumilateksi   | 8         | 0           |              |
| 4005999000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 4006100000 | Kulutus pintaprofiilit renkaiden uudelleenpinnoittamista varten                             | 8         | 0           |              |
| 4006901000 | Kumitangot  | 8         | 0           |              |
| 4006902000 | Kumiputket  | 8         | 0           |              |
| 4006903000 | Kumiprofiilit   | 8         | 0           |              |
| 4006904000 | Kumikiekot, -renkaat ja -pyörylät   | 8         | 0           |              |
| 4006905000 | Kumilanka   | 8         | 0           |              |
| 4006909000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4007001000 | Yksinkertainen kumilanka  | 8         | 0           |              |
| 4007002000 | Kerrattu kumilanka  | 8         | 0           |              |
| 4008111000 | Yhdistetty tekstiilikankaaseen vahvistustarkoituksessa  | 8         | 3           |              |
| 4008119000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 4008191000 | Yhdistetty tekstiilikankaaseen vahvistustarkoituksessa  | 8         | 0           |              |
| 4008199000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 4008211000 | Yhdistetty tekstiilikankaaseen vahvistustarkoituksessa  | 8         | 0           |              |
| 4008219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4008291000 | Yhdistetty tekstiilikankaaseen vahvistustarkoituksessa  | 8         | 3           |              |
| 4008299000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4009110000 | Ilman liitos- ja muita osia   | 8         | 0           |              |
| 4009120000 | Sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia  | 8         | 0           |              |
| 4009210000 | Ilman liitos- ja muita osia   | 8         | 5           |              |
| 4009220000 | Sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia  | 8         | 3           |              |
| 4009310000 | Ilman liitos- ja muita osia   | 8         | 0           |              |
| 4009320000 | Sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia  | 8         | 0           |              |
| 4009410000 | Ilman liitos- ja muita osia   | 8         | 0           |              |
| 4009420000 | Sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia  | 8         | 5           |              |
| 4010110000 | Ainoastaan metallilla vahvistetut   | 8         | 0           |              |
| 4010120000 | Ainoastaan tekstiiliaineilla vahvistetut  | 8         | 0           |              |
| 4010191000 | Ainoastaan muovilla vahvistetut   | 8         | 3           |              |
| 4010199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4010310000 | Päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puolisuunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 60 cm mutta enintään 180 cm           | 8         | 0           |              |
| 4010320000 | Päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puolisuunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), muut kuin kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 60 cm mutta enintään 180 cm | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/261

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4010330000 | Päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puolisuunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 180 cm mutta enintään 240 cm           | 8         | 0           |              |
| 4010340000 | Päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puolisuunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), muut kuin kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 180 cm mutta enintään 240 cm | 8         | 0           |              |
| 4010350000 | Päättömät synkronihihnat, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 60 cm mutta enintään 150 cm  | 8         | 0           |              |
| 4010360000 | Päättömät synkronihihnat, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 150 cm mutta enintään 198 cm   | 8         | 0           |              |
| 4010390000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4011101000 | Vyörakenne   | 8         | 0           |              |
| 4011102000 | Ristikudosrakenne  | 8         | 0           |              |
| 4011109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4011201010 | Käytettäväksi vanteella, jonka läpimitta on pienempi kuin 49,53 cm   | 8         | 0           |              |
| 4011201090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4011202010 | Käytettäväksi vanteella, jonka läpimitta on pienempi kuin 49,53 cm   | 8         | 0           |              |
| 4011202090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4011209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4011300000 | Jollaisia käytetään ilma-aluksissa   | 5         | 0           |              |
| 4011400000 | Jollaisia käytetään moottoripyörissä   | 8         | 0           |              |
| 4011500000 | Jollaisia käytetään polkupyörissä  | 8         | 0           |              |
| 4011610000 | Jollaisia käytetään maatalous- ja metsätyökoneissa   | 8         | 0           |              |
| 4011620000 | Jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden käsitteilykoneissa ja joiden vannekoko on enintään 61 cm   | 8         | 3           |              |
| 4011630000 | Jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden käsitteilykoneissa ja joiden vannekoko on suurempi kuin 61 cm  | 8         | 0           |              |
| 4011690000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4011920000 | Jollaisia käytetään maatalous- ja metsätyökoneissa   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4011930000 | Jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden käsitte-lykoneissa ja joiden vannekoko on enintään 61 cm      | 8         | 0           |              |
| 4011940000 | Jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden käsitte-lykoneissa ja joiden vannekoko on suurempi kuin 61 cm | 8         | 0           |              |
| 4011990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4012110000 | Jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa)  | 8         | 0           |              |
| 4012120000 | Jollaisia käytetään linja-autoissa ja kuorma-autoissa   | 8         | 0           |              |
| 4012130000 | Jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | 5         | 0           |              |
| 4012190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4012201000 | Jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | 5         | 0           |              |
| 4012209010 | Jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa)  | 8         | 0           |              |
| 4012209020 | Jollaisia käytetään linja-autoissa ja kuorma-autoissa   | 8         | 0           |              |
| 4012209090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4012901010 | Umpikumirenkaat   | 5         | 0           |              |
| 4012901020 | Joustorengaat   | 5         | 0           |              |
| 4012901030 | Ulkorengaan kulutuspinnat   | 5         | 0           |              |
| 4012901040 | Vannenuhat  | 5         | 0           |              |
| 4012909010 | Umpikumirenkaat   | 8         | 0           |              |
| 4012909020 | Joustorengaat   | 8         | 0           |              |
| 4012909030 | Ulkorengaan kulutuspinnat   | 8         | 0           |              |
| 4012909040 | Vannenuhat  | 8         | 0           |              |
| 4012909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 4013101000 | Jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa)  | 8         | 0           |              |
| 4013102000 | Jollaisia käytetään linja-autoissa ja kuorma-autoissa   | 8         | 0           |              |
| 4013200000 | Jollaisia käytetään polkupyörissä   | 8         | 0           |              |
| 4013901000 | Jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | 5         | 0           |              |
| 4013909010 | Jollaisia käytetään moottoripyörissä tai skoottereissa  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/263

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4013909020 | Jollaisia käytetään teollisuus- ja maatalousajoneuvoissa   | 8         | 0           |              |
| 4013909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4014100000 | Kondomit   | 8         | 0           |              |
| 4014901000 | Tutit  | 8         | 0           |              |
| 4014909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4015110000 | Kirurgiseen käyttöön   | 8         | 0           |              |
| 4015190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4015901000 | Sukelluspuvut  | 8         | 0           |              |
| 4015902000 | Röntgenhenkilöstön suojavaatetus   | 8         | 0           |              |
| 4015909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4016100000 | Huokoista kumia  | 8         | 0           |              |
| 4016910000 | Lattianpäällysteet ja matot  | 8         | 3           |              |
| 4016920000 | Pyyhekumit   | 8         | 0           |              |
| 4016930000 | Tiivisteet, aluslaatat ja niiden kaltaiset tavarat   | 8         | 3           |              |
| 4016940000 | Laivojen ja laitureiden törmärit (fenders), myös ilmatäytteiset  | 8         | 0           |              |
| 4016951000 | Ilmapatjat   | 8         | 0           |              |
| 4016952000 | Tyynyt   | 8         | 0           |              |
| 4016953000 | Pehmusteet   | 8         | 0           |              |
| 4016959000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4016991010 | Kuumailmapallojen, ilmalaivojen, lentolaitteiden, liitimien, leijojen ja moottoroitujen laskuvarjojen osat | 0         | 0           |              |
| 4016991090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4016992000 | Kuminauhat   | 8         | 0           |              |
| 4016993000 | Tulpat ja renkaat pulloja varten   | 8         | 3           |              |
| 4016999000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4017001000 | Kovakumi   | 8         | 0           |              |
| 4017002000 | Kovakumitavarat  | 8         | 0           |              |
| 4101201000 | Vuodat ja nahat, parkitsemattomat  | 1         | 0           |              |
| 4101202000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautuvalla menetelmällä                            | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4101501011 | Lehmän vuodat  | 1         | 0           |              |
| 4101501012 | Härän (steer) vuodat   | 1         | 0           |              |
| 4101501013 | Härän (ox) vuodat  | 1         | 10          |              |
| 4101501014 | Härän (bull) vuodat  | 1         | 0           |              |
| 4101501019 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 4101501021 | Lehmän vuodat  | 1         | 0           |              |
| 4101501022 | Härän (steer) vuodat   | 1         | 0           |              |
| 4101501023 | Härän (ox) vuodat  | 1         | 0           |              |
| 4101501024 | Härän (bull) vuodat  | 1         | 0           |              |
| 4101501029 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 4101501090 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 4101502000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautu-<br>valla menetelmällä | 5         | 0           |              |
| 4101901011 | Vasikannahkaa  | 1         | 0           |              |
| 4101901019 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 4101901091 | Vasikannahkaa  | 1         | 0           |              |
| 4101901099 | Muut   | 1         | 0           |              |
| 4101902000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautu-<br>valla menetelmällä | 5         | 0           |              |
| 4102100000 | Villapeitteiset  | 1         | 0           |              |
| 4102211000 | Vuodat ja nahat, parkitseemattomat   | 1         | 0           |              |
| 4102212000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautu-<br>valla menetelmällä | 5         | 0           |              |
| 4102291000 | Vuodat ja nahat, parkitseemattomat   | 1         | 0           |              |
| 4102292000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautu-<br>valla menetelmällä | 5         | 0           |              |
| 4103201010 | Käärmeen   | 1         | 0           |              |
| 4103201020 | Liskon   | 1         | 0           |              |
| 4103201030 | Krokotiilin  | 1         | 0           |              |
| 4103201090 | Muut   | 1         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/265

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4103202000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautuvalla menetelmällä | 5         | 0           |              |
| 4103301000 | Vuodat ja nahat, parkitseemattomat  | 1         | 0           |              |
| 4103302000 | Vuodat ja nahat, jotka on parkittu (myös esiparkittu) palautuvalla menetelmällä | 5         | 0           |              |
| 4103901010 | Ankeriaan   | 1         | 0           |              |
| 4103901020 | Kengurun  | 1         | 0           |              |
| 4103901030 | Kamelin (myös dromedaarin)  | 1         | 0           |              |
| 4103901090 | Muut  | 1         | 0           |              |
| 4103902010 | Kamelin (myös dromedaarin)  | 3         | 0           |              |
| 4103902090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4104110000 | Halkaisematon, ohentamaton nahka; halkaistu, martiollinen nahka                 | 5         | 0           |              |
| 4104190000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4104410000 | Halkaisematon, ohentamaton nahka; halkaistu, martiollinen nahka                 | 5         | 0           |              |
| 4104490000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4105100000 | Märkänä (myös wet-blue)   | 5         | 0           |              |
| 4105300000 | Kuivana (crust-käsitelty)   | 5         | 0           |              |
| 4106210000 | Märkänä (myös wet-blue)   | 5         | 0           |              |
| 4106220000 | Kuivana (crust-käsitelty)   | 5         | 0           |              |
| 4106310000 | Märkänä (myös wet-blue)   | 5         | 0           |              |
| 4106320000 | Kuivana (crust-käsitelty)   | 5         | 0           |              |
| 4106400000 | Matelijoiden  | 5         | 0           |              |
| 4106910000 | Märkänä (myös wet-blue)   | 5         | 0           |              |
| 4106920000 | Kuivana (crust-käsitelty)   | 5         | 0           |              |
| 4107110000 | Halkaisematon, ohentamaton nahka  | 5         | 0           |              |
| 4107120000 | Halkaistu, martiollinen nahka   | 5         | 0           |              |
| 4107190000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4107910000 | Halkaisematon, ohentamaton nahka  | 5         | 0           |              |
| 4107920000 | Halkaistu, martiollinen nahka   | 5         | 0           |              |
| 4107990000 | Muut  | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4112000000 | Lampaan- ja karitsannahka, parkituksen tai crust-käsittelyn jälkeen edelleen valmistettu, myös pergamenttinahaksi valmistettu, villapeitteetön, myös halkaistu, muu kuin nimikkeen 41.14 nahka | 5         | 0           |              |
| 4113100000 | Vuohen tai vohlan  | 5         | 0           |              |
| 4113200000 | Sian   | 5         | 0           |              |
| 4113300000 | Matelijoiden   | 5         | 0           |              |
| 4113900000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 4114100000 | Säämiskänahka (myös yhdistelmäparkittu säämiskänahka)  | 5         | 0           |              |
| 4114201000 | Kiiltonahka  | 5         | 0           |              |
| 4114202000 | Laminoitu kiiltonahka  | 5         | 0           |              |
| 4114203000 | Metallipinnoitettu nahka   | 5         | 0           |              |
| 4115100000 | Nahkaan, myös nahkakuituihin, perustuva tekonahka, laattoina, levyinä tai kaistaleina, myös rullina  | 8         | 0           |              |
| 4115200000 | Leikkuu- ja muut jätteet nahasta tai tekonahasta, nahkatavaroitten valmistukseen soveltumattomat; nahkapöly ja -jauhe  | 3         | 0           |              |
| 4201001000 | Matelijan nahkaa   | 8         | 0           |              |
| 4201009010 | Satulat ja satulahuovat  | 8         | 3           |              |
| 4201009020 | Vetohihnat   | 8         | 0           |              |
| 4201009030 | Taluttimet   | 8         | 0           |              |
| 4201009040 | Kuonokopat   | 8         | 0           |              |
| 4201009090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4202111010 | Käärmettä  | 8         | 0           |              |
| 4202111020 | Liskoa   | 8         | 0           |              |
| 4202111030 | Krokotiilia  | 8         | 0           |              |
| 4202111040 | Ankeriasta   | 8         | 0           |              |
| 4202111050 | Kengurua   | 8         | 0           |              |
| 4202111090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4202112000 | Tekonahkaa   | 8         | 3           |              |
| 4202113000 | Kiiltonahkaa   | 8         | 0           |              |
| 4202121010 | Polyvinyylidikloridia  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/267

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus      | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------|-----------|-------------|--------------|
| 4202121020 | Polyuretaania       | 8         | 0           |              |
| 4202121090 | Muut                | 8         | 0           |              |
| 4202122000 | Tekstiiliainetta    | 8         | 3           |              |
| 4202191000 | Kartonkia           | 8         | 3           |              |
| 4202199000 | Muut                | 8         | 3           |              |
| 4202211010 | Käärmettä           | 8         | 3           |              |
| 4202211020 | Liskoa              | 8         | 3           |              |
| 4202211030 | Krokotiilia         | 8         | 3           |              |
| 4202211040 | Ankeriasta          | 8         | 0           |              |
| 4202211050 | Kengurua            | 8         | 0           |              |
| 4202211090 | Muut                | 8         | 0           |              |
| 4202212000 | Tekonahkaa          | 8         | 0           |              |
| 4202213000 | Kiiltonahkaa        | 8         | 0           |              |
| 4202221010 | Polyvinyylikloridia | 8         | 3           |              |
| 4202221020 | Polyuretaania       | 8         | 0           |              |
| 4202221090 | Muut                | 8         | 3           |              |
| 4202222000 | Tekstiiliainetta    | 8         | 0           |              |
| 4202291000 | Kartonkia           | 8         | 0           |              |
| 4202299000 | Muut                | 8         | 3           |              |
| 4202311010 | Käärmettä           | 8         | 3           |              |
| 4202311020 | Liskoa              | 8         | 3           |              |
| 4202311030 | Krokotiilia         | 8         | 3           |              |
| 4202311040 | Ankeriasta          | 8         | 0           |              |
| 4202311050 | Kengurua            | 8         | 0           |              |
| 4202311090 | Muut                | 8         | 3           |              |
| 4202312000 | Tekonahkaa          | 8         | 0           |              |
| 4202313000 | Kiiltonahkaa        | 8         | 0           |              |
| 4202321010 | Polyvinyylikloridia | 8         | 3           |              |
| 4202321020 | Polyuretaania       | 8         | 0           |              |
| 4202321090 | Muut                | 8         | 3           |              |
| 4202322000 | Tekstiiliainetta    | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 4202391000 | Kartonkia                      | 8         | 0           |              |
| 4202399000 | Muut                           | 8         | 3           |              |
| 4202911010 | Käärmettä                      | 8         | 0           |              |
| 4202911020 | Liskoa                         | 8         | 0           |              |
| 4202911030 | Krokotiilia                    | 8         | 0           |              |
| 4202911040 | Ankeriasta                     | 8         | 0           |              |
| 4202911050 | Kengurua                       | 8         | 0           |              |
| 4202911090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 4202912000 | Tekonahkaa                     | 8         | 0           |              |
| 4202913000 | Kiiltonahkaa                   | 8         | 0           |              |
| 4202921010 | Polyvinyylikloridia            | 8         | 0           |              |
| 4202921020 | Polyuretaania                  | 8         | 0           |              |
| 4202921090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 4202922000 | Tekstiiliainetta               | 8         | 0           |              |
| 4202991000 | Kartonkia                      | 8         | 0           |              |
| 4202999000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 4203101010 | Takit                          | 13        | 0           |              |
| 4203101020 | Takit, bleiserit ja pujopaidat | 13        | 0           |              |
| 4203101050 | Liivit                         | 13        | 0           |              |
| 4203101060 | Pitkät housut                  | 13        | 0           |              |
| 4203101070 | Hameet                         | 13        | 0           |              |
| 4203101080 | Haalarit                       | 13        | 0           |              |
| 4203101090 | Muut                           | 13        | 0           |              |
| 4203102010 | Takit                          | 13        | 0           |              |
| 4203102020 | Takit, bleiserit ja pujopaidat | 13        | 0           |              |
| 4203102050 | Liivit                         | 13        | 0           |              |
| 4203102060 | Pitkät housut                  | 13        | 0           |              |
| 4203102070 | Hameet                         | 13        | 0           |              |
| 4203102080 | Haalarit                       | 13        | 0           |              |
| 4203102090 | Muut                           | 13        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/269

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 4203103010 | Päällystakit                   | 13        | 0           |              |
| 4203103020 | Takit, bleiserit ja pujopaidat | 13        | 0           |              |
| 4203103050 | Liivit                         | 13        | 0           |              |
| 4203103060 | Pitkät housut                  | 13        | 0           |              |
| 4203103070 | Hameet                         | 13        | 0           |              |
| 4203103080 | Haalarit                       | 13        | 0           |              |
| 4203103090 | Muut                           | 13        | 0           |              |
| 4203109010 | Päällystakit                   | 13        | 0           |              |
| 4203109020 | Takit, bleiserit ja pujopaidat | 13        | 0           |              |
| 4203109050 | Liivit                         | 13        | 0           |              |
| 4203109060 | Pitkät housut                  | 13        | 0           |              |
| 4203109070 | Hameet                         | 13        | 0           |              |
| 4203109080 | Haalarit                       | 13        | 0           |              |
| 4203109090 | Muut                           | 13        | 0           |              |
| 4203211000 | Baseball-räpylät               | 13        | 0           |              |
| 4203212000 | Golfkäsineet                   | 13        | 0           |              |
| 4203213000 | Hiihtokäsineet                 | 13        | 0           |              |
| 4203214000 | Moottoripyöräkäsineet          | 13        | 0           |              |
| 4203215000 | Mailakäsineet                  | 13        | 0           |              |
| 4203216000 | Tenniskäsineet                 | 13        | 0           |              |
| 4203217000 | Jääkiekkokäsineet              | 13        | 0           |              |
| 4203219000 | Muut                           | 13        | 0           |              |
| 4203291000 | Työkäsineet                    | 13        | 0           |              |
| 4203292000 | Juhlakäsineet                  | 13        | 0           |              |
| 4203293000 | Autoilukäsineet                | 13        | 0           |              |
| 4203299000 | Muut                           | 13        | 3           |              |
| 4203301010 | Käärmettä                      | 13        | 0           |              |
| 4203301020 | Liskoa                         | 13        | 3           |              |
| 4203301030 | Krokotiilia                    | 13        | 3           |              |
| 4203301040 | Ankeriasta                     | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4203301090 | Muut   | 13        | 3           |              |
| 4203309000 | Muut   | 13        | 3           |              |
| 4203400000 | Muut vaatetustarvikkeet  | 13        | 3           |              |
| 4205001110 | Hihnat   | 8         |             |              |
|            | - hihnakuuljettimia varten   |           | 3           |              |
|            | - moottoreita varten   |           | 0           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 4205001190 | Muut   | 8         |             |              |
|            | - pikkerit   |           | 0           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 4205001900 | Muut nahkatavarat  | 8         | 0           |              |
| 4205002110 | Hihnat   | 8         |             |              |
|            | - hihnakuuljettimia varten   |           | 3           |              |
|            | - moottoreita varten   |           | 0           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 4205002190 | Muut   | 8         |             |              |
|            | - pikkerit   |           | 0           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 4205002900 | Muut tekonahkatavarat  | 8         | 0           |              |
| 4206001000 | Katgutti   | 8         | 0           |              |
| 4206009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4301100000 | Minkinnahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat pää, häntä tai koivet   | 3         | 0           |              |
| 4301300000 | Karitsannahoista seuraavat: astrakaani-, breitschwanz-, karakul-, persiaani- ja niiden kaltaisten karitsojen sekä intialaisen, kiinalaisen, mongolilaisen ja tiibetiläisen karitsan nahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat pää, häntä tai koivet | 3         | 0           |              |
| 4301600000 | Ketunnahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat pää, häntä tai koivet  | 3         | 0           |              |
| 4301801000 | Chinchillannahat   | 3         | 0           |              |
| 4301802000 | Opossuminnahat   | 3         | 0           |              |
| 4301803000 | Pesukarhunnahat  | 3         | 0           |              |
| 4301804000 | Kojootinnahat  | 3         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/271

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4301805000 | Kanin- tai jäniksennahat  | 3         | 0           |              |
| 4301806000 | Piisaminnahat   | 3         | 0           |              |
| 4301809000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 4301900000 | Päät, hännät, koivet ja muut osat tai leikkeet, jotka sopivat turkkurien käyttöön   | 3         | 0           |              |
| 4302110000 | Minkinnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302191000 | Majavannahat  | 5         | 0           |              |
| 4302192000 | Piisaminnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302193000 | Ketunnahat  | 5         | 0           |              |
| 4302195000 | Chinchillannahat  | 5         | 0           |              |
| 4302196000 | Opossuminnahat  | 5         | 0           |              |
| 4302197000 | Pesukarhunnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302198000 | Kojootinnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302199010 | Lampaannahat  | 5         | 0           |              |
| 4302199020 | Karitsannahoista seuraavat: astrakaani-, breitschwanz-, karakul-, persiaani- ja niiden kaltaisten karitsojen sekä intialaisen, kiinalaisen, mongolilaisen ja tiibetiläisen karitsan nahat | 5         | 0           |              |
| 4302199090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4302201000 | Minkinnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302202000 | Kanin- tai jäniksennahat  | 5         | 0           |              |
| 4302203000 | Majavannahat  | 5         | 0           |              |
| 4302204000 | Piisaminnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302205000 | Ketunnahat  | 5         | 0           |              |
| 4302207000 | Chinchillannahat  | 5         | 0           |              |
| 4302209010 | Opossuminnahat  | 5         | 0           |              |
| 4302209020 | Pesukarhunnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302209030 | Kojootinnahat   | 5         | 0           |              |
| 4302209090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 4302300000 | Kokonaiset nahat sekä nahan osat tai leikkeet, yhdistetyt   | 5         | 0           |              |
| 4303101100 | Minkinnahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303101200 | Kanin- tai jäniksennahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4303101300 | Karitsannahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303101400 | Majavannahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303101500 | Piisaminnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303101600 | Ketunnahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303101800 | Chinchillannahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303101910 | Opossuminnahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303101920 | Pesukarhunnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303101930 | Kojootinnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303101990 | Muut   | 16        | 0           |              |
| 4303102100 | Minkinnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303102200 | Kanin- tai jäniksennahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303102300 | Karitsannahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303102400 | Majavannahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303102500 | Piisaminnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303102600 | Ketunnahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303102800 | Chinchillannahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303102910 | Opossuminnahasta valmistetut   | 16        | 0           |              |
| 4303102920 | Pesukarhunnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303102930 | Kojootinnahasta valmistetut  | 16        | 0           |              |
| 4303102990 | Muut   | 16        | 0           |              |
| 4303900000 | Muut   | 16        | 0           |              |
| 4304001000 | Tekoturkikset  | 8         | 0           |              |
| 4304002000 | Tekoturkiksesta valmistetut tavarat  | 8         | 0           |              |
| 4401100000 | Polttopuu rankoina, pölkkyinä, halkoina, oksina, risukimpuina tai niiden kaltaisissa muodoissa             | 2         | 0           |              |
| 4401210000 | Havupuuta  | 2         | 0           |              |
| 4401221000 | Selluloosan valmistusta varten   | 0         | 0           |              |
| 4401229000 | Muut   | 2         | 0           |              |
| 4401300000 | Sahanpuru ja puujäte, myös pölkyiksi, briketeiksi, rakeiksi tai niiden kaltaiseen muotoon yhteenpuristettu | 2         | 3           |              |
| 4402101000 | Yhteenpuristettu puuhiili  | 2         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/273

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4402109000 | Muut   | 2         | 3           |              |
| 4402901000 | Yhteenpuristettu puuhiili  | 2         | 3           |              |
| 4402909000 | Muut   | 2         | 3           |              |
| 4403101000 | Trooppinen puu   | 0         | 0           |              |
| 4403102000 | Lehtipuu   | 0         | 0           |              |
| 4403109000 | Havupuu  | 0         | 0           |              |
| 4403201000 | Seetri   | 0         | 0           |              |
| 4403202010 | Douglaskuusi   | 0         | 0           |              |
| 4403202020 | Hemlockki (hemlock)  | 0         | 0           |              |
| 4403203000 | Punamänty  | 0         | 0           |              |
| 4403204000 | Hopeakuusi   | 0         | 0           |              |
| 4403205000 | Lehtikuusi   | 0         | 0           |              |
| 4403207000 | Kuusi  | 0         | 0           |              |
| 4403208000 | Radiata-mänty  | 0         | 0           |              |
| 4403209000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4403410000 | Dark red meranti, light red meranti ja meranti bakau             | 0         | 0           |              |
| 4403491000 | White lauan, white meranti, white seraya, yellow meranti ja alan | 0         | 0           |              |
| 4403492010 | Teak   | 0         | 0           |              |
| 4403492020 | Keruing  | 0         | 0           |              |
| 4403492030 | Kapur  | 0         | 0           |              |
| 4403492040 | Jelutong   | 0         | 0           |              |
| 4403492090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4403493000 | Okoumé, obeche, sapelli, sipo, acajou d'Afrique, makore ja iroko | 0         | 0           |              |
| 4403494000 | Tiama, mansonía, ilomba, dibetou, limba ja azobé                 | 0         | 0           |              |
| 4403495000 | Mahonki ja balsa   | 0         | 0           |              |
| 4403499000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4403910000 | Tammea ( <i>Quercus</i> spp.)                                    | 0         | 0           |              |
| 4403920000 | Pyökkää ( <i>Fagus</i> spp.)                                     | 0         | 0           |              |
| 4403991010 | Ruusupuu   | 0         | 0           |              |
| 4403991020 | Eebenholtsi  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus       | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|----------------------|-----------|-------------|--------------|
| 4403991040 | Saarni               | 0         | 0           |              |
| 4403991050 | Pähkinäpuu           | 0         | 0           |              |
| 4403991090 | Muut                 | 0         | 0           |              |
| 4403992000 | <i>Lignum vitae</i>  | 0         | 0           |              |
| 4403993010 | Haapa                | 0         | 0           |              |
| 4403993020 | Poppeli              | 0         | 0           |              |
| 4403993030 | Vaahtera             | 0         | 0           |              |
| 4403993040 | Jalava               | 0         | 0           |              |
| 4403993050 | Koivu                | 0         | 0           |              |
| 4403993060 | Lehmus               | 0         | 0           |              |
| 4403994000 | Paulownia-puu        | 0         | 0           |              |
| 4403999011 | Malas                | 0         | 0           |              |
| 4403999012 | Taun                 | 0         | 0           |              |
| 4403999019 | Muut                 | 0         | 0           |              |
| 4403999090 | Muut                 | 0         | 0           |              |
| 4404102000 | Puukepit             | 5         | 5           |              |
| 4404109000 | Muut                 | 5         | 5           |              |
| 4404202000 | Puukepit             | 5         | 5           |              |
| 4404209000 | Muut                 | 5         | 5           |              |
| 4405000000 | Lastuvilla; puujauho | 5         | 5           |              |
| 4406100000 | Kyllästämättömät     | 5         | 5           |              |
| 4406900000 | Muut                 | 5         | 5           |              |
| 4407101000 | Seetri               | 5         | 3           |              |
| 4407102000 | Oregoninmänty        | 5         | 3           |              |
| 4407103000 | Punamänty            | 5         | 5           |              |
| 4407104000 | Hopeakuusi           | 5         | 3           |              |
| 4407105000 | Lehtikuusi           | 5         | 3           |              |
| 4407107000 | Kuusi                | 5         | 5           |              |
| 4407108000 | Radiata-mänty        | 5         | 3           |              |
| 4407109000 | Muut                 | 5         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/275

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4407210000 | Mahonki ( <i>Swietenia</i> spp.)   | 5         | 5           |              |
| 4407220000 | Virola, imbuia ja balsa  | 5         | 5           |              |
| 4407250000 | Dark red meranti, light red meranti ja meranti bakau   | 5         | 5           |              |
| 4407260000 | White lauan, white meranti, white seraya, yellow meranti ja alan   | 5         | 5           |              |
| 4407270000 | Sapelli  | 5         | 5           |              |
| 4407280000 | Iroko  | 5         | 5           |              |
| 4407291000 | Keruing, ramin, kapur, jongkong, merbau, jelutong ja kempas  | 5         | 5           |              |
| 4407292000 | Teak   | 5         | 5           |              |
| 4407293000 | Okoume, obeche, sipo, acajou, d'Afrique, makore, tiama, mansonia, ilomba, dibetou limba ja azobe                 | 5         | 5           |              |
| 4407299000 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4407910000 | Tammea ( <i>Quercus</i> spp.)  | 5         | 3           |              |
| 4407920000 | Pyökkiä ( <i>Fagus</i> spp.)   | 5         | 5           |              |
| 4407930000 | Vaahteraa ( <i>Acer</i> spp.)  | 5         | 3           |              |
| 4407940000 | Kirsikkapuuta ( <i>Prunus</i> spp.)  | 5         | 3           |              |
| 4407950000 | Saarnea ( <i>Fraxinus</i> spp.)  | 5         | 3           |              |
| 4407991010 | Ruusupuu   | 5         | 3           |              |
| 4407991020 | Eebenholtsi  | 5         | 5           |              |
| 4407991040 | Pähkinäpuu   | 5         | 3           |              |
| 4407991090 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4407992000 | <i>Lignum vitae</i>  | 5         | 3           |              |
| 4407993010 | Haapa  | 5         | 3           |              |
| 4407993020 | Poppeli  | 5         | 3           |              |
| 4407993040 | Jalava   | 5         | 5           |              |
| 4407993050 | Koivu  | 5         | 3           |              |
| 4407993060 | Lehmus   | 5         | 3           |              |
| 4407994000 | Paulownia-puu  | 5         | 3           |              |
| 4407999010 | Trooppinen puu, muut kuin edellä luetellut   | 5         | 3           |              |
| 4407999090 | Muut   | 5         | 3           |              |
| 4408106000 | Vanerointia varten, saatu kerrostettua puuta tasoleikkaamalla, tai muuta sen kaltaista kerrostettua puuta varten | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4408109100 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408109200 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408109910 | Seetri   | 5         | 5           |              |
| 4408109920 | Oregoninmänty  | 5         | 5           |              |
| 4408109930 | Punamänty  | 5         | 5           |              |
| 4408109940 | Hopeakuusi   | 5         | 5           |              |
| 4408109950 | Lehtikuusi   | 5         | 5           |              |
| 4408109960 | Kuusi  | 5         | 5           |              |
| 4408109970 | Radiata-mänty  | 5         | 5           |              |
| 4408109990 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408313000 | Vanerointia varten, saatu kerrostettua puuta tasoleikkaamalla, tai muuta sen kaltaista kerrostettua puuta varten | 8         | 5           |              |
| 4408319011 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408319012 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408319019 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408319021 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408319022 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408319029 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408396000 | Vanerointia varten, saatu kerrostettua puuta tasoleikkaamalla, tai muuta sen kaltaista kerrostettua puuta varten | 8         | 5           |              |
| 4408399011 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408399012 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408399019 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408399021 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408399022 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408399029 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408399031 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408399032 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408399039 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408399041 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408399042 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408399049 | Muut   | 5         | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/277

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4408399051 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408399052 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408399059 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408399091 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408399092 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408399099 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408901000 | Vanerointia varten, saatu kerrostettua puuta tasoleikkaamalla, tai muuta sen kaltaista kerrostettua puuta varten | 8         | 5           |              |
| 4408909150 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408909160 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408909191 | Ruusupuu   | 5         | 5           |              |
| 4408909192 | Eebenholtsi  | 5         | 5           |              |
| 4408909193 | Saarni   | 5         | 5           |              |
| 4408909194 | Pähkinäpuu   | 5         | 5           |              |
| 4408909199 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408909210 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408909220 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408909290 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408909370 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408909380 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408909391 | Haapa  | 5         | 5           |              |
| 4408909392 | Poppeli  | 5         | 5           |              |
| 4408909393 | Vaahtera   | 5         | 5           |              |
| 4408909394 | Jalava   | 5         | 5           |              |
| 4408909395 | Koivu  | 5         | 5           |              |
| 4408909396 | Lehmus   | 5         | 5           |              |
| 4408909410 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408909420 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408909490 | Muut   | 5         | 5           |              |
| 4408909912 | Vanerin valmistusta varten   | 3         | 5           |              |
| 4408909913 | Kuvioitu vaneri  | 3         | 5           |              |
| 4408909914 | Baboen   | 5         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4408909919 | Muut  | 5         | 5           |              |
| 4408909991 | Vanerin valmistusta varten  | 3         | 5           |              |
| 4408909992 | Kuvioitu vaneri   | 3         | 5           |              |
| 4408909999 | Muut  | 5         | 5           |              |
| 4409100000 | Havupuu   | 8         | 5           |              |
| 4409210000 | Bambua  | 8         | 5           |              |
| 4409290000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4410111000 | Työstämätön tai ei enempää valmistettu kuin hiottu  | 8         | 7           |              |
| 4410112000 | Pinnoitettu melamiinilla kyllästetyllä paperilla  | 8         | 7           |              |
| 4410113000 | Pinnoitettu koristeellisella muovilaminaatilla  | 8         | 5           |              |
| 4410119000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4410121000 | Työstämätön tai ei enempää valmistettu kuin hiottu  | 8         | 7           |              |
| 4410129000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4410191010 | Työstämätön tai ei enempää valmistettu kuin hiottu  | 8         | 7           |              |
| 4410191090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4410199010 | Työstämätön tai ei enempää valmistettu kuin hiottu  | 8         | 7           |              |
| 4410199020 | Pinnoitettu melamiinilla kyllästetyllä paperilla  | 8         | 7           |              |
| 4410199030 | Pinnoitettu koristeellisella muovilaminaatilla  | 8         | 5           |              |
| 4410199090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4410900000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4411121000 | Mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 8         | 7           |              |
| 4411122000 | Mekaanisesti työstetty tai pintapeitetty  | 8         |             |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy                                       |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy  |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,35 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy |           | 5           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/279

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4411129000 | Muut  | 8         |             |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup>  |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup>                             |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,35 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy |           | 5           |              |
| 4411131000 | Mekaanisesti työstämätön tai pintapeitteetön  | 8         | 7           |              |
| 4411132000 | Mekaanisesti työstetty tai pintapeitetty  | 8         |             |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy                                       |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy  |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,35 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy |           | 5           |              |
| 4411139000 | Muut  | 8         |             |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup>  |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup>                             |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,35 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy |           | 5           |              |
| 4411141000 | Mekaanisesti työstämätön tai pintapeitteetön  | 8         | 7           |              |
| 4411142010 | Lattialevy  | 8         | 7           |              |
| 4411142090 | Muut  | 8         |             |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy                                       |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy  |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,35 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy |           | 5           |              |
| 4411149000 | Muut  | 8         |             |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup>  |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup>                             |           | 7           |              |
|            | - kuitulevy, jonka tiheys on suurempi kuin 0,35 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup> , ei kuitenkaan lattialevy |           | 5           |              |
| 4411921000 | Mekaanisesti työstämätön tai pintapeitteetön  | 8         | 7           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4411922010 | Lattialevy  | 8         | 7           |              |
| 4411922090 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4411929000 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4411931000 | Mekaanisesti työstämätön tai pintapeitteetön  | 8         | 7           |              |
| 4411932010 | Lattialevy  | 8         | 7           |              |
| 4411932090 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4411939000 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4411941000 | Mekaanisesti työstämätön tai pintapeitteetön  | 8         | 7           |              |
| 4411949000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4412101010 | Paksuus pienempi kuin 6 mm  | 8         |             |              |
|            | 1. Yksinomaan enintään 6 mm paksuista puuviiluista koostuvat  |           | 7           |              |
|            | a. Joissa ainakin yksi pintaviiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia<br>– Paksuus pienempi kuin 3,2 mm   |           |             |              |
|            | – Paksuus pienempi kuin 4 mm mutta vähintään 3,2 mm   |           | 7           |              |
|            | – Paksuus enintään 6 mm mutta vähintään 4 mm  |           | 5           |              |
|            | b. Muut, joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta<br>– Paksuus pienempi kuin 3,2 mm   |           | 7           |              |
|            | – Paksuus pienempi kuin 4 mm mutta vähintään 3,2 mm   |           | 5           |              |
|            | – Paksuus enintään 6 mm mutta vähintään 4 mm  |           | 5           |              |
|            | c. Muut, eivät kuitenkaan ne, joissa molemmat pintaviilut ovat havupuuta<br>– Paksuus pienempi kuin 6 mm  |           | 5           |              |
|            | 2. Muut, joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta<br>– Eivät kuitenkaan ne, joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia ja joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä<br>– Vaneri |           | 5           |              |
|            | 3. Muut (muut)<br>– Eivät kuitenkaan ne, joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä ja joissa molemmat pintaviilut ovat havupuuta            |           | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/281

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4412101020 | Paksuus vähintään 6 mm   | 8         |             |              |
|            | 1. Yksinomaan enintään 6 mm paksuista puuviiluista koostuvat   |           | 5           |              |
|            | a. Joissa ainakin yksi pintaviiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia  |           |             |              |
|            | – Paksuus pienempi kuin 12 mm mutta vähintään 6 mm   |           |             |              |
|            | – Paksuus pienempi kuin 15 mm mutta vähintään 12 mm  |           | 5           |              |
|            | – Paksuus vähintään 15 mm  |           | 5           |              |
|            | b. Muut, joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta  |           | 7           |              |
|            | – Paksuus pienempi kuin 12 mm mutta vähintään 6 mm   |           |             |              |
|            | – Paksuus pienempi kuin 15 mm mutta vähintään 12 mm  |           | 7           |              |
|            | – Paksuus vähintään 15 mm  |           | 5           |              |
|            | c. Muut, eivät kuitenkaan ne, joissa molemmat pintaviilut ovat havupuuta   |           | 5           |              |
|            | 2. Muut, joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta  |           | 5           |              |
|            | – Eivät kuitenkaan ne, joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia ja joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä   |           |             |              |
|            | -- Vaneri  |           |             |              |
|            | 3. Muut (muut)   |           | 5           |              |
|            | – Eivät kuitenkaan ne, joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä ja joissa molemmat pintaviilut ovat havupuuta |           |             |              |
| 4412102000 | Lattialevy   | 8         |             |              |
|            | 1. Jossa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta   |           | 5           |              |
|            | – Ei kuitenkaan sellainen, jossa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia ja jossa on ainakin yksi kerros lastulevyä   |           |             |              |
|            | 2. Muut  |           | 7           |              |
|            | – Ei kuitenkaan sellainen, jossa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia ja jossa on ainakin yksi kerros lastulevyä   |           |             |              |
| 4412109010 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm, ja kunkin viulun paksuus enintään 6 mm   | 8         |             |              |
|            | 1. Joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta  |           | 7           |              |
|            | – vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu  |           |             |              |
|            | -- joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia   |           |             |              |
|            | -- muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä  |           | 7           |              |
|            | -- muut (muut)   |           | 5           |              |
|            | 2. Muut (muut)   |           | 7           |              |
|            | – vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu  |           |             |              |
|            | -- joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia   |           |             |              |
|            | -- muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä  |           | 5           |              |
|            | -- muut (muut)   |           | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4412109090 | Muut  | 8         |             |              |
|            | 1. Joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta<br>– vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu<br>-- joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimi-<br>kehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia |           | 7           |              |
|            | -- muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä   |           | 7           |              |
|            | -- muut (muut)  |           | 5           |              |
|            | 2. Muut (muut)<br>– vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu<br>-- joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimi-<br>kehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia                                      |           | 7           |              |
|            | -- muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä   |           | 5           |              |
|            | -- muut (muut)  |           | 5           |              |
| 4412311000 | Paksuus pienempi kuin 3,2 mm  | 8         | 7           |              |
| 4412312000 | Paksuus pienempi kuin 4 mm mutta vähintään 3,2 mm   | 8         | 7           |              |
| 4412313000 | Paksuus pienempi kuin 6 mm mutta vähintään 4 mm   | 8         | 5           |              |
| 4412314000 | Paksuus pienempi kuin 10 mm mutta vähintään 6 mm  | 11        | 5           |              |
| 4412315000 | Paksuus pienempi kuin 12 mm mutta vähintään 10 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412316000 | Paksuus pienempi kuin 15 mm mutta vähintään 12 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412317000 | Paksuus vähintään 15 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412321000 | Paksuus pienempi kuin 3,2 mm  | 8         | 7           |              |
| 4412322000 | Paksuus pienempi kuin 4 mm mutta vähintään 3,2 mm   | 8         | 5           |              |
| 4412323000 | Paksuus pienempi kuin 6 mm mutta vähintään 4 mm   | 8         | 5           |              |
| 4412324000 | Paksuus pienempi kuin 10 mm mutta vähintään 6 mm  | 11        | 7           |              |
| 4412325000 | Paksuus pienempi kuin 12 mm mutta vähintään 10 mm   | 11        | 7           |              |
| 4412326000 | Paksuus pienempi kuin 15 mm mutta vähintään 12 mm   | 11        | 7           |              |
| 4412327000 | Paksuus vähintään 15 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412391010 | Paksuus pienempi kuin 6 mm  | 8         | 7           |              |
| 4412391090 | Muut  | 11        | 7           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/283

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4412399010 | Paksuus pienempi kuin 6 mm   | 8         | 5           |              |
| 4412399090 | Muut   | 11        | 5           |              |
| 4412941000 | Rimalevy   | 8         |             |              |
|            | 1. Jossa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta   |           | 7           |              |
|            | a. ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia        |           |             |              |
|            | b. muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä  |           | 5           |              |
|            | - Vaneri   |           |             |              |
|            | - Lattialevy   |           | 5           |              |
|            | - Muut, vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu  |           | 5           |              |
|            | 2. Muut (muut)   |           | 7           |              |
|            | a. joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia |           |             |              |
|            | b. muut, eivät kuitenkaan ne, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä                                   |           | 7           |              |
|            | - Vaneri, jossa molemmat pintaviilut ovat havupuuta  |           |             |              |
|            | - Vaneri (muu)   |           | 5           |              |
|            | - Lattialevy   |           | 7           |              |
|            | - Muut (vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu)   |           | 5           |              |
| 4412942000 | Sälölevy   | 8         |             |              |
|            | 1. Jossa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta   |           | 7           |              |
|            | a. ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia        |           |             |              |
|            | b. muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä  |           | 5           |              |
|            | - Vaneri   |           |             |              |
|            | - Lattialevy   |           | 5           |              |
|            | - Muut, vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu  |           | 5           |              |
|            | 2. Muut (muut)   |           | 7           |              |
|            | a. joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia |           |             |              |
|            | b. muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä  |           | 7           |              |
|            | - Vaneri, jossa molemmat pintaviilut ovat havupuuta  |           |             |              |
|            | - Vaneri (muu)   |           | 5           |              |
|            | - Lattialevy   |           | 7           |              |
|            | - Muut (vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu)   |           | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4412943000 | Kimpivaneri   | 8         |             |              |
|            | 1. Jossa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta<br>a. ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia |           | 7           |              |
|            | b. muut, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä<br>- Vaneri   |           | 5           |              |
|            | - Lattialevy  |           | 5           |              |
|            | - Muut, vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu   |           | 5           |              |
|            | 2. Muut (muut)<br>a. joissa ainakin yksi viiluista on tämän ryhmän alanimikehuomautuksessa 1 mainittua trooppista puulajia                              |           | 7           |              |
|            | b. muut, eivät kuitenkaan ne, joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä<br>- Vaneri, jossa molemmat pintaviilut ovat havupuuta                           |           | 7           |              |
|            | - Vaneri (muu)  |           | 5           |              |
|            | - Lattialevy  |           | 7           |              |
|            | - Muut (vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu)  |           | 5           |              |
| 4412991011 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 7           |              |
| 4412991019 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4412991021 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 7           |              |
| 4412991029 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4412991031 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412991039 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4412991041 | Lattialevy, jonka kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412991042 | Lattialevy, muu   | 8         | 5           |              |
| 4412991043 | Muu, jonka kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm  | 11        | 5           |              |
| 4412991049 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4412992010 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 7           |              |
| 4412992090 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 4412993010 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 5           |              |
| 4412993090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 4412999111 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viilun paksuus enintään 6 mm   | 11        | 7           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/285

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4412999119 | Muut   | 8         | 7           |              |
| 4412999191 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viulun paksuus enintään 6 mm  | 11        | 5           |              |
| 4412999199 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4412999211 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viulun paksuus enintään 6 mm  | 11        | 7           |              |
| 4412999219 | Muut   | 8         | 7           |              |
| 4412999291 | Kokonaispaksuus vähintään 6 mm ja kunkin viulun paksuus enintään 6 mm  | 11        | 5           |              |
| 4412999299 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4413000000 | Tiivistetty puu, möhkäleinä, levyinä, rimoina tai profiileina  | 8         | 5           |              |
| 4414000000 | Puiset maalausten, valokuvien, peilien ja niiden kaltaisten tavaroitten kehykset   | 8         | 5           |              |
| 4415100000 | Laatikot, rasiat, häkit, pytyt ja niiden kaltaiset päällykset; kaapeli- ja johdinkelat   | 8         | 5           |              |
| 4415200000 | Kuormalavat, laatikkokuormalavat ja muut lastauslavat; kuormaustalvojen lavakaulukset  | 8         | 5           |              |
| 4416000000 | Puiset drittelit, tynnyrit, sammiot, saavit ja muut tynnyriteokset sekä niiden puuosat, myös kimmet  | 8         | 5           |              |
| 4417000000 | Puiset työkalut ja -välineet, työkalujen ja -välineiden rungot, varret ja kädensijat, luudan-, harjan- ja siveltimenrungot, -varret ja -kädensijat; puiset jalkineiden lestit ja pakotuspuut | 8         | 5           |              |
| 4418100000 | Ikkunat, ranskalaiset ikkunat (lasiovet) ja niiden kehykset  | 8         | 5           |              |
| 4418200000 | Ovet sekä niiden kehykset ja kynnykset   | 8         | 5           |              |
| 4418400000 | Betonivalumuotit   | 8         | 5           |              |
| 4418500000 | Päreet ja paanut   | 8         | 5           |              |
| 4418600000 | Pysty- ja vaakapalkit  | 8         | 5           |              |
| 4418711000 | Parkettilaatat   | 8         | 5           |              |
| 4418719000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4418721000 | Parkettilaatat   | 8         | 5           |              |
| 4418729000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4418791000 | Parkettilaatat   | 8         | 5           |              |
| 4418799000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4418901000 | Puiset solulevyt   | 8         | 5           |              |
| 4418909000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4419001000 | Kulhot   | 8         | 5           |              |
| 4419002010 | Bambua   | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4419002090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4419009000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4420101000 | Pienoisveistokset  | 8         | 5           |              |
| 4420109000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4420901000 | Puumosaiikki ja upotekoristeinen puu   | 8         | 5           |              |
| 4420902010 | Savukelippaat ja -kotelot  | 8         | 5           |              |
| 4420902020 | Korulippaat ja -kotelot  | 8         | 5           |              |
| 4420902030 | Muut 94 ryhmään kuulumattomat kalusteet  | 8         | 5           |              |
| 4420902090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4420909010 | Savuke- ja korulippaat ja -kotelot   | 8         | 5           |              |
| 4420909020 | Muut 94 ryhmään kuulumattomat kalusteet  | 8         | 5           |              |
| 4420909090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4421100000 | Vaateripustimet  | 8         | 5           |              |
| 4421901010 | Pupiinat (bobiinit)  | 8         | 5           |              |
| 4421901090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4421902000 | Tulitikkutikut; jalkineiden puunaulat  | 8         | 5           |              |
| 4421903000 | Hammastikut  | 8         | 5           |              |
| 4421904000 | Puulaatat  | 8         | 5           |              |
| 4421905000 | Tuuletin ja viuhkat, muut kuin mekaaniset; niiden kehykset ja kahvat sekä tällaisten kehysten ja kahvojen osat   | 8         | 5           |              |
| 4421909000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4501100000 | Luonnonkorkki, raaka tai yksinkertaisesti valmistettu  | 8         | 3           |              |
| 4501900000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4502000000 | Luonnonkorkki, kuorittu tai leikattu karkeasti suorakulmaiseksi kappaleiksi tai suorakaiteen tai neliön muotoisina palloina, laattoina, levyinä tai kaistaleina (myös teräväsärmäiset teelmät pullontulppia ja muita tulppia varten) | 8         | 3           |              |
| 4503100000 | Pullontulpat ja muut tulpat  | 8         | 3           |              |
| 4503900000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4504100000 | Palat, laatat, levyt ja kaistaleet; lattia- ja seinälaatat, kaikenmuotoiset; täyteiset lieriöt, myös pyörylät  | 8         | 3           |              |
| 4504900000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 4601211000 | Matot  | 8         | 0           |              |
| 4601212000 | Säleiköt   | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/287

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4601221000 | Matot  | 8         | 0           |              |
| 4601222000 | Säleiköt   | 8         | 0           |              |
| 4601291000 | Matot  | 8         | 0           |              |
| 4601292000 | Säleiköt   | 8         | 0           |              |
| 4601921000 | Eunjukbaljang (leveys vähemmän kuin 35 cm)                           | 8         | 0           |              |
| 4601929000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4601930000 | Rottinkia  | 8         | 0           |              |
| 4601941000 | Eunjukbaljang (leveys vähemmän kuin 35 cm)                           | 8         | 0           |              |
| 4601949000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4601991000 | Muovipinnoitetut levyt   | 8         | 0           |              |
| 4601999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4602111000 | Korit  | 8         | 5           |              |
| 4602112000 | Tarjottimet, kulhot ja niiden kaltaiset keittiö- ja ruokailuvälineet | 8         | 5           |              |
| 4602119000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4602120000 | Rottinkia  | 8         | 5           |              |
| 4602191000 | Kaislasta valmistetut tavarat  | 8         | 0           |              |
| 4602199000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 4602900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 4701001000 | Valkaisematon  | 0         | 0           |              |
| 4701002000 | Puolivalkaistu tai valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4702000000 | Puusta kemiallisesti valmistettu liukosellu                          | 0         | 0           |              |
| 4703110000 | Havupuuta  | 0         | 0           |              |
| 4703190000 | Lehtipuuta   | 0         | 0           |              |
| 4703211000 | Puolivalkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4703212000 | Valkaistu  | 0         | 0           |              |
| 4703291000 | Puolivalkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4703292000 | Valkaistu  | 0         | 0           |              |
| 4704110000 | Havupuuta  | 0         | 0           |              |
| 4704190000 | Lehtipuuta   | 0         | 0           |              |
| 4704210000 | Havupuuta  | 0         | 0           |              |
| 4704290000 | Lehtipuuta   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4705000000 | Puumassa, valmistettu osittain mekaanisella ja osittain kemiallisella menetelmällä  | 0         | 0           |              |
| 4706100000 | Puuvillalinterimassa  | 0         | 0           |              |
| 4706200000 | Keräyspaperista, -kartongista ja -pahvista (-jätteestä) saaduista kuiduista valmistettu massa   | 0         | 0           |              |
| 4706301000 | Mekaaninen  | 0         | 0           |              |
| 4706302000 | Kemiallinen   | 0         | 0           |              |
| 4706303000 | Puolikemiallinen  | 0         | 0           |              |
| 4706911000 | Valkaisematon   | 0         | 0           |              |
| 4706912000 | Puolivalkaistu tai valkaistu  | 0         | 0           |              |
| 4706921000 | Valkaisematon   | 0         | 0           |              |
| 4706922000 | Puolivalkaistu tai valkaistu  | 0         | 0           |              |
| 4706931000 | Valkaisematon   | 0         | 0           |              |
| 4706932000 | Puolivalkaistu tai valkaistu  | 0         | 0           |              |
| 4707100000 | Valkaisematon voimapaperi, -kartonki tai -pahvi tai aaltopaperi, -kartonki tai -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4707200000 | Muu, pääasiallisesti valkaistusta kemiallisesta massasta valmistettu paperi, kartonki tai pahvi, ei kuitenkaan massavärjätty                        | 0         | 0           |              |
| 4707300000 | Pääasiallisesti mekaanisesta massasta valmistettu paperi, kartonki tai pahvi (esim. sanomalehdet, aikakauslehdet ja niiden kaltaiset painotuotteet) | 0         | 0           |              |
| 4707900000 | Muu, myös lajittelematon jäte   | 0         | 0           |              |
| 4801000000 | Sanomalehtipaperi, rullina tai arkkeina   | 0         | 0           |              |
| 4802100000 | Käsintehty paperi, kartonki ja pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4802200000 | Paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään valoherkän, lämpöherkän tai sähköherkän paperin, kartongin ja pahvin pohjana                         | 0         | 0           |              |
| 4802400000 | Tapettipaperi   | 0         | 0           |              |
| 4802541010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4802541090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4802549010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4802549090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4802551010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4802551090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4802559010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/289

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4802559090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802561010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802561090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802569010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802569090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802571010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802571090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802579010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802579090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802581010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802581090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802582010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802582090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802589010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802589090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802611010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802611090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802619010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802619090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802621010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802621090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802629010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802629090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802691010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802691090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4802699010 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu      | 0         | 0           |              |
| 4802699090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4803001000 | Toaletti- ja kasvopyyhepehmpaperi kotitalous- tai saniteetti-tarkoituksiin | 0         | 0           |              |
| 4803002000 | Selluloosavanu ja selluloosakuituharso                                     | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4803009000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804110000 | Valkaisematon  | 0         | 0           |              |
| 4804190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804210000 | Valkaisematon  | 0         | 0           |              |
| 4804290000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804311000 | Sähkötekkinen eristyspaperi, -kartonki ja -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4804312000 | Kondensaattoripaperi, -kartonki ja -pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4804313000 | Käärepaperi, -kartonki ja -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4804319000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804391000 | Sähkötekkinen eristyspaperi, -kartonki ja -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4804392000 | Kondensaattoripaperi, -kartonki ja -pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4804393000 | Käärepaperi, -kartonki ja -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4804399000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804411010 | Paino pienempi kuin 200 g/m <sup>2</sup>   | 0         | 0           |              |
| 4804411090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804419010 | Paino pienempi kuin 200 g/m <sup>2</sup>   | 0         | 0           |              |
| 4804419090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804421000 | Paino pienempi kuin 200 g/m <sup>2</sup>   | 0         | 0           |              |
| 4804429000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804491000 | Paino pienempi kuin 200 g/m <sup>2</sup>   | 0         | 0           |              |
| 4804499000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4804510000 | Valkaisematon  | 0         | 0           |              |
| 4804520000 | Valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, kokonaiskuitusisällöstä enemmän kuin 95 painoprosenttia kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja | 0         | 0           |              |
| 4804590000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4805110000 | Puolikemiallinen aallotuspaperi (fluting)  | 0         | 0           |              |
| 4805120000 | Oljesta tehty aallotuspaperi   | 0         | 0           |              |
| 4805190000 | Muut   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/291

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4805241000 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4805249000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4805251000 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4805259000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4805300000 | Sulfiittikärepaperi   | 0         | 0           |              |
| 4805400000 | Suodatinpaperi, -kartonki ja -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4805500000 | Huopapaperi, -kartonki ja -pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4805911000 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4805919010 | Kondensaattoripaperi, -kartonki ja -pahvi   | 0         | 0           |              |
| 4805919090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4805921000 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4805929000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4805931000 | Monikerroksinen paperi, kartonki ja pahvi, kaikki kerrokset valkaistu   | 0         | 0           |              |
| 4805939000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4806100000 | Pergamenttipaperi   | 0         | 0           |              |
| 4806200000 | Rasvanpitävät paperit (voipaperit)  | 0         | 0           |              |
| 4806300000 | Kuultopaperit   | 0         | 0           |              |
| 4806401000 | Glassiinipaperi   | 0         | 0           |              |
| 4806409000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4807000000 | Kerrostettu paperi, kartonki ja pahvi (valmistettu yhdistämällä liimalla tasaisia paperi-, kartonki- tai pahvikerroksia), päällystämätön ja kyllästämätön, myös sisältä vahvistettu, rullina tai arkkeina | 0         | 0           |              |
| 4808100000 | Aaltopaperi, -kartonki ja -pahvi, myös rei'itetty   | 0         | 0           |              |
| 4808200000 | Säkkipaperi, krepattu tai poimutettu, myös kohokuvioitu tai rei'itetty  | 0         | 0           |              |
| 4808300000 | Muu voimapaperi, krepattu tai poimutettu, myös kohokuvioitu tai rei'itetty  | 0         | 0           |              |
| 4808900000 | Muut  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4809201000 | Yksikerroksinen  | 0         | 0           |              |
| 4809202000 | Monikerroksinen  | 0         | 0           |              |
| 4809901000 | Siirtopaperi   | 0         | 0           |              |
| 4809902000 | Lämpöherkkä kopiopaperi  | 0         | 0           |              |
| 4809903000 | Taidegrafiikkaan käytettävä paperi   | 0         | 0           |              |
| 4809904000 | Hiilipaperi ja sen kaltaiset jäljentävät paperit   | 0         | 0           |              |
| 4809909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4810131000 | Paino- tai kirjoituspaperi, -kartonki ja -pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4810139000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4810141000 | Paino- tai kirjoituspaperi, -kartonki ja -pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4810149000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4810191000 | Paino- tai kirjoituspaperi, -kartonki ja -pahvi  | 0         | 0           |              |
| 4810199000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4810220000 | Kevyesti päällystetty paperi (LWC-paperi)  | 0         | 0           |              |
| 4810290000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4810310000 | Valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, enemmän kuin 95 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja sisältävä, paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>      | 0         | 0           |              |
| 4810320000 | Valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, enemmän kuin 95 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja sisältävä, paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup> | 0         | 0           |              |
| 4810390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4810920000 | Monikerroksinen  | 0         | 0           |              |
| 4810991000 | Matriisipaperi   | 0         | 0           |              |
| 4810992000 | Suodatinpaperi   | 0         | 0           |              |
| 4810999000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4811101000 | Kattopahvi   | 0         | 0           |              |
| 4811109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4811410000 | Itseliimautuva   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/293

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4811490000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4811511000 | Paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup> mutta enintään 265 g/m <sup>2</sup>  | 0         | 0           |              |
| 4811519011 | Paperi-, kartonki- ja pahvipohjaiset lattianpäällysteet   | 0         | 0           |              |
| 4811519019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4811519090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4811590000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4811600000 | Paperi, kartonki ja pahvi, päällystetty, kyllästetty tai peitetty vahalla, parafiinilla, steariinilla, öljyllä tai glyserolilla | 0         | 0           |              |
| 4811901010 | Viivattuina tai ruudutettuina   | 0         | 0           |              |
| 4811901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4811902010 | Selluloosavanu  | 0         | 0           |              |
| 4811902090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4812000000 | Suodatinkappaleet, -laatat ja -levyt paperimassaa   | 0         | 0           |              |
| 4813100000 | Lehtiöinä tai hylsyinä  | 0         | 0           |              |
| 4813200000 | Enintään 5 cm:n levyisinä rullina   | 0         | 0           |              |
| 4813900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4814100000 | Purutapetti ("ingrain" paper)   | 0         | 0           |              |
| 4814201000 | Tapetti   | 0         | 0           |              |
| 4814202000 | Tapettikankaan korvike (linkrusta)  | 0         | 0           |              |
| 4814209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4814901010 | Kudzu-kuidusta  | 0         | 0           |              |
| 4814901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4814909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4816201000 | Yksikerroksinen   | 0         | 0           |              |
| 4816202000 | Monikerroksinen   | 0         | 0           |              |
| 4816901000 | Siirtopaperi  | 0         | 0           |              |
| 4816902000 | Lämpöherkkä kopiopaperi   | 0         | 0           |              |
| 4816903000 | Taidegrafiikkaan käytettävä paperi  | 0         | 0           |              |
| 4816904000 | Hiilipaperi ja sen kaltaiset jäljentävät paperit  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 4816905000 | Vahakset   | 0         | 0           |              |
| 4816909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4817100000 | Kirjekuoret  | 0         | 0           |              |
| 4817200000 | Kirjekortit, kuvattomat postikortit ja kirjeenvaihtokortit   | 0         | 0           |              |
| 4817300000 | Paperiset, kartonkiset tai pahviset rasiat, kotelot, kansiot, salkut yms., joissa on lajitelma kirjepaperia, kirjekuoria jne.                          | 0         | 0           |              |
| 4818100000 | Toalettipaperi   | 0         | 0           |              |
| 4818200000 | Nenäliinat sekä kasvo-, käsi- ja muut pyyhkeet   | 0         | 0           |              |
| 4818300000 | Pöytäliinat ja lautasliinat  | 0         | 0           |              |
| 4818401000 | Vauvanvaipat ja vaippaliinat   | 0         | 0           |              |
| 4818409000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4818500000 | Vaatteet ja vaattetustarvikkeet  | 0         | 0           |              |
| 4818900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4819100000 | Kotelot, rasiat ja laatikot, aaltopaperia, -kartonkia tai -pahvia  | 0         | 0           |              |
| 4819200000 | Taitetekotelot, -rasiat ja -laatikot, aallotonta paperia, kartonkia tai pahvia   | 0         | 0           |              |
| 4819300000 | Pussit ja säkit, joiden pohjan leveys on vähintään 40 cm   | 0         | 0           |              |
| 4819400000 | Muut pussit ja säkit, myös tötteröt  | 0         | 0           |              |
| 4819501000 | Nesteiden pakkaamiseen soveltuvat  | 0         | 0           |              |
| 4819509000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 4819600000 | Lokerolaatikot, kirjekaukalot, säilytyslaatikot ja niiden kaltaiset tavarat, jollaisia käytetään esim. toimistoissa tai myymälöissä                    | 0         | 0           |              |
| 4820100000 | Konttorikirjat, tilikirjat, muistikirjat, tilauskirjat, kuittilomakekirjat, kirjepaperilehtiöt, muistilehtiöt, päiväkirjat ja niiden kaltaiset tavarat | 0         | 0           |              |
| 4820200000 | Vihkot   | 0         | 0           |              |
| 4820300000 | Keräilykannet (muut kuin kirjankannet), pahvikannet ja asiakirjakannet   | 0         | 0           |              |
| 4820400000 | Lomake- ja niiden kaltaiset sarjat, myös hiilipaperivälilehdin   | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/295

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4820500000 | Näyte- ja keräilykansiot                                | 0         | 0           |              |
| 4820900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4821100000 | Painetut  | 0         | 0           |              |
| 4821900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4822100000 | Jollaisia käytetään tekstiililangan puolaamiseen        | 0         | 0           |              |
| 4822900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823200000 | Suodatinpaperi, -kartonki ja -pahvi                     | 0         | 0           |              |
| 4823400000 | Painettu piirturipaperi rullina, arkkeina tai kiekkoina | 0         | 0           |              |
| 4823610000 | Bambua  | 0         | 0           |              |
| 4823690000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823700000 | Muotoonpuristetut tavarat, paperimassaa                 | 0         | 0           |              |
| 4823901010 | Reikäkortit   | 0         | 0           |              |
| 4823901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823902000 | Sähkötekkinen eristyspaperi                             | 0         | 0           |              |
| 4823903011 | Paperi-, kartonki- ja pahvipohjaiset lattianpäällysteet | 0         | 0           |              |
| 4823903019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823903021 | Paperi-, kartonki- ja pahvipohjaiset lattianpäällysteet | 0         | 0           |              |
| 4823903029 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823903090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823905000 | Lävistetty paperi jacquard-kutomakoneita varten         | 0         | 0           |              |
| 4823909011 | Paperi-, kartonki- ja pahvipohjaiset lattianpäällysteet | 0         | 0           |              |
| 4823909019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4823909090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4901101000 | Painettu koreaksi                                       | 0         | 0           |              |
| 4901109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4901911000 | Painettu koreaksi                                       | 0         | 0           |              |
| 4901919000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4901991000 | Painettu koreaksi                                       | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 4901999000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4902101010 | Sanomalehdet  | 0         | 0           |              |
| 4902101090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4902109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4902901010 | Aikakauskirjat  | 0         | 0           |              |
| 4902901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4902909010 | Aikakauskirjat  | 0         | 0           |              |
| 4902909090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4903000000 | Lapsille tarkoitettut kuvakirjat ja piirustus- ja värityskirjat   | 0         | 0           |              |
| 4904000000 | Painetut tai käsinkirjoitetut nuotit, myös sidotut, nidotut tai kuvitetut   | 0         | 0           |              |
| 4905100000 | Karttapallot  | 0         | 0           |              |
| 4905911000 | Kartat ja merikortit  | 0         | 0           |              |
| 4905919000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4905990000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4906001000 | Työpiirustukset (plans)   | 0         | 0           |              |
| 4906002000 | Työpiirustukset (drawings)  | 0         | 0           |              |
| 4906009000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4907001000 | Mitätöimättömät postimerkit   | 0         | 0           |              |
| 4907002000 | Lentoliput  | 0         | 0           |              |
| 4907009000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 4908100000 | Siirtokuvat (dekalkomaniat), joissa on lasiintuvia seoksia  | 3,3       | 0           |              |
| 4908901000 | Siirtokuvat (dekalkomaniat) pehmeitä lattianpäällysteitä varten   | 3,3       | 0           |              |
| 4908909000 | Muut  | 3,3       | 0           |              |
| 4909000000 | Painetut postikortit ja kuvapostikortit; painetut kortit, joissa on henkilökohtainen tervehdys, onnittelu, viesti tai tiedonanto, myös kuvalliset, myös kirjekuorineen tai koristeineen | 4         | 0           |              |
| 4910001000 | Paperia, kartonkia tai pahvia   | 4,7       | 0           |              |
| 4910009000 | Muut  | 4,7       | 0           |              |
| 4911100000 | Kaupallinen mainosaineisto, kaupalliset luettelot ja niiden kaltaiset tuotteet  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/297

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 4911911000 | Painetut työpiirustukset  | 0  | 0           |              |
| 4911919000 | Muut  | 0  | 0           |              |
| 4911990000 | Muut  | 0  | 0           |              |
| 5001000000 | Kelaamiseen soveltuvat silkkikokongit   | 51 % tai 5 276 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi    | 0           |              |
| 5002001010 | Enintään 20 desitexiä   | 3  | 0           |              |
| 5002001020 | Enemmän kuin 20 desitexiä mutta enintään 25,56 desitexiä                                  | 51,7 % tai 17 215 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 0           |              |
| 5002001030 | Enemmän kuin 20,56 desitexiä mutta enintään 28,89 desitexiä                               | 51,7 % tai 17 215 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 0           |              |
| 5002001040 | Enemmän kuin 28,89 desitexiä mutta enintään 36,67 desitexiä                               | 51,7 % tai 17 215 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 0           |              |
| 5002001050 | Enemmän kuin 36,67 desitexiä  | 51,7 % tai 17 215 won/kg sen mukaan, kumpi on suurempi | 0           |              |
| 5002002000 | Doupion-silkki  | 3  | 0           |              |
| 5002009000 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 5003001100 | Silkkiäistoukan koteolojäte   | 2  | 0           |              |
| 5003001200 | Karikesilkki  | 2  | 0           |              |
| 5003001300 | Bisu  | 2  | 0           |              |
| 5003001400 | Frison  | 2  | 0           |              |
| 5003001900 | Muut  | 2  | 0           |              |
| 5003009100 | Pegine  | 2  | 0           |              |
| 5003009200 | Bourettesilkki  | 2  | 0           |              |
| 5003009900 | Muut  | 2  | 0           |              |
| 5004000000 | Silkkilanka (muu kuin silkkijätteistä kehrätty), ei kuitenkaan vähittäismyymintimuodoissa | 8  | 0           |              |
| 5005001000 | Käsintehty lanka  | 8  | 0           |              |
| 5005002000 | Silkkijätteistä kehrätty lanka  | 8  | 0           |              |
| 5005003000 | Bourettesilkistä kehrätty lanka   | 8  | 0           |              |
| 5006001000 | Silkkilanka   | 8  | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5006002000 | Käsintehty lanka  | 8         | 0           |              |
| 5006003000 | Silkkijätteistä kehrätty lanka  | 8         | 0           |              |
| 5006004000 | Bourettesilkistä kehrätty lanka   | 8         | 0           |              |
| 5006005000 | Silkkiäistoukan gut   | 8         | 0           |              |
| 5007100000 | Bourettesilkkikankaat   | 13        | 0           |              |
| 5007201000 | Silkkikankaat, harmaat  | 13        | 0           |              |
| 5007202010 | Shibori   | 13        | 0           |              |
| 5007202020 | Satiini   | 13        | 0           |              |
| 5007202030 | Crepe de chine  | 13        | 0           |              |
| 5007202090 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 5007209000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 5007901000 | Silkkikankaat, harmaat  | 13        | 0           |              |
| 5007902000 | Kudotut silkkikankaat, sekoitettuna asetaattilankaan                                | 13        | 0           |              |
| 5007903000 | Kudotut silkkikankaat, sekoitettuna muihin tekokuituihin                            | 13        | 0           |              |
| 5007904000 | Kudotut silkkikankaat, sekoitettuna villaan   | 13        | 0           |              |
| 5007909000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 5101110000 | Keritty villa   | 0         | 0           |              |
| 5101190000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 5101210000 | Keritty villa   | 0         | 0           |              |
| 5101290000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 5101300000 | Karbonoitu  | 0         | 0           |              |
| 5102110000 | Kashmirvuohien  | 0         | 0           |              |
| 5102190000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 5102200000 | Karkea eläimenkarva   | 0         | 0           |              |
| 5103100000 | Villan ja hienon eläimenkarvan kampauserä   | 0         | 0           |              |
| 5103200000 | Muut villan ja hienon eläimenkarvan jätteet   | 0         | 0           |              |
| 5103300000 | Karkean eläimenkarvan jätteet   | 0         | 0           |              |
| 5104000000 | Garnetoimalla jätteistä tai lumpuista saatu villa tai hieno tai karkea eläimenkarva | 0         | 0           |              |
| 5105100000 | Karstattu villa   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/299

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                               | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5105210000 | Kammattu irtovilla                           | 0         | 0           |              |
| 5105291000 | Villatopsit, kokonaan villaa                 | 0         | 0           |              |
| 5105292000 | Villatopsit, villasekoitetta                 | 0         | 0           |              |
| 5105293000 | Jatkuvakuituinen kiertämätön lanka           | 0         | 0           |              |
| 5105299000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 5105310000 | Kashmirvuohien                               | 0         | 0           |              |
| 5105390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 5105400000 | Karkea eläimenkarva, karstattu tai kammattu  | 0         | 0           |              |
| 5106101000 | Kokonaan villaa                              | 8         | 0           |              |
| 5106109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5106201000 | Sekoitettuna polyesterikuidun kanssa         | 8         | 0           |              |
| 5106202000 | Sekoitettuna polyamidikuidun kanssa          | 8         | 0           |              |
| 5106203000 | Sekoitettuna akryylikuidun kanssa            | 8         | 0           |              |
| 5106204000 | Sekoitettuna muun synteettisen kuidun kanssa | 8         | 0           |              |
| 5106209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5107101000 | Kokonaan villaa                              | 8         | 7           |              |
| 5107102000 | Sekoitettuna synteettisen kuidun kanssa      | 8         | 0           |              |
| 5107109000 | Sekoitettuna muun kuidun kanssa              | 8         | 0           |              |
| 5107201000 | Sekoitettuna polyesterikuidun kanssa         | 8         | 0           |              |
| 5107202000 | Sekoitettuna polyamidikuidun kanssa          | 8         | 0           |              |
| 5107203000 | Sekoitettuna akryylikuidun kanssa            | 8         | 0           |              |
| 5107204000 | Sekoitettuna muun synteettisen kuidun kanssa | 8         | 0           |              |
| 5107209000 | Sekoitettuna muun kuidun kanssa              | 8         | 0           |              |
| 5108100000 | Karstalanka                                  | 8         | 0           |              |
| 5108200000 | Kampalanka                                   | 8         | 0           |              |
| 5109101000 | Villalanka                                   | 8         | 0           |              |
| 5109109000 | Lanka hienoa eläimenkarvaa                   | 8         | 0           |              |
| 5109901000 | Villalanka                                   | 8         | 0           |              |
| 5109909000 | Lanka hienoa eläimenkarvaa                   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 511000000  | Lanka karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta (myös kierrepäällystetty jouhilanka), myös vähittäismyyntimuodoissa | 8         | 0           |              |
| 5111111000 | Villaa   | 13        | 0           |              |
| 5111112000 | Hienoa eläimenkarvaa   | 13        | 0           |              |
| 5111191000 | Villaa   | 13        | 0           |              |
| 5111192000 | Hienoa eläimenkarvaa   | 13        | 0           |              |
| 5111200000 | Muut, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitufilamenttien kanssa                             | 13        | 0           |              |
| 5111300000 | Muut, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan katkottujen tekokuitujen kanssa                          | 13        | 0           |              |
| 5111900000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 5112111000 | Villaa   | 13        | 7           |              |
| 5112112000 | Hienoa eläimenkarvaa   | 13        | 0           |              |
| 5112191000 | Villaa   | 13        | 7           |              |
| 5112192000 | Hienoa eläimenkarvaa   | 13        | 7           |              |
| 5112200000 | Muut, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitufilamenttien kanssa                             | 13        | 0           |              |
| 5112300000 | Muut, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan katkottujen tekokuitujen kanssa                          | 13        | 0           |              |
| 5112900000 | Muut   | 13        | 7           |              |
| 5113000000 | Kudotut kankaat karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta   | 13        | 0           |              |
| 5201001000 | Siemeniä sisältävä puuvilla  | 0         | 0           |              |
| 5201009010 | Kuidun pituus vähemmän kuin 23,2 mm (7/8 tuumaa)   | 0         | 0           |              |
| 5201009020 | Kuidun pituus vähintään 23,2 mm (7/8 tuumaa) mutta vähemmän kuin 25,4 mm (1 tuuma)                         | 0         | 0           |              |
| 5201009030 | Kuidun pituus vähintään 25,4 mm (1 tuuma) mutta vähemmän kuin 28,5 mm (1-1/8 tuumaa)                       | 0         | 0           |              |
| 5201009050 | Kuidun pituus vähintään 28,5 mm (1-1/8 tuumaa) mutta vähemmän kuin 34,9 mm (1-3/8 tuumaa)                  | 0         | 0           |              |
| 5201009060 | Kuidun pituus vähintään 34,9 mm (1-3/8 tuumaa)   | 0         | 0           |              |
| 5202100000 | Lankajätteet   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/301

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5202910000 | Garnetoidut jätteet ja lumput   | 0         | 0           |              |
| 5202990000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 5203000000 | Puuvilla, karstattu tai kammattu  | 0         | 0           |              |
| 5204110000 | Jossa on vähintään 85 painoprosenttia puuvillaa   | 8         | 0           |              |
| 5204190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5204200000 | Vähittäismyyntimuodoissa  | 8         | 0           |              |
| 5205111000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205121010 | Pienempi kuin 370,37 desitexiä mutta vähintään 232,56 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 27 mutta enintään 43), ei kuitenkaan avopäälanka | 4         | 0           |              |
| 5205121090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205129000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205131000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205139000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205141000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205149000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205151000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205159000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205211000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205221000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205229000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205231000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205239000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205241000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205249000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205261000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205269000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205271000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5205279000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205281000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205289000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205311000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205319000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205321010 | Pienempi kuin 370,37 desitexiä mutta vähintään 232,56 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 27 mutta enintään 43), ei kuitenkaan avopäälanka | 4         | 0           |              |
| 5205321090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205329000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205331000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205339000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205341000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205349000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205351000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205359000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205411000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205419000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205421000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205429000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205431000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205439000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205441000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205449000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205461000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205469000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205471000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205479000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5205481000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |
| 5205489000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5206111000 | Valkaisematon tai merseroimaton   | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/303

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5206119000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206121000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206129000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206131000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206139000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206141000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206149000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206151000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206159000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206211000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206219000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206221000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206229000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206231000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206239000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206241000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206249000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206251000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206259000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206311000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206319000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206321000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206329000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206331000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206339000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206341000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206349000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206351000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206359000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5206411000 | Valkaisematon tai merseroimaton | 8         | 0           |              |
| 5206419000 | Muut                            | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5206421000 | Valkaisematon tai merseroimaton                    | 8         | 0           |              |
| 5206429000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5206431000 | Valkaisematon tai merseroimaton                    | 8         | 0           |              |
| 5206439000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5206441000 | Valkaisematon tai merseroimaton                    | 8         | 0           |              |
| 5206449000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5206451000 | Valkaisematon tai merseroimaton                    | 8         | 0           |              |
| 5206459000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5207101000 | Valkaisematon tai merseroimaton                    | 8         | 0           |              |
| 5207109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5207901000 | Valkaisematon tai merseroimaton                    | 8         | 0           |              |
| 5207909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5208110000 | Palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>      | 10        | 0           |              |
| 5208120000 | Palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> | 10        | 0           |              |
| 5208130000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5208190000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5208210000 | Palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>      | 10        | 0           |              |
| 5208220000 | Palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> | 10        | 0           |              |
| 5208230000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5208290000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5208310000 | Palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>      | 10        | 0           |              |
| 5208320000 | Palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> | 10        | 0           |              |
| 5208330000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5208390000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5208410000 | Palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>      | 10        | 0           |              |
| 5208420000 | Palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> | 10        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/305

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5208430000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5208490000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5208510000 | Palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>      | 10        | 0           |              |
| 5208520000 | Palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> | 10        | 0           |              |
| 5208591000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5208599000 | Muut   | 10        | 0           |              |
| 5209110000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5209120000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5209190000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5209210000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5209220000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5209290000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5209310000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5209320000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5209390000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5209410000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5209420000 | Denim  | 10        | 0           |              |
| 5209430000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5209490000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5209510000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5209520000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5209590000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5210110000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5210191000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5210199000 | Muut   | 10        | 0           |              |
| 5210210000 | Palttina   | 10        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5210291000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5210299000 | Muut   | 10        | 0           |              |
| 5210310000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5210320000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5210390000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5210410000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5210491000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5210499000 | Muut   | 10        | 0           |              |
| 5210510000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5210590000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5211110000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5211120000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5211190000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5211200000 | Valkaistut   | 10        | 0           |              |
| 5211310000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5211320000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5211390000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5211410000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5211420000 | Denim  | 10        | 0           |              |
| 5211430000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5211490000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5211510000 | Palttina   | 10        | 0           |              |
| 5211520000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat | 10        | 0           |              |
| 5211590000 | Muut kankaat                                       | 10        | 0           |              |
| 5212110000 | Valkaisemattomat                                   | 10        | 0           |              |
| 5212120000 | Valkaistut   | 10        | 0           |              |
| 5212130000 | Värjätyt   | 10        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/307

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5212140000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 5212150000 | Painetut  | 10        | 0           |              |
| 5212210000 | Valkaisemattomat  | 10        | 0           |              |
| 5212220000 | Valkaistut  | 10        | 0           |              |
| 5212230000 | Värjätyt  | 10        | 0           |              |
| 5212240000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 5212250000 | Painetut  | 10        | 0           |              |
| 5301100000 | Raaka tai liotettu pellava  | 2         | 0           |              |
| 5301210000 | Loukutettu tai lihdattu   | 2         | 0           |              |
| 5301290000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 5301301000 | Pellavarohtimet   | 2         | 0           |              |
| 5301302000 | Pellavajätteet  | 2         | 0           |              |
| 5302100000 | Raaka tai liotettu hamppu   | 2         | 0           |              |
| 5302901000 | Loukutettu, lihdattu, häkilöity tai muulla tavalla käsitelty hamppu, ei kuitenkaan kehrätty | 2         | 0           |              |
| 5302902010 | Hamppurohtimet  | 2         | 0           |              |
| 5302902020 | Hamppujätteet   | 2         | 0           |              |
| 5303101000 | Juutti  | 2         | 0           |              |
| 5303102000 | Muut niinitekstiilikuidut   | 2         | 0           |              |
| 5303901010 | Juutti  | 2         | 0           |              |
| 5303901090 | Muut niinitekstiilikuidut   | 2         | 0           |              |
| 5303909010 | Juuttirohtimet ja -jätteet  | 2         | 0           |              |
| 5303909090 | Muiden niinitekstiilikuitujen rohtimet ja jätteet   | 2         | 0           |              |
| 5305001010 | Raa'at  | 2         | 0           |              |
| 5305001090 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 5305002010 | Raa'at  | 2         | 0           |              |
| 5305002090 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 5305003010 | Raa'at  | 2         | 0           |              |
| 5305003090 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 5305009010 | Raa'at  | 2         | 0           |              |
| 5305009090 | Muut  | 2         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5306101000 | Kokonaan pellavaa               | 8         | 0           |              |
| 5306102000 | Sekoitetta                      | 8         | 0           |              |
| 5306201000 | Kokonaan pellavaa               | 8         | 0           |              |
| 5306202000 | Sekoitetta                      | 8         | 0           |              |
| 5307101000 | Juuttia                         | 8         | 0           |              |
| 5307109000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5307201000 | Juuttia                         | 8         | 0           |              |
| 5307209000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5308100000 | Kookoskuitulanka                | 8         | 0           |              |
| 5308200000 | Hamppulanka                     | 8         | 0           |              |
| 5308901000 | Ramilanka                       | 8         | 0           |              |
| 5308909000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5309110000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 2         | 0           |              |
| 5309190000 | Muut                            | 2         | 0           |              |
| 5309210000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 2         | 0           |              |
| 5309290000 | Muut                            | 2         | 0           |              |
| 5310101000 | Juuttikangas                    | 8         | 0           |              |
| 5310109000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5310901000 | Juuttikangas                    | 8         | 0           |              |
| 5310909000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5311001000 | Ramikankaat                     | 8         | 0           |              |
| 5311002000 | Hamppukankaat                   | 8         | 0           |              |
| 5311003000 | Paperilankakankaat              | 8         | 0           |              |
| 5311009000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5401101000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5401102000 | Polyesteriä                     | 8         | 0           |              |
| 5401103000 | Akryylipolymeeriä               | 8         | 0           |              |
| 5401109000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5401201000 | Viskoosia                       | 8         | 0           |              |
| 5401202000 | Selluloosa-asetaattia           | 8         | 0           |              |
| 5401209000 | Muut                            | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/309

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5402110000 | Aramidia  | 8         | 0           |              |
| 5402190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5402200000 | Erikoisluja lanka polyesteriä   | 8         | 0           |              |
| 5402310000 | Nailonia tai muuta polyamidia, yksinkertainen lanka enintään 50 textiä      | 8         | 0           |              |
| 5402320000 | Nailonia tai muuta polyamidia, yksinkertainen lanka suurempi kuin 50 textiä | 8         | 0           |              |
| 5402330000 | Polyesteriä   | 8         | 0           |              |
| 5402340000 | Polypropeenia   | 8         | 0           |              |
| 5402390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5402440000 | Elastomeerilanka  | 8         | 0           |              |
| 5402450000 | Muut, nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5402460000 | Muut, polyesteriä, osittain orientoitu                                      | 8         | 0           |              |
| 5402470000 | Muut, polyesteriä   | 8         | 0           |              |
| 5402480000 | Muut, polypropeenia   | 8         | 0           |              |
| 5402491000 | Akryylipolymeeria   | 8         | 0           |              |
| 5402499000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5402510000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5402520000 | Polyesteriä   | 8         | 0           |              |
| 5402591000 | Akryylipolymeeria   | 8         | 0           |              |
| 5402599000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5402610000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5402620000 | Polyesteriä   | 8         | 0           |              |
| 5402691000 | Akryylipolymeeria   | 8         | 0           |              |
| 5402692000 | Polyvinyylialkoholia  | 8         | 0           |              |
| 5402699000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5403100000 | Erikoisluja lanka viskoosista   | 2         | 0           |              |
| 5403311000 | Teksturoitu lanka   | 2         | 0           |              |
| 5403319000 | Muut  | 2         | 0           |              |
| 5403321000 | Teksturoitu lanka   | 2         | 0           |              |
| 5403329000 | Muut  | 2         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5403331000 | Teksturoitu lanka  | 8         | 0           |              |
| 5403339000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5403391000 | Teksturoitu lanka  | 8         | 0           |              |
| 5403399000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5403411000 | Teksturoitu lanka  | 2         | 0           |              |
| 5403419000 | Muut   | 2         | 0           |              |
| 5403421000 | Teksturoitu lanka  | 8         | 0           |              |
| 5403429000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5403491000 | Teksturoitu lanka  | 8         | 0           |              |
| 5403499000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5404110000 | Elastomeerilanka   | 8         | 0           |              |
| 5404120000 | Muut, polypropeenä   | 8         | 0           |              |
| 5404191000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5404192000 | Polyuretaania  | 8         | 0           |              |
| 5404193000 | Polyvinyylialkoholia   | 8         | 0           |              |
| 5404199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5404901000 | Kaistaleista   | 8         | 0           |              |
| 5404909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5405001000 | Monofilamenttilanka  | 8         | 0           |              |
| 5405009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5406001000 | Synteetikuitufilamenttilanka   | 8         | 0           |              |
| 5406002000 | Muuntokuitufilamenttilanka   | 8         | 0           |              |
| 5407101000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5407102000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5407200000 | Kudotut kankaat, jotka on valmistettu kaistaleista tai niiden kaltaisista tuotteista | 8         | 0           |              |
| 5407300000 | XI jakson 9 huomautuksessa mainitut kankaat  | 8         | 0           |              |
| 5407410000 | Valkaisemattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |              |
| 5407420000 | Värjätyt   | 8         | 0           |              |
| 5407430000 | Erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |              |
| 5407440000 | Painetut   | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/311

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5407510000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 8         | 0           |              |
| 5407520000 | Värjätyt                        | 8         | 0           |              |
| 5407530000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |              |
| 5407540000 | Painetut                        | 8         | 0           |              |
| 5407611000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 8         | 0           |              |
| 5407612000 | Värjätyt                        | 8         | 0           |              |
| 5407613000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |              |
| 5407614000 | Painetut                        | 8         | 0           |              |
| 5407691000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 8         | 0           |              |
| 5407692000 | Värjätyt                        | 8         | 0           |              |
| 5407693000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |              |
| 5407694000 | Painetut                        | 8         | 0           |              |
| 5407711000 | Akryylipolymeeria               | 8         | 0           |              |
| 5407719000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5407721000 | Akryylipolymeeria               | 8         | 0           |              |
| 5407729000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5407731000 | Akryylipolymeeria               | 8         | 0           |              |
| 5407739000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5407741000 | Akryylipolymeeria               | 8         | 0           |              |
| 5407749000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5407811000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5407812000 | Polyesteriä                     | 8         | 0           |              |
| 5407813000 | Akryylipolymeeria               | 8         | 0           |              |
| 5407819000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5407821000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5407822000 | Polyesteriä                     | 8         | 0           |              |
| 5407823000 | Akryylipolymeeria               | 8         | 0           |              |
| 5407829000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5407831000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5407832000 | Polyesteriä                     | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5407833000 | Akryylipolymeeria  | 8         | 0           |              |
| 5407839000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5407841000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5407842000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5407843000 | Akryylipolymeeria  | 8         | 0           |              |
| 5407849000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5407911000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5407912000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5407913000 | Akryylipolymeeria  | 8         | 0           |              |
| 5407919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5407921000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5407922000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5407923000 | Akryylipolymeeria  | 8         | 0           |              |
| 5407929000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5407931000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5407932000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5407933000 | Akryylipolymeeria  | 8         | 0           |              |
| 5407939000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5407941000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5407942000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5407943000 | Akryylipolymeeria  | 8         | 0           |              |
| 5407949000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5408100000 | Kudotut kankaat, jotka on valmistettu erikoislujasta viskoo-silangasta | 8         | 0           |              |
| 5408210000 | Valkaisemattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |              |
| 5408220000 | Värjätyt   | 8         | 0           |              |
| 5408230000 | Erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |              |
| 5408240000 | Painetut   | 8         | 0           |              |
| 5408310000 | Valkaisemattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |              |
| 5408320000 | Värjätyt   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/313

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5408330000 | Erivärisistä langoista kudotut | 8         | 0           |              |
| 5408340000 | Painetut                       | 8         | 0           |              |
| 5501100000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5501200000 | Polyesteriä                    | 8         | 0           |              |
| 5501301000 | Polyakryyilia                  | 8         | 0           |              |
| 5501302000 | Modakryyilia                   | 8         | 0           |              |
| 5501400000 | Polypropeenaa                  | 8         | 0           |              |
| 5501900000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5502001000 | Viskoosia                      | 7,5       | 0           |              |
| 5502002010 | Vähemmän kuin 44 000 desitexiä | 7,5       | 0           |              |
| 5502002020 | Vähintään 44 000 desitexiä     | 7,5       | 0           |              |
| 5502009000 | Muut                           | 7,5       | 0           |              |
| 5503111000 | Erityiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5503119000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5503191000 | Erityiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5503199000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5503201000 | Erityiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5503209000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5503301010 | Erityiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5503301020 | Yhdistettyjä kuituja           | 8         | 0           |              |
| 5503301090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5503302010 | Erityiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5503302020 | Yhdistettyjä kuituja           | 8         | 0           |              |
| 5503302090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5503400000 | Polypropeenaa                  | 8         | 0           |              |
| 5503900000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5504101000 | Erityiskuituja                 | 2         | 0           |              |
| 5504102000 | Polynoosikuituja               | 2         | 0           |              |
| 5504109000 | Muut                           | 2         | 0           |              |
| 5504901000 | Selluloosa-asetaattia          | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5504902000 | Lyosellia                      | 4         | 0           |              |
| 5504909000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5505100000 | Synteettikuitua                | 2         | 0           |              |
| 5505200000 | Muuntokuitua                   | 2         | 0           |              |
| 5506101000 | Erytyiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5506109000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5506201000 | Erytyiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5506209000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5506301010 | Erytyiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5506301020 | Yhdistettyjä kuituja           | 8         | 0           |              |
| 5506301090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5506302010 | Erytyiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5506302020 | Yhdistettyjä kuituja           | 8         | 0           |              |
| 5506302090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5506900000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5507001010 | Erytyiskuituja                 | 8         | 0           |              |
| 5507001020 | Polynoosikuituja               | 8         | 0           |              |
| 5507001090 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5507002000 | Selluloosa-asetaattia          | 8         | 0           |              |
| 5507009000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5508101000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5508102000 | Polyesteriä                    | 8         | 0           |              |
| 5508103000 | Polyakryyilia tai modakryyilia | 8         | 0           |              |
| 5508109000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5508201000 | Viskoosia                      | 8         | 0           |              |
| 5508202000 | Selluloosa-asetaattia          | 8         | 0           |              |
| 5508209000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5509111000 | Erikoisluja lanka              | 8         | 0           |              |
| 5509119000 | Muut                           | 8         | 0           |              |
| 5509121000 | Erikoisluja lanka              | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/315

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5509129000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5509211000 | Erikoisluja lanka  | 8         | 0           |              |
| 5509219000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5509221000 | Erikoisluja lanka  | 8         | 0           |              |
| 5509229000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5509311000 | Polyakryylia   | 8         | 0           |              |
| 5509312000 | Modakryylia  | 8         | 0           |              |
| 5509321000 | Polyakryylia   | 8         | 0           |              |
| 5509322000 | Modakryylia  | 8         | 0           |              |
| 5509410000 | Yksinkertainen lanka   | 8         | 0           |              |
| 5509420000 | Kerrattu tai kertokerrattu lanka   | 8         | 0           |              |
| 5509510000 | Sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan muuntokatkokuitujen kanssa             | 8         | 0           |              |
| 5509520000 | Sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa | 8         | 0           |              |
| 5509530000 | Sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa                       | 8         | 0           |              |
| 5509590000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5509611000 | Polyakryylia   | 8         | 0           |              |
| 5509612000 | Modakryylia  | 8         | 0           |              |
| 5509621000 | Polyakryylia   | 8         | 0           |              |
| 5509622000 | Modakryylia  | 8         | 0           |              |
| 5509691010 | Polyakryylia   | 8         | 0           |              |
| 5509691020 | Modakryylia  | 8         | 0           |              |
| 5509692010 | Polyakryylia   | 8         | 0           |              |
| 5509692020 | Modakryylia  | 8         | 0           |              |
| 5509911000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5509919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5509921000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5509929000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5509990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5510111000 | Viskoosia  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5510112000 | Selluloosa-asettaattia          | 8         | 0           |              |
| 5510119000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5510121000 | Viskoosia                       | 8         | 0           |              |
| 5510122000 | Selluloosa-asettaattia          | 8         | 0           |              |
| 5510129000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5510201000 | Viskoosia                       | 8         | 0           |              |
| 5510202000 | Selluloosa-asettaattia          | 8         | 0           |              |
| 5510209000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5510301000 | Viskoosia                       | 8         | 0           |              |
| 5510302000 | Selluloosa-asettaattia          | 8         | 0           |              |
| 5510309000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5510901000 | Viskoosia                       | 8         | 0           |              |
| 5510902000 | Selluloosa-asettaattia          | 8         | 0           |              |
| 5510909000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5511101000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5511102000 | Polyesteriä                     | 8         | 0           |              |
| 5511103000 | Polyakryyilia tai modakryyilia  | 8         | 0           |              |
| 5511109000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5511201000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 8         | 0           |              |
| 5511202000 | Polyesteriä                     | 8         | 0           |              |
| 5511203000 | Polyakryyilia tai modakryyilia  | 8         | 0           |              |
| 5511209000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5511301000 | Viskoosia                       | 8         | 0           |              |
| 5511302000 | Selluloosa-asettaattia          | 8         | 0           |              |
| 5511309000 | Muut                            | 8         | 0           |              |
| 5512110000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5512191000 | Värjätyt                        | 10        | 0           |              |
| 5512192000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 5512193000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 5512211000 | Polyakryyilia                   | 10        | 0           |              |
| 5512212000 | Modakryyilia                    | 10        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/317

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5512290000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5512911000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5512919000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5512991000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5512999000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5513110000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5513120000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 10        | 0           |              |
| 5513130000 | Muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 10        | 0           |              |
| 5513191000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5513192010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5513192020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5513199000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5513210000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5513231000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 10        | 0           |              |
| 5513239000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5513291000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5513292010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5513292020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5513299000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5513310000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5513391000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5513392010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5513392020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5513399000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5513410000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5513491000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5513492010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5513492020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5513499000 | Muut  | 10        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5514110000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5514120000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 10        | 0           |              |
| 5514191000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5514192010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5514192020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5514193000 | Muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 10        | 0           |              |
| 5514199000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5514210000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5514220000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 10        | 0           |              |
| 5514230000 | Muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 10        | 0           |              |
| 5514291000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5514292010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5514292020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5514299000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5514300000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 5514410000 | Palttina, polyesterikatkokuitua   | 10        | 0           |              |
| 5514420000 | 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 10        | 0           |              |
| 5514430000 | Muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 10        | 0           |              |
| 5514491000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5514492010 | Polyakryyilia   | 10        | 0           |              |
| 5514492020 | Modakryyilia  | 10        | 0           |              |
| 5514499000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5515111000 | Valkaisemattomat tai valkaistut   | 10        | 0           |              |
| 5515119000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5515121000 | Valkaisemattomat tai valkaistut   | 10        | 0           |              |
| 5515129000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5515131000 | Valkaisemattomat tai valkaistut   | 10        | 0           |              |
| 5515139000 | Muut  | 10        | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/319

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5515191000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5515199000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5515211000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5515219000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5515221000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5515229000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5515291000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5515299000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5515911000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5515919000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5515991000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 5515999000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516111000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |
| 5516112000 | Selluloosa-asettaattia          | 10        | 0           |              |
| 5516119000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516121000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |
| 5516122000 | Selluloosa-asettaattia          | 10        | 0           |              |
| 5516129000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516131000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |
| 5516132000 | Selluloosa-asettaattia          | 10        | 0           |              |
| 5516139000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516141000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |
| 5516142000 | Selluloosa-asettaattia          | 10        | 0           |              |
| 5516149000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516211000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |
| 5516212000 | Selluloosa-asettaattia          | 10        | 0           |              |
| 5516219000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516221000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |
| 5516222000 | Selluloosa-asettaattia          | 10        | 0           |              |
| 5516229000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 5516231000 | Viskoosia                       | 10        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-----------------------|-----------|-------------|--------------|
| 5516232000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516239000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516241000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516242000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516249000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516311000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516312000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516319000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516321000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516322000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516329000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516331000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516332000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516339000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516341000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516342000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516349000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516411000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516412000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516419000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516421000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516422000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516429000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516431000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516432000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516439000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516441000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516442000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |
| 5516449000 | Muut                  | 10        | 0           |              |
| 5516911000 | Viskoosia             | 10        | 0           |              |
| 5516912000 | Selluloosa-asetaattia | 10        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/321

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5516919000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5516921000 | Viskoosia   | 10        | 0           |              |
| 5516922000 | Selluloosa-asettaattia  | 10        | 0           |              |
| 5516929000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5516931000 | Viskoosia   | 10        | 0           |              |
| 5516932000 | Selluloosa-asettaattia  | 10        | 0           |              |
| 5516939000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5516941000 | Viskoosia   | 10        | 0           |              |
| 5516942000 | Selluloosa-asettaattia  | 10        | 0           |              |
| 5516949000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5601100000 | Terveysiteet ja tamponit, vauvanvaipat ja niiden kaltaiset hygieniatavarat, vanua | 8         | 0           |              |
| 5601210000 | Puuvillaa   | 8         | 0           |              |
| 5601220000 | Tekokuitua  | 8         | 0           |              |
| 5601290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5601301000 | Tekstiiliflokki   | 8         | 0           |              |
| 5601309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5602101000 | Neulahuopa  | 8         | 0           |              |
| 5602102000 | Kuitusilmukkasidottu kangas   | 8         | 0           |              |
| 5602211000 | Pianon osissa käytettävä huopa  | 8         | 0           |              |
| 5602219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5602290000 | Muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |              |
| 5602900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5603111000 | Kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu                               | 8         | 0           |              |
| 5603119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5603121000 | Kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu                               | 8         | 0           |              |
| 5603129000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5603131000 | Kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu                               | 8         | 0           |              |
| 5603139000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5603141000 | Kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu                               | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5603149000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5603910000 | Paino enintään 25 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |              |
| 5603920000 | Paino suurempi kuin 25 g/m <sup>2</sup> mutta enintään 70 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |              |
| 5603930000 | Paino suurempi kuin 70 g/m <sup>2</sup> mutta enintään 150 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |              |
| 5603940000 | Paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |              |
| 5604100000 | Yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty  | 8         | 0           |              |
| 5604901000 | Katgutinjäljitelmät, tekstiililankaa  | 8         | 0           |              |
| 5604902000 | Kyllästetty tai päällystetty erikoisluja lanka, polyesteriä, nailonia tai muuta polyamidia tai viskoosia  | 8         | 0           |              |
| 5604909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5605000000 | Metalloitu lanka, myös kierrepäällystetty, eli tekstiililanka tai nimikkeeseen 54.04 tai 54.05 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, jotka on yhdistetty lankana, kaistaleena tai jauheena olevaan metalliin tai päällystetty metallilla | 8         | 0           |              |
| 5606001000 | Kierrepäällystetty lanka  | 8         | 0           |              |
| 5606002000 | Chenillelanka   | 8         | 0           |              |
| 5606003000 | Chainettelanka  | 8         | 0           |              |
| 5606009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5607210000 | Lyhdelanka ja paalinaru   | 10        | 0           |              |
| 5607290000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5607410000 | Lyhdelanka ja paalinaru   | 10        | 0           |              |
| 5607490000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5607500000 | Muuta synteettikuitua   | 10        | 0           |              |
| 5607901000 | Juuttia tai muuta nimikkeeseen 53.03 niinitekstiilikuitua   | 10        | 0           |              |
| 5607909000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5608111000 | Synteettikuitua   | 10        | 0           |              |
| 5608119000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5608191000 | Synteettikuitua   | 10        | 0           |              |
| 5608199000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5608901000 | Puuvillaa   | 10        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/323

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5608909000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5609001000 | Puuvillaa   | 8         | 0           |              |
| 5609002000 | Kasvitekstiilikuitua, ei kuitenkaan puuvillaa                           | 8         | 0           |              |
| 5609003000 | Tekokuitua  | 8         | 0           |              |
| 5609009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5701100000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 10        | 0           |              |
| 5701900000 | Muuta tekstiiliainetta  | 10        | 0           |              |
| 5702100000 | Kelim-, sumak-, karamanie- ja niiden kaltaiset käsin kudotut matot      | 10        | 0           |              |
| 5702200000 | Lattianpäällysteet kookoskuitua   | 10        | 0           |              |
| 5702310000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 10        | 0           |              |
| 5702320000 | Tekstiilitekokuaituainetta  | 10        | 0           |              |
| 5702390000 | Muuta tekstiiliainetta  | 10        | 0           |              |
| 5702410000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 10        | 0           |              |
| 5702420000 | Tekstiilitekokuaituainetta  | 10        | 0           |              |
| 5702490000 | Muuta tekstiiliainetta  | 10        | 0           |              |
| 5702500000 | Muut, nukattomat, sovittamattomat                                       | 10        | 0           |              |
| 5702910000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 10        | 0           |              |
| 5702920000 | Tekstiilitekokuaituainetta  | 10        | 0           |              |
| 5702990000 | Muuta tekstiiliainetta  | 10        | 0           |              |
| 5703100000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 10        | 0           |              |
| 5703200000 | Nailonia tai muuta polyamidia   | 10        | 0           |              |
| 5703300000 | Muuta tekstiilitekokuaituainetta  | 10        | 0           |              |
| 5703900000 | Muuta tekstiiliainetta  | 10        | 0           |              |
| 5704100000 | Laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>                           | 10        | 0           |              |
| 5704900000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 5705000000 | Muut matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, myös sovitettut | 10        | 0           |              |
| 5801101000 | Nukkakankaat  | 13        | 0           |              |
| 5801102000 | Chenillelankakankaat  | 13        | 0           |              |
| 5801210000 | Leikkaamattomat kudenukkakankaat  | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5801220000 | Leikattu vakosametti   | 13        | 0           |              |
| 5801230000 | Muut kudenukkakankaat  | 13        | 0           |              |
| 5801240000 | Leikkaamattomat loiminukkakankaat (epingle)                                      | 13        | 0           |              |
| 5801250000 | Leikatut loiminukkakankaat   | 13        | 0           |              |
| 5801260000 | Chenillelankakankaat   | 13        | 0           |              |
| 5801310000 | Leikkaamattomat kudenukkakankaat   | 13        | 0           |              |
| 5801320000 | Leikattu vakosametti   | 13        | 0           |              |
| 5801330000 | Muut kudenukkakankaat  | 13        | 0           |              |
| 5801340000 | Leikkaamattomat loiminukkakankaat (epingle)                                      | 13        | 0           |              |
| 5801350000 | Leikatut loiminukkakankaat   | 13        | 0           |              |
| 5801360000 | Chenillelankakankaat   | 13        | 0           |              |
| 5801900000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 5802110000 | Valkaisemattomat   | 8         | 0           |              |
| 5802190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5802200000 | Pyyheliinafrotee- ja sen kaltaiset kudotut froteekankaat, muuta tekstiiliainetta | 8         | 0           |              |
| 5802300000 | Tuftatut tekstiilikankaat  | 8         | 0           |              |
| 5803000000 | Lintuniisikankaat, muut kuin nimikkeen 58.06 nauhat                              | 8         | 0           |              |
| 5804101000 | Silkkiä  | 13        | 0           |              |
| 5804102000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 5804103000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 5804109000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 5804210000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 5804291000 | Silkkiä  | 13        | 0           |              |
| 5804292000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 5804299000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 5804300000 | Käsin tehdyt pitsit ja pitsikankaat  | 13        | 0           |              |
| 5805001010 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |              |
| 5805001090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5805002000 | Neulatyönä kirjoitetut kuvakudokset  | 8         | 0           |              |
| 5806101000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/325

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5806102000 | Puuvillaa  | 8         | 0           |              |
| 5806103000 | Tekokuitua   | 8         | 0           |              |
| 5806109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5806200000 | Muut kudotut nauhat, joissa on vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa tai kumilankaa  | 8         | 0           |              |
| 5806310000 | Puuvillaa  | 8         | 0           |              |
| 5806320000 | Tekokuitua   | 8         | 0           |              |
| 5806391000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |              |
| 5806392000 | Kasvitekstiilikuitua, ei kuitenkaan puuvillaa  | 8         | 0           |              |
| 5806399000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5806400000 | Yhteenliimattujen, yhdensuuntaisten lankojen tai kuitujen muodostamat kuteettomat nauhat (bolducs)   | 8         | 0           |              |
| 5807101000 | Nimilaput  | 8         | 0           |              |
| 5807109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5807901000 | Nimilaput  | 8         | 0           |              |
| 5807909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5808100000 | Punokset ja palmikoidut nauhat metritavarana   | 8         | 0           |              |
| 5808901000 | Koristenuhat   | 8         | 0           |              |
| 5808909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5809000000 | Metallilangasta tai nimikkeen 56.05 metalloidusta langasta kudotut kankaat, jollaisia käytetään vaatteisiin, sisustuskankaina tai niiden kaltaisiin tarkoituksiin, muualle kuulumattomat | 8         | 0           |              |
| 5810100000 | Koruompelukset, joissa ei ole näkyvää pohjaa   | 13        | 0           |              |
| 5810910000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 5810920000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 5810990000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 5811001000 | Silkkiä  | 8         | 0           |              |
| 5811002000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |              |
| 5811003000 | Puuvillaa  | 8         | 0           |              |
| 5811004000 | Tekokuitua   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 5811009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5901100000 | Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen  | 8         | 0           |              |
| 5901901000 | Kuultokangas   | 8         | 0           |              |
| 5901902000 | Maalausta varten käsitellyt kankaat  | 8         | 0           |              |
| 5901903000 | Jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat   | 8         | 0           |              |
| 5902100000 | Nailonia tai muuta polyamidia  | 8         | 0           |              |
| 5902200000 | Polyesteriä  | 8         | 0           |              |
| 5902900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5903100000 | Poly(vinylikloridilla) käsitellyt  | 10        | 0           |              |
| 5903200000 | Polyuretaanilla käsitellyt   | 10        | 0           |              |
| 5903900000 | Muut   | 10        | 0           |              |
| 5904100000 | Linoleumi  | 8         | 0           |              |
| 5904900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5905000000 | Seinänpäällysteet tekstiiliainetta   | 8         | 0           |              |
| 5906100000 | Liimanauha, jonka leveys on enintään 20 cm   | 8         | 0           |              |
| 5906910000 | Neulosta   | 8         | 0           |              |
| 5906990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5907001000 | Öljyllä tai öljyyn perustuvalla valmisteella päällystetyt tai kylästetyt tekstiilikankaat  | 8         | 0           |              |
| 5907002000 | Teatterikulissiksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalattu kangas   | 8         | 0           |              |
| 5907009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5908001000 | Sydänlangat  | 8         | 0           |              |
| 5908009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 5909000000 | Paloletkut ja niiden kaltaiset letkut, tekstiiliainetta, myös vuoratut, vahvistetut tai muuta ainetta olevin varustein                                       | 8         | 0           |              |
| 5910000000 | Käyttö- ja kuljetushihnat, tekstiiliainetta, myös muovilla kylästetyt, päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut tai metallilla tai muilla aineilla vahvistetut | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/327

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 5911101000 | Kangasnauhaa  | 8         | 0           |              |
| 5911109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 5911200000 | Seulakangas, myös sovitettu   | 8         | 0           |              |
| 5911310000 | Paino pienempi kuin 650 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |              |
| 5911320000 | Paino vähintään 650 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |              |
| 5911400000 | Suodatuskangas, jollaista käytetään öljynpuristimissa tai niiden kaltaisissa laitteissa, myös hiuksista valmistettu | 8         | 0           |              |
| 5911900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6001101000 | Puuvillaa   | 10        | 0           |              |
| 6001102000 | Tekokuitua  | 10        | 0           |              |
| 6001109000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 6001210000 | Puuvillaa   | 10        | 0           |              |
| 6001220000 | Tekokuitua  | 10        | 0           |              |
| 6001290000 | Muuta tekstiilainetta   | 10        | 0           |              |
| 6001910000 | Puuvillaa   | 10        | 0           |              |
| 6001920000 | Tekokuitua  | 10        | 0           |              |
| 6001990000 | Muuta tekstiilainetta   | 10        | 0           |              |
| 6002400000 | Vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa mutta ei kumi-lankaa sisältävät                                       | 10        | 0           |              |
| 6002900000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 6003100000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 10        | 0           |              |
| 6003200000 | Puuvillaa   | 10        | 0           |              |
| 6003300000 | Synteetikuitua  | 10        | 0           |              |
| 6003400000 | Muuntokuitua  | 10        | 0           |              |
| 6003900000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 6004100000 | Vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa mutta ei kumi-lankaa sisältävät                                       | 10        | 0           |              |
| 6004900000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 6005210000 | Valkaisemattomat tai valkaistut   | 10        | 0           |              |
| 6005220000 | Värjätty  | 10        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6005230000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 6005240000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 6005310000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 6005320000 | Värjätyt                        | 10        | 0           |              |
| 6005330000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 6005340000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 6005410000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 6005420000 | Värjätyt                        | 10        | 0           |              |
| 6005430000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 6005440000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 6005900000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 6006100000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 10        | 0           |              |
| 6006210000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 6006220000 | Värjätyt                        | 10        | 0           |              |
| 6006230000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 6006240000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 6006310000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 6006320000 | Värjätyt                        | 10        | 0           |              |
| 6006330000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 6006340000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 6006410000 | Valkaisemattomat tai valkaistut | 10        | 0           |              |
| 6006420000 | Värjätyt                        | 10        | 0           |              |
| 6006430000 | Erivärisistä langoista kudotut  | 10        | 0           |              |
| 6006440000 | Painetut                        | 10        | 0           |              |
| 6006900000 | Muut                            | 10        | 0           |              |
| 6101200000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6101301000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6101302000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6101900000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6102100000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/329

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6102200000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6102301000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6102302000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6102900000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6103101000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6103102000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6103109000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6103220000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6103230000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6103290000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6103310000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6103320000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6103330000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6103390000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6103410000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6103420000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6103430000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6103490000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6104130000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6104191000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6104199000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6104220000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6104230000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6104290000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6104310000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6104320000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6104330000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6104390000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6104410000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6104420000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6104430000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6104440000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6104491000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6104499000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6104510000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6104520000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6104530000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6104590000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6104610000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6104620000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6104630000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6104690000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6105100000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6105201000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6105202000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6105901000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6105902000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6105909000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6106100000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6106201000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6106202000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6106901000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6106902000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6106909000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6107110000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6107121000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6107122000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6107190000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6107210000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6107221000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/331

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6107222000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6107290000 | Muuta tekstiilainetta           | 13        | 0           |              |
| 6107910000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6107991000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6107999000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6108111000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6108112000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6108191000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6108199000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6108210000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6108221000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6108222000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6108290000 | Muuta tekstiilainetta           | 13        | 0           |              |
| 6108310000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6108321000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6108322000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6108390000 | Muuta tekstiilainetta           | 13        | 0           |              |
| 6108910000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6108921000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6108922000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6108991000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6108999000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6109101000 | T-paidat                        | 13        | 0           |              |
| 6109109000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6109901010 | T-paidat                        | 13        | 0           |              |
| 6109901090 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6109902010 | T-paidat                        | 13        | 0           |              |
| 6109902090 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6109903010 | T-paidat                        | 13        | 0           |              |
| 6109903090 | Muut                            | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus              | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-----------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6109909010 | T-paidat                    | 13        | 0           |              |
| 6109909090 | Muut                        | 13        | 0           |              |
| 6110110000 | Villaa                      | 13        | 0           |              |
| 6110120000 | Kashmirvuohen karvaa        | 13        | 0           |              |
| 6110190000 | Muut                        | 13        | 0           |              |
| 6110200000 | Puuvillaa                   | 13        | 0           |              |
| 6110301000 | Synteettikuitua             | 13        | 0           |              |
| 6110302000 | Muuntokuitua                | 13        | 0           |              |
| 6110901000 | Silkkiä                     | 13        | 0           |              |
| 6110909000 | Muut                        | 13        | 0           |              |
| 6111201000 | Vaatteet                    | 13        | 0           |              |
| 6111202000 | Vaatetustarvikkeet          | 13        | 0           |              |
| 6111301000 | Vaatteet                    | 13        | 0           |              |
| 6111302000 | Vaatetustarvikkeet          | 13        | 0           |              |
| 6111901000 | Vaatteet                    | 13        | 0           |              |
| 6111902000 | Vaatetustarvikkeet          | 13        | 0           |              |
| 6112110000 | Puuvillaa                   | 13        | 0           |              |
| 6112120000 | Synteettikuitua             | 13        | 0           |              |
| 6112190000 | Muuta tekstiiliainetta      | 13        | 0           |              |
| 6112201000 | Tekokuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6112209000 | Muut                        | 13        | 0           |              |
| 6112310000 | Synteettikuitua             | 13        | 0           |              |
| 6112390000 | Muuta tekstiiliainetta      | 13        | 0           |              |
| 6112410000 | Synteettikuitua             | 13        | 0           |              |
| 6112490000 | Muuta tekstiiliainetta      | 13        | 0           |              |
| 6113001000 | Nimikkeeseen 59.03 kuuluvat | 13        | 0           |              |
| 6113002000 | Nimikkeeseen 59.06 kuuluvat | 13        | 0           |              |
| 6113003000 | Nimikkeeseen 59.07 kuuluvat | 13        | 0           |              |
| 6114200000 | Puuvillaa                   | 13        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/333

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6114301000 | Synteetikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6114302000 | Muuntokuitua  | 13        | 0           |              |
| 6114901000 | Silkkiä   | 13        | 0           |              |
| 6114909000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6115100000 | Tukisukat (esimerkiksi suonikohjustukat)                        | 13        | 0           |              |
| 6115210000 | Synteetikuitua, yksinkertainen lanka pienempi kuin 67 desitexiä | 13        | 0           |              |
| 6115220000 | Synteetikuitua, yksinkertainen lanka vähintään 67 desitexiä     | 13        | 0           |              |
| 6115290000 | Muuta tekstiiliainetta  | 13        | 0           |              |
| 6115301000 | Tekokuitua  | 13        | 0           |              |
| 6115309000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6115940000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                 | 13        | 0           |              |
| 6115950000 | Puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6115960000 | Synteetikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6115990000 | Muuta tekstiiliainetta  | 13        | 0           |              |
| 6116100000 | Muovilla tai kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt     | 8         | 0           |              |
| 6116910000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                 | 8         | 0           |              |
| 6116921000 | Työkäsineet   | 8         | 0           |              |
| 6116929000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6116930000 | Synteetikuitua  | 8         | 0           |              |
| 6116990000 | Muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |              |
| 6117101000 | Silkkiä   | 13        | 0           |              |
| 6117102000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                 | 13        | 0           |              |
| 6117103000 | Puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6117104000 | Tekokuitua  | 13        | 0           |              |
| 6117109000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6117801000 | Solmiot, solmukkeet ja solmiohuivit                             | 13        | 0           |              |
| 6117809000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6117900000 | Osat  | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6201110000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6201120000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6201131000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6201132000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6201190000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6201910000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6201920000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6201931000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6201932000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6201990000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6202110000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6202120000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6202131000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6202132000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6202190000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6202910000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6202920000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6202931000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6202932000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6202990000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6203110000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6203120000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6203190000 | Muuta tekstiilikuitua           | 13        | 0           |              |
| 6203220000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6203230000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6203291000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6203299000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6203310000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6203320000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6203330000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/335

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6203390000 | Muuta tekstiilainetta           | 13        | 0           |              |
| 6203410000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6203421000 | Denimiä, myös farmarihousut     | 13        | 0           |              |
| 6203429000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6203430000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6203490000 | Muuta tekstiilainetta           | 13        | 0           |              |
| 6204110000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6204120000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6204130000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6204191000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6204199000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6204210000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6204220000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6204230000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6204291000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6204299000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6204310000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6204320000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6204330000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6204391000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6204399000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6204410000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6204420000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6204430000 | Synteettikuitua                 | 13        | 0           |              |
| 6204440000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6204491000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6204499000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6204510000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6204520000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6204530000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6204591000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6204599000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6204610000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6204621000 | Denimiä, myös farmarihousut     | 13        | 0           |              |
| 6204629000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6204630000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6204691000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6204699000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6205200000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6205301000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6205302000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6205901000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |
| 6205902000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6205909000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6206100000 | Silkkiä tai jätesilkkiä         | 13        | 0           |              |
| 6206200000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 13        | 0           |              |
| 6206300000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6206401000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6206402000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6206900000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6207110000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6207191000 | Tekokuitua                      | 13        | 0           |              |
| 6207199000 | Muut                            | 13        | 0           |              |
| 6207210000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6207221000 | Synteetikuitua                  | 13        | 0           |              |
| 6207222000 | Muuntokuitua                    | 13        | 0           |              |
| 6207290000 | Muuta tekstiiliainetta          | 13        | 0           |              |
| 6207910000 | Puuvillaa                       | 13        | 0           |              |
| 6207991000 | Silkkiä                         | 13        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/337

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6207992000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa       | 13        | 0           |              |
| 6207993010 | Synteettikuitua                       | 13        | 0           |              |
| 6207993020 | Muuntokuitua                          | 13        | 0           |              |
| 6207999000 | Muut                                  | 13        | 0           |              |
| 6208111000 | Synteettikuitua                       | 13        | 0           |              |
| 6208112000 | Muuntokuitua                          | 13        | 0           |              |
| 6208191000 | Silkkiä                               | 13        | 0           |              |
| 6208192000 | Puuvillaa                             | 13        | 0           |              |
| 6208199000 | Muut                                  | 13        | 0           |              |
| 6208210000 | Puuvillaa                             | 13        | 0           |              |
| 6208221000 | Synteettikuitua                       | 13        | 0           |              |
| 6208222000 | Muuntokuitua                          | 13        | 0           |              |
| 6208290000 | Muuta tekstiilainetta                 | 13        | 0           |              |
| 6208910000 | Puuvillaa                             | 13        | 0           |              |
| 6208921000 | Synteettikuitua                       | 13        | 0           |              |
| 6208922000 | Muuntokuitua                          | 13        | 0           |              |
| 6208991000 | Silkkiä                               | 13        | 0           |              |
| 6208992000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa       | 13        | 0           |              |
| 6208999000 | Muut                                  | 13        | 0           |              |
| 6209201000 | Vaatteet                              | 13        | 0           |              |
| 6209202000 | Vaatetustarvikkeet                    | 13        | 0           |              |
| 6209301000 | Vaatteet                              | 13        | 0           |              |
| 6209302000 | Vaatetustarvikkeet                    | 13        | 0           |              |
| 6209901010 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa       | 13        | 0           |              |
| 6209901090 | Muut                                  | 13        | 0           |              |
| 6209902000 | Vaatetustarvikkeet                    | 13        | 0           |              |
| 6210101000 | Nimikkeen 56.02 kankaista valmistetut | 13        | 0           |              |
| 6210102000 | Nimikkeen 56.03 kankaista valmistetut | 13        | 0           |              |
| 6210201000 | Nimikkeen 59.03 kankaista valmistetut | 13        | 0           |              |
| 6210202000 | Nimikkeen 59.06 kankaista valmistetut | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 6210203000 | Nimikkeen 59.07 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210301000 | Nimikkeen 59.03 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210302000 | Nimikkeen 59.06 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210303000 | Nimikkeen 59.07 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210401000 | Nimikkeen 59.03 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210402000 | Nimikkeen 59.06 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210403000 | Nimikkeen 59.07 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210501000 | Nimikkeen 59.03 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210502000 | Nimikkeen 59.06 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6210503000 | Nimikkeen 59.07 kankaista valmistetut                            | 13        | 0           |              |
| 6211111000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6211119000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6211121000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6211129000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6211201000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6211209000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6211321000 | Puvut judoa, taekwondo ja muita itämaisia kamppailulajeja varten | 13        | 0           |              |
| 6211329000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6211331000 | Synteettikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6211332000 | Muuntokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6211391000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                  | 13        | 0           |              |
| 6211399000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6211410000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                  | 13        | 0           |              |
| 6211421000 | Puvut judoa, taekwondo ja muita itämaisia kamppailulajeja varten | 13        | 0           |              |
| 6211429000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6211431000 | Synteettikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6211432000 | Muuntokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6211490000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6212101000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/339

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6212102000 | Tekokuitua  | 13        | 0           |              |
| 6212109000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6212201000 | Puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6212202000 | Tekokuitua  | 13        | 0           |              |
| 6212209000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6212300000 | Korseletit  | 13        | 0           |              |
| 6212900000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6213200000 | Puuvillaa   | 8         | 0           |              |
| 6213900000 | Muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |              |
| 6214100000 | Silkkiä tai jätesilkkiä   | 8         | 0           |              |
| 6214200000 | Villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 8         | 0           |              |
| 6214300000 | Synteettikuitua   | 8         | 0           |              |
| 6214400000 | Muuntokuitua  | 8         | 0           |              |
| 6214900000 | Muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |              |
| 6215100000 | Silkkiä tai jätesilkkiä   | 8         | 0           |              |
| 6215200000 | Tekokuitua  | 8         | 0           |              |
| 6215900000 | Muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |              |
| 6216001000 | Muovilla tai kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt                         | 8         | 0           |              |
| 6216009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6217100000 | Vaatetustarvikkeet  | 13        | 0           |              |
| 6217900000 | Osat  | 13        | 0           |              |
| 6301100000 | Sähköhuovat   | 10        | 0           |              |
| 6301200000 | Vuodehuovat (muut kuin sähköhuovat) ja matkahuovat, villaa tai hienoa eläimenkarvaa | 10        | 0           |              |
| 6301300000 | Vuodehuovat (muut kuin sähköhuovat) ja matkahuovat, puuvillaa                       | 10        | 0           |              |
| 6301400000 | Vuodehuovat (muut kuin sähköhuovat) ja matkahuovat, synteettikuitua                 | 10        | 0           |              |
| 6301900000 | Muut vuode- ja matkahuovat  | 10        | 0           |              |
| 6302101000 | Puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6302109000 | Muut  | 13        | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 6302210000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 6302220000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6302290000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6302310000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 6302320000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6302390000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6302400000 | Pöytäliinat ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta                          | 13        | 0           |              |
| 6302510000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 6302530000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6302590000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6302600000 | Pyyheliinat, pyyheliinafrotee- tai sen kaltaista froteekangasta, puuvillaa | 13        | 0           |              |
| 6302910000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 6302930000 | Tekokuitua   | 13        | 0           |              |
| 6302990000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6303120000 | Synteettikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6303191000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 6303199000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6303910000 | Puuvillaa  | 13        | 0           |              |
| 6303920000 | Synteettikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6303990000 | Muuta tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6304110000 | Neulosta   | 13        | 0           |              |
| 6304190000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6304910000 | Neulosta   | 13        | 0           |              |
| 6304920000 | Muuta kuin neulosta, puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6304930000 | Muuta kuin neulosta, synteettikuitua                                       | 13        | 0           |              |
| 6304990000 | Muuta kuin neulosta, muuta tekstiiliainetta                                | 13        | 0           |              |
| 6305100000 | Juuttia tai muuta nimikkeen 53.03 niinitekstiilikuitua                     | 8         | 0           |              |
| 6305200000 | Puuvillaa  | 8         | 0           |              |
| 6305320000 | Suursäkit  | 8         | 0           |              |
| 6305330000 | Muut, polyeteeni- tai polypropeenikaistaletta tai sen kaltaista tuotetta   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/341

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6305390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6305900000 | Muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |              |
| 6306120000 | Synteetikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6306190000 | Muuta tekstiiliainetta  | 13        | 0           |              |
| 6306220000 | Synteetikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6306290000 | Muuta tekstiiliainetta  | 13        | 0           |              |
| 6306300000 | Purjeet   | 13        | 0           |              |
| 6306401000 | Puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6306409000 | Muuta tekstiiliainetta  | 13        | 0           |              |
| 6306910000 | Puuvillaa   | 13        | 0           |              |
| 6306991000 | Synteetikuitua  | 13        | 0           |              |
| 6306999000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6307100000 | Lattiarievut, tiskirievut, pölyrievut ja niiden kaltaiset puhdistusliinat   | 10        | 0           |              |
| 6307200000 | Pelastusliivit ja -vyöt   | 10        | 0           |              |
| 6307901000 | Jalkineiden nauhat  | 10        | 0           |              |
| 6307902000 | Kangaskääreet   | 10        | 0           |              |
| 6307903000 | Vaatteiden leikkuukaavat  | 10        | 0           |              |
| 6307909000 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 6308000000 | Sarjat, joissa on kudottua kangasta ja lankaa (ja joissa voi olla myös tarvikkeita), mattojen, kuvakudosten, koruommitujen pöytäliinojen tai lautasliinojen tai niiden kaltaisten tekstiilitavaroiden valmistusta varten, vähittäismyyntipakkauksissa | 13        | 0           |              |
| 6309000000 | Käytetyt vaatteet ja muut käytetyt tekstiilitavarat, jalkineet ja päähineet   | 8         | 0           |              |
| 6310100000 | Lajitellut  | 8         | 0           |              |
| 6310900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6401100000 | Kengät, joissa on suojaava metallinen kärjys  | 8         | 0           |              |
| 6401921000 | Hiihtokengät  | 8         | 0           |              |
| 6401929010 | Kumia   | 8         | 0           |              |
| 6401929090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6401991010 | Kumia   | 8         | 0           |              |
| 6401991090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6401999000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6402120000 | Laskettelu-, pujottelu- ja muut hiihtokengät sekä lumilautailukengät  | 13        | 0           |              |
| 6402190000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6402200000 | Jalkineet, joissa päällishihnat on kiinnitetty pohjaan tapeilla   | 13        | 0           |              |
| 6402911000 | Jalkineet, kylmältä suojaavat   | 13        | 0           |              |
| 6402912000 | Tennis-, koripallo-, voimistelu- ja juoksukengät sekä niiden kaltaiset kengät   | 13        | 0           |              |
| 6402919000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6402991000 | Sandaalit tai niiden kaltaiset jalkineet, valmistettu yhtenä kappaleena muotoon puristamalla                                  | 13        | 0           |              |
| 6402992000 | Tennis-, koripallo-, voimistelu- ja juoksukengät sekä niiden kaltaiset kengät   | 13        | 0           |              |
| 6402999000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6403120000 | Laskettelu-, pujottelu- ja muut hiihtokengät sekä lumilautailukengät  | 13        | 0           |              |
| 6403190000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6403200000 | Jalkineet, joiden ulkopohjat ovat nahkaa ja päälliset koostuvat jalkapöydän yli ja isovarpaan ympäri menevistä nahkahihnoista | 13        | 0           |              |
| 6403400000 | Muut jalkineet, joissa on suojaava metallinen kärjys  | 13        | 0           |              |
| 6403511000 | Juhlajalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403519000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6403591000 | Juhlajalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403599000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6403911000 | Juhlajalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403912000 | Vuorikiipeilyjalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403913000 | Varrelliset nauhajalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403914000 | Tennis-, koripallo-, voimistelu- ja juoksukengät sekä niiden kaltaiset kengät   | 13        | 0           |              |
| 6403919000 | Muut  | 13        | 0           |              |
| 6403991000 | Juhlajalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403992000 | Vuorikiipeilyjalkineet  | 13        | 0           |              |
| 6403993000 | Varrelliset nauhajalkineet  | 13        | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/343

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 6403994000 | Tennis-, koripallo-, voimistelu- ja juoksukengät sekä niiden kaltaiset kengät  | 13        | 0           |              |
| 6403999000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6404110000 | Urheilujalkineet; tennis-, koripallo-, voimistelu- ja juoksuken-<br>gät sekä niiden kaltaiset kengät   | 13        | 0           |              |
| 6404191000 | Tohvelit   | 13        | 0           |              |
| 6404199000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6404201000 | Tohvelit   | 13        | 0           |              |
| 6404209000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6405100000 | joiden päälliset ovat nahkaa tai tekonahkaa  | 13        | 3           |              |
| 6405200000 | joiden päälliset ovat tekstiiliainetta   | 13        | 0           |              |
| 6405900000 | Muut   | 13        | 5           |              |
| 6406101000 | Päälliset  | 8         | 0           |              |
| 6406102000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 6406201000 | Ulkopohjat   | 8         | 0           |              |
| 6406202000 | Kengänkorot  | 8         | 0           |              |
| 6406910000 | puuta  | 8         | 0           |              |
| 6406991000 | Irtopohjat   | 8         | 0           |              |
| 6406992000 | Kantapäättyynyt  | 8         | 0           |              |
| 6406993000 | Nilkkaimet   | 8         | 0           |              |
| 6406994000 | Säärystimet  | 8         | 0           |              |
| 6406999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6501000000 | Hatunteelmät, huopaa, muotoon puristamattomat ja lierittö-<br>mät; litteät ja lieriömäiset (myös auki leikatut) hatunteelmät,<br>huopaa  | 8         | 0           |              |
| 6502000000 | Hatunteelmät, palmikoidut tai valmistetut kokoamalla mitä<br>ainetta tahansa olevista kaistaleista, muotoon puristamattomat,<br>lierittömät, vuoraamattomat ja somistamattomat | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 6504000000 | Hatut ja muut päähineet, palmikoidut tai valmistetut kokoomalla mitä ainetta tahansa olevista kaistaleista, myös vuoratut ja somistetut  | 8         | 0           |              |
| 6505100000 | Hiusverkot   | 8         | 0           |              |
| 6505901010 | synteettikuitua  | 8         | 0           |              |
| 6505901090 | muuta kuitua   | 8         | 0           |              |
| 6505902010 | Urheilulakit   | 8         | 0           |              |
| 6505902020 | Basketit ja baretit  | 8         | 0           |              |
| 6505902090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6505909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6506100000 | Turvapäähineet   | 8         | 0           |              |
| 6506910000 | kumia tai muovia   | 8         | 0           |              |
| 6506991000 | nahkaa   | 8         | 0           |              |
| 6506992000 | metallia   | 8         | 0           |              |
| 6506999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6507000000 | Hikinauhut, vuorit, suojapäällykset, hatunrungot ja -kehukset, lakinlipat ja leukanauhut päähineitä varten   | 8         | 0           |              |
| 6601100000 | Puutarhavarjot ja niiden kaltaiset päivänvarjot  | 13        | 0           |              |
| 6601910000 | joissa on teleskooppivarsi   | 13        | 0           |              |
| 6601991000 | Kävelykeppisateenvarjot  | 13        | 0           |              |
| 6601992000 | Päivänvarjot   | 13        | 0           |              |
| 6601999000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6602001000 | Kävelykepit  | 8         | 0           |              |
| 6602002000 | Istuinkepit  | 8         | 0           |              |
| 6602003000 | Ruoskat, ratsupiiskat  | 8         | 0           |              |
| 6602009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6603200000 | Sateenvarjon- tai päivänvarjonkehikot, myös varsiin asennetut  | 13        | 0           |              |
| 6603900000 | Muut   | 13        | 0           |              |
| 6701000000 | Höyhen- ja untuvapeitteiset linnun nahat ja muut osat, höyhenet, höyhenen osat ja untuvat sekä niistä valmistetut tavarat (muut kuin nimikkeen 05.05 tavarat sekä valmistetut sulka-kynät ja ruodit) | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/345

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6702100000 | muovia  | 8         | 0           |              |
| 6702901000 | kudottua kangasta   | 8         | 0           |              |
| 6702902000 | paperia   | 8         | 0           |              |
| 6702909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6703001010 | pesty, muokatut, ohennetut  | 8         | 0           |              |
| 6703001090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6703009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6704110000 | Kokoperuukit  | 8         | 0           |              |
| 6704191000 | Osaperuukit   | 8         | 0           |              |
| 6704192000 | Tekoparrat  | 8         | 0           |              |
| 6704193000 | Tekokulmakarvat   | 8         | 0           |              |
| 6704194000 | Tekoripset  | 8         | 0           |              |
| 6704199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6704201000 | Kokoperuukit  | 8         | 0           |              |
| 6704202000 | Osaperuukit   | 8         | 0           |              |
| 6704203000 | Tekoparrat  | 8         | 0           |              |
| 6704204000 | Tekokulmakarvat   | 8         | 0           |              |
| 6704205000 | Tekoripset  | 8         | 0           |              |
| 6704209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6704900000 | muuta ainetta   | 8         | 0           |              |
| 6801000000 | Katukivi, reunakivi ja käytävänpäällyskivi, luonnonkiveä (ei kuitenkaan liuskekiveä)  | 8         | 0           |              |
| 6802100000 | Laatat, kuutiot ja niiden kaltaiset tavarat, myös suorakaiteen tai neliön muotoiset, joiden suurin pinta-ala mahtuu neliöön, jonka sivu on pienempi kuin 7 cm; keinotekoisesti värjätyt rouheet, sirut ja jauheet | 8         | 3           |              |
| 6802211000 | Marmori   | 8         | 5           |              |
| 6802212000 | Travertiini   | 8         | 0           |              |
| 6802213000 | Alabasteri  | 8         | 0           |              |
| 6802230000 | Graniitti   | 8         | 5           |              |
| 6802291000 | Muuta kalkkikiveä   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6802299000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 6802911000 | Marmori   | 8         | 5           |              |
| 6802912000 | Travertiini   | 8         | 0           |              |
| 6802913000 | Alabasteri  | 8         | 0           |              |
| 6802920000 | Muuta kalkkikiveä   | 8         | 0           |              |
| 6802930000 | Graniitti   | 8         | 5           |              |
| 6802990000 | Muuta kiveä   | 8         | 5           |              |
| 6803001000 | Mustekivi   | 8         | 5           |              |
| 6803009000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 6804100000 | Myllynkivet ja hiomakivet jauhatukseen, hiertämiseen tai kuituttamiseen | 8         | 0           |              |
| 6804210000 | puristettua luonnon- tai synteettistä timanttia                         | 8         | 0           |              |
| 6804220000 | muuta yhteenpuristettua hioma-ainetta tai keraamista ainetta            | 8         | 3           |              |
| 6804230000 | luonnonkiveä  | 8         | 0           |              |
| 6804300000 | Kovasimet ja käsikiillotuskivet   | 8         | 0           |              |
| 6805100000 | ainoastaan kudottua tekstiilikangasta olevalla alustalla                | 8         | 0           |              |
| 6805200000 | ainoastaan paperi-, kartonki- tai pahvialustalla                        | 8         | 0           |              |
| 6805300000 | muulla alustalla  | 8         | 0           |              |
| 6806101000 | Kuonavilla  | 8         | 0           |              |
| 6806102000 | Kivivilla   | 8         | 3           |              |
| 6806103000 | Keraaminen kuitu  | 8         | 0           |              |
| 6806109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6806201000 | Paisutettu vermikuliitti  | 8         | 5           |              |
| 6806202000 | Paisutettu savi   | 8         | 0           |              |
| 6806204000 | Paisutettu perliitti  | 8         | 0           |              |
| 6806209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6806901000 | Palosuojausmateriaalit  | 8         | 0           |              |
| 6806909000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 6807100000 | Rullina   | 8         | 0           |              |
| 6807900000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/347

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 6808000000 | Laatat, levyt ja niiden kaltaiset tavarat, kasvikuivia, olkea, puu-lastua, sahanpurua tai muuta puujätettä, joka on puristettu yhteen sementin, kipsin tai muun kivennäissideaineen avulla | 8         | 0           |              |
| 6809110000 | Ainoastaan paperilla, kartongilla tai pahvilla päällystetyt tai vahvistetut  | 8         | 0           |              |
| 6809190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6809900000 | Muut tavarat   | 8         | 0           |              |
| 6810111000 | Harkot   | 8         | 0           |              |
| 6810112000 | Tiilet   | 8         | 0           |              |
| 6810191000 | Kattotiilet  | 8         | 0           |              |
| 6810192000 | Kivilaatat   | 8         | 0           |              |
| 6810193000 | Kattotiilet  | 8         | 0           |              |
| 6810199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6810910000 | Tehdasvalmisteiset rakenne-elementit talonrakentamiseen tai tie- ja vesirakentamiseen  | 8         | 0           |              |
| 6810991000 | Palkit ja kannattimet  | 8         | 0           |              |
| 6810992000 | Paalut   | 8         | 0           |              |
| 6810993000 | Sähköpaalut  | 8         | 0           |              |
| 6810994000 | Ratapölkkyt  | 8         | 0           |              |
| 6810995000 | Putket   | 8         | 0           |              |
| 6810999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6811401010 | ulko- ja sisäkattoihin, seiniin tai lattioihin   | 8         | 0           |              |
| 6811401090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6811402010 | ulko- ja sisäkattoihin, seiniin tai lattioihin   | 8         | 0           |              |
| 6811402090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6811403000 | Putket sekä putkien liitos- ja muut osat   | 8         | 0           |              |
| 6811409010 | ulko- ja sisäkattoihin, seiniin tai lattioihin   | 8         | 0           |              |
| 6811409090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 6811810000 | Aaltolevyt   | 8         | 0           |              |
| 6811820000 | Muut levyt, laatat ja niiden kaltaiset tavarat   | 8         | 0           |              |
| 6811830000 | Putket sekä putkien liitos- ja muut osat   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6811890000 | Muut tavarat  | 8         | 0           |              |
| 6812801000 | Vaatteet, vaateustarvikkeet, jalkineet ja päähineet                                 | 8         | 0           |              |
| 6812802000 | Paperi, kartonki, pahvi ja huopa  | 8         | 0           |              |
| 6812803000 | Puristettu asbestikuitutiiviste, levyinä tai rullina                                | 8         | 0           |              |
| 6812809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6812910000 | Vaatteet, vaateustarvikkeet, jalkineet ja päähineet                                 | 8         | 0           |              |
| 6812920000 | Paperi, kartonki, pahvi ja huopa  | 8         | 0           |              |
| 6812930000 | Puristettu asbestikuitutiiviste, levyinä tai rullina                                | 8         | 0           |              |
| 6812990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6813201010 | autoihin  | 8         | 0           |              |
| 6813201090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6813202010 | autoihin  | 8         | 0           |              |
| 6813202090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6813209010 | autoihin  | 8         | 3           |              |
| 6813209090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 6813810000 | Jarruhihnat ja -palat   | 8         | 0           |              |
| 6813891000 | Kytkinpäällyste   | 8         | 0           |              |
| 6813899000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 6814100000 | Levyt ja kaistaleet, yhteenpuristettua tai rekonstruoitua kiillettä, myös alustalla | 8         | 0           |              |
| 6814900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6815101000 | Muut kuin sähköiset tavarat grafiitista   | 8         | 0           |              |
| 6815102000 | Hiilikuitu  | 8         | 0           |              |
| 6815109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6815200000 | Turpeesta tehdyt tavarat  | 8         | 0           |              |
| 6815910000 | Magnesiittia, dolomiittia tai kromiittia sisältävät                                 | 8         | 0           |              |
| 6815990000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 6901001000 | Tiilet  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/349

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6901002000 | Harkot  | 8         | 0           |              |
| 6901003000 | Kattotiilet   | 8         | 0           |              |
| 6901009010 | Laatat ja paneelit  | 8         | 0           |              |
| 6901009090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6902100000 | joissa on erikseen tai yhteensä enemmän kuin 50 painoprosenttia alkuaineita Mg, Ca tai Cr, laskettuna MgO:na, CaO:na tai Cr <sub>2</sub> O <sub>3</sub> :na               | 8         | 5           |              |
| 6902200000 | joissa on enemmän kuin 50 painoprosenttia alumiinioksidia (Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ), piidioksidia (SiO <sub>2</sub> ) tai näiden tuotteiden seosta tai yhdistettä | 8         | 5           |              |
| 6902901000 | jotka pohjautuvat piikarbidiin tai zirkoniin  | 8         | 0           |              |
| 6902909000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 6903101000 | Retortit  | 8         | 0           |              |
| 6903102010 | Puolijohdekiekkojen valmistuksessa käytettäviä uuneja varten  | 3         | 0           |              |
| 6903102090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6903103000 | Reaktioastiat   | 8         | 0           |              |
| 6903104000 | Muhvelit  | 8         | 0           |              |
| 6903105000 | Suuttimet   | 8         | 0           |              |
| 6903106000 | Tulpat  | 8         | 0           |              |
| 6903107000 | Putket  | 8         | 0           |              |
| 6903108000 | Tangot  | 8         | 0           |              |
| 6903109000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 6903201000 | Retortit  | 8         | 0           |              |
| 6903202000 | Upokkaat  | 8         | 0           |              |
| 6903203000 | Reaktioastiat   | 8         | 0           |              |
| 6903204000 | Muhvelit  | 8         | 0           |              |
| 6903205000 | Suuttimet   | 8         | 0           |              |
| 6903206000 | Tulpat  | 8         | 0           |              |
| 6903207000 | Putket  | 8         | 0           |              |
| 6903208000 | Tangot  | 8         | 0           |              |
| 6903209000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 6903901000 | jotka pohjautuvat piikarbidiin tai zirconiin                      | 8         | 0           |              |
| 6903909010 | Retortit  | 8         | 0           |              |
| 6903909020 | Upokkaat  | 8         | 0           |              |
| 6903909030 | Reaktioastiat   | 8         | 0           |              |
| 6903909040 | Muhvelit  | 8         | 0           |              |
| 6903909050 | Suuttimet   | 8         | 0           |              |
| 6903909060 | Tulpat  | 8         | 0           |              |
| 6903909070 | Putket  | 8         | 0           |              |
| 6903909080 | Tangot  | 8         | 0           |              |
| 6903909090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 6904100000 | Rakennustiilet  | 8         | 0           |              |
| 6904900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6905100000 | Kattotiilet   | 8         | 0           |              |
| 6905901000 | Savupiipun jatkokset, savuhatut ja savupiipun sisävuoraukset      | 8         | 0           |              |
| 6905902000 | Arkkitehtoniset koristeet   | 8         | 0           |              |
| 6905909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6906001000 | Putket ja kourut  | 8         | 0           |              |
| 6906002000 | Putkien liitos- ja muut osat                                      | 8         | 0           |              |
| 6907101000 | posliinia   | 8         | 0           |              |
| 6907109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6907901000 | posliinia   | 8         | 0           |              |
| 6907909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6908101000 | posliinia   | 8         | 0           |              |
| 6908109000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 6908901000 | posliinia   | 8         | 5           |              |
| 6908909000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 6909110000 | posliinia   | 8         | 0           |              |
| 6909120000 | Tavarat, joiden lujuus on vähintään 9 Mohsin asteikolla mitattuna | 8         | 0           |              |
| 6909190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 6909900000 | Muut  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/351

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 6910101000 | Pesualtaat                            | 8         | 0           |              |
| 6910102000 | Kylpyammeet                           | 8         | 0           |              |
| 6910103000 | Wc-altaat                             | 8         | 0           |              |
| 6910104000 | Urinaalit                             | 8         | 0           |              |
| 6910109000 | Muut                                  | 8         | 3           |              |
| 6910900000 | Muut                                  | 8         | 3           |              |
| 6911101000 | Kahvi- tai teeastiatot                | 8         | 5           |              |
| 6911102000 | Kulhot                                | 8         | 3           |              |
| 6911109000 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 6911901000 | Talousesineet                         | 8         | 0           |              |
| 6911902000 | Toalettiesineet                       | 8         | 0           |              |
| 6911909000 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 6912001010 | Kahvi- tai teeastiatot                | 8         | 3           |              |
| 6912001020 | Kulhot                                | 8         | 3           |              |
| 6912001090 | Muut                                  | 8         | 5           |              |
| 6912002000 | Talousesineet                         | 8         | 0           |              |
| 6912003000 | Toalettiesineet                       | 8         | 0           |              |
| 6912009000 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 6913101000 | Patsaat, pienoispatsaat ja rintakuvat | 8         | 0           |              |
| 6913109020 | Koristeelliset pöytäesineet           | 8         | 0           |              |
| 6913109090 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 6913901000 | Patsaat, pienoispatsaat ja rintakuvat | 8         | 0           |              |
| 6913909020 | Koristeelliset pöytäesineet           | 8         | 0           |              |
| 6913909090 | Muut                                  | 8         | 3           |              |
| 6914101000 | Kukkaruukut                           | 8         | 0           |              |
| 6914109000 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 6914901000 | Kukkaruukut                           | 8         | 0           |              |
| 6914909000 | Muut                                  | 8         | 0           |              |
| 7001001000 | Massa                                 | 5         | 0           |              |
| 7001002000 | Jätteet ja romu, murska               | 3         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7002100000 | Kuulat  | 8         | 0           |              |
| 7002201000 | puolijohdetuotteiden kvartsiraaka-aineen valmistusta varten   | 3         | 0           |              |
| 7002209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7002311000 | puolijohdetuotteiden kvartsiraaka-aineen valmistusta varten   | 3         | 3           |              |
| 7002319000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 7002320000 | muuta lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella | 8         | 0           |              |
| 7002390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7003121000 | enintään 2 mm paksuudeltaan   | 8         | 0           |              |
| 7003122000 | yli 2 mm mutta enintään 3 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003123000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003124000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003125000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003126000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003127000 | yli 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003191000 | enintään 2 mm paksuudeltaan   | 8         | 0           |              |
| 7003192000 | yli 2 mm mutta enintään 3 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003193000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003194000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003195000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003196000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003197000 | yli 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7003200000 | lankavahvisteinen tasolasi (lankalasi)  | 8         | 0           |              |
| 7003300000 | Lasiprofiilit   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/353

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                             | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7004201000 | enintään 2 mm paksuudeltaan                | 8         | 0           |              |
| 7004202000 | yli 2 mm mutta enintään 3 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004203000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004204000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004205000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004206000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004207000 | yli 8 mm paksuudeltaan                     | 8         | 0           |              |
| 7004901000 | enintään 2 mm paksuudeltaan                | 8         | 0           |              |
| 7004902000 | yli 2 mm mutta enintään 3 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004903000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004904000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004905000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004906000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7004907000 | yli 8 mm paksuudeltaan                     | 8         | 0           |              |
| 7005101000 | enintään 2 mm paksuudeltaan                | 8         | 3           |              |
| 7005102000 | yli 2 mm mutta enintään 3 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7005103000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7005104000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7005105000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7005106000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |
| 7005107000 | yli 8 mm paksuudeltaan                     | 8         | 0           |              |
| 7005211000 | enintään 2 mm paksuudeltaan                | 8         | 0           |              |
| 7005212000 | yli 2 mm mutta enintään 3 mm paksuudeltaan | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7005213000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005214000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005215000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005216000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005217000 | yli 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005291010 | plasmanäyttöä (PDP) varten  | 4         | 0           |              |
| 7005291020 | puolijohdetuotteiden tai litteiden näyttöjen (FPD) valmistuksessa käytettävää suojausta (blank mask) varten | 3         | 0           |              |
| 7005291030 | orgaanista valoa säteilevää diodinäyttöä (OLED) varten  | 4         | 0           |              |
| 7005291090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7005292010 | plasmanäyttöä (PDP) varten  | 4         | 0           |              |
| 7005292020 | puolijohdetuotteiden tai litteiden näyttöjen (FPD) valmistuksessa käytettävää suojausta (blank mask) varten | 3         | 0           |              |
| 7005292030 | orgaanista valoa säteilevää diodinäyttöä (OLED) varten  | 4         | 0           |              |
| 7005292090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7005293000 | yli 3 mm mutta enintään 4 mm paksuudeltaan  | 8         | 3           |              |
| 7005294000 | yli 4 mm mutta enintään 5 mm paksuudeltaan  | 8         | 3           |              |
| 7005295000 | yli 5 mm mutta enintään 6 mm paksuudeltaan  | 8         | 3           |              |
| 7005296000 | yli 6 mm mutta enintään 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005297000 | yli 8 mm paksuudeltaan  | 8         | 0           |              |
| 7005300000 | lankavahvisteinen lasi (lankalasi)  | 8         | 0           |              |
| 7006001000 | plasmanäyttöä (PDP) varten  | 4         | 5           |              |
| 7006002000 | puolijohdetuotteiden tai litteiden näyttöjen (FPD) valmistuksessa käytettävää suojausta (blank mask) varten | 3         | 5           |              |
| 7006003000 | orgaanista valoa säteilevää diodinäyttöä (OLED) varten  | 4         | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/355

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7006009000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7007110000 | kooltaan ja muodoltaan sopiva asennettavaksi ajoneuvoihin, ilma-aluksiin, avaruusaluksiin tai aluksiin      | 8         | 0           |              |
| 7007190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7007210000 | kooltaan ja muodoltaan sopiva asennettavaksi ajoneuvoihin, ilma-aluksiin, avaruusaluksiin tai aluksiin      | 8         | 0           |              |
| 7007290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7008000000 | Monikerrokiset eristyslaselementit  | 8         | 0           |              |
| 7009100000 | Ajoneuvojen taustapeilit  | 8         | 0           |              |
| 7009910000 | Kehystämättömät   | 8         | 0           |              |
| 7009920000 | Kehystetyt  | 8         | 0           |              |
| 7010100000 | Ampullit  | 8         | 0           |              |
| 7010200000 | Tulpat, kannet ja muut sulkimet   | 8         | 0           |              |
| 7010900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7011100000 | Sähkövalaistusta varten   | 8         | 0           |              |
| 7011201000 | Värilliset  | 8         | 0           |              |
| 7011209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7011900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7013100000 | lasikeramiikkaa   | 8         | 0           |              |
| 7013220000 | lyijykristallia   | 8         | 0           |              |
| 7013280000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7013330000 | lyijykristallia   | 8         | 0           |              |
| 7013370000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7013410000 | lyijykristallia   | 8         | 0           |              |
| 7013420000 | lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella | 8         | 0           |              |
| 7013490000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7013910000 | lyijykristallia   | 8         | 0           |              |
| 7013990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7014001000 | Umpiovalonheittimet   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7014009010 | Lasiesineet merkinantoa varten   | 8         | 0           |              |
| 7014009020 | Optiset lasielementit  | 8         | 5           |              |
| 7015100000 | Lasit näköä korjaaviin silmälaseihin   | 8         | 0           |              |
| 7015901000 | aurinkolaseihin  | 8         | 0           |              |
| 7015902000 | Kellonlasit ja niiden kaltaiset lasit  | 8         | 0           |              |
| 7015909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7016100000 | Lasikuutiot ja lasinpalaset, myös alustalla, mosaiikkityöhön tai sen kaltaiseen koristetarkoitukseen                                       | 8         | 0           |              |
| 7016901000 | Laatat, tiilet ja muut puristetut tai valetut lasitavarat, myös lankavahvisteiset, jollaisia käytetään rakennuksiin ja muihin rakenteisiin | 8         | 0           |              |
| 7016909010 | Lyijykehysteiset ikkunat   | 8         | 0           |              |
| 7016909020 | Värilliset   | 8         | 0           |              |
| 7016909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7017100000 | sulatettua kvartssia tai muuta sulatettua piidioksidia   | 8         | 0           |              |
| 7017200000 | muuta lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella                          | 8         | 0           |              |
| 7017900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7018101000 | Lasihelmet   | 8         | 0           |              |
| 7018102000 | Luonnonhelmien jäljitelmät   | 8         | 0           |              |
| 7018103000 | Jalo- ja puolijalokivien jäljitelmät   | 8         | 0           |              |
| 7018104000 | Korallijäljitelmät   | 8         | 0           |              |
| 7018109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7018200000 | Lasijyvät (microspheres), läpimitta enintään 1 mm  | 8         | 0           |              |
| 7018901000 | Lasisilmät, muut kuin proteesit  | 8         | 0           |              |
| 7018909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7019110000 | Silvotut säikeet, pituus enintään 50 mm  | 8         | 0           |              |
| 7019120000 | Jatkuvakuittuinen, kiertämätön lanka (rovings)   | 8         | 0           |              |
| 7019190000 | Muut   | 8         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/357

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7019310000 | Matot   | 8         | 0           |              |
| 7019320000 | Ohutlevyt (voiles)  | 8         | 0           |              |
| 7019390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7019400000 | Jatkuvakuituisesta kiertämättömästä langasta (rovings) valmistetut kudotut kankaat  | 8         | 0           |              |
| 7019510000 | leveys enintään 30 cm   | 8         | 3           |              |
| 7019520000 | leveys suurempi kuin 30 cm, palttinasidos, paino pienempi kuin 250 g/m <sup>2</sup> , filamentista, jossa yksinkertainen lanka on enintään 136 textiä | 8         | 0           |              |
| 7019590000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 7019901000 | Lasivilla   | 8         | 3           |              |
| 7019909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7020001011 | Kvartsireaktoriputket ja -pidikkeet, puolijohdekiekkojen tuotantoon tarkoitettuihin diffuusio- ja hapetusuneihin asennettaviksi tarkoitettut          | 0         | 0           |              |
| 7020001012 | Kvartsipokkaat puolijohdekiekkojen valmistukseen  | 3         | 0           |              |
| 7020001013 | puolijohdetuotteiden kvartsiraaka-aineen valmistusta varten   | 3         | 0           |              |
| 7020001019 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7020001090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7020009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7101101000 | Työstämätön   | 8         | 0           |              |
| 7101102000 | Työstetty   | 8         | 0           |              |
| 7101210000 | Työstämätön   | 8         | 0           |              |
| 7101220000 | Työstetty   | 8         | 0           |              |
| 7102100000 | Lajittelematon  | 1         | 0           |              |
| 7102210000 | Työstämättömät tai ainoastaan sahatut, halkaistut tai raakahiottut  | 1         | 0           |              |
| 7102290000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 7102310000 | Työstämättömät tai ainoastaan sahatut, halkaistut tai raakahiottut  | 1         | 0           |              |
| 7102390000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 7103100000 | Työstämättömät tai ainoastaan sahatut tai karkeasti muotoillut  | 1         | 0           |              |
| 7103911000 | Teollisuustimantit  | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7103919010 | Rubiinit   | 5         | 0           |              |
| 7103919020 | Safirit  | 5         | 0           |              |
| 7103919030 | Smaragdit  | 5         | 0           |              |
| 7103991000 | Teollisuustimantit                               | 5         | 0           |              |
| 7103999010 | Opaalit  | 5         | 0           |              |
| 7103999020 | Jade   | 5         | 0           |              |
| 7103999030 | Kalsedoni  | 5         | 0           |              |
| 7103999040 | Kivikristalli                                    | 5         | 0           |              |
| 7103999090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 7104100000 | Pietsosähköinen kvartsi                          | 5         | 0           |              |
| 7104201000 | Timantit   | 5         | 0           |              |
| 7104209000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 7104901010 | Timantit   | 5         | 0           |              |
| 7104901020 | Synteettinen kvartsi                             | 5         | 0           |              |
| 7104901090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 7104909010 | Timantit   | 5         | 0           |              |
| 7104909090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 7105101000 | Luonnon  | 5         | 0           |              |
| 7105102000 | Synteettinen                                     | 5         | 0           |              |
| 7105901000 | granaattia                                       | 5         | 0           |              |
| 7105909000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 7106100000 | Jauhe  | 3         | 0           |              |
| 7106911000 | joissa on vähintään 99,99 painoprosenttia hopeaa | 3         | 0           |              |
| 7106919000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7106921000 | Tangot ja profiilit                              | 3         | 0           |              |
| 7106922000 | Laatat, levyt ja kaistaleet                      | 3         | 0           |              |
| 7106923000 | Lanka  | 3         | 0           |              |
| 7106929000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7107001000 | Tangot ja profiilit                              | 3         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/359

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7107002000 | Laatat, levyt ja kaistaleet  | 3         | 0           |              |
| 7107003000 | Lanka  | 3         | 0           |              |
| 7107004000 | Putket ja profiiliputket   | 3         | 0           |              |
| 7107009000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7108110000 | Jauhe  | 3         | 0           |              |
| 7108121000 | Epäsäännölliset kappaleet, billettit ja jyvät  | 3         | 0           |              |
| 7108129000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7108131010 | puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi  | 3         | 0           |              |
| 7108131090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7108139010 | Tangot ja profiilit  | 3         | 0           |              |
| 7108139020 | Laatat, levyt ja kaistaleet  | 3         | 0           |              |
| 7108139090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7108200000 | Monetaarinen   | 0         | 0           |              |
| 7109000000 | Kullalla pleteroitu epäjalo metalli tai hopea, muokkaamattomana tai puolivalmisteena                   | 3         | 0           |              |
| 7110110000 | Muokkaamaton ja jauhe  | 3         | 0           |              |
| 7110190000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7110210000 | Muokkaamaton ja jauhe  | 3         | 0           |              |
| 7110290000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7110310000 | Muokkaamaton ja jauhe  | 3         | 0           |              |
| 7110390000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7110410000 | Muokkaamaton ja jauhe  | 3         | 0           |              |
| 7110490000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7111000000 | Platinalla pleteroitu epäjalo metalli, hopea tai kulta, ei enempää valmistettuna kuin puolivalmisteena | 3         | 0           |              |
| 7112300000 | Jalometallia tai jalometalliyhdisteitä sisältävä tuhka   | 2         | 0           |              |
| 7112911000 | jätettä  | 2         | 0           |              |
| 7112919000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7112921000 | jätettä  | 2         | 0           |              |
| 7112929000 | Muut   | 3         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7112991000 | jätettä  | 2         | 0           |              |
| 7112992000 | muovijätettä, -leikettä ja -romua  | 6,5       | 0           |              |
| 7112999000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7113110000 | hopeaa, myös muulla jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna | 8         | 5           |              |
| 7113191000 | platinaa   | 8         | 3           |              |
| 7113192000 | kultaa   | 8         | 5           |              |
| 7113199000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 7113201000 | Platinoitu   | 8         | 0           |              |
| 7113202000 | Kullattu   | 8         | 3           |              |
| 7113203000 | Hopeoitu   | 8         | 3           |              |
| 7113209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7114111000 | pöytäkäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 7114112000 | toalettikäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 7114113000 | toimistokäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 7114114000 | tupakoitsijoiden käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 7114119000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7114191000 | pöytäkäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 7114192000 | toalettikäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 7114193000 | toimistokäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 7114194000 | tupakoitsijoiden käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 7114199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7114201000 | pöytäkäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 7114202000 | toalettikäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 7114203000 | toimistokäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 7114204000 | tupakoitsijoiden käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 7114209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7115100000 | Katalyytit, kankaana tai ristikkoina, platinaa                                   | 8         | 0           |              |
| 7115901010 | Platinaupokkaat  | 8         | 0           |              |
| 7115901090 | Muut   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/361

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7115909010 | kultaa, myös kullalla pleteroitua metallia                                    | 8         | 0           |              |
| 7115909020 | hopeaa, myös hopealla pleteroitua metallia                                    | 8         | 0           |              |
| 7115909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7116101000 | luonnonhelmiä   | 8         | 0           |              |
| 7116102000 | viljeltyjä helmiä   | 8         | 0           |              |
| 7116201000 | Teolliset   | 8         | 0           |              |
| 7116209010 | Henkilökohtaiseen koristukseen  | 8         | 0           |              |
| 7116209090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7117110000 | Kalvosinnapit ja niiden kaltaiset irtonapit                                   | 8         | 0           |              |
| 7117191000 | Kaulaketjut   | 8         | 0           |              |
| 7117192000 | Ranneketjut   | 8         | 0           |              |
| 7117193000 | Korvakorut  | 8         | 0           |              |
| 7117194000 | Rintaneulat   | 8         | 0           |              |
| 7117195000 | Sormukset   | 8         | 0           |              |
| 7117196000 | Ketjut henkilökohtaiseen koristukseen   | 8         | 0           |              |
| 7117199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7117900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7118100000 | Metallirahat (muut kuin kultarahat), jotka eivät ole laillisia maksuvälineitä | 0         | 0           |              |
| 7118901000 | Kultarahat  | 0         | 0           |              |
| 7118902000 | Hopearahat  | 0         | 0           |              |
| 7118909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7201101000 | valuun  | 0         | 0           |              |
| 7201102000 | teräksen valmistukseen  | 0         | 0           |              |
| 7201109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7201200000 | Seostamaton harkkorauta, jossa on enemmän kuin 0,5 painoprosenttia fosforia   | 0         | 0           |              |
| 7201501000 | Seostettu harkkorauta   | 2         | 0           |              |
| 7201502000 | Peilirauta  | 2         | 0           |              |
| 7202110000 | jossa on enemmän kuin 2 painoprosenttia hiiltä                                | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7202190000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 7202210000 | jossa on enemmän kuin 55 painoprosenttia piitä  | 3         | 0           |              |
| 7202291000 | joissa on vähintään 2 painoprosenttia magnesiumia   | 3         | 0           |              |
| 7202299000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 7202300000 | Ferropiimangaani  | 5         | 0           |              |
| 7202410000 | jossa on enemmän kuin 4 painoprosenttia hiiltä  | 3         | 0           |              |
| 7202490000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 7202500000 | Ferropiikromi   | 3         | 0           |              |
| 7202600000 | Ferronikkeli  | 3         | 0           |              |
| 7202700000 | Ferromolybdeeni   | 3         | 0           |              |
| 7202800000 | Ferrovolfraami ja ferropiivolfraami   | 3         | 0           |              |
| 7202910000 | Ferrotitaani ja ferropiititaani   | 3         | 0           |              |
| 7202920000 | Ferrovanadiini  | 3         | 0           |              |
| 7202930000 | Ferroniobium  | 3         | 0           |              |
| 7202991000 | Ferrosfosfori (rautafosfidi), jossa on vähintään 15 painoprosenttia fosforia  | 3         | 0           |              |
| 7202999000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 7203100000 | Rautamalmista suoraan pelkistämällä saadut rautapohjaiset tuotteet  | 0         | 0           |              |
| 7203900000 | Muut  | 1         | 0           |              |
| 7204100000 | Valuraudan jätteet ja romu  | 0         | 0           |              |
| 7204210000 | ruostumatonta terästä   | 0         | 0           |              |
| 7204290000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7204300000 | Tinatun raudan tai teräksen jätteet ja romu   | 0         | 0           |              |
| 7204410000 | Sorvaus- ja muut lastut, kaavinta- ja kuorimisjätteet, hiomajätteet, sahausjätteet, viilajauho, purseet ja jäysteet sekä leikkausjätteet, myös paaleina | 0         | 0           |              |
| 7204490000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7204500000 | Romusta sulatetut harkot  | 0         | 0           |              |
| 7205101000 | Haulit  | 5         | 0           |              |
| 7205102000 | Rakeet  | 5         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/363

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 7205109000 | Muut                          | 5         | 0           |              |
| 7205210000 | seosterästä                   | 5         | 0           |              |
| 7205290000 | Muut                          | 5         | 0           |              |
| 7206100000 | Valanteet                     | 0         | 0           |              |
| 7206900000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7207111000 | Tankoteelmät                  | 0         | 0           |              |
| 7207112000 | Billetit                      | 0         | 0           |              |
| 7207121000 | Laatat                        | 0         | 0           |              |
| 7207122000 | Levytangot                    | 0         | 0           |              |
| 7207190000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7207201000 | Tankoteelmät                  | 0         | 0           |              |
| 7207202000 | Billetit                      | 0         | 0           |              |
| 7207203000 | Laatat                        | 0         | 0           |              |
| 7207204000 | Levytangot                    | 0         | 0           |              |
| 7207209000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7208101000 | paksuus vähintään 4,75 mm     | 0         | 0           |              |
| 7208109000 | paksuus pienempi kuin 4,75 mm | 0         | 0           |              |
| 7208251000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208259000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7208261000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208269000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7208271000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208279000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7208361000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208369000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7208371000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208379000 | Muut                          | 0         | 0           |              |
| 7208381000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7208389000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7208391000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208399000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7208400000 | Kelaamattomat, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, pintakuviolliset | 0         | 0           |              |
| 7208511000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208519000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7208521000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208529000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7208531000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208539000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7208541000 | vetolujuus vähintään 490 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7208549000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7208900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209151000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7209159000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209161000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7209169000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209171000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7209179000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209181000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7209189000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209251000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7209259000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209261000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7209269000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7209271000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/365

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7209279000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7209281000 | vetolujuus vähintään 340 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7209289000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7209900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7210110000 | paksuus vähintään 0,5 mm   | 0         | 0           |              |
| 7210120000 | paksuus pienempi kuin 0,5 mm   | 0         | 0           |              |
| 7210200000 | Lyijyllä pinnoitetut, myös lyijy-tinapinnoitetut (ternelevyt)  | 0         | 0           |              |
| 7210301000 | vetolujuus vähintään 340 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7210309000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7210410000 | Aallotetut   | 0         | 0           |              |
| 7210491010 | vetolujuus vähintään 340 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7210491090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7210499010 | vetolujuus vähintään 340 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7210499090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7210500000 | Kromioksidoilla tai kromilla ja kromioksidoilla pinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7210610000 | Alumiini-sinkkiseoksella pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7210690000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7210700000 | Maalattut, lakatut tai muovipinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7210901000 | Nikkelillä pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7210902000 | Kuparilla pinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7210909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7211130000 | Neljältä sivulta tai suljetussa laatikkourassa valssatut, leveys suurempi kuin 150 mm ja paksuus vähintään 4 mm, kelaa-mattomat, ilman pintakuviointia | 0         | 0           |              |
| 7211141000 | vetolujuus vähintään 490 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7211149000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7211191000 | vetolujuus vähintään 490 MPa   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7211199000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7211231000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7211239000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7211291000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7211299000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7211901000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7211909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7212101000 | paksuus vähintään 0,5 mm  | 0         | 0           |              |
| 7212102000 | paksuus pienempi kuin 0,5 mm  | 0         | 0           |              |
| 7212201000 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7212209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7212301010 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7212301090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7212309010 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7212309090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7212400000 | Maalattut, lakatut tai muovipinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7212501000 | Nikkelillä pinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7212502000 | Kuparilla pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7212509000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7212600000 | Pleteroidut   | 0         | 0           |              |
| 7213100000 | joissa on valssauksessa syntyneitä syvennyksiä, harjoja, uria tai muita muotopoikkeamia | 0         | 0           |              |
| 7213200000 | Muut, automaattiterästä   | 0         | 0           |              |
| 7213911010 | jossa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä  | 0         | 0           |              |
| 7213911090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7213919000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7213991010 | jossa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä  | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/367

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7213991090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7213999000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7214100000 | Taottu   | 0         | 0           |              |
| 7214201000 | Betonin raudoitustangot  | 0         | 0           |              |
| 7214209000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7214300000 | Muut, automaattiterästä  | 0         | 0           |              |
| 7214910000 | poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoinen                              | 0         | 0           |              |
| 7214991000 | joissa on vähemmän kuin 0,6 painoprosenttia hiiltä   | 0         | 0           |              |
| 7214999000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7215100000 | automaattiterästä, ei enempää valmistettu kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt    | 0         | 0           |              |
| 7215500000 | Muut, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt                 | 0         | 0           |              |
| 7215900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7216101000 | U-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216102000 | I-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216103000 | H-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216210000 | L-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216220000 | T-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216310000 | U-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216320000 | I-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216333000 | korkeus pienempi kuin 300 mm   | 0         | 0           |              |
| 7216334000 | korkeus vähintään 300 mm mutta enintään 600 mm   | 0         | 0           |              |
| 7216335000 | korkeus suurempi kuin 600 mm   | 0         | 0           |              |
| 7216401000 | L-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216402000 | T-profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7216500000 | Muut profiilit, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut | 0         | 0           |              |
| 7216610000 | Levyvalmisteista valmistetut   | 0         | 0           |              |
| 7216690000 | Muut   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7216910000 | Kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt levyvalmisteista                   | 0         | 0           |              |
| 7216990000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7217100000 | Pinnoittamaton, myös kiillotettu  | 0         | 0           |              |
| 7217200000 | Sinkillä pinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7217301000 | Kuparilla pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7217309000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7217900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7218101000 | Valanteet   | 0         | 0           |              |
| 7218109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7218911000 | Laatat  | 0         | 0           |              |
| 7218912000 | Levytangot  | 0         | 0           |              |
| 7218919000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7218991000 | Tankoteelmät  | 0         | 0           |              |
| 7218992000 | Billetit  | 0         | 0           |              |
| 7218999000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7219111000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkeliseokset | 0         | 0           |              |
| 7219119000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7219121000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkeliseokset | 0         | 0           |              |
| 7219129000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7219131000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkeliseokset | 0         | 0           |              |
| 7219139000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7219141000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkeliseokset | 0         | 0           |              |
| 7219149000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7219211000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkeliseokset | 0         | 0           |              |
| 7219219000 | Muut  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/369

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7219221000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219229000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219231000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219239000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219241000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219249000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219310000 | paksuus vähintään 4,75 mm  | 0         | 0           |              |
| 7219321000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219329000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219331000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219339000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219341000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219349000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219351000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7219359000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7219900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7220111000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7220119000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7220121000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7220129000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7220201000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkelseokset | 0         | 0           |              |
| 7220209000 | Muut   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7220901000 | yksinomaan nikkelistä valmistetut tai muita aineita sisältävät nikkeliseokset  | 0         | 0           |              |
| 7220909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7221000000 | Tangot, kuumavalssatut, säännöttömästi kiepitettyt, ruostumatonta terästä      | 0         | 0           |              |
| 7222110000 | poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset  | 0         | 0           |              |
| 7222190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7222200000 | Tangot, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt | 0         | 0           |              |
| 7222300000 | Muut tangot  | 0         | 0           |              |
| 7222400000 | Profiilit  | 0         | 0           |              |
| 7223000000 | Lanka, ruostumatonta terästä   | 0         | 0           |              |
| 7224101000 | Valanteet  | 0         | 0           |              |
| 7224109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7224901000 | Tankoteelmät   | 0         | 0           |              |
| 7224902000 | Billetit   | 0         | 0           |              |
| 7224903000 | Laatat   | 0         | 0           |              |
| 7224904000 | Levytangot   | 0         | 0           |              |
| 7224909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7225110000 | Raesuunnatut   | 0         | 0           |              |
| 7225190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7225301000 | pikaterästä  | 0         | 0           |              |
| 7225309010 | vetolujuus vähintään 490 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7225309090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7225401000 | pikaterästä  | 0         | 0           |              |
| 7225409010 | vetolujuus vähintään 490 MPa   | 0         | 0           |              |
| 7225409090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7225501000 | pikaterästä  | 0         | 0           |              |
| 7225509000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7225911000 | pikaterästä  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/371

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7225919010 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7225919090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7225921000 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7225929011 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7225929019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7225929091 | vetolujuus vähintään 340 MPa  | 0         | 0           |              |
| 7225929099 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7225991000 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7225999000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7226110000 | Raesuunnatut  | 0         | 0           |              |
| 7226190000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7226200000 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7226910000 | Ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut  | 0         | 0           |              |
| 7226920000 | Ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut  | 0         | 0           |              |
| 7226991000 | Amorfiset ohutlevyt, seosterästä, paksuus enintään 100 µm                                 | 0         | 0           |              |
| 7226992000 | Sähkösinkityt   | 0         | 0           |              |
| 7226993000 | Muulla tavalla sinkillä pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7226999000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7227100000 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7227200000 | piimanganiterästä   | 0         | 0           |              |
| 7227901000 | kuumalujaa terästä  | 0         | 0           |              |
| 7227909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7228100000 | Tangot, pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7228200000 | Tangot, piimanganiterästä   | 0         | 0           |              |
| 7228300000 | Muut tangot, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut | 0         | 0           |              |
| 7228400000 | Muut tangot, ei enempää valmistetut kuin taotut   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7228500000 | Muut tangot, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt               | 0         | 0           |              |
| 7228600000 | Muut tangot   | 0         | 0           |              |
| 7228700000 | Profiilit   | 0         | 0           |              |
| 7228800000 | Ontot poratangot  | 0         | 0           |              |
| 7229200000 | piimanganiterästä   | 0         | 0           |              |
| 7229901010 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7229901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7229902010 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7229902090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7229909010 | pikaterästä   | 0         | 0           |              |
| 7229909090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7301101000 | U-tyyppi  | 0         | 0           |              |
| 7301109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7301201000 | U-profiilit   | 0         | 0           |              |
| 7301202000 | H-profiilit   | 0         | 0           |              |
| 7301203000 | I-profiilit   | 0         | 0           |              |
| 7301209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7302101010 | Lämpökäsitellyt   | 0         | 0           |              |
| 7302101090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7302102010 | Lämpökäsitellyt   | 0         | 0           |              |
| 7302102090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7302103010 | Lämpökäsitellyt   | 0         | 0           |              |
| 7302103090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7302104010 | Lämpökäsitellyt   | 0         | 0           |              |
| 7302104090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7302300000 | Vaihteenkielet, risteyskappaleet, vaihdetangot ja muut raideris-<br>teyksien tai -vaihteiden osat | 8         | 0           |              |
| 7302400000 | Sidekiskot ja aluslaatat  | 0         | 0           |              |
| 7302900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7303001010 | pallografiittivalurautaa  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/373

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7303001090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7303002000 | Profiiliputket   | 8         | 0           |              |
| 7304110000 | ruostumatonta terästä  | 0         | 0           |              |
| 7304190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7304220000 | Poraputket, ruostumatonta terästä                              | 0         | 0           |              |
| 7304230000 | Muut poraputket  | 0         | 0           |              |
| 7304240000 | Muut, ruostumatonta terästä                                    | 0         | 0           |              |
| 7304290000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7304310000 | Kylmävedetyt kai kylmävalssatut                                | 0         | 0           |              |
| 7304390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7304410000 | Kylmävedetyt kai kylmävalssatut                                | 0         | 0           |              |
| 7304490000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7304510000 | Kylmävedetyt kai kylmävalssatut                                | 0         | 0           |              |
| 7304590000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7304900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7305111000 | ulkoläpimitta suurempi kuin 406,4 mm mutta enintään 1 422,4 mm | 0         | 0           |              |
| 7305112000 | ulkoläpimitta suurempi kuin 1 422,4 mm                         | 0         | 0           |              |
| 7305120000 | Muut pituussaumahitsatut                                       | 0         | 0           |              |
| 7305190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7305200000 | Vaippaputket, jollaisia käytetään öljyn tai kaasun porauksessa | 0         | 0           |              |
| 7305311000 | jauhekaarihitsauksella saumahitsatut                           | 0         | 0           |              |
| 7305312000 | Vastushitsatut   | 0         | 0           |              |
| 7305319000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7305390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7305900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7306110000 | hitsatut, ruostumatonta terästä                                | 0         | 0           |              |
| 7306190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7306211000 | Suojaputket  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7306212000 | Putket ja putkistot  | 0         | 0           |              |
| 7306291000 | Suojaputket  | 0         | 0           |              |
| 7306292000 | Putket ja putkistot  | 0         | 0           |              |
| 7306301010 | Sinkityt   | 0         | 0           |              |
| 7306301020 | muulla metallilla kuin sinkillä pinnoitetut tai pleteroidut                | 0         | 0           |              |
| 7306301030 | muulla kuin metallilla pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7306301090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7306302010 | Sinkityt   | 0         | 0           |              |
| 7306302020 | muulla metallilla kuin sinkillä pinnoitetut tai pleteroidut                | 0         | 0           |              |
| 7306302030 | muulla kuin metallilla pinnoitetut   | 0         | 0           |              |
| 7306302090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7306401000 | ulkoläpimitta suurempi kuin 114,3 mm                                       | 0         | 0           |              |
| 7306402000 | ulkoläpimitta enintään 114,3 mm  | 0         | 0           |              |
| 7306500000 | Muut, hitsatut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, muuta seosterästä | 0         | 0           |              |
| 7306611010 | Sinkityt   | 0         | 0           |              |
| 7306611090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7306612000 | ruostumatonta terästä  | 0         | 0           |              |
| 7306613000 | muuta seosterästä  | 0         | 0           |              |
| 7306691010 | Sinkityt   | 0         | 0           |              |
| 7306691090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7306692000 | ruostumatonta terästä  | 0         | 0           |              |
| 7306693000 | muuta seosterästä  | 0         | 0           |              |
| 7306901000 | Kaksoisvaippateräspuutket  | 0         | 0           |              |
| 7306909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 7307110000 | muokattavaksi soveltumatonta valurautaa                                    | 8         | 0           |              |
| 7307190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7307210000 | Laipat   | 8         | 0           |              |
| 7307221000 | Kierteitetyt muhvit, ruostumatonta terästä                                 | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/375

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7307229000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7307230000 | Putkenosat tyssähitsausta varten  | 8         | 0           |              |
| 7307290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7307910000 | Laipat  | 8         | 0           |              |
| 7307921000 | Kierteitetyt muhvit, rautaa tai terästä   | 0         | 0           |              |
| 7307929000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7307930000 | Putkenosat tyssähitsausta varten  | 8         | 0           |              |
| 7307991000 | Kierteitetyt, myös pinnoitetut  | 8         | 3           |              |
| 7307999000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 7308100000 | Sillat ja siltaelementit  | 0         | 0           |              |
| 7308200000 | Tornit ja ristikkomastot  | 8         | 0           |              |
| 7308300000 | Ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehyykset ja -karmit sekä kynnykset   | 8         | 0           |              |
| 7308400000 | Rakennustelineissä, kaivoksissa tai vastaaviin tukemistarkoituksiin käytettävät varusteet   | 8         | 0           |              |
| 7308901000 | Sulkuportit   | 0         | 0           |              |
| 7308909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7309000000 | Säiliöt, altaat, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, kaikkia aineita (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten, rautaa tai terästä, enemmän kuin 300 litraa vetävät, myös vuorattut tai lämpöeristetyt, mutta ilman mekaanisia tai lämmitys- tai jäähdytysvarusteita | 8         | 0           |              |
| 7310100000 | vähintään 50 litraa vetävät   | 8         | 0           |              |
| 7310210000 | Tölkit, jotka on tarkoitettu suljettaviksi juottamalla tai taive-saumaamalla  | 8         | 0           |              |
| 7310290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7311001000 | enintään 30 litraa vetävät  | 8         | 0           |              |
| 7311002000 | enemmän kuin 30 litraa mutta enintään 100 litraa vetävät  | 8         | 0           |              |
| 7311003000 | enemmän kuin 100 litraa vetävät   | 8         | 0           |              |
| 7312101011 | joissa on liitos- ja muita osia tai jotka on sovitettu tavaroiksi   | 0         | 0           |              |
| 7312101019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7312101091 | joissa on liitos- ja muita osia tai jotka on sovitettu tavaroiksi   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7312101092 | Ulkorenkkaan kudusrungot, terästä   | 0         | 0           |              |
| 7312101099 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7312102011 | joissa on liitos- ja muita osia tai jotka on sovitettu tavaroiksi   | 0         | 0           |              |
| 7312102019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7312102091 | joissa on liitos- ja muita osia tai jotka on sovitettu tavaroiksi   | 0         | 0           |              |
| 7312102092 | Ulkorenkkaan kudusrungot, terästä   | 0         | 0           |              |
| 7312102099 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7312900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7313001000 | Piikkilanka, rautaa tai terästä   | 0         | 0           |              |
| 7313009000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7314120000 | pääton kangas, koneita ja laitteita varten, ruostumatonta terästä   | 0         | 0           |              |
| 7314140000 | Muu kudottu kangas, ruostumatonta terästä   | 0         | 0           |              |
| 7314190000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7314200000 | Ristikko sekä aitaus- ja muu verkko, valmistettu langasta, jonka poikkileikkauksen suurin läpimitta on vähintään 3 mm, yhteenhitsattu lankojen leikkauspisteistä, silmäkoko vähintään 100 cm <sup>2</sup> | 0         | 0           |              |
| 7314310000 | Sinkillä pinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7314390000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7314410000 | Sinkillä pinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7314420000 | Muovipinnoitetut  | 0         | 0           |              |
| 7314490000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7314500000 | Leikkoverkko  | 0         | 0           |              |
| 7315110000 | Rullaketjut   | 8         | 0           |              |
| 7315120000 | Muut ketjut   | 8         | 0           |              |
| 7315190000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 7315200000 | lumi- ja muut liukuesteketjut   | 8         | 0           |              |
| 7315810000 | Pylkkärengasketjut  | 8         | 0           |              |
| 7315820000 | Muut, hitsatuin renkain   | 8         | 0           |              |
| 7315890000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/377

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                         | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7315900000 | Muut osat                              | 8         | 0           |              |
| 7316001000 | Ankkurit ja naarat                     | 8         | 0           |              |
| 7316002000 | Osat                                   | 8         | 0           |              |
| 7317001011 | Pinnoitetut, päällystetyt tai maalatut | 0         | 0           |              |
| 7317001019 | Muut                                   | 0         | 0           |              |
| 7317001021 | Pinnoitetut, päällystetyt tai maalatut | 0         | 0           |              |
| 7317001029 | Muut                                   | 0         | 0           |              |
| 7317002000 | Nupinaulat                             | 0         | 0           |              |
| 7317003000 | Piirustus- tai toimistonastat          | 0         | 0           |              |
| 7317004000 | Aaltonaulat                            | 0         | 0           |              |
| 7317005000 | Sinkilät                               | 0         | 0           |              |
| 7317009000 | Muut                                   | 0         | 0           |              |
| 7318110000 | Kansiruuvit                            | 8         | 0           |              |
| 7318120000 | Muut puuruuvit                         | 8         | 0           |              |
| 7318130000 | Koukku- ja silmukkaruuvit              | 8         | 0           |              |
| 7318140000 | Itsekierteittävät ruuvit               | 8         | 0           |              |
| 7318151000 | Koneruuvit                             | 8         | 0           |              |
| 7318152000 | Pultit                                 | 8         | 0           |              |
| 7318153000 | Pultit ja mutterit (sarjana)           | 8         | 0           |              |
| 7318159000 | Muut                                   | 8         | 0           |              |
| 7318160000 | Mutterit                               | 8         | 0           |              |
| 7318190000 | Muut                                   | 8         | 0           |              |
| 7318210000 | Jousilaatat ja muut varmistuslaatat    | 8         | 0           |              |
| 7318220000 | Muut aluslaatat                        | 8         | 0           |              |
| 7318230000 | Niitit                                 | 8         | 0           |              |
| 7318240000 | Sokat ja sokkanaulat                   | 8         | 0           |              |
| 7318290000 | Muut                                   | 8         | 0           |              |
| 7319200000 | Hakaneulat                             | 8         | 0           |              |
| 7319300000 | Muut kiinnitysneulat                   | 8         | 0           |              |
| 7319901010 | Ompeluneulat                           | 8         | 0           |              |
| 7319901020 | Parsinneulat                           | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7319901090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7319909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7320101000 | Lehtijouset autoja varten  | 8         | 0           |              |
| 7320102000 | Lehtijouset raideliikenteen vetureja ja liikkuvaa kalustoa varten  | 8         | 0           |              |
| 7320109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7320201000 | autoihin   | 8         | 3           |              |
| 7320202000 | iskunvaimentimiin  | 8         | 0           |              |
| 7320203000 | liikkuvan kaluston päädyn liitäntöjä varten  | 8         | 0           |              |
| 7320204000 | verhoiluun   | 8         | 0           |              |
| 7320209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7320901000 | Tasokierukkajouset   | 8         | 0           |              |
| 7320909000 | Muut jouset  | 8         | 0           |              |
| 7321110000 | kaasulla tai sekä kaasulla että muulla polttoaineella toimivat   | 8         | 0           |              |
| 7321120000 | nestemäisellä polttoaineella toimivat  | 8         | 0           |              |
| 7321190000 | muut, myös kiinteällä polttoaineella toimivat  | 8         | 0           |              |
| 7321810000 | kaasulla tai sekä kaasulla että muulla polttoaineella toimivat   | 8         | 0           |              |
| 7321820000 | nestemäisellä polttoaineella toimivat  | 8         | 0           |              |
| 7321890000 | muut, myös kiinteällä polttoaineella toimivat  | 8         | 0           |              |
| 7321900000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 7322111000 | Lämmityspatterit   | 8         | 0           |              |
| 7322112000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 7322191000 | Lämmityspatterit   | 8         | 0           |              |
| 7322192000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 7322901000 | Aurinkokeräimet ja niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 7322909010 | Ilmankuumentimet   | 8         | 0           |              |
| 7322909020 | Kuumen ilman jakelulaitteet  | 8         | 0           |              |
| 7322909030 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 7323100000 | Rauta- ja teräsvilla; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/379

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7323910000 | valurautaa, emaloimattomat                              | 8         | 0           |              |
| 7323920000 | valurautaa, emaloidut                                   | 8         | 3           |              |
| 7323930000 | ruostumatonta terästä                                   | 8         | 0           |              |
| 7323940000 | rautaa (muuta kuin valurautaa) tai terästä, emaloidut   | 8         | 3           |              |
| 7323990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7324101000 | Pesualtaat  | 8         | 0           |              |
| 7324102000 | Pesupöydät  | 8         | 0           |              |
| 7324210000 | valurautaa, myös emaloidut                              | 8         | 0           |              |
| 7324291000 | ruostumatonta terästä                                   | 8         | 0           |              |
| 7324299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7324901000 | Kylpyhuonesarjat  | 8         | 0           |              |
| 7324908000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7324909000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 7325100000 | muokattavaksi soveltumatonta valurautaa                 | 8         | 0           |              |
| 7325910000 | Kuulat ja niiden kaltaiset tavarat myllyjä varten       | 8         | 0           |              |
| 7325991000 | valurautaa  | 8         | 0           |              |
| 7325992000 | valuterästä   | 8         | 0           |              |
| 7325993000 | seosterästä   | 8         | 0           |              |
| 7325999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7326110000 | Kuulat ja niiden kaltaiset tavarat myllyjä varten       | 8         | 0           |              |
| 7326190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7326200000 | Tavarat, rauta- tai teräslangasta valmistetut           | 8         | 0           |              |
| 7326901000 | Kartiopuolat (pupiinat) tekstiiliteollisuuden koneisiin | 8         | 0           |              |
| 7326909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7401001000 | Kuparikivi  | 0         | 0           |              |
| 7401002000 | Sementoitu kupari (saostettu kupari)                    | 0         | 0           |              |
| 7402001000 | Puhdistamaton kupari                                    | 0         | 0           |              |
| 7402002000 | Kuparianodit elektrolyyttistä puhdistusta varten        | 0         | 0           |              |
| 7403110000 | Katodit ja katodilohkot                                 | 3         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7403120000 | Lankaharkot   | 5         | 0           |              |
| 7403130000 | Billetit  | 5         | 0           |              |
| 7403191000 | Laatat  | 5         | 0           |              |
| 7403192000 | Valanteet   | 5         | 0           |              |
| 7403199000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 7403210000 | Kupari-sinkkiseokset (messinki)                       | 5         | 0           |              |
| 7403220000 | Kupari-tinaseokset (pronssi)                          | 5         | 0           |              |
| 7403291010 | Kupari-nikkeliseokset (nikkelikupari)                 | 5         | 0           |              |
| 7403291020 | Kupari-nikkeli-sinkkiseokset (uushopeat)              | 5         | 0           |              |
| 7403299000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 7404000000 | Kuparijätteet ja -romu                                | 0         | 0           |              |
| 7405000000 | Kupariesiseokset                                      | 5         | 0           |              |
| 7406100000 | Muut kuin suomumaiset jauheet                         | 8         | 5           |              |
| 7406201000 | Suomumaiset jauheet                                   | 8         | 5           |              |
| 7406202000 | Hiutaleet   | 8         | 0           |              |
| 7407100000 | puhdistettua kuparia                                  | 8         | 0           |              |
| 7407210000 | kupari-sinkkiseosta (messinkiä)                       | 8         | 0           |              |
| 7407291000 | kupari-tinaseosta (pronssia)                          | 8         | 0           |              |
| 7407292010 | kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia)                 | 8         | 0           |              |
| 7407292020 | kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa)               | 8         | 0           |              |
| 7407299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7408110000 | poikkileikkauksen suurin läpimitta suurempi kuin 6 mm | 8         | 5           |              |
| 7408190000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 7408210000 | kupari-sinkkiseosta (messinkiä)                       | 8         | 0           |              |
| 7408221000 | kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia)                 | 8         | 5           |              |
| 7408222000 | kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa)               | 8         | 3           |              |
| 7408291000 | kupari-tinaseosta (pronssia)                          | 8         | 0           |              |
| 7408299000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/381

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                    | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7409111000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 5           |              |
| 7409119000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7409191000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 5           |              |
| 7409199000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 7409211000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 0           |              |
| 7409219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7409291000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 5           |              |
| 7409299000 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 7409311000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 0           |              |
| 7409319000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7409391000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 0           |              |
| 7409399000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7409401010 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 0           |              |
| 7409401090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 7409402010 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 0           |              |
| 7409402090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7409901000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi       | 5         | 5           |              |
| 7409909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7410110000 | puhdistettua kuparia                              | 8         | 5           |              |
| 7410120000 | kupariseosta                                      | 8         | 5           |              |
| 7410211000 | Painettujen piirilevyjen valmistukseen soveltuvaa | 8         | 0           |              |
| 7410219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7410221000 | Painettujen piirilevyjen valmistukseen soveltuvaa | 8         | 0           |              |
| 7410229000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7411100000 | puhdistettua kuparia                              | 8         | 3           |              |
| 7411210000 | kupari-sinkkiseosta (messinkiä)                   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7411221000 | kupari-nikkelseosta (nikkelikuparia)  | 8         | 5           |              |
| 7411222000 | kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa)   | 8         | 3           |              |
| 7411291000 | kupari-tinaseosta (pronssia)  | 8         | 0           |              |
| 7411299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7412100000 | puhdistettua kuparia  | 3         | 0           |              |
| 7412200000 | kupariseosta  | 3         | 0           |              |
| 7413000000 | Säikeislanka, kaapeli, punottu nauha ja niiden kaltaiset tavarat, kuparia, ilman sähköeristystä | 3         | 0           |              |
| 7415101000 | Pinnoitettu, valssattu tai päällystetty jalometallilla  | 8         | 0           |              |
| 7415109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7415210000 | Aluslaatat (myös jousilaatat)   | 8         | 0           |              |
| 7415290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7415330000 | Ruuvit; pultit ja mutterit  | 8         | 0           |              |
| 7415390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7418110000 | Padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat    | 8         | 0           |              |
| 7418191000 | Pöytä- ja keittiötavarat  | 8         | 0           |              |
| 7418192010 | Aurinkokeräimet kotitaloustarkoituksiin, ei-sähköiset   | 5         | 0           |              |
| 7418192090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7418199010 | aurinkokeräimet kotitaloustarkoituksiin, ei-sähköiset   | 5         | 0           |              |
| 7418199090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7418201000 | Saniteettituotteet  | 8         | 0           |              |
| 7418202000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 7419101000 | Ketjut  | 8         | 0           |              |
| 7419102000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 7419910000 | Valetut, muotti- tai vapaataotut, mutta ei enempää valmistetut                                  | 0         | 0           |              |
| 7419991010 | Kankaat   | 8         | 0           |              |
| 7419991090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7419992000 | Kuparijouset  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/383

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7419999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7501100000 | Nikkelikivi   | 0         | 0           |              |
| 7501201010 | jossa on vähintään 88 painoprosenttia nikkeliä          | 2         | 0           |              |
| 7501201090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7501209010 | jossa on vähintään 88 painoprosenttia nikkeliä          | 2         | 0           |              |
| 7501209090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 7502101000 | Katodit   | 3         | 0           |              |
| 7502109000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 7502200000 | Nikkeliseokset  | 3         | 0           |              |
| 7503000000 | Nikkelijätteet ja -romu                                 | 0         | 0           |              |
| 7504001000 | Jauheet   | 5         | 0           |              |
| 7504002000 | Hiutaleet   | 5         | 0           |              |
| 7505110000 | seostamatonta nikkeliä                                  | 5         | 0           |              |
| 7505120000 | nikkeliseosta   | 5         | 0           |              |
| 7505210000 | seostamatonta nikkeliä                                  | 5         | 0           |              |
| 7505220000 | nikkeliseosta   | 5         | 0           |              |
| 7506101000 | Laatat, levyt ja kaistaleet                             | 5         | 0           |              |
| 7506102000 | Foliot (rakentamiseen)                                  | 5         | 0           |              |
| 7506201000 | Laatat, levyt ja kaistaleet                             | 5         | 0           |              |
| 7506202000 | Foliot (rakentamiseen)                                  | 5         | 0           |              |
| 7507110000 | seostamatonta nikkeliä                                  | 8         | 0           |              |
| 7507120000 | nikkeliseosta   | 8         | 0           |              |
| 7507200000 | putkien liitos- ja muut osat                            | 8         | 0           |              |
| 7508100000 | Kangas, ristikko ja verkko, nikkelilangasta valmistettu | 8         | 0           |              |
| 7508901000 | Sähköpinnoituksessa käytettävät anodit                  | 8         | 0           |              |
| 7508909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 7601100000 | seostamaton alumiini                                    | 1         | 0           |              |
| 7601201000 | Valuseokset   | 1         | 0           |              |
| 7601202000 | Billetit  | 3         | 0           |              |
| 7601209000 | Muut  | 1         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                     | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7602000000 | Alumiinijätteet ja -romu                           | 0         | 0           |              |
| 7603100000 | Muut kuin suomumaiset jauheet                      | 8         | 5           |              |
| 7603201000 | Jauheet  | 8         | 3           |              |
| 7603202000 | Hiutaleet  | 8         | 0           |              |
| 7604101000 | Tangot   | 8         | 3           |              |
| 7604102010 | Profiiliputket                                     | 8         | 0           |              |
| 7604102090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 7604210000 | Profiiliputket                                     | 8         | 0           |              |
| 7604291000 | Tangot   | 8         | 3           |              |
| 7604299000 | Muut profiilit                                     | 8         | 0           |              |
| 7605110000 | poikkileikkauksen suurin läpimitta yli 7 mm        | 8         | 0           |              |
| 7605190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7605210000 | poikkileikkauksen suurin läpimitta yli 7 mm        | 8         | 3           |              |
| 7605290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7606111000 | jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia alumiinia | 8         | 3           |              |
| 7606119000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 7606120000 | alumiiniseosta                                     | 8         | 3           |              |
| 7606911000 | jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia alumiinia | 8         | 0           |              |
| 7606919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7606920000 | alumiiniseosta                                     | 8         | 3           |              |
| 7607111000 | jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia alumiinia | 8         | 0           |              |
| 7607119000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7607191000 | jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia alumiinia | 8         | 0           |              |
| 7607199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7607201000 | jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia alumiinia | 8         | 0           |              |
| 7607209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7608100000 | seostamatonta alumiinia                            | 8         | 0           |              |
| 7608200000 | alumiiniseosta                                     | 8         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/385

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7609000000 | Putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit), alumiinia  | 8         | 3           |              |
| 7610100000 | Ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehukset ja -karmit sekä kynnykset   | 8         | 0           |              |
| 7610901000 | Rakenteet  | 8         | 0           |              |
| 7610908000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 7610909000 | Osat   | 8         | 5           |              |
| 7611000000 | Alumiiniset säiliöt, altaat, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, kaikkia aineita (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten, enemmän kuin 300 litraa vetävät, myös vuoratut tai lämpöeristetyt, mutta ilman mekaanisia tai lämmitys- tai jäähditysvarusteita | 8         | 0           |              |
| 7612100000 | Pursot (muut kuin jäykät)  | 8         | 0           |              |
| 7612901000 | Jäykät putkilot  | 8         | 0           |              |
| 7612909010 | vähemmän kuin 1 litraa vetävät   | 8         | 0           |              |
| 7612909020 | vähintään 1 litraa mutta enintään 20 litraa vetävät  | 8         | 3           |              |
| 7612909030 | vähintään 20 litraa vetävät  | 8         | 0           |              |
| 7613001000 | tiivistettyjä kaasuja varten   | 8         | 0           |              |
| 7613002000 | nesteytettyjä kaasuja varten   | 8         | 0           |              |
| 7614100000 | joissa on terässydän   | 8         | 0           |              |
| 7614900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7615110000 | Padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat   | 8         | 0           |              |
| 7615191000 | Aurinkokeräimet ja niiden osat   | 5         | 3           |              |
| 7615192000 | Pöytä- ja keittiötavarat   | 8         | 0           |              |
| 7615193000 | Muut taloustavarat   | 8         | 0           |              |
| 7615199000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 7615201000 | Saniteettituotteet   | 8         | 0           |              |
| 7615202000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 7616100000 | Naulat, nastat, sinkilät (ei kuitenkaan nimikkeen 83.05 nitomaniitit), pultit, mutterit, ruuvit, myös koukkuruuvit, niitit, sokat ja sokkanaulat, aluslaatat ja niiden kaltaiset tavarat   | 8         | 0           |              |
| 7616910000 | Kangas, ristikko sekä aitaus- ja muu verkko, alumiinilangasta valmistettu  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 7616991000 | Kartiopuolat (pupiinat)  | 8         | 0           |              |
| 7616999010 | Alumiinipussit   | 8         | 0           |              |
| 7616999020 | Alumiininupit  | 8         | 0           |              |
| 7616999090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7801101000 | joissa on vähintään 99,99 painoprosenttia lyijyä                   | 3         | 0           |              |
| 7801109000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7801910000 | jossa on painosta mitattuna antimonia pääasiallisena muuna aineena | 3         | 0           |              |
| 7801991000 | Puhdistamaton lyijy  | 1         | 0           |              |
| 7801992010 | Lyijytinaseokset   | 3         | 0           |              |
| 7801992090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 7802000000 | Lyijyjätteet ja -romu  | 0         | 0           |              |
| 7804111000 | Nauhat ja kaistaleet   | 8         | 0           |              |
| 7804112000 | Foliot   | 8         | 0           |              |
| 7804190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7804201000 | Jauheet  | 8         | 0           |              |
| 7804202000 | Hiutaleet  | 8         | 0           |              |
| 7806001000 | Lyijyastiat  | 8         | 0           |              |
| 7806002000 | Sähköpinnoituksessa käytettävät anodit                             | 8         | 0           |              |
| 7806003010 | Tangot   | 8         | 0           |              |
| 7806003020 | Profiilit  | 8         | 0           |              |
| 7806003030 | Lanka  | 8         | 0           |              |
| 7806004010 | Putket   | 8         | 0           |              |
| 7806004020 | Putkien liitos- ja muut osat                                       | 8         | 0           |              |
| 7806009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 7901110000 | joissa on vähintään 99,99 painoprosenttia sinkkiä                  | 3         | 0           |              |
| 7901120000 | joissa on vähemmän kuin 99,99 painoprosenttia sinkkiä              | 3         | 0           |              |
| 7901201000 | Sinkkialumiiniseos   | 3         | 0           |              |
| 7901202000 | Sinkkikupariseos   | 3         | 0           |              |
| 7901209000 | Muut   | 3         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/387

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 7902000000 | Sinkkijätteet ja -romu  | 0         | 0           |              |
| 7903100000 | Sinkkipöly  | 8         | 0           |              |
| 7903901000 | Jauheet   | 8         | 0           |              |
| 7903902000 | Hiutaleet   | 8         | 0           |              |
| 7904001000 | Tangot  | 8         | 0           |              |
| 7904002000 | Profilit  | 8         | 0           |              |
| 7904003000 | Lanka   | 8         | 0           |              |
| 7905001000 | Laatat, levyt ja kaistaleet   | 8         | 0           |              |
| 7905002000 | Foliot  | 8         | 0           |              |
| 7907001000 | Räystäskourut, kattopinnoitteet, kattoikkunoiden kehykset ja muut valmistetut rakennuskomponentit | 8         | 0           |              |
| 7907002010 | Putket  | 8         | 0           |              |
| 7907002020 | Putkien liitos- ja muut osat  | 8         | 0           |              |
| 7907009010 | Sähköpinnoituksessa käytettävät anodit  | 8         | 0           |              |
| 7907009090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8001100000 | Seostamaton tina  | 3         | 0           |              |
| 8001200000 | Tinaseokset   | 3         | 0           |              |
| 8002000000 | Tinajätteet ja -romu  | 0         | 0           |              |
| 8003001010 | Seostamaton   | 8         | 0           |              |
| 8003001090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8003002010 | Seostamaton   | 8         | 0           |              |
| 8003002090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8007001000 | Sähköpinnoituksessa käytettävät anodit  | 8         | 0           |              |
| 8007002000 | Levyt ja -nauhat, paksuus suurempi kuin 0,2 mm  | 8         | 0           |              |
| 8007003010 | Foliot  | 8         | 0           |              |
| 8007003021 | Jauheet   | 8         | 0           |              |
| 8007003022 | Hiutaleet   | 8         | 0           |              |
| 8007004000 | Putket sekä putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit)        | 8         | 0           |              |
| 8007009000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8101100000 | Jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8101940000 | Muokkaamaton volframi, myös pelkästään sintraamalla valmistetut tangot   | 3         | 0           |              |
| 8101961000 | Kierukkalanka sähkölamppuihin  | 8         | 0           |              |
| 8101969000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8101970000 | Jätteet ja romu  | 0         | 0           |              |
| 8101991010 | Tangot   | 8         | 0           |              |
| 8101991020 | Profiilit  | 8         | 0           |              |
| 8101991030 | Laatat, levyt ja kaistaleet  | 8         | 0           |              |
| 8101991040 | Foliot   | 8         | 0           |              |
| 8101999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8102100000 | Jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8102940000 | Muokkaamaton molybdeeni, myös pelkästään sintraamalla valmistetut tangot | 3         | 0           |              |
| 8102951000 | Tangot   | 8         | 0           |              |
| 8102952000 | Profiilit  | 8         | 0           |              |
| 8102953000 | Laatat, levyt ja kaistaleet  | 8         | 0           |              |
| 8102954000 | Foliot   | 8         | 0           |              |
| 8102961000 | Kierukkalanka sähkölamppuihin  | 8         | 0           |              |
| 8102969000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8102970000 | Jätteet ja romu  | 0         | 0           |              |
| 8102990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8103201000 | Muokkaamattomat  | 3         | 0           |              |
| 8103202000 | Jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8103300000 | Jätteet ja romu  | 0         | 0           |              |
| 8103900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8104110000 | jossa on vähintään 99,8 painoprosenttia magnesiumia                      | 3         | 0           |              |
| 8104190000 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 8104200000 | Jätteet ja romu  | 0         | 0           |              |
| 8104301000 | Lastut ja rakeet   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/389

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8104302000 | Jauheet   | 8         | 0           |              |
| 8104901000 | Tangot  | 8         | 0           |              |
| 8104909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8105201000 | Muokkaamaton koboltti                                   | 3         | 0           |              |
| 8105202000 | Kobolttikivi ja muut koboltin valmistuksen välituotteet | 3         | 0           |              |
| 8105203000 | Jauheet   | 3         | 0           |              |
| 8105300000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8105900000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8106001010 | Muokkaamaton vismutti                                   | 3         | 0           |              |
| 8106001020 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8106001030 | Jauheet   | 3         | 0           |              |
| 8106009000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8107201000 | Muokkaamaton kadmium                                    | 3         | 0           |              |
| 8107202000 | Jauheet   | 3         | 0           |              |
| 8107300000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8107900000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8108201000 | Muokkaamattomat   | 3         | 0           |              |
| 8108202000 | Jauheet   | 3         | 0           |              |
| 8108300000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8108901000 | Laatat ja kaistaleet                                    | 8         | 0           |              |
| 8108902000 | Putket  | 8         | 0           |              |
| 8108909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8109201000 | Muokkaamattomat   | 3         | 0           |              |
| 8109202000 | Jauheet   | 3         | 0           |              |
| 8109300000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8109901010 | Putket  | 0         | 0           |              |
| 8109901020 | Laatat, levyt ja kaistaleet                             | 0         | 0           |              |
| 8109901030 | Tangot  | 0         | 0           |              |
| 8109901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8109909000 | Muut  | 3         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8110100000 | Muokkaamaton antimoni; jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8110200000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8110900000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8111000000 | Mangaani ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu                                     | 3         | 0           |              |
| 8112120000 | Muokkaamattomat; jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8112130000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8112190000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8112210000 | Muokkaamattomat; jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8112220000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8112290000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8112510000 | Muokkaamattomat; jauheet  | 3         | 0           |              |
| 8112520000 | Jätteet ja romu   | 3         | 0           |              |
| 8112590000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8112921000 | Germanium   | 3         | 0           |              |
| 8112922000 | Vanadiini   | 3         | 0           |              |
| 8112929000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8112991000 | Germanium   | 3         | 0           |              |
| 8112992000 | Vanadiini   | 3         | 0           |              |
| 8112999000 | Muut  | 3         | 0           |              |
| 8113000000 | Kermitit ja niistä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu                                    | 3         | 0           |              |
| 8201100000 | Lapiot ja kauhat  | 8         | 0           |              |
| 8201200000 | Heinähangot ja talikot  | 8         | 0           |              |
| 8201300000 | Kuokat, hakut ja haravat  | 8         | 0           |              |
| 8201400000 | Kirveet, piilut, vesurit ja niiden kaltaiset hakkuutyökalut                                     | 8         | 0           |              |
| 8201500000 | Sekatöörin ja niiden kaltaiset yhden käden oksasakset ja puutarhasakset (myös siipikarjasakset) | 8         | 0           |              |
| 8201600000 | Pensasaitasakset, kahden käden oksasakset ja niiden kaltaiset kahden käden sakset               | 8         | 0           |              |
| 8201901000 | Viikatteet ja sirpät  | 8         | 0           |              |
| 8201902000 | Heinäveitset  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/391

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8201903000 | Kaato- ja halkaisukiilat                        | 8         | 0           |              |
| 8201909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8202101000 | puuntyöstöä varten                              | 8         | 0           |              |
| 8202102000 | metallintyöstöä varten                          | 8         | 0           |              |
| 8202109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8202200000 | Vannesahanterät                                 | 8         | 0           |              |
| 8202310000 | joissa työtä suorittava osa on terästä          | 8         | 3           |              |
| 8202391000 | joissa työtä suorittava osa on volframikarbidia | 8         | 0           |              |
| 8202392000 | joissa työtä suorittava osa on timanttia        | 8         | 0           |              |
| 8202393000 | joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta    | 8         | 0           |              |
| 8202399000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8202400000 | Ketjusahanterät                                 | 8         | 0           |              |
| 8202911000 | Metallisahanterät                               | 8         | 0           |              |
| 8202919000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8202990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8203101000 | sahanteriä varten                               | 8         | 0           |              |
| 8203109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8203201000 | Pihdit (myös katkaisupihdit)                    | 8         | 0           |              |
| 8203202000 | Hohtimet  | 8         | 0           |              |
| 8203203000 | Atulat  | 8         | 0           |              |
| 8203204000 | Naulanvetimet                                   | 8         | 0           |              |
| 8203209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8203300000 | Metallisakset ja niiden kaltaiset työkalut      | 8         | 0           |              |
| 8203401000 | Putkenkatkaisimet                               | 8         | 0           |              |
| 8203402000 | Pultinleikkaimet                                | 8         | 0           |              |
| 8203403000 | Reikämeistit ja -pihdit                         | 8         | 0           |              |
| 8203409000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8204110000 | Kiintoavaimet                                   | 8         | 0           |              |
| 8204120000 | Jakoavaimet                                     | 8         | 0           |              |
| 8204200000 | Vaihdettavat hylsyavaimet, myös varsineen       | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8205101000 | porausta varten  | 8         | 0           |              |
| 8205102000 | ulkokierteiden tekemistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8205103000 | sisäkierteiden tekemistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8205109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8205200000 | Vasarat ja moukarit  | 8         | 0           |              |
| 8205300000 | Höylät, taltat, kaivertimet ja niiden kaltaiset puuntyöstökalut  | 8         | 0           |              |
| 8205400000 | Ruuvitaltat  | 8         | 0           |              |
| 8205510000 | Taloustyökalut   | 8         | 0           |              |
| 8205591000 | Lasinleikkuutimantit   | 8         | 0           |              |
| 8205592000 | Juottokolvit   | 8         | 0           |              |
| 8205593000 | Voitelupistoolit   | 8         | 0           |              |
| 8205595000 | Työkalut louhintaa ja tie- ja vesirakennusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8205596000 | Työkalut betonityöntekijöitä ja maalareita varten  | 8         | 0           |              |
| 8205597000 | Työkalut kelloseppiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8205599000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8205600000 | Puhalluslamput   | 8         | 0           |              |
| 8205701000 | Ruuvipuristimet  | 8         | 0           |              |
| 8205702000 | Ruuvipuristimet  | 8         | 0           |              |
| 8205709000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8205801000 | Alasimet   | 8         | 0           |              |
| 8205802000 | Kenttäahjot  | 8         | 0           |              |
| 8205803000 | Käsi- tai jalkakäyttöiset hiomalaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8205809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8205900000 | Sarjat, joissa on kahteen tai useampaan edellisistä alanimikkeistä kuuluvaa tavaraa                        | 8         | 0           |              |
| 8206000000 | Sarjoiksi vähittäismyyntiä varten pakatut, kahteen tai useampaan nimikkeistä 82.02–82.05 kuuluvat työkalut | 8         | 0           |              |
| 8207130000 | joissa työtä suorittava osa on kermettä  | 8         | 0           |              |
| 8207191000 | joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta   | 8         | 0           |              |
| 8207199000 | Osat   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/393

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8207201000 | vetämistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8207202000 | puristamista varten   | 8         | 0           |              |
| 8207301000 | painamista varten   | 8         | 0           |              |
| 8207302000 | meistausta varten   | 8         | 0           |              |
| 8207303000 | lävistämistä varten   | 8         | 0           |              |
| 8207309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8207401000 | sisäkierteiden tekemistä varten   | 8         | 0           |              |
| 8207402000 | ulkokierteiden tekemistä varten   | 8         | 0           |              |
| 8207409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8207501010 | pikaterästä   | 8         | 0           |              |
| 8207501090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8207502000 | Käsiporat   | 8         | 0           |              |
| 8207509000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8207601000 | Jyrsinporat   | 8         | 0           |              |
| 8207602000 | Hiomalaikat   | 8         | 0           |              |
| 8207603000 | Työkalut avartamista tai aventamista varten   | 8         | 0           |              |
| 8207609000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8207701000 | Hammaspyöräjyrsimet   | 8         | 0           |              |
| 8207702000 | Jyrsimet  | 8         | 0           |              |
| 8207703000 | Vierintäjyrsimet  | 8         | 0           |              |
| 8207704000 | Pyörivät viilat   | 8         | 0           |              |
| 8207709000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8207801000 | Työkalut sorvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 8207809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8207901000 | Timanttityökalut  | 8         | 0           |              |
| 8207909000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8208100000 | metallintyöstöä varten  | 8         | 0           |              |
| 8208200000 | puuntyöstöä varten  | 8         | 0           |              |
| 8208300000 | keittiökoneita ja -laitteita tai elintarviketeollisuudessa käytettäviä koneita varten | 8         | 0           |              |
| 8208400000 | maatalous-, puutarhanhoito- tai metsätyökoneita varten                                | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8208900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8209001010 | volframikarbidia, pinnoitettu (gamma coating)                    | 8         | 5           |              |
| 8209001040 | kermettä   | 8         | 0           |              |
| 8209001090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8209002010 | volframikarbidia   | 8         | 3           |              |
| 8209002040 | kermettä   | 8         | 0           |              |
| 8209002090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8210001000 | Työvälineet jauhamiseen  | 8         | 0           |              |
| 8210002000 | Lingot ja puristimet   | 8         | 0           |              |
| 8210003000 | Vatkaimet ja sekoittimet   | 8         | 0           |              |
| 8210004000 | Siivutuskoneet ja leikkurit                                      | 8         | 0           |              |
| 8210005000 | Avaajat, korkitus- ja sinetöintilaitteet                         | 8         | 0           |              |
| 8210008000 | Muut elintarvikkeiden käsittelyyn tarkoitetut kotitalouslaitteet | 8         | 0           |              |
| 8210009000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8211100000 | Erialaisten tavaroiden sarjat                                    | 8         | 0           |              |
| 8211910000 | Kiinteäteräiset pöytäveitset                                     | 8         | 0           |              |
| 8211920000 | Muut kiinteäteräiset veitset                                     | 8         | 0           |              |
| 8211930000 | Muut kuin kiinteäteräiset veitset                                | 8         | 0           |              |
| 8211940000 | Terät  | 8         | 0           |              |
| 8211950000 | Epäjaloa metallia olevat varret                                  | 8         | 0           |              |
| 8212100000 | Partaveitset ja partakoneet                                      | 8         | 0           |              |
| 8212200000 | Partakoneenterät, myös partakoneenterien teelmät nauhoina        | 8         | 3           |              |
| 8212900000 | Muut osat  | 8         | 0           |              |
| 8213001000 | Tavalliset sakset  | 8         | 0           |              |
| 8213002010 | rääätäleiden ja ompelijoiden sakset                              | 8         | 0           |              |
| 8213002020 | partureiden sakset   | 8         | 0           |              |
| 8213002090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8213003000 | Manikyyrisakset  | 8         | 0           |              |
| 8213004000 | Saksen terät   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/395

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8213009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8214101000 | Kynän teroittimet   | 8         | 0           |              |
| 8214109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8214200000 | Manikyyri- ja pedikyyrivälinesarjat ja -välineet (myös kynsivii-<br>lat)                            | 8         | 0           |              |
| 8214901000 | Hiusten- tai karvanleikkuukoneet  | 8         | 0           |              |
| 8214902000 | Teurastajien ja talouskäyttöön tarkoitettut liha- ja muut veitset<br>ja hakkurit                    | 8         | 0           |              |
| 8214909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8215100000 | Erilaisten tavaroiden sarjat, joissa vähintään yksi esine on ho-<br>peoitu, kullattu tai platinoitu | 8         | 0           |              |
| 8215200000 | Muut erilaisten tavaroiden sarjat   | 8         | 0           |              |
| 8215911000 | Lusikat   | 8         | 0           |              |
| 8215912000 | Haarukat  | 8         | 0           |              |
| 8215913000 | Liemi- ja reikäkauhat   | 8         | 0           |              |
| 8215914000 | Kala- ja voiveitset   | 8         | 0           |              |
| 8215915000 | Kaikenlaiset pihdit   | 8         | 0           |              |
| 8215919000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8215991000 | Lusikat   | 8         | 0           |              |
| 8215992000 | Haarukat  | 8         | 0           |              |
| 8215993000 | Liemi- ja reikäkauhat   | 8         | 0           |              |
| 8215994000 | Kala- ja voiveitset   | 8         | 0           |              |
| 8215995000 | Kaikenlaiset pihdit   | 8         | 0           |              |
| 8215999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8301100000 | Riippulukot   | 8         | 0           |              |
| 8301200000 | Lukot, jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa   | 8         | 0           |              |
| 8301300000 | Lukot, jollaisia käytetään huonekaluissa  | 8         | 0           |              |
| 8301401000 | Ovilukot  | 8         | 0           |              |
| 8301409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8301500000 | Näppäinsalvat ja näppäinsalvoihin varustetut kehykset, lukolliset                                   | 8         | 0           |              |
| 8301600000 | Osat  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8301700000 | Erilliset avaimet   | 8         | 0           |              |
| 8302100000 | Saranat   | 8         | 0           |              |
| 8302200000 | Kääntöpyörät ja niiden kaltaiset pyörät ja rullat (castors)   | 8         | 0           |              |
| 8302300000 | Muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, jotka soveltuvat moottoriajoneuvoihin  | 8         | 0           |              |
| 8302411000 | Oviin tai ikkunoihin soveltuvat   | 8         | 0           |              |
| 8302419000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8302420000 | Muut, huonekaluihin soveltuvat  | 8         | 0           |              |
| 8302491000 | Matka-arkkuihin ja -laukkuihin tai niiden kaltaisiin matkatarkvikkeisiin soveltuvat   | 8         | 0           |              |
| 8302499000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8302500000 | Vaatenaulakot ja -naulat, konsolit sekä niiden kaltaiset kiinteät kalusteet   | 8         | 0           |              |
| 8302600000 | Itsetoimivat ovensulkimet   | 8         | 0           |              |
| 8303001000 | Kassakaapit   | 8         | 0           |              |
| 8303009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8304000000 | Asiakirjakaapit, kortistokaapit, lomakelaatikot, käsikirjoitustuet, kynäkaualot, leimasintelineet ja niiden kaltaiset toimistotarvikkeet, epäjaloa metallia, muut kuin nimikkeen 94.03 toimistuhuonekalut | 8         | 0           |              |
| 8305100000 | Irtolehtikansioiden tai -mappien kiinnitysosat  | 8         | 0           |              |
| 8305200000 | Nitomaniitit kaistaleina  | 8         | 0           |              |
| 8305900000 | Muut, myös osat   | 8         | 0           |              |
| 8306100000 | Soittokellot, kulkuset, kumistimet ja niiden kaltaiset tavarat  | 8         | 0           |              |
| 8306210000 | Hopeoidut, kullatut tai platinoidut   | 8         | 0           |              |
| 8306290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8306301000 | Valokuvakehykset, taulunkehykset ja niiden kaltaiset kehykset   | 8         | 0           |              |
| 8306302000 | Peilit, epäjaloa metallia   | 8         | 0           |              |
| 8307100000 | rautaa tai terästä  | 8         | 0           |              |
| 8307900000 | muuta epäjaloa metallia   | 8         | 0           |              |
| 8308101000 | Koukut  | 8         | 0           |              |
| 8308102000 | Sirkat ja vahvikerengaat  | 8         | 0           |              |
| 8308200000 | Putkiniitit ja haaraniitit  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/397

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8308901000 | Näppäinsalvat ja näppäinsalvoihin varustetut kehykset  | 8         | 0           |              |
| 8308902000 | Soljet ja näppäinsoljet  | 8         | 0           |              |
| 8308903000 | Helmet   | 8         | 0           |              |
| 8308904000 | Paljetit   | 8         | 0           |              |
| 8308909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8309100000 | Kruunukorkit   | 8         | 0           |              |
| 8309901000 | Avaajat  | 8         | 0           |              |
| 8309909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8310000000 | Kyltit, nimikilvet, osoitekilvet ja niiden kaltaiset kilvet, numerot, kirjaimet ja muut merkit, epäjaloa metallia, ei kuitenkaan nimikkeeseen 94.05 kuuluvat | 8         | 0           |              |
| 8311101000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi  | 8         | 0           |              |
| 8311109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8311201000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi  | 8         | 0           |              |
| 8311209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8311301000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi  | 8         | 0           |              |
| 8311309010 | Lyijytinaseosjuotokset   | 8         | 0           |              |
| 8311309090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8311901000 | Puolijohteiden valmistuksessa käytettäväksi  | 8         | 0           |              |
| 8311909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8401100000 | Ydinreaktorit  | 0         | 0           |              |
| 8401200000 | Koneet ja laitteet isotooppien erottamiseen sekä niiden osat   | 0         | 0           |              |
| 8401300000 | Säteilyttämättömät polttoaine-elementit  | 0         | 0           |              |
| 8401400000 | Ydinreaktoreiden osat  | 0         | 0           |              |
| 8402110000 | Vesiputkikattilat, joiden höyrykehitysteho on suurempi kuin 45 t/h   | 8         | 3           |              |
| 8402120000 | Vesiputkikattilat, joiden höyrykehitysteho on enintään 45 t/h  | 8         | 0           |              |
| 8402191000 | Lämpökattilat  | 8         | 0           |              |
| 8402199000 | Muut   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8402200000 | Kuumavesikattilat   | 8         | 0           |              |
| 8402901000 | höyrykattilat ja muut höyrykehittimet                     | 8         | 0           |              |
| 8402902000 | kuumavesikattilat   | 8         | 0           |              |
| 8403101000 | Keskuslämmityskattilat, jotka käyttävät polttoöljyä       | 8         | 0           |              |
| 8403102000 | Keskuslämmityskattilat, jotka käyttävät hiiltä tai koksia | 8         | 0           |              |
| 8403103000 | Keskuslämmityskattilat, jotka käyttävät kaasua            | 8         | 0           |              |
| 8403109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8403900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8404101000 | Esilämmittimet  | 8         | 0           |              |
| 8404102000 | Tulistimet  | 8         | 0           |              |
| 8404103000 | Noenpoistolaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8404104000 | Savukaasun palautuslaitteet                               | 8         | 0           |              |
| 8404109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8404200000 | Höyrykoneiden lauhduttimet                                | 8         | 0           |              |
| 8404901000 | höyrykehittimien lauhduttimet                             | 8         | 0           |              |
| 8404902000 | höyrykoneiden lauhduttimet                                | 8         | 0           |              |
| 8404909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8405101000 | Generaattorikaasugeneraattorit                            | 8         | 0           |              |
| 8405102000 | Vesikaasugeneraattorit                                    | 8         | 0           |              |
| 8405103000 | Asetyleenikaasugeneraattorit                              | 8         | 0           |              |
| 8405104000 | Happigeneraattorit  | 8         | 0           |              |
| 8405109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8405901000 | generaattorikaasugeneraattorit                            | 8         | 0           |              |
| 8405902000 | vesikaasugeneraattorit                                    | 8         | 0           |              |
| 8405903000 | asetyleenikaasugeneraattorit                              | 8         | 0           |              |
| 8405904000 | happigeneraattorit  | 8         | 0           |              |
| 8405909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8406103000 | antoteho suurempi kuin 2 MW                               | 5         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/399

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8406109000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8406811000 | antoteho suurempi kuin 40 W mutta enintään 100 kW                                      | 5         | 0           |              |
| 8406812000 | antoteho suurempi kuin 100 W mutta enintään 300 kW                                     | 5         | 5           |              |
| 8406813000 | antoteho suurempi kuin 300 MW  | 5         | 5           |              |
| 8406820000 | antoteho enintään 40 MW  | 5         | 0           |              |
| 8406901000 | höyryturbiinit alusten kuljettamiseen  | 8         | 3           |              |
| 8406909000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8407100000 | ilma-alusten moottorit   | 0         | 0           |              |
| 8407210000 | perämoottorit  | 8         | 0           |              |
| 8407290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8407311000 | moottoripyöriin  | 8         | 0           |              |
| 8407319000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8407321000 | moottoripyöriin  | 8         | 0           |              |
| 8407329000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8407331000 | moottoripyöriin  | 8         | 0           |              |
| 8407339000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8407341000 | moottoripyöriin  | 8         | 0           |              |
| 8407349000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8407901000 | vetureihin   | 0         | 0           |              |
| 8407909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8408101000 | käyttöteho enintään 300 kW   | 8         | 3           |              |
| 8408102000 | käyttöteho suurempi kuin 300 kW mutta enintään 2 000 kW                                | 8         | 3           |              |
| 8408103000 | käyttöteho suurempi kuin 2 000 kW  | 8         | 0           |              |
| 8408201000 | iskutilavuus enintään 1 000 cm <sup>3</sup>  | 8         | 0           |              |
| 8408202000 | iskutilavuus suurempi kuin 1 000 cm <sup>3</sup> mutta enintään 2 000 cm <sup>3</sup>  | 8         | 0           |              |
| 8408203000 | iskutilavuus suurempi kuin 2 000 cm <sup>3</sup> mutta enintään 4 000 cm <sup>3</sup>  | 8         | 0           |              |
| 8408204000 | iskutilavuus suurempi kuin 4 000 cm <sup>3</sup> mutta enintään 10 000 cm <sup>3</sup> | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8408205000 | iskutilavuus suurempi kuin 1 000 cm <sup>3</sup>  | 8         | 5           |              |
| 8408901010 | Polttomoottorit vetureihin  | 0         | 0           |              |
| 8408901090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8408909010 | Polttomoottorit laivoihin   | 8         | 3           |              |
| 8408909021 | vähintään 400 kW:n tehon tuottamiseen (rpm 1 500 tai 1 800)                                 | 4         | 0           |              |
| 8408909029 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8408909030 | Polttomoottorit alanimikettä 84.29 varten   | 8         | 0           |              |
| 8408909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8409100000 | ilma-alusten moottoreita varten   | 5         | 0           |              |
| 8409911000 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten   | 8         | 0           |              |
| 8409912000 | perämoottoreita varten  | 8         | 0           |              |
| 8409919000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8409991000 | raideliikenteen vetureita ja liikkuvaa kalustoa varten                                      | 5         | 0           |              |
| 8409992000 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten   | 8         | 0           |              |
| 8409993010 | polttomoottoreita varten, joiden käyttöteho on enintään 300 kW                              | 8         | 0           |              |
| 8409993020 | polttomoottoreita varten, joiden käyttöteho on suurempi kuin 300 kW mutta enintään 2 000 kW | 8         | 3           |              |
| 8409993030 | polttomoottoreita varten, joiden käyttöteho on suurempi kuin 2 000 kW                       | 8         | 3           |              |
| 8409999010 | tehon tuottamiseen  | 8         | 3           |              |
| 8409999090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8410111000 | Vesiturbiinit   | 0         | 0           |              |
| 8410119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8410120000 | teho suurempi kuin 1 000 kW mutta enintään 10 000 kW  | 0         | 0           |              |
| 8410130000 | teho suurempi kuin 10 000 kW  | 0         | 0           |              |
| 8410901010 | vesiturbiineja varten   | 0         | 0           |              |
| 8410901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8410909010 | vesiturbiineja varten   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/401

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                      | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|-------------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 8410909090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411111000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411119010 | merialuksia varten                  | 8         | 0           |              |
| 8411119090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411121000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411129010 | merialuksia varten                  | 8         | 0           |              |
| 8411129090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411211000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411219010 | merialuksia varten                  | 8         | 0           |              |
| 8411219090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411221000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411229010 | merialuksia varten                  | 8         | 3           |              |
| 8411229090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411811000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411819010 | merialuksia varten                  | 8         | 3           |              |
| 8411819090 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411821000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411829010 | merialuksia varten                  | 8         | 3           |              |
| 8411829090 | Muut                                | 8         | 3           |              |
| 8411911000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411919000 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8411991000 | ilma-aluksia varten                 | 3         | 0           |              |
| 8411999000 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8412101010 | Patoputki- tai säsäsmoottorit       | 5         | 0           |              |
| 8412101090 | Muut                                | 5         | 0           |              |
| 8412109000 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8412211000 | Hydraulisylinterit                  | 8         | 3           |              |
| 8412219000 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8412290000 | Muut                                | 8         | 0           |              |
| 8412310000 | Lineaarisesti toimivat (sylinterit) | 8         | 0           |              |
| 8412390000 | Muut                                | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8412800000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8412901010 | Patoputki- tai sysäysmoottorit   | 5         | 0           |              |
| 8412901090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8412902000 | hydrauliset moottorit  | 0         | 0           |              |
| 8412909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8413110000 | Poltto- tai voiteluaineen jakelupumput, jollaisia käytetään huoltoasemilla ja autokorjaamoissa | 8         | 0           |              |
| 8413190000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 8413200000 | Käsipumput, muut kuin alanimikkeeseen 8413.11 tai 8413.19 kuuluvat                             | 8         | 0           |              |
| 8413301000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8413302000 | vetureja varten  | 8         | 3           |              |
| 8413303000 | merialuksia varten   | 8         | 5           |              |
| 8413304000 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten  | 8         | 3           |              |
| 8413309000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 8413400000 | Betonipumput   | 8         | 0           |              |
| 8413504000 | Uima-altaissa käytettävät pumput   | 8         | 0           |              |
| 8413509010 | Uppomäntäpumput  | 8         | 0           |              |
| 8413509020 | Mäntäpumput  | 8         | 5           |              |
| 8413509030 | Kalvopumput  | 8         | 0           |              |
| 8413509090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 8413604000 | Uima-altaissa käytettävät pumput   | 8         | 0           |              |
| 8413609010 | Hammaspyöräpumput  | 8         | 0           |              |
| 8413609020 | Siipipumput  | 8         | 0           |              |
| 8413609030 | Ruuvipumput  | 8         | 0           |              |
| 8413609090 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 8413703000 | Uima-altaissa käytettävät pumput   | 8         | 0           |              |
| 8413709010 | Turbiinipumput   | 8         | 0           |              |
| 8413709020 | Spiraalipumput   | 8         | 0           |              |
| 8413709090 | Muut   | 8         | 5           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/403

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8413811000 | Uima-altaissa käytettävät pumput   | 8         | 0           |              |
| 8413819000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8413820000 | Neste-elevaattorit   | 8         | 0           |              |
| 8413911000 | poltto- tai voiteluaineen jakelupumput   | 8         | 0           |              |
| 8413912000 | polttomootorit   | 8         | 0           |              |
| 8413913000 | sysäyspumput   | 8         | 0           |              |
| 8413914000 | keskipakopumput  | 8         | 3           |              |
| 8413915000 | kiertopumput   | 8         | 0           |              |
| 8413919000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8413920000 | neste-elevaattorit   | 8         | 0           |              |
| 8414101000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8414109010 | puolijohdekomponenttien valmistuksessa käytettäviä koneita ja mekaanisia laitteita varten (muut kuin ne, joiden lopullinen alipaine on enintään $9 \times 10^{-3}$ Torr) | 3         | 0           |              |
| 8414109090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8414200000 | Käsi- tai jalkakäyttöiset ilmapumput   | 8         | 0           |              |
| 8414301000 | tehontarve pienempi kuin 11 kW   | 8         | 0           |              |
| 8414302000 | tehontarve vähintään 11 kW   | 8         | 3           |              |
| 8414400000 | Pyörälustalle asennetut vedettävät ilmakompressorit  | 8         | 0           |              |
| 8414511000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8414519000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8414591000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8414599000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8414601000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8414609000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8414801000 | Kuvut, joiden vaakatasossa olevan sivun pituus on vähintään 120 cm   | 8         | 0           |              |
| 8414809110 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8414809190 | Muut   | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8414809210 | tehontarve pienempi kuin 74,6 kW  | 8         | 5           |              |
| 8414809220 | tehontarve vähintään 74,6 kW mutta pienempi kuin 373 kW   | 8         | 3           |              |
| 8414809230 | teho vähintään 373 kW   | 8         | 3           |              |
| 8414809900 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8414901000 | tuulettimet ja kuvat  | 8         | 0           |              |
| 8414909010 | jäähdytyslaitteissa käytettävät kompressorit  | 8         | 0           |              |
| 8414909020 | ilma- tai kaasukompressorit (ei kuitenkaan jäähdytyslaitteita varten tarkoitettut)  | 8         | 0           |              |
| 8414909090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8415101011 | teho pienempi kuin 11 kW  | 8         | 0           |              |
| 8415101012 | teho vähintään 11 kW  | 8         | 0           |              |
| 8415101021 | teho pienempi kuin 11 kW  | 8         | 0           |              |
| 8415101022 | teho vähintään 11 kW  | 8         | 0           |              |
| 8415102010 | teho pienempi kuin 11 kW  | 8         | 0           |              |
| 8415102020 | teho vähintään 11 kW  | 8         | 0           |              |
| 8415200000 | jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa ihmisiä varten   | 8         | 0           |              |
| 8415810000 | joissa on jäähdytysyksikkö ja venttiili jäähdytys-/lämmityskier-<br>ron kääntämiseksi päinvastaiseksi (vaihtuvasuuntainen lämpö-<br>pumppu) | 8         | 0           |              |
| 8415820000 | muut, joissa on jäähdytysyksikkö  | 8         | 0           |              |
| 8415830000 | joissa ei ole jäähdytysyksikköä   | 8         | 0           |              |
| 8415900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8416101000 | polttoaineen enimmäiskulutuskapasiteetti enintään 200 l/h   | 8         | 0           |              |
| 8416102000 | polttoaineen enimmäiskulutuskapasiteetti suurempi kuin<br>200 l/h mutta vähemmän kuin 1 500 l/h   | 8         | 0           |              |
| 8416103000 | polttoaineen enimmäiskulutuskapasiteetti vähintään 1 500 l/h  | 8         | 0           |              |
| 8416201000 | Tulipesänpolttimet jauheesta kiinteää polttoainetta varten  | 8         | 0           |              |
| 8416202000 | Tulipesänpolttimet kaasua varten  | 8         | 0           |              |
| 8416209000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/405

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8416300000 | Mekaaniset polttoaineen syöttölaitteet, myös niiden mekaaniset arinat ja mekaaniset tuhkanpoistolaitteet sekä niiden kaltaiset laitteet | 8         | 0           |              |
| 8416901000 | tulipesänpolttimet  | 8         | 0           |              |
| 8416909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8417101010 | rautamalmia varten  | 8         | 0           |              |
| 8417101090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8417102010 | rautaa tai terästä varten   | 8         | 0           |              |
| 8417102090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8417200000 | Leivinuunit, myös keksiuunit  | 8         | 0           |              |
| 8417801010 | sementtiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8417801020 | lasia varten  | 8         | 0           |              |
| 8417801030 | keramiikkaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8417801090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8417802000 | Laboratoriojäähäkaapit  | 8         | 3           |              |
| 8417809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8417900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8418101010 | vetoisuus enintään 200 l  | 8         | 0           |              |
| 8418101020 | vetoisuus suurempi kuin 200 l mutta enintään 400 l  | 8         | 0           |              |
| 8418101030 | vetoisuus suurempi kuin 400 l   | 8         | 0           |              |
| 8418109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8418211000 | vetoisuus pienempi kuin 200 l   | 8         | 0           |              |
| 8418212000 | vetoisuus vähintään 200 l mutta pienempi kuin 400 l   | 8         | 0           |              |
| 8418213000 | vetoisuus vähintään 400 l   | 8         | 0           |              |
| 8418291000 | Absorptiojäähäkaapit, sähköllä toimivat   | 8         | 0           |              |
| 8418299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8418300000 | Säiliöpakastimet, vetoisuus enintään 800 l  | 8         | 0           |              |
| 8418400000 | kaappipakastimet, vetoisuus enintään 900 l  | 8         | 0           |              |
| 8418501000 | Jäähdytyslasikot  | 8         | 0           |              |
| 8418509000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8418610000 | Lämpöpumput, ei kuitenkaan nimikkeen 84.15 ilmastointilaitteet                                   | 8         | 0           |              |
| 8418691000 | Jääkaapit veren varastointiin  | 8         | 0           |              |
| 8418692010 | Jäätelökoneet  | 8         | 0           |              |
| 8418692020 | Jääpalakoneet  | 8         | 0           |              |
| 8418692030 | Vedenjäähdyttimet  | 8         | 0           |              |
| 8418692090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8418693000 | Lämpöpumput  | 8         | 0           |              |
| 8418910000 | Huonekalut, jotka on tarkoitettu jäähdytys- tai jäädytyslaitteita varten                         | 8         | 0           |              |
| 8418991000 | jääkaapit kotitalouskäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 8418999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8419110000 | Kaasulla toimivat vedenkuumennuslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8419190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8419200000 | Sterilointilaitteet lääkinnälliseen, kirurgiseen tai laboratorio-käyttöön                        | 0         | 0           |              |
| 8419310000 | maataloustuotteita varten  | 8         | 0           |              |
| 8419320000 | puuta, paperimassaa, paperia, kartonkia tai pahvia varten  | 8         | 0           |              |
| 8419391000 | Lingot puolijohdekomponenttien valmistuksessa käytettäviä koneita ja mekaanisia laitteita varten | 3         | 0           |              |
| 8419399000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8419400000 | Tislaus- tai rektifioimislaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8419501000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8419509000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8419600000 | Ilman tai muun kaasun nesteytyslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8419810000 | kuumien juomien valmistukseen tai ruoan valmistukseen tai lämmittämiseen                         | 8         | 0           |              |
| 8419891000 | Polymerointiautoklaavit tekokuitujen valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8419899010 | Lämmityslaitokset ja -koneet   | 8         | 0           |              |
| 8419899020 | Jäähdytyslaitokset ja -koneet  | 8         | 0           |              |
| 8419899030 | Haihdutuslaitokset ja -koneet  | 8         | 0           |              |
| 8419899040 | Lauhdutuslaitokset ja -koneet  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/407

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8419899050 | Aurinkokeräimet ja laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8419899060 | Vakiolämpötilakaapit  | 8         | 0           |              |
| 8419899070 | Vakiolämpötila- ja kosteuskaapit  | 8         | 0           |              |
| 8419899080 | Ilmastointilaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8419899090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8419901000 | polymerointiautoklaavit tekokuitujen valmistusta varten                                     | 8         | 0           |              |
| 8419909010 | vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat   | 8         | 0           |              |
| 8419909020 | koneet ja laitteet kuumien juomien valmistukseen tai ruoan valmistukseen tai lämmittämiseen | 8         | 0           |              |
| 8419909030 | ilmastointikoneet, -laitokset ja -laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8419909040 | sterilointilaitteet lääkinnälliseen, kirurgiseen tai laboratorio-käyttöön                   | 0         | 0           |              |
| 8419909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8420101000 | paperin valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8420102000 | tekstiilikankaita varten  | 8         | 0           |              |
| 8420103000 | nahkaa varten   | 8         | 0           |              |
| 8420104000 | kumia tai muovia varten   | 8         | 3           |              |
| 8420109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8420910000 | Telat   | 8         | 0           |              |
| 8420990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8421110000 | Kermaseparaattorit  | 8         | 0           |              |
| 8421120000 | Pyykinkuivauslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8421191000 | lääkinnälliseen, kirurgiseen tai laboratoriokäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 8421192000 | elintarviketeollisuuden käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 8421193000 | petrokemianteollisuuden käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 8421199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8421211000 | kotitaloustyyppiset   | 8         | 0           |              |
| 8421219010 | Suodatus- tai puhdistuskoneet ja -laitteet uima-altaissa käytettäväksi                      | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8421219020 | Suodatus- tai puhdistuskoneet ja -laitteet puolijohdekomponenttien valmistukseen | 3         | 0           |              |
| 8421219090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8421220000 | muiden juomien kuin veden suodatukseen tai puhdistukseen                         | 8         | 0           |              |
| 8421231000 | 87 ryhmän ajoneuvojen polttomoottoreita varten                                   | 8         | 3           |              |
| 8421232000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8421239000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8421291000 | meijerteollisuutta varten  | 8         | 0           |              |
| 8421292000 | haitallisten jätevesien käsittelyä varten  | 8         | 3           |              |
| 8421293000 | puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8421294000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8421299000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8421311000 | 87 ryhmän ajoneuvojen polttomoottoreita varten                                   | 8         | 0           |              |
| 8421312000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8421319000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8421391000 | taloustyyppisiä varten   | 8         | 0           |              |
| 8421392000 | 87 ryhmän ajoneuvojen pakokaasujen puhdistusta varten                            | 8         | 0           |              |
| 8421399010 | haitallisten pakokaasujen käsittelyä varten                                      | 8         | 0           |              |
| 8421399020 | puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8421399030 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8421399090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8421910000 | lingot, myös kuivauslingot   | 8         | 3           |              |
| 8421991000 | 87 ryhmän ajoneuvojen pakokaasujen puhdistusta varten                            | 8         | 0           |              |
| 8421999010 | suodatus- tai puhdistuskoneet ja -laitteet polttomoottoreita varten              | 8         | 0           |              |
| 8421999020 | Suodattimet puhdistuskoneita varten  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/409

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8421999030 | puolijohdeiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8421999090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8422110000 | kotitaloustyyppiset  | 8         | 0           |              |
| 8422190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8422200000 | Koneet ja laitteet pullojen tai muiden astioiden puhdistamista tai kuivaamista varten                                    | 8         | 0           |              |
| 8422301000 | Koneet pullojen tai muiden astioiden täyttämistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8422302000 | Koneet pullojen tai muiden astioiden sulkemista tai sinetöimistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8422303000 | Koneet ja laitteet pullojen tai muiden astioiden kapseloimista tai nimilapulla varustamista varten                       | 8         | 0           |              |
| 8422304000 | Koneet juomien hiilihapottamista varten  | 8         | 0           |              |
| 8422309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8422404000 | Kutistepakkaus koneet  | 8         | 0           |              |
| 8422409010 | Automaattiset käärimiskoneet, myös sidontakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8422409020 | Automaattiset sidontajärjestelmät  | 8         | 0           |              |
| 8422409030 | Tyhjiöpakkaimet  | 8         | 0           |              |
| 8422409090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8422901000 | astianpesukoneet   | 8         | 0           |              |
| 8422902000 | muut pakkaus- tai käärimiskoneet   | 8         | 3           |              |
| 8422909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8423100000 | Henkilövaa'at, myös vauvanvaa'at talousvaa'at  | 8         | 0           |              |
| 8423201000 | Hihnavaa'at  | 8         | 0           |              |
| 8423202000 | Rehumittarit ja -vaa'at  | 8         | 0           |              |
| 8423209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8423300000 | Vakiopainovaa'at ja vaa'at, jotka punnitsevat ennalta määrätyn määrän tavaraa säkkeihin tai säiliöihin, myös astiavaa'at | 8         | 0           |              |
| 8423810000 | kuormitusraja enintään 30 kg   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8423820000 | kuormitusraja suurempi kuin 30 kg mutta enintään 5 000 kg | 8         | 0           |              |
| 8423891000 | Vaunuvaa'at   | 8         | 0           |              |
| 8423899000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8423901010 | Painot tarkkuusluokassa                                   | 8         | 0           |              |
| 8423901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8423909000 | Punnituslaitteiden osat                                   | 8         | 0           |              |
| 8424100000 | Sammuttimet, myös panostetut                              | 8         | 3           |              |
| 8424201000 | Ruiskupistoolit   | 8         | 0           |              |
| 8424202010 | robottityyppiset  | 8         | 0           |              |
| 8424202090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8424209000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8424301000 | Höyry- tai hiekkapuhaltimet                               | 8         | 0           |              |
| 8424302000 | Korkeapainehöyrypuhdistimet                               | 8         | 0           |              |
| 8424309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8424811000 | Omalla käyttövoimalla toimivat ruiskutuslaitteet          | 8         | 0           |              |
| 8424812000 | Muut ruiskutuslaitteet                                    | 8         | 0           |              |
| 8424819000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8424891000 | puolijohteiden valmistusta varten                         | 0         | 0           |              |
| 8424899000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8424901000 | sammuttimet   | 8         | 3           |              |
| 8424902000 | ruiskupistoolit   | 8         | 0           |              |
| 8424903000 | ruiskutuslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8424909010 | puolijohteiden valmistusta varten                         | 0         | 0           |              |
| 8424909090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8425111010 | Taljat  | 0         | 0           |              |
| 8425111090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8425112010 | Taljat  | 0         | 0           |              |
| 8425112090 | Muut  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/411

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8425190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8425311000 | Kaivosvintturit; vintturit, jotka on erityisesti suunniteltu käytettäväksi maan alla | 0         | 0           |              |
| 8425319000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8425391000 | Kaivosvintturit; vintturit, jotka on erityisesti suunniteltu käytettäväksi maan alla | 0         | 0           |              |
| 8425399000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8425410000 | Kiinteät nostolavat, jollaisia käytetään autokorjaamoissa                            | 0         | 0           |              |
| 8425421000 | nostokapasiteetti enintään 10 t (metrijärjestelmän tonnia)                           | 0         | 0           |              |
| 8425422000 | nostokapasiteetti suurempi kuin 10 t (metrijärjestelmän tonnia)                      | 0         | 0           |              |
| 8425491000 | nostokapasiteetti enintään 10 t (metrijärjestelmän tonnia)                           | 0         | 0           |              |
| 8425492000 | nostokapasiteetti suurempi kuin 10 t (metrijärjestelmän tonnia)                      | 0         | 0           |              |
| 8426110000 | Kiinteillä tuilla varustetut traverssinosturit                                       | 0         | 0           |              |
| 8426121000 | Kumipyörillä liikkuvat portaalinosturit  | 0         | 0           |              |
| 8426122000 | Haaratrikit  | 0         | 0           |              |
| 8426190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8426200000 | Torninosturit  | 0         | 0           |              |
| 8426301000 | Portaalinosturit   | 0         | 0           |              |
| 8426302000 | Pukkikäänönosturit   | 0         | 0           |              |
| 8426410000 | kumipyöräiset  | 0         | 0           |              |
| 8426491000 | teleskooppipuomilla varustetut   | 0         | 0           |              |
| 8426492000 | ristikkopuomilla varustetut  | 0         | 0           |              |
| 8426499000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8426910000 | jotka on suunniteltu asennettaviksi maantiekulkuneuvoihin                            | 0         | 0           |              |
| 8426991000 | Laivojen nostopuomit   | 0         | 0           |              |
| 8426999000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8427101000 | vastapainolla varustetut   | 8         | 7           |              |
| 8427102000 | muut kuin vastapainolla varustetut   | 8         | 3           |              |
| 8427109000 | Muut   | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8427201010 | lastauskapasiteetti enintään 3 t (metrijärjestelmän tonnia)  | 8         | 5           |              |
| 8427201020 | lastauskapasiteetti suurempi kuin 3 t (metrijärjestelmän tonnia)   | 8         | 5           |              |
| 8427209000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8427901000 | Käsiikäyttöiset haarukkatrukit   | 8         | 3           |              |
| 8427909000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8428101000 | Hissit   | 0         | 0           |              |
| 8428102000 | Kippinostimet  | 0         | 0           |              |
| 8428201000 | Pneumaattiset elevaattorit   | 0         | 0           |              |
| 8428202000 | Pneumaattiset kuljettimet  | 0         | 0           |              |
| 8428310000 | erityisesti maan alla käytettäväksi suunnitellut   | 0         | 0           |              |
| 8428320000 | Muut, kauhatyypiset  | 0         | 0           |              |
| 8428331010 | nostonopeus pienempi kuin 240 m/min  | 0         | 0           |              |
| 8428331020 | nostonopeus vähintään 240 m/min  | 0         | 0           |              |
| 8428332000 | Kuljettimet  | 0         | 0           |              |
| 8428390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8428401000 | Liukuportaat   | 0         | 0           |              |
| 8428402000 | Liukukäytävät  | 0         | 0           |              |
| 8428600000 | Ilmaköysiradat ja hiihtohissit; kiskoköysiradan vetomekanismit   | 0         | 0           |              |
| 8428901000 | Kaivosvaunujen työntäjät, veturien tai vaunujen siirtolavat, vaunujen kippauslaitteet ja niiden kaltaiset rautatievaunujen käsittelylaitteet | 0         | 0           |              |
| 8428909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8429111000 | Puskutraktorit (bulldozer)   | 0         | 0           |              |
| 8429112000 | Puskutraktorit (angledozer)  | 0         | 0           |              |
| 8429190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8429200000 | Tiehöylät  | 0         | 0           |              |
| 8429300000 | Raappauskoneet   | 0         | 0           |              |
| 8429401000 | Maantiivistyskoneet  | 0         | 0           |              |
| 8429402000 | Tiejyrät   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/413

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8429511010 | Kuormaajat   | 0         | 0           |              |
| 8429511020 | Kaivinkoneet   | 0         | 0           |              |
| 8429511030 | Liukuohjattavat kuormaajat   | 0         | 0           |              |
| 8429511090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8429519000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8429521010 | pyörillä varustettu  | 0         | 0           |              |
| 8429521020 | telaketjuilla varustettu   | 0         | 0           |              |
| 8429521090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8429529000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8429591000 | Yksikauhaiset kaivinkoneet   | 0         | 0           |              |
| 8429599000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8430100000 | Paalujuntat ja paalunylösvetäjät                                     | 0         | 0           |              |
| 8430200000 | Lumiaurat ja lumilingot  | 0         | 0           |              |
| 8430310000 | Itseliikkuvat  | 0         | 0           |              |
| 8430390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8430411000 | Porauskoneet   | 0         | 0           |              |
| 8430412000 | Syväporauskoneet   | 0         | 0           |              |
| 8430491000 | Koeporauskoneet  | 0         | 0           |              |
| 8430499000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8430500000 | Muut koneet ja laitteet, itseliikkuvat                               | 0         | 0           |              |
| 8430610000 | Junttaus- tai tiivistyskoneet ja -laitteet                           | 0         | 0           |              |
| 8430690000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8431100000 | nimikkeen 84.25 koneiden ja laitteiden osat                          | 0         | 0           |              |
| 8431200000 | nimikkeen 84.27 koneiden ja laitteiden osat                          | 8         | 3           |              |
| 8431310000 | hissien, kippikauhavintturien ja liukuportaiden osat                 | 0         | 0           |              |
| 8431390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8431411000 | kaivurit   | 0         | 0           |              |
| 8431419000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8431420000 | Puskutraktorien puskulevyt   | 0         | 0           |              |
| 8431430000 | Alanimikkeiden 8430.41 ja 8430.49 porauskoneiden ja -laitteiden osat | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8431491000 | Hydrauliset murtovasarat                                    | 0         | 0           |              |
| 8431492000 | Murskaimet  | 0         | 0           |              |
| 8431499000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8432100000 | Aurat   | 0         | 0           |              |
| 8432210000 | Lautasäkeet   | 0         | 0           |              |
| 8432291000 | Juuriäkeet  | 0         | 0           |              |
| 8432292000 | Rikkaruohoharat   | 0         | 0           |              |
| 8432299000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8432301000 | Kylvökoneet   | 0         | 0           |              |
| 8432302000 | Istutuskoneet   | 0         | 0           |              |
| 8432303000 | Siirtoistutuskoneet   | 0         | 0           |              |
| 8432309000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8432401000 | Lannanlevittimet  | 0         | 0           |              |
| 8432402000 | Lannoitteenlevittimet                                       | 0         | 0           |              |
| 8432800000 | Muut koneet ja laitteet                                     | 0         | 0           |              |
| 8432901000 | aurat   | 0         | 0           |              |
| 8432902000 | automaattiset kultivaattorit                                | 0         | 0           |              |
| 8432909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8433110000 | Moottorikäyttöiset, joissa leikkuulaite pyörii vaakatasossa | 0         | 0           |              |
| 8433190000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8433200000 | Niittokoneet, myös traktoreihin asennettaviksi tarkoitetut  | 0         | 0           |              |
| 8433300000 | Muut heinäntekokoneet ja -laitteet                          | 0         | 0           |              |
| 8433400000 | Olki- tai rehupaalaimet, myös kokoojapaalaimet              | 0         | 0           |              |
| 8433510000 | Leikkuupuimurit   | 0         | 0           |              |
| 8433520000 | Muut puimakoneet ja -laitteet                               | 0         | 0           |              |
| 8433530000 | Juuri- tai mukulakasvien nostokoneet                        | 0         | 0           |              |
| 8433590000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8433601000 | Munien lajittelukoneet                                      | 0         | 0           |              |
| 8433609010 | Maataloustuotteiden lajittelukoneet                         | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/415

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8433609090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8433901000 | leikkuupuimurit   | 0         | 0           |              |
| 8433902000 | ruohonleikkuu- tai niittokoneet   | 0         | 0           |              |
| 8433909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8434100000 | Lypsykoneet   | 0         | 0           |              |
| 8434201000 | Homogenisaattorit   | 0         | 0           |              |
| 8434209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8434901000 | lypsykoneet   | 0         | 0           |              |
| 8434902000 | homogenisaattorit   | 0         | 0           |              |
| 8434909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8435101000 | Puristimet hedelmämehun erottamiseen  | 8         | 0           |              |
| 8435102000 | Murskaimet hedelmämehun erottamiseen  | 8         | 0           |              |
| 8435103000 | Homogenisaattorit hedelmämehun valmistukseen                                      | 8         | 0           |              |
| 8435109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8435900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8436101000 | Rehuleikkurit   | 8         | 0           |              |
| 8436102000 | Rehumyllyt ja -jauhimet   | 8         | 0           |              |
| 8436103000 | Rehusekoittimet   | 8         | 3           |              |
| 8436109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8436211000 | Hautomakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8436219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8436290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8436800000 | Muut koneet ja laitteet   | 8         | 3           |              |
| 8436910000 | siipikarjanhoitokoneiden ja -laitteiden tai hautomakoneiden ja lämpökaappien osat | 8         | 0           |              |
| 8436990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8437101000 | Rehunurmen siementen lajittelukoneet  | 8         | 0           |              |
| 8437109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8437801000 | Koneet ja laitteet, joita käytetään myllyteollisuudessa                           | 8         | 0           |              |
| 8437802000 | Koneet ja laitteet, joita käytetään viljan tai kuivan palkoviljan jalostuksessa   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8437901000 | siementen, viljan tai kuivan palkoviljan puhdistus- tai lajittelukoneet ja -laitteet | 8         | 0           |              |
| 8437909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8438101000 | Leipomokoneet ja -laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8438109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8438200000 | Koneet ja laitteet makeisten, kaakaon tai suklaan valmistusta varten                 | 8         | 0           |              |
| 8438300000 | Sokerinvalmistuskoneet ja -laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8438400000 | Panimokoneet ja -laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8438501000 | Koneet ja laitteet lihan valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8438509000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8438600000 | Koneet ja laitteet hedelmien, pähkinöiden tai kasvien valmistusta varten             | 8         | 0           |              |
| 8438801000 | Koneet ja laitteet kalojen ja äyriäisten jne. valmistusta varten                     | 8         | 0           |              |
| 8438809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8438900000 | Osat   | 8         | 3           |              |
| 8439101000 | Jauhimet   | 8         | 0           |              |
| 8439102000 | Leikkurit  | 8         | 0           |              |
| 8439103000 | Siivilät   | 8         | 0           |              |
| 8439104000 | Puristimet   | 8         | 0           |              |
| 8439105000 | Vatkaimet  | 8         | 0           |              |
| 8439109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8439201000 | Koneet ja laitteet paperin muokkausta varten   | 8         | 0           |              |
| 8439202000 | Paperikoneet   | 8         | 0           |              |
| 8439209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8439301000 | Puolauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8439302000 | Pinnantyöstökoneet   | 8         | 0           |              |
| 8439303000 | Paperin-, kartongin- tai pahvinkyllästyskoneet                                       | 8         | 0           |              |
| 8439309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8439910000 | koneet ja laitteet, joilla valmistetaan massaa kuituisesta selluloosa-aineesta       | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/417

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8439990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8440101000 | Kirjannidontakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8440102000 | Sivuntaittokoneet kirjansidontaa varten   | 8         | 0           |              |
| 8440109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8440901000 | kirjannidontakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8440909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8441100000 | Leikkauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8441201000 | Koneet ja laitteet pussien tai säkkien valmistusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8441202000 | Koneet ja laitteet kirjekuorien valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8441300000 | Koneet ja laitteet koteloiden, rasioiden, laatikoiden, putkien, tynnyreiden ja niiden kaltaisten pakkausten muulla tavalla kuin muotoonpuristamalla tapahtuvaa valmistusta varten               | 8         | 0           |              |
| 8441400000 | Koneet ja laitteet esineitten muotoonpuristamiseksi paperimas-<br>sasta, paperista, kartongista tai pahvista  | 8         | 0           |              |
| 8441801000 | Paperin-, kartongin- ja pahvintrimmauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8441809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8441900000 | Osat  | 8         | 3           |              |
| 8442301000 | Koneet ja laitteet kirjakkeiden valamista varten  | 8         | 0           |              |
| 8442302000 | Erityiset muotoonpuristimet   | 8         | 0           |              |
| 8442303000 | Etsauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8442304000 | Valolatomakoneet  | 8         | 0           |              |
| 8442305000 | Koneet ja laitteet muilla prosesseilla tapahtuvaa ladontaa var-<br>ten, myös valulaitteilla   | 8         | 0           |              |
| 8442309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8442401000 | koneet ja laitteet ladontaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8442402000 | koneet ja laitteet kirjakkeiden valamista varten  | 8         | 0           |              |
| 8442409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8442500000 | Painolaatat, -levyt, -sylinterit ja muut painokomponentit; pai-<br>natusta varten valmistetut laatat, levyt, sylinterit ja litografia-<br>kivet (esim. tasoitetut, karhennetut tai kiillotetut) | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8443110000 | Offsetpainokoneet ja -laitteet, rullalta painavat   | 8         | 0           |              |
| 8443120000 | Offsetarkkipainokoneet ja -laitteet, toimistotyyppiset (joissa käytettävän arkin koko on taittamattomana enintään 22 x 36 cm)   | 8         | 0           |              |
| 8443130000 | Muut offsetpainokoneet ja -laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443140000 | Kohopainokoneet ja -laitteet, rullalta painavat, ei kuitenkaan fleksopainokoneet ja -laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443150000 | Kohopainokoneet ja -laitteet, muut kuin rullalta painavat, ei kuitenkaan fleksopainokoneet ja -laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443160000 | Fleksopainokoneet ja -laitteet  | 8         | 3           |              |
| 8443170000 | Syväpainokoneet ja -laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8443191000 | Tekstiilipainokoneet ja -laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443192000 | Muut painokoneet, joita käytetään toistuvan kuvion, toistuvien sanojen tai yleisvärin painamiseen tekstiileihin, nahkaan, tapetteihin, käärepapereihin, linoleumiin tai muuhun materiaaliin | 8         | 0           |              |
| 8443199000 | Muut  | 8         | 7           |              |
| 8443311010 | Laserkirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443311020 | Pistematriisikirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443311030 | Mustesuihkukirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443311090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8443312000 | Telekopiolaitteet (faksit), joissa on myös tulostus- ja/tai kopiointitoiminne   | 0         | 0           |              |
| 8443313010 | jotka jäljentävät alkuperäiskuvan suoraan kopiolle (suora menetelmä)  | 0         | 0           |              |
| 8443313020 | jotka jäljentävät alkuperäiskuvan kopiolle välimateriaalin kautta (epäsuora menetelmä)  | 8         | 0           |              |
| 8443314000 | Mustesuihkukirjoittimet, muut kuin alanimikkeeseen 844.31.10 kuuluvat   | 8         | 0           |              |
| 8443321010 | Laserkirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443321020 | Pistematriisikirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443321030 | Mustesuihkukirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443321090 | Muut  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/419

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8443322000 | Telekopiolaitteet (faksit)   | 0         | 0           |              |
| 8443323000 | Kaukokirjoittimet  | 0         | 0           |              |
| 8443324010 | jotka jäljentävät alkuperäiskuvan suoraan kopiolle (suora menetelmä)                   | 0         | 0           |              |
| 8443324020 | jotka jäljentävät alkuperäiskuvan kopiolle välimateriaalin kautta (epäsuora menetelmä) | 8         | 0           |              |
| 8443325010 | Puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8443325090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8443391010 | Puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8443391090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8443392010 | jotka jäljentävät alkuperäiskuvan suoraan kopiolle (suora menetelmä)                   | 0         | 0           |              |
| 8443392020 | jotka jäljentävät alkuperäiskuvan kopiolle välimateriaalin kautta (epäsuora menetelmä) | 8         | 0           |              |
| 8443393010 | joissa on optinen järjestelmä  | 0         | 0           |              |
| 8443393020 | jotka perustuvat kontaktimenetelmään   | 8         | 0           |              |
| 8443394000 | Lämpökopiolaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443399000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8443911010 | Automaattiset syöttölaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443911020 | Taitto-, liimaus-, lävistys- ja nitomalaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8443911030 | Koneet sarjanumerointia varten   | 8         | 0           |              |
| 8443911090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8443919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8443991000 | alanimike 8443.31.10 tai 8443.32.10  | 0         | 0           |              |
| 8443992000 | telekopiolaitteet (faksit)   | 0         | 0           |              |
| 8443993000 | telekirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8443994010 | Automaattiset asiakirjansyöttölaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8443994020 | Paperinsyöttölaitteet  | 0         | 0           |              |
| 8443994030 | Lajittelijat   | 0         | 0           |              |
| 8443994090 | Muut   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8443995000 | alanimike 8443.31.4000, 8443.32.5010, 8443.32.5090, 8443.39.1010 tai 8443.39.1090 | 8         | 0           |              |
| 8443999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8444001000 | Koneet tekstiilitekokuitujen suulakepuristamista varten                           | 5         | 0           |              |
| 8444002000 | Koneet tekstiilitekokuitujen venytystä varten                                     | 5         | 0           |              |
| 8444003000 | Koneet tekstiilitekokuitujen teksturoimista varten                                | 5         | 0           |              |
| 8444004000 | Koneet tekstiilitekokuitujen katkomista varten                                    | 5         | 0           |              |
| 8444009000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445110000 | Karstauskoneet  | 5         | 0           |              |
| 8445120000 | Kampauskoneet   | 5         | 0           |              |
| 8445130000 | Esikehruukoneet   | 5         | 0           |              |
| 8445191000 | Puhaltimet ja sekoittimet   | 5         | 0           |              |
| 8445192000 | Laappikoneet  | 5         | 0           |              |
| 8445193000 | Puuvillaloukut  | 8         | 0           |              |
| 8445199000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445201010 | Hienokehruukoneet   | 5         | 3           |              |
| 8445201090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445202010 | Hienokehruukoneet   | 5         | 0           |              |
| 8445202090 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445203000 | silkkiä varten  | 5         | 0           |              |
| 8445209000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445301000 | filamenttilankaa varten   | 5         | 0           |              |
| 8445302000 | kehrättyjä lankoja varten   | 5         | 0           |              |
| 8445309000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445401000 | Kartiopuolauskoneet   | 5         | 0           |              |
| 8445402000 | Ristirullauskoneet  | 5         | 0           |              |
| 8445409000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8445901000 | Luomakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8445902000 | Loimenliistaajat  | 8         | 0           |              |
| 8445903000 | Niisityskoneet  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/421

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8445904000 | Loimensitomakone  | 8         | 0           |              |
| 8445909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8446100000 | enintään 30 cm:n levyisten kankaiden kutomiseen           | 8         | 0           |              |
| 8446211000 | puuvillaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8446212000 | villaa varten   | 8         | 0           |              |
| 8446213000 | silkkiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8446219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8446290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8446301010 | puuvillaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8446301020 | silkkiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8446301030 | pyyheliinoja varten                                       | 8         | 0           |              |
| 8446301090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8446302010 | puuvillaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8446302020 | silkkiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8446302030 | pyyheliinoja varten                                       | 8         | 0           |              |
| 8446302090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8446303010 | puuvillaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8446303020 | silkkiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8446303030 | pyyheliinoja varten                                       | 8         | 0           |              |
| 8446303090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8446309010 | puuvillaa varten  | 8         | 0           |              |
| 8446309020 | silkkiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8446309030 | pyyheliinoja varten                                       | 8         | 0           |              |
| 8446309090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8447111000 | Sukanneulomakoneet  | 8         | 0           |              |
| 8447119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8447120000 | sylinterin läpimitta suurempi kuin 165 mm                 | 8         | 0           |              |
| 8447201010 | Käsineulekoneet (myös puoliautomaattiset tasoneulekoneet) | 8         | 0           |              |
| 8447201020 | Automaattiset tasoneulekoneet                             | 8         | 3           |              |
| 8447201090 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8447202010 | Raschel-neulekoneet   | 8         | 3           |              |
| 8447202020 | Trikooneulekoneet   | 8         | 0           |              |
| 8447202090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8447209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8447901000 | Pitsikoneet   | 8         | 0           |              |
| 8447902010 | Automaattiset kirjontakoneet  | 8         | 0           |              |
| 8447902090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8447903000 | Koneet solmittujen verkkokankaiden valmistusta varten                     | 8         | 0           |              |
| 8447909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8448111000 | Varsilaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8448112000 | Jacquard-laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8448113000 | Reikäkorttikoneet   | 8         | 0           |              |
| 8448119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8448191000 | Loimitukkitelineet  | 8         | 0           |              |
| 8448192000 | Automaattiset langanvartijalaitteet                                       | 8         | 0           |              |
| 8448193000 | Loimensitojat   | 8         | 0           |              |
| 8448199010 | Apukoneet ja -laitteet langan tekoa varten (ei kuitenkaan puuvillaloukut) | 5         | 0           |              |
| 8448199090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8448201000 | Puristussuulakkeet  | 5         | 0           |              |
| 8448209000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8448310000 | Karstakangas  | 8         | 0           |              |
| 8448321000 | karstauskoneita varten (ei kuitenkaan sahammaspäällysteet)                | 5         | 0           |              |
| 8448329000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8448331000 | Siipivärttinät  | 5         | 0           |              |
| 8448339010 | Värttinät   | 8         | 0           |              |
| 8448339020 | Kehruurenkaat   | 8         | 0           |              |
| 8448339030 | Noukat  | 8         | 0           |              |
| 8448391000 | Loimitukit  | 8         | 0           |              |
| 8448399000 | Muut  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/423

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8448420000 | Kutomakoneiden (myös kangaspuiden) kaiteet, niidet ja niisikehykset | 8         | 3           |              |
| 8448491000 | Syöstävät   | 8         | 0           |              |
| 8448499000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8448511000 | Neulekoneenneulat   | 8         | 0           |              |
| 8448512000 | Kirjontakoneenneulat  | 8         | 0           |              |
| 8448513000 | Pitsikoneenneulat   | 8         | 0           |              |
| 8448519000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8448590000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8449001010 | Koneet ja laitteet huopahattujen valmistusta varten                 | 8         | 0           |              |
| 8449001090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8449002000 | Hattumuotit   | 8         | 0           |              |
| 8449009000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8450110000 | Täysautomaattiset koneet  | 8         | 0           |              |
| 8450120000 | Muut koneet, joissa on sisäänrakennettu kuivauslinko                | 8         | 0           |              |
| 8450190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8450200000 | Koneet, joiden pesuteho on suurempi kuin 10 kg kuivapyykkiä         | 8         | 0           |              |
| 8450900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8451100000 | Kuivapesukoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451210000 | Kuivausteho enintään 10 kg kuivapyykkiä                             | 8         | 0           |              |
| 8451290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8451301000 | Höyryprässäyskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8451401000 | Pyykinpesukoneet  | 8         | 0           |              |
| 8451402000 | Valkaisukoneet  | 8         | 0           |              |
| 8451403000 | Värjäyskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451501000 | Koneet kankaiden käärimistä, aukikäärimistä varten                  | 8         | 0           |              |
| 8451502000 | Leikkauskoneet  | 8         | 3           |              |
| 8451509000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8451801000 | Lämpökäsittelykoneet  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8451802000 | Venytyskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451803000 | Merserointikoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451809010 | Kutistuskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8451809020 | Päällystys- tai kyllästyskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451809030 | Nukkauskone   | 8         | 0           |              |
| 8451809040 | Pehmustuskone   | 8         | 0           |              |
| 8451809090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8451901000 | kuivapesukoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451902000 | kuivauskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8451909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8452101010 | suoraa ommelta varten   | 8         | 0           |              |
| 8452101020 | siksak-ommita varten  | 8         | 0           |              |
| 8452101030 | vapaavarsikonet   | 8         | 0           |              |
| 8452101090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8452102000 | manuaaliset   | 8         | 0           |              |
| 8452211000 | kenkien valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8452212000 | säkkien ompelua varten  | 8         | 0           |              |
| 8452213000 | nahan tai muun paksun materiaalin ompelua varten                                | 8         | 0           |              |
| 8452214000 | turkisten ompelua varten  | 8         | 0           |              |
| 8452219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8452291000 | kenkien valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8452292000 | säkkien ompelua varten  | 8         | 0           |              |
| 8452293000 | nahan tai muun paksun materiaalin ompelua varten                                | 8         | 0           |              |
| 8452294000 | turkisten ompelua varten  | 8         | 0           |              |
| 8452299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8452300000 | Ompelukoneen neulat   | 8         | 0           |              |
| 8452400000 | Huonekalut, alustat, kotelot ja suojukset ompelukoneita varten sekä niiden osat | 8         | 0           |              |
| 8452900000 | Muut ompelukoneiden osat  | 8         | 0           |              |
| 8453101000 | Koneet ja laitteet vuoden tai nahan muokkausta varten                           | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/425

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8453102000 | Koneet ja laitteet vuodan tai nahan parkitusta varten    | 8         | 0           |              |
| 8453103000 | Koneet ja laitteet vuodan tai nahan käsittelyä varten    | 8         | 0           |              |
| 8453201000 | Koneet ja laitteet jalkineiden valmistusta varten        | 8         | 0           |              |
| 8453202000 | Koneet ja laitteet jalkineiden korjaamista varten        | 8         | 0           |              |
| 8453800000 | Muut koneet ja laitteet                                  | 8         | 0           |              |
| 8453900000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8454100000 | Konvertterit   | 8         | 0           |              |
| 8454200000 | Valukokillit ja valusangot                               | 8         | 0           |              |
| 8454301010 | Painevalukoneet  | 8         | 3           |              |
| 8454301090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8454309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8454901000 | konvertterit   | 8         | 0           |              |
| 8454909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8455100000 | Putkivalssaimet  | 8         | 0           |              |
| 8455210000 | Kuumavalssaimet tai yhdistetyt kuuma- ja kylmävalssaimet | 8         | 0           |              |
| 8455220000 | Kylmävalssaimet  | 8         | 0           |              |
| 8455301000 | valetut  | 8         | 0           |              |
| 8455302000 | taotut   | 8         | 0           |              |
| 8455309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8455900000 | Muut osat  | 8         | 0           |              |
| 8456103000 | Lasersäteellä toimivat                                   | 8         | 7           |              |
| 8456109000 | Muut   | 8         | 7           |              |
| 8456200000 | Ultraäänellä toimivat                                    | 8         | 0           |              |
| 8456301010 | Lankakipinätyöstökoneet                                  | 8         | 0           |              |
| 8456301090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8456309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8456900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8457101000 | pystysuuntaiset  | 8         | 5           |              |
| 8457102000 | vaakasuuntaiset  | 8         | 7           |              |
| 8457103000 | kaksipilariset   | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8457109000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 8457200000 | Yksikkörakenteiset koneet (yksiasemaiset työstöyksiköt)                | 8         | 0           |              |
| 8457300000 | Moniasemaiset transferkoneet   | 8         | 0           |              |
| 8458110000 | Numeerisesti ohjatut   | 8         | 0           |              |
| 8458190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8458910000 | Numeerisesti ohjatut   | 8         | 0           |              |
| 8458990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459100000 | Koneet, joissa karapää liikkuu johteilla (way-type unit head machines) | 8         | 0           |              |
| 8459210000 | Numeerisesti ohjatut   | 8         | 0           |              |
| 8459291000 | Säteisporakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8459292000 | Pylväsporakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8459293000 | Monikaraporakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8459299000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459310000 | Numeerisesti ohjatut   | 8         | 0           |              |
| 8459390000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459401000 | Tarkkuusporakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8459402000 | Avarrusporakoneet  | 8         | 0           |              |
| 8459409000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459510000 | Numeerisesti ohjatut   | 8         | 0           |              |
| 8459590000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459611000 | Runkotyypiset jyrsinkoneet   | 8         | 0           |              |
| 8459612000 | Höyläyskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8459619000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459691000 | Runkotyypiset jyrsinkoneet   | 8         | 0           |              |
| 8459692000 | Höyläyskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8459693000 | Yleiset työkalujyrsinkoneet  | 8         | 0           |              |
| 8459694000 | Profilijyrsinkone  | 8         | 3           |              |
| 8459699000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8459701000 | Sisäkierteityskone   | 8         | 0           |              |
| 8459709000 | Muut kierteityskoneet  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/427

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                              | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8460110000 | Numeerisesti ohjatut                        | 8         | 0           |              |
| 8460190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8460211000 | Pyöröhiomakoneet                            | 8         | 0           |              |
| 8460212000 | Sisähiomakoneet                             | 8         | 0           |              |
| 8460213000 | Pyörtöhiomakoneet                           | 8         | 3           |              |
| 8460214000 | Profiilihiomakoneet                         | 8         | 3           |              |
| 8460219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8460291000 | Pyöröhiomakoneet                            | 8         | 0           |              |
| 8460292000 | Sisähiomakoneet                             | 8         | 0           |              |
| 8460293000 | Pyörtöhiomakoneet                           | 8         | 0           |              |
| 8460294000 | Profiilihiomakoneet                         | 8         | 0           |              |
| 8460299000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8460310000 | Numeerisesti ohjatut                        | 8         | 0           |              |
| 8460390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8460401000 | Hoonauskoneet                               | 8         | 0           |              |
| 8460402000 | Hiertokoneet                                | 8         | 0           |              |
| 8460900000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8461200000 | Poikittaishöylä- tai pistokoneet            | 8         | 0           |              |
| 8461300000 | Avennuskoneet                               | 8         | 0           |              |
| 8461401010 | Numeerisesti ohjatut                        | 8         | 3           |              |
| 8461401090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8461402000 | Hammaspyörrien hioma- tai viimeistelykoneet | 8         | 3           |              |
| 8461500000 | Sahaus- tai katkaisukoneet                  | 8         | 0           |              |
| 8461900000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8462101000 | Paineilmavasarat                            | 8         | 0           |              |
| 8462109000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8462210000 | Numeerisesti ohjatut                        | 8         | 0           |              |
| 8462290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8462310000 | Numeerisesti ohjatut                        | 8         | 0           |              |
| 8462390000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8462411000 | Meistauskoneet (myös yhdistetyt meistaus-leikkauskoneet)   | 8         | 0           |              |
| 8462412000 | Loveamiskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8462491000 | Meistauskoneet (myös yhdistetyt meistaus-leikkauskoneet)   | 8         | 0           |              |
| 8462492000 | Loveamiskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8462911000 | joiden enimmäispaine on enintään 100 t (metrijärjestelmän tonnia)  | 8         | 0           |              |
| 8462912000 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 100 t (metrijärjestelmän tonnia) mutta enintään 300 t (metrijärjestelmän tonnia)   | 8         | 0           |              |
| 8462913000 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 300 t (metrijärjestelmän tonnia) mutta enintään 1 000 t (metrijärjestelmän tonnia) | 8         | 0           |              |
| 8462914000 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 1 000 t (metrijärjestelmän tonnia)   | 8         | 0           |              |
| 8462991010 | joiden enimmäispaine on enintään 30 t (metrijärjestelmän tonnia)   | 8         | 0           |              |
| 8462991020 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 30 t (metrijärjestelmän tonnia) mutta enintään 100 t (metrijärjestelmän tonnia)    | 8         | 0           |              |
| 8462991030 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 100 t (metrijärjestelmän tonnia) mutta enintään 300 t (metrijärjestelmän tonnia)   | 8         | 0           |              |
| 8462991040 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 300 t (metrijärjestelmän tonnia) mutta enintään 600 t (metrijärjestelmän tonnia)   | 8         | 0           |              |
| 8462991050 | joiden enimmäispaine on suurempi kuin 600 t (metrijärjestelmän tonnia) mutta enintään 1 500 t (metrijärjestelmän tonnia) | 8         | 0           |              |
| 8462991090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8462999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8463100000 | Vetopenkit tankojen, putkien, profiilien, langan tai niiden kaltaisten tavaroiden vetämistä varten                       | 8         | 0           |              |
| 8463200000 | Kierteenvalssauskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8463300000 | Langantyöstökoneet   | 8         | 0           |              |
| 8463900000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8464100000 | Sahakoneet   | 8         | 0           |              |
| 8464201000 | optisen lasin tai silmälasinlinssien työstämistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8464202000 | Muun lasin työstämistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8464209000 | Muut   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/429

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8464901000 | Lasin kylmätyöstökoneet                        | 8         | 0           |              |
| 8464902000 | Betonintyöstökoneet                            | 8         | 0           |              |
| 8464903000 | Keramiikantyöstökoneet                         | 8         | 0           |              |
| 8464909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465101000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465911000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465921000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465929000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465931000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465939000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465941000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465949000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465951000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465959000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465961000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465969000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8465991000 | puuntyöstöä varten                             | 8         | 0           |              |
| 8465999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8466100000 | Työkalunpimitet ja itseaukeavat kierteytyspäät | 8         | 5           |              |
| 8466201000 | ilma-aluksia varten                            | 8         | 0           |              |
| 8466209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8466300000 | Jakopäät ja muut työstökoneiden lisälaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8466910000 | nimikkeen 84.64 koneita varten                 | 8         | 0           |              |
| 8466920000 | nimikkeen 84.65 koneita varten                 | 8         | 0           |              |
| 8466930000 | nimikkeiden 84.56–84.61 koneita varten         | 8         | 3           |              |
| 8466940000 | nimikkeen 84.62 tai 84.63 koneita varten       | 8         | 0           |              |
| 8467111000 | Kallioporat                                    | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8467112000 | Ruuvitalat   | 8         | 0           |              |
| 8467113000 | Jauhimet   | 8         | 0           |              |
| 8467114000 | Iskuvääntimet  | 8         | 0           |              |
| 8467115000 | Porat  | 8         | 0           |              |
| 8467119000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8467191000 | Kallioporat  | 8         | 0           |              |
| 8467199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8467210000 | Kaikenlaiset porakoneet  | 8         | 0           |              |
| 8467220000 | Sahat  | 8         | 0           |              |
| 8467290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8467810000 | Moottorisahat  | 8         | 0           |              |
| 8467891010 | alanimikkeeseen 8430.49 tai 8479.10 kuuluvat                         | 0         | 0           |              |
| 8467891020 | alanimikkeeseen 8479.89.9010, 8479.89.9030 tai 8479.89.9091 kuuluvat | 8         | 0           |              |
| 8467891090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8467899000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8467910000 | moottorisahat  | 8         | 0           |              |
| 8467920000 | pneumaattiset työvälineet  | 8         | 0           |              |
| 8467990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8468100000 | Kädessä pidettävät hitsauspolttimet                                  | 8         | 0           |              |
| 8468201000 | Kaasuhitsauskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8468202000 | Automaattiset kaasuleikkaukoneet                                     | 8         | 0           |              |
| 8468209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8468800000 | Muut koneet ja laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8468900000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8469001010 | Tekstinkäsittelykoneet   | 0         | 0           |              |
| 8469001020 | Automaattiset kirjoituskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8469002000 | Muut kirjoituskoneet, sähköllä toimivat                              | 8         | 0           |              |
| 8469003000 | Muut kirjoituskoneet, muut kuin sähköllä toimivat                    | 8         | 0           |              |
| 8470103010 | vähemmän kuin 17 merkkiä   | 0         | 0           |              |
| 8470103020 | vähintään 17 merkkiä   | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/431

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8470104010 | alanimikkeeseen 8472.90.9000 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8470104090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8470211000 | vähemmän kuin 17 merkkiä  | 0         | 0           |              |
| 8470212000 | vähintään 17 merkkiä  | 0         | 0           |              |
| 8470290000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8470300000 | Muut laskukoneet  | 0         | 0           |              |
| 8470500000 | Kassakoneet   | 0         | 0           |              |
| 8470901000 | Frankkeeraus koneet   | 0         | 0           |              |
| 8470902000 | Lippuautomaatit   | 0         | 0           |              |
| 8470903000 | Kirjanpitokoneet  | 0         | 0           |              |
| 8470909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471300000 | Kannettavat automaattiset tietojenkäsittelykoneet, paino enintään 10 kg, jotka sisältävät ainakin tietokoneen keskusyksikön (CPU), näppäimistön ja näytön | 0         | 0           |              |
| 8471411000 | joilla on vähintään 64-bittinen rakenne ja joiden keskusmuistikapasiteetti on vähintään 64 megatavua  | 0         | 0           |              |
| 8471412000 | joilla on vähintään 32-bittinen rakenne ja joiden keskusmuistikapasiteetti on vähintään 16 megatavua  | 0         | 0           |              |
| 8471419000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471491010 | joilla on vähintään 64-bittinen rakenne ja joiden keskusmuistikapasiteetti on vähintään 64 megatavua  | 0         | 0           |              |
| 8471491020 | joilla on vähintään 32-bittinen rakenne ja joiden keskusmuistikapasiteetti on vähintään 16 megatavua  | 0         | 0           |              |
| 8471491090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471499000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471501000 | joilla on vähintään 64-bittinen rakenne ja joiden keskusmuistikapasiteetti on vähintään 64 megatavua  | 0         | 0           |              |
| 8471502000 | joilla on vähintään 32-bittinen rakenne ja joiden keskusmuistikapasiteetti on vähintään 16 megatavua  | 0         | 0           |              |
| 8471509000 | Muut  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8471601010 | Merkinlukijat   | 0         | 0           |              |
| 8471601020 | Tallennusjärjestelmät                                     | 0         | 0           |              |
| 8471601030 | Hiiret  | 0         | 0           |              |
| 8471601040 | Skannerit   | 0         | 0           |              |
| 8471601090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471602000 | Tulostusyksiköt   | 0         | 0           |              |
| 8471603020 | Videoteksi tai teleteksi                                  | 0         | 0           |              |
| 8471603030 | Äänensyöttölaitteet                                       | 0         | 0           |              |
| 8471603090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471701000 | Keskusmuistiyksiköt (RAM ja ROM)                          | 0         | 0           |              |
| 8471702010 | Levykeasemat  | 0         | 0           |              |
| 8471702020 | Kovalevyasemat  | 0         | 0           |              |
| 8471702031 | Cd-asemat   | 0         | 0           |              |
| 8471702032 | Dvd-asemat  | 0         | 0           |              |
| 8471702039 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471702090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471709000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8471800000 | Automaattisten tietojenkäsittelylaitteiden muut yksiköt   | 0         | 0           |              |
| 8471900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8472100000 | Monistuskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8472301000 | Kirjeiden lajittelukoneet                                 | 8         | 0           |              |
| 8472302000 | Postimerkkien mitätöntikoneet                             | 8         | 0           |              |
| 8472309000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8472901010 | Setelin- tai kolikonantootomaatit                         | 0         | 0           |              |
| 8472901020 | Setelin- tai kolikonvastaanottoautomaatit                 | 0         | 0           |              |
| 8472901040 | Seteleiden tai kolikoiden anto- tai vastaanottoautomaatit | 0         | 0           |              |
| 8472901050 | Kolikkolaskurit tai -pakkaukoneet                         | 8         | 0           |              |
| 8472901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8472902000 | Automaattiset arkipaino- ja kopiokoneet                   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/433

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8472903000 | Lippuautomaatit   | 8         | 0           |              |
| 8472904000 | Kynänteroittimet  | 8         | 0           |              |
| 8472905000 | Paperisilppurit   | 8         | 0           |              |
| 8472906000 | Osoitekoneet ja osoitelevyjien pakotuskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8472909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8473101000 | Litteät näytöt tekstinkäsittelylaitteisiin (myös LCD-, EL- (elektroluminenssi), plasmanäytöt ja muun teknologian mukaiset näytöt)   | 0         | 0           |              |
| 8473102000 | Tekstinkäsittelylaitteisiin tarkoitetut PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka koostuvat vähintään yhdestä nimikkeeseen 85.34 kuuluvasta painetusta piiristä             | 0         | 0           |              |
| 8473109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8473210000 | alanimikkeen 8470.10, 8470.21 tai 8470.29 elektroniset las-kukoneet   | 0         | 0           |              |
| 8473291000 | alanimikkeen 8470.30 koneet   | 0         | 0           |              |
| 8473293000 | alanimikkeen 8470.50 koneet   | 0         | 0           |              |
| 8473294000 | alanimikkeen 8470.90 koneet   | 0         | 0           |              |
| 8473301000 | Magneettipäät   | 0         | 0           |              |
| 8473302000 | Päälevy, joka on tarkoitus varustaa mikroprosessoriyksiköllä  | 0         | 0           |              |
| 8473303000 | Tietokonelaukku   | 0         | 0           |              |
| 8473304010 | Äänikortit  | 0         | 0           |              |
| 8473304020 | Videokortit   | 0         | 0           |              |
| 8473304030 | Multimediaikortit   | 0         | 0           |              |
| 8473304050 | Tiedonsiirtoliitäntäkortit  | 0         | 0           |              |
| 8473304060 | DRAM-moduulit   | 0         | 0           |              |
| 8473304090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8473309000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8473401000 | Litteät näytöt muihin kuin alanimikkeisiin 8472.90.1050 ja 8472.90.1090 kuuluviin automaatteihin (myös LCD-, EL- (elektroluminenssi), plasmanäytöt ja muun teknologian mukaiset näytöt) | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8473402000 | Muihin kuin alanimikkeisiin 8472.90.1050 ja 8472.90.1090 kuuluviin automaatteihin tarkoitetut PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka koostuvat vähintään yhdestä nimikkeeseen 85.34 kuuluvasta painetusta piiristä | 0         | 0           |              |
| 8473409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8473501000 | Pääasiassa alanimikkeeseen 8470.10, 8470.21 tai 8470.29 elektronisten laskukoneiden kanssa käytettäväksi sopivat  | 0         | 0           |              |
| 8473509000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8474100000 | Lajittelu-, seulonta-, erottelu- tai pesukoneet   | 0         | 0           |              |
| 8474201000 | joiden murskaus- tai jauhamiskapasiteetti on enintään 20 tonnia/h   | 0         | 0           |              |
| 8474209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8474311000 | Betoniasemat  | 0         | 0           |              |
| 8474319000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8474321000 | Asfalttiasemat  | 0         | 0           |              |
| 8474329000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8474390000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8474801000 | Koneet hiekkavalumuottien valmistamista varten  | 0         | 0           |              |
| 8474802000 | Koneet yhteenpuristamista, muotoilua tai valua varten   | 0         | 0           |              |
| 8474809000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8474900000 | Osat  | 0         | 0           |              |
| 8475100000 | Koneet lasisuojuksellisten sähkö- tai elektronilamppujen, -putkien tai salamalamppujen kokoamista varten  | 8         | 0           |              |
| 8475210000 | Koneet optisten kuitujen ja niiden esityöstöjen valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8475291000 | tasolasin valmistusta varten  | 8         | 0           |              |
| 8475292000 | lasipullojen valmistusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8475299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8475901000 | koneet tasolasin valmistusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8475909000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/435

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8476210000 | joissa on kuumennus- tai jäähdytyslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8476290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8476811000 | elintarvikkeiden myyntiä varten   | 8         | 0           |              |
| 8476819000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8476891000 | elintarvikkeiden myyntiä varten   | 8         | 0           |              |
| 8476893000 | savukkeiden myyntiä varten  | 8         | 0           |              |
| 8476894000 | rahanvaihtoa varten   | 8         | 0           |              |
| 8476899000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8476900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8477101000 | kumiteollisuutta varten   | 8         | 0           |              |
| 8477102000 | muoviteollisuutta varten  | 8         | 0           |              |
| 8477201000 | kumiteollisuutta varten   | 8         | 0           |              |
| 8477202000 | muoviteollisuutta varten  | 8         | 0           |              |
| 8477300000 | Puhallusmuovauskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8477400000 | Tyhjiömuovauskoneet ja muut lämpömuovauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8477510000 | pneumaattisten ulkorenkaiden muotoilu tai uudelleen pinnoitusta varten tai sisärenkaiden muottivalua tai muuta muotoilua varten                           | 8         | 0           |              |
| 8477590000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8477800000 | Muut koneet ja laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8477900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8478100000 | Koneet ja laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8478900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8479101000 | Laastin- tai betoninlevityskone   | 0         | 0           |              |
| 8479102000 | Muut tientekokoneet   | 0         | 0           |              |
| 8479109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8479200000 | Koneet ja laitteet eläinrasvojen ja -öljyjen tai kasvirasvojen ja rasvaisten kasviöljyjen erottamista tai valmistusta varten                              | 8         | 0           |              |
| 8479300000 | Puristimet lastulevyn tai kuitulevyn valmistamiseksi puusta tai muuta puumaisesta aineesta sekä muut koneet ja laitteet puun tai korkin käsittelyä varten | 8         | 0           |              |
| 8479400000 | Köyden- tai kaapelinvalmistuskoneet   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8479501000 | alanimike 8479.81, 8479.82, 8479.89.9010, 8479.89.9030, 8479.89.9040, 8479.89.9060 tai 8479.89.9091 | 8         | 0           |              |
| 8479502000 | alanimike 8479.89.9080  | 8         | 0           |              |
| 8479509000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8479600000 | Haihduuslaitteet ilman jäähdyttämiseksi   | 8         | 0           |              |
| 8479811000 | Metallinhankauskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8479812010 | puolijohteiden valmistusta varten   | 3         | 0           |              |
| 8479812090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8479813000 | Kelauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8479814000 | Koneita peittävät eristys- tai suojamateriaalit   | 8         | 0           |              |
| 8479819000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8479821000 | Sekoittimet   | 8         | 3           |              |
| 8479822000 | Murskaimet ja jauhimet  | 8         | 0           |              |
| 8479823000 | Homogenisaattorit   | 8         | 0           |              |
| 8479824000 | Kiertosekoittimet   | 8         | 0           |              |
| 8479829000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8479891010 | Ilmanpuhdistimet (joissa on ilmankosteutus- ja ilmankuivaus-toiminto)                               | 8         | 0           |              |
| 8479891090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8479899010 | Puristimet tai suulakepuristimet  | 8         | 0           |              |
| 8479899020 | Koneet ja laitteet aluksia tai kalastusteollisuutta varten  | 8         | 3           |              |
| 8479899030 | Rengastus- tai onttoniittikone  | 8         | 0           |              |
| 8479899040 | Automaattiset magneettinauhujen kokoonpanoasemat  | 8         | 0           |              |
| 8479899050 | Pinnoituskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8479899060 | Automaattiset ovenavauslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8479899080 | Automaattikelat kalastusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8479899091 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten   | 8         | 0           |              |
| 8479899092 | Pintaliitoskoneet elektronisia osia varten  | 16        | 7           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/437

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8479899099 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8479901010 | ilmastointilaitteet (myös auton ilmastointilaitteiden osat)  | 8         | 0           |              |
| 8479901020 | kotitaloudessa käytettävät koneet ja mekaaniset laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8479901030 | 87 ryhmän ajoneuvot  | 8         | 0           |              |
| 8479902000 | alanimikkeessä 8479.89.9080 täsmennetyt  | 8         | 0           |              |
| 8479903000 | koneet ja mekaaniset laitteet puolijohdekomponenttien teke-<br>mistä varten  | 8         | 0           |              |
| 8479909010 | koneet ja laitteet katu- tai tietöitä, rakennustöitä tai niiden<br>kaltaisia töitä varten  | 8         | 0           |              |
| 8479909020 | koneet ja laitteet eläinrasvojen ja -öljyjen tai kasvirasvojen ja<br>rasvaisten kasviöljyjen erottamista tai valmistusta varten        | 8         | 0           |              |
| 8479909030 | köyden- tai kaapelinvalmistuskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8479909040 | koneet ja laitteet metallin käsittelyä varten  | 8         | 3           |              |
| 8479909050 | koneet sekoittamista, vaivaamista, murskaamista, jauhamista,<br>seulomista, homogenoimista, emulgoimista tai hämmentä-<br>mistä varten | 8         | 3           |              |
| 8479909060 | puristimet tai suulakepuristimet   | 8         | 0           |              |
| 8479909070 | koneet ja laitteet aluksia tai kalastusteollisuutta varten   | 8         | 3           |              |
| 8479909080 | automaattiset magneettinauhojen kokoonpanoasemat   | 8         | 0           |              |
| 8479909090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8480100000 | Kaavauskehykset metallinvalua varten   | 8         | 0           |              |
| 8480200000 | Mallipohjat  | 8         | 0           |              |
| 8480300000 | Valumallit   | 8         | 0           |              |
| 8480410000 | ruisku- tai muotopuristusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8480490000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8480500000 | Muotit lasia varten  | 8         | 0           |              |
| 8480600000 | Muotit kivennäisaineita varten   | 8         | 0           |              |
| 8480710000 | ruisku- tai muotopuristusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8480790000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8481100000 | Paineenalennusventtiilit   | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8481201000 | Venttiilit öljyhydraulista siirtoa varten     | 8         | 5           |              |
| 8481202000 | Venttiilit pneumaattista siirtoa varten       | 8         | 5           |              |
| 8481300000 | Takaiskuventtiilit                            | 8         | 7           |              |
| 8481400000 | Varoventtiilit ja ylipaineventtiilit          | 8         | 3           |              |
| 8481801010 | sähkökäyttöiset                               | 8         | 5           |              |
| 8481801020 | hydraulisella paineella toimivat              | 8         | 5           |              |
| 8481801030 | muut automaattisesti valvotut                 | 8         | 7           |              |
| 8481801090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8481802000 | Hanat ja viemärilukot                         | 8         | 3           |              |
| 8481809000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8481901000 | Toimilaitteet                                 | 8         | 3           |              |
| 8481909000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8482101000 | joiden sisäläpimita on suurempi kuin 100 mm   | 8         | 5           |              |
| 8482102000 | joiden sisäläpimita on enintään 100 mm        | 13        | 5           |              |
| 8482200000 | Kartiorullalaakerit, myös ilman ulkorengasta  | 8         | 7           |              |
| 8482300000 | Pallomaiset rullalaakerit                     | 8         | 3           |              |
| 8482400000 | Neulalaakerit                                 | 8         | 3           |              |
| 8482500000 | Muut lieriörullalaakerit                      | 8         | 3           |              |
| 8482800000 | Muut, myös yhdistetyt kuula- ja rullalaakerit | 8         | 5           |              |
| 8482910000 | Kuulat, neulat ja rullat                      | 8         | 3           |              |
| 8482990000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8483101000 | ilma-aluksia varten                           | 3         | 0           |              |
| 8483109010 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten                   | 8         | 3           |              |
| 8483109090 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 8483201000 | ilma-aluksia varten                           | 3         | 0           |              |
| 8483209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8483301000 | ilma-aluksia varten                           | 3         | 0           |              |
| 8483309000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8483401010 | Rullaruuvit                                   | 3         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/439

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8483401090 | Muut   | 3         | 0           |              |
| 8483409010 | Vaihteet   | 8         | 3           |              |
| 8483409020 | Vaihdelaatikot   | 8         | 0           |              |
| 8483409030 | Automaattivaihteistot  | 8         | 0           |              |
| 8483409041 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8483409049 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8483409090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8483501000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8483509000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8483601000 | ilma-aluksia varten  | 3         | 0           |              |
| 8483609000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8483901000 | ilma-aluksia varten  | 3         | 0           |              |
| 8483909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8484101000 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten  | 8         | 3           |              |
| 8484109000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8484200000 | Mekaaniset tiivisteet  | 8         | 5           |              |
| 8484900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486101000 | Keskipakoismenetelmällä toimivat lingot  | 0         | 0           |              |
| 8486102000 | Yksikiteisten puolijohdetankojen kasvattamiseen tai vetämiseen tarkoitetut laitteet  | 0         | 0           |              |
| 8486103010 | Yksikiteisten puolijohdetankojen siivuiksi sahaamisen tarkoitetut koneet   | 0         | 0           |              |
| 8486103020 | Hioma- tai kiillotuskoneet puolijohdekiekkojen käsittelyyn, myös hiertokoneet  | 0         | 0           |              |
| 8486103090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486104011 | Kaikkia aineita työstävät koneet, jotka irrottavat ainetta puolijohdekiekkojen valmistuksessa  | 0         | 0           |              |
| 8486104019 | Muut   | 8         | 7           |              |
| 8486104020 | Laitteet puolijohdekiekkojen kuorimista (stripping) tai puhdistamista varten sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella | 0         | 0           |              |
| 8486105010 | Vastuslämpöunitit  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8486105020 | Induktion tai dielektrisen häviön avulla toimivat uunit  | 0         | 0           |              |
| 8486105030 | Muut uunit   | 0         | 0           |              |
| 8486109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486201000 | Keskipakoismenetelmällä toimivat lingot  | 0         | 0           |              |
| 8486202100 | Vastuslämpöuunit   | 0         | 0           |              |
| 8486202210 | puolijohdekierroille asennettujen puolijohdekomponenttien valmistukseen  | 0         | 0           |              |
| 8486202290 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486202310 | Laitteet puolijohdekierrojen pikakuumentamista varten  | 0         | 0           |              |
| 8486202390 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8486203000 | Ioni-istutuslaitteet puolijohdemateriaalien seostamiseksi  | 0         | 0           |              |
| 8486204000 | Kierrojen ruisku- tai metallipinnoituskoneet   | 0         | 0           |              |
| 8486205110 | puolijohdejohtimia varten  | 0         | 0           |              |
| 8486205190 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486205910 | puolijohdejohtimia varten  | 0         | 0           |              |
| 8486205990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486206010 | Elektronisuihkulla suoraan puolijohdekierroille piirtävät laitteet   | 0         | 0           |              |
| 8486206020 | Askeltava asennoin   | 0         | 0           |              |
| 8486206090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8486207000 | Laitteet puolijohdekierrojen märkäetsausta, kerrostamista, kuorimista (stripping) tai puhdistamista varten   | 0         | 0           |              |
| 8486208110 | Puolijohdemateriaalien laserleikkauslaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8486208190 | Muut   | 8         | 7           |              |
| 8486208200 | puolijohdeaineiden kuivaetsausta varten sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella                                      | 0         | 0           |              |
| 8486208300 | Laitteet puolijohdekierrojen kuorimista (stripping) tai puhdistamista varten sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella | 0         | 0           |              |
| 8486209110 | Ruiskutuslaitteet puolijohdekierrojen etsausta, kuorimista (stripping) tai puhdistamista varten  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/441

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8486209120 | Purseenpoistokoneet, tarkoitettu puolijohdekoteloiden metallijohtimien puhdistamiseen ja kontaminanttien poistamiseen ennen niiden galvanoimista | 0         | 0           |              |
| 8486209190 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8486209200 | Koneet pinnoitusta ja kehittämistä tai valonkestävyyden stabilointia varten  | 0         | 0           |              |
| 8486209310 | Hioma- tai kiillotuskoneet puolijohdekiekkojen käsittelyyn, myös hiertokoneet  | 0         | 0           |              |
| 8486209320 | Ruudutuskoneet puolijohdekiekkojen piirrottamiseen tai uurtamiseen   | 0         | 0           |              |
| 8486209390 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486209400 | Koneet kiekkojen, alustojen tai putkien pesua varten   | 0         | 0           |              |
| 8486209500 | Koneet teipin asennusta varten kiekkoihin  | 0         | 0           |              |
| 8486209600 | Koneet kiekon leikkaamiseksi siruiksi  | 0         | 0           |              |
| 8486209900 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486301000 | Laitteet märkäetsausta, kerrostamista, kuorimista (stripping) tai puhdistamista varten   | 0         | 0           |              |
| 8486302000 | Laitteet piirikuvioiden projisointiin tai piirtämiseen säteilylle herkän litteän näytön alustalle  | 0         | 0           |              |
| 8486303010 | laser- tai muulla valo- tai fotonisäteellä toimivat  | 8         | 7           |              |
| 8486303020 | ultraäänellä toimivat  | 8         | 0           |              |
| 8486303030 | sähköpurkauksella toimivat   | 8         | 0           |              |
| 8486303041 | Kuivaetsauslaite   | 8         | 0           |              |
| 8486303049 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486304010 | Hiomakoneet ja kiillotuskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8486304020 | Piirrottamiskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8486304090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486305010 | Pinnoituskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8486305020 | Pinnoitus- ja kehityskoneet  | 8         | 0           |              |
| 8486305031 | fysikaalisella menetelmällä toimivat   | 8         | 0           |              |
| 8486305032 | kemiallisella menetelmällä toimivat  | 8         | 0           |              |
| 8486305039 | Muut   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8486306010 | Annostelulaitteet (Seal, Short, Spacer or Liquid crystal dispenser)  | 8         | 0           |              |
| 8486306090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486307000 | Lingot, myös kuivauslingot   | 8         | 0           |              |
| 8486308000 | Mekaaniset laitteet nesteiden tai jauheiden ruiskutusta tai sumutusta varten   | 8         | 5           |              |
| 8486309010 | Paneelinkokooja  | 8         | 0           |              |
| 8486309020 | Robotit litteiden näyttöjen valmistusta varten   | 8         | 3           |              |
| 8486309090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486401010 | Kuvioita kehittävät laitteet, jollaisia käytetään maskien tai hiusristikoiden valmistamiseen valonkestävistä päällystetyistä alustoista  | 0         | 0           |              |
| 8486401020 | Fokusoidulla ionisäteellä toimivat jyrsimet maskien ja hiusristikoiden valmistusta tai korjaamista varten  | 0         | 0           |              |
| 8486401030 | Koneet pinnoitusta ja kehittämistä tai valonkestävyyden stabilointia varten  | 0         | 0           |              |
| 8486401090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486402010 | Puolijohdekomponenttien asentamisessa käytettävät laitteet puolijohdesirujen alustaan liittämistä, automaattista teippiasennusta ja lankaliittämistä varten  | 0         | 0           |              |
| 8486402020 | Koneet puolijohdekomponenttien sijoittamiseksi tai poistamiseksi   | 8         | 0           |              |
| 8486402031 | Kotelointilaitteet puolijohdekomponenttien asentamista varten  | 0         | 0           |              |
| 8486402039 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486402040 | Koneet juotospallon liittämiseksi puolijohdepiirilevyyn tai keeraamiseen levyyn  | 3         | 0           |              |
| 8486402050 | Kiillotetuissa kiekkoissa olevien keraamisten komponenttien ja kiekkojen kiinnitys- ja irrotuslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8486402061 | Ruiskupuristuskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8486402062 | Tyhjiömuovauskoneet ja muut lämpömuovauskoneet   | 8         | 0           |              |
| 8486402063 | Muut koneet muottivalua tai muuta muotoilua varten, ei kuitenkaan suulakepuristimet, puhallusmuovauskoneet ja koneet pneumaattisten ulkorenkaiden muottivalua tai uudelleenpinnoitusta varten tai sisärenkaiden muottivalua tai muuta muotoilua varten | 8         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/443

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8486402070 | Muotit kumin tai muovin ruiskupuristusta tai painevalua varten   | 0         | 0           |              |
| 8486402080 | Koneet puolijohdesirujen liittämistä ja kiekkojen, alustojen tai putkien pesua varten  | 0         | 0           |              |
| 8486402091 | Koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen taivuttamalla, särmäämällä tai oikaisemalla, puolijohdejohtimia varten, myös numeerisesti ohjatut   | 0         | 0           |              |
| 8486402092 | Koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen taivuttamalla, särmäämällä tai oikaisemalla, muita kuin puolijohdejohtimia varten, myös numeerisesti ohjatut                              | 8         | 0           |              |
| 8486402099 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486403010 | Automaattiset koneet ja laitteet puolijohdekiekkojen, kiekkokasettien, kiekkokoteloiden ja muiden puolijohdekomponenttien materiaalien kuljettamista, käsittelyä ja varastoimista varten | 0         | 0           |              |
| 8486403090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8486404011 | Stereomikroskoopit, joissa on erityisesti puolijohdekiekkojen tai hiusristikoiden käsittelyä ja kuljetusta varten suunnitellut laitteet  | 0         | 0           |              |
| 8486404012 | Muut mikrovalokuvaukseen tarkoitettut mikroskoopit, joissa on erityisesti puolijohdekiekkojen tai hiusristikoiden käsittelyä ja kuljetusta varten suunnitellut laitteet                  | 0         | 0           |              |
| 8486404020 | Elektronisuihkumikroskoopit, joissa on erityisesti puolijohdekiekkojen tai hiusristikoiden käsittelyä ja kuljetusta varten suunnitellut laitteet   | 0         | 0           |              |
| 8486409000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8486901010 | alanimikkeeseen 8486.10.1000, 8486.10.2000, 8486.10.3010, 8486.10.3020, 8486.10.4011, 8486.10.4020, 8486.10.5010, 8486.10.5020 tai 8486.10.5030 kuuluvat                                 | 0         | 0           |              |
| 8486901020 | alanimikkeeseen 8486.10.3090, 8486.10.4019 tai 8486.10.9000 kuuluvat   | 8         |             |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.10.3090 kuuluvat  |           | 0           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.10.4019 kuuluvat  |           | 3           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.10.9000 kuuluvat  |           | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8486902010 | alanimikkeeseen 8486.20.1000, 8486.20.2100, 8486.20.2210, 8486.20.2310, 8486.20.3000, 8486.20.4000, 8486.20.5110, 8486.20.5910, 8486.20.6010, 8486.20.6020, 8486.20.6090, 8486.20.7000, 8486.20.8110, 8486.20.8200, 8486.20.8300, 8486.20.9110, 8486.20.9120, 8486.20.9190, 8486.20.9200, 8486.20.9310, 8486.20.9320, 8486.20.9400, 8486.20.9500 tai 8486.20.9600 kuuluvat | 0         | 0           |              |
| 8486902020 | alanimikkeeseen 8486.20.2290, 8486.20.5190, 8486.20.5990, 8486.20.8190, 8486.20.9390 tai 8486.20.9900 kuuluvat   | 8         |             |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.20.9390 kuuluvat  |           | 0           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.20.8190 kuuluvat  |           | 3           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.20.5190 kuuluvat  |           | 0           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.20.2290 kuuluvat  |           | 0           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.20.9900 kuuluvat  |           | 0           |              |
| 8486903010 | alanimikkeeseen 8486.30.1000 tai 8486.30.2000 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8486903020 | alanimikkeeseen 8486.30.3010, 8486.30.3020, 8486.30.3030, 8486.30.3041, 8486.30.3049, 8486.30.4010, 8486.30.4020, 8486.30.4090, 8486.30.7000, 8486.30.8000, 8486.30.9020 tai 8486.30.9090 kuuluvat   | 8         |             |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.30.7000 kuuluvat  |           | 3           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.30.8000 kuuluvat  |           | 5           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.30.4010, 8486.30.4020 tai 8486.30.4090 kuuluvat   |           | 0           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.30.3010, 8486.30.3020, 8486.30.3030, 8486.30.3041 tai 8486.30.3049 kuuluvat   |           | 3           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.30.9020 kuuluvat  |           | 3           |              |
|            | - alanimikkeeseen 8486.30.9090 kuuluvat  |           | 0           |              |
| 8486903030 | alanimikkeeseen 8486.30.5010, 8486.30.5020, 8486.30.5031, 8486.30.5032, 8486.30.5039, 8486.30.6010, 8486.30.6090 tai 8486.30.9010 kuuluvat   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/445

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8486904010 | alanimikkeeseen 8486.40.1010, 8486.40.1020, 8486.40.1030, 8486.40.2010, 8486.40.2031, 8486.40.2070, 8486.40.2080, 8486.40.2091, 8486.40.3010, 8486.40.3090, 8486.40.4011, 8486.40.4012 tai 8486.40.4020 kuuluvat | 0         | 0           |              |
| 8486904020 | alanimikkeeseen 8486.40.1090, 8486.40.2020, 8486.40.2039, 8486.40.2040, 8486.40.2050, 8486.40.2061, 8486.40.2062, 8486.40.2063, 8486.40.2092, 8486.40.2099 tai 8486.40.9000 kuuluvat                             | 8         | 0           |              |
| 8487100000 | Alusten potkurit ja niiden siivet  | 8         | 3           |              |
| 8487901000 | 87 ryhmän ajoneuvoja varten  | 8         | 3           |              |
| 8487909010 | Öljytiivistysrenkaat   | 8         | 3           |              |
| 8487909090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8501101000 | Tasavirtamoottorit   | 8         | 0           |              |
| 8501102000 | Vaihtovirtamoottorit   | 8         | 0           |              |
| 8501103000 | Yleisvirtamoottorit  | 8         | 0           |              |
| 8501201000 | antoteho suurempi kuin 37,5 W mutta enintään 100 W   | 8         | 0           |              |
| 8501202000 | antoteho suurempi kuin 100 W mutta enintään 750 W  | 8         | 0           |              |
| 8501203000 | antoteho suurempi kuin 750 W   | 8         | 0           |              |
| 8501311010 | antoteho enintään 100 W  | 8         | 0           |              |
| 8501311090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8501312000 | Tasavirtageneraattorit   | 8         | 0           |              |
| 8501321000 | Tasavirtamoottorit   | 8         | 0           |              |
| 8501322000 | Tasavirtageneraattorit   | 8         | 0           |              |
| 8501331000 | Tasavirtamoottorit   | 8         | 0           |              |
| 8501332000 | Tasavirtageneraattorit   | 8         | 0           |              |
| 8501341000 | Tasavirtamoottorit   | 8         | 0           |              |
| 8501342000 | Tasavirtageneraattorit   | 8         | 0           |              |
| 8501401000 | antoteho enintään 100 W  | 8         | 0           |              |
| 8501402000 | antoteho suurempi kuin 100 W mutta enintään 750 W  | 8         | 0           |              |
| 8501403000 | antoteho suurempi kuin 750 W mutta enintään 75 kW  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8501404000 | antoteho suurempi kuin 75 kW                            | 8         | 0           |              |
| 8501510000 | antoteho enintään 750 W                                 | 8         | 0           |              |
| 8501520000 | antoteho suurempi kuin 750 W mutta enintään 75 kW       | 8         | 3           |              |
| 8501531000 | antoteho enintään 375 kW                                | 8         | 3           |              |
| 8501532000 | antoteho suurempi kuin 375 kW mutta enintään 1 500 kW   | 8         | 0           |              |
| 8501534000 | antoteho suurempi kuin 1 500 kW                         | 8         | 3           |              |
| 8501611000 | antoteho enintään 750 VA                                | 8         | 0           |              |
| 8501612000 | antoteho suurempi kuin 750 VA mutta enintään 75 kVA     | 8         | 0           |              |
| 8501620000 | antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA    | 8         | 0           |              |
| 8501631000 | antoteho vähintään 400 kW                               | 0         | 0           |              |
| 8501639000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8501640000 | antoteho suurempi kuin 750 kVA                          | 0         | 0           |              |
| 8502111000 | antoteho enintään 750 VA                                | 8         | 0           |              |
| 8502112000 | antoteho suurempi kuin 750 VA mutta enintään 75 kVA     | 8         | 0           |              |
| 8502120000 | antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA    | 8         | 3           |              |
| 8502131010 | antoteho vähintään 400 kW                               | 0         | 0           |              |
| 8502131090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8502132000 | antoteho suurempi kuin 750 kVA mutta enintään 3 500 kVA | 0         | 0           |              |
| 8502134000 | antoteho suurempi kuin 3 500 kVA                        | 0         | 0           |              |
| 8502201000 | antoteho enintään 75 kVA                                | 8         | 0           |              |
| 8502202000 | antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA    | 8         | 0           |              |
| 8502203010 | antoteho vähintään 400 kW                               | 0         | 0           |              |
| 8502203090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8502204000 | antoteho suurempi kuin 750 kVA                          | 0         | 0           |              |
| 8502311000 | antoteho enintään 75 kVA                                | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/447

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8502312000 | antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA         | 8         | 0           |              |
| 8502313000 | antoteho suurempi kuin 375 kVA mutta enintään 750 kVA        | 8         | 0           |              |
| 8502314000 | antoteho suurempi kuin 750 kVA                               | 8         | 0           |              |
| 8502391000 | antoteho enintään 75 kVA                                     | 8         | 0           |              |
| 8502392000 | antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA         | 8         | 0           |              |
| 8502393000 | antoteho suurempi kuin 375 kVA mutta enintään 750 kVA        | 8         | 0           |              |
| 8502394000 | antoteho suurempi kuin 750 kVA                               | 8         | 0           |              |
| 8502400000 | Sähköiset yksiankkurimuuttimet                               | 8         | 0           |              |
| 8503001000 | moottorit  | 8         | 3           |              |
| 8503002000 | generaattorit ja generaattoriyhdistelmät                     | 8         | 0           |              |
| 8503003000 | yksiankkurimuuttimet   | 8         | 0           |              |
| 8504101010 | nimellisteho enintään 1 A                                    | 8         | 0           |              |
| 8504101020 | nimellisteho suurempi kuin 1 A mutta enintään 20 A           | 8         | 3           |              |
| 8504102000 | nimellisteho suurempi kuin 20 A mutta enintään 60 A          | 8         | 0           |              |
| 8504103000 | nimellisteho suurempi kuin 60 A                              | 8         | 0           |              |
| 8504211000 | Mittamuuntajat   | 8         | 0           |              |
| 8504219010 | tehonkesto enintään 100 kVA                                  | 8         | 0           |              |
| 8504219020 | tehonkesto suurempi kuin 100 kVA mutta enintään 650 kVA      | 8         | 0           |              |
| 8504221000 | Mittamuuntajat   | 8         | 0           |              |
| 8504229010 | tehonkesto suurempi kuin 650 kVA mutta enintään 1 000 kVA    | 8         | 0           |              |
| 8504229020 | tehonkesto suurempi kuin 1 000 kVA mutta enintään 5 000 kVA  | 8         | 0           |              |
| 8504229030 | tehonkesto suurempi kuin 5 000 kVA mutta enintään 10 000 kVA | 8         | 0           |              |
| 8504230000 | tehonkesto suurempi kuin 10 000 kVA                          | 8         | 0           |              |
| 8504311000 | Mittamuuntajat   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8504312000 | Jännitteensäätimet   | 8         | 0           |              |
| 8504319010 | tehonkesto enintään 100 VA   | 8         | 0           |              |
| 8504319020 | tehonkesto suurempi kuin 100 VA mutta enintään 500 VA  | 8         | 0           |              |
| 8504319040 | tehonkesto suurempi kuin 500 VA mutta enintään 1 kVA   | 8         | 0           |              |
| 8504321000 | Mittamuuntajat   | 8         | 0           |              |
| 8504322000 | Jännitteensäätimet   | 8         | 0           |              |
| 8504329010 | tehonkesto suurempi kuin 1 kVA mutta enintään 5 kVA  | 8         | 0           |              |
| 8504329020 | tehonkesto suurempi kuin 5 kVA mutta enintään 16 kVA   | 8         | 0           |              |
| 8504331000 | Mittamuuntajat   | 8         | 0           |              |
| 8504332000 | Jännitteensäätimet   | 8         | 0           |              |
| 8504339010 | tehonkesto suurempi kuin 16 kVA mutta enintään 39 kVA  | 8         | 0           |              |
| 8504339020 | tehonkesto suurempi kuin 30 kVA mutta enintään 100 kVA   | 8         | 0           |              |
| 8504339040 | tehonkesto suurempi kuin 100 kVA mutta enintään 500 kVA  | 8         | 0           |              |
| 8504341000 | Mittamuuntajat   | 8         | 0           |              |
| 8504342000 | Jännitteensäätimet   | 8         | 0           |              |
| 8504349010 | tehonkesto suurempi kuin 500 kVA mutta enintään 2 000 kVA                                      | 8         | 0           |              |
| 8504349030 | tehonkesto suurempi kuin 2 000 kVA   | 8         | 0           |              |
| 8504401010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten | 0         | 0           |              |
| 8504401090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8504402011 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten | 0         | 0           |              |
| 8504402019 | Muut   | 8         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/449

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8504402091 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504402099 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504403010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504403090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504404010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504404090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8504405010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504405090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504409011 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita varten   | 0         | 0           |              |
| 8504409019 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8504409091 | televiestintälaitteita varten   | 0         | 0           |              |
| 8504409099 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504501010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504501090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504502010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504502090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504509010 | automaattisia tietojenkäsittelylaitteita ja niiden yksiköjä sekä televiestintälaitteita varten  | 0         | 0           |              |
| 8504509090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8504901000 | Alanimikkeisiin 8504.40 ja 8504.50 kuuluviin automaattisiin tietojenkäsittelylaitteisiin ja niiden yksiköihin sekä tekstinkäsittelylaitteisiin tarkoitetut, PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka koostuvat vähintään yhdestä nimikkeeseen 85.34 kuuluvasta painetusta piiristä | 0         | 0           |              |
| 8504909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8505111000 | alnico-lejeerinkiä  | 8         | 0           |              |
| 8505119000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8505191000 | rautaoksidia  | 8         | 0           |              |
| 8505199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8505200000 | Sähkömagneettiset kytkimet ja jarrut  | 8         | 0           |              |
| 8505901000 | Sähkömagneetit  | 8         | 0           |              |
| 8505902000 | Sähkömagneetti- tai kestopmagneetti-istukat, -puristimet ja vastaavat työkalunpitimet           | 8         | 0           |              |
| 8505903000 | Sähkömagneettiset nostopäät   | 8         | 0           |              |
| 8505909000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8506101000 | Mangaaniparistot  | 13        | 0           |              |
| 8506102000 | Alkalimangaaniparistot  | 13        | 0           |              |
| 8506109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8506300000 | Elohopeaoksidiparit ja -paristot  | 8         | 0           |              |
| 8506400000 | Hopeaoksidiparit ja -paristot   | 8         | 0           |              |
| 8506500000 | Litiumparit ja -paristot  | 8         | 0           |              |
| 8506600000 | Ilma-sinkkiparit ja -paristot   | 8         | 0           |              |
| 8506801000 | Sinkkioksidiparit ja -paristot  | 8         | 0           |              |
| 8506809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8506900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8507100000 | Lyijyakut, jollaisia käytetään mäntämoottoreiden käynnistämiseen                                | 8         | 0           |              |
| 8507200000 | Muut lyijyakut  | 8         | 0           |              |
| 8507300000 | Nikkeli-kadmiumakut   | 8         | 3           |              |
| 8507400000 | Nikkeli-rauta-akut  | 8         | 0           |              |
| 8507801000 | Nikkelimetallihydridiakut   | 8         | 0           |              |
| 8507802000 | Litium-ioniakut   | 8         | 0           |              |
| 8507803000 | Litium-polymeeriakut  | 8         | 0           |              |
| 8507809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8507901000 | Erottimet   | 8         | 0           |              |
| 8507909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8508110000 | joiden teho on enintään 1 500 W ja joiden pölypussin tai muun säiliön tilavuus on enintään 20 l | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/451

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8508191000 | jollaisia käytetään kotitalouksissa   | 8         | 0           |              |
| 8508199000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8508600000 | Muut pölynimurit  | 8         | 3           |              |
| 8508701000 | alanimikkeeseen 8508.11.0000 tai 8508.19.1000 kuuluvat                                      | 8         | 0           |              |
| 8508702000 | alanimikkeeseen 8508.19.9000 tai 8508.60.0000 kuuluvat                                      | 8         | 3           |              |
| 8509400000 | Elintarvikkeiden jauhamis- tai sekoituskoneet; hedelmä- tai kasvismehulingot ja -puristimet | 8         | 0           |              |
| 8509801000 | Kahvimyllyt   | 8         | 0           |              |
| 8509802000 | Jäämurskaimet   | 8         | 0           |              |
| 8509803000 | Lattiankiillotuslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8509804000 | Keittiöjätemyllyt   | 8         | 0           |              |
| 8509809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8509900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8510100000 | Parranajokoneet   | 8         | 0           |              |
| 8510200000 | Hiusten- tai karvanleikkuukoneet  | 8         | 0           |              |
| 8510300000 | Ihokarvojen poistolaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8510901000 | parranajokoneet   | 8         | 0           |              |
| 8510902000 | hiusten- tai karvanleikkuukoneet  | 8         | 0           |              |
| 8510903000 | ihokarvojen poistolaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8511101000 | ilma-aluksia varten   | 3         | 0           |              |
| 8511109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8511201000 | ilma-aluksia varten   | 3         | 0           |              |
| 8511209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8511301000 | ilma-aluksia varten   | 3         | 0           |              |
| 8511309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8511401000 | ilma-aluksia varten   | 3         | 0           |              |
| 8511409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8511501000 | ilma-aluksia varten   | 3         | 0           |              |
| 8511509000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8511801000 | ilma-aluksia varten   | 3         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8511809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8511901000 | ilma-aluksia varten  | 3         | 0           |              |
| 8511909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8512100000 | Valaistus- tai visuaaliset merkinantolaitteet, jollaisia käytetään polkupyörissä | 8         | 0           |              |
| 8512201000 | Valaisinlaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8512202000 | Merkinantolaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8512300000 | Äänimerkinantolaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8512400000 | Tuulilasinyyhkimet sekä jään- tai huurunpoistolaitteet                           | 8         | 0           |              |
| 8512900000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8513101000 | Turvalamput, jollaisia käytetään kaivostoiminnassa                               | 8         | 0           |              |
| 8513102000 | Taskulamput  | 8         | 0           |              |
| 8513109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8513900000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8514101000 | laboratorioita varten  | 8         | 0           |              |
| 8514102000 | metalliteollisuutta varten   | 8         | 0           |              |
| 8514103000 | elintarviketeollisuutta varten   | 8         | 0           |              |
| 8514109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8514201000 | laboratorioita varten  | 8         | 0           |              |
| 8514202000 | metalliteollisuutta varten   | 8         | 0           |              |
| 8514203000 | elintarviketeollisuutta varten   | 8         | 0           |              |
| 8514209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8514300000 | Muut uunit   | 8         | 3           |              |
| 8514401000 | puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8514409000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8514901000 | puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8514909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515110000 | Juottokolvit ja -pistoolit   | 8         | 0           |              |
| 8515190000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8515211010 | robotityypiset   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/453

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8515211090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515212010 | robottityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8515212090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515213010 | robottityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8515213090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515219010 | robottityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8515219090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515291000 | Pistehitsauslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8515292000 | Saumahitsauslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8515293000 | Puskuhitsauslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8515299000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515311010 | robottityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8515311090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515319010 | robottityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8515319090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8515391000 | Kaarihitsauslaitteet, vaihtovirralla toimivat  | 8         | 0           |              |
| 8515399000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515801000 | Ultraäänilaitteet  | 8         | 3           |              |
| 8515802000 | Elektronisuihkulaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8515803000 | Laserkäyttöiset laitteet   | 8         | 0           |              |
| 8515809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8515901000 | hitsauslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8515909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8516100000 | Vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat sekä uppo-kuumentimet, sähköllä toimivat | 8         | 0           |              |
| 8516210000 | Varaavat lämmittimet   | 8         | 0           |              |
| 8516290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8516310000 | Hiustenkuivaajat   | 8         | 0           |              |
| 8516320000 | Muut hiustenkäsitteilylaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8516330000 | Käsienkuivauslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8516400000 | Sähkösilitysraudat   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8516500000 | Mikroaltauunit  | 8         | 0           |              |
| 8516601000 | Sähköuunit  | 8         | 0           |              |
| 8516602000 | Sähköiset riisinkeittimet (myös lämpimänäpitoiminnolla varustetut)    | 8         | 0           |              |
| 8516609000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8516710000 | Kahvin- tai teenkeittimet   | 8         | 0           |              |
| 8516720000 | Leivänpaahtimet   | 8         | 0           |              |
| 8516791000 | Sähköiset tölkinavaajat   | 8         | 0           |              |
| 8516799000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8516800000 | Sähkökuumennusvastukset   | 8         | 0           |              |
| 8516900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 8517110000 | Lankaverkoissa käytettävät puhelimet, joissa on langaton luuripuhelin | 0         | 0           |              |
| 8517121010 | joissa on digitaalivastaanotin  | 0         | 0           |              |
| 8517121090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517122010 | joissa on digitaalivastaanotin  | 0         | 0           |              |
| 8517122090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517123010 | joissa on digitaalivastaanotin  | 0         | 0           |              |
| 8517123090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517124010 | joissa on digitaalivastaanotin  | 0         | 0           |              |
| 8517124090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517129010 | joissa on digitaalivastaanotin  | 0         | 0           |              |
| 8517129090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517181000 | joissa on painokytkimet   | 0         | 0           |              |
| 8517189000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517611000 | Tukiasemalähetin-vastaanottimet                                       | 0         | 0           |              |
| 8517619000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517621000 | Kaukokirjoittimet   | 0         | 0           |              |
| 8517622010 | julkiseen käyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8517622020 | yksityiskäyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8517622090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517623110 | Päätelaitteet   | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/455

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8517623120 | Toistimet   | 0         | 0           |              |
| 8517623190 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517623210 | Päätelaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8517623220 | Toistimet   | 0         | 0           |              |
| 8517623290 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517623310 | Optiset toistimet   | 0         | 0           |              |
| 8517623320 | Optiset päätelaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8517623390 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517623410 | Muuntajat, analogisesta digitaaliseen ja digitaalisesta analogiseen | 0         | 0           |              |
| 8517623420 | Koodekki (kooderi-dekooderi)  | 0         | 0           |              |
| 8517623430 | Modeemi (myös modeemikortti)  | 0         | 0           |              |
| 8517623490 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517623510 | FDM-tyyppinen (taajuusjakokanavointi)                               | 0         | 0           |              |
| 8517623520 | TDM-tyyppinen (aikajakokanavointi)                                  | 0         | 0           |              |
| 8517623590 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517623900 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517624010 | Monilinjainen puhelin   | 0         | 0           |              |
| 8517624020 | Kuvaa välittävät telelaitteet                                       | 0         | 0           |              |
| 8517624090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517625000 | Radiopuhelin- ja radiolennätinlähettimet                            | 0         | 0           |              |
| 8517626010 | Tulostavat telelaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8517626020 | Kuvaa välittävät telelaitteet                                       | 0         | 0           |              |
| 8517626031 | Kannettavat radiopuhelimet  | 0         | 0           |              |
| 8517626039 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517626040 | Telekopiolähettimet   | 0         | 0           |              |
| 8517626050 | Kytkentäilaitteet radio- tai televiestintää varten                  | 0         | 0           |              |
| 8517626060 | Toistimet radio- tai televiestintää varten                          | 0         | 0           |              |
| 8517626090 | Muut  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8517627000 | Automaattisten tietojenkäsittelylaitteiden muut yksiköt   | 0         | 0           |              |
| 8517629000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517691100 | Vastaanottimet, HF (suurtaajuus), MF (keskitaajuus) tai LF(pien-taajuus)                                      | 8         | 0           |              |
| 8517691211 | Kannettavat henkilöhakulaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8517691219 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8517691290 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8517691900 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8517692000 | Kuvapuhelimet   | 0         | 0           |              |
| 8517699000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517701010 | langalliset puhelimet   | 0         | 0           |              |
| 8517701020 | soluverkoissa tai muissa langattomissa verkoissa käytettävät puhelimet  | 0         | 0           |              |
| 8517701090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517702000 | alanimikkeeseen 8517.61 kuuluvat  | 0         | 0           |              |
| 8517703010 | telekirjoittimet  | 0         | 0           |              |
| 8517703021 | julkiseen käyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8517703022 | yksityiskäyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8517703029 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517703031 | koaksiaalikaapeleiden kannattimet   | 0         | 0           |              |
| 8517703032 | valokuitulähetysjärjestelmät  | 0         | 0           |              |
| 8517703039 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517703041 | kuvaa välittävät telelaitteet   | 0         | 0           |              |
| 8517703049 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8517703050 | radiopuhelin- ja radiolennätinlähettimet  | 0         | 0           |              |
| 8517703060 | Radiopuhelin- ja radiolennätinlähettimet, myös vastaanotti-min, muut kuin alanimikkeeseen 8517.70.10 kuuluvat | 0         | 0           |              |
| 8517703070 | Automaattisten tietojenkäsittelylaitteiden muut yksiköt   | 0         | 0           |              |
| 8517703090 | Muut  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/457

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8517704011 | kannettavat henkilöhakulaitteet  | 0         | 0           |              |
| 8517704019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8517704020 | kuvapuhelimet  | 0         | 0           |              |
| 8517704090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8518101000 | Mikrofonit, joiden taajuusalue on 300 Hz–3.4 kHz, läpimitta enintään 10 mm ja korkeus enintään 3 mm, televiestintää varten | 0         | 0           |              |
| 8518109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8518210000 | Yksittäiset kaiuttimet, koteloidut   | 8         | 0           |              |
| 8518220000 | Useampia kaiuttimia yhteiseen koteloon asennettuna   | 8         | 3           |              |
| 8518291000 | televiestintää varten (ilman koteloa, taajuus 300 Hz–3.4 kHz ja läpimitta enintään 50 mm)                                  | 0         | 0           |              |
| 8518299000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8518304000 | Langallisten puhelimien luurit   | 0         | 0           |              |
| 8518309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8518400000 | Sähköllä toimivat äänitaajuusvahvistimet   | 8         | 0           |              |
| 8518500000 | Sähköllä toimivat äänenvahvistinyhdistelmät  | 8         | 0           |              |
| 8518901000 | PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka kuuluvat alanimikkeisiin 8518.10.1000 ja 8518.29.1000                | 0         | 0           |              |
| 8518909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519201000 | Rahalla tai rahakkeella toimivat levysoittimet, joissa ei ole äänentallennuslaitetta                                       | 8         | 0           |              |
| 8519209000 | Muut, joissa ei ole äänentallennuslaitetta   | 8         | 0           |              |
| 8519301000 | joissa on automaattinen levyvaihtomekanismi  | 8         | 0           |              |
| 8519309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519500000 | Puhelinvastaajat   | 0         | 0           |              |
| 8519811000 | Sanelunpurkukoneet, joissa ei ole äänentallennuslaitetta   | 8         | 0           |              |
| 8519812100 | Kasettisoittimet, 85 ryhmän alanimikkeiden 1 huomautuksessa määritellyt  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8519812210 | ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8519812220 | kannettavat, muut kuin 85 ryhmän alanimikkeiden 1 huomautuksessa määritellyt | 8         | 0           |              |
| 8519812290 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519812310 | ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8519812320 | kannettavat  | 8         | 0           |              |
| 8519812390 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519812900 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519813000 | Sanelukoneet, jotka eivät toimi ilman ulkoista voimanlähdettä                | 8         | 0           |              |
| 8519814111 | ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8519814112 | kannettavat  | 8         | 0           |              |
| 8519814119 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519814190 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519814210 | ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8519814220 | kannettavat  | 8         | 0           |              |
| 8519814290 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519814310 | kelatyypiset   | 8         | 0           |              |
| 8519814390 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519815010 | kelatyypiset   | 8         | 0           |              |
| 8519815020 | levytyypiset   | 8         | 0           |              |
| 8519815030 | kasettityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8519815090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519819000 | Muut äänentallennuslaitteet, myös äänentoistolaitteen sisältävät             | 8         | 0           |              |
| 8519891010 | ilman kaiuttimia   | 8         | 0           |              |
| 8519891090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8519892000 | Sanelunpurkukoneet, joissa ei ole äänentallennuslaitetta                     | 8         | 0           |              |
| 8519893000 | Dekit, myös äänentoistolaitteen sisältävät                                   | 8         | 0           |              |
| 8519899010 | Muut äänentoistolaitteet, joissa ei ole äänentallennuslaitetta               | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/459

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8519899020 | Muut ääntällennuslaitteet, myös äänentoistolaitteen sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 8521101000 | leveys suurempi kuin 12,7 mm  | 8         | 0           |              |
| 8521102000 | leveys enintään 12,7 mm   | 8         | 0           |              |
| 8521901000 | levytyyppiset   | 8         | 0           |              |
| 8521909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8522100000 | Äänirasiat  | 8         | 0           |              |
| 8522901010 | ääntällennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8522901020 | kuvantällennusta varten   | 8         | 0           |              |
| 8522901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8522902000 | Laserlukupäät   | 8         | 0           |              |
| 8522909010 | Litteät näytöt puhelinvastaajiin (myös LCD-, EL- (elektroluminesensi), plasmanäytöt ja muun teknologian mukaiset näytöt)  | 0         | 0           |              |
| 8522909020 | Puhelinvastaajiin tarkoitetut PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka koostuvat vähintään yhdestä nimikkeeseen 85.34 kuuluvasta painetusta piiristä | 0         | 0           |              |
| 8522909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8523210000 | Kortit, joissa on magneettiraita, myös tallentavat  | 8         | 0           |              |
| 8523291110 | leveys enintään 4 mm  | 0         | 0           |              |
| 8523291120 | leveys suurempi kuin 4 mm mutta enintään 6,5 mm   | 0         | 0           |              |
| 8523291130 | leveys suurempi kuin 6,5 mm   | 0         | 0           |              |
| 8523291210 | Levykkeet   | 0         | 0           |              |
| 8523291290 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8523291900 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8523292111 | jotka sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten   | 0         | 0           |              |
| 8523292119 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8523292121 | jotka sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten   | 0         | 0           |              |
| 8523292129 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8523292131 | jotka sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso                                      | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|--|-------------|--------------|
| 8523292139 | Muut  | 0  | 0           |              |
| 8523292211 | videotallennetta sisältävät   | 8  | 0           |              |
| 8523292219 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 8523292221 | videotallennetta sisältävät   | 8  | 0           |              |
| 8523292229 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 8523292231 | videotallennetta sisältävät   | 13 % tai 20 won/<br>min (vakionopeu-<br>della) | 0           |              |
| 8523292239 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 8523292911 | joita sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten   | 0  | 0           |              |
| 8523292919 | Muut  | 0  | 0           |              |
| 8523292991 | videotallennetta sisältävät   | 8  | 0           |              |
| 8523292992 | konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitetut | 0  | 0           |              |
| 8523292999 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 8523401000 | Tallenteita sisältämätön materiaali   | 0  | 0           |              |
| 8523402111 | joita sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten   | 0  | 0           |              |
| 8523402119 | Muut  | 0  | 0           |              |
| 8523402120 | ainoastaan äänentoistoon  | 8  | 0           |              |
| 8523402131 | konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitetut | 0  | 0           |              |
| 8523402139 | Muut  | 8  | 0           |              |
| 8523402911 | joita sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten   | 0  | 0           |              |
| 8523402919 | Muut  | 0  | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/461

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8523402991 | videotallennetta sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 8523402992 | konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut | 0         | 0           |              |
| 8523402999 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8523511000 | Tallenteita sisältämätön materiaali  | 0         | 0           |              |
| 8523512110 | joita sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten  | 0         | 0           |              |
| 8523512190 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8523512910 | videotallennetta sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 8523512920 | konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut | 0         | 0           |              |
| 8523512990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8523521000 | Kortit, joissa on elektroninen integroitu piiri, ja niiden osat  | 0         | 0           |              |
| 8523529000 | Muut ja niiden osat  | 8         | 0           |              |
| 8523591000 | Tallenteita sisältämätön materiaali  | 0         | 0           |              |
| 8523592110 | joita sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten  | 0         | 0           |              |
| 8523592190 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8523592910 | videotallennetta sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 8523592920 | konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut | 0         | 0           |              |
| 8523592990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8523593000 | Etälukukortit tai -merkit  | 0         | 0           |              |
| 8523801000 | Tallenteita sisältämätön materiaali  | 0         | 0           |              |
| 8523802100 | Äänilevyt  | 8         | 0           |              |
| 8523802210 | joita sisältävät tietoja tai ohjeita automaattisissa tietojenkäsittelylaitteissa käyttöä varten  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8523802290 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8523802910 | videotallennetta sisältävät  | 8         | 0           |              |
| 8523802920 | konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut | 0         | 0           |              |
| 8523802990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8525501000 | Yleisradiolähettimet   | 8         | 0           |              |
| 8525502000 | Tv-lähettimet  | 8         | 0           |              |
| 8525509000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8525601000 | Yleisradiolähettimet   | 0         | 0           |              |
| 8525602000 | Tv-lähettimet  | 0         | 0           |              |
| 8525609000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8525801010 | videonauhureita varten   | 8         | 0           |              |
| 8525801020 | televisiomonitoreja varten   | 8         | 0           |              |
| 8525801090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8525802010 | Kiintokuvavideokamerat   | 0         | 0           |              |
| 8525802090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8525803000 | Videokameranauhurit  | 0         | 0           |              |
| 8526101000 | ilma-aluksia varten  | 8         | 3           |              |
| 8526109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8526911010 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8526911090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8526912010 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8526912090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8526913010 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8526913020 | ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8526913090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8526914000 | Loran-vastaanottimet   | 8         | 0           |              |
| 8526919010 | ilma-aluksia varten  | 8         | 0           |              |
| 8526919020 | ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/463

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8526919090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8526920000 | Radiokauko-ohjauslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8527120000 | Taskukokoiset radiokasettisoittimet  | 8         | 0           |              |
| 8527131000 | kasettityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8527132000 | levytyypiset   | 8         | 0           |              |
| 8527133000 | yhdistetyt kasetti- ja levytyypiset  | 8         | 0           |              |
| 8527139000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8527190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8527211000 | kasettityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8527212000 | levytyypiset   | 8         | 0           |              |
| 8527213000 | yhdistetyt kasetti- ja levytyypiset  | 8         | 0           |              |
| 8527219000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8527290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8527911010 | kasettityypiset  | 8         | 0           |              |
| 8527911020 | levytyypiset   | 8         | 0           |              |
| 8527911030 | yhdistetyt kasetti- ja levytyypiset  | 8         | 0           |              |
| 8527911090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8527919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8527920000 | joihin ei ole yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaitetta mutta joissa on kello                                 | 8         | 0           |              |
| 8527990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528410000 | jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 84.71 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä | 0         | 0           |              |
| 8528491010 | Lääketieteelliseen tarkoitukseen valmistetut televisiomonitorit  | 8         | 0           |              |
| 8528491090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528492010 | Lääketieteelliseen tarkoitukseen valmistetut televisiomonitorit  | 8         | 0           |              |
| 8528492090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528511000 | LCD-monitorit (nestekidenäytöt)  | 0         | 0           |              |
| 8528519000 | Muut   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8528591010 | Lääketieteelliseen tarkoitukseen valmistetut televisiomonitorit  | 8         | 0           |              |
| 8528591090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528592010 | Lääketieteelliseen tarkoitukseen valmistetut televisiomonitorit  | 8         | 0           |              |
| 8528592090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528610000 | jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 84.71 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä | 0         | 0           |              |
| 8528690000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528711010 | värinäyttöiset   | 8         | 0           |              |
| 8528711020 | mustavalkonäyttöiset tai muut yksivärinäyttöiset   | 8         | 0           |              |
| 8528712010 | jotka tukevat sellaisten lähetysten vastaanottoa, joiden pys-<br>tyerottelutarkkuus on vähintään 720 juovaa        | 8         | 0           |              |
| 8528712090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528719010 | värinäyttöiset   | 8         | 0           |              |
| 8528719020 | mustavalkonäyttöiset tai muut yksivärinäyttöiset   | 8         | 0           |              |
| 8528721010 | analogiset   | 8         | 0           |              |
| 8528721020 | digitaaliset   | 8         | 0           |              |
| 8528722010 | analogiset   | 8         | 0           |              |
| 8528722020 | digitaaliset   | 8         | 0           |              |
| 8528723010 | analogiset   | 8         | 0           |              |
| 8528723020 | digitaaliset   | 8         | 0           |              |
| 8528724010 | analogiset   | 8         | 0           |              |
| 8528724020 | digitaaliset   | 8         | 0           |              |
| 8528729000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8528731000 | joiden Braunin katodisädeputken hohtopinta on vähemmän<br>kuin 37 cm lävistäjältään                                | 8         | 0           |              |
| 8528732000 | joiden Braunin katodisädeputken hohtopinta on vähintään<br>37 cm mutta vähemmän kuin 45,72 cm lävistäjältään       | 8         | 0           |              |
| 8528733000 | joiden Braunin katodisädeputken hohtopinta on vähintään<br>45,72 cm lävistäjältään                                 | 8         | 0           |              |
| 8528739000 | Muut   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/465

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8529101000 | tutkalaitteita varten  | 8         | 0           |              |
| 8529109100 | radionavigointilaitteita tai radiokauko-ohjauslaitteita varten                                   | 8         | 0           |              |
| 8529109210 | satelliittivastaanottoa varten   | 8         | 0           |              |
| 8529109290 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8529109300 | jollaisia käytetään radiopuhelin- tai radiosähkötyslaitteiden kanssa                             | 0         | 0           |              |
| 8529109900 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8529901000 | tutkalaitteet  | 8         | 3           |              |
| 8529909100 | radionavigointilaitteet tai radiokauko-ohjauslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8529909200 | radio- tai televisiolähettimet   | 8         | 0           |              |
| 8529909400 | radiovastaanottimet  | 8         | 0           |              |
| 8529909500 | televisiokamerat   | 8         | 0           |              |
| 8529909610 | Viritin värinäyttöä varten   | 8         | 0           |              |
| 8529909620 | Viritin mustavalko- tai yksivärinäyttöä varten   | 8         | 0           |              |
| 8529909630 | Näyttöruutu videoprojektorin varten  | 8         | 0           |              |
| 8529909640 | Muut osat värinäyttöä varten   | 8         | 0           |              |
| 8529909650 | Muut osat mustavalko- tai yksivärinäyttöä varten   | 8         | 0           |              |
| 8529909910 | lähettimet, joissa on vastaanotin tai digitaalikamera (myös digitaaliset kiintokuvavideokamerat) | 0         | 0           |              |
| 8529909920 | alanimikkeisiin 8528.51, 8528.41.0000 tai 8528.61.0000 kuuluvat                                  | 0         | 0           |              |
| 8529909990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8530101010 | maalaitteistoa varten  | 8         | 0           |              |
| 8530101090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8530109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8530800000 | Muut laitteet  | 8         | 0           |              |
| 8530900000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8531101000 | Varashälyttimet  | 8         | 0           |              |
| 8531102000 | Palohälyttimet   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8531103000 | Kaasuhälyttimet  | 8         | 0           |              |
| 8531104000 | Sähköiset soittokellot   | 8         | 0           |              |
| 8531105000 | Sireenit   | 8         | 0           |              |
| 8531109000 | Muut ääni- tai merkinantolaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8531201000 | Ilmaisintaulut, joissa on nestekidenäyttö (LCD)  | 0         | 0           |              |
| 8531202000 | Ilmaisintaulut, joissa on valodiodeja (LED)  | 0         | 0           |              |
| 8531801000 | Ilmaisintaulut, joissa on orgaanisia valodiodeja (OLED)  | 8         | 0           |              |
| 8531809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8531901000 | alanimikkeeseen 8531.10 kuuluvat   | 8         | 0           |              |
| 8531902000 | alanimikkeeseen 8531.20 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8531909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8532100000 | Kiinteät kondensaattorit, jotka on suunniteltu käytettäväksi 50/60 Hz:n piireissä ja joiden loistehon varastoimiskyky on vähintään 0,5 kvaria (vaihesiirtokondensaattorit) | 0         | 0           |              |
| 8532210000 | Tantaalikondensaattorit  | 0         | 0           |              |
| 8532220000 | Alumiinielektrolyyttikondensaattorit   | 0         | 0           |              |
| 8532230000 | Keraamisesti eristetyt, yksikerroksiset kondensaattorit  | 0         | 0           |              |
| 8532240000 | Keraamisesti eristetyt, monikerroksiset kondensaattorit  | 0         | 0           |              |
| 8532250000 | Paperi- tai muovieristeiset kondensaattorit  | 0         | 0           |              |
| 8532290000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8532301000 | Säädettävät polyetyleenikondensaattorit  | 0         | 0           |              |
| 8532309000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8532901000 | kiinteät kondensaattorit   | 0         | 0           |              |
| 8532902000 | säädettävät kondensaattorit  | 0         | 0           |              |
| 8532909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8533100000 | Kiinteät hiilivastukset, massa- tai kalvotyypiset  | 0         | 0           |              |
| 8533211000 | palavastustyypiset   | 0         | 0           |              |
| 8533219000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8533291000 | palavastustyypiset   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/467

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8533299000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8533310000 | tehonkesto enintään 20 W  | 0         | 0           |              |
| 8533390000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8533401000 | Säädettävät hiilivastukset  | 0         | 0           |              |
| 8533402000 | Termistorit   | 0         | 0           |              |
| 8533403000 | Varistorit  | 0         | 0           |              |
| 8533409000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8533901000 | säädettävät vastukset   | 0         | 0           |              |
| 8533909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8534001000 | Saatu muodostamalla passiivisten elementtien kanssa (induktiiviset vastukset, vastukset ja kondensaattorit) | 0         | 0           |              |
| 8534002000 | nauhatyyppiset tai saatu muodostamalla johdinkehysinä toimivien piirien kanssa                              | 0         | 0           |              |
| 8534009000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8535100000 | Varokkeet   | 8         | 0           |              |
| 8535211000 | nimellisteho pienempi kuin 7,25 kV  | 8         | 0           |              |
| 8535212000 | nimellisteho vähintään 7,25 kV mutta pienempi kuin 75,5 kV  | 8         | 0           |              |
| 8535291000 | nimellisteho pienempi kuin 200 kV   | 8         | 0           |              |
| 8535292000 | nimellisteho vähintään 200 kV   | 8         | 0           |              |
| 8535301000 | nimellisteho pienempi kuin 7,25 kV  | 8         | 0           |              |
| 8535302000 | nimellisteho vähintään 7,25 kV mutta pienempi kuin 72,5 kV  | 8         | 0           |              |
| 8535303000 | nimellisteho vähintään 72,5 kV mutta pienempi kuin 200 kV   | 8         | 0           |              |
| 8535304000 | nimellisteho vähintään 200 kV   | 8         | 0           |              |
| 8535400000 | Ylijännitesuojat, jännitteen rajoittimet ja syöksyaaltosuojat   | 8         | 0           |              |
| 8535901000 | Liitin  | 8         | 0           |              |
| 8535902000 | Sähköliittimet  | 8         | 0           |              |
| 8535909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8536101000 | putkityyppiset  | 8         | 0           |              |
| 8536109000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8536200000 | Automaattiset virrankatkaisimet   | 8         | 0           |              |
| 8536300000 | Muut laitteet sähkövirtapiirien suojaamista varten  | 8         | 0           |              |
| 8536410000 | enintään 60 V:n jännitettä varten   | 8         | 0           |              |
| 8536490000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8536501000 | pyörivät  | 8         | 0           |              |
| 8536502000 | joissa on painokytkin   | 8         | 0           |              |
| 8536503000 | mikrotyyppiset  | 8         | 0           |              |
| 8536504000 | magneettikytkimet (myös magneettikontaktorit)   | 8         | 0           |              |
| 8536509010 | Sähkömekaaniset hyppykytkimet enintään 11 A:n virtaa varten   | 0         | 0           |              |
| 8536509020 | Elektroniset vaihtovirtakytkimet, joissa on optisesti liitetyt tulo- ja lähtöpiirit (eristetyt tyristorivaihtovirtakytkimet)    | 0         | 0           |              |
| 8536509030 | lämpösuojatut, joissa on transistori ja logiikkasiru (chip-on-chip teknologia), enintään 1 000 voltin nimellisjännitettä varten | 0         | 0           |              |
| 8536509090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8536610000 | Lampunkannat  | 8         | 0           |              |
| 8536691000 | koaksiaalikaapeleita ja painettuja piirejä varten   | 0         | 0           |              |
| 8536699000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8536701000 | muoviset tavarat  | 8         | 3           |              |
| 8536702000 | keraamiset tavarat laboratorio-, kemialliseen tai muuhun tekniseen käyttöön   | 8         | 0           |              |
| 8536703010 | Valetut, muotti- tai vapaataotut, mutta ei enempää valmistetut  | 0         | 0           |              |
| 8536703090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8536901000 | Haaroitusasiat  | 0         | 0           |              |
| 8536909010 | Liitännät ja kosketinelementit lankoja ja kaapeleita varten   | 0         | 0           |              |
| 8536909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8537101000 | Kytintaulut   | 8         | 3           |              |
| 8537102000 | Automaattiset ohjauspaneelit  | 8         | 0           |              |
| 8537109000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/469

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8537201000 | Kytintaulut   | 8         | 0           |              |
| 8537202000 | Automaattiset ohjauspaneelit  | 8         | 0           |              |
| 8537209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8538100000 | Taulut, paneelit, konsolit, pöydät, kaapit ja muut nimikkeeseen 85.37 tavaroiden alustat, ilman niihin kuuluvia laitteita | 8         | 0           |              |
| 8538901000 | kytkimet  | 8         | 0           |              |
| 8538902000 | automaattiset virrankatkaisimet   | 8         | 0           |              |
| 8538903000 | releet  | 8         | 0           |              |
| 8538904000 | automaattiset ohjauspaneelit  | 8         | 0           |              |
| 8538909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8539100000 | Umpiovalonheittimet (sealed-beam lamp units)  | 8         | 0           |              |
| 8539210000 | Volframihalogeenilamput   | 8         | 3           |              |
| 8539221000 | Hehkulamput   | 8         | 0           |              |
| 8539222000 | Koristelamput   | 8         | 0           |              |
| 8539223000 | Valonheittimet  | 8         | 0           |              |
| 8539224000 | Kaloja houkuttelevat lamput   | 8         | 0           |              |
| 8539229000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8539290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8539310000 | Loistelamput ja -putket   | 8         | 0           |              |
| 8539321000 | Elohopealamput  | 8         | 0           |              |
| 8539322000 | Natriumhörylamput   | 8         | 0           |              |
| 8539323000 | Metallihalidilamput   | 8         | 3           |              |
| 8539390000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8539410000 | Kaarilamput   | 8         | 0           |              |
| 8539491010 | koneet ja mekaaniset laitteet puolijohdekomponenttien tekestä varten  | 3         | 0           |              |
| 8539491090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8539492000 | Infrapunalamput   | 8         | 0           |              |
| 8539901000 | hehkulamput   | 8         | 0           |              |
| 8539902000 | purkauslamput   | 8         | 0           |              |
| 8539909000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8540110000 | värilliset  | 8         | 0           |              |
| 8540120000 | mustavalkoiset tai muut yksiväriset   | 8         | 0           |              |
| 8540201000 | Televisiokameraputket   | 8         | 0           |              |
| 8540209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8540400000 | Tieto-/grafiikkanäyttöputket, värilliset, joiden fosforipisteiden välinen etäisyys näytöllä on pienempi kuin 0,4 mm | 8         | 0           |              |
| 8540500000 | Tieto-/grafiikkanäyttöputket, mustavalkoiset tai muut yksiväriset   | 8         | 0           |              |
| 8540601000 | värilliset  | 8         | 0           |              |
| 8540609000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8540710000 | Magnetronit   | 8         | 0           |              |
| 8540720000 | Klystronit  | 8         | 0           |              |
| 8540790000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8540810000 | Vastaanottoputket ja vahvistinputket  | 8         | 0           |              |
| 8540891000 | Elektroniputket lähettämiin   | 8         | 0           |              |
| 8540892000 | Purkausputket   | 8         | 0           |              |
| 8540893000 | Nixie-putket  | 8         | 0           |              |
| 8540899000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8540911000 | Poikkeutuskelat   | 8         | 0           |              |
| 8540912000 | Elektronitykit  | 8         | 0           |              |
| 8540913000 | Reikälevyt  | 8         | 0           |              |
| 8540919000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8540990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8541101000 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi   | 0         | 0           |              |
| 8541109000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8541211000 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi   | 0         | 0           |              |
| 8541219000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8541291000 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi   | 0         | 0           |              |
| 8541299000 | Muut  | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/471

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8541301000 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi                        | 0         | 0           |              |
| 8541302000 | Tyristorit   | 0         | 0           |              |
| 8541303000 | Diakit   | 0         | 0           |              |
| 8541304000 | Triakit  | 0         | 0           |              |
| 8541401000 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi                        | 0         | 0           |              |
| 8541402010 | Laserlaitteet  | 0         | 0           |              |
| 8541402090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8541409010 | Valosähkökennot  | 0         | 0           |              |
| 8541409020 | Valosähkökennot (valosähkökennot, myös aurinkokennot, valodiodit, optoerottimet ja valoreleet) | 0         | 0           |              |
| 8541409030 | Varauskytketyt piirit (CCD)  | 0         | 0           |              |
| 8541409090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8541501000 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi                        | 0         | 0           |              |
| 8541502000 | Tasasuuntaajat   | 0         | 0           |              |
| 8541509000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8541601000 | Kideresonaattori   | 0         | 0           |              |
| 8541609000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8541901000 | Johdinkehukset   | 0         | 0           |              |
| 8541902000 | diodit   | 0         | 0           |              |
| 8541903000 | transistorit   | 0         | 0           |              |
| 8541909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8542311010 | Sirut, ruudut ja kiekot, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi                        | 0         | 0           |              |
| 8542311020 | Tietokoneen keskusyksikkö (CPU)  | 0         | 0           |              |
| 8542311030 | Mikroprosessorit   | 0         | 0           |              |
| 8542311040 | Digitaaliset signaaliprosessorit   | 0         | 0           |              |
| 8542311090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8542312000 | Integroidut hybridipiirit  | 0         | 0           |              |
| 8542313000 | Integroidut monipalapiirit   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8542321010 | Dynaaminen luku- ja kirjoitusmuisti (DRAM)  | 0         | 0           |              |
| 8542321020 | Staattinen luku- ja kirjoitusmuisti (SRAM)  | 0         | 0           |              |
| 8542321030 | Flash-muisti  | 0         | 0           |              |
| 8542321090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8542322000 | Integroidut hybridipiirit   | 0         | 0           |              |
| 8542323000 | Integroidut monipalapiirit  | 0         | 0           |              |
| 8542331000 | Integroidut monoliittipiirit  | 0         | 0           |              |
| 8542332000 | Integroidut hybridipiirit   | 0         | 0           |              |
| 8542333000 | Integroidut monipalapiirit  | 0         | 0           |              |
| 8542391000 | Integroidut monoliittipiirit  | 0         | 0           |              |
| 8542392000 | Integroidut hybridipiirit   | 0         | 0           |              |
| 8542393000 | Integroidut monipalapiirit  | 0         | 0           |              |
| 8542901010 | Johdinkehykset  | 0         | 0           |              |
| 8542901090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8542902010 | Johdinkehykset  | 0         | 0           |              |
| 8542902090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8542903010 | Johdinkehykset  | 0         | 0           |              |
| 8542903090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8543100000 | Hiukkaskiihdyttimet   | 8         | 0           |              |
| 8543200000 | Signaaligeneraattorit   | 8         | 0           |              |
| 8543300000 | Koneet ja laitteet elektrolyyttistä metallilla pinnoittamista, elektrolyysiä tai elektroforeesia varten | 8         | 0           |              |
| 8543701000 | Sähköaitojen energialähteet   | 8         | 0           |              |
| 8543702010 | Lääkinnällisen veden elektrolyysilaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8543702020 | Sähköiset kauneudenhoitolaitteet  | 8         | 0           |              |
| 8543702030 | Äänisekoittimet   | 8         | 0           |              |
| 8543702040 | Tasaajat (ekvalisaattorit)  | 8         | 0           |              |
| 8543702050 | Otsoninkehittimet   | 8         | 0           |              |
| 8543702090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8543703000 | Kääntämis- tai sanakirjatoiminnoilla varustetut koneet  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/473

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8543709010 | Suurtaajuusvahvistimet  | 8         | 0           |              |
| 8543709020 | Detektorit, myös optiset anturit  | 8         | 0           |              |
| 8543709030 | Sähköiset hermojen stimulointilaitteet (TENS)   | 0         | 0           |              |
| 8543709090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8543901000 | Elektroniset mikromoduulit  | 0         | 0           |              |
| 8543909010 | Litteät näytöt kääntämis- tai sanakirjatoiminnoilla varustettuihin koneisiin (myös LCD-, EL- (elektroluminenssi), plasmanäytöt ja muun teknologian mukaiset näytöt)   | 0         | 0           |              |
| 8543909020 | Kääntämis- tai sanakirjatoiminnoilla varustettuihin koneisiin tarkoitetut PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka koostuvat vähintään yhdestä nimikkeeseen 85.34 kuuluvasta painetusta piiristä | 0         | 0           |              |
| 8543909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544111000 | eristyslakattu  | 8         | 0           |              |
| 8544119000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544200000 | Koaksiaalikaapeli ja muut koaksiaaliset sähköjohtimet   | 8         | 0           |              |
| 8544300000 | Sytytyskaapelisarjat ja muut kaapelisarjat, jollaisia käytetään ajoneuvoissa, ilma-aluksissa tai aluksissa  | 8         | 0           |              |
| 8544421010 | jollaisia käytetään tietoliikenteessä   | 0         | 0           |              |
| 8544421090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544422010 | jollaisia käytetään tietoliikenteessä   | 0         | 0           |              |
| 8544422090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544429010 | jollaisia käytetään tietoliikenteessä   | 0         | 0           |              |
| 8544429090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544491011 | enintään 80 V:n jännitettä varten   | 0         | 0           |              |
| 8544491012 | suurempaa kuin 80 V:n mutta enintään 1 000 V:n jännitettä varten  | 8         | 0           |              |
| 8544491090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8544492011 | enintään 80 V:n jännitettä varten   | 0         | 0           |              |
| 8544492012 | suurempaa kuin 80 V:n mutta enintään 1 000 V:n jännitettä varten  | 8         | 3           |              |
| 8544492090 | Muut  | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8544499011 | enintään 80 V:n jännitettä varten                                | 0         | 0           |              |
| 8544499012 | suurempaa kuin 80 V:n mutta enintään 1 000 V:n jännitettä varten | 8         | 0           |              |
| 8544499090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8544601010 | Muovieristeiset johdot   | 8         | 0           |              |
| 8544601090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 8544602010 | Muovieristeiset johdot   | 8         | 0           |              |
| 8544602090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8544603010 | Muovieristeiset johdot   | 8         | 0           |              |
| 8544603090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8544700000 | Optiset kuitukaapelit  | 0         | 0           |              |
| 8545110000 | jollaisia käytetään uuneissa                                     | 5         | 0           |              |
| 8545190000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8545200000 | Kosketusharjat   | 8         | 0           |              |
| 8545901000 | Hiilipuikot  | 8         | 0           |              |
| 8545909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8546101000 | nimellisteho enintään 1 000 V                                    | 8         | 0           |              |
| 8546102000 | nimellisteho suurempi kuin 1 000 V                               | 8         | 0           |              |
| 8546201000 | nimellisteho enintään 1 000 V                                    | 8         | 0           |              |
| 8546202000 | nimellisteho suurempi kuin 1 000 V mutta enintään 10 kV          | 8         | 0           |              |
| 8546203000 | nimellisteho suurempi kuin 10 kV mutta enintään 100 kV           | 8         | 0           |              |
| 8546204000 | nimellisteho suurempi kuin 100 kV mutta enintään 300 kV          | 8         | 0           |              |
| 8546205000 | nimellisteho suurempi kuin 300 kV                                | 8         | 0           |              |
| 8546901000 | Synteettiset muovieristimet                                      | 8         | 0           |              |
| 8546909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8547100000 | Keraamista ainetta olevat eristystarvikkeet                      | 8         | 0           |              |
| 8547200000 | Muovia olevat eristystarvikkeet                                  | 8         | 0           |              |
| 8547900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8548101000 | alanimikkeeseen 3824.90 kuuluvat                                 | 6,5       | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/475

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8548102000 | alanimikkeeseen 7204.21, 7204.29, 7204.30 tai 7204.49 kuuluvat                   | 0         | 0           |              |
| 8548103000 | alanimikkeeseen 7404.00 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8548104010 | alanimikkeeseen 7503.00 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8548104020 | alanimikkeeseen 7902.00 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8548105000 | alanimikkeeseen 7802.00 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8548106010 | alanimikkeeseen 8107.30 kuuluvat   | 3         | 0           |              |
| 8548106020 | alanimikkeeseen 8111.00 kuuluvat   | 3         | 0           |              |
| 8548107000 | alanimikkeeseen 8506.10, 8506.30, 8506.40, 8506.50, 8506.60 tai 8506.80 kuuluvat | 8         | 0           |              |
| 8548109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8548901000 | Elektroniset mikromoduulit   | 0         | 0           |              |
| 8548909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8601100000 | Ulkoisella virtalähteellä toimivat   | 5         | 5           |              |
| 8601200000 | Sähköakuilla toimivat  | 5         | 0           |              |
| 8602100000 | Dieselsähköveturit   | 0         | 0           |              |
| 8602900000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8603101000 | Turistibussit  | 5         | 5           |              |
| 8603102000 | Paketti- ja kuorma-autot   | 5         | 0           |              |
| 8603901000 | Turistibussit  | 5         | 0           |              |
| 8603902000 | Paketti- ja kuorma-autot   | 5         | 0           |              |
| 8604001000 | Työpajavaunut  | 5         | 0           |              |
| 8604002000 | Nosturivaunut  | 5         | 3           |              |
| 8604003000 | Koestusvaunut  | 5         | 0           |              |
| 8604004000 | Resiinat   | 5         | 3           |              |
| 8604009000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8605001010 | Makuuvaunut  | 5         | 0           |              |
| 8605001090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8605002000 | Matkatavaravaunut  | 5         | 0           |              |
| 8605003000 | Postivaunut  | 5         | 0           |              |
| 8605004000 | Sairaalaavaunut  | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8605009000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8606100000 | Säiliö- ja niiden kaltaiset vaunut   | 0         | 0           |              |
| 8606300000 | Itsetyhjentävät vaunut, muut kuin alanimikkeeseen 8606.10 kuuluvat                   | 0         | 0           |              |
| 8606911000 | Lämpöeristetyt vaunut ja jäähdytysvaunut, muut kuin alanimikkeeseen 8606.10 kuuluvat | 0         | 0           |              |
| 8606919000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8606920000 | Avovaunut, joissa on kiinteät, suuremmat kuin 60 cm korkeat sivut                    | 0         | 0           |              |
| 8606990000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8607110000 | Moottoritelit ja bissel-moottoritelit  | 5         | 0           |              |
| 8607120000 | Muut telit ja bissel-telit   | 5         | 0           |              |
| 8607191000 | Akselit  | 5         | 3           |              |
| 8607192000 | Pyörät   | 5         | 3           |              |
| 8607193000 | Akseli-pyöräparit  | 5         | 3           |              |
| 8607199000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8607210000 | Ilmajarrut ja niiden osat  | 5         | 5           |              |
| 8607290000 | Muut   | 5         | 3           |              |
| 8607301000 | Koukut   | 5         | 0           |              |
| 8607302000 | Kytentälaitteet  | 5         | 3           |              |
| 8607303000 | Puskurit   | 5         | 3           |              |
| 8607309000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8607910000 | veturit  | 5         | 0           |              |
| 8607990000 | Muut   | 5         | 3           |              |
| 8608001000 | Rautatie- tai raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet                          | 8         | 0           |              |
| 8608002000 | Mekaaniset merkinanto-, turva- tai liikenteenvalvonta- tai -ohjauslaitteet           | 8         | 0           |              |
| 8608009000 | Osat   | 8         | 0           |              |
| 8609001000 | nesteiden kuljetusta varten  | 0         | 0           |              |
| 8609002000 | puristetun kaasun kuljetusta varten  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/477

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8609003000 | tavallisten tavaroiden ja materiaalien kuljetusta varten | 0         | 0           |              |
| 8609004000 | elävien eläinten kuljetusta varten                       | 0         | 0           |              |
| 8609005000 | pakastimet ja jääkaapit                                  | 0         | 0           |              |
| 8609009000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8701100000 | Yksiakseliset puutarhatraktorit                          | 8         | 0           |              |
| 8701201000 | uudet  | 8         | 5           |              |
| 8701202000 | käytetyt   | 8         | 5           |              |
| 8701300000 | Telaketjutraktorit                                       | 0         | 0           |              |
| 8701901010 | uudet  | 8         | 5           |              |
| 8701901020 | käytetyt   | 8         | 5           |              |
| 8701909110 | pienempi kuin 50 HV                                      | 0         | 0           |              |
| 8701909190 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8701909900 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8702101010 | uudet  | 10        | 0           |              |
| 8702101020 | käytetyt   | 10        | 0           |              |
| 8702102010 | uudet  | 10        | 0           |              |
| 8702102020 | käytetyt   | 10        | 0           |              |
| 8702103010 | uudet  | 10        | 0           |              |
| 8702103020 | käytetyt   | 10        | 0           |              |
| 8702901010 | uudet  | 10        | 0           |              |
| 8702901020 | käytetyt   | 10        | 0           |              |
| 8702902010 | uudet  | 10        | 0           |              |
| 8702902020 | käytetyt   | 10        | 0           |              |
| 8702903010 | uudet  | 10        | 0           |              |
| 8702903020 | käytetyt   | 10        | 0           |              |
| 8703101000 | lumessa liikkumista varten                               | 8         | 0           |              |
| 8703102000 | Golfkärryt   | 8         | 0           |              |
| 8703109000 | Muut   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8703217000 | uudet  | 8         | 5           |              |
| 8703218000 | käytetyt   | 8         | 5           |              |
| 8703227000 | uudet  | 8         | 5           |              |
| 8703228000 | käytetyt   | 8         | 5           |              |
| 8703231010 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 3           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703231020 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 3           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703239010 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 3           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/479

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8703239020 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeppityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 3           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703241010 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeppityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703241020 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeppityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703249010 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeppityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8703249020 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeeppityyppiset  |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703317000 | uudet  | 8         | 5           |              |
| 8703318000 | käytetyt   | 8         | 5           |              |
| 8703321010 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeeppityyppiset  |           | 5           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703321020 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeeppityyppiset  |           | 5           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/481

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8703329010 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 5           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703329020 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 5           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 3           |              |
| 8703337000 | uudet  | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 5           |              |
| 8703338000 | käytetyt   | 8         |             |              |
|            | - sedan-tyyppiset  |           | 3           |              |
|            | - jeepityyppiset   |           | 3           |              |
|            | - carryall-tyyppiset, sedantyyppiset jakeluautot ja samantyyppiset |           | 5           |              |
|            | - farmariautot   |           | 5           |              |
|            | - ambulanssit  |           | 5           |              |
|            | - asuntoautot  |           | 5           |              |
|            | - muut   |           | 5           |              |
| 8703907000 | Sähköajoneuvot   | 8         | 5           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                          | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8703909000 | Muut                                    | 8         | 5           |              |
| 8704100000 | Dumpperit, muut kuin teillä käytettävät | 0         | 0           |              |
| 8704211010 | uudet                                   | 10        | 0           |              |
| 8704211020 | käytetyt                                | 10        | 0           |              |
| 8704219010 | Pakaste- ja kylmääjoneuvot              | 10        | 0           |              |
| 8704219020 | Tankkiautot                             | 10        | 0           |              |
| 8704219090 | Muut                                    | 10        | 0           |              |
| 8704221011 | uudet                                   | 10        | 3           |              |
| 8704221012 | käytetyt                                | 10        | 3           |              |
| 8704221091 | uudet                                   | 10        | 3           |              |
| 8704221092 | käytetyt                                | 10        | 3           |              |
| 8704229010 | Pakaste- ja kylmääjoneuvot              | 10        | 0           |              |
| 8704229020 | Tankkiautot                             | 10        | 0           |              |
| 8704229090 | Muut                                    | 10        | 0           |              |
| 8704231010 | uudet                                   | 10        | 5           |              |
| 8704231020 | käytetyt                                | 10        | 5           |              |
| 8704239010 | Pakaste- ja kylmääjoneuvot              | 10        | 0           |              |
| 8704239020 | Tankkiautot                             | 10        | 0           |              |
| 8704239090 | Muut                                    | 10        | 3           |              |
| 8704311010 | uudet                                   | 10        | 0           |              |
| 8704311020 | käytetyt                                | 10        | 0           |              |
| 8704319010 | Pakaste- ja kylmääjoneuvot              | 10        | 0           |              |
| 8704319020 | Tankkiautot                             | 10        | 0           |              |
| 8704319090 | Muut                                    | 10        | 0           |              |
| 8704321010 | uudet                                   | 10        | 0           |              |
| 8704321020 | käytetyt                                | 10        | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/483

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8704329010 | Pakaste- ja kylmäajoneuvot  | 10        | 0           |              |
| 8704329020 | Tankkiautot   | 10        | 0           |              |
| 8704329090 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 8704901010 | uudet   | 10        | 0           |              |
| 8704901020 | käytetyt  | 10        | 0           |              |
| 8704909010 | Pakaste- ja kylmäajoneuvot  | 10        | 0           |              |
| 8704909020 | Tankkiautot   | 10        | 0           |              |
| 8704909090 | Muut  | 10        | 0           |              |
| 8705101000 | teleskooppipuomilla varustetut  | 8         | 0           |              |
| 8705102000 | ristikkopuomilla varustetut   | 8         | 0           |              |
| 8705109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8705200000 | Porausautot   | 8         | 0           |              |
| 8705300000 | Paloautot   | 8         | 0           |              |
| 8705400000 | Betoninsekoitinautot  | 8         | 0           |              |
| 8705901010 | Maataloudessa käytettävät ruiskuautot   | 8         | 0           |              |
| 8705901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8705909010 | Hinausautot   | 8         | 0           |              |
| 8705909020 | Kadunlakaisautot  | 8         | 0           |              |
| 8705909030 | Työpaja-autot   | 8         | 0           |              |
| 8705909040 | Radio- ja tv-lähetysautot   | 8         | 0           |              |
| 8705909050 | Liikkuvat klinikat  | 8         | 0           |              |
| 8705909060 | Lennätin-, radiolennätin- ja radiopuhelinlähetyksiä lähettävät ja vastaanottavat autot ja tutka-ajoneuvot | 8         | 0           |              |
| 8705909070 | Lumiaurat ja lumilingot   | 8         | 0           |              |
| 8705909090 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 8706001010 | alanimikkeessä 8701.20 tai 8701.90.10 täsmennetyt   | 8         | 0           |              |
| 8706001090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8706002000 | nimikkeen 87.02 moottoriajoneuvoja varten   | 8         | 0           |              |
| 8706003000 | nimikkeen 87.03 moottoriajoneuvoja varten   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8706004000 | nimikkeeseen 87.04 moottoriajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8706005000 | nimikkeeseen 87.05 moottoriajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8707100000 | nimikkeeseen 87.03 ajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8707901010 | alanimikkeessä 8701.20 tai 8701.90.10 täsmennetyt   | 8         | 0           |              |
| 8707901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8707902000 | nimikkeeseen 87.02 moottoriajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8707903000 | nimikkeeseen 87.04 moottoriajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8707904000 | nimikkeeseen 87.05 moottoriajoneuvoja varten  | 8         | 0           |              |
| 8708100000 | Puskurit ja niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8708210000 | Turvavyöt   | 8         | 0           |              |
| 8708290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8708301000 | Asennetut jarruhihnat   | 8         | 0           |              |
| 8708302000 | Jarrutehostimet   | 8         | 0           |              |
| 8708303000 | Elektronisesti ohjatut jarrut   | 8         | 0           |              |
| 8708309000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8708400000 | Vaihdelaatikot ja niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8708501000 | Vetoakselit tasauspyörästöineen, myös jos niissä on muita voimansiirto-osia, ja niiden osat | 8         | 0           |              |
| 8708502000 | Muut akselit kuin vetoakselit ja niiden osat  | 8         | 0           |              |
| 8708700000 | Pyörät sekä niiden osat ja tarvikkeet   | 8         | 0           |              |
| 8708800000 | Pyöräntuentajärjestelmät ja niiden osat (myös iskunvaimentimet)                             | 8         | 0           |              |
| 8708910000 | Jäähdyttimet ja niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8708920000 | Äänenvaimentimet ja pakoputket; niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8708930000 | Kytkimet ja niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8708940000 | Ohjauspyörät, ohjauspylväät ja ohjausvaihteet; niiden osat                                  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/485

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8708951000 | Turvatyyny                                       | 8         | 0           |              |
| 8708959000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8708991010 | nimikkeen 87.01 moottoriajoneuvoja varten        | 8         | 0           |              |
| 8708991020 | nimikkeen 87.02 moottoriajoneuvoja varten        | 8         | 0           |              |
| 8708991030 | nimikkeen 87.03 moottoriajoneuvoja varten        | 8         | 0           |              |
| 8708991040 | nimikkeen 87.04 moottoriajoneuvoja varten        | 8         | 0           |              |
| 8708991050 | nimikkeen 87.05 moottoriajoneuvoja varten        | 8         | 0           |              |
| 8708999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8709110000 | sähköllä toimivat                                | 8         | 0           |              |
| 8709190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8709900000 | Osat   | 8         | 3           |              |
| 8710001000 | Panssarivaunut                                   | 0         | 0           |              |
| 8710002000 | Muut panssaroidut taisteluaoneuvot, moottoroidut | 0         | 0           |              |
| 8710009000 | Osat   | 0         | 0           |              |
| 8711101000 | Moottoripyörät                                   | 8         | 0           |              |
| 8711102000 | Mopedit  | 8         | 0           |              |
| 8711103000 | Sivuvaunut                                       | 8         | 0           |              |
| 8711109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8711201000 | Moottoripyörät                                   | 8         | 0           |              |
| 8711202000 | Sivuvaunut                                       | 8         | 0           |              |
| 8711209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8711301000 | Moottoripyörät                                   | 8         | 0           |              |
| 8711302000 | Sivuvaunut                                       | 8         | 0           |              |
| 8711309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8711401000 | Moottoripyörät                                   | 8         | 0           |              |
| 8711402000 | Sivuvaunut                                       | 8         | 0           |              |
| 8711409000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8711501000 | Moottoripyörät                                   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8711502000 | Sivuvaunut  | 8         | 0           |              |
| 8711509000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8711901000 | Moottoripyörät  | 8         | 0           |              |
| 8711902000 | Sivuvaunut  | 8         | 0           |              |
| 8711909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8712001000 | Kilpapolkupyörät  | 8         | 0           |              |
| 8712009010 | tavaroiden kuljetusta varten                            | 8         | 0           |              |
| 8712009020 | Kolmipyörät   | 8         | 0           |              |
| 8712009090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8713100000 | Mekaanisella kuljetuskoneistolla varustamattomat        | 0         | 0           |              |
| 8713900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8714110000 | Satulat ja istuimet                                     | 8         | 0           |              |
| 8714190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 8714200000 | pyörätuolit ja muut liikuntarajoitteisten kulkuvälineet | 0         | 0           |              |
| 8714911000 | Rungot  | 8         | 0           |              |
| 8714912000 | Etuhaarukat   | 8         | 0           |              |
| 8714919000 | Muut osat   | 8         | 0           |              |
| 8714921000 | Pyöränvanteet   | 8         | 0           |              |
| 8714922000 | Puolat  | 8         | 0           |              |
| 8714931000 | Navat, muut kuin jarrunavat                             | 8         | 0           |              |
| 8714932000 | Vapaarattaiden ketjupyörät                              | 8         | 0           |              |
| 8714941000 | Jarrunavat  | 8         | 0           |              |
| 8714942000 | Muut jarrut   | 8         | 0           |              |
| 8714949000 | Niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8714950000 | Satulat ja istuimet                                     | 8         | 0           |              |
| 8714961000 | Polkimet  | 8         | 0           |              |
| 8714962000 | Kampilaitteet   | 8         | 0           |              |
| 8714969000 | Niiden osat   | 8         | 0           |              |
| 8714990000 | Muut  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/487

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8715000000 | Lastenvaunut ja niiden osat  | 8         | 0           |              |
| 8716100000 | Matkailuperävaunut ja -puoliperävaunut asumista tai retkeilyä varten                   | 8         | 0           |              |
| 8716200000 | Maataloudessa käytettävät itselastaavat tai itsepurkavat perävaunut ja puoliperävaunut | 8         | 0           |              |
| 8716310000 | Säiliöperävaunut ja -puoliperävaunut   | 8         | 0           |              |
| 8716390000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8716400000 | Muut perävaunut ja puoliperävaunut   | 8         | 0           |              |
| 8716801000 | Työntökärryt   | 8         | 0           |              |
| 8716802000 | Härän tai hevosen vetämät kärryt   | 8         | 0           |              |
| 8716803000 | Kelkat ja reet   | 8         | 0           |              |
| 8716809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8716901000 | perävaunut ja puoliperävaunut  | 8         | 0           |              |
| 8716909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8801001010 | Purjelentokoneet   | 0         | 0           |              |
| 8801001020 | Riippuliitimet   | 0         | 0           |              |
| 8801009010 | Ilmapallot ja -laivat  | 8         | 0           |              |
| 8801009090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802111000 | puolustusvoimien käyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8802119000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802121000 | puolustusvoimien käyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8802129000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802201000 | potkurilla toimivat  | 0         | 0           |              |
| 8802202000 | potkuriturbiinilla toimivat  | 0         | 0           |              |
| 8802203000 | suihkumoottorilla toimivat   | 0         | 0           |              |
| 8802209000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802301000 | potkurilla toimivat  | 0         | 0           |              |
| 8802302000 | potkuriturbiinilla toimivat  | 0         | 0           |              |
| 8802303000 | suihkumoottorilla toimivat   | 0         | 0           |              |
| 8802309000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802401000 | potkurilla toimivat  | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8802402000 | potkuriturbiinilla toimivat                                | 0         | 0           |              |
| 8802403000 | suihkumootorilla toimivat                                  | 0         | 0           |              |
| 8802409000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802601010 | Satelliitit  | 0         | 0           |              |
| 8802601090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8802602000 | Avaruusalusten laukaisuraketit                             | 0         | 0           |              |
| 8802603000 | Kantoraketit   | 0         | 0           |              |
| 8803100000 | Potkurit ja roottorit sekä niiden osat                     | 0         | 0           |              |
| 8803200000 | Laskutelineet ja niiden osat                               | 0         | 0           |              |
| 8803301000 | lentokoneet  | 0         | 0           |              |
| 8803302000 | helikopterit   | 0         | 0           |              |
| 8803901000 | purje- ja liitolentokoneet ja riippuliitimet               | 0         | 0           |              |
| 8803902000 | Avaruusalukset (myös satelliitit)                          | 0         | 0           |              |
| 8803909000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8804001000 | Laskuvarjot (myös ohjattavat laskuvarjot sekä liitovarjot) | 0         | 0           |              |
| 8804002000 | Roottorivarjot (rotochutes)                                | 0         | 0           |              |
| 8804009010 | laskuvarjot (myös ohjattavat laskuvarjot sekä liitovarjot) | 0         | 0           |              |
| 8804009020 | roottorivarjot (rotochutes)                                | 0         | 0           |              |
| 8805101010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön                      | 0         | 0           |              |
| 8805101090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8805102010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön                      | 0         | 0           |              |
| 8805102090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8805109010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön                      | 0         | 0           |              |
| 8805109090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8805211010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön                      | 0         | 0           |              |
| 8805211090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8805212010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön                      | 0         | 0           |              |
| 8805212090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8805291010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön                      | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/489

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 8805291090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8805292010 | puolustusvoimien ja poliisin käyttöön  | 0         | 0           |              |
| 8805292090 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8901100000 | risteilyalukset, kiertoajelualukset ja niiden kaltaiset alukset, jotka on suunniteltu pääasiallisesti henkilökuljetukseen; kaikenlaiset lautta-alukset | 0         | 0           |              |
| 8901200000 | Säiliöalukset  | 0         | 0           |              |
| 8901300000 | Jäähdytysalukset, muut kuin alanimikkeeseen 8901.20 kuuluvat   | 0         | 0           |              |
| 8901901000 | Tavarankuljetukseen tarkoitettut alukset   | 0         | 0           |              |
| 8901902000 | Sekä henkilö- että tavarankuljetukseen tarkoitettut alukset  | 0         | 0           |              |
| 8902001010 | Teräs alukset  | 0         | 0           |              |
| 8902001020 | Lasikuitualukset   | 0         | 0           |              |
| 8902001030 | Puualukset   | 0         | 0           |              |
| 8902001090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8902002010 | Tehdas- ja muut alukset kalastustuotteiden jalostusta tai säilöntää varten   | 0         | 0           |              |
| 8902002090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 8903100000 | ilmatäytteiset   | 8         | 0           |              |
| 8903910000 | Purjeveneet, myös jos niissä on apumoottori  | 8         | 0           |              |
| 8903920000 | Moottoriveneet, muut kuin perämoottoriveneet   | 8         | 0           |              |
| 8903991000 | Perämoottoriveneet   | 8         | 0           |              |
| 8903999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 8904001000 | Hinaajat   | 5         | 0           |              |
| 8904002000 | Työntöalukset  | 5         | 0           |              |
| 8904009000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 8905100000 | Ruoppausalukset  | 5         | 0           |              |
| 8905201000 | Porauslautat   | 5         | 0           |              |
| 8905202000 | Tuotantotasanteet  | 5         | 0           |              |
| 8905209000 | Muut   | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                      | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 8905901000 | Majakkalaivat                                       | 5         | 0           |              |
| 8905902000 | Ruiskualukset                                       | 5         | 0           |              |
| 8905903000 | Uivat nosturit                                      | 5         | 0           |              |
| 8905904000 | Generaattorialukset                                 | 5         | 0           |              |
| 8905905000 | Pelastusalukset                                     | 5         | 0           |              |
| 8905906000 | Työpaja-alukset                                     | 5         | 0           |              |
| 8905907000 | Porausalukset                                       | 5         | 0           |              |
| 8905908000 | Uivat telakat                                       | 5         | 0           |              |
| 8905909000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8906100000 | Sota-alukset  | 0         | 0           |              |
| 8906900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 8907100000 | Ilmatäytteiset lautat                               | 5         | 0           |              |
| 8907901000 | Lautat (muut kuin nimikkeeseen 8907.10 kuuluvat)    | 5         | 0           |              |
| 8907902000 | Säiliöt   | 5         | 0           |              |
| 8907903000 | Kasuunit  | 5         | 0           |              |
| 8907904000 | Laiturit  | 5         | 0           |              |
| 8907905000 | Pojjut  | 5         | 3           |              |
| 8907906000 | Merimerkit  | 5         | 0           |              |
| 8907909000 | Muut  | 5         | 0           |              |
| 8908001000 | Romutettavaksi tarkoitettut laivat ja muut alukset  | 0         | 0           |              |
| 8908009000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9001101000 | Optiset kuidut                                      | 8         | 0           |              |
| 9001102000 | Optiset kuitukimput                                 | 8         | 0           |              |
| 9001103000 | Optiset kuitukaapelit                               | 8         | 0           |              |
| 9001200000 | Polarisoivasta aineesta valmistetut laatat ja levyt | 8         | 0           |              |
| 9001300000 | Piilolinssit  | 8         | 3           |              |
| 9001401000 | näön korjaamiseen käytettävät                       | 8         | 0           |              |
| 9001409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9001501000 | näön korjaamiseen käytettävät                       | 8         | 0           |              |
| 9001509000 | Muut  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/491

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9001901000 | Prismat  | 8         | 3           |              |
| 9001902000 | Peilit   | 8         | 0           |              |
| 9001903000 | Muut linssit   | 8         | 0           |              |
| 9001909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9002111000 | valokuvauskameroita varten   | 8         | 0           |              |
| 9002119010 | elokuva- ja videonauhuri(VTR)kameroita varten                          | 8         | 0           |              |
| 9002119020 | projektoreita varten   | 8         | 3           |              |
| 9002119090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9002191000 | mikroskooppeja varten  | 8         | 0           |              |
| 9002192000 | tähtitieteellisiä kaukoputkia varten                                   | 8         | 0           |              |
| 9002199000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9002201000 | valokuvauskameroita varten   | 8         | 0           |              |
| 9002209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9002901000 | valokuvauskameroita varten   | 8         | 0           |              |
| 9002909010 | koneet ja mekaaniset laitteet puolijohdekomponenttien tekemistä varten | 3         | 0           |              |
| 9002909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9003110000 | muovi  | 8         | 0           |              |
| 9003191000 | Tehty jalometalleista tai yhdistetty niihin                            | 8         | 0           |              |
| 9003199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9003900000 | Osat   | 8         | 3           |              |
| 9004101000 | Tehty jalometalleista tai yhdistetty niihin                            | 8         | 0           |              |
| 9004109000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9004901010 | Tehty jalometalleista tai yhdistetty niihin                            | 8         | 0           |              |
| 9004901090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9004909010 | Tehty jalometalleista tai yhdistetty niihin                            | 8         | 0           |              |
| 9004909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9005100000 | Kiikarit   | 8         | 3           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9005801000 | Kaukoputket  | 8         | 0           |              |
| 9005802010 | Peiliteleskoopit   | 8         | 0           |              |
| 9005802020 | Tähtitieteelliset linssikaukoputket  | 8         | 0           |              |
| 9005802030 | Teodoliitit, ekvaattori- tai zenittikaukoputket ja kulmanmittausvälineet (altatsimuutit)                           | 8         | 0           |              |
| 9005802090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9005809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9005900000 | Osat ja tarvikkeet (myös jalustat)   | 8         | 0           |              |
| 9006100000 | Kamerat, jollaisia käytetään painolaattojen tai painosylinterien valmistamiseen                                    | 8         | 0           |              |
| 9006301000 | vedenalaista valokuvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 9006302000 | Ilmavalvontakamerat  | 8         | 0           |              |
| 9006303000 | sisäelinten lääketieteellistä tai kirurgista tutkimista varten   | 8         | 3           |              |
| 9006304000 | Oikeuslääketieteessä ja rikostutkimuksessa vertailevaan valokuvaukseen käytettävät kamerat                         | 8         | 0           |              |
| 9006401000 | Pikakamerat  | 8         | 0           |              |
| 9006402000 | Pikakamerat (sticker)  | 8         | 0           |              |
| 9006409000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9006511000 | Erytistarkoituksiin suunnitellut kamerat   | 8         | 0           |              |
| 9006519000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9006521000 | Erytistarkoituksiin suunnitellut kamerat   | 8         | 0           |              |
| 9006529010 | Kamerat, jollaisia käytetään asiakirjojen tallentamiseen mikrofilmille, mikrokorteille tai muille mikrolomakkeille | 8         | 0           |              |
| 9006529090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9006531000 | Erytistarkoituksiin suunnitellut kamerat   | 8         | 0           |              |
| 9006539010 | Kertakäyttökamerat   | 8         | 0           |              |
| 9006539020 | Kamerat, jollaisia käytetään asiakirjojen tallentamiseen mikrofilmille, mikrokorteille tai muille mikrolomakkeille | 8         | 0           |              |
| 9006539090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9006591000 | Erytistarkoituksiin suunnitellut kamerat   | 8         | 0           |              |
| 9006599010 | Kamerat, jollaisia käytetään asiakirjojen tallentamiseen mikrofilmille, mikrokorteille tai muihin mikromuotoihin   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/493

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9006599090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9006610000 | Sähköpurkauslampulla toimivat (elektroniset) valokuvaus-salamalaitteet                | 8         | 0           |              |
| 9006691000 | Salamalamput, -kuutiot ja vastaavat   | 8         | 0           |              |
| 9006699000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9006910000 | kameroita varten  | 8         | 3           |              |
| 9006990000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 9007110000 | alle 16 mm:n levyistä tai 2 × 8 mm:n filmiä varten                                    | 8         | 0           |              |
| 9007191000 | alle 30 mm:n levyistä filmiä varten   | 8         | 0           |              |
| 9007199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9007201000 | alle 16 mm:n levyistä filmiä varten   | 8         | 0           |              |
| 9007209010 | alle 20 mm:n levyistä filmiä varten   | 8         | 0           |              |
| 9007209020 | vähintään 20 mm:n levyistä filmiä varten  | 8         | 0           |              |
| 9007910000 | kameroita varten  | 8         | 0           |              |
| 9007920000 | projektoreita varten  | 8         | 0           |              |
| 9008100000 | Diaprojektorit  | 8         | 0           |              |
| 9008200000 | Mikrofilmien, mikrokorttien tai muiden mikrolomakkeiden lu-kulaitteet, myös kopioivat | 8         | 0           |              |
| 9008300000 | muut projektorit  | 8         | 0           |              |
| 9008401000 | painolaattojen valmistusta varten   | 8         | 0           |              |
| 9008402000 | mikrofilmiä varten  | 8         | 0           |              |
| 9008409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9008900000 | Osat ja tarvikkeet  | 8         | 0           |              |
| 9010101000 | kohopainolaatan valmistusta varten  | 8         | 3           |              |
| 9010102000 | mikrofilmiä varten  | 8         | 0           |              |
| 9010109010 | puolijohteiden valmistusta varten   | 0         | 0           |              |
| 9010109090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9010501000 | Kehityslaitteet puolijohteiden valmistusta varten                                     | 0         | 0           |              |
| 9010509000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9010600000 | Valkokankaat   | 8         | 0           |              |
| 9010901010 | alanimikkeen 9010.50.1000 laitteet   | 0         | 0           |              |
| 9010901090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9010909000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9011100000 | Stereomikroskoopit   | 8         | 3           |              |
| 9011201000 | mikrovalokuvausta varten   | 8         | 0           |              |
| 9011209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9011801000 | Polarisaatiomikroskoopit   | 8         | 0           |              |
| 9011802000 | Metallurgiamikroskoopit  | 8         | 0           |              |
| 9011803000 | Faasikontrasti- ja interferenssimikroskoopit   | 8         | 0           |              |
| 9011804000 | Mikroskoopit biologisiin tarkoituksiin   | 8         | 0           |              |
| 9011805000 | Vertailumikroskoopit   | 8         | 0           |              |
| 9011809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9011900000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 9012101000 | Mikroskoopit   | 8         | 0           |              |
| 9012102000 | Diffraaktiolaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9012900000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 0           |              |
| 9013100000 | Aseisiin kiinnitettävät kiikaritähäimet; periskoopit; kiikarit ja kaukoputket, jotka on suunniteltu tämän ryhmän tai XVI jakson koneiden, laitteiden tai kojeiden osiksi | 8         | 0           |              |
| 9013200000 | Laserit, muut kuin laserdiodit   | 8         | 0           |              |
| 9013801010 | optoelektronisia kelloja varten  | 8         | 0           |              |
| 9013801020 | sähköisiä laskimia varten  | 0         | 0           |              |
| 9013801030 | televisioita varten  | 8         | 0           |              |
| 9013801090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9013802000 | Suurennuslasit, luupit, langanlaskulaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9013803000 | Ovisilmät  | 8         | 0           |              |
| 9013809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9013901000 | alanimikkeeseen 9013.80.1020 kuuluvat  | 0         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/495

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9013909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9014101010 | ilma-aluksia varten   | 8         | 0           |              |
| 9014101090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9014102010 | ilma-aluksia varten   | 8         | 0           |              |
| 9014102090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9014109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9014200000 | Lento- tai avaruusnavigointikojeet ja -laitteet (muut kuin kompassit) | 8         | 0           |              |
| 9014800000 | Muut kojeet ja laitteet   | 8         | 0           |              |
| 9014901000 | ilma-aluksia varten   | 8         | 0           |              |
| 9014909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9015100000 | Etäisyysmittarit  | 8         | 0           |              |
| 9015200000 | Teodoliitit ja takymetrit   | 8         | 0           |              |
| 9015300000 | Vaaituskojeet   | 8         | 3           |              |
| 9015400000 | Fotogrammetriset kojeet ja laitteet                                   | 8         | 0           |              |
| 9015801000 | kenttäkäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 9015802000 | hydrografiseen käyttöön   | 8         | 0           |              |
| 9015803000 | oseanografiseen käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 9015804000 | hydrologiseen käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 9015805000 | meteorologiseen käyttöön  | 8         | 0           |              |
| 9015809000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9015900000 | Osat ja tarvikkeet  | 8         | 0           |              |
| 9016001000 | Suoraan luettavat vaa'at  | 8         | 0           |              |
| 9016002000 | Sähkövaa'at   | 8         | 3           |              |
| 9016008000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9016009000 | Osat ja tarvikkeet  | 8         | 0           |              |
| 9017101000 | Piirturit   | 0         | 0           |              |
| 9017109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9017201010 | Piirturit   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9017201090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9017202010 | Piirturit  | 0         | 0           |              |
| 9017202090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9017203000 | Matemaattiset laskentavälineet   | 8         | 0           |              |
| 9017209000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9017301000 | Mikrometrit  | 8         | 0           |              |
| 9017302000 | Mittakellot  | 8         | 0           |              |
| 9017303000 | Työntömitat  | 8         | 0           |              |
| 9017309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9017801000 | Asteikolla varustetut viivoittimet, mittasauvat ja -nauhat   | 8         | 0           |              |
| 9017809010 | puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 9017809090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9017901000 | puolijohteiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 9017909010 | Piirtureihin tarkoitetut PCA:t (painettujen piirien rakenneyhdistelmät), jotka koostuvat vähintään yhdestä nimikkeeseen 85.34 kuuluvasta painetusta piiristä | 0         | 0           |              |
| 9017909020 | Litteät näytöt piirtureihin (myös LCD-, EL- (elektroluminenssi), plasmanäytöt ja muun teknologian mukaiset näytöt)   | 0         | 0           |              |
| 9017909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9018111000 | Elektrokardiografit  | 8         | 5           |              |
| 9018119000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 0           |              |
| 9018120000 | Ultraäänipyyhkäisy-laitteet  | 8         | 5           |              |
| 9018130000 | Magneettiresonanssikuvauslaite   | 8         | 5           |              |
| 9018140000 | Skintigraafiset laitteet   | 8         | 0           |              |
| 9018191000 | Elektroenkefalografit  | 8         | 0           |              |
| 9018192000 | Audiometrit ja samankaltaiset laitteet   | 8         | 0           |              |
| 9018194000 | Elektrotonografit  | 8         | 0           |              |
| 9018197000 | Potilasvalvontajärjestelmä   | 8         | 5           |              |
| 9018198000 | Muut   | 8         | 7           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/497

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9018199000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 9018201000 | Ultraviolett- tai infrapunasäteilylaitteet                               | 8         | 3           |              |
| 9018209000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 9018310000 | Injektioruiskut, myös jos niissä on neula                                | 8         | 0           |              |
| 9018321000 | Injektioneulat   | 8         | 3           |              |
| 9018322000 | Haavanompeluneulat   | 8         | 0           |              |
| 9018329000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9018391000 | Veren- tai nesteensiirtovälinesarja                                      | 8         | 3           |              |
| 9018392000 | Katetrit   | 8         | 3           |              |
| 9018398000 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9018399000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 9018411000 | Hammasporakoneet   | 8         | 3           |              |
| 9018419000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 0           |              |
| 9018491000 | Hammasporat  | 8         | 3           |              |
| 9018492000 | Hampaanhoitoyksiköt  | 8         | 3           |              |
| 9018493000 | Hammaskivenpoistolaitteet  | 8         | 5           |              |
| 9018498000 | Muut   | 8         | 5           |              |
| 9018499000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 5           |              |
| 9018501000 | Oftalmologiset kojeet ja laitteet  | 8         | 5           |              |
| 9018509000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 9018901000 | Raskaudenmäärityslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9018909010 | Muut tavanomaiset kirurgiset kojeet ja laitteet                          | 8         | 5           |              |
| 9018909020 | Gynekologiset ja obstetriset välineet                                    | 8         | 0           |              |
| 9018909030 | Endoskoopit (gastroskoopit, peritoneoskoopit, kystoskoopit ja vastaavat) | 8         | 5           |              |
| 9018909040 | Keinomunuaislaite  | 8         | 0           |              |
| 9018909050 | Dialyysaattorit keinomunuaislaitteita varten                             | 8         | 3           |              |
| 9018909060 | Eläinlääkinnälliset kojeet ja laitteet                                   | 8         | 0           |              |
| 9018909080 | Muut   | 8         | 7           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9018909090 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 3           |              |
| 9019101000 | Mekanoterapeuttiset laitteet   | 0         | 0           |              |
| 9019102000 | Hierontalaitteet   | 0         | 0           |              |
| 9019103000 | Laitteet psykologisia soveltuvuustestejä varten                                | 0         | 0           |              |
| 9019109000 | Osat ja tarvikkeet   | 0         | 0           |              |
| 9019201000 | Otsoniterapialaitteet  | 0         | 0           |              |
| 9019202000 | Happiterapialaitteet   | 0         | 0           |              |
| 9019203000 | Aerosoliterapialaitteet  | 0         | 0           |              |
| 9019204000 | Tekohengityslaitteet   | 0         | 0           |              |
| 9019208000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9019209000 | Osat ja tarvikkeet   | 0         | 0           |              |
| 9020001000 | Kaasunaamarit  | 8         | 0           |              |
| 9020008000 | Muut hengityskojeet  | 8         | 0           |              |
| 9020009000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 0           |              |
| 9021100000 | Ortopediset välineet ja murtumanhoitovälineet                                  | 0         | 0           |              |
| 9021210000 | Tekohampaat  | 0         | 0           |              |
| 9021290000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9021310000 | Nivelproteesit   | 0         | 0           |              |
| 9021390000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9021400000 | Kuulolaitteet, ei kuitenkaan osat ja tarvikkeet                                | 0         | 0           |              |
| 9021500000 | Tahdistimet, jotka stimuloivat sydänlihaksia, ei kuitenkaan osat ja tarvikkeet | 0         | 0           |              |
| 9021901000 | Ruuvit, niitit, nastat ja vastaavat, jollaisia asennetaan ihmiskehon sisään    | 0         | 0           |              |
| 9021908000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9021909000 | Osat ja tarvikkeet   | 0         | 0           |              |
| 9022120000 | Tietokoneohjatut tomografialaitteet  | 8         | 3           |              |
| 9022130000 | Muut, hammaslääkintäkäyttöön   | 8         | 3           |              |
| 9022141020 | Angiografiyksiköt  | 8         | 5           |              |
| 9022141030 | Luuntiheysmittarit   | 8         | 3           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/499

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9022141090 | Muut   | 8         | 7           |              |
| 9022142000 | eläinlääkintäkäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 9022191000 | fysikaalisia tai kemiallisia testejä varten                  | 8         | 3           |              |
| 9022192000 | teollisuuskäyttöön   | 8         | 3           |              |
| 9022199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9022211010 | Gammakamerat   | 8         | 0           |              |
| 9022211020 | Lineaarikiikhyttimet   | 8         | 0           |              |
| 9022211030 | Koboltti-60-hoitoyksiköt                                     | 8         | 0           |              |
| 9022211090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9022212000 | eläinlääkintäkäyttöön  | 8         | 0           |              |
| 9022291000 | fysikaalisia tai kemiallisia testejä varten                  | 8         | 0           |              |
| 9022292000 | teollisuuskäyttöön   | 8         | 0           |              |
| 9022299000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9022300000 | Röntgenputket  | 8         | 0           |              |
| 9022901010 | Röntgengeneraattorit   | 8         | 3           |              |
| 9022901020 | Röntgennäytöt  | 8         | 0           |              |
| 9022901030 | Röntgensuurjännitegeneraattorit                              | 8         | 0           |              |
| 9022901090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9022909000 | Osat ja tarvikkeet   | 8         | 5           |              |
| 9023001000 | Ihmisten tai eläinten anatomiset mallit                      | 8         | 0           |              |
| 9023009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9024101000 | Kovuudentestauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 9024102000 | Vetolujuudentestauskoneet                                    | 8         | 0           |              |
| 9024103000 | Puristuksentestauskoneet                                     | 8         | 0           |              |
| 9024104000 | Kulumisentestauskoneet                                       | 8         | 0           |              |
| 9024105000 | Yleiset testauskoneet  | 8         | 0           |              |
| 9024109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9024801010 | Testauskoneet muutosten havaitsemiseksi tekstiilien mitoissa | 8         | 0           |              |
| 9024801020 | Hankauksentestauskoneet                                      | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9024801090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9024809010 | Kimmoisuusmittarit   | 8         | 0           |              |
| 9024809020 | Plastisuusmittarit   | 8         | 0           |              |
| 9024809090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9024901000 | Anturit (tiettyä muutoksen määrää mittaavat laitteet, myös yhdistettynä laitteisiin, jotka muuttavat mitatun signaalin sähkösignaaliksi) | 8         | 0           |              |
| 9024909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9025111000 | Kuumemittarit tai eläinlääkinnässä käytettävät lämpömittarit   | 0         | 0           |              |
| 9025119000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9025191000 | Lämpömittarit  | 8         | 0           |              |
| 9025192010 | Optiset pyrometrit   | 8         | 0           |              |
| 9025192090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9025801000 | Hydrometrit ja niiden kaltaiset uppomittarit   | 8         | 0           |              |
| 9025802010 | Elohopeabarometrit   | 8         | 0           |              |
| 9025802090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9025803010 | Psykrometrit   | 8         | 0           |              |
| 9025803020 | Hiuskosteusmittarit  | 8         | 0           |              |
| 9025803090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9025809000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9025901100 | Lämpötila-anturit  | 8         | 0           |              |
| 9025901200 | Kosteusanturit   | 8         | 0           |              |
| 9025901900 | Muut anturit   | 8         | 0           |              |
| 9025909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9026101000 | Virtausmittarit  | 0         | 0           |              |
| 9026102000 | Pinnankorkeuden osoittimet   | 0         | 0           |              |
| 9026109000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9026201110 | Nestetyypiset  | 0         | 0           |              |
| 9026201120 | Metallityypiset  | 0         | 0           |              |
| 9026201190 | Muut   | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/501

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9026201900 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9026209000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9026801000 | Lämpöenergiamittarit                                    | 0         | 0           |              |
| 9026802000 | Tuulenopeusmittarit                                     | 0         | 0           |              |
| 9026809000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9026901100 | Pinnankorkeusanturit                                    | 0         | 0           |              |
| 9026901200 | Virtaama- tai nopeusanturit                             | 0         | 0           |              |
| 9026901300 | Paineanturit  | 0         | 0           |              |
| 9026901400 | Termiset anturit, muut kuin lämpötila- ja kalorianturit | 0         | 0           |              |
| 9026901900 | Muut anturit  | 0         | 0           |              |
| 9026909000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9027100000 | Kaasu- tai savuanalysilaitteet                          | 8         | 0           |              |
| 9027200000 | Kromatografit ja elektroforeesilaitteet                 | 0         | 0           |              |
| 9027301000 | Spektrometrit   | 0         | 0           |              |
| 9027302000 | Spektrofotometrit                                       | 0         | 0           |              |
| 9027303000 | Spektrografit   | 0         | 0           |              |
| 9027501000 | Polarimetrit  | 0         | 0           |              |
| 9027502000 | Refraktometrit  | 0         | 0           |              |
| 9027503000 | Kolorimetrit  | 0         | 0           |              |
| 9027504000 | Luksimittarit   | 0         | 0           |              |
| 9027509000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9027801000 | fysikaalisia tai kemiallisia analyysejä varten          | 0         | 0           |              |
| 9027802010 | Ph-mittarit   | 0         | 0           |              |
| 9027802020 | Kalorimetrit  | 0         | 0           |              |
| 9027802030 | Juoksevuusmittarit (viskosimetrit)                      | 0         | 0           |              |
| 9027802040 | Laajennusmittarit                                       | 0         | 0           |              |
| 9027802050 | Valotusmittarit   | 8         | 0           |              |
| 9027802090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9027901000 | Mikrotomit  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9027909110 | Kaasuanturit   | 8         | 0           |              |
| 9027909121 | hiukkaset  | 0         | 0           |              |
| 9027909122 | savu   | 8         | 0           |              |
| 9027909130 | Kalorianturit  | 0         | 0           |              |
| 9027909190 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9027909910 | puolijohteiden valmistusta varten                      | 0         | 0           |              |
| 9027909991 | kaasu- tai savuanalyysilaitteita ja mikrotomeja varten | 8         | 0           |              |
| 9027909999 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9028101010 | digitaaliset   | 8         | 0           |              |
| 9028101090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9028102000 | Kalibrointimittarit                                    | 8         | 0           |              |
| 9028201010 | digitaaliset   | 8         | 0           |              |
| 9028201090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9028202000 | Kalibrointimittarit                                    | 8         | 0           |              |
| 9028301010 | vähintään 50 A   | 8         | 0           |              |
| 9028301020 | alle 50 A  | 8         | 0           |              |
| 9028302000 | Kalibrointimittarit                                    | 8         | 0           |              |
| 9028900000 | Osat ja tarvikkeet                                     | 8         | 0           |              |
| 9029101000 | Kierroslaskurit  | 8         | 0           |              |
| 9029102000 | Tuotantomittarit                                       | 8         | 0           |              |
| 9029103000 | Taksamittarit  | 8         | 0           |              |
| 9029104000 | Matkamittarit  | 8         | 0           |              |
| 9029105000 | Koneiden toimintatunnit ilmoittavat laskurit           | 8         | 0           |              |
| 9029109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9029201010 | Kronometrijärjestelmät                                 | 8         | 0           |              |
| 9029201090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9029202000 | Stroboskoopit  | 8         | 0           |              |
| 9029901100 | Nopeusanturit  | 8         | 5           |              |
| 9029901200 | Pyörimisnopeusanturi                                   | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/503

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9029901900 | Muut anturit  | 8         | 0           |              |
| 9029909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9030100000 | Ionisoivan säteilyn mittaus- tai toteamiskojeet ja -laitteet          | 0         | 0           |              |
| 9030201010 | katodisäde  | 8         | 0           |              |
| 9030201090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9030202010 | katodisäde  | 8         | 0           |              |
| 9030202090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9030310000 | Yleismittarit, joissa ei ole rekisteröintilaitetta                    | 8         | 0           |              |
| 9030320000 | Yleismittarit, joissa on rekisteröintilaitte                          | 8         | 0           |              |
| 9030331000 | Volttimittarit  | 8         | 0           |              |
| 9030332000 | Ampeerimittarit   | 8         | 0           |              |
| 9030333000 | Virtapiiritesterit  | 8         | 0           |              |
| 9030334000 | Vastusmittarit  | 8         | 0           |              |
| 9030335000 | Galvanometrit   | 8         | 0           |              |
| 9030336000 | Taajuudenmittauslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9030339000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9030391000 | Volttimittarit  | 8         | 0           |              |
| 9030392000 | Ampeerimittarit   | 8         | 0           |              |
| 9030393000 | Virtapiiritesterit  | 8         | 0           |              |
| 9030394000 | Vastusmittarit  | 8         | 0           |              |
| 9030395000 | Galvanometrit   | 8         | 0           |              |
| 9030396000 | Taajuudenmittauslaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9030399000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9030401000 | Ylikuulumismittari  | 0         | 0           |              |
| 9030402000 | Vahvistuksenmittauslaitteet   | 0         | 0           |              |
| 9030403000 | Särökerroinmittarit   | 0         | 0           |              |
| 9030404000 | Häiriöjännitemittarit   | 0         | 0           |              |
| 9030409000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9030820000 | puolijohdekiekkujen tai -laitteiden mittaamista tai tarkkailua varten | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9030840000 | Muut, joissa on rekisteröintilaite   | 8         | 0           |              |
| 9030890000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9030901100 | Sähkömagneettiset anturit  | 8         | 0           |              |
| 9030901200 | Säteilyanturit   | 8         | 0           |              |
| 9030901900 | Muut anturit   | 8         | 0           |              |
| 9030909010 | alanimikkeeseen 9030.82 kuuluvat (myös alanimikkeeseen 9030.90 kuuluvat anturit) | 0         | 0           |              |
| 9030909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031100000 | Mekaanisten osien tasapainotuskoneet   | 8         | 0           |              |
| 9031200000 | Koestuspenkit  | 8         | 0           |              |
| 9031411000 | Polttovälin mittalaitteet  | 0         | 0           |              |
| 9031419000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9031491000 | Optiset pinnan tasaisuuden ilmaisimet  | 8         | 0           |              |
| 9031492000 | Optiset kulmamittarit (goniometrit)  | 8         | 0           |              |
| 9031493000 | Polttovälin mittalaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9031494010 | puolijohdeiden valmistusta varten  | 0         | 0           |              |
| 9031494090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031499010 | puolijohdekiekkojen pinnalla olevan laskeuman mittaamista varten                 | 0         | 0           |              |
| 9031499090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031801000 | Ultraäänellä toimivat kalatutkat   | 8         | 0           |              |
| 9031802000 | Painemittarit  | 8         | 0           |              |
| 9031809010 | Laitteet polttomoottoreiden ominaisuuksien testausta varten                      | 8         | 0           |              |
| 9031809020 | Vaihteiden testauslaitteet   | 8         | 0           |              |
| 9031809030 | Pinta-alan mittausslaitteet (planimetrit)  | 8         | 0           |              |
| 9031809040 | Kuperuusmittarit (sferometri)  | 8         | 0           |              |
| 9031809050 | Laitteet tekstiiliaineiden tarkkailua varten                                     | 8         | 0           |              |
| 9031809060 | Ultraäänellä toimivat paksuudenmittauslaitteet                                   | 8         | 0           |              |
| 9031809070 | Laitteet vikojen, halkeamien tai muiden puutteiden toteami-<br>seen              | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/505

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9031809080 | Voimamittarit (dynamometrit)   | 8         | 0           |              |
| 9031809091 | puolijohteiden valmistusta varten                                      | 0         | 0           |              |
| 9031809099 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031901111 | alanimikkeisiin 9031.41, 9031.49.9010 kuuluvat                         | 0         | 0           |              |
| 9031901119 | muut   | 0         | 0           |              |
| 9031901190 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031901291 | alanimikkeisiin 9031.41, 9031.49.9010 kuuluvat                         | 0         | 0           |              |
| 9031901292 | muut puolijohteiden valmistuksessa käytettävät                         | 0         | 0           |              |
| 9031901299 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031901911 | alanimikkeisiin 9031.41, 9031.49.9010 kuuluvat                         | 0         | 0           |              |
| 9031901919 | muut   | 0         | 0           |              |
| 9031901990 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9031909011 | alanimikkeisiin 9031.41, 9031.49.9010 kuuluvat                         | 0         | 0           |              |
| 9031909019 | muut   | 0         | 0           |              |
| 9031909090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032101010 | jääkaappeja varten   | 8         | 0           |              |
| 9032101020 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032101090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032102000 | kiinteät   | 8         | 0           |              |
| 9032200000 | Paineensäätimet (manostaatit)  | 8         | 0           |              |
| 9032811010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032811090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032812010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032812091 | koneet ja mekaaniset laitteet puolijohdekomponenttien tekemistä varten | 3         | 0           |              |
| 9032812099 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032819010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032819090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032891010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9032891090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032892010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032892090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032893010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032893090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032899010 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032899090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9032901000 | ilma-aluksia varten  | 5         | 0           |              |
| 9032909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9033000000 | 90 ryhmään kuuluvien koneiden, laitteiden ja kojeiden osat ja tarvikkeet (muualle tähän ryhmään kuulumattomat) | 8         | 0           |              |
| 9101110000 | joissa on ainoastaan mekaaninen näyttö   | 8         | 0           |              |
| 9101191000 | joissa on ainoastaan optoelektroninen näyttö   | 8         | 0           |              |
| 9101199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9101210000 | automaattivetoiset   | 8         | 0           |              |
| 9101290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9101910000 | sähkökäyttöiset  | 8         | 0           |              |
| 9101990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9102111000 | sokeita varten   | 8         | 0           |              |
| 9102112000 | numerotaulut ja rannekkeet jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia                                | 8         | 0           |              |
| 9102119010 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9102119090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9102121000 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9102129010 | sokeita varten   | 8         | 0           |              |
| 9102129020 | numerotaulut ja rannekkeet jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia                                | 8         | 0           |              |
| 9102129090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9102191000 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9102199010 | sokeita varten   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/507

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9102199020 | numerotaulut ja rannekkeet jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia | 8         | 0           |              |
| 9102199090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9102211000 | sokeita varten  | 8         | 0           |              |
| 9102212000 | numerotaulut ja rannekkeet jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia | 8         | 0           |              |
| 9102219000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9102291000 | sokeita varten  | 8         | 0           |              |
| 9102292000 | numerotaulut ja rannekkeet jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia | 8         | 0           |              |
| 9102299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9102911000 | Ajanottokellot  | 8         | 0           |              |
| 9102912000 | sokeita varten  | 8         | 0           |              |
| 9102919010 | patterilla tai akulla toimivat  | 8         | 0           |              |
| 9102919090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9102991000 | Ajanottokellot  | 8         | 0           |              |
| 9102992000 | sokeita varten  | 8         | 0           |              |
| 9102999000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9103101000 | Matkahrätyskellot   | 8         | 0           |              |
| 9103109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9103901000 | Matkahrätyskellot   | 8         | 0           |              |
| 9103909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9104001000 | ajoneuvoja varten   | 8         | 0           |              |
| 9104002000 | ilma-aluksia varten   | 8         | 0           |              |
| 9104004000 | merialuksia varten  | 8         | 0           |              |
| 9104009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9105110000 | sähkökäyttöiset   | 8         | 0           |              |
| 9105190000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9105210000 | sähkökäyttöiset   | 8         | 0           |              |
| 9105290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9105910000 | sähkökäyttöiset   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9105990000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9106100000 | Ajantarkkailukellot; ajanmerkitsemislaitteet   | 8         | 0           |              |
| 9106901000 | Merkinantolaitteet (Watchmen's telltales)  | 8         | 0           |              |
| 9106902000 | Ajastimet  | 8         | 0           |              |
| 9106903000 | Pysäköintimittarit   | 8         | 0           |              |
| 9106909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9107001000 | joissa on synkronimoottori   | 8         | 0           |              |
| 9107009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9108110000 | joissa on ainoastaan mekaaninen näyttö tai laite, johon voidaan yhdistää mekaaninen näyttö | 5         | 0           |              |
| 9108120000 | joissa on ainoastaan optoelektroninen näyttö   | 5         | 0           |              |
| 9108190000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 9108200000 | automaattivetoiset   | 5         | 0           |              |
| 9108900000 | Muut   | 5         | 0           |              |
| 9109110000 | herätyskellot  | 8         | 0           |              |
| 9109190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9109900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9110111000 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9110112000 | automaattivetoiset   | 8         | 0           |              |
| 9110119000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9110121000 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9110122000 | automaattivetoiset   | 8         | 0           |              |
| 9110129000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9110191000 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9110192000 | automaattivetoiset   | 8         | 0           |              |
| 9110199000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9110901000 | patterilla tai akulla toimivat   | 8         | 0           |              |
| 9110909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9111100000 | Kuoret jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia                                | 8         | 0           |              |
| 9111200000 | Kuoret epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia                   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/509

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9111800000 | Muut kuoret   | 8         | 0           |              |
| 9111901000 | jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia              | 8         | 0           |              |
| 9111909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9112200000 | Kuoret  | 8         | 0           |              |
| 9112900000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 9113100000 | jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia              | 8         | 0           |              |
| 9113200000 | epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia | 8         | 0           |              |
| 9113901000 | muovia  | 8         | 0           |              |
| 9113902000 | nahkaa tai tekonahkaa   | 8         | 0           |              |
| 9113909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9114100000 | Jouset, myös hiusjouset   | 8         | 0           |              |
| 9114200000 | Kivet   | 8         | 0           |              |
| 9114300000 | Kellotaulut   | 8         | 0           |              |
| 9114400000 | Pohjat ja sillat  | 8         | 0           |              |
| 9114900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9201101000 | automaattiset   | 8         | 0           |              |
| 9201109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9201200000 | Flyygelit   | 8         | 5           |              |
| 9201901000 | Cembalot  | 8         | 0           |              |
| 9201909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9202101000 | Viulut  | 8         | 3           |              |
| 9202102000 | Sellot  | 8         | 3           |              |
| 9202109000 | Muut  | 8         | 3           |              |
| 9202901000 | Kitarat   | 8         | 0           |              |
| 9202902000 | Harput  | 8         | 0           |              |
| 9202903000 | Mandoliinit   | 8         | 0           |              |
| 9202904000 | Banjot  | 8         | 0           |              |
| 9202909000 | Muut  | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus               | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|------------------------------|-----------|-------------|--------------|
| 9205101000 | Trumpetit                    | 8         | 0           |              |
| 9205102000 | Pasuunat                     | 8         | 0           |              |
| 9205109000 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9205901010 | Huilut                       | 8         | 0           |              |
| 9205901020 | Klarinetit                   | 8         | 0           |              |
| 9205901030 | Saksofonit                   | 8         | 0           |              |
| 9205901040 | Nokkahuilut                  | 8         | 0           |              |
| 9205901090 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9205902010 | Pilliurut                    | 8         | 0           |              |
| 9205902020 | Kieliurut                    | 8         | 0           |              |
| 9205902090 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9205903010 | Harmonikat                   | 8         | 0           |              |
| 9205903020 | Melodikat                    | 8         | 0           |              |
| 9205903090 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9205904000 | Huuliharput                  | 8         | 0           |              |
| 9205909000 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9206001000 | Rummut                       | 8         | 0           |              |
| 9206002000 | Ksylofonit                   | 8         | 0           |              |
| 9206003000 | Lautaset (symbaalit)         | 8         | 0           |              |
| 9206004000 | Kastanjetit                  | 8         | 0           |              |
| 9206005000 | Marakassit                   | 8         | 0           |              |
| 9206006000 | Tamburiinit                  | 8         | 0           |              |
| 9206009000 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9207101000 | Urut (myös syntetisaattorit) | 8         | 0           |              |
| 9207103000 | Pianot                       | 8         | 0           |              |
| 9207109000 | Muut                         | 8         | 0           |              |
| 9207901000 | Kitarat                      | 8         | 0           |              |
| 9207902000 | Harmonikat                   | 8         | 0           |              |
| 9207903000 | Rytmilaatikot                | 8         | 0           |              |
| 9207909000 | Muut                         | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/511

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9208100000 | Soittorasiat   | 8         | 0           |              |
| 9208901000 | Karuselliurut  | 8         | 0           |              |
| 9208902000 | Posetiivit   | 8         | 0           |              |
| 9208903000 | Mekaaniset laululinnut   | 8         | 0           |              |
| 9208904000 | Soitinsahat  | 8         | 0           |              |
| 9208909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9209301000 | metallilankaa  | 8         | 0           |              |
| 9209309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9209910000 | Pianojen osat ja tarvikkeet  | 8         | 0           |              |
| 9209920000 | Nimikkeen 92.02 soittimien osat ja tarvikkeet  | 8         | 0           |              |
| 9209940000 | Nimikkeen 92.07 soittimien osat ja tarvikkeet  | 8         | 0           |              |
| 9209991000 | soittorasian koneistoja varten   | 8         | 0           |              |
| 9209992000 | Kaikenlaiset metronomit, ääniraudat ja virityspillit   | 8         | 0           |              |
| 9209993000 | Soittorasioiden mekanismit   | 8         | 0           |              |
| 9209999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9301110000 | Itseliikkuvat  | 0         | 0           |              |
| 9301190000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9301200000 | Raketinheitimet; liekinheitimet; kranaatinheitimet; torpedo-putket ja niiden kaltaiset projektorit | 0         | 0           |              |
| 9301901000 | Täysautomaattiset haulikot   | 0         | 0           |              |
| 9301902010 | pulttilukolliset   | 0         | 0           |              |
| 9301902020 | puoliautomaattiset   | 0         | 0           |              |
| 9301902030 | täysautomaattiset  | 0         | 0           |              |
| 9301902090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9301903000 | Konekiväärit   | 0         | 0           |              |
| 9301904010 | Täysautomaattiset pistoolit  | 0         | 0           |              |
| 9301904090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9301909000 | Muut   | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                                 | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9302001010 | Revolverit                                     | 0         | 0           |              |
| 9302001021 | puoliautomaattiset                             | 0         | 0           |              |
| 9302001029 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9302001030 | Pistoolit, monipiippuiset                      | 0         | 0           |              |
| 9302001090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9302009010 | Revolverit                                     | 0         | 0           |              |
| 9302009021 | puoliautomaattiset                             | 0         | 0           |              |
| 9302009029 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9302009030 | Pistoolit, monipiippuiset                      | 0         | 0           |              |
| 9302009090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9303100000 | Suustaladattavat tuliaseet                     | 8         | 0           |              |
| 9303201011 | Pumpputoimiset                                 | 8         | 0           |              |
| 9303201012 | puoliautomaattiset                             | 8         | 0           |              |
| 9303201019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9303201020 | Haulikot, monipiippuiset, myös yhdistelmäaseet | 8         | 0           |              |
| 9303201090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9303209011 | Pumpputoimiset                                 | 8         | 0           |              |
| 9303209012 | puoliautomaattiset                             | 8         | 0           |              |
| 9303209019 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9303209020 | Haulikot, monipiippuiset, myös yhdistelmäaseet | 8         | 0           |              |
| 9303209090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9303301010 | Kertatuliaseet                                 | 8         | 0           |              |
| 9303301020 | Puoliautomaattiset                             | 8         | 0           |              |
| 9303301090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9303309010 | Kertatuliaseet                                 | 8         | 0           |              |
| 9303309020 | Puoliautomaattiset                             | 8         | 0           |              |
| 9303309090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9303900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9304001000 | Ilmakiväärit                                   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/513

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9304009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9305101010 | Laukaisukoneistot  | 0         | 0           |              |
| 9305101020 | Rungot ja palauttimet  | 0         | 0           |              |
| 9305101030 | Piiput   | 0         | 0           |              |
| 9305101040 | Männät, sulkuolakkeet ja kaasuvaimentimet                    | 0         | 0           |              |
| 9305101050 | Lippaat ja niiden osat                                       | 0         | 0           |              |
| 9305101060 | Äänenvaimentimet ja niiden osat                              | 0         | 0           |              |
| 9305101070 | Tukit ja perät   | 0         | 0           |              |
| 9305101080 | Luistit (pistooleita varten) ja rullat (revolvereita varten) | 0         | 0           |              |
| 9305101090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9305109010 | Laukaisukoneistot  | 8         | 0           |              |
| 9305109020 | Runko ja palautin  | 8         | 0           |              |
| 9305109030 | Piiput   | 8         | 0           |              |
| 9305109040 | Männät, sulkuolakkeet ja kaasuvaimentimet                    | 8         | 0           |              |
| 9305109050 | Lippaat ja niiden osat                                       | 8         | 0           |              |
| 9305109060 | Äänenvaimentimet ja niiden osat                              | 8         | 0           |              |
| 9305109070 | Tukit ja perät   | 8         | 0           |              |
| 9305109080 | Luistit (pistooleita varten) ja rullat (revolvereita varten) | 8         | 0           |              |
| 9305109090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9305210000 | Haulikonpiiput   | 8         | 0           |              |
| 9305291000 | Laukaisukoneistot  | 8         | 0           |              |
| 9305292000 | Runko ja palautin  | 8         | 0           |              |
| 9305293000 | Kiväärinpiiput   | 8         | 0           |              |
| 9305294000 | Männät, sulkuolakkeet ja kaasuvaimentimet                    | 8         | 0           |              |
| 9305295000 | Lippaat ja niiden osat                                       | 8         | 0           |              |
| 9305296000 | Äänenvaimentimet ja niiden osat                              | 8         | 0           |              |
| 9305297000 | Liekinsammuttimet ja niiden osat                             | 8         | 0           |              |
| 9305298000 | Lukot ja lukon kehykset                                      | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9305299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9305911010 | Laukaisukoneistot   | 0         | 0           |              |
| 9305911020 | Rungot ja palauttimet   | 0         | 0           |              |
| 9305911030 | Piiput  | 0         | 0           |              |
| 9305911040 | Männät, sulkuolakkeet ja kaasuvaimentimet   | 0         | 0           |              |
| 9305911050 | Lippaat ja niiden osat  | 0         | 0           |              |
| 9305911060 | Äänenvaimentimet ja niiden osat   | 0         | 0           |              |
| 9305911070 | Liekinsammuttimet ja niiden osat  | 0         | 0           |              |
| 9305911080 | Lukot ja lukon kehykset   | 0         | 0           |              |
| 9305911090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9305919000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9305990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9306210000 | Patruunat   | 0         | 0           |              |
| 9306290000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9306301000 | Patruunat niittaus- tai niiden kaltaisia työkaluja tai kiinteäpulttisia teurastuspistooleja varten sekä niiden osat | 0         | 0           |              |
| 9306309000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9306900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9307000000 | Miekat, sapelit, pistimet ja niiden kaltaiset aseet sekä niiden osat, tupet ja kotelot                              | 0         | 0           |              |
| 9401100000 | Istuimet, jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | 0         | 0           |              |
| 9401200000 | Istuimet, jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa  | 8         | 0           |              |
| 9401302000 | rottinkiset   | 0         | 0           |              |
| 9401303000 | nahalla päällystetyt  | 0         | 0           |              |
| 9401309000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9401401000 | rottinkiset   | 0         | 0           |              |
| 9401402000 | nahalla päällystetyt  | 0         | 0           |              |
| 9401409000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9401510000 | bambusta tai rottingista valmistetut  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/515

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus                             | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9401591000 | rottinkiset                                | 0         | 0           |              |
| 9401599000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9401611000 | nahalla päällystetyt                       | 0         | 0           |              |
| 9401619000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9401691000 | nahalla päällystetyt                       | 0         | 0           |              |
| 9401699000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9401711000 | Nahalla päällystetyt                       | 0         | 0           |              |
| 9401719000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9401791000 | Nahalla päällystetyt                       | 0         | 0           |              |
| 9401799000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9401801000 | kiveä                                      | 0         | 0           |              |
| 9401809000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9401901000 | puuta                                      | 8         | 0           |              |
| 9401902000 | metallia                                   | 8         | 3           |              |
| 9401909000 | Muut                                       | 8         | 0           |              |
| 9402101010 | Hammaslääkärintuolit                       | 0         | 0           |              |
| 9402101020 | Silmälääkärintuolit                        | 0         | 0           |              |
| 9402101090 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9402109010 | Parturin- tai kauneushoitolantuolit        | 0         | 0           |              |
| 9402109090 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9402901000 | Leikkauspöydät                             | 0         | 0           |              |
| 9402902000 | Gynekologinpöydät                          | 0         | 0           |              |
| 9402903000 | Synnytuspöydät                             | 0         | 0           |              |
| 9402908000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9402909000 | Osat                                       | 0         | 0           |              |
| 9403100000 | Toimistoissa käytettävät metallihuonekalut | 0         | 0           |              |
| 9403201000 | Vuoteet                                    | 0         | 0           |              |
| 9403209000 | Muut                                       | 0         | 0           |              |
| 9403301000 | Kirjoituspöydät                            | 0         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9403309000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9403401000 | Ruokapöydät   | 8         | 0           |              |
| 9403409000 | Muut  | 8         | 5           |              |
| 9403501000 | Vuoteet   | 0         | 0           |              |
| 9403509000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9403601010 | Kirjoituslipastot   | 0         | 0           |              |
| 9403601020 | Pukeutumispöydät  | 0         | 0           |              |
| 9403601030 | Vaatekaapit   | 0         | 0           |              |
| 9403601090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9403609010 | Kirjoituslipastot   | 0         | 0           |              |
| 9403609020 | Pukeutumispöydät  | 0         | 0           |              |
| 9403609030 | Vaatekaapit   | 0         | 0           |              |
| 9403609090 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9403700000 | Muovihuonekalut   | 0         | 0           |              |
| 9403810000 | bambusta tai rottingista valmistetut                      | 0         | 0           |              |
| 9403890000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9403900000 | Osat  | 8         | 3           |              |
| 9404100000 | Vuoteiden joustin pohjat                                  | 8         | 0           |              |
| 9404210000 | huokoista kumia tai huokoista muovia, myös verhoamattomat | 8         | 0           |              |
| 9404290000 | muuta ainetta   | 8         | 0           |              |
| 9404300000 | Makuupussit   | 8         | 3           |              |
| 9404900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9405101000 | hehkulamput   | 8         | 0           |              |
| 9405102000 | loistelamput  | 8         | 0           |              |
| 9405109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9405201000 | hehkulamput   | 8         | 0           |              |
| 9405202000 | loistelamput  | 8         | 0           |              |
| 9405209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9405301000 | hehkulamput   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/517

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9405309000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9405401000 | räjähdyksenkestävät  | 8         | 0           |              |
| 9405402000 | vedenkestävät  | 8         | 0           |              |
| 9405403000 | katuvalaisimet   | 8         | 0           |              |
| 9405409000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9405500000 | Muut kuin sähköllä toimivat valaisimet ja valaistusvarusteet | 8         | 0           |              |
| 9405601000 | neonputket   | 8         | 0           |              |
| 9405602000 | hehkulamput  | 8         | 0           |              |
| 9405603000 | loistelamput   | 8         | 0           |              |
| 9405609000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9405911000 | kattokruunut   | 8         | 0           |              |
| 9405919000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9405921000 | kattokruunut   | 8         | 0           |              |
| 9405929000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9405991000 | kattokruunut   | 8         | 0           |              |
| 9405999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9406001000 | puuta  | 8         | 5           |              |
| 9406009010 | muovia   | 8         | 0           |              |
| 9406009020 | rautaa tai terästä   | 8         | 0           |              |
| 9406009030 | alumiinia  | 8         | 0           |              |
| 9406009090 | Muut   | 8         | 3           |              |
| 9503001100 | Lasten kolmipyörät   | 0         | 0           |              |
| 9503001200 | Potkulaudat  | 0         | 0           |              |
| 9503001300 | Polkuautot   | 0         | 0           |              |
| 9503001400 | Nukenvaunut ja -rattaat                                      | 0         | 0           |              |
| 9503001500 | Vauvojen kävelytelineet                                      | 0         | 0           |              |
| 9503001800 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9503001900 | Osat ja tarvikkeet   | 0         | 0           |              |
| 9503002110 | tekstiiliä   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9503002120 | kumia  | 0         | 0           |              |
| 9503002130 | muovia   | 8         | 0           |              |
| 9503002140 | keraamista ainetta   | 0         | 0           |              |
| 9503002150 | lasia  | 0         | 0           |              |
| 9503002160 | puuta  | 0         | 0           |              |
| 9503002190 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9503002910 | Vaatteet ja asusteet, jalkineet ja päähineet   | 8         | 0           |              |
| 9503002990 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9503003110 | Sähköjunat   | 0         | 0           |              |
| 9503003190 | Tarvikkeet   | 0         | 0           |              |
| 9503003200 | Pienoismallien rakennussarjat, myös liikkuvat, ei kuitenkaan alanimikkeeseen 9503.00.31 kuuluvat | 0         | 0           |              |
| 9503003300 | Muut rakennussarjat ja koottavat lelut   | 0         | 0           |              |
| 9503003411 | tekstiilainetta  | 8         | 0           |              |
| 9503003419 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9503003491 | tekstiilainetta  | 8         | 0           |              |
| 9503003492 | kumia  | 0         | 0           |              |
| 9503003493 | muovia   | 8         | 0           |              |
| 9503003494 | metallia   | 8         | 0           |              |
| 9503003495 | keraamista ainetta   | 0         | 0           |              |
| 9503003496 | lasia  | 0         | 0           |              |
| 9503003497 | puuta  | 0         | 0           |              |
| 9503003499 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9503003500 | Lelusoittimet tai -soitinlaitteet  | 8         | 0           |              |
| 9503003600 | Palapelit  | 0         | 0           |              |
| 9503003700 | Muut lelut, sarjoina tai täydellisinä varusteina   | 8         | 0           |              |
| 9503003800 | Muut lelut ja mallit, joissa on moottori   | 8         | 0           |              |
| 9503003911 | Ilmapallot, lelupallot, leijat ja vastaavat  | 8         | 0           |              |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/519

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9503003919 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9503003990 | Osat ja tarvikkeet (ei kuitenkaan alanimikkeeseen 9503.00.3190 kuuluvat)   | 0         | 0           |              |
| 9504100000 | Videopelit, jollaisia käytetään televisiovastaanottimen kanssa   | 0         | 0           |              |
| 9504201000 | Biljardipöydät   | 0         | 0           |              |
| 9504202000 | Biljardipallot   | 0         | 0           |              |
| 9504209000 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9504300000 | Muut pelilaitteet, kolikoilla, seteleillä, pankkikorteilla, rahakkeilla tai muulla maksuvälineellä toimivat, muut kuin keilapeli-<br>lavarusteet | 0         | 0           |              |
| 9504400000 | Pelikortit   | 0         | 0           |              |
| 9504901010 | Flipperit  | 0         | 0           |              |
| 9504901020 | Keilanasettimet  | 0         | 0           |              |
| 9504901030 | Keilapallot  | 0         | 0           |              |
| 9504901040 | Radat  | 0         | 0           |              |
| 9504901050 | Keilat   | 0         | 0           |              |
| 9504901090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9504902000 | Elektroniset pelit   | 0         | 0           |              |
| 9504903000 | Muut tarvikkeet ja laitteet  | 0         | 0           |              |
| 9504909010 | videopelit   | 0         | 0           |              |
| 9504909020 | elektroniset pelit   | 0         | 0           |              |
| 9504909090 | Muut   | 0         | 0           |              |
| 9505100000 | Joulunviettoesineet  | 8         | 0           |              |
| 9505900000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9506110000 | Sukset   | 8         | 0           |              |
| 9506120000 | Suksisiteet  | 8         | 0           |              |
| 9506190000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9506210000 | Purjelaudat  | 8         | 0           |              |
| 9506290000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9506310000 | Täydelliset mailat   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9506320000 | Kuulat  | 8         | 0           |              |
| 9506391000 | mailojen osat   | 8         | 0           |              |
| 9506399000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9506401000 | Pöytätennispöydät   | 8         | 3           |              |
| 9506402000 | Pöytätennismailat   | 8         | 0           |              |
| 9506403000 | Pöytätennispallot   | 8         | 0           |              |
| 9506409000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9506510000 | Tennismailat, jätteineen tai ilman  | 8         | 0           |              |
| 9506591000 | Sulkapallomailat  | 8         | 0           |              |
| 9506599000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9506610000 | Tennispallot  | 8         | 0           |              |
| 9506621000 | Jalkapallot   | 8         | 0           |              |
| 9506622000 | Koripallot  | 8         | 0           |              |
| 9506623000 | Lentopallot   | 8         | 0           |              |
| 9506624000 | Käsipallot  | 8         | 0           |              |
| 9506625000 | Amerikkalaisen jalkapallon pallot   | 8         | 0           |              |
| 9506629000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9506691000 | Sulkapallo  | 8         | 0           |              |
| 9506692000 | Baseball-pallot   | 8         | 0           |              |
| 9506699000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9506700000 | Luistimet ja rullaluistimet, myös luistin- tai rullaluistinjalkineet kiinnitetyin luistimin | 8         | 3           |              |
| 9506910000 | Välineet ja varusteet liikuntaa, voimistelua ja voimailua varten                            | 8         | 0           |              |
| 9506990000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9507101000 | lasikuitua  | 8         | 0           |              |
| 9507102000 | hiiltä  | 8         | 0           |              |
| 9507109000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9507200000 | Kalakoukut, myös perukkeineen   | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/521

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9507300000 | Uistin- tai perhokelat  | 8         | 0           |              |
| 9507901000 | Kalahaavit ja muut kalastustarvikkeet   | 8         | 0           |              |
| 9507909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9508100000 | Kiertävät sirkukset ja kiertävät eläinnäyttelyt   | 8         | 0           |              |
| 9508900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9601100000 | Valmistettu norsunluu ja norsunluusta tehdyt tavarat  | 8         | 0           |              |
| 9601901010 | Helmenviljelyssä käytettävä ydin  | 0         | 0           |              |
| 9601901090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9601902000 | sarvea  | 8         | 0           |              |
| 9601903000 | luuta   | 8         | 0           |              |
| 9601904000 | korallia  | 8         | 0           |              |
| 9601909010 | Helmenviljelyssä käytettävä ydin  | 0         | 0           |              |
| 9601909090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9602001000 | Gelatiinikapselit   | 8         | 0           |              |
| 9602009010 | Valmistetut kasviveistoaineet (esimerkiksi corozo) ja kasviveistoaineista tehdyt tavarat  | 8         | 0           |              |
| 9602009020 | Valmistettu gagaatti (ja sen kivennäiskorvikkeet), meripihka, merenvaha, yhteenpuristettu meripihka ja yhteenpuristettu merenvaha sekä näistä aineista tehdyt tavarat | 8         | 0           |              |
| 9602009090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9603100000 | Yhteensidotuista varvuista tai muista kasviaineista koostuvat luudat ja harjat, myös jos niissä on varsi  | 8         | 0           |              |
| 9603210000 | Hammasharjat, myös hammasproteeseja varten  | 8         | 0           |              |
| 9603290000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9603300000 | Taiteilijansiveltimet, kirjoitussiveltimet ja niiden kaltaiset siveltimet kosmeettisia valmisteita varten   | 8         | 0           |              |
| 9603400000 | Maali- tai lakkaharjat ja -siveltimet (muut kuin alanimikkeen 9603.30 siveltimet); maalaustyyny ja -telat   | 8         | 0           |              |
| 9603500000 | Muut harjat, jotka ovat koneiden, laitteiden tai kulkuneuvojen osia   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9603900000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9604000000 | Käsiseulat ja -sihdit   | 8         | 0           |              |
| 9605000000 | Toaletti-, ompelu- tai kengänkiillotustarvikkeita tai vaatteiden puhdistukseen käytettäviä tarvikkeita sisältävät matkapakkaukset | 8         | 0           |              |
| 9606100000 | Painonapit ja niiden osat   | 8         | 3           |              |
| 9606210000 | muovia, tekstiiliaineella päällystämättömät   | 8         | 0           |              |
| 9606220000 | epäjaloa metallia, tekstiiliaineella päällystämättömät  | 8         | 0           |              |
| 9606291000 | äyriäisten kuorta   | 8         | 0           |              |
| 9606299000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9606300000 | Napinsydämet ja muut napinosat; napinteelmät  | 8         | 0           |              |
| 9607110000 | joiden hakaset ovat epäjaloa metallia   | 8         | 3           |              |
| 9607191000 | muovia  | 8         | 0           |              |
| 9607199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9607201000 | epäjaloa metallia   | 8         | 0           |              |
| 9607202000 | muovia  | 8         | 0           |              |
| 9607209000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9608100000 | Kuulakärkikynät   | 8         | 0           |              |
| 9608200000 | Huopa-, kuitu- tai muulla huokoisella kärjellä varustetut kynät   | 8         | 0           |              |
| 9608310000 | Tussikynät  | 8         | 0           |              |
| 9608391000 | Täytekyynät   | 8         | 3           |              |
| 9608399000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9608401000 | Irtolyijykynät  | 8         | 0           |              |
| 9608402010 | mekaaniset  | 8         | 0           |              |
| 9608402090 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9608500000 | Kahden tai useamman edellä mainitun alanimikkeen tavaroista koostuvat sarjat  | 8         | 3           |              |
| 9608600000 | Kuulakärkikynien varapatruunat, jotka koostuvat kuulakärjestä ja mustesäiliöstä   | 8         | 0           |              |
| 9608911000 | Kynänterät  | 8         | 0           |              |
| 9608912000 | Kynänterien kärjet  | 8         | 0           |              |
| 9608991000 | Osat  | 8         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/523

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|--|-----------|-------------|--------------|
| 9608999000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9609101000 | Lyijykynät   | 8         | 3           |              |
| 9609102000 | Värikynät  | 8         | 0           |              |
| 9609103000 | Väriliidut   | 8         | 0           |              |
| 9609200000 | Irtolyijyt, myös värilliset                            | 8         | 0           |              |
| 9609901000 | Väriliidut ja öljypastellivärit                        | 8         | 0           |              |
| 9609902000 | Pastellivärit  | 8         | 0           |              |
| 9609903010 | kirjoittamista varten                                  | 8         | 0           |              |
| 9609903090 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9609909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9610001000 | Kivitaulut   | 8         | 0           |              |
| 9610002000 | Liitutaulut  | 8         | 0           |              |
| 9610009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9611001000 | Postimerkit  | 8         | 0           |              |
| 9611002000 | Käsinpainantasarjat                                    | 8         | 0           |              |
| 9611009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9612101000 | kirjoituskoneita varten                                | 8         | 0           |              |
| 9612102000 | sähköisiä tietojenkäsittelylaitteita varten            | 8         | 0           |              |
| 9612109000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9612200000 | Väriytynyt   | 8         | 0           |              |
| 9613100000 | Kaasukäyttöiset taskusytyttimet, kertäyttyiset         | 8         | 0           |              |
| 9613200000 | Kaasukäyttöiset taskusytyttimet, uudelleen täytettävät | 8         | 0           |              |
| 9613800000 | Muut sytyttimet  | 8         | 0           |              |
| 9613901000 | Pietsosähköiset sytytysyksiköt                         | 8         | 0           |              |
| 9613909000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9614001000 | Piiput ja piipunpesät                                  | 8         | 0           |              |
| 9614009000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9615111000 | Kammat   | 8         | 0           |              |
| 9615119000 | Muut   | 8         | 0           |              |
| 9615191000 | Kammat   | 8         | 0           |              |

| HSK 2007   | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Suojalauseke |
|------------|---|-----------|-------------|--------------|
| 9615199000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9615901000 | Hiusneulat  | 8         | 0           |              |
| 9615909000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9616100000 | Hajuvesisuihkupullot ja niiden kaltaiset toalettisuihkupullot sekä niiden helat ja suihkutuspäät  | 8         | 0           |              |
| 9616200000 | Puuterihuiskut ja tyynyt kosmeettisia tai toalettivalmisteita varten  | 8         | 0           |              |
| 9617001000 | Termospullot  | 8         | 0           |              |
| 9617002000 | Termosasiat   | 8         | 0           |              |
| 9617008000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9617009000 | Osat  | 8         | 0           |              |
| 9618001000 | Sovitusnuket  | 8         | 0           |              |
| 9618002000 | automaattiset   | 8         | 0           |              |
| 9618009000 | Muut  | 8         | 0           |              |
| 9701101000 | Maalaukset  | 0         | 0           |              |
| 9701102000 | Piirustukset  | 0         | 0           |              |
| 9701103000 | Pastellit   | 0         | 0           |              |
| 9701900000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9702001000 | Kaiverrukset  | 0         | 0           |              |
| 9702002000 | Julisteet   | 0         | 0           |              |
| 9702003000 | Litografiat   | 0         | 0           |              |
| 9703001000 | Veistokset  | 0         | 0           |              |
| 9703002000 | Patsaat   | 0         | 0           |              |
| 9704001000 | Postimerkit   | 0         | 0           |              |
| 9704009000 | Muut  | 0         | 0           |              |
| 9705000000 | Eläintieteelliset, kasvitieteelliset, mineralogiset, anatomiset, historialliset, arkeologiset, paleontologiset, etnografiset ja numismaattiset kokoelmat ja kokoelmaesineet | 0         | 0           |              |
| 9706001000 | Keramiikka  | 0         | 0           |              |
| 9706002000 | Soittimet   | 0         | 0           |              |
| 9706009000 | Muut  | 0         | 0           |              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/525

## EU-OSAPUOLEN TARIFFIAIKATAULU

## Yleiset huomautukset

1. Suhde Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön (CN). Tämän luettelon määräykset on yleensä ilmaistu CN:n käsittein, ja tämän luettelon säännösten tulkitsemiseksi, mukaan luettuna tämän luettelon alanimikkeiden tuotemääritelmät, sovelletaan CN:n yleisiä huomautuksia (General Notes), jaksokohtaisia huomautuksia (Section Notes) ja lukukohtaisia huomautuksia (Chapter Notes). Siltä osin kuin tämän luettelon määräykset ovat samanlaisia kuin vastaavat CN:n määräykset, tämän luettelon määräyksillä on sama merkitys kuin vastaavilla CN:n määräyksillä.
2. Tullin perustasot. Tässä tariffinimikkeistössä esitetyt tullin perustasot ovat 6. toukokuuta 2007 voimaan tulleen Euroopan unionin yhteisen tullitariffin mukaiset.

## EU-osapuolen tariffiaikataulu

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------|-------------|-----------|
| 01         | 1 RYHMÄ – ELÄVÄT ELÄIMET   |                                |             |           |
| 0101       | Elävät hevoset, aasit, muulit ja muuliaasit                                |                                |             |           |
| 0101 10    | - puhdasrotuiset siitoseläimet   |                                |             |           |
| 0101 10 10 | -- hevoset   | vapaa                          | 0           |           |
| 0101 10 90 | -- muut  | 7,7                            | 0           |           |
| 0101 90    | - muut   |                                |             |           |
|            | -- hevoset   |                                |             |           |
| 0101 90 11 | --- teuraseläimet  | vapaa                          | 0           |           |
| 0101 90 19 | --- muut   | 11,5                           | 0           |           |
| 0101 90 30 | -- aasit   | 7,7                            | 0           |           |
| 0101 90 90 | -- muulit ja muuliaasit  | 10,9                           | 0           |           |
| 0102       | Elävät nautaeläimet  |                                |             |           |
| 0102 10    | - puhdasrotuiset siitoseläimet   |                                |             |           |
| 0102 10 10 | -- hiehot (naaraspuoliset nautaeläimet, jotka eivät ole koskaan poikineet) | vapaa                          | 0           |           |
| 0102 10 30 | -- lehmät  | vapaa                          | 0           |           |
| 0102 10 90 | -- muut  | vapaa                          | 0           |           |
| 0102 90    | - muut   |                                |             |           |
|            | -- kotieläinlajit  |                                |             |           |
| 0102 90 05 | --- paino enintään 80 kg   | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- paino suurempi kuin 80 kg, mutta enintään 160 kg                       |                                |             |           |
| 0102 90 21 | ---- teuraseläimet   | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------|-------------|-----------|
| 0102 90 29 | ---- muut  | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- paino suurempi kuin 160 kg, mutta enintään 300 kg                        |                                |             |           |
| 0102 90 41 | ---- teuraseläimet   | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0102 90 49 | ---- muut  | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- paino suurempi kuin 300 kg:  |                                |             |           |
|            | ---- hiehot (naaraspuoliset nautaeläimet, jotka eivät ole koskaan poikineet) |                                |             |           |
| 0102 90 51 | ----- teuraseläimet  | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0102 90 59 | ----- muut   | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- lehmät  |                                |             |           |
| 0102 90 61 | ----- teuraseläimet  | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0102 90 69 | ----- muut   | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut  |                                |             |           |
| 0102 90 71 | ----- teuraseläimet  | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0102 90 79 | ----- muut   | 10,2 + 93,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0102 90 90 | -- muut  | vapaa                          | 0           |           |
| 0103       | Elävät siat  |                                |             |           |
| 0103 10 00 | - puhdasrotuiset siitoseläimet   | vapaa                          | 0           |           |
|            | - muut   |                                |             |           |
| 0103 91    | -- paino pienempi kuin 50 kg   |                                |             |           |
| 0103 91 10 | --- kotieläinlajit   | 41,2 EUR/100 kg/<br>net        | 0           |           |
| 0103 91 90 | --- muut   | vapaa                          | 0           |           |
| 0103 92    | -- paino vähintään 50 kg   |                                |             |           |
|            | --- kotieläinlajit   |                                |             |           |
| 0103 92 11 | ---- emakot, jotka ovat porsineet vähintään kerran, paino vähintään 160 kg   | 35,1 EUR/100 kg/<br>net        | 0           |           |
| 0103 92 19 | ---- muut  | 41,2 EUR/100 kg/<br>net        | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/527

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------------|-------------|-----------|
| 0103 92 90 | --- muut   | vapaa                   | 0           |           |
| 0104       | Elävät lampaat ja vuohet   |                         |             |           |
| 0104 10    | - lampaat  |                         |             |           |
| 0104 10 10 | -- puhdasrotuiset siitoseläimet                                    | vapaa                   | 0           |           |
|            | -- muut  |                         |             |           |
| 0104 10 30 | --- karitsat (enintään vuoden ikäiset)                             | 80,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0104 10 80 | --- muut   | 80,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0104 20    | - vuohet   |                         |             |           |
| 0104 20 10 | -- puhdasrotuiset siitoseläimet                                    | 3,2                     | 0           |           |
| 0104 20 90 | -- muut  | 80,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0105       | Elävä siipikarja eli kanat, ankat, hanhet, kalkkunat ja helmikanat |                         |             |           |
|            | - paino enintään 185 g   |                         |             |           |
| 0105 11    | -- kanat   |                         |             |           |
|            | --- naaraspuoliset kananpojat kantavanhemmiksi tai vanhemmiksi     |                         |             |           |
| 0105 11 11 | ---- munijarotuiset  | 52 EUR/1 000 p/st       | 0           |           |
| 0105 11 19 | ---- muut  | 52 EUR/1 000 p/st       | 0           |           |
|            | --- muut   |                         |             |           |
| 0105 11 91 | ---- munijarotuiset  | 52 EUR/1 000 p/st       | 0           |           |
| 0105 11 99 | ---- muut  | 52 EUR/1 000 p/st       | 0           |           |
| 0105 12 00 | -- kalkkunat   | 152 EUR/1 000<br>p/st   | 0           |           |
| 0105 19    | -- muut  |                         |             |           |
| 0105 19 20 | --- hanhet   | 152 EUR/1 000<br>p/st   | 0           |           |
| 0105 19 90 | --- ankat ja helmikanat  | 52 EUR/1 000 p/st       | 0           |           |
|            | - muut   |                         |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                       | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---------------------------------|-------------|-----------|
| 0105 94 00 | -- kanat   | 20,9 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0105 99    | -- muut  |                                 |             |           |
| 0105 99 10 | --- ankat  | 32,3 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0105 99 20 | --- hanhet   | 31,6 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0105 99 30 | --- kalkkunat  | 23,8 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0105 99 50 | --- helmikanat   | 34,5 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0106       | Muut elävät eläimet  |                                 |             |           |
|            | - nisäkkäät  |                                 |             |           |
| 0106 11 00 | -- kädelliset  | vapaa                           | 0           |           |
| 0106 12 00 | -- valaat, delfiinit ja pyöriäiset (Cetacea-lahkon nisäkkäät); maanaatit ja merilehmät eli dugongit (Sirenia-lahkon nisäkkäät) | vapaa                           | 0           |           |
| 0106 19    | -- muut  |                                 |             |           |
| 0106 19 10 | --- kesyt kanit  | 3,8                             | 0           |           |
| 0106 19 90 | --- muut   | vapaa                           | 0           |           |
| 0106 20 00 | - matelijat (myös käärmeet ja kilpikonnat)   | vapaa                           | 0           |           |
|            | - linnut   |                                 |             |           |
| 0106 31 00 | -- petolinnut  | vapaa                           | 0           |           |
| 0106 32 00 | -- papukaijalinnut (myös papukaijat, undulaatit, arat ja kakadut)  | vapaa                           | 0           |           |
| 0106 39    | -- muut  |                                 |             |           |
| 0106 39 10 | --- kyyhkyt  | 6,4                             | 0           |           |
| 0106 39 90 | --- muut   | vapaa                           | 0           |           |
| 0106 90 00 | - muut   | vapaa                           | 0           |           |
| 02         | 2 RYHMÄ – LIHA JA MUUT SYÖTÄVÄT ELÄIMENOSAT  |                                 |             |           |
| 0201       | Naudanliha, tuore tai jäähdetty  |                                 |             |           |
| 0201 10 00 | - ruhot ja puoliruhot  | 12,8 + 176,8 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0201 20    | - muut palat, luulliset  |                                 |             |           |
| 0201 20 20 | -- saman ruhon neljännekset  | 12,8 + 176,8 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/529

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                       | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|---------------------------------|-------------|-----------|
| 0201 20 30 | -- erottamattomat tai erotetut etuneljännekset  | 12,8 + 141,4 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0201 20 50 | -- erottamattomat tai erotetut takaneljännekset   | 12,8 + 212,2 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0201 20 90 | -- muut   | 12,8 + 265,2 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0201 30 00 | - luuton liha   | 12,8 + 303,4 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202       | Naudanliha, jäädytetty  |                                 |             |           |
| 0202 10 00 | - ruhot ja puoliruhot   | 12,8 + 176,8 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 20    | - muut palat, luulliset   |                                 |             |           |
| 0202 20 10 | -- saman ruhon neljännekset   | 12,8 + 176,8 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 20 30 | -- erottamattomat tai erotetut etuneljännekset  | 12,8 + 141,4 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 20 50 | -- erottamattomat tai erotetut takaneljännekset   | 12,8 + 221,1 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 20 90 | -- muut   | 12,8 + 265,3 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 30    | - luuton liha   |                                 |             |           |
| 0202 30 10 | -- etuneljännekset, kokonaisina tai leikattuina enintään viideksi palaksi, kunkin neljänneksen ollessa omana kokonaisuutena; saman ruhon neljännekset, kahtena kokonaisuutena, joista toinen sisältää etuneljänneksen kokonaisena tai leikattuna enintään viideksi palaksi ja toinen takaneljänneksen, ilman sisäfilettä, yhtenä palana | 12,8 + 221,1 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 30 50 | -- leikatut palat, joita kutsutaan nimillä "etuneljänneksen selkäosa (crop)", "niska ja etuselkä sekä lapa (chuck and blade)" ja "rinta (brisket)"  | 12,8 + 221,1 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0202 30 90 | -- muut   | 12,8 + 304,1 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 0203       | Sianliha, tuore, jäädytetty tai jäädytetty  |                                 |             |           |
|            | - tuore tai jäädytetty  |                                 |             |           |
| 0203 11    | -- ruhot ja puoliruhot  |                                 |             |           |
| 0203 11 10 | --- kesyä sikaa   | 53,6 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0203 11 90 | --- muut  | vapaa                           | 0           |           |
| 0203 12    | -- kinkku, lapa ja niiden palat, luulliset  |                                 |             |           |
|            | --- kesyä sikaa   |                                 |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------------|-------------|-----------|
| 0203 12 11 | ---- kinkku ja sen palat   | 77,8 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 12 19 | ---- lapa ja sen palat   | 60,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 12 90 | --- muut   | vapaa                   | 0           |           |
| 0203 19    | -- muut  |                         |             |           |
|            | --- kesyä sikaa  |                         |             |           |
| 0203 19 11 | ---- etuosa ja sen palat   | 60,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 19 13 | ---- selkä ja sen palat, luulliset                                   | 86,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 19 15 | ---- kylki ja kuve (lihaskudosta sisältävä silava) sekä niiden palat | 46,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | ---- muut  |                         |             |           |
| 0203 19 55 | ----- luuttomat  | 86,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 19 59 | ----- muut   | 86,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 19 90 | --- muuta  | vapaa                   | 0           |           |
|            | - jäädetyt   |                         |             |           |
| 0203 21    | -- ruhot ja puoliruhot   |                         |             |           |
| 0203 21 10 | --- kesyä sikaa  | 53,6 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 21 90 | --- muut   | vapaa                   | 0           |           |
| 0203 22    | -- kinkku, lapa ja niiden palat, luulliset                           |                         |             |           |
|            | --- kesyä sikaa  |                         |             |           |
| 0203 22 11 | ---- kinkku ja sen palat   | 77,8 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 22 19 | ---- lapa ja sen palat   | 60,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 22 90 | --- muut   | vapaa                   | 0           |           |
| 0203 29    | -- muut  |                         |             |           |
|            | --- kesyä sikaa  |                         |             |           |
| 0203 29 11 | ---- etuosa ja sen palat   | 60,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0203 29 13 | ---- selkä ja sen palat, luulliset                                   | 86,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/531

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------------------------|-------------|-----------|
| 0203 29 15 | ---- kylki ja kuve (lihaskudosta sisältävä silava) sekä niiden palat | 46,7 EUR/100 kg/net         | 0           |           |
|            | ---- muut  |                             |             |           |
| 0203 29 55 | ----- luuttomat  | 86,9 EUR/100 kg/net         | 0           |           |
| 0203 29 59 | ----- muut   | 86,9 EUR/100 kg/net         | 0           |           |
| 0203 29 90 | --- muuta  | vapaa                       | 0           |           |
| 0204       | Lampaan- ja vuohenliha, tuore, jäädytetty tai jäädytetyt             |                             |             |           |
| 0204 10 00 | - karitsanruhot ja puoliruhot, tuoreet tai jäädytetyt                | 12,8 + 171,3 EUR/100 kg/net | 0           |           |
|            | - muu lampaanliha, tuore tai jäädytetty                              |                             |             |           |
| 0204 21 00 | -- ruhot ja puoliruhot   | 12,8 + 171,3 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 22    | -- muut palat, luulliset   |                             |             |           |
| 0204 22 10 | --- lyhyet etuneljännekset   | 12,8 + 119,9 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 22 30 | --- kyljysrivi ja/tai satula   | 12,8 + 188,5 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 22 50 | --- paistit  | 12,8 + 222,7 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 22 90 | --- muut   | 12,8 + 222,7 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 23 00 | -- luuton liha   | 12,8 + 311,8 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 30 00 | - karitsanruhot ja puoliruhot, jäädytetyt                            | 12,8 + 128,8 EUR/100 kg/net | 0           |           |
|            | - muu lampaanliha, jäädytetty  |                             |             |           |
| 0204 41 00 | -- ruhot ja puoliruhot   | 12,8 + 128,8 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 42    | -- muut palat, luulliset   |                             |             |           |
| 0204 42 10 | --- lyhyet etuneljännekset   | 12,8 + 90,2 EUR/100 kg/net  | 0           |           |
| 0204 42 30 | --- kyljysrivi ja/tai satula   | 12,8 + 141,7 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 42 50 | --- paistit  | 12,8 + 167,5 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0204 42 90 | --- muut   | 12,8 + 167,5 EUR/100 kg/net | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                       | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|---------------------------------|-------------|-----------|
| 0204 43    | -- luuton liha  |                                 |             |           |
| 0204 43 10 | --- karitsaa  | 12,8 + 234,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 43 90 | --- muuta   | 12,8 + 234,5<br>EUR/100 kg/net  | 0           |           |
| 0204 50    | - vuohenliha  |                                 |             |           |
|            | -- tuore tai jäädytetty   |                                 |             |           |
| 0204 50 11 | --- ruhot ja puoliruhot   | 12,8 + 171,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 13 | --- lyhyet etuneljännekset  | 12,8 + 119,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 15 | --- kyljysrivi ja/tai satula  | 12,8 + 188,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 19 | --- paistit   | 12,8 + 222,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                                 |             |           |
| 0204 50 31 | ---- luulliset palat  | 12,8 + 222,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 39 | ---- luuttomat palat  | 12,8 + 311,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- jäädytetty   |                                 |             |           |
| 0204 50 51 | --- ruhot ja puoliruhot   | 12,8 + 128,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 53 | --- lyhyet etuneljännekset  | 12,8 + 90,2 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 0204 50 55 | --- kyljysrivi ja/tai satula  | 12,8 + 141,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 59 | --- paistit   | 12,8 + 167,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                                 |             |           |
| 0204 50 71 | ---- luulliset palat  | 12,8 + 167,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0204 50 79 | ---- luuttomat palat  | 12,8 + 234,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0205 00    | Hevosen-, aasin-, muulin- tai muuliaasinliha, tuore, jäädytetty<br>tai jäädytetty |                                 |             |           |
| 0205 00 20 | - tuore tai jäädytetty  | 5,1                             | 0           |           |
| 0205 00 80 | - jäädytetty  | 5,1                             | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/533

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                       | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---------------------------------|-------------|-----------|
| 0206       | Naudan, sian, lampaan, vuohen, hevosen, aasin ja muulin ja muuliaasin muut syötävät osat, tuoreet, jäädytetyt tai jäädytetyt |                                 |             |           |
| 0206 10    | - nautaa, tuoreet tai jäädytetyt   |                                 |             |           |
| 0206 10 10 | -- farmaseuttisten tuotteiden valmistukseen tarkoitettut   | vapaa                           | 0           |           |
|            | -- muut  |                                 |             |           |
| 0206 10 91 | --- maksa  | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 10 95 | --- pallealiha ja kuveliha   | 12,8 + 303,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0206 10 99 | --- muut   | vapaa                           | 0           |           |
|            | - nautaa, jäädytetyt   |                                 |             |           |
| 0206 21 00 | -- kieli   | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 22 00 | -- maksa   | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 29    | -- muut  |                                 |             |           |
| 0206 29 10 | --- farmaseuttisten tuotteiden valmistukseen tarkoitettut  | vapaa                           | 0           |           |
|            | --- muut   |                                 |             |           |
| 0206 29 91 | ---- pallealiha ja kuveliha  | 12,8 + 304,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0206 29 99 | ---- muut  | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 30 00 | - sikaa, tuoreet tai jäädytetyt  | vapaa                           | 0           |           |
|            | - sikaa, jäädytetyt  |                                 |             |           |
| 0206 41 00 | -- maksa   | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 49    | -- muut  |                                 |             |           |
| 0206 49 20 | --- kesyä sikaa  | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 49 80 | --- muuta  | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 80    | - muut, tuoreet tai jäädytetyt   |                                 |             |           |
| 0206 80 10 | -- farmaseuttisten tuotteiden valmistukseen tarkoitettut   | vapaa                           | 0           |           |
|            | -- muut  |                                 |             |           |
| 0206 80 91 | --- hevosta, aasia, muulia tai muuliaasia  | 6,4                             | 0           |           |
| 0206 80 99 | --- lammasta tai vuolta  | vapaa                           | 0           |           |
| 0206 90    | - muut, jäädytetyt   |                                 |             |           |
| 0206 90 10 | -- farmaseuttisten tuotteiden valmistukseen tarkoitettut   | vapaa                           | 0           |           |
|            | -- muut  |                                 |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0206 90 91 | --- hevosta, aasia, muulia tai muuliaasia   | 6,4                      | 0           |           |
| 0206 90 99 | --- lammasta tai vuohta   | vapaa                    | 0           |           |
| 0207       | Nimikkeen 0105 siipikarjan liha ja muut syötävät osat, tuoreet, jäädytetyt tai jäädytetyt   |                          |             |           |
|            | - kanaa   |                          |             |           |
| 0207 11    | -- paloittelematon, tuore tai jäädytetty  |                          |             |           |
| 0207 11 10 | --- kynittynä ja suolistettuna, päineen ja koipineen (ns. 83-prosenttista kanaa)  | 26,2 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 11 30 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, mutta kaulan, sydämen, maksan ja kivipiiran kanssa (ns. 70-prosenttista kanaa)                 | 29,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 11 90 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia ja ilman kaulaa, sydäntä, maksaa ja kivipiiraa (ns. 65-prosenttista kanaa), tai muussa muodossa | 32,5 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 12    | -- paloittelematon, jäädytetty  |                          |             |           |
| 0207 12 10 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, mutta kaulan, sydämen, maksan ja kivipiiran kanssa (ns. 70-prosenttista kanaa)                 | 29,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 12 90 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia ja ilman kaulaa, sydäntä, maksaa ja kivipiiraa (ns. 65-prosenttista kanaa), tai muussa muodossa | 32,5 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 13    | -- paloiteltu liha ja muut eläimenosat, tuoreet tai jäädytetyt  |                          |             |           |
|            | --- palat   |                          |             |           |
| 0207 13 10 | ---- luuttomat  | 102,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- luulliset  |                          |             |           |
| 0207 13 20 | ----- puolikkaat ja neljännekset  | 35,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 13 30 | ----- kokonaiset siivet, myös ilman siivenkärkiä  | 26,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 13 40 | ----- selkä, kaula, selkä ja kaula yhdessä, pyrstöt ja siivenkärjet   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 13 50 | ----- rinta ja sen palat  | 60,2 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 13 60 | ----- koipi-reisipalat ja niiden palat  | 46,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 13 70 | ----- muut  | 100,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut eläimenosat  |                          |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/535

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0207 13 91 | ---- maksa  | 6,4                      | 0           |           |
| 0207 13 99 | ---- muut   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 14    | -- paloiteltu liha ja muut eläimenosat, jäädytetyt  |                          |             |           |
|            | --- palat   |                          |             |           |
| 0207 14 10 | ---- luuttomat  | 102,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- luulliset  |                          |             |           |
| 0207 14 20 | ----- puolikkaat ja neljännekset  | 35,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 14 30 | ----- kokonaiset siivet, myös ilman siivenkärkiä  | 26,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 14 40 | ----- selkä, kaula, selkä ja kaula yhdessä, pyrstöt ja siivenkärjet   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 14 50 | ----- rinta ja sen palat  | 60,2 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 14 60 | ----- koipi-reisipalat ja niiden palat  | 46,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 14 70 | ----- muut  | 100,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut eläimenosat  |                          |             |           |
| 0207 14 91 | ---- maksa  | 6,4                      | 0           |           |
| 0207 14 99 | ---- muut   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | - kalkkunaa   |                          |             |           |
| 0207 24    | -- paloittelematon, tuore tai jäädytetty  |                          |             |           |
| 0207 24 10 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, mutta kaulan, sydämen, maksan ja kivipiiran kanssa (ns. 80-prosenttista kalkkunaa)                 | 34 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 0207 24 90 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia ja ilman kaulaa, sydäntä, maksaa ja kivipiiraa (ns. 73-prosenttista kalkkunaa), tai muussa muodossa | 37,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 25    | -- paloittelematon, jäädytetty  |                          |             |           |
| 0207 25 10 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, mutta kaulan, sydämen, maksan ja kivipiiran kanssa (ns. 80-prosenttista kalkkunaa)                 | 34 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 0207 25 90 | --- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia ja ilman kaulaa, sydäntä, maksaa ja kivipiiraa (ns. 73-prosenttista kalkkunaa), tai muussa muodossa | 37,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 26    | -- paloiteltu liha ja muut eläimenosat, tuoreet tai jäädytetyt  |                          |             |           |
|            | --- palat   |                          |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------|-------------|-----------|
| 0207 26 10 | ---- luuttomat  | 85,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | ---- luulliset  |                         |             |           |
| 0207 26 20 | ----- puolikkaat ja neljännekset                                    | 41 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0207 26 30 | ----- kokonaiset siivet, myös ilman siivenkärkiä                    | 26,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 26 40 | ----- selkä, kaula, selkä ja kaula yhdessä, pyrstöt ja siivenkärjet | 18,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 26 50 | ----- rinta ja sen palat  | 67,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | ----- koipi-reisipalat ja niiden palat                              |                         |             |           |
| 0207 26 60 | ----- koivet ja niiden palat  | 25,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 26 70 | ----- muut  | 46 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0207 26 80 | ----- muut  | 83 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
|            | --- muut eläimenosat  |                         |             |           |
| 0207 26 91 | ---- maksa  | 6,4                     | 0           |           |
| 0207 26 99 | ---- muut   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 27    | -- paloiteltu liha ja muut eläimenosat, jäädytetyt                  |                         |             |           |
|            | --- palat   |                         |             |           |
| 0207 27 10 | ---- luuttomat  | 85,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | ---- luulliset  |                         |             |           |
| 0207 27 20 | ----- puolikkaat ja neljännekset                                    | 41 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0207 27 30 | ----- kokonaiset siivet, myös ilman siivenkärkiä                    | 26,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 27 40 | ----- selkä, kaula, selkä ja kaula yhdessä, pyrstöt ja siivenkärjet | 18,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 27 50 | ----- rinta ja sen palat  | 67,9 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | ----- koipi-reisipalat ja niiden palat                              |                         |             |           |
| 0207 27 60 | ----- koivet ja niiden palat  | 25,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 27 70 | ----- muut  | 46 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0207 27 80 | ----- muut  | 83 EUR/100 kg/net       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/537

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------|-------------|-----------|
|            | --- muut eläimenosat  |                         |             |           |
| 0207 27 91 | ---- maksa  | 6,4                     | 0           |           |
| 0207 27 99 | ---- muut   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | - ankkaa, hanhea tai helmikanaa   |                         |             |           |
| 0207 32    | -- paloittelematon, tuore tai jäädytetty  |                         |             |           |
|            | --- ankkaa  |                         |             |           |
| 0207 32 11 | ---- kynittynä, veret laskettuna, puhdistamattomana tai suolistettuna, päineen ja koipineen (ns. 85-prosenttista ankkaa)                                | 38 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0207 32 15 | ---- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, mutta kaulan, sydämen, maksan ja kivipiiran kanssa (ns. 70-prosenttista ankkaa)                 | 46,2 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 32 19 | ---- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia ja ilman kaulaa, sydäntä, maksaa ja kivipiiraa (ns. 63-prosenttista ankkaa), tai muussa muodossa | 51,3 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | --- hanhea  |                         |             |           |
| 0207 32 51 | ---- kynittynä, veret laskettuna, puhdistamattomana, päineen ja koipineen (ns. 82-prosenttista hanhea)  | 45,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 32 59 | ---- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, sydämen ja kivipiiran kanssa tai ilman (ns. 75-prosenttista hanhea), tai muussa muodossa        | 48,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 32 90 | --- helmikanaa  | 49,3 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 33    | -- paloittelematon, jäädytetty  |                         |             |           |
|            | --- ankkaa  |                         |             |           |
| 0207 33 11 | ---- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, mutta kaulan, sydämen, maksan ja kivipiiran kanssa (ns. 70-prosenttista ankkaa)                 | 46,2 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 33 19 | ---- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia ja ilman kaulaa, sydäntä, maksaa ja kivipiiraa (ns. 63-prosenttista ankkaa), tai muussa muodossa | 51,3 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | --- hanhea  |                         |             |           |
| 0207 33 51 | ---- kynittynä, veret laskettuna, puhdistamattomana, päineen ja koipineen (ns. 82-prosenttista hanhea)  | 45,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 33 59 | ---- kynittynä ja puhdistettuna, ilman päätä ja koipia, sydämen ja kivipiiran kanssa tai ilman (ns. 75-prosenttista hanhea), tai muussa muodossa        | 48,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 33 90 | --- helmikanaa  | 49,3 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0207 34    | -- rasvainen maksa ("foie gras"), tuore tai jäädytetty              |                          |             |           |
| 0207 34 10 | --- hanhen  | vapaa                    | 0           |           |
| 0207 34 90 | --- ankan   | vapaa                    | 0           |           |
| 0207 35    | -- muu, tuore tai jäädytetty  |                          |             |           |
|            | --- palat   |                          |             |           |
|            | ---- luuttomat  |                          |             |           |
| 0207 35 11 | ----- hanhea  | 110,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0207 35 15 | ----- ankkaa tai helmikanaa   | 128,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- luulliset  |                          |             |           |
|            | ----- puolikkaat ja neljännekset                                    |                          |             |           |
| 0207 35 21 | ----- ankkaa  | 56,4 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 23 | ----- hanhea  | 52,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 25 | ----- helmikanaa  | 54,2 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 31 | ----- kokonaiset siivet, myös ilman siivenkärkiä                    | 26,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 41 | ----- selkä, kaula, selkä ja kaula yhdessä, pyrstöt ja siivenkärjet | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | ----- rinta ja sen palat  |                          |             |           |
| 0207 35 51 | ----- hanhea  | 86,5 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 53 | ----- ankkaa tai helmikanaa   | 115,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ----- koipi-reisipalat ja niiden palat                              |                          |             |           |
| 0207 35 61 | ----- hanhea  | 69,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 63 | ----- ankkaa tai helmikanaa   | 46,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 35 71 | ----- puhdistettua hanhea tai ankkaa                                | 66 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 0207 35 79 | ----- muut  | 123,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut eläimenosat  |                          |             |           |
| 0207 35 91 | ---- maksa, muu kuin rasvainen maksa ("foie gras")                  | 6,4                      | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/539

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0207 35 99 | ---- muut   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36    | -- muu, jäädytetty  |                          |             |           |
|            | --- palat   |                          |             |           |
|            | ---- luuttomat  |                          |             |           |
| 0207 36 11 | ----- hanhea  | 110,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0207 36 15 | ----- ankkaa tai helmikanaa   | 128,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- luulliset  |                          |             |           |
|            | ----- puolikkaat ja neljännekset                                    |                          |             |           |
| 0207 36 21 | ----- ankkaa  | 56,4 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 23 | ----- hanhea  | 52,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 25 | ----- helmikanaa  | 54,2 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 31 | ----- kokonaiset siivet, myös ilman siivenkärkiä                    | 26,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 41 | ----- selkä, kaula, selkä ja kaula yhdessä, pyrstöt ja siivenkärjet | 18,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | ----- rinta ja sen palat  |                          |             |           |
| 0207 36 51 | ----- hanhea  | 86,5 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 53 | ----- ankkaa tai helmikanaa   | 115,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ----- koipi-reisipalat ja niiden palat                              |                          |             |           |
| 0207 36 61 | ----- hanhea  | 69,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 63 | ----- ankkaa tai helmikanaa   | 46,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0207 36 71 | ----- puhdistettua hanhea tai ankkaa                                | 66 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 0207 36 79 | ----- muut  | 123,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut eläimenosat  |                          |             |           |
|            | ---- maksa  |                          |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------|-------------|-----------|
| 0207 36 81 | ----- hanhen rasvainen maksa ("foie gras")  | vapaa                   | 0           |           |
| 0207 36 85 | ----- ankan rasvainen maksa ("foie gras")   | vapaa                   | 0           |           |
| 0207 36 89 | ----- muu   | 6,4                     | 0           |           |
| 0207 36 90 | ---- muut   | 18,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0208       | Muu liha ja muut syötävät eläimenosat, tuoreet, jäädytetyt tai jäädytetyt   |                         |             |           |
| 0208 10    | - kania tai jänistä   |                         |             |           |
|            | -- kesyä kania  |                         |             |           |
| 0208 10 11 | --- tuore tai jäädytetty  | 6,4                     | 0           |           |
| 0208 10 19 | --- jäädytetty  | 6,4                     | 0           |           |
| 0208 10 90 | -- muuta  | vapaa                   | 0           |           |
| 0208 30 00 | - kädellistä nisäkästä  | 9                       | 0           |           |
| 0208 40    | - valasta, delfiiniä ja pyöriäistä (Cetacea-lahkon nisäkästä); manaattia ja merilehmää eli dugongia (Sirenia-lahkon nisäkästä)  |                         |             |           |
| 0208 40 10 | -- valaanlihaa  | 6,4                     | 0           |           |
| 0208 40 90 | -- muuta  | 9                       | 0           |           |
| 0208 50 00 | - matelijaa (myös käärmettä ja kilpikonaa)  | 9                       | 0           |           |
| 0208 90    | - muuta   |                         |             |           |
| 0208 90 10 | -- kesyä kyyhkyä  | 6,4                     | 0           |           |
|            | -- riistaa, muuta kuin kania tai jänistä  |                         |             |           |
| 0208 90 20 | --- viiriäistä  | vapaa                   | 0           |           |
| 0208 90 40 | --- muuta   | vapaa                   | 0           |           |
| 0208 90 55 | -- hylkeenlihaa   | 6,4                     | 0           |           |
| 0208 90 60 | -- poroa  | 9                       | 0           |           |
| 0208 90 70 | -- sammakonreidit   | 6,4                     | 0           |           |
| 0208 90 95 | -- muuta  | 9                       | 0           |           |
| 0209 00    | Siansilava vailla lihaskudosta, sianrasva sekä siipikarjanrasva, sulattamattomat tai muutoin erottamattomat, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, suolattu, suolavedessä, kuivatut tai savustetut |                         |             |           |
|            | - siansilava  |                         |             |           |
| 0209 00 11 | -- tuore, jäädytetty, jäädytetty, suolattu tai suolavedessä   | 21,4 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/541

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0209 00 19 | -- kuivattu tai savustettu  | 23,6 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0209 00 30 | - sianrasva, muu kuin alanimikkeeseen 0209 00 11 tai 0209 00 19 kuuluva   | 12,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0209 00 90 | - siipikarjanrasva  | 41,5 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0210       | Liha ja muut syötävät eläimenosat, suolatut, suolavedessä, kuivatut tai savustetut; lihasta tai muista eläimenosista valmistettu syötävä jauho ja jauhe |                          |             |           |
|            | - sianliha  |                          |             |           |
| 0210 11    | -- kinkku, lapa ja niiden palat, luulliset  |                          |             |           |
|            | --- kesyä sikaa   |                          |             |           |
|            | ---- suolattu tai suolavedessä  |                          |             |           |
| 0210 11 11 | ----- kinkku ja sen palat   | 77,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0210 11 19 | ----- lapa ja sen palat   | 60,1 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | ---- kuivattu tai savustettu  |                          |             |           |
| 0210 11 31 | ----- kinkku ja sen palat   | 151,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0210 11 39 | ----- lapa ja sen palat   | 119 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0210 11 90 | --- muuta   | 15,4                     | 0           |           |
| 0210 12    | -- kylki ja kuve (lihaskudosta sisältävä silava) sekä niiden palat  |                          |             |           |
|            | --- kesyä sikaa   |                          |             |           |
| 0210 12 11 | ---- suolattu tai suolavedessä  | 46,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0210 12 19 | ---- kuivattu tai savustettu  | 77,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0210 12 90 | --- muuta   | 15,4                     | 0           |           |
| 0210 19    | -- muut   |                          |             |           |
|            | --- kesyä sikaa   |                          |             |           |
|            | ---- suolattu tai suolavedessä  |                          |             |           |
| 0210 19 10 | ----- pekonipuolikas ja kinkuton pekonipuolikas   | 68,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0210 19 20 | ----- etuosaton pekonipuolikas ja keskiosa  | 75,1 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0210 19 30 | ----- etuosa ja sen palat   | 60,1 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------|-------------|-----------|
| 0210 19 40 | ----- selkä ja sen palat   | 86,9 EUR/100 kg/<br>net        | 0           |           |
| 0210 19 50 | ----- muut   | 86,9 EUR/100 kg/<br>net        | 0           |           |
|            | ----- kuivattu tai savustettu  |                                |             |           |
| 0210 19 60 | ----- etuosa ja sen palat  | 119 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0210 19 70 | ----- selkä ja sen palat   | 149,6 EUR/<br>100 kg/net       | 0           |           |
|            | ----- muut   |                                |             |           |
| 0210 19 81 | ----- luuttomat  | 151,2 EUR/<br>100 kg/net       | 0           |           |
| 0210 19 89 | ----- muut   | 151,2 EUR/100 kg/<br>net       | 0           |           |
| 0210 19 90 | --- muuta  | 15,4                           | 0           |           |
| 0210 20    | - naudanliha   |                                |             |           |
| 0210 20 10 | -- luullinen   | 15,4 + 265,2<br>EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0210 20 90 | -- luuton  | 15,4 + 303,4<br>EUR/100 kg/net | 0           |           |
|            | - muut, myös lihasta tai muista eläimenosista valmistettu syötävä jauho ja jauhe   |                                |             |           |
| 0210 91 00 | -- kädellistä nisäkstä   | 15,4                           | 0           |           |
| 0210 92 00 | -- valasta, delfiniä ja pyöriäistä (Cetacea-lahkon nisäkstä); manaattia ja merilehmää eli dugongia (Sirenia-lahkon nisäkstä) | 15,4                           | 0           |           |
| 0210 93 00 | -- matelijaa (myös käärmettä ja kilpikonaa)  | 15,4                           | 0           |           |
| 0210 99    | -- muu   |                                |             |           |
|            | --- liha   |                                |             |           |
| 0210 99 10 | ----- hevosenliha, suolattu, suolavedessä tai kuivattu   | 6,4                            | 0           |           |
|            | ----- lampaan- ja vuohenliha   |                                |             |           |
| 0210 99 21 | ----- luullinen  | 222,7 EUR/<br>100 kg/net       | 0           |           |
| 0210 99 29 | ----- luuton   | 311,8 EUR/<br>100 kg/net       | 0           |           |
| 0210 99 31 | ----- poronliha  | 15,4                           | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/543

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                       | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|---------------------------------|-------------|-----------|
| 0210 99 39 | ---- muu  | 15,4                            | 0           |           |
|            | --- muut eläimenosat  |                                 |             |           |
|            | ---- kesyä sikaa  |                                 |             |           |
| 0210 99 41 | ----- maksa   | 64,9 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 0210 99 49 | ----- muut  | 47,2 EUR/100 kg/<br>net         | 0           |           |
|            | ---- nautaa   |                                 |             |           |
| 0210 99 51 | ----- pallealiha ja kuveliha  | 15,4 + 303,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0210 99 59 | ----- muut  | 12,8                            | 0           |           |
| 0210 99 60 | ---- lammasta tai vuohta  | 15,4                            | 0           |           |
|            | ---- muuta  |                                 |             |           |
|            | ----- siipikarjan maksa   |                                 |             |           |
| 0210 99 71 | ----- hanhen tai ankan rasvainen maksa ("foie gras"), suolattu tai suolavedessä   | vapaa                           | 0           |           |
| 0210 99 79 | ----- muu   | 6,4                             | 0           |           |
| 0210 99 80 | ----- muut  | 15,4                            | 0           |           |
| 0210 99 90 | --- lihasta tai muista eläimenosista valmistettu syötävä jauho ja jauhe   | 15,4 + 303,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 03         | 3 RYHMÄ – KALAT SEKÄ ÄYRIÄISET, NILVIÄISET JA MUUT VEDESSÄ ELÄVÄT SELKÄRANGATTOMAT  |                                 |             |           |
| 0301       | Elävät kalat  |                                 |             |           |
| 0301 10    | - akvaariokalat   |                                 |             |           |
| 0301 10 10 | -- makean veden kalat   | vapaa                           | 0           |           |
| 0301 10 90 | -- suolaisen veden kalat  | 7,5                             | 0           |           |
|            | - muut elävät kalat   |                                 |             |           |
| 0301 91    | -- taimenet (Salmo trutta, Oncorhynchus gilae), kirjolohi (Oncorhynchus mykiss), punakurkkulohi (Oncorhynchus clarki), kultalohi (Oncorhynchus aguabonita), Oncorhynchus apache ja Onchorhynchus chrysogaster |                                 |             |           |
| 0301 91 10 | --- Oncorhynchus apache ja Oncorhynchus chrysogaster -lajin kalat   | 8                               | 3           |           |
| 0301 91 90 | --- muut  | 12                              | 3           |           |
| 0301 92 00 | -- ankeriaat (Anguilla spp.)  | vapaa                           | 0           |           |
| 0301 93 00 | -- karppi   | 8                               | 3           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0301 94 00 | -- Thunnus thynnus -lajin tonnikala  | 16        | 5           |           |
| 0301 95 00 | -- eteläntonninkala (Thunnus maccoyii)   | 16        | 5           |           |
| 0301 99    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- makean veden kalat   |           |             |           |
| 0301 99 11 | ---- tyynenmerenlohet (Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbusha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tshawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou ja Oncorhynchus rhodurus), merilohi (Salmo salar) ja tonavanjokilohi (Hucho hucho) | 2         | 0           |           |
| 0301 99 19 | ---- muut  | 8         | 3           |           |
| 0301 99 80 | --- suolaisen veden kalat  | 16        | 5           |           |
| 0302       | Tuore tai jäähdetty kala, ei kuitenkaan kalafileet eikä muu nimikkeeseen 0304 kalanliha  |           |             |           |
|            | - lohikalat (Salmonidae), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti  |           |             |           |
| 0302 11    | -- taimenet (Salmo trutta, Oncorhynchus gilae), kirjolohi (Oncorhynchus mykiss), punakurkkulohi (Oncorhynchus clarki), kultalohi (Oncorhynchus aguabonita), Oncorhynchus apache ja Onchorhynchus chrysogaster                              |           |             |           |
| 0302 11 10 | --- Oncorhynchus apache ja Oncorhynchus chrysogaster -lajin kalat  | 8         | 5           |           |
| 0302 11 20 | --- kirjolohi (Oncorhynchus mykiss), peratut kalat, päineen ja kiduksineen, kappalepaino suurempi kuin 1,2 kg, tai peratut kalat, päättömät, ilman kiduksia, kappalepaino suurempi kuin 1 kg   | 12        | 3           |           |
| 0302 11 80 | --- muut   | 12        | 3           |           |
| 0302 12 00 | -- tyynenmerenlohet (Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbusha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tshawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou ja Oncorhynchus rhodurus), merilohi (Salmo salar) ja tonavanjokilohi (Hucho hucho)   | 2         | 0           |           |
| 0302 19 00 | -- muut  | 8         | 3           |           |
|            | - kampelakalat (Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae ja Citharidae), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti  |           |             |           |
| 0302 21    | -- pallakset (Reinhardtius hippoglossoides, Hippoglossus hippoglossus, Hippoglossus stenolepis)  |           |             |           |
| 0302 21 10 | --- grönlanninpallas (Reinhardtius hippoglossoides)  | 8         | 3           |           |
| 0302 21 30 | --- ruijanpallas (Hippoglossus hippoglossus)   | 8         | 3           |           |
| 0302 21 90 | --- tyynenmerenpallas (Hippoglossus stenolepis)  | 15        | 5           |           |
| 0302 22 00 | -- punakampela (Pleuronectes platessa)   | 7,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/545

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0302 23 00 | -- kielikampelat ( <i>Solea</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0302 29    | -- muut  |           |             |           |
| 0302 29 10 | --- lasikampelat ( <i>Lepidorhombus</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0302 29 90 | --- muut   | 15        | 5           |           |
|            | - tonnikalat ( <i>Thunnus</i> spp.) ja boniitti [Euthynnus (Katsuwonus) pelamis], ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti: |           |             |           |
| 0302 31    | -- valkotonnikala ( <i>Thunnus alalunga</i> )  |           |             |           |
| 0302 31 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 31 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 32    | -- keltaevätonnikala ( <i>Thunnus albacares</i> )  |           |             |           |
| 0302 32 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 32 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 33    | -- boniitti  |           |             |           |
| 0302 33 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 33 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 34    | -- isosilmätonnikala ( <i>Thunnus obesus</i> )   |           |             |           |
| 0302 34 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 34 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 35    | -- <i>Thunnus thynnus</i> -lajin tonnikala   |           |             |           |
| 0302 35 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 35 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 36    | -- eteläntonnikala ( <i>Thunnus maccoyii</i> )   |           |             |           |
| 0302 36 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 36 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 39    | -- muut  |           |             |           |
| 0302 39 10 | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0302 39 90 | --- muu  | 22        | 5           |           |
| 0302 40 00 | - silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> ), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti                                      | 15        | 3           |           |
| 0302 50    | - turskat ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti:                         |           |             |           |
| 0302 50 10 | -- <i>Gadus morhua</i> -lajin turska   | 12        | 3           |           |
| 0302 50 90 | -- muut  | 12        | 3           |           |
|            | - muut kalat, ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti  |           |             |           |
| 0302 61    | -- sardiinit ( <i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), <i>Sardinella</i> spp., kilohaili ( <i>Sprattus sprattus</i> )                |           |             |           |
| 0302 61 10 | -- <i>Sardina pilchardus</i> -lajin sardiinit  | 23        | 3           |           |
| 0302 61 30 | --- <i>Sardinops</i> -suvun sardiinit; <i>Sardinella</i> spp.  | 15        | 3           |           |
| 0302 61 80 | --- kilohaili ( <i>Sprattus sprattus</i> )   | 13        | 3           |           |
| 0302 62 00 | -- kolja ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0302 63 00 | -- seiti ( <i>Pollachius virens</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 64 00 | -- makrillit ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> )   | 20        | 3           |           |
| 0302 65    | -- haikalat  |           |             |           |
| 0302 65 20 | -- <i>Squalus acanthias</i> -lajin piikkihai   | 6         | 0           |           |
| 0302 65 50 | --- <i>Scyliorhinus</i> -suvun punahait  | 6         | 0           |           |
| 0302 65 90 | --- muut   | 8         | 3           |           |
| 0302 66 00 | -- ankeriaat ( <i>Anguilla</i> spp.)   | vapaa     | 0           |           |
| 0302 67 00 | -- miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )   | 15        | 3           |           |
| 0302 68 00 | -- antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)   | 15        | 3           |           |
| 0302 69    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- makean veden kalat   |           |             |           |
| 0302 69 11 | ---- karppi  | 8         | 3           |           |
| 0302 69 19 | ---- muut  | 8         | 3           |           |
|            | --- suolaisen veden kalat  |           |             |           |
|            | ---- <i>Euthynnus</i> -suvun kalat, muut kuin alanimikkeessä 0302 33 mainittu boniitti [ <i>Euthynnus</i> ( <i>Katsowonus</i> ) <i>pelamis</i> ] |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/547

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0302 69 21 | -----nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  | 22        | 0           |           |
| 0302 69 25 | -----muu  | 22        | 3           |           |
|            | ----punasimput (puna-ahvenet) (Sebastes spp.)   |           |             |           |
| 0302 69 31 | -----Sebastes marinus -lajin punasimppu (puna-ahven)  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 33 | -----muut   | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 35 | ----Boreogadus saida -lajin kala (jäämerenseiti)  | 12        | 3           |           |
| 0302 69 41 | ----valkoturska (Merlangius merlangus)  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 45 | ----molvat (Molva spp.)   | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 51 | ----alaskanseiti (Theragra chalcogramma) ja lyyraturkska (Pollachius pollachius)  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 55 | ----sardellit (Engraulis spp.)  | 15        | 3           |           |
| 0302 69 61 | ----hammasahven (Dentex dentex) ja pagellit (Pagellus spp.)   | 15        | 3           |           |
|            | ----kummeliturkat (Merluccius spp.) ja suomaturkat (Urophycis spp.)   |           |             |           |
|            | -----Merluccius-suvun kummeliturkat   |           |             |           |
| 0302 69 66 | -----kapinkummeliturkska (Merluccius capensis) ja syvänmerenkummeliturkska (syvänmerenkapinkummeliturkska) (Merluccius paradoxus) | 15        | 3           |           |
| 0302 69 67 | -----etelänkummeliturkska (Merluccius australis)  | 15        | 3           |           |
| 0302 69 68 | -----muut   | 15        | 3           |           |
| 0302 69 69 | -----Urophycis-suvun suomaturkat  | 15        | 3           |           |
| 0302 69 75 | ----merilahnat (Brama spp.)   | 15        | 3           |           |
| 0302 69 81 | ----merikrotit (Lophius spp.)   | 15        | 3           |           |
| 0302 69 85 | ----mustakitaturkat (Micromesistius poutassou tai Gadus poutassou)  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 86 | ----etelän mustakitaturkska (Micromesistius australis)  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 91 | ----piikkimakrillit (Caranx trachurus, Trachurus trachurus)   | 15        | 3           |           |
| 0302 69 92 | ----Genypterus blacodes -lajin kalat (partanilkkalaji)  | 7,5       | 0           |           |
| 0302 69 94 | ----meribassi (Dicentrarchus labrax)  | 15        | 3           |           |
| 0302 69 95 | ----kultaotsa-ahven (Sparus aurata)   | 15        | 3           |           |
| 0302 69 99 | ----muut  | 15        | 3           |           |
| 0302 70 00 | - maksa, mäti ja maiti  | 10        | 3           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0303       | Jäädetyt kala, ei kuitenkaan kalafileet eikä muu nimikkeeseen 0304 kalanliha   |           |             |           |
|            | - tyyntenmerenlohet ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Onchorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti |           |             |           |
| 0303 11 00 | -- punalohi (intiaani-lohi) ( <i>Oncorhynchus nerka</i> )  | 2         | 0           |           |
| 0303 19 00 | -- muut  | 2         | 0           |           |
|            | - muut lohikalat, ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti  |           |             |           |
| 0303 21    | -- taimenet ( <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> ), kirjolohi ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), punakurkkulohi ( <i>Oncorhynchus clarki</i> ), kultalohi ( <i>Oncorhynchus aguabonita</i> ), <i>Oncorhynchus apache</i> ja <i>Onchorhynchus chrysogaster</i>        |           |             |           |
| 0303 21 10 | --- <i>Oncorhynchus apache</i> ja <i>Oncorhynchus chrysogaster</i> -lajin kalat  | 9         | 3           |           |
| 0303 21 20 | --- kirjolohi ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), peratut kalat, päineen ja kiduksineen, kappalepaino suurempi kuin 1,2 kg, tai peratut kalat, päättömät, ilman kiduksia, kappalepaino suurempi kuin 1 kg  | 12        | 3           |           |
| 0303 21 80 | --- muut   | 12        | 3           |           |
| 0303 22 00 | -- merilohi ( <i>Salmo salar</i> ) ja tonavanjokilohi ( <i>Hucho hucho</i> )   | 2         | 0           |           |
| 0303 29 00 | -- muut  | 9         | 3           |           |
|            | - kampelakalat ( <i>Pleuronectidae</i> , <i>Bothidae</i> , <i>Cynoglossidae</i> , <i>Soleidae</i> , <i>Scophthalmidae</i> ja <i>Citharidae</i> ), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti  |           |             |           |
| 0303 31    | -- pallakset ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i> )   |           |             |           |
| 0303 31 10 | --- grönlanninpallas ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0303 31 30 | --- ruijanpallas ( <i>Hippoglossus hippoglossus</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 31 90 | --- tyyntenmerenpallas ( <i>Hippoglossus stenolepis</i> )  | 15        | 5           |           |
| 0303 32 00 | -- punakampela ( <i>Pleuronectes platessa</i> )  | 15        | 5           |           |
| 0303 33 00 | -- kielikampelat ( <i>Solea</i> spp.)  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 39    | -- muut  |           |             |           |
| 0303 39 10 | --- kampela ( <i>Platichthys flesus</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 39 30 | --- <i>Rhombosolea</i> -suvun kalat  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 39 70 | --- muut   | 15        | 5           |           |
|            | - tonnikalat ( <i>Thunnus</i> spp.) ja boniitti [ <i>Euthynnus</i> ( <i>Katsuwonus</i> ) <i>pelamis</i> ], ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti:  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/549

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0303 41    | -- valkotonnikala (Thunnus alalunga)  |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu |           |             |           |
| 0303 41 11 | ---- kokonaisena  | 22        | 0           |           |
| 0303 41 13 | ---- perattuna ilman kiduksia   | 22        | 0           |           |
| 0303 41 19 | ---- muu (esim. päätön)   | 22        | 0           |           |
| 0303 41 90 | --- muu   | 22        | 5           |           |
| 0303 42    | -- keltaevätonnikala (Thunnus albacares)  |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu |           |             |           |
|            | ---- kokonaisena  |           |             |           |
| 0303 42 12 | ----- kappalepaino suurempi kuin 10 kg  | 20        | 0           |           |
| 0303 42 18 | ----- muut  | 20        | 0           |           |
|            | ---- perattuna ilman kiduksia   |           |             |           |
| 0303 42 32 | ----- kappalepaino suurempi kuin 10 kg  | 22        | 0           |           |
| 0303 42 38 | ----- muut  | 22        | 0           |           |
|            | ---- muu (esim. päätön)   |           |             |           |
| 0303 42 52 | ----- kappalepaino suurempi kuin 10 kg  | 22        | 0           |           |
| 0303 42 58 | ----- muut  | 22        | 0           |           |
| 0303 42 90 | --- muu   | 22        | 3           |           |
| 0303 43    | -- boniitti   |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu |           |             |           |
| 0303 43 11 | ---- kokonaisena  | 22        | 0           |           |
| 0303 43 13 | ---- perattuna ilman kiduksia   | 22        | 0           |           |
| 0303 43 19 | ---- muu (esim. päätön)   | 22        | 0           |           |
| 0303 43 90 | --- muu   | 22        | 5           |           |
| 0303 44    | -- isosilmätonnikala (Thunnus obesus)   |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu |           |             |           |
| 0303 44 11 | ---- kokonaisena  | 22        | 0           |           |
| 0303 44 13 | ---- perattuna ilman kiduksia   | 22        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0303 44 19 | ---- muu (esim. päätön)  | 22        | 0           |           |
| 0303 44 90 | --- muu  | 22        | 3           |           |
| 0303 45    | -- Thunnus thynnus -lajin tonnikala  |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  |           |             |           |
| 0303 45 11 | ---- kokonaisena   | 22        | 0           |           |
| 0303 45 13 | ---- perattuna ilman kiduksia  | 22        | 0           |           |
| 0303 45 19 | ---- muu (esim. päätön)  | 22        | 0           |           |
| 0303 45 90 | --- muut   | 22        | 5           |           |
| 0303 46    | -- etelätonnikala (Thunnus maccoyii)   |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  |           |             |           |
| 0303 46 11 | ---- kokonaisena   | 22        | 0           |           |
| 0303 46 13 | ---- perattuna ilman kiduksia  | 22        | 0           |           |
| 0303 46 19 | ---- muu (esim. päätön)  | 22        | 0           |           |
| 0303 46 90 | --- muut   | 22        | 5           |           |
| 0303 49    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettu  |           |             |           |
| 0303 49 31 | ---- kokonaisena   | 22        | 0           |           |
| 0303 49 33 | ---- perattuna ilman kiduksia  | 22        | 0           |           |
| 0303 49 39 | ---- muu (esim. päätön)  | 22        | 0           |           |
| 0303 49 80 | --- muut   | 22        | 5           |           |
|            | - silli ja silakka (Clupea harengus, Clupea pallasii) ja turska (Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti |           |             |           |
| 0303 51 00 | -- silli ja silakka (Clupea harengus, Clupea pallasii)   | 15        | 5           |           |
| 0303 52    | -- turska (Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus)  |           |             |           |
| 0303 52 10 | --- Gadus morhua -lajin turska   | 12        | 0           |           |
| 0303 52 30 | --- Gadus ogac -lajin turska   | 12        | 0           |           |
| 0303 52 90 | --- Gadus macrocephalus -lajin turska  | 12        | 0           |           |
|            | - miekkakala (Xiphias gladius) ja antarktiset ahvenet (Dissostichus spp.), ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti                                       |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/551

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0303 61 00 | -- miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )  | 7,5       | 3           |           |
| 0303 62 00 | -- antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
|            | - muut kalat, ei kuitenkaan maksa, mäti tai maiti   |           |             |           |
| 0303 71    | -- sardiinit ( <i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), <i>Sardinella</i> spp., kilohaili ( <i>Sprattus sprattus</i> )                   |           |             |           |
| 0303 71 10 | -- <i>Sardina pilchardus</i> -lajin sardiini  | 23        | 5           |           |
| 0303 71 30 | --- <i>Sardinops</i> -suvun sardiinit; <i>Sardinella</i> spp.   | 15        | 5           |           |
| 0303 71 80 | --- kilohaili ( <i>Sprattus sprattus</i> )  | 13        | 5           |           |
| 0303 72 00 | -- kolja ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 73 00 | -- seiti ( <i>Pollachius virens</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0303 74    | -- makrillit ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> )  |           |             |           |
| 0303 74 30 | --- <i>Scomber scombrus</i> ja <i>Scomber japonicus</i> -lajin makrillit  | 20        | 5           |           |
| 0303 74 90 | --- <i>Scomber australasicus</i> -lajin makrilli  | 15        | 5           |           |
| 0303 75    | -- haikalat   |           |             |           |
| 0303 75 20 | -- <i>Squalus acanthias</i> -lajin piikkihai  | 6         | 0           |           |
| 0303 75 50 | --- <i>Scyliorhinus</i> -suvun punahai  | 6         | 0           |           |
| 0303 75 90 | --- muut  | 8         | 3           |           |
| 0303 76 00 | -- ankeriaat ( <i>Anguilla</i> spp.)  | vapaa     | 0           |           |
| 0303 77 00 | -- meribassi ( <i>Dicentrarchus labrax</i> ) ja täpläbassi ( <i>Dicentrarchus punctatus</i> )   | 15        | 0           |           |
| 0303 78    | -- kummeliturkat ( <i>Merluccius</i> spp.) ja suomuturskat ( <i>Urophycis</i> spp.)   |           |             |           |
|            | --- <i>Merluccius</i> -suvun kummeliturkat  |           |             |           |
| 0303 78 11 | ---- kapinkummeliturkska ( <i>Merluccius capensis</i> ) ja syvänmerenkummeliturkska (syvänmerenkapinkummeliturkska) ( <i>Merluccius paradoxus</i> ) | 15        | 5           |           |
| 0303 78 12 | ---- argentiinankummeliturkska ( <i>Merluccius hubbsi</i> )   | 15        | 5           |           |
| 0303 78 13 | ---- etelänkummeliturkska ( <i>Merluccius australis</i> )   | 15        | 5           |           |
| 0303 78 19 | ---- muut   | 15        | 5           |           |
| 0303 78 90 | --- <i>Urophycis</i> -suvun suomuturskat  | 15        | 5           |           |
| 0303 79    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- makean veden kalat  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0303 79 11 | ---- karppi   | 8         | 3           |           |
| 0303 79 19 | ---- muut   | 8         | 3           |           |
|            | --- suolaisen veden kalat   |           |             |           |
|            | ---- Euthynnus-suvun kalat, muut kuin alanimikkeessä 0303 43 mainittu boniitti [Euthynnus (Katsowonus) pelamis] |           |             |           |
|            | ----- nimikkeeseen 1604 kuuluvien tuotteiden teolliseen valmistukseen tarkoitettut                              |           |             |           |
| 0303 79 21 | ----- kokonaisina   | 22        | 0           |           |
| 0303 79 23 | ----- perattuina ilman kiduksia   | 22        | 0           |           |
| 0303 79 29 | ----- muut (esim. päättömät)  | 22        | 0           |           |
| 0303 79 31 | ----- muut  | 22        | 5           |           |
|            | ---- punasimput (puna-ahvenet) (Sebastes spp.)  |           |             |           |
| 0303 79 35 | ----- Sebastes marinus -lajin punasimppu (puna-ahven)   | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 37 | ----- muut  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 41 | ---- Boreogadus saida -lajin kala (jäämerenseiti)   | 12        | 5           |           |
| 0303 79 45 | ---- valkoturska (Merlangius merlangus)   | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 51 | ---- molvat (Molva spp.)  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 55 | ---- alaskanseiti (Theragra chalcogramma) ja lyyraturska (Pollachius pollachius)                                | 15        | 5           |           |
| 0303 79 58 | ---- Orcynopsis unicolor -lajin kala (juovaton sarda)   | 10        | 3           |           |
| 0303 79 65 | ---- sardellit (Engraulis spp.)   | 15        | 5           |           |
| 0303 79 71 | ---- hammasahven (Dentex dentex) ja pagellit (Pagellus spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0303 79 75 | ---- merilahnat (Brama spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0303 79 81 | ---- merikrotit (Lophius spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0303 79 83 | ---- mustakitaturska (Micromesistius poutassou tai Gadus poutassou)   | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 85 | ---- etelän mustakitaturska (Micromesistius australis)  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 91 | ---- piikkimakrillit (Caranx trachurus, Trachurus trachurus)  | 15        | 5           |           |
| 0303 79 92 | ---- hoki (Macruronus novaezelandiae)   | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 93 | ---- Genypterus blacodes -lajin kalat (partanilkkalaji)   | 7,5       | 3           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/553

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0303 79 94 | ---- Pelotreis flavilatus ja Peltorhamphus novaezelandiae -lajien kalat  | 7,5       | 0           |           |
| 0303 79 98 | ---- muut  | 15        | 3           |           |
| 0303 80    | - maksa, mäti ja maiti   |           |             |           |
| 0303 80 10 | -- mäti ja maiti, deoksiribonukleiinihapon tai protamiinisulfaatin valmistukseen   | vapaa     | 0           |           |
| 0303 80 90 | -- muu   | 10        | 3           |           |
| 0304       | Kalafileet ja muu kalanliha (myös murskeena tai jauhattuna), tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt   |           |             |           |
|            | - tuoreet tai jäähdytetyt  |           |             |           |
| 0304 11    | -- miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )   |           |             |           |
| 0304 11 10 | --- fileet   | 18        | 5           |           |
| 0304 11 90 | --- muu kalanliha (myös murskeena tai jauhattuna)  | 15        | 5           |           |
| 0304 12    | -- antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)   |           |             |           |
| 0304 12 10 | --- fileet   | 18        | 5           |           |
| 0304 12 90 | --- muu kalanliha (myös murskeena tai jauhattuna)  | 15        | 5           |           |
| 0304 19    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- fileet   |           |             |           |
|            | ---- makean veden kalaa  |           |             |           |
| 0304 19 13 | ---- tyynenmerenlohta ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), merilohta ( <i>Salmo salar</i> ) tai tonavanjokilohta ( <i>Hucho hucho</i> ) | 2         | 0           |           |
|            | ----- taimenta ( <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> ), kirjolohta ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), punakurkkulohta ( <i>Oncorhynchus clarki</i> ) ja kultalohta ( <i>Oncorhynchus aguabonita</i> )   |           |             |           |
| 0304 19 15 | ----- kirjolohta ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), kappalepaino suurempi kuin 400 g  | 12        | 3           |           |
| 0304 19 17 | ----- muut   | 12        | 3           |           |
| 0304 19 19 | ----- muuta makean veden kalaa   | 9         | 3           |           |
|            | ---- muuta   |           |             |           |
| 0304 19 31 | ----- turskaa ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ) tai <i>Boreogadus saida</i> -lajin kalaa (jäämerenseitiä)   | 18        | 5           |           |
| 0304 19 33 | ----- seitiä ( <i>Pollachius virens</i> )  | 18        | 5           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0304 19 35 | ----- punasimppua (puna-ahventa) (Sebastes spp.)  | 18        | 5           |           |
| 0304 19 39 | ----- muuta   | 18        | 5           |           |
|            | --- muu kalanliha (myös murskeena tai jauhattuna)   |           |             |           |
| 0304 19 91 | ---- makean veden kalaa   | 8         | 3           |           |
|            | ---- muuta  |           |             |           |
| 0304 19 97 | ----- ns. perhosfileet, silliä tai silakkaa   | 15        | 3           |           |
| 0304 19 99 | ----- muut  | 15        | 5           |           |
|            | - jäädytetyt fileet   |           |             |           |
| 0304 21 00 | -- miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )  | 7,5       | 3           |           |
| 0304 22 00 | -- antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0304 29    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- makean veden kalaa  |           |             |           |
| 0304 29 13 | ---- tyynenmerenlohta ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), merilohta ( <i>Salmo salar</i> ) tai tonavanjokilohta ( <i>Hucho hucho</i> ) | 2         | 0           |           |
|            | ---- taimenta ( <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> ), kirjolohta ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), punakurkkulohta ( <i>Oncorhynchus clarki</i> ) ja kultalohta ( <i>Oncorhynchus aguabonita</i> )   |           |             |           |
| 0304 29 15 | ----- kirjolohta ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), kappalepaino suurempi kuin 400 g   | 12        | 3           |           |
| 0304 29 17 | ----- muuta   | 12        | 3           |           |
| 0304 29 19 | ---- muuta makean veden kalaa   | 9         | 3           |           |
|            | --- muuta   |           |             |           |
|            | ---- turskaa ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ) tai <i>Boreogadus saida</i> -lajin kalaa (jäämerenseitiä)   |           |             |           |
| 0304 29 21 | ----- <i>Gadus macrocephalus</i> -lajin turskaa   | 7,5       | 3           |           |
| 0304 29 29 | ----- muuta   | 7,5       | 3           |           |
| 0304 29 31 | ---- seitiä ( <i>Pollachius virens</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 33 | ---- koljaa ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )   | 7,5       | 3           |           |
|            | ---- punasimppua (puna-ahventa) ( <i>Sebastes</i> spp.)   |           |             |           |
| 0304 29 35 | ----- <i>Sebastes marinus</i> -lajin punasimppua (puna-ahventa)   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 39 | ----- muuta   | 7,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/555

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0304 29 41 | ---- valkoturskaa ( <i>Merlangius merlangus</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 43 | ---- molvaa ( <i>Molva</i> spp.)   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 45 | ---- tonnikalaa ( <i>Thunnus</i> spp.) tai <i>Euthynnus</i> -suvun kalaa   | 18        | 3           |           |
|            | ---- makrillia ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> ) tai <i>Orcynopsis unicolor</i> -lajin kalaa (juovatonta sardaa) |           |             |           |
| 0304 29 51 | ----- <i>Scomber australasicus</i> -lajin makrillia  | 15        | 5           |           |
| 0304 29 53 | ----- muuta  | 15        | 5           |           |
|            | ---- kummeliturskaa ( <i>Merluccius</i> spp.) tai suomuturskaa ( <i>Urophycis</i> spp.)  |           |             |           |
|            | ----- <i>Merluccius</i> -suvun kummeliturskaa  |           |             |           |
| 0304 29 55 | ----- kapinkummeliturskaa ( <i>Merluccius capensis</i> ) ja syvänmerenkummeliturskaa (syvänmerenkapinkummeliturskaa) ( <i>Merluccius paradoxus</i> )                 | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 56 | ----- argentiinankummeliturskaa ( <i>Merluccius hubbsi</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 58 | ----- muuta  | 6,1       | 0           |           |
| 0304 29 59 | ----- <i>Urophycis</i> -suvun suomuturskaa   | 7,5       | 0           |           |
|            | ---- haikalaa  |           |             |           |
| 0304 29 61 | ----- piikkihaita ( <i>Squalus acanthias</i> ) tai punahaita ( <i>Scyliorhinus</i> spp.)   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 69 | ----- muuta haikalaa   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 71 | ---- punakampelaa ( <i>Pleuronectes platessa</i> )   | 7,5       | 3           |           |
| 0304 29 73 | ---- kampelaa ( <i>Platichthys flesus</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 75 | ---- silliä tai silakkaa ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )   | 15        | 5           |           |
| 0304 29 79 | ---- lasikampelaa ( <i>Lepidorhombus</i> spp.)   | 15        | 5           |           |
| 0304 29 83 | ---- merikrottia ( <i>Lophius</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0304 29 85 | ---- alaskanseitiä ( <i>Theragra chalcogramma</i> )  | 13,7      | 5           |           |
| 0304 29 91 | ---- hokia ( <i>Macruronus novaezelandiae</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 29 99 | ---- muuta   | 15        | 5           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 0304 91 00 | -- miekkakala ( <i>Xiphias gladius</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 92 00 | -- antarktiset ahvenet ( <i>Dissostichus</i> spp.)   | 7,5       | 3           |           |
| 0304 99    | -- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0304 99 10 | --- surimi   | 14,2      | 5           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 0304 99 21 | ---- makean veden kalaa  | 8         | 3           |           |
|            | ---- muuta   |           |             |           |
| 0304 99 23 | ---- silliä tai silakkaa ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )   | 15        | 5           |           |
| 0304 99 29 | ----- punasimppua (puna-ahventa) ( <i>Sebastes</i> spp.)   | 8         | 3           |           |
|            | ----- turskaa ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ) tai <i>Boreogadus saida</i> -lajin kalaa (jäämerenseitiä)   |           |             |           |
| 0304 99 31 | ----- <i>Gadus macrocephalus</i> -lajin turskaa  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 33 | ----- <i>Gadus morhua</i> -lajin turskaa   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 39 | ----- muuta  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 41 | ----- seiitiä ( <i>Pollachius virens</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 45 | ----- koljaa ( <i>Melanogrammus aeglefinus</i> )   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 51 | ----- kummeliturskaa ( <i>Merluccius</i> spp.) tai suomuturskaa ( <i>Urophycis</i> spp.)   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 55 | ----- lasikampelaa ( <i>Lepidorhombus</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0304 99 61 | ----- merilahnaa ( <i>Brama</i> spp.)  | 15        | 5           |           |
| 0304 99 65 | ----- merikrottia ( <i>Lophius</i> spp.)   | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 71 | ----- mustakitaturskaa ( <i>Micromesistius poutassou</i> tai <i>Gadus poutassou</i> )  | 7,5       | 0           |           |
| 0304 99 75 | ----- alaskanseitiä ( <i>Theragra chalcogramma</i> )   | 7,5       | 3           |           |
| 0304 99 99 | ----- muuta  | 7,5       | 3           |           |
| 0305       | Kuivattu, suolattu tai suolavedessä oleva kala; savustettu kala, myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsittely; ihmisravinnoksi soveltuvat kalasta valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit |           |             |           |
| 0305 10 00 | - ihmisravinnoksi soveltuvat kalasta valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit   | 13        | 5           |           |
| 0305 20 00 | - kalan maksa, mäti ja maiti, kuivatut, savustetut, suolatut tai suolavedessä  | 11        | 0           |           |
| 0305 30    | - kalafileet, kuivatut, suolatut tai suolavedessä, ei kuitenkaan savustetut  |           |             |           |
|            | -- turskaa ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> ) tai <i>Boreogadus saida</i> -lajin kalaa (jäämerenseitiä)  |           |             |           |
| 0305 30 11 | --- <i>Gadus macrocephalus</i> -lajin turskaa  | 16        | 5           |           |
| 0305 30 19 | --- muuta  | 20        | 5           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/557

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0305 30 30 | -- tyynenmerenlohta ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), merilohta ( <i>Salmo salar</i> ) tai tonavanjokilohta ( <i>Hucho hucho</i> ), suolattuina tai suolavedessä | 15        | 5           |           |
| 0305 30 50 | -- grönlanninpallasta ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> ), suolatuna tai suolavedessä  | 15        | 5           |           |
| 0305 30 90 | -- muuta   | 16        | 5           |           |
|            | - savustettu kala, myös fileinä  |           |             |           |
| 0305 41 00 | -- tyynenmerenlohet ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ja <i>Oncorhynchus rhodurus</i> ), merilohi ( <i>Salmo salar</i> ) ja tonavanjokilohi ( <i>Hucho hucho</i> )                                  | 13        | 5           |           |
| 0305 42 00 | -- silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )  | 10        | 5           |           |
| 0305 49    | -- muut  |           |             |           |
| 0305 49 10 | --- grönlanninpallas ( <i>Reinhardtius hippoglossoides</i> )   | 15        | 5           |           |
| 0305 49 20 | --- ruijanpallas ( <i>Hippoglossus hippoglossus</i> )  | 16        | 5           |           |
| 0305 49 30 | --- makrillit ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> )  | 14        | 5           |           |
| 0305 49 45 | --- taimenet ( <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , kirjolohi ( <i>Oncorhynchus mykiss</i> ), punakurkkulohi ( <i>Oncorhynchus clarki</i> ), kultalohi ( <i>Oncorhynchus aguabonita</i> ), <i>Oncorhynchus apache</i> ja <i>Oncorhynchus chrysogaster</i> )   | 14        | 5           |           |
| 0305 49 50 | --- ankerias ( <i>Anguilla</i> spp.)   | 14        | 5           |           |
| 0305 49 80 | --- muut   | 14        | 5           |           |
|            | - kuivattu kala, myös suolattu, mutta ei savustettu  |           |             |           |
| 0305 51    | -- turska ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> )   |           |             |           |
| 0305 51 10 | --- kuivattu, suolaamaton  | 13        | 5           |           |
| 0305 51 90 | --- kuivattu, suolattu   | 13        | 5           |           |
| 0305 59    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- <i>Boreogadus saida</i> -lajin kala (jäämerenseiti)  |           |             |           |
| 0305 59 11 | ---- kuivattu, suolaamaton   | 13        | 5           |           |
| 0305 59 19 | ---- kuivattu, suolattu  | 13        | 5           |           |
| 0305 59 30 | --- silli ja silakka ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> )   | 12        | 5           |           |
| 0305 59 50 | --- sardelli ( <i>Engraulis</i> spp.)  | 10        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0305 59 70 | --- ruijanpallas (Hippoglossus hippoglossus)  | 15        | 5           |           |
| 0305 59 80 | --- muut  | 12        | 5           |           |
|            | - suolattu, muu kuin kuivattu tai savustettu kala, sekä suolavedessä oleva kala   |           |             |           |
| 0305 61 00 | -- silli ja silakka (Clupea harengus, Clupea pallasii)  | 12        | 5           |           |
| 0305 62 00 | -- turska (Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus)   | 13        | 5           |           |
| 0305 63 00 | -- sardelli (Engraulis spp.)  | 10        | 3           |           |
| 0305 69    | -- muut   |           |             |           |
| 0305 69 10 | --- Boreogadus saida -lajin kala (jäämerenseiti)  | 13        | 5           |           |
| 0305 69 30 | --- ruijanpallas (Hippoglossus hippoglossus)  | 15        | 3           |           |
| 0305 69 50 | --- tyynenmerenlohet (Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tshawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou ja Oncorhynchus rhodurus), merilohi (Salmo salar) ja tonavanjokilohi (Hucho hucho)  | 11        | 3           |           |
| 0305 69 80 | --- muut  | 12        | 5           |           |
| 0306       | Äyriäiset, kuorineen tai ilman kuorta, elävät, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; äyriäiset kuorineen, höyryssä tai vedessä keitetyt, myös jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; ihmisravinnoksi soveltuvat äyriäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit |           |             |           |
|            | - jäädytetyt  |           |             |           |
| 0306 11    | -- langustit (Palinurus spp., Panulirus spp. ja Jasus spp.)   |           |             |           |
| 0306 11 10 | --- langustin pyrstöt   | 12,5      | 3           |           |
| 0306 11 90 | --- muut  | 12,5      | 0           |           |
| 0306 12    | -- hummerit (Homarus spp.)  |           |             |           |
| 0306 12 10 | --- kokonaiset  | 6         | 3           |           |
| 0306 12 90 | --- muut  | 16        | 3           |           |
| 0306 13    | -- katkaravut   |           |             |           |
| 0306 13 10 | --- Pandalidae-heimon kuuluvat  | 12        | 0           |           |
| 0306 13 30 | --- Crangon-sukuun kuuluvat   | 18        | 5           |           |
| 0306 13 40 | --- Parapeneus longirostris -lajiin kuuluvat  | 12        | 0           |           |
| 0306 13 50 | --- Penaeus-sukuun kuuluvat   | 12        | 0           |           |
| 0306 13 80 | --- muut  | 12        | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/559

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0306 14    | -- taskuravut  |           |             |           |
| 0306 14 10 | --- Paralithodes camchaticus ja Callinectes sapidus -lajin sekä Chionoecetes-suvun lajien taskuravut | 7,5       | 0           |           |
| 0306 14 30 | --- isotaskuravut (Cancer pagarus)   | 7,5       | 0           |           |
| 0306 14 90 | --- muut   | 7,5       | 0           |           |
| 0306 19    | -- muut, myös ihmisravinnoksi soveltuvat äyriäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit         |           |             |           |
| 0306 19 10 | --- makean veden ravut   | 7,5       | 0           |           |
| 0306 19 30 | --- keisarihummerit (Nephrops norvegicus)  | 12        | 5           |           |
| 0306 19 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
|            | - jäädyttämättömät   |           |             |           |
| 0306 21 00 | -- langustit (Palinurus spp., Panulirus spp. ja Jasus spp.)  | 12,5      | 3           |           |
| 0306 22    | -- hummerit (Homarus spp.)   |           |             |           |
| 0306 22 10 | --- elävät   | 8         | 3           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 0306 22 91 | ---- kokonaiset  | 8         | 3           |           |
| 0306 22 99 | ---- muut  | 10        | 3           |           |
| 0306 23    | -- katkaravut  |           |             |           |
| 0306 23 10 | --- Pandalidae-heimoon kuuluvat  | 12        | 0           |           |
|            | --- Crangon-sukuun kuuluvat  |           |             |           |
| 0306 23 31 | ---- tuoreet, jäädytetyt tai höyryssä tai vedessä keitetyt   | 18        | 5           |           |
| 0306 23 39 | ---- muut  | 18        | 5           |           |
| 0306 23 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 0306 24    | -- taskuravut  |           |             |           |
| 0306 24 30 | --- isotaskuravut (Cancer pagarus)   | 7,5       | 0           |           |
| 0306 24 80 | --- muut   | 7,5       | 0           |           |
| 0306 29    | -- muut, myös ihmisravinnoksi soveltuvat äyriäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit         |           |             |           |
| 0306 29 10 | --- makean veden ravut   | 7,5       | 0           |           |
| 0306 29 30 | --- keisarihummerit (Nephrops norvegicus)  | 12        | 5           |           |
| 0306 29 90 | --- muut   | 12        | 5           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0307       | Nilviäiset, kuorineen tai ilman kuorta, elävät, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; vedessä elävät muut selkärangattomat (muut kuin äyriäiset ja nilviäiset), elävät, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä; ihmisravinnoksi soveltuvat vedessä elävistä selkärangattomista (muista kuin äyriäisistä) valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit |           |             |           |
| 0307 10    | - osterit  |           |             |           |
| 0307 10 10 | -- litteät osterit ( <i>Ostrea</i> -suvun lajit), elävät, kappalepaino kuorineen enintään 40 g   | vapaa     | 0           |           |
| 0307 10 90 | -- muut  | 9         | 3           |           |
|            | - kampsimpukat ja muut <i>Pecten</i> -, <i>Chlamys</i> - tai <i>Placopecten</i> -suvun simpukat  |           |             |           |
| 0307 21 00 | -- elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 8         | 3           |           |
| 0307 29    | -- muut  |           |             |           |
| 0307 29 10 | --- isokampsimpukat ( <i>Pecten maximus</i> ), jäädytetyt  | 8         | 0           |           |
| 0307 29 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
|            | - sinisimpukat ( <i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.)   |           |             |           |
| 0307 31    | -- elävät, tuoreet tai jäädytetyt  |           |             |           |
| 0307 31 10 | --- <i>Mytilus</i> spp.  | 10        | 0           |           |
| 0307 31 90 | --- <i>Perna</i> spp.  | 8         | 0           |           |
| 0307 39    | -- muut  |           |             |           |
| 0307 39 10 | --- <i>Mytilus</i> spp.  | 10        | 0           |           |
| 0307 39 90 | --- <i>Perna</i> spp.  | 8         | 0           |           |
|            | - seepiat ( <i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> ja <i>Sepiola</i> spp.) ja kalmarit ( <i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp. ja <i>Sepioteuthis</i> spp.):   |           |             |           |
| 0307 41    | -- elävät, tuoreet tai jäädytetyt  |           |             |           |
| 0307 41 10 | --- seepiat ( <i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> ja <i>Sepiola</i> spp.)   | 8         | 3           |           |
|            | --- kalmarit ( <i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp. ja <i>Sepioteuthis</i> spp.)  |           |             |           |
| 0307 41 91 | ---- <i>Loligo</i> spp. ja <i>Ommastrephes sagittatus</i>  | 6         | 0           |           |
| 0307 41 99 | ---- muut  | 8         | 3           |           |
| 0307 49    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- jäädytetyt   |           |             |           |
|            | ---- seepiat ( <i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> ja <i>Sepiola</i> spp.)  |           |             |           |
|            | ----- <i>Sepiola</i> spp.  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/561

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0307 49 01 | ----- mustekalat (Sepiola rondeleti)   | 6         | 0           |           |
| 0307 49 11 | ----- muut   | 8         | 0           |           |
| 0307 49 18 | ----- muut   | 8         | 0           |           |
|            | ---- kalmarit (Ommastrephes spp., Loligo spp., Nototodarus spp. ja Sepioteuthis spp.)  |           |             |           |
|            | ----- Loligo spp.  |           |             |           |
| 0307 49 31 | ----- Loligo vulgaris  | 6         | 3           |           |
| 0307 49 33 | ----- Loligo pealei  | 6         | 0           |           |
| 0307 49 35 | ----- Loligo patagonica  | 6         | 3           |           |
| 0307 49 38 | ----- muut   | 6         | 3           |           |
| 0307 49 51 | ----- Ommastrephes sagittatus  | 6         | 0           |           |
| 0307 49 59 | ----- muut   | 8         | 3           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 0307 49 71 | ---- seepiat (Sepia officinalis, Rossia macrosoma ja Sepiola spp.)   | 8         | 3           |           |
|            | ---- kalmarit (Ommastrephes spp., Loligo spp., Nototodarus spp. ja Sepioteuthis spp.)  |           |             |           |
| 0307 49 91 | ----- Loligo spp. ja Ommastrephes sagittatus   | 6         | 3           |           |
| 0307 49 99 | ----- muut   | 8         | 3           |           |
|            | - meritursaat (Octopus spp.)   |           |             |           |
| 0307 51 00 | -- elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 8         | 0           |           |
| 0307 59    | -- muut  |           |             |           |
| 0307 59 10 | --- jäädytetyt   | 8         | 3           |           |
| 0307 59 90 | --- muut   | 8         | 3           |           |
| 0307 60 00 | - etanat, ei kuitenkaan rantakotilot   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut, myös ihmisravinnoksi soveltuvat vedessä elävistä selkärangattomista (muista kuin äyriäisistä) valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit |           |             |           |
| 0307 91 00 | -- elävät, tuoreet tai jäädytetyt  | 11        | 3           |           |
| 0307 99    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- jäädytetyt   |           |             |           |
| 0307 99 11 | ---- Illex spp.  | 8         | 3           |           |
| 0307 99 13 | ---- venussimpukat ja muut Veneridae-heimoon kuuluvat lajit  | 8         | 3           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 0307 99 15 | ---- meduusat (Rhopilema spp.)   | vapaa                    | 0           |           |
| 0307 99 18 | ---- muut  | 11                       | 3           |           |
| 0307 99 90 | --- muut   | 11                       | 0           |           |
| 04         | 4 RYHMÄ – MAITO- JA MEIJERITUOTTEET; LINNUNMUNAT; LUONNONHUNAJA; MUUALLE KUULUMATTOMAT ELÄINPERÄISET SYÖTÄVÄT TUOTTEET |                          |             |           |
| 0401       | Maito ja kerma, tiivistämätön ja lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön                               |                          |             |           |
| 0401 10    | - rasvapitoisuus enintään 1 painoprosentti   |                          |             |           |
| 0401 10 10 | -- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettosisältö enintään 2 litraa   | 13,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0401 10 90 | -- muu   | 12,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0401 20    | - rasvapitoisuus suurempi kuin 1 painoprosentti, mutta enintään 6 painoprosenttia                                      |                          |             |           |
|            | -- enintään 3 painoprosenttia  |                          |             |           |
| 0401 20 11 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettosisältö enintään 2 litraa  | 18,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0401 20 19 | --- muu  | 17,9 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | -- suurempi kuin 3 painoprosenttia   |                          |             |           |
| 0401 20 91 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettosisältö enintään 2 litraa  | 22,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0401 20 99 | --- muu  | 21,8 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0401 30    | - rasvapitoisuus suurempi kuin 6 painoprosenttia   |                          |             |           |
|            | -- enintään 21 painoprosenttia   |                          |             |           |
| 0401 30 11 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettosisältö enintään 2 litraa  | 57,5 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0401 30 19 | --- muu  | 56,6 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | -- suurempi kuin 21 painoprosenttia, mutta enintään 45 painoprosenttia   |                          |             |           |
| 0401 30 31 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettosisältö enintään 2 litraa  | 110 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0401 30 39 | --- muu  | 109,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- suurempi kuin 45 painoprosenttia  |                          |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/563

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 0401 30 91 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettosisältö enintään 2 litraa                                | 183,7 EUR/<br>100 kg/net                 | 0           |           |
| 0401 30 99 | --- muu  | 182,8 EUR/<br>100 kg/net                 | 0           |           |
| 0402       | Maito ja kerma, tiivistetty tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä                 |  |             |           |
| 0402 10    | - jauheena, rakeina tai muussa kiinteässä muodossa, rasvapitoisuus enintään 1,5 painoprosenttia      |  |             |           |
|            | -- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön   |  |             |           |
| 0402 10 11 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg                                    | 125,4 EUR/<br>100 kg/net                 | 5           |           |
| 0402 10 19 | --- muu  | 118,8 EUR/<br>100 kg/net                 | 5           |           |
|            | -- muu   |  |             |           |
| 0402 10 91 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg                                    | 1,19 EUR/kg +<br>27,5 EUR/100 kg/<br>net | 5           |           |
| 0402 10 99 | --- muu  | 1,19 EUR/kg + 21<br>EUR/100 kg/net       | 5           |           |
|            | - jauheena, rakeina tai muussa kiinteässä muodossa, rasvapitoisuus suurempi kuin 1,5 painoprosenttia |  |             |           |
| 0402 21    | -- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön   |  |             |           |
|            | --- rasvapitoisuus enintään 27 painoprosenttia   |  |             |           |
| 0402 21 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg                                   | 135,7 EUR/100 kg/<br>net                 | 5           |           |
|            | ---- muu   |  |             |           |
| 0402 21 17 | ----- rasvapitoisuus enintään 11 painoprosenttia   | 130,4 EUR/100 kg/<br>net                 | 5           |           |
| 0402 21 19 | ----- rasvapitoisuus suurempi kuin 11 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia             | 130,4 EUR/<br>100 kg/net                 | 5           |           |
|            | --- rasvapitoisuus suurempi kuin 27 painoprosenttia  |  |             |           |
| 0402 21 91 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg                                   | 167,2 EUR/<br>100 kg/net                 | 5           |           |
| 0402 21 99 | ---- muu   | 161,9 EUR/<br>100 kg/net                 | 5           |           |
| 0402 29    | -- muu   |  |             |           |
|            | --- rasvapitoisuus enintään 27 painoprosenttia   |  |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                         | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------------------------------|-------------|-----------|
| 0402 29 11 | -----erikoismaito pikkulapsille, enintään nettopainoltaan 500 g:n ilmanpitävissä astioissa, rasvapitoisuus suurempi kuin 10 painoprosenttia | 1,31 EUR/kg + 22 EUR/100 kg/net   | 5           |           |
|            | -----muut   |                                   |             |           |
| 0402 29 15 | -----tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg  | 1,31 EUR/kg + 22 EUR/100 kg/net   | 5           |           |
| 0402 29 19 | -----muu  | 1,31 EUR/kg + 16,8 EUR/100 kg/net | 5           |           |
|            | ---rasvapitoisuus suurempi kuin 27 painoprosenttia  |                                   |             |           |
| 0402 29 91 | -----tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg  | 1,62 EUR/kg + 22 EUR/100 kg/net   | 5           |           |
| 0402 29 99 | -----muu  | 1,62 EUR/kg + 16,8 EUR/100 kg/net | 5           |           |
|            | - muu   |                                   |             |           |
| 0402 91    | --lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön   |                                   |             |           |
|            | ---rasvapitoisuus enintään 8 painoprosenttia  |                                   |             |           |
| 0402 91 11 | -----tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg  | 34,7 EUR/100 kg/net               | 5           |           |
| 0402 91 19 | -----muu  | 34,7 EUR/100 kg/net               | 5           |           |
|            | ---rasvapitoisuus suurempi kuin 8 painoprosenttia, mutta enintään 10 painoprosenttia  |                                   |             |           |
| 0402 91 31 | -----tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg  | 43,4 EUR/100 kg/net               | 5           |           |
| 0402 91 39 | -----muu  | 43,4 EUR/100 kg/net               | 5           |           |
|            | ---rasvapitoisuus suurempi kuin 10 painoprosenttia, mutta enintään 45 painoprosenttia   |                                   |             |           |
| 0402 91 51 | -----tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg  | 110 EUR/100 kg/net                | 5           |           |
| 0402 91 59 | -----muu  | 109,1 EUR/100 kg/net              | 5           |           |
|            | ---rasvapitoisuus suurempi kuin 45 painoprosenttia  |                                   |             |           |
| 0402 91 91 | -----tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg  | 183,7 EUR/100 kg/net              | 5           |           |
| 0402 91 99 | -----muu  | 182,8 EUR/100 kg/net              | 5           |           |
| 0402 99    | --muu   |                                   |             |           |
|            | ---rasvapitoisuus enintään 9,5 painoprosenttia  |                                   |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/565

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 0402 99 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg   | 57,2 EUR/100 kg/<br>net                  | 5           |           |
| 0402 99 19 | ---- muu   | 57,2 EUR/100 kg/<br>net                  | 5           |           |
|            | --- rasvapitoisuus suurempi kuin 9,5 painoprosenttia, mutta enintään 45 painoprosenttia  |  |             |           |
| 0402 99 31 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg   | 1,08 EUR/kg +<br>19,4 EUR/100 kg/<br>net | 5           |           |
| 0402 99 39 | ---- muu   | 1,08 EUR/kg +<br>18,5 EUR/100 kg/<br>net | 5           |           |
|            | --- rasvapitoisuus suurempi kuin 45 painoprosenttia  |  |             |           |
| 0402 99 91 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2,5 kg   | 1,81 EUR/kg +<br>19,4 EUR/100 kg/<br>net | 5           |           |
| 0402 99 99 | ---- muu   | 1,81 EUR/kg +<br>18,5 EUR/100 kg/<br>net | 5           |           |
| 0403       | Kirnumaito ja kurnupiimä, juoksetettu maito ja kerma, jogurtti, kefiiri ja muu käynyt tai hapatettu maito ja kerma, myös tiivistetty tai maustettu tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta, hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältävä |  |             |           |
| 0403 10    | - jogurtti   |  |             |           |
|            | -- maustamaton tai lisättyä hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältämätön   |  |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön, rasvapitoisuus  |  |             |           |
| 0403 10 11 | ---- enintään 3 painoprosenttia  | 20,5 EUR/100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 0403 10 13 | ---- suurempi kuin 3 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia   | 24,4 EUR/100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 0403 10 19 | ---- suurempi kuin 6 painoprosenttia   | 59,2 EUR/100 kg/<br>net                  | 0           |           |
|            | --- muu, rasvapitoisuus  |  |             |           |
| 0403 10 31 | ---- enintään 3 painoprosenttia  | 0,17 EUR/kg +<br>21,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0403 10 33 | ---- suurempi kuin 3 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia   | 0,20 EUR/kg +<br>21,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 0403 10 39 | ---- suurempi kuin 6 painoprosenttia   | 0,54 EUR/kg +<br>21,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | -- maustettu tai lisättyä hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältävä          |  |             |           |
|            | --- jauheena, rakeina tai muussa kiinteässä muodossa, maitorasvapitoisuus    |  |             |           |
| 0403 10 51 | ---- enintään 1,5 painoprosenttia  | 8,3 + 95 EUR/<br>100 kg/net              | 0           |           |
| 0403 10 53 | ---- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia    | 8,3 + 130,4 EUR/<br>100 kg/net           | 0           |           |
| 0403 10 59 | ---- suurempi kuin 27 painoprosenttia  | 8,3 + 168,8 EUR/<br>100 kg/net           | 0           |           |
|            | --- muu, maitorasvapitoisuus   |  |             |           |
| 0403 10 91 | ---- enintään 3 painoprosenttia  | 8,3 + 12,4 EUR/<br>100 kg/net            | 0           |           |
| 0403 10 93 | ---- suurempi kuin 3 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia       | 8,3 + 17,1 EUR/<br>100 kg/net            | 0           |           |
| 0403 10 99 | ---- suurempi kuin 6 painoprosenttia   | 8,3 + 26,6 EUR/<br>100 kg/net            | 0           |           |
| 0403 90    | - muu  |  |             |           |
|            | -- maustamaton tai lisättyä hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältämätön     |  |             |           |
|            | --- jauheena, rakeina tai muussa kiinteässä muodossa                         |  |             |           |
|            | ---- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön, rasvapitoisuus |  |             |           |
| 0403 90 11 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia   | 100,4 EUR/<br>100 kg/net                 | 0           |           |
| 0403 90 13 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia   | 135,7 EUR/<br>100 kg/net                 | 0           |           |
| 0403 90 19 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                       | 167,2 EUR/<br>100 kg/net                 | 0           |           |
|            | ---- muu, rasvapitoisuus   |  |             |           |
| 0403 90 31 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia   | 0,95 EUR/kg + 22<br>EUR/ 100 kg/net      | 0           |           |
| 0403 90 33 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia   | 1,31 EUR/kg + 22<br>EUR/ 100 kg/net      | 0           |           |
| 0403 90 39 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                       | 1,62 EUR/kg + 22<br>EUR/ 100 kg/net      | 0           |           |
|            | --- muu  |  |             |           |
|            | ---- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön, rasvapitoisuus |  |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/567

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 0403 90 51 | -----enintään 3 painoprosenttia  | 20,5 EUR/100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 0403 90 53 | -----suurempi kuin 3 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia   | 24,4 EUR/100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 0403 90 59 | -----suurempi kuin 6 painoprosenttia   | 59,2 EUR/100 kg/<br>net                  | 0           |           |
|            | ---- muu, rasvapitoisuus   |  |             |           |
| 0403 90 61 | -----enintään 3 painoprosenttia  | 0,17 EUR/kg +<br>21,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0403 90 63 | -----suurempi kuin 3 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia   | 0,20 EUR/kg +<br>21,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0403 90 69 | -----suurempi kuin 6 painoprosenttia   | 0,54 EUR/kg +<br>21,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | -- maustettu tai lisättyä hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältävä  |  |             |           |
|            | --- jauheena, rakeina tai muussa kiinteässä muodossa, maitorasvapitoisuus  |  |             |           |
| 0403 90 71 | ---- enintään 1,5 painoprosenttia  | 8,3 + 95 EUR/<br>100 kg/net              | 0           |           |
| 0403 90 73 | ---- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia  | 8,3 + 130,4 EUR/<br>100 kg/net           | 0           |           |
| 0403 90 79 | ---- suurempi kuin 27 painoprosenttia  | 8,3 + 168,8 EUR/<br>100 kg/net           | 0           |           |
|            | --- muu, maitorasvapitoisuus   |  |             |           |
| 0403 90 91 | ---- enintään 3 painoprosenttia  | 8,3 + 12,4 EUR/<br>100 kg/net            | 0           |           |
| 0403 90 93 | ---- suurempi kuin 3 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia   | 8,3 + 17,1 EUR/<br>100 kg/net            | 0           |           |
| 0403 90 99 | ---- suurempi kuin 6 painoprosenttia   | 8,3 + 26,6 EUR/<br>100 kg/net            | 0           |           |
| 0404       | Hera, myös tiivistetty tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä; muualle kuulumattomat maidon luonnollisista ainesosista koostuvat tuotteet, myös sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät |  |             |           |
| 0404 10    | - hera ja modifioitu hera, myös tiivistetty tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä   |  |             |           |
|            | --- jauheena, rakeina tai muussa kiinteässä muodossa   |  |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön, proteiinipitoisuus (typpipitoisuus × 6,38)  |  |             |           |
|            | ---- enintään 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus   |  |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--|-------------|-----------|
| 0404 10 02 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia  | 7 EUR/100 kg/net                         | 0           |           |
| 0404 10 04 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia                              | 135,7 EUR/100 kg/net                     | 0           |           |
| 0404 10 06 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia  | 167,2 EUR/100 kg/net                     | 0           |           |
|            | ---- suurempi kuin 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus   |  |             |           |
| 0404 10 12 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia  | 100,4 EUR/100 kg/net                     | 0           |           |
| 0404 10 14 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia                              | 135,7 EUR/100 kg/net                     | 0           |           |
| 0404 10 16 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia  | 167,2 EUR/100 kg/net                     | 0           |           |
|            | --- muu, proteiinipitoisuus (typpipitoisuus × 6,38)   |  |             |           |
|            | ---- enintään 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus  |  |             |           |
| 0404 10 26 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia  | 0,07 EUR/kg/net +<br>16,8 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0404 10 28 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia                              | 1,31 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net   | 0           |           |
| 0404 10 32 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia  | 1,62 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net   | 0           |           |
|            | ---- suurempi kuin 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus   |  |             |           |
| 0404 10 34 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia  | 0,95 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net   | 0           |           |
| 0404 10 36 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia                              | 1,31 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net   | 0           |           |
| 0404 10 38 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia  | 1,62 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net   | 0           |           |
|            | -- muu  |  |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön, proteiinipitoisuus (typpipitoisuus × 6,38) |  |             |           |
|            | ---- enintään 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus  |  |             |           |
| 0404 10 48 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia  | 0,07 EUR/kg/net                          | 0           |           |
| 0404 10 52 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia                              | 135,7 EUR/100 kg/net                     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/569

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 0404 10 54 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                     | 167,2 EUR/100 kg/<br>net                     | 0           |           |
|            | ---- suurempi kuin 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus                    |  |             |           |
| 0404 10 56 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia   | 100,4 EUR/100 kg/<br>net                     | 0           |           |
| 0404 10 58 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia | 135,7 EUR/100 kg/<br>net                     | 0           |           |
| 0404 10 62 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                     | 167,2 EUR/100 kg/<br>net                     | 0           |           |
|            | --- muu, proteiinipitoisuus (typpipitoisuus × 6,38)                        |  |             |           |
|            | ---- enintään 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus                         |  |             |           |
| 0404 10 72 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia   | 0,07 EUR/kg/net +<br>16,8 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0404 10 74 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia | 1,31 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0404 10 76 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                     | 1,62 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
|            | ---- suurempi kuin 15 painoprosenttia ja rasvapitoisuus                    |  |             |           |
| 0404 10 78 | ----- enintään 1,5 painoprosenttia   | 0,95 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0404 10 82 | ----- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia | 1,31 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0404 10 84 | ----- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                     | 1,62 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net       | 0           |           |
| 0404 90    | - muu  |  |             |           |
|            | -- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön, rasvapitoisuus |  |             |           |
| 0404 90 21 | --- enintään 1,5 painoprosenttia   | 100,4 EUR/<br>100 kg/net                     | 0           |           |
| 0404 90 23 | --- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia   | 135,7 EUR/<br>100 kg/net                     | 0           |           |
| 0404 90 29 | --- suurempi kuin 27 painoprosenttia                                       | 167,2 EUR/<br>100 kg/net                     | 0           |           |
|            | -- muu, rasvapitoisuus   |  |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                              | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 0404 90 81 | --- enintään 1,5 painoprosenttia   | 0,95 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0404 90 83 | --- suurempi kuin 1,5 painoprosenttia, mutta enintään 27 painoprosenttia                       | 1,31 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0404 90 89 | --- suurempi kuin 27 painoprosenttia   | 1,62 EUR/kg/net +<br>22 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 0405       | Voi ja muut maitorasvat; maidosta valmistetut levitteet  |  |             |           |
| 0405 10    | - voi  |  |             |           |
|            | -- rasvapitoisuus enintään 85 painoprosenttia  |  |             |           |
|            | --- luonnollinen voi   |  |             |           |
| 0405 10 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                               | 189,6 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 10 19 | ---- muut  | 189,6 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 10 30 | --- uudelleen yhdistetty (recombined) voi  | 189,6 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 10 50 | --- heravoi  | 189,6 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 10 90 | -- muut  | 231,3 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 20    | - maidosta valmistetut levitteet   |  |             |           |
| 0405 20 10 | -- rasvapitoisuus vähintään 39, mutta pienempi kuin 60 painoprosenttia                         | 9 + EA                                 | 0           |           |
| 0405 20 30 | -- rasvapitoisuus vähintään 60, mutta enintään 75 painoprosenttia                              | 9 + EA                                 | 0           |           |
| 0405 20 90 | -- rasvapitoisuus suurempi kuin 75 mutta pienempi kuin 80 painoprosenttia                      | 189,6 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 90    | - muut   |  |             |           |
| 0405 90 10 | -- rasvapitoisuus vähintään 99,3 painoprosenttia ja vesipitoisuus enintään 0,5 painoprosenttia | 231,3 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0405 90 90 | -- muut  | 231,3 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |
| 0406       | Juusto ja juustoaine   |  |             |           |
| 0406 10    | - tuorejuusto (kypsyttämätön), myös herajuusto ja juustoaine                                   |  |             |           |
| 0406 10 20 | -- rasvapitoisuus enintään 40 painoprosenttia  | 185,2 EUR/<br>100 kg/net               | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/571

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0406 10 80 | -- muu  | 221,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 20    | - juustoraaste ja juustojauhe, juustolaadusta riippumatta   |                          |             |           |
| 0406 20 10 | -- vihreä alppijuusto (Schabziger), valmistettu kuoritusta maidosta, lisättyä hienoksi jauhettuja yrtejä sisältävä  | 7,7                      | 0           |           |
| 0406 20 90 | -- muu  | 188,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 30    | - sulatejuusto, ei kuitenkaan raaste eikä jauhe   |                          |             |           |
| 0406 30 10 | -- valmistettu yksinomaan Emmental-, Gruyère- ja Appenzelljuustoista ja voi sisältää lisättyä vihreää alppijuustoa (Schabziger); vähittäismyyntipakkauksissa, rasvapitoisuus enintään 56 prosenttia kuiva-aineen painosta | 144,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muu  |                          |             |           |
|            | --- rasvapitoisuus enintään 36 painoprosenttia ja rasvapitoisuus kuiva-aineen painosta  |                          |             |           |
| 0406 30 31 | ---- enintään 48 painoprosenttia  | 139,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 30 39 | ---- suurempi kuin 48 painoprosenttia   | 144,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 30 90 | --- rasvapitoisuus suurempi kuin 36 painoprosenttia   | 215 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 40    | - sinihomejuusto ja muut juustot, joissa on Penicillium roqueforti -homeitiöllä tuotettuja juovia   |                          |             |           |
| 0406 40 10 | --- Roquefort   | 140,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 40 50 | -- Gorgonzola   | 140,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 40 90 | -- muut   | 140,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90    | - muu juusto  |                          |             |           |
| 0406 90 01 | -- jalostettavaksi tarkoitettu  | 167,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muu  |                          |             |           |
| 0406 90 13 | -- Emmental   | 171,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 15 | --- Gruyère, Sbrinz   | 171,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 17 | --- Bergkäse, Appenzell   | 171,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 0406 90 18 | --- Fromage Fribourgeois, Vacherin Mont d'Or ja Tête de Moine  | 171,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 19 | --- vihreä alppijuusto (Schabziger), valmistettu kuoritusta maidosta, lisättyä hienoksi jauhettuja yrtejä sisältävä                            | 7,7                      | 0           |           |
| 0406 90 21 | --- Cheddar  | 167,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 23 | --- Edam   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 25 | --- Tilsit   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 27 | --- Butterkäse   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 29 | --- Kashkaval  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 32 | --- Feta   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 35 | --- Kefalo-Tyri  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 37 | --- Finlandia  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 39 | --- Jarlsberg  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
|            | --- muu  |                          |             |           |
| 0406 90 50 | ---- juusto, joka on valmistettu lampaan- tai puhvelinmaidosta, suolavettä sisältävissä astioissa tai lampaan- tai vuohennahkaisissa leileissä | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
|            | ---- muu   |                          |             |           |
|            | ----- rasvapitoisuus enintään 40 painoprosenttia ja rasvatoman aineen vesipitoisuus  |                          |             |           |
|            | ----- enintään 47 painoprosenttia  |                          |             |           |
| 0406 90 61 | ----- Grana Padano, Parmigiano Reggiano  | 188,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 63 | ----- Fiore Sardo, Pecorino  | 188,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 69 | ----- muu  | 188,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ----- suurempi kuin 47 painoprosenttia, mutta enintään 72 painoprosenttia:   |                          |             |           |
| 0406 90 73 | ----- Provolone  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 75 | ----- Asiago, Caciocavallo, Montasio, Ragusano   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/573

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 0406 90 76 | ----- Danbo, Fontal, Fontina, Fynbo, Havarti, Maribo, Samsø  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 78 | ----- Gouda  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 79 | ----- Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 81 | ----- Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, Double Gloucester, Blarney, Colby, Monterey   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 82 | ----- Camembert  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 84 | ----- Brie   | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 85 | ----- Kefalograviera, Kasseri  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
|            | ----- muu juusto, rasvattoman aineen vesipitoisuus   |                          |             |           |
| 0406 90 86 | ----- suurempi kuin 47 painoprosenttia, mutta enintään 52 painoprosenttia  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 87 | ----- suurempi kuin 52 painoprosenttia, mutta enintään 62 painoprosenttia  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 88 | ----- suurempi kuin 62 painoprosenttia, mutta enintään 72 painoprosenttia  | 151 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 0406 90 93 | ----- suurempi kuin 72 painoprosenttia   | 185,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0406 90 99 | ----- muu  | 221,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0407 00    | Kuorelliset linnunmunat, tuoreet, säilötyt tai keitetyt  |                          |             |           |
|            | - siipikarjan munat  |                          |             |           |
|            | -- haudottaviksi tarkoitettut  |                          |             |           |
| 0407 00 11 | --- kalkkunan- tai hanhenmunat   | 105 EUR/1 000<br>p/st    | 0           |           |
| 0407 00 19 | --- muut   | 35 EUR/1 000 p/st        | 0           |           |
| 0407 00 30 | -- muut  | 30,4 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0407 00 90 | - muut   | 7,7                      | 0           |           |
| 0408       | Kuorettomat linnunmunat ja munankeltuainen, tuoreet, kuivatut, höyryssä tai vedessä keitetyt, muotoillut, jäädytetyt tai muulla tavalla säilötyt, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät |                          |             |           |
|            | - munankeltuainen  |                          |             |           |
| 0408 11    | -- kuivattu  |                          |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0408 11 20 | --- ihmisravinnoksi soveltumaton  | Vapaa                    | 0           |           |
| 0408 11 80 | --- muu   | 142,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0408 19    | -- muu  |                          |             |           |
| 0408 19 20 | --- ihmisravinnoksi soveltumaton  | vapaa                    | 0           |           |
|            | --- muu   |                          |             |           |
| 0408 19 81 | ---- nestemäinen  | 62 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 0408 19 89 | ---- muu, myös jäädytetty   | 66,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
|            | - muut  |                          |             |           |
| 0408 91    | -- kuivatut   |                          |             |           |
| 0408 91 20 | --- ihmisravinnoksi soveltumattomat   | vapaa                    | 0           |           |
| 0408 91 80 | --- muut  | 137,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0408 99    | -- muut   |                          |             |           |
| 0408 99 20 | --- ihmisravinnoksi soveltumattomat   | vapaa                    | 0           |           |
| 0408 99 80 | --- muut  | 35,3 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 0409 00 00 | Luonnonhunaja   | 17,3                     | 5           |           |
| 0410 00 00 | Eläinperäiset syötävät tuotteet, muualle kuulumattomat  | 7,7                      | 0           |           |
| 05         | 5 RYHMÄ – MUUALLE KUULUMATTOMAT ELÄINPERÄISET TUOTTEET  |                          |             |           |
| 0501 00 00 | Hiukset, valmistamattomat, myös pestyt tai rasvattomiksi tehdyt; hiusjätteet  | vapaa                    | 0           |           |
| 0502       | Sian ja villisian harjakset ja muut karvat; mäyränkarvat ja muut harjantekoon käytettävät karvat; tällaisten harjaksien ja karvojen jätteet   |                          |             |           |
| 0502 10 00 | - sian ja villisian harjakset ja muut karvat sekä niiden jätteet  | vapaa                    | 0           |           |
| 0502 90 00 | - muut  | vapaa                    | 0           |           |
| 0504 00 00 | Eläinten (muiden kuin kalan) suolet, rakot ja vatsat, kokonaisina tai paloina, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt, suolatut, suolavedessä, kuivatut tai savustetut   | vapaa                    | 0           |           |
| 0505       | Höyhen- tai untuvapeitteiset linnunnahat ja muut osat, höyhenet ja höyhenen osat (myös leikatuin reunoin) sekä untuvat, joita ei ole enempää valmistettu kuin puhdistettu, desinfioitu tai käsitelty säilytystä varten; höyhenistä tai höyhenen osista saatu jauhe ja jätteet |                          |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/575

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0505 10    | - pehmustehöyhenet; untuvat   |           |             |           |
| 0505 10 10 | -- valmistamattomat   | vapaa     | 0           |           |
| 0505 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 0505 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 0506       | Luu ja sarvitolot, valmistamattomat, rasvattomiksi tehdyt, yksinkertaisesti valmistetut (mutta ei määrämuotoisiksi leikatut), hapolla käsitellyt tai degelatinoitut; näistä tuotteista saatu jauhe ja jätteet   |           |             |           |
| 0506 10 00 | - osseini ja hapolla käsitellyt luut  | vapaa     | 0           |           |
| 0506 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 0507       | Norsunluu, kilpikonnankuori, valaanhetulat ja -hetulaharjat, sarvet, kaviot, sorkat, kynnet ja nokat, valmistamattomat tai yksinkertaisesti valmistetut, mutta ei määrämuotoisiksi leikatut; näistä tuotteista saatu jauhe ja jätteet   |           |             |           |
| 0507 10 00 | - norsunluu; norsunluusta saatu jauhe ja jätteet  | vapaa     | 0           |           |
| 0507 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 0508 00 00 | Koralli ja sen kaltaiset aineet, valmistamattomat tai yksinkertaisesti valmistetut, mutta muutoin työstämättömät; nilviäisten, äyriäisten ja piikkinahkaisten kuoret sekä mustekalan selkäkilvet, valmistamattomat tai yksinkertaisesti valmistetut, mutta ei määrämuotoisiksi leikatut, näistä tuotteista saatu jauhe ja jätteet | vapaa     | 0           |           |
| 0510 00 00 | Harmaa ambra, majavanhausta, sivetti ja myski; espanjankärpänen; sappi, myös kuivattu; tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt tai muuten väliaikaisesti säilötyt rauhaset ja muut eläintuotteet, joita käytetään farmaseuttisten tuotteiden valmistukseen  | vapaa     | 0           |           |
| 0511       | Muualla kuulumattomat eläintuotteet; ihmisravinnoksi soveltumattomat kuolleet 1 tai 3 ryhmän eläimet  |           |             |           |
| 0511 10 00 | - naudan siemenneste  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 0511 91    | -- kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista saadut tuotteet; kuolleet 3 ryhmän eläimet   |           |             |           |
| 0511 91 10 | --- kalanjätteet  | vapaa     | 0           |           |
| 0511 91 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 0511 99    | -- muut   |           |             |           |
| 0511 99 10 | --- jänteet; raakavuodon tai -nahan leikkuujätteet ja niiden kaltaiset jätteet  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- pesusienet, eläinperäiset   |           |             |           |
| 0511 99 31 | ---- valmistamattomat   | vapaa     | 0           |           |
| 0511 99 39 | ---- muut   | 5,1       | 3           |           |
| 0511 99 85 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 06         | 6 RYHMÄ – ELÄVÄT PUUT JA MUUT ELÄVÄT KASVIT; SIPULIT, JUURET JA NIIDEN KALTAISET TUOTTEET; LEIKKOKUKAT JA LEIKKOVIREÄ   |           |             |           |
| 0601       | Sipulit, juuri- ja varsimukulat sekä juurakot, lepotilassa olevat, kasvavat tai kukkivat; sikurit elävinä kasveina tai juurina, ei kuitenkaan nimikkeen 1212 juuret |           |             |           |
| 0601 10    | – sipulit, juuri- ja varsimukulat sekä juurakot, lepotilassa  |           |             |           |
| 0601 10 10 | -- hyasintit  | 5,1       | 0           |           |
| 0601 10 20 | -- narsissit  | 5,1       | 0           |           |
| 0601 10 30 | -- tulppaanit   | 5,1       | 0           |           |
| 0601 10 40 | -- gladiolukset   | 5,1       | 0           |           |
| 0601 10 90 | -- muut   | 5,1       | 0           |           |
| 0601 20    | – sipulit, juuri- ja varsimukulat sekä juurakot, kasvavat tai kukkivat; sikurit elävinä kasveina tai juurina  |           |             |           |
| 0601 20 10 | -- sikurit elävinä kasveina tai juurina   | vapaa     | 0           |           |
| 0601 20 30 | -- orkideat, hyasintit, narsissit ja tulppaanit   | 9,6       | 0           |           |
| 0601 20 90 | -- muut   | 6,4       | 0           |           |
| 0602       | Muut elävät kasvit (myös niiden juuret), pistokkaat ja varttamisoksat; sienirihmasto  |           |             |           |
| 0602 10    | – juurruttamattomat pistokkaat ja varttamisoksat  |           |             |           |
| 0602 10 10 | -- viiniköynnös   | vapaa     | 0           |           |
| 0602 10 90 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 0602 20    | – puut ja pensaat, myös vartetut, joiden hedelmät tai pähkinät ovat syötäviä:   |           |             |           |
| 0602 20 10 | -- viiniköynnökset, vartetut tai juurrutetut  | vapaa     | 0           |           |
| 0602 20 90 | -- muut   | 8,3       | 0           |           |
| 0602 30 00 | – rhododendronit ja atsaleat, myös oksastetut   | 8,3       | 0           |           |
| 0602 40    | – ruusut, myös vartetut   |           |             |           |
| 0602 40 10 | -- silmuttamattomat ja varttamattomat   | 8,3       | 0           |           |
| 0602 40 90 | -- silmutetut tai vartetut  | 8,3       | 0           |           |
| 0602 90    | – muut  |           |             |           |
| 0602 90 10 | -- sienirihmasto  | 8,3       | 0           |           |
| 0602 90 20 | -- ananakset  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/577

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 0602 90 30 | -- kasvikset ja mansikat   | 8,3       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- avomaankasvit  |           |             |           |
|            | ---- puut ja pensaat   |           |             |           |
| 0602 90 41 | ----- metsäpuut  | 8,3       | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 0602 90 45 | ----- juurrutetut pistokkaat ja nuoret taimet  | 6,5       | 0           |           |
| 0602 90 49 | ----- muut   | 8,3       | 0           |           |
|            | ---- muut avomaankasvit  |           |             |           |
| 0602 90 51 | ----- monivuotiset kasvit  | 8,3       | 0           |           |
| 0602 90 59 | ----- muut   | 8,3       | 0           |           |
|            | --- huonekasvit  |           |             |           |
| 0602 90 70 | ---- juurrutetut pistokkaat ja nuoret taimet, ei kuitenkaan kaktukset  | 6,5       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 0602 90 91 | ----- kukkivat kasvit nupullisina tai kukkivina, ei kuitenkaan kaktukset   | 6,5       | 0           |           |
| 0602 90 99 | ----- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 0603       | Leikkokukat ja kukannuput, jollaiset soveltuvat kukkakimppuihin tai koristetarkoituksiin, tuoreet, kuivatut, värjättyt, valkaistut, kyllästetyt tai muulla tavalla valmistetut   |           |             |           |
|            | - tuoreet  |           |             |           |
| 0603 11 00 | -- ruusut  | 8,5       | 0           |           |
| 0603 12 00 | -- neilikat  | 8,5       | 0           |           |
| 0603 13 00 | -- orkideat  | 8,5       | 0           |           |
| 0603 14 00 | -- krysanteemit  | 8,5       | 0           |           |
| 0603 19    | -- muut  |           |             |           |
| 0603 19 10 | --- gladiolukset   | 8,5       | 0           |           |
| 0603 19 90 | --- muut   | 8,5       | 0           |           |
| 0603 90 00 | - muut   | 10        | 0           |           |
| 0604       | Leikkovihreä, kasvien oksat ja muut osat, joissa ei ole kukkia tai kukannuppuja, sekä ruoho, sammal ja jäkälä, jollaiset soveltuvat kukkakimppuihin tai koristetarkoituksiin, tuoreet, kuivatut, värjättyt, valkaistut, kyllästetyt tai muulla tavalla valmistetut |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                           | Vaiheluokka | Tulohinta                           |
|------------|--|-------------------------------------|-------------|-------------------------------------|
| 0604 10    | - sammal ja jäkälä   |                                     |             |                                     |
| 0604 10 10 | - poronjäkälä  | vapaa                               | 0           |                                     |
| 0604 10 90 | -- muu   | 5                                   | 0           |                                     |
|            | - muut   |                                     |             |                                     |
| 0604 91    | -- tuoreet   |                                     |             |                                     |
| 0604 91 20 | --- joulupuut  | 2,5                                 | 0           |                                     |
| 0604 91 40 | --- havupuun oksat   | 2,5                                 | 0           |                                     |
| 0604 91 90 | --- muut   | 2                                   | 0           |                                     |
| 0604 99    | -- muut  |                                     |             |                                     |
| 0604 99 10 | --- ei enempää valmistetut kuin kuivatut   | vapaa                               | 0           |                                     |
| 0604 99 90 | --- muut   | 10,9                                | 0           |                                     |
| 07         | 7 RYHMÄ – KASVIKSET SEKÄ TIETYT SYÖTÄVÄT KASVIT, JUURET JA MUKULAT                                 |                                     |             |                                     |
| 0701       | Tuoreet tai jäädytetyt perunat   |                                     |             |                                     |
| 0701 10 00 | - siemenperunat  | 4,5                                 | 0           |                                     |
| 0701 90    | - muut   |                                     |             |                                     |
| 0701 90 10 | -- tärkkelyksen valmistukseen tarkoitetut  | 5,8                                 | 0           |                                     |
|            | -- muut  |                                     |             |                                     |
| 0701 90 50 | --- uudet perunat, tullattaessa 1.1.–30.6.   | 9,6                                 | 0           |                                     |
| 0701 90 90 | --- muut   | 11,5                                | 0           |                                     |
| 0702 00 00 | Tuoreet tai jäädytetyt tomaatit  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0703       | Tuoreet tai jäädytetyt kepa-, salotti-, valko- ja purjosipulit sekä muut Allium-sukuiset kasvikset |                                     |             |                                     |
| 0703 10    | - kepasipuli ja salottisipuli  |                                     |             |                                     |
|            | -- kepasipuli  |                                     |             |                                     |
| 0703 10 11 | --- istukassipulit   | 9,6                                 | 5           |                                     |
| 0703 10 19 | --- muut   | 9,6                                 | 5           |                                     |
| 0703 10 90 | - salottisipuli  | 9,6                                 | 0           |                                     |
| 0703 20 00 | - valkosipuli  | 9,6 + 120 EUR/<br>100 kg/net        | 5           |                                     |
| 0703 90 00 | - purjosipuli ja muut Allium-sukuiset kasvikset  | 10,4                                | 0           |                                     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/579

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                               | Vaiheluokka | Tulohinta                               |
|------------|--|---|-------------|---|
| 0704       | Tuore tai jäähdytetty keräkaali, kukkakaali, kyssäkaali ja lehti-kaali sekä niiden kaltainen Brassica-sukuinen syötävä kaali                   |   |             |   |
| 0704 10 00 | - kukkakaali   | 9,6 MIN 1,1 EUR/<br>100 kg/net          | 3           |   |
| 0704 20 00 | - ruusukaali   | 12                                      | 0           |   |
| 0704 90    | - muut   |   |             |   |
| 0704 90 10 | -- valko- ja punakaali   | 12 MIN 0,4 EUR/<br>100 kg/net           | 0           |   |
| 0704 90 90 | -- muut  | 12                                      | 0           |   |
| 0705       | Tuoreet tai jäähdytetyt salaattit (Lactuca sativa), sikurit ja endiivit (Cichorium spp.)   |   |             |   |
|            | - salaattit (Lactuca sativa)   |   |             |   |
| 0705 11 00 | -- keräsalaatti  | 10,4 MIN 1,3<br>EUR/100 kg/br.          | 0           |   |
| 0705 19 00 | -- muut  | 10,4                                    | 0           |   |
|            | - sikurit ja endiivit  |   |             |   |
| 0705 21 00 | -- salaattisikuri eli suppusikuri (Cichorium intybus var. foliosum)  | 10,4                                    | 0           |   |
| 0705 29 00 | -- muut  | 10,4                                    | 0           |   |
| 0706       | Tuoreet tai jäähdytetyt porkkanat, nauriit, punajuuret, kaurajuuret, mukulasellerit, retiisit ja retikat sekä niiden kaltaiset syötävät juuret |   |             |   |
| 0706 10 00 | -- porkkanat ja nauriit  | 13,6                                    | 0           |   |
| 0706 90    | - muut   |   |             |   |
| 0706 90 10 | -- mukulasellerit  | 13,6                                    | 3           |   |
| 0706 90 30 | -- piparjuuret (Cochlearia armoracia)  | 12                                      | 0           |   |
| 0706 90 90 | -- muut  | 13,6                                    | 0           |   |
| 0707 00    | Tuoreet tai jäähdytetyt kurkut   |   |             |   |
| 0707 00 05 | - kurkut (ei kuitenkaan pikkukurkut)   | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0707 00 90 | - pikkukurkut  | 12,8                                    | 0           |   |
| 0708       | Tuoreet tai jäähdytetyt palkokasvit, myös silvityt   |   |             |   |
| 0708 10 00 | - herneet (Pisum sativum)  | 8                                       | 3           |   |
| 0708 20 00 | - pavut (Vigna spp. ja Phaseolus spp.)   | 10,4 MIN 1,6<br>EUR/100 kg/net          | 3           |   |
| 0708 90 00 | - muut palkokasvit   | 11,2                                    | 0           |   |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------|-------------|-----------|
| 0709       | Muut tuoreet tai jäädytetyt kasvikset   |                         |             |           |
| 0709 20 00 | - parsia  | 10,2                    | 0           |           |
| 0709 30 00 | - munakoisot  | 12,8                    | 0           |           |
| 0709 40 00 | - ruoti- eli lehtiselleri   | 12,8                    | 0           |           |
|            | - sienet ja multasienet (tryffelit)   |                         |             |           |
| 0709 51 00 | -- Agaricus-sukuiset sienet   | 12,8                    | 0           |           |
| 0709 59    | -- muut   |                         |             |           |
| 0709 59 10 | --- kanttarellit  | 3,2                     | 0           |           |
| 0709 59 30 | --- tatit   | 5,6                     | 0           |           |
| 0709 59 50 | --- multasienet (tryffelit)   | 6,4                     | 0           |           |
| 0709 59 90 | --- muut  | 6,4                     | 0           |           |
| 0709 60    | - Capsicum- tai Pimenta-sukuiset hedelmät   |                         |             |           |
| 0709 60 10 | -- makeat ja miedot paprikat  | 7,2                     | 0           |           |
|            | -- muut   |                         |             |           |
| 0709 60 91 | --- Capsicum-sukuiset hedelmät, kapsasiinin tai Capsicumin alkoholipitoisten oleoresiiniin valmistukseen tarkoitettut | vapaa                   | 0           |           |
| 0709 60 95 | --- haihtuvien öljyjen ja resinoidien teolliseen valmistukseen tarkoitettut   | vapaa                   | 0           |           |
| 0709 60 99 | --- muut  | 6,4                     | 5           |           |
| 0709 70 00 | - pinaatti, uudenseelanninpinaatti ja tarhamaltsa   | 10,4                    | 0           |           |
| 0709 90    | - muut  |                         |             |           |
| 0709 90 10 | -- salaattikasvit, muut kuin salaatit (Lactuca sativa) sekä sikurit ja endiivit (Cichorium spp.)                      | 10,4                    | 0           |           |
| 0709 90 20 | -- lehtijuurikkaat (mangoldit) ja kardonit  | 10,4                    | 0           |           |
|            | -- oliivit  |                         |             |           |
| 0709 90 31 | --- muuhun käyttöön kuin öljyn valmistukseen tarkoitettut   | 4,5                     | 0           |           |
| 0709 90 39 | --- muut  | 13,1 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0709 90 40 | -- kaprikset  | 5,6                     | 0           |           |
| 0709 90 50 | -- fenkoli  | 8                       | 0           |           |
| 0709 90 60 | -- sokerimaissi   | 9,4 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/581

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                           | Vaiheluokka | Tulohinta                            |
|------------|--|-------------------------------------|-------------|--------------------------------------|
| 0709 90 70 | -- kesäkurpitsat   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0709 90 80 | -- latva-artisokat   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0709 90 90 | -- muut  | 12,8                                | 0           |                                      |
| 0710       | Jäädetyt kasvikset (myös höyryssä tai vedessä keitetyt)  |                                     |             |                                      |
| 0710 10 00 | - perunat  | 14,4                                | 0           |                                      |
|            | - palkokasvit, myös silvityt   |                                     |             |                                      |
| 0710 21 00 | -- herneet (Pisum sativum)   | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 22 00 | -- pavut (Vigna spp. ja Phaseolus spp.)  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 29 00 | -- muut  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 30 00 | - pinaatti, uudenseelanninpinaatti ja tarhamaltsa  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 40 00 | - sokerimaissi   | 5,1 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net        | 0           |                                      |
| 0710 80    | - muut kasvikset   |                                     |             |                                      |
| 0710 80 10 | -- oliivit   | 15,2                                | 0           |                                      |
|            | -- Capsicum- tai Pimenta-sukuiset hedelmät   |                                     |             |                                      |
| 0710 80 51 | --- makeat ja miedot paprikat  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 80 59 | --- muut   | 6,4                                 | 0           |                                      |
|            | -- sienet  |                                     |             |                                      |
| 0710 80 61 | --- Agaricus spp.  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 80 69 | --- muut   | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 80 70 | -- tomaatit  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 80 80 | -- latva-artisokat   | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 80 85 | -- parsat  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 80 95 | -- muut  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0710 90 00 | - kasvissekoitukset  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0711       | Kasvikset, väliaikaisesti (esim. rikkidioksidikaasulla tai suolavedessä, rikkihapoke- tai muussa säilöntäliuoksessa) säilöttyinä, mutta siinä tilassa välittömään kulutukseen soveltumattomina |                                     |             |                                      |
| 0711 20    | - oliivit  |                                     |             |                                      |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                        | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|----------------------------------|-------------|-----------|
| 0711 20 10 | -- muuhun käyttöön kuin öljyn valmistukseen tarkoitettut   | 6,4                              | 0           |           |
| 0711 20 90 | -- muut  | 13,1 EUR/100 kg/<br>net          | 0           |           |
| 0711 40 00 | - kurkut   | 12                               | 0           |           |
|            | - sienet ja multasienet (tryffelit)  |                                  |             |           |
| 0711 51 00 | -- Agaricus-sukuiset sienet  | 9,6 + 191 EUR/<br>100 kg/net eda | 0           |           |
| 0711 59 00 | -- muut  | 9,6                              | 0           |           |
| 0711 90    | - muut kasvikset; kasvissekoitukset  |                                  |             |           |
|            | -- kasvikset   |                                  |             |           |
| 0711 90 10 | --- Capsicum tai Pimenta-sukuiset hedelmät, ei kuitenkaan makeat tai miedot paprikat                             | 6,4                              | 0           |           |
| 0711 90 30 | --- sokerimaissi   | 5,1 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net     | 0           |           |
| 0711 90 50 | --- kepasipulit  | 7,2                              | 0           |           |
| 0711 90 70 | --- kaprikset  | 4,8                              | 0           |           |
| 0711 90 80 | --- muut   | 9,6                              | 0           |           |
| 0711 90 90 | -- kasvissekoitukset   | 12                               | 5           |           |
| 0712       | Kuivatut kasvikset, myös paloittelut, viipaloidut, rouhitut tai jauhetut, mutta ei enempää valmistettut          |                                  |             |           |
| 0712 20 00 | - kepasipulit  | 12,8                             | 0           |           |
|            | - sienet, puunkorvat ( <i>Auricularia</i> spp.), poimuhuhykät ( <i>Tremella</i> spp.) ja multasienet (tryffelit) |                                  |             |           |
| 0712 31 00 | -- Agaricus-sukuiset sienet  | 12,8                             | 0           |           |
| 0712 32 00 | -- puunkorvat ( <i>Auricularia</i> spp.)   | 12,8                             | 0           |           |
| 0712 33 00 | -- poimuhuhykät ( <i>Tremella</i> spp.)  | 12,8                             | 0           |           |
| 0712 39 00 | -- muut  | 12,8                             | 0           |           |
| 0712 90    | - muut kasvikset; kasvissekoitukset  |                                  |             |           |
| 0712 90 05 | -- perunat, myös paloittelut tai viipaloidut, mutta ei enempää valmistettut                                      | 10,2                             | 0           |           |
|            | -- sokerimaissi ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )   |                                  |             |           |
| 0712 90 11 | --- hybridit, kylvämiseen tarkoitettut   | vapaa                            | 0           |           |
| 0712 90 19 | --- muut   | 9,4 EUR/100 kg/<br>net           | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/583

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso              | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|------------------------|-------------|-----------|
| 0712 90 30 | -- tomaatit  | 12,8                   | 0           |           |
| 0712 90 50 | -- porkkanat   | 12,8                   | 0           |           |
| 0712 90 90 | -- muut  | 12,8                   | 0           |           |
| 0713       | Kuivattu, silvitty palkovilja, myös kalvoton tai halkaistu   |                        |             |           |
| 0713 10    | - herneet ( <i>Pisum sativum</i> )   |                        |             |           |
| 0713 10 10 | -- kylvämiseen tarkoitettut  | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 10 90 | -- muut  | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 20 00 | - kahviherneet ( <i>garbanzot</i> )  | vapaa                  | 0           |           |
|            | - pavut ( <i>Vigna spp.</i> ja <i>Phaseolus spp.</i> )   |                        |             |           |
| 0713 31 00 | -- <i>Vigna mungo</i> (L.) Hepper tai <i>Vigna radiata</i> (L.) Wilczek<br>-lajin pavut  | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 32 00 | -- adsukipavut ( <i>Phaseolus</i> tai <i>Vigna angularis</i> )   | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 33    | -- tarhapavut ( <i>Phaseolus vulgaris</i> )  |                        |             |           |
| 0713 33 10 | --- kylvämiseen tarkoitettut   | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 33 90 | --- muut   | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 39 00 | -- muut  | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 40 00 | - linssit eli kylvövirvilät  | vapaa                  | 0           |           |
| 0713 50 00 | - härkäpavut ( <i>Vicia faba</i> var. <i>major</i> , <i>Vicia faba</i> var. <i>equina</i> ja<br><i>Vicia faba</i> var. <i>minor</i> )  | 3,2                    | 0           |           |
| 0713 90 00 | - muut   | 3,2                    | 0           |           |
| 0714       | Maniokki- (kassava-), arrow- ja salepjuuret, maa-artistokat, ba-<br>taatit ja niiden kaltaiset runsaasti tärkkelystä tai inuliinia sisäl-<br>tävät juuret ja mukulat, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt tai kui-<br>vatut, myös paloittelut tai pelleteiksi valmistetut; saagoydin |                        |             |           |
| 0714 10    | - maniokkijuuret (kassava)   |                        |             |           |
| 0714 10 10 | -- hienoista tai karkeista jauhoista valmistetut pelletit  | 9,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | -- muut  |                        |             |           |
| 0714 10 91 | --- jollaisia käytetään ihmisravinnoksi, tuotetta lähinnä olevan<br>pakkauksen nettopaino enintään 28 kg, joko tuoreina ja<br>kokonaisina tai kuorettona ja jäädytettynä, myös pa-<br>loiteltuina  | 9,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0714 10 99 | --- muut   | 9,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso              | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|------------------------|-------------|-----------|
| 0714 20    | - bataatit   |                        |             |           |
| 0714 20 10 | -- tuoreina, kokonaisina, ihmisravinnoksi tarkoitettuina   | 3,8                    | 0           |           |
| 0714 20 90 | -- muut  | 6,4 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0714 90    | - muut   |                        |             |           |
|            | -- arrow- ja salepjuuret sekä niiden kaltaiset runsaasti tärkkelystä sisältävät juuret ja mukulat  |                        |             |           |
| 0714 90 11 | --- jollaisia käytetään ihmisravinnoksi, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 28 kg, joko tuoreina ja kokonaisina tai kuorettomina ja jäädytettynä, myös pailoituina | 9,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0714 90 19 | --- muut   | 9,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 0714 90 90 | -- muut  | 3,8                    | 0           |           |
| 08         | 8 RYHMÄ – SYÖTÄVÄT HEDELMÄT JA PÄHKINÄT; SITRUSHEDELMIEN JA MELONIN KUORET   |                        |             |           |
| 0801       | Tuoreet tai kuivatut kookos-, para- ja cashewpähkinät, myös kuorettomat  |                        |             |           |
|            | - kookospähkinät   |                        |             |           |
| 0801 11 00 | -- kuivatut kookospähkinänsydämet  | vapaa                  | 0           |           |
| 0801 19 00 | -- muut  | vapaa                  | 0           |           |
|            | - parapähkinät   |                        |             |           |
| 0801 21 00 | -- kuorelliset   | vapaa                  | 0           |           |
| 0801 22 00 | -- kuorettomat   | vapaa                  | 0           |           |
|            | - cashewpähkinät   |                        |             |           |
| 0801 31 00 | -- kuorelliset   | vapaa                  | 0           |           |
| 0801 32 00 | -- kuorettomat   | vapaa                  | 0           |           |
| 0802       | Muut tuoreet tai kuivatut pähkinät, myös kuorettomat   |                        |             |           |
|            | - mantelit   |                        |             |           |
| 0802 11    | -- kuorelliset   |                        |             |           |
| 0802 11 10 | --- karvaat  | vapaa                  | 0           |           |
| 0802 11 90 | --- muut   | 5,6                    | 0           |           |
| 0802 12    | -- kuorettomat   |                        |             |           |
| 0802 12 10 | --- karvaat  | vapaa                  | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/585

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 0802 12 90 | --- muut  | 3,5                      | 0           |           |
|            | - hasselpähkinät, myös filbertspähkinät (Corylus spp.)                                      |                          |             |           |
| 0802 21 00 | -- kuorelliset  | 3,2                      | 0           |           |
| 0802 22 00 | -- kuorettomat  | 3,2                      | 0           |           |
|            | - saksanpähkinät  |                          |             |           |
| 0802 31 00 | -- kuorelliset  | 4                        | 0           |           |
| 0802 32 00 | -- kuorettomat  | 5,1                      | 0           |           |
| 0802 40 00 | - kastanjat (Castanea spp.)   | 5,6                      | 0           |           |
| 0802 50 00 | - pistaasimantelit (pistaasipähkinät)   | 1,6                      | 0           |           |
| 0802 60 00 | - australiapähkinät (macadamiapähkinät)   | 2                        | 0           |           |
| 0802 90    | - muut  |                          |             |           |
| 0802 90 20 | -- areca- eli betelpähkinät, koolapähkinät (colapähkinät) ja pekaanipähkinät                | vapaa                    | 0           |           |
| 0802 90 50 | -- pinjansiemenet   | 2                        | 0           |           |
| 0802 90 85 | -- muut   | 2                        | 0           |           |
| 0803 00    | Tuoreet tai kuivatut banaanit, myös jauhobanaanit   |                          |             |           |
|            | - tuoreet   |                          |             |           |
| 0803 00 11 | -- jauhobanaanit  | 16                       | 0           |           |
| 0803 00 19 | -- muut   | 176 EUR/<br>1 000 kg/net | 0           |           |
| 0803 00 90 | - kuivatut  | 16                       | 0           |           |
| 0804       | Tuoreet tai kuivatut taatelit, viikunat, ananakset, avokadot, guavat, mangot ja mangostanit |                          |             |           |
| 0804 10 00 | - taatelit  | 7,7                      | 0           |           |
| 0804 20    | - viikunat  |                          |             |           |
| 0804 20 10 | -- tuoreet  | 5,6                      | 0           |           |
| 0804 20 90 | -- kuivatut   | 8                        | 0           |           |
| 0804 30 00 | - ananakset   | 5,8                      | 0           |           |
| 0804 40 00 | - avokadot  | 4                        | 0           |           |
| 0804 50 00 | - guavat, mangot ja mangostanit   | vapaa                    | 0           |           |
| 0805       | Tuoreet tai kuivatut sitrushedelmät   |                          |             |           |
| 0805 10    | - appelsiinit   |                          |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                           | Vaiheluokka | Tulohinta                            |
|------------|--|-------------------------------------|-------------|--------------------------------------|
| 0805 10 20 | -- makeat appelsiinit, tuoreet   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0805 10 80 | -- muut  | 16                                  | 5           |                                      |
| 0805 20    | - mandariinit (myös tangeriinit ja satsumat); klementiinit, wilkingit ja muut niiden kaltaiset sitrushedelmähybridit |                                     |             |                                      |
| 0805 20 10 | -- klementiinit  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0805 20 30 | -- monrealit (monreales) ja satsumat   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0805 20 50 | -- mandariinit ja wilkingit  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0805 20 70 | -- tangeriinit   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0805 20 90 | -- muut  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta  |
| 0805 40 00 | - greipit ja pomelot   | 1,5                                 | 0           |                                      |
| 0805 50    | - sitruunat (Citrus limon, Citrus limonum) ja limetit (Citrus aurantifolia, Citrus latifolia)                        |                                     |             |                                      |
| 0805 50 10 | -- sitruunat (Citrus limon, Citrus limonum)  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0805 50 90 | -- limetit (Citrus aurantifolia, Citrus latifolia)   | 12,8                                | 5           |                                      |
| 0805 90 00 | - muut   | 12,8                                | 0           |                                      |
| 0806       | Tuoreet tai kuivatut viinirypäleet   |                                     |             |                                      |
| 0806 10    | - tuoreet  |                                     |             |                                      |
| 0806 10 10 | -- syötäväksi tarkoitettut viinirypäleet   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-sessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 0806 10 90 | -- muut  | 14,4                                | 0           |                                      |
| 0806 20    | - kuivatut   |                                     |             |                                      |
| 0806 20 10 | -- korintit  | 2,4                                 | 0           |                                      |
| 0806 20 30 | -- sultanarusinat  | 2,4                                 | 0           |                                      |
| 0806 20 90 | -- muut  | 2,4                                 | 0           |                                      |
| 0807       | Tuoreet melonit (myös vesimelonit) ja papaijat   |                                     |             |                                      |
|            | - melonit (myös vesimelonit)   |                                     |             |                                      |
| 0807 11 00 | -- vesimelonit   | 8,8                                 | 0           |                                      |
| 0807 19 00 | -- muut  | 8,8                                 | 0           |                                      |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/587

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                               | Vaiheluokka | Tulohinta                                    |
|------------|---|---|-------------|--|
| 0807 20 00 | - papaijat  | vapaa                                   | 0           |  |
| 0808       | Tuoreet omenat, päärynät ja kvittenit   |   |             |  |
| 0808 10    | - omenat  |   |             |  |
| 0808 10 10 | -- omenasiiderin tai omenamehun valmistukseen tarkoitettut, irtotavarana, tullattaessa 16.9.–15.12.     | 7,2 MIN 0,36 EUR/<br>100 kg/net         | 5           |  |
| 0808 10 80 | -- muut   | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0808 20    | - päärynät ja kvittenit   |   |             |  |
|            | -- päärynät   |   |             |  |
| 0808 20 10 | --- päärynäsiiderin tai päärynämehun valmistukseen tarkoitettut, irtotavarana, tullattaessa 1.8.–31.12. | 7,2 MIN 0,36 EUR/<br>100 kg/net         | 5           |  |
| 0808 20 50 | --- muut  | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0808 20 90 | -- kvittenit  | 7,2                                     | 0           |  |
| 0809       | Tuoreet aprikoosit, kirsikat, persikat (myös nektariinit), luumut ja oratuomenmarjat                    |   |             |  |
| 0809 10 00 | - aprikoosit  | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0809 20    | - kirsikat  |   |             |  |
| 0809 20 05 | -- hapankirsikat (Prunus cerasus)   | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0809 20 95 | -- muut   | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0809 30    | - persikat, myös nektariinit  |   |             |  |
| 0809 30 10 | -- nektariinit  | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0809 30 90 | -- muut   | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0809 40    | - luumut ja oratuomenmarjat   |   |             |  |
| 0809 40 05 | -- luumut   | Ks. lisäyksessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta | 5           | Ks. lisäyk-<br>sessä 2-A-<br>2 oleva 3 kohta |
| 0809 40 90 | -- oratuomenmarjat  | 12                                      | 0           |  |
| 0810       | Muut tuoreet hedelmät   |   |             |  |
| 0810 10 00 | - mansikat  | 11,2                                    | 0           |  |
| 0810 20    | - vadelmat, karhunvatukat, mulperinmarjat ja loganinmarjat  |   |             |  |
| 0810 20 10 | -- vadelmat   | 8,8                                     | 0           |  |
| 0810 20 90 | -- muut   | 9,6                                     | 0           |  |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 0810 40    | - karpalot, puolukat, mustikat ja muut Vaccinium-suvun hedelmät   |                               |             |           |
| 0810 40 10 | -- puolukat (Vaccinium vitis-idaea -lajin hedelmät)   | vapaa                         | 0           |           |
| 0810 40 30 | -- mustikat (Vaccinium myrtillus -lajin hedelmät)   | 3,2                           | 0           |           |
| 0810 40 50 | -- pensaskarpalot ja pensasmustikat (Vaccinium macrocarpon- ja Vaccinium corymbosum -lajin hedelmät)  | 3,2                           | 0           |           |
| 0810 40 90 | -- muut   | 9,6                           | 0           |           |
| 0810 50 00 | - kiivit  | 8,8                           | 5           |           |
| 0810 60 00 | - durianit  | 8,8                           | 0           |           |
| 0810 90    | - muut  |                               |             |           |
| 0810 90 30 | -- tamarindit, cashew-omenat, jakkipuun hedelmät, litsit ja sapotillat  | vapaa                         | 0           |           |
| 0810 90 40 | -- passiohedelmät, karambolat ja pitahajjat (pitahaya)<br>-- musta-, valko- ja punaherukat sekä karviaiset  | vapaa                         | 0           |           |
| 0810 90 50 | --- mustaherukat  | 8,8                           | 0           |           |
| 0810 90 60 | --- punaherukat   | 8,8                           | 0           |           |
| 0810 90 70 | --- muut  | 9,6                           | 0           |           |
| 0810 90 95 | -- muut   | 8,8                           | 0           |           |
| 0811       | Jäädetyt hedelmät ja pähkinät, keittämättömät tai vedessä tai höyryssä keitetyt, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät                         |                               |             |           |
| 0811 10    | - mansikat<br>-- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät  |                               |             |           |
| 0811 10 11 | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia  | 20,8 + 8,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0811 10 19 | --- muut  | 20,8                          | 0           |           |
| 0811 10 90 | -- muut   | 14,4                          | 0           |           |
| 0811 20    | - vadelmat, karhunvatukat, mulperinmarjat, loganinmarjat, musta-, valko- ja punaherukat sekä karviaiset<br>-- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät |                               |             |           |
| 0811 20 11 | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia  | 20,8 + 8,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 0811 20 19 | --- muut<br>-- muut   | 20,8                          | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/589

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 0811 20 31 | --- vadelmat  | 14,4                          | 0           |           |
| 0811 20 39 | --- mustaherukat  | 14,4                          | 0           |           |
| 0811 20 51 | --- punaherukat   | 12                            | 0           |           |
| 0811 20 59 | --- karhunvatukat ja mulperinmarjat   | 12                            | 0           |           |
| 0811 20 90 | --- muut  | 14,4                          | 0           |           |
| 0811 90    | - muut  |                               |             |           |
|            | -- lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia  |                               |             |           |
| 0811 90 11 | ---- trooppiset hedelmät ja trooppiset pähkinät   | 13 + 5,3 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 0811 90 19 | ---- muut   | 20,8 + 8,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                               |             |           |
| 0811 90 31 | ---- trooppiset hedelmät ja trooppiset pähkinät   | 13                            | 0           |           |
| 0811 90 39 | ---- muut   | 20,8                          | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 0811 90 50 | --- mustikat (Vaccinium myrtillus -lajin hedelmät)  | 12                            | 0           |           |
| 0811 90 70 | --- Vaccinium myrtilloides- ja Vaccinium angustifolium -lajin hedelmät  | 3,2                           | 0           |           |
|            | --- kirsikat  |                               |             |           |
| 0811 90 75 | ---- hapankirsikat (Prunus cerasus)   | 14,4                          | 0           |           |
| 0811 90 80 | ---- muut   | 14,4                          | 0           |           |
| 0811 90 85 | --- trooppiset hedelmät ja trooppiset pähkinät  | 9                             | 0           |           |
| 0811 90 95 | --- muut  | 14,4                          | 0           |           |
| 0812       | Hedelmät ja pähkinät, väliaikaisesti (esim. rikkidioksidikaasulla tai suolavedessä, rikkihapoke- tai muussa säilöntäliuoksessa) säilöttyinä, mutta siinä tilassa välittömään kulutukseen soveltumattomina |                               |             |           |
| 0812 10 00 | - kirsikat  | 8,8                           | 0           |           |
| 0812 90    | - muut  |                               |             |           |
| 0812 90 10 | -- aprikoosit   | 12,8                          | 0           |           |
| 0812 90 20 | -- appelsiinit  | 12,8                          | 0           |           |
| 0812 90 30 | -- papaijat   | 2,3                           | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0812 90 40 | -- mustikat ( <i>Vaccinium myrtillus</i> -lajin hedelmät)   | 6,4       | 0           |           |
| 0812 90 70 | -- guavat, mangot, mangostanit, tamarindit, cashew-omenat, litsit, jakkipuun hedelmät, sapotillat, passiohedelmät, karambolat, pitahajat (pitahayas) ja trooppiset pähkinät | 5,5       | 0           |           |
| 0812 90 98 | -- muut   | 8,8       | 0           |           |
| 0813       | Kuivatut hedelmät, nimikkeisiin 0801–0806 kuulumattomat; tämän ryhmän pähkinöiden ja/tai kuivattujen hedelmien sekoitukset  |           |             |           |
| 0813 10 00 | - aprikoosit  | 5,6       | 0           |           |
| 0813 20 00 | - luumut  | 9,6       | 0           |           |
| 0813 30 00 | - omenat  | 3,2       | 0           |           |
| 0813 40    | - muut hedelmät   |           |             |           |
| 0813 40 10 | -- persikat, myös nektariinit   | 5,6       | 0           |           |
| 0813 40 30 | -- päärynät   | 6,4       | 0           |           |
| 0813 40 50 | -- papaijat   | 2         | 0           |           |
| 0813 40 60 | -- tamarindit   | vapaa     | 0           |           |
| 0813 40 70 | -- cashew-omenat, litsit, jakkipuun hedelmät, sapotillat, passiohedelmät, karambolat ja pitahajat (pitahaya)  | vapaa     | 0           |           |
| 0813 40 95 | -- muut   | 2,4       | 0           |           |
| 0813 50    | - tämän ryhmän pähkinöiden ja/tai kuivattujen hedelmien sekoitukset   |           |             |           |
|            | -- kuivattujen hedelmien sekoitukset, ei kuitenkaan nimikkeiden 0801–0806 hedelmien sekoitukset   |           |             |           |
|            | --- luumuja sisältämättömät   |           |             |           |
| 0813 50 12 | ---- papaijoista, tamarindeista, cashew-omenoista, litseistä, jakkipuun hedelmistä, sapotilloista, passiohedelmistä, karamboloista ja pitahajoista (pitahaya)               | 4         | 0           |           |
| 0813 50 15 | ---- muut   | 6,4       | 0           |           |
| 0813 50 19 | --- luumuja sisältävät  | 9,6       | 0           |           |
|            | -- sekoitukset, jotka sisältävät yksinomaan nimikkeiden 0801 ja 0802 pähkinöitä   |           |             |           |
| 0813 50 31 | --- trooppisia pähkinöitä sisältävät  | 4         | 0           |           |
| 0813 50 39 | --- muut  | 6,4       | 0           |           |
|            | -- muut sekoitukset   |           |             |           |
| 0813 50 91 | --- luumuja tai viikunoita sisältämättömät  | 8         | 0           |           |
| 0813 50 99 | --- muut  | 9,6       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/591

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0814 00 00 | Sitruhedelmien ja melonin (myös vesimelonin) kuoret, tuotteet, jäädytetyt, kuivatut tai väliaikaisesti suolavedessä, rikkihapoke- tai muussa säilöntäliuoksessa säilöttyinä | 1,6       | 0           |           |
| 09         | 9 RYHMÄ – KAHVI, TEE, MATE JA MAUSTEET  |           |             |           |
| 0901       | Kahvi, myös paahdettu tai kofeiiniton; kahvinkuoret ja -kalvot; kahvinkorvikkeet, joissa on kahvia, sen määrästä riippumatta  |           |             |           |
|            | - paahdamaton kahvi   |           |             |           |
| 0901 11 00 | -- kofeiinipitoinen   | vapaa     | 0           |           |
| 0901 12 00 | -- kofeiiniton  | 8,3       | 0           |           |
|            | - paahdettu kahvi   |           |             |           |
| 0901 21 00 | -- kofeiinipitoinen   | 7,5       | 0           |           |
| 0901 22 00 | -- kofeiiniton  | 9         | 0           |           |
| 0901 90    | - muut  |           |             |           |
| 0901 90 10 | -- kahvinkuoret ja -kalvot  | vapaa     | 0           |           |
| 0901 90 90 | -- kahvia sisältävät kahvinkorvikkeet   | 11,5      | 0           |           |
| 0902       | Tee, myös maustettu   |           |             |           |
| 0902 10 00 | - vihreä tee (fermentoimaton), tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 3 kg  | 3,2       | 0           |           |
| 0902 20 00 | - muu vihreä tee (fermentoimaton)   | vapaa     | 0           |           |
| 0902 30 00 | - musta tee (fermentoitu) ja osittain fermentoitu tee, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 3 kg  | vapaa     | 0           |           |
| 0902 40 00 | - muu musta tee (fermentoitu) ja muu osittain fermentoitu tee   | vapaa     | 0           |           |
| 0903 00 00 | Mate  | vapaa     | 0           |           |
| 0904       | Piper-sukuinen pippuri; kuivatut, murskatut tai jauhetut Capsicum- tai Pimenta-sukuiset hedelmät  |           |             |           |
|            | - Piper-sukuinen pippuri  |           |             |           |
| 0904 11 00 | -- murskaamaton ja jauhamaton   | vapaa     | 0           |           |
| 0904 12 00 | -- murskattu tai jauhettu   | 4         | 0           |           |
| 0904 20    | - kuivatut, murskatut tai jauhetut Capsicum- tai Pimenta-sukuiset hedelmät  |           |             |           |
|            | -- murskaamattomat ja jauhamattomat   |           |             |           |
| 0904 20 10 | --- makeat ja miedot papriikat  | 9,6       | 0           |           |
| 0904 20 30 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0904 20 90 | -- murskatut tai jauhetut   | 5         | 0           |           |
| 0905 00 00 | Vanilja   | 6         | 0           |           |
| 0906       | Kaneli ja kanelinnuput  |           |             |           |
|            | - murskaamattomat ja jauhamattomat  |           |             |           |
| 0906 11 00 | -- kaneli (Cinnamomum zeylanicum Blume)   | vapaa     | 0           |           |
| 0906 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 0906 20 00 | - murskatut tai jauhetut  | vapaa     | 0           |           |
| 0907 00 00 | Mausteneilikka (hedelmät, kukannuput ja kukkavarret)  | 8         | 0           |           |
| 0908       | Muskottipähkinä, muskottikukka ja kardemumma  |           |             |           |
| 0908 10 00 | - muskottipähkinä   | vapaa     | 0           |           |
| 0908 20 00 | - muskottikukka   | vapaa     | 0           |           |
| 0908 30 00 | - kardemumma  | vapaa     | 0           |           |
| 0909       | Aniksen, tähtianiksen, fenkolin (saksankuminan), korianterin, roomankuminan tai kuminan hedelmät ja siemenet; katajanmarjat |           |             |           |
| 0909 10 00 | - anis ja tähtianis   | vapaa     | 0           |           |
| 0909 20 00 | - korianteri  | vapaa     | 0           |           |
| 0909 30 00 | - roomankumina (Cuminum cyminum)  | vapaa     | 0           |           |
| 0909 40 00 | - kumina (Carum carvi)  | vapaa     | 0           |           |
| 0909 50 00 | - fenkoli (saksankumina); katajanmarjat   | vapaa     | 0           |           |
| 0910       | Inkivääri, sahrami, kurkuma, timjami, laakerinlehdet, curry ja muut mausteet  |           |             |           |
| 0910 10 00 | - inkivääri   | vapaa     | 0           |           |
| 0910 20    | - sahrami   |           |             |           |
| 0910 20 10 | -- murskaamaton ja jauhamaton   | vapaa     | 0           |           |
| 0910 20 90 | -- murskattu tai jauhettu   | 8,5       | 0           |           |
| 0910 30 00 | - kurkuma   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut mausteet   |           |             |           |
| 0910 91    | -- tämän ryhmän 1 huomautuksen b alakohdassa tarkoitetut sekoitukset  |           |             |           |
| 0910 91 10 | --- murskaamattomat ja jauhamattomat  | vapaa     | 0           |           |
| 0910 91 90 | --- murskatut tai jauhetut  | 12,5      | 0           |           |
| 0910 99    | -- muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/593

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 0910 99 10 | --- sarviapilan siemenet  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- timjami   |           |             |           |
|            | ---- murskaamaton ja jauhamaton                                   |           |             |           |
| 0910 99 31 | ----- kangasajuruoho (villitimjami) (Thymus serpyllum)            | vapaa     | 0           |           |
| 0910 99 33 | ----- muu   | 7         | 0           |           |
| 0910 99 39 | ---- murskattu tai jauhettu                                       | 8,5       | 0           |           |
| 0910 99 50 | --- laakerinlehdet  | 7         | 0           |           |
| 0910 99 60 | --- curry   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 0910 99 91 | ---- murskaamattomat ja jauhamattomat                             | vapaa     | 0           |           |
| 0910 99 99 | ---- murskatut tai jauhetut                                       | 12,5      | 0           |           |
| 10         | 10 RYHMÄ – VILJA  |           |             |           |
| 1001       | Vehnä sekä vehnän ja rukiin sekavilja                             |           |             |           |
| 1001 10 00 | - makaroni- eli durumvehnä  | 148 EUR/t | 0           |           |
| 1001 90    | - muu   |           |             |           |
| 1001 90 10 | -- spelttivehnä, kylvämiseen tarkoitettu                          | 12,8      | 0           |           |
|            | -- muu speltti, tavallinen vehnä sekä vehnän ja rukiin sekavilja  |           |             |           |
| 1001 90 91 | --- tavallinen vehnä sekä vehnän ja rukiin sekavilja, siemenvilja | 95 EUR/t  | 0           |           |
| 1001 90 99 | --- muu   | 95 EUR/t  | 0           |           |
| 1002 00 00 | Ruis  | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1003 00    | Ohra  |           |             |           |
| 1003 00 10 | - siemenvilja   | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1003 00 90 | - muu   | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1004 00 00 | Kaura   | 89 EUR/t  | 0           |           |
| 1005       | Maissi  |           |             |           |
| 1005 10    | - siemenvilja   |           |             |           |
|            | -- hybridimaissi  |           |             |           |
| 1005 10 11 | --- kaksinkertaiset hybridit ja top cross -hybridit               | vapaa     | 0           |           |
| 1005 10 13 | --- kolminkertaiset hybridit                                      | vapaa     | 0           |           |
| 1005 10 15 | --- yksinkertaiset hybridit                                       | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1005 10 19 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1005 10 90 | -- muu  | 94 EUR/t  | 0           |           |
| 1005 90 00 | - muu   | 94 EUR/t  | 0           |           |
| 1006       | Riisi   |           |             |           |
| 1006 10    | - kuorimaton riisi (paddy- eli raakariisi)  |           |             |           |
| 1006 10 10 | -- siemenvilja  | 7,7       | E           |           |
|            | -- muu  |           |             |           |
|            | --- kiehautettu (parboiled) riisi   |           |             |           |
| 1006 10 21 | ---- lyhytjyväinen  | 211 EUR/t | E           |           |
| 1006 10 23 | ---- keskipitkäjyväinen   | 211 EUR/t | E           |           |
|            | ---- pitkäjyväinen  |           |             |           |
| 1006 10 25 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3 | 211 EUR/t | E           |           |
| 1006 10 27 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                            | 211 EUR/t | E           |           |
|            | --- muu   |           |             |           |
| 1006 10 92 | ---- lyhytjyväinen  | 211 EUR/t | E           |           |
| 1006 10 94 | ---- keskipitkäjyväinen   | 211 EUR/t | E           |           |
|            | ---- pitkäjyväinen  |           |             |           |
| 1006 10 96 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3 | 211 EUR/t | E           |           |
| 1006 10 98 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                            | 211 EUR/t | E           |           |
| 1006 20    | - esikuorittu riisi (cargo- eli ruskeariisi)  |           |             |           |
|            | -- kiehautettu (parboiled) riisi  |           |             |           |
| 1006 20 11 | --- lyhytjyväinen   | 264 EUR/t | E           |           |
| 1006 20 13 | --- keskipitkäjyväinen  | 264 EUR/t | E           |           |
|            | --- pitkäjyväinen   |           |             |           |
| 1006 20 15 | ---- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3  | 264 EUR/t | E           |           |
| 1006 20 17 | ---- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                             | 264 EUR/t | E           |           |
|            | -- muu  |           |             |           |
| 1006 20 92 | --- lyhytjyväinen   | 264 EUR/t | E           |           |
| 1006 20 94 | --- keskipitkäjyväinen  | 264 EUR/t | E           |           |
|            | --- pitkäjyväinen   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/595

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1006 20 96 | ---- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3  | 264 EUR/t | E           |           |
| 1006 20 98 | ---- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                             | 264 EUR/t | E           |           |
| 1006 30    | - osittain tai kokonaan hiottu riisi, myös kiillotettu tai lasitettu                      |           |             |           |
|            | -- osittain hiottu riisi  |           |             |           |
|            | --- kiehautettu (parboiled) riisi   |           |             |           |
| 1006 30 21 | ---- lyhytjyväinen  | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 23 | ---- keskipitkäjyväinen   | 416 EUR/t | E           |           |
|            | ---- pitkäjyväinen  |           |             |           |
| 1006 30 25 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3 | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 27 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                            | 416 EUR/t | E           |           |
|            | --- muu   |           |             |           |
| 1006 30 42 | ---- lyhytjyväinen  | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 44 | ---- keskipitkäjyväinen   | 416 EUR/t | E           |           |
|            | ---- pitkäjyväinen  |           |             |           |
| 1006 30 46 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3 | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 48 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                            | 416 EUR/t | E           |           |
|            | -- kokonaan hiottu riisi  |           |             |           |
|            | --- kiehautettu (parboiled) riisi   |           |             |           |
| 1006 30 61 | ---- lyhytjyväinen  | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 63 | ---- keskipitkäjyväinen   | 416 EUR/t | E           |           |
|            | ---- pitkäjyväinen  |           |             |           |
| 1006 30 65 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3 | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 67 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                            | 416 EUR/t | E           |           |
|            | --- muu   |           |             |           |
| 1006 30 92 | ---- lyhytjyväinen  | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 94 | ---- keskipitkäjyväinen   | 416 EUR/t | E           |           |
|            | ---- pitkäjyväinen  |           |             |           |
| 1006 30 96 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku suurempi kuin 2, mutta pienempi kuin 3 | 416 EUR/t | E           |           |
| 1006 30 98 | ----- jyvän pituuden ja leveyden välinen suhdeluku vähintään 3                            | 416 EUR/t | E           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1006 40 00 | - rikkoutuneet riisinjyvät  | 128 EUR/t | E           |           |
| 1007 00    | Durra   |           |             |           |
| 1007 00 10 | - hybridit, kylvämiseen tarkoitettut  | 6,4       | 0           |           |
| 1007 00 90 | - muu   | 94 EUR/t  | 0           |           |
| 1008       | Tattari, hirssi ja kanariansiemenet; muu vilja                                  |           |             |           |
| 1008 10 00 | - tattari   | 37 EUR/t  | 0           |           |
| 1008 20 00 | - hirssi  | 56 EUR/t  | 0           |           |
| 1008 30 00 | - kanariansiemenet  | vapaa     | 0           |           |
| 1008 90    | - muu vilja   |           |             |           |
| 1008 90 10 | -- ruisvehnä  | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1008 90 90 | -- muu  | 37 EUR/t  | 0           |           |
| 11         | 11 RYHMÄ – MYLLYTEOLLISUUSTUOTTEET; MALTAAT; TÄRKKELYS; INULIINI; VEHNÄGLUTEENI |           |             |           |
| 1101 00    | Hienot vehnäjauhot sekä vehnän ja rukiin sekajauhot                             |           |             |           |
|            | - hienot vehnäjauhot  |           |             |           |
| 1101 00 11 | -- makaroni- eli durumvehnää  | 172 EUR/t | 0           |           |
| 1101 00 15 | -- tavallista vehnää ja spelttivehnää   | 172 EUR/t | 0           |           |
| 1101 00 90 | - vehnän ja rukiin sekajauhot   | 172 EUR/t | 0           |           |
| 1102       | Muut hienot viljajauhot kuin vehnäjauhot tai vehnän ja rukiin sekajauhot        |           |             |           |
| 1102 10 00 | - ruisjauho   | 168 EUR/t | 0           |           |
| 1102 20    | - maissijauho   |           |             |           |
| 1102 20 10 | -- rasvapitoisuus enintään 1,5 painoprosenttia                                  | 173 EUR/t | 0           |           |
| 1102 20 90 | -- muu  | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1102 90    | - muut  |           |             |           |
| 1102 90 10 | -- ohrajauho  | 171 EUR/t | 0           |           |
| 1102 90 30 | -- kaurajauho   | 164 EUR/t | 0           |           |
| 1102 90 50 | -- riisijauho   | 138 EUR/t | E           |           |
| 1102 90 90 | -- muu  | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1103       | Viljarouheet, karkeat viljajauhot ja viljapelletit                              |           |             |           |
|            | - rouheet ja karkeat jauhot   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/597

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1103 11    | -- vehnää   |           |             |           |
| 1103 11 10 | --- makaroni- eli durumvehnää   | 267 EUR/t | 0           |           |
| 1103 11 90 | --- tavallista vehnää tai spelttivehnää   | 186 EUR/t | 0           |           |
| 1103 13    | -- maissia  |           |             |           |
| 1103 13 10 | --- rasvapitoisuus enintään 1,5 painoprosenttia   | 173 EUR/t | 0           |           |
| 1103 13 90 | --- muu   | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1103 19    | -- muuta viljaa   |           |             |           |
| 1103 19 10 | --- ruista  | 171 EUR/t | 0           |           |
| 1103 19 30 | --- ohraa   | 171 EUR/t | 0           |           |
| 1103 19 40 | --- kauraa  | 164 EUR/t | 0           |           |
| 1103 19 50 | --- riisiä  | 138 EUR/t | E           |           |
| 1103 19 90 | --- muuta viljaa  | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1103 20    | - viljapelletit   |           |             |           |
| 1103 20 10 | -- ruista   | 171 EUR/t | 0           |           |
| 1103 20 20 | -- ohraa  | 171 EUR/t | 0           |           |
| 1103 20 30 | -- kauraa   | 164 EUR/t | 0           |           |
| 1103 20 40 | -- maissia  | 173 EUR/t | 0           |           |
| 1103 20 50 | -- riisiä   | 138 EUR/t | E           |           |
| 1103 20 60 | -- vehnää   | 175 EUR/t | 0           |           |
| 1103 20 90 | -- muuta viljaa   | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1104       | Muulla tavoin käsitellyt viljanjyvät (esim. kuoritut, valssatut, hiutaleiksi valmistetut, pyöristetyt, leikatut tai karkeasti rouhitut), ei kuitenkaan nimikkeen 1006 riisi; viljanjyvien alkiot, kokonaiset, valssatut, hiutaleiksi valmistetut tai jauhetut |           |             |           |
|            | - valssatut tai hiutaleiksi valmistetut viljanjyvät   |           |             |           |
| 1104 12    | -- kauraa   |           |             |           |
| 1104 12 10 | --- valssatut   | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 12 90 | --- hiutaleiksi valmistetut   | 182 EUR/t | 0           |           |
| 1104 19    | -- muuta viljaa   |           |             |           |
| 1104 19 10 | --- vehnää  | 175 EUR/t | 0           |           |
| 1104 19 30 | --- ruista  | 171 EUR/t | 0           |           |
| 1104 19 50 | --- maissia   | 173 EUR/t | 0           |           |
|            | --- ohraa   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1104 19 61 | ---- valssatut   | 97 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 19 69 | ---- hiutaleiksi valmistetut   | 189 EUR/t | 0           |           |
|            | --- muuta viljaa   |           |             |           |
| 1104 19 91 | ---- riisihiutaleet  | 234 EUR/t | E           |           |
| 1104 19 99 | ---- muut  | 173 EUR/t | 0           |           |
|            | - muut käsitellyt viljanjyvät (esim. kuoritut, pyöristetyt, leikatut tai karkeasti rouhitut) |           |             |           |
| 1104 22    | -- kauraa  |           |             |           |
| 1104 22 20 | --- kuoritut   | 162 EUR/t | 0           |           |
| 1104 22 30 | --- kuoritut ja leikatut tai karkeasti rouhitut ("Grütze" tai "grutten")                     | 162 EUR/t | 0           |           |
| 1104 22 50 | --- pyöristetyt  | 145 EUR/t | 0           |           |
| 1104 22 90 | --- ainoastaan karkeasti rouhitut  | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 22 98 | --- muut   | 93 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 23    | -- maissia   |           |             |           |
| 1104 23 10 | --- kuoritut, myös leikatut tai karkeasti rouhitut   | 152 EUR/t | 0           |           |
| 1104 23 30 | --- pyöristetyt  | 152 EUR/t | 0           |           |
| 1104 23 90 | --- ainoastaan karkeasti rouhitut  | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 23 99 | --- muut   | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 29    | -- muuta viljaa  |           |             |           |
|            | --- ohraa  |           |             |           |
| 1104 29 01 | ---- kuoritut  | 150 EUR/t | 0           |           |
| 1104 29 03 | ---- kuoritut ja leikatut tai karkeasti rouhitut ("Grütze" tai "grutten")                    | 150 EUR/t | 0           |           |
| 1104 29 05 | ---- pyöristetyt   | 236 EUR/t | 0           |           |
| 1104 29 07 | ---- ainoastaan karkeasti rouhitut   | 97 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 29 09 | ---- muut  | 97 EUR/t  | 0           |           |
|            | --- muuta viljaa   |           |             |           |
|            | ---- kuoritut, myös leikatut tai karkeasti rouhitut  |           |             |           |
| 1104 29 11 | ----- vehnää   | 129 EUR/t | 0           |           |
| 1104 29 18 | ----- muuta viljaa   | 129 EUR/t | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/599

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1104 29 30 | ---- pyöristetyt   | 154 EUR/t | 0           |           |
|            | ---- ainoastaan karkeasti rouhitut   |           |             |           |
| 1104 29 51 | ----- vehnää   | 99 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 29 55 | ----- ruista   | 97 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 29 59 | ----- muuta viljaa   | 98 EUR/t  | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 1104 29 81 | ----- vehnää   | 99 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 29 85 | ----- ruista   | 97 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 29 89 | ----- muuta viljaa   | 98 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 30    | - viljanjyvien alkiot, kokonaiset, valssatut, hiutaleiksi valmistetut tai jauhetut   |           |             |           |
| 1104 30 10 | -- vehnää  | 76 EUR/t  | 0           |           |
| 1104 30 90 | -- muuta viljaa  | 75 EUR/t  | 0           |           |
| 1105       | Perunasta valmistetut hienot ja karkeat jauhot ja jauhe sekä hiutaleet, jyväset ja pelletit  |           |             |           |
| 1105 10 00 | - jauhot ja jauhe  | 12,2      | 0           |           |
| 1105 20 00 | - hiutaleet, jyväset ja pelletit   | 12,2      | 0           |           |
| 1106       | Nimikkeen 0713 kuivatusta palkoviljasta, nimikkeen 0714 saagosta, juurista tai mukuloista valmistetut hienot ja karkeat jauhot sekä jauhe; 8 ryhmän tuotteista valmistetut hienot ja karkeat jauhot sekä jauhe |           |             |           |
| 1106 10 00 | - nimikkeen 0713 kuivatusta palkoviljasta valmistetut  | 7,7       | 0           |           |
| 1106 20    | - nimikkeen 0714 saagosta, juurista tai mukuloista valmistetut   |           |             |           |
| 1106 20 10 | -- denaturoidut  | 95 EUR/t  | 0           |           |
| 1106 20 90 | -- muut  | 166 EUR/t | 0           |           |
| 1106 30    | - 8 ryhmän tuotteista valmistetut  |           |             |           |
| 1106 30 10 | -- banaaneista valmistetut   | 10,9      | 0           |           |
| 1106 30 90 | -- muut  | 8,3       | 0           |           |
| 1107       | Maltaat, myös paahdetut  |           |             |           |
| 1107 10    | - paahtamattomat   |           |             |           |
|            | -- vehnää  |           |             |           |
| 1107 10 11 | --- jauhona  | 177 EUR/t | 0           |           |
| 1107 10 19 | --- muussa muodossa  | 134 EUR/t | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1107 10 91 | --- jauhona  | 173 EUR/t | 0           |           |
| 1107 10 99 | --- muussa muodossa  | 131 EUR/t | 0           |           |
| 1107 20 00 | - paahdetut  | 152 EUR/t | 0           |           |
| 1108       | Tärkkelys; inuliini  |           |             |           |
|            | - tärkkelys  |           |             |           |
| 1108 11 00 | -- vehnätärkkelys  | 224 EUR/t | 0           |           |
| 1108 12 00 | -- maissitärkkelys   | 166 EUR/t | 0           |           |
| 1108 13 00 | -- perunatärkkelys   | 166 EUR/t | 0           |           |
| 1108 14 00 | -- maniokkitärkkelys (kassvatärkkelys)   | 166 EUR/t | 0           |           |
| 1108 19    | -- muu tärkkelys   |           |             |           |
| 1108 19 10 | --- riisitärkkelys   | 216 EUR/t | 0           |           |
| 1108 19 90 | --- muu  | 166 EUR/t | 0           |           |
| 1108 20 00 | - inuliini   | 19,2      | 0           |           |
| 1109 00 00 | Vehnägluteeni, myös kuivattu   | 512 EUR/t | 0           |           |
| 12         | 12 RYHMÄ – ÖLJYSIEMENET JA -HEDELMÄT; ERINÄISET SIEMENET JA HEDELMÄT; TEOLLISUUS- JA LÄÄKEKASVIT; OLJET JA KASVIREHU |           |             |           |
| 1201 00    | Soijapavut, myös murskatut   |           |             |           |
| 1201 00 10 | - kylvämiseen tarkoitettut   | vapaa     | 0           |           |
| 1201 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1202       | Paahtamattomat tai muulla tavoin kypsentämättömät maapähkinät, myös kuoritut tai murskatut                           |           |             |           |
| 1202 10    | - kuorelliset  |           |             |           |
| 1202 10 10 | -- kylvämiseen tarkoitettut  | vapaa     | 0           |           |
| 1202 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1202 20 00 | - kuoritut, myös murskatut   | vapaa     | 0           |           |
| 1203 00 00 | Kopra  | vapaa     | 0           |           |
| 1204 00    | Pellavansiemenet, myös murskatut   |           |             |           |
| 1204 00 10 | - kylvämiseen tarkoitettut   | vapaa     | 0           |           |
| 1204 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1205       | Rapsin- ja rypsinsiemenet, myös murskatut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/601

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1205 10    | - niukasti erukahappoa sisältävät rapsin- ja rypsinsiemenet   |           |             |           |
| 1205 10 10 | -- kylvämiseen tarkoitettut                                   | vapaa     | 0           |           |
| 1205 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1205 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1206 00    | Auringonkukansiemenet, myös murskatut                         |           |             |           |
| 1206 00 10 | - kylvämiseen tarkoitettut                                    | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 1206 00 91 | -- kuoritut; harmaa- ja valkearaidallisissa kuorissa          | vapaa     | 0           |           |
| 1206 00 99 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1207       | Muut öljysiemenet ja -hedelmät, myös murskatut                |           |             |           |
| 1207 20    | - puuvillansiemenet   |           |             |           |
| 1207 20 10 | -- kylvämiseen tarkoitettut                                   | vapaa     | 0           |           |
| 1207 20 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1207 40    | - seesaminsienenet  |           |             |           |
| 1207 40 10 | -- kylvämiseen tarkoitettut                                   | vapaa     | 0           |           |
| 1207 40 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1207 50    | - sinapinsiemenet   |           |             |           |
| 1207 50 10 | -- kylvämiseen tarkoitettut                                   | vapaa     | 0           |           |
| 1207 50 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 1207 91    | -- unikonsiemenet   |           |             |           |
| 1207 91 10 | --- kylvämiseen tarkoitettut                                  | vapaa     | 0           |           |
| 1207 91 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1207 99    | -- muut   |           |             |           |
| 1207 99 15 | --- kylvämiseen tarkoitettut                                  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 1207 99 91 | ---- hampunsiemenet   | vapaa     | 0           |           |
| 1207 99 97 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1208       | Öljysiemen- ja öljyhedelmä jauhot, ei kuitenkaan sinappijauho |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1208 10 00 | - soijapavuista valmistetut   | 4,5       | 0           |           |
| 1208 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1209       | Siemenet, hedelmät ja itiöt, jollaisia käytetään kylvämiseen  |           |             |           |
| 1209 10 00 | - sokerijuurikkaansiemenet  | 8,3       | 0           |           |
|            | - rehukasvien siemenet  |           |             |           |
| 1209 21 00 | -- sini- eli rehumailasen (alfalfa) siemenet  | 2,5       | 0           |           |
| 1209 22    | -- apilan ( <i>Trifolium</i> spp.) siemenet   |           |             |           |
| 1209 22 10 | --- puna-apila ( <i>Trifolium pratense</i> L.)  | vapaa     | 0           |           |
| 1209 22 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1209 23    | -- nadansiemenet  |           |             |           |
| 1209 23 11 | --- nurminadan ( <i>Festuca pratensis</i> Huds.) siemenet   | vapaa     | 0           |           |
| 1209 23 15 | --- punanadan ( <i>Festuca rubra</i> L.) siemenet   | vapaa     | 0           |           |
| 1209 23 80 | --- muut  | 2,5       | 0           |           |
| 1209 24 00 | -- niittynurmikan ( <i>Poa pratensis</i> L.) siemenet   | vapaa     | 0           |           |
| 1209 25    | -- raiheinän ( <i>Lolium multiflorum</i> Lam., <i>Lolium perenne</i> L.) siemenet   |           |             |           |
| 1209 25 10 | --- italianraiheinä (myös westerwoldinraiheinä) ( <i>Lolium multiflorum</i> Lam.)   | vapaa     | 0           |           |
| 1209 25 90 | --- englanninraiheinä ( <i>Lolium perenne</i> L.)   | vapaa     | 0           |           |
| 1209 29    | -- muut   |           |             |           |
| 1209 29 10 | --- virnansiemenet; nurmikan siemenet ( <i>Poa palustris</i> L., <i>Poa trivialis</i> L.); koiranheinän ( <i>Dactylis glomerata</i> L.) siemenet; röllin ( <i>Agrostis</i> -suvun lajit) siemenet | vapaa     | 0           |           |
| 1209 29 35 | --- timoteinsiemenet  | vapaa     | 0           |           |
| 1209 29 50 | --- lupiininsiemenet  | 2,5       | 0           |           |
| 1209 29 60 | --- rehujuurikkaansiemenet ( <i>Beta vulgaris</i> var. <i>alba</i> )  | 8,3       | 0           |           |
| 1209 29 80 | --- muut  | 2,5       | 0           |           |
| 1209 30 00 | - pääasiallisesti kukkiensa vuoksi viljeltyjen ruohomaisten kasvien siemenet  | 3         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 1209 91    | -- kasvisten siemenet   |           |             |           |
| 1209 91 10 | --- kyssäkaalin ( <i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>caulorapa</i> ja <i>gongyloides</i> L.) siemenet  | 3         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/603

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1209 91 30 | --- punajuurensiemenet (Beta vulgaris var. conditiva)  | 8,3       | 0           |           |
| 1209 91 90 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 1209 99    | -- muut  |           |             |           |
| 1209 99 10 | --- metsäpuiden siemenet   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1209 99 91 | ---- pääasiallisesti kukkiensa vuoksi viljeltyjen kasvien (muut kuin alanimikkeeseen 1209 30 00 kuuluvat) siemenet   | 3         | 0           |           |
| 1209 99 99 | ---- muut  | 4         | 0           |           |
| 1210       | Tuoreet tai kuivatut humalantähkät, myös murskatut, jauhetut tai pelleteiksi valmistetut; lupuliini  |           |             |           |
| 1210 10 00 | - murskaamattomat, jauhamattomat ja pelleteiksi valmistamattomat humalantähkät   | 5,8       | 0           |           |
| 1210 20    | - murskatut, jauhetut tai pelleteiksi valmistetut humalantähkät; lupuliini   |           |             |           |
| 1210 20 10 | -- humalantähkät, murskatut, jauhetut tai pelleteiksi valmistetut, runsaasti lupuliinia sisältävät; lupuliini  | 5,8       | 0           |           |
| 1210 20 90 | -- muut  | 5,8       | 0           |           |
| 1211       | Kasvit ja kasvinosat (myös siemenet ja hedelmät), jollaisia käytetään pääasiallisesti hajusteisiin, farmaseuttisiin tuotteisiin, hyönteisten ja sienitautien torjunta-aineisiin tai niiden kaltaisiin tuotteisiin, tuoreet tai kuivatut, myös paloittelut, murskatut tai jauhetut  |           |             |           |
| 1211 20 00 | - ginsengjuuri   | vapaa     | 0           |           |
| 1211 30 00 | - kokapensaalehdet   | vapaa     | 0           |           |
| 1211 40 00 | - unikko, lukuun ottamatta siemeniä  | vapaa     | 0           |           |
| 1211 90    | - muut   |           |             |           |
| 1211 90 30 | -- tonkapavut  | 3         | 0           |           |
| 1211 90 85 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1212       | Johanneksenleipä, merilevät ja muut levät, sokerijuurikas ja sokeriruoko, tuoreet, jäädytetyt, jäädytetyt tai kuivatut, myös jauhetut; hedelmänkivet ja -sydämet sekä muut kasvituotteet (myös paahtamattomat juurisikurin Cichorium intybus-sativum juuret), jollaisia käytetään pääasiallisesti ihmisravinnoksi, muualle kuulumattomat |           |             |           |
| 1212 20 00 | - merilevät ja muut levät  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 1212 91    | -- sokerijuurikas  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso              | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|------------------------|-------------|-----------|
| 1212 91 20 | --- kuivattu, myös jauhettu   | 23 EUR/100 kg/net      | 0           |           |
| 1212 91 80 | --- muut  | 6,7 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1212 99    | -- muut   |                        |             |           |
| 1212 99 20 | --- sokeriruoko   | 4,6 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1212 99 30 | --- johanneksenleipä  | 5,1                    | 0           |           |
|            | --- johanneksenleivän siemenet  |                        |             |           |
| 1212 99 41 | ---- kuorimattomat, murskaamattomat tai jauhamattomat   | vapaa                  | 0           |           |
| 1212 99 49 | ---- muut   | 5,8                    | 0           |           |
| 1212 99 70 | --- muut  | vapaa                  | 0           |           |
| 1213 00 00 | Valmistamattomat oljet ja akanat, myös silputut, jauhetut, puristetut tai pelleteiksi valmistetut   | vapaa                  | 0           |           |
| 1214       | Lantut, rehjuurikkaat ja muut rehjuuret, heinä, sini- eli rehumailanen (alfalfa), apila, esparsetti, rehukaali, lupiini, virna ja niiden kaltaiset rehuaineet, myös pelleteiksi valmistetut |                        |             |           |
| 1214 10 00 | - sini- eli rehumailasjauho (alfalfajauho) ja -pelletit   | vapaa                  | 0           |           |
| 1214 90    | - muut  |                        |             |           |
| 1214 90 10 | -- rehjuurikkaat, lantut ja muut rehjuuret  | 5,8                    | 0           |           |
| 1214 90 90 | -- muut   | vapaa                  | 0           |           |
| 13         | 13 RYHMÄ – KUMILAKAT; KUMIT, HARTSIT JA MUUT KASVIMEHUT JA -UUTTEET   |                        |             |           |
| 1301       | Kumilakat; luonnonkumit ja -hartsit, -kumihartsit ja -oleohartsit (esimerkiksi palsamit)  |                        |             |           |
| 1301 20 00 | - arabikumi   | vapaa                  | 0           |           |
| 1301 90 00 | - muut  | vapaa                  | 0           |           |
| 1302       | Kasvimehut ja -uutteet; pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit; agar-agar ja muut kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioituneet                                 |                        |             |           |
|            | - kasvimehut ja -uutteet  |                        |             |           |
| 1302 11 00 | -- oopiumi  | vapaa                  | 0           |           |
| 1302 12 00 | -- lakritsista saadut   | 3,2                    | 0           |           |
| 1302 13 00 | -- humalasta saadut   | 3,2                    | 0           |           |
| 1302 19    | -- muut   |                        |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/605

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso           | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---------------------|-------------|-----------|
| 1302 19 05 | --- vaniljasta saatu oleoharts   | 3                   | 0           |           |
| 1302 19 80 | --- muut   | vapaa               | 0           |           |
| 1302 20    | - pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit   |                     |             |           |
| 1302 20 10 | -- kuivassa muodossa   | 19,2                | 0           |           |
| 1302 20 90 | -- muut  | 11,2                | 0           |           |
|            | - kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut   |                     |             |           |
| 1302 31 00 | -- agar-agar   | vapaa               | 0           |           |
| 1302 32    | -- johanneksenleipäpuun paloista tai palkojen siemenistä tai guar-siemenistä saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut  |                     |             |           |
| 1302 32 10 | --- johanneksenleipäpuun paloista tai palkojen siemenistä saadut   | vapaa               | 0           |           |
| 1302 32 90 | --- guar-siemenistä saadut   | vapaa               | 0           |           |
| 1302 39 00 | -- muut  | vapaa               | 0           |           |
| 14         | 14 RYHMÄ – KASVIPERÄISET PUNONTA- JA PALMIKOINTIAINEET; MUUALLE KUULUMATTOMAT KASVITUOTTEET  |                     |             |           |
| 1401       | Kasviaineet, jollaisia käytetään pääasiallisesti palmikointiin tai punontaan (esim. bambu, rottinki, ruoko, kaisla, koripaju, raffia, puhdistettu, valkaistu tai värjätty olki sekä niini) |                     |             |           |
| 1401 10 00 | - bambu  | vapaa               | 0           |           |
| 1401 20 00 | - rottinki   | vapaa               | 0           |           |
| 1401 90 00 | - muut   | vapaa               | 0           |           |
| 1404       | Muualle kuulumattomat kasvituotteet  |                     |             |           |
| 1404 20 00 | - puuvillalinterit   | vapaa               | 0           |           |
| 1404 90 00 | - muut   | vapaa               | 0           |           |
| 15         | 15 RYHMÄ – ELÄIN- JA KASVIRASVAT JA -ÖLJYT SEKÄ NIIDEN PILKKOUTUMISTUOTTEET; VALMISTETUT RAVINTORASVAT; ELÄIN- JA KASVIVAHAT   |                     |             |           |
| 1501 00    | Sianrasva, myös sianihra (laardi) ja siipikarjanrasva, muut kuin nimikkeeseen 0209 tai 1503 kuuluvat   |                     |             |           |
|            | - sianrasva, myös sianihra (laardi)  |                     |             |           |
| 1501 00 11 | -- muuhun teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut  | vapaa               | 0           |           |
| 1501 00 19 | -- muut  | 17,2 EUR/100 kg/net | 0           |           |
| 1501 00 90 | - siipikarjanrasva   | 11,5                | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1502 00    | Nautaeläinten, lampaan tai vuohen rasva, muut kuin nimikkeeseen 1503 kuuluvat  |           |             |           |
| 1502 00 10 | - muuhun teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | vapaa     | 0           |           |
| 1502 00 90 | - muu  | 3,2       | 0           |           |
| 1503 00    | Laardisteariini, laardiöljy, oleosteariini, oleomargariini ja taliöljy, emulgoimattomat, sekoittamattomat tai muutoin valmistamattomat |           |             |           |
|            | - laardisteariini ja oleosteariini   |           |             |           |
| 1503 00 11 | -- teolliseen käyttöön tarkoitettut  | vapaa     | 0           |           |
| 1503 00 19 | -- muut  | 5,1       | 0           |           |
| 1503 00 30 | - taliöljy, muuhun teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | vapaa     | 0           |           |
| 1503 00 90 | - muut   | 6,4       | 0           |           |
| 1504       | Kala- ja merinisäkäsrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat                          |           |             |           |
| 1504 10    | - kalanmaksaöljyt ja niiden jakeet   |           |             |           |
| 1504 10 10 | -- A-vitamiinipitoisuus enintään 2 500 ky/g  | 3,8       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 1504 10 91 | --- pallasta   | vapaa     | 0           |           |
| 1504 10 99 | --- muuta  | vapaa     | 0           |           |
| 1504 20    | - kalarasvat ja -öljyt (muut kuin kalanmaksaöljyt) sekä niiden jakeet  |           |             |           |
| 1504 20 10 | -- jähmeät jakeet  | 10,9      | 0           |           |
| 1504 20 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1504 30    | - merinisäkäsrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet   |           |             |           |
| 1504 30 10 | -- jähmeät jakeet  | 10,9      | 0           |           |
| 1504 30 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 1505 00    | Villarasva ja siitä saadut rasva-aineet (myös lanoliini)   |           |             |           |
| 1505 00 10 | - villarasva, raaka  | 3,2       | 0           |           |
| 1505 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 1506 00 00 | Muut eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat                                    | vapaa     | 0           |           |
| 1507       | Soijaöljy ja sen jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat  |           |             |           |
| 1507 10    | - raaka öljy, myös sellainen, josta kasvilima on poistettu   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/607

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 1507 10 10 | -- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | 3,2                      | 0           |           |
| 1507 10 90 | -- muu  | 6,4                      | 0           |           |
| 1507 90    | - muut  |                          |             |           |
| 1507 90 10 | -- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | 5,1                      | 0           |           |
| 1507 90 90 | -- muut   | 9,6                      | 0           |           |
| 1508       | Maapähkinäöljy ja sen jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat  |                          |             |           |
| 1508 10    | - raaka öljy  |                          |             |           |
| 1508 10 10 | -- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | vapaa                    | 0           |           |
| 1508 10 90 | -- muu  | 6,4                      | 0           |           |
| 1508 90    | - muut  |                          |             |           |
| 1508 90 10 | -- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | 5,1                      | 0           |           |
| 1508 90 90 | -- muut   | 9,6                      | 0           |           |
| 1509       | Oliiviöljy ja sen jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat  |                          |             |           |
| 1509 10    | - neitsytöljy   |                          |             |           |
| 1509 10 10 | -- oliiviöljylamppuöljy (lampante olive oil)  | 122,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1509 10 90 | -- muu  | 124,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1509 90 00 | - muut  | 134,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1510 00    | Muut yksinomaan oliiveista saadut öljyt ja niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat, myös näiden öljyjen tai jakeiden ja nimikkeen 1509 öljyjen tai jakeiden sekoitukset |                          |             |           |
| 1510 00 10 | - raa'at öljyt  | 110,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1510 00 90 | - muut  | 160,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1511       | Palmuöljy ja sen jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat   |                          |             |           |
| 1511 10    | - raa'at öljyt  |                          |             |           |
| 1511 10 10 | -- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | Free                     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1511 10 90 | -- muut  | 3,8       | 0           |           |
| 1511 90    | - muut   |           |             |           |
|            | -- jähmeät jakeet  |           |             |           |
| 1511 90 11 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg  | 12,8      | 0           |           |
| 1511 90 19 | --- muut   | 10,9      | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 1511 90 91 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut                             | 5,1       | 0           |           |
| 1511 90 99 | --- muut   | 9         | 0           |           |
| 1512       | Auringonkukka-, saflori- ja puuvillansiemenöljy sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat |           |             |           |
|            | - auringonkukka- ja safloriöljy sekä niiden jakeet   |           |             |           |
| 1512 11    | -- raat öljyt  |           |             |           |
| 1512 11 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut                             | 3,2       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1512 11 91 | ---- auringonkukkaöljy   | 6,4       | 0           |           |
| 1512 11 99 | ---- safloriöljy   | 6,4       | 0           |           |
| 1512 19    | -- muut  |           |             |           |
| 1512 19 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut                             | 5,1       | 0           |           |
| 1512 19 90 | --- muut   | 9,6       | 0           |           |
|            | - puuvillansiemenöljy ja sen jakeet  |           |             |           |
| 1512 21    | -- raaka öljy, myös sellainen, josta gossypoli on poistettu  |           |             |           |
| 1512 21 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut                             | 3,2       | 0           |           |
| 1512 21 90 | --- muut   | 6,4       | 0           |           |
| 1512 29    | -- muut  |           |             |           |
| 1512 29 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut                             | 5,1       | 0           |           |
| 1512 29 90 | --- muut   | 9,6       | 0           |           |
| 1513       | Kookos- (kopra-), palmunydin- ja babassuöljy sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat    |           |             |           |
|            | - kookosöljy (kopraöljy) ja sen jakeet   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/609

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1513 11    | -- raaka öljy  |           |             |           |
| 1513 11 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu   | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muu  |           |             |           |
| 1513 11 91 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                               | 12,8      | 0           |           |
| 1513 11 99 | ---- muu   | 6,4       | 0           |           |
| 1513 19    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- jähmeät jakeet   |           |             |           |
| 1513 19 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                               | 12,8      | 0           |           |
| 1513 19 19 | ---- muut  | 10,9      | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1513 19 30 | ---- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut | 5,1       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 1513 19 91 | ----- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                              | 12,8      | 0           |           |
| 1513 19 99 | ----- muut   | 9,6       | 0           |           |
|            | - palmuölyn- ja babassuöljy sekä niiden jakeet   |           |             |           |
| 1513 21    | -- raa'at öljyt  |           |             |           |
| 1513 21 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut  | 3,2       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1513 21 30 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                               | 12,8      | 0           |           |
| 1513 21 90 | ---- muut  | 6,4       | 0           |           |
| 1513 29    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- jähmeät jakeet   |           |             |           |
| 1513 29 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                               | 12,8      | 0           |           |
| 1513 29 19 | ---- muut  | 10,9      | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1513 29 30 | ---- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut | 5,1       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1513 29 50 | ----- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   | 12,8      | 0           |           |
| 1513 29 90 | ----- muut  | 9,6       | 0           |           |
| 1514       | Rapsi-, rypsi- ja sinappiöljy sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat                              |           |             |           |
|            | - niukasti erukahappoa sisältävä rapsi- ja rypsiöljy sekä niiden jakeet   |           |             |           |
| 1514 11    | -- raat öljyt   |           |             |           |
| 1514 11 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                                       | 3,2       | 0           |           |
| 1514 11 90 | --- muut  | 6,4       | 0           |           |
| 1514 19    | -- muut   |           |             |           |
| 1514 19 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                                       | 5,1       | 0           |           |
| 1514 19 90 | --- muut  | 9,6       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 1514 91    | -- raat öljyt   |           |             |           |
| 1514 91 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                                       | 3,2       | 0           |           |
| 1514 91 90 | --- muut  | 6,4       | 0           |           |
| 1514 99    | -- muut   |           |             |           |
| 1514 99 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                                       | 5,1       | 0           |           |
| 1514 99 90 | --- muut  | 9,6       | 0           |           |
| 1515       | Muut kasvirasvat ja rasvaiset kasviöljyt (myös jojobaöljy) sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat |           |             |           |
|            | - pellavaöljy ja sen jakeet   |           |             |           |
| 1515 11 00 | -- raaka öljy   | 3,2       | 0           |           |
| 1515 19    | -- muut   |           |             |           |
| 1515 19 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                                       | 5,1       | 0           |           |
| 1515 19 90 | --- muut  | 9,6       | 0           |           |
|            | - maissiöljy ja sen jakeet  |           |             |           |
| 1515 21    | -- raaka öljy   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/611

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1515 21 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                            | 3,2       | 0           |           |
| 1515 21 90 | --- muut   | 6,4       | 0           |           |
| 1515 29    | -- muut  |           |             |           |
| 1515 29 10 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                            | 5,1       | 0           |           |
| 1515 29 90 | --- muut   | 9,6       | 0           |           |
| 1515 30    | - risiiniöljy ja sen jakeet  |           |             |           |
| 1515 30 10 | -- synteettisten tekstiilikuitujen tai muovien valmistukseen käytettävän amino-undekaanihapon valmistukseen tarkoitettut | vapaa     | 0           |           |
| 1515 30 90 | -- muut  | 5,1       | 0           |           |
| 1515 50    | - seesamiöljy ja sen jakeet  |           |             |           |
|            | -- raaka öljy  |           |             |           |
| 1515 50 11 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                            | 3,2       | 0           |           |
| 1515 50 19 | --- muut   | 6,4       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 1515 50 91 | --- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                            | 5,1       | 0           |           |
| 1515 50 99 | --- muut   | 9,6       | 0           |           |
| 1515 90    | - muut   |           |             |           |
| 1515 90 11 | -- kiinanpuuöljy (tung-öljy); jojoba- ja oiticicaöljy; myrttivaha ja japaninvaha; niiden jakeet                          | vapaa     | 0           |           |
|            | -- tupakansiemenöljy ja sen jakeet   |           |             |           |
|            | --- raaka öljy   |           |             |           |
| 1515 90 21 | ---- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu                            | vapaa     | 0           |           |
| 1515 90 29 | ---- muut  | 6,4       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1515 90 31 | ---- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut                           | vapaa     | 0           |           |
| 1515 90 39 | ---- muut  | 9,6       | 0           |           |
|            | -- muut öljyt ja niiden jakeet   |           |             |           |
|            | --- raat öljyt   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 1515 90 40 | ---- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut  | 3,2       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 1515 90 51 | ----- jähmeät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   | 12,8      | 0           |           |
| 1515 90 59 | ----- jähmeät, muut; juoksevat   | 6,4       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1515 90 60 | ---- muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut  | 5,1       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 1515 90 91 | ----- jähmeät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   | 12,8      | 0           |           |
| 1515 90 99 | ----- jähmeät, muut; juoksevat   | 9,6       | 0           |           |
| 1516       | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, osittain tai kokonaan hydratut, vaihtoesteröidyt, uudelleen esteröidyt tai elaidinoidut, myös puhdistetut, mutta ei enempää valmistetut                                      |           |             |           |
| 1516 10    | - eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet   |           |             |           |
| 1516 10 10 | -- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   | 12,8      | 0           |           |
| 1516 10 90 | -- muut  | 10,9      | 0           |           |
| 1516 20    | - kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet   |           |             |           |
| 1516 20 10 | -- hydrattu risiiniöljy (opaalivaha)   | 3,4       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 1516 20 91 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg  | 12,8      | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 1516 20 95 | ---- rapsi-, rypsi-, pellava-, auringonkukka-, illipe-, karite-, makore-, touloucouna- tai babassuöljy, muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettu                                 | 5,1       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 1516 20 96 | ----- maapähkinä-, puuvillansiemen, soija- ja auringonkukkaöljy; muut öljyt, joissa on vapaita rasvahappoja vähemmän kuin 50 painoprosenttia ja lukuun ottamatta palmunydin-, illipe-, kookos-, rapsi-, rypsi- tai kopaivaöljyä  | 9,6       | 0           |           |
| 1516 20 98 | ----- muut   | 10,9      | 0           |           |
| 1517       | Margariini; syötävät seokset ja valmisteet, jotka on valmistettu eläin- tai kasvirasvoista tai -öljyistä tai tämän ryhmän eri rasvojen ja öljyjen jakeista, muut kuin nimikkeen 1516 syötävät rasvat ja öljyt sekä niiden jakeet |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/613

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 1517 10    | - margariini, ei kuitenkaan nestemäinen margariini  |                               |             |           |
| 1517 10 10 | -- jossa on enemmän kuin 10 painoprosenttia, mutta enintään 15 painoprosenttia maitorasvaa  | 8,3 + 28,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1517 10 90 | -- muu  | 16                            | 0           |           |
| 1517 90    | - muut  |                               |             |           |
| 1517 90 10 | -- joissa on enemmän kuin 10 painoprosenttia, mutta enintään 15 painoprosenttia maitorasvaa   | 8,3 + 28,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 1517 90 91 | --- rasvaisten kasviöljyjen seokset, juoksevat  | 9,6                           | 0           |           |
| 1517 90 93 | --- muotinnirrotusvalmisteina käytettävät syötävät seokset ja valmisteet  | 2,9                           | 0           |           |
| 1517 90 99 | --- muut  | 16                            | 0           |           |
| 1518 00    | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, keitetyt, hapatetut, dehydratoidut, rikitetyt, puhalletut, tyhjössä tai inertissä kaasussa kuumentamalla polymeroidut tai muutoin kemiallisesti muunnetut, muut kuin nimikkeen 1516 eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet; muualle kuulumattomat syötäväksi kelpaamattomat seokset ja valmisteet, jotka on valmistettu eläin- tai kasvirasvoista tai -öljyistä tai tämän ryhmän eri rasvojen ja öljyjen jakeista |                               |             |           |
| 1518 00 10 | - linoksiini  | 7,7                           | 0           |           |
|            | - rasvaisten kasviöljyjen seokset, nestemäiset, muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettut   |                               |             |           |
| 1518 00 31 | -- raa'at   | 3,2                           | 0           |           |
| 1518 00 39 | -- muut   | 5,1                           | 0           |           |
|            | - muut  |                               |             |           |
| 1518 00 91 | -- eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, keitetyt, hapatetut, dehydratoidut, rikitetyt, puhalletut, tyhjössä tai inertissä kaasussa kuumentamalla polymeroidut tai muutoin kemiallisesti muunnetut, muut kuin nimikkeen 1516 eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet   | 7,7                           | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 1518 00 95 | --- syötäväksi kelpaamattomat seokset ja valmisteet, jotka on valmistettu eläinrasvoista ja -öljyistä tai eläin- ja kasvirasvoista tai -öljyistä tai niiden jakeista  | 2                             | 0           |           |
| 1518 00 99 | --- muut  | 7,7                           | 0           |           |
| 1520 00 00 | Raaka glyseroli; glyserolivesi ja -lipeä  | vapaa                         | 0           |           |
| 1521       | Kasvivahat (ei kuitenkaan triglyseridit), mehiläisvaha ja muut hyönteisvahat sekä spermaseetti, myös puhdistetut tai värjätetyt   |                               |             |           |
| 1521 10 00 | - kasvivahat  | vapaa                         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 1521 90    | - muut   |                          |             |           |
| 1521 90 10 | -- spermaseetti, myös puhdistettu tai värjätty   | vapaa                    | 0           |           |
|            | -- mehiläisvaha ja muut hyönteisvahat, myös puhdistetut tai värjättyt:   |                          |             |           |
| 1521 90 91 | --- raa'at   | vapaa                    | 0           |           |
| 1521 90 99 | --- muut   | 2,5                      | 0           |           |
| 1522 00    | Degras; rasva-aineiden tai eläin- ja kasvivahojen käsittelyssä syntyneet jätteet   |                          |             |           |
| 1522 00 10 | - degras   | 3,8                      | 0           |           |
|            | - rasva-aineiden tai eläin- ja kasvivahojen käsittelyssä syntyneet jätteet   |                          |             |           |
|            | -- joissa on oliiviöljyn ominaisuudet omaavaa öljyä  |                          |             |           |
| 1522 00 31 | --- neutralointimassa (soap-stock)   | 29,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1522 00 39 | --- muut   | 47,8 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | -- muut  |                          |             |           |
| 1522 00 91 | --- öljyjen pohjasakat; neutralointimassa (soap-stock)   | 3,2                      | 0           |           |
| 1522 00 99 | --- muut   | vapaa                    | 0           |           |
| 16         | 16 RYHMÄ - LIHASTA, KALASTA, ÄYRIÄISISTÄ, NILVIÄISISTÄ TAI MUISTA VEDESSÄ ELÄVISTÄ SELKÄRANGATTOMISTA VALMISTETUT TUOTTEET                                     |                          |             |           |
| 1601 00    | Makkarat ja niiden kaltaiset tuotteet, jotka on valmistettu lihasta, muista eläimenosista tai verestä; tällaisiin tuotteisiin perustuvat elintarvikevalmisteet |                          |             |           |
| 1601 00 10 | - maksasta valmistetut   | 15,4                     | 0           |           |
|            | - muut   |                          |             |           |
| 1601 00 91 | -- makkarat, kuivatut tai levitteiksi valmistetut, kypsentämättömät  | 149,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1601 00 99 | -- muut  | 100,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1602       | Muut valmisteet ja säilykkeet, jotka on valmistettu lihasta, muista eläimenosista tai verestä  |                          |             |           |
| 1602 10 00 | - homogenoidut valmisteet  | 16,6                     | 0           |           |
| 1602 20    | - eläimenmaksasta valmistetut  |                          |             |           |
|            | -- hanhen- tai ankanmaksasta valmistetut   |                          |             |           |
| 1602 20 11 | --- joissa on vähintään 75 painoprosenttia hanhen tai ankan rasvaista maksaa   | 10,2                     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/615

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 1602 20 19 | --- muut  | 10,2                     | 0           |           |
| 1602 20 90 | -- muut   | 16                       | 0           |           |
|            | - nimikkeeseen 0105 siipikarjasta valmistetut   |                          |             |           |
| 1602 31    | -- kalkkunasta valmistetut  |                          |             |           |
|            | --- joissa on vähintään 57 painoprosenttia siipikarjan lihaa tai muita osia   |                          |             |           |
| 1602 31 11 | ---- joissa on yksinomaan kypsentämätöntä kalkkunanlihaa  | 8,5                      | 0           |           |
| 1602 31 19 | ---- muut   | 8,5                      | 0           |           |
| 1602 31 30 | --- joissa on vähintään 25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 57 painoprosenttia siipikarjan lihaa tai muita osia | 8,5                      | 0           |           |
| 1602 31 90 | --- muut  | 8,5                      | 0           |           |
| 1602 32    | -- kanaa  |                          |             |           |
|            | --- joissa on vähintään 57 painoprosenttia siipikarjan lihaa tai muita osia   |                          |             |           |
| 1602 32 11 | ---- kypsentämättömät   | 86,7 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1602 32 19 | ---- muut   | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 32 30 | --- joissa on vähintään 25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 57 painoprosenttia siipikarjan lihaa tai muita osia | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 32 90 | --- muut  | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 39    | -- muut   |                          |             |           |
|            | --- joissa on vähintään 57 painoprosenttia siipikarjan lihaa tai muita osia   |                          |             |           |
| 1602 39 21 | ---- kypsentämättömät   | 86,7 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1602 39 29 | ---- muut   | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 39 40 | --- joissa on vähintään 25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 57 painoprosenttia siipikarjan lihaa tai muita osia | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 39 80 | --- muut  | 10,9                     | 0           |           |
|            | - siasta valmistetut  |                          |             |           |
| 1602 41    | -- kinkku ja sen palat  |                          |             |           |
| 1602 41 10 | --- kesyä sikaa   | 156,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1602 41 90 | --- muuta   | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 42    | -- lapa ja sen palat  |                          |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 1602 42 10 | --- kesyä sikaa  | 129,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1602 42 90 | --- muuta  | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 49    | -- muut, myös sekavalmisteeet  |                          |             |           |
|            | --- kesyä sikaa  |                          |             |           |
|            | ---- jotka sisältävät vähintään 80 painoprosenttia lihaa tai muita eläimenosia, mukaan lukien ihra tai rasva lajista tai alkuperästä riippumatta   |                          |             |           |
| 1602 49 11 | ----- selkä ilman niskaa ja sen palat, myös selästä ja kinkusta tehdyt sekavalmisteeet   | 156,8 EUR/<br>100kg/net  | 0           |           |
| 1602 49 13 | ----- niska ja sen palat, myös niskasta ja lavasta tehdyt sekavalmisteeet  | 129,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1602 49 15 | ----- muut sekavalmisteeet, joissa on kinkkua, lapaa, selkää tai niskaa taikka niiden paloja   | 129,3 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1602 49 19 | ----- muut   | 85,7 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1602 49 30 | ---- jotka sisältävät vähintään 40 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 80 painoprosenttia lihaa tai muita eläimenosia, mukaan lukien ihra tai rasva lajista tai alkuperästä riippumatta | 75 EUR/ 100 kg/<br>net   | 0           |           |
| 1602 49 50 | ---- joissa on vähemmän kuin 40 painoprosenttia lihaa tai muita eläimenosia (mukaan lukien ihra ja rasva lajista tai alkuperästä riippumatta)  | 54,3 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1602 49 90 | --- muuta  | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 50    | - naudasta valmistetut   |                          |             |           |
| 1602 50 10 | -- kypsentämättömät; kypsennetyistä lihasta tai kypsennetyistä muista eläimenosista sekä kypsentämättömästä lihasta tai kypsentämättömistä muista eläimenosista tehdyt sekavalmisteeet   | 303,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muut  |                          |             |           |
|            | --- ilmanpitävissä pakkauksissa  |                          |             |           |
| 1602 50 31 | ---- säilykeliha (corned beef)   | 16,6                     | 0           |           |
| 1602 50 39 | ---- muut  | 16,6                     | 0           |           |
| 1602 50 80 | --- muut   | 16,6                     | 0           |           |
| 1602 90    | - muut; myös eläimenverestä tehdyt valmisteeet   |                          |             |           |
| 1602 90 10 | -- eläimenverestä tehdyt valmisteeet   | 16,6                     | 0           |           |
|            | -- muut  |                          |             |           |
| 1602 90 31 | --- eiistasta tai kanista valmistetut  | 10,9                     | 0           |           |
| 1602 90 41 | --- porosta valmistetut  | 16,6                     | 0           |           |
|            | --- muut   |                          |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/617

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 1602 90 51 | ---- joissa on kesyn sian lihaa tai kesyä sikaa olevia muita eläimenosia  | 85,7 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | ---- muut   |                          |             |           |
|            | ----- joissa on naudanlihaa tai nautaa olevia muita eläimenosia   |                          |             |           |
| 1602 90 61 | ----- kypsentämättömät; kypsennetyistä lihasta tai kypsennetyistä muista eläimenosista sekä kypsentämättömästä lihasta tai kypsentämättömistä muista eläimenosista tehdyt sekavalmistet | 303,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1602 90 69 | ----- muut  | 16,6                     | 0           |           |
|            | ----- muut  |                          |             |           |
|            | ----- lampaasta tai vuohesta valmistetut  |                          |             |           |
|            | ----- kypsentämättömät; kypsennetyistä lihasta tai kypsennetyistä muista eläimenosista sekä kypsentämättömästä lihasta tai kypsentämättömistä muista eläimenosista tehdyt sekavalmistet |                          |             |           |
| 1602 90 72 | ----- lampaasta valmistetut   | 12,8                     | 0           |           |
| 1602 90 74 | ----- vuohesta valmistetut  | 16,6                     | 0           |           |
|            | ----- muut  |                          |             |           |
| 1602 90 76 | ----- lampaasta valmistetut   | 12,8                     | 0           |           |
| 1602 90 78 | ----- vuohesta valmistetut  | 16,6                     | 0           |           |
| 1602 90 98 | ----- muut  | 16,6                     | 0           |           |
| 1603 00    | Lihasta, kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista saadut uutteen ja mehut  |                          |             |           |
| 1603 00 10 | - tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   | 12,8                     | 0           |           |
| 1603 00 80 | - muut  | Vapaa                    | 0           |           |
| 1604       | Kalavalmistet- ja säilykkeet; kaviaari ja kalanmädistä valmistetut kaviaarinkorvikkeet  |                          |             |           |
|            | - kokonainen tai paloitetu kala, ei kuitenkaan murskeena tai jauheena   |                          |             |           |
| 1604 11 00 | -- tyynenmerenlohiet, merilohi ja tonavanjokilohi   | 5,5                      | 3           |           |
| 1604 12    | -- silli ja silakka   |                          |             |           |
| 1604 12 10 | --- fileet, raa'at, ainoastaan taikinalla tai korppujauhoilla päällystetyt, myös öljyssä esikypsytyt, jäädytetyt  | 15                       | 5           |           |
|            | --- muut  |                          |             |           |
| 1604 12 91 | ---- ilmanpitävissä pakkauksissa  | 20                       | 5           |           |
| 1604 12 99 | ---- muut   | 20                       | 5           |           |
| 1604 13    | -- sardiinit, <i>Sardinella</i> spp. ja kilohaili   |                          |             |           |
|            | --- sardiinit   |                          |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1604 13 11 | ---- oliiviöljyssä  | 12,5      | 3           |           |
| 1604 13 19 | ---- muut   | 12,5      | 5           |           |
| 1604 13 90 | --- muut  | 12,5      | 3           |           |
| 1604 14    | -- tonnikala, boniitti ja sardat ( <i>Sarda</i> spp.)   |           |             |           |
|            | --- tonnikala ja boniitti   |           |             |           |
| 1604 14 11 | ---- kasviöljyssä   | 24        | 5           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 1604 14 16 | ----- fileet (ns. "loins")  | 24        | 5           |           |
| 1604 14 18 | ----- muut  | 24        | 5           |           |
| 1604 14 90 | --- sardat ( <i>Sarda</i> spp.)   | 25        | 5           |           |
| 1604 15    | -- makrillit  |           |             |           |
|            | --- <i>Scomber scombrus</i> - ja <i>Scomber japonicus</i> -lajin makrillit  |           |             |           |
| 1604 15 11 | ---- fileet   | 25        | 3           |           |
| 1604 15 19 | ---- muut   | 25        | 3           |           |
| 1604 15 90 | --- <i>Scomber australasicus</i> -lajin makrilli  | 20        | 3           |           |
| 1604 16 00 | -- sardelli (aito anjovis)  | 25        | 5           |           |
| 1604 19    | -- muut   |           |             |           |
| 1604 19 10 | --- lohikalat, muut kuin tyynenmerenlohset, merilohi ja tonavanjokilohi   | 7         | 0           |           |
|            | --- <i>Euthynnus</i> -suvun kalat, muut kuin boniitti [ <i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i> ]                   |           |             |           |
| 1604 19 31 | ---- fileet (ns. "loins")   | 24        | 5           |           |
| 1604 19 39 | ---- muut   | 24        | 5           |           |
| 1604 19 50 | --- <i>Orcynopsis unicolor</i> -lajin kala (juovaton sarda)   | 12,5      | 3           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 1604 19 91 | ---- fileet, raa'at, ainoastaan taikinalla tai korppujauhoilla päällystetyt, myös öljyssä esikypsytyt, jäädytetyt | 7,5       | 3           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 1604 19 92 | ----- turska ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> )                             | 20        | 3           |           |
| 1604 19 93 | ----- seiä ( <i>Pollachius virens</i> )   | 20        | 3           |           |
| 1604 19 94 | ----- kummeliturskat ( <i>Merluccius</i> spp.) ja suomuturskat ( <i>Urophycis</i> spp.)                           | 20        | 3           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/619

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 1604 19 95 | ----- alaskanseiti ( <i>Theragra chalcogramma</i> ) ja lyyraturskat ( <i>Pollachius pollachius</i> )  | 20        | 3           |           |
| 1604 19 98 | ----- muut  | 20        | 3           |           |
| 1604 20    | - muut kalavalmisteet ja -säilykkeet  |           |             |           |
| 1604 20 05 | -- surimivalmisteet   | 20        | 3           |           |
|            | -- muut, jotka on valmistettu   |           |             |           |
| 1604 20 10 | --- tyynenmerenlohesta, merilohesta tai tonavanjokilohesta  | 5,5       | 3           |           |
| 1604 20 30 | --- muusta lohikalasta kuin tyynenmerenlohesta, merilohesta tai tonavanjokilohesta  | 7         | 0           |           |
| 1604 20 40 | --- sardellista (aito anjovis)  | 25        | 5           |           |
| 1604 20 50 | --- sardiinista, sardasta, <i>Scomber scombrus</i> - ja <i>Scomber japonicus</i> -lajin makrillista, <i>Orcynopsis unicolor</i> -lajin kalasta (juovaton <i>sarda</i> ) | 25        | 5           |           |
| 1604 20 70 | --- tonnikalasta, boniitista tai muusta <i>Euthynnus</i> -suvun kalasta   | 24        | 5           |           |
| 1604 20 90 | --- muusta kalasta  | 14        | 5           |           |
| 1604 30    | - kaviaari ja kaviaarinkorvikkeet   |           |             |           |
| 1604 30 10 | -- kaviaari (sammen mäti)   | 20        | 3           |           |
| 1604 30 90 | -- kaviaarinkorvikkeet  | 20        | 3           |           |
| 1605       | Äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat, valmistetut tai säilötyt   |           |             |           |
| 1605 10 00 | - taskuravut  | 8         | 0           |           |
| 1605 20    | - katkaravut  |           |             |           |
| 1605 20 10 | -- ilmanpitävissä pakkauksissa  | 20        | 3           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 1605 20 91 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 2 kg   | 20        | 3           |           |
| 1605 20 99 | --- muut  | 20        | 3           |           |
| 1605 30    | - hummerit  |           |             |           |
| 1605 30 10 | -- hummerin liha, keitetty, hummerivoi tai -pastan, pateiden, keittojen tai kastikkeiden valmistukseen  | Vapaa     | 0           |           |
| 1605 30 90 | -- muut   | 20        | 0           |           |
| 1605 40 00 | - muut äyriäiset  | 20        | 0           |           |
| 1605 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- nilviäiset   |           |             |           |
|            | --- sinisimpukat ( <i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.)  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 1605 90 11 | ---- ilmanpitävissä pakkauksissa   | 20                       | 3           |           |
| 1605 90 19 | ---- muut  | 20                       | 3           |           |
| 1605 90 30 | --- muut   | 20                       | 3           |           |
| 1605 90 90 | -- muut vedessä elävät selkärangattomat  | 26                       | 3           |           |
| 17         | 17 RYHMÄ - SOKERI JA SOKERIVALMISTEET  |                          |             |           |
| 1701       | Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät   |                          |             |           |
|            | - lisättyä maku- tai väriainetta sisältämätön raakasokeri  |                          |             |           |
| 1701 11    | -- ruokosokeri   |                          |             |           |
| 1701 11 10 | --- puhdistettavaksi tarkoitettu   | 33,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1701 11 90 | --- muu  | 41,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1701 12    | -- juurikassokeri  |                          |             |           |
| 1701 12 10 | --- puhdistettavaksi tarkoitettu   | 33,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1701 12 90 | --- muu  | 41,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
|            | - muu  |                          |             |           |
| 1701 91 00 | -- lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä  | 41,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 1701 99    | -- muu   |                          |             |           |
| 1701 99 10 | --- valkoinen sokeri   | 41,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 1701 99 90 | --- muu  | 41,9 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |           |
| 1702       | Muut sokerit, myös kemiallisesti puhdas laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi), jähmeät; lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömät sokerisiirapit; keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna; sokeriväri |                          |             |           |
|            | - laktoosi ja laktoosisiirappi:  |                          |             |           |
| 1702 11 00 | -- laktoosipitoisuus vedettömänä laktoosina ilmaistuna vähintään 99 prosenttia kuiva-aineen painosta   | 14 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 1702 19 00 | -- muut  | 14 EUR/100 kg/net        | 0           |           |
| 1702 20    | - vaahterasokeri ja vaahterasiirappi   |                          |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/621

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                        | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|----------------------------------|-------------|-----------|
| 1702 20 10 | -- jähmeä vaahterasokeri, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä  | 0,4 EUR/100 kg/<br>net           | 0           |           |
| 1702 20 90 | -- muut   | 8                                | 0           |           |
| 1702 30    | - glukoosi ja glukoosisiirappi, joissa ei ole lainkaan fruktoosia tai joissa sitä on vähemmän kuin 20 prosenttia kuivapainosta                              |                                  |             |           |
| 1702 30 10 | -- isoglukoosi  | 50,7 EUR/ 100 kg/<br>net mas     | 0           |           |
|            | -- muut   |                                  |             |           |
|            | --- joissa on glukoosia vähintään 99 prosenttia kuivapainosta   |                                  |             |           |
| 1702 30 51 | ---- valkoisena kiteisenä jauheena, myös yhteenpuristettuna   | 26,8 EUR/ 100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 1702 30 59 | ---- muut   | 20 EUR/100 kg/net                | 0           |           |
|            | --- muut  |                                  |             |           |
| 1702 30 91 | ---- valkoisena kiteisenä jauheena, myös yhteenpuristettuna   | 26,8 EUR/ 100 kg/<br>net         | 0           |           |
| 1702 30 99 | ---- muut   | 20 EUR/100 kg/net                | 0           |           |
| 1702 40    | - glukoosi ja glukoosisiirappi, joissa on fruktoosia vähintään 20 prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 prosenttia kuivapainosta, ei kuitenkaan inverttisokeri |                                  |             |           |
| 1702 40 10 | -- isoglukoosi  | 50,7 EUR/ 100 kg/<br>net mas     | 0           |           |
| 1702 40 90 | -- muut   | 20 EUR/100 kg/net                | 0           |           |
| 1702 50 00 | - kemiallisesti puhdas fruktoosi  | 16 + 50,7 EUR/<br>100 kg/net mas | 0           |           |
| 1702 60    | - muu fruktoosi tai fruktoosisiirappi, jossa on fruktoosia enemmän kuin 50 prosenttia kuivapainosta ei kuitenkaan inverttisokeri                            |                                  |             |           |
| 1702 60 10 | -- isoglukoosi  | 50,7 EUR/ 100 kg/<br>net mas     | 0           |           |
| 1702 60 80 | -- inuliinisiirappi   | 0,4 EUR/100 kg/<br>net           | 0           |           |
| 1702 60 95 | -- muut   | 0,4 EUR/100 kg/<br>net           | 0           |           |
| 1702 90    | - muut, myös inverttisokeri ja muut sokeri- ja sokerisiirappiseokset, joissa on fruktoosia 50 prosenttia kuivapainosta                                      |                                  |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                 | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---|-------------|-----------|
| 1702 90 10 | -- kemiallisesti puhdas maltoosi   | 12,8                                      | 0           |           |
| 1702 90 30 | -- isoglukoosi   | 50,7 EUR/ 100 kg/<br>net mas              | 0           |           |
| 1702 90 50 | -- maltodekstriini ja maltodekstriinisiirappi  | 20 EUR/100 kg/net                         | 0           |           |
| 1702 90 60 | -- keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna   | 0,4 EUR/100 kg/<br>net                    | 0           |           |
|            | -- sokeriväri  |   |             |           |
| 1702 90 71 | --- jossa on sakkaroosia vähintään 50 prosenttia kuivapainosta   | 0,4 EUR/100 kg/<br>net                    | 0           |           |
|            | --- muut   |   |             |           |
| 1702 90 75 | ---- jauheena, myös yhteenpuristettuna   | 27,7 EUR/ 100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 1702 90 79 | ---- muut  | 19,2 EUR/ 100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 1702 90 80 | -- inuliinisiirappi  | 0,4 EUR/100 kg/<br>net                    | 0           |           |
| 1702 90 99 | -- muut  | 0,4 EUR/100 kg/<br>net                    | 0           |           |
| 1703       | Sokerin erottamisessa ja puhdistamisessa syntyvä melassi   |   |             |           |
| 1703 10 00 | - ruokosokerimelassi   | 0,35 EUR/ 100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 1703 90 00 | - muu  | 0,35 EUR/ 100 kg/<br>net                  | 0           |           |
| 1704       | Kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet (myös valkoinen suklaa)  |   |             |           |
| 1704 10    | - purukumi, myös sokerilla kuorutettu  |   |             |           |
|            | -- joissa on vähemmän kuin 60 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) |   |             |           |
| 1704 10 11 | --- levypurukumi   | 6,2 + 27,1 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>17,9 | 0           |           |
| 1704 10 19 | --- muu  | 6,2 + 27,1 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>17,9 | 0           |           |
|            | -- jossa on vähintään 60 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan luettuna inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna)    |   |             |           |
| 1704 10 91 | --- levypurukumi   | 6,3 + 30,9 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>18,2 | 0           |           |
| 1704 10 99 | --- muu  | 6,3 + 30,9 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>18,2 | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/623

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---|-------------|-----------|
| 1704 90    | - muut   |   |             |           |
| 1704 90 10 | -- lakritsiuute, jossa on sakkaroosia enemmän kuin 10 painoprosenttia, mutta ei muita lisätyjä aineita | 13,4  | 5           |           |
| 1704 90 30 | -- valkoinen suklaa  | 9,1 + 45,1 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>18,9 + 16,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muut  |   |             |           |
| 1704 90 51 | --- pastat ja massat, myös marsipaani, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino vähintään 1 kg    | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1704 90 55 | --- kurkkupastillit ja yskänkaramellit   | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1704 90 61 | --- valmisteet, joissa on erillinen kova sokerikuorutuskerros  | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
|            | --- muut   |   |             |           |
| 1704 90 65 | ---- viini- ja hedelmäkumit, geleemakeiset sekä hedelmäpastat, jotka ovat sokerimakeisina              | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1704 90 71 | ---- keitetyt makeiset, myös täytetyt  | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1704 90 75 | ---- toffees ja niiden kaltaiset makeiset  | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
|            | ---- muut  |   |             |           |
| 1704 90 81 | ----- tabletit, jotka on valmistettu puristamalla  | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1704 90 99 | ----- muut   | 9 + EA MAX 18,7<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 18         | 18 RYHMÄ - KAAKAO JA KAAKAOVALMISTEET  |   |             |           |
| 1801 00 00 | Kaakaopavut, kokonaiset tai rouhitut, raa'at tai paahdetut   | Vapaa   | 0           |           |
| 1802 00 00 | Kaakaonkuoret ja -kalvot sekä muut kaakaonjätteet  | Vapaa   | 0           |           |
| 1803       | Kaakaomassa, myös sellainen, josta rasva on poistettu  |   |             |           |
| 1803 10 00 | - josta rasvaa ei ole poistettu  | 9,6   | 0           |           |
| 1803 20 00 | - josta rasva on joko kokonaan tai osittain poistettu  | 9,6   | 0           |           |
| 1804 00 00 | Kaakaovoi, -rasva ja -öljy   | 7,7   | 0           |           |
| 1805 00 00 | Kaakaojauhe, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön                                   | 8   | 0           |           |
| 1806       | Suklaa ja muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet   |   |             |           |
| 1806 10    | - kaakaojauhe, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä                                    |   |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 1806 10 15 | -- jossa ei ole lainkaan sakkaroosia tai jossa on vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna                                       | 8                             | 0           |           |
| 1806 10 20 | -- jossa on vähintään 5 painoprosenttia sakkaroosia, mutta vähemmän kuin 65 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna                             | 8 + 25,2 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 1806 10 30 | -- jossa on vähintään 65 painoprosenttia sakkaroosia, mutta vähemmän kuin 80 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna                            | 8 + 31,4 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 1806 10 90 | -- jossa on vähintään 80 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan luettuna inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna  | 8 + 41,9 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 1806 20    | - muut valmisteet enemmän kuin 2 kg:n painoisina levyinä tai tankoina taikka nesteinä, tahnana, jauheena, rakeina tai niiden kaltaisessa muodossa, astian tai muun tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 2 kg |                               |             |           |
| 1806 20 10 | -- joissa on vähintään 31 painoprosenttia kaakaovoita tai jotka sisältävät kaakaovoita ja maitorasvaa yhteensä vähintään 31 painoprosenttia   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 20 30 | -- joissa on yhteensä vähintään 25 painoprosenttia mutta enintään 31 painoprosenttia kaakaovoita ja maitorasvaa   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 1806 20 50 | --- joissa on vähintään 18 painoprosenttia kaakaovoita  | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 20 70 | --- "chocolate milk crumb"  | 15,4 + EA                     | 0           |           |
| 1806 20 80 | --- suklaakuorrutukset  | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 20 95 | --- muut  | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
|            | - muut, levyinä, tankoina tai patukoina   |                               |             |           |
| 1806 31 00 | -- täytetyt   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 32    | -- täyttämättömät   |                               |             |           |
| 1806 32 10 | --- lisättyä viljaa, hedelmää tai pähkinää sisältävät   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 32 90 | --- muut  | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90    | - muut  |                               |             |           |
|            | -- suklaa ja suklaatuotteet   |                               |             |           |
|            | --- konvehdit, myös täytetyt  |                               |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/625

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 1806 90 11 | ---- alkoholia sisältävät   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90 19 | ---- muut   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
|            | --- muut  |                               |             |           |
| 1806 90 31 | ---- täytetyt   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90 39 | ---- täyttämättömät   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90 50 | -- sokerivalmisteet ja niiden korvikkeet, jotka perustuvat muihin makeutusaineisiin kuin sokeriin, kaakaota sisältävät  | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90 60 | -- kaakaota sisältävät levitteet  | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90 70 | -- kaakaota sisältävät valmisteet juomien valmistukseen   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 1806 90 90 | -- muut   | 8,3 + EA MAX<br>18,7 + AD S/Z | 0           |           |
| 19         | 19 RYHMÄ - VILJASTA, JAUHOISTA, TÄRKKELYKSESTÄ TAI MAIDOSTA VALMISTETUT TUOTTEET; LEIPOMATUOTTEET   |                               |             |           |
| 1901       | Mallasuute; muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna |                               |             |           |
| 1901 10 00 | - pikkulasten ruoaksi tarkoitettut valmisteet vähittäismyyntipakkauksissa   | 7,6 + EA                      | 5           |           |
| 1901 20 00 | - seokset ja taikinat, nimikkeen 1905 leipomatuotteiden valmistukseen tarkoitettut  | 7,6 + EA                      | 3           |           |
| 1901 90    | - muut  |                               |             |           |
|            | -- mallasuute   |                               |             |           |
| 1901 90 11 | --- kuivauutteen määrä vähintään 90 painoprosenttia   | 5,1 + 18 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 1901 90 19 | --- muu   | 5,1 + 14,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 1901 90 91 | --- jotka eivät sisällä maitorasvoja, sakkaroosia, isoglukoosia, glukoosia tai tärkkelystä tai jotka sisältävät vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia maitorasvaa, vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttiso-keri) tai isoglukoosia, vähemmän kuin 5 painoprosenttia glukoosia tai tärkkelystä, eivät kuitenkaan nimikkeiden 0401–0404 tuotteista jauheeksi valmistettuja elintarvikkeita   | 12,8                          | 0           |           |
| 1901 90 99 | --- muut  | 7,6 + EA                      | E           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 1902       | Makaronivalmisteet, kuten spagetti, makaroni, nuudelit, lasagne, gnocchi, ravioli ja cannelloni, myös kypsennetyt tai (lihalla tai muulla aineella) täytetyt tai muulla tavalla valmistetut; couscous, myös valmistettu   |                               |             |           |
|            | - kypsentämättömät makaronivalmisteet, joita ei ole täytetty eikä muullakaan tavalla valmistettu  |                               |             |           |
| 1902 11 00 | -- muna sisältävät  | 7,7 + 24,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1902 19    | -- muut   |                               |             |           |
| 1902 19 10 | --- jotka eivät sisällä tavallisia vehnä jauhoja  | 7,7 + 24,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1902 19 90 | --- muut  | 7,7 + 21,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1902 20    | - täytetyt makaronivalmisteet, myös kypsennetyt tai muulla tavalla valmistetut  |                               |             |           |
| 1902 20 10 | -- joissa on enemmän kuin 20 painoprosenttia kalaa, äyriäisiä, nilviäisiä tai muita vedessä eläviä selkärangattomia   | 8,5                           | 3           |           |
| 1902 20 30 | -- joissa on enemmän kuin 20 painoprosenttia makkaraa ja sen kaltaisia tuotteita, lihaa ja muita eläimenosia (mukaan lukien rasva lajista tai alkuperästä riippumatta)  | 54,3 EUR/ 100 kg/<br>net      | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 1902 20 91 | --- kypsennetyt   | 8,3 + 6,1 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1902 20 99 | --- muut  | 8,3 + 17,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1902 30    | - muut makaronivalmisteet   |                               |             |           |
| 1902 30 10 | -- kuivatut   | 6,4 + 24,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1902 30 90 | -- muut   | 6,4 + 9,7 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1902 40    | - couscous  |                               |             |           |
| 1902 40 10 | -- valmistamaton  | 7,7 + 24,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1902 40 90 | -- muu  | 6,4 + 9,7 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1903 00 00 | Tapioka ja tärkkelyksestä valmistetut tapiokankorvikkeet, hiutaleina, jyvänä, helmisuurimoina, seulomisjääminä tai niiden kaltaisessa muodossa  | 6,4 + 15,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 1904       | Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmisteet (esim. maissihiutaleet); vilja (ei kuitenkaan maissi) jyvänä tai jyväsänä tai hiutaleina tai muulla tavalla valmistettuina jyvänä tai jyväsänä (lukuun ottamatta jauhoja ja rouheita), esikypsennetty tai muulla tavalla valmistettu, muualle kuulumattomat |                               |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/627

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------|-------------|-----------|
| 1904 10    | - viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmisteet   |                                |             |           |
| 1904 10 10 | -- maissista tehdyt   | 3,8 + 20 EUR/<br>100 kg/net    | 0           |           |
| 1904 10 30 | -- riisistä tehdyt  | 5,1 + 46 EUR/<br>100 kg/net    | 0           |           |
| 1904 10 90 | -- muut   | 5,1 + 33,6 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1904 20    | - paahtamattomista viljahiutaleista tai paahtamattomien viljahiutaleiden ja paahdettujen viljahiutaleiden tai paisutetun viljan sekoituksesta saadut elintarvikevalmisteet  |                                |             |           |
| 1904 20 10 | -- myslin kaltaiset valmisteet, jotka perustuvat paahtamattomiin viljahiutaleisiin  | 9 + EA                         | 0           |           |
|            | -- muut   |                                |             |           |
| 1904 20 91 | --- maissista tehdyt  | 3,8 + 20 EUR/<br>100 kg/net    | 0           |           |
| 1904 20 95 | --- riisistä tehdyt   | 5,1 + 46 EUR/<br>100 kg/net    | 0           |           |
| 1904 20 99 | --- muut  | 5,1 + 33,6 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1904 30 00 | - bulgurvehnä   | 8,3 + 25,7 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1904 90    | - muut  |                                |             |           |
| 1904 90 10 | -- riisi  | 8,3 + 46 EUR/<br>100 kg/net    | 5           |           |
| 1904 90 80 | -- muut   | 8,3 + 25,7 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 1905       | Ruokaleipä, kakut ja leivokset, keksit ja pikkuleivät (biscuits) sekä muut leipomatuotteet, myös jos niissä on kaakaota; ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipaperi ja niiden kaltaiset tuotteet |                                |             |           |
| 1905 10 00 | - näkkileipä  | 5,8 + 13 EUR/<br>100 kg/net    | 5           |           |
| 1905 20    | - maustekakut   |                                |             |           |
| 1905 20 10 | -- joissa on vähemmän kuin 30 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna)  | 9,4 + 18,3 EUR/<br>100 kg/net  | 5           |           |
| 1905 20 30 | -- joissa on vähintään 30 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna)  | 9,8 + 24,6 EUR/<br>100 kg/net  | 5           |           |
| 1905 20 90 | -- joissa on vähintään 50 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna)  | 10,1 + 31,4 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
|            | - makeat keksit ja pikkuleivät (sweet biscuits); vohvelit ja vohvelikeksit  |                                |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------------------|-------------|-----------|
| 1905 31    | -- makeat keksit ja pikkuleivät (sweet biscuits)   |                               |             |           |
|            | --- kokonaan tai osittain suklaalla tai muilla kaakaota sisältävillä valmisteilla päällystetyt tai peitetyt  |                               |             |           |
| 1905 31 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 85 g   | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1905 31 19 | ---- muut  | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
|            | --- muut   |                               |             |           |
| 1905 31 30 | ---- joissa on maitorasvaa vähintään 8 painoprosenttia   | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
|            | ---- muut  |                               |             |           |
| 1905 31 91 | ----- täytekeksit  | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1905 31 99 | ----- muut   | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1905 32    | -- vohvelit ja vohvelikeksit   |                               |             |           |
| 1905 32 05 | --- joissa on vettä enemmän kuin 10 painoprosenttia  | 9 + EA MAX 20,7<br>+ AD F/M   | 0           |           |
|            | --- muut   |                               |             |           |
|            | ---- kokonaan tai osittain suklaalla tai muilla kaakaota sisältävillä valmisteilla päällystetyt tai peitetyt |                               |             |           |
| 1905 32 11 | ---- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 85 g   | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1905 32 19 | ---- muut  | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
|            | ---- muut  |                               |             |           |
| 1905 32 91 | ----- suolatut, myös täytetyt  | 9 + EA MAX 20,7<br>+ AD F/M   | 0           |           |
| 1905 32 99 | ----- muut   | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1905 40    | - korput, paahdettu leipä ja niiden kaltaiset paahdetut tuotteet   |                               |             |           |
| 1905 40 10 | -- korput  | 9,7 + EA                      | 0           |           |
| 1905 40 90 | -- muut  | 9,7 + EA                      | 0           |           |
| 1905 90    | - muut   |                               |             |           |
| 1905 90 10 | -- happamaton leipä (matzos)   | 3,8 + 15,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/629

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 1905 90 20 | -- ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipaperi ja niiden kaltaiset tuotteet                   | 4,5 + 60,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muut   |                               |             |           |
| 1905 90 30 | --- ruokaleipä, jossa ei ole lisättyä hunajaa, muna, juustoa tai hedelmää ja jossa on sokeria enintään 5 prosenttia ja/tai rasvaa enintään 5 prosenttia kuivapainosta | 9,7 + EA                      | 0           |           |
| 1905 90 45 | --- keksit ja pikkuleivät (biscuits)  | 9 + EA MAX 20,7<br>+ AD F/M   | 0           |           |
| 1905 90 55 | --- puristetut tai paisutetut tuotteet, maustetut tai suolatut  | 9 + EA MAX 20,7<br>+ AD F/M   | 0           |           |
|            | --- muut  |                               |             |           |
| 1905 90 60 | ---- lisättyä makeutusainetta sisältävät  | 9 + EA MAX 24,2<br>+ AD S/Z   | 0           |           |
| 1905 90 90 | ---- muut   | 9 + EA MAX 20,7<br>+ AD F/M   | 0           |           |
| 20         | 20 RYHMÄ - KASVIKSISTA, HEDELMISTÄ, PÄHKINÖISTÄ TAI MUISTA KASVINOSISTA VALMISTETUT TUOTTEET  |                               |             |           |
| 2001       | Etikan tai etikahapon avulla valmistetut tai säilötyt kasvikset, hedelmät, pähkinät ja muut syötävät kasvinosat   |                               |             |           |
| 2001 10 00 | - kurkut  | 17,6                          | 0           |           |
| 2001 90    | - muut  |                               |             |           |
| 2001 90 10 | -- mango-chutney  | Vapaa                         | 0           |           |
| 2001 90 20 | -- <i>Capsicum</i> -sukuiset hedelmät, muut kuin makeat ja miedot paprikat  | 5                             | 0           |           |
| 2001 90 30 | -- sokerimaissi ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )  | 5,1 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 2001 90 40 | -- jamssit, bataatit ja niiden kaltaiset syötävät kasvinosat, joissa on vähintään 5 painoprosenttia tärkkelystä   | 8,3 + 3,8 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 2001 90 50 | -- sienet   | 16                            | 0           |           |
| 2001 90 60 | -- palmunsydämet  | 10                            | 0           |           |
| 2001 90 65 | -- oliivit  | 16                            | 0           |           |
| 2001 90 70 | -- makeat ja miedot paprikat  | 16                            | 0           |           |
| 2001 90 91 | -- trooppiset hedelmät ja trooppiset pähkinät   | 10                            | 0           |           |
| 2001 90 93 | -- kepasipulit  | 16                            | 0           |           |
| 2001 90 99 | -- muut   | 16                            | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                         | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------------------------------|-------------|-----------|
| 2002       | Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt tomaatit  |                                   |             |           |
| 2002 10    | - kokonaiset tai paloitetut tomaatit   |                                   |             |           |
| 2002 10 10 | -- kuoritut  | 14,4                              | 0           |           |
| 2002 10 90 | -- muut  | 14,4                              | 0           |           |
| 2002 90    | - muut   |                                   |             |           |
|            | -- kuiva-ainepitoisuus pienempi kuin 12 paino-prosenttia   |                                   |             |           |
| 2002 90 11 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg   | 14,4                              | 0           |           |
| 2002 90 19 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg  | 14,4                              | 0           |           |
|            | -- kuiva-ainepitoisuus vähintään 12 painoprosenttia, mutta enintään 30 painoprosenttia   |                                   |             |           |
| 2002 90 31 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg   | 14,4                              | 0           |           |
| 2002 90 39 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg  | 14,4                              | 0           |           |
|            | -- kuiva-ainepitoisuus suurempi kuin 30 paino-prosenttia   |                                   |             |           |
| 2002 90 91 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg   | 14,4                              | 0           |           |
| 2002 90 99 | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg  | 14,4                              | 0           |           |
| 2003       | Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt sienet ja multasieret (tryffelit)                             |                                   |             |           |
| 2003 10    | - <i>Agaricus</i> -sukuiset sienet   |                                   |             |           |
| 2003 10 20 | -- väliaikaisesti säilötyt, täysin kypsennetyt   | 18,4 + 191 EUR/<br>100 kg/net eda | 0           |           |
| 2003 10 30 | -- muut  | 18,4 + 222 EUR/<br>100 kg/net eda | 0           |           |
| 2003 20 00 | - multasieret (tryffelit)  | 14,4                              | 0           |           |
| 2003 90 00 | - muut   | 18,4                              | 0           |           |
| 2004       | Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt muut kasvikset, jäädytetyt, muut kuin nimikkeen 2006 tuotteet |                                   |             |           |
| 2004 10    | - perunat  |                                   |             |           |
| 2004 10 10 | -- kypsennetyt, mutta muuten valmistamattomat  | 14,4                              | 0           |           |
|            | -- muut  |                                   |             |           |
| 2004 10 91 | --- hienoina tai karkeina jauhoina taikka hiutaleina   | 7,6 + EA                          | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/631

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|------------------------------|-------------|-----------|
| 2004 10 99 | --- muut  | 17,6                         | 0           |           |
| 2004 90    | - muut kasvikset sekä kasvissekoitukset   |                              |             |           |
| 2004 90 10 | -- sokerimaissi ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )  | 5,1 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2004 90 30 | -- hapankaali, kaprikset ja oliivit   | 16                           | 0           |           |
| 2004 90 50 | -- herneet ( <i>Pisum sativum</i> ) ja vihreät pavut  | 19,2                         | 0           |           |
|            | -- muut, myös sekoitukset   |                              |             |           |
| 2004 90 91 | --- kepasipulit, kypsennetyt, mutta muuten valmistamattomat   | 14,4                         | 0           |           |
| 2004 90 98 | --- muut  | 17,6                         | 0           |           |
| 2005       | Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt muut kasvikset, jäädyttämättömät, muut kuin nimikkeen 2006 tuotteet          |                              |             |           |
| 2005 10 00 | - homogenoidut kasvikset  | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 20    | - perunat   |                              |             |           |
| 2005 20 10 | -- hienoina tai karkeina jauhoina taikka hiutaleina   | 8,8 + EA                     | 0           |           |
|            | -- muut   |                              |             |           |
| 2005 20 20 | --- ohuina viipaleina, rasvassa kiehausetut, myös suolatut tai maustetut, ilmanpitävissä pakkauksissa, siinä tilassa välittömään kulutukseen soveltuvat | 14,1                         | 0           |           |
| 2005 20 80 | --- muut  | 14,1                         | 0           |           |
| 2005 40 00 | - herneet ( <i>Pisum sativum</i> )  | 19,2                         | 0           |           |
|            | - pavut ( <i>Vigna</i> spp. ja <i>Phaseolus</i> spp.)   |                              |             |           |
| 2005 51 00 | -- silvityt pavut   | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 59 00 | -- muut   | 19,2                         | 0           |           |
| 2005 60 00 | - parsa   | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 70    | - oliivit   |                              |             |           |
| 2005 70 10 | -- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 5 kg  | 12,8                         | 0           |           |
| 2005 70 90 | -- muut   | 12,8                         | 0           |           |
| 2005 80 00 | - sokerimaissi ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )   | 5,1 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | - muut kasvikset sekä kasvissekoitukset   |                              |             |           |
| 2005 91 00 | -- bambunidut   | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 99    | -- muut   |                              |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|------------------------------|-------------|-----------|
| 2005 99 10 | --- <i>Capsicum</i> -sukuiset hedelmät, muut kuin makeat ja miedot paprikat   | 6,4                          | 0           |           |
| 2005 99 20 | --- kaprikset   | 16                           | 0           |           |
| 2005 99 30 | --- latva-artisokat   | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 99 40 | --- porkkanat   | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 99 50 | --- kasvissekoitukset   | 17,6                         | 0           |           |
| 2005 99 60 | --- hapankaali  | 16                           | 0           |           |
| 2005 99 90 | --- muut  | 17,6                         | 0           |           |
| 2006 00    | Sokerilla säilötyt (valellut, lasitetut tai kandeeratut) kasvikset, hedelmät, pähkinät, hedelmäkuoret ja muut kasvinosat  |                              |             |           |
| 2006 00 10 | - inkivääri   | Vapaa                        | 0           |           |
|            | - muut  |                              |             |           |
|            | -- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia:  |                              |             |           |
| 2006 00 31 | --- kirsikat  | 20 + 23,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2006 00 35 | --- trooppiset hedelmät ja trooppiset pähkinät  | 12,5 + 15 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2006 00 38 | --- muut  | 20 + 23,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muut   |                              |             |           |
| 2006 00 91 | --- trooppiset hedelmät ja trooppiset pähkinät  | 12,5                         | 0           |           |
| 2006 00 99 | --- muut  | 20                           | 0           |           |
| 2007       | Keittämällä valmistetut hillot, hedelmähytytelöt, marmelaatit, hedelmä- ja pähkinäsoseet sekä hedelmä- ja pähkinäpastat, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät |                              |             |           |
| 2007 10    | - homogenoitunut valmisteet   |                              |             |           |
| 2007 10 10 | -- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia:  | 24 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
|            | -- muut   |                              |             |           |
| 2007 10 91 | --- trooppisista hedelmistä valmistetut   | 15                           | 0           |           |
| 2007 10 99 | --- muut  | 24                           | 0           |           |
|            | - muut  |                              |             |           |
| 2007 91    | -- sitruhedelmistä valmistetut  |                              |             |           |
| 2007 91 10 | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 30 painoprosenttia:   | 20 + 23 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/633

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|------------------------------|-------------|-----------|
| 2007 91 30 | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia, mutta enintään 30 painoprosenttia  | 20 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 2007 91 90 | --- muut   | 21,6                         | 0           |           |
| 2007 99    | -- muut  |                              |             |           |
|            | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 30 painoprosenttia:  |                              |             |           |
| 2007 99 10 | ---- luumusose ja -pasta, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 100 kg, teolliseen valmistukseen tarkoitettut  | 22,4                         | 0           |           |
| 2007 99 20 | ---- kastanjasose ja -pasta  | 24 + 19,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut  |                              |             |           |
| 2007 99 31 | ----- kirsikoista valmistettut   | 24 + 23 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2007 99 33 | ----- mansikoista valmistettut   | 24 + 23 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2007 99 35 | ----- vadelmista valmistettut  | 24 + 23 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2007 99 39 | ----- muut   | 24 + 23 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
|            | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia, mutta enintään 30 painoprosenttia  |                              |             |           |
| 2007 99 55 | ---- omenasose ja -hilloke   | 24 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
| 2007 99 57 | ---- muut  | 24 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
|            | --- muut   |                              |             |           |
| 2007 99 91 | ---- omenasose ja -hilloke   | 24                           | 0           |           |
| 2007 99 93 | ---- trooppisista hedelmistä ja trooppisista pähkinöistä valmistettut  | 15                           | 0           |           |
| 2007 99 98 | ---- muut  | 24                           | 0           |           |
| 2008       | Muulla tavalla valmistettut tai säilötyt hedelmät, pähkinät ja muut syötävät kasvinosat, myös lisättyä sokeria, muuta maakeutusainetta tai alkoholia sisältävät, muualle kuulumattomat |                              |             |           |
|            | - pähkinät, maapähkinät ja muut siemenet, myös näiden sekoitukset  |                              |             |           |
| 2008 11    | -- maapähkinät   |                              |             |           |
| 2008 11 10 | --- maapähkinävoi  | 12,8                         | 5           |           |
|            | --- muut, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino  |                              |             |           |
|            | ---- suurempi kuin 1 kg  |                              |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 11 92 | ----- paahdetut   | 11,2                          | 0           |           |
| 2008 11 94 | ----- muut  | 11,2                          | 0           |           |
|            | ----- enintään 1 kg   |                               |             |           |
| 2008 11 96 | ----- paahdetut   | 12                            | 0           |           |
| 2008 11 98 | ----- muut  | 12,8                          | 0           |           |
| 2008 19    | -- muut, myös sekoitukset   |                               |             |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg  |                               |             |           |
| 2008 19 11 | ---- trooppiset pähkinät; sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 painoprosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä | 7                             | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
| 2008 19 13 | ----- paahdetut mantelit ja pistaasipähkinät  | 9                             | 0           |           |
| 2008 19 19 | ----- muut  | 11,2                          | 0           |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   |                               |             |           |
| 2008 19 91 | ---- trooppiset pähkinät; sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 painoprosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä | 8                             | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
|            | ----- paahdetut pähkinät  |                               |             |           |
| 2008 19 93 | ----- mantelit ja pistaasipähkinät  | 10,2                          | 0           |           |
| 2008 19 95 | ----- muut  | 12                            | 0           |           |
| 2008 19 99 | ----- muut  | 12,8                          | 0           |           |
| 2008 20    | - ananakset   |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg  |                               |             |           |
| 2008 20 11 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 17 painoprosenttia   | 25,6 + 2,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2008 20 19 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   |                               |             |           |
| 2008 20 31 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 19 painoprosenttia   | 25,6 + 2,5 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/635

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 20 39 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg                        |                               |             |           |
| 2008 20 51 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 17 painoprosenttia   | 19,2                          | 0           |           |
| 2008 20 59 | ---- muut   | 17,6                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakauksen nettopaino enintään 1 kg                             |                               |             |           |
| 2008 20 71 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 19 painoprosenttia   | 20,8                          | 0           |           |
| 2008 20 79 | ---- muut   | 19,2                          | 0           |           |
| 2008 20 90 | --- lisättyä sokeria sisältämättömät  | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 30    | - sitrushedelmät  |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 9 painoprosenttia   |                               |             |           |
| 2008 30 11 | ---- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas  | 25,6                          | 0           |           |
| 2008 30 19 | ---- muut   | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                               |             |           |
| 2008 30 31 | ---- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas  | 24                            | 0           |           |
| 2008 30 39 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg                        |                               |             |           |
| 2008 30 51 | ---- greipit ja pomelot lohkoina  | 15,2                          | 0           |           |
| 2008 30 55 | ---- mandariinit (myös tangeriinit ja satsumat); klementiinit, wilkingit ja muut niiden kaltaiset sitrushedelmähybridit | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 30 59 | ---- muut   | 17,6                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakauksen nettopaino enintään 1 kg                             |                               |             |           |
| 2008 30 71 | ---- greipit ja pomelot lohkoina  | 15,2                          | 0           |           |
| 2008 30 75 | ---- mandariinit (myös tangeriinit ja satsumat); klementiinit, wilkingit ja muut niiden kaltaiset sitrushedelmähybridit | 17,6                          | 0           |           |
| 2008 30 79 | ---- muut   | 20,8                          | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 30 90 | --- lisättyä sokeria sisältämättömät  | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 40    | - päärynät  |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg                              |                               |             |           |
|            | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia   |                               |             |           |
| 2008 40 11 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 25,6                          | 0           |           |
| 2008 40 19 | ----- muut  | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
| 2008 40 21 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 24                            | 0           |           |
| 2008 40 29 | ----- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                                   |                               |             |           |
| 2008 40 31 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 15 painoprosenttia   | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2008 40 39 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg |                               |             |           |
| 2008 40 51 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia   | 17,6                          | 0           |           |
| 2008 40 59 | ---- muut   | 16                            | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg      |                               |             |           |
| 2008 40 71 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 15 painoprosenttia   | 19,2                          | 0           |           |
| 2008 40 79 | ---- muut   | 17,6                          | 0           |           |
| 2008 40 90 | --- lisättyä sokeria sisältämättömät  | 16,8                          | 0           |           |
| 2008 50    | - aprikoosit  |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg                              |                               |             |           |
|            | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia   |                               |             |           |
| 2008 50 11 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 25,6                          | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/637

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 50 19 | ----- muut  | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
| 2008 50 31 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 24                            | 0           |           |
| 2008 50 39 | ----- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                                   |                               |             |           |
| 2008 50 51 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 15 painoprosenttia   | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2008 50 59 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg |                               |             |           |
| 2008 50 61 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia   | 19,2                          | 0           |           |
| 2008 50 69 | ---- muut   | 17,6                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg      |                               |             |           |
| 2008 50 71 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 15 painoprosenttia   | 20,8                          | 0           |           |
| 2008 50 79 | ---- muut   | 19,2                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältämättömät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino               |                               |             |           |
| 2008 50 92 | ---- vähintään 5 kg   | 13,6                          | 0           |           |
| 2008 50 94 | ---- vähintään 4,5 kg, mutta pienempi kuin 5 kg   | 17                            | 0           |           |
| 2008 50 99 | ---- pienempi kuin 4,5 kg   | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 60    | - kirsikat  |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 9 painoprosenttia   |                               |             |           |
| 2008 60 11 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 25,6                          | 0           |           |
| 2008 60 19 | ---- muut   | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                               |             |           |
| 2008 60 31 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 24                            | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 60 39 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino                    |                               |             |           |
| 2008 60 50 | ---- suurempi kuin 1 kg   | 17,6                          | 0           |           |
| 2008 60 60 | ---- enintään 1 kg  | 20,8                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältämättömät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino               |                               |             |           |
| 2008 60 70 | ---- vähintään 4,5 kg   | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 60 90 | ---- pienempi kuin 4,5 kg   | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 70    | - persikat, myös nektariinit  |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg                              |                               |             |           |
|            | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia   |                               |             |           |
| 2008 70 11 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 25,6                          | 0           |           |
| 2008 70 19 | ----- muut  | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
| 2008 70 31 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 24                            | 0           |           |
| 2008 70 39 | ----- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | --- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg                                   |                               |             |           |
| 2008 70 51 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 15 painoprosenttia   | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2008 70 59 | ---- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg |                               |             |           |
| 2008 70 61 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia   | 19,2                          | 0           |           |
| 2008 70 69 | ---- muut   | 17,6                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg      |                               |             |           |
| 2008 70 71 | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 15 painoprosenttia   | 19,2                          | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/639

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 70 79 | ---- muut  | 17,6                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä sokeria sisältämättömät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino  |                               |             |           |
| 2008 70 92 | ---- vähintään 5 kg  | 15,2                          | 0           |           |
| 2008 70 98 | ---- pienempi kuin 5 kg  | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 80    | - mansikat   |                               |             |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältävät   |                               |             |           |
|            | --- sokeripitoisuus suurempi kuin 9 painoprosenttia  |                               |             |           |
| 2008 80 11 | ---- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 25,6                          | 0           |           |
| 2008 80 19 | ---- muut  | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut   |                               |             |           |
| 2008 80 31 | ---- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 24                            | 0           |           |
| 2008 80 39 | ---- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | -- lisättyä alkoholia sisältämättömät  |                               |             |           |
| 2008 80 50 | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg  | 17,6                          | 0           |           |
| 2008 80 70 | --- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg   | 20,8                          | 0           |           |
| 2008 80 90 | --- lisättyä sokeria sisältämättömät   | 18,4                          | 0           |           |
|            | - muut, myös muut sekoitukset kuin alanimikkeeseen 2008 19 kuuluvat  |                               |             |           |
| 2008 91 00 | -- palmunsydämet   | 10                            | 5           |           |
| 2008 92    | -- sekoitukset   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä alkoholia sisältävät  |                               |             |           |
|            | ---- sokeripitoisuus suurempi kuin 9 painoprosenttia   |                               |             |           |
|            | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas  |                               |             |           |
| 2008 92 12 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 painoprosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 16                            | 0           |           |
| 2008 92 14 | ----- muut   | 25,6                          | 0           |           |
|            | ----- muut   |                               |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 92 16 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 16 + 2,6 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2008 92 18 | ----- muut  | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
|            | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   |                               |             |           |
| 2008 92 32 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 15                            | 0           |           |
| 2008 92 34 | ----- muut  | 24                            | 0           |           |
|            | ----- muut  |                               |             |           |
| 2008 92 36 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 16                            | 0           |           |
| 2008 92 38 | ----- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | --- lisättyä alkoholia sisältämättömät  |                               |             |           |
|            | ---- lisättyä sokeria sisältävät  |                               |             |           |
|            | ----- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg  |                               |             |           |
| 2008 92 51 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 11                            | 0           |           |
| 2008 92 59 | ----- muut  | 17,6                          | 0           |           |
|            | ----- muut  |                               |             |           |
|            | ----- hedelmäsekoitukset, joissa yksittäisen hedelmälajin osuus on enintään 50 prosenttia hedelmien kokonaispainosta                                      |                               |             |           |
| 2008 92 72 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 8,5                           | 0           |           |
| 2008 92 74 | ----- muut  | 13,6                          | 0           |           |
|            | ----- muut  |                               |             |           |
| 2008 92 76 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 12                            | 0           |           |
| 2008 92 78 | ----- muut  | 19,2                          | 0           |           |
|            | ---- lisättyä sokeria sisältämättömät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino  |                               |             |           |
|            | ----- vähintään 5 kg  |                               |             |           |
| 2008 92 92 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 11,5                          | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/641

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 92 93 | ----- muut  | 18,4                          | 0           |           |
|            | ----- vähintään 4,5 kg, mutta pienempi kuin 5 kg  |                               |             |           |
| 2008 92 94 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 11,5                          | 0           |           |
| 2008 92 96 | ----- muut  | 18,4                          | 0           |           |
|            | ----- pienempi kuin 4,5 kg  |                               |             |           |
| 2008 92 97 | ----- trooppisista hedelmistä valmistetut (myös sekoitukset, jotka sisältävät vähintään 50 paino-prosenttia trooppisia pähkinöitä ja trooppisia hedelmiä) | 11,5                          | 0           |           |
| 2008 92 98 | ----- muut  | 18,4                          | 0           |           |
| 2008 99    | -- muut   |                               |             |           |
|            | --- lisättyä alkoholia sisältävät   |                               |             |           |
|            | ---- inkivääri  |                               |             |           |
| 2008 99 11 | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   | 10                            | 0           |           |
| 2008 99 19 | ----- muut  | 16                            | 0           |           |
|            | ---- viinirypäleet  |                               |             |           |
| 2008 99 21 | ----- sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia  | 25,6 + 3,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2008 99 23 | ----- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | ---- muut   |                               |             |           |
|            | ----- sokeripitoisuus suurempi kuin 9 painoprosenttia   |                               |             |           |
|            | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   |                               |             |           |
| 2008 99 24 | ----- trooppiset hedelmät   | 16                            | 0           |           |
| 2008 99 28 | ----- muut  | 25,6                          | 0           |           |
|            | ----- muut  |                               |             |           |
| 2008 99 31 | ----- trooppiset hedelmät   | 16 + 2,6 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2008 99 34 | ----- muut  | 25,6 + 4,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ----- muut  |                               |             |           |
|            | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 11,85 % mas   |                               |             |           |
| 2008 99 36 | ----- trooppiset hedelmät   | 15                            | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|------------------------------|-------------|-----------|
| 2008 99 37 | ----- muut   | 24                           | 0           |           |
|            | ----- muut   |                              |             |           |
| 2008 99 38 | ----- trooppiset hedelmät  | 16                           | 0           |           |
| 2008 99 40 | ----- muut   | 25,6                         | 0           |           |
|            | --- lisättyä alkoholia sisältämättömät   |                              |             |           |
|            | ---- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 1 kg   |                              |             |           |
| 2008 99 41 | ----- inkivääri  | vapaa                        | 0           |           |
| 2008 99 43 | ----- viinirypäleet  | 19,2                         | 0           |           |
| 2008 99 45 | ----- luumut   | 17,6                         | 0           |           |
| 2008 99 46 | ----- passiohedelmät, guavat ja tamarindit   | 11                           | 0           |           |
| 2008 99 47 | ----- mangot, mangostanit, papaijat, cashew-omenat, litsit, jakkipuun hedelmät, sapotillat, karambolat ja pitahaijat   | 11                           | 0           |           |
| 2008 99 49 | ----- muut   | 17,6                         | 0           |           |
|            | ---- lisättyä sokeria sisältävät, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 1 kg  |                              |             |           |
| 2008 99 51 | ----- inkivääri  | vapaa                        | 0           |           |
| 2008 99 61 | ----- passiohedelmät ja guavat   | 13                           | 0           |           |
| 2008 99 62 | ----- mangot, mangostanit, papaijat, tamarindit, cashew-omenat, litsit, jakkipuun hedelmät, sapotillat, karambolat ja pitahaijat   | 13                           | 0           |           |
| 2008 99 67 | ----- muut   | 20,8                         | 0           |           |
|            | ---- lisättyä sokeria sisältämättömät  |                              |             |           |
|            | ----- luumut, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino  |                              |             |           |
| 2008 99 72 | ----- vähintään 5 kg   | 15,2                         | 0           |           |
| 2008 99 78 | ----- pienempi kuin 5 kg   | 18,4                         | 0           |           |
| 2008 99 85 | ----- maissi, muu kuin sokerimaissi ( <i>Zea mays var. saccharata</i> )  | 5,1 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 2008 99 91 | ----- jamssit, bataatit ja niiden kaltaiset syötävät kasvinosat, joissa on tärkkelystä vähintään 5 paino-prosenttia  | 8,3 + 3,8 EUR/<br>100 kg/net | 5           |           |
| 2008 99 99 | ----- muut   | 18,4                         | 0           |           |
| 2009       | Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut (myös rypäleen puristemehu "grape must") ja kasvismehut, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät |                              |             |           |
|            | - appelsiinimehu   |                              |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/643

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2009 11    | -- jäädetytetty   |                                |             |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67  |                                |             |           |
| 2009 11 11 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto  | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 11 19 | ---- muu  | 33,6                           | 0           |           |
|            | --- Brix-arvo enintään 67   |                                |             |           |
| 2009 11 91 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria<br>enemmän kuin 30 painoprosenttia sisältävä | 15,2 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 11 99 | ---- muu  | 15,2                           | 0           |           |
| 2009 12 00 | -- jäädetyttämätön, Brix-arvo enintään 20   | 12,2                           | 0           |           |
| 2009 19    | -- muut   |                                |             |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67  |                                |             |           |
| 2009 19 11 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto  | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 19 19 | ---- muu  | 33,6                           | 0           |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 20 mutta enintään 67  |                                |             |           |
| 2009 19 91 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria<br>enemmän kuin 30 painoprosenttia sisältävä | 15,2 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 19 98 | ---- muu  | 12,2                           | 0           |           |
|            | - greippi- tai pomelomehu   |                                |             |           |
| 2009 21 00 | -- Brix-arvo enintään 20  | 12                             | 0           |           |
| 2009 29    | -- muut   |                                |             |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67  |                                |             |           |
| 2009 29 11 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto  | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 29 19 | ---- muu  | 33,6                           | 0           |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 20 mutta enintään 67  |                                |             |           |
| 2009 29 91 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria<br>enemmän kuin 30 painoprosenttia sisältävä | 12 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2009 29 99 | ---- muu  | 12                             | 0           |           |
|            | - muun sitrushedelmän mehu  |                                |             |           |
| 2009 31    | -- Brix-arvo enintään 20  |                                |             |           |
|            | --- arvo suurempi kuin 30 EUR/100 kg netto  |                                |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2009 31 11 | ---- lisättyä sokeria sisältävä                                      | 14,4                           | 0           |           |
| 2009 31 19 | ---- jossa ei ole lisättyä sokeria                                   | 15,2                           | 0           |           |
|            | --- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto                                |                                |             |           |
|            | ---- sitruunamehu  |                                |             |           |
| 2009 31 51 | ----- lisättyä sokeria sisältävä                                     | 14,4                           | 0           |           |
| 2009 31 59 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                  | 15,2                           | 0           |           |
|            | ---- muut sitrushedelmämehut   |                                |             |           |
| 2009 31 91 | ----- lisättyä sokeria sisältävä                                     | 14,4                           | 0           |           |
| 2009 31 99 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                  | 15,2                           | 0           |           |
| 2009 39    | -- muut  |                                |             |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67                                       |                                |             |           |
| 2009 39 11 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto                               | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 39 19 | ---- muu   | 33,6                           | 0           |           |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 20 mutta enintään 67                     |                                |             |           |
|            | ---- arvo suurempi kuin 30 EUR/100 kg netto                          |                                |             |           |
| 2009 39 31 | ----- lisättyä sokeria sisältävä                                     | 14,4                           | 0           |           |
| 2009 39 39 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                  | 15,2                           | 0           |           |
|            | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto                               |                                |             |           |
|            | ----- sitruunamehu   |                                |             |           |
| 2009 39 51 | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painopro-<br>senttia | 14,4 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 39 55 | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia          | 14,4                           | 0           |           |
| 2009 39 59 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                  | 15,2                           | 0           |           |
|            | ---- muut sitrushedelmämehut   |                                |             |           |
| 2009 39 91 | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painopro-<br>senttia | 14,4 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 39 95 | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 paino-prosenttia         | 14,4                           | 0           |           |
| 2009 39 99 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                  | 15,2                           | 0           |           |
|            | - ananasmehu   |                                |             |           |
| 2009 41    | -- Brix-arvo enintään 20   |                                |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/645

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                                     | Vaiheluokka | Tulohinta                              |
|------------|---|---|-------------|--|
| 2009 41 10 | --- arvo suurempi kuin 30 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria sisältävä  | 15,2  | 0           |  |
|            | --- muu   |   |             |  |
| 2009 41 91 | ---- lisättyä sokeria sisältävä   | 15,2  | 0           |  |
| 2009 41 99 | ---- jossa ei ole lisättyä sokeria                                      | 16  | 0           |  |
| 2009 49    | -- muu  |   |             |  |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67  |   |             |  |
| 2009 49 11 | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto                                  | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net                | 0           |  |
| 2009 49 19 | ---- muu  | 33,6  | 0           |  |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 20 mutta enintään 67                        |   |             |  |
| 2009 49 30 | ---- arvo suurempi kuin 30 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria sisältävä | 15,2  | 0           |  |
|            | ---- muu  |   |             |  |
| 2009 49 91 | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia         | 15,2 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net                | 0           |  |
| 2009 49 93 | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia             | 15,2  | 0           |  |
| 2009 49 99 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                     | 16  | 0           |  |
| 2009 50    | - tomaattimehu  |   |             |  |
| 2009 50 10 | -- jossa on lisättyä sokeria  | 16  | 0           |  |
| 2009 50 90 | -- muu  | 16,8  | 0           |  |
|            | - viinirypälemehu (mukaan lukien rypäleen puristemehu "grape must")     |   |             |  |
| 2009 61    | -- Brix-arvo enintään 30  |   |             |  |
| 2009 61 10 | --- arvo suurempi kuin 18 EUR/100 kg netto                              | Ks. lisäyksessä<br>2-A-2 oleva 3<br>kohta     | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2<br>oleva 3 kohta |
| 2009 61 90 | --- arvo enintään 18 EUR/100 kg netto                                   | 22,4 + 27 EUR/hl                              | 0           |  |
| 2009 69    | -- muu  |   |             |  |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67  |   |             |  |
| 2009 69 11 | ---- arvo enintään 22 EUR/100 kg netto                                  | 40 + 121 EUR/hl +<br>20,6 EUR/ 100 kg/<br>net | 0           |  |
| 2009 69 19 | ---- muu  | Ks. lisäyksessä<br>2-A-2 oleva 3<br>kohta     | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2<br>oleva 3 kohta |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 30 mutta enintään 67                        |   |             |  |
|            | ---- arvo suurempi kuin 18 EUR/100 kg netto                             |   |             |  |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                               | Vaiheluokka | Tulohinta                           |
|------------|--|---|-------------|-------------------------------------|
| 2009 69 51 | ----- tiivistetty  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta     | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 2009 69 59 | ----- muu  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta     | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
|            | ----- arvo enintään 18 EUR/100 kg netto                                  |   |             |                                     |
|            | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia          |   |             |                                     |
| 2009 69 71 | ----- tiivistetty  | 22,4 + 131 EUR/hl + 20,6 EUR/100 kg/net | 0           |                                     |
| 2009 69 79 | ----- muu  | 22,4 + 27 EUR/hl + 20,6 EUR/100 kg/net  | 0           |                                     |
| 2009 69 90 | ----- muu  | 22,4 + 27 EUR/hl                        | 0           |                                     |
|            | - omenamehu  |   |             |                                     |
| 2009 71    | -- Brix-arvo enintään 20   |   |             |                                     |
| 2009 71 10 | --- arvo suurempi kuin 18 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria sisältävä   | 18                                      | 0           |                                     |
|            | --- muu  |   |             |                                     |
| 2009 71 91 | ---- lisättyä sokeria sisältävä  | 18                                      | 0           |                                     |
| 2009 71 99 | ---- jossa ei ole lisättyä sokeria                                       | 18                                      | 0           |                                     |
| 2009 79    | -- muu   |   |             |                                     |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 67   |   |             |                                     |
| 2009 79 11 | ----- arvo enintään 22 EUR/100 kg netto                                  | 30 + 18,4 EUR/100 kg/net                | 0           |                                     |
| 2009 79 19 | ---- muut  | 30                                      | 0           |                                     |
|            | --- Brix-arvo suurempi kuin 20 mutta enintään 67                         |   |             |                                     |
| 2009 79 30 | ----- arvo suurempi kuin 18 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria sisältävä | 18                                      | 0           |                                     |
|            | ---- muut  |   |             |                                     |
| 2009 79 91 | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia          | 18 + 19,3 EUR/100 kg/net                | 0           |                                     |
| 2009 79 93 | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia              | 18                                      | 0           |                                     |
| 2009 79 99 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                      | 18                                      | 0           |                                     |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/647

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2009 80    | - muun hedelmän tai kasviksen mehu                                      |                                |             |           |
|            | -- Brix-arvo suurempi kuin 67   |                                |             |           |
|            | --- päärynämehu   |                                |             |           |
| 2009 80 11 | ---- arvo enintään 22 EUR/100 kg netto                                  | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 80 19 | ---- muut   | 33,6                           | 0           |           |
|            | --- muut  |                                |             |           |
|            | ---- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto                                  |                                |             |           |
| 2009 80 34 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu                               | 21 + 12,9 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2009 80 35 | ----- muut  | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ---- muut   |                                |             |           |
| 2009 80 36 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu                               | 21                             | 0           |           |
| 2009 80 38 | ----- muut  | 33,6                           | 0           |           |
|            | -- Brix-arvo enintään 67  |                                |             |           |
|            | --- päärynämehu   |                                |             |           |
| 2009 80 50 | ---- arvo suurempi kuin 18 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria sisältävä | 19,2                           | 0           |           |
|            | ---- muut   |                                |             |           |
| 2009 80 61 | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia         | 19,2 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 80 63 | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia             | 19,2                           | 0           |           |
| 2009 80 69 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria                                     | 20                             | 0           |           |
|            | --- muut  |                                |             |           |
|            | ---- arvo suurempi kuin 30 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria sisältävä |                                |             |           |
| 2009 80 71 | ----- kirsikkamehu  | 16,8                           | 0           |           |
| 2009 80 73 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu                               | 10,5                           | 0           |           |
| 2009 80 79 | ----- muu   | 16,8                           | 0           |           |
|            | ---- muu  |                                |             |           |
|            | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia         |                                |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2009 80 85 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu   | 10,5 + 12,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 80 86 | ----- muu   | 16,8 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 paino-prosenttia  |                                |             |           |
| 2009 80 88 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu   | 10,5                           | 0           |           |
| 2009 80 89 | ----- muu   | 16,8                           | 0           |           |
|            | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria   |                                |             |           |
| 2009 80 95 | ----- pensaskarpalomehu (Vaccinium macrocarpon -lajin hedelmistä valmistettu mehu)                  | 14                             | 0           |           |
| 2009 80 96 | ----- kirsikkamehu  | 17,6                           | 0           |           |
| 2009 80 97 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu   | 11                             | 0           |           |
| 2009 80 99 | ----- muu   | 17,6                           | 0           |           |
| 2009 90    | - sekamehu  |                                |             |           |
|            | -- Brix-arvo suurempi kuin 67   |                                |             |           |
|            | --- omena- ja päärynämehusta valmistettu  |                                |             |           |
| 2009 90 11 | ----- arvo enintään 22 EUR/100 kg netto   | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 90 19 | ----- muu   | 33,6                           | 0           |           |
|            | --- muu   |                                |             |           |
| 2009 90 21 | ----- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto   | 33,6 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 90 29 | ----- muu   | 33,6                           | 0           |           |
|            | -- Brix-arvo enintään 67  |                                |             |           |
|            | --- omena- ja päärynämehusta valmistettu  |                                |             |           |
| 2009 90 31 | ----- arvo enintään 18 EUR/100 kg netto, lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia sisältävä | 20 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2009 90 39 | ----- muu   | 20                             | 0           |           |
|            | --- muu   |                                |             |           |
|            | ----- arvo suurempi kuin 30 EUR/100 kg netto  |                                |             |           |
|            | ----- sitrushedelmä- ja ananasmehusta valmistettu   |                                |             |           |
| 2009 90 41 | ----- jossa on lisättyä sokeria   | 15,2                           | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/649

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2009 90 49 | ----- muu  | 16                             | 0           |           |
|            | ----- muut   |                                |             |           |
| 2009 90 51 | ----- jossa on lisättyä sokeria  | 16,8                           | 0           |           |
| 2009 90 59 | ----- muu  | 17,6                           | 0           |           |
|            | ----- arvo enintään 30 EUR/100 kg netto  |                                |             |           |
|            | ----- sitruhedelmä- ja ananasmehusta valmistettu   |                                |             |           |
| 2009 90 71 | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia  | 15,2 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 90 73 | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia  | 15,2                           | 0           |           |
| 2009 90 79 | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria  | 16                             | 0           |           |
|            | ----- muu  |                                |             |           |
|            | ----- jossa on lisättyä sokeria enemmän kuin 30 painoprosenttia  |                                |             |           |
| 2009 90 92 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu  | 10,5 + 12,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2009 90 94 | ----- muu  | 16,8 + 20,6 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | ----- jossa on lisättyä sokeria enintään 30 painoprosenttia  |                                |             |           |
| 2009 90 95 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu  | 10,5                           | 0           |           |
| 2009 90 96 | ----- muu  | 16,8                           | 0           |           |
|            | ----- jossa ei ole lisättyä sokeria  |                                |             |           |
| 2009 90 97 | ----- trooppisista hedelmistä valmistettu  | 11                             | 0           |           |
| 2009 90 98 | ----- muu  | 17,6                           | 0           |           |
| 21         | 21 RYHMÄ - ERINÄISET ELINTARVIKEVALMISTEET   |                                |             |           |
| 2101       | Kahvi-, tee- ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin tai kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet; paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet sekä niiden uutteen, esanssit ja tiivisteet |                                |             |           |
|            | - kahviuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin, esansseihin tai tiivisteisiin tai kahviin perustuvat valmisteet  |                                |             |           |
| 2101 11    | -- uutteen, esanssit ja tiivisteet   |                                |             |           |
| 2101 11 11 | --- kahviin perustuvan kuiva-aineen pitoisuus vähintään 95 painoprosenttia   | 9                              | 0           |           |
| 2101 11 19 | --- muut   | 9                              | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2101 12    | -- uutteisiin, esansseihin tai tiivisteisiin perustuvat valmisteet tai kahviin perustuvat valmisteet   |                                |             |           |
| 2101 12 92 | --- kahviuutteisiin, -esansseihin tai -tiivisteisiin perustuvat valmisteet   | 11,5                           | 0           |           |
| 2101 12 98 | --- muut   | 9 + EA                         | 0           |           |
| 2101 20    | - tee- ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin uutteisiin, esansseihin ja tiivisteisiin taikka teehen tai mateen perustuvat valmisteet                        |                                |             |           |
| 2101 20 20 | -- uutteet, esanssit ja tiivisteet   | 6                              | 0           |           |
|            | -- valmisteet  |                                |             |           |
| 2101 20 92 | --- tee- tai mateuutteisiin, -esansseihin tai -tiivisteisiin perustuvat valmisteet   | 6                              | 0           |           |
| 2101 20 98 | --- muut   | 6,5 + EA                       | 0           |           |
| 2101 30    | - paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet sekä niiden uutteet, esanssit ja tiivisteet   |                                |             |           |
|            | -- paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet  |                                |             |           |
| 2101 30 11 | --- paahdettu juurisikuri  | 11,5                           | 0           |           |
| 2101 30 19 | --- muut   | 5,1 + 12,7 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |
|            | -- paahdetun juurisikurin ja muiden paahdettujen kahvinkorvikkeiden uutteet, esanssit ja tiivisteet  |                                |             |           |
| 2101 30 91 | --- paahdetusta juurisikurista saadut  | 14,1                           | 0           |           |
| 2101 30 99 | --- muut   | 10,8 + 22,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2102       | Hiiwa (elävä eli aktiivinen tai kuollut eli inaktiivinen); muut kuolleet yksisoluiset mikro-organismit (ei kuitenkaan nimikkeen 3002 rokotteet); valmistetut leivinjauheet |                                |             |           |
| 2102 10    | - elävä eli aktiivinen hiiwa   |                                |             |           |
| 2102 10 10 | -- valikoitu kantahiiva (hiivaviljelmät)   | 10,9                           | 0           |           |
|            | -- leivontahiiva   |                                |             |           |
| 2102 10 31 | --- kuivattu   | 12 + 49,2 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2102 10 39 | --- muu  | 12 + 14,5 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2102 10 90 | -- muu   | 14,7                           | 0           |           |
| 2102 20    | - kuollut eli inaktiivinen hiiwa; muut kuolleet yksisoluiset mikro-organismit  |                                |             |           |
|            | -- kuollut eli inaktiivinen hiiwa  |                                |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/651

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--|-------------|-----------|
| 2102 20 11 | --- tabletteina, kuutioina tai niiden kaltaisessa muodossa taikka nettopainoltaan enintään 1 kg:n tuotetta lähinnä olevissa pakkauksissa  | 8,3  | 0           |           |
| 2102 20 19 | --- muu   | 5,1  | 0           |           |
| 2102 20 90 | -- muu  | Vapaa  | 0           |           |
| 2102 30 00 | - valmistetut leivinjauheet   | 6,1  | 0           |           |
| 2103       | Kastikkeet ja valmisteet niitä varten; maustamisvalmisteita olevat sekoitukset; sinappijauho ja valmistettu sinappi   |  |             |           |
| 2103 10 00 | - soijakastike  | 7,7  | 0           |           |
| 2103 20 00 | - tomaattiketsuppi ja muut tomaattikastikkeet   | 10,2   | 0           |           |
| 2103 30    | - sinappijauho ja valmistettu sinappi   |  |             |           |
| 2103 30 10 | -- sinappijauho   | Vapaa  | 0           |           |
| 2103 30 90 | -- valmistettu sinappi  | 9  | 0           |           |
| 2103 90    | - muut  |  |             |           |
| 2103 90 10 | -- nestemäinen mango-chutney  | Vapaa  | 0           |           |
| 2103 90 30 | -- aromaattiset katkerot, alkoholipitoisuus 44,2–49,2 tilavuusprosenttia, katkeroa, mausteita ja erilaisia aineksia 1,5–6 painoprosenttia sekä sokeria 4–10 painoprosenttia sisältävät, enintään 0,5 litraa vetävissä astioissa | Vapaa  | 0           |           |
| 2103 90 90 | -- muu  | 7,7  | 0           |           |
| 2104       | Keitot ja liemet sekä valmisteet niitä varten; homogenoidut sekoitetut elintarvikevalmisteet  |  |             |           |
| 2104 10    | - keitot ja liemet sekä valmisteet niitä varten:  |  |             |           |
| 2104 10 10 | -- kuivatut   | 11,5   | 0           |           |
| 2104 10 90 | -- muut   | 11,5   | 0           |           |
| 2104 20 00 | - homogenoidut sekoitetut elintarvikevalmisteet   | 14,1   | 0           |           |
| 2105 00    | Jäätelö, mehujää ja niiden kaltaiset jäädytetyt valmisteet, myös kaakaota sisältävät  |  |             |           |
| 2105 00 10 | - joissa ei ole lainkaan maitorasvaa tai joissa sitä on vähemmän kuin 3 painoprosenttia   | 8,6 + 20,2 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>19,4 + 9,4 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | - joissa on maitorasvaa   |  |             |           |
| 2105 00 91 | -- vähintään 3 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 7 painoprosenttia   | 8 + 38,5 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>18,1 + 7 EUR/<br>100 kg/net     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--|-------------|-----------|
| 2105 00 99 | -- vähintään 7 painoprosenttia  | 7,9 + 54 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>17,8 + 6,9 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2106       | Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet   |  |             |           |
| 2106 10    | - proteiinitiivisteet ja teksturoidut proteiiniaineet   |  |             |           |
| 2106 10 20 | -- joissa ei ole lainkaan maitorasvaa, sakkaroosia, isoglukoosia, glukoosia tai tärkkelystä, taikka joissa on vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia maitorasvaa, vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia tai isoglukoosia, vähemmän kuin 5 painoprosenttia glukoosia tai tärkkelystä  | 12,8   | 0           |           |
| 2106 10 80 | -- muut   | EA   | 0           |           |
| 2106 90    | - muut  |  |             |           |
| 2106 90 20 | -- alkoholipitoiset valmisteet (seokset), jollaisia käytetään juomien valmistukseen, muut kuin hyvänhajuisiin aineisiin perustuvat  | 17,3 MIN<br>1 EUR/ % vol/hl                                      | 0           |           |
|            | -- lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät sokerisiirapit   |  |             |           |
| 2106 90 30 | --- isoglukoosisiirappi   | 42,7 EUR/ 100 kg/<br>net mas                                     | 0           |           |
|            | --- muut  |  |             |           |
| 2106 90 51 | ---- laktoosisiirappi   | 14 EUR/100 kg/net  | 0           |           |
| 2106 90 55 | ---- glukoosi- ja maltodekstriinisiirappi   | 20 EUR/100 kg/net  | 0           |           |
| 2106 90 59 | ---- muut   | 0,4 EUR/100 kg/<br>net   | 0           |           |
|            | -- muu  |  |             |           |
| 2106 90 92 | --- joissa ei ole lainkaan maitorasvaa, sakkaroosia, isoglukoosia, glukoosia tai tärkkelystä, taikka joissa on vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia maitorasvaa, vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia tai isoglukoosia, vähemmän kuin 5 painoprosenttia glukoosia tai tärkkelystä | 12,8   | 0           |           |
| 2106 90 98 | --- muut  | 9 + EA   | 0           |           |
| 22         | 22 RYHMÄ - JUOMAT, ETTYLIALKOHOLI (ETANOLI) JA ETIKKA   |  |             |           |
| 2201       | Vesi, myös luonnon tai keinotekoinen kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältämätön ja maustamaton; jää ja lumi  |  |             |           |
| 2201 10    | - kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi  |  |             |           |
|            | -- luonnon kivennäisvesi  |  |             |           |
| 2201 10 11 | --- hiilihapoton  | Vapaa  | 0           |           |
| 2201 10 19 | --- muu   | Vapaa  | 0           |           |
| 2201 10 90 | -- muu  | Vapaa  | 0           |           |
| 2201 90 00 | - muu   | Vapaa  | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/653

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2202       | Vesi, myös kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä tai maustettu, ja muut alkoholittomat juomat, ei kuitenkaan nimikkeen 2009 hedelmä- ja kasvismehut |                               |             |           |
| 2202 10 00 | - vesi, myös kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä tai maustettu  | 9,6                           | 0           |           |
| 2202 90    | - muut   |                               |             |           |
| 2202 90 10 | -- nimikkeiden 0401-0404 tuotteita tai niistä saatuja rasvoja sisältämättömät  | 9,6                           | 0           |           |
|            | -- muut, jotka sisältävät nimikkeiden 0401-0404 tuotteista saatuja rasvoja:  |                               |             |           |
| 2202 90 91 | --- vähemmän kuin 0,2 painoprosenttia  | 6,4 + 13,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2202 90 95 | --- vähintään 0,2 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 2 painoprosenttia   | 5,5 + 12,1 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2202 90 99 | --- vähintään 2 painoprosenttia  | 5,4 + 21,2 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2203 00    | Mallasjuomat   |                               |             |           |
|            | - enintään 10 litraa vetävissä astioissa   |                               |             |           |
| 2203 00 01 | -- pulloissa   | Vapaa                         | 0           |           |
| 2203 00 09 | -- muut  | Vapaa                         | 0           |           |
| 2203 00 10 | - enemmän kuin 10 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                         | 0           |           |
| 2204       | Tuoreista rypäleistä valmistettu viini, myös väkevöity viini rypäleen puristemehu (grape must), muu kuin nimikkeeseen 2009 kuuluva   |                               |             |           |
| 2204 10    | - kuohuviini   |                               |             |           |
|            | -- todellinen alkoholipitoisuus vähintään 8,5 tilavuus-prosenttia  |                               |             |           |
| 2204 10 11 | --- samppanja  | 32 EUR/hl                     | 0           |           |
| 2204 10 19 | --- muu  | 32 EUR/hl                     | 0           |           |
|            | -- muu   |                               |             |           |
| 2204 10 91 | --- Asti spumante  | 32 EUR/hl                     | 0           |           |
| 2204 10 99 | --- muu  | 32 EUR/hl                     | 0           |           |
|            | - muu viini; rypäleen puristemehu, jonka käyminen on estetty tai keskeytetty alkoholia lisäämällä  |                               |             |           |
| 2204 21    | -- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   |                               |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------|-------------|-----------|
| 2204 21 10 | --- viinit (muut kuin alanimikkeessä 2204 mainitut), jotka ovat ”pulloissa, jotka on suljettu sienemuotoisella korkilla, joka on tuettu sitein tai kiinnikkein”; viini muissa astioissa, joissa hiilidioksidin aikaansaama ylipaine nesteessä on vähintään 1 baari, mutta pienempi kuin 3 baaria 20 °C:ssa mitattuna | 32 EUR/hl   | 0           |           |
|            | --- muut   |             |             |           |
|            | ---- todellinen alkoholipitoisuus enintään 13 tilavuus-prosenttia  |             |             |           |
|            | ----- määritetyillä alueilla tuotetut laatuviinit (tma-laatuviinit)  |             |             |           |
|            | ----- valkoviinit  |             |             |           |
| 2204 21 11 | ----- Alsace   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 12 | ----- Bordeaux   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 13 | ----- Bourgogne  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 17 | ----- Val de Loire   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 18 | ----- Mosel-Saar-Ruwer   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 19 | ----- Pfalz  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 22 | ----- Rheinhessen  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 23 | ----- tokaji   | 14,8 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 24 | ----- Lazio  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 26 | ----- Toscana  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 27 | ----- Trentino, Alto Adige ja Friuli   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 28 | ----- Veneto   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 32 | ----- Vinho Verde  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 34 | ----- Penedés  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 36 | ----- Rioja  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 37 | ----- Valencia   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 38 | ----- muut   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
|            | ----- muut   |             |             |           |
| 2204 21 42 | ----- Bordeaux   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 43 | ----- Bourgogne  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 44 | ----- Beaujolais   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 46 | ----- Côtes-du-Rhône   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/655

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------|-------------|-----------|
| 2204 21 47 | ----- Languedoc-Roussillon  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 48 | ----- Val de Loire  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 62 | ----- Piemonte  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 66 | ----- Toscana   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 67 | ----- Trentino ja Alto Adige  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 68 | ----- Veneto  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 69 | ----- Dão, Bairrada ja Douro  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 71 | ----- Navarra   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 74 | ----- Penedés   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 76 | ----- Rioja   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 77 | ----- Valdepeñas  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 78 | ----- muut  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
|            | ----- muu   |             |             |           |
| 2204 21 79 | ----- valkoviinit   | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 80 | ----- muut  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
|            | ---- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 13 tilavuusprosenttia, mutta enintään 15 tilavuusprosenttia |             |             |           |
|            | ---- määritetyillä alueilla tuotetut laatuviinit (tma-laatuviinit)  |             |             |           |
|            | ----- valkoviinit   |             |             |           |
| 2204 21 81 | ----- tokaji  | 15,8 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 82 | ----- muut  | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 83 | ----- muut  | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
|            | ----- muu   |             |             |           |
| 2204 21 84 | ----- valkoviinit   | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 85 | ----- muut  | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
|            | ---- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 15 tilavuusprosenttia, mutta enintään 18 tilavuusprosenttia |             |             |           |
| 2204 21 87 | ----- Marsala   | 18,6 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 88 | ----- Samos ja Muscat de Lemnos   | 18,6 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 21 89 | ----- portiviini  | 14,8 EUR/hl | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso         | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------|-------------|-----------|
| 2204 21 91 | ----- madeiraviini ja Setubalista peräisin oleva muskatelliviini   | 14,8 EUR/hl       | 0           |           |
| 2204 21 92 | ----- Sherry   | 14,8 EUR/hl       | 0           |           |
| 2204 21 94 | ----- muu  | 18,6 EUR/hl       | 0           |           |
|            | ----- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 18 tilavuusprosenttia, mutta enintään 22 tilavuusprosenttia   |                   |             |           |
| 2204 21 95 | ----- portiviini   | 15,8 EUR/hl       | 0           |           |
| 2204 21 96 | ----- madeiraviini, sherry ja Setubalista peräisin oleva muskatelliviini   | 15,8 EUR/hl       | 0           |           |
| 2204 21 98 | ----- muu  | 20,9 EUR/hl       | 0           |           |
| 2204 21 99 | ----- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 22 tilavuusprosenttia   | 1,75 EUR/% vol/hl | 0           |           |
| 2204 29    | -- muu   |                   |             |           |
| 2204 29 10 | --- viinit (muut kuin alanimikkeessä 2204 mainitut), jotka ovat "pulloissa, jotka on suljettu sienemuotoisella korkilla, joka on tuettu sitein tai kiinnikkein"; viini muissa astioissa, joissa hiilidioksidin aikaansaama ylipaine nesteessä on vähintään 1 baari, mutta pienempi kuin 3 baaria 20 °C:ssa mitattuna | 32 EUR/hl         | 0           |           |
|            | --- muu  |                   |             |           |
|            | ----- todellinen alkoholipitoisuus enintään 13 tilavuusprosenttia  |                   |             |           |
|            | ----- määritetyillä alueilla tuotetut laatuviinit (tma-laatuviinit)  |                   |             |           |
|            | ----- valkoviinit  |                   |             |           |
| 2204 29 11 | ----- tokaji   | 13,1 EUR/hl       | 0           |           |
| 2204 29 12 | ----- Bordeaux   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 13 | ----- Bourgogne  | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 17 | ----- Val de Loire   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 18 | ----- muut   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
|            | ----- muut   |                   |             |           |
| 2204 29 42 | ----- Bordeaux   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 43 | ----- Bourgogne  | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 44 | ----- Beaujolais   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 46 | ----- Côtes-du-Rhône   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 47 | ----- Languedoc-Roussillon   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |
| 2204 29 48 | ----- Val de Loire   | 9,9 EUR/hl        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/657

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------|-------------|-----------|
| 2204 29 58 | ----- muut  | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
|            | ----- muu   |             |             |           |
|            | ----- valkoviinit   |             |             |           |
| 2204 29 62 | ----- Sicilia   | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
| 2204 29 64 | ----- Veneto  | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
| 2204 29 65 | ----- muut  | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
|            | ----- muut  |             |             |           |
| 2204 29 71 | ----- Puglia  | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
| 2204 29 72 | ----- Sicilia   | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
| 2204 29 75 | ----- muut  | 9,9 EUR/hl  | 0           |           |
|            | ---- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 13 tilavuusprosenttia, mutta enintään 15 tilavuusprosenttia |             |             |           |
|            | ----- määritetyillä alueilla tuotetut laatuviinit (tma-laatuviinit)   |             |             |           |
|            | ----- valkoviinit   |             |             |           |
| 2204 29 77 | ----- tokaji  | 14,2 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 78 | ----- muut  | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 82 | ----- muut  | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
|            | ----- muut  |             |             |           |
| 2204 29 83 | ----- valkoviinit   | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 84 | ----- muut  | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
|            | ---- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 15 tilavuusprosenttia, mutta enintään 18 tilavuusprosenttia |             |             |           |
| 2204 29 87 | ----- Marsala   | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 88 | ----- Samos ja Muscat de Lemnos   | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 89 | ----- portiviini  | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 91 | ----- madeiraviini ja Setubalista peräisin oleva muskatelliviini  | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 92 | ----- Sherry  | 12,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 94 | ----- muu   | 15,4 EUR/hl | 0           |           |
|            | ---- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 18 tilavuusprosenttia, mutta enintään 22 tilavuusprosenttia |             |             |           |
| 2204 29 95 | ----- portiviini  | 13,1 EUR/hl | 0           |           |
| 2204 29 96 | ----- madeiraviini, sherry ja Setubalista peräisin oleva muskatelliviini                                    | 13,1 EUR/hl | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                           | Vaiheluokka | Tulohinta                           |
|------------|---|-------------------------------------|-------------|-------------------------------------|
| 2204 29 98 | ----- muut  | 20,9 EUR/hl                         | 0           |                                     |
| 2204 29 99 | ----- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 22 tilavuusprosenttia  | 1,75 EUR/% vol/hl                   | 0           |                                     |
| 2204 30    | - muu rypäleen puristemehu (grape must)   |                                     |             |                                     |
| 2204 30 10 | -- käymistilassa tai jonka käyminen on pysäytetty muuten kuin alkoholia lisäämällä  | 32                                  | 0           |                                     |
|            | -- muu  |                                     |             |                                     |
|            | --- tiheys enintään 1,33 g/cm <sup>3</sup> 20 °C:ssa ja todellinen alkoholipitoisuus enintään 1 tilavuusprosentti   |                                     |             |                                     |
| 2204 30 92 | ----- tiivistetty   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 2204 30 94 | ----- muu   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
|            | --- muu   |                                     |             |                                     |
| 2204 30 96 | ----- tiivistetty   | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 2204 30 98 | ----- muut  | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta | 0           | Ks. lisäyksessä 2-A-2 oleva 3 kohta |
| 2205       | Vermutti ja muu tuoreista viinirypäleistä valmistettu viini, joka on maustettu kasveilla tai aromaattisilla aineilla  |                                     |             |                                     |
| 2205 10    | - enintään 2 litraa vetävissä astioissa   |                                     |             |                                     |
| 2205 10 10 | -- todellinen alkoholipitoisuus enintään 18 tilavuusprosenttia  | 10,9 EUR/hl                         | 5           |                                     |
| 2205 10 90 | -- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 18 tilavuusprosenttia   | 0,9 EUR/% vol/hl + 6,4 EUR/hl       | 5           |                                     |
| 2205 90    | - muu   |                                     |             |                                     |
| 2205 90 10 | -- todellinen alkoholipitoisuus enintään 18 tilavuusprosenttia  | 9 EUR/hl                            | 5           |                                     |
| 2205 90 90 | -- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 18 tilavuusprosenttia   | 0,9 EUR/% vol/hl                    | 5           |                                     |
| 2206 00    | Muut käymisen avulla valmistetut juomat (esim. siideri, päärynäviini ja sima); käymisen avulla valmistettujen juomien sekoitukset sekä käymisen avulla valmistettujen juomien ja alkoholittomien juomien sekoitukset, muualle kuulumattomat |                                     |             |                                     |
| 2206 00 10 | - piquette (puristejäännöksestä valmistettu viini)  | 1,3 EUR/% vol/hl<br>MIN 7,2 EUR/hl  | 0           |                                     |
|            | - muut  |                                     |             |                                     |
|            | -- kuohuvat   |                                     |             |                                     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/659

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------|-------------|-----------|
| 2206 00 31 | --- siideri ja päärynäviini   | 19,2 EUR/hl | 0           |           |
| 2206 00 39 | --- muut  | 19,2 EUR/hl | 0           |           |
|            | -- kuohumattomat  |             |             |           |
|            | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   |             |             |           |
| 2206 00 51 | ---- siideri ja päärynäviini  | 7,7 EUR/hl  | 0           |           |
| 2206 00 59 | ---- muut   | 7,7 EUR/hl  | 0           |           |
|            | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   |             |             |           |
| 2206 00 81 | ---- siideri ja päärynäviini  | 5,76 EUR/hl | 0           |           |
| 2206 00 89 | ---- muut   | 5,76 EUR/hl | 0           |           |
| 2207       | Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus vähintään 80 tilavuusprosenttia; denaturoitu etyylialkoholi (etanoli) ja muu denaturoitu väkiviina, väkevyydestä riippumatta |             |             |           |
| 2207 10 00 | - denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus vähintään 80 tilavuusprosenttia  | 19,2 EUR/hl | 5           |           |
| 2207 20 00 | - denaturoitu etyylialkoholi (etanoli) ja muut denaturoidut väkevät alkoholijuomat, väkevyydestä riippumatta  | 10,2 EUR/hl | 5           |           |
| 2208       | Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholi- pitoisuus pienempi kuin 80 tilavuusprosenttia; väkevät alkoholijuomat, liköörit ja muut alkoholipitoiset juomat                      |             |             |           |
| 2208 20    | - väkevät alkoholijuomat, rypäleviinistä tai viininvalmistuksen puristejäännöksestä tislamalla valmistetut  |             |             |           |
|            | -- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  |             |             |           |
| 2208 20 12 | --- konjakki  | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 14 | --- armanjakki  | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 26 | --- grappa  | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 27 | --- brandy de Jerez   | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 29 | --- muut  | Vapaa       | 0           |           |
|            | -- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  |             |             |           |
| 2208 20 40 | --- raakatisleet  | Vapaa       | 0           |           |
|            | --- muut  |             |             |           |
| 2208 20 62 | ---- konjakki   | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 64 | ---- armanjakki   | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 86 | ---- grappa   | Vapaa       | 0           |           |
| 2208 20 87 | ---- brandy de Jerez  | Vapaa       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                        | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|----------------------------------|-------------|-----------|
| 2208 20 89 | ---- muut  | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 30    | - viski  |                                  |             |           |
|            | -- bourbon   |                                  |             |           |
| 2208 30 11 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 30 19 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa                            | 0           |           |
|            | -- skotlantilainen viski   |                                  |             |           |
|            | --- mallasviski  |                                  |             |           |
| 2208 30 32 | ---- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 30 38 | ---- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                            | 0           |           |
|            | --- viskisekoitukset   |                                  |             |           |
| 2208 30 52 | ---- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 30 58 | ---- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                            | 0           |           |
|            | --- muu  |                                  |             |           |
| 2208 30 72 | ---- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 30 78 | ---- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                            | 0           |           |
|            | -- muu   |                                  |             |           |
| 2208 30 82 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 30 88 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 40    | - rommi ja muut väkevät alkoholijuomat, jotka on valmistettu tislamalla käyneitä sokeriruo'osta saatuja tuotteita  |                                  |             |           |
|            | -- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   |                                  |             |           |
| 2208 40 11 | --- rommi, jossa on muita haihtuvia aineita kuin etyyli- ja metyylialkoholia vähintään 225 grammaa hehtolitrassa puhdasta alkoholia (sallittu poikkeama 10 prosenttia) | 0,6 EUR/% vol/hl +<br>3,2 EUR/hl | 0           |           |
|            | --- muu  |                                  |             |           |
| 2208 40 31 | ---- arvo suurempi kuin 7,9 € litralta puhdasta alkoholia  | Vapaa                            | 0           |           |
| 2208 40 39 | ---- muu   | 0,6 EUR/% vol/hl +<br>3,2 EUR/hl | 0           |           |
|            | -- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   |                                  |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/661

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso        | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|------------------|-------------|-----------|
| 2208 40 51 | --- rommi, jossa on muita haihtuvia aineita kuin etyyli- ja metyylialkoholia vähintään 225 grammaa hehtolitrassa puhdasta alkoholia (sallittu poikkeama 10 prosenttia) | 0,6 EUR/% vol/hl | 0           |           |
|            | --- muu  |                  |             |           |
| 2208 40 91 | ---- arvo suurempi kuin 2 € litralta puhdasta alkoholia  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 40 99 | ---- muu   | 0,6 EUR/% vol/hl | 0           |           |
| 2208 50    | - gini ja genever  |                  |             |           |
|            | -- gini  |                  |             |           |
| 2208 50 11 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 50 19 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
|            | -- genever   |                  |             |           |
| 2208 50 91 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 50 99 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 60    | - votka  |                  |             |           |
|            | -- alkoholipitoisuus enintään 45,4 tilavuusprosenttia  |                  |             |           |
| 2208 60 11 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 60 19 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
|            | -- alkoholipitoisuus suurempi kuin 45,4 tilavuus-prosenttia  |                  |             |           |
| 2208 60 91 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 60 99 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 70    | - liköörit   |                  |             |           |
| 2208 70 10 | -- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 70 90 | -- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 90    | - muut   |                  |             |           |
|            | -- arrakki   |                  |             |           |
| 2208 90 11 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
| 2208 90 19 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | Vapaa            | 0           |           |
|            | -- luumu-, päärynä- ja kirsikkaviina (ei kuitenkaan liköörit)  |                  |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2208 90 33 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 38 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | Vapaa                          | 0           |           |
|            | -- muut väkevät alkoholijuomat ja muut alkoholipitoiset juomat                                    |                                |             |           |
|            | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   |                                |             |           |
| 2208 90 41 | ---- ouzo   | Vapaa                          | 0           |           |
|            | ---- muut   |                                |             |           |
|            | ----- väkevät alkoholijuomat (ei kuitenkaan liköörit)   |                                |             |           |
|            | ----- hedelmistä tislattut  |                                |             |           |
| 2208 90 45 | ----- calvados  | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 48 | ----- muut  | Vapaa                          | 0           |           |
|            | ----- muut  |                                |             |           |
| 2208 90 52 | ----- korn  | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 54 | ----- tequila   | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 56 | ----- muut  | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 69 | ----- muut alkoholipitoiset juomat  | Vapaa                          | 0           |           |
|            | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   |                                |             |           |
|            | ---- väkevät alkoholijuomat (ei kuitenkaan liköörit):   |                                |             |           |
| 2208 90 71 | ----- hedelmistä tislattut  | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 75 | ----- tequila   | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 77 | ----- muut  | Vapaa                          | 0           |           |
| 2208 90 78 | ---- muut alkoholipitoiset juomat   | Vapaa                          | 0           |           |
|            | -- denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus pienempi kuin 80 tilavuusprosenttia |                                |             |           |
| 2208 90 91 | --- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | 1 EUR/% vol/hl +<br>6,4 EUR/hl | 0           |           |
| 2208 90 99 | --- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | 1 EUR/% vol/hl                 | 0           |           |
| 2209 00    | Etikka ja etikkahaposta valmistetut etikankorvikkeet  |                                |             |           |
|            | - viinietikka   |                                |             |           |
| 2209 00 11 | -- enintään 2 litraa vetävissä astioissa  | 6,4 EUR/hl                     | 0           |           |
| 2209 00 19 | -- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa  | 4,8 EUR/hl                     | 0           |           |
|            | - muut  |                                |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/663

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------|-------------|-----------|
| 2209 00 91 | -- enintään 2 litraa vetävissä astioissa   | 5,12 EUR/hl | 0           |           |
| 2209 00 99 | -- enemmän kuin 2 litraa vetävissä astioissa   | 3,84 EUR/hl | 0           |           |
| 23         | 23 RYHMÄ - ELINTARVIKETEOLLISUUDEN JÄTETUOTTEET JA JÄTTEET; VALMISTETTU REHU   |             |             |           |
| 2301       | Lihasta, muista eläimenosista, kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut ihmisravinnoksi soveltumattomat jauhot, jauheet ja pelletit; eläinrasvan sulatusjätteet   |             |             |           |
| 2301 10 00 | - lihasta tai muista eläimenosista valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit; eläinrasvan sulatusjätteet   | Vapaa       | 0           |           |
| 2301 20 00 | - kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut jauhot, jauheet ja rakeet  | Vapaa       | 0           |           |
| 2302       | Leseet, lesejauhot ja muut viljan tai palkoviljan seulomisessa, jauhamisessa tai muussa käsittelyssä syntyneet jätetuotteet, myös pelleteiksi valmistetut  |             |             |           |
| 2302 10    | - maissista peräisin olevat  |             |             |           |
| 2302 10 10 | -- tärkkelyspitoisuus enintään 35 painoprosenttia  | 44 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 10 90 | -- muut  | 89 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 30    | - vehnästä peräisin olevat   |             |             |           |
| 2302 30 10 | -- joiden tärkkelyspitoisuus on enintään 28 painoprosenttia ja joista se osuus, joka läpäisee seulan, jonka silmäkoko on 0,2 mm, on enintään 10 painoprosenttia, tai jos enemmän kuin 10 painoprosenttia läpäisee seulan, niin tämän osuuden tuhkapitoisuus on vähintään 1,5 prosenttia kuiva-aineen painosta  | 44 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 30 90 | -- muut  | 89 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 40    | - muusta viljasta peräisin olevat  |             |             |           |
|            | -- riisistä peräisin olevat  |             |             |           |
| 2302 40 02 | --- tärkkelyspitoisuus enintään 35 painoprosenttia   | 44 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 40 08 | --- muut   | 89 EUR/t    | 0           |           |
|            | -- muut  |             |             |           |
| 2302 40 10 | --- joiden tärkkelyspitoisuus on enintään 28 painoprosenttia ja joista se osuus, joka läpäisee seulan, jonka silmäkoko on 0,2 mm, on enintään 10 painoprosenttia, tai jos enemmän kuin 10 painoprosenttia läpäisee seulan, niin tämän osuuden tuhkapitoisuus on vähintään 1,5 prosenttia kuiva-aineen painosta | 44 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 40 90 | --- muut   | 89 EUR/t    | 0           |           |
| 2302 50 00 | - palkoviljasta peräisin olevat  | 5,1         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2303       | Tärkkelyksenvalmistuksen jätetuotteet ja niiden kaltaiset jätteenaineet, sokerijuurikasjättemassa, sokeriruokojäte ja muut sokerinvalmistuksen jätteet, rankki ja muut panimo- ja polttimojätteet, myös pelleteiksi valmistetut |           |             |           |
| 2303 10    | - tärkkelyksenvalmistuksen jätetuotteet ja niiden kaltaiset jätteenaineet   |           |             |           |
|            | -- maissitärkkelyksen valmistuksessa saadut jätetuotteet (ei kuitenkaan tiivistetty maissinvaleluvesi), kuiva-aineen valkuaisainepitoisuus  |           |             |           |
| 2303 10 11 | --- suurempi kuin 40 painoprosenttia  | 320 EUR/t | 0           |           |
| 2303 10 19 | --- enintään 40 painoprosenttia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2303 10 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2303 20    | - sokerijuurikasjättemassa, sokeriruokojäte ja muut sokerinvalmistuksen jätteet   |           |             |           |
| 2303 20 10 | -- sokerijuurikasjättemassa   | Vapaa     | 0           |           |
| 2303 20 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2303 30 00 | - rankki ja muut panimo- ja polttimojätteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2304 00 00 | Öljykakut ja muut soijaöljyn erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, myös jauhetut tai pelleteiksi valmistetut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2305 00 00 | Öljykakut ja muut maapähkinäöljyn erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, myös jauhetut tai pelleteiksi valmistetut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2306       | Öljykakut ja muut kasvirasvojen tai -öljyjen erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, myös jauhetut tai pelleteiksi valmistetut, muut kuin nimikkeisiin 2304 ja 2305 kuuluvat, jotka ovat peräisin                        |           |             |           |
| 2306 10 00 | - puuvillansiemenistä   | Vapaa     | 0           |           |
| 2306 20 00 | - pellavansiemenistä  | Vapaa     | 0           |           |
| 2306 30 00 | - auringonkukansiemenistä   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - rapsin- tai rypsinsiemenistä  |           |             |           |
| 2306 41 00 | -- niukasti erukahappoa sisältävistä rapsin- ja rypsinsiemenistä  | Vapaa     | 0           |           |
| 2306 49 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2306 50 00 | - kookospähkinöistä tai koprasta  | Vapaa     | 0           |           |
| 2306 60 00 | - palmunpähkinöistä tai -ytimistä   | Vapaa     | 0           |           |
| 2306 90    | - muut  |           |             |           |
| 2306 90 05 | -- maissinalkioista   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- öljykakut ja muut oliiviöljyn erottamisessa syntyneet jätetuotteet  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/665

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso            | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|----------------------|-------------|-----------|
| 2306 90 11 | ---- joissa on enintään 3 painoprosenttia oliiviöljyä   | Vapaa                | 0           |           |
| 2306 90 19 | ---- joissa on enemmän kuin 3 painoprosenttia oliiviöljyä   | 48 EUR/t             | 0           |           |
| 2306 90 90 | --- muut  | Vapaa                | 0           |           |
| 2307 00    | Viinisakka; raaka viinikivi   |                      |             |           |
|            | - viinisakka  |                      |             |           |
| 2307 00 11 | -- kokonaisalkoholipitoisuus enintään 7,9 % mas ja kuiva-ainepitoisuus vähintään 25 painoprosenttia   | Vapaa                | 0           |           |
| 2307 00 19 | -- muu  | 1,62 EUR/kg/ kok alk | 0           |           |
| 2307 00 90 | - raaka viinikivi   | Vapaa                | 0           |           |
| 2308 00    | Muualle kuulumattomat kasviaineet ja kasviperäiset jätteet sekä kasviperäiset jätetuotteet ja sivutuotteet, jollaisia käytetään eläinten ruokintaan, myös pelleteiksi valmistetut                                   |                      |             |           |
|            | - viinirypäleiden puristejäännös  |                      |             |           |
| 2308 00 11 | -- kokonaisalkoholipitoisuus enintään 4,3 % mas ja kuiva-ainepitoisuus vähintään 40 painoprosenttia   | Vapaa                | 0           |           |
| 2308 00 19 | -- muu  | 1,62 EUR/kg/ kok alk | 0           |           |
| 2308 00 40 | - tammenterhot ja hevoskastanjat; hedelmien (muiden kuin rypäleiden) puristejäännös   | Vapaa                | 0           |           |
| 2308 00 90 | - muut  | 1,6                  | 0           |           |
| 2309       | Valmisteet, jollaisia käytetään eläinten ruokintaan   |                      |             |           |
| 2309 10    | - koiran- tai kissanruoka vähittäismyyntipakkauksissa   |                      |             |           |
|            | -- joissa on tärkkelystä tai alanimikkeiden 1702 30 51–1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 ja 2106 90 55 glukoosia, glukoosisiirappia, maltodekstriiniä tai maltodekstriinisiirappia taikka joissa on maitotuotteita |                      |             |           |
|            | --- jossa on tärkkelystä, glukoosia, glukoosisiirappia, maltodekstriiniä tai maltodekstriinisiirappia   |                      |             |           |
|            | ---- jossa ei ole lainkaan tärkkelystä tai jossa sitä on enintään 10 painoprosenttia  |                      |             |           |
| 2309 10 11 | ----- jossa ei ole lainkaan maitotuotteita tai jossa niitä on vähemmän kuin 10 painoprosenttia  | Vapaa                | 0           |           |
| 2309 10 13 | ----- jossa on maitotuotteita vähintään 10 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia  | 498 EUR/t            | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2309 10 15 | -----jossa on maitotuotteita vähintään 50 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 75 painoprosenttia   | 730 EUR/t | 0           |           |
| 2309 10 19 | -----jossa on maitotuotteita vähintään 75 paino-prosenttia   | 948 EUR/t | 0           |           |
|            | ----jossa on tärkkelystä enemmän kuin 10 paino-prosenttia, mutta enintään 30 painoprosenttia   |           |             |           |
| 2309 10 31 | -----jossa ei ole lainkaan maitotuotteita tai jossa niitä on vähemmän kuin 10 painoprosenttia  | Free      | 0           |           |
| 2309 10 33 | -----jossa on maitotuotteita vähintään 10 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia   | 530 EUR/t | 0           |           |
| 2309 10 39 | -----jossa on maitotuotteita vähintään 50 paino-prosenttia   | 888 EUR/t | 0           |           |
|            | ----jossa on tärkkelystä enemmän kuin 30 paino-prosenttia  |           |             |           |
| 2309 10 51 | -----jossa ei ole lainkaan maitotuotteita tai jossa niitä on vähemmän kuin 10 painoprosenttia  | 102 EUR/t | 0           |           |
| 2309 10 53 | -----jossa on maitotuotteita vähintään 10 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia   | 577 EUR/t | 0           |           |
| 2309 10 59 | -----jossa on maitotuotteita vähintään 50 paino-prosenttia   | 730 EUR/t | 0           |           |
| 2309 10 70 | --- jossa ei ole lainkaan tärkkelystä, glukoosia, glukoosisiirappia, maltodekstriiniä tai malto-dekstriinisiirappia, mutta jossa on maitotuotteita   | 948 EUR/t | 0           |           |
| 2309 10 90 | -- muut  | 9,6       | 0           |           |
| 2309 90    | - muut   |           |             |           |
| 2309 90 10 | -- kala- tai merinisäkäsluomavesi  | 3,8       | 0           |           |
| 2309 90 20 | -- tämän ryhmän 5 lisähuomautuksessa tarkoitetut tuotteet  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut, myös esiseokset   |           |             |           |
|            | --- joissa on tärkkelystä tai alanimikkeiden 1702 30 51–1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 ja 2106 90 55 glukoosia, glukoosisiirappia, maltodekstriiniä tai maltodekstriinisiirappia taikka joissa on maitotuotteita |           |             |           |
|            | ---- joissa on tärkkelystä, glukoosia, glukoosisiirappia, maltodekstriiniä tai maltodekstriinisiirappia  |           |             |           |
|            | ----- jossa ei ole lainkaan tärkkelystä tai jossa sitä on enintään 10 painoprosenttia  |           |             |           |
| 2309 90 31 | ----- jossa ei ole lainkaan maitotuotteita tai jossa niitä on vähemmän kuin 10 painoprosenttia   | 23 EUR/t  | 0           |           |
| 2309 90 33 | ----- jossa on maitotuotteita vähintään 10 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia  | 498 EUR/t | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/667

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso  | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--|-------------|-----------|
| 2309 90 35 | ----- joissa on maitotuotteita vähintään 50 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 75 painoprosenttia  | 730 EUR/t  | 0           |           |
| 2309 90 39 | ----- joissa on maitotuotteita vähintään 75 paino-prosenttia  | 948 EUR/t  | 0           |           |
|            | ----- joissa on tärkkelystä enemmän kuin 10 paino-prosenttia, mutta enintään 30 painoprosenttia   |  |             |           |
| 2309 90 41 | ----- joissa ei ole lainkaan maitotuotteita tai joissa niitä on vähemmän kuin 10 painoprosenttia  | 55 EUR/t   | 0           |           |
| 2309 90 43 | ----- joissa on maitotuotteita vähintään 10 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia  | 530 EUR/t  | 0           |           |
| 2309 90 49 | ----- joissa on maitotuotteita vähintään 50 paino-prosenttia  | 888 EUR/t  | 0           |           |
|            | ----- joissa on tärkkelystä enemmän kuin 30 paino-prosenttia  |  |             |           |
| 2309 90 51 | ----- joissa ei ole lainkaan maitotuotteita tai joissa niitä on vähemmän kuin 10 painoprosenttia  | 102 EUR/t  | 0           |           |
| 2309 90 53 | ----- joissa on maitotuotteita vähintään 10 paino-prosenttia, mutta vähemmän kuin 50 painoprosenttia  | 577 EUR/t  | 0           |           |
| 2309 90 59 | ----- joissa on maitotuotteita vähintään 50 paino-prosenttia  | 730 EUR/t  | 0           |           |
| 2309 90 70 | ---- joissa ei ole lainkaan tärkkelystä, glukoosia, glukoosisiirappia, maltodekstriiniä tai maltodekstriinisii-rappia, mutta joissa on maitotuotteita | 948 EUR/t  | 0           |           |
|            | --- muut  |  |             |           |
| 2309 90 91 | ---- lisättyä melassia sisältävä sokerijuurikasjättemassa   | 12   | 0           |           |
|            | ---- muut   |  |             |           |
| 2309 90 95 | ----- joissa on koliinikloridia vähintään 49 paino-prosenttia orgaanisessa tai epäorgaanisessa perusaineessa  | 9,6  | 0           |           |
| 2309 90 99 | ----- muut  | 9,6  | 0           |           |
| 24         | 24 RYHMÄ – TUPAKKA JA VALMISTETUT TUPAKANKORVIKKEET   |  |             |           |
| 2401       | Valmistamaton tupakka; tupakanjätteet   |  |             |           |
| 2401 10    | - riipimätön tupakka  |  |             |           |
|            | -- "flue-cured" virginia ja "light air-cured" burley (myös burleyhybridit); "light air-cured" maryland ja "fire-cured"-tupakka                        |  |             |           |
| 2401 10 10 | --- "flue-cured" virginia   | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso  | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 2401 10 20 | --- "light air-cured" burley (myös burleyhybridit)   | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 3           |           |
| 2401 10 30 | --- "light air-cured" maryland   | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
|            | --- "fire-cured"-tupakka:  |  |             |           |
| 2401 10 41 | ---- kentucky  | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 10 49 | ---- muut  | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
|            | -- muut  |  |             |           |
| 2401 10 50 | --- "light air-cured"-tupakka  | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 10 60 | --- "sun-cured" itämainen tupakka  | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 10 70 | --- "dark air-cured"-tupakka   | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 10 80 | --- "flue-cured"-tupakka   | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 10 90 | --- muu tupakka  | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 20    | - osittain tai kokonaan riivitty tupakka   |  |             |           |
|            | -- "flue-cured" virginia ja "light air-cured" burley (myös burleyhybridit); "light air-cured" maryland ja "fire-cured"-tupakka |  |             |           |
| 2401 20 10 | --- "flue-cured" virginia  | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 20 20 | --- "light air-cured" burley (myös burleyhybridit)   | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/669

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso  | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--|-------------|-----------|
| 2401 20 30 | --- "light air-cured" maryland   | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
|            | --- "fire-cured"-tupakka:  |  |             |           |
| 2401 20 41 | ---- kentucky  | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 20 49 | ---- muut  | 18,4 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>24 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
|            | -- muut  |  |             |           |
| 2401 20 50 | --- "light air-cured"-tupakka  | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 3           |           |
| 2401 20 60 | --- "sun-cured" itäinen tupakka  | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 20 70 | --- "dark air-cured"-tupakka   | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2401 20 80 | --- "flue-cured"-tupakka   | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 3           |           |
| 2401 20 90 | --- muu tupakka  | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 3           |           |
| 2401 30 00 | - tupakanjätteet   | 11,2 MIN 22 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>56 EUR/ 100 kg/<br>net | 5           |           |
| 2402       | Tupakasta tai tupakankorvikkeesta valmistetut sikarit, pikkusikarit ja savukkeet |  |             |           |
| 2402 10 00 | - tupakkaa sisältävät sikarit ja pikkusikarit                                    | 26   | 5           |           |
| 2402 20    | - tupakkaa sisältävät savukkeet  |  |             |           |
| 2402 20 10 | -- mausteneilikkaa sisältävät  | 10   | 5           |           |
| 2402 20 90 | -- muut  | 57,6   | 3           |           |
| 2402 90 00 | - muut   | 57,6   | 5           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------|-------------|-----------|
| 2403       | Muu valmistettu tupakka sekä muut valmistetut tupakankorvikkeet; "homogenoitu" tai "rekonstruoitu" tupakka; tupakka-uutteet ja -esanssit  |                          |             |           |
| 2403 10    | - piippu- ja savuketupakka, myös jos siinä on tupakankorviketta, sen määrästä riippumatta   |                          |             |           |
| 2403 10 10 | -- tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 500 g   | 74,9                     | 5           |           |
| 2403 10 90 | -- muut   | 74,9                     | 5           |           |
|            | - muut  |                          |             |           |
| 2403 91 00 | -- "homogenoitu" tai "rekonstruoitu" tupakka  | 16,6                     | 5           |           |
| 2403 99    | -- muut   |                          |             |           |
| 2403 99 10 | --- purutupakka ja nuuska   | 41,6                     | 5           |           |
| 2403 99 90 | --- muut  | 16,6                     | 5           |           |
| 25         | 25 RYHMÄ – SUOLA; RIKKI; MAA- JA KIVILAJIT; KIPSI, KALKKI JA SEMENTTI   |                          |             |           |
| 2501 00    | Suola (myös pöytäsuola ja denaturoitu suola) ja puhdas natriumkloridi, myös vesiliuoksena tai lisättyä paakkuuntumisenestoainetta tai valuvuutta parantavaa ainetta sisältävänä; merivesi |                          |             |           |
| 2501 00 10 | - merivesi ja suolaliuokset   | Vapaa                    | 0           |           |
|            | - suola (myös pöytäsuola ja denaturoitu suola) ja puhdas natriumkloridi, myös vesiliuoksena tai lisättyä paakkuuntumisenestoainetta tai valuvuutta parantavaa ainetta sisältävänä         |                          |             |           |
| 2501 00 31 | -- kemialliseen muuntamiseen (natriumin erottamiseen kloorista) muiden tuotteiden valmistamiseksi tarkoitetut   | Vapaa                    | 0           |           |
|            | -- muut   |                          |             |           |
| 2501 00 51 | --- denaturoidut tai muuhun teolliseen käyttöön (mukaan lukien puhdistus) kuin ihmis- tai eläinravinnoksi tarkoitettujen ravintovalmisteiden säilöntään tai valmistukseen tarkoitetut     | 1,7 EUR/<br>1 000 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                          |             |           |
| 2501 00 91 | ---- ihmisravinnoksi soveltuva suola  | 2,6 EUR/<br>1 000 kg/net | 0           |           |
| 2501 00 99 | ---- muut   | 2,6 EUR/<br>1 000 kg/net | 0           |           |
| 2502 00 00 | Pasuttamattomat rautapyriitit   | Vapaa                    | 0           |           |
| 2503 00    | Kaikenlainen rikki, ei kuitenkaan sublimoitu, saostettu eikä kolloidinen rikki  |                          |             |           |
| 2503 00 10 | - raaka rikki ja puhdistamaton rikki  | Vapaa                    | 0           |           |
| 2503 00 90 | - muu   | 1,7                      | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/671

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2504       | Luonnongrafiitti   |           |             |           |
| 2504 10 00 | - jauheena tai suomuina  | Vapaa     | 0           |           |
| 2504 90 00 | - muu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2505       | Kaikenlainen luonnonhiekkä, myös värjätty, ei kuitenkaan 26 ryhmän metallipitoinen hiekkä  |           |             |           |
| 2505 10 00 | - kvartsihiekkä  | Vapaa     | 0           |           |
| 2505 90 00 | - muu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2506       | Kvartsi (muu kuin luonnonhiekkä); kvartsiitti, myös karkeasti lohkotettu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi |           |             |           |
| 2506 10 00 | - kvartsi  | Vapaa     | 0           |           |
| 2506 20 00 | - kvartsiitti  | Vapaa     | 0           |           |
| 2507 00    | Kaoliini ja muut kaoliinipitoiset savet, myös kalsinoidut  |           |             |           |
| 2507 00 20 | - kaoliini   | Vapaa     | 0           |           |
| 2507 00 80 | - muut kaoliinipitoiset savet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2508       | Muut savet (ei kuitenkaan nimikkeen 6806 paisutettu savi), andalusiitti, kyaniitti ja sillimaniitti, myös kalsinoidut; mulliitti; samotti ja dinasmaa  |           |             |           |
| 2508 10 00 | - bentonitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2508 30 00 | - tulenkestävä savi (fire-clay)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2508 40 00 | - muut savet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2508 50 00 | - andalusiitti, kyaniitti ja sillimaniitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2508 60 00 | - mulliitti  | Vapaa     | 0           |           |
| 2508 70 00 | - samotti ja dinasmaa  | Vapaa     | 0           |           |
| 2509 00 00 | Liitu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2510       | Luonnon kalsiumfosfaatit, luonnon alumiinikalsiumfosfaatit ja fosfaattiliitu   |           |             |           |
| 2510 10 00 | - jauhamattomat  | Vapaa     | 0           |           |
| 2510 20 00 | - jauhetut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2511       | Luonnon bariumsulfaatti (raskassälpä); luonnon bariumkarbonaatti (viteriitti), myös kalsinoitu, ei kuitenkaan nimikkeen 2816 bariumoksidi  |           |             |           |
| 2511 10 00 | - luonnon bariumsulfaatti (raskassälpä)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2511 20 00 | - luonnon bariumkarbonaatti (viteriitti)   | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2512 00 00 | Piipitoiset fossiilijauheet (esim. piimaa, trippeli ja diatomiitti) ja niiden kaltaiset piipitoiset maalajit, joiden näennäinen ominaispaino on enintään 1, myös kalsinoidut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2513       | Hohkakivi; smirgeli; luonnonkorundi, luonnongranaatti ja muut luonnon hioma-aineet, myös lämpökäsitellyt   |           |             |           |
| 2513 10 00 | - hohkakivi  | Vapaa     | 0           |           |
| 2513 20 00 | - smirgeli, luonnonkorundi, luonnongranaatti ja muut luonnon hioma-aineet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2514 00 00 | Liuskekivi, myös karkeasti lohkottu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi  | Vapaa     | 0           |           |
| 2515       | Marmori, travertiini, Belgian marmori (eli Belgian graniitti) ja muu muistomerkki- ja rakennuskalkkikivi, jonka näennäinen ominaispaino on vähintään 2,5, sekä alabasteri, myös karkeasti lohkottu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi |           |             |           |
|            | - marmori ja travertiini   |           |             |           |
| 2515 11 00 | -- raaka tai karkeasti lohkottu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2515 12    | -- ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi   |           |             |           |
| 2515 12 20 | --- paksuus enintään 4 cm  | Vapaa     | 0           |           |
| 2515 12 50 | --- paksuus suurempi kuin 4 cm mutta enintään 25 cm  | Vapaa     | 0           |           |
| 2515 12 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2515 20 00 | - Belgian marmori (eli Belgian graniitti) ja muu muistomerkki- ja rakennuskalkkikivi; alabasteri   | Vapaa     | 0           |           |
| 2516       | Graniitti, porfyryi, basaltti, hiekkakivi ja muu muistomerkki- ja rakennuskivi, myös karkeasti lohkottu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi  |           |             |           |
|            | - graniitti  |           |             |           |
| 2516 11 00 | -- raaka tai karkeasti lohkottu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2516 12    | -- ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi   |           |             |           |
| 2516 12 10 | --- paksuus enintään 25 cm   | Vapaa     | 0           |           |
| 2516 12 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2516 20 00 | - hiekkakivi   | Vapaa     | 0           |           |
| 2516 90 00 | - muu muistomerkki- ja rakennuskivi  | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/673

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2517       | Pikkukivi, sora, murskattu tai rouhittu kivi, jollaisia tavallisesti käytetään betonin täytekenä, maantien kiveämiseen, rautatien rakentamiseen tai muuten täytekenä, mukulakivi ja piikivi, myös lämpökäsitellyt; kuonasta tai sen kaltaisesta teollisuusjätteestä valmistettu sepeli, myös jos siinä on nimikkeen ensimmäisessä osassa tarkoitettuja aineita; tervasepeli; nimikkeen 2515 tai 2516 kivilajeista saadut rouheet, sirut ja jauheet, myös lämpökäsitellyt |           |             |           |
| 2517 10    | - pikkukivi, sora, murskattu tai rouhittu kivi, jollaisia tavallisesti käytetään betonin täytekenä, maantien kiveämiseen, rautatien rakentamiseen tai muuten täytekenä, mukulakivi ja piikivi, myös lämpökäsitellyt  |           |             |           |
| 2517 10 10 | -- pikkukivi, sora, mukulakivi ja piikivi  | Vapaa     | 0           |           |
| 2517 10 20 | -- kalkkikivet ja dolomiitti, murskatut tai rouhitut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2517 10 80 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2517 20 00 | - kuonasta tai sen kaltaisesta teollisuusjätteestä valmistettu sepeli, myös jos siinä on alanimikkeessä 2517 10 tarkoitettuja aineita  | Vapaa     | 0           |           |
| 2517 30 00 | - tervasepeli  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - nimikkeen 2515 tai 2516 kivilajeista saadut rouheet, sirut ja jauheet, myös lämpökäsitellyt  |           |             |           |
| 2517 41 00 | -- marmorista saadut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2517 49 00 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2518       | Dolomiitti, myös kalsinoitu tai sintrattu, myös karkeasti lohkottu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi leikattu; dolomiittisullomassa   |           |             |           |
| 2518 10 00 | - kalsinoimaton ja sintraamaton (raaka) dolomiitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2518 20 00 | - kalsinoitu tai sintrattu dolomiitti  | Vapaa     | 0           |           |
| 2518 30 00 | - dolomiittisullomassa   | Vapaa     | 0           |           |
| 2519       | Luonnon magnesiumkarbonaatti (magnesiitti); sulatettu magnesiumoksidi (magnesia); perkipoltettu (sintrattu) magnesiumoksidi, myös jos siinä on vähäisiä määriä muita ennen sint-rausta lisättyjä oksideja; muu magnesiumoksidi, myös puhdas  |           |             |           |
| 2519 10 00 | - luonnon magnesiumkarbonaatti (magnesiitti)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2519 90    | - muu  |           |             |           |
| 2519 90 10 | -- magnesiumoksidi, muu kuin kalsinoitu luonnon magnesiumkarbonaatti   | 1,7       | 0           |           |
| 2519 90 30 | -- perkipoltettu (sintrattu) magnesiumoksidi   | Vapaa     | 0           |           |
| 2519 90 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2520       | Kipsikivi; anhydryitti; kipsi (kipsikiveä tai kalsiumsulfaattia), värjäämätön tai värjätty, myös vähäisiä kiihdytin- tai hidastinmääriä sisältävä |           |             |           |
| 2520 10 00 | - kipsikivi; anhydryitti  | Vapaa     | 0           |           |
| 2520 20    | - kipsi   |           |             |           |
| 2520 20 10 | -- rakennuskäyttöön tarkoitettu   | Vapaa     | 0           |           |
| 2520 20 90 | -- muu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2521 00 00 | Sulatuskalkkikivi; kalkkikivet, jollaisia käytetään kalkin tai sementin valmistukseen   | Vapaa     | 0           |           |
| 2522       | Kalkki, sammuttamaton tai sammutettu, ja hydraulinen kalkki, muu kuin nimikkeen 2825 kalsiumoksidi ja -hydroksidi                                 |           |             |           |
| 2522 10 00 | - sammuttamaton kalkki  | 1,7       | 0           |           |
| 2522 20 00 | - sammutettu kalkki   | 1,7       | 0           |           |
| 2522 30 00 | - hydraulinen kalkki  | 1,7       | 0           |           |
| 2523       | Portlandsementti, aluminaattisementti ja kuonasementti sekä niiden kaltainen hydraulinen sementti, myös värjätty tai klinkkereinä                 |           |             |           |
| 2523 10 00 | - sementtiklinkkerit  | 1,7       | 0           |           |
|            | - portlandsementti  |           |             |           |
| 2523 21 00 | -- valkosementti, myös keinotekoisesti värjätty   | 1,7       | 0           |           |
| 2523 29 00 | -- muu  | 1,7       | 0           |           |
| 2523 30 00 | - aluminaattisementti   | 1,7       | 0           |           |
| 2523 90    | - muu hydraulinen sementti  |           |             |           |
| 2523 90 10 | -- masuunisementti (blast furnace cement)   | 1,7       | 0           |           |
| 2523 90 80 | -- muu  | 1,7       | 0           |           |
| 2524       | Asbesti   |           |             |           |
| 2524 10 00 | - krokidoliitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2524 90 00 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2525       | Kiille, myös säännöttöminä lehtisinä; kiillejätteet   |           |             |           |
| 2525 10 00 | - raaka kiille ja säännöttömiksi levyiksi tai lehtisiksi lohkottu kiille  | Vapaa     | 0           |           |
| 2525 20 00 | - kiillejauhe   | Vapaa     | 0           |           |
| 2525 30 00 | - kiillejätteet   | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/675

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2526       | Luonnonsteatiitti, myös karkeasti lohkottu tai ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi; talkki   |           |             |           |
| 2526 10 00 | - murskaamattomat ja jauhamattomat   | Vapaa     | 0           |           |
| 2526 20 00 | - murskatut tai jauhetut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2528       | Luonnonboraatit ja niiden rikasteet (myös kalsinoidut), ei kuitenkaan luonnonosuolaliuoksista erotetut; luonnonboorihappo, jossa on boorihappoa (H <sub>3</sub> BO <sub>3</sub> ) enintään 85 prosenttia kuiva-aineen painosta |           |             |           |
| 2528 10 00 | - luonnon natriumboraatit ja niiden rikasteet (myös kalsinoidut)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2528 90 00 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2529       | Maasälpä; leusiitti; nefeliini ja nefeliinisyeniitti; fluorisälpä  |           |             |           |
| 2529 10 00 | - maasälpä   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - fluorisälpä  |           |             |           |
| 2529 21 00 | -- jossa on enintään 97 painoprosenttia kalsiumfluoridia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2529 22 00 | -- jossa on enemmän kuin 97 painoprosenttia kalsiumfluoridia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2529 30 00 | - leusiitti; nefeliini ja nefeliinisyeniitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2530       | Muualle kuulumattomat kivennäisaineet  |           |             |           |
| 2530 10    | - vermikuliitti, perliitti ja kloriitit, paisuttamattomat  |           |             |           |
| 2530 10 10 | -- perliitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2530 10 90 | -- vermikuliitti ja kloriitit  | Vapaa     | 0           |           |
| 2530 20 00 | - kieseriitti, epsomiitti (luonnon magnesiumsulfaatit)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2530 90    | - muut   |           |             |           |
| 2530 90 20 | -- sepioliitti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2530 90 98 | -- muu   | Vapaa     | 0           |           |
| 26         | 26 RYHMÄ - MALMIT, KUONA JA TUHKA  |           |             |           |
| 2601       | Rautamalmit ja -rikasteet, myös pasutetut rautapyriitit  |           |             |           |
|            | - rautamalmit ja -rikasteet, ei kuitenkaan pasutetut rautapyriitit   |           |             |           |
| 2601 11 00 | -- agglomeroidumattomat  | Vapaa     | 0           |           |
| 2601 12 00 | -- agglomeroidut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2601 20 00 | - pasutetut rautapyriitit  | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2602 00 00 | Mangaanimalmi ja -rikasteet, myös rautapitoiset mangaanimalmi ja -rikasteet, joissa on mangaania vähintään 20 prosenttia kuiva-aineen painosta | Vapaa     | 0           |           |
| 2603 00 00 | Kuparimalmi ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2604 00 00 | Nikkelimalmi ja -rikasteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2605 00 00 | Kobolttimalmi ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2606 00 00 | Alumiinimalmi ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2607 00 00 | Lyijymalmi ja -rikasteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2608 00 00 | Sinkkimalmi ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2609 00 00 | Tinamalmit ja -rikasteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2610 00 00 | Kromimalmi ja -rikasteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2611 00 00 | Volframimalmi ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2612       | Uraani- ja toriummalmit ja -rikasteet  |           |             |           |
| 2612 10    | - uraanimalmi ja -rikasteet  |           |             |           |
| 2612 10 10 | -- uraanimalmi ja pikivälke sekä niiden rikasteet, joissa on enemmän kuin 5 painoprosenttia urania (Euratom)                                   | Vapaa     | 0           |           |
| 2612 10 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2612 20    | - toriummalmit ja -rikasteet   |           |             |           |
| 2612 20 10 | -- monatsiitti; uraanitorianiitti ja muut toriummalmit ja -rikasteet, joissa on enemmän kuin 20 painoprosenttia toriumia (Euratom)             | Vapaa     | 0           |           |
| 2612 20 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2613       | Molybdeenimalmi ja -rikasteet  |           |             |           |
| 2613 10 00 | - pasutetut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2613 90 00 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2614 00    | Titaanimalmi ja -rikasteet   |           |             |           |
| 2614 00 10 | - ilmeniitti ja sen rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2614 00 90 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2615       | Niobium-, tantaali-, vanadiini- ja zirkoniummalmit ja -rikasteet   |           |             |           |
| 2615 10 00 | - zirkoniummalmit ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2615 90    | - muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/677

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2615 90 10 | -- niobium- ja tantaalimalmit ja -rikasteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2615 90 90 | -- vanadiinimalmit ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2616       | Jalometallimalmit ja -rikasteet   |           |             |           |
| 2616 10 00 | - hopeamalmit ja -rikasteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2616 90 00 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2617       | Muut malmit ja rikasteet  |           |             |           |
| 2617 10 00 | - antimonimalmit ja -rikasteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 2617 90 00 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2618 00 00 | Raudan tai teräksen valmistuksessa syntyvä jyvästetty kuona (kuonahiekka)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2619 00    | Kuona (muu kuin jyvästetty kuona), hehkuhile ja muut raudan tai teräksen valmistuksessa syntyvät jätteet  |           |             |           |
| 2619 00 20 | - raudan tai mangaanin talteenottoon soveltuva jäte   | Vapaa     | 0           |           |
| 2619 00 40 | - titaanioksidin erottamiseen soveltuva kuona   | Vapaa     | 0           |           |
| 2619 00 80 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2620       | Kuonat, tuhka ja jätteet (muut kuin raudan tai teräksen valmistuksessa syntyvät), joissa on metalleja, arseenia tai niiden yhdisteitä   |           |             |           |
|            | - joissa on pääasiallisesti sinkkiä   |           |             |           |
| 2620 11 00 | -- kovasinkki   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 19 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - joissa on pääasiallisesti lyijyä  |           |             |           |
| 2620 21 00 | -- lyijypitoiset bensiinilietteet ja lyijypitoiset nakutuksenestoaineseosten lietteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 29 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 30 00 | - joissa on pääasiallisesti kuparia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 40 00 | - joissa on pääasiallisesti alumiinia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 60 00 | - joissa on arseenia, elohopeaa, talliumia tai niiden sekoituksia ja jollaisia käytetään arseenin tai kyseisten metallien erottamiseen tai niiden kemiallisten yhdisteiden valmistamiseen | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 2620 91 00 | -- joissa on antimonia, berylliumia, kadmiumia, kromia tai niiden sekoituksia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 99    | -- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2620 99 10 | --- joissa on pääasiallisesti nikkeliä   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 99 20 | --- joissa on pääasiallisesti niobiumia ja tantaalia   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 99 40 | --- joissa on pääasiallisesti tinaa  | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 99 60 | --- joissa on pääasiallisesti titaania   | Vapaa     | 0           |           |
| 2620 99 95 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2621       | Muu kuona ja tuhka, myös merilevântuhka; yhdyskuntajätteen polttamisesta syntyvät tuhkat ja jätteet                          |           |             |           |
| 2621 10 00 | - yhdyskuntajätteen polttamisesta syntyvät tuhkat ja jätteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2621 90 00 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 27         | 27 RYHMÄ - KIVENNÄISPOLTTOAINEET, KIVENNÄISÖLJYT JA NIIDEN TISLAUS-TUOTTEET; BITUMISET AINEET; KIVENNÄISVAHAT                |           |             |           |
| 2701       | Kivihiili; brikitit ja niiden kaltaiset kivihiilestä saadut kiinteät polttoaineet  |           |             |           |
|            | - kivihiili, myös jauhettu, mutta ei yhteenpuristettu  |           |             |           |
| 2701 11    | -- antrasiitti   |           |             |           |
| 2701 11 10 | --- jossa haihtuvan aineen määrä (kuivasta, kivennäisaineettomasta tuotteesta laskettuna) ei ole suurempi kuin 10 prosenttia | Vapaa     | 0           |           |
| 2701 11 90 | --- muu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2701 12    | -- bituminen kivihiili   |           |             |           |
| 2701 12 10 | --- koksikivihiili   | Vapaa     | 0           |           |
| 2701 12 90 | --- muu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2701 19 00 | -- muu kivihiili   | Vapaa     | 0           |           |
| 2701 20 00 | - brikitit ja niiden kaltaiset kivihiilestä saadut kiinteät polttoaineet   | Vapaa     | 0           |           |
| 2702       | Ruskohiili, myös yhteenpuristettu, ei kuitenkaan gagaatti  |           |             |           |
| 2702 10 00 | - ruskohiili, myös jauhettu, mutta ei yhteenpuristettu   | Vapaa     | 0           |           |
| 2702 20 00 | - yhteenpuristettu ruskohiili  | Vapaa     | 0           |           |
| 2703 00 00 | Turve (myös turvepehku), myös yhteenpuristettu   | Vapaa     | 0           |           |
| 2704 00    | Kivihiilestä, ruskohiilestä tai turpeesta saatu koksi ja puolikoksi, myös yhteenpuristettu; retorttahiili                    |           |             |           |
|            | - kivihiilestä saatu koksi ja puolikoksi   |           |             |           |
| 2704 00 11 | -- elektrodien valmistukseen käytettävä  | Vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/679

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2704 00 19 | -- muu  | Vapaa     | 0           |           |
| 2704 00 30 | - ruskohiilestä saatu koksi ja puolikoksi   | Vapaa     | 0           |           |
| 2704 00 90 | - muu   | Vapaa     | 0           |           |
| 2705 00 00 | Kivihiilikaasu, vesikaasu, generaattorikaasu ja niiden kaltaiset kaasut, ei kuitenkaan maaöljykaasut ja muut kaasumaiset hiilivedyt   | Vapaa     | 0           |           |
| 2706 00 00 | Kivihiili-, ruskohiili- ja turveterva sekä muu kivennäisterva, myös vedetön tai osittain tislattu, myös ns. preparatoitu terva  | Vapaa     | 0           |           |
| 2707       | Öljyt ja muut korkean lämpötilan kivihiilitervan tislauustuotteet; niiden kaltaiset tuotteet, joissa aromaattisten aineosien paino on suurempi kuin muiden kuin aromaattisten aineosien paino |           |             |           |
| 2707 10    | - bentsoli (bentseeni)  |           |             |           |
| 2707 10 10 | -- moottori- tai muuna polttoaineena käytettävä   | 3         | 0           |           |
| 2707 10 90 | -- muihin tarkoituksiin   | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 20    | - toluoli (tolueeni)  |           |             |           |
| 2707 20 10 | -- moottori- tai muuna polttoaineena käytettävä   | 3         | 0           |           |
| 2707 20 90 | -- muihin tarkoituksiin   | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 30    | - ksyloli (ksyleenit)   |           |             |           |
| 2707 30 10 | -- moottori- tai muuna polttoaineena käytettävä   | 3         | 0           |           |
| 2707 30 90 | -- muihin tarkoituksiin   | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 40 00 | - naftaleeni  | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 50    | - muut aromaattiset hiilivetyseokset, joista ASTM D 86 -menetelmän avulla 250 °C:ssa tislattaessa tislautuu vähintään 65 tilavuusprosenttia (häviöt mukaan luettuna)                          |           |             |           |
| 2707 50 10 | -- moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät  | 3         | 0           |           |
| 2707 50 90 | -- muihin tarkoituksiin   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 2707 91 00 | -- kreosottiöljyt   | 1,7       | 0           |           |
| 2707 99    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- raakaöljyt  |           |             |           |
| 2707 99 11 | ---- raa'at kevytöljyt, joista tislautuu vähintään 90 tilavuusprosenttia tislattaessa 200 °C:een  | 1,7       | 0           |           |
| 2707 99 19 | ---- muut   | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2707 99 30 | --- rikkipitoiset alkutisleet (sulphuretted toppings)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 99 50 | --- emäksiset tuotteet   | 1,7       | 0           |           |
| 2707 99 70 | --- antraseeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 99 80 | --- fenolit  | 1,2       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 2707 99 91 | ---- nimikkeen 2803 tuotteiden valmistukseen tarkoitettut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2707 99 99 | ---- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 2708       | Piki ja pikikoksi, kivihiilitervasta tai muusta kivennäistervasta saatu  |           |             |           |
| 2708 10 00 | - piki   | Vapaa     | 0           |           |
| 2708 20 00 | - pikikoksi  | Vapaa     | 0           |           |
| 2709 00    | Maaöljyt ja bitumisista kivennäisistä saadut öljyt, raa'at   |           |             |           |
| 2709 00 10 | - luonnonkaasukondensaattit  | Vapaa     | 0           |           |
| 2709 00 90 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2710       | Maaöljyt ja bitumisista kivennäisistä saadut öljyt, muut kuin raa'at; muualle kuulumattomat valmisteet, joissa on perusaineosana maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä vähintään 70 paino-prosenttia; jäteöljyt             |           |             |           |
|            | - maaöljyt ja bitumisista kivennäisistä saadut öljyt, muut kuin raa'at; muualle kuulumattomat valmisteet, joissa on perusaineosana maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä vähintään 70 paino-prosenttia, muut kuin jäteöljyt |           |             |           |
| 2710 11    | -- kevyet öljyt ja valmisteet  |           |             |           |
| 2710 11 11 | --- tiettyyn käsittelyyn tarkoitettut  | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 15 | --- muilla kuin alanimikkeessä 2710 11 11 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitettut  | 4,7       | 0           |           |
|            | --- muihin tarkoituksiin   |           |             |           |
|            | ---- erikoisbensiinit  |           |             |           |
| 2710 11 21 | ----- raskasbensiini   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 25 | ----- muut   | 4,7       | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
|            | ----- moottoribensiini   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/681

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2710 11 31 | ----- lentobensiini  | 4,7       | 0           |           |
|            | ----- muu, lyijypitoisuus  |           |             |           |
|            | ----- enintään 0,013 g/l   |           |             |           |
| 2710 11 41 | ----- oktaaniluku (RON) pienempi kuin 95   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 45 | ----- oktaaniluku (RON) vähintään 95, mutta pienempi kuin 98   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 49 | ----- oktaaniluku (RON) vähintään 98   | 4,7       | 0           |           |
|            | ----- suurempi kuin 0,013 g/l  |           |             |           |
| 2710 11 51 | ----- oktaaniluku (RON) pienempi kuin 98   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 59 | ----- oktaaniluku (RON) vähintään 98   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 70 | ----- suihkumoottoribensiini   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 11 90 | ----- muut kevyet öljyt  | 4,7       | 0           |           |
| 2710 19    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- keskiraskaat öljyt   |           |             |           |
| 2710 19 11 | ---- tiettyyn käsittelyyn tarkoitetut  | 4,7       | 0           |           |
| 2710 19 15 | ---- muilla kuin alanimikkeessä 2710 19 11 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitetut  | 4,7       | 0           |           |
|            | ---- muihin tarkoituksiin:   |           |             |           |
|            | ----- petroli  |           |             |           |
| 2710 19 21 | ----- lentopetroli   | 4,7       | 0           |           |
| 2710 19 25 | ----- muu  | 4,7       | 0           |           |
| 2710 19 29 | ----- muut   | 4,7       | 0           |           |
|            | --- raskasöljyt  |           |             |           |
|            | ---- kaasööljyt  |           |             |           |
| 2710 19 31 | ----- tiettyyn käsittelyyn tarkoitetut   | 3,5       | 0           |           |
| 2710 19 35 | ----- muilla kuin alanimikkeessä 2710 19 31 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitetut | 3,5       | 0           |           |
|            | ----- muihin tarkoituksiin:  |           |             |           |
| 2710 19 41 | ----- rikkipitoisuus enintään 0,05 painoprosenttia   | 3,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2710 19 45 | ----- rikkiptoisuus suurempi kuin 0,05 paino-prosenttia, mutta enintään 0,2 painoprocenttia                                | 3,5       | 0           |           |
| 2710 19 49 | ----- rikkiptoisuus suurempi kuin 0,2 painoprocenttia  | 3,5       | 0           |           |
|            | ---- polttoöljyt   |           |             |           |
| 2710 19 51 | ----- tiettyyn käsittelyyn tarkoitetut   | 3,5       | 0           |           |
| 2710 19 55 | ----- muilla kuin alanimikkeessä 2710 19 51 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitetut | 3,5       | 0           |           |
|            | ----- muihin tarkoituksiin   |           |             |           |
| 2710 19 61 | ----- rikkiptoisuus enintään 1 painoprocentti  | 3,5       | 0           |           |
| 2710 19 63 | ----- rikkiptoisuus suurempi kuin 1 painoprocentti, mutta enintään 2 painoprocenttia                                       | 3,5       | 0           |           |
| 2710 19 65 | ----- rikkiptoisuus suurempi kuin 2 painoprocenttia, mutta enintään 2,8 painoprocenttia                                    | 3,5       | 0           |           |
| 2710 19 69 | ----- rikkiptoisuus suurempi kuin 2,8 painoprocenttia  | 3,5       | 0           |           |
|            | ---- voiteluöljyt; muut öljyt  |           |             |           |
| 2710 19 71 | ----- tiettyyn käsittelyyn tarkoitetut   | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 75 | ----- muilla kuin alanimikkeessä 2710 19 71 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitetut | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- muihin tarkoituksiin   |           |             |           |
| 2710 19 81 | ----- moottoriöljyt, kompressorivoiteluöljyt, turbiinivoiteluöljyt   | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 83 | ----- hydraulikkaneesteet  | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 85 | ----- valkoöljyt, nestemäinen parafiini  | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 87 | ----- vaihteisto- ja alennusvaihteöljyt  | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 91 | ----- metallintyöstössä käytettävät öljyt, muotinirrotusöljyt, korroosionestoöljyt   | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 93 | ----- sähköeristysöljyt  | 3,7       | 0           |           |
| 2710 19 99 | ----- muut voiteluöljyt ja muut öljyt  | 3,7       | 0           |           |
|            | - jäteöljyt  |           |             |           |
| 2710 91 00 | -- polykloorattuja bifenyylejä (PCB), polykloorattuja terfenyylejä (PCT) tai polybromattuja bifenyylejä (PBB) sisältävät   | 3,5       | 0           |           |
| 2710 99 00 | -- muut  | 3,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/683

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2711       | Maaöljykaasut ja muut kaasumaiset hiilivedyt   |           |             |           |
|            | - nesteytetyt  |           |             |           |
| 2711 11 00 | -- luonnonkaasu eli maakaasu   | 0,7       | 0           |           |
| 2711 12    | -- propaani  |           |             |           |
|            | --- puhtausaste vähintään 99 prosenttia  |           |             |           |
| 2711 12 11 | ---- moottori- tai muuna polttoaineena käytettävä  | 8         | 3           |           |
| 2711 12 19 | ---- muihin tarkoituksiin:   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muu  |           |             |           |
| 2711 12 91 | ---- tiettyyn käsittelyyn tarkoitettu  | 0,7       | 0           |           |
| 2711 12 93 | ---- muilla kuin alanimikkeessä 2711 12 91 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitettu  | 0,7       | 0           |           |
|            | ---- muihin tarkoituksiin  |           |             |           |
| 2711 12 94 | ----- puhtausaste suurempi kuin 90 prosenttia, mutta pienempi kuin 99 prosenttia   | 0,7       | 0           |           |
| 2711 12 97 | ----- muut   | 0,7       | 0           |           |
| 2711 13    | -- butaanit  |           |             |           |
| 2711 13 10 | --- tiettyyn käsittelyyn tarkoitettut  | 0,7       | 0           |           |
| 2711 13 30 | --- muilla kuin alanimikkeessä 2711 13 10 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitettut  | 0,7       | 0           |           |
|            | --- muihin tarkoituksiin   |           |             |           |
| 2711 13 91 | ---- puhtausaste suurempi kuin 90 prosenttia, mutta pienempi kuin 95 prosenttia  | 0,7       | 0           |           |
| 2711 13 97 | ---- muut  | 0,7       | 0           |           |
| 2711 14 00 | -- eteeni, propeenit, butadieni  | 0,7       | 0           |           |
| 2711 19 00 | -- muut  | 0,7       | 0           |           |
|            | - kaasumaisessa tilassa  |           |             |           |
| 2711 21 00 | -- luonnonkaasu eli maakaasu   | 0,7       | 0           |           |
| 2711 29 00 | -- muut  | 0,7       | 0           |           |
| 2712       | Vaseliini; parafiini, mikrokiteinen maaöljyvaha, puristettu parafiini (slack wax), otsokeriitti, ruskohiilivaha, turvevaha ja muut kivennäisvahat sekä niiden kaltaiset synteettisesti tai muilla menetelmällä valmistetut tuotteet, myös värjätyt |           |             |           |
| 2712 10    | - vaseliini  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2712 10 10 | -- raaka  | 0,7       | 0           |           |
| 2712 10 90 | -- muu  | 2,2       | 0           |           |
| 2712 20    | - vähemmän kuin 0,75 painoprosenttia öljyä sisältävä parafiini  |           |             |           |
| 2712 20 10 | -- syntetttinen parafiini, jonka molekyylipaino on vähintään 460, mutta enintään 1 560  | Vapaa     | 0           |           |
| 2712 20 90 | -- muu  | 2,2       | 0           |           |
| 2712 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- otsokeriitti, ruskohiilivaha tai turvevaha (luonnontuotteet)   |           |             |           |
| 2712 90 11 | --- raa'at  | 0,7       | 0           |           |
| 2712 90 19 | --- muu   | 2,2       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- raa'at  |           |             |           |
| 2712 90 31 | ---- tiettyyn käsittelyyn tarkoitetut   | 0,7       | 0           |           |
| 2712 90 33 | ---- muilla kuin alanimikkeessä 2712 90 31 tarkoitetuilla käsittelyillä tapahtuvaan kemialliseen muuntamiseen tarkoitetut                         | 0,7       | 0           |           |
| 2712 90 39 | ---- muihin tarkoituksiin   | 0,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 2712 90 91 | ---- 1-alkeenien seos, joka sisältää vähintään 80 painoprosenttia 1-alkeeneja, joiden ketjun pituus on vähintään 24 mutta enintään 28 hiiliatomia | Vapaa     | 0           |           |
| 2712 90 99 | ---- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 2713       | Maaöljykoksi, maaöljybitumi ja muut maaöljyjen tai bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen jätetuotteet  |           |             |           |
|            | - maaöljykoksi  |           |             |           |
| 2713 11 00 | -- kalsinoimaton  | Vapaa     | 0           |           |
| 2713 12 00 | -- kalsinoitu   | Vapaa     | 0           |           |
| 2713 20 00 | - maaöljybitumi   | Vapaa     | 0           |           |
| 2713 90    | - muut maaöljyjen tai bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen jätetuotteet   |           |             |           |
| 2713 90 10 | -- nimikkeen 2803 tuotteiden valmistukseen tarkoitetut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2713 90 90 | -- muut   | 0,7       | 0           |           |
| 2714       | Luonnonbitumi ja -asfaltti; bitumi- tai öljyliuske ja bitumipitoinen hiekka; asfalttiitit ja asfalttikivi   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/685

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2714 10 00 | - bitumi- tai öljyliuske ja bitumipitoinen hiekka  | Vapaa     | 0           |           |
| 2714 90 00 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2715 00 00 | Luonnonasfalttiin, luonnonbitumiin, maaöljybitumiin, kivennäistervaain tai kivennäistervapikkeen perustuvat bitumiset seokset (esim. bitumimastiksi ja "cut-backs")                        | Vapaa     | 0           |           |
| 2716 00 00 | Sähköenergia   | Vapaa     | 0           |           |
| 28         | 28 RYHMÄ - KEMIALLISET ALKUAINET JA EPÄORGaaniset YHDISTEET; JALOMETALLIEN, HARVINAISTEN MAAMETALLIEN, RADIOAKTIIVISTEN ALKUAINEDIEN JA ISO-TOOPPIEN ORGAANISIT JA EPÄORGAANISIT YHDISTEET |           |             |           |
|            | I. KEMIALLISET ALKUAINET   |           |             |           |
| 2801       | Fluori, kloori, bromi ja jodi  |           |             |           |
| 2801 10 00 | - kloori   | 5,5       | 0           |           |
| 2801 20 00 | - jodi   | Vapaa     | 0           |           |
| 2801 30    | - fluori; bromi  |           |             |           |
| 2801 30 10 | -- fluori  | 5         | 0           |           |
| 2801 30 90 | -- bromi   | 5,5       | 0           |           |
| 2802 00 00 | Sublimoitu tai saostettu rikki; kolloidinen rikki  | 4,6       | 0           |           |
| 2803 00    | Hiili (kimrööki ja muut, muualle kuulumattomat hiilen muodot)  |           |             |           |
| 2803 00 10 | - metaaninoki  | Vapaa     | 0           |           |
| 2803 00 80 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2804       | Vety, jalokaasut ja muut epämetallit   |           |             |           |
| 2804 10 00 | - vety   | 3,7       | 0           |           |
|            | - jalokaasut   |           |             |           |
| 2804 21 00 | -- argon   | 5         | 0           |           |
| 2804 29    | -- muut  |           |             |           |
| 2804 29 10 | --- helium   | Vapaa     | 0           |           |
| 2804 29 90 | --- muut   | 5         | 0           |           |
| 2804 30 00 | - typpi  | 5,5       | 0           |           |
| 2804 40 00 | - happi  | 5         | 0           |           |
| 2804 50    | - boori; telluuri  |           |             |           |
| 2804 50 10 | -- boori   | 5,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2804 50 90 | -- telluuri  | 2,1       | 0           |           |
|            | - pii  |           |             |           |
| 2804 61 00 | -- jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia piitä  | Vapaa     | 0           |           |
| 2804 69 00 | -- muu   | 5,5       | 0           |           |
| 2804 70 00 | - fosfori  | 5,5       | 0           |           |
| 2804 80 00 | - arseeni  | 2,1       | 0           |           |
| 2804 90 00 | - seleeni  | Vapaa     | 0           |           |
| 2805       | Alkali- ja maa-alkalimetallit; harvinaiset maametallit, skandium ja yttrium, myös näiden aineiden keskinäiset seokset ja lejeeringit; elohopea |           |             |           |
|            | - alkali- ja maa-alkalimetallit  |           |             |           |
| 2805 11 00 | -- natrium   | 5         | 0           |           |
| 2805 12 00 | -- kalsium   | 5,5       | 0           |           |
| 2805 19    | -- muut  |           |             |           |
| 2805 19 10 | --- strontium ja barium  | 5,5       | 0           |           |
| 2805 19 90 | --- muut   | 4,1       | 0           |           |
| 2805 30    | - harvinaiset maametallit, skandium ja yttrium, myös näiden aineiden keskinäiset seokset ja lejeeringit  |           |             |           |
| 2805 30 10 | -- keskinäiset seokset tai lejeeringit   | 5,5       | 0           |           |
| 2805 30 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 2805 40    | - elohopea   |           |             |           |
| 2805 40 10 | -- pulloissa, joiden nettotilavuus on 34,5 kg (standardipaino) ja joiden pullokohtainen FOB-arvo on enintään 224 €                             | 3         | 0           |           |
| 2805 40 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
|            | II. EPÄORGAANISET HAPOT JA EPÄORGAANISET EPÄMETALLIEN HAPPIYHDISTEET   |           |             |           |
| 2806       | Kloorivety (kloorivetyhappo eli suolahappo); klooririkkihappo  |           |             |           |
| 2806 10 00 | - kloorivety (kloorivetyhappo)   | 5,5       | 0           |           |
| 2806 20 00 | - klooririkkihappo   | 5,5       | 0           |           |
| 2807 00    | Rikkihappo; savuava rikkihappo (oleum)   |           |             |           |
| 2807 00 10 | - rikkihappo   | 3         | 0           |           |
| 2807 00 90 | - savuava rikkihappo (oleum)   | 3         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/687

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2808 00 00 | Typpihappo; typpi-rikkihapot (nitraushapot)  | 5,5       | 0           |           |
| 2809       | Difosforipentoksidi; fosforihappo; fosforihappo ja polyfosforihapot, myös kemiallisesti määrittelemättömät |           |             |           |
| 2809 10 00 | - difosforipentoksidi  | 5,5       | 0           |           |
| 2809 20 00 | - fosforihappo ja polyfosforihapot   | 5,5       | 0           |           |
| 2810 00    | Boorioksidit; boorihapot   |           |             |           |
| 2810 00 10 | - dibooritrioksidi   | Vapaa     | 0           |           |
| 2810 00 90 | - muut   | 3,7       | 0           |           |
| 2811       | Muut epäorgaaniset hapot ja muut epäorgaaniset epämetallien happiyhdisteet                                 |           |             |           |
|            | - muut epäorgaaniset hapot   |           |             |           |
| 2811 11 00 | -- fluorivety (fluorivetyhappo)  | 5,5       | 0           |           |
| 2811 19    | -- muut  |           |             |           |
| 2811 19 10 | --- bromivety (bromivetyhappo)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2811 19 20 | --- syaanivety (syaanivetyhappo)   | 5,3       | 0           |           |
| 2811 19 80 | --- muut   | 5,3       | 0           |           |
|            | - muut epäorgaaniset epämetallien happiyhdisteet   |           |             |           |
| 2811 21 00 | -- hiilidioksidi   | 5,5       | 0           |           |
| 2811 22 00 | -- piidioksidi   | 4,6       | 0           |           |
| 2811 29    | -- muut  |           |             |           |
| 2811 29 05 | --- rikkidioksidi  | 5,5       | 0           |           |
| 2811 29 10 | --- rikkitrioksidi (rikkianhydridi); diarseenitrioksidi  | 4,6       | 0           |           |
| 2811 29 30 | --- typen oksidit  | 5         | 0           |           |
| 2811 29 90 | --- muut   | 5,3       | 0           |           |
|            | III. EPÄMETALLIEN HALOGEENI- JA RIKKIYHDISTEET   |           |             |           |
| 2812       | Epämetallien halogenidit ja halogenidioksidit  |           |             |           |
| 2812 10    | - kloridit ja kloridioksidit   |           |             |           |
|            | -- fosfori   |           |             |           |
| 2812 10 11 | --- fosforitrikloridioksidit (fosforyylitrikloridi)  | 5,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2812 10 15 | --- fosforitrikloridi  | 5,5       | 0           |           |
| 2812 10 16 | --- fosforipentakloridi  | 5,5       | 0           |           |
| 2812 10 18 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 2812 10 91 | --- dirikkidikloridi   | 5,5       | 0           |           |
| 2812 10 93 | --- rikkidikloridi   | 5,5       | 0           |           |
| 2812 10 94 | --- fosgeeni (karbonyylikloridi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2812 10 95 | --- tionyylikloridi (tionnyylikloridi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2812 10 99 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2812 90 00 | - muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2813       | Epämetallien sulfidit; kaupallinen fosforitrisulfidi   |           |             |           |
| 2813 10 00 | - hiilidisulfidi (riikkihiili)   | 5,5       | 0           |           |
| 2813 90    | - muut   |           |             |           |
| 2813 90 10 | -- fosforisulfidit, kaupallinen fosforitrisulfidi  | 5,3       | 0           |           |
| 2813 90 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
|            | IV. EPÄORGAANISET EMÄKSET JA METALLIOKSIDIT,<br>-HYDROKSIDIT JA -PEROKSIDIT                          |           |             |           |
| 2814       | Ammoniakki, vedetön tai vesiliuoksena  |           |             |           |
| 2814 10 00 | - vedetön ammoniakki   | 5,5       | 0           |           |
| 2814 20 00 | - ammoniakin vesiliuos   | 5,5       | 0           |           |
| 2815       | Natriumhydroksidi (kaustinen sooda); kaliumhydroksidi (kaustinen kali); natrium- ja kaliumperoksidit |           |             |           |
|            | - natriumhydroksidi (kaustinen sooda)  |           |             |           |
| 2815 11 00 | -- kiinteä   | 5,5       | 0           |           |
| 2815 12 00 | -- vesiliuoksena (natronlipeä)   | 5,5       | 0           |           |
| 2815 20    | - kaliumhydroksidi (kaustinen kali)  |           |             |           |
| 2815 20 10 | -- kiinteä   | 5,5       | 0           |           |
| 2815 20 90 | -- vesiliuoksena (kalilipeä)   | 5,5       | 0           |           |
| 2815 30 00 | - natrium- ja kaliumperoksidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2816       | Magnesiumhydroksidi ja -peroksidi; strontium- ja bariumoksidit, -hydroksidit ja -peroksidit          |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/689

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2816 10 00 | - magnesiumhydroksidi ja -peroksidi  | 4,1       | 0           |           |
| 2816 40 00 | - strontium- ja bariumoksidit, -hydroksidit ja -peroksidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2817 00 00 | Sinkkioksidi; sinkkiperoksidi  | 5,5       | 0           |           |
| 2818       | Keinotekoinen korundi, myös kemiallisesti määrittelemätön; alumiinioksidi; alumiinihydroksidi  |           |             |           |
| 2818 10    | - keinotekoinen korundi, myös kemiallisesti määrittelemätön  |           |             |           |
| 2818 10 10 | -- valkoinen, vaaleanpunainen tai rubiininpunainen, jonka alumiinioksidipitoisuus on suurempi kuin 97,5 painoprosenttia                      | 5,2       | 0           |           |
| 2818 10 90 | -- muut  | 5,2       | 0           |           |
| 2818 20 00 | - alumiinioksidi, muu kuin keinotekoinen korundi   | 4         | 0           |           |
| 2818 30 00 | - alumiinihydroksidi   | 5,5       | 0           |           |
| 2819       | Kromioksidit ja -hydroksidit   |           |             |           |
| 2819 10 00 | - kromitrioksidi   | 5,5       | 0           |           |
| 2819 90    | - muut   |           |             |           |
| 2819 90 10 | -- kromidioksidi   | 3,7       | 0           |           |
| 2819 90 90 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2820       | Mangaanioksidit  |           |             |           |
| 2820 10 00 | - mangaanidioksidi   | 5,3       | 0           |           |
| 2820 90    | - muut   |           |             |           |
| 2820 90 10 | -- mangaanioksidi, joka sisältää vähintään 77 paino-prosenttia mangaania   | Vapaa     | 0           |           |
| 2820 90 90 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2821       | Rautaoksidit ja -hydroksidit; maavärit, joissa on vähintään 70 painoprosenttia sidottua rautaa laskettuna Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> :na |           |             |           |
| 2821 10 00 | - rautaoksidit ja -hydroksidit   | 4,6       | 0           |           |
| 2821 20 00 | - maavärit   | 4,6       | 0           |           |
| 2822 00 00 | Kobolttioksidit ja -hydroksidit; kaupalliset kobolttioksidit   | 4,6       | 0           |           |
| 2823 00 00 | Titaanioksidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2824       | Lyijyoksidit; punainen ja oranssi lyijymönjä   |           |             |           |
| 2824 10 00 | - lyijymonoksidi (lyijyhilse, massikotti)  | 5,5       | 0           |           |
| 2824 90    | - muut   |           |             |           |
| 2824 90 10 | -- punainen ja oranssi lyijymönjä  | 5,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2824 90 90 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2825       | Hydratsiini ja hydroksyyliamiini sekä niiden epäorgaaniset suolat; muut epäorgaaniset emäkset; muut metallioksidit, -hydroksidit ja -peroksidit   |           |             |           |
| 2825 10 00 | - hydratsiini ja hydroksyyliamiini sekä niiden epäorgaaniset suolat   | 5,5       | 0           |           |
| 2825 20 00 | - litiumoksidi ja -hydroksidi   | 5,3       | 0           |           |
| 2825 30 00 | - vanadiinioksidit ja -hydroksidit  | 5,5       | 0           |           |
| 2825 40 00 | - nikkelioksidit ja -hydroksidit  | Vapaa     | 0           |           |
| 2825 50 00 | - kuparioksidit ja -hydroksidit   | 3,2       | 0           |           |
| 2825 60 00 | - germaniumoksidit ja zirkoniumdioksidi   | 5,5       | 0           |           |
| 2825 70 00 | - molybdeenioksidit ja -hydroksidit   | 5,3       | 0           |           |
| 2825 80 00 | - antimonioksidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2825 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- kalsiumoksidi, -hydroksidi ja -peroksidi   |           |             |           |
| 2825 90 11 | --- kalsiumhydroksidi, puhtausaste kuiva-aineen painosta vähintään 98 %, hiukkasina, joista: - enintään 1 painoprosentti on kooltaan yli 75 mikro-metriä ja - enintään 4 painoprosenttia on kooltaan alle 1,3 mikrometriä | Vapaa     | 0           |           |
| 2825 90 19 | --- muut  | 4,6       | 0           |           |
| 2825 90 20 | -- berylliumoksidi ja -hydroksidi   | 5,3       | 0           |           |
| 2825 90 30 | -- tinaoksidit  | 5,5       | 0           |           |
| 2825 90 40 | -- volframioksidit ja -hydroksidit  | 4,6       | 0           |           |
| 2825 90 60 | -- kadmiumoksidi  | Vapaa     | 0           |           |
| 2825 90 80 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | V. EPÄORGAANISTEN HAPPOJEN JA METALLIEN SUOLAT JA PEROKSISUOLAT   |           |             |           |
| 2826       | Fluoridit; fluorosilikaatit, fluoroaluminaatit ja muut kompleksifluorisuolat  |           |             |           |
|            | - fluoridit   |           |             |           |
| 2826 12 00 | -- alumiini   | 5,3       | 0           |           |
| 2826 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2826 19 10 | --- ammonium tai natrium  | 5,5       | 0           |           |
| 2826 19 90 | --- muut  | 5,3       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/691

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2826 30 00 | - natriumheksafluoroalumiinaatti (synteettinen kryoliitti)   | 5,5       | 0           |           |
| 2826 90    | - muut   |           |             |           |
| 2826 90 10 | -- dikaliumheksafluorosirkonaatti  | 5         | 0           |           |
| 2826 90 80 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2827       | Kloridit, kloridioksidit ja kloridihydroksidit; bromidit ja bromidioksidit; jodidit ja jodidioksidit |           |             |           |
| 2827 10 00 | - ammoniumkloridi  | 5,5       | 0           |           |
| 2827 20 00 | - kalsiumkloridi   | 4,6       | 0           |           |
|            | - muut kloridit  |           |             |           |
| 2827 31 00 | -- magnesium   | 4,6       | 0           |           |
| 2827 32 00 | -- alumiini  | 5,5       | 0           |           |
| 2827 35 00 | -- nikkeli   | 5,5       | 0           |           |
| 2827 39    | -- muut  |           |             |           |
| 2827 39 10 | --- tina   | 4,1       | 0           |           |
| 2827 39 20 | --- rauta  | 2,1       | 0           |           |
| 2827 39 30 | --- koboltti   | 5,5       | 0           |           |
| 2827 39 85 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - kloridioksidit ja kloridihydroksidit   |           |             |           |
| 2827 41 00 | -- kupari  | 3,2       | 0           |           |
| 2827 49    | -- muut  |           |             |           |
| 2827 49 10 | --- lyijy  | 3,2       | 0           |           |
| 2827 49 90 | --- muut   | 5,3       | 0           |           |
|            | - bromidit ja bromidioksidit   |           |             |           |
| 2827 51 00 | -- natrium- tai kaliumbromidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2827 59 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2827 60 00 | - jodidit ja jodidioksidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2828       | Hypokloriitit; kaupallinen kalsiumhypokloriitti; kloriitit; hypobromiitit                            |           |             |           |
| 2828 10 00 | - kaupallinen kalsiumhypokloriitti ja muut kalsiumhypokloriitit                                      | 5,5       | 0           |           |
| 2828 90 00 | - muut   | 5,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2829       | Kloraatit ja perkloraatit; bromaatit ja perbromaatit; jodaatit ja perjodaatit |           |             |           |
|            | - kloraatit   |           |             |           |
| 2829 11 00 | -- natrium  | 5,5       | 0           |           |
| 2829 19 00 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2829 90    | - muut  |           |             |           |
| 2829 90 10 | -- perkloraatit   | 4,8       | 0           |           |
| 2829 90 40 | -- kalium- ja natriumbromaatit  | Vapaa     | 0           |           |
| 2829 90 80 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2830       | Sulfidit; polysulfidit, myös kemiallisesti määrittelemättömät                 |           |             |           |
| 2830 10 00 | - natriumsulfidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2830 90    | - muut  |           |             |           |
| 2830 90 11 | -- kalsium-, antimoni- ja rautasulfidit                                       | 4,6       | 0           |           |
| 2830 90 85 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2831       | Ditioniitit ja sulfoksylaatit   |           |             |           |
| 2831 10 00 | - natrium   | 5,5       | 0           |           |
| 2831 90 00 | - muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2832       | Sulfiitit; tiosulfaatit   |           |             |           |
| 2832 10 00 | - natriumsulfiitit  | 5,5       | 0           |           |
| 2832 20 00 | - muut sulfiitit  | 5,5       | 0           |           |
| 2832 30 00 | - tiosulfaatit  | 5,5       | 0           |           |
| 2833       | Sulfaatit; alunat; perokso-sulfaatit (persulfaatit)                           |           |             |           |
|            | - natriumsulfaatit  |           |             |           |
| 2833 11 00 | -- dinatriumsulfaatti   | 5,5       | 0           |           |
| 2833 19 00 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - muut sulfaatit  |           |             |           |
| 2833 21 00 | -- magnesium  | 5,5       | 0           |           |
| 2833 22 00 | -- alumiini   | 5,5       | 0           |           |
| 2833 24 00 | -- nikkeli  | 5         | 0           |           |
| 2833 25 00 | -- kupari   | 3,2       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/693

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2833 27 00 | -- barium   | 5,5       | 0           |           |
| 2833 29    | -- muut   |           |             |           |
| 2833 29 20 | --- kadmium; kromi; sinkki  | 5,5       | 0           |           |
| 2833 29 30 | --- koboltti; titaani   | 5,3       | 0           |           |
| 2833 29 50 | --- rauta   | 5         | 0           |           |
| 2833 29 60 | --- lyijy   | 4,6       | 0           |           |
| 2833 29 90 | --- muut  | 5         | 0           |           |
| 2833 30 00 | - alunat  | 5,5       | 0           |           |
| 2833 40 00 | - peroksosulfaattit (persulfaattit)   | 5,5       | 0           |           |
| 2834       | Nitriitit; nitraatit  |           |             |           |
| 2834 10 00 | - nitriitit   | 5,5       | 0           |           |
|            | - nitraatit   |           |             |           |
| 2834 21 00 | -- kalium   | 5,5       | 0           |           |
| 2834 29    | -- muut   |           |             |           |
| 2834 29 20 | --- barium; beryllium; kadmium; koboltti; nikkeli; lyijy  | 5,5       | 0           |           |
| 2834 29 40 | --- kupari  | 4,6       | 0           |           |
| 2834 29 80 | --- muut  | 3         | 0           |           |
| 2835       | Fosfinaatit (hypofosfiitit), fosfonaatit (fosfiitit) ja fosfaatit; polyfosfaatit, myös kemiallisesti määrittelemättömät |           |             |           |
| 2835 10 00 | - fosfinaatit (hypofosfiitit) ja fosfonaatit (fosfiitit)  | 5,5       | 0           |           |
|            | - fosfaatit   |           |             |           |
| 2835 22 00 | -- mono- tai dinatrium  | 5,5       | 0           |           |
| 2835 24 00 | -- kalium   | 5,5       | 0           |           |
| 2835 25    | -- kalsiumvetyortofosfaatti (dikalsiumfosfaatti)  |           |             |           |
| 2835 25 10 | --- fluoripitoisuus pienempi kuin 0,005 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta                                | 5,5       | 0           |           |
| 2835 25 90 | --- fluoripitoisuus vähintään 0,005, mutta pienempi kuin 0,2 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta           | 5,5       | 0           |           |
| 2835 26    | -- muut kalsiumfosfaatit  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2835 26 10 | --- fluoripitoisuus pienempi kuin 0,005 paino-prosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta                        | 5,5       | 0           |           |
| 2835 26 90 | --- fluoripitoisuus vähintään 0,005 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta                             | 5,5       | 0           |           |
| 2835 29    | -- muut  |           |             |           |
| 2835 29 10 | --- triammonium  | 5,3       | 0           |           |
| 2835 29 30 | --- tinatrium  | 5,5       | 0           |           |
| 2835 29 90 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - polyfosfaatit  |           |             |           |
| 2835 31 00 | -- natriumtrifosfaatti (natriumtripolyfosfaatti)   | 5,5       | 0           |           |
| 2835 39 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2836       | Karbonaatit; peroksokarbonaatit (perkarbonaatit); kaupallinen ammoniumkarbonaatti, jossa on ammoniumkarbamaattia |           |             |           |
| 2836 20 00 | - dinatriumkarbonaatti   | 5,5       | 0           |           |
| 2836 30 00 | - natriumvetykarbonaatti (natriumbikarbonaatti)  | 5,5       | 0           |           |
| 2836 40 00 | - kaliumkarbonaatit  | 5,5       | 0           |           |
| 2836 50 00 | - kalsiumkarbonaatti   | 5         | 0           |           |
| 2836 60 00 | - bariumkarbonaatti  | 5,5       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 2836 91 00 | -- litiumkarbonaatit   | 5,5       | 0           |           |
| 2836 92 00 | -- strontiumkarbonaatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2836 99    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- karbonaatit  |           |             |           |
| 2836 99 11 | ---- magnesium; kupari   | 3,7       | 0           |           |
| 2836 99 17 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2836 99 90 | --- peroksokarbonaatit (perkarbonaatit)  | 5,5       | 0           |           |
| 2837       | Syanidit, syanidioksidit ja kompleksisyanidit  |           |             |           |
|            | - syanidit ja syanidioksidit   |           |             |           |
| 2837 11 00 | -- natrium   | 5,5       | 0           |           |
| 2837 19 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2837 20 00 | - kompleksisyanidit  | 5,5       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/695

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2839       | Silikaatit; kaupalliset alkalimetallisilikaatit  |           |             |           |
|            | - natrium  |           |             |           |
| 2839 11 00 | -- natriummetasilikaatit   | 5         | 0           |           |
| 2839 19 00 | -- muut  | 5         | 0           |           |
| 2839 90    | - muut   |           |             |           |
| 2839 90 10 | -- kalium  | 5         | 0           |           |
| 2839 90 90 | -- muut  | 5         | 0           |           |
| 2840       | Boraatit; peroksoboraatit (perboraatit)  |           |             |           |
|            | - dinatriumtetraboraatti (puhdistettu booraksi)  |           |             |           |
| 2840 11 00 | -- vedetön   | Vapaa     | 0           |           |
| 2840 19    | -- muu   |           |             |           |
| 2840 19 10 | --- dinatriumtetraboraattipentahydraatti   | Vapaa     | 0           |           |
| 2840 19 90 | --- muu  | 5,3       | 0           |           |
| 2840 20    | - muut boraatit  |           |             |           |
| 2840 20 10 | -- natriumboraatit, vedettömät   | Vapaa     | 0           |           |
| 2840 20 90 | -- muut  | 5,3       | 0           |           |
| 2840 30 00 | - peroksoboraatit (perboraatit)  | 5,5       | 0           |           |
| 2841       | Oksometallihappojen ja peroksometallihappojen suolat   |           |             |           |
| 2841 30 00 | - natriumdikromaatti   | 5,5       | 0           |           |
| 2841 50 00 | - muut kromaattit ja dikromaattit; peroksokromaattit   | 5,5       | 0           |           |
|            | - manganiitit, manganaatit ja permanganaatit   |           |             |           |
| 2841 61 00 | -- kaliumpermanganaatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2841 69 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2841 70 00 | - molybdaatit  | 5,5       | 0           |           |
| 2841 80 00 | - volframaatit   | 5,5       | 0           |           |
| 2841 90    | - muut   |           |             |           |
| 2841 90 30 | -- sinkkaatit ja vanadaatit  | 4,6       | 0           |           |
| 2841 90 85 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2842       | Epäorgaanisten happojen tai peroksohappojen muut suolat (mukaan lukien aluminosilikaatit, myös kemiallisesti määrittelmättömät), muut kuin atsidit |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2842 10 00 | - kaksois- ja kompleksisilikaatit, mukaan lukien aluminosilikaatit, myös kemiallisesti määrittelemättömät  | 5,5       | 0           |           |
| 2842 90    | - muut   |           |             |           |
| 2842 90 10 | -- seleenihappojen ja telluurihappojen suolat, kaksoissuolat ja kompleksisuolat  | 5,3       | 0           |           |
| 2842 90 80 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | VI. SEKALAISTA   |           |             |           |
| 2843       | Kolloidiset jalometallit; jalometallien epäorgaaniset tai orgaaniset yhdisteet, myös kemiallisesti määrittelemättömät; jalometallien amalgaamat  |           |             |           |
| 2843 10    | - kolloidiset jalometallit   |           |             |           |
| 2843 10 10 | -- hopea   | 5,3       | 0           |           |
| 2843 10 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
|            | - hopeayhdisteet   |           |             |           |
| 2843 21 00 | -- hopeanitraatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2843 29 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2843 30 00 | - kultayhdisteet   | 3         | 0           |           |
| 2843 90    | - muut yhdisteet; amalgaamat   |           |             |           |
| 2843 90 10 | -- amalgaamat  | 5,3       | 0           |           |
| 2843 90 90 | -- muut  | 3         | 0           |           |
| 2844       | Radioaktiiviset kemialliset alkuaineet ja radioaktiiviset isotoopit (myös halkeamiskelpoiset ja hyötöaineena käytettävät kemialliset alkuaineet ja isotoopit) sekä niiden yhdisteet; näitä tuotteita sisältävät seokset ja jätteet |           |             |           |
| 2844 10    | - luonnonuraani ja sen yhdisteet; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on luonnonuraania tai luonnonuraaniyhdisteitä   |           |             |           |
|            | -- luonnonuraani   |           |             |           |
| 2844 10 10 | --- viimeistelemätön; jätteet ja romu (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 10 30 | --- työstetty (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 10 50 | -- ferrouraani   | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 10 90 | -- muut (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/697

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2844 20    | - U-235-rikasteinen uraani ja sen yhdisteet; plutonium ja sen yhdisteet; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on U-235-rikasteista uraania, plutoniumia tai näiden tuotteiden yhdisteitä                |           |             |           |
|            | -- U-235-rikasteinen uraani ja sen yhdisteet; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on U-235-rikasteista uraania, tai näiden tuotteiden yhdisteitä   |           |             |           |
| 2844 20 25 | --- ferrouraani   | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 20 35 | --- muut (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- plutonium ja sen yhdisteet; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on plutoniumia tai näiden tuotteiden yhdisteitä   |           |             |           |
|            | --- uraanin ja plutoniumin seokset  |           |             |           |
| 2844 20 51 | ---- ferrouraani  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 20 59 | ---- muut (Euratom)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 20 99 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 30    | - U-235:n suhteen köyhdytetty uraani ja sen yhdisteet; torium ja sen yhdisteet; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on U-235:n suhteen köyhdytettyä uraania, toriumia tai näiden tuotteiden yhdisteitä |           |             |           |
|            | -- U-235:n suhteen köyhdytetty uraani; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on U-235:n suhteen köyhdytettyä uraania tai sen yhdisteitä  |           |             |           |
| 2844 30 11 | --- kermetit  | 5,5       | 0           |           |
| 2844 30 19 | --- muut  | 2,9       | 0           |           |
|            | -- torium; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on toriumia tai sen yhdisteitä  |           |             |           |
| 2844 30 51 | --- kermetit  | 5,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 2844 30 55 | ---- viimeistelemätön, jätteet ja romu (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
|            | ---- työstetty  |           |             |           |
| 2844 30 61 | ----- tangot, profiilit, langat, levyt ja nauhat (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 30 69 | ----- muut (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- U-235:n suhteen köyhdytetyn uraanin yhdisteet ja toriumin yhdisteet, myös keskenään sekoitettuina  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2844 30 91 | --- U-235:n suhteen köyhdytetyt uraanin yhdisteet ja toriumin yhdisteet, myös keskenään sekoitettuina (Euratom), eivät kuitenkaan toriumin suolat   | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 30 99 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 40    | - radioaktiiviset alkuaineet, isotoopit ja yhdisteet, muut kuin alanimikkeisiin 2844 10, 2844 20 tai 2844 30 kuuluvat; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja seokset, joissa on näitä alkuaineita, isotooppeja tai yhdisteitä; radioaktiiviset jätteet |           |             |           |
| 2844 40 10 | -- U-233:sta peräisin oleva uraani ja sen yhdisteet; seosmetallit, dispersiot (myös kermetit), keraamiset tuotteet ja U-233:sta tai tämän tuotteen yhdisteistä peräisin olevat seokset ja yhdisteet   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 2844 40 20 | --- keinotekoiset radioaktiiviset isotoopit (Euratom)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 40 30 | --- keinotekoisien radioaktiivisten isotooppien yhdisteet (Euratom)   | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 40 80 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2844 50 00 | - ydinreaktorien käytetyt (säteilytetyt) polttoaine-elementit (panokset) (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2845       | Muut kuin nimikkeen 2844 isotoopit; tällaisten isotooppien epäorgaaniset ja orgaaniset yhdisteet, myös kemiallisesti määrittelemättömät   |           |             |           |
| 2845 10 00 | - raskas vesi (deuteriumoksidi) (Euratom)   | 5,5       | 0           |           |
| 2845 90    | - muut  |           |             |           |
| 2845 90 10 | -- deuterium ja sen yhdisteet; vety ja sen yhdisteet, deuteriumrikasteiset; näitä tuotteita sisältävät seokset ja liuokset (Euratom)  | 5,5       | 0           |           |
| 2845 90 90 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2846       | Harvinaisten maametallien, yttriumin, skandiumin tai näiden metallien seosten epäorgaaniset ja orgaaniset yhdisteet   |           |             |           |
| 2846 10 00 | - ceriumyhdisteet   | 3,2       | 0           |           |
| 2846 90 00 | - muut  | 3,2       | 0           |           |
| 2847 00 00 | Vetyperoksidi, myös kiinteytettynä virtsa-aineella  | 5,5       | 0           |           |
| 2848 00 00 | Fosfidit, myös kemiallisesti määrittelemättömät, lukuun ottamatta ferrosfidia   | 5,5       | 0           |           |
| 2849       | Karbidit, myös kemiallisesti määrittelemättömät   |           |             |           |
| 2849 10 00 | - kalsiumin   | 5,5       | 0           |           |
| 2849 20 00 | - piin  | 5,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/699

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2849 90    | - muiden aineiden   |           |             |           |
| 2849 90 10 | -- boorin   | 4,1       | 0           |           |
| 2849 90 30 | -- volframin  | 5,5       | 0           |           |
| 2849 90 50 | -- alumiinin; kromin; molybdeenin; vanadiinin; tantaalin; titaanin  | 5,5       | 0           |           |
| 2849 90 90 | -- muut   | 5,3       | 0           |           |
| 2850 00    | Hydritit, nitritit, atsidit, silisidit ja boridit, myös kemiallisesti määrittelemättömät, muut kuin yhdisteet, jotka ovat myös nimikkeeseen 2849 karbideja  |           |             |           |
| 2850 00 20 | - hydritit; nitritit  | 4,6       | 0           |           |
| 2850 00 50 | - atsidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2850 00 70 | - silisidit   | 5,5       | 0           |           |
| 2850 00 90 | - boridit   | 5,3       | 0           |           |
| 2852 00 00 | Elohopean epäorgaaniset ja orgaaniset yhdisteet, lukuun ottamatta amalgaamoja   | 5,5       | 0           |           |
| 2853 00    | Muut epäorgaaniset yhdisteet (myös tislattu vesi, vesi sähköntai lämmönjohtokyvyn mittaamista varten ja puhtaudeltaan sitä vastaava vesi); nestemäinen ilma (myös jos jalokaasut on poistettu); puristettu ilma; amalgaamit, muut kuin jalometallamalgaamit |           |             |           |
| 2853 00 10 | - tislattu vesi sekä vesi sähköntai lämmönjohtokyvyn mittaamista varten ja puhtaudeltaan sitä vastaava vesi   | 2,7       | 0           |           |
| 2853 00 30 | - nestemäinen ilma (myös jos jalokaasut on poistettu); puristettu ilma  | 4,1       | 0           |           |
| 2853 00 50 | - syaanikloridi   | 5,5       | 0           |           |
| 2853 00 90 | - muut  | 5,5       | 0           |           |
| 29         | 29 RYHMÄ - ORGAANISET KEMIALLISET YHDISTEET   |           |             |           |
|            | I. HIILIVEDYT JA NIIDEN HALOGEENI-, SULFO-, NITRO- JA NITROSOJHDANNAISET  |           |             |           |
| 2901       | Asykliset hiilivedyt  |           |             |           |
| 2901 10 00 | - tyydyttyneet  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - tyydyttymättömät  |           |             |           |
| 2901 21 00 | -- eteeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2901 22 00 | -- propeeni (propyleeni)  | Vapaa     | 0           |           |
| 2901 23    | -- buteeni ja sen isomeerit   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2901 23 10 | --- 1-buteeni ja 2-buteeni  | Vapaa     | 0           |           |
| 2901 23 90 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2901 24    | -- 1,3-butadieeni ja isopreeni                                    |           |             |           |
| 2901 24 10 | --- 1,3 butadieeni  | Vapaa     | 0           |           |
| 2901 24 90 | --- isopreeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2901 29 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902       | Sykliset hiilivedyt   |           |             |           |
|            | - syklaanit, sykleenit ja sykloterpeenit                          |           |             |           |
| 2902 11 00 | -- sykloheksaani  | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2902 19 10 | --- sykloterpeenit  | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 19 80 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 20 00 | - bentseeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 30 00 | - tolueneeni  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - ksyleenit   |           |             |           |
| 2902 41 00 | -- o-ksyleeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 42 00 | -- m-ksyleeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 43 00 | -- p-ksyleeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 44 00 | -- ksyleeni-isomeerien seokset                                    | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 50 00 | - styreeni  | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 60 00 | - etyylibentseeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 70 00 | - kumeeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 90    | - muut  |           |             |           |
| 2902 90 10 | -- naftaleeni ja antraseeni                                       | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 90 30 | -- bifenyylit ja trifenyylit                                      | Vapaa     | 0           |           |
| 2902 90 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 2903       | Hiilivetyjen halogeenijohdannaiset                                |           |             |           |
|            | - asyklisen hiilivetyjen tyydyttyneet kloorijohdannaiset          |           |             |           |
| 2903 11 00 | -- kloorimetaani (metyylikloridi) ja kloorietaani (etyylikloridi) | 5,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/701

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2903 12 00 | -- dikloorimetaani (metyleenikloridi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 13 00 | -- kloroformi (trikloorimetaani)   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 14 00 | -- hiilitetrakloridi   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 15 00 | -- eteenidikloridi (ISO) (1,2-dikloorietaani)  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 19    | -- muut  |           |             |           |
| 2903 19 10 | --- 1,1,1-trikloorietaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 19 80 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - asyklisten hiilivetyjen tyydyttymättömät kloorijohdannaiset  |           |             |           |
| 2903 21 00 | -- vinyylidikloridi (kloorieteeni)   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 22 00 | -- trikloroetyleen   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 23 00 | -- tetrakloorieteeni (perkloorieteeni)   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 29 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - asyklisten hiilivetyjen fluori-, bromi- ja jodijohdannaiset  |           |             |           |
| 2903 31 00 | -- eteenidibromidi (ISO) (1,2-dibromietaani)   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 39    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- bromidit   |           |             |           |
| 2903 39 11 | ---- bromimetaani (metyylibromidi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 39 15 | ---- dibromimetaani  | Vapaa     | 0           |           |
| 2903 39 19 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 39 90 | --- fluoridit ja jodidit   | 5,5       | 0           |           |
|            | - asyklisten hiilivetyjen halogeenijohdannaiset, jotka sisältävät vähintään kaksi erilaista halogeenia |           |             |           |
| 2903 41 00 | -- trikloorifluorimetaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 42 00 | -- dikloridifluorimetaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 43 00 | -- triklooritrifluorietaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 44    | -- diklooritetrafluorietaanit ja klooripentafluorietaani   |           |             |           |
| 2903 44 10 | --- diklooritetrafluorietaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 44 90 | --- klooripentafluorietaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45    | -- ainoastaan fluori- ja klooriperhalogeenijohdannaiset  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2903 45 10 | --- klooritrifluorimetaani   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 15 | --- pentakloorifluorietaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 20 | --- tetraklooridifluorietaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 25 | --- heptakloorifluoripropaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 30 | --- heksaklooridifluoripropaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 35 | --- pentaklooritrifluoripropaanit  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 40 | --- tetraklooritetrafluoripropaanit  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 45 | --- triklooripentafluoripropaanit  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 50 | --- diklooriheksafluoripropaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 55 | --- klooriheptafluoripropaanit   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 45 90 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 46    | -- bromikloridifluorimetaani, bromitrifluorimetaani ja dibromitetrafluorietaanit |           |             |           |
| 2903 46 10 | --- bromikloridifluorimetaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 46 20 | --- bromitrifluorimetaani  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 46 90 | --- dibromitetrafluorietaanit  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 47 00 | -- muut perhalogeenijohdannaiset   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 49    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- ainoastaan fluorilla ja kloorilla halogenoidut                               |           |             |           |
| 2903 49 10 | ---- metaani, etaani, propaani   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 49 20 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | --- ainoastaan fluorilla ja kloorilla halogenoidut                               |           |             |           |
| 2903 49 30 | ---- metaani, etaani, propaani   | 5,5       | 0           |           |
| 2903 49 40 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 49 80 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - syklaani-, sykleeeni- ja sykloterpeenihilivetyjen halogeenijohdannaiset        |           |             |           |
| 2903 51 00 | -- 1,2,3,4,5,6-heksakloorisykloheksaani (HCH (ISO)), myös lindaani (ISO, INN)    | 5,5       | 0           |           |
| 2903 52 00 | -- aldiini (ISO), klordaani (ISO) ja heptakloori (ISO)                           | 5,5       | 0           |           |
| 2903 59    | -- muut  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/703

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2903 59 10 | --- 1,2-dibromi-4-(1,2-dibromietyyli)sykloheksaani  | Vapaa     | 0           |           |
| 2903 59 30 | --- tetrabromisykloheksaanit  | Vapaa     | 0           |           |
| 2903 59 80 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - aromaattisten hiilivetyjen halogeenijohdannaiset  |           |             |           |
| 2903 61 00 | -- klooribentseeni, o-diklooribentseeni ja p-diklooribentseeni  | 5,5       | 0           |           |
| 2903 62 00 | -- heksaklooribentseeni (ISO) ja DDT (ISO) (klofenotaani (INN), 1,1,1-trikloori-2,2-bis-(p-kloorifenyli)etaani) | 5,5       | 0           |           |
| 2903 69    | -- muut   |           |             |           |
| 2903 69 10 | --- 2,3,4,5,6-pentabromietyyliibentseeni  | Vapaa     | 0           |           |
| 2903 69 90 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2904       | Hiilivetyjen sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset, myös halogenoitunut   |           |             |           |
| 2904 10 00 | - johdannaiset, jotka sisältävät ainoastaan sulforyhmiä, niiden suolat ja etyyliesterit                         | 5,5       | 0           |           |
| 2904 20 00 | - johdannaiset, jotka sisältävät ainoastaan nitro- tai nitrosoryhmiä  | 5,5       | 0           |           |
| 2904 90    | - muut  |           |             |           |
| 2904 90 20 | -- sulfohalogeenijohdannaiset   | 5,5       | 0           |           |
| 2904 90 40 | -- trikloorinitrometaani (klooripikriini)   | 5,5       | 0           |           |
| 2904 90 85 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | II. ALKOHOLIT JA NIIDEN HALOGEENI-, SULFO-, NITRO- JA NITROSOJHDANNAISET  |           |             |           |
| 2905       | Asykliset alkoholit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset                                 |           |             |           |
|            | - tyydyttyneet yksiarvoiset alkoholit   |           |             |           |
| 2905 11 00 | -- metanoli (metyylialkoholi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2905 12 00 | -- 1-propanoli (propyylialkoholi) ja 2-propanoli (isopropylialkoholi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2905 13 00 | -- 1-butanoli (n-butylialkoholi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2905 14    | -- muut butanolit   |           |             |           |
| 2905 14 10 | --- 2-metyyli-2-propanoli (tert. butyylialkoholi)   | 4,6       | 0           |           |
| 2905 14 90 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2905 16    | -- oktanoli (oktyylialkoholi) ja sen isomeerit  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                      | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------|-------------|-----------|
| 2905 16 10 | --- 2-etyyli-1-heksanoli  | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 16 20 | --- oktan-2-oli   | Vapaa                          | 0           |           |
| 2905 16 80 | --- muut  | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 17 00 | -- 1-dodekanoli (lauryylialkoholi), 1-heksadekanoli (setyylialkoholi) ja 1 oktadekanoli (stearyylialkoholi) | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 19 00 | -- muut   | 5,5                            | 0           |           |
|            | - tyydyttymättömät yksiarvoiset alkoholit   |                                |             |           |
| 2905 22    | -- asykliset terpeenialkoholit  |                                |             |           |
| 2905 22 10 | --- geranioli, sitronnelloli, linaloli, rodinoli ja neroli  | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 22 90 | --- muut  | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 29    | -- muut   |                                |             |           |
| 2905 29 10 | --- allyylialkoholi   | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 29 90 | --- muut  | 5,5                            | 0           |           |
|            | - diolit  |                                |             |           |
| 2905 31 00 | -- eteeniglykoli (etaanidioli)  | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 32 00 | -- propeeniglykoli (propaani-1,2-dioli)   | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 39    | -- muut   |                                |             |           |
| 2905 39 10 | --- 2-metyylipentaani-2,4-dioli (heksyleeniglykoli)   | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 39 20 | --- butaani-1,3-dioli   | Vapaa                          | 0           |           |
| 2905 39 25 | --- butaani-1,4-dioli   | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 39 30 | --- 2,4,7,9-tetrametyylidek-5-yyni-4,7-dioli  | Vapaa                          | 0           |           |
| 2905 39 85 | --- muut  | 5,5                            | 0           |           |
|            | - muut moniarvoiset alkoholit:  |                                |             |           |
| 2905 41 00 | -- 2-etyyli-2-(hydroksimetyyli)propaani-1,3-dioli (trimetylolipropaani)                                     | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 42 00 | -- pentaerytritoli  | 5,5                            | 0           |           |
| 2905 43 00 | -- mannitoli  | 9,6 + 125,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2905 44    | -- D-glusitoli (sorbitoli)  |                                |             |           |
|            | --- vesiliuoksena:  |                                |             |           |
| 2905 44 11 | ---- jossa on enintään 2 painoprosenttia D-mannitolia D-glusitolipitoisuudesta laskettuna                   | 7,7 + 16,1 EUR/<br>100 kg/net  | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/705

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 2905 44 19 | ---- muut   | 9,6 + 37,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | --- muut  |                               |             |           |
| 2905 44 91 | ---- jossa on enintään 2 painoprosenttia D-mannitolia D-glusitolipitoisuudesta laskettuna | 7,7 + 23 EUR/<br>100 kg/net   | 0           |           |
| 2905 44 99 | ---- muut   | 9,6 + 53,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
| 2905 45 00 | -- glyseroli  | 3,8                           | 0           |           |
| 2905 49    | -- muut   |                               |             |           |
| 2905 49 10 | --- triolit; tetraolit  | 5,5                           | 0           |           |
| 2905 49 80 | --- muut  | 5,5                           | 0           |           |
|            | - asyklisten alkoholien halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset                 |                               |             |           |
| 2905 51 00 | -- etklorvinoli (INN)   | Vapaa                         | 0           |           |
| 2905 59    | -- muut   |                               |             |           |
| 2905 59 10 | --- yksiarvoisten alkoholien johdannaiset   | 5,5                           | 0           |           |
|            | --- moniarvoisten alkoholien johdannaiset   |                               |             |           |
| 2905 59 91 | ---- 2,2-bis(bromimetyyli)propanidioli  | Vapaa                         | 0           |           |
| 2905 59 99 | ---- muut   | 5,5                           | 0           |           |
| 2906       | Sykliset alkoholit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset            |                               |             |           |
|            | - syklaaniset, sykleeniset ja sykloterpeeniset  |                               |             |           |
| 2906 11 00 | -- mentoli  | 5,5                           | 0           |           |
| 2906 12 00 | -- sykloheksanoli, metyyliisykloheksanolit ja dimetyyliisykloheksanolit                   | 5,5                           | 0           |           |
| 2906 13    | -- sterolit ja inositolit   |                               |             |           |
| 2906 13 10 | --- sterolit  | 5,5                           | 0           |           |
| 2906 13 90 | --- inositolit  | Vapaa                         | 0           |           |
| 2906 19 00 | -- muut   | 5,5                           | 0           |           |
|            | - aromaattiset  |                               |             |           |
| 2906 21 00 | -- bentsyylialkoholi  | 5,5                           | 0           |           |
| 2906 29 00 | -- muut   | 5,5                           | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
|            | III. FENOLIT, FENOLIALKOHOLIT JA NIIDEN HALOGEENI-, SULFO-, NITRO- JA NITROSOJOHDANNAISET |           |             |           |
| 2907       | Fenolit; fenolialkoholit  |           |             |           |
|            | - monofenolit   |           |             |           |
| 2907 11 00 | -- fenoli (hydroksibentseeni) ja sen suolat   | 3         | 0           |           |
| 2907 12 00 | -- kresolit ja niiden suolat  | 2,1       | 0           |           |
| 2907 13 00 | -- oktyylifenoli, nonyyylifenoli ja niiden isomeerit; niiden suolat                       | 5,5       | 0           |           |
| 2907 15    | -- naftolit ja niiden suolat  |           |             |           |
| 2907 15 10 | --- 1-naftoli   | Vapaa     | 0           |           |
| 2907 15 90 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2907 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2907 19 10 | --- ksylenolit ja niiden suolat   | 2,1       | 0           |           |
| 2907 19 90 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - polyfenolit; fenolialkoholit  |           |             |           |
| 2907 21 00 | -- resorsinoli ja sen suolat  | 5,5       | 0           |           |
| 2907 22 00 | -- hydrokinoni (kinoli) ja sen suolat   | 5,5       | 0           |           |
| 2907 23 00 | -- 4,4'-isopropylideenidifenoli (bisfenoli A, difenylolipropaani) ja sen suolat           | 5,5       | 0           |           |
| 2907 29 00 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2908       | Fenolien ja fenolialkoholien halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset            |           |             |           |
|            | - johdannaiset, jotka sisältävät ainoastaan halogeenisubstituentteja, ja niiden suolat    |           |             |           |
| 2908 11 00 | -- pentakloorifenoli (ISO)  | 5,5       | 0           |           |
| 2908 19 00 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 2908 91 00 | -- dinosebi (ISO) ja sen suolat   | 5,5       | 0           |           |
| 2908 99    | -- muut   |           |             |           |
| 2908 99 10 | --- johdannaiset, jotka sisältävät ainoastaan sulforyhmiä, niiden suolat ja esterit       | 5,5       | 0           |           |
| 2908 99 90 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/707

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
|            | IV. EETTERIT, ALKOHOLIPEROKSIDIT, EETTERIPEROKSIDIT, KETONIPEROKSIDIT, EPOKSIDIT, EPOKSIDIT 3-ATOMISIN RENKAIN, ASETAALIT JA PUOLIASETAALIT SEKÄ NIIDEN HALOGEENI-, SULFO-, NITRO- JA NITROSOJHDANNAISET                           |           |             |           |
| 2909       | Eetterit, eetterialkoholit, eetterifenolit, eetteri-alkoholifenolit, alkoholiperoksidit, eetteriperoksidit, ketoniperoksidit (myös kemiallisesti määrittelemättömät) sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset |           |             |           |
|            | - asykliset eetterit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   |           |             |           |
| 2909 11 00 | -- dietyylieetteri (dietyylioksidi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 19 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 20 00 | - syklaani-, sykleeeni- ja sykloterpeenieetterit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   | 5,5       | 0           |           |
| 2909 30    | - aromaattiset eetterit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  |           |             |           |
| 2909 30 10 | -- difenyylieetteri (difenyylioksidi)  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- bromijohdannaiset   |           |             |           |
| 2909 30 31 | --- pentabromidifenyylieetteri; 1,2,4,5-tetrabromi-3,6-bis(pentabromifenoksi)bentseeni   | Vapaa     | 0           |           |
| 2909 30 35 | --- 1,2-bis-(2,4,6-tribromifenoksi)etaani, akrylinitriili-butadieni-styreenin (ABS) valmistukseen  | Vapaa     | 0           |           |
| 2909 30 38 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2909 30 90 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - eetterialkoholit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   |           |             |           |
| 2909 41 00 | -- 2,2'-oksidietanoli (dieteeniglykoli, digoli)  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 43 00 | -- eteeniglykolin ja dieteeniglykolin monobutyylieetterit  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 44 00 | -- eteeniglykolin ja dieteeniglykolin muut monoalkyylieetterit   | 5,5       | 0           |           |
| 2909 49    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- asykliset  |           |             |           |
| 2909 49 11 | ---- 2-(2-kloorietoksi)etanoli   | vapaa     | 0           |           |
| 2909 49 18 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 49 90 | --- sykkliset  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 50    | - eetterifenolit, eetterialkoholifenolit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2909 50 10 | -- guajakoli ja kaliumin guajakolisulfonaatit  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 50 90 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2909 60 00 | - alkoholiperoksidit, eetteriperoksidit, ketoniperoksidit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset                        | 5,5       | 0           |           |
| 2910       | Epoksidit, epoksialkoholit, epoksifenolit ja epoksieetterit, 3-atomisin renkain, sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset |           |             |           |
| 2910 10 00 | - oksiraani (eteenioksidi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2910 20 00 | - metyylioksiraani (propeenioksidi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2910 30 00 | - 1-kloori-2,3-epoksiropaani (epikloorihydrini)  | 5,5       | 0           |           |
| 2910 40 00 | - dieldriini (ISO, INN)  | 5,5       | 0           |           |
| 2910 90 00 | - muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2911 00 00 | Asetaalit ja puoliasetaalit, myös muita happifunktioita sisältävät, sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset              | 5         | 0           |           |
|            | V. ALDEHYDIFUNKTIOISET YHDISTEET   |           |             |           |
| 2912       | Aldehydit, myös muita happifunktioita sisältävät; aldehydien sykliiset polymeerit; paraformaldehydi  |           |             |           |
|            | - asykliset aldehydit, jotka eivät sisällä muita happifunktioita   |           |             |           |
| 2912 11 00 | -- metanaali (formaldehydi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2912 12 00 | -- etanaali (asetaldehydi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2912 19    | -- muut  |           |             |           |
| 2912 19 10 | --- butanaali (butyyrialdehydi, normaali isomeeri)   | 5,5       | 0           |           |
| 2912 19 90 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - sykliiset aldehydit, jotka eivät sisällä muita happifunktioita   |           |             |           |
| 2912 21 00 | -- bentsaldehydi   | 5,5       | 0           |           |
| 2912 29 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2912 30 00 | - aldehydialkoholit  | 5,5       | 0           |           |
|            | - aldehydieetterit, aldehydifenolit sekä muita happifunktioita sisältävät aldehydit  |           |             |           |
| 2912 41 00 | -- vanilliini (4-hydroksi-3-metoksibentsaldehydi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2912 42 00 | -- etyylivanilliini (3-etoksi-4-hydroksibentsaldehydi)   | 5,5       | 0           |           |
| 2912 49 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/709

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2912 50 00 | - aldehydien syklistet polymeerit  | 5,5       | 0           |           |
| 2912 60 00 | - paraformaldehydi   | 5,5       | 0           |           |
| 2913 00 00 | Nimikkeen 2912 tuotteiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  | 5,5       | 0           |           |
|            | VI. KETONI- JA KINONIFUNKTIOISET YHDISTEET   |           |             |           |
| 2914       | Ketonit ja kinonit, myös muita happifunktioita sisältävät, sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset |           |             |           |
|            | - asykliset ketonit, jotka eivät sisällä muita happifunktioita   |           |             |           |
| 2914 11 00 | -- asetoni   | 5,5       | 0           |           |
| 2914 12 00 | -- butanoni (metyylietyyliketoni)  | 5,5       | 0           |           |
| 2914 13 00 | -- 4-metyyli-2-pentanoni (metyyli-isobutyryliketoni)   | 5,5       | 0           |           |
| 2914 19    | -- muut  |           |             |           |
| 2914 19 10 | --- 5-metyyliheksan-2-oni  | vapaa     | 0           |           |
| 2914 19 90 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
|            | - syklaani-, sykleenin- ja syklosterpeeniketonit, jotka eivät sisällä muita happifunktioita                              |           |             |           |
| 2914 21 00 | -- kamferi   | 5,5       | 0           |           |
| 2914 22 00 | -- sykloheksanoni ja metyylisykloheksanoni   | 5,5       | 0           |           |
| 2914 23 00 | -- jononit ja metyyliononit  | 5,5       | 0           |           |
| 2914 29 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - aromaattiset ketonit, jotka eivät sisällä muita happifunktioita  |           |             |           |
| 2914 31 00 | -- fenyyliasetoni (fenyylipropan-2-oni)  | 5,5       | 0           |           |
| 2914 39 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2914 40    | - ketonialkoholit ja ketonialdehydit   |           |             |           |
| 2914 40 10 | -- 4-hydroksi-4-metyyli-2-pentanoni (diasetonialkoholi)  | 5,5       | 0           |           |
| 2914 40 90 | -- muut  | 3         | 0           |           |
| 2914 50 00 | - ketonifenolit ja muita happifunktioita sisältävät ketonit  | 5,5       | 0           |           |
|            | - kinonit  |           |             |           |
| 2914 61 00 | -- antrakiniini  | 5,5       | 0           |           |
| 2914 69    | -- muut  |           |             |           |
| 2914 69 10 | --- 1,4-naftokiniini   | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2914 69 90 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2914 70 00 | - halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  | 5,5       | 0           |           |
|            | VII. KARBOKSYLIHAPOT JA NIIDEN ANHYDRIDIT, HALOGENIDIT, PEROKSIDIT JA PEROKSIHAPOT SEKÄ NIIDEN HALOGEENI-, SULFO-, NITRO- JA NITROSOJOH-DANNAISET                    |           |             |           |
| 2915       | Tyydyttyneet asykliset monokarboksylihapot sekä niiden anhydritit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset |           |             |           |
|            | - muurahaishappo, sen suolat ja esterit  |           |             |           |
| 2915 11 00 | -- muurahaishappo  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 12 00 | -- muurahaishapon suolat   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 13 00 | -- muurahaishapon esterit  | 5,5       | 0           |           |
|            | - etikkahappo ja sen suolat; etikkahappoanhydridi  |           |             |           |
| 2915 21 00 | -- etikkahappo   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 24 00 | -- etikkahappoanhydridi  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 29 00 | -- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - etikkahapon esterit  |           |             |           |
| 2915 31 00 | -- etyyliasettaatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 32 00 | -- vinyliasettaatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 33 00 | -- n-butyliasettaatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 36 00 | -- dinosebiasettaatti (ISO)  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 39    | -- muut  |           |             |           |
| 2915 39 10 | --- propyyliasettaatti ja isopropyyliasettaatti  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 39 30 | --- metyyliasettaatti, pentyyliasettaatti (amyliasettaatti), isopen-tyyliasettaatti (isoamylaasiasettaatti) ja glyseroliasettaatit                                   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 39 50 | --- p-tolyliasettaatti, fenyylipropyyliasettaatit, bentsyyliaset-<br>aatti, rodinyliasettaatti, santalyliasettaatti ja fenyylietaani-<br>1,2-dioliin asettaatit      | 5,5       | 0           |           |
| 2915 39 80 | --- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 40 00 | - mono-, di- ja trikloorietikkahapot, niiden suolat ja esterit   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 50 00 | - propionihappo, sen suolat ja esterit   | 4,2       | 0           |           |
| 2915 60    | - butaanihapot (voihapot), pentaanihapot (valeriaanahapot),<br>niiden suolat ja esterit  |           |             |           |
|            | -- butaanihapot (voihapot) ja niiden suolat ja esterit   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/711

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2915 60 11 | --- 1-isopropyyli-2,2-dimetyylitrimetyleenidi-isobutyaatti  | vapaa     | 0           |           |
| 2915 60 19 | --- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 60 90 | -- pentaanihakot (valeriaanahapot) ja niiden suolat ja esterit  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 70    | - palmitiinihappo, steariinihappo, niiden suolat ja esterit   |           |             |           |
| 2915 70 15 | -- palmitiinihappo  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 70 20 | -- palmitiinihapon suolat ja esterit  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 70 25 | -- steariinihappo   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 70 30 | -- steariinihapon suolat  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 70 80 | -- steariinihapon esterit   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 90    | - muut  |           |             |           |
| 2915 90 10 | -- lauriinihappo  | 5,5       | 0           |           |
| 2915 90 20 | -- klooriformiaatti   | 5,5       | 0           |           |
| 2915 90 80 | -- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 2916       | Tyydyttymättömät asykliset monokarboxyylihakot, syklist monokarboxyylihakot, niiden anhydritit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset |           |             |           |
|            | - tyydyttymättömät asykliset monokarboxyylihakot, niiden anhydritit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot sekä niiden johdannaiset   |           |             |           |
| 2916 11 00 | -- akryylihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 12    | -- akryylihapon esterit   |           |             |           |
| 2916 12 10 | --- metyyliakrylaatti   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 12 20 | --- etyyliakrylaatti  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 12 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 13 00 | -- metakryylihappo ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 14    | -- metakryylihapon esterit  |           |             |           |
| 2916 14 10 | --- metyyliakrylaatti   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 14 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 15 00 | -- öljy-, linoli- ja linoleenihakot, niiden suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2916 19 10 | --- undekeenihakot ja niiden suolat ja esterit  | 5,9       | 0           |           |
| 2916 19 30 | --- heksa-2,4-dieeni (sorbiinihappo)  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 19 40 | --- krotonihappo  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2916 19 70 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 20 00 | - syklaani-, sykleeeni- ja sykloterpeenimonokarbonsyylisäapöt, niiden anhydriidit, halogeniidit, peroksidit ja peroksisäapöt sekä niiden johdannaiset | 6,5       | 0           |           |
|            | - aromaattiset monokarbonsyylisäapöt, niiden anhydriidit, halogeniidit, peroksidit ja peroksisäapöt sekä niiden johdannaiset                          |           |             |           |
| 2916 31 00 | -- bentsoehäppö, sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2916 32    | -- bentsoyyliperoksidi ja bentsoyylikloridi   |           |             |           |
| 2916 32 10 | --- bentsoyyliperoksidi   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 32 90 | --- bentsoyylikloridi   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 34 00 | -- fenyylietikkahäppö ja sen suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2916 35 00 | -- fenyylietikkahäppön esterit  | vapaa     | 0           |           |
| 2916 36 00 | -- binäpakryyli (ISO)   | 6,5       | 0           |           |
| 2916 39 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2917       | Polykarbonsyylisäapöt, niiden anhydriidit, halogeniidit, peroksidit ja peroksisäapöt; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset        |           |             |           |
|            | - asykliset polykarbonsyylisäapöt, niiden anhydriidit, halogeniidit, peroksidit ja peroksisäapöt sekä niiden johdannaiset                             |           |             |           |
| 2917 11 00 | -- oksaalihäppö, sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 12    | -- adipiinihäppö, sen suolat ja esterit   |           |             |           |
| 2917 12 10 | --- adipiinihäppö ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2917 12 90 | --- adipiinihäppön esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 13    | -- atselaiinihäppö, sebasiinihäppö, niiden suolat ja esterit  |           |             |           |
| 2917 13 10 | --- sebasiinihäppö  | vapaa     | 0           |           |
| 2917 13 90 | --- muut  | 6         | 0           |           |
| 2917 14 00 | -- maleiinihäppöanhydriidi  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2917 19 10 | --- malonihäppö, sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 19 90 | --- muut  | 6,3       | 0           |           |
| 2917 20 00 | - syklaani-, sykleeeni- ja sykloterpeenipolykarbonsyylisäapöt, niiden anhydriidit, halogeniidit, peroksidit ja peroksisäapöt sekä niiden johdannaiset | 6         | 0           |           |
|            | - aromaattiset polykarbonsyylisäapöt, niiden anhydriidit, halogeniidit, peroksidit ja peroksisäapöt sekä niiden johdannaiset                          |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/713

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2917 32 00 | -- dioktyyliortoftalaatit  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 33 00 | -- dinonyyli- ja didesyliortoftalaatit   | 6,5       | 0           |           |
| 2917 34    | -- ortoftaalihapon muut esterit  |           |             |           |
| 2917 34 10 | --- dibutyliortoftalaatit  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 34 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2917 35 00 | -- ftaalihapponanhydridi   | 6,5       | 0           |           |
| 2917 36 00 | -- tereftaalihappo ja sen suolat   | 6,5       | 3           |           |
| 2917 37 00 | -- dimetyylitereftalaatti  | 6,5       | 0           |           |
| 2917 39    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- bromijohdannaiset  |           |             |           |
| 2917 39 11 | ---- tetrabromiftaalihapon esterit tai anhydridit  | vapaa     | 0           |           |
| 2917 39 19 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 2917 39 30 | ---- bentseeni-1,2,4-trikarboksylihappo  | vapaa     | 0           |           |
| 2917 39 40 | ---- isoftaloylidikloridi, joka sisältää enintään 0,8 painoprosenttia tereftaloylidikloridia   | vapaa     | 0           |           |
| 2917 39 50 | ---- naftaleeni-1,4,5,8-tetrakarboksylihappo   | vapaa     | 0           |           |
| 2917 39 60 | ---- tetraklooriftaalianhydridi  | vapaa     | 0           |           |
| 2917 39 70 | ---- natrium-3,5-bis(metoksikarbonyyli)bentseenisulfonaatti  | vapaa     | 0           |           |
| 2917 39 80 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2918       | Muita happifunktioita sisältävät karboksylihapot sekä niiden anhydridit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   |           |             |           |
|            | - karboksylihapot, jotka sisältävät alkoholifunktion, mutta eivät muita happifunktioita, niiden anhydridit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot sekä niiden johdannaiset |           |             |           |
| 2918 11 00 | -- maitohappo, sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 12 00 | -- viinihappo  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 13 00 | -- viinihapon suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 14 00 | -- sitruunahappo   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 15 00 | -- sitruunahapon suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 16 00 | -- glukonihappo, sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 18 00 | -- klooribentsilaatti (ISO)  | 6,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2918 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2918 19 30 | --- koolihappo, 3- $\alpha$ , 12- $\alpha$ -dihydroksi-5- $\beta$ -kolaani-24-happo (deoksikoolihappo), niiden suolat ja esterit  | 6,3       | 0           |           |
| 2918 19 40 | --- 2,2-bis(hydroksimetyyli)propionihappo   | vapaa     | 0           |           |
| 2918 19 85 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - karboksyylihapot, jotka sisältävät fenolifunktion, mutta eivät muita happifunktioita, niiden anhydritit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot sekä niiden johdannaiset               |           |             |           |
| 2918 21 00 | -- salisyylihappo ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 22 00 | -- o-asetyyლისისილჰაპო, sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 23    | -- muut salisyylihapon esterit ja niiden suolat   |           |             |           |
| 2918 23 10 | --- metyyლისისილაატი ja fenyლისისილაატი (saloli)  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 23 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 29    | -- muut   |           |             |           |
| 2918 29 10 | --- sulfosalisyylihapot, hydroksinaftoehapot, niiden suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 29 30 | --- 4-hydroksibentsoehappo, sen suolat ja esterit   | 6,5       | 0           |           |
| 2918 29 80 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 30 00 | - karboksyylihapot, jotka sisältävät aldehydi- tai ketonifunktion, mutta eivät muita happifunktioita, niiden anhydritit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot sekä niiden johdannaiset | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 2918 91 00 | -- 2,4,5-T (ISO) (2,4,5-trikloorifenoksietikahappo), sen suolat ja esterit  | 6,5       | 0           |           |
| 2918 99    | -- muut   |           |             |           |
| 2918 99 10 | --- 2,6-dimetoksibentsoehappo   | vapaa     | 0           |           |
| 2918 99 20 | --- dikamba (ISO)   | vapaa     | 0           |           |
| 2918 99 30 | --- natriumfenoksisetaatti  | vapaa     | 0           |           |
| 2918 99 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | VIII. EPÄMETALLIEN EPÄORGAANISTEN HAPPOJEN ESTERIT JA NIIDEN SUOLAT SEKÄ NIIDEN HALOGEENI-, SULFO-, NITRO- JA NITROSOJOHDANNAISET   |           |             |           |
| 2919       | Fosforihaptoesterit ja niiden suolat, myös laktofosfaatit; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/715

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2919 10 00 | - tris(2,3-dibromopropyli)fosfaatti   | 6,5       | 0           |           |
| 2919 90    | - muut  |           |             |           |
| 2919 90 10 | -- tributyylifosfaatit, trifenyylifosfaatit, tritolyylifosfaatit, trik-sylyylifosfaatit ja tris(2-kloorietyyli)fosfaatti  | 6,5       | 0           |           |
| 2919 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2920       | Epämetallien muiden epäorgaanisten happojen esterit (ei kuitenkaan halogeenivetyjen esterit) ja niiden suolat; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset |           |             |           |
|            | - tiofosforiesterit (fosforitioaatit) ja niiden suolat; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  |           |             |           |
| 2920 11 00 | -- parationi (ISO) ja parationimetyyli (ISO) (metyyliparationi)   | 6,5       | 0           |           |
| 2920 19 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2920 90    | - muut  |           |             |           |
| 2920 90 10 | -- rikkihapon ja hiilihapon esterit sekä niiden suolat; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  | 6,5       | 0           |           |
| 2920 90 20 | -- dimetyylifosfonaatti (dimetyylifosfiitti)  | 6,5       | 0           |           |
| 2920 90 30 | -- trimetyylifosfiitti (trimetoksifosfiini)   | 6,5       | 0           |           |
| 2920 90 40 | -- trietyylifosfiitti   | 6,5       | 0           |           |
| 2920 90 50 | -- dietyylifosfonaatti (dietyylivetyfosfiitti) (dietyylifosfiitti)  | 6,5       | 0           |           |
| 2920 90 85 | -- muut tuotteet  | 6,5       | 0           |           |
|            | IX. TYPPIFUNKTIOISET YHDISTEET  |           |             |           |
| 2921       | Amiinifunktioniset yhdisteet  |           |             |           |
|            | - asykliset monoamiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2921 11    | -- metyyliamiini, dimetyyliamiini ja trimetyyliamiini sekä niiden suolat  |           |             |           |
| 2921 11 10 | --- metyyliamiini, dimetyyliamiini ja trimetyyliamiini  | 6,5       | 0           |           |
| 2921 11 90 | --- suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2921 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2921 19 10 | --- trietyyliamiini ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 19 30 | --- isopropyliamiini ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2921 19 40 | --- 1,1,3,3-tetrametyylibutyliamiini  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2921 19 50 | --- dietyyliamiini ja sen suolat   | 5,7       | 0           |           |
| 2921 19 80 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - asykliset polyamiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
| 2921 21 00 | -- eteenidiamiini ja sen suolat  | 6         | 0           |           |
| 2921 22 00 | -- heksametyleenidiamiini ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2921 29 00 | -- muut  | 6         | 0           |           |
| 2921 30    | - syklaaniset, sykleeniset ja sykloterpeeniset mono- ja polyamiinit sekä niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
| 2921 30 10 | -- sykloheksyyliamiini ja sykloheksyylidimetyyliamiini sekä niiden suolat  | 6,3       | 0           |           |
| 2921 30 91 | -- sykloheks-1,3-yleenidiamiini (1,3-diaminosykloheksaani)   | vapaa     | 0           |           |
| 2921 30 99 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - aromaattiset monoamiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2921 41 00 | -- aniliini ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2921 42    | -- aniliinijohdannaiset ja niiden suolat   |           |             |           |
| 2921 42 10 | --- halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset sekä niiden suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 42 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 43 00 | -- toluidiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 44 00 | -- difenyliamiini ja sen johdannaiset; niiden suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 45 00 | -- 1-naftyliamiini ( $\alpha$ -naftyliamiini), 2-naftyliamiini ( $\beta$ -naftyliamiini) ja niiden johdannaiset; niiden suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 46 00 | -- amfetamiini (INN), bentsfetamiini (INN), deksamfetamiini (INN), etilamfetamiini (INN), fenkamfamiini (INN), lefetaamiini (INN), levamfetamiini (INN), mafenoreksi (INN) ja fentermiini (INN); niiden suolat | vapaa     | 0           |           |
| 2921 49    | -- muut  |           |             |           |
| 2921 49 10 | --- ksyliidiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 49 80 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - aromaattiset polyamiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2921 51    | -- o-, m-, p-fenyleenidiamiini, diaminiotolueenit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
|            | --- o-, m-, p-fenyleenidiamiini, diaminiotolueenit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/717

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2921 51 11 | ---- m-fenyleenidiamiini, jonka puhtausaste on vähintään 99 painoprosenttia ja joka sisältää: - enintään 1 painoprosentin vettä, - enintään 200 mg/kg o-fenyleenidiamiinia, ja - enintään 450 mg/kg p-fenyleenidiamiinia | vapaa     | 0           |           |
| 2921 51 19 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2921 51 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2921 59    | -- muut  |           |             |           |
| 2921 59 10 | --- m-fenyleenibis(metyyliamiini)  | vapaa     | 0           |           |
| 2921 59 20 | --- 2,2'-dikloori-4,4'-metyylidiamiini   | vapaa     | 0           |           |
| 2921 59 30 | --- 4,4'-bi-o-toluidiini   | vapaa     | 0           |           |
| 2921 59 40 | --- 1,8-naftyleenidiamiini   | vapaa     | 0           |           |
| 2921 59 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2922       | Happifunktioiset aminoyhdisteet  |           |             |           |
|            | - aminoalkoholit, muut kuin sellaiset, jotka sisältävät useamman kuin yhdenlaisen happifunktion, sekä niiden eetterit ja esterit; niiden suolat  |           |             |           |
| 2922 11 00 | -- monoetanoliamiini ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2922 12 00 | -- dietanoliamiini ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2922 13    | -- trietanoliamiini ja sen suolat  |           |             |           |
| 2922 13 10 | --- trietanoliamiini   | 6,5       | 0           |           |
| 2922 13 90 | --- trietanoliamiinin suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2922 14 00 | -- dekstropropoksifeeni (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2922 19    | -- muut  |           |             |           |
| 2922 19 10 | --- N-etyylidietanoliamiini  | 6,5       | 0           |           |
| 2922 19 20 | --- 2,2'-metyyli-iminodietanoli (N-metyylidietanoli)   | 6,5       | 0           |           |
| 2922 19 80 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - aminonaftolit ja muut aminofenolit, muut kuin sellaiset, jotka sisältävät useamman kuin yhdenlaisen happifunktion, sekä niiden eetterit ja esterit; niiden suolat  |           |             |           |
| 2922 21 00 | -- aminohydroksinaftaleenisulfonihapot ja niiden suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2922 29 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - aminoaldehydit, aminoketonit ja aminokinonit, muut kuin sellaiset, jotka sisältävät useamman kuin yhdenlaisen happifunktion; niiden suolat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2922 31 00 | -- amfepramoni (INN), metadoni (INN) ja normetadoni (INN); niiden suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2922 39 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - aminohapot, muut kuin sellaiset, jotka sisältävät useamman kuin yhdenlaisen happifunktion, sekä niiden esterit; niiden suolat |           |             |           |
| 2922 41 00 | -- lysiini ja sen esterit; niiden suolat  | 6,3       | 0           |           |
| 2922 42 00 | -- glutamiinihappo ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2922 43 00 | -- antraniilihappo ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2922 44 00 | -- tilidiini (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2922 49    | -- muut   |           |             |           |
| 2922 49 10 | --- glysiini  | 6,5       | 0           |           |
| 2922 49 20 | --- β-alaniini  | vapaa     | 0           |           |
| 2922 49 95 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2922 50 00 | - aminoalkoholifenolit, aminohappofenolit ja muut happifunktioidiset aminoyhdisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 2923       | Kvaternaariset ammoniumsuolat ja -hydroksidit; lesitiinit ja muut fosforiaminolipidit, myös kemiallisesti määrittelemättömät    |           |             |           |
| 2923 10 00 | - koliini ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2923 20 00 | - lesitiinit ja muut fosforiaminolipidit  | 5,7       | 0           |           |
| 2923 90 00 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2924       | Karboksimidifunktioidiset yhdisteet; hiilihapon amidifunktioidiset yhdisteet  |           |             |           |
|            | - asykliset amidit (myös asykliset karbamaatit) ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2924 11 00 | -- meprobamaatti (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2924 12 00 | -- fluoriacetamidi (ISO), monokrotofossi (ISO) ja fosfamidoni (ISO)   | 6,5       | 0           |           |
| 2924 19 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - sykliiset amidit (myös sykliiset karbamaatit) ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2924 21    | -- ureiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2924 21 10 | --- isoproturoni (ISO)  | 6,5       | 0           |           |
| 2924 21 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2924 23 00 | -- 2-asetamidobentsoehappo (N-asetyyliantraniilihappo) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/719

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2924 24 00 | -- etinamaatti (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2924 29    | -- muut   |           |             |           |
| 2924 29 10 | --- lidokaiini (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2924 29 30 | --- parasetamoli (INN)  | 6,5       | 0           |           |
| 2924 29 95 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2925       | Karboksi-imidifunktioiset yhdisteet (myös sakkariini ja sen suolat) ja imiinifunktioiset yhdisteet            |           |             |           |
|            | - imidit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
| 2925 11 00 | -- sakkariini ja sen suolat   | 6,5       | 0           |           |
| 2925 12 00 | -- glutetimidi (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2925 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2925 19 10 | --- 3,3',4,4',5,5',6,6'-oktabromi-N,N'-eteenidiftaali-imidi   | vapaa     | 0           |           |
| 2925 19 30 | --- N,N'-etyleenibis(4,5-dibromiheksahydro-3,6-metanoftaaliimidi)   | vapaa     | 0           |           |
| 2925 19 95 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - imiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2925 21 00 | -- klordimeformi (ISO)  | 6,5       | 0           |           |
| 2925 29 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2926       | Nitriilifunktioiset yhdisteet   |           |             |           |
| 2926 10 00 | - akrylonitriili  | 6,5       | 0           |           |
| 2926 20 00 | - 1-syaaniguanidiini (disyaanidiamidi)  | 6,5       | 0           |           |
| 2926 30 00 | - fenproporeksi (INN) ja sen suolat; metadoni (INN) välituote (4-syaani-2-dimetyyliamino-4,4-difenylibutaani) | 6,5       | 0           |           |
| 2926 90    | - muut  |           |             |           |
| 2926 90 20 | -- isoftaloniitriili  | 6         | 0           |           |
| 2926 90 95 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2927 00 00 | Diatso-, atso- ja atsoksiyhdisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 2928 00    | Hydratsiinin ja hydroksyyliamiinin orgaaniset johdannaiset  |           |             |           |
| 2928 00 10 | - N,N-bis(2-metoksietyyli)hydroksyyliamiini   | vapaa     | 0           |           |
| 2928 00 90 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2929       | Muita tyyppifunktioita sisältävät yhdisteet   |           |             |           |
| 2929 10    | - isosyanaatit  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2929 10 10 | -- metyyli-fenyleeni-di-isosyanaatit (tolueeni-di-isosyanaatit)   | 6,5       | 0           |           |
| 2929 10 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2929 90 00 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | X. ORGAANISET METALLI- JA EPÄMETALLIYHDISTEET, HETEROSYKLISET YHDISTEET, NUKLEIINI-HAPOT JA NIIDEN SUOLAT SEKÄ SULFONAMIDIT                     |           |             |           |
| 2930       | Orgaaniset rikkiyhdisteet   |           |             |           |
| 2930 20 00 | - tiokarbamaatit ja ditiokarbamaatit  | 6,5       | 0           |           |
| 2930 30 00 | - tiurammono-, tiuramdi- ja tiuramtetrasulfidit   | 6,5       | 0           |           |
| 2930 40    | - metioniini  |           |             |           |
| 2930 40 10 | -- metioniini (INN)   | vapaa     | 0           |           |
| 2930 40 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2930 50 00 | - kaptafoli (ISO) ja metamidofossi (ISO)  | 6,5       | 0           |           |
| 2930 90    | - muut  |           |             |           |
| 2930 90 13 | -- systeini ja systiini   | 6,5       | 0           |           |
| 2930 90 16 | -- systeinin tai systiinin johdannaiset   | 6,5       | 0           |           |
| 2930 90 20 | -- tiodiglykoli (INN) (2,2'-tiodietanoli)   | 6,5       | 0           |           |
| 2930 90 30 | -- DL-2-hydroksi-4-(metyylitio)voihappo   | vapaa     | 0           |           |
| 2930 90 40 | -- 2,2'-tiodietyyli-bis[3-(3,5-di-tert-butyli-4-hydroksifenyyli)propionaatti]   | vapaa     | 0           |           |
| 2930 90 50 | -- isomeerien seos, joka muodostuu 4-metyyli-2,6-bis(metyylitio)-m-fenyleenidiamiinista ja 2-metyyli-4,6-bis(metyylitio)-m-fenyleenidiamiinista | vapaa     | 0           |           |
| 2930 90 85 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2931 00    | Muut orgaaniset metalli- ja epämetalliyhdisteet   |           |             |           |
| 2931 00 10 | - dimetyylimetyylifosfonaatti   | 6,5       | 0           |           |
| 2931 00 20 | - metyyli-fosfonylidifluoridi (metyylifosfonidifluoridi)  | 6,5       | 0           |           |
| 2931 00 30 | - metyyli-fosfonylidikloridi (metyylifosfonidikloridi)  | 6,5       | 0           |           |
| 2931 00 95 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2932       | Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan happiheteroatomia tai -atomeja  |           |             |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fuusioimattoman furanin renkaan (myös hydraton)  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/721

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2932 11 00 | -- tetrahydrofuraani  | 6,5       | 0           |           |
| 2932 12 00 | -- 2-furaldehydi (furfuraldehydi)   | 6,5       | 0           |           |
| 2932 13 00 | -- furfuryyialkoholi ja tetrahydrofurfuryyialkoholi   | 6,5       | 0           |           |
| 2932 19 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - laktonit  |           |             |           |
| 2932 21 00 | -- kumariini, metyylikumariinit ja etyylikumariinit   | 6,5       | 0           |           |
| 2932 29    | -- muut laktonit  |           |             |           |
| 2932 29 10 | --- fenoltaleiini   | vapaa     | 0           |           |
| 2932 29 20 | --- 1-hydroksi-4-[1-(4-hydroksi-3-metoksikarbonyyli-1-naf-tyyli)-3-okso-1H, 3H-bentso[de]isokromen-1-yyli]-6-okta-desyylioksi-2-naftoehappo                                   | vapaa     | 0           |           |
| 2932 29 30 | --- 3'-kloori-6'-sykloheksyyliaminospiro[isobentsofuraani-1(3H), 9'-ksanten]-3-oni  | vapaa     | 0           |           |
| 2932 29 40 | --- 6'-(N-etyyli-p-toluidiini)-2'-metyylispiro[isobentsofuraani-1(3H), 9'-ksanten]-3-oni  | vapaa     | 0           |           |
| 2932 29 50 | --- metyyli-6-dokosyloksi-1-hydroksi-4-[1-(4-hydroksi-3-metyyli-1-fenantryyli)-3-okso-1H, 3H-nafto[1,8-cd]pyran-1-yyli]naftaleeni-2-karboksylaatti                            | vapaa     | 0           |           |
| 2932 29 60 | --- gamma-butyrolactoni   | 6,5       | 0           |           |
| 2932 29 85 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 2932 91 00 | -- isosafroli   | 6,5       | 0           |           |
| 2932 92 00 | -- 1-(1,3-bentsodioksol-5-yyli)-propan-2-oni  | 6,5       | 0           |           |
| 2932 93 00 | -- piperonaali  | 6,5       | 0           |           |
| 2932 94 00 | -- safroli  | 6,5       | 0           |           |
| 2932 95 00 | -- tetrahydrokannabinolit (kaikki isomeerit)  | 6,5       | 0           |           |
| 2932 99    | -- muut   |           |             |           |
| 2932 99 50 | --- epoksidit, joiden rakenne sisältää neliatomisen renkaan   | 6,5       | 0           |           |
| 2932 99 70 | --- muut sykliset asetaalit ja sisäiset puoliasetaalit, myös sellaiset, jotka sisältävät muita happifunktioita, sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset | 6,5       | 0           |           |
| 2932 99 85 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2933       | Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomien tai -atomeja   |           |             |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fuusioimattoman pyratsolirenkaan (myös hydraton)   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2933 11    | -- fenatsoni (antipyriini) ja sen johdannaiset  |           |             |           |
| 2933 11 10 | --- propyfenatsoni (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 11 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 19    | -- muut   |           |             |           |
| 2933 19 10 | --- fenyylilbutatsoni (INN)   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 19 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fuusioimattoman imidatsolirenkkaan (myös hydraton)   |           |             |           |
| 2933 21 00 | -- hydantoiini ja sen johdannaiset  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 29    | -- muut   |           |             |           |
| 2933 29 10 | --- nafatsoliinihydrokloridi (INNM) ja nafatsoliininitraatti (INNM); fentolamiini (INN); tolatsoliinihydrokloridi (INNM)  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 29 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fuusioimattoman pyridiiniarenkaan (myös hydraton)  |           |             |           |
| 2933 31 00 | -- pyridiini ja sen suolat  | 5,3       | 0           |           |
| 2933 32 00 | -- piperidiini ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 33 00 | -- alfentaniili (INN), anileridiini (INN), betsitramidi (INN), bromatsepaami (INN), difenoksiini (INN), difenoksiilaatti (INN), dipipanoni (INN), fentanyyli (INN), ketobemidoni (INN), metyyliifenidaatti (INN), pentatsokiini (INN), petidiini (INN), petidiini (INN) välituote A, fensykliidiini (INN) (PCP), fenoperidiini (INN), pipradroli (INN), piritiramidi (INN), propiraami (INN) ja trimeperidiini (INN); niiden suolat | 6,5       | 0           |           |
| 2933 39    | -- muut   |           |             |           |
| 2933 39 10 | --- iproniatsidi (INN); ketobemidonihydrokloridi (INNM); pyridostigmiinibromidi (INN)   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 39 20 | --- 2,3,5,6-tetraklooripyridiini  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 39 25 | --- 3,6-diklooripyridiini-2-karboksylihappo   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 39 35 | --- 2-hydroksietyyliammonium-3,6-diklooripyridiini-2-karboksyilaatti  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 39 40 | --- 2-butoksietyyl(3,5,6-trikloori-2-pyridiyylioksi)asetaatit   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 39 45 | --- 3,5-dikloori-2,4,6-trifluoripyridiini   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 39 50 | --- fluroksipyr (ISO), metyyliesteri  | 4         | 0           |           |
| 2933 39 55 | --- 4-metyylipyridiini  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/723

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2933 39 99 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää kinoliini- tai iso-kinoliiniengasrakenteen (myös hydraturun), ei enempää fuusioituneita   |           |             |           |
| 2933 41 00 | -- levorfanoli (INN) ja sen suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 49    | -- muut  |           |             |           |
| 2933 49 10 | --- kinoliinin halogeenijohdannaiset; kinoliinikarboksyliihapon johdannaiset   | 5,5       | 0           |           |
| 2933 49 30 | --- dekstrometorfaani (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 49 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää pyrimidiinirenkkaan (myös hydraturun) tai piperatsiinirenkkaan  |           |             |           |
| 2933 52 00 | -- malonyylikarbamidi (barbituurihappo) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 53    | -- allobarbitaali (INN), amobarbitaali (INN), barbitaali (INN), butalbitaali (INN), butobarbitaali, syklobarbitaali (INN), metyyliifenobarbitaali (INN), pentobarbitaali (INN), fenobarbitaali (INN), sekbutabarbitaali (INN), sekobarbitaali (INN) ja vinylibarbitaali (INN); niiden suolat |           |             |           |
| 2933 53 10 | --- fenobarbitaali (INN), barbitaali (INN) ja niiden suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 53 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2933 54 00 | -- muut malonyylikarbamidin (barbituurihapon) johdannaiset; niiden suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 55 00 | -- lopratsolaami (INN), meklokaloni (INN), metakvaloni (INN) ja tsipeproli (INN); niiden suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 59    | -- muut  |           |             |           |
| 2933 59 10 | --- diatsinoni (ISO)   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 59 20 | --- 1,4-diatsabisyklo[2,2,2]oktaani (trieteenidiamiini)  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 59 95 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fuusioimattoman triatsiinirenkkaan (myös hydraturun)  |           |             |           |
| 2933 61 00 | -- melamiini   | 6,5       | 0           |           |
| 2933 69    | -- muut  |           |             |           |
| 2933 69 10 | --- atrasiini (ISO); propatsiini (ISO); simatsiini (ISO); heksahydro-1,3,5-trinitro-1,3,5-triasiini (heksogeeni, trimetyleenitrinitramiini)  | 5,5       | 0           |           |
| 2933 69 20 | --- metenamiini (INN) (heksametyleenitetramiini)   | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2933 69 30 | --- 2,6-di-tert-butyyl-4-[4,6-bis(oktyyliitio)-1,3,5-triatsin-2-yy-lamino]fenoli   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 69 80 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - laktaamit  |           |             |           |
| 2933 71 00 | -- 6-heksaanilaktaami (epsilon-kaprolaktaami)  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 72 00 | -- klobatsaami (INN) ja metypryloni (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 79 00 | -- muut laktaamit  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 2933 91    | -- alpratsolaami (INN), kamatsespaami (INN), klooridiatsepok-sidi (INN), klonatsespaami (INN), kloratsespaatti, deloratses-paami (INN), diatsepami (INN), estatsolaami (INN), etyy-liloflatsepaaatti (INN), fluidiatsepami (INN), flunitratsespaami (INN), fluratsespaami (INN), halatsespaami (INN), loratses-paami (INN), lormetatsespaami (INN), matsindoli (INN), me-datsepami (INN), midatsolaami (INN), nimetatsespaami (INN), nitratsespaami (INN), nordatsespaami (INN), oksatsepami (INN), pinatsespaami (INN), pratsepami (INN), pyro-valeroni (INN), tematsespaami (INN), tetratsespaami (INN) ja triatsolaami (INN); niiden suolat |           |             |           |
| 2933 91 10 | --- klooridiatsepoksidi (INN)  | vapaa     | 0           |           |
| 2933 91 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2933 99    | -- muut  |           |             |           |
| 2933 99 10 | --- bentsimidatsoli-2-tioli (merkaptobentsimidatsoli)  | 6,5       | 0           |           |
| 2933 99 20 | --- indoli, 3-metyyli-indoli (skatoli), 6-allyyli-6,7-dihydro-5H-dibents[c, e]atsepiini (atsapetiini), fenindamiini (INN) ja niiden suolat; imipramiinihydrokloridi (INN)  | 5,5       | 0           |           |
| 2933 99 30 | --- monoatsepiinit   | 6,5       | 0           |           |
| 2933 99 40 | --- diatsepiinit   | 6,5       | 0           |           |
| 2933 99 50 | --- 2,4-di-tert-butyyl-6-(5-klooribentsotriatsol-2-yyli)fenoli   | vapaa     | 0           |           |
| 2933 99 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2934       | Nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet  |           |             |           |
| 2934 10 00 | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fuusioimattoman tiatsolirenkkaan (myös hydraturun)  | 6,5       | 0           |           |
| 2934 20    | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää bentsotriatsolirengasraken-teen (myös hydraturun), ei enempää fuusioitua  |           |             |           |
| 2934 20 20 | -- di(bentsotriatsol-2-yyli)disulfidi; bentsotriatsoli-2-tioli (mer-kaptobentsotriatsoli) ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 2934 20 80 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/725

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2934 30    | - yhdisteet, joiden rakenne sisältää fenotiatsiinirengasrakenteen (myös hydraturun), ei enempää fuusioituneita  |           |             |           |
| 2934 30 10 | -- tietyyliperatsiini (INN); tioridatsiini (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2934 30 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 2934 91 00 | -- aminoreksi (INN), brotitsolaami (INN), klotiatsepaami (INN), kloksatsolaami (INN), deksstromoramiidi (INN), haloksatsolaami (INN), ketatsolaami (INN), mesokarbi (INN), oksatsolaami (INN), pemoliini (INN), fendimetratsiini (INN), fenmetratsiini (INN) ja sufentaniili (INN); niiden suolat | vapaa     | 0           |           |
| 2934 99    | -- muut   |           |             |           |
| 2934 99 10 | --- klooriprotikseeni (INN); tenalidiini (INN) ja sen tartraatit ja maleaatit   | vapaa     | 0           |           |
| 2934 99 20 | --- furatsolidoni (INN)   | vapaa     | 0           |           |
| 2934 99 30 | --- 7-aminokefalosporaanihappo  | vapaa     | 0           |           |
| 2934 99 40 | --- (6R, 7R)-3-asetoksimetyyli-7-[(R)-2-formyylioksi-2-fenyyliaasetamidi]-8-okso-5-tia-1-atsabisyklo[4.2.0]okt-2-eeeni-2-karboksyylihapon suolat ja esterit   | vapaa     | 0           |           |
| 2934 99 50 | --- 1-[2-(1,3-dioksan-2-yyli)etyyli]-2-metyylipyridiniumbromidi   | vapaa     | 0           |           |
| 2934 99 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 2935 00    | Sulfonamidit  |           |             |           |
| 2935 00 10 | - 3-{1-[7-(heksadekyylisulfonyyliamino)-1H-indol-3-yyli]-3-okso-1H,3H-nafto[1,8-cd]pyran-1-yyli]-N,N-dimetyyli-1H-indoli-7-sulfonamidi  | vapaa     | 0           |           |
| 2935 00 20 | - metosulami (ISO)  | vapaa     | 0           |           |
| 2935 00 90 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | XI. PROVITAMIINIT, VITAMIINIT JA HORMONIT   |           |             |           |
| 2936       | Provitamiinit ja vitamiinit, luonnolliset tai synteettisesti valmistetut (myös luonnon konsentraatit), näiden pääasiallisesti vitamiineina käytettävät johdannaiset sekä näiden aineiden keskinäiset seokset, myös missä tahansa liuotuksessa   |           |             |           |
|            | - sekoittamattomat vitamiinit ja niiden johdannaiset  |           |             |           |
| 2936 21 00 | -- A-vitamiinit ja niiden johdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 22 00 | -- B <sub>1</sub> -vitamiini ja sen johdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 23 00 | -- B <sub>2</sub> -vitamiini ja sen johdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 24 00 | -- D- tai DL-pantoteinihappo (B <sub>3</sub> - tai B <sub>5</sub> -vitamiini) ja sen johdannaiset   | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2936 25 00 | -- B <sub>6</sub> -vitamiini ja sen johdannaiset   | vapaa     | 0           |           |
| 2936 26 00 | -- B <sub>12</sub> -vitamiini ja sen johdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 27 00 | -- C-vitamiini ja sen johdannaiset   | vapaa     | 0           |           |
| 2936 28 00 | -- E-vitamiini ja sen johdannaiset   | vapaa     | 0           |           |
| 2936 29    | -- muut vitamiinit ja niiden johdannaiset  |           |             |           |
| 2936 29 10 | --- B <sub>9</sub> -vitamiini ja sen johdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 29 30 | --- H-vitamiini ja sen johdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 29 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 2936 90    | - muut, myös luonnon konsentraatit   |           |             |           |
|            | -- vitamiinien luonnonkonsentraatit  |           |             |           |
| 2936 90 11 | --- A- ja D-vitamiinin luonnonkonsentraatit  | vapaa     | 0           |           |
| 2936 90 19 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 2936 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 2937       | Hormonit, prostaglandiinit, tromboksaanit ja leukotrieenit, luonnolliset tai synteettisesti valmistetut; niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet, mukaan lukien muunnetut polypeptidiketjut, pääasiallisesti hormoneina käytettävät |           |             |           |
|            | - polypeptidihormonit, proteiinihormonit ja glykoproteiinihormonit, niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet   |           |             |           |
| 2937 11 00 | -- somatotropiini, sen johdannaiset ja sitä rakenteellisesti vastaavat aineet  | vapaa     | 0           |           |
| 2937 12 00 | -- insuliini ja sen suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2937 19 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - steroidiset hormonit, niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet   |           |             |           |
| 2937 21 00 | -- kortisoni, hydrokortisoni, prednisoni (dehydrokortisoni) ja prednisoloni (dehydrohydrokortisoni)  | vapaa     | 0           |           |
| 2937 22 00 | -- lisämunuaisen kuorihormonien halogeenijohdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2937 23 00 | -- estrogeenit ja progestoogeenit  | vapaa     | 0           |           |
| 2937 29 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - katekoliaamiinihormonit, niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet  |           |             |           |
| 2937 31 00 | -- epinefriini   | vapaa     | 0           |           |
| 2937 39 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/727

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 2937 40 00 | - aminohappojohdannaiset  | vapaa     | 0           |           |
| 2937 50 00 | - prostaglandiinit, tromboksaanit ja leukotrieenit, niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet  | vapaa     | 0           |           |
| 2937 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | XII. GLYKOSIDIT JA KASVIALKALOIDIT, LUONNOLLISET TAI SYNTEETTISESTI VALMISTETUT, SEKÄ NIIDEN SUOLAT, EETTERIT, ESTERIT JA MUUT JOHDANNAISET   |           |             |           |
| 2938       | Glykosidit, luonnolliset tai synteettisesti valmistetut, sekä niiden suolat, eetterit, esterit ja muut johdannaiset   |           |             |           |
| 2938 10 00 | - rutosiidi (rutiini) ja sen johdannaiset   | 6,5       | 0           |           |
| 2938 90    | - muut  |           |             |           |
| 2938 90 10 | -- digitaliglykosidit   | 6         | 0           |           |
| 2938 90 30 | -- glykyrriitsiinihappo ja glykyrriitsaatit   | 5,7       | 0           |           |
| 2938 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 2939       | Kasvialkaloidit, luonnolliset tai synteettisesti valmistetut, sekä niiden suolat, eetterit, esterit ja muut johdannaiset  |           |             |           |
|            | - oopiumalkaloidit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
| 2939 11 00 | -- unikkouute, väkevöity; buprenorfiini (INN), kodeiini, dihydrokodeiini (INN), etyylimorfiini, etorfiini (INN), heroini, hydrokodoni (INN), hydromorfonit (INN), morfiini, nikomorfiini (INN), oksikodoni (INN), oksimorfonit (INN), folkodiini (INN), tebakoni (INN) ja tebaiini; niiden suolat | vapaa     | 0           |           |
| 2939 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 2939 20 00 | - kiina-alkaloidit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 30 00 | - kofeiini ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
|            | - efedriinit ja niiden suolat   |           |             |           |
| 2939 41 00 | -- efedriini ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 42 00 | -- pseudoefedriini (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 43 00 | -- katiini (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 49 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - teofylliini ja aminofylliini (teofylliinieteenidiamiini) sekä niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
| 2939 51 00 | -- fenetylliini (INN) ja sen suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2939 59 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - rukiintorajyväalkaloidit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 2939 61 00 | -- ergometriini (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 62 00 | -- ergotamiini (INN) ja sen suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2939 63 00 | -- lysergihappo ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 69 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 2939 91    | -- kokaiini, ekgoniini, levometamfetamiini, metamfetamiini (INN), metamfetamiinirasemaatti; niiden suolat, esterit ja muut johdannaiset  |           |             |           |
|            | --- kokaiini ja sen suolat   |           |             |           |
| 2939 91 11 | ---- raaka kokaiini  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 91 19 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 2939 91 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 2939 99 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | XIII. MUUT ORGAANISET YHDISTEET  |           |             |           |
| 2940 00 00 | Kemiallisesti puhtaat sokerit, muut kuin sakkaroosi, laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi); sokerieetterit, sokerasetaalit ja sokeriesterit sekä niiden suolat, ei kuitenkaan nimikkeen 2937, 2938 tai 2939 tuotteet | 6,5       | 0           |           |
| 2941       | Antibiootit  |           |             |           |
| 2941 10    | - penisilliinit ja niiden penisillaanihapporakenteiset johdannaiset; niiden suolat   |           |             |           |
| 2941 10 10 | -- amoksisilliini (INN) ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2941 10 20 | -- ampisilliini (INN), metampisilliini (INN), pivampisilliini (INN) ja niiden suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2941 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 2941 20    | - streptomysiinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat  |           |             |           |
| 2941 20 30 | -- dihydrostreptomysiini, sen suolat, esterit ja hydraatit   | 5,3       | 0           |           |
| 2941 20 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 2941 30 00 | - tetrasykliinit ja niiden johdannaiset; niiden suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2941 40 00 | - klooriamfenikoli ja sen johdannaiset; niiden suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 2941 50 00 | - erytromysiini ja sen johdannaiset; niiden suolat   | vapaa     | 0           |           |
| 2941 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 2942 00 00 | Muut orgaaniset yhdisteet  | 6,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/729

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 30         | 30 RYHMÄ – FARMASEUTTISET TUOTTEET   |           |             |           |
| 3001       | Organoterapeuttiseen käyttöön tarkoitettut kuivatut rauhaset ja muut elimet, myös jauhetut; organoterapeuttiseen käyttöön tarkoitettut rauhasen tai muiden elimien tai niiden eritteiden uutteen; hepariini ja sen suolat; muut terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten valmistetut ihmis- ja eläinaineet, muualle kuulumattomat |           |             |           |
| 3001 20    | - rauhasen tai muiden elimien tai niiden eritteiden uutteen  |           |             |           |
| 3001 20 10 | -- ihmisperäiset   | vapaa     | 0           |           |
| 3001 20 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3001 90    | - muut   |           |             |           |
| 3001 90 20 | -- ihmisperäiset   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 3001 90 91 | --- hepariini ja sen suolat  | vapaa     | 0           |           |
| 3001 90 98 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 3002       | Ihmisveri; terapeuttista, ennalta ehkäisevää tai taudinmäärityskäyttöä varten valmistettu eläimenveri; antiseerumit ja muut verifraktiot sekä modifioidut immunologiset tuotteet, myös bioteknisellä menetelmällä saadut; rokotteet, toksiinit, mikro-organismiviljelmät (ei kuitenkaan hiivat) ja niiden kaltaiset tuotteet                 |           |             |           |
| 3002 10    | - antiseerumit ja muut verifraktiot ja modifioidut immunologiset tuotteet, myös bioteknisellä menetelmällä saadut  |           |             |           |
| 3002 10 10 | -- antiseerumit  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 3002 10 91 | --- hemoglobiini, veriglobuliinit ja seerumiglobuliinit  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 3002 10 95 | ---- ihmisperäiset   | vapaa     | 0           |           |
| 3002 10 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3002 20 00 | - rokotteet ihmisiä varten   | vapaa     | 0           |           |
| 3002 30 00 | - rokotteet eläimiä varten   | vapaa     | 0           |           |
| 3002 90    | - muut   |           |             |           |
| 3002 90 10 | -- ihmisveri   | vapaa     | 0           |           |
| 3002 90 30 | -- terapeuttista, ennalta ehkäisevää tai taudinmäärityskäyttöä varten valmistettu eläimenveri  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3002 90 50 | -- mikro-organismiviljelmät  | vapaa     | 0           |           |
| 3002 90 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3003       | Lääkkeet (ei kuitenkaan nimikkeen 3002, 3005 tai 3006 tuotteet), joissa on terapeuttisessa tai ennalta ehkäisevässä tarkoituksessa keskenään sekoitettuna kaksi tai useampia aineosia, muut kuin annostetut tai vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa olevat                      |           |             |           |
| 3003 10 00 | - joissa on penisilliinejä tai niiden penisillaanihapporakenteisia johdannaisia tai streptomysiinejä tai niiden johdannaisia   | vapaa     | 0           |           |
| 3003 20 00 | - joissa on muita antibiootteja  | vapaa     | 0           |           |
|            | - joissa on hormoneja tai muita nimikkeen 2937 tuotteita, mutta ei antibiootteja   |           |             |           |
| 3003 31 00 | -- joissa on insuliinia  | vapaa     | 0           |           |
| 3003 39 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3003 40 00 | - joissa on alkaloideja tai niiden johdannaisia, mutta ei hormoneja tai muita nimikkeen 2937 tuotteita eikä antibiootteja  | vapaa     | 0           |           |
| 3003 90    | - muut   |           |             |           |
| 3003 90 10 | -- joissa on jodia tai jodiyhdisteitä  | vapaa     | 0           |           |
| 3003 90 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3004       | Lääkkeet (ei kuitenkaan nimikkeen 3002, 3005 tai 3006 tuotteet), joissa on sekoitettuja tai sekoittamattomia tuotteita terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten, annostettuina (myös ihon läpi annettavassa muodossa) tai vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa olevat |           |             |           |
| 3004 10    | - joissa on penisilliinejä tai niiden penisillaanihapporakenteisia johdannaisia tai streptomysiinejä tai niiden johdannaisia   |           |             |           |
| 3004 10 10 | -- joissa on aktiivisina ainesosina ainoastaan penisilliinejä tai niiden penisillaanihapporakenteisia johdannaisia   | vapaa     | 0           |           |
| 3004 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 20    | - joissa on muita antibiootteja  |           |             |           |
| 3004 20 10 | -- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 20 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - joissa on hormoneja tai muita nimikkeen 2937 tuotteita, mutta ei antibiootteja   |           |             |           |
| 3004 31    | -- joissa on insuliinia  |           |             |           |
| 3004 31 10 | --- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa   | vapaa     | 0           |           |
| 3004 31 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/731

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3004 32    | -- joissa on lisämunuaisen kuorihormoneja, niiden johdannaisia tai niitä rakenteellisesti vastaavia aineita   |           |             |           |
| 3004 32 10 | --- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 32 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 39    | -- muut   |           |             |           |
| 3004 39 10 | --- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 39 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 40    | - joissa on alkaloideja tai niiden johdannaisia, mutta ei hormoneja tai muita nimikkeen 2937 tuotteita eikä antibiootteja   |           |             |           |
| 3004 40 10 | -- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa   | vapaa     | 0           |           |
| 3004 40 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 3004 50    | - muut lääkkeet, joissa on vitamiineja tai nimikkeen 2936 muita tuotteita   |           |             |           |
| 3004 50 10 | -- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa   | vapaa     | 0           |           |
| 3004 50 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 3004 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa   |           |             |           |
| 3004 90 11 | --- joissa on jodia tai jodiyhdisteitä  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 90 19 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 3004 90 91 | --- joissa on jodia tai jodiyhdisteitä  | vapaa     | 0           |           |
| 3004 90 99 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3005       | Vanu, sideharso, kääreet ja niiden kaltaiset tavarat (esim. valmiit haavasiteet, kiinnelaastarit ja hauteet), kyllästetyt tai päällystetyt farmaseuttisilla aineilla tai kirurgiseen tai lääkintä-, myös eläinlääkintä- ja hammaslääkintäkäyttöön tarkoitetuissa vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa |           |             |           |
| 3005 10 00 | - haavalaastarit ja muut tavarat, joissa on liimautuva kerros   | vapaa     | 0           |           |
| 3005 90    | - muut  |           |             |           |
| 3005 90 10 | -- vanu ja vanutavarat  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 3005 90 31 | ---- sideharso ja sideharsotavarat  | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3005 90 51 | ----- kuitukangasta   | vapaa     | 0           |           |
| 3005 90 55 | ----- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3005 90 99 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3006       | Tämän ryhmän 4 huomautuksessa tarkoitettut farmaseuttiset valmisteet  |           |             |           |
| 3006 10    | - steriili kirurginen katgutti, sen kaltaiset steriilit haavanompe-luaineet (myös steriilit absorboituvat sidelangat kirurgiseen tai hammaslääkintäkäyttöön) ja steriilit kudoksiin kirurgi-seen haavansulkemiseen; steriili laminaria ja steriilit lamina-riapuikot; steriilit absorboituvat verenvuodon tyrehtyttimet kirurgiseen tai hammaslääkintäkäyttöön; steriilit sidekud-oskiinnikkeiden muodostumisen estäjät kirurgiseen tai ham-maslääkintäkäyttöön, myös absorboituvat |           |             |           |
| 3006 10 10 | -- steriili kirurginen katgutti   | vapaa     | 0           |           |
| 3006 10 30 | -- steriilit sidekudoksiinnikkeiden muodostumisen estäjät ki-rurgiseen tai hammaslääkintäkäyttöön, myös absorboituvat   | 6,5       | 0           |           |
| 3006 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 3006 20 00 | - veriryhmän määritysreagenssit   | vapaa     | 0           |           |
| 3006 30 00 | - varjoainevalmisteet röntgentutkimuksia varten; potilaalle si-säisesti tai ulkonaisesti käytettävät taudinmääritysreagenssit   | vapaa     | 0           |           |
| 3006 40 00 | - hammasementit ja muut hampaantäytteet; luusementit  | vapaa     | 0           |           |
| 3006 50 00 | - ensiapulaatikot ja -pakkaukset  | vapaa     | 0           |           |
| 3006 60    | - hormoneihin, muihin nimikkeen 2937 tuotteisiin tai sper-misideihin perustuvat kemialliset ehkäisyvalmisteet   |           |             |           |
|            | -- hormoneihin tai muihin nimikkeen 2937 tuotteisiin perus-tuvat  |           |             |           |
| 3006 60 11 | --- vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa  | vapaa     | 0           |           |
| 3006 60 19 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3006 60 90 | -- spermisideihin perustuvat  | vapaa     | 0           |           |
| 3006 70 00 | - lääketieteelliseen tai eläinlääketieteelliseen käyttöön tarkoite-tut geelivalmisteet, joita käytetään kehon osien voitelu-aineena kirurgisissa toimenpiteissä tai lääkärintarkastuksissa tai kontaktiaineena kehon ja lääketieteellisen instrumentin välillä  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 3006 91 00 | -- avanneleikkauksen jälkeen käytettävät tarvikkeet   | 6,5       | 0           |           |
| 3006 92 00 | -- farmaseuttiset jätteet   | vapaa     | 0           |           |
| 31         | 31 RYHMÄ – LANNOITTEET  |           |             |           |
| 3101 00 00 | Eläin- tai kasviainelannoitteet, myös keskenään sekoitetut tai kemiallisesti käsitellyt; lannoitteet, jotka on tehty sekoittamalla tai kemiallisesti käsittelemällä eläin- tai kasviaineista  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/733

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3102       | Typpilannoitteet, kivennäiset tai kemialliset  |           |             |           |
| 3102 10    | - virtsa-aine (urea), myös vesiliuksena  |           |             |           |
| 3102 10 10 | -- virtsa-aine (urea), jossa on enemmän kuin 45 painoprosenttia tyyppiä kuivasta vedettömästä tuotteesta                               | 6,5       | 0           |           |
| 3102 10 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - ammoniumsulfaatti; ammoniumsulfaatin ja ammoniumnitraatin kaksoissuolat ja seokset   |           |             |           |
| 3102 21 00 | -- ammoniumsulfaatti   | 6,5       | 0           |           |
| 3102 29 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3102 30    | - ammoniumnitraatti, myös vesiliuksena   |           |             |           |
| 3102 30 10 | -- vesiliuksena  | 6,5       | 0           |           |
| 3102 30 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3102 40    | - ammoniumnitraatti sekoitettuna kalsiumkarbonaatin tai muiden sellaisten epäorgaanisten aineiden kanssa, jotka eivät ole lannoitteita |           |             |           |
| 3102 40 10 | -- typpipitoisuus enintään 28 painoprosenttia  | 6,5       | 0           |           |
| 3102 40 90 | -- typpipitoisuus suurempi kuin 28 painoprosenttia   | 6,5       | 0           |           |
| 3102 50    | - natriumnitraatti   |           |             |           |
| 3102 50 10 | -- luonnon natriumnitraatti  | vapaa     | 0           |           |
| 3102 50 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3102 60 00 | - kalsiumnitraatin ja ammoniumnitraatin kaksoissuolat ja seokset   | 6,5       | 0           |           |
| 3102 80 00 | - virtsa-aineen (urean) ja ammoniumnitraatin seokset vesi- tai ammoniakkiliuksena  | 6,5       | 0           |           |
| 3102 90 00 | - muut, myös edellisissä alanimikkeissä mainitsemattomat seokset   | 6,5       | 0           |           |
| 3103       | Fosfaattilannoitteet, kivennäiset tai kemialliset  |           |             |           |
| 3103 10    | - superfosfaatit   |           |             |           |
| 3103 10 10 | -- enemmän kuin 35 painoprosenttia difosforipentaoksidia sisältävät  | 4,8       | 0           |           |
| 3103 10 90 | -- muut  | 4,8       | 0           |           |
| 3103 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 3104       | Kalilannoitteet, kivennäiset tai kemialliset   |           |             |           |
| 3104 20    | - kaliumkloridi  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3104 20 10 | -- kaliumpitoisuus K <sub>2</sub> O:na laskettuna enintään 40 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta  | vapaa     | 0           |           |
| 3104 20 50 | -- kaliumpitoisuus K <sub>2</sub> O:na laskettuna suurempi kuin 40, mutta enintään 62 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta  | vapaa     | 0           |           |
| 3104 20 90 | -- kaliumpitoisuus K <sub>2</sub> O:na laskettuna suurempi kuin 62 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta   | vapaa     | 0           |           |
| 3104 30 00 | - kaliumsulfaatti   | vapaa     | 0           |           |
| 3104 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3105       | Kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta tai kolme seuraavista lannoittavista aineista: typpeä, fosforia tai kaliumia; muut lannoitteet; tämän ryhmän lannoitteet tabletteina tai niiden kaltaisessa muodossa tai bruttopainoltaan enintään 10 kg:n pakkauksissa |           |             |           |
| 3105 10 00 | - tähän ryhmään kuuluvat lannoitteet tabletteina tai niiden kaltaisessa muodossa tai bruttopainoltaan enintään 10 kg:n pakkauksissa   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 20    | - kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kolme lannoittavaa ainetta: typpeä, fosforia ja kaliumia  |           |             |           |
| 3105 20 10 | -- typpipitoisuus suurempi kuin 10 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 20 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 30 00 | - diammoniumvetyortofosfaatti (diammoniumfosfaatti)   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 40 00 | - ammoniumdivetyortofosfaatti (monoammoniumfosfaatti) sekä ammoniumdivetyortofosfaatti sekoitettuna diammoniumvetyortofosfaatin (diammoniumfosfaatin) kanssa  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta lannoittavaa ainetta: typpeä ja fosforia   |           |             |           |
| 3105 51 00 | -- joissa on nitraatteja ja fosfaatteja   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 59 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 60    | - kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta lannoittavaa ainetta: fosforia ja kaliumia  |           |             |           |
| 3105 60 10 | -- kalisuperfosfaatit   | 3,2       | 0           |           |
| 3105 60 90 | -- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 3105 90    | - muut  |           |             |           |
| 3105 90 10 | -- luonnon kaliumnatriumnitraatti, joka on luonnossa esiintyvä natriumnitraatin ja kaliumnitraatin seos (kaliumnitraatin osuus voi olla jopa 44 painoprosenttia), jonka kokonaistyyppipitoisuus ei ole enemmän kuin 16,3 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta       | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/735

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3105 90 91 | --- tyypipitoisuus suurempi kuin 10 painoprosenttia kuivasta vedettömästä tuotteesta   | 6,5       | 0           |           |
| 3105 90 99 | --- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 32         | 32 RYHMÄ – PARKITUS- JA VÄRIUUTTEET; TANNIINIT JA NIIDEN JOHDANNAISET; VÄRIT, PIGMENTIT JA MUUT VÄRIAINEEET; MAALIT JA LAKAT; KITTI SEKÄ MUUT TÄYTE- JA TIIVISTYSTAHNAT; PAINOVÄRIT, MUSTE JA TUSSI  |           |             |           |
| 3201       | Kasvipäriset parkitusuutteet; tanniinit sekä niiden suolat, eetterit, esterit ja muut johdannaiset   |           |             |           |
| 3201 10 00 | - kebratsheuute  | vapaa     | 0           |           |
| 3201 20 00 | - mimoosan- eli wattlekuoriuute  | 6,5       | 0           |           |
| 3201 90    | - muut   |           |             |           |
| 3201 90 20 | -- sumakkiuute, valoneauute, tammiauute ja kastanjauute  | 5,8       | 0           |           |
| 3201 90 90 | -- muut  | 5,3       | 0           |           |
| 3202       | Synteettiset orgaaniset parkitusaineet; epäorgaaniset parkitusaineet; parkitusvalmisteet, myös luonnon parkitusaineita sisältävät; entsyymaattiset valmisteet esiparkitusta varten   |           |             |           |
| 3202 10 00 | - synteettiset orgaaniset parkitusaineet   | 5,3       | 0           |           |
| 3202 90 00 | - muut   | 5,3       | 0           |           |
| 3203 00    | Kasvi- tai eläinperäiset väriaineet (myös väriuutteet, mutta ei "eläinmusta"), myös kemiallisesti määritellyt; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitettujen kasvi- tai eläinperäisiin väriaineisiin perustuvat valmisteet  |           |             |           |
| 3203 00 10 | - kasvipäriset väriaineet ja niihin perustuvat valmisteet  | vapaa     | 0           |           |
| 3203 00 90 | - eläinperäiset väriaineet ja niihin perustuvat valmisteet   | 2,5       | 0           |           |
| 3204       | Synteettiset orgaaniset väriaineet, myös kemiallisesti määritellyt; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitettujen synteettisiin orgaanisiin väriaineisiin perustuvat valmisteet; synteettiset orgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään fluoresoivina kirkasteina tai luminofoireina, myös kemiallisesti määritellyt |           |             |           |
|            | - synteettiset orgaaniset väriaineet ja niihin perustuvat, tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitettujen valmisteet   |           |             |           |
| 3204 11 00 | -- dispersiovärit ja niihin perustuvat valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3204 12 00 | -- happovärit, myös esimetalloidut, ja niihin perustuvat valmisteet; peittävärit ja niihin perustuvat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3204 13 00 | -- emäksiset värit ja niihin perustuvat valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3204 14 00 | -- suorat värit ja niihin perustuvat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3204 15 00 | -- kyypivärit (myös ne, joita sellaisenaan voidaan käyttää pigmenttiväreinä) ja niihin perustuvat valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3204 16 00 | -- reaktiivärit ja niihin perustuvat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3204 17 00 | -- pigmenttivärit ja niihin perustuvat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3204 19 00 | -- muut, myös kahden tai useamman alanimikkeiden 3204 11–3204 19 väriaineen seokset   | 6,5       | 0           |           |
| 3204 20 00 | – synteettiset orgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään fluoresoivina kirkasteina   | 6         | 0           |           |
| 3204 90 00 | – muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3205 00 00 | Substraattipigmentit; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitettujen substraattipigmentteihin perustuvat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3206       | Muut väriaineet; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitettujen valmisteet, muut kuin nimikkeisiin 3203, 3204 ja 3205 kuuluvat; epäorgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään luminiforeina, myös kemiallisesti määritellyt   |           |             |           |
|            | – titaanidioksidiin perustuvat pigmentit ja valmisteet  |           |             |           |
| 3206 11 00 | -- joissa on vähintään 80 prosenttia titaanidioksidia kuiva-aineen painosta   | 6         | 0           |           |
| 3206 19 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3206 20 00 | – kromiyhdisteisiin perustuvat pigmentit ja valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
|            | – muut väriaineet ja muut valmisteet  |           |             |           |
| 3206 41 00 | -- ultramariini ja siihen perustuvat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3206 42 00 | -- litoponi ja muut sinkkisulfidiin perustuvat pigmentit ja valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3206 49    | -- muut   |           |             |           |
| 3206 49 10 | --- magnetiitti   | vapaa     | 0           |           |
| 3206 49 30 | --- kadmiumyhdisteisiin perustuvat pigmentit ja valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3206 49 80 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3206 50 00 | – epäorgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään luminiforeina   | 5,3       | 0           |           |
| 3207       | Valmistetut pigmentit, valmistetut samennusaineet ja valmistetut värit, lasiintuvat emalit ja lasitteet, enkopit, nestemäiset lysterit ja niiden kaltaiset valmisteet, jollaisia käytetään keräämisessä, emaloimis- ja lasiteollisuudessa; lasisulate (fritti) ja muu lasi jauheena, rakeina, suomuina tai hiutaleina |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/737

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3207 10 00 | - valmistetut pigmentit, valmistetut samennusaineet, valmistetut värit ja niiden kaltaiset valmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3207 20    | - lasiintuvat emalit ja lasitteet, enkopit ja niiden kaltaiset valmisteet  |           |             |           |
| 3207 20 10 | -- enkopit   | 5,3       | 0           |           |
| 3207 20 90 | -- muut  | 6,3       | 0           |           |
| 3207 30 00 | - nestemäiset lysterit ja niiden kaltaiset valmisteet  | 5,3       | 0           |           |
| 3207 40    | - lasisulate (fritti) ja muu lasi jauheena, rakeina, suomuina tai hiutaleina   |           |             |           |
| 3207 40 10 | -- ns. emalilasi   | 3,7       | 0           |           |
| 3207 40 20 | -- lasi, hiutaleina, joiden pituus on vähintään 0,1 mutta enintään 3,5 mm ja paksuus vähintään 2, mutta enintään 5 mikrometriä   | vapaa     | 0           |           |
| 3207 40 30 | -- lasi, jauheena tai rakeina, jotka sisältävät vähintään 99 painoprosenttia piidioksidia  | vapaa     | 0           |           |
| 3207 40 80 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 3208       | Maalit ja lakat, jotka perustuvat muuhun kuin vettä sisältävään väliaineeseen dispergoituihin tai liuotettuihin synteettisiin polymeereihin tai kemiallisesti muunnettuihin luonnonpolymeereihin; tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset |           |             |           |
| 3208 10    | - polyestereihin perustuvat  |           |             |           |
| 3208 10 10 | -- tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset  | 6,5       | 0           |           |
| 3208 10 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3208 20    | - akryyli- tai vinyylipolymeereihin perustuvat   |           |             |           |
| 3208 20 10 | -- tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset  | 6,5       | 0           |           |
| 3208 20 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3208 90    | - muut   |           |             |           |
|            | -- tämän ryhmän 4 huomautuksessa määritellyt liuokset  |           |             |           |
| 3208 90 11 | --- 2,2'-(tert-butyyl-imino)dietanolista ja 4,4'-metyleenidisykloheksyyliidi-isosyanaatista saatu polyuretaani, N,N-dimetyyliasetamidiin liuotettuna, sisältää vähintään 48 painoprosenttia polymeeriä   | vapaa     | 0           |           |
| 3208 90 13 | --- p-kresolin ja divinyylibentseenin kopolymeeri, N,N-dimetyyliasetamidiin liuotettuna, sisältää vähintään 48 painoprosenttia polymeeriä  | vapaa     | 0           |           |
| 3208 90 19 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3208 90 91 | --- synteettisiin polymeereihin perustuvat   | 6,5       | 0           |           |
| 3208 90 99 | --- kemiallisesti muunnettuihin luonnonpolymeereihin perustuvat  | 6,5       | 0           |           |
| 3209       | Maalit ja lakat, jotka perustuvat vettä sisältävään väliaineeseen dispergoituihin tai liuotettuihin synteettisiin polymeereihin tai kemiallisesti muunnettuihin luonnonpolymeereihin   |           |             |           |
| 3209 10 00 | - akryyli- tai vinyylipolymeereihin perustuvat   | 6,5       | 0           |           |
| 3209 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3210 00    | Muut maalit ja lakat; valmistetut vesipigmenttivärit, jollaisia käytetään nahan viimeistelyyn  |           |             |           |
| 3210 00 10 | - öljymaalit ja -lakat   | 6,5       | 0           |           |
| 3210 00 90 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3211 00 00 | Valmistetut kuivikkeet (sikkatiivit)   | 6,5       | 0           |           |
| 3212       | Nestemäiset tai tahnamaiset, muuhun kuin vettä sisältävään väliaineeseen dispergoitua pigmenttiä (myös metallijauheet ja -hiutaleet), jollaisia käytetään maalien valmistuksessa; pronssi- ja värilehtiset; vähittäismyymälämuodoissa tai -pakkauksissa olevat värit ja väriaineet |           |             |           |
| 3212 10    | - pronssi- ja värilehtiset   |           |             |           |
| 3212 10 10 | -- epäjaloon metalliin perustuvat  | 6,5       | 0           |           |
| 3212 10 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3212 90    | - muut   |           |             |           |
|            | -- nestemäiset tai tahnamaiset, muuhun kuin vettä sisältävään väliaineeseen dispergoitua pigmenttiä (myös metallijauheet ja -hiutaleet), jollaisia käytetään maalien valmistuksessa  |           |             |           |
| 3212 90 31 | --- alumiinijauheeseen perustuvat  | 6,5       | 0           |           |
| 3212 90 38 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3212 90 90 | -- vähittäismyymälämuodoissa tai -pakkauksissa olevat värit ja väriaineet  | 6,5       | 0           |           |
| 3213       | Taiteilijan-, koulu- ja julistevärit, sävytysvärit, harrastevärit ja niiden kaltaiset värit, tabletteina, putkiloissa, tölkeissä, pulloissa tai niiden kaltaisissa muodoissa tai pakkauksissa  |           |             |           |
| 3213 10 00 | - värit lajitelminä  | 6,5       | 0           |           |
| 3213 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3214       | Ikkinakitti, oksastusvaha, hartsisementit sekä muut täyte- ja tiivistystahnat; silotteet; muut kuin tulenkestävät julkisivujen, sisäseinien, lattioiden, sisäkattojen ja niiden kaltaisten pintojen peittämiseen tarkoitettavat valmistetut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/739

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3214 10    | - ikkunakitti, oksastusvaha, hartsisementit sekä muut täyte- ja tiivistystahnat; silotteet  |           |             |           |
| 3214 10 10 | -- ikkunakitti, oksastusvaha, hartsisementit sekä muut täyte- ja tiivistystahnat  | 5         | 0           |           |
| 3214 10 90 | -- silotteet  | 5         | 0           |           |
| 3214 90 00 | - muut  | 5         | 0           |           |
| 3215       | Painovärit, kirjoitus- ja piirustusmusteet, myös tussi, sekä muut musteet, myös tiivistetyt ja kiinteät   |           |             |           |
|            | - painovärit  |           |             |           |
| 3215 11 00 | -- mustat   | 6,5       | 0           |           |
| 3215 19 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3215 90    | - muut  |           |             |           |
| 3215 90 10 | -- kirjoitus- ja piirustusmusteet ja -tussit  | 6,5       | 0           |           |
| 3215 90 80 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 33         | 33 RYHMÄ – HAIHTUVAT ÖLJYT JA RESINOIDIT; HAJUSTE-, KOSMEETTISET JA TOALETTIVALMISTEET  |           |             |           |
| 3301       | Haihtuvat öljyt (terpeenittömät tai terpeenipitoiset), myös jähmeät (concretes) ja vahaa poistamalla saadut nesteet (absolutes); resinoidit; uutetut oleohartsit; haihtuvien öljyjen väkevöidyt rasva-, rasvaöljy- ja vahaliuokset tai niiden kaltaiset liuokset, kylmänä uuttamalla (enfleurage) tai maseroimalla saadut; terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenjä haihtuvista öljyistä; haihtuvien öljyjen vesitisleet ja -liuokset |           |             |           |
|            | - sitrushedelmistä saadut haihtuvat öljyt   |           |             |           |
| 3301 12    | -- appelsiiniöljy   |           |             |           |
| 3301 12 10 | --- terpeeni poistamatta  | 7         | 0           |           |
| 3301 12 90 | --- terpeeni poistettu  | 4,4       | 0           |           |
| 3301 13    | -- sitruunaöljy   |           |             |           |
| 3301 13 10 | --- terpeeni poistamatta  | 7         | 0           |           |
| 3301 13 90 | --- terpeeni poistettu  | 4,4       | 0           |           |
| 3301 19    | -- muut   |           |             |           |
| 3301 19 20 | --- terpeeni poistamatta  | 7         | 0           |           |
| 3301 19 80 | --- terpeeni poistettu  | 4,4       | 0           |           |
|            | - muut kuin sitrushedelmistä saadut haihtuvat öljyt   |           |             |           |
| 3301 24    | -- piparminttuöljy (Mentha piperita)  |           |             |           |
| 3301 24 10 | --- terpeeni poistamatta  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso               | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------|-------------|-----------|
| 3301 24 90 | --- terpeeni poistettu  | 2,9                     | 0           |           |
| 3301 25    | -- muut minttuöljyt   |                         |             |           |
| 3301 25 10 | --- terpeeni poistamatta  | vapaa                   | 0           |           |
| 3301 25 90 | --- terpeeni poistettu  | 2,9                     | 0           |           |
| 3301 29    | -- muut   |                         |             |           |
|            | --- neilikasta, niaoulista ja ylang-ylangista saadut  |                         |             |           |
| 3301 29 11 | ---- terpeeni poistamatta   | vapaa                   | 0           |           |
| 3301 29 31 | ---- terpeeni poistettu   | 2,3                     | 0           |           |
|            | --- muut  |                         |             |           |
| 3301 29 41 | ---- terpeeni poistamatta   | vapaa                   | 0           |           |
|            | ---- terpeeni poistettu   |                         |             |           |
| 3301 29 71 | ----- pelargoniöljy (geraniumöljy); jasmiiniöljy; vetiveriaöljy   | 2,3                     | 0           |           |
| 3301 29 79 | ----- laventeliöljy ja lavandiiniöljy   | 2,9                     | 0           |           |
| 3301 29 91 | ----- muut  | 2,3                     | 0           |           |
| 3301 30 00 | - resinoidit  | 2                       | 0           |           |
| 3301 90    | - muut  |                         |             |           |
| 3301 90 10 | -- terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenejä haihtuvista öljyistä   | 2,3                     | 0           |           |
|            | -- uutetut oleohartsit  |                         |             |           |
| 3301 90 21 | --- lakritsista ja humalasta saadut   | 3,2                     | 0           |           |
| 3301 90 30 | --- muut  | vapaa                   | 0           |           |
| 3301 90 90 | -- muut   | 3                       | 0           |           |
| 3302       | Hyvänhajuisten aineiden seokset sekä yhteen tai useampaan tällaiseen aineeseen perustuvat seokset (myös alkoholiliuokset), jollaisia käytetään raaka-aineena teollisuudessa; muut hyvänhajuisiin aineisiin perustuvat valmisteet, jollaisia käytetään juomien valmistukseen |                         |             |           |
| 3302 10    | - jollaisia käytetään elintarvike- tai juomateollisuudessa  |                         |             |           |
|            | -- jollaisia käytetään juomateollisuudessa  |                         |             |           |
|            | --- valmisteet, joissa on kaikki juomille luonteenomaiset aromiaineet   |                         |             |           |
| 3302 10 10 | ---- todellinen alkoholipitoisuus suurempi kuin 0,5 tilavuusprosenttia  | 17,3 MIN 1 EUR/% vol/hl | 0           |           |
|            | ---- muut   |                         |             |           |



| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3306 20 00 | - hammasvälien puhdistukseen käytettävä lanka (hammaslanka)  | 4         | 0           |           |
| 3306 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 3307       | Parranajovalmisteet, myös ns. pre-shave- ja after-shave-valmisteet, henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitetut deodorantit, kylpyvalmisteet, karvanpoistoaineet ja muut muualle kuulumattomat hajuste-, kosmeettiset ja toalettiainemisteet; huoneilman raikasteet, myös hajustetut ja desinfioivat  |           |             |           |
| 3307 10 00 | - parranajovalmisteet, myös ns. pre-shave- ja after-shave-valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3307 20 00 | - henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitetut deodorantit ja antiperspirantit   | 6,5       | 0           |           |
| 3307 30 00 | - hajustetut kylpysuolat ja muut kylpyvalmisteet   | 6,5       | 0           |           |
|            | - huoneilman hajustamiseen tai raikastamiseen tarkoitetut valmisteet, myös uskonnollisten rituaalien yhteydessä käytettävät hyvänhajuiset valmisteet   |           |             |           |
| 3307 41 00 | -- "agarbatti" ja muut hyvänhajuiset valmisteet, jotka vaikuttavat palaessaan  | 6,5       | 0           |           |
| 3307 49 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3307 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 34         | 34 RYHMÄ – SAIPPUA JA SUOPA, ORGAANISET PINTAKTIIVISET AINEET, PESUVALMISTEET, VOITELUVALMISTEET, TEKOVAHAT, VALMISTETUT VAHAT, KIILLOTUS-, HANKAUS- JA PUHDISTUSVALMISTEET, KYNTTILÄT JA NIIDEN KALTAISET TUOTTEET, MUOVAILUMASSAT, "HAMMASVAHAT" JA KIPSIIN PERUSTUVAT HAMMASLÄÄKINNÄSSÄ KÄYTETTÄVÄT VALMISTEET  |           |             |           |
| 3401       | Saippua ja suopa; saippuuna käytettävät orgaaniset pinta-aktiiviset tuotteet ja valmisteet tankoina, paloina tai valettuina kappaleina, myös jos niissä on saippuaa; ihon pesuun käytettävät orgaaniset pinta-aktiiviset tuotteet ja valmisteet nestemäisinä tai voiteina, vähittäismyyntimuodossa, myös jos niissä on saippuaa; saippualla tai puhdistusaineella kyllästetty, päällystetty tai peitetty paperi, vanu, huopa tai kuitukangas |           |             |           |
|            | - saippua, suopa ja orgaaniset pinta-aktiiviset tuotteet ja valmisteet tankoina, paloina tai valettuina kappaleina sekä saippualla tai puhdistusaineella kyllästetty, päällystetty tai peitetty paperi, vanu, huopa tai kuitukangas  |           |             |           |
| 3401 11 00 | -- toalettikäyttöön tarkoitetut (myös tuotteet, joihin on lisätty lääkeainetta)  | vapaa     | 0           |           |
| 3401 19 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3401 20    | - saippua ja suopa muissa muodoissa  |           |             |           |
| 3401 20 10 | -- hiutaleina, levyinä, rakeina tai jauheena   | vapaa     | 0           |           |
| 3401 20 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3401 30 00 | - ihon pesuun käytettävät orgaaniset pinta-aktiiviset tuotteet ja valmisteet nestemäisinä tai voiteina, vähittäismyyntimuodossa, myös jos niissä on saippuaa   | 4         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/743

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3402       | Orgaaniset pinta-aktiiviset aineet (muut kuin saippua ja suopa); pinta-aktiiviset valmisteet, pesuvalmisteet (myös pesuapuvaimisteet) ja puhdistusvalmisteet, myös jos niissä on saippuaa tai suopaa, muut kuin nimikkeen 3401 valmisteet   |           |             |           |
|            | - orgaaniset pinta-aktiiviset aineet, myös vähittäismyyntipakkauksissa  |           |             |           |
| 3402 11    | -- anioniaktiiviset   |           |             |           |
| 3402 11 10 | --- vesiliuos, joka sisältää vähintään 30, mutta enintään 50 painoprosenttia dinatriumalkyyli[oksidibentseenisulfonaattia]  | vapaa     | 0           |           |
| 3402 11 90 | --- muut  | 4         | 0           |           |
| 3402 12 00 | -- kationiaktiiviset  | 4         | 0           |           |
| 3402 13 00 | -- ionittomat   | 4         | 0           |           |
| 3402 19 00 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 3402 20    | - vähittäismyyntipakkauksissa olevat valmisteet   |           |             |           |
| 3402 20 20 | -- pinta-aktiiviset valmisteet  | 4         | 0           |           |
| 3402 20 90 | -- pesu- ja puhdistusvalmisteet   | 4         | 0           |           |
| 3402 90    | - muut  |           |             |           |
| 3402 90 10 | -- pinta-aktiiviset valmisteet  | 4         | 0           |           |
| 3402 90 90 | -- pesu- ja puhdistusvalmisteet   | 4         | 0           |           |
| 3403       | Voiteluvalmisteet (myös leikkuuöljyvalmisteet, pulttien ja muttereiden irrottamista helpottavat valmisteet, ruosteen- ja korroosionestoaineet sekä muotiniirrotusvalmisteet, voiteluaineisiin perustuvat) ja valmisteet, jollaisia käytetään tekstiiliainesten, nahan, turkisanahan tai muiden aineiden öljy- tai rasvakäsittelyyn, ei kuitenkaan valmisteet, joissa on perusaineosana maaöljyä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä vähintään 70 painoprosenttia |           |             |           |
|            | - joissa on maaöljyä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä   |           |             |           |
| 3403 11 00 | -- valmisteet tekstiiliainesten, nahan, turkisanahan tai muiden aineiden käsittelyyn  | 4,6       | 0           |           |
| 3403 19    | -- muut   |           |             |           |
| 3403 19 10 | --- joissa on vähintään 70 painoprosenttia maaöljyä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä, mutta ei kuitenkaan perusaineosana  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 3403 19 91 | ---- koneiden, laitteiden ja ajoneuvojen voiteluvalmisteet  | 4,6       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3403 19 99 | ---- muut  | 4,6       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 3403 91 00 | -- valmisteet tekstiiliaineiden, nahan, turkisinahan tai muiden aineiden käsittelyyn   | 4,6       | 0           |           |
| 3403 99    | -- muut  |           |             |           |
| 3403 99 10 | --- koneiden, laitteiden ja ajoneuvojen voiteluvalmisteet  | 4,6       | 0           |           |
| 3403 99 90 | --- muut   | 4,6       | 0           |           |
| 3404       | Tekovahat ja valmistetut vahat   |           |             |           |
| 3404 20 00 | - poly(oksieteeniä) (polyeteeniglykolia)   | vapaa     | 0           |           |
| 3404 90    | - muut   |           |             |           |
| 3404 90 10 | -- valmistetut vahat, myös sinettivaha   | vapaa     | 0           |           |
| 3404 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3405       | Kiillotusaineet ja voiteet jalkineita, huonekaluja, lattioita, vaununkoreja, lasia tai metalia varten, hankauspastat ja -jauheet sekä niiden kaltaiset valmisteet (myös paperi, vanu, huopa, kuitukangas, huokoinen muovi ja huokoinen kumi, jotka on kyllästetty, päällystetty tai peitetty tällaisella valmisteella), ei kuitenkaan nimikkeen 3404 vahat |           |             |           |
| 3405 10 00 | - kiillotusaineet, voiteet ja niiden kaltaiset valmisteet jalkineita ja nahkaa varten  | vapaa     | 0           |           |
| 3405 20 00 | - kiillotusaineet, voiteet ja niiden kaltaiset valmisteet puuhuonekalujen, -lattioiden ja muiden puupintojen hoitoa varten   | vapaa     | 0           |           |
| 3405 30 00 | - kiillotusaineet ja niiden kaltaiset valmisteet vaununkoreja varten, muut kuin metallikiillotteet   | vapaa     | 0           |           |
| 3405 40 00 | - hankauspastat ja -jauheet sekä muut hankausvalmisteet  | vapaa     | 0           |           |
| 3405 90    | - muut   |           |             |           |
| 3405 90 10 | -- metallikiillotteet  | vapaa     | 0           |           |
| 3405 90 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3406 00    | Steariini-, parafiini- ja vahakynttilät sekä niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
|            | - steariini-, parafiini- ja vahakynttilät  |           |             |           |
| 3406 00 11 | -- sileät, hajustamattomat   | vapaa     | 0           |           |
| 3406 00 19 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3406 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/745

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------|-------------|-----------|
| 3407 00 00 | Muovailumassat, myös lasten ajanvietteeksi tarkoitettut; valmisteet, jollaiset tunnetaan "hammasvahana" tai "hammasmallimassana", sarjoina, vähittäismyyntipakkauksissa, levyinä, hevosenkengän muotoisina kappaleina, tankoina tai niiden kaltaisessa muodossa; muut hammaslääkintäkäyttöön tarkoitettut valmisteet, jotka perustuvat kipsiin (kalsinoituun kipsikiveen tai kalsiumsulfaattiin) | vapaa                    | 0           |           |
| 35         | 34 RYHMÄ – VALKUAISAINHEET; MODIFIOIDUT TÄRKKELYKSET; LIIMAT JA LIISTERIT; ENTSYYMIT   |                          |             |           |
| 3501       | Kaseiini, kaseinaatit ja muut kaseiinijohdannaiset; kaseiiniliimat   |                          |             |           |
| 3501 10    | – kaseiini   |                          |             |           |
| 3501 10 10 | -- keinoitekoisten tekstiilikuitujen valmistukseen tarkoitettu   | vapaa                    | 0           |           |
| 3501 10 50 | -- teollisuuskäyttöön, ei kuitenkaan elintarvikkeiden tai rehun valmistukseen tarkoitettu  | 3,2                      | 0           |           |
| 3501 10 90 | -- muut  | 9                        | 0           |           |
| 3501 90    | – muut   |                          |             |           |
| 3501 90 10 | -- kaseiiniliimat  | 8,3                      | 0           |           |
| 3501 90 90 | -- muut  | 6,4                      | 0           |           |
| 3502       | Albumiinit (myös kahden tai useamman heraproteiinin tiivisteet, joiden heraproteiinipitoisuus on suurempi kuin 80 prosenttia kuiva-aineen painosta), albuminaatit ja muut albumiinijohdannaiset  |                          |             |           |
|            | – muna-albumiini (ovalbumiini)   |                          |             |           |
| 3502 11    | -- kuivattu  |                          |             |           |
| 3502 11 10 | --- ihmisravinnoksi soveltumaton tai soveltumattomaksi tehtävä   | vapaa                    | 0           |           |
| 3502 11 90 | --- muu  | 123,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 3502 19    | -- muu   |                          |             |           |
| 3502 19 10 | --- ihmisravinnoksi soveltumattomat tai soveltumattomaksi tehtävät   | vapaa                    | 0           |           |
| 3502 19 90 | --- muu  | 16,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |
| 3502 20    | – maitoalbumiini (laktalbumiini), myös kahden tai useamman heraproteiinin tiivisteet   |                          |             |           |
| 3502 20 10 | -- ihmisravinnoksi soveltumaton tai soveltumattomaksi tehtävä  | vapaa                    | 0           |           |
|            | -- muu   |                          |             |           |
| 3502 20 91 | --- kuivattu (esim, levyinä, suomuina, hiutaleina tai jauheena)  | 123,5 EUR/100 kg/<br>net | 0           |           |
| 3502 20 99 | --- muu  | 16,7 EUR/100 kg/<br>net  | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                 | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---|-------------|-----------|
| 3502 90    | - muut   |   |             |           |
|            | -- albumiinit, muut kuin muna-albumiini (ovalbumiini) ja maitoalbumiini (laktalbumiini)  |   |             |           |
| 3502 90 20 | --- ihmisravinnoksi soveltumattomat tai soveltumattomaksi tehtävät   | vapaa                                     | 0           |           |
| 3502 90 70 | --- muut   | 6,4                                       | 0           |           |
| 3502 90 90 | -- albuminaatit ja muut albumiinijohdannaiset  | 7,7                                       | 0           |           |
| 3503 00    | Gelatiini (myös suorakaiteen tai neliön muotoisina lehtisinä, myös pintakäsitelyinä tai värjättyinä) ja gelatiinijohdannaiset; kalanrakkoselvikkeet; muut eläinperäiset liimat, ei kuitenkaan nimikkeeseen 3501 kaseiiniliimat |   |             |           |
| 3503 00 10 | - gelatiini ja gelatiinijohdannaiset   | 7,7                                       | 0           |           |
| 3503 00 80 | - muut   | 7,7                                       | 0           |           |
| 3504 00 00 | Peptonit ja niiden johdannaiset; muut proteiiniaineet ja niiden johdannaiset, muualle kuulumattomat; vuotajauhe, myös kromikäsitelty   | 3,4                                       | 0           |           |
| 3505       | Dekstriini ja muu modifioitu tärkkelys (esim. esihyytelöity tai esteröity tärkkelys); tärkkelykseen, dekstriiniin tai muuhun modifioituun tärkkelykseen perustuvat liimat ja liisterit   |   |             |           |
| 3505 10    | - dekstriini ja muu modifioitu tärkkelys   |   |             |           |
| 3505 10 10 | -- dekstriini  | 9 + 17,7 EUR/<br>100 kg/net               | 5           |           |
|            | -- muu modifioitu tärkkelys  |   |             |           |
| 3505 10 50 | --- tärkkelys, esteröity tai eetteröity  | 7,7                                       | 5           |           |
| 3505 10 90 | --- muu  | 9 + 17,7 EUR/<br>100 kg/net               | 5           |           |
| 3505 20    | - liimat ja liisterit;   |   |             |           |
| 3505 20 10 | -- joissa on vähemmän kuin 25 painoprosenttia tärkkelystä tai dekstriiniä tai muuta modifioitua tärkkelystä  | 8,3 + 4,5 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>11,5  | 5           |           |
| 3505 20 30 | -- joissa on vähintään 25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 55 painoprosenttia tärkkelystä tai dekstriiniä tai muuta modifioitua tärkkelystä  | 8,3 + 8,9 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>11,5  | 5           |           |
| 3505 20 50 | -- joissa on vähintään 55 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 80 painoprosenttia tärkkelystä tai dekstriiniä tai muuta modifioitua tärkkelystä  | 8,3 + 14,2 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>11,5 | 5           |           |
| 3505 20 90 | -- joissa on vähintään 80 painoprosenttia tärkkelystä tai dekstriiniä tai muuta modifioitua tärkkelystä  | 8,3 + 17,7 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>11,5 | 5           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/747

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3506       | Valmistetut liimat ja liisterit, muualle kuulumattomat; liimana tai liisterinä käytettäväksi soveltuvat tuotteet, liimana tai liisterinä myytävät, nettopainoltaan enintään 1 kg:n vähittäismyyntipakkauksissa |           |             |           |
| 3506 10 00 | - liimana tai liisterinä käytettäväksi soveltuvat tuotteet, liimana tai liisterinä myytävissä, nettopainoltaan enintään 1 kg:n vähittäismyyntipakkauksissa   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 3506 91 00 | -- kumiin tai nimikkeiden 3901–3913 polymeereihin perustuvat liimat ja liisterit   | 6,5       | 0           |           |
| 3506 99 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3507       | Entsyymit; muualle kuulumattomat entsyymivalmisteet  |           |             |           |
| 3507 10 00 | - juoksutin ja juoksutintivistet   | 6,3       | 0           |           |
| 3507 90    | - muut   |           |             |           |
| 3507 90 10 | -- lipoproteiinilipaasi  | vapaa     | 0           |           |
| 3507 90 20 | -- aspergilluksen alkaalinen proteaasi   | vapaa     | 0           |           |
| 3507 90 90 | -- muut  | 6,3       | 0           |           |
| 36         | 36 RYHMÄ – RÄJÄHDYSAINHEET; PYROTEKNISET TUOTTEET; TULITIKUT; PYROFORISET SEOKSET; HELPOSTI SYTYVÄT AINEET   |           |             |           |
| 3601 00 00 | Ruuti  | 5,7       | 0           |           |
| 3602 00 00 | Valmistetut räjähdysaineet, muut kuin ruuti  | 6,5       | 0           |           |
| 3603 00    | Tulilanka; räjähtävä tulilanka; sytytysnallit ja räjähdysnallit; sytyttimet; sähköräjähdysnallit   |           |             |           |
| 3603 00 10 | - tulilanka; räjähtävä tulilanka   | 6         | 0           |           |
| 3603 00 90 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3604       | Ilotulitusvälineet, merkinantoraketit, saderaketit, paukkuopasteet ja muut pyrotekniset tavarat  |           |             |           |
| 3604 10 00 | - ilotulitusvälineet   | 6,5       | 0           |           |
| 3604 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3605 00 00 | Tulitikut, muut kuin nimikkeen 3604 pyrotekniset tavarat   | 6,5       | 0           |           |
| 3606       | Ferrocerium ja muut pyroforiset seokset kaikissa muodoissa; tämän ryhmän 2 huomautuksessa tarkoitettujen helposti syttyvistä aineista valmistetut tavarat  |           |             |           |
| 3606 10 00 | - polttonesteet ja nesteytetyt kaasut enintään 300 cm <sup>3</sup> vetävissä astioissa, jollaisia käytetään savukkeensytyttimien ja niiden kaltaisten sytyttimien täyttämiseen                                 | 6,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3606 90    | - muut   |           |             |           |
| 3606 90 10 | -- ferrocerium ja muut pyroforiset seokset kaikissa muodoissa  | 6         | 0           |           |
| 3606 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 37         | 37 RYHMÄ – VALOKUVAUS- JA ELOKUVAUSVALMISTEET  |           |             |           |
| 3701       | Valokuvauslevyt ja -laakafilmit, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilemit, laa'at, säteilyherkät, valottamattomat, myös pakkafilmeinä |           |             |           |
| 3701 10    | - röntgenkäyttöön tarkoitettut   |           |             |           |
| 3701 10 10 | -- lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintäkäyttöön tarkoitettut  | 6,5       | 0           |           |
| 3701 10 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3701 20 00 | - pikakuvafilemit  | 6,5       | 0           |           |
| 3701 30 00 | - muut levyt ja filmit, joissa vähintään yksi sivu on pidempi kuin 255 mm  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 3701 91 00 | -- värivalokuvausta (monivärokuvausta) varten tarkoitettut   | 6,5       | 0           |           |
| 3701 99 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3702       | Valokuvausfilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilemit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat                          |           |             |           |
| 3702 10 00 | - röntgenkäyttöön tarkoitettut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut filmit, rei'ittämättömät, leveys enintään 105 mm  |           |             |           |
| 3702 31    | -- värivalokuvausta (monivärokuvausta) varten  |           |             |           |
| 3702 31 20 | --- pituus enintään 30 m   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- pituus suurempi kuin 30 m  |           |             |           |
| 3702 31 91 | ---- värinegatiivifilmi: jonka leveys on vähintään 75 mutta enintään 105 mm ja pituus vähintään 100 m, pikafilmiä valmistukseen  | vapaa     | 0           |           |
| 3702 31 98 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3702 32    | -- muut, joissa on hopeahalidiemulsio  |           |             |           |
|            | --- leveys enintään 35 mm  |           |             |           |
| 3702 32 10 | ---- mikrofilemit; graafisen alan filmit   | 6,5       | 0           |           |
| 3702 32 20 | ---- muut  | 5,3       | 0           |           |
|            | --- leveys suurempi kuin 35 mm   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/749

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3702 32 31 | ---- mikrofilmit  | 6,5       | 0           |           |
| 3702 32 50 | ---- graafisen alan filmit  | 6,5       | 0           |           |
| 3702 32 80 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3702 39 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut filmit, reiättämättömät, leveys suurempi kuin 105 mm   |           |             |           |
| 3702 41 00 | -- leveys suurempi kuin 610 mm ja pituus suurempi kuin 200 m, värivalokuvausta (monivärikuvausta) varten  | 6,5       | 0           |           |
| 3702 42 00 | -- leveys suurempi kuin 610 mm ja pituus suurempi kuin 200 m, muuhun kuin värivalokuvaukseen tarkoitettut | 6,5       | 0           |           |
| 3702 43 00 | -- leveys suurempi kuin 610 mm ja pituus enintään 200 m   | 6,5       | 0           |           |
| 3702 44 00 | -- leveys suurempi kuin 105 mm, mutta enintään 610 mm   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut filmit, värivalokuvausta (monivärikuvausta) varten   |           |             |           |
| 3702 51 00 | -- leveys enintään 16 mm ja pituus enintään 14 m  | 5,3       | 0           |           |
| 3702 52 00 | -- leveys enintään 16 mm ja pituus suurempi kuin 14 m   | 5,3       | 0           |           |
| 3702 53 00 | -- leveys suurempi kuin 16 mm, mutta enintään 35 mm ja pituus enintään 30 m, dioja varten                 | 5,3       | 0           |           |
| 3702 54    | -- leveys suurempi kuin 16 mm, mutta enintään 35 mm ja pituus enintään 30 m, muut kuin dioja varten       |           |             |           |
| 3702 54 10 | --- leveys suurempi kuin 16 mm, mutta enintään 24 mm  | 5         | 0           |           |
| 3702 54 90 | --- leveys suurempi kuin 24 mm, mutta enintään 35 mm  | 5         | 0           |           |
| 3702 55 00 | -- leveys suurempi kuin 16 mm, mutta enintään 35 mm ja pituus suurempi kuin 30 m                          | 5,3       | 0           |           |
| 3702 56 00 | -- leveys suurempi kuin 35 mm   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 3702 91    | -- leveys enintään 16 mm  |           |             |           |
| 3702 91 20 | --- graafisen alan filmit   | 6,5       | 0           |           |
| 3702 91 80 | --- muut  | 5,3       | 0           |           |
| 3702 93    | -- leveys suurempi kuin 16 mm, mutta enintään 35 mm ja pituus enintään 30 m                               |           |             |           |
| 3702 93 10 | --- mikrofilmit; graafisen alan filmit  | 6,5       | 0           |           |
| 3702 93 90 | --- muut  | 5,3       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso   | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------|-------------|-----------|
| 3702 94    | -- leveys suurempi kuin 16 mm, mutta enintään 35 mm ja pituus suurempi kuin 30 m                          |             |             |           |
| 3702 94 10 | --- mikrofilmit; graafisen alan filmit  | 6,5         | 0           |           |
| 3702 94 90 | --- muut  | 5,3         | 0           |           |
| 3702 95 00 | -- leveys suurempi kuin 35 mm   | 6,5         | 0           |           |
| 3703       | Valokuvauspaperi, -kartonki, -pahvi ja -tekstiilit, säteilyherkät, valottamattomat                        |             |             |           |
| 3703 10 00 | - rullissa, joiden leveys on suurempi kuin 610 mm   | 6,5         | 0           |           |
| 3703 20    | - muut, värivalokuvausta (monivärikuvausta) varten  |             |             |           |
| 3703 20 10 | -- kääntöfilmeistä valmistettavia värivalokuvia varten  | 6,5         | 0           |           |
| 3703 20 90 | -- muut   | 6,5         | 0           |           |
| 3703 90    | - muut  |             |             |           |
| 3703 90 10 | -- hopea- tai platinasuoloilla säteilylle herkistetyt   | 6,5         | 0           |           |
| 3703 90 90 | -- muut   | 6,5         | 0           |           |
| 3704 00    | Valokuvauslevyt, -filmit, -paperi, -kartonki, -pahvi ja -tekstiilit, valotetut, mutta kehittämättömät     |             |             |           |
| 3704 00 10 | - levyt ja filmit   | vapaa       | 0           |           |
| 3704 00 90 | - muut  | 6,5         | 0           |           |
| 3705       | Valokuvauslevyt ja -filmit, valotetut ja kehitetyt, muut kuin elokuvafilmit                               |             |             |           |
| 3705 10 00 | - offsetpainatusta ja -monistusta varten  | 5,3         | 0           |           |
| 3705 90    | - muut  |             |             |           |
| 3705 90 10 | -- mikrofilmit  | 3,2         | 0           |           |
| 3705 90 90 | -- muut   | 5,3         | 0           |           |
| 3706       | Elokuvafilmit, valotetut ja kehitetyt, myös yhdistettyinä ääniraitaan tai sisältäen ainoastaan ääniraidan |             |             |           |
| 3706 10    | - leveys vähintään 35 mm  |             |             |           |
| 3706 10 10 | -- joissa on ainoastaan ääniraita   | vapaa       | 0           |           |
|            | -- muut   |             |             |           |
| 3706 10 91 | --- negatiivit; väliposiitiivit   | vapaa       | 0           |           |
| 3706 10 99 | --- muut positiivit   | 5 EUR/100 m | 0           |           |
| 3706 90    | - muut  |             |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/751

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|---------------|-------------|-----------|
| 3706 90 10 | -- joissa on ainoastaan ääniraita   | vapaa         | 0           |           |
|            | -- muut   |               |             |           |
| 3706 90 31 | --- negatiivit; väliposiitivit  | vapaa         | 0           |           |
|            | --- muut positiivit   |               |             |           |
| 3706 90 51 | ---- uutisfilmit  | vapaa         | 0           |           |
|            | ---- muut, leveys   |               |             |           |
| 3706 90 91 | ----- pienempi kuin 10 mm   | vapaa         | 0           |           |
| 3706 90 99 | ----- vähintään 10 mm   | 3,5 EUR/100 m | 0           |           |
| 3707       | Kemialliset valmisteet valokuvauskäyttöön (muut kuin lakat, liimat, liisterit ja niiden kaltaiset valmisteet); sekoittamattomat tuotteet valokuvauskäyttöön, annostettuina tai vähittäismyynnipakkauksissa, käyttövalmiissa muodoissa |               |             |           |
| 3707 10 00 | - säteilylle herkistävät emulsiot   | 6             | 0           |           |
| 3707 90    | - muut  |               |             |           |
|            | -- kehitteet ja kiinnitteet   |               |             |           |
|            | --- värivalokuvausta (monivärikuvausta) varten  |               |             |           |
| 3707 90 11 | ---- valokuvausfilmejä ja -levyjä varten  | 6             | 0           |           |
| 3707 90 19 | ---- muut   | 6             | 0           |           |
| 3707 90 30 | --- muut  | 6             | 0           |           |
| 3707 90 90 | -- muut   | 6             | 0           |           |
| 38         | 38 RYHMÄ – ERINÄISET KEMIALLISET TUOTTEET   |               |             |           |
| 3801       | Keinotekoinen grafiitti; kolloidinen tai puolikolloidinen grafiitti; grafiittiin tai muuhun hiileen perustuvat valmisteet, massana, möhkäleinä, levyinä tai muina puolivalmisteina  |               |             |           |
| 3801 10 00 | - keinotekoinen grafiitti   | 3,6           | 0           |           |
| 3801 20    | - kolloidinen tai puolikolloidinen grafiitti  |               |             |           |
| 3801 20 10 | -- kolloidinen grafiitti suspensiona öljyssä; puolikolloidinen grafiitti  | 6,5           | 0           |           |
| 3801 20 90 | -- muu  | 4,1           | 0           |           |
| 3801 30 00 | - hiilipitoiset elektrodimassat ja niiden kaltaiset massat uunien vuoraamiseen  | 5,3           | 0           |           |
| 3801 90 00 | - muut  | 3,7           | 0           |           |
| 3802       | Aktiivihiili; aktivoitunut luonnon kivennäistuotteet; eläinhiili, myös käytetty   |               |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3802 10 00 | - aktiivihiili  | 3,2       | 0           |           |
| 3802 90 00 | - muut  | 5,7       | 0           |           |
| 3803 00    | Mäntyöljy, myös puhdistettu   |           |             |           |
| 3803 00 10 | - raaka   | vapaa     | 0           |           |
| 3803 00 90 | - muut  | 4,1       | 0           |           |
| 3804 00    | Puumassan valmistuksessa syntyvät jätelimet, myös jos ne on väkevöity tai niistä on sokerit poistettu tai niitä on käsitelty kemiallisesti, myös ligniinisulfonaatit, ei kuitenkaan nimikkeeseen 3803 mäntyöljy                                     |           |             |           |
| 3804 00 10 | - väkevöity sulfiittijäteliemi  | 5         | 0           |           |
| 3804 00 90 | - muut  | 5         | 0           |           |
| 3805       | Pihka-, puu- ja sulfaattitärpätti sekä muut havupuun tislauksessa tai muussa käsittelyssä saadut terpeenipitoiset öljyt; raaka dipenteeni; sulfiittitärpätti ja muu raaka parasymeeni; "pine oil", jonka pääasiallisena aineosana on alfaterpineoli |           |             |           |
| 3805 10    | - pihka-, puu- ja sulfaattitärpättiöljyt  |           |             |           |
| 3805 10 10 | -- pihkatärpätti  | 4         | 0           |           |
| 3805 10 30 | -- puutärpätti  | 3,7       | 0           |           |
| 3805 10 90 | -- sulfaattitärpätti  | 3,2       | 0           |           |
| 3805 90    | - muut  |           |             |           |
| 3805 90 10 | -- "pine oil"   | 3,7       | 0           |           |
| 3805 90 90 | -- muut   | 3,4       | 0           |           |
| 3806       | Kolofoni ja hartsihapot sekä niiden johdannaiset; pinoliini ja hartsijöljyt; sulatuksella muunnetut luonnonhartsit (run gums)   |           |             |           |
| 3806 10    | - kolofoni ja hartsihapot   |           |             |           |
| 3806 10 10 | -- tuoreesta pihkasta saadut  | 5         | 0           |           |
| 3806 10 90 | -- muut   | 5         | 0           |           |
| 3806 20 00 | - kolofonin ja hartsihappojen suolat tai kolofonin ja hartsihappojen johdannaisten suolat, lukuun ottamatta kolofonin additiotuotteiden suoloja   | 4,2       | 0           |           |
| 3806 30 00 | - hartsierit  | 6,5       | 0           |           |
| 3806 90 00 | - muut  | 4,2       | 0           |           |
| 3807 00    | Puuterva; puutervaöljyt; puukreosootti; raaka metanoli; kasvipiki; panimopiki ja sen kaltaiset kolofoniin, hartsihappoihin tai kasvipikeen perustuvat valmisteet  |           |             |           |
| 3807 00 10 | - puuterva  | 2,1       | 0           |           |
| 3807 00 90 | - muut  | 4,6       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/753

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3808       | Hyönteisten torjunta-aineet, rotanmyrkyt, sienitautien ja rikkakasvien torjunta-aineet, itämistä estävät aineet, kasvien kasvua säättävät aineet, desinfiomisaineet ja niiden kaltaiset tuotteet, vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa tai valmisteina tai tavaroina (esim. rikitetyt nauhat, sydämet ja kynttilät sekä karpäspaperi) |           |             |           |
| 3808 50 00 | - tämän ryhmän 1 alanimikehuomautuksessa eriteltyt tavarat  | 6         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 3808 91    | -- hyönteisten torjunta-aineet  |           |             |           |
| 3808 91 10 | --- pyrethroideihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 91 20 | --- kloorattuihin hiilivetyihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 91 30 | --- karbamaatteihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 91 40 | --- orgaanisiin fosforyyhdisteisiin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 91 90 | --- muut  | 6         | 0           |           |
| 3808 92    | -- sienitautien torjunta-aineet   |           |             |           |
|            | --- epäorgaaniset   |           |             |           |
| 3808 92 10 | ---- kupariyhdisteisiin perustuvat valmisteet   | 4,6       | 0           |           |
| 3808 92 20 | ---- muut   | 6         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 3808 92 30 | ---- ditiokarbamaatteihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 92 40 | ---- bentsimidatsoleihin perustuvat   | 6         | 0           |           |
| 3808 92 50 | ---- diatsoleihin tai triatsoleihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 92 60 | ---- diatsiineihin tai morfoliineihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 92 90 | ---- muut   | 6         | 0           |           |
| 3808 93    | -- rikkakasvien torjunta-aineet, itämistä estävät aineet ja kasvien kasvua säättävät aineet   |           |             |           |
|            | --- rikkakasvien torjunta-aineet  |           |             |           |
| 3808 93 11 | ---- fenoksifytohormoneihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 93 13 | ---- triatsiineihin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 93 15 | ---- amideihin perustuvat   | 6         | 0           |           |
| 3808 93 17 | ---- karbamaatteihin perustuvat   | 6         | 0           |           |
| 3808 93 21 | ---- dinitroaniilin johdannaisiin perustuvat  | 6         | 0           |           |
| 3808 93 23 | ---- urea-, urasiili- tai sulfonyyliurea johdannaisiin perustuvat   | 6         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                                 | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---|-------------|-----------|
| 3808 93 27 | ---- muut  | 6   | 0           |           |
| 3808 93 30 | --- itämistä estävät aineet  | 6   | 0           |           |
| 3808 93 90 | --- kasvien kasvua säättävät aineet  | 6,5                                       | 0           |           |
| 3808 94    | -- desinfiomisaineet   |   |             |           |
| 3808 94 10 | --- kvaternaariisiin ammoniumsuloihin perustuvat   | 6   | 0           |           |
| 3808 94 20 | --- halogenoituihin yhdisteisiin perustuvat  | 6   | 0           |           |
| 3808 94 90 | --- muut   | 6   | 0           |           |
| 3808 99    | -- muut  |   |             |           |
| 3808 99 10 | --- rotanmyrkyt  | 6   | 0           |           |
| 3808 99 90 | --- muut   | 6   | 0           |           |
| 3809       | Viimeistelyvalmisteet, valmisteet, jotka nopeuttavat värjäytymistä tai väriaineiden kiinnittymistä, sekä muut tuotteet ja valmisteet (esim. liistausaineet ja peittäusaineet), jollaisia käytetään tekstiili-, paperi-, nahka- tai niiden kaltaisessa teollisuudessa, muualle kuulumattomat              |   |             |           |
| 3809 10    | - tärkkelyspitoisiin aineisiin perustuvat  |   |             |           |
| 3809 10 10 | -- joissa on vähemmän kuin 55 painoprosenttia tärkkelyspitoisia aineita  | 8,3 + 8,9 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>12,8  | 0           |           |
| 3809 10 30 | -- joissa on vähintään 55 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 70 painoprosenttia tärkkelyspitoisia aineita  | 8,3 + 12,4 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>12,8 | 0           |           |
| 3809 10 50 | -- joissa on vähintään 70 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 83 painoprosenttia tärkkelyspitoisia aineita  | 8,3 + 15,1 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>12,8 | 0           |           |
| 3809 10 90 | -- joissa on vähintään 83 painoprosenttia tärkkelyspitoisia aineita  | 8,3 + 17,7 EUR/<br>100 kg/net MAX<br>12,8 | 0           |           |
|            | - muut   |   |             |           |
| 3809 91 00 | -- jollaisia käytetään tekstiili- tai sen kaltaisessa teollisuudessa   | 6,3                                       | 0           |           |
| 3809 92 00 | -- jollaisia käytetään paperi- tai sen kaltaisessa teollisuudessa  | 6,3                                       | 0           |           |
| 3809 93 00 | -- jollaisia käytetään nahka- tai sen kaltaisessa teollisuudessa   | 6,3                                       | 0           |           |
| 3810       | Metallipintojen peittäusvalmisteet; sulamista edistävät aineet ja muut apuvalmisteet metallien juottamista tai hitsausta varten; juotos- tai hitsausjauheet ja -tahnat, joissa on metallia ja muita aineita; valmisteet, jollaisia käytetään hitsauselektrodien ja -puikkojen täytteenä tai päällysteenä |   |             |           |
| 3810 10 00 | - metallipintojen peittäusvalmisteet; juotos- tai hitsausjauheet ja -tahnat, joissa on metallia ja muita aineita   | 6,5                                       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/755

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3810 90    | - muut   |           |             |           |
| 3810 90 10 | -- valmisteet, jollaisia käytetään hitsauselektrodien ja -puikkojen sydämenä tai päällysteenä  | 4,1       | 0           |           |
| 3810 90 90 | -- muut  | 5         | 0           |           |
| 3811       | Nakutusta, hapettumista, hartsiutumista tai syöpymistä estävät valmisteet, viskositeettia parantavat valmisteet ja muut kivennäisöljyjen (myös bensiniin) ja muiden nesteiden, joita käytetään samaan tarkoitukseen kuin kivennäisöljyjä, lisäainevalmisteet |           |             |           |
|            | - nakutusta estävät valmisteet   |           |             |           |
| 3811 11    | -- lyijy-yhdisteisiin perustuvat   |           |             |           |
| 3811 11 10 | --- tetraetyyli-lyijyyn perustuvat   | 6,5       | 0           |           |
| 3811 11 90 | --- muut   | 5,8       | 0           |           |
| 3811 19 00 | -- muut  | 5,8       | 0           |           |
|            | - voiteluöljyjen lisäaineet  |           |             |           |
| 3811 21 00 | -- joissa on maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä  | 5,3       | 0           |           |
| 3811 29 00 | -- muut  | 5,8       | 0           |           |
| 3811 90 00 | - muut   | 5,8       | 0           |           |
| 3812       | Valmistetut vulkanoinnin kiihdyttimet; muualle kuulumattomat kumin tai muovin pehmitinseokset; hapettumisen estoaineet ja muut kumin tai muovin stabilisatoriseokset   |           |             |           |
| 3812 10 00 | - valmistetut vulkanoinnin kiihdyttimet  | 6,3       | 0           |           |
| 3812 20    | - kumin tai muovin pehmitinseokset   |           |             |           |
| 3812 20 10 | -- reaktioseos, joka sisältää bentsyyli-3-isobutyryylioksi-1-isopropyyli-2,2-dimetyyli-2-propyylifalaattia sekä bentsyyli-3-isobutyryylioksi-2,2,4-trimetyyli-2-propyylifalaattia  | vapaa     | 0           |           |
| 3812 20 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3812 30    | - hapettumisen estoaineet ja muut kumin tai muovin stabilisatoriseokset  |           |             |           |
| 3812 30 20 | -- hapettumisenestoaineet  | 6,5       | 0           |           |
| 3812 30 80 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3813 00 00 | Valmisteet ja panokset tulensammuttimia varten; tulensammutuskranaatit ja -pommit  | 6,5       | 0           |           |
| 3814 00    | Orgaaniset liuotin- ja ohennusaineseokset, muualle kuulumattomat; valmistetut maalin- ja lakanpoistoaineet   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3814 00 10 | - butyyliasetattiin perustuvat  | 6,5       | 0           |           |
| 3814 00 90 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3815       | Reaktion käynnistäjät (initiaattorit), reaktion kiihdyttimet (akseleraattorit) ja katalyyttiset valmisteet, muualle kuulumattomat   |           |             |           |
|            | - kantajakatalyytit   |           |             |           |
| 3815 11 00 | -- joissa aktiivisena aineosana on nikkeli tai nikkelyhdisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3815 12 00 | -- joissa aktiivisena aineosana on jalometalli tai jalometalliyhdisteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3815 19    | -- muut   |           |             |           |
| 3815 19 10 | --- katalyytti rakeina, joista vähintään 90 painoprosenttia on kooltaan enintään 10 mikrometriä ja jotka koostuvat magnesiumisilikaattikantaja-aineella olevasta oksidiseoksesta ja sisältävät: - vähintään 20 mutta enintään 35 painoprosenttia kuparia ja -vähintään 2 mutta enintään 3 painoprosenttia vismuttia, näennäinen ominaispaino vähintään 0,2 mutta enintään 1,0 | vapaa     | 0           |           |
| 3815 19 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3815 90    | - muut  |           |             |           |
| 3815 90 10 | -- katalyytti, joka koostuu etyyli-trifenyylifosfoniumasetatin metanoliliuoksesta   | vapaa     | 0           |           |
| 3815 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3816 00 00 | Sementti, laasti, betoni ja niiden kaltaiset seokset, tulenkestävät, muut kuin nimikkeen 3801 tuotteet  | 2,7       | 0           |           |
| 3817 00    | Seostetut alkyylibentseenit ja seostetut alkyylinaftaleenit, muut kuin nimikkeisiin 2707 ja 2902 kuuluvat   |           |             |           |
| 3817 00 50 | - suoraketjuinen alkyylibentseeni   | 6,3       | 0           |           |
| 3817 00 80 | - muut  | 6,3       | 0           |           |
| 3818 00    | Kemialliset alkuaineet, jotka on seostettu (doped) elektronikassa käyttöä varten, kiekkoina, levyinä tai niiden kaltaisissa muodoissa; kemialliset yhdisteet, jotka on seostettu (doped) elektronikassa käyttöä varten  |           |             |           |
| 3818 00 10 | - seostettu pii (doped)   | vapaa     | 0           |           |
| 3818 00 90 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 3819 00 00 | Hydrauliset jarrunesteet ja muut hydraulisessa voimansiirrossa käytettävät nestemäiset valmisteet, joissa ei ole lainkaan tai on vähemmän kuin 70 painoprosenttia maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä  | 6,5       | 0           |           |
| 3820 00 00 | Jäätymistä estävät valmisteet sekä valmistetut huurteen- ja jäänpoistonesteet   | 6,5       | 0           |           |
| 3821 00 00 | Valmistetut elatusaineet mikro-organismien (myös virusten ja niiden kaltaisten organismien) tai kasvi-, ihmis- ja eläinsoluviljelmien kehittämistä ja ylläpitoa varten  | 5         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/757

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 3822 00 00 | Taudinmääritysreagenssit ja laboratorioreagenssit, alustalla, sekä valmistetut taudinmääritysreagenssit ja valmistetut laboratorioreagenssit, alustalla tai ilman sitä, muut kuin nimikkeisiin 3002 ja 3006 kuuluvat; varmennetut vertailumateriaalit | vapaa                         | 0           |           |
| 3823       | Teolliset monokarboxyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt; teolliset rasva-alkoholit   |                               |             |           |
|            | - teolliset monokarboxyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt  |                               |             |           |
| 3823 11 00 | -- steariinihappo   | 5,1                           | 0           |           |
| 3823 12 00 | -- öljyhappo  | 4,5                           | 0           |           |
| 3823 13 00 | -- mäntyöljyrasvahapot  | 2,9                           | 0           |           |
| 3823 19    | -- muut   |                               |             |           |
| 3823 19 10 | --- tislattut rasvahapot  | 2,9                           | 0           |           |
| 3823 19 30 | --- rasvahappotisle   | 2,9                           | 0           |           |
| 3823 19 90 | --- muut  | 2,9                           | 0           |           |
| 3823 70 00 | - teolliset rasva-alkoholit   | 3,8                           | 0           |           |
| 3824       | Valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten; kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat   |                               |             |           |
| 3824 10 00 | - valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 30 00 | - sintraamattomat metallikarbidit sekoitettuna keskenään tai metallisten sideaineiden kanssa  | 5,3                           | 0           |           |
| 3824 40 00 | - valmistetut lisäaineet sementtiä, laastia tai betonia varten  | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 50    | - muu kuin tulenkestävä laasti tai betoni   |                               |             |           |
| 3824 50 10 | -- valuvalmis betoni  | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 50 90 | -- muut   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 60    | - sorbitoli, muu kuin alanimikkeeseen 2905 44 kuuluva   |                               |             |           |
|            | -- vesiliuksena   |                               |             |           |
| 3824 60 11 | --- jossa on enintään 2 painoprosenttia D-mannitolia D-glusitolipitoisuudesta laskettuna  | 7,7 + 16,1 EUR/<br>100kg/net  | 0           |           |
| 3824 60 19 | --- muu   | 9,6 + 37,8 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | -- muu  |                               |             |           |
| 3824 60 91 | --- jossa on enintään 2 painoprosenttia D-mannitolia D-glusitolipitoisuudesta laskettuna  | 7,7 + 23 EUR/<br>100kg/net    | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------------------|-------------|-----------|
| 3824 60 99 | --- muut  | 9,6 + 53,7 EUR/<br>100 kg/net | 0           |           |
|            | - sekoitukset, joissa on metaanin, etaanin tai propaanin halogeenijohdannaisia  |                               |             |           |
| 3824 71 00 | -- joissa on täysin halogenoitua kloorifluorihiihivetyä (CFC) ja mahdollisesti myös osittain halogenoitua kloorifluorihiihivetyä (HCFC), perfluorihiihivetyä (PFC) tai fluorihiihivetyä (HFC)                         | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 72 00 | -- joissa on bromikloridifluorimetaania, bromitrifluorimetaania tai dibromitetrafluorimetaania  | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 73 00 | -- joissa on bromifluorihiihivetyä (HBFC)   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 74 00 | -- joissa on osittain halogenoitua kloorifluorihiihivetyä (HCFC) ja mahdollisesti myös perfluorihiihivetyä (PFC) tai fluorihiihivetyä (HFC), mutta ei täysin halogenoitua kloorifluorihiihivetyä (CFC)                | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 75 00 | -- joissa on hiilitetrakloridia   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 76 00 | -- joissa on 1,1,1-trikloorimetaania (metyylikloroformia)   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 77 00 | -- joissa on bromimetaania (metyylibromidia) tai bromikloorimetaania  | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 78 00 | -- joissa on perfluorihiihivetyä (PFC) tai fluorihiihivetyä (HFC), mutta ei täysin halogenoitua kloorifluorihiihivetyä (CFC) eikä osittain halogenoitua kloorifluorihiihivetyä (HCFC)                                 | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 79 00 | -- muut   | 6,5                           | 0           |           |
|            | - sekoitukset ja valmisteet, joissa on oksiraania (eteenioksidia), polybrominoituja bifenyylejä (PBB), polyklorinoituja bifenyylejä (PCB), polyklorinoituja terfenyylejä (PCT) tai tris(2,3-dibromipropyli)fosfaattia |                               |             |           |
| 3824 81 00 | -- joissa on oksiraania (eteenioksidia)   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 82 00 | -- joissa on polyklorinoituja bifenyylejä (PCB), polyklorinoituja terfenyylejä (PCT) tai polybrominoituja bifenyylejä (PBB)   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 83 00 | -- joissa on tris(2,3-dibromipropyli)fosfaattia   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 90    | - muut  |                               |             |           |
| 3824 90 10 | -- maaöljysulfonaatit, ei kuitenkaan alkalimetallien, ammoniumin tai etanoliamiinien maaöljysulfonaatit; bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen tiofeenisulfonihapot ja niiden suolat                             | 5,7                           | 0           |           |
| 3824 90 15 | -- ioninvaihtimet   | 6,5                           | 0           |           |
| 3824 90 20 | -- kaasua imevät aineet tyhjöpötkiä varten  | 6                             | 0           |           |
| 3824 90 25 | -- pyroligniidit (esim. kalsiumin); raaka kalsiumtartraatti; raaka kalsiumsitraatti   | 5,1                           | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/759

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3824 90 30 | -- naftteenihapot, niiden veteen liukenemattomat suolat ja niiden esterit   | 3,2       | 0           |           |
| 3824 90 35 | -- ruosteenestoaineet, joissa on amiineja aktiivina aineosina   | 6,5       | 0           |           |
| 3824 90 40 | -- epäorgaaniset liuottimien ja ohennusaineiden seokset lakkoja ja sen kaltaisia tuotteita varten   | 6,5       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 3824 90 45 | --- kattilakiven estoaineet ja sen kaltaiset yhdisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3824 90 50 | --- galvanimisvalmisteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3824 90 55 | --- glyserolin mono-, di-, tri- ja rasvahappoestereiden seokset (rasvojen emulgaattorit)  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- farmaseuttiseen ja kirurgiseen käyttöön tarkoitetut tuotteet ja valmisteet  |           |             |           |
| 3824 90 61 | ---- Streptomyces tenebrariusen käymisreaktiosta saatavien antibioottien valmistuksen välituote, myös kuivattu, nimikkeeseen 3004 kuuluvien, ihmisten hoitoon tarkoitettujen lääkkeiden valmistukseen | vapaa     | 0           |           |
| 3824 90 62 | ---- monensiinisuolojen valmistuksen välituote  | vapaa     | 0           |           |
| 3824 90 64 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3824 90 65 | --- aputuotteet valimoita varten (muut kuin alanimikkeeseen 3824 10 00 kuuluvat)  | 6,5       | 0           |           |
| 3824 90 70 | --- rakennusteollisuudessa palon- ja vesisuojauksessa käytettävät valmisteet sekä muut vastaavat suojaavat valmisteet   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 3824 90 75 | ---- litiumniobaattilevyt, joihin ei ole lisätty epäpuhtausatomia (undoped)   | vapaa     | 0           |           |
| 3824 90 80 | ---- dimeroiduista rasvahapoista johdettujen amiinien seos, jonka keskimääräinen molekyylipaino on vähintään 520 mutta enintään 550   | vapaa     | 0           |           |
| 3824 90 85 | ---- 3-(1-etyyli-1-metyylipropyli)iso-oksatsol-5-yyliamiini tolueeniliuoksena   | vapaa     | 0           |           |
| 3824 90 98 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3825       | Kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden jätetuotteet, muualle kuulumattomat; yhdyskuntajäte; viemäriete; muut tämän ryhmän 6 huomatuksessa tarkoitettut jätteet                                     |           |             |           |
| 3825 10 00 | - yhdyskuntajäte  | 6,5       | 0           |           |
| 3825 20 00 | - viemäriete  | 6,5       | 0           |           |
| 3825 30 00 | - kliiniset jätteet   | 6,5       | 0           |           |
|            | - orgaaniset liuotinjätteet   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3825 41 00 | -- halogenoidut  | 6,5       | 0           |           |
| 3825 49 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3825 50 00 | - metallin peittaliuosten, hydraulikkaneiteiden, jarruneiteiden ja jäätyneen estoaineiden jätteet  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden jätteet   |           |             |           |
| 3825 61 00 | -- pääosin orgaanisia aineosia sisältävät  | 6,5       | 0           |           |
| 3825 69 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3825 90    | - muut   |           |             |           |
| 3825 90 10 | -- alkalinen rautaoksidi, jota käytetään kaasun puhdistukseen  | 5         | 0           |           |
| 3825 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 39         | 39 RYHMÄ – MUOVIT JA MUOVITAVARAT  |           |             |           |
|            | I. ALKUMUODOT  |           |             |           |
| 3901       | Eteenipolymeerit, alkumuodossa   |           |             |           |
| 3901 10    | - polyeteeni, jonka ominaispaino on pienempi kuin 0,94   |           |             |           |
| 3901 10 10 | -- suoraketjuinen polyeteeni   | 6,5       | 0           |           |
| 3901 10 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3901 20    | - polyeteeni, jonka ominaispaino on vähintään 0,94   |           |             |           |
| 3901 20 10 | -- polyeteeni yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b kohdassa tarkoitettussa muodossa ominaispainon ollessa vähintään 0,958 23 °C:ssa ja sisältäen: enintään 50 mg/kg alumiinia, enintään 2 mg/kg kalsiumia, enintään 2 mg/kg kromia, enintään 2 mg/kg rautaa, enintään 2 mg/kg nikkelä, enintään 2 mg/kg titaania ja enintään 8 mg/kg vanaadiinia, kloorisulfonoidun polyeteenin valmistukseen | vapaa     | 0           |           |
| 3901 20 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3901 30 00 | - eteeni-vinyylisetaattikopolymeerit   | 6,5       | 0           |           |
| 3901 90    | - muut   |           |             |           |
| 3901 90 10 | -- ionomeerihartsit, jotka koostuvat eteeniterpolymeerin, isobutyylakrylaatin ja metakryylihapon suolasta  | vapaa     | 0           |           |
| 3901 90 20 | -- polystyreenin, eteeni-buteenikopolymeerin ja polystyreenin A-B-A möhkälekopolymeeri, joka sisältää enintään 35 painoprosenttia styreeniä, yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b alakohdassa mainitussa muodossa   | vapaa     | 0           |           |
| 3901 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3902       | Propeeni- ja muut olefiinipolymeerit, alkumuodossa   |           |             |           |
| 3902 10 00 | - polypropeeni   | 6,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/761

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3902 20 00 | - polyisobuteeni   | 6,5       | 0           |           |
| 3902 30 00 | - propeenikopolymeerit   | 6,5       | 0           |           |
| 3902 90    | - muut   |           |             |           |
| 3902 90 10 | -- polystyreenin, eteeni-buteenikopolymeerin ja polystyreenin A-B-A möhkälekopolymeeri, joka sisältää enintään 35 painoprosenttia styreeniä, yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b alakohdassa mainitussa muodossa   | vapaa     | 0           |           |
| 3902 90 20 | -- poly(but-1-eeni), but-1-eenin ja eteenin kopolymeeri sisältäen enintään 10 painoprosenttia eteeniä tai poly(but-1-eenin), polyeteenin ja/tai polypropeenin seos sisältäen enintään 10 painoprosenttia polyeteeniä ja/tai enintään 25 painoprosenttia polypropeenia, yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b alakohdassa tarkoitettussa muodossa | vapaa     | 0           |           |
| 3902 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3903       | Styreenipolymeerit, alkumuodossa   |           |             |           |
|            | - polystyreeni   |           |             |           |
| 3903 11 00 | -- soluuntuva  | 6,5       | 3           |           |
| 3903 19 00 | -- muu   | 6,5       | 0           |           |
| 3903 20 00 | - styreeni-akrylinitriili-(SAN)-kopolymeerit   | 6,5       | 0           |           |
| 3903 30 00 | - akrylinitriili-butadieeni-styreeni-(ABS)-kopolymeerit  | 6,5       | 3           |           |
| 3903 90    | - muut   |           |             |           |
| 3903 90 10 | -- yksinomaan styreenin ja allyylialkoholin kopolymeeri aseptilyliluvun ollessa vähintään 175  | vapaa     | 0           |           |
| 3903 90 20 | -- bromattu polystyreeni, joka sisältää vähintään 58 mutta enintään 71 painoprosenttia bromia, yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b alakohdassa tarkoitettussa muodossa   | vapaa     | 0           |           |
| 3903 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3904       | Vinyylidikloridi- ja muut halogeeniolefiinipolymeerit, alkumuodossa  |           |             |           |
| 3904 10 00 | - poly(vinyylidikloridi), jota ei ole sekoitettu muiden aineiden kanssa  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muu poly(vinyylidikloridi)   |           |             |           |
| 3904 21 00 | -- pehmittämätön   | 6,5       | 0           |           |
| 3904 22 00 | -- pehmitetty  | 6,5       | 0           |           |
| 3904 30 00 | - vinyylidikloridi-vinyyliaasettikopolymeerit  | 6,5       | 0           |           |
| 3904 40 00 | - muut vinyylidikloridikopolymeerit  | 6,5       | 0           |           |
| 3904 50    | - vinyylideenidikloridipolymeerit  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3904 50 10 | -- vinylideenikloridin ja akrylinitriilin kopolymeeri, paisuvina kuulina, joiden läpimitta on vähintään 4 mutta enintään 20 mikrometriä  | vapaa     | 0           |           |
| 3904 50 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - fluoripolymeerit   |           |             |           |
| 3904 61 00 | -- polytetrafluorieteeni   | 6,5       | 0           |           |
| 3904 69    | -- muut  |           |             |           |
| 3904 69 10 | --- poly(vinyylifluoridi), yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b kohdassa tarkoitettussa muodossa  | vapaa     | 0           |           |
| 3904 69 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3904 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3905       | Vinyyliasetaatti- ja muut vinyliesteripolymeerit, alkumuodossa; muut vinyylipolymeerit, alkumuodossa   |           |             |           |
|            | - poly(vinyyliasetaatti)   |           |             |           |
| 3905 12 00 | -- vesidispersiona   | 6,5       | 0           |           |
| 3905 19 00 | -- muu   | 6,5       | 0           |           |
|            | - vinyyliasetaattikopolymeerit   |           |             |           |
| 3905 21 00 | -- vesidispersioina  | 6,5       | 0           |           |
| 3905 29 00 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3905 30 00 | - poly(vinyylialkoholit), myös jos ne sisältävät hydrolysoimattomia asetaattiryhmiä  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 3905 91 00 | -- kopolymeerit  | 6,5       | 0           |           |
| 3905 99    | -- muut  |           |             |           |
| 3905 99 10 | --- poly(vinyyliformaali), yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b alakohdassa tarkoitettussa muodossa, molekyylipainon ollessa vähintään 10 000 mutta enintään 40 000 ja joka sisältää: vähintään 9,5 mutta enintään 13 painoprosenttia asetyyliryhmiä, vinyyliasetaattina arvioituna ja vähintään 5 mutta enintään 6,5 painoprosenttia hydroksiryhmiä vinyylialkoholina arvioituna | vapaa     | 0           |           |
| 3905 99 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3906       | Akryylipolymeerit, alkumuodossa  |           |             |           |
| 3906 10 00 | - poly(metyylimetakrylaatti)   | 6,5       | 0           |           |
| 3906 90    | - muut   |           |             |           |
| 3906 90 10 | -- poly[N-(3-hydroksi-imino-1,1-dimetylibutyyl)akrylamidi]   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/763

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3906 90 20 | -- 2-di-isopropyyliminoetyylimetakrylaatin ja desyyylimetakrylaatin kopolymeeri liuotettuna N, N-dimetyyliasetamidiin, kopolymeeripitoisuus vähintään 55 painoprosenttia   | vapaa     | 0           |           |
| 3906 90 30 | -- akryylihapon ja 2-etyyliheksyyliakrylaatin kopolymeeri, joka sisältää vähintään 10 mutta enintään 11 painoprosenttia 2-etyyliheksyyliakrylaattia  | vapaa     | 0           |           |
| 3906 90 40 | -- akryylinitriilin ja metakrylaatin kopolymeeri, muunnettu polybutadieeni-akryylinitriilillä (NBR)  | vapaa     | 0           |           |
| 3906 90 50 | -- akryylihapon polymerointituote, jossa on alkyylimetakrylaattia ja vähäisiä määriä muita monomeerejä, käytettäväksi sakeutteenä tekstiilipainatuspatojen valmistuksessa  | vapaa     | 0           |           |
| 3906 90 60 | -- kopolymeeri, joka koostuu metyyliakrylaatista, eteenistä ja monomeeristä, jossa karboksyyli ryhmä on substituutina muualla kuin pääteasemassa, ja joka sisältää vähintään 50 painoprosenttia metyyliakrylaattia, myös piidioksidiseoksena | 5         | 0           |           |
| 3906 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3907       | Polyasetaalit, muut polyeetterit ja epoksihartsit, alkumuodossa; polykarbonaatit, alkydihartsit, polyallyyliesterit ja muut polyesterit, alkumuodossa  |           |             |           |
| 3907 10 00 | - polyasetaalit  | 6,5       | 0           |           |
| 3907 20    | - muut polyeetterit  |           |             |           |
|            | -- polyeetterialkoholit  |           |             |           |
| 3907 20 11 | --- polyeteeniglykolit   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 3907 20 21 | ---- hydroksyyli luku enintään 100   | 6,5       | 0           |           |
| 3907 20 29 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 3907 20 91 | --- 1-kloori-2,3-epoksipropanin ja eteenioksidin kopolymeeri   | vapaa     | 0           |           |
| 3907 20 99 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3907 30 00 | - epoksihartsit  | 6,5       | 0           |           |
| 3907 40 00 | - polykarbonaatit  | 6,5       | 0           |           |
| 3907 50 00 | - alkydihartsit  | 6,5       | 0           |           |
| 3907 60    | - poly(eteenitereftalaatti)  |           |             |           |
| 3907 60 20 | -- viskositeetiluku vähintään 78 ml/g  | 6,5       | 3           |           |
| 3907 60 80 | -- muut  | 6,5       | 3           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3907 70 00 | - poly(maitohappo)   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut polyesterit   |           |             |           |
| 3907 91    | -- tyydyttymättömät  |           |             |           |
| 3907 91 10 | --- nestemäiset  | 6,5       | 0           |           |
| 3907 91 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3907 99    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- hydroksyylliluku enintään 100  |           |             |           |
| 3907 99 11 | ---- poly(eteeninaftaleeni-2,6-dikarboksylaatti)   | vapaa     | 0           |           |
| 3907 99 19 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 3907 99 91 | ---- poly(eteeninaftaleeni-2,6-dikarboksylaatti)   | vapaa     | 0           |           |
| 3907 99 98 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3908       | Polyamidit, alkumuodossa   |           |             |           |
| 3908 10 00 | - polyamidi-6, -11, -12, -6,6, -6,9, -6,10 tai -6,12   | 6,5       | 0           |           |
| 3908 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3909       | Aminohartsit, fenolihartsit ja polyuretaanit, alkumuodossa   |           |             |           |
| 3909 10 00 | - ureahartsit; tiourehartsit   | 6,5       | 0           |           |
| 3909 20 00 | - melamiinihartsit   | 6,5       | 0           |           |
| 3909 30 00 | - muut aminohartsit  | 6,5       | 0           |           |
| 3909 40 00 | - fenolihartsit  | 6,5       | 0           |           |
| 3909 50    | - polyuretaanit  |           |             |           |
| 3909 50 10 | -- 2,2'-(tert-butyylidi-imino)dietanolista ja 4,4'-metyleenidisykloheksyyliidi-isosyanaatista saatu polyuretaani, N,N-dimetyyliasetamidiin liuotettuna, sisältää vähintään 50 painoprosenttia polymeeriä | vapaa     | 0           |           |
| 3909 50 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3910 00 00 | Silikonit, alkumuodossa  | 6,5       | 0           |           |
| 3911       | Maaöljyhartsit, kumaroni-indeeni-hartsit, polyterpeenit, polysulfidit, polysulfonit ja muut tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitetut tuotteet, muualle kuulumattomat, alkumuodossa                      |           |             |           |
| 3911 10 00 | - maaöljyhartsit, kumaroni-, indeeni- tai kumaroni-indeeni-hartsit ja polyterpeenit  | 6,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/765

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3911 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- kondensaatio- tai vaelluspolymeroituotteet, myös kemiallisesti muunnetut   |           |             |           |
| 3911 90 11 | --- poly(oksi-1,4-fenyleenisulfonyyli-1,4-fenyleenioksi-1,4-fenyleeni-isopropylideeni-1,4-fenyleeni), yhdessä tämän ryhmän 6 huomautuksen b alakohdassa mainitussa muodossa | 3,5       | 0           |           |
| 3911 90 13 | --- poly(tio-1,4-fenyleeni)   | vapaa     | 0           |           |
| 3911 90 19 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 3911 90 91 | --- p-kresolin ja divinyylibentseenin kopolymeeri, N,N-dimeetyliasetamiiniin liuotettuna, sisältää vähintään 50 painoprosenttia polymeeriä                                  | vapaa     | 0           |           |
| 3911 90 93 | --- vinyylitolueenin ja $\alpha$ -metyylistyreenin kovetetut kopolymeerit   | vapaa     | 0           |           |
| 3911 90 99 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3912       | Selluloosa ja sen kemialliset johdannaiset, muualle kuulumat-<br>tomat, alkumuodossa  |           |             |           |
|            | - selluloosa-asetaatit  |           |             |           |
| 3912 11 00 | -- pehmittämättömät   | 6,5       | 0           |           |
| 3912 12 00 | -- pehmitetyt   | 6,5       | 0           |           |
| 3912 20    | - selluloosanitraatit (myös kollodiumit)  |           |             |           |
|            | -- pehmittämättömät   |           |             |           |
| 3912 20 11 | --- kollodiumit ja selloidiini  | 6,5       | 0           |           |
| 3912 20 19 | --- muut  | 6         | 0           |           |
| 3912 20 90 | -- pehmitetyt   | 6,5       | 0           |           |
|            | - selluloosaetterit   |           |             |           |
| 3912 31 00 | -- karboksimeetyliselluloosa ja sen suolat  | 6,5       | 0           |           |
| 3912 39    | -- muut   |           |             |           |
| 3912 39 10 | --- etyyliselluloosa  | 6,5       | 0           |           |
| 3912 39 20 | --- hydroksipropyyliselluloosa  | vapaa     | 0           |           |
| 3912 39 80 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3912 90    | - muut  |           |             |           |
| 3912 90 10 | -- selluloosaesterit  | 6,4       | 0           |           |
| 3912 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3913       | Luonnonpolymeerit (esim. algiinihappo) ja muunnetut luonnonpolymeerit (esim. kovetetut valkuaisaineet ja luonnonkumin kemialliset johdannaiset), muualle kuulumattomat, alkumuodossa |           |             |           |
| 3913 10 00 | - algiinihappo, sen suolat ja esterit  | 5         | 0           |           |
| 3913 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3914 00 00 | Nimikkeiden 3901-3913 polymeereihin perustuvat ioninvaihtimet, alkumuodossa  | 6,5       | 0           |           |
|            | II. JÄTTEET, LEIKKEET JA ROMU; PUOLIVALMISTEET; MUUT TAVARAT   |           |             |           |
| 3915       | Muovijätteet, -leikkeet ja -romu   |           |             |           |
| 3915 10 00 | - eteenipolymeereista  | 6,5       | 0           |           |
| 3915 20 00 | - styreenipolymeereista  | 6,5       | 0           |           |
| 3915 30 00 | - vinyylilokloridipolymeereista  | 6,5       | 0           |           |
| 3915 90    | - muusta muovista  |           |             |           |
|            | -- additiopolymerointituotteista   |           |             |           |
| 3915 90 11 | --- propeenipolymeereista  | 6,5       | 0           |           |
| 3915 90 18 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3915 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3916       | Monofilamenttilanka, jonka poikkileikkauksen suurin mitta on suurempi kuin 1 mm, sauvat, tangot ja profiilit, myös pintakäsittelyt, mutta ei muulla tavalla valmistetut, muovia      |           |             |           |
| 3916 10 00 | - eteenipolymeereista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3916 20    | - vinyylilokloridipolymeereista valmistetut  |           |             |           |
| 3916 20 10 | -- poly(vinyylilokloridista) valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3916 20 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3916 90    | - muusta muovista valmistetut  |           |             |           |
|            | -- kondensaatio- tai vaelluspolymero-intituotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut   |           |             |           |
| 3916 90 11 | --- polyesteristä valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3916 90 13 | --- polyamideista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3916 90 15 | --- epoksihartseista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3916 90 19 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | -- additiopolymerointituotteista valmistetut   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/767

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3916 90 51 | --- propeenipolymeereista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3916 90 59 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3916 90 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3917       | Putket ja letkut sekä niiden liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja laipat), muovia          |           |             |           |
| 3917 10    | - tekosuoli (makkarankuoret) kovetettua valkuaisainetta tai selluloosamuovia   |           |             |           |
| 3917 10 10 | -- kovetettua valkuaisainetta  | 5,3       | 0           |           |
| 3917 10 90 | -- selluloosamuovia  | 6,5       | 0           |           |
|            | - jäykät putket  |           |             |           |
| 3917 21    | -- eteenipolymeereista valmistetut   |           |             |           |
| 3917 21 10 | --- saumattomat, pituus suurempi kuin suurin poikkileikkausmitta, myös pintakäsittelyt, mutta ei enempää valmistetut | 6,5       | 0           |           |
| 3917 21 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 22    | -- propeenipolymeereista valmistetut   |           |             |           |
| 3917 22 10 | --- saumattomat, pituus suurempi kuin suurin poikkileikkausmitta, myös pintakäsittelyt, mutta ei enempää valmistetut | 6,5       | 0           |           |
| 3917 22 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 23    | -- vinyylidikloridipolymeereista valmistetut   |           |             |           |
| 3917 23 10 | --- saumattomat, pituus suurempi kuin suurin poikkileikkausmitta, myös pintakäsittelyt, mutta ei enempää valmistetut | 6,5       | 0           |           |
| 3917 23 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 29    | -- muusta muovista valmistetut   |           |             |           |
|            | --- saumattomat, pituus suurempi kuin suurin poikkileikkausmitta, myös pintakäsittelyt, mutta ei enempää valmistetut |           |             |           |
| 3917 29 12 | ---- kondensaatio- tai vaelluspolymerointituotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut                    | 6,5       | 0           |           |
| 3917 29 15 | ---- additiopolymerointituotteista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 29 19 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3917 29 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut putket ja letkut  |           |             |           |
| 3917 31 00 | -- taipuisat putket ja letkut, jotka kestävät vähintään 27,6 MPa:n paineen   | 6,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3917 32    | -- muut, vahvistamattomat ja muihin aineisiin muuten yhdistämättömät, joissa ei ole liitos- tai muita osia  |           |             |           |
|            | --- saumattomat, pituus suurempi kuin suurin poikkileikkauksmitta, myös pintakäsittelyt, mutta ei enempää valmistetut                                     |           |             |           |
| 3917 32 10 | ---- kondensaatio- tai vaelluspolymerointituotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
|            | ---- additiopolymerointituotteista valmistetut  |           |             |           |
| 3917 32 31 | ----- eteenipolymeereista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 32 35 | ----- vinyylidikloridipolymeereista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 32 39 | ----- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3917 32 51 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 3917 32 91 | ---- makkarankuoret   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 32 99 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 33 00 | -- muut, vahvistamattomat ja muihin aineisiin muuten yhdistämättömät, joissa on liitos- ja muita osia   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 39    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- saumattomat, pituus suurempi kuin suurin poikkileikkauksmitta, myös pintakäsittelyt, mutta ei enempää valmistetut                                     |           |             |           |
| 3917 39 12 | ---- kondensaatio- tai vaelluspolymerointituotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 39 15 | ---- additiopolymerointituotteista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3917 39 19 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3917 39 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3917 40 00 | - liitos- ja muut osat  | 6,5       | 0           |           |
| 3918       | Muoviset lattianpäällysteet, myös itsekiinnittyvät, rullina tai laattoina; tämän ryhmän 9 huomautuksessa määritellyt muoviset seinän- ja katonpäällysteet |           |             |           |
| 3918 10    | - vinyylidikloridipolymeereista valmistetut   |           |             |           |
| 3918 10 10 | -- joiden pohja on kyllästetty, päällystetty tai peitetty poly(vinyylidikloridilla)   | 6,5       | 0           |           |
| 3918 10 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3918 90 00 | - muusta muovista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/769

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3919       | Itsekiinnittyvät laatat, levyt, kalvot, teippi, kaistaleet ja muut litteät tuotteet, muovia, myös rullina   |           |             |           |
| 3919 10    | - enintään 20 cm:n levyisinä rullina  |           |             |           |
|            | -- kaistaleet, jotka on päällystetty vulkanoimattomalla luonnon tai synteettisellä kumilla  |           |             |           |
| 3919 10 11 | --- pehmitetystä poly(vinyylidikloridista) tai polyeteenistä valmistetut  | 6,3       | 0           |           |
| 3919 10 13 | --- pehmittämättömästä poly(vinyylidikloridista) valmistetut  | 6,3       | 0           |           |
| 3919 10 15 | --- polypropeenistä valmistetut   | 6,3       | 0           |           |
| 3919 10 19 | --- muut  | 6,3       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- kondensaatio- tai vaelluspolymerointituotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut  |           |             |           |
| 3919 10 31 | ---- polyesteristä valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3919 10 38 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- additiopolymerointituotteista valmistetut   |           |             |           |
| 3919 10 61 | ---- pehmitetystä poly(vinyylidikloridista) tai polyeteenistä valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3919 10 69 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3919 10 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3919 90    | - muut  |           |             |           |
| 3919 90 10 | -- enemmän valmistetut kuin pintakäsitellyt tai muuhun kuin suorakaiteen tai neliön muotoon leikatut  | 6,5       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- kondensaatio- tai vaelluspolymerointituotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut  |           |             |           |
| 3919 90 31 | ---- polykarbonaateista, alkydihartseista, polyallyyliestereistä tai muista polyesteristä valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3919 90 38 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- additiopolymerointituotteista valmistetut   |           |             |           |
| 3919 90 61 | ---- pehmitetystä poly(vinyylidikloridista) tai polyeteenistä valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3919 90 69 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3919 90 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920       | Muut laatat, levyt, kalvot, kaistaleet ja nauhat, muovia, ei kuitenkaan huokoista muovia eikä muihin aineisiin vahvistamalla, kerrostamalla, tukemalla tai vastaavalla tavalla yhdistetyt |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3920 10    | - eteenipolymeereista valmistetut  |           |             |           |
|            | -- paksuus enintään 0,125 mm   |           |             |           |
|            | --- valmistettu polyeteenistä, jonka ominaispaino on   |           |             |           |
|            | ---- pienempi kuin 0,94  |           |             |           |
| 3920 10 23 | ----- polyeteenikalvot, joiden paksuus on vähintään 20 mutta enintään 40 mikrometriä, valonkestävän kalvon valmistamiseksi puolijohteisiin ja mikropiireihin   | vapaa     | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
|            | ----- painamattomat  |           |             |           |
| 3920 10 24 | ----- kiristekalvot  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 10 26 | ----- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 10 27 | ----- painetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 10 28 | ---- vähintään 0,94  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 10 40 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | -- paksuus suurempi kuin 0,125 mm  |           |             |           |
| 3920 10 81 | --- synteettinen paperimassa, kosteina levyinä, koostuen epäkoherenteista polyeteenifibrilleistä, myös enintään 15 % selluloosakuituja sisältävä massa, ja jonka kosteuttavana aineena on veteen liuotettu poly(vinyylialkoholi) | vapaa     | 0           |           |
| 3920 10 89 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 20    | - propeenipolymeereista valmistetut  |           |             |           |
|            | -- paksuus enintään 0,10 mm  |           |             |           |
| 3920 20 21 | --- biakksiaalisesti orientoidut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 20 29 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | -- paksuus suurempi kuin 0,10 mm   |           |             |           |
|            | --- kaistaleet, joiden leveys on suurempi kuin 5 mm, mutta enintään 20 mm, jollaisia käytetään pakkaamiseen  |           |             |           |
| 3920 20 71 | ---- koristenauhat   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 20 79 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 20 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 30 00 | - styreenipolymeereista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
|            | - vinyylidikloridipolymeereista valmistetut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/771

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3920 43    | -- sisältävät vähintään 6 painoprosenttia pehmitteitä   |           |             |           |
| 3920 43 10 | --- paksuus enintään 1 mm   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 43 90 | --- paksuus suurempi kuin 1 mm  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 49    | -- muut   |           |             |           |
| 3920 49 10 | --- paksuus enintään 1 mm   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 49 90 | --- paksuus suurempi kuin 1 mm<br>- akryylipolymeerista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 51 00 | -- poly(metyylimetakrylaatista) valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 59    | -- muut   |           |             |           |
| 3920 59 10 | --- akryyli- ja metakryliesterien kopolymeeri, kalvoina, paksuudeltaan enintään 150 mikrometriä   | vapaa     | 0           |           |
| 3920 59 90 | --- muut<br>- polykarbonaateista, alkydihartseista, polyallyyliestereistä tai muista polyestereistä valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 61 00 | -- polykarbonaateista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 62    | -- poly(eteenitereftalaatista) valmistetut<br>--- paksuus enintään 0,35 mm  |           |             |           |
| 3920 62 11 | ---- poly(eteenitereftalaatti)kalvot, joiden paksuus on vähintään 72 mutta enintään 79 mikrometriä, taipuisien magneettilevyjen (levykkeiden) valmistukseen | vapaa     | 0           |           |
| 3920 62 13 | ---- poly(eteenitereftalaatti)kalvot, paksuus vähintään 100 mikrometriä, mutta enintään 150 mikrometriä, valopolymeeripainolevyjen valmistukseen            | vapaa     | 0           |           |
| 3920 62 19 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 62 90 | --- paksuus suurempi kuin 0,35 mm   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 63 00 | -- tyydyttymättömistä polyestereistä valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 69 00 | -- muista polyestereistä valmistetut<br>- selluloosasta tai sen kemiallisista johdannaisista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 71    | -- regeneroidusta selluloosasta valmistetut   |           |             |           |
| 3920 71 10 | --- levyt, kalvot ja kaistaleet, myös kelatut, paksuus pienempi kuin 0,75 mm  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 71 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 73    | -- selluloosa-asetaatista valmistetut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 3920 73 10 | --- kalvot rullina tai kaistaleina elokuvausta tai valokuvausta varten   | 6,3       | 0           |           |
| 3920 73 50 | --- levyt, kalvot ja kaistaleet, myös kelatut, paksuus pienempi kuin 0,75 mm   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 73 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 79    | -- muista selluloosajohdannaisista valmistetut   |           |             |           |
| 3920 79 10 | --- vulkaanikuidusta valmistetut   | 5,7       | 0           |           |
| 3920 79 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - muusta muovista valmistetut  |           |             |           |
| 3920 91 00 | -- poly(vinyylibutyraalista) valmistetut   | 6,1       | 0           |           |
| 3920 92 00 | -- polyamideista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 93 00 | -- aminohartseista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3920 94 00 | -- fenolihartseista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 99    | -- muusta muovista valmistetut   |           |             |           |
|            | --- kondensaatio- tai vaelluspolymeerintuotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut   |           |             |           |
| 3920 99 21 | ---- polyimidilevyt tai -kaistaleet, päällystämättömät tai yksinomaan muovilla päällystetyt  | vapaa     | 0           |           |
| 3920 99 28 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- additiopolymeerintuotteista valmistetut  |           |             |           |
| 3920 99 51 | ---- poly(vinyylifluoridi)levy   | vapaa     | 0           |           |
| 3920 99 53 | ---- ioninvaihtomembraanit, fluoratusta muovista, tarkoitettu käytettäväksi kloori-alkalielektrolyyttikenoissa   | vapaa     | 0           |           |
| 3920 99 55 | ---- poly(vinyylialkoholi)kalvot, kaksiakselisesti orientoidut, päällystämättömät, joiden paksuus on enintään 1 mm ja jotka sisältävät vähintään 97 painoprosenttia poly(vinyylialkoholia) | vapaa     | 0           |           |
| 3920 99 59 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3920 99 90 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3921       | Muut laatat, levyt, kalvot ja kaistaleet, muovia   |           |             |           |
|            | - huokoiset  |           |             |           |
| 3921 11 00 | -- styreenipolymeereista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 12 00 | -- vinyylidikloridipolymeereista valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 13    | -- polyuretaaneista valmistetut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/773

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3921 13 10 | --- taipuisat   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 13 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3921 14 00 | -- regeneroidusta selluloosasta valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 19 00 | -- muusta muovista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- kondensaatio- tai vaelluspolymeerintuotteista, myös kemiallisesti muunnetuista valmistetut   |           |             |           |
|            | --- polyestereistä valmistetut  |           |             |           |
| 3921 90 11 | ---- aallotetut levyt ja laatat   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 19 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 30 | --- fenolihartseista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- aminohartseista valmistetut   |           |             |           |
|            | ---- kerrostetut  |           |             |           |
| 3921 90 41 | ----- suurpainelaminaatit, joissa on koristepinta yhdellä tai molemmilla puolilla   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 43 | ----- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 49 | ---- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 55 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 60 | -- additiopolymeerintuotteista valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3921 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3922       | Muoviset kylpyammeet, suihkualtaat, huuhtelualtaat, pesualtaat, pesuistuimet, wc-altaat, -istuinrenkaat ja -kannet, huuhtelusäiliöt ja niiden kaltaiset saniteettitavarat |           |             |           |
| 3922 10 00 | - kylpyammeet, suihkualtaat, huuhtelualtaat ja pesualtaat   | 6,5       | 0           |           |
| 3922 20 00 | - wc-istuinrenkaat ja -kannet   | 6,5       | 0           |           |
| 3922 90 00 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3923       | Tavaroiden kuljettamiseen tai pakkaamiseen käytettävät muovitavarat; muoviset tulpat, kannet, kapselit, korkit ja muut sulkimet   |           |             |           |
| 3923 10 00 | - rasiat, laatikot (myös sälelaatikot), kotelot ja niiden kaltaiset tavarat   | 6,5       | 0           |           |
|            | - säkit, kassit ja pussit (myös tötteröt)   |           |             |           |
| 3923 21 00 | -- eteenipolymeereistä valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3923 29    | -- muusta muovista valmistetut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3923 29 10 | --- poly(vinyylidikloridista) valmistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 3923 29 90 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3923 30    | - pullot, myös koripullot, ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 3923 30 10 | -- enintään 2 l vetävät   | 6,5       | 0           |           |
| 3923 30 90 | -- enemmän kuin 2 l vetävät   | 6,5       | 0           |           |
| 3923 40    | - puolat, koopit, pupiinat (bobiinit) ja niiden kaltaiset pohjalliset   |           |             |           |
| 3923 40 10 | -- puolat, rullat ja niiden kaltaiset pohjalliset valokuvaus- ja elokuvafilmejä varten tai nimikkeessä 8523 tarkoitettuja nauhoja, filmejä ja niiden kaltaisia tavaroita varten | 5,3       | 0           |           |
| 3923 40 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3923 50    | - tulpat, kannet, kapselit, korkit ja muut sulkimet   |           |             |           |
| 3923 50 10 | -- pullojen korkit ja kapselit  | 6,5       | 0           |           |
| 3923 50 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3923 90    | - muut  |           |             |           |
| 3923 90 10 | -- putkeksi valmistettu verkko  | 6,5       | 0           |           |
| 3923 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3924       | Pöytä- ja keittiöesineet, muut talous-, hygienia- ja toalettiesineet, muovia  |           |             |           |
| 3924 10 00 | - pöytä- ja keittiöesineet  | 6,5       | 0           |           |
| 3924 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- regeneroidusta selluloosasta valmistetut   |           |             |           |
| 3924 90 11 | --- sienet  | 6,5       | 0           |           |
| 3924 90 19 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 3924 90 90 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3925       | Muoviset rakennustarvikkeet, muualle kuulumattomat  |           |             |           |
| 3925 10 00 | - säiliöt, altaat, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, enemmän kuin 300 l vetävät   | 6,5       | 0           |           |
| 3925 20 00 | - ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehukset ja -karmit sekä kynnykset  | 6,5       | 0           |           |
| 3925 30 00 | - ikkunaluukut, kaihtimet (myös sälekaihtimet) ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat   | 6,5       | 0           |           |
| 3925 90    | - muut  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/775

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 3925 90 10 | -- helat ja varusteet, jotka on tarkoitettu pysyvästi asennettaviksi oviin, ikkunoihin, portaisiin, seiniin tai muihin rakennuksen osiin  | 6,5       | 0           |           |
| 3925 90 20 | -- sähköjohtojen kaapelitelineet  | 6,5       | 0           |           |
| 3925 90 80 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 3926       | Muut muovitavarat ja muista nimikkeiden 3901–3914 aineista valmistetut tavarat  |           |             |           |
| 3926 10 00 | - toimisto- ja koulutarvikkeet  | 6,5       | 0           |           |
| 3926 20 00 | - vaatteet ja vaatetustarvikkeet (myös kintaat ja muut käsineet)  | 6,5       | 0           |           |
| 3926 30 00 | - kalusteiden, vaununkorien ja niiden kaltaisten tuotteiden helat ja varusteet  | 6,5       | 0           |           |
| 3926 40 00 | - pienoispatsaat ja muut koriste-esineet  | 6,5       | 0           |           |
| 3926 90    | - muut  |           |             |           |
| 3926 90 50 | -- rei'itetyt astiat ja niiden kaltaiset tavarat poistoveden suodattamiseen   | 6,5       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 3926 90 92 | --- levyistä valmistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 3926 90 97 | --- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 40         | 40 RYHMÄ – KUMI JA KUMITAVARAT  |           |             |           |
| 4001       | Luonnonkumi, balata, guttaperkka, guayulekumi, chiclekumi ja niiden kaltaiset luonnosta saadut kumit, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina   |           |             |           |
| 4001 10 00 | - luonnonkumilateksi, myös esivulkanoitu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - luonnonkumi muussa muodossa   |           |             |           |
| 4001 21 00 | -- savustetut levyt   | vapaa     | 0           |           |
| 4001 22 00 | -- teknisesti määritelty luonnonkumi (TSNR)   | vapaa     | 0           |           |
| 4001 29 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4001 30 00 | - balata, guttaperkka, guayulekumi, chiclekumi ja muut luonnosta saadut kumit   | vapaa     | 0           |           |
| 4002       | Synteettinen kumi ja öljystä valmistettu faktis, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina; nimikkeeseen 4001 tuotteiden ja tämän nimikkeen tuotteiden seokset, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina |           |             |           |
|            | - styreenibutadienikumi (SBR); karboksyloitu styreenibutadienikumi (XSBR)   |           |             |           |
| 4002 11 00 | -- lateksi  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4002 19    | -- muu   |           |             |           |
| 4002 19 10 | --- emulsiopolymeroinnilla tuotettu styreenibutadieenikumi (E-SBR), paaleina   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 19 20 | --- liuospolymeroinnilla tuotetut styreeni-butadieeni-styreeni-lohkopolymeerit (SBS, termoelastit) rakeina, muruina tai jauheena | vapaa     | 0           |           |
| 4002 19 30 | --- liuospolymeroinnilla tuotettu styreenibutadieenikumi (S-SBR) paaleina  | vapaa     | 0           |           |
| 4002 19 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4002 20 00 | - butadieenikumi (BR)  | vapaa     | 0           |           |
|            | - isobuteeni-isopreeni-(butyyli-)kumi (IIR); haloisobuteeni-isopreenikumi (CIIR ja BIIR)   |           |             |           |
| 4002 31 00 | -- isobuteeni-isopreeni-(butyyli-)kumi (IIR)   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 39 00 | -- muu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - kloropreeni-(klorobutadieeni-)kumi (CR)  |           |             |           |
| 4002 41 00 | -- lateksi   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 49 00 | -- muu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - akryylinitriilibutadieenikumi (NBR)  |           |             |           |
| 4002 51 00 | -- lateksi   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 59 00 | -- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 60 00 | - isopreenikumi (IR)   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 70 00 | - eteenipropreeniterpolymeerikumi (EPDM)   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 80 00 | - nimikkeen 4001 tuotteiden ja tämän nimikkeen tuotteiden seokset  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4002 91 00 | -- lateksi   | vapaa     | 0           |           |
| 4002 99    | -- muu   |           |             |           |
| 4002 99 10 | --- muoveja yhdistämällä modifioidut tuotteet  | 2,9       | 0           |           |
| 4002 99 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4003 00 00 | Regeneroitu kumi, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina  | vapaa     | 0           |           |
| 4004 00 00 | Kumijätteet, -leikkeet ja -romu (muuta kuin kovakumia) sekä niistä saadut jauheet ja rakeet                                      | vapaa     | 0           |           |
| 4005       | Seostettu kumi, vulkanoimaton, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/777

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4005 10 00 | - johon on sekoitettu kimröökä tai piidioksidia  | vapaa     | 0           |           |
| 4005 20 00 | - liuokset; muut dispersiot kuin alanimikkeeseen 4005 10 kuuluvat  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4005 91 00 | -- laatat, levyt ja kaistaleet   | vapaa     | 0           |           |
| 4005 99 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4006       | Vulkanoimaton kumi muissa muodoissa (esim. tankoina, putkina ja profiileina) sekä tavarat vulkanoimattomasta kumista (esim. pyörylät ja renkaat)             |           |             |           |
| 4006 10 00 | - kulutus pintaprofiilit renkaiden uudelleenpinnoittamista varten  | vapaa     | 0           |           |
| 4006 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4007 00 00 | Vulkanoitu kumilanka, myös kerrattu  | 3         | 0           |           |
| 4008       | Laatat, levyt, kaistaleet, tangot ja profiilit, vulkanoitua kumia, ei kuitenkaan kovakumia   |           |             |           |
|            | - huokoista kumia  |           |             |           |
| 4008 11 00 | -- laatat, levyt ja kaistaleet   | 3         | 0           |           |
| 4008 19 00 | -- muut  | 2,9       | 0           |           |
|            | - muuta kuin huokoista kumia   |           |             |           |
| 4008 21    | -- laatat, levyt ja kaistaleet   |           |             |           |
| 4008 21 10 | --- lattianpäällysteet ja matot  | 3         | 0           |           |
| 4008 21 90 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 4008 29 00 | -- muut  | 2,9       | 0           |           |
| 4009       | Putket ja letkut, vulkanoitua kumia, ei kuitenkaan kovakumia, myös jos niissä on liitos- ja muita osia (esim. liitoskappaleita, kulmakappaleita ja laippoja) |           |             |           |
|            | - vahvistamattomat ja muuten muihin aineisiin yhdistämättömät  |           |             |           |
| 4009 11 00 | -- ilman liitos- ja muita osia   | 3         | 0           |           |
| 4009 12 00 | -- sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia  | 3         | 0           |           |
|            | - vahvistetut ainoastaan metallilla tai siihen muuten yhdistetyt   |           |             |           |
| 4009 21 00 | -- ilman liitos- ja muita osia   | 3         | 0           |           |
| 4009 22 00 | -- sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia  | 3         | 0           |           |
|            | - vahvistetut ainoastaan tekstiiliaineella tai siihen muuten yhdistetyt  |           |             |           |
| 4009 31 00 | -- ilman liitos- ja muita osia   | 3         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4009 32 00 | -- sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia   | 3         | 0           |           |
|            | - vahvistetut muilla aineilla tai niihin muuten yhdistetyt  |           |             |           |
| 4009 41 00 | -- ilman liitos- ja muita osia  | 3         | 0           |           |
| 4009 42 00 | -- sellaiset, joissa on liitos- ja muita osia   | 3         | 0           |           |
| 4010       | Kuljetus- ja käyttöhihnat, vulkanoitua kumia  |           |             |           |
|            | - kuljetushihnat  |           |             |           |
| 4010 11 00 | -- ainoastaan metallilla vahvistetut  | 6,5       | 0           |           |
| 4010 12 00 | -- ainoastaan tekstiiliaineilla vahvistetut   | 6,5       | 0           |           |
| 4010 19 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
|            | - käyttöhihnat  |           |             |           |
| 4010 31 00 | -- päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puoli-suunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 60 cm, mutta enintään 180 cm            | 6,5       | 0           |           |
| 4010 32 00 | -- päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puoli-suunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), muut kuin kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 60 cm, mutta enintään 180 cm  | 6,5       | 0           |           |
| 4010 33 00 | -- päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puoli-suunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 180 cm, mutta enintään 240 cm           | 6,5       | 0           |           |
| 4010 34 00 | -- päättömät käyttöhihnat, joiden poikkileikkaus on puoli-suunnikkaan muotoinen (kiilahihnat), muut kuin kiilauurretut, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 180 cm, mutta enintään 240 cm | 6,5       | 0           |           |
| 4010 35 00 | -- päättömät synkronihihnat, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 60 cm, mutta enintään 150 cm   | 6,5       | 0           |           |
| 4010 36 00 | -- päättömät synkronihihnat, ulkopinnan ympärysmitta suurempi kuin 150 cm, mutta enintään 198 cm  | 6,5       | 0           |           |
| 4010 39 00 | -- muut   | 6,5       | 0           |           |
| 4011       | Uudet pneumaattiset ulkorenkaat, kumia  |           |             |           |
| 4011 10 00 | - jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa)  | 4,5       | 3           |           |
| 4011 20    | - jollaisia käytetään linja -autoissa ja kuorma-autoissa  |           |             |           |
| 4011 20 10 | -- kuormitustunnus enintään 121   | 4,5       | 3           |           |
| 4011 20 90 | -- kuormitustunnus suurempi kuin 121  | 4,5       | 3           |           |
| 4011 30 00 | - jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | 4,5       | 0           |           |
| 4011 40    | - jollaisia käytetään moottoripyörissä  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/779

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4011 40 20 | -- vannehalkaisija enintään 33 cm  | 4,5       | 3           |           |
| 4011 40 80 | -- muut  | 4,5       | 3           |           |
| 4011 50 00 | - jollaisia käytetään polkupyörissä  | 4         | 3           |           |
|            | - muut, joissa on vinoripakuviainen tai sen kaltainen kulutus-pinta  |           |             |           |
| 4011 61 00 | -- jollaisia käytetään maatalous- ja metsätyökoneissa  | 4         | 3           |           |
| 4011 62 00 | -- jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden kä-sittelykoneissa ja joiden vannekoko on enintään 61 cm                                    | 4         | 3           |           |
| 4011 63 00 | -- jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden kä-sittelykoneissa ja joiden vannekoko on suurempi kuin 61 cm                               | 4         | 3           |           |
| 4011 69 00 | -- muut  | 4         | 3           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4011 92 00 | -- jollaisia käytetään maatalous- ja metsätyökoneissa  | 4         | 3           |           |
| 4011 93 00 | -- jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden kä-sittelykoneissa ja joiden vannekoko on enintään 61 cm                                    | 4         | 3           |           |
| 4011 94 00 | -- jollaisia käytetään rakennustyökoneissa ja teollisuuden kä-sittelykoneissa ja joiden vannekoko on suurempi kuin 61 cm                               | 4         | 3           |           |
| 4011 99 00 | -- muut  | 4         | 3           |           |
| 4012       | Uudelleen pinnoitetut tai käytetyt pneumaattiset ulkorenkaat, kumia; umpikumirenkaat, joustorenkaat, ulkorenaan kulutus-pinnat sekä vannenauhat, kumia |           |             |           |
|            | - uudelleen pinnoitetut ulkorenkaat  |           |             |           |
| 4012 11 00 | -- jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa)  | 4,5       | 3           |           |
| 4012 12 00 | -- jollaisia käytetään linja -autoissa ja kuorma-autoissa  | 4,5       | 3           |           |
| 4012 13 00 | -- jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | 4,5       | 0           |           |
| 4012 19 00 | -- muut  | 4,5       | 3           |           |
| 4012 20 00 | - käytetyt pneumaattiset ulkorenkaat   | 4,5       | 3           |           |
| 4012 90    | - muut   |           |             |           |
| 4012 90 20 | -- umpikumirenkaat, joustorenkaat  | 2,5       | 3           |           |
| 4012 90 30 | -- ulkorenaan kulutus-pinnat   | 2,5       | 0           |           |
| 4012 90 90 | -- vannenauhat   | 4         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4013       | Sisärenkaat, kumia  |           |             |           |
| 4013 10    | - jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa), linja-autoissa ja kuorma-autoissa                 |           |             |           |
| 4013 10 10 | -- jollaisia käytetään henkilöautoissa (myös farmariautoissa ja kilpa-autoissa)   | 4         | 3           |           |
| 4013 10 90 | -- jollaisia käytetään linja-autoissa ja kuorma-autoissa  | 4         | 3           |           |
| 4013 20 00 | - jollaisia käytetään polkupyörissä   | 4         | 0           |           |
| 4013 90 00 | - muut  | 4         | 3           |           |
| 4014       | Hygieeniset ja farmaseuttiset tavarat (myös tutit), vulkanoitua kumia, ei kuitenkaan kovakumia, myös kovakumiosin                 |           |             |           |
| 4014 10 00 | - kondomit  | vapaa     | 0           |           |
| 4014 90    | - muut  |           |             |           |
| 4014 90 10 | -- tutit, rintakumit ja niiden kaltaiset lastenhoitotavarat   | vapaa     | 0           |           |
| 4014 90 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4015       | Vaatteet ja vaateustarvikkeet (myös kintaat ja muut käsineet), kaikkiin tarkoituksiin, vulkanoitua kumia, ei kuitenkaan kovakumia |           |             |           |
|            | - kintaat ja muut käsineet  |           |             |           |
| 4015 11 00 | -- kirurgiseen käyttöön   | 2         | 0           |           |
| 4015 19    | -- muut   |           |             |           |
| 4015 19 10 | --- talouskäsineet  | 2,7       | 0           |           |
| 4015 19 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 4015 90 00 | - muut  | 5         | 0           |           |
| 4016       | Muut tavarat, vulkanoitua kumia, ei kuitenkaan kovakumia  |           |             |           |
| 4016 10 00 | - huokoista kumia   | 3,5       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 4016 91 00 | -- lattianpäällysteet ja matot  | 2,5       | 0           |           |
| 4016 92 00 | -- pyyhekumit   | 2,5       | 0           |           |
| 4016 93 00 | -- tiivisteet, aluslaatat ja niiden kaltaiset tavarat   | 2,5       | 0           |           |
| 4016 94 00 | -- laivojen ja laitureiden törmyrit (fenders), myös ilmatäytteiset  | 2,5       | 0           |           |
| 4016 95 00 | -- muut ilmatäytteiset tavarat  | 2,5       | 0           |           |
| 4016 99    | -- muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/781

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4016 99 20 | --- levitystelan muhvit   | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- nimikkeiden 8701-8705 moottoriajoneuvoja varten  |           |             |           |
| 4016 99 52 | ----- osat, joissa on yhdistetty kumia metalliin  | 2,5       | 0           |           |
| 4016 99 58 | ----- muut  | 2,5       | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 4016 99 91 | ----- osat, joissa on yhdistetty kumia metalliin  | 2,5       | 0           |           |
| 4016 99 99 | ----- muut  | 2,5       | 0           |           |
| 4017 00    | Kovakumi (esim. eboniitti) kaikissa muodoissa, myös jätteet ja romu; kovakumitavarat  |           |             |           |
| 4017 00 10 | - kovakumi (esim. eboniitti), kaikissa muodoissa, myös jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 4017 00 90 | - kovakumitavarat   | vapaa     | 0           |           |
| 41         | 41 RYHMÄ – RAAKAVUODAT JA -NAHAT (MUUT KUIN TURKISNAHAT) SEKÄ MUOKATTU NAHKA  |           |             |           |
| 4101       | Nauta- ja hevoseläinten (myös puhvelien) raakavuodat ja -nahat (tuoreet tai suolatut, kuivatut, kalkitut, piklatut tai muulla tavalla säilötyt, mutta eivät parkitut, pergamenttinahaksi valmistetut tai enempää valmistetut), myös karvapeitteettömät tai halkaistut   |           |             |           |
| 4101 20    | - kokonaiset vuodat ja nahat, paino nahkaa kohti enintään 8 kg, jos nahka on ainoastaan kuivattu, enintään 10 kg, jos nahka on kuivasuolattu, ja enintään 16 kg, jos nahka on tuore, märkäsuolattu tai muulla tavalla säilötyt  |           |             |           |
| 4101 20 10 | -- tuoreet  | vapaa     | 0           |           |
| 4101 20 30 | -- märkäsuolatut  | vapaa     | 0           |           |
| 4101 20 50 | -- kuivatut tai kuivasuolatut   | vapaa     | 0           |           |
| 4101 20 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4101 50    | - kokonaiset vuodat ja nahat, paino yli 16 kg   |           |             |           |
| 4101 50 10 | -- tuoreet  | vapaa     | 0           |           |
| 4101 50 30 | -- märkäsuolatut  | vapaa     | 0           |           |
| 4101 50 50 | -- kuivatut tai kuivasuolatut   | vapaa     | 0           |           |
| 4101 50 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4101 90 00 | - muut, myös selkämät, puoliselkämät ja vatsanahat  | vapaa     | 0           |           |
| 4102       | Lampaan ja karitsan raakanahat (tuoreet tai suolatut, kuivatut, kalkitut, piklatut tai muulla tavalla säilötyt, mutta eivät parkitut, pergamenttinahaksi valmistetut tai enempää valmistetut), myös villapeitteettömät tai halkaistut, muut kuin tämän ryhmän 1 huomautuksen c alakohdan mukaisesti tähän ryhmään kuulumattomat |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4102 10    | - villapeitteiset   |           |             |           |
| 4102 10 10 | -- karitsan   | vapaa     | 0           |           |
| 4102 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - villapeitteettömät  |           |             |           |
| 4102 21 00 | -- piklatut   | vapaa     | 0           |           |
| 4102 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4103       | Muut raakavuodot ja -nahat (tuoreet tai suolatut, kuivatut, kalkitut, piklatut tai muulla tavalla säilötyt, mutta eivät parkitut, pergamenttinahaksi valmistetut tai enempää valmistetut), myös karvapeitteettömät tai halkaistut, muut kuin tämän ryhmän 1 huomautuksen b tai c alakohdan mukaisesti tähän ryhmään kuulumattomat |           |             |           |
| 4103 20 00 | - matelijoiden  | vapaa     | 0           |           |
| 4103 30 00 | - sian  | vapaa     | 0           |           |
| 4103 90    | - muut  |           |             |           |
| 4103 90 10 | -- vuohen tai vohlan  | vapaa     | 0           |           |
| 4103 90 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4 104      | Nauta- ja hevoseläinten (myös puhvelien) vuodat ja nahat, parkitut tai crust-käsitellyt, karvapeitteettömät, myös halkaistut, mutta eivät enempää valmistetut   |           |             |           |
|            | - märkänä (myös wet-blue)   |           |             |           |
| 4104 11    | -- halkaisematon, ohentamaton nahka; halkaistu, martiollinen nahka  |           |             |           |
| 4104 11 10 | --- kokonaiset nautaeläinten (myös puhvelien) vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muu   |           |             |           |
|            | ---- nautaeläinten (myös puhvelien)   |           |             |           |
| 4104 11 51 | ----- kokonaiset vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala yli 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  | vapaa     | 0           |           |
| 4104 11 59 | ----- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4104 11 90 | ---- muut   | 5,5       | 0           |           |
| 4104 19    | -- muut   |           |             |           |
| 4104 19 10 | --- kokonaiset nautaeläinten (myös puhvelien) vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muu   |           |             |           |
|            | ---- nautaeläinten (myös puhvelien)   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/783

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4104 19 51 | ----- kokonaiset vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala yli 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )   | vapaa     | 0           |           |
| 4104 19 59 | ----- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4104 19 90 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
|            | - kuivana (crust-käsitelty)  |           |             |           |
| 4104 41    | -- halkaisematon, ohentamaton nahka; halkaistu, martiollinen nahka   |           |             |           |
|            | --- kokonaiset nautaeläinten (myös puhvelien) vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )   |           |             |           |
| 4104 41 11 | ---- intialaisen vasikan vuodat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuu pää tai raajat, nettopaino enintään 4,5 kg/vuota, ainoastaan kasvisparkitut, myös edelleen valmistetut, mutta selvästi soveltumattomat nahkatavaroiden välittömään valmistamiseen | vapaa     | 0           |           |
| 4104 41 19 | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- nautaeläinten (myös puhvelien)  |           |             |           |
| 4104 41 51 | ----- kokonaiset vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala yli 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )   | 6,5       | 0           |           |
| 4104 41 59 | ----- muu  | 6,5       | 0           |           |
| 4104 41 90 | ---- muu   | 5,5       | 0           |           |
| 4104 49    | -- muu   |           |             |           |
|            | --- kokonaiset nautaeläinten (myös puhvelien) vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )   |           |             |           |
| 4104 49 11 | ---- intialaisen vasikan vuodat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuu pää tai raajat, nettopaino enintään 4,5 kg/vuota, ainoastaan kasvisparkitut, myös edelleen valmistetut, mutta selvästi soveltumattomat nahkatavaroiden välittömään valmistamiseen | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut  | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muu  |           |             |           |
| 4104 49 19 | ---- nautaeläinten (myös puhvelien)  |           |             |           |
|            |  |           |             |           |
| 4104 49 51 | ----- kokonaiset vuodat ja nahat, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  | 6,5       | 0           |           |
| 4104 49 59 | ----- muu  | 6,5       | 0           |           |
| 4104 49 90 | ---- muut  | 5,5       | 0           |           |
| 4105       | Parkittu tai crust-käsitelty lampaan- ja karitsannahka, villapeitteetön, myös halkaistu, mutta ei enempää valmistettu  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4105 10    | - märkänä (myös wet-blue)  |           |             |           |
| 4105 10 10 | -- halkaisematon   | 2         | 0           |           |
| 4105 10 90 | -- halkaistu   | 2         | 0           |           |
| 4105 30    | - kuivana (crust-käsitelty)  |           |             |           |
| 4105 30 10 | -- kasvisisiparkittu intialaisen karvalampaan (métis) nahka, myös edelleen valmistettu, mutta selvästi soveltumaton nahkatavaroiden välittömään valmistamiseen | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muu   |           |             |           |
| 4105 30 91 | --- halkaisematon  | 2         | 0           |           |
| 4105 30 99 | --- halkaistu  | 2         | 0           |           |
| 4 106      | Muiden eläinten parkitut tai crust-käsitellyt vuodat ja nahat, ilman villa- tai karvapeitettä, myös halkaistut, mutta ei enempää valmistetut                   |           |             |           |
|            | - vuohen tai vohlan  |           |             |           |
| 4106 21    | -- märkänä (myös wet-blue)   |           |             |           |
| 4106 21 10 | --- halkaisematon  | 2         | 0           |           |
| 4106 21 90 | --- halkaistu  | 2         | 0           |           |
| 4106 22    | -- kuivana (crust-käsitelty)   |           |             |           |
| 4106 22 10 | --- kasvisisiparkittu intialaisen vuohen tai vohlan nahka, myös edelleen valmistettu, mutta selvästi soveltumaton nahkatavaroiden välittömään valmistamiseen   | vapaa     | 0           |           |
| 4106 22 90 | --- muu  | 2         | 0           |           |
|            | - sian   |           |             |           |
| 4106 31    | -- märkänä (myös wet-blue)   |           |             |           |
| 4106 31 10 | --- halkaisematon  | 2         | 0           |           |
| 4106 31 90 | --- halkaistu  | 2         | 0           |           |
| 4106 32    | -- kuivana (crust-käsitelty)   |           |             |           |
| 4106 32 10 | --- halkaisematon  | 2         | 0           |           |
| 4106 32 90 | --- halkaistu  | 2         | 0           |           |
| 4106 40    | - matelijoiden   |           |             |           |
| 4106 40 10 | -- kasvisisiparkittu   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/785

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4106 40 90 | -- muu   | 2         | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4106 91 00 | -- märkänä (myös wet-blue)   | 2         | 0           |           |
| 4106 92 00 | -- kuivana (crust-käsitelty)   | 2         | 0           |           |
| 4 107      | Nauta- ja hevoseläinten (myös puhvelien) nahka, parkituksen tai crust-käsittelyn jälkeen edelleen valmistettu, myös pergamenttinahaksi valmistettu, karvapeitteetön, myös halkaistu, muu kuin nimikkeen 4114 nahka |           |             |           |
|            | - kokonaiset vuodat ja nahat   |           |             |           |
| 4107 11    | -- halkaisematon, ohentamaton nahka  |           |             |           |
|            | --- nautaeläinten (myös puhvelien) nahka, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  |           |             |           |
| 4107 11 11 | ---- boksintahka   | 6,5       | 0           |           |
| 4107 11 19 | ---- muu   | 6,5       | 0           |           |
| 4107 11 90 | --- muu  | 6,5       | 0           |           |
| 4107 12    | -- halkaistu, martiollinen nahka   |           |             |           |
|            | --- nautaeläinten (myös puhvelien) nahka, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  |           |             |           |
| 4107 12 11 | ---- boksintahka   | 6,5       | 0           |           |
| 4107 12 19 | ---- muu   | 6,5       | 0           |           |
|            | --- muu  |           |             |           |
| 4107 12 91 | ---- nautaeläinten (myös puhvelien) nahka  | 5,5       | 0           |           |
| 4107 12 99 | ---- hevoseläinten nahka   | 6,5       | 0           |           |
| 4107 19    | -- muu   |           |             |           |
| 4107 19 10 | --- nautaeläinten (myös puhvelien) nahka, yhden nahan pinta-ala enintään 28 neliöjalkaa (2,6 m <sup>2</sup> )  | 6,5       | 0           |           |
| 4107 19 90 | --- muu  | 6,5       | 0           |           |
|            | - muut, myös sivut   |           |             |           |
| 4107 91    | -- halkaisematon, ohentamaton nahka  |           |             |           |
| 4107 91 10 | --- pohjannahka  | 6,5       | 0           |           |
| 4107 91 90 | --- muu  | 6,5       | 0           |           |
| 4107 92    | -- halkaistu, martiollinen nahka   |           |             |           |
| 4107 92 10 | --- nautaeläinten (myös puhvelien) nahka   | 5,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4107 92 90 | --- hevoseläinten nahka   | 6,5       | 0           |           |
| 4107 99    | -- muu  |           |             |           |
| 4107 99 10 | --- nautaeläinten (myös puhvelien) nahka  | 6,5       | 0           |           |
| 4107 99 90 | --- hevoseläinten nahka   | 6,5       | 0           |           |
| 4112 00 00 | Lampaan- ja karitsannahka, parkituksen tai crust-käsittelyn jälkeen edelleen valmistettu, myös pergamenttinahaksi valmistettu, villapeitteetön, myös halkaistu, muu kuin nimikkeen 4114 nahka                             | 3,5       | 0           |           |
| 4113       | Muiden eläinten nahka, parkituksen tai crust-käsittelyn jälkeen edelleen valmistettu, myös pergamenttinahaksi valmistettu, villa- tai karvapeitteetön, myös halkaistu, muu kuin nimikkeen 4114 nahka                      |           |             |           |
| 4113 10 00 | - vuohen tai vohlan   | 3,5       | 0           |           |
| 4113 20 00 | - sian  | 2         | 0           |           |
| 4113 30 00 | - matelijoiden  | 2         | 0           |           |
| 4113 90 00 | - muut  | 2         | 0           |           |
| 4114       | Säämiskänahka (myös yhdistelmäparkittu säämiskänahka); kiiltonahka ja laminoitu kiiltonahka; metallipinnoitettu nahka   |           |             |           |
| 4114 10    | - säämiskänahka (myös yhdistelmäparkittu säämiskänahka)   |           |             |           |
| 4114 10 10 | -- lampaan tai karitsan   | 2,5       | 0           |           |
| 4114 10 90 | -- muun eläimen   | 2,5       | 0           |           |
| 4114 20 00 | - kiiltonahka ja laminoitu kiiltonahka; metallipinnoitettu nahka  | 2,5       | 0           |           |
| 4115       | Nahkaan, myös nahkakuituihin, perustuva tekonahka, laattoina, levyinä tai kaistaleina, myös rullina; leikkuu- ja muut jätteet nahasta tai tekonahasta, nahkatavaroiden valmistukseen soveltumattomat; nahkapöly ja -jauhe |           |             |           |
| 4115 10 00 | - nahkaan, myös nahkakuituihin, perustuva tekonahka, laattoina, levyinä tai kaistaleina, myös rullina   | 2,5       | 0           |           |
| 4115 20 00 | - leikkuu- ja muut jätteet nahasta tai tekonahasta, nahkatavaroiden valmistukseen soveltumattomat; nahkapöly ja -jauhe  | vapaa     | 0           |           |
| 42         | 42 RYHMÄ – NAHKATAVARAT; SATULA- JA VALJASTEOKSET; MATKATARVIKKEET, KÄSILAUKUT JA NIIDEN KALTAISET SÄILYTYSESINEET; SUOLESTA VALMISTETUT TAVARAT  |           |             |           |
| 4201 00 00 | Satula- ja valjasteokset kaikkia eläimiä varten (myös vetohihnat, taluttimet, polvensuojukset, kuonokopat, satulahuovat, satulalaukut, koirien takit ja niiden kaltaiset tavarat), mitä tahansa ainetta                   | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/787

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4202       | Matka-arkut, matkalaukut, toalettilaukut (vanity-cases), attasealaukut, salkut, koululaukut, silmälasikotelot, kiikarikotelot, kameralaukut, soittimien kotelot ja laukut, asekotelot sekä niiden kaltaiset säilytysesineet; matkakassit ja -pussit, eristetyt laukut ja kassit elintarvikkeita varten, meikkilaukut ja -pussit (toilet bags), selkäreput, käsilaukut, ostoslaukut ja -kassit, lom-pakot, rahakukkarot, karttakotelot, savukekotelot, tupakkapussit, työkalulaukut ja -salkut, urheiluvälinelaukut, pullokotelot, korulippaat ja -rasiat, puuterirasiat, kotelot ruokailuvälineitä varten ja niiden kaltaiset säilytysesineet, jotka on valmistettu nahasta, tekonahasta, muovilevystä, tekstiiliaineesta, vulkaanikuidusta, kartongista tai pahvista tai kokonaan tai suurimaksi osaksi päällystetty näillä aineilla tai paperilla |           |             |           |
|            | - matka-arkut, matkalaukut, toalettilaukut (vanity-cases), attasealaukut, salkut, koululaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet   |           |             |           |
| 4202 11    | -- joiden ulkopinta on nahkaa, tekonahkaa tai kiiltonahkaa  |           |             |           |
| 4202 11 10 | --- attasealaukut, salkut, koululaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet  | 3         | 0           |           |
| 4202 11 90 | --- muut  | 3         | 0           |           |
| 4202 12    | -- joiden ulkopinta on muovia tai tekstiiliainetta  |           |             |           |
|            | --- muovilevyä  |           |             |           |
| 4202 12 11 | ---- attasealaukut, salkut, koululaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet   | 9,7       | 3           |           |
| 4202 12 19 | ---- muut   | 9,7       | 3           |           |
| 4202 12 50 | --- muottiin puristettua muovia   | 5,2       | 0           |           |
|            | --- muuta ainetta, myös vulkaanikuitua  |           |             |           |
| 4202 12 91 | ---- attasealaukut, salkut, koululaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet   | 3,7       | 0           |           |
| 4202 12 99 | ---- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 4202 19    | -- muut   |           |             |           |
| 4202 19 10 | --- alumiinia   | 5,7       | 0           |           |
| 4202 19 90 | --- muuta ainetta   | 3,7       | 0           |           |
|            | - käsilaukut, myös jos niissä on olkahihna, myös käsilaukut, joissa ei ole kädensijaa   |           |             |           |
| 4202 21 00 | -- joiden ulkopinta on nahkaa, tekonahkaa tai kiiltonahkaa  | 3         | 3           |           |
| 4202 22    | -- joiden ulkopinta on muovilevyä tai tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 4202 22 10 | --- muovilevyä  | 9,7       | 3           |           |
| 4202 22 90 | --- tekstiiliainetta  | 3,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4202 29 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | - tavarat, jollaisia tavallisesti pidetään taskussa tai käsilaukussa                                  |           |             |           |
| 4202 31 00 | -- joiden ulkopinta on nahkaa, tekonahkaa tai kiiltonahkaa  | 3         | 0           |           |
| 4202 32    | -- joiden ulkopinta on muovilevyä tai tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 4202 32 10 | --- muovilevyä  | 9,7       | 3           |           |
| 4202 32 90 | --- tekstiiliainetta  | 3,7       | 0           |           |
| 4202 39 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 4202 91    | -- joiden ulkopinta on nahkaa, tekonahkaa tai kiiltonahkaa  |           |             |           |
| 4202 91 10 | --- matkakassit ja -pussit, meikkilaukut ja -pussit (toilet bags), selkäreput ja urheiluvälinelaukut  | 3         | 0           |           |
| 4202 91 80 | --- muut  | 3         | 0           |           |
| 4202 92    | -- joiden ulkopinta on muovilevyä tai tekstiiliainetta  |           |             |           |
|            | --- muovilevyä  |           |             |           |
| 4202 92 11 | ---- matkakassit ja -pussit, meikkilaukut ja -pussit (toilet bags), selkäreput ja urheiluvälinelaukut | 9,7       | 3           |           |
| 4202 92 15 | ---- soittimien kotelot ja laukut   | 6,7       | 0           |           |
| 4202 92 19 | ---- muut   | 9,7       | 3           |           |
|            | --- tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 4202 92 91 | ---- matkakassit ja -pussit, meikkilaukut ja -pussit (toilet bags), selkäreput ja urheiluvälinelaukut | 2,7       | 0           |           |
| 4202 92 98 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 4202 99 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 4203       | Vaatteet ja vaatetustarvikkeet nahasta tai tekonahasta  |           |             |           |
| 4203 10 00 | - vaatteet  | 4         | 0           |           |
|            | - kintaat ja muut käsiineet   |           |             |           |
| 4203 21 00 | -- erityisesti urheilukäyttöön suunnitellut   | 9         | 3           |           |
| 4203 29    | -- muut   |           |             |           |
| 4203 29 10 | --- kaikkien ammattialojen suojakäsiineet   | 9         | 3           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/789

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4203 29 91 | ---- miesten ja poikien   | 7         | 0           |           |
| 4203 29 99 | ---- muut   | 7         | 0           |           |
| 4203 30 00 | - vyöt, myös olkavyöt   | 5         | 0           |           |
| 4203 40 00 | - muut vaatetustarvikkeet   | 5         | 0           |           |
| 4205 00    | Muut nahasta tai tekonahasta valmistetut tavarat  |           |             |           |
|            | - jollaisia käytetään koneissa tai mekaanisissa laitteissa tai muihin teknisiin tarkoituksiin   |           |             |           |
| 4205 00 11 | -- käyttö- ja kuljetushihnat  | 2         | 0           |           |
| 4205 00 19 | -- muut   | 3         | 0           |           |
| 4205 00 90 | - muut  | 2,5       | 0           |           |
| 4206 00 00 | Suolesta, kullantaontanahasta, rakoista tai jätteistä valmistetut tavarat   | 1,7       | 0           |           |
| 43         | 43 RYHMÄ – TURKISNAHAT JA TEKOTURKIKSET; NIISTÄ VALMISTETUT TAVARAT   |           |             |           |
| 4301       | Raa'at turkisinahat (myös päät, hännät, koivet ja muut osat tai leikkeet, jotka sopivat turkkurien käyttöön), muut kuin nimikkeeseen 4101, 4102 tai 4103 raa'at vuodat ja nahat   |           |             |           |
| 4301 10 00 | - minkinnahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat pää, häntä tai koivet  | vapaa     | 0           |           |
| 4301 30 00 | - karitsannahoista seuraavat: astrakaani-, breitschwanz-, karakul-, persiaani- ja niiden kaltaisten karitsojen sekä initialaisen, kiinalaisen, mongolilaisen ja tiibetiläisen karitsan nahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat pää, häntä tai koivet | vapaa     | 0           |           |
| 4301 60 00 | - ketunnahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat pää, häntä tai koivet   | vapaa     | 0           |           |
| 4301 80    | - muut turkisinahat, kokonaiset, myös jos niistä puuttuvat päät, hännät tai koivet  |           |             |           |
| 4301 80 30 | -- murmelinnahat  | vapaa     | 0           |           |
| 4301 80 50 | -- luonnonvaraisten kissaeläinten nahat   | vapaa     | 0           |           |
| 4301 80 70 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4301 90 00 | - päät, hännät, koivet ja muut osat tai leikkeet, jotka sopivat turkkurien käyttöön   | vapaa     | 0           |           |
| 4302       | Parkitut tai muokatut turkisinahat (myös päät, hännät, koivet ja muut osat tai leikkeet), irralliset tai (muuta aineita lisäämättä) yhdistetyt, muut kuin nimikkeeseen 4303 kuuluvat  |           |             |           |
|            | - kokonaiset nahat, myös jos niistä puuttuu pää, häntä tai koivet, irralliset   |           |             |           |
| 4302 11 00 | -- minkinnahat  | vapaa     | 0           |           |
| 4302 19    | -- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4302 19 10 | --- majavannahat   | vapaa     | 0           |           |
| 4302 19 20 | --- piisaminnahat  | vapaa     | 0           |           |
| 4302 19 30 | --- ketunnahat   | vapaa     | 0           |           |
| 4302 19 35 | --- kanin- tai jäniksennahat   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- hylkeennahat   |           |             |           |
| 4302 19 41 | ---- grönlanninhylkeen kuutin tai kuplahylkeen kuutin nahat  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 19 49 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 19 50 | --- merisaukon- tai nutriannahat   | 2,2       | 0           |           |
| 4302 19 60 | --- murmelinnahat  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 19 70 | --- luonnonvaraisten kissaeläinten nahat   | 2,2       | 0           |           |
|            | --- lampaan tai karitsan nahat   |           |             |           |
| 4302 19 75 | ---- karitsannahoista seuraavat: astrakaani-, breitschwanz-, karakul-, persiaani- ja niiden kaltaisten karitsojen sekä intialaisen, kiinalaisen, mongolilaisen ja tiibetiläisen karitsan nahat | vapaa     | 0           |           |
| 4302 19 80 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 19 95 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 4302 20 00 | - päät, hännät, koivet ja muut osat tai leikkeet, irralliset   | vapaa     | 0           |           |
| 4302 30    | - kokonaiset nahat sekä nahan osat tai leikkeet, yhdistetyt  |           |             |           |
| 4302 30 10 | -- rykätyt turkisnahat   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 4302 30 21 | --- minkinnahat  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 25 | --- kanin- tai jäniksennahat   | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 31 | --- karitsannahoista seuraavat: astrakaani-, breitschwanz-, karakul-, persiaani- ja niiden kaltaisten karitsojen sekä intialaisen, kiinalaisen, mongolilaisen ja tiibetiläisen karitsan nahat  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 41 | --- piisaminnahat  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 45 | --- ketunnahat   | 2,2       | 0           |           |
|            | --- hylkeennahat   |           |             |           |
| 4302 30 51 | ---- grönlanninhylkeen kuutin tai kuplahylkeen kuutin nahat  | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 55 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/791

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4302 30 61 | --- merisaukon- tai nutriannahat   | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 71 | --- luonnonvaraisen kissaeläimen nahat   | 2,2       | 0           |           |
| 4302 30 95 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 4303       | Vaatteet, vaatetustarvikkeet ja muut turkisinahasta valmistetut tavarat  |           |             |           |
| 4303 10    | - vaatteet ja vaatetustarvikkeet   |           |             |           |
| 4303 10 10 | -- grönlanninhylkeen kuutin tai kuplahylkeen kuutin nahoista valmistetut   | 3,7       | 0           |           |
| 4303 10 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 4303 90 00 | - muut   | 3,7       | 0           |           |
| 4304 00 00 | Tekoturkikset ja niistä valmistetut tavarat  | 3,2       | 0           |           |
| 44         | 44 RYHMÄ – PUU JA PUUSTA VALMISTETUT TAVARAT; PUUHIILI   |           |             |           |
| 4401       | Polttopuu, rankoina, pölkkyinä, halkoina, oksina, risukimppuina tai niiden kaltaisissa muodoissa; puu lastuina ja hakkeena; sahanpuru ja puujäte, myös pölkyiksi, briketeiksi, rakeiksi tai niiden kaltaiseen muotoon yhteenpuristettu |           |             |           |
| 4401 10 00 | - polttopuu, rankoina, pölkkyinä, halkoina, oksina, risukimppuina tai niiden kaltaisissa muodoissa   | vapaa     | 0           |           |
|            | - puu lastuina ja hakkeena   |           |             |           |
| 4401 21 00 | -- havupuuta   | vapaa     | 0           |           |
| 4401 22 00 | -- lehtipuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4401 30    | - sahanpuru ja puujäte, myös pölkyiksi, briketeiksi, rakeiksi tai niiden kaltaiseen muotoon yhteenpuristettu   |           |             |           |
| 4401 30 10 | -- sahanpuru   | vapaa     | 0           |           |
| 4401 30 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4402       | Puuhiili (myös kuori- ja pähkinähiili), myös yhteenpuristettu  |           |             |           |
| 4402 10 00 | - bambua   | vapaa     | 0           |           |
| 4402 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4403       | Raakapuu, myös jos siitä on poistettu kuori tai pintapuu, tai karkeasti syrjäyty puu   |           |             |           |
| 4403 10 00 | - maalilla, petsillä, kreosootilla tai muilla suoja-aineilla käsitelty   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 20    | - muut, havupuuta  |           |             |           |
|            | -- kuusta (Picea abies Karst.) tai saksanjalokuusta (Abies alba Mill.)   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4403 20 11 | --- sahatukit  | vapaa     | 0           |           |
| 4403 20 19 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- mäntyä ( <i>Pinus sylvestris</i> L.)                                |           |             |           |
| 4403 20 31 | --- sahatukit  | vapaa     | 0           |           |
| 4403 20 39 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 4403 20 91 | --- sahatukit  | vapaa     | 0           |           |
| 4403 20 99 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - tämän ryhmän 1 alanimikehuomautuksessa mainittua trooppista puulajia |           |             |           |
| 4403 41 00 | -- dark red meranti, light red meranti ja meranti bakau                | vapaa     | 0           |           |
| 4403 49    | -- muut  |           |             |           |
| 4403 49 10 | --- acajou d'Afrique, iroko ja sapelli                                 | vapaa     | 0           |           |
| 4403 49 20 | --- okoumé   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 49 40 | --- sipo   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 49 95 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4403 91    | -- tammea ( <i>Quercus</i> spp.)                                       |           |             |           |
| 4403 91 10 | --- sahatukit  | vapaa     | 0           |           |
| 4403 91 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 92    | -- pyökkiä ( <i>Fagus</i> spp.)  |           |             |           |
| 4403 92 10 | --- sahatukit  | vapaa     | 0           |           |
| 4403 92 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 99    | -- muut  |           |             |           |
| 4403 99 10 | --- poppelia   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 99 30 | --- eukalyptuspuuta  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- koivua   |           |             |           |
| 4403 99 51 | ---- sahatukit   | vapaa     | 0           |           |
| 4403 99 59 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4403 99 95 | --- muuta  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/793

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4404       | Vannepuu; halkaistut pylväät; teroitett, mutta pituussuunnassa sahaamattomat puupaalut, -seipäät ja -kepit; puukepit, karkeasti muotoillut, mutta ei sorvatut, taivutettut eikä muulla tavalla valmistett, kävelykkeppien, sateenvarjojen, työkalujen varsien tai niiden kaltaisten tavaroiden valmistukseen soveltuvat; puusäleet ja niiden kaltaiset tavarat |           |             |           |
| 4404 10 00 | - havupuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4404 20 00 | - lehtipuuta   | vapaa     | 0           |           |
| 4405 00 00 | Lastuvilla; puujauho   | vapaa     | 0           |           |
| 4406       | Puiset rata- ja raitiotiepölkkyt   |           |             |           |
| 4406 10 00 | - kyllästämättömät   | vapaa     | 0           |           |
| 4406 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407       | Puu, sahattu tai veistetty (chipped) pituussuunnassa, tasoleikkattu tai viiluksi sorvattu, myös höylätty, hiottu tai päistään jatkettu, paksuus suurempi kuin 6 mm   |           |             |           |
| 4407 10    | - havupuuta  |           |             |           |
| 4407 10 15 | -- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- höylätty   |           |             |           |
| 4407 10 31 | ---- kuusta ( <i>Picea abies</i> Karst.) tai saksanjalokuusta ( <i>Abies alba</i> Mill.)   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 10 33 | ---- mäntyä ( <i>Pinus sylvestris</i> L.)  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 10 38 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4407 10 91 | ---- kuusta ( <i>Picea abies</i> Karst.) tai saksanjalokuusta ( <i>Abies alba</i> Mill.)   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 10 93 | ---- mäntyä ( <i>Pinus sylvestris</i> L.)  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 10 98 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - tämän ryhmän 1 alanimikehuomautuksessa mainittua trooppista puulajia   |           |             |           |
| 4407 21    | -- mahogany ( <i>Swietenia</i> spp.)   |           |             |           |
| 4407 21 10 | --- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4407 21 91 | ---- höylätty  | 2         | 0           |           |
| 4407 21 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 22    | -- virola, imbuia ja balsa   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4407 22 10 | --- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu             | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 4407 22 91 | ---- höylätty   | 2         | 0           |           |
| 4407 22 99 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 25    | -- dark red meranti, light red meranti ja meranti bakau             |           |             |           |
| 4407 25 10 | --- päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu                     | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 4407 25 30 | ---- höylätty   | 2         | 0           |           |
| 4407 25 50 | ---- hiottu   | 2,5       | 0           |           |
| 4407 25 90 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 26    | -- white lauan, white moranti, white seraya, yellow meranti ja alan |           |             |           |
| 4407 26 10 | --- päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu                     | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 4407 26 30 | ---- höylätty   | 2         | 0           |           |
| 4407 26 50 | ---- hiottu   | 2,5       | 0           |           |
| 4407 26 90 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 27    | -- sapelli  |           |             |           |
| 4407 27 10 | --- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu             | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 4407 27 91 | ---- höylätty   | 2         | 0           |           |
| 4407 27 99 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 28    | -- iroko  |           |             |           |
| 4407 28 10 | --- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu             | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 4407 28 91 | ---- höylätty   | 2         | 0           |           |
| 4407 28 99 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 29    | -- muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/795

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4407 29 15 | --- päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | 2,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- acajou d'Afrique, azobé, dibétou, ilomba, jelutong, jongkong, kapur, kempas, keruing, limba, makoré, mansonia, merbau, obeche, okoumé, palissandre de Para, palissandre de Rose, palissandre de Rio, ramin, sipo, teak ja tiama |           |             |           |
|            | ----- höylätty   |           |             |           |
| 4407 29 20 | ----- palissandre de Para, palissandre de Rio ja palissandre de Rose   | 2         | 0           |           |
| 4407 29 25 | ----- muut   | 2         | 0           |           |
| 4407 29 45 | ----- hiottu   | 2,5       | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 4407 29 61 | ----- azobé  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 29 68 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 4407 29 83 | ----- höylätty   | 2         | 0           |           |
| 4407 29 85 | ----- hiottu   | 2,5       | 0           |           |
| 4407 29 95 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4407 91    | -- tammea (Quercus spp.)   |           |             |           |
| 4407 91 15 | --- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- höylätty  |           |             |           |
| 4407 91 31 | ----- laatat ja rimat parkettilattioita varten, yhdistämättömät  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 91 39 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 91 90 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 92 00 | -- pyökkää (Fagus spp.)  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 93    | -- vaahteraa (Acer spp.)   |           |             |           |
| 4407 93 10 | --- höylätty; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4407 93 91 | ---- hiottu  | 2,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4407 93 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 94    | -- kirsikkapuuta ( <i>Prunus</i> spp.)   |           |             |           |
| 4407 94 10 | --- höylätty; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4407 94 91 | ---- hiottu  | 2,5       | 0           |           |
| 4407 94 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 95    | -- saarnea ( <i>Fraxinus</i> spp.)   |           |             |           |
| 4407 95 10 | --- höylätty; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4407 95 91 | ---- hiottu  | 2,5       | 0           |           |
| 4407 95 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 99    | -- muut  |           |             |           |
| 4407 99 20 | --- päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4407 99 25 | ---- höylätty  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 99 40 | ---- hiottu  | 2,5       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 4407 99 91 | ----- poppelia   | vapaa     | 0           |           |
| 4407 99 96 | ----- trooppista puulajia  | vapaa     | 0           |           |
| 4407 99 98 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4408       | Viilut vanerointia (myös kerrostettua puuta tasoleikkaamalla saadut), ristiinliimattua vaneria tai niiden kaltaista kerrostettua puuta varten ja muu puu, sahattu pituussuunnassa, tasoleikkattu tai viiluksi sorvattu, myös höylätty, hiottu, saumattu tai päistään jatkettu, paksuus enintään 6 mm |           |             |           |
| 4408 10    | - havupuuta  |           |             |           |
| 4408 10 15 | -- höylätty; hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu   | 3         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 4408 10 91 | --- lauta lyijykynien valmistukseen  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4408 10 93 | ---- paksuus enintään 1 mm   | 4         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/797

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4408 10 99 | ---- paksuus suurempi kuin 1 mm  | 4         | 0           |           |
|            | - tämän ryhmän 1 alanimikehuomautuksessa mainittua trooppista puulajia   |           |             |           |
| 4408 31    | -- dark red meranti, light red meranti ja meranti bakau  |           |             |           |
| 4408 31 11 | --- päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu  | 4,9       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4408 31 21 | ---- höylätty  | 4         | 0           |           |
| 4408 31 25 | ---- hiottu  | 4,9       | 0           |           |
| 4408 31 30 | ---- muut  | 6         | 0           |           |
| 4408 39    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- acajou d'Afrique, limba, mahogany (Swietenia spp.), obeche, okoumé, palissandre de Para, palissandre de Rio, palissandre de Rose, sapelli, sipo, virola ja white lauan |           |             |           |
| 4408 39 15 | ---- hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu   | 4,9       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 4408 39 21 | ----- höylätty   | 4         | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 4408 39 31 | ----- paksuus enintään 1 mm  | 6         | 0           |           |
| 4408 39 35 | ----- paksuus suurempi kuin 1 mm   | 6         | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4408 39 55 | ---- höylätty; hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu   | 3         | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 4408 39 70 | ----- lauta lyijykynien valmistukseen  | vapaa     | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 4408 39 85 | ----- paksuus enintään 1 mm  | 4         | 0           |           |
| 4408 39 95 | ----- paksuus suurempi kuin 1 mm   | 4         | 0           |           |
| 4408 90    | - muut   |           |             |           |
| 4408 90 15 | -- höylätty; hiottu; päistään jatkettu, myös höylätty tai hiottu   | 3         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 4408 90 35 | --- lauta lyijykynien valmistukseen  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4408 90 85 | ---- paksuus enintään 1 mm   | 4         | 0           |           |
| 4408 90 95 | ---- paksuus suurempi kuin 1 mm  | 4         | 0           |           |
| 4409       | Puu (myös yhdistämättömät laatat ja rimat parkettilattioita varten), yhdeltä tai useammalta syrjältä, pinnalta tai päästä koko pituudelta muotoiltu (pontattu, puolipontattu, viistottu, pontattu viistotuun syriin tai päin, helmipontattu, tehty muotolistoiksi tai -laudoiksi, pyörästetty tai vastaavilla tavoilla työstetty), myös höylätty, hiottu tai päistään jatkettu |           |             |           |
| 4409 10    | - havupuuta  |           |             |           |
| 4409 10 11 | -- kehyslista maalausten, valokuvien, peilien tai muita niiden kaltaisten tavaroiden kehyksiä varten   | vapaa     | 0           |           |
| 4409 10 18 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - lehtipuuta   |           |             |           |
| 4409 21 00 | -- bambua  | vapaa     | 0           |           |
| 4409 29    | -- muut  |           |             |           |
| 4409 29 10 | --- kehyslista maalausten, valokuvien, peilien tai muita niiden kaltaisten tavaroiden kehyksiä varten  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4409 29 91 | ---- laatat ja rimat parkettilattioita varten, yhdistämättömät   | vapaa     | 0           |           |
| 4409 29 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4410       | Puusta tai muusta puumaisesta aineesta valmistetu lastulevy ja "oriented strand board" -levy sekä niiden kaltaiset levyt (esimerkiksi "waferboard" -levyt), myös hartsilla tai muulla orgaanisella sideaineella yhteenpuristettu   |           |             |           |
|            | - puuta  |           |             |           |
| 4410 11    | -- lastulevy   |           |             |           |
| 4410 11 10 | --- työstämätön tai ei enempää valmistettu kuin hiottu   | 7         | 3           |           |
| 4410 11 30 | --- pinnoitettu melamiinilla kyllästetyllä paperilla   | 7         | 3           |           |
| 4410 11 50 | --- pinnoitettu koristeellisella muovilaminaatilla   | 7         | 3           |           |
| 4410 11 90 | --- muu  | 7         | 3           |           |
| 4410 12    | -- "oriented strand board" -levy   |           |             |           |
| 4410 12 10 | --- työstämätön tai ei enempää valmistettu kuin hiottu   | 7         | 3           |           |
| 4410 12 90 | --- muut   | 7         | 3           |           |
| 4410 19 00 | -- muut  | 7         | 3           |           |
| 4410 90 00 | - muu  | 7         | 3           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/799

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4411       | Puusta tai muusta puumaisesta aineesta valmistettu kuitulevy, myös hartsilla tai muulla orgaanisella sideaineella yhteenpuristettu  |           |             |           |
|            | - MDF-levy  |           |             |           |
| 4411 12    | -- paksuus enintään 5 mm  |           |             |           |
| 4411 12 10 | --- mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 7         | 3           |           |
| 4411 12 90 | --- muu   | 7         | 3           |           |
| 4411 13    | -- paksuus suurempi kuin 5 mm, mutta enintään 9 mm  |           |             |           |
| 4411 13 10 | --- mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 7         | 3           |           |
| 4411 13 90 | --- muu   | 7         | 3           |           |
| 4411 14    | -- paksuus suurempi kuin 9 mm   |           |             |           |
| 4411 14 10 | --- mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 7         | 3           |           |
| 4411 14 90 | --- muu   | 7         | 3           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 4411 92    | -- tiheys suurempi kuin 0,8 g/cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 4411 92 10 | --- mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 7         | 3           |           |
| 4411 92 90 | --- muu   | 7         | 3           |           |
| 4411 93    | -- tiheys suurempi kuin 0,5 g/cm <sup>3</sup> mutta enintään 0,8 g/cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 4411 93 10 | --- mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 7         | 3           |           |
| 4411 93 90 | --- muu   | 7         | 3           |           |
| 4411 94    | -- tiheys enintään 0,5 g/cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 4411 94 10 | --- mekaanisesti työstämätön ja pintapeitteetön   | 7         | 3           |           |
| 4411 94 90 | --- muu   | 7         | 3           |           |
| 4412       | Ristiinliimattu vaneri, vaneroidut puulevyt ja niiden kaltainen kerrostettu puu   |           |             |           |
| 4412 10 00 | - bambua  | 10        | 3           |           |
|            | - yksinomaan enintään 6 mm paksuisista puuviiluista (ei kuitenkaan bambuviiluista) koostuva ristiinliimattu muu vaneri  |           |             |           |
| 4412 31    | -- joissa ainakin yksi pintaviiluista on tämän ryhmän 1 alanimikehuomautuksessa mainittua trooppista puulajia   |           |             |           |
| 4412 31 10 | --- acajou d'Afrique, dark red meranti, light red meranti, limba, mahonki (Swietenia spp.), obeche, okoumé, sapelli, sipo, palissandre de Para, palissandre de Rio, palissandre de Rose-puuta, virola tai white lauan | 10        | 3           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4412 31 90 | --- muut   | 7         | 3           |           |
| 4412 32 00 | -- muut, joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta  | 7         | 3           |           |
| 4412 39 00 | -- muut  | 7         | 3           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4412 94    | -- rimalevy, sälölevy ja kimpivaneri   |           |             |           |
| 4412 94 10 | --- joissa ainakin yksi pintaviiluista on lehtipuuta   | 10        | 3           |           |
| 4412 94 90 | --- muut   | 6         | 3           |           |
| 4412 99    | -- muut  |           |             |           |
| 4412 99 30 | --- joissa on ainakin yksi kerros lastulevyä   | 6         | 3           |           |
| 4412 99 70 | --- muut   | 10        | 3           |           |
| 4413 00 00 | Tiivistetty puu, möhkäleinä, levyinä, rimoina tai profiileina  | vapaa     | 0           |           |
| 4414 00    | Puiset maalausten, valokuvien, peilien ja niiden kaltaisten tavaroitten kehykset   |           |             |           |
| 4414 00 10 | - trooppista puulajia, joka määritellään tämän ryhmän 2 lisähuomautuksessa   | 2,5       | 0           |           |
| 4414 00 90 | - muuta puuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4415       | Puiset pakkauslaatikot, -rasiat, -häkit, -pytyt ja niiden kaltaiset päällykset; puiset kaapeli- ja johdinkelat; kuormalavat, laatikkokuormalavat ja muut puiset lastauslavat; puiset kuormauslavojen lavakaulukset |           |             |           |
| 4415 10    | - laatikot, rasiat, häkit, pytyt ja niiden kaltaiset päällykset; kaapeli- ja johdinkelat   |           |             |           |
| 4415 10 10 | -- laatikot, rasiat, häkit, pytyt ja niiden kaltaiset päällykset   | 4         | 0           |           |
| 4415 10 90 | -- kaapeli- ja johdinkelat   | 3         | 0           |           |
| 4415 20    | - kuormalavat, laatikkokuormalavat ja muut lastauslavat; kuormauslavojen lavakaulukset   |           |             |           |
| 4415 20 20 | -- kaksipohjaiset kuormalavat; kuormauslavojen lavakaulukset   | 3         | 0           |           |
| 4415 20 90 | -- muut  | 4         | 0           |           |
| 4416 00 00 | Puiset drittelit, tynnyrit, sammiot, saavit ja muut tynnyriteokset sekä niiden puosot, myös kimmot   | vapaa     | 0           |           |
| 4417 00 00 | Puiset työkalut ja -välineet, työkalujen ja -välineiden rungot, varret ja kädensijat, luudan-, harjan- ja siveltimenrungot, -varret ja -kädensijat; puiset jalkineiden lestit ja pakotuspuut                       | vapaa     | 0           |           |
| 4418       | Rakennuspuusepän ja kirvesmiehen tuotteet, myös puiset solulevyt, yhdistetyt lattialaatat, päreet ja paanut  |           |             |           |
| 4418 10    | - ikkunat, ranskalaiset ikkunat (lasiovet) ja niiden kehykset  |           |             |           |
| 4418 10 10 | -- trooppista puulajia, joka määritellään tämän ryhmän 2 lisähuomautuksessa  | 3         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/801

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4418 10 50 | -- havupuuta  | 3         | 0           |           |
| 4418 10 90 | -- muuta  | 3         | 0           |           |
| 4418 20    | - ovet sekä niiden kehykset ja kynnykset  |           |             |           |
| 4418 20 10 | -- trooppista puulajia, joka määritellään tämän ryhmän 2 lisähuomautuksessa   | 3         | 0           |           |
| 4418 20 50 | -- havupuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4418 20 80 | -- muuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4418 40 00 | - betonivalumuotit  | vapaa     | 0           |           |
| 4418 50 00 | - päreet ja paanut  | vapaa     | 0           |           |
| 4418 60 00 | - pysty- ja vaakapalkit   | vapaa     | 0           |           |
|            | - yhdistetyt lattialaatat   |           |             |           |
| 4418 71 00 | -- mosaiikkilattioita varten  | 3         | 0           |           |
| 4418 72 00 | -- muut, monikerroksiset  | vapaa     | 0           |           |
| 4418 79 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4418 90    | - muut  |           |             |           |
| 4418 90 10 | -- liimapuu   | vapaa     | 0           |           |
| 4418 90 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4419 00    | Puiset pöytä- ja keittiöesineet   |           |             |           |
| 4419 00 10 | - trooppista puulajia, joka määritellään tämän ryhmän 2 lisähuomautuksessa  | vapaa     | 0           |           |
| 4419 00 90 | - muuta puulajia  | vapaa     | 0           |           |
| 4420       | Puumosaiikki ja upotekoristeinen puu; puiset koru- tai ruokailuvälinelippaat ja -kotelot sekä niiden kaltaiset tavarat; puiset pienoisteistokset ja muut koriste-esineet; puiset 94 ryhmään kuulumattomat kalusteet |           |             |           |
| 4420 10    | - puiset pienoisteistokset ja muut koriste-esineet  |           |             |           |
| 4420 10 11 | -- trooppista puulajia, joka määritellään tämän ryhmän 2 lisähuomautuksessa   | 3         | 0           |           |
| 4420 10 19 | -- muuta puulajia   | vapaa     | 0           |           |
| 4420 90    | - muut  |           |             |           |
| 4420 90 10 | -- puumosaiikki ja upotekoristeinen puu   | 4         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4420 90 91 | --- trooppista puulajia, joka määritellään tämän ryhmän 2 lisähuomautuksessa  | 3         | 0           |           |
| 4420 90 99 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4421       | Muut puusta valmistetut tavarat   |           |             |           |
| 4421 10 00 | - vaateripustimet   | vapaa     | 0           |           |
| 4421 90    | - muut  |           |             |           |
| 4421 90 91 | -- kuitulevyä   | 4         | 0           |           |
| 4421 90 98 | -- muuta  | vapaa     | 0           |           |
| 45         | 45 RYHMÄ – KORKKI JA KORKKITAVARAT  |           |             |           |
| 4501       | Luonnonkorkki, raaka tai yksinkertaisesti valmistettu; korkki-jätteet; rouhittu, rakeistettu tai jauhettu korkki  |           |             |           |
| 4501 10 00 | - luonnonkorkki, raaka tai yksinkertaisesti valmistettu   | vapaa     | 0           |           |
| 4501 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4502 00 00 | Luonnonkorkki, kuorittu tai leikattu karkeasti suorakulmaiseksi kappaleiksi tai suorakaiteen tai neliön muotoisina paloina, laattoina, levyinä tai kaistaleina (myös teräsväsymäiset teelmät pullontulppia ja muita tulppia varten) | vapaa     | 0           |           |
| 4503       | Luonnonkorkkitavarat  |           |             |           |
| 4503 10    | - pullontulpat ja muut tulpat   |           |             |           |
| 4503 10 10 | -- lieriömuotoiset  | 4,7       | 0           |           |
| 4503 10 90 | -- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 4503 90 00 | - muut  | 4,7       | 0           |           |
| 4504       | Puristekorkki (myös jos siinä on sideainetta) sekä puristekorkkitavarat   |           |             |           |
| 4504 10    | - palat, laatat, levyt ja kaistaleet; lattia- ja seinälaatat, kaikenmuotoiset; täyteiset lieriöt, myös pyörylät   |           |             |           |
|            | -- pullontulpat ja muut tulpat  |           |             |           |
| 4504 10 11 | --- kuohuviiniä varten, myös jos niissä on luonnonkorkista valmistetut korkkilevyt  | 4,7       | 0           |           |
| 4504 10 19 | --- muut  | 4,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 4504 10 91 | --- sideainetta sisältävät  | 4,7       | 0           |           |
| 4504 10 99 | --- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 4504 90    | - muut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/803

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4504 90 20 | -- pullontulpat ja muut tulpat   | 4,7       | 0           |           |
| 4504 90 80 | -- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 46         | 46 RYHMÄ – OLJESTA, ESPARTOSTA TAI MUISTA PUNONTA- TAI PALMIKINTIAINEISTA VALMISTETUT TAVARAT; KORI- JA PUNONTATEOKSET   |           |             |           |
| 4601       | Punonta- tai palmikointiaineista valmistetut palmikot ja niiden kaltaiset tuotteet, myös nauhoiksi yhdistetyt; punonta- tai palmikointiaineet, näistä aineista valmistetut palmikot ja niiden kaltaiset tavarat, yhdensuuntaisista säikeistä sidottuina tai kudottuina levyinä, myös jos ne ovat valmiita tavaroita (esim. mattoja tai säleikköjä) |           |             |           |
|            | - kasviaineista valmistetut matot ja säleiköt  |           |             |           |
| 4601 21    | -- bambua  |           |             |           |
| 4601 21 10 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut  | 3,7       | 0           |           |
| 4601 21 90 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 4601 22    | -- rottinkia   |           |             |           |
| 4601 22 10 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut  | 3,7       | 0           |           |
| 4601 22 90 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 4601 29    | -- muut  |           |             |           |
| 4601 29 10 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut  | 3,7       | 0           |           |
| 4601 29 90 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4601 92    | -- bambua  |           |             |           |
| 4601 92 05 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetut palmikot ja niiden kaltaiset tuotteet, myös nauhoiksi yhdistetyt  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4601 92 10 | ---- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut   | 3,7       | 0           |           |
| 4601 92 90 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 4601 93    | -- rottinkia   |           |             |           |
| 4601 93 05 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetut palmikot ja niiden kaltaiset tuotteet, myös nauhoiksi yhdistetyt  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4601 93 10 | ---- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut   | 3,7       | 0           |           |
| 4601 93 90 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 4601 94    | -- muuta kasviainetta  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4601 94 05 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetut palmikot ja niiden kaltaiset tuotteet, myös nauhoiksi yhdistetyt  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4601 94 10 | ---- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut   | 3,7       | 0           |           |
| 4601 94 90 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 4601 99    | -- muut  |           |             |           |
| 4601 99 05 | --- punonta- tai palmikointiaineista valmistetut palmikot ja niiden kaltaiset tuotteet, myös nauhoiksi yhdistetyt  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4601 99 10 | ---- punonta- tai palmikointiaineista valmistetuista palmikoista tai niiden kaltaisista tuotteista valmistetut   | 4,7       | 0           |           |
| 4601 99 90 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 4602       | Kori- ja punontatavarat, jotka on valmistettu välittömästi määrämuotoisiksi punonta- tai palmikointiaineista tai tehty nimikkeen 4601 tavaroista; luffasta valmistetut tavarat |           |             |           |
|            | - kasviainetta   |           |             |           |
| 4602 11 00 | -- bambua  | 3,7       | 0           |           |
| 4602 12 00 | -- rottinkia   | 3,7       | 0           |           |
| 4602 19    | -- muut  |           |             |           |
| 4602 19 10 | --- olkipäällykset pulloja varten  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 4602 19 91 | ---- kori- ja punontatavarat, jotka on valmistettu välittömästi määrämuotoisiksi punonta- tai palmikointiaineista  | 3,7       | 0           |           |
| 4602 19 99 | ---- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 4602 90 00 | - muut   | 4,7       | 0           |           |
| 47         | 47 RYHMÄ – PUUSTA TAI MUUSTA KUITUISESTA SELULLOOSA-AINEESTA VALMISTETTU MASSA; KERÄYSPAPERI, -KARTONKI JA -PAHVI (-JÄTE)  |           |             |           |
| 4701 00    | Mekaaninen puumassa  |           |             |           |
| 4701 00 10 | - kuumahierre  | vapaa     | 0           |           |
| 4701 00 90 | - muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4702 00 00 | Puusta kemiallisesti valmistettu liukosellu  | vapaa     | 0           |           |
| 4703       | Puusta kemiallisesti valmistettu sooda- tai sulfaattisellu, muu kuin liukosellu  |           |             |           |
|            | - valkaisuainetta  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/805

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4703 11 00 | -- havupuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4703 19 00 | -- lehtipuuta   | vapaa     | 0           |           |
|            | - puolivalkaistu tai valkaistu  |           |             |           |
| 4703 21 00 | -- havupuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4703 29 00 | -- lehtipuuta   | vapaa     | 0           |           |
| 4704       | Puusta kemiallisesti valmistettu sulfiittisellä, muu kuin liuko-  |           |             |           |
|            | - valkaisematon   |           |             |           |
| 4704 11 00 | -- havupuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4704 19 00 | -- lehtipuuta   | vapaa     | 0           |           |
|            | - puolivalkaistu tai valkaistu  |           |             |           |
| 4704 21 00 | -- havupuuta  | vapaa     | 0           |           |
| 4704 29 00 | -- lehtipuuta   | vapaa     | 0           |           |
| 4705 00 00 | Puumassa, valmistettu osittain mekaanisella ja osittain kemiallisellä menetelmällä  | vapaa     | 0           |           |
| 4706       | Keräyspaperista, -kartongista ja -pahvista (-jätteestä) saaduista kuiduista tai muusta kuituisesta selluloosa-aineesta valmistettu massa              |           |             |           |
| 4706 10 00 | - puuvillalintterimassa   | vapaa     | 0           |           |
| 4706 20 00 | - keräyspaperista, -kartongista ja -pahvista (-jätteestä) saaduista kuiduista valmistettu massa   | vapaa     | 0           |           |
| 4706 30 00 | - muut, bambua  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu   |           |             |           |
| 4706 91 00 | -- mekaaninen   | vapaa     | 0           |           |
| 4706 92 00 | -- kemiallinen  | vapaa     | 0           |           |
| 4706 93 00 | -- puolikemiallinen   | vapaa     | 0           |           |
| 4707       | Keräyspaperi, -kartonki ja -pahvi (-jäte)   |           |             |           |
| 4707 10 00 | - valkaisematon voimapaperi, -kartonki tai -pahvi tai aaltopaperi, -kartonki tai -pahvi   | vapaa     | 0           |           |
| 4707 20 00 | - muu, pääasiallisesti valkaistusta kemiallisestä massasta valmistettu paperi, kartonki tai pahvi, ei kuitenkaan massavärijätty                       | vapaa     | 0           |           |
| 4707 30    | - pääasiallisesti mekaanisesta massasta valmistettu paperi, kartonki tai pahvi (esim. sanomalehdet, aikakauslehdet ja niiden kaltaiset painotuotteet) |           |             |           |
| 4707 30 10 | -- vanhat ja myymättömät sanomalehdet, aikakauslehdet, puhelinluettelot, esitteet ja mainokset  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4707 30 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4707 90    | - muu, myös lajittelematon jäte   |           |             |           |
| 4707 90 10 | -- lajittelematon   | vapaa     | 0           |           |
| 4707 90 90 | -- lajiteltu  | vapaa     | 0           |           |
| 48         | 48 RYHMÄ – PAPERI, KARTONKI JA PAHVI; PAPERIMASSA-, PAPERI-, KARTONKI- JA PAHVITAVARAT  |           |             |           |
| 4801 00 00 | Sanomalehtipaperi, rullina tai arkkeina   | vapaa     | 0           |           |
| 4802       | Päälystämätön paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään kirjoitus-, painatus- tai muuhun graafiseen tarkoitukseen, sekä reiittämätön reikäkorttipaperi ja -kartonki ja reikänauhapaperi, rullina tai suorakaiteen tai neliön muotoisina arkkeina, minkä tahansa kokoisina, muu kuin nimikkeen 4801 tai 4803 paperi; käsintehty paperi, kartonki ja pahvi |           |             |           |
| 4802 10 00 | - käsintehty paperi, kartonki ja pahvi  | vapaa     | 0           |           |
| 4802 20 00 | - paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään valonherkän, lämpöherkän tai sähköherkän paperin, kartongin ja pahvin pohjana  | vapaa     | 0           |           |
| 4802 40    | - tapettipaperi   |           |             |           |
| 4802 40 10 | -- jossa ei ole mekaanisella menetelmällä saatuja kuituja tai jossa niitä on enintään 10 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä  | vapaa     | 0           |           |
| 4802 40 90 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu paperi, kartonki ja pahvi, jossa ei ole mekaanisella tai kemimekaanisella menetelmällä saatuja kuituja tai jossa niitä on enintään 10 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä   |           |             |           |
| 4802 54 00 | -- paino pienempi kuin 40 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4802 55    | -- paino vähintään 40 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 150 g/m <sup>2</sup> , rullina  |           |             |           |
| 4802 55 15 | --- paino vähintään 40 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 60 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 55 25 | --- paino vähintään 60 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 75 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 55 30 | --- paino vähintään 75 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 80 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 55 90 | --- paino vähintään 80 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 56    | -- paino vähintään 40 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 150 g/m <sup>2</sup> , arkkeina, joissa yksi sivu on pituudeltaan enintään 435 mm ja toinen enintään 297 mm kun arkki on aukilevitetty  |           |             |           |
| 4802 56 20 | --- arkkeina, joissa yksi sivu on pituudeltaan 297 mm ja toinen 210 mm (A 4 formaatti)  | vapaa     | 0           |           |
| 4802 56 80 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/807

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4802 57 00 | -- muut, paino vähintään 40 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 150 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 58    | -- paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 4802 58 10 | --- rullina  | vapaa     | 0           |           |
| 4802 58 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu paperi, kartonki ja pahvi, jossa kokonaiskuitusisällöstä enemmän kuin 10 painoprosenttia on mekaanisella tai kemimekaanisella menetelmällä saatuja kuituja   |           |             |           |
| 4802 61    | -- rullina   |           |             |           |
| 4802 61 15 | --- paino pienempi kuin 72 g/m <sup>2</sup> , kokonaiskuitusisällöstä enemmän kuin 50 painoprosenttia on mekaanisella menetelmällä saatuja kuituja   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 61 80 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 62 00 | -- arkkeina, joissa yksi sivu on pituudeltaan enintään 435 mm ja toinen enintään 297 mm kun arkki on aukilevitetty   | vapaa     | 0           |           |
| 4802 69 00 | -- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4803 00    | Toaletti- ja kasvopyyhepehmpaperi, käsipyyhe- ja lautasliinapaperi sekä niiden kaltainen paperi, jollaista käytetään kotitalous- tai saniteettitarkoituksiin, selluloosavanu ja selluloosakuituharso, myös krepattu, poimutettu, kohokuvioitu, reititetty, pintavärjätty, pintakoristeltu tai painettu, rullina tai arkkeina |           |             |           |
| 4803 00 10 | - selluloosavanu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - krepattu paperi ja selluloosakuituharso, jonka yhden kerroksen paino on  |           |             |           |
| 4803 00 31 | -- enintään 25 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4803 00 39 | -- suurempi kuin 25 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4803 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4804       | Päällystämätön voimapaperi, -kartonki ja -pahvi, rullina tai arkkeina, muu kuin nimikkeeseen 4802 tai 4803 kuuluva   |           |             |           |
|            | - kraftlaineri   |           |             |           |
| 4804 11    | -- valkaisuaton  |           |             |           |
|            | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja   |           |             |           |
| 4804 11 11 | ---- paino pienempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 11 15 | ---- paino vähintään 150 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 175 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 11 19 | ---- paino vähintään 175 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4804 11 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 19    | -- muu   |           |             |           |
|            | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja |           |             |           |
|            | ---- jossa yksi tai useampi kerros on valkaisuamaton ja pintakerros on valkaistu, puolivalkaistu tai värjätty                  |           |             |           |
| 4804 19 11 | ----- paino pienempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 19 15 | ----- paino vähintään 150 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 175 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 19 19 | ----- paino vähintään 175 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muu   |           |             |           |
| 4804 19 31 | ----- paino pienempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 19 38 | ----- paino vähintään 150 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 19 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - säkkipaperi  |           |             |           |
| 4804 21    | -- valkaisuamaton  |           |             |           |
| 4804 21 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja | vapaa     | 0           |           |
| 4804 21 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 29    | -- muu   |           |             |           |
| 4804 29 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja | vapaa     | 0           |           |
| 4804 29 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu voimapaperi, -kartonki ja -pahvi, paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 4804 31    | -- valkaisuamaton  |           |             |           |
|            | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja |           |             |           |
| 4804 31 51 | ---- sähkötekninen eristyspaperi   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 31 58 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 31 80 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/809

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4804 39    | -- muu  |           |             |           |
|            | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                      |           |             |           |
| 4804 39 51 | ---- valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 39 58 | ---- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 39 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu voimapaperi, -kartonki ja -pahvi, paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 225 g/m <sup>2</sup>                         |           |             |           |
| 4804 41    | -- valkaisematon  |           |             |           |
| 4804 41 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                      | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muu   |           |             |           |
| 4804 41 91 | ---- laminaattiraakapaperi  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 41 99 | ---- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 42    | -- valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, kokonaiskuitusisällöstä enemmän kuin 95 painoprosenttia kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja |           |             |           |
| 4804 42 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                      | vapaa     | 0           |           |
| 4804 42 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 49    | -- muu  |           |             |           |
| 4804 49 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                      | vapaa     | 0           |           |
| 4804 49 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu voimapaperi, -kartonki ja -pahvi, paino vähintään 225 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 4804 51    | -- valkaisematon  |           |             |           |
| 4804 51 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                      | vapaa     | 0           |           |
| 4804 51 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4804 52    | -- valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, kokonaiskuitusisällöstä enemmän kuin 95 painoprosenttia kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4804 52 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                             | vapaa     | 0           |           |
| 4804 52 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4804 59    | -- muu   |           |             |           |
| 4804 59 10 | --- kokonaiskuitusisällöstä vähintään 80 painoprosenttia kemiallisella sulfaatti- tai soodamenetelmällä saatuja havupuukuituja                             | vapaa     | 0           |           |
| 4804 59 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4805       | Muu päällystämätön paperi, kartonki ja pahvi, rullina tai arkkeina, ei enempää valmistettu tai käsitelty kuin mitä tämän ryhmän 3 huomautuksessa määrätään |           |             |           |
|            | - aallotuspaperi (fluting)   |           |             |           |
| 4805 11 00 | -- puolikemiallinen aallotuspaperi (fluting)   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 12 00 | -- oljesta tehty aallotuspaperi  | vapaa     | 0           |           |
| 4805 19    | -- muu   |           |             |           |
| 4805 19 10 | --- wellenstoff (aallotuskartonki)   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 19 90 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - testlaineri (kierrätetty lainerikartonki)  |           |             |           |
| 4805 24 00 | -- paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 25 00 | -- paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4805 30    | - sulfittikäärepaperi  |           |             |           |
| 4805 30 10 | -- paino pienempi kuin 30 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 30 90 | -- paino vähintään 30 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 40 00 | - suodatinpaperi, -kartonki ja -pahvi  | vapaa     | 0           |           |
| 4805 50 00 | - huopapaperi, -kartonki ja -pahvi   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu  |           |             |           |
| 4805 91 00 | -- paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 92 00 | -- paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup> , mutta pienempi kuin 225 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 93    | -- paino vähintään 225 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 4805 93 20 | --- tehty kierrätyspaperista   | vapaa     | 0           |           |
| 4805 93 80 | --- muu  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/811

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4806       | Pergamenttipaperi, rasvanpitävät paperit (voipaperit), kuultopaperit ja glassiinipaperi sekä muut kiillotetut läpinäkyvät tai läpikuultavat paperit, rullina tai arkkeina                                  |           |             |           |
| 4806 10 00 | - pergamenttipaperi  | vapaa     | 0           |           |
| 4806 20 00 | - rasvanpitävät paperit (voipaperit)   | vapaa     | 0           |           |
| 4806 30 00 | - kuultopaperit  | vapaa     | 0           |           |
| 4806 40    | - glassiinipaperi sekä muut kiillotetut läpinäkyvät tai läpikuultavat paperit  |           |             |           |
| 4806 40 10 | -- glassiinipaperit  | vapaa     | 0           |           |
| 4806 40 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4807 00    | Kerrostettu paperi, kartonki ja pahvi (valmistettu yhdistämällä liimalla tasaisia paperi-, kartonki- tai pahvikerroksia), päällystämätön ja kyllästämätön, myös sisältä vahvistettu, rullina tai arkkeina  |           |             |           |
| 4807 00 30 | - tehty kierrätyspaperista, myös paperilla peitetty  | vapaa     | 0           |           |
| 4807 00 80 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4808       | Paperi, kartonki ja pahvi, aallotettu (myös liimatuin tasaisin pintalevyin), krepattu, poimutettu, kohokuvioitu tai rei'itetty, rullina tai arkkeina, muu kuin nimikkeessä 4803 kuvaillun kaltainen paperi |           |             |           |
| 4808 10 00 | - aaltopaperi, -kartonki ja -pahvi, myös rei'itetty  | vapaa     | 0           |           |
| 4808 20 00 | - säkkipaperi, krepattu tai poimutettu, myös kohokuvioitu tai rei'itetty   | vapaa     | 0           |           |
| 4808 30 00 | - muu voimapaperi, krepattu tai poimutettu, myös kohokuvioitu tai rei'itetty   | vapaa     | 0           |           |
| 4808 90 00 | - muu  | vapaa     | 0           |           |
| 4809       | Hiilipaperi, itsejäljentävä paperi ja muut jäljentävät tai siirtopaperit (myös päällystetty tai kyllästetty paperi vahaksia tai offsettelevyjä varten), myös painetut, rullina tai arkkeina                |           |             |           |
| 4809 20    | - itsejäljentävä paperi  |           |             |           |
| 4809 20 10 | -- rullina   | vapaa     | 0           |           |
| 4809 20 90 | -- arkkeina  | vapaa     | 0           |           |
| 4809 90    | - muut   |           |             |           |
| 4809 90 10 | -- hiilipaperi ja sen kaltaiset jäljentävät paperit  | vapaa     | 0           |           |
| 4809 90 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4810       | Paperi, kartonki ja pahvi, jotka on yhdeltä tai molemmilta puolilta sideainetta käyttäen tai ilman sitä päällystetty kaoliinilla tai muulla epäorgaanisella aineella, ilman mitään muuta päällystystä, myös pintavärjätty, pintakoristeltu tai painettu, rullina tai suorakaiteen tai neliön muotoisina arkkeina, minkä tahansa kokoisina |           |             |           |
|            | - paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään kirjoitus-, painatus- tai muuhun graafiseen tarkoitukseen, mekaanisella tai kemimekaanisella menetelmällä saatuja kuituja sisältämätön tai tällaisia kuituja enintään 10 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä sisältävä   |           |             |           |
| 4810 13    | -- rullina  |           |             |           |
| 4810 13 20 | --- paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään valonherkän, lämpöherkän tai sähköherkän paperin, kartongin tai pahvin pohjana, paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 13 80 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 14    | -- arkkeina, joissa yksi sivu on pituudeltaan enintään 435 mm ja toinen enintään 297 mm kun arkki on aukilevitetty  |           |             |           |
| 4810 14 20 | --- paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään valonherkän, lämpöherkän tai sähköherkän paperin, kartongin tai pahvin pohjana, paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 14 80 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 19    | -- muu  |           |             |           |
| 4810 19 10 | --- paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään valonherkän, lämpöherkän tai sähköherkän paperin, kartongin tai pahvin pohjana, paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 19 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - paperi, kartonki ja pahvi, jollaisia käytetään kirjoitus-, painatus- tai muuhun graafiseen tarkoitukseen, kokonaiskuitusisällöstä enemmän kuin 10 painoprosenttia mekaanisella tai kemimekaanisella menetelmällä saatuja kuituja sisältävä  |           |             |           |
| 4810 22    | -- kevyesti päällystetty paperi (LWC-paperi)  |           |             |           |
| 4810 22 10 | --- rullina, joiden leveys on suurempi kuin 15 cm, tai arkkeina, joissa yksi sivu on pituudeltaan suurempi kuin 36 cm ja toinen suurempi kuin 15 cm, kun arkki on aukilevitetty   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 22 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 29    | -- muu  |           |             |           |
| 4810 29 30 | --- rullina   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 29 80 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - voimapaperi, -kartonki ja -pahvi, muu kuin kirjoitus-, painatus- tai muuhun graafiseen tarkoitukseen käytettävä   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/813

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4810 31 00 | -- valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, enemmän kuin 95 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja sisältävä, paino enintään 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 32    | -- valkaistu tasaisesti kauttaaltaan massana, enemmän kuin 95 painoprosenttia kokonaiskuitusisällöstä kemiallisella menetelmällä saatuja puukuituja sisältävä, paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
| 4810 32 10 | --- päällystetty kaoliinilla  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 32 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 39 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu paperi, kartonki ja pahvi   |           |             |           |
| 4810 92    | -- monikerroksinen  |           |             |           |
| 4810 92 10 | --- kaikki kerrokset valkaistu  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 92 30 | --- ainoastaan yksi uloimmista kerroksista valkaistu  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 92 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 99    | -- muu  |           |             |           |
| 4810 99 10 | --- valkaistu paperi, kartonki ja pahvi, päällystetty kaoliinilla   | vapaa     | 0           |           |
| 4810 99 30 | --- päällystetty kiillejauheella  | vapaa     | 0           |           |
| 4810 99 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4811       | Paperi, kartonki ja pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso, päällystetty, kyllästetty, peitetty, pintavärjätty, pintakoristeltu tai painettu, rullina tai suorakaiteen tai neliön muotoisina arkkeina, minkä tahansa kokoisina, muut kuin nimikkeessä 4803, 4809 tai 4810 kuvattujen kaltaiset tavarat |           |             |           |
| 4811 10 00 | - terva-, bitumi- ja asfalttipaperi, -kartonki ja -pahvi  | vapaa     | 0           |           |
|            | - liimapaperi, -kartonki ja -pahvi, myös itseliimautuva   |           |             |           |
| 4811 41    | -- itseliimautuva   |           |             |           |
| 4811 41 20 | --- leveys enintään 10 cm, peiteaine vulkanoimatonta luonnon- tai synteettistä kumia  | vapaa     | 0           |           |
| 4811 41 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 4811 49 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - paperi, kartonki ja pahvi, päällystetty, kyllästetty tai peitetty muovilla (ei kuitenkaan liimalla)   |           |             |           |
| 4811 51 00 | -- valkaistu, paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4811 59 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4811 60 00 | - paperi, kartonki ja pahvi, päällystetty, kyllästetty tai peitetty vahalla, parafiinilla, steariinilla, öljyllä tai glyserolilla  | vapaa     | 0           |           |
| 4811 90 00 | - muu paperi, kartonki, pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso  | vapaa     | 0           |           |
| 4812 00 00 | Suodatinkappaleet, -laatat ja -levyt, paperimassaa   | vapaa     | 0           |           |
| 4813       | Savukepaperi, myös määräkokoon leikattu tai lehtiöinä tai hylsyinä   |           |             |           |
| 4813 10 00 | - lehtiöinä tai hylsyinä   | vapaa     | 0           |           |
| 4813 20 00 | - enintään 5 cm:n levyisinä rullina  | vapaa     | 0           |           |
| 4813 90    | - muu  |           |             |           |
| 4813 90 10 | -- suurempina kuin 5 cm:n, mutta enintään 15 cm:n levyisinä rullina  | vapaa     | 0           |           |
| 4813 90 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4814       | Paperitapetit ja niiden kaltaiset seinäpäällysteet; ikkunakuul-topaperi  |           |             |           |
| 4814 10 00 | - purutapetti ("ingrain" paper)  | vapaa     | 0           |           |
| 4814 20 00 | - tapetit ja niiden kaltaiset seinäpäällysteet, paperia, joka on pintapuolelta päällystetty tai peitetty martioidulla, kohokuvioidulla, värjättyllä, kuviopainetulla tai muutoin koristellulla muovikerroksella                      | vapaa     | 0           |           |
| 4814 90    | - muut   |           |             |           |
| 4814 90 10 | -- tapetit ja niiden kaltaiset seinäpäällysteet, martioitua, kohokuvioitua, pintavärjättyä, kuviopainettua tai muutoin pintakoristeltua paperia, joka on päällystetty tai peitetty läpinäkyvällä suojaavalla muovilla                | vapaa     | 0           |           |
| 4814 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4816       | Hiilipaperi, itsejäljentävä paperi ja muut jäljentävät tai siirtopaperit (muut kuin nimikkeeseen 4809 kuuluvat), paperiset vahakset ja offsetlevyt, myös rasioissa   |           |             |           |
| 4816 20 00 | - itsejäljentävä paperi  | vapaa     | 0           |           |
| 4816 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4817       | Kirjekuoret, kirjekortit, kuvattomat postikortit ja kirjeenvaihtokortit, paperia, kartonkia tai pahvia; paperiset, kartonkiset tai pahviset rasiat, kotelot, kansiot, salkut yms., joissa on lajitelma kirjepaperia, kirjekuoria jne |           |             |           |
| 4817 10 00 | - kirjekuoret  | vapaa     | 0           |           |
| 4817 20 00 | - kirjekortit, kuvattomat postikortit ja kirjeenvaihtokortit   | vapaa     | 0           |           |
| 4817 30 00 | - paperiset, kartonkiset tai pahviset rasiat, kotelot, kansiot, salkut yms., joissa on lajitelma kirjepaperia, kirjekuoria jne.  | vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/815

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4818       | Toalettipaperi ja sen kaltainen paperi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso, jollaisia käytetään kotitalous- tai hygieniatarkoituksiin, rullina, joiden leveys on enintään 36 cm tai määräkokoontai -muotoon leikatut; nenäliinat, kasvo-, käsi- ja muut pyyhkeet, pöytäliinat, lautasliinat, vauvanvaipat, tamponit, lakanat ja niiden kaltaiset talous-, hygienia- ja sairaalatavarat, vaatteet ja vaateustarvikkeet, paperimassaa, paperia, selluloosavanua tai selluloosakuituharsoa |           |             |           |
| 4818 10    | - toalettipaperi  |           |             |           |
| 4818 10 10 | -- yhden kerroksen paino enintään 25 g/m <sup>2</sup>   | vapaa     | 0           |           |
| 4818 10 90 | -- yhden kerroksen paino suurempi kuin 25 g/m <sup>2</sup>  | vapaa     | 0           |           |
| 4818 20    | - nenäliinat sekä kasvo-, käsi- ja muut pyyhkeet  |           |             |           |
| 4818 20 10 | -- nenäliinat sekä kasvo- ja muut pyyhkeet  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- käsipyyhkeet   |           |             |           |
| 4818 20 91 | --- rullina   | vapaa     | 0           |           |
| 4818 20 99 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4818 30 00 | - pöytäliinat ja lautasliinat   | vapaa     | 0           |           |
| 4818 40    | - terveysseiteet ja tamponit, vauvanvaipat ja niiden kaltaiset hygieniatavarat  |           |             |           |
|            | -- terveysseiteet ja tamponit sekä niiden kaltaiset tavarat   |           |             |           |
| 4818 40 11 | --- terveysseiteet  | vapaa     | 0           |           |
| 4818 40 13 | --- tamponit  | vapaa     | 0           |           |
| 4818 40 19 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4818 40 90 | -- vauvanvaipat ja niiden kaltaiset hygieniatavarat   | vapaa     | 0           |           |
| 4818 50 00 | - vaatteet ja vaateustarvikkeet   | vapaa     | 0           |           |
| 4818 90    | - muut  |           |             |           |
| 4818 90 10 | -- tavarat kirurgiseen, lääkintä- tai hygieniakäyttöön, ei vähittäismyyntipakkauksissa  | vapaa     | 0           |           |
| 4818 90 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4819       | Kotelot, rasiat, laatikot, pussit ja muut pakkauspäällykset, paperia, kartonkia, pahvia, selluloosavanua tai selluloosakuituharsoa; lokerolaatikot, kirjekaukalot ja niiden kaltaiset paperi-, kartonki- tai pahvitavarat, jollaisia käytetään esim. toimistoissa tai myymälöissä   |           |             |           |
| 4819 10 00 | - kotelot, rasiat ja laatikot, aaltopaperia, -kartonkia tai -pahvia   | vapaa     | 0           |           |
| 4819 20 00 | - taitekotelot, -rasiat ja -laatikot, aallotonta paperia, kartonkia tai pahvia  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4819 30 00 | - pussit ja säkit, joiden pohjan leveys on vähintään 40 cm  | vapaa     | 0           |           |
| 4819 40 00 | - muut pussit ja säkit, myös tötteröt   | vapaa     | 0           |           |
| 4819 50 00 | - muut pakkauspäällykset, myös äänilevynsuojukset   | vapaa     | 0           |           |
| 4819 60 00 | - lokerolaatikot, kirjekaukalot, säilytyslaatikot ja niiden kaltaiset tavarat, jollaisia käytetään esim. toimistoissa tai myymälöissä   | vapaa     | 0           |           |
| 4820       | Konttorikirjat, tilikirjat, muistikirjat, tilauskirjat, kuittilomakekirjat, kirjepaperilehtiöt, muistilehtiöt, päiväkirjat ja niiden kaltaiset tavarat, harjoitusvihot, kirjoitusaluslat, keräilykannet (sekä irtolehtiä varten että muut), pahvikannet, asiakirjakannet, lomake- ja niiden kaltaiset sarjat, myös hiilipaperivälilehdin, ja muut koulu-, toimisto- ym. tarvikkeet, paperia, kartonkia tai pahvia; näyte- ja keräilykansiot sekä kirjankannet ja -päällykset, paperia, kartonkia tai pahvia |           |             |           |
| 4820 10    | - konttorikirjat, tilikirjat, muistikirjat, tilauskirjat, kuittilomakekirjat, kirjepaperilehtiöt, muistilehtiöt, päiväkirjat ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 4820 10 10 | -- konttorikirjat, tilikirjat, tilauskirjat ja kuittilomakekirjat   | vapaa     | 0           |           |
| 4820 10 30 | -- muistikirjat, kirjepaperilehtiöt ja muistilehtiöt  | vapaa     | 0           |           |
| 4820 10 50 | -- päiväkirjat  | vapaa     | 0           |           |
| 4820 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4820 20 00 | - harjoitusvihot  | vapaa     | 0           |           |
| 4820 30 00 | - keräilykannet (muut kuin kirjankannet), pahvikannet ja asiakirjakannet  | vapaa     | 0           |           |
| 4820 40    | - lomake- ja niiden kaltaiset sarjat, myös hiilipaperivälilehdin  |           |             |           |
| 4820 40 10 | -- ketjulomakkeet   | vapaa     | 0           |           |
| 4820 40 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4820 50 00 | - näyte- ja keräilykansiot  | vapaa     | 0           |           |
| 4820 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4821       | Kaikenlaiset paperiset, kartonkiset tai pahviset nimi- ja osoitelaput, myös painetut  |           |             |           |
| 4821 10    | - painetut  |           |             |           |
| 4821 10 10 | -- itseliimautuvat  | vapaa     | 0           |           |
| 4821 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4821 90    | - muut  |           |             |           |
| 4821 90 10 | -- itseliimautuvat  | vapaa     | 0           |           |
| 4821 90 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4822       | Pupiinat (bobiinit), puolat, koopit ja niiden kaltaiset pohjalliset, paperimassaa, paperia, kartonkia tai pahvia (myös reiitetyt tai kovetetut)   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/817

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4822 10 00 | - jollaisia käytetään tekstiililangan puolaamiseen  | vapaa     | 0           |           |
| 4822 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4823       | Muu paperi, kartonki, pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso, määräkokoon tai -muotoon leikattu; muut tavarat, paperimassaa, paperia, kartonkia, pahvia, selluloosavanua tai selluloosakuituharsoa |           |             |           |
| 4823 20 00 | - suodatinpaperi, -kartonki ja -pahvi   | vapaa     | 0           |           |
| 4823 40 00 | - painettu piirturipaperi rullina, arkkeina tai kiekkoina   | vapaa     | 0           |           |
|            | - tarjottimet, kulhot, vadit, lautaset, kupit, pikarit ja niiden kaltaiset tavarat, paperia, kartonkia tai pahvia   |           |             |           |
| 4823 61 00 | -- bambua   | vapaa     | 0           |           |
| 4823 69    | -- muut   |           |             |           |
| 4823 69 10 | --- tarjottimet, kulhot, vadit ja lautaset  | vapaa     | 0           |           |
| 4823 69 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4823 70    | - muotoonpuristetut tavarat, paperimassaa   |           |             |           |
| 4823 70 10 | -- kananmunien pakkauskennot  | vapaa     | 0           |           |
| 4823 70 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4823 90    | - muut  |           |             |           |
| 4823 90 40 | -- paperi, kartonki tai pahvi, jollaista käytetään kirjoitus-, painatus- tai muuhun graafiseen tarkoitukseen  | vapaa     | 0           |           |
| 4823 90 85 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 49         | 49 RYHMÄ – KIRJAT, SANOMALEHDET, KUVAT JA MUUT PAINOTUOTTEET; KÄSIKIRJOITUKSET, KONEKIRJOITUKSET JA TYÖPIIRUSTUKSET   |           |             |           |
| 4901       | Kirjat, esitteet ja niiden kaltaiset painotuotteet, myös irrallisina lehtinä  |           |             |           |
| 4901 10 00 | - irrallisina lehtinä, myös taitetut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 4901 91 00 | -- sanakirjat, tietosanakirjat ja niiden jaksottain ilmestyvät osat   | vapaa     | 0           |           |
| 4901 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4902       | Sanomalehdet ja aikakauslehdet, myös jos ne ovat kuvitetut tai sisältävät mainosaineistoa   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 4902 10 00 | - vähintään neljä kertaa viikossa ilmestyvät  | vapaa     | 0           |           |
| 4902 90    | - muut  |           |             |           |
| 4902 90 10 | -- kerran viikossa ilmestyvät   | vapaa     | 0           |           |
| 4902 90 30 | -- kerran kuukaudessa ilmestyvät  | vapaa     | 0           |           |
| 4902 90 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4903 00 00 | Lasten kuva-, piirustus- ja värityskirjat   | vapaa     | 0           |           |
| 4904 00 00 | Painetut tai käsinkirjoitetut nuotit, myös sidotut, nidotut tai kuvitetut   | vapaa     | 0           |           |
| 4905       | Kaikenlaiset painetut kartat, merikortit ja niiden kaltaiset kortit, myös kartastot, seinäkartat, topografiset kartat ja karttapallot   |           |             |           |
| 4905 10 00 | - karttapallot  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 4905 91 00 | -- kirjoina   | vapaa     | 0           |           |
| 4905 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4906 00 00 | Arkkitehtoniseen, tekniseen, teolliseen, kaupalliseen, topografiseen tai niiden kaltaiseen käyttöön tarkoitettua kartta-, asema-kaava- ja kaavapiirustukset, käsin tehtyinä alkuperäiskappaleina; käsin kirjoitetut tekstit; edellä mainittujen tavaroiden säteilyherkälle paperille otetut valojäljennökset ja hiilipaperikopiot | vapaa     | 0           |           |
| 4907 00    | Mitätöimättömät posti-, vero- ja niiden kaltaiset merkit, jotka ovat voimassa tai tulevat voimaan maassa, jossa niillä on tai tulee olemaan tunnustettu nimellisarvo; leimapainettu paperi; setelit; sekkilomakkeet; osake- ja osuuskirjat, obligaatiot ja niiden kaltaiset arvopaperit   |           |             |           |
| 4907 00 10 | - posti-, vero- ja niiden kaltaiset merkit  | vapaa     | 0           |           |
| 4907 00 30 | - setelit   | vapaa     | 0           |           |
| 4907 00 90 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4908       | Siirtokuvat (dekalkomaniat)   |           |             |           |
| 4908 10 00 | - siirtokuvat (dekalkomaniat), joissa on lasiintuvia seoksia  | vapaa     | 0           |           |
| 4908 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 4909 00    | Painetut postikortit ja kuvapostikortit; painetut kortit, joissa on henkilökohtainen tervehdys, onnittelu, viesti tai tiedonanto, myös kuvalliset, myös kirjekuorineen tai koristeineen   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/819

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 4909 00 10 | - painetut postikortit ja kuvapostikortit  | vapaa     | 0           |           |
| 4909 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 4910 00 00 | Kaikenlaiset painetut kalenterit, myös irtolehtikalenterit                                     | vapaa     | 0           |           |
| 4911       | Muut painotuotteet, myös painetut kuvat ja valokuvat   |           |             |           |
| 4911 10    | - kaupallinen mainosaineisto, kaupalliset luettelot ja niiden kaltaiset tuotteet               |           |             |           |
| 4911 10 10 | -- kaupalliset luettelot   | vapaa     | 0           |           |
| 4911 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 4911 91 00 | -- kuvat, kuvapiirroksot ja valokuvat  | vapaa     | 0           |           |
| 4911 99 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 50         | 50 RYHMÄ – SILKKI  |           |             |           |
| 5001 00 00 | Kelaamiseen soveltuvat silkkikokongit  | vapaa     | 0           |           |
| 5002 00 00 | Raakasilkki (kiertämätön)  | vapaa     | 0           |           |
| 5003 00 00 | Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat kokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput) | vapaa     | 0           |           |
| 5004 00    | Silkkilanka (muu kuin silkkijätteistä kehrätty), ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa        |           |             |           |
| 5004 00 10 | - valkaisematon, keitetty ja valkaistu   | 4         | 0           |           |
| 5004 00 90 | - muut   | 4         | 0           |           |
| 5005 00    | Silkkijätteistä kehrätty lanka, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa                         |           |             |           |
| 5005 00 10 | - valkaisematon, keitetty ja valkaistu   | 2,9       | 0           |           |
| 5005 00 90 | - muu  | 2,9       | 0           |           |
| 5006 00    | Silkkilanka ja silkkijätteistä kehrätty lanka, vähittäismyyntimuodoissa; silkkitoukan gut      |           |             |           |
| 5006 00 10 | - silkkilanka  | 5         | 0           |           |
| 5006 00 90 | - bourettesilkistä tai muusta silkkijätteestä kehrätty lanka; silkkitoukan gut                 | 2,9       | 0           |           |
| 5007       | Kudotut silkki- ja silkkijätekankaat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5007 10 00 | - bourettesilkkikankaat   | 3         | 0           |           |
| 5007 20    | - muut kankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia silkkiä tai muuta silkkiä jätettä kuin bourettesilkkiiä  |           |             |           |
|            | -- kreppikankaat  |           |             |           |
| 5007 20 11 | --- valkaisuaton, keitetty ja valkaistu   | 6,9       | 0           |           |
| 5007 20 19 | --- muu   | 6,9       | 0           |           |
|            | -- pongee, habutai, honan, shantung, corah ja niiden kaltaiset Kaukoidän kankaat, kokonaan silkkiä (ei sekoitettuna bourettesilkin tai muun silkkiä jätteen tai muiden tekstiilaineiden kanssa) |           |             |           |
| 5007 20 21 | --- palttina, valkaisuaton tai ei enempää käsitelty kuin keitetty   | 5,3       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 5007 20 31 | ---- palttina   | 7,5       | 0           |           |
| 5007 20 39 | ---- muut   | 7,5       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 5007 20 41 | --- läpikuultavat kankaat (reikäs kudus)  | 7,2       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 5007 20 51 | ---- valkaisuattomat, keitetty tai valkaistut   | 7,2       | 0           |           |
| 5007 20 59 | ---- värjätyt   | 7,2       | 0           |           |
|            | ---- erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5007 20 61 | ----- leveys suurempi kuin 57 cm, mutta enintään 75 cm  | 7,2       | 0           |           |
| 5007 20 69 | ----- muut  | 7,2       | 0           |           |
| 5007 20 71 | ---- painetut   | 7,2       | 0           |           |
| 5007 90    | - muut kankaat  |           |             |           |
| 5007 90 10 | -- valkaisuattomat, keitetty tai valkaistut   | 6,9       | 0           |           |
| 5007 90 30 | -- värjätyt   | 6,9       | 0           |           |
| 5007 90 50 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 6,9       | 0           |           |
| 5007 90 90 | -- painetut   | 6,9       | 0           |           |
| 51         | 51 RYHMÄ – VILLA SEKÄ HIENO JA KARKEA ELÄIMENKARVA; JOUHILANKA JA JOUHESTA KUDOTUT KANKAAT  |           |             |           |
| 5101       | Karstaamaton ja kampaamaton villa   |           |             |           |
|            | - pesemätön villa (rasvavilla), myös elo- tai vuotavillana pesty villa  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/821

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5101 11 00 | -- keritty villa  | vapaa     | 0           |           |
| 5101 19 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - rasvaton, karbonoimaton villa   |           |             |           |
| 5101 21 00 | -- keritty villa  | vapaa     | 0           |           |
| 5101 29 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 5101 30 00 | - karbonoitu villa  | vapaa     | 0           |           |
| 5102       | Karstaamaton ja kampaamaton hieno tai karkea eläimenkarva   |           |             |           |
|            | - hieno eläimenkarva  |           |             |           |
| 5102 11 00 | -- kashmirvuohien   | vapaa     | 0           |           |
| 5102 19    | -- muu  |           |             |           |
| 5102 19 10 | --- angorakanin   | vapaa     | 0           |           |
| 5102 19 30 | --- alpakan, laaman, vikunjan   | vapaa     | 0           |           |
| 5102 19 40 | --- kamelin, dromedaarin, jakin ja angora-, tiibet- tai niiden kaltaisten vuohien   | vapaa     | 0           |           |
| 5102 19 90 | --- kanin (muun kuin angorakanin), jäniksen, majavan, nutrian ja piisamirotan   | vapaa     | 0           |           |
| 5102 20 00 | - karkea eläimenkarva   | vapaa     | 0           |           |
| 5103       | Villajätteet ja hienon tai karkean eläimenkarvan jätteet, myös langanjätteet, ei kuitenkaan garnetoidut jätteet ja lumput |           |             |           |
| 5103 10    | - villan ja hienon eläimenkarvan kampaajätteet  |           |             |           |
| 5103 10 10 | -- karbonoimattomat   | vapaa     | 0           |           |
| 5103 10 90 | -- karbonoidut  | vapaa     | 0           |           |
| 5103 20    | - muut villan ja hienon eläimenkarvan jätteet   |           |             |           |
| 5103 20 10 | -- lankajätteet   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 5103 20 91 | --- karbonoimattomat  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5103 20 99 | --- karbonoidut  | vapaa     | 0           |           |
| 5103 30 00 | - karkean eläimenkarvan jätteet  | vapaa     | 0           |           |
| 5104 00 00 | Garnetoimalla jätteistä tai lumpuista saatu villa tai hieno tai karkea eläimenkarva      | vapaa     | 0           |           |
| 5105       | Villa ja hieno tai karkea eläimenkarva, karstattu tai kammattu (myös kammattu irtovilla) |           |             |           |
| 5105 10 00 | - karstattu villa  | 2         | 0           |           |
|            | - villatopsit ja muu kammattu villa  |           |             |           |
| 5105 21 00 | -- kammattu irtovilla  | 2         | 0           |           |
| 5105 29 00 | -- muut  | 2         | 0           |           |
|            | - karstattu tai kammattu hieno eläimenkarva  |           |             |           |
| 5105 31 00 | -- kashmirvuohien  | 2         | 0           |           |
| 5105 39    | -- muu   |           |             |           |
| 5105 39 10 | --- karstattu  | 2         | 0           |           |
| 5105 39 90 | --- kammattu   | 2         | 0           |           |
| 5105 40 00 | - karstattu tai kammattu karkea eläimenkarva   | 2         | 0           |           |
| 5106       | Karstavillalanka, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa                                 |           |             |           |
| 5106 10    | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia villaa   |           |             |           |
| 5106 10 10 | -- valkaisuaton  | 3,8       | 0           |           |
| 5106 10 90 | -- muu   | 3,8       | 0           |           |
| 5106 20    | - jossa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia villaa                                       |           |             |           |
| 5106 20 10 | -- jossa on vähintään 85 painoprosenttia villaa ja hienoa eläimenkarvaa                  | 3,8       | 0           |           |
|            | -- muu   |           |             |           |
| 5106 20 91 | --- valkaisuaton   | 4         | 0           |           |
| 5106 20 99 | --- muu  | 4         | 0           |           |
| 5107       | Kampavillalanka, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa                                  |           |             |           |
| 5107 10    | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia villaa   |           |             |           |
| 5107 10 10 | -- valkaisuaton  | 3,8       | 5           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/823

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5107 10 90 | -- muu  | 3,8       | 5           |           |
| 5107 20    | - jossa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia villaa  |           |             |           |
|            | -- jossa on vähintään 85 painoprosenttia villaa ja hienoa eläimenkarvaa                         |           |             |           |
| 5107 20 10 | --- valkaisuamaton  | 4         | 0           |           |
| 5107 20 30 | --- muu   | 4         | 0           |           |
|            | -- muu  |           |             |           |
|            | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan synteettikatko-<br>kuitujen kanssa              |           |             |           |
| 5107 20 51 | ---- valkaisuamaton   | 4         | 0           |           |
| 5107 20 59 | ---- muu  | 4         | 0           |           |
|            | --- muu sekoitelanka  |           |             |           |
| 5107 20 91 | ---- valkaisuamaton   | 4         | 0           |           |
| 5107 20 99 | ---- muu  | 4         | 0           |           |
| 5108       | Lanka hienoa (karstattua tai kammattua) eläimenkarvaa, ei kuitenkaan vähittäismyymintimuodoissa |           |             |           |
| 5108 10    | - karstalanka   |           |             |           |
| 5108 10 10 | -- valkaisuamaton   | 3,2       | 0           |           |
| 5108 10 90 | -- muu  | 3,2       | 0           |           |
| 5108 20    | - kampalanka  |           |             |           |
| 5108 20 10 | -- valkaisuamaton   | 3,2       | 0           |           |
| 5108 20 90 | -- muu  | 3,2       | 0           |           |
| 5109       | Lanka villaa tai hienoa eläimenkarvaa, vähittäismyymintimuodoissa                               |           |             |           |
| 5109 10    | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia villaa tai hienoa eläimenkarvaa                         |           |             |           |
| 5109 10 10 | -- kerinä, vyyhteinä tai pasmoina, joiden paino on suurempi kuin 125 g, mutta enintään 500 g    | 3,8       | 0           |           |
| 5109 10 90 | -- muut   | 5         | 0           |           |
| 5109 90    | - muut  |           |             |           |
| 5109 90 10 | -- kerinä, vyyhteinä tai pasmoina, joiden paino on suurempi kuin 125 g, mutta enintään 500 g    | 5         | 0           |           |
| 5109 90 90 | -- muut   | 5         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5110 00 00 | Lanka karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta (myös kierrepäällystetty jouhilanka), myös vähittäismyyntimuodoissa | 3,5       | 0           |           |
| 5111       | Kudotut kankaat karstavillaa tai karstattua hienoa eläimenkarvaa   |           |             |           |
|            | - joissa on vähintään 85 painoprosenttia villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                   |           |             |           |
| 5111 11 00 | -- paino enintään 300 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5111 19    | -- muut  |           |             |           |
| 5111 19 10 | --- paino suurempi kuin 300 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 450 g/m <sup>2</sup>                         | 8         | 0           |           |
| 5111 19 90 | --- paino suurempi kuin 450 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5111 20 00 | - muut, sekoitettuina pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitu-filamenttien kanssa                         | 8         | 0           |           |
| 5111 30    | - muut, sekoitettuina pääasiallisesti tai yksinomaan katkottujen tekokuitujen kanssa                       |           |             |           |
| 5111 30 10 | -- paino enintään 300 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5111 30 30 | -- paino suurempi kuin 300 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 450 g/m <sup>2</sup>                          | 8         | 0           |           |
| 5111 30 90 | -- paino suurempi kuin 450 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5111 90    | - muut   |           |             |           |
| 5111 90 10 | -- joissa on yhteensä enemmän kuin 10 painoprosenttia 50 ryhmän tekstiiliaineita                           | 7,2       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 5111 90 91 | --- paino enintään 300 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5111 90 93 | --- paino suurempi kuin 300 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 450 g/m <sup>2</sup>                         | 8         | 0           |           |
| 5111 90 99 | --- paino suurempi kuin 450 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5112       | Kudotut kankaat kampavillaa tai kammattua hienoa eläimenkarvaa   |           |             |           |
|            | - joissa on vähintään 85 painoprosenttia villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                   |           |             |           |
| 5112 11 00 | -- paino enintään 200 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 5           |           |
| 5112 19    | -- muut  |           |             |           |
| 5112 19 10 | --- paino suurempi kuin 200 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 375 g/m <sup>2</sup>                         | 8         | 5           |           |
| 5112 19 90 | --- paino suurempi kuin 375 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 5           |           |
| 5112 20 00 | - muut, sekoitettuina pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitu-filamenttien kanssa                         | 8         | 5           |           |
| 5112 30    | - muut, sekoitettuina pääasiallisesti tai yksinomaan katkottujen tekokuitujen kanssa                       |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/825

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5112 30 10 | -- paino enintään 200 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5112 30 30 | -- paino suurempi kuin 200 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 375 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5112 30 90 | -- paino suurempi kuin 375 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5112 90    | - muut  |           |             |           |
| 5112 90 10 | -- joissa on yhteensä enemmän kuin 10 painoprosenttia 50 ryhmän tekstiiliaineita  | 7,2       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 5112 90 91 | --- paino enintään 200 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5112 90 93 | --- paino suurempi kuin 200 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 375 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5112 90 99 | --- paino suurempi kuin 375 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5113 00 00 | Kudotut kankaat karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta  | 5,3       | 0           |           |
| 52         | 52 RYHMÄ – PUUVILLA   |           |             |           |
| 5201 00    | Karstaamaton ja kampaamaton puuvilla  |           |             |           |
| 5201 00 10 | - imukykyinen ja valkaistu  | vapaa     | 0           |           |
| 5201 00 90 | - muu   | vapaa     | 0           |           |
| 5202       | Puuvillajätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)  |           |             |           |
| 5202 10 00 | - lankajätteet  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 5202 91 00 | -- garnetoidut jätteet ja lumput  | vapaa     | 0           |           |
| 5202 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 5203 00 00 | Karstattu tai kammattu puuvilla   | vapaa     | 0           |           |
| 5204       | Puuvillaompelulanka, myös vähittäismyyntimuodoissa  |           |             |           |
|            | - ei vähittäismyyntimuodoissa   |           |             |           |
| 5204 11 00 | -- jossa on vähintään 85 painoprosenttia puuvillaa  | 4         | 0           |           |
| 5204 19 00 | -- muu  | 4         | 0           |           |
| 5204 20 00 | - vähittäismyyntimuodoissa  | 5         | 0           |           |
| 5205       | Puuvillalanka (muu kuin ompelulanka), jossa on vähintään 85 painoprosenttia puuvillaa, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa |           |             |           |
|            | - yksinkertainen lanka, kampaamattomista kuiduista valmistettu  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5205 11 00 | -- vähintään 714,29 desitexiä (metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5205 12 00 | -- pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43) | 4         | 0           |           |
| 5205 13 00 | -- pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52) | 4         | 0           |           |
| 5205 14 00 | -- pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)    | 4         | 0           |           |
| 5205 15    | -- pienempi kuin 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 80)   |           |             |           |
| 5205 15 10 | --- pienempi kuin 125 desitexiä, mutta vähintään 83,33 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 80, mutta enintään 120)   | 4,4       | 0           |           |
| 5205 15 90 | --- pienempi kuin 83,33 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 120)   | 4         | 0           |           |
|            | - yksinkertainen lanka, kammatuista kuiduista valmistettu   |           |             |           |
| 5205 21 00 | -- vähintään 714,29 desitexiä (metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5205 22 00 | -- pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43) | 4         | 0           |           |
| 5205 23 00 | -- pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52) | 4         | 0           |           |
| 5205 24 00 | -- pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)    | 4         | 0           |           |
| 5205 26 00 | -- pienempi kuin 125 desitexiä, mutta vähintään 106,38 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 80, mutta enintään 94)    | 4         | 0           |           |
| 5205 27 00 | -- pienempi kuin 106,38 desitexiä, mutta vähintään 83,33 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 94, mutta enintään 120) | 4         | 0           |           |
| 5205 28 00 | -- pienempi kuin 83,33 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 120)  | 4         | 0           |           |
|            | - kerrattu kai kertokerrattu lanka, kampaamattomista kuiduista valmistettu  |           |             |           |
| 5205 31 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka vähintään 714,29 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero enintään 14)     | 4         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/827

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5205 32 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43) | 4         | 0           |           |
| 5205 33 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52) | 4         | 0           |           |
| 5205 34 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)    | 4         | 0           |           |
| 5205 35 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 80)   | 4         | 0           |           |
|            | - kerrattu tai kertokerrattu lanka, kammatuista kuiduista valmistettu   |           |             |           |
| 5205 41 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka vähintään 714,29 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5205 42 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43) | 4         | 0           |           |
| 5205 43 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52) | 4         | 0           |           |
| 5205 44 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)    | 4         | 0           |           |
| 5205 46 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 125 desitexiä, mutta vähintään 106,38 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 80, mutta enintään 94)    | 4         | 0           |           |
| 5205 47 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 106,38 desitexiä, mutta vähintään 83,33 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 94, mutta enintään 120) | 4         | 0           |           |
| 5205 48 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 83,33 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 120)  | 4         | 0           |           |
| 5206       | Puuvillalanka (muu kuin ompelulanka), jossa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia puuvillaa, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa   |           |             |           |
|            | - yksinkertainen lanka, kampaamattomista kuiduista valmistettu  |           |             |           |
| 5206 11 00 | -- vähintään 714,29 desitexiä (metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5206 12 00 | -- pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43)   | 4         | 0           |           |
| 5206 13 00 | -- pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52)   | 4         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5206 14 00 | -- pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)  | 4         | 0           |           |
| 5206 15 00 | -- pienempi kuin 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 80)   | 4         | 0           |           |
|            | -- yksinkertainen lanka, kammatuista kuiduista valmistettu  |           |             |           |
| 5206 21 00 | -- vähintään 714,29 desitexiä (metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5206 22 00 | -- pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43)   | 4         | 0           |           |
| 5206 23 00 | -- pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52)   | 4         | 0           |           |
| 5206 24 00 | -- pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)  | 4         | 0           |           |
| 5206 25 00 | -- pienempi kuin 125 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 80)   | 4         | 0           |           |
|            | -- kerrattu kai kertokerrattu lanka, kampaamattomista kuiduista valmistettu   |           |             |           |
| 5206 31 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka vähintään 714,29 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5206 32 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43) | 4         | 0           |           |
| 5206 33 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52) | 4         | 0           |           |
| 5206 34 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80)    | 4         | 0           |           |
| 5206 35 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 80)   | 4         | 0           |           |
|            | -- kerrattu tai kertokerrattu lanka, kammatuista kuiduista valmistettu  |           |             |           |
| 5206 41 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka vähintään 714,29 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero enintään 14)   | 4         | 0           |           |
| 5206 42 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 714,29 desitexiä, mutta vähintään 232,56 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 14, mutta enintään 43) | 4         | 0           |           |
| 5206 43 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 232,56 desitexiä, mutta vähintään 192,31 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 43, mutta enintään 52) | 4         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/829

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5206 44 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 192,31 desitexiä, mutta vähintään 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 52, mutta enintään 80) | 4         | 0           |           |
| 5206 45 00 | -- jossa jokainen yksinkertainen lanka pienempi kuin 125 desitexiä (yksinkertaisen langan metrinen numero suurempi kuin 80)  | 4         | 0           |           |
| 5207       | Puuvillalanka (muu kuin ompelulanka), vähittäismyymintuodoissa   |           |             |           |
| 5207 10 00 | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia puuvillaa  | 5         | 0           |           |
| 5207 90 00 | - muu  | 5         | 0           |           |
| 5208       | Kudotut puuvillakankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia puuvillaa, paino enintään 200 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
|            | - valkaisuamattomat  |           |             |           |
| 5208 11    | -- palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
| 5208 11 10 | --- kankaat siteiden, kääreiden ja lääkintäkäyttöön tarkoitettujen sideharsojen valmistukseen  | 8         | 0           |           |
| 5208 11 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5208 12    | -- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
|            | --- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 130 g/m <sup>2</sup> , ja leveys   |           |             |           |
| 5208 12 16 | ---- enintään 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5208 12 19 | ---- suurempi kuin 165 cm  | 8         | 0           |           |
|            | --- palttina, paino suurempi kuin 130 g/m <sup>2</sup> ja leveys   |           |             |           |
| 5208 12 96 | ---- enintään 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5208 12 99 | ---- suurempi kuin 165 cm  | 8         | 0           |           |
| 5208 13 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5208 19 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - valkaistut   |           |             |           |
| 5208 21    | -- palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
| 5208 21 10 | --- kankaat siteiden, kääreiden ja lääkintäkäyttöön tarkoitettujen sideharsojen valmistukseen  | 8         | 0           |           |
| 5208 21 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5208 22    | -- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
|            | --- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 130 g/m <sup>2</sup> , ja leveys   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5208 22 16 | ---- enintään 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5208 22 19 | ---- suurempi kuin 165 cm  | 8         | 0           |           |
|            | --- palttina, paino suurempi kuin 130 g/m <sup>2</sup> ja leveys   |           |             |           |
| 5208 22 96 | ---- enintään 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5208 22 99 | ---- suurempi kuin 165 cm  | 8         | 0           |           |
| 5208 23 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5208 29 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - värjätyt   |           |             |           |
| 5208 31 00 | -- palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5208 32    | -- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
|            | --- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 130 g/m <sup>2</sup> , ja leveys |           |             |           |
| 5208 32 16 | ---- enintään 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5208 32 19 | ---- suurempi kuin 165 cm  | 8         | 0           |           |
|            | --- palttina, paino suurempi kuin 130 g/m <sup>2</sup> ja leveys   |           |             |           |
| 5208 32 96 | ---- enintään 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5208 32 99 | ---- suurempi kuin 165 cm  | 8         | 0           |           |
| 5208 33 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5208 39 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5208 41 00 | -- palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5208 42 00 | -- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5208 43 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5208 49 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - painetut   |           |             |           |
| 5208 51 00 | -- palttina, paino enintään 100 g/m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5208 52 00 | -- palttina, paino suurempi kuin 100 g/m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5208 59    | -- muut kankaat  |           |             |           |
| 5208 59 10 | --- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat   | 8         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/831

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5208 59 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5209       | Kudotut puuvillakankaat, joissa on vähintään 85 painopro-senttia puuvillaa, paino suurempi kuin 200 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
|            | - valkaisemattomat   |           |             |           |
| 5209 11 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5209 12 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5209 19 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - valkaistut   |           |             |           |
| 5209 21 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5209 22 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5209 29 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - värjätyt   |           |             |           |
| 5209 31 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5209 32 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5209 39 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5209 41 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5209 42 00 | -- denim   | 8         | 0           |           |
| 5209 43 00 | -- muut 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat   | 8         | 0           |           |
| 5209 49 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - painetut   |           |             |           |
| 5209 51 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5209 52 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5209 59 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
| 5210       | Kudotut puuvillakankaat, joissa on vähemmän kuin 85 pai-nopro-senttia puuvillaa, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksin-omaan tekokuitujen kanssa, paino enintään 200 g/m <sup>2</sup> |           |             |           |
|            | - valkaisemattomat   |           |             |           |
| 5210 11 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5210 19 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - valkaistut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5210 21 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5210 29 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - värjätyt   |           |             |           |
| 5210 31 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5210 32 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5210 39 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5210 41 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5210 49 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - painetut   |           |             |           |
| 5210 51 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5210 59 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
| 5211       | Kudotut puuvillakankaat, joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia puuvillaa, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitujen kanssa, paino suurempi kuin 200 g/m <sup>2</sup> |           |             |           |
|            | - valkaisuamattomat  |           |             |           |
| 5211 11 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5211 12 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5211 19 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
| 5211 20 00 | - valkaistut   | 8         | 0           |           |
|            | - värjätyt   |           |             |           |
| 5211 31 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5211 32 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5211 39 00 | -- muut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5211 41 00 | -- palttina  | 8         | 0           |           |
| 5211 42 00 | -- denim   | 8         | 0           |           |
| 5211 43 00 | -- muut 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat   | 8         | 0           |           |
| 5211 49    | -- muut kankaat  |           |             |           |
| 5211 49 10 | --- jacquardkankaat  | 8         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/833

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5211 49 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - painetut  |           |             |           |
| 5211 51 00 | -- palttina   | 8         | 0           |           |
| 5211 52 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat           | 8         | 0           |           |
| 5211 59 00 | -- muut kankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212       | Muut kudotut puuvillakankaat                                    |           |             |           |
|            | - paino enintään 200 g/m <sup>2</sup>                           |           |             |           |
| 5212 11    | -- valkaisuamattomat  |           |             |           |
| 5212 11 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 11 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 12    | -- valkaistut   |           |             |           |
| 5212 12 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 12 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 13    | -- värjätyt   |           |             |           |
| 5212 13 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 13 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 14    | -- erivärisistä langoista kudotut                               |           |             |           |
| 5212 14 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 14 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 15    | -- painetut   |           |             |           |
| 5212 15 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 15 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
|            | - paino suurempi kuin 200 g/m <sup>2</sup>                      |           |             |           |
| 5212 21    | -- valkaisuamattomat  |           |             |           |
| 5212 21 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 21 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 22    | -- valkaistut   |           |             |           |
| 5212 22 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa | 8         | 0           |           |
| 5212 22 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 23    | -- värjätyt   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5212 23 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa   | 8         | 0           |           |
| 5212 23 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 24    | -- erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5212 24 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa   | 8         | 0           |           |
| 5212 24 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 5212 25    | -- painetut   |           |             |           |
| 5212 25 10 | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan pellavan kanssa   | 8         | 0           |           |
| 5212 25 90 | --- muut sekoitekankaat   | 8         | 0           |           |
| 53         | 53 RYHMÄ – MUUT KASVITEKSTIILIKUIDUT; PAPERILANKA JA KUDOTUT PAPERILANKAKANKAAT   |           |             |           |
| 5301       | Pellava, raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; pellavarohtimet ja -jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)  |           |             |           |
| 5301 10 00 | - raaka tai liotettu pellava  | vapaa     | 0           |           |
|            | - loukutettu, lihdattu, häkilöity tai muulla tavalla käsitelty pellava, ei kuitenkaan kehrätty  |           |             |           |
| 5301 21 00 | -- loukutettu tai lihdattu  | vapaa     | 0           |           |
| 5301 29 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 5301 30    | - pellavarohtimet ja -jätteet   |           |             |           |
| 5301 30 10 | -- rohtimet   | vapaa     | 0           |           |
| 5301 30 90 | -- jätteet  | vapaa     | 0           |           |
| 5302       | Hamppu (Cannabis sativa L.), raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; hamppurohtimet ja -jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)   |           |             |           |
| 5302 10 00 | - raaka tai liotettu hamppu   | vapaa     | 0           |           |
| 5302 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 5303       | Juutti ja muut niinitekstiilikuidut (lukuun ottamatta pellavaa, hamppua ja ramia), raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; näiden kuitujen rohtimet ja jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)  |           |             |           |
| 5303 10 00 | - juutti ja muut niinitekstiilikuidut, raa'at tai liotetut  | vapaa     | 0           |           |
| 5303 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 5305 00 00 | Kookoskuidut, manilla (abaca tai Musa textilis Nee), rami ja muut kasvitekstiilikuidut, muualle kuulumattomat, raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; näiden kuitujen rohtimet, kampausjätteet ja muut jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput) | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/835

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5306       | Pellavalanka   |           |             |           |
| 5306 10    | - yksinkertainen   |           |             |           |
|            | -- ei vähittäismyyntimuodoissa   |           |             |           |
| 5306 10 10 | --- vähintään 833,3 desitexiä (metrinen numero enintään 12)  | 4         | 0           |           |
| 5306 10 30 | --- pienempi kuin 833,3 desitexiä, mutta vähintään 277,8 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 12, mutta enintään 36) | 4         | 0           |           |
| 5306 10 50 | --- pienempi kuin 277,8 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 36)   | 3,8       | 0           |           |
| 5306 10 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa  | 5         | 0           |           |
| 5306 20    | - kerrattu tai kertokerrattu   |           |             |           |
| 5306 20 10 | -- ei vähittäismyyntimuodoissa   | 4         | 0           |           |
| 5306 20 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa  | 5         | 0           |           |
| 5307       | Juutilanka ja muista nimikkeen 5303 niinitekstiilikuiduista valmistettu lanka  |           |             |           |
| 5307 10    | - yksinkertainen   |           |             |           |
| 5307 10 10 | -- enintään 1 000 desitexiä (metrinen numero vähintään 10)   | vapaa     | 0           |           |
| 5307 10 90 | -- suurempi kuin 1 000 desitexiä (metrinen numero pienempi kuin 10)  | vapaa     | 0           |           |
| 5307 20 00 | - kerrattu tai kertokerrattu   | vapaa     | 0           |           |
| 5308       | Lanka, muista kasvitekstiilikuiduista valmistettu; paperilanka   |           |             |           |
| 5308 10 00 | - kookoskuitulanka   | vapaa     | 0           |           |
| 5308 20    | - hamppulanka  |           |             |           |
| 5308 20 10 | -- ei vähittäismyyntimuodoissa   | 3         | 0           |           |
| 5308 20 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa  | 4,9       | 0           |           |
| 5308 90    | - muu  |           |             |           |
|            | -- ramilanka   |           |             |           |
| 5308 90 12 | --- vähintään 277,8 desitexiä (metrinen numero enintään 36)  | 4         | 0           |           |
| 5308 90 19 | --- pienempi kuin 277,8 desitexiä (metrinen numero suurempi kuin 36)   | 3,8       | 0           |           |
| 5308 90 50 | -- paperilanka   | 4         | 0           |           |
| 5308 90 90 | -- muut  | 3,8       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5309       | Kudotut pellavakankaat   |           |             |           |
|            | - joissa on vähintään 85 painoprosenttia pellavaa  |           |             |           |
| 5309 11    | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  |           |             |           |
| 5309 11 10 | --- valkaisuamattomat  | 8         | 0           |           |
| 5309 11 90 | --- valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5309 19 00 | -- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia pellavaa  |           |             |           |
| 5309 21    | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  |           |             |           |
| 5309 21 10 | --- valkaisuamattomat  | 8         | 0           |           |
| 5309 21 90 | --- valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5309 29 00 | -- muut  | 8         | 0           |           |
| 5310       | Kudotut kankaat, juutista tai muista nimikkeen 5303 niteksiilikuuduista valmistetut                |           |             |           |
| 5310 10    | - valkaisuamattomat  |           |             |           |
| 5310 10 10 | -- leveys enintään 150 cm  | 4         | 0           |           |
| 5310 10 90 | -- leveys suurempi kuin 150 cm   | 4         | 0           |           |
| 5310 90 00 | - muut   | 4         | 0           |           |
| 5311 00    | Kudotut kankaat, muista kasviteksiilikuuduista valmistetut; kudotut paperilankakankaat             |           |             |           |
| 5311 00 10 | - ramikankaat  | 8         | 0           |           |
| 5311 00 90 | - muut   | 5,8       | 0           |           |
| 54         | 54 RYHMÄ – TEKOKUITUFILAMENTIT; KAISTALEET JA NIIDEN KALTAISET TAVARAT TEKSTIILITEKOKUITU-AINEESTA |           |             |           |
| 5401       | Ompelulanka, tekokuitufilamenttia, myös vähittäismyymintimuodoissa                                 |           |             |           |
| 5401 10    | - synteettikuitufilamenttia  |           |             |           |
|            | -- ei vähittäismyymintimuodoissa   |           |             |           |
|            | --- ydinlanka  |           |             |           |
| 5401 10 12 | ---- polyesterifilamentti, jonka ympärillä puuvillakuituja   | 4         | 0           |           |
| 5401 10 14 | ---- muut  | 4         | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 5401 10 16 | ---- teksturoitu lanka   | 4         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/837

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5401 10 18 | ---- muut   | 4         | 0           |           |
| 5401 10 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa   | 5         | 0           |           |
| 5401 20    | - muuntokuitufilamenttia  |           |             |           |
| 5401 20 10 | -- ei vähittäismyyntimuodoissa  | 4         | 0           |           |
| 5401 20 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa   | 5         | 0           |           |
| 5402       | Lanka, synteetikuitufilamenttia (muu kuin ompelulanka), ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa, myös pienempi kuin 67 desitexin monofilamenttilanka, synteetikuituainetta |           |             |           |
|            | - erikoisluja lanka nailonia tai muuta polyamidia   |           |             |           |
| 5402 11 00 | -- aramidia   | 4         | 0           |           |
| 5402 19 00 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 5402 20 00 | - erikoisluja lanka polyesteriä   | 4         | 0           |           |
|            | - teksturoitu lanka   |           |             |           |
| 5402 31 00 | -- nailonia tai muuta polyamidia, yksinkertainen lanka enintään 50 textiä   | 4         | 0           |           |
| 5402 32 00 | -- nailonia tai muuta polyamidia, yksinkertainen lanka suurempi kuin 50 textiä  | 4         | 0           |           |
| 5402 33 00 | -- polyesteriä  | 4         | 0           |           |
| 5402 34 00 | -- polypropeenia  | 4         | 0           |           |
| 5402 39 00 | -- muu  | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, yksinkertainen, kiertämätön tai kierretty, jonka kierre on enintään 50 kierrosta metrillä  |           |             |           |
| 5402 44 00 | -- elastomeerilanka   | 4         | 0           |           |
| 5402 45 00 | -- muut, nailonia tai muuta polyamidia  | 4         | 0           |           |
| 5402 46 00 | -- muut, polyesteriä, osittain orientoitu   | 4         | 0           |           |
| 5402 47 00 | -- muut, polyesteriä  | 4         | 0           |           |
| 5402 48 00 | -- muut, polypropeenista  | 4         | 0           |           |
| 5402 49 00 | -- muut   | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, yksinkertainen, kierretty, jonka kierre on suurempi kuin 50 kierrosta metrillä   |           |             |           |
| 5402 51 00 | -- nailonia tai muuta polyamidia  | 4         | 0           |           |
| 5402 52 00 | -- polyesteriä  | 4         | 0           |           |
| 5402 59    | -- muu  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5402 59 10 | --- polypropeenista  | 4         | 0           |           |
| 5402 59 90 | --- muu  | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, kerrattu tai kertokerrattu  |           |             |           |
| 5402 61 00 | -- nailonia tai muuta polyamidia   | 4         | 0           |           |
| 5402 62 00 | -- polyesteriä   | 4         | 0           |           |
| 5402 69    | -- muu   |           |             |           |
| 5402 69 10 | --- polypropeenina   | 4         | 0           |           |
| 5402 69 90 | --- muu  | 4         | 0           |           |
| 5403       | Lanka, muuntokuitufilamenttia (muu kuin ompelulanka), ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa, myös pienempi kuin 67 desitexin monofilamenttilanka, muuntokuituainetta  |           |             |           |
| 5403 10 00 | - erikoislujaa lanka viskoosia   | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, yksinkertainen  |           |             |           |
| 5403 31 00 | -- viskoosia, kiertämätön tai kierretty, jonka kierre on enintään 120 kierrosta metrillä   | 4         | 0           |           |
| 5403 32 00 | -- viskoosia, kierretty, jonka kierre on suurempi kuin 120 kierrosta metrillä  | 4         | 0           |           |
| 5403 33 00 | -- selluloosa-asetaattia   | 4         | 0           |           |
| 5403 39 00 | -- muu   | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, kerrattu tai kertokerrattu  |           |             |           |
| 5403 41 00 | -- viskoosia   | 4         | 0           |           |
| 5403 42 00 | -- selluloosa-asetaattia   | 4         | 0           |           |
| 5403 49 00 | -- muu   | 4         | 0           |           |
| 5404       | Vähintään 67 desitexin monofilamenttilanka, synteetikuituainetta, poikkileikkauksen suurin mitta enintään 1 mm; kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (esim. tekoniini) synteetikuituainetta, näennäisleveys enintään 5 mm |           |             |           |
|            | - monofilamenttilanka  |           |             |           |
| 5404 11 00 | -- elastomeerilanka  | 4         | 0           |           |
| 5404 12 00 | -- muut, polypropeenina  | 4         | 0           |           |
| 5404 19 00 | -- muut  | 4         | 0           |           |
| 5404 90    | - muut   |           |             |           |
|            | -- polypropeenina  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/839

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5404 90 11 | --- koristeakaistale, jollaista käytetään pakkaamiseen  | 4         | 0           |           |
| 5404 90 19 | --- muut  | 4         | 0           |           |
| 5404 90 90 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 5405 00 00 | Vähintään 67 desitexin monofilamenttilanka, muuntokuituainetta, poikkileikkauksen suurin mitta enintään 1 mm; kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (esim. tekoniini), muuntokuituainetta, näennäisleveys enintään 5 mm | 3,8       | 0           |           |
| 5406 00 00 | Tekokuitufilamenttilanka (muu kuin ompelulanka), vähittäismyyntimuodoissa   | 5         | 0           |           |
| 5407       | Kudotut kankaat synteettikuitufilamenttilankaa, myös nimikkeen 5404 aineista kudotut kankaat  |           |             |           |
| 5407 10 00 | - kudotut kankaat, jotka on valmistettu erikoislujasta nailonia tai muuta polyamidia tai polyesteriä olevasta langasta  | 8         | 0           |           |
| 5407 20    | - kudotut kankaat, jotka on valmistettu kaistaleista tai niiden kaltaisista tuotteista  |           |             |           |
|            | -- polyeteeniä tai polypropeenia, leveys  |           |             |           |
| 5407 20 11 | --- pienempi kuin 3 m   | 8         | 0           |           |
| 5407 20 19 | --- vähintään 3 m   | 8         | 0           |           |
| 5407 20 90 | -- muut   | 8         | 0           |           |
| 5407 30 00 | - XI jakson 9 huomautuksessa mainitut kankaat   | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia nailon- tai muita polyamidifilamenteja   |           |             |           |
| 5407 41 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5407 42 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 5407 43 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5407 44 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia teksturoituja polyesterifilamenteja  |           |             |           |
| 5407 51 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5407 52 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 5407 53 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5407 54 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia polyesterifilamenteja  |           |             |           |
| 5407 61    | -- joissa on vähintään 85 painoprosenttia teksturoimattomia polyesterifilamenteja   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5407 61 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5407 61 30 | --- värjätyt  | 8         | 0           |           |
| 5407 61 50 | --- erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |           |
| 5407 61 90 | --- painetut  | 8         | 0           |           |
| 5407 69    | -- muut   |           |             |           |
| 5407 69 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5407 69 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia synteettikuitufilamentteja   |           |             |           |
| 5407 71 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5407 72 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 5407 73 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5407 74 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat, joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia synteettikuitufilamentteja ja jotka on sekoitettu pääasiassa tai yksinomaan puuvillan kanssa |           |             |           |
| 5407 81 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5407 82 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 5407 83 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5407 84 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat  |           |             |           |
| 5407 91 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5407 92 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 5407 93 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5407 94 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5408       | Kudotut kankaat, muuntokuitufilamenttilankaa, myös nimikkeen 5405 tuotteista kudotut kankaat  |           |             |           |
| 5408 10 00 | - kudotut kankaat, jotka on valmistettu erikoislujasta viskoosilangasta   | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia muuntokuitufilamentteja, kaistaleita tai niiden kaltaisia tuotteita                              |           |             |           |
| 5408 21 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5408 22    | -- värjätyt   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/841

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5408 22 10 | --- leveys suurempi kuin 135 cm, mutta enintään 155 cm, palttina-, toimikas-, ristitoimikas- tai satiinisidos          | 8         | 0           |           |
| 5408 22 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5408 23    | -- erivärisistä langoista kudotut  |           |             |           |
| 5408 23 10 | --- jacquardkankaat, leveys suurempi kuin 115 cm, mutta pienempi kuin 140 cm, paino suurempi kuin 250 g/m <sup>2</sup> | 8         | 0           |           |
| 5408 23 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5408 24 00 | -- painetut  | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat   |           |             |           |
| 5408 31 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5408 32 00 | -- värjätyt  | 8         | 0           |           |
| 5408 33 00 | -- erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |           |
| 5408 34 00 | -- painetut  | 8         | 0           |           |
| 55         | 55 RYHMÄ – KATKOTUT TEKOKUIDUT   |           |             |           |
| 5501       | Synteettikuitufilamenttitouvi  |           |             |           |
| 5501 10 00 | - nailonia tai muuta polyamidia  | 4         | 0           |           |
| 5501 20 00 | - polyesteriä  | 4         | 0           |           |
| 5501 30 00 | - polyakryyilia tai modakryyilia   | 4         | 0           |           |
| 5501 40 00 | - polypropeenaa  | 4         | 0           |           |
| 5501 90 00 | - muut   | 4         | 0           |           |
| 5502 00    | Muuntokuitufilamenttitouvi   |           |             |           |
| 5502 00 10 | - viskoosia  | 4         | 0           |           |
| 5502 00 40 | - asetaattia   | 4         | 0           |           |
| 5502 00 80 | - muu  | 4         | 0           |           |
| 5503       | Synteettikatkokuidut, karstaamattomat, kampaamattomat tai muuten kehuuta varten käsittelemättömät                      |           |             |           |
|            | - nailonia tai muuta polyamidia  |           |             |           |
| 5503 11 00 | -- aramidia  | 4         | 0           |           |
| 5503 19 00 | -- muu   | 4         | 0           |           |
| 5503 20 00 | - polyesteriä  | 4         | 0           |           |
| 5503 30 00 | - polyakryyilia tai modakryyilia   | 4         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5503 40 00 | - polypropeenia   | 4         | 0           |           |
| 5503 90    | - muut  |           |             |           |
| 5503 90 10 | -- kloorikuidut   | 4         | 0           |           |
| 5503 90 90 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 5504       | Muuntokatkokuidut, karstaamattomat, kampaamattomat tai muuten kehruuta varten käsittelemättömät |           |             |           |
| 5504 10 00 | - viskoosia   | 4         | 0           |           |
| 5504 90 00 | - muut  | 4         | 0           |           |
| 5505       | Tekokuitujätteet (myös kampaajätteet, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)            |           |             |           |
| 5505 10    | - synteetikuitua  |           |             |           |
| 5505 10 10 | -- nailonia tai muuta polyamidia  | 4         | 0           |           |
| 5505 10 30 | -- polyesteriä  | 4         | 0           |           |
| 5505 10 50 | -- polyakryyilia tai modakryyilia   | 4         | 0           |           |
| 5505 10 70 | -- polypropeenia  | 4         | 0           |           |
| 5505 10 90 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 5505 20 00 | - muuntokuitua  | 4         | 0           |           |
| 5506       | Synteetikatkokuidut, karstatut, kammatut tai muuten kehruuta varten käsitellyt                  |           |             |           |
| 5506 10 00 | - nailonia tai muuta polyamidia   | 4         | 0           |           |
| 5506 20 00 | - polyesteriä   | 4         | 0           |           |
| 5506 30 00 | - polyakryyilia tai modakryyilia  | 4         | 0           |           |
| 5506 90    | - muut  |           |             |           |
| 5506 90 10 | -- kloorikuitua   | 4         | 0           |           |
| 5506 90 90 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 5507 00 00 | Muuntokatkokuidut, karstatut, kammatut tai muuten kehruuta varten käsitellyt                    | 4         | 0           |           |
| 5508       | Ompelulanka, katkottua tekokuitua, myös vähittäismyyntimuodoissa                                |           |             |           |
| 5508 10    | - synteetikatkokuitua   |           |             |           |
| 5508 10 10 | -- ei vähittäismyyntimuodoissa  | 4         | 0           |           |
| 5508 10 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa   | 5         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/843

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5508 20    | - muuntokatkokuitua   |           |             |           |
| 5508 20 10 | -- ei vähittäismyyntimuodoissa  | 4         | 0           |           |
| 5508 20 90 | -- vähittäismyyntimuodoissa   | 5         | 0           |           |
| 5509       | Lanka (muu kuin ompelulanka), synteetikatkokuitua, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa |           |             |           |
|            | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia nailon- tai muita polyamidikatkokuituja           |           |             |           |
| 5509 11 00 | -- yksinkertainen lanka   | 4         | 0           |           |
| 5509 12 00 | -- kerrattu tai kertokerrattu lanka   | 4         | 0           |           |
|            | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia polyesterikatkokuituja                            |           |             |           |
| 5509 21 00 | -- yksinkertainen lanka   | 4         | 0           |           |
| 5509 22 00 | -- kerrattu tai kertokerrattu lanka   | 4         | 0           |           |
|            | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia polyakryyli- tai modakryylikatkokuituja           |           |             |           |
| 5509 31 00 | -- yksinkertainen lanka   | 4         | 0           |           |
| 5509 32 00 | -- kerrattu tai kertokerrattu lanka   | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, jossa on vähintään 85 painoprosenttia muita synteetikatkokuituja             |           |             |           |
| 5509 41 00 | -- yksinkertainen lanka   | 4         | 0           |           |
| 5509 42 00 | -- kerrattu tai kertokerrattu lanka   | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, polyesterikatkokuitua  |           |             |           |
| 5509 51 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan muuntokatkokuitujen kanssa                 | 4         | 0           |           |
| 5509 52 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa     | 4         | 0           |           |
| 5509 53 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa                           | 4         | 0           |           |
| 5509 59 00 | -- muu  | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka, polyakryyli- tai modakryylikatkokuitua                                       |           |             |           |
| 5509 61 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa     | 4         | 0           |           |
| 5509 62 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa                           | 4         | 0           |           |
| 5509 69 00 | -- muu  | 4         | 0           |           |
|            | - muu lanka   |           |             |           |
| 5509 91 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa     | 4         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5509 92 00 | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa                                  | 4         | 0           |           |
| 5509 99 00 | -- muu   | 4         | 0           |           |
| 5510       | Lanka (muu kuin ompelulanka), muuntokatkokuitua, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa          |           |             |           |
|            | - jossa on vähintään 85 painoprosenttia muuntokatkokuituja                                       |           |             |           |
| 5510 11 00 | -- yksinkertainen lanka  | 4         | 0           |           |
| 5510 12 00 | -- kerrattu tai kertokerrattu lanka  | 4         | 0           |           |
| 5510 20 00 | - muu lanka, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa  | 4         | 0           |           |
| 5510 30 00 | - muu lanka, sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa                        | 4         | 0           |           |
| 5510 90 00 | - muu lanka  | 4         | 0           |           |
| 5511       | Lanka (muu kuin ompelulanka), katkottua tekokuitua vähittäismyyntimuodoissa                      |           |             |           |
| 5511 10 00 | - synteettikatkokuitua, vähintään 85 painoprosenttia tällaisia kuituja sisältävä                 | 5         | 0           |           |
| 5511 20 00 | - synteettikatkokuitua, vähemmän kuin 85 painoprosenttia tällaisia kuituja sisältävä             | 5         | 0           |           |
| 5511 30 00 | - muuntokatkokuitua  | 5         | 0           |           |
| 5512       | Kudotut synteettikatkokuitukankaat, joissa on vähintään 85 painoprosenttia synteettikatkokuituja |           |             |           |
|            | - joissa on vähintään 85 painoprosenttia polyesterikatkokuituja                                  |           |             |           |
| 5512 11 00 | -- valkaisuomattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5512 19    | -- muut  |           |             |           |
| 5512 19 10 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5512 19 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
|            | - joissa on vähintään 85 painoprosenttia polyakryyli- tai modakryylikatkokuituja                 |           |             |           |
| 5512 21 00 | -- valkaisuomattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5512 29    | -- muut  |           |             |           |
| 5512 29 10 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5512 29 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 5512 91 00 | -- valkaisuomattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5512 99    | -- muut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/845

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5512 99 10 | --- painetut  | 8         | 0           |           |
| 5512 99 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5513       | Kudotut synteettikatkokuitukankaat, joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia synteettikatkokuituja sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa, paino enintään 170 g/m <sup>2</sup>      |           |             |           |
|            | - valkaisuamattomat tai valkaistut  |           |             |           |
| 5513 11    | -- palttina, polyesterikatkokuitua  |           |             |           |
| 5513 11 20 | --- leveys enintään 165 cm  | 8         | 0           |           |
| 5513 11 90 | --- leveys suurempi kuin 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5513 12 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua  | 8         | 0           |           |
| 5513 13 00 | -- muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua  | 8         | 0           |           |
| 5513 19 00 | -- muut kudotut kankaat   | 8         | 0           |           |
|            | - värjätyt  |           |             |           |
| 5513 21    | -- palttina, polyesterikatkokuitua  |           |             |           |
| 5513 21 10 | --- leveys enintään 135 cm  | 8         | 0           |           |
| 5513 21 30 | --- leveys suurempi kuin 135 cm, mutta enintään 165 cm  | 8         | 0           |           |
| 5513 21 90 | --- leveys suurempi kuin 165 cm   | 8         | 0           |           |
| 5513 23    | -- muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua  |           |             |           |
| 5513 23 10 | --- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat  | 8         | 0           |           |
| 5513 23 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5513 29 00 | -- muut kudotut kankaat   | 8         | 0           |           |
|            | - erivärisistä langoista kudotut  |           |             |           |
| 5513 31 00 | -- palttina, polyesterikatkokuitua  | 8         | 0           |           |
| 5513 39 00 | -- muut kudotut kankaat   | 8         | 0           |           |
|            | - painetut  |           |             |           |
| 5513 41 00 | -- palttina, polyesterikatkokuitua  | 8         | 0           |           |
| 5513 49 00 | -- muut kudotut kankaat   | 8         | 0           |           |
| 5514       | Kudotut synteettikatkokuitukankaat, joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia synteettikatkokuituja sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa, paino suurempi kuin 170 g/m <sup>2</sup> |           |             |           |
|            | - valkaisuamattomat tai valkaistut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5514 11 00 | -- palttina, polyesterikatkokuitua   | 8         | 0           |           |
| 5514 12 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 8         | 0           |           |
| 5514 19    | -- muut kudotut kankaat  |           |             |           |
| 5514 19 10 | --- polyesterikatkokuitua  | 8         | 0           |           |
| 5514 19 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
|            | - värjätyt   |           |             |           |
| 5514 21 00 | -- palttina, polyesterikatkokuitua   | 8         | 0           |           |
| 5514 22 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 8         | 0           |           |
| 5514 23 00 | -- muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 8         | 0           |           |
| 5514 29 00 | -- muut kudotut kankaat  | 8         | 0           |           |
| 5514 30    | - erivärisistä langoista kudotut   |           |             |           |
| 5514 30 10 | -- palttina, polyesterikatkokuitua   | 8         | 0           |           |
| 5514 30 30 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 8         | 0           |           |
| 5514 30 50 | -- muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 8         | 0           |           |
| 5514 30 90 | -- muut kudotut kankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - painetut   |           |             |           |
| 5514 41 00 | -- palttina, polyesterikatkokuitua   | 8         | 0           |           |
| 5514 42 00 | -- 3- tai 4-vartiset toimikkaat, myös ristitoimikkaat, polyesterikatkokuitua | 8         | 0           |           |
| 5514 43 00 | -- muut kudotut kankaat, polyesterikatkokuitua                               | 8         | 0           |           |
| 5514 49 00 | -- muut kudotut kankaat  | 8         | 0           |           |
| 5515       | Muut kudotut synteettikatkokuitukankaat                                      |           |             |           |
|            | - polyesterikatkokuitua  |           |             |           |
| 5515 11    | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan viskoosikatkokuitujen kanssa  |           |             |           |
| 5515 11 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5515 11 30 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5515 11 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5515 12    | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitufilamenttien kanssa  |           |             |           |
| 5515 12 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/847

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5515 12 30 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5515 12 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5515 13    | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa                      |           |             |           |
|            | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan karstatun villan tai karstatun hienon eläimenkarvan kanssa |           |             |           |
| 5515 13 11 | ---- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5515 13 19 | ---- muut  | 8         | 0           |           |
|            | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan kammatun villan tai kammatun hienon eläimenkarvan kanssa   |           |             |           |
| 5515 13 91 | ---- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5515 13 99 | ---- muut  | 8         | 0           |           |
| 5515 19    | -- muut  |           |             |           |
| 5515 19 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5515 19 30 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5515 19 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
|            | - polyakryyli- tai modakryylikatkokuitua   |           |             |           |
| 5515 21    | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitufilamenttien kanssa                                |           |             |           |
| 5515 21 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5515 21 30 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5515 21 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5515 22    | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa                      |           |             |           |
|            | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan karstatun villan tai karstatun hienon eläimenkarvan kanssa |           |             |           |
| 5515 22 11 | ---- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5515 22 19 | ---- muut  | 8         | 0           |           |
|            | --- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan kammatun villan tai kammatun hienon eläimenkarvan kanssa   |           |             |           |
| 5515 22 91 | ---- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5515 22 99 | ---- muut  | 8         | 0           |           |
| 5515 29 00 | -- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat   |           |             |           |
| 5515 91    | -- sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitufilamenttien kanssa                                |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5515 91 10 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5515 91 30 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5515 91 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5515 99    | -- muut  |           |             |           |
| 5515 99 20 | --- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5515 99 40 | --- painetut   | 8         | 0           |           |
| 5515 99 80 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5516       | Kudotut muuntokatkokuitukankaat  |           |             |           |
|            | - joissa on vähintään 85 painoprosenttia muuntokatkokuituja  |           |             |           |
| 5516 11 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5516 12 00 | -- värjätyt  | 8         | 0           |           |
| 5516 13 00 | -- erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |           |
| 5516 14 00 | -- painetut  | 8         | 0           |           |
|            | - joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia muuntokatkokuituja sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan tekokuitu-filamenttien kanssa          |           |             |           |
| 5516 21 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5516 22 00 | -- värjätyt  | 8         | 0           |           |
| 5516 23    | -- erivärisistä langoista kudotut  |           |             |           |
| 5516 23 10 | --- jacquardkankaat, leveys vähintään 140 cm (patjakangas)   | 8         | 0           |           |
| 5516 23 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5516 24 00 | -- painetut  | 8         | 0           |           |
|            | - joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia muuntokatkokuituja sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan villan tai hienon eläimenkarvan kanssa |           |             |           |
| 5516 31 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5516 32 00 | -- värjätyt  | 8         | 0           |           |
| 5516 33 00 | -- erivärisistä langoista kudotut  | 8         | 0           |           |
| 5516 34 00 | -- painetut  | 8         | 0           |           |
|            | - joissa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia muuntokatkokuituja sekoitettuna pääasiallisesti tai yksinomaan puuvillan kanssa                       |           |             |           |
| 5516 41 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 5516 42 00 | -- värjätyt  | 8         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/849

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5516 43 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5516 44 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 5516 91 00 | -- valkaisuamattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 5516 92 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 5516 93 00 | -- erivärisistä langoista kudotut   | 8         | 0           |           |
| 5516 94 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
| 56         | 56 RYHMÄ – VANU, HUOPA JA KUITUKANGAS; ERIKOIS-LANGAT; SIDE- JA PURJELANKA, NUORA JA KÖYSI SEKÄ NIISTÄ VALMISTETUT TAVARAT                |           |             |           |
| 5601       | Vanu, tekstiiliainetta, ja siitä valmistetut tavarat; tekstiilikuidut, joiden pituus on enintään 5 mm (flokki), tekstiilinöyhtä ja -nypyt |           |             |           |
| 5601 10    | - terveysseiteet ja -tamponit, vauvanvaipat ja niiden kaltaiset hygieniatavarat, vanua  |           |             |           |
| 5601 10 10 | -- tekokuitua   | 5         | 0           |           |
| 5601 10 90 | -- muuta tekstiiliainetta   | 3,8       | 0           |           |
|            | - vanu; muut vanusta valmistetut tavarat  |           |             |           |
| 5601 21    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 5601 21 10 | --- imukykyinen   | 3,8       | 0           |           |
| 5601 21 90 | --- muu   | 3,8       | 0           |           |
| 5601 22    | -- tekokuitua   |           |             |           |
| 5601 22 10 | --- pallot, joiden läpimitta on enintään 8 mm   | 3,8       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 5601 22 91 | ---- synteetikuitua   | 4         | 0           |           |
| 5601 22 99 | ---- muuntokuitua   | 4         | 0           |           |
| 5601 29 00 | -- muut   | 3,8       | 0           |           |
| 5601 30 00 | - tekstiiliflokki, -nöyhtä ja -nypyt  | 3,2       | 0           |           |
| 5602       | Huopa, myös kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu   |           |             |           |
| 5602 10    | - neulahuopa ja kuitusilmukkasidottu kangas   |           |             |           |
|            | -- kyllästämätön, päällystämätön, peittämätön ja kerrostamaton  |           |             |           |
|            | --- neulahuopa  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5602 10 11 | ----juuttia tai muuta nimikkeeseen 5303 niinitekstiilikuitua                     | 6,7       | 0           |           |
| 5602 10 19 | ---- muuta tekstiiliainetta  | 6,7       | 0           |           |
|            | --- kuitusilmukkasidottu kangas  |           |             |           |
| 5602 10 31 | ---- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 6,7       | 0           |           |
| 5602 10 35 | ---- karkeaa eläimenkarvaa   | 6,7       | 0           |           |
| 5602 10 39 | ---- muuta tekstiiliainetta  | 6,7       | 0           |           |
| 5602 10 90 | -- kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu                           | 6,7       | 0           |           |
|            | - muu huopa, kyllästämätön, päällystämätön, peittämätön tai kerrostamaton        |           |             |           |
| 5602 21 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 6,7       | 0           |           |
| 5602 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 6,7       | 0           |           |
| 5602 90 00 | - muut   | 6,7       | 0           |           |
| 5603       | Kuitukangas, myös kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu            |           |             |           |
|            | - tekokuitufilamenttia   |           |             |           |
| 5603 11    | -- paino enintään 25 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 5603 11 10 | --- päällystetty tai peitetty  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 11 90 | --- muu  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 12    | -- paino suurempi kuin 25 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 70 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 5603 12 10 | --- päällystetty tai peitetty  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 12 90 | --- muu  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 13    | -- paino suurempi kuin 70 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 150 g/m <sup>2</sup> |           |             |           |
| 5603 13 10 | --- päällystetty tai peitetty  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 13 90 | --- muu  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 14    | -- paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>                                      |           |             |           |
| 5603 14 10 | --- päällystetty tai peitetty  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 14 90 | --- muu  | 4,3       | 0           |           |
|            | - muu  |           |             |           |
| 5603 91    | -- paino enintään 25 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 5603 91 10 | --- päällystetty tai peitetty  | 4,3       | 0           |           |
| 5603 91 90 | --- muu  | 4,3       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/851

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5603 92    | -- paino suurempi kuin 25 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 70 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
| 5603 92 10 | --- päällystetty tai peitetty   | 4,3       | 0           |           |
| 5603 92 90 | --- muu   | 4,3       | 0           |           |
| 5603 93    | -- paino suurempi kuin 70 g/m <sup>2</sup> , mutta enintään 150 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 5603 93 10 | --- päällystetty tai peitetty   | 4,3       | 0           |           |
| 5603 93 90 | --- muu   | 4,3       | 0           |           |
| 5603 94    | -- paino suurempi kuin 150 g/m <sup>2</sup>   |           |             |           |
| 5603 94 10 | --- päällystetty tai peitetty   | 4,3       | 0           |           |
| 5603 94 90 | --- muu   | 4,3       | 0           |           |
| 5604       | Yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty; tekstiililangat ja nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, muovilla tai kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitettyt tai kumi- tai muovivaippaiset  |           |             |           |
| 5604 10 00 | - yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty  | 4         | 0           |           |
| 5604 90    | - muut  |           |             |           |
| 5604 90 10 | -- kyllästetty tai päällystetty erikoisluja lanka, polyesteriä, nailonia tai muuta polyamidia tai viskoosia   | 4         | 0           |           |
| 5604 90 90 | -- muut   | 4         | 0           |           |
| 5605 00 00 | Metalloitu lanka, myös kierrepäällystetty, eli tekstiililanka tai nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, jotka on yhdistetty lankana, kaistaleena tai jauheena olevaan metalliin tai päällystetty metallilla            | 4         | 0           |           |
| 5606 00    | Kierrepäällystetty lanka sekä kierrepäällystetyt nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (muut kuin nimikkeen 5605 tuotteet ja kierrepäällystetty joushilanka); chenillelanka (myös flokki-chenillelanka); chainettelanka |           |             |           |
| 5606 00 10 | - chainettelanka  | 8         | 0           |           |
|            | - muu   |           |             |           |
| 5606 00 91 | -- kierrepäällystetty lanka   | 5,3       | 0           |           |
| 5606 00 99 | -- muu  | 5,3       | 0           |           |
| 5607       | Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut tai punotut ja myös kyllästetyt, päällystetyt tai peitettyt muovilla tai kumilla tai muovi- tai kumivaippaiset  |           |             |           |
|            | - sisalia tai muuta Agave-sukuisista kasveista saatua tekstiilainetta   |           |             |           |
| 5607 21 00 | -- lyhdelanka ja paalinaru  | 12        | 0           |           |
| 5607 29    | -- muut   |           |             |           |
| 5607 29 10 | --- suurempi kuin 100 000 desitexiä (10 g/m)  | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5607 29 90 | --- enintään 100 000 desitexiä (10 g/m)   | 12        | 0           |           |
|            | - polyeteeniä tai polypropeenia   |           |             |           |
| 5607 41 00 | -- lyhdelanka ja paalinaru  | 8         | 0           |           |
| 5607 49    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- suurempi kuin 50 000 desitexiä (5 g/m)  |           |             |           |
| 5607 49 11 | ---- palmikoidut tai punotut  | 8         | 0           |           |
| 5607 49 19 | ---- muut   | 8         | 0           |           |
| 5607 49 90 | --- enintään 50 000 desitexiä (5 g/m)   | 8         | 0           |           |
| 5607 50    | - muuta synteetikuitua  |           |             |           |
|            | -- nailonia tai muuta polyamidia tai polyesteria  |           |             |           |
|            | --- suurempi kuin 50 000 desitexiä (5 g/m)  |           |             |           |
| 5607 50 11 | ---- palmikoidut  | 8         | 0           |           |
| 5607 50 19 | ---- muut   | 8         | 0           |           |
| 5607 50 30 | --- enintään 50 000 desitexiä (5 g/m)   | 8         | 0           |           |
| 5607 50 90 | -- muuta synteetikuitua   | 8         | 0           |           |
| 5607 90    | - muut  |           |             |           |
| 5607 90 20 | -- manillaa (abaca tai Musa textilis Nee) tai muuta kovaa kuitua (lehtikuitua); juuttia tai muuta nimikkeen 5303 niitekstiilikuitua     | 6         | 0           |           |
| 5607 90 90 | -- muut   | 8         | 0           |           |
| 5608       | Solmittu verkkokangas, side- tai purjelangasta tai nuorasta valmistetut; sovitetut kalaverkot ja muut sovitetut verkot, tekstiilainetta |           |             |           |
|            | - tekstiilitekokuaittainetta  |           |             |           |
| 5608 11    | -- sovitetut kalaverkot   |           |             |           |
|            | --- nailonia tai muuta polyamidia   |           |             |           |
| 5608 11 11 | ---- side- tai purjelangasta, nuorasta tai köydestä valmistetut   | 8         | 0           |           |
| 5608 11 19 | ---- langasta valmistetut   | 8         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 5608 11 91 | ---- side- tai purjelangasta, nuorasta tai köydestä valmistetut   | 8         | 0           |           |
| 5608 11 99 | ---- langasta valmistetut   | 8         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/853

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso           | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|---------------------|-------------|-----------|
| 5608 19    | -- muut  |                     |             |           |
|            | --- sovitetut verkot   |                     |             |           |
|            | ---- nailonia tai muuta polyamidia   |                     |             |           |
| 5608 19 11 | ----- side- tai purjelangasta, nuorasta tai köydestä valmistetut   | 8                   | 0           |           |
| 5608 19 19 | ----- muut   | 8                   | 0           |           |
| 5608 19 30 | ---- muut  | 8                   | 0           |           |
| 5608 19 90 | --- muut   | 8                   | 0           |           |
| 5608 90 00 | - muut   | 8                   | 0           |           |
| 5609 00 00 | Muualle kuulumattomat tavarat, langasta, nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleista tai niiden kaltaisista tuotteista, side- tai purjelangasta, nuorasta tai köydestä valmistetut            | 5,8                 | 0           |           |
| 57         | 57 RYHMÄ – MATOT JA MUUT LATTIANPÄÄLLYSTEET TEKSTIILIAINETTA   |                     |             |           |
| 5701       | Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, solmitut, myös sovitetut  |                     |             |           |
| 5701 10    | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa  |                     |             |           |
| 5701 10 10 | -- yhteensä enemmän kuin 10 painoprosenttia silkkiä tai muuta silkkijätettä kuin bourettesilkkiä   | 8                   | 0           |           |
| 5701 10 90 | -- muut  | 8 MAX<br>2,8 EUR/m2 | 0           |           |
| 5701 90    | - muuta tekstiiliainetta   |                     |             |           |
| 5701 90 10 | -- silkkiä, muuta silkkijätettä kuin bourettesilkkiä, synteettikuitua, nimikkeen 5605 lankaa tai metallilankaa sisältävää tekstiiliainetta   | 8                   | 0           |           |
| 5701 90 90 | -- muuta tekstiiliainetta  | 3,5                 | 0           |           |
| 5702       | Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, kudotut, tuffaamattomat ja flokkaamattomat, myös sovitetut, myös kelim-, sumak-, karamanie- ja niiden kaltaiset käsin kudotut matot |                     |             |           |
| 5702 10 00 | - kelim-, sumak-, karamanie- ja niiden kaltaiset käsin kudotut matot   | 3                   | 0           |           |
| 5702 20 00 | - lattianpäällysteet kookoskuitua  | 4                   | 0           |           |
|            | - muut, nukalliset, sovittamattomat  |                     |             |           |
| 5702 31    | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   |                     |             |           |
| 5702 31 10 | --- axminster-matot  | 8                   | 0           |           |
| 5702 31 80 | --- muut   | 8                   | 0           |           |
| 5702 32    | -- tekstiilitekokuuainetta   |                     |             |           |
| 5702 32 10 | --- axminster-matot  | 8                   | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5702 32 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5702 39 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 8         | 0           |           |
|            | - muut, nukalliset, sovitetut   |           |             |           |
| 5702 41    | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  |           |             |           |
| 5702 41 10 | --- axminster-matot   | 8         | 0           |           |
| 5702 41 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5702 42    | -- tekstiilitekokuuainetta  |           |             |           |
| 5702 42 10 | --- axminster-matot   | 8         | 0           |           |
| 5702 42 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5702 49 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 8         | 0           |           |
| 5702 50    | - muut, nukattomat, sovittamattomat   |           |             |           |
| 5702 50 10 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |           |
|            | -- tekstiilitekokuuainetta  |           |             |           |
| 5702 50 31 | --- polypropeenia   | 8         | 0           |           |
| 5702 50 39 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5702 50 90 | -- muuta tekstiiliainetta   | 8         | 0           |           |
|            | - muut, nukattomat, sovitetut   |           |             |           |
| 5702 91 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |           |
| 5702 92    | -- tekstiilitekokuuainetta  |           |             |           |
| 5702 92 10 | --- polypropeenia   | 8         | 0           |           |
| 5702 92 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5702 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 8         | 0           |           |
| 5703       | Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, tuftatut, myös sovitetut |           |             |           |
| 5703 10 00 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 8         | 0           |           |
| 5703 20    | - nailonia tai muuta polyamidia   |           |             |           |
|            | -- painetut   |           |             |           |
| 5703 20 11 | --- laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>                           | 8         | 0           |           |
| 5703 20 19 | --- muut  | 8         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/855

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5703 20 91 | --- laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5703 20 99 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5703 30    | - muuta tekstiilitekokuuainetta   |           |             |           |
|            | -- polypropeenia  |           |             |           |
| 5703 30 11 | --- laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5703 30 19 | --- muut  | 8         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 5703 30 81 | --- laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>   | 8         | 0           |           |
| 5703 30 89 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5703 90    | - muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 5703 90 10 | -- laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>  | 8         | 0           |           |
| 5703 90 90 | -- muut   | 8         | 0           |           |
| 5704       | Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, huopaa, tuftaamattomat ja flokkaamattomat, myös sovitettut       |           |             |           |
| 5704 10 00 | - laatat, pinta-ala enintään 0,3 m <sup>2</sup>   | 6,7       | 0           |           |
| 5704 90 00 | - muut  | 6,7       | 0           |           |
| 5705 00    | Muut matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, myös sovitettut   |           |             |           |
| 5705 00 10 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 8         | 0           |           |
| 5705 00 30 | - tekstiilitekokuuainetta   | 8         | 0           |           |
| 5705 00 90 | - muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |           |
| 58         | 58 RYHMÄ – KUDOTUT ERIKOISKANKAAT; TUFTATUT TEKSTIILIKANKAAT; PITSIT; KUVAKUDOKSET; KORISTEPUNOKSET; KORUOMPELUKSET |           |             |           |
| 5801       | Kudotut nukka- ja chenillelankakankaat, muut kuin nimikkeiden 5802 ja 5806 kankaat                                  |           |             |           |
| 5801 10 00 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 8         | 0           |           |
|            | - puuvillaa   |           |             |           |
| 5801 21 00 | -- leikkaamattomat kudenukkakankaat   | 8         | 0           |           |
| 5801 22 00 | -- leikattu vakosametti   | 8         | 0           |           |
| 5801 23 00 | -- muut kudenukkakankaat  | 8         | 0           |           |
| 5801 24 00 | -- leikkaamattomat loiminukkakankaat (epingle)  | 8         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5801 25 00 | -- leikatut loiminukkakankaat  | 8         | 0           |           |
| 5801 26 00 | -- chenillelankakankaat  | 8         | 0           |           |
|            | - tekokuitua   |           |             |           |
| 5801 31 00 | -- leikkaamattomat kudenukkakankaat  | 8         | 0           |           |
| 5801 32 00 | -- leikattu vakosametti  | 8         | 0           |           |
| 5801 33 00 | -- muut kudenukkakankaat   | 8         | 0           |           |
| 5801 34 00 | -- leikkaamattomat loiminukkakankaat (epingle)   | 8         | 0           |           |
| 5801 35 00 | -- leikatut loiminukkakankaat  | 8         | 0           |           |
| 5801 36 00 | -- chenillelankakankaat  | 8         | 0           |           |
| 5801 90    | - muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 5801 90 10 | -- pellavaa  | 8         | 0           |           |
| 5801 90 90 | -- muuta   | 8         | 0           |           |
| 5802       | Pyyheliinafrotee- ja sen kaltaiset kudotut froteekankaat, muut kuin nimikkeen 5806 nauhat; tuftatut tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeen 5703 tuotteet              |           |             |           |
|            | - pyyheliinafrotee- ja sen kaltaiset kudotut froteekankaat, puuvillaa  |           |             |           |
| 5802 11 00 | -- valkaisuamattomat   | 8         | 0           |           |
| 5802 19 00 | -- muut  | 8         | 0           |           |
| 5802 20 00 | - pyyheliinafrotee- ja sen kaltaiset kudotut froteekankaat, muuta tekstiiliainetta   | 8         | 0           |           |
| 5802 30 00 | - tuftatut tekstiilikankaat  | 8         | 0           |           |
| 5803 00    | Lintuniisikankaat, muut kuin nimikkeen 5806 nauhat   |           |             |           |
| 5803 00 10 | - puuvillaa  | 5,8       | 0           |           |
| 5803 00 30 | - silkkiä tai silkkijätettä  | 7,2       | 0           |           |
| 5803 00 90 | - muut   | 8         | 0           |           |
| 5804       | Tylli, lankauudinkangas ja solmitut verkkokankaat; pitsit ja pitsikankaat, metritavarana, kaistaleina tai koristekuviaina, muut kuin nimikkeiden 6002–6006 neulokset |           |             |           |
| 5804 10    | - tylli, lankauudinkangas ja solmitut verkkokankaat  |           |             |           |
|            | -- kuvioimattomat  |           |             |           |
| 5804 10 11 | --- solmitut verkkokankaat   | 6,5       | 0           |           |
| 5804 10 19 | --- muut   | 6,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/857

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5804 10 90 | -- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - koneella tehdyt pitsit ja pitsikankaat   |           |             |           |
| 5804 21    | -- tekokuitua  |           |             |           |
| 5804 21 10 | --- mekaanisella puolauskoneella tehdyt  | 8         | 0           |           |
| 5804 21 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5804 29    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 5804 29 10 | --- mekaanisella puolauskoneella tehdyt  | 8         | 0           |           |
| 5804 29 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 5804 30 00 | - käsin tehdyt pitsit ja pitsikankaat  | 8         | 0           |           |
| 5805 00 00 | Käsin kudotut kuvakudokset (kuten gobeliinit, flander-, aubusson-, beauvais- ja niiden kaltaiset kudokset) ja käsin neulatyönä (esim. petit point- tai ristipistoilla) kirjoitetut kuvakudokset, myös sovitettut | 5,6       | 0           |           |
| 5806       | Kudotut nauhat, muut kuin nimikkeen 5807 tavarat; yhteenliimattujen, yhdensuuntaisten lankojen tai kuitujen muodostamat kuteettomat nauhat (bolducs)   |           |             |           |
| 5806 10 00 | - kudotut nukkanauhat (myös pyyheliinafrotee- ja sen kaltaiset froteenauhat) ja chenillelankanauhat  | 6,3       | 0           |           |
| 5806 20 00 | - muut kudotut nauhat, joissa on vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa tai kumilankaa  | 7,5       | 0           |           |
|            | - muut kudotut nauhat  |           |             |           |
| 5806 31 00 | -- puuvillaa   | 7,5       | 0           |           |
| 5806 32    | -- tekokuitua  |           |             |           |
| 5806 32 10 | --- joissa on oikea hulpio   | 7,5       | 0           |           |
| 5806 32 90 | --- muut   | 7,5       | 0           |           |
| 5806 39 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 7,5       | 0           |           |
| 5806 40 00 | - yhteenliimattujen, yhdensuuntaisten lankojen tai kuitujen muodostamat kuteettomat nauhat (bolducs)   | 6,2       | 0           |           |
| 5807       | Nimilaput, merkit ja niiden kaltaiset tavarat tekstiiliainetta, metritavarana, kaistaleina tai määrämuotoon tai määräkokoon leikattuina, koruompelemattomat  |           |             |           |
| 5807 10    | - kudotut  |           |             |           |
| 5807 10 10 | -- joissa on kudottu merkintä  | 6,2       | 0           |           |
| 5807 10 90 | -- muut  | 6,2       | 0           |           |
| 5807 90    | - muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5807 90 10 | -- huopaa tai kuitukangasta  | 6,3       | 0           |           |
| 5807 90 90 | -- muut  | 8         | 0           |           |
| 5808       | Punokset ja palmikoidut nauhat, metritavarana; koristenauhat metritavarana, koruompelemattomat, muut kuin neulokset; tupsut, pompulat ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 5808 10 00 | - punokset ja palmikoidut nauhat metritavarana   | 5         | 0           |           |
| 5808 90 00 | - muut   | 5,3       | 0           |           |
| 5809 00 00 | Metallilangasta tai nimikkeen 5605 metalloidusta langasta kudotut kankaat, jollaisia käytetään vaatteisiin, sisustuskanakaina tai niiden kaltaisiin tarkoituksiin, muualle kuulumattomat   | 5,6       | 0           |           |
| 5810       | Koruompeukset metritavarana, kaistaleina tai koristekuviaina   |           |             |           |
| 5810 10    | - koruompeukset, joissa ei ole näkyvää pohjaa  |           |             |           |
| 5810 10 10 | -- arvo suurempi kuin 35 EUR/kg (nettopaino)   | 5,8       | 0           |           |
| 5810 10 90 | -- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - muut koruompeukset   |           |             |           |
| 5810 91    | -- puuvillaa   |           |             |           |
| 5810 91 10 | --- arvo suurempi kuin 17,50 EUR/kg (nettopaino)   | 5,8       | 0           |           |
| 5810 91 90 | --- muut   | 7,2       | 0           |           |
| 5810 92    | -- tekokuitua  |           |             |           |
| 5810 92 10 | --- arvo suurempi kuin 17,50 EUR/kg (nettopaino)   | 5,8       | 0           |           |
| 5810 92 90 | --- muut   | 7,2       | 0           |           |
| 5810 99    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 5810 99 10 | --- arvo suurempi kuin 17,50 EUR/kg (nettopaino)   | 5,8       | 0           |           |
| 5810 99 90 | --- muut   | 7,2       | 0           |           |
| 5811 00 00 | Tikatut tekstiilituotteet, joissa yksi tai useampi tekstiiliainekeros on yhdistetty pehmusteeseen ompelemalla tai muulla tavalla, metritavarana, muut kuin nimikkeen 5810 koruompeukset  | 8         | 0           |           |
| 59         | 59 RYHMÄ – KYLLÄSTETYT, PÄÄLLYSTETYT, PEITETYT TAI KERROSTETUT TEKSTIILIKANKAAT; TEKSTIILITAVARAT, JOLLAISET SOVELTUVAT TEKNIISIIN TARKOITUKSIIN   |           |             |           |
| 5901       | Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen; kuultokangas; maalausta varten käsitellyt kankaat; jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään hatunrunkoihin |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/859

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 5901 10 00 | - liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen | 6,5       | 0           |           |
| 5901 90 00 | - muut  | 6,5       | 0           |           |
| 5902       | Kordikangas ulkorenkaita varten, nailonia tai muuta polyamidia, polyesteriä tai viskoosia olevasta erikoislujasta langasta valmistettu                        |           |             |           |
| 5902 10    | - nailonia tai muuta polyamidia   |           |             |           |
| 5902 10 10 | -- kumilla kyllästetty  | 5,6       | 0           |           |
| 5902 10 90 | -- muu  | 8         | 0           |           |
| 5902 20    | - polyesteriä   |           |             |           |
| 5902 20 10 | -- kumilla kyllästetty  | 5,6       | 0           |           |
| 5902 20 90 | -- muu  | 8         | 0           |           |
| 5902 90    | - muu   |           |             |           |
| 5902 90 10 | -- kumilla kyllästetty  | 5,6       | 0           |           |
| 5902 90 90 | -- muu  | 8         | 0           |           |
| 5903       | Muovilla kyllästetyt, päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat   |           |             |           |
| 5903 10    | - poly(vinyylidikloridilla) käsitellyt  |           |             |           |
| 5903 10 10 | -- kyllästetyt  | 8         | 0           |           |
| 5903 10 90 | -- päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut   | 8         | 0           |           |
| 5903 20    | - polyuretaanilla käsitellyt  |           |             |           |
| 5903 20 10 | -- kyllästetyt  | 8         | 0           |           |
| 5903 20 90 | -- päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut   | 8         | 0           |           |
| 5903 90    | - muut  |           |             |           |
| 5903 90 10 | -- kyllästetyt  | 8         | 0           |           |
|            | -- päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut   |           |             |           |
| 5903 90 91 | --- selluloosajohdannaisella tai muulla muovilla, jolloin pintapuoli on kangasta  | 8         | 0           |           |
| 5903 90 99 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 5904       | Linoleumi, myös määrämuotoiseksi leikattu; lattianpäällysteet, joissa on tekstiiliainepohjalla muu päällyste- tai peitekerros, myös määrämuotoisiksi leikatut |           |             |           |
| 5904 10 00 | - linoleumi   | 5,3       | 0           |           |
| 5904 90 00 | - muut  | 5,3       | 0           |           |
| 5905 00    | Seinänpäällysteet tekstiiliainetta  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5905 00 10 | - joissa on yhdensuuntaiset langat kiinnitettyinä mitä tahansa ainetta olevalle alustalle  | 5,8       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 5905 00 30 | -- pellavaa  | 8         | 0           |           |
| 5905 00 50 | -- juuttia   | 4         | 0           |           |
| 5905 00 70 | -- tekokuitua  | 8         | 0           |           |
| 5905 00 90 | -- muut  | 6         | 0           |           |
| 5906       | Kumilla käsitellyt tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat  |           |             |           |
| 5906 10 00 | - liimanauha, jonka leveys on enintään 20 cm   | 4,6       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 5906 91 00 | -- neulosta  | 6,5       | 0           |           |
| 5906 99    | -- muut  |           |             |           |
| 5906 99 10 | --- tämän ryhmän 4 huomautuksen c alakohdassa mainitut kankaat   | 8         | 0           |           |
| 5906 99 90 | --- muut   | 5,6       | 0           |           |
| 5907 00    | Muulla tavalla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt tekstiilikankaat; teatterikulissiksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalattu kangas   |           |             |           |
| 5907 00 10 | - vahakangas ja muut öljyyn perustuvalla valmisteella päällystetyt tekstiilikankaat  | 4,9       | 0           |           |
| 5907 00 90 | - muut   | 4,9       | 0           |           |
| 5908 00 00 | Lampun-, kamiinan-, sytyttimen-, kynttilän- ja niiden kaltaisten tavaroiden sydämet, tekstiiliaineesta kudotut, palmikoidut, punotut tai neulotut; hehkusukat ja pyöröneulottu hehkusukkakangas, myös kyllästetyt  | 5,6       | 0           |           |
| 5909 00    | Paloletkut ja niiden kaltaiset letkut, tekstiiliainetta, myös vuoratut, vahvistetut tai muuta ainetta olevin varustein   |           |             |           |
| 5909 00 10 | - synteettikuitua  | 6,5       | 0           |           |
| 5909 00 90 | - muuta tekstiiliainetta   | 6,5       | 0           |           |
| 5910 00 00 | Käyttö- ja kuljetushihnat, tekstiiliainetta, myös muovilla kyllästetyt, päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut tai metallilla tai muilla aineilla vahvistetut  | 5,1       | 0           |           |
| 5911       | Tekstiilituotteet ja -tavarat teknisiin tarkoituksiin, tämän ryhmän 7 huomautuksessa mainitut  |           |             |           |
| 5911 10 00 | - tekstiilikankaat, huopa ja huovalla vuoratut kudotut kankaat, jotka on päällystetty, peitetty tai kerrostettu kumilla, nahalla tai muulla aineella ja jollaisia käytetään karstakankaan valmistukseen, sekä niiden kaltaiset kankaat, jollaisia käytetään muihin teknisiin tarkoituksiin, myös kumilla kyllästetyt samettinauhat loimitukin peittämiseen | 5,3       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/861

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 5911 20 00 | - seulakangas, myös sovitettu  | 4,6       | 0           |           |
|            | - päättömät tai liittimin varustetut tekstiilikankaat ja huovat, jollaisia käytetään paperikoneissa tai niiden kaltaisissa koneissa (esim. massa- tai asbestisementtikoneissa) |           |             |           |
| 5911 31    | -- paino pienempi kuin 650 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
|            | --- silkkiä tai tekokuitua   |           |             |           |
| 5911 31 11 | ---- kudotut kankaat, myös huovutetut, synteetikuitua, jollaisia käytetään paperikoneissa  | 5,8       | 0           |           |
| 5911 31 19 | ---- muut  | 5,8       | 0           |           |
| 5911 31 90 | --- muuta tekstiiliainetta   | 4,4       | 0           |           |
| 5911 32    | -- paino vähintään 650 g/m <sup>2</sup>  |           |             |           |
| 5911 32 10 | --- silkkiä tai tekokuitua   | 5,8       | 0           |           |
| 5911 32 90 | --- muuta tekstiiliainetta   | 4,4       | 0           |           |
| 5911 40 00 | - suodatuskangas, jollaista käytetään öljynpuristimissa tai niiden kaltaisissa laitteissa, myös hiuksista valmistettu  | 6         | 0           |           |
| 5911 90    | - muut   |           |             |           |
| 5911 90 10 | -- huopaa  | 6         | 0           |           |
| 5911 90 90 | -- muut  | 6         | 0           |           |
| 60         | 60 RYHMÄ – NEULOKSET   |           |             |           |
| 6001       | Nukkaneulokset, myös "pitkänukkaiset" neulokset ja frotee-neulokset (silmukkanukkaneulokset)   |           |             |           |
| 6001 10 00 | - "pitkänukkaiset" neulokset   | 8         | 0           |           |
|            | - silmukkanukkaneulokset   |           |             |           |
| 6001 21 00 | -- puuvillaa   | 8         | 0           |           |
| 6001 22 00 | -- tekokuitua  | 8         | 0           |           |
| 6001 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6001 91 00 | -- puuvillaa   | 8         | 0           |           |
| 6001 92 00 | -- tekokuitua  | 8         | 0           |           |
| 6001 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 8         | 0           |           |
| 6002       | Neulokset, leveys enintään 30 cm, vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa tai kumilankaa sisältävät, muut kuin nimikkeeseen 6001 kuuluvat                                |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6002 40 00 | - vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa, mutta ei kumilankaa sisältävät  | 8         | 0           |           |
| 6002 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 6003       | Neulokset, leveys enintään 30 cm, muut kuin nimikkeisiin 6001 tai 6002 kuuluvat  |           |             |           |
| 6003 10 00 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |           |
| 6003 20 00 | - puuvillaa  | 8         | 0           |           |
| 6003 30    | - synteettikuitua  |           |             |           |
| 6003 30 10 | -- raschel-pitsi   | 8         | 0           |           |
| 6003 30 90 | -- muut  | 8         | 0           |           |
| 6003 40 00 | - muuntokuitua   | 8         | 0           |           |
| 6003 90 00 | - muut   | 8         | 0           |           |
| 6004       | Neulokset, leveys suurempi kuin 30 cm, vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa tai kumilankaa sisältävät, muut kuin nimikkeeseen 6001 kuuluvat |           |             |           |
| 6004 10 00 | - vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa, mutta ei kumilankaa sisältävät  | 8         | 0           |           |
| 6004 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 6005       | Loimineulokset (myös virkkuuneulekoneella neulotut), muut kuin nimikkeisiin 6001–6004 kuuluvat   |           |             |           |
|            | - puuvillaa  |           |             |           |
| 6005 21 00 | -- valkaisemattomat tai valkaistut   | 8         | 0           |           |
| 6005 22 00 | -- värjätyt  | 8         | 0           |           |
| 6005 23 00 | -- erivärisistä langoista neulotut   | 8         | 0           |           |
| 6005 24 00 | -- painetut  | 8         | 0           |           |
|            | - synteettikuitua  |           |             |           |
| 6005 31    | -- valkaisemattomat tai valkaistut   |           |             |           |
| 6005 31 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas  | 8         | 0           |           |
| 6005 31 50 | --- raschel-pitsi, muu kuin verhoihin tarkoitettu kangas tai verkkokangas  | 8         | 0           |           |
| 6005 31 90 | --- muut   | 8         | 0           |           |
| 6005 32    | -- värjätyt  |           |             |           |
| 6005 32 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas  | 8         | 0           |           |
| 6005 32 50 | --- raschel-pitsi, muu kuin verhoihin tarkoitettu kangas tai verkkokangas  | 8         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/863

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6005 32 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 6005 33    | -- erivärisistä langoista neulotut  |           |             |           |
| 6005 33 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas                       | 8         | 0           |           |
| 6005 33 50 | --- raschel-pitsi, muu kuin verhoihin tarkoitettu kangas tai verkkokangas | 8         | 0           |           |
| 6005 33 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 6005 34    | -- painetut   |           |             |           |
| 6005 34 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas                       | 8         | 0           |           |
| 6005 34 50 | --- raschel-pitsi, muu kuin verhoihin tarkoitettu kangas tai verkkokangas | 8         | 0           |           |
| 6005 34 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - muuntokuitua  |           |             |           |
| 6005 41 00 | -- valkaisuomattomat tai valkaistut                                       | 8         | 0           |           |
| 6005 42 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 6005 43 00 | -- erivärisistä langoista neulotut  | 8         | 0           |           |
| 6005 44 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
| 6005 90    | - muut  |           |             |           |
| 6005 90 10 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |           |
| 6005 90 90 | -- muut   | 8         | 0           |           |
| 6006       | Muut neulokset  |           |             |           |
| 6006 10 00 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 8         | 0           |           |
|            | - puuvillaa   |           |             |           |
| 6006 21 00 | -- valkaisuomattomat tai valkaistut                                       | 8         | 0           |           |
| 6006 22 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 6006 23 00 | -- erivärisistä langoista neulotut  | 8         | 0           |           |
| 6006 24 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
|            | - synteettikuitua   |           |             |           |
| 6006 31    | -- valkaisuomattomat tai valkaistut                                       |           |             |           |
| 6006 31 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas                       | 8         | 0           |           |
| 6006 31 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 6006 32    | -- värjätyt   |           |             |           |
| 6006 32 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas                       | 8         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6006 32 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 6006 33    | -- erivärisistä langoista valmistetut   |           |             |           |
| 6006 33 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas   | 8         | 0           |           |
| 6006 33 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
| 6006 34    | -- painetut   |           |             |           |
| 6006 34 10 | --- verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas   | 8         | 0           |           |
| 6006 34 90 | --- muut  | 8         | 0           |           |
|            | - muuntokuitua  |           |             |           |
| 6006 41 00 | -- valkaisemattomat tai valkaistut  | 8         | 0           |           |
| 6006 42 00 | -- värjätyt   | 8         | 0           |           |
| 6006 43 00 | -- erivärisistä langoista neulotut  | 8         | 0           |           |
| 6006 44 00 | -- painetut   | 8         | 0           |           |
| 6006 90 00 | - muut  | 8         | 0           |           |
| 61         | 61 RYHMÄ – VAATTEET JA VAATETUSTARVIKKEET, NEULOSTA   |           |             |           |
| 6101       | Miesten ja poikien päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut, anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta, muut kuin nimikkeeseen 6103 kuuluvat  |           |             |           |
| 6101 20    | - puuvillaa   |           |             |           |
| 6101 20 10 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6101 20 90 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6101 30    | - tekokuitua  |           |             |           |
| 6101 30 10 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6101 30 90 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6101 90    | - muuta tekstiilainetta   |           |             |           |
| 6101 90 20 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6101 90 80 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6102       | Naisten ja tyttöjen päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut, anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta, muut kuin nimikkeeseen 6104 kuuluvat |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/865

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6102 10    | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa  |           |             |           |
| 6102 10 10 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6102 10 90 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6102 20    | - puuvillaa  |           |             |           |
| 6102 20 10 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6102 20 90 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6102 30    | - tekokuitua   |           |             |           |
| 6102 30 10 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6102 30 90 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6102 90    | - muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6102 90 10 | -- päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat  | 12        | 0           |           |
| 6102 90 90 | -- anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6103       | Miesten ja poikien puvut, yhdistelmäasut, takit, bleiserit, pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit (muut kuin uimahousut), neulosta |           |             |           |
| 6103 10 00 | - puvut  | 12        | 0           |           |
|            | - yhdistelmäasut   |           |             |           |
| 6103 22 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6103 23 00 | -- synteetikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6103 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - takit ja bleiserit   |           |             |           |
| 6103 31 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6103 32 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6103 33 00 | -- synteetikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6103 39 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit  |           |             |           |
| 6103 41 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6103 42 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6103 43 00 | -- synteetikuitua  | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6103 49 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
| 6104       | Naisten ja tyttöjen puvut, yhdistelmäasut, jakut, takit ja bleiserit, leningit, hameet, housuhameet, pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit (ei kuitenkaan uimapuvut), neulosta |           |             |           |
|            | - puvut  |           |             |           |
| 6104 13 00 | -- synteettikuitua   | 12        | 0           |           |
| 6104 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - yhdistelmäasut   |           |             |           |
| 6104 22 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 23 00 | -- synteettikuitua   | 12        | 0           |           |
| 6104 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - jakut, takit ja bleiserit  |           |             |           |
| 6104 31 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 32 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 33 00 | -- synteettikuitua   | 12        | 0           |           |
| 6104 39 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - leningit   |           |             |           |
| 6104 41 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 42 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 43 00 | -- synteettikuitua   | 12        | 0           |           |
| 6104 44 00 | -- muuntokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6104 49 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - hameet ja housuhameet  |           |             |           |
| 6104 51 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 52 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 53 00 | -- synteettikuitua   | 12        | 0           |           |
| 6104 59 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit  |           |             |           |
| 6104 61 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6104 62 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/867

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6104 63 00 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6104 69 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6105       | Miesten ja poikien paidat, neulosta   |           |             |           |
| 6105 10 00 | - puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6105 20    | - tekokuitua  |           |             |           |
| 6105 20 10 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6105 20 90 | -- muuntokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6105 90    | - muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6105 90 10 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6105 90 90 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6106       | Naisten ja tyttöjen puserot, myös paitapuserot, neulosta  |           |             |           |
| 6106 10 00 | - puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6106 20 00 | - tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6106 90    | - muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6106 90 10 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6106 90 30 | -- silkkiä tai silkkijätettä  | 12        | 0           |           |
| 6106 90 50 | -- pellavaa tai ramia   | 12        | 0           |           |
| 6106 90 90 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6107       | Miesten ja poikien alushousut, yöpaidat, pyjamat, kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta |           |             |           |
|            | - alushousut  |           |             |           |
| 6107 11 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6107 12 00 | -- tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6107 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
|            | - yöpaidat ja pyjamat   |           |             |           |
| 6107 21 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6107 22 00 | -- tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6107 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6107 91 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6107 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
| 6108       | Naisten ja tyttöjen alushameet, pikkuhousut ja muut alushousut, yöpaidat, pyjamat, aamupuvut (negliges), kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta |           |             |           |
|            | - alushameet   |           |             |           |
| 6108 11 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6108 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - pikkuhousut ja muut alushousut   |           |             |           |
| 6108 21 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6108 22 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6108 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - yöpaidat ja pyjamat  |           |             |           |
| 6108 31 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6108 32 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6108 39 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6108 91 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6108 92 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6108 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
| 6109       | T-paidat, aluspaidat ja muut aluspaitojen kaltaiset paidat, neulosta   |           |             |           |
| 6109 10 00 | - puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6109 90    | - muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6109 90 10 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6109 90 30 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6109 90 90 | -- muut  | 12        | 0           |           |
| 6110       | Neulepuserot, pujopaidat, neuletakit, liivit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta   |           |             |           |
|            | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa  |           |             |           |
| 6110 11    | -- villaa  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/869

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6110 11 10 | --- neulepuserot ja pujopaidat, joissa on vähintään 50 painoprosenttia villaa ja joiden paino on vähintään 600 g kappale | 10,5      | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 6110 11 30 | ---- miesten tai poikien   | 12        | 0           |           |
| 6110 11 90 | ---- naisten tai tyttöjen  | 12        | 0           |           |
| 6110 12    | -- kashmirvuohen karvaa  |           |             |           |
| 6110 12 10 | --- miesten tai poikien  | 12        | 0           |           |
| 6110 12 90 | --- naisten tai tyttöjen   | 12        | 0           |           |
| 6110 19    | -- muuta   |           |             |           |
| 6110 19 10 | --- miesten tai poikien  | 12        | 0           |           |
| 6110 19 90 | --- naisten tai tyttöjen   | 12        | 0           |           |
| 6110 20    | - puuvillaa  |           |             |           |
| 6110 20 10 | -- kevyet, tiheäsilmuksiset puserot tai pujopaidat, joissa on poolo- tai pystykaulus                                     | 12        | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 6110 20 91 | --- miesten tai poikien  | 12        | 0           |           |
| 6110 20 99 | --- naisten tai tyttöjen   | 12        | 0           |           |
| 6110 30    | - tekokuitua   |           |             |           |
| 6110 30 10 | -- kevyet, tiheäsilmuksiset puserot tai pujopaidat, joissa on poolo- tai pystykaulus                                     | 12        | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 6110 30 91 | --- miesten tai poikien  | 12        | 0           |           |
| 6110 30 99 | --- naisten tai tyttöjen   | 12        | 0           |           |
| 6110 90    | - muuta tekstiilialainetta   |           |             |           |
| 6110 90 10 | -- pellavaa tai ramia  | 12        | 0           |           |
| 6110 90 90 | -- muut  | 12        | 0           |           |
| 6111       | Vauvanvaatteet ja -vaatetustarvikkeet, neulosta  |           |             |           |
| 6111 20    | - puuvillaa  |           |             |           |
| 6111 20 10 | -- kintaat ja muut käsiineet   | 8,9       | 0           |           |
| 6111 20 90 | -- muut  | 12        | 0           |           |
| 6111 30    | - synteetikuitua   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6111 30 10 | -- kintaat ja muut käsiineet  | 8,9       | 0           |           |
| 6111 30 90 | -- muut   | 12        | 0           |           |
| 6111 90    | - muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
|            | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                                  |           |             |           |
| 6111 90 11 | --- kintaat ja muut käsiineet                                       | 8,9       | 0           |           |
| 6111 90 19 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6111 90 90 | -- muut   | 12        | 0           |           |
| 6112       | Verryttelypuvut, hiihtopuvut sekä uimapuvut ja uimahousut, neulosta |           |             |           |
|            | - verryttelypuvut   |           |             |           |
| 6112 11 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6112 12 00 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6112 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6112 20 00 | - hiihtopuvut   | 12        | 0           |           |
|            | - miesten ja poikien uimapuvut                                      |           |             |           |
| 6112 31    | -- synteettikuitua  |           |             |           |
| 6112 31 10 | --- vähintään 5 painoprosenttia kumilankaa sisältävät               | 8         | 0           |           |
| 6112 31 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6112 39    | -- muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6112 39 10 | --- vähintään 5 painoprosenttia kumilankaa sisältävät               | 8         | 0           |           |
| 6112 39 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - naisten ja tyttöjen uimapuvut                                     |           |             |           |
| 6112 41    | -- synteettikuitua  |           |             |           |
| 6112 41 10 | --- vähintään 5 painoprosenttia kumilankaa sisältävät               | 8         | 0           |           |
| 6112 41 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6112 49    | -- muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6112 49 10 | --- vähintään 5 painoprosenttia kumilankaa sisältävät               | 8         | 0           |           |
| 6112 49 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6113 00    | Nimikkeiden 5903, 5906 ja 5907 neuloksista valmistetut vaatteet     |           |             |           |
| 6113 00 10 | - nimikkeen 5906 neulosta   | 8         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/871

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6113 00 90 | - muut   | 12        | 0           |           |
| 6114       | Muut vaatteet, neulosta  |           |             |           |
| 6114 20 00 | - puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6114 30 00 | - tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6114 90 00 | - muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6115       | Sukkahousut, myös terättömät, sukat, puolisukat ja niiden kaltaiset neuletuotteet, myös tukisukat (esimerkiksi suonikohjusukat) ja jalkineet, joissa ei ole kiinnitettyä anturaa, neulosta |           |             |           |
| 6115 10    | - tukisukat (esimerkiksi suonikohjusukat)  |           |             |           |
| 6115 10 10 | -- suonikohjusukat, synteettikuitua  | 8         | 0           |           |
| 6115 10 90 | -- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - muut sukkahousut   |           |             |           |
| 6115 21 00 | -- synteettikuitua, yksinkertainen lanka pienempi kuin 67 desitexiä  | 12        | 0           |           |
| 6115 22 00 | -- synteettikuitua, yksinkertainen lanka vähintään 67 desitexiä  | 12        | 0           |           |
| 6115 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
| 6115 30    | - muut naisten pitkät sukat ja polvisukat, yksinkertainen lanka pienempi kuin 67 desitexiä   |           |             |           |
|            | -- synteettikuitua   |           |             |           |
| 6115 30 11 | --- polvisukat   | 12        | 0           |           |
| 6115 30 19 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6115 30 90 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6115 94 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6115 95 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6115 96    | -- synteettikuitua   |           |             |           |
| 6115 96 10 | --- polvisukat   | 12        | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 6115 96 91 | ---- naisten pitkät sukat  | 12        | 0           |           |
| 6115 96 99 | ---- muut  | 12        | 0           |           |
| 6115 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6116       | Kintaat ja muut käsineet, neulosta  |           |             |           |
| 6116 10    | - muovilla tai kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt   |           |             |           |
| 6116 10 20 | -- sormikkaat, kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt   | 8         | 0           |           |
| 6116 10 80 | -- muut   | 8,9       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 6116 91 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8,9       | 0           |           |
| 6116 92 00 | -- puuvillaa  | 8,9       | 0           |           |
| 6116 93 00 | -- synteettikuitua  | 8,9       | 0           |           |
| 6116 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 8,9       | 0           |           |
| 6117       | Muut sovitetut vaateustarvikkeet, neulosta; vaatteiden tai vaateustarvikkeiden neulotut osat  |           |             |           |
| 6117 10 00 | - hartiahuiivit, kaulaliinat ja muut huiivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat   | 12        | 0           |           |
| 6117 80    | - muut tarvikkeet   |           |             |           |
| 6117 80 10 | -- neulosta, elastiset tai kumilla käsitellyt   | 8         | 0           |           |
| 6117 80 80 | -- muut   | 12        | 0           |           |
| 6117 90 00 | - osat  | 12        | 0           |           |
| 62         | 62 RYHMÄ - VAATTEET JA VAATEUSTARVIKKEET, MUUTA KUIN NEULOSTA   |           |             |           |
| 6201       | Miesten ja poikien päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut, ano-rakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat, muut kuin nimikkeeseen 6203 kuuluvat |           |             |           |
|            | - päällystakit, sadetakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat   |           |             |           |
| 6201 11 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6201 12    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6201 12 10 | --- vaatteet, jotka painavat enintään 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6201 12 90 | --- vaatteet, jotka painavat enemmän kuin 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6201 13    | -- tekokuitua   |           |             |           |
| 6201 13 10 | --- vaatteet, jotka painavat enintään 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6201 13 90 | --- vaatteet, jotka painavat enemmän kuin 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6201 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/873

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6201 91 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6201 92 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6201 93 00 | -- tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6201 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6202       | Naisten ja tyttöjen päällystakit, autoilutakit, viitat, kaavut, anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tavarat, muut kuin nimikkeeseen 6204 kuuluvat |           |             |           |
|            | - päällystakit, sadetakit, autoilutakit, viitat, kaavut ja niiden kaltaiset tavarat   |           |             |           |
| 6202 11 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6202 12    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6202 12 10 | --- vaatteet, jotka painavat enintään 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6202 12 90 | --- vaatteet, jotka painavat enemmän kuin 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6202 13    | -- tekokuitua   |           |             |           |
| 6202 13 10 | --- vaatteet, jotka painavat enintään 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6202 13 90 | --- vaatteet, jotka painavat enemmän kuin 1 kg kappale  | 12        | 0           |           |
| 6202 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 6202 91 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6202 92 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6202 93 00 | -- tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6202 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6203       | Miesten ja poikien puvut, yhdistelmäasut, takit, bleiserit, pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit (muut kuin uimahousut)  |           |             |           |
|            | - puvut   |           |             |           |
| 6203 11 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6203 12 00 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6203 19    | -- muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6203 19 10 | --- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6203 19 30 | --- muuntokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6203 19 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - yhdistelmäasut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6203 22    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6203 22 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät                     | 12        | 0           |           |
| 6203 22 80 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6203 23    | -- synteettikuitua                                      |           |             |           |
| 6203 23 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät                     | 12        | 0           |           |
| 6203 23 80 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6203 29    | -- muuta tekstiiliainetta                               |           |             |           |
|            | --- muuntokuitua  |           |             |           |
| 6203 29 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät                    | 12        | 0           |           |
| 6203 29 18 | ---- muut   | 12        | 0           |           |
| 6203 29 30 | --- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                     | 12        | 0           |           |
| 6203 29 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - takit ja bleiserit                                    |           |             |           |
| 6203 31 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                      | 12        | 0           |           |
| 6203 32    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6203 32 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät                     | 12        | 0           |           |
| 6203 32 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6203 33    | -- synteettikuitua                                      |           |             |           |
| 6203 33 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät                     | 12        | 0           |           |
| 6203 33 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6203 39    | -- muuta tekstiiliainetta                               |           |             |           |
|            | --- muuntokuitua  |           |             |           |
| 6203 39 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät                    | 12        | 0           |           |
| 6203 39 19 | ---- muut   | 12        | 0           |           |
| 6203 39 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit |           |             |           |
| 6203 41    | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                      |           |             |           |
| 6203 41 10 | --- pitkät housut ja polvihousut                        | 12        | 0           |           |
| 6203 41 30 | --- lappuhaalarit                                       | 12        | 0           |           |
| 6203 41 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/875

| CN2007     | Tavaran kuvaus                        | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---------------------------------------|-----------|-------------|-----------|
| 6203 42    | -- puuvillaa                          |           |             |           |
|            | --- pitkät housut ja polvihousut      |           |             |           |
| 6203 42 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät  | 12        | 0           |           |
|            | ---- muut                             |           |             |           |
| 6203 42 31 | ----- denimää                         | 12        | 0           |           |
| 6203 42 33 | ----- leikattua vakosamettia          | 12        | 0           |           |
| 6203 42 35 | ----- muut                            | 12        | 0           |           |
|            | --- lappuhaalarit                     |           |             |           |
| 6203 42 51 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät  | 12        | 0           |           |
| 6203 42 59 | ---- muut                             | 12        | 0           |           |
| 6203 42 90 | --- muut                              | 12        | 0           |           |
| 6203 43    | -- synteetikuitua                     |           |             |           |
|            | --- pitkät housut ja polvihousut      |           |             |           |
| 6203 43 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät  | 12        | 0           |           |
| 6203 43 19 | ---- muut                             | 12        | 0           |           |
|            | --- lappuhaalarit                     |           |             |           |
| 6203 43 31 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät  | 12        | 0           |           |
| 6203 43 39 | ---- muut                             | 12        | 0           |           |
| 6203 43 90 | --- muut                              | 12        | 0           |           |
| 6203 49    | -- muuta tekstiiliainetta             |           |             |           |
|            | --- muuntokuitua                      |           |             |           |
|            | ---- pitkät housut ja polvihousut     |           |             |           |
| 6203 49 11 | ----- työssä ja ammatissa käytettävät | 12        | 0           |           |
| 6203 49 19 | ----- muut                            | 12        | 0           |           |
|            | ---- lappuhaalarit                    |           |             |           |
| 6203 49 31 | ----- työssä ja ammatissa käytettävät | 12        | 0           |           |
| 6203 49 39 | ----- muut                            | 12        | 0           |           |
| 6203 49 50 | ---- muut                             | 12        | 0           |           |
| 6203 49 90 | --- muut                              | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6204       | Naisten ja tyttöjen puvut, yhdistelmäasut, jakut, takit ja bleiserit, leningit, hameet, housuhameet, pitkät housut, lappuhalarit, polvihousut ja shortsit (ei kuitenkaan uimapuvut) |           |             |           |
|            | - puvut   |           |             |           |
| 6204 11 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6204 12 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6204 13 00 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6204 19    | -- muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6204 19 10 | --- muuntokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6204 19 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - yhdistelmäasut  |           |             |           |
| 6204 21 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6204 22    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6204 22 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät   | 12        | 0           |           |
| 6204 22 80 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6204 23    | -- synteettikuitua  |           |             |           |
| 6204 23 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät   | 12        | 0           |           |
| 6204 23 80 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6204 29    | -- muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
|            | --- muuntokuitua  |           |             |           |
| 6204 29 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät  | 12        | 0           |           |
| 6204 29 18 | ---- muut   | 12        | 0           |           |
| 6204 29 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - jakut, takit ja bleiserit   |           |             |           |
| 6204 31 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 12        | 0           |           |
| 6204 32    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6204 32 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät   | 12        | 0           |           |
| 6204 32 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6204 33    | -- synteettikuitua  |           |             |           |
| 6204 33 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät   | 12        | 0           |           |
| 6204 33 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/877

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6204 39    | -- muuta tekstiiliainetta                               |           |             |           |
|            | --- muuntokuitua  |           |             |           |
| 6204 39 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät                    | 12        | 0           |           |
| 6204 39 19 | ---- muut   | 12        | 0           |           |
| 6204 39 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - leningit  |           |             |           |
| 6204 41 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                      | 12        | 0           |           |
| 6204 42 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6204 43 00 | -- synteettikuitua                                      | 12        | 0           |           |
| 6204 44 00 | -- muuntokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6204 49 00 | -- muuta tekstiiliainetta                               | 12        | 0           |           |
|            | - hameet ja housuhameet                                 |           |             |           |
| 6204 51 00 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                      | 12        | 0           |           |
| 6204 52 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6204 53 00 | -- synteettikuitua                                      | 12        | 0           |           |
| 6204 59    | -- muuta tekstiiliainetta                               |           |             |           |
| 6204 59 10 | --- muuntokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6204 59 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit |           |             |           |
| 6204 61    | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa                      |           |             |           |
| 6204 61 10 | --- pitkät housut ja polvihousut                        | 12        | 0           |           |
| 6204 61 85 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6204 62    | -- puuvillaa  |           |             |           |
|            | --- pitkät housut ja polvihousut                        |           |             |           |
| 6204 62 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät                    | 12        | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 6204 62 31 | ----- denimiä   | 12        | 0           |           |
| 6204 62 33 | ----- leikattua vakosamettia                            | 12        | 0           |           |
| 6204 62 39 | ----- muut  | 12        | 0           |           |
|            | --- lappuhaalarit                                       |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus                                 | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6204 62 51 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät           | 12        | 0           |           |
| 6204 62 59 | ---- muut                                      | 12        | 0           |           |
| 6204 62 90 | --- muut                                       | 12        | 0           |           |
| 6204 63    | -- synteettikuitua                             |           |             |           |
|            | --- pitkät housut ja polvihousut               |           |             |           |
| 6204 63 11 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät           | 12        | 0           |           |
| 6204 63 18 | ---- muut                                      | 12        | 0           |           |
|            | --- lappuhaalarit                              |           |             |           |
| 6204 63 31 | ---- työssä ja ammatissa käytettävät           | 12        | 0           |           |
| 6204 63 39 | ---- muut                                      | 12        | 0           |           |
| 6204 63 90 | --- muut                                       | 12        | 0           |           |
| 6204 69    | -- muuta tekstiiliainetta                      |           |             |           |
|            | --- muuntokuitua                               |           |             |           |
|            | ---- pitkät housut ja polvihousut              |           |             |           |
| 6204 69 11 | ----- työssä ja ammatissa käytettävät          | 12        | 0           |           |
| 6204 69 18 | ----- muut                                     | 12        | 0           |           |
|            | ---- lappuhaalarit                             |           |             |           |
| 6204 69 31 | ----- työssä ja ammatissa käytettävät          | 12        | 0           |           |
| 6204 69 39 | ----- muut                                     | 12        | 0           |           |
| 6204 69 50 | ---- muut                                      | 12        | 0           |           |
| 6204 69 90 | --- muut                                       | 12        | 0           |           |
| 6205       | Miesten ja poikien paidat                      |           |             |           |
| 6205 20 00 | - puuvillaa                                    | 12        | 0           |           |
| 6205 30 00 | - tekokuitua                                   | 12        | 0           |           |
| 6205 90    | - muuta tekstiiliainetta                       |           |             |           |
| 6205 90 10 | -- pellavaa tai ramia                          | 12        | 0           |           |
| 6205 90 80 | -- muut  | 12        | 0           |           |
| 6206       | Naisten ja tyttöjen puserot, myös paitapuserot |           |             |           |
| 6206 10 00 | - silkkiä tai jätesilkkiä                      | 12        | 0           |           |
| 6206 20 00 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa              | 12        | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/879

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6206 30 00 | - puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6206 40 00 | - tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6206 90    | - muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6206 90 10 | -- pellavaa tai ramia  | 12        | 0           |           |
| 6206 90 90 | -- muut  | 12        | 0           |           |
| 6207       | Miesten ja poikien aluspaidat, alushousut, yöpaidat, pyjamat, kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
|            | - alushousut   |           |             |           |
| 6207 11 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6207 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - yöpaidat ja pyjamat  |           |             |           |
| 6207 21 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6207 22 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6207 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6207 91 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6207 99    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6207 99 10 | --- tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6207 99 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6208       | Naisten ja tyttöjen aluspaidat, alushameet, pikkuhousut ja muut alushousut, yöpaidat, pyjamat, aamupuvut (negliges), kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat |           |             |           |
|            | - alushameet   |           |             |           |
| 6208 11 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6208 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - yöpaidat ja pyjamat  |           |             |           |
| 6208 21 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6208 22 00 | -- tekokuitua  | 12        | 0           |           |
| 6208 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6208 91 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6208 92 00 | -- tekokuitua   | 12        | 0           |           |
| 6208 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6209       | Vauvanvaatteet ja -vaatetustarvikkeet                                     |           |             |           |
| 6209 20 00 | - puuvillaa   | 10,5      | 0           |           |
| 6209 30 00 | - synteettikuitua   | 10,5      | 0           |           |
| 6209 90    | - muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6209 90 10 | -- villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 10,5      | 0           |           |
| 6209 90 90 | -- muut   | 10,5      | 0           |           |
| 6210       | Nimikkeiden 5602, 5603, 5903, 5906 ja 5907 kankaista valmistetut vaatteet |           |             |           |
| 6210 10    | - nimikkeen 5602 tai 5603 kankaista valmistetut                           |           |             |           |
| 6210 10 10 | -- nimikkeen 5602 kankaista valmistetut                                   | 12        | 0           |           |
| 6210 10 90 | -- nimikkeen 5603 kankaista valmistetut                                   | 12        | 0           |           |
| 6210 20 00 | - muut vaatteet, alanimikkeissä 6201 11–6201 19 esitettyä tyyppiä olevat  | 12        | 0           |           |
| 6210 30 00 | - muut vaatteet, alanimikkeissä 6202 11–6202 19 esitettyä tyyppiä olevat  | 12        | 0           |           |
| 6210 40 00 | - muut miesten ja poikien vaatteet  | 12        | 0           |           |
| 6210 50 00 | - muut naisten ja tyttöjen vaatteet                                       | 12        | 0           |           |
| 6211       | Verryttelypuvut, hiihtopuvut sekä uimapuvut ja uimahousut; muut vaatteet  |           |             |           |
|            | - uimahousut ja uimapuvut   |           |             |           |
| 6211 11 00 | -- miesten ja poikien   | 12        | 0           |           |
| 6211 12 00 | -- naisten ja tyttöjen  | 12        | 0           |           |
| 6211 20 00 | - hiihtopuvut   | 12        | 0           |           |
|            | - muut miesten ja poikien vaatteet  |           |             |           |
| 6211 32    | -- puuvillaa  |           |             |           |
| 6211 32 10 | --- työssä ja ammatissa käytettävät vaatteet                              | 12        | 0           |           |
|            | --- vuorilliset verryttelypuvut   |           |             |           |
| 6211 32 31 | ---- joiden päällyspuoli on yhtä ja samaa kangasta                        | 12        | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 6211 32 41 | ----- yläosat   | 12        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/881

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6211 32 42 | -----alaozat  | 12        | 0           |           |
| 6211 32 90 | ---muut   | 12        | 0           |           |
| 6211 33    | --tekokuitua  |           |             |           |
| 6211 33 10 | ---työssä ja ammatissa käytettävät vaatteet   | 12        | 0           |           |
|            | ---vuorilliset verryttelypuvut  |           |             |           |
| 6211 33 31 | -----joiden päällyspuoli on yhtä ja samaa kangasta  | 12        | 0           |           |
|            | -----muut   |           |             |           |
| 6211 33 41 | -----yläosat  | 12        | 0           |           |
| 6211 33 42 | -----alaozat  | 12        | 0           |           |
| 6211 33 90 | ---muut   | 12        | 0           |           |
| 6211 39 00 | --muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | -muut naisten ja tyttöjen vaatteet  |           |             |           |
| 6211 41 00 | --villaa tai hienoa eläimenkarvaa   | 12        | 0           |           |
| 6211 42    | --puuvillaa   |           |             |           |
| 6211 42 10 | ---esiliinat, suojapuvut, työtakit ja muut työssä ja ammatissa käytettävät vaatteet (myös kotona käytettävät) | 12        | 0           |           |
|            | ---vuorilliset verryttelypuvut  |           |             |           |
| 6211 42 31 | -----joiden päällyspuoli on yhtä ja samaa kangasta  | 12        | 0           |           |
|            | -----muut   |           |             |           |
| 6211 42 41 | -----yläosat  | 12        | 0           |           |
| 6211 42 42 | -----alaozat  | 12        | 0           |           |
| 6211 42 90 | ---muut   | 12        | 0           |           |
| 6211 43    | --tekokuitua  |           |             |           |
| 6211 43 10 | ---esiliinat, suojapuvut, työtakit ja muut työssä ja ammatissa käytettävät vaatteet (myös kotona käytettävät) | 12        | 0           |           |
|            | ---vuorilliset verryttelypuvut  |           |             |           |
| 6211 43 31 | -----joiden päällyspuoli on yhtä ja samaa kangasta  | 12        | 0           |           |
|            | -----muut   |           |             |           |
| 6211 43 41 | -----yläosat  | 12        | 0           |           |
| 6211 43 42 | -----alaozat  | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6211 43 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6211 49 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
| 6212       | Rintaliivit, lantioliivit, korsetit, housunkannattimet, sukanpitiimet, sukkanauhut ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat, myös neulosta |           |             |           |
| 6212 10    | - rintaliivit  |           |             |           |
| 6212 10 10 | -- vähittäismyyntiä varten pakatuissa sarjoissa, jotka sisältävät rintaliivit ja pikkuhousut   | 6,5       | 0           |           |
| 6212 10 90 | -- muut  | 6,5       | 0           |           |
| 6212 20 00 | - lantioliivit ja housuliivit  | 6,5       | 0           |           |
| 6212 30 00 | - korseletit   | 6,5       | 0           |           |
| 6212 90 00 | - muut   | 6,5       | 0           |           |
| 6213       | Nenäliinat ja taskuliinat  |           |             |           |
| 6213 20 00 | - puuvillaa  | 10        | 0           |           |
| 6213 90 00 | - muuta tekstiiliainetta   | 10        | 0           |           |
| 6214       | Hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 6214 10 00 | - silkkiä tai jätessilkkiä   | 8         | 0           |           |
| 6214 20 00 | - villaa tai hienoa eläimenkarvaa  | 8         | 0           |           |
| 6214 30 00 | - synteetikuitua   | 8         | 0           |           |
| 6214 40 00 | - muuntokuitua   | 8         | 0           |           |
| 6214 90 00 | - muuta tekstiiliainetta   | 8         | 0           |           |
| 6215       | Solmiot, solmukkeet ja solmiohuivit  |           |             |           |
| 6215 10 00 | - silkkiä tai jätessilkkiä   | 6,3       | 0           |           |
| 6215 20 00 | - tekokuitua   | 6,3       | 0           |           |
| 6215 90 00 | - muuta tekstiiliainetta   | 6,3       | 0           |           |
| 6216 00 00 | Kintaat ja muut käsiineet  | 7,6       | 0           |           |
| 6217       | Muut sovitetut vaateustarvikkeet; vaatteiden ja vaateustarvikkeiden osat, muut kuin nimikkeeseen 6212 kuuluvat                                 |           |             |           |
| 6217 10 00 | - tarvikkeet   | 6,3       | 0           |           |
| 6217 90 00 | - osat   | 12        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/883

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 63         | 63 RYHMÄ – MUUT SOVITETUT TEKSTIILI- TAVARAT; SARJAT; KÄYTETYT VAATTEET JA MUUT KÄYTETYT TEKSTIILITAVARAT, JALKINEET JA PÄÄHINEET; LUMPUT |           |             |           |
|            | I. MUUT SOVITETUT TEKSTIILITAVARAT  |           |             |           |
| 6301       | Vuode- ja matkahuovat   |           |             |           |
| 6301 10 00 | – sähköhuovat   | 6,9       | 0           |           |
| 6301 20    | – vuodehuovat (muut kuin sähköhuovat) ja matkahuovat, villaa tai hienoa eläimenkarvaa   |           |             |           |
| 6301 20 10 | -- neulosta   | 12        | 0           |           |
| 6301 20 90 | -- muut   | 12        | 0           |           |
| 6301 30    | – vuodehuovat (muut kuin sähköhuovat) ja matkahuovat, puuvillaa   |           |             |           |
| 6301 30 10 | -- neulosta   | 12        | 0           |           |
| 6301 30 90 | -- muut   | 7,5       | 0           |           |
| 6301 40    | – vuodehuovat (muut kuin sähköhuovat) ja matkahuovat, synteettikuitua   |           |             |           |
| 6301 40 10 | -- neulosta   | 12        | 0           |           |
| 6301 40 90 | -- muut   | 12        | 0           |           |
| 6301 90    | – muut vuode- ja matkahuovat  |           |             |           |
| 6301 90 10 | -- neulosta   | 12        | 0           |           |
| 6301 90 90 | -- muut   | 12        | 0           |           |
| 6302       | Vuodeliinavaatteet, pöytäliinat ja niiden kaltaiset tavarat sekä pyyheliinat  |           |             |           |
| 6302 10 00 | – vuodeliinavaatteet, neulosta  | 12        | 0           |           |
|            | – muut vuodeliinavaatteet, painetut   |           |             |           |
| 6302 21 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6302 22    | -- tekokuitua   |           |             |           |
| 6302 22 10 | --- kuitukangasta   | 6,9       | 0           |           |
| 6302 22 90 | --- muut  | 12        | 0           |           |
| 6302 29    | -- muuta tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6302 29 10 | --- pellavaa tai ramia  | 12        | 0           |           |
| 6302 29 90 | --- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | – muut vuodeliinavaatteet   |           |             |           |
| 6302 31 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6302 32    | -- tekokuitua  |           |             |           |
| 6302 32 10 | --- kuitukangasta  | 6,9       | 0           |           |
| 6302 32 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6302 39    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6302 39 20 | --- pellavaa tai ramia   | 12        | 0           |           |
| 6302 39 90 | --- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6302 40 00 | - pöytäliinat ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta                          | 12        | 0           |           |
|            | - muut pöytäliinat ja niiden kaltaiset tavarat                               |           |             |           |
| 6302 51 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6302 53    | -- tekokuitua  |           |             |           |
| 6302 53 10 | --- kuitukangasta  | 6,9       | 0           |           |
| 6302 53 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6302 59    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6302 59 10 | --- pellavaa   | 12        | 0           |           |
| 6302 59 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6302 60 00 | - pyyheliinat, pyyheliinafrotee- tai sen kaltaista froteekangasta, puuvillaa | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6302 91 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6302 93    | -- tekokuitua  |           |             |           |
| 6302 93 10 | --- kuitukangasta  | 6,9       | 0           |           |
| 6302 93 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6302 99    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6302 99 10 | --- pellavaa   | 12        | 0           |           |
| 6302 99 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6303       | Verhot ja sisätilojen kaihtimet; kapat ja reunusverhot                       |           |             |           |
|            | - neulosta   |           |             |           |
| 6303 12 00 | -- synteettikuitua   | 12        | 0           |           |
| 6303 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta  | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/885

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6303 91 00 | -- puuvillaa   | 12        | 0           |           |
| 6303 92    | -- synteettikuitua   |           |             |           |
| 6303 92 10 | --- kuitukangasta  | 6,9       | 0           |           |
| 6303 92 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6303 99    | -- muuta tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6303 99 10 | --- kuitukangasta  | 6,9       | 0           |           |
| 6303 99 90 | --- muut   | 12        | 0           |           |
| 6304       | Muut sisustustavarat, ei kuitenkaan nimikkeeseen 9404 kuuluvat         |           |             |           |
|            | - päiväpeitteet  |           |             |           |
| 6304 11 00 | -- neulosta  | 12        | 0           |           |
| 6304 19    | -- muut  |           |             |           |
| 6304 19 10 | --- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6304 19 30 | --- pellavaa tai ramia   | 12        | 0           |           |
| 6304 19 90 | --- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6304 91 00 | -- neulosta  | 12        | 0           |           |
| 6304 92 00 | -- muuta kuin neulosta, puuvillaa                                      | 12        | 0           |           |
| 6304 93 00 | -- muuta kuin neulosta, synteettikuitua                                | 12        | 0           |           |
| 6304 99 00 | -- muuta kuin neulosta, muuta tekstiiliainetta                         | 12        | 0           |           |
| 6305       | Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen           |           |             |           |
| 6305 10    | - juuttia tai muuta nimikkeen 5303 niinitekstiilikuitua                |           |             |           |
| 6305 10 10 | -- käytetyt  | 2         | 0           |           |
| 6305 10 90 | -- muut  | 4         | 0           |           |
| 6305 20 00 | - puuvillaa  | 7,2       | 0           |           |
|            | - tekokuituainetta   |           |             |           |
| 6305 32    | -- suursäkit   |           |             |           |
|            | --- polyeteeni- tai polypropeenikaistaletta tai sen kaltaista tuotetta |           |             |           |
| 6305 32 11 | ---- neulosta  | 12        | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 6305 32 81 | ----- kangasta, joka painaa enintään 120 g/m <sup>2</sup>              | 7,2       | 0           |           |
| 6305 32 89 | ----- kangasta, joka painaa enemmän kuin 120 g/m <sup>2</sup>          | 7,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6305 32 90 | --- muut  | 7,2       | 0           |           |
| 6305 33    | -- muut, polyeteeni- tai polypropeenikaistaletta tai sen kaltaista tuotetta   |           |             |           |
| 6305 33 10 | --- neulosta  | 12        | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 6305 33 91 | ---- kangasta, joka painaa enintään 120 g/m <sup>2</sup>  | 7,2       | 0           |           |
| 6305 33 99 | ---- kangasta, joka painaa enemmän kuin 120 g/m <sup>2</sup>  | 7,2       | 0           |           |
| 6305 39 00 | -- muut   | 7,2       | 0           |           |
| 6305 90 00 | - muuta tekstiiliainetta  | 6,2       | 0           |           |
| 6306       | Tavarapeitteet, ulkokaihtimet ja aurinkokatokset; teltat; purjeet veneitä, purjelautoja tai maakulkuneuvoja varten; leirintävarusteet |           |             |           |
|            | - tavarapeitteet, ulkokaihtimet ja aurinkokatokset  |           |             |           |
| 6306 12 00 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6306 19 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
|            | - teltat  |           |             |           |
| 6306 22 00 | -- synteettikuitua  | 12        | 0           |           |
| 6306 29 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6306 30 00 | - purjeet   | 12        | 0           |           |
| 6306 40 00 | - ilmapatjat  | 12        | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 6306 91 00 | -- puuvillaa  | 12        | 0           |           |
| 6306 99 00 | -- muuta tekstiiliainetta   | 12        | 0           |           |
| 6307       | Muut sovitetut tavarat, myös vaatteiden leikkuukaavat   |           |             |           |
| 6307 10    | - lattiarievut, tiskirievut, pölyrievut ja niiden kaltaiset puhdistusliinat   |           |             |           |
| 6307 10 10 | -- neulosta   | 12        | 0           |           |
| 6307 10 30 | -- kuitukangasta  | 6,9       | 0           |           |
| 6307 10 90 | -- muut   | 7,7       | 0           |           |
| 6307 20 00 | - pelastusliivit ja -vyöt   | 6,3       | 0           |           |
| 6307 90    | - muut  |           |             |           |
| 6307 90 10 | -- neulosta   | 12        | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/887

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6307 90 91 | --- huopaa   | 6,3       | 0           |           |
| 6307 90 99 | --- muut   | 6,3       | 0           |           |
|            | II. SARJAT   |           |             |           |
| 6308 00 00 | Sarjat, joissa on kudottua kangasta ja lankaa (ja joissa voi olla myös tarvikkeita), mattojen, kuvakudosten, koruommiteltujen pöytäliinojen tai lautasliinojen tai niiden kaltaisten tekstiilitavaroiden valmistusta varten, vähittäismyyntipakkauksissa | 12        | 0           |           |
|            | III. KÄYTETYT VAATTEET JA MUUT KÄYTETYT TEKSTIILITAVARAT, JALKINEET JA PÄÄHINEET; LUMPUT   |           |             |           |
| 6309 00 00 | Käytetyt vaatteet ja muut käytetyt tekstiilitavarat, jalkineet ja päähineet  | 5,3       | 0           |           |
| 6310       | Lumput ja leikkeet, side- ja purjelangan, nuoran ja köyden jätteet sekä loppuunkuluneet side- ja purjelangasta, nuorasta tai köydestä tehdyt tavarat, tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6310 10    | - lajitellut   |           |             |           |
| 6310 10 10 | -- villaa tai hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa   | vapaa     | 0           |           |
| 6310 10 30 | -- pellavaa tai puuvillaa  | vapaa     | 0           |           |
| 6310 10 90 | -- muuta tekstiiliainetta  | vapaa     | 0           |           |
| 6310 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 64         | 64 RYHMÄ – JALKINEET, NILKKAIMET JA NIIDEN KALTAISET TAVARAT; NIIDEN OSAT  |           |             |           |
| 6401       | Vedenpitävät jalkineet, joiden ulkopohjat ja päälliset ovat kumia tai muovia ja joiden päällisiä ei ole kiinnitetty pohjaan eikä koottu ompelemalla, niittaamalla, naulaamalla, ruuvaamalla, tapittamalla tai niiden kaltaisella menetelmällä            |           |             |           |
| 6401 10    | - kengät, joissa on suojaava metallinen kärjys   |           |             |           |
| 6401 10 10 | -- joiden päälliset ovat kumia   | 17        | 0           |           |
| 6401 10 90 | -- joiden päälliset ovat muovia  | 17        | 0           |           |
|            | - muut jalkineet   |           |             |           |
| 6401 92    | -- jotka peittävät nilkan, mutta eivät polvea  |           |             |           |
| 6401 92 10 | --- joiden päälliset ovat kumia  | 17        | 0           |           |
| 6401 92 90 | --- joiden päälliset ovat muovia   | 17        | 0           |           |
| 6401 99 00 | -- muut  | 17        | 0           |           |
| 6402       | Muut jalkineet, joiden ulkopohjat ja päälliset ovat kumia tai muovia   |           |             |           |
|            | - urheilujalkineet   |           |             |           |
| 6402 12    | -- laskettelu-, pujottelu- ja muut hiihtokengät sekä lumilautailukengät  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6402 12 10 | --- laskettelu-, pujottelu- ja muut hiihtokengät  | 17        | 0           |           |
| 6402 12 90 | --- lumilautailukengät  | 17        | 0           |           |
| 6402 19 00 | -- muut   | 16,9      | 0           |           |
| 6402 20 00 | - jalkineet, joissa päällishihnat on kiinnitetty pohjaan tapeilla   | 17        | 0           |           |
|            | - muut jalkineet  |           |             |           |
| 6402 91    | -- jotka peittävät nilkan   |           |             |           |
| 6402 91 10 | --- joissa on suojaava metallinen kärjys  | 17        | 0           |           |
| 6402 91 90 | --- muut  | 16,9      | 0           |           |
| 6402 99    | -- muut   |           |             |           |
| 6402 99 05 | --- joissa on suojaava metallinen kärjys  | 17        | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 6402 99 10 | ---- joiden päälliset ovat kumia  | 16,8      | 0           |           |
|            | ---- joiden päälliset ovat muovia   |           |             |           |
|            | ----- jalkineet, joiden etupäällinen on valmistettu hihnoista tai joiden etupäällisestä puuttuu yksi tai useampi pala |           |             |           |
| 6402 99 31 | ----- pohjan ja koron yhteenlaskettu korkeus on suurempi kuin 3 cm  | 16,8      | 0           |           |
| 6402 99 39 | ----- muut  | 16,8      | 0           |           |
| 6402 99 50 | ----- tohvelit ja muut sisäjalkineet  | 16,8      | 0           |           |
|            | ----- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on  |           |             |           |
| 6402 99 91 | ----- pienempi kuin 24 cm   | 16,8      | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm   |           |             |           |
| 6402 99 93 | ----- jalkineet, joita ei voida tunnistaa miesten tai naisten jalkineiksi   | 16,8      | 3           |           |
|            | ----- muut  |           |             |           |
| 6402 99 96 | ----- miesten   | 16,8      | 0           |           |
| 6402 99 98 | ----- naisten   | 16,8      | 0           |           |
| 6403       | Jalkineet, joiden ulkopohjat ovat kumia, muovia, nahkaa tai tekonahkaa ja päälliset nahkaa                            |           |             |           |
|            | - urheilujalkineet  |           |             |           |
| 6403 12 00 | -- laskettelu-, pujottelu- ja muut hiihtokengät sekä lumilautailukengät   | 8         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/889

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6403 19 00 | -- muut   | 8         | 0           |           |
| 6403 20 00 | - jalkineet, joiden ulkopohjat ovat nahkaa ja päälliset koostuvat jalkapöydän yli ja isovarpaan ympäri menevistä nahkahihnoista | 8         | 0           |           |
| 6403 40 00 | - muut jalkineet, joissa on suojaava metallinen kärjys  | 8         | 0           |           |
|            | - muut jalkineet, joiden ulkopohjat ovat nahkaa   |           |             |           |
| 6403 51    | -- jotka peittävät nilkan   |           |             |           |
| 6403 51 05 | --- jotka on tehty puupohjalle ja joissa ei ole sisäpohjaa  | 8         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- jotka peittävät nilkan, mutta eivät pohjetta, ja joiden sisäpohjan mitta on  |           |             |           |
| 6403 51 11 | ----- pienempi kuin 24 cm   | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm   |           |             |           |
| 6403 51 15 | ----- miesten   | 8         | 0           |           |
| 6403 51 19 | ----- naisten   | 8         | 0           |           |
|            | ---- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on   |           |             |           |
| 6403 51 91 | ----- pienempi kuin 24 cm   | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm   |           |             |           |
| 6403 51 95 | ----- miesten   | 8         | 0           |           |
| 6403 51 99 | ----- naisten   | 8         | 0           |           |
| 6403 59    | -- muut   |           |             |           |
| 6403 59 05 | --- jotka on tehty puupohjalle ja joissa ei ole sisäpohjaa  | 8         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- jalkineet, joiden etupäällinen on valmistettu hihnoista tai joiden etupäällisestä puuttuu yksi tai useampi pala            |           |             |           |
| 6403 59 11 | ----- pohjan ja koron yhteenlaskettu korkeus on suurempi kuin 3 cm  | 5         | 0           |           |
|            | ----- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on  |           |             |           |
| 6403 59 31 | ----- pienempi kuin 24 cm   | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6403 59 35 | ----- miesten  | 8         | 0           |           |
| 6403 59 39 | ----- naisten  | 8         | 0           |           |
| 6403 59 50 | ---- tohvelit ja muut sisäjalkineet  | 8         | 0           |           |
|            | ---- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on                                  |           |             |           |
| 6403 59 91 | ----- pienempi kuin 24 cm  | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm  |           |             |           |
| 6403 59 95 | ----- miesten  | 8         | 0           |           |
| 6403 59 99 | ----- naisten  | 8         | 0           |           |
|            | - muut jalkineet   |           |             |           |
| 6403 91    | -- jotka peittävät nilkan  |           |             |           |
| 6403 91 05 | --- jotka on tehty puupohjalle ja joissa ei ole sisäpohjaa                       | 8         | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- jotka peittävät nilkan, mutta eivät pohjetta, ja joiden sisäpohjan mitta on |           |             |           |
| 6403 91 11 | ----- pienempi kuin 24 cm  | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm  |           |             |           |
| 6403 91 13 | ----- jalkineet, joita ei voida tunnistaa miesten tai naisten jalkineiksi        | 8         | 3           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 6403 91 16 | ----- miesten  | 8         | 0           |           |
| 6403 91 18 | ----- naisten  | 8         | 0           |           |
|            | ---- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on                                  |           |             |           |
| 6403 91 91 | ----- pienempi kuin 24 cm  | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm  |           |             |           |
| 6403 91 93 | ----- jalkineet, joita ei voida tunnistaa miesten tai naisten jalkineiksi        | 8         | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 6403 91 96 | ----- miesten  | 8         | 0           |           |
| 6403 91 98 | ----- naisten  | 5         | 0           |           |
| 6403 99    | -- muut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/891

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6403 99 05 | --- jotka on tehty puupohjalle ja joissa ei ole sisäpohjaa   | 8         | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- jalkineet, joiden etupäällinen on valmistettu hihnoista tai joiden etupäällisestä puuttuu yksi tai useampi pala |           |             |           |
| 6403 99 11 | ----- pohjan ja koron yhteenlaskettu korkeus on suurempi kuin 3 cm   | 8         | 0           |           |
|            | ----- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on   |           |             |           |
| 6403 99 31 | ----- pienempi kuin 24 cm  | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm  |           |             |           |
| 6403 99 33 | ----- jalkineet, joita ei voida tunnistaa miesten tai naisten jalkineiksi  | 8         | 3           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 6403 99 36 | ----- miesten  | 8         | 0           |           |
| 6403 99 38 | ----- naisten  | 5         | 0           |           |
| 6403 99 50 | ---- tohvelit ja muut sisäjalkineet  | 8         | 0           |           |
|            | ---- muut jalkineet, joiden sisäpohjan mitta on  |           |             |           |
| 6403 99 91 | ----- pienempi kuin 24 cm  | 8         | 0           |           |
|            | ----- vähintään 24 cm  |           |             |           |
| 6403 99 93 | ----- jalkineet, joita ei voida tunnistaa miesten tai naisten jalkineiksi  | 8         | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 6403 99 96 | ----- miesten  | 8         | 0           |           |
| 6403 99 98 | ----- naisten  | 7         | 0           |           |
| 6404       | Jalkineet, joiden ulkopohjat ovat kumia, muovia, nahkaa tai tekonahkaa ja päälliset tekstiiliainetta                 |           |             |           |
|            | - jalkineet, joiden ulkopohjat ovat kumia tai muovia   |           |             |           |
| 6404 11 00 | -- urheilujalkineet; tennis-, koripallo-, voimistelu- ja harjoitus-kengät sekä niiden kaltaiset kengät               | 16,9      | 0           |           |
| 6404 19    | -- muut  |           |             |           |
| 6404 19 10 | --- tohvelit ja muut sisäjalkineet   | 16,9      | 0           |           |
| 6404 19 90 | --- muut   | 17        | 0           |           |
| 6404 20    | - jalkineet, joiden ulkopohjat ovat nahkaa tai tekonahkaa  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6404 20 10 | -- tohvelit ja muut sisäjalkineet   | 17        | 0           |           |
| 6404 20 90 | -- muut   | 17        | 0           |           |
| 6405       | Muut jalkineet  |           |             |           |
| 6405 10 00 | - päälliset nahkaa tai tekonahkaa   | 3,5       | 0           |           |
| 6405 20    | - päälliset tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6405 20 10 | -- joiden ulkopohjat ovat puuta tai korkkia   | 3,5       | 0           |           |
|            | -- joiden ulkopohjat ovat muuta ainetta   |           |             |           |
| 6405 20 91 | --- tohvelit ja muut sisäjalkineet  | 4         | 0           |           |
| 6405 20 99 | --- muut  | 4         | 0           |           |
| 6405 90    | - muut  |           |             |           |
| 6405 90 10 | -- joiden ulkopohjat ovat kumia, muovia, nahkaa tai tekonahkaa  | 17        | 0           |           |
| 6405 90 90 | -- joiden ulkopohjat ovat muuta ainetta   | 4         | 0           |           |
| 6406       | Jalkineiden osat (mukaan lukien päälliset, myös jos ne on kiinnitetty muihin pohjiin kuin ulkopohjiin); irtopohjat, kantapäätynyt ja niiden kaltaiset tavarat; nilkkaimet, säärystimet ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat |           |             |           |
| 6406 10    | - päälliset ja niiden osat, muut kuin kovikkeet   |           |             |           |
|            | -- nahkaa   |           |             |           |
| 6406 10 11 | --- päälliset   | 3         | 0           |           |
| 6406 10 19 | --- päällisten osat   | 3         | 0           |           |
| 6406 10 90 | -- muuta ainetta  | 3         | 0           |           |
| 6406 20    | - ulkopohjat ja korot, kumia tai muovia   |           |             |           |
| 6406 20 10 | -- kumia  | 3         | 0           |           |
| 6406 20 90 | -- muovia   | 3         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 6406 91 00 | -- puuta  | 3         | 0           |           |
| 6406 99    | -- muuta ainetta  |           |             |           |
| 6406 99 10 | --- nilkkaimet, säärystimet ja niiden kaltaiset sekä niiden osat  | 3         | 0           |           |
| 6406 99 30 | --- kokoonpannut päälliset, jotka on kiinnitetty sisäpohjiin tai muihin pohjan osiin, mutta joissa ei ole ulkopohjia  | 3         | 0           |           |
| 6406 99 50 | --- irtopohjat ja muut irrotettavat tarvikkeet  | 3         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/893

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6406 99 60 | --- ulkopohjat, nahkaa tai tekonahkaa  | 3         | 0           |           |
| 6406 99 80 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 65         | 65 RYHMÄ – PÄÄHINEET JA NIIDEN OSAT  |           |             |           |
| 6501 00 00 | Hatunteelmät, huopaa, muotoon puristamattomat ja lierittömät; litteät ja lieriömäiset (myös auki leikatut) hatunteelmät, huopaa  | 2,7       | 0           |           |
| 6502 00 00 | Hatunteelmät, palmikoidut tai valmistetut kokoamalla mitä ainetta tahansa olevista kaistaleista, muotoon puristamattomat, lierittömät, vuoraamattomat ja somistamattomat   | vapaa     | 0           |           |
| 6504 00 00 | Hatut ja muut päähineet, palmikoidut tai valmistetut kokoamalla mitä ainetta tahansa olevista kaistaleista, myös vuoratut ja somistetut  | vapaa     | 0           |           |
| 6505       | Hatut ja muut päähineet, neulotut tai virkatut tai neuloksesta, pitsistä, pitsikankaasta, huovasta tai muusta tekstiilimetritavaraista (ei kuitenkaan kaistaleista) tehdyt, myös vuoratut ja somistetut; mitä ainetta tahansa olevat hiusverkot, myös vuoratut ja somistetut |           |             |           |
| 6505 10 00 | - hiusverkot   | 2,7       | 0           |           |
| 6505 90    | - muut   |           |             |           |
| 6505 90 05 | -- karvahuopaa tai karvahuovan ja villahuovan sekoitusta, nimikkeeseen 6501 teelmistä (ei kuitenkaan lieriömäisistä) valmistetut   | 5,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 6505 90 10 | --- baskerit (baretit), myssyt (skotlantilaislakit), patalakit (kalotit), fetsit ja niiden kaltaiset päähineet   | 2,7       | 0           |           |
| 6505 90 30 | --- lippalakit   | 2,7       | 0           |           |
| 6505 90 80 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 6506       | Muut päähineet, myös vuoratut ja somistetut  |           |             |           |
| 6506 10    | - turvapähineet  |           |             |           |
| 6506 10 10 | -- muovia  | 2,7       | 0           |           |
| 6506 10 80 | -- muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6506 91 00 | -- kumia tai muovia  | 2,7       | 0           |           |
| 6506 99    | -- muuta ainetta   |           |             |           |
| 6506 99 10 | --- karvahuopaa tai karvahuovan ja villahuovan sekoitusta, nimikkeeseen 6501 teelmistä (ei kuitenkaan lieriömäisistä) valmistetut  | 5,7       | 0           |           |
| 6506 99 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 6507 00 00 | Hikinauhut, vuorit, suojaäälykset, hatunrungot ja -kehukset, lakinlipat ja leukanauhut päähineitä varten   | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 66         | 66 RYHMÄ – SATEENVARJOT, PÄIVÄNVARJOT, KÄVELYKEPIT, ISTUINKEPIT, RUOSKAT, RATSUPIISKAT SEKÄ NIIDEN OSAT   |           |             |           |
| 6601       | Sateenvarjot ja päivänvarjot (myös kävelykeppisateenvarjot, puutarhavarjot ja niiden kaltaiset päivänvarjot)  |           |             |           |
| 6601 10 00 | – puutarhavarjot ja niiden kaltaiset päivänvarjot   | 4,7       | 0           |           |
|            | – muut  |           |             |           |
| 6601 91 00 | -- joissa on teleskooppivarsi   | 4,7       | 0           |           |
| 6601 99    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- joiden päällinen on kudottua tekstiiliainetta   |           |             |           |
| 6601 99 11 | ---- tekokuitua   | 4,7       | 0           |           |
| 6601 99 19 | ---- muuta tekstiiliainetta   | 4,7       | 0           |           |
| 6601 99 90 | --- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 6602 00 00 | Kävelykepit, istuinkepit, ruoskat, ratsupiiskat ja niiden kaltaiset tavarat   | 2,7       | 0           |           |
| 6603       | Nimikkeeseen 6601 tai 6602 kuuluvien tavaroiden osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 6603 20 00 | – sateenvarjon- tai päivänvarjonkehikot, myös varsiin asennetut   | 5,2       | 0           |           |
| 6603 90    | – muut  |           |             |           |
| 6603 90 10 | -- kädensijat ja nupit  | 2,7       | 0           |           |
| 6603 90 90 | -- muut   | 5         | 0           |           |
| 67         | 67 RYHMÄ – VALMISTETUT HÖYHENET JA UNTUVAT SEKÄ HÖYHENISTÄ TAI UNTUVISTA VALMISTETUT TAVARAT; TEKOKUKAT; HIUKSISTA VALMISTETUT TAVARAT  |           |             |           |
| 6701 00 00 | Höyhen- ja untuvapeitteiset linnun nahat ja muut osat, höyhenet, höyhenen osat ja untuvat sekä niistä valmistetut tavarat (muut kuin nimikkeeseen 0505 tavarat sekä valmistetut sulkakynät ja ruodit)       | 2,7       | 0           |           |
| 6702       | Tekokukat, -lehdet ja -hedelmät sekä niiden osat; tekokukista, -lehdistä ja -hedelmistä valmistetut tavarat   |           |             |           |
| 6702 10 00 | – muovia  | 4,7       | 0           |           |
| 6702 90 00 | – muuta ainetta   | 4,7       | 0           |           |
| 6703 00 00 | Hiukset, muokatut, ohennetut, valkaistut tai muulla tavalla valmistetut; villa, muu eläimenkarva ja muut tekstiiliaineet, jotka on käsitelty peruukkien tai niiden kaltaisten tavaroiden valmistusta varten | 1,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/895

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6704       | Peruukit ja tekoparrat, irtokulmakarvat ja -ripset, irtopalmikot ja niiden kaltaiset tavarat hiuksista, eläimenkarvasta tai tekstiiliaineesta valmistetut; muualle kuulumattomat hiuksista valmistetut tavarat   |           |             |           |
|            | - synteettistä tekstiiliainetta  |           |             |           |
| 6704 11 00 | -- kokoperuukit  | 2,2       | 0           |           |
| 6704 19 00 | -- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 6704 20 00 | - hiuksista valmistetut  | 2,2       | 0           |           |
| 6704 90 00 | - muuta ainetta  | 2,2       | 0           |           |
| 68         | 68 RYHMÄ – KIVESTÄ, KIPSISTÄ, SEMENTISTÄ, ASBESTISTA, KIILTEESTÄ TAI NIIDEN KALTAISESTA AINEESTA VALMISTETUT TAVARAT   |           |             |           |
| 6801 00 00 | Katukivi, reunakivi ja käytävänpäällyskivi, luonnonkiveä (ei kuitenkaan liuskekiveä)   | vapaa     | 0           |           |
| 6802       | Työstetty muistomerkki- ja rakennuskivi (ei kuitenkaan liuskekivi) ja siitä tehdyt tavarat, muut kuin nimikkeeseen 6801 kuuluvat; mosaiikki- ja niiden kaltaiset kivet, luonnonkiveä (myös liuskekiveä), myös alustalle kiinnitetyt; keinotekoisesti värjätyt rouheet, sirut ja jauheet, luonnonkiveä (myös liuskekiveä) |           |             |           |
| 6802 10 00 | - laatat, kuutiot ja niiden kaltaiset tavarat, myös suorakaiteen tai neliön muotoiset, joiden suurin pinta-ala mahtuu neliöön, jonka sivu on pienempi kuin 7 cm; keinotekoisesti värjätyt rouheet, sirut ja jauheet  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut muistomerkki- ja rakennuskivet ja niistä tehdyt tavarat, ainoastaan leikatut tai sahatut ja tasa- tai sileäpintaiset  |           |             |           |
| 6802 21 00 | -- marmoria, travertiinia ja alabasteria   | 1,7       | 0           |           |
| 6802 23 00 | -- graniittia  | 1,7       | 0           |           |
| 6802 29 00 | -- muuta kiveä   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6802 91    | -- marmoria, travertiinia ja alabasteria   |           |             |           |
| 6802 91 10 | --- kiillotettu alabasteri, kuvioitu tai muulla tavalla työstetty, ei kuitenkaan veistetty   | 1,7       | 0           |           |
| 6802 91 90 | --- muu  | 1,7       | 0           |           |
| 6802 92    | -- muuta kalkkikiveä   |           |             |           |
| 6802 92 10 | --- kiillotettu, kuvioitu tai muulla tavalla työstetty, ei kuitenkaan veistetty  | 1,7       | 0           |           |
| 6802 92 90 | --- muu  | 1,7       | 0           |           |
| 6802 93    | -- graniittia  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6802 93 10 | --- kiillotettu, kuvioitu tai muulla tavalla työstetty, ei kuitenkaan veistetty, nettopaino vähintään 10 kg   | vapaa     | 0           |           |
| 6802 93 90 | --- muu   | 1,7       | 0           |           |
| 6802 99    | -- muuta kiveä  |           |             |           |
| 6802 99 10 | --- kiillotettu, kuvioitu tai muulla tavalla työstetty, ei kuitenkaan veistetty, nettopaino vähintään 10 kg   | vapaa     | 0           |           |
| 6802 99 90 | --- muu   | 1,7       | 0           |           |
| 6803 00    | Työstetty liuskekivi ja liuskekivitavarat, myös yhteenpuristettua liuskekiveä   |           |             |           |
| 6803 00 10 | - katto- ja seinälevyt  | 1,7       | 0           |           |
| 6803 00 90 | - muut  | 1,7       | 0           |           |
| 6804       | Myllynkivet, hiomakivet, hiomalaikat ja niiden kaltaiset tavarat, ilman telinettä, hiomiseen, teroittamiseen, kiillottamiseen, tarkistushiomiseen tai leikkaamiseen, kovasimet, käsikiillotuskivet ja niiden osat, luonnonkiveä, yhteenpuristettua luonnon tai keinotekoista hioma-ainetta tai keraamista ainetta, myös jos niissä on muuta ainetta olevia osia |           |             |           |
| 6804 10 00 | - myllynkivet ja hiomakivet jauhatukseen, hiertämiseen tai kiillottamiseen  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut hiomakivet, hiomalaikat ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 6804 21 00 | -- puristettua luonnon- tai synteettistä timanttia  | 1,7       | 0           |           |
| 6804 22    | -- muuta yhteenpuristettua hioma-ainetta tai keraamista ainetta   |           |             |           |
|            | --- keinotekoista hioma-ainetta, jossa on sideainetta   |           |             |           |
|            | ---- synteettistä tai keinotekoista hartsia   |           |             |           |
| 6804 22 12 | ----- vahvistamatonta   | vapaa     | 0           |           |
| 6804 22 18 | ----- vahvistettua  | vapaa     | 0           |           |
| 6804 22 30 | ---- keraamista ainetta tai silikaatteja  | vapaa     | 0           |           |
| 6804 22 50 | ---- muuta ainetta  | vapaa     | 0           |           |
| 6804 22 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 6804 23 00 | -- luonnonkiveä   | vapaa     | 0           |           |
| 6804 30 00 | - kovasimet ja käsikiillotuskivet   | vapaa     | 0           |           |
| 6805       | Luonnon tai keinotekoinen hioma-ainepöly tai -rouhe tekstiili-, paperi-, kartonki-, pahvi- tai muulla alustalla, myös määrämutoiseksi leikattuna tai ommeltuna tai muulla tavalla sovitettuna   |           |             |           |
| 6805 10 00 | - ainoastaan kudottua tekstiilikangasta olevalla alustalla  | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/897

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6805 20 00 | - ainoastaan paperi-, kartonki- tai pahvialustalla   | 1,7       | 0           |           |
| 6805 30    | - muulla alustalla   |           |             |           |
| 6805 30 10 | -- alustalla, joka koostuu kudotusta tekstiilikankaasta yhdistetynä paperiin, kartonkiin tai pahviin   | 1,7       | 0           |           |
| 6805 30 20 | -- vulkaanikuitualustalla  | 1,7       | 0           |           |
| 6805 30 80 | -- muu   | 1,7       | 0           |           |
| 6806       | Kuonavilla, kivivilla ja niiden kaltainen kivennäisvilla; paisutettu vermikuliitti, paisutettu savi, vaahdotettu kuona ja niiden kaltaiset paisutetut kivennäisaineet; sekoitukset ja tavarat, lämpöä tai ääntä eristävää tai ääntä imevää kivennäisainetta, nimikkeeseen 6811 tai 6812 tai 69 ryhmään kuulumattomat |           |             |           |
| 6806 10 00 | - kuonavilla, kivivilla ja niiden kaltainen kivennäisvilla (myös näiden keskinäiset sekoitukset), massatavarana, levyinä tai rullina   | vapaa     | 0           |           |
| 6806 20    | - paisutettu vermikuliitti, paisutettu savi, vaahdotettu kuona ja niiden kaltaiset paisutetut kivennäisaineet (myös näiden keskinäiset sekoitukset)  |           |             |           |
| 6806 20 10 | -- paisutettu savi   | vapaa     | 0           |           |
| 6806 20 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 6806 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 6807       | Asfaltista tai sen kaltaisesta aineesta (esim. maaöljybitumista tai kivihiilitervapiestä) valmistetut tavarat  |           |             |           |
| 6807 10    | - rullina  |           |             |           |
| 6807 10 10 | -- tuotteet katon tai seinän päällystyksen   | vapaa     | 0           |           |
| 6807 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 6807 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 6808 00 00 | Laatat, levyt ja niiden kaltaiset tavarat, kasvikuitua, olkea, puulastua, sahanpurua tai muuta puujätettä, joka on puristettu yhteen sementin, kipsin tai muun kivennäisideaineen avulla   | 1,7       | 0           |           |
| 6809       | Kipsistä tai kipsiin perustuvista aineista valmistetut tavarat   |           |             |           |
|            | - laatat, levyt ja niiden kaltaiset tavarat, koristamattomat   |           |             |           |
| 6809 11 00 | -- ainoastaan paperilla, kartongilla tai pahvilla päällystetyt tai vahvistetut   | 1,7       | 0           |           |
| 6809 19 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 6809 90 00 | - muut tavarat   | 1,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6810       | Sementistä, betonista tai tekokivestä valmistetut tavarat, myös vahvistetut  |           |             |           |
|            | - laatat, tiilet ja niiden kaltaiset tavarat   |           |             |           |
| 6810 11    | -- rakennusharkot ja -tiilet   |           |             |           |
| 6810 11 10 | --- kevytbetonia (esimerkiksi murskattuun hohkakiveen tai jyvästettyyn kuonaan perustuvat)   | 1,7       | 0           |           |
| 6810 11 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 6810 19    | -- muut  |           |             |           |
| 6810 19 10 | --- kattotiilet  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut tiilet ja katukivet   |           |             |           |
| 6810 19 31 | ---- betonia   | 1,7       | 0           |           |
| 6810 19 39 | ---- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 6810 19 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut tavarat   |           |             |           |
| 6810 91    | -- tehdasvalmisteiset rakenne-elementit talonrakentamiseen tai tie- ja vesirakentamiseen   |           |             |           |
| 6810 91 10 | --- lattiaelementit  | 1,7       | 0           |           |
| 6810 91 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 6810 99 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 6811       | Asbestisementistä, selluloosakuitusementistä tai niiden kaltaisesta aineesta valmistetut tavarat   |           |             |           |
| 6811 40 00 | - asbestia sisältävät  | 1,7       | 0           |           |
|            | - asbestia sisältämättömät   |           |             |           |
| 6811 81 00 | -- aaltolevyt  | 1,7       | 0           |           |
| 6811 82    | -- muut levyt, laatat ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 6811 82 10 | --- kooltaan enintään 40 × 60 cm, kattoja tai seiniä varten  | 1,7       | 0           |           |
| 6811 82 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 6811 83 00 | -- putket sekä putkien liitos- ja muut osat  | 1,7       | 0           |           |
| 6811 89 00 | -- muut tavarat  | 1,7       | 0           |           |
| 6812       | Muokatut asbestikuidut; asbestiin tai asbestiin ja magnesiumkarbonaattiin perustuvat sekoitukset; tällaisista sekoituksista tai asbestista valmistetut tavarat (esim. lanka, kudottu kangas, vaatteet, päähineet, jalkineet, tiivisteet), myös vahvistetut, nimikkeeseen 6811 tai 6813 kuulumattomat |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/899

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6812 80    | - krokidoliittia   |           |             |           |
| 6812 80 10 | -- muokatut kuidut; asbestiin tai asbestiin ja magnesiumkarbonaattiin perustuvat sekoitukset   | 1,7       | 0           |           |
| 6812 80 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 6812 91 00 | -- vaatteet, vaateustarvikkeet, jalkineet ja päähineet   | 3,7       | 0           |           |
| 6812 92 00 | -- paperi, kartonki, pahvi ja huopa  | 3,7       | 0           |           |
| 6812 93 00 | -- puristettu asbestikuitutiiviste, levyinä tai rullina  | 3,7       | 0           |           |
| 6812 99    | -- muut  |           |             |           |
| 6812 99 10 | --- muokatut asbestikuidut; asbestiin tai asbestiin ja magnesiumkarbonaattiin perustuvat sekoitukset   | 1,7       | 0           |           |
| 6812 99 90 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 6813       | Kitkamateriaali ja siitä valmistetut tavarat (esim. levyt, rullat, kaistaleet, segmentit, kiekot, renkaat), asentamattomat, jarruja, kytkimiä tai niiden kaltaisia tavaroita varten, asbestiin, muihin kivennäisaineisiin tai selluloosaan perustuvat, myös jos ne on yhdistetty tekstiili- tai muuhun aineeseen |           |             |           |
| 6813 20 00 | - asbestia sisältävät  | 2,7       | 0           |           |
|            | - asbestia sisältämättömät   |           |             |           |
| 6813 81 00 | -- jarruhihnat ja -palat   | 2,7       | 0           |           |
| 6813 89 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 6814       | Työstetty kiille ja kiilletavarat, myös yhteenpuristettu tai rekonstruoitu kiille, myös paperi-, kartonki-, pahvi- tai muulla alustalla  |           |             |           |
| 6814 10 00 | - levyt ja kaistaleet, yhteenpuristettua tai rekonstruoitua kiillettä, myös alustalla  | 1,7       | 0           |           |
| 6814 90 00 | - muut   | 1,7       | 0           |           |
| 6815       | Kivestä tai muista kivennäisaineista tehdyt tavarat (myös hiilikuidut ja hiilikuiduista tai turpeesta tehdyt tavarat), muualle kuulumattomat   |           |             |           |
| 6815 10    | - muut kuin sähköiset tavarat grafiitista tai muusta hiilestä  |           |             |           |
| 6815 10 10 | -- hiilikuidut ja hiilikuiduista tehdyt tavarat  | vapaa     | 0           |           |
| 6815 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 6815 20 00 | - turpeesta tehdyt tavarat   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut tavarat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6815 91 00 | -- magnesiittia, dolomiittia tai kromiittia sisältävät   | vapaa     | 0           |           |
| 6815 99    | -- muut  |           |             |           |
| 6815 99 10 | --- tulenkestävää ainetta, kemiallisesti sidotut   | vapaa     | 0           |           |
| 6815 99 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 69         | 69 RYHMÄ – KERAAMISET TUOTTEET   |           |             |           |
|            | I. PIIPITOISISTA FOSSILIJAUHEISTA TAI NIIDEN KALTAISISTA PIIPITOISISTA MAALAJEISTA VALMISTETUT TAVARAT JA TULENKESTÄVÄT TAVARAT  |           |             |           |
| 6901 00 00 | Piipitoisista fossilijauheista (esim. piimaasta, trippelistä tai diatomitista) tai niiden kaltaisista piipitoisista maalajeista valmistetut tiilet, laatat ja muut keraamiset tavarat  | 2         | 0           |           |
| 6902       | Tulenkestävät tiilet, laatat ja niiden kaltaiset tulenkestävät keraamiset rakennustarvikkeet, muut kuin piipitoisista fossilijauheista tai niiden kaltaisista piipitoisista maalajeista valmistetut tavarat                                  |           |             |           |
| 6902 10 00 | - joissa on erikseen tai yhteensä enemmän kuin 50 painoprosenttia alkuaineita Mg, Ca tai Cr, laskettuna MgO:na, CaO:na tai Cr <sub>2</sub> O <sub>3</sub> :na  | 2         | 0           |           |
| 6902 20    | - joissa on enemmän kuin 50 painoprosenttia alumiinioksidia (Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ), piidioksidia (SiO <sub>2</sub> ) tai näiden tuotteiden seosta tai yhdistettä  |           |             |           |
| 6902 20 10 | -- joissa on vähintään 93 painoprosenttia piidioksidia (SiO <sub>2</sub> )   | 2         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 6902 20 91 | --- joissa on enemmän kuin 7 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 45 painoprosenttia alumiinioksidia (Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> )   | 2         | 0           |           |
| 6902 20 99 | --- muut   | 2         | 0           |           |
| 6902 90 00 | - muut   | 2         | 0           |           |
| 6903       | Muut tulenkestävät keraamiset tavarat (esim. retortit, upokkaat, muhvelit, suuttimet, tulpat, tuet, putket, vaipat ja tangot), muut kuin piipitoisista fossilijauheista tai niiden kaltaisista piipitoisista maalajeista valmistetut tavarat |           |             |           |
| 6903 10 00 | - joissa on enemmän kuin 50 painoprosenttia grafiittia tai muuta hiilen muotoa tai näiden tuotteiden seosta  | 5         | 0           |           |
| 6903 20    | - joissa on enemmän kuin 50 painoprosenttia alumiinioksidia (Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ) tai alumiinioksidin ja piidioksidin (SiO <sub>2</sub> ) seosta tai yhdistettä  |           |             |           |
| 6903 20 10 | -- joissa on vähemmän kuin 45 painoprosenttia alumiinioksidia (Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> )  | 5         | 0           |           |
| 6903 20 90 | -- joissa on vähintään 45 painoprosenttia alumiinioksidia (Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> )  | 5         | 0           |           |
| 6903 90    | - muut   |           |             |           |
| 6903 90 10 | -- joissa on enemmän kuin 25 painoprosenttia, mutta enintään 50 painoprosenttia grafiittia tai muuta hiilen muotoa tai näiden tuotteiden seosta  | 5         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/901

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6903 90 90 | -- muut   | 5         | 0           |           |
|            | II. MUUT KERAAMISET TUOTTEET  |           |             |           |
| 6904       | Keraamiset rakennustiilet, lattiapalkit, tuki- tai täytetiilet ja niiden kaltaiset tuotteet   |           |             |           |
| 6904 10 00 | - rakennustiilet  | 2         | 0           |           |
| 6904 90 00 | - muut  | 2         | 0           |           |
| 6905       | Kattotiilet, savupiipun jatkokset, savuhatut, savupiipun sisävuoraukset, arkkitehtoniset koristeet ja muut keraamiset rakennustarvikkeet                                    |           |             |           |
| 6905 10 00 | - kattotiilet   | vapaa     | 0           |           |
| 6905 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 6906 00 00 | Keraamiset putket, kourut sekä putkien liitos- ja muut osat   | vapaa     | 0           |           |
| 6907       | Lasittamattomat keraamiset katulaatat, lattialaatat ja seinälaatat; lasittamattomat keraamiset mosaiikkikuutiot ja niiden kaltaiset tavarat, myös alustalla                 |           |             |           |
| 6907 10 00 | - laatat, kuutiot ja niiden kaltaiset (myös muun kuin suorakaitteen tai neliön muotoiset) tavarat, joiden suurin pinta-ala mahtuu neliöön, jonka sivu on pienempi kuin 7 cm | 5         | 0           |           |
| 6907 90    | - muut  |           |             |           |
| 6907 90 10 | -- "Spaltplatten"-tyyppiä olevat lohkotäiilet   | 5         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 6907 90 91 | --- kivitavaraa   | 5         | 0           |           |
| 6907 90 93 | --- fajanssia tai hienoa tiilisavea (fine pottery)  | 5         | 0           |           |
| 6907 90 99 | --- muut  | 5         | 0           |           |
| 6908       | Lasitetut keraamiset katulaatat, lattialaatat ja seinälaatat; lasitetut keraamiset mosaiikkikuutiot ja niiden kaltaiset tuotteet, myös alustalla                            |           |             |           |
| 6908 10    | - laatat, kuutiot ja niiden kaltaiset (myös muun kuin suorakaitteen tai neliön muotoiset) tavarat, joiden suurin pinta-ala mahtuu neliöön, jonka sivu on pienempi kuin 7 cm |           |             |           |
| 6908 10 10 | -- tiilisavea (common pottery)  | 7         | 0           |           |
| 6908 10 90 | -- muut   | 7         | 0           |           |
| 6908 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- tiilisavea (common pottery)  |           |             |           |
| 6908 90 11 | --- "Spaltplatten"-tyyppiä olevat lohkotäiilet  | 6         | 0           |           |
|            | --- muut, joiden suurin paksuus on  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 6908 90 21 | ---- enintään 15 mm   | 5         | 0           |           |
| 6908 90 29 | ---- suurempi kuin 15 mm  | 5         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 6908 90 31 | --- "Spaltplatten"-tyyppiä olevat lohkoitiilet  | 5         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 6908 90 51 | ---- joiden päällyspuoli on enintään 90 cm <sup>2</sup>   | 7         | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 6908 90 91 | ----- kivitavaraa   | 5         | 0           |           |
| 6908 90 93 | ----- fajanssia tai hienoa tiilisavea (fine pottery)  | 5         | 0           |           |
| 6908 90 99 | ----- muut  | 5         | 0           |           |
| 6909       | Keraamiset tavarat laboratorio-, kemialliseen tai muuhun tekniseen käyttöön; keraamiset kaukalot, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, jollaisia käytetään maataloudessa; keraamiset ruukut, tölkit ja niiden kaltaiset astiat, jollaisia käytetään tavaroiden kuljettamiseen tai pakkaamiseen |           |             |           |
|            | - keraamiset tavarat laboratorio-, kemialliseen tai muuhun tekniseen käyttöön   |           |             |           |
| 6909 11 00 | -- posliinia  | 5         | 0           |           |
| 6909 12 00 | -- tavarat, joiden lujuus on vähintään 9 Mohsin asteikolla mitattuna  | 5         | 3           |           |
| 6909 19 00 | -- muut   | 5         | 0           |           |
| 6909 90 00 | - muut  | 5         | 3           |           |
| 6910       | Keraamiset huuhtelualtaat, pesualtaat, pesualtaan jalustat, kylpyammeet, pesuistuimet, wc-altaat, huuhtelusäiliöt, urinaalit ja niiden kaltaiset kiinteät saniteettikalusteet   |           |             |           |
| 6910 10 00 | - posliinia   | 7         | 0           |           |
| 6910 90 00 | - muut  | 7         | 0           |           |
| 6911       | Posliiniset pöytä-, keittiö- ja muut talousesineet sekä toaletti-esineet  |           |             |           |
| 6911 10 00 | - pöytä- ja keittiöesineet  | 12        | 3           |           |
| 6911 90 00 | - muut  | 12        | 3           |           |
| 6912 00    | Keraamiset pöytä-, keittiö- ja muut talousesineet sekä toaletti-esineet, muut kuin posliiniset  |           |             |           |
| 6912 00 10 | - tiilisavea (common pottery)   | 5         | 0           |           |
| 6912 00 30 | - kivitavaraa   | 5,5       | 3           |           |
| 6912 00 50 | - fajanssia tai hienoa tiilisavea (fine pottery)  | 9         | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/903

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 6912 00 90 | - muut   | 7         | 0           |           |
| 6913       | Pienoispatsaat ja muut keraamiset koriste-esineet  |           |             |           |
| 6913 10 00 | - posliinia  | 6         | 0           |           |
| 6913 90    | - muut   |           |             |           |
| 6913 90 10 | -- tiilisavea (common pottery)   | 3,5       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 6913 90 91 | --- kivitavaraa  | 6         | 0           |           |
| 6913 90 93 | --- fajanssia tai hienoa tiilisavea (fine pottery)   | 6         | 0           |           |
| 6913 90 99 | --- muut   | 6         | 0           |           |
| 6914       | Muut keraamiset tavarat  |           |             |           |
| 6914 10 00 | - posliinia  | 5         | 3           |           |
| 6914 90    | - muut   |           |             |           |
| 6914 90 10 | -- tiilisavea (common pottery)   | 3         | 0           |           |
| 6914 90 90 | -- muut  | 3         | 0           |           |
| 70         | 70 RYHMÄ – LASI JA LASITAVARAT   |           |             |           |
| 7001 00    | Lasimurska ja muut lasijätteet ja -romu; lasimassa   |           |             |           |
| 7001 00 10 | - lasimurska ja muut lasijätteet ja -romu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - lasimassa  |           |             |           |
| 7001 00 91 | -- optinen lasi  | 3         | 0           |           |
| 7001 00 99 | -- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 7002       | Valmistamattomat lasikuulat [muut kuin nimikkeen 7018 lasijyväsäet (microspheres)], -tangot ja -putket               |           |             |           |
| 7002 10 00 | - kuulat   | 3         | 0           |           |
| 7002 20    | - tangot   |           |             |           |
| 7002 20 10 | -- optista lasia   | 3         | 0           |           |
| 7002 20 90 | -- muut  | 3         | 0           |           |
|            | - putket   |           |             |           |
| 7002 31 00 | -- sulatettua kvartssia tai muuta sulatettua piidioksidia  | 3         | 0           |           |
| 7002 32 00 | -- muuta lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella | 3         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|------------------------------|-------------|-----------|
| 7002 39 00 | -- muut   | 3                            | 0           |           |
| 7003       | Valettu tai valssattu tasolasi ja valetut tai valssatut lasiprofiilit, myös sellaiset, joissa on absorboiva, heijastava tai heijastamaton kerros, mutta joita ei ole muulla tavalla valmistettu |                              |             |           |
|            | - tasolasi ilman lankavahvistusta   |                              |             |           |
| 7003 12    | -- massana kauttaaltaan värjätty, samennettu, verholasiksi tehty tai jossa on absorboiva, heijastava tai heijastamaton kerros   |                              |             |           |
| 7003 12 10 | --- optista lasia   | 3                            | 0           |           |
|            | --- muu   |                              |             |           |
| 7003 12 91 | ---- jossa on heijastamaton kerros  | 3                            | 0           |           |
| 7003 12 99 | ---- muu  | 3,8 MIN 0,6<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
| 7003 19    | -- muu  |                              |             |           |
| 7003 19 10 | --- optista lasia   | 3                            | 0           |           |
| 7003 19 90 | --- muu   | 3,8 MIN 0,6<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
| 7003 20 00 | - lankavahvisteinen tasolasi (lankalasi)  | 3,8 MIN 0,4<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
| 7003 30 00 | - lasiprofiilit   | 3                            | 0           |           |
| 7004       | Vedetty tai puhallettu tasolasi, myös sellainen, jossa on absorboiva, heijastava tai heijastamaton kerros, mutta jota ei ole muulla tavalla valmistettu   |                              |             |           |
| 7004 20    | - massana kauttaaltaan värjätty, samennettu, verholasiksi tehty tai jossa on absorboiva, heijastava tai heijastamaton kerros  |                              |             |           |
| 7004 20 10 | -- optinen lasi   | 3                            | 0           |           |
|            | -- muu  |                              |             |           |
| 7004 20 91 | --- jossa on heijastamaton kerros   | 3                            | 0           |           |
| 7004 20 99 | --- muu   | 4,4 MIN 0,4<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
| 7004 90    | - muu lasi  |                              |             |           |
| 7004 90 10 | -- optinen lasi   | 3                            | 0           |           |
| 7004 90 70 | -- tasolasi puutarhakäyttöön  | 4,4 MIN 0,4<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
|            | -- muu, paksuus   |                              |             |           |
| 7004 90 92 | --- enintään 2,5 mm   | 4,4 MIN 0,4<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/905

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                    | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|------------------------------|-------------|-----------|
| 7004 90 98 | --- suurempi kuin 2,5 mm   | 4,4 MIN 0,4<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
| 7005       | Float-lasi ja pinnalta hiottu tai kiillotettu muu tasolasi, myös sellaiset, joissa on absorboiva, heijastava tai heijastamaton kerros, mutta joita ei ole muulla tavalla valmistettu   |                              |             |           |
| 7005 10    | - ilman lankavahvistusta oleva lasi, jossa on absorboiva, heijastava tai heijastamaton kerros  |                              |             |           |
| 7005 10 05 | -- jossa on heijastamaton kerros   | 3                            | 0           |           |
|            | -- muu, paksuus  |                              |             |           |
| 7005 10 25 | --- enintään 3,5 mm  | 2                            | 0           |           |
| 7005 10 30 | --- suurempi kuin 3,5 mm, mutta enintään 4,5 mm  | 2                            | 0           |           |
| 7005 10 80 | --- suurempi kuin 4,5 mm   | 2                            | 0           |           |
|            | - muu lasi ilman lankavahvistusta  |                              |             |           |
| 7005 21    | -- massana kauttaaltaan värjätty, samennettu, verholasiksi tehty tai ainoastaan pinnalta hiottu  |                              |             |           |
| 7005 21 25 | --- paksuus enintään 3,5 mm  | 2                            | 0           |           |
| 7005 21 30 | --- paksuus suurempi kuin 3,5 mm, mutta enintään 4,5 mm  | 2                            | 0           |           |
| 7005 21 80 | --- paksuus suurempi kuin 4,5 mm   | 2                            | 0           |           |
| 7005 29    | -- muu   |                              |             |           |
| 7005 29 25 | --- paksuus enintään 3,5 mm  | 2                            | 0           |           |
| 7005 29 35 | --- paksuus suurempi kuin 3,5 mm, mutta enintään 4,5 mm  | 2                            | 0           |           |
| 7005 29 80 | --- paksuus suurempi kuin 4,5 mm   | 2                            | 0           |           |
| 7005 30 00 | - lankavahvisteinen lasi (lankalasi)   | 2                            | 0           |           |
| 7006 00    | Nimikkeen 7003, 7004 tai 7005 lasi, taivutettu, reunoista työstetty, kaiverrettu, porattu, emaloitu tai muulla tavalla työstetty, mutta ei kehystetty eikä muihin aineisiin yhdistetty |                              |             |           |
| 7006 00 10 | - optinen lasi   | 3                            | 0           |           |
| 7006 00 90 | - muu  | 3                            | 0           |           |
| 7007       | Karkaistu tai laminoitu varmuuslasi  |                              |             |           |
|            | - karkaistu varmuuslasi  |                              |             |           |
| 7007 11    | -- kooltaan ja muodoltaan sopiva asennettavaksi ajoneuvoihin, ilma-aluksiin, avaruusaluksiin tai aluksiin  |                              |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7007 11 10 | --- kooltaan ja muodoltaan sopiva asennettavaksi moottoriajoneuvoihin   | 3         | 0           |           |
| 7007 11 90 | --- muu   | 3         | 0           |           |
| 7007 19    | -- muu  |           |             |           |
| 7007 19 10 | --- emaloitu  | 3         | 0           |           |
| 7007 19 20 | --- massana kauttaaltaan värjätty, samennettu, verholasiksi tehty tai jossa on heijastava tai absorboiva kerros   | 3         | 0           |           |
| 7007 19 80 | --- muu   | 3         | 0           |           |
|            | - laminoitu varmuuslasi   |           |             |           |
| 7007 21    | -- kooltaan ja muodoltaan sopiva asennettavaksi ajoneuvoihin, ilma-aluksiin, avaruusaluksiin tai aluksiin   |           |             |           |
| 7007 21 20 | --- kooltaan ja muodoltaan sopiva asennettavaksi moottoriajoneuvoihin   | 3         | 3           |           |
| 7007 21 80 | --- muu   | 3         | 0           |           |
| 7007 29 00 | -- muu  | 3         | 0           |           |
| 7008 00    | Monikerroksiset eristyslaselementit   |           |             |           |
| 7008 00 20 | - massana kauttaaltaan värjätty, samennettu, verholasiksi tehty tai joissa on absorboiva tai heijastava kerros  | 3         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7008 00 81 | -- jotka koostuvat kahdesta lasilevystä, joiden reunat on ilmatiiviisti yhdistetty ja joiden välissä on kerros ilmaa, muita kaasuja tai tyhjiö  | 3         | 0           |           |
| 7008 00 89 | -- muut   | 3         | 0           |           |
| 7009       | Lasipeilit, kehystetyt tai kehystämättömät, myös taustapeilit   |           |             |           |
| 7009 10 00 | - ajoneuvojen taustapeilit  | 4         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7009 91 00 | -- kehystämättömät  | 4         | 0           |           |
| 7009 92 00 | -- kehystetyt   | 4         | 0           |           |
| 7010       | Lasiset pullot, myös koripullot, tölkit, ruukut, ampullit ja muut astiat, jollaisia käytetään tavaroiden kuljetukseen tai pakkaamiseen; lasiset säilöntätölkit; lasiset tulpat, kannet ja muut sulkimet |           |             |           |
| 7010 10 00 | - ampullit  | 3         | 0           |           |
| 7010 20 00 | - tulpat, kannet ja muut sulkimet   | 5         | 0           |           |
| 7010 90    | - muut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/907

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7010 90 10 | -- säilöntätölkit (steriloimistölkkit)  | 5         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7010 90 21 | --- lasiputkista valmistetut  | 5         | 0           |           |
|            | --- muut, nimellisvetoisuus   |           |             |           |
| 7010 90 31 | ---- vähintään 2,5 l  | 5         | 0           |           |
|            | ---- pienempi kuin 2,5 l  |           |             |           |
|            | ----- juomia tai elintarvikkeita varten   |           |             |           |
|            | ----- pullo   |           |             |           |
|            | ----- väritöntä lasia, nimellisvetoisuus  |           |             |           |
| 7010 90 41 | ----- vähintään 1 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 43 | ----- suurempi kuin 0,33 l, mutta pienempi kuin 1 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 45 | ----- vähintään 0,15 l, mutta enintään 0,33 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 47 | ----- pienempi kuin 0,15 l  | 5         | 0           |           |
|            | ----- väritöntä lasia, nimellisvetoisuus  |           |             |           |
| 7010 90 51 | ----- vähintään 1 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 53 | ----- suurempi kuin 0,33 l, mutta pienempi kuin 1 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 55 | ----- vähintään 0,15 l, mutta enintään 0,33 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 57 | ----- pienempi kuin 0,15 l  | 5         | 0           |           |
|            | ----- muut, nimellisvetoisuus   |           |             |           |
| 7010 90 61 | ----- vähintään 0,25 l  | 5         | 0           |           |
| 7010 90 67 | ----- pienempi kuin 0,25 l  | 5         | 0           |           |
|            | ----- farmaseuttisia tuotteita varten, nimellisvetoisuus  |           |             |           |
| 7010 90 71 | ----- suurempi kuin 0,055 l   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 79 | ----- enintään 0,055 l  | 5         | 0           |           |
|            | ----- muita tuotteita varten  |           |             |           |
| 7010 90 91 | ----- väritöntä lasia   | 5         | 0           |           |
| 7010 90 99 | ----- värillistä lasia  | 5         | 0           |           |
| 7011       | Sähkölamppujen, katodisädeputkien ja niiden kaltaisten tavaroitten avonaiset lasikuvut ja niiden lasiosat, ilman asennuksia |           |             |           |
| 7011 10 00 | - sähkövalaistusta varten   | 4         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7011 20 00 | - katodisädeputkia varten   | 4         | 0           |           |
| 7011 90 00 | - muut  | 4         | 0           |           |
| 7013       | Lasiesineet, jollaisia käytetään pöytä-, keittiö-, toaletti- tai toimistoesineinä, sisäkoristeluun tai sen kaltaiseen tarkoitukseen (muut kuin nimikkeeseen 7010 tai 7018 kuuluvat) |           |             |           |
| 7013 10 00 | - lasikeramiikkaa   | 11        | 0           |           |
|            | - jalalliset juomalasit, muuta kuin lasikeramiikkaa   |           |             |           |
| 7013 22    | -- lyijykristallia  |           |             |           |
| 7013 22 10 | --- käsin aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 22 90 | --- koneellisesti aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 28    | -- muut   |           |             |           |
| 7013 28 10 | --- käsin aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 28 90 | --- koneellisesti aloitetut   | 11        | 0           |           |
|            | - muut juomalasit, muuta kuin lasikeramiikkaa   |           |             |           |
| 7013 33    | -- lyijykristallia  |           |             |           |
|            | --- käsin aloitetut   |           |             |           |
| 7013 33 11 | ---- hiotut tai muulla tavalla koristellut  | 11        | 0           |           |
| 7013 33 19 | ---- muut   | 11        | 0           |           |
|            | --- koneellisesti aloitetut   |           |             |           |
| 7013 33 91 | ---- hiotut tai muulla tavalla koristellut  | 11        | 0           |           |
| 7013 33 99 | ---- muut   | 11        | 0           |           |
| 7013 37    | -- muut   |           |             |           |
| 7013 37 10 | --- karkaistua lasia  | 11        | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- käsin aloitetut  |           |             |           |
| 7013 37 51 | ----- hiotut tai muulla tavalla koristellut   | 11        | 0           |           |
| 7013 37 59 | ----- muut  | 11        | 0           |           |
|            | ---- koneellisesti aloitetut  |           |             |           |
| 7013 37 91 | ----- hiotut tai muulla tavalla koristellut   | 11        | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/909

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7013 37 99 | ----- muut  | 11        | 0           |           |
|            | - lasiesineet, jollaisia käytetään pöytäesineinä (muut kuin juomalasit) tai keittiöesineinä, muuta kuin lasikeramiikkaa   |           |             |           |
| 7013 41    | -- lyijykristallia  |           |             |           |
| 7013 41 10 | --- käsin aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 41 90 | --- koneellisesti aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 42 00 | -- lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella  | 11        | 0           |           |
| 7013 49    | -- muut   |           |             |           |
| 7013 49 10 | --- karkaistua lasia  | 11        | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7013 49 91 | ---- käsin aloitetut  | 11        | 0           |           |
| 7013 49 99 | ---- koneellisesti aloitetut  | 11        | 0           |           |
|            | - muut lasiesineet  |           |             |           |
| 7013 91    | -- lyijykristallia  |           |             |           |
| 7013 91 10 | --- käsin aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 91 90 | --- koneellisesti aloitetut   | 11        | 0           |           |
| 7013 99 00 | -- muut   | 11        | 0           |           |
| 7014 00 00 | Lasiesineet merkinantoa varten ja optiset lasielementit (muut kuin nimikkeen 7015 tavarat), optisesti työstämättömät  | 3         | 0           |           |
| 7015       | Kellonlasit ja niiden kaltaiset lasit, lasit näköä korjaamattomiin tai korjaaviin silmälaseihin, kuperat, taivutetut, koverretut tai vastaavalla tavalla muotoillut, optisesti työstämättömät; ontot lasipallot ja niiden segmentit, tällaisten lasien valmistukseen käytettävät  |           |             |           |
| 7015 10 00 | - lasit näköä korjaaviin silmälaseihin  | 3         | 0           |           |
| 7015 90 00 | - muut  | 3         | 0           |           |
| 7016       | Laatat, tiilet ja muut puristetut tai valetut lasitavarat, myös lankavahvisteiset, jollaisia käytetään rakennuksiin ja muihin rakenteisiin; lasikuutiot ja lasinpalaset, myös alustalla, mosaiikkityöhön tai sen kaltaiseen koristetarkoitukseen; lyijykehysteiset ikkunat ja niiden kaltaiset tavarat; solu- tai vaahtolasi laattoina, levyinä, eristysvaippoina tai niiden kaltaisessa muodossa |           |             |           |
| 7016 10 00 | - lasikuutiot ja lasinpalaset, myös alustalla, mosaiikkityöhön tai sen kaltaiseen koristetarkoitukseen  | 8         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                  | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|----------------------------|-------------|-----------|
| 7016 90    | - muut  |                            |             |           |
| 7016 90 10 | -- lyijykehysteiset ikkunat ja niiden kaltaiset tavarat   | 3                          | 0           |           |
| 7016 90 80 | -- muu  | 3 MIN 1,2<br>EUR/100 kg/br | 0           |           |
| 7017       | Lasiset laboratorioesineet sekä hygieeniset ja farmaseuttiset lasiesineet, myös asteikolla varustetut tai täsmätyt  |                            |             |           |
| 7017 10 00 | - sulatettua kvartssia tai muuta sulatettua piidioksidia  | 3                          | 0           |           |
| 7017 20 00 | - muuta lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella   | 3                          | 0           |           |
| 7017 90 00 | - muut  | 3                          | 0           |           |
| 7018       | Lasihelmet, luonnonhelmien sekä jalo- ja puolijalokivien jäljitelmät ja niiden kaltaiset pienet lasitavarat ja niistä valmistetut esineet, muut kuin epäaidot korut; lasisilmät, muut kuin proteesit; pienoispatsaat ja muut koriste-esineet, lasista ns. lampputyönä tehdyt, muut kuin epäaidot korut; lasijyväset (microspheres), läpimitta enintään 1 mm |                            |             |           |
| 7018 10    | - lasi- ja puolijalokivien jäljitelmät ja niiden kaltaiset pienet lasitavarat   |                            |             |           |
|            | -- lasi- ja puolijalokivien jäljitelmät   |                            |             |           |
| 7018 10 11 | --- hiotut ja mekaanisesti kiillotetut  | vapaa                      | 0           |           |
| 7018 10 19 | --- muut  | 7                          | 0           |           |
| 7018 10 30 | -- luonnonhelmien jäljitelmät   | vapaa                      | 0           |           |
|            | -- jalo- ja puolijalokivien jäljitelmät   |                            |             |           |
| 7018 10 51 | --- hiotut ja mekaanisesti kiillotetut  | vapaa                      | 0           |           |
| 7018 10 59 | --- muut  | 3                          | 0           |           |
| 7018 10 90 | -- muut   | 3                          | 0           |           |
| 7018 20 00 | - lasijyväset (microspheres), läpimitta enintään 1 mm   | 3                          | 0           |           |
| 7018 90    | - muut  |                            |             |           |
| 7018 90 10 | -- lasisilmät; pienistä lasitavaroista valmistetut esineet  | 3                          | 0           |           |
| 7018 90 90 | -- muut   | 6                          | 0           |           |
| 7019       | Lasikuidut (myös lasivilla) ja niistä valmistetut tavarat (esim. lanka, kudotut kankaat)  |                            |             |           |
|            | - raakalanka (slivers), jatkuvakuituinen kiertämätön lanka (rovings), lanka ja silvotut säikeet   |                            |             |           |
| 7019 11 00 | -- silvotut säikeet, pituus enintään 50 mm  | 7                          | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/911

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7019 12 00 | -- jatkuvakuituinen, kiertämätön lanka (rovings)  | 7         | 0           |           |
| 7019 19    | -- muu  |           |             |           |
| 7019 19 10 | --- filamenttia   | 7         | 0           |           |
| 7019 19 90 | --- katkokuitua   | 7         | 0           |           |
|            | - ohutlevy (voiles), matot, levyt ja niiden kaltaiset kutomattomat tuotteet   |           |             |           |
| 7019 31 00 | -- matot  | 7         | 0           |           |
| 7019 32 00 | -- ohutlevyt (voiles)   | 5         | 0           |           |
| 7019 39 00 | -- muut   | 5         | 0           |           |
| 7019 40 00 | - jatkuvakuituisesta kiertämättömästä langasta (rovings) valmistetut kudotut kankaat  | 7         | 0           |           |
|            | - muut kudotut kankaat  |           |             |           |
| 7019 51 00 | -- leveys enintään 30 cm  | 7         | 0           |           |
| 7019 52 00 | -- leveys suurempi kuin 30 cm, palttinasidos, paino pienempi kuin 250 g/m <sup>2</sup> , filamentista, jossa yksinkertainen lanka on enintään 136 texiä | 7         | 0           |           |
| 7019 59 00 | -- muu  | 7         | 0           |           |
| 7019 90    | - muut  |           |             |           |
| 7019 90 10 | -- muut kuin tekstiilikuidut, massatavarana tai tukkoina  | 7         | 0           |           |
| 7019 90 30 | -- tyynyt ja suojavaipat putkien eristykseen  | 7         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7019 90 91 | --- tekstiilikuitua   | 7         | 0           |           |
| 7019 90 99 | --- muut  | 7         | 0           |           |
| 7020 00    | Muut lasitavarat  |           |             |           |
| 7020 00 05 | - kvartsireaktoriputket ja -pidikkeet, puolijohdeaineiden tuotantoon tarkoitettuihin diffuusio- ja hapetusuuneihin asennettaviksi tarkoitettut          | vapaa     | 0           |           |
|            | - termospullujen ja muiden termosastioiden lasisäiliöt  |           |             |           |
| 7020 00 07 | -- viimeistelemättömät  | 3         | 0           |           |
| 7020 00 08 | -- valmiit  | 6         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7020 00 10 | -- sulatettua kvartsia tai muuta sulatettua piidioksidia  | 3         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7020 00 30 | -- lasia, jonka lämpölaajenemiskerroin on enintään $5 \times 10^{-6}/K$ 0–300 celsiusasteen lämpötila-alueella  | 3         | 0           |           |
| 7020 00 80 | -- muut   | 3         | 0           |           |
| 71         | 71 RYHMÄ – LUONNONHELMET JA VIJELLYT HELMET, JALO- JA PUOLIJALOKIVET, JALO- METALLIT, JALOMETALLILLA PLETEROIDUT METALLIT JA NÄISTÄ VALMISTETUT TAVARAT; EPÄAIDOT KORUT; METALLIRAHAT   |           |             |           |
|            | I. LUONNONHELMET JA VIJELLYT HELMET SEKÄ JALO- JA PUOLIJALOKIVET  |           |             |           |
| 7101       | Luonnonhelmet ja viljellyt helmet, myös valmistetut tai lajitellut, mutta eivät asennetut, kiinnitetyt tai lankaan pujotetut; luonnonhelmet tai viljellyt helmet, kuljetuksen helpottamiseksi väliaikaisesti lankaan pujotetut  |           |             |           |
| 7101 10 00 | – luonnonhelmet   | vapaa     | 0           |           |
|            | – viljellyt helmet  |           |             |           |
| 7101 21 00 | -- valmistamattomat   | vapaa     | 0           |           |
| 7101 22 00 | -- valmistetut  | vapaa     | 0           |           |
| 7102       | Timantit, myös valmistetut, mutta eivät asennetut tai kiinnitetyt   |           |             |           |
| 7102 10 00 | – lajittelemattomat   | vapaa     | 0           |           |
|            | – teollisuustimantit  |           |             |           |
| 7102 21 00 | -- valmistamattomat tai ainoastaan sahatut, halkaistut tai raa-<br>kahiotut   | vapaa     | 0           |           |
| 7102 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | – muut kuin teollisuustimantit  |           |             |           |
| 7102 31 00 | -- valmistamattomat tai ainoastaan sahatut, halkaistut tai raa-<br>kahiotut   | vapaa     | 0           |           |
| 7102 39 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7103       | Jalokivet (muut kuin timantit) ja puolijalokivet, myös valmistetut tai lajitellut, mutta eivät asennetut, kiinnitetyt tai lankaan pujotetut; lajittelemattomat jalokivet (muut kuin timantit) ja puolijalokivet, kuljetuksen helpottamiseksi väliaikaisesti lankaan pujotetut               |           |             |           |
| 7103 10 00 | – valmistamattomat tai ainoastaan sahatut tai karkeasti muo-<br>toillut   | vapaa     | 0           |           |
|            | – muulla tavalla valmistetut  |           |             |           |
| 7103 91 00 | -- rubiinit, safiirit ja smaragdit  | vapaa     | 0           |           |
| 7103 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7104       | Synteettiset tai rekonstruoidut jalo- ja puolijalokivet, myös valmistetut tai lajitellut, mutta eivät asennetut, kiinnitetyt tai lankaan pujotetut; lajittelemattomat synteettiset tai rekonstruoidut jalo- ja puolijalokivet, kuljetuksen helpottamiseksi väliaikaisesti lankaan pujotetut |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/913

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7104 10 00 | - pietsosähköinen kvartsi   | vapaa     | 0           |           |
| 7104 20 00 | - muut, valmistamattomat tai ainoastaan sahatut tai karkeasti muotoillut  | vapaa     | 0           |           |
| 7104 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7105       | Luonnon- tai synteettisistä jalo- ja puolijalokivistä saatu pöly ja jauhe   |           |             |           |
| 7105 10 00 | - timanteista saatu   | vapaa     | 0           |           |
| 7105 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | II. JALOMETALLIT JA JALOMETALLILLA PLETEROIDUT METALLIT   |           |             |           |
| 7106       | Hopea (myös kullattu tai platinoitu hopea), muokkaamattomana, puolivalmisteena tai jauheena                                   |           |             |           |
| 7106 10 00 | - jauhe   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu   |           |             |           |
| 7106 91    | -- muokkaamaton   |           |             |           |
| 7106 91 10 | --- hienous vähintään 999 ‰   | vapaa     | 0           |           |
| 7106 91 90 | --- hienous pienempi kuin 999 ‰   | vapaa     | 0           |           |
| 7106 92    | -- puolivalmisteet  |           |             |           |
| 7106 92 20 | --- hienous vähintään 750 ‰   | vapaa     | 0           |           |
| 7106 92 80 | --- hienous pienempi kuin 750 ‰   | vapaa     | 0           |           |
| 7107 00 00 | Hopealla pleteroitu epäjalo metalli, ei enempää valmistettu kuin puolivalmisteena   | vapaa     | 0           |           |
| 7108       | Kulta (myös platinoitu kulta), muokkaamattomana, puolivalmisteena tai jauheena  |           |             |           |
|            | - muu kuin monetaarinen   |           |             |           |
| 7108 11 00 | -- jauhe  | vapaa     | 0           |           |
| 7108 12 00 | -- muu muokkaamaton   | vapaa     | 0           |           |
| 7108 13    | -- muut puolivalmisteet   |           |             |           |
| 7108 13 10 | --- tangot, lanka ja profiilit; laatat; levyt ja nauhat, joiden paksuus tukiainetta lukuun ottamatta on suurempi kuin 0,15 mm | vapaa     | 0           |           |
| 7108 13 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7108 20 00 | - monetaarinen  | vapaa     | 0           |           |
| 7109 00 00 | Kullalla pleteroitu epäjalo metalli tai hopea, ei enempää valmistettuna kuin puolivalmisteena                                 | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7110       | Platina, muokkaamattomana, puolivalmisteena tai jauheena  |           |             |           |
|            | - platina   |           |             |           |
| 7110 11 00 | -- muokkaamaton ja jauhe  | vapaa     | 0           |           |
| 7110 19    | -- muu  |           |             |           |
| 7110 19 10 | --- tangot, lanka ja profiilit; laatat; levyt ja nauhat, joiden paksuus tukiainetta lukuun ottamatta on suurempi kuin 0,15 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7110 19 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - palladium   |           |             |           |
| 7110 21 00 | -- muokkaamaton ja jauhe  | vapaa     | 0           |           |
| 7110 29 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - rodium  |           |             |           |
| 7110 31 00 | -- muokkaamaton ja jauhe  | vapaa     | 0           |           |
| 7110 39 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - iridium, osmium ja rutenium   |           |             |           |
| 7110 41 00 | -- muokkaamaton ja jauhe  | vapaa     | 0           |           |
| 7110 49 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 7111 00 00 | Platinalla pleteroitua epäjalometalliä, hopeaa tai kultaa, ei enempää valmistettuna kuin puolivalmisteena   | vapaa     | 0           |           |
| 7112       | Jalometallien tai jalometallilla pleteroitujen metallien jätteet ja romu; muu jäte ja romu, jossa on jalometallia tai jalometalliyhdisteitä, pääasiassa jalometallien talteenottoon tarkoitettu |           |             |           |
| 7112 30 00 | - jalometallia tai jalometalliyhdisteitä sisältävä tuhka  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7112 91 00 | -- kultaa, myös kullalla pleteroitua metallia, ei kuitenkaan muita jalometalleja sisältävät lakaisut  | vapaa     | 0           |           |
| 7112 92 00 | -- platinaa, myös platinalla pleteroitua metallia, ei kuitenkaan muita jalometalleja sisältävät lakaisut  | vapaa     | 0           |           |
| 7112 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | III. KORUT SEKÄ KULTA- JA HOPEASEPÄN- TEOKSET JA MUUT TAVARAT   |           |             |           |
| 7113       | Korut ja niiden osat, jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia  |           |             |           |
|            | - jalometallia, myös jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/915

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7113 11 00 | -- hopeaa, myös muulla jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna  | 2,5       | 0           |           |
| 7113 19 00 | -- muuta jalometallia, myös jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna   | 2,5       | 0           |           |
| 7113 20 00 | - jalometallilla pleteroitua epäjaloa metallia   | 4         | 0           |           |
| 7114       | Kulta- ja hopeasepänteokset ja niiden osat, jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia   |           |             |           |
|            | - jalometallia, myös jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna  |           |             |           |
| 7114 11 00 | -- hopeaa, myös muulla jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna  | 2         | 0           |           |
| 7114 19 00 | -- muuta jalometallia, myös jalometallilla pleteroituna tai muulla tavalla pinnoitettuna   | 2         | 0           |           |
| 7114 20 00 | - jalometallilla pleteroitua epäjaloa metallia   | 2         | 0           |           |
| 7115       | Muut tavarat jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia  |           |             |           |
| 7115 10 00 | - katalyytit, kankaana tai ristikkoina, platinaa   | vapaa     | 0           |           |
| 7115 90    | - muut   |           |             |           |
| 7115 90 10 | -- jalometallia  | 3         | 0           |           |
| 7115 90 90 | -- jalometallilla pleteroitua metallia   | 3         | 0           |           |
| 7116       | Tavarat, jotka on valmistettu luonnonhelmistä tai viljellyistä helmistä tai luonnon-, synteettisistä tai rekonstruoiduista jalotai puolijalokivistä                                |           |             |           |
| 7116 10 00 | - valmistettu luonnonhelmistä tai viljellyistä helmistä  | vapaa     | 0           |           |
| 7116 20    | - valmistettu luonnon-, synteettisistä tai rekonstruoiduista jalotai puolijalokivistä  |           |             |           |
|            | -- valmistettu kokonaan luonnonjalo- tai -puolijalokivistä   |           |             |           |
| 7116 20 11 | --- kaulanauhat, rannerenkaat ja muut luonnon jalokivistä tai luonnon puolijalokivistä valmistetut esineet, ainoastaan lankaan pujotetut, ilman kiinnikkeitä tai muita tarvikkeita | vapaa     | 0           |           |
| 7116 20 19 | --- muut   | 2,5       | 0           |           |
| 7116 20 90 | -- muut  | 2,5       | 0           |           |
| 7117       | Epäaidot korut   |           |             |           |
|            | - epäjaloa metallia, myös hopeoidut, kullatut tai platinoidut  |           |             |           |
| 7117 11 00 | -- kalvosinnapit ja niiden kaltaiset irtonapit   | 4         | 0           |           |
| 7117 19    | -- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7117 19 10 | --- joissa on lasiosia  | 4         | 0           |           |
|            | --- joissa ei ole lasiosia  |           |             |           |
| 7117 19 91 | ---- hopeoidut, kullatut tai platinoidut  | 4         | 0           |           |
| 7117 19 99 | ---- muut   | 4         | 0           |           |
| 7117 90 00 | - muut  | 4         | 0           |           |
| 7118       | Metallirahat  |           |             |           |
| 7118 10    | - metallirahat (muut kuin kultarahat), jotka eivät ole laillisia maksuvälineitä   |           |             |           |
| 7118 10 10 | -- hopeaa   | vapaa     | 0           |           |
| 7118 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7118 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 72         | 72 RYHMÄ – RAUTA JA TERÄS   |           |             |           |
|            | I. RAAKA-AINEET; RAKEINA TAI JAUHEENA OLEVAT TUOTTEET   |           |             |           |
| 7201       | Harkkorauta ja peilirauta, harkkoina, möhkäleinä tai muussa alkumuodossa  |           |             |           |
| 7201 10    | - seostamaton harkkorauta, jossa on enintään 0,5 painoprosenttia fosforia   |           |             |           |
|            | -- jossa on vähintään 0,4 painoprosenttia mangaania   |           |             |           |
| 7201 10 11 | --- jossa on enintään 1 painoprosentti piitä  | 1,7       | 0           |           |
| 7201 10 19 | --- jossa on enemmän kuin 1 painoprosentti piitä  | 1,7       | 0           |           |
| 7201 10 30 | -- jossa on vähintään 0,1 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,4 painoprosenttia mangaania  | 1,7       | 0           |           |
| 7201 10 90 | -- jossa on vähemmän kuin 0,1 painoprosenttia mangaania   | vapaa     | 0           |           |
| 7201 20 00 | - seostamaton harkkorauta, jossa on enemmän kuin 0,5 painoprosenttia fosforia   | 2,2       | 0           |           |
| 7201 50    | - seostettu harkkorauta; peilirauta   |           |             |           |
| 7201 50 10 | -- seostettu harkkorauta, jossa on vähintään 0,3 painoprosenttia, mutta enintään 1 painoprosentti titaania ja vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 1 painoprosentti vanadiinia | vapaa     | 0           |           |
| 7201 50 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 7202       | Ferroseokset  |           |             |           |
|            | - ferromangaani   |           |             |           |
| 7202 11    | -- jossa on enemmän kuin 2 painoprosenttia hiiltä   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/917

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7202 11 20 | --- jonka rakeiden koko on enintään 5 mm ja mangaanipitoisuus suurempi kuin 65 painoprosenttia | 2,7       | 0           |           |
| 7202 11 80 | --- muu  | 2,7       | 0           |           |
| 7202 19 00 | -- muu   | 2,7       | 0           |           |
|            | - ferropii   |           |             |           |
| 7202 21 00 | -- jossa on enemmän kuin 55 painoprosenttia piitä  | 5,7       | 0           |           |
| 7202 29    | -- muu   |           |             |           |
| 7202 29 10 | --- jossa on vähintään 4 painoprosenttia, mutta enintään 10 painoprosenttia magnesiumia        | 5,7       | 0           |           |
| 7202 29 90 | --- muu  | 5,7       | 0           |           |
| 7202 30 00 | - ferropiimangaani   | 3,7       | 0           |           |
|            | - ferrokromi   |           |             |           |
| 7202 41    | -- jossa on enemmän kuin 4 painoprosenttia hiiltä  |           |             |           |
| 7202 41 10 | --- jossa on enemmän kuin 4 painoprosenttia, mutta enintään 6 painoprosenttia hiiltä           | 4         | 0           |           |
| 7202 41 90 | --- jossa on enemmän kuin 6 painoprosenttia hiiltä   | 4         | 0           |           |
| 7202 49    | -- muu   |           |             |           |
| 7202 49 10 | --- jossa on enintään 0,05 painoprosenttia hiiltä  | 7         | 0           |           |
| 7202 49 50 | --- jossa on enemmän kuin 0,05 painoprosenttia, mutta enintään 0,5 painoprosenttia hiiltä      | 7         | 0           |           |
| 7202 49 90 | --- jossa on enemmän kuin 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 4 painoprosenttia hiiltä         | 7         | 0           |           |
| 7202 50 00 | - ferropiikromi  | 2,7       | 0           |           |
| 7202 60 00 | - ferronikkeli   | vapaa     | 0           |           |
| 7202 70 00 | - ferromolybdeeni  | 2,7       | 0           |           |
| 7202 80 00 | - ferrovolfraami ja ferropiivolfraami  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7202 91 00 | -- ferrotitaani ja ferropiititaani   | 2,7       | 0           |           |
| 7202 92 00 | -- ferrovanadiini  | 2,7       | 0           |           |
| 7202 93 00 | -- ferroniobium  | vapaa     | 0           |           |
| 7202 99    | -- muu   |           |             |           |
| 7202 99 10 | --- ferrofosfori   | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7202 99 30 | --- ferropiimagnesium   | 2,7       | 0           |           |
| 7202 99 80 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7203       | Rautamalmista suoraan pelkistämällä saadut rautapohjaiset tuotteet sekä muut huokoiset rautapohjaiset tuotteet, säännöttöminä kappaleina, pelletteinä tai niiden kaltaisessa muodossa; rauta, jonka puhtaus on vähintään 99,94 painoprosenttia, säännöttöminä kappaleina, pelletteinä tai niiden kaltaisessa muodossa |           |             |           |
| 7203 10 00 | - rautamalmista suoraan pelkistämällä saadut rautapohjaiset tuotteet  | vapaa     | 0           |           |
| 7203 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7204       | Rautapohjaiset jätteet ja romu; romusta sulatetut harkot, rautaa tai terästä  |           |             |           |
| 7204 10 00 | - valuraudan jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - seosteräksen jätteet ja romu  |           |             |           |
| 7204 21    | -- ruostumatonta terästä  |           |             |           |
| 7204 21 10 | --- jossa on vähintään 8 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7204 21 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7204 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7204 30 00 | - tinatun raudan tai teräksen jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut jätteet ja romu  |           |             |           |
| 7204 41    | -- sorvaus- ja muut lastut, kaavinta- ja kuorimisjätteet, hiomajätteet, sahausjätteet, viilajauho, purseet ja jäysteet sekä leikkausjätteet, myös paaleina  |           |             |           |
| 7204 41 10 | --- sorvaus- ja muut lastut, kaavinta- ja kuorimisjätteet, hiomajätteet, sahausjätteet ja viilajauho  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- purseet, jäysteet ja leikkausjätteet  |           |             |           |
| 7204 41 91 | ---- paaleina   | vapaa     | 0           |           |
| 7204 41 99 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7204 49    | -- muut   |           |             |           |
| 7204 49 10 | --- paloitetuna   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7204 49 30 | ---- paaleina   | vapaa     | 0           |           |
| 7204 49 90 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7204 50 00 | - romusta sulatetut harkot  | vapaa     | 0           |           |
| 7205       | Rakeet ja jauheet, harkkorautaa, peilirautaa, rautaa tai terästä  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/919

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7205 10 00 | - rakeet  | vapaa     | 0           |           |
|            | - jauheet   |           |             |           |
| 7205 21 00 | -- seosterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7205 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | II. RAUTA JA SEOSTAMATON TERÄS  |           |             |           |
| 7206       | Rauta ja seostamaton teräs, valanteina tai muussa alkumuodossa (ei kuitenkaan nimikkeen 7203 rauta)   |           |             |           |
| 7206 10 00 | - valanteet   | vapaa     | 0           |           |
| 7206 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7207       | Välituotteet, rautaa tai seostamatonta terästä  |           |             |           |
|            | - joissa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä   |           |             |           |
| 7207 11    | -- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen tai neliön muotoiset, leveys pienempi kuin kaksi kertaa paksuus |           |             |           |
|            | --- valssatut tai jatkuvavaletut  |           |             |           |
| 7207 11 11 | ---- automaattiterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 7207 11 14 | ----- paksuus enintään 130 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 11 16 | ----- paksuus suurempi kuin 130 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7207 11 90 | --- taotut  | vapaa     | 0           |           |
| 7207 12    | -- muut, poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoiset                              |           |             |           |
| 7207 12 10 | --- valssatut tai jatkuvavaletut  | vapaa     | 0           |           |
| 7207 12 90 | --- taotut  | vapaa     | 0           |           |
| 7207 19    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- poikkileikkaukseltaan ympyrän tai monikulmion muotoiset   |           |             |           |
| 7207 19 12 | ---- valssatut tai jatkuvavaletut   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 19 19 | ---- taotut   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 19 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7207 20    | - joissa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä   |           |             |           |
|            | -- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen tai neliön muotoiset, leveys pienempi kuin kaksi kertaa paksuus |           |             |           |
|            | --- valssatut tai jatkuvavaletut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7207 20 11 | ---- automaattiterästä   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut, joissa on   |           |             |           |
| 7207 20 15 | ----- vähintään 0,25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,6 painoprosenttia hiiltä   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 20 17 | ----- vähintään 0,6 painoprosenttia hiiltä   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 20 19 | --- taotut   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut, poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neljän) muotoiset   |           |             |           |
| 7207 20 32 | --- valssatut tai jatkuvavaletut   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 20 39 | --- taotut   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- poikkileikkaukseltaan ympyrän tai monikulmion muotoiset   |           |             |           |
| 7207 20 52 | --- valssatut tai jatkuvavaletut   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 20 59 | --- taotut   | vapaa     | 0           |           |
| 7207 20 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7208       | Levyvalmisteet, rautaa tai seostamatonta terästä, leveys vähintään 600 mm, kuumavalssatut, pleteroitamattomat ja muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoittamattomat |           |             |           |
| 7208 10 00 | - kelatut, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, pintakuviolliset  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, kelatut, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, peitattut   |           |             |           |
| 7208 25 00 | -- paksuus vähintään 4,75 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 26 00 | -- paksuus vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 4,75 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 27 00 | -- paksuus pienempi kuin 3 mm  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, kelatut, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut  |           |             |           |
| 7208 36 00 | -- paksuus suurempi kuin 10 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 37 00 | -- paksuus vähintään 4,75 mm, mutta enintään 10 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 38 00 | -- paksuus vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 4,75 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 39 00 | -- paksuus pienempi kuin 3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 40 00 | - kelaamattomat, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, pintakuviolliset  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, kelaamattomat, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut  |           |             |           |
| 7208 51    | -- paksuus suurempi kuin 10 mm   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/921

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7208 51 20 | --- paksuus suurempi kuin 15 mm  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- paksuus suurempi kuin 10 mm, mutta enintään 15 mm, leveys  |           |             |           |
| 7208 51 91 | ---- vähintään 2 050 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 51 98 | ---- pienempi kuin 2 050 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 52    | -- paksuus vähintään 4,75 mm, mutta enintään 10 mm   |           |             |           |
| 7208 52 10 | --- neljältä sivulta tai suljetussa laatikkourassa valssatut, leveys enintään 1 250 mm   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut, leveys   |           |             |           |
| 7208 52 91 | ---- vähintään 2 050 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 52 99 | ---- pienempi kuin 2 050 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 53    | -- paksuus vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 4,75 mm   |           |             |           |
| 7208 53 10 | --- neljältä sivulta tai suljetussa laatikkourassa valssatut, leveys enintään 1 250 mm ja paksuus vähintään 4 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 53 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7208 54 00 | -- paksuus pienempi kuin 3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 90    | - muut   |           |             |           |
| 7208 90 20 | -- rei'itetty  | vapaa     | 0           |           |
| 7208 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7209       | Levyvalmisteet, rautaa tai seostamatonta terästä, leveys vähintään 600 mm, kylmävalssatut, pleteroitamattomat ja muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoittamattomat |           |             |           |
|            | - kelatut, ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut  |           |             |           |
| 7209 15 00 | -- paksuus vähintään 3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7209 16    | -- paksuus suurempi kuin 1 mm, mutta pienempi kuin 3 mm  |           |             |           |
| 7209 16 10 | --- "sähkötekniset"  | vapaa     | 0           |           |
| 7209 16 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 17    | -- paksuus vähintään 0,5 mm, mutta enintään 1 mm   |           |             |           |
| 7209 17 10 | --- "sähkötekniset"  | vapaa     | 0           |           |
| 7209 17 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 18    | -- paksuus pienempi kuin 0,5 mm  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7209 18 10 | --- "sähkötekniiset"   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7209 18 91 | ---- paksuus vähintään 0,35 mm, mutta pienempi kuin 0,5 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 18 99 | ---- paksuus pienempi kuin 0,35 mm   | vapaa     | 0           |           |
|            | - kelaamattomat, ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut  |           |             |           |
| 7209 25 00 | -- paksuus vähintään 3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7209 26    | -- paksuus suurempi kuin 1 mm, mutta pienempi kuin 3 mm  |           |             |           |
| 7209 26 10 | --- "sähkötekniiset"   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 26 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 27    | -- paksuus vähintään 0,5 mm, mutta enintään 1 mm   |           |             |           |
| 7209 27 10 | --- "sähkötekniiset"   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 27 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 28    | -- paksuus pienempi kuin 0,5 mm  |           |             |           |
| 7209 28 10 | --- "sähkötekniiset"   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 28 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 90    | - muut   |           |             |           |
| 7209 90 20 | -- reiätetty   | vapaa     | 0           |           |
| 7209 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7210       | Levyvalmisteet, rautaa tai seostamatonta terästä, leveys vähintään 600 mm, pleteroidut tai muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoitetut |           |             |           |
|            | - tinalla pinnoitetut (ei pleteroidut)   |           |             |           |
| 7210 11 00 | -- paksuus vähintään 0,5 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7210 12    | -- paksuus pienempi kuin 0,5 mm  |           |             |           |
| 7210 12 20 | --- läkipelti  | vapaa     | 0           |           |
| 7210 12 80 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7210 20 00 | - lyijyllä pinnoitetut, myös lyijy-tinapinnoitetut (ternelevyt) (ei pleteroidut)   | vapaa     | 0           |           |
| 7210 30 00 | - sähkösinkityt  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muulla tavalla sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)   |           |             |           |
| 7210 41 00 | -- aallotetut  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/923

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7210 49 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7210 50 00 | - kromioksidoilla tai kromilla ja kromioksidoilla pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
|            | - alumiinilla pinnoitetut (ei pleteroidut)  |           |             |           |
| 7210 61 00 | -- alumiini-sinkkiseoksella pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7210 69 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7210 70    | - maalatut, lakatut tai muovipinnoitetut  |           |             |           |
| 7210 70 10 | -- läkipelti, lakatut; kromioksidoilla tai kromilla ja kromioksidoilla pinnoitetut (ei pleteroidut), tuotteet, lakatut  | vapaa     | 0           |           |
| 7210 70 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7210 90    | - muut  |           |             |           |
| 7210 90 30 | -- pleteroidut  | vapaa     | 0           |           |
| 7210 90 40 | -- tinatut ja painetut  | vapaa     | 0           |           |
| 7210 90 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7211       | Levyvalmisteet, rautaa tai seostamatonta terästä, leveys pienempi kuin 600 mm, pleterioimattomat ja muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoittamattomat |           |             |           |
|            | - ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut  |           |             |           |
| 7211 13 00 | -- neljältä sivulta tai suljetussa laatikkourassa valssatut, leveys suurempi kuin 150 mm ja paksuus vähintään 4 mm, kelaa-mattomat, ilman pintakuviointia           | vapaa     | 0           |           |
| 7211 14 00 | -- muut, paksuus vähintään 4,75 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7211 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut  |           |             |           |
| 7211 23    | -- joissa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  |           |             |           |
| 7211 23 20 | --- "sähkötekniset"   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7211 23 30 | ---- paksuus vähintään 0,35 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7211 23 80 | ---- paksuus pienempi kuin 0,35 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7211 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7211 90    | - muut  |           |             |           |
| 7211 90 20 | -- rei'itetty   | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7211 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7212       | Levyvalmisteet, rautaa tai seostamatonta terästä, leveys pienempi kuin 600 mm, pleteroidut tai muulla tavalla metallilla tai muulla aineella pinnoitetut |           |             |           |
| 7212 10    | - tinalla pinnoitetut (ei pleteroidut)   |           |             |           |
| 7212 10 10 | -- läkipelti, ei enempää valmistettu kuin pintakäsittely   | vapaa     | 0           |           |
| 7212 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 20 00 | - sähkösinkityt  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 30 00 | - muulla tavalla sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)   | vapaa     | 0           |           |
| 7212 40    | - maalatut, lakatut tai muovipinnoitetut   |           |             |           |
| 7212 40 20 | -- läkipelti, ei enempää valmistettu kuin lakattu; kromioksidoilla tai kromilla ja kromioksidoilla pinnoitetut (ei pleteroidut), tuotteet, lakatut       | vapaa     | 0           |           |
| 7212 40 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 50    | - muulla tavalla pinnoitetut (ei pleteroidut)  |           |             |           |
| 7212 50 20 | -- kromioksidoilla tai kromilla ja kromioksidoilla pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 50 30 | -- kromilla tai nikkelillä pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 50 40 | -- kuparilla pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- alumiinilla pinnoitetut (ei pleteroidut)  |           |             |           |
| 7212 50 61 | --- alumiini-sinkkiseoksella pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 50 69 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7212 50 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7212 60 00 | - pleteroidut  | vapaa     | 0           |           |
| 7213       | Tangot, kuumavalssatut, säännöttömästi kiepityt, rautaa tai seostamatonta terästä  |           |             |           |
| 7213 10 00 | - joissa on valssauksessa syntyneitä syvennyksiä, harjoja, uria tai muita muotoepöikeamia  | vapaa     | 0           |           |
| 7213 20 00 | - muut, automaattiterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7213 91    | -- joiden poikkileikkaus on ympyrän muotoinen ja läpimitta pienempi kuin 14 mm   |           |             |           |
| 7213 91 10 | --- betonin raudoitukseen tarkoitettut   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/925

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7213 91 20 | --- ulkorenkaiden kudusrunkoihin tarkoitettut  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7213 91 41 | ---- joissa on enintään 0,06 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7213 91 49 | ---- joissa on enemmän kuin 0,06 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7213 91 70 | ---- joissa on vähintään 0,25 painoprosenttia, mutta enintään 0,75 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7213 91 90 | ---- joissa on enemmän kuin 0,75 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7213 99    | -- muut  |           |             |           |
| 7213 99 10 | --- joissa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7213 99 90 | --- joissa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7214       | Muut tangot, rautaa tai seostamatonta terästä, ei enempää valmistettut kuin taotut, kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotettut, kuitenkin myös tangot, joita on valssauksen jälkeen kierretty |           |             |           |
| 7214 10 00 | - taotut   | vapaa     | 0           |           |
| 7214 20 00 | - joissa on valssauksessa syntyneitä syvennyksiä, harjoja, uria tai muita muoto-poikkeamia tai joita on valssauksen jälkeen kierretty  | vapaa     | 0           |           |
| 7214 30 00 | - muut, automaattiterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7214 91    | -- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoiset   |           |             |           |
| 7214 91 10 | --- joissa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7214 91 90 | --- joissa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7214 99    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- joissa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  |           |             |           |
| 7214 99 10 | ---- betonin raudoitukseen tarkoitettut  | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut, joiden poikkileikkaus on ympyrän muotoinen ja läpimitta   |           |             |           |
| 7214 99 31 | ----- vähintään 80 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7214 99 39 | ----- pienempi kuin 80 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7214 99 50 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- joissa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä  |           |             |           |
|            | ---- joiden poikkileikkaus on ympyrän muotoinen ja läpimitta   |           |             |           |
| 7214 99 71 | ----- vähintään 80 mm  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7214 99 79 | ----- pienempi kuin 80 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7214 99 95 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7215       | Muut tangot, rautaa tai seostamatonta terästä   |           |             |           |
| 7215 10 00 | - automaattiterästä, ei enempää valmistettu kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt                                       | vapaa     | 0           |           |
| 7215 50    | - muut, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt  |           |             |           |
|            | -- joissa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  |           |             |           |
| 7215 50 11 | --- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoiset   | vapaa     | 0           |           |
| 7215 50 19 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7215 50 80 | -- joissa on vähintään 0,25 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7215 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7216       | Profiilit, rautaa tai seostamatonta terästä   |           |             |           |
| 7216 10 00 | - U-, I- ja H-profiilit, ei enempää valmistetut kuin kuumavalsatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut, korkeus pienempi kuin 80 mm | vapaa     | 0           |           |
|            | - L- ja T-profiilit, ei enempää valmistetut kuin kuumavalsatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut, korkeus pienempi kuin 80 mm     |           |             |           |
| 7216 21 00 | -- L-profiilit  | vapaa     | 0           |           |
| 7216 22 00 | -- T-profiilit  | vapaa     | 0           |           |
|            | - U-, I- ja H-profiilit, ei enempää valmistetut kuin kuumavalsatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut, korkeus vähintään 80 mm     |           |             |           |
| 7216 31    | -- U-profiilit  |           |             |           |
| 7216 31 10 | --- korkeus vähintään 80 mm, mutta enintään 220 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7216 31 90 | --- korkeus suurempi kuin 220 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7216 32    | -- I-profiilit  |           |             |           |
|            | --- korkeus vähintään 80 mm, mutta enintään 220 mm  |           |             |           |
| 7216 32 11 | ---- joissa on yhdensuuntaiset laippojen sivut  | vapaa     | 0           |           |
| 7216 32 19 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- korkeus suurempi kuin 220 mm  |           |             |           |
| 7216 32 91 | ---- joissa on yhdensuuntaiset laippojen sivut  | vapaa     | 0           |           |
| 7216 32 99 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/927

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7216 33    | -- H-profiilit   |           |             |           |
| 7216 33 10 | --- korkeus vähintään 80 mm, mutta enintään 180 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 33 90 | --- korkeus suurempi kuin 180 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 40    | - L- ja T-profiilit, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut, korkeus vähintään 80 mm |           |             |           |
| 7216 40 10 | -- L-profiilit   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 40 90 | -- T-profiilit   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 50    | - muut profiilit, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut                             |           |             |           |
| 7216 50 10 | -- joiden poikkileikkaus mahtuu neliöön, jonka sivu on 80 mm   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 7216 50 91 | --- palkoprofiilit   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 50 99 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - profiilit, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt  |           |             |           |
| 7216 61    | -- levyvalmisteista valmistetut  |           |             |           |
| 7216 61 10 | --- C-, L-, U-, Z-, omega- tai päästään avoimet profiilit  | vapaa     | 0           |           |
| 7216 61 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 69 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7216 91    | -- kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt levyvalmisteista   |           |             |           |
| 7216 91 10 | --- profiloituneet levyt   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 91 80 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7216 99 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7217       | Lanka, rautaa tai seostamatonta terästä  |           |             |           |
| 7217 10    | - pinnoittamaton, myös kiillotettu   |           |             |           |
|            | -- jossa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä  |           |             |           |
| 7217 10 10 | --- poikkileikkauksen suurin läpimitta pienempi kuin 0,8 mm  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- poikkileikkauksen suurin läpimitta vähintään 0,8 mm  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7217 10 31 | ----joissa on valssauksessa syntyneitä syvennyksiä, harjoja, uria tai muita muoto-poikkeamia | vapaa     | 0           |           |
| 7217 10 39 | ----muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7217 10 50 | --jossa on vähintään 0,25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,6 painoprosenttia hiiltä    | vapaa     | 0           |           |
| 7217 10 90 | --jossa on vähintään 0,6 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7217 20    | - sinkillä pinnoitettu (ei pleteroitu)   |           |             |           |
|            | --jossa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä   |           |             |           |
| 7217 20 10 | ---poikkileikkauksen suurin läpimitta pienempi kuin 0,8 mm                                   | vapaa     | 0           |           |
| 7217 20 30 | ---poikkileikkauksen suurin läpimitta vähintään 0,8 mm                                       | vapaa     | 0           |           |
| 7217 20 50 | --jossa on vähintään 0,25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,6 painoprosenttia hiiltä    | vapaa     | 0           |           |
| 7217 20 90 | --jossa on vähintään 0,6 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7217 30    | - muulla epäjalolla metallilla pinnoitettu (ei pleteroitu)                                   |           |             |           |
|            | --jossa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä   |           |             |           |
| 7217 30 41 | ---kuparilla pinnoitettu (ei pleteroitu)   | vapaa     | 0           |           |
| 7217 30 49 | ---muu   | vapaa     | 0           |           |
| 7217 30 50 | --jossa on vähintään 0,25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,6 painoprosenttia hiiltä    | vapaa     | 0           |           |
| 7217 30 90 | --jossa on vähintään 0,6 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
| 7217 90    | - muu  |           |             |           |
| 7217 90 20 | --jossa on vähemmän kuin 0,25 painoprosenttia hiiltä   | vapaa     | 0           |           |
| 7217 90 50 | --jossa on vähintään 0,25 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 0,6 painoprosenttia hiiltä    | vapaa     | 0           |           |
| 7217 90 90 | --jossa on vähintään 0,6 painoprosenttia hiiltä  | vapaa     | 0           |           |
|            | III. RUOSTUMATON TERÄS   |           |             |           |
| 7218       | Ruostumaton teräs, valanteina tai muussa alkumuodossa; välituotteet, ruostumatonta terästä   |           |             |           |
| 7218 10 00 | - valanteet ja muut alkumuodot   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7218 91    | --poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoinen                            |           |             |           |
| 7218 91 10 | ---jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/929

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7218 91 80 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
| 7218 99    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- poikkileikkaukseltaan neliön muotoiset                     |           |             |           |
| 7218 99 11 | ---- valssatut tai jatkuvaletut                                | vapaa     | 0           |           |
| 7218 99 19 | ---- taotut  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7218 99 20 | ---- valssatut tai jatkuvaletut                                | vapaa     | 0           |           |
| 7218 99 80 | ---- taotut  | vapaa     | 0           |           |
| 7219       | Levyvalmisteet, ruostumatonta terästä, leveys vähintään 600 mm |           |             |           |
|            | - ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kelatut          |           |             |           |
| 7219 11 00 | -- paksuus suurempi kuin 10 mm                                 | vapaa     | 0           |           |
| 7219 12    | -- paksuus vähintään 4,75 mm, mutta enintään 10 mm             |           |             |           |
| 7219 12 10 | --- jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä            | vapaa     | 0           |           |
| 7219 12 90 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
| 7219 13    | -- paksuus vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 4,75 mm         |           |             |           |
| 7219 13 10 | --- jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä            | vapaa     | 0           |           |
| 7219 13 90 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
| 7219 14    | -- paksuus pienempi kuin 3 mm                                  |           |             |           |
| 7219 14 10 | --- jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä            | vapaa     | 0           |           |
| 7219 14 90 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
|            | - ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kelaamattomat    |           |             |           |
| 7219 21    | -- paksuus suurempi kuin 10 mm                                 |           |             |           |
| 7219 21 10 | --- jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä            | vapaa     | 0           |           |
| 7219 21 90 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
| 7219 22    | -- paksuus vähintään 4,75 mm, mutta enintään 10 mm             |           |             |           |
| 7219 22 10 | --- jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä            | vapaa     | 0           |           |
| 7219 22 90 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
| 7219 23 00 | -- paksuus vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 4,75 mm         | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7219 24 00 | -- paksuus pienempi kuin 3 mm                                     | vapaa     | 0           |           |
|            | - ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut                      |           |             |           |
| 7219 31 00 | -- paksuus vähintään 4,75 mm                                      | vapaa     | 0           |           |
| 7219 32    | -- paksuus vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 4,75 mm            |           |             |           |
| 7219 32 10 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä              | vapaa     | 0           |           |
| 7219 32 90 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä          | vapaa     | 0           |           |
| 7219 33    | -- paksuus suurempi kuin 1 mm, mutta pienempi kuin 3 mm           |           |             |           |
| 7219 33 10 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä              | vapaa     | 0           |           |
| 7219 33 90 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä          | vapaa     | 0           |           |
| 7219 34    | -- paksuus vähintään 0,5 mm, mutta enintään 1 mm                  |           |             |           |
| 7219 34 10 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä              | vapaa     | 0           |           |
| 7219 34 90 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä          | vapaa     | 0           |           |
| 7219 35    | -- paksuus pienempi kuin 0,5 mm                                   |           |             |           |
| 7219 35 10 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä              | vapaa     | 0           |           |
| 7219 35 90 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä          | vapaa     | 0           |           |
| 7219 90    | - muut  |           |             |           |
| 7219 90 20 | -- rei'itetty   | vapaa     | 0           |           |
| 7219 90 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7220       | Levyvalmisteet ruostumatonta terästä, leveys pienempi kuin 600 mm |           |             |           |
|            | - ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut                      |           |             |           |
| 7220 11 00 | -- paksuus vähintään 4,75 mm                                      | vapaa     | 0           |           |
| 7220 12 00 | -- paksuus pienempi kuin 4,75 mm                                  | vapaa     | 0           |           |
| 7220 20    | - ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut                      |           |             |           |
|            | -- paksuus vähintään 3 mm   |           |             |           |
| 7220 20 21 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä              | vapaa     | 0           |           |
| 7220 20 29 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä          | vapaa     | 0           |           |
|            | -- paksuus suurempi kuin 0,35 mm, mutta pienempi kuin 3 mm        |           |             |           |
| 7220 20 41 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä              | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/931

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7220 20 49 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä                               | vapaa     | 0           |           |
|            | -- paksuus enintään 0,35 mm  |           |             |           |
| 7220 20 81 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                   | vapaa     | 0           |           |
| 7220 20 89 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä                               | vapaa     | 0           |           |
| 7220 90    | - muut   |           |             |           |
| 7220 90 20 | -- rei'itetty  | vapaa     | 0           |           |
| 7220 90 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7221 00    | Tangot, kuumavalssatut, säännöttömästi kiepitetty, ruostumatonta terästä               |           |             |           |
| 7221 00 10 | - joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                     | vapaa     | 0           |           |
| 7221 00 90 | - joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                 | vapaa     | 0           |           |
| 7222       | Muut tangot, ruostumatonta terästä; profiilit, ruostumatonta terästä                   |           |             |           |
|            | - tangot, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut |           |             |           |
| 7222 11    | -- poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset   |           |             |           |
|            | --- läpimitta vähintään 80 mm  |           |             |           |
| 7222 11 11 | ---- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 11 19 | ---- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä                              | vapaa     | 0           |           |
|            | --- läpimitta pienempi kuin 80 mm  |           |             |           |
| 7222 11 81 | ---- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 11 89 | ---- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä                              | vapaa     | 0           |           |
| 7222 19    | -- muut  |           |             |           |
| 7222 19 10 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                   | vapaa     | 0           |           |
| 7222 19 90 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä                               | vapaa     | 0           |           |
| 7222 20    | - tangot, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt       |           |             |           |
|            | -- poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset   |           |             |           |
|            | --- läpimitta vähintään 80 mm  |           |             |           |
| 7222 20 11 | ---- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä                                  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7222 20 19 | ----joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- läpimitta vähintään 25 mm, mutta vähemmän kuin 80 mm   |           |             |           |
| 7222 20 21 | ----joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7222 20 29 | ----joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- läpimitta pienempi kuin 25 mm  |           |             |           |
| 7222 20 31 | ----joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7222 20 39 | ----joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 7222 20 81 | --- joissa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7222 20 89 | --- joissa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7222 30    | - muut tangot  |           |             |           |
|            | -- taotut  |           |             |           |
| 7222 30 51 | --- jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 30 91 | --- jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 30 97 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 40    | - profiilit  |           |             |           |
| 7222 40 10 | -- ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 40 50 | -- ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt  | vapaa     | 0           |           |
| 7222 40 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7223 00    | Lanka, ruostumatonta terästä   |           |             |           |
|            | - jossa on vähintään 2,5 painoprosenttia nikkeliä  |           |             |           |
| 7223 00 11 | -- jossa on vähintään 28, mutta enintään 31 paino-prosenttia nikkeliä ja vähintään 20, mutta enintään 22 painoprosenttia kromia  | vapaa     | 0           |           |
| 7223 00 19 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - jossa on vähemmän kuin 2,5 painoprosenttia nikkeliä  |           |             |           |
| 7223 00 91 | -- jossa on vähintään 13, mutta enintään 25 paino-prosenttia kromia ja vähintään 3,5, mutta enintään 6 painoprosenttia alumiinia | vapaa     | 0           |           |
| 7223 00 99 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/933

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
|            | IV. MUU SEOSTERÄS; ONTOT PORATANGOT SEOSTERÄSTÄ TAI SEOSTAMATONTA TERÄSTÄ  |           |             |           |
| 7224       | Muu seosteräs, valanteina tai muussa alkumuodossa; välituotteet, muuta seosterästä   |           |             |           |
| 7224 10    | - valanteet ja muut alkumuodot   |           |             |           |
| 7224 10 10 | -- työkaluterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7224 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90    | - muut   |           |             |           |
| 7224 90 02 | -- työkaluterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen tai neliön muotoiset  |           |             |           |
|            | ---- kuumavalssatut tai jatkuvavaletut   |           |             |           |
|            | ----- leveys pienempi kuin kaksi kertaa paksuus  |           |             |           |
| 7224 90 03 | ----- pikaterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90 05 | ----- joissa on enintään 0,7 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 1,2 painoprosenttia mangaania, ja vähintään 0,6 painoprosenttia, mutta enintään 2,3 painoprosenttia piitä; joissa on vähintään 0,0008 painoprosenttia booria, mutta muiden niihin mahdollisesti sisältyvien aineiden osuudet jäävät pienemmiksi kuin tämän ryhmän 1 huomautuksen f alakohdassa mainitut vähimmäismäärät | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90 07 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90 14 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90 18 | ---- taotut  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- kuumavalssatut tai jatkuvavaletut   |           |             |           |
| 7224 90 31 | ----- joissa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia, ja jos niissä on molybdeeniä, sitä enintään 0,5 painoprosenttia   | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90 38 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7224 90 90 | ---- taotut  | vapaa     | 0           |           |
| 7225       | Levyvalmisteet, muuta seosterästä, leveys vähintään 600 mm   |           |             |           |
|            | - piiseosteista sähköteknistä terästä  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7225 11 00 | -- raesuunnatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7225 19    | -- muut   |           |             |           |
| 7225 19 10 | --- kuumavalssatut  | vapaa     | 0           |           |
| 7225 19 90 | --- kylmävalssatut  | vapaa     | 0           |           |
| 7225 30    | - muut, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kelatut   |           |             |           |
| 7225 30 10 | -- työkaluterästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7225 30 30 | -- pikaterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7225 30 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7225 40    | - muut, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kelaa-    |           |             |           |
|            | mattomat  |           |             |           |
| 7225 40 12 | -- työkaluterästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7225 40 15 | -- pikaterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7225 40 40 | --- paksuus suurempi kuin 10 mm                               | vapaa     | 0           |           |
| 7225 40 60 | --- paksuus vähintään 4,75 mm, mutta enintään 10 mm           | vapaa     | 0           |           |
| 7225 40 90 | --- paksuus pienempi kuin 4,75 mm                             | vapaa     | 0           |           |
| 7225 50    | - muut, ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut            |           |             |           |
| 7225 50 20 | -- pikaterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7225 50 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7225 91 00 | -- sähkösinkityt  | vapaa     | 0           |           |
| 7225 92 00 | -- muulla tavalla sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)       | vapaa     | 0           |           |
| 7225 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7226       | Levyvalmisteet muuta seosterästä, leveys pienempi kuin 600 mm |           |             |           |
|            | - piiseosteista sähköteknistä terästä                         |           |             |           |
| 7226 11 00 | -- raesuunnatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7226 19    | -- muut   |           |             |           |
| 7226 19 10 | --- ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut                | vapaa     | 0           |           |
| 7226 19 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/935

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7226 20 00 | - pikaterästä   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7226 91    | -- ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut   |           |             |           |
| 7226 91 20 | --- työkaluterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7226 91 91 | ---- paksuus vähintään 4,75 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7226 91 99 | ---- paksuus pienempi kuin 4,75 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7226 92 00 | -- ei enempää valmistetut kuin kylmävalssatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7226 99    | -- muut   |           |             |           |
| 7226 99 10 | --- sähkösinkityt   | vapaa     | 0           |           |
| 7226 99 30 | --- muulla tavalla sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7226 99 70 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7227       | Tangot, kuumavalssatut, säännöttömästi kiepitettyt, muuta seosterästä   |           |             |           |
| 7227 10 00 | - pikaterästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7227 20 00 | - piimanganiterästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7227 90    | - muut  |           |             |           |
| 7227 90 10 | -- joissa on vähintään 0,0008 painoprosenttia booria, mutta muiden niihin mahdollisesti sisältyvien aineiden osuudet jäävät pienemmiksi kuin tämän ryhmän 1 huomautuksen f alakohdassa mainitut vähimmäismäärät                 | vapaa     | 0           |           |
| 7227 90 50 | -- joissa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia, ja jos niissä on molybdeeniä, sitä enintään 0,5 painoprosenttia | vapaa     | 0           |           |
| 7227 90 95 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228       | Muut tangot, muuta seosterästä; profiilit, muuta seosterästä; ontot poratangot, seosterästä tai seostamatonta terästä   |           |             |           |
| 7228 10    | - tangot, pikaterästä   |           |             |           |
| 7228 10 20 | -- ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut; kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut, ei enempää valmistetut kuin pleteroidut  | vapaa     | 0           |           |
| 7228 10 50 | -- taotut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 20    | - tangot, piimanganiterästä   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7228 20 10 | -- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoiset, neljältä sivulta kuumavalssatut  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 7228 20 91 | --- ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut; kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut, ei enempää valmistetut kuin pleteroidut  | vapaa     | 0           |           |
| 7228 20 99 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 30    | - muut tangot, ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut  |           |             |           |
| 7228 30 20 | -- työkaluterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- joissa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia, ja jos niissä on molybdeenä, sitä enintään 0,5 painoprosenttia |           |             |           |
| 7228 30 41 | --- poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, läpimitta vähintään 80 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 30 49 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, läpimitta   |           |             |           |
| 7228 30 61 | ---- vähintään 80 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 30 69 | ---- pienempi kuin 80 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 30 70 | --- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen (muun kuin neliön) muotoiset, neljältä sivulta kuumavalssatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 30 89 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 40    | - muut tangot, ei enempää valmistetut kuin taotut  |           |             |           |
| 7228 40 10 | -- työkaluterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7228 40 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7228 50    | - muut tangot, ei enempää valmistetut kuin kylmänä muokatut tai kylmänä viimeistellyt  |           |             |           |
| 7228 50 20 | -- työkaluterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7228 50 40 | -- joissa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia, ja jos niissä on molybdeenä, sitä enintään 0,5 painoprosenttia | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, läpimitta   |           |             |           |
| 7228 50 61 | ---- vähintään 80 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 50 69 | ---- pienempi kuin 80 mm   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/937

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7228 50 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7228 60    | - muut tangot   |           |             |           |
| 7228 60 20 | -- työkaluterästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 60 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 70    | - profiilit   |           |             |           |
| 7228 70 10 | -- ei enempää valmistetut kuin kuumavalssatut, kuumavedetyt tai kuumapursotetut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 70 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7228 80 00 | - ontot poratangot  | vapaa     | 0           |           |
| 7229       | Lanka, muuta seosterästä  |           |             |           |
| 7229 20 00 | - piimanganiterästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7229 90    | - muut  |           |             |           |
| 7229 90 20 | -- pikaterästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7229 90 50 | --- joissa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia, ja jos niissä on molybdeeniä, sitä enintään 0,5 painoprosenttia  | vapaa     | 0           |           |
| 7229 90 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 73         | 73 RYHMÄ – RAUTA- JA TERÄSTAVARAT   |           |             |           |
| 7301       | Ponttirauta ja -teräs, myös porattu, reiätetty tai osista koottu; hitsatut rauta- tai teräsprofiilit  |           |             |           |
| 7301 10 00 | - ponttirauta ja -teräs   | vapaa     | 0           |           |
| 7301 20 00 | - profiilit   | vapaa     | 0           |           |
| 7302       | Rautatie- tai raitiotieradan rakennusosat, rautaa tai terästä, kuten kiskot, johtokiskot, hammaskiskot, vaihteenkielet, risteyskappalet, vaihdetangot ja muut raideristeyksien tai -vaihteiden osat, ratapölkkyt, sidekiskot, kiskontuolit ja niiden kiilat, aluslaatat, puristuslaatat, liukulaatat, sideraudat ja muut kiskojen asentamiseen, liittämiseen tai kiinnittämiseen käytettävät erityistavarat |           |             |           |
| 7302 10    | - kiskot  |           |             |           |
| 7302 10 10 | -- virtaa johtavat, joissa on muuta metallia kuin rautametallia olevia osia   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- uudet   |           |             |           |
|            | ---- vignole-kiskot   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7302 10 21 | ----- paino vähintään 46 kg/m  | vapaa     | 0           |           |
| 7302 10 23 | ----- paino vähintään 27 kg/m, mutta pienempi kuin 46 kg/m   | vapaa     | 0           |           |
| 7302 10 29 | ----- paino pienempi kuin 27 kg/m  | vapaa     | 0           |           |
| 7302 10 40 | ---- urakiskot   | vapaa     | 0           |           |
| 7302 10 50 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7302 10 90 | --- käytetyt   | vapaa     | 0           |           |
| 7302 30 00 | - vaihteenkielet, risteyskappaleet, vaihdetangot ja muut raide-risteyskappaleiden tai -vaihteiden osat | 2,7       | 0           |           |
| 7302 40 00 | - sidekiskot ja aluslaatat   | vapaa     | 0           |           |
| 7302 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7303 00    | Putket ja profiiliputket, valurautaa   |           |             |           |
| 7303 00 10 | - putket, jollaisia käytetään painejärjestelmissä  | 3,2       | 0           |           |
| 7303 00 90 | - muut   | 3,2       | 0           |           |
| 7304       | Putket ja profiiliputket, saumattomat, rautaa (muuta kuin valurautaa) tai terästä                      |           |             |           |
|            | - putket, jollaisia käytetään öljy- tai kaasuputkijohdoissa  |           |             |           |
| 7304 11 00 | -- ruostumatonta terästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 19    | -- muut  |           |             |           |
| 7304 19 10 | --- ulkoläpimitta enintään 168,3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 19 30 | --- ulkoläpimitta suurempi kuin 168,3 mm, mutta enintään 406,4 mm                                      | vapaa     | 0           |           |
| 7304 19 90 | --- ulkoläpimitta suurempi kuin 406,4 mm   | vapaa     | 0           |           |
|            | - vaippa-, pumppaus- tai poraputket, jollaisia käytetään öljyn tai kaasun porauksessa                  |           |             |           |
| 7304 22 00 | -- poraputket, ruostumatonta terästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 23 00 | -- muut poraputket   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 24 00 | -- muut, ruostumatonta terästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 29    | -- muut  |           |             |           |
| 7304 29 10 | --- ulkoläpimitta enintään 168,3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 29 30 | --- ulkoläpimitta suurempi kuin 168,3 mm, mutta enintään 406,4 mm                                      | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/939

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7304 29 90 | --- ulkoläpimitta suurempi kuin 406,4 mm   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, rautaa tai seostamatonta terästä  |           |             |           |
| 7304 31    | -- kylmävedetyt kai kylmävalssatut   |           |             |           |
| 7304 31 20 | --- tarkkuusputket   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 31 80 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 39    | -- muut  |           |             |           |
| 7304 39 10 | --- valmistamattomat, suorat ja seinämiltään tasapaksuiset, ainoastaan sellaisten putkien valmistukseen tarkoitettut, joilla on erilainen poikkileikkaus ja eri seinämän paksuus | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7304 39 30 | ---- ulkoläpimitta suurempi kuin 421 mm ja seinämän paksuus suurempi kuin 10,5 mm  | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
|            | ---- kierteitetty tai kierteitettävät putket (kaasuputket)   |           |             |           |
| 7304 39 52 | ----- sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 39 58 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | ----- muut, ulkoläpimitta  |           |             |           |
| 7304 39 92 | ----- enintään 168,3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 39 93 | ----- suurempi kuin 168,3 mm, mutta enintään 406,4 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 39 99 | ----- suurempi kuin 406,4 mm   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, ruostumatonta terästä   |           |             |           |
| 7304 41 00 | -- kylmävedetyt kai kylmävalssatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 49    | -- muut  |           |             |           |
| 7304 49 10 | --- valmistamattomat, suorat ja seinämiltään tasapaksuiset, ainoastaan sellaisten putkien valmistukseen tarkoitettut, joilla on erilainen poikkileikkaus ja eri seinämän paksuus | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7304 49 92 | ---- ulkoläpimitta enintään 406,4 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 49 99 | ---- ulkoläpimitta suurempi kuin 406,4 mm  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, muuta seosterästä   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7304 51    | -- kylmävedetyt kai kylmävalssatut  |           |             |           |
|            | --- suorat ja seinämiltään tasapaksuiset, seosterästä, jossa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia sekä mahdollisesti enintään 0,5 painoprosenttia molybdeenia, pituus       |           |             |           |
| 7304 51 12 | ---- enintään 0,5 m   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 51 18 | ---- suurempi kuin 0,5 m  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7304 51 81 | ---- tarkkuusputket   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 51 89 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 59    | -- muut   |           |             |           |
| 7304 59 10 | --- valmistamattomat, suorat ja seinämiltään tasapaksuiset, ainoastaan sellaisten putkien valmistukseen tarkoitettut, joilla on erilainen poikkileikkaus ja eri seinämän paksuus  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut, suorat ja seinämiltään tasapaksuiset, seosterästä, jossa on vähintään 0,9 painoprosenttia, mutta enintään 1,15 painoprosenttia hiiltä, vähintään 0,5 painoprosenttia, mutta enintään 2 painoprosenttia kromia sekä mahdollisesti enintään 0,5 painoprosenttia molybdeenia, pituus |           |             |           |
| 7304 59 32 | ---- enintään 0,5 m   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 59 38 | ---- suurempi kuin 0,5 m  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7304 59 92 | ---- ulkoläpimitta enintään 168,3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 59 93 | ---- ulkoläpimitta suurempi kuin 168,3 mm, mutta enintään 406,4 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7304 59 99 | ---- ulkoläpimitta suurempi kuin 406,4 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7304 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7305       | Muut putket (esim. hitsaamalla, niittaamalla tai vastaavalla tavalla saumatut), joiden poikkileikkaus on ympyrän muotoinen ja ulkoläpimitta suurempi kuin 406,4 mm, rautaa tai terästä  |           |             |           |
|            | - putket, jollaisia käytetään öljy- tai kaasuputkijohdoissa   |           |             |           |
| 7305 11 00 | -- jauhekaarihitsauksella pituussaumahitsatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7305 12 00 | -- muut pituussaumahitsatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7305 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7305 20 00 | - vaippaputket, jollaisia käytetään öljyn tai kaasun porauksessa  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, hitsatut  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/941

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7305 31 00 | -- pituussaumahitsatut  | vapaa     | 0           |           |
| 7305 39 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7305 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7306       | Muut putket ja profiiliputket (esim. avosaumaiset tai hitsaamalla, niittaamalla tai vastaavalla tavalla saumatut), rautaa tai terästä |           |             |           |
|            | - putket, jollaisia käytetään öljy- tai kaasuputkijohdoissa   |           |             |           |
| 7306 11    | -- hitsatut, ruostumatonta terästä  |           |             |           |
| 7306 11 10 | --- pituussaumahitsatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 11 90 | --- kierrehitsatut  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 19    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- pituussaumahitsatut   |           |             |           |
| 7306 19 11 | ---- ulkoläpimitta enintään 168,3 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 19 19 | ---- ulkoläpimitta suurempi kuin 168,3 mm, mutta enintään 406,4 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 19 90 | --- kierrehitsatut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - vaippa- tai pumppausputket (casing ja tubing), jollaisia käytetään öljyn tai kaasun porauksessa                                     |           |             |           |
| 7306 21 00 | -- hitsatut, ruostumatonta terästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 30    | - muut, hitsatut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, rautaa tai seostamatonta terästä   |           |             |           |
|            | -- tarkkuusputket, seinämän paksuus   |           |             |           |
| 7306 30 11 | --- enintään 2 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 30 19 | --- suurempi kuin 2 mm  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- kierteitetty tai kierteitettävät putket (kaasuputket)   |           |             |           |
| 7306 30 41 | ---- sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 30 49 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut, ulkoläpimitta   |           |             |           |
|            | ---- enintään 168,3 mm  |           |             |           |
| 7306 30 72 | ----- sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 30 77 | ----- muut  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7306 30 80 | ---- suurempi kuin 168,3 mm, mutta enintään 406,4 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 40    | - muut, hitsatut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, ruostumatonta terästä                   |           |             |           |
| 7306 40 20 | -- kylmävedetyt kai kylmävalssatut   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 40 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 50    | - muut, hitsatut, poikkileikkaukseltaan ympyrän muotoiset, muuta seosterästä                       |           |             |           |
| 7306 50 20 | -- tarkkuusputket  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 50 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, hitsatut, poikkileikkaukseltaan muun kuin ympyrän muotoiset                                |           |             |           |
| 7306 61    | -- poikkileikkaukseltaan suorakaiteen tai neliön muotoiset   |           |             |           |
|            | --- seinämän paksuus enintään 2 mm   |           |             |           |
| 7306 61 11 | ---- ruostumatonta terästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 61 19 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- seinämän paksuus suurempi kuin 2 mm  |           |             |           |
| 7306 61 91 | ---- ruostumatonta terästä   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 61 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 69    | -- poikkileikkaukseltaan muun kuin ympyrän, suorakaiteen tai neliön muotoiset                      |           |             |           |
| 7306 69 10 | --- ruostumatonta terästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7306 69 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7306 90 00 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7307       | Putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit), rautaa tai terästä |           |             |           |
|            | - valetut osat   |           |             |           |
| 7307 11    | -- muokattavaksi soveltumatonta valurautaa   |           |             |           |
| 7307 11 10 | --- jollaisia käytetään painejärjestelmissä  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 11 90 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 7307 19    | -- muut  |           |             |           |
| 7307 19 10 | --- muokattavaksi soveltuvaa valurautaa  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 19 90 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut, ruostumatonta terästä  |           |             |           |
| 7307 21 00 | -- laipat  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 22    | -- kierteitetty kulmakappaleet, taieet ja muhvit   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/943

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7307 22 10 | --- muhvit  | vapaa     | 0           |           |
| 7307 22 90 | --- kulmakappaleet ja taipeet   | 3,7       | 0           |           |
| 7307 23    | -- putkenosat tyssähitsausta varten   |           |             |           |
| 7307 23 10 | --- kulmakappaleet ja taipeet   | 3,7       | 0           |           |
| 7307 23 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 29    | -- muut   |           |             |           |
| 7307 29 10 | --- kierteitetyt  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 29 30 | --- hitsausta varten  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 29 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7307 91 00 | -- laipat   | 3,7       | 0           |           |
| 7307 92    | -- kierteitetyt kulmakappaleet, taipeet ja muhvit   |           |             |           |
| 7307 92 10 | --- muhvit  | vapaa     | 0           |           |
| 7307 92 90 | --- kulmakappaleet ja taipeet   | 3,7       | 0           |           |
| 7307 93    | -- putkenosat tyssähitsausta varten   |           |             |           |
|            | --- suurin ulkoläpimitta enintään 609,6 mm  |           |             |           |
| 7307 93 11 | ---- kulmakappaleet ja taipeet  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 93 19 | ---- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | --- suurin ulkoläpimitta suurempi kuin 609,6 mm   |           |             |           |
| 7307 93 91 | ---- kulmakappaleet ja taipeet  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 93 99 | ---- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 7307 99    | -- muut   |           |             |           |
| 7307 99 10 | --- kierteitetyt  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 99 30 | --- hitsausta varten  | 3,7       | 0           |           |
| 7307 99 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 7308       | Rakenteet (ei kuitenkaan nimikkeen 9406 tehdas- valmisteiset rakennukset) ja rakenteiden osat (esim. sillat ja siltaelementit, sulkupoortit, tornit, ristikkomastot, katot, kattorakenteet, ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehyykset ja -karmit, kynnykset, ikkunaluukut, portit, kaiteet ja pylväät), rautaa tai terästä; levyt, tangot, profiilit, putket ja niiden kaltaiset tavarat, rakenteissa käytettäviksi valmistetut, rautaa tai terästä |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7308 10 00 | - sillat ja siltaelementit  | vapaa     | 0           |           |
| 7308 20 00 | - tornit ja ristikkomastot  | vapaa     | 0           |           |
| 7308 30 00 | - ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehukset ja -karmit sekä kynnykset  | vapaa     | 0           |           |
| 7308 40    | - rakennustelineissä, kaivoksissa tai vastaaviin tukemistarkoituksiin käytettävät varusteet   |           |             |           |
| 7308 40 10 | -- kaivostuet   | vapaa     | 0           |           |
| 7308 40 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7308 90    | - muut  |           |             |           |
| 7308 90 10 | -- sulut, padot, sulkuportit, laiturit, kiinteät telakat ja muut vesirakennelmat  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- yksinomaan tai pääasiallisesti levyä  |           |             |           |
| 7308 90 51 | ---- paneelit, joissa on kaksi profiloidusta levystä valmistettua sivua, joiden välissä on eristävä sisus   | vapaa     | 0           |           |
| 7308 90 59 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7308 90 99 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7309 00    | Säiliöt, altaat, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, kaikkia aineita (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten, rautaa tai terästä, enemmän kuin 300 litraa vetävät, myös vuoratut tai lämpöeristetyt, mutta ilman mekaanisia tai lämmitys- tai jäähdytysvarusteita                                  |           |             |           |
| 7309 00 10 | - kaasuja (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten  | 2,2       | 0           |           |
|            | - nesteitä varten   |           |             |           |
| 7309 00 30 | -- vuoratut tai lämpöeristetyt  | 2,2       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7309 00 51 | --- enemmän kuin 100 000 litraa vetävät   | 2,2       | 0           |           |
| 7309 00 59 | --- enintään 100 000 litraa vetävät   | 2,2       | 0           |           |
| 7309 00 90 | - kiinteitä aineita varten  | 2,2       | 0           |           |
| 7310       | Altaat, astiat, tynnyrit, tölkit, laatikot, rasiat ja niiden kaltaiset säilytyspäälykset, kaikkia aineita (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten, rautaa tai terästä, enintään 300 litraa vetävät, myös vuoratut tai lämpöeristetyt, mutta ilman mekaanisia tai lämmitys- tai jäähdytysvarusteita |           |             |           |
| 7310 10 00 | - vähintään 50 litraa vetävät   | 2,7       | 0           |           |
|            | - vähemmän kuin 50 litraa vetävät   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/945

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7310 21    | -- tölkit, jotka on tarkoitettu suljettaviksi juottamalla tai taivesaumaamalla  |           |             |           |
| 7310 21 11 | --- ruoan säilyttämiseen tarkoitettut   | 2,7       | 0           |           |
| 7310 21 19 | --- juomien säilyttämiseen tarkoitettut   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut, seinämän paksuus  |           |             |           |
| 7310 21 91 | ---- pienempi kuin 0,5 mm   | 2,7       | 0           |           |
| 7310 21 99 | ---- vähintään 0,5 mm   | 2,7       | 0           |           |
| 7310 29    | -- muut   |           |             |           |
| 7310 29 10 | --- seinämän paksuus pienempi kuin 0,5 mm   | 2,7       | 0           |           |
| 7310 29 90 | --- seinämän paksuus vähintään 0,5 mm   | 2,7       | 0           |           |
| 7311 00    | Säiliöt tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja varten, rautaa tai terästä  |           |             |           |
| 7311 00 10 | - saumattomat   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7311 00 91 | -- vähemmän kuin 1 000 litraa vetävät   | 2,7       | 0           |           |
| 7311 00 99 | -- vähintään 1 000 litraa vetävät   | 2,7       | 0           |           |
| 7312       | Säikeislanka, köysi, kaapeli, punottu nauha, silmukat ja niiden kaltaiset tavarat, rautaa tai terästä, ilman sähköeristystä |           |             |           |
| 7312 10    | - säikeislanka, köysi ja kaapeli  |           |             |           |
| 7312 10 20 | -- ruostumatonta terästä  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut, poikkileikkauksen suurin läpimitta   |           |             |           |
|            | --- enintään 3 mm   |           |             |           |
| 7312 10 41 | ---- kupari-sinkkiseoksella (messingillä) pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7312 10 49 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 3 mm  |           |             |           |
|            | ---- säikeislanka   |           |             |           |
| 7312 10 61 | ----- pinnoittamaton  | vapaa     | 0           |           |
|            | ----- pinnoitettu   |           |             |           |
| 7312 10 65 | ----- sinkillä pinnoitettu (ei pleteroitu)  | vapaa     | 0           |           |
| 7312 10 69 | ----- muu   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- köysi ja kaapeli (myös lukitut köydet)   |           |             |           |
|            | ----- pinnoittamaton tai ainoastaan sinkillä pinnoitettu (ei pleteroitu), poikkileikkauksen suurin läpimitta                |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7312 10 81 | ----- suurempi kuin 3 mm mutta enintään 12 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7312 10 83 | ----- suurempi kuin 12 mm mutta enintään 24 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7312 10 85 | ----- suurempi kuin 24 mm mutta enintään 48 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 7312 10 89 | ----- suurempi kuin 48 mm   | vapaa     | 0           |           |
| 7312 10 98 | ----- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 7312 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 7313 00 00 | Piikkilanka rautaa tai terästä; kierretty vanne tai kierretty yksinkertainen lattalanka, myös piikein, sekä löyhästi kierretty kaksisäikeinen lanka, jollaisia käytetään aitauslankana, rautaa tai terästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7314       | Metallikangas (myös päätön), ristikko sekä aitaus- ja muu verkko, valmistettu rauta- tai teräslangasta; leikkoverkko, rautaa tai terästä  |           |             |           |
|            | - kudottu kangas  |           |             |           |
| 7314 12 00 | -- päätön kangas, koneita ja laitteita varten, ruostumatonta terästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7314 14 00 | -- muu kudottu kangas, ruostumatonta terästä  | vapaa     | 0           |           |
| 7314 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7314 20    | - ristikko sekä aitaus- ja muu verkko, valmistettu langasta, jonka poikkileikkauksen suurin läpimitta on vähintään 3 mm, yhteenhitsattu lankojen leikkauspisteistä, silmäkoko vähintään 100 cm <sup>2</sup> |           |             |           |
| 7314 20 10 | -- harjalangasta valmistettu  | vapaa     | 0           |           |
| 7314 20 90 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu ristikko sekä aitaus- ja muu verkko, yhteenhitsattu lankojen leikkauspisteistä  |           |             |           |
| 7314 31 00 | -- sinkillä pinnoitettu (ei pleteroitu)   | vapaa     | 0           |           |
| 7314 39 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muu kangas, ristikko sekä aitaus- ja muu verkko   |           |             |           |
| 7314 41    | -- sinkillä pinnoitettu (ei pleteroitu)   |           |             |           |
| 7314 41 10 | --- verkko, jossa on kuusikulmaiset silmät  | vapaa     | 0           |           |
| 7314 41 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 7314 42    | -- muovipinnoitettu   |           |             |           |
| 7314 42 10 | --- verkko, jossa on kuusikulmaiset silmät  | vapaa     | 0           |           |
| 7314 42 90 | --- muu   | vapaa     | 0           |           |
| 7314 49 00 | -- muu  | vapaa     | 0           |           |
| 7314 50 00 | - leikkoverkko  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/947

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7315       | Ketjut ja niiden osat, rautaa tai terästä   |           |             |           |
|            | - nivelpulttiketjut ja niiden osat  |           |             |           |
| 7315 11    | -- rullaketjut  |           |             |           |
| 7315 11 10 | --- jollaisia käytetään polkupyörissä ja moottoripyörissä   | 2,7       | 0           |           |
| 7315 11 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7315 12 00 | -- muut ketjut  | 2,7       | 0           |           |
| 7315 19 00 | -- osat   | 2,7       | 0           |           |
| 7315 20 00 | - lumi- ja muut liukuesteketjut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut ketjut   |           |             |           |
| 7315 81 00 | -- pylkkäengasketjut  | 2,7       | 0           |           |
| 7315 82    | -- muut, hitsatuin renkain  |           |             |           |
| 7315 82 10 | --- joiden aineen poikkileikkauksen suurin läpimitta on enintään 16 mm  | 2,7       | 0           |           |
| 7315 82 90 | --- joiden aineen poikkileikkauksen suurin läpimitta on suurempi kuin 16 mm   | 2,7       | 0           |           |
| 7315 89 00 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 7315 90 00 | - muut osat   | 2,7       | 0           |           |
| 7316 00 00 | Ankkurit ja naarat sekä niiden osat, rautaa tai terästä   | 2,7       | 0           |           |
| 7317 00    | Naulat, piirustus- ja muut nastat, aaltonaulat, sinkilät (ei kuitenkaan nimikkeen 8305 nitomaniitit) ja niiden kaltaiset tavarat, rautaa tai terästä, myös jos niiden kanta on muuta ainetta, ei kuitenkaan kuparia |           |             |           |
| 7317 00 10 | - piirustusnastat   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
|            | -- langasta kylmäpuristetut   |           |             |           |
| 7317 00 20 | --- naulat nauhoina tai keloina   | vapaa     | 0           |           |
| 7317 00 40 | --- teräsnaulat, joissa on vähintään 0,5 painoprosenttia hiiltä, karkaistut   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7317 00 61 | ---- sinkillä pinnoitetut (ei pleteroidut)  | vapaa     | 0           |           |
| 7317 00 69 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 7317 00 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7318       | Ruuvit, pultit, mutterit, kansiruuvit, koukkuruuvit, niitit, sokat ja sokkanaulat, aluslaatat (myös jousilaatat) ja niiden kaltaiset tavarat, rautaa tai terästä |           |             |           |
|            | - kierteitettyt tavarat  |           |             |           |
| 7318 11 00 | -- kansiruuvit   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 12    | -- muut puuruuvit  |           |             |           |
| 7318 12 10 | --- ruostumatonta terästä  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 12 90 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 13 00 | -- koukku- ja silmukkaruuvit   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 14    | -- itsekierteittävät ruuvit  |           |             |           |
| 7318 14 10 | --- ruostumatonta terästä  | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7318 14 91 | ---- levyruuvit  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 14 99 | ---- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 15    | -- muut ruuvit ja pultit, myös niihin kuuluvine muttereineen ja aluslaattoineen  |           |             |           |
| 7318 15 10 | --- ruuvit, poikkileikkaukseltaan täytestä materiaalista sorvatut, varren paksuus enintään 6 mm  | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7318 15 20 | ---- rautatie- tai raitiotieradan rakennusosien kiinnittämiseen tarkoitetut  | 3,7       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
|            | ----- kannattomat  |           |             |           |
| 7318 15 30 | ----- ruostumatonta terästä  | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- muut, vetomurtolujuus  |           |             |           |
| 7318 15 41 | ----- pienempi kuin 800 MPa  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 15 49 | ----- vähintään 800 MPa  | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- kannalliset  |           |             |           |
|            | ----- ura- ja ristipäiset  |           |             |           |
| 7318 15 51 | ----- ruostumatonta terästä  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 15 59 | ----- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- kuusiokololliset   |           |             |           |
| 7318 15 61 | ----- ruostumatonta terästä  | 3,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/949

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7318 15 69 | ----- muut  | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- kuusiokannalliset   |           |             |           |
| 7318 15 70 | ----- ruostumatonta terästä   | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- muut, vetomurtolujuus   |           |             |           |
| 7318 15 81 | ----- pienempi kuin 800 MPa   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 15 89 | ----- vähintään 800 MPa   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 15 90 | ----- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 16    | -- mutterit   |           |             |           |
| 7318 16 10 | --- poikkileikkaukseltaan täytestä materiaalista sorvatut, reiän läpimitta enintään 6 mm  | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7318 16 30 | ---- ruostumatonta terästä  | 3,7       | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 7318 16 50 | ----- itselukkiutuvat mutterit  | 3,7       | 0           |           |
|            | ----- muut, sisäläpimitta   |           |             |           |
| 7318 16 91 | ----- enintään 12 mm  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 16 99 | ----- suurempi kuin 12 mm   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 19 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | - kierteettömät tavarat   |           |             |           |
| 7318 21 00 | -- jousilaatat ja muut varmistuslaatat  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 22 00 | -- muut aluslaatat  | 3,7       | 0           |           |
| 7318 23 00 | -- niitit   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 24 00 | -- sokat ja sokkanaulat   | 3,7       | 0           |           |
| 7318 29 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 7319       | Ompeluneulat, neulepuikot, pujotusneulat, virkkuukoukut, koruompelulävistimet ja niiden kaltaiset käsityöhön käytettävät tavarat, rautaa tai terästä; hakaneulat ja muut kiinnitysneulat, rautaa tai terästä, muualle kuulumattomat |           |             |           |
| 7319 20 00 | - hakaneulat  | 2,7       | 0           |           |
| 7319 30 00 | - muut kiinnitysneulat (kuten nuppi-, hyönteis- ja merkkineulat)  | 2,7       | 0           |           |
| 7319 90    | - muut  |           |             |           |
| 7319 90 10 | -- ompeluneulat, myös parsinneulat ja koruompeluneulat  | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7319 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7320       | Jouset ja jousenlehdet, rautaa tai terästä   |           |             |           |
| 7320 10    | - lehtijouset ja niiden lehdet   |           |             |           |
|            | -- kuumamuokatut   |           |             |           |
| 7320 10 11 | --- paraabelijouset ja niiden lehdet   | 2,7       | 0           |           |
| 7320 10 19 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 7320 10 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7320 20    | - kierrejouset   |           |             |           |
| 7320 20 20 | -- kuumamuokatut   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 7320 20 81 | --- puristusjouset   | 2,7       | 0           |           |
| 7320 20 85 | --- vetojouset   | 2,7       | 0           |           |
| 7320 20 89 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 7320 90    | - muut   |           |             |           |
| 7320 90 10 | -- tasokierukkajouset  | 2,7       | 0           |           |
| 7320 90 30 | -- lautasjouset  | 2,7       | 0           |           |
| 7320 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7321       | Uunit, kamiinat, liedet (myös jos niissä on lisäkattila keskuslämmitystä varten), grillit, hiilipannut, kaasukeittimet, lämpölevyt ja niiden kaltaiset talouslaitteet, muut kuin sähköllä toimivat, sekä niiden osat, rautaa tai terästä |           |             |           |
|            | - paisto-, grillaus- ja keittolaitteet sekä lämpölevyt   |           |             |           |
| 7321 11    | -- kaasulla tai sekä kaasulla että muulla polttoaineella toimivat  |           |             |           |
| 7321 11 10 | --- uunilliset, myös erilliset uunit   | 2,7       | 0           |           |
| 7321 11 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 7321 12 00 | -- nestemäisellä polttoaineella toimivat   | 2,7       | 0           |           |
| 7321 19 00 | -- muut, myös kiinteällä polttoaineella toimivat laitteet  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut laitteet  |           |             |           |
| 7321 81    | -- kaasulla tai sekä kaasulla että muulla polttoaineella toimivat  |           |             |           |
| 7321 81 10 | --- joissa on hormiaukko   | 2,7       | 0           |           |
| 7321 81 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/951

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7321 82    | -- nestemäisellä polttoaineella toimivat   |           |             |           |
| 7321 82 10 | --- joissa on hormiaukko   | 2,7       | 0           |           |
| 7321 82 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 7321 89 00 | -- muut, myös kiinteällä polttoaineella toimivat laitteet  | 2,7       | 0           |           |
| 7321 90 00 | - osat   | 2,7       | 0           |           |
| 7322       | Lämmönsäteilijät keskuslämmitystä varten, ei kuitenkaan sähköllä kuumennettavat, sekä niiden osat, rautaa tai terästä; il-mankuumentimet ja kuuman ilman jakelulaitteet (myös raittiin tai ilmastoidun ilman jakeluun soveltuvat), joissa on moottorituuletin tai -puhallin, ei kuitenkaan sähköllä kuumennettavat, sekä niiden osat, rautaa tai terästä |           |             |           |
|            | - lämmönsäteilijät ja niiden osat  |           |             |           |
| 7322 11 00 | -- valurautaa  | 3,2       | 0           |           |
| 7322 19 00 | -- muut  | 3,2       | 0           |           |
| 7322 90 00 | - muut   | 3,2       | 0           |           |
| 7323       | Pöytä-, keittiö- ja muut taloukseen sekä niiden osat, rautaa tai terästä; rauta- ja teräsvilla; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat, rautaa tai terästä   |           |             |           |
| 7323 10 00 | - rauta- ja teräsvilla; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat   | 3,2       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7323 91 00 | -- valurautaa, emaloimattomat  | 3,2       | 0           |           |
| 7323 92 00 | -- valurautaa, emaloidut   | 3,2       | 0           |           |
| 7323 93    | -- ruostumatonta terästä   |           |             |           |
| 7323 93 10 | --- pöytäesineet   | 3,2       | 0           |           |
| 7323 93 90 | --- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 7323 94    | -- rautaa (muuta kuin valurautaa) tai terästä, emaloidut   |           |             |           |
| 7323 94 10 | --- pöytäesineet   | 3,2       | 0           |           |
| 7323 94 90 | --- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 7323 99    | -- muut  |           |             |           |
| 7323 99 10 | --- pöytäesineet   | 3,2       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7323 99 91 | ---- maalatut tai lakatut  | 3,2       | 0           |           |
| 7323 99 99 | ---- muut  | 3,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7324       | Saniteettitavarat ja niiden osat, rautaa tai terästä  |           |             |           |
| 7324 10 00 | - astianpesualtaat ja -pöydät sekä pesualtaat, ruostumatonta terästä  | 2,7       | 0           |           |
|            | - kylpyammeet   |           |             |           |
| 7324 21 00 | -- valurautaa, myös emaloidut   | 3,2       | 0           |           |
| 7324 29 00 | -- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 7324 90 00 | - muut, myös osat   | 3,2       | 0           |           |
| 7325       | Muut valetut tavarat, rautaa tai terästä  |           |             |           |
| 7325 10    | - muokattavaksi soveltumatonta valurautaa   |           |             |           |
| 7325 10 50 | -- tarkastuslaatikot ja venttiilikammiot  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7325 10 92 | --- tavarat viemäri-, vesi- ja niiden kaltaisia järjestelmiä varten   | 1,7       | 0           |           |
| 7325 10 99 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7325 91 00 | -- kuulat ja niiden kaltaiset tavarat myllyjä varten  | 2,7       | 0           |           |
| 7325 99    | -- muut   |           |             |           |
| 7325 99 10 | --- muokattavaksi soveltuvaa valurautaa   | 2,7       | 0           |           |
| 7325 99 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7326       | Muut tavarat, rautaa tai terästä  |           |             |           |
|            | - taotut (vapaa- tai muottitaotut), mutta ei enempää valmistetut  |           |             |           |
| 7326 11 00 | -- kuulat ja niiden kaltaiset tavarat myllyjä varten  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 19    | -- muut   |           |             |           |
| 7326 19 10 | --- avoimessa muotissa taotut   | 2,7       | 0           |           |
| 7326 19 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 20    | - tavarat, rauta- tai teräslangasta valmistetut   |           |             |           |
| 7326 20 30 | -- lintuhäkit ja niiden kaltaiset pienet häkit  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 20 50 | -- korit  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 20 80 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90    | - muut  |           |             |           |
| 7326 90 10 | -- tupakkarasiat, savukerasiat, kosmetiikka- ja puuterirasiat ja niiden kaltaiset taskussa pidettävät tavarat | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/953

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7326 90 30 | -- portaat ja askelmat   | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 40 | -- kuormalavat ja niiden kaltaiset tavaroiden kuljetusalustat  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 50 | -- kelat johtoja, putkia ym. varten  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 60 | -- muut kuin mekaaniset ilmanvaihtoventtiilit, kourut, koukut ja niiden kaltaiset rakennusteollisuudessa käytettävät tavarat | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 70 | -- reiätetyt astiat ja niiden kaltaiset levystä valmistetut tavarat poistoveden suodattamiseen                               | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut tavarat rautaa tai terästä   |           |             |           |
| 7326 90 91 | --- avoimessa muotissa taotut  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 93 | --- suljetussa muotissa taotut   | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 95 | --- sintratut  | 2,7       | 0           |           |
| 7326 90 98 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 74         | 74 RYHMÄ – KUPARI JA KUPARITAVARAT   |           |             |           |
| 7401 00 00 | Kuparikivi; sementoitu kupari (saostettu kupari)   | vapaa     | 0           |           |
| 7402 00 00 | Puhdistamaton kupari; kuparianodit elektrolyyttistä puhdistusta varten   | vapaa     | 0           |           |
| 7403       | Puhdistettu kupari ja kupariseokset, muokkaamattomat   |           |             |           |
|            | - puhdistettu kupari   |           |             |           |
| 7403 11 00 | -- katodit ja katodilohkot   | vapaa     | 0           |           |
| 7403 12 00 | -- lankaharkot   | vapaa     | 0           |           |
| 7403 13 00 | -- billettit   | vapaa     | 0           |           |
| 7403 19 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - kupariseokset  |           |             |           |
| 7403 21 00 | -- kupari-sinkkiseokset (messinki)   | vapaa     | 0           |           |
| 7403 22 00 | -- kupari-tinaseokset (pronssi)  | vapaa     | 0           |           |
| 7403 29 00 | -- muut kupariseokset (ei kuitenkaan nimikkeen 7405 esiseokset)  | vapaa     | 0           |           |
| 7404 00    | Kuparijätteet ja -romu   |           |             |           |
| 7404 00 10 | - puhdistettua kuparia   | vapaa     | 0           |           |
|            | - kupariseosta   |           |             |           |
| 7404 00 91 | -- kupari-sinkkiseosta (messinkiä)   | vapaa     | 0           |           |
| 7404 00 99 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7405 00 00 | Kupariesiseokset  | vapaa     | 0           |           |
| 7406       | Kuparijauheet ja -suomut  |           |             |           |
| 7406 10 00 | - muut kuin suomumaiset jauheet   | vapaa     | 0           |           |
| 7406 20 00 | - suomumaiset jauheet; suomut   | vapaa     | 0           |           |
| 7407       | Kuparitangot ja -profiilit  |           |             |           |
| 7407 10 00 | - puhdistettua kuparia  | 4,8       | 0           |           |
|            | - kupariseosta  |           |             |           |
| 7407 21    | -- kupari-sinkkiseosta (messinkiä)  |           |             |           |
| 7407 21 10 | --- tangot  | 4,8       | 0           |           |
| 7407 21 90 | --- profiilit   | 4,8       | 0           |           |
| 7407 29    | -- muut   |           |             |           |
| 7407 29 10 | --- kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia) tai kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa) | 4,8       | 0           |           |
| 7407 29 90 | --- muut  | 4,8       | 0           |           |
| 7408       | Kuparilanka   |           |             |           |
|            | - puhdistettua kuparia  |           |             |           |
| 7408 11 00 | -- poikkileikkauksen suurin läpimitta suurempi kuin 6 mm                              | 4,8       | 0           |           |
| 7408 19    | -- muu  |           |             |           |
| 7408 19 10 | --- poikkileikkauksen suurin läpimitta suurempi kuin 0,5 mm                           | 4,8       | 0           |           |
| 7408 19 90 | --- poikkileikkauksen suurin läpimitta enintään 0,5 mm                                | 4,8       | 0           |           |
|            | - kupariseosta  |           |             |           |
| 7408 21 00 | -- kupari-sinkkiseosta (messinkiä)  | 4,8       | 0           |           |
| 7408 22 00 | -- kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia) tai kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa)  | 4,8       | 0           |           |
| 7408 29 00 | -- muu  | 4,8       | 0           |           |
| 7409       | Kuparilevyt ja -nauhat, paksuus suurempi kuin 0,15 mm                                 |           |             |           |
|            | - puhdistettua kuparia  |           |             |           |
| 7409 11 00 | -- kelattuina   | 4,8       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/955

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7409 19 00 | -- muut   | 4,8       | 0           |           |
|            | - kupari-sinkkiseosta (messinkiä)   |           |             |           |
| 7409 21 00 | -- kelattuina   | 4,8       | 0           |           |
| 7409 29 00 | -- muut   | 4,8       | 0           |           |
|            | - kupari-tinaseosta (pronssia)  |           |             |           |
| 7409 31 00 | -- kelattuina   | 4,8       | 0           |           |
| 7409 39 00 | -- muut   | 4,8       | 0           |           |
| 7409 40    | - kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia) tai kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa)   |           |             |           |
| 7409 40 10 | -- kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia)  | 4,8       | 0           |           |
| 7409 40 90 | -- kupari-nikkeli-sinkkiseosta (uushopeaa)  | 4,8       | 0           |           |
| 7409 90 00 | - muuta kupariseosta  | 4,8       | 0           |           |
| 7410       | Kuparifolio (myös painettu tai paperilla, kartongilla, pahvilla, muovilla tai niiden kaltaisella tukiaineella vahvistettu), paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,15 mm |           |             |           |
|            | - vahvistamaton   |           |             |           |
| 7410 11 00 | -- puhdistettua kuparia   | 5,2       | 0           |           |
| 7410 12 00 | -- kupariseosta   | 5,2       | 0           |           |
|            | - vahvistettu   |           |             |           |
| 7410 21 00 | -- puhdistettua kuparia   | 5,2       | 3           |           |
| 7410 22 00 | -- kupariseosta   | 5,2       | 0           |           |
| 7411       | Kupariputket  |           |             |           |
| 7411 10    | - puhdistettua kuparia  |           |             |           |
|            | -- suorat, seinämän paksuus   |           |             |           |
| 7411 10 11 | --- suurempi kuin 0,6 mm  | 4,8       | 3           |           |
| 7411 10 19 | --- enintään 0,6 mm   | 4,8       | 0           |           |
| 7411 10 90 | -- muut   | 4,8       | 0           |           |
|            | - kupariseosta  |           |             |           |
| 7411 21    | -- kupari-sinkkiseosta (messinkiä)  |           |             |           |
| 7411 21 10 | --- suorat  | 4,8       | 0           |           |
| 7411 21 90 | --- muut  | 4,8       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7411 22 00 | -- kupari-nikkeliseosta (nikkelikuparia) tai kupari-nikkeli-sinkiseosta (uushopeaa)  | 4,8       | 0           |           |
| 7411 29 00 | -- muut  | 4,8       | 0           |           |
| 7412       | Putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit), kuparia  |           |             |           |
| 7412 10 00 | - puhdistettua kuparia   | 5,2       | 0           |           |
| 7412 20 00 | - kupariseosta   | 5,2       | 0           |           |
| 7413 00    | Säikeislanka, kaapeli, punottu nauha ja niiden kaltaiset tavarat, kuparia, ilman sähköeristystä  |           |             |           |
| 7413 00 20 | - puhdistettua kuparia   | 5,2       | 0           |           |
| 7413 00 80 | - kupariseosta   | 5,2       | 0           |           |
| 7415       | Naulat, piirustus- ja muut nastat, sinkilät (ei kuitenkaan nimikkeeseen 8305 nitomaniitit) ja niiden kaltaiset tavarat, kuparia, tai kuparikantaiset rauta- tai teräsvarsin; ruuvit, pultit, mutterit, kansiruuvit, koukkuruuvit, niitit, sokat ja sokkanaulat, aluslaatat (myös jousilaatat) ja niiden kaltaiset tavarat, kuparia |           |             |           |
| 7415 10 00 | - naulat, piirustus- ja muut nastat, sinkilät ja niiden kaltaiset tavarat  | 4         | 0           |           |
|            | - muut kierteettömät tavarat   |           |             |           |
| 7415 21 00 | -- aluslaatat (myös jousilaatat)   | 3         | 0           |           |
| 7415 29 00 | -- muut  | 3         | 0           |           |
|            | - muut kierteitettyt tavarat   |           |             |           |
| 7415 33 00 | -- ruuvit; pultit ja mutterit  | 3         | 0           |           |
| 7415 39 00 | -- muut  | 3         | 0           |           |
| 7418       | Pöytä-, keittiö- ja muut taloussesineet sekä niiden osat, kuparia; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat, kuparia; saniteettitavarat ja niiden osat, kuparia  |           |             |           |
|            | - pöytä-, keittiö- ja muut taloussesineet sekä niiden osat; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat   |           |             |           |
| 7418 11 00 | -- padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat  | 3         | 0           |           |
| 7418 19    | -- muut  |           |             |           |
| 7418 19 10 | --- keitto- ja lämmityslaitteet, jollaisia käytetään taloustarkoituksiin, muut kuin sähköllä toimivat, ja niiden osat  | 4         | 0           |           |
| 7418 19 90 | --- muut   | 3         | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/957

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7418 20 00 | - saniteettitavarat ja niiden osat  | 3         | 0           |           |
| 7419       | Muut kuparitavarat  |           |             |           |
| 7419 10 00 | - ketjut ja niiden osat   | 3         | 3           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7419 91 00 | -- valetut, muotti- tai vapaataotut, mutta ei enempää valmistetut   | 3         | 3           |           |
| 7419 99    | -- muut   |           |             |           |
| 7419 99 10 | --- kangas (myös päätön), ristikko ja verkko, lankaa, jonka poikkileikkaus on enintään 6 mm; leikkoverkko | 4,3       | 0           |           |
| 7419 99 30 | --- jouset  | 4         | 0           |           |
| 7419 99 90 | --- muut  | 3         | 0           |           |
| 75         | 75 RYHMÄ – NIKKELI JA NIKKELITAVARAT  |           |             |           |
| 7501       | Nikkelikivi, nikkelioksidisinterit ja muut nikkelin valmistuksen välituotteet                             |           |             |           |
| 7501 10 00 | - nikkelikivi   | vapaa     | 0           |           |
| 7501 20 00 | - nikkelioksidisinterit ja muut nikkelin valmistuksen välituotteet  | vapaa     | 0           |           |
| 7502       | Muokkaamaton nikkeli  |           |             |           |
| 7502 10 00 | - seostamaton nikkeli   | vapaa     | 0           |           |
| 7502 20 00 | - nikkeliseokset  | vapaa     | 0           |           |
| 7503 00    | Nikkelijätteet ja -romu   |           |             |           |
| 7503 00 10 | - seostamatonta nikkeliä  | vapaa     | 0           |           |
| 7503 00 90 | - nikkeliseosta   | vapaa     | 0           |           |
| 7504 00 00 | Nikkelijauheet ja -suomut   | vapaa     | 0           |           |
| 7505       | Nikkelitangot, -profiilit ja -lanka   |           |             |           |
|            | - tangot ja profiilit   |           |             |           |
| 7505 11 00 | -- seostamatonta nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7505 12 00 | -- nikkeliseosta  | 2,9       | 0           |           |
|            | - lanka   |           |             |           |
| 7505 21 00 | -- seostamatonta nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7505 22 00 | -- nikkeliseosta  | 2,9       | 0           |           |
| 7506       | Nikkelilevyt, -nauhat ja -folio   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7506 10 00 | - seostamatonta nikkeliä  | vapaa     | 0           |           |
| 7506 20 00 | - nikkelseosta  | 3,3       | 0           |           |
| 7507       | Putket sekä putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit), nikkeliä  |           |             |           |
|            | - putket  |           |             |           |
| 7507 11 00 | -- seostamatonta nikkeliä   | vapaa     | 0           |           |
| 7507 12 00 | -- nikkelseosta   | vapaa     | 0           |           |
| 7507 20 00 | - putkien liitos- ja muut osat  | 2,5       | 0           |           |
| 7508       | Muut nikkelitavarat   |           |             |           |
| 7508 10 00 | - kangas, ristikko ja verkko, nikkelilangasta valmistettu   | vapaa     | 0           |           |
| 7508 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 76         | 76 RYHMÄ – ALUMIINI JA ALUMIINI- TAVARAT  |           |             |           |
| 7601       | Muokkaamaton alumiini   |           |             |           |
| 7601 10 00 | - seostamaton alumiini  | 6         | 0           |           |
| 7601 20    | - alumiiniseokset   |           |             |           |
| 7601 20 10 | -- primaarit  | 6         | 0           |           |
|            | -- sekundaarit  |           |             |           |
| 7601 20 91 | --- valanteina tai sulassa tilassa  | 6         | 0           |           |
| 7601 20 99 | --- muut  | 6         | 0           |           |
| 7602 00    | Alumiinijätteet ja -romu  |           |             |           |
|            | - jätteet   |           |             |           |
| 7602 00 11 | -- sorvaus- ja muut lastut, kaavinta- ja kuorimisjätteet, hiomajätteet, sahausjätteet ja viilajauho; värjätyistä, pinnoitetuista tai yhteenliimatuista levyistä ja foliosta peräisin olevat jätteet, paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,2 mm | vapaa     | 0           |           |
| 7602 00 19 | -- muut (myös tehtaiden hylkytavarat)   | vapaa     | 0           |           |
| 7602 00 90 | - romu  | vapaa     | 0           |           |
| 7603       | Alumiinijauheet ja -suomut  |           |             |           |
| 7603 10 00 | - muut kuin suomumaiset jauheet   | 5         | 0           |           |
| 7603 20 00 | - suomumaiset jauheet; suomut   | 5         | 0           |           |
| 7604       | Alumiinitangot ja -profiilit  |           |             |           |
| 7604 10    | - seostamatonta alumiinia   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/959

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7604 10 10 | -- tangot  | 7,5       | 0           |           |
| 7604 10 90 | -- profiilit   | 7,5       | 0           |           |
|            | - alumiiniseosta   |           |             |           |
| 7604 21 00 | -- profiiliputket  | 7,5       | 0           |           |
| 7604 29    | -- muut  |           |             |           |
| 7604 29 10 | --- tangot   | 7,5       | 0           |           |
| 7604 29 90 | --- profiilit  | 7,5       | 0           |           |
| 7605       | Alumiinilanka  |           |             |           |
|            | - seostamatonta alumiinia                                |           |             |           |
| 7605 11 00 | -- poikkileikkauksen suurin läpimitta suurempi kuin 7 mm | 7,5       | 0           |           |
| 7605 19 00 | -- muu   | 7,5       | 0           |           |
|            | - alumiiniseosta   |           |             |           |
| 7605 21 00 | -- poikkileikkauksen suurin läpimitta suurempi kuin 7 mm | 7,5       | 0           |           |
| 7605 29 00 | -- muu   | 7,5       | 0           |           |
| 7606       | Alumiinilevyt ja -nauhat, paksuus suurempi kuin 0,2 mm   |           |             |           |
|            | - suorakaiteen tai neliön muotoiset                      |           |             |           |
| 7606 11    | -- seostamatonta alumiinia                               |           |             |           |
| 7606 11 10 | --- maalatut, lakatut tai muovipinnoitetut               | 7,5       | 0           |           |
|            | --- muut, paksuus  |           |             |           |
| 7606 11 91 | ---- pienempi kuin 3 mm                                  | 7,5       | 0           |           |
| 7606 11 93 | ---- vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 6 mm            | 7,5       | 0           |           |
| 7606 11 99 | ---- vähintään 6 mm                                      | 7,5       | 0           |           |
| 7606 12    | -- alumiiniseosta  |           |             |           |
| 7606 12 10 | --- nauhat säleverhoja varten                            | 7,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 7606 12 50 | ---- maalatut, lakatut tai muovipinnoitetut              | 7,5       | 0           |           |
|            | ---- muut, paksuus                                       |           |             |           |
| 7606 12 91 | ----- pienempi kuin 3 mm                                 | 7,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7606 12 93 | ----- vähintään 3 mm, mutta pienempi kuin 6 mm   | 7,5       | 0           |           |
| 7606 12 99 | ----- vähintään 6 mm   | 7,5       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 7606 91 00 | -- seostamatonta alumiinia   | 7,5       | 0           |           |
| 7606 92 00 | -- alumiiniseosta  | 7,5       | 0           |           |
| 7607       | Alumiinifolio (myös painettu tai paperilla, kartongilla, pahvilla, muovilla tai niiden kaltaisella tukiaineella vahvistettu), paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,2 mm |           |             |           |
|            | - vahvistamaton  |           |             |           |
| 7607 11    | -- valssattu, mutta ei enempää valmistettu   |           |             |           |
| 7607 11 10 | --- paksuus pienempi kuin 0,021 mm   | 7,5       | 0           |           |
| 7607 11 90 | --- paksuus vähintään 0,021 mm, mutta enintään 0,2 mm  | 7,5       | 0           |           |
| 7607 19    | -- muu   |           |             |           |
| 7607 19 10 | --- paksuus pienempi kuin 0,021 mm   | 7,5       | 0           |           |
|            | --- paksuus vähintään 0,021 mm, mutta enintään 0,2 mm  |           |             |           |
| 7607 19 91 | ---- itsekiinnittyvä   | 7,5       | 0           |           |
| 7607 19 99 | ---- muu   | 7,5       | 0           |           |
| 7607 20    | - vahvistettu  |           |             |           |
| 7607 20 10 | -- paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) pienempi kuin 0,021 mm   | 10        | 0           |           |
|            | -- paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) vähintään 0,021 mm, mutta enintään 0,2 mm  |           |             |           |
| 7607 20 91 | --- itsekiinnittyvä  | 7,5       | 0           |           |
| 7607 20 99 | --- muu  | 7,5       | 0           |           |
| 7608       | Alumiiniputket   |           |             |           |
| 7608 10 00 | - seostamatonta alumiinia  | 7,5       | 0           |           |
| 7608 20    | - alumiiniseosta   |           |             |           |
| 7608 20 20 | -- hitsatut  | 7,5       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 7608 20 81 | --- ei enempää valmistetut kuin pursotetut   | 7,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/961

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7608 20 89 | --- muut  | 7,5       | 0           |           |
| 7609 00 00 | Putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit), alumiinia   | 5,9       | 0           |           |
| 7610       | Alumiiniset rakenteet (ei kuitenkaan nimikkeen 9406 tehdasvalmisteiset rakennukset) ja rakenteiden osat (esim. sillat ja siltaelementit, tornit, ristikkomastot, katot, kattorakenteet, ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehukset ja -karmit, kynnykset, kaiteet ja pylväät); alumiinilevyt, -tangot, -profiilit, -putket ja niiden kaltaiset tavarat, rakenteissa käytettäväksi valmistetut |           |             |           |
| 7610 10 00 | - ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehukset ja -karmit sekä kynnykset  | 6         | 0           |           |
| 7610 90    | - muut  |           |             |           |
| 7610 90 10 | -- sillat ja siltaelementit, tornit ja ristikkomastot   | 7         | 0           |           |
| 7610 90 90 | -- muut   | 6         | 0           |           |
| 7611 00 00 | Alumiiniset säiliöt, altaat, sammiot ja niiden kaltaiset astiat, kaikkia aineita (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten, enemmän kuin 300 litraa vetävät, myös vuoratut tai lämpöeristetyt, mutta ilman mekaanisia tai lämmitys- tai jäähdytysvarusteita  | 6         | 0           |           |
| 7612       | Alumiiniset altaat, astiat, tynnyrit, tölkit, laatikot, rasiat ja niiden kaltaiset säilytyspölykset (myös pursot ja muut putkilot), kaikkia aineita (ei kuitenkaan tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja) varten, enintään 300 litraa vetävät, myös vuoratut tai lämpöeristetyt, mutta ilman mekaanisia tai lämmitys- tai jäähdytysvarusteita   |           |             |           |
| 7612 10 00 | - pursot (muut kuin jäykät)   | 6         | 0           |           |
| 7612 90    | - muut  |           |             |           |
| 7612 90 10 | -- jäykät putkilot  | 6         | 0           |           |
| 7612 90 20 | -- säilytyspölykset aerosoleja varten   | 6         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 7612 90 91 | --- vähintään 50 litraa vetävät   | 6         | 0           |           |
| 7612 90 98 | --- vähemmän kuin 50 litraa vetävät   | 6         | 0           |           |
| 7613 00 00 | Alumiinisäiliöt tiivistettyjä tai nesteytettyjä kaasuja varten  | 6         | 0           |           |
| 7614       | Säikeislanka, kaapeli, punottu nauha ja niiden kaltaiset tavarat, alumiinia, ilman sähköeristystä   |           |             |           |
| 7614 10 00 | - joissa on terässydän  | 6         | 0           |           |
| 7614 90 00 | - muut  | 6         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 7615       | Pöytä-, keittiö- ja muut taloussineet sekä niiden osat, alumiinia; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat, alumiinia; saniteettitavarat ja niiden osat, alumiinia |           |             |           |
|            | - pöytä-, keittiö- ja muut taloussineet sekä niiden osat; padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 7615 11 00 | -- padanpuhdistimet sekä puhdistus- ja kiillotussienet ja -käsineet ja niiden kaltaiset tavarat   | 6         | 0           |           |
| 7615 19    | -- muut   |           |             |           |
| 7615 19 10 | --- valetut   | 6         | 0           |           |
| 7615 19 90 | --- muut  | 6         | 0           |           |
| 7615 20 00 | - saniteettitavarat ja niiden osat  | 6         | 0           |           |
| 7616       | Muut alumiinitavarat  |           |             |           |
| 7616 10 00 | - naulat, nastat, sinkilät (ei kuitenkaan nimikkeen 8305 nitomaniitit), pultit, mutterit, ruuvit, myös koukkuruuvit, niitit, sokat ja sokkanaulat, aluslaatat ja niiden kaltaiset tavarat                               | 6         | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 7616 91 00 | -- kangas, ristikko sekä aitaus- ja muu verkko, alumiinilangasta valmistettu  | 6         | 0           |           |
| 7616 99    | -- muut   |           |             |           |
| 7616 99 10 | --- valetut   | 6         | 0           |           |
| 7616 99 90 | --- muut  | 6         | 0           |           |
| 78         | 78 RYHMÄ – LYIJY JA LYIJYTAVARAT  |           |             |           |
| 7801       | Muokkaamaton lyijy  |           |             |           |
| 7801 10 00 | - puhdistettu lyijy   | 2,5       | 0           |           |
|            | - muu   |           |             |           |
| 7801 91 00 | -- jossa on painosta mitattuna antimonia pääasiallisena muuna aineena   | 2,5       | 0           |           |
| 7801 99    | -- muu  |           |             |           |
| 7801 99 10 | --- puhdistettavaksi tarkoitettu, jossa on vähintään 0,02 painoprosenttia hopeaa (raakalyijy)   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 7801 99 91 | ---- lyijyseokset   | 2,5       | 0           |           |
| 7801 99 99 | ---- muut   | 2,5       | 0           |           |
| 7802 00 00 | Lyijyjätteet ja -romu   | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/963

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7804       | Lyijylevyt, -nauhat ja -folio; lyijyjauheet ja -suomut   |           |             |           |
|            | - levyt, nauhat ja folio   |           |             |           |
| 7804 11 00 | -- levyt, nauhat ja folio, paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,2 mm  | 5         | 0           |           |
| 7804 19 00 | -- muut  | 5         | 0           |           |
| 7804 20 00 | - jauheet ja suomut  | vapaa     | 0           |           |
| 7806 00    | Muut lyijytavarat  |           |             |           |
| 7806 00 10 | - säiliöt, joissa on säteilyä estävä lyijypäällyste, radioaktiivisten aineiden kuljetukseen ja varastointiin tarkoitetut (Euratom) | vapaa     | 0           |           |
| 7806 00 30 | - tangot, profiilit ja lanka   | 5         | 0           |           |
| 7806 00 50 | - putket sekä putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit)                                       | 5         | 0           |           |
| 7806 00 90 | - muut   | 5         | 0           |           |
| 79         | 79 RYHMÄ – SINKKI JA SINKKITAVARAT   |           |             |           |
| 7901       | Muokkaamaton sinkki  |           |             |           |
|            | - seostamaton sinkki   |           |             |           |
| 7901 11 00 | -- jossa on vähintään 99,99 painoprosenttia sinkkiä  | 2,5       | 0           |           |
| 7901 12    | -- jossa on vähemmän kuin 99,99 painoprosenttia sinkkiä  |           |             |           |
| 7901 12 10 | --- jossa on vähintään 99,95 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 99,99 painoprosenttia sinkkiä                                    | 2,5       | 0           |           |
| 7901 12 30 | --- jossa on vähintään 98,5 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 99,95 painoprosenttia sinkkiä                                     | 2,5       | 0           |           |
| 7901 12 90 | --- jossa on vähintään 97,5 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 98,5 painoprosenttia sinkkiä                                      | 2,5       | 0           |           |
| 7901 20 00 | - sinkkiseokset  | 2,5       | 0           |           |
| 7902 00 00 | Sinkkijätteet ja -romu   | vapaa     | 0           |           |
| 7903       | Sinkkipöly, -jauheet ja -suomut  |           |             |           |
| 7903 10 00 | - sinkkipöly   | 2,5       | 0           |           |
| 7903 90 00 | - muut   | 2,5       | 0           |           |
| 7904 00 00 | Sinkkitangot, -profiilit ja -lanka   | 5         | 0           |           |
| 7905 00 00 | Sinkkilevyt, -nauhat ja -folio   | 5         | 0           |           |
| 7907 00    | Muut sinkkitavarat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 7907 00 10 | - putket sekä putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit)   | 5         | 0           |           |
| 7907 00 90 | - muut   | 5         | 0           |           |
| 80         | 80 RYHMÄ – TINA JA TINATAVARAT   |           |             |           |
| 8001       | Muokkaamaton tina  |           |             |           |
| 8001 10 00 | - seostamaton tina   | vapaa     | 0           |           |
| 8001 20 00 | - tinaseokset  | vapaa     | 0           |           |
| 8002 00 00 | Tinajätteet ja -romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8003 00 00 | Tinatangot, -profiilit ja -lanka   | vapaa     | 0           |           |
| 8007 00    | Muut tinatavarat   |           |             |           |
| 8007 00 10 | - levyt ja nauhat, paksuus suurempi kuin 0,2 mm  | vapaa     | 0           |           |
| 8007 00 30 | - folio (myös painettu tai paperilla, kartongilla, pahvilla, muovilla tai niiden kaltaisella tukiaineella vahvistettu), paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,2 mm; tinajauheet ja -suomut | vapaa     | 0           |           |
| 8007 00 50 | - putket sekä putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit)   | vapaa     | 0           |           |
| 8007 00 90 | - muut   | vapaa     | 0           |           |
| 81         | 81 RYHMÄ – MUUT EPÄJALOT METALLIT; KERMETIT; NIISTÄ VALMISTETUT TAVARAT  |           |             |           |
| 8101       | Volframi ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu  |           |             |           |
| 8101 10 00 | - jauheet  | 5         | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8101 94 00 | -- muokkaamaton volframi, myös ainoastaan sintratut tangot   | 5         | 0           |           |
| 8101 96 00 | -- lanka   | 6         | 0           |           |
| 8101 97 00 | -- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8101 99    | -- muut  |           |             |           |
| 8101 99 10 | --- tangot, muut kuin ainoastaan sintratut, profiilit, levyt, nauhat ja folio  | 6         | 0           |           |
| 8101 99 90 | --- muut   | 7         | 0           |           |
| 8102       | Molybdeeni ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/965

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8102 10 00 | - jauheet  | 4         | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8102 94 00 | -- muokkaamaton molybdeeni, myös ainoastaan sintratut tangot   | 3         | 0           |           |
| 8102 95 00 | -- tangot, muut kuin ainoastaan sintratut, profiilit, levyt, nauhat ja folio   | 5         | 0           |           |
| 8102 96 00 | -- lanka   | 6,1       | 0           |           |
| 8102 97 00 | -- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8102 99 00 | -- muut  | 7         | 0           |           |
| 8103       | Tantaali ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu  |           |             |           |
| 8103 20 00 | - muokkaamaton tantaali, myös ainoastaan sintratut tangot; jauheet   | vapaa     | 0           |           |
| 8103 30 00 | - jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 8103 90    | - muut   |           |             |           |
| 8103 90 10 | -- tangot (muut kuin ainoastaan sintratut), profiilit, lanka, levyt, nauhat ja folio                                 | 3         | 0           |           |
| 8103 90 90 | -- muut  | 4         | 0           |           |
| 8104       | Magnesium ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu   |           |             |           |
|            | - muokkaamaton magnesium   |           |             |           |
| 8104 11 00 | -- jossa on vähintään 99,8 painoprosenttia magnesiumia   | 5,3       | 0           |           |
| 8104 19 00 | -- muut  | 4         | 0           |           |
| 8104 20 00 | - jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 8104 30 00 | - lastut ja rakeet, koon mukaan lajitellut; jauheet  | 4         | 0           |           |
| 8104 90 00 | - muut   | 4         | 0           |           |
| 8105       | Kobolttikivi ja muut koboltin valmistuksen välituotteet; koboltti ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu |           |             |           |
| 8105 20 00 | - kobolttikivi ja muut koboltin valmistuksen välituotteet; muokkaamaton koboltti; jauheet                            | vapaa     | 0           |           |
| 8105 30 00 | - jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 8105 90 00 | - muut   | 3         | 0           |           |
| 8106 00    | Vismutti ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu  |           |             |           |
| 8106 00 10 | - muokkaamaton vismutti; jätteet ja romu; jauheet  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8106 00 90 | - muut   | 2         | 0           |           |
| 8107       | Kadmium ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu   |           |             |           |
| 8107 20 00 | - muokkaamaton kadmium; jauheet  | 3         | 0           |           |
| 8107 30 00 | - jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 8107 90 00 | - muut   | 4         | 0           |           |
| 8108       | Titaani ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu   |           |             |           |
| 8108 20 00 | - muokkaamaton titaani; jauheet  | 5         | 0           |           |
| 8108 30 00 | - jätteet ja romu  | 5         | 0           |           |
| 8108 90    | - muut   |           |             |           |
| 8108 90 30 | -- tangot, profiilit ja lanka  | 7         | 0           |           |
| 8108 90 50 | -- levyt, nauhat ja folio  | 7         | 0           |           |
| 8108 90 60 | -- putket  | 7         | 0           |           |
| 8108 90 90 | -- muut  | 7         | 0           |           |
| 8109       | Zirkonium ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu   |           |             |           |
| 8109 20 00 | - muokkaamaton zirkonium; jauheet  | 5         | 0           |           |
| 8109 30 00 | - jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 8109 90 00 | - muut   | 9         | 0           |           |
| 8110       | Antimoni ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu  |           |             |           |
| 8110 10 00 | - muokkaamaton antimoni; jauheet   | 7         | 0           |           |
| 8110 20 00 | - jätteet ja romu  | vapaa     | 0           |           |
| 8110 90 00 | - muut   | 7         | 0           |           |
| 8111 00    | Mangaani ja siitä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu  |           |             |           |
|            | - muokkaamaton mangaani; jätteet ja romu; jauheet  |           |             |           |
| 8111 00 11 | -- muokkaamaton mangaani; jauheet  | vapaa     | 0           |           |
| 8111 00 19 | -- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8111 00 90 | - muut   | 5         | 0           |           |
| 8112       | Beryllium, kromi, germanium, vanadiini, gallium, hafnium, indium, niobium (kolumbium), renium ja tallium sekä niistä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu |           |             |           |
|            | - beryllium  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/967

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8112 12 00 | -- muokkaamaton; jauheet   | vapaa     | 0           |           |
| 8112 13 00 | -- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8112 19 00 | -- muut  | 3         | 0           |           |
|            | - kromi  |           |             |           |
| 8112 21    | -- muokkaamaton; jauheet   |           |             |           |
| 8112 21 10 | --- seokset, joissa on enemmän kuin 10 painoprosenttia nikkeliä        | vapaa     | 0           |           |
| 8112 21 90 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 8112 22 00 | -- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8112 29 00 | -- muut  | 5         | 0           |           |
|            | - tallium  |           |             |           |
| 8112 51 00 | -- muokkaamaton; jauheet   | 1,5       | 0           |           |
| 8112 52 00 | -- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8112 59 00 | -- muut  | 3         | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8112 92    | -- muokkaamattomat; jätteet ja romu; jauheet                           |           |             |           |
| 8112 92 10 | --- hafnium (celtium)  | 3         | 0           |           |
|            | --- niobium (kolumbium); renium; gallium; indium; vanadiini; germanium |           |             |           |
| 8112 92 21 | ---- jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 8112 92 31 | ----- niobium (kolumbium); renium                                      | 3         | 0           |           |
| 8112 92 81 | ----- indium   | 2         | 0           |           |
| 8112 92 89 | ----- gallium  | 1,5       | 0           |           |
| 8112 92 91 | ----- vanadiini  | vapaa     | 0           |           |
| 8112 92 95 | ----- germanium  | 4,5       | 0           |           |
| 8112 99    | -- muut  |           |             |           |
| 8112 99 20 | --- hafnium (celtium); germanium                                       | 7         | 0           |           |
| 8112 99 30 | --- niobium (kolumbium); renium  | 9         | 0           |           |
| 8112 99 70 | --- gallium; indium; vanadiini   | 3         | 0           |           |
| 8113 00    | Kermit ja niistä valmistetut tavarat, myös jätteet ja romu             |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8113 00 20 | - muokkaamaton  | 4         | 0           |           |
| 8113 00 40 | - jätteet ja romu   | vapaa     | 0           |           |
| 8113 00 90 | - muut  | 5         | 0           |           |
| 82         | 82 RYHMÄ - TYÖKALUT JA -VÄLINEET SEKÄ VEITSET, LUSIKAT JA HAARUKAT, EPÄJALOA METALLIA; NIIDEN EPÄJALOA METALLIA OLEVAT OSAT   |           |             |           |
| 8201       | Seuraavat käsityökalut: lapiot, kauhat, kuokat, hakut, heinähangot, talikot ja haravat; kirveet, piilut, vesurit ja niiden kaltaiset hakkuutyökalut; kaikenlaiset sekatöörin ja oksasakset; viikatteet, sirpät, heinäveitset, pensasaitasakset, kaato- ja halkaisukiilat sekä muut maanviljelyksessä, puutarhanhoidossa tai metsänhoidossa käytettävät työkalut |           |             |           |
| 8201 10 00 | - lapiot ja kauhat  | 1,7       | 0           |           |
| 8201 20 00 | - heinähangot ja talikot  | 1,7       | 0           |           |
| 8201 30 00 | - kuokat, hakut ja haravat  | 1,7       | 0           |           |
| 8201 40 00 | - kirveet, piilut, vesurit ja niiden kaltaiset hakkuutyökalut   | 1,7       | 0           |           |
| 8201 50 00 | - sekatöörin ja niiden kaltaiset yhden käden oksasakset ja puutarhasakset (myös siipikarjasakset)   | 1,7       | 0           |           |
| 8201 60 00 | - pensasaitasakset, kahden käden oksasakset ja niiden kaltaiset kahden käden sakset   | 1,7       | 0           |           |
| 8201 90 00 | - muut maanviljelyksessä, puutarhanhoidossa tai metsänhoidossa käytettävät käsityökalut   | 1,7       | 0           |           |
| 8202       | Käsisahat; kaikenlaisten sahojen terät (myös rako- ja urasahanterät sekä hammastamattomat sahanterät)   |           |             |           |
| 8202 10 00 | - käsisahat   | 1,7       | 0           |           |
| 8202 20 00 | - vannesahanterät   | 1,7       | 0           |           |
|            | - pyörösahanterät (myös rako- ja urasahanterät)   |           |             |           |
| 8202 31 00 | -- joissa työtä suorittava osa on terästä   | 2,7       | 0           |           |
| 8202 39 00 | -- muut, myös osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8202 40 00 | - ketjusahanterät   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut sahanterät   |           |             |           |
| 8202 91 00 | -- suorat sahanterät metallintyöstöä varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8202 99    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- joissa työtä suorittava osa on terästä  |           |             |           |
| 8202 99 11 | ---- metallintyöstöä varten   | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/969

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8202 99 19 | ---- muiden aineiden työstöä varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8202 99 90 | --- joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta  | 2,7       | 0           |           |
| 8203       | Viilat, raspit, pihdit (myös katkaisupihdit), atulat, metallisakset, putkenkatkaisimet, pultinleikkaimet, reikämeistit ja -pihdit sekä niiden kaltaiset käsityökalut  |           |             |           |
| 8203 10 00 | - viilat, raspit ja niiden kaltaiset työkalut   | 1,7       | 0           |           |
| 8203 20    | - pihdit (myös katkaisupihdit), atulat ja niiden kaltaiset työkalut   |           |             |           |
| 8203 20 10 | -- atulat   | 1,7       | 0           |           |
| 8203 20 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8203 30 00 | - metallisakset ja niiden kaltaiset työkalut  | 1,7       | 0           |           |
| 8203 40 00 | - putkenkatkaisimet, pultinleikkaimet, reikämeistit ja -pihdit sekä niiden kaltaiset työkalut   | 1,7       | 0           |           |
| 8204       | Käsiikäyttöiset kiintoavaimet ja jakoavaimet (myös momenttia-avaimet); vaihdettavat hylsyavaimet, myös varsineen  |           |             |           |
|            | - käsiikäyttöiset kiintoavaimet ja jakoavaimet  |           |             |           |
| 8204 11 00 | -- kiintoavaimet  | 1,7       | 0           |           |
| 8204 12 00 | -- jakoavaimet  | 1,7       | 0           |           |
| 8204 20 00 | - vaihdettavat hylsyavaimet, myös varsineen   | 1,7       | 0           |           |
| 8205       | Muualle kuulumattomat käsityökalut (myös lasinleikkuutimantit); puhalluslamput; ruuvipuristimet ja niiden kaltaiset tavarat, muut kuin työstökoneiden tarvikkeet ja osat; alasimet; kenttä-ahjot; käsi- tai jalkakäyttöiset hiomalaitteet |           |             |           |
| 8205 10 00 | - poraustyökalut ja kierteitystyökalut  | 1,7       | 0           |           |
| 8205 20 00 | - vasarat ja moukarit   | 3,7       | 0           |           |
| 8205 30 00 | - höylät, taltat, kaivertimet ja niiden kaltaiset puunleikkuutyökalut   | 3,7       | 0           |           |
| 8205 40 00 | - ruuvitaltat   | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut käsityökalut (myös lasinleikkuutimantit)   |           |             |           |
| 8205 51 00 | -- taloustyökalut   | 3,7       | 0           |           |
| 8205 59    | -- muut   |           |             |           |
| 8205 59 10 | --- työkalut muurareita, muovaajia, betonityöntekijöitä, kipsinvalajia ja maalareita varten   | 3,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8205 59 30 | --- patruunan avulla toimivat työkalut niittaamista, seinän tulpittamista yms. varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8205 59 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8205 60 00 | - puhalluslamput  | 2,7       | 0           |           |
| 8205 70 00 | - ruuvipuristimet ja niiden kaltaiset tavarat   | 3,7       | 0           |           |
| 8205 80 00 | - alasiimet; kenttäahjot; käsi- tai jalkakäyttöiset hiomalaitteet   | 2,7       | 0           |           |
| 8205 90 00 | - sarjat, joissa on kahteen tai useampaan edellisistä alanimikkeistä kuuluvaa tavaraa   | 3,7       | 0           |           |
| 8206 00 00 | Sarjoiksi vähittäismyyntiä varten pakatut, kahteen tai useampaan nimikkeistä 8202–8205 kuuluvat työkalut  | 3,7       | 0           |           |
| 8207       | Vaihdettavat työkalut käsityökaluja (myös mekaanisia) tai työstökoneita varten (esim. puristusta, meistausta, kierteittämistä, porausta, avartamista, aventamista, jyskimistä, sorvaamista tai ruuvinkiertämistä varten), myös metallinvetolevyt, metallinpuristussuulakkeet sekä työkalut kallionporausta tai maankairausta varten |           |             |           |
|            | - työkalut kallionporausta tai maankairausta varten   |           |             |           |
| 8207 13 00 | -- joissa työtä suorittava osa on kermettä  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 19    | -- muut, myös osat  |           |             |           |
| 8207 19 10 | --- joissa työtä suorittava osa on timanttia tai puristettua timanttia  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 19 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 20    | - metallinvetolevyt ja metallinpuristussuulakkeet   |           |             |           |
| 8207 20 10 | -- joissa työtä suorittava osa on timanttia tai puristettua timanttia   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 20 90 | -- joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 30    | - työkalut puristusta tai meistausta varten   |           |             |           |
| 8207 30 10 | -- metallintyöstöä varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 30 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 40    | - työkalut kierteittämistä varten   |           |             |           |
|            | -- metallintyöstöä varten   |           |             |           |
| 8207 40 10 | --- työkalut sisäkierteiden tekoa varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 40 30 | --- työkalut ulkokierteiden tekoa varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 40 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 50    | - työkalut porausta varten, ei kuitenkaan kallionporausta varten  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/971

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8207 50 10 | -- joissa työtä suorittava osa on timanttia tai puristettua timanttia | 2,7       | 0           |           |
|            | -- joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta                       |           |             |           |
| 8207 50 30 | --- kiviseinäporat  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- metallintyöstöä varten, joissa työtä suorittava osa on           |           |             |           |
| 8207 50 50 | ----- kermettä  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 50 60 | ----- pikaterästä   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 50 70 | ----- muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 50 90 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 60    | - työkalut avartamista tai aventamista varten                         |           |             |           |
| 8207 60 10 | -- joissa työtä suorittava osa on timanttia tai puristettua timanttia | 2,7       | 0           |           |
|            | -- joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta                       |           |             |           |
|            | --- työkalut avartamista varten                                       |           |             |           |
| 8207 60 30 | ---- metallintyöstöä varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 60 50 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- työkalut aventamista varten                                       |           |             |           |
| 8207 60 70 | ---- metallintyöstöä varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 60 90 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 70    | - työkalut jyrsimistä varten  |           |             |           |
|            | -- metallintyöstöä varten, joissa työtä suorittava osa on             |           |             |           |
| 8207 70 10 | --- kermettä  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muuta ainetta   |           |             |           |
| 8207 70 31 | ---- varsijyrsimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 70 35 | ---- vierintäjyrsimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 70 38 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 70 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 80    | - työkalut sorvaamista varten   |           |             |           |
|            | -- metallintyöstöä varten, joissa työtä suorittava osa on             |           |             |           |
| 8207 80 11 | --- kermettä  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 80 19 | --- muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 80 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8207 90    | - muut vaihdettavat työkalut  |           |             |           |
| 8207 90 10 | -- joissa työtä suorittava osa on timanttia tai puristettua timanttia   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- joissa työtä suorittava osa on muuta ainetta   |           |             |           |
| 8207 90 30 | --- ruuvitaltan terät   | 2,7       | 0           |           |
| 8207 90 50 | --- hampaanleikkuutyökalut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut, joissa työtä suorittava osa on  |           |             |           |
|            | ---- kermettiä  |           |             |           |
| 8207 90 71 | ----- metallintyöstöä varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 90 78 | ----- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | ---- muuta ainetta  |           |             |           |
| 8207 90 91 | ----- metallintyöstöä varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8207 90 99 | ----- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8208       | Koneiden ja mekaanisten laitteiden veitset ja leikkuuterät  |           |             |           |
| 8208 10 00 | - metallintyöstöä varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8208 20 00 | - puuntyöstöä varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8208 30    | - keittiökoneita ja -laitteita tai elintarvike- teollisuudessa käytettäviä koneita varten                                 |           |             |           |
| 8208 30 10 | -- pyöreät terät  | 1,7       | 0           |           |
| 8208 30 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8208 40 00 | - maatalous-, puutarhanhoito- tai metsätyökoneita varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8208 90 00 | - muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8209 00    | Laatat, sauvat, kärjet ja niiden kaltaiset asentamattomat kapaleet työkaluja varten, kermettiä                            |           |             |           |
| 8209 00 20 | - vaihdettavat laatat   | 2,7       | 0           |           |
| 8209 00 80 | - muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8210 00 00 | Enintään 10 kg painavat käsikäyttöiset mekaaniset välineet, joita käytetään ruoan tai juoman valmistukseen tai tarjoiluun | 2,7       | 0           |           |
| 8211       | Veitset, leikkaavin, myös hammastetuin terin (myös puutarha-veitset), nimikkeeseen 8208 kuulumattomat, ja niiden terät    |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/973

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8211 10 00 | - erilaisten tavaroiden sarjat  | 8,5       | 3           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8211 91    | -- kiinteäteräiset pöytäveitset   |           |             |           |
| 8211 91 30 | --- joiden varret ja terät ovat ruostumatonta terästä   | 8,5       | 0           |           |
| 8211 91 80 | --- muut  | 8,5       | 3           |           |
| 8211 92 00 | -- muut kiinteäteräiset veitset   | 8,5       | 3           |           |
| 8211 93 00 | -- muut kuin kiinteäteräiset veitset  | 8,5       | 3           |           |
| 8211 94 00 | -- terät  | 6,7       | 0           |           |
| 8211 95 00 | -- epäjaloa metallia olevat varret  | 2,7       | 0           |           |
| 8212       | Partaveitset ja partakoneet sekä niiden terät (myös partakoneenterien teelmät nauhoina)   |           |             |           |
| 8212 10    | - partaveitset ja partakoneet   |           |             |           |
| 8212 10 10 | -- partakoneet, joissa on kiinteä terä  | 2,7       | 0           |           |
| 8212 10 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8212 20 00 | - partakoneenterät, myös partakoneenterien teelmät nauhoina   | 2,7       | 0           |           |
| 8212 90 00 | - muut osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8213 00 00 | Sakset ja niiden terät  | 4,2       | 0           |           |
| 8214       | Muut leikkaamisvälineet (esim. tukan- ja karvanleikkuuvälineet, teurastajien ja talouskäyttöön tarkoitetut liha- ja muut veitset ja hakkurit sekä paperiveitset); manikyyri- ja pedikyyrivälinesarjat ja -välineet (myös kynsiviilat) |           |             |           |
| 8214 10 00 | - paperiveitset, kirjeenavaajat, raapeveitset, kynänteroittimet ja niiden terät   | 2,7       | 0           |           |
| 8214 20 00 | - manikyyri- ja pedikyyrivälinesarjat ja -välineet (myös kynsiviilat)   | 2,7       | 0           |           |
| 8214 90 00 | - muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8215       | Lusikat, haarukat, liemikauhat, reikäkauhat, kakkulapiot, kalaveitset, voiveitset, sokeripihdit ja niiden kaltaiset keittiö- ja ruokailuvälineet  |           |             |           |
| 8215 10    | - erilaisten tavaroiden sarjat, joissa vähintään yksi esine on hopeoitu, kullattu tai platinoitu  |           |             |           |
| 8215 10 20 | -- jotka sisältävät ainoastaan hopeoituja, kullattuja tai platinoituja esineitä   | 4,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8215 10 30 | --- ruostumatonta terästä   | 8,5       | 3           |           |
| 8215 10 80 | --- muut  | 4,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8215 20    | - muut erilaisten tavaroiden sarjat   |           |             |           |
| 8215 20 10 | -- ruostumatonta terästä  | 8,5       | 0           |           |
| 8215 20 90 | -- muut   | 4,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8215 91 00 | -- hopeoidut, kullatut tai platinoidut  | 4,7       | 0           |           |
| 8215 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8215 99 10 | --- ruostumatonta terästä   | 8,5       | 0           |           |
| 8215 99 90 | --- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 83         | 83 RYHMÄ – ERINÄISET EPÄJALOSTA METALLISTA VALMISTETUT TAVARAT  |           |             |           |
| 8301       | Riippulukot ja muut lukot (avaimella, yhdistelmällä tai sähköllä toimivat), epäjaloa metallia; näppäinsalvat ja näppäinsalvoihin varustetut kehykset, lukolliset, epäjaloa metallia; edellä mainittujen tavaroiden avaimet, epäjaloa metallia   |           |             |           |
| 8301 10 00 | - riippulukot   | 2,7       | 0           |           |
| 8301 20 00 | - lukot, jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa   | 2,7       | 0           |           |
| 8301 30 00 | - lukot, jollaisia käytetään huonekaluissa  | 2,7       | 0           |           |
| 8301 40    | - muut lukot  |           |             |           |
|            | -- lukot, jollaisia käytetään rakennusten ovissa  |           |             |           |
| 8301 40 11 | --- sylinterilukot  | 2,7       | 0           |           |
| 8301 40 19 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8301 40 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8301 50 00 | - näppäinsalvat ja näppäinsalvoihin varustetut kehykset, lukolliset   | 2,7       | 0           |           |
| 8301 60 00 | - osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8301 70 00 | - erilliset avaimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8302       | Helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, jotka soveltuvat huonekaluihin, oviin, portaisiin, ikkunoihin, kaihtimiin, vauvunkoreihin, valjas-teoksiin, matka-arkkuihin, kirstuihin, lip-paisiin ja niiden kaltaisiin tavaroihin, epäjaloa metallia; vaate-naulakot ja -naulat, konsolit sekä niiden kaltaiset kiinteät kalusteet, epäjaloa metallia; kääntöpyörät ja niiden kaltaiset pyörät ja rullat (castors), joiden kiinnitysrunko on epäjaloa metallia; itsetoimivat ovensulkimet, epäjaloa metallia |           |             |           |
| 8302 10 00 | - saranat   | 2,7       | 0           |           |
| 8302 20 00 | - kääntöpyörät ja niiden kaltaiset pyörät ja rullat (castors)   | 2,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/975

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8302 30 00 | - muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, jotka soveltuvat moottoriajoneuvoihin   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat  |           |             |           |
| 8302 41 00 | -- rakennuksiin soveltuvat   | 2,7       | 0           |           |
| 8302 42 00 | -- muut, huonekaluihin soveltuvat  | 2,7       | 0           |           |
| 8302 49 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8302 50 00 | - vaatenaulakot ja -naulat, konsolit sekä niiden kaltaiset kiinteät kalusteet  | 2,7       | 0           |           |
| 8302 60 00 | - itsetoimivat ovensulkimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8303 00    | Panssaroidut tai vahvistetut kassa- ja turvakaapit, kassaholvien ovet ja tallelokerot, kassa- ja asiakirjalippaat sekä niiden kaltaiset tavarat, epäjaloa metallia   |           |             |           |
| 8303 00 10 | - kassa- ja turvakaapit  | 2,7       | 0           |           |
| 8303 00 30 | - kassaholvien ovet ja tallelokerot  | 2,7       | 0           |           |
| 8303 00 90 | - kassa- ja asiakirjalippaat sekä niiden kaltaiset tavarat   | 2,7       | 0           |           |
| 8304 00 00 | Asiakirjakaapit, kortistokaapit, lomakelaatikot, käsikirjoitustuotet, kynäkaualot, leimasintelineet ja niiden kaltaiset toimistotarvikkeet, epäjaloa metallia, muut kuin nimikkeen 9403 toimistohuonekalut   | 2,7       | 0           |           |
| 8305       | Irtolehti- tai keräilykansioiden mekanismit, kirjeenpitimet, kullaliittimet, paperipuristimet ja -liittimet, korttiratsastajat ja niiden kaltaiset toimistotarvikkeet, epäjaloa metallia; nitomaniitit kaistaleina (esim. toimistoihin, verhoiluun tai pakkaamiseen soveltuvat), epäjaloa metallia |           |             |           |
| 8305 10 00 | - irtolehti- tai keräilykansioiden mekanismit  | 2,7       | 0           |           |
| 8305 20 00 | - nitomaniitit kaistaleina   | 2,7       | 0           |           |
| 8305 90 00 | - muut, myös osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8306       | Soittokellot, kulkuset, kumistimet ja niiden kaltaiset tavarat, muut kuin sähköllä toimivat, epäjaloa metallia; pienoispatsaat ja muut koriste-esineet, epäjaloa metallia; valokuvakehykset, taulunkehykset ja niiden kaltaiset kehykset, epäjaloa metallia; peilit, epäjaloa metallia             |           |             |           |
| 8306 10 00 | - soittokellot, kulkuset, kumistimet ja niiden kaltaiset tavarat   | vapaa     | 0           |           |
|            | - pienoispatsaat ja muut koriste-esineet   |           |             |           |
| 8306 21 00 | -- hopeoidut, kullatut tai platinoidut   | vapaa     | 0           |           |
| 8306 29    | -- muut  |           |             |           |
| 8306 29 10 | --- kuparia  | vapaa     | 0           |           |
| 8306 29 90 | --- muuta epäjaloa metallia  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8306 30 00 | - valokuvakehykset, taulunkehykset ja niiden kaltaiset kehykset; peilit   | 2,7       | 0           |           |
| 8307       | Taipuisat putket ja letkut, epäjaloa metallia, myös jos niissä on liitos- ja muita osia   |           |             |           |
| 8307 10 00 | - rautaa tai terästä  | 2,7       | 0           |           |
| 8307 90 00 | - muuta epäjaloa metallia   | 2,7       | 0           |           |
| 8308       | Näppäinsalvat, näppäinsalvoihin varustetut kehykset, soljet, näppäinsoljet, hakaset, silmukat, kengänsirkat, vahvikerengaat ja niiden kaltaiset tavarat, jollaisia käytetään esim. vaatteisiin, jalkineisiin, suojapeitteisiin, nahkatavaroihin, matkatarvikkeisiin taikka muiden tavaroiden valmistamiseen tai varustamiseen, epäjaloa metallia; putkiniitit ja haaraniitit, epäjaloa metallia |           |             |           |
| 8308 10 00 | - hakaset, silmukat, kengänsirkat ja vahvikerengaat   | 2,7       | 0           |           |
| 8308 20 00 | - putkiniitit ja haaraniitit  | 2,7       | 0           |           |
| 8308 90 00 | - muut, myös osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8309       | Tulpat, korkit ja kannet (myös kruunukorkit, kierrekorkit ja -kannet ja kaatotulpat), pullonkapselit, kierretulpat, tulpansuojukset, sinetit ja muut pakkaustarvikkeet, epäjaloa metallia   |           |             |           |
| 8309 10 00 | - kruunukorkit  | 2,7       | 0           |           |
| 8309 90    | - muut  |           |             |           |
| 8309 90 10 | -- pullonkapselit lyijyä; pullonkapselit alumiinia, läpimitta suurempi kuin 21 mm   | 3,7       | 0           |           |
| 8309 90 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8310 00 00 | Kyltit, nimikilvet, osoitekilvet ja niiden kaltaiset kilvet, numerot, kirjaimet ja muut merkit, epäjaloa metallia, ei kuitenkaan nimikkeeseen 9405 kuuluvat   | 2,7       | 0           |           |
| 8311       | Lanka, puikot, putket, levyt, elektrodit ja niiden kaltaiset tavarat, epäjaloa metallia tai metallikarbida, juotos- tai hitsausainepäällyksin tai -täytein, jollaisia käytetään metallin tai metallikarbidien juottamiseen tai hitsaamiseen; lanka ja puikot, yhteenpuristettua epäjaloa metallijauhetta, metallin ruiskuttamiseen käytettävät  |           |             |           |
| 8311 10    | - päällystetyt elektrodit, epäjaloa metallia, kaarihitsaukseen  |           |             |           |
| 8311 10 10 | -- hitsaus elektrodit, joissa on rauta- tai terästäyte ja tulenkestävää ainetta oleva päällyste   | 2,7       | 0           |           |
| 8311 10 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8311 20 00 | - täytelanka, epäjaloa metallia, kaarihitsaukseen   | 2,7       | 0           |           |
| 8311 30 00 | - päällystetyt puikot ja täytelanka, epäjaloa metallia, liekkijuottamiseen tai -hitsaamiseen  | 2,7       | 0           |           |
| 8311 90 00 | - muut  | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/977

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 84         | 84 RYHMÄ – YDINREAKTORIT, HÖYRYKATTILAT, KONEET JA MEKAANISET LAITTEET; NIIDEN OSAT  |           |             |           |
| 8401       | Ydinreaktorit; ydinreaktorien säteilyttämättömät polttoaine-elementit; koneet ja laitteet isotooppien erottamiseen   |           |             |           |
| 8401 10 00 | – ydinreaktorit (Euratom)  | 5,7       | 0           |           |
| 8401 20 00 | – koneet ja laitteet isotooppien erottamiseen sekä niiden osat (Euratom)   | 3,7       | 0           |           |
| 8401 30 00 | – säteilyttämättömät polttoaine-elementit (Euratom)  | 3,7       | 0           |           |
| 8401 40 00 | – ydinreaktoreiden osat (Euratom)  | 3,7       | 0           |           |
| 8402       | Höyrykattilat ja muut höyrykehittimet (muut kuin keskuslämmityskattilat, joilla voidaan kehittää myös matalapaineista höyryä); kuumavesikattilat                                       |           |             |           |
|            | – höyrykattilat ja muut höyrykehittimet  |           |             |           |
| 8402 11 00 | -- vesiputkikattilat, joiden höyrykehitysteho on suurempi kuin 45 t/h  | 2,7       | 0           |           |
| 8402 12 00 | -- vesiputkikattilat, joiden höyrykehitysteho on enintään 45 t/h   | 2,7       | 0           |           |
| 8402 19    | -- muut höyrykattilat ja höyrykehittimet, myös hybridikattilat   |           |             |           |
| 8402 19 10 | --- tuliputkikattilat  | 2,7       | 0           |           |
| 8402 19 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8402 20 00 | – kuumavesikattilat  | 2,7       | 0           |           |
| 8402 90 00 | – osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8403       | Keskuslämmityskattilat, muut kuin nimikkeeseen 8402 kuuluvat   |           |             |           |
| 8403 10    | – kattilat   |           |             |           |
| 8403 10 10 | -- valurautaa  | 2,7       | 0           |           |
| 8403 10 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8403 90    | – osat   |           |             |           |
| 8403 90 10 | -- valurautaa  | 2,7       | 0           |           |
| 8403 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8404       | Nimikkeiden 8402 ja 8403 höyrykehittimien ja kattiloiden apulaitteet (esim. esilämmittimet, tulistimet, noenpoistolaitteet ja savukaasun palautuslaitteet); höyrykoneiden lauhduttimet |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8404 10 00 | - nimikkeiden 8402 ja 8403 höyrykehittimien ja kattiloiden apulaitteet   | 2,7       | 0           |           |
| 8404 20 00 | - höyrykoneiden lauhduttimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8404 90 00 | - osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8405       | Generaattorikaasu- tai vesikaasugeneraattorit, myös puhdistimiseen; asetyleenikaasugeneraattorit ja niiden kaltaiset vesimenetelmällä toimivat kaasugeneraattorit, myös puhdistimiseen   |           |             |           |
| 8405 10 00 | - generaattorikaasu- tai vesikaasugeneraattorit, myös puhdistimiseen; asetyleenikaasugeneraattorit ja niiden kaltaiset vesimenetelmällä toimivat kaasugeneraattorit, myös puhdistimiseen | 1,7       | 0           |           |
| 8405 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8406       | Höyryturbiinit   |           |             |           |
| 8406 10 00 | - turbiinit alusten kuljettamiseen   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut turbiinit   |           |             |           |
| 8406 81    | -- teho suurempi kuin 40 MW  |           |             |           |
| 8406 81 10 | --- höyryturbiinit sähkön kehittämiseen  | 2,7       | 0           |           |
| 8406 81 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8406 82    | -- teho enintään 40 MW   |           |             |           |
|            | --- höyryturbiinit sähkön kehittämiseen, teho  |           |             |           |
| 8406 82 11 | ---- enintään 10 MW  | 2,7       | 0           |           |
| 8406 82 19 | ---- suurempi kuin 10 MW   | 2,7       | 0           |           |
| 8406 82 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8406 90    | - osat   |           |             |           |
| 8406 90 10 | -- roottorit sekä roottorien ja turbiinikammioiden siivet  | 2,7       | 0           |           |
| 8406 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8407       | Kipinäsytytteiset iskumäntä- tai kiertomäntämoottorit  |           |             |           |
| 8407 10 00 | - ilma-alusten moottorit   | 1,7       | 0           |           |
|            | - moottorit alusten kuljettamiseen   |           |             |           |
| 8407 21    | -- perämoottorit   |           |             |           |
| 8407 21 10 | --- iskutilavuus enintään 325 cm <sup>3</sup>  | 6,2       | 0           |           |
|            | --- iskutilavuus suurempi kuin 325 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/979

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8407 21 91 | ---- teho enintään 30 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8407 21 99 | ---- teho suurempi kuin 30 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8407 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8407 29 20 | --- teho enintään 200 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8407 29 80 | --- teho suurempi kuin 200 kW   | 4,2       | 0           |           |
|            | - iskumäntämoottorit, jollaisia käytetään 87 ryhmän ajoneuvojen kuljettamiseen  |           |             |           |
| 8407 31 00 | -- iskutilavuus enintään 50 cm <sup>3</sup>   | 2,7       | 0           |           |
| 8407 32    | -- iskutilavuus suurempi kuin 50 cm <sup>3</sup> , mutta enintään 250 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8407 32 10 | --- iskutilavuus suurempi kuin 50 cm <sup>3</sup> , mutta enintään 125 cm <sup>3</sup>  | 2,7       | 0           |           |
| 8407 32 90 | --- iskutilavuus suurempi kuin 125 cm <sup>3</sup> , mutta enintään 250 cm <sup>3</sup>   | 2,7       | 0           |           |
| 8407 33    | -- iskutilavuus suurempi kuin 250 cm <sup>3</sup> , mutta enintään 1 000 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8407 33 10 | --- tarkoitettu asennettaviksi teollisesti alanimikkeen 8701 10 yksiakselisiin puutarhatraktoreihin ("pedestrian controlled tractors") ja nimikkeiden 8703, 8704 ja 8705 moottoriajoneuvoihin   | 2,7       | 0           |           |
| 8407 33 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8407 34    | -- iskutilavuus suurempi kuin 1 000 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8407 34 10 | --- tarkoitettu asennettaviksi teollisesti alanimikkeen 8701 10 yksiakselisiin puutarhatraktoreihin ("pedestrian controlled tractors"), nimikkeen 8703 moottoriajoneuvoihin, nimikkeen 8704 moottoriajoneuvoihin, joiden moottorin iskutilavuus on pienempi kuin 2 800 cm <sup>3</sup> , ja nimikkeen 8705 moottoriajoneuvoihin | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8407 34 30 | ---- käytetyt   | 4,2       | 0           |           |
|            | ---- uudet, iskutilavuus  |           |             |           |
| 8407 34 91 | ----- enintään 1 500 cm <sup>3</sup>  | 4,2       | 0           |           |
| 8407 34 99 | ----- suurempi kuin 1 500 cm <sup>3</sup>   | 4,2       | 0           |           |
| 8407 90    | - muut moottorit  |           |             |           |
| 8407 90 10 | -- iskutilavuus enintään 250 cm <sup>3</sup>  | 2,7       | 0           |           |
|            | -- iskutilavuus suurempi kuin 250 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8407 90 50 | --- tarkoitettu asennettaviksi teollisesti alanimikkeen 8701 10 yksiakselisiin puutarhatraktoreihin ("pedestrian controlled tractors"), nimikkeen 8703 moottoriajoneuvoihin, nimikkeen 8704 moottoriajo-neuvoihin, joiden moottorin iskutilavuus on pienempi kuin 2 800 cm <sup>3</sup> , ja nimikkeen 8705 moottoriajoneuvoihin | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8407 90 80 | ---- teho enintään 10 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8407 90 90 | ---- teho suurempi kuin 10 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408       | Puristusyttytteiset mäntämoottorit (diesel- tai puolidieselmoottorit)  |           |             |           |
| 8408 10    | - moottorit alusten kuljettamiseen   |           |             |           |
|            | -- käytetyt  |           |             |           |
| 8408 10 11 | --- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten  | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 19 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- uudet, teho   |           |             |           |
|            | --- enintään 15 kW   |           |             |           |
| 8408 10 22 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 24 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 15 kW, mutta enintään 50 kW  |           |             |           |
| 8408 10 26 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 28 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 50 kW, mutta enintään 100 kW   |           |             |           |
| 8408 10 31 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 39 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 100 kW, mutta enintään 200 kW  |           |             |           |
| 8408 10 41 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 49 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 200 kW, mutta enintään 300 kW  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/981

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8408 10 51 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 59 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 300 kW, mutta enintään 500 kW  |           |             |           |
| 8408 10 61 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 69 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 500 kW, mutta enintään 1 000 kW  |           |             |           |
| 8408 10 71 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 79 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 1 000 kW, mutta enintään 5 000 kW  |           |             |           |
| 8408 10 81 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 89 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 5 000 kW   |           |             |           |
| 8408 10 91 | ---- nimikkeiden 8901, 8902, 8903, 8904, 8905 ja 8906 merialuksia, alanimikkeen 8904 00 10 hinaajia sekä alanimikkeen 8906 10 00 sota-aluksia varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8408 10 99 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8408 20    | - moottorit, jollaisia käytetään 87 ryhmän ajoneuvojen käyttömoottoreina   |           |             |           |
| 8408 20 10 | -- tarkoitettu asennettaviksi teollisesti alanimikkeen 8701 10 yksiakselisiin puutarhatraktoreihin ("pedestrian controlled tractors"), nimikkeen 8703 moottoriajoneuvoihin, nimikkeen 8704 moottoriajoneuvoihin, joiden moottorin iskutilavuus on pienempi kuin 2 500 cm <sup>3</sup> , ja nimikkeen 8705 moottoriajoneuvoihin | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- pyörillä varustettuja maatalous- tai metsätraktoreita varten, teho   |           |             |           |
| 8408 20 31 | ---- enintään 50 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408 20 35 | ---- suurempi kuin 50 kW, mutta enintään 100 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408 20 37 | ---- suurempi kuin 100 kW  | 4,2       | 0           |           |
|            | --- muita 87 ryhmän ajoneuvoja varten, teho  |           |             |           |
| 8408 20 51 | ---- enintään 50 kW  | 4,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8408 20 55 | ---- suurempi kuin 50 kW, mutta enintään 100 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408 20 57 | ---- suurempi kuin 100 kW, mutta enintään 200 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 20 99 | ---- suurempi kuin 200 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90    | - muut moottorit   |           |             |           |
| 8408 90 21 | -- kiskokulkuneuvojen kuljettamiseen   | 4,2       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8408 90 27 | --- käytetyt   | 4,2       | 0           |           |
|            | --- uudet, teho  |           |             |           |
| 8408 90 41 | ---- enintään 15 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 43 | ---- suurempi kuin 15 kW, mutta enintään 30 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 45 | ---- suurempi kuin 30 kW, mutta enintään 50 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 47 | ---- suurempi kuin 50 kW, mutta enintään 100 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 61 | ---- suurempi kuin 100 kW, mutta enintään 200 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 65 | ---- suurempi kuin 200 kW, mutta enintään 300 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 67 | ---- suurempi kuin 300 kW, mutta enintään 500 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 81 | ---- suurempi kuin 500 kW, mutta enintään 1 000 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 85 | ---- suurempi kuin 1 000 kW, mutta enintään 5 000 kW   | 4,2       | 0           |           |
| 8408 90 89 | ---- suurempi kuin 5 000 kW  | 4,2       | 0           |           |
| 8409       | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8407 tai 8408 moottoreissa |           |             |           |
| 8409 10 00 | - ilma-alusten moottorien osat   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8409 91 00 | -- jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti kipinäsytytteisissä mäntämoottoreissa   | 2,7       | 0           |           |
| 8409 99 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8410       | Hydrauliset turbiinit ja vesipyörät sekä niiden säätimet   |           |             |           |
|            | - hydrauliset turbiinit ja vesipyörät  |           |             |           |
| 8410 11 00 | -- teho enintään 1 000 kW  | 4,5       | 0           |           |
| 8410 12 00 | -- teho suurempi kuin 1 000 kW, mutta enintään 10 000 kW   | 4,5       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/983

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8410 13 00 | -- teho suurempi kuin 10 000 kW  | 4,5       | 0           |           |
| 8410 90    | - osat, myös säätimet  |           |             |           |
| 8410 90 10 | -- valuraudasta tai valuteräksestä                                       | 4,5       | 0           |           |
| 8410 90 90 | -- muut  | 4,5       | 0           |           |
| 8411       | Suihkuturbiinimoottorit, potkuriturbiinimoottorit ja muut kaasuturbiinit |           |             |           |
|            | - suihkuturbiinimoottorit  |           |             |           |
| 8411 11 00 | -- työntövoima enintään 25 kN  | 3,2       | 0           |           |
| 8411 12    | -- työntövoima suurempi kuin 25 kN                                       |           |             |           |
| 8411 12 10 | --- työntövoima suurempi kuin 25 kN, mutta enintään 44 kN                | 2,7       | 0           |           |
| 8411 12 30 | --- työntövoima suurempi kuin 44 kN, mutta enintään 132 kN               | 2,7       | 0           |           |
| 8411 12 80 | --- työntövoima suurempi kuin 132 kN                                     | 2,7       | 0           |           |
|            | - potkuriturbiinimoottorit   |           |             |           |
| 8411 21 00 | -- teho enintään 1 100 kW  | 3,6       | 0           |           |
| 8411 22    | -- teho suurempi kuin 1 100 kW   |           |             |           |
| 8411 22 20 | --- teho suurempi kuin 1 100 kW, mutta enintään 3 730 kW                 | 2,7       | 0           |           |
| 8411 22 80 | --- teho suurempi kuin 3 730 kW  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut kaasuturbiinit  |           |             |           |
| 8411 81 00 | -- teho enintään 5 000 kW  | 4,1       | 0           |           |
| 8411 82    | -- teho suurempi kuin 5 000 kW   |           |             |           |
| 8411 82 20 | --- teho suurempi kuin 5 000 kW, mutta enintään 20 000 kW                | 4,1       | 0           |           |
| 8411 82 60 | --- teho suurempi kuin 20 000 kW, mutta enintään 50 000 kW               | 4,1       | 0           |           |
| 8411 82 80 | --- teho suurempi kuin 50 000 kW   | 4,1       | 0           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 8411 91 00 | -- suihkuturbiinimoottorien tai potkuriturbiinimoottorien                | 2,7       | 0           |           |
| 8411 99 00 | -- muut  | 4,1       | 0           |           |
| 8412       | Muut voimakoneet ja moottorit  |           |             |           |
| 8412 10 00 | - reaktiomoottorit, muut kuin suihkuturbiinimoottorit                    | 2,2       | 0           |           |
|            | - hydrauliset voimakoneet ja moottorit                                   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8412 21    | -- lineaarisesti toimivat (sylinterit)  |           |             |           |
| 8412 21 20 | --- hydrauliset järjestelmät  | 2,7       | 0           |           |
| 8412 21 80 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8412 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8412 29 20 | --- hydrauliset järjestelmät  | 4,2       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8412 29 81 | ---- hydrauliset nestemootorit  | 4,2       | 0           |           |
| 8412 29 89 | ---- muut   | 4,2       | 0           |           |
|            | - pneumaattiset voimakoneet ja moottorit  |           |             |           |
| 8412 31 00 | -- lineaarisesti toimivat (sylinterit)  | 4,2       | 0           |           |
| 8412 39 00 | -- muut   | 4,2       | 0           |           |
| 8412 80    | - muut  |           |             |           |
| 8412 80 10 | -- höyrykoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8412 80 80 | -- muut   | 4,2       | 0           |           |
| 8412 90    | - osat  |           |             |           |
| 8412 90 20 | -- muiden reaktiomootorien kuin suihkuturbiini-mootorien  | 1,7       | 0           |           |
| 8412 90 40 | -- hydraulisten koneiden ja moottorien  | 2,7       | 0           |           |
| 8412 90 80 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8413       | Nestepumput, myös mittauslaitteet; neste-elevaattorit   |           |             |           |
|            | - pumput, joissa on tai joihin on tarkoitettu asennettavaksi mittauslaitteet                      |           |             |           |
| 8413 11 00 | -- poltto- tai voiteluaineen jakelupumput, jollaisia käytetään huoltoasemilla ja autokorjaamoissa | 1,7       | 0           |           |
| 8413 19 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 20 00 | - käsipumput, muut kuin alanimikkeeseen 8413 11 tai 8413 19 kuuluvat                              | 1,7       | 0           |           |
| 8413 30    | - polttoaine-, voiteluaine- tai jäähdytysnestepumput mäntäpolttomootoreita varten                 |           |             |           |
| 8413 30 20 | -- ruiskutuspumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 30 80 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 40 00 | - betonipumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 50    | - muut jaksoittain työskentelevät syrjäytyspumput   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/985

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8413 50 20 | -- hydrauliset yksiköt  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 50 40 | --- annostelupumput   | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | --- mäntäpumput   |           |             |           |
| 8413 50 61 | ---- hydraulikkapumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 50 69 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 50 80 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 60    | - muut pyörivät syrjäytyspumput   |           |             |           |
| 8413 60 20 | -- hydrauliset yksiköt  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- hammaspyöräpumput   |           |             |           |
| 8413 60 31 | ---- hydraulikkapumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 60 39 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | --- siipipumput   |           |             |           |
| 8413 60 61 | ---- hydraulikkapumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 60 69 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 60 70 | --- ruuvipumput   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 60 80 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70    | - muut keskipakopumput  |           |             |           |
|            | -- oppopumput   |           |             |           |
| 8413 70 21 | --- yksijuoksupyöräiset (yksiportaiset)   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70 29 | --- monijuoksupyöräiset (moniportaiset)   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70 30 | -- akselitiivisteettömät kiertopumput keskuslämmitys- ja kuumavesijärjestelmiä varten | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut, ulostuloaukon läpimitta  |           |             |           |
| 8413 70 35 | --- enintään 15 mm  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 15 mm   |           |             |           |
| 8413 70 45 | ---- sivukanavapumput   | 1,7       | 0           |           |
|            | ---- radiaalipumput   |           |             |           |
|            | ----- yksijuoksupyöräiset (yksiportaiset)   |           |             |           |
|            | ----- yhdellä sisäänmenolla varustetut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8413 70 51 | ----- yhteenvalettuna rakenteena  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70 59 | ----- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70 65 | ----- kahdella tai useammalla sisäänmenolla varustetut  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70 75 | ----- monijuoksupyöräiset (moniportaiset)   | 1,7       | 0           |           |
|            | ---- muut keskipakopumput   |           |             |           |
| 8413 70 81 | ----- yksijuoksupyöräiset (yksiportaiset)   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 70 89 | ----- monijuoksupyöräiset (moniportaiset)   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut pumput; neste-elevaattorit   |           |             |           |
| 8413 81 00 | -- pumput   | 1,7       | 0           |           |
| 8413 82 00 | -- neste-elevaattorit   | 1,7       | 0           |           |
|            | - osat  |           |             |           |
| 8413 91 00 | -- pumppujen  | 1,7       | 0           |           |
| 8413 92 00 | -- neste-elevaattorien  | 1,7       | 0           |           |
| 8414       | Ilma- tai tyhjiöpumput, ilma- ja muut kaasukompressorit sekä tuulettimet; tuuletus- tai ilmankiertokuvut sisäänrakennetuina tuulettimin, myös jos niissä on suodattimet |           |             |           |
| 8414 10    | - tyhjiöpumput  |           |             |           |
| 8414 10 20 | -- puolijohteiden valmistuksessa käytettävät  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8414 10 25 | --- mäntä-, lamelli-, molekylaari- tai Roots-tyhjiöpumput   | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8414 10 81 | ---- diffuusio-, kryo- tai adsorptiotyhjiöpumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8414 10 89 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8414 20    | - käsi- tai jalkakäyttöiset ilmapumput  |           |             |           |
| 8414 20 20 | -- polkupyörien käsipumput  | 1,7       | 0           |           |
| 8414 20 80 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8414 30    | - kompressorit, jollaisia käytetään jäähdytyslaitteissa   |           |             |           |
| 8414 30 20 | -- teho enintään 0,4 kW   | 2,2       | 0           |           |
|            | -- teho suurempi kuin 0,4 kW  |           |             |           |
| 8414 30 81 | --- hermeettiset tai puolihhermeettiset   | 2,2       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/987

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8414 30 89 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8414 40    | - pyöräalustalle asennetut vedettävät ilmakompressorit  |           |             |           |
| 8414 40 10 | -- kapasiteetti enintään 2 m <sup>3</sup> /minuutti   | 2,2       | 0           |           |
| 8414 40 90 | -- kapasiteetti suurempi kuin 2 m <sup>3</sup> /minuutti  | 2,2       | 0           |           |
|            | - tuulettimet   |           |             |           |
| 8414 51 00 | -- pöytä-, lattia-, seinä-, ikkuna- tai kattotuulettimet, joissa on teholtaan enintään 125 W:n sisäänrakennettu sähkömoottori | 3,2       | 0           |           |
| 8414 59    | -- muut   |           |             |           |
| 8414 59 20 | --- aksiaalituulettimet   | 2,3       | 0           |           |
| 8414 59 40 | --- keskipakotuulettimet  | 2,3       | 0           |           |
| 8414 59 80 | --- muut  | 2,3       | 0           |           |
| 8414 60 00 | - kuvut, joiden vaakatasossa olevan sivun pituus on enintään 120 cm   | 2,7       | 0           |           |
| 8414 80    | - muut  |           |             |           |
|            | -- turbokompressorit  |           |             |           |
| 8414 80 11 | --- yksijuoksupyöräiset (yksiportaiset)   | 2,2       | 0           |           |
| 8414 80 19 | --- monijuoksupyöräiset (moniportaiset)   | 2,2       | 0           |           |
|            | -- mäntäkompressorit, kapasiteetti ylipaineessa   |           |             |           |
|            | --- enintään 15 baaria  |           |             |           |
| 8414 80 22 | ---- enintään 60 m <sup>3</sup> /tunti  | 2,2       | 0           |           |
| 8414 80 28 | ---- suurempi kuin 60 m <sup>3</sup> /tunti   | 2,2       | 0           |           |
|            | --- suurempi kuin 15 baaria   |           |             |           |
| 8414 80 51 | ---- enintään 120 m <sup>3</sup> /tunti   | 2,2       | 0           |           |
| 8414 80 59 | ---- suurempi kuin 120 m <sup>3</sup> /tunti  | 2,2       | 0           |           |
|            | -- pyörivät kompressorit  |           |             |           |
| 8414 80 73 | --- yksiakseliset   | 2,2       | 0           |           |
|            | --- moniakseliset   |           |             |           |
| 8414 80 75 | ---- ruuvikompressorit  | 2,2       | 0           |           |
| 8414 80 78 | ---- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8414 80 80 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8414 90 00 | - osat  | 2,2       | 0           |           |
| 8415       | Ilmastointilaitteet, joissa on moottorituuletin ja laitteet lämpötilan ja kosteuden muuttamista varten, myös ilmastointilaitteet, joissa kosteutta ei voida säätää erikseen   |           |             |           |
| 8415 10    | - ikkunaan tai seinään asennettavat laitteet, yhdeksi kokonaisuudeksi rakennetut tai erillisiä yksiköistä koostuvat ("split-system")  |           |             |           |
| 8415 10 10 | -- yhdeksi kokonaisuudeksi rakennetut   | 2,2       | 0           |           |
| 8415 10 90 | -- erillisiä yksiköistä koostuvat ("split-system")  | 2,7       | 0           |           |
| 8415 20 00 | - jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa ihmisiä varten   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8415 81 00 | -- joissa on jäähdytysyksikkö ja venttiili jäähdytys/lämmityskierroon kääntämiseksi päinvastaiseksi (vaihtuvasuuntainen lämpöpumppu)  | 2,7       | 0           |           |
| 8415 82 00 | -- muut, joissa on jäähdytysyksikkö   | 2,7       | 0           |           |
| 8415 83 00 | -- joissa ei ole jäähdytysyksikköä  | 2,7       | 0           |           |
| 8415 90 00 | - osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8416       | Tulipesänpolttimet nestemäistä polttoainetta, jauhemaista kiinteää polttoainetta tai kaasua varten; mekaaniset polttoaineen syöttölaitteet, myös niiden mekaaniset arinat ja mekaaniset tuhkanpoistolaitteet sekä niiden kaltaiset laitteet |           |             |           |
| 8416 10    | - tulipesänpolttimet nestemäistä polttoainetta varten   |           |             |           |
| 8416 10 10 | -- automaattisella säätölaitteella varustetut   | 1,7       | 0           |           |
| 8416 10 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8416 20    | - muut tulipesänpolttimet, myös yhdistelmäpolttimet   |           |             |           |
| 8416 20 10 | -- ainoastaan kaasua varten, yhtenä yksikkönä (monobloc), tuulettimella ja säätölaitteella varustetut   | 1,7       | 0           |           |
| 8416 20 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8416 30 00 | - mekaaniset polttoaineen syöttölaitteet, myös niiden mekaaniset arinat ja mekaaniset tuhkanpoistolaitteet sekä niiden kaltaiset laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8416 90 00 | - osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8417       | Teollisuus- tai laboratoriuunit, myös polttouunit (insineraattorit), muut kuin sähköllä toimivat  |           |             |           |
| 8417 10 00 | - uunit malmien, pyriittien tai metallien pasuttamista, sulatusta tai muuta lämpökäsittelyä varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8417 20    | - leivinuunit, myös keksiuunit  |           |             |           |
| 8417 20 10 | -- tunneliuunit   | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/989

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8417 20 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8417 80    | - muut  |           |             |           |
| 8417 80 10 | -- roskanpolttouunit  | 1,7       | 0           |           |
| 8417 80 20 | -- tunneli- ja muhveliuunit keraamisten tuotteiden polttoa varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8417 80 80 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8417 90 00 | - osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8418       | Jääkaapit, pakastimet ja muut jäähditys- tai jäädytyslaitteet ja -laitteistot, sähköllä toimivat ja muut; lämpöpumput, muut kuin nimikkeen 8415 ilmastointilaitteet |           |             |           |
| 8418 10    | - jääkaappi-pakastinyhdistelmät, joissa on erilliset ulko-ovet  |           |             |           |
| 8418 10 20 | -- vetoisuus suurempi kuin 340 l  | 1,9       | 0           |           |
| 8418 10 80 | -- muut   | 1,9       | 0           |           |
|            | - taloustyyppiset jääkaapit   |           |             |           |
| 8418 21    | -- kompressorijääkaapit   |           |             |           |
| 8418 21 10 | --- vetoisuus suurempi kuin 340 l   | 1,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8418 21 51 | ---- pöytämallit  | 2,5       | 0           |           |
| 8418 21 59 | ---- upotettavat tyypit   | 1,9       | 0           |           |
|            | ---- muut, vetoisuus  |           |             |           |
| 8418 21 91 | ----- enintään 250 l  | 2,5       | 0           |           |
| 8418 21 99 | ----- suurempi kuin 250 l, mutta enintään 340 l   | 1,9       | 0           |           |
| 8418 29 00 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8418 30    | - säiliopakastimet, vetoisuus enintään 800 l  |           |             |           |
| 8418 30 20 | -- vetoisuus enintään 400 l   | 2,2       | 0           |           |
| 8418 30 80 | -- vetoisuus suurempi kuin 400 l, mutta enintään 800 l  | 2,2       | 0           |           |
| 8418 40    | - kaappipakastimet, vetoisuus enintään 900 l  |           |             |           |
| 8418 40 20 | -- vetoisuus enintään 250 l   | 2,2       | 0           |           |
| 8418 40 80 | -- vetoisuus suurempi kuin 250 l, mutta enintään 900 l  | 2,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8418 50    | - muut tuotteiden varastointiin tai näytteillepanoon käytettävät huonekalut (säiliöt, kaapit, tiskit, altaat, lasikot ja niiden kaltaiset huonekalut), joissa on jäähdytys- tai jäädytyslaitteet  |           |             |           |
|            | -- jäähdytyslasikot ja -tiskit (jotka sisältävät jäähdytysyksikön tai höyrystimen)  |           |             |           |
| 8418 50 11 | --- jäädytettyjen ruokien säilytykseen  | 2,2       | 0           |           |
| 8418 50 19 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
|            | -- muut jäähdytyskalusteet  |           |             |           |
| 8418 50 91 | --- pakastimet, muut kuin alanimikkeisiin 8418 30 ja 8418 40 kuuluvat   | 2,2       | 0           |           |
| 8418 50 99 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
|            | - muut jäähdytys- tai jäädytyslaitteet ja -laitteistot; lämpöpumput   |           |             |           |
| 8418 61 00 | -- lämpöpumput, ei kuitenkaan nimikkeen 8415 ilmastointilaitteet  | 2,2       | 0           |           |
| 8418 69 00 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
|            | - osat  |           |             |           |
| 8418 91 00 | -- huonekalut, jotka ovat tarkoitettut jäähdytys- tai jäädytyslaitteita varten  | 2,2       | 0           |           |
| 8418 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8418 99 10 | --- höyrystimet ja lauhduttimet, lukuun ottamatta taloustyyppiin jääkaappeihin tarkoitettuja  | 2,2       | 0           |           |
| 8418 99 90 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8419       | Koneet ja laitteet, myös sähköllä kuumennettavat (muut kuin uunit ja muut nimikkeen 8514 laitteet), aineiden käsittelyä varten lämpötilan muutoksen käsittävällä menettelyllä, kuten kuumentamalla, keittämällä, paahtamalla, tislaamalla, rektifioimalla, steriloimalla, pastöroimalla, höyryttämällä, kuivaamalla, haihduttamalla, höyrystämällä, tiivistämällä tai jäähdyttämällä, muut kuin koneet ja laitteet, jollaisia käytetään taloustarkoituksiin; vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat, muut kuin sähköllä toimivat |           |             |           |
|            | - vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat, muut kuin sähköllä toimivat  |           |             |           |
| 8419 11 00 | -- kaasulla toimivat vedenkuumennuslaitteet   | 2,6       | 0           |           |
| 8419 19 00 | -- muut   | 2,6       | 0           |           |
| 8419 20 00 | - sterilointilaitteet lääkinnälliseen, kirurgiseen tai laboratorio-käyttöön   | vapaa     | 0           |           |
|            | - kuivauskoneet ja -laitteet  |           |             |           |
| 8419 31 00 | -- maataloustuotteita varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8419 32 00 | -- puuta, paperimassaa, paperia, kartonkia tai pahvia varten  | 1,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/991

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8419 39    | -- muut   |           |             |           |
| 8419 39 10 | --- keraamisia tavaroita varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8419 39 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8419 40 00 | - tislaus- tai rektifioimislaitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8419 50 00 | - lämmönsiirtimet   | 1,7       | 0           |           |
| 8419 60 00 | - ilman tai muun kaasun nesteytyslaitteet   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut koneet ja laitteet   |           |             |           |
| 8419 81    | -- kuumien juomien valmistukseen tai ruoan valmistukseen tai lämmittämiseen   |           |             |           |
| 8419 81 20 | --- perkolaattorit ja muut laitteet kahvin ja muiden kuumien juomien valmistamista varten                                       | 2,7       | 0           |           |
| 8419 81 80 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8419 89    | -- muut   |           |             |           |
| 8419 89 10 | --- jäähdytystornit ja vastaavat laitokset vesikierron avulla tapahtuvaa suoraa (ilman erottavaa väliseinää) jäähdytystä varten | 1,7       | 0           |           |
| 8419 89 30 | --- tyhjiöhöyrystyslaitokset metallilla pinnoittamista varten   | 2,4       | 0           |           |
| 8419 89 98 | --- muut  | 2,4       | 0           |           |
| 8419 90    | - osat  |           |             |           |
| 8419 90 15 | -- alanimikkeen 8419 20 00 sterilointilaitteissa käytettävät  | vapaa     | 0           |           |
| 8419 90 85 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8420       | Kalanterikoneet ja muut valssauskoneet, muut kuin metallin tai lasin valssaukseen tarkoitettut, sekä niiden telat               |           |             |           |
| 8420 10    | - kalanterikoneet ja muut valssauskoneet  |           |             |           |
| 8420 10 10 | -- jollaisia käytetään tekstiiliteollisuudessa  | 1,7       | 0           |           |
| 8420 10 30 | -- jollaisia käytetään paperiteollisuudessa   | 1,7       | 0           |           |
| 8420 10 50 | -- jollaisia käytetään kumi- ja muoviteollisuudessa   | 1,7       | 0           |           |
| 8420 10 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - osat  |           |             |           |
| 8420 91    | -- telat  |           |             |           |
| 8420 91 10 | --- valurautaa  | 1,7       | 0           |           |
| 8420 91 80 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8420 99 00 | -- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8421       | Lingot, myös kuivauslingot; nesteiden tai kaasujen suodatus- tai puhdistuskoneet ja -laitteet  |           |             |           |
|            | - lingot, myös kuivauslingot   |           |             |           |
| 8421 11 00 | -- kermaseparaattorit  | 2,2       | 0           |           |
| 8421 12 00 | -- pyykinkuivauslingot   | 2,7       | 0           |           |
| 8421 19    | -- muut  |           |             |           |
| 8421 19 20 | --- lingot, jollaisia käytetään laboratorioissa  | 1,5       | 0           |           |
| 8421 19 70 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - nesteiden suodatus- tai puhdistuskoneet ja -laitteet   |           |             |           |
| 8421 21 00 | -- veden suodattamiseen tai puhdistukseen  | 1,7       | 0           |           |
| 8421 22 00 | -- muiden juomien kuin veden suodattamiseen tai puhdistukseen  | 1,7       | 0           |           |
| 8421 23 00 | -- öljyn- tai bensiinin suodattimet polttomoottoreita varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8421 29 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - kaasujen suodatus- tai puhdistuskoneet ja -laitteet  |           |             |           |
| 8421 31 00 | -- imuilman suodattimet polttomoottoreita varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8421 39    | -- muut  |           |             |           |
| 8421 39 20 | --- koneet ja laitteet ilman suodattamista tai puhdistamista varten  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- koneet ja laitteet muiden kaasujen suodattamista tai puhdistamista varten  |           |             |           |
| 8421 39 40 | ---- nestemenetelmällä toimivat  | 1,7       | 0           |           |
| 8421 39 60 | ---- katalyyttimenetelmällä toimivat   | 1,7       | 0           |           |
| 8421 39 90 | ---- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 8421 91 00 | -- linkojen, myös kuivauslinkojen  | 1,7       | 0           |           |
| 8421 99 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8422       | Astianpesukoneet; koneet ja laitteet pullojen tai muiden pakkausastioiden puhdistamista tai kuivaamista varten; koneet ja laitteet pullojen, tölkkien, laatikoiden, pussien, säkkien tai muiden tavarapäälysten täyttämistä, sulkemista tai nimilapulla varustamista varten; koneet ja laitteet pullojen, ruukkujen, putkiloiden ja niiden kaltaisten tavarapäälysten kapseloimista varten; muut pakkaus- tai käärimiskoneet ja -laitteet (myös kutistepakkaus- tai käärimiskoneet ja -laitteet); juomien hiilihapottamiskoneet ja -laitteet |           |             |           |
|            | - astianpesukoneet   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/993

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8422 11 00 | -- taloustyyppiset   | 2,7       | 0           |           |
| 8422 19 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8422 20 00 | - koneet ja laitteet pullojen tai muiden astioiden puhdistamista tai kuivaamista varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8422 30 00 | - koneet ja laitteet pullojen, tölkkien, laatikoiden, pussien, säkkien tai muiden tavarapäälysten täyttämistä, sulkemista tai nimilapulla varustamista varten; koneet ja laitteet pullojen, ruukkujen, putkiloiden ja niiden kaltaisten tavarapäälysten kapseloimista varten; juomien hiilihapottamiskoneet ja -laitteet | 1,7       | 0           |           |
| 8422 40 00 | - muut pakkaus- tai käärimiskoneet ja -laitteet (myös kutiste-pakkaus-koneet ja -laitteet)   | 1,7       | 0           |           |
| 8422 90    | - osat   |           |             |           |
| 8422 90 10 | -- astianpesukoneiden  | 1,7       | 0           |           |
| 8422 90 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8423       | Punnituslaitteet (ei kuitenkaan vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g), myös painon perusteella toimivat lasku- tai tarkkailulaitteet; punnituslaitteiden kaikenlaiset punnukset   |           |             |           |
| 8423 10    | - henkilövaa'at, myös vauvanvaa'at; talousvaa'at   |           |             |           |
| 8423 10 10 | -- talousvaa'at  | 1,7       | 0           |           |
| 8423 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8423 20 00 | - vaa'at kuljettimilla liikkuvan tavarana jatkuvaa punnitusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8423 30 00 | - vakiopainovaa'at ja vaa'at, jotka punnitsevat ennalta määrätyn määrän tavaraa säkkeihin tai säiliöihin, myös astiavaa'at   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut punnituslaitteet  |           |             |           |
| 8423 81    | -- kuormitusraja enintään 30 kg  |           |             |           |
| 8423 81 10 | --- tarkistusvaa'at ja esiasetettuun painoon vertaamalla toimivat automaattiset ohjauskoneistot  | 1,7       | 0           |           |
| 8423 81 30 | --- esipakattuja tavaroita punnitsevat ja hintalapulla varustavat laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8423 81 50 | --- myymälävaa'at  | 1,7       | 0           |           |
| 8423 81 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8423 82    | -- kuormitusraja suurempi kuin 30 kg, mutta enintään 5 000 kg  |           |             |           |
| 8423 82 10 | --- tarkistusvaa'at ja esiasetettuun painoon vertaamalla toimivat automaattiset ohjauskoneistot  | 1,7       | 0           |           |
| 8423 82 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8423 89 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8423 90 00 | - punnituslaitteiden kaikenlaiset punnukset; punnituslaitteiden osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8424       | Mekaaniset nesteen tai jauheen ruiskutus-, hajotus- tai sumutuslaitteet (myös käsikäyttöiset); tulensammuttimet, myös panostetut; ruiskupistoolit ja niiden kaltaiset laitteet; höyryn- tai hiekanpuhalluskoneet sekä niiden kaltaiset suihkutuskoneet |           |             |           |
| 8424 10    | - tulensammuttimet, myös panostetut  |           |             |           |
| 8424 10 20 | -- paino enintään 21 kg  | 1,7       | 0           |           |
| 8424 10 80 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8424 20 00 | - ruiskupistoolit ja niiden kaltaiset laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8424 30    | - höyryn- tai hiekanpuhalluskoneet sekä niiden kaltaiset suihkutuskoneet   |           |             |           |
|            | -- vesisuihkulla puhdistavat laitteet, sisäänrakennetulla moottorilla varustetut   |           |             |           |
| 8424 30 01 | --- lämmityslaitteella varustetut  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut, moottoriteho   |           |             |           |
| 8424 30 05 | ---- enintään 7,5 kW   | 1,7       | 0           |           |
| 8424 30 09 | ---- suurempi kuin 7,5 kW  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut koneet   |           |             |           |
| 8424 30 10 | --- paineilmalla toimivat  | 1,7       | 0           |           |
| 8424 30 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut laitteet  |           |             |           |
| 8424 81    | -- maataloudessa tai puutarhanhoidossa käytettävät   |           |             |           |
| 8424 81 10 | --- kastelulaitteet  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8424 81 30 | ---- kannettavat laitteet  | 1,7       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 8424 81 91 | ----- ruiskutuslaitteet ja jauheiden levityslaitteet, traktoreihin asennettavat tai niillä vedettävät  | 1,7       | 0           |           |
| 8424 81 99 | ----- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8424 89 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8424 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/995

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8425       | Taljat ja muut väkipyörästöt; vintturit, muut kuin kippikauha-<br>vintturit; nostoruuvit ja väkivivut                   |           |             |           |
|            | - taljat ja muut väkipyörästöt  |           |             |           |
| 8425 11 00 | -- sähkömoottorikäyttöiset  | vapaa     | 0           |           |
| 8425 19    | -- muut   |           |             |           |
| 8425 19 20 | --- käsikäyttöiset ketjutaljat  | vapaa     | 0           |           |
| 8425 19 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut vintturit  |           |             |           |
| 8425 31 00 | -- sähkömoottorikäyttöiset  | vapaa     | 0           |           |
| 8425 39    | -- muut   |           |             |           |
| 8425 39 30 | --- mäntäpolttomoottorikäyttöiset   | vapaa     | 0           |           |
| 8425 39 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - nostoruuvit ja väkivivut; ajoneuvojen nostolaitteet   |           |             |           |
| 8425 41 00 | -- kiinteät nostolavat, jollaisia käytetään autokorjaamoissa  | vapaa     | 0           |           |
| 8425 42 00 | -- muut nostoruuvit ja väkivivut, hydrauliset   | vapaa     | 0           |           |
| 8425 49 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8426       | Laivojen nostopuomit; nostokurjet, myös kaapelinosturit; liik-<br>kuvat portaalinnosturit, haaratrukit ja nosturitrukit |           |             |           |
|            | - traverssinosturit, siirtonosturit, telinenosturit, siltanosturit,<br>liikkuvat portaalinnosturit ja haaratrukit       |           |             |           |
| 8426 11 00 | -- kiinteillä tuilla varustetut traverssinosturit   | vapaa     | 0           |           |
| 8426 12 00 | -- haaratrukit ja kumipyörillä liikkuvat portaalinnosturit  | vapaa     | 0           |           |
| 8426 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8426 20 00 | - torninnosturit  | vapaa     | 0           |           |
| 8426 30 00 | - portaalikäänönosturit   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut koneet, itseliikkuvat  |           |             |           |
| 8426 41 00 | -- kumipyöräiset  | vapaa     | 0           |           |
| 8426 49 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut koneet   |           |             |           |
| 8426 91    | -- jotka on suunniteltu asennettaviksi maantiekulkuneuvoihin  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8426 91 10 | --- hydrauliset nostokurjet, jotka on suunniteltu kulkuneuvon kuormaamiseen ja tyhjentämiseen                               | vapaa     | 0           |           |
| 8426 91 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8426 99 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8427       | Haarukkatrukit; muut trukit, joissa on nosto- tai käsittelylaitteet   |           |             |           |
| 8427 10    | - sähkömoottorikäyttöiset itseliikkuvat trukit  |           |             |           |
| 8427 10 10 | -- nostokorkeus vähintään 1 m   | 4,5       | 3           |           |
| 8427 10 90 | -- muut   | 4,5       | 3           |           |
| 8427 20    | - muut itseliikkuvat trukit   |           |             |           |
|            | -- nostokorkeus vähintään 1 m   |           |             |           |
| 8427 20 11 | --- maastokelpoiset haarukka- ja muut pinoamistrukit  | 4,5       | 3           |           |
| 8427 20 19 | --- muut  | 4,5       | 3           |           |
| 8427 20 90 | -- muut   | 4,5       | 0           |           |
| 8427 90 00 | - muut trukit   | 4         | 0           |           |
| 8428       | Muut nosto-, käsittely-, lastaus- tai purkauskoneet ja -laitteet (esim. hissit, liukuporaat, kuljettimet ja ilmaköysiradat) |           |             |           |
| 8428 10    | - hissit ja kippikauhavintturit   |           |             |           |
| 8428 10 20 | -- sähkökäyttöiset  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 10 80 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8428 20    | - pneumaattiset elevaattorit ja kuljettimet   |           |             |           |
| 8428 20 30 | -- erityisesti maatalouskäyttöön suunnitellut   | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8428 20 91 | --- irtotavaraa varten  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 20 98 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut jatkuvatoimiset elevaattorit ja kuljettimet, tavaroita tai aineita varten  |           |             |           |
| 8428 31 00 | -- erityisesti maan alla käytettäväksi suunnitellut   | vapaa     | 0           |           |
| 8428 32 00 | -- muut, kauhatyypiset  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 33 00 | -- muut, hihnatyypiset  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 39    | -- muut   |           |             |           |
| 8428 39 20 | --- rullakuljettimet  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/997

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8428 39 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 40 00 | - liukuportaata ja liukukäytävät  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 60 00 | - ilmaköysiradat ja hiihtohissit; kiskoköysiradan vetomekanismit  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 90    | - muut koneet ja laitteet   |           |             |           |
| 8428 90 30 | -- valssainkoneistot; rullapöydät tuotteiden syöttämistä ja poistamista varten; kallistus- ja käsittelylaitteet valanteita, harkkoja, tankoja ja laattateelmiä varten | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- erityisesti maatalouskäyttöön suunnitellut kuormauslaitteet   |           |             |           |
| 8428 90 71 | ---- maataloustraktoreihin kiinnitettäväksi suunnitellut  | vapaa     | 0           |           |
| 8428 90 79 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8428 90 91 | ---- mekaaniset kuormauslaitteet irtotavaraa varten   | vapaa     | 0           |           |
| 8428 90 95 | ---- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8429       | Itseliikkuvat puskutraktorit (bulldozerit ja angledozerit), tiehöylät, raappauskoneet, kaivinkoneet, kauhakuormaajat, maantiivistyskoneet ja tiejyrät                 |           |             |           |
|            | - puskutraktorit (bulldozerit ja angledozerit)  |           |             |           |
| 8429 11 00 | -- telaketjuilla varustetut   | vapaa     | 0           |           |
| 8429 19 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8429 20 00 | - tiehöylät   | vapaa     | 0           |           |
| 8429 30 00 | - raappauskoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8429 40    | - maantiivistyskoneet ja tiejyrät   |           |             |           |
|            | -- tiejyrät   |           |             |           |
| 8429 40 10 | --- täristävät  | vapaa     | 0           |           |
| 8429 40 30 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8429 40 90 | -- maantiivistyskoneet  | vapaa     | 0           |           |
|            | - kaivinkoneet ja kauhakuormaajat   |           |             |           |
| 8429 51    | -- etukuormaajat  |           |             |           |
| 8429 51 10 | --- erityisesti maanalaiseen käyttöön suunnitellut kuormaajat   | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8429 51 91 | ---- telaketjuilla varustetut kauhakuormaajat  | vapaa     | 0           |           |
| 8429 51 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8429 52    | -- koneet, joiden ylä rakenne kääntyy 360 °  |           |             |           |
| 8429 52 10 | --- telaketjuilla varustetut kaivinkoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8429 52 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8429 59 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8430       | Muut maan, kivennäisten tai malmien siirto-, höyläys-, tasoi-<br>tus-, raappaus-, kaivin-, tiivistys-, junntaus-, louhinta- tai pora-<br>uskoneet ja -laitteet; paalujuntat ja paalunylösvetäjät; lumiaurat<br>ja lumilingot |           |             |           |
| 8430 10 00 | - paalujuntat ja paalunylösvetäjät   | vapaa     | 0           |           |
| 8430 20 00 | - lumiaurat ja lumilingot  | vapaa     | 0           |           |
|            | - hiilen-, kallion- tai tunnelinlouhintakoneet ja -laitteet  |           |             |           |
| 8430 31 00 | -- itseliikkuvat   | vapaa     | 0           |           |
| 8430 39 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut porauskoneet ja -laitteet, myös syväporausta varten   |           |             |           |
| 8430 41 00 | -- itseliikkuvat   | vapaa     | 0           |           |
| 8430 49 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8430 50 00 | - muut koneet ja laitteet, itseliikkuvat   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut koneet ja laitteet, muut kuin itseliikkuvat   |           |             |           |
| 8430 61 00 | -- junntaus- tai tiivistyskoneet ja -laitteet  | vapaa     | 0           |           |
| 8430 69 00 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8431       | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasialli-<br>sesti nimikkeiden 8425–8430 koneissa ja laitteissa  |           |             |           |
| 8431 10 00 | - nimikkeen 8425 koneiden ja laitteiden osat   | vapaa     | 0           |           |
| 8431 20 00 | - nimikkeen 8427 koneiden ja laitteiden osat   | 4         | 0           |           |
|            | - nimikkeen 8428 koneiden ja laitteiden osat   |           |             |           |
| 8431 31 00 | -- hissien, kippikauhavintturien ja liukuportaiden osat  | vapaa     | 0           |           |
| 8431 39    | -- muut  |           |             |           |
| 8431 39 10 | --- alanimikkeen 8428 90 30 valssainkoneistojen osat   | vapaa     | 0           |           |
| 8431 39 70 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - nimikkeiden 8426, 8429 ja 8430 koneiden ja laitteiden osat   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/999

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8431 41 00 | -- kauhat, myös kahmaisukauhat, ja tarttuimet   | vapaa     | 0           |           |
| 8431 42 00 | -- puskutraktorien puskulevyt   | vapaa     | 0           |           |
| 8431 43 00 | -- alanimikkeiden 8430 41 ja 8430 49 porauskoneiden ja -laitteiden osat   | vapaa     | 0           |           |
| 8431 49    | -- muut   |           |             |           |
| 8431 49 20 | --- valurautaa tai valuterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 8431 49 80 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8432       | Maanviljelys-, puutarhanhoito- tai metsänhoitokoneet ja -laitteet maan muokkaamista tai viljelyä varten; nurmikko- tai urheilukenttäjyrät |           |             |           |
| 8432 10    | - aurat   |           |             |           |
| 8432 10 10 | -- siipiaurat   | vapaa     | 0           |           |
| 8432 10 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
|            | - äkeet, myös juuriäkeet, kultivaattorit, rikkaruohoharat ja konekuokat   |           |             |           |
| 8432 21 00 | -- lautasäkeet  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8432 29 10 | --- juuriäkeet ja kultivaattorit  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 29 30 | --- muut äkeet  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 29 50 | --- moottorikultivaattorit  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 29 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 30    | - kylvökoneet, istutuskoneet ja siirtoistutuskoneet   |           |             |           |
|            | -- kylvökoneet  |           |             |           |
| 8432 30 11 | --- keskusvetoiset tarkkuusrivikylvökoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 30 19 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8432 30 90 | -- istutuskoneet ja siirtoistutuskoneet   | vapaa     | 0           |           |
| 8432 40    | - lannan- tai lannoitteenlevittimet   |           |             |           |
| 8432 40 10 | -- kivennäis- tai kemiallisten lannoitteiden levittimet   | vapaa     | 0           |           |
| 8432 40 90 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8432 80 00 | - muut koneet ja laitteet   | vapaa     | 0           |           |
| 8432 90 00 | - osat  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8433       | Sadonkorjuu- tai puimakoneet ja -laitteet, myös olki- tai rehupaalaimet; ruohonleikkuu- tai niittokoneet; munien, hedelmien tai muiden maataloustuotteiden puhdistus- tai lajittelukoneet, muut kuin nimikkeen 8437 koneet ja laitteet |           |             |           |
|            | - ruohonleikkuukoneet  |           |             |           |
| 8433 11    | -- moottorikäyttöiset, joissa leikkuulaite pyörii vaakatasossa   |           |             |           |
| 8433 11 10 | --- sähkökäyttöiset  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- itseliikkuvat   |           |             |           |
| 8433 11 51 | ----- ajoleikkurit   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 11 59 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 11 90 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8433 19    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- moottoroidut   |           |             |           |
| 8433 19 10 | ---- sähkömoottorilla varustetut   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
|            | ----- itseliikkuvat  |           |             |           |
| 8433 19 51 | ----- ajoleikkurit   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 19 59 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 19 70 | ----- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 19 90 | --- moottorittomat   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 20    | - niittokoneet, myös traktoreihin asennettaviksi tarkoitetut   |           |             |           |
| 8433 20 10 | -- moottoroidut  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- traktorilla kuljetettaviksi tai vedettäväksi suunnitellut  |           |             |           |
| 8433 20 51 | ---- joissa leikkuulaite pyörii vaakatasossa   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 20 59 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8433 20 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 30    | - muut heinäntekokoneet ja -laitteet   |           |             |           |
| 8433 30 10 | -- pöyhimet, sivulle syöttävät haravakoneet ja levityskoneet   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 30 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1001

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8433 40    | - olki- tai rehupaalaimet, myös kokoojapaalaimet   |           |             |           |
| 8433 40 10 | -- kokoojapaalaimet  | vapaa     | 0           |           |
| 8433 40 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut sadonkorjuukoneet ja -laitteet; puimakoneet ja -laitteet  |           |             |           |
| 8433 51 00 | -- leikkuupuimurit   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 52 00 | -- muut puimakoneet ja -laitteet   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 53    | -- juuri- tai mukulakasvien nostokoneet  |           |             |           |
| 8433 53 10 | --- perunannostokoneet   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 53 30 | --- juurikasvien listimis- ja nostokoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8433 53 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 59    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- rehunkorjuukoneet  |           |             |           |
| 8433 59 11 | ---- itseliikkuvat   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 59 19 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8433 59 30 | --- viininkorjuukoneet   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 59 80 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8433 60 00 | - munien, hedelmien tai muiden maataloustuotteiden puhdistus- tai lajittelukoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8433 90 00 | - osat   | vapaa     | 0           |           |
| 8434       | Lypsykoneet sekä meijerikoneet ja -laitteet  |           |             |           |
| 8434 10 00 | - lypsykoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8434 20 00 | - meijerikoneet ja -laitteet   | vapaa     | 0           |           |
| 8434 90 00 | - osat   | vapaa     | 0           |           |
| 8435       | Puristimet, murskaimet ja niiden kaltaiset koneet ja laitteet, joita käytetään viinin, siiderin, hedelmämehun tai niiden kaltaisten juomien valmistuksessa   |           |             |           |
| 8435 10 00 | - koneet ja laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8435 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8436       | Muut maanviljelys-, puutarhanhoito-, metsänhoito-, siipikarjanhoito- tai mehiläistenhoitokoneet ja -laitteet, myös mekaanisin tai lämpölaittein varustetut idätyslaitteet; hautomalaitteet ja lämpökaapit siipikarjanhoitoa varten |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8436 10 00 | - rehunvalmistuskoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
|            | - siipikarjanhoitokoneet ja -laitteet; hautomalaitteet ja lämpökaapit siipikarjanhoitoa varten   |           |             |           |
| 8436 21 00 | -- hautomalaitteet ja lämpökaapit siipikarjanhoitoa varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8436 29 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8436 80    | - muut koneet ja laitteet  |           |             |           |
| 8436 80 10 | -- metsänhoitoon tarkoitettut  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8436 80 91 | --- automaattiset juoma-altaat   | 1,7       | 0           |           |
| 8436 80 99 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 8436 91 00 | -- siipikarjanhoitokoneiden ja -laitteiden tai hautomalaitteiden ja lämpökaappien osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8436 99 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8437       | Siementen, viljan tai kuivan palkoviljan puhdistus- tai lajittelukoneet ja -laitteet; koneet ja laitteet, joita käytetään myllyteollisuudessa tai viljan tai kuivan palkoviljan jalostuksessa, muut kuin maataloudessa käytettävät                       |           |             |           |
| 8437 10 00 | - siementen, viljan tai kuivan palkoviljan puhdistus- tai lajittelukoneet ja -laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8437 80 00 | - muut koneet ja laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8437 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8438       | Muualle tähän ryhmään kuulumattomat koneet ja laitteet elintarvikkeiden tai juomien teollista valmistusta varten, muut kuin koneet ja laitteet eläinrasvojen ja -öljyjen tai kasvirasvojen ja rasvaisten kasviöljyjen erottamista tai valmistusta varten |           |             |           |
| 8438 10    | - leipomokoneet ja -laitteet sekä koneet ja laitteet makaronin, spagetin tai niiden kaltaisten tuotteiden valmistusta varten   |           |             |           |
| 8438 10 10 | -- leipomokoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8438 10 90 | -- koneet ja laitteet makaronin, spagetin tai niiden kaltaisten tuotteiden valmistusta varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8438 20 00 | - koneet ja laitteet makeisten, kaakaon tai suklaan valmistusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8438 30 00 | - sokerinvalmistuskoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8438 40 00 | - panimokoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8438 50 00 | - koneet ja laitteet lihan tai siipikarjan valmistusta varten  | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1003

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8438 60 00 | - koneet ja laitteet hedelmien, pähkinöiden tai kasvien valmistusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8438 80    | - muut koneet ja laitteet  |           |             |           |
| 8438 80 10 | -- kahvin tai teen valmistusta varten  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8438 80 91 | --- juomien valmistusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8438 80 99 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8438 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8439       | Koneet ja laitteet, joilla valmistetaan massaa kuituisesta selluloosa-aineesta tai valmistetaan tai jälkikäsitellään paperia, kartonkia tai pahvia |           |             |           |
| 8439 10 00 | - koneet ja laitteet, joilla valmistetaan massaa kuituisesta selluloosa-aineesta   | 1,7       | 0           |           |
| 8439 20 00 | - paperin-, kartongin- tai pahvinvalmistuskoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8439 30 00 | - paperin-, kartongin- tai pahvinjälkikäsitelykoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 8439 91    | -- koneiden ja laitteiden, joilla valmistetaan massaa kuituisesta selluloosa-aineesta  |           |             |           |
| 8439 91 10 | --- valurautaa tai valuterästä   | 1,7       | 0           |           |
| 8439 91 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8439 99    | -- muut  |           |             |           |
| 8439 99 10 | --- valurautaa tai valuterästä   | 1,7       | 0           |           |
| 8439 99 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8440       | Kirjansitomakoneet ja -laitteet, myös kirjannitmakoneet  |           |             |           |
| 8440 10    | - koneet ja laitteet   |           |             |           |
| 8440 10 10 | -- arkintaittokoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8440 10 20 | -- kokoojakoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8440 10 30 | -- neulomakoneet, lankanitomakoneet ja hakasnitomakoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8440 10 40 | -- liimasidontakoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8440 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8440 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8441       | Muut koneet ja laitteet paperimassan, paperin, kartongin tai pahvin edelleen käsittelyä varten, myös kaikenlaiset leikkauskoneet                   |           |             |           |
| 8441 10    | - leikkauskoneet   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8441 10 10 | -- yhdistetyt leikkaus- ja rullauskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8441 10 20 | -- muut pitkittäisleikkaus- ja katkaisukoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8441 10 30 | -- giljotiinityyppiset leikkurit  | 1,7       | 0           |           |
| 8441 10 40 | -- kolmiteräiset tasausleikkurit  | 1,7       | 0           |           |
| 8441 10 80 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8441 20 00 | - koneet ja laitteet pussien, säkkien tai kirjekuorien valmistusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8441 30 00 | - koneet ja laitteet koteloiden, rasioiden, laatikoiden, putkien, tynnyreiden ja niiden kaltaisten pakkausten muulla tavalla kuin muotoonpuristamalla tapahtuvaa valmistusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8441 40 00 | - koneet ja laitteet esineitten muotoonpuristamiseksi paperimassasta, paperista, kartongista tai pahvista   | 1,7       | 0           |           |
| 8441 80 00 | - muut koneet ja laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8441 90    | - osat  |           |             |           |
| 8441 90 10 | -- leikkauskoneiden osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8441 90 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8442       | Koneet ja laitteet (muut kuin nimikkeiden 8456–8465 työstökoneet) painolaattojen, -levyjen tai -sylinterien tai muiden painokomponenttien valmistusta varten; painolaatat, -levyt, -sylinterit ja muut painokomponentit; painatusta varten valmistetut laatat, levyt, sylinterit ja litografiakivet (esim. tasoitetut, karhennetut tai kiillotetut) |           |             |           |
| 8442 30    | - koneet ja laitteet  |           |             |           |
| 8442 30 10 | -- valolatomakoneet   | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8442 30 91 | --- kirjakkeiden valamista tai latomista varten (esim. linotyyppit, monotyyppit, intertyypit), myös valulaittein  | vapaa     | 0           |           |
| 8442 30 99 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8442 40 00 | - edellä mainittujen koneiden ja laitteiden osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8442 50    | - painolaatat, -levyt, -sylinterit ja muut painokomponentit; painatusta varten valmistetut laatat, levyt, sylinterit ja litografiakivet (esim. tasoitetut, karhennetut tai kiillotetut)   |           |             |           |
|            | -- painokuvalla varustetut  |           |             |           |
| 8442 50 21 | --- kohopainatusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8442 50 23 | --- laakapainatusta varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8442 50 29 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8442 50 80 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1005

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8443       | Painokoneet ja -laitteet, joita käytetään painettaessa laattojen, levyjen, sylinterien ja muiden nimikkeeseen 8442 kuuluvien painokomponenttien avulla; muut kirjoittimet, kopiokoneet ja telekopiolaitteet (telefaxlaitteet) yhdistettyinä tai erillisinä; niiden osat ja tarvikkeet |           |             |           |
|            | - painokoneet ja -laitteet, joita käytetään painettaessa laattojen, levyjen, sylinterien ja muiden nimikkeeseen 8442 kuuluvien painokomponenttien avulla  |           |             |           |
| 8443 11 00 | -- offsetpainokoneet ja -laitteet, rullalta painavat  | 1,7       | 0           |           |
| 8443 12 00 | -- offsetarkkipainokoneet ja -laitteet, toimistotyypiset (joissa käytettävän arkin koko on tahtamattomana enintään 22 x 36 cm)  | 1,7       | 0           |           |
| 8443 13    | -- muut offsetpainokoneet ja -laitteet  |           |             |           |
|            | --- arkkipainokoneet ja -laitteet   |           |             |           |
| 8443 13 10 | ---- käytetyt   | 1,7       | 0           |           |
|            | ---- uudet, arkin koko  |           |             |           |
| 8443 13 31 | ----- enintään 52 × 74 cm   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 13 35 | ----- suurempi kuin 52 × 74 cm mutta enintään 74 × 107 cm   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 13 39 | ----- suurempi kuin 74 × 107 cm   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 13 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8443 14 00 | -- kohopainokoneet ja -laitteet, rullalta painavat, ei kuitenkaan fleksopainokoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8443 15 00 | -- kohopainokoneet ja -laitteet, muut kuin rullalta painavat, ei kuitenkaan fleksopainokoneet ja -laitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8443 16 00 | -- fleksopainokoneet ja -laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 17 00 | -- syväpainokoneet ja -laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 19    | -- muut   |           |             |           |
| 8443 19 20 | --- tekstiiliaineiden painatusta varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 19 40 | --- puolijohteiden valmistuksessa käytettävät   | 1,7       | 0           |           |
| 8443 19 70 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut kirjoittimet, kopiokoneet ja telekopiolaitteet (telefaxlaitteet), yhdistettyinä tai erillisinä   |           |             |           |
| 8443 31    | -- koneet, joilla voidaan suorittaa vähintään kaksi seuraavista tehtävistä: painaminen, kopiointi ja telekopioiden lähettäminen; ne voidaan yhdistää automaattiseen tietojenkäsittelykoneeseen tai verkkoon   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8443 31 10 | --- kopiointiin ja telekopioiden lähettämiseen käytettävät koneet, myös jos niissä on tulostustoiminto, enintään 12 mustavalkoista sivua minuutissa kopioivat                                      | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8443 31 91 | ---- koneet, joilla kopiointi suoritetaan skannaamalla alkuperäinen teksti ja painamalla kopiot sähköstaattisella painolaitteella  | 6         | 0           |           |
| 8443 31 99 | ---- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8443 32    | -- muut, jotka voidaan yhdistää automaattiseen tietojenkäsittelykoneeseen tai verkkoon   |           |             |           |
| 8443 32 10 | --- kirjoittimet   | vapaa     | 0           |           |
| 8443 32 30 | --- telekopiolaitteet (telefaxlaitteet)  | vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8443 32 91 | ---- koneet, joilla kopiointi suoritetaan skannaamalla alkuperäinen teksti ja painamalla kopiot sähköstaattisella painolaitteella  | 6         | 0           |           |
| 8443 32 93 | ---- muut koneet, joilla kopiointi suoritetaan optista järjestelmää käyttämällä  | vapaa     | 0           |           |
| 8443 32 99 | ---- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8443 39    | -- muut  |           |             |           |
| 8443 39 10 | --- koneet, joilla kopiointi suoritetaan skannaamalla alkuperäinen teksti ja painamalla kopiot sähköstaattisella painolaitteella   | 6         | 0           |           |
|            | --- muut kopiolaitteet   |           |             |           |
| 8443 39 31 | ---- joissa on optinen järjestelmä   | vapaa     | 0           |           |
| 8443 39 39 | ---- muut  | 3         | 0           |           |
| 8443 39 90 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
|            | - osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8443 91    | -- sellaisten painokoneiden ja -laitteiden osat ja tarvikkeet, joita käytetään painettaessa painolaattojen, -levyjen, -sylinterien ja muiden nimikkeeseen 8442 kuuluvien painokomponenttien avulla |           |             |           |
| 8443 91 10 | --- alanimikkeen 8443 19 40 laitteissa käytettävät   | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8443 91 91 | ---- valurautaa tai valuterästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8443 91 99 | ---- muut  | 1,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1007

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8443 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8443 99 10 | --- elektroniset rakenneyhdistelmät   | vapaa     | 0           |           |
| 8443 99 90 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8444 00    | Koneet tekstiilitekokuitujen suulakepuristamista, venytystä, teksturoimista tai katkomista varten   |           |             |           |
| 8444 00 10 | - koneet tekstiilitekokuitujen suulakepuristamista varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8444 00 90 | - muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8445       | Tekstiilikuitujen käsittelykoneet; kehruu-, kertaus- tai kiertämiskoneet sekä muut tekstiililankojen valmistuskoneet ja -laitteet; tekstiililankojen vyyhteämis-, kelaus- tai puolauskoneet (myös kuteenpuolaajat) sekä koneet tekstiililangan käsittelemiseksi nimikkeiden 8446 ja 8447 koneita varten |           |             |           |
|            | - tekstiilikuitujen käsittelykoneet   |           |             |           |
| 8445 11 00 | -- karstauskoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8445 12 00 | -- kampauskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8445 13 00 | -- esikehruukoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8445 19 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8445 20 00 | - kehrukoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8445 30    | - kertaus- tai kiertämiskoneet  |           |             |           |
| 8445 30 10 | -- kertauskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8445 30 90 | -- kiertämiskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8445 40 00 | - tekstiililankojen vyyhteämis-, kelaus- tai puolauskoneet (myös kuteenpuolaajat)   | 1,7       | 0           |           |
| 8445 90 00 | - muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8446       | Kutomakoneet (myös kangaspuut)  |           |             |           |
| 8446 10 00 | - enintään 30 cm:n levyisten kankaiden kutomiseen   | 1,7       | 0           |           |
|            | - suurempien kuin 30 cm:n levyisten kankaiden kutomiseen, syöstävälliset  |           |             |           |
| 8446 21 00 | -- kutomakoneet, muut kuin kangaspuut   | 1,7       | 0           |           |
| 8446 29 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8446 30 00 | - suurempien kuin 30 cm:n levyisten kankaiden kutomiseen, syöstävättömät  | 1,7       | 0           |           |
| 8447       | Neulekoneet, ommelkangaskoneet ja koneet kierrepäällistetyt langan, tyllin, pitsin, koroampeleiden, nauhojen, punosten tai verkon valmistusta varten sekä tuftauskoneet   |           |             |           |
|            | - pyöröneulekoneet  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8447 11    | -- sylinterin läpimitta enintään 165 mm  |           |             |           |
| 8447 11 10 | --- läppäneulalla toimivat   | 1,7       | 0           |           |
| 8447 11 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8447 12    | -- sylinterin läpimitta suurempi kuin 165 mm   |           |             |           |
| 8447 12 10 | --- läppäneulalla toimivat   | 1,7       | 0           |           |
| 8447 12 90 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8447 20    | - tasoneulekoneet; ommelkangaskoneet   |           |             |           |
| 8447 20 20 | -- loimien solmimislaitteet (myös Raschel-tyyppiset); ommelkangaskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8447 20 80 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8447 90 00 | - muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8448       | Nimikkeen 8444, 8445, 8446 tai 8447 koneiden apukoneet ja -laitteet (esim. varsi- ja jacquardlaitteet, automaattiset langanvartijalaitteet ja syöstäväänvaihtolaitteet); osat ja tarvikkeet, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti tämän nimikkeen tai nimikkeen 8444, 8445, 8446 tai 8447 koneissa ja laitteissa (esim. värttinät ja siipivärttinät, karstakangas, kammot, puristussuulakkeet, syöstävät, niidet, niisikehykset ja neulekoneenneulat) |           |             |           |
|            | - nimikkeen 8444, 8445, 8446 tai 8447 koneiden apukoneet ja -laitteet  |           |             |           |
| 8448 11 00 | -- varsi- ja jacquardlaitteet; näissä käytettävien korttien vähentämis-, kopiointi-, lävistys- tai yhteensitomiskoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8448 19 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 20 00 | - nimikkeen 8444 koneiden tai niiden apukoneiden ja -laitteiden osat ja tarvikkeet   | 1,7       | 0           |           |
|            | - nimikkeen 8445 koneiden tai niiden apukoneiden ja -laitteiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8448 31 00 | -- karstakangas  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 32 00 | -- tekstiilikuitujen käsittelykoneiden osat ja tarvikkeet, ei kuitenkaan karstakangas  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 33    | -- värttinät, siipivärttinät, kehruurenkaat ja noukat  |           |             |           |
| 8448 33 10 | --- värttinät ja siipivärttinät  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 33 90 | --- kehruurenkaat ja noukat  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 39 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - kutomakoneiden (myös kangaspuiden) tai niiden apukoneiden ja -laitteiden osat ja tarvikkeet  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1009

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8448 42 00 | -- kutomakoneiden (myös kangaspuiden) kaiteet, niidet ja niisikehykset  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 49 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - nimikkeen 8447 koneiden tai niiden apukoneiden ja -laitteiden osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 8448 51    | -- platinat, neulat ja muut silmukan muodostamiseen käytettävät tavarat   |           |             |           |
| 8448 51 10 | --- platinat  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 51 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8448 59 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8449 00 00 | Koneet ja laitteet huovan tai kuitukankaan (metritavaran tai muotoiltujen kappaleiden) valmistusta tai viimeistystä varten, myös huopahattukoneet ja -laitteet; hattumuotit   | 1,7       | 0           |           |
| 8450       | Pyykinpesukoneet talouksia tai pesuloita varten, myös koneet, jotka sekä pesevät että kuivaavat   |           |             |           |
|            | - koneet, joiden pesuteho on enintään 10 kg kuivapyykkiä  |           |             |           |
| 8450 11    | -- täysautomaattiset koneet   |           |             |           |
|            | --- pesuteho enintään 6 kg kuivapyykkiä   |           |             |           |
| 8450 11 11 | ---- edestä täytettävät   | 3         | 0           |           |
| 8450 11 19 | ---- päältä täytettävät   | 3         | 0           |           |
| 8450 11 90 | --- pesuteho suurempi kuin 6 kg, mutta enintään 10 kg kuivapyykkiä  | 2,6       | 0           |           |
| 8450 12 00 | -- muut koneet, joissa on sisäänrakennettu kuivauslinko   | 2,7       | 0           |           |
| 8450 19 00 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8450 20 00 | - koneet, joiden pesuteho on suurempi kuin 10 kg kuivapyykkiä   | 2,2       | 0           |           |
| 8450 90 00 | - osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8451       | Koneet ja laitteet (muut kuin nimikkeen 8450 koneet) tekstiililankojen, -kankaiden tai valmiiden tekstiilitavaroiden pesemistä, muuta puhdistamista, vääntämistä, kuivaamista, silittämistä, prässäämistä (myös liimaliina-prässäit), valkaisemista, värjäämistä, viimeistystä, päällystämistä tai kyllästämistä varten sekä koneet, joita käytetään lattianpäällysteiden, kuten linoleumin, valmistuksessa kangas- tai muun pohjan päällystämiseen massalla; koneet tekstiilikankaiden käärimistä, aukikäärimistä, laskostusta, leikkaamista tai pykäreunan tekemistä varten |           |             |           |
| 8451 10 00 | - kuivapesukoneet   | 2,2       | 0           |           |
|            | - kuivauskoneet   |           |             |           |
| 8451 21    | -- kuivausteho enintään 10 kg kuivapyykkiä  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8451 21 10 | --- kuivausteho enintään 6 kg kuivapyykkiä  | 2,2       | 0           |           |
| 8451 21 90 | --- kuivausteho suurempi kuin 6 kg, mutta enintään 10 kg kuivapyykkiä   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 29 00 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 30    | - silitys- ja prässäyskoneet (myös liimaliinäprässit)   |           |             |           |
|            | -- sähköllä kuumennettavat  |           |             |           |
| 8451 30 10 | --- teho enintään 2 500 W   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 30 30 | --- teho suurempi kuin 2 500 W  | 2,2       | 0           |           |
| 8451 30 80 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 40 00 | - pesukoneet (muut kuin kuivapesukoneet), valkaisu- ja värjäyskoneet  | 2,2       | 0           |           |
| 8451 50 00 | - koneet tekstiilikankaiden käärimistä, aukikäärimistä, laskostusta, leikkaamista tai pykäreunan tekemistä varten   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 80    | - muut koneet ja laitteet   |           |             |           |
| 8451 80 10 | -- koneet, joita käytetään linoleumin tai muiden lattianpäällysteiden valmistuksessa kangas- tai muun pohjan päällystämiseen massalla   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 80 30 | -- koneet viimeistystä tai muuta jälkikäsitteilyä varten  | 2,2       | 0           |           |
| 8451 80 80 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8451 90 00 | - osat  | 2,2       | 0           |           |
| 8452       | Ompelukoneet, muut kuin nimikkeen 8440 kirjannitmakoneet; erityisesti ompelukoneita varten suunnitellut huonekalut, alustat, kotelot ja suojuukset; ompelukoneenneulat  |           |             |           |
| 8452 10    | - kotiompelukoneet  |           |             |           |
|            | -- ompelukoneet (ainoastaan lukkotikkikoneet), joiden konevarren paino ilman moottoria on enintään 16 kg tai moottorin kanssa enintään 17 kg; ompelukoneiden konevarret (ainoastaan lukkotikkikoneiden), paino enintään 16 kg ilman moottoria tai enintään 17 kg moottorin kanssa |           |             |           |
| 8452 10 11 | --- ompelukoneet, yksikköarvo (ilman runkoja, pöytiä tai huonekaluja) suurempi kuin 65 €  | 5,7       | 0           |           |
| 8452 10 19 | --- muut  | 9,7       | 0           |           |
| 8452 10 90 | -- muut ompelukoneet ja ompelukoneiden konevarret   | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut ompelukoneet   |           |             |           |
| 8452 21 00 | -- automaattiset  | 3,7       | 0           |           |
| 8452 29 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1011

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8452 30    | - ompelukoneen neulat   |           |             |           |
| 8452 30 10 | -- joissa varren toinen puoli on litteä   | 2,7       | 0           |           |
| 8452 30 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8452 40 00 | - huonekalut, alustat, kotelot ja suojukset ompelukoneita varten sekä niiden osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8452 90 00 | - muut ompelukoneiden osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8453       | Koneet ja laitteet vuodan tai nahan muokkausta, parkitusta tai muuta käsittelyä varten tai jalkineiden tai muiden vuota- tai nahkatavaroiden valmistusta tai korjaamista varten, muut kuin ompelukoneet |           |             |           |
| 8453 10 00 | - koneet ja laitteet vuodan tai nahan muokkausta, parkitusta tai muuta käsittelyä varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8453 20 00 | - koneet ja laitteet jalkineiden valmistusta tai korjaamista varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8453 80 00 | - muut koneet ja laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8453 90 00 | - osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8454       | Konverterrit, valusangot, valukokillit ja valukoneet, jollaisia käytetään metallurgiassa tai metallivalimoissa  |           |             |           |
| 8454 10 00 | - konverterrit  | 1,7       | 0           |           |
| 8454 20 00 | - valukokillit ja valusangot  | 1,7       | 0           |           |
| 8454 30    | - valukoneet  |           |             |           |
| 8454 30 10 | -- painevalua varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8454 30 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8454 90 00 | - osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8455       | Metallinvalssaimet ja niiden telat  |           |             |           |
| 8455 10 00 | - putkivalssaimet   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut valssaimet   |           |             |           |
| 8455 21 00 | -- kuumavalssaimet tai yhdistetyt kuuma- ja kylmävalssaimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8455 22 00 | -- kylmävalssaimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8455 30    | - valssaimien telat   |           |             |           |
| 8455 30 10 | -- valurautaa   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- vapaataottua terästä   |           |             |           |
| 8455 30 31 | --- työtelat kuumavalssaukseen; tukitelat kuuma- ja kylmävalssaukseen   | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8455 30 39 | --- työtelat kylmälussaukseen   | 2,7       | 0           |           |
| 8455 30 90 | -- valu- tai takoterästä  | 2,7       | 0           |           |
| 8455 90 00 | - muut osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8456       | Kaikkia aineita työstävät koneet, jotka irrottavat ainetta laser- tai muulla valo- tai fotonisäteellä, ultraäänellä, sähköpurkauksella, sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella |           |             |           |
| 8456 10 00 | - laser- tai muulla valo- tai fotonisäteellä toimivat   | 4,5       | 0           |           |
| 8456 20 00 | - ultraäänellä toimivat   | 3,5       | 0           |           |
| 8456 30    | - sähköpurkauksella toimivat  |           |             |           |
|            | -- numeerisesti ohjatut   |           |             |           |
| 8456 30 11 | --- langalla työstävät  | 3,5       | 0           |           |
| 8456 30 19 | --- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8456 30 90 | -- muut   | 3,5       | 0           |           |
| 8456 90 00 | - muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8457       | Työstökeskukset, yksikkörakenteiset koneet (yksiasemaiset työstöyksiköt) ja moniasemaiset transferkoneet, metallin työstöön   |           |             |           |
| 8457 10    | - työstökeskukset   |           |             |           |
| 8457 10 10 | -- vaakasuuntaiset  | 2,7       | 0           |           |
| 8457 10 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8457 20 00 | - yksikkörakenteiset koneet (yksiasemaiset työstöyksiköt)   | 2,7       | 0           |           |
| 8457 30    | - moniasemaiset transferkoneet  |           |             |           |
| 8457 30 10 | -- numeerisesti ohjatut   | 2,7       | 0           |           |
| 8457 30 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8458       | Lastuavat sorvit (myös sorvauskeskukset) metallin työstöön  |           |             |           |
|            | - vaakakaraiset sorvit  |           |             |           |
| 8458 11    | -- numeerisesti ohjatut   |           |             |           |
| 8458 11 20 | --- monitoimisorvit   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- automaattisorvit  |           |             |           |
| 8458 11 41 | ---- yksikaraiset   | 2,7       | 0           |           |
| 8458 11 49 | ---- monikaraiset   | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1013

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8458 11 80 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8458 19    | -- muut  |           |             |           |
| 8458 19 20 | --- kärkisorvit (tuotanto- tai työkalusorvit)  | 2,7       | 0           |           |
| 8458 19 40 | --- automaattisorvit   | 2,7       | 0           |           |
| 8458 19 80 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut sorvit  |           |             |           |
| 8458 91    | -- numeerisesti ohjatut  |           |             |           |
| 8458 91 20 | --- monitoimisorvit  | 2,7       | 0           |           |
| 8458 91 80 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8458 99 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8459       | Lastuavat työstökoneet [myös koneet, joissa karapää liikkuu johteilla (way-type unit head machines)] metallin poraukseen, avarrukseen, jyrshintään tai kierteitykseen, muut kuin nimikkeen 8458 sorvit (myös sorvauskeskukset) |           |             |           |
| 8459 10 00 | - koneet, joissa karapää liikkuu johteilla (way-type unit head machines)   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut porakoneet  |           |             |           |
| 8459 21 00 | -- numeerisesti ohjatut  | 2,7       | 0           |           |
| 8459 29 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut avarrus-jyrsinkoneet  |           |             |           |
| 8459 31 00 | -- numeerisesti ohjatut  | 1,7       | 0           |           |
| 8459 39 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8459 40    | - muut avarruskoneet   |           |             |           |
| 8459 40 10 | -- numeerisesti ohjatut  | 1,7       | 0           |           |
| 8459 40 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - polvityyppiset jyrsinkoneet  |           |             |           |
| 8459 51 00 | -- numeerisesti ohjatut  | 2,7       | 0           |           |
| 8459 59 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut jyrsinkoneet  |           |             |           |
| 8459 61    | -- numeerisesti ohjatut  |           |             |           |
| 8459 61 10 | --- työkalujyrsinkoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8459 61 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8459 69    | -- muut  |           |             |           |
| 8459 69 10 | --- työkalujyrsinkoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8459 69 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8459 70 00 | - muut kierteityskoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8460       | Työstökoneet metallin tai kermettien purseenpoistoon, teroitukseen, hiontaan, laahintaan, hierontamiseen, kiillotukseen tai muuhun viimeistelyyn hiomakivien tai muiden hioma- tai kiillotusaineiden avulla, muut kuin nimikkeen 8461 hammaspyörien leikkuu-, hioma- tai viimeistelykoneet |           |             |           |
|            | - tasohiomakoneet, joissa yhden akselin asemointitarkkuus on vähintään 0,01 mm   |           |             |           |
| 8460 11 00 | -- numeerisesti ohjatut  | 2,7       | 0           |           |
| 8460 19 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut hiomakoneet, joissa yhden akselin asemointitarkkuus on vähintään 0,01 mm  |           |             |           |
| 8460 21    | -- numeerisesti ohjatut  |           |             |           |
|            | --- lieriön muotoisille pinnoille  |           |             |           |
| 8460 21 11 | ---- sisähiomakoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 8460 21 15 | ---- pyörtöhiomakoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 8460 21 19 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8460 21 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8460 29    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- lieriön muotoisille pinnoille  |           |             |           |
| 8460 29 11 | ---- sisähiomakoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 8460 29 19 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8460 29 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - teroituskoneet   |           |             |           |
| 8460 31 00 | -- numeerisesti ohjatut  | 1,7       | 0           |           |
| 8460 39 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8460 40    | - laahinta- tai hierontuskoneet  |           |             |           |
| 8460 40 10 | -- numeerisesti ohjatut  | 1,7       | 0           |           |
| 8460 40 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8460 90    | - muut   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1015

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8460 90 10 | -- varustettuna mikrometriasetusjärjestelmällä, jossa yhden akselin asemointitarkkuus on vähintään 0,01 mm  | 2,7       | 0           |           |
| 8460 90 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8461       | Työstökoneet höyläykseen, poikittaishöyläykseen, pistoon, avennukseen, sahaukseen tai katkaisuun sekä muut lastuavat työstökoneet, myös hammaspyörien leikkuu-, hioma- tai viimeistelykoneet, metallia tai kermettejä varten, muualle kuumattomat |           |             |           |
| 8461 20 00 | - poikittaishöylä- tai pistokoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8461 30    | - avennuskoneet   |           |             |           |
| 8461 30 10 | -- numeerisesti ohjatut   | 1,7       | 0           |           |
| 8461 30 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8461 40    | - hammaspyörien leikkuu-, hioma- tai viimeistelykoneet  |           |             |           |
|            | -- hampaanleikkuukoneet (myös hiovat hampaanleikkuukoneet)  |           |             |           |
|            | --- lieriöhammaspyörien valmistukseen   |           |             |           |
| 8461 40 11 | ---- numeerisesti ohjatut   | 2,7       | 0           |           |
| 8461 40 19 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muiden hammaspyörien valmistukseen  |           |             |           |
| 8461 40 31 | ---- numeerisesti ohjatut   | 1,7       | 0           |           |
| 8461 40 39 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | -- hammaspyörien viimeistelykoneet  |           |             |           |
|            | --- varustettuna mikrometriasetusjärjestelmällä, jossa yhden akselin asemointitarkkuus on vähintään 0,01 mm   |           |             |           |
| 8461 40 71 | ---- numeerisesti ohjatut   | 2,7       | 0           |           |
| 8461 40 79 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8461 40 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8461 50    | - sahaus- tai katkaisukoneet  |           |             |           |
|            | -- sahauskoneet   |           |             |           |
| 8461 50 11 | --- pyörösahat  | 1,7       | 0           |           |
| 8461 50 19 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8461 50 90 | -- katkaisukoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8461 90 00 | - muut  | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8462       | Koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen takomalla; koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen taivuttamalla, särmäämällä, oikaisemalla, leikkaamalla, meistäällä tai loveamalla; edellä mainitsemattomat metallin tai metallikarbidien työstöpuristimet |           |             |           |
| 8462 10    | - takomakoneet (myös puristimet)   |           |             |           |
| 8462 10 10 | -- numeerisesti ohjatut  | 2,7       | 0           |           |
| 8462 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - taivutus-, särmäys- tai oikaisukoneet (myös puristimet)  |           |             |           |
| 8462 21    | -- numeerisesti ohjatut  |           |             |           |
| 8462 21 10 | --- levymäisten tuotteiden työstämiseen  | 2,7       | 0           |           |
| 8462 21 80 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8462 29    | -- muut  |           |             |           |
| 8462 29 10 | --- levymäisten tuotteiden työstämiseen  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8462 29 91 | ---- hydrauliset   | 1,7       | 0           |           |
| 8462 29 98 | ---- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - leikkurit (myös puristimet), muut kuin yhdistetyt meistausleikkauskoneet   |           |             |           |
| 8462 31 00 | -- numeerisesti ohjatut  | 2,7       | 0           |           |
| 8462 39    | -- muut  |           |             |           |
| 8462 39 10 | --- levymäisten tuotteiden työstämiseen  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8462 39 91 | ---- hydrauliset   | 1,7       | 0           |           |
| 8462 39 99 | ---- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - meistauskoneet ja loveamiskoneet (myös puristimet), myös yhdistetyt meistausleikkauskoneet   |           |             |           |
| 8462 41    | -- numeerisesti ohjatut  |           |             |           |
| 8462 41 10 | --- levymäisten tuotteiden työstämiseen  | 2,7       | 0           |           |
| 8462 41 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8462 49    | -- muut  |           |             |           |
| 8462 49 10 | --- levymäisten tuotteiden työstämiseen  | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1017

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8462 49 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8462 91    | -- hydrauliset puristimet   |           |             |           |
| 8462 91 10 | --- puristimet metallijauheen muovaamiseksi sintraamalla tai metalliromun paalauspuristimet   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8462 91 50 | ---- numeerisesti ohjatut   | 2,7       | 0           |           |
| 8462 91 90 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8462 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8462 99 10 | --- puristimet metallijauheen muovaamiseksi sintraamalla tai metalliromun paalauspuristimet   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8462 99 50 | ---- numeerisesti ohjatut   | 2,7       | 0           |           |
| 8462 99 90 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8463       | Muut lastuamattomat metallin tai kermettien työstökoneet  |           |             |           |
| 8463 10    | - vetopenkit tankojen, putkien, profiilien, langan tai niiden kaltaisten tavaroiden vetämistä varten                                    |           |             |           |
| 8463 10 10 | -- vetopenkit langan vetämistä varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8463 10 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8463 20 00 | - kierteenvalssauskoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8463 30 00 | - langantyyöstökoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 8463 90 00 | - muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8464       | Koneet kiven, keraamisten tuotteiden, betonin, asbestisementin tai niiden kaltaisten kivennäisaineiden työstöön tai lasin kylmätyöstöön |           |             |           |
| 8464 10 00 | - sahakoneet  | 2,2       | 0           |           |
| 8464 20    | - hiomakoneet ja kiillotuskoneet  |           |             |           |
|            | -- lasin työstöön   |           |             |           |
| 8464 20 11 | --- optisen lasin työstöön  | 2,2       | 0           |           |
| 8464 20 19 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8464 20 20 | -- keraamisten tuotteiden työstöön  | 2,2       | 0           |           |
| 8464 20 95 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8464 90    | - muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8464 90 20 | -- keraamisten tuotteiden työstöön  | 2,2       | 0           |           |
| 8464 90 80 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8465       | Koneet (myös koneet naulaamista, sinkilöimistä, liimaamista tai muuta kokoonpanoa varten) puun, korkin, luun, kovakumin, kovamuovin tai niiden kaltaisten kovien aineiden työstöön  |           |             |           |
| 8465 10    | - koneet, jotka pystyvät suorittamaan erityyppisiä työstötoimintoja ilman työkalun vaihtoa toimintojen välillä  |           |             |           |
| 8465 10 10 | -- joissa työkappale siirretään käsin eri työvaiheiden välillä  | 2,7       | 0           |           |
| 8465 10 90 | -- joissa työkappale siirtyy automaattisesti työvaiheiden välillä   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8465 91    | -- sahakoneet   |           |             |           |
| 8465 91 10 | --- vannesahat  | 2,7       | 0           |           |
| 8465 91 20 | --- pyörösahat  | 2,7       | 0           |           |
| 8465 91 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8465 92 00 | -- höylä- tai jyrsinkoneet, myös profiloitinkoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8465 93 00 | -- hioma- tai kiillotuskoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 8465 94 00 | -- taivutus- tai kokoonpanokoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 8465 95 00 | -- porakoneet ja konetaltat   | 2,7       | 0           |           |
| 8465 96 00 | -- halkaisukoneet sekä viiluleikkurit tai -sorvit   | 2,7       | 0           |           |
| 8465 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8465 99 10 | --- sorvit  | 2,7       | 0           |           |
| 8465 99 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8466       | Osat ja tarvikkeet, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8456–8465 koneissa, myös työkappaleen- tai työkalunpitimet, itseaukeavat kierteityspäät, jakopäät ja muut työstökoneiden lisälaitteet; kaikenlaisten käsi-työvälineiden pitimet |           |             |           |
| 8466 10    | - työkalunpitimet ja itseaukeavat kierteityspäät  |           |             |           |
|            | -- työkalunpitimet  |           |             |           |
| 8466 10 20 | --- karat, kiristysholkit ja pistukat   | 1,2       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8466 10 31 | ---- sorveja varten   | 1,2       | 0           |           |
| 8466 10 38 | ---- muut   | 1,2       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1019

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8466 10 80 | -- itseaukeavat kierteityspäät  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 20    | - työkappaleenpitimet   |           |             |           |
| 8466 20 20 | -- ohjaus- ja kiinnityslaitteet tiettyihin tarkoituksiin; ohjaus- ja kiinnityslaitteiden standardiosien sarjat      | 1,2       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8466 20 91 | --- sorveja varten  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 20 98 | --- muut  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 30 00 | - jakopäät ja muut työstökoneiden lisälaitteet  | 1,2       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8466 91    | -- nimikkeen 8464 koneissa käytettävät  |           |             |           |
| 8466 91 20 | --- valurautaa tai valuterästä  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 91 95 | --- muut  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 92    | -- nimikkeen 8465 koneissa käytettävät  |           |             |           |
| 8466 92 20 | --- valurautaa tai valuterästä  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 92 80 | --- muut  | 1,2       | 0           |           |
| 8466 93 00 | -- nimikkeiden 8456-8461 koneissa käytettävät   | 1,2       | 0           |           |
| 8466 94 00 | -- nimikkeen 8462 tai 8463 koneissa käytettävät   | 1,2       | 0           |           |
| 8467       | Pneumaattiset ja hydrauliset käsityövälineet ja käsityövälineet, joissa on yhteenrakennettu sähkö- tai muu moottori |           |             |           |
|            | - pneumaattiset   |           |             |           |
| 8467 11    | -- pyörivät (myös pyörivät-iskevät)   |           |             |           |
| 8467 11 10 | --- metallien työstämiseen  | 1,7       | 0           |           |
| 8467 11 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8467 19 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - joissa on yhteenrakennettu sähkömoottori  |           |             |           |
| 8467 21    | -- kaikenlaiset porakoneet  |           |             |           |
| 8467 21 10 | --- jotka toimivat ilman ulkoista voimanlähdettä  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8467 21 91 | ---- sähköpneumaattiset   | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8467 21 99 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8467 22    | -- sahat  |           |             |           |
| 8467 22 10 | --- ketjusahat  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 22 30 | --- pyörösahat  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 22 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8467 29 10 | --- jollaisia käytetään tekstiiliaineiden työstämiseen  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8467 29 30 | ---- jotka toimivat ilman ulkoista voimanlähdettä   | 2,7       | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
|            | ----- hiomakoneet ja sannaajat  |           |             |           |
| 8467 29 51 | ----- kulmahiomakoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 29 53 | ----- nauhahiomakoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 29 59 | ----- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 29 70 | ----- höylät  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 29 80 | ----- pensassakset ja nurmikön viimeistelykoneet  | 2,7       | 0           |           |
| 8467 29 90 | ----- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut työvälineet  |           |             |           |
| 8467 81 00 | -- ketjusahat   | 1,7       | 0           |           |
| 8467 89 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - osat  |           |             |           |
| 8467 91 00 | -- ketjusahojen   | 1,7       | 0           |           |
| 8467 92 00 | -- pneumaattisten työvälineiden   | 1,7       | 0           |           |
| 8467 99 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8468       | Juotto- tai hitsauskoneet ja -laitteet, myös leikkaavat, muut kuin nimikkeeseen 8515 kuuluvat; kaasukäyttöiset pintakarkaisukoneet ja -laitteet |           |             |           |
| 8468 10 00 | - kädessä pidettävät hitsauspolttimet   | 2,2       | 0           |           |
| 8468 20 00 | - muut kaasukäyttöiset koneet ja laitteet   | 2,2       | 0           |           |
| 8468 80 00 | - muut koneet ja laitteet   | 2,2       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1021

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8468 90 00 | - osat  | 2,2       | 0           |           |
| 8469 00    | Kirjoituskoneet, muut kuin nimikkeen 8443 kirjoittimet; tekstinkäsittelykoneet  |           |             |           |
| 8469 00 10 | - tekstinkäsittelykoneet  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8469 00 91 | -- sähköllä toimivat  | 2,3       | 0           |           |
| 8469 00 99 | -- muut   | 2,5       | 0           |           |
| 8470       | Laskukoneet ja taskukokoiset tietojen tallennus-, toisto- ja näyttölaitteet, joissa on laskutoimintoja; kirjanpitokoneet, postituskoneet, matka- tai pääsylippukoneet sekä niiden kaltaiset koneet, jotka sisältävät laskulaitteen; rekisteröivät kassakoneet |           |             |           |
| 8470 10 00 | - elektroniset laskimet, jotka pystyvät toimimaan ilman ulkoista sähkövoimanlähdettä, ja taskukokoiset tietojen tallennus-, toisto- ja näyttölaitteet, joissa on laskutoimintoja  | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut elektroniset laskukoneet   |           |             |           |
| 8470 21 00 | -- joissa on painolaite   | vapaa     | 0           |           |
| 8470 29 00 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8470 30 00 | - muut laskukoneet  | vapaa     | 0           |           |
| 8470 50 00 | - rekisteröivät kassakoneet   | vapaa     | 0           |           |
| 8470 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8471       | Automaattiset tietojenkäsittelykoneet ja niiden yksiköt; magneettimerkkien lukijat ja optiset lukijat, koneet tietojen siirtämistä varten tietovälineelle koodimuodossa ja koneet tällaisten tietojen käsittelemistä varten, muualle kuulumattomat            |           |             |           |
| 8471 30 00 | - kannettavat automaattiset tietojenkäsittelykoneet, paino enintään 10 kg, jotka sisältävät ainakin tietokoneen keskusyksikön (CPU), näppäimistön ja näytön   | vapaa     | 0           |           |
|            | - muut automaattiset tietojenkäsittelykoneet  |           |             |           |
| 8471 41 00 | -- jotka sisältävät samassa kotelossa ainakin tietokoneen keskusyksikön (CPU) sekä yhdistettyinä tai erillisinä syöttöyksikön ja tulostusyksikön  | vapaa     | 0           |           |
| 8471 49 00 | -- muut, jotka esitetään tullille järjestelminä   | vapaa     | 0           |           |
| 8471 50 00 | - keskusyksiköt, muut kuin nimikkeeseen 8471 41 tai 8471 49 kuuluvat, myös jos ne sisältävät samassa kotelossa yhden tai kaksi seuraavista yksiköistä: muistiyksiköt, syöttöyksiköt ja tulostusyksiköt  | vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8471 60    | - syöttöyksiköt ja tulostusyksiköt, myös jos ne sisältävät samassa kotelossa muistiyksikköjä  |           |             |           |
| 8471 60 60 | -- näppäimistöt   | vapaa     | 0           |           |
| 8471 60 70 | -- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8471 70    | - muistiyksiköt   |           |             |           |
| 8471 70 20 | -- keskusmuistiyksiköt  | vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- levymuistiyksiköt   |           |             |           |
| 8471 70 30 | ---- optiset, myös magneettioptiset   | vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 8471 70 50 | ----- kovalevyasemat  | vapaa     | 0           |           |
| 8471 70 70 | ----- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8471 70 80 | --- magneettinauhamuistiyksiköt   | vapaa     | 0           |           |
| 8471 70 98 | --- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8471 80 00 | - automaattisten tietojenkäsittelykoneiden muut yksiköt   | vapaa     | 0           |           |
| 8471 90 00 | - muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8472       | Muut toimistokoneet ja -laitteet (esim. hektografit ja vahamonistuskoneet, osoitekoneet, setelinantoautomaatit, rahanlajittelu-, rahanlaskemis- tai rahankäärimiskoneet, kynänteroituslaitteet, lävistys- tai nitomalaitteet) |           |             |           |
| 8472 10 00 | - monistuskoneet  | 2         | 0           |           |
| 8472 30 00 | - koneet postin lajittelua, taittamista, kuoreenpanoa, leimasiteella varustamista, avaamista, sulkemista tai sinetöimistä varten sekä koneet postimerkkien kiinnittämistä tai mitätöimistä varten                             | 2,2       | 0           |           |
| 8472 90    | - muut  |           |             |           |
| 8472 90 10 | -- rahanlajittelu-, rahanlaskemis- tai rahankäärimiskoneet  | 2,2       | 0           |           |
| 8472 90 30 | -- pankkiautomaatit   | vapaa     | 0           |           |
| 8472 90 70 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8473       | Osat ja tarvikkeet (muut kuin suojuspeitteet, kantolaukut ja niiden kaltaiset tavarat), jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8469–8472 koneissa  |           |             |           |
| 8473 10    | - nimikkeen 8469 koneiden osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
|            | -- elektroniset rakenneyhdistelmät  |           |             |           |
| 8473 10 11 | --- alanimikkeen 8469 00 10 koneissa käytettävät  | vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1023

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8473 10 19 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 8473 10 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - nimikkeen 8470 koneiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8473 21    | -- alanimikkeen 8470 10, 8470 21 tai 8470 29 elektronisten laskukoneiden osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 8473 21 10 | --- elektroniset rakenneyhdistelmät  | vapaa     | 0           |           |
| 8473 21 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8473 29    | -- muut  |           |             |           |
| 8473 29 10 | --- elektroniset rakenneyhdistelmät  | vapaa     | 0           |           |
| 8473 29 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8473 30    | - nimikkeen 8471 koneiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8473 30 20 | -- elektroniset rakenneyhdistelmät   | vapaa     | 0           |           |
| 8473 30 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8473 40    | - nimikkeen 8472 koneiden ja laitteiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
|            | -- elektroniset rakenneyhdistelmät   |           |             |           |
| 8473 40 11 | --- alanimikkeen 8472 90 30 koneissa käytettävät   | vapaa     | 0           |           |
| 8473 40 18 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 8473 40 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8473 50    | - vähintään kahteen nimikkeiden 8469-8472 koneeseen käytettäväksi soveltuvat osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 8473 50 20 | -- elektroniset rakenneyhdistelmät   | vapaa     | 0           |           |
| 8473 50 80 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8474       | Koneet ja laitteet maalajien, kiven, malmien tai muun jähmeän (myös jauhe- tai tahnamaisen) kivennäisaineen lajittelua, seulomista, erottamista, pesemistä, murskaamista, jauhamista, sekoittamista tai vaivaamista varten; koneet ja laitteet jähmeiden kivennäispoltoaineiden, keraamisten massojen, kovettumattoman sementin, kipsin tai muun jauhe- tai tahnamaisen kivennäistuotteen yhteenpuristamista, muotoilua tai valua varten; koneet hiekkavalumuottien valmistamista varten |           |             |           |
| 8474 10 00 | - koneet lajittelua, seulomista, erottamista tai pesemistä varten  | vapaa     | 0           |           |
| 8474 20    | - koneet murskaamista tai jauhamista varten  |           |             |           |
| 8474 20 10 | -- keramiikkateollisuudessa käytettäviä kivennäisvalmisteita varten  | vapaa     | 0           |           |
| 8474 20 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
|            | - koneet sekoittamista tai vaivaamista varten  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8474 31 00 | -- betonin- tai laastinsekoittimet   | vapaa     | 0           |           |
| 8474 32 00 | -- koneet kivennäisaineiden sekoittamiseksi bitumiin   | vapaa     | 0           |           |
| 8474 39    | -- muut  |           |             |           |
| 8474 39 10 | --- koneet ja laitteet keramiikkateollisuudessa käytettävien kivennäisaineiden sekoittamista tai vaivaamista varten  | vapaa     | 0           |           |
| 8474 39 90 | --- muut   | vapaa     | 0           |           |
| 8474 80    | - muut koneet ja laitteet  |           |             |           |
| 8474 80 10 | -- koneet ja laitteet jähmeiden keraamisten massojen yhteenpuristamista, muotoilua tai valua varten  | vapaa     | 0           |           |
| 8474 80 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8474 90    | - osat   |           |             |           |
| 8474 90 10 | -- valurautaa tai valuterästä  | vapaa     | 0           |           |
| 8474 90 90 | -- muut  | vapaa     | 0           |           |
| 8475       | Koneet lasisuojuksellisten sähkö- tai elektronilamppujen, -putkien tai salamalamppujen kokoamiseksi; koneet lasin tai lasitavaroitten valmistukseen tai kuumana työstöön |           |             |           |
| 8475 10 00 | - koneet lasisuojuksellisten sähkö- tai elektronilamppujen, -putkien tai salamalamppujen kokoamiseksi  | 1,7       | 0           |           |
|            | - koneet lasin tai lasitavaroitten valmistukseen tai kuumana työstöön  |           |             |           |
| 8475 21 00 | -- koneet optisten kuitujen ja niiden esityöstöjen valmistusta varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8475 29 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8475 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8476       | Tavaranmyyntiautomaatit (esim. postimerkki-, savuke-, elintarvikke- tai juoma-automaatit), myös rahanvaihtoautomaatit  |           |             |           |
|            | - juomanmyyntiautomaatit   |           |             |           |
| 8476 21 00 | -- joissa on kuumennus- tai jäähdytyslaitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8476 29 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut automaatit  |           |             |           |
| 8476 81 00 | -- joissa on kuumennus- tai jäähdytyslaitteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8476 89 00 | -- Muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8476 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1025

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8477       | Koneet ja laitteet kumin tai muovin työstöä varten tai kumi- tai muovitarvikkeiden valmistusta varten, muualle tähän ryhmään kuulumattomat |           |             |           |
| 8477 10 00 | - ruiskupuristuskoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 20 00 | - suulakepuristimet  | 1,7       | 0           |           |
| 8477 30 00 | - puhallusmuovauskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8477 40 00 | - tyhjiömuovauskoneet ja muut lämpömuovauskoneet   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut koneet ja laitteet muottivalua tai muuta muotoilua varten   |           |             |           |
| 8477 51 00 | -- pneumaattisten ulkorenkaiden muotoilua tai uudelleen pinnoitusta varten tai sisärenkaiden muottivalua tai muuta muotoilua varten        | 1,7       | 0           |           |
| 8477 59    | -- muut  |           |             |           |
| 8477 59 10 | --- puristimet   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 59 80 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 80    | - muut koneet ja laitteet  |           |             |           |
|            | -- vaahtomaisten ja huokoisten tuotteiden valmistuskoneet  |           |             |           |
| 8477 80 11 | --- reaktiivisten hartsien työstökoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8477 80 19 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8477 80 91 | --- rouhintakoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 80 93 | --- sekoitus- ja vaivauskoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 80 95 | --- leikkaus-, halkaisu- ja kuorimakoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8477 80 99 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 90    | - osat   |           |             |           |
| 8477 90 10 | -- valurautaa tai -terästä   | 1,7       | 0           |           |
| 8477 90 80 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8478       | Koneet ja laitteet tupakan käsittelyä tai valmistusta varten, muualle tähän ryhmään kuulumattomat  |           |             |           |
| 8478 10 00 | - koneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8478 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8479       | Koneet ja mekaaniset laitteet, joilla on itsenäinen tehtävä, muualle tähän ryhmään kuulumattomat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8479 10 00 | - koneet ja laitteet katu- tai tietöitä, rakennustöitä tai niiden kaltaisia töitä varten  | Vapaa     | 0           |           |
| 8479 20 00 | - koneet ja laitteet eläinrasvojen ja -öljyjen tai kasvirasvojen ja rasvaisten kasviöljyjen erottamista tai valmistusta varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8479 30    | - puristimet lastulevyn tai kuitulevyn valmistamiseksi puusta tai muuta puumaisesta aineesta sekä muut koneet ja laitteet puun tai korkin käsittelyä varten                 |           |             |           |
| 8479 30 10 | -- puristimet   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 30 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 40 00 | - köyden- tai kaapelinvalmistuskoneet   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 50 00 | - teollisuusrobotit, muualle kuulumattomat  | 1,7       | 0           |           |
| 8479 60 00 | - haihdutuslaitteet ilman jäähdyttämiseksi  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut koneet ja mekaaniset laitteet  |           |             |           |
| 8479 81 00 | -- metallin käsittelyä varten, myös sähköjohdon käämityskoneet  | 1,7       | 0           |           |
| 8479 82 00 | -- koneet sekoittamista, vaivaamista, murskaamista, jauhamista, seulomista, homogenoimista, emulgoimista tai hämmentämistä varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 89    | -- muut   |           |             |           |
| 8479 89 30 | --- siirrettävät hydrauliset kattotuet kaivoksia varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 89 60 | --- keskusvoitelujärjestelmät   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 89 91 | --- koneet ja laitteet keraamisten tuotteiden lasittamista ja koristamista varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8479 89 97 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8479 90    | - osat  |           |             |           |
| 8479 90 20 | -- valurautaa tai -terästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8479 90 80 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8480       | Kaavauskehukset metallinvalua varten; mallipohjat; valumallit; muotit metallia (muut kuin valukokillit), metallikarbideja, lasia, kivennäisaineita, kumia tai muovia varten |           |             |           |
| 8480 10 00 | - kaavauskehukset metallinvalua varten;   | 1,7       | 0           |           |
| 8480 20 00 | - mallipohjat   | 1,7       | 0           |           |
| 8480 30    | - valumallit  |           |             |           |
| 8480 30 10 | -- puuta  | 1,7       | 0           |           |
| 8480 30 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muotit metallia tai metallikarbideja varten   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1027

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8480 41 00 | -- ruisku- tai muotopuristusta varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8480 49 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8480 50 00 | - muotit lasia varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8480 60    | - muotit kivennäisaineita varten:  |           |             |           |
| 8480 60 10 | -- painevalua varten   | 1,7       | 0           |           |
| 8480 60 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muotit kumia tai muovia varten   |           |             |           |
| 8480 71 00 | -- ruisku- tai muotopuristusta varten  | 1,7       | 0           |           |
| 8480 79 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8481       | Hanat, venttiilit ja niiden kaltaiset laitteet putkijohtoja, höyrykattiloita, säiliöitä, astioita tai niiden kaltaisia tavaroita varten, myös paineenalennusventtiilit ja termostaatin ohjaamat venttiilit |           |             |           |
| 8481 10    | - paineenalennusventtiilit   |           |             |           |
| 8481 10 05 | -- yhdistetyin suodattimin tai voitelulaittein   | 2,2       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8481 10 19 | --- valurautaa tai terästä   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 10 99 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 20    | - venttiilit öljyhydraulista tai pneumaattista siirtoa varten  |           |             |           |
| 8481 20 10 | -- venttiilit öljyhydraulista siirtoa varten   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 20 90 | -- venttiilit pneumaattista siirtoa varten   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 30    | - takaiskuventtiilit   |           |             |           |
| 8481 30 91 | -- valurautaa tai terästä  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 30 99 | -- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 40    | - varoventtiilit ja ylipaineventtiilit   |           |             |           |
| 8481 40 10 | -- valurautaa tai terästä  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 40 90 | -- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80    | - muut koneet ja laitteet  |           |             |           |
|            | -- hanat ja venttiilit keittiö- ja kylpyhuonekalusteisiin, vesisäiliöihin ja vastaaviin  |           |             |           |
| 8481 80 11 | --- sekoitusventtiilit   | 2,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8481 80 19 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
|            | -- keskuslämmityspattereiden venttiilit                                   |           |             |           |
| 8481 80 31 | --- termostaatin ohjaamat   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 39 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 40 | -- pneumaattisiin ulkorenkaisiin ja sisärenkaisiin tarkoitetut venttiilit | 2,2       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- säätöventtiilit   |           |             |           |
| 8481 80 51 | ---- lämpötilan säätäjät  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 59 | ---- muu  | 2,2       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- luistiventtiilit   |           |             |           |
| 8481 80 61 | ----- valurautaa  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 63 | ----- terästä   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 69 | ----- muut  | 2,2       | 0           |           |
|            | ---- istukkaventtiilit  |           |             |           |
| 8481 80 71 | ----- valurautaa  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 73 | ----- terästä   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 79 | ----- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 81 | ---- pallo- ja kartioventtiilit   | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 85 | ---- läppäventtiilit  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 87 | ---- kalvoventtiilit  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 80 99 | ---- muu  | 2,2       | 0           |           |
| 8481 90 00 | - osat  | 2,2       | 0           |           |
| 8482       | Kuulalaakerit ja rullalaakerit  |           |             |           |
| 8482 10    | - kuulalaakerit   |           |             |           |
| 8482 10 10 | -- suurin ulkoinen läpimitta enintään 30 mm                               | 8         | 3           |           |
| 8482 10 90 | -- muut   | 8         | 3           |           |
| 8482 20 00 | - kartiorullalaakerit, myös ilman ulkorengasta                            | 8         | 3           |           |
| 8482 30 00 | - pallomaiset rullalaakerit   | 8         | 3           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1029

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8482 40 00 | - neulalaakerit  | 8         | 3           |           |
| 8482 50 00 | - muut lieriörullalaakerit   | 8         | 3           |           |
| 8482 80 00 | - muut, myös yhdistetyt kuula- ja rullalaakerit  | 8         | 3           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 8482 91    | -- kuulat, neulat ja rullat  |           |             |           |
| 8482 91 10 | --- kartiorullat   | 8         | 3           |           |
| 8482 91 90 | --- muut   | 7,7       | 3           |           |
| 8482 99 00 | -- muut  | 8         | 3           |           |
| 8483       | Voimansiirtoakselit (myös nokka-akselit ja kampiakselit); laakeripesät ja liukulaakerit; hammas- tai kitkapyörästöt; kuula- tai rullaruuvit; vaihdelaatikot ja muut vaihteistot, myös momentinmuuntimet; vauhtipyörät sekä hihna-, köysi- tai väkipyörät; akselilytkimet (myös ristinivelet) |           |             |           |
| 8483 10    | - voimansiirtoakselit (myös nokka-akselit ja kampiakselit)   |           |             |           |
|            | -- kammet ja kampiakselit  |           |             |           |
| 8483 10 21 | --- valurautaa tai -terästä  | 4         | 0           |           |
| 8483 10 25 | --- vapaataottua terästä   | 4         | 0           |           |
| 8483 10 29 | --- muut   | 4         | 0           |           |
| 8483 10 50 | -- nivelakselit  | 4         | 0           |           |
| 8483 10 95 | -- muut  | 4         | 0           |           |
| 8483 20    | - laakeripesät, joissa on kuula- tai rullalaakerit   |           |             |           |
| 8483 20 10 | -- ilma-aluksissa ja avaruusaluksissa käytettävät  | 6         | 0           |           |
| 8483 20 90 | -- muut  | 6         | 0           |           |
| 8483 30    | - laakeripesät ilman kuula- tai rullalaakereita; liukulaakerit   |           |             |           |
|            | -- laakeripesät  |           |             |           |
| 8483 30 32 | --- kuula- tai rullalaakereita varten  | 5,7       | 0           |           |
| 8483 30 38 | --- muut   | 3,4       | 0           |           |
| 8483 30 80 | -- liukulaakerit   | 3,4       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8483 40    | - hammas- tai kitkapyörästöt, ei kuitenkaan erikseen tullille esitettävät hammaspyörät, ketjupyörät ja muut voimansiirtoelimet; kuula- tai rullaruuvit; vaihdelaatikot ja muut vaihteistot, myös momentinmuuntimet                               |           |             |           |
|            | -- hammaspyörästöt (lukuun ottamatta kitkapyörästöjä)  |           |             |           |
| 8483 40 21 | --- suora- ja vinohammastus  | 3,7       | 0           |           |
| 8483 40 23 | --- kartio- ja kartio/lieriöhammastus  | 3,7       | 0           |           |
| 8483 40 25 | --- ruuvipyörä   | 3,7       | 0           |           |
| 8483 40 29 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8483 40 30 | -- kuula- tai rullaruuvit  | 3,7       | 0           |           |
|            | -- vaihdelaatikot ja muut vaihteistot:   |           |             |           |
| 8483 40 51 | --- vaihdelaatikot   | 3,7       | 0           |           |
| 8483 40 59 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8483 40 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 8483 50    | - vauhtipyörät sekä hihna-, köysi- tai väkipyörät  |           |             |           |
| 8483 50 20 | -- valurautaa tai -terästä   | 2,7       | 0           |           |
| 8483 50 80 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8483 60    | - akselikytkimet (myös ristinivelet)   |           |             |           |
| 8483 60 20 | -- valurautaa tai -terästä   | 2,7       | 0           |           |
| 8483 60 80 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8483 90    | - erikseen tullille esitettävät hammaspyörät, ketjupyörät ja muut voimansiirtoelimet; osat   |           |             |           |
| 8483 90 20 | -- laakeripesien osat  | 5,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8483 90 81 | --- valurautaa tai -terästä  | 2,7       | 0           |           |
| 8483 90 89 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8484       | Tiivisteet, jotka on valmistettu metallilevystä ja muusta aineesta tai kahdesta tai useammasta metallikerroksesta; erilaisien tiivisteiden sarjat ja lajitelmat, pusseissa, rasioissa tai niiden kaltaisissa pakkauksissa; mekaaniset tiivisteet |           |             |           |
| 8484 10 00 | - tiivisteet, jotka on valmistettu metallilevystä ja muusta aineesta tai kahdesta tai useammasta metallikerroksesta  | 1,7       | 0           |           |
| 8484 20 00 | - mekaaniset tiivisteet  | 1,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1031

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8484 90 00 | - muu  | 1,7       | 0           |           |
| 8486       | Koneet ja laitteet, joita käytetään yksinomaan tai pääasiassa puolijohdetankojen tai -kiekkojen, puolijohdekomponenttien, elektronisten integroitujen piirien tai litteiden näyttöjen valmistukseen; tämän ryhmän 9 huomautuksen C kohdassa eriteltyt koneet ja laitteet; osat ja tarvikkeet |           |             |           |
| 8486 10 00 | - koneet ja laitteet tankojen ja kiekkojen valmistukseen   | Vapaa     | 0           |           |
| 8486 20    | - koneet ja laitteet puolijohdekomponenttien tai elektronisten integroitujen piirien valmistukseen:  |           |             |           |
| 8486 20 10 | -- ultraäänellä toimivat työstökoneet  | 3,5       | 0           |           |
| 8486 20 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8486 30    | - koneet ja laitteet litteiden näyttöjen valmistukseen   |           |             |           |
| 8486 30 10 | -- laitteet nestekidenäyttölustojen kemiallista höyrystyspinnoittamista varten   | 2,4       | 0           |           |
| 8486 30 30 | -- laitteet nestekidenäyttölustojen kuivausta varten   | 3,5       | 0           |           |
| 8486 30 50 | -- laitteet nestekidenäyttölustojen pinnoittamiseksi fysikaalisella sirotushöyrytysmenetelmällä  | 3,7       | 0           |           |
| 8486 30 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8486 40 00 | - tämän ryhmän 9 huomautuksen C kohdassa eriteltyt koneet ja laitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 8486 90    | - osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8486 90 10 | -- työkalunpitimet ja itseaukeavat kierteityspäät; työkalunpitimet   | 1,2       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8486 90 20 | --- linkojen, joita käytetään nestekidenäyttölustojen päällystämiseen valokuvausemulsioilla, osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8486 90 30 | --- purseenpoistokoneiden, jotka on tarkoitettu puolijohdekomponenttien metallijohtimien puhdistamiseen ennen niiden galvanointia, osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8486 90 40 | --- laitteet nestekidenäyttölustojen pinnoittamiseksi fysikaalisella sirotushöyrytysmenetelmällä   | 3,7       | 0           |           |
| 8486 90 50 | --- nestekidenäyttölustojen kuivausta varten tarkoitettujen laitteiden osat ja tarvikkeet  | 1,2       | 0           |           |
| 8486 90 60 | --- nestekidenäyttölustojen kemialliseen höyrystyspinnoittamiseen tarkoitettujen laitteiden osat ja tarvikkeet   | 1,7       | 0           |           |
| 8486 90 70 | --- ultraäänellä toimivien työstökoneiden osat ja tarvikkeet   | 1,2       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8486 90 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8487       | Koneiden ja laitteiden osat, joissa ei ole sähkökytkinosa, -eristimiä, -käämejä tai -koskettimia eikä muita sähkötekniisiä osia, muualle tähän ryhmään kuulumattomat                             |           |             |           |
| 8487 10    | - alusten potkurit ja niiden siivet  |           |             |           |
| 8487 10 10 | -- pronssia  | 1,7       | 0           |           |
| 8487 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8487 90    | - muut   |           |             |           |
| 8487 90 10 | -- muokattavaksi soveltumatonta valurautaa:  | 1,7       | 0           |           |
| 8487 90 30 | -- muokattavaksi soveltuva valurautaa  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- rautaa tai terästä:   |           |             |           |
| 8487 90 51 | --- valuterästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8487 90 53 | --- vapaataottua rautaa tai terästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8487 90 55 | --- umpitaottua rautaa tai terästä   | 1,7       | 0           |           |
| 8487 90 59 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8487 90 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 85         | RYHMÄ 85 - SÄHKÖKONEET JA -LAITTEET SEKÄ NIIDEN OSAT; ÄÄNEN TALLENNUS- TAI TOISTOLAITTEET, TELEVISIOKUVAN TAI -ÄÄNEN TALLENNUS- TAI TOISTOLAITTEET SEKÄ TÄLLAISTEN TAVAROIDEN OSAT JA TARVIKKEET |           |             |           |
| 8501       | Sähkömoottorit ja -generaattorit (ei kuitenkaan sähkögeneraattoriyhdistelmät)  |           |             |           |
| 8501 10    | - moottorit, joiden antoteho on enintään 37,5 W  |           |             |           |
| 8501 10 10 | -- synkronimoottorit, joiden antoteho on enintään 18 W   | 4,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8501 10 91 | --- yleisvirtamoottorit  | 2,7       | 0           |           |
| 8501 10 93 | --- vaihtovirtamoottorit   | 2,7       | 0           |           |
| 8501 10 99 | --- tasavirtamoottorit   | 2,7       | 0           |           |
| 8501 20 00 | - yleisvirtamoottorit, joiden antoteho on suurempi kuin 37,5 W   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut tasavirtamoottorit; tasavirtageneraattorit  |           |             |           |
| 8501 31 00 | -- antoteho enintään 750 W   | 2,7       | 0           |           |
| 8501 32    | -- antoteho suurempi kuin 750 W mutta enintään 75 kW   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1033

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8501 32 20 | --- antoteho suurempi kuin 750 W mutta enintään 7,5 kW:  | 2,7       | 0           |           |
| 8501 32 80 | --- antoteho suurempi kuin 7,5 kW mutta enintään 75 kW   | 2,7       | 0           |           |
| 8501 33 00 | -- antoteho suurempi kuin 75 kW mutta enintään 375 kW    | 2,7       | 0           |           |
| 8501 34    | -- antoteho suurempi kuin 375 kW:                        |           |             |           |
| 8501 34 50 | --- vetomootorit   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut, antoteho                                       |           |             |           |
| 8501 34 92 | ---- suurempi kuin 375 kW mutta enintään 750 kW          | 2,7       | 0           |           |
| 8501 34 98 | ---- suurempi kuin 750 kW                                | 2,7       | 0           |           |
| 8501 40    | - muut vaihtovirtamootorit, yksivaiheiset                |           |             |           |
| 8501 40 20 | -- antoteho enintään 750 W                               | 2,7       | 0           |           |
| 8501 40 80 | -- antoteho suurempi kuin 750 W                          | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut vaihtovirtamootorit, kolmivaiheiset               |           |             |           |
| 8501 51 00 | -- antoteho enintään 750 W                               | 2,7       | 0           |           |
| 8501 52    | -- antoteho suurempi kuin 750 W mutta enintään 75 kW:    |           |             |           |
| 8501 52 20 | --- antoteho suurempi kuin 750 W mutta enintään 7,5 kW:  | 2,7       | 0           |           |
| 8501 52 30 | --- antoteho suurempi kuin 7,5 kW mutta enintään 37 kW   | 2,7       | 0           |           |
| 8501 52 90 | --- antoteho suurempi kuin 37 kW mutta enintään 75 kW    | 2,7       | 0           |           |
| 8501 53    | -- antoteho suurempi kuin 75 kW:                         |           |             |           |
| 8501 53 50 | --- vetomootorit   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut, antoteho                                       |           |             |           |
| 8501 53 81 | ---- suurempi kuin 75 kW mutta enintään 375 kW           | 2,7       | 0           |           |
| 8501 53 94 | ---- suurempi kuin 375 kW mutta enintään 750 kW          | 2,7       | 0           |           |
| 8501 53 99 | ---- suurempi kuin 750 kW                                | 2,7       | 0           |           |
|            | - vaihtovirtageneraattorit                               |           |             |           |
| 8501 61    | -- antoteho enintään 75 kVA                              |           |             |           |
| 8501 61 20 | --- antoteho enintään 7,5 kVA                            | 2,7       | 0           |           |
| 8501 61 80 | --- antoteho suurempi kuin 7,5 kVA mutta enintään 75 kVA | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8501 62 00 | -- antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA   | 2,7       | 0           |           |
| 8501 63 00 | -- antoteho suurempi kuin 375 kVA mutta enintään 750 kVA  | 2,7       | 0           |           |
| 8501 64 00 | -- antoteho suurempi kuin 750 kVA   | 2,7       | 0           |           |
| 8502       | Sähkögeneraattori-yhdistelmät ja pyörivät sähkömuuttajat  |           |             |           |
|            | - sähkögeneraattoriyhdistelmät, joissa on puristussytteenen mäntämoottori (diesel- tai puolidieselmoottori) |           |             |           |
| 8502 11    | -- antoteho enintään 75 kVA   |           |             |           |
| 8502 11 20 | --- antoteho enintään 7,5 kVA   | 2,7       | 0           |           |
| 8502 11 80 | --- antoteho suurempi kuin 7,5 kVA mutta enintään 75 kVA  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 12 00 | -- antoteho suurempi kuin 75 kVA mutta enintään 375 kVA   | 2,7       | 0           |           |
| 8502 13    | -- antoteho suurempi kuin 375 kVA   |           |             |           |
| 8502 13 20 | --- antoteho suurempi kuin 375 kVA mutta enintään 750 kVA   | 2,7       | 0           |           |
| 8502 13 40 | --- antoteho suurempi kuin 750 kVA mutta enintään 2 000 kVA   | 2,7       | 0           |           |
| 8502 13 80 | --- antoteho suurempi kuin 2 000 kVA  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 20    | - generaattoriyhdistelmät, joissa on kipinäsytteenen mäntämoottori  |           |             |           |
| 8502 20 20 | -- antoteho enintään 7,5 kVA  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 20 40 | -- antoteho suurempi kuin 7,5 kVA mutta enintään 375 kVA  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 20 60 | -- antoteho suurempi kuin 375 kVA mutta enintään 750 kVA  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 20 80 | -- antoteho suurempi kuin 750 kVA   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut generaattoriyhdistelmät  |           |             |           |
| 8502 31 00 | -- tuulivoimalla toimivat   | 2,7       | 0           |           |
| 8502 39    | -- muut   |           |             |           |
| 8502 39 20 | --- turbogeneraattorit  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 39 80 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8502 40 00 | - sähköiset yksiankkurimuuttimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8503 00    | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8501 tai 8502 koneissa        |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1035

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8503 00 10 | - epämagneettiset pidätinrenkaat   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8503 00 91 | -- valurautaa tai -terästä   | 2,7       | 0           |           |
| 8503 00 99 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8504       | Sähkömuuntajat, staattiset sähkömuuttajat (esim. tasasuuntaajat) ja induktorit |           |             |           |
| 8504 10    | - purkauslamppujen kuristimet  |           |             |           |
| 8504 10 20 | -- induktorit, myös jos niihin on liitetty kondensaattori                      | 3,7       | 0           |           |
| 8504 10 80 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
|            | - neste-eristeiset muuntajat   |           |             |           |
| 8504 21 00 | -- tehonkesto enintään 650 kVA   | 3,7       | 0           |           |
| 8504 22    | -- tehonkesto suurempi kuin 650 kVA mutta enintään 10 000 kVA                  |           |             |           |
| 8504 22 10 | --- suurempi kuin 650 kVA mutta enintään 1 600 kVA                             | 3,7       | 0           |           |
| 8504 22 90 | --- suurempi kuin 1 600 kVA mutta enintään 10 000 kVA                          | 3,7       | 0           |           |
| 8504 23 00 | -- tehonkesto suurempi kuin 10 000 kVA   | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut muuntajat   |           |             |           |
| 8504 31    | -- tehonkesto enintään 1 kVA   |           |             |           |
|            | --- mittamuuntajat   |           |             |           |
| 8504 31 21 | ---- jännitteen mittausta varten   | 3,7       | 0           |           |
| 8504 31 29 | ---- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 8504 31 80 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8504 32    | -- tehonkesto suurempi kuin 1 kVA mutta enintään 16 kVA:                       |           |             |           |
| 8504 32 20 | --- mittamuuntajat   | 3,7       | 0           |           |
| 8504 32 80 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8504 33 00 | -- tehonkesto suurempi kuin 16 kVA mutta enintään 500 kVA:                     | 3,7       | 0           |           |
| 8504 34 00 | -- tehonkesto suurempi kuin 500 kVA  | 3,7       | 0           |           |
| 8504 40    | - staattiset muuttajat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8504 40 30 | -- jollaisia käytetään televiestintälaitteissa, automaattisissa tietojenkäsittelykoneissa ja niiden yksiköissä  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8504 40 40 | --- monikiteiset puolijohdetasasuuntaajat   | 3,3       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8504 40 55 | ---- akkulaturit  | 3,3       | 0           |           |
|            | ---- muu  |           |             |           |
| 8504 40 81 | ----- tasasuuntaajat  | 3,3       | 0           |           |
|            | ----- vaihtosuuntaajat  |           |             |           |
| 8504 40 84 | ----- tehonkesto enintään 7,5 kVA   | 3,3       | 0           |           |
| 8504 40 88 | ----- tehonkesto suurempi kuin 7,5 kVA  | 3,3       | 0           |           |
| 8504 40 90 | ----- muut  | 3,3       | 0           |           |
| 8504 50    | - muut induktorit   |           |             |           |
| 8504 50 20 | -- jollaisia käytetään televiestintälaitteissa ja automaattisten tietojenkäsittelykoneiden virtalähteissa sekä niiden yksiköissä  | Vapaa     | 0           |           |
| 8504 50 95 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8504 90    | - osat  |           |             |           |
|            | -- muuntajien ja induktorien  |           |             |           |
| 8504 90 05 | --- alanimikkeen 8504 50 30 tuotteiden elektroniset rakenneyhdistelmät  | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8504 90 11 | ---- ferriittisydämet   | 2,2       | 0           |           |
| 8504 90 18 | ---- muu  | 2,2       | 0           |           |
|            | -- staattiset muuttajat   |           |             |           |
| 8504 90 91 | --- alanimikkeen 8504 40 30 tuotteiden elektroniset rakenneyhdistelmät  | Vapaa     | 0           |           |
| 8504 90 99 | --- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8505       | Sähkömagneetit; kestopagneetit ja tavarat, jotka magnetoinnin jälkeen on tarkoitettu käytettäväksi kestopagneetteina; sähkömagneetti- tai kestopagneetti-istukat ja niiden kaltaiset pitimet; sähkömagneettiset kytkimet ja jarrut; sähkömagneettiset nostopäät |           |             |           |
|            | - kestopagneetit ja tavarat, jotka magnetoinnin jälkeen on tarkoitettu käytettäväksi kestopagneetteina;   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1037

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8505 11 00 | -- metallia  | 2,2       | 0           |           |
| 8505 19    | -- muut  |           |             |           |
| 8505 19 10 | --- kestopagneetit agglomeroidusta ferriitistä                     | 2,2       | 0           |           |
| 8505 19 90 | --- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8505 20 00 | - sähkömagneettiset kytkimet ja jarrut                             | 2,2       | 0           |           |
| 8505 90    | - muut, myös osat  |           |             |           |
| 8505 90 10 | -- sähkömagneetit  | 1,8       | 0           |           |
| 8505 90 30 | -- sähkömagneetti- tai kestopagneetti-istukat ja vastaavat pitimet | 1,8       | 0           |           |
| 8505 90 50 | -- sähkömagneettiset nostopäät                                     | 2,2       | 0           |           |
| 8505 90 90 | -- osat  | 1,8       | 0           |           |
| 8506       | Galvaanisit parit ja paristot                                      |           |             |           |
| 8506 10    | - mangaanidioksidiparit ja -paristot                               |           |             |           |
|            | -- alkaliparit ja -paristot  |           |             |           |
| 8506 10 11 | --- lieriöparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 10 15 | --- nappiparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 10 19 | --- muut   | 4,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8506 10 91 | --- lieriöparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 10 95 | --- nappiparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 10 99 | --- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 30    | - elohopeaoksidiparit ja -paristot                                 |           |             |           |
| 8506 30 10 | -- lieriöparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 30 30 | -- nappiparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 30 90 | -- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 40    | - hopeaoksidiparit ja -paristot                                    |           |             |           |
| 8506 40 10 | -- lieriöparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 40 30 | -- nappiparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 40 90 | -- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 50    | - litiumparit ja -paristot   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8506 50 10 | -- lieriöparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 50 30 | -- nappiparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 50 90 | -- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 60    | - ilma-sinkkiparit ja -paristot  |           |             |           |
| 8506 60 10 | -- lieriöparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 60 30 | -- nappiparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 60 90 | -- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 80    | - muut galvaaniset parit ja paristot   |           |             |           |
| 8506 80 05 | -- kuivat sinkki/hiiliparistot, joiden jännite on vähintään 5,5 V mutta enintään 6,5 V | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8506 80 11 | --- lieriöparit  | 4,7       | 0           |           |
| 8506 80 15 | --- nappiparit   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 80 90 | --- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 8506 90 00 | - osat   | 4,7       | 0           |           |
| 8507       | Sähköakut sekä niihin kuuluvat erottimet, myös suorakaiteen tai neliön muotoiset       |           |             |           |
| 8507 10    | - lyijyakut, jollaisia käytetään mäntämoottoreiden käynnistämiseen                     |           |             |           |
|            | -- paino enintään 5 kg   |           |             |           |
| 8507 10 41 | --- nestemäisellä elektrolyytillä toimivat   | 3,7       | 0           |           |
| 8507 10 49 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | -- paino suurempi kuin 5 kg  |           |             |           |
| 8507 10 92 | --- nestemäisellä elektrolyytillä toimivat   | 3,7       | 0           |           |
| 8507 10 98 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8507 20    | - muut lyijyakut   |           |             |           |
|            | -- ajovoima-akut   |           |             |           |
| 8507 20 41 | --- nestemäisellä elektrolyytillä toimivat   | 3,7       | 0           |           |
| 8507 20 49 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8507 20 92 | --- nestemäisellä elektrolyytillä toimivat   | 3,7       | 0           |           |
| 8507 20 98 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1039

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8507 30    | - nikkeli-kadmiumakut  |           |             |           |
| 8507 30 20 | -- hermeettisesti suljetut   | 2,6       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8507 30 81 | --- ajovoima-akut  | 2,6       | 0           |           |
| 8507 30 89 | --- muut   | 2,6       | 0           |           |
| 8507 40 00 | - nikkeli-rauta-akut   | 2,7       | 0           |           |
| 8507 80    | - muut akut  |           |             |           |
| 8507 80 20 | -- nikkeli-hydridiakut   | 2,7       | 0           |           |
| 8507 80 30 | -- litium-ioniakut   | 2,7       | 0           |           |
| 8507 80 80 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8507 90    | - osat   |           |             |           |
| 8507 90 20 | -- akkujen levyt   | 2,7       | 0           |           |
| 8507 90 30 | -- erottimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8507 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8508       | Pölynimurit  |           |             |           |
|            | - joissa on yhteenrakennettu sähkömoottori   |           |             |           |
| 8508 11 00 | -- joiden teho on enintään 1 500 W ja joiden pölypussin tai muun säiliön tilavuus on enintään 20 l                             | 2,2       | 0           |           |
| 8508 19 00 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8508 60 00 | - muut pölynimurit   | 1,7       | 0           |           |
| 8508 70 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8509       | Sähkömekaaniset talouskoneet ja -laitteet, joissa on yhteenrakennettu sähkömoottori, ei kuitenkaan nimikkeen 8508 pölynimurit: |           |             |           |
| 8509 40 00 | - elintarvikkeiden jauhamis- tai sekoituskoneet; hedelmä- tai kasvismehulingot ja -puristimet                                  | 2,2       | 0           |           |
| 8509 80 00 | - muut koneet ja laitteet  | 2,2       | 0           |           |
| 8509 90 00 | - osat   | 2,2       | 0           |           |
| 8510       | Partakoneet, hiusten- tai karvanleikkuukoneet, sekä ihokarvojen poistolaitteet, joissa on yhteenrakennettu sähkömoottori       |           |             |           |
| 8510 10 00 | - partakoneet  | 2,2       | 0           |           |
| 8510 20 00 | - tukanleikkuukoneet   | 2,2       | 0           |           |
| 8510 30 00 | - ihokarvojen poistolaitteet   | 2,2       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1041

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8514 10    | - vastuslämpöuunit  |           |             |           |
| 8514 10 10 | -- uunit leivän, leivonnaisten tai keksien valmistamiseen   | 2,2       | 0           |           |
| 8514 10 80 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8514 20    | - induktion tai dielektrisen häviön avulla toimivat uunit   |           |             |           |
| 8514 20 10 | -- induktion avulla toimivat uunit  | 2,2       | 0           |           |
| 8514 20 80 | -- dielektrisen häviön avulla toimivat uunit  | 2,2       | 0           |           |
| 8514 30    | - muut uunit  |           |             |           |
| 8514 30 19 | -- infrapunauunit   | 2,2       | 0           |           |
| 8514 30 99 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8514 40 00 | - muut induktion tai dielektrisen häviön avulla toimivat aineiden kuumentamiseen käytettävät laitteet   | 2,2       | 0           |           |
| 8514 90 00 | - osat  | 2,2       | 0           |           |
| 8515       | Juotto- tai hitsauskoneet ja -laitteet, jotka toimivat sähköllä (myös sähköllä kuumennettavalla kaasulla), laserilla tai muulla valo- tai fotonisäteellä, ultraäänellä, elektronisuihkulla, magneettisykkeellä tai plasmakaarella, myös leikkaavat; sähkökoneet ja -laitteet metallien tai kermettien kuumaruiskutusta varten |           |             |           |
|            | - juottokoneet ja -laitteet   |           |             |           |
| 8515 11 00 | -- juottokolvit ja -pistoolit   | 2,7       | 0           |           |
| 8515 19 00 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - koneet ja laitteet metallin vastushitsausta varten  |           |             |           |
| 8515 21 00 | -- täys- tai puoliautomaattiset   | 2,7       | 0           |           |
| 8515 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8515 29 10 | --- tyssähitsausta varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8515 29 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - koneet ja laitteet metallin kaari- (myös plasmakaari-) hitsausta varten   |           |             |           |
| 8515 31 00 | -- täys- tai puoliautomaattiset   | 2,7       | 0           |           |
| 8515 39    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- käsikäyttöiset koneet puikkohitsausta varten, joissa on hitsaus- ja leikkauslaitteet sekä   |           |             |           |
| 8515 39 13 | ---- muuntajat  | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8515 39 18 | ----generaattorit tai pyörivät tai staattiset muuttajat, tasa-suuntaajat tai tasasuuntauslaitteet   | 2,7       | 0           |           |
| 8515 39 90 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8515 80    | - muut koneet ja laitteet   |           |             |           |
|            | -- metallien käsittelyä varten  |           |             |           |
| 8515 80 11 | --- hitsausta varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8515 80 19 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8515 80 91 | --- muovin vastushitsausta varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8515 80 99 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8515 90 00 | - osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8516       | Vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat sekä oppokuumentimet, sähköllä toimivat; huoneiden tai vastaavien tilojen sähkölämmityslaitteet sekä maan sähkölämmityslaitteet; sähkölämpöläitteet hiusten käsittelyä varten (esim. hiustenkuivaajat, kihartimet ja kiharruspihtien kuumentimet) tai käsien kuivaamista varten; sähkösilitysraudat; muut sähkölämpöläitteet, jollaisia käytetään kotitalouksissa; sähkökuumennusvasutukset, muut kuin nimikkeeseen 8545 kuuluvat |           |             |           |
| 8516 10    | - vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat sekä oppokuumentimet, sähköllä toimivat:  |           |             |           |
|            | -- vedenlämmittimet   |           |             |           |
| 8516 10 11 | --- läpivirtauskuumentimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 10 19 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 10 90 | -- oppokuumentimet  | 2,7       | 0           |           |
|            | - huoneiden tai vastaavien tilojen sähkölämmityslaitteet sekä maan sähkölämmityslaitteet:   |           |             |           |
| 8516 21 00 | -- varaavat lämmittimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8516 29 10 | --- nestetäytteiset lämmittimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 29 50 | --- virtauslämmittimet  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8516 29 91 | ---- joissa on yhteenrakennettu tuuletin  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 29 99 | ---- muu  | 2,7       | 0           |           |
|            | - sähkölämpöläitteet hiusten käsittelyä tai käsien kuivaamista varten:  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1043

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8516 31    | -- hiustenkuivaajat  |           |             |           |
| 8516 31 10 | --- kuivauskuvut   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 31 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 32 00 | -- muut hiustenkäsitteilylaitteet  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 33 00 | -- käsienuivaamislaitteet  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 40    | - sähkösilitysraudat   |           |             |           |
| 8516 40 10 | -- höyrysilitysraudat  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 40 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 50 00 | - mikroaaltouunit  | 5         | 3           |           |
| 8516 60    | - muut uunit; liedet, keittolevyt, kuumennusrenkaat; grillit ja paahtimet (muut kuin leivänpaahtimet): |           |             |           |
| 8516 60 10 | -- liedet (joissa on ainakin uuni ja lämpölevyt)   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- keittolevyt, kuumennusrenkaat ja lämpölevyt   |           |             |           |
| 8516 60 51 | --- asennettavaksi tarkoitetut lämpölevyt  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 60 59 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 60 70 | -- grillit ja paahtimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 60 80 | -- asennettavaksi tarkoitetut lämpölevyt   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 60 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut sähkölämpölaitteet  |           |             |           |
| 8516 71 00 | -- kahvin- tai teenkeitinimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 72 00 | -- leivänpaahtimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 79    | -- muut  |           |             |           |
| 8516 79 20 | --- rasvakeittimet   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 79 70 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 80    | - sähkökuumennusvastukset  |           |             |           |
| 8516 80 20 | -- joissa on eristetty runko   | 2,7       | 0           |           |
| 8516 80 80 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8516 90 00 | - osat   | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8517       | Puhelimet, myös soluverkoissa tai muissa langattomissa verkoissa käytettävät; äänen, kuvan tai muiden tietojen lähettämiseen tai vastaanottamiseen käytettävät muut laitteet, myös laitteet langallisissa tai langattomissa verkoissa (kuten lähi- ja kaukoverkoissa) tapahtuvaa tietoliikennettä varten, ei kuitenkaan nimikkeen 8443, 8525, 8527 ja 8528 lähettimet ja vastaanottimet |           |             |           |
|            | – puhelimet, myös soluverkoissa tai muissa langattomissa verkoissa käytettävät  |           |             |           |
| 8517 11 00 | -- lankaverkoissa käytettävät puhelimet, joissa on langaton luuripuhelin  | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 12 00 | -- soluverkoissa tai muissa langattomissa verkoissa käytettävät puhelimet   | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 18 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | – äänen, kuvan tai muiden tietojen lähettämiseen tai vastaanottamiseen käytettävät muut laitteet, myös laitteet langallisissa tai langattomissa verkoissa (kuten lähi- ja kaukoverkoissa) tapahtuvaa tietoliikennettä varten  |           |             |           |
| 8517 61 00 | -- tukiasemat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 62 00 | -- äänen, kuvan tai muiden tietojen vastaanottamiseen, muuntamiseen ja lähettämiseen tai virkistämiseen käytettävät koneet, myös kytkentä- ja reitityslaitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 69    | -- muut   |           |             |           |
| 8517 69 10 | --- kuvapuhelimet   | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 69 20 | --- ovipuhelinjärjestelmät  | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- radiopuhelin- tai radiolennätinvastaanottimet   |           |             |           |
| 8517 69 31 | ---- kannettavat henkilöhakulaitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 69 39 | ---- muu  | 9,3       | 3           |           |
| 8517 69 90 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 70    | – osat  |           |             |           |
|            | -- kaikenlaiset antennit ja antenniheijastimet; niissä käytettäviksi soveltuvat osat  |           |             |           |
| 8517 70 11 | --- radiopuhelin- ja radiolennätinlaitteiden antennit   | Vapaa     | 0           |           |
| 8517 70 15 | --- kannettavien laitteiden tai sellaisten laitteiden, jotka on tarkoitettu asennettaviksi moottoriajoneuvoihin, teleskooppi- ja piiska-antennit  | 5         | 0           |           |
| 8517 70 19 | --- muut  | 3,6       | 0           |           |
| 8517 70 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1045

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8518       | Mikrofonit ja niiden jalustat; kaiuttimet, myös koteloidut; kuulokkeet, myös mikrofonisiin yhdistetyt, ja mikrofonin ja yhden tai useamman kaiuttimen yhdistelmät; sähköllä toimivat äänitaajuusvahvistimet; sähköllä toimivat äänenvahvistinyhdistelmät |           |             |           |
| 8518 10    | - mikrofonit ja niiden jalustat  |           |             |           |
| 8518 10 30 | -- mikrofonit, joiden taajuusalue on 300 Hz – 3,4 kHz, läpimitta enintään 10 mm ja korkeus enintään 3 mm, ja jollaisia käytetään tietoliikenteessä   | Vapaa     | 0           |           |
| 8518 10 95 | -- muut  | 2,5       | 0           |           |
|            | - kaiuttimet, myös koteloidut  |           |             |           |
| 8518 21 00 | -- yksittäiset kaiuttimet, koteloidut  | 4,5       | 0           |           |
| 8518 22 00 | -- useampia kaiuttimia yhteiseen koteloon asennettuna  | 4,5       | 0           |           |
| 8518 29    | -- muut  |           |             |           |
| 8518 29 30 | --- kaiuttimet, joiden taajuusalue on 300 Hz – 3,4 kHz, läpimitta enintään 50 mm, jollaisia käytetään tietoliikenteessä  | Vapaa     | 0           |           |
| 8518 29 95 | --- muut   | 3         | 0           |           |
| 8518 30    | - kuulokkeet, myös mikrofonisiin yhdistetyt, ja mikrofonin ja yhden tai useamman kaiuttimen yhdistelmät  |           |             |           |
| 8518 30 20 | -- langallisten puhelinten luurit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8518 30 95 | -- muut  | 2         | 0           |           |
| 8518 40    | - sähköllä toimivat äänitaajuusvahvistimet   |           |             |           |
| 8518 40 30 | -- puhelintekniikassa käytetyt vahvistimet ja mittausvahvistimet   | 3         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8518 40 81 | --- joissa on ainoastaan yksi kanava   | 4,5       | 0           |           |
| 8518 40 89 | --- muut   | 4,5       | 0           |           |
| 8518 50 00 | - sähköllä toimivat äänenvahvistinyhdistelmät  | 2         | 0           |           |
| 8518 90 00 | - osat   | 2         | 0           |           |
| 8519       | Äänen tallennus- tai toistolaitteet  |           |             |           |
| 8519 20    | - kolikoilla, seteleillä, pankkikortilla, rahakkeilla tai muulla maksutavalla toimivat laitteet  |           |             |           |
| 8519 20 10 | -- rahalla tai rahakkeella toimivat levysoittimet  | 6         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8519 20 91 | --- joissa on laserlukujärjestelmä  | 9,5       | 0           |           |
| 8519 20 99 | --- muut  | 4,5       | 0           |           |
| 8519 30 00 | - muut levysoittimet (turntables)   | 2         | 0           |           |
| 8519 50 00 | - puhelinvastaajat  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut laitteet   |           |             |           |
| 8519 81    | -- magneettista tai optista materiaalia taikka puolijohdemateriaalia käyttävät                                  |           |             |           |
|            | --- äänen toistolaitteet (myös kasettisoittimet), joissa ei ole äänen tallennuslaitetta                         |           |             |           |
| 8519 81 11 | ---- sanelunpurkukoneet   | 5         | 0           |           |
|            | ---- muut äänen toistolaitteet  |           |             |           |
| 8519 81 15 | ----- taskukokoiset kasettisoittimet  | Vapaa     | 0           |           |
|            | ----- muut, kasettityypiset   |           |             |           |
| 8519 81 21 | ----- joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite  | 9         | 0           |           |
| 8519 81 25 | ----- muut  | 2         | 0           |           |
|            | ----- muut  |           |             |           |
|            | ----- joissa on laserlukujärjestelmä  |           |             |           |
| 8519 81 31 | ----- jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa ja joissa käytetään levyjä, joiden halkaisija on enintään 6,5 cm | 9         | 0           |           |
| 8519 81 35 | ----- muut  | 9,5       | 0           |           |
| 8519 81 45 | ----- muut  | 4,5       | 0           |           |
|            | --- muut laitteet   |           |             |           |
| 8519 81 51 | ---- sanelukoneet, jotka eivät toimi ilman ulkoista voimanlähdettä  | 4         | 0           |           |
|            | ---- muut magneettinauhurit, joissa on äänen toistolaite  |           |             |           |
|            | ----- kasettityypiset   |           |             |           |
|            | ----- joissa on yhteenrakennettu vahvistin tai ainakin yksi yhteenrakennettu kaiutin:                           |           |             |           |
| 8519 81 55 | ----- joka toimii ilman ulkoista voimanlähdettä   | Vapaa     | 0           |           |
| 8519 81 61 | ----- muut  | 2         | 0           |           |
| 8519 81 65 | ----- taskukokoiset nauhurit  | Vapaa     | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1047

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8519 81 75 | ----- muut   | 2         | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 8519 81 81 | ----- joissa käytetään kelalla olevaa magneettinauhaa, jolloin äänen tallennus tai toisto tapahtuu joko ainoastaan nopeudella 19 cm sekunnissa tai useilla nopeuksilla, jotka ovat enintään 19 cm sekunnissa | 2         | 0           |           |
| 8519 81 85 | ----- muut   | 7         | 0           |           |
| 8519 81 95 | ---- muu   | 2         | 0           |           |
| 8519 89    | -- muut  |           |             |           |
|            | --- äänen toistolaitteet, joissa ei ole äänen tallennuslaitetta  |           |             |           |
| 8519 89 11 | ---- levysoittimet, muut kuin alanimikkeeseen 8519 20 kuuluvat   | 2         | 0           |           |
| 8519 89 15 | ---- sanelunpurkukoneet  | 5         | 0           |           |
| 8519 89 19 | ---- muu   | 4,5       | 0           |           |
| 8519 89 90 | --- muut   | 2         | 0           |           |
| 8521       | Videosignaalien tallennus- tai toistolaitteet, myös samaan ulkokuoreen yhdistetyin videoviritin  |           |             |           |
| 8521 10    | - magneettinauhatyypiset   |           |             |           |
| 8521 10 20 | -- joissa käytetään nauhaa, jonka leveys enintään 1,3 cm, ja ääntä tallennettaessa tai toistettaessa nauhan nopeus on enintään 50 mm sekunnissa  | 14        | 0           |           |
| 8521 10 95 | -- muut  | 8         | 0           |           |
| 8521 90 00 | - muut   | 13,9      | 5           |           |
| 8522       | Osat ja tarvikkeet, jotka soveltuvat ainoastaan tai pääasiallisesti käytettäväksi nimikkeiden 8519–8521 laitteisiin  |           |             |           |
| 8522 10 00 | - äänirasiat   | 4         | 0           |           |
| 8522 90    | - muut   |           |             |           |
| 8522 90 30 | -- äänen tallennus- tai toistoneulat; timantit, safiirit tai muut jalokivet tai puolijalokivet (luonnonjalokivet, synteettiset tai rekonstruoidut) äänirasiaa varten, myös asentamattomat                    | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- elektroniset rakenneyhdistelmät  |           |             |           |
| 8522 90 41 | ---- alanimikkeen 8519 50 00 laitteissa käytettävät  | Vapaa     | 0           |           |
| 8522 90 49 | ---- muu   | 4         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8522 90 70 | --- yksipesäisen kasettidekin yhdistelmä, jonka kokonaispakkaus on enintään 53 mm, äänen tallennus- ja toistolaitteiden valmistukseen   | Vapaa     | 0           |           |
| 8522 90 80 | --- muut  | 4         | 0           |           |
| 8523       | Levyt, nauhat, puolijohdeteknologiaa käyttävät haihtumattomat puolijohdemuistit, toimikortit ja muut tiedonkantajat äänen tai muiden ilmiöiden tallennukseen, myös tallenteita sisältävät, sekä matriisit ja isiöt levyjen valmistusta varten, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet |           |             |           |
|            | - magneettiset tietovälineet  |           |             |           |
| 8523 21 00 | -- kortit, joissa on magneettiraita   | 3,5       | 0           |           |
| 8523 29    | -- muut   |           |             |           |
|            | --- magneettinauhut; magneettilevyt   |           |             |           |
| 8523 29 15 | ---- tallentamattomat   | Vapaa     | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 8523 29 31 | ----- muiden ilmiöiden kuin äänen tai kuvan toistoon  | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 29 33 | ----- konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitetut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 29 39 | ----- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8523 29 90 | --- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8523 40    | - optiset tiedonkantajat  |           |             |           |
|            | -- tallentamattomat   |           |             |           |
| 8523 40 11 | --- laserlevyt, joiden tallennuskapasiteetti on enintään 900 megatavua, muut kuin pyyhittävät   | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 40 13 | --- laserlevyt, joiden tallennuskapasiteetti on yli 900 megatavua, mutta enintään 18 gigatavua, muut kuin pyyhittävät   | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 40 19 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- laserlevyt  |           |             |           |
| 8523 40 25 | ---- muiden ilmiöiden kuin äänen tai kuvan toistoon   | Vapaa     | 0           |           |
|            | ---- ainoastaan äänen toistoon  |           |             |           |
| 8523 40 31 | ----- joiden halkaisija on enintään 6,5 cm  | 3,5       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1049

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8523 40 39 | -----joiden halkaisija on suurempi kuin 6,5 cm   | 3,5       | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 8523 40 45 | ----- konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut | Vapaa     | 0           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
| 8523 40 51 | ----- digitaaliset monikäyttölevyt (DVD-levyt)   | 3,5       | 0           |           |
| 8523 40 59 | ----- muut   | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8523 40 91 | ---- muiden ilmiöiden kuin äänen tai kuvan toistoon  | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 40 93 | ---- konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 40 99 | ---- muut  | 3,5       | 0           |           |
|            | - puolijohdetiedonkantajat   |           |             |           |
| 8523 51    | -- haihtumattomat puolijohdemuistit  |           |             |           |
| 8523 51 10 | --- tallentamattomat   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8523 51 91 | ---- muiden ilmiöiden kuin äänen tai kuvan toistoon  | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 51 93 | ---- konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitettut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 51 99 | ---- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8523 52    | -- toimikortit ("smart cards")   |           |             |           |
| 8523 52 10 | --- joissa on vähintään kaksi elektronista integroitua piiriä  | 3,7       | 0           |           |
| 8523 52 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 59    | -- muut  |           |             |           |
| 8523 59 10 | --- tallentamattomat   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8523 59 91 | ---- muiden ilmiöiden kuin äänen tai kuvan toistoon  | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8523 59 93 | ---- konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitetut | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 59 99 | ---- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8523 80    | - muut   |           |             |           |
| 8523 80 10 | -- tallentamattomat  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8523 80 91 | --- muiden ilmiöiden kuin äänen tai kuvan toistoon   | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 80 93 | --- konekielisessä binaarimuodossa tallennettujen ohjeiden, tietojen, äänen ja kuvan, joita voidaan käsitellä ja joita voidaan käyttää interaktiivisesti, toistoon automaattisen tietojenkäsittelykoneen avulla tarkoitetut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8523 80 99 | --- muut   | 3,5       | 0           |           |
| 8525       | Yleisradio- tai televisiolähettimet, myös yhteenrakennetuina vastaanottimin tai äänen tallennus- tai toistolaittein; televisio-kamerat, digitaalikamerat ja videokameranauhurit  |           |             |           |
| 8525 50 00 | - lähettimet   | 3,6       | 0           |           |
| 8525 60 00 | - lähettimet, joissa on vastaanotin  | Vapaa     | 0           |           |
| 8525 80    | - televisiokamerat, digitaalikamerat ja videokameranauhurit  |           |             |           |
|            | -- televisiokamerat  |           |             |           |
| 8525 80 11 | --- joissa on kolme tai useampia kameraputkia  | 3         | 0           |           |
| 8525 80 19 | --- muut   | 4,9       | 0           |           |
| 8525 80 30 | -- digitaalikamerat  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut videokameranauhurit  |           |             |           |
| 8525 80 91 | --- joilla voidaan tallentaa ainoastaan televisiokameralla otettua kuvaa ja ääntä  | 4,9       | 0           |           |
| 8525 80 99 | --- muut   | 14        | 0           |           |
| 8526       | Tutkalaitteet, radionavigointi-laitteet ja radiokauko-ohjauslaitteet   |           |             |           |
| 8526 10 00 | - tutkalaitteet  | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1051

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8526 91    | -- radionavigointilaitteet  |           |             |           |
| 8526 91 20 | --- radionavigointivastaanottimet   | 3,7       | 3           |           |
| 8526 91 80 | --- muut  | 3,7       | 3           |           |
| 8526 92 00 | -- radiokauko-ohjauslaitteet  | 3,7       | 0           |           |
| 8527       | Yleisradiovastaanottimet, myös samaan ulkokuoreen yhdistettyin äänen tallennus- tai toistolaittein tai kelloin                    |           |             |           |
|            | - yleisradiovastaanottimet, jotka pystyvät toimimaan ilman ulkoista voimanlähdettä  |           |             |           |
| 8527 12    | -- taskukokoiset radiokasettisoittimet  |           |             |           |
| 8527 12 10 | --- joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite  | 14        | 0           |           |
| 8527 12 90 | --- muut  | 10        | 0           |           |
| 8527 13    | -- muut laitteet, joihin on yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaitteet  |           |             |           |
| 8527 13 10 | --- joissa on laserlukujärjestelmä  | 12        | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8527 13 91 | ---- kasettityyppiset, joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite   | 14        | 0           |           |
| 8527 13 99 | ---- muut   | 10        | 0           |           |
| 8527 19 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - yleisradiovastaanottimet, jotka eivät pysty toimimaan ilman ulkoista voimanlähdettä ja jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa |           |             |           |
| 8527 21    | -- joihin on yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaitteet   |           |             |           |
|            | --- jotka pystyvät vastaanottamaan ja avaamaan radion datapalvelun signaaleja (RDS)   |           |             |           |
| 8527 21 20 | ---- joissa on laserlukujärjestelmä   | 14        | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 8527 21 52 | ----- kasettityyppiset, joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite  | 14        | 0           |           |
| 8527 21 59 | ----- muut  | 10        | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8527 21 70 | ---- joissa on laserlukujärjestelmä   | 14        | 5           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8527 21 92 | -----kasettityyppiset, joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite  | 14        | 0           |           |
| 8527 21 98 | ----- muut   | 10        | 0           |           |
| 8527 29 00 | -- muut  | 12        | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8527 91    | -- joihin on yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaitteet  |           |             |           |
|            | --- joissa on samassa ulkokuoressa yksi tai useampi kaiutin  |           |             |           |
| 8527 91 11 | -----kasettityyppiset, joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite  | 14        | 0           |           |
| 8527 91 19 | ----- muut   | 10        | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8527 91 35 | ---- joissa on laserlukujärjestelmä  | 12        | 0           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 8527 91 91 | -----kasettityyppiset, joissa on analoginen ja digitaalinen lukulaite  | 14        | 0           |           |
| 8527 91 99 | ----- muut   | 10        | 0           |           |
| 8527 92    | -- joihin ei ole yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaitetta mutta joissa on kello  |           |             |           |
| 8527 92 10 | --- herätyskelloradiot   | Vapaa     | 0           |           |
| 8527 92 90 | --- muut   | 9         | 0           |           |
| 8527 99 00 | -- muut  | 9         | 0           |           |
| 8528       | Monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta; televisiovastaanottimet, myös yhteenrakennetuin yleisradiovastaanottimin tai äänen tai videosignaalien tallennus- tai toistolaittein |           |             |           |
|            | - katodisädeputkimonitorit   |           |             |           |
| 8528 41 00 | -- jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä   | Vapaa     | 0           |           |
| 8528 49    | -- muut  |           |             |           |
| 8528 49 10 | --- mustavalkovastaanottimet tai muut yksiväri vastaanottimet  | 14        | 5           |           |
|            | --- väri   |           |             |           |
| 8528 49 35 | ---- kuvaruudun leveys- korkeussuhde on pienempi kuin 1,5  | 14        | 5           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 8528 49 91 | ----- joiden juovaluku on enintään 625 juovaa  | 14        | 5           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1053

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8528 49 99 | -----joiden juovaluku on suurempi kuin 625 juovaa   | 14        | 5           |           |
|            | - muut monitorit  |           |             |           |
| 8528 51 00 | -- jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeeseen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä   | Vapaa     | 0           |           |
| 8528 59    | -- muut   |           |             |           |
| 8528 59 10 | --- mustavalkovastaanottimet tai muut yksivärvastaanottimet   | 14        | 5           |           |
| 8528 59 90 | --- väri  | 14        | 5           |           |
|            | - projektorit   |           |             |           |
| 8528 61 00 | -- jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeeseen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä   | Vapaa     | 0           |           |
| 8528 69    | -- muut   |           |             |           |
| 8528 69 10 | --- joissa on litteä näyttö (esimerkiksi nestekidenäyttö) ja jotka pystyvät esittämään automaattisen tietojenkäsittelykoneen tuottamia digitaalisia tietoja   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8528 69 91 | ----- mustavalkovastaanottimet tai muut yksivärvastaanottimet   | 2         | 0           |           |
| 8528 69 99 | ----- väri  | 14        | 5           |           |
|            | - televisiovastaanottimet, myös yleisradiovastaanottimin tai äänen tai videosaalin tallennus- tai toistolaittein;   |           |             |           |
| 8528 71    | -- joihin ei ole tarkoitettu sisällytettäväksi videonäyttöä tai kuvaruutua  |           |             |           |
|            | --- kuvavirttimet   |           |             |           |
| 8528 71 11 | ----- automaattiseen tietojenkäsittelykoneeseen asennettaviksi tarkoitetut elektroniset rakenneyhdistelmät  | Vapaa     | 0           |           |
| 8528 71 13 | ----- laitteet, joissa on mikroprosessorin avulla toimiva mo-deemilla varustettu laite Internet-yhteyttä varten, valmiudet interaktiiviseen tietojen vaihtoon, ja jotka pystyvät vastaanottamaan televisiosignaaleja (tietoliikennevalmiudella varustetut sovitimet, "set-top boxes") | Vapaa     | 0           |           |
| 8528 71 19 | ----- muut  | 14        | 5           |           |
| 8528 71 90 | --- muut  | 14        | 5           |           |
| 8528 72    | -- muut, väriä toistavat  |           |             |           |
| 8528 72 10 | --- televisioprojektorit  | 14        | 5           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8528 72 20 | ---laitteet, joissa on videosignaalin tallennus- tai toistolaite   | 14        | 5           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- joissa on yhteenrakennettu kuvaputki  |           |             |           |
|            | ----- joissa kuvaruudun leveys-korkeussuhde on pienempi kuin 1,5, jolloin kuvaruudun läpimitta on  |           |             |           |
| 8528 72 31 | ----- enintään 42 cm   | 14        | 5           |           |
| 8528 72 33 | ----- suurempi kuin 42 cm mutta enintään 52 cm   | 14        | 5           |           |
| 8528 72 35 | ----- suurempi kuin 52 cm mutta enintään 72 cm   | 14        | 5           |           |
| 8528 72 39 | ----- suurempi kuin 72 cm  | 14        | 5           |           |
|            | ----- muut   |           |             |           |
|            | ----- joiden juovaluku on enintään 625 juovaa, jolloin kuvaruudun läpimitta on   |           |             |           |
| 8528 72 51 | ----- enintään 75 cm   | 14        | 5           |           |
| 8528 72 59 | ----- suurempi kuin 75 cm  | 14        | 5           |           |
| 8528 72 75 | ----- joiden juovaluku on suurempi kuin 625 juovaa   | 14        | 5           |           |
|            | ---- muut  |           |             |           |
| 8528 72 91 | ----- kuvaruudun leveys-korkeussuhde on pienempi kuin 1,5  | 14        | 5           |           |
| 8528 72 99 | ----- muut   | 14        | 5           |           |
| 8528 73 00 | -- muut, mustavalko- tai muut yksivärinäytöt   | 2         | 0           |           |
| 8529       | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8525–8528 laitteissa   |           |             |           |
| 8529 10    | - kaikenlaiset antennit ja antenniheijastimet; niissä käytettäviksi soveltuvat osat  |           |             |           |
|            | -- antennit  |           |             |           |
| 8529 10 11 | --- kannettavien laitteiden tai sellaisten laitteiden, jotka on tarkoitettu asennettaviksi moottoriajoneuvoihin, teleskooppi- ja piiska-antennit | 5         | 0           |           |
|            | --- ulkoantennit yleisradio- ja televisiovastaanottimia varten:  |           |             |           |
| 8529 10 31 | ---- satelliitin kautta tapahtuvaa vastaanottoa varten   | 3,6       | 0           |           |
| 8529 10 39 | ---- muut  | 3,6       | 0           |           |
| 8529 10 65 | --- sisäantennit yleisradio- ja televisiovastaanottimia varten, myös yhteenrakennetut  | 4         | 0           |           |
| 8529 10 69 | --- muut   | 3,6       | 0           |           |
| 8529 10 80 | -- antennisuodattimet ja -erottimet  | 3,6       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1055

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8529 10 95 | -- muut  | 3,6       | 0           |           |
| 8529 90    | - muut   |           |             |           |
| 8529 90 20 | -- alanimikkeiden 8525 60 00, 8525 80 30, 8528 41 00, 8528 51 00 ja 8528 61 00 laitteiden osat   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- kaapit ja kotelot  |           |             |           |
| 8529 90 41 | ---- puuta   | 2         | 0           |           |
| 8529 90 49 | ---- muuta ainetta   | 3         | 0           |           |
| 8529 90 65 | --- elektroniset rakenneyhdistelmät  | 3         | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8529 90 92 | ---- alanimikkeiden 8525 80 11 ja 8525 80 19 televisiokameraoita ja nimikkeiden 8527 ja 8528 laitteita varten  | 5         | 0           |           |
| 8529 90 97 | ---- muut  | 3         | 0           |           |
| 8530       | Sähköllä toimivat merkinanto-, turva- tai liikenteenvalvontat tai -ohjauslaitteet rautateitä, raitioiteitä, katuja, teitä, sisävesiväyliä, paikoitustiloja, satamia tai lentokenttiä varten (muut kuin nimikkeeseen 8608 kuuluvat) |           |             |           |
| 8530 10 00 | - rauta- ja raitioiteiden laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8530 80 00 | - muut varusteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8530 90 00 | - osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8531       | Akustiset tai visuaaliset sähkömerkinantolaitteet (esim. soitto-kellot, sireenit, ilmaisintaulut sekä murto- tai palohälyttimet), muut kuin nimikkeeseen 8512 tai 8530 kuuluvat  |           |             |           |
| 8531 10    | - murto- tai palohälyttimet sekä niiden kaltaiset laitteet   |           |             |           |
| 8531 10 30 | -- jollaisia käytetään rakennuksissa   | 2,2       | 0           |           |
| 8531 10 95 | -- muut  | 2,2       | 0           |           |
| 8531 20    | - ilmaisintaulut, joissa on nestekiteitä (LCD) tai valodiodeja (LED)   |           |             |           |
| 8531 20 20 | -- joissa on valodiodeja (LED)   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- joissa on nestekidenäyttö (LCD)   |           |             |           |
| 8531 20 40 | --- joissa on aktiivimatriisi-nestekidenäyttö (LCD)  | Vapaa     | 0           |           |
| 8531 20 95 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8531 80    | - muut laitteet  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8531 80 20 | -- litteänäyttöiset laitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 8531 80 95 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8531 90    | - osat  |           |             |           |
| 8531 90 20 | -- alanimikkeiden 8531 20 ja 8531 80 20 koneissa käytettävät osat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8531 90 85 | -- muut   | 2,2       | 0           |           |
| 8532       | Sähkökondensaattorit, kiinteät tai säädettävät (myös esiaseteltavat)  |           |             |           |
| 8532 10 00 | - kiinteät kondensaattorit, jotka on suunniteltu käytettäväksi 50/60 Hz:n piireissä ja joiden loistehon varastoisuus on vähintään 0,5 kvaria (vaihesiirtokondensaattorit) | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut kiinteät kondensaattorit   |           |             |           |
| 8532 21 00 | -- tantaalikondensaattorit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 22 00 | -- alumiinielektrolyyttikondensaattorit   | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 23 00 | -- keraamisesti eristetyt, yksikerroksiset kondensaattorit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 24 00 | -- keraamisesti eristetyt, monikerroksiset kondensaattorit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 25 00 | -- paperi- tai muovieristeiset kondensaattorit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 29 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 30 00 | - säädettävät ja aseteltavat (myös esiaseteltavat) kondensaattorit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8532 90 00 | - osat  | Vapaa     | 0           |           |
| 8533       | Sähkövastukset (myös reostaatit ja potentiometrit), muut kuin kuumennusvastukset  |           |             |           |
| 8533 10 00 | - kiinteät hiilivastukset, massa- tai kalvotyypiset   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut kiinteät vastukset   |           |             |           |
| 8533 21 00 | -- tehonkesto enintään 20 W   | Vapaa     | 0           |           |
| 8533 29 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - säädettävät lankavastukset, myös reostaatit ja potentiometrit   |           |             |           |
| 8533 31 00 | -- tehonkesto enintään 20 W   | Vapaa     | 0           |           |
| 8533 39 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8533 40    | - muut säädettävät vastukset, myös reostaatit ja potentiometrit   |           |             |           |
| 8533 40 10 | -- tehonkesto enintään 20 W   | Vapaa     | 0           |           |
| 8533 40 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1057

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8533 90 00 | - osat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8534 00    | Painetut piirit  |           |             |           |
|            | - joissa on ainoastaan johde-elementit ja kytkennät  |           |             |           |
| 8534 00 11 | -- monikerrospiirilevyt  | Vapaa     | 0           |           |
| 8534 00 19 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8534 00 90 | - joissa on muita passiivisia elementtejä  | Vapaa     | 0           |           |
| 8535       | Sähkölaitteet sähkövirtapiiriin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, varokkeet, ylijännitesuojat, jännitteen rajoittimet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat ja muut liittimet ja liitäntärasiat), suurempaa kuin 1 000 V:n jännitettä varten   |           |             |           |
| 8535 10 00 | - varokkeet  | 2,7       | 0           |           |
|            | - automaattiset virrankatkaisimet  |           |             |           |
| 8535 21 00 | -- pienempää kuin 72,5 kV:n jännitettä varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8535 29 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8535 30    | - erottimet ja kytkinlaitteet  |           |             |           |
| 8535 30 10 | -- pienempää kuin 72,5 kV:n jännitettä varten  | 2,7       | 0           |           |
| 8535 30 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8535 40 00 | - ylijännitesuojat, jännitteen rajoittimet ja syöksyaaltosuojat  | 2,7       | 0           |           |
| 8535 90 00 | - muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8536       | Sähkölaitteet sähkövirtapiiriin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, releet, varokkeet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat, pistorasiat, lampunpitimet ja muut liittimet, liitäntärasiat), enintään 1 000 V:n jännitettä varten; liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten |           |             |           |
| 8536 10    | - varokkeet  |           |             |           |
| 8536 10 10 | -- enintään 10 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 10 50 | -- suurempaa kuin 10 A:n mutta enintään 63 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 10 90 | -- suurempaa kuin 63 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 20    | - automaattiset virrankatkaisimet  |           |             |           |
| 8536 20 10 | -- enintään 63 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 20 90 | -- suurempaa kuin 63 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 30    | - muut laitteet sähkövirtapiiriin suojaamista varten   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8536 30 10 | -- enintään 16 A:n virtaa varten  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 30 30 | -- suurempaa kuin 16 A:n mutta enintään 125 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 30 90 | -- suurempaa kuin 125 A:n virtaa varten   | 2,3       | 0           |           |
|            | - releet  |           |             |           |
| 8536 41    | -- enintään 60 V:n jännitettä varten  |           |             |           |
| 8536 41 10 | --- enintään 2 A:n virtaa varten  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 41 90 | --- suurempaa kuin 2 A:n virtaa varten  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 49 00 | -- muut   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 50    | - muut kytkimet   |           |             |           |
| 8536 50 03 | -- elektroniset vaihtovirtakytkimet, joissa on optisesti liitetyt tulo- ja lähtöpiirit (eristetyt tyristorivaihtovirtakytkimet)     | Vapaa     | 0           |           |
| 8536 50 05 | -- elektroniset kytkimet, myös lämpösuojatut elektroniset kytkimet, joissa on transistori ja logiikkasiru (chip-on-chip teknologia) | Vapaa     | 0           |           |
| 8536 50 07 | -- sähkömekaaniset hyppykytkimet enintään 11 A:n virtaa varten  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- enintään 60 V:n jännitettä varten   |           |             |           |
| 8536 50 11 | ---- painokytkimet  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 50 15 | ---- pyörivät kytkimet  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 50 19 | ---- muut   | 2,3       | 0           |           |
| 8536 50 80 | --- muut  | 2,3       | 0           |           |
|            | - lampunpitimet, pistotulpat sekä pistorasiat ja muut liitinkannat  |           |             |           |
| 8536 61    | -- lampunpitimet  |           |             |           |
| 8536 61 10 | --- edisonlampun pitimet  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 61 90 | --- muut  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 69    | -- muut   |           |             |           |
| 8536 69 10 | --- koaksiaalikaapeleita varten   | Vapaa     | 0           |           |
| 8536 69 30 | --- painettuja piirejä varten   | Vapaa     | 0           |           |
| 8536 69 90 | --- muut  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 70 00 | - liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten  | 3         | 0           |           |
| 8536 90    | - muut laitteet   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1059

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8536 90 01 | -- asennusvalmiit elementit sähkövirtapiirejä varten  | 2,3       | 0           |           |
| 8536 90 10 | -- liitännät ja kosketinelementit lankoja ja kaapeleita varten  | Vapaa     | 0           |           |
| 8536 90 20 | -- puolijohdekiekon mittauspää  | Vapaa     | 0           |           |
| 8536 90 85 | -- muut   | 2,3       | 0           |           |
| 8537       | Taulut, paneelit, konsolit, pöydät, kaapit ja muut alustat, joissa on vähintään kaksi nimikkeen 8535 tai 8536 laitetta, sähköistä ohjausta tai sähköjakelua varten, myös sellaiset, joissa on 90 ryhmän kojeita ja laitteita, sekä numeeriset ohjauslaitteet, muut kuin nimikkeen 8517 kytkentälaitteet |           |             |           |
| 8537 10    | - enintään 1 000 V:n jännitettä varten  |           |             |           |
| 8537 10 10 | -- numeeriset ohjauspaneelit, joissa on yhteenrakennettu automaattinen tietojenkäsittelykone  | 2,1       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8537 10 91 | --- ohjelmoitavat muistinohjaimet   | 2,1       | 0           |           |
| 8537 10 99 | --- muut  | 2,1       | 0           |           |
| 8537 20    | - suurempaa kuin 1 000 V:n jännitettä varten  |           |             |           |
| 8537 20 91 | -- suurempaa kuin 1 000 V:n mutta enintään 72,5 kV:n jännitettä varten  | 2,1       | 0           |           |
| 8537 20 99 | -- suurempaa kuin 72,5 kV:n jännitettä varten   | 2,1       | 0           |           |
| 8538       | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8535, 8536 tai 8537 laitteissa  |           |             |           |
| 8538 10 00 | - taulut, paneelit, konsolit, pöydät, kaapit ja muut nimikkeen 8537 tavaroiden alustat, ilman niihin kuuluvia laitteita   | 2,2       | 0           |           |
| 8538 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- alanimikkeen 8536 puolijohdekiekon mittauspäissä käytettävät   |           |             |           |
| 8538 90 11 | --- elektroniset rakenneyhdistelmät   | 3,2       | 0           |           |
| 8538 90 19 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8538 90 91 | --- elektroniset rakenneyhdistelmät   | 3,2       | 0           |           |
| 8538 90 99 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8539       | Sähköhehkulamput tai sähköpurkauslamput ja -putket, myös umpiovalonheittimet (sealed-beam lamp units) sekä ultravioletti- tai infrapunalamput; kaarilamput  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8539 10 00 | - umpiovalonheittimet (sealed-beam lamp units)                           | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut hehkulamput, ei kuitenkaan ultravioletti- tai infrapunalamput     |           |             |           |
| 8539 21    | -- volframihaloogenilamput   |           |             |           |
| 8539 21 30 | --- jollaisia käytetään moottoripyörissä tai muissa moottorijoneuvoissa  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut, jännite  |           |             |           |
| 8539 21 92 | ---- suurempi kuin 100 V   | 2,7       | 0           |           |
| 8539 21 98 | ---- enintään 100 V  | 2,7       | 0           |           |
| 8539 22    | -- muut, teho enintään 200 W ja suurempaa kuin 100 V:n jännitettä varten |           |             |           |
| 8539 22 10 | --- heijastinvalaisimet  | 2,7       | 0           |           |
| 8539 22 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8539 29    | -- muut  |           |             |           |
| 8539 29 30 | --- jollaisia käytetään moottoripyörissä tai muissa moottorijoneuvoissa  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut, jännite  |           |             |           |
| 8539 29 92 | ---- suurempi kuin 100 V   | 2,7       | 0           |           |
| 8539 29 98 | ---- enintään 100 V  | 2,7       | 0           |           |
|            | - purkauslamput ja -putket, muut kuin ultraviolettilamput                |           |             |           |
| 8539 31    | -- loistelamput ja -putket   |           |             |           |
| 8539 31 10 | --- joissa on liittimet molemmissa päissä                                | 2,7       | 0           |           |
| 8539 31 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8539 32    | -- elohopea- tai natriumhöyrylamput; metallihalidilamput                 |           |             |           |
| 8539 32 10 | --- elohopeahöyrylamput  | 2,7       | 0           |           |
| 8539 32 50 | --- natriumhöyrylamput   | 2,7       | 0           |           |
| 8539 32 90 | --- metallihalidilamput  | 2,7       | 0           |           |
| 8539 39 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - ultravioletti- tai infrapunalamput; kaarilamput                        |           |             |           |
| 8539 41 00 | -- kaarilamput   | 2,7       | 0           |           |
| 8539 49    | -- muut  |           |             |           |
| 8539 49 10 | --- ultraviolettilamput  | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1061

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8539 49 30 | --- infrapunalamput  | 2,7       | 0           |           |
| 8539 90    | - osat   |           |             |           |
| 8539 90 10 | -- lampunkannat  | 2,7       | 0           |           |
| 8539 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8540       | Elektroniputket (kuumakatodi-, kylmäkatodi- tai valokatodi-putket), esim. tyhjiöputket, höyry- tai kaasutäytteiset putket, elohopeatasasuuntausputket, katodisädeputket ja televisiokameraputket |           |             |           |
|            | - televisiovastaanottimien katodisädekuvaputket, myös videomonitorien katodisädeputket   |           |             |           |
| 8540 11    | -- väri  |           |             |           |
|            | --- joissa kuvaruudun leveys-korkeussuhde on pienempi kuin 1,5, jolloin kuvaruudun läpimitta on  |           |             |           |
| 8540 11 11 | ---- enintään 42 cm  | 14        | 0           |           |
| 8540 11 13 | ---- suurempi kuin 42 cm mutta enintään 52 cm  | 14        | 0           |           |
| 8540 11 15 | ---- suurempi kuin 52 cm mutta enintään 72 cm  | 14        | 0           |           |
| 8540 11 19 | ---- suurempi kuin 72 cm   | 14        | 0           |           |
|            | --- muut, joissa kuvaruudun läpimitta on   |           |             |           |
| 8540 11 91 | ---- enintään 75 cm  | 14        | 0           |           |
| 8540 11 99 | ---- suurempi kuin 75 cm   | 14        | 0           |           |
| 8540 12 00 | -- mustavalkoiset tai muut yksiväriset   | 7,5       | 0           |           |
| 8540 20    | - televisiokameraputket; kuvanmuuttoputket ja kuvanvahvistinputket; muut valokatodiputket  |           |             |           |
| 8540 20 10 | -- televisiokameraputket   | 2,7       | 0           |           |
| 8540 20 80 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8540 40 00 | - tieto-/grafiikkanäyttöputket, värilliset, joiden fosforipisteiden välinen etäisyys näytöllä on pienempi kuin 0,4 mm  | 2,6       | 0           |           |
| 8540 50 00 | - tieto-/grafiikkanäyttöputket, mustavalkoiset tai muut yksiväriset  | 2,6       | 0           |           |
| 8540 60 00 | - muut katodisädeputket  | 2,6       | 0           |           |
|            | - mikroaaltoputket (esim. magnetronit, klystronit, kulkuaalto-putket ja karsinotronit), ei kuitenkaan hilaohjatut putket   |           |             |           |
| 8540 71 00 | -- magnetronit   | 2,7       | 0           |           |
| 8540 72 00 | -- klystronit  | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8540 79 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut putket  |           |             |           |
| 8540 81 00 | -- Vastaanottoputket ja vahvistinputket  | 2,7       | 0           |           |
| 8540 89 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 8540 91 00 | -- katodisädeputkien   | 2,7       | 0           |           |
| 8540 99 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8541       | Diodit, transistorit ja niiden kaltaiset puolijohdekomponentit; valolle herkät puolijohdekomponentit, mukaan lukien fotojännitekennot, myös jos ne on koottu moduuleiksi tai paneeleiksi; valodiodit; asennetut pietsosähköiset kiteet |           |             |           |
| 8541 10 00 | - diodit, muut kuin valolle herkät diodit ja valodiodit  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - transistorit, muut kuin valolle herkät transistorit  |           |             |           |
| 8541 21 00 | -- joiden tehöväiö on pienempi kuin 1 W  | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 29 00 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 30 00 | - tyristorit, diakit ja triakit, muut kuin valolle herkät  | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 40    | - valolle herkät puolijohdekomponentit, mukaan lukien fotojännitekennot, myös jos ne on koottu moduuleiksi tai paneeleiksi; valodiodit   |           |             |           |
| 8541 40 10 | -- valoa säteilevät diodit, mukaan lukien laserdiodit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 40 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 50 00 | - muut puolijohdekomponentit   | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 60 00 | - asennetut pietsosähköiset kiteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 8541 90 00 | - osat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8542       | Elektroniset integroidut piirit  |           |             |           |
|            | - elektroniset integroidut piirit  |           |             |           |
| 8542 31    | -- prosessorit ja ohjaimet, myös muistilla varustetut, muuntimet, loogiset piirit, vahvistimet, kello- ja ajastinpiirit tai muut piirit  |           |             |           |
| 8542 31 10 | --- tämän ryhmän 8 huomautuksen 3 kohdan b alakohdassa eritellyt tavarat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 31 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32    | -- muistit   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1063

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8542 32 10 | --- tämän ryhmän 8 huomautuksen 3 kohdan b alakohdassa eritellyt tavarat                                      | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- dynaamiset hakumuistit (D-RAMit)   |           |             |           |
| 8542 32 31 | ----- joiden muistitila on enintään 512 Mb  | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32 39 | ----- joiden muistitila on suurempi kuin 512 Mb   | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32 45 | ---- staattiset hakumuistit (S-RAMit), myös hakuvälimuistit (cache-RAMit)                                     | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32 55 | ---- ultravioletivalolla pyyhittävät ohjelmoitavat lukumuistit (EPROMit)                                      | Vapaa     | 0           |           |
|            | ---- sähköllä pyyhittävät ohjelmoitavat lukumuistit (E <sup>2</sup> PROMit), myös FLASH E <sup>2</sup> PROMit |           |             |           |
|            | ----- FLASH E <sup>2</sup> PROMit   |           |             |           |
| 8542 32 61 | ----- joiden muistitila on enintään 512 Mb  | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32 69 | ----- joiden muistitila on suurempi kuin 512 Mb   | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32 75 | ----- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 32 90 | ---- muut muistit   | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 33 00 | -- vahvistimet  | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 39    | -- muut   |           |             |           |
| 8542 39 10 | --- tämän ryhmän 8 huomautuksen 3 kohdan b alakohdassa eritellyt tavarat                                      | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 39 90 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 8542 90 00 | - osat  | Vapaa     | 0           |           |
| 8543       | Sähkökoneet ja -laitteet, joilla on itsenäinen tehtävä, muualle tähän ryhmään kuulumattomat                   |           |             |           |
| 8543 10 00 | - hiukkaskiihdyttimet   | 4         | 0           |           |
| 8543 20 00 | - signaaligeneraattorit   | 3,7       | 0           |           |
| 8543 30 00 | - koneet ja laitteet elektrolyyttistä metallilla pinnoittamista, elektrolyysiä tai elektroforeesia varten     | 3,7       | 0           |           |
| 8543 70    | - muut koneet ja laitteet   |           |             |           |
| 8543 70 10 | -- kääntämis- tai sanakirjatoiminnoilla varustetut koneet   | Vapaa     | 0           |           |
| 8543 70 30 | -- antennivahvistimet   | 3,7       | 0           |           |
|            | -- solariumlaitteet, aurinkolamput ja niiden kaltaiset ruskettavat laitteet                                   |           |             |           |
|            | --- A-ultraviolettisäteitä tuottavat loisteputket   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8543 70 51 | ---- putken pituus enintään 100 cm  | 3,7       | 0           |           |
| 8543 70 55 | ---- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8543 70 59 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 8543 70 60 | -- sähköaitojen energialähteet  | 3,7       | 0           |           |
| 8543 70 90 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8543 90 00 | - osat  | 3,7       | 0           |           |
| 8544       | Eristetty (myös emaloitu tai anodisoitu) lanka ja kaapeli (myös koaksiaalikaapeli) sekä muut eristetyt sähköjohtimet, myös jos niissä on liittimiä; valokaapelit, joissa kullakin kuidulla on oma kuorensa, myös jos niihin on yhdistetty sähköjohtimia tai jos niissä on liittimiä |           |             |           |
|            | - käämilanka  |           |             |           |
| 8544 11    | -- kuparia  |           |             |           |
| 8544 11 10 | --- lakattu tai emaloitu  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 11 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 19    | -- muut   |           |             |           |
| 8544 19 10 | --- lakattu tai emaloitu  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 19 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 20 00 | - koaksiaalikaapeli ja muut koaksiaaliset sähköjohtimet   | 3,7       | 0           |           |
| 8544 30 00 | - sytytyskaapelisarjat ja muut kaapelisarjat, jollaisia käytetään ajoneuvoissa, ilma-aluksissa tai aluksissa  | 3,7       | 0           |           |
|            | - muut sähköjohtimet, enintään 1 000 V:n jännitettä varten:   |           |             |           |
| 8544 42    | -- joissa on liittimiä  |           |             |           |
| 8544 42 10 | --- jollaisia käytetään tietoliikenteessä   | Vapaa     | 0           |           |
| 8544 42 90 | --- muut  | 3,3       | 0           |           |
| 8544 49    | -- muut   |           |             |           |
| 8544 49 20 | --- jollaisia käytetään tietoliikenteessä, enintään 80 V:n jännitettä varten  | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8544 49 91 | ---- langat ja kaapelit, yksittäisen johdinlangan läpimitta on suurempi kuin 0,51 mm  | 3,7       | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1065

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8544 49 93 | -----enintään 80 voltin jännitettä varten  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 49 95 | -----suurempaa kuin 80 V:n mutta pienempää kuin 1 000 V:n jännitettä varten  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 49 99 | -----1 000 V:n jännitettä varten   | 3,7       | 0           |           |
| 8544 60    | - muut sähköjohtimet, suurempaa kuin 1 000 V:n jännitettä varten   |           |             |           |
| 8544 60 10 | -- joissa on kuparijohtimet  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 60 90 | -- joissa on muita johtimia  | 3,7       | 0           |           |
| 8544 70 00 | - optiset kuitukaapelit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8545       | Hiilielektrodit, hiiliharjat, lampunhiilet, paristohiilet ja muut grafiitista tai muusta hiilestä valmistetut tavarat, jollaisia käytetään sähkötarkoituksiin, myös jos niissä on metallia |           |             |           |
|            | - elektrodit   |           |             |           |
| 8545 11 00 | -- jollaisia käytetään uuneissa  | 2,7       | 0           |           |
| 8545 19    | -- muut  |           |             |           |
| 8545 19 10 | --- elektrodit elektrolyyttistä asennusta varten   | 2,7       | 0           |           |
| 8545 19 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8545 20 00 | - harjat   | 2,7       | 0           |           |
| 8545 90    | - muut   |           |             |           |
| 8545 90 10 | -- kuumennusvastukset  | 1,7       | 0           |           |
| 8545 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8546       | Mitä ainetta tahansa olevat sähköeristimet   |           |             |           |
| 8546 10 00 | - lasia  | 3,7       | 0           |           |
| 8546 20    | - keraamista ainetta   |           |             |           |
| 8546 20 10 | -- jossa ei ole metalliosia  | 4,7       | 0           |           |
|            | -- jossa on metalliosia  |           |             |           |
| 8546 20 91 | --- voimalinjoja tai ajoneuvojen ilmajohtoja varten  | 4,7       | 0           |           |
| 8546 20 99 | --- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 8546 90    | - muut   |           |             |           |
| 8546 90 10 | -- muovia  | 3,7       | 0           |           |
| 8546 90 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8547       | Sähkökoneiden tai -laitteiden eristystarvikkeet, joitakin vähäisiä valettaessa tai puristettaessa ainoastaan yhteenliittämistaroituksessa kiinnitettyjä metalliosia (esim. kierteitettyjä hylsyjä) lukuun ottamatta kokonaan eristysaineesta valmistettuja, muut kuin nimikkeen 8546 eristimet; sähköjohdinputket ja niiden liitoskappaleet, epäjaloa metallia, eristysaineella vuoratut |           |             |           |
| 8547 10    | - keraamista ainetta olevat eristystarvikkeet  |           |             |           |
| 8547 10 10 | -- joissa on vähintään 80 painoprosenttia metallioksidea   | 4,7       | 0           |           |
| 8547 10 90 | -- muut  | 4,7       | 0           |           |
| 8547 20 00 | - muoviset eristystarvikkeet   | 3,7       | 0           |           |
| 8547 90 00 | - muut   | 3,7       | 0           |           |
| 8548       | Galvaanisten parien, galvaanisten paristojen ja sähköakkujen jätteet ja romu; loppuunkäytetyt galvaaniset parit ja paristot sekä loppuunkäytetyt sähköakut; koneiden ja laitteiden sähköosat, muualle tähän ryhmään kuulumattomat  |           |             |           |
| 8548 10    | - galvaanisten parien, galvaanisten paristojen ja sähköakkujen jätteet ja romu; loppuunkäytetyt galvaaniset parit ja paristot sekä loppuunkäytetyt sähköakut   |           |             |           |
| 8548 10 10 | -- loppuunkäytetyt galvaaniset parit ja paristot   | 4,7       | 0           |           |
|            | -- loppuunkäytetyt sähköakut   |           |             |           |
| 8548 10 21 | --- lyijyakut  | 2,6       | 0           |           |
| 8548 10 29 | --- muut   | 2,6       | 0           |           |
|            | -- galvaanisten parien, galvaanisten paristojen ja sähköakkujen jätteet ja romu  |           |             |           |
| 8548 10 91 | --- jossa on lyijyä  | Vapaa     | 0           |           |
| 8548 10 99 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8548 90    | - muut   |           |             |           |
| 8548 90 20 | -- moniyhdisteiset muistit kuten pino-D-RAMit ja moduulit  | Vapaa     | 0           |           |
| 8548 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 86         | 86 RYHMÄ – RAUTATIEVETURIT, RAITIOMOOTTORIVAUNUT JA MUU LIIKKUVA KALUSTO SEKÄ NIIDEN OSAT; RAUTATIE- JA RAITIOTIERADAN VARUSTEET JA KIINTEÄT LAITTEET SEKÄ NIIDEN OSAT; KAIKENLAISET MEKAANISET (MYÖS SÄHKÖMEKAANISET) LIIKENNEMERKINTÖLAITTEET  |           |             |           |
| 8601       | Veturit, jotka toimivat ulkoisella virtalähteellä tai sähköakuilla   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1067

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8601 10 00 | - ulkoisella virtalähteellä toimivat  | 1,7       | 0           |           |
| 8601 20 00 | - sähköakuilla toimivat   | 1,7       | 0           |           |
| 8602       | Muut veturit; tenderit  |           |             |           |
| 8602 10 00 | - dieselsähköveturit  | 1,7       | 0           |           |
| 8602 90 00 | - muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8603       | Itseliikkuvat rautatie- tai raitiotievaunut, muut kuin nimikkeeseen 8604 kuuluvat   |           |             |           |
| 8603 10 00 | - ulkoisella virtalähteellä toimivat  | 1,7       | 0           |           |
| 8603 90 00 | - muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8604 00 00 | Rautatien tai raitiotien kunnossapito- tai huoltovaunut, myös itseliikkuvat (esim. työpajavaunut, nosturivaunut, raiteenaluksen sulloimet, raiteenoikaisukoneet, koestusvaunut ja resiiinat)      | 1,7       | 0           |           |
| 8605 00 00 | Rautatien tai raitiotien matkustajavaunut (pl. itseliikkuvat); matkatabara-, posti- ja muut rautatien tai raitiotien erikoisvaunut, itseliikkumattomat (ei kuitenkaan nimikkeeseen 8604 kuuluvat) | 1,7       | 0           |           |
| 8606       | Rautatien tai raitiotien tavaravaunut, itseliikkumattomat   |           |             |           |
| 8606 10 00 | - säiliö- ja niiden kaltaiset vaunut  | 1,7       | 0           |           |
| 8606 30 00 | - itsetyhjentävät vaunut, muut kuin alanimikkeeseen 8606 10 kuuluvat  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8606 91    | -- umpivaunut   |           |             |           |
| 8606 91 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)  | 1,7       | 0           |           |
| 8606 91 80 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8606 92 00 | -- avovaunut, joissa on kiinteät, yli 60 cm korkeat sivut   | 1,7       | 0           |           |
| 8606 99 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8607       | Rautatien tai raitiotien veturien tai muun liikkuvan kaluston osat  |           |             |           |
|            | - telit, bissel-telit, akselit ja pyörät sekä niiden osat   |           |             |           |
| 8607 11 00 | -- moottoritelit ja bissel-moottoritelit  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 12 00 | -- muut telit ja bissel-moottoritelit   | 1,7       | 0           |           |
| 8607 19    | -- muut, myös osat  |           |             |           |
|            | --- akselit, myös kootut; pyörät ja niiden osat   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8607 19 01 | ---- valurautaa tai -terästä  | 2,7       | 0           |           |
| 8607 19 11 | ---- umpitaottua terästä  | 2,7       | 0           |           |
| 8607 19 18 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | --- telien, bissel-telien ja niiden kaltaisten laitteiden osat  |           |             |           |
| 8607 19 91 | ---- valurautaa tai -terästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 19 99 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | -jarrut ja niiden osat  |           |             |           |
| 8607 21    | -- ilmajarrut ja niiden osat  |           |             |           |
| 8607 21 10 | --- valurautaa tai -terästä   | 1,7       | 0           |           |
| 8607 21 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 29    | -- muut   |           |             |           |
| 8607 29 10 | --- valurautaa tai -terästä   | 1,7       | 0           |           |
| 8607 29 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 30    | -koukut ja muut kytkinlaitteet, puskurit sekä niiden osat   |           |             |           |
| 8607 30 01 | -- valurautaa tai -terästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 30 99 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 8607 91    | -- veturit  |           |             |           |
| 8607 91 10 | --- laakeripesät ja niiden osat   | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8607 91 91 | ---- valurautaa tai -terästä  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 91 99 | ---- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8607 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8607 99 10 | --- laakeripesät ja niiden osat   | 3,7       | 0           |           |
| 8607 99 30 | --- vaununkorit ja niiden osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 99 50 | --- alustat ja niiden osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8607 99 90 | --- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8608 00    | Rautatie- tai raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet; mekaaniset (myös sähkömekaaniset) merkinanto-, turva- tai liikenteenvalvonta- tai -ohjauslaitteet rautateitä, raitioteitä, katuja, teitä, sisävesiväyliä, paikoitustiloja, satamia tai lentokenttiä varten; edellä mainittujen tavaroiden osat |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1069

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8608 00 10 | - rauta- ja raitioteiden laitteet   | 1,7       | 0           |           |
| 8608 00 30 | - muut varusteet  | 1,7       | 0           |           |
| 8608 00 90 | - osat  | 1,7       | 0           |           |
| 8609 00    | Kontit (myös nesteenkuljetuskontit), jotka on erityisesti suunniteltu ja varustettu yhtä tai useampaa kuljetusmuotoa varten                   |           |             |           |
| 8609 00 10 | - kontit, joissa on säteilyä estävä lyijypäällyste, radioaktiivisten aineiden kuljetukseen (Euratom)  | Vapaa     | 0           |           |
| 8609 00 90 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 87         | 87 RYHMÄ - KULJETUSVÄLINEET JA KULKUNEUVOT, MUUT KUIN RAUTATIENTAI RAITIOTIENTAI LIKKUVAAN KALUSTOON KUULUVAT, SEKÄ NIIDEN OSAT JA TARVIKKEET |           |             |           |
| 8701       | Traktorit, muut kuin nimikkeeseen 8709 kuuluvat   |           |             |           |
| 8701 10 00 | - yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors")  | 3         | 0           |           |
| 8701 20    | - maantiekuljetuksiin tarkoitetut puoliperävaunujen vetotraktorit   |           |             |           |
| 8701 20 10 | -- uudet  | 16        | 5           |           |
| 8701 20 90 | -- käytetyt   | 16        | 5           |           |
| 8701 30    | - telaketjutraktorit  |           |             |           |
| 8701 30 10 | -- tamppauskoneet   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 30 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- maataloustraktorit (muut kuin yksiakseliset puutarhatraktorit) ja metsätraktorit, pyörillä varustetut                                      |           |             |           |
|            | --- uudet traktorit, joiden moottorin teho on   |           |             |           |
| 8701 90 11 | ---- enintään 18 kW   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 20 | ---- suurempi kuin 18 kW mutta enintään 37 kW   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 25 | ---- suurempi kuin 37 kW mutta enintään 59 kW   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 31 | ---- suurempi kuin 59 kW mutta enintään 75 kW   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 35 | ---- suurempi kuin 75 kW mutta enintään 90 kW   | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 39 | ---- suurempi kuin 90 kW  | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 50 | --- käytetyt  | Vapaa     | 0           |           |
| 8701 90 90 | -- muut   | 7         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8702       | Moottoriajoneuvot vähintään 10 henkilön (kuljettaja mukaan lukien) kuljettamiseen   |           |             |           |
| 8702 10    | - joissa on puristussytteenen mäntämoottori (diesel- tai puolidieselmoottori)   |           |             |           |
|            | -- iskuilavuus suurempi kuin 2 500 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8702 10 11 | --- uudet   | 16        | 0           |           |
| 8702 10 19 | --- käytetyt  | 16        | 0           |           |
|            | -- iskuilavuus enintään 2 500 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8702 10 91 | --- uudet   | 10        | 0           |           |
| 8702 10 99 | --- käytetyt  | 10        | 0           |           |
| 8702 90    | - muut  |           |             |           |
|            | -- joissa on kipinäsytteenen mäntämoottori  |           |             |           |
|            | --- iskuilavuus suurempi kuin 2 800 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8702 90 11 | ---- uudet  | 16        | 0           |           |
| 8702 90 19 | ---- käytetyt   | 16        | 0           |           |
|            | --- iskuilavuus enintään 2 800 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8702 90 31 | ---- uudet  | 10        | 0           |           |
| 8702 90 39 | ---- käytetyt   | 10        | 0           |           |
| 8702 90 90 | -- joissa on muuta tyyppiä oleva moottori   | 10        | 0           |           |
| 8703       | Autot ja muut moottoriajoneuvot, pääasiallisesti henkilökuljetukseen suunnitellut (muut kuin nimikkeeseen 8702 kuuluvat), myös farmariautot ja kilpa-autot                      |           |             |           |
| 8703 10    | - erityisesti lumessa liikkumista varten suunnitellut ajoneuvot; golfvaunut ja niiden kaltaiset ajoneuvot   |           |             |           |
| 8703 10 11 | -- erityisesti lumessa liikkumista varten suunnitellut ajoneuvot, joissa on puristussytteenen mäntämoottori (diesel- tai puolidieselmoottori) tai kipinäsytteenen mäntämoottori | 5         | 0           |           |
| 8703 10 18 | -- muut   | 10        | 0           |           |
|            | - muut ajoneuvot, joissa on kipinäsytteenen iskumäntämoottori   |           |             |           |
| 8703 21    | -- iskuilavuus enintään 1 000 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8703 21 10 | --- uudet   | 10        | 5           |           |
| 8703 21 90 | --- käytetyt  | 10        | 5           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1071

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8703 22    | -- iskutilavuus suurempi kuin 1 000 cm <sup>3</sup> , mutta enintään 1 500 cm <sup>3</sup> ; |           |             |           |
| 8703 22 10 | --- uudet  | 10        | 5           |           |
| 8703 22 90 | --- käytetyt   | 10        | 5           |           |
| 8703 23    | -- iskutilavuus suurempi kuin 1 500 cm <sup>3</sup> mutta enintään 3 000 cm <sup>3</sup>     |           |             |           |
|            | --- uudet  |           |             |           |
| 8703 23 11 | ---- matkailuautot   | 10        | 3           |           |
| 8703 23 19 | ---- muut  | 10        | 3           |           |
| 8703 23 90 | --- käytetyt   | 10        | 3           |           |
| 8703 24    | -- iskutilavuus suurempi kuin 3 000 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8703 24 10 | --- uudet  | 10        | 3           |           |
| 8703 24 90 | --- käytetyt   | 10        | 3           |           |
|            | - muut ajoneuvot, joissa on puristusytteinen mäntämoottori (diesel- tai puolidieselmoottori) |           |             |           |
| 8703 31    | -- iskutilavuus enintään 1 500 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8703 31 10 | --- uudet  | 10        | 5           |           |
| 8703 31 90 | --- käytetyt   | 10        | 5           |           |
| 8703 32    | -- iskutilavuus suurempi kuin 1 500 cm <sup>3</sup> mutta enintään 2 500 cm <sup>3</sup>     |           |             |           |
|            | --- uudet  |           |             |           |
| 8703 32 11 | ---- matkailuautot   | 10        | 3           |           |
| 8703 32 19 | ---- muut  | 10        | 3           |           |
| 8703 32 90 | --- käytetyt   | 10        | 3           |           |
| 8703 33    | -- iskutilavuus suurempi kuin 2 500 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
|            | --- uudet  |           |             |           |
| 8703 33 11 | ---- matkailuautot   | 10        | 3           |           |
| 8703 33 19 | ---- muut  | 10        | 3           |           |
| 8703 33 90 | --- käytetyt   | 10        | 3           |           |
| 8703 90    | - muut   |           |             |           |
| 8703 90 10 | -- sähkömoottorilla varustetut   | 10        | 5           |           |
| 8703 90 90 | -- muut  | 10        | 5           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8704       | Tavarankuljetukseen tarkoitettut moottoriajoneuvot   |           |             |           |
| 8704 10    | - dumpperit, muut kuin teillä käytettävät  |           |             |           |
| 8704 10 10 | -- joissa on puristussytteenen mäntämoottori (diesel- tai puolidieselmoottori) tai kipinäsytteenen mäntämoottori | Vapaa     | 0           |           |
| 8704 10 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut, joissa on puristussytteenen mäntämoottori (diesel- tai puolidieselmoottori)                              |           |             |           |
| 8704 21    | -- kokonaispaino enintään 5 tonnia:  |           |             |           |
| 8704 21 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)                           | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
|            | ---- joiden moottorin iskutilavuus suurempi kuin 2 500 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8704 21 31 | ----- uudet  | 22        | 5           |           |
| 8704 21 39 | ----- käytetyt   | 22        | 5           |           |
|            | ---- joiden moottorin iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8704 21 91 | ----- uudet  | 10        | 5           |           |
| 8704 21 99 | ----- käytetyt   | 10        | 5           |           |
| 8704 22    | -- kokonaispaino suurempi kuin 5 tonnia mutta enintään 20 tonnia   |           |             |           |
| 8704 22 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)                           | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8704 22 91 | ---- uudet   | 22        | 3           |           |
| 8704 22 99 | ---- käytetyt  | 22        | 3           |           |
| 8704 23    | -- kokonaispaino suurempi kuin 20 tonnia   |           |             |           |
| 8704 23 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)                           | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8704 23 91 | ---- uudet   | 22        | 5           |           |
| 8704 23 99 | ---- käytetyt  | 22        | 5           |           |
|            | - muut, joissa on kipinäsytteenen mäntämoottori  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1073

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8704 31    | -- kokonaispaino enintään 5 tonnia  |           |             |           |
| 8704 31 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)  | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- joiden moottorin iskutilavuus suurempi kuin 2 800 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8704 31 31 | ----- uudet   | 22        | 3           |           |
| 8704 31 39 | ----- käytetyt  | 22        | 3           |           |
|            | ---- joiden moottorin iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8704 31 91 | ----- uudet   | 10        | 3           |           |
| 8704 31 99 | ----- käytetyt  | 10        | 3           |           |
| 8704 32    | -- kokonaispaino suurempi kuin 5 tonnia   |           |             |           |
| 8704 32 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)  | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8704 32 91 | ---- uudet  | 22        | 3           |           |
| 8704 32 99 | ---- käytetyt   | 22        | 3           |           |
| 8704 90 00 | - muut  | 10        | 0           |           |
| 8705       | Erikoismoottoriajoneuvot, muut kuin pääasiallisesti henkilö- tai tavarankuljetukseen suunnitellut (esim. hinausautot, nosturiautot, paloautot, betoninsekoitinautot, kadunlakaisautot, ruiskautot, työpaja-autot ja röntgenautot) |           |             |           |
| 8705 10 00 | - nosturiautot  | 3,7       | 0           |           |
| 8705 20 00 | - porausautot   | 3,7       | 0           |           |
| 8705 30 00 | - paloautot   | 3,7       | 0           |           |
| 8705 40 00 | - betoninsekoitinautot  | 3,7       | 0           |           |
| 8705 90    | - muut  |           |             |           |
| 8705 90 10 | -- hinausautot  | 3,7       | 0           |           |
| 8705 90 30 | -- betonipumpulla varustetut ajoneuvot  | 3,7       | 0           |           |
| 8705 90 90 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8706 00    | Alustat, moottorein varustetut, nimikkeiden 8701–8705 moottoriajoneuvoja varten  |           |             |           |
|            | – alustat nimikkeen 8701 traktoreita varten; alustat nimikkeen 8702, 8703 tai 8704 moottoriajoneuvoja varten, varustettuina joko puristusytteisellä mäntämoottorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on suurempi kuin 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämoottorilla, jonka iskutilavuus on suurempi kuin 2 800 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8706 00 11 | -- nimikkeen 8702 tai 8704 ajoneuvoja varten   | 19        | 3           |           |
| 8706 00 19 | -- muut  | 6         | 3           |           |
|            | – muut   |           |             |           |
| 8706 00 91 | -- nimikkeen 8703 ajoneuvoja varten  | 4,5       | 3           |           |
| 8706 00 99 | -- muut  | 10        | 3           |           |
| 8707       | Korit (myös ohjaamot), nimikkeiden 8701–8705 moottoriajoneuvoja varten   |           |             |           |
| 8707 10    | – nimikkeen 8703 ajoneuvoja varten   |           |             |           |
| 8707 10 10 | -- teollisesti asennettaviksi tarkoitettut   | 4,5       | 0           |           |
| 8707 10 90 | -- muut  | 4,5       | 3           |           |
| 8707 90    | – muut   |           |             |           |
| 8707 90 10 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusytteisellä mäntämoottorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämoottorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 erikoismoottoriajoneuvot | 4,5       | 3           |           |
| 8707 90 90 | -- muut  | 4,5       | 3           |           |
| 8708       | Nimikkeiden 8701–8705 moottoriajoneuvojen osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8708 10    | – puskurit ja niiden osat  |           |             |           |
| 8708 10 10 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusytteisellä mäntämoottorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämoottorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot   | 3         | 0           |           |
| 8708 10 90 | -- muut  | 4,5       | 0           |           |
|            | – korien (myös ohjaamoiden) muut osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 8708 21    | -- turvavyöt   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1075

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8708 21 10 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmootori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot  | 3         | 0           |           |
| 8708 21 90 | --- muut   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 29    | -- muut  |           |             |           |
| 8708 29 10 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmootori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
| 8708 29 90 | --- muut   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 30    | - jarrut ja servojarrut; niiden osat   |           |             |           |
| 8708 30 10 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmootori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot  | 3         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8708 30 91 | --- levyjarruja varten   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 30 99 | --- muut   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 40    | - vaihdelaatikot ja niiden osat  |           |             |           |
| 8708 40 20 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmootori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot  | 3         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8708 40 50 | --- vaihdelaatikot   | 4,5       | 0           |           |
|            | --- osat   |           |             |           |
| 8708 40 91 | ---- umpitaottua terästä   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 40 99 | ---- muut  | 3,5       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8708 50    | - vetoakselit tasauspyörästöineen, myös jos niissä on muita voimansiirto-osia, sekä muut akselit kuin vetoakselit; niiden osat  |           |             |           |
| 8708 50 20 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitetut: nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytytteisellä mäntämoottorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämoottorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot  | 3         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8708 50 35 | --- vetoakselit tasauspyörästöineen, myös jos niissä on muita voimansiirto-osia, sekä muut akselit kuin vetoakselit   | 4,5       | 0           |           |
|            | --- osat  |           |             |           |
| 8708 50 55 | ---- umpitaottua terästä  | 4,5       | 0           |           |
|            | ---- muut   |           |             |           |
| 8708 50 91 | ----- muita kuin vetoakseleita varten   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 50 99 | ----- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8708 70    | - pyörät sekä niiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8708 70 10 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitetut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytytteisellä mäntämoottorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämoottorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 8708 70 50 | --- alumiinipyörät; pyörien osat ja tarvikkeet, alumiinia   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 70 91 | --- tähden muotoiset pyörännavat, valettu yhtenä osana, rautaa tai terästä  | 3         | 0           |           |
| 8708 70 99 | --- muut  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 80    | - pyöräntuentajärjestelmät ja niiden osat (myös iskunvaimentimet)   |           |             |           |
| 8708 80 20 | -- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitetut: nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyytytteisellä mäntämoottorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämoottorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot  | 3         | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1077

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8708 80 35 | --- iskunvaimentimet  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 80 55 | --- kallistuksen vakaimet; muut vääntövarret  | 3,5       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8708 80 91 | ---- umpitaottua terästä  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 80 99 | ---- muut   | 3,5       | 0           |           |
|            | - muut osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 8708 91    | -- jäähdyttimet ja niiden osat  |           |             |           |
| 8708 91 20 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyttyteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäyttyteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8708 91 35 | ---- jäähdyttimet   | 4,5       | 0           |           |
|            | ---- osat   |           |             |           |
| 8708 91 91 | ----- umpitaottua terästä   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 91 99 | ----- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8708 92    | -- äänenvaimentimet ja pakoputket; niiden osat  |           |             |           |
| 8708 92 20 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristusyttyteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäyttyteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8708 92 35 | ---- äänenvaimentimet ja pakoputket   | 4,5       | 0           |           |
|            | ---- osat   |           |             |           |
| 8708 92 91 | ---- umpitaottua terästä  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 92 99 | ---- muut   | 3,5       | 0           |           |
| 8708 93    | -- kytkimet ja niiden osat  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8708 93 10 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristussytytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
| 8708 93 90 | --- muut  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 94    | -- ohjauspyörät, ohjauspylväät ja ohjausvaihteet; niiden osat   |           |             |           |
| 8708 94 20 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristussytytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot  | 3         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8708 94 35 | ---- ohjauspyörät, ohjauspylväät ja ohjausvaihteet  | 4,5       | 0           |           |
|            | ---- osat   |           |             |           |
| 8708 94 91 | ----- umpitaottua terästä   | 4,5       | 0           |           |
| 8708 94 99 | ----- muut  | 3,5       | 0           |           |
| 8708 95    | -- turvatyynyt täyttöjärjestelmineen; niiden osat   |           |             |           |
| 8708 95 10 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristussytytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 8708 95 91 | ---- umpitaottua terästä  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 95 99 | ---- muut   | 3,5       | 0           |           |
| 8708 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8708 99 10 | --- seuraaviin ajoneuvoihin teollisesti asennettaviksi tarkoitettut: alanimikkeen 8701 10 yksiakseliset puutarhatraktorit ("pedestrian controlled tractors"); nimikkeen 8703 ajoneuvot; nimikkeen 8704 ajoneuvot, jotka on varustettu joko puristussytytteisellä mäntämootorilla (diesel- tai puolidieselmoottori), jonka iskutilavuus on enintään 2 500 cm <sup>3</sup> tai kipinäsytytteisellä mäntämootorilla, jonka iskutilavuus on enintään 2 800 cm <sup>3</sup> ; nimikkeen 8705 ajoneuvot | 3         | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1079

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8708 99 93 | ---- umpitaottua terästä  | 4,5       | 0           |           |
| 8708 99 97 | ---- muut   | 3,5       | 0           |           |
| 8709       | Itseliikkuvat trukit, joissa ei ole nosto- eikä käsittelylaitteita ja jollaisia käytetään tehtaissa, varastoissa, satama-alueilla tai lentokentillä tavarankuljetukseen lyhyitä matkoja; traktorit, jollaisia käytetään rautatieasemilla; edellä mainittujen ajoneuvojen osat |           |             |           |
|            | - ajoneuvot   |           |             |           |
| 8709 11    | -- sähköllä toimivat  |           |             |           |
| 8709 11 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)  | 2         | 0           |           |
| 8709 11 90 | --- muut  | 4         | 0           |           |
| 8709 19    | -- muut   |           |             |           |
| 8709 19 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)  | 2         | 0           |           |
| 8709 19 90 | --- muut  | 4         | 0           |           |
| 8709 90 00 | - osat  | 3,5       | 0           |           |
| 8710 00 00 | Panssarivaunut ja muut panssaroidut taistelujoneuvot, moottoroidut, myös aseistetut, sekä tällaisten ajoneuvojen osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8711       | Moottoripyörät (myös mopot) ja apumoottorilla varustetut polkupyörät, myös sivuvaunuineen; sivuvaunut   |           |             |           |
| 8711 10 00 | - joissa on iskumäntäpolttomoottori, iskutilavuus enintään 50 cm <sup>3</sup>   | 8         | 0           |           |
| 8711 20    | - joissa on iskumäntäpolttomoottori, iskutilavuus suurempi kuin 50 cm <sup>3</sup> mutta enintään 250 cm <sup>3</sup>   |           |             |           |
| 8711 20 10 | -- skootterit   | 8         | 0           |           |
|            | -- muut, iskutilavuus   |           |             |           |
| 8711 20 91 | --- suurempi kuin 50 cm <sup>3</sup> mutta enintään 80 cm <sup>3</sup>  | 8         | 0           |           |
| 8711 20 93 | --- suurempi kuin 80 cm <sup>3</sup> mutta enintään 125 cm <sup>3</sup>   | 8         | 0           |           |
| 8711 20 98 | --- suurempi kuin 125 cm <sup>3</sup> mutta enintään 250 cm <sup>3</sup>  | 8         | 0           |           |
| 8711 30    | - joissa on iskumäntäpolttomoottori, iskutilavuus suurempi kuin 250 cm <sup>3</sup> mutta enintään 500 cm <sup>3</sup>  |           |             |           |
| 8711 30 10 | -- iskutilavuus suurempi kuin 250 cm <sup>3</sup> mutta enintään 380 cm <sup>3</sup>  | 6         | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8711 30 90 | -- iskuilavuus suurempi kuin 380 cm <sup>3</sup> mutta enintään 500 cm <sup>3</sup>  | 6         | 0           |           |
| 8711 40 00 | - joissa on iskumäntäpolttomoottori, iskuilavuus suurempi kuin 500 cm <sup>3</sup> mutta enintään 800 cm <sup>3</sup>          | 6         | 0           |           |
| 8711 50 00 | - joissa on iskumäntäpolttomoottori, iskuilavuus suurempi kuin 800 cm <sup>3</sup>   | 6         | 0           |           |
| 8711 90 00 | - muut   | 6         | 0           |           |
| 8712 00    | Polkupyörät (myös kolmipyöräiset tavarankuljetuspolkupyörät), moottorittomat   |           |             |           |
| 8712 00 10 | - kuulalaakerit  | 15        | 3           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8712 00 30 | -- polkupyörät   | 14        | 3           |           |
| 8712 00 80 | -- muut  | 15        | 3           |           |
| 8713       | Pyörätuolit ja muut liikuntarajotteisten kulkuvälineet, myös moottoroidut tai muuten mekaanisella kuljetuskoneistolla toimivat |           |             |           |
| 8713 10 00 | - mekaanisella kuljetuskoneistolla varustamattomat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8713 90 00 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 8714       | Nimikkeiden 8711–8713 kulkuneuvojen osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
|            | - moottoripyörien (myös mopojen)   |           |             |           |
| 8714 11 00 | -- satulat ja istuimet   | 3,7       | 0           |           |
| 8714 19 00 | -- muut  | 3,7       | 3           |           |
| 8714 20 00 | - pyörätuolien ja muiden liikuntarajotteisten kulkuvälineiden  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8714 91    | -- rungot ja haarukat sekä niiden osat   |           |             |           |
| 8714 91 10 | --- rungot   | 4,7       | 3           |           |
| 8714 91 30 | --- etuhaarukat  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 91 90 | --- osat   | 4,7       | 0           |           |
| 8714 92    | -- pyöränvanteet ja puolat   |           |             |           |
| 8714 92 10 | --- vanteet  | 4,7       | 3           |           |
| 8714 92 90 | --- puolat   | 4,7       | 0           |           |
| 8714 93    | -- navat, muut kuin jarrunavat, ja vapaarattaiden ketjupyörät  |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1081

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8714 93 10 | --- navat, joissa ei ole vapaaratasta tai jarrulaitetta   | 4,7       | 0           |           |
| 8714 93 90 | --- vapaarattaiden ketjupyörät  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 94    | -- jarrut, myös jarrunavat, sekä niiden osat  |           |             |           |
| 8714 94 10 | --- jarrunavat  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 94 30 | --- muut jarrut   | 4,7       | 0           |           |
| 8714 94 90 | --- osat  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 95 00 | -- satulat ja istuimet  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 96    | -- polkimet ja kampilaitteet sekä niiden osat   |           |             |           |
| 8714 96 10 | --- polkimet  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 96 30 | --- kampilaitteet   | 4,7       | 0           |           |
| 8714 96 90 | --- osat  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 99    | -- muut   |           |             |           |
| 8714 99 10 | --- ohjaustangot  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 99 30 | --- tavaratelineet  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 99 50 | --- irroitusvaihteet  | 4,7       | 0           |           |
| 8714 99 90 | --- muut; osat  | 4,7       | 0           |           |
| 8715 00    | Lastenvaunut ja niiden osat   |           |             |           |
| 8715 00 10 | - lastenvaunut  | 2,7       | 0           |           |
| 8715 00 90 | - osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8716       | Perävaunut ja puoliperävaunut; muut kuljetusvälineet, ilman mekaanista kuljetuskoneistoa; niiden osat |           |             |           |
| 8716 10    | - matkailuperävaunut ja -puoliperävaunut asumista tai retkeilyä varten                                |           |             |           |
| 8716 10 10 | -- kokoontaitettavat  | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut, joiden paino on  |           |             |           |
| 8716 10 91 | --- enintään 750 kg   | 2,7       | 0           |           |
| 8716 10 94 | --- suurempi kuin 750 kg mutta enintään 1 600 kg  | 2,7       | 0           |           |
| 8716 10 96 | --- suurempi kuin 1 600 kg mutta enintään 3 500 kg  | 2,7       | 0           |           |
| 8716 10 99 | --- suurempi kuin 3 500 kg  | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8716 20 00 | - maataloudessa käytettävät itselastaavat tai itsepurkavat perävaunut ja puoliperävaunut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut perävaunut ja puoliperävaunut tavarankuljetukseen  |           |             |           |
| 8716 31 00 | -- säiliöperävaunut ja -puoliperävaunut   | 2,7       | 0           |           |
| 8716 39    | -- muut   |           |             |           |
| 8716 39 10 | --- erittäin radioaktiivisten aineiden kuljetukseen erityisesti suunnitellut (Euratom)  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
|            | ---- uudet  |           |             |           |
| 8716 39 30 | ----- puoliperävaunut   | 2,7       | 0           |           |
|            | ----- muut  |           |             |           |
| 8716 39 51 | ----- yksiakseliset   | 2,7       | 0           |           |
| 8716 39 59 | ----- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8716 39 80 | ---- käytetyt   | 2,7       | 0           |           |
| 8716 40 00 | - muut perävaunut ja puoliperävaunut  | 2,7       | 0           |           |
| 8716 80 00 | - muut kuljetusvälineet   | 1,7       | 0           |           |
| 8716 90    | - osat  |           |             |           |
| 8716 90 10 | -- auton alustat  | 1,7       | 0           |           |
| 8716 90 30 | -- korit  | 1,7       | 0           |           |
| 8716 90 50 | -- akselit  | 1,7       | 0           |           |
| 8716 90 90 | -- muut osat  | 1,7       | 0           |           |
| 88         | 88 RYHMÄ - ILMA-ALUKSET, AVARUUSALUKSET SEKÄ NIIDEN OSAT  |           |             |           |
| 8801 00    | Ilmapallot ja -laivat; purje- ja liitolentokoneet ja riippuliitimet sekä muut moottorittomat ilma-alukset                                     |           |             |           |
| 8801 00 10 | - ilmapallot ja -laivat; purje- ja liitolentokoneet ja riippuliitimet   | 3,7       | 0           |           |
| 8801 00 90 | - muut  | 2,7       | 0           |           |
| 8802       | Muut ilma-alukset (esim. helikopterit ja lentokoneet); avaruus-alukset (myös satelliitit) ja niiden kantoraketit sekä suborbitaaliset alukset |           |             |           |
|            | - helikopterit  |           |             |           |
| 8802 11 00 | -- omapaino enintään 2 000 kg   | 7,5       | 3           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1083

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 8802 12 00 | -- omapaino suurempi kuin 2 000 kg  | 2,7       | 0           |           |
| 8802 20 00 | - lentokoneet ja muut ilma-alukset, omapaino enintään 2 000 kg  | 7,7       | 3           |           |
| 8802 30 00 | - lentokoneet ja muut ilma-alukset, omapaino suurempi kuin 2 000 kg mutta enintään 15 000 kg  | 2,7       | 0           |           |
| 8802 40 00 | - lentokoneet ja muut ilma-alukset, omapaino suurempi kuin 15 000 kg  | 2,7       | 0           |           |
| 8802 60    | - avaruusalukset (myös satelliitit) ja niiden kantoraketit sekä suborbitaaliset alukset   |           |             |           |
| 8802 60 10 | -- avaruusalukset (myös satelliitit)  | 4,2       | 0           |           |
| 8802 60 90 | -- kantoraketit sekä suborbitaaliset alukset  | 4,2       | 0           |           |
| 8803       | Nimikkeen 8801 tai 8802 tavaroiden osat   |           |             |           |
| 8803 10 00 | - potkurit ja roottorit sekä niiden osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8803 20 00 | - laskutelineet ja niiden osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8803 30 00 | - lentokoneiden tai helikoptereiden muut osat   | 2,7       | 0           |           |
| 8803 90    | - muut  |           |             |           |
| 8803 90 10 | -- leijojen   | 1,7       | 0           |           |
| 8803 90 20 | -- avaruusalusten (myös satelliittien)  | 1,7       | 0           |           |
| 8803 90 30 | -- kantorakettien sekä suborbitaalisen alusten  | 1,7       | 0           |           |
| 8803 90 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8804 00 00 | Laskuvarjot (myös ohjattavat laskuvarjot sekä liitovarjot) ja roottorivarjo (rotouchutes); niiden osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
| 8805       | Ilma-alusten lähetyslaitteet; lentotukialusten kannella käytettävät jarrutuslaitteet ja niiden kaltaiset laitteet; laitteet maassa tapahtuvaa lento-koulutusta varten; edellä mainittujen tavaroiden osat |           |             |           |
| 8805 10    | - ilma-alusten lähetyslaitteet ja niiden osat; lentotukialusten kannella ja lentoasemilla käytettävät jarrutuslaitteet ja niiden kaltaiset laitteet sekä niiden osat                                      |           |             |           |
| 8805 10 10 | -- ilma-alusten lähetyslaitteet ja niiden osat  | 2,7       | 0           |           |
| 8805 10 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
|            | - laitteet maassa tapahtuvaa lentokoulutusta varten sekä niiden osat  |           |             |           |
| 8805 21 00 | -- ilmataistelusimulaattorit ja niiden osat   | 1,7       | 0           |           |
| 8805 29 00 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 89         | 89 RYHMÄ - ALUKSET JA UIVAT RAKENTEET  |           |             |           |
| 8901       | Risteilyalukset, kiertoajelualukset, lautta-alukset, lastialukset, proomut ja niiden kaltaiset alukset henkilö- tai tavarankuljetukseen                  |           |             |           |
| 8901 10    | - risteilyalukset, kiertoajelualukset ja niiden kaltaiset alukset, jotka on suunniteltu pääasiallisesti henkilökuljetukseen; kaikenlaiset lautta-alukset |           |             |           |
| 8901 10 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
| 8901 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8901 20    | - säiliöalukset  |           |             |           |
| 8901 20 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
| 8901 20 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8901 30    | - jäähdytysalukset, muut kuin alanimikkeeseen 8901 20 kuuluvat   |           |             |           |
| 8901 30 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
| 8901 30 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8901 90    | - muut tavarankuljetukseen tarkoitettut alukset ja muut sekä henkilö- että tavarankuljetukseen tarkoitettut alukset                                      |           |             |           |
| 8901 90 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8901 90 91 | --- mekaanisella kuljetuskoneistolla varustamattomat   | 1,7       | 0           |           |
| 8901 90 99 | --- mekaanisella kuljetuskoneistolla varustetut  | 1,7       | 0           |           |
| 8902 00    | Kalastusalukset; tehdas- ja muut alukset kalastustuotteiden jalostusta tai säilöntää varten  |           |             |           |
|            | - avomerialukset   |           |             |           |
| 8902 00 12 | -- bruttovetoisuus suurempi kuin 250   | Vapaa     | 0           |           |
| 8902 00 18 | -- bruttovetoisuus enintään 250  | Vapaa     | 0           |           |
| 8902 00 90 | - muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8903       | Huvi- tai urheilukäyttöön tarkoitettut alukset; soutuveneet ja kanootit  |           |             |           |
| 8903 10    | - ilmatäytteiset   |           |             |           |
| 8903 10 10 | -- paino enintään 100 kg   | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1085

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8903 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 8903 91    | -- purjeveneet, myös jos niissä on apumoottori   |           |             |           |
| 8903 91 10 | --- avomerialukset   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8903 91 92 | ---- pituus enintään 7,5 m   | 1,7       | 0           |           |
| 8903 91 99 | ---- pituus yli 7,5 m  | 1,7       | 0           |           |
| 8903 92    | -- moottoriveneet, muut kuin perämoottoriveneet  |           |             |           |
| 8903 92 10 | --- avomerialukset   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8903 92 91 | ---- pituus enintään 7,5 m   | 1,7       | 0           |           |
| 8903 92 99 | ---- pituus yli 7,5 m  | 1,7       | 0           |           |
| 8903 99    | -- muut  |           |             |           |
| 8903 99 10 | --- paino enintään 100 kg  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 8903 99 91 | ---- pituus enintään 7,5 m   | 1,7       | 0           |           |
| 8903 99 99 | ---- pituus yli 7,5 m  | 1,7       | 0           |           |
| 8904 00    | Hinaajat ja työntöalukset  |           |             |           |
| 8904 00 10 | - hinaajat   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - työntöalukset  |           |             |           |
| 8904 00 91 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
| 8904 00 99 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8905       | Majakkalaivat, ruiskualukset, ruoppausalukset, uivat nosturit ja muut alukset, joiden purjehduskelpoisuus on toissijainen niiden pääkäyttöön verrattuna; uivat telakat; uivat tai upotettavat poraus- tai tuotantolautat |           |             |           |
| 8905 10    | - pohjahara-alukset  |           |             |           |
| 8905 10 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
| 8905 10 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8905 20 00 | - uivat tai upotettavat poraus- tai tuotantolautat   | Vapaa     | 0           |           |
| 8905 90    | - muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 8905 90 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
| 8905 90 90 | -- muut  | 1,7       | 0           |           |
| 8906       | Muut alukset, myös sota-alukset ja pelastusveneet, muut kuin soutuveneet   |           |             |           |
| 8906 10 00 | - sota-alukset   | Vapaa     | 0           |           |
| 8906 90    | - muut   |           |             |           |
| 8906 90 10 | -- avomerialukset  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 8906 90 91 | --- paino enintään 100 kg  | 2,7       | 0           |           |
| 8906 90 99 | --- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 8907       | Muut uivat rakenteet (esim. lautat, säiliöt, kasuunit, laiturit, poijut ja merimerkit)   |           |             |           |
| 8907 10 00 | - ilmatäytteiset lautat  | 2,7       | 0           |           |
| 8907 90 00 | - muut   | 2,7       | 0           |           |
| 8908 00 00 | Romutettavaksi tarkoitettut alukset ja muut uivat rakenteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 90         | 90 RYHMÄ - OPTISET, VALOKUVAUS-, ELOKUVA-, MITTAUS-, TARKISTUS-, TARKKUUS-, LÄÄKETIETEELLISET TAI KIRURGISET KOJEET JA LAITTEET; NIIDEN OSAT JA TARVIKKEET   |           |             |           |
| 9001       | Optiset kuidut ja optiset kuitukimput; optiset kuitukaapelit, muut kuin nimikkeeseen 8544 kuuluvat; polarisoivasta aineesta valmistetut laatat ja levyt; mitä ainetta tahansa olevat kehystämättömät linssit (myös piilolasit), prismat, peilit ja muut optiset elementit, muut kuin tällaiset elementit optisesti työstämätöntä lasia |           |             |           |
| 9001 10    | - optiset kuidut, optiset kuitukimput ja optiset kuitukaapelit   |           |             |           |
| 9001 10 10 | -- kuvien johtamiseen käytettävät kaapelit   | 2,9       | 0           |           |
| 9001 10 90 | -- muut  | 2,9       | 0           |           |
| 9001 20 00 | - polarisoivasta aineesta valmistetut laatat ja levyt  | 2,9       | 0           |           |
| 9001 30 00 | - piilolinssit   | 2,9       | 0           |           |
| 9001 40    | - silmälasilinssit, lasia  |           |             |           |
| 9001 40 20 | -- muuhun kuin näön korjaamiseen käytettävät   | 2,9       | 0           |           |
|            | -- näön korjaamiseen käytettävät   |           |             |           |
|            | --- molemmat puolet viimeistelty   |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1087

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9001 40 41 | ---- yksi polttopiste   | 2,9       | 0           |           |
| 9001 40 49 | ---- muut   | 2,9       | 0           |           |
| 9001 40 80 | --- muut  | 2,9       | 0           |           |
| 9001 50    | - silmälasilinsit, muuta ainetta  |           |             |           |
| 9001 50 20 | -- muuhun kuin näön korjaamiseen käytettävät  | 2,9       | 0           |           |
|            | -- näön korjaamiseen käytettävät  |           |             |           |
|            | --- molemmat puolet viimeistelty  |           |             |           |
| 9001 50 41 | ---- yksi polttopiste   | 2,9       | 0           |           |
| 9001 50 49 | ---- muut   | 2,9       | 0           |           |
| 9001 50 80 | --- muut  | 2,9       | 0           |           |
| 9001 90 00 | - muut  | 2,9       | 0           |           |
| 9002       | Mitä ainetta tahansa olevat kehystetyt linssit, prismat, peilit ja muut optiset elementit, kun ne ovat kojeiden tai laitteiden osia tai tarvikkeita, muut kuin tällaiset elementit, optisesti työstämätöntä lasia |           |             |           |
|            | - objektiivit   |           |             |           |
| 9002 11 00 | -- kameroita, projektoreita tai valokuvan suurennus- tai pienennyslaitteita varten  | 6,7       | 0           |           |
| 9002 19 00 | -- muut   | 6,7       | 0           |           |
| 9002 20 00 | - suodattimet   | 6,7       | 5           |           |
| 9002 90 00 | - muut  | 6,7       | 0           |           |
| 9003       | Silmäläsien tai niiden kaltaisten esineiden kehykset ja niiden osat   |           |             |           |
|            | - kehykset  |           |             |           |
| 9003 11 00 | -- muovia   | 2,2       | 0           |           |
| 9003 19    | -- muuta ainetta  |           |             |           |
| 9003 19 10 | --- jalometallia tai valssattua jalometallia  | 2,2       | 0           |           |
| 9003 19 30 | ---- epäjaloa metallia  | 2,2       | 0           |           |
| 9003 19 90 | --- muuta ainetta   | 2,2       | 0           |           |
| 9003 90 00 | - osat  | 2,2       | 0           |           |
| 9004       | Silmälasit ja niiden kaltaiset esineet, näön korjaamiseen, silmien suojaamiseen tai muuhun tarkoitukseen  |           |             |           |
| 9004 10    | - aurinkolasit  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9004 10 10 | -- joissa on optisesti työstetyt linssit   | 2,9       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9004 10 91 | --- joissa on muovilinssit   | 2,9       | 0           |           |
| 9004 10 99 | --- muut   | 2,9       | 0           |           |
| 9004 90    | - muut   |           |             |           |
| 9004 90 10 | -- joissa on muovilinssit  | 2,9       | 0           |           |
| 9004 90 90 | -- muut  | 2,9       | 0           |           |
| 9005       | Kiikarit ja kaukoputket sekä niiden jalustat; muut tähtitieteelliset kojeet ja niiden jalustat, ei kuitenkaan radiotähtitieteelliset kojeet  |           |             |           |
| 9005 10 00 | - kiikarit   | 4,2       | 0           |           |
| 9005 80 00 | - muut kojeet  | 4,2       | 0           |           |
| 9005 90 00 | - osat ja tarvikkeet (myös jalustat)   | 4,2       | 0           |           |
| 9006       | Valokuvauskamerat (muut kuin elokuvakamerat); valokuvaussalamalaitteet ja valokuvaussalamalamput, muut kuin nimikkeen 8539 sähköpurkauslamput  |           |             |           |
| 9006 10 00 | - kamerat, jollaisia käytetään painolaattojen tai painosylinterien valmistamiseen  | 4,2       | 0           |           |
| 9006 30 00 | - kamerat, jotka on erityisesti suunniteltu vedenalaiseen käyttöön, ilmavalokuvaukseen tai sisäelinten lääkinälliseen tai kirurgiseen tutkimukseen; oikeuslääketieteessä ja rikostutkimuksessa vertailevaan valokuvaukseen käytettävät kamerat | 4,2       | 0           |           |
| 9006 40 00 | - pikakuvakamerat  | 3,2       | 0           |           |
|            | - muut kamerat   |           |             |           |
| 9006 51 00 | -- yksisilmäiset peilikamerat enintään 35 mm:n levyistä rullafilmiä varten   | 4,2       | 0           |           |
| 9006 52 00 | -- muut, alle 35 mm:n levyistä rullafilmiä varten  | 4,2       | 0           |           |
| 9006 53    | -- muut, 35 mm:n levyistä rullafilmiä varten   |           |             |           |
| 9006 53 10 | --- kertakäyttökamerat   | 4,2       | 0           |           |
| 9006 53 80 | --- muut   | 4,2       | 0           |           |
| 9006 59 00 | -- muut  | 4,2       | 0           |           |
|            | - valokuvaussalamalaitteet ja valokuvaussalamalamput   |           |             |           |
| 9006 61 00 | -- sähköpurkauslampulla toimivat ("elektroniset") valokuvaussalamalaitteet   | 3,2       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1089

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9006 69 00 | -- muut   | 3,2       | 0           |           |
|            | - osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9006 91 00 | -- kameroita varten   | 3,7       | 0           |           |
| 9006 99 00 | -- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 9007       | Elokuvakamerat ja -projektorit, myös jos niissä on äänen tallennus- tai toistolaitteet  |           |             |           |
|            | - kamerat   |           |             |           |
| 9007 11 00 | -- alle 16 mm:n levyistä filmiä tai 2 × 8 mm:n filmiä varten  | 3,7       | 0           |           |
| 9007 19 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9007 20 00 | - projektorit   | 3,7       | 0           |           |
|            | - osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9007 91 00 | -- kameroita varten   | 3,7       | 0           |           |
| 9007 92 00 | -- projektoreita varten   | 3,7       | 0           |           |
| 9008       | Projektorit, muut kuin elokuvaprojektorit ja profiiliprojektorit; valokuvan (ei kuitenkaan elokuvan) suurennus- tai pienennyslaitteet   |           |             |           |
| 9008 10 00 | - diaprojektorit  | 3,7       | 0           |           |
| 9008 20 00 | - mikrofilmien, mikrokorttien tai muiden mikrolomakkeiden lukulaitteet, myös kopioivat  | 3,7       | 0           |           |
| 9008 30 00 | - muut projektorit  | 3,7       | 0           |           |
| 9008 40 00 | - valokuvan (ei kuitenkaan elokuvan) suurennus- tai pienennyslaitteet   | 3,7       | 0           |           |
| 9008 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | 3,7       | 0           |           |
| 9010       | Laitteet ja varusteet valokuva- ja elokuva-laboratorioita varten, muualle tähän ryhmään kuulumattomat; negatiivientarkastuslaitteet; valkokankaat   |           |             |           |
| 9010 10 00 | - laitteet ja varusteet, jotka automaattisesti kehittävät valokuva- (myös elokuva-)filmin tai rullilla olevan valokuvapaperin tai jotka automaattisesti valottavat kehitetyn filmin rullilla olevalle valokuvauspaperille | 2,7       | 0           |           |
| 9010 50 00 | - muut laitteet ja varusteet valokuva- ja elokuva-laboratorioita varten; negatiivientarkastuslaitteet   | 2,7       | 0           |           |
| 9010 60 00 | - valkokankaat  | 2,7       | 0           |           |
| 9010 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
| 9011       | Optiset mikroskoopit, myös mikrovalokuvausta, mikroelokuvausta tai mikroprojisointia varten   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9011 10    | - stereomikroskoopit  |           |             |           |
| 9011 10 10 | -- joissa on erityisesti puolijohdekiekkojen tai hiusristikoiden käsittelyä ja kuljetusta varten suunnitellut laitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9011 10 90 | -- muut   | 6,7       | 0           |           |
| 9011 20    | - muut mikroskoopit mikrovalokuvausta, mikroelokuvausta tai mikroprojisointia varten  |           |             |           |
| 9011 20 10 | -- mikrovalokuvaukseen tarkoitetut mikroskoopit, joissa on erityisesti puolijohdekiekkojen tai hiusristikoiden käsittelyä ja kuljetusta varten suunnitellut laitteet                                | Vapaa     | 0           |           |
| 9011 20 90 | -- muut   | 6,7       | 0           |           |
| 9011 80 00 | - muut mikroskoopit   | 6,7       | 0           |           |
| 9011 90    | - osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9011 90 10 | -- alanimikkeen 9011 10 10 tai 9011 20 10 laitteissa käytettävät osat   | Vapaa     | 0           |           |
| 9011 90 90 | -- muut   | 6,7       | 0           |           |
| 9012       | Mikroskoopit, muut kuin optiset; diffraktiolaitteet   |           |             |           |
| 9012 10    | - mikroskoopit, muut kuin optiset; diffraktiolaitteet   |           |             |           |
| 9012 10 10 | -- elektronimikroskoopit, joissa on erityisesti puolijohdekiekkojen tai hiusristikoiden käsittelyä ja kuljetusta varten suunnitellut laitteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9012 10 90 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9012 90    | - osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9012 90 10 | -- alanimikkeen 9012 10 10 laitteissa käytettävät   | Vapaa     | 0           |           |
| 9012 90 90 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9013       | Nestekidelaitteet, jotka eivät ole muissa nimikkeissä yksityiskohtaisemmin kuvattuja tavaroita; laserit, muut kuin laseriodit; muut optiset laitteet ja kojeet, muualle tähän ryhmään kuulumattomat |           |             |           |
| 9013 10 00 | - aseisiin kiinnitettävät kiikaritähäimet; periskoopit; kiikarit ja kaukoputket, jotka on suunniteltu tämän ryhmän tai XVI jakson koneiden, laitteiden tai kojeiden osiksi                          | 4,7       | 0           |           |
| 9013 20 00 | - laserit, muut kuin laseriodit   | 4,7       | 0           |           |
| 9013 80    | - muut laitteet ja kojeet   |           |             |           |
|            | -- nestekidelaitteet  |           |             |           |
| 9013 80 20 | --- aktiivimatriisi-nestekidelaitteet   | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1091

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9013 80 30 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9013 80 90 | -- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 9013 90    | - osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9013 90 10 | -- nestekidelaitteita (LCD) varten  | Vapaa     | 0           |           |
| 9013 90 90 | -- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 9014       | Kompassit; muut navigointikojeet ja -laitteet   |           |             |           |
| 9014 10 00 | - kompassit   | 2,7       | 0           |           |
| 9014 20    | - lento- tai avaruusnavigointikojeet ja -laitteet (muut kuin kompassit)   |           |             |           |
| 9014 20 20 | -- inertianavigointijärjestelmät  | 3,7       | 0           |           |
| 9014 20 80 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9014 80 00 | - muut kojeet ja laitteet:  | 3,7       | 0           |           |
| 9014 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
| 9015       | Geodeettiset (myös fotogrammetriset), hydrografiset, oseanografiset, hydrologiset, meteorologiset tai geofysikaaliset kojeet ja laitteet, ei kuitenkaan kompassit; etäisyysmittarit |           |             |           |
| 9015 10    | - etäisyysmittarit  |           |             |           |
| 9015 10 10 | -- elektroniset   | 3,7       | 0           |           |
| 9015 10 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 20    | - teodoliitit ja takymetrit   |           |             |           |
| 9015 20 10 | -- elektroniset   | 3,7       | 0           |           |
| 9015 20 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 30    | - vaaituskojeet   |           |             |           |
| 9015 30 10 | -- elektroniset   | 3,7       | 0           |           |
| 9015 30 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 40    | - fotogrammetriset kojeet ja laitteet   |           |             |           |
| 9015 40 10 | -- elektroniset   | 3,7       | 0           |           |
| 9015 40 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 80    | - muut kojeet ja laitteet:  |           |             |           |
|            | -- elektroniset   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9015 80 11 | --- meteorologiset, hydrologiset ja geofysikaaliset kojeet ja laitteet   | 3,7       | 0           |           |
| 9015 80 19 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9015 80 91 | --- geodeettiset, topografiset, maanmittaus- ja vaaituskojeet ja -laitteet; hydrografiset kojeet   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 80 93 | --- meteorologiset, hydrologiset ja geofysikaaliset kojeet ja laitteet   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 80 99 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9015 90 00 | - osat ja tarvikkeet   | 2,7       | 0           |           |
| 9016 00    | Vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g, myös punnuksi-<br>neen  |           |             |           |
| 9016 00 10 | - vaa'at   | 3,7       | 0           |           |
| 9016 00 90 | - osat ja tarvikkeet   | 3,7       | 0           |           |
| 9017       | Piirustus- tai merkintäkojeet ja matemaattiset laskukojeet (esim. piirustuskoneet, pantografit, astelevyt, harpikot, laskutikut ja laskulevyt); kädessä pidettävät pituuksien mittaukseen käytettävät kojeet (esim. mittatangot ja -nauhat sekä mikrometrit ja työntömitat), muualle tähän ryhmään kuulumattomat |           |             |           |
| 9017 10    | - piirustuspöydät tai -koneet, myös automaattiset  |           |             |           |
| 9017 10 10 | -- piirturit   | Vapaa     | 0           |           |
| 9017 10 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9017 20    | - muut piirustus- tai merkintäkojeet ja matemaattiset laskukojeet  |           |             |           |
| 9017 20 05 | -- piirturit   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut piirustuskojeet  |           |             |           |
| 9017 20 11 | --- harpikot   | 2,7       | 0           |           |
| 9017 20 19 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9017 20 39 | -- merkintäkojeet  | 2,7       | 0           |           |
| 9017 20 90 | -- matemaattiset laskukojeet (myös laskutikut, laskulevyt ja niiden kaltaiset kojeet)  | 2,7       | 0           |           |
| 9017 30    | - mikrometrit, työntömitat ja tulkit   |           |             |           |
| 9017 30 10 | -- mikrometrit ja työntömitat  | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1093

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9017 30 90 | -- muut (lukuun ottamatta nimikkeen 9031 tulkkeja, joissa ei ole mittauselimä)  | 2,7       | 0           |           |
| 9017 80    | - muut kojeet   |           |             |           |
| 9017 80 10 | -- mittasauvat ja -nauhat sekä asteikolla varustetut viivoittimet   | 2,7       | 0           |           |
| 9017 80 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9017 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
| 9018       | Lääketieteessä, myös hammas- tai eläinlääketieteessä tai kirurgiassa käytettävät kojeet ja laitteet, mukaan lukien skintigrafiset laitteet, muut sähkölääkintälaitteet ja näöntarkastuskojeet |           |             |           |
|            | - sähködiagnosilaitteet (myös laitteet toimintojen tutkimista tai fysiologisten parametrien tarkkailua varten)  |           |             |           |
| 9018 11 00 | -- elektrokardiografit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 12 00 | -- ultraäänipyyhkäisyalaite   | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 13 00 | -- magneettiresonanssikuvausalaite  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 14 00 | -- skintigrafiset laitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 19    | -- muut   |           |             |           |
| 9018 19 10 | --- valvontalaitteet kahden tai useamman parametrin samanaikaista valvontaa varten  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 19 90 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 20 00 | - ultravioletti- tai infrapunasäteilylaitteet   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - injektioruiskut, neulat, katetrit, kanyylit ja niiden kaltaiset tavarat   |           |             |           |
| 9018 31    | -- injektioruiskut, myös jos niissä on neula  |           |             |           |
| 9018 31 10 | --- muovia  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 31 90 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 32    | -- putkimaiset metallineulat ja haavanompeluneulat  |           |             |           |
| 9018 32 10 | --- putkimaiset metallineulat   | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 32 90 | --- haavanompeluneulat  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 39 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut kojeet ja laitteet, joita käytetään hammaslääketieteessä   |           |             |           |
| 9018 41 00 | -- hammaslääkärin porakoneet, myös jos ne on yhdistetty jalustaan, jossa on muita hammaslääkintävarusteita  | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9018 49    | -- muut   |           |             |           |
| 9018 49 10 | --- hiomakivet, laikat, porat ja harjat, hammaslääkärin porakoneisiin tarkoitettut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 49 90 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 50    | - muut oftalmologiset kojeet ja laitteet  |           |             |           |
| 9018 50 10 | -- muut kuin optiset  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 50 90 | -- optiset  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90    | - muut kojeet ja laitteet:  |           |             |           |
| 9018 90 10 | -- kojeet ja laitteet verenpaineen mittausta varten   | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 20 | -- endoskoopit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 30 | -- dialyysihoitoon käytettävät laitteet (keinomunuaiset, munuaiskoneet ja dialyysaattorit)  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- diatermialaitteet  |           |             |           |
| 9018 90 41 | --- ultraääni   | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 49 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 50 | -- verensiirtolaitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 60 | -- nukutuslaitteet ja -kojeet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 70 | -- ultraäänellä toimivat virtsakivien rikkomiskojeet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 75 | -- hermojen stimulointilaitteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9018 90 85 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9019       | Mekanoterapeuttiset laitteet; hierontalaitteet; laitteet psykologisia soveltuvuustestejä varten; otsoni-, happi- tai aerosolihoitolaitteet, tekohengityslaitteet ja muut terapeuttiset hengityslaitteet |           |             |           |
| 9019 10    | - mekanoterapeuttiset laitteet; hierontalaitteet; laitteet psykologisia soveltuvuustestejä varten   |           |             |           |
| 9019 10 10 | -- sähköhierontalaitteet, joiden toiminta perustuu värinään   | Vapaa     | 0           |           |
| 9019 10 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9019 20 00 | - otsoni-, happi- tai aerosolihoitolaitteet, tekohengityslaitteet ja muut terapeuttiset hengityslaitteet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9020 00 00 | Muut hengityslaitteet ja kaasunaamarit (ei kuitenkaan suoja-naamarit, joissa ei ole mekaanisia osia eikä vaihdettavia suodattimia)  | 1,7       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1095

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9021       | Ortopediset välineet, myös kainalosauvat, kirurgiset vyöt ja kohjuvyöt; lastat ja muut murtumanhoitovälineet; proteesit; kuulolaitteet sekä muut vamman tai vajavuuden kompensoimiseksi mukana pidettävät tai kannettavat tai kehoon istutettavat välineet   |           |             |           |
| 9021 10    | - ortopediset välineet ja murtumanhoitovälineet  |           |             |           |
| 9021 10 10 | -- ortopediset välineet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 10 90 | -- lastat ja muut murtumanhoitovälineet  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - tekohampaat ja hammasproteesivarusteet   |           |             |           |
| 9021 21    | -- tekohampaat   |           |             |           |
| 9021 21 10 | --- muovia   | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 21 90 | --- muuta ainetta  | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 29 00 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut proteesit   |           |             |           |
| 9021 31 00 | -- nivelproteesit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 39    | -- muut  |           |             |           |
| 9021 39 10 | --- silmäproteesit   | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 39 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 40 00 | - kuulolaitteet, ei kuitenkaan osat ja tarvikkeet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 50 00 | - tahdistimet, jotka kiihottavat sydänlihaksia, ei kuitenkaan osat ja tarvikkeet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 90    | - muut   |           |             |           |
| 9021 90 10 | -- kuulolaitteen osat ja tarvikkeet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9021 90 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9022       | Röntgensäteiden tai alfa-, beeta- tai gammasäteilyn käyttöön perustuvat laitteet, lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintä- tai kirurgiseen käyttöön tai muuhun käyttöön, mukaan lukien radiografia- tai radioterapialaitteet, röntgenputket ja muut röntgengeneraattorit, suurjännitegeneraattorit, valvontapaneelit ja -pöydät, varjostimet, tutkimus- tai käsittelypöydät, -tuolit sekä niiden kaltaiset tavarat |           |             |           |
|            | - röntgensäteiden käyttöön perustuvat laitteet, lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintä- tai kirurgiseen käyttöön tai muuhun käyttöön, mukaan lukien radiografia- tai radioterapialaitteet   |           |             |           |
| 9022 12 00 | -- tietokoneohjatut tomografialaitteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9022 13 00 | -- muut, hammaslääkintäkäyttöön  | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9022 14 00 | -- muut, lääkintä-, eläinlääkintä- tai kirurgiseen käyttöön  | Vapaa     | 0           |           |
| 9022 19 00 | -- muuhun käyttöön   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - alfa-, beeta- tai gammasäteilyn käyttöön perustuvat laitteet, lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintä- tai kirurgiseen käyttöön tai muuhun käyttöön, mukaan lukien radiografia- tai radioterapialaitteet |           |             |           |
| 9022 21 00 | -- lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintä- tai kirurgiseen käyttöön   | Vapaa     | 0           |           |
| 9022 29 00 | -- muuhun käyttöön   | 2,1       | 0           |           |
| 9022 30 00 | - röntgenputket  | 2,1       | 0           |           |
| 9022 90    | - muut, myös osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9022 90 10 | -- fluoresoivat röntgenvarjostimet ja röntgenvahvistusvarjostimet; hajasäteilysuojat ja hilat  | 2,1       | 0           |           |
| 9022 90 90 | -- muut  | 2,1       | 0           |           |
| 9023 00    | Kojeet, laitteet ja mallit, jotka on tarkoitettu esittelyä (esim. opetusta tai näyttelyä) varten, muuhun käyttöön soveltumattomat  |           |             |           |
| 9023 00 10 | - jollaisia käytetään fysiikan, kemian tai teknisten aineiden opettamiseen   | 1,4       | 0           |           |
| 9023 00 80 | - muut   | 1,4       | 0           |           |
| 9024       | Koneet ja laitteet aineiden (esim. metallin, puun, tekstiilitavaroitten, paperin tai muovin) kovuuden, lujuuden, kokoonpuristuvuuden, kimmoisuuden tai muiden mekaanisten ominaisuuksien testausta varten    |           |             |           |
| 9024 10    | - metallin testaukseen käytettävät koneet ja laitteet  |           |             |           |
| 9024 10 10 | -- elektroniset  | 3,2       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9024 10 91 | --- yleisiä tai vetolujuustestejä varten   | 2,1       | 0           |           |
| 9024 10 93 | --- kovuustestejä varten   | 2,1       | 0           |           |
| 9024 10 99 | --- muut   | 2,1       | 0           |           |
| 9024 80    | - muut koneet ja laitteet  |           |             |           |
| 9024 80 10 | -- elektroniset  | 3,2       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9024 80 91 | --- tekstiilitavaroitten, paperin, kartongin tai pahvin testausta varten   | 2,1       | 0           |           |
| 9024 80 99 | --- muut   | 2,1       | 0           |           |
| 9024 90 00 | - osat ja tarvikkeet   | 2,1       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1097

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9025       | Densimetrit, areometrit ja niiden kaltaiset uppomittarit, lämpömittarit, pyrometrit, ilmapuntarit, hygrometrit ja psykrometrit, myös rekisteröivät, sekä näiden kojeiden yhdistelmät  |           |             |           |
|            | - lämpömittarit ja pyrometrit, muihin kojeisiin yhdistämättömät   |           |             |           |
| 9025 11    | -- nestetäyttöiset, suoranäyttöiset   |           |             |           |
| 9025 11 20 | --- kuumemittarit tai eläinlääkinnässä käytettävät lämpömittarit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9025 11 80 | --- muut  | 2,8       | 0           |           |
| 9025 19    | -- muut   |           |             |           |
| 9025 19 20 | --- elektroniset  | 3,2       | 0           |           |
| 9025 19 80 | --- muut  | 2,1       | 0           |           |
| 9025 80    | - muut kojeet   |           |             |           |
| 9025 80 20 | -- ilmapuntarit, muihin kojeisiin yhdistämättömät   | 2,1       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 9025 80 40 | --- elektroniset  | 3,2       | 0           |           |
| 9025 80 80 | --- muut  | 2,1       | 0           |           |
| 9025 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | 3,2       | 0           |           |
| 9026       | Kojeet ja laitteet nesteiden tai kaasujen virtauksen, pinnan korkeuden, paineen tai muiden vaihtelevien ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten (esim. Virtausmittarit, pinnan korkeuden osoittimet, painemittarit ja lämmönkulutusmittarit), ei kuitenkaan nimikkeen 9014, 9015, 9028 tai 9032 kojeet ja laitteet |           |             |           |
| 9026 10    | - nesteiden virtauksen tai pinnan korkeuden mittaamista tai tarkkailua varten   |           |             |           |
|            | -- elektroniset   |           |             |           |
| 9026 10 21 | --- virtausmittarit   | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 10 29 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 9026 10 81 | --- virtausmittarit   | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 10 89 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 20    | - paineen mittaamista tai tarkkailua varten   |           |             |           |
| 9026 20 20 | -- elektroniset   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9026 20 40 | --- kierukka- ja metallikalvotyypiset manometrit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 20 80 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 80    | - muut kojeet ja laitteet   |           |             |           |
| 9026 80 20 | -- elektroniset   | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 80 80 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9026 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9027       | Kojeet ja laitteet fysikaalista tai kemiallista analyysiä varten (esim. polarimetrit, refrakto-metrit, spektrometrit sekä kaasu- tai savuanalyysilaitteet); kojeet ja laitteet viskositeetin, huokoisuuden, laajenemisen, pinta-jännityksen tai niiden kaltaisten ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten; kojeet ja laitteet lämpö määrän, äänitason tai valon voimakkuuden mittaamista tai tarkkailua varten (myös valotus-mittarit); mikrotomit |           |             |           |
| 9027 10    | - kaasu- tai savuanalyysilaitteet   |           |             |           |
| 9027 10 10 | -- elektroniset   | 2,5       | 0           |           |
| 9027 10 90 | -- muut   | 2,5       | 0           |           |
| 9027 20 00 | - kromatografit ja elektroforeesilaitteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 30 00 | - spektrometrit, spektrofotometrit ja optista säteilyä (ultravioletti, näkyvä, infrapuna) käyttävät spektrografit   | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 50 00 | - muut optista säteilyä (ultravioletti, näkyvä, infrapuna) käyttävät kojeet ja laitteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 80    | - muut kojeet ja laitteet   |           |             |           |
| 9027 80 05 | -- valotusmittarit  | 2,5       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
|            | --- elektroniset  |           |             |           |
| 9027 80 11 | ---- pH-mittarit, rH-mittarit ja muut johtokykyä mittaavat laitteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 80 13 | ---- laite, jolla puolijohdekiekkoja tai nestekidenäyttölustoja valmistettaessa mitataan puolijohdeaineiden tai nestekidenäyttölustojen ja niihin liittyvien eristävien ja johtavien kerrosten fysikaalisia ominaisuuksia   | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 80 17 | ---- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 9027 80 91 | ---- viskosimetrit, huokoisuus- ja laajennusmittarit  | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1099

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9027 80 93 | ---- laite, jolla puolijohdekiekkoja tai nestekidenäyttölustoja valmistettaessa mitataan puolijohdeaineiden tai nestekidenäyttölustojen ja niihin liittyvien eristävien ja johtavien kerrosten fysikaalisia ominaisuuksia | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 80 97 | ---- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 90    | - mikrotomit; osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9027 90 10 | -- mikrotomit   | 2,5       | 0           |           |
|            | -- osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 9027 90 50 | --- alanimikkeen 9027 20–9027 80 laitteissa käytettävät osat ja tarvikkeet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9027 90 80 | --- mikrotomien taikka kaasu- tai savuanalysilaitteiden osat  | 2,5       | 0           |           |
| 9028       | Kaasun, nesteen tai sähkön kulutus- tai tuotantomittarit, myös niiden tarkistusmittarit   |           |             |           |
| 9028 10 00 | - kaasumittarit   | 2,1       | 0           |           |
| 9028 20 00 | - nestemittarit   | 2,1       | 0           |           |
| 9028 30    | - sähkömittarit   |           |             |           |
|            | -- vaihtovirta  |           |             |           |
| 9028 30 11 | --- yksivaiheiset   | 2,1       | 0           |           |
| 9028 30 19 | --- monivaiheiset   | 2,1       | 0           |           |
| 9028 30 90 | -- muut   | 2,1       | 0           |           |
| 9028 90    | - osat ja tarvikkeet  |           |             |           |
| 9028 90 10 | -- sähkömittareita varten   | 2,1       | 0           |           |
| 9028 90 90 | -- muut   | 2,1       | 0           |           |
| 9029       | Kierroslaskurit, tuotannonlaskurit, taksamittarit, matkamittarit, askelmittarit ja niiden kaltaiset kojeet; nopeusmittarit ja takometrit, muut kuin nimikkeeseen 9014 tai 9015 kuuluvat; stroboskoopit                    |           |             |           |
| 9029 10 00 | - kierroslaskurit, tuotannonlaskurit, taksamittarit, matkamittarit, askelmittarit ja niiden kaltaiset kojeet  | 1,9       | 0           |           |
| 9029 20    | - nopeusmittarit ja takometrit; stroboskoopit   |           |             |           |
|            | -- nopeusmittarit ja takometrit   |           |             |           |
| 9029 20 31 | --- ajoneuvojen nopeusmittarit  | 2,6       | 0           |           |
| 9029 20 38 | --- muut  | 2,6       | 0           |           |
| 9029 20 90 | -- stroboskoopit  | 2,6       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9029 90 00 | - osat ja tarvikkeet   | 2,2       | 0           |           |
| 9030       | Oskilloskoopit, spektrianalysaattorit ja muut sähkösuureiden mittausta- tai tarkkailukojeet ja -laitteet, ei kuitenkaan nimikkeen 9028 mittarit; alfa-, beeta-, gamma-, röntgen-, kosmisen tai muun ionisoivan säteilyn mittausta- tai toteamiskojeet ja -laitteet |           |             |           |
| 9030 10 00 | - ionisoivan säteilyn mittausta- tai havaintokojeet ja -laitteet   | 4,2       | 0           |           |
| 9030 20    | - oskilloskoopit ja oskillografi   |           |             |           |
| 9030 20 10 | -- katodisäde  | 4,2       | 0           |           |
| 9030 20 30 | -- muut, joissa on rekisteröintilaitte   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9030 20 91 | --- elektroniset   | Vapaa     | 0           |           |
| 9030 20 99 | --- muut   | 2,1       | 0           |           |
|            | - muut kojeet ja laitteet jännitteen, virranvoimakkuuden, resistanssin tai tehon mittaamista tai tarkkailua varten   |           |             |           |
| 9030 31 00 | -- yleismittarit, joissa ei ole rekisteröintilaitetta  | 4,2       | 0           |           |
| 9030 32 00 | -- yleismittarit, joissa on rekisteröintilaitte  | Vapaa     | 0           |           |
| 9030 33    | -- muut, joissa ei ole rekisteröintilaitetta   |           |             |           |
| 9030 33 10 | --- elektroniset   | 4,2       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 9030 33 91 | ---- volttimittarit  | 2,1       | 0           |           |
| 9030 33 99 | ---- muut  | 2,1       | 0           |           |
| 9030 39 00 | -- muut, joissa on rekisteröintilaitte   | Vapaa     | 0           |           |
| 9030 40 00 | - muut kojeet ja laitteet, jotka on erityisesti suunniteltu tietoliikennettä varten (esim. ylikuulumismittarit, vahvistusmittarit, särökerroinmittarit ja häiriöjännitemittarit)   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut kojeet ja laitteet  |           |             |           |
| 9030 82 00 | -- puolijohdekiekkujen tai -laitteiden mittaamista tai tarkkailua varten   | Vapaa     | 0           |           |
| 9030 84 00 | -- muut, joissa on rekisteröintilaitte   | Vapaa     | 0           |           |
| 9030 89    | -- muut  |           |             |           |
| 9030 89 30 | --- elektroniset   | Vapaa     | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1101

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9030 89 90 | --- muut   | 2,1       | 0           |           |
| 9030 90    | - osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 9030 90 20 | -- alanimikkeen 9030 82 00 laitteissa käytettävät  | Vapaa     | 0           |           |
| 9030 90 85 | -- muut  | 2,5       | 0           |           |
| 9031       | Mittaus- tai tarkailukojeet, -laitteet ja -koneet, muualle tähän ryhmään kuulumattomat; profiiliprojektorit  |           |             |           |
| 9031 10 00 | - mekaanisten osien tasapainotuskoneet   | 2,8       | 0           |           |
| 9031 20 00 | - koestuspenkit  | 2,8       | 0           |           |
|            | - muut optiset kojeet ja laitteet  |           |             |           |
| 9031 41 00 | -- puolijohdepiikiekkujen tai -laitteiden tarkastamiseen tai puolijohdelaitteiden valmistuksessa käytettävien maskien ja hiusristikoiden kuvioiden tarkastamiseen tarkoitettut                         | Vapaa     | 0           |           |
| 9031 49    | -- muut  |           |             |           |
| 9031 49 10 | --- profiiliprojektorit  | 2,8       | 0           |           |
| 9031 49 90 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9031 80    | - muut kojeet, laitteet ja koneet  |           |             |           |
|            | -- elektroniset  |           |             |           |
|            | --- geometrysten suureiden mittaamista tai tarkistamista varten  |           |             |           |
| 9031 80 32 | ---- puolijohdepiikiekkujen tai -laitteiden tarkastamiseen tai puolijohdelaitteiden valmistuksessa käytettävien maskien ja hiusristikoiden kuvioiden tarkastamiseen tarkoitettut                       | 2,8       | 0           |           |
| 9031 80 34 | ---- muut  | 2,8       | 0           |           |
| 9031 80 38 | --- muut   | 4         | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9031 80 91 | --- geometrysten suureiden mittaamista tai tarkistamista varten  | 2,8       | 0           |           |
| 9031 80 98 | --- muut   | 4         | 0           |           |
| 9031 90    | - osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 9031 90 20 | -- alanimikkeen 9031 41 00 laitteissa käytettävät tai alanimikkeen 9031 49 90 puolijohdepiikiekkujen pinnalla olevan laskeuman mittaamiseen käytettävissä optisissa kojeissa ja laitteissa käytettävät | Vapaa     | 0           |           |
| 9031 90 30 | -- alanimikkeen 9031 80 32 laitteissa käytettävät  | 2,8       | 0           |           |
| 9031 90 85 | -- muut  | 2,8       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso                            | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|--------------------------------------|-------------|-----------|
| 9032       | Automaattiset säätö- tai valvontakojeet ja -laitteet  |                                      |             |           |
| 9032 10    | - termostaatit  |                                      |             |           |
| 9032 10 20 | -- elektroniset   | 2,8                                  | 0           |           |
|            | -- muut   |                                      |             |           |
| 9032 10 81 | --- joissa on sähköinen ohjainlaite   | 2,1                                  | 0           |           |
| 9032 10 89 | --- muut  | 2,1                                  | 0           |           |
| 9032 20 00 | - paineensäätimet (manostaatit)   | 2,8                                  | 0           |           |
|            | - muut kojeet ja laitteet   |                                      |             |           |
| 9032 81 00 | -- hydrauliset tai pneumaattiset  | 2,8                                  | 0           |           |
| 9032 89 00 | -- muut   | 2,8                                  | 0           |           |
| 9032 90 00 | - osat ja tarvikkeet  | 2,8                                  | 0           |           |
| 9033 00 00 | 90 ryhmään kuuluvien koneiden, laitteiden ja kojeiden osat ja tarvikkeet (muualle tähän ryhmään kuulumattomat)                                  | 3,7                                  | 0           |           |
| 91         | 91 RYHMÄ - KELLOT JA NIIDEN OSAT  |                                      |             |           |
| 9101       | Rannekellot, taskukellot ja niiden kaltaiset kellot, myös ajanottokellot, joiden kuori on jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia: |                                      |             |           |
|            | - rannekellot, sähkökäyttöiset, myös jos niissä on ajanottotoiminto   |                                      |             |           |
| 9101 11 00 | -- joissa on ainoastaan mekaaninen näyttö   | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9101 19 00 | -- muut   | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
|            | - muut rannekellot, myös jos niissä on ajanottotoiminto   |                                      |             |           |
| 9101 21 00 | -- automaattivetoiset   | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9101 29 00 | -- muut   | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
|            | - muut  |                                      |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1103

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                            | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|--------------------------------------|-------------|-----------|
| 9101 91 00 | -- sähkökäyttöiset   | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9101 99 00 | -- muut  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9102       | Rannekellot, taskukellot ja niiden kaltaiset kellot, myös ajanottokellot, muut kuin nimikkeeseen 9101 kuuluvat:        |                                      |             |           |
|            | - rannekellot, sähkökäyttöiset, myös jos niissä on ajanottotoiminto  |                                      |             |           |
| 9102 11 00 | -- joissa on ainoastaan mekaaninen näyttö  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9102 12 00 | -- joissa on ainoastaan optoelektroninen näyttö  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9102 19 00 | -- muut  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
|            | - muut rannekellot, myös jos niissä on ajanottotoiminto  |                                      |             |           |
| 9102 21 00 | -- automaattivetoiset  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9102 29 00 | -- muut  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
|            | - muut   |                                      |             |           |
| 9102 91 00 | -- sähkökäyttöiset   | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9102 99 00 | -- muut  | 4,5 MIN 0,3 € p/st<br>MAX 0,8 € p/st | 0           |           |
| 9103       | Muut kellot, joissa on ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen koneisto, ei kuitenkaan nimikkeeseen 9104 kellot: |                                      |             |           |
| 9103 10 00 | - sähkökäyttöiset  | 4,7                                  | 0           |           |
| 9103 90 00 | - muut   | 4,7                                  | 0           |           |
| 9104 00 00 | Kojelautakellot ja niiden kaltaiset kellot ajoneuvoja, ilma-aluksia, avaruusaluksia tai aluksia varten                 | 3,7                                  | 0           |           |
| 9105       | Muut kellot  |                                      |             |           |
|            | - herätyskellot  |                                      |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso         | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-------------------|-------------|-----------|
| 9105 11 00 | -- sähkökäyttöiset  | 4,7               | 0           |           |
| 9105 19 00 | -- muut   | 3,7               | 0           |           |
|            | - seinäkellot   |                   |             |           |
| 9105 21 00 | -- sähkökäyttöiset  | 4,7               | 0           |           |
| 9105 29 00 | -- muut   | 3,7               | 0           |           |
|            | - muut  |                   |             |           |
| 9105 91 00 | -- sähkökäyttöiset  | 4,7               | 0           |           |
| 9105 99    | -- muut   |                   |             |           |
| 9105 99 10 | --- pöydällä tai takanreunuksella pidettävät kellot   | 3,7               | 0           |           |
| 9105 99 90 | --- muut  | 3,7               | 0           |           |
| 9106       | Kellonajanmerkitsemislaitteet ja aikavälien mittaamiseen, merkitsemiseen tai muulla tavalla ilmaisemiseen tarkoitettuja laitteita, joissa on kellokoneisto tai synkronimoottori (esim. ajan-tarkkailukellot ja ajanmerkitsemislaitteet) |                   |             |           |
| 9106 10 00 | - ajantarkkailukellot; aikapiirturit  | 4,7               | 0           |           |
| 9106 90    | - muut  |                   |             |           |
| 9106 90 10 | -- merkinantokellot, ajanottokellot ja vastaavat  | 4,7               | 0           |           |
| 9106 90 80 | -- muut   | 4,7               | 0           |           |
| 9107 00 00 | Aikakytkimet, joissa on kellokoneisto tai synkronimoottori  | 4,7               | 0           |           |
| 9108       | Täydelliset ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen koneistot, kootut   |                   |             |           |
|            | - sähkökäyttöiset   |                   |             |           |
| 9108 11 00 | -- joissa on ainoastaan mekaaninen näyttö tai laite, johon voidaan yhdistää mekaaninen näyttö   | 4,7               | 0           |           |
| 9108 12 00 | -- joissa on ainoastaan optoelektroninen näyttö   | 4,7               | 0           |           |
| 9108 19 00 | -- muut   | 4,7               | 0           |           |
| 9108 20 00 | - automaattivetoiset  | 5 MIN 0,17 € p/st | 0           |           |
| 9108 90 00 | - muut  | 5 MIN 0,17 € p/st | 0           |           |
| 9109       | Muut täydelliset kellokoneistot, kootut   |                   |             |           |
|            | - sähkökäyttöiset   |                   |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1105

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso                     | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-------------------------------|-------------|-----------|
| 9109 11 00 | -- herätyskellot   | 4,7                           | 0           |           |
| 9109 19 00 | -- muut  | 4,7                           | 0           |           |
| 9109 90 00 | - muut   | 4,7                           | 0           |           |
| 9110       | Täydelliset kellokoneistot, kokoamattomat tai osittain kootut (kello-koneistosarjat); epätäydelliset kellokoneistot, kootut; kellojen raakakoneistot |                               |             |           |
|            | - rannekellot  |                               |             |           |
| 9110 11    | -- täydelliset koneistot, kokoamattomat tai osittain kootut (kellokoneistosarjat)  |                               |             |           |
| 9110 11 10 | --- joissa on liipotin ja spiraali   | 5 MIN 0,17 € p/st             | 0           |           |
| 9110 11 90 | --- muut   | 4,7                           | 0           |           |
| 9110 12 00 | -- epätäydelliset koneistot, kootut  | 3,7                           | 0           |           |
| 9110 19 00 | -- raakakoneistot  | 4,7                           | 0           |           |
| 9110 90 00 | - muut   | 3,7                           | 0           |           |
| 9111       | Ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen kuoret ja niiden osat  |                               |             |           |
| 9111 10 00 | - kuoret jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia  | 0,5 € p/st<br>MIN 2,7 MAX 4,6 | 0           |           |
| 9111 20 00 | - kuoret epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia   | 0,5 € p/st<br>MIN 2,7 MAX 4,6 | 0           |           |
| 9111 80 00 | - muut kuoret  | 0,5 € p/st<br>MIN 2,7 MAX 4,6 | 0           |           |
| 9111 90 00 | - osat   | 0,5 € p/st<br>MIN 2,7 MAX 4,6 | 0           |           |
| 9112       | Muut kellonkuoret, kellonkotelot ja niiden kaltaiset, muiden tähän ryhmään kuuluvien tavaroiden kuoret tai kotelot sekä niiden osat                  |                               |             |           |
| 9112 20 00 | - kuoret   | 2,7                           | 0           |           |
| 9112 90 00 | - osat   | 2,7                           | 0           |           |
| 9113       | Kellonhihnat ja -rannekkeet sekä niiden osat   |                               |             |           |
| 9113 10    | - jalometallia tai jalometallilla pleteroitua metallia   |                               |             |           |
| 9113 10 10 | -- jalometallia  | 2,7                           | 0           |           |
| 9113 10 90 | -- jalometallilla pleteroitua metallia   | 3,7                           | 0           |           |
| 9113 20 00 | - epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia  | 6                             | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9113 90    | - muut   |           |             |           |
| 9113 90 10 | -- nahkaa tai tekonahkaa   | 6         | 0           |           |
| 9113 90 80 | -- muut  | 6         | 0           |           |
| 9114       | Muut kellonosat  |           |             |           |
| 9114 10 00 | - jouset, myös spiraalit   | 3,7       | 0           |           |
| 9114 20 00 | - kivet  | 2,7       | 0           |           |
| 9114 30 00 | - kellotaulut  | 2,7       | 0           |           |
| 9114 40 00 | - pohjat ja sillat   | 2,7       | 0           |           |
| 9114 90 00 | - muut   | 2,7       | 0           |           |
| 92         | 92 RYHMÄ - SOITTIMET; NIIDEN OSAT JA TARVIKKEET  |           |             |           |
| 9201       | Pianot, myös automaattipianot; cembaloit ja muut koskettimistoilla varustetut kielisoittimet |           |             |           |
| 9201 10    | - pystypianot  |           |             |           |
| 9201 10 10 | -- uudet   | 4         | 0           |           |
| 9201 10 90 | -- käytetyt  | 4         | 0           |           |
| 9201 20 00 | - flyygelit  | 4         | 0           |           |
| 9201 90 00 | - muut   | 4         | 0           |           |
| 9202       | Muut kielisoittimet (esim. kitarat, viulut ja harput)  |           |             |           |
| 9202 10    | - jousisoittimet   |           |             |           |
| 9202 10 10 | -- viulut  | 3,2       | 0           |           |
| 9202 10 90 | -- muut  | 3,2       | 0           |           |
| 9202 90    | - muut   |           |             |           |
| 9202 90 30 | -- kitarat   | 3,2       | 0           |           |
| 9202 90 80 | -- muut  | 3,2       | 0           |           |
| 9205       | Muut puhallussoittimet (esim. klarinetit, trumpetit ja säkkipillit)                          |           |             |           |
| 9205 10 00 | - vaskipuhaltimet  | 3,2       | 0           |           |
| 9205 90    | - muut   |           |             |           |
| 9205 90 10 | -- hanurit ja niiden kaltaiset soittimet   | 3,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1107

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9205 90 30 | -- Huuliharput   | 3,7       | 0           |           |
| 9205 90 50 | -- koskettimistolla varustetut pilliurut; urkuharmonit ja niiden kaltaiset kosketinsoittimet, joissa on vapaasti värähtelevät metallilehdykät  | 3,2       | 0           |           |
| 9205 90 90 | -- muut  | 3,2       | 0           |           |
| 9206 00 00 | Lyömäsoittimet (esim. rummut, ksylofonit, symbaalit, kastanjetit ja marakassit)  | 3,2       | 0           |           |
| 9207       | Soittimet, joiden ääni saadaan aikaan tai joudutaan vahvistamaan sähköisesti (esim. urut, kitarat ja hanurit)  |           |             |           |
| 9207 10    | - kosketinsoittimet, muut kuin hanurit   |           |             |           |
| 9207 10 10 | -- urut  | 3,2       | 0           |           |
| 9207 10 30 | -- digitaali pianot  | 3,2       | 0           |           |
| 9207 10 50 | -- syntetisaattorit  | 3,2       | 0           |           |
| 9207 10 80 | -- muut  | 3,2       | 0           |           |
| 9207 90    | - muut   |           |             |           |
| 9207 90 10 | -- kitarat   | 3,7       | 0           |           |
| 9207 90 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9208       | Soittorasiat, orkestrionit, posetiivit, mekaaniset laululinnut, soitinsahat ja muut soittimet, tämän ryhmän muihin nimikkeisiin kuulumattomat; kaikenlaiset houkutuspillit ja muut eläinten ääniä matkivat houkutusvälineet; vihellyspillit, kutsutorvet ja muut suulla puhallettavat äänimerkinantovälineet |           |             |           |
| 9208 10 00 | - soittorasiat   | 2,7       | 0           |           |
| 9208 90 00 | - muut   | 3,2       | 0           |           |
| 9209       | Soittimien osat (esim. soittorasioiden mekanismit) ja tarvikkeet (esim. mekaanisten soittimien kortit, kiekot ja rullat); kaikenlaiset metronomit, ääniraudat ja virityspillit   |           |             |           |
| 9209 30 00 | - soittimien kielet  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 9209 91 00 | -- pianojen osat ja tarvikkeet   | 2,7       | 0           |           |
| 9209 92 00 | -- nimikkeen 9202 soittimien osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
| 9209 94 00 | -- nimikkeen 9207 soittimien osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
| 9209 99    | -- muut  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9209 99 20 | --- nimikkeen 9205 soittimien osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 9209 99 40 | ---- metronomit, ääniraudat ja virityspillit  | 3,2       | 0           |           |
| 9209 99 50 | ---- soittorasioiden mekanismit   | 1,7       | 0           |           |
| 9209 99 70 | ---- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 93         | 93 RYHMÄ - ASEET JA AMPUMATARVIKKEET; NIIDEN OSAT   |           |             |           |
| 9301       | Sota-aseet, muut kuin revolverit, pistoolit ja nimikkeen 9307 aseet   |           |             |           |
|            | - tykistöaseet (esimerkiksi tykit, haupitsit ja mörssärit)  |           |             |           |
| 9301 11 00 | -- itseliikkuvat  | Vapaa     | 0           |           |
| 9301 19 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9301 20 00 | - raketinheittimet; liekinheittimet; kranaatinheittimet; torpedoputket ja niiden kaltaiset projektorit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9301 90 00 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9302 00 00 | Revolverit ja pistoolit, muut kuin nimikkeeseen 9303 tai 9304 kuuluvat  | 2,7       | 0           |           |
| 9303       | Muut tuliaseet ja niiden kaltaiset tavarat, joiden toiminta perustuu räjähtävän panoksen palamiseen (esim. metsästys- ja urheiluhaulikot ja -kiväärit, suustaladattavat tuliaseet, valopistoolit ja muut ainoastaan merkinantoraketteja ampuvat välineet, paukkupanospistoolit ja -revolverit, kiinteäpulttiset teurastuspistoolit sekä köydenheittolaitteet) |           |             |           |
| 9303 10 00 | - suustaladattavat tuliaseet  | 3,2       | 0           |           |
| 9303 20    | - muut metsästys- tai urheiluhaulikot, myös haulikkorihlat  |           |             |           |
| 9303 20 10 | -- yksipiippuiset, sileäksi poratut   | 3,2       | 0           |           |
| 9303 20 95 | -- muut   | 3,2       | 0           |           |
| 9303 30 00 | - muut metsästys- tai urheilukiväärit   | 3,2       | 0           |           |
| 9303 90 00 | - muut  | 3,2       | 0           |           |
| 9304 00 00 | Muut aseet (esim. jousi-, ilma- tai kaasukiväärit ja -pistoolit sekä patukat), ei kuitenkaan nimikkeeseen 9307 kuuluvat   | 3,2       | 0           |           |
| 9305       | Nimikkeiden 9301–9304 tavaroiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 9305 10 00 | - revolverien ja pistoolien   | 3,2       | 0           |           |
|            | - nimikkeen 9303 haulikoiden ja kiväärien   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1109

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9305 21 00 | -- haulikonpiiput  | 2,7       | 0           |           |
| 9305 29 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 9305 91 00 | -- nimikkeen 9301 sotilaskäyttöön tarkoitettujen aseiden   | Vapaa     | 0           |           |
| 9305 99 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9306       | Pommit, kranaatit, torpedot, miinat, ohjukset ja niiden kaltaiset sota-ammukset sekä niiden osat; patruunat ja muut projektiilit ja ampumatarvikkeet sekä niiden osat, myös haulit ja etupanokset  |           |             |           |
|            | - haulikonpatruunat ja niiden osat; ilmakiväärinluodit   |           |             |           |
| 9306 21 00 | -- patruunat   | 2,7       | 0           |           |
| 9306 29    | -- muut  |           |             |           |
| 9306 29 40 | --- hylsyt   | 2,7       | 0           |           |
| 9306 29 70 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9306 30    | - muut patruunat ja niiden osat  |           |             |           |
| 9306 30 10 | -- nimikkeen 9302 revolvereita ja pistooleja varten sekä nimikkeen 9301 konepistooleja varten  | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
| 9306 30 30 | --- sotilaskäyttöön tarkoitettuja aseita varten  | 1,7       | 0           |           |
|            | --- muut   |           |             |           |
| 9306 30 91 | ---- keskussytytyspatruunat  | 2,7       | 0           |           |
| 9306 30 93 | ---- reunasytytyspatruunat   | 2,7       | 0           |           |
| 9306 30 97 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9306 90    | - muut   |           |             |           |
| 9306 90 10 | -- sotilaskäyttöä varten   | 1,7       | 0           |           |
| 9306 90 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9307 00 00 | Miekat, sapelit, pistimet ja niiden kaltaiset aseet sekä niiden osat, tupet ja kotelot   | 1,7       | 0           |           |
| 94         | 94 RYHMÄ - VUOTEIDEN JOUSTINPOHJAT JA VUODEVARUSTEET, KUTEN PATJAT JA TYYNYT, SEKÄ NIIDEN KALTAISET PEHMUSTETUT SISUSTUSTAVARAT; VALAISIMET JA VALAISTUSVARUSTEET, MUUALLE KUULUMATTOMAT; VALOKILVET JA NIIDEN KALTAISET TAVARAT; TEHDASVALMISTEISET RAKENNUKSET |           |             |           |
| 9401       | Istuimet (muut kuin nimikkeeseen 9402 kuuluvat), myös vuoteiksi muutettavat, sekä niiden osat  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9401 10 00 | - istuimet, jollaisia käytetään ilma-aluksissa  | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 20 00 | - istuimet, jollaisia käytetään moottoriajoneuvoissa  | 3,7       | 0           |           |
| 9401 30    | - pyörivät istuimet, joiden korkeutta voidaan säätää  |           |             |           |
| 9401 30 10 | -- pehmustetut istuimet, joissa on selkänoja sekä pyörät tai liukujalat   | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 30 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 40 00 | - vuoteiksi muutettavat istuimet, muut kuin puutarhatuolit ja retkeilyvarusteet   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - istuimet, rottingista, koripajusta, bambusta tai niiden kaltaisista aineista valmistetut  |           |             |           |
| 9401 51 00 | -- bambusta tai rottingista valmistetut   | 5,6       | 0           |           |
| 9401 59 00 | -- muut   | 5,6       | 0           |           |
|            | - muut istuimet, puurunkoiset   |           |             |           |
| 9401 61 00 | -- pehmustetut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 69 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut istuimet, metallirunkoiset   |           |             |           |
| 9401 71 00 | -- pehmustetut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 79 00 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 80 00 | - muut istuimet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9401 90    | - osat  |           |             |           |
| 9401 90 10 | -- ilma-aluksissa käytettävien istuimien osat   | 1,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 9401 90 30 | --- puuta   | 2,7       | 0           |           |
| 9401 90 80 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9402       | Lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintä- tai kirurgiset huonekalut (esim. leikkauspöydät, tutkimuspöydät, sairaalavuoteet mekaanisin varustein ja hammaslääkärintuolit); parturintuolit ja niiden kaltaiset tuolit, joissa on sekä pyöritys- että kallistus- ja nostomekanismit; laitteet maassa tapahtuvaa lentokoulutusta varten; |           |             |           |
| 9402 10 00 | - hammaslääkäri-, parturin- ja niiden kaltaiset tuolit sekä niiden osat   | Vapaa     | 0           |           |
| 9402 90 00 | - muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403       | Muut huonekalut ja niiden osat  |           |             |           |
| 9403 10    | - toimistoissa käytettävät metallihuonekalut  |           |             |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1111

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9403 10 10 | -- piirustuspyödyt (muut kuin nimikkeeseen 9017 kuuluvat)  | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- korkeus enintään 80 cm   |           |             |           |
| 9403 10 51 | ---- kirjoituspyödyt   | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 10 59 | ---- muut  | Vapaa     | 0           |           |
|            | --- korkeus suurempi kuin 80 cm  |           |             |           |
| 9403 10 91 | ---- kaapit, joissa on ovet, myös rulla- ja sen kaltaiset ovet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 10 93 | ---- asiakirja-, kortisto- ja niiden kaltaiset vetolaatikolliset kaapit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 10 99 | ---- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 20    | - muut metallihuonekalut   |           |             |           |
| 9403 20 20 | -- vuoteet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 20 80 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 30    | - puuhuonekalut, jollaisia käytetään toimistoissa  |           |             |           |
|            | -- korkeus enintään 80 cm  |           |             |           |
| 9403 30 11 | --- kirjoituspyödyt  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 30 19 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- korkeus suurempi kuin 80 cm   |           |             |           |
| 9403 30 91 | --- kaapit, joissa on ovet, myös rulla- ja sen kaltaiset ovet asiakirja-, kortisto- ja niiden kaltaiset vetolaatikolliset kaapit | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 30 99 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 40    | - puuhuonekalut, jollaisia käytetään keittiöissä   |           |             |           |
| 9403 40 10 | -- kiinteät keittiökalusteet   | 2,7       | 0           |           |
| 9403 40 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9403 50 00 | - puuhuonekalut, jollaisia käytetään makuuhuoneissa  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 60    | - muut puuhuonekalut   |           |             |           |
| 9403 60 10 | -- puuhuonekalut, jollaisia käytetään ruokailuhuoneissa ja olohuoneissa  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 60 30 | -- puuhuonekalut, jollaisia käytetään kaupoissa  | Vapaa     | 0           |           |
| 9403 60 90 | -- muut puuhuonekalut  | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9403 70 00 | - muovihuonekalut   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - huonekalut, muista aineista, myös rottingista, koripajusta, bambusta tai niiden kaltaisista aineista valmistetut  |           |             |           |
| 9403 81 00 | -- bambusta tai rottingista valmistetut   | 5,6       | 0           |           |
| 9403 89 00 | -- muut   | 5,6       | 0           |           |
| 9403 90    | - osat  |           |             |           |
| 9403 90 10 | -- metallia   | 2,7       | 0           |           |
| 9403 90 30 | -- puuta  | 2,7       | 0           |           |
| 9403 90 90 | -- muuta ainetta  | 2,7       | 0           |           |
| 9404       | Vuoteiden joustin pohjat; vuodevarusteet ja niiden kaltaiset sisustustavarat (esim. patjat, täytetyt vuodepeitteet, tyynyt ja pielukset), jousitetut tai millä aineella tahansa täytetyt tai pehmustetut tai huokoisesta kumista tai huokoisesta muovista tehdyt, myös verhoamattomat |           |             |           |
| 9404 10 00 | - vuoteiden joustin pohjat  | 3,7       | 0           |           |
|            | - patjat  |           |             |           |
| 9404 21    | -- huokoista kumia tai huokoista muovia, myös verhoamattomat  |           |             |           |
| 9404 21 10 | --- kumia   | 3,7       | 0           |           |
| 9404 21 90 | --- muovia  | 3,7       | 0           |           |
| 9404 29    | -- muuta ainetta  |           |             |           |
| 9404 29 10 | --- jousitetut  | 3,7       | 0           |           |
| 9404 29 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9404 30 00 | - makuupussit   | 3,7       | 0           |           |
| 9404 90    | - muut  |           |             |           |
| 9404 90 10 | -- höyhenillä tai untuvilla täytetyt  | 3,7       | 0           |           |
| 9404 90 90 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9405       | Valaisimet ja valaistusvarusteet, myös hakuvalot ja valonheittimet, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat; valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet, joissa on pysyvästi asennettu valonlähde, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat                            |           |             |           |
| 9405 10    | - kattokruunut ja muut katto- tai seinävalaisimet, sähköllä toimivat, ei kuitenkaan valaistusvarusteet, jollaisia käytetään yleisten aukkioiden tai liikenneväylien valaisemiseen   |           |             |           |
|            | -- muovia   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1113

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9405 10 21 | --- jollaisissa käytetään hehkulamppuja                              | 4,7       | 0           |           |
| 9405 10 28 | --- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 9405 10 30 | -- keraamista ainetta  | 4,7       | 0           |           |
| 9405 10 50 | -- lasia   | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muuta ainetta  |           |             |           |
| 9405 10 91 | --- jollaisissa käytetään hehkulamppuja                              | 2,7       | 0           |           |
| 9405 10 98 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9405 20    | - pöytä-, kirjoituspöytä-, vuode- tai jalkalamput, sähköllä toimivat |           |             |           |
|            | -- muovia  |           |             |           |
| 9405 20 11 | --- jollaisissa käytetään hehkulamppuja                              | 4,7       | 0           |           |
| 9405 20 19 | --- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 9405 20 30 | -- keraamista ainetta  | 4,7       | 0           |           |
| 9405 20 50 | -- lasia   | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muuta ainetta  |           |             |           |
| 9405 20 91 | --- jollaisissa käytetään hehkulamppuja                              | 2,7       | 0           |           |
| 9405 20 99 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9405 30 00 | - joulukuusen valaisinsarjat   | 3,7       | 0           |           |
| 9405 40    | - muut sähkövalaisimet ja -valaistusvarusteet                        |           |             |           |
| 9405 40 10 | -- hakuvalot ja valonheittimet                                       | 3,7       | 0           |           |
|            | -- muut  |           |             |           |
|            | --- muovia   |           |             |           |
| 9405 40 31 | ---- jollaisissa käytetään hehkulamppuja                             | 4,7       | 0           |           |
| 9405 40 35 | ---- jollaisissa käytetään loisteputkia                              | 4,7       | 0           |           |
| 9405 40 39 | ---- muut  | 4,7       | 0           |           |
|            | --- muuta ainetta  |           |             |           |
| 9405 40 91 | ---- jollaisissa käytetään hehkulamppuja                             | 2,7       | 0           |           |
| 9405 40 95 | ---- jollaisissa käytetään loisteputkia                              | 2,7       | 0           |           |
| 9405 40 99 | ---- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9405 50 00 | - muut kuin sähköllä toimivat valaisimet ja valaistusvarusteet       | 2,7       | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9405 60    | - valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet   |           |             |           |
| 9405 60 20 | -- muovia  | 4,7       | 0           |           |
| 9405 60 80 | -- muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
|            | - osat   |           |             |           |
| 9405 91    | -- lasia   |           |             |           |
|            | --- sähkövalaistusvarusteiden osat (ei kuitenkaan hakuvalojen ja valonheittimien osat)   |           |             |           |
| 9405 91 11 | ---- hiotusta lasista tehdyt koristeet, levyt, kuulat, pisarat, kukka-aiheiset koristeet, riipukkeet ja muut niiden kaltaiset kattokruunujen koristeet   | 5,7       | 0           |           |
| 9405 91 19 | ---- muut (esim. häikäisysoijat, kuvut, varjostimet, pallot, tulppaaninmuotoiset osat)   | 5,7       | 0           |           |
| 9405 91 90 | --- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9405 92 00 | -- muovia  | 4,7       | 0           |           |
| 9405 99 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9406 00    | Elementtirakennukset   |           |             |           |
| 9406 00 11 | - "mobile home" -tyyppiset suuret asuntovaunut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 9406 00 20 | -- puuta   | 2,7       | 0           |           |
|            | -- rautaa tai terästä:   |           |             |           |
| 9406 00 31 | --- kasvihuoneet   | 2,7       | 0           |           |
| 9406 00 38 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9406 00 80 | -- muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
| 95         | 95 RYHMÄ - LELUT, PELIT JA URHEILUVÄLINEET; NIIDEN OSAT JA TARVIKKEET  |           |             |           |
| 9503 00    | Kolmipyöräiset polkupyörät, potkulaudat, poljinautot ja niiden kaltaiset lelut, joissa on pyörät; nukenvaunut ja -rattaat; nuket; muut lelut; pienoismallit ja niiden kaltaiset mallit ajanvietetar-koituksiin, myös liikkuvat; kaikenlaiset palapelit |           |             |           |
| 9503 00 10 | - kolmipyöräiset polkupyörät, potkulaudat, poljinautot ja niiden kaltaiset lelut, joissa on pyörät; nukenvaunut ja -rattaat  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - ainoastaan ihmistä esittävät nuket, myös niiden osat ja tarvikkeet   |           |             |           |
| 9503 00 21 | -- nuket   | 4,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1115

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9503 00 29 | -- osat ja tarvikkeet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9503 00 30 | - sähköjunat, myös niiden raiteet, opasteet ja muut tarvikkeet; pienoismallien rakennussarjat                                 | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut rakennussarjat ja koottavat lelut  |           |             |           |
| 9503 00 35 | -- muovia   | 4,7       | 0           |           |
| 9503 00 39 | -- muuta ainetta  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - eläimiä tai muita hahmoja kuin ihmistä esittävät nuket  |           |             |           |
| 9503 00 41 | -- täytetyt   | 4,7       | 0           |           |
| 9503 00 49 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9503 00 55 | - lelusoittimet tai -soitinlaitteet   | Vapaa     | 0           |           |
|            | - palapelit   |           |             |           |
| 9503 00 61 | -- puuta  | Vapaa     | 0           |           |
| 9503 00 69 | -- muut   | 4,7       | 0           |           |
| 9503 00 70 | - muut lelut, sarjoina tai täydellisinä varusteina  | 4,7       | 0           |           |
|            | - muut lelut ja mallit, joissa on moottori  |           |             |           |
| 9503 00 75 | -- muovia   | 4,7       | 0           |           |
| 9503 00 79 | -- muuta ainetta  | Vapaa     | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 9503 00 81 | -- leikkiaseet  | Vapaa     | 0           |           |
| 9503 00 85 | -- muottivaletut miniatyyrimallit, metallia   | 4,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 9503 00 95 | --- muovia  | 4,7       | 0           |           |
| 9503 00 99 | --- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9504       | Seurapelivälineet ja pelilaitteet sisätiloja varten, biljardipelit, kasinoiden pelipöydät ja automaattiset keilapelivarusteet |           |             |           |
| 9504 10 00 | - videopelit, jollaisia käytetään televisiovastaanottimen kanssa  | Vapaa     | 0           |           |
| 9504 20    | - kaikenlaiset biljardivälineet ja -tarvikkeet  |           |             |           |
| 9504 20 10 | -- biljardipöydät (myös jalkoineen)   | Vapaa     | 0           |           |
| 9504 20 90 | -- muut   | Vapaa     | 0           |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9504 30    | - muut pelilaitteet, kolikoilla, seteleillä, pankkikorteilla, rahakkeilla tai muulla maksuvälineellä toimivat, muut kuin keilapelivarusteet  |           |             |           |
| 9504 30 10 | -- joissa on näyttöruutu   | Vapaa     | 0           |           |
|            | -- muut pelivälineet ja -laitteet  |           |             |           |
| 9504 30 30 | --- flipperit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9504 30 50 | --- muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9504 30 90 | -- osat  | Vapaa     | 0           |           |
| 9504 40 00 | - pelikortit   | 2,7       | 0           |           |
| 9504 90    | - muut   |           |             |           |
| 9504 90 10 | -- sähköiset kilpa-autosarjat, joilla on kilpapelien luonne  | Vapaa     | 0           |           |
| 9504 90 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9505       | Juhla-, karnevaali- ja muut huvitusesineet, myös taikomisvälineet ja pilailuesineet  |           |             |           |
| 9505 10    | - joulunviettoesineet  |           |             |           |
| 9505 10 10 | -- lasia   | Vapaa     | 0           |           |
| 9505 10 90 | -- muuta ainetta   | 2,7       | 0           |           |
| 9505 90 00 | - muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9506       | Välineet ja varusteet liikuntaa, voimistelua, voimailua, muuta urheilua (myös pöytätennistä) tai ulkoilmapelejä tai -leikkejä varten, muualle tähän ryhmään kuulumattomat; uima-altaat ja kahluualtaat |           |             |           |
|            | - sukset ja muut varusteet lumella hiihtoa varten:   |           |             |           |
| 9506 11    | -- sukset  |           |             |           |
| 9506 11 10 | --- murtomaasukset   | 3,7       | 0           |           |
|            | --- laskettelusukset   |           |             |           |
| 9506 11 21 | ---- lumilaudat ja monoski-laudat  | 3,7       | 0           |           |
| 9506 11 29 | ---- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9506 11 80 | --- muut sukset  | 3,7       | 0           |           |
| 9506 12 00 | -- suksisiteet   | 3,7       | 0           |           |
| 9506 19 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - vesisukset, lainelaudat, purjelaudat ja muut vesiurheiluvälineet   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1117

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9506 21 00 | -- purjelaudat   | 2,7       | 0           |           |
| 9506 29 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - golfmailat ja muut golfvarusteet   |           |             |           |
| 9506 31 00 | -- täydelliset mailat  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 32 00 | -- pallot  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 39    | -- muut  |           |             |           |
| 9506 39 10 | --- golfmailojen osat  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 39 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9506 40    | - pöytätennisvälineet ja -varusteet  |           |             |           |
| 9506 40 10 | -- mailat, pallot ja verkot  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 40 90 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - tennis-, sulkapallo- tai niiden kaltaiset mailat, jäniteineen tai ilman                            |           |             |           |
| 9506 51 00 | -- tennismailat, jäniteineen tai ilman   | 4,7       | 0           |           |
| 9506 59 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
|            | - pallot, muut kuin golfpallot ja pöytätennispallot  |           |             |           |
| 9506 61 00 | -- tennispallot  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 62    | -- ilmatäytteiset  |           |             |           |
| 9506 62 10 | --- nahkaa   | 2,7       | 0           |           |
| 9506 62 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9506 69    | -- muut  |           |             |           |
| 9506 69 10 | --- kriketti- ja poolopallot   | Vapaa     | 0           |           |
| 9506 69 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9506 70    | - luistimet ja rullaluistimet, myös luistin- tai rullaluistinjal-<br>ki- neet kiinnitetyin luistimin |           |             |           |
| 9506 70 10 | -- luistimet   | Vapaa     | 0           |           |
| 9506 70 30 | -- rullaluistimet  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 70 90 | -- osat ja tarvikkeet  | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut   |           |             |           |
| 9506 91    | -- välineet ja varusteet liikuntaa, voimistelua ja voimailua var-<br>ten                             |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9506 91 10 | --- harjoituslaitteet, joissa on rasitusasteen säätöjärjestelmä  | 2,7       | 0           |           |
| 9506 91 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9506 99    | -- muut  |           |             |           |
| 9506 99 10 | --- kriketti- ja poolovarusteet, muut kuin pallot  | Vapaa     | 0           |           |
| 9506 99 90 | --- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9507       | Vavat, kalakoukut ja muut siimakalastustarvikkeet; kalahaavit, perhoshäavit ja niiden kaltaiset häavit; houkutuslinnut (muut kuin nimikkeeseen 9208 tai 9705 kuuluvat) ja niiden kaltaiset metsästystarvikkeet   |           |             |           |
| 9507 10 00 | - vavat  | 3,7       | 0           |           |
| 9507 20    | - kalakoukut, myös perukkeineen  |           |             |           |
| 9507 20 10 | -- kalakoukut ilman perukkeita   | 1,7       | 0           |           |
| 9507 20 90 | -- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9507 30 00 | - uistin- tai perhokelat   | 3,7       | 0           |           |
| 9507 90 00 | - muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9508       | Karusellit, keinut, ampumaratavarusteet ja muut huvipuistovälineet; kiertävät sirkukset ja kiertävät eläinnäyttelyt; kiertävät teatterit   |           |             |           |
| 9508 10 00 | - kiertävät sirkukset ja kiertävät eläinnäyttelyt  | 1,7       | 0           |           |
| 9508 90 00 | - muut   | 1,7       | 0           |           |
| 96         | 96 RYHMÄ - ERINÄISET TAVARAT   |           |             |           |
| 9601       | Norsunluu, luu, kilpikonnankuori, sarvi, koralli, helmiäinen ja muut eläinkunnasta saadut veistoaineet, valmistetut, sekä näistä aineista tehdyt tavarat (myös muotoon puristetut):  |           |             |           |
| 9601 10 00 | - valmistettu norsunluu ja norsunluusta tehdyt tavarat   | 2,7       | 0           |           |
| 9601 90    | - muut   |           |             |           |
| 9601 90 10 | -- valmistettu koralli (luonnon- tai yhteenpuristettu koralli) ja korallista valmistetut tavarat   | Vapaa     | 0           |           |
| 9601 90 90 | -- muut  | Vapaa     | 0           |           |
| 9602 00 00 | Kasvi- tai kivennäisveistoaineet, valmistetut, ja näistä aineista tehdyt tavarat; vahasta, steariinista, luonnosta saaduista kumeista, luonnonhartsista tai muovailumassasta valetut, muotoon puristetut tai veistetyt tavarat sekä muut muualle kuulumattomat valetut, muotoon puristetut tai veistetyt tavarat; valmistettu kovettamaton gelatiini (ei kuitenkaan nimikkeen 3503 gelatiini) sekä kovettamattomasta gelatiinista tehdyt tavarat | 2,2       | 0           |           |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1119

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9603       | Luudat, harjat (myös jos ne ovat koneiden, laitteiden tai kulkuneuvojen osia), siveltimet, käsikäyttöiset mekaaniset lattianlakaisimet, moottorittomat, sekä mopit ja höyhenhuiskut; luudan- tai harjantekoon tarkoitettut valmiit harjaskimput ja -tupset; maalaustyyny ja -telat; kumi- ja muut kuivauspyyhkimet (ei kuitenkaan kuivaustelat) |           |             |           |
| 9603 10 00 | - yhteensidotuista varvuista tai muista kasviaineista koostuvat luudat ja harjat, myös jos niissä on varsi  | 3,7       | 0           |           |
|            | - hammasharjat, partasudit, hiusharjat, kynsiharjat, silmäripsiharjat ja muut toalettiharjat henkilökohtaiseen käyttöön, myös tällaiset harjat, jotka ovat laitteiden osia  |           |             |           |
| 9603 21 00 | -- hammasharjat, myös hammasproteeseja varten   | 3,7       | 0           |           |
| 9603 29    | -- muut   |           |             |           |
| 9603 29 30 | --- hiusharjat  | 3,7       | 0           |           |
| 9603 29 80 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9603 30    | - taiteilijansiveltimet, kirjoitussiveltimet ja niiden kaltaiset siveltimet kosmeettisia valmisteita varten   |           |             |           |
| 9603 30 10 | -- taiteilijansiveltimet ja kirjoitussiveltimet   | 3,7       | 0           |           |
| 9603 30 90 | -- siveltimet kosmeettisia valmisteita varten   | 3,7       | 0           |           |
| 9603 40    | - maali- tai lakkaharjat ja -siveltimet (muut kuin alanimikkeen 9603 30 siveltimet); maalaustyyny ja -telat   |           |             |           |
| 9603 40 10 | -- maali- tai lakkaharjat ja -siveltimet  | 3,7       | 0           |           |
| 9603 40 90 | -- maalaustyyny ja -telat   | 3,7       | 0           |           |
| 9603 50 00 | - muut harjat, jotka ovat koneiden, laitteiden tai kulkuneuvojen osia   | 2,7       | 0           |           |
| 9603 90    | - muut  |           |             |           |
| 9603 90 10 | -- käsikäyttöiset mekaaniset lattianlakaisimet, moottorittomat  | 2,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 9603 90 91 | --- kadunlakaisuharjat; kotitaloudessa käytettävät luudat ja harjat, myös kenkäharjat ja vaateharjat; harjat eläimiä varten   | 3,7       | 0           |           |
| 9603 90 99 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9604 00 00 | Käsiseulat ja -sihdit   | 3,7       | 0           |           |
| 9605 00 00 | Toaletti-, ompelu- tai kengänkiillotustarvikkeita tai vaatteiden puhdistukseen käytettäviä tarvikkeita sisältävät matkapakkaukset   | 3,7       | 0           |           |
| 9606       | Napit, myös painonapit, napinsydämet ja muut näiden tavaroitten osat; napinteelmät  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9606 10 00 | - painonapit ja niiden osat   | 3,7       | 0           |           |
|            | - napit   |           |             |           |
| 9606 21 00 | -- muovia, tekstiiliaineella päällystämättömät  | 3,7       | 0           |           |
| 9606 22 00 | -- epäjaloa metallia, tekstiiliaineella päällystämättömät   | 3,7       | 0           |           |
| 9606 29 00 | -- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9606 30 00 | - napinsydämet ja muut napinosat; napinteelmät  | 2,7       | 0           |           |
| 9607       | Vetoketjut ja niiden osat   |           |             |           |
|            | - vetoketjut  |           |             |           |
| 9607 11 00 | -- joiden hakaset ovat epäjaloa metallia  | 6,7       | 0           |           |
| 9607 19 00 | -- muut   | 7,7       | 3           |           |
| 9607 20    | - osat  |           |             |           |
| 9607 20 10 | -- epäjaloa metallia, joissa on epäjalosta metallista tehdyt hakaset kiinnitettyinä kapeisiin tekstiilinauhoihin  | 6,7       | 0           |           |
| 9607 20 90 | -- muut   | 7,7       | 3           |           |
| 9608       | Kuulakärkikynät; huopakynät ja muut huokoisella kärjellä varustetut kynät; täytekynät ja niiden kaltaiset kynät; monistus-kynät; lyijytäytekynät; kynänvarret, kynänpitimet ja niiden kaltaiset pitimet; edellä mainittujen tavaroiden osat (myös hylsy ja pidikkeet), muut kuin nimikkeeseen 9609 kuuluvat |           |             |           |
| 9608 10    | - kuulakärkikynät   |           |             |           |
| 9608 10 10 | -- nestemäisellä musteella toimivat (kuulakynät)  | 3,7       | 0           |           |
|            | -- muut   |           |             |           |
| 9608 10 30 | --- joiden runko tai hylsy on jalometallia tai valssattua jalometallia  | 3,7       | 0           |           |
|            | --- muut  |           |             |           |
| 9608 10 91 | ---- joissa on patruuna   | 3,7       | 0           |           |
| 9608 10 99 | ---- muut   | 3,7       | 0           |           |
| 9608 20 00 | - huopa-, kuitu- tai muulla huokoisella kärjellä varustetut kynät   | 3,7       | 0           |           |
|            | - täytekynät ja niiden kaltaiset kynät  |           |             |           |
| 9608 31 00 | -- tussikynät   | 3,7       | 0           |           |
| 9608 39    | -- muut   |           |             |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1121

| CN2007     | Tavaran kuvaus  | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|---|-----------|-------------|-----------|
| 9608 39 10 | --- joiden runko tai hylsy on jalometallia tai valssattua jalometallia  | 3,7       | 0           |           |
| 9608 39 90 | --- muut  | 3,7       | 0           |           |
| 9608 40 00 | - lyijytäyttekynät  | 3,7       | 0           |           |
| 9608 50 00 | - kahden tai useamman edellä mainitun alanimikkeen tavaroista koostuvat sarjat  | 3,7       | 0           |           |
| 9608 60    | - kuulakärkikynien varapatruunat, jotka koostuvat kuulakärjestä ja mustesäiliöstä   |           |             |           |
| 9608 60 10 | -- nestemäisellä musteella toimivat   | 2,7       | 0           |           |
| 9608 60 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
|            | - muut  |           |             |           |
| 9608 91 00 | -- kynänterät ja niiden kärjet  | 2,7       | 0           |           |
| 9608 99    | -- muut   |           |             |           |
| 9608 99 20 | --- metallia  | 2,7       | 0           |           |
| 9608 99 80 | --- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9609       | Lyijy-, aniliini- tai värikynät (muut kuin nimikkeeseen 9608 kuuluvat), kivikynät, irtolyijyt, myös värilliset, pastelli- ja muut väriliidut, piirustushiilet, kirjoitus- tai piirustusliitu sekä vaaturinliitu                                   |           |             |           |
| 9609 10    | - kynät, joissa lyijyä ympäröi jäykkä tuppi   |           |             |           |
| 9609 10 10 | -- joiden "lyijy" on grafiittia   | 2,7       | 0           |           |
| 9609 10 90 | -- muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9609 20 00 | - irtolyijyt, myös värilliset   | 2,7       | 0           |           |
| 9609 90    | - muut  |           |             |           |
| 9609 90 10 | -- pastelliidut ja piirustushiilet  | 2,7       | 0           |           |
| 9609 90 90 | -- muut   | 1,7       | 0           |           |
| 9610 00 00 | Kivitalut ja muut kirjoitus- tai piirustustalut, myös kehystetyt  | 2,7       | 0           |           |
| 9611 00 00 | Päiväys-, sinetöimis-, numeroimis- ja niiden kaltaiset leimasimet (myös nimilippujen painamislaitteet ja kohokirjoittimet), käsikäyttöiset; käsikäyttöiset latomahaat sekä käsinpainantasarjat, joissa on tällaiset latomahaat                    | 2,7       | 0           |           |
| 9612       | Kirjoituskoneiden värinauhat ja niiden kaltaiset värinauhat, joihin on imeytetty väri tai joita on muuten valmistettu jättämään painantajälkeä, myös keloilla tai kaseteissa; väritynyt, myös jos niihin on imeytetty väri, koteloineen tai ilman |           |             |           |
| 9612 10    | - nauhat  |           |             |           |

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9612 10 10 | -- muovia  | 2,7       | 0           |           |
| 9612 10 20 | -- tekokuitua, leveys pienempi kuin 30 mm, asetettu pysyvästi muovi- tai metallikoteloihin, jollaisia käytetään automaattisissa kirjoituskoneissa, atk-laitteissa ja muissa koneissa     | Vapaa     | 0           |           |
| 9612 10 80 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9612 20 00 | - värityynyt   | 2,7       | 0           |           |
| 9613       | Savukkeensytyttimet ja muut sytyttimet (ei kuitenkaan nimikkeeseen 3603 sytyttimet), myös mekaaniset tai sähköllä toimivat, sekä niiden osat, ei kuitenkaan sytyttimenkivet ja -sydämet: |           |             |           |
| 9613 10 00 | - kaasukäyttöiset taskusytyttimet, kertatäytöiset  | 2,7       | 0           |           |
| 9613 20    | - kaasukäyttöiset taskusytyttimet, uudelleen täytettävät   |           |             |           |
| 9613 20 10 | -- joissa on sähköinen sytytysjärjestelmä  | 2,7       | 0           |           |
| 9613 20 90 | -- joissa on muu sytytysjärjestelmä  | 2,7       | 0           |           |
| 9613 80 00 | - muut sytyttimet  | 2,7       | 0           |           |
| 9613 90 00 | - osat   | 2,7       | 0           |           |
| 9614 00    | Tupakkapiiput (myös piipunpesät), sikari- tai savukeimukkeet sekä niiden osat  |           |             |           |
| 9614 00 10 | - karkeasti muotoillut puu- tai juuriteelmät tupakkapiippujen valmistusta varten   | Vapaa     | 0           |           |
| 9614 00 90 | - muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9615       | Kammat, hiussoljet ja niiden kaltaiset esineet; hiusneulat, hiuspinteet, papiljotit ja niiden kaltaiset esineet, muut kuin nimikkeeseen 8516 kuuluvat, sekä niiden osat:                 |           |             |           |
|            | - kammat, hiussoljet ja niiden kaltaiset esineet   |           |             |           |
| 9615 11 00 | -- kovakumia tai muovia  | 2,7       | 0           |           |
| 9615 19 00 | -- muut  | 2,7       | 0           |           |
| 9615 90 00 | - muut   | 2,7       | 0           |           |
| 9616       | Hajuvesisuihkupullot ja niiden kaltaiset toalettisuihkupullot sekä niiden helat ja suihkutuspäät; puuterihuiskut ja tyynyt kosmeettisia tai toalettivalmisteita varten                   |           |             |           |
| 9616 10    | - hajuvesisuihkupullot ja niiden kaltaiset toalettisuihkupullot sekä niiden helat ja suihkutuspäät   |           |             |           |
| 9616 10 10 | -- toalettisuihkupullot  | 2,7       | 0           |           |
| 9616 10 90 | -- helat ja suihkutuspäät  | 2,7       | 0           |           |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1123

| CN2007     | Tavaran kuvaus   | Perustaso | Vaiheluokka | Tulohinta |
|------------|--|-----------|-------------|-----------|
| 9616 20 00 | - puuterihuiskut ja tyynyt kosmeettisia tai toalettivalmisteita varten   | 2,7       | 0           |           |
| 9617 00    | Termospullot ja muut termosastiat, täydelliset koteloineen; niiden osat, muut kuin lasisäiliöt   |           |             |           |
|            | - termospullot ja muut termosastiat, täydelliset koteloineen   |           |             |           |
| 9617 00 11 | -- enintään 0,75 litraa vetävät  | 6,7       | 0           |           |
| 9617 00 19 | -- enemmän kuin 0,75 litraa vetävät  | 6,7       | 0           |           |
| 9617 00 90 | - osat, muut kuin lasisäiliöt  | 6,7       | 0           |           |
| 9618 00 00 | Sovitus- ja mallinuket; automaattiset ja muut liikkuvat esittelyvälineet, joita käytetään näyteikkunoiden somistamiseen  | 1,7       | 0           |           |
| 97         | 97 RYHMÄ - TAIDETOKSET, KOKOELMAESINEET JA ANTIKKIESINEET  |           |             |           |
| 9701       | Maalaukset, piirustukset ja pastellit, kokonaan käsin tehdyt, muut kuin nimikkeen 4906 piirustukset ja muut kuin käsin maalatut tai käsin koristetut tavarat; kollaasit ja niiden kaltaiset koristetaulut: |           |             |           |
| 9701 10 00 | - maalaukset, piirustukset ja pastellit  | Vapaa     | 0           |           |
| 9701 90 00 | - muut   | Vapaa     | 0           |           |
| 9702 00 00 | Alkuperäiskaiverrukset, -painokset ja -litografiat   | Vapaa     | 0           |           |
| 9703 00 00 | Mistä aineesta tahansa valmistetut alkuperäisveistokset ja -patsaat  | Vapaa     | 0           |           |
| 9704 00 00 | Postimerkit, veromerkit, arvoleimat, ensipäiväkuoret, ehiöt ja niiden kaltaiset tavarat, mitätöidyt tai mitätöimättömät, muut kuin nimikkeeseen 4907 kuuluvat  | Vapaa     | 0           |           |
| 9705 00 00 | Eläntieteelliset, kasvitieteelliset, mineralogiset, anatomiset, historialliset, arkeologiset, paleontologiset, etnografiset ja numismaattiset kokoelmat ja kokoelmaesineet                                 | Vapaa     | 0           |           |
| 9706 00 00 | Yli 100 vuotta vanhat antiikkiesineet  | Vapaa     | 0           |           |

## LISÄYS 2-A-1

## KOREA

1. Tätä lisäystä sovelletaan tämän sopimuksen mukaisiin tariffikiintiöihin, ja siinä vahvistetaan muutokset Korean harmonoituun tullitariffiin (jäljempänä 'HSK'), joka sisältää tariffikiintiöt, joita Korea soveltaa tiettyihin tässä sopimuksessa tarkoitettuihin alkuperätuotteisiin. Erityisesti tähän lisäykseen sisältyviin Euroopan unionin alkuperätuotteisiin on sovellettava tässä lisäyksessä vahvistettuja tulleja HSK:n 1–97 ryhmissä mainittujen tullen sijaan. Sen estämättä, mitä HSK:ssa muutoin määrätään, tässä lisäyksessä kuvatut Euroopan unionin alkuperätuotteiden määrät on tuotava Korean alueelle tässä lisäyksessä määrätyllä tavalla. Lisäksi tässä lisäyksessä vahvistetuissa tariffikiintiöissä tuotuja Euroopan unionin alkuperätuotteiden määriä ei saa lukea tällaisille tuotteille muualla HSK:ssa vahvistettuihin tariffikiintiöihin sisältyviin kiintiömääriin.

Tämän sopimuksen mukainen tiettyjä tariffikiintiöitä koskeva huutokauppajärjestelmä

2. Korea voi käyttää huutokauppajärjestelmää, jonka ehdot osapuolet vahvistavat tavaraoppakomitean päätöksellä tehtävällä yhteisellä sopimuksella, 6, 8, 10 ja 11 kohdassa vahvistettujen tariffikiintiöiden hallinnoinnissa ja täytäntöönpanossa edellyttäen, että a alakohdan edellytykset täyttyvät (!):
  - a) i) Jos huutokaupatun tariffikiintiön määrästä on käytetty alle 95 prosenttia kahden vuoden aikana kolmesta peräkkäisestä vuodesta, osapuolten on Euroopan unionin kirjallisesta pyynnöstä neuvoteltava huutokauppajärjestelmän toiminnasta tavaraoppakomiteassa vajaakäytön syiden selvittämiseksi ja niihin puuttumiseksi. Neuvottelujen aikana osapuolten on tarkasteltava vallitsevia markkinaolosuhteita;
  - ii) Osapuolten on järjestettävä neuvottelut 30 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä;
  - iii) Korean on pantava täytäntöön osapuolten tavaraoppakomiteassa tekemät päätökset, jotka koskevat keinoja helpottaa huutokaupattujen tariffikiintiöiden täysimääräistä käyttöä, 60 päivän kuluessa päätöksen tekemisestä tai osapuolten mahdollisesti sopimaan muuhun päivämäärään mennessä; ja
  - iv) Korean on sallittava Euroopan unionin alkuperätuotteiden tuonti asianomaisessa tariffikiintiössä ensin tullutta palveliaan ensin -periaatteen mukaisesti jommassakummassa seuraavista tapauksista:
    - A) Korea ei pane päätöstä täytäntöön a alakohdan iii alakohdan mukaisesti; tai
    - B) a alakohdan i alakohdassa tarkoitetuissa neuvotteluissa ei tehdä päätöstä 90 päivän kuluessa neuvottelupyynnön esittämisestä tai osapuolten mahdollisesti sopimaan muuhun päivämäärään mennessä.
- b) Osapuolten on neuvoteltava mistä tahansa tämän kohdan soveltamiseen tai toimintaan liittyvästä kysymyksestä kumman tahansa osapuolen kirjallisesta pyynnöstä. Neuvottelut on aloitettava 15 arkipäivän kuluessa päivästä, jona osapuoli vastaanottaa neuvottelupyynnön, tai osapuolten mahdollisesti sopimana muuna päivänä.

Tämän sopimuksen mukainen tiettyjä tariffikiintiöitä koskeva lisensointijärjestelmä

3. Korea voi käyttää lisensointijärjestelmää 7, 9, 11, 12, 13, 14 ja 15 kohdassa vahvistettujen tariffikiintiöiden hallinnoinnissa ja täytäntöönpanossa edellyttäen, että a alakohdan edellytykset täyttyvät. Osapuolten on sovittava tavaraoppakomiteassa lisensointijärjestelmässä sovellettavista toimintatavoista ja menettelyistä, myös tariffikiintiömäärien saamisedellytyksistä, ja niihin mahdollisesti tehtävistä muutoksista.
  - a) i) Jos tariffikiintiön määrästä on käytetty alle 95 prosenttia kahden vuoden aikana kolmesta peräkkäisestä vuodesta, osapuolten on Euroopan unionin kirjallisesta pyynnöstä neuvoteltava jakojärjestelmän toiminnasta tavaraoppakomiteassa kiintiöön kuuluvan määrän vajaakäytön syiden selvittämiseksi ja niihin puuttumiseksi. Neuvottelujen aikana osapuolten on tarkasteltava vallitsevia markkinaolosuhteita;
  - ii) Osapuolten on järjestettävä neuvottelut 30 päivän kuluessa pyynnön esittämisestä;

(!) Huutokauppajärjestelmän ehtoihin on sisällyttävä määräyksiä käyttämättömien lisenssien palauttamisesta hyvissä ajoin ja niiden uudelleenjakamisesta sekä seuraamuksista (myös tuontia koskevien suoritustakuiden menettämisestä), joita sovelletaan, jollei käyttämättömiä lisenssejä käytetä uudelleen tai palauteta.

iii) Korean on pantava täytäntöön osapuolten tavarakauppakomiteassa käymissä neuvotteluissa tekemät päätökset, jotka koskevat keinoja helpottaa tariffikiintiöiden täysimääräistä käyttöä, 60 päivän kuluessa päätöksen tekemisestä tai osapuolten mahdollisesti sopimaan muuhun päivämäärään mennessä; ja

iv) Korean on sallittava Euroopan unionin alkuperätuotteiden tuonti asianomaisessa tariffikiintiössä ensin tullutta palvelullaan ensin -periaatteen mukaisesti jommassakummassa seuraavista tapauksista:

A) Korea ei pane päätöstä täytäntöön a alakohdan iii alakohdan mukaisesti; tai

B) a alakohdan i alakohdassa tarkoitetuissa neuvotteluissa ei tehdä päätöstä 90 päivän kuluessa neuvottelupyynnön esittämisestä tai osapuolten mahdollisesti sopimaan muuhun päivämäärään mennessä.

b) Osapuolten on neuvoteltava mistä tahansa tämän kohdan soveltamiseen tai toimintaan liittyvästä kysymyksestä kumman tahansa osapuolen kirjallisesta pyynnöstä. Neuvottelut on aloitettava 15 arkipäivän kuluessa päivästä, jona osapuoli vastaanottaa neuvottelupyynnön, tai osapuolten mahdollisesti sopimana muuna päivänä.

#### Valtion kauppayritykset

4. Korea voi vaatia, että Euroopan unionin alkuperätuotteen tuonnista, ostamisesta tai jakelusta sen alueella huolehtii valtion kauppayritys osapuolten sopimin ehdoin ja edellytyksin vain, jos osapuolet ovat tästä sopineet.

#### Kampelakalat

5. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 800                                 |
| 2     | 800                                 |
| 3     | 864                                 |
| 4     | 933                                 |
| 5     | 1 008                               |
| 6     | 1 088                               |
| 7     | 1 175                               |
| 8     | 1 269                               |
| 9     | 1 371                               |
| 10    | 1 481                               |
| 11    | 1 599                               |
| 12    | 1 727                               |
| 13    | Rajoittamaton                       |

Määrät tuodaan ensin tullutta palvelullaan ensin -periaatteella.

b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävästä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "12-A" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan o alakohdassa kuvatulla tavalla.

c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraavaan HSK:n nimikkeeseen: 0303.39.0000.

Maito- tai kermajauhe, rasvapitoisuus alle 1,5 prosenttia, ja kirnupiimä;

Maito- ja kermajauhe, makeutettu ja makeuttamaton, rasvapitoisuus yli 1,5 prosenttia (täysmaitojauhe)

Maito ja kerma (haihdutettu), makeutettu tai makeuttamaton ja/tai tiivistämätön

6. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 1 000                               |
| 2     | 1 000                               |
| 3     | 1 030                               |
| 4     | 1 060                               |
| 5     | 1 092                               |
| 6     | 1 125                               |
| 7     | 1 159                               |
| 8     | 1 194                               |
| 9     | 1 229                               |
| 10    | 1 266                               |
| 11    | 1 304                               |
| 12    | 1 343                               |
| 13    | 1 384                               |
| 14    | 1 425                               |
| 15    | 1 468                               |
| 16    | 1 512                               |

Vuoden 16 jälkeen kiintiöön sisältyvä määrä säilyy samana kuin vuoden 16 määrä. Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Agro-Fisheries Trade Corporation, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät neljännesvuosittain järjestettävissä huutokaupoissa (joului-, maaliskuu- ja syyskuussa).

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavia tulleja käsitellään vaiheluokan "E" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan s alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 0402.10.1010, 0402.10.1090, 0402.10.9000, 0402.21.1000, 0402.21.9000, 0402.29.0000, 0402.91.1000, 0402.91.9000, 0402.99.1000, 0402.99.9000 ja 0403.90.1000.

Elintarvikehera

7. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 3 350                               |
| 2     | 3 350                               |
| 3     | 3 450                               |
| 4     | 3 554                               |
| 5     | 3 660                               |
| 6     | 3 770                               |
| 7     | 3 883                               |
| 8     | 4 000                               |
| 9     | 4 120                               |
| 10    | 4 243                               |
| 11    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Dairy Industries Association, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät vanhoille ja uusille tuojille käyttäen lisensointijärjestelmää.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "10-B" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan n alakohdassa kuvatulla tavalla.



- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 0404.10.1010, 0404.10.1090, 0404.10.2110, 0404.10.2120, 0404.10.2130, 0404.10.2190 ja 0404.10.2900.

Voi ja muut maitorasvat

8. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 350                                 |
| 2     | 350                                 |
| 3     | 360                                 |
| 4     | 371                                 |
| 5     | 382                                 |
| 6     | 393                                 |
| 7     | 405                                 |
| 8     | 417                                 |
| 9     | 430                                 |
| 10    | 443                                 |
| 11    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Agro-Fisheries Trade Corporation, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät huutokaupalla siten, että alkuperätuotteiden kiintiöön sisältyvä määrä asetetaan kokonaisuudessaan saataville vuoden ensimmäisessä huutokaupassa, joka pidetään kunkin vuoden ensimmäisen kuukauden aikana. Ensimmäisessä huutokaupassa jakamatta jääneet määrät asetetaan saataville seuraavassa huutokaupassa, joka pidetään viimeistään kolmannen kuukauden 15. päivänä, ja tämän jälkeen seuraavissa huutokaupoissa, jotka pidetään 45 päivän kuluessa edellisestä huutokaupasta.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävästä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "10" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan g alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 0405.10.0000 ja 0405.90.0000.

Tuorejuusto ja juustoaine, raasteena tai jauheena, sulatejuusto ja kaikki muut juustot

9. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 4 560                               |
| 2     | 4 560                               |
| 3     | 4 696                               |
| 4     | 4 837                               |
| 5     | 4 982                               |
| 6     | 5 132                               |
| 7     | 5 286                               |
| 8     | 5 444                               |
| 9     | 5 608                               |
| 10    | 5 776                               |
| 11    | 5 949                               |
| 12    | 6 128                               |
| 13    | 6 312                               |
| 14    | 6 501                               |
| 15    | 6 696                               |
| 16    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Dairy Industries Association, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät vanhoille ja uusille tuojille käyttäen lisensointijärjestelmää.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "15" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan j alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 0406.10.1000, 0406.20.0000, 0406.30.0000 ja 0406.90.0000 (Cheddar sisältyy nimikkeeseen 0406.90.0000). Vuoden 10 alussa Cheddarista ei kanneta enää tullia eikä siihen sovelleta tariffikiintiöitä.

#### Luonnonhunaja

10. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 50                                  |
| 2     | 50                                  |
| 32    | 51                                  |
| 43    | 53                                  |
| 54    | 54                                  |
| 65    | 56                                  |
| 76    | 57                                  |
| 87    | 59                                  |
| 98    | 61                                  |
| 10    | 63                                  |
| 11    | 65                                  |
| 12    | 67                                  |
| 13    | 69                                  |
| 14    | 71                                  |
| 15    | 73                                  |
| 16    | 75                                  |

Vuoden 16 jälkeen kiintiöön sisältyvä määrä säilyy samana kuin vuoden 16 määrä. Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Agro-Fisheries Trade Corporation, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät neljännesvuosittain järjestettävissä huutokaupoissa (joului-, maaliskuu- ja syyskuussa).

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavia tulleja käsitellään vaiheluokan "E" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan s alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraavaan HSK:n nimikkeeseen: 0409.00.0000.

#### Appelsiinit

11. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 20                                  |
| 2     | 20                                  |
| 3     | 20                                  |
| 4     | 20                                  |
| 5     | 20                                  |
| 6     | 20                                  |
| 7     | 40                                  |
| 8     | 40                                  |
| 9     | 40                                  |
| 10    | 40                                  |
| 11    | 40                                  |
| 12    | 60                                  |

Vuoden 12 jälkeen kiintiöön sisältyvä määrä säilyy samana kuin vuoden 12 määrä.

Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Agro-Fisheries Trade Corporation, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät vuosittain pidettävällä huutokaupalla vuodesta 1 vuoteen 10 ja vuoden 11 alussa käyttäen lisensiointijärjestelmää, joka perustuu kolmen viime vuoden aikaiseen vientiin. Korea Agro-Fisheries Trade Corporation pitää huutokaupat ja jakaa tuontilisenssit kunkin vuoden elokuussa, ja tuojat voivat tuoda tullittomat määrät 1 päivästä syyskuuta helmikuun viimeiseen päivään asti. Kaikki henkilöt tai yhteisöt, myös tuottajaryhmät, jotka on rekisteröity tuojiksi Korean ulkomaankauppain (*Foreign Trade Act*) mukaisesti, voivat hakea ja tulla huomioon otetuiksi tullittomia määriä jaettaessa.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavia tulleja käsitellään vaiheluokan "S-B" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan r alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraavaan HSK:n nimikkeeseen: 0805.10.0000.

Mallas ja mallasohra

12. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 10 000                              |
| 2     | 10 000                              |
| 3     | 10 800                              |
| 4     | 11 600                              |
| 5     | 12 400                              |
| 6     | 12 772                              |
| 7     | 13 155                              |
| 8     | 13 549                              |
| 9     | 13 956                              |
| 10    | 14 375                              |
| 11    | 14 806                              |
| 12    | 15 250                              |
| 13    | 15 707                              |
| 14    | 16 179                              |
| 15    | 16 664                              |
| 16    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä koskevia lisenssejä hallinnoi Korea Agro-Fisheries Trade Corporation alkaen kunkin vuoden ensimmäisen kuukauden ensimmäisestä arkipäivästä ensin tullutta palvelaan ensin -periaatteen mukaisesti ja saamiensa kirjallisten hakemusten perusteella. Jos hakemusten kattama yhteenlaskettu tariffikiintiön määrä ylittää ensimmäisen kuukauden ensimmäisen arkipäivän ja viimeisen päivän välisenä aikana kyseisen vuoden tariffikiintiön kokonaismäärän, Korea Agro-Fisheries Trade Corporation jakaa tariffikiintiön määrät suhteessa hakemuksiin.

Jos hakemusten kattama yhteenlaskettu tariffikiintiön määrä on ensimmäisen kuukauden aikana vähemmän kuin kyseisen vuoden tariffikiintiön kokonaismäärä, Korea Agro-Fisheries Trade Corporation jatkaa tariffikiintiön jakamista ensin tullutta palvelaan ensin -periaatteen mukaisesti vuoden loppuun asti. Kukin Korea Agro-Fisheries Trade Corporationin hakijalle myöntämä lisenssi on voimassa 90 päivää sen myöntämisestä, käyttämättömät lisenssit on luovutettava Korea Agro-Fisheries Trade Corporationille 90 päivän määräajan päättyessä ja Korea Agro-Fisheries Trade Corporationin on jaettava käyttämättömät määrät uudelleen hakijoille ensin tullutta palvelaan ensin -periaatteen mukaisesti 45 päivän kuluessa lisenssien luovuttamisesta.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "15" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan j alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 1003.00.1000 ja 1107.10.0000.

Valmistettu maitojauhe ja muu

13. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 450                                 |
| 2     | 450                                 |
| 3     | 463                                 |
| 4     | 477                                 |
| 5     | 491                                 |
| 6     | 506                                 |
| 7     | 521                                 |
| 8     | 537                                 |
| 9     | 553                                 |
| 10    | 570                                 |
| 11    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä hallinnoi Korea Dairy Industries Association, joka jakaa kiintiöön sisältyvät määrät vanhoille ja uusille tuojille käyttäen lisensointijärjestelmää.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "10" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan g alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 1901.10.1010 ja 1901.10.1090.

Täydennysrehu, eläimille

14. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 5 500                               |
| 2     | 5 500                               |
| 3     | 5 665                               |
| 4     | 5 834                               |
| 5     | 6 009                               |
| 6     | 6 190                               |
| 7     | 6 376                               |
| 8     | 6 567                               |
| 9     | 6 764                               |
| 10    | 6 967                               |
| 11    | 7 176                               |
| 12    | 7 391                               |
| 13    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä hallinnoivat Korea Feed Ingredients Association ja Korea Feed Milk Replacer Association, jotka jakavat kiintiöön sisältyvät määrät käyttäen lisensointijärjestelmää. Näiden tariffikiintiöiden jako perustuu siihen määrään c alakohdassa tarkoitettuja alkuperätuotteita, jonka hakijat ovat tuoneet välittömästi sitä vuotta edeltäneiden 24 kuukauden aikana, jolle lisenssi myönnetään, ja hakijoiden kyseiselle vuodelle hakemaan alkuperätuotteiden määrään.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "12" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan h alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 2309.90.2010, 2309.90.2020, 2309.90.2099 ja 2309.90.9000.

## Dekstriini

15. a) Jäljempänä c alakohdassa tarkoitettujen Euroopan unionin alkuperätuotteiden yhteenlasketut määrät, jotka on mahdollista tuoda tullitta tietyn vuoden aikana, ovat seuraavat:

| Vuosi | Määrä<br>(metrijärjestelmän tonnia) |
|-------|-------------------------------------|
| 1     | 28 000                              |
| 2     | 28 000                              |
| 3     | 30 500                              |
| 4     | 33 000                              |
| 5     | 35 000                              |
| 6     | 36 050                              |
| 7     | 37 131                              |
| 8     | 38 245                              |
| 9     | 39 392                              |
| 10    | 40 574                              |
| 11    | 41 791                              |
| 12    | 43 045                              |
| 13    | Rajoittamaton                       |

Näitä tariffikiintiöitä koskevia lisenssejä hallinnoi Korea Agro-Fisheries Trade Corporation alkaen kunkin vuoden ensimmäisen kuukauden ensimmäisestä arkipäivästä ensin tullutta palvelaan ensin -periaatteen mukaisesti ja saamiensa kirjallisten hakemusten perusteella. Jos hakemusten kattama yhteenlaskettu tariffikiintiön määrä ylittää kunkin vuoden ensimmäisen kuukauden ensimmäisen arkipäivän ja viimeisen päivän välisenä aikana kyseisen vuoden tariffikiintiön kokonaismäärän, Korea Agro-Fisheries Trade Corporation jakaa tariffikiintiön määrät suhteessa hakemuksiin.

Jos hakemusten kattama yhteenlaskettu tariffikiintiön määrä on ensimmäisen kuukauden aikana vähemmän kuin kyseisen vuoden tariffikiintiön kokonaismäärä, Korea Agro-Fisheries Trade Corporation jatkaa tariffikiintiön jakamista ensin tullutta palvelaan ensin -periaatteen mukaisesti vuoden loppuun asti. Kukin Korea Agro-Fisheries Trade Corporationin hakijalle myöntämä lisenssi on voimassa 90 päivää sen myöntämisestä, käyttämättömät lisenssit on luovutettava Korea Agro-Fisheries Trade Corporationille 90 päivän määräajan päättyessä ja Korea Agro-Fisheries Trade Corporationin on jaettava käyttämättömät määrät uudelleen hakijoille ensin tullutta palvelaan ensin -periaatteen mukaisesti 45 päivän kuluessa lisenssien luovuttamisesta.

- b) Edellä a alakohdassa luetellut määrät ylittävistä tavaratuonnista kannettavat tullit poistetaan vaiheluokan "12" mukaisesti liitteessä 2-A olevan 1 kohdan h alakohdassa kuvatulla tavalla.
- c) Edellä olevaa a ja b alakohtaa sovelletaan seuraaviin HSK:n nimikkeisiin: 3505.10.4010, 3505.10.4090, 3505.10.5010 ja 3505.10.5090

## LISÄYS 2-A-2

## EU-OSAPUOLI

1. Tässä lisäyksessä vahvistetaan muutokset tulohintajärjestelmään, jota EU-osapuoli soveltaa tiettyihin hedelmiin ja vihanneksiin 19 päivänä syyskuuta 2008 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1031/2008 (ja sen jälkeen annetuissa säädöksissä) ja EU:n WTO:n luettelossa CXL vahvistetun yhteisen tullitariffin mukaisesti. Erityisesti tähän lisäykseen sisältyviin Korean alkuperätuotteisiin on sovellettava tässä lisäyksessä vahvistettua tulohintajärjestelmää 19 päivänä syyskuuta 2008 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1031/2008 (ja sen jälkeen annetuissa säädöksissä) ja EU:n WTO:n luettelossa CXL vahvistetun yhteisen tullitariffin mukaisen tulohintajärjestelmän sijaan.
2. Niitä Korean alkuperätuotteita koskevat arvotullit, joihin Euroopan unioni soveltaa tulohintajärjestelmäänsä 19 päivänä syyskuuta 2008 annetun komission asetuksen (EY) N:o 1031/2008 ja EU:n WTO:n luettelon CXL mukaisesti, poistetaan vaiheluokkien mukaisesti liitteessä 2-A olevaa Euroopan unionin luetteloa noudattaen.
3. Vaiheluokkien mukainen tullien poisto liitteessä 2-A olevaa Euroopan unionin luetteloa noudattaen ei koske 17 päivänä lokakuuta 2006 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1549/2006 säädettyjä, 2 kohdassa tarkoitetuista tavaroista kannettavia paljoustulleja. Sen sijaan tullit

a) poistetaan tämän sopimuksen tullessa voimaan kokonaan seuraavilta tavaroilta:

| CN-koodi   | Tavaran kuvaus   |
|------------|--|
| 0707 00 05 | Tuoreet tai jäädytetyt kurkut  |
| 0808 20 50 | Tuoreet päärynät, eivät kuitenkaan päärynäsiiderin tai päärynämehun valmistukseen tarkoitettut, irtotavarana, tullattaessa 1.8.–31.12  |
| 0809 20 05 | Tuoreet hapankirsikat ( <i>Prunus cerasus</i> )  |
| 0809 20 95 | Tuoreet kirsikat, eivät kuitenkaan hapankirsikat ( <i>Prunus cerasus</i> )   |
| 2009 61 10 | Viinirypälemehu (mukaan lukien rypäleen puristemehu "grape must"), käymätön, Brix-arvo enintään 30 20 °C:ssa, arvo suurempi kuin 18 €/100 kg, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä, ei kuitenkaan alkoholia sisältävä   |
| 2009 69 19 | Viinirypälemehu (mukaan lukien rypäleen puristemehu "grape must"), käymätön, Brix-arvo suurempi kuin 67 20 °C:ssa, arvo suurempi kuin 22 €/100 kg, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä, ei kuitenkaan alkoholia sisältävä  |
| 2009 69 51 | Tiivistetty viinirypälemehu (mukaan lukien rypäleen puristemehu "grape must"), käymätön, Brix-arvo suurempi kuin 30 mutta enintään 67 20 °C:ssa, arvo suurempi kuin 18 €/100 kg, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä, ei kuitenkaan alkoholia sisältävä  |
| 2009 69 59 | Viinirypälemehu (mukaan lukien rypäleen puristemehu "grape must"), käymätön, Brix-arvo suurempi kuin 30 mutta enintään 67 20 °C:ssa, arvo suurempi kuin 18 €/100 kg, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä, ei kuitenkaan tiivistetty eikä alkoholia sisältävä   |
| 2204 30 92 | Rypäleen puristemehu ("grape must"), käymätön, tiivistetty 22 ryhmän 7 lisähuomautuksessa tarkoitettussa merkityksessä, tiheys enintään 1,33 g/cm <sup>3</sup> 20 °C:ssa, todellinen alkoholipitoisuus enintään 1 tilavuusprosentti mutta suurempi kuin 0,5 tilavuusprosenttia, ei kuitenkaan rypäleen puristemehu ("grape must"), jonka käyminen on estetty tai keskeytetty alkoholia lisäämällä      |
| 2204 30 94 | Rypäleen puristemehu ("grape must"), käymätön, tiivistämätön, tiheys enintään 1,33 g/cm <sup>3</sup> 20 °C:ssa, todellinen alkoholipitoisuus enintään 1 tilavuusprosentti mutta suurempi kuin 0,5 tilavuusprosenttia, ei kuitenkaan rypäleen puristemehu ("grape must"), jonka käyminen on estetty tai keskeytetty alkoholia lisäämällä  |
| 2204 30 96 | Rypäleen puristemehu ("grape must"), käymätön, tiivistetty 22 ryhmän 7 lisähuomautuksessa tarkoitettussa merkityksessä, tiheys suurempi kuin 1,33 g/cm <sup>3</sup> 20 °C:ssa, todellinen alkoholipitoisuus enintään 1 tilavuusprosentti mutta suurempi kuin 0,5 tilavuusprosenttia, ei kuitenkaan rypäleen puristemehu ("grape must"), jonka käyminen on estetty tai keskeytetty alkoholia lisäämällä |
| 2204 30 98 | Rypäleen puristemehu ("grape must"), käymätön, tiivistämätön, tiheys suurempi kuin 1,33 g/cm <sup>3</sup> 20 °C:ssa, todellinen alkoholipitoisuus enintään 1 tilavuusprosentti mutta suurempi kuin 0,5 tilavuusprosenttia, ei kuitenkaan rypäleen puristemehu ("grape must"), jonka käyminen on estetty tai keskeytetty alkoholia lisäämällä   |

b) poistetaan seuraavilta tavaroilta seuraavan aikataulun mukaisesti:

| CN-koodi   | Tavaran kuvaus  | Poistamispäivä                                |
|------------|---|---|
| 0709 90 70 | Tuoreet tai jäädytetyt kesäkurpitsat  | Vuoden 5 ensimmäinen päivä                    |
| 0709 90 80 | Tuoreet tai jäädytetyt latva-artisokat  | Vuoden 10 ensimmäinen päivä                   |
| 0805 20 10 | Tuoreet tai kuivatut klementiinit   | Vuoden 15 ensimmäinen päivä                   |
| 0805 20 50 | Tuoreet tai kuivatut mandariinit ja wilkingit   | Vuoden 15 ensimmäinen päivä                   |
| 0805 20 70 | Tuoreet tai kuivatut tangeriinit  | Vuoden 15 ensimmäinen päivä                   |
| 0805 20 90 | Tuoreet tai kuivatut tangelot, ortaniqueet, malaquinat ja muut niiden kaltaiset sitrushedelmähybridit (paitsi klementiinit, monrealit [monreales] ja satsumat, mandariinit, wilkingit ja tangeriinit) | Vuoden 15 ensimmäinen päivä                   |
| 0805 50 10 | Tuoreet tai kuivatut sitruunat ( <i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i> )  | Vuoden 2 ensimmäinen päivä                    |
| 0806 10 10 | Tuoreet, syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet   | Vuoden 17 ensimmäinen päivä                   |
| 0808 10 80 | Tuoreet omenat, eivät kuitenkaan omenasiiderin tai omenamehun valmistukseen tarkoitetut, irtotavarana, tullatessa 16.9.-15.12.  | Vuoden 10/20 ensimmäinen päivä <sup>(1)</sup> |
| 0809 10 00 | Tuoreet aprikoosit  | Vuoden 7 ensimmäinen päivä                    |
| 0809 30 10 | Tuoreet nektariinit   | Vuoden 10 ensimmäinen päivä                   |
| 0809 30 90 | Tuoreet persikat, eivät kuitenkaan nektariinit  | Vuoden 10 ensimmäinen päivä                   |
| 0809 40 05 | Tuoreet luumut  | Vuoden 10 ensimmäinen päivä                   |

(<sup>1</sup>) Vuoden 20 ensimmäinen päivä Fuji-lajikkeen osalta.

c) säilytetään seuraavien tavaroiden osalta:

| CN-koodi   | Tavaran kuvaus   |
|------------|--|
| 0702 00 00 | Tuoreet tai jäädytetyt tomaatit                        |
| 0805 10 20 | Tuoreet makeat appelsiinit                             |
| 0805 20 30 | Tuoreet tai kuivatut monrealit (monreales) ja satsumat |

4. Edellä olevan 3 kohdan mukainen paljoustulli voi olla enintään pienin seuraavista paljoustulleista: voimassa oleva sovellettu suosituimmuustulli tai sovellettu tulli, joka on voimassa päivänä, joka välittömästi edeltää tämän sopimuksen voimaantulopäivää.

## LIITE 2-B

## ELEKTRONIIKKA

## 1 artikla

## Yleiset määräykset

1. Palauttaen mieliin osapuolten WTO-sopimuksen ja erityisesti kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen mukaiset velvollisuudet ja tunnustaen elektroniikan merkityksen kummankin osapuolen kasvun, työllisyyden ja kaupan kannalta osapuolet vahvistavat yhteiseksi tavoitteikseen ja periaatteikseen seuraavat:

- a) poistaa asteittain ja samanaikaisesti tullit ja tullien ulkopuoliset esteet kahdenvälisessä kaupassa;
- b) luoda kilpailukykyiset markkinaolosuhteet, jotka perustuvat avoimuuden, syrjimättömyyden, suhteellisuuden ja läpinäkyvyyden periaatteisiin;
- c) yhdenmukaistaa asteittain kansallinen sääntely olemassa olevien kansainvälisten standardien kanssa;
- d) edistää "yhden testauksen" ja mahdollisuuksien mukaan toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutuksen hyväksyntää poistamalla päällekkäiset ja tarpeettoman raskaat vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt;
- e) ottaa käyttöön tuotevastuu- ja markkinavalvontalainsäädäntöön liittyvät asianmukaiset täytäntöönpanomekanismit; ja
- f) tehostaa yhteistyötä kumpaakin osapuolta hyödyttävän kaupan kehityksen edistämiseksi ja tuotteiden laadun parantamiseksi, jotta voidaan varmistaa kansanterveyden suojele ja tuotteiden turvallisuus.

2. Tätä liitettä sovelletaan kaikkiin standardeihin, teknisiin määräyksiin ja vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyihin, jotka jompikumpi osapuolista voi ottaa käyttöön tai pitää voimassa lisäyksessä 2-B-1 määriteltyjen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden, ammattikäytössä olevien sähkötekniisten varusteiden, sähkökäyttöisten kotitalouskoneiden ja -laitteiden sekä kulutuselektroniikan (jäljempänä "soveltamisalaan kuuluvat tuotteet") turvallisuuden ja sähkömagneettisen yhteensopivuuden (jäljempänä "EMC") alalla.

## 2 artikla

## Kansainvälisen standardit ja standardointielimet

1. Osapuolet tunnustavat, että kansainvälinen standardoimisjärjestö (jäljempänä "ISO"), kansainvälinen sähkötekniinen standardoimisjärjestö (jäljempänä "IEC") ja kansainvälinen televiestintäliitto (jäljempänä "ITU") ovat soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:n ja turvallisuuden alalla toimivat kansainväliset standardointielimet <sup>(1)</sup>.

2. Kun on olemassa ISO:n, IEC:n ja ITU:n laatimia alaa koskevia kansainvälisiä standardeja, osapuolten on käytettävä kaikkien standardien, teknisten määräysten tai vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjen perustana kyseisiä kansainvälisiä standardeja tai niiden asiaa koskevia osia <sup>(2)</sup>.

<sup>(1)</sup> Osapuolet voivat tulevaisuudessa hyväksyä kauppakomitean päätöksellä uusia kansainvälisiä standardointielimiä, joita ne pitävät tarpeellisina tämän artiklan soveltamiseksi.

<sup>(2)</sup> Jollei tällaisia kansainvälisiä standardeja ole olemassa tai jos osapuoli on vahvistanut standardin, teknisen määräyksen tai vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyn, joka eroaa kansainvälisistä standardeista, osapuolen on rajoitettava standardinsa, tekninen määräyksensä tai vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelynsä siihen, mikä on tarpeen turvallisuuteen liittyvien oikeutettujen tavoitteiden tai muiden yleistä etua koskevien vaatimusten saavuttamiseksi, ja tarvittaessa perusteltava ne pikemminkin käyttöominaisuuksiin kuin malliin tai kuvaileviin ominaisuuksiin liittyvillä tuotevaatimuksilla neljännen luvun (Kaupan tekniset esteet) mukaisesti.

3. Osapuolten on varmistettava, että niiden standardointielimet osallistuvat kansainvälisten standardien kehittämiseen ISO:ssa, IEC:ssä ja ITU:ssa ja sitoutuvat neuvottelemaan yhteisten toimintatapojen vahvistamiseksi.

## 3 artikla

## Vaatimustenmukaisuuden arviointimenettely

Jos osapuoli vaatii erityistä varmennusta siitä, että soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:tä tai turvallisuutta koskevia teknisiä määräyksiä noudatetaan, on sovellettava seuraavia sääntöjä <sup>(3)</sup>:

- a) vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjä ei saa laatia, hyväksyä eikä soveltaa siinä tarkoituksessa tai siten, että luodaan tarpeettomia esteitä toisen osapuolen kaupalle;
- b) jollei tässä liitteessä toisin määrätä, 4 artiklassa vahvistetut siirtymäjärjestelyt mukaan luettuina, kummankin osapuolen on hyväksyttävä tuotteet markkinoille <sup>(4)</sup> yhden tai useamman seuraavan menettelyn perusteella, joiden katsotaan vastaavan erityistä varmennusta siitä, että soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:tä tai turvallisuutta koskevia teknisiä määräyksiä noudatetaan:

i) toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutus ilman, että vaadittaisiin vaatimustenmukaisuuden arviointielimen toimia tai tuotteen testaamista hyväksytyissä testauslaboratorioissa;

ii) toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutus, joka perustuu toisen osapuolen alueelle sijoittautuneen sellaisen testauslaboratorion laatimaan testausselosteseen, jonka osapuoli on antanut tiedoksi tämän sopimuksen voimaantulohetkellä tai myöhemmin annettulla ilmoituksella. Ilmoituksen tekijä on yksin vastuussa sellaisen laboratorion ilmoittamisesta, jotka ovat ilmoituksen tekijän alueella päteviä <sup>(5)</sup> tekemään tarvittavat testit ilman tuovan osapuolen ennakkohyväksyntää tai tarkastusta. Tuova osapuoli voi vaatia, että toimittaja esittää vaatimustenmukaisuusvakuutuksen ennen tuotteen saattamista tuovan osapuolen markkinoille ja että vakuutuksessa mainitaan testausselosteen laatineen testauslaboratorion nimi ja testausselosteen antamispäivä. Tuova osapuoli voi myös vaatia testausselosteen jäljennöstä, myös luetteloa kriittisistä komponenteista, joka osoittaa, että tuotetta koskevia vaatimuksia on noudatettu, sekä tuotteen yleistä kuvausta; tai

iii) toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutus, joka perustuu testausselosteseen, jonka on laatinut

A) toisen osapuolen alueelle sijoittautunut testauslaboratorio, joka on tehnyt testausselosteen vastavuoroista hyväksyntää koskevia vapaaehtoisia järjestelyjä yhden tai useamman tuovan osapuolen nimeämän vaatimustenmukaisuuden arviointielimen kanssa; tai

<sup>(3)</sup> Kumpikin osapuoli pidättää itsellään oikeuden vaatia tulevaisuudessa mistä tahansa tuotteesta erityisen varmennuksen siitä, että sovellettavia vaatimuksia noudatetaan, vaikkei tuotteeseen sovellettaisikaan tällä hetkellä tällaista vaatimusta, jolloin osapuolen on noudatettava tämän liitteen mukaisia velvollisuuksiaan.

<sup>(4)</sup> Tämän alakohdan mukaiseen lupaan saattaa tuote markkinoille on sisällyttävä myös lupa kiinnittää tuotteisiin kaikki pakolliset merkit, joita vaaditaan tällaisen tuotteen markkinoille saattamiseksi.

<sup>(5)</sup> Erityisiä testauslaboratorioita, jotka ovat ilmoituksen tekijän alueella päteviä sen lainsäädännön mukaisesti, jotka akkreditointilaitos akkreditoi (esim. standardin ISO/IEC 17025 mukaisesti) tai jotka ovat ilmoituksen tekijän alueella päteviä harjoittamaan markkinoille saattamisen jälkeistä seuranta vaatimustenmukaisuuden osalta, pidetään pätevinä tässä liitteessä tarkoitettuun tehtävään.



- B) toisen osapuolen IECEE CB Scheme -järjestelmän mukainen CB-testauslaboratorio (mukaan on liitetty voimassa oleva CB-testaustodistus) IECEE CB Scheme -järjestelmän sääntöjen ja menettelyjen sekä siihen osallistuvien osapuolten antamien sitoumusten mukaisesti.

Tuova osapuoli voi vaatia ennen tuotteen saattamista tuovan osapuolen markkinoille tarkasteltavakseen vaatimustenmukaisuusvakuutuksen, johon sisältyy testausselosteen jäljennös, myös luettelo kriittisistä komponenteista, joka osoittaa, että tuotetta koskevia vaatimuksia on noudatettu, sekä tuotteen yleinen kuvaus.

Osapuolet voivat valita vapaasti tässä alakohdassa vahvistettujen menettelyjen välillä, jollei lisäyksessä 2-B-2 vahvistetuista rajoituksista muuta johdu.

- c) osapuolten on hyväksyttävä, että toimittaja on yksin vastuussa vaatimustenmukaisuusvakuutuksen toimittamisesta, muuttamisesta tai peruttamisesta. Osapuolet voivat vaatia, että vaatimustenmukaisuusvakuutus on päivätty ja että siinä mainitaan toimittaja tai niiden alueella oleva toimittajan valtuutettu edustaja, valmistajan tai tämän edustajan valtuuttama henkilö, jolla on oikeus allekirjoittaa vakuutus, vakuutuksen kattamat tuotteet ja sovelletut tekniset määräykset, joiden osalta vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu. Jos toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutus koskee tuote-erää, sen on katettava erän kukin tuote. Testauksen yhteydessä toimittaja valitsee testauslaboratorion; ja
- d) tässä artikkelissa vahvistettujen määräysten lisäksi osapuoli ei voi vaatia tuotteiden rekisteröintiä missään muodossa, joka estää tai muuten viivästyttää osapuolen tekniset määräykset täyttävien tuotteiden markkinoille saattamista. Jos osapuoli tarkastelee toimittajan vakuutusta b alakohdan iii alakohdan mukaisesti, tarkastelussa on rajoitettava ainoastaan varmistamaan toimitettujen asiakirjojen perusteella, että testaus on suoritettu osapuolen asiaa koskevien teknisten määräysten mukaisesti ja että asiakirjoissa olevat tiedot ovat täydellisiä. Tällainen tarkastelu ei saa viivästyttää aiheuttomasti tuotteiden saattamista osapuolen markkinoille, ja vakuutus on poikkeuksetta hyväksyttävä, jos tuotteet täyttävät osapuolen tekniset määräykset ja toimitetut asiakirjat ovat täydellisiä. Jos vakuutus hylätään, osapuolen on ilmoitettava päätöksestään toimittajalle viipymättä ja annettava yksityiskohtainen selvitys hylkäämisen syistä ja siitä, mitä toimittaja voi tehdä tilanteen korjaamiseksi, sekä selitettävä, miten päätökseen voi hakea muutosta.

#### 4 artikla

##### Siirtymäkauden järjestelyt

1. Euroopan unioni noudattaa tässä liitteessä olevan 3 artiklan b alakohdan tämän sopimuksen voimaantulohetkellä, kun taas Korean on noudatettava mainittua alakohdan kolmen vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta.
2. Jos Korea soveltaa tämän sopimuksen voimaantulohetkellä soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:tä tai turvallisuutta koskeviin teknisiin määräyksiinsä pakollista sertifiointia, kolmannen osapuolen suorittama testaus mukaan luettuna, se voi 1 kohdassa vahvistetun siirtymäkauden aikana vaatia, että tällaisten tuotteiden hyväksymisen edellytyksenä sen markkinoille on <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> Tämän artiklan mukaiseen lupaan saattaa tuote markkinoille on sisällyttävä myös lupa kiinnittää tuotteisiin kaikki pakolliset merkit, joita vaaditaan tällaisen tuotteen markkinoille saattamiseksi.

- a) sellaisen Euroopan unioniin sijoittautuneen vaatimustenmukaisuuden arviointielimen antama todistus, joka on nimetty "ilmoitetuksi elementiksi" Euroopan unionin lainsäädännön mukaisesti. Euroopan unioni on yksin vastuussa vaatimustenmukaisuuden arviointielinten valinnasta alueellaan ilman Korean ennakkohyväksyntää tai tarkastusta ja antaa Korealle tiedoksi tämän sopimuksen voimaantulohetkellä luettelon asianomaisista elimistä ja tämän jälkeen luettelo mahdolliset tehtävät muutokset, tai

- b) Korean menettelyjen mukaisesti nimetyn vaatimustenmukaisuuden arviointielimen antama todistus teknisistä määräyksistä. Korean on hyväksyttävä tällaiset todistukset, kun ne perustuvat testausselosteseen, jonka on laatinut

- i) Euroopan unioniin sijoittautunut testauslaboratorio, joka on tehnyt testausselostetun vastavuoista hyväksyntää koskevia vapaaehtoisia järjestelyjä yhden tai useamman Korean nimeämän vaatimustenmukaisuuden arviointielimen kanssa; tai

- ii) IECEE CB Scheme -järjestelmän mukainen CB-testauslaboratorio (mukaan on liitetty voimassa oleva CB-testaustodistus) IECEE CB Scheme -järjestelmän sääntöjen ja menettelyjen sekä Euroopan unionin ja Korean järjestelmän mukaisesti antamien sitoumusten mukaisesti.

Korea voi valita vapaasti tässä alakohdassa vahvistettujen menettelyjen välillä, jollei lisäyksessä 2-B-2 vahvistetuista rajoituksista muuta johdu.

3. Lisäyksessä 2-B-3 lueteltujen tuotteiden osalta Korea voi edelleen vaatia 1 kohdassa vahvistetun siirtymäkauden päättymisen jälkeen erityistä varmennusta siitä, että soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden turvallisuutta koskevia teknisiä määräyksiä noudatetaan, edellyttämällä tämän liitteen 4 artiklan 2 kohdan b alakohdan mukaista todistusta. Lisäyksessä 2-B-3 mainitun kunkin tuotteen osalta on tarkasteltava 1 kohdassa vahvistetun siirtymäkauden loppuun mennessä uudelleen, onko ihmisten terveys ja turvallisuus vaarassa, jos hyväksytään tällaisia tuotteita koskeva erityinen varmennus siitä, että soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden turvallisuutta koskevia teknisiä määräyksiä noudatetaan tämän liitteen 3 artiklan b alakohdan mukaisesti. Markkinoilla olevia tällaisia tuotteita koskevan riskiarvioinnin on perustuttava käytettävissä olevaan tieteelliseen ja tekniseen tietoon, kuten turvallisuusonnettomuuksia koskeviin kuluttajareportteihin ja tuotetarkastuksissa havaituihin vaatimustenvastaisuuksiin. Lisäksi on tarkasteltava, käytetäänkö tuotteita niiden suunniteltuun käyttötarkoitukseen ja noudattaen kohtuullisia ja tavanomaisia varotoimenpiteitä. Jos riskianalyysin tulokset osoittavat, että tämän liitteen 3 artiklan b alakohdan noudattaminen kyseisten tuotteiden osalta voi vaarantaa ihmisten terveyden tai turvallisuuden, tai jos markkinoille saattamisen jälkeistä seuranta koskevan järjestelmän avulla ei ole mahdollista puuttua tällaisiin riskeihin tehokkaasti, voidaan 4 artiklan 2 kohdan b alakohdan mukainen erityinen varmennus määräysten noudattamisesta säilyttää. Osapuolten on tarkasteltava kolmen vuoden välein siirtymäkauden päättymisestä riskiarviointia uudelleen tavarakaupakomiteassa lisäyksessä 2-B-3 mainittujen tuotteiden lukumäärän vähentämiseksi entisestään.

#### 5 artikla

##### Vaatimusten yhdenmukaistaminen ja asteittainen vähentäminen

1. Osapuolet eivät saa pitää voimassa tai ottaa käyttöön soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden kauppaa enemmän rajoittavia tai muulla tavoin niiden markkinoille pääsyä viivästyttäviä vaatimuksia kuin tässä liitteessä vahvistetaan soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:tä tai turvallisuutta koskevien vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjen taikka testausselostetun hyväksymistä tai tarkastelua koskevien hallinnollisten menettelyjen osalta.

2. Korean on viimeistään viiden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta otettava käyttöön tämän liitteen 3 artiklan b alakohdan i alakohdan mukainen toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutus tiettyjen tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden markkinoille saattamista varten. Osapuolten on viiden vuoden välein toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutuksen käyttöönottamisesta tarkasteltava mahdollisuutta poistaa asteittain tekniset ja hallinnolliset vaatimukset, pakollinen kolmannen osapuolen suorittama testaus mukaan lukien, laajentamalla tämän liitteen 3 artiklan b alakohdan i alakohdan mukaisen toimittajan vaatimustenmukaisuusvakuutuksen käyttöönottoa ja kehittämällä markkinoiden tehokasta seuranta järjestelmän moitteettoman toiminnan varmistamiseksi.

#### 6 artikla

##### Poikkeukset ja hätätoimenpiteet

1. Sen estämättä, mitä tämän liitteen 3–5 artiklassa määrätään, kumpikin osapuoli voi ottaa soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:n tai turvallisuuden alalla käyttöön pakollista kolmannen osapuolen suorittamaa testausta tai sertifiointia koskevia vaatimuksia tai hallinnollisia menettelyjä testausselostoiden hyväksymistä tai tarkastelua varten tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvien tiettyjen tuotteiden osalta seuraavien edellytyksin:

- a) tällaisten vaatimusten tai menettelyn käyttöönotto on perusteltua ihmisten terveyden ja turvallisuuden suojelemiseen liittyvistä kiireellisistä ja pakottavista syistä;
- b) tällaisten vaatimusten tai menettelyjen käyttöönottoon liittyviä syitä tukee kyseisten tuotteiden toimintaan liittyvä perusteltu tekninen tai tieteellinen tieto;
- c) tällaiset vaatimukset tai menettelyt eivät rajoita kauppaa enemmän kuin on tarpeen osapuolen oikeutettujen tarkoituksien täyttämiseksi ottaen huomioon riskit, jotka niiden täyttämättä jättäminen aiheuttaisi; ja
- d) osapuoli ei olisi voinut kohtuudella ennakoida tarvetta ottaa käyttöön tällaisia vaatimuksia tai menettelyjä tämän päätöksen voimaantulohetkellä.

Osapuolen on ennen vaatimusten tai menettelyjen käyttöönottoa ilmoitettava tästä toiselle osapuolelle ja neuvottelujen jälkeen otettava toisen osapuolen huomautukset huomioon mahdollisimman hyvin tällaisia vaatimuksia tai menettelyjä suunnitellessaan. Kaikkien käyttöönotettujen vaatimusten on oltava mahdollisimman pitkälti tämän liitteen mukaisia. Kun käyttöönotettu vaatimus tai menettely on hyväksytty, sitä on tarkasteltava uudelleen kolmen vuoden välein sen hyväksymispäivästä ja se on kumottava, jos sen käyttöönottoon johtaneet syyt eivät ole enää olemassa.

2. Jos osapuolella on hyvä syy uskoa, että soveltamisalaan kuuluva tuote vaarantaa ihmisten terveyden ja turvallisuuden erityisesti siitä syystä, ettei se täytä siihen sovellettavia vaatimuksia, osapuoli voi vaatia

kyseisen tuotteen poistamista markkinoiltaan. Tällaisista väliaikaisista hätätoimenpiteistä on ilmoitettava toiselle osapuolelle antamalla tälle objektiivinen ja perusteltu selvitys siitä, miksi toimia on toteutettu ja johtuuko toimenpiteiden tarve jostakin seuraavista:

- a) sovellettavien standardien tai teknisten määräysten noudattamatta jättäminen;
- b) standardien tai teknisten määräysten virheellinen soveltaminen; tai
- c) standardeissa tai teknisissä määräyksissä olevat puutteet.

#### 7 artikla

##### Täytäntöönpano ja yhteistyö

1. Osapuolten on tehtävä tiivistä yhteistyötä lisätäkseen sääntelykysymyksiä, radiotaajuuslaitteita koskeva sääntely mukaan luettuna, koskevaa yhteisymmärrystä ja otettava huomioon toisen osapuolen esittämät pyynnöt, jotka koskevat tämän liitteen täytäntöönpanoa.

2. Osapuolten on tehtävä yhteistyötä jatkaakseen ja laajentaakseen niiden välisiä testausselostoiden vastavuoroista hyväksyntää koskevia vapaaehtoisia järjestelyjä.

3. Jos Korea vaatii tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvan jonkin tuotteen osalta tämän liitteen 3 artiklan b alakohdan iii alakohdassa ja 4 artiklan 2 kohdan b alakohdassa vahvistettujen menettelyjen soveltamista erityisenä varmennuksena siitä, että määräyksiä noudatetaan, sen on varmistettava, että sen sertifiointielimillä on yhteisymmärryspöytäkirja Euroopan unionin testauslaboratorioiden kanssa tai että ne ovat IECEE CB Scheme -järjestelmän mukaisia kansallisia sertifiointielimiä kyseisen tuotteen osalta, jolleivät sen kyseistä tuotetta koskevat tekniset määräykset eroa huomattavasti asiaa koskevista IEC-standardeista. Tätä kohtaa sovelletaan tämän liitteen 4 artiklan 1 kohdassa vahvistetun siirtymäkauden päättymisestä alkaen.

4. Osapuolen on olemassa olevia teknisiä määräyksiä muuttaessaan tai kehittäessään uusia soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:tä tai turvallisuutta koskevia teknisiä määräyksiä ilmoitettava tästä toisella osapuolelle ennakolta, toimittava pyynnöstä lisätietoja tai vastattava kirjallisesti toisen osapuolen esittämiin huomautuksiin ja tarvittaessa otettava huomioon toisen osapuolen näkemykset.

5. Osapuolet sopivat aloittavansa viipymättä neuvottelut tämän liitteen täytäntöönpanossa esille tulevista kaikista kysymyksistä ja tekevänsä yhteistyötä helpottaakseen soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden kaupaa entisestään, tarpeen mukaan myös edistämällä kansainvälisten standardien noudattamista.

6. Osapuolten on suojeltava tässä liitteessä tarkoitettujen menettelyjen yhteydessä saatuja liikesalaisuuksia.

## Lisäys 2-B-1

1. Liitteen 2-B soveltamisalaan kuuluvat liitteessä 2-B olevan 1 artiklan 2 kohdassa luetellut tuotteet, jotka
  - a) kun kyseessä ovat Euroopan unionin velvollisuudet, kuuluvat tämän sopimuksen allekirjoittamispäivänä tietyllä jännitealueella toimivia sähkölaitteita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä (kodifioitu toisinto) 12 päivänä joulukuuta 2006 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2006/95/EY soveltamisalaan, sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä ja direktiivin 89/336/ETY kumoamisesta 15 päivänä joulukuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2004/108/EY soveltamisalaan tai radio- ja telepäätelaitteista ja niiden vaatimustenmukaisuuden vastavuoroisesta tunnustamisesta 9 päivänä maaliskuuta 1999 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 1999/5/EY turvallisuutta ja sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevien säännösten soveltamisalaan; ja
  - b) kun kyseessä ovat Korean velvollisuudet, kuuluvat tämän sopimuksen allekirjoittamispäivänä radioaaltoain (*Radio Waves Act* N:o 8867, 29.2.2008), tietoliikennettä koskevan puitelain (*Framework Act on Telecommunications* N:o 8974, 21.3.2008) tai sähkölaitteiden turvallisuusvalvontaa koskevan lain (*Electrical Appliances Safety Control Act* <sup>(1)</sup> N:o 7747, 29.2.2008) soveltamisalaan.
2. Osapuolet hyväksyvät, että tässä lisäyksessä lueteltujen kansallisten lakien soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden, johon sisältyvät myös kaikki tuotteet, joihin sovelletaan liitettä 2-B, on tarkoitus kattaa elektroniikkatuotteet kokonaisuudessaan. Jos toisen osapuolen jokin tuote ei kuulu liitteen 2-B soveltamisalaan mutta toisen osapuolen kuuluu tai jos sopimuksen allekirjoittamishetkellä tai sen jälkeen <sup>(2)</sup> toinen osapuoli soveltaa johonkin tuotteeseen pakollista kolmannen osapuolen suorittamaa sertifiointia mutta toinen osapuoli ei, toinen osapuoli voi kohdalla tällaista tuotetta samalla tavoin, jos se pitää sitä tarpeellisenä terveyden ja turvallisuuden suojelemiseksi. Ennen tällaisten toimenpiteiden toteuttamista niiden käyttöönottoa toivovan osapuolen on ilmoitettava aikomuksestaan toiselle osapuolelle ja vahvistettava kolmen kuukauden määräaika neuvotteluja varten.

<sup>(1)</sup> Sen estämättä, mitä tässä alakohdassa määrätään, Korea voi tarvittaessa soveltaa tämän artiklan mukaisesti tasavirralla toimiviin sähkölaitteisiin sähkölaitteiden turvallisuusvalvontaa koskevan lain mukaisia vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjä.

<sup>(2)</sup> Esimerkiksi liitteessä 2-B olevan 6 artiklan mukaisesti tai, kun käyttöön otetaan erityisvälineitä, sähkömagneettisesta yhteensopivuudesta annetun direktiivin 2004/108/EY 1 artiklan 4 kohdan mukaisesti.

## Lisäys 2-B-2

1. Euroopan unioni hyväksyy kaikkien soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden osalta liitteessä 2-B olevan 3 artiklan b alakohdan i alakohdassa vahvistetun menettelyn käytön erityisenä varmuuksena siitä, että Euroopan unionin teknisiä määräyksiä noudatetaan.
2. Korea hyväksyy erityisenä varmuuksena siitä, että Korean teknisiä määräyksiä noudatetaan
  - a) radioaaltoain (*Radio Waves Act*) tai tietoliikennettä koskevan puitelain (*Framework Act on Telecommunications*) soveltamisalaan tämän sopimuksen allekirjoittamispäivänä kuuluvien tuotteiden osalta
    - i) liitteessä 2-B olevan 4 artiklan 1 kohdassa vahvistetun siirtymäkauden aikana liitteessä 2-B olevan 4 artiklan 2 kohdan a alakohdassa määritellyn menettelyn; ja
    - ii) siirtymäkauden jälkeen liitteessä 2-B olevan 3 artiklan b alakohdan i tai ii alakohdassa määritellyt menettelyt, joista Korea voi vapaasti valita jommankumman menettelyn;
  - b) sähkölaitteiden turvallisuusvalvontaa koskevan lain (*Electrical Appliances Safety Control Act*) soveltamisalaan tämän sopimuksen allekirjoittamispäivänä kuuluvien tuotteiden osalta
    - i) liitteessä 2-B olevan 4 artiklan 1 kohdassa vahvistetun siirtymäkauden aikana liitteessä 2-B olevan 4 artiklan 2 kohdan b alakohdassa määritellyn menettelyn; ja
    - ii) siirtymäkauden jälkeen liitteessä 2-B olevan 3 artiklan b alakohdan i, ii tai iii alakohdassa määritellyt menettelyt, joista Korea voi vapaasti valita jonkin menettelyn.
3. Niiden tuotteiden osalta, jotka tämän sopimuksen allekirjoittamispäivänä kuuluvat useamman kuin yhden tämän lisäyksen 2 kohdassa tarkoitetun lain soveltamisalaan, toimittaja voi vapaasti antaa erityisen varmuuksena siitä, että EMC:tä koskevia määräyksiä noudatetaan, minkä tahansa Korean tämän lisäyksen 2 kohdan a tai b alakohdan mukaisesti valitseman menetelmän mukaisesti. Jos tuote kuuluu tulevaisuudessa useamman kuin yhden tämän lisäyksen 2 kohdassa tarkoitetun lain soveltamisalaan, soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden EMC:n tai turvallisuuden osalta sovelletaan samaa sääntöä.

## Lisäys 2-B-3

| Nro | Tuotteet  | HS-koodi   |
|-----|---|--|
| 1   | Kaapelit ja kojeliitosjohdot  | 854442, 854449, 854459, 854460   |
| 2   | Kytkimet  | 853590, 853650   |
| 3   | Sähkölaitteiden katkaisimet   | 853521, 853529, 853620, 853630, 853650   |
| 4   | Magneettikytkimet   | 853650   |
| 5   | Kondensaattorit ja häiriösuodattimet                                  | 853210, 853221, 853222, 853223, 853224, 853225, 853229, 853230, 853540                 |
| 6   | Asennustarvikkeet ja kytkentälaitteet                                 | 853650, 853669   |
| 7   | Varokkeet ja sulakepitimet, lämpösulakkeet                            | 853510, 853610, 853630   |
| 8   | Pienitehoiset muuntajat ja jännitetasaimet                            | 850421, 850422, 850431, 850432, 850433, 850434, 850440                                 |
| 9   | Pölyimurit, lattianhoitokoneet, höyrypuhdistimet, pinnanhoitolaitteet | 842430, 850811, 850819, 850860   |
| 10  | Sähkösilitysraudat ja prässäyskoneet                                  | 851640, 845130   |
| 11  | Astianpesu- ja kuivauskoneet  | 842211, 842219, 842220, 845140, 842240   |
| 12  | Keittiöiden kuumennuslaitteet   | 841989, 841990, 851410, 851650, 851660, 851672   |
| 13  | Pesukoneet ja pyykkilingot  | 842112, 845011, 845012, 845019, 845020   |
| 14  | Hiustenhoitolaitteet  | 851631, 851632   |
| 15  | Lämpötasot ja kuumat astiakaapit                                      | 851660, 851679, 851680   |
| 16  | Keittiöiden moottorikäyttöiset laitteet                               | 821490, 843510, 846722, 850940, 850980   |
| 17  | Nesteiden lämmittämiseen tarkoitettut sähkölaitteet                   | 841981, 841989, 851660, 851671, 851679, 851680   |
| 18  | Sähköhuovat ja lämpömatot, lämpövuoteet                               | 630110   |
| 19  | Polttohoitolaitteet ja jalkojen lämmittimet                           | 392210, 630110, 851680   |
| 20  | Kuumavedenvaraajat ja läpivirtauskuumentimet                          | 851610, 851660, 851679, 851680   |
| 21  | Jääkaapit ja jääpalakoneet  | 841490, 841581, 841582, 841810, 841821, 841829, 841830, 841840, 841850, 841869, 841899 |
| 22  | Mikroaaltouunit (jotka käyttävät taajuuksia 300 MHz–30 GHz)           | 851650   |
| 23  | Kotitalouksien ompelukoneet   | 845210, 845229   |
| 24  | Akunlatauslaitteet  | 850440   |
| 25  | Kuivurit  | 845121, 851629, 851679, 845129, 851632, 851633   |
| 26  | Lämmityslaitteet  | 851610, 851621, 851629, 851679, 851680, 940210   |

| Nro | Tuotteet  | HS-koodi   |
|-----|---|--|
| 27  | Hieromalaitteet   | 901910   |
| 28  | Ilmastointilaitteet ja ilmankosteuden poistolaitteet  | 841510, 841581, 841582, 841583   |
| 29  | Pumput ja sähköiset vesipatsaat   | 841350, 841360, 841370, 841381, 841810, 961610   |
| 30  | Lämmitystyökalut  | 841989, 841990, 842240, 842290, 851511, 851519, 851521, 851580                         |
| 31  | Saunojen sähkölaitteet  | 851629, 851679   |
| 32  | Akvaariolämpittimet, ilmapumput, kalamaljat koristetarkoituksiin  | 841350, 841360, 841370, 841381, 841480, 842139, 851629, 851660                         |
| 33  | Sähköiset ilmapumput  | 841480, 842139   |
| 34  | Hyönteispyydykset tai -karkoittimet   | 851660, 851679, 851680   |
| 35  | Poreammeet  | 392210, 392290, 691010, 691090   |
| 36  | Ilmanpuhdistimet  | 841410, 841430, 841451, 841459, 841480   |
| 37  | Lisäaineenannostimet ja jakeluautomaatit (joissa on lämmityselementti, jäädytin, purkauslamppu tai nestesäiliö)                             | 847621, 847629, 847681, 847689   |
| 38  | Sähkötuulettimet, liesituulettimet  | 630319, 841410, 841451, 841459, 841460, 841480, 841490, 841510, 854089                 |
| 39  | Käymälöiden sähkölaitteet ja sähkökäyttöiset inhalaattorit  | 392290, 850819   |
| 40  | Ilmankostuttimet  | 851580   |
| 41  | Ruiskutuslaitteet   | 961610   |
| 42  | Sähköllä toimivat sterilointilaitteet (joissa on ainoastaan sterilointilamppu)  | 841989   |
| 43  | Jätemylyt   | 850980   |
| 44  | Laitteet märkien pyyheliinon käärimiseen  | 820890, 842240   |
| 45  | Moottorikäyttöiset sähkötyökalut  | 820750, 843311, 843319, 843320, 846711, 846719, 846721, 846722, 846781, 846789, 850980 |
| 46  | Kopiokoneet   | 844331   |
| 47  | Tasavirtalähteet (joiden nimelliskapasiteetti on enintään 1 kVA, mukaan luettuina yhdessä vaihtovirran kanssa käytettävät tasavirtalähteet) | 850440   |
| 48  | Keskeytymättömät virtalähteet   | 850440   |
| 49  | Laminointilaitteet  | 847989   |
| 50  | Lampunpittimet  | 853661, 853669   |
| 51  | Valaisimet (yleisvalaisimet)  | 940510, 940520, 940540, 940560, 940591, 940592, 940599                                 |
| 52  | Virranrajoittimet (lamput, ohjauslaitteet)  | 850410, 853661, 853669   |
| 53  | Itse virtaa rajoittavat lamput  | 853990   |

## Lisäys 2-B-4

Liitteessä 2-B tarkoitetaan <sup>(1)</sup>

sähkölaitteen turvallisuudella sitä, että laite ei oikein asennettuna, huollettuna ja käyttötarkoituksensa mukaisesti käytettynä vaaranna henkilöiden, kotieläinten tai omaisuuden turvallisuutta, koska se on valmistettu hyvän turvallisuusteknisen käytännön mukaisesti;

sähkömagneettisella yhteensopivuudella laitteen tai järjestelmän kykyä toimia tyydyttävästi sähkömagneettisessa ympäristössään aiheuttamatta kohtuuttomia sähkömagneettisia häiriöitä muulle samassa ympäristössä olevalle laitteistolle;

vaatimustenmukaisuusvakuutuksella tarkastelun jälkeen tehdyn päätöksen perusteella annettua lausuntoa siitä, että erityisten vaatimusten on osoitettu täyttyvän;

standardilla virallisen elimen hyväksymää asiakirjaa, joka sisältää yleistä ja toistuvaa käyttöä varten tuotteisiin tai niiden tuotanto- tai valmistusmenetelmiin liittyviä sääntöjä tai ohjeita tai niiden ominaisuuksien kuvauksen ja jonka noudattaminen ei ole pakollista. Siihen voi myös sisältyä tai se voi yksinomaan käsitellä termistöön, tunnuksiin, pakkaukseen, pakkausmerkintöihin tai etiketöintiin liittyviä vaatimuksia, jotka koskevat tuotetta taikka tuotanto- tai valmistusmenetelmää;

teknisellä määräyksellä asiakirjaa, jossa vahvistetaan tuotteen ominaisuudet tai niihin liittyvät tuotanto- ja valmistusmenetelmät sovellettavat hallinnolliset määräykset mukaan luettuina ja jonka noudattaminen on pakollista. Siihen voi myös sisältyä tai se voi yksinomaan käsitellä termistöön, tunnuksiin, pakkaukseen, pakkausmerkintöihin tai etiketöintiin liittyviä vaatimuksia, jotka koskevat tuotetta taikka tuotanto- tai valmistusmenetelmää;

toimittajalla valmistajaa tai tämän valtuuttamaa edustajaa tuovan osapuolen alueella. Jos kumpikaan ei ole sijoittautunut tuovan osapuolen alueelle, vastaa tuoja toimittajan vakuutuksen esittämisestä;

vaatimustenmukaisuuden arvioinnilla menettelyä sen arvioimiseksi, täytyvätkö tuotteelle, prosessille, järjestelmälle, henkilölle tai elimelle määritellyt vaatimukset. Vaatimustenmukaisuuden voi arvioida ensimmäinen, toinen tai kolmas osapuoli, ja se kattaa testauksen, tarkastuksen ja sertifiointin kaltaiset toimet. ja

testauslaboratoriolla vaatimustenmukaisuuden arviointielintä, joka suorittaa testauksen ja joka on saanut todistuksen, jossa osoitetaan virallisesti sen pätevyys suorittaa tällaisia erityistehtäviä.

<sup>(1)</sup> Määritelmät perustuvat standardiin ISO/IEC 17000:2004 ja kaupan teknisiä esteitä koskevaan sopimukseen.

## LIITE 2-C

## MOOTTORIAJONEUVOT JA NIIDEN OSAT

## 1 artikla

## Yleiset määräykset

1. Tunnustaen moottoriajoneuvojen ja niiden osien merkityksen kummankin osapuolen kasvun, työllisyyden ja kaupan kannalta osapuolet vahvistavat yhteiseksi tavoitteikseen ja periaatteikseen näiden tuotteiden osalta seuraavat:

- a) varmistaa vastavuoroinen markkinoille pääsy kaikilta osin poistamalla tullit ja tullien ulkopuoliset esteet kahdenvälisessä kaupassa tämän sopimuksen mukaisesti;
- b) edistää kansainvälisiin standardeihin perustuvaa lainsäädännön yhteensopivuutta;
- c) luoda kilpailukykyiset markkinaolosuhteet, jotka perustuvat avoimuuden, syrjimättömyyden ja läpinäkyvyyden periaatteisiin;
- d) varmistaa ihmisten terveyden, turvallisuuden ja ympäristön suojelu; ja
- e) tehostaa yhteistyötä kumpaakin osapuolta hyödyttävän kaupan kehityksen edistämiseksi.

2. Tätä liitettä sovelletaan kaikenlaisiin moottoriajoneuvoihin, järjestelmiin ja niiden osiin, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 40, 84, 85, 87 ja 94 ryhmään, lukuun ottamatta lisäyksessä 2-C-1 lueteltuja tuotteita.

## 2 artikla

## Sääntelyn lähentäminen

1. Osapuolet sopivat, että Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission (jäljempänä "UNECE") ajoneuvoja koskevien sääntöjen yhdenmukaistamista käsittelevä maailmanfoorumi (jäljempänä "WP.29") on tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden alalla toimiva kansainvälinen standardointielin.

2. Osapuolet sopivat osallistuvansa aktiivisesti sääntelyn kehittämiseen WP.29:ssä ja tekevät yhteistyötä edistääkseen uuden sääntelyn hyväksymistä ilman tarpeettomia viivästyksiä WP.29:ssä.

## 3 artikla

## Markkinoille pääsy

Kummankin osapuolen on sallittava toisen osapuolen alkuperätuotteiden tuonti markkinoilleen tämän artiklan mukaisesti:

- a) i) Euroopan unionin toimivaltaisten hyväksyntäviranomaisten on hyväksyttävä EU:n tyyppi hyväksyntää varten mikä tahansa tuote, joka täyttää lisäyksessä 2-C-2 olevassa taulukossa 1 luetellut vaatimukset, sillä sen katsotaan täyttävän sovellettavien EU:n teknisten määräysten vastaavat vaatimukset <sup>(1)</sup>;
- ii) Korean on hyväksyttävä mikä tahansa tuote, joka täyttää lisäyksessä 2-C-3 olevassa taulukossa 1 luetellut vaatimukset, sillä sen katsotaan täyttävän sovellettavien Korean teknisten määräysten vastaavat vaatimukset <sup>(1)</sup>;

<sup>(1)</sup> 3 artiklan a alakohdan i-iii sovellettaessa ja sovellettavia määräyksiä määrittäessä tuotteet luokitellaan tuovan osapuolen lainsäädännön mukaisesti.

iii) osapuolten on yhdenmukaistettava Euroopan unionin tapauksessa lisäyksessä 2-C-2 olevassa taulukossa 2 luetellut määräykset ja Korean tapauksessa lisäyksessä 2-C-3 olevassa taulukossa 2 luetellut määräykset vastaavien UNECE:n sääntöjen tai maailmanlaajuisien teknisten sääntöjen (*Global Technical Regulations*, jäljempänä "GTR") kanssa viiden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta, jolle osapuoli poikkeuksellisesti osoita, että tietty UNECE:n sääntö tai GTR olisi sopimaton tai tehoton keino oikeutettujen tavoitteiden saavuttamiseksi perusteltujen tieteellisten tai teknisten tietojen perusteella <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>; ja

iv) jos esille tulee jokin kauppaan liittyvä ongelma, joka liittyy teknisiin määräyksiin, jotka eivät kuulu a alakohdan i tai ii alakohdan soveltamisalaan, tai teknisiin määräyksiin, jotka eivät kuulu a alakohdan iii alakohdan soveltamisalaan, kun yhdenmukaistaminen on vielä kesken, osapuolten on jommankumman osapuolen pyynnöstä neuvoteltava keskenään molempia osapuolia tyydyttävän ratkaisun löytämiseksi. Neuvottelujen aikana sen osapuolen, joka aikoo ottaa käyttöön markkinoillepääsyn edellytyksiin olennaisesti vaikuttavan toimenpiteen, on annettava toiselle osapuolelle tiedoksi aiotun päätöksensä perustelut ja yksityiskohtainen selvitys asiaa koskevista tieteellisistä ja teknisistä tiedoista <sup>(2)</sup>.

b) Osapuolten on varmistettava, että tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden kaupan pitämiseen liittyvät osapuolten menetyt saatetaan päätökseen ilman tarpeettomia viivästyksiä.

c) Osapuolten on annettava välittömästi tiedoksi asianomaisille talouden toimijoille kaikki vaatimustenmukaisuuden arviointia koskevista hakemuksista tehdyt päätökset, tällaisten päätösten perusteet ja käytävissä olevat muutoksenhakukeinot.

d) Osapuolten on tarkasteltava tämän liitteen lisäyksiä 2-C-2 ja 2-C-3 uudelleen viimeistään kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta tuotteiden hyväksyttävyyden edistämiseksi tämän artiklan a alakohdan mukaisesti ottaen huomioon mahdollinen kansainvälisen ja osapuolten lainsäädännön kehitys. Näihin lisäyksiin tehtävistä muutoksista päättää kaupakomitea.

## 4 artikla

## Sääntelyn lähentämisen lujittaminen

1. Osapuolten on

a) pidättäydyttävä kaikkina aikoina ottamasta käyttöön uusia kansallisia teknisiä määräyksiä, jotka eroavat UNECE:n säännöistä tai GTR:istä tällaisten sääntöjen soveltamisaloilla, tai jos tällaisia määräyksiä on noudatettava välittömästi, erityisesti Euroopan unionin tapauksessa lisäyksen 2-C-2 soveltamisalalla ja Korean tapauksessa lisäyksen 2-C-3 soveltamisalalla; ja

b) niin pian kuin mahdollista sen jälkeen, kun UNECE on hyväksynyt uuden UNECE:n säännön tai GTR:n olemassa olevien kansallisten teknisten määräysten soveltamisaloilla, kohdeltava soveltuvin osin toisen osapuolen UNECE:n säännöt tai GTR:n täytettäviä alkuperä tuotteita tämän liitteen 3 artiklan mukaisesti,

<sup>(2)</sup> Osapuolet hyväksyvät, että a alakohdan iii ja iv alakohdan soveltamisalaan kuuluvat ja tämän sopimuksen allekirjoittamishetkellä olemassa olevat määräykset eivät ole aiheuttaneet vakavia markkinoillepääsyyn liittyviä ongelmia ja mainittujen alakohtien määräysten mukaisesti ne eivät heikennä markkinoillepääsyä verrattuna tuolloiseen tilanteeseen.



jollei olemassa ole tieteellisiin tai teknisiin tietoihin perustuvia päteviä syitä uskoa, että tietty UNECE:n sääntö tai GTR on tehoton tai sopimaton keino liikenneturvallisuuden taikka ympäristön tai kansanterveyden suojelun varmistamiseksi. Tällöin kaikki tällaiset syyt on ilmoitettava toiselle osapuolelle ja julkistettava.

2. Jos osapuoli ottaa käyttöön tai pitää voimassa teknisiä määräyksiä, jotka eroavat olemassa olevista UNECE:n säännöistä UNECE:n sääntöjen soveltamisalalla, mainitun osapuolen on tarkasteltava kyseisiä teknisiä määräyksiä uudelleen viimeistään kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta arvioidakseen, ovatko asianomaisten teknisten määräysten käyttöönottoon johtaneet syyt edelleen olemassa. Uudelleen-tarkastelun tulokset sekä niiden taustalla olevat tekniset ja tieteelliset tiedot on julkistettava ja ilmoitettava toiselle osapuolelle tämän pyynnöstä.

3. Sellaisilla aloilla, joilla ei ole olemassa UNECE:n sääntöjä tai GTR:itä ja joilla ainakin toinen osapuoli ottaa käyttöön teknisen määräyksen tai pitää sellaista voimassa, osapuolten on neuvoteltava mahdollisuudesta kehittää tällaista alaa koskevia kansainvälisiä standardeja. Jos kansainvälisten standardien kehittäminen ei ole mahdollista tai se on sopimaton keino ja jos osapuolet ottavat käyttöön tai pitävät voimassa kansallisia teknisiä määräyksiä näillä aloilla, osapuolet sitoutuvat neuvottelemaan mahdollisuudesta lähentää soveltamia määräyksiä.

#### 5 artikla

##### Suosituimmuuskohtelu

Tämän liitteen soveltamisalaaan kuuluviin tuotteisiin sovellettavien sisäisten verojen ja päästövaatimusten osalta osapuolten on myönnettävä toisen osapuolen alkuperätuotteille yhtä suotuisa kohtelu kuin ne myöntävät minkä tahansa kolmannen maan, joka ei ole tämän sopimuksen osapuoli, vastaaville alkuperätuotteille, myös tällaisen kolmannen maan kanssa mahdollisesti tehdyn vapaakauppasopimuksen yhteydessä.

#### 6 artikla

##### Tuotteet, joissa käytetään uutta teknologiaa tai uusia ominaisuuksia

1. Kumpikaan osapuoli ei saa estää tai muuten viivästyttää saattamasta markkinoilleen tuotetta sillä perusteella, että siihen sisältyy uusi teknologia tai uusi ominaisuus, jota ei vielä säännellä, jollei asianomaisen osapuoli pysty osoittamaan tieteellisten tai teknisten tietojen perusteella, että kyseinen uusi teknologia tai uusi piire vaarantaa ihmisten terveyden, turvallisuuden tai ympäristön.

2. Jos osapuoli päättää kieltää markkinoille saattamisen tai vaatia tuotteen poistamista markkinoilta sillä perusteella, että siihen sisältyy uusi teknologia tai uusi ominaisuus, joka vaarantaa ihmisten terveyden, turvallisuuden tai ympäristön, asianomaisen osapuolen on viipymättä ilmoitettava päätöksensä toiselle osapuolelle ja asianomaisille taloudellisille toimijoille. Ilmoituksen on sisällettävä kaikki asiaa koskevat tieteelliset tai tekniset tiedot.

#### 7 artikla

##### Muut kauppaa rajoittavat toimenpiteet

Osapuolten on pidättäydettävä mitätöimästä tai heikentämästä toiselle osapuolelle markkinoillepääsystä tämän liitteen mukaisesti koituvia etuja tämän liitteen soveltamisalaaan kuuluvilla aloilla toteutettavilla muilla sääntelytoimenpiteillä. Tämä ei kuitenkaan rajoita oikeutta toteuttaa liikenneturvallisuuden ja ympäristön tai kansanterveyden suojelun sekä vilpillisten toimintatapojen estämisen edellyttämiä toimenpiteitä edellyttäen, että tällaiset toimenpiteet perustuvat päteviin tieteellisiin tai teknisiin tietoihin.

#### 8 artikla

##### Sääntelyn soveltaminen

1. Kun osapuoli hyväksyy UNECE:n vaatimusten täyttämisen tai yhdenmukaistamisen niiden kanssa tämän liitteen 3 artiklan mukaisesti, toimivaltaisten viranomaisten myöntämien UNECE-tyyppihyväksyntätodistusten on katsottava osoittavan vaatimustenmukaisuusolettaman täyttymisen. Jos osapuoli toteaa, ettei tyyppihyväksyntätodistuksen kattama tietty tuote ole hyväksytyyn tyyppiin mukainen, sen on ilmoitettava tästä toiselle osapuolelle. Tämä kohta ei rajoita osapuolten oikeuksia toteuttaa 2 ja 3 kohdan mukaisia aiheellisia toimenpiteitä.

2. Osapuolten toimivaltaiset hallintoviranomaiset voivat varmistaa kansallisen lainsäädäntönsä mukaisilla satunnaisotantatarkastuksilla, että tuotteet, mukaan luettuina tuotteet, joista valmistajat ovat antaneet vaatimustenmukaisuusvakuutukset, noudattavat tapauksen mukaan seuraavia:

- kaikki asianomaisen osapuolen tekniset määräykset; tai
- kansalliset tekniset määräykset ja muut vaatimukset tämän liitteen 3 artiklan a alakohdan määräysten mukaisesti.

Osapuolet voivat vaatia toimittajaa poistamaan markkinoiltaan tuotteen, jos kyseinen tuote ei ole tapauksen mukaan sovellettavien määräysten tai vaatimusten mukainen.

3. Tyyppihyväksyntä voidaan evätä, jos asiakirjat ovat puutteellisia, asiaa koskevia tuotannon vaatimustenmukaisuuden varmistamisenetellyjä ei ole noudatettu tai kyseiset tuotteet eivät tapauksen mukaan noudata seuraavia:

- kaikki osapuolen tekniset määräykset; tai
- osapuolen tekniset määräykset ja muut vaatimukset tämän liitteen 3 artiklan a alakohdan määräysten mukaisesti.

4. Osapuoli voi poikkeuksellisissa olosuhteissa kieltää toimittajaa saattamasta tuotetta markkinoilleen tai vaatia toimittajaa poistamaan kyseisen tuotteen markkinoiltaan, jos se pätevien tieteellisten tai teknisten tietojen perusteella vaarantaa liikenneturvallisuuden, kansanterveyden tai ympäristön kiireellisellä ja pakottavalla tavalla, sanotun kuitenkaan rajoittamatta tämän liitteen 3 artiklan a alakohdassa tarkoitettujen teknisten määräysten tai vaatimusten noudattamista. Tällainen kieltä ei saa olla keino toisen osapuolen tuotteiden mielivaltaiseen tai perusteetomaan syrjintään tai kaupan peiteltyyn rajoittamiseen. Tällaisista väliaikaisista hätätoimenpiteistä on ennen niiden toteuttamista ilmoitettava toiselle osapuolelle ja toimittajalle antamalla näille objektiivinen, perusteltu ja riittävän yksityiskohtainen selvitys siitä, miksi toimenpide on toteutettava.

#### 9 artikla

##### Moottoriajoneuvoja ja niiden osia käsittelevä työryhmä

1. Moottoriajoneuvojen ja niiden osien kaupan helpottamiseksi entisestään ja markkinoillepääsyä koskevien ongelmien ratkaisemiseksi jo ennen niiden syntymistä osapuolet sopivat tekevänsä yhteistyötä ja aloittavansa viipymättä neuvottelut tämän liitteen soveltamisalaan koskevista kaikista kysymyksistä. Osapuolet sopivat ilmoittavansa toisilleen kaikki toimenpiteet, jotka voivat vaikuttaa tämän liitteen soveltamisalaaan kuuluvien tuotteiden kauppaan neljännen luvun mukaisesti (Kaupan tekniset esteet). Pynnöstä osapuolet vastaavat viipymättä kirjallisesti tällaisista toimenpiteistä mahdollisesti johtuvia ongelmia koskeviin huomautuksiin ja kysymyksiin ja ovat valmiita aloittamaan tällaisia toimenpiteitä koskevat neuvottelut molempia osapuolia tyydyttävän ratkaisun löytämiseksi.

2. Moottoriajoneuvoja ja niiden osia käsittelevä työryhmä perustetaan 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla, se vastaa tämän liitteen tehokkaasta täytäntöönpanosta ja voi tarkastella mitä tahansa tähän liitteeseen liittyvää kysymystä. Työryhmän tehtävänä on erityisesti

- a) valmistella WP.29:n toimintaan liittyvää osapuolten yhteistyötä tämän liitteen 2 artiklan mukaisesti;
- b) valvoa tämän liitteeseen 3 artiklassa vahvistettujen sitoumusten täytäntöönpanoa kaikilta osin ja
  - i) keskustella 3 artiklan a alakohdan iii alakohdassa vahvistetun yhdenmukaistamisprosessin edistymisestä;
  - ii) tarjota foorumi 3 artiklan a alakohdan iv alakohdassa tarkoitettuja neuvotteluja varten; ja
  - iii) valmistella 3 artiklan d alakohdassa tarkoitettuja kauppakomitean päätöksiä;
- c) keskustella tämän liitteen 4 artiklan 2 kohdassa kuvatuista uudelleen-tarkasteluista ja järjestää tämän liitteen 4 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua neuvottelua;
- d) keskustella tapauksen mukaan tämän liitteen 6 ja 8 artiklassa tarkoitettuja ilmoituksista;
- e) tarkastella teknisten määräysten soveltamista eri kanavien kautta tuotuihin moottoriajoneuvoihin ja antaa tarvittaessa suosituksia; ja
- f) ottaa esille tarpeen mukaan mitä tahansa kysymyksiä, jotka liittyvät lisäyksessä 2-C-3 olevassa taulukossa 1 tarkoitettuja sisäistä valvontajärjestelmää (jäljempänä "OBD") ja päästöjä koskevien siirtymäjärjestelyjen käytännön täytäntöönpanoon.

3. Työryhmä kokoontuu vähintään kerran vuodessa, jollei toisin sovi. Sen kokoukset pidetään yleensä WP.29:n tai minkä tahansa muun

ajoneuvoihin liittyviä kysymyksiä käsittelevän foorumin kokousten yhteydessä. Työryhmä voi myös hoitaa tehtäviään sähköpostitse, puhelin- tai videoneuvotteluna taikka muuta asianmukaista viestintätapaa käyttäen.

#### 10 artikla

#### Vaativuuden mukaisuus

1. Tähän liitteeseen sovelletaan neljäntoista lukua (Riitojen ratkaiseminen) seuraavin muutoksin:

- a) tämän liitteen tulkintaa ja soveltamista koskevaa riitaa on tarkasteltava kiireellisesti;
- b) 14.3 artiklan (Neuvottelut) mukaisten neuvottelujen määräaika lyhennetään 30 päivästä 15 päivään;
- c) 14.6 artiklan (Paneelin väliraportti) mukaisen paneelin väliraportin antamisen määräaika lyhennetään 90 päivästä 60 päivään;
- d) 14.7 artiklan (Välitystuomio) mukaisen välimiespaneelin tuomion antamisen määräaika lyhennetään 120 päivästä 75 päivään; ja
- e) 14.9 artiklaan (Välitystuomioiden noudattamista koskeva kohtuullinen määräaika) lisätään virke seuraavasti: "Valituksen kohteena olevan osapuolen on toteutettava välimiespaneelin tuomion noudattamisen edellyttämät toimenpiteet viipymättä. Jos tuomion välitön noudattaminen ei ole mahdollista, kohtuullinen määräaika ei saisi yleensä kestää yli 90 päivää eikä missään tapauksessa yli 150 päivää välimiespaneelin tuomion antamisesta tapauksissa, joissa valituksen kohteena olevan osapuolen on tuomiota noudattaakseen hyväksyttävä yleisesti sovellettava toimenpide, joka ei edellytä lainsäädäntötoimia."

2. Osapuolet voivat sopia, ettei tämän artiklan erityismääräyksiä sovelleta.

## Lisäys 2-C-1

Liitteen 2-C soveltamisalaan eivät kuulu seuraavat:

- a) Traktorit (HS-nimikkeet 8701.10, 8701.20, 8709.11, 8709.19 ja 8709.90);
- b) Moottorikelkat ja golfkärryt (HS-nimike 8703.10); ja
- c) Rakennuskoneet: (HS-nimikkeet: 84134000, 84251100, 84251920, 84251980, 84253100, 84253930, 84253990, 84254100, 84254200, 84254900, 84261100, 84261200, 84261900, 84262000, 84263000, 84264100, 84264900, 84269110, 84269190, 84269900, 84272010, 84272090, 84281020, 84281080, 84282030, 84282091, 84282098, 84283100, 84283200, 84283300, 84283920, 84283990, 84284000, 84286000, 84289030, 84289071, 84289079, 84289091, 84289095, 84291100, 84291900, 84292000, 84293000, 84294010, 84294030, 84294090, 84295110, 84295191, 84295199, 84295210, 84295290, 84295900, 84301000, 84302000, 84303100, 84303900, 84304100, 84304900, 84305000, 84306100, 84306900, 84311000, 84313100, 84313910, 84313970, 84314100, 84314200, 84314300, 84314920, 84314980, 84741000, 84742010, 84742090, 84743100, 84743200, 84743910, 84743990, 84748010, 84748090, 84749010, 84749090, 84791000, 87013010, 87013090, 87041010, 87041090, 87051000, 87052000, 87054000 ja 87059030).
-

## Lisäys 2-C-2

## Taulukko 1

## Liitteessä 2-C olevan 3 artiklan a alakohdan i alakohdassa tarkoitettu luettelo

| Aihe  | Vaatimukset                             | Vastaava EU:n tekninen määräys |
|---|---|--------------------------------|
| Sallittu melutaso                               | UNECE:n sääntö 51                       | Direktiivi 70/157/ETY          |
| Varaosaäänenvaimennusjärjestelmät               | UNECE:n sääntö 59                       | Direktiivi 70/157/ETY          |
| Päästöt   | UNECE:n sääntö 83                       | Direktiivi 70/220/ETY          |
| Varaosana toimitettavat katalyysaattorit        | UNECE:n sääntö 103                      | Direktiivi 70/220/ETY          |
| Polttonestesäiliöt                              | UNECE:n sääntö 34                       | Direktiivi 70/221/ETY          |
| Nestekaasusäiliöt                               | UNECE:n sääntö 67                       | Direktiivi 70/221/ETY          |
| Paineistetun maakaasun (CNG) säiliöt            | UNECE:n sääntö 110                      | Direktiivi 70/221/ETY          |
| Alleajosuojat takana                            | UNECE:n sääntö 58                       | Direktiivi 70/221/ETY          |
| Ohjuslaite                                      | UNECE:n sääntö 79                       | Direktiivi 70/311/ETY          |
| Ovien lukot ja saranat                          | UNECE:n sääntö 11                       | Direktiivi 70/387/ETY          |
| Äänimerkinantolaite                             | UNECE:n sääntö 28                       | Direktiivi 70/388/ETY          |
| Epäsuoran näkemän tarjoavat laitteet            | UNECE:n sääntö 46                       | Direktiivi 2003/97/EY          |
| Jarrulaitteet                                   | UNECE:n sääntö 13                       | Direktiivi 71/320/ETY          |
| Jarrulaitteet                                   | UNECE:n sääntö 13H                      | Direktiivi 71/320/ETY          |
| Jarrupäällysteet                                | UNECE:n sääntö 90                       | Direktiivi 71/320/ETY          |
| Radiohäiriöt (sähkömagneettinen yhteensopivuus) | UNECE:n sääntö 10                       | Direktiivi 72/245/ETY          |
| Dieselin savutus                                | UNECE:n sääntö 24                       | Direktiivi 72/306/ETY          |
| Sisävarusteet                                   | UNECE:n sääntö 21                       | Direktiivi 74/60/ETY           |
| Luvattoman käytön estolaite                     | UNECE:n sääntö 18                       | Direktiivi 74/61/ETY           |
| Luvattoman käytön estolaite ja ajonestolaite    | UNECE:n sääntö 116                      | Direktiivi 74/61/ETY           |
| Hälytysjärjestelmät                             | UNECE:n sääntö 97<br>UNECE:n sääntö 116 | Direktiivi 74/61/ETY           |
| Ohjuslaitteen toiminta törmäyksessä             | UNECE:n sääntö 12                       | Direktiivi 74/297/ETY          |
| Istuinten lujuus                                | UNECE:n sääntö 17                       | Direktiivi 74/408/ETY          |
| Istuimen lujuus (linja-autot)                   | UNECE:n sääntö 80                       | Direktiivi 74/408/ETY          |
| Ulkonevat osat                                  | UNECE:n sääntö 26                       | Direktiivi 74/483/ETY          |
| Nopeusmittari                                   | UNECE:n sääntö 39                       | Direktiivi 75/443/ETY          |
| Turvavöiden kiinnityspisteet                    | UNECE:n sääntö 14                       | Direktiivi 76/115/ETY          |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1147

| Aihe  | Vaatimukset        | Vastaava EU:n tekninen määräys |
|---|--------------------|--------------------------------|
| Valaisimien ja merkkivalolaitteiden asennus   | UNECE:n sääntö 48  | Direktiivi 76/756/ETY          |
| Heijastimet   | UNECE:n sääntö 3   | Direktiivi 76/757/ETY          |
| Ääri-, etu-, taka- ja jarruvalaisimet   | UNECE:n sääntö 7   | Direktiivi 76/758/ETY          |
| Huomiovalaisimet  | UNECE:n sääntö 87  | Direktiivi 76/758/ETY          |
| Sivuvalaisimet  | UNECE:n sääntö 91  | Direktiivi 76/758/ETY          |
| Suuntavalaisimet  | UNECE:n sääntö 6   | Direktiivi 76/759/ETY          |
| Takarekisterikilven valaisin  | UNECE:n sääntö 4   | Direktiivi 76/760/ETY          |
| Ajovalaisimet (R <sub>2</sub> ja HS <sub>1</sub> )  | UNECE:n sääntö 1   | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Ajovalaisimet (umpiovalaisin)   | UNECE:n sääntö 5   | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Ajovalaisimet (H <sub>1</sub> , H <sub>2</sub> , H <sub>3</sub> , HB <sub>3</sub> , HB <sub>4</sub> , H <sub>7</sub> , ja/tai H <sub>8</sub> , H <sub>9</sub> , HIR1, HIR2 ja/tai H <sub>11</sub> ) | UNECE:n sääntö 8   | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Ajovalaisimet (H <sub>4</sub> )   | UNECE:n sääntö 20  | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Ajovalaisimet (halogeeniumpiovalaisin)  | UNECE:n sääntö 31  | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Hyväksytyissä valaisimissa käytettävät hehkulamput  | UNECE:n sääntö 37  | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Kaasupurkausvalonlähteillä varustetut ajovalaisimet   | UNECE:n sääntö 98  | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Hyväksytyissä kaasupurkauslamppuvalaisinyksiköissä käytettävät kaasupurkausvalonlähteet   | UNECE:n sääntö 99  | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Ajovalaisimet (epäsymmetrinen lähivalo)   | UNECE:n sääntö 112 | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Kääntyvät ajovalojärjestelmät (AFS-järjestelmät)  | UNECE:n sääntö 123 | Direktiivi 76/761/ETY          |
| Etusumuvalaisimet   | UNECE:n sääntö 19  | Direktiivi 76/762/EY           |
| Takasumuvalaisimet  | UNECE:n sääntö 38  | Direktiivi 77/538/EY           |
| Peruutusvalaisimet  | UNECE:n sääntö 23  | Direktiivi 77/539/EY           |
| Pysäköintivalaisimet  | UNECE:n sääntö 77  | Direktiivi 77/540/EY           |
| Turvavyöt ja turvajärjestelmät  | UNECE:n sääntö 16  | Direktiivi 77/541/EY           |
| Lasten turvalaitteet  | UNECE:n sääntö 44  | Direktiivi 77/541/EY           |
| Etunäkyvyysalue   | UNECE:n sääntö 125 | Direktiivi 77/649/EY           |
| Hallintalaitteiden, ilmaisimien ja osoittimien merkinnät  | UNECE:n sääntö 121 | Direktiivi 78/316/ETY          |
| Lämmitysjärjestelmät  | UNECE:n sääntö 122 | Direktiivi 2001/56/EY          |
| Pääntuet (yhdistetty istuimiin)   | UNECE:n sääntö 17  | Direktiivi 78/932/ETY          |
| Pääntuet  | UNECE:n sääntö 25  | Direktiivi 78/932/ETY          |

| Aihe  | Vaatimukset        | Vastaava EU:n tekninen määräys |
|---|--------------------|--------------------------------|
| CO <sub>2</sub> -päästöt / polttoaineen kulutus           | UNECE:n sääntö 101 | Direktiivi 80/1268/ETY         |
| Moottorin teho  | UNECE:n sääntö 85  | Direktiivi 80/1269/ETY         |
| Raskaiden hyötyajoneuvojen päästöt (Euro 4 ja Euro 5)     | UNECE:n sääntö 49  | Direktiivi 2005/55/EY          |
| Sivusuojat  | UNECE:n sääntö 73  | Direktiivi 89/297/ETY          |
| Turvalasit  | UNECE:n sääntö 43  | Direktiivi 92/22/ETY           |
| Renkaat, moottoriajoneuvot ja niiden perävaunut           | UNECE:n sääntö 30  | Direktiivi 92/23/ETY           |
| Renkaat, hyötyajoneuvot ja niiden perävaunut              | UNECE:n sääntö 54  | Direktiivi 92/23/ETY           |
| Väliaikaisesti käytettävät varapyörät/renkaat             | UNECE:n sääntö 64  | Direktiivi 92/23/ETY           |
| Vierintämelu  | UNECE:n sääntö 117 | Direktiivi 92/23/ETY           |
| Nopeudenrajoittimet                                       | UNECE:n sääntö 89  | Direktiivi 92/24/ETY           |
| Kytkenälaitteet   | UNECE:n sääntö 55  | Direktiivi 94/20/EY            |
| Lyhytkytkenälaitte  | UNECE:n sääntö 102 | Direktiivi 94/20/EY            |
| Palo-ominaisuudet   | UNECE:n sääntö 118 | Direktiivi 95/28/EY            |
| Linja-autot   | UNECE:n sääntö 107 | Direktiivi 2001/85/EY          |
| Korirakenteen lujuus (linja-autot)                        | UNECE:n sääntö 66  | Direktiivi 2001/85/EY          |
| Etutörmäys  | UNECE:n sääntö 94  | Direktiivi 96/79/EY            |
| Sivutörmäys   | UNECE:n sääntö 95  | Direktiivi 96/27/EY            |
| Vaarallisten aineiden kuljetukseen tarkoitettut ajoneuvot | UNECE:n sääntö 105 | Direktiivi 98/91/EY            |
| Alleajosuoja edessä                                       | UNECE:n sääntö 93  | Direktiivi 2000/40/EY          |

Taulukko 2

**Liitteessä 2-C olevan 3 artiklan a alakohdan iii alakohdassa tarkoitettu luettelo**

| Aihe                    | EU:n tekniset määräykset | Vastaavat UNECE:n säännöt |
|-------------------------|--------------------------|---------------------------|
| Ohjaamon ulkonevat osat | Direktiivi 92/114/ETY    | 61                        |

## Lisäys 2-C-3

## Taulukko 1

## Liitteessä 2-C olevan 3 artiklan a alakohdan ii alakohdassa tarkoitettu luettelo

| Aihe   |                          | Vaatimukset  | Vastaavat Korean tekniset määräykset                             |
|--|--------------------------|--|--|
| Matkustajan törmäyssuoja                         | Etusuoja                 | UNECE:n sääntö 94  | KMVSS (!) 102 artikla  |
|  | Sivusuoja                | UNECE:n sääntö 95  | KMVSS 102 artikla  |
| Ohjauslaitteen liike taaksepäin                  |                          | UNECE:n sääntö 12  | KMVSS 89 artiklan 1 kohdan 2 alakohta                            |
| Kuljettajan törmäyssuoja, ohjauslaitejärjestelmä |                          | UNECE:n sääntö 12  | KMVSS 89 artiklan 1 kohdan 1 alakohta                            |
| Istuinjärjestelmät                               |                          | UNECE:n sääntö 17  | KMVSS 97 artikla   |
| Pääntuet   |                          | UNECE:n sääntö 17,<br>UNECE:n sääntö 25,<br>GTR 7                                    | KMVSS 26 ja 99 artikla   |
| Ovilukot ja ovien kiinnikkeet                    |                          | UNECE:n sääntö 11,<br>GTR 1  | KMVSS 104 artiklan 2 kohta                                       |
| Kojelauta, törmäyssuoja                          |                          | UNECE:n sääntö 21  | KMVSS 88 artikla   |
| Istuin, takasuoja                                |                          | UNECE:n sääntö 21  | KMVSS 98 artikla   |
| Käsinoja, törmäyssuoja                           |                          | UNECE:n sääntö 21  | KMVSS 100 artikla  |
| Häikäisysoja, törmäyssuoja                       |                          | UNECE:n sääntö 21  | KMVSS 101 artikla  |
| Sisäpuolinen taustapeili, törmäyssuoja           |                          | UNECE:n sääntö 46  | KMVSS 108 artikla  |
| Vetokoukku                                       |                          | 77/389/ETY   | KMVSS 20 artiklan 1, 2 ja 4 alakohta                             |
| Alleajosuojat takana                             |                          | UNECE:n sääntö 58  | KMVSS 19 artiklan 4 kohta ja 96 artikla                          |
| Valaisin- ja merkinantojärjestelmä               | Asennus                  | UNECE:n sääntö 48  | KMVSS 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45 ja 47 artikla               |
|  | Ajovalaisimet            | UNECE:n säännöt 1, 2, 5, 8, 20, 31 ja 37,<br>UNECE:n säännöt 98, 99, 112, 113 ja 123 | KMVSS 38 artikla, 48 artiklan 3 kohta ja 106 artiklan 1 alakohta |
|  | Etusumuvalaisin          | UNECE:n sääntö 19  | KMVSS 38-2 artiklan 1 kohta, 106 artiklan 2 kohta                |
|  | Peruutusvalaisin         | UNECE:n sääntö 23  | KMVSS 39 artikla ja 106 artiklan 3 alakohta                      |
|  | Äärivalaisin             | UNECE:n sääntö 7   | KMVSS 40 artikla ja 106 artiklan 4 alakohta                      |
|  | Rekisterikilven valaisin | UNECE:n sääntö 4   | KMVSS 41 artikla ja 106 artiklan 5 alakohta                      |
|  | Takavalaisin             | UNECE:n sääntö 7   | KMVSS 42 artikla ja 106 artiklan 6 alakohta                      |

| Aihe   |                              | Vaatimukset   | Vastaavat Korean tekniset määräykset                      |
|--|------------------------------|---|---|
|  | Jarruvalaisin                | UNECE:n sääntö 7  | KMVSS 43 artiklan 1 kohta ja 106 artiklan 7 alakohta      |
|  | Keskijarruvalaisin           | UNECE:n sääntö 7  | KMVSS 43 artiklan 2 ja 3 kohta ja 106 artiklan 8 alakohta |
|  | Suuntavalaisin               | UNECE:n sääntö 6  | KMVSS 44 artikla ja 106 artiklan 9 alakohta               |
|  | Lisäsuuntavalaisin           | UNECE:n sääntö 7  | KMVSS 44 artikla ja 106 artiklan 10 alakohta              |
|  | Takasumuvalaisin             | UNECE:n sääntö 38   | KMVSS 38.2 artiklan 2 kohta<br>106 artiklan 2 alakohta    |
|  | Heijastinlaitteet            | UNECE:n sääntö 70,<br>UNECE:n sääntö 3                        | KMVSS 49 artiklan 1 ja 2 kohta,<br>107 artikla            |
| Kuljettajan näkyvyys   |                              | UNECE:n sääntö 46   | KMVSS 50 artikla ja 94 artikla                            |
| Moottorin teho   |                              | UNECE:n sääntö 85   | KMVSS 11 artiklan 1 kohdan 2 alakohta ja 111 artikla      |
| Kuljettajan näkyvyyden varmistavat laitteet                  | Tuulilasin pyyhinjärjestelmä | 78/318/ETY  | KMVSS 51 artiklan 2 kohta ja 109 artiklan 1 alakohta      |
|  | Huurteenpoistojärjestelmä    | 78/317/ETY  | KMVSS 109 artiklan 2 alakohta                             |
|  | Sumunpoistojärjestelmä       | 78/317/ETY  | KMVSS 109 artiklan 3 alakohta                             |
|  | Tuulilasin pesujärjestelmä   | 78/318/ETY  | KMVSS 109 artiklan 4 alakohta                             |
| Henkilöauton jarrut  |                              | UNECE:n sääntö 13H  | KMVSS 15 artikla ja 90 artiklan 1 alakohta                |
| Muiden kuin henkilöautojen ja perävaunujen jarrujärjestelmät |                              | UNECE:n sääntö 13   | KMVSS 15 artikla ja 90 artiklan 2 alakohta                |
| Perävaunujen jarrujärjestelmät                               |                              | UNECE:n sääntö 13   | KMVSS 15 artikla ja 90 artiklan 3 alakohta                |
| Lukkiutumaton jarrujärjestelmä, lukuun ottamatta perävaunuja |                              | UNECE:n sääntö 13   | KMVSS 15 artikla ja 90 artiklan 4 alakohta                |
| Perävaunujen lukkiutumaton jarrujärjestelmä                  |                              | UNECE:n sääntö 13   | KMVSS 15 artikla ja 90 artiklan 5 alakohta                |
| Ohjauslaite  |                              | UNECE:n sääntö 79   | KMVSS 14 artikla ja 89 artiklan 2 kohta                   |
| Nopeudenrajoittimet  |                              | UNECE:n sääntö 89   | KMVSS 110-2 artikla                                       |
| Nopeusmittari  |                              | UNECE:n sääntö 39   | KMVSS 110 artikla   |
| Sähkömagneettinen yhteensopivuus                             |                              | UNECE:n sääntö 10   | KMVSS 111-2 artikla                                       |
| Polttoaineen vuoto törmäystilanteessa                        |                              | UNECE:n sääntö 34,<br>UNECE:n sääntö 94,<br>UNECE:n sääntö 95 | KMVSS 91 artikla  |



| Aihe   | Vaatimukset   | Vastaavat Korean tekniset määräykset  |   |
|--|---|---|---|
| Puskuri  | UNECE:n sääntö 42   | KMVSS 93 artikla  |   |
| Turvavöiden kiinnityspisteet   | UNECE:n sääntö 14,<br>UNECE:n sääntö 16   | KMVSS 27 artiklan 1, 2, 3, 4 ja 5 kohta ja, 103 artiklan 1, 2 ja 3 kohta  |   |
| Lasten turvaistuinten kiinnikkeet  | UNECE:n sääntö 14   | KMVSS 27-2 artikla ja 103-2 artikla   |   |
| Äänimerkin antolaitteen melu, seisontamelu ja ajoneuvojen äänenvaimentimet (nelipyöräiset ajoneuvot) | UNECE:n sääntö 28<br>UNECE:n sääntö 51  | KMVSS 35 ja 53 artikla, NVCA 30 artikla ja sitä koskevan ympäristöministeriön määräyksen 29 artikla   |   |
| Moottoripyörien päästöt ja melu (lukuun ottamatta kolmi- ja nelipyöräisten ajoneuvojen ohjaimelua)   | UNECE:n sääntö 40,<br>UNECE:n sääntö 41,<br>UNECE:n sääntö 47<br>Direktiivit 2002/51/EY,<br>2003/77/EY, 97/24/EY 5<br>ja 9 luku | CACA 46 artikla ja sitä koskevan ympäristöministeriön määräyksen 62 artikla, NVCA 30 artikla ja sitä koskevan ympäristöministeriön määräyksen 29 artikla              |   |
| Dieselpäästöt (OBD mukaan luettuna)  | Alle 3,5 tonnin ajoneuvo  | UNECE:n sääntö 83,<br>UNECE:n sääntö 24<br>Asetus (EY) N:o 692/2008   | CACA 46 artikla ja sitä koskevan ympäristöministeriön määräyksen 62 artikla |
|  | Yli 3,5 tonnin ajoneuvo   | UNECE:n sääntö 49<br>Asetus (EY) N:o 692/2008   |   |
| Renkaat  | UNECE:n säännöt 30, 54,<br>75, 106, 117, 108 ja 109   | Quality management Safety and Control of Industrial Products Act (QMSCIPA) (19, 20 ja 21 artikla); QMSCIPA:n täytäntöönpanosääntöjen 2 artiklan 2 kohta ja 19 artikla |   |

(<sup>1</sup>) Korean moottoriajoneuvoturvalisuusstandardit.

#### Bensiinikäyttöisten ajoneuvojen sisäiset valvontajärjestelmät

Euro 6 OBD -standardin täyttävien bensiinikäyttöisten ajoneuvojen on katsottava täyttävän Korean LEV- ja ULEV OBD -vaatimukset.

Siirtymäjärjestelyt bensiinikäyttöisten ajoneuvojen OBD:tä ja päästöjä varten

#### 1. OBD

Vuoden 2013 loppuun asti tai kunnes Euro 6 OBD -standardi otetaan käyttöön, jos viimeksi mainittu tapahtuu aikaisemmin,

a) kaikkien EU:n autovalmistajien (<sup>1</sup>), joiden Euro OBD -järjestelmällä varustettujen ajoneuvojen myynti Koreassa oli vuonna 2008 yli 800 ajoneuvoa, sallitaan myydä Koreassa seuraava määrä Euro 5 OBD -järjestelmällä varustettuja ajoneuvoja vuosi- ja merkikohtaisesti:

vuosi 2010: 1 200, vuosi 2011: 1 500, vuosi 2012: 1 800 ja vuosi 2013: 1 800;

b) kaikkien EU:n autovalmistajien, joiden Euro OBD -järjestelmällä varustettujen ajoneuvojen kokonaisynti Koreassa oli vuosina 2005–2008 keskimäärin yli 750 ajoneuvoa vuodessa, sallitaan myydä Koreassa 1 000 Euro 5 OBD -järjestelmällä varustettua ajoneuvoa vuosi- ja merkikohtaisesti; ja

c) muiden EU:n autovalmistajien, jotka eivät kuulu edellä olevan a tai b alakohdan soveltamisalaan, sallitaan myydä Koreassa enintään 1 500 Euro 5 OBD -järjestelmällä varustettua ajoneuvoa vuodessa. Tämä määrä jaetaan kyseisten valmistajien kesken moottoriajoneuvoja ja niiden osia käsittelevän työryhmän määrittämien periaatteiden mukaisesti.

#### 2. Päästöt

Kunnes uutta järjestelyä (<sup>2</sup>) aletaan soveltaa valmistajiin, jotka myyvät enintään 10 000 bensiinikäyttöistä ajoneuvoa vuodessa Korean alueella, Korea soveltaa seuraavia määräyksiä:

(<sup>1</sup>) Osapuolet panevat merkille, että Korean tämän sopimuksen allekirjoittamishetkellä valmistajan käsitteen osalta soveltama käytäntö ohjaa tämän kohdan täytäntöönpanoa.

(<sup>2</sup>) Osapuolet hyväksyvät, että uusi järjestely otetaan käyttöön Korean tasavallan ja Amerikan yhdysvaltojen välisen vapaakauppasopimuksen voimaantuloa alkaen.

- a) bensiinikäyttöisiä ajoneuvoja tuottavan valmistajan, joka myy enintään 250 tällaista ajoneuvoa vuodessa Korean alueella, on noudatettava Korean päästövaatimuksia, jos valmistajan Korean alueella myytyjen ajoneuvojen muiden orgaanisten kaasujen kuin metaanin (jäljempänä "NMOG") vuotuiset keskipäästöt ovat enintään 0,047 g/km;
- b) bensiinikäyttöisiä ajoneuvoja tuottavan valmistajan, joka myy enintään 4 000 tällaista ajoneuvoa vuodessa Korean alueella, on noudatettava Korean päästövaatimuksia, jos valmistajan Korean alueella myytyjen ajoneuvojen NMOG:in vuotuiset keskipäästöt ovat enintään 0,039 g/km; ja
- c) bensiinikäyttöisiä ajoneuvoja tuottavan valmistajan, joka myy enintään 10 000 tällaista ajoneuvoa vuodessa Korean alueella, on noudatettava Korean päästövaatimuksia, jos valmistajan Korean alueella myytyjen ajoneuvojen NMOG:in vuotuiset keskipäästöt ovat enintään 0,030 g/km.

### 3. Siirtymäjärjestelyjen soveltaminen <sup>(1)</sup>

Osapuolten on säädettävä OBD:tä ja päästöjä koskevien siirtymäjärjestelyjen soveltamisesta siitä kalenterivuodesta alkaen, jolloin tämä sopimus tulee voimaan.

#### Taulukko 2

##### Liitteessä 2-C olevan 3 artiklan a alakohdan iii alakohdassa tarkoitettu luettelo

| Aihe                        | Korean tekniset määräykset        | Vastaavat UNECE:n säännöt |
|-----------------------------|-----------------------------------|---------------------------|
| Suurin vakaa kallistuskulma | KMVSS 8 artikla                   | 107                       |
| Pienin kaarresäde           | KMVSS 9 artikla                   | 107                       |
| Pyörästölaitteet            | KMVSS 12 artikla                  | 30, 54                    |
| Hallintalaitteet ja näytöt  | KMVSS 13 artikla                  | 121                       |
| Kehys ja runko              | KMVSS 19 artikla                  | 58, 73                    |
| Kytkenälaite (T1)           | KMVSS 20 artiklan 3 ja 5 alakohta | 55                        |
| Varkausturva                | KMVSS 22 artikla                  | 18                        |
| Sisustus                    | KMVSS 23 artikla                  | 107                       |
| Kuljettajan istuin          | KMVSS 24 artikla                  | 107                       |
| Matkustajien istuimet       | KMVSS 25 artikla                  | 107                       |
| Turvavyöt                   | KMVSS 27 artikla                  | 16                        |
| Seisomatila                 | KMVSS 28 artikla                  | 107                       |
| Sisäänkäynti                | KMVSS 29 artikla                  | 107                       |
| Varauoskäynti               | KMVSS 30 artikla                  | 107                       |
| Siipi                       | KMVSS 31 artikla                  | 107                       |
| Turvalasit                  | KMVSS 34 artikla                  | 43, GTR 6                 |
| Hätävilkkuväläisimet        | KMVSS 45 artikla                  | 48                        |
| Nopeus- ja matkamittari     | KMVSS 54 artikla                  | 39                        |
| Palosammutin                | KMVSS 57 artikla                  | 36                        |
| Pyörästölaitteet            | KMVSS 64 artikla                  | 75                        |
| Käyttöjarrujärjestelmä      | KMVSS 67 artikla                  | 78, GTR 3                 |

<sup>(1)</sup> Koska yhteisesti on sovittu, että tämä sopimus tulee voimaan vuonna 2010, Korean on saatettava Euro 5 OBD -järjestelmällä varustettujen ajoneuvojen kaupanpitämiseksi tarvittavat toimenpiteet voimaan 1 päivästä tammikuuta 2010 alkaen.

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1153

| Aihe                     | Korean tekniset määräykset | Vastaavat UNECE:n säännöt  |
|--------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Ajovalaisimet            | KMVSS 75 artikla           | 53, 56, 57, 72, 74, 76, 82 |
| Rekisterikilven valaisin | KMVSS 76 artikla           | 50, 53                     |
| Takavalaisin             | KMVSS 77 artikla           | 50, 53                     |
| Jarruvalaisin            | KMVSS 78 artikla           | 50, 53                     |
| Suuntavalaisin           | KMVSS 79 artikla           | 50, 53                     |
| Takaheijastin            | KMVSS 80 artikla           | 3, 53                      |
| Taustapeili              | KMVSS 84 artikla           | 81                         |
| Nopeusmittari            | KMVSS 85 artikla           | 39                         |

## LIITE 2-D

## FARMASEUTTISET TUOTTEET JA LÄÄKINNÄLLISET LAITTEET

## 1 artikla

## Yleiset määräykset

Tunnustaen, että vaikka osapuolten terveydenhuoltojärjestelmissä on eroja, osapuolet ovat sitoutuneet edistämään laadukkaiden patentoitujen ja geneeristen farmaseuttisten tuotteiden ja lääkinnällisten laitteiden kehittämistä ja helpottamaan niiden saantia keinona parantaa niiden väestön terveyttä jatkuvasti. Näiden tavoitteiden saavuttamiseksi osapuolet vahvistavat yhteisten periaatteidensa kannalta merkittävänä pitämikseen tekijöiksi seuraavat:

- a) riittävät mahdollisuudet saada farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita sekä mahdollisuus laadukkaaseen terveydenhuoltoon;
- b) vakaat taloudelliset kannustimet ja kilpailukykyiset markkinat farmaseuttisten tuotteiden ja lääkinnällisten laitteiden kehityksen tehostamiseksi ja niiden saannin parantamiseksi;
- c) asianmukainen julkinen tuki akateemisen ja kaupallisen tutkimus- ja kehittämistyön, teollis- ja tekijänoikeuksien suojan sekä innovoinnin muiden kannustimien edistämiseksi farmaseuttisten tuotteiden ja lääkinnällisten laitteiden tutkimuksen ja kehittämisen alalla;
- d) turvallisia ja tehokkaita farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita koskevan innovoinnin edistäminen sekä niiden nopea saanti kohtuullisin hinnoin avointen ja vastuullisten menettelyjen avulla haittaamatta osapuolen mahdollisuuksia soveltaa korkeatasoisia turvallisuus-, tehokkuus- ja laatuvaatimuksia;
- e) farmaseuttisten tuotteiden ja lääkinnällisten laitteiden valmistajilta ja toimittajilta sekä terveydenhuoltopalvelujen tarjoajilta maailmanlaajuisesti edellytettävät eettiset käytännöt, jotta terveydenhuoltoa koskeva päätöksenteko olisi avointa, läpinäkyvää, vastuullista ja syrjimätöntä; ja
- f) farmaseuttisten tuotteiden ja lääkinnällisten laitteiden turvallisuuden, tehokkuuden ja laadun parantamiseksi tehtävä osapuolten välinen yhteistyö sääntelykysymyksissä ja kehitettävässä kansainvälisissä käytäntöjä kansainvälisissä organisaatioissa kuten Maailman terveysjärjestössä (jäljempänä "WHO"), Taloudellisen yhteistyön ja kehityksen järjestössä (jäljempänä "OECD"), farmaseuttisten tuotteiden osalta kansainvälisessä yhdenmukaistamiskokouksessa (jäljempänä "ICH") ja lääkinnällisten laitteiden osalta maailmanlaajuisista yhdenmukaistamista käsittelevässä erityisryhmässä (jäljempänä "GHTF").

## 2 artikla

## Innovaatiomahdollisuudet

Jos osapuolen terveydenhuoltoviranomaiset soveltavat tai pitävät voimassa menettelyjä, jotka koskevat farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden kirjaamista luetteloihin korvausoikeuksien määrittämiseksi tai korvauksen määrän vahvistamiseksi tai mitä tahansa muita farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hinnoitteluun<sup>(1)</sup> liittyviä toimenpiteitä käyttöön ottamissaan terveydenhuolto-ohjelmissa, kyseisen osapuolen on

<sup>(1)</sup> Tässä liitteessä olevat viittaukset hinnoitteluun ovat olennaisia vain, jos niitä sovelletaan kummankin osapuolen lainsäädännön perusteella.

- a) varmistettava, että menettelyt, säännöt, perusteet ja täytäntöönpano-ohjeet, joita sovelletaan farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden kirjaamiseen luetteloihin, korvausoikeuksien määrittämiseen, korvauksen määrän vahvistamiseen tai mihin tahansa muihin farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden luetteloihin kirjaamiseen, hinnoitteluun ja/tai korvauksiin liittyviin toimenpiteisiin, ovat tasapuolisia, avoimia, kohtuullisia ja syrjimättömiä<sup>(2)</sup>; ja
- b) varmistettava, että terveysviranomaiset ottavat farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen hinnoittelussa ja korvauksissa huomioon seuraavat seikat sen jälkeen, kun asianmukainen sääntelyviranomainen on todennut ne turvallisiksi, tehokkaiksi ja hyvälaatuisiksi ja jos julkiset tai osittain julkiset laitokset osallistuvat hinnoitteluun tai korvauksiin:
  - i) patentoidun farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen arvo otetaan asianmukaisesti huomioon aiotun hinnan ja korvauksen määrässä;
  - ii) farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen valmistaja voi turvallisuutta, tehokkuutta, laatua ja etuja koskevan tieteellisen näytön perusteella pyytää hinnan tai korvauksen määrän korottamista verrattuna korvauksen määrää määritettäessä mahdollisesti käytettyihin vastaaviin tuotteisiin;
  - iii) farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen valmistaja voi hinnoittelua/korvausta koskevan päätöksen tekemisen jälkeen, pyytää tuotetta koskevan korvauksen määrän korottamista tuotteen turvallisuudesta, tehokkuudesta, laadusta ja eduista toimittamansa tieteellisen näytön perusteella;
  - iv) farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen valmistaja voi pyytää, että hinnan ja korvauksen määrässä otetaan huomioon tuotetta koskevat muut lääketieteelliset perusteet ja että hintaa tarkistetaan tällaisten perusteiden huomioon ottamiseksi tuotteen turvallisuudesta, tehokkuudesta, laadusta ja eduista toimittamansa tieteellisen näytön perusteella; ja
  - v) jos osapuoli tarkistaa oma-aloitteisesti farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen hinnan/tai korvauksen määrää erityisissä olosuhteissa ulkoisista syistä, joihin sisältyvät myös taloudellisten indikaattorien jyrkät muutokset, farmaseuttisen tuotteen tai lääkinnällisen laitteen valmistaja voi esittää huomautuksensa tarkistuksesta ennen sen hyväksymistä.

## 3 artikla

## Avoimuus

1. Osapuolten on varmistettava, että niiden lait, asetukset, menettelyt, hallinnolliset päätökset ja yleisesti sovellettavat täytäntöönpano-ohjeet (jäljempänä "säännöt"), jotka koskevat mitä tahansa farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hinnoitteluun, korvauksiin tai sääntelyyn liittyviä kysymyksiä, julkaistaan viipymättä tai saatetaan muuten käyttöön niin aikaisessa vaiheessa, että asiasta kiinnostuneet henkilöt ja toinen osapuoli voivat tutustua niihin.

<sup>(2)</sup> Osapuolet hyväksyvät, että tässä alakohdassa ei oteta käyttöön velvollisuutta korvata tietynhintaisten tuotteiden tai rajoitettujen hintaneuvottelujen tulosta, vaan perusteiden (jotka voivat olla ohjeita, julkisia ilmoituksia tai "huomioon otettavia seikkoja" jne.), joihin korvauksia ja hinnoittelua koskevat päätökset perustuvat, odotetaan olevan niin objektiivisia ja selkeitä, että päätösten perusteet ovat ymmärrettävissä.

## 2. Mahdollisuuksien mukaan osapuolten on

- a) julkaistava ennakolta asianmukaisilla virallisilla verkkosivuilla kaikki säännöt, joita se ehdottaa hyväksyttäväksi tai muutettavaksi merkittävällä tavalla, ja selvitys näiden sääntöjen taustalla olevista syistä;
- b) tarjottava asiasta kiinnostuneille henkilöille ja toiselle osapuolelle mahdollisuus esittää huomautuksia ehdotetuista säännöistä ja erityisesti asetettava kohtuullinen määräaika neuvotteluja varten; ja
- c) käsiteltävä kirjallisesti asiasta kiinnostuneilta henkilöiltä ja toiselta osapuolelta määräjän kuluessa saaduissa huomautuksissa esille tuodut merkittävät sisältöä koskevat kysymykset ja selitettävä ehdotettuihin sääntöihin tehdyt olennaiset tarkistukset viimeistään silloin, kun osapuoli hyväksyy kyseiset säännöt.

3. Mahdollisuuksien mukaan osapuolten on varattava kohtuullisesti aikaa mitä tahansa farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hinnoitteluun, korvauksiin tai sääntelyyn liittyviä kysymyksiä koskevien sääntöjen julkaisemisen ja niiden voimaantulopäivän välille.

4. Jos osapuolten terveydenhuoltoviranomaiset soveltavat tai pitävät voimassa menettelyjä, jotka koskevat farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden kirjaamista luetteloihin korvausoikeuksien määrittämiseksi tai korvauksen määrän vahvistamiseksi, mukaan luettuina kaikki terveydenhuolto-ohjelmiin sisältyvät hinnoittelun ja korvausten tarkistamista koskevat toimenpiteet, osapuolten on

- a) varmistettava, että farmaseuttisia tuotteita tai lääkinnällisiä laitteita koskevia kaikkia virallisia pyyntöjä ja hakemuksia koskevat päätökset tehdään ja annetaan tiedoksi kohtuullisessa määräajassa niiden vastaanottamisesta. Jos hakijan toimittamia tietoja pidetään puutteellisina tai riittämättöminä ja menettely keskeytetään, osapuolen toimivaltaisten viromaisten on ilmoitettava hakijalle, millaisia yksityiskohtaisia lisätietoja tämän on toimitettava, ja käynnistettävä alkuperäinen päätöksentekomenettely uudelleen nämä lisätiedot saatuaan;
- b) selvitettävä hakijoille kohtuullisessa määräajassa kaikki menettelyt, menetelmät, periaatteet, perusteet, myös vastaavia tuotteita mahdollisesti määritettäessä käytetyt perusteet, ja ohjeet, joita käytetään farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hintoja ja korvauksia määritettäessä;
- c) varattava hakijoille riittävästi aikaa ja tarkoituksenmukaiset mahdollisuudet esittää huomautuksia farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hinnoittelua ja korvauksia koskevan päätöksentekomenettelyjen olennaisten vaiheiden aikana;
- d) toimitettava hakijoille kirjallisesti kohtuullisessa määräajassa tarkoituksenmukaisia ja yksityiskohtaisia tietoja farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hintoja ja korvauksia koskevien suositusten tai määrittysten perusteista, mukaan luettuina viittaukset asiantuntijalausuntoihin tai tieteellisiin tutkimuksiin, joihin nämä suositukset ja määrittäykset perustuvat. Erityisesti jos luetteloon kirjaamisesta, hinnoista ja/tai korvauksesta tehdään kielteinen päätös tai päätöksentekoelein päättää olla hyväksymättä pyydettyä hinnankorotusta kokonaan tai osittain, päätöksentekoeleimen on selitettävä päätöksensä perustana olevat syyt riittävän yksityiskohtaisesti ja ymmärrettävällä tavalla, mukaan luettuina sovelletut perusteet ja tarvittaessa päätöksen perustana olevat asiantuntijalausunnat tai suositukset;

- e) huolehdittava hakijan, jota suositus tai määräytyminen välittömästi koskee, mahdollisuudesta hakea muutosta oikeudelliselta, siihen verrattavissa olevalta tai hallinnolliselta tuomioistuimelta tai riippumattoman tarkastelumenettelyn kautta (!) ja hintaa ja korvausta koskevan päätöksen tiedonantohetkellä ilmoitettava hakijalle tämän osapuolen lainsäädännön mukaisista oikeuksista ja muutoksenhakua koskevista menettelyistä ja määräajoista;
- f) tehtävä kaikista korvauksia käsittelevistä päätöksentekoeleimistä avoimia sidosryhmille, myös innovatiivisille ja generisillä tuotteilla kehittäville yrityksille;
- g) julkaistava luettelo farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hinnoittelua tai korvauksia käsittelevistä keskushallinnon elimistä; ja
- h) tarjottava mahdollisuus tutustua osapuolten kansallisiin hinnoittelu- ja korvausjärjestelyihin, mukaan luettuna osapuolten julkisten sairausvakuutusjärjestelmien kattamia tuotteita koskeva positiivista, joka on julkaistava vuosittain tiedoksi niille sidosryhmille, joilla on oikeutettuja kaupallisia etuja. Negatiivista, jos sellainen on olemassa, on julkaistava joka kuudes kuukausi.

5. Osapuolten on varmistettava, että mitä tahansa farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden hinnoitteluun, korvauksiin tai sääntelyyn liittyviä kysymyksiä koskevia kaikkia yleisesti sovellettavia toimenpiteitä hallinnoidaan johdonmukaisesti, objektiivisesti ja puolueettomasti.

## 4 artikla

**Eettiset liiketoiminnan käytännöt**

1. Osapuolten on otettava käyttöön tai pidettävä voimassa asianmukaisia toimenpiteitä, joilla estetään farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden valmistajien ja toimittajien sääntöjenvastaiset käytännöt kannustaa terveydenhuoltoalan ammattilaisia tai laitoksia kirjaamaan luetteloihin, ostamaan tai määräämään farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita, joista voi saada terveydenhuolto-ohjelmien mukaisia korvauksia.
2. Osapuolten on otettava käyttöön tai pidettävä voimassa asianmukaisia seuraamuksia ja menettelyjä niiden 1 kohdan mukaisesti käyttöön ottamien tai voimassa pitämien toimenpiteiden täytäntöönpanon varmistamiseksi.
3. Osapuolten on tuotava toisen osapuolten huomioon kaikki farmaseuttisten tuotteiden tai lääkinnällisten laitteiden valmistajien harjoittamat sääntöjenvastaiset kannustimet. Osapuolet palauttavat mieliin velvoitteet, joista määrätään 15 päivänä helmikuuta 1999 voimaan tullessa kansainvälisissä liikesuhteissa tapahtuvan ulkomaisiin virkamiehiin kohdistuvan lahjonnan torjuntaa koskevassa OECD:n yleissopimuksessa.

## 5 artikla

**Yhteistyö sääntelyn alalla**

1. Osapuolet ottavat tarvittaessa huomioon farmaseuttisia tuotteita tai lääkinnällisiä laitteita koskevat kansainväliset määräykset, käytännöt ja ohjeet, mukaan luettuina WHO:n, OECD:n, ICH:n, GHTF:n ja PIC/S:n (*Pharmaceutical Inspection Convention ja Pharmaceutical Inspection Co-operation Scheme*) vahvistamat kansainväliset määräykset, käytännöt ja ohjeet. Osapuolet tunnustavat, että niiden täysimääräinen osallistuminen mainittujen alalla toimien kansainvälisten elinten työhön helpottaa niiden välistä sääntelyn alan yhteistyötä.

(!) Tämän alakohdan määräysten lisäksi hakijoilla on oltava mahdollisuus muutoksenhakuun tehokkaan oikeudellisen suojan varmistamiseksi. Hakijoiden on voitava hakea muutosta päätöksiin todellisilta oikeudellisilta elimiltä.

2. Osapuolet ottavat huomioon toisen osapuolen pyynnöt hyväksyä vaatimustenmukaisuuden arvioinnit <sup>(1)</sup>, jotka on suoritettu farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita koskevien hyvien laboratoriokäytäntöiden ja hyvien tuotantotapojen mukaisesti, kun molempien osapuolten vastaavat käytännöt ovat kansainvälisten käytäntöjen mukaisia.

3. Osapuolten on varmistettava, että terveydenhuollosta tai tämän liitteen soveltamisalaaan liittyvistä muista kysymyksistä ja sääntelystä vastaavat virastojen tai osastojen virkamiehet osallistuvat riittävästi 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla perustetun farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita käsittelevän työryhmän toimintaan.

4. Työryhmän tehtävänä on

- a) seurata ja tukea tämän liitteen täytäntöönpanoa;
- b) edistää tähän liitteeseen liittyviä kysymyksiä koskevaa keskustelua ja keskinäistä ymmärrystä; ja
- c) edistää osapuolten välistä yhteistyötä tämän liitteen tavoitteiden saavuttamiseksi.

5. Työryhmä kokoontuu vähintään kerran vuodessa, jollei toisin sovi. Työryhmä voi myös hoitaa tehtäviään sähköpostitse, puhelin- tai videoneuvotteluna taikka muuta asianmukaista viestintätapaa käyttäen.

#### 6 artikla

##### Määritelmät

1. Tässä liitteessä tarkoitetaan

farmaseuttisilla tuotteilla kaikkia aineita tai aineiden yhdistelmiä, joita voidaan antaa ihmisille sairauden syyn selvittämiseksi, sairauksien hoitamiseksi tai ehkäisemiseksi taikka elintoimintojen tai -rakenteiden palauttamiseksi, korjaamiseksi tai muuttamiseksi. Farmaseuttisiin tuotteisiin kuuluvat esimerkiksi kemialliset lääkkeet, biologiset tuotteet (rokotteet,

(anti)toksiinit, veri, veren komponentit, verestä peräisin olevat tuotteet), kasvirohdokset, radiofarmaseuttiset valmisteet, rekombinantit tuotteet, geeniterapiatuotteet, soluterapiatuotteet ja kudosteknologiatuotteet;

lääkinnällisillä laitteilla instrumentteja, laitteistoja, välineitä, materiaaleja tai muita tarvikkeita, joita käytetään joko yksinään tai yhdistelminä ja joita valmistaja on tarkoittanut käytettäväksi lääketieteellisiin tarkoituksiin kuten ihmisten sairauden diagnosointiin, ehkäisyyn, tarkkailuun, hoitoon tai lievitykseen <sup>(2)</sup>. Lääkinnällisiin laitteisiin sisältyvät niiden valmistajan niihin liittämät ohjelmistot, joita tarvitaan laitteen asianmukaiseen toimintaan;

osapuolen terveydenhuoltoviranomaisilla osapuoleen kuuluvia tai osapuolen perustamia elimiä, jotka soveltavat tai hallinnoivat sen terveydenhuolto-ohjelmia, jollei tosin määrätä;

osapuolen terveydenhuolto-ohjelmilla terveydenhuolto-ohjelmia, joiden osana osapuolen terveydenhuoltoviranomaiset tekevät päätöksiä kysymyksistä, joihin tätä liitettä sovelletaan;

valmistajalla tuotteen laillista oikeudenhaltijaa kyseisen osapuolen alueella;

negatiivista määrittelyä kokoelmaksi sellaisia farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita, jotka eivät kuulu osapuolen julkisen terveydenhuolto-ohjelman / julkisten terveydenhuolto-ohjelmien mukaisesti määrättäviin ja/tai korvattaviin tuotteisiin tai laitteisiin; ja

positiivista määrittelyä kattavaksi kokoelmaksi sellaisia farmaseuttisia tuotteita ja lääkinnällisiä laitteita, jotka kuuluvat osapuolen julkisen terveydenhuolto-ohjelman / julkisten terveydenhuolto-ohjelmien mukaisesti määrättäviin ja/tai korvattaviin tuotteisiin tai laitteisiin.

2. Edellä 1 kohdassa farmaseuttisten tuotteiden ja lääkinnällisten laitteiden osalta esitetyt määritelmät eivät rajoita osapuolten oikeutta luokitella tuotteet omassa lainsäädännössään joko farmaseuttisiksi tuotteiksi tai lääkinnällisiksi laitteiksi.

<sup>(1)</sup> Farmaseuttisten tuotteiden osalta vaatimustenmukaisuuden arvioinnilla tarkoitetaan tuotteita koskevaa myyntilupaa ja sen varmistamista, että valmistajat tai tuojat noudattavat teknisiä määräyksiä / käytäntöjä.

<sup>(2)</sup> Selkeyden vuoksi tarkennettakoon, ettei lääkinnällisellä laitteella saavuteta pääasiallista aiottua vaikutusta ihmiskehossa tai -kehoon farmakologisin tai immunologisin keinoin tai aineenvaihdunnan kautta, mutta niiden toimintaa voidaan tällaisilla keinoilla edistää.

## LIITE 2-E

## KEMIKAALIT

1. Palauttaen mieliin osapuolten WTO-sopimuksen ja erityisesti kaupan teknisiä esteitä koskevan sopimuksen mukaiset velvollisuudet ja tunnustaan kestävän kehityksen ja kaupan merkityksen kummankin osapuolen kannalta osapuolet vahvistavat yhteisiksi tavoitteikseen ja periaatteikseen seuraavat:
  - a) luoda kilpailukykyiset markkinaolosuhteet, jotka perustuvat avoimuuden, syrjimättömyyden ja läpinäkyvyyden periaatteisiin;
  - b) tehostaa yhteistyötä kumpaakin osapuolta hyödyttävän kaupan kehityksen edistämiseksi;
  - c) varmistaa kansanterveyden ja ympäristön korkeatasoinen suojele;
  - d) edistää vaihtoehtoisia menetelmiä aineiden vaara-arvioinnissa ja vähentää eläinkokeita;
  - e) panna täytäntöön asianmukaisia sääntelymekanismeja ja suojella luottamuksellisia tietoja;
  - f) edistää kansainvälisen kemikaalistrategian toteutumista; ja
  - g) kehittää ja edistää kemikaalien arviointia ja hallintaa koskevia kansainvälisiä parhaita käytäntöjä.
2. Edellä 1 kohdassa vahvistettujen tavoitteiden ja periaatteiden mukaisesti osapuolet tunnustavat merkittävänä pitämiseen tekijöiksi seuraavat:
  - a) varmistaa niiden lakien, asetusten ja muiden yleisesti sovellettavien toimenpiteiden sisällön avoimuus kemikaalien alalla;
  - b) varmistaa avoimuus ja oikeusturva kemikaalien hallintojärjestelmien sääntelyssä ja toiminnassa;
  - c) soveltaa mahdollisuuksien mukaan parhaita käytäntöjä lainsäädännön antamisessa ja täytäntöönpanossa, riskiarvioinneissa ja rekisteröinnissä, luvissa, ilmoituksissa ja liikesalaisuuksien käsittelyssä; ja
  - d) tehdä yhteistyötä hyvien laboratoriokäytänteiden ja testausohjeiden alalla kemikaalien arvioinnin ja hallinnan yhdenmukaisuuden parantamiseksi ja edistää tällä tavoin kansainvälisten toimintatapojen yhdenmukaistamista.
3. Osapuolet sopivat keskustelewansa vilpittömässä mielessä osapuolten kemikaaleja koskevan lainsäädännön soveltamisesta aiheutuvista sellaisista ongelmista, jotka vaikuttavat huomattavasti toisen osapuolen kauppaan.
4. Jotta voitaisiin edistää yhteistyötä tämän liitteen soveltamisalaa kuuluvilla aloilla ja tarjota foorumi 3 kohdassa tarkoitettuja keskusteluja varten, perustetaan kemikaalityöryhmä 15.3 artiklan (Työryhmät) 1 kohdan nojalla. Työryhmä kokoontuu vähintään joka toinen vuosi, jollei toisiin sovita tai 3 kohdassa tarkoitettuja ongelmia esiinny.

## LIITE 3

## MAATALOUDEN SUOJATOIMENPITEET

## Korean aikataulu

Tavarat, joihin suojaustoimenpiteitä sovelletaan, kynnystasot ja suojaustullien enimmäismäärät

1. Tässä liitteessä luetellaan alkuperätavarat, joihin voidaan soveltaa maatalouden suojaustoimenpiteitä 3.6 artiklan mukaisesti, tällaisten toimenpiteiden soveltamiselle määritetyt kynnystasot ja suojaustullien enimmäismäärät, joita voidaan soveltaa kunakin vuonna kuhunkin tällaiseen tavarahan.

2. Maatalouden suojaustoimenpidettä ei saa soveltaa eikä sen soveltamista jatkaa sen päivän jälkeen, jona jäljempänä lueteltujen suojaustullien määrä on nolla.

a) Alla tarkoitettu naudanliha:

Tavarakate: Tuore, jäädytetty ja jäädytetty naudanliha – Korean yhtenäistetyn tullitariffin (HSK) nimikkeet 0201.10.0000, 0201.20.0000, 0201.30.0000, 0202.10.0000, 0202.20.0000 ja 0202.30.0000.

| Vuosi                        | 1      | 2      | 3      | 4      | 5            | 6      |
|------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------------|--------|
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 9 900  | 9 900  | 10 098 | 10 299 | 10 505       | 10 716 |
| Suojaustulli (%)             | 40,0   | 40,0   | 40,0   | 40,0   | 40,0         | 40,0   |
| Vuosi                        | 7      | 8      | 9      | 10     | 11           | 12     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 10 930 | 11 149 | 11 371 | 11 599 | 11 831       | 12 068 |
| Suojaustulli (%)             | 30,0   | 30,0   | 30,0   | 30,0   | 30,0         | 24,0   |
| Vuosi                        | 13     | 14     | 15     | 16     | 16           |        |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 12 309 | 12 555 | 12 806 | 13 062 | Ei sovelleta |        |
| Suojaustulli (%)             | 24,0   | 24,0   | 24,0   | 24,0   | 0            |        |

b) Alla tarkoitettu sianliha:

Tavarakate: HSK:n nimikkeet 0203.19.1000 ja 0203.19.9000.

| Vuosi                        | 1    | 2    | 3    | 4    | 5    | 6            |
|------------------------------|------|------|------|------|------|--------------|
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 163  | 163  | 166  | 169  | 172  | 176          |
| Suojaustulli (%)             | 22,5 | 22,5 | 22,5 | 22,5 | 22,5 | 22,5         |
| Vuosi                        | 7    | 8    | 9    | 10   | 11   | 12           |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 179  | 183  | 187  | 190  | 194  | Ei sovelleta |
| Suojaustulli (%)             | 15,8 | 14,6 | 13,5 | 12,4 | 11,3 | 0            |

c) Alla tarkoitettut omenat:

Tavarakate: HSK:n nimike 0808.10.0000

| Vuosi                        | 1     | 2     | 3     | 4     | 5     | 6     |
|------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 7 500 | 7 500 | 7 650 | 7 803 | 7 959 | 8 118 |
| Suojaustulli (%)             | 45,0  | 45,0  | 45,0  | 45,0  | 45,0  | 45,0  |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1159

|                              |              |        |        |        |        |        |
|------------------------------|--------------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vuosi                        | 7            | 8      | 9      | 10     | 11     | 12     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 8 280        | 8 446  | 8 615  | 8 787  | 8 963  | 9 142  |
| Suojatulli (%)               | 33,8         | 33,8   | 33,8   | 33,8   | 33,8   | 27     |
| Vuosi                        | 13           | 14     | 15     | 16     | 17     | 18     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 9 325        | 9 511  | 9 702  | 9 896  | 10 094 | 10 295 |
| Suojatulli (%)               | 27           | 27     | 27     | 27     | 22,5   | 22,5   |
| Vuosi                        | 19           | 20     | 21     | 22     | 23     | 24     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 10 501       | 10 711 | 10 926 | 11 144 | 11 367 | 11 594 |
| Suojatulli (%)               | 22,5         | 22,5   | 22,5   | 22,5   | 22,5   | 22,5   |
| Vuosi                        | 25           |        |        |        |        |        |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | Ei sovelleta |        |        |        |        |        |
| Suojatulli (%)               | 0            |        |        |        |        |        |

Kynnystasoa sovelletaan kaikkien tuotujen omenalajikkeiden kokonaispaljouteen.

Vuosina 12–24 suojatullia saa soveltaa yksinomaan Fuji-lajikkeen omenoihin.

d) Alla tarkoitettu mallas ja mallasohra:

Tavarakate: HSK:n nimikkeet 1003.00.1000 ja 1107.10.0000.

|                              |        |        |        |        |              |        |
|------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------------|--------|
| Vuosi                        | 1      | 2      | 3      | 4      | 5            | 6      |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 14 000 | 14 000 | 14 280 | 14 565 | 14 856       | 15 154 |
| Suojatulli (%)               |        |        |        |        |              |        |
| 1003.00.1000                 | 502,0  | 502,0  | 479,0  | 455,0  | 432,0        | 408,0  |
| 1107.10.0000                 | 263,0  | 263,0  | 258,0  | 252,0  | 246,0        | 240,0  |
| Vuosi                        | 7      | 8      | 9      | 10     | 11           | 12     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 15 457 | 15 766 | 16 081 | 16 403 | 16 731       | 17 065 |
| Suojatulli (%)               |        |        |        |        |              |        |
| 1003.00.1000                 | 385,0  | 361,0  | 338,0  | 315,0  | 291,0        | 268,0  |
| 1107.10.0000                 | 216,0  | 207,0  | 199,0  | 190,0  | 181,0        | 139,0  |
| Vuosi                        | 13     | 14     | 15     | 16     | 17           |        |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 17 407 | 17 755 | 18 110 | 18 472 | Ei sovelleta |        |
| Suojatulli (%)               |        |        |        |        |              |        |
| 1003.00.1000                 | 244,0  | 221,0  | 197,0  | 174,0  | 0            |        |
| 1107.10.0000                 | 127,0  | 115,0  | 103,0  | 91,5   | 0            |        |

Kynnystason suuruisten tai sitä pienempien tuotujen paljouksien osalta katso lisäksi 2-A-1 oleva 12 kohta.

e) Alla tarkoitettu perunatärkkelys:

Tavarakate: HSK:n nimike 1108.13.0000.

| Vuosi                        | 1      | 2      | 3      | 4      | 5            | 6      |
|------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------------|--------|
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 37 900 | 37 900 | 38 658 | 39 431 | 40 219       | 41 024 |
| Suojatulli (%)               | 455,0  | 455,0  | 436,0  | 426,0  | 416,0        | 406,0  |
| Vuosi                        | 7      | 8      | 9      | 10     | 11           | 12     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 41 844 | 42 681 | 43 535 | 44 405 | 45 294       | 46 199 |
| Suojatulli (%)               | 366,0  | 351,0  | 336,0  | 321,0  | 306,0        | 235,0  |
| Vuosi                        | 13     | 14     | 15     | 16     | 17           |        |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 47 123 | 48 066 | 49 027 | 50 008 | Ei sovelleta |        |
| Suojatulli (%)               | 215,0  | 195,0  | 175,0  | 155,0  | 0            |        |

f) Alla tarkoitettu ginsengjuuri:

Tavarakate: HSK:n nimikkeet 1211.20.2210, 1211.20.2220, 1211.20.2290, 1302.19.1210, 1302.19.1220 ja 1302.19.1290.

| Vuosi                        | 1     | 2            | 3     | 4     | 5     | 6     |
|------------------------------|-------|--------------|-------|-------|-------|-------|
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 300   | 300          | 306   | 312   | 318   | 324   |
| Suojatulli (%)               | 754,3 | 754,3        | 754,3 | 754,3 | 754,3 | 754,3 |
| Vuosi                        | 7     | 8            | 9     | 10    | 11    | 12    |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 331   | 337          | 344   | 351   | 358   | 365   |
| Suojatulli (%)               | 754,3 | 754,3        | 754,3 | 754,3 | 754,3 | 754,3 |
| Vuosi                        | 13    | 14           | 15    | 16    | 17    | 18    |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 373   | 380          | 388   | 395   | 403   | 411   |
| Suojatulli (%)               | 754,3 | 754,3        | 754,3 | 754,3 | 566,0 | 566,0 |
| Vuosi                        | 19    | 20           |       |       |       |       |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 420   | Ei sovelleta |       |       |       |       |
| Suojatulli (%)               | 566,0 | 0            |       |       |       |       |

g) Alla tarkoitettu sokeri:

Tavarakate: HSK:n nimike 1701.99.0000.

| Vuosi                        | 1    | 2    | 3    | 4    | 5    | 6    |
|------------------------------|------|------|------|------|------|------|
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 220  | 220  | 224  | 228  | 233  | 238  |
| Suojatulli (%)               | 50,0 | 50,0 | 50,0 | 50,0 | 50,0 | 50,0 |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1161

|                              |      |      |      |              |      |      |
|------------------------------|------|------|------|--------------|------|------|
| Vuosi                        | 7    | 8    | 9    | 10           | 11   | 12   |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 242  | 247  | 252  | 257          | 262  | 268  |
| Suojatulli (%)               | 50,0 | 50,0 | 50,0 | 50,0         | 50,0 | 50,0 |
| Vuosi                        | 13   | 14   | 15   | 16           | 17   | 18   |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 273  | 279  | 284  | 290          | 296  | 302  |
| Suojatulli (%)               | 50,0 | 50,0 | 50,0 | 50,0         | 37,5 | 37,5 |
| Vuosi                        | 19   | 20   | 21   | 22           |      |      |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 308  | 314  | 320  | Ei sovelleta |      |      |
| Suojatulli (%)               | 37,5 | 37,5 | 37,5 | 0            |      |      |

h) Alla tarkoitettu alkoholi:

Tavarakate: HSK:n nimike 2207.10.9010.

|                              |       |       |       |       |              |       |
|------------------------------|-------|-------|-------|-------|--------------|-------|
| Vuosi                        | 1     | 2     | 3     | 4     | 5            | 6     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 95    | 95    | 96    | 98    | 100          | 102   |
| Suojatulli (%)               | 264,0 | 264,0 | 258,0 | 253,0 | 247,0        | 241,0 |
| Vuosi                        | 7     | 8     | 9     | 10    | 11           | 12    |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 104   | 106   | 109   | 111   | 113          | 115   |
| Suojatulli (%)               | 217,0 | 208,0 | 199,0 | 191,0 | 182,0        | 139,0 |
| Vuosi                        | 13    | 14    | 15    | 16    | 17           |       |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 118   | 120   | 122   | 125   | Ei sovelleta |       |
| Suojatulli (%)               | 127,0 | 116,0 | 104,0 | 91,8  | 0            |       |

i) Alla tarkoitettu dekstriini:

Tavarakate: HSK:n nimikkeet 3505.10.4010, 3505.10.4090, 3505.10.5010 ja 3505.10.5090.

|                              |        |              |        |        |        |        |
|------------------------------|--------|--------------|--------|--------|--------|--------|
| Vuosi                        | 1      | 2            | 3      | 4      | 5      | 6      |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 37 900 | 37 900       | 38 658 | 39 431 | 40 219 | 41 024 |
| Suojatulli (%)               | 375,0  | 375,0        | 365,0  | 355,0  | 345,0  | 334,0  |
| Vuosi                        | 7      | 8            | 9      | 10     | 11     | 12     |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 41 844 | 42 681       | 43 535 | 44 405 | 45 294 | 46 199 |
| Suojatulli (%)               | 291,0  | 275,0        | 260,0  | 244,0  | 228,0  | 152,0  |
| Vuosi                        | 13     | 14           |        |        |        |        |
| Kynnystaso (metristä tonnia) | 47 123 | Ei sovelleta |        |        |        |        |
| Suojatulli (%)               | 131,0  | 0            |        |        |        |        |

Kynnystason suuruisten tai sitä pienempien tuotujen paljouksien osalta katso lisäyksessä 2-A-1 oleva 15 kohta.

3. Tässä liitteessä tarkoitetaan:

- a) vuodella 1 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa päivänä, jona tämä sopimus tulee voimaan;
- b) vuodella 2 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon yksivuotispäivänä;
- c) vuodella 3 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kaksivuotispäivänä;
- d) vuodella 4 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kolmivuotispäivänä;
- e) vuodella 5 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon nelivuotispäivänä;
- f) vuodella 6 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon viisivuotispäivänä;
- g) vuodella 7 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kuusivuotispäivänä;
- h) vuodella 8 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon seitsenvuotispäivänä;
- i) vuodella 9 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kahdeksanvuotispäivänä;
- j) vuodella 10 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon yhdeksänvuotispäivänä;
- k) vuodella 11 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon kymmenvuotispäivänä;
- l) vuodella 12 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 11-vuotispäivänä;
- m) vuodella 13 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 12-vuotispäivänä;
- n) vuodella 14 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 13-vuotispäivänä;
- o) vuodella 15 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 14-vuotispäivänä;
- p) vuodella 16 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 15-vuotispäivänä;
- q) vuodella 17 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 16-vuotispäivänä;
- r) vuodella 18 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 17-vuotispäivänä;
- s) vuodella 19 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 18-vuotispäivänä;
- t) vuodella 20 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 19-vuotispäivänä;
- u) vuodella 21 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 20-vuotispäivänä;
- v) vuodella 22 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 21-vuotispäivänä;
- w) vuodella 23 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 22-vuotispäivänä;
- x) vuodella 24 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 23-vuotispäivänä, ja
- y) vuodella 25 kahdentoista kuukauden ajanjaksoa, joka alkaa tämän sopimuksen voimaantulon 24-vuotispäivänä.

---

*LIITE 4***KAUPAN TEKNISIÄ ESTEITÄ KÄSITTELEVÄ KOORDINAATTORI**

1. Korean tapauksessa kaupan teknisiä esteitä käsittelevä koordinaattori on Korean teknologia- ja standardointivirasto (Korean Agency for Technology and Standards) tai sen seuraaja.
2. Euroopan unionin osalta Euroopan unioni nimeää kaupan teknisiä esteitä käsittelevän koordinaattorin ja ilmoittaa siitä Korealle kuukauden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta.

---

*LIITE 5*

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

---

*LIITE 6*

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

---

## LIITE 7-A

## SITOUKSELUETTELOT

## EU-osapuoli

1. 7.7 artiklan mukainen sitoumusluettelo (rajatylittävä tarjonta)
2. 7.13 artiklan mukainen sitoumusluettelo (sijoittautuminen)
3. Luettelo varauksista 7.18 artiklan (avainhenkilöstö ja korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat) ja 7.19 artiklan (yrityspalvelujen myyjät) mukaisesti

## Korea

4. 7.7, 7.13, 7.18 ja 7.19 artiklan mukainen luettelo erityissitoumuksista
    - A. Palvelualoja koskevien erityissitoumusten luettelo
    - B. Sijoittautumista koskevien erityissitoumusten luettelo
-

## LIITE 7-A-1

## EU-OSAPUOLI

## 7.7 ARTIKLAN MUKAINEN SITOUMUSLUETTELO

## (RAJATYLIITTÄVÄ PALVELUJEN TARJONTA)

1. Jäljempänä esitettävässä sitoumusluettelossa ilmoitetaan 7.7 artiklan nojalla vapautetut palvelualat sekä Korean palveluihin ja palveluntarjoajiin varausten muodossa sovellettavat markkinoille pääsyä ja kansallista kohtelua koskevat rajoitukset. Luettelo rakentuu seuraavasti:

a) ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetaan toimiala tai osa-ala, jota koskevan sitoumuksen EU-osapuoli tekee, sekä vapautettu toiminta, johon varauksia sovelletaan, ja

b) toisessa sarakkeessa esitetään sovellettavat varaukset.

Sitoumuksia ei sovelleta rajatylittävään palvelujen tarjontaan niillä tämän sopimuksen kattamilla toimialoilla ja osa-aloilla, joita ei mainita jäljempänä olevassa luettelossa.

2. Yksittäisten toimialojen ja osa-alojen yksilöiminen:

a) CPC tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta, johon viitataan 7.25 artiklan alaviitteessä 27, ja

b) CPC ver. 1.0 tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N°77, CPC ver 1.0, 1998).

3. Jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly sellaisia pätevyysvaatimuksiin ja -menettelyihin, teknisiin standardeihin tai lupavaatimuksiin ja -menettelyihin liittyviä toimenpiteitä, jotka eivät ole 7.5 ja 7.6 artiklassa tarkoitettuja markkinoille pääsyn tai kansallisen kohtelun rajoituksia. Kyseisiä toimenpiteitä (esim. toimiluvan saamista koskeva edellytys, yleis-palveluvelvoitteet, tutkintotodistusten tunnustuksen saamista säännellyillä aloilla koskeva edellytys, tiettyjen tutkintojen, ml. kielitutkinnot, läpäisemistä koskeva edellytys) sovelletaan joka tapauksessa Korean palveluihin ja palveluntarjoajiin, vaikka toimenpiteitä ei mainita luettelossa.

4. Jäljempänä oleva luettelo ei rajoita 7.4 artiklan 3 kohdan i alakohdassa tarkoitettujen palvelujen tarjoamista yli rajojen tietyillä palvelualoilla ja osa-aloilla eikä sijoittautumista koskevassa sitoumusluettelossa kuvattujen julkisten monopoliin ja yksinoikeuksien olemassaoloa.

5. Sopimuksen 7.1 artiklan 3 kohdan mukaisesti jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly toimenpiteitä, jotka koskevat osapuolen myöntämiä tukia.

6. Luetteloon perustuvat oikeudet ja velvoitteet eivät ole sellaisenaan välittömästi sovellettavissa, eivätkä ne näin ollen luo välittömästi oikeuksia luonnollisille tai oikeushenkilöille.

7. Jäljempänä olevassa luettelossa käytetään seuraavia lyhenteitä:

AT Itävalta

BE Belgia

BG Bulgaria

CY Kypros

CZ Tšekki

DE Saksa

DK Tanska

EU Euroopan unioni ja kaikki sen jäsenvaltiot

ES Espanja

EE Viro

FI Suomi

FR Ranska

EL Kreikka

HU Unkari

IE Irlanti

IT Italia

LV Latvia

LT Liettua

LU Luxemburg

MT Malta

NL Alankomaat

PL Puola

PT Portugali

RO Romania

SK Slovakia

SI Slovenia

SE Ruotsi

UK Yhdistynyt kuningaskunta



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1167

| Toimiala tai osa-ala | Varausten kuvaus  |
|----------------------|---|
| KAIKKI TOIMIALAT     | <p>Kiinteistöt</p> <p>Muotojen 1 ja 2 osalta</p> <p>Kaikki jäsenvaltiot paitsi AT, BG, CY, CZ, DK, EL, FI, HU, IE, IT, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Ei mitään</p> <p>AT: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden on saatava kiinteistön hankinnalle, ostolle ja vuokraukselle lupa toimivaltaisilta alueviranomaisilta (<i>Länder</i>), jotka harkitsevat, onko toimenpiteillä vaikutusta tärkeisiin taloudellisiin, sosiaalisiin tai kulttuurisiin etuihin.</p> <p>BG: Ulkomaiset oikeushenkilöt ja ulkomaiden kansalaiset, joiden pysyvä asuinpaikka on ulkomailla, voivat hankkia omistukseensa rakennuksia ja rajoitettuja kiinteistöjen omistusoikeuksia <sup>(1)</sup> valtiovarainministeriön luvalla. Lupaa ei vaadita henkilöiltä, jotka ovat tehneet sijoituksia Bulgariassa.</p> <p>Ulkomaiden kansalaiset, joiden pysyvä asuinpaikka on ulkomailla, ulkomaiset oikeushenkilöt ja yritykset, joissa ulkomaalaisilla on päätösten teon ja päätösten estämisen mahdollistava äänen enemmistö, voivat luvanvaraisesti hankkia kiinteistöjen omistusoikeuksia tietyillä ministerineuvoston nimeämällä maantieteellisillä alueilla.</p> <p>CY: Ei sitoumuksia.</p> <p>CZ: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden kiinteistöhankinnoille on asetettu rajoituksia. Ulkomaiset henkilöt voivat hankkia kiinteää omaisuutta perustamalla tšekkiläisiä oikeushenkilöitä tai osallistumalla yhteisyrityksiin. Ulkomainen henkilö tarvitsee maan hankkimiseen luvan.</p> <p>DK: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden kiinteistöostolle on asetettu rajoituksia, kun asuin- tai kotipaikka ei ole Tanskassa. Lisäksi ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden maatalouskiinteistöjen ostoille on asetettu rajoituksia.</p> <p>EL: Lain nro 1892/90 mukaan kansalainen voi hankkia maata raja-alueilta ainoastaan puolustusministerin luvalla. Hallintokäytäntöjen mukaan suoria sijoituksia varten on helppo saada lupa.</p> <p>FI: (Ahvenanmaa): Rajoitettu Ahvenanmaan kotiseutu-oikeutta vailla olevien luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden oikeuksia hankkia ja omistaa kiinteistöjä Ahvenanmaalla ilman Ahvenanmaan toimivaltaisten viranomaisten antamaa lupaa. Rajoitettu Ahvenanmaan kotiseutu-oikeutta vailla olevien luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden sijoittautumisoikeutta ja oikeutta tarjota palveluja ilman Ahvenanmaan toimivaltaisten viranomaisten antamaa lupaa.</p> <p>HU: Ulkomaisten sijoittajien maa- ja kiinteistöhankinnoille on asetettu rajoituksia. <sup>(2)</sup></p> <p>IE: Kotimaisten tai ulkomaisten yritysten tai ulkomaiden kansalaisten on saatava maankäyttöä valvovalta komitealta etukäteen kirjallinen suostumus Irlannissa sijaitsevaa maa-aluetta koskeville hankinnoille. Jos kyseinen maa-alue on tarkoitettu teollisuuden (ei kuitenkaan maatalousteollisuuden) käyttöön, tästä vaatimuksesta voidaan poiketa yritys-, kauppa- ja työministerin tähän tarkoitukseen antaman todistuksen perusteella. Tätä lakia ei sovelleta kaupunkien rajojen sisällä oleviin maa-alueisiin.</p> <p>IT: Ulkomaisten luonnollisten ja oikeushenkilöiden kiinteistöostoihin sovelletaan vastavuoroisuusehtoa.</p> <p>LT: Ei sitoumuksia maan hankinnan osalta. <sup>(3)</sup></p> <p>MT: Kiinteän omaisuuden hankintaa koskevia Maltaan lainsäädännön ja hallinnollisten määräysten vaatimuksia sovelletaan edelleen.</p> |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | <p>PL: Ulkomaiset luonnolliset ja oikeushenkilöt tarvitsevat kiinteän omaisuuden suoraan tai epäsuoraan hankkimiseen luvan. Valtion omaisuutta koskevien hankintojen osalta ei sitoumuksia (eli yksityistämismenettelyä ohjaavat säännökset).</p> <p>RO: Luonnolliset henkilöt, joilla ei ole Romanian kansalaisuutta eikä asuinpaikkaa Romaniassa, sekä oikeushenkilöt, jotka eivät ole romanialaisia ja joiden päätoimipaikka ei ole Romaniassa, eivät voi hankkia minkäänlaista maaomaisuutta elossa olevien kesken päätetyillä oikeustoimilla.</p> <p>SI: Osittain ulkomaisella pääomalla rahoitetut oikeushenkilöt, jotka ovat sijoittautuneet Sloveniaan, voivat hankkia kiinteistöjä Slovenian alueelta. Ulkomaisten henkilöiden Sloveniaan perustamat sivuliikkeet (*) voivat maata lukuun ottamatta hankkia ainoastaan sellaista kiinteää omaisuutta, joka on tarpeen niiden taloudellisten toimintojen harjoittamiselle, jota varten ne on perustettu. Yritykset, joissa pääoman tai äänen enemmistö kuuluu suoraan tai epäsuorasti toisen osapuolen oikeushenkilölle tai kansalaisille, tarvitsevat erityisluvan voidakseen omistaa 10 kilometrin levyisellä rajavyöhykkeellä sijaitsevaa kiinteää omaisuutta.</p> <p>SK: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden kiinteistöosastoille on asetettu rajoituksia. Ulkomaiset henkilöt voivat hankkia kiinteää omaisuutta perustamalla slovakialaisen oikeushenkilön tai osallistumalla yhteisyrityksiin. Ei sitoumuksia maan osalta.</p>   |
| 1. LIIKE-ELÄMÄN PALVELUT   |  |
| A. Ammatilliset palvelut   |  |
| a) Lakiasianpalvelut<br><br>(CPC 861) (°)  | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta</p> <p>AT, CY, ES, EL, LT, MT, SK: Kansallisen (EU ja jäsenvaltio) oikeuden harjoittamiseen vaadittava asianajajaliiton täysjäsenyys edellyttää kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.</p>   |
| pl. julkisia tehtäviä hoitavien oikeusalan ammattilaisten (kuten notaarit, "huissiers de justice" ja muut "officiers publics et ministériels") tarjoamat oikeudelliset neuvontapalvelut sekä oikeudelliset asia-<br>kirja- ja todistuspalvelut | <p>BE, FI: Asianajajaliiton täysjäsenyys, joka vaaditaan oikeudellista edustusta koskeviin palveluihin, edellyttää kansalaisuusvaatimuksen ja asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä. Belgiassa sovelletaan kiintiöitä edustamiseen "Cour de cassation" -oikeusistuimessa muissa kuin rikos-oikeudellisissa tapauksissa.</p> <p>BG: Korealaiset asianajajat voivat tarjota oikeudellista edustusta koskevia palveluja ainoastaan Korean kansalaisten osalta, ja edellytyksenä on vastavuoroisuus ja yhteistyö bulgarialaisen asianajajan kanssa. Oikeudellista sovittelua koskevien palvelujen tarjoaminen edellyttää vakinaista asuinpaikkaa.</p> <p>FR: Asianajajat voivat harjoittaa "avocat auprès de la Cour de Cassation" ja "avocat auprès du Conseil d'Etat" -ammatteja kiintiöiden rajoissa ja kansalaisuusvaatimuksen täytyessä.</p> <p>HU: Asianajajaliiton täysjäsenyys edellyttää kansalaisuusvaatimuksen ja asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä. Ulkomaisten lakimiesten harjoittama lakiasiantoiminta on rajattu oikeudellisen neuvonnan tarjoamiseen.</p> <p>LV: Valan tehneitä asianajajia, joille edustaminen rikosoikeudenkäynneissä on varattu, koskee kansalaisuusvaatimus.</p> <p>DK: Oikeudellisten neuvontapalvelujen markkinointi on varattu asianajajille, joilla on Tanskassa myönnetty elinkeinolupa, ja Tanskassa rekisteröidyille lakiasiantoimistoille. Tanskan elinkeinoluvan myöntämisen edellytyksenä on Tanskassa suoritettu lainopillinen tutkinto.</p> <p>SE: Asianajajaliiton jäsenyys, joka on tarpeen ainoastaan käytettäessä ruotsalaista "advokat"-ammattinimikettä, edellyttää asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä.</p> |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1169

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| b) 1. Laskentatoimen palvelut ja kirjanpidon palvelut<br><br>(CPC 86212, muut kuin tilintarkastuspalvelut, CPC 86213, CPC 86219 ja CPC 86220) | Muodon 1 osalta:<br>FR, HU, IT, MT, RO, SI: Ei sitoumuksia.<br><br>AT: Edustaminen toimivaltaisissa viranomaisissa edellyttää kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| b) 2. Tilintarkastuspalvelut<br><br>(CPC 86211 ja 86212, muut kuin laskentatoimen palvelut)   | Muodon 1 osalta:<br>BE, BG, CY, DE, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PT, RO, SI, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>AT: Edustaminen toimivaltaisissa viranomaisissa ja Itävallan erityislainsäädännössä (esim. osakeyhtiölaki, pörssilaki, pankkilaki) säädettyjen tilintarkastusten suorittaminen edellyttävät kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.<br><br>SE: Tietyille oikeushenkilöille, mm. kaikille osakeyhtiöille, tilintarkastuspalveluja voivat tarjota ainoastaan Ruotsissa hyväksytyt tilintarkastajat. Ainoastaan tällaiset tilintarkastajat voivat olla osakkeenomistajina yhtiössä tai muodostaa avoimen yhtiön, joka toimii laillisesti hyväksyttynä tilintarkastusyhteisönä (virallisesti). Hyväksyminen edellyttää maassa asumista.<br><br>LT: Tilintarkastuskertomus on laadittava yhdessä sellaisen tilintarkastajan kanssa, joka on auktorisoitu Liettuassa.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään. |
| c) Verotukseen liittyvät neuvontapalvelut<br><br>(CPC 863) <sup>(6)</sup>   | Muodon 1 osalta:<br><br>AT: Edustaminen toimivaltaisissa viranomaisissa edellyttää kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.<br><br>CY: Veroasiamiehillä on oltava valtiovarainministeriön myöntämä asianmukainen lupa. Lupa myönnetään taloudellisen tarveharkinnan perusteella. Käytetään vastaavia arviointiperusteita kuin myönnettäessä lupaa ulkomaisille sijoituksille (arviointiperusteet luetellaan horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa). Koska kyseisiä arviointiperusteita sovelletaan myös tähän osa-alaan, osa-alan työllisyystilanne otetaan aina huomioon.<br><br>BG, MT, RO, SI: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| d) Arkkitehtipalvelut<br><br>sekä   | Muodon 1 osalta: AT: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta suunnittelupalveluja.<br><br>BE, BG, CY, EL, IT, MT, PL, PT, SI: Ei sitoumuksia.   |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| e) Kaupunkisuunnittelu- ja maisemasuunnittelupalvelut<br>(CPC 8671 ja CPC 8674)                  | DE: Kansallisia sääntöjä sovelletaan kaikista ulkomailta toimitettavista palveluista maksettaviin korvauksiin ja palkkioihin.<br>HU, RO: Ei sitoumuksia maisemasuunnittelupalvelujen osalta.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| f) Tekniset palvelut sekä<br>g) Rakennushankkeiden suunnittelupalvelut<br>(CPC 8672 ja CPC 8673) | Muodon 1 osalta:<br>AT, SI: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta pelkkiä suunnittelupalveluja.<br>BG, CY, EL, IT, MT, PT: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| h) Lääkäripalvelut (ml. psykologit) ja hammashoitopalvelut<br>(CPC 9312 ja CPC 85201 osittain)   | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, DE, DK, EE, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PT, RO, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br>SI: Ei sitoumuksia sosiaalilääketieteen palvelujen, puhtaanapitopalvelujen, epidemiologisten ja lääketieteellis-ekologisten palvelujen, veritoimitusten, verivalmisteiden ja verensiirtojen eikä ruumiinavausten osalta.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.                             |
| i) Eläinlääkintäpalvelut<br>(CPC 932)  | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FR, EL, HU, IE, IT, LV, MT, NL, PT, RO, SI, SK: Ei sitoumuksia.<br>UK: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta eläinlääketieteellistä laboratoriota ja eläinlääkäreille tarjottavia teknisiä palveluja, yleistä neuvontaa, opastusta ja tiedottamista esim. ravitsemuksesta, käyttäytymisestä ja lemmikkieläinten hoidosta.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| j) 1. Kätilöpalvelut<br>(CPC 93191 osittain)   | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PT, RO, SI, SK, UK: Ei sitoumuksia.   |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1171

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| j) 2. Sairaanhoidaja- ja fysioterapeuttipalvelut sekä avustavan hoitohenkilöstön palvelut<br><br>(CPC 93191 osittain)  | FI, PL: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta sairaanhoidajia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| k) Farmaseuttisten tuotteiden sekä lääkinnällisten ja ortopedisten tuotteiden vähittäismyynti<br><br>(CPC 63211)<br><br>sekä muut farmaseuttien tarjoamat palvelut (7) | Muodon 1 osalta:<br><br>AT, BE, BG, DE, CY, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SK, SI, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>CZ, LV, LT: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta postimyyntiä.<br><br>HU: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta koodia CPC 63211.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään. |
| B. Tietojenkäsittelypalvelut ja niihin liittyvät palvelut<br><br>(CPC 84)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| C. Tutkimus- ja kehittämisspalvelut  |   |
| Yhteiskuntatieteiden ja humanististen tieteiden tutkimus- ja kehittämisspalvelut<br><br>(CPC 852 pl. psykologien palvelut) (8)   | Ei mitään.  |
| Luonnontieteen tutkimus- ja kehittämisspalvelut<br><br>(CPC 851)<br><br>Tieteidenväliset tutkimus- ja kehittämisspalvelut<br><br>(CPC 853)                             | EU: Julkisin varoin rahoitettuja tutkimus- ja kehittämisspalveluja, yksinoikeuksia ja/tai toimilupia voidaan myöntää ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.                          |
| D. Kiinteistöpalvelut (9)  |   |
| a) Omaan tai kolmannen osapuolen lukuun suoritettavat palvelut<br><br>(CPC 821)  | Muodon 1 osalta:<br><br>BG, CY, CZ, EE, HU, IE, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
|   | Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| b) Palkkio- tai sopimusperusteiset palvelut<br>(CPC 822)                  | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, CZ, EE, HU, IE, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| E. Vuokraus- ja leasingpalvelut ilman käyttäjää tai kuljettajaa           |   |
| a) Aluksiin liittyvät<br>(CPC 83103)                                      | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, DE, HU, MT, RO: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| b) Ilma-aluksiin liittyvät<br>(CPC 83104)                                 | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, CZ, HU, LV, MT, PL, RO, SK: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>BG, CY, CZ, LV, MT, PL, RO, SK: Ei sitoumuksia.<br>AT, BE, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, NL, PT, SI, SE, UK: Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajien käyttämien ilma-alusten on oltava rekisteröityjä kyseiselle lentoliikenteen harjoittajalle luvan antaneessa Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai muualla Euroopan unionissa. Tästä vaatimuksesta voidaan poiketa, kun kyseessä on lyhytaikainen leasingopimus tai jos olosuhteet ovat poikkeukselliset. |
| c) Muihin kulkuneuvoihin liittyvät<br>(CPC 83101, CPC 83102 ja CPC 83105) | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, HU, LV, MT, PL, RO, SI: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.   |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1173

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| d) Muihin koneisiin ja laitteisiin liittyvät<br>(CPC 83106, CPC 83107, CPC 83108 ja CPC 83109) | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, CZ, HU, MT, PL, RO, SK: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| e) Henkilökohtaisiin ja kotitaloustarvikkeisiin liittyvät<br>(CPC 832)                         | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>EE: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta kodin viihdelaitteissa käytettävien nauhoitettujen videokasettien vuokraus- ja leasingpalveluja. |
| f) Televiestintälaitteiden vuokraus<br>(CPC 7541)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| F. Muut liike-elämän palvelut  |  |
| a) Mainonta<br>(CPC 871)   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| b) Markkina- ja mielipidetutkimuspalvelut<br>(CPC 864)   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| c) Liikkeenjohdon konsultointipalvelut<br>(CPC 865)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| d) Liikkeenjohdon konsultointipalveluihin liittyvät palvelut<br>(CPC 866)                      | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>HU: Ei sitoumuksia välimies- ja sovittelupalvelujen (CPC 86602) osalta.   |
| e) Tekniset testaus- ja analysointipalvelut<br>(CPC 8676)                                      | Muodon 1 osalta:<br>IT: Ei sitoumuksia biologin tai kemistin ammattien osalta.<br><br>BG, CY, CZ, MT, PL, RO, SK, SE: Ei sitoumuksia.  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | Muodon 2 osalta:<br>BG, CY, CZ, MT, PL, RO, SK, SE: Ei sitoumuksia.  |
| f) Maa-, riista- ja metsätalouteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br>(CPC 881 osittain)   | Muodon 1 osalta:<br>IT: Ei sitoumuksia agronomeille ja maatalousneuvojille ( <i>periti agrari</i> ) varatun toiminnan osalta.<br>EE, MT, RO, SI: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.                                     |
| g) Kalastukseen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br>(CPC 882 osittain)                      | Muodon 1 osalta:<br>LV, MT, RO, SI: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| h) Teollisuuteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br>(CPC 884 osittain ja CPC 885 osittain) | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| i) Työnvälitys- ja henkilöstönhankintapalvelut   |  |
| i) 1. Johtohenkilöiden hakupalvelut<br>(CPC 87201)   | Muodon 1 osalta:<br>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, ES, FI, IE, LV, LT, MT, PL, PT, RO, SK, SI, SE: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>AT, BG, CY, CZ, EE, FI, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.                                 |
| i) 2. Työnvälityspalvelut<br>(CPC 87202)   | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, EL, FI, FR, IE, IT, LU, LV, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>AT, BG, CY, CZ, EE, FI, LV, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Ei sitoumuksia. |



14.5.2011

FI

Europäischer Unionen virallinen lehti

L 127/1175

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| i) 3. Tilapäisen toimistohenkilöstön hankintapalvelut<br>(CPC 87203)  | Muodon 1 osalta:<br>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, FI, FR, IT, IE, LV, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SK, SI: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>AT, BG, CY, CZ, EE, FI, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.   |
| i) 4. Kotiapuhenkilöstön, myynti- tai teollisuustyöntekijöiden, sairaanhoitohenkilöstön, muun henkilöstön hankintapalvelut<br>(CPCs 87204, 87205, 87206, 87209) | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Kaikki jäsenvaltiot paitsi HU: Ei sitoumuksia.<br><br>HU: Ei mitään.  |
| j) 1. Etsiväpalvelut<br>(CPC 87301)   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, UK: Ei sitoumuksia.   |
| j) 2. Turvallisuuspalvelut<br>(CPC 87302, CPC 87303, CPC 87304 ja CPC 87305)  | Muodon 1 osalta:<br>HU: Ei sitoumuksia koodien CPC 87304 ja CPC 87305 osalta.<br>BE, BG, CY, CZ, ES, EE, FI, FR, IT, LV, LT, MT, PT, PL, RO, SI, SK: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>HU: Ei sitoumuksia koodien CPC 87304 ja CPC 87305 osalta.<br>BG, CY, CZ, EE, LV, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Ei sitoumuksia. |
| k) Tieteelliset ja tekniset konsultointipalvelut<br>(CPC 8675)  | Muodon 1 osalta:<br>BE, BG, CY, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, UK: Ei sitoumuksia etsintäpalvelujen osalta.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| l) 1. Alusten huolto ja korjaus<br>(CPC 8868 osittain)  | Muodon 1 osalta:<br>Meriliikennealusten osalta: BE, BG, CY, DE, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>Sisävesiliikennealusten osalta: EU paitsi EE, HU, LV: Ei sitoumuksia.   |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
|  | Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| l) 2. Rautatiekaluston huolto ja korjaus<br>(CPC 8868 osittain)  | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, DE, CY, CZ, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| l) 3. Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja maantieliikenteen kuljetusvälineiden huolto ja korjaus<br>(CPC 6112, CPC 6122, CPC 8867 osittain ja CPC 8868 osittain)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| l) 4. Ilma-alusten ja niiden osien huolto ja korjaus<br>(CPC 8868 osittain)  | Muodon 1 osalta:<br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.             |
| l) 5. Metallituotteiden, koneiden (ei toimisto-), laitteiden (ei kuljetus- ja toimisto-) sekä henkilökohtaisten ja kotitaloustarvikkeiden huolto ja korjaus <sup>(10)</sup><br>(CPC 633, CPC 7545, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8864, CPC 8865 ja CPC 8866) | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| m) Rakennusten puhtaanapalvelut<br>(CPC 874)   | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| n) Valokuvauspalvelut<br>(CPC 875)   | Muodon 1 osalta:<br>BG, EE, MT, PL: Ei sitoumuksia ilmavalokuvauspalvelujen osalta.   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1177

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
|  | LV: Ei sitoumuksia erikoisvalokuvauspalvelujen osalta. (CPC 87504)<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| o) Pakkauspalvelut<br><br>(CPC 876)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| p) Julkaisu- ja painopalvelut<br><br>(CPC 88442)                                       | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| q) Kokouspalvelut<br><br>(CPC 87909 osittain)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| r) 1. Käännös- ja tulkkauspalvelut<br><br>(CPC 87905)                                  | Muodon 1 osalta:<br><br>PL: Ei sitoumuksia valantehneiden tulkkien palvelujen osalta.<br><br>HU, SK: Ei sitoumuksia virallisen kääntämisen ja tulkkauksen osalta.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään. |
| r) 2. Sisustussuunnittelu- ja muut muotoilu- ja suunnittelupalvelut<br><br>(CPC 87907) | Muodon 1 osalta:<br><br>DE: Kansallisia sääntöjä sovelletaan kaikista ulkomailta toimitettavista palveluista maksettaviin korvauksiin ja palkkioihin.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.             |
| r) 3. Perintätoimistojen palvelut<br><br>(CPC 87902)                                   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.  |
| r) 4. Luottotietopalvelut<br><br>(CPC 87901)   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| r) 5. Kopiointipalvelut<br>(CPC 87904) <sup>(11)</sup>   | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| r) 6. Televiestinnän konsultointipalvelut<br>(CPC 7544)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| r) 7. Puhelinvastauspalvelut<br>(CPC 87903)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| 2. VIESTINTÄPALVELUT   |   |
| A. Posti- ja kuriiripalvelut<br>(Postilähetysten <sup>(12)</sup> käsittelyyn <sup>(13)</sup> liittyvät palvelut seuraavan osa-aloja koskevan luettelon mukaisesti sekä koti- että ulkomaan lähetyksissä: i) osoitteellisten, millä tahansa fyysisellä välineellä tuotettujen, kirjallisten viestien <sup>(14)</sup> käsittely, ml. yhdistelmäpostipalvelu ja suoramainonta, ii) osoitteellisten pakettien <sup>(15)</sup> käsittely, iii) osoitteellisten painotuotteiden <sup>(16)</sup> käsittely, iv) edellä kohdassa i–iii tarkoitettujen tuotteiden käsittely kirjattuna tai vakuutettuna postina,<br>v) edellä kohdassa i–iii tarkoitettujen tuotteiden pikälähetyspalvelut <sup>(17)</sup> , vi) osoitteettomien tuotteiden käsittely, ja vii) asiakirjojen vaihto <sup>(18)</sup><br>Osa-alat i, iv ja v suljetaan kuitenkin pois, jos on kyse palveluista, jotka voidaan varata sellaisille alle 350 gramman painoisille kirjelähetyksille <sup>(19)</sup> , joiden hinta on alempi kuin viisinkertainen perustariffi, tai oikeus- ja hallintomenettelyjen yhteydessä käytettäville kirjatuille lähetyksille.)<br>(CPC 751 osittain, CPC 71235 osittain <sup>(20)</sup> ja CPC 73210 osittain <sup>(21)</sup> ) | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1179

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| <p>B. Televiestintäpalvelut</p> <p>Nämä palvelut eivät kata taloudellista toimintaa, joka koostuu sellaisen sisällön tarjonnasta, jonka välittäminen edellyttää televiestintäpalveluja.</p>   |  |
| <p>a) Kaikki palvelut, jotka koostuvat sähkömagneettisten signaalien lähettämisestä ja vastaanottamisesta <sup>(22)</sup> lukuun ottamatta yleisradiotoimintaa <sup>(23)</sup></p>  | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:</p> <p>Ei mitään.</p>   |
| <p>b) Satelliittilähetyksen välityspalvelut <sup>(24)</sup></p>   | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:</p> <p>EU: Ei mitään lukuun ottamatta sitä, että alan palveluntarjoajiin voidaan soveltaa sähköistä viestintää koskevan EU:n sääntelyjärjestelmän mukaista veloitetta turvata yleisen edun mukaiset tavoitteet, jotka liittyvät sisällön siirtoon palveluntarjoajien verkossa.</p> <p>BE: Ei sitoumuksia.</p>   |
| <p>3. RAKENNUSPALVELUT JA NIIHIN LIITTYVÄT TEKNISET PALVELUT (CPC 511, CPC 512, CPC 513, CPC 514, CPC 515, CPC 516, CPC 517 ja CPC 518)</p>   | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:</p> <p>Ei mitään.</p>   |
| <p>4. JAKELUPALVELUT</p> <p>(pl. aseiden, ammusten, räjähdysaineiden ja muiden sotatarvikkeiden jakelu)</p> <p>A. Komissionääripalvelut</p> <p>a) Moottoriajoneuvoja, moottoripyöriä, moottorikelkkoja ja niiden osia ja tarvikkeita koskevat komissionääripalvelut</p> <p>(CPC 61111 osittain, CPC 6113 osittain ja CPC 6121 osittain)</p> <p>b) Muut komissionääripalvelut</p> <p>(CPC 621)</p> | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:</p> <p>EU, paitsi AT, SI, SE, FI: Ei sitoumuksia kemiallisten tuotteiden ja jalometallien (ja jalokivien) jakelun osalta.</p> <p>AT: Ei sitoumuksia pyroteknisten tuotteiden, helposti syttyvien tuotteiden, räjäytysvälineiden ja myrkyllisten aineiden jakelun osalta.</p> <p>AT, BG: Ei sitoumuksia lääkinnälliseen käyttöön tarkoitettujen tuotteiden kuten lääkinnällisten ja kirurgisten laitteiden, lääkeaineiden ja lääkinnälliseen käyttöön tarkoitettujen tavaroiden osalta.</p> <p>Muodon 1 osalta:</p> <p>AT, BG, FR, PL, RO: Ei sitoumuksia tupakan ja tupakkatuotteiden jakelun osalta.</p> <p>IT: Tukkukaupan palvelujen osalta valtion tupakkamonopoli.</p> <p>BG, FI, PL, RO, SE: Ei sitoumuksia alkoholijuomien jakelun osalta.</p> <p>AT, BG, CZ, FI, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia lääkkeiden jakelun osalta.</p> <p>BG, HU, PL: Ei sitoumuksia hyödykkeiden välittäjien palvelujen osalta.</p> <p>FR: Komissionääripalvelujen osalta ei sitoumuksia, jotka koskisivat 17:llä kansallisesti tärkeillä tuoreiden elintarvikkeiden markkinoilla toimivien kauppiaiden ja välittäjien palveluja. Ei sitoumuksia farmaseuttisten tuotteiden tukkumyynnin osalta.</p> |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| <p>B. Tukkukaupan palvelut</p> <p>a) Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja niiden osien ja tarvikkeiden tukkukaupan palvelut</p> <p>(CPC 61111 osittain, CPC 6113 osittain ja CPC 6121 osittain)</p> <p>b) Radio- ja telepäätelaitteiden tukkukaupan palvelut</p> <p>(CPC 7542 osittain)</p> <p>c) Muut tukkukaupan palvelut</p> <p>(CPC 622 pl. energiatuotteiden tukkukaupan palvelut)</p> <p>C. Vähittäiskaupan palvelut</p> <p>Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja niiden osien ja tarvikkeiden vähittäiskaupan palvelut</p> <p>(CPC 61112, CPC 6113 osittain ja CPC 6121 osittain)</p> <p>Radio- ja telepäätelaitteiden vähittäiskaupan palvelut</p> <p>(CPC 7542 osittain)</p> <p>Elintarvikkeiden vähittäiskaupan palvelut</p> <p>(CPC 631)</p> <p>Muiden tuotteiden (ei energia-) vähittäiskaupan palvelut, pl. farmaseuttiset, lääkinnälliset ja ortopediset tuotteet</p> <p>(CPC 632, pl. CPC 63211 ja 63297)</p> <p>D. Franchising-toiminta</p> <p>(CPC 8929)</p> | <p>MT: Ei sitoumuksia komissionääripalvelujen osalta.</p> <p>BE, BG, CY, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SK, UK: Ei sitoumuksia vähittäiskaupan palvelujen osalta lukuun ottamatta postimyyntiä.</p> |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1181

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| 5. KOULUTUSPALVELUT (ainoastaan yksityisesti rahoitetut palvelut)   |  |
| A. Alemman perusasteen koulutuspalvelut<br>(CPC 921)                | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, FI, FR, IT, MT, RO, SE, SI: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>CY, FI, MT, RO, SE, SI: Ei sitoumuksia.   |
| B. Ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulutuspalvelut<br>(CPC 922) | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, FI, FR, IT, MT, RO, SE: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>CY, FI, MT, RO, SE: Ei sitoumuksia.<br>Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>LV: Ei sitoumuksia sellaisten koulutuspalvelujen osalta, jotka liittyvät vammaisille opiskelijoille tarkoitettuihin keskiasteen ammatillisten koulujen kaltaisiin koulutuspalveluihin (CPC 9224).   |
| C. Korkea-asteen koulutuspalvelut<br>(CPC 923)                      | Muodon 1 osalta:<br>AT, BG, CY, FI, MT, RO, SE: Ei sitoumuksia.<br>FR: Kansalaisuusvaatimus. Korean kansalaiset voivat kuitenkin saada toimivaltaisilta viranomaisilta luvan oppilaitoksen perustamiseen ja johtamiseen sekä opettamiseen.<br>IT: Jotta palveluntarjoajat voisivat myöntää valtion tunnustamia tutkintotodistuksia, niiden on täytettävä kansalaisuusvaatimus.<br>Muodon 2 osalta:<br>AT, BG, CY, FI, MT, RO, SE: Ei sitoumuksia.<br>Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>CZ, SK: Ei sitoumuksia korkea-asteen koulutuspalvelujen osalta, lukuun ottamatta keskiasteen jälkeisiä ammatillisia koulutuspalveluja (CPC 92310). |
| D. Aikuiskoulutuspalvelut<br>(CPC 924)                              | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>CY, FI, MT, RO, SE: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 1 osalta:<br>AT: Ei sitoumuksia radio- tai televisiolähetysinä toteutettavien aikuiskoulutuspalvelujen osalta.  |
| E. Muut koulutuspalvelut<br>(CPC 929)                               | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| <p>6. YMPÄRISTÖPALVELUT</p> <p>A. Jätevesipalvelut<br/>(CPC 9401) <sup>(28)</sup></p> <p>B. Kiinteiden tai vaarallisten jätteiden käsittely pl. vaarallisten jätteiden kuljetus rajojen yli</p> <p>a) Jätehuoltopalvelut<br/>(CPC 9402)</p> <p>b) Puhtaanapito ja sen kaltaiset palvelut<br/>(CPC 9403)</p> <p>C. Ilman laadun ja ilmaston suojele<br/>(CPC 9404) <sup>(29)</sup></p> <p>D. Maaperän ja vesistön kunnostaminen ja puhdistaminen</p> <p>a) Saastuneen tai pilaantuneen maaperän ja veden käsittely ja kunnostaminen<br/>(CPC 94060 osittain) <sup>(30)</sup></p> <p>E. Melun ja värinän torjunta<br/>(CPC 9405)</p> <p>F. Biologisen monimuotoisuuden ja maiseman säilyttäminen</p> <p>a) Luonnon- ja maisemansuojelua koskevat palvelut<br/>(CPC 9406 osittain)</p> <p>G. Muut ympäristöpalvelut ja niihin liittyvät palvelut<br/>(CPC 94090)</p> | <p>Muodon 1 osalta:<br/>EU: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta konsultointipalveluja.</p> <p>Muodon 2 osalta:<br/>Ei mitään.</p>   |
| <p>7. RAHOITUSPALVELUT</p>  |   |
| <p>A. Vakuutustoiminta ja siihen liittyvät palvelut</p>   | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:<br/>AT, BE, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, NL, PL, PT, RO, SK, SE, SI, UK:</p> <p>Ei sitoumuksia ensivakuutuksia koskevien palvelujen osalta lukuun ottamatta vakuutuksia riskien varalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>a) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaus ja kuljetukset (ml. satelliitit), joiden yhteydessä vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarain, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvät vastuut; sekä</p> <p>b) kansainvälinen kauttakulutusvara.</p> |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1183

| Toimiala tai osa-ala | Varausten kuvaus   |
|----------------------|--|
|                      | <p>AT: Myynninedistämis- ja välitystoimet Euroopan unioniin sijoittautumattoman tytäryhtiön tai Itävaltaan sijoittautumattoman sivuliikkeen (lukuun ottamatta jälleen- ja edelleenvakuutusta) puolesta ovat kiellettyjä. Pakollisen lentovakuutuksen, lukuun ottamatta kansainvälisen kaupallisen lentoliikenteen vakuutuksia, voi antaa ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautunut tytäryhtiö tai Itävaltaan sijoittautunut sivuliike. Euroopan unioniin sijoittautumattoman tytäryhtiön tai Itävaltaan sijoittautumattoman sivuliikkeen tekemien vakuutus sopimusten mukaisista vakuutusmaksuista (lukuun ottamatta jälleen- ja edelleenvakuutusta koskevia sopimuksia) kannetaan korkeampi vero. Korkeammasta verosta voidaan kuitenkin myöntää vapautus.</p> <p>DK: Pakollisen lentokuljetusvakuutuksen voivat antaa ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautuneet yritykset. Muut henkilöt tai yritykset (mukaan luettuina vakuutusyhtiöt) kuin ne vakuutusyhtiöt, joilla on Tanskan lainsäädännön mukaisesti myönnetty tai Tanskan toimivaltaisten viranomaisten myöntämä toimilupa, eivät voi antaa Tanskassa ensivakuutuksia Tanskassa oleskeleville henkilöille, tanskalaisille aluksille tai Tanskassa olevalle omaisuudelle liiketoiminnallisia tarkoituksia varten.</p> <p>DE: Pakollisen lentovakuutuksen voi antaa ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautunut tytäryhtiö tai Saksaan sijoittautunut sivuliike. Jos ulkomainen vakuutusyhtiö on perustanut sivuliikkeen Saksaan, se voi tehdä Saksassa kansainvälisiin kuljetuksiin liittyviä vakuutus sopimuksia ainoastaan Saksaan sijoittautuneen sivuliikkeensä kautta.</p> <p>FR: Maakuljetuksiin liittyviä riskejä voivat vakuuttaa ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautuneet vakuutusyhtiöt.</p> <p>PL: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta jälleenvakuutusta, edelleenvakuutusta ja kansainvälisessä kaupassa olevien tavaroiden vakuuttamista.</p> <p>PT: Ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautuneet yhtiöt voivat antaa lento- ja merikuljetusvakuutuksia, jotka kattavat tavarat, lentokoneen, laivan ja vastuuvollisuuden. Ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautuneet henkilöt tai yritykset voivat toimia edellä mainitun kaltaisen vakuutustoiminnan asiamiehinä Portugalissa.</p> <p>RO: Jälleenvakuutus kansainvälisillä markkinoilla on sallittua vain, jos riskiä ei voida jälleenvakuuttaa kotimaisilla markkinoilla.</p> <p>Muodon 1 osalta:</p> <p>AT, BE, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, NL, PT, RO, SK, SE, SI, UK: Ei sitoumuksia ensivakuutuksia koskevien välityspalvelujen osalta lukuun ottamatta vakuutuksia riskien varalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>a) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaisu ja kuljetukset (ml. satelliitit), joiden yhteydessä vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarain, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvät vastuut; sekä</p> <p>b) kansainvälinen kauttakuluttavara.</p> <p>BG: Ei ensivakuutuksia koskevia sitoumuksia, paitsi sellaisten palvelujen osalta, joita ulkomaiset palveluntarjoajat tarjoavat ulkomaalaisille henkilöille Bulgarian alueella. Ulkomaiset vakuutusyhtiöt eivät voi suoraan antaa tavaroiden kuljetusta ja ajoneuvoja koskevaa vakuutusta tai vastuuvakuutusta Bulgariaan sijoittuvien riskien varalta. Ulkomainen vakuutusyhtiö voi tehdä vakuutus sopimuksia vain Euroopan unionissa sijaitsevan sivuliikkeen kautta. Ei sitoumuksia talletusvakuutusten ja niiden kaltaisten korvausjärjestelmien eikä pakollisten vakuutusjärjestelmien osalta.</p> <p>CY, LV, MT: Ei sitoumuksia ensivakuutuksia koskevien palvelujen osalta lukuun ottamatta vakuutuksia riskien varalta seuraavissa tapauksissa:</p> |

| Toimiala tai osa-ala | Varausten kuvaus   |
|----------------------|--|
|                      | <p>a) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaisut ja kuljetukset (ml. satelliitit), jossa vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarahan, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvät vastuut; sekä</p> <p>b) kansainväliset kauttakulutusvarat.</p> <p>LT: Ei sitoumuksia ensivakuutuksia koskevien palvelujen osalta lukuun ottamatta vakuutuksia riskien varalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>a) Merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaisut ja kuljetukset (ml. satelliitit), joiden yhteydessä vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarahan, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvät vastuut; sekä</p> <p>b) kansainvälinen kauttakulutusvara lukuun ottamatta sellaisia maakuljetuksia, joissa riskit liittyvät Liettuaan.</p> <p>LV, LT, PL: Ei sitoumuksia vakuutusväilyksen osalta.</p> <p>FI: Ensivakuutuspalveluja (ml. rinnakkaisvakuutus) saavat tarjota ainoastaan vakuutusentajat, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa tai joilla on sivuliike Suomessa. Vakuutuksen välittäjän palvelujen tarjonta edellyttää vakituista toimipaikkaa Euroopan unionissa.</p> <p>HU: Vakuutusyhtiöt, jotka eivät ole sijoittautuneet Euroopan unioniin, saavat tarjota ensivakuutuksia Unkarin alueella ainoastaan Unkariin rekisteröidyn sivuliikkeen kautta.</p> <p>IT: Ei sitoumuksia aktuaarien ammattikunnan osalta. Ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautuneet vakuutusyhtiöt voivat antaa tavaroiden kuljetusta ja ajoneuvoja koskevan vakuutuksen sekä vastuuvakuutuksen Italiaan liittyvien riskien varalta. Kyseistä varausta ei sovelleta kansainvälisiin kuljetuksiin, joihin liittyy tuontia Italiaan.</p> <p>SE: Ensivakuutusten tarjonta sallitaan ainoastaan Ruotsissa toimiluvan saaneen vakuutuspalvelujen tarjoajan kautta edellyttäen, että ulkomainen palveluntarjoaja ja ruotsalainen vakuutusyhtiö kuuluvat samaan yritysryhmään tai ne ovat tehneet sopimuksen keskinäisestä yhteistyöstä.</p> <p>ES: Aktuaaripalveluja koskee asuinpaikkavaatimus, ja lisäksi edellytetään kolmen vuoden kokemusta alalta.</p> <p>Muodon 2 osalta:</p> <p>AT, BE, BG, CZ, CY, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SE, SI, UK: Ei sitoumuksia välitystoiminnan osalta.</p> <p>BG: Bulgarialaiset luonnolliset ja oikeushenkilöt sekä ulkomaalaiset henkilöt, jotka harjoittavat liiketoimintaa Bulgarian alueella, voivat tehdä ensivakuutussopimuksia Bulgariassa harjoittamansa toiminnan osalta vain sellaisten palveluntarjoajien kanssa, joilla on lupa harjoittaa vakuutustoimintaa Bulgariassa. Näistä sopimuksista johtuvat vakuutuskorvaukset on maksettava Bulgariassa. Ei sitoumuksia talletusvakuutusten ja niiden kaltaisten korvausjärjestelmien eikä pakollisten vakuutusjärjestelmien osalta.</p> |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1185

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
|   | IT: Ainoastaan Euroopan unioniin sijoittautuneet vakuutusyhtiöt voivat antaa tavaroiden kuljetusta ja ajoneuvoja koskevan vakuutuksen sekä vastuuvakuutuksen Italiaan liittyvien riskien varalta. Kyseistä varausta ei sovelleta kansainvälisiin kuljetuksiin, joihin liittyy tuontia Italiaan.   |
| <p>B. Pankki- ja muut rahoituspalvelut (pl. vakuutuspalvelut)</p> <p>Kaikki jäljempänä luetellut osa-alat</p> | <p>Muodon 1 osalta:</p> <p>AT, BE, BG, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, NL, PL, PT, SK, SE, UK: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta rahoitustietojen ja rahoitukseen liittyvän tietojenkäsittelyn sekä neuvonta- ja muiden liitännäispalvelujen, välitystoimintaa lukuun ottamatta, tarjoamista.</p> <p>BE: Sijoitusneuvontapalvelujen tarjonta edellyttää sijoittautumista Belgiaan.</p> <p>BG: Televerkon käyttöön voidaan soveltaa rajoituksia ja ehtoja.</p> <p>CY: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta siirtokelpoisten arvopaperien kauppaa, rahoitustietojen ja rahoitukseen liittyvän tietojenkäsittelyn sekä neuvonta- ja muiden liitännäispalvelujen, välitystoimintaa lukuun ottamatta, tarjoamista.</p> <p>EE: Talletusten vastaanottamiseen tarvitaan Viron rahoitustarkastuslaitoksen lupa ja rekisteröityminen Viron lainsäädännön mukaisesti osakeyhtiönä, tytäryhtiönä tai sivuliikkeenä.</p> <p>EE: Sijoitusrahastojen hoitaminen edellyttää erikoistuneen rahastoyhtiön perustamista, ja sijoitusrahastojen säilytysyhteisöinä voivat toimia ainoastaan yritykset, joiden sääntömääräinen kotipaikka on Euroopan unionissa.</p> <p>LT: Sijoitusrahastojen hoitaminen edellyttää erikoistuneen rahastoyhtiön perustamista, ja sijoitusrahastojen säilytysyhteisöinä voivat toimia ainoastaan yritykset, joiden sääntömääräinen kotipaikka on Euroopan unionissa.</p> <p>IE: Sijoituspalvelujen tai sijoitusneuvonnan tarjoaminen edellyttää joko a) Irlannissa saatua lupaa, jonka edellytyksenä normaalisti on, että yritys on yhtiöitetty, avoin yhtiö tai itsenäinen elinkeinonharjoittaja ja kussakin tapauksessa päätoimipaikan / sääntömääräisen kotipaikan on oltava Irlannissa (toimilupaa ei välttämättä vaadita tietyissä tapauksissa, esim. jos korealaisella palveluntarjoajalla ei ole kaupallista läsnäoloa Irlannissa ja palveluja ei tarjota yksityishenkilöille), tai b) luvan saamista muussa Euroopan unionin jäsenvaltiossa Euroopan unionin sijoituspalveludirektiivin mukaisesti.</p> <p>IT: Ei sitoumuksia rahoituspalvelujen tarjoajien (<i>promotori di servizi finanziari</i>) osalta.</p> <p>LV: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta osallistumista kaikentyyppisten arvopapereiden liikkeeseenlaskuun sekä rahoitustietojen ja rahoitukseen liittyvän tietojenkäsittelyn ja neuvonta- ja muiden liitännäispalvelujen, välitystoimintaa lukuun ottamatta, tarjoamista.</p> <p>LT: Eläkerahastojen hoito edellyttää kaupallista läsnäoloa.</p> |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
|  | <p>MT: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta talletusten hankintaa, kaikenkertyypistä luotonantoa sekä rahoitustietojen ja rahoitustiedon tietojenkäsittelyn sekä neuvonta- ja muiden liitännäispalvelujen, välitystoimintaa lukuun ottamatta, tarjoamista.</p> <p>PL: Rahoitustietojen tarjontaa ja siirtoa ja niihin liittyvää tietojenkäsittelyä ja siinä tarvittavia ohjelmistoja koskee vaatimus käyttää julkista televerkkoa tai muun luvan saaneen operaattorin verkkoa.</p> <p>RO: Ei sitoumuksia rahoitusleasingin osalta, rahamarkkinavälineiden, ulkomaanvaluutan, johdannaistuotteiden, valuuttakurssien ja korkovälineiden, siirtokelpoisten arvopapereiden sekä muiden markkinakelpoisten välineiden ja rahoitusvarojen kaupan, kaikenkertyypisten arvopapereiden liikkeeseenlaskuun osallistumisen, omaisuuden hoidon sekä rahoitusomaisuuden maksu- ja clearingpalvelujen osalta. Maksu- ja rahansiirtopalveluja saa tarjota ainoastaan Romaniaan sijoittautuneiden pankkien kautta.</p> <p>SI:</p> <p>a) Osallistuminen valtion joukkovelkakirjalainojen liikkeeseenlaskuun, eläkerahastojen hoito: Ei sitoumuksia.</p> <p>b) Kaikki osa-alat lukuun ottamatta osallistumista valtion joukkovelkakirjalainojen liikkeeseenlaskuun, eläkerahastojen hoitoa, rahoituspalveluihin liittyvän tiedon hankintaa ja siirtoa sekä neuvontaa ja alan muita liitännäispalveluja: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta kotimaisten oikeussubjektien ja yksityisten elinkeinonharjoittajien luotonhankintaa (kaikenkertyypinen lainanotto) sekä takausten ja sitoumusten hankintaa ulkomaisilta luottolaitoksilta. Ulkomaalaiset henkilöt voivat tarjota ulkomaisia arvopapereita ainoastaan kotimaisten pankkien ja pörssivälittäjärytysten kautta. Slovenian pörssin jäsenten on oltava yhtiöitettyjä Sloveniassa tai niiden on oltava ulkomaisten investointiyriytysten tai pankkien sivuliikkeitä.</p> <p>Muodon 2 osalta:</p> <p>BG: Televerkon käyttöön saatetaan soveltaa rajoituksia ja ehtoja.</p> <p>PL: Rahoitustietojen tarjontaa ja siirtoa ja rahoitustiedon tietojenkäsittelyä ja siinä tarvittavia ohjelmistoja koskee vaatimus käyttää julkista televerkkoa tai muun luvan saaneen operaattorin verkkoa.</p> |
| 8. TERVEYDENHUOLTO- JA SOSIAALIPALVELUT<br><br>(ainoastaan yksityisesti rahoitetut palvelut) |   |
| A. Sairaalapalvelut<br><br>(CPC 9311)  | Muodon 1 osalta:<br><br>AT, BE, BG, DE, CY, CZ, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LT, MT, LU, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Ei sitoumuksia.   |
| C. Hoitolaitosten palvelut, muut kuin sairaalapalvelut<br><br>(CPC 93193)                    | Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1187

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| D. Sosiaalipalvelut<br>(CPC 933)  | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, EL, FI, FR, HU, IE, IT, LU, MT, PL, PT, RO, SE, SI, SK, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>BE: Ei sitoumuksia muiden sosiaalipalvelujen kuin toipilas- ja lepokotien ja vanhainkotien osalta. |
| 9. MATKAILU JA SIIHEN LIITTYVÄT PALVELUT  |   |
| A. Hotelli- ja ravintolapalvelut sekä ateriapalvelut<br>(CPC 641, CPC 642 ja CPC 643)<br><br>pl. lentoliikenteen ateriapalvelut <sup>(31)</sup> | Muodon 1 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta ateriapalveluja.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.  |
| B. Matkatoimistopalvelut ja matkanjärjestäjien palvelut<br>(matkaoppaiden palvelut mukaan luettuina)<br>(CPC 7471)                              | Muodon 1 osalta:<br>BG, HU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| C. Matkailijoiden opastuspalvelut<br>(CPC 7472)   | Muodon 1 osalta:<br>BG, CY, CZ, HU, IT, LT, MT, PL, SK, SI: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään.   |
| 10. VIRKISTYS-, KULTTUURI- JA URHEILUPALVELUT (muut kuin audiovisuaalialan palvelut)  |   |
| A. Viihdepalvelut (ml. teatteripalvelut, musiikkiyhtye-, sirkus- ja diskopalvelut)<br>(CPC 9619)  | Muodon 1 osalta:<br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>CY, CZ, FI, MT, PL, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | <p>BG: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta teatterituottajien, lauluhytöiden, orkestereiden ja musiikkiryhmien palveluja (CPC 96191); kirjailijoiden, säveltäjien, kuvanveistäjien, viihdetäiteilijöiden ja muiden yksittäisten taiteilijöiden palveluja (CPC 96192) sekä teatteripalveluihin liittyviä palveluja (CPC 96193).</p> <p>EE: Ei sitoumuksia viihdepalvelujen (CPC 96199) osalta lukuun ottamatta elokuvateatteripalveluja.</p> <p>LT, LV: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta elokuvateattereiden käyttöpalveluja (CPC 96199 osittain).</p> |
| <p>B. Uutis- ja uutistoimistopalvelut<br/>(CPC 962)</p>  | <p>Muodon 1 osalta:<br/>BG, CY, CZ, EE, HU, LT, MT, RO, PL, SI, SK: Ei sitoumuksia.</p> <p>Muodon 2 osalta:<br/>BG, CY, CZ, HU, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Ei sitoumuksia.</p>  |
| <p>C. Kirjasto-, arkisto-, museo- ja muut kulttuuripalvelut<br/>(CPC 963)</p>  | <p>Muodon 1 osalta:<br/>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.</p> <p>Muodon 2 osalta:<br/>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.</p>  |
| <p>D. Urheilupalvelut<br/>(CPC 9641)</p>   | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:<br/>AT: Ei sitoumuksia hiihtokoulupalvelujen ja vuoristo-oppaiden palvelujen osalta.<br/>BG, CZ, LV, MT, PL, RO, SK: Ei sitoumuksia.</p> <p>Muodon 1 osalta:<br/>CY, EE: Ei sitoumuksia.</p>  |
| <p>E. Virkistyspuistojen ja uimarantojen palvelut<br/>(CPC 96491)</p>  | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:<br/>Ei mitään.</p>  |
| <p>11. LIIKENNEPALVELUT</p>  |  |
| <p>A. Meriliikenne<br/>a) Kansainvälinen henkilöliikenne<br/>(CPC 7211 ilman kansallista kabotaasiliikennettä) <sup>(32)</sup></p> | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:<br/>Ei mitään.</p>  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1189

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| b) Kansainvälinen tavaraliikenne<br><br>(CPC 7212 ilman kansallista kabotaasiliikennettä) <sup>(33)</sup>  |  |
| B. Sisävesiliikenne  | Muotojen 1 ja 2 osalta:  |
| a) Henkilöliikenne<br><br>(CPC 7221 ilman kansallista kabotaasiliikennettä) <sup>(34)</sup>                | EU: Toimenpiteillä, jotka perustuvat pääsyä joko nykyisille tai tuleville sisävesiliikennereiteille koskeviin sopimuksiin (mm. Rein-, Main- ja Tonava-jokien yhdistämistä toisiinsa koskevat sopimukset), varataan joitakin liikenneoikeuksia asianomaisiin maihin sijoittautuneille ja kansalaisuusvaatimukset omistajuuden osalta täyttävälle liikenteenharjoittajille. Reinin vesiliikenteestä tehdyn yleissopimuksen (Mannheimin yleissopimus) täytäntöönpanomääräyksiä sovelletaan. |
| b) Tavaraliikenne<br><br>(CPC 7222 ilman kansallista kabotaasiliikennettä) <sup>(35)</sup>                 | AT: Laivayhtiön perustavia luonnollisia henkilöitä koskee kansalaisuusvaatimus. Kun on kyseessä sijoittautuminen oikeushenkilönä, toimitusjohtajien, johtokunnan ja hallintoneuvoston enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus. Vaatimuksena on rekisteröity yhtiö tai pysyvä toimipaikka Itävallassa. Lisäksi osake-enemmistön on oltava Euroopan unionin kansalaisten omistuksessa.<br><br>BG, CY, CZ, EE, FI, HU, LT, MT, RO, SE, SI, SK: Ei sitoumuksia.                               |
| C. Rautatieliikenne  | Muodon 1 osalta:   |
| a) Henkilöliikenne<br><br>(CPC 7111)   | EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:  |
| b) Tavaraliikenne<br><br>(CPC 7112)  | Ei mitään.   |
| D. Tieliikenne   | Muodon 1 osalta:   |
| a) Henkilöliikenne<br><br>(CPC 7121 ja CPC 7122)   | EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:  |
| b) Tavaraliikenne<br><br>(CPC 7123, pl. posti- ja kuriirilähetysten kuljetus omaan lukuun) <sup>(36)</sup> | Ei mitään.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| E. Muiden tuotteiden kuin polttoaineiden putkijohtokuljetus <sup>(37)</sup><br>(CPC 7139)   | Muodon 1 osalta:<br>EU: Ei sitoumuksia.<br>Muodon 2 osalta:<br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.   |
| 12. LIIKENTEEN LIITÄNNÄISPALVELUT <sup>(38)</sup>   |  |
| A. Meriliikenteen liitännäispalvelut<br>a) Meriliikenteen lastinkäsittelypalvelut<br>b) Varastointipalvelut<br>(CPC 742 osittain)<br>c) Tulliselvityspalvelut<br>d) Konttiasema- ja varastointipalvelut<br>e) Varustamon edustajan palvelut<br>f) Meriliikenteen huolintapalvelut<br>g) Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen<br>(CPC 7213)<br>h) Hinaus- ja työntöpalvelut<br>(CPC 7214)<br>i) Meriliikenteen tukipalvelut<br>(CPC 745 osittain)<br>j) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br>(CPC 749 osittain) | Muodon 1 osalta:<br>EU: Ei sitoumuksia (*) merirahdin käsittelypalvelujen eikä hinaus- ja työntöpalvelujen osalta.<br>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, HU, LT, MT, PL, RO, SE, SI, SK: Ei sitoumuksia alusten, joissa on miehistö, vuokrauspalvelujen osalta.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1191

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| <p>B. Sisävesiliikenteen liitännäis-palvelut</p> <p>a) Lastinkäsittelypalvelut<br/>(CPC 741 osittain)</p> <p>b) Varastointipalvelut<br/>(CPC 742 osittain)</p> <p>c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br/>(CPC 748 osittain)</p> <p>d) Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen<br/>(CPC 7223)</p> <p>e) Hinaus- ja työntöpalvelut<br/>(CPC 7224)</p> <p>f) Sisävesiliikenteen tukipalvelut<br/>(CPC 745 osittain)</p> <p>g) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br/>(CPC 749 osittain)</p> | <p>Muotojen 1 ja 2 osalta:</p> <p>EU: Toimenpiteillä, jotka perustuvat pääsyä joko nykyisille tai tuleville sisävesiliikennereiteille koskeviin sopimuksiin (mm. Rein-, Main- ja Tonava-jokien yhdistämistä toisiinsa koskevat sopimukset), varataan joitakin liikenneoikeuksia asianomaisiin maihin sijoittautuneille ja kansalaisuusvaatimukset omistajuuden osalta täyttävälle liikenteenharjoittajille. Reinin vesiliikenteestä tehdyn yleissopimuksen (Mannheimin yleissopimus) täytäntöönpanomääräyksiä sovelletaan.</p> <p>EU: Ei sitoumuksia hinaus- ja työntöpalvelujen osalta.</p> <p>Muodon 1 osalta:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, FI, HU, LV, LT, MT, RO, SK, SI, SE: Ei sitoumuksia alusten, joissa on miehistö, vuokrauspalvelujen osalta.</p> |
| <p>C. Rautatieliikenteen liitännäis-palvelut</p> <p>a) Lastinkäsittelypalvelut<br/>(CPC 741 osittain)</p> <p>b) Varastointipalvelut<br/>(CPC 742 osittain)</p> <p>c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br/>(CPC 748 osittain)</p>   | <p>Muodon 1 osalta:</p> <p>EU: Ei sitoumuksia hinaus- ja työntöpalvelujen osalta.</p> <p>Muodon 2 osalta:</p> <p>Ei mitään.</p>  |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| d) Hinaus- ja työntöpalvelut<br>(CPC 7113)<br>e) Rautatiekuljetuspalvelujen tukipalvelut<br>(CPC 743)<br>f) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br>(CPC 749 osittain)  |   |
| D. Tieliikenteen liitännäispalvelut<br>a) Lastinkäsittelypalvelut<br>(CPC 741 osittain)<br>b) Varastointipalvelut<br>(CPC 742 osittain)<br>c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br>(CPC 748 osittain)<br>d) Kaupalliseen käyttöön tarkoitettujen maantieajoneuvojen, joissa on käyttäjä tai kuljettaja, vuokrauspalvelut<br>(CPC 7124)<br>e) Tieliikennevälineisiin liittyvät tukipalvelut<br>(CPC 744)<br>f) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br>(CPC 749 osittain) | Muodon 1 osalta:<br>AT, BG, CY, CZ, EE, HU, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI, SE: Ei sitoumuksia kaupalliseen käyttöön tarkoitettujen maantieajoneuvojen, joissa on käyttäjä tai kuljettaja, vuokrauspalvelujen osalta.<br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| E. Ilmaliikennepalvelujen liitännäispalvelut  |   |
| a) Maahuolintapalvelut (ml. ateriapalvelut)   | Muodon 1 osalta:<br>EU: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta ateriapalveluja.<br>Muodon 2 osalta:<br>BG, CY, CZ, HU, MT, PL, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1193

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| b) Varastointipalvelut<br><br>(CPC 742 osittain)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br><br>(CPC 748 osittain)   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| d) Ilmaliikennevälineiden vuokrauspalvelut miehistöineen<br><br>(CPC 734)   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>EU: Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajan käyttämä ilma-alus on rekisteröitävä kyseiselle lentoliikenteen harjoittajalle luvan antaneessa Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai sen luvalla muualla Euroopan unionissa.<br><br>Rekisteröitävän ilma-aluksen voidaan edellyttää olevan joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.<br><br>Poikkeuksena korealainen lentoliikenteen harjoittaja voi erityisissä olosuhteissa vuokrata Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajalle Koreassa rekisteröidyn ilma-aluksen tämän poikkeuksellista tarvetta tai kausiluonteista kapasiteettitarvetta varten tai toiminnallisten ongelmien ratkaisemiseksi, jos tarvetta ei pystytä kohtuudella tyydyttämään Euroopan unionissa rekisteröidyn ilma-aluksen vuokrauksella, edellyttäen että tähän on saatu lupa rajoitetuksi ajaksi Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajalle toimiluvan antaneelta Euroopan unionin jäsenvaltiolta. |
| e) Myynti ja markkinointi<br><br>f) Tietokonepohjainen paikanvarausjärjestelmä (TPJ)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>EU: Jos Koreassa toimivat TPJ-palvelujen tarjoajat eivät myönnä Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajille vastaavaa kohtelua <sup>(40)</sup> kuin mikä niille myönnetään Euroopan unionissa tai jos Koreassa toimivat lentoliikenteen harjoittajat eivät myönnä Euroopan unionin TPJ-palvelujen tarjoajille vastaavaa kohtelua kuin mikä niille myönnetään Euroopan unionissa, voidaan toteuttaa toimenpiteitä, jotta Euroopan unionissa toimivat TPJ-palvelujen tarjoajat myöntäisivät Korean lentoliikenteen harjoittajille ja Euroopan unionissa toimivat lentoliikenteen harjoittajat Korean TPJ-palvelujen tarjoajille vastaavan kohtelun.  |
| F. Muiden tuotteiden kuin polttoaineiden putkijohtokuljetusten liitännäispalvelut <sup>(41)</sup><br><br>a) Putkijohtoja pitkin kuljetettujen muiden tuotteiden kuin polttoaineiden varastointipalvelut<br><br>(CPC 742 osittain) | Muodon 1 osalta:<br><br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| 13. MUUT LIIKENNEPALVELUT   |  |
| Yhdistettyjen kuljetuspalvelujen tarjoaminen  | Kaikki jäsenvaltiot paitsi AT, BG, CY, CZ, EE, HU, LT, LV, MT, PL, RO, SE, SI, SK: Ei mitään, sanotun kuitenkaan rajoittamatta minkään tietyn liikennemuodon osalta tässä sitoumusluettelossa määrättyjen rajoitusten soveltamista.<br><br>AT, BG, CY, CZ, EE, HU, LT, LV, MT, PL, RO, SE, SI, SK: Ei sitoumuksia. |
| 14. ENERGIAPALVELUT   |  |
| A. Kaivostoimintaan liittyvät palvelut<br><br>(CPC 883) <sup>(42)</sup>   | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| B. Polttoaineiden putkijohtokuljetukset<br><br>(CPC 7131)   | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.   |
| C. Putkijohtoja pitkin kuljetettujen polttoaineiden varastointipalvelut<br><br>(CPC 742 osittain)   | Muodon 1 osalta:<br><br>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| D. Kiinteiden, nestemäisten ja kaasumaisten polttoaineiden sekä niihin liittyvien tuotteiden tukkukaupan palvelut<br><br>(CPC 62271)<br><br>sekä sähkön, höyryn ja lämminveden tukkukaupan palvelut | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia sähkön, höyryn ja lämminveden tukkukaupan palvelujen osalta.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| E. Moottoripolttoaineiden vähittäiskaupan palvelut<br><br>(CPC 613)   | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1195

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| F. Polttoöljyn, pullotetun kaasun, hiilen ja puun vähittäismyynti<br>(CPC 63297)<br><br>sekä sähkön, (pullottamattoman) kaasun, höyryn ja lämmi-<br>veden vähittäiskaupan palvelut | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia sähkön, (pullottamattoman) kaasun, höyryn ja lämmi-<br>veden vähittäismyyntin palvelujen osalta.<br><br>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SK, UK: Ei sitoumuksia polttoöljyn, pullotetun kaasun, hiilen ja puun osalta<br>lukuun ottamatta postimyyntiä (postimyyntin osalta ei mitään).<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään. |
| G. Energian jakeluun liittyvät palvelut<br>(CPC 887)   | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta konsultointipalveluja (konsultointipalvelujen osalta ei mitään).<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.  |
| 15. MUUT MUUALLE LUOKITTELEMATTOMAT PALVELUT   |   |
| a) Pesu-, puhdistus- ja värjäyspalvelut<br>(CPC 9701)  | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| b) Kampaamopalvelut<br>(CPC 97021)   | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |
| c) Kosmetologin käsittely, käsi- ja jalkahoitopalvelut<br>(CPC 97022)  | Muodon 1 osalta:<br><br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br><br>Ei mitään.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| d) Muut kauneudenhoitopalvelut, muualle luokittelemattomat<br>(CPC 97029)   | Muodon 1 osalta:<br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| e) Kylpyläpalvelut ja muut kuin terapeuttiset hieronnat, joita tarjotaan rentouttavina ja fyysistä hyvinvointia edistävinä palveluina eikä lääkinnällisiin tai kuntoutustarkoituksiin <sup>(43)</sup><br>(CPC ver. 1.0 97230) | Muodon 1 osalta:<br>EU: Ei sitoumuksia.<br><br>Muodon 2 osalta:<br>Ei mitään. |
| g) Televiestinnän yhteyspalvelut<br>(CPC 7543)  | Muotojen 1 ja 2 osalta:<br>Ei mitään.   |

<sup>(1)</sup> Bulgarian varallisuus oikeus tunnustaa seuraavat rajoitetut kiinteistöjen omistusoikeudet: käyttöoikeus, rakennusoikeus, oikeus päällysrakenteiden pystyttämiseen ja rasitukset.

<sup>(2)</sup> Palvelualoja koskevat rajoitukset eivät ylitä nykyisten GATS-sitoumusten mukaisia rajoituksia.

<sup>(3)</sup> Palvelualoja koskevat rajoitukset eivät ylitä nykyisten GATS-sitoumusten mukaisia rajoituksia.

<sup>(4)</sup> Sloveniaan perustettua sivuliikettä ei kaupallisia yrityksiä koskevan lain mukaan pidetä oikeushenkilönä, vaan sitä kohdellaan toiminnan osalta samalla tavalla kuin tytäryhtiötä, mikä vastaa GATS-sopimuksen XXVIII artiklan g kohtaa.

<sup>(5)</sup> Sisältää oikeudelliset neuvonta- ja edustuspalvelut, välimies- ja sovittelu palvelut sekä oikeudelliset asiakirja- ja todistuspalvelut. Lakiasiainpalvelujen tarjoaminen on sallittua ainoastaan kansainväliseen oikeuteen, EU:n oikeuteen ja sellaisen lainkäyttöalueen oikeuteen, jolla palveluntarjoaja tai sen henkilöstö on oikeutettu toimimaan lakimiehenä, kuuluvissa asioissa, ja siihen sovelletaan, samoin kuin muidenkin palvelujen tarjontaan, Euroopan unionin jäsenvaltioiden lupavaatimuksia ja -menettelyjä. Kansainväliseen oikeuteen ja ulkomaiseen oikeuteen liittyviä lakiasiainpalveluja tarjoavilla asianajajilla kyseiset lupavaatimukset ja -menettelyt voivat tarkoittaa paikallisten eettisten sääntöjen noudattamista ja kotimaan ammattinimikkeen käyttämistä (jollei isäntämaan ammattinimikkeen käytölle ole saatu hyväksyntää), vakuutusta koskevien vaatimusten täyttämistä, yksinkertaista rekisteröitymistä isäntämaan asianajajaliittoon tai yksinkertaistettua hyväksymistä isäntämaan asianajajaliiton jäseneksi soveltuvuuskokeen kautta sekä lainmukaisen kotipaikan tai toimipaikan sijaitsemista isäntämaassa. EU:n oikeuteen liittyviä lakiasiainpalveluja voi tarjota Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion asianajajaliittoon hyväksytty täysin pätevä asianajaja henkilökohtaisesti, tai niitä voidaan tarjota hänen kauttaan, ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden oikeuteen liittyviä lakiasiainpalveluja voi periaatteessa tarjota kyseisen jäsenvaltion asianajajaliittoon hyväksytty täysin pätevä asianajaja henkilökohtaisesti, tai niitä voidaan tarjota hänen kauttaan. Näin ollen edustaminen EU-osapuolen tuomioistuimissa ja muissa toimivaltaisissa viranomaisissa saattaa edellyttää täysjäsenyyttä Euroopan unionin asianomaisen jäsenvaltion asianajajaliitossa, koska tällöin on kyse EU:n ja kansallisen prosessioikeuden harjoittamisesta. Joissakin jäsenvaltioissa ulkomaiset asianajajat, joita ei ole hyväksytty asianajajaliiton täysjäseniksi, voivat kuitenkin edustaa siviilioikeudellisissa menettelyissä osapuolta, joka on sellaisen valtion kansalainen tai kuuluu sellaiselle valtiolle, jossa asianajajalla on lupa harjoittaa ammattiaan.

<sup>(6)</sup> Ei sisällä verokysymyksiin liittyviä oikeudellisia neuvonta- ja edustuspalveluja, jotka sisältyvät kohtaan 1.A.a. Lakiasiainpalvelut.

<sup>(7)</sup> Farmaseuttisten tuotteiden tarjoaminen yleisesti on muun palveluntarjoamisen tavoin luvanvaraista ja siihen sovelletaan Euroopan unionin jäsenvaltioissa sovellettavia hyväksymisvaatimuksia ja -menettelyjä. Yleisenä sääntönä on, että tämä toiminta on varattu farmaseuteille. Joissakin jäsenvaltioissa ainoastaan reseptilääkkeiden toimittaminen on varattu farmaseuteille.

<sup>(8)</sup> CPC 85201 osittain; sisältyy kohtaan 1.A.h. Lääkäripalvelut ja hammashoitopalvelut.

<sup>(9)</sup> Tässä tarkoitettut palvelut liittyvät kiinteistönvälittäjien ammattiin, eivätkä ne vaikuta kiinteistöjä ostavien luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden oikeuksiin ja/tai heitä koskeviin rajoituksiin.

<sup>(10)</sup> Kuljetusvälineiden (CPC 6112, 6122, 8867 ja CPC 8868) huolto- ja korjauspalvelut sisältyvät kohtiin 1.F.1.1–1.F.1.4.

Toimistokoneiden ja -laitteiden, ml. tietokoneet, huolto- ja korjauspalvelut (CPC 845) sisältyvät kohtaan 1.B. Tietojenkäsittelypalvelut.

<sup>(11)</sup> Ei sisällä tulostuspalveluja, jotka luetaan koodiin CPC 88442 ja sisältyvät kohtaan 1.F.p.

<sup>(12)</sup> "Postilähetyksellä" tarkoitetaan mitä tahansa julkisen tai yksityisen kaupallisen toimijan käsittelemää lähetystä.

<sup>(13)</sup> "Käsittelyllä" tarkoitetaan postilähetysten keruuta, lajittelua, kuljetusta ja jakelua.

<sup>(14)</sup> Esim. kirjeet ja postikortit.

<sup>(15)</sup> Esim. kirjat ja kuvastot.

<sup>(16)</sup> Aikakausjulkaisut ja sanomalehdet.

<sup>(17)</sup> Pikalähetykspalveluihin voi sisältyä nopean ja luotettavan toimituksen lisäksi lisäarvoelementtejä, kuten nouto lähettäjältä, henkilökohtainen toimitus vastaanottajalle, seuranta ja paikantaminen, mahdollisuus muuttaa määränpäättä ja vastaanottajaa kuljetuksen aikana sekä vastaanottovahvistus.

- (18) Sellaisten välineiden tarjoaminen, ml. väliaikaiset toimitilat sekä kolmannen osapuolen hoitama kuljetus, jotka mahdollistavat postilähetysten toimittamisen omatoimisesti tämän palvelun tilaajien kesken tapahtuvalla vaihdolla. "Postilähetyksellä" tarkoitetaan minkä tahansa julkisen tai yksityisen kaupallisen toimijan käsittelemää lähetystä.
- (19) "Kirjelähetyksillä" tarkoitetaan minkä tahansa laatukselle fyysiselle alustalle kirjoitettua viestiä, joka kuljetetaan ja toimitetaan lähettäjän itse lähetykseen tai sen kuoreen merkitsemään osoitteeseen. Kirjelähetyksiksi ei katsota kirjoja, kuvastoja, sanomalehtiä eikä aikakausjulkaisuja.
- (20) Posti- ja kuriirilähetysten kuljetus omaan lukuun maitse millä tahansa välineellä.
- (21) Postin kuljetus omaan lukuun ilmaitse.
- (22) Näihin palveluihin ei kuulu suoraikäyttöinen tietojen ja/tai datan käsittely (ml. tapahtumakäsittely), joka on osa koodia CPC 843 ja sisältyy kohtaan 1.B. Tietojenkäsittelypalvelut.
- (23) Yleisradiolähetys määritellään yleisön vastaanotettavaksi tarkoitetuksi, vapaasti eteneviä radioaaltoja hyväksi käytettäväksi televisio- tai radio-ohjelmaa sisältäväksi lähetykseksi, mutta siihen eivät kuulu operaattoreiden väliset yhteydet.
- (24) Näihin palveluihin kuuluvat televiestintäpalvelut, jotka koostuvat radio- ja televisiolähetysten lähettämisestä ja vastaanottamisesta satelliittiteitse (satelliitin välityksellä tapahtuva ohjelmasignaalin keskeytymätön siirtoketju, jota tarvitaan television ja radion ohjelmasignaalien välittämiseksi yleisölle). Toiminta kattaa satelliittipalvelujen käytön myynnin mutta ei television ohjelmapakettien myyntiä kotitalouksille. Palveluihin eivät kuulu kotimaiset satelliittiyhteydet (signaalien lähetys maan sisällä satelliittiteitse).
- (25) Nämä palvelut, ml. CPC 62271, sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 14.D.
- (26) Ei sisällä huolto- ja korjauspalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 1.B ja 1.F.1. Ei sisällä energiatuotteiden vähittäiskaupan palveluja, jotka sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtiin 14.E ja 14.F.
- (27) Farmaseuttisten, lääkinnällisten ja ortopedisten tuotteiden vähittäismyynti sisältyy AMMATILLISTEN PALVELUJEN kohtaan 1.A.k.
- (28) Vastaa viemärintipalveluja.
- (29) Vastaa poistokaasujen puhdistuspalveluja.
- (30) Vastaa osittain luonnon- ja maisemansuojelupalveluja.
- (31) Lentoliikenteen ateriapalvelut sisältyvät LIIKENTEEN LIITÄNNÄISPALVELUJEN kohtaan 12.E.a. Maahuolintapalvelut.
- (32) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkaan rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (33) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkaan rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (34) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkaan rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (35) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkaan rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (36) Koodi CPC 71235 osittain; sisältyy VIESTINTÄPALVELUJEN kohtaan 2.A. Posti- ja kuriiripalvelut.
- (37) Polttoaineiden putkijohtokuljetus sisältyy ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 14.B.
- (38) Ei sisällä liikennevälineiden huolto- ja korjauspalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 1.F.1.1 – 1.F.1.4.
- (\*) "Ei sitoumuksia" tarkoittaa sitoumusten puuttumista siksi, ettei niiden toteuttaminen olisi teknisesti mahdollista.
- (40) "Vastaava kohtelu" merkitsee Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajien ja Euroopan unionin TPJ-palvelujen tarjoajien syrjimätöntä kohtelua.
- (41) Polttoaineiden putkijohtokuljetusten liitännäispalvelut sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 14.C.
- (42) Sisältää seuraavat palkkio- tai sopimusperusteiset palvelut: kaivostoimintaan liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut, porauspaikan valmistelu, porauslaitteen asennus, poraus, poranterien huoltopalvelut, suojaputkituspalvelut, porausliejun valmistus ja toimitus, kiinteän aineen hallinta, porausreiässä suoritettavat erikoistoimenpiteet, kairausalueen geologia ja porauksen hallinta, kairasydännäytteen otto, reiän koestus, vaijeripalvelut, viimeistelyneusten (suolaliuosten) toimitus ja käyttö, viimeistelylaitteiden toimitus ja asentaminen, sementointi (painepumppaus), aktivointipalvelut (rakoiluttaminen, hapottaminen ja painepumppaus), porausreiän korjauspalvelut, porausreiän tulppaaminen ja hylkääminen. Ei sisällä suoraa pääsyä luonnonvaroihin tai niiden hyödyntämistä. Ei sisällä maaperän rakentamista muita luonnonvaroja kuin öljyä ja kaasua koskevaa kaivostoimintaa varten (CPC 5115), joka sisältyy kohtaan 3. RAKENNUSPALVELUT JA NIIHIN LIITTYVÄT TEKNISET PALVELUT.
- (43) Terapeuttiset hieronta- ja kylpylähoitopalvelut sisältyvät kohtiin 1.A.h). Lääkäripalvelut ja hammashoitopalvelut, 1.A.j.2. Sairaanhoidaja- ja fysioterapeuttipalvelut sekä avustavan hoitohenkilöstön palvelut, sekä kohtaan Terveystuhoitopalvelut (8.A ja 8.C).

## LIITE 7-A-2

## EU-OSAPUOLI

## 7.13 ARTIKLAN MUKAISNEN SITOUMUSLUETTELO

## (SIJOITTAUTUMINEN)

1. Jäljempänä esitettävässä sitoumusluettelossa ilmoitetaan 7.13 artiklan mukaisesti vapautetut taloudellisen toiminnan alat sekä Korean sijoittautumisiin ja sijoittajiin kyseisillä aloilla varausten muodossa sovellettavat markkinoille pääsyä ja kansallista kohtelua koskevat rajoitukset. Luettelo rakentuu seuraavasti:

- a) ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetaan toimiala tai osa-ala, jota koskevan sitoumuksen EU-osapuoli tekee, sekä vapautettu toiminta, johon varauksia sovelletaan, ja
- b) toisessa sarakkeessa esitetään sovellettavat varaukset.

Sitoumuksia ei sovelleta sijoittautumiseen niillä tämän sopimuksen kattamilla toimialoilla ja osa-aloilla, joita ei mainita jäljempänä olevassa luettelossa.

2. Yksittäisten toimialojen ja osa-alojen yksilöiminen:

- a) ISIC Rev. 3.1 tarkoittaa kaikkia toimialoja koskevaa kansainvälistä toimialaluokitusstandardia sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N° 4, ISIC REV 3.1, 2002),
- b) CPC tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta, johon viitataan 7.25 artiklan alaviitteessä 27, ja
- c) CPC ver. 1.0 tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N° 77, CPC ver 1.0, 1998).

3. Jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly pätevyysvaatimuksiin ja -menettelyihin, teknisiin standardeihin tai lupavaatimuksiin ja -menettelyihin liittyviä toimenpiteitä, elleivät ne ole 7.11 ja 7.12 artiklassa tarkoitettuja markkinoille pääsyn tai kansallisen kohtelun rajoituksia. Kyseisiä toimenpiteitä (esim. toimiluvan saamista koskeva edellytys, yleis- palveluvelvoitteet, tutkintotodistusten tunnustuksen saamista säännellyillä aloilla koskeva edellytys, tiettyjen tutkintojen, ml. kielitutkinnot, läpäisemistä koskeva edellytys sekä syrjimätön vaatimus, jonka mukaan tiettyä toimintaa ei saa harjoittaa suojelluilla luonnonalueilla eikä historiallisesti tai taiteellisilta arvoiltaan erityisen merkittävillä alueilla) sovelletaan joka tapauksessa Korean sijoittautumisiin ja sijoittajiin, vaikka toimenpiteitä ei mainita luettelossa.

4. Sopimuksen 7.1 artiklan 3 kohdan mukaisesti jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly toimenpiteitä, jotka koskevat osapuolten myöntämiä tukia.

5. Jäljempänä olevassa sijoittautumista koskevassa sitoumusluettelossa ei ole tarpeen eritellä syrjimättömyysvaatimuksia sijoittautumisen oikeudellisen muodon osalta edellytyksenä sille, että EU-osapuoli voisi pitää sitoumuksen voimassa tai ottaa sen käyttöön, sen estämättä, mitä 7.11 artiklassa määrätään.

6. Tästä luettelosta johtuvat oikeudet ja valtoitteet eivät ole sellaisenaan välittömästi sovellettavissa, eivätkä ne näin ollen luo välittömästi oikeuksia luonnollisille tai oikeushenkilöille.

7. Jäljempänä olevassa luettelossa käytetään seuraavia lyhyenteitä:

- AT Itävalta
- BE Belgia
- BG Bulgaria
- CY Kypros
- CZ Tšekki



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1199

DE Saksa  
DK Tanska  
EU Euroopan unioni ja kaikki sen jäsenvaltiot  
ES Espanja  
EE Viro  
FI Suomi  
FR Ranska  
EL Kreikka  
HU Unkari  
IE Irlanti  
IT Italia  
LV Latvia  
LT Liettua  
LU Luxemburg  
MT Malta  
NL Alankomaat  
PL Puola  
PT Portugali  
RO Romania  
SK Slovakia  
SI Slovenia  
SE Ruotsi  
UK Yhdistynyt kuningaskunta

| Toimiala tai osa-ala | Varausten kuvaus  |
|----------------------|---|
| KAIKKI TOIMIALAT     | <p>Kiinteistöt</p> <p>Kaikki jäsenvaltiot paitsi AT, BG, CY, CZ, DK, EE, EL, FI, HU, IE, IT, LV, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Ei mitään.</p> <p>AT: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden on saatava kiinteistön hankinnalle, ostolle ja vuokraukselle lupa toimivaltaisilta alueviranomaisilta (<i>Länder</i>), jotka harkitsevat, onko toimenpiteillä vaikutusta tärkeisiin taloudellisiin, sosiaalisiin tai kulttuurisiin etuihin.</p> <p>BG: Ulkomaiset luonnolliset ja oikeushenkilöt eivät voi hankkia maaomaisuutta (ei myöskään sivuliikkeen kautta). Bulgarialaiset oikeushenkilöt, joiden omistuksesta osa on ulkomaista, eivät voi hankkia omistukseensa maatalousmaata.</p> <p>Ulkomaiset oikeushenkilöt ja ulkomaiden kansalaiset, joiden pysyvä asuinpaikka on ulkomailla, voivat hankkia omistukseensa rakennuksia ja rajoitettuja kiinteistöjen omistusoikeuksia <sup>(1)</sup> valtiovarainministeriön luvalla. Lupaa ei vaadita henkilöiltä, jotka ovat tehneet sijoituksia Bulgariassa.</p> <p>Ulkomaiden kansalaiset, joiden pysyvä asuinpaikka on ulkomailla, sekä ulkomaiset oikeushenkilöt ja yritykset, joissa ulkomaalaisilla on päätösten teon ja päätösten estämisen mahdollistava äänten enemmistö, voivat luvanvaraisesti hankkia kiinteistöjen omistusoikeuksia tietyillä Bulgarian ministerineuvoston nimeämällä maantieteellisillä alueilla.</p> <p>CY: Ei sitoumuksia.</p> <p>CZ: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden kiinteistöhankinnoille on asetettu rajoituksia. Ulkomaiset toimijat voivat hankkia kiinteää omaisuutta perustamalla tšekkiläisiä oikeushenkilöitä tai osallistumalla yhteisyrityksiin. Ulkomaiset toimijat tarvitsevat maan hankintaan luvan.</p> <p>DK: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden kiinteistöostoilta on asetettu rajoituksia. Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden maatalouskiinteistöjen ostoille on asetettu rajoituksia.</p> <p>EE: Ei sitoumuksia maatalousmaan ja metsän hankinnan osalta. <sup>(2)</sup></p> <p>EL: Lain nro 1892/90 mukaan kansalainen voi hankkia maata raja-alueilta ainoastaan puolustusministerin luvalla. Hallintokäytäntöjen mukaan suoria sijoituksia varten on helppo saada lupa.</p> <p>FI: (Ahvenanmaa): Ahvenanmaan kotiseutuoikeutta vailla olevien luonnollisten henkilöiden oikeutta sekä oikeushenkilöiden oikeutta hankkia ja omistaa kiinteistöjä Ahvenanmaalla ilman Ahvenanmaan toimivaltaisten viranomaisten antamaa lupaa on rajoitettu. Ahvenanmaan kotiseutuoikeutta vailla olevien luonnollisten henkilöiden sekä oikeushenkilöiden sijoittautumisoikeutta ja oikeutta tarjota palveluja ilman Ahvenanmaan toimivaltaisten viranomaisten antamaa lupaa on rajoitettu.</p> <p>HU: Ulkomaisten sijoittajien maa- ja kiinteistöhankinnoille on asetettu rajoituksia. <sup>(3)</sup></p> <p>IE: Kotimaisten tai ulkomaisten yritysten tai ulkomaiden kansalaisten on saatava maankäyttöä valvovalta komitealta etukäteen kirjallinen suostumus Irlannissa sijaitsevan maa-alueen hankinnalle. Jos kyseinen maa-alue on tarkoitettu teollisuuden (ei kuitenkaan maatalousteollisuuden) käyttöön, tästä vaatimuksesta voidaan poiketa yritys-, kauppa- ja työministerin tätä tarkoitusta varten antaman todistuksen perusteella. Tätä lakia ei sovelleta kaupunkien rajojen sisällä oleviin maa-alueisiin.</p> <p>IT: Ulkomaisten luonnollisten ja oikeushenkilöiden kiinteistöostoihin sovelletaan vastavuoroisuusehtoa.</p> <p>LV: Ei sitoumuksia maan hankinnan osalta; maanvuokra sallittu enintään 99 vuodeksi.</p> <p>LT: Ei sitoumuksia maan hankinnan osalta. <sup>(4)</sup></p> |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1201

| Toimiala tai osa-ala | Varausten kuvaus  |
|----------------------|---|
|                      | <p>MT: Kiinteän omaisuuden hankintaa koskevia Maltaan lainsäädännön ja hallinnollisten määräysten vaatimuksia sovelletaan edelleen.</p> <p>PL: Ulkomaiset luonnolliset henkilöt ja oikeushenkilöt tarvitsevat kiinteän omaisuuden suoraan tai välilliseen hankintaan luvan.</p> <p>Ei sitoumuksia valtion omaisuuden hankinnan osalta (eli yksityistämisen prosessia sääteleviä määräyksiä).</p> <p>RO: Luonnolliset henkilöt, joilla ei ole Romanian kansalaisuutta eikä asuinpaikkaa Romaniassa, sekä oikeushenkilöt, jotka eivät ole romani-alaisia ja joiden päätoimipaikka ei ole Romaniassa, eivät voi hankkia minkäänlaista maaomaisuutta elossa olevien kesken päätetyillä oikeustoimilla.</p> <p>SI: Osittain ulkomaisella pääomalla rahoitetut oikeushenkilöt, jotka ovat sijoittautuneet Sloveniaan, voivat hankkia kiinteistöjä Slovenian alueelta. Ulkomaisten toimijoiden Sloveniaan perustamat sivuliikkeet <sup>(5)</sup> voivat hankkia maata lukuun ottamatta ainoastaan sellaista kiinteää omaisuutta, jota tarvitaan sen taloudellisen toiminnan harjoittamiseen, jota varten ne on perustettu. Yritykset, joissa pääoman tai äänen enemmistö kuuluu suoraan tai välillisesti toisen osapuolen oikeushenkilöille tai kansalaisille, tarvitsevat erityisluvan voidakseen omistaa 10 kilometrin levyisellä rajavyöhykkeellä sijaitsevaa kiinteää omaisuutta.</p> <p>SK: Ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden kiinteistöosastoille on asetettu rajoituksia. Ulkomaiset henkilöt voivat hankkia kiinteää omaisuutta perustamalla slovakialaisen oikeushenkilön tai osallistamalla yhteisyrityksiin. Ei sitoumuksia maan hankinnan osalta.</p> |
| KAIKKI TOIMIALAT     | <p>Yleishyödylliset palvelut</p> <p>EU: Kansallisen tai paikallisen tason yleishyödyllisiksi palveluiksi katsottava taloudellinen toiminta voidaan varata julkisille monopoleille tai yksinoikeudet saaneille yksityisille palveluntarjoajille. <sup>(6)</sup> <sup>(7)</sup></p>   |
| KAIKKI TOIMIALAT     | <p>Sijoittautumismuodot</p> <p>EU: Jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion lainsäädännön mukaisesti perustetuille (korealaisen yritysten) tytäryhtiöille, joiden kotipaikka, keskushallinto tai päätoimipaikka on Euroopan unionissa, myönnettyä kohtelua ei laajenneta koskemaan korealaisen yritysten johdonkin Euroopan unionin jäsenvaltioon perustamia sivuliikkeitä tai agentuureja. <sup>(8)</sup></p> <p>BG: Sivuliikkeen perustamiseen tarvitaan lupa.</p> <p>EE: Johtokunnan jäsenistä vähintään puolet on asuttava Euroopan unionissa.</p> <p>FI: Korealainen, joka harjoittaa kauppaa yhtiökumppanina suomalaisessa kommandiittiyhtiössä tai avoimessa yhtiössä, tarvitsee elinkeinoluvan, ja hänen on asuttava vakinaisesti Euroopan unionissa. Televiestintäpalveluja lukuun ottamatta kaikilla aloilla vähintään puolta johtokunnan varsinaisista ja varajäsenistä koskee kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus. Vaatimuksista voidaan kuitenkin myöntää vapautus tietyille yrityksille. Televiestintäpalvelujen alalla perustajista ja johtokunnan jäsenistä vähintään puolella on oltava pysyvä asuinpaikka maassa. Jos perustajana on oikeushenkilö, myös siihen sovelletaan asuinpaikkavaatimusta. Jos korealainen organisaatio aikoo harjoittaa liiketoimintaa tai kauppaa perustamalla sivuliikkeen Suomeen, sen on hankittava elinkeinolupa. Korealainen organisaatio tai luonnollinen henkilö, joka ei ole Euroopan unionin kansalainen, tarvitsee luvan voidakseen toimia osakeyhtiön perustajana.</p> <p>IT: Teollisen, kaupallisen ja käsiteollisen ammatin harjoittaminen edellyttää oleskelulupaa ja erityisvaltuutusta.</p>                                |

| Toimiala tai osa-ala | Varausten kuvaus  |
|----------------------|---|
|                      | <p>BG, PL: Edustuston toiminta saa käsittää ainoastaan sen edustaman ulkomaisen emoyhtiön mainonnan ja myynninedistämisen.</p> <p>PL: Rahoituspalveluja lukuun ottamatta ei sitoumuksia sivuliikkeiden osalta. Korealaiset sijoittajat voivat harjoittaa taloudellista toimintaa ainoastaan kommandiittiyhtiön, kommandiittiosakeyhtiön, rajoitetun vastuun yhtiön tai osakeyhtiön muodossa (lakiasianpalvelujen osalta ainoastaan rekisteröidyn avoimen yhtiön tai kommandiittiyhtiön muodossa).</p> <p>RO: Kaupallisten yhtiöiden ainoan johtajan tai johtokunnan puheenjohtajan ja puolen johtokunnan jäsenistä on oltava Romanian kansalaisia, jollei yhtiöjärjestyksessä toisin määrätä. Kaupallisten yhtiöiden tilintarkastajien ja varatilintarkastajien enemmistön on oltava Romanian kansalaisia.</p> <p>SE: Korealaisen yrityksen (joka ei ole perustanut oikeushenkilöä Ruotsiin) on harjoitettava kaupallista toimintaansa sellaisen Ruotsiin sijoitautuneen sivuliikkeen kautta, jolla on itsenäinen johto ja erillinen kirjanpito. Alle vuoden kestävä rakennushankkeet vapautetaan vaatimuksesta, jotka edellyttävät sivuliikkeen perustamista tai maassa asuvan edustajan nimeämistä. Rajoitetun vastuun yhtiöllä (osakeyhtiöllä) voi olla yksi tai useampi perustaja. Perustajan on joko asuttava Ruotsissa tai oltava ruotsalainen oikeushenkilö. Avoin yhtiö voidaan perustaa vain, jos jokainen yhtiökumppani asuu Ruotsissa. Kaikkien muuntyyppisten oikeushenkilöiden perustamiseen sovelletaan vastaavia ehtoja. Johtokunnan jäsenistä vähintään puolen on asuttava Ruotsissa. Sellaisten ulkomaan tai Ruotsin kansalaisten, jotka eivät asu Ruotsissa ja jotka haluavat harjoittaa kaupallista toimintaa Ruotsissa, on nimettävä kyseisestä toiminnasta vastaava maassa asuva edustaja ja ilmoitettava tämä paikallisen viranomaisen rekisteriin. Asuinpaikkavaatimuksesta voidaan poiketa tapauksissa, joissa se todistettavasti ei ole tarpeen.</p> <p>SI: Korealaisten yritysten sivuliikkeiden perustaminen edellyttää, että emoyhtiö on ollut rekisteröitynä alkuperämaassa vähintään yhden vuoden.</p> <p>SK: Korealaisen luonnollisen henkilön, jonka nimi on tarkoitus rekisteröidä kaupparekisteriin yrittäjän puolesta toimimaan valtuutettuna henkilönä, on esitettävä Slovakian oleskelulupa.</p> |
| KAIKKI TOIMIALAT     | <p>Investoinnit</p> <p>ES: Ulkomaisten hallitusten tai ulkomaisten julkisten yritysten investoiminen <sup>(9)</sup> Espanjaan joko suoraan tai ulkomaisten hallitusten määräysvallassa suoraan tai välillisesti olevien yritysten tai muiden yhteisöjen kautta edellyttää hallitukselta edeltä käsin saatua lupaa.</p> <p>BG: Yrityksissä, joissa julkinen (valtion tai kunnan) osuus pääomasta on yli 30 prosenttia, osakkeiden siirtämiseen kolmansille tarvitaan lupa. Tiettyyn taloudelliseen toimintaan, joka liittyy valtion omaisuuden tai muun julkisen omaisuuden hyödyntämiseen tai käyttöön, edellytetään toimilupia koskevan lain (<i>Concessions Act</i>) mukaisesti myönnetty toimilupa. Ulkomaiset sijoittajat eivät voi osallistua yksityistämiseen. Ulkomaiset sijoittajat ja sellaiset bulgarialaiset oikeushenkilöt, joilla on määräävä korealaisomistus, tarvitsevat luvan a) luonnonvarojen etsintään, käyttöön- tai talteenottoon aluevesiltä, mannerjalustasta tai talousvyöhykkeeltä ja b) määräävän omistussosuuden hankintaan yrityksissä, jotka harjoittavat a kohdassa tarkoitettua toimintaa.</p> <p>FR: Korealaisten ostoihin, jotka oikeuttavat yli 33,33 prosenttiin olemassa olevan ranskalaisyhtiön osakepääomasta tai äänivallasta tai 20 prosenttiin ranskalaisesta pörssiyhtiöstä, sovelletaan seuraavia määräyksiä:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— ranskalaisiin yrityksiin, joiden liikevaihto on enintään 76 miljoonaa euroa, voidaan tehdä alle 7,6 miljoonan euron investointeja ennakkoilmoitusta seuraavan 15 päivän määräajan jälkeen, kun kyseisten määrien paikkansapitävyys on tarkistettu;</li> <li>— lupa muihin investointeihin annetaan ennakkoilmoitusta seuraavan kuukauden jälkeen ilman eri toimenpidettä, jollei talousministeri ole poikkeustapauksessa käyttänyt oikeuttaan lykätä investointia.</li> </ul>  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1203

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
|  | <p>Hiljattain yksityistetyissä yrityksissä voidaan rajoittaa ulkomaalaisomistusta siten, että Ranskan hallitus määrää yleisölle tarjottavien osakkeiden enimmäismäärän tapauskohtaisesti. Tietyn kaupallisen, teollisen tai käsiteollisen toiminnan käynnistäminen edellyttää erityisvaltuutusta, jos toimitusjohtajalla ei ole pysyvää oleskelulupaa.</p> <p>FI: Suomen viranomaisten on vahvistettava sellainen korealaisten omistajien osakehankinta, joka oikeuttaa yli kolmannekseen suuren suomalaisen yhtiön tai suuren liikeyrityksen (jossa on yli 1 000 työntekijää tai jonka liikevaihto on yli 168 miljoonaa euroa tai jonka taseen loppusumma <sup>(10)</sup> on yli 168 miljoonaa euroa) äänivallasta. Tämä vahvistus voidaan evätä vain, jos tärkeä kansallinen etu olisi uhattuna. Näitä rajoituksia ei sovelleta televiestintäpalveluihin.</p> <p>HU: Ei sitoumuksia hiljattain yksityistettyjen yritysten korealaisomistuksen osalta.</p> <p>IT: Hiljattain yksityistetyille yrityksille voidaan myöntää yksinoikeuksia tai niiden yksinoikeudet voidaan säilyttää. Joissakin tapauksissa voidaan rajoittaa hiljattain yksityistetyissä yrityksissä käytettäviä äänioikeuksia. Puolustuksen, liikenne-, televiestintä- ja energiapalvelujen alalla toimivien yritysten suurten omistusosuuksien hankinta edellyttää toimivaltaisten viranomaisten hyväksyntää viiden vuoden ajan tämän sopimuksen voimaantulosta.</p> |
| KAIKKI TOIMIALAT   | <p>Maantieteelliset alueet</p> <p>FI: Ahvenanmaalla on rajoitettu Ahvenanmaan kotiseutuoikeutta vailla olevien luonnollisten henkilöiden sekä kaikkien oikeushenkilöiden vapautta sijoittautua ilman Ahvenanmaan toimivaltaisten viranomaisten lupaa.</p>   |
| 1. MAATALOUS, RIISTATALOUS, METSÄATALOUS   |   |
| <p>A. Maatalous, riistatalous</p> <p>(ISIC Rev. 3.1: 011, 012, 013, 014, 015), pl. neuvonta- ja konsultointipalvelut <sup>(11)</sup></p> | <p>AT, HU, MT, RO: Ei sitoumuksia maataloustoiminnan osalta.</p> <p>CY: Korealaisten sijoittajien osallisuus sallitaan 49 prosenttiin saakka.</p> <p>FR: Korean kansalaiset tarvitsevat luvan maatalousyritysten perustamiseen ja korealaiset sijoittajat viinitarhojen hankintaan.</p> <p>IE: Koreassa vakinaisesti asuvat tarvitsevat luvan sijoittautumiseen myllytoiminnan alalla..</p>   |
| <p>B. Metsätalous</p> <p>(ISIC Rev. 3.1: 020), pl. neuvonta- ja konsultointipalvelut <sup>(12)</sup></p>                                 | <p>BG: Ei sitoumuksia puunkorjuun osalta.</p>   |
| <p>2. KALASTUS JA VESIVILJELY</p> <p>(ISIC Rev. 3.1: 0501, 0502) pl. neuvonta- ja konsultointipalvelut <sup>(13)</sup></p>               | <p>Ei sitoumuksia.</p>  |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| <p>3. KAIVOSTOIMINTA JA LOUHINTA <sup>(14)</sup></p> <p>A. Kivi- ja ruskohiilen kaivu; turpeen nosto<br/>(ISIC Rev. 3.1: 10)</p> <p>B. Raakaöljyn ja maakaasun tuotanto <sup>(15)</sup><br/>(ISIC Rev. 3.1: 1110)</p> <p>C. Metallimalmien louhinta<br/>(ISIC Rev. 3.1: 13)</p> <p>D. Muu mineraalien kaivu<br/>(ISIC Rev. 3.1: 14)</p> | <p>EU: Ei sitoumuksia Euroopan unionin ulkopuolisen maan luonnollisten tai oikeushenkilöiden määräysvallassa olevien sellaisten oikeushenkilöiden <sup>(16)</sup> osalta, joiden osuus Euroopan unioniin tulevasta öljyn ja maakaasun tuonnista on yli 5 prosenttia. Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan). Ei sitoumuksia raakaöljyn ja maakaasun tuotannon osalta.</p> |
| <p>4. TEOLLISUUS <sup>(17)</sup></p>  |  |
| <p>A. Elintarvikkeiden ja juomien valmistus<br/>(ISIC Rev. 3.1: 15)</p>   | <p>Ei mitään.</p>  |
| <p>B. Tupakkatuotteiden valmistus<br/>(ISIC Rev. 3.1: 16)</p>   | <p>Ei mitään.</p>  |
| <p>C. Tekstiilien valmistus<br/>(ISIC Rev. 3.1: 17)</p>   | <p>Ei mitään.</p>  |
| <p>D. Vaatteiden valmistus; turkisten muokkaus ja värjäys<br/>(ISIC Rev. 3.1: 18)</p>   | <p>Ei mitään.</p>  |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1205

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| E. Nahan parkitseminen ja muokkaus; matka- ja käsilaukkujen, satuloiden, valjaiden ja jalkineiden valmistus<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 19)   | Ei mitään.   |
| F. Sahatavaran sekä puu- ja korkkituotteiden valmistus, pl. huonekalut; olki- ja punontatuotteiden valmistus<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 20)  | Ei mitään.   |
| G. Paperin ja paperituotteiden valmistus<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 21)  | Ei mitään.   |
| H. Kustantaminen, painaminen ja tallenteiden jäljentäminen <sup>(18)</sup><br><br>(ISIC Rev. 3.1: 22, pl. palkkio- ja sopimusperusteinen kustantaminen ja painaminen <sup>(19)</sup> ) | IT: Kustannus- ja painoyrityksen omistajia koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| I. Koksituotteiden valmistus<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 231)   | Ei mitään.   |
| J. Öljytuotteiden valmistus <sup>(20)</sup><br><br>(ISIC Rev. 3.1: 232)  | EU: Ei sitoumuksia Euroopan unionin ulkopuolisen maan luonnollisten tai oikeushenkilöiden määräysvallassa olevien sellaisten oikeushenkilöiden <sup>(21)</sup> osalta, joiden osuus Euroopan unioniin tulevasta öljyn ja maakaasun tuonnista on yli 5 prosenttia. Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan). |
| K. Kemikaalien ja kemiallisten tuotteiden, muiden kuin räjähdysaineiden, valmistus<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 24 pl. räjähdysaineiden valmistus)   | Ei mitään.   |
| L. Kumi- ja muovituotteiden valmistus<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 25)   | Ei mitään.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus |
|---|------------------|
| M. Muiden ei-metallisten mineraalituotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 26)   | Ei mitään.       |
| N. Perusmetallien valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 27)  | Ei mitään.       |
| O. Metallituotteiden valmistus, pl. koneet ja laitteet<br>(ISIC Rev. 3.1: 28)   | Ei mitään.       |
| P. Koneiden valmistus   |                  |
| a) Yleiskäyttöön tarkoitettujen koneiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 291)  | Ei mitään.       |
| b) Erikoiskoneiden, muiden kuin aseiden ja ammusten, valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 2921, 2922, 2923, 2924, 2925, 2926, 2929) | Ei mitään.       |
| c) Muualla luokittelematon kodinkoneiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 293)  | Ei mitään.       |
| d) Toimisto- ja tietokoneiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 30)  | Ei mitään.       |
| e) Muualla luokittelematon sähkökoneiden ja -laitteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 31)                                    | Ei mitään.       |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1207

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus    |
|---|---------------------|
| f) Radio-, televisio- ja tietoliikennevälineiden ja -laitteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 32)  | Ei mitään.          |
| Q. Lääkintäkojeiden, hienomekaanisten kojeiden ja optisten instrumenttien sekä kellojen valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 33)  | Ei mitään.          |
| R. Moottoriajoneuvojen, perävaunujen ja puoliperävaunujen valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 34)  | Ei mitään.          |
| S. Muiden (ei sotilaskäyttöön tarkoitettujen) kulkuneuvojen valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 35, pl. sotalaivojen, -lentokoneiden ja muiden sotilaskäyttöön tarkoitettujen kulkuneuvojen valmistus) | Ei mitään.          |
| T. Huonekalujen valmistus; muualle luokittelematon valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 361, 369)   | Ei mitään.          |
| U. Kierrätys<br>(ISIC Rev. 3.1: 37)   | Ei mitään.          |
| 5. SÄHKÖN, KAASUN, HÖYRYN JA LÄMMINVEDEN TUOTANTO, SIIRTO JA JAKELU OMAAN LUKUUN <sup>(22)</sup><br>(PL. YDINVOIMAAN PERUSTUVA SÄHKÖNTUOTANTO)  |                     |
| A. Sähkön tuotanto; sähkön siirto ja jakelu omaan lukuun<br>(osittain ISIC Rev. 3.1: 4010) <sup>(23)</sup>  | EU: Ei sitoumuksia. |
| B. Kaasun tuotanto; kaasumaisten polttoaineiden jakelu putkiverkossa omaan lukuun<br>(osittain ISIC Rev. 3.1: 4020) <sup>(24)</sup>   | EU: Ei sitoumuksia. |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| <p>C. Höyryn ja lämminveden tuotanto; höyryn ja lämminveden jakelu omaan lukuun</p> <p>(osittain ISIC Rev. 3.1: 4030) <sup>(25)</sup></p>   | <p>EU: Ei sitoumuksia Euroopan unionin ulkopuolisen maan luonnollisten tai oikeushenkilöiden määräysvallassa olevien sellaisten oikeushenkilöiden <sup>(26)</sup> osalta, joiden osuus Euroopan unioniin tulevasta öljyn ja maakaasun tuonnista on yli 5 prosenttia. Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).</p>  |
| <p>6. LIIKE-ELÄMÄN PALVELUT</p>   |  |
| <p>A. Ammatilliset palvelut</p>   |  |
| <p>a) Lakiasiainpalvelut</p> <p>(CPC 861) <sup>(27)</sup></p>   | <p>AT: Korealaisten asianajajien (joilla on oltava täysi pätevyys Koreassa) pääomaosakkuus ja osuus minkään lakiasiaintoimiston liikeloksesta ei saa olla yli 25 prosenttia. Heillä ei saa olla ratkaisevaa vaikutusvaltaa päätöksenteossa.</p> <p>BE: "Cour de cassation" -oikeusistuimessa edustamiseen muissa kuin rikosoikeudellisissa tapauksissa sovelletaan kiintiöitä.</p> <p>FR: Asianajajien toimimiseen "avocat auprès de la Cour de Cassation" ja "avocat auprès du Conseil d'Etat" -ammateissa sovelletaan kiintiöitä.</p>  |
| <p>pl. julkisia tehtäviä hoitavien oikeusalan ammattilaisten (kuten notaarit, "huissiers de justice" ja muut "officiers publics et ministériels") tarjoamat oikeudelliset neuvontapalvelut sekä oikeudelliset asia-kirja- ja todistuspalvelut</p> | <p>DK: Ainoastaan asianajajat, joilla on Tanskassa myönnetty elinkeinolupa, ja Tanskassa rekisteröidyt asianajotoimistot voivat omistaa tanskalaisen asianajotoimiston osakkeita. Ainoastaan asianajajat, joilla on Tanskassa myönnetty elinkeinolupa, voivat olla tanskalaisen asianajotoimiston hallintoneuvoston jäseniä tai osallistua muuten sen hallintoon. Tanskalaisen elinkeinoluvan myöntämisen edellytyksenä on Tanskassa suoritettu lainopillinen tutkinto.</p> <p>FR: Jotkut oikeudelliset muodot (<i>association d'avocats</i> ja <i>société en participation d'avocat</i>) on varattu asianajajille, jotka ovat Ranskan asianajajaliiton täysjäseniä. Asianajotoimistossa, joka tarjoaa Ranskan tai EU:n oikeuteen liittyviä palveluja, vähintään 75 prosentin niistä osakkaista, joiden hallussa on 75 prosenttia osakepääomasta, on oltava Ranskan asianajajaliiton täysjäseniä.</p> <p>HU: Kaupallisen läsnäolon muotona on oltava joko unkarilaisen asianajajan (<i>ügyvéd</i>) tai asianajotoimiston (<i>ügyvédi iroda</i>) kanssa muodostettu avoin yhtiö tai edustusto.</p> <p>PL: EU:n asianajajille sallitaan muitakin oikeudellisia toimintamuotoja, mutta ulkomaiset asianajajat voivat toimia ainoastaan kaupparekisteriin merkityn avoimen yhtiön tai kommandiittiyhtiön muodossa.</p> |
| <p>b) 1. Laskentatoimen palvelut ja kirjanpidon palvelut</p> <p>(CPC 86212, muut kuin tilintarkastuspalvelut, CPC 86213, CPC 86219 ja CPC 86220)</p>  | <p>AT: Korealaisten kirjanpitäjien (joilla on oltava Korean lainsäädännön mukainen lupa) pääomaosakkuus ja osuus Itävallan minkä tahansa oikeushenkilön liikeloksesta ei saa olla yli 25 prosenttia, jos he eivät ole Itävallan ammatillisen toimielimen jäseniä.</p> <p>CY: Markkinoille pääsy edellyttää taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: osa-alan työllisyystilanne.</p> <p>DK: Ulkomaisten kirjanpitäjien on saatava Tanskan kauppa- ja teollisuusvirastolta (<i>Danish Commerce and Companies Agency</i>) lupa avoimen yhtiön muodostamiseen tanskalaisten valtuutettujen kirjanpitäjien kanssa.</p>   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1209

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| <p>b) 2. Tilintarkastuspalvelut<br/>(CPC 86211 ja 86212, muut kuin laskentatoimen palvelut)</p>                            | <p>AT: Koreaalaisten tilintarkastajien (joilla on oltava Korean lainsäädännön mukainen lupa) pääomaosakkuus ja osuus Itävallan minkä tahansa oikeushenkilön liiketuloksesta ei saa olla yli 25 prosenttia, jos he eivät ole Itävallan ammatillisen toimielimen jäseniä.</p> <p>CY: Markkinoille pääsy edellyttää taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: osa-alan työllisyystilanne.</p> <p>CZ ja SK: Vähintään 60 prosenttia osakepääomasta ja äänioikeuksista on varattu maan kansalaisille.</p> <p>DK: Ulkomaisten kirjanpitäjien on saatava Tanskan kauppa- ja teollisuusvirastolta (<i>Danish Commerce and Companies Agency</i>) lupa avoimen yhtiön muodostamiseen tanskalaisten valtuutettujen kirjanpitäjien kanssa.</p> <p>FI: Suomalaisen osakeyhtiön tilintarkastajista vähintään yhtä koskee asuinpaikkavaatimus.</p> <p>LV: Valan tehneiden tilintarkastajien kaupallisessa yrityksessä äänioikeutetuista osakkeista yli 50 prosentin on oltava valan tehneiden tilintarkastajien tai Euroopan unionin valan tehneiden tilintarkastajien kaupallisten yritysten omistamia.</p> <p>LT: Vähintään 75 prosenttia osakkeista olisi kuuluttava Euroopan unionin tilintarkastajille tai tilintarkastusyrietyksille.</p> <p>SE: Ainoastaan Ruotsissa hyväksytyt tilintarkastajat voivat suorittaa mm. osakeyhtiöiksi rekisteröityneiden oikeushenkilöiden tilintarkastuspalveluja. Ainoastaan tällaiset tilintarkastajat voivat olla osakkeenomistajia tai muodostaa avoimen yhtiön, joka toimii laillisesti hyväksyttynä tilintarkastusyhteisönä (virallisissa tarkoituksissa). Hyväksyminen edellyttää vakinaista asumista maassa.</p> <p>SI: Ulkomaisten henkilöiden omistusosuus tilintarkastusyrietyksistä saa olla enintään 49 prosenttia osakepääomasta.</p> |
| <p>c) Verotukseen liittyvät neuvontapalvelut<br/>(CPC 863) <sup>(28)</sup></p>   | <p>AT: Koreaalaisten veroneuvojien (joilla on oltava Korean lainsäädännön mukainen lupa) pääomaosakkuus ja osuus Itävallan minkä tahansa oikeushenkilön liiketuloksesta ei saa olla yli 25 prosenttia. Tämä rajoitus koskee ainoastaan henkilöitä, jotka eivät ole Itävallan ammatillisen toimielimen jäseniä.</p> <p>CY: Markkinoille pääsy edellyttää taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: osa-alan työllisyystilanne.</p>   |
| <p>d) Arkkitehtipalvelut<br/>sekä<br/>e) Kaupunkisuunnittelu- ja maisemasuunnittelupalvelut<br/>(CPC 8671 ja CPC 8674)</p> | <p>BG: Kansallisesti tai alueellisesti merkittävässä hankkeissa koreaalaisten sijoittajien on toimittava paikallisten sijoittajien yhtiökumppaneina tai alihankkijoina.</p> <p>LV: Arkkitehtipalvelujen alalla liiketoiminnan harjoittamiseen täydellä oikeudellisella vastuulla ja oikeudella tehdä hankesopimuksia tarvitaan toimilupa, jonka edellytyksenä on kolmen vuoden toiminta Latviassa rakennushankkeiden alalla ja korkeakoulututkinto.</p>   |
| <p>f) Tekniset palvelut<br/>sekä<br/>g) Rakennushankkeiden suunnittelupalvelut<br/>(CPC 8672 ja CPC 8673)</p>              | <p>BG: Kansallisesti tai alueellisesti merkittävässä hankkeissa koreaalaisten sijoittajien on toimittava paikallisten sijoittajien yhtiökumppaneina tai alihankkijoina.</p>   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| <p>h) Lääkäripalvelut (ml. psykologit) ja hammashoitopalvelut<br/>(CPC 9312 ja CPC 85201 osittain)</p>                    | <p>CY, EE, FI, MT: Ei sitoumuksia.</p> <p>AT: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta hammaslääkärin palveluja sekä psykologeja ja psykoterapeutteja. Hammaslääkärin palvelujen sekä psykologien ja psykoterapeuttien osalta ei mitään.</p> <p>DE: Taloudellinen tarveharkinta sellaisten lääkäreiden ja hammaslääkäreiden osalta, joilla on lupa hoitaa julkisten vakuutusjärjestelmien jäseniä. Pääasiallinen arviointiperuste: pula lääkäreistä ja hammaslääkäreistä asianomaisella alueella.</p> <p>FR: Euroopan unionin sijoittajille sallitaan muitakin oikeudellisia toimintamuotoja, mutta korealaiset sijoittajat voivat toimia ainoastaan yhtiömuodoissa "société d'exercice liberal" ja "société civile professionnelle".</p> <p>LV: Taloudellinen tarveharkinta. Pääasiallinen arviointiperuste: pula lääkäreistä ja hammaslääkäreistä asianomaisella alueella.</p> <p>BG, LT: Palvelujen tarjoamiseen vaaditaan lupa, jonka perusteena on tarpeisiin perustuva terveydenhuollon palvelusuunnitelma ja jossa otetaan huomioon väestö ja jo olemassa olevat lääkäri- ja hammashoitopalvelut.</p> <p>SI: Ei sitoumuksia sosiaalilääketieteen palvelujen, puhtaanapitopalvelujen, epidemiologisten sekä lääketieteellisen-ekologisten palvelujen, veritointustusten, verivalmisteiden ja verensiirtojen eikä ruumiinavausten osalta.</p> <p>UK: Lääkärien sijoittautumisessa julkisen terveydenhuollon järjestelmän (National Health Service) mukaisesti otetaan huomioon terveydenhuollon resurssisuunnittelu.</p> |
| <p>i) Eläinlääkintäpalvelut<br/>(CPC 932)</p>   | <p>AT, CY, EE, MT, SI: Ei sitoumuksia.</p> <p>BG: Taloudellinen tarveharkinta. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien yritysten tiheys.</p> <p>HU: Taloudellinen tarveharkinta. Pääasiallinen arviointiperuste: alan työmarkkinatilanne.</p> <p>FR: Palveluja saa tarjota ainoastaan seuraavien kautta: "société d'exercice libéral" tai "société civile professionnelle".</p>   |
| <p>j) 1. Kätilöpalvelut<br/>(CPC 93191 osittain)</p>  | <p>BG, CZ, FI, HU, MT, SI, SK: Ei sitoumuksia.</p> <p>FR: Euroopan unionin sijoittajille sallitaan muitakin oikeudellisia muotoja, mutta korealaiset sijoittajat voivat toimia ainoastaan seuraavissa oikeudellisissa muodoissa: "société d'exercice liberal" ja "société civile professionnelle".</p> <p>LT: Taloudellista tarveharkintaa saatetaan soveltaa. Pääasiallinen arviointiperuste: osa-alan työllisyystilanne.</p>   |
| <p>j) 2. Sairaanhoidaja- ja fysioterapeuttipalvelut sekä avustavan hoitohenkilöstön palvelut<br/>(CPC 93191 osittain)</p> | <p>AT: Ulkomaiset sijoittajat voivat toimia ainoastaan seuraavissa tehtävissä: sairaanhoitajat, fysioterapeutit, työterapeutit, puheterapeutit, ravitsemusterapeutit.</p> <p>BG, MT: Ei sitoumuksia.</p>   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1211

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
|   | <p>FI, SI: Ei sitoumuksia fysioterapeuttien ja avustavan hoitohenkilöstön osalta.</p> <p>FR: Euroopan unionin sijoittajille sallitaan muitakin oikeudellisia muotoja, mutta korealaiset sijoittajat voivat toimia ainoastaan seuraavissa oikeudellisissa muodoissa: "société d'exercice liberal" ja "société civile professionnelle".</p> <p>LT: Taloudellista tarveharkintaa saatetaan soveltaa. Pääasiallinen arviointiperuste: osa-alan työllisyystilanne.</p> <p>LV: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan ulkomaisiin fysioterapeutteihin ja ulkomaiseen avustavaan hoitohenkilöstöön. Pääasiallinen arviointiperuste: asianomaisen alueen työllisyystilanne.</p> |
| <p>k) Farmaseuttisten tuotteiden sekä lääkinnällisten ja ortopedisten tuotteiden vähittäismyynti</p> <p>(CPC 63211)</p> <p>sekä muut farmaseuttien tarjoamat palvelut <sup>(29)</sup></p> | <p>AT, BG, CY, FI, MT, PL, RO, SE, SI: Ei sitoumuksia.</p> <p>BE, DE, DK, EE, ES, FR, IT, HU, IE, LV, PT, SK: Lupa edellyttää taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien apteekkien maantieteellinen tiheys.</p>  |
| <p>B. Tietojenkäsittelypalvelut ja niihin liittyvät palvelut</p> <p>(CPC 84)</p>  | Ei mitään.  |
| C. Tutkimus- ja kehittämispalvelut <sup>(30)</sup>  |   |
| <p>a) Luonnontieteen tutkimus- ja kehittämispalvelut</p> <p>(CPC 851)</p>   | <p>EU: Julkisin varoin rahoitettavien tutkimus- ja kehittämispalvelujen osalta yksinoikeuksia ja/tai lupia voidaan myöntää ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.</p>  |
| <p>b) Yhteiskuntatieteiden ja humanististen tieteiden tutkimus- ja kehittämispalvelut</p> <p>(CPC 852 pl. psykologien palvelut <sup>(31)</sup>)</p>                                       | Ei mitään.  |
| <p>c) Tieteidenväliset tutkimus- ja kehittämispalvelut</p> <p>(CPC 853)</p>   | <p>EU: Julkisin varoin rahoitettavan tutkimus- ja kehittämispalvelujen osalta yksinoikeuksia ja/tai lupia voidaan myöntää ainoastaan sellaisille Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.</p>   |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| D. Kiinteistöpalvelut <sup>(32)</sup>  |  |
| a) Omaan tai kolmannen osapuolen lukuun suoritettavat palvelut<br>(CPC 821)                    | Ei mitään.   |
| b) Palkkio- tai sopimusperusteiset palvelut<br>(CPC 822)                                       | Ei mitään.   |
| E. Vuokraus- ja leasingpalvelut ilman käyttäjää tai kuljettajaa                                |  |
| a) Aluksiin liittyvät<br>(CPC 83103)   | AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen sijoittautumisvaltion lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br><br>LT: Alusten omistajien on oltava liettualaisia luonnollisia henkilöitä tai Liettuaan sijoittautuneita yrityksiä.<br><br>SE: Jos alukseen liittyy korealaisomistukseen kytkeytyviä etuja, purjehtiminen Ruotsin lipun alla edellyttää, että määräävä ruotsalaisvaikutus toiminnassa osoitetaan.                                |
| b) Ilma-aluksiin liittyvät<br>(CPC 83104)  | EU: Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajien käyttämien ilma-alusten on oltava rekisteröityjä kyseiselle lentoliikenteen harjoittajalle luvan antaneessa Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai muualla Euroopan unionissa. Ilma-aluksen on oltava joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa (ml. johtajien kansalaisuus) koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa. Tästä vaatimuksesta voidaan poiketa, kun kyseessä on lyhytaikainen leasingsopimus tai jos olosuhteet ovat poikkeukselliset. |
| c) Muihin kulkuneuvoihin liittyvät<br>(CPC 83101, CPC 83102 ja CPC 83105)                      | Ei mitään.   |
| d) Muihin koneisiin ja laitteisiin liittyvät<br>(CPC 83106, CPC 83107, CPC 83108 ja CPC 83109) | Ei mitään.   |
| e) Henkilökohtaisiin ja kotitaloustarvikkeisiin liittyvät<br>(CPC 832)                         | Ei mitään, paitsi että BE:n ja FR:n osalta ei sitoumuksia koodin CPC 83202 osalta.   |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1213

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| f) Televiestintälaitteiden vuokraus<br>(CPC 7541)  | Ei mitään.  |
| F. Muut liike-elämän palvelut  |   |
| a) Mainonta<br>(CPC 871)   | Ei mitään.  |
| b) Markkina- ja mielipidetutkimuspalvelut<br>(CPC 864)   | Ei mitään.  |
| c) Liikkeenjohdon konsultointipalvelut<br>(CPC 865)  | Ei mitään.  |
| d) Liikkeenjohdon konsultointipalveluihin liittyvät palvelut<br>(CPC 866)                            | HU: Ei sitoumuksia välimies- ja sovittelupalvelujen (CPC 86602) osalta. |
| e) Tekniset testaus- ja analysointipalvelut <sup>(33)</sup><br>(CPC 8676)                            | Ei mitään.  |
| f) Maa-, riista- ja metsätalouteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br>(CPC 881 osittain) | Ei mitään.  |
| g) Kalastukseen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br>(CPC 882 osittain)                    | Ei mitään.  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| h) Teollisuuteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br>(CPC 884 osittain ja CPC 885 osittain)   | Ei mitään.  |
| i) Työnvälitys- ja henkilöstönhankintapalvelut   |   |
| i) 1. Johtohenkilöiden hakupalvelut<br>(CPC 87201)   | BG, CY, CZ, DE, EE, FI, LV, LT, MT, PL, PT, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.<br>ES: Valtionmonopoli.   |
| i) 2. Työnvälityspalvelut<br>(CPC 87202)   | AT, BG, CY, CZ, EE, FI, LV, LT, MT, PL, PT, RO, SK: Ei sitoumuksia.<br>BE, ES, FR, IT: Valtionmonopoli.<br>DE: Lupa edellyttää taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: työmarkkinoiden tilanne ja kehitys.  |
| i) 3. Tilapäisen toimistohenkilöstön hankintapalvelut<br>(CPC 87203)   | AT, BG, CY, CZ, DE, EE, FI, LV, LT, MT, PL, PT, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.<br>IT: Valtionmonopoli.   |
| i) 4. Mallitoimistopalvelut<br>(CPC 87209 osittain)  | Ei mitään.  |
| i) 5. Kotiapuhenkilöstön, myynti- tai teollisuustyöntekijöiden, sairaanhoitohenkilöstön ja muun henkilöstön hankintapalvelut<br>(CPC 87204, 87205, 87206, 87209) | Kaikki jäsenvaltiot paitsi HU: Ei sitoumuksia.<br>HU: Ei mitään.  |
| j) 1. Etsiväpalvelut<br>(CPC 87301)  | BE, BG, CY, CZ, DE, ES, EE, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI: Ei sitoumuksia.   |
| j) 2. Turvallisuuspalvelut<br>(CPC 87302, CPC 87303, CPC 87304 ja CPC 87305)   | DK: Johtokunnan jäseniä koskee kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus. Ei sitoumuksia lentokenttäturvallisuuspalvelujen osalta.<br>BG, CY, CZ, EE, FI, LV, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Lupa voidaan myöntää ainoastaan kansalaisille ja kansallisille rekisteröidyille organisaatioille.<br>ES: Markkinoille pääsy edellyttää etukäteishyväksyntää. Lupaa myöntäessään hallitus ottaa huomioon seuraavat seikat: pätevyys, ammatillinen rehellisyys ja riippumattomuus sekä väestön turvallisuuden ja yleisen järjestyksen suojelun riittävyys. |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1215

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| k) Tieteelliset ja tekniset konsultointipalvelut <sup>(34)</sup><br>(CPC 8675)   | FR: Ulkomaiset sijoittajat tarvitsevat erityisluvan malminetsintä- ja koekaivauspalveluihin.   |
| l) 1. Alusten huolto ja korjaus<br>(CPC 8868 osittain)   | Ei mitään.   |
| l) 2. Rautatiekaluston huolto ja korjaus<br>(CPC 8868 osittain)  | LV: Valtionmonopoli.<br>SE: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan, jos sijoittaja on oikeissa perustaa omia terminaali-infrastruktuureja. Pääasiallinen arviointiperuste: tila- ja kapasiteettirajoitukset. |
| l) 3. Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja maantieliikenteen kuljetusvälineiden huolto ja korjaus<br>(CPC 6112, CPC 6122, CPC 8867 osittain ja CPC 8868 osittain)  | SE: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan, jos sijoittaja on oikeissa luoda omia terminaali-infrastruktuureja. Pääasiallinen arviointiperuste: tila- ja kapasiteettirajoitteet.                             |
| l) 4. Ilma-alusten ja niiden osien huolto ja korjaus<br>(CPC 8868 osittain)  | Ei mitään.   |
| l) 5. Metallituotteiden, koneiden (ei toimisto-), laitteiden (ei kuljetus- ja toimisto-) sekä henkilökohtaisten ja kotitaloustarvikkeiden huolto ja korjaus <sup>(35)</sup><br>(CPC 633, CPC 7545, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8864, CPC 8865 ja CPC 8866) | Ei mitään.   |
| m) Rakennusten puhtaanapitopalvelut<br>(CPC 874)   | Ei mitään.   |
| n) Valokuvauspalvelut<br>(CPC 875)   | Ei mitään.   |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| o) Pakkauspalvelut<br>(CPC 876)  | Ei mitään.  |
| p) Julkaisu- ja painopalvelut<br>(CPC 88442)                                       | LT, LV: Julkaisualan sijoittautumisoikeus annetaan ainoastaan kansallisesti yhtiötetyille oikeushenkilöille (ei sivuliikkeitä).<br>PL: Sanoma- ja aikakauslehtien päätoimittajia koskee kansalaisuusvaatimus.<br>SE: Kustantajaa ja kustannus- tai painoyrityksen omistajaa koskee asuinpaikkavaatimus. |
| q) Kokouspalvelut<br>(CPC 87909 osittain)  | Ei mitään.  |
| r) 1. Käännös- ja tulkkaukspalvelut<br>(CPC 87905)                                 | DK: Virallisille kielenkääntäjille ja tulkeille annettava valtuutus voi sisältää toiminta-alaa koskevia rajoituksia.<br>PL: Ei rajoituksia valan tehneiden tulkkien palvelujen osalta.<br>BG, HU, SK: Ei sitoumuksia virallisen kääntämisen ja tulkkauksen osalta.                                      |
| r) 2. Sisustussuunnittelu- ja muut muotoilu- ja suunnittelupalvelut<br>(CPC 87907) | Ei mitään.  |
| r) 3. Perintätoimistojen palvelut<br>(CPC 87902)                                   | IT, PT: Sijoittajia koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| r) 4. Luottotietopalvelut<br>(CPC 87901)   | BE: Kulutusluottotietopankkien osalta sijoittajia koskee kansalaisuusvaatimus.<br>IT, PT: Sijoittajia koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| r) 5. Kopiointipalvelut<br>(CPC 87904) <sup>(36)</sup>                             | Ei mitään.  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1217

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus |
|---|------------------|
| r) 6. Televiestinnän konsultointipalvelut<br>(CPC 7544)   | Ei mitään.       |
| r) 7. Puhelinvastauspalvelut<br>(CPC 87903)   | Ei mitään.       |
| 7. VIESTINTÄPALVELUT  |                  |
| <p>A. Posti- ja kuriiripalvelut</p> <p>(Postilähetysten <sup>(37)</sup> käsittelyyn <sup>(38)</sup> liittyvät palvelut seuraavan osa-aloja koskevan luettelon mukaisesti sekä koti- että ulkomaan lähetyksissä:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>i) osoitteellisten, millä tahansa fyysisellä välineellä tuotettujen kirjallisten viestien <sup>(39)</sup>, käsittely, ml. yhdistelmäpostipalvelu ja suoramainonta,</li> <li>ii) osoitteellisten pakettien <sup>(40)</sup> käsittely,</li> <li>iii) osoitteellisten painotuotteiden <sup>(41)</sup> käsittely,</li> <li>iv) edellä kohdissa i–iii tarkoitettujen tuotteiden käsittely kirjattuna tai vakuutettuna postina,</li> <li>v) edellä kohdissa i–iii tarkoitettujen tuotteiden pikälähetyspalvelut <sup>(42)</sup>,</li> <li>vi) osoitteettomien tuotteiden käsittely, vii) asiakirjojen vaihto <sup>(43)</sup>.</li> </ul> <p>Osa-alat i, iv ja v suljetaan kuitenkin pois, jos on kyse palveluista, jotka voidaan varata sellaisille alle 350 gramman painoisille kirjelähetysille <sup>(44)</sup>, joiden hinta on alempi kuin viisinkertainen perustariffi, tai oikeus- ja hallintomenettelyjen yhteydessä käytettäville kirjatuille lähetyksille.)</p> <p>(CPC 751 osittain, CPC 71235 osittain <sup>(45)</sup> ja CPC 73210 osittain <sup>(46)</sup>)</p> | Ei mitään.       |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| B. Televiestintäpalvelut<br><br>Nämä palvelut eivät kata taloudellista toimintaa, joka koostuu sellaisen sisällön tarjonnasta, jonka välittäminen edellyttää televiestintäpalveluja.     |  |
| a) Kaikki palvelut, jotka koostuvat sähkömagneettisten signaalien lähettämisestä ja vastaanottamisesta <sup>(47)</sup> lukuun ottamatta yleisradiotoimintaa <sup>(48)</sup>              | Ei mitään. <sup>(49)</sup>   |
| b) Satelliittilähetyksen välityspalvelut <sup>(50)</sup>   | EU: Tämän toimialan palveluntarjoajiin saatetaan soveltaa sähköistä viestintää koskevan EU:n sääntelyjärjestelmän mukaista velvoitetta turvata yleisen edun mukaiset tavoitteet, jotka liittyvät sisällön siirtoon palveluntarjoajien verkossa.<br><br>BE: Ei sitoumuksia.   |
| 8. RAKENNUSPALVELUT JA NIIHIN LIITTYVÄT TEKNISET PALVELUT (CPC 511, CPC 512, CPC 513, CPC 514, CPC 515, CPC 516, CPC 517 ja CPC 518)   | Ei mitään.   |
| 9. JAKELUPALVELUT<br><br>(pl. aseiden, ammusten, räjähdysaineiden ja muiden sotatarvikkeiden jakelu)<br><br>Kaikki jäljempänä luetellut osa-alat <sup>(51)</sup>                         | AT: Ei sitoumuksia pyroteknisten tuotteiden, helposti syttyvien tuotteiden, räjäytysvälineiden ja myrkyllisten aineiden jakelun osalta. Farmaseuttisten tuotteiden ja tupakkatuotteiden jakelua varten yksinoikeuksia ja/tai lupia voidaan myöntää ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.<br><br>FI: Ei sitoumuksia alkoholijuomien ja farmaseuttisten tuotteiden jakelun osalta. |
| A. Komissionääripalvelut   |  |
| a) Moottoriajoneuvoja, moottoripyöriä, moottorikelkkoja ja niiden osia ja tarvikkeita koskevat komissionääripalvelut<br><br>(CPC 61111 osittain, CPC 6113 osittain ja CPC 6121 osittain) | Ei mitään.   |
| b) Muut komissionääripalvelut<br><br>(CPC 621)   | Ei mitään.   |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1219

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| B. Tukkukaupan palvelut  |   |
| a) Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja niiden osien ja tarvikkeiden tukkukaupan palvelut<br>(CPC 61111 osittain, CPC 6113 osittain ja CPC 6121 osittain)  | Ei mitään.  |
| b) Radio- ja telepäätelaitteiden tukkukaupan palvelut<br>(CPC 7542 osittain)   | Ei mitään.  |
| c) Muut tukkukaupan palvelut<br>(CPC 622, pl. energiatuotteiden tukkukaupan palvelut <sup>(52)</sup> )   | FR, IT: Valtion tupakkamonopoli.<br><br>FR: Uusien tukkukauppaa harjoittavien apteekkien toimilupiin sovelletaan taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien apteekkien maantieteellinen tiheys.   |
| C. Vähittäiskaupan palvelut <sup>(53)</sup><br><br>Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja niiden osien ja tarvikkeiden vähittäiskaupan palvelut<br>(CPC 61112, CPC 6113 osittain ja CPC 6121 osittain)<br><br>Radio- ja telepäätelaitteiden vähittäiskaupan palvelut<br>(CPC 7542 osittain)<br><br>Elintarvikkeiden vähittäiskaupan palvelut<br>(CPC 631)<br><br>Muiden tuotteiden (ei energia-) vähittäiskaupan palvelut, pl. farmaseuttiset, lääkinnälliset ja ortopediset tuotteet <sup>(54)</sup><br>(CPC 632, pl. CPC 63211 ja 63297) | ES, FR, IT: Valtion tupakkamonopoli.<br><br>BE, BG, DK, FR, IT, MT, PT: Tavaratalojen (Ranskan osalta ainoastaan suurten tavaratalojen) luvat myönnetään taloudellisen tarveharkinnan perusteella. Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien myymälöiden lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, asukastiheys, maantieteellinen levinneisyys, liikenneolosuhteisiin kohdistuvat vaikutukset ja uusien työpaikkojen syntyminen.<br><br>IE, SE: Ei sitoumuksia alkoholijuomien vähittäiskaupan osalta.<br><br>SE: Vaatteiden, jalkineiden ja sellaisten elintarvikkeiden, joita ei kuluteta myyntipisteessä, tilapäistä kauppaa varten myönnettäviin lupiin voidaan soveltaa taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: asianomaisella maantieteellisellä alueella jo oleviin myymälöihin kohdistuvat vaikutukset. |
| D. Franchising-toiminta<br>(CPC 8929)  | Ei mitään.  |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| 10. KOULUTUSPALVELUT (ainoastaan yksityisesti rahoitetut palvelut)  |   |
| A. Alemman perusasteen koulutuspalvelut<br>(CPC 921)                | EU: Yksityisten toimijoiden osallistumiselle koulutusverkostoon tarvitaan hyväksyntä.<br>AT: Ei sitoumuksia korkea-asteen koulutuspalvelujen ja radio- tai televisiolähetysinä toteutettavien aikuiskoulutuspalvelujen osalta.  |
| B. Ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulutuspalvelut<br>(CPC 922) | BG: Ei sitoumuksia ulkomaisten luonnollisten henkilöiden ja yhteisöjen tarjoamien alemman perusasteen ja/tai ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulutuspalvelujen tarjoamisen osalta eikä korkea-asteen koulutuspalvelujen tarjoamisen osalta.<br>CZ, SK: Johtokunnan jäsenistä enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus. Ei sitoumuksia korkea-asteen koulutuspalvelujen tarjoamisen osalta lukuun ottamatta keskiasteen koulutuksen jälkeisiä ammatillisia koulutuspalveluja (CPC 92310).  |
| C. Korkea-asteen koulutuspalvelut<br>(CPC 923)                      | CY, FI, MT, RO, SE: Ei sitoumuksia.   |
| D. Aikuiskoulutuspalvelut<br>(CPC 924)                              | EL: Alemman perusasteen sekä ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulujen johtokunnan jäsenistä enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus. Ei sitoumuksia sellaisten oppilaitosten osalta, jotka myöntävät tunnustettuja valtiollisia tutkintotodistuksia.<br>ES, IT: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan sellaisten yksityisten yliopistojen perustamiseen, joilla on lupa myöntää tunnustettuja tutkintotodistuksia. Asianomaiseen menettelyyn kuuluu parlamentin lausunto. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien oppilaitosten tiheys.<br>HU, SK: Lupien myöntämisestä vastaavat paikallisviranomaiset (korkeakoulujen ja korkea-asteen oppilaitosten tapauksessa keskusviranomaiset) voivat rajoittaa perustettavien koulujen lukumäärää.<br>LV: Ei sitoumuksia sellaisten koulutuspalvelujen osalta, jotka liittyvät vammaisille opiskelijoille tarkoitettuihin keskiasteen ammatillisen koulutuksen kaltaisiin koulutuspalveluihin (CPC 9224).<br>SI: Ei sitoumuksia alemman perusasteen koulujen osalta. Ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulujen sekä korkeakoulujen johtokunnan jäsenistä enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus. |
| E. Muut koulutuspalvelut<br>(CPC 929)                               | AT, BE, BG, CY, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.<br>CZ, SK: Yksityisten toimijoiden osallistumiselle koulutusverkostoon tarvitaan hyväksyntä. Johtokunnan jäsenistä enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| 11. YMPÄRISTÖPALVELUT <sup>(55)</sup>                               |   |
| A. Jätevesipalvelut<br>(CPC 9401) <sup>(56)</sup>                   | Ei mitään.  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1221

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| <p>B. Kiinteiden tai vaarallisten jätteiden käsittely pl. vaarallisten jätteiden kuljetus rajojen yli</p> <p>a) Jätehuoltopalvelut<br/>(CPC 9402)</p> <p>b) Puhtaanapito ja sen kaltaiset palvelut<br/>(CPC 9403)</p> <p>C. Ilman laadun ja ilmaston suojeleminen<br/>(CPC 9404) <sup>(57)</sup></p> <p>D. Maaperän ja vesistön kunnostaminen ja puhdistaminen</p> <p>a) Saastuneen tai pilaantuneen maaperän ja veden käsittely ja kunnostaminen<br/>(CPC 9406 osittain) <sup>(58)</sup></p> <p>E. Melun ja tärinän torjunta<br/>(CPC 9405)</p> <p>F. Biologisen monimuotoisuuden ja maiseman säilyttäminen</p> <p>a) Luonnon- ja maisemansuojelua koskevat palvelut<br/>(CPC 9406 osittain)</p> <p>G. Muut ympäristöpalvelut ja niihin liittyvät palvelut<br/>(CPC 9409)</p> |   |
| 12. RAHOITUSPALVELUT   |   |
| A. Vakuutustoiminta ja siihen liittyvät palvelut   | <p>AT: Lupa korealaisten vakuutusentajien sivuliikkeitä varten on evättävä, jos vakuutusentajalla ei ole Koreassa oikeudellista muotoa, joka vastaa osakeyhtiötä tai keskinäistä vakuutusyhtiötä tai on niihin verrattavissa.</p> |

| Toimiala tai osa-ala                                       | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | <p>BG, ES: Ennen tiettyihin luokkiin kuuluvia vakuutuksia tarjoavan sivuliikkeen tai toimiston perustamista Bulgariaan tai Espanjaan korealaisella vakuutusentantajalla on täytynyt olla lupa tarjota saman luokan vakuutuksia Koreassa vähintään viiden vuoden ajan.</p> <p>EL: Sijoittautumisoikeuteen ei kuulu vakuutusyhtiöiden edustustojen tai muun pysyvän edustuksen perustaminen, elleivät kyseiset edustustot ole toimistoja, sivuliikkeitä tai päätoimipaikkoja.</p> <p>FI: Vähintään puolella vakuutusyhtiön perustajista sekä johtokunnan ja hallintoneuvoston jäsenistä on oltava vakainainen asuinpaikka Euroopan unionissa, jolleivät toimivaltaiset viranomaiset ole myöntäneet poikkeusta. Korealaiset vakuutusentantajat eivät voi saada lupaa perustaa Suomeen sivuliikettä lakisääteisten eläkevakuutusten tarjoamista varten.</p> <p>IT: Lupa sivuliikkeiden perustamiseen edellyttää viime kädessä valvontaviranomaisten suorittamaa arviointia.</p> <p>BG, PL: Vakuutusten välittäjien on perustettava yhtiö paikalla (ei sivuliikkeitä).</p> <p>PT: Voidakseen perustaa sivuliikkeen Portugaliin korealaisien vakuutusyhtiöiden on osoitettava, että niillä on kokemusta toiminnan harjoittamisesta vähintään viideltä edeltävältä vuodelta. Sivuliikkeiden perustaminen suoraan ei ole vakuutusten välittämistä varten sallittua, sillä se on varattu Euroopan unionin jäsenvaltioiden lainsäädännön mukaisesti muodostetuille yhtiöille.</p> <p>SK: Korean kansalaiset voivat perustaa vakuutusyhtiön osakeyhtiömuotoisena tai harjoittaa vakuutustoimintaa tytäryhtiöidensä kautta, joilla on Slovakiassa rekisteröity kotipaikka (ei sivuliikkeitä).</p> <p>SI: Ulkomaiset sijoittajat eivät voi olla osakkaana yksityistämisen kohteena olevissa vakuutusyhtiöissä. Keskinäisen vakuutusyhtiön jäsenyys on rajattu yrityksiin, jotka ovat sijoittautuneet Sloveniaan (ei sivuliikkeitä), ja slovenialaisiin luonnollisiin henkilöihin. Konsultointi- ja vahingon-selvittelypalvelujen tarjoaminen edellyttää, että oikeushenkilönä on yhtiö (ei sivuliikkeitä).</p> <p>SE: Sellaiset vakuutuksia välittävät yritykset, joita ei ole yhtiöitetty Ruotsissa, voivat sijoittautua ainoastaan sivuliikkeen kautta.</p> |
| B. Pankki- ja muut rahoituspalvelut (pl. vakuutuspalvelut) | <p>EU: Ainoastaan yritykset, joiden sääntömääräinen kotipaikka on Euroopan unionissa, voivat toimia sijoitusrahastojen säilytysyhteisinä. Sijoitusrahastojen ja sijoitusyhtiöiden hoitamista varten on perustettava erikoistunut rahastoyhtiö, jonka päätoimipaikan ja rekisteröidyn kotipaikan on oltava samassa Euroopan unionin jäsenvaltiossa.</p> <p>BG: Eläkevakuutustoimintaa varten vaaditaan osakkuus yhtiöitettyissä eläkevakuutusyrityksissä (ei sivuliikkeitä). Hallintoneuvoston puheenjohtajalla ja johtokunnan puheenjohtajalla on oltava vakainainen asuinpaikka Bulgariassa.</p> <p>CY: Ainoastaan Kyproksen pörssin jäsenet (meklarit) voivat harjoittaa arvopaperivälitykseen liittyvää liiketoimintaa Kyproksella. Meklariliike voi rekisteröityä Kyproksen pörssin jäseneksi vain, jos se on sijoittautunut ja rekisteröitynyt Kyproksen yhtiölain mukaisesti (ei sivuliikkeitä).</p> <p>HU: Korealaisten yritysten sivuliikkeet eivät saa tarjota omaisuudenhoitopalveluja yksityisille eläkerahastoille eivätkä pääomasijoitusten hallinnointipalveluja. Rahoituslaitoksen johtokuntaan on kuuluttava ainakin kaksi jäsentä, jotka ovat Unkarin kansalaisia, asuvat maassa asiaa koskevien valuuttakauppasäännösten mukaisesti ja joiden vakainaisena asuinpaikkana on vähintään vuoden ajan ollut Unkari.</p>  |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1223

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | <p>IE: Sijoitusrahastojen ja vaihtuvapääomaisten yhtiöiden (muut kuin arvopapereihin kohdistuvaa yhteistä sijoitustoimintaa harjoittavat yritykset) muodossa olevien yhteissijoitusten osalta toimitsijamiehen/omaisuudenhoitajan ja rahastoyhtiön on oltava yhtiötetty Irlannissa tai muussa Euroopan unionin jäsenvaltiossa (ei sivuliikkeitä). Kommandiittisijoitusyhtiön osalta vähintään yhden osakkaan on oltava yhtiötetty Irlannissa. Pääsy Irlannin pörssiin jäseneksi edellyttää, että yritykselle on myönnetty lupa joko a) Irlannissa, mikä tavallisesti edellyttää, että yrityksen on oltava yhtiötetty tai osakeyhtiö, jonka päätoimipaikka / rekisteröity kotipaikka on Irlannissa, tai b) muussa Euroopan unionin jäsenvaltiossa Euroopan unionin sijoituspalveludirektiivin mukaisesti.</p> <p>IT: Jotta yritys voisi saada luvan hoitaa arvopapereiden selvitysjärjestelmiä Italiassa sijaitsevan yrityksen kanssa, sen on oltava yhtiötetty Italiassa (ei sivuliikkeitä). Jotta yritys voi saada luvan arvopaperikeskuksen talletuspalvelujen hoitoon Italiassa sijaitsevan yrityksen kanssa, sen on oltava yhtiötetty Italiassa (ei sivuliikkeitä). Muiden yhteissijoitusjärjestelyjen kuin arvopapereihin kohdistuvaa yhteistä sijoitustoimintaa harjoittavien yritysten (UCITS) osalta toimitsijamiehen/omaisuudenhoitajan on oltava yhtiötetty Italiassa tai muussa Euroopan unionin jäsenvaltiossa ja sijoittautunut Italiaan sivuliikkeen kautta. Arvopapereihin kohdistuvaa yhteistä sijoitustoimintaa harjoittavien yritysten rahastoyhtiöiden, joita ei ole yhdenmukaistettu Euroopan unionin lainsäädännöllä, on myös oltava yhtiötettyjä Italiassa (ei sivuliikkeitä). Ainoastaan sellaiset pankit, vakuutusyhtiöt, sijoitusyhtiöt ja Euroopan unionin lainsäädännöllä yhdenmukaistettua arvopapereihin kohdistuvaa yhteistä sijoitustoimintaa harjoittavien yritysten rahastoyhtiöt, joiden sääntömääräinen päätoimipaikka on Euroopan unionissa, sekä Italiassa yhtiötetyt yhteissijoitusyritykset voivat hoitaa eläkerahastojen varoja. Ovelta ovelle -myynnissä välittäjien on käytettävä Euroopan unionin jäsenvaltion alueella asuvia luvan saaneita rahoituspalvelujen tarjoajia. Ulkomaisten välittäjien edustustot eivät voi harjoittaa sijoituspalvelujen tarjoamiseen tähtävää toimintaa.</p> <p>LT: Varojen hoitoa varten on perustettava erikoistunut rahastoyhtiö (ei sivuliikkeitä). Ainoastaan yritykset, joiden rekisteröity kotipaikka on Liettuassa, voivat toimia varojen säilytysyhteisöinä.</p> <p>PT: Eläkerahastojen hoitoa voivat tarjota ainoastaan Portugalissa tätä tarkoitusta varten yhtiötetyt erikoistuneet yritykset, Portugaliin sijoitautuneet ja toimiluvan henkivakuutusten myyntiin saaneet vakuutusyhtiöt tai muissa Euroopan unionin jäsenvaltioissa toimiluvan eläkerahastojen hoitoon saaneet yhteisöt (ei sitoumuksia Euroopan unionin ulkopuolisten maiden yritysten sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta).</p> <p>RO: Ulkomaisten yritysten sivuliikkeet eivät saa tarjota omaisuudenhoitopalveluja.</p> <p>SK: Sijoituspalveluja voivat Slovakiassa tarjota pankit, sijoitusyhtiöt, sijoitusrahastot ja arvopaperikauppiat, jotka ovat oikeudelliselta muoltaan osakeyhtiöitä ja joilla on lain edellyttämä pääoma (ei sivuliikkeitä).</p> <p>SI: Ei sitoumuksia yksityistämisen kohteena olevien pankkien omistuksen tai yksityisten (ei-lakisäateisten) eläkerahastojen osalta.</p> <p>SE: Säästöpankin perustajan on oltava luonnollinen henkilö ja asuttava Euroopan unionissa.</p> |
| <p>13. TERVEYDENHUOLTO- JA SOSIAALIPALVELUT <sup>(59)</sup></p> <p>(ainoastaan yksityisesti rahoitetut palvelut)</p> |  |
| <p>A. Sairaalapalvelut</p> <p>(CPC 9311)</p>   | <p>EU: Yksityisten toimijoiden osallistumiseen terveydenhuolto- ja sosiaaliverkostoon vaaditaan hyväksyntä. Taloudellista tarveharkintaa saatetaan soveltaa. Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien laitosten lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, kuljetusinfrastruktuuri, asukas-tiheys, maantieteellinen levinneisyys ja uusien työpaikkojen syntyminen.</p>  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| B. Sairaankuljetuspalvelut<br>(CPC 93192)  | AT, SI: Ei sairaankuljetuspalveluja koskevia sitoumuksia.  |
| C. Hoitolaitosten palvelut, muut kuin sairaalapaalvelut<br>(CPC 93193)   | BG: Ei sitoumuksia sairaalapaalvelujen, sairaankuljetuspalvelujen tai muiden hoitolaitosten kuin sairaaloiden palvelujen osalta.   |
| D. Sosiaalipalvelut<br>(CPC 933)   | CY, CZ, FI, MT, SE, SK: Ei sitoumuksia.<br>HU: Ei sitoumuksia sosiaalipalvelujen osalta.<br>PL: Ei sitoumuksia sairaankuljetuspalvelujen, muiden hoitolaitosten kuin sairaaloiden palvelujen tai sosiaalipalvelujen osalta.<br>BE, UK: Ei sitoumuksia sairaankuljetuspalvelujen, muiden hoitolaitosten kuin sairaaloiden palvelujen eikä muiden sosiaalipalvelujen kuin toipilas- ja lepokotien ja vanhainkotien osalta.   |
| 14. MATKAILU JA SIIHEN LIITTYVÄT PALVELUT  |  |
| A. Hotelli- ja ravintolapaalvelut sekä ateriapaalvelut<br>(CPC 641, CPC 642 ja CPC 643)<br>pl. lentoliikenteen ateriapaalvelut <sup>(60)</sup> | BG: Yhtiöittäminen vaaditaan (ei sivuliikkeitä).<br>IT: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan baareihin, kahviloihin ja ravintoloihin. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien yritysten tiheys.   |
| B. Matkatoimistopaalvelut ja matkanjärjestäjien palvelut (matkaoppaiden palvelut mukaan luettuina)<br>(CPC 7471)                               | BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).<br>PT: Perustettava kaupallinen yhtiö, jonka kotipaikka on Portugalissa (ei sitoumuksia sivuliikkeiden osalta).   |
| C. Matkailijoiden opastuspalvelut<br>(CPC 7472)  | Ei mitään.   |
| 15. VIRKISTYS-, KULTTUURI- JA URHEILUPALVELUT (muut kuin audiovisuaalialan palvelut)   |  |
| A. Viihdepaalvelut (ml. teatteripaalvelut, musiikkiryhtye-, sirkus- ja diskopaalvelut)<br>(CPC 9619)   | CY, CZ, FI, MT, PL, RO, SI, SK: Ei sitoumuksia.<br>BG: Ei sitoumuksia lukuun ottamalla teatterituottajien, lauluryhmien, ryhtyeiden ja orkesterien palveluja (CPC 96191), kirjailijoiden, säveltäjien, kuvanveistäjien, viihdetaitelijoiden ja muiden yksittäisten taiteilijoiden tarjoamia palveluja (CPC 96192) sekä teatteripaalveluihin liittyviä palveluja (CPC 96193).<br>EE: Ei sitoumuksia viihdepaalvelujen (CPC 96199) osalta lukuun ottamatta elokuvateatteripaalveluja.<br>LV: Ei sitoumuksia, lukuun ottamatta ainoastaan elokuvateattereiden käyttöpaalveluja (CPC 96199 osittain) |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1225

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| B. Uutis- ja uutistoimistopalvelut<br>(CPC 962)   | FR: Ulkomainen omistusosuus ranskankielisiä julkaisuja julkaisevissa kustantamoissa voi olla enintään 20 prosenttia yrityksen pääomasta tai äänivallasta. Uutistoimistot: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta sitä, että korealaiset uutistoimistot voivat perustaa Ranskaan sivuliikkeitä tai toimistoja ainoastaan uutisten hankintaa varten. Selvyyden vuoksi todetaan, että kyseiset sivuliikkeet ja toimistot eivät saa levittää uutisia.<br><br>BG, CY, CZ, EE, HU, LT, MT, RO, PL, SI, SK: Ei sitoumuksia.<br><br>PT: Portugaliin sijoittautuvien uusien osakeyhtiömuotoisten ( <i>Sociedade Anónima</i> ) uutistoimistojen osakepääoman nimellisarvo on voitava ilmoittaa. |
| C. Kirjasto-, arkisto-, museo- ja muut kulttuuripalvelut <sup>(61)</sup><br>(CPC 963)                   | BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.<br><br>AT, LT: Yksityisten toimijoiden osallistumiseen kirjastojen, arkistojen, museoiden ja muiden kulttuurilaitosten palveluverkostoon vaaditaan hyväksyntä tai toimilupa.   |
| D. Urheilupalvelut<br>(CPC 9641)  | AT, SI: Ei hiihtokoulupalveluja eikä vuoristo-oppaiden palveluja koskevia sitoumuksia.<br><br>BG, CY, CZ, EE, LV, MT, PL, RO, SK: Ei sitoumuksia.  |
| E. Virkistyspuistojen ja uimarantojen palvelut<br>(CPC 96491)   | Ei mitään.   |
| 16. LIIKENNEPALVELUT  |  |
| A. Meriliikenne <sup>(62)</sup>   |  |
| a) Kansainvälinen henkilöliikenne<br>(CPC 7211 ilman kansallista kabotaasiliikennettä <sup>(63)</sup> ) | AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen sijoittautumisvaltion lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.  |
| b) Kansainvälinen tavaraliikenne<br>(CPC 7212 ilman kansallista kabotaasiliikennettä <sup>(64)</sup> )  |  |
| B. Sisävesiliikenne   |  |
| a) Kansainvälinen henkilöliikenne<br>(CPC 7211 ilman kansallista kabotaasiliikennettä <sup>(65)</sup> ) | EU: Toimenpiteillä, jotka perustuvat joko nykyisiin tai tuleviin sisävesiliikennereiteille pääsyä koskeviin sopimuksiin (mm. Rein-, Main- ja Tonava-jokien yhdistämistä toisiinsa koskevat sopimukset), varataan jotkin liikenneoikeudet asianomaisiin maihin sijoittautuneille ja kansalaisuusperusteet omistajuuden osalta täyttävälle liikenteenharjoittajille. Reinin vesiliikenteestä tehdyn yleissopimuksen (Mannheimin yleissopimus) täytäntöönpanomääräyksiä sovelletaan.  |
| b) Kansainvälinen tavaraliikenne<br>(CPC 7212 ilman kansallista kabotaasiliikennettä <sup>(66)</sup> )  | AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen sijoittautumisvaltion lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br><br>AT: Laivayhtiön perustavia luonnollisia henkilöitä koskee kansalaisuusvaatimus. Kun on kyseessä sijoittautuminen oikeushenkilönä, johtokuntaa ja hallintoneuvostoa koskee kansalaisuusvaatimus. Vaatimuksena on rekisteröity yhtiö tai pysyvä toimipaikka Itävallassa. Lisäksi osakeenemmistön on oltava Euroopan unionin kansalaisten omistuksessa.  |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
|   | <p>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).</p> <p>HU: Sijoittautumisen edellytyksenä saattaa olla valtion osallistuminen.</p> <p>FI: Palveluja voivat tarjota ainoastaan Suomen lipun alla purjehtivat alukset.</p>  |
| <p>C. Rautatieliikenne <sup>(67)</sup></p> <p>a) Henkilöliikenne<br/>(CPC 7111)</p> <p>b) Tavaraliikenne<br/>(CPC 7112)</p> | <p>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).</p>   |
| <p>D. Tieliikenne <sup>(68)</sup></p>   |   |
| <p>a) Henkilöliikenne<br/>(CPC 7121 ja CPC 7122)</p>  | <p>EU: Ulkomaiset sijoittajat eivät voi tarjota jäsenvaltion sisäisiä liikennepalveluja (kabotaasi) lukuun ottamatta linja-autojen, joissa on kuljettaja, muita kuin säännöllisiä vuokrauspalveluja.</p> <p>EU: Taksipalveluihin sovelletaan taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien yritysten lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, asukastiheys, maantieteellinen levinneisyys, liikenneolosuhteisiin kohdistuvat vaikutukset ja uusien työpaikkojen syntyminen.</p> <p>AT, BG: Yksinoikeuksia ja/tai lupia voidaan myöntää ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.</p> <p>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).</p> <p>FI, LV: Toimilupa vaaditaan lukuun ottamatta ulkomailla rekisteröityjä ajoneuvoja.</p> <p>LV ja SE: Maahan sijoittautuneiden liikenteenharjoittajien on käytettävä kyseiseen maahan rekisteröityjä ajoneuvoja.</p> <p>ES: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan koodiin CPC 7122. Pääasiallinen arviointiperuste: paikallinen kysyntä.</p> <p>IT, PT: Henkilöautojen vuokrauspalveluihin kuljettajineen sovelletaan taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien yritysten lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, asukastiheys, maantieteellinen levinneisyys, liikenneolosuhteisiin kohdistuvat vaikutukset ja uusien työpaikkojen syntyminen.</p> <p>ES, IE, IT: Kaukoliikenteen linja-autopalveluihin sovelletaan taloudellista tarveharkintaa. Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien yritysten lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, asukastiheys, maantieteellinen levinneisyys, liikenneolosuhteisiin kohdistuvat vaikutukset ja uusien työpaikkojen syntyminen.</p> <p>FR: Ei sitoumuksia kaukoliikenteen linja-autopalvelujen osalta.</p> |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1227

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| b) Tavaraliikenne <sup>(69)</sup><br>(CPC 7123, pl. posti- ja kuriirilähetysten kuljetus omaan lukuun <sup>(70)</sup> )  | AT, BG: Yksinoikeuksia ja/tai lupia voidaan myöntää ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.<br>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).<br>FI, LV: Toimilupa vaaditaan lukuun ottamatta ulkomailla rekisteröityjä ajoneuvoja.<br>LV ja SE: Maahan sijoittautuneiden liikenteenharjoittajien on käytettävä kyseiseen maahan rekisteröityjä ajoneuvoja.<br>IT, SK: Taloudellinen tarveharkinta. Pääasiallinen arviointiperuste: paikallinen kysyntä.  |
| E. Muiden tuotteiden kuin polttoaineiden putkijohtokuljetus <sup>(71)</sup> <sup>(72)</sup><br>(CPC 7139)  | AT: Yksinoikeuksia voidaan myöntää ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.  |
| 17. LIIKENTEEN LIITÄNNÄISPALVELUT <sup>(73)</sup>  |   |
| A. Meriliikenteen liitännäispalvelut <sup>(74)</sup> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Meriliikenteen lastinkäsittelypalvelut</li> <li>b) Varastointipalvelut<br/>(CPC 742 osittain)</li> <li>c) Tulliselvityspalvelut</li> <li>d) Konttiasema- ja varastointipalvelut</li> <li>e) Varustamon edustajan palvelut</li> <li>f) Meriliikenteen huolintapalvelut</li> <li>g) Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen<br/>(CPC 7213)</li> <li>h) Hinaus- ja työntöpalvelut<br/>(CPC 7214)</li> <li>i) Meriliikenteen tukipalvelut<br/>(CPC 745 osittain)</li> <li>j) Muut tuki- ja liitännäispalvelut (ml. ateriapalvelut)<br/>(CPC 749 osittain)</li> </ul> | AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen sijoittautumisvaltion lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br>IT: Meriliikenteen lastinkäsittelypalveluihin sovelletaan taloudellista tarveharkintaa <sup>(75)</sup> . Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien yritysten lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, asukastiheys, maantieteellinen levinneisyys ja uusien työpaikkojen syntyminen.<br>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan). Varustamon edustajan palvelujen osalta korealaisilla varustamoilla on oikeus perustaa sivuliikkeitä, jotka voivat toimia pääkonttorin edustajina. Alusten käyttöä edellyttäviä meriliikenteen liitännäispalveluja voidaan tarjota ainoastaan Bulgarian lipun alla purjehtivia aluksia käyttämällä.<br>SI: Tulliselvityspalveluja voivat tarjota ainoastaan Sloveniaan sijoittautuneet oikeushenkilöt (ei sivuliikkeitä).<br>FI: Palveluja voivat tarjota ainoastaan Suomen lipun alla purjehtivat alukset. |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| <p>B. Sisävesiliikenteen liitännäispalvelut <sup>(76)</sup></p> <p>a) Lastinkäsittelypalvelut<br/>(CPC 741 osittain)</p> <p>b) Varastointipalvelut<br/>(CPC 742 osittain)</p> <p>c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br/>(CPC 748 osittain)</p> <p>d) Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen<br/>(CPC 7223)</p> <p>e) Hinaus- ja työntöpalvelut<br/>(CPC 7224)</p> <p>f) Sisävesiliikenteen tukipalvelut<br/>(CPC 745 osittain)</p> <p>g) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br/>(CPC 749 osittain)</p> | <p>EU: Toimenpiteillä, jotka perustuvat joko nykyisiin tai tuleviin sisävesiliikennereiteille pääsyä koskeviin sopimuksiin (mm. Rein-, Main- ja Tonava-jokien yhdistämistä toisiinsa koskevat sopimukset), varataan jotkin liikenneoikeudet asianomaisiin maihin sijoittautuneille ja kansalaisuusperusteet omistajuuden osalta täyttävälle liikenteenharjoittajille. Reinin vesiliikenteestä tehdyn yleissopimuksen (Mannheimin yleissopimus) täytäntöönpanomääräyksiä sovelletaan.</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen sijoittautumisvaltion lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimiseksi.</p> <p>AT: Laivayhtiön perustavia luonnollisia henkilöitä koskee kansalaisuusvaatimus. Kun on kyseessä sijoittautuminen oikeushenkilönä, johtokuntaa ja hallintoneuvostoa koskee kansalaisuusvaatimus. Vaatimuksena on rekisteröity yhtiö tai pysyvä sijoittautuminen Itävallassa. Lisäksi osake-enemmistön on oltava Euroopan unionin kansalaisten omistuksessa, mikä ei kuitenkaan koske varastointipalveluja, rahdin kuljetusvälityspalveluja ja kuljetusta edeltäviä tarkastuksia.</p> <p>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan). Omistusosuus bulgarialaisyrityksestä rajoitetaan 49 prosenttiin.</p> <p>HU: Sijoittautumisilta voidaan edellyttää valtion osallistumista, lukuun ottamatta varastointipalveluja.</p> <p>FI: Palveluja voivat tarjota ainoastaan Suomen lipun alla purjehtivat alukset.</p> <p>SI: Tulliselvityspalveluja voivat tarjota ainoastaan Sloveniaan sijoittautuneet oikeushenkilöt (ei sivuliikkeitä).</p> |
| <p>C. Rautatieliikenteen liitännäispalvelut <sup>(77)</sup></p> <p>a) Lastinkäsittelypalvelut<br/>(CPC 741 osittain)</p> <p>b) Varastointipalvelut<br/>(CPC 742 osittain)</p> <p>c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br/>(CPC 748 osittain)</p>   | <p>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan). Omistusosuus bulgarialaisyrityksestä rajoitetaan 49 prosenttiin.</p> <p>SI: Tulliselvityspalveluja voivat tarjota ainoastaan Sloveniaan sijoittautuneet oikeushenkilöt (ei sivuliikkeitä).</p>   |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1229

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| d) Hinaus- ja työntöpalvelut<br>(CPC 7113)<br>e) Rautatiekuljetuspalveluiden tukipalvelut<br>(CPC 743)<br>f) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br>(CPC 749 osittain)  |   |
| D. Tieliikenteen liitännäispalvelut <sup>(78)</sup><br>a) Lastinkäsittelypalvelut<br>(CPC 741 osittain)<br>b) Varastointipalvelut<br>(CPC 742 osittain)<br>c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br>(CPC 748 osittain)<br>d) Kaupalliseen käyttöön tarkoitettujen maantieajoneuvojen, joissa on kuljettaja, vuokrauspalvelut<br>(CPC 7124)<br>e) Tieliikennevälineisiin liittyvät tukipalvelut<br>(CPC 744)<br>f) Muut tuki- ja liitännäispalvelut<br>(CPC 749 osittain) | AT: Kaupalliseen käyttöön tarkoitettujen maantieajoneuvojen, joissa on käyttäjä tai kuljettaja, vuokrauspalveluihin voidaan myöntää lupa ainoastaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansalaisille ja sellaisille Euroopan unionin oikeushenkilöille, joiden päätoimipaikka on Euroopan unionissa.<br>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan). Omistusosuus bulgarialaisyrityksestä rajoitetaan 49 prosenttiin.<br>FI: Kaupalliseen käyttöön tarkoitettujen maantieajoneuvojen, joissa on käyttäjä tai kuljettaja, vuokrauspalveluihin vaaditaan toimilupa lukuun ottamatta ulkomailla rekisteröityjä ajoneuvoja.<br>SI: Tulliselvityspalveluja voivat tarjota ainoastaan Sloveniaan sijoittautuneet oikeushenkilöt (ei sivuliikkeitä). |
| E. Ilmaliikennepalvelujen liitännäispalvelut   |   |
| a) Maahuolintapalvelut (ml. ateriapalvelut)  | EU: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta kansallista kohtelua. Toimenpiteiden luokan ratkaisee lentokentän koko. Kullakin lentokentällä toimivien palveluntarjoajien määrää voidaan rajoittaa käytettävissä olevan tilan mukaan tai muista syistä mutta tällöin ei kuitenkaan vähempään kuin kahteen tarjoajaan.<br>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| b) Varastointipalvelut<br><br>(CPC 742 osittain)  | BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).<br><br>PL: Jäädetyt tai jäädetyt tuotteiden varastointipalveluja sekä nesteiden ja kaasujen irtovarastointipalveluja koskevien toimenpiteiden luokan ratkaisee lentokentän koko.. Kullakin lentokentällä toimivien palveluntarjoajien määrää voidaan rajoittaa käytettävissä olevan tilan mukaan tai muista syistä mutta tällöin ei kuitenkaan vähempään kuin kahteen tarjoajaan.   |
| c) Rahdin kuljetusvälityspalvelut<br><br>(CPC 748 osittain)   | CY, CZ, HU, MT, PL, RO, SK: Ei sitoumuksia.<br><br>BG: Ulkomaiset henkilöt voivat tarjota palveluja ainoastaan omistamalla bulgarialaisyrityksen pääomasta enintään 49 prosentilla pääomasta sekä sivuliikkeiden välityksellä.<br><br>SI: Tulliselvityspalveluja voivat tarjota ainoastaan Sloveniaan sijoittautuneet oikeushenkilöt (ei sivuliikkeitä).   |
| d) Ilmaliikennevälineiden vuokrauspalvelut miehistöineen<br><br>(CPC 734)   | EU: Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajien käyttämien ilma-alusten on oltava rekisteröityjä kyseiselle lentoliikenteen harjoittajalle luvan antaneessa Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai sen luvalla muualla Euroopan unionissa.<br><br>Rekisteröitävän ilma-aluksen voidaan edellyttää olevan joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.<br><br>Ilmaliikennevälinettä käyttävän lentoliikenteen harjoittajan on oltava joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa. |
| e) Myynti ja markkinointi<br><br>f) Tietokonepohjainen paikanvarausjärjestelmä (TPJ)  | EU: Jos Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajille ei myönnetä vastaavaa kohtelua <sup>(79)</sup> kuin Euroopan unionissa myönnetään Koreassa toimiville TPJ-palvelujen tarjoajille tai jos Euroopan unionin TPJ-palvelujen tarjoajille ei myönnetä vastaavaa kohtelua kuin Koreassa toimivat lentoliikenteen harjoittajat myöntävät Euroopan unionissa, voidaan toteuttaa toimenpiteitä, jotta Euroopan unionissa toimivat TPJ-palvelujen tarjoajat myöntäisivät Korean lentoliikenteen harjoittajille ja Euroopan unionissa toimivat lentoliikenteen harjoittajat Korean TPJ-palvelujen tarjoajille vastaavan kohtelun.<br><br>BG: Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).                                     |
| F. Muiden tuotteiden kuin polttoaineiden putkijohtokuljetusten liitännäispalvelut <sup>(80)</sup><br><br>a) Putkijohtoja pitkin kuljetettujen muiden tuotteiden kuin polttoaineiden varastointipalvelut <sup>(81)</sup><br><br>(CPC 742 osittain) | Ei mitään.   |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1231

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| 18. MUUT LIKENNEPALVELUT  |  |
| Yhdistettyjen kuljetuspalvelujen tarjoaminen  | Kaikki jäsenvaltiot paitsi AT, BG, CY, CZ, EE, HU, LT, LV, MT, PL, RO, SE, SI, SK: Ei mitään, sanotun kuitenkaan rajoittamatta minkään tietyn liikennemuodon osalta tässä sitoumusluettelossa määrättyjen rajoitusten soveltamista.<br><br>AT, BG, CY, CZ, EE, HU, LT, LV, MT, PL, RO, SE, SI, SK: Ei sitoumuksia.   |
| 19. ENERGIAPALVELUT   |  |
| A. Kaivostoimintaan liittyvät palvelut <sup>(82)</sup><br>(CPC 883) <sup>(83)</sup>   | Ei mitään.   |
| B. Polttoaineiden putkijohtokuljetukset <sup>(84)</sup><br>(CPC 7131)   | AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Ei sitoumuksia.  |
| C. Putkijohtoja pitkin kuljetettujen polttoaineiden varastointipalvelut <sup>(85)</sup><br>(CPC 742 osittain)   | PL: Energiantuottajamaiden sijoittajia voidaan estää saamasta toimintaa koskeva määräysvalta. Ei sitoumuksia sivuliikkeiden suoran perustamisen osalta (yhtiöittäminen vaaditaan).   |
| D. Kiinteiden, nestemäisten ja kaasumaisten polttoaineiden sekä niihin liittyvien tuotteiden tukkukaupan palvelut<br>(CPC 62271)<br><br>sekä sähkön, höyryn ja lämminveden tukkukaupan palvelut <sup>(86)</sup> | EU: Ei sitoumuksia sähkön, höyryn ja lämminveden tukkukaupan palvelujen osalta.  |
| E. Moottoripolttoaineiden vähittäiskaupan palvelut<br>(CPC 613)   | EU: Ei sitoumuksia moottoripolttoaineiden, sähkön, (pullottamattoman) kaasun, höyryn ja lämminveden vähittäiskaupan osalta.  |
| F. Polttoöljyn, pullotetun kaasun, hiilen ja puun vähittäismyynti<br>(CPC 63297)<br><br>sekä sähkön, (pullottamattoman) kaasun, höyryn ja lämminveden vähittäiskaupan palvelut <sup>(87)</sup>                  | BE, BG, DK, FR, IT, MT, PT: Tavarataloille (Ranskan osalta ainoastaan suurille tavarataloille) myönnetään lupa polttoöljyn, pullotetun kaasun, hiilen ja puun vähittäismyyntiin ainoastaan taloudellisen tarveharkinnan perusteella. Pääasiallinen arviointiperuste: olemassa olevien myymälöiden lukumäärä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, asukastiheys, maantieteellinen levinneisyys, liikenneolosuhteisiin kohdistuvat vaikutukset ja uusien työpaikkojen syntyminen. |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| G. Energian jakeluun liittyvät palvelut <sup>(88)</sup><br>(CPC 887)   | AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, HU, IT, LU, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SE, UK: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta konsultointipalveluja, ja konsultointipalvelujen osalta ei mitään.<br><br>SI: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta kaasun jakeluun liittyviä palveluja, ja kaasun jakelun osalta ei mitään. |
| 20. MUUT MUUALLE LUOKITTELEMATTOMAT PALVELUT   |  |
| a) Pesu-, puhdistus- ja värjäyspalvelut<br>(CPC 9701)  | Ei mitään.   |
| b) Kampaamopalvelut (CPC 97021)  | IT: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan kansallisen kohtelun perusteella. Jos taloudellista tarveharkintaa sovelletaan, yritysten määrälle asetetaan raja. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien yritysten tiheys.   |
| c) Kosmetologin käsittely, käsi- ja jalkahoitopalvelut<br>(CPC 97022)  | IT: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan kansallisen kohtelun perusteella. Jos taloudellista tarveharkintaa sovelletaan, yritysten määrälle asetetaan raja. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien yritysten tiheys.   |
| d) Muut kauneudenhoitopalvelut, muualle luokittelemattomat<br>(CPC 97029)  | IT: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan kansallisen kohtelun perusteella. Jos taloudellista tarveharkintaa sovelletaan, yritysten määrälle asetetaan raja. Pääasiallinen arviointiperuste: väestö ja olemassa olevien yritysten tiheys.   |
| e) Kylpyläpalvelut ja muut kuin terapeuttiset hieronnat, joita tarjotaan rentouttavina ja fyysistä hyvinvointia edistävinä palveluina eikä lääkinällisiin tai kuntoutustarkoituksiin <sup>(89)</sup> <sup>(90)</sup><br>(CPC ver. 1.0 97230) | Ei mitään.   |
| f) Televiestinnän yhteyspalvelut<br>(CPC 7543)   | Ei mitään.   |

<sup>(1)</sup> Bulgarian varallisuusosoikeus tunnustaa seuraavat rajoitetut kiinteistöjen omistusoikeudet: käyttöoikeus, rakennusoikeus, oikeus päällysrakenteiden pystyttämiseen ja rasiukset.

<sup>(2)</sup> Palvelualoja koskevat rajoitukset eivät ylitä nykyisten GATS-sitoumusten mukaisia rajoituksia.

<sup>(3)</sup> Palvelualoja koskevat rajoitukset eivät ylitä nykyisten GATS-sitoumusten mukaisia rajoituksia.

<sup>(4)</sup> Palvelualoja koskevat rajoitukset eivät ylitä nykyisten GATS-sitoumusten mukaisia rajoituksia.

<sup>(5)</sup> Sloveniaan perustettua sivuliikettä ei kaupallisia yrityksiä koskevan lain mukaan pidetä oikeushenkilönä, vaan sitä kohdellaan toiminnan osalta samalla tavalla kuin tytäryhtiötä, mikä vastaa GATS-sopimuksen XXVIII artiklan g kohtaa.

<sup>(6)</sup> Koska yleishyödyllisiä palveluja tarjotaan usein myös kansallista tasoa suppeammalla tasolla, yksityiskohtainen ja tyhjentävä toimialakohtainen luettelo ei ole käytännöllinen. Ymmärrettävyyden lisäämiseksi tämän sitoumusluettelon alaviitteissä ilmoitetaan viitteellisesti ne alat, joilla yleishyödyllisillä palveluilla on merkittävä osa.

<sup>(7)</sup> Tätä rajoitusta ei sovelleta televiestintään eikä tietojenkäsittelypalveluihin ja niiden oheispalveluihin.

<sup>(8)</sup> Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 54 artiklan mukaisesti kyseiset tytäryhtiöt katsotaan Euroopan unionin oikeushenkilöiksi. Siltä osin kuin niillä on jatkuva ja toimiva yhteys Euroopan unionin talouteen, ne ovat EU:n sisämarkkinoiden edunsaajia, mikä tarkoittaa muun muassa sijoittautumisvapautta ja vapautta tarjota palveluja Euroopan unionin kaikissa jäsenvaltioissa.

<sup>(9)</sup> Tällaisiin investointeihin sisältyy kyseisten yhteisöjen kannalta taloudellisten etujen lisäksi tavallisesti myös muita etuja.

<sup>(10)</sup> Varojen kokonaismäärä tai velkojen kokonaismäärä, johon on lisätty pääoma.

- (11) Maa-, riista-, metsä- ja kalatalouteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 6.F.f ja 6.F.g.
- (12) Maa-, riista-, metsä- ja kalatalouteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 6.F.f ja 6.F.g.
- (13) Maa-, riista-, metsä- ja kalatalouteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 6.F.f ja 6.F.g.
- (14) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (15) Ei sisällä kaivostoimintaa varten satunnaisesti tarjottuja palkkio- tai sopimusperusteisia palveluja, jotka sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 19.A.
- (16) Oikeushenkilö on yhden tai useamman toisen luonnollisen tai oikeushenkilön määräysvallassa, jos viimeksi mainitu(i)lla on valta nimittää enemmistö sen johtajista tai muutoin laillisesti ohjata sen toimintaa. Määräysvallaksi on erityisesti katsottava yli 50 prosentin omistusosuus oikeushenkilön pääomasta.
- (17) Toimiala ei kata valmistukseen liittyviä neuvontapalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtaan 6.f.h.
- (18) Toimiala on rajattu valmistustoimintaan. Siihen ei kuulu audiovisuaalialaan liittyvä eikä kulttuurisällön esittämistä koskeva toiminta.
- (19) Palkkio- ja sopimusperusteinen kustantaminen ja painaminen sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtaan 6.F.p.
- (20) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (21) Oikeushenkilö on yhden tai useamman toisen luonnollisen tai oikeushenkilön määräysvallassa, jos viimeksi mainitu(i)lla on valta nimittää enemmistö sen johtajista tai muutoin laillisesti ohjata sen toimintaa. Määräysvallaksi on erityisesti katsottava yli 50 prosentin omistusosuus oikeushenkilön pääomasta.
- (22) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (23) Ei sisällä palkkioihin tai sopimuksiin perustuvan sähkönsiirron ja -jakelun järjestelmiä, jotka sisältyvät kohtaan ENERGIAPALVELUT.
- (24) Ei sisällä maakaasun ja kaasumaisten polttoaineiden siirtoa putkijohtoja pitkin, palkkio- tai sopimusperusteista kaasun siirtoa ja jakelua eikä maakaasun ja kaasumaisten polttoaineiden myyntiä, jotka sisältyvät kohtaan ENERGIAPALVELUT.
- (25) Ei kata palkkio- tai sopimusperusteista höyryn ja lämminveden siirtoa ja jakelua eikä höyryn ja lämminveden myyntiä, jotka sisältyvät kohtaan ENERGIAPALVELUT.
- (26) Oikeushenkilö on yhden tai useamman toisen luonnollisen tai oikeushenkilön määräysvallassa, jos viimeksi mainitu(i)lla on valta nimittää enemmistö sen johtajista tai muutoin laillisesti ohjata sen toimintaa. Määräysvallaksi on erityisesti katsottava yli 50 prosentin omistusosuus oikeushenkilön pääomasta.
- (27) Sisältää oikeudelliset neuvonta- ja edustuspalvelut, välimies- ja sovittelupalvelut sekä oikeudelliset asiakirja- ja todistuspalvelut. Lakiasianpalvelujen tarjoaminen on sallittua ainoastaan kansainväliseen oikeuteen, EU:n oikeuteen ja sellaisen lainkäyttöalueen oikeuteen, jolla palveluntarjoaja tai sen henkilöstö on oikeutettu toimimaan lakimiehenä, kuuluvissa asioissa, ja siihen sovelletaan, samoin kuin muiden palvelujen yhteydessä, Euroopan unionin jäsenvaltioissa sovellettavia lupavaatimuksia ja -menettelyjä. Kansainväliseen oikeuteen ja ulkomaiseen oikeuteen liittyviä lakiasianpalveluja tarjoavilla asianajajilla kyseiset lupavaatimukset ja -menettelyt voivat tarkoittaa paikallisten eettisten sääntöjen noudattamista ja kotimaan ammattinimikkeen käyttämistä (jolle isäntämaan ammattinimikkeen käyttämiselle ole saatu hyväksyntää), vakuutusta koskevien vaatimusten täyttämistä, yksinkertaista rekisteröitymistä isäntämaan asianajajaliittoon tai yksinkertaistettua hyväksymistä isäntämaan asianajajaliiton jäseneksi soveltuvuuskokeen kautta sekä lainmukaisen kotipaikan tai toimipaikan sijaitsemista isäntämaassa. EU:n oikeuteen liittyviä lakiasianpalveluja voi tarjota Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion asianajajaliittoon hyväksytty täysin pätevä asianajaja henkilökohtaisesti tai niitä voidaan tarjota hänen kauttaan, ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden oikeuteen liittyviä lakiasianpalveluja voi periaatteessa tarjota kyseisen jäsenvaltion asianajajaliittoon hyväksytty täysin pätevä asianajaja henkilökohtaisesti tai niitä voidaan tarjota hänen kauttaan. Näin ollen edustaminen EU-osapuolen tuomioistuimissa ja muissa toimivaltaisissa viranomaisissa saattaa edellyttää täysjäsenyyttä Euroopan unionin asianomaisen jäsenvaltion asianajajaliitossa, koska tällöin on kyse EU:n ja kansallisen prosessioikeuden harjoittamisesta. Joissakin jäsenvaltioissa ulkomaiset asianajajat, joita ei ole hyväksytty asianajajaliiton täysjäseniksi, voivat kuitenkin edustaa siviilioikeudellisissa menettelyissä osapuolta, joka on sellaisen valtion kansalainen tai kuuluu sellaiselle valtiolle, jossa asianajajalla on lupa harjoittaa ammattiaan.
- (28) Ei sisällä verokysymyksiin liittyviä oikeudellisia neuvonta- ja edustuspalveluja, jotka sisältyvät kohtaan 1.A.a. Lakiasianpalvelut.
- (29) Farmaseuttisten tuotteiden tarjoaminen yleisesti on muun palvelutarjonnan tavoin luvanvaraista ja siihen sovelletaan Euroopan unionin jäsenvaltioissa sovellettavia lupa- ja pätevyysvaatimuksia ja -menettelyjä. Yleisenä sääntönä on, että tämä toiminta on varattu farmaseuteille. Joissakin jäsenvaltioissa ainoastaan reseptilääkkeiden toimittaminen on varattu farmaseuteille.
- (30) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (31) CPC 85201 osittain; sisältyy kohtaan 6.A.h. Lääkäri- ja hammashoitopalvelut.
- (32) Tässä tarkoitetut palvelut liittyvät kiinteistövälittäjän ammattiin, eivätkä ne vaikuta kiinteistöjä ostavien luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden oikeuksiin ja/tai heitä koskeviin rajoituksiin.
- (33) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan niihin teknisiin testaus- ja analysointipalveluihin, jotka ovat pakollisia myynti- ja käyttöluopien myöntämistä varten (esim. autojen katsastus, elintarvikkeiden tarkastus).
- (34) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan tiettyihin kaivostoimintaa (esim. mineraalit, öljy ja kaasu) koskeviin palveluihin.
- (35) Kuljetusvälineiden huolto- ja korjauspalvelut (CPC 6112, 6122, 8867 ja CPC 8868) sisältyvät kohtiin 6.F.1.1–6.F.1.4. Toimistokoneiden ja -laitteiden, ml. tietokoneet, huolto- ja korjauspalvelut (CPC 845) sisältyvät kohtaan 6.B. Tietojenkäsittelypalvelut.
- (36) Ei sisällä tulostuspalveluja, jotka luetaan koodiin CPC 88442 ja sisältyvät kohtaan 6.F.p.
- (37) 'Postilähetyksellä' tarkoitetaan mitä tahansa julkisen tai yksityisen kaupallisen toimijan käsittelemää lähetystä.
- (38) 'Käsittelyllä' tarkoitetaan keruuta, lajittelua, kuljetusta ja toimitusta.
- (39) Esim. kirjeet ja postikortit.
- (40) Esim. kirjat ja kuvastot.
- (41) Aikakausjulkaisut ja sanomalehdet.
- (42) Pikalähetyksipalveluihin voi sisältyä nopean ja luotettavan toimituksen lisäksi lisäarvoelementtejä, kuten nouto lähettäjältä, henkilökohtainen toimitus vastaanottajalle, seuranta ja paikantaminen, mahdollisuus muuttaa määränpäättä ja vastaanottajaa kuljetuksen aikana sekä vastaanottovahvistus.
- (43) Sellaisten välineiden tarjoaminen, ml. väliaikaiset toimitilat sekä kolmannen osapuolen hoitama kuljetus, jotka mahdollistavat postilähetysten toimittamisen omatoimisesti tämän palvelun tilaajien kesken tapahtuvalla vaihdolla. 'Postilähetyksellä' tarkoitetaan minkä tahansa julkisen tai yksityisen kaupallisen toimijan käsittelemää lähetystä.
- (44) 'Kirjelähetyksillä' tarkoitetaan minkä tahansa laatuselle fyysiselle alustalle kirjoitettua viestiä, joka kuljetetaan ja toimitetaan lähettäjän itse lähetykseen tai sen kuoreen merkitsemään osoitteeseen. Kirjelähetyksiksi ei katsota kirjoja, kuvastoja, sanomalehtiä eikä aikakausjulkaisuja.
- (45) Posti- ja kuriirilähetysten kuljetus omaan lukuun maitse millä tahansa välineellä.
- (46) Postin kuljetus omaan lukuun ilmaitse.
- (47) Näihin palveluihin ei sisälly suorakäyttöinen tietojen ja/tai datan käsittely (ml. tapahtumakäsittely), joka on osa koodia CPC 843 ja joka sisältyy kohtaan 6.B. Tietojenkäsittelypalvelut.

- (48) Yleisradiolähetyks määritellään yleisön vastaanotettavaksi tarkoitetuksi, vapaasti eteneviä radioaaltoja hyväksi käyttäväksi televisio- tai radio-ohjelmaa sisältäväksi lähetykseksi, mutta siihen eivät kuulu operaattoreiden väliset yhteydet.
- (49) Selkeyden varmistamiseksi jotkin Euroopan unionin jäsenvaltiot ovat rajoittaneet julkisen omistussuuden tietyissä televiestintäoperaattoreissa. Kyseiset jäsenvaltiot varaavat itselleen oikeuden tällaisen julkisen omistussuuden säilyttämiseen myös tulevaisuudessa. Tämä ei ole markkinoille pääsyn rajoittamista. Belgiassa valtion osuus ja äänivalta Belgacomissa määritellään vapaasti lainsäädäntövaltuuksin, kuten tällä hetkellä valtionomistuksessa olevien taloudellisten yritysten uudistamisesta 21. maaliskuuta 1991 annetulla lailla.
- (50) Näihin palveluihin kuuluvat televiestintäpalvelut, jotka koostuvat radio- ja televisiolähetysten lähettämisestä ja vastaanottamisesta satelliittiteitse (satelliitin välityksellä tapahtuva ohjelmasignaalien keskeytymätön siirtokehto, jota tarvitaan television ja radion ohjelmasignaalin välittämiseksi yleisölle). Toiminta kattaa satelliittipalvelujen käytön myynnin mutta ei television ohjelmapakettien myyntiä kotitalouksille.
- (51) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan kemianteollisuuden tuotteiden, lääkinälliseen käyttöön tarkoitettujen tuotteiden kuten lääkinnällisten ja kirurgisten laitteiden, lääkeaineiden, lääkinnälliseen käyttöön tarkoitettujen tavaroiden, sotatarvikkeiden ja jalometallien (ja jalokivien) jakeluun sekä joissakin Euroopan unionin jäsenvaltioissa myös tupakan ja tupakkatuotteiden sekä alkoholijuomien jakeluun.
- (52) Nämä palvelut, ml. CPC 62271, sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 19.D.
- (53) Ei sisällä huolto- ja korjauspalveluja, jotka sisältyvät YRITYSPALVELUJEN kohtiin 6.B ja 6.F.1. Ei sisällä energiatuotteiden vähittäiskaupan palveluja, jotka sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtiin 19.E ja 19.F.
- (54) Farmaseuttisten, lääkinnällisten ja ortopedisten tuotteiden vähittäismyynti sisältyy AMMATILLISTEN PALVELUJEN kohtaan 6.A.k.
- (55) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (56) Vastaa viemäröintipalveluja.
- (57) Vastaa poistokaasujen puhdistuspalveluja.
- (58) Vastaa osittain luonnon- ja maisemansuojelupalveluja.
- (59) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (60) Lentoliikenteen ateriapalvelut sisältyvät LIIKENTEEN LIITÄNNÄISPALVELUJEN kohtaan 17.E.a. Maahuolintapalvelut.
- (61) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (62) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan satamapalveluihin ja muihin sellaisiin meriliikennepalveluihin, jotka edellyttävät yleisten alueiden käyttöä.
- (63) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkin rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (64) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkin rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (65) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkin rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (66) Tähän luetteloon ei sisälly kansallinen kabotaasiliikenne, jonka katsotaan käsittävän matkustajien tai tavaroiden kuljettamisen Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion sataman tai paikan ja saman jäsenvaltion toisen sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Euroopan unionin jäsenvaltion satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkin rajoittamatta sitä, mitä asiaa koskevan kansallisen lainsäädännön mukaisesti voidaan pitää kabotaasina.
- (67) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan sellaisiin rautatieliikennepalveluihin, jotka edellyttävät yleisten alueiden käyttöä.
- (68) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (69) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan joissakin jäsenvaltioissa.
- (70) Koodi CPC 71235 osittain; sisältyy VIESTINTÄPALVELUJEN kohtaan 7.A. Posti- ja kuriiripalvelut.
- (71) Polttoaineiden putkijohtokuljetus sisältyy ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 19.B.
- (72) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (73) Ei sisällä liikennevälineiden huolto- ja korjauspalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 6.F.1.1 – 6.F.1.4.
- (74) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan satamapalveluihin, muihin liitännäispalveluihin, jotka edellyttävät yleisten alueiden käyttöä, sekä hinaus- ja työntöpalveluihin.
- (75) Kyseistä toimenpidettä sovelletaan syrjimättömästi.
- (76) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan satamapalveluihin, muihin yleisten alueiden käyttöä edellyttäviin liitännäispalveluihin sekä hinaus- ja työntöpalveluihin.
- (77) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan palveluihin, jotka edellyttävät yleisten alueiden käyttöä.
- (78) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan palveluihin, jotka edellyttävät yleisten alueiden käyttöä.
- (79) ”Vastaava kohtelu” merkitsee Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittajien ja Euroopan unionin TPJ-palvelujen tarjoajien syrjimättömää kohtelua.
- (80) Polttoaineiden putkijohtokuljetuksen liitännäispalvelut sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 19.C.
- (81) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (82) Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.
- (83) Sisältää seuraavat palkkio- tai sopimusperusteiset palvelut: kaivostuomintaan liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut, porauspaikan valmistelu, porauslaitteen asennus, poraus, poranterien huoltopalvelut, suojaputkituspalvelut, porausliejun valmistus ja toimitus, kiinteän aineen hallinta, porausreiässä suoritettavat erikoistoimenpiteet, kairausalueen geologia ja porauksen hallinta, kairasydännäytteen otto, reiän koestus, vajjeripalvelut, viimeistelynesteden (suolaliuosten) toimitus ja käyttö, viimeistelylaitteiden toimitus ja asentaminen, sementointi (paineumppaus), aktiivointipalvelut (rakoiluttaminen, hapottaminen ja paineumppaus), porausreiän korjauspalvelut, porausreiän tulppaaminen ja hylkääminen. Ei sisällä suoraa pääsyä luonnonvaroihin tai niiden hyödyntämistä. Ei sisällä maaperän rakentamista muita luonnonvaroja kuin öljyä ja kaasua koskevaa kaivostuomintaa varten (CPC 5115), joka sisältyy kohtaan 8. RAKENNUSPALVELUT JA NIIHIN LIITTYVÄT TEKNISET PALVELUT.

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1235

<sup>(84)</sup> Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.

<sup>(85)</sup> Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.

<sup>(86)</sup> Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.

<sup>(87)</sup> Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan.

<sup>(88)</sup> Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan lukuun ottamatta konsultointipalveluja.

<sup>(89)</sup> Terapeuttiset hieronta- ja kylpylähoitopalvelut sisältyvät kohtiin 6.A.h. Lääkäri- ja hammashoitopalvelut, 6.A.j.2. Sairaanhoitaja- ja fysioterapeuttipalvelut sekä avustavan hoitohenkilöstön palvelut, sekä kohtaan Terveystuotopalvelut (13.A ja 13.C).

<sup>(90)</sup> Yleishyödyllisiä palveluja koskevaa horisontaalista rajoitusta sovelletaan sellaisiin kylpyläpalveluihin ja muuhun kuin lääkinälliseen hierontaan, joita tarjotaan yleishyödyllisillä alueilla kuten tietyillä vesilähteillä.

## LIITE 7-A-3

## EU-OSAPUOLI

## LUETTELO VARAUKSISTA 7.18 JA 7.19 ARTIKLAN MUKAISESTI

## (AVAINHENKILÖSTÖ JA KORKEAKOULUTUTKINNON SUORITTANEET HARJOITTELIJAT SEKÄ YRITYSPALVELUJEN (LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN) MYYJÄT)

1. Jäljempänä esitettävässä varausluettelossa ilmoitetaan 7.7 ja 7.13 artiklan nojalla vapautettu taloudellinen toiminta, johon sovelletaan 7.18 ja 7.19 artiklan mukaisesti avainhenkilöstöä ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskevia varauksia, sekä eritellään kyseiset rajoitukset. Luettelo rakentuu seuraavasti:
  - a) ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetaan toimiala tai osa-ala, jolla rajoituksia sovelletaan; sekä
  - b) toisessa sarakkeessa esitetään sovellettavat varaukset.EU-osapuoli ei tee avainhenkilöstöä ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskevia sitoumuksia sellaisen taloudellisen toiminnan osalta, jota ei vapauteta (pysyy ilman sitoumuksia) 7.13 artiklan nojalla.
2. Yksittäisten toimialojen ja osa-alojen yksilöiminen:
  - a) ISIC Rev. 3.1 tarkoittaa kaikkia toimialoja koskevaa kansainvälistä toimialaluokitusstandardia sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N<sup>o</sup> 4, ISIC REV 3.1, 2002),
  - b) CPC tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta, johon viitataan 7.25 artiklan alaviitteessä 27, ja
  - c) CPC ver. 1.0 tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N<sup>o</sup> 77, CPC ver 1.0, 1998).
3. Avainhenkilöstöä ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskevia sitoumuksia ei sovelleta, jos heidän tilapäisen läsnäolonsa tarkoituksena tai vaikutuksena on osallistuminen tai muunlainen vaikuttaminen työntekijöiden ja johdon välisen riidan tai neuvottelujen tulokseen.
4. Jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly sellaisia pätevyysvaatimuksiin ja -menettelyihin, teknisiin standardeihin tai lupavaatimuksiin ja -menettelyihin liittyviä toimenpiteitä, jotka eivät ole 7.18 ja 7.19 artiklassa tarkoitettuja rajoituksia. Kyseisiä toimenpiteitä (esim. toimiluvan saamista koskeva edellytys, tutkintotodistusten tunnustuksen saamista säännellyillä aloilla koskeva edellytys, tiettyjen tutkintojen, ml. kielitutkinnot, läpäisemistä ja laimukaisen kotipaikan sijaitsemista alueella, jolla taloudellista toimintaa harjoitetaan, koskevat edellytykset) sovelletaan joka tapauksessa Korean avainhenkilöstöön ja korkeakoulututkinnon suorittaneisiin harjoittelijoihin, vaikka toimenpiteitä ei mainita jäljempänä olevassa luettelossa.
5. Kaikkia maahantuloa, oleskelua, työskentelyä ja sosiaaliturvaa koskevia EU-osapuolen lakeja ja määräyksiä, mukaan luettuina oleskelun kestoa, vähimmäispalkkoja ja työehtosopimuksia koskevat määräykset, on sovellettava edelleen, vaikka niitä ei mainita jäljempänä olevassa luettelossa.
6. Sopimuksen 7.1 artiklan 3 kohdan mukaisesti jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly toimenpiteitä, jotka koskevat osapuolen myöntämiä tukia.
7. Jäljempänä oleva luettelo ei rajoita sijoittautumissitoumuksia koskevassa luettelossa kuvattujen julkisten monopolien ja yksinoikeuksien olemassaoloa.
8. Toimialoilla, joilla sovelletaan taloudellista tarveharkintaa, sen pääasiallisena arviointiperusteena on alan markkinatilanteen arviointi siinä Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai sillä alueella, jossa tai jolla palvelua on tarkoitus tarjota, mukaan luettuina olemassa olevien palveluntarjoajien määrä ja niihin kohdistuvat vaikutukset.
9. Tästä luettelosta johtuvat oikeudet ja velvoitteet eivät ole sellaisenaan välittömästi sovellettavissa, eivätkä ne näin ollen luo välittömästi oikeuksia luonnollisille tai oikeushenkilöille.
10. Jäljempänä olevassa luettelossa käytetään seuraavia lyhyenteitä:

AT Itävalta

BE Belgia

BG Bulgaria

CY Kypros

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1237

CZ Tšekki  
DE Saksa  
DK Tanska  
EU Euroopan unioni ja kaikki sen jäsenvaltiot  
ES Espanja  
EE Viro  
FI Suomi  
FR Ranska  
EL Kreikka  
HU Unkari  
IE Irlanti  
IT Italia  
LV Latvia  
LT Liettua  
LU Luxemburg  
MT Malta  
NL Alankomaat  
PL Puola  
PT Portugali  
RO Romania  
SK Slovakia  
SI Slovenia  
SE Ruotsi  
UK Yhdistynyt kuningaskunta

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| KAIKKI TOIMIALAT  | <p>Taloudellinen tarveharkinta</p> <p>BG, HU: Korkeakoulututkinnon suorittaneiden harjoittelijoiden osalta edellytetään taloudellista tarveharkintaa. <sup>(1)</sup></p>  |
| KAIKKI TOIMIALAT  | <p>Liikematkalaiset</p> <p>BG: Liikematkalaisten lukumäärä ei saa olla yli 10 prosenttia kyseessä olevan bulgarialaisen oikeushenkilön vuosittain työllistämien Euroopan unionin kansalaisten määrästä. Jos työllistettyjä on vähemmän kuin 100, yrityksen sisällä toiseen maahan lähetettyjen määrä voi olla yli 10 prosenttia työllistettyjen koko määrästä, jos siihen saadaan lupa.</p> <p>HU: Ei sitoumuksia luonnollisten henkilöiden osalta, jotka ovat olleet osakkaina jossakin Korean oikeushenkilössä.</p>   |
| KAIKKI TOIMIALAT  | <p>Korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat</p> <p>AT, DE, ES, FR, HU: Harjoittelun on liityttävä suoritettuun korkeakoulututkintoon.</p>   |
| KAIKKI TOIMIALAT  | <p>Toimitusjohtajat ja tilintarkastajat</p> <p>AT: Oikeushenkilöiden sivuliikkeiden toimitusjohtajien on asuttava vakinaisesti Itävallassa. Oikeushenkilön tai sivuliikkeen palveluksessa olevien luonnollisten henkilöiden, jotka vastaavat Itävallan kauppain (Austrian Trade Act) noudattamisesta, on asuttava vakinaisesti Itävallassa.</p> <p>FI: Ulkomaalainen, joka harjoittaa kauppaa yksityisyrityksenä, tarvitsee elinkeinoluvan ja hänen on asuttava vakinaisesti Euroopan unionissa. Kaikilla toimialoilla televiestintäpalveluja lukuun ottamatta osakeyhtiön toimitusjohtajaa koskee kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus. Televiestintäpalvelujen osalta edellytetään toimitusjohtajan asuvan vakinaisesti maassa.</p> <p>FR: Teollisen, kaupallisen tai käsiteollisen yrityksen toimitusjohtajalla on oltava erityisvaltuutus, jollei hänellä ole oleskelulupaa.</p> <p>RO: Kaupallisten yhtiöiden tilintarkastajien ja varatilintarkastajien enemmistön on oltava Romanian kansalaisia.</p> <p>SE: Oikeushenkilön tai sivuliikkeen toimitusjohtajan on asuttava Ruotsissa.</p> |
| KAIKKI TOIMIALAT  | <p>Tunnustaminen</p> <p>EU: Tutkintotodistusten vastavuoroisesta tunnustamisesta annettuja Euroopan unionin direktiivejä sovelletaan ainoastaan Euroopan unionin kansalaisiin. Oikeus harjoittaa säänneltyä ammattia yhdessä Euroopan unionin jäsenvaltiossa ei merkitse oikeutta harjoittaa kyseistä ammattia toisessa jäsenvaltiossa. <sup>(2)</sup></p>  |
| 4. TEOLLISUUS <sup>(3)</sup>  |   |
| H. Kustantaminen, painaminen ja tallenteiden jäljentäminen<br><br>(ISIC Rev. 3.1: 22) pl. palkkio- ja sopimusperusteinen kustantaminen ja painaminen <sup>(4)</sup> | <p>IT: Kustantajia koskee kansalaisuusvaatimus.</p> <p>PL: Sanoma- ja aikakauslehtien päätoimittajia koskee kansalaisuusvaatimus.</p> <p>SE: Kustantajaa ja kustannus- tai painoyrityksen omistajaa koskee asuinpaikkavaatimus.</p>   |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1239

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| 6. LIIKE-ELÄMÄN PALVELUT   |  |
| A. Ammatilliset palvelut   |  |
| a) Lakiasianpalvelut<br>(CPC 861) (5)  | <p>AT, CY, ES, EL, LT, MT, RO, SK: Kansallisen (EU ja jäsenvaltio) oikeuden harjoittamiseen vaadittava asianajajaliiton täysjäsenyys edellyttää kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä. Espanjassa toimivaltaiset viranomaiset voivat myöntää tähän poikkeuksia.</p> <p>BE, FI: Oikeudellista edustusta koskeviin palveluihin vaadittava asianajajaliiton täysjäsenyys edellyttää kansalaisuusvaatimuksen ja asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä. Belgiassa sovelletaan kiintiöitä "Cour de cassation" -oikeusistuimessa edustamiseen muissa kuin rikosoikeudellisissa tapauksissa.</p>  |
| pl. julkisia tehtäviä hoitavien oikeusalan ammattilaisten (kuten notaarit, "huissiers de justice" ja muut "officiers publics et ministériels") tarjoamat oikeudelliset neuvontapalvelut sekä oikeudelliset asia-kirja- ja todistuspalvelut | <p>BG: Korealaiset asianajajat voivat tarjota oikeudellista edustusta koskevia palveluja ainoastaan Korean kansalaisten osalta, ja edellytyksenä on vastavuoroisuus ja yhteistyö bulgarialaisen asianajajan kanssa. Oikeudellista sovittelua koskevien palvelujen tarjoaminen edellyttää vakinaista asuinpaikkaa.</p> <p>FR: Asianajajat voivat harjoittaa "avocat auprès de la Cour de Cassation" ja "avocat auprès du Conseil d'Etat" -ammatteja kiintiöiden rajoissa ja kansalaisuusvaatimuksen täytyessä.</p> <p>HU: Asianajajaliiton täysjäsenyys edellyttää kansalaisuusvaatimuksen ja asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä. Ulkomaisten asianajajien harjoittamat lakiasianpalvelut on rajattu oikeudellisen neuvonnan tarjoamiseen, jonka on tapahduttava unkarilaisen asianajajan tai lakiasiaintoiniston kanssa tehdyn yhteistyösopimuksen perusteella.</p> <p>LV: Valan tehneitä asianajajia, joille edustaminen rikosoikeudenkäynneissä on varattu, koskee kansalaisuusvaatimus.</p> <p>DK: Oikeudellisten neuvontapalvelujen markkinointi on rajattu asianajajille, joilla on Tanskassa myönnetty elinkeinolupa. Tanskalaisen elinkeinoluvan myöntämisen edellytyksenä on Tanskassa suoritettu lainopillinen tutkinto.</p> <p>LU: Luxemburgin ja EU:n oikeuteen liittyvien lakiasianpalvelujen tarjoaminen edellyttää kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.</p> <p>SE: Asianajajaliiton jäsenyys, joka on tarpeen ainoastaan käytettäessä ruotsalaista "advokat" -ammattinimikettä, edellyttää asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä.</p> |
| b) 1. Laskentatoimen palvelut ja kirjanpidon palvelut<br>(CPC 86212, muut kuin "tilintarkastuspalvelut", CPC 86213, CPC 86219 ja CPC 86220)  | FR: Laskentatoimen palvelujen ja kirjanpito- ja tilintarkastuspalvelujen tarjoaminen edellyttää talous-, finanssi- ja teollisuusministerin päätöstä ulkoministerin suostumuksella. Asuinpaikkavaatimus ei voi olla yli viisi vuotta.   |
| b) 2. Tilintarkastuspalvelut<br>(CPC 86211 ja 86212, muut kuin laskentatoimen palvelut)  | <p>AT: Edustaminen toimivaltaisissa viranomaisissa ja Itävallan erityislainsäädännössä (esim. osakeyhtiölaki, pörssilaki, pankkilaki jne.) säädettyjen tilintarkastusten suorittaminen edellyttävät kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.</p> <p>DK: Asuinpaikkavaatimus.</p> <p>ES: Tilintarkastajien ja sellaisten yhtiöiden, joita yhtiöoikeudesta annettu kahdeksas ETY:n direktiivi ei kata, hallintohenkilöstöä, johtajia ja yhteistyökumppaneita koskee kansalaisuusvaatimus.</p> <p>FI: Suomalaisen osakeyhtiön tilintarkastajista vähintään yhtä koskee asuinpaikkavaatimus.</p> <p>EL: Tilintarkastajia koskee kansalaisuusvaatimus.</p>  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | <p>IT: Sellaisten yhtiöiden, joita yhtiöoikeudesta annettu kahdeksas ETY:n direktiivi ei kata, hallintohenkilöstöä, johtajia ja yhteistyökumppaneita koskee kansalaisuusvaatimus. Yksittäisiä tilintarkastajia koskee asuinpaikkavaatimus.</p> <p>SE: Tiettyjen oikeushenkilöiden, mm. kaikkien osakeyhtiöiden, tilintarkastuspalveluja voivat tarjota ainoastaan Ruotsissa hyväksytyt tilintarkastajat. Hyväksyminen edellyttää maassa asumista.</p>  |
| <p>c) Verotukseen liittyvät neuvontapalvelut<br/>(CPC 863) <sup>(6)</sup></p>  | <p>AT: Edustaminen toimivaltaisissa viranomaisissa edellyttää kansalaisuusvaatimuksen täyttymistä.</p> <p>BG, SI: Asiantuntijoita koskee kansalaisuusvaatimus.</p> <p>HU: Asuinpaikkavaatimus.</p>   |
| <p>d) Arkkitehtipalvelut<br/>sekä<br/>e) Kaupunkisuunnittelu- ja maisemasuunnittelupalvelut<br/>(CPC 8671 ja CPC 8674)</p> | <p>EE: Vähintään yhden vastuullisista henkilöistä (hankkeen johtaja tai konsultti) on asuttava Virossa.</p> <p>BG: Ulkomaisilla asiantuntijoilla on oltava vähintään kahden vuoden kokemus rakennusalalta. Arkkitehtipalvelujen sekä yhdyskunta- ja maisemasuunnittelupalvelujen yhteydessä sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.</p> <p>EL, HU, SK: Asuinpaikkavaatimus.</p>  |
| <p>f) Tekniset palvelut<br/>sekä<br/>g) Rakennushankkeiden suunnittelupalvelut<br/>(CPC 8672 ja CPC 8673)</p>              | <p>EE: Vähintään yhden vastuullisista henkilöistä (hankkeen johtaja tai konsultti) on asuttava Virossa.</p> <p>BG: Ulkomaisilla asiantuntijoilla on oltava vähintään kahden vuoden kokemus rakennusalalta.</p> <p>SK: Asuinpaikkavaatimus.</p> <p>EL, HU: Asuinpaikkavaatimus (koodin CPC 8673 osalta asuinpaikkavaatimusta sovelletaan ainoastaan korkeakoulututkinnon suorittaneisiin harjoittelijoihin).</p>  |
| <p>h) Lääkäripalvelut (ml. psykologit) ja hammashoitopalvelut<br/>(CPC 9312 ja CPC 85201 osittain)</p>                     | <p>CZ, IT, SK: Asuinpaikkavaatimus.</p> <p>CZ, RO, SK: Ulkomaiset luonnolliset henkilöt tarvitsevat toimivaltaisten viranomaisten luvan.</p> <p>BE, LU: Korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat tarvitsevat toimivaltaisten viranomaisten ulkomaisille luonnollisille henkilöille myöntämän luvan.</p> <p>BG, MT: Kansalaisuusvaatimus.</p> <p>DE: Kansalaisuusvaatimus, josta voidaan poikkeuksellisesti myöntää vapautus, jos se on perusteltua kansanterveydellisistä syistä.</p> <p>DK: Lupa jonkin erityistehtävän suorittamiseen voidaan antaa tietyin rajoituksin enintään 18 kuukaudeksi, ja se edellyttää maassa oleskelua.</p> <p>FR: Kansalaisuusvaatimus. Markkinoille pääsy on kuitenkin mahdollista vuosittain vahvistettavien kiintiöiden rajoissa.</p> <p>LV: Ulkomaalaiset tarvitsevat lääkärinä toimiakseen luvan paikallisilta terveysviranomaisilta; lupa perustuu lääkäreitä ja hammaslääkäreitä koskevaan alueelliseen tarveharkintaan.</p> |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1241

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | <p>PL: Ulkomaalaiset voivat harjoittaa lääkärin ammattia luvanvaraisesti. Ulkomaisilla lääkäreillä on rajoitettu äänioikeus ammattikamareissa.</p> <p>PT: Psykologeja koskee asuinpaikkavaatimus.</p>  |
| <p>i) Eläinlääkintäpalvelut<br/>(CPC 932)</p>  | <p>BG, DE, EL, FR, HU: Kansalaisuusvaatimus.</p> <p>CZ ja SK: Kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus.</p> <p>IT: Asuinpaikkavaatimus.</p> <p>PL: Kansalaisuusvaatimus. Ulkomaalaiset voivat anoa toimilupaa.</p>   |
| <p>j) 1. Kätilöpalvelut<br/>(CPC 93191 osittain)</p>   | <p>AT: Voidakseen ryhtyä harjoittamaan ammattia Itävallassa asianomaisen henkilön on täytynyt harjoittaa kyseistä ammattia vähintään kolmen vuoden ajan ennen toiminnan aloittamista Itävallassa.</p> <p>BE, LU: Korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat tarvitsevat toimivaltaisten viranomaisten ulkomaisille luonnollisille henkilöille myöntämän luvan.</p> <p>CY, EE, RO: Ulkomaiset luonnolliset henkilöt tarvitsevat toimivaltaisten viranomaisten luvan.</p> <p>FR: Kansalaisuusvaatimus. Pääsy mahdollista vuosittain vahvistettavien kiintiöiden rajoissa.</p> <p>IT: Asuinpaikkavaatimus.</p> <p>LV: Taloudellinen tarve määritellään sen mukaan, mikä on kyseisellä alueella toimivien kätilöiden kokonaismäärä, ja luvan myöntävät paikalliset terveysviranomaiset.</p> <p>PL: Kansalaisuusvaatimus. Ulkomaalaiset voivat anoa toimilupaa.</p>   |
| <p>j) 2. Sairaanhoidaja- ja fysioterapeuttipalvelut sekä avustavan hoito henkilöstön palvelut<br/>(CPC 93191 osittain)</p> | <p>AT: Ulkomaiset palveluntarjoajat voivat toimia ainoastaan seuraavissa tehtävissä: sairaanhoitajat, fysioterapeutit, työterapeutit, puheterapeutit ja ravitsemusterapeutit. Voidakseen ryhtyä harjoittamaan ammattia Itävallassa asianomaisen henkilön on täytynyt harjoittaa kyseistä ammattia vähintään kolmen vuoden ajan ennen toiminnan aloittamista Itävallassa.</p> <p>BE, FR, LU: Korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat tarvitsevat toimivaltaisten viranomaisten ulkomaisille luonnollisille henkilöille myöntämän luvan.</p> <p>CY, CZ, EE, RO, SK: Ulkomaiset luonnolliset henkilöt tarvitsevat toimivaltaisten viranomaisten luvan.</p> <p>HU: Kansalaisuusvaatimus.</p> <p>DK: Lupa jonkin erityistehtävän suorittamiseen voidaan antaa tietyin rajoituksin enintään 18 kuukaudeksi, ja se edellyttää maassa oleskelua.</p> <p>CY, CZ, EL, IT: Taloudellista tarveharkintaa sovelletaan; päätös tehdään asianomaisen alueen avoimien virkojen ja tarpeiden mukaisesti.</p> <p>LV: Taloudellinen tarve määritellään sen mukaan, mikä on kyseisellä alueella toimivien sairaanhoitajien kokonaismäärä, ja luvan myöntävät paikalliset terveysviranomaiset.</p> |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
| k) Farmaseuttisten tuotteiden sekä lääkinnällisten ja ortopedisten tuotteiden vähittäismyynti<br><br>(CPC 63211)<br><br>sekä muut farmaseuttien tarjoamat palvelut (7) | FR: Kansalaisuusvaatimus. Korean kansalaisilla on kuitenkin pääsy markkinoille vahvistettujen kiintiöiden rajoissa edellyttäen, että palveluntarjoaja on suorittanut farmasia-alan tutkinnon Ranskassa.<br><br>DE, EL, SK: Kansalaisuusvaatimus.<br><br>HU: Kansalaisuusvaatimus lukuun ottamatta farmaseuttisten tuotteiden sekä lääkinnällisten ja ortopedisten tuotteiden vähittäismyyntiä (CPC 63211).<br><br>IT, PT: Asuinpaikkavaatimus. |
| D. Kiinteistöpalvelut (8)  |  |
| a) Omaan tai kolmannen osapuolen lukuun suoritettavat palvelut<br><br>(CPC 821)  | FR, HU, IT, PT: Asuinpaikkavaatimus.<br><br>LV, MT, SI: Kansalaisuusvaatimus.  |
| b) Palkkio- tai sopimusperusteiset palvelut<br><br>(CPC 822)   | DK: Asuinpaikkavaatimus, jollei Tanskan kaupp- ja teollisuusvirasto ( <i>Danish Commerce and Companies Agency</i> ) ole määrännyt toisin.<br><br>FR, HU, IT, PT: Asuinpaikkavaatimus.<br><br>LV, MT, SI: Kansalaisuusvaatimus.   |
| E. Vuokraus- ja leasingpalvelut ilman käyttäjää tai kuljettajaa  |  |
| e) Henkilökohtaisiin ja kotitaloustarvikkeisiin liittyvät<br><br>(CPC 832)   | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| f) Televiestintälaitteiden vuokraus<br><br>(CPC 7541)  | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| F. Muut liike-elämän palvelut  |  |
| e) Tekniset testaus- ja analysointipalvelut<br><br>(CPC 8676)  | IT, PT: Biologeja ja kemistejä koskee asuinpaikkavaatimus.   |
| f) Maa-, riista- ja metsätalouteen liittyvät neuvonta- ja konsultointipalvelut<br><br>(CPC 881 osittain)   | IT: Agronomeja ja maatalousneuvoja ( <i>periti agrari</i> ) koskee asuinpaikkavaatimus.  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1243

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| <p>j) 2. Turvallisuuspalvelut<br/>(CPC 87302, CPC 87303, CPC 87304 ja CPC 87305)</p>  | <p>BE: Johtohenkilöstöä koskee kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus.<br/>           BG, CY, CZ, EE, LV, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus.<br/>           DK: Johtajiin ja lentokenttäturvallisuuspalveluihin sovelletaan kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimusta.<br/>           ES, PT: Erikoistunutta henkilöstöä koskee kansalaisuusvaatimus.<br/>           FR: Toimitusjohtajia ja johtajia koskee kansalaisuusvaatimus.<br/>           IT: Turvallisuusvartiointipalveluja ja arvoesineiden kuljettamista varten tarvittavan luvan saaminen edellyttää kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimuksen täyttymistä.</p> |
| <p>k) Tieteelliset ja tekniset konsultointipalvelut<br/>(CPC 8675)</p>  | <p>BG: Asiantuntijoita koskee kansalaisuusvaatimus.<br/>           DE: Julkisesti tehtävänsä nimitettyjä maanmittausinsinöörejä koskee kansalaisuusvaatimus.<br/>           FR: Omistusoikeuksien määrittämiseen ja maa- ja metsätalouden liittyvien maanmittaustoimien osalta sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.<br/>           IT, PT: Asuinpaikkavaatimus.</p>   |
| <p>l) 1. Alusten huolto ja korjaus<br/>(CPC 8868 osittain)</p>  | <p>MT: Kansalaisuusvaatimus.</p>   |
| <p>l) 2. Rautatiekaluston huolto ja korjaus<br/>(CPC 8868 osittain)</p>   | <p>LV: Kansalaisuusvaatimus.</p>   |
| <p>l) 3. Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien, moottorikelkkojen ja maantieliikenteen kuljetusvälineiden huolto ja korjaus<br/>(CPC 6112, CPC 6122, CPC 8867 osittain ja CPC 8868 osittain)</p>   | <p>EU: Moottoriajoneuvojen, moottoripyörien ja moottorikelkkojen huollon ja korjauksen osalta asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus.</p>  |
| <p>l) 5. Metallituotteiden, koneiden (ei toimisto-), laitteiden (ei kuljetus- ja toimisto-) sekä henkilökohtaisten ja kotitaloustarvikkeiden huolto ja korjaus <sup>(9)</sup><br/>(CPC 633, CPC 7545, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8864, CPC 8865 ja CPC 8866)</p> | <p>EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus lukuun ottamatta seuraavia:<br/>           BE, DE, DK, ES, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SE, UK: koodit CPC 633, 8861, 8866;<br/>           BG: Henkilökohtaisten ja kotitaloustavaroiden korjauspalvelujen osalta (pl. korut) koodit CPC 63301, 63302, 63303 osittain, 63304, 63309;<br/>           AT: koodit CPC 633, 8861–8866;<br/>           EE, FI, LV, LT: koodit CPC 633, 8861–8866;</p>  |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus   |
|--|--|
|  | CZ, SK: koodit CPC 633, 8861–8865; sekä<br>SI: koodit CPC 633, 8861, 8866.   |
| m) Rakennusten puhtaanapito- ja kunnossapitopalvelut<br>(CPC 874)  | CY, EE, MT, PL, RO, SI: Asiantuntijoita koskee kansalaisuusvaatimus.   |
| n) Valokuvauspalvelut<br>(CPC 875)   | LV: Erikoisvalokuvauspalveluihin sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.<br>PL: Ilmavalokuvauspalvelujen tarjoamiseen sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.  |
| p) Julkaisu- ja painopalvelut<br>(CPC 88442)   | SE: Kustantajaa ja kustannus- tai painoyrityksen omistajaa koskee asuinpaikkavaatimus.   |
| q) Kokouspalvelut<br>(CPC 87909 osittain)  | SI: Kansalaisuusvaatimus.  |
| r) 1. Käännös- ja tulkkauspalvelut<br>(CPC 87905)  | FI: Virallisia kielenkääntäjiä koskee asuinpaikkavaatimus.<br>DK: Virallisia kielenkääntäjiä ja tulkkereja koskee asuinpaikkavaatimus, jollei Tanskan kauppa- ja teollisuusvirasto ( <i>Danish Commerce and Companies Agency</i> ) ole myöntänyt poikkeusta. |
| r) 3. Perintätoimistojen palvelut<br>(CPC 87902)   | BE, EL, IT: Kansalaisuusvaatimus.  |
| r) 4. Luottotietopalvelut<br>(CPC 87901)   | BE, EL, IT: Kansalaisuusvaatimus.  |
| r) 5. Kopiointipalvelut<br>(CPC 87904) <sup>(10)</sup>   | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| 8. RAKENNUSPALVELUT JA NIIHIN LIITTYVÄT TEKNISET PALVELUT (CPC 511, CPC 512, CPC 513, CPC 514, CPC 515, CPC 516, CPC 517 ja CPC 518) | BG: Ulkomaisilla asiantuntijoilla on oltava vähintään kahden vuoden kokemus rakennusalalta.  |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1245

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| 9. JAKELUPALVELUT<br>(pl. aseiden, ammusten ja sotatarvikkeiden jakelu) |   |
| C. Vähittäiskaupan palvelut <sup>(1)</sup>                              |   |
| c) Elintarvikkeiden vähittäiskaupan palvelut<br>(CPC 631)               | FR: Tupakkakauppiaita (buraliste) koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| 10. KOULUTUSPALVELUT (ainoastaan yksityisesti rahoitetut palvelut)      |   |
| A. Alemman perusasteen koulutuspalvelut<br>(CPC 921)                    | FR: Kansalaisuusvaatimus. Korean kansalaiset voivat kuitenkin saada toimivaltaisilta viranomaisilta luvan oppilaitoksen perustamiseen ja johtamiseen sekä opettamiseen.<br>IT: Palveluntarjoajia, joilla on lupa myöntää valtion tunnustamia tutkintotodistuksia, koskee kansalaisuusvaatimus.<br>EL: Opettajia koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| B. Ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulutuspalvelut<br>(CPC 922)     | FR: Kansalaisuusvaatimus. Korean kansalaiset voivat kuitenkin saada toimivaltaisilta viranomaisilta luvan oppilaitoksen perustamiseen ja johtamiseen sekä opettamiseen.<br>IT: Palveluntarjoajia, joilla on lupa myöntää valtion tunnustamia tutkintotodistuksia, koskee kansalaisuusvaatimus.<br>EL: Opettajia koskee kansalaisuusvaatimus.<br>LV: Vammaisille opiskelijoille tarkoitettuihin keskiasteen ammatillisten koulujen kaltaisiin koulutuspalveluihin (CPC 9224) sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.   |
| C. Korkea-asteen koulutuspalvelut<br>(CPC 923)                          | FR: Kansalaisuusvaatimus. Korean kansalaiset voivat kuitenkin saada toimivaltaisilta viranomaisilta luvan oppilaitoksen perustamiseen ja johtamiseen sekä opettamiseen.<br>CZ, SK: Korkea-asteen koulutuspalveluihin, lukuun ottamatta keskiasteen jälkeisiä ammatillisia koulutuspalveluja (CPC 92310), sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.<br>IT: Palveluntarjoajia, joilla on lupa myöntää valtion tunnustamia tutkintotodistuksia, koskee kansalaisuusvaatimus.<br>DK: Opettajia koskee kansalaisuusvaatimus. |
| 12. RAHOITUSPALVELUT  |   |
| A. Vakuutustoiminta ja siihen liittyvät palvelut                        | AT: Sivuliikkeen johdossa on oltava kaksi Itävallassa asuvaa luonnollista henkilöä.   |

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
|  | <p>EE: Ensivakuutusten osalta vakuutusosakeyhtiön, jossa on korealaisista pääomaa, johtokuntaan voi kuulua Korean kansalaisia ainoastaan suhteessa korealaisen pääoman osuuteen ja enintään puolet johtokunnan jäsenten määrästä. Tytäryhtiön tai itsenäisen yrityksen johtajan on asuttava vakinaisesti Virossa.</p> <p>ES: Aktuaarin ammatin osalta asuinpaikkavaatimus (tai vaihtoehtoisesti kahden vuoden kokemus).</p> <p>IT: Aktuaarin ammatin osalta asuinpaikkavaatimus.</p> <p>FI: Vakuutusyhtiön toimitusjohtajien ja vähintään yhden tilintarkastajan asuinpaikan on oltava Euroopan unionissa, jolleivät toimivaltaiset viranomaiset ole myöntäneet poikkeusta. Korean vakuutusyhtiön pääasiamiehen asuinpaikan on oltava Suomessa, jollei yhtiön päätoimipaikka sijaitse Euroopan unionissa.</p> |
| B. Pankki- ja muut rahoituspalvelut (pl. vakuutuspalvelut)   | <p>BG: Pääjohtajan ja liikkeenjohdon edustajan pysyvän asuinpaikan on oltava Bulgariassa.</p> <p>FI: Luottolaitosten toimitusjohtajien ja vähintään yhden tilintarkastajan asuinpaikan on oltava Euroopan unionissa, jollei Finanssivalvonta ole myöntänyt poikkeusta. Johdannaispörssin arvopaperivälittäjän (luonnollinen henkilö) asuinpaikan on oltava Euroopan unionissa.</p> <p>IT: Rahoituspalvelujen tarjoajien (<i>promotori di servizi finanziari</i>) on asuttava jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion alueella.</p> <p>LT: Johtajista vähintään yhden on oltava Euroopan unionin kansalainen.</p> <p>PL: Pankin hallituksen jäsenistä vähintään yhtä koskee kansalaisuusvaatimus.</p>   |
| 13. TERVEYDENHUOLTO- JA SOSIAALIPALVELUT<br>(ainoastaan yksityisesti rahoitetut palvelut)  |   |
| <p>A. Sairaalapalvelut<br/>(CPC 9311)</p> <p>B. Sairaankuljetuspalvelut<br/>(CPC 93192)</p> <p>C. Hoitolaitosten palvelut, muut kuin sairaalapalvelut<br/>(CPC 93193)</p> <p>E. Sosiaalipalvelut<br/>(CPC 933)</p> | <p>FR: Johtotehtäviin pääsy edellyttää lupaa. Lupaa myönnettäessä otetaan huomioon se, onko paikallisia johtajia käytettävissä.</p> <p>LV: Lääkäreihin, hammaslääkäreihin, kättilöihin, sairaanhoitajiin, fysioterapeutteihin ja avustavaan hoitohenkilöstöön sovelletaan taloudellista tarveharkintaa.</p> <p>PL: Ulkomaalaiset voivat harjoittaa lääkärin ammattia luvanvaraisesti. Ulkomaisilla lääkäreillä on rajoitettu äänioikeus ammattikamareissa.</p>  |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1247

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| 14. MATKAILU JA SIIHEN LIITTYVÄT PALVELUT  |   |
| A. Hotelli- ja ravintolapalvelut sekä ateriapalvelut<br>(CPC 641, CPC 642 ja CPC 643)<br>pl. ilmaliikenteen ateriapalvelut <sup>(12)</sup> | BG: Ulkomaalaisia johtajia ei saa olla enemmän kuin Bulgarian kansalaisuutta olevia johtajia, jos julkisen (valtiollisen ja/tai kunnallisen) pääoman osuus bulgarialaisessa yrityksessä on yli 50 prosenttia. |
| B. Matkatoimistopalvelut ja matkanjärjestäjien palvelut (matkaoppaiden palvelut mukaan luettuina)<br>(CPC 7471)                            | BG: Ulkomaisia johtajia ei saa olla enemmän kuin Bulgarian kansalaisuutta olevia johtajia, jos julkisen (valtiollisen ja/tai kunnallisen) pääoman osuus bulgarialaisessa yrityksessä on yli 50 prosenttia.    |
| C. Matkailijoiden opastuspalvelut<br>(CPC 7472)  | BG, CY, ES, FR, EL, HU, IT, LT, MT, PL, PT, SK: Kansalaisuusvaatimus.   |
| 15. VIRKISTYS-, KULTTUURI- JA URHEILUPALVELUT<br>(muut kuin audiovisuaalipalvelut)   |   |
| A. Viihdepalvelut (ml. teatteripalvelut, musiikkiyhtye-, sirkus- ja diskopalvelut)<br>(CPC 9619)   | FR: Johtotehtäviin tarvitaan lupa. Luvan osalta sovelletaan kansalaisuusvaatimusta, jos tarvitaan yli kaksi vuotta voimassa oleva lupa.   |
| 16. LIIKENNEPALVELUT   |   |
| A. Meriliikenne  |   |
| a) Kansainvälinen henkilöliikenne<br>(CPC 7211 ilman kansallista kabotaasiliikennettä)   | EU: Laivojen miehistöä koskee kansalaisuusvaatimus.<br>AT: Toimitusjohtajien enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus   |
|---|--|
| b) Kansainvälinen tavaraliikenne<br>(CPC 7212 ilman kansallista kabotaasiliikennettä)     |  |
| D. Tieliikenne  |  |
| a) Henkilöliikenne<br>(CPC 7121 ja CPC 7122)  | AT: Niitä henkilöitä ja osakkaita, joilla on oikeus edustaa oikeushenkilöä tai avointa yhtiötä, koskee kansalaisuusvaatimus.<br>DK: Johtajia koskee kansalaisuus- ja asuinpaikkavaatimus.<br>BG, MT: Kansalaisuusvaatimus. |
| b) Tavaraliikenne<br>(CPC 7123, pl. postin kuljetus omaan lukuun <sup>(13)</sup> )        | AT: Niitä henkilöitä ja osakkaita, joilla on oikeus edustaa oikeushenkilöä tai avointa yhtiötä, koskee kansalaisuusvaatimus.<br>BG, MT: Kansalaisuusvaatimus.  |
| E. Muiden tuotteiden kuin polttoaineiden putkijohtokuljetus <sup>(14)</sup><br>(CPC 7139) | AT: Toimitusjohtajia koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| 17. LIIKENTEEN LIITÄNNÄISPALVELUT <sup>(15)</sup>   |  |
| A. Meriliikenteen liitännäispalvelut  | AT: Toimitusjohtajien enemmistöä koskee kansalaisuusvaatimus.  |
| a) Meriliikenteen lastinkäsittelypalvelut   | BG, MT: Kansalaisuusvaatimus.  |
| b) Varastointipalvelut<br>(CPC 742 osittain)  | DK: Tulliselvityspalveluihin sovelletaan asuinpaikkavaatimusta.<br>EL: Tulliselvityspalveluihin sovelletaan kansalaisuusvaatimusta.  |
| c) Tulliselvityspalvelut  | IT: "Raccomandataro marittimo" ammatin harjoittajia koskee asuinpaikkavaatimus   |
| d) Konttiasema- ja varastointipalvelut  |  |
| e) Varustamon edustajan palvelut  |  |
| f) Meriliikenteen huolintapalvelut  |  |
| g) Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen<br>(CPC 7213)                                   |  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1249

| Toimiala tai osa-ala   | Varausten kuvaus  |
|--|---|
| h) Hinaus- ja työntöpalvelut<br>(CPC 7214)   |   |
| i) Meriliikenteen tukipalvelut<br>(CPC 745 osittain)   |   |
| j) Muut tuki- ja liitännäispalvelut (pl. ateriapalvelut)<br>(CPC 749 osittain)                                       |   |
| D. Tieliikenteen liitännäispalvelut  | AT: Niitä henkilöitä ja osakkaita, joilla on oikeus edustaa oikeushenkilöä tai avointa yhtiötä, koskee kansalaisuusvaatimus.<br>BG, MT: Kansalaisuusvaatimus. |
| d) Kaupalliseen käyttöön tarkoitettujen maantieajoneuvojen, joissa on kuljettaja, vuokrauspalvelut<br>(CPC 7124)     |   |
| F. Muiden tuotteiden kuin polttoaineiden putkijohtokuljetusten liitännäispalvelut <sup>(16)</sup>                    | AT: Toimitusjohtajia koskee kansalaisuusvaatimus.   |
| a) Putkijohtoja pitkin kuljetettujen muiden tuotteiden kuin polttoaineiden varastointipalvelut<br>(CPC 742 osittain) |   |
| 19. ENERGIAPALVELUT  |   |
| A. Kaivostoimintaan liittyvät palvelut<br>(CPC 883) <sup>(17)</sup>  | SK: Asuinpaikkavaatimus.  |
| 20. MUUT MUUALLE LUOKITTELEMATTOMAT PALVELUT   |   |
| a) Pesu-, puhdistus- ja värjäyspalvelut<br>(CPC 9701)  | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus.   |
| b) Kampaamopalvelut<br>(CPC 97021)   | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Varausten kuvaus  |
|---|---|
| c) Kosmetologin käsittely, käsi- ja jalkahoitopalvelut<br>(CPC 97022)   | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus. |
| d) Muut kauneudenhoitopalvelut, muualla luokittelemattomat<br>(CPC 97029)   | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus. |
| e) Kylpyläpalvelut ja muut kuin terapeuttiset hieronnat, joita tarjotaan rentouttavina ja fyysistä hyvinvointia edistävinä palveluina eikä lääkinnällisiin tai kuntoutustarkoituksiin <sup>(18)</sup><br>(CPC ver. 1.0 97230) | EU: Asiantuntijoita ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskee kansalaisuusvaatimus. |

<sup>(1)</sup> Palvelualoja koskevat rajoitukset eivät ylitä nykyisten GATS-sitoumusten mukaisia rajoituksia.

<sup>(2)</sup> Jotta Euroopan unionin ulkopuolisten maiden kansalaisten tutkinnot voidaan tunnustaa koko EU:ssa, on neuvoteltava sopimuksen 7.21 artiklan mukainen vastavuoroista tunnustamista koskeva sopimus.

<sup>(3)</sup> Toimiala ei kata valmistukseen liittyviä neuvontapalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtaan 6.F.h.

<sup>(4)</sup> Palkkio- ja sopimusperusteinen kustantaminen ja painaminen sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtaan 6.F.p.

<sup>(5)</sup> Sisältää oikeudelliset neuvonta ja -edustuspalvelut, välimies- ja sovittelupalvelut sekä oikeudelliset asiakirja- ja todistuspalvelut. Lakiasianpalvelujen tarjonta on sallittua ainoastaan kansainväliseen oikeuteen, EU:n oikeuteen ja sellaisen lainkäyttöalueen oikeuteen, jolla palveluntarjoaja tai sen henkilöstö on oikeutettu toimimaan lakimiehenä, kuuluvissa asioissa, ja siihen sovelletaan, samoin kuin muiden palvelujen yhteydessä, Euroopan unionin jäsenvaltioissa sovellettavia lupavaatimuksia ja -menettelyjä. Kansainväliseen oikeuteen ja ulkomaiseen oikeuteen liittyviä lakiasianpalveluja tarjoavilla asianajajilla kyseiset lupavaatimukset ja -menettelyt voivat tarkoittaa paikallisten eettisten sääntöjen noudattamista, kotimaan ammattinimikkeen käyttämistä (jollei isäntämaan ammattinimikkeen käytölle ole saatu hyväksyntää), vakuutusta koskevien vaatimusten täyttämistä, yksinkertaista rekisteröitymistä isäntämaan asianajajaliittoon tai yksinkertaistettua hyväksymistä isäntämaan asianajajaliiton jäseneksi soveltuvuuskokeen kautta ja lainmukaisen kotipaikan tai toimipaikan sijaitsemista isäntämaassa. EU:n oikeuteen liittyviä lakiasianpalveluja voi tarjota Euroopan unionin jonkin jäsenvaltion asianajajaliittoon hyväksytty täysin pätevä asianajaja henkilökohtaisesti, tai niitä voidaan tarjota hänen kauttaan, ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden oikeuteen liittyviä lakiasianpalveluja voi periaatteessa tarjota kyseisen jäsenvaltion asianajajaliittoon hyväksytty täysin pätevä asianajaja henkilökohtaisesti, tai niitä voidaan tarjota hänen kauttaan. Näin ollen edustaminen EU-osapuolen tuomioistuimissa ja muissa toimivaltaisissa viranomaisissa saattaa edellyttää täysjäsenyyttä Euroopan unionin asianomaisen jäsenvaltion asianajajaliitossa, koska tällöin on kyse EU:n ja kansallisen prosessioikeuden harjoittamisesta. Joissakin jäsenvaltioissa ulkomaiset asianajajat, joita ei ole hyväksytty asianajajaliiton täysjäseniksi, voivat kuitenkin edustaa siviilioikeudellisissa menettelyissä osapuolta, joka on sellaisen valtion kansalainen tai kuuluu sellaiselle valtiolle, jossa asianajajalla on lupa harjoittaa ammatiaan.

<sup>(6)</sup> Ei sisällä verokysymyksiin liittyviä oikeudellisia neuvonta- ja edustuspalveluja, jotka sisältyvät kohtaan 6.A.a. Lakiasianpalvelut.

<sup>(7)</sup> Farmaseuttisten tuotteiden tarjoaminen yleisesti on muun palvelutarjonnan tavoin luvanvaraista, ja siihen sovelletaan Euroopan unionin jäsenvaltioiden lupa- ja pätevyysvaatimuksia ja -menettelyjä. Yleisenä sääntönä on, että tämä toiminta on varattu farmaseuteille. Joissakin jäsenvaltioissa ainoastaan reseptilääkkeiden toimittaminen on varattu farmaseuteille.

<sup>(8)</sup> Tässä tarkoitettut palvelut liittyvät kiinteistöväliittäjien ammattiin, eivätkä ne vaikuta kiinteistöjä ostavien luonnollisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden oikeuksiin ja/tai heitä koskeviin rajoituksiin.

<sup>(9)</sup> Kuljetusvälineiden huolto- ja korjauspalvelut (CPC 6112, 6122, 8867 ja CPC 8868) sisältyvät kohtiin 6.F.1.1–6.F.1.4. Toimistokoneiden ja -laitteiden, ml. tietokoneet, huolto- ja korjauspalvelut (CPC 845) sisältyvät kohtaan 6.B. Tietojenkäsittelypalvelut.

<sup>(10)</sup> Ei sisällä koodiin CPC 88442 luettavia tulostuspalveluja, jotka sisältyvät kohtaan 6.F.p.

<sup>(11)</sup> Ei käsitä huolto- ja korjauspalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 6.B ja 6.F.1. Ei käsitä energiatuotteiden vähittäiskaupan palveluja, jotka sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtiin 19.E ja 19.F.

<sup>(12)</sup> Ilmaliikenteen ateriapalvelut sisältyvät LIIKENTEEN LIITÄNNÄISPALVELUJEN kohtaan 17.E.a. Maahuolintapalvelut.

<sup>(13)</sup> Koodi CPC 71235 osittain; sisältyy VIESTINTÄPALVELUJEN kohtaan 7.A. Posti- ja kuriiripalvelut.

<sup>(14)</sup> Polttoaineiden putkijohdotuljetus sisältyy ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 19.B.

<sup>(15)</sup> Ei kata liikennevälineiden huolto- ja korjauspalveluja, jotka sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtiin 6.F.1.1 – 6.F.1.4.

<sup>(16)</sup> Polttoaineiden putkijohdotuljetuksen liitännäispalvelut sisältyvät ENERGIAPALVELUJEN kohtaan 19.C.

<sup>(17)</sup> Sisältää seuraavat palkkio- tai sopimusperusteiset palvelut: kaivostoimintaan liittyvät neuvonta ja konsultointipalvelut, porauspaikan valmistelu, porauslaitteen asennus, poraus, poranterien huoltopalvelut, suoja-putkituspalvelut, porausliejun valmistus ja toimitus, kiinteän aineen hallinta, porausreiässä suoritettavat erikoistoimenpiteet, kairausalueen geologia ja porauksen hallinta, kairasydännäytteen otto, reiän koestus, vajjeripalvelut, viimeistelynesteiden (suolaliuosten) toimitus ja käyttö, viimeistelylaitteiden toimitus ja asentaminen, sementointi (painepumppaus), aktivointipalvelut (rakoiluttaminen, hapottaminen ja painepumppaus), porausreiän korjauspalvelut, porausreiän tulppaaminen ja hylkääminen. Ei sisällä suoraa pääsyä luonnonvaroihin tai niiden hyödyntämistä. Ei sisällä maaperän rakentamista muita luonnonvaroja kuin öljyä ja kaasua koskevaa kaivostoimintaa varten (CPC 5115), joka sisältyy kohtaan 8. RAKENNUSPALVELUT JA NIIHIN LIITTYVÄT TEKNISET PALVELUT.

<sup>(18)</sup> Terapeuttiset hieronta- ja kylpylähoitopalvelut sisältyvät kohtiin 6.A.h. Lääkäri- ja hammashoitopalvelut, 6.A.j.2. Sairaanhoitaja- ja fysioterapeuttipalvelut ja avustavan hoitohenkilöstön palvelut, sekä kohtaan Terveystieteiden huoltopalvelut (13.A ja 13.C).

## LIITE 7-A-4

## KOREA

## 7.7, 7.13, 7.18 JA 7.19 ARTIKLAN MUKAINEN LUETTELO ERITYISSITOUMUKSISTA

## A. Luettelo palvelualoihin liittyvistä erityissitoumuksista

## SELITTÄVÄT HUOMAUTUKSET

1. Seuraavassa esitettävässä sitoumusluettelossa, jäljempänä 'tämä luettelo', ilmoitetaan 7.7 ja 7.13 artiklan nojalla vapautetut palvelualat sekä EU-osapuolen palveluihin ja palveluntarjoajiin varausten muodossa sovellettavat markkinoille pääsyä ja kansallista kohtelua koskevat rajoitukset. Luettelo rakentuu seuraavasti:

- a) ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetaan toimiala tai osa-ala, jota koskevan sitoumuksen Korea tekee, sekä vapautettu toiminta, johon varauksia sovelletaan,
- b) toisessa sarakkeessa esitetään ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetulla toimialalla tai osa-alalla 7.5 ja 7.11 artiklaan sovellettavat varaukset,
- c) kolmannessa sarakkeessa esitetään ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetulla toimialalla tai osa-alalla 7.6 ja 7.12 artiklaan sovellettavat varaukset, ja
- d) neljännessä sarakkeessa esitetään erityissitoumukset, kun on kyse toimenpiteistä, jotka vaikuttavat sellaiseen rajojen yli ulottuvaan palvelujen tarjontaan ja palvelualoille sijoittautumiseen, johon ei liity sitoumuksia 7.5 ja 7.11 artiklan ja 7.6 ja 7.12 artiklan nojalla.

Sellaisilla tämän sopimuksen kattamilla toimialoilla tai osa-aloilla, joita ei mainita tässä luettelossa, tapahtuvaan palvelujen tarjontaan ei liity sitoumuksia.

2. Toimenpiteet, jotka eivät vastaa 7.5 ja 7.11 artiklaa eivätkä 7.6 ja 7.12 artiklaa, ilmoitetaan 7.5 ja 7.11 artiklaa koskevassa sarakkeessa. Tällöin merkinnän katsotaan tarkoittavan myös 7.6 ja 7.12 artiklaa koskevaa edellytystä tai kelpoisuusehtoa. (1)

3. Tässä luettelossa ilmoitetaan neljä erilaista palvelutarjonnan muotoa. Ne määritellään seuraavasti:

- a) Palvelutarjonnan muoto '1) Rajatylittävä tarjonta' tarkoittaa palvelun tarjoamista osapuolen alueelta toisen osapuolen alueelle 7.4 artiklan 3 kohdan a alakohdan i alakohdan mukaisesti.
- b) Palvelutarjonnan muoto '2) Kulutus ulkomailla' tarkoittaa palvelun tarjoamista osapuolen alueella toisen osapuolen palvelunkäyttäjälle 7.4 artiklan 3 kohdan a alakohdan ii alakohdan mukaisesti.
- c) Palvelutarjonnan muoto '3) Kaupallinen läsnäolo' tarkoittaa palvelun tarjoamista sijoittautumisen kautta 7.9 artiklan a kohdan mukaisesti.
- d) Palvelutarjonnan muoto '4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo' tarkoittaa palvelun tarjoamista liiketoimintaa varten tapahtuvan luonnollisten henkilöiden tilapäisen oleskelun kautta 7.17 artiklan mukaisesti.

4. Sen estämättä, mitä 7.11 artiklassa määrätään, Korea voi edelleen käyttää tai ottaa käyttöön sijoittautumisen oikeudellisia muotoja ilman, että tässä luettelossa tarvitsisi täsmentää syrjimättömyysvaatimuksia niiden osalta.

5. Korea ei tee 7.18 ja 7.19 artiklan nojalla avainhenkilöstöä, korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita ja liike-elämän palvelujen myyjiä koskevia sitoumuksia sellaisen taloudellisen toiminnan osalta, jota ei ole vapautettu 7.7 ja 7.13 artiklan nojalla.

Korean 7.18 ja 7.19 artiklan nojalla tekemiä, avainhenkilöstöä ja korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita koskevia sitoumuksia ei sovelleta, jos näiden tilapäisen läsnäolon tarkoituksena on osallistuminen työntekijöiden ja johdon väliseen riitaan tai neuvotteluun tai vaikuttaminen muulla tavoin sen tulokseen.

Korea voi toteuttaa Korean työmarkkinoille pyrkiviin luonnollisiin henkilöihin vaikuttavia toimenpiteitä sekä kansalaisuuteen tai pysyväisluonteeseen oleskeluun tai työllistymiseen liittyviä toimenpiteitä.

Avainhenkilöstön, korkeakoulututkinnon suorittaneiden harjoittelijoiden sekä liike-elämän palvelujen myyjien, joiden tulo maahan ja tilapäinen oleskelu sallitaan, on noudatettava Korean maahanmuutto- ja työlakeja.

6. Yksittäisiä toimialoja ja osa-aloja yksilöitäessä CPC tarkoittaa yhteistä tavaraluokitusta, johon viitataan 7.25 artiklan alaviitteessä 27.

7. Jäljempänä olevaan luetteloon ei sisälly pätevyysvaatimuksiin ja -menettelyihin, teknisiin standardeihin tai toimilupamenettelyihin liittyviä toimenpiteitä, elleivät ne ole 7.5 ja 7.11 artiklassa ja 7.6 ja 7.12 artiklassa tarkoitettuja markkinoille pääsyn tai kansallisen kohtelun rajoituksia. Kyseisiä toimenpiteitä (esim. toimiluvan saamista koskeva edellytys, yleis- palveluvalvoiteet, tutkintotodistusten tunnustuksen saamista säännellyillä aloilla koskeva edellytys, tiettyjen tutkintojen, ml. kielitutkinnot, läpäisemistä ja lainmukaisen kotipaikan sijaitsemista alueella, jolla taloudellista toimintaa harjoitetaan, koskevat edellytykset) sovelletaan joka tapauksessa EU-osapuolen palveluihin ja palveluntarjoajiin, vaikka toimenpiteitä ei mainita luettelossa.

(1) Tätä kohtaa sovellettaessa 7.6 ja 7.12 artiklan nojalla myönnetty kohtelu on vähintään yhtä suotuisa kuin mihin on sitouduttu sellaisessa vapaakauppasopimuksessa, jonka osapuoli Korea on ja joka tulee voimaan tämän sopimuksen allekirjoittamisen jälkeen.

8. Sopimuksen 7.1 artiklan mukaisesti tähän luetteloon ei sisälly toimenpiteitä, jotka liittyvät Korean myöntämiin tukiin ja avustuksiin, valtion tukemat lainat, takuut ja vakuutukset mukaan luettuina.
9. Tähän luetteloon perustuvat oikeudet ja velvoitteet eivät ole sellaisenaan välittömästi sovellettavissa, eivätkä ne näin ollen luo välittömästi oikeuksia luonnollisille tai oikeushenkilöille.

| Palvelutarjonnan muodot: | 1) Rajatylittävä tarjonta                | 2) Kulutus ulkomailla                     | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--------------------------|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala     | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |                         | Lisäsitoumukset                       |

## I. HORIZONTAALISET SITOUMUKSET

\*Ei sitoumuksia\* tarkoittaa, että sitoumuksia ei ole tehty, koska ne eivät olisi teknisesti toteutettavissa.

\*\*\*-merkintä CPC-numerokoodin yhteydessä ilmaisee, että tässä luettelossa ilmoitettu vastaava palveluala kattaa ainoastaan osan tai osia kyseiseen CPC-koodiin luokitellusta palvelualasta.

|                                     |  |  |  |
|-------------------------------------|--|--|--|
| KAIKKI TÄMÄN LUETTELOKATTAAMAT ALAT | <p>3) Energia- tai ilmailualojen kaltaisilla aloilla toimivien kotimaisten yritysten liikkeeseen laskettujen osakkeiden hankintaa toisen osapuolen luonnollisten henkilöiden tai oikeushenkilöiden toimesta voidaan rajoittaa.</p> <p>Ei sitoumuksia sellaisten toimenpiteiden osalta, jotka koskevat valtionyritysten tai keskusviranomaisten oman pääoman ehtoisten osuuksien tai varojen siirtoa tai luovutusta taikka viranomaisten tarjoamien palvelujen siirtoa kokonaan tai osittain yksityiselle sektorille. <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup></p> | <p>1)2)3) Ei sitoumuksia sellaisten toimenpiteiden osalta, jotka koskevat tuliseisiin, miekkoihin ja räjähdysaineisiin liittyviä aloja mukaan luettuina tuliseiden, miekkojen ja räjähdysaineiden valmistus, käyttö, myynti, varastointi, kuljetus, tuonti, vienti ja hallussapito.</p> <p>1)2) Liike-elämän palvelujen yhteydessä ei sitoumuksia sellaisten toimenpiteiden osalta, jotka koskevat valvottavien tuotteiden, ohjelmistojen ja teknologian vientiä ja jälleenvientiä.</p>  |  |
| KAIKKI TÄMÄN LUETTELOKATTAAMAT ALAT | <p>Ei sitoumuksia toimenpiteiden osalta, joilla myönnetään oikeuksia tai etuuksia sosiaalisesti tai taloudellisesti epäedullisessa asemassa oleville ryhmille, kuten vammaisille, valtiolle erityispalveluja suorittaneille henkilöille ja etnisille vähemmistöille. <sup>(3)</sup></p>  | <p>3) Ei sitoumuksia maan hankinnan osalta, lukuun ottamatta seuraavaa:</p> <p>a) maata voivat hankkia yritykset, joita ei katsota ulkomaalaisten maahan-kinnoista annetun lain (Foreigner's Land Acquisition Act) nojalla ulkomaalaisiksi, ja</p>   |  |
| KAIKKI TÄMÄN LUETTELOKATTAAMAT ALAT | <p>Ei sitoumuksia sellaisten toimenpiteiden osalta, jotka vaikuttavat valtion omistaman minkä tahansa sellaisen sähköisen tietojärjestelmän hallintoon ja toimintaan, joka sisältää julkishallinnon luottamuksellista tietoa tai julkishallinnon sääntelytehtävien ja toimivaltuuksien nojalla koottua tietoa. Tätä varausta ei sovelleta rahoituspalveluihin liittyviin maksu- ja selvitysjärjestelmiin.</p>  | <p>b) maata voivat hankkia yritykset, jotka katsotaan Foreigner's Land Acquisition Act -lain nojalla ulkomaalaisiksi, sekä ulkomaisten yritysten sivuliik-keet edellyttäen, että tämä hyväksytään tai annetaan tiedoksi Foreigner's Land Acquisition Act -lain mukaisesti, jotakin seuraavaa laillista liiketoiminnallista tarkoitusta varten:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— maata käytetään tarjottaessa palveluja tavanomaisen liiketoiminnan yhteydessä;</li> <li>— maata käytetään asuntojen järjestämiseen yrityksen ylemmälle henkilöstölle sovellettavien lakien mukaisesti; tai</li> <li>— maata käytetään sovellettavissa laeissa säädettyjen maanomistusta koskevien vaatimusten täyttämistä varten.</li> </ul> |  |

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo   |
|---|--|---|-------------------------|---|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset   |
| KAIKKI TÄMÄN LUETTELOON KATTAMAT ALAT   | <p>4) <sup>(4)</sup> Avainhenkilöstö ja liike-elämän palvelujen myyjät</p> <p>Ei sitoumuksia lukuun ottamatta D jakson ”Luonnollisten henkilöiden tilapäinen läsnäolo liiketoimintaa varten” nojalla annettuja sitoumuksia.</p> <p>Korkeakoulututkinnon suorittaneet harjoittelijat</p> <p>Ei sitoumuksia seuraavien alojen tai osa-alojen osalta:</p> <p>CPC 861, CPC 862, CPC 863, CPC 851, CPC 853, CPC 82201**, CPC 82202**, CPC 82203**, CPC 82204**, CPC 82205**, CPC 82206**, CPC 83104, CPC 832, CPC 86761**, CPC 86763**, CPC 86769**, CPC 633, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8863, CPC 8864, CPC 8865, CPC 8866, CPC 874**, CPC 7512**, Televiestintäpalvelut, jakelupalvelut, paitsi CPC 8929**, Koulutuspalvelut, CPC 9401**, CPC 9402**, CPC 641, CPC 642, CPC 6431**, CPC 7471, CPC 87905, CPC 96191, CPC 96192, CPC 962, CPC 7472, CPC 7211, CPC 7212, CPC 7111, CPC 7112, CPC 71233**, CPC 9702, ISIC rev. 3.1 <sup>(5)</sup>: 011, 012, 013, 015.</p> | 4) Ei sitoumuksia maanhankinnan osalta, paitsi että maanvuokraus sallitaan.                     |                         |   |
| <b>II. ERI ALOJEN SITOUMUKSET</b>   |  |   |                         |   |
| <b>1. LIIKE-ELÄMÄN PALVELUT</b>   |  |   |                         |   |
| <b>A. Ammatilliset palvelut</b>   |  |   |                         |   |
| <p>a. Lakiasiainpalvelut (CPC 861)</p> <p>Pl. seuraavat:</p> <p>i) edustus juridisessa tai lakisääteissä menettelyssä tuomioistuimissa ja muussa valtion viranomaisessa sekä oikeudellisten asiakirjojen laadinta kyseisiä menettelyjä varten;</p> <p>ii) oikeudellinen edustus notaarin vahvistamien asiakirjojen laadintaa koskevilla toimeksiannoissa;</p> | <p>1)2)3) (a) Lakiasiainpalveluja saa tarjota ainoastaan Korean asianajajaliittoon rekisteröitynyt, korealaisen toimiluvan saanut asianajaja (byeon-ho-sa).</p> <p>Korealaisen toimiluvan saaneen asianajajan (byeon-ho-sa) tai Koreassa laillistetun harjoittaa ammittiaan Koreassa, on perustettava toimisto sen aluetason tuomioistuimen lainkäyttövaltaan kuuluvalla alueella, jossa hän harjoittaa ammittiaan. Korean julkisen notaarin (gong-jeung-in) on perustettava toimisto sille virallisen syyttäjän aluetason toimiston toimivaltaan kuuluvalla alueella, jolla hän harjoittaa ammittiaan.</p>  | 1)2)3) Sovelletaan markkinoille pääsyä koskevan sarakkeen b alakohdassa esitettyjä rajoituksia. |                         | <p>1. Edustaminen kansainvälisessä kaupallisessa välimiesmenettelyssä sallitaan edellyttäen, että menettelyssä sovellettavat prosessioikeuden ja aineellisen oikeuden lait ovat joko lakeja, joiden suhteen ulkomainen lakiasiain konsultti on pätevä harjoittamaan ammittiaan Koreassa, tai kansainvälisiä sääntöjä.</p> |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1255

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla                     | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo   |
|--|--|---|-------------------------|---|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |                         | Lisäsitoumukset   |
| <p>iii) toiminta, joka liittyy työvoimakysymyksiä koskeviin konsultointipalveluihin tai liittyy oikeustoimeen, jonka tavoitteena on oikeuksien hankinta, menetys tai muutos, kun kyseessä on Koreassa sijaitsevaa kiinteää omaisuutta, teollis- ja tekijänoikeuksia, kaivosoikeutta tai muut oikeudet, jotka perustuvat Korean valtion virastossa tehtyyn rekisteröintiin; sekä</p> <p>iv) toiminta perhesuhteisiin tai periytykseen liittyvässä oikeustapauksessa, jossa asianosaisena on Korean kansalainen tai joka koskee Koreassa sijaitsevaa omaisuutta.</p> | <p>Ainoastaan korealaisella toimiluvalla toimiva asianajaja (byeon-ho-sa) saa perustaa seuraavia oikeussubjekteja: asianajotoimisto (beop-yool-sa-mu-so), henkilöyhtiömuotoinen asianajotoimisto (beop-mu-beop-in), rajoitetun vastuun asianajotoimisto (beop-mu-beop-in (yoo-han) ja kommandiittiyhtiömuotoinen asianajotoimisto (beop-mu-jo-hap). Varmuussyistä muut henkilöt kuin korealaisella toimiluvalla toimivat asianajajat eivät saa sijoittaa minkään edellä mainitun lajin oikeussubjektiin.</p> <p>(b) Ei sitoumuksia muiden kuin a) <sup>(6)</sup> alakohdassa tarkoitettujen lakiasianpalvelujen osalta, lukuun ottamatta seuraavaa:</p> <p>i) Viimeistään tämän sopimuksen voimaantulopäivänä Korea sallii, jos tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, Euroopan unionin jäsenvaltioiden asianajotoimistojen perustavan Korean edustustoja ulkomaisina lakiasian konsulttitoimistoina (Foreign Legal Consultant offices eli FLC offices) ja Euroopan unionin jäsenvaltioissa toimiluvan saaneiden asianajajien tarjoavan Koreassa ulkomaisina lakiasian konsultteina oikeudellisia neuvontapalveluja toimilupansa kattaman lainkäyttöalueen oikeuden sekä kansainvälisen oikeuden osalta; ja</p> <p>ii) Viimeistään kahden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta Korea sallii, jos tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, edustuston tekevän erityisiä yhteistyösopimuksia korealaisen asianajotoimistojen kanssa, jotta voitaisiin käsitellä yhteisesti tapauksia, joihin liittyy sekä kotimaisia että ulkomaisia oikeudellisia kysymyksiä, ja jakavan kyseisten tapausten perusteella syntyvät tuotot.</p> <p>iii) Viimeistään viiden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta Korea sallii, jos tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, Euroopan unionin jäsenvaltioiden asianajotoimistojen perustavan yhteisyrityksiä korealaisen asianajotoimistojen kanssa. Korea voi asettaa rajoituksia yhteisyritysten äänivallan tai oman pääoman ehtoisten osuuksien suhteen. Selvennyksenä todettakoon, että kyseiset yhteisyritykset voivat tietyin edellytyksin ottaa korealaisella toimiluvalla toimivia asianajajia yhtiökumppaneiksi tai osakkaiksi.</p> |   |                         | <p>2. Kotimaan ammattinimikkeeseen käyttö omankielisenä on sallittua, kunhan sen yhteyteen lisätään koreaksi "ulkomainen lakiasian konsultti".</p> <p>3. Toimiston nimen käyttö sallitaan, kunhan sen yhteyteen lisätään koreaksi "ulkomainen lakiasian konsulttitoimisto".</p> |

| Palvelutarjonnan muodot: | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--------------------------|---|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala     | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
|                          | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. Luonnollisten henkilöiden siirto on sallittua vain, jos siirto liittyy kaupalliseen läsnäoloon.<br><br>Ainoastaan ulkomaisten asianajajien toimiluvan kattaman lainkäyttöalueen lakeja sekä kansainvälistä oikeutta koskevat oikeudelliset neuvontapalvelut sallitaan. | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

Seuraavat tiedot annetaan ainoastaan avoimuussyistä:

- Ulkomaisen asianajajan, joka haluaa toimia Koreassa ulkomaisena lakiasiainkonsulttina (Foreign Legal Consultant, FLC), on oltava oikeusministerin hyväksymä, hänen on rekisteröidyttävä Korean asianajajaliittoon, hänen on oltava toiminut lakimiehenä vähintään kolmen vuoden ajan sillä lainkäyttöalueella, jolla hänellä on asianajajan pätevyys, ja hänellä on oltava kyseisellä lainkäyttöalueella hyvä maine lakimiehenä.
- Oikeusministerin antama lupa ja rekisteröityminen Korean asianajajaliittoon ovat edellytys edustuston perustamiselle Koreaan. Edustuston muodostaa yksi tai useampi oikeusministerin hyväksymä ulkomainen lakiasiainkonsultti (FLC). Sillä on oltava uskottavuutta ja asiantuntemusta sekä riittävät edellytykset voidakseen korvata asiakkaille mahdollisesti aiheutuvat vahingot. Edustuston päällikön on oltava harjoittanut lakimiehen ammattia vähintään seitsemän vuoden ajan, josta kolme vuotta sillä lainkäyttöalueella, jolle hän on pätevätytynyt.
- Edustusto voi harjoittaa voittoa tuottavaa toimintaa edellyttäen, että tällaisella läsnäololla Koreassa on asianmukaiset liiketoimintasuunnitelmat ja terve rahoitusperusta.
- Tähän alaan liittyvien sitoumusten osalta ainoastaan jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion lain nojalla perustettu asianajotoimisto, jonka päätoimipaikka on jossakin Euroopan unionin jäsenvaltiossa, voi perustaa edustuston Koreaan. Muun maan kuin Euroopan unionin jäsenvaltion asianajotoimiston määräysvallassa oleva tai sellaisesta riippuvainen oikeussubjekti ei oikeudellisesta muodosta riippumatta (mm. sivuliike, paikallinen toimisto, tytäryhtiö, yhteisyritys) saa perustaa edustustoa Koreaan.
- Ulkomaisen lakiasiainkonsultin on oleskeltava Koreassa vähintään 180 päivää vuodessa.

|  |   |   |  |
|--|---|---|--|
| b. Laskentatoimen palvelut, tilintarkastuspalvelut ja kirjanpidon palvelut (CPC 862) | 1)2)3) (a) Laskentatoimen palveluja ja tilintarkastuspalveluja saavat tarjota ainoastaan laillistetuista tilintarkastajista annetun lain (Certified Public Accountant Act) nojalla Koreassa laillistetut tilintarkastajat (gong-in-hoe-gye-sa) itsenäisinä elinkeinonharjoittajina (gae-in-sa-muso) tai kyseisten tilintarkastajien perustamat tilintarkastusryhmät (gam-sa-ban) ja osakeyhtiömuotoiset tilintarkastusyritykset (hoe-gye-boep-in). Selvennykseksi todettakoon, että muut henkilöt kuin Koreassa rekisteröidyt laillistetut tilintarkastajat eivät saa investoida mihinkään edellä mainittujen lajien oikeussubjekteihin.<br><br>Osakeyhtiöiden ulkoisesta tilintarkastuksesta annetulla lailla (External Audit of Stock Companies Act) säänneltäviä tarkastuspalveluja saavat tarjota ainoastaan tilintarkastusryhmään tai tilintarkastusyritykseen kuuluvat Koreassa laillistetut tilintarkastajat (gong-in-hoe-gye-sa).<br><br>(b) Ei sitoumuksia muiden kuin niiden laskentatoimen palvelujen ja tilintarkastuspalvelujen osalta, joiden tarjoaminen on a) (?) alakohdan mukaisesti sallittua, lukuun ottamatta seuraavaa:<br><br>i) Viimeistään tämän sopimuksen voimaantulopäivänä ja edellyttäen, että tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, Korea sallii sen, että | 1)2)3) Sovelletaan markkinoille pääsyä koskevan sarakkeen b alakohdassa esitettyjä rajoituksia. | 1)2)3) Korealainen tilintarkastusyritys tai -toimisto voi maksamalla vuotuisen jäsenmaksun liittyä kansainvälisiin tilintarkastusjärjestöihin, joilla on maailmanlaajuisia liiketoimintaverkostoja.<br><br>Jäsenyys sopimuksella korealaiselle tilintarkastusyritykselle tai -toimistolle voidaan tarjota seuraavia palveluja:<br><br>i) ulkomaisia kirjanpito-standardeja ja tilintarkastuksia koskeva konsultointi;<br><br>ii) laillistettujen tilintarkastajien koulutus; |
|--|---|---|--|

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1257

| Palvelutarjonnan muodot: | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo  |
|--------------------------|---|---|-------------------------|--|
| Toimiala tai osa-ala     | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset  |
|                          | <p>a) Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyt Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetut tilintarkastajat ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden lakien mukaisesti perustetut tilintarkastusyrietykset tarjoavat Koreaan sijoittautuneiden toimistojen kautta sen lainkäyttöalueen, johon ne ovat rekisteröityneet, kirjapitolakiin tai kansainvälisiin kirjanpitolakeihin ja -standardeihin liittyviä laskentatoimen konsultointipalveluja; ja että</p> <p>b) Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyt Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetut tilintarkastajat työskentelevät korealaisissa tilintarkastusyrietyksissä (hoe-gye-beop-in).</p> <p>ii) viimeistään viiden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulopäivästä, jos tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, Korea hyväksyy sen, että Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyt Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetut tilintarkastajat voivat investoida korealaisiin kirjanpitoyrietyksiin (hoe-gye-beop-in) edellyttäen, että</p> <p>a) korealaisilla rekisteröidyillä laillistetuilla tilintarkastajilla (gong-in-hoe-gye-sa) on yli 50 prosenttia korealaisen tilintarkastusyrietyksen (hoe-gye-beop-in) äänivallasta tai oman pääoman ehtoista osuuksista; sekä</p> <p>b) kullakin yksittäisellä Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyllä Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetuilla tilintarkastajalla on alle 10 prosenttia korealaisen tilintarkastusyrietyksen (hoe-gye-beop-in) äänivallasta tai oman pääoman ehtoista osuuksista.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>4) Kyseisten henkilöiden maahantulo ja oleskelu rajataan koskemaan vuoden pituisia jaksoa, jota voidaan pidentää, jos tämä katsotaan tarpeelliseksi.</p> |                         | <p>iii) tilintarkastuksissa käytettävää teknologiaa koskeva koulutus; sekä</p> <p>iv) tiedonvaihto.</p> <p>4) Luonnollisten henkilöiden, jotka on rekisteröity kotimaansa lakien nojalla laillistetuina tilintarkastajina ja joita kansainvälisten tilintarkastusyrietykset ottavat palvelukseen edellä mainittujen palvelujen tarjoamista varten, tilapäiset siirrot sallitaan.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |

| Palvelutarjonnan muodot:                            | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala                                | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| c. Verotukseen liittyvät neuvontapalvelut (CPC 863) | <p>1)2)3) a) Ainoastaan korealaisen laillistetun verokirjanpitäjän (se-mu-sa) perustama ja laillistetuista verotus-kirjanpitäjistä annetun lain (Certified Tax Accountant Act) mukaisesti rekisteröity itsenäinen elinkeinonharjoittaja (se-mu-sa-mu-so), verolaskentaan erikoistunut ryhmä (se-mu-jo-jeong-ban) tai rajoitetun vastuun yhtiön muodossa toimiva veroasiain yritys (se-mu-beop-in) saa tarjota Koreassa laillistetun verokirjanpitäjän (se-mu-sa) palveluja, mukaan luettuina verolaskentapalvelut ja veroasioihin liittyvät edustuspalvelut. Varmuussyistä muut henkilöt kuin Koreassa rekisteröidyt laillistetut verokirjanpitäjät eivät saa investoida edellä mainittujen lajien oikeussubjekteihin.</p> <p>Ainoastaan verolaskentaan erikoistunut ryhmä (se-mu-jo-jeong-ban) tai rajoitetun vastuun yhtiön muodossa toimiva veroasiain yritys (se-mu-beop-in) saa tarjota verolaskentapalveluja.</p> <p>b) Ei sitoumuksia muiden veroneuvontapalvelujen kuin a) (<sup>8</sup>) alakohdassa tarkoitettujen palvelujen osalta, lukuun ottamatta seuraavaa:</p> <p>i) Viimeistään tämän sopimuksen voimaantulopäivänä ja edellyttäen, että tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, Korea sallii sen, että</p> <p>a) Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyt Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetut verotus-kirjanpitäjät tai Euroopan unionin jäsenvaltioiden lakien mukaisesti perustetut veroasiain yritykset perustavat Koreaan toimistoja, jotka tarjoavat sen lainkäyttöalueen, jolla ne ovat rekisteröityneet, verolakeja tai kansainvälisiä verolakeja ja verojärjestelmiä koskevia veroneuvontapalveluja; sekä</p> | <p>1)2)3) Sovelletaan markkinoille pääsyä koskevan sarakkeen b alakohdassa esitettyjä rajoituksia.</p>              |                         |                                       |
|   | <p>b) Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyt Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetut verokirjanpitäjät työskentelevät korealaisissa veroasiain yrityksissä (se-mu-beop-in).</p> <p>ii) Viimeistään viiden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta Korea hyväksyy sen, että jos tietyt tämän sopimuksen mukaiset vaatimukset täyttyvät, Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyt Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetut verokirjanpitäjät voivat investoida korealaisiin veroasiain yrityksiin (se-mu-beop-in) edellyttäen, että:</p> <p>a) Koreassa laillistetun verokirjanpitäjän (se-mu-sa) osuus korealaisen veroasiain yrityksen (se-mu-beop-in) äänivallasta tai oman pääoman ehtoista osuuksista on yli 50 prosenttia, ja</p>   | <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1259

| Palvelutarjonnan muodot:            | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo  |
|-------------------------------------|--|--|-------------------------|--|
| Toimiala tai osa-ala                | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset  |
|                                     | <p>b) kunkin yksittäisen, Euroopan unionin jäsenvaltioissa rekisteröidyn Euroopan unionin jäsenvaltioiden laillistetun verokirjanpitäjän osuus korealaisen veroasiain yrityksen (se-mu-beop-in) äänivallasta tai oman pääoman ehtoisista osuuksista on alle 10 prosenttia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |  |                         |  |
| d. Arkkitehtipalvelut<br>(CPC 8671) | <p>1) Kaupallista läsnäoloa (*) edellytetään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         | <p>1)2)4) Ulkomaiset arkkitehdit saavat tarjota palveluja Korean lainsäädännön nojalla toimiluvan saaneiden arkkitehtien kanssa tehtyjen yhteisten sopimusten kautta.</p> <p>Ulkomaiset arkkitehdit, jotka ovat saaneet toimiluvan kotimaansa lainsäädännön nojalla, voivat saada korealaisen arkkitehdin toimiluvan suorittamalla yksinkertaistetun kokeen, joka käsittää ainoastaan kaksi kokeeseen tavallisesti sisältyvästä kuudesta aiheestä:</p> <p>i) arkkitehtilainsäädäntö ja alan määräykset; ja</p> <p>ii) arkkitehtisuunnittelu.</p> |
| e. Tekniset palvelut<br>(CPC 8672)  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |  |

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| f. Rakennushankkeiden suunnittelupalvelut<br>(CPC 8673)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| g. Kaupunkisuunnittelupalvelut ja maise-<br>masuunnittelupalvelut<br>Arkkitehtipalvelut<br>(CPC 8674) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| i. Eläinlääkintäpalvelut<br>(CPC 932)<br>ml. vesieläinten tautien tarkastajan palvelut                | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| B. Tietojenkäsittelypalvelut ja niihin liittyvät palvelut   |   |   |                         |                                       |
| a. Tietokonelaitteistojen asennukseen liittyvät konsultointipalvelut<br>(CPC 841)                     | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.   |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1261

| Palvelutarjonnan muodot:                     | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala                         | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
|  | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| b. Ohjelmiston toteutuspalvelut<br>(CPC 842) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| c. Tietojenkäsittelypalvelut<br>(CPC 843)    | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| d. Tietokantapalvelut<br>(CPC 844)           | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| e. Muut<br>(CPC 845, 849)                    | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| C. Tutkimus- ja kehittämisspalvelut  |  |   |                         |                                       |
| a. Luonnontieteen tutkimus- ja kehittämisspalvelut<br>(CPC 851)                                  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei sitoumuksia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Merentutkimusta varten ulkomaisen henkilön ja ulkomaisen hallituksen sekä ulkomaisen henkilön omistuksessa tai määräysvallassa olevan korealaisen yrityksen, joka aikoo suorittaa merentutkimusta Korean aluevesillä tai talousvyöhykkeellä, on saatava tähän edeltä käsin lupa tai suostumus maa-, liikenne- ja meriasioista vastaavalta ministeriöltä.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei sitoumuksia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |
| b. Yhteiskuntatieteiden ja humanististen tieteiden tutkimus- ja kehittämisspalvelut<br>(CPC 852) | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  |                         |                                       |
| c. Tieteidenväliset tutkimus- ja kehittämisspalvelut<br>(CPC 853)                                | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei sitoumuksia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei sitoumuksia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |
| D. Kiinteistöpalvelut<br>Välityspalvelut<br>(CPC 82203**, 82204**, 82205**, 82206**)             | <p>1) Edellytetään kaupallista läsnäoloa.</p> <p>2) Ei mitään ulkomailla sijaitsevien kiinteistöjen osalta.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään ulkomailla sijaitsevien kiinteistöjen osalta.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1263

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Arviointipalvelut<br>(CPC 82201**, 82202**) <p>pl. arviointipalvelut, jotka liittyvät maan hinnan ja pakkolunastuskorvauksen arvioinnin kaltaisten viranomaistoimien yhteydessä tarjottaviin palveluihin</p> | <p>1) Edellytetään kaupallista läsnäoloa.</p> <p>2) Ulkomailla sijaitsevien kiinteistöjen osalta ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään ulkomailla sijaitsevien kiinteistöjen osalta.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  |                         |                                       |
| E. Vuokraus- ja leasingpalvelut ilman käyttäjää tai kuljettajaa  |  |  |                         |                                       |
| a. Aluksiin liittyvät<br>(CPC 83103)   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön perustaminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön perustaminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |
| b. Ilma-aluksiin liittyvät<br>(CPC 83104)  | <p>1) Ei sitoumuksia.</p> <p>2) Ei sitoumuksia.</p> <p>3) Yhteisyritykset, joissa ulkomaisen pääoman osuus on alle 50 prosenttia, sallitaan.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>                                     | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Yhteisyritysten edustajien on oltava Korean kansalaisia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |
| c. Muihin kulkuneuvoihin liittyvät<br>(CPC 83101, 83105**) <sup>(10)</sup>   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| d. Muihin koneisiin ja laitteisiin liittyvät<br>(CPC 83106–83109)  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| e. Muut<br>Henkilökohtaisten esineiden ja kotitaloustavaroiden leasing- ja vuokrauspalvelut<br>(CPC 832) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| F. Muut liike-elämän palvelut  |   |   |                         |                                       |
| a. Mainospalvelut<br>(CPC 871)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| b. Markkina- ja mielipidetutkimuspalvelut<br>(CPC 864)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1265

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| c. Liikkeenjohdon konsultointipalvelut (CPC 865)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| d. Projektinhoitopalvelut ja muut liikkeenjohtoon liittyvät palvelut (CPC 86601, 86609)    | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Unbound except as indicated in the Horizontal Commitments section   |                         |                                       |
| e. Koostumuksen ja puhtauden testaus- ja analysointipalvelut (CPC 86761**) <sup>(11)</sup> | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Kaupallisen läsnäolon perustamiseen sovelletaan taloudellista tarveharkintaa. Pääasialliset arviointiperusteet: olemassa olevien kotimaisten palveluntarjoajien määrä ja niihin kohdistuvat vaikutukset, kansanterveyden suojeleminen, turvallisuus ja ympäristö.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Fyysisten ominaisuuksien testaus- ja analysointipalvelut (CPC 86762)                       | 1) Kaupallista läsnäoloa edellytetään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Tekniset tarkastuspalvelut<br>(CPC 86764)  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.                | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Mekaanisten ja sähköisten kokonaisjärjestelmien testaus- ja analysointipalvelut<br>(CPC 86763**, 86769**) (12) | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei sitoumuksia.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| f. Maanviljelyä ja eläintenhoitoa koskevat konsultointipalvelut<br>(CPC 8811**, 8812**)                        | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.                | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Siipikarjan sukupuolilajittelupalvelut<br>(CPC 8812**)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.                | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1267

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Metsätalouden palvelut, pl. metsäpalojen ilmasammutus ja desinfointi (CPC 8814**)  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| g. Kalastukseen liittyvät konsultointipalvelut (CPC 882**)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| h. Kaivostoimintaan liittyvät palvelut (CPC 883)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| i. Valmistukseen liittyvät palvelut: ainoastaan uusien tuotteiden valmistusteknologiaan liittyvät konsultointipalvelut (CPC 884** ja 885** pl. 88411, 88450, 88442 ja 88493) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| k. Henkilöstön työnvälityspalvelut<br>(CPC 87201**, 87202**) <p>pl. merenkulkijoista annetun lain (Seafarers Act) mukaiset merenkulkijoiden työnvälityspalvelut</p> | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ulkomaiset palveluntarjoajat voivat tarjota palveluja ainoastaan yrityksen muodossa kauppa-oikeudellisia asioita koskevan lain (Commercial Act) nojalla.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

Henkilöstön työnvälityspalveluja koskevat huomautukset avoimuuden lisäämiseksi:

1. Yritysten on noudatettava työministerin vahvistamia ja ilmoittamia sääntöjä palvelumaksuista.

2. Yritykset on perustettava vähintään 50 miljoonan wonin maksetulla pääomalla. Jos palveluntarjoajat haluavat perustaa lisäksi sivuliikkeitä, maksetun pääoman määrää on kasvatettava 20 miljoonalla wonilla kutakin perustettua sivuliikettä kohti.

|   |   |  |  |  |
|---|---|--|--|--|
| l. Turvallisuus-, vartiointi- ja etsiväpalvelut<br>(CPC 873)  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ainoastaan Korean lainsäädännön mukaisesti perustettu oikeushenkilö saa tarjota turvallisuuspalveluja Koreassa.<br>Avoimuussyistä Koreassa saa tarjota ainoastaan viidenlaisia turvallisuuspalveluja seuraavasti:<br>a) tilojen turvallisuus (shi-seol-gyung-bee);<br>b) saattopalvelu (ho-song-gyung-bee);<br>c) henkilösuojaus (shin-byun-bo-ho);<br>d) turvalaitteet ja -järjestelmät (geegye-gyung-bee); sekä<br>e) erityisturvallisuus (teuk-soo-gyung-bee).<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |  |  |
| m. Tieteelliset ja tekniset konsultointipalvelut<br>Geologiset, geofysikaaliset ja muut tieteelliset luonnonvarojen etsintäpalvelut<br>(CPC 86751)<br>Maaperäkartoituspäalvelut (CPC 86752) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.      |  |  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1269

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Maanmittauspalvelut<br>(CPC 86753**) <p>pl. kiinteistörekisteriin liittyvät maanmittauspalvelut</p> | 1) Kaupallista läsnäoloa edellytetään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       |                         |                                       |
| Kartoituspalvelut<br>(CPC 86754**) <p>pl. kiinteistörekisterikarttaan liittyvät palvelut</p>        | Kaupallista läsnäoloa edellytetään.<br>Ei mitään.<br>Ei mitään.<br>Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.             | Ei mitään.<br>Ei mitään.<br>Ei mitään.<br>Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.                   |                         |                                       |
| n. Laitteiden huolto ja korjaus<br>(CPC 633, 8861, 8862, 8863, 8864, 8865, 8866)                    | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.                          | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       |                         |                                       |
| o. Rakennusten puhtaanapito- ja huolto- ja korjauspalvelut<br>(CPC 874** pl. 87409)                 | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.                    | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| p. Valokuvauspalvelut<br>(CPC 875)   | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei sitoumuksia.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.      |                         |                                       |
| q. Pakkauspalvelut<br>(CPC 876)  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.           | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.      |                         |                                       |
| r. 1) Painatus<br>(CPC 88442**) <sup>(13)</sup>  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.           | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.      |                         |                                       |
| r. 2) Julkaiseminen<br>(CPC 88442**) pl. sanomalehtien ja aikakauslehtien julkaisupalvelut | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.           | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1271

| Palvelutarjonnan muodot:                        | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala                            | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| s. Kokouspalvelut<br>(CPC 87909**)              | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Pikakirjoituspalvelut<br>(CPC 87909**)          | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| t. Käännös- ja tulkkauspalvelut<br>(CPC 87905)  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Muotoilu- ja suunnittelupalvelut<br>(CPC 87907) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|--|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| <b>2. VIESTINTÄPALVELUT</b>   |  |  |                         |                                       |
| <p>B. Kuriiripalvelut<br/>Kuriiripalvelut, ml. pikälähetyspalvelut <sup>(14)</sup><br/>(CPC 7512**)</p> <p>pl. keräämiseen, käsittelyyn ja perille toimittamiseen liittyvät palvelut sellaisten kirjeiden yhdessä, joiden osalta Korean postiviranomaiselle (Korean Postal Authority, KPA) on varattu yksinoikeudet <sup>(15)</sup> postipalvelulain (Postal Service Act) <sup>(16)</sup> nojalla. Korean postiviranomaisen yksinoikeudet käsittävät pääsyn postiverkkoon ja sen toiminnan.</p> <p>Sitoumusta ei saa tulkita niin, että siihen sisältyisi oikeus tarjota kuljetuspalveluja, jotka on vuokrattu omaan lukuun.</p> <p>Sitoumukseen ei missään olosuhteissa voi sisältyä lentoliikenneoikeuksien myöntäminen sellaisille kuriiripalvelujen tarjoajille, joilla on lentotoimintalupa ja oma lentokalusto.</p> | <p>1) Palvelujen tarjonta rajoitetaan ilma- ja merikuljetuksiin.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Toimilupa kotimaassa maanteitse tapahtuvaan kuriiripostin jakeluun edellyttää taloudellista tarveharkintaa. Selvennykseksi todettakoon, että henkilö, joka hankkii omistukseensa olemassa olevan kansallisella tasolla toimivan kuriiripalvelujen tarjoajan, ei tarvitse uutta toimilupaa edellyttäen, että se toimii palveluntarjoajan toimiluvassa mainituin ehdoin ja edellytyksin.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Palvelujen tarjonta rajoitetaan ilma- ja merikuljetuksiin.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |
| <p>C. Televiestintäpalvelut</p> <p>a. Puhelinpalvelut</p> <p>b. Pakettivälitteiset tiedonsiirtopalvelut</p> <p>c. Piirikytkentäiset tiedonsiirtopalvelut</p> <p>d. Teleksipalvelut</p> <p>e. Lennätinpalvelut</p> <p>f. Telekopiopalvelut</p> <p>g. Yksityisiä vuokrajohitoja koskevat palvelut</p> <p>o. Muut</p> <p>Digitaaliset matkapuhelinpalvelut</p> <p>Henkilöhakupalvelut</p> <p>Henkilökohtaiset viestintäpalvelut</p> <p>Yhteiskäyttöisiä radiojärjestelmiä koskevat palvelut</p> <p>Matkaviestinnän datapalvelut</p>  | <p>1) Kaikkien palvelujen tarjonta edellyttää kaupallisia järjestelyjä toimiluvalla toimivien korealaisten palveluntarjoajien kanssa.</p> <p>Viimeistään kahden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta Korea sallii televisio- ja radiosignaalien lähettämistä koskevien palvelujen rajatylittävän tarjonnan satelliittilaitteilla <sup>(17)</sup> ilman kaupallisia järjestelyjä.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Toimilupa yleisesti tarjottavia televerkkopalveluja varten tai rekisteröinti muiden telepalvelujen kuin televerkkopalvelujen tarjontaa varten myönnetään ainoastaan Korean lainsäädännön mukaisesti perustetulle oikeushenkilölle.</p> <p>Ulkomainen hallitus tai sellaisen edustaja tai ulkomainen henkilö ei voi saada eikä pitää hallussaan radioaseman toimilupaa.</p> <p>Yleisesti tarjottavia televerkkopalveluja koskevaa toimilupaa ei saa myöntää sellaiselle Korean lainsäädännön mukaisesti perustetulle oikeushenkilölle, jonka äänivalasta yli 49 prosenttia</p> | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p>   |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1273

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo  | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|--|--|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |  | Lisäsitoumukset                       |
| Internet-yhteydet<br>Yleiseen kytkentäiseen puhelinverkkoon (PSTN) kytketyt VoIP-tekniikkaa käyttävät palvelut | <p>on ulkomaisen hallituksen, ulkomaisen henkilön tai ulkomaiseksi katsottavan henkilön <sup>(18)</sup> hallussa, eikä tällaisella oikeushenkilöllä saa olla toimilupaa.</p> <p>Ulkomaisen hallituksen, ulkomaisen henkilön tai ulkomaiseksi katsottavan henkilön osuus omaa verkkoa käyttävän yleisten telepalvelujen tarjoajan koko äänivallasta saa olla enintään 49 prosenttia.</p> <p>Ulkomainen hallitus, ulkomainen henkilö tai ulkomaiseksi katsottava henkilö ei voi olla KT Corporation -yhtiön suurin osakkeenomistaja, ellei sen osuus KT:n koko äänivallasta ole alle 5 prosenttia.</p> <p>Viimeistään kahden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta Korea sallii sen, että</p> <p>a) ulkomaiseksi katsottavalla henkilöllä voi olla jopa 100 prosentin osuus Korean lainsäädännön mukaisesti perustetun, omaa verkkoa käyttävän yleisten telepalvelujen tarjoajan <sup>(19)</sup> äänivallasta (pl. KT ja SK Telecom Co., Ltd.); sekä</p> <p>b) Korean lainsäädännön mukaisesti perustettu, omaa verkkoa käyttävä yleisten telepalvelujen tarjoaja, jossa ulkomaalaiseksi katsottavan henkilön osuus äänivallasta voi olla jopa 100 prosenttia, voi saada toimiluvan tai pitää hallussaan toimilupaa yleisesti tarjottavia televerkkopalveluja varten.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |  |                                       |
| Lisäarvopalvelut: <sup>(20)</sup>  | 1) Ei mitään.   | 1) Ei mitään.  | Lisäarvopalvelujen tarjoajat saavat tarjota tiedonsiirtopalveluja. <sup>(22)</sup> |                                       |
| h. Sähköposti  | 2) Ei mitään.   | 2) Ei mitään.  |  |                                       |
| i. Puheposti   | 3) Ei mitään.   | 3) Ei mitään.  |  |                                       |
| j. Verkkotiedonhaku ja -tietokantahaku   | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |  |                                       |
| k. Sähköinen tiedonsiirto  |   |  |  |                                       |
| l. Parannetut tai lisäarvofaksipalvelut, ml. etappivälitys (store and forward, store and retrieve)             |   |  |  |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| m. Koodin ja protokollan muuntaminen<br>n. Sähköinen tietojen ja/tai datan käsittely (ml. tapahtumakäsittely)<br>o. Muut<br>Verkkotietokanta- ja etätietojenkäsittelypalvelut <sup>(21)</sup><br>Televiestintään liittyvät palvelut |   |  |                         |                                       |
| a. Laitteiden vuokrauspalvelut (CPC 7541)<br>b. Telepäätelaitteiden tukkukaupan ja vähittäiskaupan palvelut (CPC 7542**)  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| 3. RAKENNUSPALVELUT (CPC 511–518)   | Ei sitoumuksia* lukuun ottamatta koodia CPC 5111.<br><br>Ei mitään.<br><br>Ei mitään.<br><br>Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei sitoumuksia* lukuun ottamatta koodia CPC 5111.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| 4. JAKELUPALVELUT <sup>(23)</sup>   |   |  |                         |                                       |
| A. Komissionääripalvelut (CPC 621, pl. 62111, 62112 ja tulevia sopimuksia koskevat komissionääripalvelut)   | Ei sitoumuksia farmaseuttisten tuotteiden ja sairaan- ja terveydenhoidon tarvikkeiden osalta.<br><br>Ei mitään.<br><br>Ei mitään.<br><br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1275

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| B) Tukkukaupan palvelut<br>(CPC 61111, 622** pl. koodiin 62211 luokiteltava vilja, 62223 ja punainen ginseng) (24)   | <p>1) Ei sitoumuksia farmaseuttisten tuotteiden, sairaan- ja terveydenhoidon tarvikkeiden ja funktionaalisten elintarvikkeiden osalta eikä muotoon 3 liittyvien rajoitusten kohteena olevien tavaralajien osalta.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Seuraaviin palveluihin sovelletaan taloudellista tarveharkintaa:</p> <p>a) käytettyjen autojen tukkukauppa; ja</p> <p>b) kaasumaisten polttoaineiden ja niihin liittyvien tuotteiden tukkukauppa.</p> <p>Pääasialliset arviointiperusteet: kohtuullisten hintojen muodostus, olemassa olevien palveluntarjoajien lukumäärä ja vaikuttaminen palveluntarjoajiin siten, että kysynnän ja tarjonnan välinen tasapaino säilyy, tuotannon alan terve kehitys sekä hyvän kauppatavan mukaisen kaupan vakiinnuttaminen; lisäksi väestötiheys, liikenne, ympäristön pilaantuminen, paikalliset olot ja muut paikalliset erityispiirteet sekä yleiset edut.</p> <p>Henkilön, joka tarjoaa alkoholijuomien tukkujakelupalveluja, on saatava lupa asianomaisen verotoimiston päälliköltä; sovelletaan taloudellista tarveharkintaa.</p> <p>Terveys- ja hyvinvointiasioista vastaava ministeri valvoo maahan tuotavien nimettyjen aasialaisten lääkeyrttien (han-yak-jae) tukkujakelun kysyntää ja tarjontaa.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |
| C. Vähittäiskaupan palvelut<br>(CPC 61112, 61130, 61210, 613** (pl. nestekaasuun liittyvä vähittäiskauppa- ja huoltoasematoiminta), 631** (pl. tupakka, riisi ja punainen ginseng), 632) | <p>1) Ei sitoumuksia farmaseuttisten tuotteiden, sairaan- ja terveydenhoidon tarvikkeiden ja funktionaalisten elintarvikkeiden osalta eikä muotoon 3 liittyvien rajoitusten kohteena olevien tavaralajien osalta.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Käytettyjen autojen ja kaasumaisten polttoaineiden vähittäiskaupan palvelujen yhteydessä sovelletaan taloudellista tarveharkintaa.</p> <p>Pääasialliset arviointiperusteet: olemassa olevien kotimaisten palveluntarjoajien määrä ja palveluntarjoajiin kohdistuvat vaikutukset, väestötiheys, liikenne, ympäristön pilaantuminen, paikalliset olot ja muut paikalliset erityispiirteet sekä yleiset edut.</p>  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p>   |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:                                      | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
|   | <p>Alkoholijuomien myynti puhelimitse tai sähköisessä kaupassa on kielletty.</p> <p>Optikon tai optometristin palveluja saa tarjota ainoastaan optikon tai optometristin (an gyung-sa) toimiluvan saanut luonnollinen henkilö, joka on perustanut liikkeen Koreaan.</p> <p>Ainoastaan toimiluvan saanut optikko tai optometrismi (an-gyung-sa) saa perustaa liikkeen toimenpiteiden suorittamista varten, ja liikkeitä voidaan perustaa ainoastaan yksi kutakin optikkoa tai optomeristiä (an-gyung-sa) kohden.</p> <p>Farmaseuttisten tuotteiden vähittäisjakelupalveluja (ml. aasialaisten lääkeyrttien (han-yak-jae) jakelu) tarjoava henkilö ei voi perustaa enempää kuin yhden apteekin eikä voi sijoittautua yhtiömuotoisena.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  |                         |                                       |
| Nestekaasuun liittyvä vähittäiskauppa- ja huoltoasematoiminta | <p>1) Ei sitoumuksia.</p> <p>2) Ei sitoumuksia.</p> <p>3) Ei sitoumuksia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |
| D. Franchising-toiminta (CPC 8929**) <sup>(25)</sup>          | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1277

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| 5. KOULUTUSPALVELUT <sup>(26)</sup>   |   |   |                         |                                       |
| <p>C. Korkea-asteen koulutuspalvelut <sup>(27)</sup><br/>(CPC 923**)</p> <p>Tutkintoihin tähtäävät korkea-asteen koulutuspalvelut, joita tarjoavat hallituksen tai julkisten akkreditointielinten hyväksymät yksityiset korkea-asteen oppilaitokset</p> <p>Pl. seuraavat:</p> <p>i) terveyteen ja lääketieteeseen liittyvä korkea-asteen koulutus;</p> <p>ii) tulevien esiasteen sekä perus- ja keskiasteen opettajien korkea-asteen koulutus;</p> <p>iii) oikeustieteen korkeakoulututkintoon tähtäävä ammatillinen koulutus; ja</p> <p>iv) radio- ja televisiolähetyksiä ja muita viestintämuotoja käyttävät yliopistot, verkko yliopistot.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ainoastaan voittoa tavoittelemattomat, oikeushenkilön muodossa toimivat koulut <sup>(28)</sup>, joiden perustamisen opetus-, tiede- ja teknologiaministeri on hyväksynyt, saavat perustaa oppilaitoksia asianomaisen ministerin luvalla. Yritysten sisäisten yliopistojen ei tarvitse perustaa oikeushenkilön muodossa toimivaa koulua.</p> <p>Ainoastaan lisäyksessä I luetellut oppilaitosten lajit sallitaan.</p> <p>Soulin suurkaupunkialueella <sup>(30)</sup> voidaan rajoittaa korkea-asteen oppilaitosten, ei kuitenkaan yritysten sisäisten yliopistojen, perustamista, laajentamista tai siirtoa.</p> <p>Paikalliset korkea-asteen oppilaitokset saavat käyttää yhteistä opetusohjelmaa ainoastaan Korean lainsäädännön mukaisesti perustettujen korkea-asteen oppilaitosten kanssa tai ulkomaisten hallitusten tai hyväksytyjen akkreditointielinten akkreditoimien ulkomaisten korkea-asteen oppilaitosten kanssa.</p> <p>Opetus-, tiede- ja teknologiaministeri voi rajoittaa opiskelijoiden vuosittaista kokonaismäärää seuraavilla aloilla: lääketiede, farmakologia, eläinlääketiede, perinteinen aasialainen lääketiede, lääkintäalan tekniset avustajat sekä esiasteen ja perus- ja keskiasteen opettajaksi pätevä korkea-asteen opetus; sekä rajoittaa Soulin suurkaupunkialueella sijaitsevien korkea-asteen oppilaitosten kokonaismäärää.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Yksityisen korkea-asteen oppilaitoksen johtokunnan jäsenistä vähintään 50 prosenttia on oltava Korean kansalaisia. Jos ulkomaisen luonnollisen tai oikeushenkilön osuus korkea-asteen oppilaitoksen perusomaisuudesta <sup>(29)</sup> on vähintään 50 prosenttia, kyseisen oppilaitoksen johtokunnan jäsenistä alle kaksi kolmasosaa voi olla ulkomaisten kansalaisia.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| <p>D. Aikuisopetuspalvelut <sup>(31)</sup><br/>(CPC 924**)</p> <p>Yksityisten aikuisoppilaitosten tarjoamat aikuisopetuspalvelut</p> <p>Pl. seuraavat:</p> <p>i) koulutuspalvelut, joilla tunnustetaan koulutuksella hankittu pätevyys tai joiden yhteydessä annetaan paikallisia tai ulkomaisia opintopisteitä, suoritetaan tutkintoja tai annetaan tutkintotodistuksia, tai jotka voidaan yhdistää niihin;</p> <p>ii) ammatilliset koulutuspalvelut, joita tuetaan julkisin varoin työllisyysvakuutuslain (Employment Insurance Act), työntekijän ammatillisen pätevyyden kehittämisestä annetun lain (Worker's Vocational Competency Development Act) ja merimieslain (Seafarers Act) mukaisesti;</p> <p>iii) radio- ja televisiolähetysten kautta toimitettavat koulutuspalvelut; sekä</p> <p>iv) ammatilliset koulutuspalvelut, joita laitokset tarjoavat hallitukselta saadun valtuutuksen mukaisesti.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia terveysalan ja lääketieteen aikuisopetuspalvelujen osalta.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Aikuisoppilaitosten lajit, joita ulkomainen henkilö saa perustaa Koreaan, rajoitetaan seuraaviin:</p> <p>a) elinikäiseen oppimiseen ja ammatilliseen koulutukseen liittyvät yksityiset aikuisoppilaitokset (hag-won) <sup>(32)</sup>; sekä</p> <p>b) elinikäisen oppimisen aikuisopintojärjestelmät, joilla on muita tavoitteita kuin antaa todistuksia koulutuksesta tai myöntää tutkintotodistuksia. Ne</p> <p>i) toimivat työpaikkojen, hallituksesta riippumattomien järjestöjen, koulujen ja mediaorganisaatioiden yhteydessä;</p> <p>ii) liittyvät osaamisen ja inhimillisten voimavarojen kehittämiseen; tai</p> <p>iii) liittyvät elinikäisen oppimisen verkkojärjestelmiin,</p> <p>jotka kaikki on perustettu aikuisia varten.</p> <p>Soulin suurkaupunkialueella voidaan rajoittaa aikuisoppilaitosten, joiden lattiapinta-ala on kokonaisuudessaan vähintään 3 000 neliometriä, perustamista, laajentamista tai siirtämistä.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia terveysalan ja lääketieteen aikuisopetuspalvelujen osalta.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> <p>Ulkomaan kansalaisella, jonka yksityinen aikuisoppilaitos (hag-won) palkkaa luennoitsijaksi aikuisopiskelijoille, on oltava vähintään alempi korkeakoulututkinto ja hänen on asuttava Koreassa.</p> |                         |                                       |
| 6. YMPÄRISTÖPALVELUT   |  |  |                         |                                       |

Koodeihin CPC 9403 ja CPC 9406 luokiteltavien, muiden kuin seuraavissa toimialakohtaisissa sitoumuksissa tarkoitetuilla toimialoilla ja osa-aloilla tarjottavien, palvelujen yhteydessä sovelletaan yksityisten osapuolten väliseen sopimukseen perustuvien palvelujen tarjonnassa muotojen 1, 2 ja 3 osalta 7.6 ja 7.12 artiklassa (kansallinen kohtelu) määrättyä veloitetta, siinä laajuudessa kuin kyseisten palvelujen yksityinen tarjonta on asiaa koskevien lakien ja määräysten nojalla sallittua. Selvyyden vuoksi kyseisiin palveluihin ei sovelleta 7.5 ja 7.11 artiklassa (markkinoille pääsy) määrättyä veloitetta.



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1279

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| <b>A. Jätevesipalvelut</b>  |  |   |                         |                                       |
| Teollisuuden jätevesien keruu- ja käsittelypalvelut<br>(CPC 9401**)           | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.          | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   |                         |                                       |
| Muun kuin teollisuuden jätevesien keruu- ja käsittelypalvelut<br>(CPC 9401**) | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia.<br><br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Viimeistään viiden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta Korea myöntää EU-osapuolen palveluntarjoajille syrjimättömän kohtelun muun kuin teollisuuden jätevesipalveluja koskeviin hallinnointisopimukseen liittyvissä kilpailumenettelyissä.<br><br>Poiketen siitä, mitä edellisessä kohdassa määrätään, kansallisen tai paikallisen tason palvelutarjontaan voidaan soveltaa valtionmonopolia tai yksityisille toimijoille esimerkiksi toimilupasopimusten kautta myönnettyjä yksinoikeuksia.<br><br>Viranomaiset varaavat itselleen oikeuden<br>a) soveltaa yksinoikeuksia;<br>b) valita vapaasti palvelujen hallinnointijärjestelyt;<br>c) valita tapa, jolla yksinoikeudet myönnetään (käytetäänkö avointa kilpailumenettelyä); sekä<br>d) muuttaa hallinnointitapa toiseksi (esim. siirtyä takaisin valtionmonopoliin toimilupakauden päätyttyä).<br><br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| <b>B. Jätehuoltopalvelut</b>  |  |   |                         |                                       |
| Teollisuuden jätehuoltopalvelut<br>(CPC 9402**) <sup>(33)</sup>               | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.          | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| C. Muut  |   |   |                         |                                       |
| Poistokaasujen puhdistuspalvelut ja melun-<br>torjuntapalvelut<br>(CPC 9404, 9405)             | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Ympäristötestausta ja -arviointia koskevat<br>palvelut<br>(CPC 9406**, 9409**) <sup>(34)</sup> | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Maaperän kunnostus ja pohjaveden puh-<br>distus<br>(CPC 9406**)                                | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Ympäristöön liittyvät konsultointipalvelut<br>(CPC 9409**)                                     | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |

## 7. RAHOITUSPALVELUT

Ylähuomautukset: Kaikkiin rahoituspalveluihin sovelletaan seuraavia määräyksiä.

1. Korean 7.11 artiklan nojalla tekemän sitoumuksen selventämiseksi lisätään, että Korean lakien mukaisesti muodostettuihin rahoituspalveluja tarjoaviin oikeushenkilöihin sovelletaan oikeudellista muotoa koskevia syrjimättömiä rajoituksia. <sup>(35)</sup>
2. Korean 7.11 ja 7.12 artiklan nojalla tekemiin sitoumuksiin liittyy rajoitus, jonka mukaan ulkomainen sijoittaja voi perustaa Korean rahoituspalvelujen tarjoajan tai hankkia Koreassa määräysvallan rahoituspalvelujen tarjoajasta ainoastaan, jos sijoittajan omistuksessa tai määräysvallassa on rahoituspalvelujen tarjoaja, joka sitoutuu tarjoamaan rahoituspalveluja samalla rahoituspalvelujen osa-alalla myös sijoittajan kotimaassa.
3. Selvennykseksi todettakoon, että tämä sopimus ei rajoita millään tavoin Korean mahdollisuutta edellyttää, että sen lakien mukaisesti perustetun rahoituspalvelujen tarjoajan toimitusjohtaja asuu vakinaisesti Korean alueella.
4. Vaikka Korea sallii alueelleen sijoittautuneiden henkilöiden sekä omien kansalaistensa näiden asuinpaikasta riippumatta ostavan rahoituspalveluja niitä rajatylittävästi tarjoavalta toisen osapuolen alueelle sijoittautuneelta toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajalta, sen ei tarvitse sallia sitä, että kyseiset palveluntarjoajat harjoittavat liiketoimintaa tai markkinoivat palvelujaan Korean alueella. Korea voi määrittellä 'liiketoiminnan harjoittamisen' ja 'palvelujen markkinoimisen' tämän veloitteen soveltamista varten, kuitenkin niin, etteivät määritelmät ole ristiriidassa Korean tekemien, rahoituspalvelujen rajatylittävää tarjontaa koskevien sitoumusten kanssa.

| Palvelutarjonnan muodot: | 1) Rajatylittävä tarjonta                | 2) Kulutus ulkomailla                     | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--------------------------|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala     | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |                         | Lisäitsemukset                        |

5. Korea voi edellyttää palveluja rajatylittävästi tarjoavalta toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajien ja rahoitusvälineiden rekisteröimistä tai hyväksyntää, sanotun kuitenkaan rajoittamatta muiden rajatylittävään rahoituspalvelujen tarjontaan liittyvien toiminnan vakautta koskevien sääntöjen käyttöä. Korea voi edellyttää, että rahoituspalveluja rajojen yli tarjoava toisen osapuolen palveluntarjoaja toimittaa, yksinomaan tiedottamis- tai tilastointitarkoituksia varten, tietoja Korean alueella tarjoamistaan rahoituspalveluista. Korea suojaa kyseisiä liiketoimintaa koskevia luottamuksellisia tietoja paljastamiselta, joka heikentäisi palveluntarjoajan kilpailuasemaa.
6. Osapuolet vahvistavat, että seuraaviin yhteisöihin niiden nykyisessä muodossa sovelletaan seitsemättä lukua mutta että niitä ei pidetä kyseisessä luvussa tarkoitettuina rahoituspalvelujen tarjoajina: <sup>(36)</sup> Korea Deposit Insurance Corporation (KDIC), Resolution and Finance Corporation, Export-Import Bank of Korea, Korea Export Insurance Corporation, Korea Technology Credit Guarantee Fund, Credit Guarantee Fund, Korea Asset Management Corporation (KAMCO), Korea Investment Corporation (KIC) sekä the National Agricultural Cooperative Federation (kansallinen maatalousosuuskuntien liitto) ja the National Federation of Fisheries Cooperatives (kansallinen kalastusosuuskuntien liitto) <sup>(37)</sup>.
7. Korea voi myöntää
- a) yhdelle tai useammalle seuraavassa mainitulle rahoituspalvelujen tarjoajalle (valtion tukemat laitokset (Government-Sponsored Institutions, GSI)):
- The Korea Development Bank;
  - Industrial Bank of Korea;
  - Korea Housing Finance Corporation;
  - The National Agricultural Cooperative Federation; ja
  - The National Federation of Fisheries Cooperatives.
- b) erikoiskohtelun, mukaan luettuina seuraavat mutta ei rajoittuen niihin:
- valtion tukemien laitosten antamat lainatakuut tai niiden liikkeeseen laskemat joukkovelkakirjalainat;
  - luvan laskea liikkeeseen enemmän joukkovelkakirjalainoja suhteessa pääomaan kuin vastaavassa tilanteessa olevat valtion tukemiin laitoksiin kuulumattomat laitokset;
  - korvauksen valtion tukemien laitosten tappioille;
  - vapautuksen tietyistä pääomaan, ylijäämään, voittoon tai omaisuuteen sovellettavista veroista.
8. Seuraavien laitosten toimitusjohtajan ja varatoimitusjohtajien sekä kaikkien johtokunnan jäsenten on oltava Korean kansalaisia: Korea Housing Finance Corporation, the National Agricultural Cooperative Federation ja the National Federation of Fisheries Cooperatives.
9. Korea varaa oikeuden olla ottamatta huomioon mitä tahansa Koreassa asuvalle luonnolliselle henkilölle tai sinne sijoittautuneelle oikeushenkilölle ulkomailla toimitettua "pakollista" vastuuvakuutuspalvelua ratkaistaessa, onko kyseinen luonnollinen tai oikeushenkilö täyttänyt lakisääteisen veloitteensa ostaa sellainen "pakollinen" vastuuvakuutus, jota ei mainita tässä luettelossa. Korean ulkopuolella hankitut vakuutuspalvelut voidaan kuitenkin ottaa huomioon veloitteen täyttymistä arvioitaessa, mikäli vaadittua vakuutusta ei voida ostaa Korean sijoittautuneelta vakuutusyhtiöltä.
10. Rahoituspalveluja tarjoavien valtion omistuksessa tai määräysvallassa olevien yhteisöjen yksityistämisen yhteydessä Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai soveltaa edelleen toimenpiteitä, jotka liittyvät kyseisten yhteisöjen veloitteita ja vastuuta koskevaan jatkettuun takuuseen tai ajallisesti rajattuun lisätakuuseen.
11. Korea varaa oikeuden rajoittaa ulkomaisten sijoittajien omistusta Korean pörssissä ja Korean arvopaperikeskuksessa. Korean pörssin tai Korean arvopaperikeskuksen osakkeiden liikkeeseenlaskun yhteydessä Korea varaa oikeuden rajoittaa asianomaisen laitoksen ulkomaalaisomistusta sillä edellytyksellä, että Korea varmistaa sen, että:
- a) ulkomaisilla henkilöillä liikkeeseenlaskun aikana mahdollisesti oleva osakeomistus säilytetään, ja
- b) liikkeeseenlaskun jälkeen Korean pörssi tai Korean arvopaperikeskus takaa markkinoille pääsyn sellaisille EU-osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajille, jotka ovat sijoittautuneet Korean alueelle ja joita säännellään tai valvotaan Korean lakien mukaisesti.

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo                   | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|---|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  |   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |                                       |
| A. Vakuutustoiminta ja siihen liittyvät palvelut <sup>(38)</sup> |   |   |   |                                       |
|  | <p>1) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta seuraavia:</p> <p>a) vakuutukset riskien osalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>i) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaus ja kuljetukset (mukaan luettuina satelliitit), joissa vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarana, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvän vastuun; sekä seuraavat:</p> <p>ii) kansainvälinen kauttakulutusvara;</p> <p>b) jälleenvakuutus ja edelleenvakuutus;</p> <p>c) vakuutuspalveluja avustavat palvelut, kuten konsultointi-, riskinarviointi-, aktuaari-, ja vahingonkäsittelypalvelut; ja</p> <p>d) edellä a ja b kohdassa mainittuihin palveluihin liittyviä riskejä koskevien vakuutusten välitys, esim. vakuutusvälittäjä- ja -asiamiestoiminta.</p> <p>2) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta seuraavia:</p> <p>a) vakuutukset riskien osalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>i) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaus ja kuljetukset (ml. satelliitit), joissa vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarana, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvän vastuun; sekä seuraavat:</p> <p>ii) kansainvälinen kauttakulutusvara;</p> <p>b) jälleenvakuutus ja edelleenvakuutus;</p> <p>c) vakuutuspalveluja avustavat palvelut, kuten konsultointi-, riskinarviointi-, aktuaari-, ja vahingonkäsittelypalvelut.</p> <p>Ratkaistaessa, onko Koreassa asuva luonnollinen henkilö tai Korean sijoittautunut oikeushenkilö täyttänyt lainmukaisen velvoitteensa ostaa tietyt "pakolliset" vakuutuspalvelut, huomioon ei oteta palveluja, jotka on toimitettu kyseiselle henkilölle Korean ulkopuolisen maan alueella.</p> <p>Korean alueen ulkopuolella toimitetut palvelut voidaan kuitenkin ottaa huomioon lainmukaisen vaatimuksen täyttymistä arvioitaessa, jos vaadittua vakuutusta ei ole mahdollista ostaa Korean sijoittautuneelta vakuutusantajalta.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta seuraavia:</p> <p>a) vakuutukset riskien osalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>i) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaus ja kuljetukset (mukaan luettuina satelliitit), joissa vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarana, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvän vastuun; sekä seuraavat:</p> <p>ii) kansainvälinen kauttakulutusvara;</p> <p>b) jälleenvakuutus ja edelleenvakuutus;</p> <p>c) vakuutuspalveluja avustavat palvelut, kuten konsultointi-, riskinarviointi-, aktuaari-, ja vahingonkäsittelypalvelut; ja</p> <p>d) edellä a ja b kohdassa mainittuihin palveluihin liittyviä riskejä koskevien vakuutusten välitys, esim. vakuutusvälittäjä- ja -asiamiestoiminta.</p> <p>2) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta seuraavia:</p> <p>a) vakuutukset riskien osalta seuraavissa tapauksissa:</p> <p>i) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaus ja kuljetukset (ml. satelliitit), joissa vakuutus kattaa kokonaan tai osittain kuljetettavan tavarana, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvän vastuun; sekä seuraavat:</p> <p>ii) kansainvälinen kauttakulutusvara;</p> <p>b) jälleenvakuutus ja edelleenvakuutus;</p> <p>c) vakuutuspalveluja avustavat palvelut, kuten konsultointi-, riskinarviointi-, aktuaari-, ja vahingonkäsittelypalvelut.</p> <p>Ratkaistaessa, onko Koreassa asuva luonnollinen henkilö tai Korean sijoittautunut oikeushenkilö täyttänyt lainmukaisen velvoitteensa ostaa tietyt "pakolliset" vakuutuspalvelut, huomioon ei oteta palveluja, jotka on toimitettu kyseiselle henkilölle Korean ulkopuolisen maan alueella.</p> <p>Korean alueen ulkopuolella toimitetut palvelut voidaan kuitenkin ottaa huomioon lainmukaisen vaatimuksen täyttymistä arvioitaessa, jos vaadittua vakuutusta ei ole mahdollista ostaa Korean sijoittautuneelta vakuutusantajalta.</p> |   |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1283

| Palvelutarjonnan muodot:            | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|-------------------------------------|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala                | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
|                                     | <p>3) Liikepankissa, säästöpankissa tai arvopaperivälitystä harjoittavassa yrityksessä ainoastaan kaksi työntekijää saa myydä vakuutus tuotteita samanaikaisesti samoissa toimittiloissa. Avoimuussyistä vakuutus tuotteiden myyntitapaa, esim. vakuutus ten myyntiä hoitavien palvelupisteiden lukumäärää yhdessä pankin konttorissa rajoitetaan ja rajoituksia asetetaan myös sille, kuinka suuri prosenttiosuus pankin myymistä vakuutuksista saa olla yhdeltä vakuutus enantajalta.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  |                         |                                       |
| B. Pankki- ja muut rahoituspalvelut |   |   |                         |                                       |
|                                     | <p>1) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta seuraavia:</p> <p>a) rahoitustietojen tarjonta ja siirto <sup>(39)</sup>; ja</p> <p>b) pankki- ja muihin rahoituspalveluihin liittyvien tietojen käsittelyssä käytettävien ohjelmistojen ja muiden siihen liittyvien ohjelmistojen tarjonta ja siirto viimeistään kahden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulopäivästä eikä missään tapauksessa myöhemmin kuin muista vapaakauppasopimuksista johtuvien vastaavien sitoumusten voimaantulopäivänä;</p> <p>c) neuvonta- ja muut avustavat palvelut, pl. välityspalvelut. Tätä sitoumusta sovelletaan luottoluokituspalveluihin, luottotietojen ja luottokelpoisuuden selvittämiseen, yleiseen rahastojen hallintaan ja hoitoon, epäsuoran sijoitustoiminnan välineiden arviointiin sekä Koreassa liikkeeseen laskettujen joukkovelkakirjalainojen arviointiin ainoastaan siinä laajuudessa kuin Korea sallii kyseisten palvelujen tarjoamisen. Tätä sitoumusta ei sovelleta i) Koreassa toimivien yritysten luottoluokitukseen; tai ii) Koreassa toimivien yksityishenkilöiden tai yritysten luottotietojen ja luottokelpoisuuden selvittämiseen luotonantoa tai muita rahoitus toimia varten. Sen jälkeen, kun Korea sallii jonkin edellä mainitun palvelun tarjoamisen, se ei enää saa estää tai rajoittaa kyseisen palvelun tarjontaa.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta seuraavia:</p> <p>a) rahoitustietojen tarjonta ja siirto; ja</p> <p>b) pankki- ja muihin rahoituspalveluihin liittyvien tietojen käsittelyssä käytettävien ohjelmistojen ja muiden siihen liittyvien ohjelmistojen tarjonta ja siirto viimeistään kahden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulopäivästä eikä missään tapauksessa myöhemmin kuin muista vapaakauppasopimuksista johtuvien vastaavien sitoumusten voimaantulopäivänä;</p> <p>c) neuvonta- ja muut avustavat palvelut, pl. välityspalvelut. Tätä sitoumusta sovelletaan luottoluokituspalveluihin, luottotietojen ja luottokelpoisuuden selvittämiseen, rahastojen yleiseen hallintaan ja hoitoon, epäsuoran sijoitustoiminnan välineiden arviointiin sekä Korean liikkeeseen laskemien joukkovelkakirjalainojen arviointiin ainoastaan siinä laajuudessa kuin Korea sallii kyseisten palvelujen tarjoamisen. Tätä sitoumusta ei sovelleta i) Koreassa toimivien yritysten luottoluokitukseen; tai ii) Koreassa toimivien yksityishenkilöiden tai yritysten luottotietojen ja luottokelpoisuuden selvittämiseen luotonantoa tai muita rahoitus toimia varten. Sen jälkeen, kun Korea sallii jonkin edellä mainitun palvelun tarjoamisen, se ei enää saa estää tai rajoittaa kyseisen palvelun tarjontaa.</p> |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot: | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--------------------------|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala     | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisätoimukset                         |
|                          | <p>2) Koreassa vakinaisesti asuva luonnollinen henkilö, Korean lakien mukaisesti perustettu rahoituslaitos ja Koreassa toimiva ulkomaisen rahoituslaitoksen sivuliike voi tehdä offshore-markkinoilla futuuri-, optio- ja tiettyjä termiinisopimuksia ainoastaan Koreassa toimiluvan saaneen futuureilla operoivan yhtiön kautta.</p> <p>3) Seuraavassa lueteltuja liiketoiminnan muotoja ei saa harjoittaa jonkin toisen maan lakien mukaisesti perustetun rahoituspalvelujen tarjoajan sivuliike:</p> <p>a) luotto-osuuskunnat;</p> <p>b) säästöpankit;</p> <p>c) erikoistuneet pääomarahitusyhtiöt;</p> <p>d) sijoituspankit;</p> <p>e) valuutta- ja won-määräisillä pääomamarkkinoilla toimivat välitysyrietykset;</p> <p>f) luottotietoyrietykset;</p> <p>g) rahastoyhtiöt;</p> <p>h) epäsuoran sijoittamisen välineitä arvioivat yrietykset; sekä</p> <p>i) joukkovelkakirjalainoja arvioivat yrietykset.</p> <p>Muu kuin rahoituslaitos, joka haluaa tarjota Koreassa tiettyjä sähköisiä rahoituspalveluja, voidaan perustaa ainoastaan tytäryhtiönä.</p> <p>Korean woneilla (KRW) tapahtuvan pankkien välisen avistakaupan harjoittaminen rajoitetaan kahteen alalla nykyisin toimivaan meklariliikkeeseen.</p> <p>Ainoastaan Korean pörssi saa operoida arvopaperi- tai futuurimarkkinoita Koreassa.</p> <p>Ainoastaan Korean arvopaperikeskus voi toimia noteerattujen ja noteeraamattomien Koreassa liikkeeseen laskettujen arvopaperien tallettajana tai välittäjänä siirrettäessä kyseisiä arvopapereita arvopaperivälitystä harjoittavien yrietysten tilien välillä Koreassa.</p> <p>Ainoastaan Korean arvopaperikeskus ja Korean pörssi voivat toimia Korean pörssissä noteerattujen tai kaupan käynnin kohteena olevien arvopaperien ja johdannaissopimusten toteutus- ja selvitysyhtiönä.</p> | <p>2) Koreassa vakinaisesti asuva luonnollinen henkilö, Korean lakien mukaisesti perustettu rahoituslaitos ja Koreassa toimiva ulkomaisen rahoituslaitoksen sivuliike voi tehdä offshore-markkinoilla futuuri-, optio- ja tiettyjä termiinisopimuksia ainoastaan Koreassa toimiluvan saaneen futuureilla operoivan yhtiön kautta.</p> <p>3) Jonkin toisen maan lakien mukaisesti perustettu rahoituslaitos saa omistaa yli 10 prosenttia Korean lakien mukaisesti perustetun liikepankin tai pankkiholdingyhtiön osakkeista ainoastaan siinä tapauksessa, että kyseinen laitos on "kansainvälisesti tunnustettu rahoituslaitos" <sup>(40)</sup>.</p> <p>Avoimuussyistä:</p> <p>a) Rahoituspalvelukomitea (Financial Services Commission, FSC) soveltaa kansainvälisesti tunnustetun rahoituslaitoksen omistuksen hyväksymiseen sellaisia lisäperusteita, jotka eivät ole ristiriidassa tämän sopimuksen kanssa.</p> <p>b) luonnollinen henkilö voi omistaa enintään 10 prosenttia Korean lakien mukaisesti perustetun liikepankin tai pankkiholdingyhtiön osakkeista.</p> <p>c) yriety, joka ei ole rahoituslaitos ja jonka pääasiallisena liiketoimintana eivät ole rahoituspalvelut, voi omistaa enintään 4 prosenttia Korean lakien mukaisesti perustetun liikepankin tai pankkiholdingyhtiön osakkeista. Omistusosuus voidaan kasvattaa 10 prosentiksi, jos yriety luopuu omistussuuteen liittyvästä äänivallasta 4 prosentin ylittävältä osalta.</p> <p>Jokainen Koreassa sijaitseva jonkin toisen maan lakien mukaisesti perustetun pankin sivuliike tarvitsee oman toimiluvan. Pankin tytäryhtiön sivuliike, myös jonkin toisen maan sijoittajien omistuksessa tai määräysvallassa oleva, ei tarvitse kyseistä toimilupaa.</p> |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1285

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
|  |   | <p>Jonkin toisen maan lakien mukaisesti perustetun pankin tai arvopaperivälitystä harjoittavan yrityksen Koreassa sijaitsevan sivuliikkeen on tuotava Koreaan toimintavarat ja pidettävä niitä siellä yllä; näitä varoja on käytettävä määritettäessä, kuinka paljon varoja kyseisen sivuliikkeen olisi hankittava tai paljonko sen olisi myönnettävä lainoina. Pankkilakia (Banking Act) ja arvopaperi- ja pörssilakia (Securities and Exchange Act) sovellettaessa kyseinen sivuliike katsotaan toisen maan lakien mukaisesti perustetusta pankista tai arvopaperivälitystä harjoittavasta yrityksestä erilliseksi oikeussubjektiksi.</p> <p>Korea voi rajoittaa niiden rahoituslaitosten määrää, joilla on National Housing Subscription Deposit Accounts -tilin kaltaisia asuntoluottotilejä.</p> |                         |                                       |
|  | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| 9. MATKAILU JA SIIHEN LIITTYVÄT PALVELUT   |   |   |                         |                                       |
| A. Hotellit ja ravintolat<br>(CPC 641, 6431**) <p>pl. koodiin CPC 6431 luokiteltavat rautatie- ja lentoliikenteen palvelut</p> | <p>1) Ei sitoumuksia*.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei sitoumuksia*.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  |                         |                                       |
| Ruoantarjoilupalvelut<br>(CPC 642)   | <p>1) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta lentoliikenteeseen liittyviä palveluja.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta lentoliikenteeseen liittyviä palveluja.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| B. Matkatoimistopalvelut ja matkanjärjestäjien palvelut<br>(CPC 7471)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.           |                         |                                       |
| C. Matkailijoiden opastuspalvelut<br>(CPC 7472)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.           |                         |                                       |
| 10. VIRKISTYS-, KULTTUURI- JA URHEILUPALVELUT   |  |   |                         |                                       |
| A. Viihdepalvelut<br>(CPC 96191, 96192)<br>Yksittäisten taiteilijoiden tai ryhmien tarjoamat viihdepalvelut, jotka käsittävät musiikki-, teatteri-, musiikkiyhtye-, ooppera- jne. palveluja | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| B. Uutistoimistojen palvelut<br>(CPC 962)   | 1) Ulkomaisen lain mukaisesti perustettu uutistoimisto (news-tong-sin-sa) voi tarjota Koreassa uutisvälitystä (news-tong-sin) ainoastaan, jos sillä on sopimus sellaisen Korean lainsäädännön mukaisesti perustetun uutistoimiston kanssa, jolla on radioaseman toimilupa (esim. Yonhap News). | 1) Ei mitään.   |                         |                                       |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1287

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
|  | <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ulkomainen uutistoimisto voi perustaa Korean sivuliikkeen tai toimiston ainoastaan uutisten keräämistä varten. Selvennykseksi todettakoon, että kyseinen sivuliike tai toimisto ei saa välittää uutisia (news-tong-sin) Koreassa.</p> <p>Seuraavat henkilöt eivät saa tarjota uutistoimiston palveluja Koreassa:</p> <p>a) ulkomainen hallitus;</p> <p>b) ulkomainen henkilö;</p> <p>c) Korean lainsäädännön mukaisesti perustettu yritys, jonka dae-pyo-ja (esim. toimitusjohtaja, hallintojohtaja tai muu korkea johtohenkilö) ei ole Korean kansalainen, tai jos tämän vakinainen asuinpaikka ei ole Koreassa; ja</p> <p>d) Korean lainsäädännön mukaisesti perustettu yritys, jonka oman pääoman ehtoisista osuuksista vähintään 25 prosenttia on ulkomaisen henkilön omistuksessa.</p> <p>Seuraavat henkilöt eivät voi saada radioaseman toimilupaa:</p> <p>a) ulkomainen henkilö;</p> <p>b) ulkomainen hallitus tai sen edustaja; ja</p> <p>c) ulkomaisen lain mukaisesti perustettu yritys.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Seuraavat henkilöt eivät voi toimia uutistoimiston toimitusjohtajana, hallintojohtajana tai muuna korkeana johtajana (dae-pyo-ja) tai vastuullisena toimittajana eivätkä Yonhap News -uutistoimiston tai News Agency Promotion Committee -komitean johtokunnan jäsenenä (im-won).</p> <p>a) ulkomainen henkilö; tai</p> <p>b) Korean kansalainen, jonka vakinainen asuinpaikka ei ole Koreassa.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         |                                       |
| E. Virkistyspuistojen palvelut (CPC 96491 pl. CPC 96191, 96192 ja uimarantojen palvelut) | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo  |
|--|--|---|-------------------------|--|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset  |
| 11. LIIKENNEPALVELUT   |  |   |                         |  |
| A. Meriliikennepalvelut<br>Kansainvälinen liikenne<br>(CPC 7211, 7212)<br>Pl. kabotaasi  | <p>1) a) Linjaliikenne: Ei mitään.<br/>b) Irtotavari liikenne, hakuliikenne ja muu kansainvälinen liikenne: Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) a) Rekisteröidyn yhtiön perustaminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten:<br/>i) Kansainvälinen matkustajameriliikenne: Ei sitoumuksia.<br/>i) Kansainvälinen merirahtiliikenne: Ei mitään.</p> <p>b) Muut kaupallisen läsnäolon muodot: Ei mitään.</p> <p>4) a) Laivojen miehistö: Ei sitoumuksia.<br/>b) Satamassa oleva huoltohenkilökunta: Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) a) Ei mitään.<br/>b) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p> |                         | <p>Seuraavat satamapalvelut ovat avoimia kansainvälisen meriliikenteen harjoittajille kohtuullisin ja syrjimättömin ehdoin ja edellytyksin:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Luotsaus.</li> <li>Hinaus- ja vetoapu.</li> <li>Muonitus, polttoaineen ja veden toimitus.</li> <li>Jätehuolto ja painolastin hävittäminen.</li> <li>Satamakapteenipalvelut.</li> <li>Navigointilaitteet.</li> <li>Alusten käytön kannalta ratkaisevan tärkeitä maalla sijaitsevat viestintä-, vesi-, sähkö- ja muut vastaavat palvelut.</li> <li>Korjausvälineet hätätapauksia varten.</li> <li>Ankkuripaikka, laituri- ja kiinnityspaikka ja alusten kiinnityspalvelut.</li> </ol> |
| Huomautuksia: Tähän luetteloon eivät sisälly kansallista kabotaasia koskevat palvelut, joiden katsotaan kattavan matkustajien tai tavaroiden kuljettaminen Korean niemimaalla ja/tai sen läheisellä Korean saarella sijaitsevan sataman tai paikan ja toisen Korean niemimaalla ja/tai sen läheisellä Korean saarella sijaitsevan sataman tai paikan välillä, mukaan luettuna mannerjalusta YK:n merioikeusyleissopimuksen mukaisesti, sekä jostakin Korean niemimaalla ja/tai sen läheisellä Korean saarella sijaitsevasta satamasta tai paikasta lähtevän ja samaan satamaan tai paikkaan päättyvän liikenteen, sanotun kuitenkin vaikuttamatta kabotaasiksi asianomaisen kansallisen lainsäädännön mukaisesti katsottavien toimien alaan. |  |   |                         |  |
| Meriliikenteen liitännäispalvelut  |  |   |                         |  |
| Meriliikenteen lastinkäsittelypalvelut   | <p>1) Ei sitoumuksia*.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   | <p>1) Ei sitoumuksia*.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>                |                         |  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1289

| Palvelutarjonnan muodot:                            | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala                                | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Varastointipalvelut satamissa<br>(CPC 742**) (41)   | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Tulliselvityspalvelut                               | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Varustamon edustajan palvelut                       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       |                         |                                       |
| Konttiasema- ja varastointipalvelut                 | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Meriliikenteen huolintapalvelut<br>(CPC 748**) (41) | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       |                         |                                       |
| Laivanselvityspalvelut<br>(CPC 748**, 749**) (42)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Alusten huolto ja korjaus <sup>(43)</sup><br>(CPC 8868)                  | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen<br>(CPC 7213)                     | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.      | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.      |                         |                                       |
| Hinaus- ja työntöpalvelut<br>(CPC 7214)                                  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia, kun on kyseessä rekisteröidyn yhtiön sijoittautuminen Korean lipun alla purjehtivan laivaston liikennöimistä varten.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Taljaus-, mitta- ja tarkastuspalvelut<br>(CPC 745**) <sup>(44)</sup>     | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| C. Ilmaliikennepalvelut <sup>(45)</sup>                                  |  |  |                         |                                       |
| Tietokonepohjaista paikanvarausjärjestelmään<br>(TPJ) liittyvät palvelut | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1291

| Palvelutarjonnan muodot:  | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla  | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|---|---|--|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |                         | Lisäsitoumukset                       |
| Ilmaliikennepalvelujen myynti ja markkinointi                           | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei mitään.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |
| Ilma-alusten huolto ja korjaus (CPC 8868 osittain)                      | <p>1) Ei sitoumuksia*.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>  | <p>1) Ei sitoumuksia*.</p> <p>2) Ei mitään.</p> <p>3) Ei mitään.</p> <p>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.</p>   |                         |                                       |
| Ilmaliikennevälineiden vuokraus miehistöineen (CPC 734) <sup>(46)</sup> | <p>1) 2) Koreanalaisen lentoliikenteen harjoittajan käyttämä ilma-alus on rekisteröitävä Koreassa.</p> <p>Rekisteröitävän ilma-aluksen voidaan edellyttää olevan joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.</p> <p>Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittaja voi erityisolosuhteissa poikkeuksellisesti vuokrata Euroopan unionin jäsenvaltiossa rekisteröidyn ilma-aluksen korealaiselle lentoliikenteen harjoittajalle tämän poikkeuksellista tarvetta varten, kausiluonteista kapasiteettitarvetta varten tai toiminnallisten ongelmien ratkaisemiseksi, jos tarvetta ei pystytä kohtuudella tyydyttämään Koreassa rekisteröidyn ilma-aluksen vuokrauksella edellyttäen, että tähän on saatu lupa rajoitetuksi ajaksi Korealta.</p> <p>3) Koreanalaisen lentoliikenteen harjoittajan käyttämä ilma-alus on rekisteröitävä Koreassa.</p> <p>Rekisteröitävän ilma-aluksen voidaan edellyttää olevan joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.</p> <p>Ilma-alusta käyttävän lentoliikenteenharjoittajan on oltava joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.</p> | <p>1) 2) Koreanalaisen lentoliikenteen harjoittajan käyttämä ilma-alus on rekisteröitävä Koreassa.</p> <p>Rekisteröitävän ilma-aluksen voidaan edellyttää olevan joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.</p> <p>Euroopan unionin lentoliikenteen harjoittaja voi erityisolosuhteissa poikkeuksellisesti vuokrata Euroopan unionin jäsenvaltiossa rekisteröidyn ilma-aluksen korealaiselle lentoliikenteen harjoittajalle tämän poikkeuksellista tarvetta varten, kausiluonteista kapasiteettitarvetta varten tai toiminnallisten ongelmien ratkaisemiseksi, jos tarvetta ei pystytä kohtuudella tyydyttämään Koreassa rekisteröidyn ilma-aluksen vuokrauksella edellyttäen, että tähän on saatu lupa rajoitetuksi ajaksi Korealta.</p> <p>3) Koreanalaisen lentoliikenteen harjoittajan käyttämä ilma-alus on rekisteröitävä Koreassa.</p> <p>Rekisteröitävän ilma-aluksen voidaan edellyttää olevan joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.</p> |                         |                                       |

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta  | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|--|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
|  | 4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | Ilma-alusta käyttävän lentoliikenteenharjoittajan on oltava joko erityiset kansalaisuusvaatimukset täyttävien luonnollisten henkilöiden tai osakkuutta ja määräysvaltaa koskevat erityiset vaatimukset täyttävien oikeushenkilöiden omistuksessa.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| Maahuolintapalvelut  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei sitoumuksia.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   |                         |                                       |
| E. Rautatieliikennepalvelut<br>a) Henkilöliikenne (CPC 7111)<br>b) Tavaraliikenne (CPC 7112)   | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia nykyisen toiminnan osalta.<br>Uusiin sijoittautumisiin sovelletaan taloudellista tarveharkintaa.<br>Pääasiallinen arviointiperuste: kurin ja järjestyksen vakiinnuttaminen rautatiealalla.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| c. Rautatiekaluston huolto ja korjaus (CPC 8868 osittain) <sup>(47)</sup><br>d. Rautatieliikennepalvelujen liitännäispalvelut (CPC 741 osittain, CPC 7113) <sup>(48)</sup> | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| F. Tieliikennepalvelut<br>a. Konttirahdin kuljetus, pl. kabotaasi (CPC 71233**)  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Lupia myönnetään ainoastaan kansainvälisille varustamoille.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Lasti rajataan vientiin tai tuontiin tarkoitettuun konttilastiin.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   |                         |                                       |
| b. Linja-autojen, joissa on kuljettaja, muut kuin säännölliset vuokrauspalvelut (CPC 71223)  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1293

| Palvelutarjonnan muodot:   | 1) Rajatylittävä tarjonta   | 2) Kulutus ulkomailla   | 3) Kaupallinen läsnäolo | 4) Luonnollisten henkilöiden läsnäolo |
|--|---|---|-------------------------|---------------------------------------|
| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset   |                         | Lisäsitoumukset                       |
| c. Tieliikenteen kaluston huolto ja korjaus (CPC 8867 osittain, CPC 6112)  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Kaupallisen läsnäolon perustamiseen sovelletaan taloudellista tarveharkintaa.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| G. Putkijohtokuljetukset (CPC 7131**) Ainoastaan öljytuotteiden kuljetus, pl. nestekaasu (49)  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei sitoumuksia.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.       |                         |                                       |
| H. Kaikkia liikennemuotoja tukevat palvelut<br>b. Varastointipalvelut, muut kuin satamissa suoritettavat (CPC 742**) Pl. maatalous-, kalastus- ja karjalautuotteisiin liittyvät palvelut | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.   | 1) Ei sitoumuksia*.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia. |                         |                                       |
| I. Muut kuljetuspalvelut YHDISTETTYJÄ KULJETUKSIA KOSKEVAT PALVELUT  |   |   |                         |                                       |
| Rautatiekuljetusten huolintapalvelut (50)  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei sitoumuksia.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei mitään.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |
| 12. MUUT MUUALLE LUOKITTELEMATTOMAT PALVELUT   |   |   |                         |                                       |
| b. Kampaamo- ja muut kauneudenhoitopalvelut (CPC 9702)   | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  | 1) Ei mitään.<br>2) Ei mitään.<br>3) Ei sitoumuksia.<br>4) Ei sitoumuksia lukuun ottamatta horisontaalisia sitoumuksia koskevassa jaksossa ilmoitettuja sitoumuksia.  |                         |                                       |

- (1) Tätä varausta ei sovelleta ensisiin yksityisiin yrityksiin, jotka ovat valtion omistuksessa yritysten uudelleenjärjestelyjen tuloksena.
- (2) Tämän varauksen yhteydessä 'valtionyrityksellä' tarkoitetaan mitä tahansa yritystä, joka on perustettu yksinomaan myymään tai luovuttamaan muiden valtionyritysten tai viranomaisten oman pääoman ehtoisia osuuksia tai varoja.
- (3) Epäedullisessa asemassa olevia ryhmiä työllistävien yritysten hyväksi toteutettavia toimenpiteitä sovelletaan syrjimättömällä tavalla.
- (4) Kyseisiä avainhenkilöstöä, korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita ja liike-elämän palvelujen myyjiä koskevia sitoumuksia sovelletaan myös sijoittautumista koskevien erityissitoumusten luetteloon. Korkeakoulututkinnon suorittaneiden harjoittelijoiden osalta kahdella asteriskilla merkittyjen CPC-koodien yhteydessä merkinnän 'ei sitoumuksia' kattavuus on sama kuin kohdassa 'II. Eri aloja koskevat sitoumukset' mainittuihin aloihin ja osa-aloihin liittyvien sitoumusten.
- (5) Tässä luettelossa kuvattu ISIC Rev. 3.1 tarkoittaa kaikki toimialat kattavaa kansainvälistä toimialaluokitusstandardia sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N° 4, ISIC REV. 3.1, 2002).
- (6) Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joihin sisältyvät seuraavat toimenpiteet niihin kuitenkaan rajoittumatta:
- rajoitukset, jotka koskevat mitä tahansa lakiasiainpalveluja Koreassa tarjoavien ulkomaisella toimiluvalla toimivien asianajajien tai ulkomaisten asianajotoimistojen laillistamista, hyväksymistä, rekisteröintiä ja valvontaa tai muuta niihin liittyvää vaatimusta;
  - rajoitukset, jotka koskevat sellaisia ulkomaisella toimiluvalla toimivia asianajajia tai ulkomaisia asianajotoimistoja, jotka muodostavat henkilöyhtiöitä, kaupallisia yhteenliittymiä, tytäryhtiöitä tai oikeudelliselta muodoltaan mitä tahansa muita yhteistoimintasuheteita korealaisella toimiluvalla toimivien asianajajien (byeon-ho-sa), korealaisten asianajotoimistojen, korealaisten oikeusalan ammattinimikkeen beop-mu-sa haltijoiden, korealaisten patenttiasianajajien (byeon-ri-sa), valtuutettujen tilintarkastajien (gong-in-hoe-ge-sa), korealaisten valtuutettujen verotilintarkastajien (se-mu-sa) tai korealaisten tulliasiamiesten (gwan-se-sa) kanssa;
  - rajoitukset, jotka koskevat sellaisia ulkomaisella toimiluvalla toimivia asianajajia tai ulkomaisia asianajotoimistoja, jotka palkkaavat korealaisella toimiluvalla toimivia asianajajia (byeon-ho-sa), korealaisia haltijoita, korealaisia patenttiasianajajia (byeon-ri-sa), valtuutettuja tilintarkastajia (gong-in-hoe-ge-sa), korealaisia valtuutettuja verotilintarkastajia (se-mu-sa) tai korealaisia tulliasiamiehiä (gwan-se-sa); sekä
  - rajoitukset, jotka koskevat ulkomaisia oikeudellisia konsultointipalveluja tarjoavien oikeussubjektien ylempää johtoa ja johtokuntaa puheenjohtaja mukaan luettuna, sen estämättä, mitä seitsemännen luvun alaviitteissä 16 ja 25 määrätään.
- (7) Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai soveltaa edelleen toimenpiteitä, joihin sisältyvät niihin kuitenkaan rajoittumatta: a) rajoitukset, jotka koskevat ulkomaisten lakien nojalla rekisteröityjä laillistettuja tilintarkastajia tai tilintarkastusyrityksiä, jotka ottavat palvelukseensa Koreassa laillistettuja tilintarkastajia (gong-in-hoe-gye-sa); b) tilintarkastuspalveluja Koreassa tarjoavia ulkomaila laillistettuja tilintarkastajia koskevat rajoitukset; sekä c) rajoitukset, jotka koskevat laillistetun tilintarkastajan palveluja tarjoavien oikeussubjektien ylempää johtoa ja hallintoneuvostoa puheenjohtaja mukaan luettuna, sanotun kuitenkaan rajoittamatta seitsemännen luvun alaviitteiden 16 ja 25 soveltamista.
- (8) Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai soveltaa edelleen toimenpiteitä, joihin sisältyvät niihin kuitenkaan rajoittumatta: a) rajoitukset, jotka koskevat sellaisia ulkomaisten lakien nojalla rekisteröityjä auktorisoituja verokirjanpitäjiä tai veroasianyrityksiä, jotka ottavat palvelukseensa Koreassa laillistettuja verokirjanpitäjiä (se-mu-sa) tai korealaisia laillistettuja tilintarkastajia (gong-in-hoe-gye-sa); b) rajoitukset, jotka koskevat veroasiainpalveluja ja veroasioihin liittyviä edustuspalveluja Koreassa tarjoavia ulkomaisia laillistettuja verokirjanpitäjiä; sekä c) rajoitukset, jotka koskevat verolaskentapalveluja tarjoavien oikeussubjektien ylempää johtoa ja hallintoneuvostoa puheenjohtaja mukaan luettuna, sanotun kuitenkaan rajoittamatta seitsemännen luvun alaviitteiden 16 ja 25 soveltamista.
- (9) Kaupallisen läsnäolon ei tarvitse tarkoittaa oikeushenkilöä.
- (10) 83105\*: Koodin CPC 83105 osalta ainoastaan ajoneuvoille, jotka on tarkoitettu alle 15 matkustajalle.
- (11) 86761: Ainoastaan koodiin CPC 86761 luokiteltavat ilmaa, vettä, melutasoa ja äänitasoa koskevat tarkastus-, testaus- ja analysointipalvelut.
- (12) 86763, 86769: Ainoastaan koodien CPC 86763, 86769 mukaiset sähkötuotteiden testaus- ja analysointipalvelut.
- (13) 88442: Koodiin CPC 88442 luokiteltavat silkkipainanta, syväpainanta ja painatukseen liittyvät palvelut.
- (14) 'Pikalähetyspalveluilla' tarkoitetaan asiakirjojen, painotuotteiden, pakettien, tavaroiden ja muiden esineiden keräämistä, kuljetusta ja toimitusta perille nopeasti siten, että kyseiset esineet voidaan jäljittää ja että ne ovat valvonnan alla koko palvelusuorituksen ajan.
- (15) Varmuussyistä Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai soveltaa edelleen mitä tahansa toimenpiteitä, jotka liittyvät seuraaviin:
- asevelvollisuutta suorittavien tai muun vastaavassa asemassa olevan henkilöstön postitoimistoille suorittamat tukipalvelut; ja
  - osaamistaloudesta vastaavan ministerin päätös siitä, montako ajoneuvoa osaamistalouden ministeriöllä voi olla ja miten ajoneuvot jaetaan postitoimistojen kesken; maa-, liikenne- ja meriasioista vastaavan ministerin lupaa ei tarvita.
- (16) Postipalvelulain täytäntöönpanoasetuksen (Enforcement Decree of the Postal Service Act) 3 artikla mahdollistaa kuitenkin sen, että yksityiset kuriiripalvelut saavat operoida kaupallisia asiakirjapalveluja, jotka koskevat a) sinetöimättömiä, rahtiin liitettyjä asiakirjoja tai rahtikirjoja, b) kauppaan liittyviä asiakirjoja, c) ulkomaiseen pääomaan tai teknologiaan liittyviä asiakirjoja, ja d) ulkomaanvaluuttaa tai siihen liittyviä asiakirjoja.
- (17) Verkkopalveluja, joilla rakennetaan operaattorien välisiä, televisio- ja radiosignaalien siirtämisessä satelliitin avulla tarvittavia yhteyksiä. Tästä syystä palvelut kattavat satelliittilaitteiden käytön myynnin mutta eivät satelliitin kautta yleisölle välitettävien television tai radion ohjelmapakettien myyntiä. Palveluihin eivät kuulu kotimaiset satelliittiyhteydet (signaalien siirto maan sisällä satelliitin kautta).
- (18) 'Ulkomaiseksi katsottavalla henkilöllä' tarkoitetaan sellaista Korean lainsäädännön mukaisesti perustettua oikeushenkilöä, jossa suurimpana osakkeenomistajana on ulkomainen hallitus tai ulkomainen henkilö (ml. Korean lainsäädännössä tarkoitettu 'specially related person') ja tällä on vähintään 15 prosenttia kyseisen oikeushenkilön koko äänivallasta, pl. sellaiset oikeushenkilöt, joiden osuus omaa verkkoa käyttävän yleisten telepalvelujen tarjoajan koko äänivallasta on alle yksi prosentti.
- (19) 'Omaa verkkoa käyttävä palveluntarjoaja' on palveluntarjoaja, joka omistaa siirtojärjestelmät. 'Muu kuin omaa verkkoa käyttävä palveluntarjoaja' on palveluntarjoaja, joka ei omista siirtojärjestelmiä (mutta saattaa omistaa kytkimen, reitittimen tai kanavointilaitteen) ja tarjoaa yleisiä televiestintäpalveluja toimiluvalla toimivan omaa verkkoa käyttävän palveluntarjoajan siirtojärjestelmien kautta. 'Siirtojärjestelmillä' tarkoitetaan kiinteisiin tai langattomiin yhteyksiin perustuvia siirtojärjestelmiä (ml. piirikytkennän laitteet), joilla lähetävä ja vastaanottava pää kytketään toisiinsa.



- (20) 'Lisäarvopalveluilla' tarkoitetaan televiestintäpalveluja, jotka toimitetaan omaa verkkoa käyttäviltä palveluntarjoajilta vuokrattujen televerkkojen välityksellä ja jotka joko varastoivat ja lähettävät eteenpäin tai käsittelevät ja lähettävät eteenpäin asiakkaan tietoja.
- (21) Verkkotietokanta- ja etätietojenkäsittelypalvelut eivät kata televiestintäpalveluja, joilla välitetään kolmansien viestejä.
- (22) Televiestintäpalvelut, joilla siirretään ja/tai vaihdetaan asiakkaan tietoja niiden muotoa tai sisältöä muuttamatta (pl. puhelin-, teleksi- ja faksipalvelut sekä vuokrajohtojen jälleenmyynti).
- (23) Pl. seuraavat palvelut:
- tuliaseiden, miekkojen ja räjähdysaineiden kauppa;
  - taideteokset ja antiikkiesineet; sekä
  - perustaminen ja toteutus sekä jakelupalvelut seuraavien osalta:
    - maatalous-, kalatalous- ja karjaloustuotteiden avoimet tukkumarkkinat, jotka paikallinen viranomaislain virallisesti nimennyt avoimiksi tukkumarkkinoiksi;
    - yhteiset tukkumarkkinat, jotka ovat tuottajajärjestöjen ja muiden maatalous- ja kalataloustuotteiden jakelusta ja hinnan vakauttamisesta annettua lakia koskevassa presidentin asetuksessa (Presidential Decree of the Act on Distribution and Price Stabilization of Agricultural and Fishery Products) kuvattujen etujärjestöjen perustamia ja toteuttamia; sekä
    - eläinmarkkinat, joita perustavat ja toteuttavat kotieläinuosuskunnat maatalouden osuuskunnista (Agriculture and Cooperative Act) annetun lain mukaisesti.
- Varmuussyistä Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai soveltaa edelleen WTO:n tariffikiintiöiden hallinnointiin liittyviä toimenpiteitä.
- (24) Maakaasun tukkukauppa sisältyy sijoittautumista koskevien erityissitoumusten luettelon kohtaan 'Kaikki toimialat – Kaasuteollisuus'.
- (25) Franchising-palvelut rajataan koskemaan tämän luettelon kohtien 'Tukkukaupan palvelut' ja 'Vähittäiskaupan palvelut' nojalla sallittuja tavaralajeja.
- (26) Markkinoille pääsyä tai kansallista kohtelua koskevia erityissitoumuksia ei saa palvelutarjonnan muodosta riippumatta tulkita niin, että niiden nojalla voitaisiin tunnustaa korkeakoulututkintoja tarkoituksena hyväksyminen, rekisteröityminen ja pätevytyminen Koreassa harjoitettavaa ammattitoimintaa varten.
- (27) Korkea-asteen oppilaitosten lajit luetaan korkeasteen koulutuspalveluja koskevassa lisäyksessä I.
- (28) 'Oikeushenkilön muodossa toimivalla koululla' tarkoitetaan voittoa tavoittelematonta oikeushenkilöä, jonka perustamisen ainoana tarkoituksena on sääntöjenmukaisen oppilaitoksen perustaminen asiaa koskevien opetusalaan liittyvien lakien mukaisesti.
- (29) 'Perusomaisuudella' tarkoitetaan kiinteistöjä, perustamisasiakirjassa perusomaisuudeksi nimettyä omaisuutta, perusomaisuuteen johtokunnan päätösten mukaisesti liitettyä omaisuutta sekä oppilaitoksen varainhoitovuoden ylijäämän muodostamaa erää.
- (30) 'Soulin suurkaupunkialueella' tarkoitetaan Soulin ja Incheonin suurkaupunkeja sekä Gyeonggyin maakuntaa.
- (31) Aikuisoppilaitosten lajit luetaan aikuiskoulutuspalveluja koskevassa lisäyksessä II.
- (32) Tätä rajoitusta sovellettaessa yksityisillä aikuisoppilaitoksilla (hag-won) tarkoitetaan laitoksia, jotka tarjoavat tutorpalveluja elinikäiseen oppimiseen tai ammatilliseen koulutukseen liittyvissä aineissa kymmenelle tai useammalle henkilölle vähintään 30 päivän pituisen jakson ajan.
- (33) 9402\*\*: Ainoastaan koodiin CPC 9402 luokiteltavat teollisuusjätteen keruu-, kuljetus- ja käsittelypalvelut.
- (34) 9406\*\*, 9409\*\*: Ainoastaan koodeihin CPC 9406 ja 9409 luokiteltavat ympäristövaikutusten arviointipalvelut.
- (35) Tämän ylähuomautuksen tarkoituksena ei ole vaikuttaa toisen osapuolen rahoituspalvelujen tarjoajien tekemään valintaan sivuliikkeiden ja tytäryhtiöiden välillä tai muulla tavoin rajoittaa sitä.
- (36) Varmuussyistä seitsemättä lukua ei sovelleta toimenpiteisiin, joita Korea on ottanut käyttöön tai jotka se on pitänyt voimassa tässä kohdassa mainittujen yhteisöjen osalta.
- (37) Selvennykseksi todettakoon, että kansallista maatalousosaukuntien liittoa ja kansallista kalastusosaukuntien liittoa ei pidetä tätä kohtaa sovellettaessa rahoituspalvelujen tarjoajina, mikä koskee myös vakuutuspalvelujen tarjontaa. Edellä olevasta ylähuomautuksesta poiketen kansallista maatalousosaukuntien liittoa ja kansallista kalastusosaukuntien liittoa pidetään seitsemännessä luvussa tarkoitettuina rahoituspalvelujen tarjoajina, kun kyse on rahoituspalvelukomitean (FSC) sääntelemistä pankki- ja muista rahoituspalveluista.
- (38) 'Konsultoinnilla' tarkoitetaan yritysstrategian laadintaa, markkinointistrategiaa tai tuotekehitysstrategiaa koskevien neuvojen tarjontaa tai muuta vastaavaa toimintaa. 'Riskinarviointilla' tarkoitetaan esim. riskianalyysiiä, vahingontorjuntaa tai asiantuntija-avun käyttöä vaikeiden tai epätavallisten riskien yhteydessä.
- (39) Selvennykseksi todettakoon, että tässä jaksossa tarkoitettuihin 'rahoitustietoihin' ei sisälly sellaisia yleisiä rahoitusta tai liiketoimintaa koskevia tietoja, jotka ovat yleisesti saatavilla olevia julkaistavia tietoja tai tarjolla suurelle yleisölle.
- (40) 'Kansainvälisesti tunnustetulla rahoituslaitoksella' tarkoitetaan mitä tahansa rahoituslaitosta, jonka riskiluokitusta tekevä kansainvälinen organisaatio on arvioinut Korean sääntelyviranomaisen hyväksymälle tasolle tai joka on osoittanut Korean sääntelyviranomaisen hyväksymällä vaihtoehtoisella tavalla, että sillä on vastaava asema.
- (41) Koodiin CPC 748 luokiteltavat huolitsijan (ml. sopimuksen tehneet ulkomaiset huolitsijat) lukuun suoritettavat alusten huolintapalvelut.
- (42) 748\*\*, 749\*\*: Koodeihin CPC 748 ja 749 luokiteltavat merirahtikuljetuksia tai alusten vuokraamista, leasing-sopimuksella hankkimista, ostoa tai myymistä koskevat välityspalvelut.
- (43) Palvelut, esim. alusten korjaus ja huolto, miehistön hallinto, merivakuutus, jotka toimitetaan matkustajameriliikenteen harjoittajan, merirahtikuljetuksia tarjoavan yrityksen tai alusten leasing-vuokrausta harjoittavan yrityksen lukuun.
- (44) Taljaus-, mittaus- ja tarkastuspalvelut koskevat ainoastaan meriliikennettä.
- (45) Kuten määritellään GATS-sopimuksen liitteessä ilmakuljetuspalveluista.
- (46) Tämä palvelu on rajattu palveluun, joka käsittää vuokrauksen miehistöineen.
- (47) Rautatiekaluston huolto- ja korjauspalveluja koskevia sitoumuksia sovelletaan ainoastaan yksityisessä omistuksessa olevaan kalustoon.
- (48) Rautateliikennepalvelujen liitännäispalveluja koskevia sitoumuksia sovelletaan ainoastaan yksityisessä omistuksessa olevaan rautatiekalustoon.
- (49) Maakaasun kuljetus sisältyy sijoittautumista koskeva erityissitoumusluettelon kohtaan 'Kaikki toimialat – Kaasuteollisuus'.
- (50) 'Rautatiekuljetusten huolintapalveluilla' tarkoitetaan rautatiekuljetuksen alku- ja loppupäässä suoritettavia avustavia palveluja, joihin kuuluvat konttirahdin kerääminen, sopimusten teko Korean rautatieyhtiön (Korea Railroad Corporation) kanssa rahdin kuljettamisesta rautateitse sekä lastin lastaus, purku ja toimitus määränpäähän.

**LISÄYS I****(Korkea-asteen koulutuspalvelut)**

Korkea-asteen oppilaitoksia ovat seuraavat:

1. Junior Colleges: korkea-asteen oppilaitoksia, jotka tarjoavat kahdesta kolmeen vuotta kestävä koulutusohjelman ja antavat associate degree -tutkintotodistuksen korkea-asteen koulutuksesta annetun lain (Higher Education Law) mukaisesti.
2. Universities (yliopistot): korkea-asteen oppilaitoksia, jotka tarjoavat neljästä kuuteen vuotta kestävä koulutusohjelman ja antavat bachelor's degree -tutkintotodistuksen korkea-asteen koulutuksesta annetun lain (Higher Education Law) mukaisesti.
3. Industrial Universities (teollisuusyliopistot): korkea-asteen oppilaitoksia, jotka tarjoavat teollisuusyhteiskunnassa tarvittaviin tietoihin ja valmiuksiin liittyvää koulutusta ja antavat bachelor's degree -tutkintotodistuksen korkea-asteen koulutuksesta annetun lain (Higher Education Law) mukaisesti.
4. Technical Colleges (tekniset yliopistot): korkea-asteen oppilaitoksia, jotka tarjoavat erikoistuneeksi ammattityövoimaksi pätevöittävä kaksivuotta kestävä koulutusohjelman ja antavat associate degree- ja bachelor's degree -tutkintotodistuksia korkea-asteen koulutuksesta annetun lain (Higher Education Law) mukaisesti.
5. Intra-company Universities (yritysten sisäiset yliopistot): korkea-asteen oppilaitoksia, joita työnantajat perustavat ja operoivat työntekijöiden kouluttamiseksi ja jotka antavat vastaavia tutkintotodistuksia kuin Junior Colleges -oppilaitokset tai yliopistot elinikäisestä opetuksesta annetun lain (Lifelong Education Law) mukaisesti.

---

## LISÄYS II

## (Aikuiskoulutuspalvelut)

Aikuisoppilaitoksia ovat seuraavat:

1. Yksityiset aikuisoppilaitokset (hag-won) ovat laitoksia, jotka tarjoavat tutorpalveluja seuraavissa elinikäiseen oppimiseen tai ammatilliseen koulutukseen liittyvissä aiheissa kymmenelle tai useammalle henkilölle vähintään 30 päivän ajan yksityisten oppilaitosten perustamisesta ja toiminnasta sekä opetusohjelman ulkopuolisesta opetuksesta annetun lain (Establishment and Operation of Private Teaching Institute and Extracurricular Lessons Act) mukaisesti. Niihin eivät kuulu koulut, kirjastot, museot, työnantajien työntekijöille tarjoamat koulutuspalvelut, elinikäisestä oppimisesta annetun lain (Lifelong Education Act) mukaiset oppilaitokset eivätkä autokoulut.
  - a) Teollisuusinfrastruktuureja koskeva teknologia: koneet, autoala, metalliala, kemikaali- ja keramiikka-ala, sähköala, televiestintä, elektroniikka-ala, laivanrakennus, ilmailu, rakennustekniikka, tekstiili- ja vaatetusala, mineraalivarat, maankäyttö, maa- ja metsätalous, meriteollisuus, energia-ala, käsityöt, ympäristöala, liikenne ja turvallisuusjohtaminen.
  - b) Sovellettu teollinen teknologia: suunnittelu, kampaamo- ja kosmetologia-ala, elintarvikkeet ja juomat, pakkaus, painanta, valokuvaus ja pianonviritys.
  - c) Teolliset palvelut: pikakirjoitus, tietokoneavusteinen kirjanpito, sähköinen kauppa, työvoimaneuvonta, sosiaalialan selvitykset, kokousten suunnittelu kuluttajaneuvonta ja puhelinmyynti.
  - d) Yleispalvelut: lemmikkieläinten hoito, hautauspalvelut, saattohoito, lentokoneen ohjaamomiehistö ja sairaalakoordinaattorit.
  - e) Tietokoneet: tietokoneet, pelit, robotit, tietojenkäsittely, televiestintälaitteet, internet ja ohjelmistot.
  - f) Kulttuuri ja matkailu: julkaisutoiminta, kuvaus ja tallennus, elokuva, radio- ja televisiotoiminta, fanituotteet ja matkailu.
  - g) Hoitoassistentti: hoitoassistentti.
  - h) Hallinto ja toimistotyö: rahoitus, vakuutus, jakelu, kiinteistöt, sihteeripalvelut, laskentatoimi, kaunokirjoitus, kirjanpito, helmitaulu, päässäälasku, ja pikaluku.
  - i) Kansainväliset asiat: vieraiden kielten opetus aikuisille, tulkkaus ja kääntäminen.
  - j) Humanistiset alat: korkeakouluvalmennus, julkishallinto, liikkeenjohto, laskentatoimi, tilastot ja valintakokeet julkishallinnon virkoihin.
  - k) Taiteet: perinteinen korealainen musiikki, perinteinen tanssi, kalligrafia, kukkien asettelu, kukkataide ja -käsityöt, sarjakuva, teatteritaide, muovailu, keskustelutaidot, taikatemput, soveltava musiikki, laulu, moderni tanssi, baduk, ja puhetaito.
  - l) Lukusali<sup>(1)</sup>: lukusalit, jotka eivät liity sellaisiin yksityisiin oppilaitoksiin, joissa opetetaan säännöllisen opetusohjelman mukaisia aineita.
2. Elinikäisen oppimisen laitokset ovat järjestelmiä, jotka opetus-, tiede- ja teknologia-asiain ministeriö on hyväksynyt tai jotka on rekisteröity ministeriöön tai ilmoitettu sille elinikäisestä oppimisesta annetun lain (Lifelong Education Act) mukaisesti. Elinikäisen oppimisen aikuisoppilaitoksilla tarkoitetaan aikuisia varten perustettuja työpaikkoihin, valtiosta riippumattomiin järjestöihin, kouluihin ja mediaorganisaatioihin liittyviä elinikäisen oppimisen laitoksia, osaamisen ja inhimillisten voimavarojen kehittämiseen liittyviä elinikäisen oppimisen laitoksia ja elinikäisen oppimisen verkko-opinto-ohjelmia.

B. Sijoittautumista koskevien erityissitoumusten luettelo<sup>(2)</sup>

## SELITTÄVÄT HUOMAUTUKSET

1. Jäljempänä esitettävässä sitoumusluettelossa, jäljempänä 'tämä luettelo', ilmoitetaan 7.13 artiklan nojalla vapautetut taloudellisen toiminnan alat sekä EU-osapuolen sijoittautumisiin ja sijoittajiin kyseisillä aloilla varausten muodossa sovellettavat markkinoille pääsyä ja kansallista kohtelua koskevat rajoitukset. Luettelo rakentuu seuraavasti:
  - a) ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetaan toimiala tai osa-ala, jota koskevan sitoumuksen Korea tekee, sekä vapautettu toiminta, johon varauksia sovelletaan,
  - b) toisessa sarakkeessa esitetään ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetulla toimialalla tai osa-alalla 7.11 artiklaan sovellettavat varaukset, ja

<sup>(1)</sup> Paikka, jonne ihmiset menevät opiskelemaan.

<sup>(2)</sup> Avainhenkilöstöä, korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita ja liike-elämän palvelujen myyjiä koskevia rajoituksia, jotka kuvaavat palvelualojen erityissitoumuksia koskevan luettelon kohdassa "1. Horisontaaliset sitoumukset", sovelletaan myös sijoittautumista koskevien erityissitoumusten luetteloon, jos se on tarkoituksenmukaista.

- c) kolmannessa sarakkeessa esitetään ensimmäisessä sarakkeessa ilmoitetulla toimialalla tai osa-alalla 7.12 artiklaan sovellettavat varaukset,

Sitoumuksia ei sovelleta sijoittautumiseen niillä tämän sopimuksen kattamilla toimialoilla ja osa-aloilla, joita ei mainita tässä luettelossa.

2. Tämä luettelo ei kata sijoittautumista sellaisille palvelualueille, joihin sovelletaan Koreaa koskevaa palvelualuejen erityissitoumusten luetteloa.
3. Toimenpiteet, jotka eivät vastaa 7.11 artiklaa eivätkä 7.12 artiklaa, esitetään 7.11 artiklaa koskevassa sarakkeessa. Tällöin merkinnän katsotaan tarkoittavan myös 7.12 artiklaa koskevaa edellytystä tai kelpoisuusehtoa.<sup>(1)</sup>
4. Sen estämättä, mitä 7.11 artiklassa määrätään, Korea voi käyttää edelleen tai ottaa käyttöön sijoittautumisen oikeudellisia muotoja ilman, että tässä luettelossa tarvitsisi täsmentää syrjimättömyysvaatimuksia niiden osalta.
5. Korea ei tee 7.18 ja 7.19 artiklan nojalla avainhenkilöstöä, korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita ja liike-elämän palvelujen myyjiä koskevia sitoumuksia sellaisen taloudellisen toiminnan osalta, jota ei ole vapautettu 7.13 artiklan nojalla.

Korean 7.18 ja 7.19 artiklan nojalla tekemiä, avainhenkilöstöä, korkeakoulututkinnon suorittaneita harjoittelijoita ja liike-elämän palvelujen myyjiä koskevia sitoumuksia ei sovelleta, jos näiden tilapäisen läsnäolon tarkoituksena on osallistuminen työntekijöiden ja johdon väliseen riitaan tai neuvotteluun tai vaikuttaminen muulla tavoin sen tulokseen.

Korea voi toteuttaa Korean työmarkkinoille pyrkiviin luonnollisiin henkilöihin vaikuttavia toimenpiteitä sekä kansalaisuuteen tai pysyväisluonteiseen oleskeluun tai työllistymiseen liittyviä toimenpiteitä.

Avainhenkilöstön, korkeakoulututkinnon suorittaneiden harjoittelijoiden sekä liike-elämän palvelujen myyjien, joiden tulo maahan ja tilapäinen oleskelu sallitaan, on noudatettava Korean maahanmuutto- ja työlakeja.

6. Yksittäisten toimialojen ja osa-alojen yksilöiminen: ISIC Rev. 3.1 tarkoittaa kaikkia toimialoja koskevaa kansainvälistä toimialaluokitusstandardia sellaisena kuin Yhdistyneiden Kansakuntien tilastokomissio on sen hyväksynyt (Statistical Papers, Series M, N° 4, ISIC REV. 3.1, 2002).
7. Tähän luetteloon ei sisälly pätevyysvaatimuksiin ja -menettelyihin, teknisiin standardeihin tai lupavaatimuksiin ja -menettelyihin liittyviä toimenpiteitä, elleivät ne ole 7.11 ja 7.12 artiklassa tarkoitettuja markkinoille pääsyn tai kansallisen kohtelun rajoituksia. Kyseisiä toimenpiteitä (esim. toimiluvan saamista koskeva edellytys, yleispalveluvelvoitteet, tutkintotodistusten tunnustuksen saamista säännellyillä aloilla koskeva edellytys, tiettyjen tutkintojen, ml. kielitutkinnot, läpäisemistä koskeva edellytys sekä syrjimätön vaatimus, jonka mukaan tiettyä toimintaa ei saa harjoittaa suojelluilla luonnonalueilla eikä historiallisesti tai taiteellisilta arvoiltaan erityisen merkittävillä alueilla) sovelletaan joka tapauksessa toisen osapuolen sijoittautumisiin ja sijoittajiin, vaikka toimenpiteitä ei mainita luettelossa.
8. Sopimuksen 7.1 artiklan mukaisesti tähän luetteloon ei sisälly toimenpiteitä, jotka liittyvät Korean myöntämiin tukiin ja avustuksiin, valtion tukemat lainat, takuut ja vakuutukset mukaan luettuina.
9. Tähän luetteloon perustuvat oikeudet ja velvoitteet eivät ole sellaisenaan välittömästi sovellettavissa, eivätkä ne näin ollen luo välittömästi oikeuksia luonnollisille tai oikeushenkilöille.

<sup>(1)</sup> Tätä kohtaa sovellettaessa 7.12 artiklan nojalla myönnetty kohtelu on vähintään yhtä suotuisa kuin mihin on sitouduttu sellaisessa vapaakauppasopimuksessa, jonka osapuoli Korea on ja joka tulee voimaan tämän sopimuksen allekirjoittamisen jälkeen.

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1299

| Toimiala tai osa-ala                    | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset  |
|---|---|--|
| KAIKKI TÄMÄN LUETTELOKSEN KATTAMAT ALAT | <p>Maanhankinta</p> <p>Ei sitoumuksia ulkomaisten henkilöiden maanhankintaan liittyvien toimenpiteiden osalta lukuun ottamatta sitä, että oikeushenkilö saa edelleen hankkia maata, jos sitä</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) ei katsota ulkomaalaiseksi ulkomaalaisten maanhankinnasta annetun lain (Foreigner's Land Acquisition Act) 2 artiklan nojalla, ja</li> <li>2) katsotaan ulkomaalaiseksi ulkomaalaisten maanhankinnasta annetun lain (Foreigner's Land Acquisition Act) nojalla tai jos se on ulkomaisen oikeushenkilön sivuliike, jolle on saatava hyväksyntä tai josta on ilmoitettava Foreigner's Land Acquisition Act -lain mukaisesti, mikäli maata on tarkoitus käyttää johonkin seuraavista laillisista liiketoiminnallisista tarkoituksista: <ol style="list-style-type: none"> <li>a) tavanomainen liiketoiminta,</li> <li>b) ylemmän johdon asunnot, tai</li> <li>c) asiaa koskevissa laeissa säädettyjen maanomistusta koskevien vaatimusten täyttämiseksi.</li> </ol> </li> </ol> <p>Ei sitoumuksia ulkomaisten henkilöiden maatalousmaan hankinnan osalta.</p> <p>Investoinnit</p> <p>Ei sitoumuksia toimenpiteiden osalta, jotka koskevat valtionyritysten tai viranomaisten oman pääoman ehtoisten osuuksien tai varojen siirtoa tai luovutusta. <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup></p> <p>Ulkomaalaisen, joka aikoo tehdä ulkomaisen suoran sijoituksen, on ensin ilmoitettava tästä osaamistaloudesta vastaavalle ministerille kyseisen ministerin antaman määräyksen mukaisesti (Ordinance of the Minister of Knowledge Economy). Samaa rajoitusta sovelletaan mahdollisiin muutoksiin, jotka voivat koskea esimerkiksi ulkomaisen suoran sijoituksen määrää ja sijoituksen suhteellista osuutta.</p> <p>Ei sitoumuksia puolustusteollisuuteen tehtäviä investointeja koskevien toimenpiteiden osalta. Ulkomaisten sijoittajien, jotka aikovat hankkia liikkeeseen laskettuja puolustusteollisuuden osakkeita (ei koske hiljattain liikkeeseen laskettuja osakkeita), on saatava tähän ensin lupa osaamistaloudesta vastaavalta ministeriltä.</p> | <p>Epäedullisessa asemassa olevat ryhmät</p> <p>Ei sitoumuksia toimenpiteiden osalta, joilla myönnetään oikeuksia tai etuuksia sosiaalisesti tai taloudellisesti epäedullisessa asemassa oleville ryhmille, kuten vammaisille, valtiolle erityispalveluja suorittaneille henkilöille ja etnisille vähemmistöille. <sup>(3)</sup></p> <p>Valtion omistama kansallinen sähköinen tietojärjestelmä</p> <p>Ei sitoumuksia toimenpiteiden osalta, jotka vaikuttavat valtion omistaman minkä tahansa sellaisen sähköisen tietojärjestelmän hallinnointiin ja toimintaan, joka sisältää julkishallinnon luottamuksellista tietoa tai julkishallinnon sääntelytehtävien ja toimivaltuuksien nojalla koottua tietoa. Tätä varauksia ei sovelleta rahoituspalveluihin liittyviin maksu- ja selvitysjärjestelmiin.</p> <p>Tuliaseet, miekat, räjähdysaineet jne.</p> <p>Ei sitoumuksia toimenpiteiden osalta, jotka koskevat tuliaseisiin, miekkoihin ja räjähdysaineisiin liittyviä aloja mukaan luettuina tuliaseiden, miekkojen ja räjähdysaineiden valmistus, käyttö, myynti, varastointi, kuljetus, tuonti, vienti ja hallussapito.</p> <p>Ydinenergia</p> <p>Ei sitoumuksia ydinenergiateollisuuden osalta.</p> <p>Sähköteollisuus</p> <p>Ei sitoumuksia sähkön tuotantoon, siirtoon, jakeluun ja myyntiin liittyvien toimenpiteiden osalta. Kyseiset toimenpiteet eivät saa pienentää sähköteollisuuden ulkomaisen omistuksen sallittua osuutta, joka ilmoitetaan D jakson (a) kohdan a) alakohdassa (ISIC Rev. 3.1: 401).</p> |

| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset   | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset        |
|---|--|--|
|   | <p>Kaasuteollisuus</p> <p>Ei sitoumuksia maakaasun tuonnin ja tukkujakelun osalta eikä vastaanottoasemien ja kansallisen korkeapainejohtoverkon toiminnan osalta. Kyseiset toimenpiteet eivät saa pienentää sähköteollisuuden sallittua ulkomaisen omistuksen kokonaisuutta, joka ilmoitetaan D jakson (a) kohdan b) alakohdassa (ISIC Rev. 3.1: 402).</p> |  |
| <b>A. MAATALOUS, RIISTATALOUS, METSÄTALOUS</b>  |  |  |
| a) Maatalous, riistatalous ja niihin liittyvät palvelut<br>(ISIC Rev. 3.1: 011,012,013,015)   | <p>Ei sitoumuksia riisin tai ohran viljelyn osalta.</p> <p>Ulkomaisten sijoittajien osuuden lihakarjankasvatusyrityksen oman pääoman ehtoisista osuuksista on oltava alle 50 prosenttia.</p>   | Ei sitoumuksia riisin tai ohran viljelyn osalta. |
| b) Metsätalous<br>(ISIC Rev. 3.1: 02)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |
| <b>B. KAIVOSTOIMINTA JA LOUHINTA</b>  |  |  |
| a) Kivi- ja ruskohiilen kaivu; turpeen nosto<br>(ISIC Rev. 3.1: 10)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |
| b) Raakaöljyn ja maakaasun tuotanto; öljyn ja kaasun tuotantoon liittyvät palvelut, lukuun ottamatta maaperätutkimusta<br>(ISIC Rev. 3.1: 11) | <p>Ei mitään, seuraavin edellytyksin:</p> <p>a) oikeudet öljynporaukseen (*) merenpohjasta voivat olla vain hallituksella; ja</p> <p>b) kyseiset oikeudet voidaan siirtää toimiluvan haltijalle rajoitetuksi ajaksi edellyttäen, että hakija täyttää syrjimättömät ja puolueettomasti arvioidut kelpoisuusvaatimukset.</p>                                 | Ei mitään.                                       |
| d) Metallimalmien louhinta<br>(ISIC Rev. 3.1: 13)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |
| e) Muu mineraalien kaivu<br>(ISIC Rev. 3.1: 14)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |
| <b>C. TEOLLISUUS</b>  |  |  |
| a) Elintarvikkeiden ja juomien valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 1.5 pl. jyvien kiillotus)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |
| b) Tupakkatuotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 16)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |
| c) Tekstiilien valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 17)   | Ei mitään.   | Ei mitään.                                       |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1301

| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |
|---|--|---|
| d) Vaatteiden valmistus; turkisten muokkaus ja värjäys<br>(ISIC Rev. 3.1: 18)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| e) Nahan parkitseminen ja muokkaus; matka- ja käsilaukkujen, satuloiden, valjaiden ja jalkineiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 19)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| f) Sahatavaran sekä puu- ja korkkituotteiden valmistus, pl. huonekalut; olki- ja punontatuotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 20)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| g) Paperin ja paperituotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 21)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| h) Kustantaminen, painaminen ja tallenteiden jäljentäminen<br>(ISIC Rev. 3.1: 22, pl. palkkio- ja sopimusperusteinen kustantaminen ja painaminen) <sup>(5)</sup>  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| i) Koksituotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 231)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| j) Öljytuotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 232)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| l) Kemikaalien ja kemiallisten tuotteiden valmistus <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Peruskemikaalien valmistus<br/>(ISIC Rev. 3.1: 241 pl. radioisotooppien valmistus)</li> <li>b) Muiden kemiallisten tuotteiden valmistus<br/>(ISIC Rev. 3.1: 242)</li> <li>c) Tekokuitujen valmistus<br/>(ISIC Rev. 3.1: 243)</li> </ul> | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| m) Kumi- ja muovituotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 25)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| n) Ei-metallisten mineraalituotteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 26)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| o) Perusmetallien valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 27)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |

| Toimiala tai osa-ala   | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |
|--|--|---|
| p) Metallituotteiden valmistus pl. koneet ja laitteet<br>(ISIC Rev. 3.1: 28 pl. ydinreaktoreiden valmistus)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| q) Muualle luokittelematon koneiden ja laitteiden valmistus  |  |   |
| a) Yleiskäyttöön tarkoitettujen koneiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 291)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| b) Erikoiskoneiden, muiden kuin aseiden ja ammusten, valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 2921, 2922, 2923, 2924, 2925, 2926, 2929)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| c) Muualla luokittelematon kodinkoneiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 293)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| r) Toimisto- ja tietokoneiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 30)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| s) Muu sähkökoneiden ja -laitteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 31)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| t) Radio-, televisio- ja tietoliikennevälineiden ja -laitteiden valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 32)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| u) Lääkintäkojeiden, hienomekaanisten kojeiden ja optisten instrumenttien sekä kellojen valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 33 pl. säteilyä tuottavien laitteiden valmistus)                          | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| v) Moottoriajoneuvojen, perävaunujen ja puoliperävaunujen valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 34)   | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| w) Muiden (ei sotilaskäyttöön tarkoitettujen) kulkuneuvojen valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 35 pl. sotalaivojen, -lentokoneiden ja muiden sotilaskäyttöön tarkoitettujen kulkuneuvojen valmistus) | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| x) Huonekalujen valmistus; muualle luokittelematon valmistus<br>(ISIC Rev. 3.1: 36)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |
| y) Kierrätys<br>(ISIC Rev. 3.1: 37)  | Ei mitään.                               | Ei mitään.                                |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1303

| Toimiala tai osa-ala  | Markkinoille pääsyä koskevat rajoitukset  | Kansallista kohtelua koskevat rajoitukset |
|---|---|---|
| D. SÄHKÖ- KAASU- JA VESIHUOLTO  |   |   |
| a) Sähkö-, kaasun- ja lämpöhuolto   | KEPCOn liikkeeseen lasketuista osakkeista saa olla ulkomaalaisomistuksessa enintään 40 prosenttia. Ulkomainen henkilö ei voi olla KEPCOn suurin osakkeenomistaja.   |   |
| a) Energiateollisuus – muu sähköntuotanto kuin ydinenergian tuotanto; sähkön siirto, jakelu ja myynti<br>(ISIC Rev. 3.1: 401)   | Sähköntuotantolaitosten, ml. lämmön ja sähkön yhteistuotanto kaukolämpöjärjestelmiä varten, ei saa olla yli 30 prosenttia Korean alueella olevista laitoksista kokonaisuudessaan.<br>Sähkön siirtoa, jakelua ja myyntiä koskevan liiketoiminnan ulkomaalaisomistuksen olisi oltava alle 50 prosenttia. Ulkomainen henkilö ei voi olla suurin osakkeenomistaja.<br>Yksittäisen osakkeenomistajan osuus KEPCOn oman pääoman ehtoisista osuuksista saa olla enintään 3 prosenttia. |   |
| b) Kaasun valmistus; kaasumaisten polttoaineiden jakelu putkiverkossa<br>(ISIC Rev. 3.1: 402)   | Ulkomaiset henkilöt saavat yhteensä omistaa enintään 30 prosenttia KOGASin oman pääoman ehtoisista osuuksista.<br>Yksittäisen osakkeenomistajan osuus KOGASin oman pääoman ehtoisista osuuksista saa olla enintään 15 prosenttia.   |   |
| c) Lämpöhuolto (ISIC Rev. 3.1: 403)   | Ei mitään.  | Ei mitään.                                |
| <p>(1) Tätä varauksia ei sovelleta entisiin yksityisiin yrityksiin, jotka ovat valtion omistuksessa yritysten uudelleenjärjestelyjen tuloksena.</p> <p>(2) Tämän varauksen yhteydessä 'valtionyrityksellä' tarkoitetaan mitä tahansa yritystä, joka on perustettu yksinomaan myymään tai luovuttamaan muiden valtionyritysten tai viranomaisten oman pääoman ehtoisia osuuksia tai varoja.</p> <p>(3) Epäedullisessa asemassa olevia ryhmiä työllistävien yritysten hyväksi toteutettavia toimenpiteitä sovelletaan syrjimättömällä tavalla.</p> <p>(4) 'Öljy' sisältää luonnonbitumin ja syttyvän maakaasun.</p> <p>(5) Palkkio- ja sopimusperusteinen kustantaminen ja painaminen sisältyvät LIIKE-ELÄMÄN PALVELUJEN kohtaan 6.F.p.</p> |   |   |

## LIITE 7-B

## SUOSITUIMMUUSKOITELUA KOSKEVA POIKKEUS

1. Jotta alueellisessa taloudellisessa yhdyntymissopimuksessa määrättyjen velvoitteiden taso olisi 7.8 artiklan 2 kohdassa ja 7.14 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu merkittävästi korkeampi taso, niillä on joko luotava palvelujen ja sijoittautumisen sisämarkkinat <sup>(1)</sup> tai niiden on katettava sekä sijoittautumisoikeus että lainsäädännön lähentäminen. Velvoitteiden taso arvioidaan alakohtaisten tai laaja-alaisten (horisontaalisten) sitoumusten perusteella.
  - a) Tässä kohdassa sijoittautumisoikeudella tarkoitetaan velvoitetta poistaa kaikki olennaiset sijoittautumisen esteet alueellisen taloudellisen yhdyntymissopimuksen osapuolten väliltä kyseisen sopimuksen voimaantuloon mennessä. Sijoittautumisoikeuteen sisältyy alueellisen taloudellisen yhdyntymissopimuksen osapuolten kansalaisten oikeus perustaa ja johtaa yrityksiä samoin edellytyksin kuin sijoittautumismaan lainsäädännöllä on vahvistettu maan kansalaisille.
  - b) Tässä kohdassa lainsäädännön lähentämisellä tarkoitetaan seuraavaa:
    - i) alueellisen taloudellisen yhdyntymissopimuksen yhden tai useamman osapuolen lainsäädännön yhdenmukaistaminen kyseisen sopimuksen yhden tai useamman toisen osapuolen lainsäädännön kanssa; tai
    - ii) yhteisen lainsäädännön sisällyttäminen alueellisen taloudellisen yhdyntymissopimuksen osapuolten oikeusjärjestykseen. Edellä tarkoitettu lainsäädännön yhdenmukaistaminen tai sisällyttäminen on voimassa ja katsotaan voimassa olevaksi vasta siitä ajankohdasta alkaen, jona lainsäädäntö on vahvistettu alueellisen taloudellisen yhdyntymissopimuksen osapuolen tai osapuolten kansallisessa oikeusjärjestyksessä.
2. Osapuolten on ilmoitettava 7.3 artiklassa tarkoitettulle komitealle kaikista alueellisista taloudellisista yhdyntymissopimuksista, jotka täyttävät 7.8 artiklan 2 kohdassa ja 7.14 artiklan 2 kohdassa asetetut edellytykset. Ilmoitus on tehtävä kirjallisena 60 päivän kuluessa alueellisen taloudellisen yhdyntymissopimuksen allekirjoituksesta.
3. Osapuolen pyynnöstä ja tämän liitteen 2 kohdassa tarkoitettun ilmoituksen jälkeen osapuolet tarkastelevat ja arvioivat joko komiteassa tai erillisissä neuvotteluissa sitä, vastaako alueellinen taloudellinen yhdyntymissopimus 7.8 artiklan 2 kohdassa ja 7.14 artiklan 2 kohdassa sekä tässä liitteessä asetettuja edellytyksiä.

---

<sup>(1)</sup> Palvelujen ja sijoittautumisen sisämarkkinoilla tarkoitetaan aluetta, jolla ei ole sisärajoja ja jolla palvelut, pääoma ja henkilöt voivat liikkua vapaasti. Nykyisin Euroopan talousalue (ETA) muodostaa ainoat sisämarkkinat, jotka Euroopan unionilla on kolmansien maiden kanssa tämän sopimuksen allekirjoitusajankohtana.

## LUETTELO SUOSITUIMMUUSKOHTELUA KOSKEVISTA POIKKEUKSISTA

## EU-OSAPUOLI

| Toimiala tai osa-ala                                | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen  | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan  | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen   |
|---|--|---|-------------------|---|
| 1. Kaikki alat                                      | Euroopan unioni varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu maille sellaisten taloudellisten yhdentymissopimusten erityismääräysten nojalla, joiden osapuoli Euroopan unioni on ja joiden mukaan se voi muuttaa mitään toimenpidettä ainoastaan siinä määrin, ettei muutoksella vähennetä, muutosta edeltävään tilanteeseen verrattuna, toimenpiteen vaatimustenmukaisuutta markkinoille pääsyä, kansallista kohtelua ja suosituimmuuskohtelua koskeviin, kyseisissä taloudellisissa yhdentymissopimuksissa määrättyjen velvoitteiden osalta. | Kaikki maat.  | Määrittelemätön.  | Suojata salpalausekkeisiin (ratchet clauses) perustuva erilliskohtelu.  |
| 2. Tieliikenne                                      | Romaniassa lupa, jolla sarakkeessa 3) ilmoitetuissa maissa rekisteröidyt ajoneuvot saavat kuljettaa tavaroita ja/tai matkustajia, on voimassa olevien tai tulevien kahdenvälisen tieliikennesopimusten mukainen. Tieliikenteen kabotaasi varataan kotimaassa rekisteröidyille ajoneuvoille.  | Itävalta, Albania, Belgia, Bulgaria, Tšekki, Kypros, Kroatia, Tanska, Sveitsi, Latvia, Liettua, Ranska, Suomi, Italia, Iran, Saksa, Kreikka, Luxemburg, Iso-Britannia, Norja, Alankomaat, Puola, Portugali, Espanja, Ruotsi, Slovakia, Syyria, Slovenia, Turkki, Unkari ja mahdollisesti muita maita tulevaisuudessa. | Määrittelemätön.  | Poikkeuksen tarve kytkeytyy tieliikennepalvelujen rajatylittävän tarjonnan alueelliseen erityisluonteeseen.   |
| 3. Rautatieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne | Nykyisten tai tulevien sopimusten nojalla toteutettavat toimenpiteet, joilla säännellään liikenneoikeuksia ja liikenteenharjoittamiseen sovellettavia ehtoja sekä liikennepalvelujen tarjontaa Bulgarian, Tšekin ja Slovakian alueella ja asianomaisten maiden välillä.  | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimuksia nyt tai tulevaisuudessa.  | Määrittelemätön.  | Suojata rautatieinfrastruktuurin eheyttä ja ympäristöä sekä säännellä liikenneoikeuksia Tšekin ja Slovakian alueella ja asianomaisten maiden välillä. |
| 4. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne      | Yhteisön ja/tai Euroopan unionin tai jäsenvaltioiden sekä kolmansien maiden välillä maanteiden kansainvälisestä tavaraliikenteestä (ml. yhdistetyt maantie- ja rautatiekuljetukset) ja henkilöliikenteestä tehtyjen nykyisten tai tulevien sopimusten määräykset, joilla<br>a) varataan sopimuspuolten välinen tai niiden alueen kautta suuntautuva liikennepalvelujen tarjonta kussakin osapuolella rekisteröimille ajoneuvoille tai rajoitetaan se kyseisiin ajoneuvoihin (!); tai<br>b) määrätään kyseisiin ajoneuvoihin sovellettavasta verovapautuksesta.                                     | Sveitsi, Keski-, Itä- ja Kaakkois-Euroopan maat ja kaikki Itsenäisten valtioiden yhteisön maat, Albania, Turkki, Libanon, Israel, Syyria, Jordania, Egypti, Tunisia, Algeria, Marokko, Iran, Afganistan, Irak ja Kuwait.  | Määrittelemätön.  | Poikkeuksen tarve kytkeytyy tieliikennepalvelujen rajatylittävän tarjonnan alueelliseen erityisluonteeseen.   |

| Toimiala tai osa-ala   | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen   | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan   | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen   |
|--|---|--|-------------------|---|
| 5. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne                         | Nykyisten tai tulevien sopimusten nojalla toteutettavat toimenpiteet, joilla liikennepalvelujen tarjoaminen varataan asianomaisille sopimuspuolille tai se rajoitetaan niihin sekä täsmennetään liikenteenharjoittamiseen sovellettavat ehdot ml. kauttakuluvat ja/tai etuuskohtelun mukaiset tienkäyttöverot palveluilla, jotka koskevat Tšekin alueelle, sen alueella, sen kautta tai sieltä pois suuntautuvaa liikennettä. | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimuksia nyt tai tulevaisuudessa.   | Määrittelemätön.  | Suojata tieinfrastruktuurin eheyttä ja ympäristöä, säännellä liikenneoikeuksia Tšekin alueella ja asianomaisten maiden välillä.   |
| 6. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne                         | Kansainvälistä tieliikennettä (ml. yhdistetyt maantie- ja rautatiekuljetukset) koskevien nykyisten tai tulevien vastavuoroisten kahdenvälisen ja monenvälisen sopimusten määräykset, joilla varataan oikeus kabotaasiliikenteeseen Suomessa.  | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa kahdenvälisiä tai monenvälisiä sopimuksia.  | Määrittelemätön.  | Tieliikennepalvelujen alueellinen erityisluonne.  |
| 7. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne                         | Itävallassa vapautus alv:stä rajoitetaan koskemaan kansainvälistä matkustajaliikennettä, jota ulkomaiset yrittäjät harjoittavat sarakeissa 3) ilmoitetuissa maissa rekisteröidyillä moottoriajoneuvoilla.   | Entisen Jugoslavian seuraajavaltiot, Sveitsi, sekä entisen Neuvostoliiton seuraajavaltiot (pl. Baltian maat, Azerbaidžan, Georgia, Moldova ja Uzbekistan). | Määrittelemätön.  | Vastavuoroisuus; helpottaa kansainvälisen matkailun kehittämistä.   |
| 8. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne                         | Itävallassa vapautus ajoneuvoverosta tietyin edellytyksin tosiasiallisen vastavuoroisuuden perusteella; rajoitettu sarakeissa 3) ilmoitetuissa maissa rekisteröityihin ajoneuvoihin.  | Israel, Monaco, San Marino, Turkki, Vatikaanivaltio ja Yhdysvallat.  | Määrittelemätön.  | Vastavuoroisuus; helpottaa kansainvälisen matkailun ja/tai kansainvälisen tavaraliikenteen kehittämistä.  |
| 9. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne                         | Kahdenvälisen sopimusten nojalla toteutettavat toimenpiteet, joissa vahvistetaan asianomaisille sopimuspuolille liikennepalveluja koskevat määräykset ja täsmennetään liikenteenharjoittamiseen sovellettavat ehdot ml. kauttakulkua ja muuta liikennettä koskevat kahdenväliset luvat Liettuan alueelle, sen kautta tai sieltä pois suuntautuvan liikenteen palveluille sekä tienkäyttöverot ja -maksut.                     | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimuksia nyt tai tulevaisuudessa.   | Määrittelemätön.  | Suojata liikenneinfrastruktuuria ja ympäristöä, sekä säännellä liikenneoikeuksia Liettuan alueella ja asianomaisten maiden välillä.   |
| 10. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne                        | Nykyisten tai tulevien sopimusten nojalla toteutettavat toimenpiteet, joilla varataan kyseisenlaisten liikennepalvelujen tarjoaminen tai rajoitetaan sitä ja täsmennetään palveluntarjontaan Bulgarian alueella tai Bulgarian rajojen yli kuljettaessa sovellettavat ehdot ml. kauttakuluvat ja/tai etuuskohtelun mukaiset tienkäyttöerot.  | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimuksia nyt tai tulevaisuudessa.   | Määrittelemätön.  | Suojata infrastruktuurin eheyttä sekä ympäristöä; säännellä liikenneoikeuksia Bulgarian alueella ja asianomaisten maiden välillä.   |
| 11. Kaikki henkilöliikenne- ja tavaraliikennepalvelut pl. meriliikenne | Puola: vastavuoroisuusvaatimus, joka koskee asianomaisten maiden palveluntarjoajien liikennepalvelujen tarjontaa kyseisiin maihin, niiden alueella ja niiden kautta suuntautuvassa liikenteessä.  | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Nykyisten ja tulevien liikenneyhteistyötä koskevien (tai vastaavien) vastavuoroisten sopimusten järjestelmä; edistää ja suojata ulkomaisia sijoituksia soveltamalla mm. liikennekiintiöitä kahdenvälisesti sovitun lupajärjestelmän puitteissa. |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1307

| Toimiala tai osa-ala   | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen  | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan  | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen  |
|--|--|---|-------------------|--|
| 12. Tieliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne  | Nykyisten tai tulevien sopimusten nojalla toteutettavat toimenpiteet, joilla varataan liikennepalvelujen tarjoaminen asianomaisille sopimuspuolille tai rajoitetaan se niihin ja täsmennetään liikenteenharjoittamiseen sovellettavat ehdot ml. kauttakulkuluvat ja/tai etuuskohtelun mukaiset tienkäyttöverot liikennepalveluilla, jotka koskevat Slovakian alueelle, sen kautta tai sieltä pois suuntautuvaa liikennettä.  | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimuksia nyt tai tulevaisuudessa.      | Määrittelemätön.  | Suojata tieinfrastruktuurin eheyttä ja ympäristöä sekä säännellä liikenneoikeuksia Slovakian alueella ja asianomaisten maiden välillä. |
| 13. Tieliikenne<br>— Tavaraliikenne<br>(CPC 7123)  | Kaupallisen läsnäolon perustamista Espanjaan koskeva lupa voidaan evätä palveluntarjoajilta, joiden lähtömaa ei myönnä espanjalaisille palveluntarjoajille tosiasiallista markkinoille pääsyä.   | Kaikki maat.  | Määrittelemätön.  | Tarve turvata espanjalaisten palveluntarjoajien tosiasiallinen markkinoille pääsy ja vastaava kohtelu.                                 |
| 14. Ilmaliikenteen liitännäispalvelut<br>a) ilma-alusten korjaus- ja huoltopalvelut, joiden ajaksi ilma-alus poistetaan liikenteestä;<br>b) ilmaliikennepalvelujen myynti ja markkinointi;<br>c) tietokonepohjaiseen paikavarauksjärjestelmään (TPJ) liittyvät palvelut; ja<br>d) muut ilmaliikenteen liitännäispalvelut, kuten maahuolintapalvelut, ilma-alusten vuokrauspalvelut miehistöineen ja lentokentän hallintopalvelut | Oikeus ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu maille voimassa olevien tai tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen allekirjoitettujen kansainvälisten sopimusten nojalla.  | Kaikki maat.  | Määrittelemätön.  | Tarve suojata nykyisiä ja tulevia kansainvälisiä sopimuksia.   |
| 15. Ilmaliikenteen TPJ-, myynti- ja markkinointipalvelut   | Asetuksen (ETY) N:o 2299/89, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3089/93, 7 artiklan säännökset, joiden mukaan TPJ-järjestelmän myyjien tai emoliikenteenharjoittajien tai osallistuvien lentoliikenteen harjoittajien velvoitteita ei sovelleta niiden maiden TPJ-järjestelmän myyjiin tai emoliikenteenharjoittajiin tai osallistuviin lentoliikenteen harjoittajiin, joissa unionin TPJ-järjestelmän myyjille tai emoliikenteenharjoittajille tai osallistuville lentoliikenteen harjoittajille ei myönnetä kyseisen asetuksen nojalla myönnettävää kohtelua vastaavaa kohtelua. | Kaikki maat, joissa toimii TPJ-järjestelmän myyjä tai emoliikenteenharjoittaja. | Määrittelemätön.  | Syynä tarvittavaan poikkeukseen on TPJ-järjestelmän toimintaa koskevien monenvälisesti sovittujen sääntöjen riittämätön kehitys.       |

| Toimiala tai osa-ala   | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen  | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan   | Suunniteltu kesto   | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen  |
|--|--|--|---|--|
| 16. Lastinkäsittelypalvelut ja varastointipalvelut meri- ja jokisatamissa, ml. kontteihin ja konttitavaraan liittyvät palvelut | Bulgaria myöntää oikeuden tarjota kyseisiä palveluja vastavuoroisuuden pohjalta sekä asianomaisten maiden kanssa tehtyjen kahdenvälisten sopimusten nojalla.   | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Toimenpiteellä pyritään turvaamaan kyseisiä palveluja tarjoaville bulgarialaisille palveluntarjoajille tasavertainen pääsy muiden maiden markkinoille. |
| 17. Sisävesiliikenne   | Nykyisiin tai tuleviin sisävesireiteille pääsyä koskeviin sopimuksiin (ml. Rein-, Main- ja Tonava-jokien yhdistämistä toisiinsa koskevat sopimukset) perustuvat toimenpiteet, joilla varataan liikenneoikeudet asianomaisiin maihin sijoittautuneille ja kansalaisuusperusteet omistajuuden osalta täyttävälle liikenteenharjoittajille. | Sveitsi, Keski-, Itä- ja Kaakkois-Euroopan maat ja kaikki Itsenäisten valtioiden yhteisön jäsenmaat. | Määrittelemätön. Joidenkin maiden osalta poikkeusta tarvitaan ainoastaan siihen asti, kun taloudellinen yhdentymissopimus saadaan tehtyä tai viimeistellyä. | Säännellä liikennekapasiteettia sisävesireiteillä maantieteellinen erityisluonne huomioon ottaen.  |
| 18. Sisävesiliikenne   | Reinin vesiliikenteestä tehdyn yleissopimuksen (Mannheimin yleissopimus) täytäntöönpanomääräykset <sup>(2)</sup> .   | Sveitsi  | Määrittelemätön.  | Säännellä liikennekapasiteettia sisävesireiteillä maantieteellinen erityisluonne huomioon ottaen.  |
| 19. Sisävesiliikenne<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne   | Itävallassa:<br>a) Tietty liikenneoikeudet varataan sarakkeessa 3) ilmoitettujen maiden aluksille (kansalaisuusvaatimus omistajuuden osalta); ja<br>b) sarakkeessa 3) ilmoitettujen maiden todistukset ja toimiluvat tunnustetaan.   | Entisen Jugoslavian seuraajavaltiot sekä entisen Neuvostoliiton seuraajavaltiot.                     | Määrittelemätön; Poikkeusta sovelletaan nykyisiin ja uusiin toimenpiteisiin.  | Aikaisempi kehitys ja alueelliset näkökohdat.  |
| 20. Sisävesireitit<br>— Henkilö- ja tavaraliikenne   | Nykyisten ja tulevien sopimusten nojalla toteutettavat toimenpiteet, joilla ulkomaisille liikenteenharjoittajille varataan pääsy Slovakian sisävesireiteille ja oikeus liikennöidä niillä.   | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimuksia nyt tai tulevaisuudessa.                           | Määrittelemätön.  | Suojata infrastruktuurin eheyttä ja ympäristöä sekä säännellä liikenneoikeuksia Slovakiassa.   |
| 21. Meriliikenne   | Toimenpiteet, jotka koskevat varustamojen perustamista ja niiden toimintaa ja liikenteenharjoittamista ja ylittävät liitteessä 7-A esitetyn Korean sitoumuksen.  | Määrittämätön  | Määrittelemätön.  | Yleisiin kauppasuhteisiin liittyvät kansainväliset sopimukset.   |
| 22. Meriliikenne<br>— Kabotaasi  | Suomen nykyisin tai tulevaisuudessa toteuttamat vastavuoroiset toimenpiteet, joilla ulkomaisen lipun alla purjehtiviin tietyn toisen maan aluksiin sovelletaan poikkeusta yleisestä kiellosta, joka koskee kabotaasiliikenteen harjoittamista Suomessa.  | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Meriliikenteen kabotaasin alueellinen erityisluonne.   |

| Toimiala tai osa-ala  | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen   | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan   | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen   |
|---|---|--|-------------------|---|
| 23. Meriliikenne  | Nykyisiin tai tuleviin sopimuksiin perustuvat Ruotsin toteuttamat vastavuoroiset toimenpiteet, joilla ulkomaisen lipun alla purjehditiin sarakkeessa 3) ilmoitettujen maiden aluksiin sovelletaan poikkeusta yleisestä kiellosta, joka koskee kabotaasiliikenteen harjoittamista Ruotsissa.   | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa kahdenvälinen tai monenvälinen sopimus.       | Määrittelemätön.  | Säännellä vastavuoroisiin sopimuksiin perustuvaa kabotaasiliikennettä.  |
| 24. Vuokraus- ja leasingpalvelut (ilman käyttäjää), aluksiin liittyvät (CPC 83103)<br>Alusten vuokrauspalvelut miehistöineen (CPC 7213, 7223) | Saksassa asuviin kuluttajiin, jotka haluavat vuokrata ulkomaisia aluksia, voidaan soveltaa vastavuoroisuusehtoa.  | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Tarve turvata saksalaisten palveluntarjoajien tosiasiallinen markkinoille pääsy ja vastaava kohtelu.  |
| 25. Kalastus  | Euroopan unioni varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa mitä tahansa toimenpiteitä, joilla maille myönnetään erilliskohtelu jonkin voimassa olevan tai tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen allekirjoitettavan kalastusta koskevan kahdenvälisen tai monenvälisen kansainvälisen sopimuksen nojalla.                                      | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Tarve suojata nykyisiä ja tulevia kahdenvälisiä ja monenvälisiä kansainvälisiä sopimuksia.  |
| 26. Kalastus ja kalastukseen liittyvät palvelut   | Etuuskohtelu – asianomaisten maiden kalastusta koskevaan lainkäyttövaltaan kuuluvissa asioissa – sellaisten maiden palveluille ja palveluntarjoajille, joiden kanssa Puolalla on hyvät kalastussuhteet, kansainvälisten suojelukäytäntöjen ja poliittisten suuntaviivojen sekä kalastussopimusten mukaisesti, erityisesti Itämeren altaan alueella. | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Yhteistyö kalatalouden ja kalastuksen säilyttämiseksi käytännön sekä nykyisten ja tulevien sopimusten pohjalta, erityisesti Itämeren altaan alueella.   |
| 27. Lakiasiainpalvelut  | Liettuassa ulkomaiden asianajajat voivat toimia asianajajina tuomioistuimissa ainoastaan oikeusapua koskevien kahdenvälisen sopimusten mukaisesti.  | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimus nyt tai tulevaisuudessa.              | Määrittelemätön.  | Tarve turvata kyky valvoa laillisuutta ja vastuullisuutta.  |
| 28. Lakiasiainpalvelut  | Bulgariassa yritysten sijoittautumiseen ja toimintaan sekä palvelujen tarjontaan sovellettava täyttä kansallista kohtelua voidaan laajentaa ainoastaan niin, että se koskee myös sarakkeessa 3) ilmoitettuihin maihin sijoittautuneita yrityksiä ja kyseisten maiden kansalaisia.   | Maat, joiden kanssa on sovittu tai sovitaan etuuskohtelujärjestelyistä.              | Määrittelemätön.  | Kansainvälisiin sopimuksiin perustuvat velvoitteet.   |
| 29. Terveystieteelliset palvelut  | Sellaisen lääketieteellisen hoidon tarjoaminen Kyproksen kansalaisille tietyissä sellaisissa maissa, joiden kanssa on tehty tai tehdään kahdenväliset sopimukset, kun kyseistä hoitoa ei ole saatavilla Kyproksella.  | Kaikki maat, joiden kanssa lääketieteellinen yhteistyö mahdollisesti on toivottavaa. | Määrittelemätön.  | Toimenpide on tarpeen Kyproksen ja sellaisten kolmansien maiden, jotka ovat maantieteellisesti lähellä Kyprosta tai joihin sillä on muita erityisiä yhteyksiä, välisten nykyisten tai tulevaisuudessa mahdollisesti allekirjoitettavien uusien kahdenvälisen sopimusten vuoksi. |

| Toimiala tai osa-ala                         | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen  | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan   | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen  |
|--|--|--|-------------------|--|
| 30. Lääkäriin ja hammaslääkäriin palvelut    | Julkista sairausvakuutusta, tukia ja korvauksia koskevia suunnitelmia ja ohjelmia, jotka kattavat ulkomaisten kansalaisille Bulgarian alueella saatavilla olevien lääkäriin ja hammaslääkäriin palvelujen kustannukset, sovelletaan vastavuoroisuuden pohjalta kahdenvälisen sopimusten puitteissa.  | Maat, joiden kanssa on tehty tai tehdään kyseiset kahdenväliset sopimukset.  | Määrittelemätön.  | Kansainvälisiin sopimuksiin perustuvat velvoitteet.  |
| 31. Julkiset sosiaalivakuutuspalvelut        | Kyproksen ja tiettyjen maiden välillä tehtyjen kahdenvälisen sosiaaliturvaa koskevien sopimusten määräykset.   | Australia, Egypti, Kanada, Quebecin maakunta ja mikä tahansa maa, jonka kanssa tehdään sopimus.  | Määrittelemätön.  | Mahdollistaa sen, että henkilöt, joihin sovelletaan tai aletaan soveltaa sopimuspuolten sosiaaliturvalainsäädäntöä, voivat säilyttää oikeutensa sosiaaliturvaan muuttaessaan maasta toiseen tai saada kyseiset oikeudet. Kyseisiä sopimuksia tehdään Kyproksen ja sellaisten maiden välillä, joiden kanssa sillä on työvoiman liikkuvuutta, ja niissä mm. määrätään, kuinka lasketaan yhteen sopimuspuolten alueella toteutunut vakuutus- tai asumiskausi, jota etuuskien saaminen edellyttää. |
| 32. Julkaisutoiminta (CPC 88442 osittain)    | Italiassa yli 49 prosentin ulkomaiseen omistussuuteen yritysten pääomasta ja äänivallasta sovelletaan vastavuoroisuusehtoa.  | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Tarve turvata italialaisten palveluntarjoajien tosiasiallinen markkinoille pääsy ja vastaava kohtelu.  |
| 33. Uutistoimistopalvelut (CPC 962 osittain) | Ranskassa yli 20 prosentin ulkomaiseen omistussuuteen ranskankielisiä julkaisuja julkaisevien yritysten pääomasta tai äänivallasta sovelletaan vastavuoroisuusehtoa.   | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Tarve turvata ranskalaisten palveluntarjoajien tosiasiallinen markkinoille pääsy ja vastaava kohtelu.  |
| 34. Uutistoimistopalvelut (CPC 962 osittain) | Markkinoille pääsy Ranskassa. Sovelletaan vastavuoroisuusehtoa.  | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Tarve turvata ranskalaisten palveluntarjoajien tosiasiallinen markkinoille pääsy ja vastaava kohtelu.  |
| 35. Maanosto                                 | Liettuan perustuslain mukaisesti sellaiset paikallishallinnon yhteisöt (kunnat), muut kansalliset yhteisöt sekä ulkomaiset, sarakeessa 3) ilmoitettujen maiden yhteisöt, jotka harjoittavat Liettussa perustuslain mukaisesti täsmennettyä taloudellista toimintaa Euroopan yhdyntymisen tai muun sellaisen yhdyntymisen, jossa Liettua on mukana, vaatimusten mukaisesti, saavat hankkia omistukseensa muuta kuin maatalousmaata varsinaisessa toiminnassaan tarvitsemiensa rakennusten ja muiden rakenteiden rakentamista ja käyttöä varten. Maan hankintaan sovellettavat menettelyt, ehdot ja rajoitukset on vahvistettava perustuslaissa. | Kaikki perustuslain mukaisessa oikeudessa määrättyt maat. OECD:n ja NATOn <sup>(3)</sup> jäsenvaltiot sekä EU:hun assosioituneet maat. | Määrittelemätön.  | Halu parantaa edellytyksiä Liettuan ja asianomaisten maiden laajemmalle talousyhteistyölle.  |



14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1311

| Toimiala tai osa-ala               | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen   | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan   | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen   |
|------------------------------------|---|--|-------------------|---|
| 36. Matkailijoiden opastuspalvelut | Liettuassa ulkomaiden matkaoppaat voivat tarjota matkailijoiden opastuspalveluja ainoastaan matkailijoiden opastuspalvelujen tukemisesta tehtyjen kahdenvälisen sopimusten mukaisesti vastavuoroisuuden pohjalta.   | Kaikki maat, joiden kanssa on voimassa sopimus nyt tai tulevaisuudessa.  | Määrittelemätön.  | Kulttuuri-identiteetin säilyttäminen ja tunnetuksi tekeminen.   |
| 37. Kaikki alat                    | Kypros:<br>Kaupalliseen läsnäoloon, pääoman liikkuvuus mukaan luettuna, liittyvistä markkinoille pääsyä ja kansallista kohtelua koskevista rajoituksista luopuminen sarakkeessa 3) ilmoitettujen maiden osalta.   | EFTA-maat.   | Määrittelemätön.  | Kaupallisen läsnäolon asteittainen vapauttaminen. Joidenkin EFTA-maiden kanssa laaditaan parhaillaan kahdenvälisiä sopimuksia sijoitusten vastavuoroisesta suojasta ja edistämisestä. |
| 38. Kaikki alat                    | Tanskan, Ruotsin ja Suomen toteuttamat toimenpiteet pohjoismaisen yhteistyön edistämiseksi, mm:<br>a) tutkimus- ja kehittämishankkeiden rahoitustuki (Pohjoismaiden teollisuusrahasto);<br>b) kansainvälisiä hankkeita koskevien toteuttavuustutkimusten rahoitus (Pohjoismaiden projektiventtirahasto, NOPEF); ja<br>c) ympäristöteknologiaa käyttäville yrityksille (*) annettava rahoitustuki (Pohjoismaiden ympäristörahoitusyhtiö, NEFCO). | Islanti ja Norja.  | Määrittelemätön.  | Pitää yllä ja kehittää pohjoismaista yhteistyötä.   |
| 39. Kaikki alat                    | Puola:<br>Kaupallisen läsnäolon muodot, jotka ulottuvat yli Puolalle liitteessä 7-A ilmoitettujen rajoitusten ja jotka ilmoitetaan seuraavissa:<br>a) kauppa- ja merenkulkusopimukset;<br>b) liike-elämään ja taloussuhteisiin liittyvät sopimukset; ja<br>c) ulkomaisia sijoituksia koskevien sopimusten edistäminen ja suojeleminen.  | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Nykyisten ja tulevien sopimusten vastavuoroiset määräykset.   |
| 40. Kaikki alat                    | Puola hyväksyy pakollisen välimiesmenettelyn sijoittajan ja valtion välisissä sijoitusriidoissa, jotka ovat palveluntarjoajien vireille panemia tai koskevat niitä, jos palveluntarjoaja on maasta, jonka kanssa Puola on tehnyt tai tekee sopimuksen, jossa määrätään kyseisestä menettelystä.   | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Ulkomaisten sijoitusten edistäminen ja suojeleminen.  |
| 41. Kaikki alat                    | Italiassa myönnetään ulkomaisille luonnollisille ja oikeushenkilöille lupa kiinteistöostoihin vastavuoroisuuden pohjalta.   | Kaikki maat.   | Määrittelemätön.  | Vastavuoroisuusvaatimus on tarpeen, jotta italialaisille voidaan taata vastaava kohtelu muissa maissa.  |
| 42. Kaikki alat                    | Portugalissa tiettyjen toimintojen ja ammattien harjoittamiseen sovellettavasta kansalaisuusvaatimuksesta luopuminen palveluja tarjoavilta sarakkeessa 3) ilmoitettujen maiden luonnollisilta henkilöiltä.  | Maat, joiden virallinen kieli on portugali (Angola, Brasilia, Kap Verde, Guinea-Bissau, Mosambik sekä São Tomé ja Príncipe). | Määrittelemätön.  | Toimenpide perustuu Portugalin ja kyseisten maiden historiallisiin yhteyksiin.  |

| Toimiala tai osa-ala | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole 7.8 ja 7.14 artiklan mukainen   | Maat, joihin toimenpidettä sovelletaan         | Suunniteltu kesto | Olosuhteet, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen   |
|----------------------|---|--|-------------------|---|
| 43. Kaikki alat      | Tiettyjen Euroopan unionin jäsenvaltioiden <sup>(5)</sup> sekä asianomaisten maiden ja ruhtinaskuntien välisiin nykyisiin tai tuleviin sopimuksiin perustuvat toimenpiteet, joilla annetaan sijoittautumisoikeus luonnollisille ja oikeushenkilöille. | San Marino, Monaco, Andorra ja Vatikanivaltio. | Määrittelemätön.  | Asianomaisten Euroopan unionin jäsenvaltioiden sekä maiden ja ruhtinaskuntien maantieteellinen sijainti sekä niiden väliset historialliset, taloudelliset ja kulttuuriset siteet. |

<sup>(1)</sup> Itävallan yhteydessä osa liikenneoikeuksia koskevasta suosituimuuskohtelupoikkeuksesta kattaa kaikki maat, joiden kanssa sillä on tai se pyrkii saamaan aikaan kahdenvälisiä tieliikennesopimuksia tai muita tieliikenteeseen liittyviä järjestelyjä.

<sup>(2)</sup> Tämä suosituimuuskohtelua koskeva poikkeus kattaa seuraavat Euroopan unionin jäsenvaltiot: Alankomaat, Belgia, Espanja, Irlanti, Italia, Kreikka, Luxemburg, Portugali, Ranska, Saksa, Tanska ja Yhdistynyt kuningaskunta.

<sup>(3)</sup> Edellyttäen, että maista on tullut OECD:n ja NATOn jäseniä ennen 20. kesäkuuta 1996.

<sup>(4)</sup> Sovelletaan itäeurooppalaisiin yrityksiin, jotka tekevät yhteistyötä yhden tai useamman pohjoismaisen yrityksen kanssa.

<sup>(5)</sup> Koskee seuraavia jäsenvaltioita: Alankomaat, Belgia, Espanja, Irlanti, Italia, Kreikka, Luxemburg, Portugali, Ranska, Saksa, Tanska ja Yhdistynyt kuningaskunta.

## KOREA

| Toimiala tai alatoimiala   | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole suosituimuuskohtelun mukainen.  |
|--|---|
| 1. Kaikki alat   | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu maille jonkin tämän sopimuksen voimaantulopäivän jälkeen allekirjoitetun kansainvälisen sopimuksen nojalla ja jotka koskevat:<br>a) kalastusta; tai<br>b) meriasioita, meripelastus mukaan luettuna.   |
| 2. Kaikki alat   | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu maille sellaisiin taloudellisiin yhden-tyymissopimuksiin sisältyvien määräysten perusteella, joiden osapuoli Korea on ja joiden mukaan Korea voi muuttaa jotakin toimenpidettä ainoastaan siinä määrin, ettei muutoksella vähennetä, muutosta edeltävään tilanteeseen verrattuna, toimenpiteen yhdenmukaisuutta markkinoille pääsyä, kansallista kohtelua ja suosituimuuskohtelua koskeviin, kyseisissä taloudellisissa yhden-tyymissopimuksissa määrättyihin velvoitteisiin nähden. |
| 3. Ilmaliikenteen liitännäispalvelut<br>a) ilma-alusten korjaus- ja huoltopalvelut, joiden ajaksi ilma-alus poistetaan liikenteestä;<br>b) ilmaliikennepalvelujen myynti ja markkinointi;<br>c) tietokonepohjaiseen paikanvarausjärjestelmään (TPJ) liittyvät palvelut; ja<br>d) muut ilmaliikenteen liitännäispalvelut, kuten maahuolintapalvelut, ilma-alusten vuokrauspalvelut miehistöineen ja lentokentän hallintopalvelut. | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu maille jonkin tämän sopimuksen voimaantulopäivän jälkeen allekirjoitetun, ilmaliikenteen liitännäispalveluja koskevan kansainvälisen sopimuksen nojalla.   |
| 4. Epäedullisessa asemassa olevat ryhmät   | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään oikeuksia tai etuuksia sosiaalisesti tai taloudellisesti epäedullisessa asemassa oleville ryhmille, kuten vammaisille, valtiolle erityispalveluja suorittaneille henkilöille ja etnisille vähemmistöille.   |
| 5. Sosiaalipalvelut  | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille lainvalvonta- ja vankeinhoitopalvelujen tarjoamisen osalta sekä seuraavien palvelujen osalta siltä osin kuin on kyse yleisiä tarkoituksia varten käyttöön otetuista ja ylläpidetyistä sosiaalipalveluista: toimeentuloturva tai -vakuutus, sosiaaliturva tai -vakuutus, sosiaalietuudet, julkinen koulutus, terveydenhuolto ja lastenhoito.  |

14.5.2011

FI

Europäer unionin virallinen lehti

L 127/1313

| Toimiala tai alatoimiala   | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole suosituimmuuskohtelun mukainen.   |
|--|---|
| 6. Viestintäpalvelut<br>— Yleisradiopalvelut   | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille vastavuoroisuustoimenpiteiden perusteella tai radiotaajuuden yhteiskäyttöä koskevilla kansainvälisillä sopimuksilla ja taataan markkinoille pääsy tai kansallinen kohtelu yksisuuntaisen satelliittivastaanoton (DTH) ja yleisradiosatelliitin (DBS) sekä digitaalisten radiopalvelujen osalta.  |
| 7. Liikennepalvelut<br>— Rautatieliikenne  | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu maille jonkin tämän sopimuksen voimaantulopäivän jälkeen allekirjoitetun, rautatieliikennettä koskevan kansainvälisen sopimuksen nojalla.  |
| 8. Liikennepalvelut<br>— Tieliikenteen henkilöliikenne<br><br>(taksipalvelut ja säännölliset tieliikenteen henkilöliikennepalvelut)      | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille taksipalvelujen ja säännöllisten tieliikenteen henkilöliikennepalvelujen osalta.   |
| 9. Liikennepalvelut<br>— Tieliikenteen tavaraliikennepalvelut<br><br>(pl. kuriiripalveluihin liittyvät tieliikenteen palvelut)           | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille tieliikenteen tavaraliikenteen osalta pl. kansainvälisten varustamojen harjoittama tieliikenteen konttirahdiliikenne (pl. kabotaasi) ja kuriiripalveluihin liittyvät tieliikennepalvelut.  |
| 10. Liikennepalvelut<br>— Sisävesiliikenteen liikennepalvelut ja avaruusliikenteen palvelut  | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille sisävesiliikenteen liikennepalvelujen ja avaruusliikenteen palvelujen osalta.  |
| 11. Koulutuspalvelut<br>— Esiasteen, alemman perusasteen, ylemmän perusasteen ja keskiasteen sekä korkea-asteen koulutus ja muu koulutus | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille koulutuksen osalta seuraavasti: esiasteen, alemman perusasteen sekä ylemmän perusasteen ja keskiasteen koulutus; terveysalaan ja lääketieteeseen liittyvä korkea-asteen koulutus; tulevien esiasteen sekä perus- ja keskiasteen opettajien korkea-asteen koulutus; oikeustieteen ammatilliseen korkea-koulutukseen tähtäävä koulutus; etäopiskelu kaikilla tasoilla (pl. aikuiskoulutuspalvelut ja edellyttäen, ettei palveluilla voi saavuttaa akateemisiin opintoihin liittyviä suorituspisteitä, tutkintotodistuksia tai korkeakoulutukintoja); ja muut koulutuspalvelut.<br>Tätä kohtaa ei sovelleta ulkomaiseen käyttöön tarkoitettujen testien hallinnointiin. Täsmennetään vielä, ettei mikään tässä sopimuksessa vaikuta Korean oikeuteen valita ja soveltaa testejä tai säädellä koulun opetusohjelmaa kansallisen koulutuspolitiikan mukaisesti. |
| 12. Sosiaalipalvelut<br>— Terveystieteiden palvelut  | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille terveydenhuoltopalvelujen osalta.<br>Tätä kohtaa ei sovelleta vapaiden talousvyöhykkeiden nimeämisestä ja hallinnoinnista annetun lain (Act on Designation and Management of Free Economic Zones; laki nro 9216, 26.12.2008) ja Jejun erityisen itsehallintomaakunnan perustamisesta ja vapaan kansainvälisen kaupungin muodostamisesta annetun erityislain (Special Act on Establishment of Jeju Special Self-Governing Province and Creation of Free International City; laki nro 9526, 25.3.2009) mukaisiin etuuskohtelutoimenpiteisiin, jotka liittyvät lääkinnällisten laitosten sekä apteekkien ja muiden vastaavien laitosten perustamiseen, eikä etälääkäripalvelujen tarjontaan kyseisissä säädöksissä täsmennetyille maantieteellisille alueille.  |

| Toimiala tai alatoimiala   | Toimenpiteen kuvaus, jossa ilmoitetaan, miksi toimenpide ei ole suosituimmuuskohtelun mukainen.  |
|--|--|
| 13. Virkistys-, kulttuuri- ja urheilupalvelut<br>— Elokuviin markkinointi, mainonta tai tuotannon jälkeiset palvelut | Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille elokuvien markkinoinnin, mainonnan tai tuotannon jälkeisten palvelujen osalta.  |
| 14. Liikennepalvelut<br>— Meriliikenteen henkilöliikenne ja meriliikenteen kabotaasi                                 | <p>Korea varaa oikeuden ottaa käyttöön tai pitää voimassa toimenpiteitä, joilla myönnetään erilliskohtelu muiden maiden henkilöille kansainvälisen meriliikenteen henkilöliikennepalvelujen tarjoamisen, meriliikenteen kabotaasin ja korealaisen alusten liikennöimisen osalta, ml. seuraavat toimenpiteet:</p> <p>Kansainvälisen meriliikenteen henkilöliikennepalveluja tarjoavan henkilön on saatava maa-, liikenne- ja meriasioista vastaavalta ministeriltä toimilupa, jonka myöntämisessä sovelletaan taloudellista tarveharkintaa.</p> <p>Meriliikenteen kabotaasi varataan korealaisille aluksille. Meriliikenteen kabotaasi käsittää meriliikenteen Korean niemimaan koko rantaviivalla ja läheisillä saarilla sijaitsevien satamien välillä. Korean aluksella tarkoitetaan</p> <p>a) alusta, jonka omistaa Korean hallitus, valtionyritys tai maa-, liikenne- ja meriasioiden ministeriön alaisuuteen perustettu laitos;</p> <p>b) alusta, jonka omistaa Korean kansalainen;</p> <p>c) alusta, jonka omistaa Korean kauppalain mukaisesti perustettu yritys;</p> <p>alusta, jonka omistaa sellainen ulkomaisen lain mukaisesti perustettu yritys, jonka päätoimipaikka on Koreassa ja jonka dae-pyo-ja (esim. toimitusjohtaja, hallintojohtaja tai muu korkea johtohenkilö) on Korean kansalainen. Jos kyseisiä henkilöitä on useampia, kaikkien dae-pyo-ja- asemassa olevien on oltava Korean kansalaisia.</p> |

## LIITE 7-D

**RAHOITUSPALVELUJA KOSKEVAT LISÄSITOUKSET****Tiedonsiirto**

1. Osapuolet pitävät tärkeänä, että rahoituspalvelujen tarjoajat siirtävät tietoja rajojen yli. Korea on ilmaissut aikomuksensa muuttaa sääntelyjärjestelmäänsä siten, että siinä hyväksytään toimintamenettelyt, jotka mahdollistavat rajatylittävän rahoitustietojen siirron mm. seuraavien kysymysten yhteydessä: kuluttajien arkaluonteisten tietojen suojeleminen, arkaluonteisten tietojen luvattoman uudelleenkäytön estäminen, rahoitusta sääntelevien tahojen mahdollisuus saada käyttöönsä rahoituspalvelujen tarjoajien rekisterit kyseisten tietojen käsittelystä ja teknisten varusteiden sijaintia koskevat vaatimukset. <sup>(1)</sup>

**Tehtävien suoritus**

2. Osapuolet tunnustavat edut, jotka saavutetaan sillä, että osapuolen alueella toimivalla rahoituspalvelujen tarjoajalla on lupa suorittaa tiettyjä tehtäviä päätoimipaikassa tai tytäryhtiöissä, jotka voivat sijaita joko osapuolen alueella tai sen ulkopuolella. Mahdollisuuksien mukaan kunkin osapuolen olisi sallittava tällaisen toimiston tai tytäryhtiön suorittavan kyseisiä tehtäviä, joihin tavallisesti sisältyy mm. seuraavat tehtävät:
  - a) kaupan ja tapahtumakäsittelyyn liittyvät tehtävät, kuten vahvistus ja tilotteiden laadinta;
  - b) tekniset tehtävät, kuten tietojenkäsittely <sup>(2)</sup>, ohjelmointi ja järjestelmäkehitys;
  - c) hallintopalvelut, kuten hankinnat, matkajärjestelyt, postipalvelut, fyysinen turvallisuus, toimistotilojen hallinta ja sihteeripalvelut;
  - d) henkilöstöresursseja koskevat toimet, kuten koulutus;
  - e) laskentatoimen tehtävät, kuten pankkitilien täsmäytys, budjetointi, palkkalaskenta, verot, tilien täsmäytys ja asiakas- ja yritystilien hoito; ja
  - f) oikeudelliset tehtävät, kuten neuvonta ja oikeudenkäyntistrategia.
3. Mikään 2 kohdassa mainituista seikoista ei estä osapuolta edellyttämästä, että tietyt tehtävät suorittaa sen alueella toimiva rahoituspalvelujen tarjoaja.
4. Täsmennettäköön, että osapuolen alueella toimiva rahoituspalvelujen tarjoaja kantaa viime kädessä vastuun päätoimipaikassa tai tytäryhtiöissä suoritettavia tehtäviä koskevien vaatimusten noudattamisesta.

**Vakuutusten tarjoaminen yleisölle postin kautta**

5. Sääntely, joka koskee postipalvelujen tarjoajan yleisölle toimittamia vakuutuspalveluja, ei saisi antaa osapuolen postipalvelujen tarjoajalle kilpailuetua osapuolen alueella vastaavia vakuutuspalveluja tarjoaviin yksityisiin palveluntarjoajiin nähden.
6. Tätä varten Korean olisi mahdollisuuksien mukaan huolehdittava siitä, että rahoituspalvelukomitea (Financial Services Commission, FSC) valvoo Korean postin yleisölle toimittamien vakuutuspalvelujen säännönmukaisuutta ja että kyseisiin vakuutuspalveluihin sovelletaan samoja sääntöjä kuin yksityisten palveluntarjoajien Korean alueella tarjoamiin vakuutuspalveluihin <sup>(3)</sup>.

**Vakuutuksia myyvät eri alojen osuuskunnat**

7. Sääntely, jotka koskee alakohtaisen osuuskunnan tarjoamia vakuutuspalveluja, ei saisi antaa osuuskunnalle kilpailuetua vastaavia vakuutuspalveluja tarjoaviin yksityisiin palveluntarjoajiin nähden. Osapuolen olisi sovellettava osuuskuntien tarjoamiin palveluihin mahdollisuuksien mukaan samoja sääntöjä kuin vastaaviin yksityisten vakuutusantajien tarjoamiin palveluihin.

<sup>(1)</sup> Tämä käsittää erityisesti tietojen siirron sellaisten avoimuus- ja raportointivaatimusten täyttämiseksi, joita rahoituspalvelujen tarjoajilla on kotimaansa rahoituksen sääntelyviranomaisista kohtaan.

<sup>(2)</sup> Siinä laajuudessa kuin osapuoli on 7.43 artiklan nojalla velvollinen sallimaan tietojen siirron alueensa ulkopuolelle, sen on myös sallittava kyseisen tietojen käsittely siirron jälkeen.

<sup>(3)</sup> Tätä sitoumusta on sovellettava myös Euroopan unioniin, jos jollakin Euroopan unionin jäsenvaltion lainkäyttöalueella toimiva postipalvelujen tarjoaja alkaa tarjota vakuutuspalveluja alueellaan.

8. Tätä varten FSC:n olisi valvottava alakohtaisten osuuskuntien tarjoamien palvelujen säännönmukaisuutta. Vähimmäisvaatimuksena Korean olisi huolehdittava siitä, että viimeistään kolmen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta FSC sääntelee vakavaraisuuskysymyksiä, jotka liittyvät seuraavien yhteisöjen vakuutusmyyntiin: the National Agricultural Cooperative Federation, the National Federation of Fisheries Cooperatives, Korea Federation of Community Credit Cooperatives ja National Credit Union Federation of Korea.

#### Itsesääntelyorganisaatiot

9. Korea Insurance Development Institute -laitokseen sovelletaan 7.40 artiklan määräyksiä. Tämä vahvistus ei heikennä minkään muun organisaation asemaa kyseessä olevalla tai millään muulla rahoituspalvelujen osa-alalla.
10. Jos osapuolen rahoitusalan sääntelyviranomaisen siirtää jonkin vakuutuksiin liittyvän tehtävän itsesääntelyorganisaatiolle tai muulle valtiosta riippumattomalle elimelle, viranomaisen on toteutettava aiheelliset toimenpiteet sen varmistamiseksi, että 7.39 artiklan (Avoimuus) ja 7.23 artiklan (Kansallinen sääntely) 2 kohdan määräyksiä noudatetaan kaikissa toimissa, joita kyseinen organisaatio tai muu valtiosta riippumaton elin toteuttaa sille siirrettyä tehtävää suorittaessaan.

---

#### LIITE 8

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

---

## LIITE 9

## BOT-SOPIMUKSET JA JULKISET KÄYTTÖOIKEUSSOPIMUKSET

## 1 artikla

## Määritelmät

## 1. Korean osalta tarkoitetaan

BOT-sopimuksella mitä tahansa sopimusjärjestelyä, jonka ensisijaisena tarkoituksena on sopia fyysisen infrastruktuurin, laitoksen, rakennusten, toiminteiden tai muiden julkisten kohteiden rakentamisesta tai kunnostamisesta ja jonka nojalla hankintayksikkö siirtää toimittajalle vastikkeena toimittajan täytäntöön panemasta sopimusjärjestelystä määräajaksi väliaikaisen omistusoikeuden tai oikeuden hallita ja ylläpitää tai operoida tällaisia kohteita ja veloittaa maksu niiden käytöstä sopimuksen voimaolon ajan.

## 2. Euroopan unionin osalta tarkoitetaan

julkisella käyttöoikeussopimuksella muuten samanlaista sopimusta kuin rakennusurakkasopimus, mutta rakennustyön vastikkeena on joko yksinomaan rakennettavan kohteen käyttöoikeus tai tällainen oikeus ja maksu yhdessä;

rakennusurakkasopimuksella hankintasopimusta, jonka tarkoituksena on johonkin yhteisen tavaraluokituksen (CPC) osastossa 51 tarkoitettuun toimintaan liittyvän rakennustyön tai -urakan toteuttaminen taikka suunnittelu ja toteuttaminen yhdessä; rakennusurakkasopimuksella tarkoitetaan myös hankintaviranomaisen asettamia vaatimuksia vastaavan rakennusurakan toteuttamista millä tahansa tavalla; ja

rakennusurakalla talon- tai maan- tai vesirakennustöiden muodostamaa taloudellista tai teknistä kokonaisuutta.

## 2 artikla

## BOT-sopimuksiin ja julkisiin käyttöoikeussopimuksiin sovellettavat säännöt

## Kansallinen kohtelu ja syrjimättömyys

1. Kun kyse on kaikista tämän liitteen 3 artiklassa tarkoitettuihin BOT-sopimuksiin tai julkisiin käyttöoikeussopimuksiin sovellettavista laeista, asetuksista, menettelyistä ja käytännöistä, kumpikin osapuoli, sen hankintayksiköt mukaan luettuina, myöntää välittömästi ja ehdoitta toisen osapuolen tavaroille, palveluille ja toimittajille yhtä edullisen kohtelun kuin kotimarkkinoiden tavaroille, palveluille ja toimittajille.

2. Kun kyse on kaikista tämän liitteen 3 artiklassa tarkoitettuihin BOT-sopimuksiin tai julkisiin käyttöoikeussopimuksiin sovellettavista laeista, asetuksista, menettelyistä ja käytännöistä, osapuoli, sen hankintayksiköt mukaan luettuina, myöntää mainitun osapuolen kotimarkkinoille sijoittautuneelle toimittajalle yhtä edullisen kohtelun kuin toiselle kyseisille kotimarkkinoille sijoittautuneelle toimittajalle riippumatta siitä, missä määrin edellisellä toimittajalla on sidoksia ulkomaille tai missä määrin se on ulkomaisessa omistuksessa.

## Aiottua hankintaa koskeva ilmoitus

3. Kumpikin osapuoli huolehtii siitä, että hankintayksikkö julkaisee ilmoituksen aiotuista tämän liitteen 3 artiklassa tarkoitetuista BOT-sopimuksista tai julkisista käyttöoikeussopimuksista tämän liitteen 4 artiklassa luetellussa asianmukaisessa virallisessa lehdessä tai sähköisessä välineessä. Asianomaisilla toimittajilla on oltava vastikkeeton pääsy ilmoitukseen mahdollisuuksien mukaan yhden yhteyspisteen kautta, jotta asianomaiset toimittajat voivat tehdä tarjouksia tai pyytää saada osallistua kyseiseen hankintasopimukseen. Jokaisessa aiottua hankintaa koskevassa ilmoituksessa on oltava seuraavat tiedot:

- hankintayksikön nimi ja osoite ja muut tiedot, joita tarvitaan, jotta hankintayksikköön voidaan ottaa yhteys ja hankkia kaikki hankintasopimukseen liittyvät merkittävät asiakirjat;
- hankintasopimuksen kuvaus;
- osoite, johon, ja päivämäärä, jolloin viimeistään tarjoukset tai osallistumispyynnöt on jätettävä;
- kieli tai kielet, jolla tai joilla tarjoukset tai osallistumispyynnöt voidaan laatia;
- luettelo ja lyhyt kuvaus toimittajien osallistumiselle mahdollisesti asetetuista ehdoista; ja
- sopimuksen myöntämisessä käytettävät keskeiset ehdot.

## Myönnettyjen sopimusten julkistaminen

4. Kumpikin osapuoli varmistaa kohtuullisen ajan kuluessa kunkin tämän liitteen 3 artiklassa tarkoitettujen sopimusten myöntämisestä sen, että sopimuksen myöntämisestä ilmoitetaan julkisesti tämän liitteen 4 artiklassa luetellussa asianmukaisessa virallisessa lehdessä tai sähköisessä välineessä ja että ilmoituksessa mainitaan hankintayksikön ja valitun toimittajan nimi ja osoite.

## Muutoksenhaku

5. Kumpikin osapuoli varmistaa, että tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvia toimivaltaisten viranomaisten päätöksiä varten on olemassa tehokas muutoksenhakujärjestelmä. Tämä velvollisuus ei edellytä hallinnollista tai oikeudellista muutoksenhakua koskevan erityisjärjestelmän käyttöönottoa.

## Muut säännöt ja menettelyt

6. Jollei 1–5 kohdasta muuta johdu, tällä liitteellä ei rajoiteta osapuolten toimenpiteitä, joita ne toteuttavat kannustaakseen pieniä ja keskisuuria yrityksiä osallistumaan BOT-sopimuksiin tai julkisiin käyttöoikeussopimuksiin lainsäädäntönsä mukaisesti.

## Turvallisuus ja yleiset poikkeukset

7. Minkään tämän liitteen määräyksen ei saa katsoa estävän kumpakaan osapuolta toteuttamasta sellaista toimea tai pitämästä salassa sel-laista tietoa, jota se pitää keskeisten turvallisuusetujensa suojelemisen kannalta välttämättömänä ja joka liittyy aseiden, ampumaravikkeiden tai sotatarvikkeiden hankkimiseen taikka kansallisen turvallisuuden tai kansallisen puolustuksen tarpeiden vuoksi välttämättömiin hankintoihin.

8. Edellyttäen, ettei tällaisia toimenpiteitä sovelleta tavalla, joka merkitsisi mielivaltaista tai perusteetonta syrjintää osapuolten kesken samanlaisten olosuhteiden vallitessa tai kansainvälisen kaupan peiteltyä rajoittamista, minkään tämän liitteen määräyksen ei voida katsoa estävän kumpakaan osapuolta ottamasta käyttöön tai pitämästä voimassa toimenpiteitä, jotka

- ovat tarpeen yleisen moraalien, järjestyksen tai turvallisuuden suojaamiseksi;
- ovat tarpeen ihmisten, eläinten tai kasvien elämän tai terveyden suojelemiseksi;
- ovat tarpeen teollis- ja tekijänoikeuksien suojaamiseksi; tai
- liittyvät vammaisten henkilöiden, hyväntekeväisyysjärjestöjen tai vankityövoiman valmistamiin tavaroihin tai niiden tarjoamiin palveluihin.

## 3 artikla

**Soveltamisala**

1. Tätä liitettä sovelletaan BOT-sopimuksiin ja julkisiin käyttöoikeus-sopimuksiin, joiden arvo on yli 15 000 000 erityistä nosto-oikeutta (SDR).

2. Euroopan unionin osalta tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvat Euroopan unionin vuodelta 1994 olevan julkisia hankintoja koskevan sopimuksen (GPA 1994) alaliitteen I liitteissä 1 ja 2 ja mahdollisen muun, mainitun sopimuksen korvaavan tai sitä muuttavan sopimuksen vastaavissa liitteissä lueteltujen hankintayksikköjen julkiset käyttöoikeus-sopimukset kyseisissä liitteissä luetelluilla aloilla.

3. Korean osalta tämän liitteen soveltamisalaan kuuluvat Korean vuodelta 1994 olevan julkisia hankintoja koskevan sopimuksen (GPA 1994) alaliitteen I liitteissä 1 ja 2 ja mahdollisen muun, mainitun sopimuksen korvaavan tai sitä muuttavan sopimuksen vastaavissa liitteissä lueteltujen hankintayksikköjen BOT-sopimukset ja tämän lisäksi kaikkien Soulin, Busanin, Incheonin ja Gyonggi-don paikallishallintojen <sup>(1)</sup> BOT-sopimukset.

## 4 artikla

**Julkaisutapa****1. Korea:**

Korean vuodelta 1994 olevan julkisia hankintoja koskevan sopimuksen alaliitteen I liitteissä 1 ja 2 ja mahdollisen muun, mainitun sopimuksen korvaavan tai sitä muuttavan sopimuksen vastaavissa liitteissä mainitun kunkin hankintayksikön sekä kaikkien Soulin, Busanin, Incheonin ja Gyonggi-don paikallishallintojen internet-kotisivu.

**2. Euroopan unioni:**

Euroopan julkisia hankintoja koskeva tietojärjestelmä

[http://simap.europa.eu/index\\_fi.html](http://simap.europa.eu/index_fi.html)

*Euroopan unionin virallinen lehti.*

<sup>(1)</sup> Korean osalta paikallishallinnolla tarkoitetaan paikallishallintoa, siten kuin se määritellään Korean paikallisitsehallintolaissa.



## LIITE 10-A

## MAATALOUSTUOTTEIDEN JA ELINTARVIKKEIDEN MAANTIETEELLISET MERKINNÄT

## A OSA

EUROOPAN UNIONISTA PERÄISIN OLEVAT MAATALOUSTUOTTEET JA ELINTARVIKKEET <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

(joita tarkoitetaan 10.18 artiklan 4 kohdassa)

## ITÄVALTA

| Suojattava nimi  | Tuote      | Nimi korealaisin kirjaimin |
|------------------|------------|----------------------------|
| Tiroler Speck    | Kinkku     | 티롤러 슈페크                    |
| Steirischer Kren | Piparjuuri | 슈타이리셔 크렌                   |

## TŠEKKI

| Suojattava nimi           | Tuote  | Nimi korealaisin kirjaimin             |
|---------------------------|--------|--|
| České pivo                | Olut   | 체스께 삐보/체스케 피보                          |
| Budějovické pivo          | Olut   | 부데요비츠께<br>삐보/부데요비츠케 피보                 |
| Budějovický měšťanský var | Olut   | 부데요비츠끼 므네슈탄스키<br>바르/부데요비츠끼<br>므네스탄스키바르 |
| Českobudějovické pivo     | Olut   | 체스꼬부데요비츠께<br>삐보/체스코부데요비츠케<br>피보        |
| Žatecký chmel             | Humala | 자데츠끼 흐멜/자테츠키<br>흐멜                     |

## RANSKA

| Suojattava nimi        | Tuote  | Nimi korealaisin kirjaimin    |
|------------------------|--------|-------------------------------|
| Comté                  | Juusto | 콩떼/콩테                         |
| Reblochon              | Juusto | 르블로송/레블로송                     |
| Roquefort              | Juusto | 로끄포르/로크포르                     |
| Camembert de Normandie | Juusto | 까망베르 드<br>노르망디/카망베르 드<br>노르망디 |
| Brie de Meaux          | Juusto | 브리 드 모                        |

<sup>(1)</sup> Kursivoidut sanat eivät ole osa maantieteellistä merkintää.<sup>(2)</sup> Jos maantieteellinen merkintä esitetään muodossa "Szegedi téliszalámi / Szegedi szalámi", tämä tarkoittaa, että ilmaisuja voidaan käyttää yhdessä tai erikseen.

| Suojattava nimi   | Tuote                    | Nimi korealaisiin kirjaimin   |
|---|--------------------------|---|
| Emmental de Savoie  | Juusto                   | 에멘탈 드 사부아/에멘탈 드<br>싸부아  |
| Pruneaux d'Agen / Pruneaux d'Agen<br>mi-cuits   | Kuivatut keitetyt luumut | 프뤼노 다장/프뤼노 다쟁<br><br>프뤼노 다장 미뀌이/프뤼노<br>다쟁 미뀌이   |
| Huîtres de Marennes-Oléron  | Osteri                   | 위트르 드 마렌느 올레롱<br>(마렌느 올레롱 굴)  |
| Canards à foie gras du Sud-Ouest<br>(Chalosse, Gascogne, Gers, Landes,<br>Périgord, Quercy) | Ankanmaksu               | 까나르 아 푸아그라 뒤<br>쉬드우에스트 (샬로스,<br>가스콘/가스꼴뉴, 제르스,<br>랑드/렝드,<br>페리고르/삐리고르,<br>케르시/께르시) (프랑스<br>남서부 푸아그라 오리) |
| Jambon de Bayonne   | Kinkku                   | 장봉 드 바이온 (바이온 햄)  |
| Huile d'olive de Haute-Provence   | Oliiviöljy               | 월돌리브 드 오뜨 프로방스<br>(오뜨 프로방스 올리브유)  |
| Huile essentielle de lavande de<br>Haute-Provence   | Eteerinen laventeliöljy  | 월 에쌍시엘 드 라방드 드<br>오뜨 프로방스 (오뜨<br>프로방스 라벤더 에센스<br>오일)  |

## SAKSA

| Suojattava nimi  | Tuote | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|------------------|-------|-----------------------------|
| Bayerisches Bier | Olut  | 바이어리쉴스 비어                   |
| Münchener Bier   | Olut  | 뮌헨어 비어                      |

## KREIKKA

| Suojattava nimi   | Tuote       | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|---|-------------|-----------------------------|
| Ελιά Καλαμάτας ( <i>latinalaisiin kirjaimin:</i><br>Elia Kalamatas) | Oliivit     | 엘리아 깔라마따스                   |
| Μαστίχα Χίου ( <i>latinalaisiin kirjaimin:</i><br>Masticha Chiou)   | Luonnonkumi | 마스티하 히우                     |
| Φέτα ( <i>latinalaisiin kirjaimin:</i> Feta)                        | Juusto      | 페따                          |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1321

## UNKARI

| Suojattava nimi                       | Tuote  | Nimi korealaisin kirjaimin |
|---------------------------------------|--------|----------------------------|
| Szegedi téliszalámi / Szegedi szalámi | Salami | 세계드 텔리살라미/세계드 살라미          |

## ITALIA

| Suojattava nimi                        | Tuote               | Nimi korealaisin kirjaimin                    |
|--|---------------------|---|
| Aceto balsamico Tradizionale di Modena | Kastike – mauste    | 아체토 발사미코<br>트라디치오날레 디 모데나<br>(모데나의 전통 발사믹 식초) |
| Cotechino Modena                       | Sianlihamakkara     | 코테키노 모데나 (모데나의<br>코테키노 <소시지의 일종>)             |
| Zampone Modena                         | Sianliha            | 잠포네 모데나 (모데나의<br>돼지 앞발)                       |
| Mortadella Bologna                     | Iso sianlihamakkara | 모르타델라 볼로냐<br>(볼로냐의 모르타델라<br><소시지의 일종>)        |
| Prosciutto di Parma                    | Kinkku              | 프로슈토 디 파르마 (생햄)                               |
| Prosciutto di S. Daniele               | Kinkku              | 프로슈토 디 산 다니엘레<br>(생햄)                         |
| Prosciutto Toscano                     | Kinkku              | 프로슈토 토스카노 (생햄)                                |
| Provolone Valpadana                    | Juusto              | 프로볼로네 발파다나<br>(치즈의 일종)                        |
| Taleggio                               | Juusto              | 탈레조 (베르가모 산 치즈의<br>일종)                        |
| Asiago                                 | Juusto              | 아시아고  |
| Fontina                                | Juusto              | 폰티나 (발다오스타 지역의<br>치즈의 일종)                     |
| Gorgonzola                             | Juusto              | 고르곤졸라 (치즈의 일종)                                |

|                              |        |                                 |
|------------------------------|--------|---------------------------------|
| Grana Padano                 | Juusto | 그라나 파다노 (치즈의 일종)                |
| Mozzarella di Bufala Campana | Juusto | 모차렐라 디 부팔라 캄파나 (물소젖 치즈의 일종)     |
| Parmigiano Reggiano          | Juusto | 파르미자노 레자노 (치즈의 일종)              |
| Pecorino Romano              | Juusto | 페코리노 로마노 (로마의 페코리노 <양젖 치즈의 일종>) |

## PORTUGALI

| Suojattava nimi     | Tuote  | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|---------------------|--------|------------------------------|
| Queijo de São Jorge | Juusto | 깨이주 드 썩 조르쥬                  |

## ESPANJA

| Suojattava nimi  | Tuote      | Nimi korealaisiin kirjaimiin                     |
|--|------------|--|
| Baena  | Oliiviöljy | 바에나  |
| Sierra Mágina  | Oliiviöljy | 씨에라 마히나  |
| Aceite del Baix-Ebre-Montsía / Oli del Baix Ebre-Montsià | Oliiviöljy | 아쎬이떼 델<br>바제브라몬시아/올리델<br>바제브라몬시아<br>(바제브라몬시아 오일) |
| Aceite del Bajo Aragón                                   | Oliiviöljy | 아쎬이떼 델 바호 아라곤<br>(바호 아라곤산 기름)                    |
| Antequera  | Oliiviöljy | 안테께라   |
| Priego de Córdoba  | Oliiviöljy | 쁘리에고 데 꼬르도바                                      |
| Sierra de Cádiz  | Oliiviöljy | 씨에라 데 까디스  |
| Sierra de Segura   | Oliiviöljy | 씨에라 데 세구라  |
| Guijuelo   | Kinkku     | 기후엘로   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1323

| Suojattava nimi                           | Tuote         | Nimi korealaisiin kirjaimiin          |
|---|---------------|---------------------------------------|
| Jamón de Huelva                           | Kinkku        | 하몬 데 우엘바 (우엘바산 햄류)                    |
| Jamón de Teruel                           | Kinkku        | 하몬 데 테루엘 (테루엘산 햄류)                    |
| Salchichón de Vic / Llonganissa de Vic    | Makkara       | 살치촌 데 빅 / 롱가니싸 데 빅 (빅산 살치촌, 육가공품의 일종) |
| Mahón-Menorca                             | Juusto        | 마온-메노르까                               |
| Queso Manchego                            | Juusto        | 께소 만체고 (라 만차산 치즈)                     |
| Cítricos Valencianos / Cítrics Valencians | Sitruhedelmät | 씨뜨리꼬스 발렌씨아노스 (발렌씨아산 감귤류)              |
| Jijona                                    | Nougat        | 히호나                                   |
| Turrón de Alicante                        | Makeinen      | 뚜론 데 알리칸떼 (알리칸떼산 설탕 과자류)              |
| Azafrán de la Mancha                      | Sahrami       | 아싸프란 데 라 만차 (라 만차산 사프란)               |

## B OSA

## KOREASTA PERÄISIN OLEVAT MAATALOUSTUOTTEET JA ELINTARVIKKEET

(joita tarkoitetaan 10.18 artiklan 3 kohdassa)

| Suojattava nimi                                 | Tuote                       | Nimi latinalaisiin kirjaimiin |
|---|-----------------------------|-------------------------------|
| <b>보성녹차</b><br>(Boseong Green Tea)              | Vihreä tee                  | Boseong Nokcha                |
| <b>하동녹차</b><br>(Hadong Green Tea)               | Vihreä tee                  | Hadong Nokcha                 |
| <b>고창복분자주</b><br>(Gochang Black Raspberry Wine) | Mustavadelmasta tehty viini | Gochang Bokbunjaju            |
| <b>서산마늘</b><br>(Seosan Garlic)                  | Valkosipuli                 | Seosan Maneul                 |

| Suojattava nimi                                    | Tuote                   | Nimi latinalaisin kirjaimin |
|--|-------------------------|-----------------------------|
| <b>영양고춧가루</b><br>(Yeongyang Red Pepper Powder)     | Cayennepippuri jauheena | Yeongyang Gochutgaru        |
| <b>의성마늘</b><br>(Uiseong Garlic)                    | Valkosipuli             | Uiseong Maneul              |
| <b>괴산고추</b><br>(Goesan Red Pepper Dried)           | Cayennepippuri          | Goesan Gochu                |
| <b>순창전통고추장</b><br>(Sunchang Traditional Gochujang) | Gochujang (maustetahna) | Sunchang Jeontong Gochujang |
| <b>괴산고춧가루</b><br>(Goesan Red Pepper Powder)        | Cayennepippuri jauheena | Goesan Gochutgaru           |
| <b>성주참외</b><br>(Seongju Chamoe)                    | Itämainen meloni        | Seongju Chamoe              |
| <b>해남겨울배추</b><br>(Haenam Winter Baechu)            | Kiinankaali             | Haenam Gyeoul Baechu        |
| <b>이천쌀</b><br>(Icheon Rice)                        | Riisi                   | Icheon Ssal                 |
| <b>철원쌀</b><br>(Cheorwon Rice)                      | Riisi                   | Cheorwon Ssal               |
| <b>고흥유자</b><br>(Goheung Yuja)                      | Sitruhedelmä            | Goheung Yuja                |
| <b>홍천찰옥수수</b><br>(Hongcheon Waxy Corn)             | Vahamaissi              | Hongcheon Charoksusu        |
| <b>강화약쑥</b><br>(Ganghwa Mugwort)                   | Maruna                  | Ganghwa Yakssuk             |
| <b>횡성한우고기</b><br>(Hoengseong Hanwoo Beef)          | Naudanliha              | Hoengseong Hanwoogogi       |
| <b>횡성한우고기</b><br>(Jeju Pork)                       | Sianliha                | Jeju Dwaejigogi             |
| <b>고려홍삼</b><br>(Korean Red Ginseng)                | Punainen ginseng        | Goryeo Hongsam              |
| <b>고려백삼</b><br>(Korean White Ginseng)              | Valkoinen ginseng       | Goryeo Baeksam              |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1325

| Suojattava nimi                             | Tuote  | Nimi latinalaisin kirjaimin |
|---|--|-----------------------------|
| <b>고려태극삼</b><br>(Korean Taekuk Ginseng)     | Taekuk-ginseng                                 | Goryeo Taekuksam            |
| <b>충주사과</b><br>(Chungju Apple)              | Omena  | Chungju Sagwa               |
| <b>밀양얼음골사과</b><br>(Miryang Eoreumgol Apple) | Omena  | Miryang Eoreumgol Sagwa     |
| <b>정선황기</b><br>(Jeongseon Hwanggi)          | Kurjenherneen juuri                            | Jeongseon Hwanggi           |
| <b>남해마늘</b><br>(Namhae Garlic)              | Valkosipuli                                    | Namhae Maneul               |
| <b>단양마늘</b><br>(Danyang Garlic)             | Valkosipuli                                    | Danyang Maneul              |
| <b>창녕양파</b><br>(Changnyeong Onion)          | Sipuli   | Changnyeong Yangpa          |
| <b>무안양파</b><br>(Muan Onion)                 | Sipuli   | Muan Yangpa                 |
| <b>여주쌀</b><br>(Yeoju Rice)                  | Riisi  | Yeoju Ssal                  |
| <b>무안백련차</b><br>(Muan White Lotus Tea)      | Valkoinen lootustee                            | Muan Baengnyeoncha          |
| <b>청송사과</b><br>(Cheongsong Apple)           | Omena  | Cheongsong Sagwa            |
| <b>고창복분자</b><br>(Gochang Black Raspberry)   | Mustavadelma                                   | Gochang Bokbunja            |
| <b>광양매실</b><br>(Gwangyang Maesil)           | Aprikoosi                                      | Gwangyang Maesil            |
| <b>정선찰옥수수</b><br>(Jeongseon Waxy Corn)      | Vahamaissi                                     | Jeongseon Charoksusu        |
| <b>진부당귀</b><br>(Chinbu Dangui)              | Jättiväinönputken (Angelica Gigas Nakai) juuri | Chinbu Dangui               |
| <b>고려수삼</b><br>(Korean Fresh Ginseng)       | Tuore ginseng                                  | Goryeo Susam                |

| Suojattava nimi                                   | Tuote   | Nimi latinalaisin kirjaimin |
|---|---|-----------------------------|
| <b>청양고추</b><br>(Cheongyang Hot Pepper)            | Cayennepippuri  | Cheongyang Gochu            |
| <b>청양고춧가루</b><br>(Cheongyang Powdered Hot Pepper) | Cayennepippuri jauheena                                 | Cheongyang Gochutgaru       |
| <b>해남고구마</b><br>(Haenam Sweet Potato)             | Bataatti  | Haenam Goguma               |
| <b>영암무화과</b><br>(Yeongam Fig)                     | Viikuna   | Yeongam Muhwagwa            |
| <b>여주고구마</b><br>(Yeoju Sweet Potato)              | Bataatti  | Yeoju Goguma                |
| <b>함안수박</b><br>(Haman Watermelon)                 | Vesimeloni  | Haman Subak                 |
| <b>고려인삼제품</b><br>(Korean Ginseng Products)        | Valkoisesta tai Taekuk-ginsengistä valmistetut tuotteet | Goryeo Insamjepum           |
| <b>고려홍삼제품</b><br>(Korean Red Ginseng Products)    | Punaisesta ginsengistä valmistetut tuotteet             | Goryeo Hongsamjepum         |
| <b>군산찰쌀보리쌀</b><br>(Gunsan Glutinous Barley)       | Ohra  | Gunsan Chalssalborissal     |
| <b>제주녹차</b><br>(Jeju Green Tea)                   | Vihreä tee  | Jeju Nokcha                 |
| <b>홍천한우</b><br>(Hongcheon Hanwoo)                 | Naudanliha  | Hongcheon Hanwoo            |
| <b>양양송이버섯</b><br>(Yangyang Pine-mushroom)         | Männynuoksuvalmuska                                     | Yangyang Songibeoseot       |
| <b>장흥표고버섯</b><br>(Jangheung Oak-mushroom)         | Siitake   | Jangheung Pyogobeoseot      |
| <b>산청곶감</b><br>(Sancheong Persimmon Dried)        | Kaki, kuivattu  | Sancheong Gotgam            |
| <b>정안밤</b><br>(Jeongan Chestnut)                  | Kastanja  | Jeongan Bam                 |
| <b>울릉도삼나물</b><br>(Ulleungdo Samnamul)             | Töyhtöangervo   | Ulleungdo Samnamul          |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1327

| Suojattava nimi                                     | Tuote                          | Nimi latinalaisin kirjaimin |
|---|--------------------------------|-----------------------------|
| <b>울릉도미역취</b><br>(Ulleungdo Miyeokchwi)             | Kultapiisku                    | Ulleungdo Miyeokchwi        |
| <b>울릉도참고비</b><br>(Ulleungdo Chamgobi)               | Saniainen                      | Ulleungdo Chamgobi          |
| <b>울릉도부지갱이</b><br>(Ulleungdo Bujigaengi)            | Asteri                         | Ulleungdo Bujigaengi        |
| <b>경산대추</b><br>(Gyeongsan Jujube)                   | Jujube (taateli)               | Gyeongsan Daechu            |
| <b>봉화송이</b><br>(Bonghwa Pine-mushroom)              | Männynuoksuvalmuska            | Bonghwa Songi               |
| <b>청양구기자</b><br>(Cheongyang Gugija)                 | Pukinpensas                    | Cheongyang Gugija           |
| <b>상주곶감</b><br>(Sangju Persimmon Dried)             | Kaki, kuivattu                 | Sangju Gotgam               |
| <b>남해창선고사리</b><br>(Namhae Changsun Fern)            | Saniainen                      | Namhae Changsun Gosari      |
| <b>영덕송이</b><br>(Yeongdeok Pine-mushroom)            | Männynuoksuvalmuska            | Yeongdeok Songi             |
| <b>구례산수유</b><br>(Gurye Corni fructus)               | Kanukan marjat (Corni fructus) | Gurye Sansuyu               |
| <b>광양백운산</b><br>(Gwangyang baekunsan Acer mono sap) | Mahla                          | Gwangyang baekunsan Gorosoe |

## LIITE 10-B

## VIINIEN, MAUSTETTUJEN VIINIEN JA VÄKEVIEN ALKOHOLIJUOMIEN MAANTIETEELLISET MERKINNÄT

## A OSA

EUROOPAN UNIONISTA PERÄISIN OLEVAT VIINIT, MAUSTETUT VIINIT JA VÄKEVÄT ALKOHOLIJUOMAT <sup>(1)</sup>

(joita tarkoitetaan 10.19 artiklan 1 kohdassa)

## 1 JAKSO

## Euroopan unionista peräisin olevat viinit

## RANSKA

| Suojattava nimi     | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|---------------------|-----------------------------|
| Beaujolais          | 보졸레                         |
| Bordeaux            | 보르도                         |
| Bourgogne           | 부르고뉴/버건디                    |
| Chablis             | 샤블리/샤블리스                    |
| Champagne           | 샹파뉴/샴페인/샹빠뉴                 |
| Graves              | 그라브                         |
| Médoc               | 메독/매독                       |
| Moselle             | 모젤                          |
| Saint-Emilion       | 생테밀리옹/생테밀리옹                 |
| Sauternes           | 쏘테른/소테른                     |
| Haut-Médoc          | 오메독/오매독                     |
| Alsace              | 알자스                         |
| Côtes du Rhône      | 꼬뜨 뒤 론/코트 뒤 론               |
| Languedoc           | 랑그독                         |
| Côtes du Roussillon | 꼬뜨 뒤 루시옹/코트 뒤 루시옹           |
| Châteauneuf-du-Pape | 샤또 네프 뒤 빠쁘/샤또 네프 뒤 파프       |
| Côtes de Provence   | 꼬뜨 드 프로방스/코트 드 프로방스         |
| Margaux             | 마르고/마고                      |
| Touraine            | 투렌느/투렌                      |
| Anjou               | 앙주/양주                       |
| Val de Loire        | 발 드 루아르/발 드 르와르             |

<sup>(1)</sup> Kursivoitunut sanat eivät ole osa maantieteellistä merkintää.

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1329

## SAKSA

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|-----------------|------------------------------|
| Mittelrhein     | 미탈라인                         |
| Rheinhessen     | 라인헤센                         |
| Rheingau        | 라인가우                         |
| Mosel           | 모젤                           |

## KREIKKA

| Suojattava nimi                                    | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|--|------------------------------|
| Ρετσίνα ( <i>latinalaisin kirjaimin: Retsina</i> ) | 레찌나                          |
| Σάμος ( <i>latinalaisin kirjaimin: Samos</i> )     | 사모스                          |

## UNKARI

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|-----------------|------------------------------|
| Tokaj           | 토카이                          |

## ITALIA

| Suojattava nimi                      | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|--------------------------------------|------------------------------|
| Chianti                              | 키안티                          |
| Marsala                              | 마르살라                         |
| Asti                                 | 아스티                          |
| Barbaresco                           | 바르바레스코                       |
| Bardolino                            | 바르도리노                        |
| Barolo                               | 바롤로                          |
| Brachetto d'Acqui                    | 브라케토 다퀴                      |
| Brunello di Montalcino               | 브루넬로 디 몬탈치노                  |
| Vino nobile di Montepulciano         | 비노 노빌레 디 몬테 풀치아노             |
| Bolgheri Sassicaia                   | 볼게리 사씨카이아                    |
| Dolcetto d'Alba                      | 돌체토 달바                       |
| Franciacorta                         | 프란차코르타                       |
| Lambrusco di Sorbara                 | 람브루스코 디 소르바라                 |
| Lambrusco Grasparossa di Castelvetro | 람브루스코 그라스파로사 디 카스텔 베토로       |
| Montepulciano d'Abruzzo              | 몬테풀치아노 다브루초                  |
| Soave                                | 소아베                          |

| Suojattava nimi          | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|--------------------------|------------------------------|
| Campania                 | 컴파니아                         |
| Sicilia                  | 시칠리아                         |
| Toscana                  | 토스카나                         |
| Veneto                   | 베네토                          |
| Conegliano Valdobbiadene | 코넬리아노 발도비아데네                 |

## PORTUGALI

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|-----------------|------------------------------|
| Madeira         | 마데이라                         |
| Porto tai Port  | 쁘르뚜                          |
| Douro           | 도우루                          |
| Dão             | 더웅                           |
| Bairrada        | 바이하다                         |
| Vinho Verde     | 비뉴 베르드                       |
| Alentejo        | 알렌테쥬                         |

## ROMANIA

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|-----------------|------------------------------|
| Dealu Mare      | 데알루 마레                       |
| Murfatlar       | 무르파트라르                       |

## SLOVAKIA

| Suojattava nimi                    | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|------------------------------------|------------------------------|
| Tokajská tai Tokajský tai Tokajské | 토카이스카/토카이스키/토카이스케            |

## ESPANJA

| Suojattava nimi                                       | Nimi korealaisiin kirjaimiin   |
|---|--------------------------------|
| Málaga  | 말라가                            |
| Rioja   | 리오하                            |
| Jerez – Xérès – Sherry tai Jerez tai Xérès tai Sherry | 헤레스 – 헤레스 – 쉐리, 헤레스, 헤레스 또는 쉐리 |
| Manzanilla - Sanlúcar de Barrameda                    | 만싸니아 – 산루까르 데 바라메다             |
| La Mancha   | 라 만차                           |
| Cava  | 까바                             |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1331

| Suojattava nimi      | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|----------------------|------------------------------|
| Navarra              | 나바라                          |
| Valencia             | 발렌시아                         |
| Somontano            | 소몬타노                         |
| Ribera del Duero     | 리베라 델 두에로                    |
| Penedés              | 페네데스                         |
| Bierzo               | 비에르소                         |
| Ampurdán-Costa Brava | 암푸르단 – 코스타 브라바               |
| Priorato tai Priorat | 쁘리오라또/쁘리오랄                   |
| Rueda                | 루에다                          |
| Rías Baixas          | 리아스 바이샤스                     |
| Jumilla              | 후미야                          |
| Toro                 | 도로                           |
| Valdepeñas           | 발데페냐스                        |
| Cataluña             | 까탈루냐                         |
| Alicante             | 알리칸테                         |

## 2 JAKSO

Euroopan unionista peräisin olevat väkevät alkoholijuomat <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

## ITÄVALTA

| Suojattava nimi                 | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|---------------------------------|------------------------------|
| Jägertee / Jagertee / Jagatee   | 예거테                          |
| Inländerrum                     | 인랜더룸                         |
| Korn / Kornbrand <sup>(1)</sup> | 코언/코언브랜드                     |

<sup>(1)</sup> Alkuperämaa Itävalta, Belgia (saksankielinen yhteisö), Saksa.

## BELGIA

| Suojattava nimi                 | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|---------------------------------|------------------------------|
| Korn / Kornbrand <sup>(1)</sup> | 코언/코언브랜드                     |

<sup>(1)</sup> Alkuperämaa Itävalta, Belgia (saksankielinen yhteisö), Saksa.<sup>(1)</sup> Kursivoidut sanat eivät ole osa maantieteellistä merkintää.<sup>(2)</sup> Jos maantieteellinen merkintä esitetään muodossa "Korn / Kornbrand", tämä tarkoittaa, että ilmaisuja voidaan käyttää yhdessä tai erikseen.

## KYPROS

| Suojattava nimi     | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|---------------------|-----------------------------|
| Ouzo <sup>(1)</sup> | 우조                          |

<sup>(1)</sup> Alkuperämaa Kypros tai Kreikka.

## SUOMI

| Suojattava nimi                               | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|---|-----------------------------|
| Vodka of Finland                              | 보드카 오브 핀란드                  |
| Finnish berry liqueur / Finnish fruit liqueur | 피니쉬 베리 리퀴/피니쉬 프루트 리퀴        |

## RANSKA

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|-----------------|-----------------------------|
| Cognac          | 코냑/코냑                       |
| Armagnac        | 아르마냑                        |
| Calvados        | 칼바도스/칼바도스                   |

## SAKSA

| Suojattava nimi                 | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|---------------------------------|-----------------------------|
| Korn / Kornbrand <sup>(1)</sup> | 코언/코언브랜드                    |

<sup>(1)</sup> Alkuperämaa Itävalta, Belgia (saksankielinen yhteisö), Saksa.

## KREIKKA

| Suojattava nimi     | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|---------------------|-----------------------------|
| Ouzo <sup>(1)</sup> | 우조                          |

<sup>(1)</sup> Alkuperämaa Kypros tai Kreikka.

## UNKARI

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|-----------------|-----------------------------|
| Törkölypálinka  | 퇴르 퀴이팔린카                    |
| Pálinka         | 팔린카                         |

## IRLANTI

| Suojattava nimi              | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|------------------------------|-----------------------------|
| Irish whiskey / Irish whisky | 아이리쉬 위스키 (양주의 일종)           |

## ITALIA

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimin |
|-----------------|-----------------------------|
| Grappa          | 그라파                         |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1333

## PUOLA

| Suojattava nimi   | Nimi korealaisiin kirjaimiin   |
|---|--|
| Polska Wódka / Polish Vodka   | 폴스카 부드카/폴리쉬 보드카  |
| Wódka ziołowa z Niziny Północnopodlaskiej aromatyzowana ekstraktem z trawy żubrowej / Herbal vodka from the North Podlasie Lowland aromatised with an extract of bison gras | 부드카 지오워바 즈 니지느<br>푸노쯔노포들라스키에이 아로마티조바나<br>에크스트라크템 즈 트라브 쥬브로베이/ 허발<br>보드카 프럼 더 놀스 포들라시에 로우랜드<br>아로마타이즈드 위드 언 익스트렉트 오브<br>바이슨 그라스 |
| Polska Wiśniówka / Polish Cherry  | 폴스카 비쉬니우브카/폴리쉬 체리  |

## ESPANJA

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|-----------------|------------------------------|
| Brandy de Jerez | 브랜드 데 헤레스 (헤레스산 브랜드)         |
| Pacharán        | 빠차란                          |

## RUOTSI

| Suojattava nimi                                   | Nimi korealaisiin kirjaimiin                        |
|---|---|
| Swedish Vodka                                     | 스웨디쉬 보드카 (스웨덴산 보드카)                                 |
| Svensk Aquavit / Svensk Akvavit / Swedish Aquavit | 스웬스크 아쿠아비트/스웬스크<br>아쿠아비트/스웨디쉬 아쿠아비트 (스웨덴산<br>아쿠아비트) |
| Svensk Punsch / Swedish Punch                     | 스웬스크 폰쉐/스웨디쉬 펀치                                     |

## YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA

| Suojattava nimi | Nimi korealaisiin kirjaimiin |
|-----------------|------------------------------|
| Scotch Whisky   | 스카치 위스키                      |

## B OSA

## KOREASTA PERÄISIN OLEVAT VIINIT, MAUSTETUT VIINIT JA VÄKEVÄT ALKOHOLIJUOMAT

(joita tarkoitetaan 10.19 artiklan 2 kohdassa)

## VÄKEVÄT ALKOHOLIJUOMAT

| Suojattava nimi        | Nimi latinalaisiin kirjaimiin |
|------------------------|-------------------------------|
| 진도홍주<br>(Jindo Hongju) | Jindo Hongju                  |

*LIITE 11*

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

—

*LIITE 12*

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

—



## LIITE 13

## YHTEISTYÖ KAUPAN ALALLA JA KESTÄVÄ KEHITYS

1. Jotta voidaan edistää kolmannentoista luvun tavoitteiden saavuttamista ja siihen liittyvien velvoitteiden täyttämistä, sopimuspuolet ovat laatineet yhteistyöaloista seuraavan viitteellisen luettelon:
- a) vaihdetaan näkemyksiä tämän sopimuksen myönteisistä ja kielteisistä vaikutuksista kestäväan kehitykseen sekä tavoista vahvistaa, ehkäistä tai lieventää niitä ottaen huomioon osapuolten tekemät kestäväa kehitystä koskevat vaikutustenarvioinnit
  - b) tehdään yhteistyötä kansainvälisillä foorumeilla, jotka vastaavat kaupan sosiaalisista tai ympäristöön liittyvistä näkökohdista ja kestävästä kehityksestä, mukaan luettuina erityisesti WTO, ILO, Yhdistyneiden Kansakuntien ympäristöohjelma sekä monenkeskiset ympäristösopimukset
  - c) tehdään yhteistyötä ILO:n perussopimusten ja muiden yleissopimusten sekä kauppaan vaikuttavien monenkeskisten ympäristösopimusten ratifioinnin edistämiseksi
  - d) vaihdetaan tietoja ja tehdään yhteistyötä yritysten sosiaaliseen vastuuseen ja vastuuvollisuuteen liittyvissä asioissa, mukaan luettuina kansainvälisesti sovittujen suuntaviivojen tehokas täytäntöönpano ja seuranta, oikeudenmukainen ja eettinen kauppa, yksityiset ja julkiset sertifiointi- ja merkintäjärjestelmät, kuten ekomerkinnot ja vihreät julkiset hankinnat
  - e) vaihdetaan näkemyksiä ympäristösäädösten, -normien ja -standardien vaikutuksista kauppaan
  - f) tehdään yhteistyötä nykyisen ja tulevan kansainvälisen ilmastonmuutosta koskevan järjestelmän kauppaan liittyvissä näkökohdissa, mukaan luettuina maailmanlaajuisiin hiilimarkkinoihin liittyvät kysymykset, tavat käsitellä kaupan kielteisiä vaikutuksia ilmastoon sekä tavat edistää vähähiilistä teknologiaa ja energiatehokkuutta
  - g) tehdään yhteistyötä biologiseen monimuotoisuuteen liittyvissä kaupan alan kysymyksissä, mukaan luettuna biopolttoaineet
  - h) tehdään yhteistyötä kauppaan liittyvissä toimenpiteissä, joilla edistetään kestäviä kalastuskäytäntöjä
  - i) tehdään yhteistyötä kauppaan liittyvissä toimenpiteissä, joilla torjutaan metsien hävittämistä, mukaan luettuna käsittelemällä ongelmia, jotka liittyvät laittomaan puunkorjuuseen
  - j) tehdään yhteistyötä monenvälisten ympäristösopimusten kauppaan liittyvissä kysymyksissä, mukaan luettuna tulliyhteistyö
  - k) tehdään yhteistyötä ihmisarvoista työtä koskevan ohjelman kauppaan liittyvissä näkökohdissa, mukaan luettuina kaupan sekä tuottavan täystyöllisyyden väliset yhteydet, työmarkkinoiden mukautuminen, työelämän perusnormit, työvoimatilastot, henkilöresurssien kehittäminen ja elinikäinen oppiminen, sosiaalinen suojelu ja osallisuus, työmarkkinaosapuolten vuoropuhelu sekä sukupuolten tasa-arvo
  - l) vaihdetaan näkemyksiä monenkeskisten ympäristösopimusten ja kansainvälisten kauppasääntöjen välisestä suhteesta tai
  - m) tehdään muuta ympäristöalan yhteistyötä, jota sopimuspuolet pitävät aiheellisena.
2. Sopimuspuolet katsovat, että olisi suotavaa, jos niiden kehittämia yhteistyömuotoja sovellettaisiin ja hyödynnettäisiin mahdollisimman laajasti.

## LIITE 14-A

## MUITA KUIN TARIFFITOIMENPITEITÄ KOSKEVA SOVITTELUJÄRJESTELMÄ

## 1 artikla

## Tavoite

Tämän liitteen tarkoituksena on helpottaa sovintoratkaisun löytymistä osapuolten välistä kauppaa haittaavien muiden kuin tariffitoimenpiteiden tapauksessa soveltamalla kattavaa ja nopeaa menettelyä sovittelijan avustuksella.

## 2 artikla

## Soveltamisala

Sovittelujärjestelmää sovelletaan tulleja lukuun ottamatta kaikkiin sellaisiin toimenpiteisiin, joiden osapuoli epäilee haittaavan osapuolten välistä kauppaa ja jotka liittyvät mihin tahansa tavaroiden markkinoille pääsyä<sup>(1)</sup> koskevaan seikkaan, mukaan luettuina toiseen lukuun (Tavaroiden kansallinen kohtelu ja markkinoille pääsy) ja siihen liittyviin liitteisiin sisältyvät kysymykset.

## A JAKSO

## SOVITTELUJÄRJESTELMÄN MUKAINEN MENETTELY

## 3 artikla

## Sovittelumenettelyn aloittaminen

1. Osapuoli voi milloin tahansa pyytää toista osapuolta osallistumaan sovittelumenettelyyn. Asiaa koskeva pyyntö on esitettävä toiselle osapuolelle kirjallisena. Pyyntö on oltava niin yksityiskohtainen, että siitä käy selvästi ilmi pyynnön esittävän osapuolen havaitsemat ongelmat, ja siinä on

- a) yksilöitävä kyseessä oleva toimenpide;
- b) esitettävä selvitys niistä kielteisistä vaikutuksista, joita pyynnön esittävä osapuoli epäilee toimenpiteellä olevan osapuolten väliseen kauppaan; ja
- c) selostettava, miten nämä kauppavaikutukset pyynnön esittävän osapuolen näkemyksen mukaan liittyvät kyseessä olevaan toimenpiteeseen.

2. Osapuolen, jolle pyyntö osoitetaan, on tarkasteltava pyyntöä myönteisessä hengessä ja annettava siihen kirjallinen vastaus 15 päivän kuluessa sen vastaanottamisesta.

## 4 artikla

## Sovittelijan valinta

1. Kun sovittelumenettely aloitetaan, osapuolia rohkaistaan sopimaan sovittelijasta 15 päivän kuluessa sovittelua koskevaan pyyntöön annetun vastauksen vastaanottamisesta. Jos osapuolet eivät pysty sopimaan sovittelijasta asetetussa määräajassa, kumpi tahansa osapuoli voi pyytää sovittelijan nimittämistä arvalla. Kummankin osapuolen on viiden päivän kuluessa tämän pyynnön toimittamisesta laadittava luettelo vähintään kolmesta henkilöstä, jotka eivät ole kyseisen osapuolen kansalaisia,

(<sup>1</sup>) Tässä liitteessä tavaroiden markkinoille pääsy käsittää muiden kuin maataloustuotteiden markkinoille pääsyn ja siihen liittyvät kauppasäännöt, mukaan luettuina kauppapoliittiset suojakeinot, kaupan tekniset esteet, terveys- ja kasvinsuojelutoimet, kaupan helpottaminen, alkuperäsäännöt, suojatoimenpiteet ja toisen luvun (Tavaroiden kansallinen kohtelu ja markkinoille pääsy) alakohtaiset liitteet. Siihen eivät kuulu maataloustuotteiden kauppa, palvelut ja sijoittautuminen, kulttuurialan yhteistyö, julkiset hankinnat, kilpailu, teollis- ja tekijänoikeudet, maksut ja pääomanliikkeet sekä kauppa ja kestävä kehitys.

täyttävät 2 kohdassa mainitut edellytykset ja voivat toimia sovittelijana. Viiden päivän kuluessa luettelon toimittamisesta kummankin osapuolen on valittava vähintään yksi nimi toisen osapuolen luettelosta. Kauppakomitean puheenjohtaja tai tämän valtuuttama henkilö valitsee tämän jälkeen sovittelijan valittujen nimien joukosta arvalla. Arpominen suoritetaan osapuolten edustajien läsnä ollessa 15 päivän kuluessa sovittelijan nimittämistä arpomalla koskevan pyynnön esittämisestä.

2. Sovittelijan on oltava sen aihealueen asiantuntija, johon kyseessä oleva toimenpide liittyy (<sup>2</sup>). Sovittelija auttaa puolueettomasti ja avoimesti toimien osapuolia selvittämään kyseessä olevaa toimenpidettä ja sen mahdollisia kauppavaikutuksia sekä pääsemään sovintoratkaisuun asiassa.

## 5 artikla

## Sovittelumenettelyä koskevat säännöt

1. Sovittelumenettelyn käynnistäneen osapuolen on menettelyn alkuvaiheessa 10 päivän kuluessa sovittelijan nimittämisestä esitettävä sovittelijalle ja toiselle osapuolelle kirjallisesti yksityiskohtainen kuvaus ongelmasta ja erityisesti kyseessä olevan toimenpiteen toiminnasta ja kauppavaikutuksista. Toinen osapuoli saa esittää kyseistä ongelman kuvausta koskevat kirjalliset huomautuksensa 20 päivän kuluessa kuvauksen toimittamisesta. Osapuolet voivat sisällyttää kuvaukseensa tai huomautuksiinsa kaikki tarpeelliseksi katsomansa tiedot.

2. Sovittelija voi päättää sopivimmasta alkuvaiheen menettelytavasta ja erityisesti siitä, onko osapuolia kuultava yhdessä vai erikseen, onko pyydettävä apua alan asiantuntijoilta ja sidosryhmiltä tai olisiko näitä kuultava.

3. Alkuvaiheen jälkeen sovittelija voi antaa neuvoa-antavan lausunnon ja ehdottaa ratkaisua osapuolten harkittavaksi. Sovittelija ei tällaisessa lausunnossa ota kantaa siihen, onko kyseessä oleva toimenpide tämän sopimuksen mukainen tai ovatko sen poliittiset tavoitteet oikeutettuja. Sovittelija voi tavata osapuolia joko erikseen tai yhdessä helpottaakseen sovintoratkaisuun pääsemistä. Menettelyn tämä vaihe on yleensä saatettava päätökseen 60 päivän kuluessa sovittelijan nimittämisestä.

4. Menettely on luottamuksellinen ja toteutetaan sen osapuolen alueella, jolle pyyntö osoitettiin, tai yhteisestä sopimuksesta missä tahansa muualla tai millä tahansa muulla tavalla.

5. Menettely päättyy

a) osapuolten allekirjoittamaan sovintosopimukseen kyseisen sopimuksen allekirjoittamispäivänä;

b) osapuolten yhteisestä sopimuksesta missä tahansa menettelyn vaiheessa päivänä, jona sopimukseen tästä päästään;

c) sovittelijan osapuolia kuultuaan tekemällä kirjallisella ilmoituksella siitä, että sovittelun jatkaminen ei ole enää perusteltua; tai

(<sup>2</sup>) Jos kyse on esimerkiksi standardeista ja teknisistä vaatimuksista, sovittelijalla olisi oltava alan kansainvälisiin standardointielimiiniin liittyvää asiantuntemusta.

d) osapuolen kirjallisella ilmoituksella, jonka tämä tekee tarkasteltuaan sovittelumenettelyssä esitettyjä sovintoratkaisuja ja sovittelijan mahdollisesti antamia neuvoa-antavia lausuntoja ja ehdotuksia.

## B JAKSO

### TÄYTÄNTÖÖNPANO

#### 6 artikla

#### Sovintoratkaisun täytäntöönpano

1. Jos osapuolet ovat sopineet ratkaisusta, molempien osapuolten on toteutettava tarvittavat toimenpiteet sovintoratkaisun täytäntöön panemiseksi ilman aiheetonta viivytystä.

2. Täytäntöön panevan osapuolen on ilmoitettava toiselle osapuolelle kirjallisesti kaikista sovintoratkaisun täytäntöön panemiseksi toteutetuista toimenpiteistä.

## C JAKSO

### YLEISET MÄÄRÄYKSET

#### 7 artikla

#### Suhde riitojen ratkaisuun

1. Tämän sovittelujärjestelmän mukaista menettelyä ei ole tarkoitus käyttää tämän sopimuksen tai minkään muun sopimuksen mukaisten riitojenratkaisumenettelyjen perustana. Osapuoli ei voi tällaisten riitojenratkaisumenettelyjen yhteydessä käyttää tai esittää todisteena

a) toisen osapuolen sovittelumenettelyn aikana esittämiä kantoja;

b) sitä seikkaa, että toinen osapuoli on ilmoittanut olevansa valmis hyväksymään sovittelun kohteena olevaa muuta kuin tariffitoimenpidettä koskevan ratkaisun; tai

c) sovittelijan tekemiä ehdotuksia.

2. Tämä sovittelujärjestelmä ei vaikuta neljänestätoista luvusta (Riitojen ratkaiseminen) johtuviin osapuolten oikeuksiin ja velvoitteisiin.

#### 8 artikla

#### Määräajat

Osapuolet voivat yhteisellä sopimuksella pidentää mitä tahansa tässä liitteessä mainittua määräaika.

#### 9 artikla

#### Kustannukset

1. Kumpikin osapuoli vastaa itse sovittelumenettelyyn osallistumisesta aiheutuvista kustannuksistaan.

2. Osapuolet jakavat järjestelyistä aiheutuvat kustannukset, sovittelijan kustannukset mukaan luettuina.

#### 10 artikla

#### Uudelleentarkastelu

1. Osapuolet ovat yhtä mieltä siitä, että mikä tahansa 14.2 artiklassa määriteltyyn soveltamisalaan kuulumaton asia otetaan sovittelujärjestelmän piiriin, jos WTO:n jäsenet sopivat kyseiseen asiaan sovellettavan vastaavan järjestelmän<sup>(1)</sup> perustamisesta. Soveltamisalan laajentaminen tulee voimaan päivänä, jona vastaavasta järjestelmästä tehtyä sopimusta aletaan soveltaa. Tämä pätee myös WTO:n vastaavan järjestelmän soveltamisalan mahdollisiin uusiin laajennuksiin.

2. Viiden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta osapuolet neuvottelevat tarpeesta muuttaa tätä sovittelujärjestelmää siitä saatujen kokemusten perusteella ja ottaen huomioon vastaavan järjestelmän kehittämisen WTO:ssa.

<sup>(1)</sup> Sopimuspuolet ovat yhtä mieltä siitä, että 'vastaavalla järjestelmällä' tarkoitetaan Afrikan ryhmän, Kanadan, Euroopan unionin, vähiten kehittyneiden maiden ryhmän, kehitysmaiden NAMA 11 -ryhmän, Uuden-Seelannin, Norjan, Pakistanin ja Sveitsin 23 päivänä heinäkuuta 2007 päivätystä, ratkaisujen löytämistä tullien ulkopuolisiin esteisiin helpottavia menettelyjä koskevassa asiakirjassa TN/MA/W/88 (Non Tariff Barriers – Proposal on Procedures for the Facilitation of Solutions to NTBs) esittämää järjestelmää tai 23 päivänä heinäkuuta 2007 päivätyn asiakirjan TN/MA/W/88 korvaavissa asiakirjoissa esitettyä muuta samankaltaista järjestelmää.

## LIITE 14-B

## VÄLIMIESMENETTELYN TYÖJÄRJESTYS

## 1 artikla

## Yleiset määräykset

1. Neljännessätoista luvussa ja tässä liitteessä tarkoitetaan

neuvonantajalla henkilöä, jonka osapuoli on palkannut neuvomaan tai avustamaan itseään välimiespaneelimenettelyssä;

välimiehellä 14.5 artiklan mukaisesti perustetun välimiespaneelin jäsentä;

avustajalla henkilöä, joka välimiehen nimeämiseen liittyvien edellytysten mukaisesti suorittaa tutkimuksia tai avustaa välimiestä;

osapuolen edustajalla osapuolen viranomaisten tai julkishallinnon yksikön kyseisen osapuolen lainsäädännön mukaisesti nimeämää työntekijää tai muuta henkilöä;

valituksen tehneellä osapuolella osapuolta, joka pyytää välimiespaneelin perustamista 14.4 artiklan mukaisesti;

valituksen kohteena olevalla osapuolella osapuolta, jonka väitetään rikkovan 14.2 artiklassa tarkoitettuja määräyksiä;

välimiespaneelilla 14.5 artiklan mukaisesti perustettua paneelia; ja

päivällä kalenteripäivää.

2. Valituksen kohteena oleva osapuoli vastaa riitojenratkaisumenettelyn logistisesta hallinnosta, erityisesti istuntojen järjestämisestä, jollei toisin sovi. Osapuolet jakavat järjestelyistä aiheutuvat kustannukset, välimiesten kustannukset mukaan luettuina.

## 2 artikla

## Ilmoitukset

1. Osapuolten ja välimiespaneelin on toimitettava kaikki pyynnöt, ilmoitukset, kirjalliset lausumat ja muut asiakirjat vastaanottotodistusta vastaan, kirjattuna lähetyksenä, lähettipalvelua käyttäen, faksina, teleksinä tai sähköpostina tai muulla televiestintävälineellä, jolla asiakirjan lähettämistä jää tositate.

2. Osapuolen on toimitettava jäljennös kaikista kirjallisista lausumistaan toiselle osapuolelle ja kullekin välimiehelle. Jäljennös asiakirjasta on toimitettava myös sähköisessä muodossa.

3. Kaikki ilmoitukset on osoitettava Korean ulkoasiain- ja kauppaministeriölle tai sen seuraajalle ja Euroopan komission kauppapolitiikan pääosastolle.

4. Pyyntöissä, ilmoituksissa, kirjallisissa lausumissa tai muissa välimiespaneelimenettelyyn liittyvissä asiakirjoissa olevat vähäiset kirjoitusvirheet voidaan oikaista toimittamalla uusi asiakirja, johon muutokset on merkitty selvästi.

5. Jos asiakirjan toimittamiselle asetettu viimeinen määräpäivä osuu viralliselle juhlapäivälle Koreassa tai Euroopan unionissa, asiakirja voidaan toimittaa seuraavana arkipäivänä.

## 3 artikla

## Välimiesmenettelyn aloittaminen

1. a) Jos välimiespaneelin jäsenet valitaan 14.5 artiklan mukaisesti arvalla, kauppakomitean puheenjohtaja tai hänen valtuuttamansa henkilö valitsee välimiehet viiden päivän kuluessa 14.5 artiklan 3 kohdassa tarkoitettua pyynnöstä. Valinta suoritetaan molempien osapuolten edustajan läsnä ollessa, paitsi jos osapuoli ei nimeä edustajaa.

b) Jolleivät osapuolet toisin sovi, ne kokoontuvat välimiespaneelin kanssa seitsemän päivän kuluessa sen perustamisesta määritettävään osapuolten tai välimiespaneelin aiheellisiksi katsomat asiat, kuten välimiehille maksettavat palkkiot ja kulukorvaukset, joiden on oltava WTO:n standardien mukaiset.

2. a) Jolleivät osapuolet viiden päivän kuluessa välimiespaneelin perustamisesta toisin sovi, välimiespaneelin tehtävänä on

”tarkastella tämän sopimuksen asianomaisten määräysten perusteella välimiespaneelin perustamista koskevassa pyynnössä tarkoitettua asiaa ja päättää, onko tarkasteltavana oleva toimenpide 14.2 artiklassa tarkoitettujen määräysten mukainen, sekä antaa tuomio 14.7 artiklan mukaisesti.”.

b) Osapuolten on ilmoitettava sovitusta tehtävistä välimiespaneelille kahden päivän kuluessa siitä, kun niistä on sovittu.

## 4 artikla

## Ensimmäiset lausumat

Valituksen tehneen osapuolen on toimitettava ensimmäinen kirjallinen lausumansa 20 päivän kuluessa välimiespaneelin perustamispäivästä. Valituksen kohteena olevan osapuolen on toimitettava kirjallinen vastineensa 20 päivän kuluessa ensimmäisen kirjallisen lausuman toimittamispäivästä.

## 5 artikla

## Välimiespaneelien työskentely

1. Välimiespaneelin puheenjohtaja toimii puheenjohtajana kaikissa paneelin kokouksissa. Välimiespaneeli voi valtuuttaa puheenjohtajan tekemään hallinnollisia ja menettelyllisiä päätöksiä.

2. Jollei tässä sopimuksessa toisin määrätä, välimiespaneeli voi hoitaa tehtäviään erilaisin välinein kuten puhelimitse, faksitse tai tietokoneyhteyksin.

3. Ainoastaan välimiehet voivat osallistua välimiespaneelin neuvotteluihin, mutta välimiespaneeli voi sallia avustajiensa läsnäolon neuvotteluissa.

4. Päätösten ja tuomioiden laatiminen on yksinomaan välimiespaneelin vastuulla eikä sitä saa siirtää muille.

5. Jos ilmenee menettelyihin liittyvä kysymys, josta ei ole määräyksiä tässä sopimuksessa, välimiespaneeli voi hyväksyä asianmukaisen menettelyn, joka on yhteensopiva tämän sopimuksen määräysten kanssa.

6. Kun välimiespaneeli katsoo, että on tarpeen muuttaa menettelyyn sovellettavaa määräaika tai tehdä muita menettelyllisiä tai hallinnollisia mukautuksia, sen on ilmoitettava osapuolille kirjallisesti muutoksen tai mukautuksen syistä sekä tarvittavasta määräajasta tai mukautuksesta. Sopimuksen 14.7 artiklan 2 kohdassa vahvistettuja määräaikoja ei saa muuttaa.

#### 6 artikla

##### Korvaaminen

1. Jos välimies ei kykene osallistumaan välimiesmenettelyyn, jättää tehtävänsä tai on korvattava toisella henkilöllä, uusi välimies on valittava 14.5 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

2. Jos osapuoli katsoo, ettei välimies täytä liitteessä 14-C asetettuja vaatimuksia ja että hänet olisi tästä syystä vaihdettava, kyseisen osapuolen on ilmoitettava asiasta toiselle osapuolelle 15 päivän kuluessa siitä ajankohdasta, jona se sai tietoonsa seikat, joiden perusteella välimiehen voidaan katsoa olennaisesti rikkoneen liitteen 14-C määräyksiä.

3. Jos osapuoli katsoo, että muu kuin puheenjohtajana toimiva välimies ei täytä liitteessä 14-C asetettuja vaatimuksia, osapuolet käyvät neuvotteluja ja voivat niin sopiessaan vaihtaa välimiehen valitsemalla uuden välimiehen 14.5 artiklan 3 kohdassa vahvistetun menettelyn mukaisesti.

Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen tarpeesta vaihtaa välimies, kumpi tahansa osapuoli voi pyytää siirtämään asian välimiespaneelin puheenjohtajalle, jonka päätös asiassa on lopullinen.

Jos puheenjohtaja katsoo, että välimies ei täytä liitteessä 14-C asetettuja vaatimuksia, hänen on valittava uusi välimies arvalla 14.18 artiklan 1 kohdassa tarkoitettusta henkilökoukosta, johon alkuperäinen välimies kuului. Jos osapuolet olivat valinneet alkuperäisen välimiehen 14.5 artiklan 2 kohdan mukaisesti, uusi välimies on valittava arvalla niiden henkilöiden joukosta, joita valituksen tehnyt osapuoli ja valituksen kohteena oleva osapuoli ovat ehdottaneet 14.18 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

4. Jos osapuoli katsoo, että välimiespaneelin puheenjohtaja ei täytä liitteessä 14-C asetettuja vaatimuksia, osapuolet käyvät neuvotteluja ja voivat niin sopiessaan vaihtaa puheenjohtajan valitsemalla uuden puheenjohtajan 14.5 artiklan 3 kohdassa vahvistetun menettelyn mukaisesti.

Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen tarpeesta vaihtaa puheenjohtaja, kumpi tahansa osapuoli voi pyytää, että asian käsittely annetaan jollekin niistä jäljellä olevista henkilöistä, jotka on valittu toimimaan puheenjohtajana 14.18 artiklan 1 kohdan mukaisesti. Kauppakomitean puheenjohtaja tai puheenjohtajan valtuuttama henkilö valitsee kyseisen henkilön arvalla. Tämän henkilön tekemä päätös siitä, onko puheenjohtaja tarpeen vaihtaa, on lopullinen.

Jos kyseinen henkilö päättää, että alkuperäinen puheenjohtaja ei täytä liitteessä 14-C asetettuja vaatimuksia, hänen on valittava uusi puheenjohtaja arvalla 14.18 artiklan 1 kohdassa tarkoitettua niiden jäljellä olevien henkilöiden joukosta, jotka voivat toimia puheenjohtajana.

5. Edellä 1, 3 ja 4 kohdassa tarkoitettu valinta arvalla suoritetaan viiden päivän kuluessa pyynnön esittämisestä molempien osapuolten edustajan läsnä ollessa, paitsi jos osapuoli ei nimeä edustajaa.

6. Välimiespaneelimenettely on keskeytettävä 1–4 kohdan mukaisten menettelyjen edellyttämäksi ajaksi.

#### 7 artikla

##### Istunnot

1. Puheenjohtaja vahvistaa istunnon päivämäärän ja kellonajan yhteisymmärryksessä osapuolten ja välimiespaneelin muiden jäsenten kanssa ja vahvistaa asian kirjallisesti osapuolille. Jollei istunto ole yleisöltä suljettu, menettelyn logistisesta hallinnosta vastaavan osapuolen on asetettava kyseiset tiedot julkisesti saataville. Välimiespaneeli voi päättää olla järjestämättä istuntoa, jos osapuolet tähän suostuvat.

2. Jolleivät osapuolet toisin sovi, istunnot pidetään Brysselissä, kun valituksen tehnyt osapuoli on Korea, ja Soulessa, kun valituksen tehnyt osapuoli on EU-osapuoli.

3. Välimiespaneeli voi järjestää ylimääräisiä istuntoja, jos osapuolet niin sopivat.

4. Kaikkien välimiesten on oltava läsnä istuntojen koko keston ajan.

5. Seuraavat henkilöt voivat osallistua istuntoon riippumatta siitä, onko se suljettu yleisöltä:

- osapuolten edustajat;
- osapuolten neuvonantajat;
- hallintohenkilöstö, tulkit, kääntäjät ja istuntopöytäkirjojen laatijat; ja
- välimiesten avustajat.

Ainoastaan osapuolten edustajat ja neuvonantajat voivat esittää lausumia välimiespaneelille.

6. Kummankin osapuolen on viimeistään viisi päivää ennen istuntoa toimitettava välimiespaneelille luettelo henkilöistä, jotka esittävät istunnossa suullisia väitteitä tai selvityksiä kyseisen osapuolen puolesta, ja muista edustajista tai neuvonantajista, jotka osallistuvat istuntoon.

7. Välimiespaneelien istunnot ovat yleisölle avoimia, jolleivät osapuolet päättää, että ne ovat osittain tai kokonaan suljettuja yleisöltä. Välimiespaneeli kokoontuu suljettuina ovin silloin, kun osapuolen lausuma ja väitteet sisältävät liikesalaisuuksia.

8. Välimiespaneeli järjestää istunnon seuraavassa esitetyllä tavalla ja varmistaa, että sekä valituksen tehneelle että valituksen kohteena olevalle osapuolelle annetaan yhtä paljon aikaa:

väite

- valituksen tehneen osapuolen väite; ja
- valituksen kohteena olevan osapuolen väite,

vastaväite

- valituksen tehneen osapuolen väite; ja
- valituksen kohteena olevan osapuolen vastaväite.

9. Välimiespaneeli voi esittää kysymyksiä kummalle tahansa osapuolista istunnon missä vaiheessa tahansa.

10. Välimiespaneeli laadituttaa kustakin istunnosta tarkan kirjallisen selostuksen, joka toimitetaan mahdollisimman nopeasti osapuolille.

11. Kumpikin osapuoli voi toimittaa kymmenen päivän kuluessa istuntopäivästä täydentävän kirjallisen lausuman istunnon aikana esille tulleista asioista.

#### 8 artikla

##### Kirjalliset kysymykset

1. Välimiespaneeli voi esittää milloin tahansa menettelyn aikana kirjallisia kysymyksiä jommallekummalle osapuolesta tai niille molemmille. Kumpikin osapuoli saa jäljennöksen kaikista paneelin esittämistä kysymyksistä.

2. Osapuolen on myös toimitettava toiselle osapuolelle jäljennös välimiespaneelin kysymyksiin antamistaan kirjallisista vastauksista. Kummallekin osapuolelle on annettava tilaisuus toimittaa kirjallisia huomautuksia toisen osapuolen vastauksesta viiden päivän kuluessa vastauksen toimittamisesta.

#### 9 artikla

##### Luottamuksellisuus

Osapuolten ja niiden neuvonantajien on huolehdittava siitä, että välimiespaneelin istunnot säilyvät luottamuksellisina, kun ne järjestetään suljetuin ovin tämän liitteen 7 artiklan 7 kohdan mukaisesti. Kummankin osapuolen ja niiden neuvonantajien on pidettävä luottamuksellisina toisen osapuolen välimiespaneelille toimittamia ja luottamukselliseksi luokittelemia tietoja. Jos osapuoli toimittaa välimiespaneelille luottamuksellisen version kirjallisesta lausumastaan, sen on toisen osapuolen pyynnöstä toimitettava lausumaan sisältyvistä tiedoista myös yleisölle julkistettavissa oleva tiivistelmä viimeistään 15 päivän kuluessa joko pyynnön tai lausuman toimittamispäivästä, sen mukaan kumpi niistä on myöhempi. Mikään tässä artiklassa ei estä osapuolta julkistamasta yleisölle omaa kantaansa koskevia lausuntoja, kunhan se ei toisen osapuolen toimittamiin tietoihin viitattessaan paljasta toisen osapuolen luottamukselliseksi luokittelemia tietoja.

#### 10 artikla

##### Yksipuoliset yhteydet

1. Välimiespaneeli ei saa tavata toista osapuolta tai ottaa yhteyttä toiseen osapuoleen, jos toinen osapuoli ei ole paikalla.

2. Välimiespaneelin jäsenet eivät saa keskustella menettelyn kohteena olevaan asiaan liittyvistä seikoista toisen osapuolen tai molempien osapuolten kanssa muiden välimiesten poissa ollessa.

#### 11 artikla

##### Amicus curiae -näkökannat

1. Jolleivät osapuolet toisin sovi kolmen päivän kuluessa välimiespaneelin perustamisesta, välimiespaneeli voi ottaa vastaan oma-aloitteisesti toimitettuja kirjallisia näkökantoja sellaisilta osapuolten luonnollisilta henkilöiltä ja oikeushenkilöiltä, joita asia koskee, edellyttäen, että ne on laadittu kymmenen päivän kuluessa välimiespaneelin perustamisesta, että ne ovat lyhyitä ja enintään 15 konekirjoitussivun mittaisia liitteineen ja että niillä on välitöntä merkitystä välimiespaneelin tarkasteltavana olevan asian tosiseikkojen ja oikeudellisten kysymysten kannalta.

2. Näkökantaan on sisällyttävä sen esittävän luonnollisen henkilön tai oikeushenkilön kuvaus, kansalaisuus tai sijoittautumispaikka mukaan luettuna, sekä kuvaus tämän toiminnan luonteesta ja rahoituslähteestä, ja siinä on mainittava, mikä on kyseisen henkilön intressi välimiesmenettelyssä.

3. Välimiespaneeli luettelee tuomiossaan kaikki vastaanottamansa näkökannat, jotka ovat 1 ja 2 kohdan mukaisia. Välimiespaneeli ei ole velvollinen käsittelemään tuomiossaan kyseisissä näkökannoissa esitettyjä tosiseikkoja tai oikeudellisia kysymyksiä. Välimiespaneelin tämän artiklan nojalla vastaanottamat näkökannat toimitetaan osapuolille näiden huomautuksia varten.

#### 12 artikla

##### Kiireelliset tapaukset

Välimiespaneeli mukauttaa tarvittaessa tässä liitteessä mainittuja määräaikoja 14.7 artiklan 2 kohdassa tarkoitetuissa kiireellisissä tapauksissa.

#### 13 artikla

##### Kääntäminen ja tulkkaus

1. Osapuolet pyrkivät sopimaan yhteisestä työkielestä välimiespaneelimenettelyä varten 14.3 artiklassa tarkoitettujen neuvottelujen aikana ja viimeistään tämän liitteen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitettussa kokouksessa.

2. Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen yhteisestä työkielestä, kummankin osapuolen on viipymättä järjestettävä ja kustannettava kirjallisten lausumiensa kääntäminen toisen osapuolen valitsemalle kielelle, ja valituksen kohteena olevan osapuolen on järjestettävä suullisten lausumien tulkkaus osapuolten valitsemille kielille.

3. Välitustuomiot laaditaan osapuolten valitsemalla kielellä tai valitsemilla kielillä.

4. Välitustuomioiden kääntämisestä aiheutuvat kustannukset jaetaan tasan osapuolten kesken.

5. Osapuolet voivat esittää huomautuksia tämän artiklan mukaisesti laadittujen asiakirjojen käännöksistä.

#### 14 artikla

##### Määräaikojen laskeminen

Jos osapuoli tämän liitteen 2 artiklan 5 kohdan nojalla saa asiakirjan eri päivänä kuin toinen osapuoli, määräaika, jonka laskeminen perustuu kyseisen asiakirjan vastaanottamiseen, lasketaan sen päivämäärän perusteella, jona asiakirja saatiin viimeisenä.

#### 15 artikla

##### Muut menettelyt

Tätä liitettä sovelletaan myös 14.9 artiklan 2 kohdan, 14.10 artiklan 2 kohdan, 14.11 artiklan 3 kohdan ja 14.12 artiklan 2 kohdan mukaisiin menettelyihin. Tässä liitteessä vahvistetut määräajat on mukautettava välitustuomion antamisen erityisiin määräaikoihin kyseisissä muissa menettelyissä.

## LIITE 14-C

## VÄLIMIESPANEELIEN JÄSENTEN JA SOVITTELIJOIDEN KÄYTÄNNESÄÄNNÖT

## 1 artikla

## Määritelmät

Tässä liitteessä tarkoitetaan

- a) jäsenellä tai välimiehellä 14.5 artiklan mukaisesti perustetun välimiespaneelin jäsentä;
- b) sovittelijalla henkilöä, joka panee toimeen sovittelumenettelyn liitteen 14-A mukaisesti;
- c) ehdokkaalla henkilöä, jonka nimi on 14.18 artiklassa tarkoitettussa välimiesten luettelossa ja jonka valitsemista välimiespaneelin jäseneksi harkitaan 14.5 artiklan mukaisesti;
- d) avustajalla henkilöä, joka jäsenen nimeämiseen liittyvien edellytysten mukaisesti suorittaa tutkimuksia tai avustaa jäsentä;
- e) menettelyllä, jollei toisin määrätä, tämän sopimuksen mukaista välimiespaneelimenettelyä; ja
- f) henkilöstöllä, jäsenen osalta, muita jäsenen ohjauksessa ja valvonnassa olevia henkilöitä kuin avustajia.

## 2 artikla

## Menettelyä koskevat velvollisuudet

Jokaisen ehdokkaan ja jäsenen on vältettävä käyttäytymistä epäasianmukaisesti ja antamasta vaikutelmaa epäasianmukaisesta käyttäytymisestä, oltava riippumaton ja puolueeton, vältettävä välittömiä ja välillisiä eturistiriitoja sekä varmistettava käyttäytymisellään riitojenratkaisumenettelyn rehellisyyden ja puolueettomuuden säilyttäminen. Entisten jäsenten on noudatettava tämän liitteen 6 ja 7 artiklassa vahvistettuja velvoitteita.

## 3 artikla

## Ilmoittamisvelvollisuudet

1. Ennen kuin ehdokkaan valinta välimiespaneelin jäseneksi voidaan vahvistaa tämän sopimuksen mukaisesti, ehdokkaan on ilmoitettava kaikki intressit, suhteet tai seikat, jotka todennäköisesti vaikuttavat hänen riippumattomuuteensa tai puolueettomuuteensa taikka joiden voidaan kohtuudella olettaa luovan vaikutelman epäasianmukaisesta käyttäytymisestä tai menettelyn puolueellisuudesta. Tämän vuoksi ehdokkaan on kaikin kohtuullisesti toteutettavissa olevin toimin pyrittävä selvittämään kyseiset intressit, suhteet ja seikat.

2. Ehdokas tai jäsen saa ilmoittaa tämän liitteen todellisia tai mahdollisia rikkomuksia koskevia seikkoja ainoastaan kauppakomitealle niiden saattamiseksi osapuolten tarkasteluun.

3. Jäsenen on nimeämisen jälkeen jatkettava kaikkia kohtuullisesti toteutettavissa olevia toimia 1 kohdassa tarkoitettujen intressien, suhteiden ja seikkojen selvittämiseksi ja niistä ilmoittamiseksi. Ilmoittamisvelvollisuus on jatkuva velvollisuus, joka edellyttää jäseneltä kaikkien me-

nettelyn missä tahansa vaiheessa mahdollisesti esille tulevien intressien, suhteiden ja seikkojen ilmoittamista. Jäsenen on ilmoitettava tällaiset intressit, suhteet ja seikat kauppakomitealle kirjallisesti, jotta osapuolet voivat tarkastella niitä.

## 4 artikla

## Jäsenten tehtävät

1. Valitun jäsenen on suoritettava jäsenen tehtävät täsmällisesti ja nopeasti koko menettelyn ajan oikeudenmukaisuutta ja huolellisuutta noudattaen.
2. Jäsenen on otettava huomioon ainoastaan sellaiset seikat, jotka tulevat esille menettelyssä ja jotka ovat välttämättömiä tuomiota varten, eikä hän saa siirtää tehtävänsä kenellekään muulle.
3. Jäsenen on varmistettava kaikin soveltuvin keinoin, että hänen avustajansa ja henkilöstönsä ovat tietoisia tämän liitteen 2, 3 ja 7 artiklan määräyksistä ja noudattavat niitä.
4. Jäsenellä ei saa olla menettelyä koskevia yksipuolisia yhteyksiä.

## 5 artikla

## Jäsenten riippumattomuus ja puolueettomuus

1. Jäsenen on oltava riippumaton ja puolueeton ja vältettävä antamasta vaikutelmaa epäasianmukaisesta käyttäytymisestä tai puolueellisuudesta; hänen toimintaansa eivät saa vaikuttaa oman edun tavoittelu, ulkopuolinen painostus, poliittiset näkökohdat, julkiset vaatimukset, lojaalius osapuolelle tai arvostelun pelko.
2. Jäsen ei saa suoraan eikä välillisesti sitoutua mihinkään veloitteeseen tai hyväksyä mitään etua, joka voisi jollain tavalla estää tai näyttää estävän hänen tehtäviensä asianmukaisen suorittamisen.
3. Jäsen ei saa käyttää asemaansa välimiespaneelissa omien henkilökohtaisten etujensa ajamiseen, ja hänen on vältettävä toimia, jotka voivat antaa vaikutelman siitä, että muilla on erityisasema vaikuttaa häneen.

4. Jäsen ei saa antaa talous-, liike-, ammatti- tai perhesuhteiden tai sosiaalisten suhteiden taikka niihin liittyvien velvollisuuksien vaikuttaa käyttökseen tai arvostelukykyynsä.

5. Jäsenen on vältettävä sellaisia suhteita tai taloudellisia intressejä, jotka todennäköisesti vaikuttavat hänen puolueettomuuteensa tai joiden voidaan kohtuudella olettaa luovan vaikutelman epäasianmukaisesta käyttäytymisestä tai puolueellisuudesta.

## 6 artikla

## Entisten jäsenten velvollisuudet

Kaikkien entisten jäsenten on vältettävä toimia, jotka voivat luoda vaikutelman, että he olivat tehtäviään suorittaessaan puolueellisia tai hyötyivät välimiespaneelin päätöksestä tai tuomiosta.

*7 artikla***Luottamuksellisuus**

1. Jäsen tai entinen jäsen ei saa milloinkaan ilmaista tai käyttää menettelyä koskevia tai menettelyn aikana saatuja ei-julkisia tietoja muihin tarkoituksiin kuin menettelyn edistämiseen, eikä hän saa missään tapauksessa ilmaista tai käyttää edellä mainitun kaltaisia tietoja henkilökohtaisen hyödyn saamiseksi tai hyödyn saamiseksi muille taikka muiden etujen vahingoittamiseksi.
2. Jäsen ei saa ilmaista välitystuomion sisältöä tai osia siitä ennen tuomion julkaisemista tämän sopimuksen mukaisesti.
3. Jäsen tai entinen jäsen ei saa milloinkaan ilmaista välimiespaneelin neuvottelujen sisältöä eikä kenenkään jäsenen mielipidettä.

*8 artikla***Sovittelijat**

Tähän liitteeseen sisältyviä jäseniin tai entisiin jäseniin sovellettavia määräyksiä sovelletaan soveltuvin osin myös sovittelijoihin.

---



*LIITE 15*

Jätetty tarkoituksellisesti tyhjäksi

—

**PÖYTÄKIRJA****käsitteen 'alkuperä tuotteet' määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä**

## SISÄLLYSLUETTELO

## A JAKSO

## ALKUPERÄSÄÄNNÖT

## I OSASTO YLEISET MÄÄRÄYKSET

1 artikla Määritelmät

## II OSASTO KÄSITTEEN 'ALKUPERÄTUOTTEET' MÄÄRITTELY

2 artikla Alkuperä tuotteet

3 artikla Alkuperäkumulaatio

4 artikla Kokonaan tuotetut tuotteet

5 artikla Riittävästi valmistetut tai käsitellyt tuotteet

6 artikla Riittämättömät valmistus- tai käsittelytoimet

7 artikla Kelpuuttamisen yksikkö

8 artikla Tarvikkeet, varaosat ja työkalut

9 artikla Tavaroiden sarjat

10 artikla Neutraalit tekijät

11 artikla Ainesten kirjanpidollinen erottelu

## III OSASTO ALUEESEEN LIITTYVÄT VAATIMUKSET

12 artikla Alueperiaate

13 artikla Suora kuljetus

## B JAKSO

## ALKUPERÄMENETTELYT

## IV OSASTO TULLINPALAUTUS TAI TULLEISTA VAPAUTTAMINEN

14 artikla Tullinpalautus tai tulleista vapauttaminen

## V OSASTO ALKUPERÄSELVITYS

15 artikla Yleiset vaatimukset

16 artikla Alkuperä ilmoituksen laatimisedellytykset

17 artikla Valtuutettu viejä

18 artikla Alkuperä selvityksen voimassaolo

19 artikla Tullietuuskohtelua koskevat hakemukset ja alkuperä selvityksen esittäminen

20 artikla Tuonti osalähetyksinä

21 artikla Poikkeukset alkuperä selvityksen esittämisestä

22 artikla Todistusasiakirjat

23 artikla Alkuperäselvitysten ja todistusasiakirjojen säilyttäminen

24 artikla Poikkeavuudet ja muotovirheet

25 artikla Euroina ilmaistut määrät

VI OSASTO HALLINNOLLISEN YHTEISTYÖN MENETELMÄT

26 artikla Osoitteiden vaihto

27 artikla Alkuperäselvitysten tarkastaminen

28 artikla Riitojen ratkaiseminen

29 artikla Seuraamukset

30 artikla Vapaa-alueet

C JAKSO

CEUTA JA MELILLA

VII OSASTO CEUTA JA MELILLA

31 artikla Pöytäkirjan soveltaminen

32 artikla Erityisedellytykset

D JAKSO

LOPPUMÄÄRÄYKSET

VIII OSASTO LOPPUMÄÄRÄYKSET

33 artikla Pöytäkirjan muuttaminen

34 artikla Kuljetettavina tai varastossa olevia tavaroita koskevat siirtymämääräykset

LUETTELO LIITTEISTÄ

Liite I: Alkuhuomautukset liitteessä II olevaan luetteloon

Liite II: Luettelo ei-alkuperäaineisiin sovellettavista valmistus- tai käsittelytoimista, jotka on tehtävä, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman

Liite IIa: Lisäys luetteloon ei-alkuperäaineisiin sovellettavista valmistus- tai käsittelytoimista, jotka on tehtävä, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman

Liite III: Alkuperäilmoituksen teksti

Liite IV: Korean niemimaan ulkoisen jalostuksen vyöhykkeitä käsittelevä komitea

YHTEISET JULISTUKSET

Yhteinen julistus Andorran ruhtinaskunnasta

Yhteinen julistus San Marinon tasavallasta

Yhteinen julistus tähän pöytäkirjaan sisältyvien alkuperäsääntöjen tarkistamisesta

Yhteinen julistus selittävästä huomautuksista

## A JAKSO

## ALKUPERÄSÄÄNNÖT

## I OSASTO

## Yleiset määräykset

## 1 artikla

## Määritelmät

Tätä pöytäkirjaa sovellettaessa tarkoitetaan:

- a) valmistuksella kaikenlaista valmistusta tai käsittelyä, myös kasvatusta, kalastusta, kotieläintaloutta, metsästystä, kokoaamista tai erityistoimenpiteitä,
- b) aineksella kaikkia aineosia, raaka-aineita, komponentteja, osia jne., joita käytetään tuotteen valmistuksessa,
- c) tuotteella valmista tuotetta, vaikka se olisi tarkoitettu käytettäväksi myöhemmin aineksena toisessa valmistustoimessa,
- d) tavaroilla aineksia, tuotteita ja tavaroita,
- e) tullausarvolla tullausarvoa koskevan sopimuksen mukaisesti määritettyä arvoa,
- f) vapaasti tehtaalla -hinnalla sille osapuolella olevalle valmistajalle, jonka yrityksessä viimeinen valmistus tai käsittely on suoritettu, tuotteesta maksettua tai maksettavaa vapaasti tehtaalla -hintaa, johon sisältyy kaikkien valmistuksessa käytettyjen aineiden arvo ja josta on vähennetty sisäiset verot, jotka palautetaan tai olisi palautettava valmista tuotetta vietäessä,
- g) ei-alkuperäainesten arvolla valmistuksessa käytettyjen ei-alkuperäainesten tullausarvoa maahantuontihetkellä tai, jos sitä ei tiedetä eikä voida todeta, ensimmäistä todettavissa olevaa aineksista EU-osapuolella tai Koreassa maksettua hintaa,
- h) alkuperäainesten arvolla tällaisten aineiden arvoa määriteltynä soveltuvin osin sovelletun g alakohdan mukaisesti,
- i) ryhmillä, nimikkeillä ja alanimikkeillä harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän, jäljempänä tässä pöytäkirjassa 'harmonoitu järjestelmä' tai 'HS', muodostavan nimikkeistön ryhmiä (kaksinumeroiset koodit), nimikkeitä (nelinumeroiset koodit) ja alanimikkeitä (kuusinumeroiset koodit),
- j) ilmaisulla 'luokitellaan' tuotteen tai aineksen luokittelua tiettyyn ryhmään, nimikkeeseen ja alanimikkeeseen,
- k) lähetyksellä tuotteita, jotka lähetetään samanaikaisesti yhdeltä viejältä yhdelle vastaanottajalle tai kuljetetaan yhdellä kuljetusasiakirjalla taikka, jos tällaista asiakirjaa ei ole, yhdellä kauppalaskulla viejältä vastaanottajalle,

- l) HS:llä voimassa olevaa harmonoitua tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmää, mukaan lukien sen yleiset tulkintasäännöt sekä oikeudelliset huomautukset, ja

- m) alueilla myös aluevesiä.

## II OSASTO

## Käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittely

## 2 artikla

## Alkuperätuotteet

Tullietuuskohtelua sovellettaessa seuraavia tuotteita pidetään osapuolen alkuperätuotteina:

- a) 4 artiklan mukaiset osapuolella kokonaan tuotetut tuotteet;
- b) osapuolella tuotetut tuotteet, joiden valmistuksessa on käytetty muita kuin siellä kokonaan tuotettuja aineksia, jos näille aineksille on suoritettu kyseisessä osapuolella 5 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely; tai
- c) tuotteet, jotka on tuotettu osapuolella yksinomaan tämän pöytäkirjan mukaisesti alkuperäaineksina pidettävistä aineksista.

## 3 artikla

## Alkuperäkumulaatio

Sen estämättä, mitä 2 artiklassa määrätään, tuotteita pidetään osapuolen alkuperätuotteina, jos ne on tuotettu siellä käyttäen toisen osapuolen alkuperäaineksia, edellyttäen että tällaisia aineksia on valmistettu tai käsitelty 6 artiklassa tarkoitettuja toimenpiteitä enemmän. Näiden aineiden ei tarvitse olla riittävästi valmistettuja tai käsiteltyjä.

## 4 artikla

## Kokonaan tuotetut tuotteet

1. Edellä olevaa 2 artiklan a alakohtaa sovellettaessa seuraavia tuotteita pidetään osapuolella kokonaan tuotettuina:

- a) osapuolen alueella maaperästä tai merenpohjasta louhitut kivennäistuotteet;
- b) siellä viljeltyt ja korjatut kasvituotteet;
- c) siellä syntyneet ja kasvatetut elävät eläimet;
- d) siellä kasvatetuista elävistä eläimistä saadut tuotteet;
- e) i) maa-alueella metsästämisellä tai ansapyynnillä ja osapuolen sisäisiltä tai ulkoisilta aluevesiltä kalastamalla saadut tuotteet;
- ii) vesiviljelytuotteet, kun kalat, äyriäiset ja nilviäiset ovat syntyneet ja kasvaneet siellä;

- f) osapuolen alusten osapuolen aluevesien ulkopuolelta pyytämät merikalastustuotteet ja muut niiden merestä saamat tuotteet;
- g) sen tehdasaluksilla ainoastaan f alakohdassa tarkoitetuista tuotteista valmistetut tuotteet;
- h) osapuolen aluevesien ulkopuolisesta merenpohjasta tai merenpohjan alaisista kerrostumista saadut tuotteet, jos osapuolella on oikeudet hyödyntää tätä merenpohjaa tai sen alaisia kerrostumia;
- i) siellä kerätyt yksinomaan raaka-aineiden talteenottoon tai jätekäyttöön soveltuvat käytetyt tavarat;
- j) siellä suoritetuista valmistus- tai käsittelytoimista syntyneet jätteet ja romu; tai
- k) osapuolella yksinomaan tässä kohdassa tarkoitetuista tuotteista valmistetut tuotteet.

2. Edellä 1 kohdan f ja g alakohdassa käytettyjä ilmaisuja "osapuolen alukset" ja "sen tehdasalukset" sovelletaan ainoastaan aluksiin ja tehdasaluksiin,

- a) jotka on merkitty jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean alusrekisteriin;
- b) jotka purjehtivat jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean lipun alla; ja
- c) jotka täyttävät jonkin seuraavista vaatimuksista:
- i) ne ovat vähintään puoliksi jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean kansalaisten omistamia; tai
- ii) ne ovat sellaisten yritysten omistamia,
- A) joiden kotipaikka ja päätoimipaikka on jossakin Euroopan unionin jäsenvaltiossa tai Koreassa; ja
- B) jotka ovat vähintään puoliksi jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean tai Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean julkisten elinten tai jonkin Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean kansalaisten omistamia.

#### 5 artikla

##### Riittävästi valmistetut tai käsitellyt tuotteet

1. Sovellettaessa 2 artiklan b alakohdan määräyksiä pidetään tuotteita, jotka eivät ole kokonaan tuotettuja, riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä, jos liitteessä II tai liitteessä Ila olevassa luettelossa määrätyt edellytykset täyttyvät. Näissä edellytyksissä ilmoitetaan kaikkien sopimuksen soveltamisalaaan kuuluvien tuotteiden osalta valmistus tai käsittely, joka on suoritettava valmistuksessa käytetyille ei-alkuperäaineiksille, ja niitä sovelletaan ainoastaan tällaisiin aineksiin. Tästä seuraa, että

- a) jos ei-alkuperäaineiksia valmistetaan tai käsitellään riittävästi, minkä tuloksena on alkuperätuote, ja jos tätä tuotetta käytetään myöhemmin toisen tuotteen valmistuksessa, sen sisältämiä ei-alkuperäaineiksia ei oteta huomioon; ja

- b) jos ei-alkuperäaineiksia ja alkuperäaineiksia käsitellään siten, että tuloksena on ei-alkuperätuote, ja jos tätä tuotetta käytetään myöhemmin toisen tuotteen valmistuksessa, huomioon otetaan ainoastaan sen sisältämät ei-alkuperäaineikset.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdassa määrätään, ei-alkuperäaineiksia, joita liitteessä II olevassa luettelossa määrättyjen edellytysten mukaan ei saa käyttää tuotteen valmistuksessa, saa kuitenkin käyttää, jos:

- a) niiden yhteisarvo on enintään 10 prosenttia tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta; ja
- b) mitään niistä prosentimääristä, jotka liitteessä II olevassa luettelossa annetaan ei-alkuperäainesten enimmäisarvoksi, ei ylitetä tätä kohtaa sovellettaessa.

3. Edellä olevaa 2 kohtaa ei sovelleta HS:n 50–63 ryhmän tuotteisiin.

4. Edellä olevan 1–3 kohdan määräyksiä sovelletaan, jollei 6 artiklassa toisin määrätä.

#### 6 artikla

##### Riittämättömät valmistus- tai käsittelytoimet

1. Seuraavia valmistus- tai käsittelytoimia pidetään riittämättöminä antamaan alkuperäasema riippumatta siitä, täyttyvätkö 5 artiklan vaatimukset, sanotun kuitenkaan rajoittamatta 2 kohdan soveltamista:

- a) toimenpiteet tuotteiden kunnon säilymisen varmistamiseksi kuljetuksen ja varastoinnin aikana;
- b) uudelleen pakkaaminen ja kollojen jakaminen ja yhdistäminen;
- c) pesu, puhdistus; pölyn, oksidin, öljyn, maalin tai muun peiteaineen poistaminen;
- d) tekstiilien silytys tai prässäys;
- e) yksinkertainen maalaus ja kiillotus;
- f) viljan ja riisin esikuorinta, hiominen osittain tai kokonaan, kiillotus ja lasitus;
- g) sokerin värjäys tai maustaminen tai sokeripalojen muodostus; kidesokerin hienontaminen osittain tai kokonaan;
- h) hedelmien, pähkinöiden ja vihannesten kuoriminen ja kivien poisto;
- i) teroitus, yksinkertainen hiominen tai yksinkertainen leikkaaminen;
- j) seulonta, lajittelu, luokittelu, ryhmittely tai yhteensovitus (myös tavaroiden järjestäminen sarjoiksi);
- k) yksinkertainen pullotus, tölkitys, pussitus, koteloihin tai rasioihin pakkaaminen, kartongille tai levyille kiinnittäminen ja kaikki muut yksinkertaiset pakkaustoimenpiteet;

- l) merkkien, nimilappujen, logojen ja muiden vastaavanlaisten tunnusten kiinnittäminen tai painaminen tuotteisiin tai niiden pakkauksiin;
- m) erilaistenkin tuotteiden yksinkertainen sekoittaminen; sokerin sekoittaminen muiden aineiden kanssa;
- n) osien yksinkertainen yhdistäminen kokonaiseksi tuotteeksi tai tuotteiden purkaminen osiin;
- o) testaus tai kalibrointi;
- p) kahden tai useamman a–o alakohdassa mainitun toimenpiteen toteuttaminen yhdessä; tai
- q) eläinten teurastus.

2. Kaikki tietylle tuotteelle osapuolella suoritettavat toimenpiteet on otettava kokonaisuutena huomioon määritettäessä, pidetäänkö tälle tuotteelle suoritettua valmistusta tai käsittelyä 1 kohdassa tarkoitettulla tavalla riittämättömänä.

#### 7 artikla

##### Kelpuuttamisen yksikkö

1. Kelpuuttamisen yksikkö tämän pöytäkirjan määräyksiä sovellettaessa on se tuote, jota pidetään perusyksikkönä määritettäessä nimike HS:n nimikkeistön mukaan. Tästä seuraa, että:
- a) kun tavararyhmästä tai -yhdistelmästä koostuva tuote luokitellaan HS:n mukaan yhteen ainoaan nimikkeeseen, tämä kokonaisuus muodostaa kelpuuttamisen yksikön; ja
- b) kun lähetys koostuu useasta samanlaisesta tuotteesta, jotka luokitellaan samaan HS:n nimikkeeseen, tämän pöytäkirjan määräyksiä sovelletaan kuhunkin tuotteeseen erikseen.
2. Jos HS:n yleisen tulkintasäännön 5 mukaan pakkausta pidetään tuotteeseen kuuluvana luokiteltaessa, sitä on pidettävä tuotteeseen kuuluvana myös alkuperää määritettäessä.

#### 8 artikla

##### Tarvikkeet, varaosat ja työkalut

Tarvikkeiden, varaosien ja työkalujen, jotka toimitetaan yhdessä tuotteen kanssa, jotka kuuluvat tavanomaisena varustuksena tähän tuotteeseen ja jotka sisältyvät sen hintaan taikka joita ei laskuteta erikseen, katsotaan muodostavan kyseisen tuotteen kanssa yhden kokonaisuuden.

#### 9 artikla

##### Tavaroiden sarjat

HS:n yleisen tulkintasäännön 3 mukaisia sarjoja pidetään alkuperätuotteina, jos kaikki sarjaan kuuluvat tuotteet ovat alkuperätuotteita ja jos sekä sarja että tuotteet täyttävät kaikki muut tämän pöytäkirjan niitä koskevat vaatimukset. Jos sarja koostuu sekä alkuperätuotteista että ei-alkuperätuotteista, sitä on kuitenkin

kin kokonaisuutena pidettävä alkuperätuotteena, jos ei-alkuperätuotteiden arvo on enintään 15 prosenttia sarjan vapaasti tehtaalla -hinnasta.

#### 10 artikla

##### Neutraalit tekijät

Määritettäessä, onko tuote alkuperätuote, ei ole tarpeen todeta sellaisten tuotteen valmistuksessa käytettyjen tavaroiden alkuperää, jotka eivät sisälly ja joiden ei ole tarkoitus sisällyä tuotteen lopulliseen koostumukseen.

#### 11 artikla

##### Ainesten kirjanpidollinen erottelu

1. Jos tuotteen valmistuksessa käytetään samanlaisia tai keskenään korvattavissa olevia alkuperä- ja ei-alkuperäaineita, ne on pidettävä varastoinnin aikana fyysisesti erillään toisistaan niiden alkuperän mukaan.

2. Jos tuotteen valmistuksessa käytettyjen samanlaisten tai keskenään korvattavissa olevien alkuperä- ja ei-alkuperäainesten erillisvarastointi aiheuttaa huomattavia kustannuksia tai merkittäviä vaikeuksia, tuottaja voi käyttää niin kutsuttua kirjanpidollisen erottelun menetelmää varastojen hallinnoimiseksi.

3. Tätä menetelmää on sovellettava ja sen soveltaminen dokumentoitava siinä osapuolella sovellettavien yleisesti hyväksytyjen kirjanpitoperiaatteiden mukaisesti, jossa tuote valmistetaan.

4. Tätä menetelmää käytettäessä on pystyttävä varmistamaan, että tietynä viiteajanjaksona alkuperäaseman saaneiden tuotteiden lukumäärä on enintään sama kuin jos ainekset olisivat olleet fyysisesti erillään.

5. Osapuoli voi vaatia, että tässä artiklassa määrätyn varastojen hallintomenetelmän soveltamiselle on hankittava tulliviranomaisten ennakkolupa. Siinä tapauksessa tulliviranomaiset voivat myöntää tällaisen luvan asianmukaisina pitämillään edellytyksillä, ja ne valvovat luvan käyttöä ja voivat milloin tahansa peruuttaa sen, jos luvanhaltija käyttää sitä sääntöjenvastaisesti tai ei täytä jotain muuta tässä pöytäkirjassa vahvistettua edellytystä.

#### III OSASTO

##### Alueeseen liittyvät vaatimukset

#### 12 artikla

##### Alueperiaate

1. Edellä II osastossa alkuperäaseman saamiselle määrättyjen edellytysten on täytyttävä keskeytyksettä osapuolella, jollei 3 artiklassa ja tämän artiklan 3 kohdassa toisin määrätä.

2. Jos osapuolesta muuhun kuin toiseen osapuoleen viedyt alkuperätuotteet palautetaan, niitä on, jollei 3 artiklassa toisin määrätä, pidettävä ei-alkuperätuotteina, jollei tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla voida osoittaa, että

- a) palautetut tavarat ovat samoja kuin maastaviedyt tavarat, ja

b) niille ei ole suoritettu kyseisessä muussa kuin toisessa osapuolella tai viennin aikana muita kuin niiden kunnan säilyttämiseksi tarvittavia toimenpiteitä.

3. Sen estämättä, mitä tämän artiklan 1 ja 2 kohdassa määrätään, osapuolet sopivat, että tiettyjä tavaroita pidetään alkuperä tuotteina, vaikka niille on suoritettu valmistus tai käsittely Korean ulkopuolella, Koreasta viedyille ja sinne jälleentuoduille aineksille, edellyttäen että valmistus tai käsittely suoritetaan osapuolten liitteen IV nojalla nimeämällä alueella.

### 13 artikla

#### Suora kuljetus

1. Tämän sopimuksen mukaista etuuskohtelua sovelletaan ainoastaan tämän pöytäkirjan vaatimukset täyttäviin tuotteisiin, joiden kuljetus tapahtuu suoraan osapuolten välillä. Yhden lähetysten muodostavat tuotteet voidaan kuitenkin kuljettaa muiden alueiden kautta, tarvittaessa uudelleenlastaten tai väliaikaisesti varastoiden näillä alueilla, jos tuotteita ei lasketa vapaaseen liikkeeseen kauttakuljetus- tai varastointimaassa ja niille ei suoriteta muita toimenpiteitä kuin purkaminen tai uudelleenlastaus tai niiden kunnan säilyttämiseksi tarvittavat toimenpiteet.

2. Edellä 1 kohdassa määrättyjen edellytysten täyttyminen osoitetaan tuojamaan tulliviranomaisille esittämällä tuojaosapuolella sovellettavien menettelyjen mukaisesti

a) selvitys olosuhteista, jotka liittyvät alkuperä tuotteiden uudelleenlastaukseen tai varastointiin kolmansissa maissa;

b) yksi ainoa kuljetusasiakirja, jolla tavarat on kuljetettu viejäosapuolesta kauttakuljetusmaan kautta; tai

c) kauttakuljetusmaan tulliviranomaisten antama todistus, jossa:

i) on tarkka kuvaus tuotteista;

ii) ilmoitetaan tuotteiden purkamisen ja uudelleenlastauksen päivämäärät ja tarvittaessa käytettyjen alusten tai muiden kuljetusvälineiden nimet, ja

iii) vahvistetaan ne olosuhteet, joissa tavarat ovat olleet kauttakuljetusmaassa.

B JAKSO

#### ALKUPERÄMENETTELYT

##### IV OSASTO

#### Tullinpalautus tai tulleista vapauttaminen

##### 14 artikla

#### Tullinpalautus tai tulleista vapauttaminen

1. Viiden vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta osapuolet suorittavat jommankumman osapuolen pyynn-

nöstä yhdessä arvioinnin tullinpalautusjärjestelmistään ja sisäistä jalostusmenettelyistään. Vuoden kuluttua voimaantulosta ja sen jälkeen vuosittain osapuolet vaihtavat vastavuoroisesti käytettävissä olevia tietoja tullinpalautusjärjestelmiensä ja sisäisten jalostusmenettelyjensä toimivuudesta sekä yksityiskohtaisia tilastotietoja seuraavasti:

1.1 Tuontitilastot toimitetaan 8/10-numerotasolla maittain alkaen vuoden kuluttua tämän sopimuksen voimaantulosta HS 2007 -luokituksen nimikkeisiin 8407, 8408, 8522, 8527, 8529, 8706, 8707 ja 8708 luokiteltujen ainesten tuonnista, ja vientitilastot toimitetaan nimikkeistä 8703, 8519, 8521 ja 8525–8528. Näitä tilastoja toimitetaan pyynnöstä myös muiden ainesten tai tuotteiden osalta. Toimitetuista toimenpiteistä, joilla pannaan täytäntöön tämän artiklan 3 kohdan perusteella käyttöön otettuihin tullinpalautusjärjestelmiin ja sisäisiin jalostusmenettelyihin kohdistuvia rajoituksia, vaihdetaan tietoja säännöllisesti.

2. Edellä mainitun arvioinnin vireillepanon jälkeen osapuoli voi milloin tahansa pyytää toisen osapuolen kanssa käytäviä neuvotteluja, joissa käsitellään tullinpalautusjärjestelmiin ja sisäisiin jalostusmenettelyihin kohdistuvia mahdollisia rajoituksia tietyn tuotteen osalta, jos on näyttöä siitä, että hankintamalleissa on tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen tapahtunut muutoksia, jotka voivat aiheuttaa samankaltaisten tai suoraan kilpailevien tuotteiden kotimaisille tuottajille kielteisiä vaikutuksia kilpailuun.

2.1 Edellä mainitut edellytykset todennetaan käyttämällä neuvotteluja pyytävän osapuolen toimittamaa näyttöä, joka osoittaa, että

a) tiettyyn tuotteeseen käytettyjen ainesten tullinalainen tuonti osapuoleen maista, joiden kanssa ole voimassa olevaa vapaakauppasopimusta, on kasvanut huomattavasti enemmän kuin tällaisia aineksia sisältävän tuotteen vienti toiseen osapuoleen, jollei neuvottelupyynnön vastaanottava osapuoli muun muassa osoita, että ainesten tuonnin kasvu

i) johtuu ennen kaikkea siitä, että tällaisia aineksia sisältävän tuotteen kotimaan kulutus on kasvanut osapuolella;

ii) johtuu ennen kaikkea siitä, että tuotuja aineksia käytetään muussa kuin 2 kohdassa tarkoitettussa tuotteessa;

iii) johtuu siitä, että tällaisia aineksia sisältävän tuotteen vienti muihin maihin kuin toiseen osapuoleen on kasvanut; tai

iv) koskee vain korkean teknologian/arvokkaiden osien tuontia, mikä ei alenna osapuolen vientituotteen hintaa; ja

b) tällaisia aineksia sisältävän tuotteen tuonti osapuolesta toiseen osapuoleen on lisääntynyt merkittävästi absoluuttisina lukuina tai suhteessa kotimarkkinatuotantoon. On myös otettava huomioon asiaankuuluva näyttö samankaltaisten tai suoraan kilpailevien tuotteiden toisen osapuolen tuottajien kilpailuedellytyksiin kohdistuvista vaikutuksista <sup>(1)</sup>.

3. Jos 2 kohdassa määrättyjen edellytysten täyttymisestä on erimielisyyttä, asia ratkaistaan kiireellisenä tapauksena sitovassa välimiesmenettelyssä paneelissa, joka perustetaan neljänentoista luvun (Riitojen ratkaiseminen) 14.5 artiklan (Välimiespaneelin asettaminen) mukaisesti <sup>(2)</sup>. Jos paneeli katsoo välitysuomiossaan, että 2 kohdan edellytykset täyttyvät, osapuolet rajoittavat, jollei toisin sovita, yleensä 90 päivän ja enintään 150 päivän kuluessa tuomiosta kyseisen tuotteen ei-alkuperäaineisiin sovellettavien tullien enimmäismäärän, joka voidaan palauttaa, viiteen prosenttiin.

#### V OSASTO

### *Alkuperäselvitys*

#### 15 artikla

#### **Yleiset vaatimukset**

1. EU-osapuolen alkuperätuotteet saavat Korean tuotaessa ja Korean alkuperätuotteet saavat EU-osapuoleen tuotaessa tämän sopimuksen mukaisen tullietuuskohtelun jos niistä esitetään ilmoitus, jäljempänä 'alkuperäilmoitus', jonka viejä antaa kauppalakussa, lähetyluettelossa tai muussa sellaisessa kaupallisessa asiakirjassa, jossa tuotteiden kuvaus on riittävän yksityiskohtainen niiden tunnistamiseksi. Alkuperäilmoitusten tekstit ovat liitteessä III.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdassa määrätään, tämän pöytäkirjan mukaiset alkuperätuotteet saavat 21 artiklassa mainituissa tapauksissa tämän sopimuksen mukaisen tullietuuskohtelun ilman, että on tarpeen esittää mitään 1 kohdassa tarkoitetuista alkuperäselvityksistä.

#### 16 artikla

### **Alkuperäilmoituksen laatimisedellytykset**

1. Tämän pöytäkirjan 15 artiklan 1 kohdassa tarkoitettun alkuperäilmoituksen voi laatia:

a) jäljempänä 17 artiklassa tarkoitettu valtuutettu viejä; tai

<sup>(1)</sup> Tämän artiklan mukaisten tilastotietojen arviointia varten käytetään perusvuotena tämän sopimuksen voimaantuloa välittömästi edeltävien kolmen vuoden keskiarvoa; vuodella tarkoitetaan tuolloin verovuotta tammikuusta joulukuuhun. Näyttö voi perustua kaikkien niiden aineiden yhteenlaskettuun määrään, joita käytetään ei-alkuperäaineina kyseisessä tuotteessa, tai tällaisten aineiden osajoukkoon. Viimeksi mainitussa tapauksessa tullinpalautuksiin ja sisäiseen jalostukseen kohdistuvia rajoituksia sovelletaan ainoastaan osajoukkoon.

<sup>(2)</sup> Selkeyden vuoksi 2 kohdassa määrättyjen neuvottelujen, joiden määrääjat ovat samat kuin 14.3 artiklan 4 kohdassa, lisäksi ei vaadita muita neuvotteluja ennen kuin osapuoli voi pyytää tällaisen paneelin perustamista. Paneelin tuomioiden antamista koskevat määrääjat esitetään 14.7 artiklan 2 kohdassa.

b) kuka tahansa viejä yhdestä tai useammasta kollista muodostuvalle, yhteensä enintään 6 000 euron arvosta alkuperätuotteita sisältävälle lähetykselle.

2. Alkuperäilmoitus voidaan laatia, jos kyseisiä tuotteita voidaan pitää EU-osapuolen tai Korean alkuperätuotteina ja jos ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut vaatimukset, sanotun kuitenkaan rajoittamatta 3 kohdan soveltamista.

3. Alkuperäilmoituksen laativan viejän on oltava valmis milloin tahansa esittämään viejäosapuolen tulliviranomaisten pyynnöstä kaikki tarvittavat asiakirjat, mukaan lukien toimittajien tai tuottajien ilmoitukset kansallisen lainsäädännön mukaisesti, joilla todistetaan tuotteiden alkuperäasema ja tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täytyminen.

4. Viejä laatii alkuperäilmoituksen kirjoittamalla koneella, leimaamalla tai painamalla kauppalakkuun, lähetyluetteloon tai muuhun kaupalliseen asiakirjaan liitteessä III olevan tekstin käyttäen yhtä liitteessä annetuista erikielisistä toisoinnoista ja viejäosapuolen lainsäädännön mukaisesti. Jos ilmoitus kirjoitetaan käsin, se on kirjoitettava musteella suuraakkosin.

5. Alkuperäilmoituksissa on oltava viejän käsin kirjoittama alkuperäinen allekirjoitus. Jäljempänä 17 artiklassa tarkoitettua valtuutettua viejää ei kuitenkaan vaadita allekirjoittamaan tällaisia ilmoituksia, jos hän antaa viejäosapuolen tulliviranomaisille kirjallisen sitoumuksen, että hän ottaa jokaisesta alkuperäilmoituksesta, josta hänet voidaan tunnistaa, täyden vastuun, niin kuin hän olisi käsin allekirjoittanut sen.

6. Viejä voi laatia alkuperäilmoituksen, kun siinä tarkoitettuja tuotteita viedään maasta tai viennin jälkeen, jos se esitetään tuojaosapuolella viimeistään kahden vuoden tai tuojaosapuolen lainsäädännössä säädetyin ajanjakson kuluttua siitä, kun siinä tarkoitettuja tuotteita on tuotu maahan.

#### 17 artikla

### **Valtuutettu viejä**

1. Viejäosapuolen tulliviranomaiset voivat antaa sellaiselle viejälle, jäljempänä 'valtuutettu viejä', joka vie tuotteita tämän sopimuksen mukaisesti, luvan laatia alkuperäilmoituksia tuotteiden arvosta riippumatta viejäosapuolen lainsäädännössä säädetyjen asianomaisten edellytysten mukaisesti. Tällaista lupaa hakevan viejän on annettava kaikki tulliviranomaisten tarpeellisia pitämät takeet tuotteiden alkuperäaseman ja muiden tässä pöytäkirjassa asetettujen vaatimusten täyttymisen tarkastamiseksi.

2. Tulliviranomaiset voivat asettaa valtuutettun viejän aseman myöntämiselle kaikki tarpeellisia pitämänsä edellytykset.

3. Tulliviranomaiset antavat valtuutetulle viejälle tullin lupanumeron, joka merkitään alkuperäilmoitukseen.



4. Tulliviranomaiset valvovat valtuutetun viejän luvankäyttöä.

5. Tulliviranomaiset voivat milloin tahansa peruuttaa luvan. Niiden on tehtävä näin silloin, kun valtuutettu viejä ei enää anna 1 kohdassa tarkoitettuja takeita, ei enää täytä 2 kohdassa tarkoitettuja edellytyksiä taikka muutoin käyttää lupaa väärin.

#### 18 artikla

### Alkuperäselvityksen voimassaolo

1. Alkuperäselvitys on voimassa kaksitoista kuukautta siitä päivästä, jona se on annettu viejäosapuolella, ja tullietuuskohdelua on haettava mainitun ajan kuluessa tuojaosapuolen tulliviranomaisilta.

2. Alkuperäselvitykset, jotka esitetään tuojaosapuolen tulliviranomaisille 1 kohdassa mainitun esittämismääräajan päätyttyä, voidaan hyväksyä tullietuuskohdelun soveltamista varten tuojaosapuolen asianomaisten lakien ja säännösten mukaisesti, jos nämä asiakirjat ovat jääneet esittämättä ennen määräajan päättymistä poikkeuksellisten olosuhteiden vuoksi.

3. Muissa kuin 2 kohdan mukaisissa myöhästymistapauksissa tuojaosapuolen tulliviranomaiset voivat hyväksyä alkuperäselvitykset osapuolten menettelyjen mukaisesti, jos tuotteet on esitetty niille ennen mainitun määräajan päättymistä.

#### 19 artikla

### Tullietuuskohdelua koskevat hakemukset ja alkuperäselvityksen esittäminen

Tullietuuskohdelun hakemiseksi on esitettävä, jos tuojaosapuolen lainsäädännössä niin vaaditaan, alkuperäselvitykset tuojaosapuolen tulliviranomaisille. Mainitut viranomaiset voivat vaatia alkuperäselvityksen käännöksen ja ne voivat lisäksi vaatia, että tuontitavarailmoitusta täydennetään tuojan vakuutuksella siitä, että tuotteet täyttävät tämän sopimuksen soveltamiseksi vaadittavat edellytykset.

#### 20 artikla

### Tuonti osalähetyksinä

Jos tuojan pyynnöstä HS:n XVI ja XVII jaksoon tai nimikkeisiin 7308 ja 9406 kuuluva HS:n yleisessä tulkintasäännössä 2 a tarkoitettu osiin purettu tai kokoamaton tuote tuodaan maahan osalähetyksinä tuojaosapuolen tulliviranomaisten määräämin edellytyksin, tulliviranomaisille esitetään tällaisesta tuotteesta yksi alkuperäselvitys ensimmäistä osalähetystä tuotaessa.

#### 21 artikla

### Poikkeukset alkuperäselvityksen esittämisestä

1. Yksityishenkilöiden yksityishenkilöille pikkulähetyksinä lähetettävät tuotteet ja matkustajien henkilökohtaisiin matkatava-

roihin sisältyvät tuotteet voidaan tuoda maahan alkuperätuotteina ilman, että alkuperäselvityksen esittämistä vaaditaan, jos kyseessä ei ole kaupallinen tuonti ja tuotteiden on ilmoitettu täyttävän tässä pöytäkirjassa määrättyt vaatimukset ja kun ei ole syytä epäillä annetun ilmoituksen todenmukaisuutta. Jos tuotteet lähetetään postitse, tämä ilmoitus voidaan tehdä tullilutettelon tai tähän asiakirjaan liitettävälle erilliselle paperille.

2. Tuontia, joka on satunnaista ja muodostuu ainoastaan vastaanottajien tai matkustajien tai heidän perheidensä henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitettuista tuotteista, ei pidetä kaupallisena, jos näiden tuotteiden luonne tai määrä ei viittaa mihinkään kaupalliseen tarkoitukseen.

3. Näiden tuotteiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa olla suurempi kuin

- a) 500 euroa pikkulähetysten osalta eikä suurempi kuin 1 200 euroa matkustajan henkilökohtaisiin matkatavaroihin sisältyvien tuotteiden osalta, kun kyseessä on tuonti EU-osapuoleen;
- b) 1 000 Yhdysvaltain dollaria pikkulähetysten sekä matkustajan henkilökohtaisiin matkatavaroihin sisältyvien tuotteiden osalta, kun kyseessä on tuonti Koreaan.

4. Edellä olevan 3 kohdan soveltamiseksi, kun tuotteet laskutetaan muuna valuuttana kuin euroina tai Yhdysvaltain dollareina, osapuolten kansallisena valuuttana ilmaistut, euroina tai Yhdysvaltain dollareina ilmaistuja määriä vastaavat määrät vahvistetaan tuojaosapuolella sovellettavan voimassa olevan vaihtokurssin mukaisesti.

#### 22 artikla

### Todistusasiakirjat

Edellä 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitettujen asiakirjain, joita käytetään todisteena siitä, että alkuperäselvityksissä tarkoitettuja tuotteita voidaan pitää EU-osapuolen tai Korean alkuperätuotteina ja että ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut vaatimukset, voivat olla muun muassa seuraavia:

- a) esimerkiksi viejän, hankkijan tai tuottajan tileihin tai sisäiseen kirjanpitoon sisältyvät välittömät todisteet toimista, jotka tämä on suorittanut tavaroiden tuottamiseksi;
- b) asiakirjat, joilla osoitetaan tuotteiden valmistuksessa käytettyjen aineiden alkuperäasema ja jotka on annettu tai laadittu osapuolella, jossa näitä asiakirjoja käytetään sisäisen lainsäädännön mukaisesti;
- c) asiakirjat, joilla osoitetaan aineiden valmistus tai käsittely osapuolella ja jotka on annettu tai laadittu osapuolella, jossa näitä asiakirjoja käytetään sisäisen lainsäädännön mukaisesti;

- d) alkuperäselvitykset, joilla osoitetaan tuotteiden valmistuksessa käytettyjen aineiden alkuperäasema ja jotka on annettu tai laadittu osapuolella tämän pöytäkirjan mukaisesti; ja
- e) osapuolten alueiden ulkopuolella 12 artiklaa soveltaen tehtyjä valmistus- tai käsittelytoimia koskevat asianmukaiset todisteet, jotka osoittavat, että sanotun artiklan vaatimukset ovat täyttyneet.

#### 23 artikla

##### **Alkuperäselvitysten ja todistusasiakirjojen säilyttäminen**

1. Viejän, joka laatii alkuperäilmoituksen, on säilytettävä tämän alkuperäilmoituksen jäljennös ja 16 artiklan 3 kohdassa tarkoitetut asiakirjat viisi vuotta.
2. Tuojan on säilytettävä kaikki tuontiin liittyvät asiakirjat tuojaosapuolen lainsäädännön mukaisesti.
3. Tuojaosapuolen tulliviranomaisten on säilytettävä niille esitetyt alkuperäilmoitukset viisi vuotta.
4. Edellä olevan 1–3 kohdan mukaisesti säilytettävät asiakirjat voivat sisältää sähköisiä asiakirjoja.

#### 24 artikla

##### **Poikkeavuudet ja muotovirheet**

1. Pienet poikkeavuudet alkuperäselvityksen merkintöjen ja tuotteiden tuontimuodollisuuksien täyttämiseksi tulliviranomaisille esitettyjen asiakirjojen merkintöjen välillä eivät sinänsä tee alkuperäselvityksestä mitätöntä, jos asianmukaisesti osoitetaan, että se vastaa tulliviranomaisille esitettyjä tuotteita.
2. Alkuperäselvityksessä olevat selvät muotovirheet kuten lyöntivirheet eivät saa johtaa tämän asiakirjan hylkäämiseen, elleivät nämä virheet ole sellaisia, että ne antavat aiheutta epäillä asiakirjassa annettujen tietojen oikeellisuutta.

#### 25 artikla

##### **Euroina ilmaistut määrät**

1. Tämän pöytäkirjan 16 artiklan 1 kohdan b alakohdan määräysten soveltamiseksi tapauksissa, joissa tuotteet lasketaan muuna valuuttana kuin euroina, EU-osapuoli vahvistaa euroina ilmaistuja määriä vastaavat määrät vuosittain Euroopan unionin jäsenvaltioiden omana kansallisena valuuttana ja esittää ne Korealle.
2. Lähetukseen sovelletaan 16 artiklan 1 kohdan b alakohdan määräyksiä sen valuutan perusteella, jona kauppalasku on laadittu, EU-osapuolen vahvistaman määrän mukaisesti.
3. Euroopan unionin jäsenvaltioiden kansallisena valuuttana käytettävät määrät ovat euroina ilmaistujen määrien vasta-arvot

asianomaisena valuuttana euron lokakuun ensimmäisen työpäivän kurssin mukaisesti. Euroopan komissio ilmoittaa nämä määrät Korealle 15 päivään lokakuuta mennessä, ja niitä sovelletaan seuraavan vuoden tammikuun 1 päivästä.

4. Euroopan unionin jäsenvaltiot voivat pyöristää ylöspäin tai alaspäin määrää, joka saadaan muunnettaessa euroina ilmaistu määrä niiden kansalliseksi valuutaksi. Pyöristyksen tuloksena saatu määrä voi poiketa muuntamisen tuloksena saadusta määrästä enintään viisi prosenttia. Euroopan unionin jäsenvaltiot voivat pitää euroina ilmaistun määrän niiden kansallisena valuuttana ilmaistun vasta-arvon muuttumattomana, jos kyseisen määrän muuntaminen 3 kohdassa määrätyn vuotuisen tarkistuksen ajankohtana ilman mahdollista pyöristystä korottaisi kansallisena valuuttana ilmaistua vasta-arvoa vähemmän kuin 15 prosenttia. Kansallisena valuuttana ilmaistu vasta-arvo voidaan pitää samana, jos tuo vasta-arvo alenisi muuntamisen tuloksena.

5. Tullikomitea tarkastelee osapuolen pyynnöstä euroina ilmaistuja määriä. Tätä tarkastelua tehdessään tullikomitea harkitsee, onko aiheellista säilyttää näiden arvojen reaali vaikutus entisellään. Tätä tarkoitusta varten se voi päättää euroina ilmaistujen määrien muuttamisesta.

#### VI OSASTO

##### **Hallinnollisen yhteistyön menetelmät**

#### 26 artikla

##### **Osoitteiden vaihto**

Osapuolten tulliviranomaiset toimittavat toisilleen Euroopan komission välityksellä niiden tulliviranomaisten osoitteet, jotka vastaavat alkuperäselvitysten tarkastamisesta.

#### 27 artikla

##### **Alkuperäselvitysten tarkastaminen**

1. Sen varmistamiseksi, että tätä pöytäkirjaa sovelletaan oikein, osapuolet avustavat toisiaan tulliviranomaisten välityksellä tarkastaessaan alkuperäselvitysten aitoutta sekä näissä asiakirjoissa annettujen tietojen oikeellisuutta.
2. Alkuperäselvitysten jälkitarkastus suoritetaan pistokokein tai aina kun tuojaosapuolen tulliviranomaisilla on perusteltua aiheutta epäillä tällaisten asiakirjojen aitoutta, tuotteiden alkuperäasemaa tai muiden tässä pöytäkirjassa määrättyjen vaatimusten täyttymistä.
3. Sovellettaessa 1 kohdan määräyksiä tuojaosapuolen tulliviranomaiset palauttavat viejäosapuolen tulliviranomaisille alkuperäselvitykset tai näiden asiakirjojen jäljennökset ja esittävät tarvittaessa syyt tarkastuspyyntöön. Jälkitarkastuspyynnön tueksi toimitetaan kaikki asiakirjat ja saadut tiedot, joiden perusteella alkuperäselvityksessä olevia tietoja voidaan epäillä virheellisiksi.

4. Tarkastuksen suorittavat viejäosapuolen tulliviranomaiset. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa ja tarkastaa viejän tilejä tai tehdä muita tarpeelliseksi katsomia tarkastuksia.

5. Jos tuojaosapuolen tulliviranomaiset päättävät lykätä etuuskohtelun myöntämistä kyseisille tuotteille siihen asti, kun tarkastuksen tulokset on saatu, niiden on luovutettava tuotteet tuojalle, jos tarpeelliseksi katsotut varmuustoimenpiteet toteutetaan.

6. Tarkastuksen tulokset, mukaan luettuina havainnot ja tosiseikat, ilmoitetaan tarkastusta pyytäneille tulliviranomaisille niin pian kuin mahdollista. Näistä tuloksista on käytävä selvästi ilmi, ovatko asiakirjat aitoja ja voidaanko kyseisiä tuotteita pitää osapuolen alkuperätuotteina ja täyttävätkö ne tämän pöytäkirjan muut vaatimukset.

7. Jos perustellun epäilyn tapauksessa vastausta ei ole saatu kymmenen kuukauden kuluessa tarkastuspyynnön päivästä tai saadussa vastauksessa ei ole riittävästi tietoja sen ratkaisemiseksi, ovatko kyseiset asiakirjat aitoja tai mikä on tavaroiden tosiasiallinen alkuperä, tarkastusta pyytäneet tulliviranomaiset epäävät etuuskohtelun, paitsi poikkeuksellisissa olosuhteissa.

8. Sen estämättä, mitä keskinäistä hallinnollista avunantoa tulliasioissa koskevan pöytäkirjan 2 artiklassa määrätään, osapuolet soveltavat tuon pöytäkirjan 7 artiklaa alkuperäselvityksiä koskeviin yhteisiin tutkimuksiin.

#### 28 artikla

### Riitojen ratkaiseminen

1. Jos 27 artiklassa määrätyistä tarkastusmenettelyistä syntyy riita, jota tarkastusta pyytävät ja sen suorittamisesta vastuussa olevat tulliviranomaiset eivät pysty keskenään sopimaan, tai jos syntyy kysymys tämän pöytäkirjan tulkinnasta, asia saatetaan tullikomitean ratkaistavaksi.

2. Tuojan ja tuojaosapuolen toimivaltaisten viranomaisten väliset riidat ratkaistaan aina mainitun osapuolen lainsäädännön mukaisesti.

#### 29 artikla

### Seuraamukset

Seuraamuksia määrätään osapuolten lainsäädännön mukaisesti jokaiselle, joka laatii tai laadituttaa väärää tietoa sisältävän asiakirjan saadakseen tuotteille etuuskohtelun.

#### 30 artikla

### Vapaa-alueet

1. Osapuolet toteuttavat kaikki tarpeelliset toimenpiteet taakseen, että kaupan kohteena olevia tuotteita, joihin liittyy alkuperäselvitys ja joita kuljetuksen aikana pidetään niiden alueilla

sijaitsevilla vapaa-alueilla, ei vaihdeta toisiin tuotteisiin ja että niille ei suoriteta muita toimenpiteitä kuin niiden kunnan säilyttämiseksi tarkoitetut tavanomaiset toimenpiteet.

2. Poiketen 1 kohtaan sisältyvistä määräyksistä, kun osapuolen alkuperätuotteita, joihin liittyy alkuperäselvitys, tuodaan vapaa-alueelle ja niitä valmistetaan tai käsitellään siellä, voidaan antaa toinen alkuperäselvitys, jos suoritettu valmistus tai käsittely on tämän pöytäkirjan määräysten mukaista.

#### C JAKSO

### CEUTA JA MELILLA

#### VII OSASTO

### Ceuta ja Melilla

#### 31 artikla

### Pöytäkirjan soveltaminen

1. Ceuta ja Melilla eivät sisälly ilmaisuun 'EU-osapuoli'.

2. Ceutaan tai Melillaan vietäviin Korean alkuperätuotteisiin sovelletaan samaa tulli-kohtelua, jota sovelletaan Euroopan unionin tullialueen alkuperätuotteisiin Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan Euroopan yhteisöön liittymisestä tehdyn asiakirjan pöytäkirjan N:o 2 mukaisesti. Korea soveltaa tämän sopimuksen soveltamisalaan kuuluvien sellaisten tuotteiden tuontiin, jotka ovat Ceutan ja Melillan alkuperätuotteita, samaa tulli-kohtelua kuin EU-osapuolesta tuotaviin EU-osapuolen alkuperätuotteisiin.

3. Ceutan ja Melillan alkuperätuotteita koskevaa 2 kohtaa sovellettaessa tätä pöytäkirjaa sovelletaan soveltuvin osin 32 artiklassa asetettujen erityisedellytysten mukaisesti.

#### 32 artikla

### Erityisedellytykset

1. Jos seuraavat tuotteet on kuljetettu suoraan 13 artiklan määräysten mukaisesti, pidetään

a) Ceutan ja Melillan alkuperätuotteina

i) Ceutassa ja Melillassa kokonaan tuotettuja tuotteita; tai

ii) Ceutassa ja Melillassa tuotettuja tuotteita, joiden valmistuksessa on käytetty muita kuin i alakohdassa tarkoitettuja tuotteita, jos

A) näille tuotteille on suoritettu 5 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely; tai jos

B) nämä tuotteet ovat osapuolen alkuperätuotteita, edellyttäen että niitä on valmistettu tai käsitelty 6 artiklassa tarkoitettuja toimenpiteitä enemmän;

## b) Korean alkuperätuotteina

- i) Koreassa kokonaan tuotettuja tuotteita; tai
  - ii) Koreassa tuotettuja tuotteita, joiden valmistuksessa on käytetty muita kuin i alakohdassa tarkoitettuja tuotteita, jos
    - A) näille tuotteille on suoritettu 5 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely; tai
    - B) nämä tuotteet ovat Ceutan ja Melillan tai EU-osapuolen alkuperätuotteita, edellyttäen että niitä on valmistettu tai käsitelty 6 artiklassa tarkoitettuja toimenpiteitä enemmän.
2. Ceutaa ja Melillaa pidetään yhtenä alueena.
  3. Viejän tai tämän valtuuttaman edustajan on tehtävä merkintä "Korea" tai "Ceuta ja Melilla" alkuperäilmoitukseen.
  4. Espanjan tulliviranomaiset vastaavat tämän pöytäkirjan soveltamisesta Ceutassa ja Melillassa.

D JAKSO

**LOPPUMÄÄRÄYKSET**

VIII OSASTO

**Loppumääräykset**

33 artikla

**Pöytäkirjan muuttaminen**

Kauppakomitea voi päättää tämän pöytäkirjan määräysten muuttamisesta.

34 artikla

**Kuljetettavina tai varastossa olevia tavaroita koskevat siirtymämääräykset**

Tämän sopimuksen määräyksiä voidaan soveltaa tämän pöytäkirjan määräykset täyttäviin tavaroihin, jotka ovat tämän sopimuksen voimaantulopäivänä kuljetettavina, osapuolissa tai väliaikaisesti varastoituina tullivarastoissa tai vapaa-alueilla, jos kahdentoista kuukauden kuluessa sopimuksen voimaantulopäivästä tujoasapuolen tulliviranomaisille esitetään jälkikäteen laadittu alkuperäselvitys ja asiakirjat, jotka osoittavat, että tavarat on kuljetettu suoraan 13 artiklan mukaisesti.

## LIITE I

## ALKUHUOMAUTUKSET LIITTEESSÄ II OLEVAAN LUETTELOON

## 1 huomautus:

Luettelossa asetetaan edellytykset, jotka tuotteiden on täytettävä, jotta niitä voitaisiin pitää tämän pöytäkirjan 5 artiklan mukaisesti riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä.

## 2 huomautus:

2.1 Luettelon kahdessa ensimmäisessä sarakkeessa kuvataan tuotettu tuote. Ensimmäisessä sarakkeessa on harmonoidussa järjestelmässä käytetty alanimikkeen, nimikkeen tai ryhmän numero ja toisessa sarakkeessa harmonoidussa järjestelmässä tästä alanimikkeestä, nimikkeestä tai ryhmästä käytetty tavaran kuvaus. Jokaisen kahden ensimmäisen sarakkeen merkinnän osalta on sääntö 3 tai 4 sarakkeessa. Jos ensimmäisen sarakkeen numeron edellä on "ex", tämä tarkoittaa, että 3 tai 4 sarakkeen sääntöä sovelletaan ainoastaan 2 sarakkeessa mainittuun alanimikkeen tai nimikkeen osaan.

2.2 Kun 1 sarakkeessa on koottu yhteen useita alanimikkeitä tai nimikkeitä tai mainittu ryhmän numero ja 2 sarakkeessa on tämän vuoksi yleisluonteinen tavaran kuvaus, vastaavaa 3 tai 4 sarakkeen sääntöä sovelletaan kaikkiin niihin tuotteisiin, jotka harmonoidussa järjestelmässä luokitellaan kyseisen ryhmän alanimikkeisiin tai nimikkeisiin tai johonkin alanimikkeistä tai nimikkeistä, jotka on koottu 1 sarakkeeseen.

2.3 Kun luettelossa on eri sääntöjä, joita sovelletaan samaan alanimikkeeseen tai nimikkeeseen kuuluviin eri tuotteisiin, jokaisessa luetelmakohdassa on sen alanimikkeen tai nimikkeen osan tavaran kuvaus, jota viereinen 3 tai 4 sarakkeen sääntö koskee.

2.4 Kun kahden ensimmäisen sarakkeen merkinnälle on sääntö sekä 3 että 4 sarakkeessa, viejä voi valintansa mukaan soveltaa joko 3 tai 4 sarakkeessa olevaa sääntöä. Jos 4 sarakkeessa ei ole alkuperäsääntöä, on sovellettava 3 sarakkeen sääntöä.

## 3 huomautus:

3.1 Pöytäkirjan 5 artiklan määräyksiä alkuperäaseman saaneista, muiden tuotteiden valmistuksessa käytettävistä tuotteista sovelletaan riippumatta siitä, onko tämä asema saatu siinä tehtaassa, jossa nämä tuotteet käytetään vai jossakin muussa osapuolen tehtaassa.

## Esimerkki:

Nimikkeeseen 8407 kuuluva moottori, jonka osalta säännössä määrätään, että käytettävien ei-alkuperäainesten arvo saa olla enintään 50 prosenttia vapaasti tehtaalla -hinnasta, on valmistettu nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 tai alanimikkeen 722410 aineksista.

Jos tämä aines on valmistettu EU-osapuolella ei-alkuperä tuotetta olevasta valanteesta, se on jo saanut alkuperäaseman luettelossa vahvistetun alanimikkeen 722490 tuotteita koskevan säännön nojalla. Ainesta voidaan pitää moottorin arvoa laskettaessa alkuperä tuotteena riippumatta siitä, onko aines tuotettu samassa tehtaassa tai jossakin muussa EU-osapuolen tehtaassa. Valanteen, joka ei ole alkuperä tuote, arvoa ei siten oteta huomioon laskettaessa käytettyjen ei-alkuperäainesten arvoa.

3.2 Luettelon säännössä vahvistetaan suoritettavan valmistuksen tai käsittelyn vähimmäismäärä; tästä seuraa, että sen ylittävä valmistus tai käsittely antaa myös alkuperäaseman ja sitä vähempi valmistus tai käsittely taas ei anna alkuperäasemaa. Toisin sanoen, jos säännössä määrätään, että tietyllä valmistusasteella olevia ei-alkuperäaineita voidaan käyttää, on sitä aiemmalla valmistusasteella olevien tällaisten aineiden käyttö myös sallittua, mutta sen sijaan myöhemmällä valmistusasteella olevien aineiden käyttö ei ole.

3.3 Rajoittamatta 3.2 huomautuksen soveltamista, kun säännössä käytetään ilmaisua "Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista" voidaan käyttää minkä tahansa nimikkeen aineksia (myös sellaisia, joiden kuvaus ja nimike ovat samat kuin tuotteella) ottaen kuitenkin huomioon sääntöön mahdollisesti sisältyvät erityisrajoitukset.

Ilmaisulla "Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen ... aineksista" tarkoitetaan kuitenkin, että minkä tahansa nimikkeen aineksia voidaan käyttää paitsi niitä, joiden kuvaus on sama kuin luettelon 2 sarakkeessa oleva tuotteen kuvaus.

- 3.4 Kun luettelon säännössä määrätään, että tuote voidaan valmistaa useammasta kuin yhdestä aineksesta, tämä tarkoittaa, että yhtä tai useampaa näistä aineksista voidaan käyttää. Säännössä ei vaadita, että niitä kaikkia käytetään.

Esimerkki:

Nimikkeisiin 5208–5212 kuuluviin kankaisiin sovellettavassa säännössä määrätään, että luonnonkuituja voidaan käyttää ja että muun muassa kemiallisia aineita voidaan myös käyttää. Tämä sääntö ei tarkoita, että on käytettävä molempia; on mahdollista käyttää vain toista näistä aineksista tai molempia yhdessä.

- 3.5 Kun luettelon säännössä määrätään, että tuote on valmistettava tietyistä aineksesta, tämä edellytys ei estä käyttämästä muita aineksia, jotka ovat luonteeltaan sellaisia, että ne eivät voi täyttää sääntöä. (Katso myös 6.2 huomautus tekstiilien osalta.)

Esimerkki:

Nimikkeen 1904 elintarvikevalmisteita koskeva sääntö, jossa nimenomaan suljetaan pois viljan ja viljatuotteiden käyttö, ei estä kivinäissuolojen, kemikaalien ja muiden lisäaineiden käyttöä, joita ei valmisteta viljasta.

Tätä ei kuitenkaan sovelleta tuotteisiin, joita, vaikka niitä ei voida valmistaa luettelossa nimenomaisesti mainituista aineksista, voidaan valmistaa luonteeltaan samanlaisesta, aiemmalla valmistusasteella olevasta aineksesta.

Esimerkki:

Jos ex 62 ryhmän vaatteen osalta, joka on tehty kuitukankaasta, ainoastaan ei-alkuperätuotetta olevan langan käyttö on sallittua, ei ole mahdollista aloittaa valmistusta kuitukankaasta, vaikka kuitukangasta ei tavallisesti voidakaan tehdä langasta. Tällaisissa tapauksissa lähtöaineksen olisi tavallisesti oltava lankaa edeltävällä asteella, toisin sanoen kuituas- teella.

- 3.6 Jos luettelon säännössä määrätään kaksi prosenttimäärää enimmäisarvoksi ei-alkuperäaineiksille, joita voidaan käyttää, näitä prosenttimääriä ei saada laskea yhteen. Toisin sanoen kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten enimmäisarvo ei saa koskaan olla suurempi kuin korkeampi kyseisistä prosenttimääristä. Lisäksi yksittäisiä prosenttimääriä ei saa ylittää niiden nimenomaisten aineiden osalta, joita ne koskevat.

#### 4 huomautus:

- 4.1 Luettelossa käytetyllä ilmaisulla 'luonnonkuidut' tarkoitetaan muita kuituja kuin muunto- ja synteetikuituja. Se rajoittuu kehruuta edeltävillä valmistusasteilla oleviin kuituihin ja siihen kuuluvat myös jätteet ja, jollei toisin mainita, kuidut, jotka on karstattu, kammattu tai muulla tavoin käsitelty, mutta joita ei ole kehrätty.

- 4.2 Ilmaisuun 'luonnonkuidut' kuuluvat nimikkeen 0503 jouhi, nimikkeiden 5002 ja 5003 silkki, nimikkeiden 5101–5105 villakuidut ja hieno ja karkea eläimenkarva, nimikkeiden 5201–5203 puuvillakuidut ja nimikkeiden 5301–5305 muut kasvitekstiilikuidut.

- 4.3 Ilmaisuja 'tekstiilimassa', 'kemialliset aineet' ja 'paperinvalmistusaineet' käytetään luettelossa kuvaamaan 50–63 ryhmään kuulumattomia aineksia, joita voidaan käyttää muunto-, synteetti- tai paperikuitujen tai -lankojen valmistukseen.

- 4.4 Luettelossa käytettyyn ilmaisuun 'katkotut tekokuidut' kuuluvat nimikkeiden 5501–5507 synteetti- tai muuntokuitu- tufilamenttiovui, synteetti- ja muuntokatkokuidut ja niiden jätteet.

#### 5 huomautus:

- 5.1 Kun luettelossa mainittuun tuotteeseen liittyy viittaus tähän huomautukseen, luettelon 3 sarakkeessa vahvistettu- ja edellytyksiä ei sovelleta kyseisen tuotteen valmistuksessa käytettyihin perustekstiiliaineisiin, joiden paino yhteensä on enintään 10 prosenttia kaikkien käytettyjen perustekstiiliaineiden yhteispainosta. (Katso myös 5.3 ja 5.4 huomautus jäljempänä.)

- 5.2 Edellä 5.1 huomautuksessa mainittua poikkeusta voidaan kuitenkin soveltaa ainoastaan sekoitetuotteisiin, jotka on tehty kahdesta tai useammasta perustekstiiliaineesta.

Perustekstiilaineet ovat seuraavat:

- silkki,
- villa,
- karkea eläimenkarva,
- hieno eläimenkarva,
- jouhet,
- puuvilla,
- paperinvalmistusaineet ja paperi,
- pellava,
- hamppu,
- juutti ja muut niitekstiilikuidut,
- sisali ja muut Agave-sukuisista kasveista saadut tekstiilikuidut,
- kookoskuidut, manilla, rami ja muut kasvitekstiilikuidut,
- synteettikuitufilamentit,
- muuntokuitufilamentit,
- sähköä johtavat filamentit,
- synteettikatkokuidut,
- muuntokatkokuidut,
- segmentoitu polyuretaania oleva lanka, jossa on joustavia polyeetterisegmenttejä, myös kierrepäällystetty,
- segmentoitu polyuretaania oleva lanka, jossa on joustavia polyesterisegmenttejä, myös kierrepäällystetty,
- nimikkeen 5605 tuotteet (metalloitu lanka), joissa on kaistaleita, jotka koostuvat enintään 5 mm leveästä kahden muovikelmun väliin joko värittömällä tai värillisellä liimalla kiinnitetystä, alumiinifoliota tai muovikelmua, myös alumiinjauheella peitettyä, olevasta sydäimestä,
- muut nimikkeen 5605 tuotteet.

Esimerkki:

Nimikkeen 5205 lanka, joka on tehty nimikkeen 5203 puuvillakuiduista ja nimikkeen 5506 synteettikatkokuiduista, on sekoitelanka. Sen vuoksi ei-alkuperätuotteita olevia synteettikokuituja, jotka eivät täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta), voidaan käyttää, jos niiden yhteispaino on enintään 10 prosenttia langan painosta.

Esimerkki:

Nimikkeen 5112 villakangas, joka on tehty nimikkeen 5107 villalangasta ja nimikkeen 5509 synteettikokuitulangasta, on sekoitekangas. Sen vuoksi synteettikuitulankaa, joka ei täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta), tai villalankaa, joka ei täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista), tai näiden kahden lankatyyppin sekoitusta voidaan käyttää, jos niiden yhteispaino on enintään 10 prosenttia kankaan painosta.

Esimerkki:

Nimikkeen 5802 tuftattu tekstiilikangas, joka on tehty nimikkeen 5205 puuvillalangasta ja nimikkeen 5210 puuvillakankaasta, on sekoitetuote ainoastaan, jos puuvillakangas itsessään on sekoitekangas, joka on tehty kahdesta eri nimikkeeseen luokiteltavasta langasta, tai jos käytetyt puuvillalangat itsessään ovat sekoitetuotteita.

Esimerkki:

Jos kyseinen tuftattu tekstiilikangas on tehty nimikkeen 5205 puuvillalangasta ja nimikkeen 5407 synteettikuitukan-kaasta, on selvää, että käytetyt langat ovat kahta eri perustekstiilainetta ja tuftattu tekstiilikangas on näin ollen sekoitetuote.

- 5.3 Tuotteissa, joissa on "segmentoitua polyuretaania olevaa lankaa, jossa on joustavia polyeetterisegmenttejä, myös kierrepäällystettyä", tämä poikkeus on tällaisen langan osalta 20 prosenttia.

5.4 Tuotteissa, joissa on "kaistaleita, jotka koostuvat enintään 5 mm leveästä kahden muovikelmun väliin joko värittömällä tai värillisellä liimalla kiinnitetystä, alumiinifoliota tai muovikelmua, myös alumiinijauheella peitettyä, olevasta sydäimestä", tämä poikkeus on 30 prosenttia tällaisen kaistaleen osalta.

6 huomautus:

6.1 Kun luettelossa on viittaus tähän huomautukseen, voidaan käyttää tekstiiliaineita (vuoria ja välivuoria lukuun ottamatta), jotka eivät täytä kyseistä sovitettua tuotetta koskevaa luettelon 3 sarakkeen sääntöä, jos ne luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote ja jos niiden arvo on enintään kahdeksan prosenttia tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta.

6.2 Aineksia, joita ei luokitella 50–63 ryhmään, saa käyttää vapaasti tekstiilituotteiden valmistuksessa riippumatta siitä, sisältävätkö ne tekstiiliainetta, sanotun kuitenkin rajoittamatta 6.3 huomautuksen soveltamista.

Esimerkki:

Jos luettelon säännössä määrätään, että tietyn tekstiilitavaran (esimerkiksi housujen), valmistuksessa on käytettävä lankaa, tämä ei estä metallitarvaroiden kuten nappien käyttöä, koska nappeja ei luokitella 50–63 ryhmään. Samasta syystä se ei estä vetoketjujen käyttöä, vaikka vetoketjut tavallisesti sisältävät tekstiiliainetta.

6.3 Prosenttisääntöä sovellettaessa on käytettyjen ei-alkuperäisten arvoa laskettaessa otettava huomioon niiden aineiden arvo, joita ei luokitella 50–63 ryhmään.



## LIITE II

**LUETTELO EI-ALKUPERÄAINEKSIIN SOVELLETTAVISTA VALMISTUS- TAI KÄSITTELYTOIMISTA, JOTKA ON TEHTÄVÄ, JOTTA VALMISTETTU TUOTE VOI SAADA ALKUPERÄASEMAN**

Luettelossa mainituista tuotteista kaikki eivät kuulu tämän sopimuksen soveltamisalaan. Tästä syystä tämän sopimuksen muut osat on otettava huomioon.

| HS-nimike  | Tuotteen kuvaus  | Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman  |     |
|------------|--|---|-----|
| (1)        | (2)  | (3)   | (4) |
| 1 ryhmä    | Elävät eläimet   | Kaikkien 1 ryhmän eläinten on oltava kokonaan tuotettuja  |     |
| 2 ryhmä    | Liha ja muut syötävät eläimenosat  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 1 ja 2 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja  |     |
| 3 ryhmä    | Kalat sekä äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |
| ex 4 ryhmä | Maito ja meijerituotteet; linnunmunat; luonnonhunaja; muualle kuulumattomat eläinperäiset syötävät tuotteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |
| 0403       | Kirnupiimä, juoksetettu maito ja kerma, jogurtti, kefiiri ja muu käynyt tai hapatettu maito ja kerma, myös tiivistetty tai maustettu tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta, hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältävä | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja,<br>– kaikki käytetyt nimikkeen 2009 hedelmämehut (lukuun ottamatta ananas-, limetti- ja greippimehuja) ovat alkuperä tuotteita, ja<br>– kaikkien käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |
| 5 ryhmä    | Muualle kuulumattomat eläinperäiset tuotteet   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 5 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |
| 6 ryhmä    | Elävät puut ja muut elävät kasvit; sipulit, juuret ja niiden kaltaiset tuotteet; leikkokukat ja leikkovihreä   | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 6 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |
| 7 ryhmä    | Kasvikset sekä tietyt syötävät kasvit, juuret ja mukulat   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 7 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |
| 8 ryhmä    | Syötävät hedelmät ja pähkinät; sitrushedelmien ja melonin kuoret   | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 8 ryhmän hedelmät ja pähkinät ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– kaikkien käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |
| ex 9 ryhmä | Kahvi, tee, mate ja mausteet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 9 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |

| (1)                         | (2)  | (3)  | tai | (4) |
|-----------------------------|--|--|-----|-----|
| 0901                        | Kahvi, myös paahdettu tai kofeiiniton; kahvinkuoret ja -kalvot; kahvinkorvikkeet, joissa on kahvia, sen määrästä riippumatta   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| ex 0902                     | Tee, myös maustettu, lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 0902 10                     | Vihreä tee (fermentoimaton), tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino enintään 3 kg   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 9 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja  |     |     |
| 0910 91                     | Maustesekoitukset  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 10 ryhmä                    | Vilja  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 10 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| ex 11 ryhmä                 | Myllyteollisuustuotteet; maltaat; tarkkelys; inuliini; vehnägluteeni; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 7, 8, 10, 11 ja 23 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| 1106 10                     | Nimikkeen 0713 kuivatusta palkoviljasta valmistetut hienot ja karkeat jauhot sekä jauhe  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 12 ryhmä                    | Öljysiemenet ja -hedelmät; erinäiset siemenet ja hedelmät; teollisuus- ja lääkekasvit; oljet ja kasvirehu  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 12 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| 1301                        | Kumilakat; luonnonkumit ja -hartsit, -kumihartsit ja -oleohartsit (esimerkiksi palsamit)   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 1301 ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |     |
| ex 1302                     | Kasvimehuta ja -uutteet; pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit; agar-agar ja muut kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut; lukuun ottamatta seuraavia: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |     |     |
| 1302 19                     | Kasvimehuta ja -uutteet; muut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi alanimikkeen 1211 20 aineksista  |     |     |
| 1302 31, 1302 32 ja 1302 39 | Kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 14 ryhmä                    | Kasvipäriset punonta- ja palmikointiaineet; muualle kuulumattomat kasvituoitteet   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 14 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| ex 15 ryhmä                 | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden pilkkoutumistuotteet; valmistetut ravintorasvat; eläin- ja kasvivaivat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 1501                        | Sianrasva, myös sianihra (laardi) ja siipikarjanrasva, muut kuin nimikkeeseen 0209 tai 1503 kuuluvat   | Valmistus nimikkeen 0203 tai 0206 sianlihasta tai sian muista syötävistä osista taikka nimikkeen 0207 siipikarjan lihasta tai siipikarjan muista syötävistä osista. Nimikkeen 0506 luita ei kuitenkaan voida käyttää |     |     |
| 1502                        | Nautaeläinten, lampaan tai vuohen rasva, muut kuin nimikkeeseen 1503 kuuluvat  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2 ryhmän ainekset ja nimikkeen 0506 luut ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1361

| (1)          | (2)  | (3)   | tai | (4) |
|--------------|--|---|-----|-----|
| 1504         | Kala- ja merinisäkäsrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |     |
| 1505         | Villarasva ja siitä saadut rasva-aineet (myös lanoliini)   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |     |
| 1506         | Muut eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |     |
| 1507–ex 1515 | Kasviöljyt ja niiden jakeet, lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 1509 ja 1510 | Oliiviöljy ja sen jakeet, muut yksinomaan oliiveista saadut öljyt ja niiden jakeet   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt kasviainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| 1515 50      | Seesamiöljy ja sen jakeet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi 12 ryhmän aineksista  |     |     |
| 1516         | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, osittain tai kokonaan hydratut, vaihtoesteröidyt, uudelleen esteröidyt tai elaidinoidut, myös puhdistetut, mutta ei enempää valmistetut  | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 2 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– kaikki käytetyt 7, 8, 10, 15 ja 23 ryhmän kasviainekset ovat kokonaan tuotettuja. Nimikkeiden 1507, 1508, 1511 ja 1513 aineksia voidaan kuitenkin käyttää      |     |     |
| 1517         | Margariini; syötävät seokset ja valmisteet, jotka on valmistettu eläin- tai kasvirasvoista tai -öljyistä tai tämän ryhmän eri rasvojen ja öljyjen jakeista, muut kuin nimikkeen 1516 syötävät rasvat ja öljyt sekä niiden jakeet                 | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 2 ja 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– kaikki käytetyt 7, 8, 10, 15 ja 23 ryhmän kasviainekset ovat kokonaan tuotettuja. Nimikkeiden 1507, 1508, 1511 ja 1513 aineksia voidaan kuitenkin käyttää |     |     |
| 16 ryhmä     | Lihasta, kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut tuotteet  | Valmistus:<br>– 1 ryhmän eläimistä ja/tai<br>– jossa kaikki käytetyt 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| ex 17 ryhmä  | Sokeri ja sokerivalmisteet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 1701 91      | Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta  |     |     |
| 1702         | Muut sokerit, myös kemiallisesti puhdas laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi), jähmeät; lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömät sokerisiirapit; keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna; sokeriväri |   |     |     |

| (1)        | (2)  | (3)  | tai (4) |
|------------|--|--|---------|
|            | – kemiallisesti puhdas maltoosi ja fruktoosi   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1702 aineksista  |         |
|            | – muut sokerit, jähmeät, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |         |
|            | – muut   | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset ovat alkuperätuotteita   |         |
| ex 1703    | Sokerin erottamisessa ja puhdistamisessa syntyvä melassi, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |         |
| 1704       | Kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet (myös valkoinen suklaa)  | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |         |
| 18 ryhmä   | Kaakao ja kaakaovalmisteet   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |         |
| 1901       | Mallasuute; muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelystä tai mallasuuteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tuotteista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna: | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,<br>– jossa kaikki käytetyt 4 ryhmän, nimikkeen 1006 ja 11 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |         |
| ex 1902    | Makaronivalmisteet, kuten spagetti, makaroni, nuudelit, lasagne, gnocchi, ravioli ja cannelloni, myös kypsennetyt tai (lihalla tai muulla aineella) täytetyt tai muulla tavalla valmistetut; couscous, myös valmistettu, lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 10 ja 11 ryhmän viljat ja niiden johdannaistuotteet (paitsi durumvehnä ja sen johdannaistuotteet) ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– kaikki käytetyt 2 ja 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja, jos niiden osuus tuotteesta on yli 20 painoprosenttia                  |         |
| ex 1902 19 | Jauhoista (ei kuitenkaan durumvehnäsuurimoista) valmistetut nuudelit, kypsämättömät, kuivatut ja täyttämättömät  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1363

| (1)         | (2)  | (3)  | tai (4) |
|-------------|--|--|---------|
| ex 1902 30  | Ramen ☞, pikanuudelit, kuumentamalla tai paistamalla kypsennetyt ja maustesekeitusten kanssa pakatut, sisältäen tulista paprikajauhetta, suolaa, valkosipulijauhetta ja maustepohjan   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |
| 1903        | Tapioka ja tärkkelyksestä valmistetut tapiokankorvikkeet, hiutaleina, jyvänä, helmisuurimoina, seulomisjääminä tai niiden kaltaisessa muodossa   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1108 perunatärkkelyksestä  |         |
| 1904        | Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmistet (esim. maissihiutaleet); vilja (ei kuitenkaan maissi) jyvänä tai jyväsiniä tai hiutaleina tai muulla tavalla valmistettuina jyvänä tai jyväsiniä (lukuun ottamatta jauhoja ja rouheita), esikypsennetty tai muulla tavalla valmistettu, muualle kuulumattomat | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1806 aineksista,<br>– jossa kaikki käytetyt viljat ja hienot jauhot (paitsi durumvehnä ja Zea in-durata -lajin maissi sekä niiden johdannaistuotteet) ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |         |
| ex 1905     | Ruokaleipä, kakut ja leivokset, keksit ja pikkuleivät (biscuits) sekä muut leipomatuotteet, myös jos niissä on kakaota; ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseut-tiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipa-peri ja niiden kaltaiset tuotteet, lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi 11 ryhmän aineksista   |         |
| ex 1905 90  | Leipomatuotteet, riisistä tehdyt   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |
| ex 20 ryhmä | Kasviksista, hedelmistä, pähkinöistä tai muista kasvinosista valmistetut tuotteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus, jossa:<br>– kaikki käytetyt 7, 8 ja 12 ryhmän hedelmät, pähkinät ja kasvikset ovat kokonaan tuotettuja, ja<br>– kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |         |
| 2006        | Sokerilla säilötyt (valellut, lasitetut tai kandeeratut) kasvikset, hedelmät, pähkinät, hedelmänkuoret ja muut kasvinosat  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |         |
| 2007        | Keittämällä valmistetut hillot, hedelmähyytelöt, marmelaatit, hedelmä- ja pähkinäsoseet sekä hedelmä- ja pähkinäpastat, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |         |

| (1)                         | (2)   | (3)  | tai | (4) |
|-----------------------------|---|--|-----|-----|
| 2008 11                     | Muulla tavalla valmistetut tai säilötyt hedelmät, pähkinät ja muut syötävät kasvinosat, myös lisättyä sokeria, muuta makeutusainetta tai alkoholia sisältävät, muualle kuulumattomat; maapähkinät   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2008 19                     | Muulla tavalla valmistetut tai säilötyt hedelmät, pähkinät ja muut syötävät kasvinosat, myös lisättyä sokeria, muuta makeutusainetta tai alkoholia sisältävät, muualle kuulumattomat; muut, myös sekoitukset  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeiden 0801, 0802 ja 1202–1207 alkuperätuotteita olevien pähkinöiden ja öljysiementen arvo ylittää 60 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |     |
| 2008 91, 2008 92 ja 2008 99 | Muulla tavalla valmistetut tai säilötyt hedelmät, pähkinät ja muut syötävät kasvinosat, myös lisättyä sokeria, muuta makeutusainetta tai alkoholia sisältävät, muualle kuulumattomat; muut, myös muut sekoitukset kuin alanimikkeeseen 2008 19 kuuluvat | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                   |     |     |
| 2009                        | Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut (myös rypäleen puristemehu "grape must") ja kasvimehut, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                   |     |     |
| ex 21 ryhmä                 | Erinäiset elintarvikevalmisteet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| ex 2103                     | Kastikkeet ja valmisteet niitä varten; maustamisvalmisteita olevat sekoitukset; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Sinappijauhoa tai valmistettua sinappia voidaan kuitenkin käyttää  |     |     |
| 2103 30                     | Sinappijauho ja valmistettu sinappi   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2103 90                     | Muut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2104 10                     | Keitot ja liemet sekä valmisteet niitä varten   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 2002–2005 valmistetuista tai säilötyistä kasviksista   |     |     |
| 2105                        | Jäätelö, mehujää ja niiden kaltaiset jäädytetyt valmisteet, myös kaakaota sisältävät  | Valmistus, jossa:<br>– kaikkien käytettyjen 4 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta<br>– kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 2106                        | Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,  |     |     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1365

| (1)         | (2)  | (3)  | tai (4) |
|-------------|--|--|---------|
|             |  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- jossa kaikki käytetyt alanimikkeiden 1211 20 ja 1302 19 ainekset ovat kokonaan tuotettuja, ja</li> <li>- jossa kaikkien käytettyjen 4 ryhmän aineiden arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta, ja</li> <li>- kaikkien käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta</li> </ul>   |         |
| ex 22 ryhmä | Juomat, etyylialkoholi (etanoli) ja etikka; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus: <ul style="list-style-type: none"> <li>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja</li> <li>- jossa kaikki käytetyt viinirypäleet tai viinirypäleistä saadut ainekset ovat kokonaan tuotettuja</li> </ul>  |         |
| 2202        | Vesi, myös kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä tai maustettu, ja muut alkoholittomat juomat, ei kuitenkaan nimikkeen 2009 hedelmä- ja kasvismehut | Valmistus: <ul style="list-style-type: none"> <li>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,</li> <li>- jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän aineiden arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta,</li> <li>- jossa kaikki käytetyt nimikkeen 2009 hedelmämeheet (lukuun ottamatta ananas-, limetti- ja greippimehujä) ovat alkuperä tuotteita, ja</li> <li>- jossa kaikki käytetyt alanimikkeiden 1211 20 ja 1302 19 ainekset ovat kokonaan tuotettuja</li> </ul> |         |
| 2207        | Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus vähintään 80 tilavuusprosenttia; denaturoitu etyylialkoholi (etanoli) ja muu denaturoitu väkiviina, väkevyydestä riippumatta                  | Valmistus: <ul style="list-style-type: none"> <li>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 2207 tai 2208 aineksista, ja</li> <li>- jossa kaikki käytetyt viinirypäleet tai viinirypäleistä saadut ainekset ovat kokonaan tuotettuja</li> </ul>  |         |
| 2208        | Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus pienempi kuin 80 tilavuusprosenttia; väkevät alkoholijuomat, liköörit ja muut alkoholipitoiset juomat   | Valmistus: <ul style="list-style-type: none"> <li>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 2207 tai 2208 aineksista, ja</li> <li>- jossa kaikki käytetyt viinirypäleet tai viinirypäleistä saadut ainekset ovat kokonaan tuotettuja</li> </ul>  |         |
| ex 23 ryhmä | Elintarviketeollisuuden jätetuotteet ja jätteet; valmistettu rehu; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |

| (1)         | (2)  | (3)  | tai | (4) |
|-------------|--|--|-----|-----|
| ex 2301     | Valaasta valmistettu jauho; kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut ihmisravinnoksi soveltumattomat jauhot, jauheet ja pelletit                            | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2 ja 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| 2303 10     | Tärkkelyksenvalmistuksen jätetuotteet ja niiden kaltaiset jäteaineet   | Valmistus, jossa kaikki käytetty maissi on kokonaan tuotettua  |     |     |
| 2306 90     | Öljykakut ja muut kasvirasvojen tai -öljyjen erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, myös jauhetut tai pelleteiksi valmistetut, muut kuin nimikkeisiin 2304 ja 2305 kuuluvat; muut                        | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 7 ryhmän oliivit ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| 2309        | Valmisteet, jollaisia käytetään eläinten ruokintaan  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 2, 3, 4, 10, 11 ja 17 ryhmän ainekset ovat alkuperätuotteita  |     |     |
| ex 24 ryhmä | Tupakka ja valmistetut tupakankorvikkeet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 24 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja   |     |     |
| 2402        | Tupakasta tai tupakankorvikkeesta valmistetut sikarit, pikkusikarit ja savukkeet   | Valmistus, jossa vähintään 70 painoprosenttia käytetyistä nimikkeen 2401 valmistamattomasta tupakasta tai tupakanjätteistä on alkuperätuotteita                |     |     |
| 2403 10     | Piippu- ja savuketupakka   | Valmistus, jossa vähintään 70 painoprosenttia käytetyistä nimikkeen 2401 valmistamattomasta tupakasta tai tupakanjätteistä on alkuperätuotteita                |     |     |
| ex 25 ryhmä | Suola; rikki; maa- ja kivilajit; kipsi, kalkki ja sementti; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2504 10     | Luonnongrafiitti jauheena tai suomuina   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2515 12     | Marmori ja travertiini, ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2516 12     | Graniitti, ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| 2518 20     | Kalsinoitu tai sintrattu dolomiitti  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| ex 2519     | Murskattu luonnon magnesiumkarbonaatti (magnesiitti) ilmanpitävissä astioissa ja magnesiumoksidi, myös puhdas, ei kuitenkaan sulatettu magnesiumoksidi (magnesia) tai perkippollettu (sintrattu) magnesiumoksidi | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Luonnon magnesiumkarbonaattia (magnesiittia) voidaan kuitenkin käyttää |     |     |
| ex 2520 20  | Eryteisesti hammaslääkintäkäyttöön valmistettu kipsi   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |     |     |
| 2525 20     | Kiillejauhe  | Kiilteen tai kiillejätteen jauhaminen  |     |     |
| ex 2530 90  | Maavärit, kalsinoidut tai jauhetut   | Maavärien kalsinointi tai jauhaminen   |     |     |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1367

| (1)         | (2)   | (3)   | tai<br>(4)  |
|-------------|---|---|---|
| 26 ryhmä    | Malmit, kuona ja tuhka  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |   |
| 27 ryhmä    | Kivennäispoltoaineet, kivennäisöljyt ja niiden tislaustuotteet; bitumiset aineet; kivennäisvahat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |   |
| 28 ryhmä    | Kemialliset alkuaineet ja epä-orgaaniset yhdisteet; jalometallien, harvinaisten maametallien, radioaktiivisten alkuaineiden ja isotooppien orgaaniset ja epäorgaaniset yhdisteet; | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta           | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 29 ryhmä | Orgaaniset kemialliset yhdisteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta           | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 2905 19  | Tämän nimikkeen alkoholien ja etanolin metallialkoholaatit  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 2905 aineksista. Tämän nimikkeen metallialkoholaatteja voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 2915        | Tyydyttyneet asykliset monokarboksyylihapot sekä niiden anhydridit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset             | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2915 ja 2916 aineiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa ylittää 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 2932     | - Sisäiset eetterit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeen 2909 aineiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa ylittää 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
|             | - Sykliset asetaalit ja sisäiset puoliase-taalit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 2933        | Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomien tai -atomeja   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 aineiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa ylittää 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 2934        | Nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 aineiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa ylittää 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 30 ryhmä | Farmaseuttiset tuotteet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta           |   |

| (1)         | (2)  | (3)   | tai | (4)   |
|-------------|--|---|-----|---|
| 3001        | Organoterapeuttiseen käyttöön tarkoitettut kuivatut rauhaset ja muut elimet, myös jauhetut; organoterapeuttiseen käyttöön tarkoitettut rauhasen tai muiden elimien tai niiden eritteiden uutteen; hepariini ja sen suolat; muut terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten valmistetut ihmis- ja eläinaineet, muualle kuulumattomat.  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |   |
| 3002        | Ihmisveri; terapeuttista, ennalta ehkäisevää tai taudinmäärityskäyttöä varten valmistettu eläimenveri; antiseerumit ja muut verifraktiot sekä modifioituneet immunologiset tuotteet, myös bioteknisellä menetelmällä saadut; rokotteet, toksiinit, mikro-organismiviljelmät (ei kuitenkaan hiivat) ja niiden kaltaiset tuotteet.   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |   |
| 3006 91     | Avanneleikkauksen jälkeen käytettävät tarvikkeet   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |   |
| ex 31 ryhmä | Lannoitteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 3105     | Kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta tai kolmea seuraavista lannoittavista aineista: tyypeä, fosforia tai kaliumia; muut lannoitteet; tämän ryhmän lannoitteet tabletteina tai niiden kaltaisessa muodossa tai bruttopainoltaan enintään 10 kg:n pakkauksissa, lukuun ottamatta seuraavia:<br>– natriumnitraatti<br>– kalsiumsyanamidi<br>– kaliumsulfaatti<br>– kaliummagnesiumsulfaatti | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 32 ryhmä | Parkitus- ja väriutteen; tanniinit ja niiden johdannaiset; värit, pigmentit ja muut väriaineet; maalit ja lakat; kitti sekä muut täyte- ja tiivistystahnat; painovärit, muste ja tussi; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 3201     | Tanniinit sekä niiden suolat, eetterit, esterit ja muut johdannaiset   | Valmistus kasvipärisistä parkitusuutteista  |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1369

| (1)         | (2)  | (3)   | tai<br>(4)  |
|-------------|--|---|---|
| 3204        | Synteettiset orgaaniset väriaineet, myös kemiallisesti määritellyt; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitetut synteettisiin orgaanisiin väriaineisiin perustuvat valmisteet; synteettiset orgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään fluoresoivina kirkasteina tai luminoforeina, myös kemiallisesti määritellyt   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3205        | Substraattipigmentit; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitetut substraattipigmentteihin perustuvat valmisteet <sup>(1)</sup>  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 3203, 3204 ja 3205 aineksista. Nimikkeen 3205 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3206        | Muut väriaineet; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitetut valmisteet, muut kuin nimikkeisiin 3203, 3204 ja 3205 kuuluvat; epäorgaaniset tuotteet, jollaisia käytetään luminoforeina, myös kemiallisesti määritellyt   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 33 ryhmä | Haihtuvat öljyt ja resinoidit; hajuste-, kosmeettiset ja toalettiainemisteet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                           | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3301        | Haihtuvat öljyt (terpeenittömät tai terpeenipitoiset), myös jähmeät (concretes) ja vahaa poistamalla saadut nesteet (absolutes); resinoidit; uutetut oleohartsit; haihtuvien öljyjen väkevöidytt rasva-, rasvaöljy- ja vahaliuokset tai niiden kaltaiset liuokset, kylmänä uuttamalla (enfleurage) tai maseroimalla saadut; terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenijä haihtuvista öljyistä; haihtuvien öljyjen vesitiseleet ja -liuokset | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös tämän nimikkeen eri "tuoteryhmän" <sup>(2)</sup> aineksista. Saman tuoteryhmän aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 34 ryhmä | Saippua ja suopa, orgaaniset pinta-aktiiviset aineet, pesuvalmisteet, voiteluvalmisteet, tekovahat, valmistetut vahat, kiillotus-, hankaus- ja puhdistusvalmisteet, kynntilät ja niiden kaltaiset tuotteet, muovailumassat, "hammasvahat" ja kipsiin perustuvat hammaslääkinnässä käytettävät valmisteet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                           | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 3404     | Tekovahat ja valmistetut vahat jotka perustuvat parafiiniin, maaöljyvahoihin, bitumisista kivennäisistä saattuihin vahoihin, puristettuun parafiiniin (slack wax) tai öljyttömään parafiiniin (scale wax)  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                           |   |

| (1)         | (2)   | (3)  | tai<br>(4)  |
|-------------|---|--|---|
| ex 35 ryhmä | Valkuaisaineet; modifioidut tärkkelykset; liimat ja liisterit; entsyymit; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta            | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3505        | Dekstriini ja muu modifioitu tärkkelys (esim. esihyytelöity tai esteröity tärkkelys); tärkkelykseen, dekstriiniin tai muuhun modifioituun tärkkelykseen perustuvat liimat ja liisterit:                     |  |   |
|             | – tärkkelyksen eetterit ja esterit  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3505 aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
|             | – muut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1108 aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 3507     | Muualle kuulumattomat entsyymivalmisteet  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |
| 36 ryhmä    | Räjähdyksineet; pyrotekniset tuotteet; tulitikut; pyroforiset seokset; helposti syttyvät aineet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta            | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 37 ryhmä | Valokuvaus- ja elokuvausvalmisteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta            | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3701        | Valokuvauslevyt ja -laakafilmit, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilemit, laa'at, säteilyherkät, valottamattomat, myös pakkafilmeinä: |  |   |
|             | – pikakuvafilemit, värivalokuvausta varten tarkoitettut, pakkafilmeinä  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 3701 ja 3702 aineksista. Nimikkeen 3702 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta            | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
|             | – muut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 3701 ja 3702 aineksista. Nimikkeiden 3701 tai 3702 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1371

| (1)         | (2)   | (3)   | tai<br>(4)  |
|-------------|---|---|---|
| 3702        | Valokuvausfilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 3701 ja 3702 aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3704        | Valokuvauslevyt, -filmit, -paperi, -kartonki, -pahvi ja -tekstiilit, valotetut mutta kehittämättömät  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 3701–3704 aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 38 ryhmä | Erinäiset kemialliset tuotteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 3803 00  | Puhdistettu mäntyöljy   | Raa'an mäntyöljyn puhdistus   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 3805 10  | Puhdistettu sulfaattitärpättiöljy   | Raa'an sulfaattitärpättiöljyn puhdistus tislamalla tai raffinoimalla  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3806 30     | Hartsierit  | Valmistus hartsihapoista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3808        | Hyönteisten torjunta-aineet, rotanmyrkyt, sienitautien ja rikkakasvien torjunta-aineet, itämistä estävät aineet, kasvien kasvua säättävät aineet, desinfioimisaineet ja niiden kaltaiset tuotteet, vähittäismyymyntimuodoissa tai -pakkauksissa tai valmisteina tai tavaroina (esim. rikitetyt nauhat, sydämet ja kynttilät sekä karpäpaperi) | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3809        | Viimeistelyvalmisteet, valmisteet, jotka nopeuttavat värjäytymistä tai väriaineiden kiinnittymistä, sekä muut tuotteet ja valmisteet (esim. liistausaineet ja peittausaineet), jollaisia käytetään tekstiili-, paperi-, nahka- tai niiden kaltaisessa teollisuudessa, muualla kuumattomat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3810        | Metallipintojen peittäusvalmisteet; sulamista edistävät aineet ja muut apuvalmisteet metallien juottamista tai hitsausta varten; juotos- tai hitsausjauheet ja -tahnat, joissa on metallia ja muita aineita; valmisteet, jollaisia käytetään hitsauselektrodien ja -puikkojen täytteenä tai päällysteenä                                      | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

| (1)        | (2)  | (3)   | tai (4)   |
|------------|--|---|---|
| 3811       | Nakutusta, hapettumista, hartsituumista tai syöpymistä estävät valmisteet, viskositeettia parantavat valmisteet ja muut kivennäisöljyjen (myös bensiniin) ja muiden nesteiden, joita käytetään samaan tarkoitukseen kuin kivennäisöljyjä, lisäainevalmisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3812       | Valmistetut vulkanoinnin kiihdyttimet; muualla kuulumattomat kumin tai muovin pehmitinseokset; hapettumisen estoaineet ja muut kumin tai muovin stabilaattoriseokset   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3813       | Valmisteet ja panokset tulensammuttimia varten; tulensammutuskraanaatit ja -pommit   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 3814       | Orgaaniset liuotin- ja ohennusaineseokset, muualla kuulumattomat; valmistetut maalin- ja lakanpoistoaineet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3818       | Kemialliset alkuaineet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten, kiekkoina, levyinä tai niiden kaltaisissa muodoissa; kemialliset yhdisteet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten                                     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 3819       | Hydrauliset jarrunesteet ja muut hydraulisessa voimansiirrosta käytettävät nestemäiset valmisteet, joissa ei ole lainkaan tai on vähemmän kuin 70 painoprosenttia maaöljyjä tai bitumista kivennäisistä saatuja öljyjä                                       | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 3820       | Jäätymistä estävät valmisteet sekä valmistetut huurteen- ja jäänpoistonesteet  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| ex 3821 00 | Valmistetut elatusaineet mikro-organismien (myös virusten ja niiden kaltaisten organismien) tai kasvi-, ihmissä ja eläinsoluviljelmien kehittämistä ja ylläpitoa varten  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 3822       | Taudinmääritysreagenssit ja laboratorioreagenssit, alustalla, sekä valmistetut taudinmääritysreagenssit ja valmistetut laboratorioreagenssit, alustalla tai ilman sitä, muut kuin nimikkeisiin 3002 ja 3006 kuuluvat; varmennetut vertailumateriaalit        | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 3823       | Teolliset monokarboksyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt; teolliset rasva-alkoholit   |   |   |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1373

| (1)  | (2)   | (3)   | tai | (4)   |
|--|---|---|-----|---|
| 3823 11–3823 19                                  | – teolliset monokarboxyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| 3823 70  | – teolliset rasva-alkoholit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3823 aineksista   |     |   |
| 3824   | Valmistetut sitomisaineet valu-muotteja ja -sydämiä varten; kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jo ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3901–3921  | Muovit alkumuodossa; muovi-jätteet, -leikkeet ja -romu; puolivalmisteet, muoviovia, ja muovitavarat;  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 25 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 3907 30 ja 3907 40                               | Epoksihartsit; polykarbonaatit  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |   |
| 3907 20 ja 3907 91                               | Muut polyeetterit; muut polyesterit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |   |
| 3922–3926  | Muovitavarat  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |   |
| ex 40 ryhmä                                      | Kumi ja kumitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| 4005   | Seostettu kumi, vulkanoimaton, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden paitsi luonnonkumin arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |   |
| 4012   | Uudelleen pinnoitetut tai käytetyt pneumaattiset ulkorengaat, kumia; umpikumirengaat, joustorengaat, ulkorengaan kulutuspinnat sekä vanne-nauhat, kumia:  |   |     |   |
| ex 4012 11, ex 4012 12, ex 4012 13 ja ex 4012 19 | – uudelleen pinnoitetut pneumaattiset ulkorengaat, umpikumirengaat tai joustorengaat, kumia   | Käytettyjen renkaiden uudelleen pinnoittaminen  |     |   |
|  | – muut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 4011 ja 4012 aineksista   |     |   |
| ex 4017  | Kovakumitavarat   | Valmistus kovakumista   |     |   |
| ex 41 ryhmä                                      | Raakavuodat ja -nahat (muut kuin turkisinahat) sekä muokattu nahka; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| 4102 21 ja 4102 29                               | Lampaan ja karitsan raakanahat, villapeitteettömät  | Villan poistaminen villapeitteisistä lampaan ja karitsan raakanahoista tai<br>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |

| (1)         | (2)   | (3)  | tai | (4) |
|-------------|---|--|-----|-----|
| 4104-4106   | Parkitut tai viimeisteleättömät vuodot ja nahat, villa- tai karvapeitteettömät, myös halkaistut, mutta ei enempää valmistetut   | Parkitun nahan jatkoparkitus tai<br>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     |     |
| 42 ryhmä    | Nahkatavarat; satula- ja valjas-teokset; matkatarvikkeet, käsilaukut ja niiden kaltaiset säilytysineet; suolesta valmistetut tavarat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                                     |     |     |
| ex 43 ryhmä | Turkisinahat ja tekoturkikset; niistä valmistetut tavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                                     |     |     |
| ex 4302 30  | Parkitut tai muokatut turkisinahat, yhdistetyt:   |  |     |     |
|             | - levyt, ristit ja niiden kaltaiset muodot  | Yhdistämättömien parkittujen tai muokattujen turkisinahkojen valkaisu tai värjäys leikkuun ja yhdistämisen lisäksi         |     |     |
|             | - muut  | Valmistus yhdistämättömistä parkituista tai muokatuista turkisinahoista  |     |     |
| 4303        | Vaatteet, vaatetustarvikkeet ja muut turkisinahasta valmistetut tavarat   | Valmistus nimikkeen 4302 yhdistämättömistä parkituista tai muokatuista turkisinahoista                                     |     |     |
| ex 44 ryhmä | Puu ja puusta valmistetut tavarat; puuhiili; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                                     |     |     |
| 4403        | Raakapuu, myös jos siitä on poistettu kuori tai pintapuu, tai karkeasti syrjäyty puu  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |
| ex 4407     | Puu, sahattu tai veistetty (chipped) pituussuunnassa, tasoleikkattu tai viiluksi sorvattu, paksuus suurempi kuin 6 mm, höylätty, hiottu tai päistään jatkettu   | Höyläminen, hiominen tai päistään jatkaminen   |     |     |
| ex 4408     | Viilut vanerointia (myös kerrostettua puuta tasoleikkaamalla saadut) ja ristiinliimattua vaneria varten, paksuus enintään 6 mm, saumatut, ja muu puu, sahattu pituussuunnassa, tasoleikkattu tai viiluksi sorvattu, paksuus enintään 6 mm, höylätty, hiottu tai päistään jatkettu   | Saumaaminen, höyläminen, hiominen tai päistään jatkaminen  |     |     |
| 4409        | Puu (myös yhdistämättömät laatat ja rimat parkettilattioita varten), yhdeltä tai useammalta syrjältä, pinnalta tai päästä koko pituudelta muotoiltu (pontattu, puolipontattu, viistottu, pontattu viistotuun syrjin tai päin, helmipontattu, tehty muotolistoiksi tai -laudoiksi, pyöristetty tai vastaavilla tavoilla työstetty), myös höylätty, hiottu tai päistään jatkettu: | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |     |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1375

| (1)             | (2)  | (3)  | tai | (4) |
|-----------------|--|--|-----|-----|
| ex 4410–ex 4413 | Puinen muotolista ja -lauta, myös muotoiltu jalkalista ja niiden kaltainen muotolauta  | Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen  |     |     |
| ex 4415 10      | Puiset pakkauslaatikot, -rasiat, -häkit, -pytyt ja niiden kaltaiset päällykset   | Valmistus määräkokoona leikkaamattomista laudoista   |     |     |
| ex 4416 00      | Dritteliit, tynnyrit, sammiot, saavit ja muut tynnyriteokset puusta sekä niiden puuosat  | Valmistus halkaisemalla tehdyistä puisista kimmistä, molemmilta lapepinoilta sahatuista, mutta ei enempää valmistetuista   |     |     |
| ex 4418         | – Puiset rakennuspuusepän ja kirvesmiehen tuotteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Puisia solulevyjä, kattopäreitä ja -paanuja voidaan kuitenkin käyttää  |     |     |
|                 | – Muotolista ja -lauta   | Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen  |     |     |
| ex 4421 90      | Tulitikkutikut; jalkineiden puunaulat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen puusta paitsi nimikkeen 4409 puulangasta   |     |     |
| ex 45 ryhmä     | Korkki ja korkkitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 4503            | Luonnonkorkkitavarat   | Valmistus nimikkeen 4501 korkista  |     |     |
| 46 ryhmä        | Oljesta, espartosta tai muista punontatai palmikointiaineista valmistetut tavarat; kori- ja punontateokset   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 47 ryhmä        | Puusta tai muusta kuituisesta selluloosa-aineesta valmistettu massa; keräyspaperi, -kartonki ja -pahvi (-jäte)   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| ex 48 ryhmä     | Paperi, kartonki ja pahvi; paperimassa-, paperi-, kartonki- ja pahvitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 4816            | Hiilipaperi, itsejäljentävä paperi ja muut jäljentävät tai siirtopaperit (muut kuin nimikkeeseen 4809 kuuluvat), paperiset vahakset ja offsetlevyt, myös rasioissa   | Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista   |     |     |
| 4817            | Kirjekuoret, kirjekortit, kuvattomat postikortit ja kirjeen-vaihtokortit, paperia, kartonkia tai pahvia; paperiset, kartonkiset tai pahviset rasiat, kotelot, kansiot, salkut yms., joissa on lajitelma kirjepaperia, kirjekuoria jne. | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 4818 10         | Toalettipaperi   | Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista   |     |     |
| ex 4820 10      | Kirjepaperilehtiöt   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |     |     |

| (1)          | (2)   | (3)   | tai | (4) |
|--------------|---|---|-----|-----|
| ex 49 ryhmä  | Kirjat, sanomalehdet, kuvat ja muut painotuotteet; käsikirjoitukset, konekirjoitukset ja työpöyrustukset; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 4909         | Painetut postikortit ja kuvapostikortit; painetut kortit, joissa on henkilökohtainen tervehdys, onnittelu, viesti tai tiedonanto, myös kuvalliset, myös kirjekuorineen tai koristeineen | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 4909 ja 4911 aineksista   |     |     |
| ex 50 ryhmä  | Silkki; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| ex 5003      | Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat kokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput), karstatut tai kammatut  | Silkkijätteiden karstausta tai kampausta  |     |     |
| 5004–ex 5006 | Silkkilanka ja silkkijätteistä kehrätty lanka   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– raakasilkistä tai silkkijätteistä, karstatuista tai kammatuista taikka muuten kehruuta varten käsitellyistä,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä muista luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimasasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |     |     |
| 5007         | Kudotut silkki- ja silkkijättekankaat:  |   |     |     |
|              | – joissa on kumilankaa  | Valmistus yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup>  |     |     |
|              | – muut  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimasasta, taikka<br>– paperista<br>tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta |     |     |
| ex 51 ryhmä  | Villa sekä hieno ja karkea eläimenkarva; jouhilanka ja jouhesta kudotut kankaat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1377

| (1)         | (2)  | (3)  | tai (4) |
|-------------|--|--|---------|
| 5106–5110   | Lanka villaa, hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– raakasilkistä tai silkkiätteistä, karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimas-sasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |         |
| 5111–5113   | Kudotut kankaat villaa, hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta:<br>– joissa on kumilankaa<br>– muut | Valmistus yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup><br><br>Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimas-sasta, taikka<br>– paperista<br>tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmis-telu- tai viimeistelytoimenpidettä (ku-ten pesu, valkaisu, merserointi, lämpö-kiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutis-tumisen estävä käsittely, kesto viimeis-tely, dekatointi, kyllästäminen, par-sinta ja noppaus), jos käytetyn paina-mattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |         |
| ex 52 ryhmä | Puuvilla; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimik-keen aineksista  |         |
| 5204–5207   | Puuvillalanka ja puuvillaompelelanka   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– raakasilkistä tai silkkiätteistä, karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimas-sasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |         |
| 5208–5212   | Kudotut puuvillakankaat:<br>– joissa on kumilankaa<br>– muut   | Valmistus yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup><br><br>Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimas-sasta, taikka<br>– paperista  |         |

| (1)         | (2)   | (3)  | tai (4) |
|-------------|---|--|---------|
|             |   | tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta   |         |
| ex 53 ryhmä | Muut kasvitekstiilikuidut; paperilanka ja kudotut paperilankakankaat; lukuun ottamatta seuraavia: | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |
| 5306–5308   | Lanka, muista kasvitekstiilikuiduista valmistettu; paperilanka                                    | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– raakasilkistä tai silkkijätteistä, karsatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimasasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |         |
| 5309–5311   | Kudotut kankaat, muista kasvi-tekstiilikuiduista valmistetut; kudotut paperilankakankaat:         |  |         |
|             | – joissa on kumilankaa  | Valmistus yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup>   |         |
|             | – muut  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– juuttilangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimasasta, taikka<br>– paperista<br>tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta |         |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1379

| (1)          | (2)  | (3)   | tai (4) |
|--------------|--|---|---------|
| 5401–5406    | Lanka, monofilamenttilanka ja ompelulanka tekokuitufilamenttia | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– raakasilkistä tai silkkijätteistä, karsatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |         |
| 5407 ja 5408 | Kudotut kankaat tekokuitufilamenttilankaa:                     |   |         |
|              | – joissa on kumilankaa   | Valmistus yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup>  |         |
|              | – muut   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, taikka<br>– paperista<br>tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta |         |
| 5501–5507    | Katkotut tekokuidut  | Valmistus kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta  |         |
| 5508–5511    | Lanka ja ompelulanka, katkottua tekokuitua                     | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– raakasilkistä tai silkkijätteistä, karsatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |         |
| 5512–5516    | Kudotut kankaat, katkottua tekokuitua:                         |   |         |
|              | – joissa on kumilankaa   | Valmistus yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup>  |         |
|              | – muut   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista,  |         |

| (1)         | (2)   | (3)   | tai (4) |
|-------------|---|---|---------|
|             |   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- kemiallisista aineista tai tekstiilimas-</li> <li>sasta, taikka</li> <li>- paperista</li> <li>tai</li> <li>Painaminen ja vähintään kaksi valmis-</li> <li>telu- tai viimeistelytoimenpidettä (ku-</li> <li>ten pesu, valkaisu, merserointi, lämpö-</li> <li>kiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutis-</li> <li>tumisen estävä käsittely, kesto viimeis-</li> <li>tely, dekatointi, kyllästäminen, par-</li> <li>sinta ja noppaus), jos käytetyn paina-</li> <li>mattoman kankaan arvo ei ylitä</li> <li>47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla</li> <li>-hinnasta</li> </ul>       |         |
| ex 56 ryhmä | Vanu, huopa ja kuitukangas; erikois-<br>langat; side- ja purjelanka, nuora ja<br>köysi sekä niistä valmistetut tavarat;<br>lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus <sup>(3)</sup> : <ul style="list-style-type: none"> <li>- kookoskuitulangasta,</li> <li>- luonnonkuituista,</li> <li>- kemiallisista aineista tai tekstiilimas-</li> <li>sasta, taikka</li> <li>- paperinvalmistusaineista</li> </ul>   |         |
| 5602        | Huopa, myös kyllästetty, päällystetty,<br>peitetty tai kerrostettu:<br><br>- neulahuopa<br><br>- muut   | Valmistus <sup>(3)</sup> : <ul style="list-style-type: none"> <li>- luonnonkuituista, tai</li> <li>- kemiallisista aineista taikka tekstii-</li> <li>limassasta</li> <li>Kuitenkin:</li> <li>- nimikkeen 5402 polypropeenifila-</li> <li>menttia,</li> <li>- nimikkeen 5503 tai 5506 polypro-</li> <li>peenikuituja, taikka</li> <li>- nimikkeen 5501 polypropeenifila-</li> <li>menttitouvia,</li> <li>joissa jokainen yksittäinen filamentti</li> <li>tai kuitu on alle 9 desitexiä, voidaan</li> <li>käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä</li> <li>40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla</li> <li>-hinnasta</li> </ul> |         |
| 5604        | Yksinkertainen tai kerrattu kumilanka,<br>tekstiilillä päällystetty; tekstiililangat ja<br>nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja<br>niiden kaltaiset tuotteet, muovilla tai<br>kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai pei-<br>tetyt tai kumi- tai muovivaippaiset: |   |         |
| 560410      | - yksinkertainen tai kerrattu kumi-<br>lanka, tekstiilillä päällystetty   | Valmistus yksinkertaisesta tai kerra-<br>tusta tekstiilillä päällystämättömästä<br>kumilangasta   |         |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1381

| (1)      | (2)  | (3)   | tai (4) |
|----------|--|---|---------|
| 5604 90  | – muut   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista  |         |
| 5605     | Metalloitu lanka, myös kierrepäällystetty, eli tekstiililanka tai nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, jotka on yhdistetty lankana, kaistaleena tai jauheena olevaan metalliin tai päällystetty metallilla           | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista   |         |
| 5606     | Kierrepäällystetty lanka sekä kierrepäällystetyt nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (muut kuin nimikkeen 5605 tuotteet ja kierrepäällystetty jousilanka); chenillelanka (myös flokki-chenillelanka); chainettelanka | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista,<br>– kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, taikka<br>– paperinvalmistusaineista   |         |
| 57 ryhmä | Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiilainetta:  |   |         |
|          | – neulahuopaa  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta<br>Kuitenkin:<br>– nimikkeen 5402 polypropeenifilamenttia,<br>– nimikkeen 5503 tai 5506 polypropeenikuituja, taikka<br>– nimikkeen 5501 polypropeenifilamenttitouvia,<br>joissa jokainen yksittäinen filamentti tai kuitu on alle 9 desitexiä, voidaan käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta<br>Juuttikangasta voidaan käyttää pohjana |         |
|          | – muuta huopaa   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta   |         |
|          | – muut   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitu- tai juuttilangasta,<br>– synteetti- tai muuntokuitufilamenttilangasta,<br>– luonnonkuiduista, tai  |         |

| (1)         | (2)  | (3)  | tai (4) |
|-------------|--|--|---------|
|             |  | – karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista<br>Juuttikangasta voidaan käyttää pohjana  |         |
| ex 58 ryhmä | Kudotut erikoiskankaat; tuftatut tekstiilikankaat; pitsit; kuvakudokset; koristepunokset; koruompelukset; lukuun ottamatta seuraavia:  |  |         |
|             | – joissa on kumilankaa   | Valmistus yksinkertaisesta langasta (3)  |         |
|             | – muut   | Valmistus (3):<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta,<br>tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |         |
| 5805        | Käsin kudotut kuvakudokset (kuten gobeliinit, flander-, aubusson-, beaavais- ja niiden kaltaiset kudokset) ja käsin neulatyönä (esim. petit point-tai ristipistoilla) kirjoitetut kuvakudokset, myös sovitettut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |
| 5810        | Koruompelukset metritavarana, kais-taleina tai koristekuvioina   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |         |
| 5901        | Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen; kuultokangas; maalausta varten käsiteltyt kankaat; jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään hatunrunkoihin | Valmistus langasta   |         |
| 5902        | Kordikangas ulkorenkaita varten, nailonia tai muuta polyamidia, polyesteriä tai viskoosia olevasta erikois-lujasta langasta valmistettu:   |  |         |
|             | – jossa on enintään 90 painoprosenttia tekstiiliainetta  | Valmistus langasta   |         |
|             | – muut   | Valmistus kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta   |         |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1383

| (1)  | (2)   | (3)   | tai (4) |
|------|---|---|---------|
| 5903 | Muovilla kyllästetyt, päällystetyt, peitettyt tai kerrostetut tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat  | Valmistus langasta tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta  |         |
| 5904 | Linoleumi, myös määrämuotoiseksi leikattu; lattianpäällysteet, joissa on tekstiiliainepohjalla muu päällyste- tai peitekerros, myös määrämuotoisiksi leikatut | Valmistus langasta <sup>(3)</sup>   |         |
| 5905 | Seinäpäällysteet tekstiiliainetta:  |   |         |
|      | – kumilla, muovilla tai muilla aineilla kyllästetyt, päällystetyt, peitettyt tai kerrostetut  | Valmistus langasta  |         |
|      | – muut  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiili-massasta,<br>tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta |         |
| 5906 | Kumilla käsitellyt tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat:  |   |         |
|      | – neulosta  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista teko-kuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiili-massasta   |         |
|      | – muut synteettikuitufilamenttilangasta valmistetut kankaat, joissa on enemmän kuin 90 painoprosenttia tekstiiliainetta                                       | Valmistus kemiallisista aineista  |         |
|      | – muut  | Valmistus langasta  |         |

| (1)       | (2)   | (3)   | tai (4) |
|-----------|---|---|---------|
| 5907      | Muulla tavalla kyllästetyt, päällystetyt tai peitettyt tekstiilikankaat; teatterikulliseksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalattu kangas   | Valmistus langasta tai<br>Painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kesto viimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla-hinnasta  |         |
| 5908      | Lampun-, kamiinan-, sytyttimen-, kynttilän- ja niiden kaltaisten tavaroiden sydämet, tekstiiliaineesta kudotut, palmikoidut, punotut tai neulotut; hehkusukat ja pyöröneulottu hehkusukkakangas, myös kyllästetyt:  |   |         |
|           | – kyllästetyt hehkusukat  | Valmistus pyöröneulotusta hehkusukkankaasta   |         |
|           | – muut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |         |
| 5909–5911 | Tekstiilituotteet ja -tavarat teknisiin tarkoituksiin:  |   |         |
|           | – nimikkeen 5911 kiillotuslaikat ja -renkaat, muut kuin huovasta valmistetut  | Valmistus langasta taikka nimikkeen 6310 jätekankaista tai lumpuista  |         |
|           | – nimikkeen 5911 kudotut kankaat, myös huovutetut, jollaisia tavallisesti käytetään paperikoneissa tai muihin teknisiin tarkoituksiin, myös kyllästetyt tai päällystetyt, letkumaiset tai päättömät, yksinkertaisin tai moninkertaisin loimin ja/tai kutein kudotut, taikka litteäksi moninkertaisin loimin ja/tai kutein kudotut | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– seuraavista aineksista:<br>-- polytetrafluorieteenilanka <sup>(4)</sup> ,<br>-- kerrattu polyamidilanka, fenolihartsilla päällystetty, kyllästetty tai peitetty,<br>-- m-fenyleenidiamiinin ja isoftaalihapon polykondensaatiosta saatua aromaattista polyamidia olevista synteettisistä tekstiilikuiduista valmistettu lanka,<br>-- polytetrafluorieteenistä valmistettu monofilamenttilanka <sup>(4)</sup> ,<br>-- poly(p-fenyleenitereftalamidia) olevista synteettisistä tekstiilikuiduista valmistettu lanka,<br>-- lasikuitulanka, fenolihartsilla päällystetty ja akryyililangalla kierrepäällystetty <sup>(4)</sup> ,<br>-- kopolyesterimonofilamentit, jotka on valmistettu polyesteristä sekä tereftaalihaposta, 1,4-sykloheksaanidietanolista ja isoftaalihaposta muodostuneesta hart-sista,<br>-- luonnonkuiduista, |         |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1385

| (1)         | (2)   | (3)   | tai (4) |
|-------------|---|---|---------|
|             |   | -- karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista, tai<br>-- kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta  |         |
|             | – muut  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– kookoskuitulangasta,<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta   |         |
| 60 ryhmä    | Neulokset   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuiduista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta   |         |
| 61 ryhmä    | Vaatteet ja vaateustarvikkeet, neulosta   | Luonnonkuitujen ja/tai katkottujen tekokuitujen kehruu tai tekokuitufilamenttilangan ekstruusio sekä neulominen (suoraan määrämuotoon neulotut tuotteet) <sup>(5)</sup><br>tai<br>Neulominen ja sovittaminen, mukaan lukien leikkaaminen (kahden tai useamman määrämuotoon leikatun tai suoraan määrämuotoon neulotun neulokappaleen yhdistäminen) <sup>(5)</sup> <sup>(6)</sup>  |         |
| ex 62 ryhmä | Vaatteet ja vaateustarvikkeet, muuta kuin neulosta; lukuun ottamatta seuraavia: | Kutominen ja sovittaminen (mukaan lukien leikkaaminen) <sup>(5)</sup> <sup>(6)</sup><br>tai<br>Koruompelu ja sovittaminen (mukaan lukien leikkaaminen), jos käytetyn koruompelemattoman kankaan arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta <sup>(6)</sup><br>tai<br>Päällystäminen ja sovittaminen (mukaan lukien leikkaaminen), jos käytetyn päällystämättömän kankaan arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta <sup>(6)</sup><br>tai<br>Sovittaminen, jota edeltää painaminen ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, |         |

| (1)         | (2)   | (3)  | tai (4) |
|-------------|---|--|---------|
|             |   | nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestopiimeistely, dekaointi, kyllästäminen, parsinta ja nopaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo ei ylitä 47,5 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta <sup>(3)</sup> <sup>(6)</sup>                  |         |
| ex 6217     | Muut sovitetut vaatetus-tarvikkeet; vaatteiden ja vaatetustarvikkeiden osat, muut kuin nimikkeeseen 6212 kuuluvat:  |  |         |
|             | Väliuorit kauluksia ja kalvosimia varten, määrämuotoon leikatut   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |         |
| ex 63 ryhmä | Muut sovitetut tekstiilitavarat; sarjat; käytetyt vaatteet ja muut käytetyt tekstiilitavarat, jalkineet ja päähineet; lumput; lukuun ottamatta seuraavia: | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |
| 6301–6304   | Vuode- ja matkahuovat, vuodelinavaatteet jne.; verhot jne.; muut sisustustavarat:   |  |         |
|             | – huopaa, kuitukangasta   | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuituista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta   |         |
|             | – muut:   |  |         |
|             | – koruommellut  | Valmistus valkaisuamattomasta yksinkertaisesta langasta <sup>(6)</sup> <sup>(7)</sup><br>tai<br>Valmistus koruompelemattomasta kankaasta (muusta kuin neuloksesta), jos käytetyn koruompelemattoman kankaan arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |         |
|             | – muut  | Valmistus valkaisuamattomasta yksinkertaisesta langasta <sup>(6)</sup> <sup>(7)</sup>  |         |
| 6305        | Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen  | Valmistus <sup>(3)</sup> :<br>– luonnonkuituista,<br>– karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkokuista teko-kuiduista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta   |         |
| 6306        | Tavarapeitteet, ulkokaihtimet ja aurinkokatokset; teltat; purjeet veneitä, purjelautoja tai maakulkuneuvoja varten; leirintävarusteet:                    |  |         |
|             | – kuitukangasta   | Valmistus <sup>(3)</sup> <sup>(6)</sup> :<br>– luonnonkuituista, tai<br>– kemiallisista aineista taikka tekstiilimassasta  |         |
|             | – muut  | Valmistus valkaisuamattomasta yksinkertaisesta langasta <sup>(3)</sup> <sup>(6)</sup>  |         |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1387

| (1)         | (2)  | (3)   | tai | (4)   |
|-------------|--|---|-----|---|
| 6307        | Muut sovitetut tavarat, myös vaatteiden leikkuukaavat  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |   |
| 6308        | Sarjat, joissa on kudottua kangasta ja lankaa (ja joissa voi olla myös tarvikeita), mattojen, kuvakudosten, koruomeltujen pöytäliinojen tai lautasliinojen tai niiden kaltaisten tekstiilitavarojen valmistusta varten, vähittäismyyntipakkauksissa                          | Jokaisen sarjaan kuuluvan tavarahan on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperätuotteita voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 15 %:a sarjan vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |   |
| ex 64 ryhmä | Jalkineet, nilkkaimet ja niiden kaltaiset tavarat; niiden osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 6406 kokoonpannuista päällisistä, jotka on kiinnitetty sisäpohjiin tai muihin pohjan osiin  |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 6406        | Jalkineiden osat (mukaan lukien päälliset, myös jos ne on kiinnitetty muihin pohjiin kuin ulkopohjiin); irtopohjat, kantapäytyynyt ja niiden kaltaiset tavarat; nilkkaimet, säärystimet ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| ex 65 ryhmä | Päähineet ja niiden osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| 6505        | Hatut ja muut päähineet, neulotut tai virkatut tai neuloksesta, pitsistä, pitsikankaasta, huovasta tai muusta tekstiilimetritavarasta (ei kuitenkaan kais-taleista) tehdyt, myös vuoratut ja somistetut; mitä ainetta tahansa olevat hiusverkot, myös vuoratut ja somistetut | Valmistus langasta tai tekstiilikuiduista (*)   |     |   |
| ex 66 ryhmä | Sateenvarjat, päivänvarjat, kävelykepit, istuinkepit, ruoskat, ratsupiiskat sekä niiden osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| 6601        | Sateenvarjat ja päivänvarjat (myös kävelykeppisateenvarjat, puutarhavarjat ja niiden kaltaiset päivänvarjat)   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |   |
| 67 ryhmä    | Valmistetut höyhenet ja untuvat sekä höyhenistä tai untuvista valmistetut tavarat; tekokukat; hiuksista valmistetut tavarat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| ex 68 ryhmä | Kivestä, kipsistä, sementistä, asbestista, kiilteestä tai niiden kaltaisesta aineesta valmistetut tavarat; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| ex 6803 00  | Liuskekivitavarat, myös yhteenpuristetua liuskekiveä   | Valmistus työstetystä liuskekivistä   |     |   |
| ex 6812     | Asbestista valmistetut tavarat; asbestiin perustuvista sekoituksista tai asbestiin ja magnesiumkarbonaattiin perustuvista sekoituksista valmistetut tavarat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |   |

| (1)         | (2)   | (3)   | tai | (4) |
|-------------|---|---|-----|-----|
| ex 6814     | Kiilleväsit, myös yhteenpuristettu tai rekonstruoitu kiille, paperi-, kartonki-, pahvi- tai muulla alustalla  | Valmistus työstetystä kiilteestä (myös yhteenpuristetusta tai rekonstruoitusta kiilteestä)  |     |     |
| 69 ryhmä    | Keraamiset tuotteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| ex 70 ryhmä | Lasi ja lasitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 7006        | Nimikkeen 7003, 7004 tai 7005 lasi, taivutettu, reunoista työstetty, kaiverrettu, porattu, emaloitu tai muulla tavalla työstetty, mutta ei kehystetty eikä yhdistetty muihin aineisiin:                 |   |     |     |
|             | - lasilevyt (alustat), dielektrisellä ohutkalvolla päällystetyt, SEMI:n (8) standardien mukaan puolijohtavat  | Valmistus nimikkeen 7006 päällystämättömistä lasilevyistä (alustoista)  |     |     |
|             | - muut  | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista   |     |     |
| 7007        | Karkaistu tai laminoitu varmuuslasi   | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista   |     |     |
| 7008        | Monikerroksiset eristyslaselementit   | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista   |     |     |
| 7009        | Lasipeilit, kehystetyt tai kehystämättömät, myös taustapeilit   | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista   |     |     |
| 7010        | Lasiset pullot, myös koripullot, tölkit, ruukut, ampullit ja muut astiat, jollaisia käytetään tavaroiden kuljetukseen tai pakkaamiseen; lasiset säilöntätölkit; lasiset tulpat, kannet ja muut sulkimet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,<br>tai<br>Lasiesineiden hiominen, jos hiomattomien lasiesineiden yhteisarvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |     |
| 7013        | Lasiesineet, jollaisia käytetään pöytä-, keittiö-, toaletti- tai toimistoesineinä, sisäkoristeluun tai sen kaltaiseen tarkoitukseen (muut kuin nimikkeisiin 7010 ja 7018 kuuluvat)                      | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,<br>tai<br>Lasiesineiden hiominen, jos hiomattomien lasiesineiden yhteisarvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta,<br>tai<br>Käsinpuhallettujen lasiesineiden käsin tehty koristelu (lukuun ottamatta silkipainoa), jos käsinpuhallettujen lasiesineiden yhteisarvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| ex 7019     | Lasikuiduista valmistetut tavarat (muu kuin lanka)  | Valmistus:<br>- värjäämättömästä raakalangasta (slivers), jatkuvakuituisesta kiertämättömästä langasta (rovings), langasta tai silvotuista säikeistä, taikka<br>- lasivillasta  |     |     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1389

| (1)                | (2)  | (3)  | tai | (4)   |
|--------------------|--|--|-----|---|
| ex 71 ryhmä        | Luonnonhelmet ja viljellyt helmet, jalo- ja puolijalokivet, jalometallit, jalometallilla pletteroidut metallit ja näistä valmistetut tavarat; epäaidot korut; metallirahat; lukuun ottamatta seuraavia:                        | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,  |     |   |
| 7101               | Luonnonhelmet ja viljellyt helmet, myös valmistetut tai lajitellut, mutta eivät asennetut, kiinnitetyt tai lankaan pujotetut; luonnonhelmet tai viljellyt helmet, kuljetuksen helpottamiseksi väliaikaisesti lankaan pujotetut | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,  |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 7102, 7103 ja 7104 | Timantit, muut luonnon-, synteettiset tai rekonstruoidut jalo- tai puolijalokivet  | Valmistus valmistamattomista jalo- ja puolijalokivistä<br>tai<br>Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |   |
| 7106, 7108 ja 7110 | Jalometallit:  |  |     |   |
|                    | - muokkaamattomat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 7106, 7108 ja 7110 aineksista,<br>tai<br>Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien elektrolyyttinen, terminen tai kemiallinen erottaminen,<br>tai<br>Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien seostaminen toistensa tai epäjalojen metallien kanssa |     |   |
|                    | - puolivalmisteina tai jauheena  | Valmistus muokkaamattomista jalometalleista  |     |   |
| 7107, 7109 ja 7111 | Jalometallilla pletteroidut metallit, ei enempää valmistetut kuin puolivalmisteena   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |     |   |
| 7116               | Tavarat, jotka on valmistettu luonnonhelmistä tai viljellyistä helmistä tai luonnon-, synteettisistä tai rekonstruoiduista jalo- tai puolijalokivistä  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |     |   |
| 7117               | Epäaidot korut   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista,<br>tai<br>Valmistus epäjaloa metallia olevista osista, joita ei ole pinnoitettu jalometalleilla, jos kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                                    |     |   |
| ex 72 ryhmä        | Rauta ja teräs; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |   |
| 7207               | Välituotteet, rautaa tai seostamatonta terästä   | Valmistus nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 tai 7206 aineksista   |     |   |

| (1)                | (2)  | (3)  | tai | (4) |
|--------------------|--|--|-----|-----|
| 7208–7216          | Levyvalmisteet, tangot ja profiilit, rautaa tai seostamatonta terästä  | Valmistus nimikkeen 7206 tai 7207 valanteista, muista alkumuodoista tai välituotteista   |     |     |
| 7217               | Lanka, rautaa tai seostamatonta terästä  | Valmistus nimikkeen 7207 välituotteista  |     |     |
| 7218 91 ja 7218 99 | Välituotteet   | Valmistus nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 tai 721810 aineksista   |     |     |
| 7219–7222          | Levyvalmisteet, tangot ja profiilit, ruostumatonta terästä   | Valmistus nimikkeen 7218 valanteista, muista alkumuodoista tai välituotteista  |     |     |
| 7223               | Lanka, ruostumatonta terästä   | Valmistus nimikkeen 7218 välituotteista  |     |     |
| 7224 90            | Välituotteet   | Valmistus nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 tai 7224 10 aineksista  |     |     |
| 7225–7228          | Levyvalmisteet, kuumavalssatut tangot, säännöttömästi kiepitetty; profiilit, muuta seosterästä; ontot poratangot, seosterästä tai seostamatonta terästä  | Valmistus nimikkeen 7206, 7207, 7218 tai 7224 valanteista, muista alkumuodoista tai välituotteista   |     |     |
| 7229               | Lanka, muuta seosterästä   | Valmistus nimikkeen 7224 välituotteista  |     |     |
| ex 73 ryhmä        | Rauta- ja terästavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |
| 7301 10            | Ponttirautaa ja -teräs   | Valmistus nimikkeen 7206 aineksista  |     |     |
| 7302               | Rautatie- tai raitiotieradan rakennusosat, rautaa tai terästä, kuten kiskot, johtokiskot, hammaskiskot, vaihteenkielet, risteyskappaleet, vaihdetangot ja muut raideristeyksien tai -vaihteiden osat, ratapölkkyt, sidekiskot, kiskontuolit ja niiden kiilat, aluslaatat, puristuslaatat, liukulaatat, sideraudat ja muut kiskojen asentamiseen, liittämiseen tai kiinnittämiseen käytettävät erityistavarat                                       | Valmistus nimikkeen 7206 aineksista  |     |     |
| 7304, 7305 ja 7306 | Putket ja profiiliputket, rautaa (muuta kuin valurautaa) tai terästä   | Valmistus nimikkeen 7206, 7207, 7218 tai 7224 aineksista   |     |     |
| 7307 21–7307 29    | Putkien liitos- ja muut osat, ruostumatonta terästä  | Taottujen teelmien sorvaaminen, poraus, väljentäminen, kierteittäminen, purseenpoisto ja hiekkapuhallus, jos teelmien yhteisarvo ei ylitä 35 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 7308               | Rakenteet (ei kuitenkaan nimikkeen 9406 tehdasvalmisteiset rakennukset) ja rakenteiden osat (esim. sillat ja siltaelementit, sulkuportit, tornit, ristikkomastot, katot, kattorakenteet, ovet, ikkunat, ovenkarmit, ikkunankehyykset ja -karmit, kynnykset, ikkunaluukut, portit, kaiteet ja pylväät), rautaa tai terästä; levyt, tangot, profiilit, putket ja niiden kaltaiset tavarat, rakenteissa käytettäväksi valmistetut, rautaa tai terästä | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 7301 hitattu profiileja ei kuitenkaan voida käyttää                                  |     |     |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1391

| (1)                         | (2)   | (3)  | tai | (4) |
|-----------------------------|---|--|-----|-----|
| 7315 20                     | Lumi- ja muut liukuesteketjut   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeeseen 7315 aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |     |     |
| ex 74 ryhmä                 | Kupari ja kuparitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista.  |     |     |
| 7403 21, 7403 22 ja 7403 29 | Kupariseokset   | Valmistus minkä tahansa nimikkeeseen aineksista  |     |     |
| 7407                        | Kuparitangot ja -profiilit  | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 7408                        | Kuparilanka   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 7409                        | Kuparilevyt ja -nauhat, paksuus suurempi kuin 0,15 mm   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 7410                        | Kuparifolio (myös painettu tai paperilla, kartongilla, pahvilla, muovilla tai niiden kaltaisella tukiaineella vahvistettu), paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,15 mm | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 7411                        | Kupariputket  | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 75 ryhmä                    | Nikkeli ja nikkelitavarat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista   |     |     |
| ex 76 ryhmä                 | Alumiini ja alumiinitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeeseen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeeseen aineksista   |     |     |

| (1)      | (2)  | (3)   | tai | (4) |
|----------|--|---|-----|-----|
| 7601     | Muokkaamaton alumiini  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista<br>tai<br>Valmistus seostamattomasta alumiinista tai alumiinijätteistä ja -romusta termisen tai elektrolyyttisen käsittelyn avulla |     |     |
| 7604     | Alumiinitangot ja -profiilit   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                      |     |     |
| 7605     | Alumiinilanka  | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                      |     |     |
| 7606     | Alumiinilevyt ja -nauhat, paksuus suurempi kuin 0,2 mm   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                      |     |     |
| 7607     | Alumiinifolio (myös painettu tai paperilla, kartongilla, pahvilla, muovilla tai niiden kaltaisella tukiaineella vahvistettu), paksuus (tukiainetta huomioon ottamatta) enintään 0,2 mm | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen ja nimikkeen 7606 aineksista  |     |     |
| 7608     | Alumiiniputket   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                      |     |     |
| 7609     | Putkien liitos- ja muut osat (esim. liitoskappaleet, kulmakappaleet ja muhvit), alumiinia  | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                      |     |     |
| 7616 99  | Muut alumiinitavarat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |     |
| 77 ryhmä | Varattu mahdolliselle tulevalle käytölle harmonoidussa järjestelmässä  |   |     |     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1393

| (1)                        | (2)  | (3)   | tai | (4) |
|----------------------------|--|---|-----|-----|
| ex 78 ryhmä                | Lyijy ja lyijytavarat; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 7801                       | Muokkaamaton lyijy   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 7802 jätettä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää   |     |     |
| ex 79 ryhmä                | Sinkki ja sinkkitavarat; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista.   |     |     |
| 7901                       | Muokkaamaton sinkki  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 7902 jätettä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää   |     |     |
| 80 ryhmä                   | Tina ja tinatavarat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 81 ryhmä                   | Muut epäjalot metallit; kermetit; niistä valmistetut tavarat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista  |     |     |
| ex 82 ryhmä                | Työkalut ja -välineet sekä veitset, lusikat ja haarukat, epäjaloa metallia; niiden epäjaloa metallia olevat osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 8206                       | Sarjoiksi vähittäismyyntiä varten pakatut, kahteen tai useampaan nimikkeistä 8202–8205 kuuluvat työkalut   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeiden 8202–8205 aineksista. Nimikkeiden 8202–8205 työkaluja voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 15 %:a sarjan vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 8207 13–8207 30            | Työkalut kallonporausta tai maankairausta varten; metallinvetolevyt ja metallinpuristusulakkeet; työkalut puristusta tai meistausta varten   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta                            |     |     |
| 8207 40–8207 90            | Työkalut kierteittämisestä varten; työkalut porausta varten, ei kuitenkaan kallonporausta varten; työkalut avartamista tai aventamista varten; työkalut jyrsimisestä varten; työkalut sorvaamista varten; muut vaihdettavat työkalut | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 8208                       | Koneiden ja mekaanisten laitteiden veitset ja leikkuuterät   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  |     |     |
| 8211 10–8211 93 ja 8211 95 | Veitset, leikkaavin, myös hammas-tetuihin terin (myös puutarhaveitset), nimikkeeseen 8208 kuulumat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Epäjaloa metallia olevia veitsen teriä ja kahvoja voidaan kuitenkin käyttää   |     |     |

| (1)             | (2)  | (3)  | tai   | (4) |
|-----------------|--|--|---|-----|
| 8214            | Muut leikkaamisvälineet (esim. tukan- ja karvanleikkuuvälineet, teurastajien ja talouskäyttöön tarkoitettut liha- ja muut veitset ja hakkurit sekä paperiveitset); manikyyri- ja pedikyyrivälinesarjat ja -välineet (myös kynsiviilat) | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Epäjaloa metallia olevia kahvoja voidaan kuitenkin käyttää   |   |     |
| 8215            | Lusikat, haarukat, liemikauhat, reikäkauhat, kakkulapiot, kalaveitset, voiveitset, sokeripihdit ja niiden kaltaiset keittiö- ja ruokailuvälineet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Epäjaloa metallia olevia kahvoja voidaan kuitenkin käyttää   |   |     |
| ex 83 ryhmä     | Erinäiset epäjaloista metallista valmistetut tavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |   |     |
| 8302 41         | Muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, rakennuksiin soveltuvat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 8302 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |     |
| 8302 60         | Itsetoimivat ovensulkimet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 8302 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 20 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |     |
| 8306 21–8306 29 | Pienoispatsaat ja muut koriste-esineet, epäjaloa metallia  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 8306 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |     |
| ex 84 ryhmä     | Ydinreaktorit, höyrykattilat, koneet ja mekaaniset laitteet; niiden osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |
| 8401            | Ydinreaktorit; ydinreaktorien säteilytämättömät polttoaine-elementit; koneet ja laitteet isotooppien erottamiseen  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |
| 8404            | Nimikkeiden 8402 ja 8403 höyrynkäyttimien ja kattiloiden apulaitteet; höyrykoneiden lauhduttimet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |
| 8407            | Kipinäsytytteiset iskumäntä- tai kiertömäntämootorit   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
| 8408            | Puristussytytteiset mäntämootorit (diesel- tai puolidieselmoottorit)   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1395

| (1)  | (2)   | (3)   | tai<br>(4)  |
|------|---|---|---|
| 8423 | Punnituslaitteet (ei kuitenkaan vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g), myös painon perusteella toimivat lasku- tai tarkkailulaitteet; punnituslaitteiden kaikenlaiset punnukset  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8425 | Taljat ja muut väkipyörästöt; vintturit, muut kuin kippikauhavintturit; nostoruuvit ja väkivivut  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8426 | Laivojen nostopuomit; nostokurjet, myös kaapelिनosturit; liikkuvat portaalिनosturit, haaratrukit ja nosturitrukit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8427 | Haarukkatrukit; muut trukit, joissa on nosto- tai käsittelylaitteet   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |
| 8428 | Muut nosto-, käsittely-, lastaus- tai purkuskoneet ja -laitteet (esim. hissit, liukuportaat, kuljettimet ja ilmaköysiradat)   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8429 | Itseliikkuvat puskutraktorit (bulldozerit ja angledozerit), tiehöylät, raappauskoneet, kaivinkoneet, kauhakuormaajat, maantiivistyskoneet ja tiejyrät   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8430 | Muut maan, kivennäisten tai malmien siirto-, höyläys-, tasointus-, raappaus-, kaivin-, tiivistys-, junttaus-, louhintatai porauskoneet ja -laitteet; paalujunat ja paalunylösvetäjät; lumiaurat ja lumilingot   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8432 | Maanviljelys-, puutarhanhoito- tai metsänhoitokoneet ja -laitteet maan muokkaamista tai viljelyä varten; nurmikko- tai urheilukenttäjyrät   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8433 | Sadonkorjuu- tai puimakoneet ja -laitteet, myös olki- tai rehupaalaimet; ruohonleikkuu- tai niittokoneet; muniin, hedelmien tai muiden maataloustuotteiden puhdistus- tai lajittelukoneet, muut kuin nimikkeen 8437 koneet ja laitteet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8434 | Lypsykoneet sekä meijerikoneet ja -laitteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8443 | Painokoneet ja -laitteet, joita käytetään painettaessa laattojen, levyjen, sylinterien ja muiden nimikkeeseen 8442 kuuluvien painokomponenttien avulla; muut kirjoittimet, kopiokoneet ja telekopiolaitteet (telefaxlaitteet) yhdistettyinä tai erillisinä; niiden osat ja tarvikkeet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |

| (1)  | (2)   | (3)  | tai<br>(4)  |
|------|---|--|---|
| 8444 | Koneet tekstiilitekokuitujen suulakepuristamista, venytystä, teksturoimista tai katkomista varten   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8445 | Tekstiilikuitujen käsittelykoneet; kehruu-, kertaus- tai kiertämiskoneet sekä muut tekstiililankojen valmistuskoneet ja -laitteet; tekstiililankojen vyyhteämis-, kelaus- tai puolauskoneet (myös kuteenpuolaajat) sekä koneet tekstiililangan käsittelemiseksi nimikkeiden 8446 ja 8447 koneita varten | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8446 | Kutomakoneet (myös kangaspuut)  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8447 | Neulekoneet, ommelkangaskoneet ja koneet kierrepäälystetyn langan, tylin, pitsin, koruompeleiden, nauhojen, punosten tai verkon valmistusta varten sekä tuftauskoneet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8456 | Kaikkia aineita työstävät koneet, jotka irrottavat ainetta laser- tai muulla valo- tai fotonisäteellä, ultraäänellä, sähköpurkauksella, sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8457 | Työstökoneet, yksikkörakenteiset koneet (yksiasemaiset työstöyksiköt) ja moniasemaiset transferkoneet, metallin työstöön  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8458 | Lastuavat sorvit (myös sorvauskeskukset) metallin työstöön  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8459 | Lastuavat työstökoneet (myös koneet, joissa karapää liikkuu johteilla (way-type unit head machines)) metallin poraukseen, avarrukseen, jrsintään tai kierteitykseen, muut kuin nimikkeen 8458 sorvit (myös sorvauskeskukset)  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8460 | Työstökoneet metallin tai kermettien purseenpoistoon, teroitukseen, hiontaan, laahintaan, hiertämiseen, kiillotukseen tai muuhun viimeistelyyn hiomakivien tai muiden hioma- tai kiillotusaineiden avulla, muut kuin nimikkeen 8461 hammaspyörien leikkuu-, hioma- tai viimeistelykoneet                | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8461 | Työstökoneet höyläykseen, poikittais-höyläykseen, pistoon, avennukseen, sahaukseen tai katkaisuun sekä muut lastuavat työstökoneet, myös hammaspyörien leikkuu-, hioma- tai viimeistelykoneet, metallia tai kermettejä varten, muualle kuulumattomat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8462 | Koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen takomalla; koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen taituttamalla, särmäämällä, oikaisemalla,  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1397

| (1)  | (2)  | (3)  | tai | (4)   |
|------|--|--|-----|---|
|      | leikkaamalla, meistäällä tai loveamalla; edellä mainitsemattomat metallin tai metallikarbidien työstöpuristimet  |  |     |   |
| 8463 | Muut lastuamattomat metallin tai kermettien työstökoneet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8464 | Koneet kiven, keraamisten tuotteiden, betonin, asbestisementin tai niiden kaltaisten kivennäisaineiden työstöön tai lasin kylmätyöstöön  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8465 | Koneet (myös koneet naulaamista, sinkilöimistä, liimaamista tai muuta kokoonpanoa varten) puun, korkin, luun, kovakumin, kovamuovin tai niiden kaltaisten kovien aineiden työstöön   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8466 | Osat ja tarvikkeet, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8456–8465 koneissa, myös työkappaleen- tai työkalunpitimet, itseaukeavat kierteityspäät, jakopäät ja muut työstökoneiden lisälaitteet; kaikenlaisten käsityövälineiden pitimet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8467 | Pneumaattiset ja hydrauliset käsityövälineet ja käsityövälineet, joissa on yhteenrakennettu sähkö- tai muu moottori  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8469 | Kirjoituskoneet, muut kuin nimikkeen 8443 kirjoittimet; tekstinkäsittelykoneet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

| (1)         | (2)   | (3)   | tai<br>(4)  |
|-------------|---|---|---|
| 8470        | Laskukoneet ja taskukokoiset tietojen tallennus-, toisto- ja näyttölaitteet, joissa on laskutoimintoja; kirjanpito-koneet, postituskoneet, matka- tai pääsylimppukoneet sekä niiden kaltaiset koneet, jotka sisältävät laskulaitteen; rekisteröivät kassakoneet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8471        | Automaattiset tietojenkäsittelykoneet ja niiden yksiköt; magneettimerkkien lukijat ja optiset lukijat, koneet tietojen siirtämistä varten tietovälineelle koodimuodossa ja koneet tällaisten tietojen käsittelemistä varten, muualle kuulumattomat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8474        | Koneet ja laitteet maalajien, kiven, malmien tai muun jähmeän (myös jauhe- tai tahnamaisen) kivennäis- aineen lajittelua, seulomista, erottamista, pesemistä, murskaamista, jauhamista, sekoittamista tai vaivaamista varten; koneet ja laitteet jähmeiden kivennäispolttoaineiden, keraamisten massojen, kovettumattoman sementin, kipsin tai muun jauhe- tai tahnamaisen kivennäistuotteen yhteenpuristamista, muotoilua tai valua varten; koneet hiekkavalumuottien valmistamista varten | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8480        | Kaavauskehykset metallinvalua varten; mallipohjat; valumallit; muotit metallia (muut kuin valukokillit), metallikarbiideja, lasia, kivennäisaineita, kumia tai muovioita varten   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 85 ryhmä | Sähkökoneet ja -laitteet sekä niiden osat; äänen tallennus- tai toistolaitteet, televisiokuvan tai -äänen tallennus- tai toistolaitteet sekä tällaisten tavaroiden osat ja tarvikkeet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8504        | Sähkömuuntajat, staattiset sähkömuuttajat (esim. tasasuuntaajat) ja induktorit  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |
| 8505        | Sähkömagneetit; kestromagneetit ja tavarat, jotka magnetoinnin jälkeen on tarkoitettu käytettäväksi kestromagneetteina; sähkömagneetti- tai kestromagneetti-istukat ja niiden kaltaiset pitimet; sähkömagneettiset kytkimet ja jarrut; sähkömagneettiset nostopäät  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8508        | Pölynimurit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8509        | Sähkömekaaniset talouskoneet ja -laitteet, joissa on yhteenrakennettu sähkömoottori, ei kuitenkaan nimikkeen 8508 pölynimurit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1399

| (1)  | (2)   | (3)   | tai<br>(4)  |
|------|---|---|---|
| 8511 | Sähkösytytys- tai -käynnistyslaitteet, jollaisia käytetään kipinäsytytys- tai puristusyttyysmoottoreissa; generaattorit sekä lataus- ja takavirtareleet, jollaisia käytetään polttomoottoreiden yhteydessä  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8512 | Sähköllä toimivat valaistus- tai merkinantolaitteet (muut kuin nimikkeen 8539 tavarat), sähköllä toimivat tuulilasinyhkimet sekä sähköllä toimivat jään- tai huurunpoistolaitteet, jollaisia käytetään polkupyörissä tai moottoriajoneuvoissa   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8514 | Teollisuudessa tai laboratorioissa käytettävät sähköuunit (myös induktion tai dielektrisen häviön avulla toimivat); muut teollisuudessa tai laboratoriossa käytettävät induktion tai dielektrisen häviön avulla toimivat aineiden kuumentamiseen käytettävät laitteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8515 | Juotto- tai hitsauskoneet ja -laitteet, jotka toimivat sähköllä (myös sähköllä kuumennettavalla kaasulla), laserilla tai muulla valo- tai fotonisäteellä, ultraäänellä, elektronisuihkulla, magneettisykkeellä tai plasmakaarella, myös leikkaavat; sähkökoneet ja -laitteet metallien tai kermettien kuumaruis-kutusta varten  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8516 | Vedenkuumennuslaitteet ja kuumanvedenvaraajat sekä uppokuumentimet, sähköllä toimivat; huoneiden tai vastaavien tilojen sähkölämmityslaitteet sekä maan sähkölämmityslaitteet; sähkölämpölaitteet hiusten käsittelyä tai käsien kuivaamista varten; sähkösilitysraudat; muut sähkölämpölaitteet, jollaisia käytetään kotitalouksissa; sähkökuumennusvastukset, muut kuin nimikkeeseen 8545 kuuluvat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8519 | Äänen tallennus- tai toistolaitteet   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |
| 8521 | Videosignaalien tallennus- tai toistolaitteet, myös samaan ulkokuoreen yhdistetyin videoviritin   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |
| 8523 | Levyt, nauhat, puolijohdeteknologiaa käyttävät haittumattomat puolijohde-muistit, toimikortit ja muut tiedonkantajat äänen tai muiden ilmiöiden tallennukseen, myös tallenteita sisältävät, sekä matriisit ja isiöt levyjen valmistusta varten, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |

| (1)  | (2)  | (3)   | tai | (4)   |
|------|--|---|-----|---|
| 8525 | Yleisradio- tai televisiolähettimet, myös yhteenrakennetuun vastaanottimmin tai äänen tallennus- tai toistolaittein; televisiokamerat, digitaalikamerat ja videokameranauhurit   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |   |
| 8526 | Tutkalaitteet, radionavigointi-laitteet ja radiokauko-ohjauslaitteet   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |   |
| 8527 | Yleisradiovastaanottimet, myös jos samaan koteloon on yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaite tai kello  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |   |
| 8528 | Monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanottinta; televisiovastaanottimet, myös yhteenrakennetuun yleisradiovastaanottimmin tai äänen tai videosignaalien tallennus- tai toistolaittein   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |   |
| 8529 | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8525–8528 laitteissa   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |   |
| 8530 | Sähköllä toimivat merkinanto-, turvatai liikenteenvalvonta- tai -ohjauslaitteet rautateitä, raitioiteitä, katuja, teitä, sisävesiväyliä, paikoitustiloja, satamia tai lentokenttiä varten (muut kuin nimikkeeseen 8608 kuuluvat)   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8531 | Akustiset tai visuaaliset sähkömerkinantolaitteet (esim. soittokellot, sireenit, ilmaisintaulut sekä murto- tai palohälyttimet), muut kuin nimikkeeseen 8512 tai 8530 kuuluvat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8536 | Sähkölaitteet sähkövirtapiiriin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, releet, varokkeet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat, pistorasiat, lampunpitimet ja muut liittimet, liittämät, enintään 1 000 voltin nimellisjännitettä varten; liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten) | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8538 | Osat, jotka soveltuvat käytettäväksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeeseen 8535, 8536 tai 8537 laitteissa  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    |     | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1401

| (1)                           | (2)   | (3)   | tai<br>(4)  |
|-------------------------------|---|---|---|
| 8539                          | Sähköhehkulamput tai sähköpurkauslamput ja -putket, myös umpiovalonheittimet (sealed-beam lamp units) sekä ultravioletti- tai infrapunalamput; kaarilamput  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8540                          | Eletroniputket (kuumakatodi-, kylmäkatodi- tai valokatodiputket)  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 8542 31–8542 33<br>8542 39 ja | Integroidut monoliittipiirit  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista<br>tai<br>Diffuusio, jossa integroidut piirit muodostuvat puolijohdealustalle sopivan seostusaineen selektiivisellä käytöllä, myös jos kokoaminen ja/tai testaus suoritetaan muussa kuin osapuolella | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8544                          | Eristetty (myös emaloitu tai anodisoitu) lanka ja kaapeli (myös koaksiaalikaapeli) sekä muut eristetyt sähköjohtimet, myös jos niissä on liittimiä; valokaapelit, joissa kullakin kuidulla on oma kuorensa, myös jos niihin on yhdistetty sähköjohtimia tai jos niissä on liittimiä   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 8545                          | Hiilielektrodit, hiiliharjat, lampunhiilet, paristohiilet ja muut grafiitista tai muusta hiilestä valmistetut tavarat, jollaisia käytetään sähkötarkoituksiin, myös jos niissä on metallia  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8546                          | Mitä ainetta tahansa olevat sähköeristimet  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 8547                          | Sähkökoneiden tai -laitteiden eristystarvikkeet, joitakin vähäisiä valettaessa tai puristettaessa ainoastaan yhteenliittämistarkoituksessa kiinnitettyjä metalliosia (esim. kierteitettyjä hylsyjä) lukuun ottamatta kokonaan eristysaineesta valmistettuja, muut kuin nimikkeen 8546 eristimet; sähköjohdinpätkät ja niiden liitoskappaleet, epäjaloa metallia, eristysaineella vuoratut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |
| 8548                          | Galvaanisten parien, galvaanisten paristojen ja sähköakkujen jätteet ja romu; loppuunkäytetyt galvaaniset parit ja paristot sekä loppuunkäytetyt sähköakut; koneiden ja laitteiden sähköosat, muualle tähän ryhmään kulumattomat  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |   |

| (1)                    | (2)  | (3)  | tai<br>(4)  |
|------------------------|--|--|---|
| ex 86 ryhmä            | Rautatieveturit, raitiomootorivaunut ja muu liikkuva kalusto sekä niiden osat; rautatie- ja raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet sekä niiden osat; kaikenlaiset mekaaniset (myös sähkömekaaniset) liikennemerkinantolaitteet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |
| 8601 10                | Veturit, jotka toimivat ulkoisella virtalähteellä  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |   |
| 8603 10                | Itseliikkuvat rautatie- tai raitiotievaunut, muut kuin nimikkeeseen 8604 kuuluvat, ulkoisella virtalähteellä toimivat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |   |
| 8608                   | Rautatie- tai raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet; mekaaniset (myös sähkömekaaniset) merkinanto-, turva- tai liikenteenvalvonta- tai -ohjauslaitteet rautateitä, raitioiteitä, katuja, teitä, sisävesiväyliä, paikoitustiloja, satamia tai lentokenttiä varten; edellä mainittujen tavaroiden osat | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8701–8707 ja 8712      | Kuljetusvälineet ja kulkuneuvot, muut kuin rautatien tai raitiotien liikkuvaan kalustoon kuuluvat; korit ja alustat, moottorein varustetut, nimikkeiden 8701–8705 moottoriajoneuvoja varten; polkupyörät   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |
| 8708–8711 ja 8713–8716 | Nimikkeiden 8701–8705 ja 8711–8713 kulkuneuvojen osat ja tarvikkeet; Moottoripyörät; Trukit ja niiden osat; pyörätuolit; lastenvaunut, lastenrattaat ja niiden kaltaiset lasten kuljettamiseen tarkoitettut laitteet sekä niiden osat; Perävaunut ja puoliperävaunut sekä niiden osat                        | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 88 ryhmä            | Ilma-alukset, avaruusaluukset sekä niiden osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 8804 00             | Roottorivarjot (rotochutes)  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 8804 aineksista  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 8805                   | Ilma-alusten lähetyslaitteet; lentotuki-alusten kannella käytettävät jarrutuslaitteet ja niiden kaltaiset laitteet; laitteet maassa tapahtuvaa lentokoulutusta varten; edellä mainittujen tavaroiden osat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 89 ryhmä               | Alukset ja uivat rakenteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Nimikkeen 8906 alusten runkoja ei kuitenkaan voida käyttää   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 90 ryhmä            | Optiset, valokuvaus-, elokuva-, mitaus-, tarkistus-, tarkkuus-, lääketieteelliset tai kirurgiset kojeet ja laitteet; niiden osat ja tarvikkeet; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1403

| (1)  | (2)   | (3)   | tai (4)   |
|------|---|---|---|
| 9001 | Optiset kuidut ja optiset kuitukimpjut; optiset kuitukaapelit, muut kuin nimikkeeseen 8544 kuuluvat; polarisovasta aineesta valmistetut laatat ja levyt; mitä ainetta tahansa olevat kehystämättömät linssit (myös piilolasit), prismat, peilit ja muut optiset elementit, muut kuin tällaiset elementit optisesti työstämätöntä lasia  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9002 | Mitä ainetta tahansa olevat kehystetyt linssit, prismat, peilit ja muut optiset elementit, kun ne ovat kojeiden tai laitteiden osia tai tarvikkeita, muut kuin tällaiset elementit, optisesti työstämätöntä lasia   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 45 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |
| 9012 | Mikroskoopit, muut kuin optiset; diffraaktiolaitteet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9013 | Nestekidelaitteet, jotka eivät ole muissa nimikkeissä yksityiskohtaisemmin kuvattuja tavaroita; laserit, muut kuin laseriodit; muut optiset laitteet ja kojeet, muualle tähän ryhmään kulumattomat  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9020 | Muut hengityslaitteet ja kaasunaamarit (ei kuitenkaan suojanaamarit, joissa ei ole mekaanisia osia eikä vaihdettavia suodattimia)   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9022 | Röntgensäteiden tai alfa-, beeta- tai gammasäteilyn käyttöön perustuvat laitteet, lääkintä-, myös hammas- tai eläinlääkintä- tai kirurgiseen käyttöön tai muuhun käyttöön, mukaan lukien radiografia- tai radioterapialaitteet, röntgenputket ja muut röntgen generaattorit, suurjännitegeneraattorit, valvontapaneelit ja -pöydät, varjostimet, tutkimus- tai käsittelypöydät, -tuolit sekä niiden kaltaiset tavarat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9027 | Kojeet ja laitteet fysikaalista tai kemiallista analyysiä varten; kojeet ja laitteet viskositeetin, huokoisuuden, laajenemisen, pintajännityksen tai niiden kaltaisten ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten; kojeet ja laitteet lämpö määrän, äänitason tai valon voimakkuuden mittaamista tai tarkkailua varten (myös valotusmittarit); mikrotomit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9030 | Oskilloskoopit, spektrianalysointilaitteet ja muut sähkösuureiden mittausta- tai tarkkailukojeet ja -laitteet, ei kuitenkaan nimikkeen 9028 mittarit; alfa-, beeta-, gamma-, röntgen-, kosmisen tai muun ionisoivan säteilyn mittausta- tai toteamiskojeet ja -laitteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

| (1)         | (2)   | (3)  | tai<br>(4)  |
|-------------|---|--|---|
| 9031        | Mittaus- tai tarkkailukojeeet, -laitteet ja -koneet, muualle tähän ryhmään kuulumattomat; profiiliprojektorit   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9032        | Automaattiset säätö- tai valvontakojeeet ja -laitteet   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| ex 91 ryhmä | Kellot ja niiden osat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |
| 9105        | Muut kellot   | Valmistus, jossa:<br>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta, ja<br>- kaikkien käytettyjen ei-alkuperä-ainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9109        | Muut täydelliset kellokoneistot, kootut   | Valmistus, jossa:<br>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta, ja<br>- kaikkien käytettyjen ei-alkuperä-ainesten arvo ei ylitä kaikkien käytettyjen alkuperäainesten arvoa   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9110        | Täydelliset kellokoneistot, kokoamat-tomat tai osittain kootut (kellokoneis-tosarjat); epätäydelliset kellokoneistot, kootut; kellojen raakakoneistot | Valmistus, jossa:<br>- kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta, ja<br>- edellä mainittuun rajoitukseen sisältyvänä, kaikkien käytettyjen nimikkeen 9114 ainesten arvo ei ylitä 10 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9111        | Ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen kuoret ja niiden osat   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |
| 9112        | Muut kellonkuoret, kellonkotelot ja niiden kaltaiset, muiden tähän ryhmään kuuluvien tavaroiden kuoret tai kotelot sekä niiden osat                   | Valmistus:<br>- minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>- jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |

14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1405

| (1)                   | (2)   | (3)  | tai   | (4) |
|-----------------------|---|--|---|-----|
| 9113                  | Kellonhihnat ja -rannekkeet sekä niiden osat:   |  |   |     |
| ex 9113 10 ja 9113 20 | – jalometallilla pleteroitua metallia tai epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
|                       | – muut  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
| 92 ryhmä              | Soittimet; niiden osat ja tarvikkeet  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
| 93 ryhmä              | Aseet ja ampumatarvikkeet; niiden osat ja tarvikkeet  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
| ex 94 ryhmä           | Huonekalut; vuoteiden joustinpuhjat ja vuodevarusteet, kuten patjat ja tyynt, sekä niiden kaltaiset pehmustetut sisustustavarat; valaisimet ja valaistusvarusteet, muualle kuulumattomat; valokilvet ja niiden kaltaiset tavarat; tehdasvalmisteiset rakennukset; lukuun ottamatta seuraavia: | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 40 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |
| 9405                  | Valaisimet ja valaistusvarusteet, myös hakuvalot ja valonheittimet, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat; valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet, joissa on pysyvästi asennettu valonlähde, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat                                    | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
| 9406                  | Tehdasvalmisteiset rakennukset  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |   |     |
| ex 95 ryhmä           | Lelut, pelit ja urheiluvälineet; niiden osat ja tarvikkeet; lukuun ottamatta seuraavia:   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |   |     |
| ex 9503               | Muut lelut; pienoismallit ja niiden kaltaiset mallit ajanvietetarkoituksiin, myös liikkuvat; kaikenlaiset palapelit   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |   |     |

| (1)                | (2)   | (3)  | tai (4) |
|--------------------|---|--|---------|
| 9506 31 ja 9506 39 | Golfmailat ja muut golfvarusteet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Karkeasti muotoiltuja teelmiä golfmailojen päiden valmistusta varten voidaan kuitenkin käyttää   |         |
| ex 96 ryhmä        | Erinäiset tavarat; lukuun ottamatta seuraavia:  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |         |
| 9601 ja 9602       | Norsunluu, luu, kilpikonnankuori, sarvi, koralli, helmiäinen ja muut eläinkunnasta saadut veistoaineet, sekä näistä aineista tehdyt tavarat (myös muotoonpuristetut).<br>Kasvi- tai kivennäisveistoaineet, valmistetut, ja näistä aineista tehdyt tavarat; vahasta, steariinista, luonnosta saaduista kumeista, luonnonhartsista tai muovailumassasta valetut, muotoonpuristetut tai veistetyt tavarat sekä muut muualle kuulumattomat valetut, muotoonpuristetut tai veistetyt tavarat; valmistettu kovettamaton gelatiini (ei kuitenkaan nimikkeen 3503 gelatiini) sekä kovettamattomasta gelatiinista tehdyt tavarat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista   |         |
| ex 9603            | Luudat, harjat ja siveltimet (lukuun ottamatta varpuluutia ja niiden kaltaisia tavaroita sekä näädän tai oravan karvoista tehtyjä harjoja ja siveltimiä), käsikäyttöiset mekaaniset lattianlakaisimet, moottorittomat; maalaustyyny ja -telat, kumi- ja muut kuivauspyyhkimet ja mopit  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta  |         |
| 9605               | Toaletti-, ompelu- tai kengänkiillotustarvikkeita tai vaatteiden puhdistukseen käytettäviä tarvikkeita sisältävät matkapakkaukset   | Jokaisen sarjaan kuuluvan tavarahan on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperä tuotteita voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo ei ylitä 15 %:a sarjan vapaasti tehtaalla -hinnasta |         |
| 9606               | Napit, myös painonapit, napinsydämet ja muut näiden tavaroiden osat; napinteelmät   | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen aineiden arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |         |
| 9608               | Kuulakärkikynät; huopa-, kuitu- tai muulla huokoisella kärjellä varustetut kynät; tätekynät ja niiden kaltaiset kynät; monistuskynät; lyijytäkynät; kynänvarret, kynänpitimet ja niiden kaltaiset pitimet; edellä mainittujen tavaroiden osat (myös hylsy ja pidikkeet), muut kuin nimikkeeseen 9609 kuuluvat   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista. Tuotteen oman nimikkeen kynänteriä ja niiden kärkiä voidaan kuitenkin käyttää  |         |



14.5.2011

FI

Euroopan unionin virallinen lehti

L 127/1407

| (1)      | (2)   | (3)  | tai | (4) |
|----------|---|--|-----|-----|
| 9612     | Kirjoituskoneiden värinauhhat ja niiden kaltaiset värinauhhat, joihin on imeytetty väri tai joita on muuten valmistettu jättämään painantajälkeä, myös keloilla tai kaseteissa; värityynyt, myös jos niihin on imeytetty väri, koteloinen tai ilman | Valmistus:<br>– minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista, ja<br>– jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta |     |     |
| 9613 20  | Kaasukäyttöiset taskusytyttimet, uudelleen täytettävät  | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 9613 ainesten arvo ei ylitä 30 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta   |     |     |
| ex 9614  | Tupakkapiiput ja piipunpesät  | Valmistus karkeasti muotoilluista teelmistä  |     |     |
| 97 ryhmä | Taideteokset, kokoelmaesineet ja antiikkiesineet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista   |     |     |

(<sup>1</sup>) 32 ryhmän 3 huomautuksessa täsmennetään, että kyseessä ovat väriaineisiin perustuvat valmisteet, jollaisia käytetään minkä tahansa aineen värjäämiseen tai aineosina väri valmistetuotannossa, edellyttäen, että niitä ei luokitella muuhun 32 ryhmän nimikkeeseen.

(<sup>2</sup>) Tuoteryhmällä tarkoitetaan nimiketkstin puolipisteellä erotettua osaa.

(<sup>3</sup>) Katso tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa.

(<sup>4</sup>) Tämän aineksen käyttö rajoitetaan paperikoneissa käytettävien kudottujen kankaiden valmistukseen.

(<sup>5</sup>) Katso 5 alkuhuomautus.

(<sup>6</sup>) Katso 6 alkuhuomautus.

(<sup>7</sup>) Neuloskappaleita (määrämuotoon leikattuja tai suoraan määrämuotoon neulottuja) yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistettujen neulostavaroiden, ei kuitenkaan kimmoisten tai kumilla käsiteltyjen, osalta, katso 6 alkuhuomautus.

(<sup>8</sup>) SEMII – Semiconductor Equipment and Materials Institute Incorporated.

## LIITE II(a)

**LISÄYS LUETTELOON EI-ALKUPERÄAINEKSIIN SOVELLETTAVISTA VALMISTUS- TAI KÄSITTELYTOIMISTA, JOTKA ON TEHTÄVÄ, JOTTA VALMISTETTU TUOTE VOI SAADA ALKUPERÄASEMAN**

## Yhteiset määräykset

- Jäljempänä kuvailtuihin tuotteisiin voidaan soveltaa liitteessä II annettujen sääntöjen sijasta myös seuraavia sääntöjä Korean alkuperätuotteiden osalta, kuitenkin vuotuisen kiintiön rajoissa.
- Tämän liitteen mukaisesti laaditussa alkuperäselvityksessä on oltava seuraava englanninkielinen merkintä: "Derogation – Annex II(a) of Protocol ...".
- Tuotteita voidaan tuoda EU-osapuoleen näiden poikkeusten mukaisesti esittäessä valtuutetun viejän allekirjoittama ilmoitus, jossa vahvistetaan, että kyseiset tuotteet täyttävät poikkeukselle asetetut edellytykset.
- Kun laaditaan alkuperäselvitys surimivalmisteita (ex160420) koskevaa poikkeusta varten, alkuperäselvitykseen on liitettävä kirjallinen selvitys siitä, että surimivalmisteissa on kalaa vähintään 40 painoprosenttia ja että surimimassan pääainesosana <sup>(1)</sup> on käytetty alaskanseitiä (Theragra chalcogramma).
- Kun laaditaan alkuperäselvitys värjättyjä kudottuja kankaita (540822 ja 540832) varten, alkuperäselvitykseen on liitettävä kirjallinen selvitys siitä, että käytetyn värjäämättömän kankaan arvo ei ylitä 50:tä prosenttia tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta.
- EU-osapuolella kaikkia tässä liitteessä tarkoitettuja määriä hallinnoi Euroopan komissio, joka toteuttaa kaikki niiden tehokkaan hallinnoinnin kannalta suotavina pitämänsä hallinnolliset toimenpiteet EU-osapuolen sovellettavan lainsäädännön puitteissa.
- Jäljempänä olevassa taulukossa ilmoitettuja kiintiöitä hallinnoi Euroopan komissio aikajärjestyksessä (first-come, first-served -periaatteella). Koreasta EU-osapuoleen näiden poikkeusten mukaisesti viedyt määrät lasketaan käyttäen perustana tuontia EU-osapuoleen.

| HS-nimike  | Tuotteen kuvaus  | Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman   | Vuotuinen kiintiö viennille Koreasta EU:hun  |
|------------|--|--|--|
| (1)        | (2)  | (3)  | (4)  |
| ex 1604 20 | Surimivalmisteet, joissa on kalaa vähintään 40 painoprosenttia ja joissa surimimassan pääainesosana käytetään alaskanseitiä (Theragra chalcogramma) <sup>(1)</sup> | Valmistus 3 ryhmän aineksista  | Vuotuinen kiintiö 1. vuodeksi: 2 000 t (metrijärjestelmän tonnia)<br>Vuotuinen kiintiö 2. vuodeksi: 2 500 t (metrijärjestelmän tonnia)<br>Vuotuinen kiintiö 3. vuodeksi ja sitä seuraaviksi vuosiksi: 3 500 t (metrijärjestelmän tonnia) |
| ex 1905 90 | Keksit ja pikkuleivät (biscuits)   | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                                 | Vuotuinen kiintiö 270 t (metrijärjestelmän tonnia)   |
| 2402 20    | Tupakkaa sisältävät savukkeet  | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista                                 | Vuotuinen kiintiö 250 t (metrijärjestelmän tonnia)   |
| 5204       | Puuvillaompelulanka, myös vähittäismyyntimuodoissa   | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkokuista tekokuiduista | Vuotuinen kiintiö 86 t (metrijärjestelmän tonnia)  |

<sup>(1)</sup> Tullikomitea tulkitsee tarvittaessa pääainesosan käsitteen tämän pöytäkirjan 28 artiklan mukaisesti.

| (1)  | (2)   | (3)   | (4)  |
|------|---|---|--|
| 5205 | Puuvillalanka (muu kuin ompelulanka), jossa on vähintään 85 painoprosenttia puuvillaa, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa     | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 2 310 t (metrijärjestelmän tonnia) |
| 5206 | Puuvillalanka (muu kuin ompelulanka), jossa on vähemmän kuin 85 painoprosenttia puuvillaa, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 377 t (metrijärjestelmän tonnia)   |
| 5207 | Puuvillalanka (muu kuin ompelulanka), vähittäismyyntimuodoissa  | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 92 t (metrijärjestelmän tonnia)    |
| 5408 | Kudotut kankaat, tekokuitufilamenttilankaa  | Valmistus tekokuitufilamenttilangasta tai<br>Värjäys ja vähintään kaksi valmistelu- tai viimeistelytoimenpidettä (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn värjäämättömän kankaan arvo ei ylitä 50 %:a tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | Vuotuinen kiintiö 17 805 290 neliometriä (ekvival.)  |
| 5508 | Ompelulanka, katkottua tekokuitua, myös vähittäismyyntimuodoissa  | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 286 t (metrijärjestelmän tonnia)   |
| 5509 | Lanka (muu kuin ompelulanka), synteetikatkokuitua, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa   | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 3 437 t (metrijärjestelmän tonnia) |
| 5510 | Lanka (muu kuin ompelulanka), muuntokatkokuitua, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa   | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 1 718 t (metrijärjestelmän tonnia) |
| 5511 | Lanka (muu kuin ompelulanka), katkottua tekokuitua vähittäismyyntimuodoissa   | Valmistus karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista  | Vuotuinen kiintiö 203 t (metrijärjestelmän tonnia)   |

(1) Katso erityisesti yhteisten määräysten 4 kohta.

## LIITE III

## ALKUPERÄILMOITUKSEN TEKSTI

Alkuperäilmoitus, jonka teksti on jäljempänä, on laadittava alaviitteiden mukaisesti. Alaviitteitä ei kuitenkaan tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

## Bulgariankielinen toisinto

Износителят на продуктите, обхванати от този документ (митническо разрешение № ... <sup>(1)</sup>) декларира, че освен където ясно е отбелязано друго, тези продукти са с ... преференциален произход <sup>(2)</sup>.

## Espanjankielinen toisinto

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (autorización aduanera nº ... <sup>(1)</sup>) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ... <sup>(2)</sup>.

## Tšekinkielinen toisinto

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu (číslo povolení ... <sup>(1)</sup>) prohlašuje, že kromě zřetelně označených mají tyto výrobky preferenční původ v ... <sup>(2)</sup>.

## Tanskankielinen toisinto

Eksporthøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (toldmyndighedernes tilladelse nr. ... <sup>(1)</sup>), erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ... <sup>(2)</sup>.

## Saksankielinen toisinto

Der Ausführer (Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ... <sup>(1)</sup>) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anderes angegeben, präferenzbegünstigte ... <sup>(2)</sup> Ursprungswaren sind.

## Vironkielinen toisinto

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija (tolli kinnitus nr. ... <sup>(1)</sup>) deklareerib, et need tooted on ... <sup>(2)</sup> sooduspäritoluga, välja arvatud juhul kui on selgelt näidatud teisiti.

## Kreikankielinen toisinto

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (άδεια τελωνείου υπ' αριθ. ... <sup>(1)</sup>) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ... <sup>(2)</sup>

## Englanninkielinen toisinto

The exporter of the products covered by this document (customs authorisation No ... <sup>(1)</sup>) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ... <sup>(2)</sup> preferential origin.

## Ranskankielinen toisinto

L'exportateur des produits couverts par le présent document (autorisation douanière n° ... <sup>(1)</sup>) déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ... <sup>(2)</sup>.

## Italiankielinen toisinto

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento (autorizzazione doganale n. ... <sup>(1)</sup>) dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ... <sup>(2)</sup>.

## Latviankielinen toisinto

To produktu eksportētājs, kuri ietverti šajā dokumentā (mitas atļauja Nr. ... <sup>(1)</sup>), deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir preferenciāla izcelsme ... <sup>(2)</sup>.

## Liettuankielinen toisinto

Šiame dokumente išvardytų prekių eksportuotojas (muitinės liudijimo Nr ... <sup>(1)</sup>) deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra ... <sup>(2)</sup> preferencinės kilmės prekės.

## Unkarinkielinen toisinto

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre (vámfelhatalmazási szám: ... <sup>(1)</sup>) kijelentem, hogy eltérő egyértelmű jelzés hiányában az áruk preferenciális ... <sup>(2)</sup> származásúak.

## Maltankielinen toisinto

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument (awtorizzazzjoni tad-dwana nru. ... <sup>(1)</sup>) jiddikjara li, hlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali ... <sup>(2)</sup>.

## Hollanninkielinen toisinto

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is (douanevergunning nr. ...<sup>(1)</sup>), verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn<sup>(2)</sup>.

## Puolankielinen toisinto

Eksporter produktów objętych tym dokumentem (upoważnienie władz celnych nr ...<sup>(1)</sup>) deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają ...<sup>(2)</sup> preferencyjne pochodzenie.

## Portugalinkielinen toisinto

O abaixo-assinado, exportador dos produtos abrangidos pelo presente documento (autorização aduaneira n.º ...<sup>(1)</sup>), declara que, salvo indicação expressa em contrário, estes produtos são de origem preferencial ...<sup>(2)</sup>.

## Romaniankielinen toisinto

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document (autorizația vamală nr. ...<sup>(1)</sup>) declară că, exceptând cazul în care în mod expres este indicat altfel, aceste produse sunt de origine preferențială ...<sup>(2)</sup>.

## Sloveeninkielinen toisinto

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom (pooblastilo carinskih organov št ...<sup>(1)</sup>) izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno ...<sup>(2)</sup> poreklo.

## Slovakinkielinen toisinto

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente (číslo povolenia ...<sup>(1)</sup>) vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v ...<sup>(2)</sup>.

## Suomenkielinen toisinto

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä (tullin lupa n:o ...<sup>(1)</sup>) ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita<sup>(2)</sup>.

## Ruotsinkielinen toisinto

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr. ...<sup>(1)</sup>) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ... ursprung<sup>(2)</sup>.

## Koreankielinen toisinto

이 서류(세관인증번호...<sup>(1)</sup>)의 적용대상이 되는 제품의 수출자는, 달리 명확하게 표시되는 경우를 제외하고, 이 제품은...<sup>(2)</sup>의 특혜원산지 제품임을 신고한다.

.....<sup>(3)</sup>

(Paikka ja päiväys)

.....<sup>(4)</sup>

(Viejän allekirjoitus; lisäksi ilmoituksen allekirjoittajan nimi on selvennettävä)

## Huomautuksia

- <sup>(1)</sup> Kun alkuperäilmoituksen laatii valtuutettu viejä, tähän kohtaan on merkittävä valtuutetun viejän lupanumero. Kun alkuperäilmoitusta ei laadi valtuutettu viejä, suluissa olevat sanat jätetään pois tai kohta jätetään tyhjäksi.
- <sup>(2)</sup> Merkittävä tuotteiden alkuperä. Kun alkuperäilmoitus liittyy kokonaan tai osittain Ceutan ja Melillan alkuperätuotteisiin, viejän on selvästi osoitettava ne tunnuksella "CM" asiakirjassa, johon ilmoitus laaditaan.
- <sup>(3)</sup> Nämä merkinnät voidaan jättää pois, jos tiedot sisältyvät itse asiakirjaan.
- <sup>(4)</sup> Tapauksissa, joissa ei vaadita viejän allekirjoitusta, vapautus allekirjoituksesta merkitsee myös vapautusta allekirjoittajan nimen merkitsemisestä.

## LIITE IV

**KOREAN NIEMIMAAN ULKOISEN JALOSTUKSEN VYÖHYKKEITÄ KÄSITTELEVÄ KOMITEA**

1. Perustetaan Korean niemimaan ulkoisen jalostuksen vyöhykkeitä käsittelevä komitea 15.2 artiklan (Erikoistuneet komiteat) 1 kohdan nojalla tunnustaa Korean tasavallan perustuslaillinen mandaatti ja turvallisuusedut ja molempien osapuolten sitoumus edistää rauhaa ja hyvinvointia Korean niemimaalla sekä Korean sisäisen talousyhteistyön merkitys tämän tavoitteen saavuttamisen kannalta. Komitea arvioi, onko Korean niemimaalla asianmukaiset edellytykset kehittää taloutta edelleen siten, että perustetaan ja kehitetään ulkoisen jalostuksen vyöhykkeitä.
2. Komitea muodostuu osapuolten virkamiehistä. Komitea kokoontuu tämän sopimuksen voimaantulon ensimmäisenä vuosipäivänä ja sen jälkeen vähintään kerran vuodessa tai minä tahansa yhteisesti sovittuna ajankohtana.
3. Komitea määrittää maantieteellisiä alueita, jotka voidaan nimetä ulkoisen jalostuksen vyöhykkeiksi. Komitea määrittää, ovatko tällaiset mahdolliset ulkoisen jalostuksen vyöhykkeet täyttäneet komitean vahvistamat perusteet. Lisäksi komitea vahvistaa enimmäisarvon sille kokonaisuudelle, joka voidaan lisätä alkuperätuotteena pidettävään lopputuotteeseen ulkoisen jalostuksen vyöhykkeen maantieteellisellä alueella.

**Yhteinen julistus Andorran ruhtinaskunnasta**

1. Korea hyväksyy Andorran ruhtinaskunnan alkuperätuotteet, jotka kuuluvat HS:n 25–97 ryhmään, tämän sopimuksen mukaisiksi EU-osapuolen alkuperätuotteiksi.
2. Pöytäkirjaa käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä sovelletaan soveltuvin osin edellä mainittujen tuotteiden alkuperäaseman määrittämiseksi.

**Yhteinen Julistus San Marinon tasavallasta**

1. Korea hyväksyy San Marinon alkuperätuotteet tämän sopimuksen mukaisiksi EU-osapuolen alkuperätuotteiksi.
2. Pöytäkirjaa käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelystä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmistä sovelletaan soveltuvin osin edellä mainittujen tuotteiden alkuperäaseman määrittämiseksi.

**Yhteinen julistus käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevaan pöytäkirjaan sisältyvien alkuperäsääntöjen tarkistamisesta**

1. Osapuolet sopivat tarkistavansa käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevaan pöytäkirjaan sisältyvät alkuperäsäännöt ja keskustelewansa tarvittavista muutoksista, kun toinen osapuolista sitä pyytää. Keskustellessaan käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevaan pöytäkirjaan tehtävistä muutoksista osapuolet ottavat huomioon teknologian, tuotantoprosessien, hinnanvaihtelujen ja kaikkien muiden sellaisten tekijöiden kehityksen, jotka saattavat antaa perusteet alkuperäsääntöjen muutoksiin.
2. Käsitteen 'alkuperätuotteet' määrittelyä ja hallinnollisen yhteistyön menetelmiä koskevan pöytäkirjan liitettä II mukautetaan HS:ään määräajoin tehtävien muutosten mukaisesti.

**Yhteinen julistus selittävästä huomautuksista**

Osapuolet ovat yhtä mieltä siitä, että on tarpeen laatia tähän pöytäkirjaan selittäviä huomautuksia. Osapuolet panevat huomautukset täytäntöön omien menettelyjensä mukaisesti.

## SELITTÄVÄT HUOMAUTUKSET

1. Sovelletaessa 1 artiklaa valmistukseen kuuluvat korjuu, ansapyynti, tuottaminen, jalostus ja purkaminen.
2. Sovelletaessa 1 artiklan g alakohtaa todettavissa olevalla tarkoitetaan 'tullausarvoa koskevan sopimuksen mukaisesti todettua'.
3. Sovelletaessa 5 artiklan 1 kohdan b alakohtaa ei-alkuperäaineksen arvo voidaan saada vähentämällä tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta alkuperäaineksen arvo, mukaan lukien tuloksena olevan ei-alkuperäaineksen tuottamisessa käytetty itse tuotettu alkuperäaines.
4. Itse tuotetun alkuperäaineksen arvo sisältää kaikki aineksen tuottamisessa aiheutuneet kustannukset ja voiton, jonka vastaa määrältään tavanomaisessa kaupankäynnissä lisättyä voittoa.
5. Sovelletaessa 6 artiklaa 'yksinkertainen' kuvaa toimintoja, jotka eivät vaadi erityistaitoja eivätkä sellaisia koneita, kojeita tai laitteita, jotka on valmistettu tai asennettu erityisesti kyseisen toiminnon suorittamista varten. Yksinkertainen sekoittaminen ei kuitenkaan sisällä kemiallista reaktiota. Kemiallisella reaktiolla tarkoitetaan (myös biokemiallista) prosessia, jossa syntyy uusi molekyyli siten, että atomienväliset sidokset katkeavat ja muodostuu uusia sidoksia tai atomien avaruusjärjestys molekyylissä muuttuu.
6. Sovelletaessa 10 artiklaa neutraaleihin tekijöihin kuuluvat esimerkiksi:
  - a) energia ja polttoaineet;
  - b) laitokset ja laitteistot;
  - c) koneet ja työkalut; ja
  - d) tavarat, jotka eivät sisälly ja joiden ei ole tarkoitus sisältyä tuotteen lopulliseen koostumukseen.
7. Sovelletaessa 11 artiklaa samankaltaisilla tai keskenään korvattavissa olevilla aineksilla tarkoitetaan aineksia, jotka ovat samankaltaisia ja joiden kaupallinen laatu ja tekniset sekä fyysiset ominaisuudet ovat samat ja joita ei ole mahdollista tunnistaa alkuperän perusteella enää sen jälkeen, kun ne on sisällytetty valmiiseen tuotteeseen.
8. Sovelletaessa 11 artiklaa tietty 'ajanjakso' määritetään kunkin osapuolen asianomaisen kotimaisen lainsäädännön mukaisesti.
9. Etuuskohtelu voidaan evätä vain seuraavista syistä ilman alkuperäselvityksen tarkastusta, sillä alkuperäselvitystä voidaan pitää pätemättömänä, kun
  - a) suoraa kuljetusta koskevia 13 artiklan vaatimuksia ei ole täytetty;
  - b) alkuperäselvitys esitetään jälkikäteen tavaroille, jotka on alunperin tuotu vilpillisellä tavalla;
  - c) alkuperäselvityksen on antanut viejä, joka ei ole tämän sopimuksen osapuolesta;
  - d) tuoja jättää esittämättä alkuperäselvityksen tuojaosapuolen tulliviranomaisille tuojaosapuolen lainsäädännössä määritetyn ajanjakson kuluessa.
10. Sovelletaessa yhteistä julistusta Andorran ruhtinaskunnasta Andorran ruhtinaskunnan tulliviranomaiset vastaavat yhteisen julistuksen soveltamisesta Andorran ruhtinaskunnassa.
11. Sovelletaessa yhteistä julistusta San Marinon tasavallasta Italian tasavallan tulliviranomaiset vastaavat yhteisen julistuksen soveltamisesta San Marinon tasavallassa.



## PÖYTÄKIRJA

### keskinäisestä hallinnollisesta avunannosta tulliasioissa

#### 1 artikla

##### Määritelmät

Tätä pöytäkirjaa sovellettaessa tarkoitetaan:

- a) tullilainsäädännöllä osapuolten alueilla sovellettavia säännöksiä tai määräyksiä, jotka koskevat tavaroiden tuontia, vientiä, kauttakuljetusta ja asettamista mihin tahansa tullimenettelyyn mukaan luettuina kielto-, rajoittamis- ja valvontatoimenpiteet;
- b) pyynnön esittäväällä / esittäneellä viranomaisella toimivaltaista hallintoviranomaista, jonka osapuoli on nimennyt tähän tarkoitukseen ja joka pyytää avunantoa tämän pöytäkirjan mukaisesti;
- c) pyynnön vastaanottavalla / vastaanottaneella viranomaisella toimivaltaista hallintoviranomaista, jonka osapuoli on nimennyt tähän tarkoitukseen ja joka vastaanottaa avunantoa koskevan pyynnön tämän pöytäkirjan mukaisesti;
- d) henkilötiedoilla kaikkia tunnistettua tai tunnistettavissa olevaa yksilöä koskevia tietoja;
- e) tullilainsäädännön vastaisella toimella mitä tahansa tullilainsäädännön rikkomista tai yritystä rikkoa kyseistä lainsäädäntöä.

#### 2 artikla

##### Soveltamisala

1. Osapuolet antavat toisilleen apua toimivaltaansa kuuluvilla aloilla tässä pöytäkirjassa määrättyjen tapojen ja edellytysten mukaisesti varmistaakseen erityisesti tullilainsäädäntöä rikkovia toimia ehkäisemällä, tutkimalla ja torjumalla, että tätä lainsäädäntöä sovelletaan oikein.

2. Tässä pöytäkirjassa tarkoitettu avunanto tulliasioissa koskee niitä osapuolten hallintoviranomaisia, jotka ovat toimivaltaisia soveltamaan tätä pöytäkirjaa. Se ei rajoita rikosasioissa annettavaa keskinäistä oikeusapua koskevien sääntöjen soveltamista. Avunannon piiriin eivät myöskään kuulu tiedot, jotka on saatu oikeusviranomaisten pyynnöstä käytettyjen valtuuksien perusteella, elleivät nämä viranomaiset ole ennakolta hyväksyneet kyseisten tietojen luovuttamista.

3. Tämän pöytäkirjan soveltamisalaan ei kuulu tullien, verojen tai sakkojen kantamisessa annettava apu.

#### 3 artikla

##### Pyynnöstä annettava apu

1. Pynnön vastaanottanut viranomainen toimittaa pyynnön esittäneelle viranomaiselle tämän pyynnöstä kaikki tarvittavat tiedot, jotta tämä voi varmistaa, että tullilainsäädäntöä sovelletaan oikein, mukaan luettuina tiedot havaituista tai suunnitelluista toimista, jotka ovat tai saattaisivat olla tullilainsäädännön vastaisia.

2. Pynnön vastaanottanut viranomainen ilmoittaa pyynnön esittäneelle viranomaiselle tämän pyynnöstä,

- a) onko osapuolen alueelta viedyt tavarat tuotu asianmukaisesti toisen osapuolen alueelle, ja yksilöi tarvittaessa tavaroihin sovelletun tullimenettelyn;
- b) onko osapuolen alueelle tuodut tavarat viety asianmukaisesti toisen osapuolen alueelta, ja yksilöi tarvittaessa tavaroihin sovelletun tullimenettelyn.

3. Pynnön vastaanottanut viranomainen toteuttaa pyynnön esittäneen viranomaisen pyynnöstä tarvittavat säännösten mukaiset toimenpiteet varmistaakseen, että erityinen valvonta kohdistetaan

- a) luonnollisiin henkilöihin tai oikeushenkilöihin, joiden perustellusti uskotaan osallistuvan tai osallistuneen tullilainsäädännön vastaisiin toimiin;
- b) paikkoihin, joihin tavaroita on koottu tai voidaan koota varastoitaviksi siten, että on perusteltua uskoa, että tavarat on tarkoitettu käytettäväksi tullilainsäädännön vastaisissa toimissa;
- c) tavaroihin, joita kuljetetaan tai voidaan kuljettaa siten, että on perusteltua uskoa, että ne on tarkoitettu käytettäväksi tullilainsäädännön vastaisissa toimissa;
- d) kuljetusvälineisiin, joita käytetään tai voidaan käyttää siten, että on perusteltua uskoa, että ne on tarkoitettu käytettäväksi tullilainsäädännön vastaisissa toimissa.

#### 4 artikla

##### Omaaloitteinen avunanto

Osapuolet antavat omasta aloitteestaan toisilleen apua lainsäädäntönsä mukaisesti, jos ne pitävät sitä tullilainsäädännön oikean soveltamisen kannalta tarpeellisena, erityisesti välittämällä saamiaan tietoja seuraavista asioista:

- a) toimet, jotka ovat tai näyttävät olevan tullilainsäädännön vastaisia ja joilla saattaa olla merkitystä toiselle osapuolelle;
- b) tullilainsäädännön vastaisissa toimissa käytettävät uudet keinot tai menetelmät;
- c) tavarat, joiden tiedetään olevan tullilainsäädännön vastaisten toimien kohteena;
- d) luonnolliset henkilöt tai oikeushenkilöt, joiden perustellusti uskotaan osallistuvan tai osallistuneen tullilainsäädännön vastaisiin toimiin;
- e) kuljetusvälineet, joita perustellusti uskotaan käytetyn tai käytettävän tai voitavan käyttää tullilainsäädännön vastaisissa toimissa.

## 5 artikla

**Tiedoksiannot**

Pyynnön vastaanottanut viranomainen toteuttaa pyynnön esittäneen viranomaisen pyynnöstä lainsäädäntönsä mukaisesti kaikki tarvittavat toimenpiteet

- a) sellaisten asiakirjojen toimittamiseksi; tai
- b) sellaisista päätöksistä ilmoittamiseksi,

jotka tulevat pyynnön esittävältä viranomaiselta ja jotka kuuluvat tämän pöytäkirjan soveltamisalaan, pyynnön vastaanottaneen viranomaisen alueella asuvalle tai sinne sijoittautuneelle vastaanottajalle.

Asiakirjojen toimittamista tai päätöksistä ilmoittamista koskevat pyynnot on esitettävä kirjallisesti pyynnön vastaanottavan viranomaisen virallisella kielellä tai jollakin sen hyväksymällä kielellä.

## 6 artikla

**Avunantoa koskevien pyyntöjen muoto ja sisältö**

1. Tässä pöytäkirjassa tarkoitettujen pyyntöjen on tehtävä kirjallisesti. Pyyntöön on liitettävä asiakirjat, jotka katsotaan tarpeelliseksi sen täyttämiseksi. Myös suulliset pyynnot voidaan hyväksyä asian kiireellisyyden perusteella, mutta ne on viipymättä vahvistettava kirjallisesti.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitetuissa pyynnöissä on oltava seuraavat tiedot:

- a) pyynnön esittänyt viranomainen;
- b) pyydetty toimenpide;
- c) pyynnön tarkoitus ja syy;
- d) asiaan liittyvä lainsäädäntö ja muu oikeudellinen aineisto;
- e) mahdollisimman tarkat ja täydelliset tiedot tutkimusten kohteina olevista luonnollisista henkilöistä tai oikeushenkilöistä;
- f) yhteenveto asiaa koskevista merkityksellisistä seikoista ja jo suoritetuista tiedusteluista.

3. Pyyntö on tehtävä pyynnön vastaanottaneen viranomaisen virallisella kielellä tai jollakin sen hyväksymällä kielellä.

4. Jos pyyntö ei täytä edellä määrättyjä muotovaatimuksia, sen korjaamista tai täydentämistä voidaan vaatia; sillä välin voidaan määrätä toteutettaviksi varotoimenpiteitä.

## 7 artikla

**Pyyntöjen täyttäminen**

1. Pynnön vastaanottanut viranomainen toimii toimivaltansa ja käytettävissä olevien voimavarojen mukaisesti avunpyynnön täyttämiseksi samalla tavalla kuin se toimisi omaan lukuunsa tai saman osapuolen muiden viranomaisten pyynnöstä toimittamalla jo käytössään olevat tiedot ja tekemällä tai teettämällä aiheellisia tutkimuksia. Tämä määräys koskee myös kaik-

kia muita viranomaisia, joille pyynnön vastaanottanut viranomainen on välittänyt pyynnön, kun se ei voi toimia itse.

2. Avunantopyynnot täytetään pyynnön vastaanottaneen osapuolen lainsäädännön mukaisesti.

3. Osapuolen asianmukaisesti valtuutetut virkamiehet voivat toisen osapuolen suostumuksella ja sen määräämin edellytyksin saada pyynnön vastaanottaneelta tai 1 kohdan mukaisesti valtuutetulta muulta viranomaiselta näiden toimipaikassa tietoja, jotka koskevat tullilainsäädäntöä tosiasiallisesti tai mahdollisesti rikkovia toimia ja joita pyynnön esittänyt viranomainen tarvitsee tämän pöytäkirjan soveltamiseksi.

4. Osapuolen valtuutetut virkamiehet voivat toisen osapuolen suostumuksella ja sen määräämin edellytyksin olla läsnä tämän alueella suoritettavissa tutkimuksissa.

## 8 artikla

**Ilmoitettavien tietojen muoto**

1. Pynnön vastaanottanut viranomainen ilmoittaa tiedustelujen tulokset pyynnön esittäneelle viranomaiselle kirjallisesti ja liittää mukaan tarvittavat asiakirjat, oikeaksi todistetut asiakirjajäljennökset tai muun aineiston.

2. Nämä tiedot voivat olla sähköisessä muodossa.

3. Asiakirjojen alkuperäiskappaleita voidaan toimittaa pyynnöstä ainoastaan tapauksissa, joissa oikeiksi todistetut jäljennökset eivät riitä. Alkuperäiset asiakirjat on palautettava mahdollisimman pian.

## 9 artikla

**Poikkeukset avunantovelvollisuudesta**

1. Avunannosta voidaan kieltäytyä tai sen antamiselle voidaan asettaa edellytyksiä tai vaatimuksia, jos osapuoli katsoo, että tämän pöytäkirjan mukainen avunanto

- a) voisi loukata Korean tai sellaisen Euroopan unionin jäsenvaltion itsemääräämisoikeutta, jolta on pyydetty apua tämän pöytäkirjan mukaisesti; tai
- b) todennäköisesti uhkaa yleistä järjestystä, turvallisuutta tai muita keskeisiä etuja, erityisesti 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitetuissa tapauksissa; tai
- c) loukkaa elinkeino-, liike- tai ammattisalaisuutta.

2. Pynnön vastaanottanut viranomainen voi lykätä avunantamista, jos se katsoo avunannon häiritsevän vireillä olevia tutkimuksia, syytetoimia tai oikeuskäsittelyjä. Tällöin pyynnön vastaanottanut viranomainen neuvottelee pyynnön esittäneen viranomaisen kanssa sen selvittämiseksi, voidaanko apua antaa sen tarpeellisinä pitämiä edellytyksiä tai vaatimuksia noudattaen.

3. Jos pyynnön esittävä viranomainen pyytää apua, jota se ei itse voisi pyydettyäessä antaa, se huomauttaa tästä seikasta pyynnössään. Pynnön vastaanottanut viranomainen saa päättää, miten se vastaa tällaiseen pyyntöön.

4. Edellä 1 ja 2 kohdassa tarkoitetuissa tapauksissa pyynnön vastaanottaneen viranomaisen päätös ja sen perustelut on ilmoitettava pyynnön esittäneelle viranomaiselle viipymättä.

#### 10 artikla

##### Tietojenvaihto ja luottamuksellisuus

1. Tämän pöytäkirjan mukaisesti missä tahansa muodossa annetut tiedot ovat luottamuksellisia tai rajoitettuun käyttöön tarkoitettuja kunkin osapuolen tätä asiaa koskevien sääntöjen mukaisesti. Ne kuuluvat salassapitovelvollisuuden piiriin ja niille on taattava tiedot vastaanottaneen osapuolen asiaa koskevassa lainsäädännössä sekä Euroopan unionin viranomaisiin sovellettavissa vastaavissa säännöksissä samanlaisille tiedoille säädetty suoja.

2. Henkilötietoja saa toimittaa ainoastaan, jos ne vastaanottava osapuoli sitoutuu suojelemaan niitä vähintään samalla tavalla kuin tiedot toimittava suojelisi niitä kyseisessä tapauksessa.

3. Tämän pöytäkirjan mukaisesti saatujen tietojen käytön tulilainsäädännön vastaisia toimia koskevissa oikeudenkäynti- tai hallintomenettelyissä katsotaan olevan tämän pöytäkirjan mukaista. Tästä syystä osapuolet voivat käyttää tämän pöytäkirjan määräysten mukaisesti saatuja tietoja ja tutkittuja asiakirjoja näyttönä todistusasiakirjoissa, kertomuksissa ja lausunnoissa sekä oikeudelle esitettyjen kanteiden ja syytteiden yhteydessä. Tällaisesta käytöstä ilmoitetaan viipymättä tiedot toimittaneelle tai asiakirjat käyttöön antaneelle toimivaltaiselle viranomaiselle.

4. Saatuja tietoja voi käyttää ainoastaan tämän pöytäkirjan soveltamiseksi. Jos jokin osapuoli haluaa käyttää tietoja muihin tarkoituksiin, sen on hankittava tiedot toimittaneelta viranomaiselta kirjallinen ennakkosuostumus. Tietojen käytössä on noudatettava tämän viranomaisen asettamia rajoituksia.

#### 11 artikla

##### Asiantuntijat ja todistajat

Pyynnön vastaanottaneen viranomaisen virkailija voidaan valtuuttaa annetussa valtuutuksessa olevin rajoituksin esiintymään asiantuntijana tai todistajana oikeudenkäynti- tai hallintomenettelyissä, jotka koskevat tässä pöytäkirjassa tarkoitettuja asioita, sekä esittämään esineitä taikka asiakirjoja tai niiden virallisesti oikeaksi todistettuja jäljennöksiä, joita mahdollisesti tarvitaan näissä menettelyissä. Todistamis- tai kuulemispyynnössä on ilmoitettava selkeästi, minkä oikeus- tai hallintoviranomaisen edessä, missä asiassa ja missä asemassa tai ominaisuudessa virkailijaa kuullaan.

#### 12 artikla

##### Avunannosta aiheutuneet kustannukset

Osapuolet eivät vaadi toisiltaan korvausta tämän pöytäkirjan soveltamisesta aiheutuvista kustannuksista lukuun ottamatta tapauksen mukaan asiantuntijoiden ja todistajien sekä tulkkien ja kääntäjien kustannuksia silloin, kun nämä eivät ole julkishallinnon palveluksessa.

#### 13 artikla

##### Täytäntöönpano

1. Tämän pöytäkirjan täytäntöönpano annetaan Korean tulliviranomaisten ja Euroopan komission toimivaltaisten yksiköiden sekä soveltuvin osin Euroopan unionin jäsenvaltioiden tulliviranomaisten tehtäväksi. Ne päättävät kaikista pöytäkirjan soveltamisessa tarvittavista käytännön toimenpiteistä ja järjestelyistä ja ottavat huomioon erityisesti tietosuojaa koskevat voimassa olevat säännöt. Ne voivat suositella toimivaltaisille elimille muutoksia, jotka niiden käsityksen mukaan pitäisi tehdä tähän pöytäkirjaan.

2. Osapuolet neuvottelevat keskenään ja ilmoittavat sen jälkeen toisilleen yksityiskohtaisista täytäntöönpanosäännöistä, jotka vahvistetaan tämän pöytäkirjan määräysten mukaisesti.

#### 14 artikla

##### Muut sopimukset

1. Ottaen huomioon Euroopan unionin ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden toimivalta, tämän pöytäkirjan määräykset

- eivät vaikuta kansainvälisistä yleissopimuksista tai muista sopimuksista johtuviin osapuolten velvollisuuksiin;
- on katsottava Euroopan unionin yksittäisten jäsenvaltioiden ja Korean välillä tehtyjä tai mahdollisesti tehtäviä keskinäistä avunantoa koskevia sopimuksia täydentäviksi; ja
- eivät vaikuta niiden Euroopan unionin säännösten ja määräysten soveltamiseen, jotka koskevat tämän pöytäkirjan perusteella saatujen, Euroopan unionille mahdollisesti merkityksellisten tietojen vaihtamista Euroopan komission toimivaltaisten yksiköiden ja Euroopan unionin jäsenvaltioiden tulliviranomaisten välillä.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdassa määrätään, tämän pöytäkirjan määräyksiä sovelletaan tapauksissa, joissa Euroopan unionin yksittäisten jäsenvaltioiden ja Korean mahdollisten kahdenvälisten keskinäistä avunantoa koskevien sopimusten määräykset ovat ristiriidassa tämän pöytäkirjan määräysten kanssa.

3. Osapuolet neuvottelevat keskenään tämän sopimuksen 6.16 artiklassa (Tullikomitea) perustetussa tullikomiteassa tämän pöytäkirjan soveltamiseen liittyvien kysymysten ratkaisemiseksi.

## PÖYTÄKIRJA

### kulttuuriyhteistyöstä

Osapuolet, jotka

OVAT RATIFIOINEET kulttuuri-ilmaisujen moninaisuuden suojelemisesta ja edistämisestä 20 päivänä lokakuuta 2005 Pariisissa tehdyn Unescon yleissopimuksen, jäljempänä 'Unescon yleissopimus', joka tuli voimaan 18 päivänä maaliskuuta 2007, 15.10 artiklan (Voimaantulo) 3 kohdassa määrätyn menettelyn mukaisesti, aikovat panna Unescon yleissopimuksen tehokkaasti täytäntöön ja tehdä yhteistyötä sen periaatteiden mukaisesti sekä kehittämällä erilaisia toimia sen määräysten mukaisesti,

TUNNUSTAVAT kulttuuriteollisuuden tärkeyden sekä kulttuurihyödykkeet ja -palvelut moniulotteisiksi toiminnoiksi, joilla on kulttuurinen, taloudellinen ja sosiaalinen arvo,

TUNNUSTAVAT, että tällä sopimuksella tuettu prosessi kuuluu yleiseen strategiaan, jonka tarkoituksena on edistää tasapuolista kasvua sekä vahvistaa taloudellista, kaupallista ja kulttuurista yhteistyötä osapuolten välillä,

MUISTUTTAVAT, että tämän pöytäkirjan tavoitteita täydennetään ja tuetaan muissa yhteyksissä hallinnoitavilla jo olemassa olevilla sekä tulevaisuudessa luotavilla politiikan välineillä, joiden tarkoituksena on

- a) VAHVISTAA osapuolten kulttuuriteollisuuden kapasiteettia ja itsenäisyyttä;
- b) EDISTÄÄ paikallista ja alueellista kulttuurisisältöä;
- c) TUNNUSTAA, suojella ja edistää kulttuurista moninaisuutta, mikä on edellytys onnistuneelle kulttuurienväliselle vuoropuhelulle; ja
- d) TUNNUSTAA, suojella ja edistää kulttuuriperintöä ja edistää kulttuuriperinnön tunnustamista paikallisväestön keskuudessa sekä tunnustaa kulttuuriperinnön arvo erilaisten kulttuuri-identiteettien toteuttamiselle,

KOROSTAVAT osapuolten välisen kulttuuriyhteistyön helpottamisen tärkeyttä, mikä tarkoittaa sitä, että otetaan tapaushkohtaisesti huomioon muun muassa osapuolten kulttuuriteollisuuden kehitymisaste, kulttuurivaihdon taso ja rakenteellinen epätasapaino sekä mahdolliset järjestelyt, joilla edistetään paikallista ja alueellista kulttuurisisältöä,

SOPIVAT SEURAAVAA:

#### 1 artikla

#### Soveltamisala, tavoitteet ja määritelmät

1. Tässä pöytäkirjassa määrätään puitteet, joissa osapuolet tekevät yhteistyötä helpottaakseen kulttuuritoimintojen, -hyödykkeiden ja -palvelujen, muun muassa audiovisuaaliala mukaan luettuna, kulttuurivaihtoa, sanotun kuitenkin rajoittamatta tämän sopimuksen muita määräyksiä.

2. Audiovisuaalipalvelujen jättäminen seitsemännen luvun (Palvelukauppa, sijoittautuminen ja sähköinen kauppa) soveltamisalan ulkopuolelle ei rajoita tästä pöytäkirjasta johtuvia oikeuksia ja velvoitteita. Osapuolilla on oikeus turvautua 3 ja 3 a artiklassa määrättyihin menettelyihin kaikissa tämän pöytäkirjan täytäntöönpanoon liittyvissä kysymyksissä.

3. Osapuolet pyrkivät tekemään yhteistyötä, jonka tavoitteena on parantaa kulttuuritoimintojen, -hyödykkeiden ja -palvelujen kulttuurivaihdon edellytyksiä ja korjata kulttuurivaihtoon mahdollisesti liittyvää rakenteellista epätasapainoa ja epäsymmetrisiä malleja, sekä säilyttävät ja kehittävät samalla valmiuksiaan laatia ja toteuttaa omaa kulttuuripolitiikkaa kulttuurista moninaisuutta suojeleen ja edistään.

4. Tätä pöytäkirjaa sovellettaessa

kulttuurisella moninaisuudella, kulttuurisisällöllä, kulttuuri-ilmaisulla, kulttuuritoiminnoilla, -hyödykkeillä ja -palveluilla sekä kulttuuriteollisuudella on sama merkitys kuin Unescon yleissopimuksessa määritelty ja käytetty merkitys; ja

taiteilijoilla ja muilla kulttuurin ammattilaisilla ja harjoittajilla tarkoitetaan luonnollisia henkilöitä, jotka toteuttavat kulttuuritoimintaa, tuottavat kulttuurihyödykkeitä tai osallistuvat kulttuuripalvelujen suoraan tarjoamiseen.

A JAKSO

#### YLEISET MÄÄRÄYKSET

#### 2 artikla

#### Kulttuurivaihto ja kulttuurinen vuoropuhelu

1. Osapuolet pyrkivät edistämään valmiuksiaan määrittää ja kehittää kulttuuripolitiikkaansa kehittämällä kulttuuriteollisuuttaan sekä osapuolten kulttuurihyödykkeiden ja -palvelujen vaihtomahdollisuuksia, myös mahdollistamalla paikallisen ja alueellisen kulttuurisisällön edistämistä koskevien järjestelyjen hyödyntäminen.

2. Osapuolet tekevät vuoropuhelun puitteissa yhteistyötä edistääkseen tietojenvaihtoa ja yhteisymmärrystä kulttuuri- ja audiovisuaalialioissa sekä teollis- ja tekijänoikeuksien parhaisiin käytäntöihin liittyvissä asioissa. Vuoropuhelu toteutetaan kulttuuriyhteistyökomiteassa ja tarvittaessa muilla sopivilla foorumeilla.

#### 3 artikla

#### Kulttuuriyhteistyökomitea

1. Viimeistään kuuden kuukauden kuluttua tämän pöytäkirjan soveltamisen aloittamisesta perustetaan kulttuuriyhteistyökomitea. Kulttuuriyhteistyökomitea muodostuu kunkin osapuolen hallinnossa toimivista johtavista virkamiehistä, joilla on asian-  
tuntumusta ja kokemusta kulttuurikysymyksistä ja -käytännöistä.

2. Kulttuuriyhteistyökomitea kokoontuu tämän pöytäkirjan ensimmäisen soveltamisvuoden kuluessa ja sen jälkeen tarvittaessa ja vähintään kerran vuodessa seuraamaan tämän pöytäkirjan täytäntöönpanoa.

3. Poiketen viidennentoista luvun (Institutionaaliset määräykset, yleiset määräykset ja loppumääräykset) institutionaalisista määräyksistä kauppakomitealla ei ole toimivaltaa käsitellä tätä pöytäkirjaa, ja kulttuuriyhteistyökomitea suorittaa tämän pöytäkirjan osalta kaikki kauppakomitean tehtävät, jos sellaiset tehtävät ovat tämän pöytäkirjan täytäntöönpanon kannalta merkityksellisiä.

4. Kukin osapuoli nimeää hallinnostaan yksikön, joka toimii kansallisena yhteyspisteenä toiseen osapuoleen nähden tämän pöytäkirjan täytäntöönpanoa varten.

5. Kukin osapuoli perustaa yhden tai useamman kulttuuriyhteistyötä käsittelevän kansallisen neuvoo-antavan ryhmän, joka muodostuu tämän pöytäkirjan aloilla toimivista kulttuuri- ja audiovisuaalialan edustajista ja jota kuullaan tämän pöytäkirjan täytäntöönpanoon liittyvissä kysymyksissä.

6. Osapuoli voi pyytää toisen osapuolen kanssa kulttuuriyhteistyökomiteassa käytäviä neuvotteluja kaikista yhteisen edun mukaisista asioista, jotka johtuvat tästä pöytäkirjasta. Kulttuuriyhteistyökomitean on sen jälkeen järjestettävä neuvottelu viipymättä ja pyrittävä kaikin keinoin saamaan aikaan molempia osapuolia tyydyttävä ratkaisu. Tässä yhteydessä kulttuuriyhteistyökomitea voi pyytää neuvoja toisen tai kummankin osapuolen kansalliselta neuvoo-antavalta ryhmältä (ryhmiltä), ja kukin osapuoli voi pyytää neuvoja omalta kansalliselta neuvoo-antavalta ryhmältään (ryhmiltään).

### 3 a artikla

#### Riitojen ratkaiseminen

Jolleivät osapuolet toisin sovi ja vain siinä tapauksessa, että tämän pöytäkirjan 3 artiklan 6 kohdassa tarkoitettuun asiaan ei ole löydetty tyydyttävää ratkaisua sanotussa kohdassa määritetyssä neuvottelumenettelyssä, tähän pöytäkirjaan sovelletaan neljäntoista lukua (Riitojen ratkaiseminen) seuraavin muutoksin:

- Kaikkia neljännessätoista luvussa (Riitojen ratkaiseminen) olevia viittauksia kauppakomiteaan pidetään viittauksina kulttuuriyhteistyökomiteaan;
- Sovellettaessa 14.5 artiklaa (Väl miespaneelin asettaminen) osapuolet pyrkivät sopimaan sellaisista välimiehistä, joilla on tarvittavat tiedot ja kokemusta tämän pöytäkirjan kattamista asiakokonaisuuksista. Jos osapuolet eivät pääse sopimukseen väl miespaneelin kokoonpanosta, valinta suoritetaan 14.5 artiklan 3 kohdan mukaisesti arvalla c alakohdan

mukaisesti laaditusta luettelosta eikä 14.18 artiklan (Väl miesmien luettelo) mukaisesti laaditusta luettelosta;

- Kulttuuriyhteistyökomitea laatii asettamisensa jälkeen viipymättä luettelon 15 henkilöstä, jotka ovat halukkaita ja kykeneviä toimimaan välimiehinä. Kumpikin osapuoli ehdottaa viittä henkilöä välimiehinä toimimista varten. Osapuolet valitsevat myös viisi henkilöä, jotka eivät ole kummankaan osapuolen kansalaisia ja jotka toimivat välimiespaneelin puheenjohtajana. Kulttuuriyhteistyökomitea varmistaa, että luettelossa on aina 15 henkilöä. Välimiehillä on oltava tietoa ja kokemusta tämän pöytäkirjan soveltamisalasta. Välimiehinä toimiessaan heidän on oltava riippumattomia ja toimittava yksilöinä, he eivät saa ottaa ohjeita miltään organisaatiolta tai hallitukselta riitaan liittyvissä kysymyksissä ja heidän on noudatettava liitettä 14-C (Väl miespaneelien jäsenten ja sovittelijoiden käytäntösäännöt);
- Valitessaan 14.11 artiklan 2 kohdan (Väl itystuomioiden noudattamatta jättämisestä seuraavat väliaikaiset korjaavat toimenpiteet) nojalla keskeytettäviä velvoitteita tämän pöytäkirjan yhteydessä syntyneessä riidassa valituksen tehnyt osapuoli voi keskeyttää ainoastaan tästä pöytäkirjasta johtuvia velvoitteita; ja
- Sen estämättä, mitä 14.11 artiklan 2 kohdassa määrätään, valitessaan keskeytettäviä velvoitteita muissa kuin tämän pöytäkirjan yhteydessä syntyneissä riidoissa valituksen tehnyt osapuoli ei saa keskeyttää tästä pöytäkirjasta johtuvia velvoitteita.

### 4 artikla

#### Taiteilijat ja muut kulttuurin ammattilaiset ja harjoittajat

1. Osapuolet pyrkivät helpottamaan asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti sellaisten toisen osapuolen taiteilijoiden ja muiden kulttuurin ammattilaisten ja harjoittajien maahantuloa ja väliaikaista oleskelua alueellaan, jotka eivät voi hyödyntää seitsemännän luvun (Palvelukauppa, sijoittautuminen ja sähköinen kauppa) perusteella tehtyjä sitoumuksia ja jotka ovat joko

- toisen osapuolen taiteilijoita, näyttelijöitä, tekniikkoja ja muita kulttuurin ammattilaisia ja harjoittajia, jotka osallistuvat elokuvien tai televisio-ohjelmien kuvaamiseen; tai
- taiteilijoita ja muita kulttuurin ammattilaisia ja harjoittajia, kuten kuvataiteilijoita, esittäviä taiteilijoita ja kouluttajia, säveltäjiä, kirjailijoita, viihdetäiteilijoita ja muita vastaavia kulttuuritoimintoihin, kuten musiikin äänittämiseen ja kulttuuritapahtumien, muun muassa kirjamesseujen ja festivaalien, järjestämiseen aktiivisesti osallistuvia toisen osapuolen ammattilaisia ja kulttuurin harjoittajia,

edellyttäen, että nämä edustajat eivät harjoita suoraan myyntiä suurelle yleisölle eivätkä itse henkilökohtaisesti tarjoa palveluja tai saa palkkaa sen osapuolen alueella, jolla he oleskelevat tilapäisesti, sijaitsevasta lähteestä, eivätkä tarjoa palveluja sellaisen oikeushenkilön, joka ei ole kaupallisesti läsnä sen osapuolen alueella, jolla taiteilija tai muu kulttuurin ammattilainen tai harjoittaja oleskelee tilapäisesti, ja kyseisen osapuolen kuluttajan välillä tehdyn sopimuksen nojalla.

2. Maahantulo ja oleskelu osapuolten alueella 1 kohdan mukaisesti, silloin kun se sallitaan, saa kestää enintään 90 päivää 12 kuukauden ajanjaksoa kohti.

3. Osapuolet pyrkivät helpottamaan asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti seuraavien taiteilijoiden ja muiden kulttuurin ammattilaisten ja harjoittajien koulutusta sekä lisäämään yhteyksiä heidän välillään:

- a) teatterituottajat, kuorot, orkesterit ja musiikkiryhmät;
- b) kirjailijat, säveltäjät, kuvanveistäjät, viihdetaideilijat ja muut yksittäiset taiteilijat;
- c) taiteilijat ja muut kulttuurin ammattilaiset ja harjoittajat, jotka osallistuvat sirkusten, viihdepuistojen ja muiden viihdepalvelujen suoraan tarjontaan; ja
- d) taiteilijat ja muut kulttuurin ammattilaiset ja harjoittajat, jotka osallistuvat tanssi- ja diskopalvelujen suoraan tarjontaan sekä tanssinopettajat.

## B JAKSO

### ALAKOHTAISET MÄÄRÄYKSET

#### A ALAJAKSO

#### *Audiovisuaalisia teoksia koskevat määräykset*

##### 5 artikla

#### **Audiovisuaaliset yhteistuotannot**

1. Tässä pöytäkirjassa tarkoitetaan yhteistuotannolla sekä Korean että EU-osapuolen tuottajien tuottamaa audiovisuaalista teosta, johon kyseiset tuottajat ovat sijoittaneet tämän pöytäkirjan edellytysten mukaisesti <sup>(1)</sup>.

2. Osapuolet kannustavat tekemään uusia ja toteuttamaan nykyisiä yhteistuotantosopimuksia yhden tai useamman Euroopan unionin jäsenvaltion ja Korean välillä. Osapuolet vahvistavat, että Euroopan unionin jäsenvaltiot ja Korea voivat myöntää rahoituksellisia etuja yhteistuotantona tuotetuille audiovisuaalisille teoksille, sellaisina kuin ne on määritelty asianomaisissa nykyisissä tai tulevaisuudessa kahdenvälisissä yhteistuotantosopimuksissa, joiden osapuolina ovat yksi tai useampi Euroopan unionin jäsenvaltio ja Korea.

<sup>(1)</sup> Korean osalta yhteistuotantoja varten on olemassa hyväksyntämenettely, jossa Korean viestintäkomissio huolehtii yleisradioitavien ohjelmien hyväksymisestä ja Korean elokuvaneuvosto huolehtii elokuvien hyväksymisestä. Hyväksymismenettely rajoittuu tekniseen tarkastukseen, jonka tarkoituksena on varmistua siitä, että yhteistuotanto täyttää 6 kohdassa vahvistetut perusteet. Hyväksyntä myönnetään kaikille yhteistuotannoille, jotka täyttävät nämä perusteet.

3. Osapuolet helpottavat asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti EU-osapuolen ja Korean tuottajien välisiä yhteistuotantoja, myös mahdollistamalla paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevien järjestelyjen hyödyntäminen yhteistuotannoissa.

4. Yhteistuotantona tuotetut audiovisuaaliset teokset ovat oikeutettuja hyötymään 3 kohdassa tarkoitettuista paikallista ja alueellista kulttuurisällöstä edistävästä EU-osapuolen järjestelystä siten, että niille annetaan direktiivin 89/552/ETY, sellaisena kuin se on direktiivillä 2007/65/EY tai myöhemmin tehdyillä muutoksilla muutettuna, 1 artiklan n kohdan i alakohdan mukainen eurooppalaisen teoksen asema direktiivin 89/552/ETY, sellaisena kuin se on direktiivillä 2007/65/EY tai myöhemmin tehdyillä muutoksilla muutettuna, 4 artiklan 1 kohdassa ja 3 i artiklan 1 kohdassa säädettyjen, audiovisuaaliteosten edistämiseen liittyvien vaatimusten täyttämiseksi <sup>(2)</sup>.

5. Yhteistuotantona tuotetut audiovisuaaliset teokset ovat oikeutettuja hyötymään 3 kohdassa tarkoitetuista paikallista ja alueellista kulttuurisällöstä edistävästä Korean järjestelystä siten, että niille annetaan korealaisen teoksen asema elokuvien ja videotuotteiden edistämiseksi annetun lain (*Promotion of Motion Pictures and Video Products Act, Act No. 9676*, annettu 21. toukokuuta 2009) tai siihen myöhemmin tehtyjen muutosten 40 artiklan ja yleisradiotoimintaa koskevan lain (*Broadcasting Act, Act No. 9280*, annettu 31. joulukuuta 2008) tai siihen myöhemmin tehtyjen muutosten 71 artiklan sekä Notice on Programming Ratio -tiedonannon (Korean viestintäkomission tiedonanto nro 2008-135, annettu 31. joulukuuta 2008) tai siihen myöhemmin tehtyjen muutosten soveltamiseksi <sup>(3)</sup>.

6. Oikeus hyötyä 4 ja 5 kohdassa tarkoitetuista paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevista järjestelystä myönnetään yhteistuotannoille seuraavin edellytyksin:

- a) Yhteistuotetut audiovisuaaliteokset toteutetaan sellaisten yritysten välillä, jotka ovat nyt ja vastaisuudessa Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean ja/tai Euroopan unionin jäsenvaltion kansalaisten tai Korean kansalaisten omistuksessa joko suoraan tai osake-enemmistön kautta;
- b) Yhteistuotannossa mukana olevien liikeyritysten vastaavan johtajan (johtajien) tai päällikön (päälliköiden) on oltava tapauksen mukaan Euroopan unionin jäsenvaltion tai Korean kansalainen (kansalaisia) ja pystyttävä osoittamaan kotipaikkansa olevan näissä valtioissa;
- c) Kuhunkin yhteistuotettuun audiovisuaaliseen teokseen, animaatioteokset pois luettuina, on osallistuttava tuottajia kahdesta Euroopan unionin jäsenvaltiosta. Animaatioteoksiin on osallistuttava tuottajia kolmesta Euroopan unionin jäsenvaltiosta. Euroopan unionin kunkin jäsenvaltion tuottajan tai tuottajien rahoitusosuuden on oltava vähintään 10 prosenttia;

<sup>(2)</sup> Lainsäädäntömuutokset eivät rajoita 10 kohdan soveltamista.

<sup>(3)</sup> Ibidem.

- d) EU-osapuolen tuottajien rahoitusosuudet (yhteenlaskettuna) ja Korean tuottajien rahoitusosuudet (yhteenlaskettuna) eivät saa olla vähemmän kuin 30 prosenttia audiovisuaalisen teoksen kokonaistuotantokustannuksista, animaatioteokset pois luettuina. Animaatioteoksissa kyseinen rahoitusosuus ei saa olla vähemmän kuin 35 prosenttia kokonaistuotantokustannuksista;
- e) Kummankin osapuolen tuottajien rahoitus (yhteenlaskettuna) kattaa varsinaisen teknisen ja taiteellisen osuuden, ja molempien osapuolten rahoitusosuudet ovat keskenään tasapainossa. Yhteistuotetuissa audiovisuaalisissa teoksissa, jotka ovat muita kuin animaatioteoksia, kummankin osapuolen tuottajien tekninen ja taiteellinen osuus (yhteenlaskettuna) ei saa poiketa enemmän kuin 20 prosenttiyksikköä verrattuna niiden rahoitusosuuteen eikä saa missään tapauksessa olla enemmän kuin 70 prosenttia kokonaisrahoituksesta. Animaatioteoksissa kummankin osapuolen tuottajien tekninen ja taiteellinen osuus (yhteenlaskettuna) ei saa poiketa enemmän kuin 10 prosenttiyksikköä verrattuna niiden rahoitusosuuteen eikä saa missään tapauksessa olla enemmän kuin 65 prosenttia kokonaisrahoituksesta;
- f) Unescon yleissopimuksen ratifioineista kolmansista maista olevien tuottajien osallistuminen yhteistuotettuun audiovisuaaliseen teokseen saa, mahdollisuuksien mukaan, olla enintään 20 prosenttia kokonaistuotantokustannuksista ja/tai audiovisuaalisen teoksen teknisestä ja taiteellisesta osuudesta.
7. Osapuolet vahvistavat, että yhteistuotantojen oikeus hyötyä 4 ja 5 kohdassa tarkoitetuista paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevista järjestelyistä varmistaa vastavuoroiset edut ja että 6 kohdan mukaiset perusteet täyttävälle yhteistuotannoille myönnetään 4 ja 5 kohdassa tarkoitettu eurooppalaisen/korealaisen teoksen asema asettamatta 6 kohdan mukaisten edellytysten lisäksi muita edellytyksiä.
8. a) Oikeus hyötyä 4 ja 5 kohdassa tarkoitetuista paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevista järjestelyistä vahvistetaan yhteistuotannoille tämän pöytäkirjan soveltamisen alkamista seuraavien kolmen vuoden ajaksi. Kuultuaan kansallisia neuvonantajia ryhmiä kulttuuriyhteistyökomitea toteuttaa kuusi kuukautta ennen määräajan päättymistä koordinoitavia toimia, joiden tarkoituksena on arvioida kyseisen oikeuden toteutumisen tuloksia ja tarkastella, onko kulttuurinen moninaisuus lisääntynyt ja onko yhteistuotettujen teosten yhteydessä tehty yhteistyö hyödyttänyt molempia osapuolia.
- b) Oikeus uusitaan kolmeksi vuodeksi, minkä jälkeen se uusitaan automaattisesti yhtä pitkiksi peräkkäisiksi ajanjaksoiksi, jollei toinen osapuoli sano oikeutta irti toimittamalla kirjallisen ilmoituksen vähintään kolme kuukautta ennen ensimmäisen tai minkä tahansa myöhemmän ajanjakson päättymistä. Kulttuuriyhteistyökomitea suorittaa kuusi kuukautta ennen kunkin uusitun ajanjakson päättymistä arvioinnin a alakohdassa kuvattuja edellytyksiä vastaavin edellytyksin.
- c) Jolleivät osapuolet toisin päätä, tällaisen oikeuden irtisanominen ei ole esteenä sille, että yhteistuotannot hyötyvät 4 ja 5 kohdassa tarkoitetuista paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevista järjestelyistä 6 kohdassa määritettyjen perusteiden mukaisesti, jos kyseisten yhteistuotantojen ensimmäinen lähetys tai esitys asianomaisilla alueilla on ennen kyseisen ajanjakson päättymistä.
9. Koko sen ajan, jona yhteistuotannoilla on oikeus hyötyä 4 ja 5 kohdassa tarkoitetuista paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevista järjestelyistä, osapuolet seuraavat erityisesti kansallisten neuvonantajien ryhmien kautta säännöllisesti 6 kohdan täytäntöönpanoa ja raportoivat mahdollisista täytäntöönpano-ongelmista kulttuuriyhteistyökomitealle. Kulttuuriyhteistyökomitea voi osapuolen pyynnöstä arvioida, onko yhteistuotannoilla oikeus hyötyä 4 ja 5 kohdassa tarkoitetuista paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevista järjestelyistä ja/tai täytyvätkö 6 kohdassa tarkoitettut edellytykset.
10. Antamalla kaksi kuukautta etukäteen ilmoituksen osapuoli voi keskeyttää oikeuden hyötyä 4 ja 5 kohdassa tarkoitettua paikallisen ja alueellisen kulttuurisällön edistämistä koskevasta kyseisen osapuolen järjestelystä (järjestelyistä), jos yhteistuotetuille teoksille kyseisissä kohdissa varattuihin oikeuksiin kohdistuu haitallisia vaikutuksia sen seurauksena, että toinen osapuoli muuttaa kyseisissä kohdissa tarkoitettua asianomaista lainsäädäntöä. Ilmoituksen tekemisen osapuolen on ennen tällaisen keskeyttämisen toteuttamista keskusteltava lainsäädännöllisten muutosten luonteesta ja vaikutuksista ja tarkasteltava niitä toisen osapuolen kanssa kulttuuriyhteistyökomiteassa.

#### 6 artikla

#### Muu audiovisuaalialan yhteistyö

1. Osapuolet pyrkivät tukemaan toisen osapuolen audiovisuaalisia teoksia järjestämällä festivaaleja, seminaareja ja toteuttamalla vastaavia aloitteita.
2. Osapuolet edistävät tämän pöytäkirjan 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua vuoropuhelun lisäksi yhteistyötä yleisradiotoiminnan alalla tukeakseen kulttuurivaihtoa seuraavien toimien avulla:
- a) edistetään yleisradiotoimintaa koskevaan politiikkaan ja sääntelykehikseen liittyvien tietojen ja näkemysten vaihtoa toimivaltaisten viranomaisten välillä;
- b) edistetään yleisradiotoiminnan harjoittajien välistä yhteistyötä ja vaihtoa;
- c) kannustetaan vaihtamaan audiovisuaalisia teoksia; ja
- d) kannustetaan tekemään käyntejä ja osallistumaan yleisradiotoiminnan kansainvälisiin tapahtumiin, joita järjestetään toisen osapuolen alueella.

3. Osapuolet pyrkivät helpottamaan kansainvälisten ja alueellisten standardien käyttöä varmistaakseen audiovisuaalisen teknologian yhteensopivuuden ja yhteentoimivuuden ja vahvistavat näin kulttuurivaihtoa. Ne tekevät yhteistyötä tämän tavoitteen saavuttamiseksi.

4. Osapuolet pyrkivät helpottamaan teknisen materiaalin ja laitteiston, kuten radio- ja televisiolaitteiden, soittimien ja äänityslaitteiston vuokrausta ja liisausta audiovisuaalisten teosten luomista ja äänittämistä varten.

5. Osapuolet pyrkivät helpottamaan audiovisuaalisten arkitöiden digitalisointia.

#### 7 artikla

### **Audiovisuaalisten teosten kuvaamiseen tarvittavien materiaalien ja laitteiston väliaikainen tuonti**

1. Kukin osapuoli kannustaa asianmukaisesti alueensa edistämistä elokuvien ja televisio-ohjelmien kuvaamispaikkoina.

2. Sen estämättä, mitä tämän sopimuksen tavarakauppaa koskeissa määräyksissä vahvistetaan, osapuolet tarkastelevat asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti kulttuurin ammattilaisten ja harjoittajien elokuvien ja televisio-ohjelmien teossaan tarvitsemien teknisten materiaalien ja laitteiden väliaikaista tuontia ja sallivat sen osapuolten alueiden välillä.

#### B ALAJAKSO

### **Audiovisuaalialan ulkopuolisten kulttuurialojen tukeminen**

#### 8 artikla

#### **Esittävät taiteet**

1. Osapuolet helpottavat asianmukaisten ohjelmien avulla ja asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti esittävien taiteiden harjoittajien välisten yhteyksien lisäämistä, mukaan lukien muun muassa ammatillinen vaihto ja koulutus, osallistuminen esiintymiskokeisiin, verkkojen kehittäminen sekä verkottumisen edistäminen.

2. Osapuolet kannustavat toteuttamaan yhden tai useamman Euroopan unionin jäsenvaltion ja Korean tuottajien välisiä esittävien taiteiden alojen yhteistuotantohankkeita.

3. Osapuolet kannustavat kansainvälisten teatteritekniikkastandardien kehittämistä ja näyttämömerkkien käyttöä, myös asianomaisten standardointielinten avulla. Ne helpottavat yhteistyötä tämän tavoitteen saavuttamiseksi.

#### 9 artikla

#### **Julkaisut**

Osapuolet helpottavat asianmukaisten ohjelmien avulla ja asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti julkaisujen vaihtoa ja levittämistä toisen osapuolen kanssa esimerkiksi seuraavilla aloilla:

- a) järjestämällä messuja, seminaareja, kirjallisuustapahtumia ja muita vastaavia julkaisuihin liittyviä tilaisuuksia sekä luomalla rakenteet liikkuville kirjastoille;
- b) helpottamalla yhteisjulkaisuja ja käännöksiä; ja
- c) helpottamalla kirjastonhoitajien, kirjailijoiden, kääntäjien, kirjakauppiaiden ja kustantajien ammatillista vaihtoa ja koulutusta.

#### 10 artikla

### **Kulttuuriperintökohteiden ja historiallisten muistomerkkien suojelu**

Osapuolet edistävät asianmukaisten ohjelmien puitteissa, asiaa koskevan lainsäädäntönsä mukaisesti ja rajoittamatta niiden tämän sopimuksen muissa määräyksissä oleviin sitoumuksiin sisältyviä varauksia kulttuuriperintökohteiden ja historiallisten muistomerkkien suojelua koskevan asiantuntemuksen ja parhaiden käytäntöjen vaihtoa, ottaen huomioon Unescon maailmanperintöä koskevan mission, muun muassa helpottamalla asiantuntijavaihtoa, ammatillista koulutusyhteistyötä, paikallisen yleisön tietoisuuden lisäämistä ja neuvontaa historiallisten muistomerkkien ja suojattujen alueiden suojelusta sekä kulttuuriperintöön liittyvän lainsäädännön ja siihen liittyvien toimenpiteiden toteuttamisesta, erityisesti sen liittämistä paikalliseen elämään.



**YHTEINEN TULKINTA RAJATYLITTÄVÄSTÄ VAKUUTUSPALVELUJEN TARJONNASTA LIITTEESSÄ 7-A (LUETTELO SITOUMUKSISTA) OLEVIIN LUETTELOIHIN SISÄLTYVIEN SITOUMUSTEN MUKAISESTI**

Rajatylittävän vakuutuspalvelujen tarjonnan osalta, sellaisena kuin siihen on sitouduttu liitteessä 7-A (Luettelo sitoumuksista) olevissa luetteleissa, eli kun kyse on seuraaviin liittyvien riskien vakuuttamisesta:

- a) merenkulku ja kaupallinen lentoliikenne sekä avaruusalusten laukaisut ja kuljetukset (mukaan lukien satelliitit), jossa vakuutus kokonaan tai osittain kattaa kuljetettavan tavaran, kuljetusvälineen sekä siitä mahdollisesti syntyvät vastuut; ja
- b) kansainvälinen kauttakulktavara,

osapuolet vahvistavat, että jos jokin Euroopan unionin jäsenvaltio vaatii, että tällaisia vakuutuspalveluja voivat tarjota vain Euroopan unioniin sijoittautuneet tarjoajat, korealainen rahoituspalvelujen tarjoaja voi tarjota tällaisia palveluja mihin tahansa muuhun Euroopan unionin jäsenvaltioon sijoittautuneen yksikkönsä kautta ilman että se olisi sijoittautunut siihen Euroopan unionin jäsenvaltioon, jossa palvelu tarjotaan. Selvyyden vuoksi todetaan, että tällainen tarjoaminen sisältää rahoituspalvelujen tuottamisen, jakelun, markkinoinnin, myynnin ja toimittamisen.

Euroopan komission ja niiden Euroopan unionin jäsenvaltioiden välillä, jotka pitävät voimassa kyseisen Euroopan unioniin sijoittautumista koskevan vaatimuksen, jatketaan neuvotteluja, jotta toteutettaisiin lisätoimia näiden palvelujen tarjoamisen helpottamiseksi niiden alueella. EU-osapuoli suhtautuu myönteisesti Korean ehdotukseen järjestää tulevaisuudessa neuvotteluja, jotta asiasta päästäisiin yhteisymmärrykseen.

Tämä yhteinen tulkinta on erottamaton osa tätä sopimusta.

---

**YHTEINEN TULKINTA KOREAN POSTIUUDISTUSOHJELMASTA <sup>(1)</sup>**

Tätä sopimusta koskevien neuvottelujen aikana Korean valtuuskunta esitti Euroopan unionin valtuuskunnalle selostuksen Korean hallituksen kaavailemasta postiuudistusohjelmasta.

Tässä yhteydessä Korea on kiinnittänyt Euroopan unionin valtuuskunnan huomion seuraaviin postiuudistusohjelman näkökohtiin:

Korea aikoo asteittain laajentaa Korean postiviranomaisen monopoliin sovellettavia poikkeuksia laajentaakseen sallittujen yksityisten toimituspalvelujen toimintaloikka. Tämä toteutetaan tekemällä muutoksia postipalvelulakiin (Postal Service Act), siihen liittyviin lakeihin tai niitä alemman tason säädöksiin.

- a) Kun nämä muutokset ovat tulleet voimaan, Korean postiviranomaisen kirjepostiin liittyvä tehtäväala selvenee tämän käsitteen tultua uudelleenmääritellyksi, ja kirjepostimonopolia koskevia poikkeuksia laajennetaan käyttämällä objektiivisia perusteita kuten painoa, hintaa tai niiden yhdistelmää.
- b) Määrittäessään kyseisten muutosten luonteen ja laajuuden Korea ottaa huomioon useita tekijöitä, mukaan luettuna kotimarkkinaedellytykset, muiden maiden kokemukset postipalvelujen vapauttamisesta sekä yleispalvelun varmistamisen tärkeys. Korea suunnittelee panevansa kyseiset muutokset täytäntöön tämän sopimuksen allekirjoittamispäivää seuraavien kolmen vuoden kuluessa.

Kyseisiä uudistettuja perusteita soveltaessaan Korea tarjoaa syrjimättömät mahdollisuudet kaikille postipalvelujen ja pikälähetyspalvelujen tarjoajille Koreassa.

Korea muuttaa myös postipalvelulain täytäntöönpanoasetuksen (Enforcement Decree of the Postal Services Act) 3 artiklaa ja laajentaa Korean postiviranomaisen monopoliin sovellettavia poikkeuksia siten, että niihin sisällytetään myös kaikki kansainväliset asiakirjojen pikälähetyspalvelut tämän sopimuksen voimaantuloon mennessä. Selvennyksenä todetaan, että kaikkien asiakirjojen kansainväliset ja kotimaan pikälähetyspalvelut eivät kuulu postipalvelumonopoliin piiriin Euroopan unionin jäsenvaltioissa.

---

<sup>(1)</sup> Tämä yhteinen tulkinta ei ole sitova, eikä neljästoista luku (Riitojen ratkaiseminen) koske sitä.

**YHTEINEN TULKINTA TELEVIESTINTÄPALVELUJA KOSKEVISTA ERITYISISTÄ SITOUMUKSISTA**

Korean ja Euroopan unionin valtuuskunnat ovat saavuttaneet neuvottelujen aikana seuraavan yhteisen tulkinnan tämän sopimuksen mukaisista televiestintäpalveluja koskevista erityisistä sitoumuksista:

Jos osapuoli edellyttää, että julkisten televiestintäpalvelujen tarjontaa koskeva toimilupa myönnetään sellaiselle osapuolen henkilölle, jossa toisen osapuolen henkilöllä on pääomaosakkuus, sillä ehdolla, että kyseisten palvelujen tarjonnan todetaan olevan yleisen edun mukaista, kyseisen osapuolen on varmistettava, että i) se soveltaa objektiivisia ja avoimia perusteita tällaisessa toteamisessa ja siinä käytettävissä menettelyissä; ii) se käyttää lähtökohtana olettaa, jonka mukaan julkisten televiestintäpalvelujen tarjontaa koskevan toimiluvan myöntämisen sellaiselle osapuolen henkilölle, jossa toisen osapuolen henkilöllä on pääomaosakkuus, on todettavasti oltava yleisen edun mukaista; ja että iii) se kehittää sellaisia menettelyjä, jotka ovat yhdenmukaisia 7.22 artiklan (Avoimuus ja luottamukselliset tiedot), 7.23 artiklan (Kansallinen sääntely) ja 7.36 artiklan (Televiestintäriitojen ratkaiseminen).

Tämä yhteinen tulkinta on erottamaton osa tätä sopimusta.

**YHTEINEN TULKINTA ALUESUUNNITTELUSTA, KAUPUNKISUUNNITTELUSTA JA YMPÄRISTÖNSUOJELUSTA**

Tämän sopimuksen seitsemättä lukua (Palvelukauppa, sijoittautuminen ja sähköinen kauppa) käsitteiden neuvottelujen aikana osapuolet keskustelivat aluesuunnittelua, kaupunkisuunnittelua ja ympäristönsuojelua koskevista säännöksistä, joita Koreassa ja Euroopan unionissa sovelletaan tämän sopimuksen allekirjoittamisajankohtana.

Osapuolet ovat yhtä mieltä siitä, että jos säännökset, mukaan lukien aluesuunnittelua, kaupunkisuunnittelua ja ympäristönsuojelua koskevat säännökset, ovat syrjimättömiä ja ei-määrällisiä sijoittautumiseen vaikuttavia toimenpiteitä, niihin ei sovelleta sitoumusluetteleja.

Edellä esitetyn yhteisen tulkinnan perusteella osapuolet vahvistavat, että luetteloiden laadintavelvoite ei koske seuraavissa säädöksissä vahvistettuja Korean erityistoimenpiteitä:

- Soulin metropolialueen uudelleenjärjestelyn suunnittelua koskeva laki (Seoul Metropolitan Area Readjustment Planning Act)
- Teollisuusklustereiden kehittämistä ja tehtaiden perustamista koskeva laki (Industrial Cluster Development and Factory Establishment Act)
- Soulin metropolialueen ilmanlaadun parantamista koskeva laki (Special Act on the Improvement of Air Environment in the Seoul Metropolitan Area)

Osapuolet vahvistavat, että niillä on oikeus ottaa käyttöön uusia säännöksiä, jotka koskevat aluesuunnittelua, kaupunkisuunnittelua ja ympäristönsuojelua.

Tämä yhteinen tulkinta on erottamaton osa tätä sopimusta.

---







**TILAUSHINNAT 2011 (ilman ALV:a, sisältää normaalit lähetyskulut)**

|   |   |                   |
|---|---|-------------------|
| Euroopan unionin virallinen lehti, L- ja C-sarjat, vain paperipainos  | 22 EU:n virallista kieltä               | 1 100 euroa/vuosi |
| Euroopan unionin virallinen lehti, L- ja C-sarjat, paperipainos, vuosittainen DVD                               | 22 EU:n virallista kieltä               | 1 200 euroa/vuosi |
| Euroopan unionin virallinen lehti, L-sarja, vain paperipainos   | 22 EU:n virallista kieltä               | 770 euroa/vuosi   |
| Euroopan unionin virallinen lehti, L- ja C-sarjat, kuukausittainen (kumulatiivinen) DVD                         | 22 EU:n virallista kieltä               | 400 euroa/vuosi   |
| Virallisen lehden täydennysosa (S-sarja), tarjouskilpailut ja julkiset hankinnat, DVD, ilmestyy kerran viikossa | Monikielinen: 23 EU:n virallista kieltä | 300 euroa/vuosi   |
| Euroopan unionin virallinen lehti, C-sarja – kilpailut  | Kilpailua koskevilla kielillä           | 50 euroa/vuosi    |

Euroopan unionin virallisilla kielillä ilmestyvästä *Euroopan unionin virallisesta lehdestä* on tilattavissa 22 eri kieliversiota. Tilaus käsittää L-sarjan (Lainsäädäntö) ja C-sarjan (Tiedonannot ja ilmoitukset).

Jokainen kieliversio tilataan erikseen.

Virallisessa lehdessä L 156 18. kesäkuuta 2005 julkaistun neuvoston asetuksen (EY) N:o 920/2005 mukaan velvollisuus laatia kaikki säädökset iirin kielellä ja julkaista ne tällä kielellä ei väliaikaisesti sido Euroopan unionin toimielimiä, joten iirin kielellä julkaistavat viralliset lehdet ovat myynnissä erikseen.

Virallisen lehden täydennysosan (S-sarja – tarjouskilpailut ja julkiset hankinnat) tilaukseen sisältyvät kaikki 23 virallista kieliversiota yhdellä monikielisellä DVD-levyllä.

*Euroopan unionin virallisen lehden* tilaajat voivat pyynnöstä saada virallisen lehden liitteitä. Tilaajille ilmoitetaan liitteiden ilmestymisestä *Euroopan unionin viralliseen lehteen* sisältyvässä kohdassa ”Huomautus lukijalle”.

**Myynti ja tilaukset**

Maksulliset julkaisut, kuten *Euroopan unionin virallinen lehti*, ovat tilattavissa jälleenmyyjiltämme. Luettelo jälleenmyyjistä löytyy seuraavasta internet-osoitteesta:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_fi.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_fi.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) on suora ja maksuton portti Euroopan unionin lainsäädäntöön. Sivustolla voi tarkastella *Euroopan unionin virallista lehteä* ja siellä ovat nähtävillä myös sopimukset, lainsäädäntö, oikeuskäytäntö ja lainsäädännön valmisteluasiakirjat.**

**Lisätietoja Euroopan unionista löytyy osoitteesta: <http://europa.eu>**



**Euroopan unionin julkaisutoimisto**  
2985 Luxembourg  
LUXEMBURG

**FI**